This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`

Geog 808.17.5

HARVARD
COLLEGE
LIBRARY

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Die Erdkunde

von

Asien,

von

Carl Ritter,

Dr. und Prof. p. Ord. an der Universität und allgemeinen Kriegsschule in Berlin, Mitglied der Königlichen Academie der Wissenschaften daselbst, Ritter des rothen Adler-Ordens dritter Klasse, Correspondent der Königl. Societät der Wissenschaften in Göttingen, Auswärtiges Mitglied der Société asiatique in Paris, der Royal Asiat. Society of Great Britain and Ireland, wie der Royal Geographical Society in London, der Königlich Dänischen Gesellsch. der Wissenschaften in Kopenhagen, wie der Königl. Gesellsch. für Nordische Alterthumskunde daselbst ꝛc.

Band III.

Der Süd-Osten von Hoch-Asien; dessen Wassersysteme und Gliederungen gegen Osten und Süden.

Berlin, 1834.
Gedruckt und verlegt
bei G. Reimer.

Digitized by Google

Die Erdkunde

im Verhältniß zur Natur und zur Geschichte des Menschen,

oder

allgemeine vergleichende Geographie,

als

sichere Grundlage des Studiums und Unterrichtes in physicalischen und historischen Wissenschaften,

von

Carl Ritter,

Dr. und Prof. p. Ord. an der Universität und allgem. Kriegsschule in Berlin, Mitglied der Königlichen Academie der Wissenschaften das., Ritter des rothen Adler-Ordens dritter Kl., Wirkl. Mitgl. der Wetterauisch. Ges. f. d. ges. Naturkunde, corresp. Ehren-Mitgl. der Ges. f. ältere Deutsche Geschichtsk.; Corresp. d. Königl. Soc. d. Wissensch. in Göttingen, d. Senkenbergischen Naturf. Ges. zu Frankfurt a. M., der Märkisch-ökonom. Ges. in Potsdam, der Ges. für Pommersche Gesch. und Alterthumsk., des Apotheker-Vereins in Nord-Deutschland, der Ges. für Natur-W. und Heilk. in Heidelberg und Dresden, Ausw. Mitgl. d. Soc. asiat. in Paris, der Roy. Asiatic Society of Great Britain and Ireland, wie der Roy. Geographical Society in London, der Königlich Dänischen Gesellsch. der Wissenschaften in Kopenhagen, wie der Königl. Gesellsch. für Nordische Alterthumskunde daselbst ꝛc.

Vierter Theil.

Zweites Buch. Asien.

Band III.

Zweite stark vermehrte und umgearbeitete Ausgabe.

Berlin, 1834.

Gedruckt und verlegt

bei G. Reimer.

Digitized by Google

Geog 808.17.5

„Citius emergit veritas ex errore, quam ex confusione."
Baco de form. calid. Aphor. X.

2094
24-96
1-21

Digitized by Google

Ihro Königlichen Hoheit

Elisabeth Ludovike,

Kronprinzessin von Preussen,

der huldreichsten Beschützerin der Wissenschaften,

in

ehrfurchtvollster Unterthänigkeit

gewidmet

von

dem Verfasser.

Digitized by Google

Digitized by Google

Inhaltsverzeichniß und Blattweiser.

Asien. Band III.

Erste Abtheilung. Das östliche Hoch-Asien, oder das Hochland von Hinter-Asien.

Vierter Abschnitt. Der Südrand von Hoch-Asien. (Fortsetzung). S. 1—424.

Drittes Kapitel. II. Die Mittel-Gruppe des Himalaya-Systemes oder der Nepalesische Himalaya. S. 3—137.

§. 71. Erläuterung 1. Das hohe Schneegebirge Nepals oder das Nepalesische Hoch-Gebirge. S. 4—41.

1. Höhen-Messungen der Hochgebirge, der Dhawalagiri-Gruppe, der Dhayabung-Gruppe und der Salpu-Gruppe, im W. in der Mitte und im Ost. S. 4—11.
2. Der westliche Alpen-Stock oder die Dhawalagiri-Gruppe mit dem Ghandaki-Thale; Parvati Malebum, das hohe Alpenland. Die Salagrami; die Handelsstraße nach Mastang; die Bergvölker. S. 12—22.
3. Die westlichen Gebirgsgaue bis zum Kalinuddi; Dusi, Jayarkot und Jumla, das hohe Alpenland. S. 22—30.
4. Der nördliche Alpen-Stock oder die Dhayabung-Gruppe am Trisul-Ganga. S. 30—36.

a) nach Fr. Hamiltons Angabe; b) nach Kirkpatricks Beobachtungen.

Digitized by Google

Anmerkung 1. Die dreierlei Pilgerwege nach Nilkantha oder Gosaingsthan, nach Colon. Kirkpatricks Routiers. S. 36—38.

Anmerkung 2. Gebirgspassage des Chinesen-Heeres beim Ueberfall in Nepal 1792, von Munua-Phaut in Tübet über die Kheru-Straße durch das Schneegebirge bis Noyakot. S. 38—42.

§. 72. Erl. 2. Die vier Nepalesischen Stufenlandschaften; das eigentliche Nepal (Nepal proper). Die Heimath der Gorkha in West-Nepal. S. 42—80.

1. Die vier Stufenlandschaften des eigentlichen Nepals nach Beobachtung von Fr. Hamilton. S. 44—59.

2. Das eigentliche Nepal im engern Sinne (Nepal proper); das Kathmandu-Thal. Eingang durch Mokwanpur. Klein und Groß Nepal. S. 60—76.

a) Eingang nach Nepal vom Süden her, durch Tarhani und das Hügelland von Mokwanpur nach Fr. Hamiltons Route. b) Klein Nepal (Lahuri Nipala). c) Groß Nepal mit den Capitalen Kathmandu, Lalita Patang, Bhatgang.

3. Die Heimath der Gorkha, der gegenwärtigen Beherrscher Nepals in West-Nepal. S. 76—80.

§. 73. Erl 3. Ost-Nepal; Sikim; die Nepalesen; die vier Tübetischen Routen aus dem San-Kosi-Thale auf das Plateauland. S. 80—137.

1. Ost-Nepal. S. 80—88.

Anmerkung. Die vier Tübetanischen Routen aus dem Thale des San-Kosi in Ost-Nepal zum Plateaulande von Teshu-Lumbu. S. 88—104.

2. Territorium des Sikim Radja. S. 104—109.

3. Die Bewohner der Nepalesischen Alpengebirgslandschaften. S. 109. Uebersicht. 1) Die Parbatiyas oder Prabatiyas; die Eingewanderten und die Umgewandelten. S. 117. 2) Die Aboriginer Gebirgs-Stämme oder die Ursassen; die Newaris und ihre Nachbar-Tribus. S. 120—126. 3) Die Bhotiyas (Bhuteas), die Ursassen des Hochlandes; die Bhotiya Literatur und Buddha-Lehre, eine aus Indien in Nepal eingewanderte. S. 126—137.

Viertes Kapitel. III. Die Ost-Gruppe des Himalaya-Systems, oder der Bhutan-Assamsche Himalaya, und das Plateauland von Ost-Tübet. S. 137—399.

§. 74. Erl. 1. Bhutan das Alpengebirgsland; die Vorstufe von Ost-Tübet. S. 137—171.

1. Nach den Berichten der Europäer. S. 137—155.

Digitized by Google

a) Das Niederland Tariyani. b) Hügelland, Vorketten. c) Berglandschaft. d) Hochgebirge.

2. Nach dem Bericht des Kishen Kant Bose. S. 155—168.

Anmerkung. Kishen Kant Boses östliche Route durch Bhutan; von Bijni über Cherang, Kishnyei, Jhargaon, Challa, Khodakha nach Andipur. S. 168—171.

§. 75. Erl. 2. Ost-Tübet, das Plateauland des großen Yaru Dzangbo tsu, oder das eigentliche Tübet. S. 172—287.

1. Namen von Tübet: Wei, Dzang, Nga-ri, Kham, Bhodi, Peu u-Tsang, Si-Dzang, Thupho, Tobbat, Töböt, Tübet, Tibet, Barantola. S. 174—183.

2. Grenzen im Allgemeinen. S. 184.

3. Die Ost-Grenze gegen China. Alte und neue Grenze am Yarlung und am Kincha-Kiang. Die große Chinesische Heerstraße nach Tübet. S. 185—190.

Anmerkung 1. Route von Ta tsian lu nach dem Ya lung-kiang. S. 190—201.

Anmerkung 2. Route von Ya lung Kiang über Lithang nach Bathang am Kincha Kiang. S. 196—199.

4. Das Grenzgebirge Mangli, oder Ring tsing Schan, die Wasserscheide zwischen dem Kincha Kiang und dem Lan tsang Kiang, d. i. den großen Strömen von Süd-China und von Kambodja. Die neue Ost-Grenze Tübets gegen China, zwischen Bathang und Tsambo. S. 201—207.

Anmerkung 3. Route von Kincha Kiang nach Tsambo am Lan tsan Kiang. S. 202—205.

5. Nordgrenze gegen Khu-khu-Nor, die Gobi und Turkestan. S. 207—210.

Anmerkung. Die Tübetischen Amazonen. Su fa la niu ko tchu lo. S. 210—211.

6. Grenze gegen Süd und Südost, gegen Asam und Birman; der südliche Nu-Kiang und die H'lokba-Barbaren. S. 211—218.

7. Die Haupt-Ströme Tübets und seine Gewässer. S. 218—230.

a) Der große Dzangbo-Strom und seine Zuflüsse. S. 218.

b) Der südliche Nu kiang, Lub nagh tsiu und Mun tsiu. S. 223.

c) Der Gakbo dzangbo tsu. S. 224.

d) Der Om tsiu. S. 225.

e) Der Lang thsang Kiang. S. 227.

f) Der Kincha Kiang. S. 227.

8. Clima und Producte. S. 230—237.

9. H'Lassa die Capitale, die Cultur-Mitte Tübets. S. 237—251.

10. Die Ost- und die West-Straße nach H'Lassa. S. 251—274.

Digitized by Google

Anmerkung 1. Oft-Straße aus Kham von Tſiambo übe
H'Lari, durch Mittel-Tübet nach H'Laſſa. S. 252—257
Anmerkung 2. Nepal-Straße nach Teſhu Lumbu. S. 25
bis 260.
Bhutan-Straße nach Teſhu Lumbu; nach S. Turner. S. 26
bis 271.
Anmerkung 3. Straße von Teſhu Lumbu nach H'Laſſa
S. 271—273.
11. Die Entſtehung der Lamaiſchen Hierarchie und der weltliche
Supremacie der Chineſen über das Volk der Tübeter. S. 27
bis 287.
§. 76. Erläut. 3. Aſam, das Land des Brahmaputra
S. 287—399.
1. Aſam, am Ende des XVII. Jahrhunderts, zur Zeit Kaiſer Au
rengzebs, nach Mohammed Kaſſim's Alemgir Nameh. S. 29
bis 297.
2. Aſameſiſche Landesgeſchichte im Umriß, von der älteſten bis au
die neueſte Zeit; nach einheimiſchen Quellen des Huliram Dhai
kyal Phuhkun aus Gohati (1830). S. 297—303.
3. Quellen zur Kenntniß von Aſam zu Anfang des XVIII. Jahr
hunderts, nach den erſten Britiſchen Vereiſungsverſuchen uni
Beobachtungen, von J. Rennell 1765; Capt. Welſh und Dr
Wade 1793; Thom. Wood's Survey, Fr. Hamilton 1808—1809
S. 303—309.
4. Territorialbeſchreibung von Aſam, nach Ober-, Mittel- uni
Unter-Stufe, Sodiya, Asam proper, Kamrup; aus Fr. Ha
miltons Berichten im Jahre 1808 und 1809. S. 310—324.
I. Mittel-Aſam. S. 312—319.
II. Unter-Aſam. S. 319—323.
III. Ober-Aſam. S. 323—324.
5. Producte, Gewerbe, Handel und Bewohner von Aſam; Fort
ſetzung des vorigen. S. 324—335.
Bewohner von Aſam, nach Caſten und Stämmen. S. 33
bis 335.
6. Die Unterjochung Aſams durch die Birmanen 1821 bis 1824;
Birmanenkrieg in Aſam und Befreiung Aſams durch die Briten,
1824—1826. S. 335—339.
7. Fortſchritt der Entdeckung in Ober-Aſam. Hydrographie des
obern Brahmaputra-Syſtemes, oder Lohit, des Stromes von
Brahma Kund und ſeiner Zuflüſſe; Taluka und Taluding die
Quellſtröme; rechte Zuflüſſe Tiding, Digaru, Kundil, Dikrung,
Dibong, Dihong; linke Zuflüſſe Lung, Tenga Pani, Roh Dihing,
Diburu, Buri Dihing, Diſung, Dikho. S. 340.

Digitized by Google

Hydrographie des obern Asam-Stromes, Lohit, Lahitha, Berd-Lohit oder Brahmaputra. S. 341—354.

Anmerkung. Literatur-Nachweisung und chronologischer Fortschritt der neuesten Entdeckungen von 1825—1827 in Ober-Asam. S. 355—358.

3. Besondere Berichterstattung der einzelnen Expeditionen, seit 1826, durch Ober-Asam, und über dessen Ethnographie. S. 358—399.

a) Lieutnant Jones Landmarsch von Rungpore nach Jeypore, im Mai 1825; Dikho und Bori Dihing Land. S. 358—360.

b) Schiffahrt den Brahmaputra aufwärts, von Rungpore bis Sodiya (1825). — Die Moamariyas, die Miris nach J. Br. Neufville. S. 360.

Anmerkung 1. Die Moamariya, Mohamary, Morans ꝛc. S. 361.

Anmerkung 2. Die Miris. S. 362.

c) Beschiffung des Dihong aufwärts bis Pasial und Pashi, durch Bedford (1825), Wilcox und Burlton (1826). — Sage vom Sri Lohit; die große Fluth. — Die Abor und die Bor Abor. S. 362—367.

Anmerkung 1. Sage vom Sri Lohit und der großen Fluth. S. 367.

Anmerkung 2. Die Abors und die Bor Abors. S. 369.

d) Beschiffung des Dibong bis zu den fünf Mismi-Dörfern, und des Dikrang oder Gurmura-Stromes, von Capt. Bedford 1825. S. 370—375.

e) Der Sodiya-District. — Die Khampti, Usurpatoren am Nordufer des Lohit. — Singphos, Usurpatoren im Süden des Lohit, ihre Colonisation am Noh Dihing und Tenga Pani. S. 375.

Anmerkung 1. Khampti-Colonie in Sodiya. S. 376.

Anmerkung 2. Die Singphos, die Usurpatoren von Ober-Asam. S. 376—381.

f) Erste Beschiffung des Lohit oberhalb Sodiya, und Entdeckung des Brahma Kund durch Capt. Bedford (1826). — Die Mismis. S. 381—386.

Anmerkung 1. Die Mismi, oder Mischmi, nach Wilcox, Bedford und Neufville. S. 386.

Anmerkung 2. Die Sage von den Kollitas. S. 387—389.

g) Erste Uebersteigung der Langtan-Kette, aus Ober-Asam gegen S.O. in das Bhor-Khampti-Land, aus dem Stromgebiete des Brahmaputra in das Stromgebiet des Irawadi. Reisebericht (1827) von Lieutn. Wilcox und Capt. Burlton. — Die Bhor Khampti. S. 389—396.

Digitized by Google

Anmerkung. Die Bhor Khampti (Bor Khampti) und ihre Wanderstraßen. S. 396—399.

Fünftes Kapitel. IV. Die östliche, Hinterindisch-Chinesische Fortsetzung des Himalaya-Systemes, und die Gebirgsverzweigung des Ost-Randes von Hoch-Asien im eigentlichen China. S. 399—424.

§. 77. Uebersicht. S. 399—408.

Erl. 1. Der Ost-Rand, oder das Meridiangebirge, der große Siue Ling, d. i. der große Zug der Schneeketten, nach den drei Haupttheilen des südlichen, mittlern und nördlichen Siue Ling. S. 408.

I. Der südliche Siue Ling, oder der Siue Ling in Yünnan. S. 408—410.

II. Der mittlere Siue Ling; der Siue Ling im eigentlichen Sinne in Szütschuan, oder der Yun Ling, d. i. das Wolkengebirge. S. 410—418.

Anmerkung. Marschroute von Tsching tu fu, gegen S.W. bis Ta tsian lu, S. 418—420.

III. Der nördliche Siue Ling, oder der Siue Ling von Kansu. S. 420—424.

Zweite Abtheilung. Die Uebergangsformen des östlichen Hoch-Asiens zum Tieflande, oder dessen Wassersysteme und Stufenländer, im Osten und Süden.

§. 78. Uebersicht. S. 425—429.

Erster Abschnitt. Stufenländer von Ost-Asien. S. 430—895.

Erstes Kapitel. Wassersystem des Amur. S. 430—490.

Erläuterung 1. Die drei Stufenlandschaften des Amur-Systemes. S. 432—448.

1. Der Obere Lauf, bis zum Verein der Schilka und des Kerlon zum Amur. S. 432—434.

2. Der Mittlere Lauf, Sche schui, bis zum Einfluß des Kuentong. S. 434—439.

3. Der Untere Lauf. S. 439—445.

I. Departement Helong Kiang. II. Departement Kirin.

Anmerkung 1. Bewohner; die Kileng und Ketcheng (Ainos) und die Wiyaka oder Fiaka. S. 446—448.

Digitized by Google

Erl. 2. Die problematische Mündung des Amurstromes und das Vorland der Ainos. Tarakai; Karafuto (Karafta) der Japaner, Saghalin (Sachalin) der Jesuiten-Karten und der Russen; Insel Tschoka (Tchoka) des La Peyrouse. S. 448 – 490.

A. Entdeckung der Westküste von Tarakai nebst dem Tatarischen Golf durch La Peyrouse (1787) und Broughton (1797) S. 461 bis 464.

B. Entdeckung der Südküste von Tschoka oder Tarakai, Cap Crillon und der Aniwa Bai durch La Peyrouse (1787) und A. J. von Krusenstern (1805). S. 464 — 477.

Anmerkung. Die Ainos im Süden der Insel Tarakai; nach v. Krusensterns Beobachtung. S. 477 — 478.

C. Entdeckung des Nordendes der Insel Tarakai mit der Nadeshda Bai und der Mündung des Amurstromes, durch v. Krusenstern (1805). S. 478 — 485.

Anmerkung. Notizen von Tarakai, oder Karafuto und Sandan, nach den Berichten der Japanischen Geographen Rinsikée (1785), Mogami Tokuai und dem Entdecker Mamia Rinsoo (1808). S. 485 — 490.

Zweites Kapitel. Die Chinesischen Stromsysteme. S. 490 — 895.

§. 79. Erl. 1. Das Wassersystem des Hoangho, oder des Gelben Stroms. S. 491 — 531.

1. Oberer Lauf. Alte Hypothese des fernen unterirdischen Laufes; Forschungen der Chinesischen Kaiser nach den wahren Quellen des Hoangho. Sing su Hai, das Stern-Meer. S. 493 — 501.

Anmerkung. Das Volk der Sifan, nach Kaiser Khanghis Memoiren im Tribunal des Ritus, redigirt 1696. S. 501 bis 506.

2. Mittler Lauf, durch Kansu, Schensi und Schansi. S. 506 bis 509.

3. Unterer Lauf; noch zwischen den Bergzügen, Pe Ling, Lung Schan, und den Ketten von Schansi, mit den Zuflüssen, Wei ho, Lo ho, Fen ho. S. 509 — 513.

Anmerkung. M. Polo's Reiseroute durch das Alpengebirgland West China's, durch die Thäler des Fen ho, Hoang ho und Wei ho, auf der Straße von Peking gegen S.W. über Singan fu nach Tschingtu fu in Szü tschuan; vor dem Jahre 1280. — Die Alpen-Kunststraße über den Pe Ling; die Passage über den Tapa Ling. S. 513 — 522.

4. Unterer Lauf, Fortsetzung in der Niederung. Die alte Bifluenz,

Digitized by Google

das Land der Ueberschwemmung, der Canäle, in Schantung und Kiangnan; die Ueberfahrten. S. 522—535.

§. 80. Erl. 2. Die Gliederungen der Nordchinesischen Landschaften (Petscheli, Schingking, Schangtung, Kuangsi) im Norden des Hoangho. Das Gelbe Meer, die Halbinsel Schantung, die Nordhälfte des Kaiser-Canals, der Golf von Petscheli, die Halbinsel Korea. S. 535—648.

1. Das Gelbe Meer, Hoang Hai. S. 537—540.
2. Die isolirte Gebirgs-Halbinsel Schantung und das sie umgebende Blachfeld. 540—549.
3. Die Nordhälfte des großen Kaiser-Canals, zwischen Hoangho und Peho gegen Peking; Geschichte seiner Anlage und Beschreibung nach Chinesischen und Europäischen Autoren. S. 549 bis 565.
4. Der Golf von Petscheli, der Peho; das aufgeschwemmte Küstenland. Der Golf von Leatong, der Potocki Archipel. S. 565 bis 573.
5. Die Gebirgs-Halbinsel Korea. S. 573—603.
   a) Uebersicht. Erstes Bekanntwerden von Land und Volk; Quellen und Literatur über Korea. S. 573—581.
   b) Landesgeschichte und Landesbeschreibung im Allgemeinen. S 581 bis 602.
   c) Das Gestadeland Koreas mit seiner Inselumgebung und Zugangsversuche der Ausländer zu diesem. S. 602—603.
      1) Die Insel Quelpaerts der Holländer; Tschinlo, Tsinra, Tsinmoura der Japaner; Tanlo in älterer Zeit; Nanhaitao, auch Tsitscheou der Koreer und Chinesen. S. 603—611.
      2) Die Insel Tsu, Tsu Sima der Japaner, Tsuimatao der Chinesen, die Doppel-Insel. S. 611—614.
      3) Das Gestade Süd-Koreas. S. 614—616.
      4) Der Hafen Fu schan der Japaner und Chinesen; Pusan bei H. Hamel; Chosan oder Thosan bei Broughton. S. 617 bis 620.
      5) Die Ostküste Korea's, die Broughtons Bai. S. 620.
      6) Die Westküste Korea's mit dem Korea-Archipel. S. 620 bis 624.

Anmerkung 1. Jüngster Landungsversuch Lindsay's und des Missionars Gützlaff im Schiff Lord Amherst an der Westküste, im Majoribanks Harbour, 1832. S. 624—631.

Anmerkung 2. Das Volk der Kaoli; Korai der Japaner, die Koreaner (richtiger Koreer) der Europäer. S. 631 bis 637.

Digitized by Google

Anmerkung 3. Die Koreer und der Staat von Korea im XVII. Jahrhundert, nach H. Hamel van Gorcums Bericht, nach 12jähriger Gefangenschaft auf der Halbinsel. S. 637 bis 647.

Anmerkung 4. Peking die Residenz; die große Mauer; literarische Nachweisung. S. 647.

§. 81. Erl. 3. Das Wassersystem des Kiang, oder des großen Stromes (Ta Kiang, d. h. großer Strom, auch Yang tsen Kiang). Das Süd-System. S. 648 bis 729.

1. Oberer Lauf. S. 650—652.
2. Mittler Lauf. S. 652—656.
3. Untrer Lauf bis Kieou kiang fu am Poyang-See. S. 656 bis 659.
4. Südliche Seitenverzweigung des Ta Kiang durch Hunan und Kiangsi. — Die beiden südlichen Zuflüsse von Nan Ling zum Kiang, durch die beiden Binnen-Seen, den Tongting und den Poyang-See. S. 660—663.

   Die Passage von Canton über den Mei Ling nach Kiangsi. S. 663—677.
5. Der untere Lauf des Ta Kiang, oder Yang tsen Kiang, vom Poyang-See zum Ocean. S. 677—692.
6. Die Südhälfte des großen Kaiser-Canals zwischen Hoangho und dem südlichen Wasserthore von Hang tscheou fu, dessen Südende, als künstliche Verzweigung des untern Kiang im Deltalande nach Chinesischen und Europäischen Autoren. S. 692—700.
7. Die Hafenorte Ningpo und Schang hai, und die Tschu Schan Inseln, nach den neuesten Britischen Entdeckungen; der Hafen Kan phu der Araber, Gambu bei Marco Polo. S. 700—712.

Anmerkung 1. Die hydrographischen Doppel-Systeme; Einfluß der Chinesischen Doppelströme und des Chinesischen Mesopotamiens auf Geschichte und Cultur der Bewohner. S. 712—720.

Anmerkung 2. Der Kaiser-Canal und das oceanische Tiefland am Ostgestade Chinas, in ihrem Einflusse auf die Bewohner. — China eine Welt für sich. S. 720—729.

§. 82. Erl. 4. Die Gliederungen der Süd-Chinesischen Landschaften (Yünnan, Kuei tscheu, Kuang si, Kuangtung, Fukian), und das Südgestade von China. S. 729—895.

A. Die Gebirgsprovinz Yünnan. Marco Polo's Reiseroute im XII. Jahrhundert. Die große Querstraße durch Yünnan aus China nach Awa. Neuere Nachrichten der Jesuiten. S. 732—755.

Digitized by Google

I. Marco Polo's Reiseroute durch Yünnan, Ende des XIII. Jahrderts. S. 736—746.

1) Kaindu, Grenzland gegen Mien (Awa). 2) Karaïan. 3) Karazan. 4) Zardandam der Kintschi (Goldzähne).

II. Die große Querstraße aus China durch Yünnan nach Awa, die Route der Embassade, die Handelsstraße von Yünnan nach Bhanmo zum Irawadi. S. 746—751.

III. Neuere Nachrichten, nach den Jesuitenberichten; statistische Notizen. S. 751—755.

B. Die Gebirgslandschaft im Osten von Yünnan, und die Gebirgsvölker: Miao tseu, die Aboriginer. Die Freien Miao tseu, Sing Miaosse. S. 755—773.

C. Die Küstenprovinzen des Südgestades von China, Fukian (Fokien) und Kuang tung (Canton). Der Verkehr mit dem Auslande. S. 773—858.

I. Die Provinz Fukian; die Fukian lang, d. i. die Männer von Fukian. S. 774—787.

Anmerkung. Die Bewohner von Fukian (Fokien); die Fukian lang, d. i. Männer von Fukian. — Tschin tschu (Chin cheo bei Klaproth, Chin chao men bei Gützlaff) der Europäer. — Die Weltschiffer unter den Chinesen; die Colonisationsmänner im großen Indischen Archipelagus und seinen Gestadeländern. S. 787—810.

1) Auf Prinz Wales Insel. 2) Zu Singapore auf Malacca. 3) Auf den Sundischen Insel-Gruppen. 4) Im Birmanenlande, Siam. 5) In Cochin China und Tongking.

II. Die Provinz Kuang tung, die Küstenfahrt nach Fukian, die Landreise nach Hainan. Canton, Macao; der Verkehr mit dem Auslande. S. 810—825.

1. Küstenfahrt des Schiffes Lord Amherst, von Canton bis Chinghae, und der Insel Nan Gaou, der Grenzhafen gegen Fukian. S. 814—818.

2. Capt. Purefoy's Landweg auf der Küste von der Insel Hainan, ostwärts, bis Canton (1804). S. 818—825.

III. Canton, das Welt-Emporium; Macao, die Europäer-Station. Der Verkehr der Chinesen mit den Fremden. S. 825—858.

IV. Die beiden Gestadeinseln Formosa (Thay wan) und Hainan. Das Piratenwesen. S. 858—893.

1. Die Insel Thay wan der Chinesen, Formosa der Europäer (Hormosa der Portugiesen). S. 858—881.

a) Uebersicht; Geschichte von Formosa. b) Beschreibung

Digitized by Google

der Insel Formosa. c) Aboriginer. Die wilden Formosaner, die Thu fan der Chinesen.
2. Die Insel Haiman. S. 881—893.
Anmerkung. Anhang zu Korea; Menschenschlag der Koreer. S. 893—895.

Zweiter Abschnitt. Die Uebergangsformen des östlichen Hoch-Asiens zum Tieflande, oder dessen Wassersysteme, Stufenländer und Gliederungen zum Süden in Hinter-Indien. S. 896—1245.

§ 83. Uebersicht. S. 896—911.

§ 84. Erstes Kapitel. Das Ostgestadeland Hinter-Indiens, Tongking, Cochin China, Cambodja. Uebersicht des gegenwärtigen Cochin Chinesischen Reiches. S. 911—1063.

1. Umfang des Cochin Chinesischen Reiches. S. 912.
1. Das Vice-Königreich oder Gouvernement Kambodja, die Süd-Provinz. S. 914—916.
2. Die königliche Provinz Cochin China. Die Mittel-Provinz. S. 916—919.
3. Das Vice-Königreich oder Gouvernement Tongking. Die Nord-Provinz. S. 919—921.
4. Die Gestade-Inseln. S. 921—922.
5. Klima. S. 922—924.
6. Bodenbeschaffenheit, Metalle. S. 925—926.
7. Vegetation. S. 926—936.
8. Thierreich. S. 937—940.
9. Handel und Gewerbe. S. 940—948.
10. Das Gouvernement. S. 948—951.
11. Einwohner nach Zahl und Abstammung. S. 951—962.
12. Die Anamesen, d. i. das Volk von Tongking und Cochin China. S. 963—972.

Anmerkung. Die ältere Geschichte von Tongking, von Cochin China und von Kambodja, nach den Annalen der Chinesen. S. 972—985.

A. Die Geschichte von Tongking. B. Die Geschichte von Cochin China (Co tchen tching). C. Die Geschichte von Kambodja (Tchinla).

§ 85. Erl. 2. Besondere Verhältnisse Cochin Chinas in der Gegenwart nach den neuesten Beobachtungen der Briten, Nordamerikaner und Franzosen. S. 985—1063.

Digitized by Google

1. Die Revolution seit 1774 und die Gründung des neuen Kaiserthums Cochin China. S. 985—995.
2. Die Küstenfahrt von Cap St. James nach der Turon-Bai. S. 995—1002.
3. Excursion von der Turon Bai nach Faifo (vom 22.—24. Oct. 1822). 1002—1005.
4. Hué oder Hué Fu, die Capitale und Reichsresidenz. S. 1005 bis 1013.
5. Küstenstrecke zwischen der Capitale Hué und der Turon Bai nach J. Crawfurd und G. Finlaysons Landreise (vom 17. bis 19. Oct. 1822). S. 1013—1016.
6. Die Gestade-Inseln Pulo Condor (d. h. Insel der Kalebassen bei den Malayen), oder Kohnaong der Chinesen (isle D'Orleans der Franzosen); Pulo Ubi und Pulo Panjang; Honcotre-Gruppe und Phukok (oder Kohtrol) Insel. S. 1017—1037.

I. Pulo Condor. II. Pulo Ubi. III. Pulo Panjang. IV. Insel-Gruppe Honcotre. V. Insel Phukok; Kohtrol (Quadrole der älteren Karten).

7. Excursion nach Saigun, der Gouvernementsstadt der Süd-Provinz Kambodja. S. 1037—1039.

J. Whites Auffahrt bis Saigun. S. 1039. J. Crawfurds Besuch in Saigun. S. 1047—1054.

8. Saigun, nach J. Whites Aufenthalt daselbst im Jahre 1822. S. 1054—1063.

§. 86. Zweites Kapitel. Das Südgestadeland Hinter-Indiens; das Königreich Siam und die Malayische Halbinsel. S. 1063—1245.

Erl. 1. Umfang des Königreichs Siam (T'hai). S. 1063 bis 1176.

Uebersicht. S. 1063—1067.

1. Die Ostküste des Golfs von Siam mit ihren Inseln — Kokong, Kotschang, Tungyai, Tschantabun, Kongkaben, Cap Lyant, Bangposae, Gruppe der Sitschang. S. 1067—1077.
2. Die Westküste des Golfes von Siam; die Samroiyot, Cap Kwi, Tschampon, Pumring und Bandon; die Insel Tantalem; Ligor, Talung, Sungora, Tana bis zum Cap Patani. S. 1077 bis 1082.
3. Die Siamesische Küste am Westgestade der Malayen Halbinsel von Lungu bis Pakchan. S. 1082.
4. Die Bestandtheile des Königreiches Siam. S. 1083—1085.

Digitized by Google

5. Klima. S. 1085—1088.
6. Bodenbeschaffenheit und Metalle. S. 1089—1092.
7. Vegetation. S. 1092—1100.
8. Thierreich. S. 1100—1111.
9. Gewerbe und Handel. S. 1111—1123.
10. Das Gouvernement. S. 1123—1129.
11. Einwohner nach Zahl und Abstammung. S. 1129—1138.
12. Die Siamesen, die Thay. S. 1138—1140.

Gesammt-Characteristik des physischen Schlages der Transgangetischen Völker, zwischen ihren Extremen, den Malayen und Chinesen (nach Finlayson). S. 1140—1145.

Specielle Characteristik der Siamesen nach Crawfurd und Finlayson. S. 1145—1156.

Sprache, Literatur, Religion. S. 1156—1176.

§. 87. Erl. 2. Besondere Verhältnisse Siams in der Gegenwart, nach den neuesten Beobachtungen. S. 1176—1196.

1. J. Crawfurds und G. Finlaysons Besuch in Bangkok. S. 1176—1184.
2. Spätere Besuche der Briten und Missionare in Bangkok, Capt. Burney (1825), K. Gützlaff (1828—1830). S. 1185—1190.

Anmerkung. Historische Notiz über Siam. S. 1190—1196.

§. 88. Erl. 3. Law, Lao, Laos, Land und Volk. Mittel-Laos (Jangoma, Chiangmai); Ober-Laos (Lawa Shan, Tarut Shan, Lolos); Unter-Laos (Laenbzang, Lanthsan). — Die Law, Lawa, Lawcha, Lauho, Lowa, Loye, Lauwen, Laos, Lolos. — Die wilden Lowas und Lolos. Die Shan, Shanwas; Mre Lap-Shan, Koschanpri, Shanmen, Tarout-Shan. S. 1196—1245.

Uebersicht. S. 1196—1199.

1. Aelteste Nachricht bei Chinesen und Portugiesen, bei De Barros und den Jesuiten-Missionen. De Seixas seit 1522; Kriegszug gegen Kambodja; bis 1598. S. 1199—1202.
2. Erste Reise des Englischen Handelsmannes Ralph Fitch nach Laos 1587. S. 1202—1204.
3. Handel der Holländer und Gerards van Wusthof Reise in das Land der Louwen 1641. S. 1204—1208.
4. Vincent Leblanc 1567—1607; La Loubère 1688 und E. Kämpfer (1690) über Laos. S. 1208—1211.

Digitized by Google

5. Chinesen-Bericht der Handelswege aus Siam durch Laos nach China, im XVII. Jahrhundert. S. 1211—1222.
a) Die Capitale Leng. S. 1212.
b) Die Hauptstadt Meng. S. 1219.
6. Fr. Hamilton (Buchanans) Birmanenberichte über die Länder der Laos (Shan), im Jahre 1795 in Ava gesammelt. Weiteste Verbreitung der Laos-Völker, oder der Schan, durch ganz Hinter-Indien. S. 1222—1235.
7. J. Crawfurds und Gützlaffs Nachrichten von den Laos, in Ava und Bangkok eingesammelt, 1827 und 1830. S. 1235—1240.
8. Dr. Richardsons Besuch in Laos (Chiangmai, Jangoma) im Jahre 1830. S. 1240—1245.

Digitized by Google

Zweites Buch.

Asien

Band III.

Digitized by Google

Digitized by Google

Asien.

Erste Abtheilung.

Das östliche Hoch-Asien, oder das Hochland von Hinter-Asien.

Vierter Abschnitt.

Der Südrand von Hoch-Asien.

(Fortsetzung.)

Drittes Kapitel.

II. Die Mittel-Gruppe des Himalaya-Systems, oder der Nepalesische Himalaya.

§. 71.

Die zweite Abtheilung des Himalaya-Zuges, zwischen den Goggrah- und Dzangbo-Quellen, ostwärts, bis zu dem des Arka in Sikim (s. Asien Bd. II. S. 587), führt uns nur in den südlichen Gliedern der Gebirgs-Terrassen und Vorländern gegen Hindostan zu bekannteren Ländergebieten, so weit nämlich die Nepalesischen Landschaften reichen; denn Alles, was denselben im Norden zunächst anliegt, und den westlichen Theil der Tübetischen Plateaulandschaft, im oberen Laufe des Dzangbo, von seinen Quellen bis Dschaschilumbo, besitzt, gehört so sehr der Terra incognita an, daß wir darüber bis noch gar keine Auskunft von Augenzeugen erhalten haben. Unsere geringen, genaueren Kenntnisse der östlichen Tübetischen Berg- und Plateaulandschaften fangen erst von Dschaschilumbo (Teshulumbo) ostwärts an, und reichen bis zur Umgebung von H'lassa, im Norden der dritten Gebirgs-Ab-

Digitized by Google

theilung, welche wir oben (ebend. S. 587) die Ost-Grup
des Himalaya-Systems genannt haben, zu welcher auch
Landschaft Bhutan gehört. Mit der Beschreibung von bi
werden wir daher in dem folgenden Kapitel am zweckmäßig
unsere Untersuchungen über das eigentliche Tübet verbind
welches die Plateaulandschaft begreift, indeß Bhutan
Assam von den eigentlichen Alpen-Ketten und Alpen-Th
lern, also dem Alpen-Gebirgslande des Himala
Systemes erfüllt werden. Wir beschränken uns demnach
diesem gegenwärtigen Kapitel, nur wegen Mangel umfassend
Beobachtungen über die ganze Naturform, welche erst die
kunft darreichen wird, auf den südlichen Theil derselben, t
cher innerhalb derjenigen politischen Abtheilung zu lie
kommt, die seit einem Jahrhundert etwa unter dem Nam
Nepal (Nepaul) allgemein bekannter geworden ist (s. ebe
S. 487).

Erläuterung 1.

Das hohe Schneegebirge Nepals, oder das Nepalesische Hoch-Gebirge.

1. Höhen-Messungen der Hochgebirge: der Dhau
lagiri-Gruppe, der Dhayabung-Gruppe und d
Salpu-Gruppe, im West, in der Mitte und im O

Da uns schon aus den früheren Untersuchungen die histo
schen Quellen bekannt sind, aus denen unsere Kenntniß von N
pal allein hervorgehen kann (s. Asien Bd. II. S. 486—49
und die Riesenkegel des Dhawalagiri nach Tieffe
thaler's, Crawford's und Colebrookes Bestimmungen u
Messungen (s. ebend. S. 456, 492, 587), den Hauptstock
Nepalesischen Himalaya ausmachen, so wird uns diese c
loffalste Gebirgsgruppe der ganzen Erde am sichersten
Orientirung in einem so weiten noch sehr unsicher zu durchwa
dernden Ländergebiete dienen können, in welchem uns bis jetzt
der noch fast alle bestimmten und positiven, wissenschaftlich
Beobachtungen fehlen, welche die genauere Betrachtung der We
Gruppe des Himalaya, in den vorigen Abschnitten, so lehrrei
für das Gesamtgebiet der geographischen Wissenschaften machten

Der Montblanc-Stock des Dhawalagiri liegt, gleic
artig wie der Alpen-Stock der Jawahir-Gruppe (s. eben

Digitized by Google

S. 1815) und der des Kalding-Kailasa (s. ebend. S. 798), auf der Grenze des Tübetischen Plateaulandes im Norden und des hindostanischen Alpengebirgslandes im Süden, aber doch bedeutend südlicher als jene, nämlich zwischen den Parallelen von 28° 30′ bis 29° N.Br. Seine astronomische Länge ist 83° 30′ O.L. von Gr. nach Capt. Webb's und Blake's Survey [1]).

Die Höhenbestimmung des Dhawalagiri, sagt Al. v. Humboldt [2]) in seiner critischen Beleuchtung der gemessenen Himalaya-Höhen, hangt bis jetzt von einer größeren Zahl ungewisser Elemente ab, von der astronomischen Lage nach Länge und Breite, von den Azimuthen und der Refraction; dennoch geben zwei aufeinanderfolgende Messungen, die von Capt. Webb und Capt. Blake angestellt sind, kaum eine Differenz von 500 Fuß. Die Höhenmessung, welcher v. Humboldt folgt, von 27,77 Fuß Engl. giebt = 26,344 Fuß Par.; die Höhe nach Blake's Messung und Colebrooke's Rechnung 28,000 F. Engl. giebt = 26,272 F. Par.; die geringere Berechnung der Höhe = 26,225 F. Par., wie sie Grimm in seiner Höhenkarte eingetragen.

Dhawalagiri, oder wie Webb verkürzt nennen hörte, Dholagir, ist aber nur die allgemeine Benennung des erhabensten Schnee-Piks, welcher insbesondere auch den Namen Dhosa Coti (Gasah Kotee bei Blake) führt. Schon Kirkpatrik [3]) erfuhr, daß er von Dhawala, d. i. im Sanscrit „weiß," und Giri, d. i. der „Berg," seinen Namen habe, was daher auch schon Pater Tieffenthaler mit Montes albi, nive obsiti ganz richtig übersetzte (s. Asien Bd. II. S. 457). Aber mit ihm zugleich erblickt man in weiter Ferne, schon aus der Gangesebene Hindostans, bei Patna [4]), der Hauptstadt von Behar am Südufer des Ganges, der Ghandakī-Einmündung gegenüber (Patna nur 25° 36′ N.Br. nach Reuben Burrow), auch von Dha-

[1]) s. Journal of Science and Arts Lond. XXI. 1821. p. 240. On the height of the Dhawalagiri Mt., with a reduced Copy of part of Capt. Blakes Survey of the Province of Goorukpoor, A. 1812–15, including the Position of Dhawalagiri. [2]) s. in Annales des Scienc. Natur. 1825 T. V. Al. de Humboldt Mém. III. p. 13; cf. Reduced Copy of Part of Lieutn. Webbs Survey in Oude. 1812. Nr. 3. [3]) Kirkpatrick Account of Nepaul l. c. p. 287. [4]) Colebrooke on the height of the Himalayan Mountains in Asiatic. Researches. Calcutta 1816. 4. T. XII. p. 251.

Digitized by Google

galpur und andern Orten, mit dieser Riesenspitze zugleich, eine ganz zusammenhangende Linie weißer Riesenhöhen, sich durch eine Länge von mehr als zwei Strichen des Comp hindurch zieht, und von da noch über zwei Breitengrade entfe liegt. Kathmandu, fast im Norden von Patna, liegt un 27° 42′ N.Br. nach Crawford, und die nächsten Himala Gipfel sind von da noch an 4 geogr. Meilen (26 Engl. M.) e fernter; Kirkpatrick, der mehrere zwischen der Hauptstadt Ka mandu und den Himalaya-Gipfeln liegende Thäler besuc sagt, er sei noch immer einige Tagereisen fern vom Hochgeb geblieben. Capt. Webb [5]) gab die erste ungefähre Messu derselben nach den Observationen, die er aus der Ebene v Gorakhpur am Rapti-Flusse zu machen Gelegenheit hatte, w wo er diese mächtigen Schneegestalten in weiter Ferne erblic und ihre größte Höhe auf wenigstens 24,000 bis 25,000 Fuß g richtig bestimmte, obwol dies anfänglich manche Zweifel erre An dieser weißen Linie ewiger Schneehöhen waren selbst die E ropäer in Indien in früheren Zeiten gedankenlos vorübergezog ohne ihrer auch nur irgend wie zu erwähnen, oder auf den G danken ihrer Riesenhöhe zu kommen, welche erst seit den Messu gen der neuesten Zeit als die colossalsten des ganzen Erdbo wirklich anerkannt sind.

Crawford's in ihren Details leider nicht bekannt gew denen Messungen (s. Asien Bd. II. S. 492), zu Anfange d XIX. Jahrhunderts gingen während seines Aufenthaltes in Kat mandu, der Hauptstadt Nepals, von zwei Standlinien au an die er Triangulirungen und Höhenwinkel anschloß, wora er, mit wiederholten Bestimmungen aus Behar, zuerst auf erhabene Lage sowol der Hauptstadt als ihrer Umgebungen hi wies. Die verlorenen gegangenen Originalmessungen und die v schiedene Aufnahme der Basen, von denen die Berechnung Höhenmessungen ausging (Kathmandu, Patna), haben verschi dene Angaben einer Reihe von acht Höhenpuncten veranla welche von Kathmandu aus gesehen, zu einer vorder Kette [6]) des Dhawalagiri-Stocks gehören (s. Asien Bd. S. 503), dessen höchste noch nördlicher, oder nordwestlicher,

[5]) Ebend. im Journ. of Science Lond. 1821. Nr. XXI. p. 24
[6]) s. Fr. Hamilton Acc. of the Kingdom of Nepal Edinburg 1 4. p. 92.

Digitized by Google

gabe Pics aber damals verdeckt geblieben seyn müssen, weil sie in Crawford's Aufzählung (Octob. 1802) nicht erwähnt werden, sondern erst später von Webb und Blake gemessen wurden. Jene Berechnung der VIII Picks, nach Crawford, die mit Buchstaben bezeichnet [7]) wurden, unter denen nur der einzige L, mit dem einheimischen Namen Dhayabung versehen ist, während die andern namenlos blieben, hat Fr. Hamilton mitgetheilt, und die von Carp edirte Karte [8]) hat sie in ihrer Gebirgszeichnung auch localisirt.

Fr. Hamilton giebt ihre relativen Höhen über Kathmandu in Englischen Fußen an:

1) Berg A = 19,634.8; 2) Berg C = 20,114.6;
3) Berg D = 17,364.2; 4) Berg E = 12,029.2;
5) Berg F = 14,176.2; 6) Berg K = 14,549.19;
7) Berg L, d. i. Dhayabung = 19,960.32 und
8) Berg M = 11,346.97. Da aber Kathmandu's absolute Meereshöhe hinzugerechnet werden muß, die Lage der Stadt aber, nach Hamilton, 4140 F. Engl. (= 3884 F. Par.) über dem Tarjani, oder Niederland, nach Colebrooke weit mehr, nämlich 4500 F. Engl. (= 4222 F. Par.), die absolute Lage über der Meeresfläche also an 4784 F. Engl. (= 4488 F. Par.) beträgt, nach der Blackerschen Karte aber viel weniger, 3600 F. Engl. (= 3377 F. Par.): so ist auch die Angabe ihrer absoluten Höhen schwankend, die wir hier jedoch nach der Blackerschen Karte, wo die 4 ersten Nummern den gemeinsamen Namen der Salpu-Gebirge tragen, anzuführen für hinreichend halten. Auf dieser hat

A. die Salpu-Gruppe:

1) Berg A, = 24,234 Fuß Engl. = 22,739 Fuß Par.; er springt am weitesten gegen Süd vor und liegt ganz im Ost von Kathmandu.
2) Berg C, = 24,714 Fuß Engl. = 23,189 Fuß Par.
3) Berg D, = 21,964 " " = 20,610 " "
4) Berg E. = 16,629 " " = 15,603 " "

---

[7]) Calculation of the Altitudes of some of the Snowy Mountains from the Valley of Nepal by Colon. Crawford, in Fr. Hamilton Account of Nepal 1819. 4. App. [8]) New Map of Hindostan from original Materials etc. dedicated to L. C. Val. Blacker Surveyor Gen. of India. Lond. 1824. 6. Sect.

Digitized by Google

B. Die Dhayabung-Gruppe:

5) Berg F, = 18,776 Fuß Engl. = 17,617 Fuß Par.
6) Berg K, = 19,333 " " = 17,535 " "
7) Berg L, = 24,560 " " = 23,044 " "
8) Berg M, = 16,130 " " = 14,530 " "

Dabei ist zu merken, daß der Berg L bei Crawford den Namen Dhayabung führt, auf Blackers wie auf Fr. Hamiltons [9]) Karte aber auch Gosaingsthan-Pik heißt, im Osten der Stadt Dhayabung, nach der wir den Alpen-Stock benennen, welcher zwischen der Salpu-Gruppe im Osten und der Dhawalagiri-Gruppe im Westen gelegen ist. Die Berge K und M sind aber auf der sonst so vollständigen Blackerschen so wenig als auf der Hamiltonschen nach Crawford copirten Karte, nicht durch Buchstaben, und auch ihre Höhen nicht angegeben, die wir daher aus der Hamiltonschen Aufzählung ergänzt und somit hier, wie wir glauben, die erste vollständige Uebersicht gegeben haben.

Den Dhayabung nennt Colebrooke [10]) auch Dhaibun, nach ihm 20,140 F. Engl. über den Gärten der Königin bei Kathmandu erhaben, in N.O. der Stadt gelegen; er sey derselbe, sagt er, den Colonel Kirkpatrick 10 Engl. Miles näher vom Berge Bhirbandi aus erblickte, und hinter welchem er, nordwärts, noch höhere Schneepiks sahe; doch lege Kirkpatricks Kartenskize von Nepal, sowol den Dhaibun wie die andern Nachbarberge, z. B. den Duncha und Ghirku, die auch Fr. Hamiltons Map im N.West des Dhayabung angiebt, näher nach Kathmandu, als Crawfords Survey.

Verschieden von diesen Dhayabung-Piks der Vorderkette gegen Ost zwischen Trisul Ganga und San Kosi sind jene Reihen der Piks des Dhawalagiri in N.West von Kathmandu, welche durch Capt. Blake späterhin (1812—1814) [11]) gemessen sind, und zeigen, daß der Riesen-Pik Dhawalagiri in seiner außerordentlichen Erhebung nicht so isolirt steht, wie der Helvetische Montblanc, sondern daß in seinen nächsten Umgebungen gegen Westen und Osten, in demselben Alpenstock zwischen

---

[9]) Fr. Hamilton in Account of Nepal Map of the Dominions of the House of Gorkha. [10]) Asiat. Res. T. XII. p. 262.

[11]) Capt. Blake Letter s. H. T. Colebrooke on the height of the Dhawalagiri the White Mount of Himalaya in Journ. of Sc. and Arts Lond. 1821. Nr. XXI. p. 240—244.

Digitized by Google

den Gebirgsströmen Trisul Ganga im Ost und Goggrah im Westen, noch viele seiner absoluten Höhe verwandte Riesen sich alle weit über Chimborasso-Höhe erheben. Durch Capt. Blake wurden in dieser Hochkette des Haupt-Stocks, in dessen Mitte der Dhawalagiri thront, fünf Piks nach absoluter Höhe in folgender Reihe, von W. nach O. gerechnet, gemessen, und deren Lage auch auf der oben angezeigten Kartenskizze von ihm eingetragen; dennoch ist ihre Angabe auffallender Weise auf der New Map of Hindostan ded. to L. C. Blacker by Cary Lond. 1824 gänzlich übergangen worden.

Capt. Blake, berichtete Colebrooke[12]), habe als Surveyor schon in den Jahren 1812 bis 1814 die ganze Provinz aufgenommen, welche im Süden des Goggrah oder Groß Sarjyu liegt. Bei dem Dorfe Urwara, auf dem Südufer des Rapti-Flusses, im Süden der Stadt Banfey, entfaltete sich ihm die Ansicht der ganzen Schneegebirgskette aus der Ebene, welche noch bis 140 Engl. Miles von jener absteht. Schon diese außerordentliche Distanz der Sichtbarkeit bewies die colossale absolute Erhebung jener Massen. Mit einem Troughtonschen Theodoliten nahm er die Richtungen und Elevationen von 5 der ausgezeichnetesten Schneepiks, von denen 3 ihre Namen hatten, die andern beiden nicht. Diese 3 hießen Chandragiri, Dhawalagiri (auch Gasah koti) und Setgar (auch Nypal). Bei einer etwas angenähertern Stellung zu Mahadevabhanja war schon ein großer Theil dieses schneereichen Hochgebirges durch die vordere Kette verborgen; von der Stadt Banfey hatte er noch einen prachtvollen Anblick des schneeweiß schimmernden Dhawalagiri. Die Ebene des Rapti-Flusses, oder von Gorakhpur, von wo aus diese zweite genauere Messung, welche mit der Webbschen früheren bis auf geringe Unterschiede übereinstimmt, gemacht wurde, wird von Colebrooke zu 400 Fuß Engl. über dem Meere bestimmt, und danach die Höhe der einzelnen Piks des Dhawalagiri-Stocks berechnet, dessen Reihe der 5 Piks von W. nach O. mit dem Pik des Buchstabens 1. A, ohne Namen beginnt, dann folgt 2. B, der Chandragiri; dann 3. C, der Dhawalagiri; dann 4. D, der Swetaghar und zuletzt im Ost 5. E, ohne Namen. Zwischen

[12]) Ebend.

Digitized by Google

Dhawalagiri und Swetaghar bricht aber das Querthal
Ghandaki-Ganga hindurch, so daß dieser Alpenstock dadu
von Natur in zwei Hauptgruppen, eine westliche und ö
liche, auf dem rechten und linken Ufer, zerfällt, welche
bei specieller Anordnung und Darstellung, die westliche Grup
des Dhawalagiri und die östliche Gruppe des Swet
ghar, oder des Weißen Berges und des Weißen Thurm
nennen werden. Dreierlei Messungen und zweierlei Bere
nungen derselben nach verschiedenen Refractionsannahmen, wel
Colebrooke angiebt, führten ihn zu dem schon oben angeze
ten Resultate, 28,000 F. Engl. = 26,272 F. Par. als absol
Höhe des Dhawalagiri festzustellen. Der östliche Pik E, ob
Namen, gute 7 geogr. Meilen (36 Engl. Miles) im Osten
vorigen, hat noch eine Höhe von 24,108 F. Engl. = 22,620
Par. über dem Meere (bei Grimm 22,245 F. Par.). Zwisch
beiden in der Mitte liegt der Berg 4. D Swetaghar o
Set-ghar, d. h. Weißer Thurm, auch Nepal genan
in gleichem Parallel mit dem vorigen gegen Nepal vorspringen
26,261 F. Engl. = 23,702 F. Par. über d. M. (23,327 F. P
bei Grimm). Diese beiden könnte man auch, wie beim H
vetischen Montblanc, die Adjudanten der rechten oder östl
chen Seite des größten Colosses nennen; wenn nicht eben d
Querdurchbruch des Ghandaki Ganga sie als Gruppe d
Swetaghar von jener Hauptgruppe des Dhawalagi
trennte. Die gemessenen Höhen der linken oder westliche
Seite sind folgende. Zunächst westwärts des Dhawalagiri 2.
der Chandragiri, d. h. der Mondberg, ein Name, den ab
viele andere der Himalaya-Gipfel mit ihm gemeinsam haben (w
Mittagsberg, Pic du Midi etc., in den Europäischen Alpen
23,000 F. Engl. = 21,581 F. Par. (21,212 F. Par. b. Grimm
hoch; also noch immer dem Chimborasso gleich an Rang, un
1. A, namenlos, der westlichste der gemessenen Piks, 21,935
Engl. = 20,205 F. Par. üb. d. M. erhoben, von welchem we
ter im Westen eine völlige Terra incognita der Gebirgswelt b
ginnt, die bis zur Goggrah-Quelle, zur Jawahir-Gruppe (
Asien Bd. II. S. 1016), reicht. Mehr ist von dem Riesen-Pi
des Dhawalagiri nicht bekannt, denn sein Gipfel ist natü
lich noch unerstiegen, wol unersteiglich, ja seine Thalgehänge sin
noch von keinem Europäer oder sonstigen Beobachter besucht.

Al. v. Humboldt, um die gewaltige Höhe dieses Riesen

Digitized by Google

lungs anschaulich zu machen[13]), sagt: wenn man den Puy de Dome auf den Chimborasso stellt, so hat man den Jawahir, stellt man aber den St. Gotthardt auf den Chimborasso, so hat man die Höhe des Dhawalagiri. Man staunt aus unsern Ebenen die Höhe der Alpen und Cordilleren an, noch mehr also wol die des Himalaya, welche aber doch die Höhenunterschiede der Nivellements der Berge auf dem Monde nicht erreicht. Ein Maximum der Hochgipfel der Erde läßt sich nicht denken, so lange wir die elastischen Kräfte nicht berechnen können, welche vielleicht einst die oxidirte Rinde unseres Planeten, vermöge der Hebungstheorie, erhob, und es liegen zwischen dieser Dhawalagiri-Kette und der des Tsung-ling (s. Asien Bd. II. S. 411), oder zwischen dieser und der des Ta-Siue-Schan in Sifan (s. ebend. S. 410, 416) noch höhere, aber ungemessene Felsenpike. Gegen die Masse und Gestaltung des Erdsphäroides bleibt jedoch auch diese absolute Gebirgshöhe immer nur ein wenig bedeutendes Phänomen, ungeachtet ihr gegenseitiges Verhältniß Mannichfaltigkeiten genug darbietet, so daß z. B. die Gipfel-Verhältnisse der Pyrenäen, Alpen, Cordilleren und der Himalaya, unter sich, in der wachsenden Progression stehen, wie 1, $1\frac{1}{2}$, 2 und $2\frac{1}{2}$. Die mittlere Höhe der Gipfellinie, oder der Kamm, auf den Anden Amerika's, ist den höchsten Puncten der Pyrenäen gleich; aber die mittlere Höhe der Gipfellinie oder des Kammes auf den Himalaya kommt, nach A. v. Humboldts Berechnungen, den höchsten Puncten der Alpen-Gipfel gleich; denn der Kamm des Himalaya, die niedrigsten Einschnitte mitgerechnet, bleibt immer noch in Montblanchöhe, ja übertrifft diese hier wol noch in dem Dhawalagiri-Stock, von welchem uns noch gar keine Passagen bekannt geworden sind. Wenn das Verhältniß der mittleren Höhe der Bergrücken zu der der höchsten Gipfel auf den Pyrenäen wie $1:1\frac{1}{3}$, in den Alpen wie 1:2 ist, so zeigt es sich, nach v. Humboldts Berechnungen, in den Anden Amerika's wie in dem Himalaya Asiens, ganz gleich; nämlich wie $1:1\frac{8}{10}$, obwol ihre absoluten Höhen der Gipfel wie der Pässe oder Einsenkungen in beiden doch sehr verschieden sind.

[13]) A. de Humboldt sur quelques Phenomènes geolog. etc. in Mem. III. 1825. Ann. de Sc. natur. etc. T. V. p. 10.

Digitized by Google

2. Der westliche Alpen-Stock oder die Dhawalagiri-Gruppe mit dem Ghandaki-Thale; Parvati-Malebum, das hohe Alpenland. Die Salagrami; die Handelsstraße nach Mastang; die Bergvölker.

Am südlichen Fuße des hohen Dhawalagiri fließt der große Strom Ghandaki Ganga, der seine Quelle auf dessen Südgehängen haben soll; doch ist sein Thal bisher noch unerforscht geblieben. In seinem oberen Laufe heißt dieser Gebirgsstrom auch Salagrami, von den Schieferſteinen mit Ammoniten-Petrefacten, die aus seinem Flußbette gesammelt durch ganz Hindostan unter dem Namen Salagrami [14]) verführt und göttlich verehrt werden, weil die Schneckenwindungen dieser Petrefacte als ein Heiligthum des Vischnu sehr hoch gehalten sind.

Der Fundort dieser Salagrami ist es, welcher bisher allein den Weg der Pilger und Reliquienhändler zu den unwirthbarsten Hochthälern des Dhawalagiri Alpenstocks gebahnt zu haben scheint; künftige Beobachter werden vielleicht diesem betreteneren Wege bei Untersuchung jener Riesenhöhen zuerst zu folgen haben; dem wir das einzige uns bekannt gewordene Product derselben verdanken. Wir erinnerten schon oben bei den großen Muschelbänken des Plateaus von Ladakh (s. Asien Bd. II. S. 582), nach A. Gerard's und Webb's am Taklakote-Paß, wie Moorcroft's am Niti-Paß (s. Asien Bd. II. S. 681) gemachten Entdeckungen, an das analoge Vorkommen dieser Ammonshörner auf großen Höhen, und an ihre heilige Bedeutung als Götter-Räder (Chakra's des Vischnu), auf welche schon die älteren Missionäre (z. B. Pater Calmette), wie die älteren Conchyliologen [15]) aufmerksam gewesen sind. Sie kommen keineswegs ausschließlich nur auf diesen Höhen, sondern auch in andern Theilen Hindostans vor. In der reichen Sammlung des berühmten Veteranen der Naturforscher, Blumenbachs zu Göttingen ist ein solcher Salagrami, der Spurenstein eines Ammoniten im Innern eines eisenschüssigen Mergelsteines aus dem Gangesbette, und nach Forbes und W. Hamil-

[14]) Colebrooke in Asiatic. Res. T. XII. p. 264.

[15]) J. S. Schröter vollständige Einleitung in die Kenntniß und Geschichte der Versteinerungen 1784. Th. IV. p. 352; Sonnerat Voy. Edit. 4. 1782. I. p. 173.

Digitized by Google

ten [16]) kommen sie auch als heilige Kiesel im Bette der Nerbudda vor (bei Oncar Mandatta, wo sie Ban Ling heißen, und von Chandode an Strom aufwärts, eine darum besonders geheiligte Stelle zu Uferansiedelungen); die venerirtesten und kostbarsten scheinen jedoch die vom Ghandaki zu seyn. Seltsam ist die Nachricht bei Tieffenthaler [17]), daß dieser Fluß deswegen den Indern verhaßt sey, weil man darin die Salagra finde, wahrscheinlich wollte er das Gegentheil sagen.

Colon. Crawford bemerkt in einer Manuscript-Note [18]), daß sich die Salagrami-Steine in großer Menge im obern Laufe des Ghandaki vorfinden, der auch danach seinen geweihten Namen Ghandaki Salagrami erhalte; bis Muktinath, dem berühmten Wallfahrtsorte, fänden sie sich; seltner aber zu Dumbhercund (richtiger Damodur cund) nach näher an der Quelle des Stromes. Fr. Hamilton [19]) theilt aus dem Munde der Pilger, die er häufig über diese Gegenden erforschte, folgendes mit. An den Ufern des Ghandaki, zu Muktinath, ist eine steile Felswand, von welcher der Strom die schwarzen Steine mit den Salagramis losspült, welche für die Hindu's Abbilder ihrer Götter enthalten, und in Bengalen, wo man sonst nur wenig Idole findet, bei dem Volke der gewöhnlichste Gegenstand ihrer Anbetung abgeben. Sie sind von verschiedener Art und stellen verschiedene Götter vor. Pilger, die als Augenzeugen von Muktinath gelten, sagten, daß man die Steine zum Theil am Precipicen finde, zum Theil im Ansatze des Strombettes bei Abwaschungen des Ufers, überall nicht selten unterhalb Muktinath bis der Strom zu Sivapur, an der Südgränze Nepals, die Ebene Hindostans erreiche. Die meisten dieser Steine, sagt Hamilton, sind Ammoniten, fast nie größer, als eine Orange; von schwarzem Kalkstein, selten mit Adern oder Gängen durchzogen, oft rundlich und immer mit einer metallischen Substanz, wahrscheinlich Eisen, durchdrungen, das ihnen ein großes spezifisches Gewicht und die dunkle Farbe giebt. Oefter sind es nur Schalen ausgewitterter Ammonitenkerne, oder Abdrücke der Ammoniten, welche Chakra's oder Vischnu-Räder genannt werden;

[16]) Walt. Hamilton Description of Hindostan Lond. 4. T. I. p. 629; Forbes Oriental. Mém. London 4. Vol. III. p. 340.
[17]) P. Tieffenthaler Hindostan b. Bernoulli Th. I. p. 303.
[18]) Asiatic. Research. T. XII. p. 264. [19]) Fr. Hamilton (formerly Buchanan) Acc. of Nepal. Edinb. 1819. 4. p. 79 etc.

Digitized by Google

sind es ganze Kugeln, so haben sie häufig keine äußere Oeffnu
lassen aber beim Reiben an einer Seitenstelle nicht selten
hohle Rad (Chakra), nämlich die Ammonitenconcamceration, H
vertreten, und diese geheimnißvolle Eigenschaft giebt solchen S
lagramm's, in denen sich Vischnu dem Auge des Hindu so sic
bar offenbart, einen sehr hohen Werth. Die Pilgerlegende v
diesem Amulet der Vischnudiener ist so abgeschmackt, wie
manche andere der schon früher angeführten, obwol immer
Anklang an die Wasserbildung der Erdrinde dabei merkwürd
bleibt. Capt. Wilford[20]) erzählt: Vishnu, der Erhalter, such
als ihn der zerstörende Gott (Saturn, ob Siva? das Feuer) v
folgte, Hilfe bei der Maya (Brahma's Gefährtin, der Tä
schung)[21]), die ihn zum Steinberg oder Fels (d. h. Sail
umschuf. Aber der Verfolger fand ihn bald aus, und fraß s
in Gestalt eines Wurmes (die Ammoniten Molusken) durch d
Fels. Als der verwandelte Vishnu dies ein Jahr lang ertrag
hatte, begann er so furchtbar zu schwitzen, daß aus der Gege
der (später bepilgerten) Tempel, ein reicher, schwarzer (Krish
genannt, der Schwarze) und ein weißer Strom (Swet
Ghandaki, d. i. der weiße Ghandaki), jener im Ost, d
ser im West hervorbrach. Als Vishnu nach vollendeter We
revolution wieder seine alte Gestalt und Stelle als welterhalte
Gottheit annahm, gebot er diesen Fels der Täuschung (Sai
maya) anzubeten, weil er in sich heilig war, ein Martyrthum
Diese Fingerzeige reichen schon hin, uns auf dem phantastisch
Boden der Salagrami, am Alpenstock des Dhawalagiri, so g
es thunlich ist zu orientiren, bis bessere Wegweiser uns dahin g
leiten werden. Die Sucher dieses Steines, sagt Capt. Wilfo
gehen bis zu einem Orte Thacca-koti, der am Ghanda
Stroms am Eingange der Schneegebirge liegt (nicht Taklaco
Paß, wo Webb ebenfalls Ammoniten fand, s. Asien Bd.
S. 527, 531, 683); im Süden desselben sey ein Dorf, wah
scheinlich, meint er, Sailapur oder Sailagram genannt,
sie sich Vorrath von demselben holen; daher auch der Stein u
Fluß den Namen tragen möge. Er gründet sich auf diese Hyp
these[22]) des Dorfnamens eine zweite, daß schon Ptolemäu

[20]) Wilford in Asiatic. Research. T. XIV. p. 413.
[21]) v. Bohlen das alte Indien Th. I. p. 161.
[22]) Capt. Wilford Asiat. Res. T. XIV. p. 413.

Digitized by Google

der den Ghandaki nicht nennt, ihn doch gekannt habe, weil er eine Stadt Selampura in jener Gegend nennt (Σηλάμπυρα, 198° 30′ Long. 33° 20′ Lat. Ptol. VI. c. 2. p. 177), deren Identität mit Sallapur jedoch schwerlich nachzuweisen seyn möchte.

Der Fluß Ghandaki oder Gandaca, auch Gandacavati, der Condochates des Megasthenes (Κονδοχάτης)[23], soll seinen Namen vom gleichnamigen Berge haben; im Lande spricht man ihn Ghandak aus. Das Volk von Nepal (d. i. Nepala) nennt ihn Cund'aci, weil er vom Cunda-sthala, d. i. den zwei Höhlen oder Einsenkungen der Vishnu-Tempel, herkommt; daher er auch mit dem anderen Namen Vishnu's, in so fern dieser als Narayana in den Wassern ruht (s. bei Lassen das alte Ind. I. S. 204), der Ghandaki Narayana genannt wird. Er ist der Hauptstrom Nepals, welcher die Mitte des Landes der Gorkha, vom Norden nach Süden, quer durchschneidet, und aus den beiden Hauptarmen, dem Trisul Ganga im Osten und dem Ghandaki Ganga im Westen, seine größte Wassermasse enthält. Die oberen Hochgebirgsthäler dieser beiden Hauptarme sind durch Wallfahrtsorte und Gebirgspässe mit Handelsstraßen, welche nordwärts auf Chinesisch-Tübetisches Gebiet führen, die besuchtesten und bekanntesten. Sie führen durch die erhabensten Schneegebirge, das Thal des Trisul über Nayakot und Dhayabung nach Nilkantha und weiter; das Thal des Ghandaki über Malebum nach Muktinath unter den Felshöhen des Dhawalagiri vorüber, nach Mastang in Tübet. Die Pilgernachrichten von diesen Routen sind die einzigen belehrenden Berichte, welche uns in dieser Hochgebirgsnatur orientiren können.

Die Kartenzeichnung[24] vom obern Laufe des Ghandaki entwarf Colon. Crawford nach den Angaben eines Lama, der den Radja von Mastang begleitete, als dieser den noch übermächtigen Gorkha's den Tribut nach Kathmandu brachte. Seine Angaben sind besser als die früheren von Col. Kirkpatrick. Dieser berichtete[25], daß von Bini (identisch mit Malebum) 4 Tagereisen gegen N.W. der Ort Muktinath liege, in dessen Nähe der Ghandaki den Namen Salagrami annehme;

[23]) Arriani Historia Indica Cap. IV. 4. ed. Schmieder p. 26. Not. 4.
[24]) Fr. Hamilton Account of Nepal l. c. p. 273.
[25]) Kirkpatrick Account of the Kingdom of Nepaul. London 1811. 4. p. 287.

Digitized by Google

3 Tagereisen weiter aufwärts liege Damodarkund mit e berühmten Quelle und einem Wasserbassin. Doch entspringe Ghandaki noch weiter nordwärts, nicht weit von Kag-bini, in Richtung von Mastang, ein Ort von einiger Bedeutung fü in Ober-Tübet, und 12 Tagereisen fern von Bini oder N nishahr (Malebum). Mastang, auf Klaproths K Masteng, liegt auf der Wasserscheide zwischen den Süd flüssen zum Ganges und den Nordzuflüssen zum Dza botsu, oder des großen Stromes von Tübet, dem ob Brahma Putra; dessen oberes Quellgebiet an den l gebungen der heiligen Doppel-Seen Mapang und Lanka (s. A Bd. II. S. 660), würde als eine bisherige Terra incognita, Europäer, von hier aus am ersten zu erreichen und zu er schen seyn.

Fr. Hamilton sagt, der obere Lauf des Ghandaki h gegen seine Quelle hin Kali, jenen Namen erhalte er erst ge die Ebene Hindostans. Die Quelle des Kali liege aber Damodurkund, wo er das Territorium des Mastang Ra eines Bhotiya Oberhauptes, durchströme, desselben, den ebenfalls in Kathmandu, im Jahre 1802 sahe, als dieser sei Tribut noch an die Gorkha's zahlte, dessen Gebiet, wie das Kherung (oder Kheru), aber bald die Chinesen mit Gewalt an rissen. Von diesem obern Thale ist uns weiter nichts bekan als daß der Kali die höchsten Gipfel des Emodus (s. A Bd. II. S. 420, 503), d. i. hier des Dhawalagiri, vorü zieht, und an dessen Ostfuße, von Osten her, einen schma Gebirgsstrom aufnimmt, der dem S. W. Absturze des hol Swetaghar entquillt. Es ist dies der weit kleinere Nar yani, der sich etwas weiter unterhalb, bei Kaga-Koti, dem Kali vereinigt. Beide vereinte Ströme erhalten nun die Namen Ghandaki, auch Krishna und Salagran von der Menge jener Ammonitensteine. Denn der Naraya entspringt nahe am ewigen Schnee aus den heißen Quell von Muktinath, dort der berühmteste Wallfahrtsort.

Die Pilger-Legende giebt die Zahl dieser Quellen auf 10 an; aber Sadhu Ram, der sie besuchte, berichtete an Fr. H milton, es seyen deren nur sieben. Die merkwürdigste derselb heiße Agnikund[26]) (d. h. die Feuer-Quelle); sie liege

[26]) Fr. Hamilton Account of Nepal l. c. p. 272.

Digitized by Google

einem Tempel. Diese Quelle ist nicht sehr wasserreich, aber constant, sie tritt zwischen Steinen hervor, von einer Flamme begleitet, die einige Zoll hoch aufsteigt, sie fällt in einen Brunnen oder in ein Bassin (Kund), gleich einer weiten Cisterne. Hamilton vergleicht diese Feuer-Quelle mit dem Sitakunda bei Chittagong am Bengalischen Golf, wo das Wasser in gar keiner natürlichen Verbindung mit dem subterranen Feuer steht. Die Flamme wird durch brennbare Luft, die aus den Felsspalten hervorbricht, bewirkt, über welche das Wasser durch Kunst hinweggeleitet sey. Weiter unterhalb von Kaga Koti, am Zusammenfluß des Kali und Narayani, liegt ein anderer Ort, Thaka Koti, der Haupt-Markt, zwischen Tübet und Mastang, mit etwa 1000 Häusern. Unterhalb desselben ist nun der Ghandaki Salagrami (hier noch Narayani genannt) nirgends mehr zu durchsetzen. Geflochtene Holzbrücken (Sangho's) und Seilbrücken (Shuli, s. Asien Bd. I. S. 756) führen an mehreren Stellen hinüber. Dieser Markt Thaka Koti liegt in einem schönen Thale, das von Kago Koti an, über Thaka Koti abwärts, bis Dhumpu sich ausbreitend, wol mit dem von Kathmandu verglichen wird, doch keineswegs so große Weitung besitzt, in der Mitte eine sandige Ebene hat, aber rund umher von ewigen Schneehöhen umkränzt ist. Im West starrt der Weiße Berg (Dhawalagiri), im Ost der Weiße Thurm (Swetaghar) darüber empor. Dieses Thal verengt sich aber wieder etwas unterhalb Dhumpu, und durch dieses Defilé führt eine böse Bergpassage nach Danakoti, auf welcher doch noch Ochsen ihre Lasten tragen können, die man bis Kago-Koti aufwärts gebrauchen kann. Doch werden hier, wie in Kaschmir und anderwärts im Hochgebirge, fast alle Waaren auf den Schultern der Männer, oder von Lastschaafen, über die Berge transportirt.

Danakoti ist ebenfalls ein Handelsplatz; aber der bedeutendste von allen und der Hauptort des ganzen Gebirgsgaues ist, eine kleine Tagereise weiter abwärts am Hauptstrome des Ghandaki gelegen, Malebum[27]), wo sich von der rechten Uferseite, aus dem Westen her, der Mayangdi (oder Mehagdi), ein Schneewasser, dem Südgehänge des Dhawalagiri entströmend, einmündet; daher die Stadt Malebum auch öfter Beni Shahar (Beni oder Beniji, d. h. der Zusammenfluß) genannt

[27]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 271.

Digitized by Google

wird. Das befestigte Castell über der Stadt heißt Dhora dieses verlegte die Dynastie der Gebirgsfürsten, welche früh Takan im Hochgebirge saß, ihre Residenz, die daher Dh Thana genannt wird, was gleichbedeutend ist mit Mal (Malebamba), worunter auch Stadt und Burg verstanden Diese Dynasten-Chefs eines der XXII Radja Territo im oberen Nepal nennen sich Brahmanen Abkömmlinge, scheinlich als Verzweigung eines Gautama-Radjputen-Gesch (vergl. Asien Bd. II. S. 753 u. a.), das ehedem in Allahaba Ganges mächtig war. Nach den ungeheueren Gebirgsm welche ihr Gebirgsland Malebum füllt, hat dieses mit auch den Namen Parbat (Parvat, die Berggöttin, Sh Gemahlin), d. i. Bergland, erhalten. Das Ganze liegt mein hoch (doch wenigstens 6000 F. üb. d. M.), und ein A theil davon, rechnet man, ist mit ewigem Schnee be es ist reich an Heißen Quellen, Schwefelminen, Zi ber, an Eisen, Kupfer und Dasta (Zink?). Das H einkommen sollen 25 Kupfer-Minen geben, welche nicht nu Land selbst, wie das benachbarte Tübet, mit ihrem Erzeugni sehen, sondern auch noch bedeutende Versendungen in die dostanischen Ebenen machen. Auch zeichnet sich dies Parbat, Gebirgsland, durch Reichthum an schönen Glimmern (Abrac) Bergcrystallen (Phatik) aus, welche gewöhnlich von der Größ 5 bis 6 Zoll gefunden werden, aber auch bis zur Dicke Mannesschenkels vorkommen. Gold wird aus dem Sande rerer Flüsse gewaschen, zumal aus dem Krishna Ghan oder Narayani, aus dem Bakhagar, oder Bathugar, aus dem Mayangdi und Modi. Dieser strömt auf linken Ufer von Ost her, aus dem Südabhange des Sw ghar zum Ghandaki; am Zusammenflusse beider liegt K ma, ein Handelsmarkt, der aber die große Straße von M bum nach dem untern Ghandaki nicht berührt, weil diese da auf dem Westufer desselben durch Gebirgsland über die Stadt Baglungchaur bis Nerigat führt, wo der Strom fängt schiffbar[28]) zu werden.

Dieser Gebirgsgau Malebum, um den Alpenstock Dhawalagiri, ist, außer seiner grandiosen Natur, deren Pr tionen dem Botaniker, Mineralogen und Physiker wol ein re

[28]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 181.

Digitized by Google

sind der Ausbeute geben würden, auch noch durch seine Bewohner der besonderen Aufmerksamkeit werth, weil diese, dem größten Theile nach, noch zu den Aboriginer-Stämmen der Gebirgsvölker Nepals gehören, welche vor der Einwanderung der Hindu-Colonisationen hier schon längst einheimisch waren, wenn auch ihre Ursprünglichkeit daselbst nicht zu erweisen ist. Von den 100,000 Familien, welche diesen hohen Alpengau bewohnen, sollen drei Viertheile zu dem Tribus der Gurung [29]) gehören, neben denen, im West und S.West, in den niederen Gebirgsgauen gegen den Kali-Fluß hin, ihre gleich alterthümlichen, einheimischen Nachbarn die Magars wie sie ihre alten Stammsitze behaupteten. Diese beiden, Gurung und Magar, gehören nebst 6 anderen Tribus der Hochgebirge Nepals (Newars, Murmi's, Kirats, Limbus, Lapchas, Bhotiyas) zu den, von den später erst eingewanderten, von Hindostanischen Geschlechtern mit Brahmanen-Cultus abstammenden und auch jünger erst herrschend gewordenen Colonisationen verachteter und unterdrückten heidnischen Urfassen, von deren allgemeinem Verhältniß schon anderwärts bei Gelegenheit der Khas, Khasipas und Doms (XII Thums) die Rede war (s. Asien Bd. II. S. 1025, 1045).

Diese heidnischen, nämlich Vor-Hinduischen Urfassen sind auf der Ostseite des Kali viel zahlreicher geblieben, als in den Gebirgsgauen der Westseite. Die Magars [30]) haben zwar gegenwärtig auch schon viele Gebräuche ihrer eingewanderten Hindustanischen Gebirgsnachbaren angenommen, und üben selbst Gastfreundschaft gegen alle Radjputen aus; aber die Priester ihrer Altgläubigen, welche noch einem Dämonencultus anhangen, heißen Dami's, indeß auch Brahmanen und Sunnyasi's, die Lehrer der Radjputen, bei ihnen eingedrungen sind. Sie essen dabei alle Arten Fleisch, berauschen sich gern, sind feurig, verrätherisch, grausam, ein sehr kräftiger Menschenschlag, auch geistig begabt. Die in Nepal gegenwärtig herrschende Familie der Gurkha, behauptet zwar aus Chitore zu stammen, ist aber, nach Colon. Kirkpatrick, der besten Autorität, wirklich vom Magar-Tribus abstammend, und der Kern ihres Heeres besteht aus dem Magar-Tribus. Aus dem von Col. Kirkpatrick, S. 249—252, mitgetheilten Vocabular der Magar-Sprache ergiebt sich schon, daß es vom Sanscrit (oder dort Prabatiya) völlig verschieden ist;

[29]) Fr. Hamilton Acc. l. c. p. 27, 274. [30]) ebend. p. 26.

Digitized by Google

am vollständigsten ist das von Fr. Hamilton in der Bi
thek der Ostindischen Compagnie niedergelegte Vocabular d
Magar-Sprache, welche noch von keinem Sprachforscher u
untersucht zu seyn scheint, was doch höchst erwünscht wäre.
die Krieger dieses Tribus sehr oft ihre Gebirgsthäler verl
müssen, um bei Hofe und im Heere zu seyn, so haben sie
stentheils ihre Muttersprache vergessen, und ihre Gesamtheit
schon im kurzen, wie so manche andere, für einen Hindu Tr
oder als eine Hindu-Kaste gelten, eine Ansicht die schon zu
milton's Zeit in Kathmandu sich sehr verbreitet hatte, we
dem Ehrgeize der Gewalthaber schmeichelte, aus dem ruhmvo
Culturlande Hindostans herzustammen. Selbst Kirkpa
rechnete sie daher schon zu der Kschatriya oder Krieger-K
(S. 123). Das Gegentheil beweiset die Magar-Sprache in
westlichen Provinzen zwischen Ghandaki und Kali, wo die M
des Volks dieselbe noch spricht, und ganz heidnischen, d. i.
einmal Hindostanischen Gebräuchen und Ceremonien anh
und selbst von unter ihnen hie und da angesiedelten Frem
gen angenommen und erlernt werden mußte. Daß vor dem
dringen der Radjputen-Geschlechter in diese Gebirgslandscha
diese Magars in XII Geschlechter (Thums, Doms) vertheil
wesen, ist schon anderwärts angeführt, als von der wollhaar
dunkelfarbigen, verstoßenen Kaste der Doms in Kamaun die
war (s. Asien Bd. II. S. 1044).

Die Gurung, der zweite Haupt-Tribus der Urfassen
Hochgebirges um den Dhawalagiri, sind nicht weniger zahl
und die östlichen Nachbarn von jenen, ihnen in Sitten nahe
wandt. Sie bewohnen das erhabenste Gebirgsland; alle b
fen eines kalten Clima's, und leben mit den Bhotiya's verm
zu beiden Seiten des Schneepiks des Emodus (Dhawalagiri
jenen engen, eingeklemmten Hochthälern, die in der Landessp
„Lagna" heißen. Sie scheiden sich in die Stämme der M
Bhuji, Ghali, Thagsi; diese letzteren leben der Schneeg
zunächst. Sie sind insgesamt ein sehr thätiges Volk, fleißige A
männer, thätige Handelsleute, gleich den Kanawari's (s. A
Bd. II. S. 760); ihr Wohlstand ist durch die Schaafzucht
gründet; ihr zahlreiches Heerdenvieh gebrauchen sie zugleich
Lastthiere; auch das Feld bauen sie mit der Hacke, und
Gerste, Uya (? eine Art Reis?), Maruya (Eleusine co
nus), Kanguni (Panicum italic.) und Phaphar (eine

Digitized by Google

[illegible]), in der Ebene Amardana genannt. Sie ziehen im Sommer auf die Alpenhöhen, im Winter kehren sie in die Thäler zurück; sie haben also eine Art Alpenwirthschaft. Zu Hause [illegible] auch die Männer ihre Zeuge. Sie sind kriegerisch, und [illegible] die Buddha- (Sakya) Doctrin, wie sie darin von ihren eigenen Lama's, die aber die Tübetische Kirchensprache keineswegs verstehen, und überhaupt bisher nichts von der Gelehrsamkeit Tübetischer Priester sich aneigneten, angelernt werden. Sie hangen demungeachtet ihren Lama's sehr an, und keiner von ihnen hat sich noch, wie so viele andere ihrer Nachbaren, durch Vermischung mit Hindu's und Annahme ihrer Brahmanischen Lehren zu dem Range der Khasiya [31]) emporgeschwungen, oder sind Kshatris geworden, die sich den Vorrang über die anderen, unreinen, einheimischen Ursassen aneigneten. Ihr Gebirgsland im N. und W. ihrer Hauptstadt Malebum wird Seshant, das im S. und O. aber Khasant genannt, in welchem schon zur Hälfte Brahmanen-Kasten eindrangen, und über den vierten Theil Khasiya's und Kshatri's wohnen. Seshant soll, nach Fr. Hamilton, nichts anderes bedeuten, als ein Grenzgebiet von Barbaren [32]), oder Unreinen, d. h. welche die Brahma-Doctrin verwerfen, bewohnt, was also eine Benennung dieses Landstrichs bei den Brahmanischen Nepalesen, aber keine einheimische Benennung seyn mag. Die meisten Gurungs haben diesen Theil ihrer Heimath verlassen und sind in das Hochland, in Seshant, eingezogen, wo sich zwischen sie bis jetzt nur sehr wenige Colonisten von unreinen Hindusecten eindrängten. Ihre Häuser sind mit Stein gemauert und bedacht, und haben öfter zwei Stockwerke.

Malebum ist nur der ausgezeichneteste von XXII kleinen Gebirgsgauen mit einheimischen Radja's, welche jenen umgeben, und der herrschenden Dynastie von Nepal unterwürfig geworden sind; nur wenige Daten [33]) sind uns von ihnen zugekommen, und auch diese bei der Unvollkommenheit der Topographie und der Nepalesischen Karten in nicht geringer Verwirrung. Wir begnügen uns, die Berichte der Augenzeugen in der Zukunft erwartend, hier nur ihre Namen anzuführen (Galkot, Rugum, [illegible], Jagarkot, Banghpi, Gajal, Dharma, Jahari, Mala-

[31]) Fr. Hamilton Acc. l. c. p. 19, 28 etc. [32]) ebend. p. 243.
[33]) ebend. p. 275—280.

Digitized by Google

neta, Salipana, Dang, Chilli, die 7 Satala, Dalu Dallek, Bilaspur und Duti), und bemerken, daß der dritte der Ursassen-Tribus, welcher mit den Mawars und Gurungs zunächst in Sprache und Sitten verwandt, auch ihr nächster Nachbar ist, nämlich die Jaripa's[34]), die südlich von den Gurungs das weit niedrigere, uns noch ganz unbekannte Bergland West-Nepals bewohnen, mit den Mawars gemischt. Zu diesen Jaripa's gehört auch die Herrscherfamilie von Malebum, die aber, mit Brahmans vermählt, zahlreiche Zweige gebildet hat.

I. Die westlichen Gebirgsgaue bis zum Kalinuddi: Duti, Japarkot und Yumila, das hohe Alpenland.

Westwärts des gemessenen Dhawalagiri-Piks dehnt sich ein weites, noch wenig bekanntes Alpenland über das Quellgebiet des östlichen Goggra (Sardju) bis zum westlichen Goggra (Kalinuddi, Goree ꝛc., vergl. Asien Bd. II. S. 1027) zur Jawahir-Gruppe (ebend. S. 1016) in Ober-Kamaun aus, dessen Nordgrenzen gegen das Tübet-Plateau hin uns schon in den Taklakot- und Utadhura-Pässen (ebend. S. 526, 546, 1016, 1027) bekannt sind. Die Berggaue, welche zunächst an Malebum gränzen, sind noch unter dem unbestimmten Namen der Baisi Radjas, d. h. eben der XXII Gebirgsfürsten (nicht Banst, wie irrig bei Kirkpatrick), die collective auch Chaubisi Radja's[35]) genannt wurden, mitbegriffen, unter denen hier Japarkot und Duti die merkwürdigsten zu seyn scheinen, aber nordwärts derselben sind die mit den größten Schneegebirgsmassen erfüllten, höchsten Alpengaue, die von uns auch schon früher genannten Hochländer Yumila und Jopar, deren siegreich fortschreitendes Radjageschlecht (s. Asien Bd. II. S. 677) in früherer Zeit, und deren thätige Handelsleute (ebend. S. 509) wir schon in Berührung mit dem Plateau von Una-Desa, aus Britischen Berichten, kennen lernten. Dieser ganze Gebirgsstrich ist nach dem Abschlusse des Friedens der Briten mit den Gorkha's (1815, s. Asien Bd. II. S. 490, 520), unter Nepalesischer Obergewalt, und daher auch von Europäern unbesucht geblieben, doch sind dem Britischen Gebiete von Kamaun zunächst noch viele der hohen Schneegipfel (Nr. XVII bis XXVII) mit in Capt. Webb

[34]) Fr. Hamilton Acc. l. c. p. 28. [35]) s. Kirkpatrick Account l. c. p. 283—285; Fr. Hamilton Account l. c. p. 237 etc.

Digitized by Google

Messungen aufgenommen worden, so daß ihre Höhen, obwol sonst von ihnen nichts genaueres bekannt ist, mit in Grimms Specialkarte des Hohen Himalaya eingetragen werden konnten, wo sie den Nummern der Webbschen Vermessung [36]) getreu entsprechen, die wir daher hier nicht zu wiederholen brauchen. Sie schließen sich ebenbürtig an Erhabenheit ihren westlichen und östlichen Nachbarn an, indem die 10 gemessenen Piks über 18,000 Fuß, 3 davon über 20,000 und zwei derselben über 21,000 Fuß emporsteigen; viele der an Höhe untergeordneten Berge und auf bedeutenden Berghöhen angesiedelte Ortschaften sind auf derselben Karte nach gleicher Autorität niedergelegt.

Die wenigen uns über diesen Landstrich bekannt gewordenen Nachrichten zeigen, daß er durch die Tyrannei der Gorkha's, welche einst auch zu den Baisi (d. i. XXII) oder Chaubisi Radjas (d. i. den XXIV) gehörten, furchtbare Verwüstungen erlitten, und dieß ist unstreitig die Haupturſache der allgemeinen Unkenntniß von diesem Theile des Nepalesischen Alpengebirgslandes. Im südwestlichsten Districte, dem des Duti Radja [37]), ist die Hauptstadt Dipal auf der Karte verzeichnet; dessen Herrschergeschlecht rühmte sich zu den Abkömmlingen oder Söhnen der Sonne (Suryabangsi), die seit 40 Generationen die Herrschaft führten, bis es durch die Gorkha's in Gefangenschaft entführt und sein Anhang vernichtet oder verjagt ward. Das Gebiet reichte bis zum Kalinadi (d. i. Schwarzwasser) gegen Kamaun; die Mitte durchströmt der Setiganga (d. i. Weißwasser), an welchem ein schönes fruchtbares Thal in dessen Mitte die alte Capitale Dipal, von drei Seiten vom Strom umflossen liegt, mit etwa 400 Häusern. Die Gorkha's siedelten das seiner einheimischen Population beraubte Land mit ihren Heeren und Colonien an.

Jayarkot [38]), der Alpengau, stößt unmittelbar an Malebum und Musikot; er hatte Beherrscher von dem alten Khasiya-Stamme, den Ursassen des Landes, die sich aber vor der Uebermacht der Gorkha's, aus ihrer Capitale Mathagari, zurückzogen und in feste Asyle verloren haben. Der berühmteste Ort in diesem Gebiete ist Dalu Basandra, ein Heiligthum des Vischnu, dessen Quellen (Kund) dort aus seinem Kopf, Nabel und Füßen

[36]) s. Capt. Webb Catalogue of Places and Elevation etc. in Asiat. Research. T. XIII. p. 306 Tabul. [37]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 282; P. Tieffenthaler Hindostan, b. Bernoulli Berlin 4. Th. I. S. 215. [38]) ebend. S. 281.

Digitized by Google

(Sirasthan, Nabhisthan, Padukasthan) hervortreten. Die m
lere Quelle ist 1½ Cos von den beiden äußersten entfernt,
bei jeder ist eine Pilgerwallfahrt; es sind heiße Quellen
aus dem Sande hervorsprudeln und auf der Oberfläche der W
ser zeigen sich Feuerflammen.

Im Norden dieser beiden Alpengaue, wie überhaupt aller
ner Baisi-Radja's, d. i. der XXII Gebirgsfürsten, breitet
ein hohes schneereiches Alpenland sehr weit aus, das berüh
Yumila [39]) (Jumla bei Kirkpatrick), dessen Oberhaupt,
Rajputen Radja, lange Zeit das Supremat über die Nachb
fürsten des weiten Alpenlandes (über 46 kleine Staaten, n
Kirkpatrick, der die XXII und XXIV neben einander für vers
den hält, und sie hier summirt zu haben scheint) [40]) behau
haben soll. Gegen West war es früher durch Gherwal begre
gegen Osten durch Mastang; es dehnte sich bis Kagakoti am S
capani an der Nordgrenze von Malebum aus. Gegen Süd
war es durch Jayarkot sehr eingeengt, das sich bis auf wen
Cos der Hauptstadt von Yumilah, welche Chinachin h
(sicher identisch mit Jemlah der Britischen Karten, z. B.
Walker), nähert. Ueber die Lage dieser Capitale ist nichts sich
bekannt, Kirkpatrick [41]) hielt sie für identisch mit Dalub
sendraz nach seinen Erkundigungen liegt sie zwischen den Fl
sen Karanali und Chinachin, welche 6 Tagereisen im S.W. v
ihr zusammenfließen; wir halten sie für identisch mit Jeml
der Englischen Karten. Erst seitdem die Häuptlinge von Kama
mächtig geworden waren, und große Stücke von Yumila al
issen hatten, dehnte sich ihre Herrschaft auf dessen alten Geb
auch bis an das hohe Schneegebirge aus. Zwischen dem K
Fluß bis zum östlichen Nepal breitete sich die Obmacht der R
ja's von Yumila in älteren Zeiten, nach Art der schwac
Lehnsherren aus, die zwar Tribut als Geschenke von allen Leh
trägern erhielten, auch ihnen die Königstitel (Tika) und ant
Würden verliehen, und dem Faustrechte derselben zu steuern su
ten, ohne jedoch den Frieden zu erhalten noch selbst dabei zu
starken. Zumal sein nächster westlicher Nachbar, Kamaun, dess
schon längst und oft sein Supremat und seine Abstammung,

[39]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 282—288; Kirkpatrick Acco
of the Kingdom of Nepaul l. c. p. 292. [40]) Kirkpatrick A
of the Kingdom of Nepaul p. 283. [41]) Kirkpatrick Acc. l.
p. 292.

Digitized by Google

seit einem Jahrhundert etwa einer der östlichen kleinen Vasallen, die Radja's der Gorkha's, sich aus einem der untergeordnetsten[42]) der kleinen Baisi oder Chaubisi Radjathümer, zu den Oberherren aller übrigen emporschwangen.

Das reine Radja-Haus von Yumila nannte sich Söhne der Sonne (Suriyabangsi), konnte sich daher mit den Radja's von Gherwal und Kamaun durch Vermählungen vermischen; es war seit 500 Jahren allmälich siegreich und herrschend vorgerückt aus Hindostan, nach Almora übergesiedelt, dann erst nach Yumila, und von da bis nach Daba in Una-Desa als Herrscher vorgedrungen (s. Asien Bd. II. S. 677). Endlich konnte Sobhan-Sahi, der letzte Regent von Yumila, wie so viele andere, dem wüthenden Andrange der Gorkha nicht länger widerstehen; nachdem er 2 Jahre lang mit 22000 Mann sich tapfer vertheidigt hatte, zog Rana Bahadur siegreich in Yumila ein, und die furchtbarsten Grausamkeiten verwüsteten auch hier, wie überall, Land und Leute. Ob der alte Radja nach H'lassa entfloh, oder im Gefängniß zu Kathmandu seinen Tod fand, konnte Fr. Hamilton nicht ermitteln; sein Erbprinz floh noch in die Asyle seiner ehemaligen Vasallen, die ihn schützend beherbergten. Im Norden wird Yumila von der großen Schneekette umgrenzt, welche hier, nach Hamiltons Berichten, Humla genannt wird; sie scheidet es von dem Gebiete der Taolakhar, oder Taklakhar-Bhotiyas (Butia), die sich dem Chinesischen Scepter unterwarfen, deren Hauptort jenes Taklakote auf dem Wege zum Manasarowara ist, welchen Capt. Webb als Paß, Factorei und Mandarinenlager voll Kaufleute und Verkehr fand (s. Asien Bd. II. S. 527). Kein Europäer, auch kein uns bekannter Asiatischer Reisender hat bis jetzt den Lauf des östlichen Goggra (Kanar und Sardjou bei Tieffenthaler, Mamjo Kampa bei Herbert, nach der Aussage des Lama Ring Jing von Dabling, s. Asien Bd. II. S. 735, 814) verfolgt. Pater Tieffenthaler hat die erste belehrende Karte[43]) desselben nach Pilgerberichten mitgetheilt; aber seine schriftlichen Nachrichten darüber bleiben sehr unvollständig, und manche Pilgerfabel wird erst später durch Augenzeugen aufgehellt werden. Die Quelle des Kanar

[42]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 237 etc. [43]) Carte Generale du Cours du Gange etc. du P. Tieffenthaler etc. p. Anquetil du Perron. Paris 1784.

Digitized by Google

(Kenar), sagt er[44]), sey eigentlich in einer zwischen den Bergen gelegenen Wüste, noch 20 Meilen fern von denjenigen Bergen, aus welchen er in die Ebene herabstürzt, und 30 Meilen nördlich von Balzora oberhalb Kherighar (Keyri-Ghur der Englischen Karten). Dort soll er aus einer großen und tiefen mit Wasser erfüllten Grube hervorquillen. Nach andern soll sich der Kenar durch sieben Berge mit Gewalt einen Weg bahnen, und mit großem Getöse von einem Felsen herabschießen; der Berg aber, in dessen Busen der See Dulúsagar liegt, aus welchem der Kenar hervorbreche, heiße Barein. Auf der genannten Karte läßt der Pater diesen Strom aus dem Lanka-Dhe (d. i. Rawanhrad, s. Asien Bd. II. S. 664) hervortreten, und an Taklukot und Sarangpur, 2 Ortschaften, durch Tübet ziehen, dann aber an Angora Darmsalah, Angoutschou (Angsu bei Walker Map) vorüber (d. i. durch Yumilah, was er aber nicht nennt), mehrere Brahmanische Dörfer erreichen, von wo aus er durch allerlei Fährlichkeiten, Höhlen, Engpässe und Wasserstürze, in die Monts Camaoums, d. i. die Gebirge von Kamaun, eintritt, und oberhalb Balsorah und Kherigar erst, in die Kenar-Cataracten sich verzweigend, mehrere Inseln bildet, bis er wieder gesammelt an der Grenze Nepals zur Ebene Hindostans einfließt.

Balzora, das wir weiter nicht kennen, nennt P. Tiefenthaler eine Feste am Strom (Claustrum), und einen Marktort, welcher zwei Monate hindurch von den Bergvölkern und den Hindu-Kaufleuten besucht werde, welche von jenen Pferde, Falken, länglichen Pfeffer (?) und andere Waaren einhandelten; er liegt nach ihm 10 Meilen von denjenigen Bergen entfernt, aus welchen der Kenar mit großem Ungestüm und Getöse hervorbricht, und gewaltsam Baumstämme und die größten Steine mit fortreißt, dann aber sich in zwei Arme theilt und eine Insel bildet, auf welcher der Markt liegt. Noch bedeutender als Veste war das weiter abwärts liegende Kherigar, das in Trümmer verfiel. So weit Pater Tieffenthaler, der den Zustand dieses Gebirgsthales nur nach Pilgererzählungen vor dem Einschreiten der Gorkha's zu kennen scheint.

Jener Ausfluß des Kenar oder östlichen Goggra aus dem Lanka-See stimmt keineswegs, wie wir schon oben gesehen (Asien Bd. II. S. 663), mit Moorcrofts an Ort und Stelle

[44]) P. Tiefenthaler b. Bernoulli 4. Th. I. S. 203.

Digitized by Google

eingezogenen Nachrichten; auch Webb sagt nichts darüber, der doch in Taklakot war. Der Lama zu Dabling wiederholte aber dieselbe Aussage [45]), nur nannte er den hervortretenden Fluß nicht Kenar, sondern Mamjo Kampa, der durch Purang ströme, womit er demnach das Alpenland Yumila bezeichnete. Hariballabh, der Berichterstatter bei Fr. Hamilton, sagte ebenfalls, der Fluß, der im Osten von den Seen fließe (doch ist das Herausfließen aus denselben dabei keineswegs bestimmt, the river that flows to the east from the lakes is named etc.) [46]), heiße Karanali, er selbst habe ihn gesehen. Nachdem er nur eine kurze Strecke in dieser Direction geflossen, breche er durch die im Süden quer vorliegende Kette der Schneegebirge, und bewässere dann Yumila. Weiter abwärts war ihm der Lauf unbekannt, und er wußte nur, daß er westwärts von Dalu-Basandra weiter ziehe, dort solle er Sonabhadra oder, nach Sadhu Ram richtiger, Karanali oder Sarasu heißen. Die vielerlei Namen dortiger Ströme setzen oft den Geographen in Verlegenheit, doch ist hier die Identität dieses Stromes unverkennbar. Ein einsichtsvoller Kaufmann aus Chinachin, der Capitale von Yumila, erzählte, daß der Karanali (Kenar oder Kanar bei Tieffenthaler) nahe an den Salz-Gruben von Yumila vorüberströme, dann aber sich nach Westen wende, und im Norden von Chinachin (Jemlah der Karte?) vorüberziehe. Hiezu macht Fr. Hamilton die Bemerkung: in diesem Falle müsse der Strom vom Rawanhrad aus erst eine große Biegung gegen Osten machen, und dann abermals eine große gegen Westen, ehe er Dalu Basandra erreichen könne; dies stimmt aber sehr gut mit der von Grimm berichtigten Kartenzeichnung. Aus dem Munde des so eben genannten Handelsmannes, Etawargiri aus Yumila, erfuhr Fr. Hamilton, daß besonders der Pferdehandel [47]) in Chinachin (Jemlah der Karten), der Capitale des Landes, bedeutend sey; er selbst betrieb ihn dort; auch bringe man Metalle, Gewürze, Zeuge auf den dortigen Markt, hole aber dagegen von da Kuhschweife, Salz, Wollzeuge (Perupa), Medicinalkräuter, Moschus, insbesondere aber Pferde. Salz, sagte er, sey ein Hauptproduct von Yumila, es komme von Murhola, einem Orte an

[45]) Herbert Survey 1819. l. c. Asiat. Res. 1825. T. XV. p. 424.
[46]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 289. [47]) ebend. p. 284.

Digitized by Google

15 geogr. Meilen im N.O. von der Capitale, aus vielen Gruben, die aber im Winter mit Schnee bedeckt sind. Wenn dieser im Frühling schmilzt, so fließt das Schmelzwasser ab, das Vieh wird in die Gruben hineingetrieben, deren schlammiger Boden dann von den Füßen durchtreten, beim Abtrocknen sich im Sommer mit einer Salzkruste bedecken soll, die man dann leicht wegnehmen kann.

Etawargiri's Reiseroute führte ihn von Tulasipur über den Bheri-Fluß, einen Gebirgsstrom in Jayarkot, dessen Territor bis auf 3 Cos sich zur Capitale Chinachin ausbreitet; aber von Jayarkot aus diese Grenze zu erreichen brauchte er, wegen vieler Hochgebirge, 9 Tagemärsche. Dann betrat er eine schöne Gebirgsebene mit tiefen Tobeln durchschnitten, gleich der von Nepal, aber sehr gut angebaut; sie soll von N. nach S. 8 Cos, von O. nach W. 15 Cos sich ausbreiten. Das durch Ochsen gepflügte Land giebt reichen Ertrag an Weitzen, Gerste, Phaphar, Uyaz auch wilde Urid (?), Erbsen, Linsen, Mais und Reis, von einer kleinen Art. Der Winterschnee hindert daselbst die Cultur des Zuckerrohrs, des Kodo (Paspalum frumentaceum Roxb.) und Chana (Cicer. arietinum Linn.). In diesem ebenern Landstriche ist die Abgabe vom Ackerfelde zehnfach gegen die im armen Berglande. Dieses fruchtbare Thal soll nach Col. Kirkpatricks Erkundigungen (s. dessen Nepaul S. 292) eben so ausgedehnt seyn, wie das von Nepal; aber es liegt noch dichter am Himalaya-Gebirge, und ist auch mehr mit niedern Hügeln besetzt. Die Gebirgskette, welche sie dicht im Norden begrenzt, heißt Sila pahar (Sweta pahar, d. i. Weißer Berg) und gehört zum Hochgebirge. Der Hauptort, Chinachin, ist groß, liegt aber sehr zerstreut; alle Häuser sind aus Stein oder Backstein erbaut, haben platte Dächer. Die beiden Haupttempel Chandranath und Bhairanath sind, nach Etawargiri, dem Shiva geweiht. Jeden Tag ist dort Markt, wo man verschiedenes Geflügel haben kann; Mandal oder Manal und Dhangphiya (nach Fr. Hamilton's Meinung sehr nahe verwandte Species, deren Weibchen man nicht unterscheiden kann, die aber unter Meleagris satyra Linn. und Phasianus Impeyanus im Systeme aufgeführt sind)[48], auch Chakuri (ob Chakor, eine Art Perdix rufa) geben die gewöhnliche

[48]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 285; cf. p. 95, 131.

Digitized by Google

Speise. Nach Kirkpatrick [49]) soll der Manal goldfarbig, der Dangphiyu gefleckt seyn. Auch findet man stets Last-Schaafe und Ziegen mit Salz, Moschus, Medicinalkräutern und einer Sämerei genannt Bariyalbhera (?). Auch kommt in der Nähe dieser Capitale schon der Tübetanische Ochs vor (Yak, bos gruniens, welcher in Ober-Kanawar nirgends tiefer als 10,000 Fuß absolute Höhe hinabsteigt, s. Asien Bd. II. S. 831, 801, 671 u. a. O.); er ist hier sehr häufig, sein schöner, seidenhaariger Schweif heißt Chaungri-chamar oder Chaungwari (Chamari im Sanscrit) bei dem Volke.

Nach Sadhu Ram's Aussage giebt es in diesem Hochgebirge dreierlei Arten Rinder, Changwari, Lulu und Jhogo, deren Schweife bei allen dreien von der Wurzel an buschig sind; die ersteren sind aber die gesuchtesten.

Außer dieser größten Thalebene von Chinachin liegen im Yumila noch sehr große aber enge Thäler und weitläuftige Gebirge, welche letztere sehr häufig mit ewigem Schnee bedeckt sind. Gegen Osten rechnet man 15 Tagereisen bis Bhot (d. i. Tübet), nämlich bis Kagakoti am obern Ghandaki- oder Nayani-Fluß; jede Tagereise nach Hamilton's Schätzung fast 2 Deutsche Meilen (9½ Engl. Miles). Auf halbem Wege zwischen Chinachin und Muktinath soll eine Grenzfeste Yumila's liegen, Tibrikot, merkwürdig durch einen Tempel, der Göttin Tibrisundari geweiht. Nach derselben Distanzenschätzung im obigen würde die Capitale Chinachin etwa 18 geogr. Meil. nach Norden hin von Jayarkot entfernt seyn.

Etwa ein Viertheil der Bewohner von Yumila [50]), rechnet man, sollen Brahmanen, Radjputen und Khasiya's seyn, welche den Hindugebräuchen folgen; der zahlreichste Stamm der Bevölkerung ist der der Bhotiya's, welche nebst den Gurungs und einigen andern für unrein gehaltenen Tribus, die übrigen drei Viertheile der Population bilden. Sie hangen den Lama's, ihren Priestern, ungemein an. Die Hofsprache in Yumila ist das Khas, sehr verschieden von den Gorkha, Palpa und andern Sprachen der Nepalesischen Völkerschaften.

---

[49]) Kirkpatrick Account l. c. p. 131. [50]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 286.

Digitized by Google

ungeheuere Coloß Gosaingshan (der Berg Dhayabung), der Schneeberg, aus dessen Ostseite ein Arm des Kausiki oder Kosi-Fluß entspringt. Im Süden desselben Hochberges liegt der Berg Mahamandal, auf dem Glimmer in großen Platten bricht, auch Bergcrystall, Blei und Zink gewonnen wird. Dieser Wallfahrtsort Nilkantha, oder auch Gosaingsthan genannt, an dem zugleich mit der Pilgerzeit eine bedeutende Messe in den dort aufgeschlagenen Kramläden gehalten wird, liegt etwas zur Seite gegen den Osten; folgt man der Handelsstraße von Dhunchi direct gegen Norden, so erreicht man die Station Kerung (Khiro, Kirk), welche seit dem Grenzkriege 1802 an die Chinesische Grenzherrschaft abgetreten worden ist.

b) Nach Kirkpatricks Beobachtungen.

Col. W. Kirkpatrick legte im Frühjahr 1793 die erste Hälfte derselben Route bis Noyakot zurück; auf seiner Embassade an den Hof der Gorkha's, der während der Unterhandlungen bei dem Einfalle des Chinesischen Heeres, von dem schon oben die Rede war (s. Asien Bd. II. S. 487), dort seine Residenz genommen hatte. Durch ihn als Augenzeugen erfahren wir im wesentlichen Folgendes [54]).

Er durchsetzte ebenfalls den Mahas-Fluß (Mahaise bei Kirkpatrick; wir folgen hier, wo es geht, der bessern Namenschreibung Hamiltons, der schon an vielen Stellen seinen Vorgänger berichtigen konnte), doch weiter oberhalb, am Fuß des Dunabaisi; er war daselbst 40 Fuß breit. Nach Uebersteigung eines steilen Berges hinab zum etwas höher liegenden Thale Kulpubaisi (Baisi, d. h. ein Culturthal im Gegensatz von Tar, ein wildes Thal), durch welches der Kulpu mit jenem parallel, von O. nach W., zum Tirsul-Ganga fließt. Das Zwischenland ist gut bebaut, lieblich, pittoresk, voll blühender Waldbäume, aus den Stämmen der Tannen tropfte durchsichtig und herrlich duftend der Terpentin, wie in Eiszapfen geformt, hervor. Eisengruben liegen im West, Eisenschmelzen im Ost nahe dem Wege, der Boden ist mit Talkblöcken überstreut. Weiter gegen Norden, Uebersteigung des hohen Kumhara-Berges, über dessen felsige Klippen die Straße führt. Auf seinem Gipfel, am gleichnamigen Dörfchen, wird noch Reis gebaut; die Aussicht von da

[54]) Kirkpatrick Account of the Kingdom of Nepaul l. c. p. 107—147.

Digitized by Google

ihr das weite Kuchar (das untere Tübet, sagt Kirkpatrick), gegen N. und W., zum starren Schneekranze des weit höheren Gebirgsamphitheaters, und hinab zu den nächsten grünenden Thälern mit den Schlangenwindungen des Tirsul, Tadi und anderer Bergströme ist großartig und anziehend. Nordwärts fällt der Blick auf die Ruinen eines Bergcastells, Bailkote, und dahinter, hinab, in das Thal der Winterresidenz Royakot (Roaskote). Das Aufsteigen zum Kumhara-Gipfel, 3½ Engl. Meilen, der Hinabweg in 5½, also in zwei starken Stunden, durch Waldung von wilden Eichen (Bhang), Obstbäumen und Reben, die in schönster Blüthe stehen, an fünf Bergströmen vorüber, die sich alle in das Tiefthal des Tadi hinabstürzen. Der letzte Hinabweg führet durch sehr steil terrassirtes Culturland. Der Tadi-Fluß, von N.O. aus dem hohen Schneegebirge kommend, durchströmt das Thal von Royakot gegen S.W., reißend und in großer Breite; ohne künstliche Eindämmung seiner Ufer möchte er sehr zerstörend seyn. In seinem tiefen, sehr warmen Thale würden alle Früchte des tiefen Bahar gedeihen, meint Kirkpatrick; der hier gebaute beste Reis, Jira Serri, ist berühmt. Nur der hohe Berg Bhirbundy scheidet diesen tiefen Thaleinschnitt von dem eigentlichen Nepal in S.O., dessen Ebene mit Kathmandu nach Kirkpatrick's freilich unvollständiger Barometermessung etwa 2000 F. Par. (2205 F. Engl.) höher liegt. Daher gedeihen hier auch noch das Zuckerrohr, sehr gute Ananas, Orangen (Santola) der trefflichsten Art, und andre edle Früchte. Am Nordufer des Tadi erhebt sich der Berg Royakot, auf dessen kühlerer Höhe die gleichnamige Stadt liegt, doch warm und geschützt genug, um als Winterresidenz für den Hof der Gorkha zu dienen, wenn die Kälte in Kathmandu zu schneidend wird. Hier am Fuße des Berges zum Tadi-Ufer schlug Kirkpatrick sein Lager auf. Die Hitze stieg hier vom 3—17. März nach 103 im Zelt angestellten Beobachtungen zur mittleren Höhe von 17° Reaum. (70° Fahrenh.), zum Extrem von 29½° R. (98° F.), das Minimum war 9° R. (54° F.). Vom April an ist dieses Thal, wie das von Rampur (s. Asien Bd. II. S. 757), wegen der Ayul (Dul bei Kirkp.), d. i. der bösen Sommerluft, nicht mehr zu bewohnen.

Zur Stadt Royakot mit einem heiligen Tempel steigen Treppenstufen hinan; die Berghöhe, auf der sie erbaut ist, zieht

Digitized by Google

sich nordwärts gegen den Mahamandal, einen hohen Pik der Landschaft hin, hinter welchem der Thaleinschnitt des Trisul-Ganga auch von N.O. gegen S.W. vorüberzieht, so daß beide Ströme, Tadi und Trisul, ihn wie eine Halbinsel umfließen, und sich gegen S.W. am Devighat (Daiby-Ghaut bei Kirkp.) vereinen. Diese Localität giebt Noyakot eine feste Lage, und am Eingange der Pässe eine beherrschende Stellung: denn zwischen dem alten Sitze der Gorkha im West und der neuen eroberten Capitale Kathmandu im S.L. liegt es in der Mitte, im Kreuzwege der Pässe, die zugleich die einzige Passage nach Ober- und Unter-Tübet, am Trisul wie am Ghandaki aufwärts, gestatten. Auch gegen Süd geht der Paß über den Kumhara nach Indien, gegen Ost über den hohen Bhirbundy-Berg nach Kathmandu, und gegen Nord unter dem colossalen Dhayabung, den auch das Chinesen-Heer bei der Unterwerfung Nepals herabsteigen mußte (vergl. Asien Bd. II. S. 487), führt die einzige Heer- und Handels-Straße hin zum Kheru-Paß nach Tübet, wie etwas seitwärts die große Pilgerstraße zum Wallfahrtsorte Nilkhent. Noyakot war die erste [55]) Eroberung und Residenz Purthi Nerains, wo sein Sohn Radja Bahadur Sahi (ebendas. S. 486) geboren wurde. Am nahen, wild romantischen Vereine beider Gebirgsströme, dem Devighat, ist der Mahamai, oder Bhawani, der Schutzgöttin Nepals, ein Tempel erbaut, mit Newar-Priestern, deren Ceremoniendienst aber ganz ketzerische Gebräuche (z. B. Opfer von Büffeln, die sie selbst verspeisen) gegen die Hindulehre befolgt. Beide Stromwasser zwischen klippigen Felsufern sind hell und klar, aber das des Trisul weit kälter als das des Tadi, weil dieser im weiten sonnigen Thale, jener aber nur zwischen engen Felsschluchten aus dem Schneegebirge daherbrauset; ihre Quellen liegen jedoch ganz nachbarlich neben einander. Von da durchzieht der Trisul-Ganga abwärts die wenig bebauten Thäler Gujure-Tär, Sisa-baisi, Jogimara; von da, mit dem Mursiangdi vereint, ergießt er sich am Pilgerort Deoghat nahe dem Berge Upadrung in den Ghandaki. Seine reißende Gewalt während dieses Laufes (24 geogr. Meilen), etwa 5 Tagereisen weit, hindert jede Art der Beschiffung. Vor der letzten Eroberungsperiode durch Purthi

[55]) Kirkpatrick Account of the K. of Nepaul l. c. p. 116.

Digitized by Google

kmin war der Trisul der Grenzstrom der Gorkhali im Wes-
ten und der Newar-Provinzen im Osten. Die einzige Com-
munikation zwischen Noyakot und Kathmandu, der Königs-
weg zwischen beiden Residenzen, führt gegen S.O. über den hohen
Bhirbundy, der zwar vom Hofe, wie von Handelsleuten, sehr
häufig überstiegen wird, dessen Weg dennoch keineswegs sich einer
Verbesserung erfreut. Der Hinaufweg von Noyakot ist sanft
und bequem, reizend durch die schöne Bewaldung und die schön-
sten Aussichten, über das Zollhaus, das auf halbem Wege auf
einem Rücken liegt, wie von da zum Bhutya-Tempel auf seiner
Höhe, die wahrscheinlich nach Colebrooke's [56]) Berechnung des
Barometerstandes 5511 F. Par. (= 5875 F. Engl.) beträgt. Ge-
gen Norden zeigte sich der erhabene Dhayabung mit frischem
Schnee bedeckt, als Kirkpatrick dort vorüberzog, der von ihm
sagt, er zeigte sich prachtvoll, wie Ossa auf Pelion und wie
Olymp auf dem Ossa. Neben ihm stieg, weiter ostwärts, an der
Quelle des Tadi, der noch erhabnere Jibjibia-Pik über alle
seine Nachbarn in Kuchar empor, der obwol im Winter und
Frühling auch Schnee trägt und selbst im Sommer immer fri-
schen Schneefall zeigt, doch bis auf seine Höhe bewaldet
ist. Die Bauern, welche in das Lager von Noyakot von ihm
den frischen Schnee herbeiholten, brauchten dazu zwei Tage und
eine Nacht; doch schätzte man seinen Abstand nur auf 4 geogr.
Meilen (20 Engl. Meilen). Hinter ihm thürmte sich, vom Bhir-
bundy aus gesehen, noch ein zweiter Pik empor, zur erhabensten
Schneekette gehörig, welche den glänzenden Zug des Hintergrun-
des schmückte. Von der Höhe des Bhirbundy-Passes ist der
Hinabweg nach Kathmandu an Felsklippen und Abstürzen
noch weit steiler und beschwerlicher, im Zickzack auf Kalksteinbän-
ken, bis zum Bishnumutty-Fluß, in dessen Windungen Bala
Nilkhent (d. i. Klein Nilkhent), der heilige Tempelort am
Eingang der Kathmandu-Ebene. Hier wird ein colossales Stein-
bild Mahadeos, im länglichen Wasserbecken auf dem Rücken ru-
hend, ringsum von Quellwassern umgeben, die aus 21 seltsam
gebildeten Steinröhren hervorrauschen, von den Pilgern verehrt,
die hier ihre Ablutionen und Vorbüßungen verrichten, ehe sie
zum Bura Nilkhent (d. i. dem großen Nilkhent) im Norden
von Kathmandu ziehen, welches beide jedoch nur kleinere Repräs-

[56]) Colebrooke on the height of Him. etc. in Asiat. Res. XII. p. 266.

Digitized by Google

sentanten des Himalleh-Nil-khent im hohen Schneegebi der wirklichen Quelle des Trisul-Ganga, sind, zu der nun noch nach den Pilgerberichten, die Kirkpatrick mieth zu wandern haben. Von diesem Heiligthume führt der Weg i den berühmten Tempel Sambhu-Nath zur Capitale K mandu.

Anmerkung 1. Die dreierlei Pilgerwege nach Nilk tha oder Gosaingsthan, nach Colon. Kirkpatri Routiers.

Brahmanen, welche wol 20 mal die Pilgerfahrt nach Nilka (Nil-Khent bei Kirkp.) gemacht, gaben dreierlei verschiedene Wege hin an.

Der erste [87]), der östlichste von allen am Tadi aufwärts, d Nerjah und Tambeh-Sillar und von da nur noch ein Ta marsch bis Nilkantha, würde der kürzeste, aber auch der alle schwerlichste Weg über das Hochgebirge seyn, der ohne die Rhod jener Gegend, die ihn allein zu finden wissen, zu Führern zu hal ganz unmöglich zu finden wäre; er ist nicht näher bekannt.

Der zweite Weg [88]), jenem zunächst, auch über Nerjah, a dann über Yarsa, ist der im Shaster (d. i. dem Hindugesetz) vor schriebene der Pilger von Kathmandu. Er wird in 7 Tagen zurück legt, eine Distanz von 21 Stunden (34½ Cos = 52½ Engl. Mil Die ersten 3 Tage bis Nerjah (12 Cos), wo man nahe bei Roj kot den Tadifluß zur Regenzeit auf einer Seilbrücke (hier Jubin genannt) passirt. Am 4ten Tage 6½ Cos nach Yarsa, in einer Plai jetzt zu Bhutan gehörig, welche gegen Norden die Deoralli-Ket begrenzt. (Deoralli [89]) heißen die Stelae, göttlich verehrte Obel ken oder Steinpfeiler der Nepalesen, daher dieser Bergname öfter Bergspitzen im Lande wiederkehrt.) Am 5ten Tage, nach dem Ba Dhucho in O.N.O. (5 Cos), mit einer Cupa, d. i. einer von Na gebildeten Höhle (Ural der Bergbewohner), welche den Pilgern z Quartier dient. Am 6ten Tage, auf einer Holzbrücke über den Tr sul-Ganga, zum Orte Dhunchi (Dhuncho bei Kirkp., 4 Cos), d auf dem Gipfel des Berges Trisul liegt. Am 7ten, auf ebenem We gegen Ost, noch 6 Cos bis Nilkantha. In der Mitte des letz Tagemarsches passirt man Chundunbari, davon 1 Cos ostwär eine colossale Statue des Ghunnaisi (offenbar oben genannter Ganes Noch 1 Cos weiter gegen Ost liegen die 3 Seebecken (d. i. Kund

[87]) Kirkpatrick Account l. c. p. 314.
[88]) ebendas. p. 306.
[89]) ebendas. p. 59.

Digitized by Google

aus denen der Trisul-Ganga hervortritt. Das oberste, oder höchstgelegene, heißt Nilkantha-Kund, in welches nur drei ganz kurze Bergwasser sich stürzen; dies ergießt sich in das Bhyru-Kund, und dieses in das Serfuti-Kund, aus welchem der Trisul als Ganga oder Strom hervortritt. Diese drei heiligen Kund oder Wasserbecken entstanden, nach der Legende, als Mahadeo vom Himalaya herab seinen Dreizack (Trisul) zur Erde stieß, aus dessen Löchern nun das heilige Wasser, die Trisul-Ganga, floß. Nur eine kleine halbe Stunde im Ost von Nilkantha, was höher gelegen und im N.O. des Dhayabung, ist der Syria-Kund [60]) (auch Surey-mutti), das ist die Quelle des Tadi-Flusses; unter diesem liegt der Bhirbudbur-Kund, ein zweiter See ohne Ausfluß, und östlich davon ein dritter, Chender-Kund, auch ohne sichtbaren Ausfluß, der aber mit dem Nilkantha-Kund communiciren soll. Der Tadi, obwol dem Trisul so nahe, wendet sich doch bald gegen den Osten ab, zur Bhutya-Stadt Phalchoak, die nahe an 2 geogr. Meilen im S.O. von Nilkantha liegt. Von da windet sich der Tadi in etwas stärkerer Ferne (2 geogr. Meilen) durch die Kuchar-Berge nach Kerumbu und so weiter nach Royakot. Nur eine Cos im Norden des Syria-Kund liegt noch ein Seebecken, Puncho-pandah-Kund genannt, aus dem ein Fluß gegen Ost nach Kuti fließt (wol ein Arm des Kosi?). Charakteristisch scheint demnach dieser Hochkette des Himalaya die zahlreiche Bildung der hohen Alpenseen zu seyn, die sonst an der Südseite dieser Kette eine Seltenheit sind.

Der dritte Weg [61]), der westlichste, ist von Royakot nach Nilkantha, nur 6 geogr. Meilen (20 Cos) fern; er wurde vor der Eroberung Nepals vom Gorkha-Chef Purthi-Nerain von seiner Residenz aus gebahnt. Es ist derselbe am Trisul-Ganga über Dhayabung (Dhybun bei Kirkp.) aufwärts führende, dessen wir oben nach Hamilton's Angabe erwähnten, doch mit kleinen Abweichungen. Von Dhayabung geht es nämlich über ein Bhutya-Dorf Ramchagong, dann über Gurram durch Gebirge an der Thara-Höhle über das Trisul-Ufer vorüber, nach Dhimsa (Dhimcha bei Kirkp.), eine Bhutya-Stadt mit 700 Häusern am Südufer des Trisul. Von da nach Dhuncha, wo die Nerja-Route mit dieser zusammenfällt, dagegen die Handelsstraße nach Kheru sich westwärts abzweigt, und nach Nilkantha. Die Lage [62]) dieses Pilgerortes soll auch im August so kalt seyn, daß selbst die Pilger nicht länger als einen Tag daselbst verweilen können; das Fallen der Lawinen ist oft sehr gefahrvoll; auch Gletscher sind hier. Nur im Juli und August ist dieser Ort zu-

[60]) Kirkpatrick Account l. c. p. 114. 312. etc. [61]) ebend. p. 311. 313. [62]) ebend. p. 314.

Digitized by Google

gänglich, aber auch dann wegen des tiefen Schnees noch schwierig, und stets fällt frischer zum alten Schnee hinzu. Der hohe Jibjibia-Berg, welcher Nilkantha im Süden gegen Nepal hin umschließt, ist noch bis zur halben Höhe mit tiefem Schnee bedeckt, ungeachtet er nur unter 28° nördl. Breite liegt, also in gleichem Parallel mit dem Pik von Teneriffa, dem Kirkpatrick ihn an Höhe gleichstellt. Schon von Dhuncho an soll das Athmen sehr schwer seyn, auch wenn man nicht bergan steigt, wegen der Giftaushauchungen der Gewächse unter dem Schnee, die man Bhyru-pate, Soan-pate u. a. nennt. (Vergl. Asien Bd. II. S. 444, 532, 971 u. a. O.) Weiter als über dem am Syria-Kund ganz nahen Gauricund, sagt man, sey es unmöglich auf andere Weise als durch Zauberei der dortigen Lama's vorzudringen. Auf dem Gipfel des Kerumbu, erzählt man, seyen 5 Poakhras (d. i. Seen), die ihre Wasser aus Quellen vom nahen Berge Hustimachul erhalten; nur 2 Cos von Kerumbu. Diese Stelle sey fast das ganze Jahr hindurch mit Schnee bedeckt, doch soll sie noch Reis erzeugen, den aber Mahadeo Purbutty, d. i. der große Berg-Gott, selbst bauen soll. Er reife dort im Monat Sawrum (d. i. Juli und August), der einzige Monat, in welchen dort Reisende passiren können. Freilich habe er nicht hinreichenden Vorrath zur Sättigung, aber auch nur ein paar Körner dieser Frucht zu erhalten, bieten die devotesten Pilger alles auf. So weiß der Eigennutz noch am non plus ultra der Himalaya-Piks seinen Vortheil zu ziehen.

Anmerkung 2. Gebirgspassage des Chinesen-Heeres [63]) beim Ueberfall in Nepal 1792, von Munua-phaut in Tübet über die Kheru-Straße durch das Schneegebirge bis Nopakot.

Diese merkwürdige Route ist die einzige aus Nepalesischen Berichten uns bekannt gewordene, welche auf diesem directen Nordwege tief in das Innere des hohen Plateaulandes von Tübet, und zwar in dessen sonst unbekanntes, westliches Gebiet eindringt, westwärts von H'lassa, Teshu-Lumbu, Kuti und Aridzong, Namen von Ortschaften, die schon auf bekannter gewordenen Wegrouten liegen. Es werden 15 Tage aufgeführt, von denen die ersten 9 Tagereisen durch bekannteres Gebiet der Himalaya-Pässe bis Kheru (nach Angabe 141 Ghurries [64]), ein Ghurrie hat = 22½ Minute, also eben so viel Englische Meilen Weges, = 28½ geogr. Meilen) gehen, mit welchem Orte die ebene Höhe des erhabenen Tübetischen Tafellandes be-

[63]) Kirkpatrick Acc. of the Kingdom of Nepaul l. c. p. 302—308.
[64]) ebend. p. 293.

Digitized by Google

ginnt. Denn von da an, heißt es im Routier, hat man das Tafelland von Tübet erreicht, und nun gehen die Wege auf Ebenen weiter. Kheru ist also die Grenzstadt der von da an beginnenden breiten Plateaustufe Tübets, wie Shipke, Daba u. a. (s. Asien II. S. 507, 685 u. a.). Der Weg von da bis Jungah (Jhungagari auf Hamilton's Map, Djhengga nach Klaproth) zu den Quellen des Bura Ghandaki (Beri Gandak) stimmt mit Hamilton und dem von Klaproth auf seiner großen Carte centrale de l'Asie, deren vorläufige Benutzung ich der gütigen Mittheilung des berühmten Orientalisten verdanke, genau überein; weiter gegen N.O. fehlen darauf aber die im Nepalesischen Routier angegebenen Stationen des Chinesenheeres, nämlich von Ghibu-gounra, etwa 10 geogr. M. bis zu einer Lama-Residenz Munuaphaut, die unter diesem Namen uns unbekannt bleibt (ob Melung, im N.W. von Aribzong?). Es ist dieses Routier interessant, weil es sich an das der östlicheren Gebirgspassage über Kuti anschließt (s. unten), und weil es mit den schon oben gegebenen Aussagen Changring-Jung's gut übereinstimmt (s. Asien II. S. 664), woraus sich ergiebt, daß die von West kommende Mansarowara-Route nach Kathmandu zu Kheru [66]) (identisch mit Khiru, Kirk oder Kherung) mit dieser großen Heerstraße in Tübet zusammenstößt. Die einzelnen Daten sind:

1) Von Noyakot nach Dhayabung (Dayabeng bei Klaproth), gegen N.O., 4 geogr. Meilen (20 Ghurries) am Trisul-Ganga aufwärts; man übersetzt den Bettrouilli-Fluß und steigt dann zur Stadt hinauf, die etwas unterhalb des Berggipfels liegt. Man kann in fünf Viertelstunden hinaufreiten. Der General Thungthang, Commandeur der Chinesischen Armee, ließ nur einen Theil seiner Truppen diesen Berg hinabsteigen, er selbst rückte nicht über die Stadt Dhayabung hinab.

2) Nach Khabria, N.N.W., 2½ geogr. Meile (12 Ghurries), wo ein Gefecht zwischen Chinesen und Nepalesen vorfiel. Der Weg windet sich dahinwärts, doch ohne bedeutendes Auf- oder Absteigen.

3) Nach Ramchia (s. oben Ramchagong Route III., Gram bei Klaproth), nach N.O., 2 geograph. Meilen (10 Ghurries), wovon die Hälfte bergan geht.

4) Nach Sisnia-ural in N.O., 5 geogr. Meilen (25 Ghurries); die ersten paar Stunden windet sich der Weg um den Berg, dann geht es bergab nach Sisnia, wo der Sisnia-kola vorüberzieht zum Trisul-Ganga, der im Gebirge Lawhribinna entspringt. Hier unter sind viele Berghöhlen (Ural) mit Lieblingssitzen Mahadeos; von einer derselben wird der Ort benannt. (In dieser Strecke wird, auf der

[66]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 195. 272.

Digitized by Google

früher gegebenen Gorkha-Route, der Orte Dhimsa und Dhuncho wähnt, die hier wol östlich zur Seite gegen Nilkantha liegen bleiben.

5) Zum Berg Deoralli in N.N.O., 4½ geogr. Meile (22 Gh ries). Die ersten zwei Stündchen durch Windungen im Sisnia-T aufwärts, dann Aufsteigen zum Deoralli, einem der höchsten S des Himalaya, doch zieht die Passage noch etwa eine gute Stund Ghurries) unter seinem Hochgipfel und auch tiefer als die Schne gion hin. Eine Höhle (Gupa oder Ural) an der Seite des Berges b zum Nachtquartier, wo heftige Gefechte zwischen Chinesen und Nep sen vorfielen, welche letztere sich von hier nach Dhuncho und Kabi retiriren mußten.

6) Nach Russua (Rusua bei Hamilton, Resia bei Klaproth) N.N.O., 3 geogr. Meilen (15 Ghurries), ein Bhutya-Dorf; außer ersten halben Stunde steigt man beständig bergan, passirt auf ei Brücke den Russua-Fluß, der in W. von da zum Trisul-Gan bei der Dhunghia-Sango (d. i. Brücke) einströmt. An die Orte, der gegenwärtig die Nordgrenze von Nepal bezeichnet, len 3 Tage lang sehr hartnäckige Gefechte zwischen Chinesen und Ne lesen vor.

7) Nach Siapri, gegen O.N.O., 2 geogr. Meilen (10 Ghurri fast immer bergan, auf schlechten Wegen, doch noch ohne in die Schn region zu kommen; nur die letzte Viertelmeile wieder bergab n Siapri.

8) Nach Tiburia (Temuria bei Hamilton) in O.N.O., 2½ geo Meile (12 Ghurries), am gleichnamigen Flusse, der ebenfalls bei Dh ghia-Sango in den Trisul fällt. Man steigt hier auf sehr schlech Wegen den größten Theil des Weges abwärts. Die Chinesische Arr war gezwungen, hier große Umwege zu machen.

9) Nach Kheru in N.O., 3 geogr. Meilen (15 Ghurries). erste Meile bergan, auf sehr schlechtem Wege; dann aber geht d Weg eben fort, und man hat nun das Plateauland v Tübet erreicht. Kheru (Khenau? bei Klaproth, Kheru bei Han ton) war ehedem eine große Stadt, die aber seit dem Ueberfalle Kala-Sogpo-Tataren, welche das Land im Norden von Tübet bew nen und eine Zeitlang auch H'Lassa besaßen, in Verwüstung liegt. eine gute Stunde im Norden derselben zieht ein kleiner Fluß in san gem Bette vorüber, und nordwärts desselben steigen noch andere Schn gebirge empor (sehr wahrscheinlich dieselben, über welche man, vom l ligen Mapang-See kommend, von dem Tage-La, d. i. Paß Ta hinabsteigt, und das ehedem zu Nepal gehörige Kherung auf Straße nach Nuyakot zu erreichen (s. Asien Bd. II. S. 664). Nur Norden sieht man keine Schneeberge mehr, wol aber im S den wie im Westen und Südosten ist man zu Kheru mit Schne

Digitized by Google

gebirgen umgeben; die letzteren, sagt das Nepalesische Routier, sind die Kuti-Kette, hinter welcher man noch weiter im Süden diejenige Kette entdeckt, welche in der Direction von Phullak nach Senkia-gumbah zieht.

10) Von Kheru, von wo nun das Königreich Tübet, jetzt das Chinesische Reich, seinen Anfang nimmt, geht es durch mehrere Dörfer auf ganz ebenem Wege nach Kerowbari (Kerobari bei Hamilton und Klaproth) gegen N., 3¾ geogr. Meilen (19 Ghurries).

11) Nach Ghiabu-ural (Gaiboural bei Hamilton) gegen N., 4½ geogr. Meilen (21 Ghurries), mit geringem Ansteigen, ohne Dörfer am Wege zu passiren. Ghiabu ist ein geringes Dörfchen am Sunakola, im sandigen Bette fließend.

12) Nach Kukirghautt (Kukurghat bei Hamilton, Kakerghat bei Klaproth) gegen O.N.O., 4½ geogr. Meilen (23 Ghurries), auf ruhenen, aber keineswegs rauhen Wegen; am Orte zieht ein kleiner Fluß, Ghautt genannt, vorüber, der vom Markte (d. h. Ghautt), der dort gehalten wird, seinen Namen erhielt. Hier hatte die Chinesische Armee ihr Lager aufgeschlagen.

13) Nach Jungah (Jhunggaguri bei Hamilton, Djhenggagarki bei Klaproth) gegen N., 5 geogr. Meilen (24 Ghurries), mit mehrmaligem Aufsteigen, auf sehr großer Höhe. Auf einem hohen Berge steht eine Festung des Dalai Lama, die aus großen Steinmassen sehr fest gebaut ist; auch wurde sie von den Nepalesen ohne Erfolg attakirt. Nahe hierbei sind die Quellen des Bura-Gandack (Beri-Gandak bei Klaproth). Von da scheint die Bergkette, welcher dieser nördlichste Arm des Ghandaki entspringt, gegen S.O. zu ziehen. Er windet sich aber in solchen Krümmungen, daß er den Ort Jungah fast zur Insel macht; bei Bhalku (oder Balchet), wo er auch diesen Namen annimmt, fällt er in den Trisul-Ganga.

14) Nach Ghibu-gounra gegen N.O., 5 geograph. Meilen (25 Ghurries) über den Sisa-kola, meist bergab; dann aber geht es am 15ten Tagemarsche eben so weit immer fort in einer Hochebene, bis nach Munuaphaut. Phaut, d. h. so viel als Plaine, Munua soll das viele Korn bezeichnen, das noch in dieser Hochebene gebaut wird (wie zu Daba u. a. O.). In Munuaphaut ist ein Ghyang oder eine Lama-Residenz. — Hier hören nun die bestimmten Berichte des Routiers auf, doch soll, heißt es, von da ein guter Weg nach Tingri-Mydoun oder in das Thal von Tingri (am Arun, siehe unten) führen, das auf der Route nach Diggercheh (d. i. Dzigatze, Teshu-Lumbu, s. Asien Bd. II. S. 485) passirt wird, wo die Kathmandu-Route gegen Osten, über Kuti nach Teshu-Lumbu, mit der so eben angegebenen zusammen trifft, wovon unten die Rede seyn wird.

Digitized by Google

§. 72.

Erläuterung 2.

Die vier Nepalesischen Stufenlandschaften; das eigentliche Nepal (Nepal proper). Die Heimath der Gorkha in West-Nepal.

Der Genauigkeit ungeachtet, mit welcher auf unsern neuern Karten seit dem Chinesischen (1793) und dem Britischen Kriege (1815) gegen die Gorkha's (s. Asien Bd. II. S. 487, 517) die Grenzen des Königreichs Nepal abgesteckt sind, wodurch die statistische Ausdehnung des jetzigen Staates der Gorkha-Dynastie, aber keineswegs die des Landes bezeichnet wird, würde es doch sehr schwierig seyn die eigentliche Landschaft Nepal zu ermitteln. Die durch die Uebermacht der Gorkha's seit einem halben Jahrhundert herbeigeführte Vernichtung, Verwirrung und Vermischung so vielerlei kleinerer und größerer alpinen Staaten und Völkerschaften, deren Localverhältnisse vor dieser Periode kaum den Namen nach gekannt waren, machte dies, selbst an Ort und Stelle einem Fr. Hamilton, zu Anfange des XIX. Jahrhunderts unmöglich, und nach ihm ist kein Beobachter aufgetreten, der belehrender als er sich über jene Landschaften hätte vernehmen lassen. Kirkpatrick [66]) hat nur im Allgemeinen und sehr unbestimmt die Staatsgrenzen Nepals zu seiner Zeit angedeutet. Wir verbreiten uns daher in unsern Beschreibungen Nepals auch hier keineswegs nach der sonst beliebten geographischen Manier sogleich über das Ganze, das uns ja nur seinen einzelnen Theilen nach bekannter werden kann, sondern besuchen zuvor nur seine bekannter gewordenen Partien, wobei die unbekannteren als Lücken zur Erforschung für die nächste Zukunft von selbst übrig bleiben. Nachdem wir so im westlichen und nördlichen Königreiche Nepal die höhern Gebirgslandschaften, so weit die Berichterstattung reichte, kennen gelernt, ziehen wir, mit dem trefflichsten, bisher wegen der Seltenheit seines Hauptwerkes, bei allen Geographen fast gänzlich unbeachtet gebliebenen Beobachter, in die Mitte des eigentlichen Nepal (Nepal proper der Briten), in das Centralland der Capitale selbst ein.

Nepal (Nepaul) oder Nepala Desa nach der Schreibung der Brahmanen, eines der 56 gefeierten Desa's, d. i. Regio-

[66]) Kirkpatrick Account of the Kingdom of Nepaul l. c. p. 280.

Digitized by Google

nen, Hinduischer Purana's soll eigentlich Niyampal (von Niyam, d. i. Sanctus)[67]), das heilige Land heißen, und, wie oben gesagt, innerhalb der 4 Wallfahrtsorte eingeschlossen seyn. Als solches ist es natürlich ein Lieblingsaufenthalt der Hindu-Götter im Satya Yug, d. i. im goldnen Zeitalter, und seine Geschichte[68]) ist in den Purana's und Chroniken ein historisch mythologisches Gewebe einer lange herrschenden Newar-Dynastie, die aus dem vorliegenden Hindostanischen Tieflande in alter Zeit dahin gewandert, allen Samen Hindustanischer Cultur und Religion mitgebracht haben soll. So wenig dies auch mit der Specialgeschichte der einzelnen Herrschergeschlechter der Newars, und der vielfach unterschiedenen Völkerschaften der einzelnen Gebirgsgaue Nepals, noch weniger mit den Sprachunterschieden und dem Religionszustande der Bewohner, die mehr noch Buddha-, als Brahma-Diener, und häufig keines von beiden sind, zusammenhangt: so ist es doch den Briten selbst bisher gelungen, nur Hypothesen über den früheren Zustand des Landes und Volkes von Nepal aufzustellen, von denen anderwärts die Rede seyn mag. Das einzige positive Datum, das Fr. Hamilton über die frühere Zeit zu ermitteln im Stande war, ist, daß die Newars[69]), d. i. die eigentlich in Agricultur, Industrie und Künsten am meisten fortgeschrittene Masse der Nepalesischen Population, im eigentlichen, fruchtbaren Nepal (vor den Zeiten des Gorkha Supremates, die einem einzelnen Gebirgs-Tribus angehören), lange Jahrhunderte hindurch einem Herrschergeschlechte aus ihrer eigenen Mitte unterthan waren, dessen Glieder durch den Titel Mal sich vor allen anderen auszeichneten. Einige Zeit vor der Mitte des XVIII. Jahrhunderts und den Eroberungen der Gorkhali, hatte sich diese Dynastie durch die Spaltung in drei Herrschaften, die Kathmandu, Lalita Patan und Bhatgang hießen, geschwächt, wodurch es den Gorkha's, einem ihrer abhängigen Vasallenstaaten, um so leichter wurde, sich über seine alten Gebieter emporzuschwingen. Ranjit-Mal von Bhatgang, der siebente Nachfolger seines Vorfahren Jat-Mal, welcher die Herrschaft dreifach getheilt hatte, trat, mit dem Oberhaupt Prithwi Narayan der Gorkha im Bunde, ge-

---

[67]) Fr. Hamilton Account of Nepal l. c. p. 187. [68]) Kirkpatrick Account etc. l. c. Chap. VIII. p. 255—268. [69]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 29, 186.

Digitized by Google

gen seine Vettern, die Beherrscher von Kathmandu, in Fehde auf, welche im Jahre 1767 mit völliger Unterjochung seiner selbst wie aller Newars und ihres Fürstenhauses, der Mal, durch die Gorkha's endete. Die Siege dieser jüngern, grausamen Emporkömmlinge blieben nun nicht bei der Besitznahme der Territorien der Mal, des Geschlechtes ihrer alten Lehnsherrn, stehen, deren Cultur-Mitte Kathmandu und das eigentliche Nepal war; sondern sie breiteten sich bald zu beiden Seiten der alten Capitale über alle jene alpinen Landschaften des Himalaya-Systemes aus, deren Mitte von den oberen Stromläufen des Ghandaki und Kosi durchzogen wird; ja sie rückten ostwärts bis zum Tista in ihren Eroberungen vor, westwärts über die Goggra-Arme weit hinaus bis zu dem Sfetlebsch, wo wir ihre Beschränkungen schon anderwärts kennen lernten. Hier ist es nun, wo wir durch Beobachtungen einiger Britischer Augenzeugen wenigstens in einem kleinen Raume des eigentlichen Nepal (Nepal proper), und zunächst in der Capitale Kathmandu und ihrer nächsten Umgebung uns orientiren können.

1. Die vier Stufenlandschaften des eigentlichen Nepal's, nach Beobachtung von Fr. Hamilton[70]).

Vier verschiedene Stufenlandschaften erheben sich von Hindostans Ebenen durch das Nepalesen-Gebiet bis zu den Schneerücken der hohen Himalaya-Ketten, welche in diesem östlichen Ländergebiete mit dem Emodus des Ptolemäus identisch sind; drei dieser aufsteigenden Terrassen durchwanderte Fr. Hamilton, die vierte konnte er in ihrer größten Erhabenheit nur aus der Ferne beobachteten. Er characterisirt sie: a) als das Niederland; b) als die Hügellandschaft; c) als die Berglandschaft und d) als das Hochgebirge.

a) Das Niederland, Tariyani, Tarai oder Ketoni der Eingebornen (the lowland b. Hamilton), nimmt jenen schmalen Saum sumpfiger Niederungen zwischen der Hindostanischen Ebene und den ersten Vorketten des Berglandes ein, den wir auch schon am Eingange der Landschaften von Butan, Sirmore, von Gherwal und Kamaun (s. Asien Bd. II. S. 483,

[70]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 62—100.

Digitized by Google

44, 847, 913, 1629) kennen lernten. Er zeichnet sich hier vor einen sehr nahe verwandten Localitäten durch eine verhältnißmäßig größere Fruchtbarkeit aus, so daß er selbst dem in den südlich angränzenden Districten des Britischen Compagnielandes vorzuziehen ist. Zahlreiche kleinere Flüsse, die ihn durchschneiden, dienen zur Bewässerung der Saaten für die Ernte, in der trocknen Jahreszeit; vom tropischen Regen gefüllt, werden sie sogar schiffbar, oder dienen doch zum Holzflößen, daher auch die Benennung Teriyani, d. h. „das durchschiffbare Land.“ Diese Wasser sind reich an den trefflichsten Fischarten, wie Karpfen (Cyprinus rohita), Barben (Mugil, Corsula, Hamilt.) u. a. Das Klima ist daselbst schon bedeutend kühler als in den tieferen Ganges-Gegenden; z. B. zu Patna, aber auch weit feuchter; die heißen Winde fangen daselbst einen Monat später an. Hamilton brachte ein paar Monate der günstigen Jahreszeit in diesem Teriyani zu. Aber gegen den Anfang des April wird dieser Aufenthalt schon zu ungesund; das gute Trinkwasser sparsam. Bis zur kalten Jahreszeit stellen sich nun die Fieber und Zerrüttungen der Eingeweide bei den Zurückgebliebenen ein, welche die Aquatoren der Apul (âoûl bei Pat. Giuseppe[71]), d. i. Olla im Alphabet. Tibet., d. i. giftige Luft, die von dem Athem großer Schlangen kommen soll) zuschreiben, die verständigern aber der Verwesung der Pflanzen in den stagnirenden Wassern, die während der Regenzeit vor sich geht, weil die Apul erst nach dem Anfange derselben beginnt. In den Wildnissen dieses bis auf 4 bis 5 Stunden breiten Gürtels von Niederland bestehen die Waldungen vorzüglich aus den Baumarten: Palas (Erythrina monosperma, Lamark) und Simul (Bombax heptaphylla, Lam.); aber die Gorkhali's haben viele derselben gelichtet, und den Fruchtboden (das Kadir-Land, s. Asien Bd. II. S. 848) in Getreideland verwandelt, das schon guten Ertrag giebt; auch guter Tabak und röthliche Baumwolle gedeihen hier sehr gut. Bei größerer Sicherheit des Eigenthums würde das Land wirklich reich seyn. Bei mancher zwischengebauten Culturstelle ist jedoch noch ein großer Theil in Waldbickicht begraben, den bei weitem größeren Landstrich nimmt jedoch hoher

[71]) Descript. de Nepâl par le P. Guiseppe in Rech. Asiatiq. ed. Langles 4. T. II. p. 348; A. Georgii Alphabetum Tibetanum etc. Romae 4. 1762. p. 432.

Digitized by Google

Graswuchs oder Binsenanger ein. Diese werden durch Feuer jährlich abgebrannt, das Gras giebt nur schlechtes Vieh futter, die Feuchte und Kühlung hält jedoch die Strecken immer grün, und in der Frühlingszeit, bei zu großer Schwüle in den tiefern Gebirgsebenen, treibt man aus den Provinzen der Compagnie die großen Heerden in diese kühlere Zone auf die Weide. Auch wächst hier eine Binsenart Sabe (Ischoenum), woraus Strick- und Seilwerk gemacht und in Menge nach Bengale ausgeführt wird.

Diese fieberreiche Region der Sumpfwaldungen ist, wie anderwärts, zugleich das große Jagdrevier der Einhei mischen; doch hat hierin ein Wechsel Statt gefunden. Vor den Eroberungen der Nepalesen fürchteten hier die kleinen Häuptlinge des Landes die Ueberfälle ihrer Nachbarn so sehr, daß sie statt der Verschanzungen hier das Wachsthum undurchdringlicher Wal dungen als ihre Grenzsicherung betrachteten; sie begnügten sich mit dem Ertrag des Zimmerholzes, der Weidung, der Elephantenjagd. Es war Politik der Hinduischen Prinzen den Gebirgsfürsten, wenn sie auch noch so klein waren, die Ausbreitung in dieses Niederland zu gestatten, weil sie doch ihren Ueberfällen zu sehr ausgesetzt blieben, ohne großen Gewinn von der Zurückweisung aus demselben zu haben. Die mächtigeren Bergfürsten wurden aber dadurch nicht selten verlockt ihre Streifzüge weit hin durch die Ebenen fortzusetzen. Seitdem aber die Briten mit mehr Kraft in ihren Provinzen die Macht der Bergnachbaren zurückgehalten haben, ist diesen der Werth dieses Grenzsaumes geschwunden, dessen Besitz nur bei einem undisciplinirten Zustande des Landes Bedeutung gewann. Die Briten haben ihre Rechte auf Theile desselben behauptet; die Gorkha's haben ihn theilweise gelichtet, und durch Ansiedelungen umgewandelt. Die Zahl des Wildes hat sich sehr verringert; Tiger finden sich nur noch sehr selten darin; mehr noch schwarze Bären, Eber, Hochwild, Schakals, Füchse, Hasen u. s. w.; auch noch Rhinocerosse und Elephantenheerden, jedoch in Abnahme und von einer schlechteren Art. Ihre Jagd ist Regale der Radja's, und darum sind sie noch immer zu zahlreich und der Reiscultur der Privaten nachtheilig. In der nassen Jahreszeit zerstören sie die Reisfelder, in der trockenen ziehen sie sich in die Vorberge zurück. Der Chirurg von Pusaniya, Mr. Benour, will, nach Hamiltons Bericht, an der hiesigen

Digitized by Google

Elephantenart eine Eigenthümlichkeit bemerkt haben, die sie von andern unterscheidet, nämlich eine besondere Verlängerung einer Zehe an jedem Fuße derselben.

b) Das Hügelland (hilly Region bei Hamilton)[72], oder die Vorketten, die zweite Stufenlandschaft, begrenzt jene erste an ihrer Nordseite, fast in gleicher Breite; und besteht aus geringeren Bergen, die allmälich gegen Norden höher aufsteigen, und von vielen kleinen Flüssen bewässert werden. Diese entquellen den Südgehängen des ersten hohen Bergzuges, zu welchem dieses System der Vorketten sich allmälich immer höher erhebt. Die Betten dieser Flüsse und Bergströme, wenn sie auch in keiner directen Verbindung mit dem Hochgebirge stehen, sind erfüllt mit Rollsteinen aus Granit und Glimmerschieferarten. Die Gebirgsarten der Vorketten selbst sind meistentheils Thonarten, mit Lagern von Sand, Glimmer, Kies u. s. w., und isolirten Felsblöcken, die in fast horizontalen Lagern vertheilt sind, oder, wenn sie sich senken, nur gegen Norden mit einem sanften Gefälle von weniger als einem Winkel von 25° gegen den Horizont abfallen. An vielen Stellen sind diese Lager heterogener Schichten in Steinhärte übergegangen.

Außer diesen beobachtete Fr. Hamilton in der Tiefe der Thäler auch Lager von Kalkstein, Hornstein und Conglomeraten aus Urgebirgemassen, die bei einem Streichen von O. nach W. vertikale Schichtung zeigten; sie werden also wol von jenen auf den Höhen überlagert seyn (vergl. Asien Bd. II. S. 850). Viel Kalkincrustate, aber keine Petrefacten, zeigten sich hier, diejenigen Fragmente ausgenommen, welche der Ghandaki aus dem Hochgebirge als Kiesel herabwälzt. Die niederen Berge dieser Region mit einigen der vorliegenden Ebenen, sind die rechte Heimath der Sal-Waldungen (Shorea robusta, s. Asien Bd. II. S. 853), und vieler Arten Dalbergia (Sisau) und Cedrela Toon der Briten, s. Asien Bd. II. S. 1035, Tungd in Calcutta), welche in den Waldungen um Puraniya, wo Fr. Hamilton ein paar Monate sich aufhielt, den Namen Chilli-kath führt.

Höher auf wird die Bewaldung mannichfaltiger; in den mehr nördlichen Bergen treten die Nadelwälder (Pinus longifolia) hervor, welche die Berg-Hindus Salla nennen, und eine große Auge Mimosen (Khoira), aus deren Saft theils von den Ar-

[72]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 66.

Digitized by Google

heitern der Compagnie, theils von den Gorkhalesen sehr viel Catechu bereitet wird (vergl. Asien Bd. II. S. 848, 854, 1047), das über Patna nach Benares geht. Der Ertrag davon ist Regale, so wie der Vogelfang in den Wäldern, der hier wegen der vielen Papageyen-Arten und anderer, die in den Handel kommen, nicht unbedeutend ist. Die Wälder sind reich an Vögeln, die in Menge gezähmt werden, weil sie die Menschenstimme nachahmen. Jung nimmt man sie aus den Nestern, und pachtet die Erlaubniß dazu von den Radja's; die Pächter halten sich wieder Bekletterer der Bäume, welche die jungen Vögel ausnehmen, sie 2 Monate lang aufziehen, die Hälfte dem Pächter abliefern, die andere Hälfte selbst behalten, und diesen Ertrag dann auch durch Kleinhändler los werden, welche die gezähmten Vögel weiter in Bengalen zu Markte bringen. Es sind vorzüglich folgende Arten die Fr. Hamilton aufzählt: 1) Mayna (Gracula religiosa Latham), 2) Amritachela, 3) und 4) Madna und Kajla, zwei Parakits, dem Psittacus gingianus Lath. verwandt; 5) Tetiya (Psittacus torquat. Brisson); 6) Chandana, nov. spec.; 7) Sugi (Psittac. gingianus Lath.) und 8) Latkan, ein kleiner kurzgeschwänzter Parakit, ähnlich dem Psittacus galgulus.

Die Vorberge sind an mehreren Stellen durch schöne Thäler, oft von großer Länge, von dem hohen Gebirge geschieden, welche jedoch schon bedeutend über der Plaine Hindostans erhaben liegen; in den westlichen Gangesländern sind diese unter dem Namen Dun (s. Asien Bd. II. S. 521, 845 ꝛc.) bekannt; obwol auch in Nepal sehr schöne, ganz analog gebildete Thäler sich ausbreiten, so lernte Fr. Hamilton daselbst für sie doch keinen generischen, auf sie passenden Namen kennen. Der Name Dun war daselbst ganz unbekannt, doch gebraucht er ihn (entsprechend den Schottischen Thälern, welche Strath heißen). Sie sind ganz gut angebaut von denselben Volksstämmen, welche auch das zunächst anliegende Hindostanische Tiefland cultiviren. Aber zwischen denselben Parallelzügen der Vorketten sind auch sehr viele Engthäler (den Schottischen Glens entsprechend), welche, obwol mit gutem Boden, doch samt den umgebenden Bergreihen fast ganz in Einöde daliegen, wol wegen ihres ungesunden Clima's, das jedoch eben dadurch auch noch in diesem Zustande erhalten wird. Denn gelichtete Gegenden derselben, wie z. B. die von Bijapur Chatra und einige andere, die zu dieser Zone

Digitized by Google

sium, sind sehr gesund zum wohnen. Noch sind nur wenig Dörfer durch die Wälder vertheilt, zumal auf den Höhen. Die Bauern haben erst die Wälder wegzuräumen, dann roden sie den Boden mit der Hacke um, und bauen nun Baumwolle und Reis, wie dies z. B. bei den Garos zu Ranggapur der Gebrauch ist. Von dem Clima dieser Zone, meint Fr. Hamilton, könne man sich nach dem dortigen Frühling eine Vorstellung machen. In dieser Jahreszeit stieg die von ihm unter 27° 16' N.Br. beobachtete Wärme, Ende März, bis 18½° R. (74° Fahrh.).

c) Die Region der Berglandschaft (the mountainous Region b. Hamilt.)[73]) ist von der vorigen auf keine Weise durch bestimmte Grenzen geschieden; es ist eine erhabene Landschaft, wo Berg auf Berg so hoch ansteigt, daß bei jedem atmosphärischen Niederschlage ihre Kuppen zur Winterszeit in kürzester Zeit sich, obwol noch in subtropischen Breiten, mit Schnee bedecken.

Ihre bewohnten, meist sehr engen Thäler, wechseln in ihrer Erhebung von 3000 bis 6000 Fuß über die Taripani Plainen, und haben daher sehr verschiedene Temperaturen. Einige haben Wälder von Indischem Rohr (Ratan) und Bambus; andere Eichen- und Pinus-Waldungen; hier reifen Ananas und Zuckerrohr, dort nur Hirse, Gerste und Kornarten. Kathmandu, die Capitale, liegt in dieser Zone, die man auch die der Bergebenen oder die Plateaulandschaft, obwol noch vom Hochgebirge überragt, nennen kann. Der in dieser Capitale verlebte Winter, sagt Fr. Hamilton, galt für sehr milde; denn statt des Regens fällt daselbst in den mehrsten Jahren Schnee. Die mittlere Frühlingstemperatur soll für Kathmandu 13½° Reaum. (64° Fahrh.); für Thamby 11½° R. (59½° F.); für Chitlong 10½° R. (58° F.); für Bhimphebi am Vorderfaume der niedern Berge 12½° R. (60° F.). Diese, für ein subtropisches Gebiet (zwischen 27° 30' — 26° 41' N.Br.) so geringe Wärme, hängt von der absolut hohen Lage über dem Meere ab; die Nachbarschaft des schneereichen Himalaya, urtheilt Hamilton, trage wenig dazu bei, weil die Winde nur selten von ihnen herabwehen.

Die genauesten Daten zur Ermittelung der absoluten

[73]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 69.

Digitized by Google

Höhe des Hochthales von Kathmandu, sagt Hamilton, fehlen; doch gaben die auf längere Zeit hindurch beobachteten Barometerstände, für die Capitale, eine relative Höhe von 3884 F. Par. (4140 F. Engl.)[74]) über dem Tariyani-Niederlande; oder dieses mit Colebrooke zu 532 F. Par. absolut über dem Meere gerechnet, wenigstens = 4316 F. Par. (4600 F. Engl.) üb. d. Meere. Denn, nach den Beobachtungen mit einem zweiten Barometer würde die absolute Höhe von Kathmandu noch etwas mehr, nämlich an 4488 F. Par. (4784 F. Engl.)[75]) betragen, welches die wahrscheinlichste Annahme nach gleichzeitig beobachteten Barometerständen mit Bengalen ist. Die periodischen Regen reichen bis Nepal, fast gleich heftig und anhaltend wie in Behar am Ganges; nach Kirkpatrick, p. 171, fangen sie sogar etwas früher an. Wasserhosen sind häufig; ihre Erscheinung wird also keineswegs durch die Meeresnähe bedingt. Das Clima des Hochthales von Kathmandu ist im Allgemeinen wol gesund, doch selbst bei den Eingebornen Fieber erregend; und während der ersten 3 Monate des Aufenthaltes der Briten lag ihre Dienerschaft krank darnieder an Fieber, Verschleimungen rc. Die Venusseuche ist hier unter allen Klassen des Volks allgemein verbreitet. Die angeschwollenen Kröpfe sind sehr gemein, wie in den Alpen; sie sind nordwärts von Patna am Ganges sehr häufig, aber in Nepal sogar vorherrschend, selbst da, wo es gar kein Schneewasser giebt, und die Arme des Bagmati, die alle in der subalpinen Region fließen, den Haupttrank darbieten. Nur der Ghandaki und Kausiki haben Schneewasser.

Die Jahreszeiten-Wechsel sind denen in Bengalen gleich, doch nehmen die periodischen Regen einen größern Theil des Sommers ein, und das Land ist daher nicht vortheilhaft geeignet zur Erzeugung vielerlei Arten von Früchten. Die Frühlingshitze reicht nicht hin sie zu reifen, bevor die Regenzeit beginnt, wie dies doch in Bengalen der Fall ist. Pfirsichbäume gedeihen an jedem Bache, aber die Pfirsich-Frucht bleibt auf der einen Seite grün, während die andere vom Regen verfault. An Reben fehlt es nicht; aber ihre Trauben werden ohne Schutz gegen den Regen immer schlecht bleiben. Zwei

[74]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 70. [75]) Colebrooke on the height of the Himalaya Mts. in Asiat. Res. 1816. T. XII. p 266.

Digitized by Google

Ananas kommen jedoch zur vollkommensten Reife, die Ananas in den wärmeren Thälern, sehr fein und aromatisch, und die Orange, die nirgends besser gedeiht, da sie auch im Winter reift.

Die Regenfülle in der warmen Jahreszeit verwandelt die emporstrebende Oberfläche dieses hochliegenden Bodens in ein kornreiches Land. Wo es nur terrassirt werden kann, da ist es vorzüglich für den Reisbau; dieses Korn reift nach dem Regen, und die Ernte fehlt nie, da die verschiedensten Abstufungen des Bodens jedesmal nach Belieben bewässert werden können. Mit diesem Reisfelde werden die Besoldungen der Armee und aller Diener der Krone bestritten. In einigen Gegenden giebt dasselbe Ackerland auch noch eine Winterernte von Weitzen und Gerste, doch nicht häufig.

Wo das Land zu steil ist um terrassirt zu werden, da nennt man es Kuriya, und bebaut es mit der Hacke minder sorgfältig, für Reis, Mais, Baumwolle; dreierlei Arten von Hülsenfrüchten: Kurthi, Bhatmash und Mashkalai; eine Art Senf (Ture), Weitzen, Gerste, Zuckerrohr und Indianische Färberröthe (Manjit) von zweierlei Art (Rubia cordata Wildenow und Rubia nov. Spec. Hamilt.). Auch eine fast unbekannte Art Cardamomen (größer als Cardamom. minus Rumpf.), in Hindostan Desi-Elachi genannt, wird hier in Wassergräben viel gebaut; es ist Amomum Roxb. verwandt, aber doch vom Malabarischen Cardamom verschieden. Auch Ingwer wird viel gebaut. Doch ist die eine Hälfte aller Aecker im Berglande mit Reispflanzungen bedeckt, die andere Hälfte nur mit den anderen Culturgewächsen. Die Wiesen sind in dieser hohen Berglandschaft nicht so sumpfig sauer, und das Gras nicht so harsch wie im Niederlande; aber auch keineswegs den saftigen Deutschen Almen gleich, ja nach Fr. Hamiltons Versicherung weit geringer, als die Schottischen Anger. Daher sind die Ochsen- und Rinder-Heerden gar nicht zahlreich, und die Race gleicht der im Niederlande. Die Büffel werden von den daher zum mästen auf die Höhe getrieben, um sie da zu schlachten; aber eine Zucht ist davon so wenig wie von Schweinen und Ziegen, obwol beide hier ganz gut gedeihen müßten. Die Pferde, Tanguns oder Tanyans[76]), eine sehr harte,

[76]) Kirkpatrick Account l. c. p. 135.

Digitized by Google

wol mehr; doch fehlen daselbst genauere Angaben, da alle
stanzen nur nach Tagereisen geschätzt sind. Dieser ganze Be
ist reichlich bewässert von klaren Quellen und Bächen; die V
getation[79]) ist von größter Pracht, Schönheit, Mannichfa
keit; der Baumwuchs, auf den Berggipfeln ausgenommen, i
aus großartig; die Erde zu allen Jahreszeiten mit den schön
Kräutern und Blumen bedeckt, die theilweise der Flora Indi
weit mehr aber der von Europa verwandt sind. Das Z
merholz besteht aus verschiedenen Arten Eichen, Ficht
Wallnuß, Kastanien, Lorbeer, Eiben, Stechpal
Birken, aus Gordonia, Michelias u. a., größtent
neuen, den Botanikern bisher unbekannten Arten, indeß an
nach Fr. Hamiltons Urtheil auch wieder ganz den Eu
päischen zu gleichen scheinen, zumal von den zuerst genann
Der größere Theil derselben giebt nur wenig Gewinn, weil
Waldungen sehr schwer zugänglich sind; sie haben die F
Indiens aber ungemein bereichert, durch Fr. Buchanans
späterhin Dr. Wallichs[80]) Sammlungen, der als Botan
auch bis Kathmandu vordrang, und vieles ordnete und näher
stimmte. Von einigen der ganz unbekannten Waldbäu
nennt Hamilton: Malayagiri, einen Baum mit gelbem H
wolriechend, zu feinen Holzarbeiten tauglich; Tinmur, eine
Fagara; Sinkauri, Silkauli der Gebirg-Hindus, eine
Lorbeer, mit sehr aromatischer Rinde und Blatt, die man
unter dem Namen Tejpat in das Tiefland zum Verkauf bri
das Aroma des weiblichen Sinkauri ist nur in der Wurzelri
die permanent duftet und wol ein feines Oel geben würde.
ser Baum ist verschieden von einer verwandten Art, die in N
tan wächst. Lalchandan, ein rothes Sandelholz, als Zimm
holz gebraucht, würde trefflich zum furniren seyn, hat lorbeer
liches Laub. Von der Daphne Art, Setbarua, der Pa
pflanze, war anderwärts schon die Rede (s. Asien Bd. II. S. 9
Der Karphul, eine Art Myrica, trägt eine kirschenartige Fr
frucht. Jumne mundroo und Chootraphul sind der
beris verwandte Arten. Der officinellen Pflanzen ist eine g
Zahl; so werden auch Lichenen, unter dem Namen Jhul,

---

[79]) Fr. Hamilton Acc. l. c. p. 83—87. [80]) s. N. Wa
Plantae Asiaticae rariores or Description of unpublished East
dia Plants, Lond. III Vol. ein Prachtwerk.

Digitized by Google

Hochwaare verkauft, meistentheils L. purpuraceus und farinaceus mit. sp.; aber auch andere Arten Jungermannien ꝛc.

d) Das Hochgebirge oder die alpine Region macht die vierte Naturabtheilung des Nepalesischen Stufenlandes aus, die Fr. Hamilton[81]) nicht als Augenzeuge, wie die vorigen, sondern nur nach Berichten Anderer kennen lernte; sie schließt die schon früher betrachteten Gebirgsgruppen und Schneepiks mit ein. Ihre Breite schätzt er gleich, mit der der vorigen Abtheilung, die Pässe nach Tübet führen hindurch; jenen, meint er, werde das Land wol dauerndem Winter unterworfen seyn, was jedoch, wie das Beispiel von Una Desa und Ladakh lehrt, der ungeheueren Höhe ungeachtet, keineswegs der Fall zu seyn braucht. Nur einige der Engthäler mit den Tübetischen Pässen, welche so tiefe Einschnitte sind, daß sie noch mit der vorliegenden Bergstufe ein verwandtes Niveau haben, lassen einige Cultur zu, und das Eindringen mancher Producte von jener dritten Region. So soll in diesen noch eine Art Reis (Takmaro bei Kirkpatrick) gebaut werden, den man noch für Englands Clima geeignet halten möchte; wahrscheinlich das oben in Malebum beschriebene Ava-Korn. Die Rücken des Hochgebirges, fast immer in Wolken gehüllt, tragen jene mächtigen Schneefelder, über denen sich nur die nackten Piks emporheben, wo die Felsenwände zu steil sind den Schnee zu tragen. Das Südgehänge dieses Himalaya hat ein sehr verschiedenes Ansehn von dem der Helvetischen Alpen, weil hier die tiefhängenden periodischen Regen in der heißesten Jahreszeit ihren Fall zerreißen, indeß der Schnee über der Grenze ihres Niederschlages stationair bleibt. Nur wenige Regenschauer, die im Winter fallen, so wie die warmen Dünste, die sich im Anfang des Sommers aus jenen verdichteten Wolkenschichten der Regenzeit nach oben entwickeln, nur diese sind es, welche ihn schmelzen und zu geringeren Anschwellen der Flüsse an der südlichen Gebirgsseite veranlassen. Der Nordabfall dieses Hochgebirges und seiner Piks scheint, nach den von Fr. Hamilton eingezogenen Nachrichten, mehr Europäischer Art zu seyn; das dortige Land ist sehr hoch, nackt, aber weit davon entfernt gebirgig zu seyn (is far from being mountainous)[82]); also eine Plateaulandschaft, im Osten der heiligen Seen, in Ost-Tü-

[81]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 87. [82]) ebend. p. 89.

Digitized by Google

bet, wie wir sie überall im Westen derselben, am obern Ind und Sfatadru kennen gelernt. Dorthin reichen die schweeren S genwolken des Tieflandes so wenig wie nach Ober-Kanawar Asien Bd. II. S. 808 u. a. O.); die periodischen Regen der n sen Jahreszeit fehlen, daher das periodische Anschwellen der Flü u. a. m.

Die Kette der Schnee-Alpen mit ihren scheinbaren Krü mungen, indeß ihr allgemeines Streichen dasselbe blei hat nur wenig Unterbrechungen, und soll daher, dem größ Theile nach, unübersteiglich seyn. Mehrere auf der Tübetan schen Seite entspringende Flüsse (der Karnali, Ghanda Arun, Brahmaputra nach Fr. Hamilton, also anal wie im Westen der Sfatadru und obere Indus, nur ni von jener Bedeutung) durchbrechen aber, in ihrem Querla die Kette der Schnee-Piks, in so engen Schluchten und Spalt mit so furchtbaren Felsprecipicen, daß diese Lücken im Allgem nen für die Menschen impracticabel bleiben mußten. Des Gha daki-Durchbruches ist oben schon erwähnt. Der Durchbru des Arun, d. i. des Hauptarms des Kosi, ist von allen d weiteste, wo der Maigmo im W. und der Mirgu-Berg im S der weiten Oeffnung zur Seite stehen, welche von Bergen mäß ger Höhe eingenommen ist, die des Anbaues noch fähig sin Doch auch da ist der Arun so sehr zwischen Felsprecipicen eing klemmt, daß man sich ihm nur an ein paar sehr beschwerlich bereisenden und durch Kunst angebrachten Engpässen annähe kann. Hinter diesem Felspaß, durch die Kette der hohen Pi der vordern Schneekette, ist in bedeutender Ferne, weiter geg Nord, eine andere Kette von Bergen, minder hoch und w niger zerklüftet als die erste Kette des Emodus, aber doch so e haben, daß sie im Winter wegen der Tiefe des Schnees ga undurchgehbar ist. Doch ist sonst der Weg nicht zu beschwerlich denn Lastvieh kann ihn in der guten Jahreszeit zurücklegen.

Eine ähnliche Natur scheint die Kette dieses Hochgebirg auch in den übrigen Passagen zu haben, und darauf gründe Kirkpatrick[83]) seine Hypothese von den zwei verschiedene hinter einander durchziehenden Ketten, deren erste, vordere b niedere, Kuchar genannt, Nepal von Tübet scheide und n

[83]) Colon. Kirkpatrick Account of the Kingdom of Nepaul. Lon 1811. 4. p. 57, 292.

Digitized by Google

Schneeriesen trage; die zweite aber, der eigentliche Himalaya, das ewige Schneegebirge, die weit höhere, das niedere Bhutan, Kuchar genannt, von Tübet scheide. Jenes nicht etwa wie Ober-Kanawar oder Hangerang (s. Asien Bd. II. S. 685, 710, 734, 816 u. a. O.) die Vorstufe zu Hoch-Tibet seyn. Dieses Kuchar, oder das niedere, vorliegende Bergland, das niedere Bhutan, sagt er, scheide überall die Nepalischen Territorien von Ober-Bhutan oder Tübet, und besitze die höhere Himalleh-Kette in großer Ausdehnung. Diese nennen von den Eingebornen Hima-chuli genannt, weil Chuli bei ihnen einen scharfen Pik bezeichne, im Gegensatz der runden, umliegenden Bergkuppen, welche mit dem Namen Tumku bezeichnet werden. Doch bemerkt Kirkpatrick an einer anderen Stelle, daß auch Kuchar oft Himalleh genannt werde, sobald es nur auch große Schneeflecken trage. Die Veranlassung zu dieser Betrachtungsweise ergab sich dem Colonel bei seiner Ueberstreigung der Lama-Dangra-Kette, wo seinem Blicke vom Paßgipfel über Chisapani, am südlichen Eingange Nepals, bei heiterem Wetter, im Norden jene Doppelzüge bis zu den blendenden Schneefirsten vorzuliegen schienen.

Fr. Hamilton dagegen glaubte nach den vielen Berichten der Eingebornen und mehrerer ihrer Specialkarten (s. Erdk. Asien Bd. II. S. 491) zu urtheilen, sich berechtigt, dreierlei Hauptketten[84]) unterscheiden zu dürfen, die von der Umgebung der heiligen Seen, dem Manasarowara, und dem dortigen Centrum des Emodus, wie er sich ausdrückt, ausgehen möchten. Nämlich 1) die Süd-Kette, deren Gipfel die niedrigsten seyn möchten, die nicht blos stellenweis, wie Kirkpatrick meinte, mit Schneeflecken gestreift, sondern in großen Ausdehnungen auch mit dauernden Schneemassen bedeckt wären; 2) die Nord-Kette, wahrscheinlich im Ganzen die höchste, weil sie nirgends von Strömen durchbrochen werde, nähere sich Hindostan nur im Kailasa-Pik am Manasarowara (also was wir im obigen Plateau-Ketten nannten, s. Asien Bd. II. S. 578, 590 u. a. O.), sey aber in ihren Gipfelhöhen, ostwärts von da, den großen Tübetstrom, Brahmaputra oder Dzangbo entlang, aus keinem Theile der südlichen Hindostanischen Landschaften sichtbar, und so gut wie unbekannt.

[84]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 90.

Digitized by Google

Die 3) die Mittel-Kette dieses Himalaya-Systemes endlich sey diejenige, mit den colossalsten Piks, welche noch von den obern Stromthälern der in Tübet entspringenden Ströme durchbrochen werde (wie vom Karanali, Ghandaki, Arun und Brahmaputra, was eben diese characterisirt, vergl. Asien Bd. II. S. 503). Nicht immer aber sey diese Central- von der Süd-Kette so vollständig durch ebneres Zwischenland geschieden, wie z. B. im Taklakhar-Lande am Karnali, oder im Kirata-Lande am Arun; sondern häufig seyn beide gleichsam ganz verwachsen, und der ganze Zwischenraum mit den mächtigsten Piks und Kuppen bedeckt. Erst die Zukunft kann vollständiger über die Natur dieses Gebirgssystemes entscheiden. —

Die alpine Region des Südgehänges hat nur wenig Anbau, wenig Viehherden, nur wenig Yak's, keine feinhaarigen Ziegen, keine Goldminen, keinen Borax u. s. w., alles dies sind nur Produkte die erst dem Nordgehänge oder der jenseitigen Plateaulandschaft angehören[85]). Das Südgehänge liefert dagegen Salz, Schwefel, Talk, große Glimmertafeln (Abrak), Bergcrystall (Belor) in großen Crystallisationen, Blei, Zink. Das wichtigste Wild des Südgehänges ist das Moschusthier[86]), das in großer Menge hier, sparsam nur in tieferen Gegenden, erlegt wird. Das einzige große Quadruped des Gebirges, von dem Hamilton hörte, ist eine Art wildes Schaaf, das ihm aber unbekannt blieb; spätere Mittheilungen (1824) nennen verwandte Arten mit der Fauna in Kamaun (s. Asien Bd. II. S. 1037). Aber eigenthümlich scheint diesem Hochgebirge von Nepal der wilde Hund[87]) zu seyn, der bisher unbekannt war, und das Einhorn, Antilope Hodgsonii, die am Arun-Flusse entdeckt ward, wovon weiter unten. Der wilde Hund, der erste dieser Art, den man sich verschaffen konnte, und der von Hodgson, Residenten in Kathmandu, an die Asiatische Societät in Calcutta geschickt wurde, ward von Moactang, einem Orte am Fuße der Schneegebirge, gebracht, der im N.W. von Kathmandu liege. Schon Kirkpatrick kannte den Nepalesischen zahmen Hund, der nach ihm aber eigentlich aus Tübet erst dahin gebracht wird, von der Größe des Engli-

[85]) Fr. Hamilton Acc. l. c. p. 198. [86]) Kirkpatrick Account of the Kingdom of Nepaul l. c. p. 131. [87]) Asiatic. Journal Vol. XIX. Jan. p. 48.

Digitized by Google

schen Bullenbeißers, mit dicken, langen Haaren bedeckt, der ungemein wachsam seyn soll. Die Uebertreibung seiner wachsamen Eigenschaften hatte damals das Mährchen erzeugt, die Chinesische Armee habe sie, bei ihrem Marsche durch Tübet, im letzten Kriege, zu Schildwachen an den Pikets gebraucht, womit sie ihre Lager umstellten (vergl. Asien Bd. II. S. 623). Unter den Vögeln sind auch hier dieselben Arten wie in Pumila merkwürdig und sehr nutzbar. Die Flora ist wol noch unbekannter geblieben als die der niedern Berg-Region; denn die Feindseligkeiten im Lande hinderten den unermüdeten Botaniker Fr. Hamilton selbst Excursionen in jenes Hochgebirge zu machen. Doch lernte er durch seine dahin ausgesandten Boten viele seltene Gewächse kennen, davon wir durch ihn die erste Nachricht[88]) erhalten. Z. B. zweierlei neue Arten Wachholder, Dhupi, mit dem duftenden Holze von Mahagoni-Farbe, davon geschnittene Bretter nach Tübet und China gehen; der Baum wächst hoch, und würde für Europa eine angenehme Bereicherung seyn. Thumuripa-Dhupi, ein dem Europäischen Juniperus ähnlicher, niederer Busch, mit angenehm duftenden Zweigen und Blättern, zu Räucherungen dienlich. Eine kleine alpine Fichtenart, Hingwalka Chhota sarai, der Pinus picea des südlichen Europa sehr ähnlich, mit angenehm duftenden Nadeln. Eine große alpine Fichte, Hingwalka bara Sarai, dem Europäischen Eibenbaum sehr nahe stehend, gleichhoch wachsend, nur mit breitern, gebogenen Blättern. Eine Birkenart, Bhurjapatra oder Bhurjapatra, mit leicht ablösbarer Rinde, wie die Europäische, jedoch kastanienbraun, zu allerlei Ceremonien und Geräthschaften verwendet (vergl. Asien Bd. II. S. 933, 950). Ein kleiner Busch, Sanpati, eine Art Rhododendron, dem Rhod. linearifol. und ferrugineum sehr ähnlich, mit duftenden Blättern, im Tieflande zu Räucherungen verbraucht. Ein berühmter Parfüm, Jatamangsi genannt; was Hamilton zu Nathpur unter diesem Namen aus den Apotheken erhielt, war jene Valeriana Roxb., welche Will. Jones für die Spiknarde der Alten hielt, deren Oel zu Salbungen dient. Manche andere ganz neue und officinelle Gewächse dieser alpinen Himalaya-Flor, wie der luxuriösen Vegetation des Nepalesischen Berg- und Tieflandes sind seitdem auch in Europa bekannt geworden und eingeführt.

[88]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 96—100.

Digitized by Google

2. Das eigentliche Nepal im engern Sinne (Nepal proper); das Kathmandu-Thal. Eingang durch Mokwanpur. Klein- und Groß-Nepal.

In dem schönsten Theile Nepals, und in der Mitte des ganzen Landes, breiten sich zwei reizende Thalebenen aus, welche durch den Berg Chandangiri, etwa von 7494 F. Par. (= 7989 F. Engl. nach Colebrooke) [89]) approximativer, absoluter Höhe, von einander geschieden sind, nämlich Groß- und Klein-Nepal (Lahuri Nepal), in denen alle drei Residenzen und Capitalen der älteren, dreifach getheilten Newar-Dynastie liegen. Groß-Nepal liegt im Norden des Schneegebirges Chandangiri, Klein-Nepal im Süden desselben; aus Groß-Nepal fließt der Hauptstrom Vagmati (Bagmutti) gegen Süden durch die Vorketten, deren höchste, die Lama-Dangra-Kette, er quer durchbricht nach dem Tariyani zu. Das Thal zwischen den Bergzügen des Chandangiri im N. und des Lama-Dangra im S. bewässert der klare, reißende Panauri-Fluß, in mehreren Armen von West nach Ost strömend, wo er in den Vagmati fällt. Dieses enge Panauri-Thal ist Lahuri, oder Klein-Nepal, mit der Hauptstadt Chitlong, weit geringer an Umfang als jene größere und weitere, reichere Thalebene Groß-Nepals am Vagmati.

Wie an der Nordseite der Lama-Dangra-Kette, parallel mit ihr der Panauri gegen Ost zum Vagmati, so fließt an der Südseite desselben Gebirges der Raputi (oder Rapti), aber gegen West, nämlich zum Trisul-Ganga. Der Lama-Dangra ist hier die alte Grenzkette zwischen dem eigentlichen Nepal (Nepal proper) im Norden und dem kleinen Alpenstaate Mokwanpur im Süden. Mokwanpur, jetzt auch zu den Gorkha-Staaten gehörig, und innerhalb der Region der Hügellandschaft oder der niedern Vorketten gelegen, muß also vom Niederland oder Tariyani aus, wenn man von dem Haupt-Emporium der Plaine, von Patna am Ganges kommt, durchzogen werden, um in das eigentliche Nepal zu gelangen. Begleiten wir den beobachtenden Fr. Hamilton [90]) auf dieser großen Handelsstraße vom Gangeslande aus

[89]) Colebrooke on the height of the Himalaya Mt. in Asiat. Res. T. XII. 4. p. 266. [90]) Fr. Hamilton Acc. I. c. p. 195—203; vergl. Kirkpatrick Acc. l. c. p. 15—61.

Digitized by Google

im Compagnie-Gebiet, durch [redacted] wanpur nach Klein und
Groß Nepal, so treten wir am bis[redacted] vorbereitet und orientiret in
Lothundu selbst ein.

a) Eingang nach Nepal vom Süden her, durch Tariyani und
das Hügelland von Mokwanpur. nach Fr. Hamiltons Route.

Fünf Tagemärsche führen von der Grenze des Britischen Compagnie-Landes durch die Vorketten des Hügellandes in das eigentliche Nepal hinein. Die beiden ersten Tagereisen, 5 starke geogr. Meilen (26 Engl. Meil.), gehen vom Bera-Fluß über Gar-Pasara nach Bichakor, und von da die Mitte der dritten Tagereise über die erste steile Vorkette, die Ghiriya-Ghati-Berge, im Süden des Kaputi-Thales.

Die erste Tagereise, 2 geogr. Meil. bis Gar-Pasara, ist bis Land offene, wenig angebaute Plaine, aber viele Pflanzungen von Mangobäumen und ein altes Fort zeigen, daß einst hier mehr Cultur war. Am fernen Laufe der Wälder schlammigen und ungesunden Wassern, aufwärts, liegt das Dörfchen Gar-Pasara, mit einem Wasserdecken, und einem großen Gebäude aus Backsteinen, das der ältere Radja Singha Pratap zu seinem Winteraufenthalte baute, um dem strengen Clima des höhern Stufenlandes auf diesem tiefern, mildern Boden auszuweichen.

Der zweite Tagemarsch führet nach 3 geogr. Meil. durch Niederland; theils durch Grasungen mit Binsenstrecken, vorherrschend aber durch Waldungen ohne Unterholz; mitunter über die ersten niedrigen und steinigen Vorhöhen, die in der kalten Jahreszeit ganz trocken liegen. Noch führte kein Fahrweg hinüber; nur Lastvieh dient zum Transport. Auch Bichhakor, eine jetzt geringen Ansiedlungen im Tariyani, hat kaum ein Dutzend Hütten, wo man das Ungeziefer fürchtet (Bichhakor, d. h. voll Scorpione), wo alle Cultur fehlt, dessen Bewohner einige Parbatiyas, d. i. Gebirgs-Hindus, an das pestilenzialische Clima sich gewöhnt haben, um vom Zoll und der Herberge der Durchreisenden ihr elendes Leben zu fristen. Doch ist hier die Temperatur schon kühler als zu Gar-Pasara; Temperatur einer Quelle zu Bichhakor = 18½° Reaum. (74° Fahrh.), was Hamilton als Anhaltpunct für die mittlere Temperatur nimmt.

Dritter Tagemarsch, 3 starke geogr. Meil. nach Hetaura, in der Region des vordern Hügellandes, die erste Hälfte

Digitized by Google

des Weges führt durch Schluchten und trockne Thäler mit ste
len Randufern von geringer Höhe, zwischen dichter Pinus-Wa
dung hindurch. Dann führt der Weg, der nirgends fahrbar, ab
gut genug für Lastthiere gebahnt ist, aus den Tobeln und Tha
schluchten über eine bedeutendere Paßhöhe, Chiriya-Ghat (
h. Vogel-Paß), der befestigt ist, aber auf beiden Seiten no
von höhern Bergen der Vorketten beherrscht wird, die man hi
das Chiriya-Ghati-Gebirge (obwol uneigentlich nach Hami
ton) genannt hat. Der Nordabfall ist sanft, hügelig auf un
ab, von mehreren, im Frühjahr trocknen, Bergströmen durchrisse
wenig bewaldet, bis zur schönen Thalebene von Hethaura
welche der Karara-Fluß im Süden der Stadt, der größe
Rapti (oder Raputi) aber im Norden derselben, beide von O
nach W. durchströmen, die unterhalb des Ortes auch ihre klare
Wasser vereinen, um dem noch westlichern Ghandaki entgege
zu eilen. Nur der untere Theil des Thales ist bebaut, die Um
gebung von Hethaura liegt in dichten, stattlichen Hoch-Wa
dungen von Sal und Sakhuya ohne Unterholz. Sie werde
auf dieser Passage des Durchganges so wenig, wie weiter im Oste
auf der zweiten Straße des Bhareh-Passes, gelichtet, aus Poli
tik des Gorkha-Gouvernements, um in ihrer Grenzwüste eine na
türliche Vertheidigungszone gegen die Briten beizubeha
ten, von wo man sonst leicht einen Ueberfall besorgen könnt
den hier wenigstens gegenwärtig die Beschwerde des Transporte
der Kriegsbedürfnisse, wie der Mangel von Vorrath an Lebens
mitteln unmöglich macht. Hethaura's Lage, meint Hamil
ton, sey ganz zu einem Britischen Cantonnement geeignet, de
Besitz der Gorkha-Feste Mokwanpur, einst die Residenz eine
sehr mächtigen, weitverzweigten Radja-Geschlechtes, das die Ki
rata's [21]) beherrschte, die nur 2 Stunden davon entfernt, ge
gen Osten auf einem hohen Berggipfel erbaut ist, würde es schü
tzen, und hierdurch ließe sich die Herrschaft des ganzen Taripar
besiegen. Die Hitze in Hethaura ist schon gemäßigter, doch in
Sommer immer noch ungesund, wahrscheinlich jedoch nur durc
Mangel an Anbau des Bodens. Der Ort ist unbedeutend; doc
hat er, als Marktplatz, einen kleinen Basar mit Kramläden
Diese Thäler sind durch die wiederholten Versuche der Briten
hier die Nepalesen zu zügeln (s. Asien Bd. II. S. 516), bekann

[21]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 167.

Digitized by Google

zu suchen, welche zum ersten male mißlangen, aber zum zweiten male, im Frühjahr 1816, unter General Ochterlony, nach gebrochenem Tractate vom Jahre 1815, glücklicher ausfielen, und eigentlich erst den Abschluß des Friedens mit den Gorkha, im März 1816, herbeiführten [92]).

Der vierte Tagemarsch, 3½ geogr. Meil., führt auf die Höhe des Lama-Dangra-Zuges, die alte Grenzkette Nepals, nach Bimphedi, auf dessen Bergrücken gelegen. Im Rapti-Thale zieht sich der Weg zwischen hohen, steilen, dichtbewaldeten Ufern, dem klippigen, reißenden Strom in so engen Uferklüften aufwärts, daß die Karawane ihn in kurzer Zeit einige zwanzigmale durchsetzen muß. Sein Wasser ist zwar zur Durchfurth seicht genug, aber die schlüpfrigen Rollsteine zu meiden, sieht man lieber Baumbrücken hinüber. Auf halbem Wege liegt ein kleiner Ort, Maka Paka, von wo man das Steilufer, Dokaphedi genannt, des Rapti emporsteigt, um den Rücken des Lama-Dangra zu erreichen, auf dessen schöner Bergebene die Station Bimphedi schon bedeutend über Hethaura erhaben liegt. Hier war es schon weit kühler; die Quellenbeobachtung gab 12½° Reaum. (63° Fahrh.) mittlere Temperatur; die böse Sommerluft (Apul) dringt weit später bis hierher vor. Der Boden ist trockner, im Sommer selbst wasserleer; die Vegetation, meint Fr. Hamilton, nahm hier schon einen Europäischen Habitus an. Der Ort ist übrigens, wie alle benachbarten, unbedeutend, ein Dörfchen von Parbatiya's (Gebirgs-Hindu's) bewohnt, mit einigen Kaufmannsläden. Bis hierher sind im durchwanderten Lande der Vorberge nur wenig freie Culturstellen; die sparsamen Bewohner der Waldreviere gehören rohen Völker-Tribus an, welche die Fremden scheuen und sich auch vor den Gorkha's, die sie fürchten, in ihren Dickichten zu verbergen suchen. Sie sind daher wenig gekannt.

Der fünfte Tagemarsch führt über den Bergpaß Chisapani und die Lama-Dangra-Kette hinab in das Pasauri-Thal nach Chitlong, die Hauptstadt von Lahuri oder Klein Nepal, 3 geogr. Meilen. Zuerst hat man von Bimphedi eine gute halbe Stunde steil auf zu steigen, um das

[92]) Historical and Descriptive Account of British India by Hugh Murray, James Wilson, Greville, Jameson and oth. Edinburgh 8. 1832. Vol. II. p. 253.

Digitized by Google

Grenzfort Nepals, die Feste Chisapani, etwa 6055 F. P
(= 6468 F. Engl. nach Colebr.)[93]) approximativer absoluter Hö
zu erreichen, um welche der Wald etwas gelichtet ist, und wo
gleichnamige kleine Dorf mit einem Markte liegt. Die Backst
Verschanzungen sind ganz unbedeutend, von den nächsten An
hen wird die Besatzung selbst vom Musketenfeuer dominirt; d
Fort fehlt Wasser, obwol eine Viertelstunde höher auf eine kl
Quelle am Wege liegt, von der es seinen Namen Chisapa
(d. h. kaltes Wasser) führt; aber sie soll ungesund seyn.
gleicher Höhe über der Quelle, ist der Berggipfel erreicht, auf u
chem Ruinen älterer Fortificationen auf der alten Gren
zwischen Mokwanpur und Nepal proper liegen. Die A
sicht von da auf das Hochgebirge ist weit und großartig.
sehr steile Hinabweg, der selbst für Lastvieh nicht passirbar
führt durch schönste Eichenwaldung voll purpurblühende Rh
dodendron und parasitische Gewächse mit duftenden und prac
voll farbigen Blüthen, in das tiefe Thal des Panauri. D
ser reißende Strom, der große Granitblöcke wälzt, mußte zwein
übersetzt werden, um das Dorf Tamru Khani, auf einer wa
scheinlichen absoluten Höhe von 6087 F. Par. (= 6488 F. En
nach Colebr. l. c.), zu erreichen, wo eine Kupfermine lie
Die Parbatiya's waren zu eifersüchtig um den Fremden
Bearbeitung ihrer Erzgruben zu zeigen; ihr Thal ist eng, ihr D
am Nordufer des Panauri von kalten Winden häufig umwe
Zwei gute Stunden abwärts am Hauptarme desselben Strom
liegt Chitlong in Lahuri Nepal.

b) Klein Nepal (Lahuri Nipala)[94]).

Nur den Dimensionen nach ist dieses Klein Nepal v
Groß Nepal zu unterscheiden, keineswegs seiner Natur na
die in fast aller Hinsicht beiden gleich ist, daher Lahuri Nep
das ehedem dem Radja von Lalita Patan gehörte, und au
Newars zu Einwohnern hat, keiner besonderen Beschreibung
darf. Das ganze Thal, von Wäldern gelichtet, hat eine sehr u
gleiche Oberfläche, und ist von zahlreichen Bächen, Flüssen u
Quellen herrlich bewässert, trefflich bebauet, und bringt Getreid
überfluß. Hamilton vergleicht den Anblick dieses Culturland

[93]) Colebrooke on the height etc. in Asiat. Res. XII. p. 266.
[94]) Fr. Hamilton, Account l. c. p. 203.

Digitized by Google

an den lieblichsten Culturgegenden Englands, und fand hier viele heimathliche wieder, selbst das Rufen des befreundeten Kukuks. Die Luft war auf den höhern Puncten des Thales, wo die Dörfer liegen, kühler als zu Kathmandu; ja so scharf, daß man, im März, Winterkleider trug, obwol Chitlong nur unter 27° 30′ N.Br. liegt. Die mittlere Temperatur würde nach der Quellenbeobachtung nur 10½° Reaum. (58½° Fahrh.) betragen, doch ist der Winter nie sehr strenge, denn dann wird sogar die zweite Ernte, der Weitzen, eingebracht, indeß die Reisernte als die erste des Jahres noch in die Sommerzeit fällt. Als jedoch Kirkpatrick [96]) Ende Februars hier durchzog, waren alle Wasser mit Eis bedeckt. Viel weiter steht Lahuri Nepal in seinem Weidelande hinter Europa zurück; an eigentlichen Alpenpflanzen ist es sehr arm, doch ist sein nahrhafter Graswuchs besser als das Riedgras des Tariyani, und die Rindviehzucht ist hier weit besser als im Tieflande. Die Hauptstadt Chitlong ist gut gebaut, ohne große Bedeutung. Von hier ist trotz des rauhen und schlechten Weges, in weniger als zwei Stunden, das im Norden vorliegende Scheidegebirge Chandangiri bis zur Stadt Thankot überstiegen, die schon in Groß Nepal liegt; eine Herberge auf der Paßhöhe dient den Reisenden beim Uebergange aus dem kleineren in das größere Culturthal, in welchem die Capitale liegt.

6) Groß Nepal mit den Capitalen Kathmandu, Lalita Patang, Bhatgang.

Die kleine Stadt Thankot [96]) liegt auf einem Felsvorsprunge an der Südwest-Ecke von Groß Nepal, in einem noch niederen Vorthale der Hauptebene desselben, von welcher dieses durch eine niedere Hügelreihe abgeschieden ist. Auf dem höchsten Puncte dieser Hügelreihe ist die bedeutendere Stadt Kirtipur erbaut. Thankot, nur 1½ geogr. Meilen von Kathmandu, liegt noch in wenig bebauter Thalhöhe, dessen mittlere Temperatur, nach Hamiltons Quellenbeobachtung, 11½° Reaum. (59½° Fahrh.) betragen würde. Noch führt von hier eine kleine Fahrstraße über jene Hügelreihen zur Hauptstadt des Landes Kathmandu. Das Thal von Groß Nepal [97]), mit

[96]) Kirkpatrick Account l. c. p. 68. [97]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 204. [97]) ebend. p. 80—83, 205—209.

Digitized by Google

dieser Capitale, ist von kreisrunder Gestalt, und wird von zahllosen Armen des Vagmati (Vagmutti), die alle an dem umgebenden Bergkranze entspringen, und radienmäßig zur gemeinsamen Einsenkung gegen Kathmandu herabfließen, wo sie sich alle etwas unterhalb der Hauptstadt zum Hauptstrom sammeln, reichlich bewässert.

Von da an verläßt der Vagmati das größte Thal aller Nepalesischen Landschaften, und durchbricht die Vorketten zum Tariyani; jene hohe Thalstufe Kathmandus aber, welche also alle Gründe und Ebenen umfaßt, die vom obern Vagmati bespült werden, ist doch nur etwa $4\frac{1}{2}$ geogr. Meil. von O. nach W. lang, und höchstens nur 4 geogr. Meil. breit von S. nach N. Sie wird in ihrer Ausdehnung durch Bergzüge beschränkt, die überall sehr steil, und von denen einige zu hohen Bergen aufsteigen. Die merkwürdigsten von diesen sind nach Fr. Hamilton: 1) der Shiva oder Siwapuri-Berg, im Norden; 2) der Nagarjun-Berg im W.; 3) der schon genannte Chandangiri = 7494 F. Par. üb. d. M. im S.W.; 4) der Pulihu-Berg im S.O. und 5) der Devikot-Berg im O. Wir können auch noch den oben angeführten Bhirbundy-Paß-Berg = 5511 F. Par. üb. d. M. im N.W. als den 6ten hinzufügen. — Zwar sind uns nur die ungefähren Messungen von ein paar derselben, vermuthlich von den niedern, weil sie eben die passirbaren Paßberge sind, bekannt geworden; doch ist es wahrscheinlich, daß sie alle bei der an sich schon absolut hohen Lage der Ebene von Kathmandu, etwa = 4500 F. Par. üb. d. M., dieselbe nicht viel mehr als der Chandangri überragen werden. Wir könnten daher das relative Aufsteigen dieser Berghöhen über der Kathmandu-Ebene, von 1000 bis 3500 und 4000 Fuß (nach Kirkpatrick 1200—1400 Yards)[98]) vorläufig annehmen, bis wir darüber nähere Beleuchtung erhalten; eine Lage, welche der von Almora und dessen Umgebungen (s. Asien Bd. II. S. 1041) nahe verwandt seyn möchte. — Von diesen umgebenden Bergen, sagt Hamilton, setzen verschiedene Arme hinab zur Kathmandu-Ebene, und scheiden von ihr wieder kleinere Thäler, davon die meisten (wie z. B. das von Thankot) noch etwas höher als das allgemeine Niveau der Central-Ebene liegen. Sie schränken diese, streng genom-

[98]) Kirkpatrick Acc. l. c. p. 153.

Digitized by Google

an, auf einen noch etwas engern Raum als den oben angegebenen, auf keine volle 6 Stunden Länge sowol als Breite ein. In ihrer Mitte betrachtet, erschien sie als eine große Plane, bei Betrachtung ihrer Theile zeigt sie sich freilich nach allen Seiten von verschiedenen Armen der Ströme durchfurcht und in tiefere (nicht über 50 bis 60 Fuß) Einsenkungen ausgewaschen, aus denen die Wasserrinnen aber überall mit sanften Gefällen, und mit seichten Tiefen die sich alle durchschreiten lassen, dem gemeinsamen Bette des Vagmati zueilen.

Ueber die Beschaffenheit[99]) dieses merkwürdigen Hochthales von Kathmandu theilt uns Fr. Hamilton folgende interessante Beobachtungen mit. Dieses ganze Thal, sagt er, ist mit angeschwemmter Erde (Alluvium) überdeckt, und man findet darin keinen einzigen Stein von besonderer Größe. In einigen Stellen sind es mächtige Lager von feinem Kies und glimmerreichen Sand, darunter faustgroße, verhärtete Knollen vorkommen, die an einem Ende gewöhnlich wie durchbohrt erscheinen, oder ganz hohl sind. Die Newars nennen sie Dungoda; ihr Entstehen ist unbekannt. Der größere Theil dieses Alluvium ist ein schwarzer, dem Thon ähnlicher Boden, der Mulm, den Hamilton wenn nicht für Torf hält, doch für vegetabilischen Ursprunges. Die Newars nennen ihn Koncha, graben ihn aus und düngen ihre Felder damit; oft kommt er in sehr mächtigen Lagern vor, ist weit verbreitet, und erfüllt mit Blättern, Holzstücken, Fruchtarten und anderen vegetabilischen Ueberresten einer der jetzigen nicht unähnlichen Vegetation. Die Flußdurchschnitte haben aus diesem schwarzen Boden die härtesten Concretionen desselben losgespült, und an den Ufern der Flußbetten in Menge abgesetzt. Die Landeseinwohner nennen dies Ha-Koncha, und halten es für verwitterte Holzkohle, was aber schon wegen der ungeheuren Menge unmöglich wäre. Mit diesem schwarzen Koncha-Boden ist sehr häufig eine metallreiche Erde (erdig blau Eisenerz, Dug-Chigulay der Newars) vermischt; es scheinen organische Substanzen mit Eisen durchzogen zu seyn; darin finden sich z. B. Fichtenzapfen in allen Zuständen, die noch zur Hälfte ihre vegetabile Natur beibehalten haben, indeß andere schon ganz in diese metallische Erde verwandelt sind; und nur noch ihrer Form

[99]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 81.

Digitized by Google

nach zu unterscheiden sind. Die meisten sind Zapfen von P
nus longifolia und P. strobus. Auch finden sich in demselb
Alluvialboden große Lager von reinem Thon und Lehm, s
gut zu gebrauchen für die Töpfereien und Ziegeleien der Nepa
sen, die vortrefflich sind. Die Gebirge, welche diesen Alluvi
boden umgeben, sind größtentheils granitische Gebirgsa
ten, deren Oberfläche sehr stark verwittert ist. Ganze Schich
des sogenannten Seta mati, oder weißen Sandes, der P
batiya, hält Hamilton theils für verwitterten Grani
theils für regenerirten; er sah ihn nie in größere Stücken

Kalkstein ist so selten in diesem Gebirgslande, daß n
Thon allein zum Mörtel dienen muß, nur am Nag-Arju
Berge sahe Hamilton einen einzigen Steinbruch, dessen K
gebrannt zum Betel kauen und zum Anstreichen der Häuser b
nen konnte. Er bildet einen nur etwa 2 Fuß breiten Gan
in senkrechten Schichten, aus kleinen rhomboedrischen Cryst
len (ob Dolomit?) bestehend, und die andern Lager durch
tzend. Auch aller Baustein in Nepal, eine Art Kalkstein, fei
körnig, mit Seidenglanz, der Verwitterung trotzend, kommt eb
falls nur in verticalen Schichten vor, und mag jenem sehr na
verwandt seyn. Er soll zwar mit Säuren brausen, aber gebran
keinen Kalk geben, weil er mit zu vielen fremden Theilen
mengt ist. In den niedern, die Plaine unmittelbar begrenzend
Vorbergen, finden sich große Massen eines harten, rothe
Thons (Lungcha der Newars), der zum Anstreichen der Häu
dient; er scheint wol aus verwitterten Schiefermassen entstand
zu seyn.

Diese geognostische Natur des Thalbodens, wie der A
blick der kranzförmig geschlossenen Hochebene, veranlaßte sch
Kirkpatrick[100]) die Plaine von Kathmandu für ein
trocken gelegten Seeboden zu halten, eine Ansicht der au
Hamilton beipflichtet[1]), und versichert, es ließe sich in all
Richtungen hin die einstige Ausdehnung des erhabenen Alpense
genau durch den Alluvialboden angeben, selbst seine Grenze s
noch heute im Randabsatze zu unterscheiden, über welchem gewöhn
lich regellos gestaltete Felsenblöcke vorzukommen pflegen, d
von den benachbarten Felsen abgelöst herabrollten, am Seeran

---

[100]) Kirkpatrick Account l. c. p. 170. [1]) Fr. Hamilton Accou
l. c. p. 206.

Digitized by Google

ihm bürden, und oft sehr bedeutend sich daselbst anhäuften. Die Sage der Nepalesen nennt, wie die der Kaschmirer (s. Asien Bd. II. S. 1091), die Gottheit, welche den Berg spalten, um diesem See den Ablauf zu geben. Schon Colon. Crawfurd sammelte diese Legenden. Nach der einen ward eine Incarnation des Buddha in diesem Thale geboren, als es noch See war, und die Gottheit gebeten, ihn ablaufen zu lassen, damit sich das Thal mit Bewohnern füllen und die Zahl der Anhänger Buddha's mehren möchte. Sie gab dem Gebete Gehör, und gebot Menju Dev (oder Mánjunath[2]), der in Nepalesischen Schriften auch als der erste Lehrer der Buddha-Doctrin, wie Kasyapa in denen von Kaschmir, s. Asien B. II. S. 1091, erwähnt wird), den Schnitt durch die Berge zu machen, um die Wasser auszugießen. Dieser gehorchte, und mit einem Hiebe seines Scymitar war die Lücke geöffnet, durch welche seitdem der Bagmati-Strom dem Hochthale entstürzt. Der Genius des Sees, die große Schlange (Naga, s. Asien B. II. S. 1093) ergrimmte, als sie überall den trocknen Boden betreten sahe; aber die Götter bildeten ihr so viele wunderbare Wassergrotten, die sich zu einem großen Bassin südwärts bei Patan vereinen, daß sie dadurch wieder besänftigt ward. Auch gegenwärtig ist es unmöglich, diese alle mit einem Blicke zu übersehen, und fangen die Menschen sie zu zählen an, so wollen sie ihre Summen stimmen. — Wirklich kommt in einem Buddhistischen Gebetbuche (Naipalipa Devata Kalpana Panchavinsatika), das kürzlich von Hodgson in Nepal aufgefunden und nach Calcutta geschickt ist, folgende Gebetformel vor, Stanze 24: „Möge Manjunath, der von Sirsha kam, mit seinen Schülern und mit seinem Scymitar den Berg zertheilen, und an der Stelle des ausgetrockneten Sees eine Stadt, den lieblichen Wohnsitz der Menschen erbauen, die den Gott anbeten, der auf der elementaren Lotus sitzt. Möge Er dir gnädig seyn; ich bete ihn an u. s. w." Nach Hor. Wilson's Uebersetzung.

Solche und andere Sagen, in denen das Mythologische mit den Naturbegebenheiten verwebt und die Buddhistische mit der Brahmanischen Lehre und Vorstellung gewaltsam vermischt ist, sind bei dem Volke und den Brahmanen sehr allge-

[2] Hor. Wilson Notice on three tracts received from Nepal in Asiat. Researches, Calcutta 1828. T. XVI. p. 468.

Digitized by Google

mein; das enge Defilé beim Durchbruch des Vagmati ist dem Beobachter so unverkennbar, wie das bei Baramule in Kaschmir, und eben so unverkennbar mußten dann, vor diesem Durchbruche, die jetzigen Hügel der Kathmandu-Ebene, wie die von Sambhunath, Pasupatinath und andere, welche meistentheils mit Tempeln und andern Heiligthümern bedeckt sind, einst Inseln des großen Alpensees seyn. Eine Panoram-Ansicht dieser Ebene von Kathmandu mit diesen Hügeln hat auch Kirkpatrick[103]) gegeben.

Der isolirte Hügel Sambhunath (oder Swayam bhunath, vergl. Asien Bd. II. S. 427)[4]) ist der Lieblingssitz des obern Landesgottes; er soll der älteste Tempel und auf ihm die älteste Architectur in Nepal seyn. Der gesamte Berg ist eine aufsteigende Terrasse, eine ganze Burg nach einander zusammengebauter Heiligthümer, deren Geschichte wol größtentheils unbekannt ist. Das älteste ist der Buddhatempel; auch wird das ganze Heiligthum gegenwärtig nur von Buddhisten, nicht von Brahmanen verehrt; der Dalai-Lama von H'Lassa hält hier seinen Vicar, und er soll von jeher das Supremat in diesem Tempel gehabt haben. Die Beschreibung, welche Kirkpatrick von ihm gegeben, ist nach Fr. Hamiltons Urtheil nicht ganz genau, so wenig als seine Zeichnung davon; Hamilton hat aber keine genauere davon mitgetheilt. Wir bemerken daher nur, daß eine Flucht von Treppenstufen etwa 300 Fuß hoch zum Tempelberg hinaufführt, dessen zwei Spitzen mit reizenden Baum- und Tempelgruppen geziert sind.

Am Fuße der in Felsen gehauenen Stufen steht ein colossales Buddha-Bild; der obere Theil der Terrasse ist mit einem großen, viereckig ummauerten Hofraum bedeckt, voll Monumente, darunter auch eine Art großer altarähnlicher, metallener Aufsatz auf dem ein vergoldeter Bejjerban, d. i. ein flammender Blitz und Donnerkeil, Indra's ruht. Der Tempel selbst hat hohe Thüren mit metallenen, vergoldeten Dächern, darin ein ewiges Feuer brennt; er hat heilige Schriftrollen in Tübetanischen Characteren u. dgl. m. Dieser Tempel, meint Kirkpatrick, sey zu einer Zeit erbaut, da noch eine Tübetische Race in Nepal herrschte, die einst von den Newars nach Kuchar zurückge-

---

[103]) s. Kirkpatrick Panoramic View of the Valley of Nepaul &c. p. 153. [4]) Kirkpatrick l. c. p. 147; Fr. Hamilton l. c. p. 208.

Digitized by Google

[illegible] worden, und von ihnen schimpflich Kath Bhutias genannt worden sey, ein Name den man noch in Kathmandu erkennen (?). Später erst hätten sich Brahmanen hier angesiedelt, und neuerlich sind statt der Newars, die Gorkhas die Beherrscher geworden. Die Angabe Nepalesischer Chronologen von der Erbauung dieses Tempels durch einen Maun Deo (Mana Deva, wol jener Manja Dev ?), den einundsechszigsten Prinzen von Nepal, genannt, ist, nach Kirkpatricks chronologischen Hypothesen auf 1323 Jahr vor Christi gestellt, offenbar übertrieben; nähme man, meint Fr. Hamilton, in den Nepalesischen Chronologien der einheimischen Regenten, im Durchschnitt für jeden derselben 10 Regierungsjahre an, so würde das Alter dieses Tempelbaues in das VIII. Jahrhundert n. Chr. Geb. zu setzen seyn, das höchste das man ihm zuschreiben könne. Der zweite Hügel ist größer, aber minder hoch, desto berühmter unter den Veda-Anbetern, als Sitz Sivas, unter dem Namen Pasupatinath und seiner Gattin Guhyiswari, welche hier zwischen dichter Waldung ihre zwei Tempel haben. Immer ist es merkwürdig, daß in dem oben genannten Nepalesisch-Buddhistischen Gebetbuche [5]), in welchem Manjunath als erster Lehrer der Buddhadoctrin in Nepal, ganz wie der fromme Kasyapa in Kaschmir, dargestellt ist, gesagt wird, er sey von Sirsha (d. i. Maha Chin) gekommen. Die von ihm angelegte Stadt, Manju Pattan, existirt zwar nicht mehr, die Tradition verlegt sie aber halbwegs vom Berge Sambhu zum Pasupati-Wald, wo oft antike Bauwerke aufgegraben werden. Die Wallfahrt zu diesem Pasupatinath-Tempel sichert dem Pilger, daß seine Seelenwanderung in kein geringeres Geschöpf, als der Mensch, Statt findet. Da, wo der Vagmati den Fuß dieses Berges bespült, ist er heiliger Strom, in dem zu sterben, oder an dessen Ufer verbrannt zu werden, Seligkeit ist. In dem Thale von Groß-Nepal, sagt Kirkpatrick, wol etwas stark übertreibend, sind so viele Tempel als Häuser, und so viele Idole als Einwohner; kein Berg, keine Quelle, kein Fluß, keine Höhle, die nicht irgend einer Hindu-Gottheit geweiht wären. Kirkpatrick [6]) beschreibt einige zwanzig verschiedene Tempel im Lande. Aber auch Hodgson, späterhin Britischer Resident in Kathmandu, bestätigt [7]) ihre Menge.

[5]) Hor. Wilson Notice l. c. in Asiat. Res. T. XVI. p. 470.
[6]) Kirkpatrick Acc. l. c. p. 188—193. [7]) Hodgson in Asiatic. Journal 1827. Vol. XXIII. Jan. p. 61.

Digitized by Google

Er schickte der Calcutta-Societät die Zeichnungen von vielen hundert Buddha-Tempeln, die durch das Thal von Nepal zerstreut liegen, und ungemein mannichfaltig in Form sich zeigen. Einige derselben gehören nur den Buddha-Dienern an; andere sind theilweise oder ganz Brahmanisch, aber von den Buddhisten adoptirt, und ihren niedern Gottheiten geweiht. Diese Zeichnungen werden von den Chitrakar, einer sehr zahlreichen und respectabeln Klasse von Künstlern, die sich ausschließlich diesem Gewerbe widmen, gefertigt, darin sie hinsichtlich der Treue und Nettigkeit die größte Vollendung und Fertigkeit erreichen, da ihre Uebung darin schon vom 10ten Jahre beginnt. Ihre Farben sind brillant und dauerhaft.

Die Schätzung der Volksmenge des eigentlichen Nepal, bei Kirkpatrick, auf eine halbe Million, so wie der Bevölkerung von Kathmandu auf 48000 bis 50000 Seelen hält Hamilton[103]) für übertrieben; eben so seine Angabe der übermäßigen Häuserzahlen von Kathmandu, Lalita Patan und Bhatgang, welche jedoch nur die Wiederholung derselben ältern Daten wie bei P. Giuseppe[9]) sind. Doch sey das Thal außerordentlich bevölkert, mit Dörfern und Städten besetzt, worunter außer obigen drei Residenzen, als nicht unbedeutende Städte, noch Timi, Kirtipur, Dewapatam, Sangghu, Thankot und andere zu rechnen sind. Die Stadt Kathmandu ist nicht sowol wegen ihrer Größe, sondern mehr als Residenz bedeutend; die Zahl von 22000 Häusern, welche man ihr zu Kirkpatricks Zeit gab, summirte zugleich die ihrer nächsten Umgebung von Dörfern und Ortschaften hinzu, deren man einige 20 bis 30 angiebt. Kirkpatrick schätzt sie auf 4000 Häuser, jedes zu 12 Bewohnern. Ihren Glanz erhält sie nur aus der Ferne von den vielen Tempelgebäuden und Thürmen im Tübetanischen Styl, alle aus Backstein mit vergoldeten Dächern. Der Residenz-Palast der Gorkha-Fürsten ist zwar ein weitläuftiges Bauwerk, aber von so seltsamer Form, daß die Beschreibung davon schwer fallen würde; es ist ohne alle Pracht, und selbst geringer als die Schlösser in Lalita Patan und Bhatgang. Dicht neben dem Palast in Kathmandu steht ein Tempel Tulasi Bhawani, mit der Schutzgottheit (Garakhanath) des regierenden Für-

[103]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 209. [9]) P. Giuseppe Descr. de Nepál in Rech. Asiat. ed. Langlès T. II. p. 348 etc.

Digitized by Google

sammensetzt. Newars sind die eigentlichen Bewohner von Kathmandu, das auch Kathmaro heißt; die Parbatipas lieben so wenig die Städte und dicht gebauten Ortschaften wie die alten Germanen, sondern wohnen zerstreut im Lande mit ihren Familien auf ihrem Besitzthum; ihre Hütten sind aus Erde gebaut, weiß angestrichen und roth bemalt, und obwol kleiner als die Häuser der Newars, doch bequemer, reinlicher, netter. Außer den zum Hofe gehörigen wohnt keiner von ihnen in der Stadt. Die besten Häuser der Newars, oder der alten Stadtbewohner Kathmandus, sind in den neuern Zeiten von den jetzigen Herrschern der Gorkha's eingenommen, auch haben diese neue Bauten aufgeführet.

Die Stadt Lalita Patan[10]), keine Stunde im S.O. von jener, auf einer Anhöhe gelegen, ist dem Range nach die zweite, und war zu ihrer Zeit, als Capitale, in Hinsicht der Größe, dem jetzigen Kathmandu noch überlegen; die Angabe von 24000 Häusern soll unstreitig auch hier deren Summe in der Stadt mit ihren umgebenden Ortschaften bezeichnen, zu denen mehrere ganz bedeutende Städte gehören. Auch Bhatgang, 1½ geogr. Meilen im S.O. von Kathmandu, die dritte, ältere Residenz der Newars, obwol der Häuserzahl (12000) nach geringer als die beiden, übertrifft das heutige Kathmandu weit an Pracht und Größe seiner Architecturen. Es soll der Lieblingssitz der Brahmanen in Nepal seyn, indeß sich die größte Zahl der Kshetria, oder Kriegerkaste, in der Hofstadt versammelt, die gedrückten Newars aber ihr Asyl in Lalita Patan finden. Bhatgang nennt Kirkpatrick[11]) das Benares der Nepalesen; dort sey die Schule der Gelehrsamkeit, und nirgends würden die Tempel-Bibliotheken für Sanscrit und Buddhistische Literatur eine reichere Ausbeute geben als hier. In einer der dortigen Priester-Bibliotheken, versicherte man Kirkpatrick, befänden sich allein 15000 Volumina. So sehr auch dieses übertrieben seyn mag, so bestätigt doch der jüngste Augenzeuge ihre große Menge, theils durch seine Nachrichten darüber, theils durch die reichen Sendungen derselben, die er als mehrjähriger Britischer Resident in Kathmandu, von da aus, an die Asiatische Societät zu Calcutta zu machen im Stande war. Hodgson sagt[12]) aber, die große

[10]) Kirkpatrick Account l. c. p. 161. [11]) ebendas. p. 220.
[12]) B. H. Hodgson Resident of Katmandu Notices of the Languages

Masse der Bücher in Nepal gehört nur der Buddha-Religion an, und ihre Hauptwerke (sie sollen sich ursprünglich auf 84000 Volumina belaufen haben, vergl. Asien Bd. I. S. 744, 751, Bd. II. S. 153, 354 u. a. O.) befinden sich nur in den Tempeln und Klöstern; aber die unbedeutendern Schriften sind bei den Mönchen und Trödlern zu kaufen, die jährlich das Nepalesische Land der Religion und des Handels willen besuchen (s. unten bei Nepalesen).

Noch ist, von den sonst wenig gekannten Städten Lalita Patan und Bhatgang zu bemerken, daß in ihnen bedeutende Manufacturen von Kupfer, Bronze und Glockenmetall (Phul)[113]) sich befinden, wie diese Arbeiten überhaupt bei den Buddhistischen Völkern wegen ihrer zahlreichen Metallidole nicht selten sehr ausgezeichnet in der Technik sind. Die Tübetischen Glocken und Schellen sind zwar besser als die Nepalesischen, dagegen sind der letzteren Metallgeschirre weit vorzüglicher, und werden viel nach Tübet ausgeführt, eben so gehen eisernes Geschirr, wie Gefäße, Lampen u. dgl. aus Nepal sehr häufig auf die Tübetischen Märkte. Aus den früheren Berichten[14]) der Capuciner-Mission in Nepal und Tübet (s. Asien Bd. II. S. 458), zu Anfange des XVIII. Jahrhunderts, lernen wir den Zustand dieser 3 Hauptstädte vor den Zerstörungen der Gorkha's kennen. Damals war aber unter den 3 Beherrschern derselben beständige Fehde und Erbitterung. In Bhatgang (Bhatgao genannt bei den Indostanern, das bei den Nepalesen Kuipo heiße) war ein Capuciner Hospiz; die Patres bewunderten vorzüglich die vielen und großen Glocken der dortigen Tempel; die Zahl der Bewohner gaben sie auch schon auf 12000 Familien an. In Lalita Patan, das bei den Nepalesen Hela heiße, geben sie 24000 Familien an, und sagen, da sey die Zahl der Buddhisten dreimal stärker als die der Brahmanen. Hier starb Pater Hor. de la Penna, dessen Denkmal hier erbaut ward. Kathmandu, das damals minder bedeutend erscheint als gegenwärtig, sollte doch 18000 Familien zu Einwohnern haben, und bei den Tübetern Jangbu, bei den Nepalesen Johe heißen.

Literature and Religion of the Bauddhas of Nepal and Bhot in Asiat. Researches Calcutta 1828. T. XVI. p. 419.

[113]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 232. [14]) P. A. Georgii Alphabetum Tibetanum etc. Rom. 1762. 4. p. 434, 436.

Digitized by Google

Zum Schluß unserer Nachrichten über das eigentliche Nepal fügen wir hier die Reihe der von Fr. Hamilton beobachteten Culturgewächse hinzu, die in der Kathmandu-Ebene vorkommen.

Reisbau[15]) nimmt die erste Stelle ein. Der Hanf (Cannabis sativa) ist allgemein im Ackerbau wucherndes Unkraut.

Maruya oder Pangdukodo (Cynosurus corocanus Linn.) gedeiht sehr gut.

Sana kodo der Parbatiya's (wahrscheinlich Paspalum cora, Willdenow) wird wie der Reis angepflanzt, und reift im October und November.

Muccai und Muruli der Parbatiya's, bei den Newars Kaunguni, sind Varietäten von Holcus sorghum, meist in kleinen Thälern angebaut.

Urid oder Kala mas bei den Parbatiya's, May bei den Newars, nennt Roxb. nach dem Telinga Namen Phaseolus minimo, in Nepal die gewöhnlichste Hülsenfrucht, ausgesäet im Juli, reift sie im September.

Seta mas der Parbatiya's, Chica May der Newars, ist Phaseolus occultatus Roxb., reift einen Monat später.

Kato, Rato oder Ruta mas bein Parbatiya's, Hayngumay bei Newars, ist Phaseolus calcaratus bei Roxb.

Kal Mung der Parbatiya's heißt auch Hayngumay bei den Newars; es ist nach Roxb. Phaseolus racemosus.

Mung der Parbatiya's, Muk der Newars, ist Dolichos mungo bei Linn.

Seta und Cala Bhot mas der Parbatiya's, oder Musa und Gya der Newars, sind zwei Varietäten der Dolichos soja mit gelben Blüthen und weißen Saamen, und purpur Blüthen und schwarzen Saamen.

Mosuri der Parbatiya's, Mosu der Newars, ist Ervum lens, Linse.

Kerao der Parbatiya's, Caigo der Newars, ist Pisum arvens., Erbse.

Sarishi der P., Turi der Newars, ist eine Art Senf.

Ika der Newars, ist Sinapis ramosa bei Roxb.

Til der Parbatiya's, Hamo der Newars, ist Sesamum, das wild wächst, aber wenig cultivirt wird.

---

[15]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 223—231.

Digitized by Google

Zuckerrohr wird in großer Menge gebaut, und sehr hä
roh verspeißt, aber auch zu Zucker verbraucht; am Anfang M
gepflanzt, wird es vom November bis Mitte Mai geschnitten.

Puli der Newars ist Ingwer.

Rettiche und Gurken (Khira und Kangkari) werden
großer Menge gebaut und gegessen.

Bera, Solanum melongaena, reift im October. Die g
meine Kartoffel, Solanum tuberosum, ist zwar in den b
gigen Gegenden eingeführt, giebt aber nicht so guten Ertrag w
zu Patna.

Sakarkandh (Convolvulus batates) gedeiht besser, wi
vom Octob. bis Mitte Decemb. geerntet. Fast alle Europä
schen Küchengewächse sind eingeführt; aber nur in gering
Quantität in die Gärten der Vornehmen. Zur Zeit von Colo
Kirkpatrick's Besuch in Nepal waren die Kartoffeln dort no
mißglückt, und man baute von Europäischen Küchengewächsen n
erst Kohl und Bohnen sehr schlechter Art. Seitdem hat ma
große Fortschritte in der Gartencultur gemacht.

Außer Orangen und Ananas von vorzüglicher Güte fe
len sonst alle guten Obstarten.

Der Musabaum (Plantain) stirbt in Kathmandu bi
zur Wurzel ab, aber diese wird durch den Winter nicht zerstör
und treibt im Frühjahr neue Stämme; in den niedrigen
Thälern, wie zu Nayakot, und einigen andern geben si
auch gute Früchte.

Baumwolle wächst im Berglande in hinreichender Menge
und Baumwollengewebe verschiedener Art (Khadi und Chango
die gewöhnlichsten) sind die allgemeine Tracht der niedern Volks
klasse des Mittelstandes, wenn schon Wolle weit besser gegen di
Winterkälte schützen würde; doch wird keine Baumwolle ausge
führt. Auch aus dieser unvollständigen Aufzählung der Agricul
turproducte geht der vegetabile Reichthum der Nepalesischen Land
schaften hervor, und der vielfache Gewinn, der aus ihrer genauern
Kenntniß und Benutzung sich ergeben würde.

3. Die Heimath der Gorkha, der gegenwärtigen Beherrscher Nepals in West-Napal.

Die Heimath [116]) der Gorkha Radjas liegt im Westen
von Kathmandu, im Winkel zwischen dem Zusammenfluß der

[116]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 244.

Digitized by Google

den Hauptströme des Landes Trisul Ganga und Ghanti, im mittleren Theile des Berglandes, gleich fern vom Hochgebirge wie vom Tariyani, in wärmern Thälern als die von Nepal proper. Die Capitale Gorkha, der einzige Ort von Bedeutung im kleinen Gebiete seiner ursprünglichen Beherrscher, soll auch heute keine zweitausend Häuser haben, mit einem Tempel, Gorkha-nath, dem besondern Schutzgott der herrschenden Familie geweiht. Der Ort, hält Fr. Hamilton dafür, habt wol schon vor Annahme der Brahmanen-Lehre Gorkha geheißen, und die Jogis oder Priester dieses Tempels habe die Herrscherfamilie dadurch zu ihren Gurus oder Stellvertretern bei den Göttern erkoren. Daher die Benennung der Ghorkas, Ghorkali's. Kein Europäischer Beobachter hat bis jetzt diesen Ort noch das Land gesehen, nur Weniges ist darüber historisch bekannt.

Diese Gorkha Radjas, als kleine Bergfürsten, waren früherhin ganz unbedeutend, ja unbekannt; erst durch Verheirathungen des sechsten der bekannten Gorkha-Dynasten, des Nribhupal, wurde die Familie mächtig. Dessen Sohne Prithwi Narayan (Purthi Nerayn b. Kirkpatrick, Prithenarrain Sah b. J. Fraser) [17]), kühn, ehrgeizig, rastlos, unterstützt durch den kriegerischen Geist seiner Unterthanen, den innern Verfall und die gegenseitige Befehdung der dreifach zerspaltenen Newar-Dynastie in Nepal, gelang es, nach langen, blutigen Kämpfen und furchtbaren Grausamkeiten, sich zum Usurpator der fruchtbarsten Thäler der Nepalesischen Gebirgslandschaften emporzuschwingen. Er führte zuerst den Gebrauch der Feuerwaffen und der Europäischen Disciplin in seinen Heeren ein, und hinterließ bei seinem Tode, 1771, seinen Söhnen und Nachfolgern die Obergewalt, die sie über alle Nachbarstaaten theils durch Krieg, List, oder Verheirathungen und Bündnisse bis zum Tista und Sjetledsch (s. Asien Bd. II. S. 488, 514 ꝛc.) ausbreiteten. Die Herrschergeschlechter seines eigenen Stammes, deren Oberhaupt er wurde, die Besiegung der vielfachen Radjastaaten von Mokwanpur, auf der Süd-, West- und Ostseite von Kathmandu, und die Verschwägerungen mit den Palpa-Geschlechtern, die am untern Ghandaki mächtig waren, befestigten und erweiterten nach und nach die Gorkha-Gewalt bis zum Entsetzen aller Nachbarn;

[17]) J. Fraser Journal of a Tour thr. Himala Mts. etc. Lond. 1820. 4 p. 4.

Digitized by Google

denn auch gegen Tübet hinauf wie gegen Hindostan hi
fingen sie schon an drohend zu werden, als ihnen von be
Seiten her die Grenze gesteckt ward.

Gorkha gehörte zu den Berglandschaften der collectiv
nannten Chaubisi-Radjas (die XXIV), deren unthätiges C
haupt in Yumila, durch die gegenseitigen Liguen dieser vi
kleinen Reguli in der Landespolitik, gleich so manchem an
Kaiser, zur gänzlichen Unbedeutenheit herabgesunken war.
litische Liguen (Satbhai) und verwandtschaftliche
guen (Athabhai) [118]) theilten das Interesse der XXIV, unter
nen die Radjas von Palpa, Tanahung, Rising, G
ring, Gajarkot, nicht nur im Westen von Kathman
sondern auch im Osten von da, also in West- wie in C
Nepal bedeutende Ländereien besaßen. Unter den XIX and
die nur in West-Nepal ansässig waren, herrschte ein Zw
der einheimischen Magar-Tribus, dessen Ehrgeiz ihn
trieb sich den Namen der Sonnengeschlechter, des Pam
Stammes, als eines eingewanderten, von edlerer Hinduis
Abstammung beizulegen. Der andere Zweig dieser Mago
Tribus blieb in primitiver Barbarei, d. h. er blieb seinen
mischen Sitten getreu, und galt daher, bei seinen die Brahm
doctrin annehmenden Nachbarn, für eine unreine Kaste.
Stammväter beider werden von diesem Khancha, von jen
Mincha genannt, deren Namen schon in gleich barbarisch
Klange zeigen, daß sie nicht zu dem Hindustamme gehören.
dem unreinen Zweige entstanden drei Radjageschlecht
Bhirkot, Gharahang, Dhor, davon das erste wieder
das Oberhaupt der andern geblieben ist, alle aber bedeutungsl
Der reine Zweig der Mincha zerspaltete sich in vier Hau
äste, mit ältern und jüngern Linien. Der eine Radja von N
yakot mit unbedeutendem Territorium, nannte den größten Th
seiner Unterthanen Khasiya. Eine Seitenlinie derselben
herrschte die weit mächtigere Kaski, im höhern Schneegebir
an die Bhotiya's grenzend, im wärmern Süden an Brahma
sche Culturthäler stoßend, mit der Hauptstadt Kaski, der
Lage [119]) nicht einmal genau bekannt ist. Eine andere Seiten
nie derselben, Lamjun, mit der Capitale Siklik, scheint vorzü

[118]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 237—244. [119]) Kirkpatri
Account l. c. p. 290; cf. Fr. Hamilton Account l. c. p. 241.

Digitized by Google

sich durch Handel und Gewerbe mit Bhutan und Tübet durch den sonst unbekannten Siklik-Paß, und von da über Tarku, Tanahung, Dewghat, Bakia zum Tieflande sich in Wohlstand versetzt zu haben. Die dritte Seitenlinie endlich, warum die Gorkha, welche durch jene, die durch Nepal proper, von aller Berührung mit Tübet, den Bhotipa's und ihren südlichen Nachbarn abgeschlossen, durchaus nicht wie ihre Verwandten in Bündnisse oder Ligueu mit ihnen oder ihren Nachbarn traten, sondern durch Vertrauen auf eigene Kraft sich endlich, freilich ohne eine milde Herrschaft der Yumila Radjas, über alle andern erhoben. Andere, noch geringere Geschlechter dieser Tribus, die in der Revolutionsperiode der Gorkha, theils geschwächt oder ganz untergegangen sind, indeß ihre Gaue (wie Musikot, Argha, Pinthana, Isma u. a.)[20]) das allgemeine Loos des Verschmelzens mit den Ghorkali-Staaten traf, übergehen wir.

Wir übergehen ebenfalls die noch übrigen in West-Nepal, im Süden des eigentlichen Nepal und Gorkha, liegenden kleinen, mehr oder weniger independent gebliebenen Gaue der niedern Berg-Radjas, wie die von Mokwanpur, Palpa, Jutaul, Tanahung, weil wir über sie bis jetzt nur höchst unsichere und unbefriedigende Daten[21]) besitzen; sie gehören einem ganz andern Herrscher-Stamme, dem der Kiratas, an, als dessen Oberhaupt einst der Radja von Mokwanpur in West- wie in Ost-Nepal anerkannt gewesen zu seyn scheint. Wir erwähnen ihrer hier nur, weil von ihnen auch in Ost-Nepal wieder die Rede seyn wird, und weil sie an den fruchtbarsten Thälern der Ghandaki und Trisul Ganga, über und unter ihrem Zusammenflusse Theil haben, auch durch ihre Lage zwischen Gorkha und Kathmandu, und den südlichern Indisch-Britischen Provinzen, als Passageländer für Handel und Militair-Operationen, eine interessante Stellung einnehmen. Diese ist es, welche sie früherhin zu einer höhern Stufe der Cultur erhob, warum sie aber auch seit der Gorkha Obergewalt, von dieser aus Eifersucht zu Boden gedrückt wurden, warum man bis dahin allen Zugang abschnitt, die ehemals gangbaren Straßen, wie z. B. von Kerighat über Tansen, Rampur, das südliche Nayakot und Dewghat zum Tieflande gänzlich versperrte, die Wäl-

[20]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 263—270 etc.
[21]) ibid. p. 167—186.

Digitized by Google

der zuwachsen, die Versumpfungen sich ausbreiten ließ, und nur allein noch die beiden Passagen durch Butaul; und die genannte über Bichhakor und Chitlong gangbar erhielt. Auf diesen sind die Zollhäuser eingerichtet, alle andern Verbindungen werden aber auf Schleichwegen durch die zahlreichen Contrebandiers dennoch sehr unsicher erhalten. Auch die Schiffbarkeit[122]) des Ghandaki, abwärts von Rerighat, das ganz nahe oberhalb Palpa liegt, und dort der größte Marktplatz, an welchem 3 bis 4 Monate im Jahre eine starke Messe für Bhatipa's, wie für Hindus, im Gange blieb, ist dadurch unnütz geworden. Dieser Strom kann nämlich auf beladenen Canoes bis Rerighat aufwärts beschifft werden, eine enge Stromschnelle (rapids) zwischen den beiden Felsen von Gongkar ausgenommen. Hier muß, etwas oberhalb Dewghat, umgeladen und der Kahn kann nur leer hinaufgezogen werden. Das Sperren des Floßholzes an dieser Stelle wird durch querübergezogene Seile bewirkt. Doch auch unterhalb Dewghat sind noch 3, jedoch geringere Stromschnellen, die leichter überwunden werden können: zu Kharipani unterhalb Dewghat, an der Einmündung des Arhung, und oberhalb Bhalaunji, bis wohin nur die großen Flußboote aufwärts schiffen. Weiter hinauf können die kleinern Flußboote oder Canoes während der trocknen Jahreszeit hinaufgezogen werden, doch bei hohem Wasserstande nicht, wegen der zu reißenden Gewalt des Ghandaki.

§. 73.

Erläuterung 3.

Ost-Nepal; Sikim; die Nepalesen; die vier Tübetischen Routen aus dem San-Kosi-Thale auf das Plateauland.

1. Ost-Nepal.

Noch weit geringer als von West- ist bis jetzt unsere Kenntniß von Ost-Nepal, bis zu dem unter Britischen Schutze stehenden Territorium von Sikim am Tista-Flusse geblieben. Weder seine Landesnatur, noch die Art seiner Bewohner ist uns genauer bekannt; nur von den Flußläufen und einigen Städten oder Märkten an ihnen, von denen einige Haupt-Handelsrouten ausgehen, haben wir einige, obwol nur verworrene und unsichere

[122]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 181.

Digitized by Google

Nachrichten durch Hörensagen und Pilgerberichte. Hier das wahrscheinlichste und lehrreichste, was sich aus diesen und der eben so nachlosen Kartenzeichnung über diesen nicht unbedeutenden Landstrich ergeben möchte.

Der San Kosi (Soan Kusi) ist der Hauptstrom, welches in seinem Hauptthale von N.W. gegen S.O. den größten Theil von Oft-Nepal durchzieht, und das Hochgebirge des schneereichen Himalaya im Norden, von den Ketten der Vorberge im Süden, die vom Trisul-Ganga an bis zum Arun-Fluß den gemeinsamen Namen Lama Dangra[23]) führen, scheidet. Darin besteht, wie schon Fr. Hamilton bemerkt, das Eigenthümliche dieses Hochlandes von Oft-Nepal, daß es auf einer langen Strecke eben nirgends, wie etwa im Westen vom Bagmati, und so dicht am Trisul, von irgend einem großen Strome durchbrochen ist. Erst der Kosi bahnt sich im Süden von Khatang, zwischen Bijaypur und Amerapur, seinen Weg hindurch, und tritt als Kosa in das Britische Hindostan ein, um sich auf der Grenze von Behar und Bengal oberhalb Radjemal mit dem Ganges zu vermischen.

Seine wassergefüllten zahlreichen Zuströme erhält dieser San Kosi fast insgesamt von der Nordseite; keiner ist uns wenigstens von der Südseite zu seinem rechten Ufer hin bekannt. Sie entspringen meistentheils dem südlichen Absturze der Schneekette der Salpu-Gruppe, und er selbst hat an deren westlichstem Kegel seinen Ursprung; aber seine beiden größten, merkwürdigsten Zuflüsse der Bhutia Kosi im West und der Arun im Oft, kommen beide aus viel weitern Fernen im Norden, aus dem Plateau von Tübet herab, und durchbrechen wol höchst wahrscheinlich, gleich dem Ghandaki-Narayani von Mastang, und dem Bora-Ghandak von Kheru herab, das Hochgebirge des schneereichen Himalaya. Der Bhutia Kosi entspringt im Norden, 3 Tagereisen fern von Kuti (d. i. Rgialam[24]) der Tübeter nach Pat. Georgi und Klaproth), am Passe Langurphede[25]) des Schneegebirges, von wo die Himalaya-Ketten eine mehr südliche Richtung nehmen sollen. Dieser Paß Langur (phede d. h. Berg) liegt fast 3 geogr. Meilen

[23]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 167. [24]) Pat. Georgi Alphabet. Tibetanum ed. Rom. 1762. 4. p. 417. [25]) Kirkpatrick Account. l. c. ch. IX. f. Routiers and Distances p. 316.

Digitized by Google

im N.O. der Station Mathiegumbah. Der Kosi entspringt also hinter der Salpu-Gruppe, und bricht gegen West, zwischen ihr und der Dhayabung-Gruppe, nämlich zwischen den gemessenen Piks E = 15,603 F. Par. und F = 17,617 F. P. (s. oben S. 7, 8), gegen Süden hindurch, um sich mit dem San Kosi, als dessen rechter Zufluß (vom N.W. her) zu vereinen. An diesem Bhutia Kosi geht die merkwürdigste Passage von Kathmandu aufwärts über Kuti nach Tübet, sowol nach Teshu Lumbu wie nach H'Lassa und China, deren Stationen wir weiter unten angeben werden. Beide vereinte Ströme (San und Bhutia Kosi) wenden sich dann plötzlich von ihrem Südlaufe an Dholaghat vorüber gegen Ost-herum, eben da, wo ihnen vom West her, aus dem eigentlichen Nepal, in der Direction von Kathmandu, der dritte, obere Quellstrom, der Risu, zufließt, in der Richtung ihres nun zu verfolgenden Längenthales, parallel mit der Gebirgsbegleitung zu beiden Seiten. Von der Quelle des Risu bei Banipa[126]), östlich von Kathmandu, über Dapcha und Dumja am Zusammenfluß mit dem San Kosi, sind 2 Tagereisen; hier (nach Kirkpatrick schon von Dholaghat an)[27]) wird dieser zuerst schiffbar für Flußkähne, bis zu seinen Wasserfällen bei Chatra am Eintritt zum Hindostanischen Tieflande. Von Dumja strömt der San Kosi an Puchighat 2 Tagereisen vorüber, bis er unter Mantalighat, von der linken, sein zweites Eiswasser den Tamba Kosi aufnimmt, der aus dem Schneegebirge von Nord her, von Dudhkunda in Tübet, dann am Hauptmarkte Dalka vorüber zu einem weitern Thale zieht, das bis Puchighat sich ausdehnt. Dalka soll aus Backsteinen erbaut seyn, 4000 Newar-Einwohner und einen berühmten Tempel des Bhim Sem (ein Pandu) haben, der für die Ostgrenze des eigentlichen Nepal gilt. Bis dahin giebt es viele Erzgruben. Von der Einmündung des Tamba Kosi sind über Chupalu, Bangnam, Felipa bis Kalesi 4 Tagereisen, wo das dritte Eiswasser, der Dudh Kosi vom Norden in ihn einmündet. Kalesi hat einen berühmten Siva-Tempel[28]), wo im Februar eine große Messe sich versammelt. Der Dudh Kosi

---

[126]) s. d. Routier b. Fr. Hamilton Account l. c. p. 166.
[27]) Kirkpatrick Account l. c. p. 327. [28]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 164.

Digitized by Google

kommt 2 Tagereisen im Norden von Lamja, einem Marktort, der immerfort von Bhotiyas besucht wird, weil ihr ebenes Plateauland schon jenseit der 2 Tagereisen durch das Schneegebirge seinen Anfang nimmt. Von da sind 2 Tagereisen nach der Hauptstadt Khatang, die 5 bis 6 Cos fern vom San Kosi, aber nahe am Arun liegt; der San Kosi wendet sich aber erst viel weiter gegen Süd zur Lama-Dangra-Grenzkette, ehe er den Arun aufnimmt.

Ueber die Quellen des Arun hat leider Fr. Hamilton gar nichts erfahren; man berichtete ihm nur, daß von der Hauptstadt Chayenpur, die nicht fern vom östlichen Ufer des Arun liegt, in dessen Stromthale aufwärts, ein wichtiger Handel nach Tübet geführt werde, und daß der Arun selbst bis Hedang [29]) (Hedagna auf Kirkpatrick Map of Nepaul, einem Grenzfort und der Residenz eines Subah an der Grenze gegen Tübet) an seinem Westufer aufwärts schiffbar sey. Dieses Hedang, und also auch das Arun-Thal, habe zu beiden Seiten 2 Tagereisen fern, im W. das Schneegebirge Meyangma, im Ost das Schneegebirge Mirgu; von da an sind aber auch 6 Tagereisen, an vielen Bhotiya-Dörfern vorüber, und an demselben Arun-Strome aufwärts, bis Manigumba, einem Dorfe, das schon zu H' Lassa gehört. Offenbar, bemerkt Fr. Hamilton, bricht also der Arun in dieser ganzen Strecke schon von der Nordseite her durch die höchste Schneekette hindurch, und obwol seine Ufer selbst so felsig sind, daß sie fast nur mit Gefahr an gewissen Pässen begangen werden können, ist doch die Breite des Thals ziemlich bedeutend; nur in der Stromnähe ist es dauernd bewohnt, denn sonst werde das breite Thal nur im Sommer von Schäfern [30]) besucht; offenbar weil es zu hoch gelegen, nur als Sommerweide dienen kann.

Leider gehen die Berichte des Kirata, welcher dem Britischen Botaniker die Reiseroute am Arun aufwärts mittheilte, nicht über Manigumba hinaus. Aus der von Kirkpatrick mitgetheilten, sehr interessanten Reiseroute [31]) des Nepalesen-Heeres über Kuti nach Teshu Lumbu, erfahren wir nun allerdings daß die Quelle des Arun noch viel weiter im Norden zu suchen sey; nämlich nicht fern von der Quelle des

---

[29]) Fr. Hamilton Acc. l. c. p. 165, 157, 89. [30]) ebend. p. 159.
[31]) Kirkpatrick Account l. c. ch. IX. p. 316.

Digitized by Google

Bhutia Kosi, nur an der entgegengesetzten Seite
Himalaya-Passes, oder jenes oben genannten Lungur-
wol richtiger Langur-phede (d. h. Fuß des Passes).
ser Paß soll übrigens gar nicht sehr hoch zu ersteigen
aber heben sich die Schneepiks zur Seite desto höher empor.
Quelle des Bhutia Kosi, heißt es daselbst, fließt erst ge
W. dann gegen N.O.; die Quelle des Arun fließt ab
erst gegen N.O., dann macht er erstaunliche Krümmungen
er in den Kosi fällt. Und wirklich müssen diese selbst bedeute
seyn, ehe er noch Manigumba und den Durchbruch durch
Himalaya-Kette von Mepangma und Mirgup welche-
der Aussage des Kirata auch Papti-Gebirge heißt,
Dies ergiebt sich aus dem Routier des Nepalesischen Kriegsheer
Dies legte nämlich vom Paß Langur-phede an, über Lan
Kote 4½ geogr. Meilen gegen N.O. und Tingri, 2½ geo
Meilen, im Tingey-meidan oder der Tingri-Ebene,
der Arun-Fluß zum ersten male genannt wird, nun n
7 Tagemärsche [132]) immer am Arun-Flusse zurück, bis
Station Chur-balua. Dieser ganze Weg scheint immer a
einer, wie ausdrücklich gesagt wird, ziemlich gleichen Eben
ohne große Beschwerde fortzugehen. Das Strombette ist sehr br
und sein Wasser sehr seicht, daher leicht zu passiren. Man m
sich also hier eine Plateau-Ebene Hoch-Tübets denke
wie sie etwa der Sfatadru von Tschaprang bis Schipke
Asien Bd. II. S. 584, 590, 735) durchläuft, so hier der Aru
von Tingri; aber wol bebaut mit Ortschaften bis zu der
nannten Station, wo er sich südwärts wendet, und wah
scheinlich nun bald das vom Kirata genannte Manigamb
erreicht. Die Teshu-Lumbu-Straße zweigt an eben derselbe
Stelle von dem Arun gegen Osten ab. Hiernach würde a
keiner unserer bisherigen Karten der obere Lauf des Arun ric
tig verzeichnet seyn.

Von Manigamba, diesem ersten H'Lassa-Orte auf d
Tübetischen Handelsstraße, abwärts am Arun, gegen die N
palesische Provinz Chayenpur, sind über Pokang bis zum
Anfang seiner Schiffbarkeit, nach Hedang, 5 Tagereisen, in d
nen man jeden Tag an Bhotiya-Dörfer kommt, davon me
rere Marktörter genannt werden. Von Pokang [33]), der Mitte

[132]) Kirkpatrick l. c. p. 316—317. [33]) Fr. Hamilton Accoun
l. c. p. 159.

Digitized by Google

[illegible], wird gesagt, es sey daselbst nicht sehr bergig (also wol noch ebenes Tübetisches Plateauland?), aber so hoch und kalt, daß es nur im Sommer von Schaafhirten besucht werde, und von Handelsleuten, die dort auf den Markt gehen. Von Hedang aber, das im Thale des Durchbruchs zwischen den Schneegebirgshöhen zu beiden Seiten liegt, hat man mehrere Tage hindurch steile Bergwege zu reiten, und erreicht am 5ten Tagemarsche die Ebene von Tamlingtar, Tumling Tar auf Kirkpatricks Map of Nepaul, die zwischen dem Arun-Fluß und einem kleinern linken Zufluß dem Sogeya liegt; der gleichnamige Ort ist der größte jener Gegend, wol mit 6000 Einwohnern, in einem Thale das nahe an 2 Stunden von W. nach O. breit und 6 Stunden von N. nach S. ausgedehnt wärmer liegt als das Kathmandu-Thal, aber noch nicht so gelichtet und bebaut. Ueber dieses Tamlingtar nahm die Nepalesische Armee, welche von Kathmandu am Bhutia Kosi über Kuti den Einfall nach Tübet, 1792, gemacht und Teshu Lumbu beraubt hatte, am Arun abwärts über Hedang (Hedagna), beutebeladen, den Rückmarsch, wie ihn Kirkpatrick auf seiner Karte auch angedeutet hat. Gleich unterhalb dieses Thales erhebt sich das Fort Chayenpur, dem Dobhang am Arun ganz nahe liegt. Das Fort Chayenpur, nach welchem gegenwärtig die dortige Provinz des einstigen Königreiches Lohangga, die seit der Gorkha Eroberung in eine Subah verwandelt, diesen Namen erhielt, liegt eine gute Stunde vom Arun gegen Ost entfernt. Von dem Culturthale bei Dobhang, immer abwärts, strömt der Arun in 6 Tagereisen weiter, bis er den letzten, linken Seitenfluß innerhalb des Gebirges, den Tambar aufnimmt, der unter den Berghöhen des Forts Bijaypur, an seinem Durchbruche, durch die Vorketten des Lama Dangra sich einmündet. Der Tambar entspringt auch noch aus den Schneehöhen des Papti-Gebirges, und fließt durch die Schneeberge Mirgu. Die Berge abwärts von diesen, auf denen auch noch zuweilen Schnee fällt, der aber bald wieder schmilzt (also die Stufe des Berglandes in dieser Gegend nicht mehr zum Hochgebirge gehörig), nannte der Kirata aus Hedang, welcher Fr. Hamilton über diese Gegenden unterrichtete, Ichhanglima[34]). Da die Sclavenkarte (s. Asien Bd. II. S. 491) aber an derselben Stelle das Gebirge

[34]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 159.

Phakphok nennt, und der Kirata vom noch östlichern Strome Kankayi (der als Mahanada in Bengal zum Ganges fällt) an der Grenze gegen Sikim sagte, daß dieser auch im Mirgu-Gebirge entspringe, dann aber im gutbewohnten Felsthale das Ichhanglima-Gebirge durchbreche, so hält Hamilton mit Recht dafür, daß Ichhanglima und Phakphok (wahrscheinlich Phullak und Sankia-gumba, oben S. 41) nur verschiedene Benennungen desselben Berglandes, der Vorberge der Schneekette Mirgu oder Papti seyn dürften. Auch soll die Quelle des Kankayi selbst Phakphok heißen, aber noch durch einen zweiten Schneestrom erst bedeutend werden. Die höchste Schneekette setzte der Kirata von Hedang auf die Westseite des Arun, unter dem Namen Syamphelang[135]); er meinte, der höchste sichtbare Pik gegen N.W. von Nathpur sey ein Theil dieser Berge, doch so daß der Tarun (?) Fluß einen andern Schneeberg davon scheide, den er Meyangma nannte, der aber auf der Sclaven-Karte Salpa-pahar heißt.

Vijaypur[36]), die Residenz eines Subah über die Provinz, welche seit der Gorkha Eroberung Morang genannt wird, liegt auf einem Rücken des höchsten Theiles der Vorberge, der Luma Dangra-Kette, jedoch auf der Ostseite des San Kosi-Durchbruches durch dieselbe. Es ist eine Art Feste mit Gorkha-Besatzung, und hat über den vorliegenden Thälern den Vorzug gesunder Luft, weil es nicht mehr von der bösen Sommerluft, Ayul, leidet. Von der zehrenden Luft auf der Höhe des Forts hat man den für Garnisonen wichtigen Ausspruch, dort könne man dreimal mehr essen als in dem Tieflande. Nahe unter dieser Burg, im Durchbruch des Kosi-Thales liegt ein berühmter Wallfahrtsort, Varaha Kshetra, mit einem Tempel des Vishnu, der hier in Gestalt eines Bären verehrt wird. Der Zulauf devoter Pilger, die sich dort zuweilen lebendig begraben ließen, um die Gabe der Prophezeihung zu erhalten, hat seit der Gorkha-Uebermacht sehr abgenommen, die Häuser sind im Verfall, auch ist der Handel, der diesen Wallfahrten den eigentlichen Schwung gab, durch die politischen Ereignisse der letzten Zeiten überall gehemmt. Vom weitern Verlauf des San Kosi durch die Vorketten Nepals und von seinem Eintritt als Kosa in Bengal ist uns nichts näheres bekannt.

---

[135]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 159. [36]) ebend. p. 151.

Digitized by Google

Wir haben im obigen die einzige Methode aus der Maſſe roher und verwirrter Notizen über ein ſonſt gänzlich unbekanntes Ländergebiet, doch einige poſitive Daten zu gewinnen, genommen befolgt, ſo weit es unſere Vorarbeiten erlaubten, indem wir nämlich dem Lauf der Ströme wie der Wegrouten genau nachgingen; zur Vervollſtändigung werden wir dieſe letzteren, mit ihren Stationen, beifügen, woraus ſich zumal bei der letzteren derſelben, der Kuti-Straße, indem uns die Vergleichung verſchiedener älterer und neuerer Angaben dabei zu Gebote ſteht, ein gut zuſammenſtimmendes Bild der weſentlichen Raumverhältniſſe jener bisherigen Terra incognita ergeben möchte.

Alle ſonſt noch über Oſt-Nepal bekannt gewordenen Daten ſind entweder völlig zerſtreut und unklar, oder ſind mehr hiſtoriſcher Art, wovon hier etwa das wichtigſte. Ganz Oſt-Nepal ſtand früher unter vielen Chefs, die dem vielverzweigten Geſchlechtern der Radja's von Mokwanpur angehörten, oder ſich ihnen anſchloſſen; ſie ſtammten, wie die Beherrſcher von Pumila, vom eingewanderten Hindugeſchlechtern ab, die in der Periode der Mohammedaner Eroberungen (ſ. Aſien Bd. II. S. 424, 426 u. a. m.) aus ihren Gebirgsgauen am Rande Behars und Bengalens verjagt, tiefer ins Gebirgsland, ſelbſt als Abenteurer und Eroberer einzogen. Sie ſollen 1306 von Chittore gekommen ſeyn und ſich bald die Obergewalt von Mokwanpur bis Sikim errungen, auch in jene Landſchaften als Radja's getheilt haben; zwiſchen den San Koſi und Kankayi-Strömen, wo das Volk der Kiratas wohnte, und von ihnen unterjocht ward, ſollen die Nachfolger Lohangga's[37]), eines der vier erobernden Brüder, die Herrſchaft, bis zum Sturz ihrer Dynaſtie durch die Gorkha's (1773—1779) mit hartnäckigen Kämpfen behauptet haben. Die Gaue im Weſt und Süd des San Koſi erhielten in der Provinzenvertheilung der Gorkha's die Namen der Stadt Mokwanpur (ſ. oben) und der Stadt Khatang, zwiſchen San Koſi und Arun gelegen; das Hochland am Arun wurde nun Chapenpur, das niedrige Bergland der Morketten wie der Tarayani-Diſtrict am Koſi aber Morang genannt, zu welchem auch der niedere Theil der Landſchaft Sikim, die am Fluß liegt, geſchlagen wurde. In dieſen Provinzen, die keines- weges ihre genauen Grenzbeſtimmungen zu haben ſcheinen, ſon-

[37]) Fr. Hamilton Acc. l. c. p. 133.

Digitized by Google

dern nach Gorkhalesen Art sehr willkürlich durch Statthalter oder Militairchefs (Subahs) verwaltet werden, und Gorkhalesen Officiren gehören, an welche der größte Theil des Landes in Dotationen für ihre geleisteten Kriegsdienste vertheilt ist, sind Zollhäuser (Golas), Marktorte (Hats) und Festen vertheilt, manche Straßen nach den Zollstationen geöffnet, andere aber geschlossen. Morang scheint völlig gegen Hindostan hin abgesperrt zu seyn. Am San Kosi aufwärts nach Nepal hin findet wol der meiste Verkehr Statt, an vier seiner bedeutendsten linken Zuströmen steigen aber die Tübetischen Handelsstraßen empor, deren einige auch durch militairische Operationen und Missionszüge allgemeiner merkwürdig geworden sind. Die Bewohner gegen das Hochgebirge sind überall Bhotipa's; Kirata's oder Kichaks und Lapchas sind die Bewohner im Osten des Arun, Limbu, Magar, Khas und Murmis, auch Newar und Radjputen sind die Bewohner im Westen dieser Gebirgslandschaften.

Anmerkung. Die vier Tübetanischen Routen aus dem Thale des San Kosi in Ost-Nepal zum Plateaulande von Teshu Lumbu.

1. Die Route von Kathmandu am Bhutia Kosi aufwärts über Kuti und den Langur-Paß nach Tübet; nach dreierlei Quellenangaben.

Dreierlei Quellen sind es, die uns hier zur gegenseitigen Vergleichung dienen; einmal die ältesten Nachrichten des Missionars Pat. Gruber[188]) (1661, s. Asien Bd. II. S. 453), und der Capuciner-Mission in Tübet (seit 1706, s. ebend. S. 457), deren Reiseberichte über diese Route[189]), im Itinerarium Lhassense, glücklicher Weise durch den sonst ziemlich verwirrten Compilator des Alphabetum Tibetanum doch diesmal ziemlich vollständig mitgetheilt; jener stieg aus China kommend über H'Lassa diese Höhe über die Landur-Passage und Kuti nach Kathmandu hinab; diese, die Capuciner, stiegen mehrmals aus ihren Missionen in Nepal dieselbe Straße über Kuti hinauf auf das Plateauland. Doch sind durch ihre Berichterstatter nicht selten die Namen und Angaben entstellt; nach

[188]) Pat. Alb. Dorville und J. Gruber Itinerar. in Ath. Kircheri China illustrata etc. Amstelod. fol. 1667. p. 64—66.

[189]) Fr. Aug. Antonin. Georgii Alphabetum Tibetanum etc. Romae 4. 1762. Itinerarium Lhassense, p. 436—450.

Digitized by Google

[illegible] Daten wurde diese Route mit gleicher Namenschreibung wie bei [illegible] in die Karten Hindostans von D'Anville und Rennell, öfter in[illegible] eingetragen, und seitdem fast überall wiederholt. Sie waren daher früher fast gänzlich unbrauchbar für den Fortschritt der Geographie, [illegible] aber durch ihre Vergleichung mit der zweiten Hauptquelle der [illegible] Kirkpatrick mitgetheilten Route einigen Gewinn erhält. Diese Route ist aber ebenfalls bei den Geo- und Karto-graphen ganz un[illegible] geblieben, obwol sie die beste Autorität für sich hat. Denn es [illegible] die Reiseroute des Nepalesen-Heeres [40]) von Kathmandu auf seinem Ueberfalle nach Teshu Lumbu (1792, s. [illegible] Bd. II. S. 487), nach den Tagesstationen, mit Bemerkungen, welche der Britische Colonel in Nepal selbst mitgetheilt erhielt; er [illegible] sie auf seiner Map of Nepaul niedergelegt, auch noch eine zweite, etwas von jener abweichende Angabe der Stationen aus einer andern Quelle zur Vergleichung mitgetheilt [41]). Die dritte Quellenangabe zur Vergleichung bietet die Kartenzeichnung [42]) Fr. Hamiltons aus den Originalkarten der Nepalesen (s. Erdk. Asien Bd. II. S. 491) zusammengetragen dar, auf welcher auch die Stationen dieser Route im Allgemeinen am Bhutia Kosi aufwärts zum Arun zu verfolgen sind, obgleich leider dieser treffliche Forscher, dem wir allein die drei folgenden Routen verdanken, im Texte nichts zur Vervollständigung der Nachrichten über dieselbe mitgetheilt hat; zugleich aber auch ein merkwürdiges Routier [43]) von Kathmandu nach H'Lassa, vom Jahre 1830, das Hodgson, der Resident in Nepal, uns von noch unbekannten Reisenden mittheilt, die aber den Vortheil hatten, zu ihrem Dolmetscher einen seit 20 Jahren dort vielfach gereiseten Kaschmir-Bhutia zur Begleitung zu haben. Wir werden dieses mit Hodgsons Routier bezeichnen. Wir legen die Armee-Route nach Tagereisen zu Grunde, und fügen die andern Daten gelegentlich bei. Die Entfernungen sind nach Nepalesischen Ghurries [44]) gerechnet, welche Kirkpatrick den Englischen Meilen gleich stellt, obgleich man sie zu 22½ Minuten zu bestimmen pflegt, zumal da von directen Distanzen auf so unbekanntem Terrain nicht die Rede seyn kann, und alle Angaben sich nur auf Wegmeilen beziehen.

---

[40]) Route from Kathmandu to Diggercheh or Teshoo Loomboo by Kooti in Kirkpatrick Account of the Kingdom of Nepaul l. c. p. 315—320. [41]) ebend. Route from Kathmandu to Kooti and Shikargong etc. p. 320—322. [42]) Map of the Dominions of the house of Gorkha. Edinburgh; copirt nach Crawford, s. Fr. Hamilton Account l. c. p. 88. [43]) Hodgson Notice on a Route to Lahassa and Tazedo, in Asiatic. Journal New Series 1830. Vol. I. p. 245—249. [44]) Kirkpatrick Account l. c. p. 293.

Digitized by Google

1) Von Kathmandu nach Guje-Serri bei Pusputn oder Deopatum.

2) Gegen O.N.O., nach Sanku, 1¼ geogr. Meil. (9 Engl. M — Nach dem Alphabet. Tibet. liegt die Stadt Sanku 12 Röm. M lien von Kathmandu; hier mußten sich damals alle Reisende Hindostan versammeln, die mit der Karawane nach Tübet gehen woll Sanku liegt nach Hodgsons Rout. noch innerhalb des großen Ne thales.

3) Gegen N.O. nach Deopur, 2½ bis 3 geogr. Meilen (12- Ghurries), für einen leichten Reiter, bergan; dicht am Ort strömt Indiani-Fluß vorüber, der im Schneegebirge entspringt und (ostwärts) zum San Kosi bei Dholat-ghaut (wol 3 geogr. M fern) einmündet. Hamiltons Map nennt diesen Zufluß Sirk das Alph. Tibet. nennt ihn gar nicht mit Namen, und statt der Sta zwei andere, Langur und Koska, wohin der Weg sehr beschwerlich Fluß, der zu überschiffen sey. Hodgsons Rout. nennt den F Achatuga, er sey 40 Fuß breit, 7 Fuß tief, fließe von N. gegen die Fähre wurde von 4 Männern gesteuert, die vom Nepal-Gouver ment bestellt sind.

4) Gegen N.O. nach Sipa, 2½ geogr. Meil. (13 Ghurr.), einem Berge gelegen, wie Deopur. Von da ist der Indiani-Str zu übersetzen, auf dem

5) nach Jhari, gegen N.O. nur 1 Stunde (2 Ghurr.) Hinabw ist auf Hamiltons Map angegeben.

6) Nach Chontra (Ciopra b. Alph. Tibet.), gegen O.N.O. kleine geogr. Meil. (14 Ghurr.) von da aufsteigen.

7) Nach Kubindiah, an einem kleinen Flusse.

8) Nach Bullephi, wo ein großer Strom, Miang-dia-Ko der am Berge Duskun entspringt, nach Rout. II. (ob Kichik-Fluß Alph. Tibet., oder Mirkhu in Hamiltons Map?), um aufzusteigen na

9) Phyria, 2½ bis 3 geogr. Meil. (12—15 Ghurr.) fern Ghantro, gegen O.N.O.; der Ort liegt an der Seite des Laick-pat Berges. — Das Rout. II. sagt, er liege am Ufer des Miangbi Flusses. Das Alphab. Tibet. nennt hier eine Stadt Rogliokot mehrern Kapellen dem Sciachya Tobpa (ob Lama von Tübet?) gewe mit vielen Steinen, die mit magischen Schriften beschrieben sind; a ein Tempel des Faca (d. i. Sakya), in welchem Lamadiener die Gel cylinder drehen. Von dieser Stadt wissen andere nichts; Hamilto Karte setzt im W. und N.W. der Stadt Phyria die Schneeberge M Hamandal und Gosaingsthan (s. oben S. 32), im N. da aber die unter F und K gemessenen Hochgipfel (s. oben S. 8).

10) Nach Phalbu (Palbu eine Stadt b. Alph. Tibet.) gegen N.O. an 3 geogr. Meil. (14 Ghurr.).

Digitized by Google

11) Nach Laisti (Resti b. Alph. Tibet.), gegen N.O.N., 1½ geogr. Mil. (8 Churr.), die heutige Grenze Nepals gegen Kuti, nach Kirkpatrick. — Hodgsons Rout legt diese Grenze schon auf m 5ten Tagereise zurück, nennt aber die vorigen Stationen anders; m 4ten ist Parabasi, ein Ort von Brahmanen bewohnt, wo viele Eisenarbeiter wohnen, darin die Hauptgießerei der Eisenkugeln für die Artillerie der Gorkha's ist. Auf der 5ten Station Churker; ist ein heißes Bassin mit Schwefeldämpfen, das zum trefflichen Bade gegen Hautkrankheiten dient. Auf dem 8ten Tagemarsche erreicht man, nach vielem Auf- und Absteigen, den Grenzfluß zwischen Nepal und Bhote (d. i. Tübet). An der Nepalesischen Seite steht ein Grenzstein mit der Nagari-Inschrift „hier ist die Grenze des Nepal-Territoriums," und auf der Bhotiya-Seite steht ein gleicher mit der Inschrift „hier beginnt das Gebiet von Bhote." Diesen Strom (er ist nicht genannt, wahrscheinlich der Bhutia Kosi) überschritt man auf einer Holzbrücke, um nach 2 geogr. Meilen nach Dum (d. i. Dhugna) zu kommen. — Auch das Alph. Tibet. sagt schon, Resti (wol ein Schreibfehler) sey Stadt, Feste und Grenzort des Königreichs Nepal; ein wüstes Dorf, von Tübetern bewohnt, liege unter m Fels. Von da auf der zweiten Meile steige man durch sehr enge, mit Fels gepflasterten, sich windenden Stufen auf und ab, zum Rande mannsser Felsen, unter denen Thäler mit Viehweiden, Sümpfen und Feldern mit Reis (Huha der Nepalesen, wol Uya, He der Indostaner, Bre der Tübeter) lägen.

Nach Dhugna (Dunna bei Alphab. Tibet.) gegen N.O.N., 2 geogr. Meilen (10 Churr.), von diesem Orte passirt man den Bhutia Kosi auf einer Eisenbrücke; er tritt aus dem Himalleh, und ergießt sich bei der Stadt Pullanti zum Sun Kosi. — Nach Rout. II. entspringt er am Bhag-Bhyru oder Bhyrub-Langur-Gebirge im N.O. von Kuti, auf Kirkpatrick's Karte Kala Bhyrub. — Das Alphab. Tibet. sagt, näher ist ein Weg gegen Norden, Dunna [146]) ist eine Stadt. Die Wege in den Felsen sind hier sehr enge, und winden sich immerfort um die hohen Berggipfel. Oefter sind die Felsen mit hängenden Brücken versehen, und man muß über 12 derselben, aus Zweigen geflochten, hinübergehen. Die wilden Abstürze und Gebirgsströme mit ihren Wasserfällen vermehren das Furchtbare dieser Wege, die an den schlüpfrigen Stellen nicht ohne Gefahr sind. Der Rohotis-Fluß (offenbar Bhutia Kosi) durchströmt rauschend zwei Gebirge; sein Bette ist 100 Fuß breit. Eine Brücke auf eisernen Ketten schwebend (vergl. Asien Bd. II. S. 736) führt hinüber; auf dem Gitter schreiten die Menschen sicher einher und halten sich zu beiden

[146]) Georgii Alphab. Tibet. Itinerar. Lhasense, l. c. p. 438.

Digitized by Google

Seiten an den Ketten, aber schrecklich ist das Schwanken. Hodgson's Routier giebt dem Ort nur 150 Strohhütten, von Bhuthas bewohnt; nahe dabei ist eine furchtbare Passage, sagt es, von 40 Schritt, von Brettern, nur einen halben Fuß breit, über eiserne Nägel gelegt, die man horizontal in die senkrechte Felswand eingekeilt hat; diese Passage nennt man die Lamas-Eisenstraße.

13) Nach Khusa oder Kussa-gambah gegen N.O., 4 kleine geogr. Meilen (19 Ghurries); an diesem Tage muß man 2 bis 3 mal den Bhutia Kosi übersetzen. — Das Alphab. Tibet. nennt diese Stadt Kansa und sagt, der Weg gehe dahin direct gegen Norden durch noch furchtbarere Felsengen; 29 Brücken habe man über Felsspalten zu passiren, noch mehr Abgründe als vorher sind zu übersteigen, und die Berge fangen hier an mit Schnee bedeckt zu seyn.

14) Nach Choosiong gegen N.O.N., 2½ geogr. Meile (12 Ghurries), auch auf Hamilton's Karte, wie die vorigen Ortschaften, am rechten oder nördlichen Ufer des Bhutia Kosi. — Das Alph. Tibet. nennt diese Station Sciuscha oder Chuscha [146]), wo 20 Familien wohnen; die Gegend sey sehr kalt, von einem Flusse bespült, an dessen Westufer sich heiße Quellen aus mehreren Brunnen zu Thermen vereinen. Das Bad werde von Einwohnern häufig gegen Gliederersstarrung benutzt. Der Weg sey sehr steil und gefahrvoll, die Berge fast nackt, das Aufsteigen zu den Schneegebirgen dauernd, der Rohotha (Bhutia Kosi) fließe tief unten in felsigen Abgründen. — Das Rout. II. giebt zwischen Khusa bis zum Dorf Choosiong nur 3 starke geogr. Meilen (16 Ghurries) an, wahrscheinlich auf einem andern Wege, der über den Bhutia Kosi setzt, und dann den Kohunnia-burrung [147]) übersteigt, ein Name, der von der außerordentlichen Beschwerde des Weges hergenommen seyn soll.

15) Nach Kuti gegen N.O.N., 2½ geogr. Meile (12 Ghurries). An der Ostseite der Stadt fließt der Bhutia Kosi; hier fällt der Ghultia-Kola zu ihm, ein Strom, der von West kommt. — Das Rout. II. giebt dieselbe Distanz an, nennt aber erst das Dorf Kanural oder Gupah (d. i. eine Höhle, s. oben S. 36), dann Aufsteigen nach Alt Kuti, dann über das stärkste Aufsteigen Bhimal Deoralli nach dem eigentlichen Kuti. Der Ghultia-Kola, sagt dieses Routier, fließe im N.W. an Kuti vorüber, das sehr hoch über tiefen Abgründen rings umher liege; dieser Ghultia-Kola fließe aus der Schlucht des Kala-Bhyrub-Gebirges, welches in S.O. im Himalleh keine 2 Tagereisen entfernt liege.

Dieses Kuti ist eine nicht unbedeutende Tübetische Handelsstadt,

---

[146]) Georgii Alphabet. Tibet. Itinerar. Lhassense, l. c. p. 439.
[147]) Kirkpatrick l. c. Rout. II. p. 321.

Digitized by Google

nicht unterbrochener Gegenstand der Grenzfehden zwischen Nepal und Tibet gewesen zu seyn scheint. Als Pater Gruber von H'Lassa über den Langur-Paß nach Kuti kam (1661), sagte er, dies sey die erste Stadt von Nepal (Necpal) [48]), von wo aus er in 11 Tagereisen in Kathmandu (über Nesti (?) nach Cadmendu) erreichte. Zur Zeit der Capuciner-Mission war es eine Tübetische Stadt; Fr. Hamilton spricht von dem Kampfe der Tübeter und Gorkha's um Kuti [49]), daß die Tübeter einen Theil der Provinz Kuti an sie abtreten mußten, nämlich den westlichen Theil, woraus sie das Gouvernement Kheran oder Kheru (s. oben S. 40) noch vor 1789 bildeten. Seit 1792 ist der Khern wie Kuti wieder an Tübet zurückgefallen, und ein Eigenthum der Chinesen geworden. Dasselbe Kuti ist die Handelsstadt, mit welcher Kashmirer, die nach H'Lassa Verkehr treiben, in beständiger Verbindung stehen. — Nach dem Alphabet. Tibet. heißt Kuti (i. e. Gnia?) bei den Tübetern Gniala [50]) (Rgialam auch auf Klaproth's Caste centrale de l'Asie), bei den Kaufleuten aber Tzong-tu, die Grenzfestung. Der Chinesische Verfasser der neuesten officiellen Beschreibung von Tübet sagt selbst, Gnialam [51]) grenze gegen das Land der Gorkha-Rebellen, und liege daher nothwendig auf der großen Heerstraße der Chinesischen Armee, um diese Rebellionen zu unterdrücken; er wolle daher auch von H'Lassa und Teshu-Lumbu nicht die Routen in Li's (Chinesischen Meilen) angeben, aber mehr als sich von diesen wenig bekannten Strecken noch nicht beibringen. Am vollständigsten geben die Capuciner Missionare Nachricht von Kuti oder Gnialam [52]), das sie die südliche Tübetanische Festung nennen, die früher zum Königreich Nepal gehörte, aber von der dreifach getheilten Newar-Dynastie in Nepal an die Tübeter abgetreten worden sey, als diese zum ersten mal den neuen Wegbau daselbst, nach Nepal hin, unternahmen. Denn früher ging, nach ihnen, der Weg nach Tibet durch Bramascion (d. i. eine viel östlichere Provinz, auch Petzigong [53]) genannt, die auf Morang und Nepal gegen Ost folgte, als nach Sikim oder Butan?) weit leichter und bequemer, so daß dort die Handelsleute in kürzerer Zeit und auf Lastthieren ihre Waaren nach Tibet einführen konnten. Aber es starben auf jener Route weit mehr Menschen an der bösen Olla-Krankheit (d. i. Ayul, s. oben, das Dampf-Fieber der Sommerluft), welche daselbst einen großen Theil des Jahres hindurch wüthet, indeß man auf den Wegen durch Nepal doch 4 bis 5 Monate, nämlich vom November bis April, davon befreit ist.

---

[48]) Athan Kircher China illustr. l. c. p. 65. [49]) Fr. Hamilton Acc. l. c. p. 121, 122, 212. [50]) Georgi Alphab. Tibet. l. c. p. 417. [51]) Description du Tubet, trad. du Chinois etc. par P. Hyacinthe, ed. p. Klaproth. Paris 1831. 8. p. 16, 257 Not. [52]) Georgi Alphabet. Tibet. l. c. p. 440—444. [53]) ebend. p. 417,

Digitized by Google

Auf dieser Kuti-Straße wird alles auf Menschenschultern getragen. Die Lastträger müssen auf dem Rückwege nach Nepal eine Quantität Salz mit zurückbringen, das diesem Lande fehlt. Von Kuti an wird die Reise auf Ochsen und Pferden fortgesetzt, denn da ist mehr ebener Weg, obwol das Land gegen Norden immer höher steigt.

Kuti hat meistentheils Häuser von drei Stockwerken; im zweiten wohnen die Ani (d. i. die Nonnen), im dritten die Trabar (d. i. die Mönche); in allen Häusern der Wohlhabenden ist eine Capelle aus rothgefärbtem Holz mit Goldverzierungen und einer Buddha-Statue (Xaca Tubpa) mit kreuzweis untergeschlagnen Beinen, auf einer Pama, d. i. einer Lotosblume, ruhend, vor welcher auf dem Altare die Opfer gebracht werden. Die Häuser sind aus gehauenen Steinen aufgeführt, mit Altanen, die sie Argamoz nennen (Solarium bei Georgi); darauf errichten sie an den Ecken der vier Weltgegenden Stangen, ziehen Stricke umher, hängen magische Zeichen und Giebelflaggen auf, und erneuern diese mit jedem Neujahrstage. Auf dem Dache haben sie auch einen heiligen Opferplatz, wo sie täglich ihren Götzen allerhand Kräuter (Sabina, Absynthium, d. i. Wermuth u. s. w.) darbringen. Vor ihren Pagoden stehen auch Maststangen aus verschiedenen Holzarten, die mit Pflöcken und Riemen aus wilden Büffelhäuten fest verbunden sind, zumal 4 magische Knoten sind an einem großen Segeltuche angebracht, das von der Höhe bis herab reicht, um von den abergläubischen Leuten leicht erreicht zu werden: denn es ist ganz mit magischen Characteren beschrieben. Als Pater Cassianus und sein Capuciner-Geleit hier durchzog (1754), starb ein vornehmer Jüngling, der mit dem Gnerba-Kuti, d. i. dem Ober-Statthalter, verwandt war. Schon am folgenden Tage war eine große Anzahl Shakia-Priester, Trabar genannt, versammelt; die einen beteten in dem Trauerhause, die anderen in den Wohnungen der Verwandten des Verstorbenen, noch andere in den Pagoden und auf den Straßen der Stadt, wo sie Kurim (d. i. Prozessionen) anordneten. Noch an demselben Tage wurde die Leiche verbrannt, die Todtenfeier (Kurim) dauerte über 8 Tage. Sterben Priester oder Lhama's, so werden ihre Leichen auf Bergen den Vögeln zum Fraß ausgesetzt.

Den besten Aufschluß über den neuesten Zustand von Kuti (1830) giebt uns Hodgson's Routier. Nach diesem ist es eine große Stadt, wo man alle Bedürfnisse in Menge vorräthig findet. Die große Zahl der Einwohner sind Bhotiyas, aber auch viele Kashmirer, Newars und mehrere Chinesen sind dort als Kaufleute ansäßig. Alle gehen in Wolle gekleidet und sprechen die Bhotiya-Sprache. Nach physischer und geographischer, wie in sprachlicher Hinsicht, der Hauptmasse des Volks nach, ist hier die Grenze von Nepal und Bhote (Tübet). Es stationiren hier die Truppen des Regenten von H'Lassa, 500 Soldaten mit Feuergewehr, auch Bogenschützen, mehrere Officiere

Digitized by Google

und 4 Stück grobes Geschütz. Die Reisenden von Nepal zeigen dort den Militairgouverneur ihren Paß vor, der im Bureau zurückbehalten wird, dafür wird ihnen ein neuer mit dessen Unterschrift an den Gouverneur von Tingri übergeben; dies ist also die dort durch Chinesisches Obercommando in neuerer Zeit eingeführte Grenzordnung.

Nach diesem Blick auf den ältern und jetzigen Zustand von Kuti setzen wir von diesem Orte, der etwa 30 geogr. Meilen, die man in 15 Tagereisen zurücklegt, von Kathmandu entfernt seyn mag, unsere Routenangaben weiter zum obern Arun fort.

16) Von Kuti führt die Armee-Route der Nepalesen nach Suna-gumbah, gegen N.O., 2 starke geogr. Meilen (11 Ghurries). — Das Rout. II. nennt als Zwischenorte noch Ghultia-gurry und dann Bhimul-gurry; bis Suna-gumbah Aufsteigen.

17) Nach Mathie-gumbah gegen N.O., 3 geogr. Meilen (15 Ghurr.), diese beiden letzten Tagemarsche ziehen immer noch am Bhutia Kosi aufwärts.

18) Nach Langur-phede (d. h. Fuß des Himalaya-Passes) gegen Ost, 2½ geogr. Meile (12 Ghurries). Von hier nimmt das Schneegebirge eine mehr südliche Direction an. Die Quelle des Bhutia Kosi soll von hier nicht mehr fern seyn, auch nicht weit von der Quelle des Arun-Flusses, der auf der entgegengesetzten Seite des Passes entspringt. Die Quelle des Bhutia Kosi fließt erst gegen W. und dann gegen S.S.W.; die des Arun erst gegen N.O., macht aber dann einen gewaltigen Umweg gegen den Kosi. Der Paß selbst, den man durchschreitet, ist nur gering an Höhe, daher müssen ihn die Schneecolosse gewaltig zur Seite überragen. An der Ostseite steigt man hinab

19) nach Lang-kote gegen O. 3 starke geogr. Meilen (17 Ghurries) und gegen N.O. fast 1 geogr. Meile (4 Ghurries). Von da

20) nach O. nach Tingri, 2½ geogr. Meile (12 Ghurries). — Das Rout. II. weicht hier von der Armee-Route etwas in seinen Angaben ab, führt aber doch wol durch dieselbe Passage der Himalaya-Kette hindurch, welche es aber Kala Bhyrub Langur Bhenjang nennt. Es sagt, von Suna-gumbah[154]) gehe man etwas eben nach Tschaprang oder Suabrong-gombah, 2 geogr. Meilen, steige dann ¼ Stunden bergan, 2 gute Stunden durch Windungen, ¼ Stunden wieder hinab nach Dheram-silla-phede, einer Art Herberge (Serai) oder Verschanzung am Fuß der Kala-Bhyrub-Kette, 4 geogr. Meilen (21 Ghurries). Von da aber 3 starke geogr. Meilen (16 Ghurries) nach Kala Bhyrub Langur Bhenjang (d. i. Höhle). Dies ist die Passage durch den Himalaya; immer bergan, zum Quartier

[154]) Kirkpatrick Account l. c. p. 322.

Digitized by Google

kaum nur eine Höhle etwa dienen. Von dieser Höhle (Bhenjang) hat man den Himalaya zur Rechten und Linken, das Gesicht gegen H'Lassa gerichtet, den Rücken gegen Kathmandu. Die Pikthürmen sich dem Wanderer hoch über dem Kopfe empor. Zuweilen, doch nicht immer, liegt Schnee da, wo man die Höhle (Bhenjang) passirt. Die Gebirgskette zur rechten zieht sich nach Deb Raja's Gebiet (Sikim), die zur linken nach Kheru hin. Nach Shikargumbah sind von hier 3½ geogr. Meile (17 Ghurries), der Weg ist eben, der Rinu-Fluß von N.O., von Sankie-gumbah kommend, fließt im W. von Shikar; man muß ihn übersetzen, um Shikargong zu erreichen (dieser Rinu ist offenbar identisch mit dem Arun); weiter als zu dem Fort Shikargong, in einer Ebene gelegen, führt dieses Routier II. nicht. — Noch anders ist die Beschreibung derselben Himalaya-Passage bei den Capucinern, welche wol verstümmelte Chinesische Namen mit untermischen, doch so, daß sie bei allen dreien unverkennbar dieselbe ist, welche zur hohen Plateau-Ebene von Tingri am Arun-Flusse hinaufführt. Sie nennen von Kuti den ersten Ort Me-sing-zungh [155]), eine Festung, 16 Migl., die Berge sind hier nackt, ohne Bäume, ohne Gebüsch; das einzige Brennmaterial zum Kochen ist der Argali (Viehdünger). Daher wird das meiste Fleisch roh, gedörrt verspeist; man setzt die geschlachteten Schaafe den trocknen, kalten Winden aus, die es bald ausdörren. Mit diesem Tübetischen Hammelfleisch, das ungemein geschätzt ist, machen die Dorfschulzen den vorüberziehenden Reisenden ihre Gastgeschenke; sein Verbrauch ist ungemein groß, denn es macht nebst gedörrten Fischen die Hauptnahrung des Volks aus. Ihre Buddhalehre erlaubt ihnen zwar das Tödten der Thiere nicht, doch essen sie ihr Fleisch; sie wissen sich zu helfen; alle Fleischer, sagen die Capuciner, sind bei ihnen unehrliche Kerle. Ihre Schäfer verkaufen stets ihre Schaafe mit dem Zusatze, sie ja nicht zu schlachten, und glauben dadurch ihr Gewissen zu bewahren. Nur auf wilde Ochsen, die auch gespeiset werden, wird Jagd gemacht, auf anderes Wild nicht. Reis fehlt, Weizen ist selten, Gerste (wol Awa-Korn, s. Asien Bd. II. S. 535, 711 u. a. O.) haben sie im Ueberfluß und bereiten daraus ihren Satu (Gerstenbrei), der ihre Hauptnahrung ist; Bier und Thee sind allgemeines Getränk. Von dieser ersten Feste werden nun noch drei Castelle in gleichen Distanzen genannt, Tankia-ling, Jalap und Tulon, bis zum Berge Langhur, der von ungeheurer Höhe, zwei Römische Miglien hoch, seyn soll, auf dessen Höhe eine Herberge Pambu genannt wird. Von dieser sagen die Capuciner Missionare, daß sie theils aus Backsteinen, theils aus natürlichen Steinen erbaut, und in den Felsrücken des La-

[155]) Georgi Alphabet. Tibet. etc. Itinerar. Lhassense, p. 445.

Digitized by Google

ghur eingehauen sey. Auf dieser Höhe leiden die Lastthiere so wie die Menschen ungemein an Beängstigungen, Kopfweh, Erbrechen, bis zum Delirium, und winden sich in Krämpfen und Schmerzen (die böse Esch, s. Asien Bd. II. S. 633 u. a. O.). Die nachtheiligen Folgen zeigen sich zumal da, wo der Berg mit Schnee bedeckt ist; bei dem Hinabsteigen nehmen sie ab, so wie der Schnee zu schmelzen anfängt. Doch ist dieser Paß keineswegs so hoch, wie der weit höhere Berg Cambala (der zwischen dem See Palte und der Hauptstadt H'Lassa überstiegen wird, s. Alphabet. Tibet. l. c. p. 452); auch ist er nicht so nackt und kahl, wie die andern weiterhin folgenden Höhen. Seine Seiten sind mit Büschen, Pflanzen und vielen officinellen Kräutern, auch giftigen, bewachsen, die in Menge gesammelt an die Hindu-Aerzte und Apotheker verhandelt werden, zumal aber mit der Spike Narde (Seenbatsy der Hindu? Die Bestimmung dieser Pflanze hat, auch nach W. Jones Abhandlung darüber, ihre Schwierigkeit). Eine andere Herberge auf der entgegengesetzten (also Nordost-) Seite des Berges Langhur, 7 Miglien von der vorigen, nennen die Capuciner Gnincè (d. i. Statio commiserationis); von da gelangt man nach Tingri. — Das Hodgsonsche Routier stimmt ganz mit jenen Angaben überein, nennt aber diesen hohen Bergpaß Yelum Thungla, 4 Stunden (5 Cos) hoch, mit ewigem Schnee, und eben so viel wieder bergab; nur Maulthiere, Yaks und Schaafe passiren seine schneidenden kalten Höhen. Man bestreut wol den schlüpfrigen Weg mit Asche, um das Ausgleiten zu hindern. Ein Tagemarsch ist zum Uebersteigen nothwendig, um an der andern Seite des Berges am Fuß die Herberge zu erreichen.

Von diesem Tingri sagen die Capuciner, es sey ein ganz ebenes, wohl bewässertes Thal, fruchtbar, lieblich, mit Castellen, zerstreuten Häusern und Wohnungen besetzt, eine gute Stunde breit und nach den Versicherungen der Bewohner über 6 Stunden lang, daher der Name Tingri Tubet [56]) (d. i. Dei prosperitas) diesem Landestheile insbesondre, aber keineswegs ganz Tübet zukomme. Fast alle Einwohner sind hier Hirten; jede Familie hat ihre zahlreichen Heerden kleines Vieh (wol Schaafe); gegen den Sommer wird es mager, gegen den Winter fett. Die Hirten gehen auch in der größten Kälte im Freien, und tragen lederne Stiefeln, Frauen wie Männer, die sie nie ausziehen (?). Von da sind mehrere Stunden weit am Wege kleine Castelle, Tongri-cula, Tingri-sanna, Tzogor und überhaupt bis Sergium (wol Shikar-gumbah der Armee-Route), bis wohin am vorüberziehenden Stromufer eine lange Reihe von solchen Festen, von Städten, von Shakiamunischen (d. i. Buddhistischen) Mönchs- und Nonnen-Klöstern sich hinzieht.

[56]) Georgi Alphabet. Tibet. etc. Itin. Lhassense p. 448.

Digitized by Google

Auch Hodgson's Routier sagt, vom Bergpasse an folge eine schöne grüne Plaine, 2 Cos weit, voll der schönsten Blu darauf man sehr viele flüchtige Thiere, dem Maulthier ähnlich, bem welche die Bhotiya's Kiang nennen (der mit Kiang verwandte K könnte wol an Moorcroft's wilde Pferde, s. Asien Bd. II. S. 559, innern, wenn nicht eben hier die Antelope Hodgsonii in Heerden l davon sogleich die Rede seyn wird). Tingri, das am 13ten T marsch erreicht werden kann, wird jetzt eine ansehnliche Stadt der B tiya's genannt, wo eine Chinesische Pferdepost (wie die von Gher und der Gobi, s. Asien Bd. II. S. 603) nach H'Lassa und Ch beginnt. Die Winter sind in Tingri sehr strenge. Die gewöhn Nahrung der Einwohner ist auch hier noch Satu, d. i. Gerstenm mit Butter und Thee. Die Reisenden können hier wieder Maulth Pferde und Kameele, die bisher ganz fehlten, zu ihrer Reise t then, um nach Shegar im folgenden Tagemarsche zu gelangen. D Bhotiya-Stadt hat 9000 Häuser und viele Lama's zu Bewohnern; ist bergan gebaut und gilt als heiliger Boden. In den Berg, erz die Legende, führe eine goldene Pforte zu einer Goldgrube, die von Lama's streng bewacht werde. Die Stadt hat 1000 Mann Garnison H'Lassa-Truppen.

Das Routier der Nepalesischen Armee sagt, mit jenen Angaben g übereinstimmend, das Tingri-meïdan, d. i. das Tingri-Thal, liege am Arun, und von hier sey die weitere Straße bis nach D gercheh, d. i. Shigadze bei Teshu Lumbu (s. Asien Bd. II. 485) ganz eben und ziemlich direct.

Diese Ebene ist es, welche erst seit wenigen Jahren zu der E deckung einer neuen Antelopenart geführt hat, welche manche das endlich aufgefundene Einhorn der Alten zu halten geneigt wa wenigstens ist es sicher das Seru der Tübeter, Kere der Mong und Kio-tuan der Chinesen, das bei ihren Historikern bekannt ge ist. Ein solches Einhorn, Seru [58]), begegnete dem Weltstür Tschingiskhan, als er auf seinem Eroberungszuge nach Hindo (Enedkel) begriffen, den Berg Djada-naring hinaufstieg; er hielt falbe, seltsame Thier für den warnenden Tegri seines Vaters, nicht das Land der Bogda's zu ziehen, und kehrte von seinem beabsichtig Kriegszuge zurück. In dem östlichen Tübet gegen China, in der P vinz Kham, trägt ein Gebirgsgau den Namen von ihnen, Ser dzjong, und in Osten zwischen H'Lassa und H'Lari nennt Beschreibung von Tübet [59]) eine Gegend am wild sich krümmen

[57]) Kirkpatrick Acc. p. 316.
[58]) Ssanang Ssetsen Mongol. G schichte. 4. S. 89. Note 386.
[59]) Description du Tibet p. Hyacinth, ed. Klaproth, p. 230. Not.

Digitized by Google

chen-wen, wo sie vorkommen sollen. Auch Sam. Turner [60]), bei seinem Besuche im Palast des Radja von Tassisudon, erfuhr von diesem, daß er ein interessantes Thier, eine Art Pferd, mit einem Horne auf der Stirn, besitze, das in einiger Entfernung auf seinem Gebirge sey, wo ihm das Volk göttliche Verehrung erzeige; woher es aber komme, konnte er nicht sagen. In Tübetanischen Manuscripten fand Major Latter [61]), als Commandirender im Territorium des Radja von Sikim, im Verzeichnisse des dortigen Gebirgswildes auch den Namen dieses Einhorns gefunden, und die Bestätigung gehört, daß es solches sehr wildes, ungebändigtes Thier, hoch gleich dem Pferde, mit gespaltenem Hufe, in Heerden wie die wilden Büffel am Rande der Wüste, einen Monat fern von H'Lassa, lebe, und häufig geschossen und verspeist werde. Es wurde ihm selbst von solchen, die es gut kannten, als ein einhorniges Thier abgezeichnet. Das Zeugniß der armen Bhutia's [62]), welche der Handel und die Devotion jährlich aus Nepal nach Tübet führt, schien ebenfalls das Daseyn dieses Thieres zu bestätigen; es lebe, sagten sie, auf den Ebenen von B'hote (d. i. Tübet) nicht bei Himalaya, zumal in einem waldigen Landstriche, Chaung-lung genannt, der mehrere Tagereisen in N.W. von Digurche (d. i. Teshu lumbu) liegt. Das Thier, Chiro oder Tschiru (d. i. Tiru) genannt, sey aber zu groß und kühn, um es mit einfachen Waffen zu kriegen oder zu fangen; die abgeworfenen Hörner oder die der umkommenen Tschiru's bringen sie aber zuweilen mit von ihren Pilgerreisen und weihen sie ihren Göttern. Ein solches gewundenes Horn, das im Tempel von Sambhunath bei Kathmandu aufgehängt war, wußte sich der Resident Hodgson zu verschaffen, und überschickte es der Calcutta-Societät. Ein anderes aus dem Walde in N.W. von Teshu lumbu wirklich durch einen Bhotiya nach Nepal mitgebrachtes Horn dieser Art, nebst einer Bhotiya-Zeichnung des Thieres, schickte Mr. Robinson [63]) aus Nepal an Dr. Wallich, der es für eine Antelopen-Art erkannte. Später wurde ein lebendes Thier dieser Art in die Menagerie des Goetha Radja nach Nepal gebracht, wo es aber starb, weil es die hohe Temperatur von 21½° Reaum. (80° Fahrenh.) nicht ertragen konnte. Der Lama von Teshu Lumbu, den schon früher Major Latter um Mittheilung dieses Thieres ersuchte, hatte es dahin gedeutet. Hodgson schickte den Balg des Thieres an die Calcutta-Societät, wo es von Dr. Abel nach seinem Entdecker im Systeme den Namen Antelope Hodgsonii erhielt. Jetzt erst erfuhr man durch den

[60]) Sam. Turner Gesandtschaftsreise nach Tübet ꝛc. Uebers. Hamburg 1801. 8. S. 189. [61]) Major Latter commanding in the Raja of Sikims Territory in Quart Rev. Dec. 1820. [62]) Hodgson Asiatic. Soc. Calcutt. 7. Jul. 1824, in Asiat. Journ. Vol. XIX. p. 8. [63]) Asiatic. Journ. 1824 Vol. XVIII. p. 395.

Digitized by Google

Teshu-Lumbu-Lama, daß der Lieblingsaufenthalt dieser Thiere die sch
Ebene von Tingri-meidan [104]) am Arun sey, unmittelbar jen
der schneeigen Kuti-Passage über dem Himalaya. Große Tschi
Heerden ziehen sich wegen der großen Salzlager dahin, welche
auf jener Hochebene verbreitet liegen. Das graziöse Thier
ganz die Natur der Antelopen, mit langem, scharfen, schwarzen gerin
ten Horne mit dreifach welliger Biegung; aber sie sind ungemein
und flüchtig. Wie bei allen Plateauthieren jener kalten Hochebene
fein zwei Zoll langes, röhrichtes Haar an der Wurzel mit jenen wei
Daunen versehen, die bei den Shawlziegen (s. Asien Bd. II. S.
und andern Thieren des Hochlandes bekannt sind. Aber eine Haupt
scheint noch immer unermittelt geblieben zu seyn, ob nicht das eine
hen gebliebene Horn nicht wirklich nur ein Rest von zweien
wie dies der Schädelbau zu fordern scheint; das Abwerfen eines
Hörner würde die Erscheinung eines Einhorns leicht erklären. D
wird dieses Tschiru auch für identisch mit einer Antelope Ke
Smith. [105]) gehalten, welche öfter eins ihrer Hörner abzuwerfen pf
und das wirkliche Einhorn würde erst noch zu suchen seyn.

Wir haben hier das Tübetische Plateauland nun wie
erreicht, wohin wir späterhin zurückkehren werden. Wir begleiten d
nur noch das Nepalesen-Heer in seinem Marsche im Allgemeinen
Arun abwärts, um die Direction und Distanz von hier nach
shu Lumbu, als einem der wenigen fixirten Punkte in diesem w
bekannten Ländergebiete, späterhin nicht wiederholen zu dürfen.

Von Tingri legte das Nepalesen-Heer noch 7 Tagemärsche
Arun-Flusse zurück, etwa 12 geogr. Meilen, bis dieser sich s
wärts wendet; der Heeresmarsch aber wurde noch 7 Tagemärsche
ter, etwa 21 geogr. Meilen, gegen N.O. bis Teshu Lumbu for
setzt. Die angegebenen Stationen, welche zum Theil nur mit Nepa
schen Namen angeführt werden, sind folgende:

1) Von Tingri [106]) nach der Station Ghultia-pany, 3½ ge
Meilen (18 Ghurries), nach dem schlechten Wasser genannt; am A
hin, der sehr seicht, obwol sehr breit war, als ihn das Nepalesen-
durchsetzte. Von da

2) nach Rika-pany, 1 geogr. Meile (5 Ghurr.), nach dem g
Wasser genannt, immer am Ufer des Arun hin.

3) Nach Kuna-gumbah (oder Konagong), 3 geogr. M
(16 Ghurries), am Knie eines Flusses liegend, daher die Nepales
Namengebung. Der Arun fließt nördlich daran vorüber.

---

[104]) Asiatic Journal 1826 Vol. XXII. p. 194. [105]) Historic
count of British India by H. Murray, J. Wilson, Greville, Jam
son, Ainslie etc. Edinb. 8. 1832. Vol. III. p. 68. [106]) Kirkp
trick Acc. l. c. p. 317—319.

Digitized by Google

4) Nach Shikar-gumbah, eine Stunde (3 Ghurries), wo das Nepalesen-Heer am Vereine beider Flüsse (daher Shikar-dubhan genannt) campirte. Hier hatten die Gorkha's in früher Zeit schon einmal eine Festung [87]) gehabt, und waren in mehreren Gefechten siegreich gegen H'Lassa gewesen, von dem sie einen Tribut oder Abtretung der Länder im Süden des Langur-Passes verlangt hatten, als die erste politische Vermittlung der Chinesen zur Herstellung des Friedens herbeiführte. Da aber von ihrer und der H'Lassenser Seite das Versprechen der Tributzahlung nicht erfüllt wurde, sagen die Nepalesen, so erfolgte darauf als Züchtigung jener Raubüberfall in Teshu Lumbu. — Die Verhandlungen über jene frühere Periode hat Kirkpatrick im Auszuge aus einem Memoir der Gorkha's mitgetheilt.

5) Nach Dhain-baitra-katrakagang am südlichen Ufer des Arun, 2 geogr. Meilen (10 Ghurries).

6) Nach Chho-gumbah, 2 kleine Stunden (4 Ghurr.), ein sehr guter Ort.

7) Nach Chur-bakua, eine Stunde (3 Ghurr.), eine Ebene mit Jungle und Moorgrund, zwischen dem Arun und einem andern Zufluß zu ihm. Der Arun wendet sich hier gegen Süd; das Thal zog gegen Ost bis Saita-gumbah, 3 geogr. Meilen (16 Ghurries), das von seinem weißen Hause diesen Namen erhielt. Von da an wendet sich aber die Route gegen den Norden.

8) Nach Bhyria-gang (die Weidenstadt), gegen N., 2½ geogr. Meilen (12 Ghurries).

9) Nach Sankia, 3 geogr. Meilen (14 Ghurr.), eine große Stadt in einem Thale mit einem Strome; der Sitz des Sankia Lama, der göttlich verehrt wird, worüber das Hodgson'sche Routier, welches die Stadt Sakyu [88]) nennt, mehreren Aufschluß giebt (s. unten Tübet).

10) Nach Ekela-gumbah, gegen N., 3½ geogr. Meilen (18 Ghurr.), eine Nepalesen-Benennung, wegen der isolirten Lage so genannt.

11) Nach Shanguko-baisi, gegen O.N.O., 3 geogr. Meilen (14 Ghurr.), an einem großen Strome, der aber nicht genannt ist; aber die Station nannte man nach einer Holz-Brücke, die hinüber führt.

12) Nach Lollpehar, 2½ geogr. Meilen (12 Ghurr.), nach der rothen Farbe des Bodens genannt; der Weg geht etwas bergan, dann aber auf der schönen Plaine fort bis Diggercheh.

13) Nach Kaghez-gumbah, 5 geogr. Meilen (25 Ghurries).

14) Nach Diggercheh (Shigadze) oder Teshu Lumbu, 2 geogr. Meilen (10 Ghurr.), davon eine Stunde im Norden abwärts

---

[87]) Kirkpatrick Account l. c. p. Appendix I. p. 341 etc.
[88]) Hodgson Routier Calcutta Soc. 2. Sept. 1830 in Asiatic Journ. 1830 Vol. I. p. 247.

Digitized by Google

der Brahmaputra vorüber strömt. Der ganze Abstand von K
mandu würde demnach an 80 geogr. Meilen (398½ Ghurr.) betr
und etwa 50 von Kuti, das an 30 geogr. Meilen von der Gr
Nepal's entfernt ist.

2. Die Route [169]) am Tamba Kosi aufwärts nach Du
kunda in Tübet; nach Fr. Hamilton.

1) Lengleng liegt am Zusammenfluß des Tamba, der
Norden herabströmt, zum San Kosi. Die erste Tagereise führt
großen Dorfe Namari.

2) Der 2te Tagemarsch nach Icrikampti, wo der Go
Radja seine großen Alpenweiden hat, auf denen 10,000 bis 12,000
auf die Weide gehen, daher diese Gegend auch unbebaut bleibt.

3) Zu dem großen Dorfe Gama, das von Bhotiya's bewohnt

4) Nach Goyang, desgleichen.

5) Zum Schneegebirge Pangmo, von wo Dudhkanda e
weiter gegen N.W. in den Alpen liegt, die schon zu Tübet gehören
jährliche Messe an diesem Orte ist es, welche viele Handelsleute dahin

3. Die Route am Dudh-Kosi aufwärts nach Lamja
nach Fr. Hamilton.

1) Vom Siva-Tempel zu Kalesi, wo eine große Messe geh
wird, geht die erste Tagereise nach Rawa, durch stark bewo
Land; die Stadt ist ansehnlich und hat ein Fort.

2) Dann durch gut bewohntes Land zum großen Dorfe Hakal

3) Eben so nach dem großen Dorfe Jubing.

4) Nach dem Dorfe Ghat, welches von Bhotiya's bewohnt w
das Clima ist hier für die Parbatiya's oder Berghindus zu kalt.

5) Nach dem Marktorte Lamja, der auch nur von Bhoti
bewohnt wird; die Waaren sind hier dieselben wie anderwärts,
wird davon nicht gezahlt.

4. Die Route am Arun-Flusse aufwärts von Bijay
nach Pokang, Manigumbah und Tübet; nach Fr.
Hamilton [171]).

1) Von Bijaypur am ersten Tage nach Mulghat am A
bar-Flusse aufwärts; der Weg ist hügelig, ohne Gebirge, das Land
Acker-Cultur.

2) Eben so, über den Tambar gesetzt, nach Dhankuta
Dhankot.

---

[169]) Fr. Hamilton Acc. l. c. p. 165. [170]) ebendas. p. 165.
[171]) ebendas. p. 158—159.

Digitized by Google

3) Dieser Tagemarsch geht mehr durch bergiges Land, das wenig bebaut ist; mehrere kleine Flüsse sind zu übersetzen, wie der Rangmoy u. a.

4ter Tagemarsch, durch gut bebaute Ebene nach der Stadt Jatsang.

5ter Tagemarsch, über niedere Höhen durch ein schönes Thal zum Leghuya-Fluß.

6) Auf hügeligen Wegen durch vieles Culturland über den Piluya-Fluß unter dem Fort von Chayenpur vorüber nach Dobhang, am Zusammenfluß des Goyeya und Arun.

7ter Tagemarsch, auf sanftem Wege, der zum Reiten auf Pferden gut geeignet ist, nach Tamlingtar, in einem großen Thale, das i. W. vom Arun-Flusse begrenzt wird; es ist wärmer wie das Thal von Kathmandu, aber weniger gelichtet. Die Stadt hat an 6000 Einwohner.

Die 3 folgenden Tagemärsche über Tamling, Segeya und Lum gehen bequem durch Culturland.

Der 11te Tag führt, sehr bergig und steil auf und ab, noch durch gut gebaute Gegenden nach Jupha.

12) Nach Jholangghat am Arun-Fluß, über den hier eine Hangebrücke geht.

13) Ueber niedere Berge am Westufer des Arun-Flusses nach Hedang, dem Grenzfort und Sitz eines Subah, dessen breite Thallücke zu beiden Seiten von den hohen Schneepits Meyangma in W. und Nirgu in O. überragt wird; das Defile am Strom hin ist felsig.

14) Nach Komba, einem Dorfe der Bhotiya's, ehedem die Residenz eines Lama, der als Incarnation verehrt ward.

15) Nach Chamtang, einem Dorf der Bhotiya's am Arun.

16) Nach Sekfula (oder Sekfura) am Arun; ein Dorf der Bhotiya's zu beiden Seiten des Stromes gelegen, über den eine von Bambus geflochtene Hangebrücke führt. Zwei Tagereisen von da, gegen N.O., erreichte man Pokang in einem Lande, das nicht sehr bergig, aber so hoch und kalt ist, daß es nur im Sommer von Schafhirten besucht wird, und von Handelsleuten, welche früher den Markt von Pokang bezogen.

17) Von Sekfula kommt man auf dem Westufer des Arun, in dem Thale aufsteigend, zum Bhotiya-Dorfe Hatiya, einem Marktort, der an die Stelle von Pokang getreten ist.

18) Zum Bhotiya-Dorfe Chipachintang, das noch den Gorkhas gehört; aber nur wenig entfernt von da liegt das Dorf Manigumba, das schon zu H'Lassa gehört; hier ist also das Tübetische, wie Chinesische Grenzgebiet. Der Umsatz von Chayenpur auf dieser Handelsstraße mit dem Hochlande war der vielen Störungen

Digitized by Google

und Hemmungen ungeachtet zu Fr. Hamilton's Zeit noch immer bedeutend. Hatiya am Arun und Alangchang am Tamar wa nach dem Verfall von Pokang die Hauptmärkte geworden. Einfuhr [172]) von Tübet besteht in Schaafen, Moschus, A schushäuten, Büffelschweifen, Borax, Chinesischen G denwaaren, Medicinalkräutern, in Gold und Silber. Chayenpur besteht die Ausfuhr in Reis, Weizen, Mar (Cynosur. corocanus), Uya-Korn, Oel, Eisen, Kupfer, Bau wollenzeuge, Tuch, Katechu, Harra bahara (d. i. Myr lanen), Planken von Dhupibäumen zu feiner Holzarbeit, Pf fer, Specereien, Indigo, Taback, Otterfelle, Zucker, Z kerkand, zuweilen Perlen u. a. m.

2. Territorium des Sikim Radja.

Das östlichste Gebiet der Nepalesischen Alpengebirgslandsch ten am Tista-Flusse, das nach seinem Besitzer und dessen sidenz das Territorium des Sikim Radja genannt w gehört zu den unbekanntesten Theilen dieser Erdgegend. Seit herer Zeit unter dem Einfluß von H'Lassa stehend, durch Gorkha-Revolution theilweise von diesen Machthabern zerstüc unter den Schutz der mächtigern Nachbarn im Osten und S den, des Deva Dharma Radja von Bhutan und der B ten in Bengalen, getreten, ist dies Land bei der eigenen, inn Schwäche, der Jalousie seiner Nachbarn von allen vier Se preisgestellt, und dadurch, wie es scheint, in neuerer Zeit z nicht ganz unbeachtet, aber doch von Europäern unbesucht ge bin, da jeder Zugang gegen den Norden für Britisch Verkehr vom Süden her, durch das Vorrücken der Chi sischen Grenzposten, unersprießlich geworden wäre. Wir mü uns hier nur mit der historischen und topographischen Notiz die wir durch Fr. Hamilton und einige officiellen neu Britischen Angaben erhielten, begnügen, weil uns jeder allgem belehrende Bericht über jenes Alpenland fehlt.

Das Hochgebirge, wie das vorliegende Bergland, z schen den Flüssen Kankaye und Tista, bewohnt der Vo stamm der Lapchas; ihr Beherrscher der Radja von Sik war ein Bhotiya; sein Heer bestand aus Bhotiya's, aus nem feigen, unkriegerischen Volke, das den kühnen Gorkhalesis

[172]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 157. [73]) Fr. Hamil Account l. c. Part. II. ch. I. Country of Sikim p. 118—128.

Digitized by Google

Gebirgsnachbarn keineswegs gewachsen war. Bhotiya's umgaben und bewachten den Radja. Außer den Lapchas, welche nun die Hälfte der Population dieses Landes ausmachen, sind noch dem kleinern Antheile nach Limbu's, dem größern noch Bhotiya's die Mitbewohner desselben. Der Radja, von vornehmer Familie aus H'Lassa abstammend, hat den Titel Gelpo (richtiger Ghialbo, d. i. Rex), und in den weltlichen Angelegenheiten seinen ersten Reichsverweser und Generalissimus der Lapchas, mit dem Titel Hang, der aber erblich ist, und daher wol mehr Gewalt, als er selbst, besitzen mag. Die Herrschaft der Bhotiya's in Sikim hält Fr. Hamilton dafür, sei schon alt, da sie einst sogar viel weiter gegen Süd und auf der Ostseite des Mahanada-Stromes bis Krishnagunj reichten, als sie aus diesen Besitzungen durch die frühern Eroberungen der Muselmänner (Asien Bd. II. S. 424 rc.) verdrängt wurden. Aus jener Zeit ist wenig positives bekannt. Die Bengalesen nannten im Jahre 1782 das Oberhaupt von Sikim, Rup Chiring; seine Residenz war das Fort Dargiling (6771 F. Par. üb. d. M., s. Asien Bd. II. S. 978). Wahrscheinlich im Jahre 1788 fielen die Gorkhali's in dessen Land ein, und fanden, obwol nur mit 6000 Kriegern, nur wenig Widerstand; denn im October hatten sie selbst die Capitale Sikim erobert, welche mehrere Tagereisen weiter im Norden liegt. Der Radja zog sich in das Tübetische Hochgebirge zurück, suchte den Beistand der Höfe von H'Lassa und Bhutan (Tassisudon), der ihm auch gewährt wurde. Er versprach dem Radja Deva Dharma von Bhutan einen Tribut, und wurde dafür durch dessen Truppen schon im December desselben Jahres in seine Capitale zurückgeführt; denn die Gorkhalesen wurden aus Sikim zurückgeschlagen. Zugleich waren bei dem Einfalle eines Gorkha-Heeres in Tübet, zu Kuti Gefechte vorgefallen (s. oben S. 93). Bald zog sich das Bhutan-Heer gegen Ost zurück; der Radja von Sikim starb, sein Sohn Kurin Namki war noch Kind; die Gorkhalesen kehrten zurück. Der Thronerbe floh nach Tankiya in Tübet; das Territorium von Sikim kam in der Nepalesen Gewalt. Der Hang der Lapchas zog sich in das wilde Gebirgsland zwischen die beiden obern Arme des Großen und Kleinen Tista, wo er in der dortigen Feste Gandhauk (Gangdok) die Herrschaft über den freigebliebenen Bergdistrict Sikims bis in die neuere Zeit behauptete. Von Bhutan wa-

Digitized by Google

ren die Gorkha's durch die Verwendung China's zurückgehalten, die unterworfenen Lapchas, im untern Sikim, zeigten sich aber so rebellisch gegen ihre Besieger, die Gorkha's, daß diese ihnen einen eigenen Statthalter aus ihrer Mitte zugestehen mußten, der die bestimmten Tributgelder an sie abliefern sollte. Man setzte nur einen Subâh von Chayenpur als Militairgouverneur ein, und ließ in den beiden Hauptorten Sikim und Dargiling Gorkha-Truppen als Garnison zurück. Seit 1809 begannen mit der Rückkehr des jungen Radja, mit Bhotiya Hülfe aus Tübet, neue Versuche zur Restauration seiner Herrschaft an der auch Britische Truppen schon damals Theil nahmen.

Das Britische Gouvernement in Bengalen, dem daran gelegen war, in einem guten Vernehmen mit dem Hofe von H'Lassa zu bleiben, und durch diesen als Freunde des Friedens bei dem Hofe in Peking, in ihrem Wunsche eines freien Handelsverkehrs zu Lande über Tübet nach China bevorwortet zu werden, ergriff in dem erneuerten Kriege gegen die Gorkha's (1814) die gute Gelegenheit, seine Gunst dem Radja von Sikim, als einem sehr nahen Verwandten der Regenten von H'Lassa, durch die That zu beweisen. Es versprach ihm seinen Beistand, und übernahm die Vertreibung der Gorkha's aus dem untern Territorium von Sikim, während er selbst mit tausend Mann dessen Gebirgsland von seinen Feinden reinigen wollte. Im 6ten Artikel des Friedenstractats zwischen den Engländern und Gorkha's [174]) wurde wirklich die völlige Räumung des Sikim-Territoriums durch die Gorkhas und dessen Independenz unter der Garantie und Protection der Briten festgestellt. Diese suchten dadurch sich in dem Gebirgslande ostwärts vom Mitchie-Fluß (Mechi ein linker Nebenfluß zum untern Laufe des Kankaye), welcher als Grenze zwischen Nepal und Sikim bestimmt ward, den Zugang zu Sikim und Tübet frei und offen zu erhalten und alles Tiefland ostwärts desselben Mitchie-Flusses, bis zu dem Berglande von Sikim, wurde zugleich von ihnen als Eigenthum der Compagnie, und zu Bengalen gehörig in Anspruch genommen.

Die aus dieser Zeit bekannt gewordenen Nachrichten über das

---

[174]) s. Papers respecting the Nepaul War printed in conformity to the Resolution of the Court of Proprietors of East-India Stock. Lond. 1824. Fol. p. 265, 267. 429, 430, 835, 927.

Digitized by Google

Land Sikim sind sehr unvollständig geblieben. Das Hochgebirge im Norden, welches dieses Gebiet von dem Tübetischen Territorium von H'Lassa scheidet, wird Khawa-Karpola oder Harpola, d. i. die Weißen Berge, genannt; es wird vom Hauptstrome des Landes, dem Tista, durchbrochen, der sehr bedeutend ist und viel weiter im Norden, im Gebiete von H'Lassa entspringt. Nach den Tübetischen Karten soll es der Yhun tsang bzangbo tsu seyn (s. Klaproth Carte centr. de l'Asie). Kirkpatrick sagte [76]) man, er entspringe auf dem Berge Chowurigolah, einer Fortsetzung des Schneegebirges Phunisung, eine Tagereise fern davon in O.S.O. Aber wo dieses gelegen? bleibt uns unbekannt. Zwei Hauptarme desselben werden der Große und Kleine Tista genannt, und zwischen ihnen im Hochgebirge liegt die Feste Gandhauk. Ostwärts des Kleinen Tista liegt Damsang, eine Feste welche dem Deva Dharma Radja, also schon zu Bhutan gehört. Das Gebiet von Sikim ist also hier nur auf eine sehr geringe Breite ausgedehnt, denn im West ist der Kankaye im Hochgebirge eben so der Grenzfluß gegen das Territorium der Gorkha's, gegen die Suba von Chayenpur. Die einzige Passage zwischen Sikim und Tübet, durch das Hochgebirge Karpola führt durch den Phakali-Paß, der 5 Tagereisen im N.O. von Jang-chim liegt; da aber dieser Zugang durch das Territorium des Deva Dharma Radja von Bhutan führt, so ist dadurch der Verkehr der Bewohner von Sikim stets vom benachbarten Bhutan abhängig, dessen Einfluß auf dieses Land in den letzten kriegerischen Bewegungen jener Landschaften nicht ohne Bedeutung war. Auch Dallimcot, eine Feste auf dem östlichen Tista-Ufer, auf der höchsten Vorkette an seinem Durchbruche durch die Vorberge zum Tieflande, gehört ebenfalls schon zu Bhutan. Sikim ist also nur ein schmaler Landstreif des Alpengebirgslandes, welcher wie eine Brücke, zwischen Gorkha und Bhutanern im West und Ost, das Territorium der Briten in Bengal, vom Süden her gegen Norden, über das Schneegebirge mit dem Plateaulande von Tübet in Verbindung setzt. Die einzige Beobachtung am untern Tista-Flusse, unterhalb seines Durchbruches durch die Vorkette gegen die

[76]) Kirkpatrick Acc. l. c. p. 281.

Digitized by Google

Plainen von Hindostan, von Mr. Scott[176]), sagt uns, daß dieselben dort niedrig sind, und aus verschiedenen Lagern von Schiefer, Kohlensandstein und andern lockern Erdarten voll kleiner Rollkiesel-Schichten bestehen, in denen das vorherrschende Gestein überall ein sehr glimmerreicher Sandstein ist.

Sikim, die Hauptstadt des Landes, liegt im Westen des Großen Tista, auf dem Westufer des Jhamikuma (ein rechter vom N.W. kommender Zufluß zum Großen Tista), der aber von dem Südabfalle der Schneekette kommt, und diese nicht, wie jener, durchbricht. In zwei Arme getheilt umströmt er einen sehr hohen Berg, auf dessen Tafelhöhe die Festung Tasiding erbaut ist. So hoch soll diese gelegen seyn, daß man zum Herabsteigen von derselben nach allen Seiten zu einen halben Tag brauche. Abwärts von Sikim, 6 Tagereisen entfernt, da wo der Tista mit seinen vereinten Wassern die höchste der Vorderketten zu durchbrechen beginnt, liegt auf seiner Westseite Dargiling, welches die Hauptfeste des Landes gewesen zu seyn scheint, da die Gorkha's daselbst ihre stärkste Garnison hineingeworfen hatten; es ist derselbe Ort, von dessen Auswahl zu einer Gesundheitsstation für Bengalen schon anderwärts die Rede war (s. Asien Bd. II. S. 978). Auf mehr südlichen Vorketten liegen geringere Festen, wie Satang, ein Marktort, unter welchem der Mahanada entspringt, der an der Stadt Sannyasikata (Sanathgota) vorüber in das Tiefland zum Ganges strömt und dem Tista seinen Namen giebt. Eben so, etwas nordwestlicher Samdung (Nagrikot der Bengalesen), früherhin die Residenz des Lapcha Oberhauptes, welcher den Tribut für die Gorkhalis eintrieb, und dicht dabei Dimali oder Siumali, ein Zollhaus und Marktort mit dem größten Basar des Landes, wo die Producte des Taripani gegen die der Bergdistricte umgesetzt werden: Salz, Tabak, Baumwollenzeuge, Ziegen, Federvieh, Schweine, Eisen, Korallen, Tuch u. s. w. gegen Pferde, Moschus, Büffelschweife, Chinesische Seidenwaaren, Rhinocerushörner u. s. w. Noch weiter, gegen S.W., Nagri und Belasi schon am Kankaye, alles Puncte, welche die Eingangsthäler zum Taripani beherrschen; denn auch hier streicht die

[176]) H. T. Colebrooke on the Geology of the Northeastern Border of Bengal, in Transact. of the Geol. Society Sec. Ser. Vol. I. 1822. p. 137.

Digitized by Google

Indien gleichmäßig von West gegen Ost, aus Nepal gegen Bhutan fort, bis Assam, mit denselben Naturverhältnissen. Diese Berge von Dimali sind nur sparsam bewohnt von dem Volksstamme der Mech oder Dimali, die in Agricultur von Reis, Baumwolle u. a. schon ganz ihren östlichen Nachbarn den Garos gleichen sollen.

Der Kankaye ist der westliche Grenzstrom des hohen Berglandes von Sikim; er scheint nicht aus dem Hochgebirge zu kommen, sondern nur dem Südgehänge der Miegu (oder Phatul, s. oben S. 86) zu entquellen. Zwischen zwei Bergketten durchstreift er ein langes, sehr enges Thal, das noch ganz zu Sikim gehört, darin oberhalb der Marktort Majhoya, weiter abwärts das schon oben genannte Bilasi liegt. Auf ihm werden dieselben Waaren wie zu Dimali umgesetzt. Weiter abwärts gehört sein Thal schon dem Territorium des Vijayapur Radja an, die Vorberge, so klein sie hier gegen die Himalaya-Höhen erscheinen, sind, nach Fr. Hamiltons Urtheil, doch an Höhe noch den Bergen in Wales und Schottland gleich.

3. Die Bewohner der Nepalesischen Alpengebirgs-Landschaften.

Uebersicht. Die Nachrichten, sagt der berühmte Orientalist H. Wilson in Calcutta, welche Kirkpatrick und Fr. Hamilton (Buchanan) über die Nepalesen gegeben haben, sind nicht entfernt befriedigend und selbst nur verständlich zu seyn. Doch zeigen sie, daß es zweierlei Hauptabtheilungen[177]) des Volkes in Nepal giebt: 1) die Parbatiya's, d. i. die Gebirgs-Hindus, welche Anbeter des Shiva und Vischnu sind; 2) Newars, welche größtentheils der Buddhalehre folgen, und die ursprünglichen Einwohner des Landes. Jene Berichterstatter sind unklar über diese Völker, weil der Geist des Polytheism selbst in sich unklar ist, und weil ihnen der Zugang zu den Originalwerken fehlte. Religiöse Formeln und Ceremonien werden ein Gemeingut, von deren späterer Erscheinung sich nicht auf den frühern ursprünglichen Zustand rückschließen läßt. Die häufige Mischung des polytheistischen

[177]) Hor. Wilson Notice of three tracts received from Nepal in Asiat Researches, Calcutta T. XVI. p. 450.

Digitized by Google

Cultus in Hindostan wiederholt sich auch in Nepal, im Cultus des Shiva und Vischnu mit denen der Buddhisten; ihr wesentlicher Unterschied läßt sich nur in den reinen, unverfälschten Urquellen ihrer Doctrin nachweisen. Diese waren früher, was die Buddhalehre betrifft, unbekannt; Hodgson, der Britische Resident in Nepal, hat viele Werke derselben in der Tübetischen Originalsprache in dortigen Bibliotheken aufgefunden, die aber bis jetzt fast noch unverständlich blieben. Ob sie ursprünglich, wie einige meinen, und was die Geschichte der Tübetischen Literatur im Ganzen wahrscheinlich macht (s. unten Tübet), nur aus dem Sanscrit in Tübet übersetzt sind, läßt sich noch nicht nachweisen; im Sanscrit existiren wenigstens diese Schriften nicht mehr. Ueber den Bhot Bhuddismus, d. h. die Gestalt, wie dieses Religionssystem bei den Bhotiya's in seiner Ursprünglichkeit und jetzigem Zustande besteht, sagt Wilson ferner, läßt sich auch nur erst urtheilen, wenn diese Doctrin aus andern Ländern, wie in Ceylon, Ava, China, Mongolei u. s. w., wo sie großen Differenzen unterliegt, auf gleiche Weise bekannter geworden seyn wird. In einem Lande des Orients, wo aber, wie in Indien, die Religionsverhältnisse alle andern Verhältnisse der Völker und des Menschen so gänzlich verschlingen und umgestalten, mußten natürlich, auch abgesehen von andern, gleichartig wirkenden Ursachen, wie Besiegung, Vermischung, Cultivirung der Völker, eben dadurch auch alle ethnographischen Verhältnisse in Unklarheit gerathen. So ist es wirklich in Nepal, wo die Verschiedenheit des physischen Menschenschlages nach Abstammung, durch den Unterschied der Kasten, der Herrscher und der Beherrschten so sehr erschwert wird, wo die Verschiedenheit der Sprachen kaum als Kriterium der Verschiedenheit der Völkerstämme dienen kann, da die heiligen Sprachen die unheiligen, die der Gebieter die der Gehorchenden verdrängen, und die Literatursprachen allein bekannt werden, die der Nicht-Literaten aber nicht einmal beachtet sind. Auch ist die Geschichte des Landes zu fragmentarisch, die Kunde der Völker ist zu unvollständig, die Bodennatur und die politische Vermischung zu mannigfaltig, um das ethnographische Gewirre so zahlreicher Alpinen-, Berg- und Wald-Völker so leicht zu entziffern.

Gehen wir mit dem größten Kenner der Nepalesen, mit

Digitized by Google

des Britiſchen Reſidenten in Kathmandu, Hodgſon [178]), so liegt dem Grunde der Sprachen aus, ſo ergiebt ſich als merkwürdigſtes Reſultat: die Sprache Nepals iſt das Newari, die Sprache des Newar-Stammes. Dieſe hat ſehr vieles gemeinſam mit der Sprache von Tübet oder von Bhot, ein Ausdruck, den man zum Unterſchiede des ſüdlicheren Bhutan beibehalten kann, denn dies iſt hier im Himalaya-Gebirgslande die allgemeine Benennung für Land und Volk des Hochgebirges und der Plateaulandſchaften. Das Newari iſt aber ein geringerer, ärmerer Dialect des Bhot, der ſich daher mehr durch Sanſcrit bereichern mußte, wie dies ſchon die Vocabularien zeigen. Dem Newari fehlen bei ſeiner Armuth auch die Wörter für allgemeine Begriffe und Ideen, z. B. für Schöpfung Gott, Menſchengeſchlecht u. a., daher es ſo bereit zur Aufnahme des Sanſcrit war; ſein Zahlenſyſtem iſt wie im Bhotiya, eben ſo in ſeinem Kalender die Namen der Monate, Wochen u. ſ. w.; die der Tage ſind aber Corruptionen aus dem Sanſcrit, und die Schrift iſt dem Devanagari nachgebildet.

Die zweite Sprache der Repaleſen iſt das Parbatiya. Aus dem Tieflande ward durch Hindu-Colonien ein Dialect der Indiſchen Prakrit (d. h. der gemeinen Volksſprache), das Parbatiya Bhaſha eingeführt und ſo allgemein verbreitet, daß es in den Provinzen im Weſt des Gogra, oder in den frühern Gorkha-Territorien, die einheimiſchen Sprachen der Himalaya-Bewohner gänzlich verdrängt hat. Im Oſten des Gogra, oder in den jetzigen Gorkha-Territorien, iſt es zwar weniger vorherrſchend geworden, doch hat es auch da ſchon ganz gleiche Rechte mit der Mutterſprache erlangt, und verdrängt dieſe täglich mehr und mehr. Die gegenwärtigen Beherrſcher des Landes, die Gorkha, ſprechen dieſen Parbatiya-Dialect, und ihrem Einfluß iſt deſſen vorherrſchende Verbreitung in der neuen Zeit vorzüglich zuzuſchreiben. Das Repaleſen-Thal im engern Sinne, bemerkt Hodgſon [179]), iſt, obwol nicht ſehr fern von dem Hindoſtaniſchen Tieflande, doch faſt die einzige Gegend, wo die Mutterſprache des Volks ſich erhalten hat: denn

[178]) B. H. Hodgson Resident at Katmandu Notices on the Languages Literat. and Religion of the Bauddha's of Nepal and Bhot, in Asiatic Res. Calc. 1828. T. XVI. p. 409—449. cf. Journ. Asiat. Neuv. Serie 1830 T. VI. p. 81—119, 257—279 av. Notes.

[179]) Hodgson Notices etc. l. c. T. XVI. p. 416.

Digitized by Google

das Newari, ungeachtet seiner Sanscrit-Vermischung, ist doch darum nicht weniger wesentlich verschieden geblieben von allen so zahlreichen Sanscritischen Dialecten, welche in alle Alpengebirgslandschaften des Himalaya-Systemes mehr oder weniger eingedrungen sind, auf Wegen, die freilich oft noch ganz unbekannt blieben.

Die Erhaltung der Muttersprache des Newari, im eigentlichen Nepal ist daher eine merkwürdige ethnographische Erscheinung, da ihre Verwandten, die Bhotiya Dialecte, wie die Bhotiya's selbst, sonst überall, vielleicht nur Bhutan ausgenommen, nur auf die kalten Schneehöhen des Hochgebirges und des Plateaulandes beschränkt erscheinen. Bewohnten diese auch einst ursprünglich die tiefern Thäler, deren Wärme sie gegenwärtig scheuen, und wußten die Newari's nur, sich besser in ihrem Urfitze zu behaupten und ihm zu assimiliren? oder sind sie nur eine von der Höhe nach der Tiefe vorgeschobene Colonie? oder stehen noch gegenwärtig, was uns am wahrscheinlichsten ist, andere Völkerschaften in gleichem Verwandtschaftsverhältnisse neben ihnen? auf welche nur jene obigen Betrachtungen noch keine Rücksicht nahmen.

Die Erhaltung des Newari in Nepal war wol von jenen drei Ursachen vorzüglich abhängig, welche Hodgson anführt. Einmal beförderte die Fruchtbarkeit des Thals den schnellern Anwachs der Population, wodurch deren Sprache ihre Consistenz erhielt; dann, so erleichterte die bequemere Oberfläche dieser Thalweitung den häufigen und steten gegenseitigen Verkehr, der den andern Engthälern des Alpengebirgslandes fehlt, wodurch die Newari-Sprache sich besser ausbildete, bereicherte und zu einer Art Nationalsprache erheben konnte. Die zahlreichere Population nahm nun auch drittens, frühzeitig den Buddhismus an, wodurch ihr compacterer Gegensatz gegen die Hindu-Eindringlinge vom Brahmanen und Kshetria Stamme entstand, der ihre Selbstständigkeit stützte, wie ihrer Feindschaft, gegen jene, bis auf die Gegenwart Nahrung gab. Die entgegengesetzten Verhältnisse, Mangel an Population, wie an Verkehr und Isolirung, wirkten in andern Gebirgsgauen nachtheilig, und bedingten das raschere Verschwinden des Einheimischen, oder die leichtere Vermischung mit dem Fremden, wenn nicht, wie bei den Bhotiya's, völlige Absonderung eintrat. Seit dem Eindringen der Hindu-Colonisten in größter Menge, wol im XV. Jahrh.,

Digitized by Google

finden daher eben dort Hindu-Sprache und Hindu-Glauben, bei den Aborigenern, den leichtesten Eingang, die dadurch für die spätere Beobachtung in ihrer eigentlichen Abstammung unkenntlich geworden sind.

Aus den Traditionen und Historien des Landes ergeben sich nach Fr. Hamiltons lehrreichen Sammlungen und Untersuchungen folgende Hauptdaten. Die Bewohner des heutigen Ost-Nepal werden in den Hindu-Historien der ältesten Zeit Kirat (Kiratas, auch Kichak)[180]) genannt; ein Name, welcher auch heute noch einem geringen, dort einheimischen Gebirgs-Tribus geblieben ist. Die Kirat, sagt die Hindu-Legende besaßen alles Land zwischen Nepala Desa und Madra (ein antiker Hindu-Name für Bhutan). Diese Kirat der ältesten Zeit hatten sich durch Eroberungen auch bis über das Tarigani hinaus, nach Kamrup (gegen Asam, s. Asien Bd. II. S. 425) und Matsya (d. i. Rungpur und Dinajpur in Bengalen), in das ebene Land zwischen Ganges und Brahmaputra, südwärts von Bhutan, ausgedehnt; aber dieses Besitzthum längst wieder an eingedrungene Radjputen Prinzen von Hindu-Herkunft verloren, die auch seitdem die Mohammedanische Zeit den Schleier in diesen Gegenden lüftete (s. Asien Bd. II. S. 425, 428), die Gebieter desselben Volkes im Gebirgslande bis auf die neueste Zeit blieben. Dennoch wurden, zur Zeit der Gorkha-Ueberfälle, in jenen Ost-Provinzen, die herrschenden Radja's samt ihren Völkerschaften von den Zeitgenossen (s. Father Giuseppes Bericht über die Gorkha-Kriege, in Asiat. Res. II.) immer noch Kirats, Kiratas, genannt (wie etwa Germanen oder Alemannen statt der Deutschen). Eben so wird auch das Land in West-Nepal, d. i. im West von Kathmandu, hier über den Sfetledsch hinaus bis Kaschmir, was schon Sultan Babur weiß (s. Asien Bd. II. S. 431), mit dem Namen Kas, dessen Bewohner mit dem allgemeinen Namen Khasiya's bezeichnet, und diese, wie die Kiratas, werden von den Hindu-Autoren stets zu den gottlosen, den unreinen, den verachteten, ungläubigen, barbarischen Völkerschaften gerechnet. Dieß, nebst dem was oben von den Sprachen gesagt war, reicht hin, die grundlose Hypothese Kirkpatricks und anderer, daß der Hindusmus erst durch Buddhismus verdrängt sey,

[180]) Fr. Hamilton Account of Nepal p. 7, 53.

Digitized by Google

zu übergehen. Die vielen Hindu-Idole, Brahminische Sanctu rien und Hindu-Namen sind kein Beweis, wie man wähnte, die lange Existenz der Brahmanen-Doctrin und Hindu-Aboriginer in Nepal, weil der Buddhismus geg den Cultus der Idole, die er nur als niedere Götter (Devat betrachtet, ganz gleichgültig bleibt, und weil bei der Metamorph der Namen ungemein schnell, das Alte durch das Neue verdrä wird. Als Beispiel diene das gänzliche Verschwinden des al Newari Namens der drei Capitalen Nepals, Yin Dai Yullu Daise und Khopo Daise, der noch im Jahre 17 allgemein im Gebrauch war, aber seitdem durch die Gorkha-He schaft so sehr aus dem Volksgebrauch verschwand, daß die Bu ten[181]), seit 1802, nie mehr jene Namen nennen hörten, s dern immer statt ihrer nur die Hindu'schen Namen Kat mandu, Lalita Patan und Bhatgang. Die älte Einwanderung des Brahmanen-Cultus, der sich übe „wie Pfropfreiser" dem Buddha-Cultus in Nepal e impfte, fand mit den Legenden von Shiva, Vischnu, G nesa, Hanuman u. a., auch vor nicht gar zu lang Zeit Statt, da sich die Spuren dieser Einwanderung, n H. Wilsons[82]) Untersuchungen, in den Originalschriften Nepalesen, wirklich nachweisen lassen. Diese Mittheilung n nachbarlich, sie ging sicher von den nördlichsten Provi zen Bengalens aus, und läßt sich in der Literatur der Ta tras und Tantrika Puranas sogar nachweisen als speciell aus hend von Kamarup (s. Asien Bd. II. S. 428), d. i. von We Assam. In der 25sten Stanze eines Nepalesischen Gebetbuch wird in der gegebenen Gebetformel der aus der Fremde von herbeigerufene Shiva-Lehrer, Adjapani, mit seinem begl tenden Schwarme, noch heute angerufen (s. Wilsons Uebers S. 471). Die Shiva-Form der Hindu-Lehre ist die vo herrschende in Nepal, sie scheint in gleicher Art sich von We Assam durch den ganzen Alpengebirgsstrich Kathmandu v breitet zu haben. Die Zeit dieser ersten Verbreitung beginnt n H. Wilsons Untersuchung unter Narendra Deo im VII. Jah hundert n. Chr.; also zu einer Zeit, da nach den Tübetischen L storien, die von Srongdzan Gambos, des Tübeter Königs

[181]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 150.
[82]) H. Wilson Noti l. c. T. XVI. p. 470.

Digitized by Google

Vermischung mit einer Nepalesischen Königstochter sprechen, in Bhalba (d. i. Nepal bei Tübetern) der Buddha-Cultus noch den höchsten Glanz hatte (s. unten Tübet); eine zweite, spätere Einführung einer besondern Form desselben Cultus (des Tantrika Rituale) scheint dem XII. Jahrhundert anzugehören.

In dieselben Gegenden und in dieselben Zeiten[83]), nämlich in das XII. Jahrh., scheinen auch die Traditionen der ersten Einwanderungen von Hindu-Colonisationen, als Parbatija's, aus der Ebene in das Gebirgsland zu fallen, oder die ersten Züge kriegerischer Hindugeschlechter und Abenteurer, die sich als erbende Radjas in den Nepalesischen Landschaften festsetzten, worauf wir schon an mehrern Stellen, wo von ihnen selbst, oder von den sie verdrängenden Mohammedanern die Rede war (s. Asien Bd. II. S. 426, 428, 432, 677; oben bei Pumila S. 22 u. a.), hinwiesen, so wie da, wo diese herrschenden Hindu-Häuptlinge, oder die Radja's selbst als Herrscher im Gebirgslande erwähnt wurden (Asien Bd. II. S. 753, 1005, 1049 u. a.).

Daß auch die Buddha-Doctrin zu irgend einer ältern Zeit unter diese Nepalesischen Völker erst eingeführt wurde, wenn wir darüber keine directe Nachricht besitzen, ist aus den noch vorhandenen Spuren einer frühern Local-Religion, die weder Buddhistisch noch Brahminisch ist, wahrscheinlich, wie nach den nähern, von H. Wilson in dogmatischen Schriften der Nepalesen aufgefundenen Daten fast als gewiß anzusehen. Bei den verschiedenen Abtheilungen der Nepalesischen Völkerschaften der roher gebliebenen Tribus, findet sich ein eigener Heidenstand, der Zogis, und der Particulargöttèr, unter denen die Verehrung des Bhim Sem, des Sohnes der Pandu's am allgemeinsten[84]) verbreitet gewesen zu seyn scheint. Diesen Heroen-Cultus der ältesten vorbrahminischen Zeit, haben wir schon in den höchsten Thälern des Himalaya-Zuges als einen Ueberrest unbekannter dunkeln Vorzeit vorgefunden, in Kaschmir, am Dschemna, am Bhagirathi Ganga, am Kali Ganga (s. Asien Bd. II. S. 1096, 886, 939, 969); er fehlt auch hier nicht. Bhim Sem, vielleicht der früher unter den bekannt gebliebenen Culturmännern der schneeigen Hochthäler, ist auch der beschützende Liebling der altgläu-

[83]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 12—16, 48. [84]) ebend. p. 9. 25, 167; Kirkpatrick Account l. c. p. 281.

Digitized by Google

bigsten Nepalesischen Bergvölker, z. B. der Limbus, und n
im äußersten Osten, zu Khatang, hat er seinen Tempeldie
beibehalten.

Von der Einführung der Buddhalehre ist historisch nic
bekannt, aber das sehr complicirte System[185]) derselben in N
pal, und daß es keineswegs einfach nur auf ein paar sterblic
Heroen oder Heiligen, zu Göttern erhobenen Wesen, sich grün
zeigt ihre frühere Einführung und längere Dauer; das Nepal
sche Pantheon ist noch gefüllter als das Hindostanische; ein T
davon ist zwar Brahminisch, aber ein Theil auch nicht. Die
dem Nepal eigenthümlich, ist auch nicht blos local, sond
ebenfalls weit über Tübet, Tartarei bis China verbrei
scheint aber, wie auch Fr. Hamilton[86]) beobachtete, versch
den zu seyn von dem der Theocratien der südlichen Buddhistisch
Landschaften in Ceylon, Ava, Siam, denen ebenfalls
metaphysisch-systematische Seite der Lehre, welche in Nepal
Hause ist (die der Dhyani Buddhas), fehlt. Jener Man
Nath, der Entwässerer des Kathmandu-Thales,
Gründer der ersten Stadt Manju Pattan, der von Sir
kam (? s. oben S. 69, wo wir ihn dem Kasyapa Kaschm
verglichen), scheint der erste Lehrer der Buddha-Religi
im Nepalesen-Thale gewesen zu seyn. Seine Herkunft
Sirsha (es soll Mahachin seyn) weiset auf den Osten h
H. Wilson findet aber, daß dessen verschiedene Namen i
Attribute geben, die vermuthen lassen, daß er mit Kriegsgew
kam, Gesetzgeber ward, aber mit dem Schwerdt die Entscheidu
gen gab. Wahrscheinlich habe Manju Nath mit seinen Sc
lern den reinen Buddhismus (in der Swabhavika oder A
waryka Form, welche gegen den Materialismus streitet)[87]) ein
führet. Diese Begebenheit scheint nicht übel mit Hamiltons
chronologischer Hypothese vom Stammfürsten Nigam Mu
zu stimmen, der nach der Landes-Chronologie die Reihe der
genten Nepals beginnt, unter welchem ein Sakya die Budd
lehre (etwa 33 Jahre n. Chr. Geb.) in Nepal eingeführt
ben soll.

---

[185]) H. Wilson Notice of three tracts etc. b. Hodgson Notice
Lang. etc. in Asiat. Res. T. XVI. p. 468. [86]) Fr. Hamil
Account l. c. p. 32. [87]) Hodgson Notice l. c. T. XVI. p. 4
[88]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 10, 190 etc.

Digitized by Google

Nach diesen allgemeinen Bemerkungen, welche zum orientiren in einer so ganz verschiedenen, orientalisch-alpinen, buddhistisch-brahminisch gemischten Völkerwelt nothwendig schienen, mögen einige Beobachtungen der Einzelnheiten sich an einander reihen, so gut sie eben bisher bekannt wurden. In dreierlei verschiedene Abtheilungen, die aber mannichfaltig in einander greifen, zerfällt gegenwärtig durch Religionssysteme, Abstammung, Sprache und Politik die Population der Nepalesischen Landschaften, in 1) die Parbatiyas, 2) in die Aboriginer Gebirgs-Stämme, oder Ursassen, die Newars mit ihren minder berühmt gewordenen Nachbar-Tribus, und 3) in die Bhotiyas oder Ursassen des Hochlandes.

1) Die Parbatiya's oder Prabatiya's; die Eingewanderten und die Umgewandelten

Die Sprache dieser Gebirgs-Hindus in der Umgebung von Kathmandu wird Parbatiya-basha, d. h. der Gebirgs-Dialect, genannt; in West-Nepal heißt sie Khas-basha, Dialect des Khas Landes, wol nur eine Mundart von jenem; beides Dialecte des Hindwi Hindostans, welches hier, wo es Eingang fand, die rohen Dialecte der Aboriginer schnell verdrängte oder aussterben machte.

Der Unsinn Brahminischer Kasteneintheilung hat sich mit dieser Sprache, dem Religionssysteme und dem Radjathum, gleichmäßig über die Nepalesischen Landschaften verbreitet, und überall die seltsamsten Zersplitterungen, Corporationen und Abscheidungen der geselligen Verhältnisse herbeigeführt, was den strengsten Gegensatz gegen die Buddhistischen Völker bildet, bei denen nach ihrer reinen Lehre jede Kasteneintheilung fehlen soll.

Die Zahl der reinen Brahmanen[89]), welche nur leben, um ihr strenges Gesetz zu erfüllen, und dadurch dem Gebote ihres Ordens genüge zu leisten, ist in den Nepalesischen Landschaften nur sehr gering; weil ihnen da die Mittel des leichten Unterhaltes und die vielen Pfründen fehlen, die ihr beschauliches Leben in Hindostan möglich machen. Die vorhandenen sind dem Herkommen nach aus dem Gangeslande von Kanodje, von der Secte der Sakti's; ihr heiliger Codex sind die Tantras. Sie

[89]) Fr. Hamilton Acc. l. c. p. 17.

Digitized by Google

gelten für Gelehrte und Astronomen, sie scheiden sich in 3 Kla
sen, höherer und niederer Art, verheirathen sich jedoch unter ei
ander, haben ihre eigenen Gesetze in Speise, Reinigung, Trac
Lebensart u. s. w., die sie von allen andern Menschen abscheid
sie feiern außer ihren täglichen Ceremonien noch 16 besond
Hauptfeste, die Kirkpatrick[190]) beschrieben hat.

Von diesem Culminationspuncte abwärts, beginnt die u
endliche Stufenleiter immer geringerer Gradati
nen der ihnen durch Verwandtschafts- und andere Heiligung
Grade näher oder fernstehender Kasten, deren niedrigste i
deß noch immer weit erhaben steht über der angesehensten Abth
lung Nicht-Brahminischer Abkömmlinge, leiblicher oder geistig
Art, die insgesamt selbst von den unreinsten Hindu-Kasten
Verachtung preis gegeben und — diese zu ertragen im Stan
sind. Nur wenige Beispiele hiervon. Alle Brahmanen dürf
auch mit den Wittwen ihrer Kaste, wie mit ihren Concubinen
Gemeinschaft leben, deren Kinder titulirten sich dann Jausis[9
Obgleich illegitim, stehen sie doch über den Khas, und besaß
vor der Zeit der absoluten Gorkha-Gewalt, alle Vorrechte u
Freiheiten der Brahminen-Kinder. Ein großer Theil des arm
Gebirgsvolks, selbst die Lastträger von den fernen Schneehöh
um Malebum, welche die Märkte des Tieflandes besuchten, rüh
ten sich dieses Stammes zu seyn. Die Nachkommen derselb
Brahmanen mit den Weibern aus niedrigern Tribus, der Kha
die schon unrein sind, heißen dennoch Kshatris oder Khatri
d. i. sie haben den Ehrentitel zur Krieger-Kaste (Kshatripa
gerechnet zu werden, welche den heiligen Gürtel tragen; sie z
theilen sich wieder in vier Abtheilungen. Die wirklichen Ra
jputen, d. h. Prinzen von reinem Hindugeblüt, welche Na
kommen der von Chittore wirklich, oder vorgeblich, eingewand
ter Hindugeschlechter waren, sind natürlich sehr wenige; aber,
meisten der Gebirgs-Reguli, die sich dem Hindugesetz
Reinheit wirklich, oder auch nur scheinbar unterworfen haben, w
len zu ihnen gezählt werden, und erhalten diese Titulatur. D
her heißen gegenwärtig alle Nachkommen der Gebirgs-Häu
linge Radjeputen, was sie keineswegs sind (s. Erdk. Asien Bd.
S. 1046); sie waren im Besitz aller Kriegs- und Civilämter

[190]) Kirkpatrick Account of the Kingdom of Nepaul l. c. p. 193—19
[91]) Fr. Hamilton Acc. l. c. p. 17—24.

Digitized by Google

Gebirgsstaaten, bis sich deren Gewalt in der Obmacht der Gorkha-Familie concentrirte, die sich ebenfalls Radjputen (im Gegensatz der Newars) nennt, obgleich sie entschieden keine sind. Fr. Hamilton hatte Gelegenheit zu beobachten, daß durch gegenseitige Blutvermischungen manche der wirklichen Radjput-Familien gänzlich zum Schlage der Tartaren Physiognomie der Bhotiya's übergegangen waren, indeß manche der Gebirgs-Aboriginer durch Verschwägerungen mit den Hindunachkommlingen mit ovalen Gesichtern und hohen Adlernasen begabt erschienen. Den Gebirgs-Fürsten folgte der Gebirgsadel, und so entstanden 8 bis 10 geringere Krieger-Kasten, die jede ihr besonderes Abzeichen und eigenen Namen tragend (Thapa, Ghortia, Karkis, Majhis, Basnats, Bishtakos, Ranas und Kharkas), gemeinsam Khasiyas (d. i. Einwohner von Khas) heißen und den Kern der Truppen im Lande bilden. Die Nachkommen dieser Kriegerkasten mit Weibern, aus eigener Kaste, oder niedrigern Tribus, haben immer noch etwas vom edlen Kshatriya Blut, dürfen aber schon den heiligen Gürtel der Brahmanen nicht mehr tragen; sie sprechen jedoch, wie jene ursprünglich, auch noch die Khas-Sprache, treiben aber nur geringe Professionen, unter denen die niedrigsten Rangordnungen wieder unter einander abgesonderte Gewerbklassen sind, wie die Nai (Barbiere), Karmi und Chunra (Zimmerleute und Maurer, denn Lehrer gefallene und degradirte Brahminen sind), die Kami (Bergleute, Arbeiter in Eisen und Kupfer), die Sarki (Gerber und Schuster), die Damai (Schneider und Musikanten) u. s. w. Alle diese dürfen keine Priester oder Vertreter ihrer eigenen Kaste haben, sie gehören schon zu dem gemeinen Volke; doch würde jeder Muselmann oder Christ, der eine ihrer Weiber verführte, die Todesstrafe erleiden müssen, obwol kein Weib auch dieser, wiewol niedrigsten Kasten, am Leben gestraft werden darf. Außer diesen befindet sich im Nepalesen-Lande noch eine sehr zahlreiche Tribus, die Khawas, d. i. Sclaven, die schon in Chittore (vor der Einwandrung) in Sclaverei waren, und ihren Radja oder sonstigen Herrn als Hausclaven in das Gebirgsland begleiteten. Auch sie werden noch nicht zu den Kasten gezählt, ihre Weiber nicht der niedrigsten Prostitution übergeben (wie die der Sclaven der Gebirgs-Aboriginer, die Ketis heißen); sie pflegen die Haushofmeister ihrer Gebieter zu machen, und gewöhnten sich zum Luxus an Aboriginer-

Digitized by Google

Gebirgssclaven, die sie als Diener wieder um ihre Pers zu versammeln pflegen, also Sclaven von Sclaven. Ob di etwa Verwandte der Doms in Kamaun sind, ist uns unb kannt (s. Asien Bd. II. S. 1045).

Diese Parbatiya's oder Gebirgs-Hindus hält F Hamilton, ihrem Character nach, vorherrschend für falsch, v rätherisch, anmaaßend, grausam gegen ihre Unterworfene, sclavi gesinnt gegen die Mächtigern. Sie führen ein üppiges Heuchl leben, durchbuhlen die Nächte unter Weibern bei Gelag, Ta und Musik bis zur Erschöpfung, warten am Tage sorgfältig d religiöse Cerimoniel ab, oder grübeln, wie die obersten Klass nach abstrusem Wissen. Dabei sind sie meistentheils Trinker, fersüchtig, rachsüchtig bei dem geringsten Verdacht, nicht selten z zum Mord, wozu ihnen das große Messer, das jeder zur Se trägt, nur zu bereit ist. Die obern Kasten schließen ihre Weib ein, und verlangen das lebendige Verbrennen derselben auf d Gräbern, was hier die Wittwen aber oft versagen, obwol die Gebrauch der Sutti's hier noch immer häufiger ist, als in Be galen. Ihr religiöser Stolz voll Empörung gegen die Ande gläubigen geht so weit, daß es Fr. Hamilton niemals gelan die Brahminen [92]), mit denen er in Kathmandu Umgan hatte, bewegen zu können, mit den gelehrtesten Buddhisten, d ren Umgang er ebenfalls aufsuchte, sich in ein Gespräch ei zulassen.

2) Die Aboriginer Gebirgs-Stämme oder die Ursasse die Newari's und ihre Nachbar-Tribus.

Jene Parbatiya's haben im Westen des Kali die Abo giner-Population des Alpengebirgslandes großentheils zerstört od gänzlich verdrängt, im Osten [93]) dagegen, in den Nepalesis gebliebenen Landschaften, waren diese Aboriginer-Tribu bis auf die Periode der Gorkha-Revolution noch sehr zahlrei vorhanden, und selbst unter dem Gorkha-Regiment und dess Verwüstungen ist ihre Zahl noch ansehnlich genug geblieben. Al diese in Sprache und Sitte mannichfach verschiedenen Völke schaften, die sich selbst, gleich ihren östlichen Nachbarn in Bhu tan, für Aboriginer halten, bemerkt Fr. Hamilton [94]

[92]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 32. [93]) ebend. p. 23.
[94]) ebend. p. 9.

Digitized by Google

ihren meistentheils, ihrer Gesichtsbildung nach, auf das bestimmteste zu dem Tartarischen oder Chinesischen Menschen-Schlage, und haben keine Aehnlichkeit in der Bildung mit den Hindus gemein. Selbst bei vielen unter denen, welche für Hinduische Abstammung gelten möchten, findet dieses Statt. Bei den Newars [95]) (im Nepal proper) ist aber ein besonderer Umstand, daß sich die alten, ächten Newar-Beherrscher auch Radjas und Radjputen-Nachkommen nannten, die Newars, das Volk, aber völlig diesen Ursprung leugnete und sich für Aboriginer ansah, auch in Sprache, Sitte, Gebräuchen sich offenbar ganz den Bhotiya's des Hochgebirges anschließen. Bei ihnen bemerkte Fr. Hamilton aber dennoch keine deutliche Spur Tübetischer Abstammung, wol aber verspringende Physiognomie, große Augen, ovale Gesichter u. s. w. Dies auffallender schien es ihm, daß die Murmi's im rauhesten Hochgebirge von Nepal proper, mit deren Sprache die der Newar in den wichtigsten Punkten zusammenfällt, doch eine Gesichts-Tribus von unbezweifelt Tartarischem Menschenschlage sind. Er faßte daher die Meinung, daß die Newars eine Mischlings-Raçe wären, wirkliche Nachkommen Tübetanischer Völker, die sich aber mit Hindus vermischten. Doch herrscht unverkennbar das Characteristische der Physiognomie des Tübet-Plateaus in den beiden Portraits der Newari's vor, welche Kirkpatrick [96]) mitgetheilt hat, die auch Hamilton als gut anerkennt; vor den Eroberungen der Gorkhas fand diese Vermischung zwischen dem Tübeter und Hindu-Menschenschlage, in den Herrscherfamilien ausgenommen, wo sie authentisch war, weniger Statt; nachher nahm der Hinduschlag überhand, weil die Hindu im Rang immer höher stehen und in Reichthum und Waffenführung sich auszeichnen, die Sitten der Weiber bei den Newars aber sehr lose sind. Schon Kirkpatrick hatte die Bemerkung gemacht und Hamilton [97]) bestätigte sie als vollkommen richtig, daß Kinder einer Newar-Mutter und eines Kshetriya-Vaters (eines Hindu) stets Malayen-Physiognomie oder einer Mischlingsraçe zeigten, die zwischen den Chinesen-, Hindu- und Araber-Schlage stehe; daß ferner il-

[95]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 22, 49 etc. [96]) Kirkpatrick Account l. c. p. 185 u. 187. Tabul. 1. u. 2. [97]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 52; Kirkpatrick Account l. c. p. 186.

Digitized by Google

legitime Glieder der herrschenden Gorkha-Familie
Newar-Müttern, wenn auch ihre Väter Radjputen hießen, d
noch mehr als selbst ihre Mütter der Tartar- oder Chine
bildung nachschlugen, weil, fügt Hamilton hinzu, die Gor
Dynastie wirklich ein Magar-Geschlecht, also von urspr
lich Tübetischer Raçe (s. oben S. 78) war. Die Scheidu
dieser Aboriginer-Tribus von der dritten Abtheilung,
Bhotiya's, ist daher keine naturgemäße, ursprüngli
sondern nur eine durch den Verlauf der Generation
gewordene. Es war eine Zeit, wo viele der Aboriginer n
oder weniger durch Zwang, Gewalt oder Ehrgeiz genöthigt n
den, ihren alten Cultus zu verwerfen, und sich dem Hindu
mus, dem Shiva-Cultus[198]) zu ergeben. Die Gewalt,
welcher diese Bekehrung durch die südlicheren sogenannten R
puten-Geschlechter betrieben worden seyn soll, ist wahrschein
von ihnen selbst im vergrößerten Maaßstabe verbreitet,
sich durch ihre Intoleranz desto größeres Verdienst bei ihren z
tischen Hinduischen Glaubensgenossen zu erwerben, um sich
gen diese, durch ihre vorgebliche Intoleranz gegen die u
gläubigen barbarischen Nachbarn, vor den nicht un
gründeten Vorwürfen gleicher ursprünglicher Abstammu
oder späterhin immer fortgehender Vermischung mit
nen Unreinen desto besser sicher zu stellen. Sehr vorsichtig
diesem Punkte, auf dem freilich ihr ganzes zeitliches Ansehen
den südlicheren Brahmanen-Kasten beruht, haben sie daher
die im Nordischen Auslande angrenzenden Nachbarn, und se
die in den schwer zugänglichsten Hochthälern der Schneegeb
Nepals sitzen gebliebenen Landsleute, ja selbst Stamm
wie Sprach-Verwandte, die aber sich nicht zu Prosel
machen ließen, mit demselben Namen jener, nämlich mit d
verächtlichen Namen der Bhotiya's belegt, und dadurch
strengsten geschieden, daß es diesen nicht länger erlaubt blieb,
einem Volk sich ferner zu verehelichen, das keinen Verkehr
solchen Unreinen und Ungläubigen haben könne. D
hat dieses nicht immer den gehörigen Effect hervorgebracht, de
den Nepalesischen Radjputen sichert nur ihre Gewalt in der H
math ihr Ansehen, die südlichen Hindostaner des Tieflandes v
spotten diese sogenannte devote Reinheit der Nepalesischen Ra

[198]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 24.

Digitized by Google

guten eben so sehr, wie sie die Geschlechter der mehr westlichen Alpengebiete, die es mit den Lehren Brahmas ernster nahmen und zelotischer bei ihren Bekehrungen zu Werke[199]) gingen, lobpreisen und verehren.

Vor der Einwanderung hatte keines dieser Aboriginer-Völker Kasten-Eintheilung; diese ist erst nebst vielen Secten-Abtheilungen[200]) und mit vielerlei Variationen bei ihnen entstanden: wol aber beschränkten einige der Tribus ihre Heirathen unter sich, andere ließen auch Ehen mit Fremdlingen zu; bei allen findet Freiheit der Wahl bei ihren Verbindungen, wie bei den Europäern, Statt. Im Gebirgslande genießen die Frauen viele Vorrechte, alle sind die Weberinnen des Landes. Polyandrie ist unter ihnen nicht im Gebrauch, wie bei ihren Tübetischen Nachbarn im Norden und Westen (s. Asien Bd. II. S. 623, 752). Dieser allgemeinen Uebereinstimmung ungeachtet haben die verschiedenen Gebirgs-Tribus doch sehr verschiedene Sprachen, die aber erst nur wenig durch Vocabularien[1]) bekannt sind, welche aber zu flüchtig gemacht, oder zu unvollständig sind.

Von diesen Gebirgs-Ursassen haben sich, der Einwanderungen und Umwandlungen durch die Parbatiya's ungeachtet, doch noch die Spuren von vorzüglich sieben verschiedenen Völker-Tribus erhalten. Von einigen derselben, den Magars (wozu die Gorkhas gehören), den Gurungs, den Newars war schon eben die Rede. Von diesen letzteren, wie von den Murmis, den Kiratas, Limbu und Lapchas ist noch einiges nachzuholen.

Die Newar's[2]) (Newari, Nivarro's, s. Asien Bd. II. S. 459), sind unter allen Ursassen am meisten der Agricultur und dem Handel ergeben, und in allen Künsten viel weiter, als irgend eine ihrer Nachbar-Tribus vorgeschritten. Der größere Theil der Zahl nach hängt noch dem Bhuddhismus an, der Doctrin des Sakya Singha; aber dabei haben sie Kasten-Unterschiede

---

[199]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 13. [200]) ebend. p. 30.

[1]) s. Newar und Parbatiya Vocabular bei Kirkpatrick Account l. c. p. 221—249; Limbu und Magar (Mungur b. Kirkp.) Vocabul. ebend. p. 249—252; ein Newar und Bhotiya Vocabul. b. Hodgson Notices etc. in Asiat. Res. T. XVI. p. 409—414; dasselbe mit Noten von Klaproth in Journal Asiatiq. N. Ser. T. VI. p. 82—92; Hamiltons Vocabularien der Murmis, Kiratas u. a. in der Calcutta Biblioth. in Msc. [2]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 32—52.

Digitized by Google

angenommen, die Lama's verworfen und sich eigne Priester, die Bangra's, angenommen. Schon unter der Newar-Dynastie, vor den Gorkha's, hatten aber viele den Shiva-Cultus adoptirt, ohne jedoch im Wesentlichen ihre Gebräuche zu ändern. Die seltsame Vermischung ihrer Shiva- und Buddha-Gebräuche kann man umständlich in Hamilton's Nachrichten nachsehen; als Beispiel genügt uns hier zu bemerken, daß ihre Bangras den heiligen Gürtel der Brahmanen tragen, und doch auch in den Tempeln des Buddha opfern; daß sie das Fleisch aller Thiere essen, daß ihre niedrigen Kasten sich wieder in einige 20 reine und unreine zertheilen, deren niedrigste, wie die Puria (Fischer und Korbflechter), die Chamkal (Lederbereiter) und die Bala (Abdecker), die nicht einmal in der Nähe der Hindu sich ansiedeln dürfen, um sie nicht zu verunreinigen, sich doch noch für herabgewürdigter halten würden, wenn sie mit Mohammedanern oder Christen trinken und essen sollten. Doch hindert sie dies nicht, ihre Weiber von allen Kasten als Sclavinnen an Mohammedaner oder Christen zu verkaufen, die dann nichts anderes thun können, als die Religion ihrer neuen Gebieter anzunehmen. Durch diesen Gebrauch sind die Muselmänner, die sehr begierig sind Sclavinnen zu kaufen, um dadurch ihre Secte zu vermehren, sehr zahlreich im Lande geworden. Jeder Herr und Vater kann sein Kind oder seinen Sclaven verkaufen, die beide eben dadurch ihre Kaste verlieren; das Sclavenwesen [203]) ist ganz allgemein. Der christlichen Mission in Nepal waren, aller früher gehegten Hoffnungen (s. Asien Bd. II. S. 457) ungeachtet, die Bekehrungen nicht auf gleiche Weise gelungen; bei der Briten Ankunft (1802) war sie blos auf einen einzigen Portugisischen Pater reducirt, der von Patna aus durch große Versprechungen angelockt, hier wenig Erfüllung gefunden hatte, und gern wieder abgezogen wäre. Die Tempel der Newars sind theils im Architectur-Styl von Awa, theil von China aufgeführt; sie sind gute Bauleute, und in allen Künsten geübt. Sie sind friedliebend, aber im Kriege doch tapfer; bei allem Cultur-Fortschritt *) in Ackerbau und Gewerbe doch noch ein Barbarenvolk; der Handel wird mehr und mehr durch die Hindu's und Bhotipa's bei ihnen geführt als durch sie. Ihre Todten verbrennen sie.

---

[203]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 234.

*) ebend. p. 212 — 233.

Digitized by Google

Die Murmi's [5]) machen die Hauptbevölkerung in den wilden Gebirgshöhen Nord-Nepals aus, und werden von vielen als ein Zweig der Bhotiya's des Hochlandes angesehen; ihre Priester sind noch Lama's, welche Tübetische Sprache und Studien treiben. Ihre Doctrin schien den Gorkhas so gefährlich, daß sie unter dem Vorwande, als wären es Diebe und Mörder, keinem der Murmi's die Erlaubniß ertheilen, das geweihte Thal von Kathmandu zu betreten. Man giebt ihnen den Spottnamen Siyen Bhotiyas, d. h. Bhotiyas, die Aas essen, weil sie bei dem Verbot, den Ochsen als heiliges Thier zu schlachten, doch die gefallenen Rinder verspeisen sollen. Daher hatten sie sich seit der Gorkha-Periode in die unzugänglichsten Gebirgsthäler und Höhen zurückgezogen; vor dem Umsturze von Sikim hatten sie auch in diesem befreundeteren Lande ein Asyl gefunden, das sie aber wieder räumen mußten, als es in die Gewalt ihrer Widersacher kam. Die Murmi's haben niemals Herrscher abgegeben; sie führten nie Waffen, obgleich ein starker ja robuster Menschenschlag; nur das Geschäft der Cultivatoren und der Lastträger ist es, was sie ernährt.

Die Kirata's [6]) (Kirat, Kichak) in Ost-Nepal sind schon oben erwähnt, ein kriegerischer Volksstamm, der vor der Gorkha Zeit in einem hohen Grade der Independenz lebte, und auch den frühern Radjputen Eindringlingen sich tapfer widersetzt hatte. Obwol von den Gorkha's zur Verweisung der Lama's gezwungen, und als Krieger durch den Einfluß vom Hofe sehr durch Brahmanen zu Proselyten gemacht, blieben sie voll Verehrung gegen die Lama's, und sind bei aller Rohheit doch nicht so illiterat, wie man wol annimmt. Sie haben neben dem Nagri auch ihre eigene Schrift, und wo noch Lama's bei ihnen geblieben, sind diese in der Sprache Tübets wol bewandert. Die Enthaltsamkeit von Rindfleisch, worauf die zelotischen Gorkhali's einen Werth legen, ist ihnen ein großes Aergerniß; sie leben in Polygamie. Ihr Erbe wird unter Weiber und Söhne gleich vertheilt, die Söhne der Concubinen erhalten aber ein kleineres Erbtheil als die der Frauen.

Die Limbu [7]) sind zwar den vorigen, zwischen denen sie auch wohnen, ganz ähnlich, aber in Sprache verschieden. Bei ih-

[5]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 52. [6]) ebenb. p. 53—55.
[7]) ebend. p. 55.

Digitized by Google

nen hatten die Lama's wenig Proselyten gemacht. Sie haben bei den Gorkha's aus Politik einen Vorrang über die Kirata's erhalten, denn sie widerstrebten ihnen gar nicht, da sie nichts an sie zu verlieren hatten, wie jene. Nur den Verlust des Rindfleisches zu verschmerzen wird auch ihnen schwer; ihr Haupterwerb ist der Ackerbau.

Die Lapchas [208]) wohnen zwischen dem Kankayi und Tista, zunächst den Kiratas, werden aber von den meisten Hindus mit unter deren verächtlichen Namen einbegriffen; auch sind ihre Gebräuche denen der Kiratas ähnlich. Es ist ein sehr robuster Menschenschlag; rohe Barbaren, deren ein großer Theil durch die Lamas gebändigt und beherrscht ist. Ihre Weiber leben immer zuvor erst als zügellose Courtisanen; sie selbst verspeisen alle Arten von Fleisch und alles Unreine, sind den berauschenden Getränken ergeben. Ihre Waffen sind Schwert, Bogen und vergiftete Pfeile; Speere die für ein starkbewaldetes Bergland nicht vortheilhaft sind tragen sie nicht, wol aber große, noch plumpe Musketen.

3) Die Bhotiya's (Bhutea's), die Ursassen des Hochlandes; die Bhotiya Literatur und Buddha-Lehre, eine aus Indien in Nepal eingewanderte.

Die Einwohner von Tübet und Bhutan (Butan) werden von den Hindu-Einwohnern Bhotiya's (Bhutea's) genannt, ihre Länder Bhotan oder Bhote, Bhot [9]). Aber diese sind nicht die einzigen dieses Namens; denn außerhalb dieser großen politisch bekannten Ländergebiete nehmen die Bhotiya's auch überall zwischen Kali und Tista, also in den Gorkha-Gebieten, die alpine Region, dicht an den Schneepiks des Himalaya-Zuges, ein. Und nicht nur hier, auch weiter im Westen, jenseit des Kali in Kamaun, Sirmore, Bissahir, Kanawar, Hangerang und des Kulu Kaschmir Himalaya, unter ganz gleichen physicalischen Verhältnissen hinauf bis Ladakh (s. Asien Bd. II. S. 625, 713, 822, 837 ꝛc.) haben wir dieselben Tribus unter dem Namen der Bhutea's [10]) vorgefunden, welche überall nicht nur unter gleichen Na-

[208]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 55. [9]) ebend. p. 55—60.
[10]) J. Fraser Journal of a Tour through Himal. etc. l. c. p. 332 bis 339; On Bhote Mehal in Calc. Gov. Gaz. in Asiatic. Journ. XXIII. p. 658 etc.

Digitized by Google

nen, sondern auch unter sehr genäherten Verwandtschaftsverhältnissen zu stehen scheinen, was Menschenschlag, Sprache, Religion und Lebensweise betrifft. Sehr merkwürdig werden sie durch ihre Wohnsitze, die nur zu beiden Seiten der schneehohen Riesenhäupter der Himalaya- und Indus-Kette vom Indus bis Brahmaputra sich befinden; wo sonst keiner der andern genannten Völker-Tribus so wenig die strenge Winterkälte und die trockene, scharfe, dünnere Luftschicht der gewaltigen, von ihnen noch bewohnten Höhen ertragen mag, als sie selbst außer Stande sind, in den tiefen, wärmern, fruchtbaren, dichteren Luftschichten auch nur des vorliegenden Berg- und Hügel-Landes zu gedeihen. Selbst die nässige Sommerhitze um Kathmandu ist ihnen schon zu drückend, eben so wie den Quadrupeden des Hochlandes, ihren geselligen Hausthieren (Shawl-Ziege, Plateau-Schaaf, Yak) wie dem Wild ihrer Gebirgshöhen (Moschusthier, Baral, Antilope Hodgsonii etc.), und dem sie umgebenden Baumwuchs (Neoza- und Kelu-Pinus, Birken, Rhododendron u. a., s. Asien Bd. II. S. 832), die eben so wenig, wie sie, in das Tiefland hinabsteigen.

Einige jener Volks-Tribus, die in der Nähe von Kathmandu wohnhaft geworden sind, nennen sich selbst Sayn, und eben so wird die ganze Nation der Bhotiya's von den Newars nur Sayn genannt, denen auch der Name Tübet oder Thibet ein gänzlich unbekannter geblieben ist (s. Asien Bd. II. S. 529; Fr. Hamilton hält ihn für Persisch, Edrisi A. 1151 nennt ihn Tobbat). Eine allgemeine Benennung für jene, unter Tübet bei Europäern bekannten, Landschaften, konnte Fr. Hamilton bei seinen Nachforschungen unter den Nepalesen nicht erhalten; ein Bewohner von H'Lassa nannte ihm dessen Territorium mit dem Namen Borka, wovon er meinte daß Bhotiya eine Corruption seyn könne (?).

Alle Bhotiya's, welche Fr. Hamilton in Kathmandu sahe, nicht nur aus dem Gorkha-Territorium, sondern auch von Mastang, Kuti, Diggercheh (Teshu Lumbu) und H'Lassa, fand er so schwarz von Hautfarbe wie er nur die Eingebornen von Canton oder Ava gesehen. Er bemerkt dabei, daß also das Clima die Nationalfarbe nicht umändere, daß es aber einen größern Einfluß auf das Temperament haben, und jene Kälte der Höhen wol das melancholische und

Digitized by Google

cholerische in ein phlegmatisch-sanguinisches umwandeln kö
die Hitze aber in ihrem dauernden Einflusse das Gegentheil
wirken möge. Hierauf stützte dieser vielgewanderte Naturbeob
ter seine Hypothese, die gegenwärtigen Bhutiya-Tri
des Nepalesischen Hochgebirges, obwol sie von derselben Raçe
die Bewohner von Tübet sind, doch nicht unmittelbar von
sen herzuleiten; er meint, es sey wahrscheinlicher, daß sie einst
sprünglich die Plainen bewohnten, aber zur Zeit der Invasion
gegenwärtigen Hindus sich in die Gebirge so weit zurückzogen,
ihnen die Temperatur noch erträglich geschienen, eben so wie
terhin die Parbatiya's der Mohammedanischen Intole
aus dem Tieflande in das Gebirgsland ausweichen muß
Wir lassen diese Ansicht auf sich beruhen, die vielleicht nur
den Gang ihrer Cultur sich anwenden läßt, da wir erst weiter
gen Osten nach Bhutan und Assam fortzuschreiten hab
Landschaften die als Verknüpfungspuncte und Vermittelungs
sen dieser Völkerverhältnisse mit zu beachten sind.

In einer so weitläuftigen Region wie die, welche diese Bh
tiyas einnehmen, selbst nur innerhalb des Gorkha-Terr
riums, bemerkt schon Fr. Hamilton, sey es höchst wahrsche
lich, daß daselbst auch eine große Verschiedenheit der Di
lecte und Gebräuche bestehe; er selbst glaubte dergleic
schon bei denen, die nur den Südabhang des Himalaya-
ges bewohnen, bemerken zu können. Aber die eingezogenen
richte waren nicht hinreichend genug, und während seines pers
lichen Aufenthaltes scheuchte die Sommerhitze die Bhotiya
aus den wärmern Kathmanduischen Tiefthälern zurück, so,
ihm jedes Mittel näherer Prüfung fehlte. Ein Lama der Mi
mi's widersprach der dort vorherrschenden Meinung, seine Lan
leute für eine Art Bhotiyas zu halten; er behauptete daß
Sprachen wenig Verwandtschaft unter einander hätten. Spo
namen wie Siyena Bhotiyas (d. h. wilde oder Wald-B.), K
Bhatiyas (d. h. die Aas essen) u. a. m., bringen oft Verwirr
gen in die dortige Völkerbezeichnung. Die Sitze der Bhotiyas
Hochgebirge sind wol die Hauptursache, daß sie in der Agric
tur nur wenig bewandert seyn können; das Heerdenwes
und den Bergbau, welche ihnen wichtige Erwerbsquellen ab
ben, sollen sie den niedern Tribus unter sich überlassen. Die
gesehenern unter ihnen richten ihr Hauptaugenmerk auf den Ha
del und ihre religiösen Studien; nur in diesen beiden H

Digitized by Google

sichten sind sie ausgezeichnet. Sie sind in Kathmandu die Unterhändler [111]) mit Tübet, mit Teshu Lumbu und H'Lassa, wie die Kaschmirer es mit Ladakh und Kaschmir sind. Ehedem schickten die Lamas von H'Lassa und Teshu Lumbu vieles Gold und Silber in Masse zur Münze nach Kathmandu, aber da die Gorkhas sich erlaubten den Münzfuß durch Legirung zu verfälschen, worüber heftige Streitigkeiten [12]) zwischen beiden Höfen entstanden, die endlich in Kriege ausarteten, hörte diese Quelle des Gewinns in neuerer Zeit gänzlich auf. Die Bhotiyas brachten, zu Hamiltons Zeit, auf den Markt nach Kathmandu: grobe Wollenzeuge, Shawlziegen, gemeine Schaafe, Ziegen, Rinder, Büffelschweife (Chowries), Moschus, Salz, Ammoniak, gelben Arsenik (Hurtal), Borax, Quecksilber, Goldstaub, Papier, Charas (berauschenden Hanf) u. a. Borax und Salz brachten sie nach ihrer Aussage von einem See, der, im Norden von Kathmandu, 15 Tagereisen jenseit des Brahmaputra liegen solle. Zu dem Transport bedienen sie sich des Last-Schaafes wie überall im hohen Himalaya.

In Religionsangelegenheiten schließen sich die Bhotiyas im Allgemeinen an das Lama- und Buddha-Wesen in Tübet und H'Lassa an, und verwerfen daher das Kastenwesen ganz, nehmen aus jeder Kaste und Nation Proselyten in ihre Gemeinden auf. In das Einzelne ihrer metaphysischen Grübeleien und in die Mannichfaltigkeit ihrer Differenzen unter sich, wie in die vielen Besonderheiten ihrer Sitten, Gebräuche und Ceremonien [13]), oder in das Detail ihrer Literatur einzugehen, würde hier unpassend seyn, obwol daraus erst ein vollständigeres und anschaulicheres Bild ihres Völkerlebens hervorgehen würde. Wichtig ist es aber, der ganzen religiösen Denkweise einer so zahlreichen Völker-Classe, wie die der sonst so wenig bekannten Bhotiyas (s. Asien Bd. II. S. 584) in ihren wesentlichen Elementen (Religion und Literatur) nachfolgen zu können, weil dadurch ihre ganze innere Welt aufgeschlossen erscheint, die sich bei der äußern Armuth ihres Lebens um so mehr nach Innen mit Speculationen und Satzungen zu bereichern suchte, nach denen sich wiederum ihr ganzes äußeres Leben, in der Erscheinung, als Völkerschaft geregelt hat. Wir können hin-

[111]) Fr. Hamilton Account l. c. p. 212. [12]) Kirkpatrick Acc. l. c. Appendix p. 339 etc. [13]) Fr. Hamilton l. c. p. 56.

Digitized by Google

sichtlich des Allgemeinen der Buddhalehre auf die gehaltrei
Darstellung derselben in v. Bohlens Arbeit[214]) hinweisen,
wir hier als bekannt voraussetzen; einiges Specielle, die Eleme
der Literatur und Religionssysteme der Nepalesischen Bhotiyas
treffend, sind erst kürzlich aus ihren Urquellen in Kathman
selbst durch Hodgson[15]) bekannt gemacht. Aus ihnen heb
wir folgendes aus, was uns zugleich für die Betrachtung a
folgenden Buddhistischen Völkerschaften lehrreich erscheint.

Eine der ersten und auffallendsten Erscheinungen dieser eig
thümlichen, religiösen Richtung der Bhotiyas ist es, bei ihn
sagt Hodgson, in einem so wenig cultivirten Lande und
einem Volke, das noch so sehr in Rohheit und Schmutz versu
ken ist, dem noch alle jene tausendfachen Artikel der Cultur u
des Luxus fehlen, welche nach Europäischen Ideen dem Beda
der Bücher vorhergehen mußten, doch schon eine ihren Bestan
theilen nach sehr zahlreiche Literatur vorzufinden. Nur du
Buchdruckerei, bemerkt Hodgson, war dies möglich, u
auch diese ward hier nur erst möglich durch allgemein verbreit
Schrift, als Zeitausfüllung der Langeweile so vieler Tausende v
Priestern und Mönchen (Lama und Gylong). Wahrscheinlich
hielten die Bhotiya-Priester die Erfindung der Buchdruckerei a
China; aber die allgemeinste Benutzung derselben ist ihr eigen
Verdienst. Der ärmste Mensch, der vom Norden her das Kat
mandu-Thal besucht, ist selten ohne seinen Pothi, und von
len Theilen seines Anzuges hängen Jantras (magische Schri
ten) in leichten Kapseln herab, deren inneres nett bedruckt i
Auch das Schreiben (vom Zeichnen war schon oben die Re
S. 72) ist in Bhot ganz allgemein; die Schreibkunst wird u
ter allen Classen und sehr gut ausgeübt. Alle in so großer Men
an die Calcutta Societät eingesandten Handschriften hatte Hod
son von armen Leuten in Nepal aufgekauft. Zwar legt ma
auch in Indien einen gleichen Werth auf geschriebene und gedruck
Werke; aber dort ist das Leben zu bewegt, zu unruhig und g
stört; die große Ruhe und der Friede, den die Bewohner vo
Bhote genießen, hat bei ihnen das Schreiben und Lesen allgeme
ner gemacht. Freilich ist es nur ein Mechanismus, die Literatu

---

214) v. Bohlen das alte Indien. Königsberg 1830. 8. Th. I. S. 30
bis 352. 15) Hodgson Notices l. c. in Asiatic. Research. Cal
cutta 1828. T. XVI. p. 419—445.

Digitized by Google

hat dort nur einen stationairen Character, der Druck ist blos Holzschnitt, wie der Chinesische, und die schönste Handschrift (alle auf Palmirablättern und in einer der drei Nepalesischen Schreibarten) dient gemeiniglich nur zu ganz gewöhnlichen Dingen. Beides fördert keineswegs den geistigen Aufschwung des Volks, wie dies bei den occidentalen Völkern der Fall ist, wo leider auch schon der Weg zum bloßen Mechanismus angebahnt wird. Der Inhalt der besten Werke ist in Nepal oft unbekannt, und nicht selten begnügt sich der Besitzer solcher durch Erbschaft überkommener Schätze damit, ihrem versiegelten Bande stillschweigend das ihnen zukommende Opfer zu bringen.

Die eigentliche Literatur besteht bei den Bhotiyas in Religionsschriften, deren Summe man auf 84000 Rollen angiebt. Diese heißen collective, oder im besondern Sutra und Dharma, oder Buddha vachana, d. h. Worte Buddha's. Sakya Sinha war der erste, der diese Worte in Schrift verwandelte (wie Vyasa, die Worte Brahma's). Dieser Sakya soll nach der Aussage ihrer alten Bücher der letzte der sieben Gemeinen Buddha's gewesen seyn. Darin wird er stets redend eingeführt zu den Hörern, die Lectionen erhalten, welche ein Buddha seinen Bodhisatwas, d. i. Schülern giebt. Einstimmig sind alle in Nepal und Bhot darin, daß Sakya Sinha zuerst die Doctrin seiner Vorgänger in die schriftliche Form brachte; eben so sind die Worte Tantra und Purana, d. i. die esoterischen und exoterischen Werke allen Buddhisten in Nepal bekannt. Mit ihnen stimmen auch die Newars überein, daß von dem ursprünglichen Stamm und Kern ihrer Literatur nur noch ein kleiner Theil vorhanden sey. Von den noch in Nepal vorhandenen Schriften sind unter den metaphysischen am wichtigsten: 1) die Fünf Khands der Racha Bhagavati, oder die Fünf Rachas; 2) die Fünf Parmitas, und 3) die 9 Dharmas.

Die Fünf Rachas zählen jeder 25000 Stanzen; sie sind ganz metaphysischen Inhalts, mehr Philosophie als Religion, voll Skepsis, endlose Zweifel mit wenig Auflösungen derselben. Sakya, von seinen Schülern umgeben, welche Argumente vorbringen, ist ihr Moderator, zuweilen allein der Sprecher. Die untersuchten Thesen betreffen die großen Hauptprincipien des Buddhismus. Die Sätze von 4 Hauptschulen der Budda Philosophie sind angegeben, aber nur die eine, Swabhavika genannt, wird weitläuftig discutirt. Fast geht das Resultat hervor, daß der

Digitized by Google

Zweifel der Anfang und das Ende des Wissens sey; Dog
fehlen. Die alten Buddhas scheinen demnach, meint Hodgs
mehr Skeptiker als Atheisten gewesen zu seyn.

Gleichen Inhalts sind die Fünf Parmitas, welche
Erweiterungen der Racha Bhagavati sind. Die Neun Dh
mas, zu den erzählenden Schriften gehörig, werden von den
palesischen Buddhisten göttlich verehrt. Fast alle sind erzähler
Inhalts, voll metaphysischer Einstreuungen. Der achte d
Dharmas, der Lalita Vistar, ist die Ur-Autorität für
Versionen der Historie des Sakya Sinha; von denen sich
manche verschiedenartige Berichte in die Angaben der Euro
eingeschlichen hatten. Hodgson erfreute sich dieses wicht
Fundes, weil er überzeugt ist, daß nur aus dessen Studium
wahre Gebäude des Buddhistischen Systemes gründlich erl
werden kann. Aber es ist sehr complicirt, hat seine vielen Zw
seine Schulen, Doctoren, und der Buddhismus der verschiede
Zeiten wechselt auch das Gewand, wie der Brahmanismus
Vedas, der Puranas und des Bhagavat verschiedenartig ist.
wol in Nepal entdeckt und erhandelt, sind diese Schriften
keineswegs nur local; ihre allgemeine Gültigkeit ist nicht bez
felt. Das Sambhu Purana, sagt Hodgson, sey das ein
Werk in der von ihm an die Calcutta Societät überschickten
reichen Sammlung, welches nur von localer Bedeutung sey.
oben angeführte, gewöhnliche Angabe der 84000 Stück Budd
Schriften sey übertrieben; auch ist der Haß der Buddhisten
Sankara (Philosoph des VIII. Jahrh., ein Hauptfeind
Buddhisten)[216] übertrieben, der bei seinem Erscheinen in Ne
keineswegs alle, sondern nur einige dieser Schriften zerstre
weshalb ihn jedoch noch heute der Fluch der Buddhisten tr
Auch nach Sankaras Zeit war Buddhismus immer vorh
schende National-Religion in Nepal bei Fürsten, wie bei Un
thanen geblieben, und ungeachtet der Gorkha Eroberung gel
das Volk noch immer dem Buddhismus an. Sankara, m
Hodgson, möge wol nur einen der Fürsten der Thäler für s
Lehre bekehrt haben, aber die andern waren Buddhisten geb
ben und schützten den Glauben ihrer Unterthanen. Die Gork
Zeit hat darin große Veränderungen herbeigeführt, und viele
das Indische Brahmanensystem gewonnen. Außer den heilig

[216]) v. Bohlen das alte Indien Th. II. 375.

Digitized by Google

nnen Buddha-Schriften, die man in 12 verschiedene lassen, nach philosophischen, ascetischen, dogmatischen Inhalt einzutheilen pflegt, haben die Bhotiyas in Nepal auch eine überraschende Menge von Schriften vermischten Inhalts, dessen nähere Einsicht gewiß nicht ohne Belehrung seyn würde. Hodgson führt die Werke an, über Jurisprudenz, sittliche Weisheit, Medicin, Zauberei, Todtencultus, Kriegswissenschaft, über die Almosen, über die Kunst zu reisen, über die Vermehrung zeitlicher Güter, über Häuserbau, Fischfang, über Vogelauspicien, Nekrobiotik, über Erweiterung der Erkenntniß, über Sprachen u. a. m. Obwol ein gründliches Studium dieser Literatur in einer bisher fast ganz unbekannten Sprache noch längere Zeit bedurfte, so ergab sich doch schon dem reifen und umsichtigen Urtheile Hodgsons, aus der vielfachen Beschäftigung mit denselben, das wichtige Resultat, daß nach Quellen und Inhalt, wie nach Local-Tradition, Bhot seine Literatur und Schrift aus Indien erhielt, durch Buddha-Missionare und Flüchtlinge aus Hindostan. Diese brachten in einer Zeit, da am Ganges noch Bhuddhathum in Blüthe war, viele der heiligen und profanen Bücher ihrer Secte mit, und mußten sie sich später immer nachkommen lassen. Sie belehrten das Volk von Bhot in ihrer eigenen, nämlich in der Sanscrit Schrift und Sprache. In der ersten Periode ihrer Emigration nach Bhot hatten sie guten Erfolg, späterhin machte die Schwierigkeit der fremden Sanscrit die Nachfolge einheimischer Lehrer nothwendig, welche der Bhotiya Sprache den Vorrang gaben. Daher die Uebersetzung der vielen Sanscrit Werke in ihre Muttersprache, welche nach und nach die Sanscrit Sprache verdrängte und in gänzliche Vergessenheit brachte; aber die Devanagari Schrift wurde beibehalten.

Diese Einwanderung des Buddhathums aus Indien in Nepal, nach Hodgsons Darstellung, gewinnt durch Ik Remusats letzte wichtige Arbeit über den Fo koue ki [17]) die Pilgerreise eines Chinesischen Buddhisten mit seinen Schülern in die Indische Heimath ihres Religionsstifters, um das

[17]) Ab. Remusat Memoire sur le Fo koue ki ou la Relation du Royaume de Fo, Notic. in N. Journal Asiatiq. Paris 1831. T. VII. p. 230—240.

Digitized by Google

Jahr 400 n. Chr. G.) die trefflichste Erläuterung und Begr
dung; denn darnach fanden Sakyamuni und seine Sch
den ersten Schauplatz ihrer Thaten in Central-Indien
seinen Geburtsort Kapilapur (in Oude und Lucknow),
nordwärts des Ganges, zwischen diesem Strome und den B
ketten von Nepal, wo das Buddhathum noch im fü
ten Jahrhundert in voller Blüthe stand, und weit a
gebreitet war. Daß das gebirgige Nepal, späterhin,
durch Brahmathum verfolgten Buddhathume ein A
werden mußte, ist demnach schon aus der Oertlichkeit an sich
greiflich genug, und hiermit lösen sich viele bisherige Schwie
keiten und Räthsel in den Nachrichten über die besondern Sch
sale dieses religiösen Cultus von selbst auf. Die Masse
Bhotiya Literatur, wie sie gegenwärtig noch ist und
war, ist daher wie so manche andere Uebersetzungslite
tur; die Sprache ist einheimisch, die Schrift wie die
danken sind Indisch. Selbst die Titel der classischen B
tiyabücher geben dies noch zu erkennen, und die Bhotiyas se
stimmen damit überein, daß alle ihre Wissenschaft aus Ind
stamme. Kein Wunder, daß es auch herrschender Trieb aller
lern Nepalesengeschlechter ist, dem Mutterlande ihrer zweim
zu ihnen eingewanderten Religionssysteme, wie aller Wissensch
durch wirkliche Abstammung von Hindu-Dynasti
die jene Güter mitbrachten, angehören zu wollen. Nur u
den unbedeutenderen Werken der Bhotiyas, meint Hodgs
möchten auch solche sich vorfinden, die nicht aus dem Sans
übertragen wären, wohin er z. B. die Legenden der Lam
rechnet, die, wenn schon im besten Bhotiya Dialect, zu H'La
und Digarchi (Dzigadze bei Teshu Lumbu), aber noch im
mit Indischen Characteren geschrieben sind.

Von dem Religionssysteme der Nepalesischen Bhoti
wird es hinreichen, hier nur den äußersten Umriß des Eig
thümlichen anzugeben, wie sie sich dasselbe in ihren speculati
Schriften angeeignet haben; denn die Art, wie sich dasselbe
ihnen im wirklichen Leben ausgeprägt, ist zu mannichfaltig we
selnd, und noch zu fragmentarisch von den Beobachtern aufgefa
um wo anders als bei diesen selbst im Detail[218]) gelesen zu werd

[218]) Fr. Hamilton Acc. l. c. p. 56 etc. Kirkpatrick Acc. a. a.
Fraser Journey l. c. p. 333—339.

Digitized by Google

Der speculative Buddhismus begreift 4 ganz verschiedene Systeme des Glaubens, in Beziehung auf den Ursprung der Welt, die Natur der ersten Ursache der Dinge, und auf die Natur wie die Bestimmung der Seele. Diese 4 Theorien werden Swabhavika, Aishwarika, Yatnika und Karmika genannt, und diese haben ihre vielen Commentatoren. Die erste behauptet, die Materie sey die einzige Substanz und verwirft jede Existenz ohne Materie. Die zweite nimmt eine Essenz ohne Materie und einen unendlichen, intellectuellen Adi Buddha, als einzige Gottheit und Ursache aller Dinge an, indeß andere zugleich ein materielles Princip das mit ihm coexistire, annahmen', und aus diesem Dualismus alles Daseyn ableiten. Die beiden andern Theorien leiten ihre Namen Karmika und Yatnika ab, von dem Begriff der Thätigkeit eines sittlichen oder eines intellectuellen Bewußtseins. Alle vier scheinen hinsichtlich des Seelenlebens mit der Brahmanenlehre darin übereinzustimmen, daß sie eine Metempsychosis, aber auch eine Absorbtion, ein Versinken in Gott, annehmen, nur die einen in Brahma, die andern in Buddha, einen Nihilismus ꝛc.

Neben diesen besteht in dem Cultus ein unzählbares Heer des Buddhistischen Pantheons, dessen Verbindung mit dem speculativen Theile und selbst den Hauptpuncten des practischen Buddhismus locker genug und voll Inconsequenzen zu seyn scheint. Seit langem unterscheidet dieser die Sancti von sterblichen Wesen, welche durch verdienstliche Werke sich zu Buddhas emporschwangen, von den Buddhas die göttlicher Abstammung und Ursprungs sind. Zu den ersten werden die 7 Manushi (Menschen), 1) Vipasyi, 2) Sikhi, 3) Visnabha, 4) Kakushsanda, 5) Kanaka Muni, 6) Kassapa und 7) Sakya Sinha gerechnet. Die zweiten, die göttlichen, ohne Eltern gebornen Buddhas, heißen Anupapaduka oder Dhyani, zu diesen gehört auch der Adi Bhudda, in unter den 5 verschiedenen Formen der Weisheit sich in der gegenwärtigen Welt kund thut, d. i. der Pancha Bhudda Dhyani. Solcher Dhyani Bhuddas sind fünf, denen vergängliche Creationen oder Weltschöpfungen entsprechen, welchen wiederum Bodhisatwas vorstehen. Diese Bodhisatwas, eben so viele wie jene, zu denen sie im Verhältniß stehen, wie der Sohn zum Vater, heißen Samanthabadra, Vajra Pani, Retna

Digitized by Google

Pani, Padma Pani, Viswa Pani; zu den Manushis stehen sie im Verhältniß wie der Schüler zum Lehrer. Diese sind im Fleisch zu Buddhas aufsteigenden, etwa gleich den für göttlich gehaltenen Tübetischen Lama's. Chaitya ist der eigenthümliche Name zur Bezeichnung der Wohnung des Buddha-Gottes; Vihar zur Bezeichnung der Wohnung eines göttlichen Buddha-Dieners; in jenem wohnt der Gegenstand der Verehrung in diesem der Verehrer. Die Idole der Dhyani Buddhas bewohnen daher die Basis der Manu Chaitya, oder die höchste Tempel-Klasse in Nepal. Die Zahl aller dieser Buddha Personen ist aber damit keineswegs erschöpft, und es werden noch nach den Schriften 131 wirkliche Buddhas aufgezählt; in dem Tempeldienst sind viele hundert mehr, und in einem Verse, im Aparimita Dharani, den Hodgson citirt, wird gesagt: „Die Buddhas die waren, sind und seyn werden, sind zahlreicher als die Sandkörner am Ufer des Ganges." Und doch sollen davon noch die historischen Personen dieser Art verschieden seyn, die von andern Buddhas entsprangen, oder von Lotosblumen u. dgl. m. Als Hauptleitstern, sagt Hodgson, bleibe es jedoch, in dieser Fluth und Verwirrung, daß stets der oben genannte Sakya, der 7te und letzte der Buddhas sey bei allen alten Buddhistenautoren. Auch füllt die Dauer dieser sieben Buddhas (die Manushi) schon ihre ganze Chronologie aus: die 2 ersten gehören dem ersten Weltalter, dem Satya Yuga an, die andern 2 dem Treta Yuga, die dann folgenden dritten dem Dwapara Yuga an; aber Sakya (Sakya sinha, Shakia muni) und der Buddha, der einst noch kommen soll, sind die Herren des Kali Yuga oder der gegenwärtigen Weltperiode. Nie ist von den Vorgängern weiter die Rede; aber auf die Geburt des Sakya, auf seine Sprache, Thaten, Anordnungen, auf die Sammlung seiner Religionsbücher u. s. w. bezieht sich der ganze gegenwärtige Nepalesische und Bhotiya Buddhistische Cultus. Kasyapa ist schon veraltet und tritt selbst im höchsten Gebirgslande in den Hintergrund. Derselbe Sakya oder Sakya-sinha der Nepalesen, der nicht wesentlich verschieden in andern Systemen, Sakya muni (Shakia muni), Shige moni, Gautama, Gottma u. s. w. heißt, scheint derselbe Begründer der zuletzt in Nepal bestehenden Form des Buddha-Cultus

Digitized by Google

(nach H. Wilſon aus dem VI. oder VII. Jahrh. n. Chr. G.)[219] zu ſetzen.

Viertes Kapitel.

III. Die Oſt-Gruppe des Himalaya-Syſtems, oder das Bhutan-Aſſamſche Himalaya, und das Plateauland von Oſt-Tübet.

§. 74.

Erläuterung 1.

Bhutan das Alpengebirgsland; die Vorſtufe von Oſt-Tübet.

1. Nach den Berichten der Europäer.

Oſtwärts an Nepal und Sikim ſetzt derſelbe Gürtel von Alpengebirgslandſchaften, vom Tiſta an, fort, bis zum Thale des Brahmaputra; wir haben dieſe unter dem Namen Bhutan und Aſſam theilweiſe kennen gelernt. Beide ziehen im Süden des Plateaulandes von Oſt oder dem mittlern Tübet hin, zu dem wir dann erſt hinaufdringen können, wenn wir Bhutan erſtiegen haben. Bhutan oder Bootan, erſt durch Mr. Bogle (1774, ſ. Aſien Bd. II. S. 483) als ein eigenes Land bekannt geworden, hörte dieſer bei den Einheimen Doc-Pu (Takpo iſt ein ganz allgemeiner Name für das ſüdliche Tübet)[220] nennen; es bildet die Mittelſtufe zwiſchen dem tiefen Bengalen im Süden und dem hohen Tübet im Norden; es begreift in dieſer Richtung zwiſchen 26½ bis 28° N.Br., eine Breite von etwa 35 geogr. Meilen von Süden nach Norden. Im Süden durch die Vorketten vom Tarai, zu Kutſch-Behor gehörig, geſchieden, wird es im Norden von der hohen Schneekette des Himalaya begrenzt, welche nach J. Rennell daſelbſt bei den Tübetanern Kimola[221] heißen ſoll, und den Tſchamalari-Pik (24,400 F. Par. nach Schätzung) als den bekannteſten Schneeberg trägt,

[219] H. Wilson Notice of three tracts from Nepal l. c. Asiat. Res. T. XVI. p. 455. [220] P. Hyppolyte Desideri Notes in N. Journ. Asiatiq. 1831. T. VIII. p. 118. [221] J. Rennell Hindoſtan b. Bernoulli S. 80.

Digitized by Google

von dem wir auch die Kette an dieser einzig bekannt gewordenen Stelle und Passage nach Tübet nennen werden. Nur der schmale Landstrich auf der Hauptstraße aus Bengalen, nach Tübet, von Rungpur aus nordwärts, zwischen Chichacotta (s. Asien Bd. II. S. 483) und der Hauptstadt des Landes Tassisudon, bis Phari und Teshu Lumbu, ist uns durch Europäer genauer bekannt worden; von den übrigen zur Seite liegenden Gauen haben wir nur minder klare Daten durch einheimische Berichterstatter. Aber diese reichen hin, in einem Lande, das in seiner Terrainbildung so viel Analogie mit seinen westlichen Nachbargauen hat, uns ziemlich heimisch zu machen, auch finden wir hier, indem wir S. Turner (1783) auf seiner Reise durch Bhutan begleiten, die vier Stufenlandschaften wieder, wie wir sie durch Fr. Hamilton in Nepal kennen gelernt.

a) Das Niederland Tariyani. Von Rangpur, der letzten Stadt des Britischen Compagnielandes, etwas über 50 geog. Meilen im Norden von Calcutta, beginnt jene niedere Region der Sumpfwaldungen[222]), welche durch eine große Anzahl von kleinen Flüssen und stehenden Wassern während der heißen Hälfte des Jahres pestilenzialisch für ihre Bewohner wird. Zur Zeit der Monsunwechsel wird die Atmosphäre gewöhnlich durch furchtbare Orkane (Typhon der Inder, Northwester der Briten, weil sie aus jenem Quartiere herbeistürmen) gereinigt. Noch werden hier Reisfelder bebaut; aber dazwischen breiten sich die ungeheuern, bis 30 Fuß hohen Waldungen der Bambus (Augheahgaus der Indostaner) aus, welche einen großen Theil Bengalens und Nord-Hindostans mit Zimmerholz zu Kanoes und Hüttenbau, wie zu dem meisten Hausgeräth versehen. Auch die üppigsten Gehölze von Indischen Feigen und Areca-Palmen bedecken hier weithin das Land, das viele, oft nur knietiefe Flüsse durchziehen, die sich alle schon gegen den Brahmaputra hin, gegen S.O. entladen. Die meisten kommen vom Südabhange der Vorketten, der einzige größere, der Gaddada, durchbricht sie; denn er sammelt aus der mehr nördlichen, hohen Berglandschaft Bhutans die Gewässer der

[222]) S. Turner Embassy to the Court of Teshoo Lama in Tibet Lond. 1800. 4. p. 1—47; s. dess. Gesandtschaftsreise, Deutsch. Uebers. Hamburg 1801. 8. S. 20—36.

Digitized by Google

Schneegebirge, die er als Tſchin-tſchieu, vereinigt, in toſendem Wildſturze durch die Engſchluchten der Bergterraſſen und Vorketten hinabführt, und erſt im Tariyani eintretend jenen Bengaliſchen Namen (Gaddada) erhält, mit dem er ſich unterhalb Rangamaty[23]), noch innerhalb der Grenze Bengalens, in den Brahmaputra ergießt.

Kuch-Behor, bis zu dem Fuße der erſten aufſteigenden Vorketten, in einer Breite von 4 bis 5 geogr. Meil. iſt der luxuriöſeſten, faſt alles erſtickenden Vegetation ungeachtet, doch nur eine ſehr traurige, verödete Landſchaft; von Schilfrohr, Farrenkräuter, Riedgras und von Waldungen überdeckt, bildet es die verwilderteſte, ſchwer durchdringliche Grenze zweier politiſcher Herrſchaften. Die wenigen Bewohner ſind ein elendes Volk, in armſeligen Hütten, oft in Hungersnoth; die Eltern verkaufen hier ihre Kinder am liebſten zu Sclaven, und die Mütter ſelbſt bringen ſie ohne Bedenken zu Markte (vergl. Aſien Bd. II. S. 1047). Grauſen erfüllt hier den Wanderer, der jedoch hier nie lange verweilt; vor ihm gegen Nord, über die niedern Vorketten trifft jedoch ſein Blick in weiteſter Ferne bei heiterſtem Himmel auf einen tiefblauen Schatten am fernſten Horizont; es iſt der Contour des erhabenen Himalaya-Zuges, der Bhutan von Tübet ſcheidet, und der wieder verſchwindet, wenn man das wechſelnde Bergland ſelbſt betritt. Aber S. Turner erkannte, von hier, auch der Form nach ſchon deutlich den Pik des hohen Tſchamalari[24]), und gründete mit Recht darauf die Schätzung ſeiner Rieſenhöhe; er hatte ihn ſchon von Purneah und Radjemal aus, am Ganges, erblickt gehabt. Die Trauer dieſes Tariyani mit der Fieber-Region in den Rohrſümpfen wird durch die Mißgeſtaltung der dortigen Menſchen erhöht; denn hier beginnt die Region der Kropfbildung, welche vom Ganges bis Brahmaputra alle Bewohner des Tariyani-Landſtriches oft in hohem Grade verunſtaltet. Die Bengaleſen nennen den Kropf Gheig oder Aabi, die Bhutaner Ba der Leba, d. h. geſchwollner Hals. Turner begrenzt die Zone ihres allgemeinen Vorkommens (vergl. Aſien Bd. II. S. 763, 847 u. a. O.) in dem genannten Striche, zwiſchen 27 bis 30° N.Br.

---

[23]) ſ. Map of Assam on the same Scale as the Map of India by Arrowsmith Lond. 1816. [24]) S. Turner Geſandtſchaftsreiſe a. a. O. S. 23, 233, 239.

Digitized by Google

und 78° 25′ bis 91° O.L. v. Gr. Dieses Tarkyani ist a hier das Asyl der Tiger und Büffel, der Rhinoceroten, Elephanten und Bären, wie anderwärts. Der Reisende ist öfter genöth sich erst vermittelst des Waldbrandes seinen Weg durch die Wil niß hindurch zu bahnen; auch Turner fand auf diese We seinen Durchgang durch eine Pistazienwaldung zum Grenzfo Chichacotta, welches die Briten nach jenen ersten Fehden Asien Bd. II. S. 483) den Bhutanern zurückgaben. Es lie auf der ersten Höhe der Vorketten, von wo das Ueber steigen derselben seinen Anfang nimmt, bis das Thal d Tschintschieu (tschieu, in Tübet tsiu, d. h. Fluß) im Rücke derselben erreicht wird.

b) Zweite Stufe, das Hügelland der Vorketten Nur dreierlei Passagen sind uns durch dieselben bekannt geworden; der besuchteste Paß von Chichacotta über Bukadewar (Passaka der Bhutaner) nach Tassisudon, in de Mitte des Landes; der westliche Paß über die Feste Dellamcotta (oder Dalimkote) am Tista, die wir schon oben erwähnten, welche im Jahre 1773 von Captain Jones [225]) erobert wurde; der östlichste Paß aus Assam von Goalpur (Gowalpara), über Bijni (Bisni) aufwärts bis nach Vandipur (Andipur); bis jetzt nur durch die Berichterstattung eines Eingebornen (Kishen Kant Bose) [26]) benannt, von dem weiter unten die Rede seyn wird.

Aber nur von dem mittleren Passe, über Bukadewar, haben wir genauere Nachrichten durch Turner [27]). Von Chichacotta bis Santarabary, wo treffliche Orangen, steigt man nur sanft auf; von da erst geht es steil durch enge Marmorklüfte empor, von denen zurück der Blick in grausenvolle Abstürze fällt, und sich weit über das Indische Flachland erstreckt, das wie ein weiter Ocean vor dem erstaunten Auge ausgebreitet liegt. Der wildeste Zickzack-Paß führt zwischen Hochwäldern immer höher zu den Bergspitzen empor, die über sie majestätisch hervorragen. Nur die geschicktesten Bhutanischen Tangun oder Tanian (von Tangustan der Bhutaner, d. h. das Bergland genannt, also Bergklepper) taugen zu dieser Ersteigung. Auf

[225]) Southern View of Dellamcotta in Rennell Bengal Atlas 1781. fol. tab. XVIII. und Bengal Map tab. IX. [26]) Asiatic. Researches Serampore T. XV. 1825. p. 152—156. [27]) Turner a. a. O. S. 35—67.

Digitized by Google

ter Höhe, nach 4 geogr. Meilen Weges, liegt Bukadewar (richtiger Bakhſha Dewar) oder Paſſaka (auch Paſſa Geatung), der Sitz eines Grenz-Commandanten, Buka Subah genannt; denn der Name des Ortes heißt ſo viel als Vorgebirgs-Paß (Dewar, d. h. Paß). Zur Beherrſchung deſſelben iſt die Ortslage ungemein geeignet, denn Bhutan iſt im Süden, wie im Norden, durch natürliche Grenzmauern vor ſeinen Nachbarn trefflich geſchützt, durch welche nach den Angaben der Bhutaner 18 Dewars[28]), oder Paſſagen, führen. Auf der Paßhöhe wurde der Britiſche Geſandtſchaftsreiſende von Herolden mit Trompetenſtößen feierlich empfangen, und fünf Hexynymphen mit fliegenden, ſchwarzen Haaren und mit Glückwünſchungsgeſängen, begleiteten ihn bis zu der Citadelle, wo alle Diſtrictsbeamten (Zikkands) ſeiner ſchon zum Empfange warteten, von denen ihm jeder ein weißes Taſchentuch verehrte, auch Thee und Chong (d. i. Reisbranntwein) vorſetzte. Die Vegetation der Höhe war nur wenig von der im Tieflande Bengalens verſchieden, doch zeigten ſich hier ſchon die befreundeten Himbeergebüſche, welche lieblich an die Europäiſche Heimath erinnern, deren Productionen man ſich immer mehr zu nähern glaubte, je höher man in Bhutan emporſtieg. Deſto verſchiedener war hier der Menſchenſchlag, weit ſchöner, ſtärker als der Bengale; das Geſicht breiter, die Backenknochen höher hervorſtehend; der Unterſchied ſo groß, ſagt Turner, als wären Bengalesen und Bhutaner zwei weit aus einander wohnende Völkerſtämme.

Hinter Bukadewar muß zwei Stunden lang, auf ſteilfelſigen Treppenwegen, der hohe Berg Peachukom erſtiegen werden; das Thermometer, welches am Fuße auf 21½° Reaum. gefunden, und bis zur Höhe ſich auf nahe an 19° R. erhalten hatte, fiel oben in wenigen Minuten auf 11½° R. (60° Fahrh.) im Schatten. Die Briten wurden von ihren Bhutaniſchen Führern ermahnt, hier nicht laut zu ſeyn, und nur leiſe zu liſpeln, um kein böſes Unwetter herbeizuziehen (ſ. Aſien Bd. II. S. 1142). Nach ein Bergrücken, der hohe Umku, der aber noch ganz bewaldet und von Schlingſtauden bedeckt war, mußte überſtiegen werden, um dann im Rücken der Vorketten gleich furchtbare Ab-

[28]) ſ. Asiatic. Researches Serampore T. XV. p. 138.

Digitized by Google

stürze hinabzuklettern, bis zum Dorf Gygugu, in dem erst vorliegenden Thale des Tschintschieu-Stromes gelegen.

c) Die Berglandschaft[229]) nimmt in Bhutan, w in Nepal, die größte Ausdehnung ein; in ihr liegen die fruch baren Stromthäler (analog den sogenannten Dun, d. i. Vo thälern; s. Asien Bd. II. S. 851, vergl. ob. S. 48) die meh sten Ortschaften, die Residenzen; das Hauptthal des Tschin tschieu-Stromes durchschneidet sie in ihrer Mitte. Unterhal des genannten Dorfs Gygugu ist uns das genauere Detail de weitern Verlaufs dieses Stromes unbekannt; jenes ist viel mehr nur ein elender Weiler von 5 bis 6 Häusern, aus Bam busbalken erbaut, mit Pisangblättern gedeckt, dessen Bewohne noch Getreide und Obst ziehen: Limonien, Orangen un Pfirsich. In tiefer Felskluft, unter ihnen, rauscht und tob der wilde Gebirgsstrom, aber in so enge Klüfte eingeschlossen vo über, daß Turner seinen Wasserspiegel von der Höhe nicht z erblicken im Stande war. Die Quelle des Tschintschieu is uns noch unbekannt; er strömt aus dem Schneegebirg, im Os des Tschamalari-Pik, südwärts, und an der Capitale, ode vielmehr Hauptresidenz, des Souverains von Bhutan an Tassisudon vorüber, wo seine Thalschlucht[30]), obwol die weiteste der Gegend, doch keine Viertelstunde breit ist, und auch diese geringe gut bebaute Thalweitung noch keine volle zwei Stunden weit anhält. Die Entfernung vom Dorfe Gy gugu an bis Tassisudon, konnte Turner in dessen Thal schlucht, aufwärts, erst in 8 Tagereisen auf kleinen Tagemär schen zurücklegen. Von Tassisudon abwärts bis Pauga fal len diesem Hauptstrome nur kleinere Wasser zu; oberhalb die ses Ortes mündet sich in ihm, von West her, der bedeutendste Gebirgsstrom der Pa-tschieu. Dieser entspringt weiter im N.W., am Südgehänge des Hochpasses Sumunan[31]), der nach Phari und zum Schneepik Tschamalari führt; in seinem romantisch wilden Felsthale zieht sich die Hauptroute nach Tübet hinauf, über Paro, Dukka Jeung zum Grenzdorfe Sana bis zur Grenze von Bhutan und Tübet, eine müh sam zu ersteigende Wegstrecke von 4 bis 5 Tagemärschen. Von der größten Höhe über der Grenze stürzt sich der Pa-tschieu

[229]) Turner a. a. O. S. 67—115. [30]) ebend. S. 115.
[31]) ebend. S. 226.

Digitized by Google

nur als ſchäumender Cataract gegen den Süden von Klippe zu Klippe, und von allen Seiten gießen ſich ihm gleiche Gebirgswaſſer in Cascaden zu. Nur mit Hülfe der musculöſeſten Lastträger im Lande iſt es dem Reiſenden möglich, dieſe Höhen zu machen, da alle Laſt hier nur auf Menſchenſchultern transportirt werden kann. Das Bergvolk vergleicht S. Turner athletiſchen Geſtalten, voll blühender Geſundheit. Erſt auf dieſen kühlen Paßhöhen, am Sumunan, breiten ſich ſtatt der Engſchluchten und Steilgründe des untern Stromgebietes, ſchöne, weite Grasebenen (Almen) aus, welche im September zum Lieblingsaufenthalt der Hirten und ihrer zahlreichen Heerden dienen. Auf dieſer Paßhöhe hört aller Holzwuchs auf; eine Hütte, Gaſſa, dient den Vorübergehenden zum Schutz bei der Kälte dieſer Hochalpen. In der Nacht fiel das Thermometer (am 13. Sept.) faſt auf den Froſtpunct; die Kälte war empfindlich. Heerden von 200 bis 300 Tübetiſchen Büffeln (Yak) weideten mit ihren Hirten, vom Tartariſchen Stamme, welche man Dukba nannte. Sie bereiten treffliche Milch und Butter; der Ertrag gehört nur drei Familien als Eigenthümern der Heerde, die ſchon ſeit 12 Tagen vom Norden bis hierher getrieben, am Sumunan weideten, aber in 8 bis 10 Tagen bei zunehmender Kälte noch weiter abwärts nach Süden vorrücken. Sie werden von Tübetiſchen Hunden bewacht. Doch rückt der Yak hier ſo wenig wie anderwärts (ſ. oben S. 29, 52) in die Tiefthäler hinab, und bleibt ſtets der ſchneereichen Grenzkette benachbart. Auch fand Turner keinen einzigen unterhalb auf der Stufe der Berglandſchaft, die doch wahrſcheinlich die Höhe von 7000 bis 8000 Fuß üb. d. M. nicht überſteigen mag. Von dieſen Paßhöhen ſtürzt der Pa-tſchieu durch die wildeſten Einöden der engſten Schattenthäler in Schaumſtürzen mit Donnergetöſe mehrere Tagereiſen weit fort, immer von neuen Zuſtrömen aus der ſchneereichen Grenzkette bereichert. Nur kühne Holzſteige, oder in Weiden geflochtene Hängebrücken, oder Seilbrücken, auch in Eiſenketten ſchwebende, führen den Wanderer über ihn hin, bis er mit Waldung von Fichten und Stechpalmen umſäumt das erſte, nördlichſte Grenzdorf Bhutans, an Sana vorüber zieht. Von da weiter abwärts liegen ſchon heerdenreichere Thäler ihm zur Seite, in denen zumal gute Zucht der Tanian (Bergklepper) um die ſteinerne Burg Dukka Jeung [32]),

[32]) Turner a. a. O. S. 214.

Digitized by Google

die auf einem Felsen an seinem Westufer erbaut ist, und den Tübetpaß beherrscht. Hier fiel in der Nacht, am 11ten Sept., der erste Schnee, als Turner hindurchzog. Eine Tagereise noch weiter abwärts, am Strome, liegt in einem mehr erweiterten, sehr fruchtbaren Thalboden, welchen der Pa-tschieu romantisch durchschlängelt, der Ort Paro [233]) auf seinem linken Ufer; der einzige bedeutende Marktort in Bhutan, wo auch ein schöner Palast des Radja von Bhutan. Der Markt ist sehr stark besucht; jährlich geht von hier eine Handels-Karawane nach Rungpur in Bengalen. Hier sind die besten Waffenfabriken im Lande, wo Schwerdte, Dolche, Pfeile ꝛc. gemacht werden; auch eine Manufaktur von metallenen Buddha Idolen ist hier. Der Gouverneur des Gebirgsgaues, Paro Pilo genannt, hat hier seine Residenz in einem sehr festen Schlosse, das Paragong, oder auch Rinjipo heißt. Es beherrscht durch seine Lage die Hauptrouten zwischen Bengalen und Tassisudon nach Tübet. Die Würde des Gouverneurs, dessen Gerichtsbarkeit sich südwärts bis an die Grenze Bengalens und bis nach Dalimcotta erstreckt, ist daher die erste nach dem Radja, und wird gewöhnlich dem ersten Gliede seiner Familie verliehen. Als Turner hindurchreisete, war ein Bruder des regierenden Daib Radja, der Paro Pilo. Nur eine Tagereise abwärts von hier, oberhalb Pauga, vermischt sich dieser Pa mit dem Tsching-Strome (d. i. Tschieu), und die zweite Tagereise von da an dem festen Schlosse von Durbi vorüber, unter mancher kühnen Ketten- und Holz-Brücke hinstürzend, mit einem dritten Strome, dem Ha-tschieu von der rechten oder Westseite. Nun heißen diese drei Tsching-, Pa- und Ha- vereinten Tschieu, von ihrem Zusammenflusse an, Jum-tschieu, d. h. der Verein der Drei [34]). Das nächste Dorf zunächst dieses Vereins heißt Punugga; es liegt im tiefen Thalspalt, in den sich von vielen Seiten Wasserfälle hinabstürzen. Auf den Höhen umher fand Turner von der Tiefe Bengalens heraufkommend den ersten Nadelwald von Fichten, er pflückte Schlüsselblumen und Heckenrosen, er hörte hier den Ruf des Europäischen Kukuks [35]). Denn weiter abwärts, von Punugga bis zum oben genannten Gygugu, hatten die

[233]) Turner a. a. O. S. 207. [34]) ebend. S. 79.
[35]) ebend. S. 77.

Digitized by Google

Thür doch noch mehr den Character der subtropischen als der Europäischen Berglandschaften, ungeachtet man von hier aus im Norden schon die fernen Schneeberge erblickte. Bei Sirka, ein Tagemarsch abwärts von Punugga, scheint, nach Turners Schilderung[36]), einer der wildesten Felsdurchbrüche des schäumenden Hauptstromes zu seyn, voll schauerlich romantischer Scenen, in deren Mitte das feste Felsenschloß dieses Namens liegt, dessen Anlage wie der kühne Bau einer Kettenbrücke einem Tausendkünstler, dem Dewta Tchuptchup zugeschrieben wird, von dem man dort im Fels auch eine Roßtrappe und Fußeindrücke fabelt, die er hinterlassen haben soll, als er auf der Flucht in das Land der Rachusen (Rekschas, d. i. Lanka, Ceylon, s. Asien Bd. II. S. 1104) hindurchzog. In dem Dorfe Tarichom, das einen Tagemarsch weiter, abwärts, am Strome liegt, fanden sich die bösen Muskitos des heißeren Tieflandes auf eine für den Reisenden sehr plagende Weise ein, welche dem höhern Berglande gänzlich fehlen. Auch ist auf diese niederen Tiefen die Region der eigenen Art Blutigel[37]) beschränkt, welche von den Eingebornen ungemein, im Trinkwasser wie in jedem andern, gefürchtet werden; weswegen man stets Vorkehrung gegen ihre Plage zur Hand hat. Wirklich kommen sie in andern noch wärmern Gebirgsgegenden, z. B. Assams, in solcher plagenden Menge vor, daß sie Menschen und Thieren das weitere Fortkommen unmöglich machen. Murichom ist schon eins der größern Dörfer im Lande, denn es hat 30 Wohnhäuser, die von Stein ganz gut erbaut sind; es hat viel Feldbau, viel Pfirsich, Indische Feigen und Zimmetholzwälder (ob Laurus cinnamom. oder cassia? das Blatt wird unter dem Namen Teezpout viel in Bengalen verbraucht, bemerkt S. Turner). Von da liegt das Dorf Gygugu, von welchem wie in der Beschreibung des Hauptstrom-Thales ausgegangen, nur eine Tagereise weiter abwärts. Dies sind die wichtigsten im größten Thalgebiete Bhutans beobachteten Thatsachen, und es bleibt uns nur der Bericht von der Residenz und ihrer Umgebung übrig.

Tassisudon ist die Sommerresidenz des Daeb Radja, des weltlichen Regenten Bhutans, mit welchem Turner es allein zu thun gehabt zu haben scheint, da er den geistlichen

[36]) Turner a. a. O. S. 72. [37]) ebend. S. 79, 68.

Digitized by Google

Herrscher des Landes, den Dharma Radja, gar nicht ein
als solchen genannt hat. Der Ort liegt unter 27° 50′ N.
in einem ungemein schönen und fruchtbaren, aber seinem ge
gen Umfange nach für die Capitale eines Königreiches
sehr beschränkten Alpenthale, das der Tschin-Fluß durchstr
der oberhalb des Vereins mit dem Pa-tschieu über dem
Pauga, einen weit mildern, sanftern Lauf durch offnere T
gebiete gewinnt, als sein rechter Bruderstrom. Die Orte Rom
und Wangoka[238]), unterhalb der Capitale, haben in ihren
ten Thälern den schönsten Korn- und Obstbau; zur S
zeigen die Höhen gute Terrassencultur. In den Gärten gieb
reichlich Wallnüsse, Aepfel, Birnen, Pfirsich, Ap
kosen. Ende Mai war hier Kornernte, auf den bedeutend
Berghöhen zur Seite der Thäler sahe man noch Spuren
Winterschnee. Auf allen Bergabhängen zeigten sich Klöster
ßerer und kleinerer Art in Menge, und Einsiedeleien.
allen Zusammenflüssen der Wasser, auf den Kreuzwegen, und
vielen andern Stellen häufte sich die Zahl der kleinen Götz
tempel, die oft von wehenden Gebetflaggen belebt werd
Häufig hatte man lange Gebetmauern erbauet, 12—15
lang, 6 Fuß hoch, 2 Fuß breit, an deren Seiten lange mit
beten beschriebene Tafeln in halberhabener Arbeit angebracht
ren. Die Zahl der Wasserleitungen zur Bewässerung oder
beiführung des Trinkwassers nahm zu, wie die Zahl der W
nungen. Da öffnete sich plötzlich das Thal von Tassisudon
mit dem Sommerpalast des Regenten, der ganz vereinzelt fa
der Mitte des Thales steht. Denn keine Stadt, kein Dorf
in der Nähe: sondern in kleinerer oder größerer Ferne liegen
dere Schlösser, Landhäuser, Klöster und Häusergruppen, n
das ganze grüngeschmückte Thal anmuthig verzieren. Auch
Kornfelder und Obstgärten machen das Thal angenehm, so
eine große Menge blühender Kräuter und Gesträuche; We
Tannen und Fichten stehen hie und da am Flußufer hin.
so bebaute Thal ist keine Meile lang, keine halbe Stunde
Die Reisfelder waren, Ende Mai, im besten Zustande,
gut bewässert, ungeachtet die Monsuns nicht bis hierher re
und die wiewol häufigen Platzregen zur Sommerzeit doch
jene Wasserfälle wie im Tieflande geben. Die Luft ist hier

[238]) Turner a. a. O. S. 82. [239]) ebend. S. 84—133.

Digitized by Google

gemein lieblich und geſund, und für die Europäiſchen Obſtar-
ten gedeihlich; die Hügel waren mit Erdbeeren wie mit Roth
überdeckt.

Der Palaſt des Daeb Radja iſt ein großer Quadratbau
von Stein aufgeführt, der durch ſeine Größe und Einfachheit einen
imponirenden Eindruck macht. Die 30 Fuß hohen Seitenmauern
haben eine geringe Böſchung; die Fronte iſt um ein Drittheil
länger als die Seite der Flügel; die Hauptreihe der Fenſter iſt
in bedeutender Höhe, und über dieſer läuft eine gleiche Reihe von
Lauben oder Erkern hin, die mit härenen, ſchwarzen Matten zu-
gehängt werden. Zwei Haupteingänge führen in das Innere,
eine Holztreppe zur Seite mit Eiſenplatten eingefaßt, und eine
große Steintr[illegible]m Hauptportal, das zur Mitte des Palaſtes
in die Citadelle hinführt, darin der Ober-Lama, d. i. der
Dharma, oder Dharma Radja [40]), das geiſtliche Ober-
haupt von Bhutan, wie der Landesgott (Buddha, hier
Saha muni der Große Muni genannt) gemeinſam unter
einem metallenen, reichvergoldeten Baldachin reſidiren. Dieſes
Mittelgebäude, das durch eine Gallerie mit den andern Bauten
communicirt, iſt 7 Stock hoch gebaut, jedes von 15 bis 18 Fuß
Höhe. Das flache, weite Dach iſt ſehr kunſtreich von Fichten-
holz über das ganze Gebäude ausgebreitet. Der 7te Stock, der
geheimſte Raum unter dem Baldachin, iſt der Tempel mit dem
Idol, darunter hauſet der Dharma Radja; im vierten Stock
wohnt der Landesregent, der Daeb Radja. Seine Zim-
mer waren reich geziert, mit Erkern verſehen, mit blauen Tape-
ten, darauf die Figuren Buddhiſtiſcher Glaubenshelden in Sil-
ber geſtickt, Pfeiler und Fenſterbogen in Carmoiſin mit Vergol-
dung ꝛc. Die Audienzen, im Beiſeyn eines anſehnlichen Hofſtaa-
tes, waren ſtreng ceremoniös, der Empfang höchſt wohlwollend und
gaſtlich. Die Seitengebäude, die Flügel u. ſ. w. waren durch
Bedeckgallerien mit den Hauptgebäuden in Verbindung geſetzt,
voll Zimmer und Gemächer aller Art, voll Keller, Pferdeſtäl-
le, Tempel, Cellen, hinreichend um einen guten Marſtall und einen
Convent von 1500 Gylongs (oder Ghellongs, die Zahl iſt
bei Turner übertrieben; es ſind höchſtens nur an 1000, ſ. unten)
mit zu beherbergen. Dieſe Mönche, die Lamas und Prie-
ſter machten jeden Morgen, jeden Mittag und Abend regelmäßig

[40]) ſ. Asiatic. Researches, Serampore 1825. T. XV. p. 141.

Digitized by Google

ihre rauschenden Musiken (s. Asien Bd. II. S. 678). Im G
den dieses Palastes, eine Viertelstunde davon entfernt, ist die R
sidenz eines Lama Ghassatu, auf einer Berghöhe, und n
entfernter, auf einer größern Höhe, das Landhaus des Da
Radja, welches besonders durch Wandgemälde[241]) aus
schmückt war. Bilder aus der Schöpfungsgeschichte, a
Prospecte der Stadt H'Lassa, des Klosters Putala
Residenz des Dalai Lama, von Lapranga, der Residenz des Te
Lama, von Kathmandu in Nepal, und von Lalita Pat
sahe Turner daselbst, die zwar ohne Schatten und Licht, b
sehr gut perspectivisch gezeichnet waren. Noch weit höher als d
Gebäude lagen auf dem höchsten zur N.W. Seite des Thales
hoch sich erhebenden Gipfel das Wohnhaus [illegible] Radja Wa
dichy und viele Einsiedeleien, auch ein [illegible]r, der Sitz
würdiger Ghylongs, ganz in den Wolken.

Zunächst dem Hauptpalais des Regenten, bemerkte Turn
unter den kleinen Gebäudegruppen, eine bedeutende Fabrik
Metall-Idolen, voll Schmieden und Amboßse und Feuere
wo diese Waare in Menge gemacht wird, die so großen A
bei jedem Anhänger Buddhas und dem Verehrer der Lamas
det. Außer diesen wird im Thale nur noch einer Spur
Industrie erwähnt, einer Papier-Fabrik[42]), aus Baumri
Deah, eines Gewächses, das in Menge auf den Bergen Ne
wächst (offenbar die schon oben S. 54 und Asien Bd. II. S.
angeführte Set Barua).

Weiter gegen den Norden von Tassisudon am Tsch
tschieu aufwärts drang S. Turner während seiner Missi
reise nicht vor, wol aber gegen N.W. und gegen N.O. von
Gegen West über ein wildes Bergland mit hohen Bergpassa
um das Thal des Pa-tschieu bei Paro und die Tüb
straße wieder zu erreichen, die er, nach einem Aufenthalt
mehrern Monaten in Tassisudon, von wo die Correspon
wegen der Weiterreise nach Tübet mit dem Lama von Te
Lumbu geführt werden mußte, weiter verfolgen wollte. Er brau
zu diesem Querwege nur 2 Tagemärsche[43]). Der erste fü
sehr steil empor über eine sehr bedeutende Berghöhe, auf der
um Johannis viel Schnee lag, die eine sehr weite Aus

---

[241]) Turner a. a. O. S. 191. [42]) ebend. S. 125.
[43]) ebend. S. 198—207.

Digitized by Google

ſter des Gebirgsland darbot. Auf einer noch höhern Bergkette, zur Seite, lag das Kloſter Phajudi, welches als der Ort der Regeneration des Lama Rimbochay, wo er ſeinen Stu-dien oblag, bezeichnet ward; ſo titulirte man den Landes-Regenten, den Daeb Radja, der damals auch zugleich La-ma war. Auch der Gipfel der Bergpaſſage, Pomála-Berg genannt, trug ſein Kloſter mit einem Lama und Gylongs, die daſelbſt in den größten Einſamkeiten, faſt auf jeder Höhe dieſes öſtlichen Berglandes den Britiſchen Wanderer überraſchten. Kein Wunder, das Kloſterleben gehört in dieſem Lande der Ent-behrungen zu den bequemſten und ehrenvollſten; es giebt die beſte Erziehung, da ſchon mit dem früheſten Knabenalter der Zutritt in die Kloſterſchule als Diener der Dienenden eintritt. Alle Gylongs und Lamas werden die oberſten Würden-träger des Staatsbeamten beſetzt; ſie ſind ſtets die Gefährten der Gro-ßen. Die Fortpflanzung iſt hier als ein niederes Geſchäft der ge-ringen Volksklaſſe überlaſſen, aus jeder Familie derſelben iſt aber immer der vierte Sohn wieder der Eheloſigkeit und dem geiſtlichen Stande geweiht. Von dieſer Kloſterhöhe des Pomála-Berges war ein ganzer Tagemarſch, über ſteile Zickzackpäſſe, auf und ab, wie über reizende Wieſenteppiche oder bebaute Terraſſenſtufen an Einſiedeln, hängenden Gärten, Landhäuſern hinab, nöthig, um an romantiſch gelegenen Bergſchloſſe Dalai Jeung vorüber ins Pa-tſchieu-Thal bei Paro zu erreichen, wovon ſchon oben die Rede war.

Die Excurſion S. Turners gegen Oſt von Taſſiſu-don nach der Feſtung Andipur (Wandipore) und der Win-terreſidenz des Daeb Radja nach Panukka [44]), wurde durch den Sieg des Regenten über einen Rebellenhaufen veranlaßt, der lange einige Zeitlang tumultuirt hatte. Beide Orte liegen faſt im gleichen Breitenparallel mit Taſſiſudon, 5 bis 6 geogr. Meil. von ihm entfernt, aber in einem verſchiedenen Stromthale, das nur durch Ueberſteigung von Seitenketten, die aber blos von un-bedeutenden Höhen gebildet werden, erreicht werden kann. Paa-tſchieu-Pa-tſchieu heißt der Hauptſtrom dieſes öſtlichen Ge-birgsthales, der aus dem ewigen Schneegebirge, von Djetra im Norden, hervortritt, und ſüdwärts an Panukka vorüberſtrömt, dann aber nach einer Tagereiſe auch Andipur

[44]) Turner a. a. O. S. 152—178.

Digitized by Google

erreicht, wo ein zweiter Gebirgsstrom, der Taan-tschieu, von der linken her, sich am Fuß der genannten Feste mit ihm vereint und von da an, zum Chaan-tschieu werdend, den vorliegenden uns unbekannt gebliebenen Theil des Bhutanischen Berglandes durcheilt, bis auch er die Vorketten durchbricht und auf der Grenze Assams den Bijni- (Bisni) District erreicht, in dessen Tieflande er sich oberhalb Rangamaty in den, Brahmaputra ergießt. Ob er hier identisch mit dem Schampawaty ist, oder den Namen eines andern mehr östlichen Flusses trägt, ist uns noch unbekannt.

Das Schneegebirge Ghasra, an der Quelle des Maatschieu, hat seinen Namen von dem Hauptorte jenes Berggaues, dem ein Zumpun (d. i. Districtsgouverneur) vorsteht; seine weißen, mit Schnee überzogenen Rücken stehen im romantischen Contraste mit den schwarzen Felshöhen und dem Grün des Vorgrundes, auf welchen das Schloß Panukka steht. Nah am Schneeberg von Ghasra entspringen kochend heiß Quellen, welche von den dortigen Gylongs als Bad gebraucht werden; nur den Frommen sollen sie heilbringend seyn — Sehr merkwürdig scheint die Wiederholung dieses Phänomens der heißen Quellen entlang den ganzen Zug der Schneeketten des Himalaya, von Kaschmir (Asien Bd. II. S. 1132, 1155, 1159) über die Dschemna und Ganges-Quellen (ebend. S. 902, 905, 922 u. a.) durch ganz Nepal (s. oben S. 31) bis hierher nach Bhutan.

Das Thal von Pa'nukka[245]) wird seiner nördlichen Lage ungeachtet für den wärmsten Theil dieses Bhutanischen Berglandes gehalten; daher auch das Schloß darin dem Daeb Radja zur Winterresidenz dient, der auf diesen seinen Lieblingsaufenthalt sehr vieles verwendet hatte. Der Palast, ganz in dem Styl dessen zu Tassisudon, mit gleicher Citadelle und Terrasseneinrichtung unter goldenem Baldachin, ist noch weit geräumiger als jener, und schöner ausgeschmückt. Die weitläuftigern Gärten fand Turner noch mit Orangen, Limonen, Citronen, Granaten, Pfirsich, Apfel-, Birn- und Nußbäumen erfüllt; doch waren die Früchte noch unreif (8. Juli). Selbst ein Mangobaum gedieh hier noch, seine Aeste senkten sich mit Früchten beladen, die aber hier erst im August zur Reife kom-

[245]) Turner a. a. O. S. 168.

Digitized by Google

men, während diese in Bengalen schon im Monat Mai ent-
nicht ist. Der relative Höhenunterschied ist also drei
Monat Zeit gleich zu rechnen. Auch zeigte sich der schönste
Schmuck der Wasserbassins in diesen Gärten, welche mit Lotus-
pflanzen (Nymphaea nilotica)[46]) gefüllt waren, in voller Blü-
he; dies den Göttern heilige Gewächs stellt man gern ihren Idos
im als Opfer hin. In der Nähe von hier auf den westlichen
Bergköhen, gegen Telagong hin, fand Turner den Wald
mit Schaaren wilder Affen[47]) erfüllt, die hier, wie am Gan-
ges, heilig gehalten und gehegt werden. Er nennt sie Maki,
mit dem Hindu Namen Hunnumeut, und nach seiner Beschrei-
bung ist es dieselbe Art, wie die, welche Capt. Skinner am
dem Bhaghirati Ganga beobachtet hat (s. Asien Bd. II. S. 924,
vgl. S. 919). Es waren die einzigen Thiere dieser Art, welche
Turner in dem an größern, wilden Quadrupeden sehr armen
Lande Bhutan zu beobachten Gelegenheit hatte. Das Fels-
schloß oder die Festung Andipur (Wandipore)[48]), einen
Tagemarsch südlich von dieser Winterresidenz, dient dem Lan-
desherrn nur wenige Monat im Jahre zum temporären Auf-
enthalt; es liegt in einem an Minern reichen Gebirgslande, das
aber noch nicht benutzt wird. Auch warme Bäder sind in der
Nähe. Noch lag, am 6. Juni, Schnee auf den fernen Bergen
in Norden, den Schloßgarten schmückten Orangen, Citro-
nen, Granaten, Pfirsich, Apfel- und Mangobäume;
als Gemüse baute man Gurken, Bangum (ein Solanum?),
Chili oder Spanischen Pfeffer u. a. Das Schloß ist schon durch
seine Lage auf Felsen fest; die Architectur ist im Styl der vor-
hergenannten; es soll so alt seyn, wie der Bau sehr künstlicher
und sinnreich angelegter Holzbrücken, welche hier die steilen
Felsufer des Chaan-tschieu und seiner Zuströme gegenseitig
verbinden. In deren Ausführung sind die Bhutanier ausgezeich-
net; freilich gehören sie in einem so wild durchschnittenen Berg-
lande zum ersten Bedürfniß. Das Schloß, ein geheiligter Wohn-
ort, auch von sehr vielen Gylongs belebt, war erst seit kurzem
den Rebellen mit wenig Anstrengung entrissen, doch soll es sehr
gut zu vertheidigen seyn. Die Kriegführung in diesem Lande mit
undisciplinirten und selten vorgeübten Truppen, geschieht mehr

[46]) Turner a. a. O. S. 173. [47]) ebend. S. 178.
[48]) ebend. S. 152.

Digitized by Google

durch Ueberlistung und Verrath, und die Entscheidung ist m
der persönlichen Tapferkeit und dem Zufall überlassen, als
Berechnung der Kriegskunst.

Die Landschaft zwischen Andipur und Tassisudon
stärker bewohnt als ein großer Theil des übrigen, meist nur dü
bevölkerten Landes; sie zeigte die schönsten grünen Thäler
schlängelnden Bächen, und liebliche Waldungen von Buche
Birken, Ahorn, Fichten, Cypressen und Eichen,
Brombeer- und andern Gebüschen durchwachsen, eine freu
liche Erinnerung an die Europäische Heimath. Von Weinb
kam in diesem Berglande keine Spur vor.

d) Das Hochgebirge. Ohne alle nähere Kenntniß
selben bleibt uns nur die Angabe der fernern Uebersteigung
Passes von Sumunan[249]) anzugeben übrig, dessen er
Terrasse an der Herberge Gassa und an der Alpenweide
Büffelheerden wir schon oben erreicht haben. Steigt m
von dieser weiter hinauf, über die Culmination des Sumuna
Passes, so zeigt sich eine große Reihe von Steinhaufen auf de
eine lange Linie kleiner, flackernder Fahnen mit Inscriptionen
Grenze zwischen Bhutan und Tübet bezeichnet. Sie di
zugleich den Einfluß der bösen Dämonen (Dewtas) ab
halten, die zumal in den höchsten Gegenden dieses Gebirgslan
umherschweifen, und vom Thau und Nebel durchnäßt, von St
men durchweht, ihre Unbill und Schadernack gern an den
senden auszulassen pflegen (wie Kobolde und Rübezahl). Von
hören Steilabfälle, Thalklüfte, tosende Schaumbäche, grau
Felsengen, die bis dahin vorherrschend waren, ganz auf;
Plateaulandschaft Tübets ist erreicht, und nur sa
und allmälich, wenn schon nicht unbedeutend, hebt sich n
das Land. Auf der ersten, nur sehr mäßig sich neigen
Fläche, im Rücken des überstiegenen Passes, liegt Phari.
man noch den Ort erreicht ist ein niederer Hügel der Ebene,
einer im Quadrat aufgeführten Mauer umzogen, als Leiche
hügel zur Aufnahme der Verstorbenen bestimmt, die hier n
der Landessitte den Raubvögeln des Himmels und den Bes
der Wüste zum Fraß ausgesetzt werden. Phari, auch Par
song genannt, in einer weiten Thalsenkung, von 4 Stun
Länge und 2 kleine Stunden Breite, gelegen, nur von nie

[249]) Turner a. a. O. S. 229—239.

Digitized by Google

ſchützen umgeben, iſt eine Feſtung, ſehr irregulair, aber von maſſiven Steinmauern erbaut. Der Boden der Ebene iſt ſteinig, aber ſo arm an Erddecke, daß er des Anbaues unfähig iſt; er wird von zahlloſen, ſehr ſeichten Bachrinnen, die aber jetzt (4. Sept.) trocken lagen, durchzogen, die ſich nur zur Zeit der Schneeſchmelze anfüllen. Am Weſtende der Ebene ſoll ein Bach, Yana genannt, entſpringen, der erſt gegen Norden abfließt, dann aber mit andern Armen vereint gegen S.W., das Nepaleſiſche Gebiet durchbrechen ſoll; auf Arrowſmith's Map of Asia iſt er als oberer Zufluß zum Tiſta gezogen, und dieſe Zeichnung hat Grimms Karte beibehalten. Klaproth's Karten [50]) nennen den ſo entſtandenen Hauptſtrom auf Tübetiſcher Seite, nach Chineſiſchen Angaben, Pung tſuk dzangbo.

Chaſſa Gumbah (Gumbah, d. h. Kloſter) iſt die bei Phari benachbarte Reſidenz des Phari Lama, der zwar von Lahn kumbu abhängig iſt, aber hier als geiſtlicher Vorſtand ſeines Gumbah, und Gouverneur eines nur wenige Monde hindurch und auch dann noch ſchwerzugänglichen, rauhen Bergſtrichs, damals wenigſtens (1783) als ganz ſelbſtſtändiger Gebieter beachtet wird. Sein größter Einfluß beſtand indeß außer der Leitung der geiſtlichen Heerde ſeiner Lamen und Gylungs nur in dem Gehorſam, den ihm die Hirten des Landes erwieſen, die mit ihren zahlreichen Rinderheerden ſeine Gebiete beſuchten. Der ehrwürdige Greis nahm S. Turner, bei ſeiner Durchreiſe, mit großer Gaſtfreundlichkeit auf. Das einträglichſte Wild ſeines Territoriums ſcheint das Moſchusthier (La, der Moſchusbeutel Latcha) zu ſeyn. Der höchſte Gipfel ſeines Gebietes iſt der Tſchamalari-Pik, der ſich nahe im N.O. über ſeiner Reſidenz erhebt, und allgemein verehrt iſt; bis zu ſeinem ewig beſchneiten Gipfel wallfahrteten die Hindu-Pilger, ihn anzubeten. Dieſe haben ſich durch die Beſitznahme der Chineſen in damals noch ganz freien Verhältniſſe dieſer Gegend ſehr gehindert; denn ſeit 1792 richteten dieſe, hier, einen Militairpoſten [51]) an der Grenze gegen Bhutan ein, der zu Phari ſeine Garniſon hat, und ſeitdem jede unmittelbare Verbindung zwiſchen Bengalen und dem Vice-Königreich H'Laſſa oder Tü-

[50]) Klaproth Carte du Cours inferieur du Yarou Dzangbo tchou.
[51]) Walt. Hamilton Description of Hindostan. London 1820. 4. Vol. I. p. 587.

Digitized by Google

det gehemmt hat. S. Turner hatte damals noch ganz ungehinderten Uebergang, und wurde dort sogar mit Gastfreiheit empfangen.

Am Ende des Thales von Phari liegt ein kleines Dorf, von dem der Weg an einer Berghöhe, dem Tongla, vorüber zu einer zweiten Ebene führt, die noch weiter wie die vorige, doch nicht fruchtbarer ist, aber ebenfalls von zahlreichen Heerden beweidet wurde, und von Hirten gehütet, die in Zelten aus Haaren geflochten herbergten, welche man mit eisernen Pfählen im Rasen befestigte. Zur linken Hand, auf weiter Fläche, sahe Turner hier große Schaaren von wilden Pferden, die man ihm Gurkhaw nannte (ob Gorkhur? so heißt der wilde Esel bei Hindu und Afghanen). Von hier gingen auch die Führer der Karawane zum Tschamalari hin, diesen Schneegipfel anzubeten, der von dieser Hochebene aus nicht mehr sehr erhaben sich zeigte, obwol er nur noch eine gute Stunde seitwärts vom Wege abzuliegen schien. Hier ist die große Wasserscheide, welche die Quellen der Gangeszuflüsse im Süden von den Brahmaputra-Zuflüssen, die dierect dem Norden zueilen, scheidet. Wirklich wurde am folgenden Tagemarsche, 16. Sept., im Norden des Dorfes Teuna die Quelle des ersten Flusses erreicht, der Painom-tschieu, welcher unterhalb Teshu Lumbu sich zum großen Dzangbo von Tübet ergießt. Hier kehren wir für jetzt, auf der Naturgrenze, noch einmal nach Bhutan zurück, wo das Land einen ganz andern Character anzunehmen beginnt. Bei Teuna stand zwar noch ein kleines Weitzenfeld, das aber hier, wie zu Phari, nur noch selten zur Reife kommt, und nur zum Viehfutter dient. Das aufsprossende Gras, wenn es regnet, was sparsam geschieht, verdorrt bald nach dem Aufhören der Regen, und zerreibt sich auf dem Halm zwischen den Fingern zu Staub, so zehrend und trocknend wird hier die Plateauluft, in der nur eine neue, eigenthümliche Fauna und Flora gedeihen kann.

Die Bhutaner, welche S. Turner auf dieser ganzen Reise zu sehen Gelegenheit hatte, characterisirt er als einen wolgewachsenen, sehr musculösen, starken Menschenschlag [252]); nirgends sahe er Verkrüppelung. Alle hatten schwarzes Haupthaar; das Auge ist klein und schwarz, mit eigenthümlich lang-

[252]) Turner a. a. O. S. 109.

Digitized by Google

ſpitzem Winkel, wie durch künſtliche Mittel ausgedehnt. Das Haar an den Augenliedern iſt ſehr dünn, kaum ſichtbar; die Augenbrauen ſind nur ſchwach. Unter den Augen beginnt der flache Theil des Geſichts, der mehr flach iſt, und von den Backenknochen nach dem Kinn enger zugeht, eine Form die, wie Turner ſagt, den Tartariſchen Stämmen gemein, bei den Chineſen aber am auffallendſten iſt. Ihre Haut iſt außerordentlich glatt; ſie werden ſehr alt ehe ſie einen Anflug von Bart bekommen. Sie tragen Knebelbärte, aber auch dieſe ſind von ſparſamem Wuchs. Ihre Haut iſt nicht ſo dunkelfarbig, wie die der Europäiſchen Portugiſen, aber ihre Unreinlichkeit verdunkelt ſie. Die Bhongs, welche reinlicher leben, weil es zu ihren Ordensregeln gehört, ſich täglich zu baden, ſind weit hellfarbiger. Sie zeigten den ſchönſten Körperbau, und die meiſten erreichten die Höhe von ſieben Fuß. Von der Stärke der Laſtträger war ſchon oben die Rede.

2. Nach dem Berichte des Kiſhen Kant Boſe[53]).

Jene, gleichſam lineare Beſchreibung von Bhutan, welche ſich nur auf die von Turner durchzogene Reiſe-Linie beſchränken konnte, wird durch eine erſt ganz neuerlich uns zu Theil gewordene einheimiſche Quelle, durch die lehrreiche Nachricht des Aſiaten (Bengaleſe, oder Bhutaner?) Kiſhen Kant Boſe ſehr vervollſtändigt, die wir hier zum erſten male für die Geographie dieſes wenig bekannten Landes mittheilen können, obwol bei der Mangelhaftigkeit unſerer Landkarten von Bhutan, manches in dieſen Angaben noch unbeſtimmt bleiben muß, was indeß bei dem ſo ſchnellen, wiſſenſchaftlichen Fortſchritte der Zeit gewiß ſchon bald verſtändlicher werden wird. Manche, ja wir hoffen die wichtigſten Theile von Kiſhen Kant Boſe's Angaben, haben ſchon durch die obige Auseinanderſetzung ihre Beſtätigung und Aufklärung oder Beſtätigung gefunden; viele bisher unbekannte Namen erhalten ſchon durch das angehängte Kontier hinreichende Nachweiſung und einige wenige übrig bleibende ſind vielleicht ſpäter noch zu ermitteln; beſonders dankenswerth ſind auch die hiſtoriſchen und ſtatiſtiſchen Angaben über

[53]) Some Account of the Country of Bhutan by Kishen Kant Bose, transl. b. D. Scott Esq. in Asiat. Researches. Serampore 1825. 4. T. XV. p. 128—156.

Digitized by Google

dieses Land, die uns bisher so wie die über das Innere seiner Verwaltungsweise gänzlich fehlten. Wir behalten die Anordnung der Urschrift bei, und theilen das Wesentliche ihres Inhalts mit.

Grenzen von Bhutan gegen S. an das Britische Territorium der Compagnie, und das des Radja von Kutch Behor; gegen S.O. an Assam, gegen N. an die H'Lassa Territorien und Digurche (Dzigatze); gegen W. an Mem(?) und Lepcha (wol das Land der Lapcha in Sikim). Das ganze Land von O. nach W. 20 bis 25 Tagereisen lang, und von S. nach N. 10 bis 15 Tagereisen breit, ist gebirgig, außer in S., S.W. und O., wo auch Ebenen sind. Das Niederland würde, gut bebaut, leicht einen Gewinn von 7 bis 8 Laks Rupies geben; jetzt aber liegt es meistentheils wüste. Die jetzigen Einkünfte von Bhutan betragen, Alles in Allem, wol mehr als 3 Laks Rupies.

Nach dem Lamta, d. i. der Chronik der Dherma Radjas von Bhutan[254]), davon sich aber nur allein Copien in den Hausarchiven der Dherma- und Deb-Radjas vorfinden, die nicht veräußerlich sind, soll im Norden von H'Lassa ein Land seyn, darin vordem der Lam Sapto, d. i. der Dherma Radja, residirte; von da sey er aber nach H'Lassa gezogen, und einige Zeit später nach Punakha (Panukka die Winterresidenz, s. ob. S. 150) gekommen, welches damals einen Radja vom Kotch-Tribus (Kutch-Behor, s. oben S. 139) als Regenten besaß. Bei seinem Hingange daselbst spielte der Dherma Radja auf der Flöte, nahm die Gestalt eines Kotch an, und that solche Mirakel, daß der Kotch Radja voll Schrecken samt Familie und Dienerschaft unter der Erde verschwand. Nun zog der Dherma Radja in das leer stehende Fort ein, entzog die überlebenden Unterthanen und Sclaven des bisherigen Radja ihrer Kaste, lehrte sie seine eigene Religion und Gesetz (Buddhismus). Ihre Nachkommen leben noch zu Punakha, und machen den Tribus der Thep aus. So ward der Dherma Radja der Herr von Punakha; um aber nicht selbst die Last der Verwaltung zu tragen, schickte er nach H'Lassa, daß ein Tübeter Lame und den Besitz des Landes sicherte. Diesen erhob er zu seinem ersten Bizier, und nannte ihn Deb Radja (der jetzige Landesregent,

[254]) Kishen Kant Bose l. c. Asiat. Res. T. XV. p. 131.

Digitized by Google

Deb Radja); denn er ſelbſt behielt ſich nur die Beſchäftigung mit der Religion und die Contemplation der Gottheit vor. Damals nun (chronologiſch wird die Zeit nicht näher beſtimmt) wurden die Grenzen, die Rechte, die Tribute der verſchiedenen Radjas, Statthalter und Unterbeamten von Bhutan, ſo geordnet, wie ſie heute noch beſtehen.

Alles Volk von Bhutan ſahe den Dherma Radja als ſeinen Guru (geiſtigen Leiter und Meiſter) und als eine Incarnation der Gottheit an, und gehorchte ihm. Kurz vor ſeinem Tode befahl er, nach ſeinem Heimgange, ſein Wohnhaus zu verſchließen, aber ſein Speiſehaus, ſeine Vorrathskammern, ſeine Sclaven, ſeine Güter nach wie vor zu beſorgen. Sein Leichnam ſollte nicht verbrannt, ſondern in Oel geſotten und in einen Sarg gethan werden, dem man täglich die üblichen 4 Mahlzeiten mit Thee, Reis und Früchten vorzuſetzen habe, bis zu jener Zeit, wo er in H'Laſſa regenerirt von ſeinem Lande wieder Beſitz nehmen werde. Schon 3 Jahre nach ſeinem Tode erhob ſich in H'Laſſa ein dreijähriges Kind, mit den Worten: „ich bin der Dherma Radja; mein Land iſt Lulumba (d. i. Bhutan), mein Haus und Gut iſt dort.“ Als der Deb Radja jenen Kunde erhielt, ließ er ihm ſeine Verehrung bezeugen; als aber der Herrſcher von H'Laſſa und die Eltern des Kindes daſſelbe nicht wollten ziehen laſſen, ſchickte er große Geſchenke an Pferden und Gütern, bis man ihm das Kind verabfolgen ließ. Es erkannte in Bhutan ſein Eigenthum, nahm feierlich Beſitz vom Throne, las die Shaſtras (das Geſetzbuch), verrichtete jeden Dienſt. Seitdem herrſchen alle regenerirten Dherma Radjas bis heute in Bhutan fort. Der jetzt regierende (1820) iſt nach einigen der zehnte, nach andern der eilfte, doch kann Niemand es genau ſagen, wie viel Jahre es her ſey, daß der erſte Dherma Radja von Lenja (?) in Punakha einzog. — Nach Wahrſcheinlichkeitsrechnung von 10 Lebensaltern dreijähriger Kinder etwa 360 Jahre, von denen das erſte abgerechnet etwa 315 Jahre gäbe; 312 iſt aber die Aera der jetzigen Radjas von Lutch Behor, die ſeit dieſer Zeit in ihr Territorium eingewandert waren; wol nach ihrer Vertreibung von Punakha. — Nur der letztverſtorbene Dherma Radja machte davon eine Ausnahme, er wurde nicht in H'Laſſa regenerirt; denn vor ſeinem Ende ſagten ihm der Deb Radja und die Staatsräthe: „Du biſt bisher in H'Laſſa wiedergeboren; um dich hierher zu bringen,

Digitized by Google

müssen große Summen außer Landes gehen." Sei
Antwort war: „von nun an will ich in der Shashe
Kaste zu Tongsa regenerirt werden." — Und so geschahe
(die Lage von Tongsa in Bhutan, oder Tangso [255]), ist
Tagereisen im Ost von Punakha, aber sonst uns gänzlich u
bekannt). Machen mehrere dreijährige Kinder, wie dies m
geschieht, ihre Declaration als regenerirte, so werden sie von d
Verwandten ihrer ersten Geburt zu einem Gylong, oder so
einem Mönch, der die Welt verlassen hat, gebracht, oder zu
Dherma Radja selbst, oder an irgend einen heiligen Ort, t
sie zum Gylong gemacht werden. Im Fall jene Verwandten
frühern Geburten fehlen, machen die Eltern des regenerirten d
Kind selbst zum Gylong. Dergleichen mag es gegenwärtig (182
wol an 50 bis 60 in Bhutan geben. Aber nur im dritte
Jahre finden diese Erinnerungen der frühern Existenz Statt; m
der früher noch später. Auf gleiche Weise, sagt Kishen Ka
Bose, gehe es auch mit der Regeneration von fünf a
dern Lama's vor sich; mit dem Dalai Lama zu H'Lass
mit dem Gyu Rimbichu (d. i. Lama Rimbochay bei Tu
ner), dem Lama von Digerche (Dzigatze), dem Penjela
oder Tesu Lama (von Teshu Lumbu) und dem Herrscher vo
Chake, genannt Chakelam (?) (vergl. Asien Bd. II. S. 825

Dieser Dherma Radja ist die Incarnation der Bhuta
ner, aber auch ihr geistliches Haupt und ihr souverainer Fürst
nur an den innern und äußern Angelegenheiten de
Staates nimmt er gar keinen Antheil; diese verwaltet ga
selbstständig der Deb Radja mit seinen Räthen (Korji), un
nur in besondern Fällen unter dem Beistande des Dherm
Radja (daher hatte Turner auf seiner Gesandtschaftsreise g
nichts mit ihm zu verhandeln). Er muß ganz frei bleiben vo
Staatssorgen, und hat daher auch nur wenig Staatsdiener.
erhält nach altem Herkommen täglich zu seinem Unterhalt 8 Ma
oder 4 Pfund Reis; sein Zimpe (Zempi b. Turner, Ceremo
nienmeister) halb so viel, die Gylongs seiner Suite 2 bis 1 Pfund
eben so viel oder weniger seine Zinkaubs (Unterbeamten
Sankups (Diener), seine männlichen und weiblichen Sclaven
nur noch mit der Spelze. Auch alle andern Dienste, die fü
ihn geschehen, werden vom Deb Radja salarirt. Den Han

[255]) Kishen Kant Bose l. c. p. 140.

Digitized by Google

tel, welchen der Dherma Radja treibt, und die Opfergaben (Nezerana), die er von den Unterbeamten erhält, stehen unter der Verwaltung seines Haushofmeisters (Lam Zimpe); denn er selbst ist nur mit den geistlichen Pflichten beschäftigt. Der Zimpenum ist sein Schatzmeister. Funfzehn bis zwanzig Diener sind in seinem Hause, an 60 Zinkaups an dem Hausthor, 40 Gylongs stehen immer bereit im Dienste zur Erfüllung des Ritus. Das ist sein ganzer Hofstaat. Seine Besitzungen sind Güter, die im Süden der Berge im tiefern Lande liegen, und ihm 7000 bis 8000 Rupies eintragen; in seinem Hause steckt ein Capital von 25 bis 30,000 Rupies. Wird ein Staatsdiener in Bhutan gewählt, so erhält er sein Staatskleid vom Deb Radja, hat aber den Dherma Radja ein Geschenk zu überbringen, wofür dieser ihm ein Schnupftuch oder eine seidene Scherpe, 3 Fuß lang und 2 Finger breit, als Gabe reicht. Um den Hals gebunden dient diese nun als Heiligthum und Talisman. Hiervon hat der Dherma Radja ein Einkommen von etwa 2000 Rupies; noch 2000 Rupies kann man für andere kleinere Gefälle rechnen. Er besitzt etwa 125 Tanens, d. i. Pferde, 150 bis 200 Büffel und Kühe, und außerdem sehr viel baares Geld. Seine Ausgaben sind sehr bedeutend zur Erhaltung seiner überzähligen Gylongs und Dienerschaft, wie zur Auszahlung vieler Almosen, so daß ihm am Ende doch wenig übrig bleibt. Der Dherma Radja übt über seine Leute keine Gewalt; er muß alles im Einverständniß und mit Vorwissen des Kalan, eines der Staatsräthe, thun, der aber vom Dherma Radja seinen Gehalt bezieht; gehen die Leute des Dharma Radja in andere Subahs, so können sie ihren Proviant, ihre Träger u. s. w. nur auf Befehl des Deb Radja erhalten.

Ganz verschieden ist die Stellung des Deb Radja, seines Premier-Ministers oder Veziers, der aber eigentlich der Landes-Regent ist. Sein Dony, d. i. der Diwan, der Kalan, d. i. der vom Dherma Radja besoldete Staatsrath, der Punab, oder Gouverneur von Punakha, und der Thimpoab, oder Gouverneur von Taffisujon (Taffisudon bei Turner) sind seine 4 obersten Staatsbeamten. Zu diesen gehören noch 4 Gouverneure (Zimpe oder Pilo) von Andipur (Wandipora b. Turner), Paro, Tangso und Tagna, von demselben Range, ohne welche der Deb Radja keinen Beschluß fassen kann.

Digitized by Google

Unter diesen Obern stehen die Unterbeamten, die Districtspräfecten, die Subahs der Grenzpässe u. a. m. Der Deb Radja nimmt von diesen den Tribut ein, sammelt ihn im Staatsschatze, und vertheilt ihn an die Beamten und zum Religionscultus, alles nach bestimmten Herkommen. Seine Einkünfte fließen aus sechserlei Hauptquellen (zu diesen gehört auch die Idolen Fabrik in seinem Hause, die S. Turner bemerkte, s. oben S. 148, und die Einweihung aller Idole) [256]).

Der Hauptgouvernements [57]) in Bhutan sind 6: 1) Punakha, 2) Tassisujon, 3) Paro, 4) Andipur, 5) Tagna, 6) Tangso (oder Tongsa?). — Ihre Lage haben wir durch obiges kennen gelernt, bis auf Tagna, das uns noch zweifelhaft bleibt.

1) Der Puna-ab oder Puna Zimpe ist der Gouverneur des Forts Punakha, der Winterresidenz des Dherma wie des Deb Radja während 6 Monaten. Alles Landvolk umher sind Bhutaner. Die Jurisdiction erstreckt sich 2 Tagereisen von S. nach N., etwas weniger von O. nach W. Das Fort liegt in der Mitte und gewährt eine Uebersicht rund umher. Die Grundbesitzer haben Reis, Weitzen, Gras und Holz zu liefern. Der Gouverneur hat viele Pferde und Vieh; er handelt mit einem Capital von 4 bis 5000 Rupies, und hat seine Beamten wie der Deb Radja. Er hat den Hof ein halbes Jahr zu ernähren, außer 14 Tagen, welche dem Gouverneur von Andipur zur Last fallen. Seine Jurisdiction, die aber nicht bis zur Todesstrafe ausreicht, erstreckt sich über $\frac{1}{12}$ von Bhutan.

2) Der Thimpu Zimpe ist der Gouverneur des Forts Tassisujon oder Tashizong; während der 6 Sommermonate hat er den Hof zu ernähren. Seine Jurisdiction reicht 3 Tagereisen weit gegen Norden, 7 bis 8 gegen Süden, 1 bis 3 Tagereisen weit von O. nach W. Unterbeamten von ihm stehen zu Gacha, 2 Tagereisen gegen N., zu Wakha (ob Wangoka bei Turner), 2 geogr. Meil. gegen S.; zu Shipcha, an 5 geogr. Meil. in S.W, und noch 3 Tagereisen südwärts von da der Subah von Passakha (oder Bakhsha Dewar, d. i. Bukadewar der Briten, s. oben S. 140), dem das Niederland im Süden seinen Tribut zahlt. Dieser Gouverneur von Tassisujon hat weit mehr Handel als der von Punakha.

[256]) Kishen Kant Bose l. c. T. XV. p. 134. [57]) ebend. p. 137.

Digitized by Google

3) Paro Pilo heißt der Gouverneur von Paro (ſ. oben S. 144) 2 Tagereiſen weiter weſtwärts. Seine Stellung iſt von Bedeutung. Unter ihm ſtehen der Gouverneur (Dali Zimpe) von Dalimkote (ſ. ob. S. 107), der Subah von Timbu Dewar, der von Duntum, der von Lakhipur und Balla Dewar, auch der Einnehmer (Tuma) von Kyrauti (wol der Duars) der dem Subah von Dalimkote untergeben iſt. Auch gehorchen ihm die Einnehmer von Hapgang und Huldibari (?); und 3 Tagereiſen im Norden von Paro hat er zu Phari (d. i. Pembiſong, ſ. ob. S. 152) an der Grenze von H'Laſſa Tübet, einen von ihm abhängigen Gouverneur, der Phari Pilo heißt; wahrſcheinlich ſüdwärts des dortigen Chineſiſchen Grenzpoſtens. Alle dieſe ſtehen unter ihm und zahlen ihm Abgaben, ausgenommen der Commandant von Dalimkote, der eine ſtarke Garniſon hat, ſelbſtſtändig und ſtets zum Kriege gerüſtet iſt. Der Gouverneur von Paro iſt hierdurch ſehr mächtig, ſeine Jurisdiction reicht 12 Tagereiſen weit von N. nach S. und 6 bis 8 Tagereiſen in die Breite. Unter ſeinen Befehlen ſtehen 6 von den 18 Dewars, oder Päſſen des Landes Bhutan, und überhaupt $\frac{1}{4}$ von Bhutan (daher dieſer Poſten ſtets dem nächſten Verwandten des Deb Radja anvertraut iſt; ſ. ob. S. 144).

4) Der Andipura Zimpe commandirt in der Feſte Andipur (Wandipore b. Turner)[58]), 4 geogr. Meil. im S. von Punaka. Seine Jurisdiction reicht 1 Tagereiſe gegen W., 2 gegen Oſt, nur wenig Stunden gegen N., aber 14 Tagereiſen gegen Süden. Die Breite wechſelt von 1 bis 2 Tagereiſen. Seine Winterreſidenz iſt während 6 Monaten zu Andipore, und die 6 Monat der heißen Jahreszeit bringt er im Fort Khobakha, in 3 geogr. Meil. im S.O., zu. Unter ihm ſtehen die Subahs von Jhargaon, von Kiſhnyei, Challa und am weiteſten gegen Süden die von Cherang, welche ſich bis nach Sidli und Bijni (Bisni nahe am Brahmaputra, ſ. oben S. 150) erſtreckt. Dieſer Subah von Cherang wohnt im Winter in Biſſur Sing, im Sommer zu Cherang. Der Gouverneur von Andipur hat nur den einen Paß (Dewar) zu bewachen; zu Kochubari (Cutchubary auf Arrowsmith Map of Asia) Bijni und Sidli wie zu Leſhkers (?) reſidiren 5 bis 6 Subahs an ſeiner Stelle. Seine Jurisdiction verbreitet ſich

[58]) Kishen Kant Bose l. c. T. XV. p. 139.

Digitized by Google

nur über $\frac{1}{15}$ der Bhutan Ländereien. Er zahlt in allem 10 Rupies, und hat die Verpflichtung den Hof auf seinem We nach Punakha 3 Tage lang zu erhalten, und außerdem n nach einem Feste 10 Tage lang.

5) Der Tagna Pilo oder Gouverneur von Tagna hat seine Jurisdiction zwischen Bakhsha (d. i. B. Dew oder Buka Dewar, s. ob. S. 140), dem Vorgebirgs-Pa und Cherang (s. unten das Routier über mehrere der hier nannten östlichen Ortschaften), das ostwärts von demselben geg Bijni liegt. Er hat 2 Dewars, oder Pässe, zu bewach Sein Territorium ist 8 Tagereisen lang und 4 breit von Os nach Westen. Er zahlt 3000 Rupies und beherrscht $\frac{1}{15}$ des Lu des Bhutan.

6) Der Tangso Pilo residirt zu Tangso (oder Tang wo die Shasheb-Kaste und die Regeneration des Dherma Rad 6 Tagereisen im Osten von Punakha (also in einer völlig Terra incognita, wo es auf unsern Landkarten nur einen weis Fleck giebt). Sein Territorium reicht von S. nach N. 12 Ta reisen, aber nur 8 von O. nach W. Er beherrscht $\frac{1}{15}$ von Bh tan, und hat 8 Dewars oder Pässe (die uns aber gänzlich u bekannt sind) zu bewachen. Die 6 Districts-Präfecten u ter ihm sind: a) Bagdwar oder Burra Bijnu; b) Kun oder Phulgari; c) Dunsakkha, wozu das Niederland von D sakha und Arritti gehört; dann d) Tongsigang, wozu Ka Dewar, genannt Hopdewar, im Niederlande gehört; e) Ro mit dem Chinka Dewar und f) Gurguna und Kyabari.

So, schließt Kishen Kant Bose diese detaillirte Aufz lung, sind fast $\frac{11}{15}$ des Areales von Bhutan in den Händen (ser Gouverneure und Präfecten, Ober- und Unter-Beamten; Deb Radja, der Khas(?) besitzt, hat $\frac{1}{15}$, und der Dher Radja etwa $\frac{1}{15}$ des Ganzen, was zwischen obengenannten v theilt liegt.

Die 7 Haupt-Festungen im Lande Bhutan wer aufgezählt: Punakha, Andipur (die beiden zusammenfließ den Wasser des Maa- und Paan-tschieu werden hier Pu shu und Pu-shu genannt), Dosim (?), Tassisujon, P ragong (d. i. bei Paro), Tangso und Tagna; viele w geringere sind durch das ganze Land vertheilt. Im Winter das Fort Tassisujon leer, weil zwischen den Monaten Aß und Bysakh, also im dortigen Winter, daselbst, alles Land zu b

Digitized by Google

den Seiten des Fluſſes mit Schnee bedeckt iſt, der 2 bis 3 Fuß hoch die Dächer der Häuſer überlagert. Die zurückbleibenden Wächter heizen dann in den Häuſern ein, tragen vier- bis fünffache Kleider, und trinken den ganzen Tag Thee und Wein; die Hauseigenthümer ziehen in die tiefer liegenden Thäler der Flüſſe, wo ſie meiſtentheils ihre Winterwohnungen haben.

Das Thal Andipur bis Jhargaon (ſ. ob. S. 149) in Jeyte hat ſehr große Sonnenhitze, daher es im Sommer nicht nur vom Hofe in Punakha, ſondern auch von vielen Einwohnern verlaſſen wird, die nach dem kühlern Taſſiſujon ziehen.

Auf den Bazars, welche in den Marktorten Paro, Taſſiſujon und Punakha gehalten werden, verkauft man gedörrte Fiſche, Thee, Betel, Gemüſe, Butter, grobe Tücher u. ſ. w. Aber irden Geſchirr, Oel, Salz, Pfeffer, Reis u. a. kann man da nicht kaufen.

Die ganze waffenfähige Mannſchaft im Lande Bhutan beträgt nicht über 10,000 Mann; ſehr häufig ſtehen ſie unter ſich in Fehde (eine ſolche erlebte S. Turner a. a. O. S. 133—150). Sie kämpfen nicht in offener Schlachtordnung, ſondern aus der Ferne, greifen des Nachts, oder aus einem Hinterhalte einander an. Sie tragen Helme, Schuppenharniſche, und 3 bis 4 Meſſer. Auch die Weiber tragen kleinere Meſſer als Waffe bei ſich. Vor jedem Angriff berauſchen ſie ſich. Im Gebrauch von Feuerwaffen ſind ſie ſehr ängſtlich, als Bogenſchützen ſehr tüchtig. Den erlegten Feinden ſchneiden ſie die Leber aus, und eſſen ſie mit Butter und Zucker; aus dem Blut und Fett machen ſie Lichter die ſie vor ihren Götzen anbrennen, aus den Knochenröhren machen ſie Pfeifen.

Die Zahl der Gylongs (Ghellung, Gelun) iſt ſehr groß; in Taſſiſujon ſind an 500, nebſt eben ſo viel geringern (Zinkaups, Poes u. a.); in Tangſo und Paro an 700, in Andipur 400, in Tagna 500. Eine nicht regenerirte Perſon kann vom 5ten bis zum 10ten Jahre Gylong werden, aber nicht früher auch nicht ſpäter. Die Eltern übergeben das Kind einem Beamten oder einem Gylong, mit etwas Geld, um in den Orden aufgenommen zu werden. Dann wird ihm das rothe Kleid angethan und ein Stück Zeug um den Hals gelegt, worauf die Eltern kein Recht mehr auf das Kind haben. Es wird nun von dem Orden ernährt und gekleidet, im Leſen und Beten unterrichtet. Dieſe Ordensbrüder können keinen Umgang mit dem

Digitized by Google

andern Geschlechte haben, auch den Acker nicht bauen; aber sie dürfen Handel treiben und Staatsämter übernehmen. Wer sich verführen läßt wird ausgestoßen; wer austreten will ruft es in ihrer Versammlung laut aus, und entflieht, nimmt aber alle seine Habe mit sich. Ihr Geschäft ist der Ceremoniendienst und Religionscultus im öffentlichen und häuslichen Leben; sie besorgen das Verbrennen der Todten, und ihnen liegt das Studium der heiligen Bücher ob. Ihr Oberhaupt heißt Lamkhem, dieser ist dem Dherma Radja dem Range nach der nächste, ist auch während eines Interregnums dessen Verweser und der Lehrer und Führer des regenerirten. Ihm folgt dem Range nach der Lam Omje, welchen der Dherma Radja ernennt, und ein Rath der Alten. Außer den ebengenannten Hauptorten ihres Aufenthaltes finden sich an jeder Station der untergeordneten Beamten durch das ganze Land nur 1 bis 2 dieser Gylongs, die in Summa etwa 2000 betragen mögen (eine etwas geringere Angabe als die erstere). Aber außer ihnen leben noch andere in Gimpas (Gumbahs), d. i. in Klöstern, auch als Diener, etwa 3150; so daß an 5000 Gylongs zu dem Clerus gehören, der unter dem Lam Khem steht. Die Klöster sind vorzüglich von den Deb Radjas gestiftet, die sich zur Ruhe begaben und resignirten. Die Güter der Gylongs fallen an das Gouvernement oder an die Brüderschaft, je nach ihren Würden. Ein zweimal regenerirter erhält zweimal so viel, ein dreimal regenerirter dreimal so viel Antheil davon als ein anderer. Das Leben der Gylongs ist strengen Regeln unterworfen; sie dürfen keine Waffen tragen, sondern nur Messer zum Hausgebrauch; sie dürfen Tag und Nacht nicht schlafen oder ruhen (?), durch Peitschen werden sie von ihren Brüdern stets wach erhalten. Ohne besondere Erlaubniß dürfen sie ihr Fort nicht verlassen, es sey denn zum Flußbade, das in feierlicher Procession unter Musik genommen wird. Auch Klöster für die Weiber giebt es, welche das Gelübde der Keuschheit thun, und gelbe Röcke tragen.

Die Bhutaner[259]), welche hier auch Bhuteas oder Bhotiyas genannt sind, beten Idole an, und den Dherma Radja als ihre Gottheit; sie selbst tödten kein Thier, essen aber das von andern geschlachtete Vieh; auch Aas, von allen Thieren, nur nicht von Tauben (?). Sie wiederholen von Kindesbeinen an ihr

[259]) Kishen Kant Bose l. c. T. XV. p. 146—149.

Digitized by Google

Mantra, oder Gebet, das mystische „Om ma ni pad me hûm" (nach Schmidt's Erklärung: der Buddhistischen Fülle Kleinod ist wahrlich in der Padmablume, d. i. Lotos, geoffenbart)[60]. Ihr Dwanchu (?) ist der oberste Gott; Labarem buche, eine Gottheit dem Indischen Rama gleich, wie Cheraji dem Krischna, Dawjitan dem Jagannathas (s. v. Bohlen das alte Indien, II. 86) und Amsumem, dem Indischen Chendi. Dies sind die guten Götter; zu den bösen gehört Gonjulaa (?). Außer diesen verehren sie unzählige Idole, die wie Jogi (Yogi? Büßende?) sitzend vorgestellt sind mit 4 emporgehobenen Armen. Das Volk macht oft nur den Umgang um die Tempelhäuser mit den Idolen, und spricht dabei den Spruch Om ma ni u. s. w. Eben so machen sie es bei den vielen Gebetmauern (s. oben S. 146), die oft von großer Länge erbaut sind, eben so bei den Gebetfahnen.

Die Gylongs haben 4 Fasttage im Monat; der Wein ist ihnen auch verboten, sie trinken ihn aber heimlich. Zu den Thieren, welche die Bhutaner nach ihrem Hauptgebot nicht tödten sollen, gehören auch die Fische und das Ungeziefer; doch essen sie, wie gesagt, das Fleisch, trinken Wein, machen Rosenkränze aus Knochen, bringen ihren Göttern aber keine blutigen Opfer, und unterscheiden sich dadurch von den Hindu's, daß sie sich vor ihren Idolen nicht beugen oder niederwerfen, weil sie sagen „die Gottheit durchdringe die ganze Natur" (Pantheismus). Doch setzen sie ihren Idolen Speisen vor; dem einen trockene Fischköpfe, dem andern Obst und Reis, noch andern Thee, dem Loo ein Schwein, oder sie verbrennen einen Ochsenkopf u. a. m.

Die neugebornen Kinder werden am ersten Tage mit warmem Wasser gewaschen, am nächsten Morgen in den kalten Fluß getaucht, und nachher eben so die Wöchnerinn. Die Ehen werden ohne Ceremonie verabredet; die Männer ziehen zu den Weibern ins Haus, selten umgekehrt. Der Reiche kann so viel Weiber haben als er will; bei den Armen haben oft 4 bis 5 Brüder nur eine Frau; die Kinder gehören dem Aeltesten an. Also ist bei den Bhutanern Polygamie und Polyandrie. Es ist kein Verbrechen für den Mann, zugleich mit andern Verwandtinnen umzugehen (mit der Mutter ausgenommen), unziemlich ist es aber, mit einer Schwester oder Tochter. Fast alle Weiber führen erst ein zügelloses Leben bis zum 25sten oder 30sten Jahre,

[60]) v. Bohlen das alte Indien Th. I. S. 341.

Digitized by Google

ehe sie einen Man nehmen. Alte Frauen haben öfter mit jungen Männern Umgang, die dann die Töchter statt der Mutter ehelichen. Ist der Mann älter als seine Frau, so nennt er sie Tochter; ist er jünger, so nennt er sie Mutter.

Das Verbrennen der Todten haben die Gylongs zu besorgen; bei den Vornehmen werden Todtenfeste gefeiert, wobei man Gastmale hält und sich betauscht. In der Nähe von Tassisujon und Punakha sind 2 Tutina, d. h. Verbrennungsorte für die Todten, von Steinmauern erbaut. Die Asche wird in eine Metallurne gethan, mit Seide belegt, in Procession zum Fluß getragen, sodann hineingestreut, die Urne mit dem Seidenzeug dem Gylong gegeben. Ein Theil des Nachlasses wird an die Gylongs vertheilt, auch werden diese mit Thee und Reis bewirthet. Auf dem Hause der Verstorbenen werden mehrere Gebetflaggen errichtet, um die Regeneration des Verstorbenen zu beschleunigen.

Man zählt unter den Bhutanern 15 verschiedene Tribus, deren Häuptlinge sich Sha und Waa nennen. Auch die Deb Radjas, und die obersten Staatsbeamten, gehörten zu denselben beiden; aber der jetzige Deb Radja ist es auch als ein Parab, wegen seiner ausgezeichneten Eigenschaften (?). 1) Der Sha-Tribus bewohnt das Land um Andipur; 2) der Waa-Tribus das Land um Tassisujon und Wakha (?). 3) Die Parab um Parogong; 4) die Shasheb um Tangso aus denen gegenwärtig der Dherma Radja regenerirt wird. 5) Der Togab-Tribus um Togna. Dies sind die fünf vorzüglichsten; die andern sind: 6) Gen, 7) Kapi und 8) Thow Zeb, von geringerem Range, im Hochgebirge nördlich von Punakha und Tassisujon, wo sie als Hirtenstämme mit ihren Büffelheerden leben, welche den Chowri-Schweif geben. 9) Die Pewa, welche Pan (?), Betel und Branntwein verkaufen; ihre Weiber sind Freudenmädchen. 10) Die Zongsob, sie sind insgesamt Sclaven (also auch hier ein erblicher Sclavenstand wie in Nepal und Kamaun, s. Asien Bd. II. S. 1047, und oben S. 119; von welcher Race sie seyn mögen?). Diese 5 letztern Tribus wohnen nur in der Umgebung der Residenzen von Nord-Bhutan. 11) Der Toto-Tribus lebt um Lakhipur, also im S.W. in den Vorketten; der 12) Dahya um Chemorchi (?); die 13) Bagbora und 14) Ole in Cherang, also im S.O. in den Vorbergen. Alle diese Tribus oder Kasten spre-

Digitized by Google

den die heilige Formel Om mani u. ſ. w., und verehren den Dharma Radja als ihre zum Menſchen gewordene Gottheit. Außer dieſen giebt es Coch (Kutch-Behor) Rajbanſi (wol Neſulmänner und andere Tribus, zumal in dem Niederland, jede mit ſeinem eigenen Glauben, die alle Toleranz genießen.

Mit den Nachrichten über das Clima, die Producte und Gewerbe Bhutans machen wir den Beſchluß. Der Blitz [261]) kommt in Bhutan nicht wie in Bengal aus den Wolken herabwärts, ſondern er ſteigt von der Erde heraufwärts; man erkennt dies an den vielen Löchern in der Erde; wenigſtens behaupten dies die Einwohner allgemein; denn ſehen kann man das nicht (??). Auch donnert es nie in Bhutan; die Wolken ſind nie dunkelſchwarz wie in Bengalen, nur feiner, leichter Nebel ſchwebt auf den Höhen. Zu Andipur und Punakha iſt das ganze Jahr Sonnenſchein, weil ſie ſehr hoch liegen; anderwärts mindert jenen der Nebel. Aber zu Andipur ſteigt die Sonne am Tage erſt ſpät über die nahen Berge ſichtbar hervor; auch fällt an beiden Orten nur ſelten Schnee, wenn er auch ſchon in den andern Gegenden des Landes alljährlich nicht fehlt.

Der Ackerbau giebt hier Reis, Weitzen, Dhemſi (?), Gerſte, Senf, Chenna, Murwa (?) und Indiſches Korn. Reis wird im Monat Aſſar geſäet, reift im Aſhin (September) oder Kartik (October); die andern Getreidearten werden in dieſem letztern Monate geſäet und reifen im Jeyt (?). Die Bergabhänge haben Terraſſencultur. Das Obſt der verſchiedenſten Art reift vom Juni bis zum October, wie Pfirſich, Orangen, Granaten, Limonen, Chouli (?), Aepfel, Wallnüſſe, Melonen. Aber das edlere Obſt fehlt; nur in Punakha und Andipur ſind ein paar Mangobäume, deren Früchte erſt im September reifen (wol dieſelben die Turner dort beobachtete, ſ. oben S. 150), zu Ihargaon, noch tiefer abwärts, iſt ein Jackbaum, und in ganz Bhutan befinden ſich nur 2 Dattelpalmen (?) [62]). In Andipur wird noch Zuckerrohr gebaut; auch Rettiche und Turnips gedeihen da, bis zur Größe von 10 bis 12 Pfund. Alle Feldarbeit, außer das Pflügen, wird von den Weibern verrichtet.

---

[261]) Kishen Kant Bose l. c. T. XV. p. 149.
[62]) ebend. p. 146.

Digitized by Google

Die Waldungen im Tariyani und den Vorbergen sind mehrere Tagereisen groß, und bestehen vorzüglich aus Sal-, Sisu-, Gambori- und Siba-Bäumen (s. oben S. 47); erst tiefer im Lande, im höhern Berglande, fangen die Nadelwälder und Föhren an, deren harzreiches Holz auch zu Lampen oder Fackeln dient.

Die Hauptproducte Bhutans, welche in den Handel kommen, sind Tangun, oder Taniyan Pferde, Leinenzeuge, Moschus, Chowris, oder Kuhschweife, Orangen, Wallnüsse, Manjit (eine rothe Farbe), die sie zu Rungpur umsetzen gegen Wollenzeuge, grobe Baumwollenzeuge, Indigo, Sandelholz, Assafötida, Gewürze, die sie theils in Bhutan verbrauchen, theils nach H'Lassa schicken. Dieselben Producte, wie nach Rungpur, schicken sie auch nach Nepal und Assam, dazu noch Steinsalz. Nach H'Lassa schicken sie noch an eigenen Producten: Reis, Weitzen, Dhemsi-Mehl; dagegen nehmen sie von da zurück: Thee, Silber, Gold und Stickereien. Diese verbrauchen sie in ihren Tempeln; den Thee brauchen sie selbst auf, das Silber vermünzen sie mit Blei legirt zu Narainy Rupies. Aus dem Tariyani von Coch (Kutch Behor) holen sie Vieh, Schweine, dürre Fische, Betel, Tabak, grobe Baumwollenzeuge. Außer den Gouvernementsbeamten und deren Dienerschaft kann Niemand anders einen Handel mit dem Auslande treiben; kein Bhutaner kann Tangun-Stuten, ohne des Deb Radja Erlaubniß, aus dem Lande führen; die Districtsbeamten haben das Monopol des Handels mit Pferden und Linen-Waaren. Vor der Gefangennehmung des letzten Radja von Kutch-Behor gab es im Lande Bhutan keine Münze; seitdem aber schlagen sie mit den zugleich bei diesem Ueberfalle (ob jener im Jahre 1772? s. Asien Bd. II. S. 483) erbeuteten Stempeln die Narainy Rupies. Jeder Deb Radja verändert aber die Stempel, auch der Dherma Radja prägt Rupies aus; sonst aber Niemand.

Anmerkung. Kishen Kant Boses östliche Route[262]) durch Bhutan; von Bijni über Cherang, Kishnyei, Jhargaon, Challa, Khobakha nach Andipur.

Durch dieses Routier wird zum ersten male die Terra incognita des östlichen Bhutan, östlich von S. Turners Reiseroute,

[262]) Routier in Asiatic. Researches l. c. Serampore T. XV. p. 152—156.

Digitized by Google

le man ſolchem auf allen Karten eingetragen ſieht, von Süden nach Norden durchſchnitten, und mit bisher ungenannten Ortſchaften gefüllt, von denen ſchon in obiger Landesbeſchreibung mehreres beigebracht i. hier die Stationen der Bijni-Andipur-Straße.

Gowalpara am untern Brahmaputra, der Britiſche Grenzort zwiſchen Bengalen und Aſſam, iſt bekannt; nordwärts von ihm liegt Bijni (Bisni), die Reſidenz des Ballit Narain, und im W., 2½ geogr. Meilen fern, liegt Bisjora (Bejura auf Arrowsm. Map of Assam), an der Grenze des Britiſchen Territoriums. Nur eine halbe Stunde im Norden von Bisjora beginnt Bhutan mit dem Territor von Sidli, das hier wie alle folgenden zum Gouvernement von Andipur gehört. Nur 2 kleine Stunden im W. von Bijni ſetzte die Karawane über den Ayi-Fluß, jetzt 80 Ellen breit; außer der Regenzeit durchgehbar. Im N.W. von Bisjora liegt, 2 kleine Meilen fern, Sidli, die Reſidenz des Suraj Narain Rabja dieſes Diſtrictes. Man iſt hier im Niederland, voll hoher Graſung und Buſchwerk; durch welche der Weg führet. Aber zur Regenzeit iſt von Sidli bis zu den nördlich liegenden Vorketten, wie von Byſakh nach Kartik, kein Durchkommen möglich. Im September brennt man die Graſung ab; das grobe Riedgras heißt Khagrah. Das Buſchwerk bleibt immer beſchwerlich; die Sonnenſchein iſt darin die größte Hitze; Abends plagen die Schwärme der Musquitos Menſchen und Vieh, und in der Nacht zeigen ſich der Tiger, Elephanten, Rhinocerotes, Bären, Büffel, Affen, Eber und anderes Wild.

Von Sidli hat man 2 kleine geogr. Meilen (9 Cos) gegen N. zum Dorfe Bengtolli, mit 4 bis 5 Familien. Im N.W. von da liegt Thannah Gendagram, wo eine Partie Bhutaner, aber ohne Häuſer, lebt. Daſſelbe Buſchwerk (Jungle) ſetzt fort, doch kommen ſchon einige Sal-Bäume vor. Kurz vor Gendagram ſetzt man durch den 80 Ellen breiten Bhur-Fluß (wol Barally auf Arrowsmith Map of Assam). Von da, 2 kleine geogr. Meilen gegen N.W., liegt das Dorf Zilimjhar, mit 15 bis 20 Familien von der Mech-Kaſte (?); hier, obwol mitten im Tarkyani, haben die Gegend um ihr Dorf aufgeräumt, und bauen da Reis und Baumwolle. Etwa dreiviertel Stunden (1 Cos) im W. von Gendagram ſetzten wir über den Champamati-Fluß, der 20 Ellen breit, ſehr reißend fließt, doch durchgehbar iſt. Im W. von Zilimjhar, 2½ geogr. Meilen (8 Cos), liegt Lachubari (Cutchubary auf Arrowsmith Map of Assam), mit 5 oder 6 Bhutaniſchen Häuſern, mit wenig Reisfeldern, in Waldung. Bis dahin iſt Niederland, doch ſchon von Sidli und Zilimjhar höher anſteigendes; hier verſchwinden die Riedgraſungen ganz. Man paſſirt im W. von Zilimjhar noch einen Fluß, ſo groß wie der Champamati; er heißt Dalpani.

Digitized by Google

Von Kachubari kommt man, nach 2 kleinen geogr. Meil., zum Pakkihagga, einem großen Stein, der an der Seite des Flusses liegt, an dessen Ufer, voll Sal-Waldung, der Weg über die ersten, niedern Berge der Vorketten hinaufsteigt.

Aufsteigen der Vorketten zur Berglandschaft.

Nur Dreiviertelstunden von Kachubari setzten wir, sagt Kishen, über den Sarabhanga-Fluß, 80 Ellen breit, sehr reißend, aber durchgehbar, wie alle früher genannten, die Regenzeit ausgenommen. Im Norden, 2½ geogr. Meil. (8 Cos), vom Stein Pakkihagga, liegt der Berg Bissu-sinh, wo die Winterresidenz des Subah von Cherang; doch ist kein Dorf da, und der Weg geht nur über niedrige Berge durch Sal-Wälder; er übersetzt drei Flüßchen. Im N.W. von Bissu-sing, an 5 geogr. Meil. (16 Cos) entfernt, liegt Dubleng, wo das Haus eines Bhutaners steht; bis dahin fehlen die Dörfer; aber das Land weiter gegen West ist bewohnt und liefert die Lastträger. Man übersteigt einen sehr hohen Berg der Vorkette; er heißt Kamli sukka, von seiner Höhe erblickt man noch zum letzten male den Spiegel des Brahmaputra, und die Garrow-Berge sehr deutlich. Der Paß ist für Saumpferde noch gangbar, doch kaum eine Elle breit, die Brücken fehlen hier. Die Berggipfel sind kahl, ihr Fuß und Gehänge bewachsen.

2½ geogr. Meilen im W. von Dubleng liegt Cherang, die Sommerresidenz des Subah von Cherang, die man schon von Dubleng aus sehen kann. Man hat nach der ersten Viertelstunde einen Fluß auf einer Holzbrücke zu passiren. Dann fängt auf dem Berglande die Fichtenwaldung an vorherrschend (s. oben S. 143) zu werden; nur sparsam wachsen noch andere Bäume dazwischen. Die Bergwege sind für Saumthiere gangbar und führen nicht sehr hoch, an wenigen zerstreuten Häusern vorüber. Auch Cherang ist kein Dorf, sondern nur ein Steinhaus von Mauern umgeben, nach Art der Bhutaner Residenzen.

Im N. von Cherang, nur 3 geogr. Meilen Weges (10 Cos) weit, liegt Majang, dessen directe Distanz nur 3 Cos beträgt, wie man es denn auch ganz nahe erblickt. Dennoch brachten wir von Sonnenaufgang bis 3 Uhr Nachmittags darauf zu, es zu erreichen, wegen der Berge und Bäche, die zu Umwegen nöthigen. Während des ganzen Tagemarsches zeigte sich kein Haus, kein bebauter Acker, keine Cultur. Majang ist ein Dorf von 7 bis 8 Familien in Häusern von Erdwänden wohnend, weil ihnen nicht erlaubt wird, Steinhäuser zu erbauen.

Von Majang, 2½ geogr. Meilen gegen N.O., liegt Harassu, wo nur ein Haus am Bergabhange liegt, unter welchem der Pussu Mussu Fluß vorüberströmt (gegen Süd); derselbe, welcher vom Norden herabkommt von Punakha und Andipur. Wir zogen an sei-

Digitized by Google

am linken Ufer (dem östlichen) hin, und hörten in der Tiefe sein Tosen, obwol wir ihn nicht sehen konnten. Außer Fichten sahen wir keine Bäume, die Berggipfel waren ganz kahl, der Weg immer an Felsprächipicen hin, sehr schlecht, nur für Bergklepper gangbar; die tiefen Thäler sollen noch für Elephanten gangbar seyn. Von Sonnenaufgang brauchte man bis 3 Uhr Nachmittags, um Haraffu zu erreichen; zur rechten Seite blieb uns ein sehr hoher Berg liegen.

Von da 2½ geogr. Meilen gegen N.W. bis Kishnyei, wo ein einzelner Shukidar seinen Sitz hat; um dahin zu gelangen muß man einen Fluß auf einer Holzbrücke übersetzen; Häuser am Wege fehlen; doch ist dieser besser als der gestrige, für Pferde wie für Elephanten geeignet; um 2 Uhr war die Station erreicht.

Von Kishnyei gegen W. sind 3 geogr. Meilen (10 Cos) bis Jhargaon, durch ödes sehr steil aufsteigendes Gebirgsland, ohne Wohnungen. Man übersetzt 3 kleine Flüsse und einen größern auf einer Holzbrücke, erreicht aber erst um 5 Uhr die Station, wo nur ein Haus für den Gouverneur (Pilo) und seine Sclaven, die etwas Reis bauen.

Von Jhargaon geht, wie den vorigen Tagemarsch, der Weg immer am linken Ufer des Pussu Mussu Flusses hin, wenn schon in einigem Abstande von ihm. Nach 3½ geogr. Meilen gegen W. erreicht man das Dorf Challa, mit 8 bis 10 Familien, wo sich weites Ackerland gegen S.W. ausbreitet. Auch ist auf dem Wege bis dahin schon einiger Anbau und ein Dorf.

Von Challa sind 3 geogr. Meilen gegen N. bis Khodakha, der Sommerresidenz des Gouverneurs von Andipur. Es ist ein Dorf von 60 Häusern, nebst Klöstern und einem Fort. Die Cultur umher ist nur gering, weil die Kälte den Reis nicht zur Reife kommen läßt. Der Weg steigt dahin immerfort bergan, und führt über mehrere Holzbrücken zu der hohen Plateauform auf welcher Khodakha erbaut ist. Von ihr erblickt man schon das Fort Andipur gegen West, das nur 3 geogr. Meilen von da entfernt liegt. Steigt man den Berg hinab, so wird nun der Strom und die Stadt Andipur sichtbar; der Weg geht immer sehr steil, kaum für Vieh gangbar, bergan, und dicht vor der Stadt passirt man den Fluß Pussu Mussu (d. i. Pa-tschieu-Ma-tschieu, unterhalb Chaan-tschieu, bei Turner). — Die Lage und die übrigen Verhältnisse dieser Feste sind schon aus dem Vorhergehenden hinlänglich bekannt.

Digitized by Google

§. 75.

Erläuterung 2.

Ost-Tübet, das Plateauland des großen Yarn Dzangbo tfu, oder das eigentliche Tübet.

Der Geographie dieses großen Erdstrichs (s. Asien Bd. II. S. 587), im Sinne unserer Erdkunde, welche auf Anschauung und Beobachtung beruhen soll, aus welcher Verhältnisse hervortreten können, die nicht Wortkram, sondern den Causalzusammenhang geographischer Erscheinungen darzulegen vermögen, stellen sich noch fast unüberwindliche Schwierigkeiten entgegen, da bis jetzt von Ausländern fast nur Chinesen und Missionare, die keine Beobachter jener Verhältnisse waren, das Tübetische Hochland durchzogen haben, und die Dokumente der Einheimischen, der Tübeter nämlich, den Europäern, wegen größten Unkenntniß ihrer Sprache und Literatur noch fast gänzlich unverständlich geblieben sind. Es werden uns daher fast nur die anschauungsleeren Abstractionen und Nomenclaturen, so wie das leider verzerrte, nur zu sehr überfüllte Landkartenbild aus einer nicht wenig wort- und bändereichen Literatur zur Compilation übrig bleiben, mit den magern Notizen sehr weniger der genannten Berichterstatter. Kämen uns nicht die Daten der Geschichte, der Ethnographie, der Productionen des Handels und Verkehrs zu Hülfe, belehrte uns nicht die Analogie der Nachbargebiete über das Tübetische Hochland, wir würden uns bei dem mystischen Dunkel und der vielfach entstellenden Fabel, die seit einem Jahrtausend über demselben schwebte, kaum in seine Mitte hineinwagen. Thun wir dies dennoch, so wird uns, wenn schon nach den besten Quellen, die wir aus frühern Angaben (s. Asien Bd. II. S. 434—481) schon kennen, das wichtigere Resultat dennoch oft unter den Händen, wie ein Traum in Nebel, verschwinden, und manches, was Wahrheit seyn sollte Fabel und Irrthum bleiben, bis wenn auch nur wenige in Europäischer Naturwissenschaft erfahrene Beobachter und Reisende (als Sprachforscher ist Csoma de Koeroes bekannt, s. Asien Bd. II. S. 584) das seltsame Land, das noch keiner derselben gesehen hat, in einzelnen Richtungen, nach den verschiedenen Himmelsgegenden mit Scharfblick und Emsigkeit durchkreuzt haben werden.

Von den heiligen Doppel-Seen am Kailasa, wo Indus, Ganges und Dzangbo tfu Quellen einander

Digitized by Google

ganz benachbart liegen (s. Asien Bd. II. S. 474, 664, 736), zieht sich das hohe Plateauland Ost-Tübets (s. ebend. S. 891) hin, zwischen dem Gebirgssystemen des Kuenlun im Norden, der dort Nord-Tübetische von Süd-Turkischen Völkern und Ländern scheidet (ebend. S. 410), und dem Nepal-Bhutan-Assam-Himalaya an seiner Südseite, bis zu den großen Schneegebirgen am Khu-khu-Nor in Sifan und den Chinesischen Grenzprovinzen Szütschuan und Yunnan.

Es wird zwischen diesen seinen nördlichen und südlichen Grenzketten, dem 3ten und 4ten großen Gebirgs-Systemen, als die dritte südlichste jener drei hohen Mittel-Ebenen Central-Asiens (ebend. S. 409) eingeschlossen. In mehr als doppelter Länge von W. nach O. (zwischen 99 bis 114°, bis 116° O.L. v. Ferro), als Breite, von S. nach N. zwischen 28° bis 31° und 36° N.Br., nimmt es einen ungeheuern, noch unermessenen Flächenraum des erhabensten Plateaulandes, in dessen südlichster Hälfte, in der Richtung der größern Arenausschwellung des Ganzen ein (s. Asien Bd. II. S. 408 und Bd. I. S. 43). Aber dieser Raum ist durch viele, jenen beiden Hauptgebirgs-Systemen untergeordnete, größtentheils parallele, oder nach Ost hin divergirende Gebirgszüge gegliedert, welche ebenfalls vorherrschend, wie der Lauf der zwischen ihnen in den Längenthälern fortziehenden Plateauströme, ihr Hauptstreichen von W. gegen O. haben, wie jene. Seine große Breite, welche wir eben beiläufig mit der von ganz Deutschland verglichen, ist durch diese Nebenketten wie durch so manche andere Nebengruppen vielfach verengt und gefüllt, und daher keineswegs als eine einförmige, ebene Fläche zu betrachten, sondern voll relativer Oberflächenwechsel. Ihre Längenthäler sind auch nicht etwa genau genommen jenen hohen Längenthälern zwischen der westlichen und östlichen Andeskette, wie Al. v. Humboldt gezeigt hat (s. Asien B. II. S. 413), zu vergleichen. Im allgemeinen wird aber dieser Raum durch einen vorherrschenden mittlern Hauptzug von Gebirgsketten, der zwischen H'Lassa und dem Tengri-Nor von W. nach O. durchziehend, im W. dieses Sees, Gangdisri (Oneonta), wo er sich nämlich westwärts dem Kailasa zum Manasarowara anschließt (s. Asien Bd. II. S. 506, 414), dagegen im Osten des Tengri-Nor aber Djang-Gebirg heißt, in eine nördliche und eine südliche Zone von Plateau-Landschaften getheilt, von denen jene

Digitized by Google

Katschi oder Khor Katschi genannt wird, weil sie von Hor oder Khor, d. i. von Mongolischen Stämmen bewohnt ist (s. Asien Bd. II. S. 410, 604), diese aber Tübet, im engern Sinne, oder Süd-Tübet, im Gegensatz von jenem dem Nord-Tübet genannt werden kann, und das dritte Tübet der Einheimischen (ebend. S. 587) ist.

Da von jenem nördlichen, dem Khor-Katschi Tübet, fast gar nichts bekannt ist, und es zu einer wahren Terra incognita gehört, so wird gewöhnlich, wenn von Tübet im Allgemeinen die Rede ist, nur diese südliche Zone gemeint. Denn es ist dieselbe, welche der Große Strom von Tübet, der Yaru Dzangbo tsu, in seiner ganzen Länge von W. gegen O. durchströmt; es ist dieselbe, in welcher die einzig bekannten Residenzen der Ober-Lama's von Teshu Lumbu und H'Lassa liegen; es ist dieselbe, in welcher die Geschichte des Landes einigermaaßen Licht giebt; dieselbe, in der allein sich höhere Cultur verbreitet hat, und dieselbe, in welche von drei Seiten, nämlich von West, von Ost und von N.O. her, die wenigen Reiserouten führen, die uns allein in einzelnen Theilen dieser Landschaft mehr einheimisch machen können. Auf sie beziehen sich auch fast ausschließlich die herkömmlich, nur einigermaaßen näher bekannt gewordenen Benennungen oder Namengebungen von Tübet und seinen Abtheilungen, wie von dessen Districten; nur in diesem Theile sind uns allein einige ethnographische und physicalische Verhältnisse des Tübetischen Landes näher bekannt geworden.

1. Namen von Tübet: Wei, Dzang, Nga-ri, Kham, Bhodi, Peu u Tsang, Si-Dzang, Thupho, Tobbat, Töböt, Tübet, Tibet, Barantola.

Als S. Turner das Tübetische Hochland zu Teshu-Lumbu besuchte, nannte man ihm den Namen Pue-Koachim [204]), womit die dortigen Eingebornen ihr weites Land benennen sollten (von Pue nördlich, im Chinesischen Pe, und Koachim der Schnee?), was so viel als nördliches Schneeland bedeute, ein Name den die Indischen Lehrer dem Lande gegeben haben sollten. Allerdings ist der Name, das Reich des Schnees (Gang-djan-yul), die allgemeinste Benennung

[204]) Turner Gesandtschaftsreise a. a. O. S. 346.

Tübet in den ältern hiſtoriſch-mythologiſchen Schriften, und unzählige male kommt dieſer Name vorherrſchend in Sſanang-Sſetſens Mongoliſchen Annalen vor; doch bleibt dies der unbeſtimmteſte, allgemeinſte, poetiſche Ausdruck für das Ganze; zu welcher Sprache jene Andeutung bei Turner gehört, iſt uns unbekannt.

Von Klein und Groß Tübet, d. i. von Baltiſtan und Ladakh, iſt ſchon oben (Aſien Bd. II. S. 578, 615, 641) die Rede geweſen; eben ſo, daß man drei Tübete unterſcheidet, wovon jene beiden das erſte und zweite heißen, dies letztere aber, mit dem großen Dzangbo, das dritte Tübet genannt wird. Auch haben wir eine identiſche Namengebung nach der geographiſchen Lage angeführt, nach welcher man Ladakh in der Mitte, das Mittlere, die beiden andern zur Seite aber, Weſt-Tibet und Oſt-Tübet nennen kann, von welchem letztern, dem eigentlichen Tübet, welches gegenwärtig ganz von China abhängig iſt, indeß die andern beiden davon noch independent geblieben, hier nur allein die Rede iſt.

Dieſes eigentliche oder Oſt-Tübet, das wir von nun an, um der Kürze willen, immer ſchlechtweg, wie es auch der Gebrauch herkömmlich gemacht hat, Tübet nennen werden, erhielt auch die allgemeine Benennung Peu-U-Tſang [60]), ein Compoſitum, im Sinne jener durch Agglutination ſich bereichernden, öſtlichaſiatiſchen Sprachſyſteme, zu denen nun ſchon das Tübetiſche gehört.

Peu, nach Klaproth identiſch mit Bodh, iſt der gemeinſame Name für die Völkerſchaften des dritten Tübet, und Peuba bezeichnet adjectiviſch die Tübetaner, was demnach identiſch mit Bodhe, Bhuteas, Bhotiyas ſeyn würde — U, nach Klaproth identiſch mit Oui, Woui, oder Wei, iſt der Name der Provinz H'Laſſa, oder der mittlern Landſchaft dieſes Tübets, welche aber die Chineſen als die ihnen benachbarte das Vorder-Tübet (Tubet anterior) nennen — Tſang, identiſch mit Dzang (wol das Jang, oder Jung der Kanawaris, ſ. Aſien Bd. II. S. 735), heißt die Provinz, welche im Weſten an H'Laſſa ſtößt, mit dem Haupt Ort Dzigatze bei Teſhu Lumbu, welche die Chineſen, als die entferntere von ihnen,

[60]) P. Hippolyte Desideri Notes sur le Tubet rec. par N. Delisle in Nouv. Journal Asiatiq. Paris 1831. T. VIII. p. 117—121.

Digitized by Google

Hinter-Tübet (Tubet ulterior) genannt haben. Sie reicht südwestwärts bis Nialma oder Ngialam, d. i. Kuti (s. ob. S. 92), also an die Nepalesischen Landschaften; im Westen endet[266]) sie aber an den Quellen des großen Tübetischen Stromes, der Yaru Dzangbo tsiu (Yaro Dzangbo tsu oder tschu) heißt.

Der Collectiv-Name Peu-U-Tsang, wie ihn Pater Desideri vor mehr als 100 Jahren, der dieses ganze Land von West nach Ost, von Leh bis H'Lassa (s. Asien Bd. II. S. 434), durchwandert hatte, ganz richtig mittheilt, ist also kein anderer als Wei (Oui) und Dzang, wie er seit der Dynastie, der Ming, d. i. nach der Mongolenvertreibung aus China in Gebrauch kam, und auch in der neuesten Chinesischen Geographie Tübets, dem Wei tsang thou chy[67]) (s. Asien Bd. II. S. 478) wiederholt ist. Er ist ferner identisch mit dem Namen Si-tsang-tchi, welches die Geographie von Tübet bezeichnet (Si, d. i. der Westen, Siyu der Westländer, s. Asien Bd. I. S. 203). In Gebrauch gekommen ist dieser Name seit dem Friedensschluß mit den Chinesen im Jahre 821 n. Chr. Geb., durch welchen Tübet seinen Tribut regelmäßig an China zusicherte. Der Chinesische Gesandte traf den König der Thu-pho (d. i. der Tübeter) in seinem Sommerlager am Flusse Men kiu lu[68]) (der alte Name für den jetzigen Dzang-bo, Dzangbo oder Dzang-tsiu, d. i. Fluß Dzang oder Brahmaputra Tübets). Daher erhielt seitdem das Land im West dieses nun bei den Chinesen Dzang genannten Stromes den Namen Si-Dzang, das Land im Westen des Stromes.

Der Name Peu-U-Tsang würde die vollständigste Benennung für Tübet genannt werden müssen, wenn es nicht im Osten von Dzang und Wei, oder den Provinzen zu denen Teshu Lumbu und H'Lassa gehören, noch eine dritte Tübetische Landschaft sich vorfände, die unmittelbar an China anstoßende, also die östlichste, welche K'ham[69]) heißt, und nicht zu H'Lassa oder Wei, aber doch zu Tübet gehört. Sie liegt nämlich im Osten des seit 821 so genannten Si-tsang (Si-Dzang), dessen Bewohner nun auch die westlichen Tübeter (Tubetains occidentaux)

[266]) Wei tsang thou chy ou Description du Tubet etc. p. P. Hyacinthe Edit. p. Klaproth etc. Paris 1831. 8. p. 14 Not. 1.
[67]) Wei tsang thou chy ed. Klaproth l. c. p. 24, 30. [68]) ebend. p. 33. [69]) ebend. p. 14. Not. p. 166.

Digitized by Google

im Gegenſatz der Bewohner von K'ham, die Oſt-Tübeter (Tab. orientaux) genannt werden, welche in den frühern Jahrhunderten, in noch weiterm Sinne auch mit zu den Tufan und Tupho gerechnet ſind. Denn die Tufan, ſelbſt die Tangut der frühern Zeit, werden zu den Tübetern gerechnet, erhalten als Gebirgsbewohner wieder einen andern gemeinſamen Namen, den der Khiang, und ſollen die Stammverwandten der Miao oder San Miao ſeyn, die wir ſchon oben bis zum Hoang-ho kennen lernten (ſ. Aſien Bd. I. S. 192). Dieſes K'ham, ſagt Pat. Deſideri [70]), iſt aber jene große Provinz, von der man gegen Nord nach Sining (Aſien Bd. I. S. 172) geht; ſie iſt von den Tartaren durch impracticable Gebirge geſchieden, ſo daß man im Oſten der großen Wüſte den Weg dahin ſuchen muß. Zur Zeit der größten Religionsverfolgung und Verwüſtung in Tübet, Anfang des X. Jahrh., wird das wilde Gebirgsland dieſes K'ham als das Aſyl [71]) geprieſen, in welches die wenigen frommen Buddhadiener der damaligen Zeit mit ihrer geringen Habe, zumal Gebetbüchern und heiligen Schriften, ſich retteten, und allerdings bildet es die vermittelnde Provinz zwiſchen dem eigentlichen Tübet, Tangut und China.

Dies führt uns zu der allgemeinern und gegenwärtig allein bekanntlichern, aus dem Oſten herſtammenden Benennung von Tibet, oder Tübet, je nach den verſchiedenen Schreibarten verſchiedener Zeiten und Völker. Schon oben wurde angeführt, daß Thibet unter den Orientalen ſehr frühe (1154) ſchon Tobbat ſchreibt (ſ. Aſien Bd. II. S. 424); daß dieſer Name aber den unmittelbaren Nachbarn der Tübeter und manchen unter ihnen ſelbſt ganz unbekannt geblieben war (ebend. S. 529), daher wol die Verſuche dem Namen aus Etymologien oder Verdrehungen der Ausländer, wie der Araber oder Miſſionare, herleiten zu wollen. Die Chineſiſchen Annalen ſchreiben ihn aber urſprünglich den Tübetern ſelbſt zu, und ſetzen ihn in Verbindung mit der Gründung des Reiches der Tufan, oder Thufan, in dem VII. Jahrh., das gegen N.O. durch ganz Khukhu-Nor und Tangut bis Sining und Ninghia am Hoang-ho reichte (ſ. Aſien Bd. I. S. 174, 176, 193, 203 u. a. O.). Der Gründer dieſes Reiches,

[70]) P. Desideri Notes etc. p. N. Delisle im Journ. Asiat. T. VIII. p. 118. [71]) Sſanang Sſetſens Geſch. d. Mongolen, Ueberſ. v. Schmidt S. 51 Not. 45. S. 363.

Digitized by Google

der Anfang des VII. Jahrh. am Westufer des Stromes Yaru-tschuan (auch ein Name des Dzangbo-Stromes im Süden von H'Lassa) wohnte, nannte sein Reich selbst Thu-fa, oder Thu-pho [272]), was späterhin, sagt der Annalist, fälschlich in Thufan verdreht wurde (weil fan in einer verächtlichen Nebenbedeutung so viel als Fremdling bedeutet).

Seitdem blieb ihnen dieser Name Thu-pho; er wurde später auch wol auf die nordöstlichern Tangut übertragen, und behauptete sich während der Zeit der Tschingiskhaniden wie der Ming [73]), wo daselbst Thu-fan und Thu-pho, oder Thu-po, gleichbedeutend mit Tübet gebraucht wird. Die Chinesen schreiben, sagt Ab. Remusat [74]), diesen Namen mit zwei Characteren, welche jene doppelte Lesart zulassen (wie Tha-ta und Thathe u. a. m.). Aus Thu-po ist seitdem bei den Ausländern durch die Namenverdrehung, welche durch Mongolen allgemein wurde, Töböt, auch Tübet, Tobut, Tebet, Tibet entstanden. In Ssanangs Mongolischen Annalen, welche im zwölften Abschnitt die Tübetische Geschichte enthalten, wird das Land immer Tübet geschrieben, in der Tübetischen Historie des Bodhimör [75]) aber Töböt. Die Jesuiten-Missionare haben die Schreibart Tibet eingeführt, die neueste Chinesische Geographie hat Tübet beibehalten, der auch wir gefolgt sind, weil sie sich der ursprünglichen Thu-po am meisten nähert.

Ein besonders zu merkender Name für den nördlichen Landstrich Tübets, der sich noch weniger bestimmt begrenzen läßt, als der südliche, und den wir oben unter dem Ausdruck Katschi, oder Khor-Katschi, zusammengefaßt haben, ist für dessen nordwestlichen Theil Ngari [76]); der in der Tübetischen Geschichte sehr häufig als das Asyl [77]) der vertriebenen Tübetischen Prinzen und Flüchtlinge, gegen den Norden hin, erwähnt wird. Gan-sang heißt das Land um die Quellen des großen Dzangbo. Ueberstiegt man von hier südwärts die Gebirge Merla, Thunglo über Hiegar (den Nepalesen Himalaya, wo Hiegar oder

---

[272]) Wei thsang thou chy l. c. p. 26. [73]) ebend. p. 37, 39.

[74]) Ab. Remusat Recherches sur les Langues Tartares. Paris 4. 1820. T. I. p. 391; dess. Nouvelles Melanges Asiat. 1829. T. I. p. 189. [75]) Ssanang Ssetsen Gesch. d. Mongolen, Uebers. v. J. J. Schmidt. Petersb. 1829. 4. p. 24 N. 11. p. 320 ꝛc.

[76]) Wei tsang thou chy ed. Klaproth l. c. p. 42, 165.

[77]) Ssanang Ssetsen l. c. p. 49, 51, 89.

Digitized by Google

hierher die Hauptpaſſage bezeichnet), ſo kommt man nach Guialam, d. i. Kuti (ſ. oben S. 92). Ueberſteigt man aber im Sen-ſang, gegen den Norden, das Gebirge Gängtes, d. i. Gangbis-ri, ſo kommt man nach Nga-ri, was, nach Klaproth, ſo viel als großes Gebirge heißt. Mit dieſem Namen wird ein ſehr weites Gebiet im N.W. von H'Laſſa und Teſhu Lumbu (alſo von Wei und Dzang) bezeichnet, welches nebſt der dritten K'ham, als die 4te Provinz von Tübet, in der Chineſiſchen Geographie Tübets aufgeführet iſt. Es werde dieſes Nga-ri, heißt es darin, an die beiden Reiche der Latak (Leh oder Ladakh) und Gugu-bze. Obwol dieſes uns unbekannt iſt, ſo ergiebt ſich doch aus dieſer Beſtimmung, daß Nga-ri, jenen großen unbekannteren Landſtrich des hohen Plateaulandes einnehmen muß, welcher zwiſchen Ladakh und dem eigentlichen Tübet, und nordwärts von dieſem liegt. Einen Begriff ſeiner außerordentlichen Ausdehnung gegen W. von Peking giebt die Chineſiſche Geographie[78]) dadurch, daß ſie ſagt, Nga-ri liege über 840 geogr. Meilen (14000 Li, hier 250 Li auf einen Grad gerechnet) entfernt von der Capitale des Reiches. Dazu gehören drei Provinzen, daher es bei Sſanang immer die drei Nga-ri heißt. Nämlich 1) der uns bekannte ſüdlichſte Diſtrict von Kakiakhot (ſ. Aſien Bd. II. S. 627, wozu auch das nördliche Yumila, nämlich Purang genannt, gehört, ſ. Timmus Karte), der Nga-ri Bourang oder auch Purang (ſ. oben S. 27) heißt. Dann 2) das uns bekannte Plateauland von Lhaſa und Gertope, Nga-ri Gankar genannt, und 3) im N.O. von da ein weiter, uns noch unbekannter, ſehr wüſter Landſtrich, Nga-ri Tamo. Dieſe Eintheilung war ſchon den Capuciner Miſſionaren[79]) genau bekannt; Klaproth hat ſie auf ſeiner Carte centrale de l'Asie eingetragen. Noch giebt es ein von Tübet abhängiges Ngari-jongar, gegen Yarkend hin, was ſo viel als Land der Dſungaren heißt, welches zwiſchen Yarkend und Tübet paſſiret werden muß. Yarkend hieß zu P. Deſiderii Zeit, als unabhängiger, eigener Staat bei den Tübetern, die ſich deſſelben etablirt hatten, Jongar iulh, der Dzongaren Staat.

Der einzige Europäiſche Reiſende, welcher dieſen unbekannten Tübetiſchen Landſtrich von W. gegen O., von Leh bis

[78]) Wei tsang thou chy l. c. p. 165. Tibetan. p. 417.

[79]) P. Georgi Alphabet.

Digitized by Google

H'Lassa, durchzogen hat, ist der Pater H. Desideri. Er gebrauchte 7 volle Monate, um diese Entdeckungsreise zurückzulegen, welches vom 17. August 1715 bis zum 18. März 1716 auch geschahe [80]), wo er nach den größten Beschwerden dieses Marsches, welche ihm Schnee, Eis, Kälte und Gebirge entgegenstellten, in die Hauptstadt H'Lassa eintrat (s. Asien Bd. II. S. 591 ꝛc.). Leider hat der Pater Missionar keine nähere Beschreibung dieser Route mitgetheilt, nur im Allgemeinen seinen Weg so angegeben [81]). Von Leh geht man erst zwei Monate lang ohne beschwerliche Gebirge gegen Ost, jeden Tag 8 Lieues (30 auf 1° gerechnet) als Tagemarsch, gegen O.N.O., bis zum großen Desert, worunter er überall unbewohntes Land, sey es bergig oder eben, versteht. In diesem Desert wendet man sich gegen Norden, 16 Tage lang, bis Ngari-Jongar (Dzungaren Land); in diesem Desert findet man sehr große Berge (?). Dann wendet man sich gegen Ost, etwa 2 Monat guten Wegs, 12 Stunden täglich zurücklegend. Am Ende dieser Zeit ist man an der Grenze des dritten Tübet, wo die Route sich gegen Süd zu neigen beginnt. Karthoa (ob Kor, K'hor? doch bemerkte der Pater ausdrücklich, daß ihm der Ländername Gor oder Kor unbekannt sey) liegt am Anfange dieses Ngari-Jongar. Hier in Karthoa, wie zu Ngari-Jongar, liegen (oder lagen zu P. Desideris Zeit) Tübetische Garnisonen, um die Pässe zu vertheidigen, es waren also wol die Grenzstädte, welche damals Nga-ris Grenze gegen N. und N.W. zu vertheidigen hatten. Von da kommt man in 16 Tagen nach Nga-ri, dann in 18 Tagen, gegen Ost, nach Rethoa (?); von da gegen Ost, in 10 bis 12 Tagen, zum Anfange der Wohnungen, und in 30 Tagereisen, gegen S.S.O., nach H'Lassa. — Wahrscheinlich ist dies die Route, welche der Pater selbst zurückgelegt hatte. — Dies ist aber auch Alles, was wir zur Zeit über diese Gegenden kennen, und wir fügen nur noch die Notiz des P. Desideri über die dort wohnenden Sopo hinzu. So werden in Tübetischer Sprache, sagt er, die Tataren im S.O. von Jongar-Sembo genannt. Dies Wort, sagt Klaproth, ist aber identisch mit Sogh-bo [82]) mit den Sok, Sok-bo, s. Asien Bd. II. S. 394, 562, welche

[80]) P. Desideri Lettre etc. l. in Lettres Edif. Nouv. Edit. Paris 1781. T. XH. p. 445. [81]) P. H. Desideri Notes sur le Tubet rec. N. Delisle in Nouv. Journ. Asiat. T. VIII. p. 119, 120.
[82]) P. H. Desideri l. c. p. 118. Not. v. Klaproth.

Digitized by Google

sie auch für identisch mit den Khor (ebend. S. 410) halten, wenn die Einwohner von Yarkend wurden in Gertope auch Hor[83]) genannt, ein Name den im Bodhimór überhaupt die Nachbarn im Norden von Tübet ganz allgemein erhalten. Sok-bo bezeichnet Bewohner von Weideländern (habitans des Prairies), womit die Tübeter jene Mittel-Asiaten benennen, etwa wie wir mit Nomaden. Auch heißen sie Shia-Sogh, oder Shia der Wiesen (von Sogh die Wiesen, z. B. Sughdiana). Es sind dieselben Turk-Tribus, welche wir aus frühern Angaben als die Hoei-hoei der Chinesen und Mongolen kennen. Daher heißt auch alles Weideland im Norden von Tübet Sogh youl (Pays des prairies), und ist identisch mit unserm Ausdruck Steppe. Es sind also nomadische Steppenbewohner; daher jene Bewohner von Nga-ri-Jongar bei Desideri auch Jongar iouth heißen, was nichts anders ist, als Dzungarische Steppenbewohner, und Desideris Desut ist so viel als Steppe. Sollten jene Tatarischen Hirten, denen S. Turner am Tschamalari, als dem äußersten gegen den Süden detaschirten Vortrabe mit ihren Yak-Heerden begegnete, und die ihm Dukba[84]) genannt wurden, auch zu jenen Sok-bos gehören? oder vielleicht zu jenen, weit östlichern Dsuk-bas, den Nachbarn der barbarischen H'Lokba, von denen weiter unten die Rede seyn wird? da P. Desideri sagt, daß sich diese von Pari bis Khu-khu-Nor ausdehnten, s. unten. Noch sind wir nicht hinreichend unterrichtet, um überall den Unterschied, welcher zwischen jenen Sok-bo, wahrscheinlich Kalmücken, und den Hor, wahrscheinlich altturkische Stämme, den Kirgis verwandter, Statt findet, fest zu halten. Aus Moorcrofts Brief[85]) aus Cashmir, 8. Febr. 1823, lernen wir, daß in Leh von jenen Hor, die er Thor-pó nennt, ein Alphabet eingesammelt hatte, daß er mit 14 andern an die Calcutta Gesellschaft geschickt hat. Er schreibt dabei: Thor mit dem Zusatz pó, ein Name, bezeichnet Tatarische Racen, die ein Land an der Nordgrenze Tübets bewohnen sollen, nahe den Quellen des großen Kiang-Stromes, das von da bis zu der Grenze von

[83]) Herbert Survey in Asiatic. Researches T. XV. p. 378; Ssanang Ssetsen Mongol. Gesch. Not. 7. S. 328. [84]) S. Turners Gesandtschaftsreise a. a. O. S. 226, 358, 368. [85]) Moorcroft Letter 8. Febr, 1823 in Asiatic. Journ. 1826. Vol. XXI. p. 618.

Digitized by Google

Khotan, und auf der N.O. Seite von der Commercialstraße zwischen H'Lassa bis Siningfu reicht. Dies Volk ist von dem Sok-bo verschieden; sie seyen, meint Moorcroft, vielleicht ein Zweig der Oelöths; ihre Schrift sahe der der Chinesen ähnlich. In Ssanang Ssetsen Annalen werden unter Hor[286]) und Bede Hor, Mongolen verstanden. Solche Namen dehnen sich geographisch noch viel weiter ostwärts auch bis K'ham aus, wo die Stadt Sogh-dzung und der Fluß Sogh-tsiu ihre Benennungen von demselben Steppenlande haben. Aus der Bevölkerungsweise dieser Landschaft Nga-ri wird es begreiflich, wenn Pat. Desideri in seine Briefe sagte[87]), die Landschaften dieses dritten Tübet sind den Einfällen der Tartaren sehr ausgesetzt, welche ihre Grenznachbarn, nämlich im N.W., sind. Im N.O. von Tübet, also zunächst an K'ham, an dessen Grenze wir schon oben den Passageort Tsiamdo, als den Schlüssel zu Tübet, ein Trivium von jener Seite her bezeichneten (s. Asien Bd. II. S. 415), stoßen unmittelbar die Landschaften Katschi und Khukhu-Nor, welche unter dem allgemeinen Namen Tangut begriffen sind, der auch einen Zweig Tübetischer Völker bezeichnet. Denn die Tang-hiang[88]), ein ursprünglich Tübetisches Volk, das eine glänzende historische Rolle gespielt, erhielten auch durch die Mongolen erst den verdrehten Namen Tangut, indem diese dem Tang, statt des hiang oder Khiang, das Zeichen des Mongolischen Pluralis anhingen, woraus Tangut wurde. Diese Landschaften Katschi und Khukhu-Nor liegen zwischen jenem Desert (d. i. Steppe) im N.W., und China im S.O. und O., und sind mit wilder Gebirgsmasse bedeckt. Um in dieser Richtung, von H'Lassa aus hindurchzudringen, bis nach Sining (s. Asien Bd. I. S. 172), dem Schlüssel zwischen Khukhu-Nor und Nord-China, kann man nach P. Desideri nur zweierlei Wege[89]) nehmen. Auf dem einen, der durch unbewohnte Gegenden führt, braucht man, nach seiner Erforschung, 4 Monate Zeit, auf dem zweiten der weiter im Nordwest durch den Desert, d. i. die Steppe, führt, die er direct durchschneidet, sind nur 3 Monat nöthig. Dies ist vorläufig hinreichend, um diese Localität mit früher schon betrachteten in Verbindung zu setzen. Geht man aber direct

[286]) Ssanang Ssetsen Gesch. d. Mongolen b. Schmidt S. 339 u. a. O.
[87]) Lettres Edifiantes l. c. T. XII. p. 445. [88]) Abel Remusat Nouv. Melanges Asiat. 1829. T. I. p. 189. [89]) P. Desideri Notes l. c. N. Journ. Asiat. T. VIII. p. 120.

Digitized by Google

an der Grenzstadt Tsiambo, gegen Ost nach China, so erreicht man auf einem nun nicht mehr ganz unbekannt gebliebenen Wege (s. Asien Bd. II. S. 481) zunächst die Provinz Szü-tschuan in Süd-China, und ihre erste Capitale Tschhing-tu-fu. Von dieser letztern, der großen mit Stationen eingerichteten Heeresstraße, besitzen wir den einzigen Chinesischen Reisebericht. Von jenen Nordwegen durch Khu-khu-Nor haben wir nur den sehr kurzen Bericht des Pater Gruber nach Tübet erhalten (s. Asien Bd. II. S. 451, Bd. I. S. 174), wie ein paar Routiers der Lama-Reisen von H'Lassa nach Sining, ferner jenes Nepalesische Routier, dessen erste Hälfte wir aus der Uebersteigung des Nepalesischen Himalaya schon kennen (s. oben S. 89). Pater Gruber scheint jenen directen Weg durch die Steppe, die er Toktokai nennt, genommen zu haben, weil er nur 3 Monate Zeit gebrauchte; denn er sagt, daß er von Sining aus am Khu-khu-Nor, den er dem Caspischen Meere vergleicht, hinzog, dann aber sich von dem Hoang-ho mehr und mehr entfernend, in das fast wüste Land Toktokai eintrat (Desertum Kalmak bei A. Kircher)[90], um welches, seiner Wüstenei halber, sich auch keiner der Nachbarn reiße. Es sey nur entlang an den Ufern der Flüsse von Tartaren in Zelten (jenen Sok-bo) bewohnt, die ein elendes Leben führten; vom gleichnamigen Flusse Toktokai (?) habe das Land den Namen. Es sey ein schöner Fluß, so breit wie die Donau, aber so seicht, daß ihn der Reuter und Fußgänger überall durchsetzen könne (also wol ein Steppenfluß?). Dann ging er durch Tangut, und kam in die bevölkerte Landschaft Retink (?), die schon vom Königreiche Barantola abhängig war, ehe er in die Capitale von diesem, nach H'Lassa kam. Also Barantola ist, wie wir hieraus ersehen, noch einer der vielen, nämlich ein damaliger, Name des eigentlichen Tübet; er ist der gebräuchlichste, welchen die katholischen Missionare, die ihn von den Chinesischen Tatarischen Völkern im N.O. von Khu-khu-Nor kennen lernten, auch späterhin beibehalten; sie nennen auch H'Lassa wol insbesondere eben so Baron-tha-la (i. e. Urbs ad Tatariae dexteram)[91].

---

[90]) P. J. Gruber et D'Orville Voy. a la Chine in M. Thevenot Relat. d. d. Voy. cur. N. Ed. Paris 1696. T. II. fol. 1. und A. Kircher China illustrata etc. Amstel. fol. 1667. cap. IV.

[91]) P. Georgi Alphabet. Tibetan. l. c. p. 454.

Digitized by Google

2. Grenzen im Allgemeinen.

Bekanntlich wird Tübet im Norden von den weitläuf
gen Bergwüsten und Steppen der Bucharisch-Mongolischen Lan
schaften, die unter Chinesischer Oberhoheit stehen und das Ch
nesische Turkestan heißen, begrenzt; im Osten von Chin
im S.O. von Asam und einigen weniger bekannten Territori
wilder Bergvölker, die weder den Chinesen, noch den Birmane
noch den Asamesen oder Briten gehorchen; im Süden u
S.W. von Hindostan, Nepal und Ladakh. Gehen wir aber g
nauer in die Begrenzungen ein, so bietet die bestimmtere B
zeichnung der Grenzlinien sehr große Schwierigkeiten dar, weil
wirklich nicht so vorhanden sind, wie die Europäische Politik
in bequem zugänglichen und cultivirten Landschaften zu ziehen g
wohnt ist. Theils sind es unübersteigliche, aber auch minder b
kannte, wilde Gebirgszüge; theils weite Wüsteneien, welche bei
die natürlichen Scheidungen der Völker in breiten Zonen v
selbst darbieten; theils sind es aber auch Weideländer, auf den
das Nomadenleben die Stationen der Völker und Stämme h
und herschiebt, und viele übergreifende Grenzverhältnisse nach Z
ten und Umständen herbeiführt. Endlich sind es zwischen alle
diesen unbestimmteren, nur gewisse fixe Puncte und L
nien, die von Flußläufen, von Gebirgspässen, von a
gelegten Festungen, stationirten Garnisonen und theilwei
von politischen Verträgen abhängig sind, von denen das M
der Begrenzung oft ziemlich willkührlich und gewöhnlich zum Vorth
der Gewalthabenden ausgespannt wird: so daß es in den Gren
regionen oft sehr schwer hält, den wahren, gegenwärtigen Stan
der Dinge nicht nur in den Geographien, sondern im Bestehende
selbst zu ermitteln. Denn nicht überallhin sind noch durch Ch
nesische Consequenz solche Fixpuncte nach Außen entstanden, w
in gewissen Localitäten ihrer Grenzbezirke, zu deren Feststellun
Jalousie und Consequenz sie führte.

Diese Feststellung der Grenzen Tübets gegen Süden
durch die Chinesen, haben wir schon zu Phari, Kuti
Kheru (s. oben S. 142, 92, 41) gegen Nepal; zu Tsaklak
(Asien Bd. II. 527), Ritighat (II. 508, 679, 1006), Nilan
(II. 966), Zinchin (II. 699), Shipke (II. 684), Chanzre
zhing im Norden von Shalkar (II. 714), Tengdi (II. 571
717) gegen das Britische Himalayaland, wie gegen den Staa

Digitized by Google

von Biſſahir kennen gelernt. Eben ſo kennen wir ſchon, aus den frühern Angaben, die Feſtſtellung der fernſten Tübetiſchen Grenzen durch Chineſiſche Grenzpoſten gegen Weſt nach Ladak hin am obern Indusſtrome zu Tefhigang (II. S. 607), und gegen N.W. nach Yarkend zu, auf der Kaſchmir- und Leh-Straße dahinwärts, am Grenz-Zollamte zu Aurtang (II. S. 638). Von da an, oſtwärts, durch die Wüſteneien von Khor und Katſchi, bis Khu-khu-Nor ſind uns, genauer genommen, die Grenzbeſtimmungen nicht bekannt; eben ſo wenig wie gegen den noch ſehr unbekannten Südoſten Tübets, gegen die Aſameſiſch-Birmaniſche Seite, wohinwärts ſich der große Dzangbo-Strom in noch unbekannte Regionen hinabſenkt.

1. Die Oſt-Grenze gegen China. Alte und neue Grenze am Yarlung und am Kincha-Kiang. Die große Chineſiſche Heerſtraße nach Tübet.

Nur zwiſchen dieſen Landſchaften zweier großen Länderräume der Erde, die faſt noch gänzlich zur Terra incognita gehören, ſo vielerlei Namen auch darin auf unſern Landkarten umherirren, iſt die politiſche Grenze zwiſchen China und Tübet genau beſtimmt, und auch das hiſtoriſche Verhältniß über Tübet und die Tübeter ſelbſt giebt die wichtigſten Aufſchlüſſe über dieſelbe; daher wir hier genauer in ihre Darſtellung einzugehen haben.

Die Chineſiſche Geographie giebt uns hierüber die beſtimmteſte Belehrung, denn die große Militairſtraße aus Süd-China nach H'Laſſa, und zu den Grenzen der Briten und Gorkha's in Indien, ihrer gefürchteteſten Nachbarn, führt heute dort hindurch, wie ſie ſchon ſeit den älteſten Zeiten, der Tufan und Tangut, wie der Mongolen, und ſpäter der Ming und Mandſchuren eine Hauptpaſſage der Eroberer war. Zwei große Hauptſtröme, die hier einander ganz benachbart, in Parallelthälern vom Norden nach Süden ziehen (zwiſchen 116 bis 117° O.L. von Ferro, oder 98½ bis 99½° O.L. v. Gr.) [292]), und der zwiſchenliegende, dieſelben ſcheidende Gebirgszug (ihre Waſſerſcheide),

[292]) J. L. Grimm Karte von Hoch-Aſien zur Erdkunde, Berlin 1832. 4 Sectionen.

Digitized by Google

an dessen Südpaß die Stadt Ba-thang (unter 29° N.Br.), an dessen Nordpaß die Stadt Tsiamdo der Schlüssel zu Tübet (31½° N.Br.) liegt, bilden hier die Hauptpuncte der gegenwärtigen, neuen Grenze, welche Tübet von der Chinesischen Provinz Szütschuan dem größten Theile nach scheidet.

Die genauere Einsicht in dieses Grenzverhältniß wird uns den wichtigsten Anhaltpunct zum orientiren im Osten Tübets darbieten, da wir zugleich damit Aufschluß über die alte Grenze Tübets erhalten, die viel weiter im Osten lag, und bei welcher vorläufig Ta tsian lu als der Hauptort zu merken ist, da wir selbst auf die allerältesten historischen Verhältnisse zurückblicken müssen, um die der Gegenwart und den Hergang der Völkergeschichten wie ihrer Entwickelungen zu verstehen.

Jene zwei großen Hauptströme sind die merkwürdigsten durchbrechenden Stromsysteme (s. Asien Bd. II. S. 503), welche die Hinterindisch-Chinesische Fortsetzung des Himalaya-Systemes (s. Asien Bd. II. S. 588), die immer von Ost gegen West ihren mannichfach gegliederten Zug bis gegen Szütschuan und Yünnan beizubehalten scheint (s. Asien Bd. II. 417), in Tiefthälern von Norden nach Süden zerspalten. Der westliche[293]) dieser beiden ist der Strom von Kambodja, welcher direct südwärts unter dem bekanntesten Namen Lan-tsang-kiang sich durch ganz Yünnan, und von da als Mekon oder Maekhaun durch Hinter-Indien mehrere hundert Meilen weit zu den Siamesischen Gewässern ergießt. Der östliche der beiden ist der noch weit größere und berühmtere, der große Kiang (Ta Kiang) oder Kincha-Kiang, welcher ebenfalls wie jener aus dem Norden von Khukhu-Nor sich herab stürzt, die Chinesische Provinz Szütschuan im Süden umströmt, und kaum Nord-Yünnan wieder berührt, um sich dann im mächtigen Knie gegen Osten und Nordosten plötzlich gewendet, durch ganz Ost-China, wo er unter dem Namen Yang tsu Kiang (Jang tse Kiang) den Europäern an der Ausmündung am bekanntesten ist, in die Gewässer des Tung-Hai oder des Chinesischen Küstenmeeres auszuladen.

Wirklich bietet also die Wasserscheide zweier Ströme, die, nur ein paar Tagereisen auseinander, parallel mit einander, von Norden nach Süden, zwischen den beiden

[293]) Bergkaus Karte von Hinter-Indien. Gotha 1832.

Digitized by Google

genannten Städten Tſiamdo bis Bathang einige 30 bis 40 geographiſche Meilen weit ſtrömen, dann aber in die gewaltigſten hinterindiſchen und Nord-Chineſiſchen Fernen auseinander gehen, einen merkwürdigen Naturcharacter für den Typus der Gebirgslandſchaft dar, in deren Mitte ſie ſich hinzieht. Dieſe Characteriſtik haben die ſcharfſichtigen Chineſen herauszufinden gewußt, und dieſen Waſſerſcheidezug, Ning-tſing-Schan, oder Mang-li, der zugleich ein gewaltiges, ewiges Schneegebirge iſt, welches aber eine merkwürdige Reihe von Uebergangspäſſen darbietet, zu ihrer neuen Grenze zwiſchen China und ihrer abhängigen Provinz Tübet erhoben.

In älteren Zeiten waren die Tübetiſchen Völkerſchaften um ein bedeutendes weiter gegen den Oſten, über dieſe Grenze hinüber, ausgebreitet. Sie hatten zur Zeit, da ihnen im Norden wie im Süden noch ſelbſtſtändige, den Chineſen noch nicht unterworfene Reiche blühten (wie Tangut im Norden, Nantchao im Süden), ſelbſt bedeutenden Antheil an der weſtlichen Hälfte der jetzigen Chineſiſchen Provinz Szütſchuan; ſie wurden aber durch viele Grenzkriege wie durch die Chineſiſche Civiliſation und deren politiſche Grenzbeſtimmungen immer weiter gegen den Weſten zurückgedrängt. Als Marco Polo, am Ende des XIII. Jahrhunderts, von der Hauptſtadt Szütſchuans, von Tſchhing-tu-fu (Sindinfu bei M. Polo[95]) L. II. c. 36) aus, auch nach Tübet wanderte, brauchte er nur 5 Tagereiſen (cinque giornate), offenbar gegen Weſt, um die Grenze dieſes Landes zu erreichen. Er zog in deſſen öſtlichſtem Theile, der damals durch die Eroberung Mangu Khans furchtbar zerſtört war, 20 Tagereiſen umher, und ſahe nur zerſtörte Ortſchaften und Feſten, ohne Einwohner, aber deſto mehr wilde Beſtien, die ſich an ihrer Stelle eingefunden hatten. Wirklich iſt hier, wie auch Klaproth[96]) bemerkt hat, die älteſte Grenze Tübets zu ſuchen. Die Angaben der Chineſiſchen Geographie Tübets bieten uns hierüber lehrreichen Aufſchluß.

Tatſian lu liegt nach der Marſchroute der Chineſen 11 Tagereiſen in Südweſt von jener Capitale über 56 geogr. Meilen

---

[95]) M. Polo Viaggi Ed. Conte Baldelli Boni. Firenze 1827. T. II. p. 247, 251. [96]) Klaproth Remarques geographiques etc. in Nouv. Journ. Asiat. 1828. T. I. p. 108.

Digitized by Google

(920 Li, hier 250 Li auf einen Grad gerechnet) entfernt, und müßte demnach schon auf Tübetischem Boden liegen, obwol es noch innerhalb der politischen Grenze Szutschüans eingeschlossen ist. Wirklich sagt der Verfasser der Chines. Geographie [96]) auch, es liege an der äußersten Westgrenze Chinas, welche hier die Ostgrenze der Westländer (Siyu) auf der großen Marschroute berührt. Tatsian lu wird durch diese politische Weltstellung wichtig für die Geschichte jener Landschaften, von denen, wie wir weiter unten sehen werden, die Urgeschichte der Tübeter ausgeht.

Schon der Name der Stadt deutet ihre kriegsgeschichtliche Rolle an: Tatsian lu heißt „die Schmiede der Pfeile," nach einer alten Tradition im Lande, daß hier, zur Fehde gegen die Südländer, eine Pfeilschmiede angelegt sey (234 Jahre n. Chr. Geb.). Die heißen Tage sind hier noch selten, das Clima ist gewöhnlich kalt, denn das Land umher ist voll rauher Gebirge, voll steiler Felsklüfte, zwischen denen in großer Tiefe die Wasser fließen. Vor dem Mongolen-Einfall gehörte diese Landschaft, welche auf der Grenze des Kampfs der Dynastien zwischen dem Norden und Süden, wie des Osten und Westen lag, zu einem sehr mächtigen Reiche Tali oder Nantchao [97]), das im VII. Jahrhundert in einer der nördlichen Abtheilungen des heutigen Yunnan entstanden war, aber durch Mangu Khans Eroberungen, 1256, dem Chinesischen Reiche der Tschingis-Khaniden mit einverleibt wurde. In dieser Periode der Verwüstung wurde es von dem edlen Venetianer besucht, und unter seiner Benennung von Tübet unstreitig mitbegriffen. Aber diese Landschaft hatte noch 3 historische Perioden [98]) durchzumachen, ehe sie ihre gegenwärtige stabile Organisation erhielt. Als die Mongolen-Dynastie (die Yuán) vom Throne Chinas gejagt in ihre Wüsteneien zurückfloh, hatte sich hier ein Landeshäuptling Ming yu tchin zum Usurpator emporgeschwungen, die von ihm eroberte Capitale von Szutschüan zu seiner Residenz gemacht (1362), und unter dem Titel Kaiser eine eigne Dynastie gegründet, welche Hia in den Chinesischen Annalen heißt. Sein Reich war aber nur von kurzer Dauer, denn schon

[96]) Wei tsang thou chy ed. Klaproth p. 185. [97]) Klaproth Remarques geogr. l. c. l. p. 115. [98]) Wei tsang thou chy ed. Klapr. p. 186.

Digitized by Google

dessen Sohn mußte sich den Tenppen des dritten der Kaiser der siegreichen Ming-Dynastie unterwerfen (1371). Der siegende Feldherr Ouang kian thsan ward von seinem Kaiser in dem besiegten Gebiete, das nun den Namen Ming tching erhielt, zum erblichen Militairgouverneur erhoben. Sein Geschlecht blieb im Besitz derselben, bis die Mandschu-Dynastie den Thron bestieg. Da brach um das Jahr 1700 Tchhang dzedzylie, das Oberhaupt einer Horde der Fan (d. i. Tübeter), herein, und riß den Gau Ta tsian lu an sich. Kaiser Kang-hi gebot seinem Generalgouverneur in Szutschüan dessen Vertreibung. Die Horden der Tübeter (Fan) unterwarfen sich; das Land wurde zu einer Enclave der Reichsgrenze. Die Nachkommen des alten Militairgouverneurs wurden in der Würde der Thu-sszu (d. i. Hordenhäuptlinge mit dem Rang eines Mandarins) von Ming tching und der 13 Dutschaften von Ta tsian lu bestätigt. Die neu unterworfenen Tübeter (Fan, d. i. Fremdlinge) wurden in Klassen und Familien getheilt, zu 1000 und 100 (daher auf der unten folgenden Marschroute so oft von 100 Familien die Rede ist), und jede derselben erhielt ihren Thu-sszu. So zählte man bald im ganzen Lande 28,684 alte und neue Tübeter-Familien, welche dem Kaiser ihren Tribut zahlten, an Pferden oder andern Landesproducten und an Geld. Obwol nun späterhin die Provinzialgrenze von Szu tschüan noch weiter gegen West bis nach Hathang auf die neue Grenze hinausgerückt wurde (nach Kaiser Kang-hi's Tode im Jahr 1727), so bleibt doch diese Einrichtung von Ta tsian lu bis in die neueste Zeit.

Die Stadt Ta tsian lu ist bis heute von Tübetern, gemischt mit Chinesen, bewohnt, die Buddha-Anbeter sind. Drei Tempel [99]) liegen im Osten der Stadt, einer im Westen und ein fünfter, der im Jahr 1729 nach dem Kaiser Yung-tching titulirt wurde, im N.W. Die Stadt ist eine Grenzfeste, mit Quadersteinen aufgebaut. Die nach Tübet bestimmten Chinesischen Truppen und Officiere treten mit Ta tsian lu aus dem eigentlichen China hinaus. Die Bewohner, nun schon längere Zeit an Chinesische Herrschaft gewöhnt, sind treue Unterthanen des himmlischen Reiches, redlich, gerecht, gehorsam bis in den Tod. Obwol Buddha-Diener, sagt der Mandarin Lan-houa-

[99]) Wei tsang thou chy l. c. p. 120.

Digitized by Google

thu (Asien Bd. II. S. 478), sind sie doch im Handel und Wandel auf ihren Profit bedacht. Ta tsian lu ist ein Hauptemarkt für Thee, der hier in großer Quantität aus Inner-China nach außen spedirt wird.

Etwa 23 geogr. Meilen (875 Li) im West von dieser Stadt fließt der große Yar lung[300]) (Yalung Kiang der Chinesen, eine Verdrehung des Tübetischen Yar lung, d. h. Weißer Strom und Kiang d. i. großer Strom), dessen Stromlinie eigentlich jene ältere Grenzscheide macht, indem sein Ost-Ufer zu China, sein West-Ufer zu Tübet gerechnet wird. Die Chinesische Geographie[1]) sagt von ihm, an einer andern Stelle, seine Quelle liege in der Gegend des Khu-khu-Nor, wo er Gniagh-mtso heiße; dann trete er in das wüste Land Hortsa ein; dann vereine er sich mit dem Kincha Kiang; von seinem weiten Laufe habe er den Namen Yar lung erhalten. Ehe man zu ihm gelangt, hat man von Ta tsian lu 6 Stationen zurückzulegen, und zwei große Schneegebirge zu übersteigen, zwischen denen die mittlern Hochgebirge dadurch ausgezeichnet sind, daß hier die Rhabarberpflanze, ein echt Tübetisches Product, welches also von Sining bis hier zu diesem wahrscheinlich südlichsten Puncte seine Verbreitungssphäre gewinnt (s. Asien Bd. I. S. 179), in großer Menge vorkommt.

Der merkwürdige Weg[2]) von Ta tsian lu zum Yalung kiang wird uns so beschrieben, daß wir ein anschauliches Bild jener Landesnatur dadurch erhalten.

Anmerkung 1. Route von Ta tsian lu nach dem Ya lung kiang.

1. Erste Station von Ta tsian lu nach Djebo, 2½ geogr. Meilen (40 Li, hier, wie in dem ganzen folgenden Routier, haben wir das geringere, neuere Maaß der Größe der Li, nicht 200 Li = 15 geogr. Meilen, sondern 250 Li = 15 geogr. M. gerechnet, obgleich wir im Routier selbst darüber keinen Aufschluß finden, weil diese geringere Annahme durch die Schwierigkeit, welche die angegebenen Distanzen für die Tagemärsche darbieten, an sich schon gerechtfertigt schien; nach dem größeren Maaße der Li, zu 200 auf 1°, die meisten nur forcirte Märsche seyn konnten). Alle Officiere der Armee, die über die Chinesische Grenze geschickt werden, erhalten von hier an ihre extraordi-

[300]) Wei tsang thou chy l. c. p. 191. [1]) ebend. p. 105.
[2]) ebend. p. 187—190.

Digitized by Google

nahren Emolumente, der Weg geht zwar gleich, aber sehr gewunden, fort über hohe und steile Berge und Thäler voll Aufenthalt, deren Wildniß, voll Schnee und Eis, den Wanderer mit Schrecken erfüllt. Am Fuß des Berges, der zu passiren, sind Herbergen, aber keine Lebensmittel.

2. Nach Aniamba, 5¼ geogr. Meilen (86 Li), über sehr weite und hohe Berge, voll Rhabarberpflanzen, deren Geruch dem Reisenden sehr beschwerlich ist. Man hat wilde Waldströme zu durchsetzen, und der angehäufte Schnee im Herbst und Winter, wie sein Aufthauen, macht die Wege sehr schlecht. In Aniamba ist der Boden, einem Flusse entlang, sehr fruchtbar, reich und schön. In der Ebene, welche der Weg durchschneidet, lassen 100 Familien von Einheimischen ihre Heerden weiden.

3. Nach Ngolo, starke 3 geogr. Meilen (55 Li), durch eine gut bebaute Ebene, über eine Brücke, zu einem Wachthaus an den Fels Tanachy, wo man ein Dutzend Häuser, von 100 Familien bewohnt, findet, auch Vorrath von Holz und Gras, weiter hin aber das Wirthshaus Ngolo.

4. Nach Woloung chy, über 4 geogr. Meilen (75 Li). Erst gegen S. zum Fuß des großen Schneeberges (Ta Sine Schan, s. Asien Bd. II. S. 416), wo man zwei tiefe, bewaldete Thäler passirt, durch deren grünes Dickicht die Schneespitz wie von weißem Jade schimmernd sich zeigen. Man erreicht den Tempel Kaojyzu an einem See, geht dann durch einen Fichtenwald bergab zum Fels Woloung chy (d. h. dem schlafenden Drachen), wo Wohnhäuser und eine Herberge.

5. Zum Ufer des Yaloung kiang (die Chinesische Verdrehung des Tübetischen Wortes Yarloung, d. i. der Weiße Strom im Tübet., kiang der große Strom im Chines.), 7½ geogr. Meil. (120 Li). Die erste Hälfte des Weges geht durch ebenes, unbewohntes Land, zum achteckigen Thurn (Pa kio leou), wo Häuser und Herbergen, zuweilen mit Hökern, die in ihren Boutiquen Lebensmittel verhandeln, obwol sie nie lange da verweilen. Von da kommt man, nach eben so viel zurückgelegtem Wege, zu der Mittel-Furth (Tchoung tou der Chinesen, Barma djouffou der Tübeter) des Stromes, die auch Hokheou (d. i. Mündung des Stromes) heißt, wo man ihn im Sommer und Herbst auf Kähnen, im Winter und Frühjahr auf einer fließenden Brücke übersetzt. Die Landeseinwohner gebrauchen Schläuche von Ochsenhäuten, auf denen sie die Flüsse wie die Enten überschwimmen. Der Strom ist hier Grenzstrom zwischen China und dem Territorium von Lithang im Westen. Ein Chinesischer Inspector hat hier seinen Posten; übernachtet er auf dem Ostufer, so hat ihm der Thouszu von Ming tching seinen Proviant zu liefern; wenn auf dem Westufer, der von Lithang.

Digitized by Google

An das Thal des Yalung-Stromes ist die älteste Ge
und der Ursprung der Tübetischen Herrschaft geknüpft, wie d
Abstammung der Sanmiao, ihrer Altvordern, an den Hoang-h
(s. Asien Bd. I. S. 192). Alle uns bis jetzt bekannt gewordene
classischen Annalen der Tübeter aus Mongolischer (Ssa
nang und Bodhimör) wie aus einheimischer Literatu
(Pat. Georgi nach den Arbeiten des Hor. della Penna
nennen diesen Ya lung oder Yar lung (Jarlon), wie bei H
bräern der Euphrat, als den Ausgangsstrom ihrer Geschich
die sich von da hin, gegen den Westen, nach H'Lassa bewe
das aber erst weit später hervortritt.

Der erste Fabel-König von Tübet war Gnia-thr
tzhengo [303]), Sohn der Gemahlin Makkiaba, Königs v
Hindostan; er ward unter freiem Himmel ausgesetzt, außerha
der Grenze des Reichs; ein Bauer zog ihn auf. Er floh na
Tübet; dort erkannten ihn die Hirten von Jarlung, u
machten ihn zu ihrem Könige. Er führte den Ackerbau, d
Künste, die Gebräuche des gesitteten Lebens bei den Tübeter
ein. Er soll bis zu seinem Tode regiert haben (91 Jahre). Ih
folgten seine Nachkommen bis auf Srongbsan Gambo (
stirbt im J. 698; nicht Tzhon tzheng Kambo, wie P. Georgi neb
einer ganz falschen Chronologie ihn nennt) [4]), der den Sitz se
nes Königreichs vom Jarlong nach dem Theile Tübets verlegt
wo späterhin die Stadt H'Lassa erbaut ward. Er ist der E
bauer der großen Tempel auf dem Berge Putala bei H'Las
der Einführer des Buddha-Cultus in das Schneereich Tübe
wodurch über dieses finstere Reich die Sonne der Reli
gion aufging. Diese einfache Erzählung tritt im Bodhimör [5])
dem Wesen nach, was die Localität betrifft, mit der wir s
hier zu thun haben, noch bestimmter hervor. Nachdem diese Tü
betische Geschichte die verschiedenen Meinungen über die Her
kunft dieses ersten Fürsten der Tübeter besprochen hat, sa
sie: dem sey wie ihm wolle, alle diese verschiedenen Meinungen
seyen darin einig, daß dieser von den Göttern gesandte Kna

---

[303]) P. Georgi Alphabetum Tibetan. Rom. 1762. 4. in Canon. Ka
gum etc. p. 296—297. [4]) Ab. Remusat Observations su
l'Histoire des Mongols Or. de Sanang Setsen, Paris 8. p. 36
Ssanang Ssetsen b. Schmidt a. a. O. S. 35. [5]) Nach de
Nom gharchoi todorchoi Tolli, oder dem Bodhimör, §. Not. 4
(S. 23) in Ssanang Ssetsen Uebers. v. Schmidt S. 316—317.

Digitized by Google

ser wird in den Tübetischen Jahrbüchern Kúsühn Schirehtu genannt) von der Spitze des H'Lari-Rolpa (d. h. musiktönenden Götterberg) herabstieg; er schaute umher und fand den schneebedeckten Jarhla-Schambu hoch und das Thal des Jarlung schön. Als er darauf vom Berge Dsantang Kungma herabstieg, und die Hirten, welche dort ihre Heerden weideten, ihn sahen, gingen sie ihm entgegen und fragten: Woher kommst du? Auf diese Frage streckte er den Zeigefinger gen Himmel. Da riefen die Hirten: „Dieser ist wahrlich der vom Himmel gekommene Tenggri-Sohn: wir alle haben einen Herrn gefunden.“ Hierauf hoben sie ihn auf einem Thronsessel auf ihre Achseln, gingen und riefen Kusühn-shirehtu-berke-Esen (d. h. der auf dem Halse thronende mächtige Herrscher!). Ungefähr zweitausend Jahr, nachdem Buddha dem Jammer entwichen war (d. i. nach seinem Tode), ward jener der erste König von Töbót. — Noch feierlicher schmückt Ssanang Ssetsen [6]) in seinen Mongolischen Annalen diese alte Sage aus, welche, wie schon der Uebersetzer derselben aus dem Mongolischen bemerkt, an die analoge der Thu-khiu (Asien Bd. I. S. 437) erinnert. Ein Wunderknabe wird in Indien geboren, der, allen drohenden Gefahren zu entgehen, gegen den Norden entflieht, nach Gangdsion-yul (Gang, im Tübetischen Schnee, d. i. in das Reich des Schnees), ein Name, den Tübet fortwährend in der alten Tübet-Historie trägt. Hier, fährt der Annalist weiter fort, kam er zum hochbekränzten Götterberge (Meru? Himalaya?), stieg von dessen tönendem Gipfel auf neunfachen Gebirgsstufen herab in die Thalfläche des Jarlung, und kam in die Nähe der Tempelpyramide mit vier Thoren (eine heilige Grabstätte). Als ihn hier die Berg- und Thalbewohner nach seinem Namen fragten, erhob er statt jeder Antwort nur den Zeigefinger gen Himmel, worauf er als Tenggri-Sohn erkannt, von ihnen auf einem Sessel von Holz zum Schneeberge Schambu (in einem andern Kalmückenbuche, Yar-hla Schambor genannt) emporgetragen ward, wo sie ihn zum Könige ausriefen, dem sich die ganze Nation unterwarf. Dies soll, nach Mongolischer Chronologie, im Jahre 313 vor Chr. Geb. geschehen seyn.

[6]) Ssanang Ssetsen b. Schmidt S. 21—23; vergl. dess. Werk. Forschungen im Gebiete der Völker Mittel-Asiens vorzüglich der Mongolen und Tübeter. St. Petersb. 1824. S. 23—27.

Digitized by Google

Er bestieg den Thron, mit dem Titel Sseger-Sschandali Khagan Tul Esen (von Sseger, Nacken, und Sschandlitu, Sessel, d. i. der auf dem Nacken thronende Khagan, i. Ober-Khan) [307]). Nachdem er sich die vier verwandten Völkerschaften unterworfen hatte, wurde er der Beherrscher der 888,000 des Tübet-Volkes. — Unter diesen vier Verwandten sind, nach Schmidts Ansicht, die vier Provinzen Tübets zu verstehen, wie sie Sschanangs Annalen nennen: drei Bezirke Ngari, die vier Bezirke d Bus g Dsang, drei Bezirke m Do-K'amgang und H'Lassa, die offenbar identisch mit den oben von uns angeführten Kham, Wei, Dzang und Ngari sind, welche aber in der wirklichen Hist erst weit später, im IX. Jahrhundert, als gesonderte Reiche hervortreten. Der Tübetische Name des Berges Yar-hla, oder genauer geschrieben Yarla schamboï gangri [8]) (von Yarl das Land des Buddha, schamboï, durch sich selbst existirend gang, d. i. Schnee, ri, d. i. Berg), heißt eigentlich Schneeberg des Buddhalandes, der durch sich selbst bestehe Nach der Chinesischen Karte liegt er in der Provinz Wei, o im centralen Tübet, zwischen dem großen Dzangbo und d Flüßchen Muntschu, zwischen 29° und 30° N.Br. Der Yalung, welcher in dieser Sage vorkommt, ist kein anderer der oben genannte Yalungkiang. In dem geogr. Diction Si yu thoung wen tchi wird er näher bestimmt. Er fließ heißt es da, in die Territorien von Lithang und Bathan und in andere, die im Ost von Kham zu Szutschûan ge ren. Sein oberer Lauf heiße Niak tso, und so wird er au nach Klaproths Versicherung auf Kaiser Khienlongs Ka vom Chinesischen Reiche genannt. Er kommt in zwei Quell men (Matschu und Mamu Tsitsirkhana im W. und genannt) aus dem hohen Bayan Khara Gebirge, oder Schneekette von Sifan (dem Wasserscheidezuge zwisch Hoang-ho und Jantse Kiang, s. Asien Bd. I. S. 171, Bd. S. 410). Er erhält erst nach Vereinigung mehrerer, oberer Z flüsse den Namen Yalung im Chinesischen, eine Verdeutsch des Tübetischen Wortes Yarlung, und strömt eine Strecke la

[307]) Sschanang Sseetsen l. c. p. 316. [8]) Klaproth Observation critiques etc. in Memoires relatifs a l'Asie T. II. 1826. p. 40 bis 410.

Digitized by Google

mit reißender Gewalt, von N. nach S., im Paralleltale mit ſeinem weſtlichen Nachbar dem großen Kiang (Ta Kiang, auch Ma hu Kiang in Szu tſchûan genannt), gewöhnlicher aber Kin cha Kiang (d. h. Goldſand-Strom). Wo dieſer nun, wie wir ſchon oben bemerkten, plötzlich im Knie gegen Oſten ſich wendet (etwa unter 26° N.Br.), da ergießt ſich auch der Ya lung in denſelben, auf deſſen linkem oder nördlichem Ufer hinein. Dieſer Kincha Kiang (revière du sable d'or), bemerkt Klaproth ausdrücklich in ſeiner belehrenden Critik [9]) dieſer Sage, heiße im Tübetiſchen Bouret tſiu, d. i. Pholaitchu in Chineſiſcher Ausſprache, oder Ba tſchuz dies erkläre es, warum der edle Venetianer, Marco Polo, der Ende XIII. Jahrhunderts bis hierher vordrang, ihn Brius nannte (che dis parte la provincia Caindu, nel qual fiume si truova molta quantita d'oro di paiola) [10]). Bekanntlich ſpielt der Kin cha Kiang, „der Fluß mit dem Goldſande," zur nähern Nachweiſung über den untern Lauf des großen Dzangbo aus Tübet, als Brahmaputra, oder als Irawady, eine nicht unwichtige Rolle; daher hier, vorläufig, an dieſen Umſtand mit zu erinnern zweckmäßig ſchien.

Glücklich zum Ufer des Yalung, und durch ihn zu der ſogenannten alten Grenze Chinas zurückgekehrt, ſetzen wir nun auf unſerer Militair-Route, weſtwärts, über dieſen Strom, um zur neuen Grenze nach Bathang an dem Kincha Kiang ſelbſt zu gelangen; derſelbe Weg, auf welchem einſt aus der erſten Wiege Tübetiſcher Fürſtenherrſchaft, aus dem ſchönen Thale des Yarlung, auch die erſte Civiliſation Tübets aus dem Oſten nach dem Weſten zog.

Von dem Yalung-Strome geht es erſt, wegen der Gebirge, gegen N.W. über 3 Stationen, die aber zuſammen 18 geogr. Meilen (295 Li) betragen, nach Lithang (ſ. die berichtigte Orientirung dieſer Route auf Grimms Karte von Hoch-Aſien), und von da über 6 Stationen gegen S.W. nach Bathang [11]).

[9]) Klaproth l. c. p. 409; ebend. p. 205 Not. 1. im Wei tsang thou chy l. c. [10]) Marco Polo Viaggi ed. C. Baldelli Boni. Firenze 4. 1827. T. II. p. 260. Not. 451. [11]) Wei tsang thou chy ed. p. Klaproth p. 191—200.

Digitized by Google

Anmerkung 2. Route vom Yalung Kiang über Lithang nach Bathang am Kincha Kiang.

1. Von der Furth des Yalung-Stromes steigt der Weg zwei kleine geographische Meilen hinauf nach Ma kian dzong, wo Steinhäuser stehen, und noch Fourage und Brennholz zu haben ist. Aber von da an werden die Stationen sehr lang, die Wege werden weit schwieriger als vorher, wegen der vielen Defileen, der Hochgebirge und der Räuber, welche diese Landschaften unsicher machen. Daher verweilt man gewöhnlich etwas zu Ma kian dzong, um hier die nöthigen Saumpferde und den Reiseproviant zusammenzubringen; daher sammeln sich öfter die Reisenden hier so an, daß sie nicht alle Unterkunft finden können. Von da geht es 2½ geogr. Meil. (40 Li) den großen Schneeberg hinan, zur Herberge Tsian tsu wan. Oben auf der Berghöhe, die sehr steil ist, sind pestilenzialische Ausdünstungen (die Giftluft, die böse Esch, s. Asien Bd. II. S. 634). Nach dem Herabsteigen geht es einen andern Berg Pho lang kung Schan hinauf, um zum Militairposten (d. h. Sin) zu kommen, wo ein Piquet Soldaten zur Verfolgung der Räuber und zur Sicherung der Straße steht. Das Wirthshaus Ngolo, das westliche, im Gegensatz eines frühern östlichen, steht von da nur 2 Stunden abwärts; von der Yalung-Furth aber 7 geogr. Meilen (135 Li) entfernt. Es wohnen da an 100 Familien der Eingebornen, welche den Reisenden Lebensmittel und Brennholz liefern; auch ist ein Chinesisches Wirthshaus hier, wo man die Wegweiser (hier Ulahs genannt) wechselt.

2te Station, nach Ho tchu tsa, 7 geogr. Meilen (110 Li). Durch ein Thal, an einem mäßigen Berge hin, passirt man den Fuß des großen Schneebergs, dann hinab zur felsigen Waldschlucht Tse ma la, wo ein Wirthshaus; eine durch Räuber sehr gefahrvolle Gegend. Von da nach Mantsa, d. h. Barbarenlager, hinab zu einem geringen Berge mit der Schlucht Louan chy kia (d. h. Loch der aufgehäuften Rollsteine), und wieder bedeutend bergauf, an einem Bache, nach Ho tchu tsa (d. h. Wachtposten der feurigen Pfeile), wo ein Piquet steht und ein Wirthshaus ist.

3. Nach Lithang (Litantala a. D'Anville's Carte de la Chine), an 3 geogr. Meilen (50 Li). Es geht über eine Brücke, an einem Fluß hin, zur Höhe, wo Ho chao pho liegt; dann abwärts über ein Plateau nach Lithang [312]), einem Marktort von 200 Häusern, mit Tübetern und Chinesen zu Bewohnern. Hier steht eine Garnison. In den Wirthshäusern wechselt man für die weitere Route seine Führer. Der Ort ist sehr bedeutend, denn es wohnen hier über 1000 Tübetische Kaufmannsfamilien; auch sind mehrere Lama-Tempel hier, und ein Groß-Lama von

[312]) Wei tsang thou chy, l. c. p. 194.

Digitized by Google

der gelben Secte, mit der Würde eines Khambu, hat hier seine Residenz. Die Einwohner sind Buddha-Diener; sie haben viele Tempel [12]), einer derselben, der Kuanti, ist dem berühmten, letzten Kaiser der Han-Dynastie dieses Namens geweiht. Jährlich, im achten Monate, verlassen die Schüler der Lamas ihre Schule, um nach Szutschüan und Yünnan zu gehen. Es sind ihre Vacanzen; denn im zehnten Monat kehren sie zu ihrem Meister zurück, zugleich bringen sie Gerste (Tsingkhoua) und anderes Korn mit sich in das Gebirgsland, auch andere Provisionen zum Verkauf. Das Land um Lithang bringt kein Korn, nur sehr wenig Gras, und auch das Brennholz ist sparsam. Das Land ist zu kalt; umher sind sehr wilde Gebirge voll furchtbarer Abgründe; es fällt sehr viel Schnee und Regen, und selbst im Sommer regnet und schneit es fast unaufhörlich am Fuße der Berge, wodurch die Eismassen schmelzen. In früherer Zeit gehörte der Ort einer nomadischen Tribus von Tsingkhai, d. i. Koko- oder Khu-khu-Nor; seitdem es aber nach Tübet gehört, führt die große Marschroute hindurch. Die frühern Festungswerke hat man eingehen lassen, doch hat es noch einen Erdwall, und ist der Sitz eines Proviantmeisters und zweier Oberbeamten, eines Civilisten und eines Geistlichen. Dieser Ort wurde durch Kaiser Kang-hi, um das Jahr 1720, in der Fehde gegen die Dsangaren- und Kalmückenüberfälle, unter Tse-vang-Arabdans Revolten (s. Asien Bd. I. S. 456), befestigt, und zu einem Hauptstützpunct der Chinesenmacht auf der großen Heerstraße nach Tübet erhoben, welcher alle heimlichen Ueberfälle der Feinde vom Khu-khu-Nor, dessen Heerstraße auch über Lithang als ein großes Trivium nach Tübet führte, siegreich zurückschlug. Um den frühern Empörungen zu steuern, wurde das Beamtenwesen seitdem ganz auf Chinesischen Fuß eingerichtet. Im Jahre 1729 erhielten die Geistlichen wie die Civilbeamten daselbst ihre Patente; 1745 wurden ihre Grade erhöht, und die Häuptlinge der verschiedenen Gebirgs-Tribus, welche das wilde Hochland umher bewohnten, von ihnen abhängig gemacht; man begreift sie gegenwärtig unter dem gemeinsamen Namen der vier Wa-chu.

4. Nach Theoathang (oder Kungsathang; Tübetisch Ngewemangsang), 3 starke geogr. Meilen (50 Li). Es geht über eine große Holzbrücke zum steilen Alobasang (Mangshan der Chines.) hinauf, von dessen Schneefeldern die Sonnenstrahlen sehr glänzend abprallen. An der Station ist nur wenig Holz und Fourage; bei dem dortigen Wirthe läßt man Maulthiere und sonstiges Gefährte, was man etwa von Lithang mitgenommen, zurück, und erhält zur Weiterreise Filzzelte und Lebensmittel.

5. Nach Lamayak, Tübetisch Garala, 6½ geogr. Meilen

[12]) Wei tsang thou chy l. c. p. 120.

Digitized by Google

(105 Li). Man betritt nun einen sehr kalten Gebirgsgau, wo, je weiter man vordringt, der Eiswind immer mehr alles gefrieren macht. Ueber die Berghöhen Houang thu lang kommt man zum Kan-hai tsu, d. h. „zum ausgetrockneten See." Dann immer Gebirge auf und ab, deren Felshöhen man in fünfmaligen Zickzackwaldungen übersteigen muß. Der schmutzige Weg führt dann durch Wald, darin viele Bäche zusammenlaufen, zu einem Wirthshaus, La eu thang; von da hat man den Lama-Schan, d. i. Berg der Lama's (Kenkri lamar b. D'Anville?) zu übersteigen, um die Wohnungen Lamáyak zu erreichen.

6. Nach Lyteng-Samba, 7 kleine geogr. Meilen (110 Li). Von dem Flußufer der vorigen Station übersteigt man die vier Bergrücken Charh'lo-i genannt, ein ungeheurer Haufen von Felsen, wo kein Baum wächst. Aber Jenseit kommt man in ein Land, das mit mächtigen Waldungen, mit Gebüschen und herrlich bewässerten Wiesen bedeckt ist; man tritt in Eul lang wang ein, wo ein verlassenes Wirthshaus steht. Am Fuße des Berges folgt man dem Laufe eines Flusses, passirt eine Plaine vor dem Thurme Tchu tung tha vorbei, bis zur Brücke Lyteng (Samba, d. h. Brücke), wo die Grenze der Territorien von Lithang und Bathang ist.

7. Nach Ta so thang, 6¼ geogr. Meilen (100 Li). Von der Brücke führt der Weg, über zusammengestürzte Felsen, durch einen so dichten Pinuswald, daß er die Sonnenstrahlen verbirgt; dann an einem See vorüber. In der Tiefe am Fuße des Berges sieht man vermoderte Bäume, theils aufrecht stehend, theils umgestürzt; nie läßt sich hier der Gesang eines Vogels hören. So steigt man aus dem Walde hinab zum Thal über den Fluß Bolungda nach Ta so thang, am Thalausgange, wo ein Dorf mit Steinhäusern, mit Herberge, Holz und Fourage zu finden.

8. Nach Siao Bathang (Klein B.), 7¼ geogr. Meilen (130 Li). Man übersteigt in der ersten Hälfte des Weges einen sehr steilen und hohen, ganz mit gefrornem Schnee bedeckten Bergrücken; jenseit hinab auf einem Zickzackwege durch Wald bis Pengtchaman, wo eine Herberge, aber ohne Wirthsleute. Der Weg bergab wird immer beschwerlicher, bis zur Station, wo Steinhäuser, Holz und Heu, auch andere Gegenstände von dem Ortsvorsteher zu haben sind.

9. Nach Ba-thang, 33 geogr. Meilen (545 Li) entfernt von Lithang. Erst im Thale hin übersteigt man eine kleine Höhe mit verschiedenen Bäumen bewachsen, geht dann bergauf und ab, und durch ein anderes Thal in den Canton von Bathang [814]) ein, der, über 60 geogr. Meilen (1000 Li) weit, eine schöne, von Bächen und Quellen wol-

[814]) Wei tsang thou chy l. c. p. 201.

Digitized by Google

kultivirte Pflanze darbietet, mit lieblichem Clima und klarem Himmel, an allen das Auge und das Herz des Menschen erfreut. Der Himmel ist hier so rein wie in Nei-ti, d. i. in Inner-China. Aber es fehlen hier die Städte und die gemauerten Wohnungen. Doch wohnt hier zu Bathang, das bei Chinesen oft nur Ba oder Pa (wie bei Klaproth) heißt, ein Proviantmeister.

Die Gegend von Bathang ist hier sehr fruchtbar, sie erzeugt Melonen, verschiedene Obstarten, Weintrauben, Nüsse, Aprikosen, die hier in solcher Menge wie in China wachsen. Dennoch beschäftigen sich die Einwohner nicht mit der Agricultur. Die Ursache dieser günstigen Naturbeschaffenheit, gegen die bisher durchzogene, ungemein rauhe Hochgebirgsnatur, ist natürlich der tiefe Einschnitt des Kincha Kiang, der ganz nahe im West vor Bathang vorüberrauscht. Aus den Bergen ragt ein höchster Berg über dem Thale der Ghiaga empor, der seine Abflüsse auch dem Kincha Kiang zusendet. Hier ist ein Tamiao, d. i. ein großer Tempel[15]) mit einem Erdwalle von 100 Klaftern Umfang umgeben. Der Kambo, d. i. Ober-Priester, residirt darin, die andern Lamas in kleinen Erdhäuschen, welche den Tempel umgeben, umher. Unter den Klöstern dieser Lamas giebt es deren 80, welchen man keine Lebensmittel darreicht, dagegen werden 57 derselben mit Lebensmitteln (wahrscheinlich vom Chinesischen Gouvernement) versehen.

In früheren Zeiten gehörte dieser Canton dem Regenten (Khan) von H'Lassa; ein großes Lama-Kloster, das hier steht, hat einen Kamba von der gelben Secte zu seinem Oberhaupte, der seine Investitur vom Dalai Lama erhält. Auch ernannte derselbe Khan von H'Lassa einen Gouverneur, einen Dyba (d. i. einen Dheba, Verweser weltlicher Angelegenheiten, der Civil- auch Militair-Gouverneur, s. Asien Bd. I. S. 272, Bd. II. S. 507, 674) nach einem alten Herkommen, das seit Jahrhunderten bestanden hatte. Allein unter Kaiser Kang-hi änderten sich aus bekannten Ursachen (s. Asien Bd. I. S. 272) die Umstände. Sein Generalissimus Wenphu, an der Spitze eines Chinesenheeres, legte diesen Beamten, im Jahre 1718, Tribut auf, und unterwarf sich, noch weiter hin, das Land gen West, die Tübeter lieferten nur saumselig den Proviant für das Heer. Nach Kang-hi's Tode (1723) vereinigte der Mili-

[15]) Wei tsang thou chy l. c. p. 121.

Digitized by Google

tairgouverneur, 1726, die Besatzungen von Szutschüan und Thiam (d. i. Ost-Yünnan), zur Grenzregulirung beider Provinzen gegen den Westen. Im Jahre 1727 wurden die Grenzcommissarien hiehergeschickt, welche mit denen des Dalai Lama die Südgrenze des Reichs, unter 29° N.Br., wie wenig früher die Nordgrenzen desselben Reiches (zu Nertschinsk, unter 51° 55′ N.Br. s. Asien Bd. I. S. 103, 545, II. S. 293), so wie die Grenzlinie Tübets feststellen sollten. Sie wurde Bathang gegenüber, auf das westliche Stromufer des Kincha Kiang, nach Nantun, und auf den Berg Ning tsing Schan, der auch Mang ling heißt, verlegt, wo ein Monument mit Inschrift errichtet ward, darauf man die Grenzbestimmung nach der getroffenen Convention einzeichnen ließ, eine Linie, welche über den Hy sung kung Schan bis nach Tala führt, so, daß die Gipfel der Berge selbst als die Grenzsteine dienten.

So wurden die Berge von Bathang mit zur Enclave des Chinesischen Reiches; was jenseit im Westen (Siyu) lag, blieb dem Dalai Lama. Man nahm nun die Vertheilung der Familien und Personen vor, und legte ihnen den Tribut in Naturalien auf. 1729 wurde ein einheimischer Officier zum Siuanfuszu (Grenzcommandant?) erwählt, ihm auch ein Einheimischer zum Futhuszu (d. i. Adjudant) gegeben; doch nicht als erbliche Würde; auch wurden mehrere Landeseingeborne mit Officierwürden bekleidet, ein Zeichen von großem Vertrauen der Chinesischen Politik gegen die Treue des Tübetischen Volkes. Dieses Territorium von Bathang grenzt demnach gegen Ost an die Wachu (d. i. die Gebirgs-Tribus, s. oben S. 197) und an Lithang; gegen Süd an die Provinz Yunnan (an Kietangtschung der Provinz Thian); gegen Nord an Djenduisang, Angbong berghe u. a. O.; gegen West aber an den Rest von Tübet.

Alle diese Länder der alten und neuen Grenze, im Westen von Tschhing tu fu bis hierher, bemerkt der Chinesische Mandarin in seinem lehrreichen Routier, sind seitdem längst in die Catastral-Verzeichnisse des Chinesischen Reiches eingetragen, und sehr viel Verkehr ist seitdem hin- und hergezogen; dennoch stehen auf den dortigen Landstraßen, in den von Barbaren (d. i. Nicht-Chinesen) bewohnten Cantons, keine Meilensteine (wie dies doch überall im eigentlichen China der

Digitized by Google

fall ist), welche die Distanzen bezeichnen. Aber die Einwohner, sagt er hinzu, kennen diese Distanzen selbst sehr genau, wovon ich mich durch die Erfahrung überzeugt habe.

Von Bathang hat man gegen N.W. den niedern Tchachu-ting, d. i. den Hügel mit den Theebäumen (s. Asien Bd. II. S. 237) zu übersteigen, dann aber noch einen weit höhern Berg, auf so steilem und schmalem Pfade, längs dem Felsufer des großen Stromes, daß er eher für Vögel als für Menschen taugt, 2½ geogr. Meilen (40 Li), bis zum großen Rastorte Nieou. Von da kann man sich auf dem Strome einschiffen, um das Lager Tchu pa lung zu erreichen. Nimmt man aber den Pfad am Bergabhang hin, 3½ geogr. Meilen (50 Li) weiter, so hat man die prachtvollste Aussicht, zumal wenn die Sonne alles mit ihrem Glanze erleuchtet, vor sich über den großen Strom hin nach dem Schneegebirge und in die schöne Thalebene, welche durch warmes Clima und meist schönes Wetter begünstigt ist. An der Station Tchupa lung stehen kleine Steinhäuser, ein Wirthshaus, ein Piquet Soldaten; man findet hier Lebensmittel, Brennholz und die Fähre über den großen Kincha Kiang.

4. Das Grenzgebirge Mangli, oder Ningtsing Schan, die Wasserscheide zwischen dem Kincha Kiang und dem Lantsang Kiang, d. i. den großen Strömen von Süd-China und von Kambodja. Die neue Ost-Grenze Tübets gegen China, zwischen Bathang und Tsiambo.

Diese Grenzgebirge führen keinen allgemeinen Namen; die Benennungen Mangli und Ningtsing Schan haben sie nur von ihren ersten Stationen auf der Chinesischen Seite erhalten. Sie bestehen aus einer ununterbrochenen Aufeinanderfolge der wildesten Hoch- und Schneegebirge, deren Passage in diesen Breitenparallelen gleich denen an den obern Gangesquellen, nach Analogie des schweren Athmens wie dort, über 10,000 bis 11,000 Fuß aufsteigen (s. Asien Bd. II. S. 1008) müssen, deren untere Schneefelder ihre ewige Dauer wahrscheinlich bis gegen 12,500 Fuß üb. d. M. behaupten (s. Asien Bd. II. S. 833), deren majestätische Schneegipfel aber wol wenigstens bis zur Höhe des Tschamalari aufsteigen mögen. Wir lernen die Beschwerde ihres Uebersteigens und die Natur ihrer Gehänge zum ersten male etwas genauer durch die

Digitized by Google

Chinesische Marschroute kennen, der wir daher auch hier Schritt für Schritt folgen. Es ergiebt sich daraus, daß hier an keine Plateaubildung mehr, wie sie in West-Tübet entschieden noch vorherrscht (s. Asien Bd. II. S. 591), zu denken ist, sondern daß die durchbrechenden Stromsysteme, hier, das Plateau-System Central-Asiens in seiner mächtigen südöstlichen Randumgebung schon längst in ein tiefdurchfurchtes Alpengebirgsland der colossalen Art umgewandelt haben (s. Asien Bd. I. Einl. S. 50; Bd. II. 416).

Nach dem Routier [316]) braucht man von der Ueberfahrt des Kincha Kiang bei Bathang, nordwärts, bis Tsiambo am Lan tsan Kiang, zur Uebersteigung der vielen Gebirgspässe, auf einer Strecke von 84 geogr. Meilen (1406 Li) Weges, an 14 Tage Zeit, wenn man jede seiner angegebenen Stationen, was wol nicht eben, wegen der oft großen Entfernungen immer anzunehmen seyn mag, für einen solchen Tagemarsch rechnen will, weswegen wir auch den Ausdruck der Stationen statt Tagemärsche gewählt haben.

Anmerkung 3. Route vom Kincha Kiang nach Tsiambo am Lan tsan Kiang.

1. Station, von der Stromüberfahrt nach Mangli, an 8 kleine geogr. Meilen (130 Li). Erst zu der Berghöhe Khung tsuting, wo ein Wirthshaus, von wo an der Weg bergauf und ab ungemein beschwerlich ist, auch durch Räuber gefährlich bis Mangli oder Mangling, wo Wohnungen und Fourage. Der Dorfschulze ist ein Jengao (Tübetischer Titel für Deba). Hier werden die Führer zurückgeschickt.

2. Nach Kuchu, 7½ geogr. Meilen (120 Li). Ueber den Berg Sung sin Schan, der im Winter und Frühling ganz mit Schnee bedeckt ist. — Von hier an, westwärts bis H'Lassa, findet sich sehr häufig eine Art Pflanze vor, welche die Pferde krank macht; sobald sie davon fressen werden sie wie trunken und können nicht mehr gehen (?). — Von dem Berge geht es nach Pangmu, wo Steinhäuser, Wirthshäuser, Holz und Grasung; vorher aber ist der Grenzberg Ringtsing Schan zu übersteigen, auf dessen Höhe der Grenzstein mit der Inscription steht. Weiter südwärts kommt man nach Rantun, einem Marktort, wo ein Chinesischer Tempel steht. Jedes Jahr, im 7ten Mond, versammeln sich bei ihm die Bewohner von Ba-

316) Wei tsang thou chy l. c. p. 204—214.

Digitized by Google

thang und Tſiamdo in ſehr großer Anzahl zum Markte, na der Chineſen Art, zum Einkauf und Verkauf. Dann iſt noch ein Bei zu überſteigen bis zur Station Kuchu, wo Wirthshäuſer, Brennho und Fourage.

3. Nach Kiangtſa, 6¼ geogr. Meilen (100 Li). Ueber d Mang Schan durch die Region der Wolken und Nebel, wo aber ſel böſe Ausdunſtungen, die man zu vermeiden ſucht — offenbar die Gift luft, die böſe Eſch! — Durch rauhe, ſteile Felswege geht es na Phula, wo die Einwohner in unterirdiſchen Wohnungen hauſen (w zu Daba, Aſien Bd. II. S. 675; Dankhar, ebend. 722 u. a. O.). B ihnen erhält man Lebensmittel und Brennholz. Die dortigen Lama campiren, wie ein großer Theil des Volkes, unter ſchwarzen Filzzelten Ein feuchter, ungleicher Weg führt zum Wachtpoſten Kiangtſa.

4. Nach Richchot, 7½ geogr. Meilen (120 Li); an dem Fuß d Berge Chanken hin; dann erklettert man einen andern hohen Berg der das ganze Jahr, ſelbſt Mitte Sommer, Schnee trägt. Kalte Eis winde, die das Gebein durchdringen, herrſchen hier, bis man Rich chot (Lichu der Chineſen) erreicht.

5. Nach Chypankeou, 7 geogr. Meilen (110 Li). Das Lan dahin heißt die Opatchan, d. i. die 8 böſen Stationen. Durch gu bewäſſertes Land, aber gebirgig und bewaldet nach Alathang. D Tübetiſchen Einwohner ſind hier ſehr ungelehrig, grob, ſchändlich. Uebe zwei Höhen, die zum kleinen Schneeberge gehören, ſteigt man zur Sta tion hinab, an das Ufer des Chypankeou, wo Wahnhäuſer, Grat Holz. Der Wirth liefert alle fernern Reiſebedürfniſſe.

6. Nach Adzuthang, 5 geogr. Meilen (80 Li), an zwei große Schneebergen, dem Han hoei thang yao und dem Chi mu Mili hin, deren Sonnenſchimmer die Augen blendet und das Erkenne der Gegenſtände erſchwert. Kein Ruheplatz auf dieſem Wege, auf de die Fußgänger ihre Lebensmittel nur auf dem Rücken mit fortbringe können. In Adzuthang iſt ein gutes Wirthshaus und ein Piqu Soldaten. Der Ort gehört ſchon zum Tempel-Territorium vo Djaya.

7. Nach Loghiadzung, 6¼ geogr. Meilen (100 Li). Ma überſteigt die Berge Mang Schan, kommt dann zum Fluß Adzu der wüthend und tobend das enge Thal durchſtrömt nach Koeulthang dann überſetzt man einen andern ruhigern Strom, und kömmt bergau und ab zur Station, wo ein gutes Wirthshaus.

8. Nach Djaya, 5 geogr. Meilen (80 Li). Es geht an einer Bache auf Zickzackwegen, über ſchlechte Brücken, den Weg hinauf, bis z einer Holzbrücke, die nach Ngolundo (Wombun) führt, wo Einwoh ner, Holz und Fourage. Von da, gegen S.W., zur Station, wo Stein häuſer, Holz und Fourage. Im Wirthshaus ſchickt man die Führe

Digitized by Google

(Oula) zurück. Hier zu Djaya[317]) ist ein berühmter Tempel, der in der Erklärung der Tafeln von Hoeitian, d. i. in den Ordonanzen der Mandschu-Dynastie, den Namen Djaya oder Tchayamiao führt. Er ist mit einem Erdwall von 100 Klafter Umfang umgeben, darin wohnen alle Lamen und ihr Oberer, dem der ganze Canton gehorcht. Auch wird hier in Djaya ein Tchuanlingko, Tempel der Tradition der heiligen Schriften genannt, der vor jenem großen Tempel liegt, in welchem die Männer und Weiber bei Hochzeiten ihre Gesänge recitiren. Der Brautwerber thut etwas Tsanpa (Mehlteig) in das Haar der Braut, und die Ehe ist geschlossen. Hier herrschte früher ein eigener Tübetischer Kutuchtu (s. Asien Bd. I. S. 260), der den Titel Khan Kiao führte; als aber die Chinesische Armee, im Jahre 1719, hier eindrang, wurde das Land dem Dalai Lama übergeben, 1745 diese Gegend ganz H'Lari incorporirt, und zu Djaya nur ein Proviant-Inspector eingesetzt. Das Volk umher ist (wie nicht selten in der Nähe der großen Heiligthümer, z. B. der Urga, Asien Bd. II. S. 213, 222) sehr hochmüthig und wild; alle Versuche dasselbe zu bändigen sind mislungen. Hier ist die Mitte des Weges, zwischen Bathang und Tsiambo.

9. Nach Angti, 6 geogr. Meilen (95 Li), an den starken Windungen eines Flüßchens nach Yusu; dann gegen W. sehr steil über einen hohen Schneeberg, dessen Schneefelder einer Silberwolke gleich sehen. Der Nebel, den der Berg aushaucht bringt in den menschlichen Körper ein, und macht die Chinesen ungesund (wol die böse Esch-l- die Giftluft). So steigt man auf und wieder ab bis zur Station, wo im Wirthshause die Bedürfnisse zur weitern Reise von den Lamas geliefert werden.

10. Nach Wangtsa, keine volle 6 geogr. Meilen (90 Li). Es muß wieder ein großer Schneeberg überstiegen werden, der voll Steinhaufen, Felsblöcke und übereinander geschichtete Schneemassen liegt. Wenn sie im Herbst zum Theil schmelzen, stürzen wüthende Schneewasser in Gießbächen herab. Der Weg steigt und fällt unaufhörlich; die Kälte macht die Glieder erstarren bis der Wachtposten Wang tsa erreicht ist, wo ein Wirthshaus, und das Ortsoberhaupt für die weitere Fortkunft sorgt.

11. Nach Bagung, 3 geogr. Meilen (50 Li). Man passirt am Weiler Je choui thang (d. h. Abhang des heißen Flusses) vorüber, dann auf ebenem Wege nach San tao chia, dann über einen Berg, um dessen Gipfel sich der Weg hindreht, bis zum Bergort Bagang than, wo ein Wirthshaus. Das Ortsoberhaupt sorgt weiter.

12. Nach Paotun, 6½ geogr. Meilen (100 Li). Immer in ho-

---

[317]) Wei tsang thou chy l. c. p. 122, 203, 209.

Digitized by Google

im Gebirgen bergauf und ab, wo man nur Schritt für Schritt gehen kann; durch ganz nackte Berge zum Fuß des Khulung Schan, d. h. der Kochberg. Wirklich zeigen ſich in demſelben ſehr viele Höhlen und Löcher, deren größere oft gewaltigen Grotten und Hallen gleich ſehen, die geringeren an Glocken, Krüge und andere hohle Gefäße erinnern. Mit dem Ende des Tages erklimmt man auf windendem Pfade noch einen Berg, auf dem die Station liegt.

13. Nach Tſiamdo (Tchhangtu der Chineſen, Chamtou d'Anville), 9 ſtarke geogr. Meil. (150 Li). Man folgt einem Strome bergan, über kleine und große Höhen, die Brücken haben, welche in der Nebelregion hängen. Der Weg iſt höchſt ſteil und beſchwerlich; er führt dann wieder auf und ab zu den Steinhäuſern von Mengpu (oder Mangphu), ein Ort, der in der Mitte einer ſehr tiefen Kluft liegt. Von da erſt am Berge hin, dann hinauf und hinüber, zum Canton Klein Lgenda gehörig, er iſt mit Felſen und Baumwuchs bedeckt. Man paſſirt nun eine Hängebrücke, der Weg iſt zum reiten zu ſchlecht, bis man endlich die Brücke von Szutſchüan (Szutchouan Kiao) erreicht, und über dieſe in die Stadt Tſiamdo (Tchhangtu der Chineſen) eingeht.

Tſiamdo [318]) hieß vor alten Zeiten K'ham, wie noch heute die Oſtprovinz von Tübet. Die Stadt iſt mit einem Erdwall umgeben und von 200 Familien bewohnt. Drei Bergketten und zwei Flüſſe umgeben die Stadt und ſchließen ſie ein (ſ. Aſien Bd. II. S. 415), wodurch ſie nebſt der im Norden vorüberziehenden mächtigen Kette der Schneegebirge zum wichtigen Paſſageort und Schlüſſel von Tübet wird. Beide Flüſſe ziehen von Nord gegen den Süd, und bilden in ihrem Verein den obern Lantſankiang. Ueber den nördlicheren Fluß ſetzt eine Brücke von Szutſchüan, über den mehr ſüdlichen die Brücke von Yünnan; denn zu beiden Provinzen bildet Tſiamdo dem, der vom Weſten herkommt, das Eingangsthor. Die Grenze gegen Szutſchüan iſt durch Wachthäuſer und Piquets geſchützt, die gegen Thian, d. i. das nordweſtliche Yünnan, hin durch kleine Forts.

Das Clima von Tſiamdo iſt eben ſo rauh und kalt wie zu Lithang. Der Ort gehörte vordem, wie auch Djaya, einem regenerirten Kutuchtu, mit dem Titel Chenkiao, der auch beim Einmarſch der Chineſiſchen Armee, 1719, derſelben ſehr ergeben war, und daher mit Patent und Siegel als erſter

[318]) Wei tsang thou chy l. c. p. 214—217.

Digitized by Google

Kutuchtu in dem großen Tempel zu Tsiamdo förmlich installirt ward; sein Vice-Kutuchtu residirt im Tempel der westlichen Lama's zu Pianpa, im West von Chobando. Auch wurden hier, wie in andern großen und kleinen Tempeln, Tsangdjuba's, welche die Geschäfte von Civilbeamten besorgen, angestellt. Der Groß-Kutuchtu titulirt sich Pakbala, der zweite nach ihm Spwana; der erste jener Civilbeamten Dundjung tse Vang, der zweite Doghing nangghie. Auch ein Proviant-Inspector wurde hier angestellt. Die Landeseinwohner sind fast alle Anhänger Buddha's; die Hälfte der Jugend ist dem Lamastande bestimmt. Die Gebräuche der Einwohner von Tsiamdo gleichen sehr denen von Lithang; sie essen gern alles roh. Es ist hier einer der prachtvollsten Tempel des ganzen Tübetischen Landes, in welchem der kaiserliche Tempel mit der Chiffre des Kaisers, vor dem man seine Prosternation macht. Er heißt Jung khung sszu [319]) oder Ghiangbalin, und besteht aus sehr großen prachtvollen Sälen. Ein Kutuchtu und ein Tsangdjuba residiren darin. Der Pungantang-Tempel in dem Orte ist von den Chinesen erbaut; auch ist noch ein Drachen-Tempel hier, und ein anderer, in dem die heiligen Schriften erklärt werden.

Außer diesem Lama-Sitze finden sich unmittelbar zunächst im N.W. und W. noch 4 andere Cantone, welche hier auf der Grenze zwischen China in Ost und Tübet (Land der Khiang) in West liegen, deren Bewohner den Chinesen damals bei ihrem Einmarsche nicht so freundlich entgegen kamen. Es sind die Cantone [320]) von Rywudze, H'Lorung dzoung, Chobando und Dorung dzoung, welche erst gezüchtigt und durch Chinesische Magistrate gezügelt werden mußten, seitdem aber, wie der Mandarin sagt, nicht mehr schwer zu gouverniren waren.

Nach Rywudze geht der Weg aus dem Lande der Wiesen gegen Norden nach den Steppen von Khu-khu-Nor; der Ort ist mit Palissaden und einer Erdmauer von 1200 Fuß Umfang verschanzt, in deren Mitte sich ein großer Tempel erhebt. Die Berge umher sind sehr hoch, ihre Piks sieht man aus weiter Ferne. Die dortigen Kutuchtu's waren ehedem von der gelben Secte, jetzt tragen sie die rothe Mütze (d. h. es sind Siamardjaba, welche dunkelrothe Kleider tragen, sich den Kopf

[319]) Wei tsang thou chy l. c. p. 122. [320]) ebend. p. 215—216.

Digitized by Google

ſchamm, und ſich von den andern Tübetiſchen Lamas dadurch unterſcheiden, daß ſie eben die rothe Mütze tragen und in der Ehe leben). Die Einwohner leben meiſt unter ſchwarzen Filzzelten, d. h. hier fangen ſchon die Nomaden-Tribus an.

Die beiden Cantone im Weſten von Tſiamdo heißen H'Lorung dzoung, der ſich mit Rywudze zu gleicher Zeit im Jahr 1719 der Chineſiſchen Armee unterwarf, und Choband, den Mongoliſchen Tribus in Tübet gehörig, wo zwei Chebas von der gelben Secte ſind. Ihre Gebiete wurden bei den Dzungaren-Ueberfällen furchtbar verwüſtet, nach der Herſtellung der Ordnung aber von dem Chineſiſchen Kaiſer an den Dalai Lama überwieſen. Auf gleiche Weiſe wurde damals auch der vierte der Cantone, im Süden der letzteren, Dacung dzoung, mit Tübet einverleibt, ſo daß alle vier ſeitdem zu Tübet (Provinz K'ham, die bis gegen H'Lari reicht) gehören. Das Land iſt außerordentlich arm und öde, der Boden in keinerwegs fruchtbar, aber die Haupturſache dieſes Zuſtandes liegt unſtreitig das ſehr rauhe Clima. — Die Lage muß alſo, unter 30° N.Br., wol ſehr hoch ſeyn.

Nach dieſen beſtimmteſten Erläuterungen wird es nun deutlich ſeyn, wenn es in der Chineſiſchen Geographie [21]) unter dem Kapitel der Grenzen heißt: Tübet dehnt ſich gegen Oſten bis Ning tſing Schan im Lande Bathang; es grenzt an die Provinz Szutſchüan und an das Land Thian (d. i. N.W.-Yünan).

5. Nordgrenze gegen Khu-khu-Nor, die Gobi und Turkeſtan.

Bei der Unbeſtimmtheit der Nordgrenze Tübets bleibt uns nichts übrig, als die ſehr vage Angabe der Routen von H'Laſſa heimwärts, deren keine noch lehrreich genug iſt, uns genauer zu orientiren. Die Chineſiſche Geographie [22]) giebt nur im Allgemeinen 2 Richtungen gegen N. und N.O. von H'Laſſa und eine gegen N.W. an; auf den beiden erſteren gelangt man zum obern Kinchakiang, auf dem hohen Steppenlande, zum Khu-khu-Nor und nach Sining, auf der dritten nach Yarkend.

a) Geht man vom H'Laſſa-Tempel gegen Nord, heißt es,

[21]) Wei tsang thou chy l. c. p. 41. [22]) ebend. p. 43—45.

Digitized by Google

so tritt man aus den Engpässen des Flusses Yang ba djan (? ob der obere Lauf des Stromes, der bei H'Lassa südwärts vorüberfließt?) heraus, passirt die Neue Brücke (Sin khiao) und tritt ein in die Plaine (wol das ebene Plateauland im Norden mit dem Steppenboden). Im Westen von diesem Puncte beginnt Hinter-Tübet (Tsang). Weiter gegen den Norden setzt man durch sehr weite Steppen und kommt an den Fluß Muru ussu, d. i. der obere Quellarm des Kinchakiang, des großen Südstroms von China, wo er noch die Plateauhöhen des Gebietes von Khu-khu-Nor durchschlängelt. Dann erreicht man Garzzang-gutscha (?) an der Grenze des Landes vom See Khu-khu-Nor.

b) Richtung nach Sining fu. Geht man gegen N.O. über den Tempel und das Kloster Sera, keine zwei Stunden von H'Lassa, so hat man von da den Fluß Phumdo (?) auf Eisenkettenbrücken zu übersetzen. Man kommt an den Klöstern Birgundzu (im N.O. von H'Lassa gelegen) [323]), an Redjong, Dzetogun vorüber, und gelangt eben so zum Muruussu und von da auf die große Route nach Sining fu (s. oben S. 183, Asien Bd. I. S. 172).

Nur ein paar andere, hiemit zu vergleichende Notizen sind uns bekannt geworden, welche dieselben Straßenzüge betreffen, aber eben so wenig wie jene Angaben mit den besten Karten, so auch diese mit jenen, hinsichtlich der Namen, sich in keine Uebereinstimmung bringen lassen.

Nach H. de la Penna's Angaben [24]) grenzt das H'Lassa-Gebiet Tübets gegen N. an Kiang, und diesem gegen N. liegt Khu-khu-Nor. In diesem Kiang (richtiger K'hiang, was zur alten Zeit stets die Nord-Tübeter gegen den Khu-khu-Nor im Allgemeinen bezeichnete) [25]) liegt Dam (?), 8 Tagereisen von H'Lassa, wo außer einem königlichen Palaste und dem des Statthalters (Dux) sonst keine Häuser stehen, denn das Volk wohnt in Zelten, meist Tataren, wenige sind Tübeter. — Hier ist also schon die Grenze des nördlichen Steppenlandes. — Zwei Tagereisen jenseits Dam kommt man nach Nak chu khe, der letzten Burg (?), aber noch nicht zu den äußersten Grenzen der Tübeter. Nun kommen auf einer Reise von 40 Tagen keine

[323]) Wei tsang thou chy l. c. p. 132. [24]) P. Georgi Alphabet. Tibet. l. c. p. 422. [25]) Wei tsan thou chy l. c. p. 25. Not. I.

Digitized by Google

Häuser mehr vor, sondern nur Zelte, welche zur Herberge dienen. Denn alle Einwohner sind dort Nomaden, die ihre Heerden von Yaks in unzählbarer Menge weiden, und sich von Milch, Butter, Kalb- und Hammelfleisch nähren. Nach 40 Tagen erreicht man den Bi tsihu (Bi tsiu, der Tübetische Name des Murn ussu, des Mongolischen oder obern Laufs des Grossen oder Ta-Kiang der Chinesen), der größte Fluß, den man in Westen, von Fellen gemacht, übersetzt. Schifft man einen ganzen Tag weit, so findet man eine Nachtstation auf einer kleinen Insel im Flusse. Von da mit der Morgendämmerung weiter schiffend, gelangt man gegen Mittag an das Ufer zu einem ganz andern sehr zahlreichen Nomadenvolke (die Tangut). Dann braucht man einen Monat bis Zoloma (?), und von da am 5ten Tage nach Khu-khu-Nor, an die Nordgrenze der Tübetischen Provinz K'hiang (d. i. Tangut). Von den Anwohnern des Murn ussu sagt ein eigner Artikel [26]) in der Chinesischen Geographie, daß sich ihre Tribus bis an die Grenzen von Sining ausdehne. Ihr Land reiche bis an das Land der Horden der Mongolen von Dam, wodurch unsere früher geäußerte Ansicht der Identität jener nomadischen Völkerschaften bestätigt wird. Wirklich heißt es daselbst, daß sie auch unter einander gemischt seyen, und daß sie alle gleichen Ursprungs wären. Ihre Tracht ist ganz Mongolisch.

Als Turner in Tübet war, 1783, kam in Teshu Lumbu eine Karawane Tataren von Khumbak (ein Kalmückenstamm) [27]) als Pilgrimme an, welche dem Lama ihre Opfer brachten, die in Schpeck, Leder und einigen hundert Pferden bestanden. Sie kamen, nach ihrer Aussage, aus einer Gegend am Sullum-Flusse (Murn ussu?), die 40 Tage hinter H'Lassa liege. Ihre Rückreise ging in 12 Tagen nach H'Lassa; von da nach Daum 10 Tage (offenbar Dam bei Georgi, nach Obigem), und von da 30 Tage zum Sullum, ein Name, der uns sonst unbekannt bleibt.

Der Nepalesische Reisende, dessen Routier wir schon oben über Kuti und Tingri Meïdan mitgetheilt haben (ob. S. 98), hat seine Stationen von H'Lassa nach der Chinesischen Grenze über Shubu du und Tazebo zu wenig genau characterisirt,

[26]) Wei tsang thou chy l. c. p. 270. [27]) Turner Emb. p. 274; dess. Gesandtschaftsreise, Deutsche Uebers. S. 313.

Digitized by Google

um angeben zu können, ob sie vielleicht auch in diese oder in die Ost-Route nach H'Lari und Tsiamdo fallen mögen.

c) Richtung nach N.W., Yarkend-Straße[328]). Von H'Lassa gegen N.W. (nicht N.O., wie es im Texte heißt) setzt man über Nak tsang und andere Orte quer durch die Gobi-Wüste, und kommt über den Berg Keriye-la (d. h. la, im Tübetischen ein Bergpaß, identisch mit davan der Turk, hier Keriye-davan, der Paß Keriye, im Südosten von Khotan, der zur kleinen Bucharei führt) zur großen Heerstraße nach Yarkiang (Yarkend), und zur neuen Westgrenze des Chinesischen Reichs (wie sie unter Khienlong eingerichtet ward, s. Asien Bd. I. S. 463). Vom Keriye-la[29]) wird gesagt, er dehne sich in die Sandwüste (Gobi) aus, und sey mit Schnee und pestilenzialischen Nebeln (der bösen Esch?) bedeckt; die Reisenden, die vom Fluß Yang ba djan (der im Süden des Tengri-Sees gegen Osten nach H'Lassa fließt), wo eine gleichnamige Station ist, in die Steppe gehen, haben bis zu dem Fluß des weißen Hasen (Petha ho) fast immer hohe Berge zu passiren und schwere Wege. Die ganze Gegend ist sandig voll Kiesel, Wasser und Gras fehlen. Die Einwohner nennen sie Gobi und Ola, d. h. Wüste und Berge.

Dies ist der Weg durch die Gebiete der nomadischen Hor, K'Hor, Sok-bo oder Sok-po, von denen die Nachrichten der Capuciner-Mission[30]) in Tübet sagten, ihre Landschaft liege zwischen Nga-ri und Kiang gleichsam in der Mitte, im Norden von H'Lassa Tübet. Diese rohen Horden tragen langes Haar in einem Zopf zusammengebunden, leben wie die Tataren und sprechen besser Tatarisch (d. i. Turkestanisch) als Tübetisch. Obwol sie den Tübetern unterthan sind, so hebt man doch keine Soldaten aus diesen Hor (Horitae) aus, weil sie leicht die Fahnen verlassen und zu den Tataren (d. i. Turkestanischen Feinden) überlaufen.

Anmerkung. Die Tübetischen Amazonen. Sufala niu ko tchu lo.

Als eine antiquarische Curiosität, welche in diese Erdgegend fällt, bemerken wir, daß in diesen Theil Nord-Tübets das Land der Tübe-

[328]) Wei tsang thou chy l. c. p. 44. [29]) ebend. p. 114.
[30]) P. Georgi Alphabet. Tiaet. p. 424 etc.

Digitized by Google

kiſchen Amazonen [31]) fällt, welches nach den Chineſiſchen Annalen daſelbſt zwiſchen Khotan und Szutſchüan im VI. bis VIII. Jahrhundert das Reich der Weiber im Oſten hieß, im Gegenſatz des Amazonen-Reichs der Griechen und Römer, Fulin, im Weſten des Thſungling, deſſen auch bei Chineſen und in der Kaſchmir-Chronik erwähnt wird. Das Land hieß Su fa la niu ko tchu lo (Weiber-Land im Oſten), die Einwohner waren Khiang, d. i. Nord-Tübeter. Es war 8 Tagereiſen lang von Weſten nach Oſten, und 20 breit von Süden nach Norden, es hatte 19 Städte und eine Königin (ihr Titel Pin tſieou) zur Herrin, deren Reſidenz von den obern Quellflüſſen des großen Kiang (Jochoui) umgeben war. Ihre Beamten für das Auswärtige waren Männer, für die innern Angelegenheiten Frauen. Die Schönheit entſchied für die Thronfolge. Die Männer nahmen den Namen der Mutter an. Das kalte Land gab nur Pferde, Schaafe, Korn und Gold. Vom Jahr 586 bis 791 ſchickten ſie Tribut an die Dynaſtie der Soui und Thang in China; mit dem Ende des VIII. Jahrhunderts unterwarfen ſich aber die Trümmer dieſes Weiber-Reiches, das aus Tübetiſchen Horden beſtand, an China, und ihr Land wurde eine Enclave von Szütſchüan. Dieſes Weiberreich wird auch vom Könige Kaſchmirs von Lalitaditya erobert, und Stri Radjya, d. i. das Königreich der Frauen in Oſt-Tübet genannt, wovon ſchon oben die Rede war (ſ. Aſien Bd. II. S. 656, vergl. 1107.. Auch die Mongolen-Hiſtorie nennt dieſes Land der Central-Amazonen Aſiens.

6. Grenze gegen Süd und Südoſt, gegen Aſam und Birmanj; der ſüdliche Nu-Kiang und die H'lokba-Barbaren.

Noch weniger läßt ſich über dieſe Lücke der Grenze nach der Aſameſiſch-Birmaniſchen Seite hin beſtimmen; die Tübeter ſcheinen darüber, nach den uns bis jetzt bekannten Daten, gar keine Kenntniß zu beſitzen, was um ſo merkwürdiger iſt, da ihr Hauptſtrom, der große Dzangbo, ſich auf die eine oder andere Weiſe dahinab ergießen muß. Das Thal oder die Art ſeines Durchbruchs dahin ſcheint aber völlig unbekannt zu ſeyn, wenigſtens iſt davon eben ſo wenig bei ihnen die Rede geweſen, wie von dem Durchbruche des Joliba oder Quorra bei den Negervölkern des Südens in Central-Aſien. Die Chineſiſche Geographie [32]) ſagt nur: im Süden habe Tübet die Gebirge

[31]) Notices sur les Amazones de l'Asie centrale in Klaproth Magasin asiatique. Paris 1826. T. I. p. 230—235. [32]) Wei tsang thou chy l. c. p. 42.

Digitized by Google

Goga-la, Sungga-la und Dja-la (la, d. h. im Tübetischen Passage). Die Sungga-la, heißt es an einer andern Stelle [333]), bestehen aus aufgehäuften Felsen, die schwer zu passiren sind; die Dja-la stoßen daran, sind jedoch zu passiren; die Goga-la aber (auch Mopu-la) sind sehr hohe Gebirge, voll Schnee und gefährlicher Nebel. Alle diese scheiden die Tübeter ab von den Barbaren, welche zwischen ihnen und den Landschaften Yunnan und Asam wohnen; sie heißen bei den Tübetern H'lokba (Yo-yu der Chinesen) und Djuk-ba (Joupa der Chinesen). Auch werden die Tübeter von ihnen abgeschieden durch den (südlichen) Nu-Kiang, ein Fluß, der sehr breit und zwischen steilen Ufern so reißend ist, daß man ihn in keinem Kahne übersetzen kann. Die Provinz Tübets, welche an dieses Land der wilden Barbaren stößt, heißt Gombo. Es folgt unmittelbar also, daß Gombo hier die südlichste Provinz Tübets ist. Dieses Gombo sagt Pat. Desideri, der es Kombo [34]) nennt, für uns sehr lehrreich, heiße auch Takpo oder Takpo kuier, und sey ein sehr weitläuftiges Land, das in Kong tseu und in Kongh-me getheilt sey. Genauer scheint indeß die Unterscheidung zwischen beiden Statt zu finden, wie Klaproth nach Chinesischen Geographen [35]) angiebt, daß der große Dzangbo beide Provinzen von einander scheidet, so daß Dakbo auf seinem rechten oder südwestlichen Ufer, Gungbo (Gombo) auf seinem östlichen liegen bleibt.

In S.W. [36]) von H'Lassa (also in West des genannten Gombo) grenzt Tübet an das Land Brough-ba, d. i. an das westliche Asam und einen Theil von Bhutan oder Bhraebung, dann am Bhalbo (d. i. Ne-pal), über welches man nach Siyang, d. i. die Westländer, hier die Besitzungen der Briten in Indien, u. s. w. gehe. In der Lage jener obigen Provinz Gombo und dem Sitze jener Barbaren kann also kein Zweifel obwalten. Noch mehr ergiebt sich dies aus der näheren Bestimmung der Lage dieses Nu-Kiang-Flusses (der nicht mit einem andern weit östlicheren Flusse desselben Namens verwechselt werden darf). Geht man im Norden desselben (also in der Provinz Gombo gegen Ost), so kommt man durch Dze bang, ein Tempel am Süd-

[333]) Wei tsang thou chy l. c. p. 114. [34]) P. Desideri Notes s. le Tubet, rec. p. N. Delisle in Nouv. Journ. Asiat. T. VIII. p. 118.
[35]) Klaproth Mem. relat. a l'Asie. 1828. T. III. p. 377. [36]) Wei tsang thou chy l. c. p. 44.

Digitized by Google

ufer des großen Dzangbo-Fluſſes, welcher nothwendig überſetzt werden muß, obwol davon nichts geſagt wird; dann durch das uns unbekannte Senghe-dzong (?) über den Fluß Lanthſang kiang, d. i. der Strom von Tſiamdo, und gelangt ſo, zu Ab-la, auf die große Route von Non-dung (Manteng oder Nan-tun), jenem beſuchten Tempel und Marktort an der neuen Oſtgrenze Tübets (ſ. oben S. 200). Dies iſt alſo eine Querſtraße durch die ſüdlichſte Region Tübets, ſüdlicher als jene obige, welche von Tſiamdo direct gegen Weſt über H'lari nach H'Laſſa führt. Zwiſchen beiden, und zwar auf der Nordſeite des großen Dzangbo, muß eine dritte Querſtraße in ſüdöſtlicher Richtung gehen, deren einzelne Stationen wir zwar gar nicht näher kennen, die aber aus der Chineſiſchen Geographie nicht überſehen werden darf. Gegen S.O. vom H'Laſſa-Tempel, heißt es, geht man von Hladze (Tadze im Chineſ.) über das Kloſter Djugong (?) zum Orte, wo man Goldſand ſammelt; dann kommt man in die Wieſen durch das Thal Barkathang, durch Tſiumbum und Setſa, das an Rywutſe grenzt, wo eine Communication mit der großen Tſiamdo-Straße. Derſelbe Nu-Kiang bildet, heißt es an einer andern Stelle [37]), die Südgrenze von Tübet, wobei wiederholt wird, daß man ihn nicht überſetzen könne. Auf der Tübetiſchen Karte hat er den Namen Lub nagh tſiu, d. i. der Strom des ſchwarzen Schlammes. Er iſt nicht unbedeutend; er entſpringt in den Gebirgen Nai tchou [36]) auf der Südſeite des Palte-Sees, und heißt auch im obern Laufe wie dieſes Gebirge. Er durchſchneidet dann, wie Klaproth nach Tübetiſchen Angaben zeigt, das ſüdliche Zzang von N.W. nach S.O. als ſüdlicher Paralleiſtrom des großen Tübetiſchen Dzangbo-Stromes, nimmt bei der Stadt Dhamdzong links den Mon tſiu (Mun-tchu) auf, der ihm vom Norden kommt, und deſſen Name nun auch der Hauptſtrom beibehält; dann tritt er in das Land der Barbaren H'lokba ein, und ergießt ſich, wie Klaproth's Nota l. c. p. 118 ausdrücklich nach Tübetiſchen Angaben verſichert, in den großen Dzangbo-Strom (alſo als rechter Zufluß zu demſelben ins Lande dieſer Barbaren; es müßte denn hier unter

[37]) Wei tsang thou chy l. c. p. 117 Not. 2, p. 273 Not. 1.
[36]) Auf D'Anville Carte du Tibet.

Digitized by Google

Dzang-bo tsiu etwa der Dihong, welcher erst jüngst durch die Briten daselbst entdeckt worden ist, verstanden seyn; er tritt also jedenfalls im Norden der Terra incognita Nord-Asams in den Brahmaputra und nicht in den Irawadi.

Jene H'lokba [339]) und Djuk-ba werden als rohe Barbarenvölker geschildert, thierisch und dumm, ohne Kenntniß der Buddhareligion. Sie essen gern Salz, bauen keinen Acker, weben kein Zeug, kleiden sich im Sommer in Baumblätter, im Winter in Thierfelle und leben in Höhlen. Sie schneiden sich Kerben in die Lippen und färben diese bunt. Jagd ist ihr Haupterwerb, selbst die giftigen kriechenden Thiere essen sie. Es war der Gebrauch bei den Tübetern, zuweilen die zum Tode verurtheilten Verbrecher in die Thäler des Nukiang-Flusses zu schicken, wo dann die Horden der H'lokba über sie herfielen und sie auffraßen; gegenwärtig fällt dies aber weg, weil der Chinesische Strafcodex in Tübet eingeführt ist.

Dieselbe Notiz von den eingeschnittenen Lippen der H'lokba hatte die Capuciner-Mission schon mitgetheilt, die in der Provinz Takpo zu Takpo Cini [40]), also nahe an der Südgrenze gegen den Nu Kiang (Lub nagh tsiu) ein Hospitium der Capuciner eingerichtet hatte. Pat. Horace de la Penna nennt es Trogne [41]), es liege 15 Tagereisen gegen Süd von H'Lassa; es sey A. 1717 errichtet, vorzüglich um den Wein zum Abendmale zu erhalten, den man von keiner andern Seite in Tübet wolfeiler bekommen könne.

Pat. Georgi unterscheidet die Provinz Takpo (Dakbo, wahrscheinlich jenes von Djukba bewohnte Land), als die nördlichere und größere, zwischen den Provinzen Wei im N. Kahang im O., Dzang im W., gelegen, die in 7 kleinere Districte zerfalle, von der noch südlicher an sie anstoßenden Provinz Kombo (oder Gombo), welches ebenfalls gegen O. an Kahang, gegen W. aber an Bregion (oder Bramascion, wahrscheinlich Sikim) und Lhoba, gegen S. aber an die Lhokaha-ptra grenze (d. i. Völker mit den eingeschnittenen Lippen, von lho, meridies, kaba, os, ptra, i. e. incisum).

---

[339]) Wei tsang thou chy l. c. p. 72, 272—273. [40]) P. Georgi Alphabet. Tibetan. l. c. p. 423. [41]) D. Anton. M. Herrero Representacion etc. a la Sagrada congregacion de Propaganda Fide sopre el estado actual de la Mission del Thibet etc. en Madrid 1744. 4. p. 91.

Digitized by Google

Dieſe Einſchnitte tränkten ſie mit rothen, gelben, blauen Farben, ſo daß die Eltern ihren Kindern die Lippen mit unauslöſchlichen Farben bunt färbten. Daß dieſer Name der H'Lokba oder Lhoba (daher im Franzöſiſchen auch Lhauba geſchrieben), aber nicht blos auf die an der Südgrenze Tübets, weſtwärts des großen Dzangbo-Stromes wohnenden Barbaren angewendet wird, ſondern auch auf die viel weiter oſtwärts und nordoſtwärts wohnenden, ergiebt ſich aus des ſonſt ſehr genauen Pat. Deſideri Angabe, wo er ſagt: im Süden von Tübet gegen Oſten ſind die Völker, welche ſie Lhauba [42]), das heißt die Völker des Südens nennen; es ſind Barbaren die jedermann den Eintritt in ihr Land verwehren, ſie treiben Handel an der Grenze, die ſich durch das weite Land ausdehnt von Parp (ob Paridſong? ſ. ob. S. 152, wo wir die Dukba-Hirten anführten) bis nach Sining, von dem ſie durch unüberſteigliche und wüſte Hochgebirge getrennt ſind. Wenn nun die Berichte des Capuciner Miſſionars Hor. de la Penne von dem großen Dzangbo-Ströme (Tzhang-po oder Tzhangciu b. Pat. Georgi) [43]) ſagen, daß er im Süden von H'Laſſa vorüberſtröme und dann nach langem Laufe (gegen S.O.) in den See(?) Lopa ſich ergieße, dann aber wieder aus demſelben hervortrete und zum Ganges fließe (mergitur post longa viarum intervalla in Lacus Lopa, inde rursus emergit etc.): ſo iſt damit zwar die Anſicht der Identität des Dzangbo und Bengaliſchen Brahmaputra auch ſchon lange vor J. Rennells Kartenzeichnung als die Tübetiſche Landesmeinung ausgeſprochen, wie ſie auch S. Turner dort ausſprechen hörte (ſ. Aſien Bd. II. S. 485), aber das hier ausgeſprochene, in Lacus Lopa mergitur, läßt ſich wegen der weiten Verbreitung des Volkes, dem dieſer Name des Sees oder der ſogenannten Waſſerſammlung ebenfalls anzugehören ſcheint, auf kein beſtimmtes Locale deuten, und es iſt nur zu bedauern, daß die Capuciner, die in ihrem Hoſpiz zu Trogne oder Lakpocini, das wir nirgends näher beſtimmt und auf keiner Karte verzeichnet finden, bei der größten Annäherung an dieſe Terra incognita die je ein Europäer von der Nordſeite erreicht

[42]) P. Desideri Notes sur le Tubet ed. p. N. Delisle, N. Journ. Asiat. 1831. T. VIII. p. 119. [43]) P. Georgi Alphabetum Tibetan. Romae 1762. 4. p. 343.

Digitized by Google

hat, nicht genauere Berichte über den Lauf des Hauptstromes im Lande eingezogen haben, oder daß uns Hor. de la Pennas Original-Manuscripte, die sich in Paris befinden sollten, noch nicht vollständig mitgetheilt sind. Da sie von der bequemsten Art, aus dieser Capuciner-Mission ihren Abendmalswein für das hohe Tübet zu beziehen, sprechen: so muß die Provinz Takbo (Tak-pou-y auf D'Anville, Dakbo auf Klaproths Karte), welche auch einstimmig auf allen Karten auf das Süd-ufer des großen Dzangbo-Stromes, gegen seinen Südostlauf eingezeichnet wird, entweder selbst schon ein warmes Weinclima haben, was als Mittelstufe zwischen Tübet und Asam etwa dem von Mittel-Bhutan entspräche, wo noch Orangen, Limonen und Mango's gedeihen, oder leicht durch den Handel jenes Getränk von den südlichen Nachbarn haben erhalten können, die ja wie Pat. Desideri ausdrücklich sagte, Commerz trieben, und wol keineswegs so ganz barbarisch seyn mochten, wie sie bei den Tübetern oder Bhutanern nur als Nicht-Buddhistische Völker und Feinde verschrien waren. Diesem Umstande der südlichern und verhältnißmäßig tiefern Lage dieses Landestheiles, ist wol die Benennung zuzuschreiben, welche die Capuciner-Mission als von ihren drei Göttern herrührend, nach Lamasagen von demselben anführt, das Untere Tübet (Tibet inferius, Tak-pò, Cong-bò Khang, i. e. Regnum Prastinmo)[344], im Gegensatz von Mittel-Tübet (medium), wo H'Lassa und Teshu Lumbu liegen und von Ober-Tübet (superius), was mit Nga-ri gleichbedeutend erscheint, zu welchem wir sogleich als zum Quellande des Hauptstromes aus diesem seinen untern Thalgebiete aufsteigen werden, wenn wir vorher nur noch ein ganz isolirt stehendes Datum über die Landschaft Amdoa der Capuciner, die an die äußerste Südost-Grenze Tübets auf das Ost-Ufer des großen Dzangbo-Stromes gehört, hier, für künftige weitere Forschung in seine geographische Reihenfolge hingestellt haben werden.

In der von Hor. de la Penna mitgetheilten Eintheilung Tübets in 10 Hauptprovinzen, deren größere Zahl wir mit den Angaben der Chinesischen Geographie als gut übereinstimmend nachgewiesen haben, wird zuletzt das Königreich Amdoa[45])

[344]) P. Georgi Alphabet. Tibetan. l. c. p. 455.
[45]) ebend. p. 423—424.

Digitized by Google

genannt, deſſen Lage ſo angegeben wird. Es liege 45 Tagereiſen entfernt von H'Laſſa, an der Grenze von China, alſo gegen Oſt. Es grenze gegen Nord an Khu-khu-Nor und Kiang, gegen Weſt an Kahang, gegen Süd an Tonkin, oder wie einige meinen, wol an Pegu (d. i. das nördliche Birman) oder auch an China (d. i. Yunnan); denn darüber ſey Unſicherheit, weil die Tübeter wenig von Tunkin, Pegu und Siam wiſſen. Es würde alſo zwiſchen 27 bis 30° N.Br. fallen, und die ſüdöſtlichſte ſo problematiſche Provinz Tübets bezeichnen zwiſchen Szutſchüan, Yunnan und dem Birmanen-Reiche. Aber auch ſchon von Kahang, das gegen W. an Lakpo und Combo grenzte, ließ ſich nach H. de la Penna's ſorgſamſten Bemühungen nichts genaueres erforſchen, weil die Nachfragen darüber bei den Einheimiſchen nur Mißnamen erregten, und eine Copie der großen Tübet Landkarte (Chorographicae Tabulae) im Kloſter zu Lapranga in Pugala ihm verſagt war; noch weniger alſo über Amdoa, die Weſt- und Südgrenzen dieſes Amdoa ſind daher wol nur ſehr unbeſtimmt angedeutet. Nun wird geſagt, das Regnum Amdoa habe 14 Provinzen, deren Namen wir, wenn ſie auch noch ſo verſtümmelt ſeyn mögen, wie die meiſten der übrigen, daher für das Wiedererkennen ſehr erſchweren, doch hierher ſetzen zu künftiger Commentirung. 1) Cenis giungba, 2) Jarba, 3) Are, 4) Marguiu, 5) Tzator, 6) Tarjong, 7) Tebo, 8) Ngaba, 9) Sunggin, 10) Corlung, 11) Ciuſang, 12) Samba, 13) Tongor, 14) Cungbung. Wir wiſſen ſie nirgends nachzuweiſen; nun wird aber von den Bewohnern dieſes Landes geſagt: die Amdoer haben einen ſehr ſcharfen und durchdringenden Verſtand, ſie ſprechen die Tübetiſche Sprache, ihre Mutterſprache, ſehr elegant, aber auch die Chineſiſche und die Tartariſche. Während der dreißig Jahre, die Pat. Hor. de la Penna in Tübet bei der Miſſion war, bemerkte er, daß alle Profeſſoren der Academie, alle Haupt-Doctoren, d. i. die Großwürden der gelehrten Buddhiſtiſchen Geiſtlichkeit des Großlama, und ſelbſt die Lehrer der jungen Lamas faſt ohne Ausnahme im Amdoa-Reiche geboren waren, oder doch daher ſtammten. — Alſo ein ſehr ausgezeichnetes, gebildetes Volk im Oſten jener Barbaren-Völker? unter gleichem Breiten-Parallel mit ihnen, von deren Namen und Geſchichte uns, wenigſtens außer dieſer Angabe, gar nichts bekannt iſt.

Digitized by Google

Im Canon Regum et Supremorum Lhamarum[346]) kommen die Amdoer zwar auch vor, aber nur als Conföderirte der XXXII Reguli von Khu-khu-Nor, unter denen auch ein König vom Amdoa (den Pater Georgi für einen Regenten von Hami hält), eine Rolle in der Geschichte der Dzungaren Ueberfälle in Tübet spielt, die jene im Jahre 1714 nach Tübet hereingelockt haben sollen. Besonders merkwürdig ist dieses Amdoa noch dadurch, daß einer der berühmtesten Groß-Lamas, Tzong-khaba (Tz-hon-ka-pa b. P. Georgi)[47]), welcher der große Doctor seiner Zeit heißt, der Erbauer vieler Klöster, Autor vieler Schriften war und heiliger als der Groß-Lama selbst gepriesen wurde, von daher gebürtig war (er stirbt 1312). Amdoa scheint uns der südlichste jener mit Khu-khu-Nor verbundenen Staaten gewesen zu seyn, der durch die Chinesischen Kriege und zahllosen Revolutionen im Kampfe zwischen geistlicher und weltlicher Macht, in jenen Gegenden seine Auflösung gefunden hat, über welche uns aber bis jetzt die Geschichte fehlt, wenn sie nicht in den leider noch durch Ab. Remusats zu frühen Tod unedirt gebliebenen Handschriften des Pater Hor. de la Penna klarer vor Augen gelegt ist, als in den verworrenen Compilationen des Pat. Georgi (s. Asien Bd. II. S. 463). Da alle neuern Forschungen und Untersuchungen über diese Südgrenzen Tübets aber von der Asamesisch-Birmanischen Seite durch die Britenentdeckungen von da ausgegangen sind, wodurch uns auch, wie durch Hamiltons und Klaproths unermüdete Arbeiten manche Belehrungen über jene Barbarenstämme zu Theil wurden, wie über die Fortsetzung der Stromläufe, so werden uns diese bei der Asamesen Landschaft zu Gute kommen; von hier aber kehren wir zu dem obern Tübet und dem Quellande des Großen Dzangbotsu zurück.

7. Die Haupt-Ströme Tübets und seine Gewässer.

a) Der große Dzangbo-Strom und seine Zuflüsse.

Gehen wir nach Ober-Tübet, oder Nga-ri, und an das Westende von Dzang zurück, so ist hier der Ghangtis-ri

[346]) Canon Regum etc. in Pat. Georgi Alphabetum Tibetan. l. c. p. 331—334. [47]) Canon Regum l. c. p. 316; Wei tsang-thou chy l. c. p. 112 Not.

Digitized by Google

(Gangdisri, Gang [48]) heißt im Tübetiſchen Schnee; deſa Land, ri Berg, alſo das Land der Schneeberge?), in engerer Bedeutung, der Kailaſa, an den heiligen Doppelſeen, der einzig beſtimmte Ausgangspunct unſerer Unterſuchung (ſ. oben S. 179 und Aſien Bd. II. 473 ꝛc.). Es liegt dieſer Schneeberg, nach der Chineſiſchen Geographie [49]), im N.O. der Tübetaniſchen Provinz Nga-ri, hat über 9 geogr. Meilen (140 Li) Umfang, iſt von allen Seiten ſteil, und von ſeinen ewigen Schneehöhen ſtrömen ſtets unzählige Quellen herab. Er gilt für den höchſten aller Berge, und wird in Hindubüchern Oneutà genannt. An ihn ſtoßen die vier Thierberge (die K'hahabbh) mit der Geſtalt eines Pferdes (Tam tſiogh K'hâbhabh), eines Elephanten (Lang tſien k'h), eines Löwen (Seng-ghe k'h) und eines Pfauen (Mabghia k'h) an, und dehnen ſich 48 geogr. Meilen (800 Li) weit, bis zu dem Hochgebirge von Nga-ri — das iſt alſo die ſonſt gänzlich unbekannte Nordkette. — Dagegen zieht ſich, als Südkette von da, auf eine Strecke von 60 geogr. Meilen (1000 Li), auf der Grenze gegen Nepal (Bhalbo), das Thung-la-Gebirge, deſſen Gipfel ſehr hoch und ſteil ſind, deſſen ungeheure Schneemaſſen, die daſſelbe bedecken, niemals ſchmelzen; dies iſt alſo die Nepaleſiſche Himalaya-Kette mit der Dhawalagiri-Gruppe. Zwiſchen dieſen Nord- und Süd-Ketten, im äußerſten weſtlichen Dzang, hat nun in jenem Thier-Berge (Tamtſiogh u. ſ. w.) der Yaru Dzang bo tſiu [50]), das iſt der große Strom Dzang bo, der Hauptſtrom von Tübet ſeine Quelle; er ſtrömt von da gegen O. und S.O. durch ganz Tübet.

Dies iſt derſelbe große Fluß, der von den Anwohnern der Weſtſeite des Kailaſa, an den heiligen Doppel-Seen, den Namen Tamja Kampa [51]) erhielt, welcher durch Uſſang (d. i. Oui-Tſang, oder Wei-Dzang, Ober-Tübet) ſtrömt, derſelbe welcher von andern Tamjok genannt wurde (Kampa oder Kumpa heißt dort ſo viel als Fluß). Die Wegſtrecke von den Doppelſeen auf ebenen Wegen bis Teſhu Lumbu, wurde auf 2½, die nach H'Laſſa auf 3½ Monat von jenen Handelsleuten Una Deſa's angegeben.

---

[48]) Sſanang Sſetſen Mongol. Geſch. Not. 347; Wei tsang thou chy l. c. p. 144. [49]) Wei tsang thou chy l. c. p. 115.
[50]) ebend. p. 116 Not. 1 v. Klapr. [51]) Herbert Survey in Asiat. Res. T. XV. p. 369, 376, 371.

Digitized by Google

Leider sagt das Wei tsang thou chy, außer einer Noti
daß alle Flüsse in Ngari, bis Dschaschilumbo (Tesh
Lumbu) im Sommer, wenn sie bei den großen Wassern au
getreten seyen, den gemeinsamen Namen Luhai, d. i. die See
Meere[352]), führten, was wol auf ihre großen Ueberschwemmun
gen hindeuten mag, nichts genaueres über diesen Hauptstrom d
Landes. Diesen Mangel hat, was das Topische dieses hy
drographischen Systemes betrifft, die bekannte und b
rühmte Arbeit Klaproths über den Lauf dieses Str
mes[353]) und seine Identität mit dem Irawaddy ersetzt, welc
durch den Schatz ihrer gelehrten Mittheilungen aus Chinesische
Tübetischen und andern orientalischen Quellen zeigt, wie sehr d
Geographie dieses Erdtheils durch ähnliche Arbeiten der Bereich
rung noch fähig ist. Wir können nichts besseres thun, als a
ihr die wichtigsten Facta, in der Ordnung wie sie hierher gehöre
entnehmen, und werden, wo wir die verschiedenen Memoiren
citiren haben, sie mit Mem. I., II. und III. näher bezeichnen, o
mal auch das letztere derselben die wichtigsten Angaben der beid
ersteren mit enthält.

Der Name Dzangbo heißt so viel als „rein und klar
tsu, oder tsiu, tchou, ist der gewöhnliche Name für Flu
Vollständiger ist der Name Yaru Dzangbo tsu[354]), d.
klarer Grenzstrom des Westens, weil er aus West-Tüb
kommt. Diesen Namen hat S. Turner in Teshu Lumb
irrig, in Ere-choom-boo ausgedrückt, wo man ihm sagte,
entspringe 30 Tagereisen nordwestlich[355]) von da, nahe de
Manasarowara, fließe aber ostwärts in schlängelndem Laufe
einen wüsten Boden fort.

---

[352]) Wei tsang thou chy l. c. p. 118. [353]) J. Klaproth I. M
moire sur le Cours du Yarou Dzangbo Tchou ou du grand fleu
du Tubet in Magasin Asiatique Paris 1826. T. I. p. 302—3
av. Carte; dess. II. Memoire sur les Sources du Brahmapoot
et de l'Iraouaddy in Annales des Voy. Nouv. Serie Tom VII.
263—304; dess. III. Memoire sur le Cours de la grande Rivi
du Tubet appelée Iraouaddy dans le Royaume des Birmans,
Memoires relatifs a l'Asie Paris 1828. T. III. p. 370—417;
Klaproth Carte de l'Asie centrale dressée d'apres les Cartes levé
p. Ordre de l'Empereur Khien Loung, par les Missionaires des P
king et d'après un grand nombre de Notices extraites et traduit
de Livres Chinois. Paris 1833. 4. Sect. [354]) Klaproth I.
Memoire III. l. c. p. 375. [355]) S. Turner Gesandtschaftsrei
a. a. O. S. 341.

Digitized by Google

Nach der Chineſiſchen, neuern Kartenzeichnung, die Klaproth benutzte (Aſien Bd. II. S. 470), entſpringt die Quelle unter 30° 10′ N.Br. und 79° 35′ O.L. v. P., auf den Grenzen der Provinz Ari (d. i. Nga-ri) vom Berge Damtchouk (d. i. Tam tſiogh). Nach 10 Stunden Laufs nimmt er, links, einen Fluß auf, der aus einem kleinen See kommt, im Oſten des Lang tſian (d. h. Elephantenrüſſel), eines Schneeberges, der ſo genannt iſt, weil aus ſeinen Seitenſchluchten die Waſſer ſo ſchnell und reißend hervortreten ſollen, wie aus einem Elephantenrüſſel. Auf ähnliche Weiſe hatte wol der dortige Löwenberg (Seng-ghe) die Fabel veranlaßt, welche man Turnern[56]) in Teſhu Lumbu erzählte, daß es dort Löwen gäbe. Daſſelbe hatten auch ſchon die Capuciner[57]) gehört; Nga-ri, ſagt man, ſoll gewaltige Felſen, nackte Klippen und ewige Schneeberge haben, welche die Miſſionare in ihren Itinerarien Caucaſus nennen, und nach ihren Götterſchriften ſoll dies das Reich der Elephanten und anderer wilden Thiere vor alten Zeiten geweſen ſeyn, wie Mittel-Tübet das Reich der Affen, obwol es dort gar keine giebt, und weder Himmel noch Erde ſie ernähren könnte.

Der erſte bedeutende Zufluß zum Hauptſtrome, links, iſt der Raouk dzangbo, der von N.O. kommt; dann weiter unten, rechts, der Gouyang, von der Nordwand des Himalaya im Norden, von Maſtang (ſ. oben S. 16). Am Zuſammenfluß beider iſt ein Tempel Ghaldhan auf der Karte verzeichnet. Die Bewohner dieſer Gegend von Nga-ri und von Gartu (bei Gartope im Weſten; Aſien Bd. II. S. 595) ſcheinen nach einem Artikel[58]), wo beide zuſammengeſtellt ſind, gleichen Schlages und Buddhadiener zu ſeyn, leider wird nur umſtändlicher von ihrer Kleidung geſprochen. Dann ſtrömt er weiter gegen Oſt durch ganz Dzang, und nimmt 6 bedeutende Zuflüſſe von der linken und eben ſo viele von der rechten Seite, die dem Nepaleſiſchen Himalaya entquellen, auf, bis er vor Dzigatze und dem Kloſter Dſchaſchilumbo (Teſhu Lumbo) vorbeiſtrömt, wo ihn S. Turner[59]) erblickt hat. Er fließt hier in einem großen und breiten Bette, und drängt ſich, in unzählige

[56]) S. Turner Geſandtſchaftsreiſe a. a. O. S. 328.
[57]) P. Georgi Alphabet. Tibetan. p. 454. [58]) Weitsang thou chy l. c. p. 270. [59]) S. Turner a. a. O. S. 339.

Digitized by Google

Arme getheilt, durch eine große Menge von Inseln; der größte derselben nahe am Kloster ist eng und sehr tief, niemals durchgehbar. Hier nimmt er, vom Süden her, den Painom tsiu auf, einen Fluß, an welchem von seiner Quelle an, in der Nähe von Phari, bis zu seiner Einmündung Turners Weg ihn hinführte (s. unten dessen Routier); er heißt auch Djuangdze-Fluß. Ueber diesen muß man auf der Straße nach H'Lassa übersetzen; es geschieht nach jenem Berichte eines Nepal-Reisenden[360]) 200 bis 300 Schritt im Osten der Stadt (wo der Strom Chure Erku genannt ist), auf einer eisernen Brücke von 13 Bogen, die einer der vorigen Lamas über denselben baute, wo er sehr tief, und doch 300 Schritt breit seyn soll; sie heißt Samba-Ghur, d. i. die östliche Brücke. Von hier an wird der Hauptstrom mit keinem andern Namen mehr genannt, als Dzangbo tsu. An seinem Südufer geht die Hauptstraße nach H'Lassa im Norden des ringförmig gezeichneten Sees Yangdjoh[61]) oder Yamzuk Yumbso vorüber, der auf den Karten Palte heißt; er bespült den nördlichen Fuß des hohen Ganbula- (Kambala h. P. Georgi) Berges, der zwischen dem See und dem Strome liegt, und von dem nordwärts über den Dzangbo eine eiserne Kettenbrücke[62]) führt, welche die Capuciner schon beschrieben haben, die selbst auf dem Tübetischen Kärtchen des Wei tsang thou chy eingetragen ist. Hier, nahe unterhalb dieser Brücke, über welche der Weg nach der Capitale H'Lassa führt, ergießt sich der Dzang tsiou (auch Botsiou, der aus dem See Moutigmtso im N.O. von H'Lassa entspringt), etwa 12 Stunden im S. der Stadt, in den großen Dzangbo. Dieser Zufluß heißt auch Galdjao muren[63]) im Mongolischen, d. i. der wüthende Strom, die Bewohner von H'Lassa, an deren Stadt er südlich vorüberströmt und den Dui tsu, der sie durchschneidet, aufnimmt, sehen ihn und nicht den westlichen größern Quellarm der an Teshu Lumbu vorüberzieht, als die wahre Quelle des großen Dzangbo an. Nach der Chinesischen Geographie[64]) sind es drei Wasser, welche diesen Strom, von H'Lassa bilden, der in Booten von Holz, oder von Häuten, übersetzt wird. Der große Dzangbo, welcher nun erst

[360]) Hodgson in Asiatic. Journ. New Ser. 1830. Vol. I. p. 247. [61]) Wei tsang thou chy l. c. p. 134. [62]) P. Georgi Alphabet. Tibetan. l. c. p. 452. [63]) Wei tsang thou chy l. c. p. 116. Not. 1. p. 246. [64]) ebend. p. 115.

Digitized by Google

durch Verein des Dzang- und Bo-tſiu den zuſammengeſetzten Namen Dzang-bo-tſiu im eigentlichen Sinne erhält, ſetzt indeß ſeinen ſehr bereicherten Waſſerlauf weiter fort gegen Oſt, an Jiga gungghar[65]), der zweiten Capitale von Tübet mit 20,000 Familien vorüber, die bisher ſelbſt auf D'Anvilles Atlas du Thibet fehlte, und erſt durch Klaproth in ſeine Carte Centrale de l'Asie eingetragen iſt. Nicht weit unterhalb derſelben tritt er in die Provinz Wei oder Mittel-Tübet ein, und zieht im Süden an der Stadt Sangri vorüber, von wo er ſich gegen S.O. wendet. Von da bildet er nun, in einem ſonſt ganz unbekannten Lande, die Grenze zwiſchen Dakbo (Takpo) rechts, und Gungbo (Gombo) links, fließt zwiſchen den Städten Nai-dzung und Dzelagang-dzung hindurch, am Tempel Djamka auf dem Südufer vorüber, um aus Tübet durch das Defilé von Sinhghian Khial[66]), zwiſchen dem Schneegebirge (Niu gangri garburi), um in das Land Hlokba, oder Lokabadja, einzutreten, das von den wilden Tribus der Mun (Klaproth hält ſie für Birmanen) bewohnt wird. — Hier endet jede weitere Nachricht, und auch die Chineſiſche Kartenzeichnung nimmt hier ein Ende (auf D'Anvilles Atlas du Thibet, feuille VI unter 26½° N.Br.; auf Klaproth Carte centr. de l'Asie unter 28½° N.Br.; auf Berghaus Karte von Hinter-Indien, Gotha 1832 unter 29½° N.Br.). Aus Klaproths Mem. III. p. 379, erfahren wir jedoch den Zuſatz, welchen die große Karte Kaiſer Khienlongs am Rande zu dieſem Fluſſe hinzufügt. Sie ſagt: dieſer Fluß tritt aus dem Lakabadja-Lande gegen S.O. ein, in Yunnan, bei der alten Stadt Youngtcheou, und wird da zu dem Pinlang Kiang (d. i. der Fluß der Areka-Palmen). — An dieſes Datum knüpft ſich nun zunächſt die neue Anſicht der Identität dieſes Stromes mit dem Irawaddy (ſ. unten), über welche Klaproths Unterſuchungen näheres Licht verbreiteten.

b) Der ſüdliche Nu kiang, Lubnagh tſiu und Mun tſiu.

Der zweite bedeutende Strom Tübets iſt der ſchon oben erwähnte Nu kiang (ſ. oben S. 212), der im Süden des großen Dzangbo, mit ihm eine Strecke lang parallel fließt,

---

[65]) Timkowski Voy. ed. Klaproth T. I. p. 478. [66]) Klaproth Mem. III. in Mém. relat. a l'Asie. T. III. p. 377.

Digitized by Google

bis er wie jener für weitere Kenntniß verschwindet. Nach Klaproths[367]) Mem. III. ist nicht er, sondern sein linker Zufluß, der Mun tchu (oder Mom- auch Moun-tchu, Mun-tsiu), der Hauptstrom. Dessen Quelle liegt im Hochgebirge Tamar, bei Neubdong, in der Provinz Wei. Er fließt gegen S.O. vor dem Yarla chamboï gangri (d. h. Schneeberg im Lande des durch sich selbst bestehenden Gottes)[68]) vorüber, welcher der höchste Berg jener Landschaft seyn soll, und im Süden dem ringförmigen See seine Grenze setzt, wie der Ganbula (Kambala) im Norden desselben. Dieser Mun-tchu nimmt dann den Lub nagh tsiu (Nu kiang) von der rechten, der vom Westen herkommt, auf, und nachdem er die Südgrenze (nach andern, s. oben, die Nordost-Grenze) von Dakbo gebildet hat, tritt er auch in das Land der Hʼlokba ein, das die Mun bewohnen. — Hier scheint also Mun ein allgemeiner Name für jene Bergvölker zu seyn, die Klaproth für nördliche Gebirgsbirmanen zu halten geneigt ist. — Es wird in dieser Chinesischen Anzeige nicht wiederholt, was oben aus einer Tübetischen Quelle von Klaproth angeführt war, und nicht unwichtig ist, daß dieser Strom sich dann auch in den großen Dzangbo ergieße, eine Versicherung, die auch ein Zusatz zu Kaiser Khienlongs Karte wiederholt. In einem Aufsatze[69]) des Temps wird die Vermuthung von Klaproth als wahrscheinlich mitgetheilt, daß dieser Mom tchu der Dihong von Assam seyn möge.

c) Der Gakbo dzangbo tsu.

Wir gehen nun zu der Nord- und Ost-Seite des großen Dzangbo fort, um auch noch über die andern hydrographischen Hauptlinien Tübets uns zu orientiren. Der dritte Hauptstrom, dem man im Osten des Dzangbo begegnet, ist der Gakbo dzangbo tchu[70]) oder tsu, d. i. der klare Strom von Gakbo. Er entspringt unter dem Namen Sangtchu (Dzianlo tsiu) auf der Westgrenze der Provinz Kam und Wei, zwischen den Bergen Sangtsen sum do ri und

---

[367]) Klaproth Mem. relat. a l'Asie T. III. p. 337. [68]) A. de Humboldt Mem. sur les Chaines de Mont. etc. in Nouv. Annal. d. Voy. T. IV. 1830. p. 249. [69]) Cours du Brahmaputra et de l'Irawaddy, im Temps, Paris 17. Aout 1832. [70]) Klaproth Mem III. in Mem. relat. a l'Asie T. III. p. 378.

Digitized by Google

Berkela (31½° N.Br.), fließt gegen S.O. im Weſt des berühmten Tempels H'Lari [71]) vorbei, der auf der großen Marſchroute zwiſchen Tſiambo und H'Laſſa im hohen, kalten Berglande liegt. Dann fließt er durch das Land Gakbo; erhält da, von der Linken, den großen Zufluß Bo-Dzangbo, verläßt dieſe Gegend, in derſelben Breite wie der große Dzangbo, und tritt ein in das Land H'Lokba. Hier verſchwindet jede weitere beſtimmte Nachricht von ihm jenſeit; nur der Zuſatz der Khienlongſchen Karte [72]) beſtätigt dieſes letztere Datum, und fügt hinzu: dann tritt er, gegen S.O., in Yunnan ein, fließt in N.W. bei dem Fort Thianthankouan vorüber, und wird dann zum Lungtchhuankiang. Doch wird noch ein linker bedeutenderer als Zufluß von ihm genannt, Tchot dengtchou, der im Oſt von ihm die Provinz Kam durchſchneidet, und aus den beiden Armen Mun tchu und Lo tchu entſteht, welche im N.O. des Schneeberges Gakla Gangri vereinigt, durch das Land der H'Lokba ihm zufließt. — Dieſer Fluß, der auf Klaproths u. a. Karten aber nicht als Zufluß, ſondern als ſelbſtſtändiger Paralleliſluß gezeichnet iſt, muß im Süden der großen Marſchroute von Tſiambo, über H'Lari nach H'Laſſa, aus dem mittlern Tübetiſchen Berglande entſpringen, weil er auf dieſer nicht überſetzt wird, wie doch der folgende. Auch liegen die Quellen auf Klaproths Carte du Cours inferieur du Yarou we. 1828, nur ein geringes nördlich von 29°; eben ſo auf Berghaus Karte von Hinter-Indien, die jener folgt; er kann alſo in unſerer Aufzählung nicht zu den Hauptflüſſen Tübets gezählet werden, und nicht in gleichem Range mit den vorherigen und den folgenden ſtehen. Seine Zeichnung ſcheint auf allen Karten ſehr unklar und problematiſch zu ſeyn; wir gehen zu ſeinem öſtlichern größern Nachbar über.

d) Der Om tſiu.

Der vierte Hauptſtrom von Tübet, der Om tchu (Om-tſiu) iſt der auf der großen Marſchroute namenlos gebliebene, welcher zwiſchen den Stationen Tſiambo und H'lorung-tſiong, auf der Brücke Samba der Tübeter (Sapig bei D'Anville, Kia yu khiao der Chineſen) [73]) überſetzt werden muß.

[71]) Wei tsang thou chy l. c. p. 228. [72]) Klaproth Mem. III, l. c. p. 380. [73]) Wei tsang thou chy l. c. p. 219.

Digitized by Google

Auf der Klaprothschen Karte zum Routier ist er Dui-tsiou genannt, auf der Carte centrale etc. Dm tchou; eben so bei Berghaus Hinter-Indien. Auf Klaproth Carte du Cours etc. 1828 heißt er aber Dir tchou, und ein östlicher Arm desselben Ditchou. Auf D'Anvilles Karte ist er auch namenlos geblieben; aber weiter nordwärts gegen das Plateauland, von dem er aus weiter Ferne herkommt, ist eine Brücke Pont Sama, zwischen 32 und 33° N.Br. gezeichnet, oberhalb derselben der Strom vom West her, aus Steppenland, zu kommen scheint (der Kara ussu). Unterhalb derselben fließt ihm aber ein linker Arm zu, den D'Anville in seiner Generalkarte von Tübet Seri Somtou nennt, auf dem Atlas du Thibet stehe aber dabei Pays de Seri Somtou. Daher bei Grimms Karte von Hoch-Asien, welche diese verschiedenen Daten combinirt hat, im obern Laufe Ser tsiu, im mittlern Dir tsiu. Alle Karten nach den Chinesischen Autoritäten sind übrigens einig, den untern Lauf dieses Flusses gegen Yunnan hin, wo er dessen Westgrenze bildet, Lu Kiang oder Nu Kiang zu nennen. Auf Klaproths neuester Carte centrale de l'Asie 1832, nach der großen Khienlongschen Originalkarte von 110 Blatt ausgearbeitet, hat dieser Strom dreierlei Hauptarme vom Norden herabkommend, und sich einige Tagemärsche oberhalb der Brücke Samba der Marschroute vereinigend. Der östliche, kürzere heißt Ser Soumdou, oder Ser tsiu, d. i. Goldfluß[374]), bei D'Anville, der westliche gleich kurze heißt Dui tchu, und der mittlere Hauptarm, bei weitem der längere, ist wirklich der Kara-ussu, welcher schon aus dem nördlichen Steppenlande, in dem er erst (gleich dem Muru ussu) gegen N.O. und O. fließt, ehe er sich plötzlich gegen den Süden wendet, und als durchbrechender Strom, die ganze Breite Tübets, in der Provinz Kham, von N. nach S. durchschneidet. Der Kara ussu[75]), d. h. Schwarzwasser, im Mongolischen, fließt 8 Tagereisen im Norden von H'Lassa vorüber, wo er auf dem Wege zum Lande der Steppenbewohner in Booten von Häuten überschifft zu werden pflegt. Die Vereinigung aller drei Hauptarme ist es wol, welche erst den Namen Dui tsiu, d. h. im Tübetischen der Fluß der Mitte, erhalten hat (sollten Dir und Dm tchu-

374) Wei tsang thou chy l. c. p. 117. Not. 2. v. Klaproth.
75) ebend. p. 116.

Digitized by Google

vielleicht blos Schreibfehler ſeyn?). Bei dem Uebergange dieſes Fluſſes auf der Samba-Brücke muß ſein Thal ſchon ſehr tief eingeſchnitten ſeyn, denn obwol zur Seite furchtbar kalte Schneegebirge aufſteigen, ſo ſchildert doch das Routier eben dieſes Thal fruchtbar und ſchön, ſein Clima [76]) heiß und wenig wechſelnd. Sein unterer Lauf iſt bei den Chineſen Nu-kiang genannt, weil er an der Grenze von Yunnan das Land der Barbaren durchfließt, welche Nui heißen. Auf der kleinen Tübetiſchen Originalkarte, welche das Wei tſang thou chy begleitet, iſt aber dieſer Fluß gar nicht unter dieſem Namen aufgeführt, auch nicht als ſelbſtſtändiger Strom, ſondern nur als Zufluß zum Lan tſang Kiang gezogen, ein Name, der ſeinem öſtlichen Nachbar gehört.

e) Der Lang thſang Kiang.

Der Lang thſang Kiang (Lan tſan Kiang), La tchou (Latſu), Lo tchau (Lo tſu), iſt der fünfte Hauptſtrom, welcher das öſtliche Tübet oder K'ham, gleich dem vorigen, in ſeiner ganzen Breite von N. nach S. durchſchneidet; er zieht im Weſten der neuen Grenze, an der Weſtſeite des Grenzgebirges Nan tſing Schan vorüber. Es iſt derſelbe, welcher bei Tſiamdo (ſ. oben S. 205) ſich aus dem Verein zweier Quellflüſſe bildet, zwiſchen denen dieſer wichtige Paſſageort liegt. Der weſtliche Arm heißt Om tchu (alſo nicht mit jenem vierten Hauptfluſſe zu verwechſeln), der öſtliche Dza'tchu oder Satchu; beide Flüſſe vereint durchziehen weit hin gegen Süden (von Tſiamdo, unter 30° N.Br., bis zur Nordgrenze Yunnans, unter 27° N.Br.) ein völlig unbekanntes Gebiet, eine Terra incognita, von der ſelbſt die Khienlongſche Karte nichts zu ſagen weiß, und treten dann in Yunnan, unter dem obigen Namen Lang thſang ein. Noch unverſtändlich bleibt uns die Ausſage der Chineſiſchen Geographie [77]), daß der Om tſiu gegen Yunnan fließe, wo er Yun ho heiße, der Dza'tchu bei ſeinem Eintritt aus dem Canton Kieou jou in Szu tſchüan auch Tſchüan heiße, beide aber doch vereint nach Yunnan gehen ſollen.

f) Der Kin cha Kiang.

Den Kin cha Kiang, oder den großen Kiang, kann man in ſeinem obern Laufe als den ſechſten und letzten

[76]) Wei tsang thou chy l. c. p. 219. [77]) ebend. p. 108.

Digitized by Google

Hauptstrom Tübets, nämlich als den Strom der neuen Grenze aufführen, wo wir ihn als den Strom von Bathan schon kennen lernten (ob. S. 195, 199, 202). Hier nur die Erinnerung daran, daß er im obern Laufe durch das Steppenland Muru ussu bei den Tartarischen Nomadenbewohnern genannt wird, im mittlern Laufe, in Tübet, Bourei tsiu bei Tübetern (d. i. Pholaï tchu bei Chinesen) heißt, dagegen im untern Laufe bei Chinesen unter dem Namen Kin cha Kiang oder der große Kiang (Ta Kiang) allgemein bekannt ist.

Die große Anzahl der untergeordneten Zuflüsse dieser Hauptströme übergehen wir hier, so wie die Aufzählung aller der einzelnen Berge, welche das Chinesische Reich wie ein Küraß schützen sollen, auf deren genaue Benennung [378]) der Chinesische Geograph sich etwas zu Gute thut; wir sind außer Stande sie und in ein zusammenhängendes Bild des Tübetischen Landes zu vereinen, wozu wir im obigen nur die Hauptlineamente aus den Quellenangaben mühsam zusammenzustellen versuchten.

Noch ein paar Wasserbecken sind in der physicalischen Geographie von Tübet der Beachtung werth, ungeachtet wir wenig von ihnen erfahren; die große Gruppe der nördlichen Seen und der Ring-See im Süden des großen Dzangbo.

Durch das nördliche Tübetische Steppenland zeigen die Karten sehr viele Steppenseen vertheilt; der größte von allen ist der Tengri-Nor (s. Asien Bd. II. S. 414), der auf der Grenze der Plateau-Steppen und der wildesten Hochgebirge zu liegen scheint, ähnlich den heiligen Doppel-Seen am Kailasa, von gleich hohen Schnee- und Gletschergebirgen umgeben. Der Tarok Dzangbo, d. i. großer Fluß (oder Dargu dzangbo tchu der Khienlongschen Karte), fließt in ihn vom Westen herkommend ein. Er heißt auch Tchung-heu-Nor [79]), und der Mongolische Name Tengri (nicht Terkiri wie bei D'Anville) ist gleichbedeutend mit dem Chinesischen Thian tchi, welches beides sein Heiligkeit mit Himmels-See (Lac du Ciel) bezeichnet. Er liegt nur 9 Tagereisen im Norden von H'Lassa; noch ist uns nichts näheres über ihn bekannt, als daß er der größte von allen seyn soll. Der Manasarowara (Mapang) wird zwar auch noch zu den Tübetischen Seen gezählt, weil er am Gangdisri liegt, er wird aber Oneuta genannt, er ist weit kleiner

[378]) Wei tsang thou chy l. c. p. 101—113. [79]) ebend. p. 116, 117.

Digitized by Google

Der auf der Südſeite des großen Dzangbo verzeichnete, ringförmige See[80]), heißt gewöhnlich Palte-See; dies ſoll, wie wir ſchon oben bemerkten, nach Klaproth eine falſche Benennung ſeyn, aus Misverſtändniß der im Norden anliegenden Stadt Peiti (Baïdi oder Tübetiſch Balbhi); doch ſteht auf der Tübetiſchen Originalkarte Bhaldi Yumtſo-See; auf der Himlongſchen Karte Yarbrok yumtſo. Die Form dieſes Waſſerringes zwiſchen den zwei Hochgebirgen im Norden und Süden (Ganbula und Yarla chamboï gangri) eingeklemmt, mit der großen Inſel in ſeiner Mitte, iſt ſo ſeltſam, daß man ſie faſt für ein Kunſtproduct der Kartenzeichner halten ſollte. Die Chineſiſche Geographie führt ihn auch nicht unter den Seen, ſondern unter der Rubrik der Tempel auf, wo er den Yangbjoch[81]) der Stadt Bedi genannt wird. Der Palte Dherdze phagh mo (Sainte truie, d. i. heiliges Mutterſchwein), heißt es, ſey daſelbſt auf dem Berge in der Mitte der Inſel eins der ſchönſten, weiblichen Klöſter, durch ſeine Regelmäßigkeit und Umgebung merkwürdig, ähnlich gelegen dem der Inſeln Yngtcheou und Phung tao (drei Fabelinſeln, wahrſcheinlich Japan, nach Klaproths Erklärung die Inſeln der Unſterblichkeit). Er iſt die Wohnung einer ſehr berühmten weiblichen Khutuchtu (Magnae renatae Lhamissae Turcepamo bei P. Georgi)[82]), welche Dherdze phagh mo genannt wird, und eine Incarnation des Genius des großen Bären (?) ſeyn ſoll. Als die Unruhen Ende des XVII. Jahrh. durch Teba Gandja (Dheba Sanghie) in Tübet erregt wurden, nahm ſie die Geſtalt einer heiligen Schweinmutter (d. h. Phag, Sainte truie) an, und rettete ſich in das Land Dzang, daher ihr Name. Die Indier und Nepaleſen ſollen ſie, nach Pat. Georgi, der vieles umſtändliche von ihr mittheilt, auch als Bhavani verehren. Vom Berge Kambala[83]), im Norden des Sees, ſpricht Pat. Kircher als von einer ungeheuern Höhe; von ſeinem Gipfel ſoll man, nach den Capuciner Miſſionaren, eine neue Reihe von Schneegebirgen im Norden erblicken, zu deren Anbetung

[80]) Nouv. Annales d. Voy. T. IV. p. 249. [81]) Wei tsang thou chy l. c. p. 133—135 Not. v. Klaproth ib. und Timkowski Voy. a Peking ed. Klaproth. Paris 1827. 8. T. II. p. 35—36 Not.
[82]) Pat. Georgi Alphabet. Tibetanum l. c. p. 451. [83]) ebend. p. 348, 452.

Digitized by Google

die Indischen und Tübetischen Wallfahrer diesen Berg zu ersteigen pflegen.

8. Clima und Producte.

Bei dem Mangel aller Europäischen Beobachtung können wir hier über das eigentliche Tübet nur dem Chinesischen Geographen[384]) folgen, der dessen Clima nach dem seiner Heimath beurtheilt, und bemerkt, daß dort die Wechsel der Temperatur in den vier Jahreszeiten denen in China ganz gleich seyen. Zwischen dem März bis September (dem zweiten und achten Monate), ist ihr Wetter, sagt er, schön; Regen stellen sich dabei ein; die Winde kommen bei ihnen nicht wie bei uns zu festen Epochen (keine Monsuns); auch die Gewitter sind sehr wechselnd. Im Allgemeinen ist Tübet in seinen Plainen heiß, in seinen Höhen kalt; doch wechselt das Clima oft gar sehr in geringen Distanzen von wenig Stunden. Zu H'Lassa sprossen die Kräuter zu Anfang April und Mai; dann schlagen auch die Bäume aus. Ende Frühling oder Anfang Sommer ist die Aussaat von Korn und Erbsen; im August und September (der siebente und achte Monat) die Ernte. Im Sonnen- und Mondschein ist Tübet China ganz gleich. Thau fällt in den Nächten, Reif in den Herbstnächten. Der Schnee im Winter ist nicht tief, aber Hagel ist häufig, und oft wird man dort auf der Jagd und beim Fischfang von Hagelwolken umgeben. Dann stoßen die Tübeter oft Gebete (ngáh im Tübetischen, tcheou im Chinesischen) aus, um jene zu entfernen, die aber oft nichts helfen. Es sind dieselben, welche nie übersetzt, jene mystischen Formeln enthalten, die wenn sie Tage lang mit großem Eifer fortgesetzt werden, den Leib hieb- und schußfest machen sollen, sagt der Mandarin.

In den Annalen der Tübetischen Geschichte wird das Clima Tübets durch dessen vorherrschende Benennung „das Reich des Schnee" oder „das rauhe Schneereich Töböt" hinreichend bezeichnet. Die Nepalesische Prinzessin, welche dem großen Könige Srongbsan Gambo (reg. von 629—698)[85]), der die Sonne der Religion, d. i. des Buddhismus, über Tübet, wie es im Bödhimör heißt, aufgehen ließ, zehn Jahre

---

[384]) Wei tsang thou chy l. c. p. 58. [85]) Ssanang Ssetsen Mongol. Gesch. v. Schmidt S. 30 Not. 12. S. 333, 337 ꝛc.

Digitized by Google

nach seiner Thronbesteigung vermählt werden sollte, hatte freilich in ihrem schönern Lande Nepal, keine so günstige Vorstellung von dem Tübetischen Lande. Der König ihr Vater hatte sie schon, der Politik zum Opfer, dem Beherrscher Tübets zugesagt. Da wird sie, im Bödhimór, redend eingeführet, die Prinzessin selbst frech zu ihrem Vater: Großer König, mein Vater! jenes rauhe Schneereich ist ein Land des Grauens und Entsetzens, jenes Töbót, wo die erhabene Lehre nie hinkam, ist ein mit Finsterniß bedeckter Erdtheil. Die Menschen dieses Landes sind vom verworfenen Geschlechte der Menschenfresser. Hunger, Elend und Mangel machen dieses Land dem Reiche der Birid(?) gleich. Wenn deine Tochter unvermeidlich in ein solches Land ziehen muß, so bitte ich dich, mir die Buddhabilder, denen du Verehrung und Andacht erweisest, mitzugeben. Ich bitte dich um das Dschú Akschudhe Wadschra, um das Abbild des freudebringenden Maitreja, und um das erbarmungsvolle Dschu Tschandara Dára Eke. Da Hunger und Durst im Schneereiche einheimisch sind: so bitte ich dich um Lebensmittel und Güter, und um der im Schneereiche herrschenden Kälte zu wehren, bitte ich mir von dir Kleidung für ein Menschenalter. Ich bitte dich um alles, was in jenem Lande mir nöthig ist, zu meinem Besten." — Der gerührte Vater antwortete tröstend: „Tochter meines Herzens! jenes Töbót ist ein vor andern ausgezeichnetes Reich; dessen Berge sind hoch, die Luft ist rein; majestätisch ragen daselbst mächtige Schneegebirge empor; es ist das kühle, reizende Land der Tenggeri und ihr Lieblingsaufenthalt. In dieser merkwürdigen Weltregion, in diesem Reiche aus welchem Heil und Seligkeit ausgeht, entspringen vier große Ströme; mit Waldungen fruchttragender Bäume (ob Pinienzapfen?) ist dieser Landstrich herrlich geschmückt; es hat Ueberfluß an fünf Getreidearten, an kostbaren Erzen und Steinen, an allen Gattungen nützlicher, vierfüßiger Thiere. Fehlt gleich diesem Lande Buddha Bodhissatwa und die heilige Lehre, so herrscht doch daselbst unter einem mächtigen Könige Gesetz und Ordnung. In ein solches Land, meine Tochter, wirst du ziehen." Der Vater wiset nun die Tochter durch die heilige Mitgift der Götterbilder u. s. w.

In gleichem Miscredit stand Töbót als ein Reich des Elendes und des Hungers, nach der Erzählung des Bödhimór, auch bei den Chinesen, den östlichen Nachbarn, als derselbe

Digitized by Google

König bei ihrem Kaiser um eine Prinzessin anhielt (vergl. wie bei den Usun, Asien Bd. I. S. 433, und Timkowski Voy. I. p. 277). Die aus köstlichem Landesproduct gefertigte Gabe des Brautwerbers war zwar ein mit Rubinen besetzter Harnisch aus Lasurstein; dennoch dauerte das Widerstreben des Kaiserhauses und des Volkes Jahre lang; so verächtlich und verhaßt waren die Tübeter, so im Argen lag ihr Land. Und als nach vielen Künsten, gleich denen der Geschichte der Turandot, es dem Tübetischen Gesandten gestattet wurde zur Kaisertochter sagen zu dürfen: „Mache dich bereit mit uns die Reise nach Töbót anzutreten," gab das Chinesische Volk hierüber doch noch laut sein Misvergnügen zu erkennen. Erst auf die ausdrückliche Versicherung ihres kaiserlichen Vaters, daß der Beschluß nun unwiderruflich sey, ergab sich die betrübte Prinzessin in ihr Schicksal, erbat sich aber als Tröster den Dschu Sakjamuni (ein Abbild nach dem Leben Buddhas verfertigt, von der Größe eines zwölfjährigen Knaben) nebst allem, was ihr in jenem fremden und armen Lande zur Nothdurft und zum Vergnügen dienen konnte. Auch wurde ihr alles von ihrem sie zärtlich liebenden Vater bewilligt, und ihre Aussteuer war sehr reich. Mit dieser ward sie dem Töbótischen Gesandten übergeben. Diesem zeigte sie alles und fragte, ob es in seinem Lande feine Thonerde (wol zu Porzellan), Mühlsteine, Seidenwürmer gebe? Als dieser nun erwiderte, daß an alle diesem dort Ueberfluß sey, nur die Seidenwürmer kenne man nicht: so nahm sie die Eier von Seidenwürmern mit, um den Seidenbau in Töbót einzuführen. Die Reise ward nun angetreten, aber sie ging nur langsam von statten, weil der Schutzgott China's mancherlei Hindernisse in den Weg legte. Als der Zug das Töbótische Gebiet betrat, und die Thalfläche Ramotsche (d. h. Ramotsie[366]), den kleinen Buddha-Tempel im Norden von Botala bei H'Lassa) erreicht hatte, blieb der Wagen, der das Dschu Sakjamunibild trug, im Sande stecken, und war durch nichts fortzubewegen; daher man ihn hier mit vier Säulen und seidenen Vorhängen umgab, d. h. einen Tempel baute. Die Prinzessin aber schmückte sich mit ihren 25 Jungfrauen zum feierlichen Einzuge, und begab sich dann unter Musik, Gesang und allgemeinem Jubel des Volkes, nach der Thalfläche der Mäuse (Chulughunain Kódóh; vielleicht weil hier

[366]) Wei tsang thou chy l. c. p. 127.

Digitized by Google

fruchtbares Feld?) in der Nähe von H'Lassa, wo der Ort des festlichen Empfanges war.

Leider kann man aus den Tributen, welche in den folgenden Jahrhunderten von Tübet an China gezahlt wurden, obschon ziemlich regelmäßig, während den Zeiten der Ming-Dynastie, seit 1648, nur weniges über die Naturproducte des Landes erfahren, da es meistentheils religiöse Gegenstände, Buddhaliquien u. dergl. oder Kunstproducte waren; doch wollen wir ihre Angabe[87]) hier mittheilen. Seit dem genannten Jahre, 1648, wurde die Tributzahlung an China durch kaiserliche Decrete so regulirt, daß sie nur alle drei Jahre Statt finden sollte; ihr Weg war durch das Land Khu-khu-Nor und Schensi, d. i. auf der Straße nach Sining vorgeschrieben; doch gingen sie auch, obwol selten einmal, durch Yunnan. Die Embassaden sollten nur aus 100 Personen bestehen, davon 85 an der Grenze zurückbleiben, und nur 15 bis in die Residenz vorgelassen wurden (vergl. Asien Bd. I. S. 222), doch war es den Begleitern der Embassaden stets erlaubt, gelegentlich einen kleinen Handel mit ihren Waaren ohne alle Zollabgabe zu treiben. Im Jahre 1661 wurden als solche Tribute nach China gebracht: Idole von Kupfer und vergoldet; gemalte Bilder, Obelisken von Kupfer, S'arira, d. i. Reliquien; rothe Korallen, Rhinoceroshörner, gelbe Mützen mit Schwänzen zur Zierde, Phrouh (Phuru, eine Art Plüsch oder Tübetischer Sammet), feine, vielfarbige Filze, Assafoetida (A'wei im Chines.), schwarzes, wohlriechendes Gummi, große, weiße Seemuscheln, Quasten von weißer und schwarzer Wolle. In den folgenden Jahren kamen zu diesen Dingen noch goldene Gebeträder (Khorlo, im Mongol. Kurdo, die in Tempeln bis 8 Fuß im Durchmesser groß sind, s. Asien Bd. II. S. 676, 822) bei reichen Leuten wie Uhren in den Zimmern hängen, und aufgezogen beständig rollen. Aber auch Perlen, Rosenkränze von Edelsteinen oder von gelber Ambra; auch Pelze von Thsu cheou (? unbekannt), von Tigern, Leoparden, Luchsen; Safran; verschiedene Zeuge, wie Kamelotte, Filze u. a. m. Seit der Herrschaft der Mandschuren, seit Kaiser Kanghi's Eroberung Tübets, 1720, bestehen die jährlich gewordenen Geschenke des Dalai Lama an

[87]) Wei thsang thou chy l. c. p. 40, 48—58.

Digitized by Google

den Hof von Peking, an die Prinzen und Lamen Chinа's, zumal zu den kaiserlichen Geburtsfeiern ꝛc., in feinen Wollzeugen, Silberobelisken, in wohlriechenden Stäbchen, und vorzüglich in gedruckten Büchern, die zu diesem Zwecke in großer Menge aus H'Lassa durch die dortige Propaganda versendet werden. Durch außerordentliche Embassaden werden vom Dalai Lama und andern hohen Geistlichen Tübets auch Heiligenbilder, Bücher mit Goldschrift, fünffarbige Papiere mit Prognostik von 8 Glücksfällen, langes Leben verleihende Binden oder Tücher, einheimische Parfüms, Wollenzeuge u. a. m. verschenkt.

Unter den Producten [388]) der älteren Zeit, die in der Historie der Dynastie der Thang (XI. Jahrh.) angegeben werden, findet man Gold, Silber, Kupfer, Zinn, Büffel mit dem Seidenhaar, treffliche Pferde, einbucklige Kameele, die 1000 Li (d. i. 60 geogr. Meil.) in einem Tage? machen, sehr große Fledermäuse.

Unter den Kuriositäten des Landes nennt man, eine Pflanze über der ein sehr sanftes Wesen wie ein Hund schweben soll, vor dem Elephanten, Löwen und andere Thiere sich wie vor dem Könige der Thiere neigen. Auch schwarze Esel soll es da geben, welche mit dem Tiger im Kampfe bestehen, und so schnell laufen wie jene Kameele. In den Gebirgen sind Argalis, deren Hörner bis 100 Pfund wiegen sollen (im Altaï von 80 Pfund, s. Asien Bd. I. S. 927); Rhinocereshörner, dunkelfarbige, so hart, daß sie angeklopft wie Jaspis klingen (ob Petrefacta?), sie bewahren jedes Gift bei sich. Corundum (wie in Nepal, s. ob. S. 53) der dem Amethyst gleicht, weder durch Stahl noch Feuer zerstörbar ist, aber mit dem Horn des Argali pulverisirt werden kann. Jener Parfüm Tübets, den die Einwohner ihren Göttern darbringen, übertrifft den Lan (der Chinesen, ein Epidendron); er heißt in Buddhistischen Büchern Ylanhua. Es ist ein kleines Blümchen, gleich einem Goldkorn, mit so starkem Dufte, daß ein Stäubchen davon in das Haar gelegt zehn Schritt weit duftet, und einen ganzen Monat anhält. Schon die Historie der Heou Han erwähnt seiner.

Unter dem Kapitel der Producte Tübets führt die Chinesische Geographie erst einige fabelhafte der Westländer (Sipu) an; dann aber theilt sie die Landesproducte nach den Provin-

[388]) Wei tsang thou chy l. c. p. 167—169.

Digitized by Google

ten und Ortschaften mit, wir folgen[99]) ihr darin, weil uns die Lage dieser Landschaften nun schon bekannt ist.

In Tatsiamlu giebt es graue Gerste (Thsinghua der Chinesen), wilde Ochsen mit langem Haar; Ziegen, Butter, runde Rüben, die in China nicht wachsen, Weißkohl.

In Lithang, Holzschnitt-Tafeln zum Bücherdruck; Gold in Körnern, Tassen aus Wurzeln einer Rebe geschnitzt; Körner vom Fungyan Baume, aus denen man Rosenkränze macht; Perlmutter. Das Thier, das nur im Winter existirt, aber im Sommer auf dem Berge Brang-gung-ri zur Pflanze(?) wird; in den Naturhistorien hat es keinen Namen, genossen giebt es Mark. Wilde Ochsen mit langem Haar; Ziegen; Filz von Ochsenhaaren; graue Gerste; gemeine Gerste; Rüben.

In Bathang, weiße Weintrauben, Tassen aus Rebenwurzeln gemacht; Granaten, Pfirsich, Wassermelonen; graue Gerste, Gerste, Erbsen; gelbes Wachs, Honig, Lauch, Butter, Weißkohl, runde Rettiche, Pivoine (Paeonia arborescens). Yak Büffel, wilde Katzen, Thien chou der Chinesen, mit gutem Pelzwerk; Queckstilber. Man sieht an diesen Producten die Lage im warmen, tiefen Stromthale.

In Djaya, graue Gerste, Trauben, Nüsse, trockne Birnen; Ziegen mit feinem Wollhaar, wilde Ochsen; Türkise.

In Tsiamdo, graue Gerste, gemeine Gerste, runde Rettiche, Erbsen, Nüsse, Ingwer, Moschus; Bärengalle; Poliye(?), wilde Ochsen mit langem Haar; Ziegen, Filz von Kuhhaaren.

In Rywudze, Ziegen mit feinem Wollhaar; wilde Ochsen mit langem Haar, Filz von Kuhhaaren; Pferde, Maulthiere, Hirsche, Hühner; Eisen.

In Y'Lorungdzong, graue Gerste, Yak's, Lapis lazuli.

In Chobandho, graue Gerste, die officinelle Pflanze Rhizome(?), Ochsen, Hammel, Butter.

---

[99]) Wei tsang thou chy l. c. p. 137.

Digitized by Google

In Tardzong (Dorung dzong), graue Gerste, Birnen, Nüsse, Maulthiere, Pferde; Goldsand, Silberminen.

In H'Lari, die fünf Arten der Cerealien gedeihen hier nicht; man treibt nur die Zucht von Rindern und Schaafen; wilde Ochsen, Ziegen mit feinem Wollhaar.

Zu Ghiamdho im Lande Kongbo; graue Gerste, Weißkohl, eßbare Schilfsprossen, Schilf zu Bogen und Pfeil, Lapis lazuli; breite Zeuge Phiantan (?), Tübetischer Sammet, Phrouh, Filze von Ziegenhaaren, Maulthiere, Hunde mit dicken Köpfen.

In H'Lassa, zweierlei Arten Reiß, rother und gelber; sehr viele Cerealien; man bewässert das Land durch Canäle. Der Tübeter Pflug ist wie der Chinesische, aber man spannt in Tübet 5 Ochsen vor den Pflug. Andere Producte der Agricultur sind, weiße Bohnen, Indische Linsen, Lauch, Bohnen, rothe Wicken, Zwiebeln, Petersilie, Weißkohl, Spinat, Salat, Rüben, Nüsse, Weintrauben, Tübetische Aprikosen, Feigen, Tübetische Ceder, Salz.

Im hintern Tübet sind die Salzseen Djayek und Deng-tsavga, die viel Salz hervorbringen; auch wird es aus dem Sandboden gesammelt durch ausgraben, und zum Austausch gegen andere Waaren benutzt. Tübetische Parfüms zum Verbrennen, doppelter Art, violett und gelb; ihr Rauch steigt gerade zum Himmel empor, daher werden sie sehr hoch geschätzt; Parfüm Seilan. Tübetische Seidenwürmer, Taffet, Sammet (Phrouh), Kaschmir Shawls, feine Filze, blumige Zeuge. Tübetischer Saflor, Krapp, rothe Farbestoffe, Bergblau, Zimmet, Kolile (?), Holzschaalen zweierlei Art, die das Gift vernichten; Assa foetida, Pivoine, Mohn, Gerste, Calendula, rothe und gelbe Kamillen, Cedern, Cypressen, Eschen, Myrrhe; Ammoniak; Lapis lazuli, Türkis, Agat, gelber Amber, Korallen (?); große Meermuscheln (?); Pferde, Maulthiere, Esel, Büffel, Yaks, Argali, wilde Ochsen, wilde Ziegen mit langem Haar, Ziegen mit feinem Wollhaar, sehr kleine Schweine, Hasen, Füchse, schöne Vögel, sehr kleine Hühner, gelbe, wilde Enten, Fasanen, Falken, weiße Adler, Schwäne.

Noch wird im Allgemeinen gesagt, daß in Tübet kein Bambus[390]) wachse, aber es sey daselbst sehr geschätzt von den Beamten und Gelehrten, wie von Hohen und Niedern, weil alle

[390]) Wei tsang thou chy l. c. p. 171.

Digitized by Google

ch gebrauchten; Hausgeräth aus Bambus, in China gemacht, sey sehr beliebt, obwol die Tübeter im Allgemeinen gar keinen besondern Werth auf die fremden Waaren des Auslandes legten. In den Flüssen und Bächen, in Ost-Tübet, findet man viele Fische, die denen gleichen, welche man in China Lu und Pian nennt; weil es aber durch Buddha's Gesetz verboten ist, so werden sie nie gefangen oder gegessen.

2. H'Lassa die Capitale, die Cultur-Mitte Tübets.

Die Hauptstadt[91]) von Tübet liegt in einer großen Plaine, die sich 4 bis 5 Stunden von N. nach S., und 24 bis 30 geog. Meilen (400—500 Li) von O. nach W. ausdehnt. Nach allen vier Seiten ist sie von Bergen umgeben; diese Berge, sagt die Chinesische Geographie, schmücken sie, sie sind majestätisch, die Wasser, die sie durchschneiden, sind herrlich; der Acker ist fett und fruchtbar, die Wege sind eben und breit, das Ganze ist eine bezaubernde, glückliche Landschaft; es ist die berühmteste von Siyu, d. i. der Westländer. Es ist das Land des Buddha; sein Tempel, auf dem Gipfel des Berges Botala im Westen erbaut, ist des Dalai Lama Residenz; sein Gipfel ist dem Smaragd gleich. Die blauen Cascaden seiner Wasser und der Purpurschimmer seiner hohen Paläste blenden das Auge. Die Vollendung und Schönheit aller dort vorhandenen Gegenstände machen ihn zu einem bewundernswerthen Aufenthalte. Vier große Klöster umgeben diese Residenz nach den vier Weltgegenden; sie heißen Bhraeboung, Sera, Ghaldan und Samie. Die Thürme, die großen Pavillons, die Straßen des Ortes, seine Bazars, kurz Alles ist bewundernswerth in diesem großen Orte, den die Tübeter H'Lassa nennen. Wie diese Beschreibung der Gegenwart H'Lassas sich pomphaft genug ankündigt, selbst im Munde des Ausländers, des sonst alles verachtenden Chinesen, eben so die sparsamen Nachrichten, welche uns über die erste Entstehung dieser noch mehr als die heilige Roma gepriesenen geistlichen Herrscherstadt, in den einheimischen Annalen, nähern Auskunft geben könnten.

Wir haben schon oben, aus der ältern Tübetischen Geschichte die Verpflanzung der Residenz der Könige Tübets, vom Yarlung-Strome, in dieses mehr westliche Gebiet, unter

[91]) Wei tsang thou chy l. c. p. 237, 239—247.

Digitized by Google

Srongdsan Gambo (in der Chinesischen Geographie wird er weichlicher, auf Chinesisch Lungdzan genannt, sein Titel ist Ghialbo, d. i. König, er stirbt im J. 650) [392]), im VII. Jahrhundert angeführt. Damals wurden dort die ersten Tempel Botalas erbaut, und um diese siedelte sich die Capitale [93]) des Landes H'Lassa seitdem an. Diese ersten Tempel wurden unter besonderer Aufsicht der beiden Gemahlinnen des Königs, der Nepalesischen und Chinesischen Prinzessinnen [94]) (jene Dara Nipol, d. i. die Weiße, diese Dara Wentching, d. i. die Grüne, genannt) erbaut; daher kam wol der Chinesisch-Indische Pagoden-Styl, der seitdem in Tübet vorherrschenden Architectur, welche aber dem hohen, kalten Gebirgslande des großen Schneereiches sehr verständig angepaßt ist. Die Bauten jener ersten Anlage der Capitale können nicht unbedeutend gewesen seyn; sie bilden den Grund aller spätern Bauwerke. Die Prinzessin von Balbo (d. i. Nepal) hieß Bribsun, sie war von röthlich weißer Farbe, ihr Athem duftete wie Sandelholz, ihr königlicher Vater schickte zugleich mit ihr drei durch sich selbst entstandene Buddha-Bilder, nämlich das belebte (d. h. eingeweihte), das lehrende (d. h. des Lehrers, Tenggri und Menschen Schakyamuni aus Erz gegossen, in der Größe eines achtjährigen Knaben) und das der weißen Dara-Eke (?), nebst einer vollständigen Sammlung aller Balboischen, d. i. Nepalesischen, Religionsschriften (im Jahre 639 nach Chr. Geb.).

Daß Buddhismus sehr frühzeitig in Nepal einheimisch geworden, haben wir oben gesehen, von da können wir also den einen Weg verfolgen, von welchem aus Indische Civilisation vom Süden herauf zum Plateaulande Tübets vordrang. Das Bödhimör, dessen Erzählung von der Brautwerbung der Nepalesischen Königstochter oben angeführt wurde, sagt ferner: der König gab seiner Tochter die genannten Götterbilder mit samt den heiligen Schriften der Lehre, damit durch alles dieses die athmenden Wesen jenes Landes auf den Weg der Tugend gefördert werden möchten. Auch Schätze und Güter, um der

---

[392]) Wei tsang thou chy l. c. p. 26. [93]) P. Georgi Alphabetum Tibetanum l. c. p. 300; Ab. Remusat Observations sur l'Histoire des Mongols Orient. etc. Paris 1832. 8. p. 36. [94]) Ssanang Ssetsen Mongol. Gesch. b. Schmidt S. 35; Bödhimör ebend. Not. 12. S. 333—343.

Digitized by Google

Armuth zu helfen," Wunderschaalen von Lasurstein u. a. m. Weiße chubilganische Stiere trugen diese Schätze aus Nepal nach Tübet, und die Prinzessin ritt ein weißes Maulthier; ihre Jungfrauen neben ihr und viele Große im Gefolge; als sie aber zu den Hochgebirgen kamen, mußten die Lasten auf andere Weise fortgeschafft werden. Die Buddhabilder sollen aber selbst zu Fuß die unwegsamen Stellen überstiegen haben. Auf den bessern Wegen setzte sich der ganze Zug wieder in die beste Ordnung, und wurde von den Bewohnern Tübets unter freudigem Jubel, Gesang und Musik empfangen und zum Könige geleitet.

Die Chinesische Prinzessin hieß Untsching, die Tochter des großen Kaiser Taitsong der Thang (regiert 626—649 n. Chr. G.), war von röthlich grüner Farbe, ihr Athem duftend wie die blaue Udpala Blume, eine vollkommene Schönheit, mit dem großen Vorzug der vollkommenen Kenntniß der Schastie Weisheit. Auch sie erhielt als Mitgift, außer jenen schon genannten Götterbildern, noch eine Sammlung aller gelehrten Schriften und Jahrbücher der Geschichten. Als nun auch sie, als die zweite Gemahlin, in dem Königssitz ankam, ließ Srongbsan Gambo zwei Tempel auf dem Berge Botala, unter ihrer besondern Aufsicht, für ihre Götterbilder erbauen. Die Ufer des Sees auf diesem Berge mußten eingeengt werden, erhöht, eingedämmt, und nach vielen Arbeiten gelang es ihm, ihnen die regelmäßige, viereckige Gestalt zu geben. Dann wurden die Tempel selbst erbaut, obwol mit großen Hindernissen der widerstrebenden, bösartigen Geister, die sich ihrer Errichtung widersetzten. Vier Drachenkönige, der Kuwara, Mahakala, Durga (Indische Götzendiener?) erschienen, die indeß ihren Schutz versprachen, wenn auch ihre Bildnisse im Tempel mit aufgestellt würden (dies erklärt, bemerkt der Mongolische Sprachkenner Schmidt, warum in den Buddhatempeln Tübets auch so viele Brahmanische Idole stehen, weil sie von den Buddhisten als schützende Diener ihrer Tempel geduldet werden). Die Einweihung dieser Tempel geschahe mit so großem Pomp und so vielen Wundern, daß ihrer Beschreibung im Bödhimör[95]) ein ganzes Kapitel gewidmet ist.

Von demselben Könige, dem ersten Begründer von H'Lassa, erzählt die Chinesische Geographie [96]), übereinstimmend mit den

[95]) Sfanang Sfetsen Mongol. Gesch. a. a. O. S. 343.
[96]) Wei tsang thou chy l. c. p. 27 etc.

Digitized by Google

Mongolischen Annalen, daß er seinen Gemahlinnen Palä
und die Stadt erbaut habe; bei ihm hat aber die Chinesis
Prinzessin den Vorzug. Sie sahe mit Ekel den damaligen G
brauch der Tübeter, sich die Gesichter roth zu malen, und sogle
verbot der König diesen Gebrauch bei seinen Hofleuten. Er sel
trug nun statt seiner groben Wollröcke seidene Kleider, u
nahm nach und nach Chinesische Sitten an. Er schickte
Söhne der Prinzen und des Adels in Chinesische Schulen, u
forderte Chinesische Gelehrte und Poëten zu sich. Der Kai
gab seinem Schwiegersohn den Titel Prinz des Si-hai (We
Meer, d. i. der See Khu-khu-Nor). Er erbat sich Seide
würmer, geschickte Leute, die den Wein zu bereiten verstehe
Papier, Dinte, Mühlen, Maler, und nahm den Chin
sischen Kalender an u. s. w.

Diese erste Anlage H'Lassa's, also im Styl und
Cultur von Nepal und China, unter diesem Begründer
Wohlfahrt Tübets, wurde nach der Tübetischen Chronik me
rere hundert Jahre später sehr erweitert, durch seine Nachfolge
z. B. unter dem Könige Thisrong I Te b Dsan (reg. v
801—845)[397]. Dieser erbaute seinen Tempelpalast Bima,
an Festigkeit und Pracht alles bisherige übertraf; er wurde
nau der Lehre gemäß eingerichtet; das untere Stockwerk ste
die Tübetische Ordnung, das mittlere die Chinesisch
das obere die Indische Ordnung symbolisch dar; er wur
unter Blumenstreuen und Segenswünschen eingeweiht. Geg
Ende des Jahrhunderts machte einer der folgenden Könige Thi-
Tsong-I Te-b Dsan, als Sieger gegen China, große Beu
baute, wie die Chronik sagt, dafür Tausende von Tempeln, fü
die Bibliotheken des Landes durch Uebersetzungen aus Indisch
Religionsschriften, und hob durch seine grenzenlose Verehrung
Geistlichkeit die Wohlfahrt des Tübetischen Volkes so sehr, d
sie der der Tenggri (der seligen Geister) selbst gleich kam. Na
dem Bödhimör ließ dieser fromme König die bisherigen Ue
setzungen auch in einer neuen, verbesserten Sprache umarbei
und erklären; er ließ die Maaße, Gewichte und Münzen auf I
dischen Fuß einrichten. Er theilte die innere Einrichtung des K
ster und Einsiedlerlebens in die drei Klassen des Hörens,

[397]) Ssanang Ssetsen Mongol. Gesch. a. a. O. S. 39—51. Not.
S. 358.

Digitized by Google

Denkens und der Ausübung und eben ſo das Lehrſyſtem in die drei Klaſſen des Vortragens, des Disputirens und der Recenſion. Die Gelehrten, die Geiſtlichen, die Edlen machen die drei oberſten Klaſſen ſeines Reiches aus. Jeder Gylong erhielt zu ſeinem Unterhalt und Bedienung 7 Hausgeſinde als Eigenthum. Der König ſelbſt ſaß gern in der Mitte ſeiner Geiſtlichkeit, und an die Haarlocken der rechten und linken Seite ſeines Hauptes ließ er lange Bänder befeſtigen, die er über die Sitze der Geiſtlichkeit ziehen und ſelbige darauf ſich niederſetzen ließ. Er erbaute prachtvolle Tempel, und ließ aus Hindoſtan die gelehrteſten Architecten, aus Balbo (Nepal) die geſchickteſten Bildhauer und Gießkünſtler kommen. Ein Tempel hatte 9 Stockwerk, und war von außerordentlicher Höhe; die 3 untern Stock aus Bauſtein, die 3 mittlern aus Backſtein, die 3 oberſten aus Holz. An den vier Ecken des Chineſiſchen Daches hingen ſtark, eiſerne Ketten herab, die bei Stürmen an 4 coloſſale, ſteinerne Löwen befeſtigt wurden. Sehr viele Tempel wurden von ihm und ſeinen Großen geſtiftet. Sein Ruhm war groß, ſeine Macht und Herrlichkeit dehnte er nach allen vier Weltgegenden aus, die Geſchichte ſeines Reiches ließ er chronologiſch ordnen, und mit den Annalen Chinas vergleichen, dabei hauptſächlich auf die gegenſeitigen Verhältniſſe beider Länder von China und Töböt ſehen, deren Monarchen ſich bald verſchwägerten, bald in Krieg ſtanden u. ſ. w.

Nicht immer indeß bleibt daſſelbe Glück der Tübetiſchen Hauptſtadt und dem ganzen Lande gleich hold; die Verwilderung der Beherrſcher, und die darauf erfolgende Zerſtörung Tübets, im X. Jahrhundert, wird mit den traurigſten Farben geſchildert [98]). Wie der Strom der Frühlingsgewäſſer, ſo ſchnell verrann nach dem Tode des letzten frommen Königs die Macht und Stärke des Tübetiſchen Reichs; wie eine verwitterte Schilfhütte fiel die geſetzliche Herrſchaft der X verdienſtlichen Werke zuſammen. Wie eine Lampe, der das Oel ausgegangen, erloſch das Glück und die Wohlfahrt des Volkes von Töböt. Wie ein verheerender Sturmwind aus finſtern Regionen verbreiteten ſich dort die falſche Religion und die Irrlehre der ſchwarzen Geiſterbeſchwörer (?); die Neigung zu guten Geſinnungen und Handlungen war vergeſſen, wie man einen Traum vergißt. Nur wenige der

[98]) Sſanang Sſetſen Mongol. Geſch. a. a. O. S. 50. Not. S. 362.

Digitized by Google

überlebenden Frommen beweinten den Untergang der wahren Lehre u. s. w —

Gewiß ist auch damals vieles in H'Lassa wieder zerstört worden, wie in den folgenden Zeiten, als die Mongolen-Dynastie den Chinesischen Herrscherthron bestieg; d. i. durch die häufig wiederholten Dsungaren- und Kalmücken-Ueberfälle in Tübet. Doch scheint H'Lassa selbst manche seiner Alterthümer und frühern Anlagen bewahrt zu haben, und auf den alten Grundlagen wurde immer der verjüngte Ort wieder aufgeführt. Als Beweis hierfür kann jene berühmte Stein-Inscription[399]) gelten, mit dem Vertrag eines Friedensschlusses zwischen Chinesen und Thu-pho, am Thsing-chui-Fluß, über Grenzstreitigkeiten, am Ki-alan-Schan-Gebirge (s. Asien Bd. I. S. 167), vom Jahre 821, welche noch heute im Tempel zu H'Lassa aufbewahrt wird. —

Jene Chronik-Fragmente, im mystisch-emphatischen Style, haben wir nur als Beispiel angeführt, weil dieser fast allen Berichten über Tübetische Angelegenheiten, bei welchen die religiösen Verhältnisse mit zur Sprache kommen, eigenthümlich ist, und weil er sich selbst der sonst trocknen Relationen der Geographen bemächtigt hat, sowol im Styl des Chinesischen Berichterstatters, wie des derer de Propaganda fide, die über den gegenwärtigen Zustand von H'Lassa daher öfter dunkel und ganz unverständlich werden.

Jenes Botala (Putala, Phuto Schan der Chinesen) ist der allgemeine Name[400]) des Berges bei H'Lassa, mit den drei Spitzen, der gleich dem Sambhunath in Kathmandu (s. oben S. 70) eine ganze Tempel-, Kloster- und Palast-Gruppe, nur in einem vergrößerten Maaßstabe bildet. Der Gipfel, auf welchem der Palast, oder vielmehr das Kloster des Dalai Lama steht, heißt Marbo-ri; er ist mit Thürmen und Festungswerken versehen. Nahe dabei, im Westen oder Süden, ist der Dziagh-ri, d. i. der Eisenberg, wo der berühmte Tzong-khaba aus Amdoa die Medicin lehrte, auf welchem der Dziagh-ri-bi-dung erbaut ist, und hinter beiden, gegen Norden, ist der dritte Gipfel, Phamori. Der Palast des Dalai Lama heißt Pobrang marbu, oder schlechtweg Pokun marbu,

[399]) Wei tsang thou chy l. c. p. 31. [400]) ebend. p. 244 Not. 1 v. Klapr. und p. 111 Not.

Digitized by Google

d. h. die rothe Stadt; denn ſeine Gebäude ſind roth. Er liegt eine Stunde (4 Li) von H'Laſſa gegen N.W.; der Tempel oder das Hauptgebäude deſſelben hat 367 Fuß Höhe, das Dach iſt vergoldet, man zählt darin 10,000 Zimmer die voll von einer Menge von Idolen, Obelisken von Gold und Silber, und andern koſtbaren und heiligen Dingen ſind. Dieß iſt der Palaſt, der ſchon im Jahre 630 n. Chr. G. von jenem Srongbſam Gambo erbaut ſeyn ſoll.

Dieſer Berg Botala, Phuto Schan der Chineſen, ſoll, nach der Chineſiſchen Geographie, eine Höhe von 100 Chineſiſchen Klaftern haben; der wahre Botala, oder Phuto, liegt aber nicht hier, ſondern fern im Süd-Meere, wo er einen Himmelspalaſt auf ſeinem Gipfel zur Herberge der Bodhiſatwa's trägt, wenn dieſe auf ihren Weltreiſen im Univerſum ſind. Ein zweiter Botala, dieſer Art, liegt im Meere von China; auf ihm erklärt der achtundzwanzigſte der trefflichen Bodhiſatwas, Kuonyn das Geſetz. Dieſer Botala, bei H'Laſſa, iſt alſo nur der dritte dieſer heiligen Wunderberge, auf dem der Kuonyn, d. i. der Dalai Lama, der Alles ſieht und Alles weiß, ſich als lebendiger Menſch zeigt.

In der Tempelbeſchreibung [1]) wird dieſe Reſidenz des Dalai Lama auch der Tempel des Buddha genannt, H'Laſſei-tſio K'hang im Tübetiſchen, Tatchao ſzu im Chineſiſchen (tſio im Tübetiſchen, tchao im Chineſiſchen und bzoo im Mongoliſchen, bezeichnen den Buddha, deſſen Hauptbild daſelbſt Tſio Shakia muni heißt); die Capuciner Miſſionare nannten dieſe Wohnung Lapranga [2]) (La-ſa-prahlnang, ſagt Pat. Georgi, i. e. Terra Dei admiranda sublimi, vergl. Aſien Bd. II. S. 466); es iſt dies der Tübetiſche Titel Labhrang, den die Chineſen in ihrer verweichlichten Ausſprache, der das r fehlt, Lao mulang nennen. Dieſer Buddhiſtiſche Vatican und Tempel ward, nach dem Chineſiſchen Geographen, zur Zeit der Thang-Dynaſtie gebaut, und iſt gegen den Weſten gekehrt. Das Hauptidol iſt daſſelbe der Chineſiſchen Prinzeſſin, von dem oben die Rede war. Auch ſieht man Bilder darin, von ihr ſelbſt, von ihrem Gemahl, dem Ghiambo (i. e. Rex, der Königstitel), und von der Balbo Prinzeſſin (aus Nepal),

[1]) Wei tsang thou chy l. c. p. 124—128. [2]) P. Georgi Alphabet. Tibetan. l. c. p. 300.

Digitized by Google

und eine Menge Idole, die im Tempel alle vor dem Thron Sr. Majestät des Chinesischen Kaisers gestellt sind. Weihrauch duftet vor ihnen; Blumen und Vasen von orientalischer Jade schimmern in jeder Jahreszeit wundervoll umher. In der S.O. Seite des Palastes liegt der Prachtsaal H'Lamo, der nach den Göttern genannt ist, darin die Tübeter ihre Adorationen zur Sündenreinigung machen. Die Wandgemälde sind historischen Inhalts, z. B. wie Yuan phoei, der vierte der Embassadeurs der Thang, wie er sich heilige Schriften und heilige Idole ausbittet. Wahrscheinlich sind hier auch die chorographischen Tafeln Tübets angebracht, welche Pat. H. de la Penna gesehen hat, und von denen oben (Asien Bd. II. S. 466) die Rede war. Wir vermuthen, daß es diejenigen sind, mit welchen der schlaue und verrätherische Tübet-Wang zu Kaiser Kanghi's Zeit (s. Asien Bd. I. 272), nach einer Notiz im Alphabet. Tibetan. p. 329, in dem Palaste 16 große Wände schmücken ließ, in denen alle einzelnen Provinzen Tübets genau abgemalt waren. Unter den Merkwürdigkeiten dieses Gebäudes führt der Chinesische Geograph auch einen großen Kupferkessel[403]) an, der über 100 Maaß Wasser hält; er ist zur täglichen Bereitung des Thees für diejenigen bestimmt, die dort ihre Gebete recitiren; der Chinesische Autor fügt zur Bestätigung dieser Angabe hinzu, er habe den Kessel mit eigenen Augen gesehen. Vor der Pforte des Gebäudes sind die Ueberreste verschiedener Alterthümer aufbewahrt, darunter auch der Stein mit dem Allianztractat der Thang-Dynastie vom Jahre 821. Doch ist diese Inscription jetzt nicht[4]) mehr lesbar. Neben diesem Denkmale stehen zwei alte Weiden, deren Stämme wie zwei Drachen sich um einander winden; sie sollen aus den Zeiten der Thang herstammen.

Nur eine halbe Li nördlicher, also ganz nahe von jenem, steht der zweite Haupttempel Siao tchao (d. h. des kleinen Tchao, oder Buddha), Ra motsie der Tübeter, auch aus den Zeiten der Thang (s. oben S. 232), der jenem weder an Größe noch Pracht etwas nachgiebt; in ihm steht das 8jährige Buddhabild. Diese Tempel dienten als Musterbauten für die Nachahmung der neuern Tempelarchitectur in der Sommer-Residenz des Kaiser Khien long zu Je-hol (s. Asien Bd. I. S. 140).

---

[403]) Wei tsang thou chy l. c. p. 94. [4]) ebend. p. 168.

Digitized by Google

Zwiſchen dieſem und dem Dziah-ri-bi-bung, auf zwei große Kloſter-Paläſte zur Aufnahme der fremden ne't, welche daſelbſt ihre theologiſchen Studien vollenden ien, erbaut ſind, hat man eine Pyramide errichtet, über w die beiden Berge mit dem Sitz der Gottheit, deſſen Ruhm bis an die äußerſten Grenzen von Siyu (die Weſtländer, der chent) ausbreitet, majeſtätiſch erheben. Am Südabhange d Berghöhe ſtehen Obelisken; an dem Nordabhange liegt See[5]) klar und hell, deſſen erſte Anlage auch in die Zeiten VII. Jahrhunderts zurückgeht. Er heißt Dzundzio lu kh (ku khang tchha mu im Chineſ.), hat eine halbe Stunde (4 im Umfang; in ſeiner Mitte iſt ein Palaſt im Octogon erb aus geſirnißten, bunten Backſteinen, den man das Schloß ſiſchen Gewäſſers nennt. Wer dies beſuchen will, muß zu überſchiffen, die Ausſicht iſt prachtvoll. Ueberhaupt iſt dieſer S tete mit reizenden Anlagen umgeben. Nur 5 Li im We deſſelben iſt der kühle Sommer-Park, Kadzi-rava [6]), Dalai-Lama, mit Fiſchteichen, wo ſeltenere Blumen gep wurden, daher er auch der Blumengarten heißt, und nahe bei iſt ein anderer Garten, Chourjigang, oder Kingpu wo der Dalai Lama den Bandjin Lama empfängt, mit ihm Thee zu trinken. Nur 2 Li im Norden von Bot iſt der Park Dzumghio, ein dichtes Bosquet von Pfirſich Weidenbäumen, von Cedern und Cypreſſen beſchattet, zur S merfriſche des Dalai-Lama in ſeinen Mußeſtunden beſtim Auf dem Wege zur Stadt iſt die Brücke aus Firniß-Q deren (Lieou-li-chiao) [7]) merkwürdig, unter welcher, mit Ge die raſende Dzang tſiu, der daher auch den Mongoliſchen N nen Galdjao muren (i. e. furibundus) führt, vorüber ſch Die klaren Waſſer dieſes Stromes haben hier eine ſchimmer ſmaragdgrüne Farbe; bald zerſtieben ſie in Tropfen, und fa vereint wieder in große Baſſins, bald wälzen ſie ungeheure F blöcke, welche ſie dem Schlammbette entreißen; in dem Fl findet man kleine, ſchöne Steine, die man zu Ornamenten in Handel bringt. In der Stadt H'Laſſa ſelbſt heißt das K Palaſt des Dalai Lama Tſumbze K'hang, das aber, ſeit Chineſen Zeit, für die Sitzungen des Gerichtshofes verwendet

[5]) Wei tsang thou chy l. c. p. 118, 245. [6]) ebend. p. 118.
[7]) ebend. p. 245.

Digitized by Google

denn der Chinesische Straf-Codex[408]) ist in Tübet eingeführt. Die Beschreibung aller dieser Dinge, schließt der Chinesische Geograph, mit der Exclamation: die glänzenden Paläste dieses Götterstzes sind keineswegs von dem des Reichs der Mitte (d. i. China) verschieden, und hier in der That ist das Reich der Freude in Siyu (im Occident)[9]).

Die Privatwohnungen der Stadt H'Lassa sind zu beiden Seiten des Stromes zerstreut, die Städter[10]) wohnen hier fröhlich im Ueberfluß. Das Volk liebt es, seine Häuser an die Abhänge der Berge zu bauen, um den Wäldern und Wassern nahe zu seyn. Die Häuser werden meist aus rohen Bausteinen in mehrern Etagen übereinander gebaut, die Säle werden mit Sculpturen verziert; die Sculptur[11]) der Tübeter erreicht den höchsten Grad der Vollkommenheit, und erregt Bewunderung. Die Gebäude der Großen sind oft für mehrere hundert Bewohner eingerichtet; diese werden, wenn sie in der Ebene stehen, Ka genannt; die Steinhäuser an den Bergwänden aber Dzong. Weil die Häuser der Dhebas, oder Chefs, auch Dzong heißen, so werden auch die Städte, wo sie stehen, so genannt, und Dzong ist synonym mit Stadt. Die Stadt wurde, während der frühern kriegerischen Unruhen, mit einer Mauer umgeben, die aber, im Jahre 1722, bei den Ueberfällen der Chinesen zerstört wurde. An ihrer Stelle ward ein Steinwall[12]) angelegt, der auch den Berg Botala umgiebt, und 30 Li lang ist; er sichert seine eingezäunten Räume gegen die zerstörende Gewalt des Stromes. Die Tübeter nennen ihn den heiligen Damm, und im ersten Monate des Jahres kommen die Lamas aus allen Gegenden des Landes zu einer Festfeier an demselben zusammen, wobei sie Erde und Steine zusammentragen und auf den Damm niederlegen; dies ist ihre einzige Arbeit, die sie im ganzen Jahre einmal zu verrichten haben.

Im Norden von H'Lassa liegt, nur 7 Li von H'Lassa, also keine Stunde entfernt, die Stadt Djachi, welche seit 1733 bis heute als die Chinesische Garnisonstadt mit Kasernen erbaut wurde; in ihrer Nähe ist ein Tempel des Götzen Kuanti, wo ein Chinesischer Altar[13]) steht. Die Zahl der dort postirten

---

[408]) Wei tsang thou chy l. c. p. 72. [9]) ebend. p. 247.
[10]) ebend. p. 246. 94. [11]) ebend. p. 99. [12]) ebend. p. 240.
[13]) ebend. p. 133.

Digitized by Google

Truppen beträgt 3000 Reuter, unter 2 Chineſiſchen Generälen, welche das Commando führen und mit dem Gouvernement von Tübet beauftragt ſind. Seit dieſer Einrichtung iſt der Friede in Tübet wieder hergeſtellt, die Grenzen ſind geſichert, das Volk kehrt in Frieden auf ſeine Aecker zurück, die Handelsverbindungen ſind von neuem angeknüpft, die koſtbaren Waaren wurden wieder auf den Tübetiſchen Märkten feilgeboten, und H'Laſſa wurde ſeitdem wieder die große Capitale von Siyu.

H'Laſſa hat ein eigenes Marktgewicht, und ſeine Silbermünze, ſie wiegt 1 Thſian und 5 Fen (1 Franc und 5 centimes), ſie hat Tübetiſches Gepräge. Hauptwaaren [14]) des H'Laſſa Marktes ſind: rohe Seide des Landes, feine Wolle, Wollzeuge, Tübetiſcher Sammet (Phrouh), wohlriechende Stäbe, im Lande gemacht, Leinwand, Trauben, Äpfel, Pfirſich u. a. Eßwaaren. Weiber und Männer führen das Handelsgeſchäft; ſie breiten ihre Waaren auf Matten aus, nicht in Boutiquen. Seidne Zeuge werden in Tübet nicht gemacht, ſie kommen aus China. Unter den fremden Kaufleuten giebt es ſehr viele Mohammedaner (aus Indien) und Bucharen; jene handeln mit Edelſteinen, Perlen, weißen Zeugen, dieſe mit Phrouh, geſtickten Stoffen und Kaſchmir-Shawls. Dieſe Waaren bringen ſie aus Broughba (d. i. Butan) und Balbo (Nepal), Indien u. a. O. Auch Bezoars, aus Ochſenmagen, Aſſa foetida u. a. findet man. Immer ſind Dhebas als Polizeiaufſeher da, zur Beſtimmung der Preiſe und zu Beilegung der Streitigkeiten. Jede fremde Nation hat hier ihren eigenen Handelsvorſtand. Es iſt im ganzen Lande ein uralter Gebrauch, öffentliche Märkte zu halten, ſelbſt in der Mitte der Wüſten.

Die Gewerbe werden von Männern wie von Weibern betrieben, die Schneider und Schuſter ſind u. a. Die Tiſchler, Steinſchneider und Steinſchleifer haben in H'Laſſa den höchſten Grad der Vollkommenheit erreicht; die Ornamente, die Metallarbeiten ſind ſo gut, ſagt der Chineſiſche Geograph [15]), wie unſere Chineſiſchen; ihre gemeißelten Figuren von Menſchen und Pflanzen ahmen die Natur ſehr genau nach, und Hr. Hyacinth verſichert, die vielen Tübetiſchen Silberarbeiten die er von den Geſchenken des Dalai Lama in Peking geſehen,

[14]) Wei tsang thou chy l. c. p. 100. [15]) ebend. p. 101.

Digitized by Google

seyen ausgezeichnete, wenn auch nicht die Vollendung der Europäischen erreichende Arbeiten. Moorcroft [416]) will in vielen der von ihm bei Tübetern gesehenen Kunstarbeiten, einen überraschend schönen Styl und ganz vorzügliche Ausarbeitung bemerkt haben. In den Federzeichnungen und stereotypen Abbildungen der historisch-mythologischen Figuren, zumal den der Lamas, seyen viel Grazie und gute Draperien. Das schönste, was er sahe, war ein Bild, den Tod des sterblichen Theiles des Schakia muni vorstellend, mit vielen Figuren seiner Jünger, voll Schmerz und Trauer, eine Composition, die er denen in Flaxmanns Homer zur Seite stellt. Tempel und Wohnungen seyen mit sehr vielen Schildereien geschmückt, aber gute kämen nicht in den Handel.

Zu den merkwürdigsten Gebäuden in H'Lassa gehört unstreitig das Pocken-Hospital [417]), das vom Dalai Lama gegen die in Tübet so sehr gefürchtete Krankheit der Blattern erbaut ist; aber die meisten Kranken sterben darin, weil die Tübetischen Aerzte (Amtch'ii), Lama's, vorzüglich nur durch Recitationen von Gebeten und durch Gesänge die Krankheit zu verscheuchen suchen. Die Tübeter, welche nach China gehen, bleiben nur den Herbst und Winter in Peking, und kehren stets im Frühjahr aus Furcht im Tieflande diese Krankheit zu bekommen, in ihr hohes Land zurück. Diese Furcht mag durch den Tod des berühmten Teshu Lama [418]) am Hofe des Kaisers zu Peking, im Jahre 1779, an den Blattern, sehr erhöht worden seyn. Ein anderes Gebäude zu H'Lassa, im Ost des Ramotsiei-Tempels, ist das Kloster Moru [419]), merkwürdig durch seine Druckereien, seine Idole, kostbare Vasen, die zum Cultus dienen, alles in trefflicher Ordnung; hier treiben die Tübetischen Lama's ihre theologischen Studien. Im Westen des Klosters ist ein Garten mit einer Typographie, in der Bücher gravirt und gedruckt werden. Nicht fern von da steht der Tempel Garmakhia, auch Tsio kiong tsio k'hang genannt, 1½ Li im Ost des grossen Tempels von Botala. Seine Idole sind furchtbar, er wird von den Tsio kiong oder Lama-Magikern bewohnt, die das Gesetz bewahren. Diese verheirathen sich, haben Kinder, ihre

[416]) Moorcroft in Asiatic. Journ. Vol. XXI. p. 618.
[417]) Wei tsang thou chy l. c. p. 97. Not 2.
[418]) S. Turner Gesandtschaftsreise Beil. IV. S. 469, 484.
[419]) Wei tsang thou chy l. c. p. 130.

Digitized by Google

Lezte iſt Tradition von Geſchlecht auf Geſchlecht, wie bei den Chineſiſchen Magikern. Jeden zweiten und ſechszehnten des Monats ſieht ſich ein Genius nieder mit goldenem Helm und Hahnenbuſch, auf dem Rücken mit fünf kleinen Fahnen, der ganze Körper mit Shadhaks, d. i. geweihten Tüchern, umhangen; er trägt Stiefeln und ein Tigerfell, in der Hand Bogen und Schwert. Auf der Anhöhe angelangt, verkündet er dem Volk Glück und Unglück. Wenn er ſich zurückbegiebt zieht ihm ſein Gefolge in Reihen, und als Geſpenſter, mit Fahnen und rauſchendem Getummel nach. Jeder große Tempel hat ſeinen Tſiokiong, und zuweilen übernehmen Weiber dieſe Rolle.

Weiter entfernt, nach den vier Weltgegenden von H'Laſſa, liegen jene ſchon oben genannten vier merkwürdigſten Haupttempel: Bhraebung, Sera, Ghaldan und Samie, unter den 3000 Klöſtern, die man in Tübet aufzählt, die größten, welche, wie der Chineſiſche Geograph [20]) ſagt, in der Nähe betrachtet, durch ihre Vollendung, in der Ferne, durch ihre Schönheit in Erſtaunen ſetzen. Die beiden erſten wurden von dem berühmten Buddhiſtiſchen Doctor Zzongk'haba (ſ. ob. S. 218) erbaut; Samie, das erſte Kloſter in Tübet, war eine Zeit lang Königsreſidenz an H'Laſſas Stelle.

Der Kloſtertempel Ghaldhan [21]) (d. h. Beatitudo coelestis) liegt an 3 geogr. Meilen im Oſt von H'Laſſa, auf einem Berge gleiches Namens; es ſoll der Ort ſeyn, den die göttliche Incarnation des Zzongk'haba, Oheims des erſten Dalai Lama, bewohnte. Im Innern des Gebäudes ſieht man Laternen, alte Götterbilder, heilige Bücher, geweihte Fahnen, koſtbare Gefäße; es gleicht darin dem H'laſſei-tſio-Khang. Er iſt die Reſidenz des Lambo Lama von der gelben Secte.

Der Tempel Bhraebung (Bre-phung b. Pat. Georgi) [22]) liegt nur halb ſo weit im W. von H'Laſſa; an ihm geht die große Straße vorüber. Er liegt an einem hohen Berge, umgeben mit einer Reihe von Gebäuden in mehreren Etagen. Im Innern iſt ein Pavillon, in dem der Dalai Lama die Communiſche genieße; er geht jedes Jahr einmal dahin, um das Buddha-Geſetz zu erklären. Sehr viele Einwohner von H'Laſſa bewohnen dieſes Kloſter, um daſelbſt ihre theologiſchen Studien

[20]) Wei tsang thou chy l. c. p. 119, 166, 246. [21]) ebend. p. 129.
[22]) P. Georgi Alphabet. Tibetan. l. c. p. 453.

Digitized by Google

zu machen. Eine Viertelstunde davon, gegen Süd, ist der Sit
der Tsio kiong, die sich in diesem Kloster dadurch von dem
anderer Klöster unterscheiden, daß sie sich nicht verheirathen. Z
Zeit der Capucinermission hatte dieses Kloster das Ansehn ein
großen Stadt, es besaß 5 Tempel, und eben so viele Klöster z
Seite, mit 1500 Asceten und Magiern; die ganze Summe d
Coenobiten betrug 5000; aber ein halbes Jahrhundert früher s
es deren 10,000 beherbergt haben.

Etwas über eine Stunde im Norden H'Lassa, liegt d
Kloster-Palast Sera[423]) an einem Bergabhange, wo man de
vergoldete Säle von mehreren Etagen Höhe erblickt. Dahin ge
der Dalai Lama, jährlich einmal, um das Buddha-Gesetz zu e
klären. Hier wird der Stempel, oder Kolben (Pilon), au
bewahrt, der, nach der Versicherung der Tübeter, aus Indie
durch die Luft nach Tübet flog, und bei den Tübeter
Dzordzi, auch Sera pun dze genannt, als ein großes Heilth
thum verehrt wird (ob ein Aërolith?). Er ist von Eisen, h
eine dreieckige Gestalt, dreiviertel Ellen Länge. Alljährlich brin
gen ihn die Lamas aus ihrem Kloster in feierlicher Prozessio
nach Botala, wo ihm der Dalai Lama seine Verehrung mach
dann die andern Großwürdenträger des Reichs. Darauf erhalte
sie eine Geldsumme und tragen ihr Palladium wieder in ihr Klo
ster zurück, wo es von den Tübetern häufig bewallfahrtet wird
Noch merkwürdiger erscheint dieses Kloster dadurch, daß die Ca
techismen der Capuciner Missionare, wie sie versichern
zu einer gewissen Zeit in der Mitte des vorigen Jahrhunderts di
größte Erweckung bei den Großen des Tübetischen Reiches be
wirkten, zumal aber in diesem Kloster Sera[24]), wo sie sogar öf
fentlich verlesen wurden, und wo viele der Lamen in den Ca
pucliner-Orden aufgenommen zu werden verlangten, was jedoc
unter den damaligen Umständen nicht möglich war.

Der Tempel Samie, oder Sampei (Sang puan de
Chinesen), liegt im S.O. von H'Lassa in der Nähe des Gha
dhan-Tempels; seine Druckereien und andere Einrichtunge
gleichen den früher beschriebenen. Er soll schon zu den Zeite
der Thang an dieser Stelle erbaut worden seyn, zur Befestigun

---

[423]) Wei tsang thou chy l. c. p. 129, 64. [24]) D. Ant. M. Her
rero Representacion hecha por el R. Procurador General de lo
Rel. Men. Capucinos a la Sagrada Congregacion de Propagand
fide sobre la Mission del Thibet en Madrid 1744. 4. p. 56.

Digitized by Google

lose Dämonen; auch dahin geht der Dalai Lama jährlich einmal in feierlicher Procession. Dieser Ort war einst von größerer Bedeutung; hier wurde das erste Kloster [25]) in Tübet durch einen der Boddhisatwa aus Indien (Nepal?) erbaut, eine Zeit lang ward die Residenz der Könige von H'Lassa nach Samie verlegt, und hier war die größte theologisch-Buddhistische Gelehrsamkeit zu Hause, weil hierher der Haupt-Codex der Buddha-Doctrin, der Gandjur in 108 Bänden aus Indien gebracht, und in das Tübetische übersetzt wurde. Ganz in der Nähe von Samie liegt der antike Tempel Dordzidja [26]), auf dem Gipfel des sehr hohen Dja yang dzung Berges, zu dem man auf einer steinernen Treppe hinaufsteigt. In einer Felsgrotte findet sich daselbst eine weiße Erde, die man genießen kann, welche den Geschmack des Tsampa [27]) (d. i. der Mehlbrei, welcher die gewöhnliche Nahrung der Tübeter ist) hat; nimmt man sie hinweg, so wächst sie nach. Hinter ihr ist ein großer See, Verbrecher die sich ihm nahen stürzen unfehlbar hinein, daher fürchtet man sich zu ihm zu gehen.

Von vielen andern Merkwürdigkeiten, welche diese seltsame Hauptstadt in der Mitte Tübets umgeben mögen, erwarten wir erst von der Zukunft die Berichte wissenschaftlich gebildeter Beobachter, die bis jetzt fehlten.

II. Die Ost- und die West-Straße nach H'Lassa.

Außerhalb dieser Capitale mit ihren nächsten Umgebungen sind uns vom übrigen Lande des Mittlern Tübets, oder des eigentlichen Wei und eines Theiles von Dzang, nur einige Daten durch die großen Heerstraßen bekannt geworden, die von Osten her, von Tsiambo (s. oben S. 205) weiter westwärts über H'Lorungdzong und H'Lari nach H'Lassa führen, und vom Westen her, von Phari über Teshu Lumbu zu derselben Capitale geleiten. Da wir allein durch ihre Angaben die durchzogenen Landstriche genauer ins Auge fassen lernen, so wollen wir auf diesen Routen Schritt für Schritt unsern Weg weiter nach der Art folgen, wie wir es theilweise schon oben gethan.

---

[25]) P. Georgi Alphabet. Tibetan. l. c. p. 304 etc.
[26]) Wei tsang thou chy l. c. p. 131. [27]) ebend. p. 84.

Digitized by Google

Anmerkung 1. Ost-Straße aus K'ham von Tsiamdo über H'Lari, durch Mittel-Tübet nach H'Lassa [421])
(2510 Li = 150 geogr. Meilen, 250 Li auf 1°).

1. Erste Station. Von Tsiamdo nach Lang-thang-keou 4 geogr. Meilen (75 Li). Ueber mehrere Hängebrücken hinweg, welche auch, wenn man sie als zu gefährlich scheut, im Gebirge umgangen werden können, bis zur Brücke Ngo lo khiao, oder Goro, wo der Weg bequemer wird; bis zur Station wo Steinhäuser, Holz und Fourage, am gleichnamigen Fluß.

2. Nach Ngenda-tchaï 10 geogr. Meilen (160 Li). Erst über Litiothang im Thale hin, dann bergan, auf einer Hängebrücke über ein scheußliches Precipice. Der fest gefrorne Schnee macht den Weg schlüpfrig und sehr gefährlich, eben so die Giftluft (die böse Esch) also bedeutende Höhe). In Lagung, einem Wirthshause, wo Steinhäuser, Holz und Fourage, wird der Reisende vom Ortsvorsteher bedient. Ueber die Brücke Sung lo khiao (d. h. Brücke der Fichten), die noch zum Territorium von Tsiamdo gehört, steigt man bergauf, zum Fort Ngendatchaï, wo ein Tsangdjuba von Rywudze seine Residenz hat.

3. Nach We ho tchai 9 geogr. Meilen (150 Li). Es geht über einen Berg Lagung, zum Ufer des Nieou fen keou, und von da auf hundert Zickzackwegen zum Gipfel des Waho, auf dem ein Alpensee. Die dicken Nebel dieser Höhen machten es nothwendig, daselbst, Signalstangen als Wegweiser für die Reisenden zu errichten, um das Verirren in dem tiefen Schnee zu hindern, mit welchem der Berg bedeckt ist. Darum darf man dort keinen Lärm machen; selbst sprechen darf man nicht, sonst stürzen sich Eis und Hagel mit ungeheurer Schnelligkeit herab (ob Lawinen?). Auf dem ganzen Berge findet man weder Thiere noch Vögel, sondern nur Eis, während aller vier Jahreszeiten. An seinen Abhängen ist bis auf 12 Stunden Ferne keine menschliche Wohnung zu finden. Dieselbe Kette stößt mit 4 andern Schneebergen zusammen. Viele Soldaten der Chinesen und Tübeter, die ihn passiren wollten, starben vor Kälte. Zwischen diesen Bergen führt auch ein Weg nach Yunnan hin. Weiterhin geht es über den Bergrücken Kepo liang; dann hinab zum Weiler Waho thang und zum festen Dorfe Waho tchai, dessen Chef abhängig ist von Rywudze.

4. Nach der Samba-Brücke über den Omtchu, 5 geogr. Meilen (80 Li). Der Weg geht gegen SW. über Mali mit Steinhäusern, dann über einen sehr hohen und steilen Berg, mit einem Fluß zur Seite. Auf einer Hängebrücke, über einen wilden Abgrund zur Brücke Kia yu khiao, Samba, d. i. Brücke der Tübeter, wo Steinhäuser,

[421]) Wei tsang thou chy l. c. p. 217—238.

Digitized by Google

Holz und Fourage. Der Strom (Duirtsiou oder Lu kiang, d. i. Du tchu, s. oben S. 225) zieht zwischen zwei Bergen hin; sein Thal ist fruchtbar und schön, dessen Clima heiß und wenig wechselnd, also wol schon sehr tief liegend.

5. Nach H'lorung dzong [29]) 5 geogr. Meil. (80 Li). Bergan, zum Degungla, einem steilen und hohen Berg; dann wieder bergab auf windendem Wege durch Pinuswald. Der Weg wird steil und eng, voll Flugsand. Ueber eine Brücke zum Fuß des Pymeng Schan, und dann zur Station wo Steinhäuser, Holz, Heu und ein Wirthshaus.

6. Nach Chobandho oder Chobando (Schobando), 10 geogr. Meil. (160 Li). Es geht gegen S.W. auf sehr steilem, beschwerlichem Wege, einen bewässerten Bergabhang hinab. Dann passirt man den Thy wathang, d. h. Eisenweg, wo ein gewaltiger Berg gleich einer Mauer emporsteigt, wo ein Wirthshaus. Dann geht es im Thale an einem Fluß hin, nach Khiutchi (oder Dzeto), wo ein großes Lama-Kloster und viele Bewohner. Dann zur Station, wo ein Militairposten. Diese Landschaft ist sehr fruchtbar und volkreich. Hier stehen 2 große Tempel mit Mauerwällen von ungebrannten Backsteinen umzogen. In den Tempeln, die am Bergabhange nach dem Flußufer liegen, hat man zwei Throne errichtet. Sie enthalten viel göttliche Dinge; die Lamas und der Dheba, die mit dem Druck der heiligen Schriften beauftragt sind, wohnen darin.

7. Nach Barilang, 6½ geogr. Meil. (100 Li). An einem Flusse hin; dann bergan über den Ba-la-Berg von geringer Höhe nach Tchung i keou (d. i. dem Thale der Gleichheit), von da auf ebenem Wege nach Barilang, wo Steinhäuser sehr zerstreut zwischen Bergen; der Chef im Wirthshause versieht den Reisenden mit allen Bedürfnissen und neuen Führern.

8. Nach H'labze, eben so weit, über einen Berg noch höher als der Ba-ho, über den Choma-la, bei den Tübetern Djak-la, wo der Sturm ungemein heftig und Berge auf Berge gethürmt sind. Von da über Samalang, an einem Berge und Fluß entlang, ist sehr tiefer Flugsand. Im Wirthshaus ist alles theuer, weil das Land öde.

9. Nach Tanda, 7 geogr. Meil. (110 Li). Gegen S.W. über Berge, dann auf ebenem Wege vor dem Berge Bydala vorüber; eine kurze Strecke auf und ab. In der Tiefe wird der Weg an einem windenden Flusse, den man aber durchgehen kann, sehr enge bis zum Wirthshause Pianpa, oder Tarung dzong. Zwei Bergketten durchsetzen diesen Canton, und 4 Flüsse umgeben ihn; man hält ihn für die ausgedehnteste Plaine in Tübet. Noch ist der halbe Weg von da bis Tanda, wo ein Wirthshaus und Militairposten.

---

[29]) Wei tsang thou chy l. c. p. 220.

Digitized by Google

10. Nach Langkytsung, 6 geogr. Meil. (100 Li). Am Fuß des Berges Tanda steht ein Tempel, einem Chinesischen Obristen zu Ehren erbaut, der aus Yunnan mit Proviant hier durchziehend starb, und nach seinem Tode Mirakel that. Von da hat man einen sehr steilen Berg zu erklettern, den Lukung la (Char kon la Gangri der Tübeter). Ein Bach stürzt in enger Schlucht herab, die im Sommer schlammig, im Winter mit Eis und Schnee bedeckt ist. Die Reisenden durchsetzen ihn mit Stangen; einer nach dem andern in einer Reihe wie die Fische. Dies ist die schwierigste Stelle auf dem ganzen Wege nach H'Lassa. Dann geht es bergab nach Tchalo sumbo und Langkytsung, wo Steinhäuser, Wirthshaus und Herberge.

11. Nach Alanto, an 6 geogr. Meil. (95 Li). Langkytsung heißt im Chinesischen Kinkeou, d. i. Goldbach; er zieht durch eine große Plaine. Man wechselt hier die Führer, und geht bergan, auf einer Kunststraße hin, die sich in zwei Arme theilt. Der eine über den Berg ist eng und steil, der andere folgt dem Thale und ist eben und gleich; nur im Sommer sind hier Ueberschwemmungen zu fürchten. Zu Tawothang (Tawo, d. h. die große Höhle) erhält man Lebensmittel, und geht im tiefen Thale bis zur Station.

12. Nach Kiagung, 4 geogr. Meil. (70 Li). Ueber Hängebrücken und steile, gefährliche Bergwege und Abgründe, durch Photchai, d. h. zerstörte Wohnung, im Tübetischen Ananka, zum emporstehenden Felshaufen, der Papagayenschnabel genannt, durch welchen man den Weg hindurch gehauen hat.

13. Nach Totung, 5 geogr. Meil. (80 Li). Immer am Bergabhang hin, dann über eine wilde Höhe, zum Tapan Khiao, d. h. die große Bretterbrücke, zur Station, wo keine Herberge, aber ein Posthaus, die Reisenden müssen im Freien campiren.

14. Nach H'Lari, 8¼ geogr. Meil. (140 Li). Man folgt einem Flusse, aufwärts, über den sehr hohen Berg Nub kon la (d. h. der westliche Kon la), dessen Spitze sehr schlüpfrig und mit Schnee bedeckt ist. Dann zu dem Weiler Je chouithang (d. h. die heißen Quellen), wo ein See, der eine Stunde breit und anderthalb lang, im Winter und Frühjahr mit einer Eisbrücke belegt, bequem passirt wird. Von dem See bis H'Lari sind noch 4 kleine Meilen (60 Li). Hier ist ein Militaircommandant. In H'Lari ist ein Wirthshaus; der Kambu sorgt für die Reisenden, die weitern Führer (Ulah) sind von Rywudze. Es ist hier sehr kalt, die Berge umher sind sehr steil. Im N.W. erhebt der große Berg H'Lari (d. h. der Göttliche) [430]; seine Gestalt ist die eines Drachen, Gipfel und Fuß sind sehr steil, er ist das ganze Jahr mit Schnee bedeckt. Die Stadt liegt zwischen den obern

[430]) Wei tsang thou chy l. c. p. 110.

Digitized by Google

Lakarmen des Gakbo-Stromes, der ihm nahe im West vorüber fließt; im Osten von ihm liegen die heißen Bäder, welche die Tübeter Tsa tsiu ka nennen. Der große Tempel, Tan ta miao [31]), liegt an dem hohen Berge und man muß mühsam emporsteigen, um ihn zu erreichen. Ein Chinesischer Obrist aus Yunnan, der hier mit seinem Transport hindurch zog, stürzte in eine Schneespalte, die Ueberwinterung brachte, die auch noch im Frühjahr in der Spalte stehend gefunden ward, setzte das Volk in Verwunderung, daß man seitdem dort Opfer brachte. Der kleine Ort hat keine Mauern; er ist der Sitz eines Militärcommandanten und eines Proviantinspectors. Die Klöster des Cantons sind abhängig von einem Khambu (Talama der Chinesen), der zu gleicher Zeit die Geschäfte des Dheba versieht, und mit allen seinen Religiosen in dem großen Tan ta miao wohnt. Als in früherer Zeit sich die Dzungaren bei ihren Ueberfällen Tübets bemächtigten, unterwarfen sich die schwarzen Lamas dieser Gegend scheinbar den Chinesen, indem sie sich fälschlich für Lamas von Hetcheou (westliche Grenzstadt der Provinz Kansu, im S.O. des Khu-khu-Nor) ausgaben. Sie zogen der Chinesischen Armee entgegen, dienten als Führer, ins geheim aber schickten sie Leute aus, die Lebensmittel derselben zu plündern. Ihr List wurde vom Generalissimus der West-Armee erkannt und bestraft; an ihrer Stelle wurden ein neuer Ober-Lama (Khambu) und neue Beamten eingesetzt, und der ganze Canton für immer den Besitzungen des Dalai Lama incorporirt. Von Tsiambo nach H'Lari werden 90 geogr. Meilen (1500 Li) gerechnet; von H'Lari auf dem nun weiter zu verfolgenden Wege [32]), ein Drittheil weniger, nämlich nur 60 geogr. Meilen (1010 Li) bis nach H'Lassa.

15. Von H'Lari nach Chanwan (Koleb der Tübeter), 10 geogr. Meilen (160 Li). Durch enge Thäler, über einen hohen Berg mit Schnee und Eisspitzen, die nie schmelzen, an Abgründen hin, welche den Tiefen des Meeres gleichen. Oft füllt sie der Wind mit Schnee an. Der Weg wird durch seine Steilheit öfter impracticabel. Am Wirthshaus Atdza vorüber kommt man zu einem See, von 5 Stunden Länge, an welchem man das seltsame Thier, das Einhorn (Seru im Tübet., Kere im Mongol., Tu kio cheou im Chinesischen, s. oben S. 98) findet. Im Dorf findet man Herberge.

16. Nach Rembo, 7½ geogr. Meilen (120 Li). Auf beschwerlichem, steilem Wege den Tchula gang dzianla empor, der voll Eis und Schnee, ein irregulärer Felsberg, wo die Luft stets kalt wie im Winter, nach Tchangdo. Kein Grashalm wächst da. Ein Wirthshaus ist hier. Die Einwohner haben nur Hütten aus Baumrinde; selten zeigt sich einmal Rauch, der eine Wohnung verkündete. Das Land

[31]) Wei tsang thou chy l. c. p. 123. [32]) ebend. p. 229—238.

Digitized by Google

ist von Ghiamba abhängig. Der Dheba sorgt für den Weg bis Rembo.

17. Nach Gombu Ghiamba, 5 geogr. Meilen (80 Li). Bis Gola sumbo ist der Weg, im Thale Wang pa thang, ganz eben. Die Luft wird milder auf der Station, wo ein Militaircommandant und ein Wirthshaus. (Gombu oder Gombo[433]) ist der Name jener Provinz, s. oben s. 212, die auf dem linken Ufer des großen Dzangbo liegt; die Tübeter setzen oft zu dem Ortsnamen auch den Namen der Provinz, wie hier, wodurch leicht Misverständnisse entstehen.) — Von Gombo wird hier, gelegentlich sehr übereinstimmend mit obigem S. 216, bemerkt, daß es daselbst sehr heiß und ein ergiebiger Reisbau sey; die Einwohner von Gombo hätten sich sehr tapfer den Dsungaren-Ueberfällen widersetzt, sehr bereitwillig aber den Chinesen unterworfen.

18. Nach Lummari, 10 geogr. Meilen (160 Li). Ghiamba im S.W. von H'Lari in einem breiten Thale gelegen, ist sehr fest. Von da geht es an einem Flusse weiter bis Chumba, wo ein Wirthshaus, immer weiter am Flusse hin, der sich in mehrere Arme theilt und einen dichten Wald durchfließt. Nach zwei Drittheilen des Weges zum Berge Lummari (Lu ma Schan der Chinesen), der sehr hoch und nicht steil, aber breit ist; die früher vorkommenden Schnee- und Eismassen, welche dem Wanderer bis dahin so drohend und oft die Sinne verwirrend entgegen traten, könnten ihm sogar glauben machen, hier fange schon eine Plaine an.

19. Nach Tuida und zum Nachtlager an dem Ufer des Usu-Kiang, 11 geogr. Meilen (180 Li). Man steigt durch Thäler und keineswegs steile Berge; aber öfter trifft man schädliche Nebel, die im Tübetischen Phuga tsang heißen. Der Wind ist nie heiß, aber oft sehr kalt und penetrant, nach Tuida (oder Phrughtsang), wo ein gutes Wirthshaus. Weiter fort zum Flusse Usu Kiang, wo man über ein ebenes Plateau setzt, wo ein Posthaus. Der Dheba sorgt für die Reisebedürfnisse. Von da an kommt man zu der Grenze der Staaten des lebenden Buddha Tübets, und man tritt ein, in eine offene und bewundernswerthe Landschaft[434]).

20. Nach Medjugung, 8½ geogr. Meilen (130 Li). Die Wasser des Usu Kiang fließen ruhig ab; der Weg windet sich, ist aber eben, und hat keine Gefahren wie früherhin. Zu Sin tsin li, einem Lamakloster, rasten die Pferde, dann zur Station, wo ein Militairposten und ein gutes Wirthshaus.

21. Nach Detsin dzong, 7½ geogr. Meilen (120 Li). Der Weg von den Wiesen von Ghiamba kommt nun zu dem Strome Dzang tsiu, der schon gegen West gen H'Lassa strömt. Man rech-

[433]) Wei tsang thou chy l. c. p. 229, 233. [434]) ebend. p. 234.

Digitized by Google

ut ſeine Paſſage gleich einer Station; man überſetzt ihn in Kähnen ai Häuten. Dann zu den Wohnungen Lamo, wo wenig Holz und hu; die Klöſter liegen verſtreut und offen, das Land iſt ſehr bevölkert. Der Weg geht immer am Flußufer hin, über Djanda thang zur Sta- ion, wo viele Wirthshäuſer und ein Poſthaus.

2. Nach H'Laſſa an 4 kleine Meilen (60 Li). Ueber das Klo- ter Tſaïli (oder Beguithang), oder auch über das Dorf Kao-lao- tchuang, wo ein Dheba für die Reiſebedürfniſſe ſorgt. Dieſer Can- on iſt nur durch einen Fluß vom Territorium von H'Laſſa geſchie- en, das man nach drei Stunden erreicht. Das Land im Norden von H'Laſſa heißt San tchu kang, d. i. die Höhe der drei Perlen. — Aus dieſem Routier ergiebt ſich offenbar, daß erſt die letzten ſechs Stationen, oder 45 geogr. Meilen, im Oſt von H'Laſſa, die mehr offene, ebene Plateaulandſchaft Tübets beginnt, daß bis dahin aber, an der Grenze Chinas Hochgebirge mit ewigen Schnee- und Eis-Feldern vorherrſchend ſind. Alles Land, im Süden wie im Norden dieſer Route, bleibt uns leider noch Terra incognita.

Oſt-Straße aus Nepal und Bhutan über Teſhu-Lumbu, durch Dzang nach H'Laſſa.

Teſhu Lumbu, die Capitale der Provinz Dzang oder Hinter-Tübets, am großen Dzangbo-Strome gelegen, iſt der Hauptort mit welchem H'Laſſa, auf einer Diſtanz von 55 geog. Meilen (900 Li), die in 8 Tagereiſen zurückgelegt werden können, gegen Weſt in Verbindung ſteht. Um aber zu dieſem Teſhu-Lumbu, aus den früher beſchriebenen Landſchaften Nepal und Bhutan zu gelangen, ſind uns nur zweierlei Straßen-Züge bekannt geworden, die ſich aber beide in Teſhu Lumbu vereinen, um dann gemeinſchaftlich von da die Haupt-Linie nach H'Laſſa zu verfolgen. Es iſt vom S.W. her, a) die Nepal-Straße über Kuti (Nialam) nach Teſhu-Lumbu, die wir im obigen ſchon bis zur Stadt Shegar (Sekar, Shikar gumbah (Gumbah, d. i. Tempel) oder H'lo-Sikar dzong der Chineſen, d. i. die weiße Stadt) kennen ge- lernt haben. Das Wei tſang thou chy giebt zwar auch von Kuti (Nialam) bis nach dieſem Sikar dzong [36]) die Diſtanzen in 8 (1846 Li, d. i. etwa 111 geogr. Meilen) an, geſteht aber daß es zu ſchwer war, genauere Daten über dieſen Theil des Weges (den die Chineſiſchen Truppen nur einmal, bei ihrem Einfalle in

[36]) Wei tsang thou chy l. c. p. 256—257.

Digitized by Google

Nepal zurücklegten) einzuziehen; daher man es selbst unterlassen, habe die Stationen näher anzugeben. Aber von Siekardzong bis Teshu Lumbu sind die Stationen und Distanzen von dem Chinesen angezeigt, doch weiter keine Terrainschilderung wie bei den früher mitgetheilten Routen; hier helfen, da kein Europäer diesen Weg zurückgelegt hat, einige Notizen des Nepalesischen Berichterstatters als Ergänzung aus, der nach dem oben schon angezeigten Routier (s. oben S. 98, 101) dieselbe Straße nach Teshu Lumbu zog. Von Süden her ist uns aber b) die Bhutan-Straße von Phari bis nach Teshu Lumbu, welche das Wei tsang thou chy nicht kennt, durch S. Turners Reise bekannt geworden, den wir also hier begleiten werden. Auf dem dritten Abschnitt c) der Straße von Teshu Lumbu nach H'Lassa, können wir nur dem Wei-tsang thou chy [437]) folgen, weil die Beschreibung dieses Weges, den die Capuciner-Mission freilich oft genug zurücklegte, dennoch bei Pat. Georgi [38]) viel zu confus mitgetheilt ist, um ihr speciell folgen zu können.

Anmerkung 2. Nepal-Straße nach Teshu Lumbu.

Von Siekar, oder Siekardzong, nach Teshu Lumbu wird, nach den Memoiren der Kriegskanzelei Kaiser Khienlongs, vom Jahre 1788, der Weg auf 60 geogr. Meilen (1005 Li) berechnet; die Stationen werden in 11 Tagemärschen so angegeben: 1) von Siekar über Lolo nach Lagulunggu = 105 Li; 2) über Yeougung nach Ghiatsobo = 100 Li; 3) über einen Berg nach Dzawu = 110 Li; 4) über Beghiaghigang nach Nadzu = 95 Li; 6) über Chebadu nach Djathang (Kounthang) = 100 Li; 7) über Djeffidzong (Tchaidzong) nach Ghaldhan phum tso ling am großen Dzangbo-Strome, an dessen Südufer gelegen, = 100 Li; 8) über Banda nach Djachigang; von nun an immer im Thale des großen Dzangbo-Stromes hin, = 95 Li; 9) über Jelung nach Naïngan = 110 Li; 10) über Leï nach Lar = 100 Li; 11) über Narthang (Nailang) nach Teshu Lumbu = 90 Li. Jenes Siekar liegt nach obiger Angabe (s. oben S. 101) des Routiers, nach Kirkpatrick, an einem obern Arme des Arun-Flusses. Nach der Khienlongschen Carte centrale de l'Asie bei Klaproth wird dieser Plateaustrom aber als oberer Lauf zum Stromsysteme des Tista gezogen, welcher daselbst den Namen Phumtsough Dzangbo hat. Bei den Capuciner-Missionaren

[437]) Wei tsang thou chy l. c. p. 248—255.

[38]) P. Georgi Alphabet. Tibetan. l. c. p. 448—454.

Digitized by Google

heißt der Ort Segargium. An dem Fluſſe hin ſoll eine lange Reihe von Feſten, Ortſchaften, Mönchs- und Nonnen-Klöſtern hinziehen, bis zur Station Tzuenga, wo der Fluß den Namen Bontſu ciambo[39]), offenbar identiſch mit jenem oben genannten, erhält. Die Schilderung des Nepaleſiſchen Reiſenden, wonach dieſe Stadt (Shegar) 9000 Häuſer und eine Garniſon von 1000 Mann Truppen aus H'Laſſa haben ſoll iſt oben (ſ. oben S. 98) angegeben; es iſt in deſſen Routiers die 14te Station. Er überſpringt die 5 nächſten Stationen und nennt, von da die ſechste, Sakyn[40]), wol das Sechia der Capuciner, welches ſie eine große Stadt und Kloſter der Urkieniſten (von Urkien einem Ober-Lama und Stifter eines magiſch-dämoniſchen Buddha-Cultus) nennen, dem ein verheiratheter Groß-Lama (d. i. von der Secte mit den rothen Mützen) vorſtehe. Der Nepaleſe nennt es auch eine große Stadt, deren Häuſer mit ſchwarzer Kohle angeſtrichen ſeyen. Zwei Lamas herrſchten hier, die mit dem Chineſiſchen Kaiſerhauſe verwandt ſind, und göttlich verehrt werden, weil ſie in ſtrengſter Selbſtverläugnung, fern von der Welt, nur in göttliche Betrachtung vertieft leben. Ein ungeheurer Bau, Ukar, ſey hier der Todtenacker, womit viele Wahrzeichen verbunden ſeyen; jährlich feiere man da ein Todtenfeſt zur Erlöſung der Seelen der Verſtorbenen, und ſende die Liſte der Verſtorbenen nach H'Laſſa ein. Die Ober-Lamas von da reiſen jährlich einmal nach H'Laſſa, ein Weg den ſie in 12 Tagen zurücklegen; dort werden ſie von dem Civil-Gouverneur reſpectvoll empfangen, halten feierlichen Umgang um die Stadt, heilen Kranke, thun andere gute Werke und kehren dann wieder zurück. Wir erkennen dieſen Ort nicht in obigen Routier des Chineſen; vielleicht iſt es Ghaldan. — Zur folgenden Station, ſagt der Nepaleſe, müſſe man einen Strom, der 40 Schritt breit und bruſttief ſey, durchſetzen; dann gehe es durch bebaute Ebene, bis zur großen Stadt Natan (ob Narthang?) mit Mauern und Thoren, voll Lamas. Nahe dabei komme man nach Teſhu Lumbu, wo der Groß-Lama reſidire; dort ſeyen hundert Gumbas, d. i. Klöſter und Tempel, auch ſeyen dort Newars (d. i. Nepaleſen), Kaſchmiter und Chineſen angeſiedelt, in eigenen von ihnen erbauten Wohnungen, wovon zur Zeit Turners noch keine vorhanden geweſen zu ſeyn ſcheinen. Ein großer Bazar ſtehe da, vom Morgen bis zum Mittag offen; mit den Zeichen einer Glocke werde er aber dann geſchloſſen. Nur eine Cos von da liege Digurchi (d. i. Dzigadze), eine ſehr große Stadt die ſich von N. nach S. zieht, und wo eine neue Sprache, der Changi-Dialect(?), beginne; 3000 Bhotiya's und 2000 Khatai,

[39]) Pat. Georgi Alphabet. Tibetan. l. c. p. 448 etc. [40]) Hodgson Rout. in Asiatic. Journ. New Ser. 1830. T. I. p. 247; Pat. Georgi Alph. Tibet. ib. l. c. p. 448 und 302.

Digitized by Google

d. i. Chinesische Soldaten, stehen hier in Garnison (1830), ei
Folge der Erweiterung der Chinesischen Grenzen, seit dem Nepalese
krieg der Chinesen (1792, s. oben S. 153) und der Briten, 1816. Si
versieht sich der Reisende nach H'Lassa mit frischen Lastthieren.

Bhutan-Straße nach Teshn Lumbu; nach S. Turner.

Wir haben die Britische Gesandtschaft schon oben (s. S. 154
über Phari, bis zu den Quellen des Painom tschieu Flu
ses, auf das Tübetische Gebiet von Teshu Lumbu begleit
(15. Sept.), von wo, an diesem Plateauströme hin, der v
Süden nach dem Norden fließt, in 7 Tagemärschen[441]
diese Residenz erreicht ward, welche ganz nahe an der Einmü
dung dieses Painom, zum großen Dzangbotsu, liegt.

1. Erster Tagemarsch, 16. Sept., zum Dorfe Chat
4 geogr. Meilen. Der Weg im Norden von Phari, an
Ebene der wilden Pferde vorüber, geht den ganzen Tag glei
mäßig fort, an zwei großen Plateau-Seen hin. Die Eb
gleicht, bei dem Mangel aller Vegetation, eher einer Wüste; m
sahe nur etwas verwelktes Gras, Moos und Disteln; furchtb
Sturmwinde, welche den Staub weit umherwirbeln, sind hier
fürchtet, weil mit ihnen die Kälte bis 28° steigt, wobei die Thi
todt auf dem Felde niederfallen. Doch zeigten sich hier Heerd
von Hornvieh und Ziegen; Haasen, Rehe, Moschusthiere, v
Wachteln, Phasanen und Rebhühner. Drei heilsame Quell
vereinigen sich hier, und ergießen sich, im Winkel der Ebene,
einen großen See Ram-tsieu, der zwischen wild zerrissen
Felsgipfeln, die reich an Eisenocher zu seyn schienen, sich mit
nem hellen Spiegel ausbreitet. Jetzt war er noch voll Wass
vögel: wilde Enten und Gänse, Störche und sehr große Kranic
die bei Annäherung des Winters von hier in mildere Gegend
ziehen. Im October belegte er sich schon ganz mit Eis, und
die Briten, Ende Dezember[442]), zu ihm zurückkehrten, bot s
Eisspiegel die herrlichste Schlittschuhbahn. Die nächsten Ufer
Sees zeigten ein Salz-Incrustat, das die Einwohner, wel
die Seife nicht kennen, zum Waschen ihrer wollenen Tücher
brauchen (Natron). Zwischen Felsen, die über dem See emp

[441]) S. Turner Gesandtschaftsreise a. a. O. S. 244—265.
[442]) ebend. S. 398.

Digitized by Google

steigen, liegt das Kloster Ludschi Gumbah, gegenüber an seinem Ufer das Dorf Dochai. Sein nördlicher Ausfluß, ein Bach, fließt durch eine Engkluft in einen zweiten noch größern See. In diesem Engpasse wurde das Lager, bei dem Dorfe Chalu, aufgeschlagen. Hier bemerkte Turner das erste, gut bebaute Ackerfeld; der Weitzen, wol jenes Ava-Korn (s. oben S. 41), obwol nur zwergartig geblieben, reifte doch, und wurde geerntet.

2. Zweiter Tagemarsch, 17. Sept., zum Dorfe Sumdta, 3 geogr. Meilen. Der nahe große See, mit gleichem Natron-Incrustat an seinen Ufern, soll ein Lieblingsaufenthalt der Tübetischen Götter seyn; aus seiner Abnahme und seinem Anschwellen prophezeiht man Gutes und Böses. Jenseit desselben und einer kleinen Anhöhe folgt eine dritte, analoge Seefläche, die aber trocken liegt, von der sich eine Aussicht auf die Grenzberge gegen Süden eröffnete, die mit frischgefallenem Schnee bedeckt waren; die dürren Heiden der Ebene waren braun, die Felshöhen röthlich, der frischgefallene Schnee in glänzenden Streifen bot einen Prachtanblick dar. Der Himmel war rein und klar. Die große Ebene zeigte sich deutlich, von ihrem alten Uferrande als ein trocken gelegtes Seebett, in dessen Mitte ein klarer fischreicher Bach, der Painom, hindurch rieselte, der von hier bis Teshu Lumbu hinabfließt. Nur Rollkiesel bedecken diese Ebene, die von sparsamen Weidenbäumen, die ersten welche Turner auf dem Plateaulande erblickte, geschmückt werden. Die wenigen Hütten der Bauern, welche unter ihnen hie und da sich zeigten, waren ohne Mörtel nur von rohen Steinen schlecht aufgebaut; sie hatten wegen der kalten Winde statt der Fenster nur kleine Löcher, die Dächer, flache Terrassen mit Steinen beschwert und mit Brustwehren umzogen, hatten wehende Gebetflaggen. Sie standen alle leer, aber wüthende Tübetische Hunde, der größten Art, bewachten sie. Der größte Contrast drängte sich hier zwischen der Natur in Bhutan und Tübet auf. Dort ein Land voll Berge und wechselnder Thäler, ewig grün an Wiesen und Wald; die Berggehänge alle terrassirt, bebaut von den Gipfeln bis zum Fuß, den stets reißende Wasser umspülen; von der Thaltiefe bis auf die Berggipfel hinauf Anbau und Ansiedelung von Ortschaften, Tempeln, Klöstern, Gärten und Feldern. Hier, in Tübet, eine wüste, fast des Anbaues unfähige, weite, uniformige, dürre Ebene, ohne sichtbares Grün, ohne Baum und Strauch, zu den Seiten nur von nackten, wildzersplitterten Fels-

Digitized by Google

mauern umzogen, ohne sichtbare Ansiedlung, weil die Wohnorte geschützt in Tiefen, Schluchten, oder hinter Felsen liegen, nur die Schlosser und Klöster auf Felsspitzen, viele der Bewohner aber Troglodyten sind. Fast gar keine bemerkbare Vegetation; dagegen voll edler Minern, und sehr reich an Heerden, mannigfaltigen Wild und Vögeln, von denen sich in Bhutan außer Phasanen und jener Affenart, keine Spur weiter gezeigt hatte.

3. Dritter Tagemarsch[443]), 18. Sept., nach Shuhu, 5 geogr. Meilen. Im engen Thale am Fluß hin liegen gute Aecker mit Erbsen und Weitzen bebaut, dazwischen aber viele zerstörte Dorfschaften, die Folge der Blattern-Epidemie, die daselbst einige Zeit lang große Zerstörung angerichtet hatte, während welcher Teshu Lumbu drei Jahre lang ganz leer gestanden, weil der Hof selbst aus Furcht aus dieser Gegend entflohen war. Im Orte Gangamar, auf einer Anhöhe über den Fluß, wurden die Lastthiere gewechselt; man zog zu einem nahen warmen Bade, das mit einer Steinmauer umgeben, mit Zelten überdacht war; die Wärme bis 25° Fahrh., bei äußerer Lufttemperatur von 5°. Das schwefelhaltige Wasser setzte weißen Sinter ab. Auf den Feldern wurde eingeerntet. Den Fluß engten auf allen Seiten hohe Felsen ein, welche mannichfaltig zerrissen in den seltsamsten, pyramidalischen Klippen emporstarren. An einer dieser Felswände hatte man die riesengroße Sculptur eines Buddha in halberhabener Arbeit, ziemlich roh, angebracht, in der gewöhnlichen Stellung mit kreuzweis untergeschlagenen Beinen abgebildet. Hinter einer sehr klapprigen Brücke, die schlecht genug aus Balken mit übergelegten, losen Steinen construirt war, ging es zum Zeltlager Shuhu, unter ein paar Weidenbäumen.

4. Vierter Tagemarsch nach Tehukku, 19. Sept. Das bald sich erweiternde Thal bietet ein von Höhen umgebenes amphitheatralisches Ansehn dar; in der Mitte der Ebene liegt, am Fuß eines Felsen, unter Weidenbäumen, das Dorf Naini, dem Teshu Lumbu gehörig. Das erste mit netten, regulär gebauten, weißen Häusern, die roth eingefaßt oder roth gestreift angemalt waren, ein erheiternder Anblick. Die Gegend wird von hier an fruchtbar, offener, volkreicher, angenehmer durch Gesträuch und einige Bäume. Auf einer hohen Klippe, zwei Stunden fern, erhebt sich ein festes Schloß, Jhansu Jeung, über dem wei-

443) S. Turner a. a. O. S. 253.

Digitized by Google

im Thale, das wie ein trockner Seeboden, mit Kieseln bedeckt, sich ausbreitet. Die Sage der Einwohner läßt durch einen Gott (Ihe) dies Thal entwässern, um den damals sparsamen, kaum den Affen überlegenen Bergbewohnern, mehr Raum zum Anbau zu geben, und Lehrer senden zu können, sie besser zu machen. — In einem grünen Platze, den man einen Garten nannte, zu Tesukku, wurde das Lager aufgeschlagen. Dieses Thal ist ausgezeichnet durch die Manufactur trefflicher wollner Tücher, die meistentheils weiß oder karmoisinroth (die Lamafarbe), aber nur eine halbe Elle breit gewebt werden, und eine dichte, warme Kleidung abgeben, ein Fabrikat, das weit im Lande verführt wird.

5. Fünfter Tagemarsch, 20. Sept., nach Dukque, 3 geogr. Meilen. Durch Weitzenfelder geht es am Fuße des Felsen von Jhansu hin; in einer seiner Schluchten ist ein Kloster, von 150 reihenweis geordneten Häusern, sehr regulair erbaut. In jedem der viereckigen Häuser, mit weißen Wänden, hing oben ein zwei bis drei Fuß breites, karmoisinrothes Band; die Tempel und die Wohnung des Oberpriesters waren ungemein artig verziert, und glänzend von Goldornamenten. Dies ganze Bauwerk war, längs dem Bergrücken hin, von hohen mit vielen Thorwegen durchschnittenen Mauern umringt, um das Kloster zu sichern, und gegen den Anblick des darüber schwebenden Schlosses zu decken. Durch das stark bevölkerte Thal ging der Weg zwischen vielen Kornfeldern und freundlichen Dörfchen, an einzelnen Waldenbäumen hin, über Dongzi bis nach Dukque.

6. Sechster Tagemarsch, 21. Sept., nach Tsondue, 4½ geogr. Meilen. Der Painom-Fluß ist nun schon zu groß geworden, um ihn zu durchsetzen; man hat Boote aus Leder zum Überschiffen. Auf halbem Wege liegt auf dem Felsufer das Schloß Painom, mit hohen, runden und viereckigen Thürmen; über den Strom führt eine Brücke auf 9 Pfeilern, mit Holzballen und losen Steinen belegt, die, so schwankend und unsicher, doch für eine der besten Brücken im Lande gilt. Rechts von ihr liegt ein großes vom Dalai Lama gestiftetes Kloster, in der Nähe das große, einzelne, weiße Gebäude, Kisu, der Geburtsort des jetzigen Teshu Lama, der daselbst, bis dahin, als zweijähriges Kind gelebt hatte. Weiter seitwärts, nach den Bergen zu, liegt das Kloster Terpaling[44]) mit 300 Gylongs, als Diener des Cul-

[44]) S. Turner a. a. O. S. 374.

Digitized by Google

tus, wo dem Infant Lama seine Knaben- und Studierzeit zu verleben bestimmt war.

7. Siebenter Tagemarsch, 22. Sept., nach Teshu-Lumbu[445]), 2 geogr. Meilen. Der Aufbruch geschah absichtlich sehr früh, um mit dem strahlenden Aufgange der Morgensonne die heilige Stadt zu erreichen, die mit ihren vielen Thürmen, vergoldeten Baldachinen, Thürmchen und Zinnen, eine solche Pracht und glänzende Ansicht darbot, daß Turner gesteht, er werde nie diese zauberische Wirkung vergessen. Durch eine ansteigende Straße, führte man ihn mitten durch den Kloster-Palast, der von der rauschenden Musik der Lamas und Gylongs bei ihrem Morgengebete ertönte, in die für ihn bereiteten Gastzimmer, die er höchst bequem und mit Eleganz eingerichtet fand.

Teshu Lumbu, auch Sera siar[446]), ist der Name des Kloster-Palastes, in welchem der Bandjin Rimbotsi, der 1714 vom Kaiser Kanghi den Titel Bandjin Erdeni erhielt, seine Residenz hat; richtiger ist der Name Djachi H'lumbo (sprich Djassi lumbo) der Tübeter, oder Jin tchung ning-ung ky pa szu, was jenes so viel als „Berg der glücklichen Weissagung" in einem mysteriösen Sinn heißen soll, dieses „Tempel vom zweiten Range des Friedens-Greises, der Alles um sich versammelt." Der Anblick der Berge und Wasser, sagt der Chinesische Geograph, in seinem bombastischen Style, hat hier etwas göttliches und ist überraschend; der Boden ist sehr fruchtbar, die Gegend sehr schön. Der Klosterpalast erhebt sich majestätisch, strahlend von Schönheit. Die Abbilder des Buddha tragen das Gepräge der sieben Kostbarkeiten. Ueberall hört man daselbst das Gemurmel der Gebete, und der duftende Weihrauchdampf steigt dort bis zu den blauen Gipfeln der Berge empor. Ich übertreibe nicht, fügt der Chinesische Beschreiber hinzu. Im Jahre 1447 wurde dieser Sitz gegründet, von Gyendun Djubbe, dem Schüler und geistigen Nachfolger des berühmten Tzong k'haba, des Meisters (s. oben S. 218). Es leben in dem Prachtgebäude, voll Obelisken und Idole in Silber und Gold, an 2500 Lama's; über ihnen der Bochdha Bandjin, ein Kingkang Incarnat, ein diamantner Heros zur Vertheidigung Buddhas, der sechste große Regenerirte,

---

[445]) S. Turner a. a. O. S. 263. [446]) Wei tsang thou chy l. c. p. 119, 253—255.

Digitized by Google

der in ſich die Ruhe der Seele hat, im Geſetz eingeweiht iſt, alle heiligen Schriften verſteht und fern von der Eitelkeit der Welt lebt. Jeder Lama, der ſeine Studien vollendet hat, muß von ihm eingeweiht werden. Wenn der Dalai Lama ſtirbt und von neuem zum Menſchen wird, ſo legt dieſer Bandjin ſeine Regeneration aus; eben ſo der Dalai Lama bei dem Abgange des Bandjin von Djachi H'lumbo: ſo ſchützen die beiden Oberprieſter gegenſeitig die Satzungen der gelben Religion (d. i. der Buddhiſten mit den gelben Mützen, denen der Kaiſer von China das Supremat zugeſteht). Im Jahre 1642, als die Mandſchu-Dynaſtie begann (Aſien Bd. I. S. 266; Bd. II. S. 403), ſagte der große Lama von Djachi H'Lumbo: „im Oſten iſt ein Weiſer erſtanden," und er ſandte, gleich dem Dalai Lama von H'Laſſa, ſeinen Geſandten an Taytſung, der den Thron beſtiegen hatte. Dieſer empfing dieſen mit Freuden, und ſetzte ihm Thee vor (Zeichen der vertraulichen und ehrenvollen Aufnahme gleich verwandten Gäſten). 1714 verlieh der Kaiſer Kanghi dem Bandjin den Titel Erdeni; 1780 ging dieſer auf dringende Einladung des Kaiſers Khienlong nach der Hauptſtadt des himmliſchen Reiches, wo er mit großen Ehren empfangen, ſich verwandelte (er ſtarb in Peking an den Pocken, ſ. Aſien Bd. II. S. 484), aber auf den Thron von Djachi H'Lumbo regenerirt ward, wo er nun, im elften Jahre, voll Tugend, Einſicht und Scharfſinn die Augen aller Tübeter auf ſich zieht (dies iſt derſelbe, den S. Turner als zweijähriges Kind, im Jahre 1783, noch unter der Zucht ſeiner Wächter fand, Aſien Bd. II. S. 486). — So weit die Nachricht des Chineſiſchen Geographen, der ſeinen Bericht hiernach[47]) im Jahre 1792 niederſchrieb.

Aus dem Berichte des Britiſchen Geſandten S. Turner[48]), am Hofe zu Teſhu Lumbu, erfahren wir über dieſen Ort folgendes. Er liegt unter 29° 4′ 20″ N.Br. und 89° 7′ O.L. v. Gr. (nach dem Durchſchnitt von ſechs beobachteten Meridianhöhen mit einem Ramsdenſchen Kupferſextanten), in einer ganz flachen Ebene, die auf allen Seiten von felſigen Höhen eingeſchloſſen, ſechs Stunden von S. nach N. und zwei gute Stunden ſich von O. nach W. ausdehnt. Gegen den Norden hin verengt ſich dieſe

[47]) Wei tsang thou chy l. c. p. 255; vergl. p. 13 Not. 2.
[48]) S. Turner a. a. O. S. 268—370.

Digitized by Google

Ebene, und läßt nur eine enge Felsschlucht, durch welche d
Painom-Fluß sich seinen Weg zum großen Dzang-Stron
bahnt; ihm zur Seite bleibt nur ein enger Raum für die gro
Straße übrig. Auf dem südlichen Vorsprung dieses Felsriegel
der das Thal schließt, liegt der Kloster-Palast, Lapranga, w
in H'Lassa, genannt; nicht fern davon etwas nördlicher liegt d
Schloß (Jeung), oder die Feste Dzigadze Jeung, auf e
nem Felsrücken, welcher den Gebirgspaß bestreicht, durch dess
Tiefen die großen Straßen von hier nach allen Richtungen zieh
nach Kaschmir und Ladakh, wie nach Nepal, Bhutan
Bengalen, H'Lassa und China. Die jähen Felswänd
umher, schwarzbraun wie von Eisenocher gefärbt, zersplittern schi
ferig in cubische Fragmente, bis zur Kleinheit, daß sie der Win
leicht entführt und den Fuß der Berge damit überschüttet; ab
furchtbare Wirbelpyramiden, die sich aus der dürren Ebene, m
Staub und dem verwitterten Geröll erfüllt, emporschwingen, tr
gen sie oft wieder bis zu den Gipfeln der Höhen zurück, wo si
dann die schreckliche Windsbraut in der obern, mindergepreßte
Luftschicht zu zertheilen pflegt. Diese Staubsäulen herrschen vo
October bis Mai vor. Außerdem herrscht hier die größte Rei
heit der Luft vor; vom Morgen bis zum Abend zeigt sich kei
Wölkchen am blauen Himmel, und die Sonne strahlt mit einer
blendenden Glanz, und einer das ungewohnte Auge leicht ermü
denden Helligkeit. Der Frühling, im März und Mai, ha
schon Hitze mit Gewitterwechseln, welche mit den Regenschauer
des Sommers die Bäche füllen; vom October an aber höre
diese feuchten Niederschläge so ganz auf, daß selbst Nebel selte
sind, und der Schneefall in keinem Verhältniß zur strenge
Kälte steht, die hier vorherrscht. Die Wirkung der ungemei
trocknen Luft dieser Plateauhöhe, auf welcher S. Turner[449]
während seines dreimonatlichen Aufenthaltes, keine drei trübe
Tage erlebte, fand er der, der heißen alles versengenden Wind
Hindostans gleich. Alles dorrt aus, die Pflanzen zerbrechen, ih
Blätter lassen sich zwischen den Fingern zu Staub zerreiben
Keine Fuge hält zusammen; alle Bretter, Kisten und Schachtel
platzten und setzten durch ihr Krachen öfter in Schrecken, di
Holzsäulen, das Schnitzwerk der Balken und das der Luft aus
gesetzte Gezimmer der Häuser, suchten die Bewohner durch Ul

[449]) S. Turner a. a. O. S. 393, 397—398.

Digitized by Google

wickeln mit wollenen Tüchern gegen das Zerberſten einigermaßen zu ſichern, ein Nachtheil, den dagegen der gänzliche Mangel der Holzfäulniß aufwiegt. Dieſe trockne Luft macht, daß man das in ihr bis zum Brechen gedörrte Hammelfleiſch, als die allgemeinſte Nahrung im Lande, ohne alle Zubereitung, gleichſam wie Fleiſch-Brot genießen kann, welches ſich Jahre lang bequem aufbewahrt.

Die Umgebung des Lama-Palaſtes iſt, ſo ſehr auch der Chineſiſche Geograph von ihrem Heiligthum bezaubert iſt, ſehr öde, faſt ohne Grün, und nur an der gegen Süden geſchützt liegenden Seite des Felſens, auf dem der Lapranga erbaut iſt, zeigt ſich freundliche Vegetation. Von der größten Höhe, welche S. Turner dort erſtieg, fällt der Blick immer wieder nur auf öde Berge mit Schneerücken, oder in gleichartige Thäler; nur gegen Norden wird er angezogen durch den Spiegel des großen Dzangbo-Stromes, der breit und inſelreich nur in geringer Ferne von W. nach O. vorüber geleitet.

Der Kloſter-Palaſt, Djachi H'Lumbo, beſteht aus 300 bis 400 Häuſern, von Ringmauern umgeben, mit Tempeln, Mauſoleen, Klöſterhöfen, Paläſten, Pavillons und andern Gebäuden der ſeltſamſten Art in ſeinem Innern verſehen, und, der Weitläuftigkeit ungeachtet, ſind alle dieſe Räume in vielfache Verbindung gebracht. Alle Gebäude[50]) ſind aus Bruchſteinen aufgeführt, mehrere Stock hoch, mit flachen, weit vorſpringenden Dächern und umlaufenden Balkonen, Erkern, Geländern aus Fachwerk und Weidengeflecht, verſehen, die mit der geiſtlichen Farbe, dem Dunkelkarmoſinroth angeſtrichen ſind, was gegen das Weiß der Wände, und die viele Vergoldung der Zinnen, Dächer und Baldachine der Tempel, einen glänzenden Contraſt bildet. Die Gipfel der Häuſer und die Rücken der Mauern ſind mit Cylindern und Pyramiden verziert, die man zierlich mit ſchwarzem Tuch und weißen Bändern umſchlingt; viele Dachkuppeln ſind von Kupfer, und die prachtvollſten von ihnen verſchwenderiſch vergoldet, und mit Gold verziert. Das Schloß, Lapranga, oder das Wohngebäude, iſt voll Höfe mit Colonnaden, Zimmern und Audienzſälen, mit mythologiſchen Wandgemälden u. ſ. w.; aber den merkwürdigſten Theil deſſelben bildet das Mauſoleum[51]) des in Peking verſtorbenen Teſhu Lama, deſſen

[50]) S. Turner a. a. O. S. 335. [51]) ebend. S. 297.

Digitized by Google

Leiche auf Befehl des Chinesischen Kaisers in einem massiv goldenen Sarge, mit silbernen Seitentafeln, hier beigesetzt ward. Ueber demselben ist ein hohes pyramidales Epitaphium errichtet, das auf eine phantastische Weise, im seltsamsten Geschmack, mit den größten Kostbarkeiten an Gold, Silber, Edelsteinen, Sculpturen überladen, selbst wieder einen Tempel bildet, mit dem reichsten Goldbache, das sich über alle andern bis in die größte Höhe des Gebäudes erhebt. Die Beschreibung ist zu schwach, um von der seltsamen Architectur, deren Inneres überall mit Rosenkränzen, aus allen Arten von Edelsteinen, behängt ist, einen richtigen Begriff zu geben. In der Mitte, im goldnen Sarge sitzt die Leiche des verstorbenen Lama, in der andächtigen Attitüde eines Buddha, mit kreuzweis untergeschlagenen Beinen. Vor diesem brennt ein ewiges Feuer, und ein ewiges Gebet wird Nacht und Tag durch stets sich ablösende Lamas unterhalten. S. Turner hat das Detail von alle dem genau beschrieben. Im Kloster-Palaste waren, damals, obwol der Infant-Lama noch nicht daselbst seinen Thron bestiegen hatte, sondern als Kind in Kisu lebte (s. oben S. 263), doch 2500 Mönche oder Gylongs mit dem Kirchendienste beschäftigt, dessen Hauptgegenstand im feierlichen Morgen-Gebete bestand, bei dem immer am dritten Tage, alle, ohne Ausnahme, versammelt, mit der größt möglichsten Anstrengung der Stimme, also dem lautesten Geschrei, oder Gesang, das Lob der Gottheit verkündeten, begleitet von der rauschendsten Musik, von welcher der ganze Palast erbebte. Man rechnete aber in allem 3700 Gylongs, welche in Tesh u Lumbu zur Verrichtung der Cerimonials gehörten, unter der Ober-Aufsicht von 4 Lamas, unter denen wieder andere, jährlich erwählte, die Kegwi, stehen. Diese mit dem Stab in der Rechten, und das Kohlenbecken mit dem Weihrauch in der Linken an Ketten schwingend, als Zeichen ihrer Würde, schritten überall, bei dem Cultus, dem Gebet u. s. w., durch die Processionen hindurch, um jedem in seinem Dienst irgend wie etwas versäumenden Gylong einen Schlag beizubringen, oder mit dem heißen Kohlenbecken durch ein leichtes Anbrennen auf der Stelle zu bestrafen. Die besondern Gebete in den verschiedenen Tempeln, die Unterweisung der Novizen, die Feier der unzähligen Feste, die häufigen Processionen, der Todtencultus u. s. w., geben diesem nie arbeitenden Priesterhaufen beständige Beschäftigung. In einer eigenen

Digitized by Google

Gallerie[412]) des Schloſſes ſind viele hundert kleine Idole, aus Thon, Metall und andern Maſſen in Reihen aufgeſtellt; es ſind ihre Devtas oder Heroen, die ſich ſtets vermehren: denn viele ihrer verſtorbenen Lamas und Gylongs werden auf Sandelholz verbrannt, ihre Aſche wird geſammelt und in dem Innern ſolcher Metallidole aufbewahrt, deren Gießerei, nach S. Turner, hier in Teſhu Lumbu, weit vorzüglichere Fabrikate liefern ſoll, als die ähnlichen Werkſtätten in Nepal, H'Laſſa, China. Von der Art der Proceſſionen erhält man durch S. Turner[53]), welcher bei der Verpflanzung des Infant-Lama, auf ſeiner Kinderwohnung (Kiſu) in das Kloſter Terpaling, wo er ſeine Knabenjahre verleben ſollte, gegenwärtig war, eine anſchauliche Vorſtellung; dies geſchahe unter Escorte eines Chineſiſchen Regiments, das dazu von H'Laſſa aus commandirt war. Dieſe Chineſen wurden, obwol gefürchtet als die gewaltſam aufgedrungenen Oberherrn, doch, damals noch, von den Tübetern verachtet, als eine rohe, unreine Menſchenclaſſe, und daher nicht eingelaſſen in die Ringmauern des geheiligten Kloſter-Palaſtes; ſie mußten außerhalb campiren, weil ihre Gegenwart ſchon denſelben entweiht hätte. Dieſer geiſtliche, ſich ſelbſt überſchätzende Hochmuth, obwol hier mit den mildeſten, der Demuth ähnlichen Manieren, auf eine ſelbſt den Briten höchſt liebenswürdige Weiſe in Verbindung gebracht, zieht mit ſeiner Almoſenſpende, an wirklichen und eingebildeten Gaben, jährlich unzählige Schwärmer, Pilger, Goſeins, Büßende, Yogis, Vagabunden, Bettler, Abenteurer, aus allen Weltgegenden, China, Indien, Sibirien u. ſ. w. hier auf das einſame, abgelegene Hochland zuſammen, welche die Briten bei ihren Beſuchen, theils auf eine beſchwerliche Weiſe belagerten, theils durch ihre ſeltſamen Schickſale und Begebenheiten mit Erzählungen unterhielten.

Der erſte Verweſer des noch unmündigen Teſhu-Lama, ein Bruder des zuletzt verſtorbenen Lama, den S. Turner Chanju Cuſhu nennt, nebſt dem Mundſchenken des verſtorbenen Lama, führten als die oberſten Staatsbeamten die Regierung. Der erſte ein Tübeter, der zweite ein Mandſchu, beide voll Wohlwollen, feiner Bildung und ausgezeichneter Kenntniſſe in ihrer Art, gaben die Audienzen, und gingen in die freundlichſten Verbindungen mit den Briten ein, geſtanden ihre Abhängigkeit

[412]) S. Turner a. a. O. S. 314. [53]) ebend. S. 287—292.

Digitized by Google

von China nur mit Schmerzen ein, und die Gefahr, in der durch die Controlle der Chinesischen Ober-Beamten in H'La schwebten. Der Regent versicherte, sein Amt sey nur für die E haltung des Infant-Lama zu sorgen, seine Pflicht sey ihm V gnügen; der junge Lama sey kein anderer als der Verstorbe nur der in der Form eines Kindes zurückgekehrte. Die Elte des Infant-Lama versicherten, daß sie sich außerordentlich dadu geehrt fänden, daß der Bandjin Lama ihre Familie erwä habe, in derselben auf Erden wieder zu erscheinen. Das Ki setzte bei der Audienz, die der Britische Gesandte bei demselb erhielt, durch seine verständige Art, oder vielmehr durch seine A richtung in Verwunderung.

Den Character dieser Tübetaner fand Turner im ganz ernst und bedeutsam, alles in ein System und in Ordnung g regelt, welche der strengste Gehorsam im besten Gange erhä Der souveraine, unbefleckte, unsterbliche, allgegenwärtige, allw fende Lama stehe an der Spitze dieses Systems, der nur in de liebenswürdigsten Lichte von seinem Volke erblickt werde, imm nur wenn er in die Pflichten der Religion versenkt sey, oder Se gen und Wohlthaten spende. Eine vollständig geregelte Hi rarchie von oben nach unten, durch genau bestimmte Rangor nungen (Lama, Gylong, Johba, Juppa, Novizen u. s. w.) stü die Autorität des Lama in allen Theilen. Die Theilnehmer d ser Hierarchie, die Geistlichkeit, ist eine völlig von der ande Hälfte des Volkes geschiedene Abtheilung, welcher allein die g stige Wohlfahrt des ganzen Volkes übertragen bleibt, indeß je die arbeitende Classe, für die Abnahme der geistigen Sorge, ga allein sich der Production und der Sorge für alle weltlichen B dürfnisse überläßt. Keine dieser zwei Classen stört die andere ihren Geschäftssachen, oder greift in das Gebiet der andern übe sie leben so abgemessen, daß während die einen alle Seelenangel genheiten betreiben, die andern nur das Land und den Staat b völkern, bebauen, bereichern.

Von dem Volke erfahren wir sehr wenig; es kommt sel für den Reisenden, außer an den Tempelorten, wenig zum Ve schein, weil es im scheinbar wenig bevölkerten Lande sehr zerstre und abgelegen in den versteckteften Winkeln der Thäler und F sen wohnt, nicht selten in den Schluchten und Höhlen der Ber die sie in der kalten Winterzeit zu ihren Asylen erwählen. D zahlreichen Versammlungen an Tempeln und Märkten, bei Pr

Digitized by Google

assionen und andern Gelegenheiten, überzeugten die Briten davon, das Land sei doch stärker bewohnt, als es der erste Anschein vermuthen lasse. Schon die große Zahl der Geistlichkeit, die einen bestimmten Antheil an jeder Familie (wo Polyandrie vorherrscht) hat, läßt dies vermuthen. Die Knaben treten im Alter von 8 bis 10 Jahren als Novizen ein, und erhalten den ersten Unterricht; im 15ten Jahre werden sie gewöhnlich in den Oden der Tuppa aufgenommen, wodurch sie, nach gemachtem Examen, die erste Stufe ihrer theologischen Carriere erreichen. Die zweite, zum Gylong, kann zwischen dem 21sten und 25sten Jahre erreicht werden; dann kommt die Aufnahme in die Klöster, und das Fortschreiten zu den Würden der Lamas, die sich höher und höher steigern. Die hier herrschende Geistlichkeit gehört zur Secte der gelben Mützen.

Anmerkung 3. Straße von Teshu Lumbu nach H'Lassa[454]); 55 geogr. Meilen (900 Li) in 8 Stationen.

1. Von Djachi H'Lumbu, auf ebenem Wege nach Tchhunboni, über eine große Brücke (s. oben Eisenbrücke S. 222) nach Bainam 7 geogr. Meilen (110 Li).

2. Ueber Jendzingang nach Ghiangdze dzong, 7½ geogr. Meilen (115 Li).

3. Ueber ebenen Weg, durch ein beschwerliches Defile, nach Kussi und Jelung 8¼ geogr. Meilen (140 Li).

4. Ueber einen Berg, von wo, rechts, ein Weg nach Broughba abgeht; dann über Ebene nach Nagar dzong, 7 geogr. Meilen (110 Li).

5. Von hier, wo Dheba Wohnungen sind, ist der Weg eben und gut, über Talu und Jesse, nach Baldhi, 6½ geogr. M. (105 Li). Im Winter, bei Schnee oder Ueberschwemmungszeit, muß man die Straße der Chinesischen Truppen nehmen; im Frühjahr und Sommer kann man die Seitenstraße wählen, welche die Kaufleute zu nehmen pflegen. Baldi, Peti oder Bedi der Chinesen, heißt auch Yarbrogh Baldhi dzong, d. h. die kleine majestätische Stadt des Gipfels mit dem Filzgezelte, sie liegt am Nordufer des schon oben genannten, ringförmig gestalteten Sees, der, seit der Missionare Zeit nach ihrer Schreibung dieses Namens, Lacus Palte auf den Karten heißt (s. oben S. 229).

6. Von hier auf und absteigend, über Djamalung, dann über den hohen Berg Gambula, wozu man 5 Stunden gebraucht, nach

[454]) Wei tsang thou chy l. c. p. 248—252.

Digitized by Google

Gamba dze, zum mastätischen Yaru Dzangbo tsu, über welchen eine Brücke in Eisenketten, aber auch Holzbarken, führen, nach Khiu-choui, 8¾ geogr. Meilen (140 Li).

7. Von hier durch eine große Plaine, wo die berüchtigte Höhle der Scorpionen, in welche Verbrecher hinabgestoßen werden, nach Tsiu-choul dzung (d. h. Canal-Stadt); dann an den Krümmungen eines Flusses hin, durch Felder, und dreimal über Steilufer, die aber nicht gefährlich zu passiren, keine 6 geogr. Meilen (90 Li) bis Nedanwar.

8. Von hier auf ebenen Wegen, 5 geogr. Meilen (80 Li), am Flusse (unstreitig dem Dzang tsiou von H'Lassa) hin, über Teng-lung kang, wo Wohnungen, und dann über eine große Brücke nach H'Lassa. —

Das schon oben angezeigte Repalesen Routier[455]) vom Jahre 1830, legt denselben Weg mit etwas veränderten Stationen zurück, und giebt einige Daten, welche auf dortigen Fortschritt der Cultur, seit jenen ältern Berichten, vor der Chinesen-Zeit, zurückschließen lassen. Von Teshu Lumbu, am ersten Tagemarsche, über die Eisenbrücke Samba (s. oben S. 222), durch gut bebaute Ebene bis zu einem andern Flusse, über welchen eine zweite Brücke zur Station Pina (wol Bainam) führt. Diese Stadt liegt am Fuß eines niedern Berges, dessen Höhe von einem kleinen Detaschement von Bhotiyah (d. i. Tübetern) und Chinesischen Truppen besetzt ist. Der zweite und dritte Tagemarsch führt durch schön angebautes Land, das Weitzen, Gerste, Erbsen reichlich producirt. In der Stadt Kyrangdze (Ghiangdze dzon der Chinesen, Kiangse der Capuciner Mission)[56]), wird jeden Tag vom Morgen bis Mittag Markt gehalten; die Waaren werden aber nicht in Boutiquen ausgelegt. Hier webt man verschiedene Arten wollene Zeuge, und versteht dieselben kunstreich zu färben; selbst die Rosenfarbe kann man so dem Tuche geben, daß sie der Lebhaftigkeit der Rose selbst gleich ist. Die Capuciner Missionare nennen dieses Kiangse eine herrliche Stadt, die zu ihrem Schutz auf der Anhöhe des Felsen eine Burg habe, mit 7 Mauern und gleich viel Gräben fließenden Wassers umgeben. Das dortige Kloster sey so groß und weitläuftig, daß es einem eigenen Stadttheile gleich sehe, und einige tausend Gylongs beherberge. Von hier geht es, am vierten Tage, nach Laganche (ob Nagar dzong der Chinesen, ab Nagartze b. Pat. Georgi?), ein Dorf mit 200 Häusern, von Bhotiyahs und wenig Chinesen bewohnt. Im Süden dieses Ortes liegt ein großer See Yamzu (d. i. der Yar brok-yumtso oder Palte-Lacus), mit 3 Felsinseln, darauf Hirten in Zelten, große Heerden Tübetischer Büffel (Yaks) weiden. Das Wasser ist

[455]) Hodgson Routier in Asiatic. Journ. New Ser. 1830. T. I. p. 246—248. [56]) Pat. Georgi Alphabet. Tibetan. p. 451.

Digitized by Google

salzig und bitter, voll Fische. Viele Fischer bewohnen die Inseln; ihre Zelte sind von Leder.

Am fünften Tage geht es durch unbebaute Ebenen, voll Wild, Kiangs (ob Kiang? wilde Esel oder Pferde), das die dortigen Bhotiyas zur Speise erlegen. Der große See, Pamzu, begleitet den Reisenden bis nach Palle (Baldi, s. ob. b. Chinesen S. 229), die Station ist nur ein geringes Dorf, wo man aber Befriedigung für alle Reisebedürfnisse findet. Ein Polizeibeamter untersucht hier die Pässe und die Bagage.

Der folgende Tagemarsch führt durch Ebene bis zum Fuß des Berges Kamba (Gambula); diesen ersteigt man in 1½ Cos, und findet oben eine gute Wasserquelle. Drei Cos steigt man hinab, zum Dorfe Khamba, mit 100 Häusern von Bhotiyahs (d. i. Tübetern) bewohnt. Da stehen 2 Chinesische Soldaten, zur Inspection der königlichen Dak (d. i. Pferdepost, s. oben S. 98).

Am folgenden Tage muß ein sehr reißender, fast 1 Cos (¼ Stunden) breiter Strom, der Peko chango (d. i. Yaru Dzangbo), übersetzt werden, auf einer Eisenbrücke, oder in einer Fähre.

Von hier werden mehrere Tagereisen (es sind deren 5, statt jener 2 im Chinesischen Routier) durch ein ebenes Land angegeben, wo allerlei Arten von Früchte, wie Aepfel, Pflaumen und andere wachsen, und wo man von Zeit zu Zeit noch einmal ein Blick auf den Spiegel jenes großen Stromes fällt, bis man über den Berg Lachain Lachun eine sandige Fläche erreicht, in der Ritang mit sehr vielen Chinesischen Kramläden versehen ist, wo auch Garküchen, in denen man gebratenes Fleisch erhält. Von da führt der Weg am großen Kloster Putta (d. i. Botala) vorüber, das mit prachtvollen Gebäuden, mit goldenen Dächern und silbernen Pfeilern strahlt. An gut bebauten Berggehängen vorüber, tritt man ein in die Hauptstadt H'Lassa, die sehr groß und prachtvoll mit Steinmauern umgeben ist. Der Regent wohnt in der Mitte; die 4 Ober-Beamten an den 4 Ecken der Stadt. Diese 5 nebst 2 andern den Justizbeamten, Lazin, bilden den Staatsrath. Die Stadt hat 5 Thore, die alle sorgsam bewacht sind, zumal das Thor, welches nach China führt; die andern heißen Nepali, Selungi (ob das Nordthor?), Lhakhi, Dajwani. Um durch das China-Thor zu kommen braucht der Reisende einen ganzen Tag, und dazu noch ein gutes Trinkgeld. Ein Lot von der Stadt im Ost ist der Fluß Shanga (d. i. Dzangtschu), der an 100 Schritt breit, in Fähren übersetzt wird, die von Holz für die Thiere, mit Leder überzogen für die Menschen bestimmt sind.

Digitized by Google

11. Die Entstehung der Lamaischen Hierarchie und der weltlichen Suprematie der Chinesen über das Volk der Tübeter.

Die Tübeter haben, nach ihren eigenen Angaben, erst im VII. Jahrhundert, unter Srongbsan Gambo (er stirbt 650 n. Chr. Geb.) dem Stifter des Staates von H'Lassa, ihre Alphabete erhalten. Ohne Schrift fehlte ihnen auch früher die einheimische Geschichte, was aus ihrer ältern Sagenzeit bekannt geworden, läßt sich nur mit dem vergleichen, was die Ausländer in den frühern Jahrhunderten von ihnen berichten. In den Annalen der Chinesen, ihrer östlichen Nachbarn, finden wir darüber den einzigen Aufschluß. Diese nennen, vom Anfang an, Völker Tübetischer Raçe an den Westgrenzen ihres Reiches, in dem Gebirgslande des westlichen Schensi und Sz'tschüan, zwischen dem obern Hoang-ho und Ta-kiang um den Khu-khu-Nor, aber auch tiefer im Chinesischen Berglande ostwärts hinein, bis Honan und zum See Tungting, wo wir sie heut zu Tage nicht mehr suchen. Als dort, vor dreitausend Jahren die ersten Chinesischen Colonien gegen Osten hinabzogen, saßen daselbst schon an den Westgehängen Chinas die ältesten Tübetischen Stammväter, die Sanmiao[457]), von denen wir oben schon sagten, daß sie später Khiang genannt wurden, womit die Chinesen alle jene vielfachen Tübetischen Völkerschaften, als Barbaren, ihre westlichen Nachbaren bezeichneten, die sich selbst rühmten Abkömmlinge des Volkes der Affen zu seyn (s. Asien Bd. I. S. 192—193). Als einer dieser Tübetisch redenden Völkerstämme, die Yue-tschi, gleiches Schicksal mit den blonden, germanisch redenden Us-siun theilten (s. ebend.), wurde der kleinere Haufe, die kleinen Yue-tschi genannt, südwärts verdrängt über den Nan Schan, in das Land der Khiang; der zahlreichere, die großen Yue-tschi, gegen West an den Ili, und von da nach Transoxiana, in das Land der Asi (d. i. Parther), wo sie als Indo Scythae und Getae der Alten (s. Asien Bd. I. S. 432), und Yeta bei Chinesen genannt, am Oxus, über Bactriana, Kandahar bis Bamyan (Phatiyan?) ein großes gefürchtetes Reich stifteten, das ostwärts bis gegen Khotan reichte; bis dies im VII. Jahrhun-

[457]) Klaproth Tableaux historiques de l'Asie. Paris 1826. 4. Raçe Tibetaine p. 130—152; vergl. Wei tsang thou chy l. c. p. 24.

Digitized by Google

dert im Verfall, unter die Gewalt der dort sich erhebenden Thukhiu (Turk) gerieth, und als die Araber daselbst in Mawaralnahar eindrangen, die erste Verbindung derselben mit den sogenannten Tobbat der Arabischen Autoren (Edrisi, Masudi, Ibn al Wardi u. a.), gegen die Turk herbeiführte. Von ihnen könnten vielleicht die Tübetischen Stämme in Ladakh und Baltistan, oder Klein-Tübet, Nachkömmlinge seyn.

Die zerstreuten Tribus der mehr südlich und östlich in der Heimath gebliebenen Tübeter lebten dagegen viele Jahrhunderte fort, ohne eine gemeinsame Nation zu bilden; unter den verschiedensten Namen bei Chinesen genannt: Thsin, Khiang, Thupo, Thufan, was derselbe Name wie Tübet ist. Immer in Fehde mit ihren östlichen Nachbarn, den Chinesen, zählten diese, unter der Thang-Dynastie, 150 dieser Tübetischen Tribus auf, die sie auch mit dem gemeinsamen Namen der Khiang, d. i. der Barbaren, belegten. Doch nahm, sagen diese, einer derselben, in der Mitte des VI. Jahrhunderts, für seine Beherrscher den Titel Dzan fu an, diese verlegten den Sitz ihrer Herrschaft gegen West, an das Ufer des Khi pu tchhuan, oder Lo sa tchhuan (d. i. Fluß von H'Lassa) [58]), wo sie in Zelten campirten, und ihre Macht, gegen das Jahr 600, bis an die Grenze der Brahmanen in Indien ausdehnten. Einer ihrer Dzan fu, mit Namen Srong dzan sgam bus (Srong dsan Gambo der Tübeter), hatte einige Kenntniß vom Buddha, und um mehr von dessen Doctrin zu erfahren, sandte er seinen ersten Minister, Tuomi Sambuoda, im Jahre 632, nach Indien, um dort die Lehre des Shakia muni zu studiren, und die heiligen Bücher zu holen. Dieser kehrte auch nach Tübet zurück, und erfand zweierlei Tübetische Schriftarten; sein König erbaute nun dem Buddha zu Ehren den großen Tempel zu H'Lassa (Butala), und als siegreicher Herrscher breitete er seine Macht weit in Central-Asien aus, und trat so in jene merkwürdige Verschwägerung mit Nepal und China (s. oben S. 238). Nach seinem Tode (650) setzten seine Nachfolger sein angefangenes Werk zweihundert Jahre mit Glück fort, und spielten die wichtigste politische Herrscherrolle in Mittel-Asien, durch ihre Macht in Verkehr und großem Ansehn stehend mit China, Indien

[58]) Wei tsang thou chy l. c. p. 25.

Digitized by Google

und ihren nördlichen Nachbarn den Thukhiu (Turk), die in derselben Periode sich gern an China anschlossen, um in ihm ein Gegengewicht gegen ihre mächtigen, südlichen Nachbarn, die Tübeter, zu erhalten (aus dieser Periode ist der Friedenstractat und die Grenzbestimmung der Chinesen gegen die Thupho, vom Jahre 821, dessen Inscription[459]) im Tempel zu Butala bis heute aufbewahrt wird, s. oben S. 176, 244). Aber durch das aufblühende Turk-Reich der Hia (s. Asien Bd. I. S. 162), und durch innere Spaltung geräth, seit 866, dieses große Reich der Tübet in Verfall, und erneuerte Grenzkriege mit den Hia, Thukiu und Chinesen im Osten, bringen die Thufan oder Thupo, d. i. Tübeter, wenigstens einem Theile nach, dazu, im Jahre 1125 sich als Vasallen dem Reiche China zu unterwerfen. Dies ist die Angabe der ältern Chinesischen Historie; denn nun tritt die Geschichte der Mongolen auf, durch welche, mit Tschingis-Khan, Tübet gänzlich verwüstet, nachher (im J. 1253) aber noch enger durch das Band der Religion (s. Asien Bd. I. S. 261), sowol an die Mongolische Dynastie, als später nach dem Sturze der Ming, von neuem an die Mandschuische Dynastie (1642, s. Asien Bd. I. S. 266, 271 ꝛc.) geknüpft wird, bis in die heutige Gegenwart. Die einheimische Tübetische Geschichte, welche erst mit der Schreibekunst der Tübeter, im VII. Jahrhundert, einen historischen Character annehmen konnte, und den sichersten Aufschluß über das Volk der Tübeter geben würde, ist noch nicht in den Originalen zugänglich geworden; nur Auszüge aus denselben gaben Hor. de la Penna, aber mit verderbter Chronologie[60]), wodurch Pat. Georgi's Irrthümer entstanden, die Zeitgeschichte Srong bsan Gambo's, aus dem VII. Jahrhundert n. Chr. Geb., in die vorchristlichen Zeiten zurück zu verlegen, wodurch die davon abgeleiteten Berichterstattungen ferner verführt wurden, die Cultur der Tübeter in eine sehr alte Zeit hinaufzuschrauben, da sie doch von sehr jungem Datum ist, und zwar keine original-einheimische, sondern eine aus Indien und China zugleich übertragene. Die nach Ssanang Ssetsens und des Bödhimör Mongolischen Annalen berichtigte Tübetische Chronologie, durch die Arbeiten Schmidts,

[459]) Wei tsang thou chy l. c. p. 31. [60]) Canon Regum et Supremorum Lhamarum in Alphabet. Tibetan. l. c. I. p. 297—341.

Digitized by Google

Klaproths und Abel Remusats bestätigt aber jene Angaben der Chinesen, daß mit der Verlegung der Residenz aus den Oft-Provinzen, nach H'Lassa, unter Srong bsan Gambo, erst die Civilisation der Tübeter beginnt. Die Sendung des Tuomi Sambuada (oder Tongmi-Sambhoda, Samanta Buddhanang, oder Samtan Poutre, bei Georgi u. A.) mit 16 Gefährten nach Hindostan, um die Doctrin des Buddha und die Sanscrit-Schrift nach Tübet zu übertragen und der Heimath anzupassen, ist der Anfang derselben, wofür die Nachwelt diesen Erfinder des doppelten Tübetischen Alphabets, als die Incarnation eines Gottes (Mandjusri) verehrt [61]). Der König selbst ging bei ihm in die Schule und übersetzte aus dem Indischen, in Zeit von vier Jahren, das Buch der drei Kostbarkeiten (die pantheistische Trias bei Abel Remusat) [62]), er schrieb selbst eine Anleitung zur Pferdezucht, er dichtete Erzählungen und machte Verse. Er erhielt für seinen Tempelbau den Ehrentitel Tchakravarti (der König des Rades). Seine innern Einrichtungen im Staate für Religion, seine strenge Gesetzgebung für das große Schneereich, seine Siege nach außen hoben Land und Volk auf eine höhere Stufe der Entwicklung, und scheinen der ganzen folgenden Periode die Hauptrichtung gegeben zu haben; denn dadurch, sagen die Tübetischen Annalen, vernichtete er die zehn Todsünden, förderte die zehn verdienstlichen Werke, und sein Ruhm breitete sich über die zehn Weltgegenden aus. Die Glückseligkeit des Volks von Töböt kam nun dem der Tenggri selbst gleich; überall war Freude und Wohlstand, der König war Vater, die Unterthanen Brüder; Jeder erlernte die Schrift, daher ward die Lehre Buddhas schnell verbreitet, und im ganzen Schneereiche gab es keinen Unterthan, der nicht sein eigenes Pferd ritt, oder die Früchte seines eigenen Ackers aß. Vor ihm, sagt das Bödhimör, hatte man die geheimnißvollen, heiligen 7 Worte: On man ni etc., nur an die Fahnen geheftet, und das Glück bemerkt, das dadurch dem Lande zu Theil wurde. Diese Schrift und Lehre aber genauer zu erforschen, ging jener Tübetische Weise zu den Pandits nach Indien. Diese lehrten ihn

---

[61]) Moorcroft über die Schriftarten der Tübeter in Asiat. Journ. 1826. Vol. XXI. p. 618—619. [62]) Ab. Remusat Observations sur l'Histoires des Mongols etc. Paris 1832. 8. p. 36.

Digitized by Google

den Sinn der Töne, die der Schüler nun mit seiner Mutter
sprache[463]) verglich, von den 34 Consonanten 11 verwarf, zu de
23 übrigbleibenden aber 6 neue Tübetische hinzufügte, und so da
neue Tübetische Alphabet auf 30 Consonanten erhob. B
der Einführung dieser Schrift im Tübetischen Land
war der König, wie einst Karl der Große, der erste Schül
der göttlich geachteten Schreibkunst, und viele Anweisungen, U
bersetzungen, Lehrbücher wurden zu Tage gefördert. Die Annale
Ssanang Ssetssens nennen die Sprachkundigen[64]) d
Juder, Nepalesen, Chinesen und Tübeter mit Name
welche damals mit den Uebersetzungen der Schrift und Leh
Buddhas für die Tübeter beauftragt wurden. Dieser A
fang der Tübetischen Literatur, Religion, Cultur, e
hielt durch den sechsten Nachfolger Srong bsan Gambo'
einen sehr eifrigen Buddhadiener, durch den König Thisron
l The b Dsan (reg. v. 790 — 845) die größte Erweiterun
Seine Herrschaft[65]) ward wichtig durch Erbauung einiger berühm
ter Tempel, durch Einwanderung gelehrter Religiosen aus me
rern Nachbarländern (Buddhisatwas, Samanäer u. a.), dur
Uebersetzungen der Religionsbücher aus dem Indischen; dadur
daß er das große Corpus der Doctrin Schakia mun
vollständig, in 108 Bänden (der Gandjour genannt), aus Indi
in Tübet einführte (ob. S. 251); noch mehr durch die Organisati
des Priesterstandes und durch Einführung der Hierarch
Durch die Indischen Texte wurde, damals, die genauere Festst
lung der Tübetischen Buddhalehre bewirkt; aber zugle
begann der Streit, die Disputation, das Sektenwesen. D
populäre Doctrin (Dote, die äußere genannt) war
herrschende in Tübet; die Chinesischen Buddhisten, m
ihren metaphysischen Abstractionen und Symboli
rungen, die Samanäer, versuchten ihrer esoterischen Doct
(Gpou-te genannt) bei den Tübetern Eingang zu verschaff
Die Tübetischen Religiosen fanden keinen Geschmack an der C
nesischen, subtilen Contemplation, Speculation und Disputatio
sie blieben bei der Vermischung ihres einheimischen, extravagant

---

[463]) Bödhimör in Ssanang Ssetssen a. a. O. b. Schmidt S. 30 R
S. 323 ꝛc. [64]) Ssanang Ssetssen Mongol. Gesch. a. a.
S. 35. [65]) Ssanang Ssetssen a. a. O. S. 39 Not. S. 34
Ab. Remusat Observat. l. c. p. 43; Klaproth Tabl. histor. l.
p. 149; Pat. Georgi Alphabet. Tibet. p. 302.

Digitized by Google

Polytheismus mit dem Buddhismus, den sie diesem tolerant unterzuordnen wußten, und bei dem wörtlichen Verstande ihrer mythologischen Traditionen stehen, ohne sich der feinern Speculation der Hindus oder der Chinesen hinzugeben. Hierdurch entstanden große Differenzen, zwischen den Buddhadienern bei Chinesen, die sich an die Systeme der Süd-Indischen Buddhisten in Ceylon und Hinter-Indien mehr anschlossen, indeß die Tübeter, durch Ausrottung des Buddha-Cultus in Nord-Indien (seit dem VIII. Jahrhundert n. Chr. Geb.), durch überhandnehmenden Brahmaismus, sich mehr selbst überlassen blieben, und auch der Mongolisch-Buddhistische Norden ihnen eine verwandtere nähere Stütze wurde. Das rohere Tübetische Volk blieb, damals schon, bei der einmal überkommenen Doctrin, ohne dieselbe weiter zu entwickeln, stehen, führte aber ihre practische Seite im Leben der Hierarchie auf das Vollkommenste aus, wie kein anderes Volk, wozu die abgeschiedene Lage Tübets, wie das überhandnehmende Mönchs- und Klosterleben eines bedeutenden Theiles seiner Population, wie die Verbreitung derselben Lehre unter nomadischen, nördlichen Nachbarn und die Politik Mongolischer wie Mandschuischer Herrscher China's nicht wenig beitrugen.

Der öfter wiederholte orientalische Gebrauch, die Prinzen, aus den reinen Herrschergeschlechtern, wie die Meister und Lehrer der wahren Doctrin, aus fremden Ländern zu berufen, war seit altem mit der Ansicht verbunden, daß nicht blos auf ihnen ein besonderer Seegen ruhe, sondern daß sie, bei dem durchgehenden, Asiatischen Volksglauben der Metempsychose, selbst die Incarnationen der Heroen und Heiligen der Vorzeit seyen. Diese Ansicht**) scheint nun auch im IX. Jahrhundert auf die geistlichen Würdenträger der Buddha-Hierarchie übertragen zu seyn, und als späterhin die Ober-Lamas, seit dem XIII. Jahrhundert, öfter die geistliche und weltliche Gewalt, wenigstens periodenweis in einer und derselben Person vereinten, so mag auch wol der Volkssinn dieser alten Gewohnheit nur gefolgt seyn, eben diese Erwählten für die Incarnationen der Gottheit, d. i. für Buddha Sha-

**) Abel Remusat Observat. l. c. p. 49.

Digitized by Google

klamunis[667]) selbst, zu erkennen. Dies mag vielleicht die Entstehung des Dalai Lama, und anderer als Incarnationen betrachteten, sich immer wieder regenerirenden Ober-Lamen erklären, wie der vielen ihrer Repräsentanten der Kutuchten u. s. w. Als unter König Thisrong viel Unzufriedene unter den Großen des Landes Tübet sich gegen die neugegründete Hierarchie auflehnten, wurde ein berühmter Ober-Lama, Urkien, zur Versöhnung aus Hindostan nach Tübet berufen, und dieser Gebrauch der Berufung aus einem Lande in das andere (s. Asien Bd. II. S. 228) ist bis in die neuere Zeit geblieben. Von einem Dalai Lama ist aber erst weit später die Rede. In derselben Zeit wurde durch einen Boddhisatwa, von geringerm Range, der auch aus Indien kam, das erste Kloster in Tübet (Samie, s. oben S. 250) angelegt, und seitdem beginnt dort erst das Mönchs- und Lama-Wesen, das aber mehrmals arge Verfolgung erlitt. Unter einem der grausamsten Verfolger derselben dem Könige Tarma[68]) (Damo der Chinesen, er reg. 902—925) traf Verwüstung, Brand der Tempel und Bücher, Empörung und Verwilderung das ganze Land (s. oben S. 177). Unter dessen beiden Söhnen und Nachfolgern, Hosrung und Yumtsen, erfolgte die Theilung des schon sehr geschwächten Reiches Tübet, in die zwei Reiche, welche die Namen Wei (Duei) das Ost-Reich und Dzang das West-Reich erhielten, wo in jenem H'Lassa die Residenz blieb, in diesem Dzigadze (bei Teshu Lumbu) zur Residenz erhoben wurde, eine Scheidung, welche seitdem auch politisch und religiös geblieben ist, obwol damals das West-Reich bald seinen Herrscher verlor, und die Enkel im Ost-Reiche, wegen eintretender innerer Spaltungen und Streitigkeiten, auch dieses verließen und noch weiter nach West, nach Nga-ri zogen, wo drei Brüder ihre Herrschaft über die drei Nga-ri (s. oben S. 179) behaupteten. Das übrige Ost-Tübet und Thufan gerieth in diesen Jahrhunderten in die größte innere Zerwürfniß, in Verfall, in Barbarei, und der größere Theil seiner Bewohner begab sich, wie schon oben gesagt, in den Schutz von China (A. 1125, s. oben S. 276). Dennoch hatte in dieser Periode der Verwirrung,

---

[667]) Vergl. v. Bohlen das alte Indien Th. I. S. 336.

[68]) Ssanang Ssetsen a. a. O. S. 51; Pat. Georgi Alphabet. Tibetan. p. 307; Klaproth Tabl. histor. p. 150—153.

Digitized by Google

bei Gelegenheit der öfter wiederholten Reſtauration der Buddha-Doctrin, im Tübetiſchen Lande, ſeinen Fortgang, und aus Indien, wie aus China, gingen öfter neue Miſſionen der Weiſen, Frommen und Lehrenden dahin; eine Zeit lang hindurch war ſelbſt die Provinz K'ham (ſ. oben S. 177) in der Nähe von Szutſchüan, wenn wir dem Bodhimôr[69]) Glauben beimeſſen dürfen, das Aſyl der großen Gelehrten und Geiſtlichen der Buddha-Lehre geworden, die dort eine immer weitere Ausdehnung gewann, während das übrige Töböt wieder in Finſterniß verſunken war, und es empfingen diejenigen in K'ham ſogar die Weihen, welche von da die Religion nach dem H'Laſſa Töböt wieder zurückbrachten, wohin aber zu gleicher Zeit dann auch wieder die Sprach- und Schrift-Gelehrten aus Hindoſtan (wol Nepal, weil da der Buddha-Cultus fortdauerte, bis er am Ganges unterging) berufen wurden.

Nach den Zerſtörungen Tſchingis Khans und ſeiner Zeitgenoſſen in ganz Central-Aſien und Tübet (ſ. oben S. 187), worüber die Tübetiſche Geſchichte keine Nachrichten mittheilt, ſcheint Khubilai Khan, Ende des XIII. Jahrhunderts, der Zeit Marco Polos, der erſte geweſen zu ſeyn, der Tübet aus ſeinem Verfall wieder aufzuhelfen verſuchte. Dieſer große Mongolen Kaiſer ſahe, ſagt der Chineſiſche Geograph[70]), daß die fernen und weiten Länder der Thupho, durch ihre eigene, ſteile Bodenbeſchaffenheit gut vertheidigt ſeyen. Da er ihre Einwohner als wilde Krieger kannte, ſo verſuchte er es, ſie durch ihre eigenen Sitten zu mildern. Er theilte das Land in Provinzen und Diſtricte, ſetzte Beamte verſchiedener Grade ein, unter dem Oberbefehl des Tiſzu (d. h. Lehrer des Kaiſers), der iſt damals der Titel des geiſtlichen Oberhaupts geweſen, welches als der ſich verkörpernde Buddhiſatwa des Shakya muni, oder Buddhas, galt, und ſpäter, unter dem Titel des Dalai Lama das Supremat behauptend, als der unſterbliche, ſich immer wieder als Kind vermenſchlichende, ſtets ſich reincarnirende, verjüngende Buddha, des gegenwärtigen Weltalters allgemein bekannt ward.

Aus den Auszügen der Tübetiſchen Annalen, durch Hor. de la Penna, ergiebt ſich, daß es anfänglich einer der Ober-

[69]) Sſanang Sſetſen b. Schmidt a. a. O. S. 366.
[70]) Wei tsang thon chy l. c. p. 37.

Digitized by Google

Lamas von Sechia (Sakyu, auf der Nepalstraße im West von Teshu Lumbu, s. oben S. 258) war, und nicht von H'Lassa, welcher von Chinesischer Seite die Anerkennung durch Patent und Siegel als Oberhaupt, auch als König von Tübet [471]) erhalten hatte. Nun entstand ein Rangstreit zwischen mehrern der Groß-Lamas, und mehrern der Reguli; da erhob sich ein Abkömmling des alten Tübetischen Königshauses, eroberte die Provinzen Ngari und Dzang, und nahm seine Residenz in der Feste Dzigadze, als Groß-Lama. Zu einem der nachfolgenden Groß-Lamas erhebt sich ein Schüler des berühmten Tzang K'haba (s. oben S. 218), also wahrscheinlich ein H'Lassenser, und als dieser 1399 stirbt, wird er regenerirt, und besteigt als Kind den Thron im Kloster Bhraebung (Brepung bei H'Lassa, s. oben S. 249), das von Tzong khaba erst erbaut war. Dieser, sagt das Canon Regum etc., ward, da er erwachsen war, als oberster Lama in ganz Tübet ausgerufen (er wird Kelva kedun chiam tzho genannt), doch hatte er in andern Klöstern noch keine Macht. Aber diese erhielt er, da er im übrigen Tübet viele Klöster erbaute, die er von Lamas aus Bhraebung verwalten ließ, mit dem Recht, die Laien in den Orden aufnehmen zu dürfen, wodurch seine Macht zu universellem Ansehn kam. — Dies scheint uns der Schlüssel zur Geschichte der jüngern Hierarchie des Dalai Lama von Tübet zu seyn. — Seitdem folgten nun lauter regenerirte Groß-Lamas [472]), deren Sitz in H'Lassa oder Botala blieb. Dies scheint der Sieg des Rangstreits unter den Groß-Lamen zu seyn, wie einst über das Primat der Patriarchen in der katholischen Kirche, bis sich die geistliche Allgewalt mit der weltlichen Herrschaft zu H'Lassa, in Wei, feststellte, das Ansehn anderer Groß-Lamas aber neben jenem auch noch erhielt, zumal dessen zu Teshu Lumbu in Dzang, nach dem Systeme der Möglichkeit vieler Stellvertreter des Buddha in höheren und niederen Rangordnungen (Groß-Lamas, Boddhisatwas, Kutuchten u. s. w.). Die Mönche wurden das stehende Heer, das die geistliche Macht der Groß-Lamas stützte; im Jahre 1540, sagt das Alph. Tibet., habe es in den 3 Klöstern Braebung, Sera und Kaden 40,000 Reli-

[471]) Canon Regum et Supremorum Lhamarum b. Pat. Georgi Alphabet. Tibetan. p. 316. [472]) Alphabet. Tibetan. l. c. p. 326.

Digitized by Google

ſen gegeben. Jenes von Khubilai Khan anerkannte Lama-Oberhaupt erhielt auch den dieſer Bedeutung entſprechenden Titel P'hagh-ba (ſ. Aſien Bd. I. S. 261), der nebſt dem bekannter gewordenen Dalai Lama (d. h. dem Ocean gleicher Oberprieſter), auch dem Haupte der Hierarchie von der gelben Religion (d. h. der Buddha-Secte mit den gelben Mützen) die außer der Ehe leben, und gegenwärtig die herrſchenden ſind, verblieb; denn jener erſte Tiſzu gehörte zur Geiſtlichkeit der Roth-Mützen, welche ſich verheirathen dürfen (ſ. oben S. 248, 206), aus deſſen Urenkelgeſchlechte die heutigen Kongolen [73]), von der rothen Secte, noch ihre Kutuchten wählen. Das Volk von Tübet iſt aber von der gelben Profeſſion [74]). Unter der Ming-Dynaſtie wurde jener Titel Tiſzu, der nur dem Teſhu Lama (d. i. Tiſzu Lama) verliehen zu ſeyn ſcheint, in den eines Kueſzu (Institutor imperii) verändert, und der königliche Titel, Tapao ſe Wang, demſelben hinzugefügt mit den Patenten und Siegeln nach Chineſiſcher Art, welche auch reichlich nach beſtimmter Rangordnung an die Groß-Lamen von Dzigatze, oder Teſhu Lumbu, und an die vielen Kutuchten und Khubilghane vertheilt wurden.

Mit dieſer Anerkennung des P'hagh-ba oder Dalai Lama, der, durch die Mandſchuren-Dynaſtie, mit dem Titel Bandjin Erdeni beehrt wurde, als geiſtliches Oberhaupt, war, durch die Chineſiſche Politik, die Anerkennung des einheimiſchen Königthums von Tübet, wenn ſie ihnen ſchon die Titel Wang (ſ. Aſien Bd. II. S. 226) zugeſtanden, dennoch aufgehoben [75]), und das weltliche Regiment dem Kaiſerhauſe zu Peking vorbehalten, das nun dort neben dem Dalai Lama ſeine Vice-Könige einſetzte, und nur einheimiſche Könige vom zweiten Range, d. h. keine Souveraine, ſondern nur Vaſallen anerkannte. In der Art dieſer Verwaltung gab es jedoch viele Wechſel, Reactionen, Partheiungen, Kämpfe, z. B. zwiſchen den rothen und gelben Mützen [76]), ehe die gegenwärtige Ordnung der Dinge eintrat. Erſt unter Kaiſer Kanghi, ſagt der Chineſiſche Geo-

---

[73]) Wei tsang thou chy l. c. p. 38 Not. I. [74]) ebend. p. 240.
[75]) ebend. p. 45. [76]) S. Turner Geſandtſchaftsreiſe S. 356 ꝛc. Wei tsang thou chy l. c. p. 241—244.

Digitized by Google

graph [477]), trat völlige Pacification und Titelgebung, mit bestimmtester Rangordnung, in die geistliche Hierarchie, wie in die weltliche Regentschaft für Tübet, im Jahre 1720, ein. Weil späterhin unter den Tübetischen Reguli, welche man als Statthalter einzelner Provinzen angesehen hatte, jedoch Rebellionen gegen das Chinesische Supremat sich zeigten, so verlieh Kaiser Khienlong, seit 1750, ihnen auch den Königstitel vom zweiten Range (Kiun-Wang) nicht mehr, und sie wurden alle dem Dalai Lama untergeben. Dagegen setzte der Kaiser drei kleinere Prinzen mit dem Chinesischen Titel Fu kue kung ein, einen Taidschi erster Classe (Asien Bd. II. S. 397), vier Kalon, die Minister oder Rathgeber des Dalai Lama, davon der eine den Titel des Fu kue kung hat. Zu diesen wurden, als Chinesische Beamten, noch 5 Dheibungs, d. i. Militair-Inspectore von Dzang ernannt, 3 Dhebas, was früherhin Statthalter oder Vicekönig hieß, und ein Kambu, d. i. Kanzler des Dalai Lama, als erster Gouverneur des Consistoriums, der weltliche Chinesische Beamte, der die Angelegenheiten der Clerisei leitet. Alle diese Reichswürdenträger des Chinesischen Hofes erhalten ihre Ordres vom Li phan-yuen [78]), d. i. dem Ministerium der auswärtigen Angelegenheiten in Peking (s. Asien Bd. I. S. 1045), und dies ist die beständige, etwas beschwerliche Controlle, unter deren Druck das scheinbar selbstständige geistliche Supremat des Dalai Lama von Tübet steht.

Hierzu kommt die Militairgewalt zweier Chinesischer Generale, welche in H'Lassa residiren, scheinbar zum Schutze des Dalai Lama; aber wirklich das Regiment führend. Ihnen ist die bedeutende Armee untergeben, welche stark seyn muß, wie der Chinesische Geograph [79]) sagt, um Wei und Dzang mit seinem Volk in Furcht zu erhalten. Die Zahl der Truppen in Tübet beträgt 64000 Mann; in H'Lassa sind 3000 Reuter, in Dzang 2000, in Nga-ri 5000, in Kobu (?) 1000, in den Mongolischen Cantonen 3000. In Wei und Dzang liegen 50,000 Mann Fußvolk. Von 5 bis 10 Einwohnern muß, ohne Unterschied, einer in die Armee treten, und von ihnen ein Pferd geliefert werden. Ihre Rüstung sind Helme und Schup-

[477]) Wei tsang thou chy l. c. p. 46, 242. [78]) ebend. p. 47.
[79]) ebend. p. 69.

Digitized by Google

panzer von Blechschuppen, die wie Weidenblätter über einander liegen; ihre Waffen sind: Säbel, Pike, Flinte; das Fußvolk hat Dolche, Bogen und Pfeil, Schilde, Piken. Ihre Bogen sind von Holz mit Horn überzogen, ihre Pfeile von Bambus mit Adlerfedern, haben dreikantige Spitzen. Ihre Fahnen sind bunt. Sie werden viel zu Exercitien angehalten, mit Sold, Wein und Leckermitteln belohnt, auch mit Glücksschärpen (Ghadhagh, eine allgemeine Sitte, mit weißen Tüchern mit Frangen, in denen Glückworte bunt eingewebt sind, sich zu beschenken). Jede 4 Monat werden alle Posten im Lande gewechselt, welche die Wachen an den Pässen haben, und die Weidungen der Stutereien besetzen.

Bei der geringen Fähigkeit des hohen, Tübetischen Landes zum Ackerbau, und bei der Sparsamkeit der Culturstrecken, durch ein weitläuftiges und schwerzugängliches Gebirgsland, mußte die Verproviantirung der Provinzen, bei zunehmender Population, durch Fremdlinge und ihre Truppen, ein wichtiges Augenmerk der Chinesischen Regierung werden. Ohne eine Fürsorge dieser Art von oben, möchte für China eine Oberhoheit in Tübet unmöglich seyn. In den 6 Haupt-Stationen der Chinesen-Heere, in Tatsian lu, Lithang, Bathang, Tsiambo, Hkari und H'Lassa, wurden daher auch eben so viele Proviant-Verwaltungen [80]) durch Chinesische Beamten und Truppen eingerichtet. Einem der Mandarine, bei dieser Administration, haben wir die genauen Angaben der Geographie von Tübet zu verdanken, der wir bisher größtentheils gefolgt sind. Die Directoren dieser ersten 5 Proviant-Verwaltungen, sagt er, erhalten jeder monatlich 60 Unzen Silber Gehalt, der zu H'Lassa aber 70; jeder darf in seinem Gefolge 13 Sclaven und 3 Secretaire und Dolmetscher haben. Das Proviant-Amt zu H'Lassa hat einen General-Inspector, und zwei Gros des Reichs, einen Wei lang und einen Tchu szu mit Secretairen. Es gehören dazu 621 Mann vom grünen Banner, d. i. Chinesen; darunter ein Colonel, ein Colonel-Lieutenant, ein Capitain, ein Lieutenant, die Sergeanten und Gemeinen 613. Man wechselt diese alle 3 Jahr; der jährliche Unterhalt des Magazins beträgt über 40,000 Unzen Silber. Auf ähnliche Weise werden die Verhältnisse der übrigen im Detail angegeben; eine solche

[80]) Wei thsang thou chy l. c. p. 162—165.

Digitized by Google

Einrichtung ist das sicherste Mittel jeder Empörung bei Zeiten zu begegnen.

Die beiden Generale in H'Lassa ernennen, nebst dem Dalai Lama, die öffentlichen Beamten[481]) in Tübet, aus den dortigen angesehensten Familien, auch die vier Kalon, oder Minister desselben, deren jeder das Gouvernement eines Theils von Tübet hat. Eben so die Directoren (Tchakdzo) der Einnahmen, die Oberrichter (Nansoʃiak), die Obersten der Polizei (Djungor), die Rechnungsrevisoren (Dzeigan), u. a. m. Die Abgaben[482]) werden in Landesproducten eingetrieben, und diese in den öffentlichen Magazinen (Chan chang) aufbewahrt. Das Einkommen von Zoll und Accise, wie die Strafgelder, sind an die Lamas überwiesen.

Die Fremdlinge[483]) (für China, d. i. die dem Chinesischen Reiche zugehörigen Vasallen-Staaten), welche sich nach den 4 Jahreszeiten und den 6 Seiten des Universums (Luho, d. i. die 4 Cardinalpuncte und das Zenith und Nadir) richten, sagt der Chinesische Geograph, haben seit langem den Chinesischen Kalender angenommen, und — fügt er hinzu — wie könnten sie auch diesem Gesetze sich entziehen? (Annahme des Chinesischen Kalenders ist, nebst der Tribut-Embassade, das Zeichen der Unterwürfigkeit der Vasallen; Umänderung des Chinesischen Staats-Kalenders ist Rebellion und Empörung). Dennoch haben die Tübeter, in ihrer Zeitrechnung, den ersten Monat des Frühjahrs (den Februar) zum Anfangsmonat ihres Neujahrs gemacht. Der weise Monarch Chinas hindert seine Unterthanen nicht, in dem, was ihrem Lande und der Kälte oder Wärme desselben gemäß ist. Daher kommen aber die Verschiedenheiten der Jahresfeste in Tübet und China, die also nicht auf menschlicher Willkühr beruhen, sondern in der Landesnatur begründet sind. Die Beschreibung dieser großen Zahl von Festtagen[484]) im Lande, welche ein wahres Bild des Volkslebens abgeben, muß man bei dem Chinesischen Geographen selbst nachsehen, so wie seine Tempelbeschreibungen[485]), seine Nachricht vom Todtencultus[486]), um das anschaulichste Bild von dem Einfluß einer Lamaischen Hierarchie

---

[481]) Wei tsang thou chy l. c. p. 76. [482]) ebend. p. 74.
[483]) ebend. p. 54. [484]) ebend. p. 60—70. [485]) ebend. p. 119 bis 135. [486]) ebend. p. 91.

Digitized by Google

und von einem Volke zu gewinnen, über welches uns alle andern Beobachtungen von Augenzeugen bis jetzt fehlen.

Wir schließen mit der Characteristik, welche der Chinesische Geograph[87]) von dem geistlichen Oberhaupte Tübets giebt. Das vordere Tübet (Dzang anterior), sagt er, glaubt vorzüglich an den Dalai Lama; er soll aus einem Lichtstrahl herabsteigen, der sich vom Leibe des Großmeister Kuan yn (d. i. der achtundzwanzigste, der erschienene Bodhisatwa) trennt, und in der Person des Srong bzzan Gambo zur Incarnation ward. In jeder Regeneration vergißt er die Vergangenheit nicht; seine Regenerationen wiederholen sich, sein Ehrentitel ist Dalai Lama. Die Stille der Seele und die menschliche Vollkommenheit sind das Ziel seiner Religion. Die Erbarmung und die Liebe des Nächsten machen ihre Substanz aus. Sein Herz ist rein, sein Geist durchdringend; er ist tief in seinem Gemüth, und erhaben in seinem Geist. Zuweilen blickt er ganz klar in die Zukunft der Begebenheiten; aber seine Bescheidenheit hindert ihn, sich damit zu brüsten. Wenn seine Schüler, um das Volk zu betrügen, Schwerdter verschlucken und Feuer speien, so bestraft er sie, und degradirt sie. Darum respectirt ihn das Volk über Alles, und nennt ihn den lebendigen Buddha. — Ueber die Lehre des Buddha und die Buddhistische Hierarchie können wir auf die lehrreiche Uebersicht der gelehrten Arbeit P. v. Bohlens[88]) über das alte Indien verweisen, wie auf die Specialuntersuchungen über dieselbe von Ab. Remusat, Klaproth, Schmidt, Bournouf, Hodgson, H. Wilson u. a.

§. 76.

Erläuterung 3.

Asam, das Land des Brahmaputra.

Das große Thal des Brahmaputra-Stromes, ostwärts Bengalens, nebst den Gebirgshöhen auf dessen nächsten Nord- und Süd-Ufern, welche mit den Himalaya-Ketten gleiche Streichungslinie gegen O. und S.O. behaupten, ist, so weit es stromaufwärts zur Kunde der Nachbarn kam, unter

[87]) Wei tsang thou chy l. c. p. 240. [88]) P. v. Bohlen das alte Indien, Königsberg 1830. 8. Th. I. S. 306—352.

Digitized by Google

dem Namen Asam, Asham oder Assam, Aham nach der Aussprache der Einwohner, erst seit ein paar Jahrhunderten bekannt geworden. Zuerst als Grenzgebiet der Beherrscher von Bengalen, als diese zur Zeit der Groß-Mogule, und diese selbst, die Verbreitung des Islam mit Gewalt auch in das Brahmaputra-Thal betrieben, um dort wie anderwärts den Götzendienst der Hindu zu verdrängen (s. Asien Bd. II. S. 428). Zuerst wird ein Hosain Schah, König von Bengalen genannt, der mit viel Reuterei, Fußvolk und auf Booten, stromauf, den Krieg aus Bengal gegen Asam begann. Er selbst kehrte zwar siegreich nach Bengalen zurück; der Radja von Asam hatte sich in das Gebirgsland zurückgezogen; Hoseins zurückgelassenes Heer wurde aber, während der Regenzeit, in die schlimmste Lage versetzt; durch die anschwellenden Wasser auf allen Seiten von jeder Verbindung abgeschnitten, von den Asamesen Truppen, die nun aus ihrer Retirade von den Bergen herab sie überfielen, und von den Epidemien, denen dort die Fremdlinge in dieser Jahreszeit unterworfen sind, gänzlich aufgerieben, so, daß nur wenige die Heimath wieder erblickten. Ein gleiches Schicksal soll, Mitte des XIV. Jahrhunderts, ein Heer von hunderttausend Reutern getroffen haben, welches Mohammed Shah (Togluck's Sohn, reg. 1358 bis 1375) gegen Asam schickte [489]), das aber, nach dem Ausdruck des Geschichtschreibers Mohammed Kassim, eines Persers, Zeitgenossen Kaiser Aurengzebs, ganz in diesem „verzauberten" Lande umkam, so, daß keine Rede weiter von ihm war. Nach dieser Periode finden wir nur im Ayeen Akbery, aus Kaiser Akbars Zeit (s. Asien Bd. II. S. 432, gegen das Jahr 1600), eine Erwähnung jener Landschaft, wo gesagt wird: im Norden stoße Bengalen an Kotch (s. oben S. 156, 137), dem auch Kamrup (Kamru oder Kamtah) angehöre, dessen Bewohner gewaltige Magiker seyn sollen, dessen Bewohnerinnen als große Schönheiten gerühmt werden, von dessen Producten man wunderbare Historien erzählt. Blumen sollen dort, wenn schon gepflückt, doch noch Monate fortblühen, gefällte Bäume nun erst Ströme von Wolgerüchen ausduften, die delicatesten Mangoes

[489]) A Description of Assam, extracted from the Alemgeern-meh of Mohammed Cazim translated by H. Vansittart from the Pers. Msc. in Asiatic. Miscellany Vol. I. 4. p. 474; auch in den Asiat. Researches Vol. II. p. 17 etc.

Digitized by Google

auf Ranken wachſen. An Kamrup [90]) (Weſt-Aſam) grenze oben, oſtwärts, das Gebiet des Radja von Aſam, der ein mächtiger Fürſt ſey, in großem Glanze lebe, mit deſſen Leiche ſich ſeine erſten Beamten, ſowol Männer als Weiber, freiwillig lebendig begraben laſſen. An Aſam grenze aber Tübet.

Mehr Nachrichten finden ſich aus dieſer Zeit über Aſam nicht, das noch lange in Fabel gehüllt bleibt; denn jedes ſpätere Heer, das zur Grenze Aſams kam, ſagt Mohammed Kaſſim, ergriff ein paniſcher Schrecken, und kehrte um; die Aſamneſen kamen aber auch nicht aus ihrem Lande heraus, daher erfuhr man nichts von ihnen. Der Name Aſam war indeß bei den Hindus als ein Zauberwort in Gebrauch gekommen, das bei allen Incantationen angewendet wurde; vom Lande ſagte man: wer dahinein ſeinen Fuß ſetze, ſey gebannt und finde ſeinen Rückweg nicht wieder. Jeidej Sing (richtiger Jayádhwaja Sinha, d. h. Löwe mit der Siegesfahne), der Radja von Aſam, hatte den Titel Surgu (Swargu), der Himmliſche; er bildete ſich ein göttlichen Urſprungs zu ſeyn; einer der Vorfahren ſoll auf einer goldenen Leiter vom Himmel auf die Erde geſtiegen, weil er aber das Land Aſam ſo ſchön fand, nicht wieder in den Himmel zurück geſtiegen ſeyn. Dennoch, fährt der lobpreiſende Annaliſt des Alemgir nameh, d. h. der Geſchichte des Kaiſer Aurengzebs, der den Titel Alemgir, d. i. Welteroberer, führte, fort, ward das Land mit ſeinen himmelhohen Feſten vom Heere Kaiſer Aurengzebs (reg. 1659 bis 1707) erobert, und die Fahne des Glaubens dort aufgepflanzt, viele Schädel der Ungläubigen wurden von den ſtampfenden Roſſen der Gläubigen zertreten [91]). Aber ſehen wir genauer zu, ſo wollte ſich der argliſtige Kaiſer von einem gefürchteten Feldherrn und einer tapfern Armee, die demſelben ergeben war, befreien, zugleich bei derſelben Gelegenheit den Ruhm des Glaubenshelden erwerben. Der König von Aſam war mit einer Flotte, den Brahmaputra herab, in den Ganges eingeſchifft, und hatte

[90]) Ayeen Akbery ed. Fr. Gladwin, London 1800. Vol. II. p. 3.

[91]) Mohammed Cazim l. c. b. Vansittart p. 477; vergl. A. Dow. Geſchichte v. Hindoſtan Th. III. p. 413—416. Fr. Bernier Voyages et Descr. des Etats du grand Mongol. Amsterdam 1699. I. p. 227—230; Voyages de J. B. Tavernier, a la Haye 1718. T. II. p. 476—481.

Digitized by Google

sich den Landstrich zugeeignet, der zwischen dem Ganges, Dacca und dem Gebirge von Asam liegt. Gegen ihn sollte der tapferste der kaiserlichen Feldherrn Mir Jumlah, genannt Moazzim Khan, zu Felde ziehen; er schiffte sich in Dacca, zu dem Brahmaputra, nach Asam ein. Kein Feind ließ sich im offenen Felde sehen; die Festung Azo vertheidigten sie, wurden aber besiegt, und die dortigen Grabstätten der Asam Könige, in denen die größten Schätze mit den Leichen beigesetzt waren, gaben unermeßliche Beute. Dann wurde der Asamesen König auch in einer Feldschlacht besiegt, und seine Hauptstadt Kirganu, d. i. Ghergong (bei dem weit später erbauten Rangpur, weiter oberhalb im Lande gelegen), erobert; er floh mit seinen Anhängern in die Gebirge von Kamrup (Namrup b. Vansittart auf der Südseite in Dekingol, nicht wie A. Dow sagt nach H'Lassa). Mir Jumlah erhielt in vielen Gefechten auf dem Flusse und in den Gewässern im Thalgebiete den Sieg; alle kleinen Festen und Ortschaften, am Ufer hin, fielen in seine Hände. Das ganze Land wurde furchtbar verwüstet, in Ghergong ließ Mir Jumlah das Gebet der Gläubigen halten, mit Nennung des Königs der Könige, Alemgir (d. h. Eroberer der Welt), und ließ Münzen mit Aurengzebs Bildniß schlagen. Aber nun, früher als in Hindostan, ehe sie es erwartet hatten, unter furchtbaren Stürmen und Ungewittern, brach die Regenzeit herein; bald war das Thal unter Wasser gesetzt; weiter, über Ghergong hinauf, vorzudringen war unmöglich; eben so wenig konnte man zurückziehen. Die Gebirge rund umher waren mit Ungewittern und mit Feinden erfüllt, das Korn und das Vieh war dem Könige in das Gebirge nachgefolgt. Das Heer des Groß-Mogul hatte große Beute und Kostbarkeiten, aber keine Lebensmittel; die Wege waren von den Wassern und den Landesbesitzern absichtlich zerstört. Die Noth war sehr groß; einen Theil des Rückweges legte jedoch Mir Jumlah unter beständigen Scharmützeln bis zur Feste Azo, gegen Bengalen, obwol mit großem Verlust aller Art zurück. Bei dem dortigen Aufenthalte der Truppen fielen die Epidemien, die Würgeengel des Landes, schnell über sie her, und bald nach den Siegesberichten traf bei Aurengzeb auch die Trauerbotschaft vom Untergange des ganzen Heeres und von Mir Jumlah's Tode ein. So war auch dieser Besitz von Asam nur temporär gewesen, und es ist begreiflich, daß die dadurch gewonnene Kenntniß des

Digitized by Google

landes Aſam, hinſichtlich der Fremden, höchſt wichtig genannt werden kann, indeß ſie in Beziehung auf die Einheimiſchen doch nur ſehr einſeitig und oberflächlich, und voll Irrthümer blieb, ein Zuſtand der ſich in den Berichten der Geographen ein volles Jahrhundert fortpflanzte, bis auf die neuere Periode der genauern Bekanntſchaft mit dieſer Erdgegend.

Aurengzebs Geſchichtſchreiber, Mohammed Kaſſim, giebt aber doch die erſte umſtändlichere Nachricht von Aſam, dem damals erſt neuentdeckten Lande, aus dem Munde ſeiner Zeitgenoſſen; ſie verdient, mancher Uebertreibungen und Widerſprüche ungeachtet, als authentiſch für jene Zeit, und für ein Land, in welchem der poſitiven Daten uns noch ſo wenige zu Gebote ſtehen, immer Beachtung, weil ſie von einer bis dahin reichen und glücklichern Periode jenes Landes ſpricht, das ſeit jener Zeit die größten Wechſel, innere Zerſtörungen und einen groſſen Verfall, bis auf die Gegenwart, erdulden mußte.

1. Aſam, am Ende des XVII. Jahrhunderts, zur Zeit Kaiſer Aurengzebs, nach Mohammed Kaſſims Alemgir Nameh[402]).

Aſam liegt im N.O. von Bengal, und wird vom Fluß Birhmapoter (Brahmaputra), der von Khita (Khatai, ſagt Abul Fazil, Tübet)[93]) nach Kutch fließt (ſ. ob. S. 156, 159), in 2 Theile getheilt; der nördliche heißt Otercol, der ſüdliche Dekincol. Otercol (Utarkul, d. i. die Nordprovinz) beginnt zu Gowahutty (Gohati n. Fr. Hamilton), d. i. die Grenze der Beſitzungen des Groß-Mogul Aurengzeb (d. i. im Weſt) es endet mit den Gebirgen, welche die Tribus der Miri Michmi bewohnen (nämlich im Oſt). Dekincol (Dakſhinkul, d. i. die Südprovinz) dehnt ſich aus von dem Dorfe Sidea (Sodiya) bis an die Berge von Simagur (?). Die angeſehenſten Gebirge der Nordprovinz ſind die von Duleh und Landah, in der Südprovinz die von Namrup (richtiger Kamrup), die 4 Tagereiſen von Hergong liegen, in welche der Radja ſich zurückzog. Eine

[92]) Asiatick Miscellany Vol. I. 4. l. c. p. 459—481; und aus den Asiat. Res. Vol. II. p. 171 etc. in Sprengel und J. R. Forſter N. Beiträge zur Völker- und Länderkunde. Leipzig 1793. 8. Th. XI. S. 1—26. [93]) Ayeen Akbery ed. Gladwin l. c. T. II. p. 6.

Digitized by Google

andere Gebirgskette wird von der Tribus der Nanak bewohnt, die dem Radja keine Abgaben zahlen, aber einigen seiner Befehle gehorchen, indeß ebenda der Stamm Zumleh (oder Dufleh, nach einem andern Mscr.) ganz unabhängig ist, und das benachbarte Land plündert, so oft sich die Gelegenheit dazu darbietet.

Dieses Asam hat eine längliche Figur, von 200 Cos (75 geogr. Meilen, 40 Cos = 1°) Ausdehnung (von W. nach O.) und von den nördlichen zu den südlichen Gebirgen, 8 Tage reisen Breite. Von Gowahutty (Gohati, 94° 28′ O.L. v. Gr.) nur bis nach Ghergong (94° 30′ O.L. v. Gr.) sind von West nach O.st 75 Cos (hier an 40 geogr. Meilen) Ausdehnung. Von Ghergong sind 15 Tagereisen bis Khoten, was die Residenz des Piran Wiseh (ein Fabelprinz?) war, aber jetzt Ava heißt, die Capitale des Radja von Pegu (hier scheint der Name Khotan, im Norden, mit einem der Ava-Herrschaft im Süden verwechselt zu seyn; doch wird im folgenden die Richtung gut angegeben). Die ersten 5 Tagereisen geht der Weg von den Kamrup-Bergen über Berge und Wälder, die steil und beschwerlich zu passiren sind; dann reiset man ostwärts nach Ava durch ein flaches Land. Gegen Norden liegt die Ebene Khamtai (Khita), die früher als die Gegend genannt wurde, wo der Brahmaputra entspringt, mit welchem sich mehrere Flüsse vereinigen, die von den südlichen Gebirgen von Asam herabeilen. Der bedeutendste dieser südlichen, dessen in obiger Kriegsgeschichte gedacht wird, ist der Dhonek (Dikho bei Neufville), der sich bei dem Dorfe Luckei gereh zum großen Strome, dem Brahmaputra, ergießt. Zwischen diesen Flüssen ist eine Insel, wohl bewohnt, trefflich bebaut, mit geräumigen, offenen, angenehmen Fluren, an 50 Cos (40 Cos zu 1° gerechnet, gegen 20 Meilen) weit. Den bebauten Theil umgrenzt ein dichter Wald voll wilder Elephanten, deren man hier, und in 4 bis 5 andern Wäldern Asams, jährlich wol 500 bis 600 Stück fangen könnte. Jenseit des Dhonek, nach Ghergong zu, d. i. gegen Ost, ostwärts des Brahmaputra, breitet sich eine weite anmuthige Ebene aus, deren Anblick das Herz erfreut; voll fleißigen Anbaues, stark bevölkert; nach allen Seiten eröffnen sich reizende Aussichten, auf Saaten, reiche Ernten, Gärten, Gebüsch. Diese Insel liegt in Dekincol (offenbar die jetzige Ebene der Mowamarias, zwischen Rangpur bis Sodiya).

Die Gegend von Ghergong (abwärts, über die heutige

Digitized by Google

Residenz Jorhat am Brahmaputra) bis zum Dorfe Selagereh (wahrscheinlich Sewkaul Chokey, auf Arrowsmith Map of Asam), an 50 Cos, ist ein Land voll Gärten, mit Obstwäldern; dazwischen die Bauerhütten liegen, zwischen duftenden Kräutern und Gewächsen. Da das Land zur Regenzeit überschwemmt wird, so hat man zur Bequemlichkeit der Reisenden einen hohen und breiten Wegdamm von Ghergong bis Selagereh angelegt, welches die einzige nicht bebaute Stelle der Landschaft ist (wol eine Hyperbel des Persischen Autors, meinten die bisherigen Commentatoren, die aber unstreitig darin irrten, daß sie dieses problematische Selagereh für das weit entferntere Gopalpara [494]) hielten; wir halten dessen Lage für die des heutigen weit benachbartern Sewkaul Chokey, das neben Talliagong der Karten am Südufer liegt). Hohe, schattige Bambuspflanzungen erheben sich zu beiden Seiten, deren Gipfel sich begegnen und sich in einander verflechten. Zu den Landesfrüchten gehören: Mangoes, Pisangs (Plantain), Djakkas, Orangen, Citronen, Limonen, Ananas und Punialeh, eine Art Amleh (beide sind unbekannt), mit trefflichem Geschmack, daß sie jedermann der Pflaume vorzieht. Auch Cocosnüsse, Pfefferranken, Arekabäume (Betel) und Sadiji (Malabathrum) giebt es in Menge. Zuckerrohr ist von großer Milde und Süße, von dreierlei Farben, weiß, schwarz und roth. Ingwer, ohne Fasern, wächst dort wild, und das Betelblatt in Menge. Alles gedeiht was man säet, so fruchtbar ist das Land. Bei Ghergong giebt es kleine Apricosen, Yamswurzeln, Granatäpfel, aber nicht vorzüglich; weil man sie wild wachsen läßt ohne Pflege. Die Haupternte des Landes ist der Reiß und Math (eine Cerealienart); Ades (eine Art Erbse) ist selten; Weizen und Gerste werden nie gesäet. Die Seide ist vortrefflich, der Chinesischen ähnlich; aber sie verweben davon nur zum eigenen Bedarf. In Blumenstickereien sehr gewandt, weben sie Sammet und Zeuge, zu Zelten und Zeltgehängen. Salz wird nur selten gefunden, am Fuß einiger Berge; aber es ist bitter, von scharfem Geschmack und doch theuer; die bessere Gattung wird aus dem Pisangbaume (?) bereitet. Die Gebirge, welche der Stamm Manee (Manak in andern Msc.) bewohnt, liefern eine große Menge des besten Aloëholzes (Agal oder Ka-

[494]) Asiatic. Journ. 1824. Vol. XVIII. p. 338.

Digitized by Google

lamback), welches eine Gesellschaft jährlich nach Asam bringt, gegen Salz und Korn. Dies Volk geht übrigens nackt, vom Kopf bis zum Fuß, und nährt sich von allen Thierarten, von der Katze und dem Hunde, bis zu Ratten, Mäusen, Ameisen und Heuschrecken. Auf den Bergen von Kamrup, Sidea (Sodiya) und Luckeigereh, wächst die schöne Art des Aloëholzes, das im Wasser untersinkt. Auf einigen der Berge findet sich das Moschusthier.

Das Land an der Nordseite des Brahmaputra, Utarkul, ist im höchsten Grade angebaut, und übertrifft die Südprovinz noch in Ackerbau und in Bevölkerung; da diese letztere aber durch Wälder und schwerere Zugänge gesicherter ist, so haben sie die Beherrscher von Asam zu ihrer Residenz vorgezogen. Die Breite von Utarkul, vom Flußufer bis zum Fuß der Gebirge, die schon zum kalten Clima gehören, und viel Schnee tragen, ist nie unter 15, nie über 45 Cos. Die Bewohner des Gebirges sind stark, mittler Statur, rüstigen Ansehens; ihre Farbe, wie die aller kalten Climate, ist roth und weiß. Auch haben sie Bäume und Obst, die den kältern Regionen entsprechen. Nahe dem Fort Djum Dereh, gegen Gowahutty zu (d. i. im nordwestlichen Asam, gegen Bhutan hin), ist die Gebirgskette, welche man das Land Dereng nennt, dessen Einwohner alle einander gleich sehen, in Gestalt, Manier, Sprache, sich aber durch Benennung ihrer Stämme und Ortschaften unterscheiden. Auf mehreren dieser Gebirge giebt es Moschusthiere, Kataus (d. i. Yaks, mit dem buschigen Schweif), zweierlei Gattungen von Pferden, die man Gunts und Tanyans (ob. S. 140) nennt. Gold und Silber gewinnt man hier, wie durch ganz Asam, aus Sandwäschen, und dies ist eine Hauptquelle der königlichen Einkünfte. Zwölftausend, nach einigen sogar zwanzigtausend Menschen, sollen sich mit dieser Arbeit beschäftigen; ein jeder hat dem Radja die bestimmte Abgabe von 1 Tola (80 Gran, etwa 1 Rupie) Goldes dafür zu zahlen.

Das Volk von Asam, sagt der Mohammedanische Autor, ist von niedriger Denkart, ohne Grundsätze, ohne bestimmte Religion. Es folgt nur seinen Neigungen, überläßt sich dem Laster, kennt keinen Göttercultus. Ihnen ist keine Fleischspeise unrein, selbst das Aas essen sie; nur Menschenfleisch nicht. Ausgelassene Butter (Ghih) ist ihnen zuwider. Keine ihrer Frauen geht der-

Digitized by Google

schwiert, selbst die Weiber des Radja verbergen vor Niemand ihr Angesicht; mit unbedecktem Haupt und Angesicht arbeiten sie in freier Luft. Der Mann hat öfter vier bis fünf Weiber, die er öffentlich kauft, verkauft und vertauschen kann. Die Männer scheeren sich Kopf, Bart und Knebelbart. Ihre Sprache hat keine Aehnlichkeit mit der Bengalesen-Sprache (ein Irrthum, sagt zwar eine Nota im Asiat. Res., weil öfter junge Asamesen, die des Unterrichts wegen nach Bengalen kommen, dort mit ihrer rohen Mundart wol von ihren brahminischen Lehrern verstanden werden. Doch bleibt dies wol noch problematich, da wir aus Fr. Hamiltons Berichten wissen, daß seit dem letzten Jahrhundert die Bengali Sprache in ganz Asam Volkssprache geworden ist, und die einheimische Asamsprache verdrängt hat). An Kraft und Kühnheit sind sie den meisten Nationen überlegen; sie sind unternehmend, kriegerisch, rachsüchtig, verrätherisch, falsch; kurz alle Tugenden werden ihnen abgesprochen. Als Kleidung binden sie ein Stück Zeug um den Kopf, eins um die Lenden, eins um die Schultern; sonst gehen sie ohne Turban, ohne Schuhe und ohne Beinkleider. Es giebt bei ihnen keine Häuser von Backstein, Stein oder Erde, die Stadtthore von Ghergong und einige ihrer Tempel ausgenommen; Reiche wie Arme bauen ihre Wohnungen von Holz, Bambus und Stroh. Zur Reise läßt sich der Radja, mit seinem Hofe, in prächtigen Sänften tragen, die Angesehenen des Landes in geringeren, in Duli's. Asam hat weder Pferde (jene Tanyans gehören nur dem Berglande an), Kameele noch Esel; doch werden diese zuweilen eingeführt. Sie halten gern Esel, und kaufen sie zu hohen Preisen; vor Kameelen gerathen sie in Erstaunen, vor Pferden in die größte Furcht. Vor einem bewaffneten Reuter würden hundert Asamesen fliehen, oder sich gefangen geben, und jeder einzelne dieser Asamesen würde doch immer über zwei feindliche Fußgänger im Kampfe den Sieg davon tragen. Die alten Einwohner des Landes sind in zwei Stämme zertheilt, in Asamesen und in Kultanier; diese sind jenen in allem überlegen, ausgenommen im Kriege. Eine Leibwache von 6000 bis 7000 Asamesen, mit Waffen und allem Kriegsgeräth wol versehen, Dämonen gleich, bewacht stets den Aufenthalt des Radja, wo er schläft oder wacht, sitzt oder geht; es sind seine Getreuen. Ihre Waffen sind Schwerdt, Flinte, Speer, Bogen und Pfeil, von Bambus; in ihren Festungen und Booten haben sie auch

Digitized by Google

viele Kanonen, Drehbassen (Zerbzen) und Ramschandschi(?), in deren Bedienung sie sehr geschickt sind.

Stirbt ein Radja, ein Oberhaupt, ein Vornehmer, so graben sie eine weite Höhle für den Verstorbenen, in welche sie seine Weiber, sein Gefolge, seine Dienerschaft mitbegraben, auch einiges von seinem prächtigsten Hausgeräth, wie Elephanten, Gold und Silber, Badkasch (d. i. große Fächer), Kleider, Teppiche, Lebensmittel, Lampen mit Oel, einen Fackelträger u. a. zum Gebrauch für das zukünftige Leben. Ueber der Grube wird ein festes Dach errichtet. Mehrere ältere dieser Höhlen, in der Nähe der Festung Azo, die wahrscheinlich am westlichen Eingange des Landes, in der Nähe von Gowahutty lag, wurden von den Mohammedaner Siegern geplündert, die große Beute (an 90,000 Rupien an Werth) herausholten. In einer der goldenen dabei gefundenen Dosen wollen sie noch grüne Betelblätter vorgefunden haben.

Die Stadt Ghergong hat 4 Thore von Stein und Erde aufgeführt; von jedem derselben liegt des Radja Palast gleichweit entfernt, 3 Cos. Die Stadt ist mit einem Bambusgehege umzogen, innerhalb desselben dienen hohe und breite Wegdämme, während der Regenzeit zur Bequemlichkeit der Fußgänger. Vor jedem Hause ist ein Garten, oder ein Stück angebautes Feld; es ist eigentlich ein befestigter Ort, der Dörfer und Aecker in sich schließt. Der Palast des Radja liegt am Ufer des Degu (jetzt Dikho Nuddi), der die Stadt durchfließt; er ist auf beiden Seiten mit Häusern besetzt. Auf einem kleinen Markte sieht man, außer Betelverkäufern, keine andere Kramläden, weil die Einwohner nicht daran gewöhnt sind, sich täglich ihre Einkäufe zu machen, sondern vielmehr Vorräthe anzulegen. Den Palast des Radja umläuft ein Steindamm, zu beiden Seiten mit dichtem Bambusgehege bewachsen als Verschanzung, und das Ganze umgiebt ein Wassergraben, im Umfang von 1 Cos und 14 Djerribs. Das Innere der Wohngebäude besteht aus hohen Hallen und geräumigen Gemächern, meistentheils von Holz, einige auch nur aus Stroh gebaut; mitten inne erhebt sich der Diwan Khanah, oder Audienzsaal, 150 Ellen lang und 40 breit, von 66 Holzpfeilern gestützt, die 4 Ellen auseinander entfernt stehen. Der Sitz des Radja ist mit Gitter und Schnitzwerk ausgeziert, und mit Messingplatten, die gleich Spiegeln den Sonnenstrahl zurückwerfen. Es sollen 3000 Zimmerleute und 12000 Arbeiter zwei Jahre hindurch diesen Bau vollendet haben. Wenn der

Digitized by Google

Radja in diesem Zimmer sitzt, werden statt Pauken und Trompeten, das Dhol und Dand (zweierlei Trommelarten, das letztere aus Metall) gerührt. Die Radjas von Asam, voll Hochmuth und Aufgeblasenheit, suchen sich durch eitles Gepränge, zahlreiche Dienerschaft und Gefolge ein Ansehn zu geben; doch sind sie auch nie von Fremden unterjocht noch besiegt worden, haben nie Tribut gezahlt, öfter aber die mächtigsten Heere der Welteroberer aus ihrem Gebiete zurückgeschlagen, oder doch zu Schanden gemacht. Rückte das zahlreichste Heer der Feinde in ihr Land, so deckten sie sich in ihren befestigten Posten, und beunruhigten den Feind durch List, Ueberfälle, Abschneiden der Zufuhr. Reichte dies nicht hin, so vermieden sie dennoch die offene Feldschlacht, zogen die Bauern in das Gebirgsland, verbrannten das Getreide der Ebenen, und ließen das Land leer stehen. Mit dem Beginn der Regenzeit fingen auch stets ihre rachsüchtigen Ueberfälle gegen den Feind an, den gewöhnlich die Wasser festhielten, Hungersnoth und Epidemien schwächten, und die rastlosen, allseitigen Attacken der Einheimischen so ganz vernichteten, daß von den größten Heeren öfter kaum eine Seele dem allgemeinen Verderben entrinnen konnte. Dies war auch das Schicksal von Kaiser Aurengzebs Heere, durch welches diese erste Kenntniß Asams sich unter den Hindostanern verbreitete.

2. Asamesische Landesgeschichte im Umriß, von der ältesten bis auf die neueste Zeit; nach einheimischen Quellen des Huliram Dhaikiyal Phukun aus Gohati (1830).

Ehe wir zu der noch unvollendeten speciellen Geographie Asams, nach den Berichten der Briten übergehen, wird es, bei der großen Verschiedenheit der Namen und der Unzuverlässigkeit so mancher Daten, rathsam seyn, die einheimische Landesgeschichte, so uncritisch sie auch noch bearbeitet seyn mag, in geographischer Beziehung nicht ganz außer Acht zu lassen; wäre es auch nur, um uns von dem Zustande des Volks aus seiner eigenen Geschichte eine Vorstellung zu erwerben, die auch zum Verständniß der Europäerberichte über das Land nicht ohne Nutzen seyn wird. Leider besitzen wir nur den ersten Theil der Arbeit, die als ein literarisches Product aus Asam nicht wenig Interesse erregte; aber von dieser ist uns auch nur erst ein Auszug zu Theil geworden, da die Schriften der Bengalischen Presse nur

Digitized by Google

langsam nach Europa übergehen. Das Originalwerk ist von einem Asamesen aus Gohati (Guyahati oder Gowahutty) in der Bengali Sprache geschrieben, und in der einheimischen Druckerei zu Calcuta, unter dem Titel Assam Boorunjy [495]), d. i. die Historie von Asam, erschienen; der Verfasser heißt Huliram Dhaikiyal Phukkun. Sie umfaßt die älteste bis auf die neueste Zeit, giebt keine Quellen an, und enthält noch manche Fabel; leider sind die drei folgenden Abtheilungen, welche auch eine Geographie des Landes, eine Beschreibung seiner Producte, der Castenunterschiede, der Sitten, der Religion und der Administration enthalten, noch nicht bekannt geworden. Der historische Theil enthält im wesentlichen Folgendes hierhergehörige.

Der alte Name von Asam (hier immer Assam geschrieben) war Kamrup; seine Ausdehnung reichte vom Fluß Kurotoya (?) bis Sadiya, nahe dem Dikrung-Fluß (ein Zufluß der vom Norden herab in das nördliche Ufer des Brahmaputra, im Westen von Sadiya, einfällt, den Dibong, der ihm im West parallel fließt, benachbart). Wer, in dieser Ausdehnung des Landes, eine religiöse Handlung begeht, wird deren Erfüllung bald inne werden; daher, sagt der Asamesische Autor, die Benennung Kamrup. Aus vier heiligen Districten (Teet'hs) besteht dieses Land; sie heißen; 1) Rutnu, vom Kurutoya-Fluß bis zum Shonukohu-Fluß. 2) Ram, von da zum Rupika-Fluß. 3) Swurnu, von da zum Bheizuyi. 4) Sumar, von da zum Dikrung.

Dreierlei verschiedene, mythische Dynastien gehen der letzteren Reihe der gegenwärtigen Landesherrn voraus; jene stammen von den Göttern Indiens ab, und geben wenig Beitrag zur Landeskunde. Der erste Radja soll von Brahma selbst herstammen; seine Residenz wird auf einen Berg dicht bei Gohati angegeben; der letzte dieser Regentenreihe, der 21ste, wird ein Zeitgenosse Vikramadityas (ob desselben in CentralIndien, im II. Jahrhundert n. Chr. Geb.? s. Asien Bd. II. S. 1106) genannt; er hieß Surahu, und mußte sich in das Himalaya-Gebirge zurückziehen. Eine zweite Dynastie, Kshatriyas (vom Kriegerstam-

[495]) Assam Boorunjy, i. e. History of Assam by Huliram Dhaikiyal Phookkun, an Inhabitant of Gooyahatee in Assam, Bengal era 1236 aus der Recension der India Gaz. des Hindus Tarachund Chukruvurttee in Asiatic. Journal New Serie 1830. Vol II. p. 297 bis 302.

Digitized by Google

me), aus dem Dravir-Lande (d. i. dem Norden Dekans, dem Pausch Dravada, einem Brahminensitze), nahm nun Besitz von Asam; fromme Regenten, das heißt solche, die an Brahminen Schenkungen machten, wie aufgefundene Nagari-Inscriptionen auf Kupfertafeln es beweisen sollen. Der dritte dieser Regenten, Sompal, wählte einen Ort, Kunyakagram, der im Norden des Brahmaputra lag, zu seiner Residenz; dessen Lage ist uns unbekannt. Die dritte Dynastie hat den Namen der Brahmaputra Prinzen, wahrscheinlich von dem ersten Könige derselben, Arimuttu, der durch einen Festungsbau, Veidyugur, in Kamrup, berühmt war, aber von einem Usurpator Phainguya überrascht, in der größten Gefahr besiegt zu werden, sich hinabstürzte in den Brahmaputra-Strom. Ob diese Regenten einheimische in Asam, oder auch fremde Eroberer, vom Westen her, wie wahrscheinlich jene ersteren, waren, wird nicht gesagt. Der Usurpator errichtete seine Capitale, Phainguyas-Gour, die noch heute den Namen führt, ebenfalls in der Nähe von Gohati, nur eine halbe Tagereise von ihr entfernt. Nach seinem Tode behaupteten zwar Arimuttus Nachkommen den Thron, aber mit dem dritten dieser Regenten starb diese Dynastie aus (im Jahre 1478 nach Chr. Geb.), und nun begann der Verfall des blühenden Kamrup-Reiches, das in kleinere Herrschaften zerfiel, und eine Zeitlang unter XII unabhängigen Häuptlingen voll innerer Unruhen bestand. In dieser Zeit werden einige Mohammedanische Eroberer genannt, welche Kamrup feindlich überfielen, es besetzten und viele Hindu-Tempel zerstörten. Während dieser unruhigen Zeiten der Dodecarchie wuchs nun einer der Häuptlinge zur Hauptmacht heran, der nach und nach erstarkte, die andern besiegte und den größern Theil des Kamrup-Landes, d. i. der vier heiligen Districte, eroberte. Dies ist der Anfang der neuen Herrschaft von Asam; sie geht nicht, wie die vorigen, vom Westen, vom untern Gebiete des Stromes aus, sondern vom Osten, von seinem obern Thalgebiete, von der Umgebung Sodiyas, an dem Verein der drei großen Quellarme des Brahmaputra, welche die Namen Dihong, Dibong und Lohit (der eigentliche obere Brahmaputra) führen. Noch im Osten des Sumar Teet'hs, des östlichsten jener heilig gehaltenen vier Districte, wahrscheinlich, weil Brahmacultus bisher über denselben hinaus nicht vorgedrungen seyn mochte

Digitized by Google

in die oberen Stromthäler, sagt der Historiograph des Assam Boorunjy, lag ein Ort Nura (s. unten), unter der Herrschaft eines Radja von Dschaingta (Chaingta). Unter dessen Nachkommen war einer schon im XIII. Jahrhundert (?) auf Eroberungen ausgegangen, und zum Orte Chuntuk (?) gekommen, den er sich zu seiner Residenz nahm, weil er ihm gefiel. Chukapha, so hieß der glückliche Usurpator, überlistete seinen Nachbarfürsten Murahimuran, im Süden des Brahmaputra, zog dessen Feldherren auf seine Seite, gab ihnen vier seiner Töchter zu Gemahlinnen, nannte sich einen Nachkommen Indra's, unterwarf sich auch alle anderen Gebieter im Lande, und wurde von ihnen als Usumu, d. i. Oberherr, Souverain, anerkannt. Daher die spätere Benennung Asam Reich für Kamrup.

Sein Sohn und dessen 5 Nachfolger, desselben Geschlechtes, unterwarfen sich noch mehrere Radjas; unter andern wird auch der Radja von Cuchar (d. i. Kachhar oder Catchar, ein südlicher Nachbar) genannt. Ein kurzes Interregnum von 5 Jahren benutzte die Gewalt der Staatsminister, einen andern Zweig desselben Fürstenhauses, einen Prinzen Chutaopha aus dem Orte Lahunji (?), auf den Asam-Thron zu berufen, dem sie eine neue Residenz zu Chumpagurt (?) erbauten; als glücklicher Krieger besiegte er die Eh'hutiya Fürsten, deren Herrschaft sich über ein weites (wol südliches?) Gebirgsland erstreckte, das nun an Asam unterthänig ward. Sein zweiter Nachfolger setzte diese Unterwerfungen im Lande, westwärts, bis zur alten Westgrenze Kamrups, bis zum Kurutoya-Fluß fort. Asam diente verschiedenen in Hindostan verfolgten Prinzen in der folgenden Periode zuweilen zum Asyl, wodurch auch wol die Fehde Aurengzebs zunächst herbeigeführt ward. Der vierzehnte (der dreizehnte nach Fr. Hamilton) Nachfolger dieser Regentenreihe ist Jayadhewaja Singha, derselbe, während dessen Herrschaft der Einfall des Nabob Muzum Khan (es ist der oben genannte Mir Jumlah, der kaiserliche General) Statt fand, der sich aber nur ein Jahr im Lande halten konnte. Von diesem Könige, dessen einheimischer Name uns unbekannt blieb, wenn er nicht etwa Chukum heißt, wird gesagt, daß er den Hindu-Glauben angenommen, daß sein Nachfolger Chakradhwaja Singha Radja, die Festung Gohati erbaut habe, dessen Bruder aber, der sich der Leitung eines Brahmanen ganz ergeben, und auch die Bekehrung des Volks von Asam zum Hindutismus ver-

Digitized by Google

suchte, in der Wuth der Empörung von demselben erschlagen sey. Das Volk war also damals keineswegs der Brahmanenlehre ergeben, wie dies als unter der Herrschaft der beiden ersten Dynastien vorausgesetzt erscheint; vielleicht, daß durch die erobernde Macht der dritten Dynastie, die vom Südosten her gegen den Westen vorschritt, dieser ältere Hinduismus nur gegen den Westen zurückgedrängt war, von wo er nun von neuem wieder sein Netz auszuspannen begann, und auch bald seine Beute fing.

Die entstandene Verwirrung wurde erst durch den Radja Sadhadar Singha, aus illegitimer Ehe, der Sohn einer Hinduerin, beschwichtigt, dessen ältester Sohn Kana verstoßen, der jüngere Kudru Singha (Rudra bei Fr. Hamilton) als König und der Erbauer von Rungpur[496]) (nahe dem weit ältern Ghergong, s. oben S. 290) genannt wird, das er zu seiner Residenz wählte. Dieser Ort, im mittlern Asam, blieb auch Capitale des Königreichs, bis zur jüngsten Verlegung des Königssitzes nach Jorhat. In Rungpur blühte nun die Herrschaft der jüngern Asam Könige auf, welche das Brahmathum in Schutz nahmen, und Indische Cultur annahmen. Kudru (Rudra) führte Tanzkunst und Musik, unstreitig zum Indischen Tempeldienst, in Asam ein. Dessen Sohn und Nachfolger, Shiva Singha, lud aus Bengalen einen sehr gelehrten Brahmanen, Krishnaram Nyayabush, an seinen Hof, als seinen Guru (s. oben S. 77) herbei; seitdem wurden der Krishna, Shastra, und andere Indische Rituales und Gesetzbücher in Asam eingeführt, und viele der angesehenen Asamesen wurden Schüler dieses Brahmanen, dessen Nachkommen von den heutigen Asamesen als ihre Gurus verehrt werden. Shiva's Sohn, Pramtta Singha, verbesserte die Gesetze und regulirte das Finanzwesen von Asam, wie es bis auf die neuere Zeit fortbesteht. Dessen jüngerer Bruder, Rajeswhara Singha, vermählte sich mit einer Tochter des Radja von Munipur (im S.O.), und trat mit diesem in Bündniß. Die erste Erwähnung dieses Nachbarstaates gegen das Birmanen-Reich. Unter ihm blühete Rungpur zu einer glänzenden Capitale auf; er wurde von seinem Minister Baktyal Barbaruya vergiftet, und hiervon datirt der Annalist den neuern Verfall von Asam.

[496]) Assam Boorunjy etc. in As. Journ. Vol. II. 1830. l. c. p. 300.

Digitized by Google

Der jüngste Bruder, Lakshmi Singha, wurde von dem herrschsüchtigen Minister zum Regenten erhoben, und dessen übrige Familienglieder verfolgt. Rebellionen entstanden; es hob sich ein Volkshaufe, der Muran (Mahamari oder Moamariya bei Fr. Hamilton), als Hauptrebellen dabei hervor. Dieser setzte nach Lakshmi's Tode seine Creaturen als Statthalter in Rungpur ein, und verjagte dessen Sohn Gaurinath Singha, der nach Gohati floh, und von dort nur durch den Beistand der Briten in Bengalen (im Jahre 1793) wieder zum Besitz seiner Herrschaft gelangte; aber nun Rungpur, das unbefestigt war, verließ, und Jorhat, nur eine Tagereise mehr westwärts, zu seiner Residenz erwählte, wo er im Jahre 1795 kinderlos starb[497]). Rebellion, Mord, Krieg, Grausamkeit aller Art, Entvölkerung hatten die Herrschaft ungemein geschwächt und in Verfall gebracht; Gaurinaths erster Minister, Budha Gohani, der einzige Mann der unter vielen Feigen Energie gezeigt (Fr. Hamilton nennt ihn Bura Gohaing), setzte, nur dem Namen nach, einen Prinzen vom Geblüte auf den Thron, führte aber selbst, freilich als Usurpator, die Regierung mit großer Gewandtheit fort, und gab ihr den gehörigen Nachdruck durch die Organisation eines Truppencorps, das er aus Indischen Seapoys ward, denen er Englische Montur und Exercitium beibrachte. Er trieb die Rebellen und Räuber zu Paaren, und stellte die Ruhe im Lande mit großer Strenge wieder her. In einer Verschwörung gegen ihn, 1802 und 1803, die er noch frühzeitig genug entdeckte, ließ er 500 Männer von Rang[98]) hinrichten. Als im Jahre 1810 der Schattenkönig mit Tode abging, wurde dessen Bruder, Chandrakant Singha, installirt, der letzte der Chukapha Dynastie, welche sich den Ehrentitel der Indra Vansha beigelegt hatte; denn bald gerieth der Radja mit seinem Major Dom in Streit, in welchen sich Birmanen und Briten mischten, wodurch die neue Ordnung oder vielmehr Unordnung der Dinge herbeigeführt ward.

Ein Gouverneur der Feste Pragjyotihpur stand im anfänglichen Streite auf seines Prinzen Partheiz vor des Ministers Allgewalt aber entfloh er nach Calcutta, wo er Beistand der Engländer suchte. Was ihm hier nicht zu Theil ward, fand

[497]) Assam Boorunjy etc. l. c. p. 302. [98]) Fr. Hamilton Account of Asam in Annals of Orient Lit. Lond. 1820. Vol. I. p. 203.

Digitized by Google

er nun in Awa, wo ihm der König der Birmanen ein Truppencorps zur Hülfe übergab. Mit dieſem drang er in Aſam ein und beſetzte Jeypur (ein Fort am Bori Dihing im Oſten von Rungpore) und andere Orte. Als der allgewaltige Budha Gohani, im Jahre 1816, ſtarb, wurden die Birmanen Truppen zurückgeſchickt. Aber bald erhoben ſich deſſen Söhne zu gleicher Tyrannei, ſetzten den Chandakant ganz ab, und einen andern Schattenkönig, Purundur Singha, ein. Sogleich erſchien eine Birmanen Truppe in Aſam, reſtaurirte jenen und verjagte dieſen, der nach Calcutta floh, und dort wieder, obwol vergeblich, um Unterſtützung bat. Aber bald verſtieß der Hof von Awa ſeinen Schützling Chandrakant, und ſetzte einen andern Begünſtigten Yogeſhwar Singha, an deſſen Stelle, eigentlich um ſelbſt die Herrſchaft im Lande zu behaupten. Dieſer Umſtand konnte den Briten nicht gleichgültig bleiben; er wurde mit ein Beweggrund zum Ausbruch des Krieges gegen die Birmanen im Jahre 1824. Als die Bengaliſchen Truppen in Rangun, wie in Aſam, zu gleicher Zeit ſiegreich vordrangen, wurde die Birmanen-Gewalt aus Aſam verjagt, und das Land von den Britiſchen Truppen beſetzt. Yogeſhwar durfte ſich an einen kleinen Ort in N.O. von Rungpur zurückziehen, wo er ſchon im Jahre 1825 ſtarb; der verſtoßene Chandrakant erhielt Kaliyevara zum Aufenthalt angewieſen, und eine monatliche Penſion von 300 Rupies durch die Briten ausgezahlt. Purundur Singha behielt Gohati zu ſeiner Reſidenz, wo er von den Gütern ſeiner Vorväter lebte.

3. Quellen zur Kenntniß von Aſam zu Anfang des XVIII. Jahrhunderts, nach den erſten Britiſchen Vereiſungsverſuchen und Beobachtungen, von J. Rennell 1765; Capt. Welſh und Dr. Wade 1793; Thom. Wood's Survey, Fr. Hamilton 1808—1809.

Im Jahre 1765 beſchiffte der berühmte J. Rennell, bei ſeiner damaligen Aufnahme[99]) Bengalens, den Brahmaputra (Burramputer), von deſſen Verein mit dem Ganges bis unter 26° N.Br. und 91° O.L. v. Gr., alſo bis zu ſeinem Aus-

[99]) J. Rennell Abhandlung über eine Karte von Hindoſtan, Ausg. v. J. Bernoulli. Berl. 1787. 4. S. 77. Anhang S. 104.

Digitized by Google

tritt aus Asam, an der Bengalischen Grenze; weiter zu gehen ward ihm verwehrt. Einige Europäer, die nach Goalpara Handel trieben, drangen etwas weiter vor; unter andern auch Chevalier, der Französische Gouverneur von Chandernagor der mit Erlaubniß des Radja schon im Jahre 1762 zur Capital vorgerückt war, aber so eng bewacht wurde, daß er weder über den Lauf des Stromes, noch über das Land Bemerkungen ma chen konnte. Nur so viel ward daraus gewiß, daß der groß Strom 120 bis 140 geogr. Meilen (600 bis 700 Engl. Miles weit schiffbar sey, und vielleicht noch weiter. Rennell war er staunt gewesen über die Wassermasse des Stromes, vor dessen Zusammenfluß mit dem Ganges, wo sein Bette gewöhnlich 4 bis 5 Engl. Miles Breite, eine Seebreite, zeigt, die er sich nur aus einer einstmaligen Verbindung mit dem Ganges in einem älteren Strombette zu erklären wußte. Er fand, daß der Strom nicht wie früher die Kartenangaben zeigten, aus dem Norden, sondern aus dem Osten kam, und diese unerwartete Entdeckung, sagt er leitete ihn zu Untersuchungen, die ihm eine Nachricht von seinem obern Laufe bis auf 10 Meilen von der Stelle, wo Du Halde des Karte den Dzangbo (s. oben S. 223) verließ, verschafften Er zweifelte nun nicht länger, daß D'Anvilles früher dargestellte Verbindung desselben mit dem Strome von Ava irrig, der Dzangbo der Tübeter und Brahmaputra der Asamese aber identisch sey, wozu noch die bestimmte Versicherung der Asamesen kam, „daß ihr Strom aus N.W. durch die Gebirge von Bhutan käme," und eine handschriftliche Kar tenzeichnung des Avaflusses, der bis auf 150 Miles von dem Orte, wo Du Haldes Zeichnung den Lauf des Nukia nach Ava verläßt, hinauf geht, diese Strecke aber von Ava bis China schiffbar seyn sollte. — Ob nun dieser letztere Strom Yunnans nicht vielleicht identisch mit jenem Dzangbo sey? wurde damals noch kein Gegenstand weiterer Forschung. — Nur da erfuhr J. Rennell noch, daß Ghergong, die Hauptstadt Asams, von der westlichen Grenzstadt Goalpara 42 geogr Meilen entfernt liegen solle, und daß der Brahmaputra einen sehr langen Lauf habe, ehe er in Asam eintrete.

So weit gingen die früheren sehr ungenügenden Erkundigun gen über Asam; als, nach jener ersten Rebellion der Maha mari, die Restauration des verjagten Gaurinath Singh durch Britischen Beistand, im Jahr 1793, erfolgte. Lord Corn

Digitized by Google

wallis ließ, durch Captain Welſh, mit einem Commando von 1100 Seapoys, den ſchwachen Prinzen in ſeine Staaten zurückführen; er drang bis zur Capitale vor, verweilte aber nicht lange Zeit dort. Dr. Wade, der deſſen Expedition begleitete, blieb zwei Jahre dort; ſein umſtändliches Werk, das er über Aſam geſchrieben [500]), und zur Publication nach Europa geſchickt, iſt niemals zum Vorſchein gekommen; möchte es noch erſcheinen!

Während des Miniſterregiments, unter Bura Gohaing (Budha Gohani), hatten Britiſche Officiere Eingang in Aſam, bis zur Königsreſidenz, damals Jorhat. Thomas Wood [1]), ein Ingenier Capitain, nahm den Lauf des Brahmaputra auf, aber über Rangpur hinaus kam er nicht, und alle Nachricht weiter oſtwärts wurde nur durch Erkundigung eingezogen. Dieſe Arbeit wurde die Grundlage zu Arrowſmiths [2]) erſter Karte von Aſam, welcher alle neuere Kartenzeichnung dieſes Landes gefolgt iſt.

Während 1808 und 1809 hielt ſich auch der berühmte Arzt und Naturforſcher Fr. Hamilton, dem wir die wichtigſten Beobachtungen über Ava, Nepal (ſ. Aſien Bd. II. S. 489) verdanken, im weſtlichen Aſam auf, wo er zu Goalpara die Regenzeit zubrachte. Aus eigenen Beobachtungen, aus dem Munde der Bengaleſen, die in Aſam geweſen waren, von den Emigranten der Aſameſen, die zu den Angeſehenſten des Landes gehörten, ſammelte er die wichtigſten, obwol, wie leicht zu erwarten, hie und da auch von einander abweichenden, Nachrichten über dieſes Land; ſeine Hauptquelle war ein Brahman, der zur Familie der Gurus des Aſameſen Radja gehörte, den er als Patient in Goalpara curirte, wofür ihm die wichtigſten Mittheilungen wurden. Er gab die Materialien zur Bearbeitung der Arrowſmithſchen Karte von Aſam her, ohne daß er dabei genannt worden wäre, berichtigte aber in einem ſpätern Aufſatze [3]) deſſen Namenſchreibung, die nach Th. Woods Orthographie irrig eingetragen war, wie dieſer die Namen nach dem Laute der Volks-

---

[500]) Assam ſ. Asiat. Journal 1824. Vol. XVIII. p. 337. [1]) Fr. Hamilton (Buchanan) Account of Asam, with some Notices concerning Neighbouring Territories, in Annals of Oriental Literature. London 1820. Vol. I. p. 193—278; p. 203, 213.

[2]) Map of Assam, on the same Scale as the Map of India, the shaded parts of the River Burrampooter are from actual Survey, by Arrowsmith, London 1816. [3]) a. a. O. in Annals of Oriental Literature. Lond. 1820. I. p. 193—278.

Digitized by Google

sprache aufgefaßt hatte, und wie sie seitdem leider in alle Be
schreibungen von Asam übergegangen sind. Wir folgen hie
Hamiltons Schreibung der Namen, als der ausgezeichnetste
Autorität. Er theilte zugleich die Mscript.-Karte des Asa
mesen von Nogang (nicht Nopange, wie Arrowsmith schreib
mit, die ziemlich unvollkommen ist, und eine dritte die er vo
Radja Brajanath, aus der königlichen Familie, erhalten hatt
die leider verloren ging, indeß die dazu gehörigen Noten sich e
hielten. Die Nogang-Karte stimmte jedoch noch am me
sten mit Thom. Woods Survey überein. Die Radja-Kar
hatte bessere Daten über die Nachbarländer.

Aus diesen gemeinsamen Quellen sind durch Fr. Hamil
ton die besten Angaben über das westliche Asam gesammelt
ja es sind fast die einzigen von Werth, denn auch die neuere Z
hat keine bessere geliefert, sondern nur die Entdeckungen os
wärts, von dem damaligen Ostpuncte der Erforschung, vo
Sodiya aus, weiter fortgesetzt. Fr. Hamiltons Nachrichte
sind aber fast gänzlich unbeachtet geblieben, weil sie spät erst, un
wie alle Original-Sammlungen dieses unermüdet thätigen Beo
achters, in einer ungünstigen etwas schwierig zu benutzende
Form, ohne alle äußere Ordnung mitgetheilt sind. Wir theile
sie hier zum ersten male geordnet, und wie wir glauben lehrrei
durch die schon vorausgeschickten, einheimischen Annalen erläute
wie durch den Fortschritt jüngerer Entdeckung, im Folgenden, b
richtigt und erweitert mit, um, wie bei Nepal, Tübet, Bhu
tan, so auch bei Asam, eine wahre Lücke in der geographisch
Wissenschaft auszufüllen, die der Größe der Landschaften wie d
Wichtigkeit ihrer Bewohner, und dem nicht zu verachtenden Reic
thum der wiewol sehr mühsam zu vereinigenden Daten, noch vo
Niemand, selbst nicht von den Briten auf eine nur einigermaße
befriedigendere Weise versucht war. Ehe wir indeß zur Lande
beschreibung selbst übergehen, hier zuvor noch die historische
Notizen Fr. Hamiltons (Buchanan), welche die obige Ge
schichte Asams hie und da vervollständigen.

Diese Notizen wissen nichts von den drei frühern, oben an
gegebenen (s. S. 298) Dynastien, die vielleicht zum Theil wenig
stens nur mythisch seyn mögen, sie fangen erst mit der Ver
wirrungs-Periode der Dodekarchie Asams an. Di
Familie des zum Supremat (des Usumu) heranwachsenden Ge
schlechts, wird zwar nicht unmittelbar, wie dort, von Nur

Digitized by Google

(Nora bei Hamilton) hergeleitet, ſondern von dem Gebirge Chorai Khorong[504]), das im Süden von Ghergong der alten Capitale liege, alſo offenbar identiſch mit dem heutigen Nora-Gebirg. Von dieſem Gebirge, alſo von der jetzigen Gebirgswand Munipurs herab, kamen zwei erobernde Brüder, Khunlai und Khuntai, in das Süd-Brahmaputra-Land. Khunlai, mit ſeinen Gefährten, nahm gegen S.O. von Rungpur, von dem Lande Nora[5]), welches der Dihing (Diſing oder Diſong der Karten im Süden des Bori Dihing) durchfließt. Beſitz, und deſſen Nachkommen ſind bis heute, wo ſie als Ungläubige und Unreine gelten, die Bewohner jener Landſchaft. Khuntai dagegen blieb bei ſeinem Einzuge in das neue Land mehr in der Nähe des Gebirgs Chorai Khorong, und behielt auch den Chung-Götzen in Verwahrſam, der bis heute von ſeinen Nachfolgern, obwol ſie ſich der Brahmanenlehre ergaben, als Hausgötze (ähnlich wie bei den Gorkha's, ſ. oben S. 77) ſeinen Ritus beibehalten hat. Daß beide vom Swarga, das iſt dem Himmel Indra's, herabgekommen ſeyn ſollen, iſt wol nur ſpätere Accommodation an die Göttergenealogie Indiſcher Häuptlinge. Den Khuntai ſollen einige 40, nach andern nur 20 Gefährten (Hatimuriyas genannt) begleitet haben; es ſind unſtreitig die Anführer der Truppen des Eroberers geweſen; denn ſie beſtehen noch heute, und ſind die Großwürdenträger, die Pairs des Reichs. Das Land der XII. Reguli (Bara Bhungiya genannt) erhält wirklich erſt ſpäter den Namen Aſam (die Etymologie Uſumu? ſchien Fr. Hamilton unbekannt zu ſeyn). Das Volk von Kachhar (Catchar, im Süden von Aſam) behauptet, vor jener Irruption Khuntais habe das Brahmaputra-Land der XII ihrem Fürſten angehört (wahrſcheinlich ſind mehrere ſeiner Häuptlinge ihnen tributbar geweſen, da ſie noch heute in mancherlei Verwandtſchaftsgraden mit Aſamesen ſtehen). Der Religionsverſchiedenheit ungeachtet, iſt es gewiß, daß die Sitten der heutigen Nora's, und ihre Sprache, denjenigen gleichen, die vordem in Aſam im Gebrauch waren, und daß ſtets ein ſehr freundlicher Verkehr zwiſchen ihnen, die heute noch ſehr häufig die Märkte der Reſidenz Jorhat beſuchen, und den jetzigen Herrſchern von Aſam, ſtatt findet. Hier-

[504]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 194. [5]) ebend. p. 261.

Digitized by Google

aus, daß die jüngern Herrscher Asams aus dem Süden k
men, wird es wol klar, warum alle ihre Verhältnisse, dahinwärt
sich freundlich oder feindlich entwickeln, warum sie aber über d
Nordseite des Brahmaputra-Landes in weit größerer Unwi
fenheit bleiben, und gar keine Verbindung zwischen ihnen u
den nördlichen, feindlichen Gebirgsvölkern, noch weniger mit d
tranchimalayaischen Tübetern in Gang kam.

Das von Khuntai ursprünglich besetzte Land waren zw
lange Inseln, zwischen Sediya und Rangpur, von den A
men des Brahmaputra gebildet, nebst einigen Ländereie
zu beiden Uferseiten (das mittlere oder eigentliche Asa
Asam proper, wo die älteste Residenz Ghergong lag, und
dieser Periode Rungpur erst entstand). Erst durch die versch
denen Einfälle der Mohammedaner, vom Westen her, bis a
Aurengzeb, wurde der Einfluß dieser kriegerischen Dynas
auch gegen den Westen vorgelockt, und sie entrissen selbst im u
tern Asam der Mohammedaner-Herrschaft noch einige D
stricte, so daß drei Haupt-Gouvernements in Asam en
stehen konnten: I. das Mittlere, das centrale Asam, ob
Asam proper; II. im Westen, das Untere Asam, ob
Kamrup, und mit ihren fortschreitenden Eroberungen ostwär
III. das Obere Asam, oder Sodiya [506]). Diese Regent
waren damals noch Verächter des Brahmaritus, aßen Rind
Schweine, tranken Wein und dergleichen, waren ohne Kastenun
terschiede. Sie verehrten ihren Götzen Chung in Mysterie
hatten alle Bücher, Bulongji genannt, in einer Schrift, d
der auf ihren alten Münzen gleich war (Fr. Hamilton hä
sie für der Ava-Schrift verwandt), in der Sprache geschrieben, d
früherhin die Hofsprache von Asam war; sie sollen die Chron
der Herrscher enthalten.

Bis auf geringe Differenzen stimmt die Nachricht Fr. Ha
miltons, über die jüngere Regentenreihe, mit den oben gegeb
nen überein, bis zu Rudra's Zeit (Rudra bei dem Asames
schen Historiker, Rudra sind mythische Wesen der Shiva-Lehre
die der Einführung des Brahmaismus günstig ward, aus de
sen Regierung Münzen, mit dem Stempel von 1696 bis 171
bekannt sind. Dennoch wurden, neben den neuen Brahmanen
tern, auch die alten Priester, die Purohit's, bei dem Fami

[506]) Fr. Hamilton Account of Assam l. c. p. 196, 213 etc.

Digitized by Google

siegotte des Königshauses, bei dem Chung, beibehalten. Mit der neuen Religion fand auch die Bengalesische Sprache Eingang in Asam, unter Rudra auch in Staatsgeschäften und auf Münzen; heutzutage ist das Bengali die Hofsprache in Asam, und das Asamesische, das noch zu Kaiser Aurengzebs Zeit am Hofe gesprochen wurde, werde, meint Fr. Hamilton, daselbst fast ganz aussterben; denn schon jetzt sey es nur noch todte Sprache, bei antikem Ritus im Brauch; Hamilton sammelte ein Vocabular des Bengali Dialects, wie er 1808 Volkssprache in Asam war; dies wurde der Bibliothek der Compagnie in Calcutta übergeben.

Mit der Regierung Rudra's und dessen Sohn Shiva Singha (reg. seit 1721 bis 1743), erhielten die Bengalischen Brahminen so großen Einfluß, daß der erste Guru stets, wie ein Heiliger bei Hofe der Königin ist, und in seinem Gefolge 12 bis 14 der männlichen Verwandten des Königs, deren einer Purohit bleibt; weil, nach ihren Prophezeihungen, „in Weiberhänden ein glücklicheres Schicksal für das Land verkündet ward," wurden seitdem auch Weiber zu Regentinnen erhoben. Seitdem verschwand gänzlich, sagt Fr. Hamilton [7]), die alte kriegerische Art der Könige und des Volks, und wie überall, wo Brahmineneinfluß geltend wird, zeigte sich Feigheit, Verrath, Verwirrung. Der unerträgliche Stolz dieser Guru, und ihre Herrschaft, führte das Unglück der neueren Zeit herbei; denn sie selbst waren es, welche unter dem ärmsten Volk, im Oberlande, den Mahamary's (Muran, s. oben S. 302), welche meist Fischerleute sind, Anhang suchten, und jene Rebellion herbeiführten, in welcher ein Verwandter der Gurus, Bharat Singha, als König, im Jahr 1792 auf den Thron erhoben wurde, vor dem Gaurinath fliehen und sich in die Arme der Briten werfen mußte, um seine Herrschaft wieder zu erlangen. Geringere Umstände sind schon der obigen historischen Skitze zur Erläuterung des einheimischen Annalisten sogleich beigefügt; was auf die neueste Zeit Bezug hat wird unten folgen; hier nun die lehrreichen Nachrichten des Britischen Beobachters über die Landschaft Asam, ihre Bewohner und Umgebungen.

---

[7]) L. c. O. p. 196.

Digitized by Google

4. Territorialbeschreibung von Asam, nach Ober-, Mittel- und Unter-Stufe, Sodiya, Asam proper, Kamrup; aus Fr. Hamiltons Berichten im Jahre 1808 und 1809.

In der Darstellung dieses nur erst halb erkundeten Ländergebietes, bleiben wir, da noch keine Hinweisung auf physicalische Construction des ganzen Umfanges, wegen Beobachtungsmangel, möglich ist, bei der herkömmlichen, ganz äußerlichen Beschreibung desselben, nach den Eintheilungen von I. Mittel-, II. Unter- und III. Ober-Asam stehen, die wir, nach Obigem, mit den einheimischen Namen, die im eigentlichsten Sinne diesen Abtheilungen angehören, der Kürze wegen, auch Asam, Kamrup und Sodiya (bei Fr. Hamilton, Sadiya b. Neufville, Sudiya b. Horsb. Ind. Atl., Sediya früherer Autoren) nennen. Ueber das letztere dieser Territorien erhalten wir erst in neuester Zeit fortschreitende Aufklärung; über jene beiden aber die meiste schon durch Hamilton, dem wir auch Einiges aus Dr. Wades Nachrichten[508]) beifügen können.

Das ganze vom Brahmaputra durchflossene Thal der Asamesischen Herrschaft, wird von der äußersten Britischen Grenzstadt Goyalpara (Goalpara), aufwärts, an 100 geogr. Meilen geschätzt — (Goalpara liegt, nach dem neuesten Landes-Survey [9]), 90° 40′ O.L. v. Gr., 26° 11′ N.Br.; Sediya oder Sodiya 95° 42′ O.L., 27° 50′ N.Br.; also an 70 geogr. Meilen aus einander abstehend). Das Thal des obern Brahmaputra erstreckt sich aber noch über zwei Längengrade ostwärts hinaus, bis zur ersten Quelle, bis 97° 30′ O.L. v. Gr. Die hohe Grenzgebirgskette gegen N. und N.W. scheidet es von Bhutan; es ist die Schneekette, die Fortsetzung des Nepalesischen, Bhutanischen, Süd-Tübetischen Himalayazuges (s. oben S. 137, 145, 149, 150, 170, 212 ꝛc.). Das Grenzgebirge gegen Süden und S.O. ist minder hoch, und hält, im Westen wenigstens, nirgends mehr ewigen Schnee, der jedoch in dem östlichsten Theile dieser Grenzkette wieder hervortritt (s. unten). Es scheidet hier Asam von den Nachbarstaaten der Garo's, von Jynteah, Katschar, Munipur und den Birmanen. Die mittlere Breite des Thal-Landes, 10 bis

[508]) On Assam in Asiatic. Journal 1824. Vol. XVIII. p. 337—342.
[9]) James Horsburgh Indian Atlas. London in 177 Sections; 1830.

Digitized by Google

12 geogr. Meilen, iſt auch die des Königreichs. Nach Berghaus [10]) genaueſter Berechnung nach den beſten Karten, hat Aſam, ſeit ſeiner politiſchen Begrenzung von 1826, etwa 1200 geogr. Quadratmeilen Areal. Das Land iſt durchſchnitten von einer großen Menge kleinerer Bergzüge, die von ſehr fruchtbaren Thälern geſchieden werden, die insgeſamt der Brahmaputra (Burrampoter oder Brohmoputro nach dortiger Ausſprache) bewäſſert. Dr. Wade nennt 60 bis 70 ſeiner kleinern Zuflüſſe, davon die meiſten für Boote hoch aufwärts ſchiffbar ſeyn ſollen; von vielen andern hörte er nur reden. Die große Fruchtbarkeit des Hauptthales hängt, wie die in Indien und Aegypten, von den jährlichen Ueberſchwemmungen ab, die mit den kleinern Flüſſen anfangen, und bald das ganze Hauptthal des Brahmaputra unter Waſſer ſetzen. Mehrere coloſſale Wegdämme ſind für dieſe naſſe Periode zur trocknen Communication für die Wanderer angelegt, wie dies ſchon zu Mohammed Kaſſim's Zeit der Fall war (ſ. oben S. 293). Dieſe breiten und erhabenen Wegdämme heißen Bunds [11]) bei den Eingebornen; es ſind wahre Hochſtraßen, deren Anlage man dem Gadhadar Singha Radja zuſchreibt, der ſie durch ganz Aſam von Kutch bis Sodiya erbaut haben ſoll, wovon aber der größere Theil dieſes merkwürdigen Nationaldenkmals während eines Jahrhunderts der Verwüſtungen gänzlich zerſtört iſt. Doch iſt kein Zweifel an dieſer grandioſen Landesarchitectur, welche an Aegyptiſche Bauten erinnert. In neueſter Zeit haben die Briten an verſchiedenen Stellen ſeine Ueberreſte wieder aufgefunden, und ſie erſtaunten, wie dergleichen habe zerſtört werden können. Etwa eine halbe Stunde im Norden von Lakhomati Bhotiya Gaom zieht ein ſolcher Bund noch durch einen dicken Wald voll wilder Thiere, in der Direction von N. 55° O., und ſchneidet den Diſtrict Noa Dewar in Aſam vom Duphla Diſtrict, der im Norden von jenem liegt, und dem Radja der Duphla gehört. Dieſer Bund liegt in Asam proper, hat hier 8 Fuß Höhe, 18 Fuß Breite, und iſt an mehrern Stellen ganz überwachſen, und

[10]) H. Berghaus Aſien; Sammlung von Denkſchriften in Beziehung auf die Geo- und Hydrographie ꝛc. zur Erläuterung ſeines Karten-Atlas, Liefrung I. Gotha 1832. 4. S. 90. [11]) On Roads in Assam, in Asiatic. Journal Vol. XXIII. p. 854; aus Calcutta Gov. Gaz. Hor. Haym. Wilson Documents illustrative of the Burmese War, Calcutta 1827. 4. Appendix p. V etc.

Digitized by Google

gegenwärtig daher ungehbar, auch liegen keine Dörfer an ihm. Ohne diese Bunds, obwol sie vielfach zerstört waren, würde es den Englischen Truppen 1825 und 26 doch unmöglich gewesen seyn, ihre Expeditionen zur Verfolgung der Birmanen in Ober-Asam fortzusetzen; unten wird von mehreren die Rede seyn.

Der höchste Wasserstand ist bei den Ueberschwemmungen im Lande gewöhnlich im May; mit dem Sinken der Wasser beginnt die frische Vegetation. Das Land bedarf nur einer stärkern Population, um eins der fruchtbarsten der Welt zu seyn. Die Masse der Bevölkerung wohnt an den Flußufern, außer zur Regenzeit; ihre Hütten, alle aus Bambus gebaut, sind nach der Ueberschwemmungszeit schnell restaurirt. Die Ausdünstungen der stehenden Wasser machen das Clima ungesund, zu Zeiten gefährlich, mehr noch für den Fremdling als den Einheimischen. Wäre die Zahl der Einwohner, die das Land lichtete, größer, so würde auch der Nachtheil geringer seyn; so aber ist das ganze Land mit undurchdringlichen Jungles, größtentheils Bambuswaldungen, bedeckt, und nur $\frac{1}{4}$ des Bodens angebaut. Der Mangel der Bevölkerung ist den verheerenden Rebellionen und Tyranneien der letzten Regentenreihe, wie den Nachlässigkeiten ihres Regimentes zuzuschreiben; aber auch den beständigen Fehden der kleinen Häuptlinge unter sich und den mehrmals wiederholten Ueberfällen ihrer Feinde von Südost her. Die zahlreichen Tribus von Asam sind so verschieden an Character und Sitten, als die Natur des Landes selbst; die Gebirgs-Tribus sind kühn und roh, die Thalbewohner sind feig und hinterlistig. Die steten Feindseligkeiten und Verwirrungen haben durch die ganze Volksmasse Härte und Wildheit verbreitet; deren einziger Gewinn noch darin bestand, daß früherhin alle Versuche von außen her dadurch mislangen, Asam zu unterjochen, bis auch dieser Vorzug der Unabhängigkeit, auf den sie stolz waren, in der neuesten Zeit (1821 durch die Birmanen) geschwunden ist.

I. Mittel-Asam, oder Asam im engern Sinne (Asam proper). Zwar gehörte auch dieser Landestheil in ältester Zeit mit zu Kamrup, einer der großen Provinzen der antik-Indischen Geographie, als dieses Land während der alten Kriege, die im Mahabharatha besungen werden, einem antiken Könige Bhagdatta untetthan war. Die Grenze dieses Reiches ward im äußersten Osten durch einen Tempel bezeich-

Digitized by Google

net, der Dikorbasini genannt wird, der in der Nähe von Sodiya liegt (zu Hamiltons Zeit). In der neuern Zeit wird unter diesem Namen Kamrup aber nur der westliche, von den Mohammedanern verwüstete Theil Asam's verstanden, der auch seinen eigenen Gouverneur (Bara Phukon) hat, und der Name Asam im engern Sinne, den die Bewohner selbst Aham [512]) aussprechen, ist nur auf diesen mittlern Theil beschränkt.

Zur Orientirung in diesem Gebiete dient der Lauf des Hauptstromes des Brahmaputra, dessen genauere Bestimmungen zum Verständniß jener frühern Daten, wir dem jüngsten Survey nach dem Birmanenkriege (1825), von dem unten die Rede seyn wird, verdanken, wie er auf der großen Karte von Horsburgh Indian Atlas, in 177 Sectionen zum ersten male niedergelegt ist, dessen Maaßen und Namengebungen wir hier folgen. Zwischen den Parallelen 26° bis 28° N.Br. fließt die Wassermasse dieses Hauptstromes in diagonaler Richtung von Sodiya, südwestwärts, durch ganz Asam bis an die Grenze Bengalens. Der Verein der drei Quellströme, Dihong, Dibong, und der Strom vom Brahma Kund oder Bor Lohit (d. i. Brahmaputra), von denen bei Ober-Asam die Rede seyn wird, findet etwa 2 geogr. Meilen unterhalb Sodiya statt, unter 27° 50′ N.Br. und 90° 30′ O.L. v. Gr. Von hier an durchströmt das große Gewässer bis nach Goalpara (90° 40′ O.L. v. Gr.; 26° 11′ N.Br), an der Bengalischen Grenze, eine Stromlinie von 75 geographischen Meilen; ohne die unzähligen Serpentinen mit in Rechnung zu bringen, die der Strom bildet.

Nach den ersten 18 geogr. Meilen Laufs vom Verein der drei, gegen S.W., erreicht er, nach unzähligen Stromspaltungen, Serpentinen und Bildungen von Werdern und Auen, welche wol ein Beweis der sanften Senkung des Thales sind, die Gegend von Rungpur, und spaltet sich, unter 94° 30′, in zwei große Arme, welche die Insel Majuli bilden. Nahe um diese Spaltung, bei welcher Fr. Hamilton einen Ort Tikliputar Mukh nennt, dessen Lage uns unbekannt ist, ergießen sich, von der S.O.Seite, drei von dem Nora-Gebirge (s.

[512]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. Annals of Or. Lit. Vol. I. p. 215.

Digitized by Google

oben S. 307), oder der Grenzkette gegen Munipur, in Cataracten herabstürzende Parallelströme, die bald den Fuß erreichen, und im Laufe, von Ost nach West, die dort breite Ebene am Südufer des Brahmaputra umziehen, sich einander um wenige Meilen benachbart, aber zu dessen Südufer ergießen. Zuerst der nördlichste Zufluß Bori Dihing, an welchem die Briten ein altes Fort Jypore bemerkten, oberhalb desselben der Strom beschwerliche Stromschnellen hat. Dieser Bori Dihing ist die Nordgrenze von Asam proper, dann folgt der mittlere Disung Nuddi, und dann der dritte, südlichste, der kürzere Dikho, der an den alten Capitalen Ghergong und Rungpur, gegen N.W., vorüber strömt.

Die schöne Insel Majuli, welche durch die neue Stromspaltung, im N. dieser Einmündungen, gebildet wird, dehnt sich (zwischen 94° 30′ bis 93° 40′ O.L. v. Gr.), in einer Breite von 2 bis 2½ geogr. Meilen, an 12 geogr. Meilen in die Länge aus; der Süd-arm der Spaltung führt den Namen Dihing, und mag als das alte Bette des Bori Dihing, vor der Entstehung dieser Insel, angesehen werden; der Nordarm wird Bori Lohit, wol als die eigentliche Fortsetzung des Brahmaputra-Stromes genannt. In diesen ergießt sich, vom Norden her, der Residenz Jorhat gegenüber, aus der nördlichen Schneegebirgskette, der Subunshiri[513]) Fluß, der zwar nur bis 27° 30′ N.Br. aufgenommen, und dessen Herkunft unbekannt ist, den aber Einige für die Ausmündung eines Stromes aus Tübet (des Montchu, s. oben S. 224, vergl. unten) zu halten geneigt sind. Doch scheint der südliche Arm, der Dihing, nach dem Survey zu urtheilen, der wasserreichere zu seyn. In diesen ergießt sich unter 94° 10′ O.L. v. Gr. von S.O. her, aus den Naga-Bergen kommend, der obengenannte Dikhoi-Fluß, an welchem die jüngste Residenz Jorhat erbaut ist. Der Name Dessue, welchen schon Arrowsmiths Karte von Asam für diesen Fluß angiebt, den aber Fr. Hamilton für falsche Schreibung des Dikhoi erklärte, ist auf dem neuesten Survey der Karte von Horsburgh Indian Atlas (mit welchem Rechte?) wiederholt.

---

[513]) Asiatic. Journ. Vol. XXIII. 1827. p. 499; ib. XXIV. p. 44; H. H. Wilson Documents illustrat. of the Burm. War. l. c. Append. p. XII.

Digitized by Google

Am Wiedervereinigungspunkte beider Arme, an der Südweſtſpitze der Inſel, kommt der Dhunſiri (Donſiri oder Donhiri bei Fr. Hamilton, Donheeriah b. Arrowſmith), als Hauptzufluß vom Süden, aus unbekannter Gebirgsferne jenſeit der Aſamgrenze, von Katchar herab; die nördlichen Vorberge, aus denen er hervortritt, werden Kulliani genannt; ſein unterer Lauf zur Einmündung iſt reich an Goldſand, in ſeinem Thale, aufwärts, ſoll der Weg [14]) aus Mittel-Aſam nach der Capitale von Munipore führen, wohin zwei Pfade gehen. Nicht lange bleibt der große Strom des Brahmaputra vereint; denn ſchon 6 geogr. Meilen abwärts, bei der Stadt Bishenath (93° 15′ O.L. v. Gr.), ſpaltet er ſich von neuem, in einen nördlichen Hauptarm, und einen geringern ſüdlichen, den Kullung (oder Kolong), die beide eine neue große Inſel bilden, welche der erſten an Größe nichts nachgiebt, da ſie 17 geogr. Meilen gegen S.W. langgeſtreckt iſt, und in ihrer Mitte ſogar 4 bis 5 geogr. Meilen Breite hat. Ihr ſüdliches Ufer iſt bekannter als ihr nördliches; denn am Südufer liegt Nogang (Nowagong), die Heimath des Zeichners der Kartenſkizze (ſ. oben S. 306), in deſſen Nähe von S.O. her ergießen ſich einige Zuflüſſe zum Kullung, der Kopili, Jamuna, Bur Pani, aus dem Grenzlande Katchar und Jynteah, deren Herrſcher, gegen dieſe Seite, ihre Ueberfälle machen, um ſich, wie ſie ſagen, ihren rechtmäßigen Beſitz wieder zu verſchaffen.

Dieſe große Inſel, die wir, weil ſie namenlos zu ſeyn ſcheint, die Kulung Aue nennen werden, zum Unterſchiede der Majuli Aue, die oberhalb derſelben liegt, endet nur wenige Meilen oberhalb Gohati (91° 28′ O.L. v. Gr., 26° 11′ N.Br.), eben da, wo vom Süden her die Garo-Berge nahe zum Brahmaputra herantreten. Von Gohati bis Goalpara (90° 40′ O.L. v. Gr.), das mit ihm unter gleichem Parallel liegt, verliert der Brahmaputra ſeine ſüdliche Richtung, und durchſtrömt in mächtiger Breite noch an 14 geogr. Meilen in rein weſtlicher Direction; dann erſt wendet er ſich ſüdwärts zum Bengaliſchen Golf hin.

Die Centralprovinz Aſams [15]), zu der wir, nach der

[14]) Surveys of Pegu and Assam in Asiat. Journ. Vol. XXII. 1826. p. 594. aus Gov. Gaz. 20. Apr. 1826. [15]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 213—215.

Digitized by Google

Auseinandersetzung des hydrographischen Systems, zurückkehren, beginnt nun, nach Fr. Hamilton, an der obern Spaltung, in den Bori Lohit und Dihing, mit der Ostspitze der Majuli Aue, und reicht mit ihren Jurisdictionen bis zur Mündung des Donhsri oder Dhunsiri, oder bis gegen den Anfang der Ostspitze der Kulung Aue, deren Nordseite jedoch auch noch dazu gerechnet zu werden scheint. Das Nordufer am Hauptstrome hat in dieser ganzen Erstreckung, so weit es zu Asam gehört, den Namen Charidwarz; seine Breite beträgt 1 bis 1½ Tagereisen, innerhalb welcher die zwei Officianten, die Bora Burya heißen, die Abgaben eintreiben.

Diese ganze Provinz scheint sehr stark (damals) bevölkert. Am Südufer des Brahmaputra ist die Ausdehnung von Asam geringer als am Norduser. Die Majuli Aue nennt Fr. Hamilton eine schöne Insel, die meistentheils mit Tempeln besetzt und heiligen Männern verliehen sey. Dieses ganze mittlere Asam liegt etwas höher, und hat einen bessern Boden als Kamrup; es hat wenige oder keine Berge und Wälder. Ehedem sollen ⅞ davon gut bebaut gewesen seyn, und auch jetzt (1809) liege nur ⅛ davon wüste. Mehr als die Hälfte ($\frac{9}{16}$) ist Eigenthum (Payik) des Königs, über ein Viertheil der geringern Hälfte ($\frac{2\frac{1}{2}}{16}$) gehört den Tempeln und heiligen Männern; der Ueberrest ($\frac{4\frac{1}{2}}{16}$) besteht aus Grundverleihungen. In diesem Landestheile sind keine andern Unterabtheilungen, als nur Gongs, d. i. Meiereien, von denen jeder Beamte eine Anzahl zu Besorgung des Volks (d. i. der Payik) erhält, das ihm untergeben ist. Nur wenige kleine, apanagirte Staaten, die zu den Verzweigungen des Regentenhauses gehören, sind hier ansässig, wie z. B. der größte derselben, Doyang, der im S.W. bis auf 2 geogr. Meilen an die Residenz Jorhat reicht, und der Familie des gegenwärtigen Gouverneurs (Bara Phukon) von Kamrup gehört, der nur eine Anzahl Arbeiter dem Könige stellt, sonst aber dort ganz unumschränkt herrscht.

In dieser Mittel-Provinz liegen die ältesten und jüngsten Residenzen, Ghergong, der Heimath der Gebirgsstaates Nora am nächsten, am obern Dikho (auch Dhonek), scheint ganz im Verfall zu seyn, seit Rudru und Shiva Singha die Stadt Rungpur etwas abwärts in demselben Stromthale zu ihrer Residenz erhoben.

Digitized by Google

Rungpur, oder Ranggapur Nagar [516]), d. h. die Stadt der Freude, liegt am Dikho, 3 Stunden oberhalb seiner Einmündung zum Hauptstrom. Es ist eine große Stadt, die man auch schon für eine uralte Residenz des antiken Hindu-Königs Bhagadatta hält, wenn es nicht etwa zweierlei Städte dieses Namens gegeben hat, davon eine, mehr westliche, wol unterhalb Gohati gelegen haben mag. Der Königspalast war, nach Mr. Woods und Capt. Welsh, von einer Backsteinmauer, 3 Ellen dick und 3½ Ellen hoch, umgeben; das Haus mit dem Throne (Changghar) war bedacht, aber von Stämmen des Sal-Baumes (Shorea robusta) getragen, die Wände mit Bambusmatten behängt. Das Ranghaghar, ein Backsteingebäude, diente dem Radja dazu, darin dem Publicum zur Schau zu sitzen; auch ein kleiner Tempel, ganz von Kupfer, stand daselbst, in welchem der Hausgötze Chung seine Residenz hatte, dessen Cultus aber ganz geheim gehalten wird. Im Südosten dieser Capitale, und noch 2 Tagereisen von Ghergong, liegt der Berg Teji-Kamrup in Wäldern, welcher zum Verwahrsam aller Prinzen des Königshauses, die nicht Söhne des regierenden Königs selbst sind, dient, die dahin exilirt werden. Ihre Zahl war früher sehr groß; aber sie hat durch ihre Fluchten in die Nachbarländer, die trotz der strengen Bewachung, welche an den drei Zugängen, Chaudang, Dolaka kuriya und Kukura choya, die nur allein hinaufführen, häufig Statt finden, sehr abgenommen; oft kehren sie dann mit Parteiungen zurück, um ihre Ansprüche auf den Thron in der Heimath durchzusetzen. Es sind nämlich alle legitimen Nachkommen Rudra Singhas successionsfähig, und heißen als solche Tungkhungiya; nur irgend ein Makel am Leibe, eine Narbe, selbst schon eine Pockengrube machen unfähig zum Throne. Daher nichts bequemer, für jene ränkesüchtigen Tyrannen, als diejenigen Prinzen, die man nicht zum Throne gelangen lassen will, durch Verstümmelung an Nase und Ohr, oder auf sonst eine Weise ihres angebornen Rechtes zu berauben. Der Rang als Prinz kann dem Verstümmelten nicht entrissen werden, und seine Kinder erhalten wieder Successionsfähigkeit. Ununterbrochene Kabalen am Hofe sind die Folgen dieser Barbarei.

Jorhat, einige Meilen weiter im Westen, ist, seit der Rebellion 1792, durch Gaurinath Radja erst zur Residenz ge-

[516]) Fr. Hamilton Account of Assam l. c. p. 205.

Digitized by Google

worden. Sie ist am Dikhoi (nicht Dessue, wie Arrowsm. und Indian Atlas b. Horsburgh) zu beiden Seiten von dessen Ufern erbaut. Keinem Unterthan ist es erlaubt, hier, ein Haus aus Backsteinen aufzuführen. Der König selbst und sein Hofstaat leben nur in Bambushütten nach Bengalischer Art erbaut; alle Ameublements fehlen im Innern, man sitzt vor dem Könige auf Matten, oder auf bloßer Erde; was er an Gold und Silbergeschirr, Crystallwaaren u. dgl. in: Gebrauch hat, ist als Geschenk von Bengalen ihm zugekommen. In dieser Residenz stehen 300 Soldaten, Söldner aus dem westlichen Hindustan, und 800 einheimische Truppen, aus allen Klassen erhoben; die Officiere sind alle aus dem Westen Indiens, aber in Asam verheirathet, und dotirt mit Landgütern zum Unterhalt; ihr Oberster hat den Titel Hauptmann, Gohaing. Jede Compagnie von 100 Mann wird commandirt von 1 Susohdar, 1 Jumadar, 6 Hjavildars und 1 Adjutant.

Die Staatsgeschäfte werden von den drei obersten Staatsbehörden, den Gohaing, geleitet, eine vierte, eigentlich die erste des Premierministers, der aber gegenwärtig (1809) von jenem unterdrückt wird, ist die des Staatssecretair, Bara Boruya. Ein ganzer Schwarm unterer Beamten folgt diesen; ihre Aufzählung giebt Fr. Hamilton [517]). Bei der Königskrönung, voll Ceremoniel, ist ein alter Gebrauch geblieben, daß der Radja, von seiner Gemahlin begleitet, unter großem Gepränge auf einem Elephanten zu dem Berge der Stammesheimath, dem Chorai Khorong (s. oben S. 307) hinaufreitet, um dort einen Banianenbaum (Ficus religiosa) zu pflanzen, weil dort sein großer Ahne zuerst auf Erden erschienen seyn soll. Der Radja hat dann um den Hals das Götteridol, Chung, hängen, ist mit dem Schwerdte Hyangdang umgürtet, trägt den Turban mit den Federn des heiligen Vogels Deo Kukura (Pavo bicalcaratus); alle hohe Officiere, ein Theil des Heeres, vieles Volk geben das Geleite, und viele Ablutionen, Ceremonien u. a. folgen auf jene erste Bergfahrt.

Der größere Theil dieses Landes Asam ist den Payiks, d. i. den Unterthanen, verliehen; jeder derselben ist dafür 4 Monat im Jahre verpflichtet für den König, oder dessen Leute, auf die er sie anweiset, zu arbeiten, ohne Lohn, ohne Speisung. Je-

517) Fr. Hamilton Account of Assam l. c. p. 209—211.

Digitized by Google

der arbeitet für ſeinem Herrn in dem, was er verſteht, oder zahlt ihm ein Abkommen dafür. Dreier Männer Arbeit füllt alſo erſt ein ganzes Jahr, und dies wird ein volles Payik genannt. Jede dieſer 3 Payik erhalten 12 Purus Land, zu eignem Gebrauch, ganz frei von Abgaben; 1 Puru = 150 Quadrat-Ellen Land. Mit ſolchen Payik werden die Beamten belehnt, den Officieren damit der Sold zugetheilt. Außerdem beſitzt der König viele Dienſtarbeiter in ſeinen Meiereien, Gärten, Fiſchereien, Schiffswerften, Arſenälen, Erzgruben u. ſ. w.

II. Unter-Aſam, oder Kamrup[18]), iſt ſeiner Lage nach aus obigem ſchon bekannt. Der erſte Statthalter dieſer Weſt-Provinz hat den Titel Bara Phukon, er iſt nach dem Premierminiſter der erſte Würdenträger im Reiche; er iſt zugleich der Miniſter der auswärtigen Angelegenheiten für Bengalen, und hat einen Staatsrath aus 6 Phukons unter ſich; ſeine Reſidenz iſt in Gohati. Dieſe Stadt iſt jetzt ein ärmlicher Ort; ſoll ehedem auch eine altindiſche Reſidenz geweſen ſeyn. Seit der Zeit der Muſelmänner iſt dieſe Landſchaft mehrmals verwüſtet. Der größere Theil iſt in Payiks verliehen; andere Theile haben die Einrichtungen aus der Zeit der Mongolen Prinzen beibehalten, und geben Geldabgaben, deren Zahlung an Zemindare verliehen iſt. Noch andere Ländertheile, und zwar die meiſten im ganzen Königreiche, ſind hier an verſchiedene kleinere Radjas verliehen, deren Familien erbliche Würden haben; auch Tempel und fromme Stiftungen haben ihren Antheil daran. Die übrigen Domainen des Königs, die für ihn unmittelbar bebaut werden, liegen größtentheils an beiden Uferſeiten des Hauptſtromes, des Brahmaputra.

Die Jurisdiction des Bara Phukon dehnt ſich von der Oſtſpitze der Kulung Aue, wo ein berühmter Tempel der Schutzgottheit des Landes, der mittlere Kamakhya (oder Kamakſhiya, Camekah bei Arrowſmith, Kamikah bei Grimm, ein anderer, der obere Kamakhya, liegt weſtlich von Sodiya) ſteht, weſtwärts bis zur Grenze des Britiſchen Compagnielandes aus. Die Hälfte dieſer Aue ſoll etwa mit zu dieſer Jurisdiction gehören, der größte Theil derſelben aber unter vielen kleinern Häuptlingen getheilt ſeyn.

[18]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 215—224.

Digitized by Google

Die Unterabtheilungen von Kamrup sind Pergunnahs; wie sie financiell zur Zeit der Mongolen Prinzen organisirt waren, sind sie es auch unter dem Asam-Gouvernement geblieben; jedes Pergunnah wird mit seinen Abgaben auf 5 Jahre verpachtet. Es sind 13 am Nordufer, 4 am Südufer, die zusammen dem Schatze 32000 Rupies einbringen. Vor der Insurrection der Mahamaris soll nicht ganz $\frac{3}{4}$ des Landes durch Flüsse, Sümpfe, Wälder, Berge wüste gelegen haben, und nur das übrige, etwas mehr als $\frac{1}{4}$, bebaut gewesen seyn, mit 80,000 Papiks, deren Einkünfte der König besaß.

Der Gouverneur von Kamrup hält 6 Compagnien Soldaten, jede zu 60 bis 100 Mann, aus verschiedenen Völkern und Kasten, und noch 2 andere dazu. Etwa 100 Mann sind aus dem Westen Hindostans geworben, und erhalten ihren Sold in Geld. Die Eingebornen erhalten Land zum Anbau für ihre Familie, und monatlich 2 Rupies Sold. Baldi Singha, ein Subohdar, d. i. Commandeur der Truppen, exercirte sie, im Jahre 1809, nach Europäischer Art.

Auch die kleinern Radjas von Kamrup stehen noch in denselben Verhältnissen, wie zur Mongolenzeit, mit Jurisdiction in ihren Territorien, doch nicht bis zum Rechte über Leben und Tod. Zur Zeit 1809 wurden deren 11 Reguli namhaft gemacht, deren Verhältnisse sehr mannichfaltig sind.

1) Der Rana von Baraduyar wohnt zu Bhogpur, 2 Tagereisen in S.W. von Gohati, ist ein Garo von Herkunft; auch stößt sein Territorium an die Gebirge der freien Garos, die ihn als ihr Oberhaupt betrachten. Nur für sein Territorium im Tieflande, am nördlichen Fuß der Garo-Berge, zahlt er seinen Tribut an Asam. In seiner Jurisdiction liegt der Marktort Kurkuriya, wohin die freien Garos ihr Salz bringen, das sie zu Rajhat in Jaintiya und zu Laur (oder Laour), im Gebiete Srihatta (d. i. Sylhet der Briten), einhandeln. Der Weg, den sie von Laur zu nehmen haben, geht durch das Territorium eines Garo-Chef's, genannt Koiram, das an Susangga (Susung b. Rennell) stößt. Im West stößt Koiram an das Territorium des Ganeswara Radja (Gonaser bei Rennell), der ein Neffe des Radja von Koropivari (Currybary bei Rennell) ist.

2) Der Rana von Bholagram ist von Herkommen ein Mesch (ein Tribus der Koch).

Digitized by Google

3) Der Rana von Mairapur ſitzt zwiſchen 1 und 2.

4) Der Rana von Pantam.

5) Der Radja von Lukibuyar. Sein Territorium im Weſt von Gohati, am Kailaſi (Koilaſee b. Arrowſm.), iſt das größte unter den genannten, grenzt an die freien Garos, aber nirgends an den Brahmaputra; zur Zeit Mr. Woods (1808), hatte er die Landſchaft Chamoriya (am Norduſer?) uſurpirt. Er iſt von Garo Familie, aber Brahman geworden; ſeine Reſidenz iſt Luki, am Ufer des Kailaſi.

6) Der Rana von Bongram, nebſt dem von Pantam, gegen W. an Bengalen grenzend.

7) Der Rana von Vagabuyar ein Garo.

8) Der Rana Beltolya, von einer Kütch Familie (ſ. oben S. 139, 156), leitet ſein Geſchlecht von Shiva ab, und iſt ſehr reſpectirt; ſeine Reſidenz Beltoli (Belletollah) liegt nicht fern im Oſten von Gohati.

9) Der Rana von Dumuriya (Demuru auf Horsburgs Indian Atlas nach dem neuen Survey, am Südufer des Kulung-Fluſſes) lebt jenſeit des vorigen, gegen die Garo-Berge; er iſt ſelbſt ein Garo, und ſoll ein Zauberer ſeyn, der ſeine Feinde zu tödten oder närriſch zu machen weiß; daher iſt er ſehr reſpectirt.

10) Der Ranibuyar Radja hat ſein Stammland im Süden von Gohati, am Fuß der Garo-Berge; ſeine Reſidenz ſoll zu Noghurreeah (auf Arrowſmiths Karte, die neuere Aufnahme reicht nicht ſo weit) ſeyn. Während der Mahamari Rebellion riß er, als Uſurpator, Ländereien im Weſten von Gohati am Brahmaputra an ſich. Er iſt von Geburt ein Garo, hat aber die Viſhnulehre angenommen. Pamohi ſoll, nach Woods, ein Marktort ſeyn, zu welchem die Garos ſich einfinden, um mit ihm ihre Beute zu theilen. Er hat die Verpflichtung, dem Könige von Aſam die Arbeiter von 621 Payiks zu ſtellen; ſeine Geſchenke an ihn betragen 5000 Rupies an Werth. Er muß, wie die Garos, im Kriege an Aſam Hülfsvölker ſtellen. In ſeinem ganzen Lande ſind nur 2000 Acker Landes, davon ihm 758 nothwendig ſind, um jene 5000 Rupies zu den Geſchenken zu gewinnen. Seine größten Einkünfte erhält er von den Muniya Garos, die ſeine Marktorte beſuchen. Sie zahlen ihm keine Abgaben, aber Geſchenke. Er giebt ihnen jährlich ein großes Feſt, wozu 5000 bis 6000 Garos eingeladen werden.

Digitized by Google

Jeder bringt zum Geschenk ein baumwollen Kleid, 4 Rupies an Werth, wovon der Radja, nach den Festauslagen, einen Gewinn von 15000 Rupies an Werth übrig behält. Im Kriege sind die Garos seine Truppen; er muß sie jedoch speisen.

Da die Garos weit tapferer sind als die jetzigen Asamesen, so hat dieser Radja von den Mahamaris, während ihrer Verwüstungsperiode im Lande, gar nichts gelitten. Alle bisher genannten Territorien liegen an der Südseite des Brahmaputra.

11) Der Radja von Dorong ist der einzige dieser Reihe an der Nordseite des Brahmaputra; er ist der bedeutendste, der am meisten respectirte. In Asam wird er Koch (Kutch) genannt, da sein Titel Rajbongsi nicht anerkannt ist. Er stellt im Kriege 6000 Mann Truppen zum Asam Heere. Seine Familie ist in 2 Zweige getheilt, deren jede 3000 Payik zu eigenem Verbrauch besitzt; in dem ganzen Territorium sind 12000 Meiereien, jede zu nicht vollen 14 Acker Land. Nach der Karte des neuen Survey von Horsburg, zieht sich dies reichbewässerte und starkbebaute Territorium voll Ortschaften im N.O. von Gohati, um das Nordwestende der Kulung Aue herum, und wird im N.W. von Bijni (s. oben S. 169), im N. und O. von Bhutan umgrenzt, welches hier nahe an das Norduser des Brahmaputra herabreicht. Gegenwärtig, bemerkt Fr. Hamilton [519]), reicht das Territorium von Asam überhaupt nirgends mehr, weder hier in der West-, noch in der Mittel-Provinz, bis an die Nordgebirge hinan; denn der Deva Radja von Bhutan hat auf alles Territorium, das an die Bergkette, die ihm gehört, grenzt, ebenfalls Beschlag gelegt; dies ist aber erst eine neuere Usurpation, und seitdem, meint er, scheinen auch erst die Nordvölker im östlichen oder Ober-Asam, die Kampo Bhoteas, die Miris und Dophlas, von denen gleich die Rede seyn wird, abgefallen zu seyn (wir halten dafür, daß dies Band schon seit der Periode der neuen Asam-Dynastie, aus obigen Gründen, s. S. 307 u. f. sich gelöst hatte). Auf jeden Fall herrscht an diesen Nordgrenzen, wie auch an den südlichen, viel Willkür, und von der gewaffneten Hand der Gebirgs-Reguli werden nicht selten die Ueberfälle gemacht und die Abgaben eingetrieben, wo es nur geht.

---

[519]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 227.

Digitized by Google

Die Nordprovinz Charidwar, welche im Oſten an Dereng ſtößt, und am Norduſer des Brahmaputra durch Mittel-Aſam hinzieht, wovon ſchon einmal oben die Rede war (ſ. oben S. 316), ſcheint in demſelben Zuſtande der Willkür ſich zu befinden. Sie wird zwar vom Könige beherrſcht, wahrſcheinlich durch oben genannte zwei Bora Burya, königliche Beamte (ſ. eben S. 316, aber auch ins beſondere von drei kriegeriſchen Gebirgs-Chefs, welche noch außerdem beliebig Tribut eintreiben. Dieſe drei beherrſchen die Völker der Kampo Bhutias, welche die höchſten Gebirge der Nordketten (wol die Schneeketten Hoch-Bhutans?) bewohnen, ferner die Miris, oder Michmis, die auf den niedern Bergen hauſen (ſ. unten), auch in einigen Plainen, und die der Dophlas, welche die übrigen niedern Vorberge und die Thalebene beſetzt haben. Dieſes uns ſonſt nicht bekannte Charidwar, ſoll 13 Tagereiſen langgeſtreckt von Weſt nach Oſt ſich ausdehnen; es iſt der Uebergang zum obern Aſam.

III. Ober-Aſam, Sediya oder Sodiya; der vollſtändige Name dieſes dritten Gouvernements iſt Sodiya Khaoya Gohaing[20]) (Sediya nach der Mongoliſchen Schreibart, Sudiya in Horsburgh Ind. Atl.). Es nimmt im Oſten des eigentlichen Aſam die obere Thalſtufe des Brahmaputra ein, und ſoll bis an das äußerſte Oſtende des Reiches Aſam ſich ausdehnen. Aus der erſten Periode des Einfalls von Khuntai, meint Fr. Hamilton, möge der dortige Gouverneur ſeine Herrſchaft herſchreiben (ſ. oben S. 307). Seine Reſidenz iſt zu Sodiya bei Kundilnagar, wo der Gott Kriſhna eine Schlacht mit dem Rukkma Radja(?) gehabt haben ſoll. Sodiya ſoll 6 Tagereiſen im Oſt der Reſidenz Jorhat liegen; ihm nahe im Weſt der Dikrong-Fluß, der das Volk der Abor im Oſt (ſ. unten berichtigt) von den Aſameſen im Weſten ſcheide. Im Ganzen geſteht Fr. Hamilton, daß er von dieſer fernſten Provinz nur weniges genaue habe erfahren können. Der Brahmine ſagte ihm jedoch ſchon ganz richtig, daß ſich die Provinz bis zum Brahmakunda ausdehne, bis dahin, wo ſich dieſer Strom von dem nördlichen Gebirge herabſtürze, und daß die meiſten der dortigen Einwohner zu den unabhängigen Völkerſtämmen

[20]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 225—229.

Digitized by Google

der Miris, Dophlas und Kampos gehörten. Der Aus
druck des Brahmakund ist aber erst durch die neuesten Ent
deckungen verständlich geworden. Das Gouvernement von So
diya ist jedoch, nach Hamiltons Erkundigung, die kleinste der
Provinzen, welche nur die Hälfte von Kamrup enthält; wenig
stens gab der Brahmane die Größe von Kamrup zu $\frac{4}{16}$, d
von Mittel-Asam zu $\frac{7}{16}$, die von Sodiya zu $\frac{5}{16}$ des ganze
Königreichs an. Der Radja Brajanath setzte die Michmi
auf die nördliche oder rechte Seite des dortigen Brahmaputr
die Kamti auf die südliche oder linke Seite desselben, ab
jenseit der Grenze von Asam, wie es sich auch heute wenigsten
verhält. Kleinere Gouvernements in dieser Ostprovinz schiene
nur zur Beschützung der Grenze eingerichtet zu seyn. Den For
schritt der Kenntniß gegen Osten haben erst die neuesten Beg
benheiten des Birmanenkrieges herbeigeführt.

5. Producte, Gewerbe, Handel und Bewohner vo Asam; Fortsetzung des vorigen.

Von den Naturproducten des Landes ist wol nur er
das wenigste bekannt.

Mineralien. Goldsand[521]) wird aus dem untern Lau
des Dhunsiri (Donhiri) Flusses, nahe seiner Einmündun
zum Brahmaputra, durch Waschen gewonnen. Der König b
schäftigt dort in der Mine, die Pakerguri heißt, an 1000 A
beiter, Sondhani genannt, die unter dem Commando eine
Asamesen stehen. Im Asmine Monat (d. i. vom 15. Sep
bis 15. Oct.) fangen sie an zu arbeiten; ihr Gewinn ist 1500
Rupies Gewicht Goldstaub, die Bezahlung geschieht durch An
weisung von Land zum Anbau; der jährliche Gewinn für de
Kronschatz beträgt etwa 18000 Sicca Rupies. Eine Rupie G
wicht Goldstaub ist gleich 12 Rupies Silber. Das Gold wir
legirt, in kleine Kugeln gegossen, die man in Goalpara gege
11 Sicca Rupies für ein Gewicht der Asamesischen Rupie um
setzt. Eisen wird im S.W. von Jorhat, eine Tagereise fern
im Territorium Doyaing gewonnen, und von da aus da
ganze Land damit versehen.

Salz ist das dritte Hauptmineral; die bedeutendsten Sal
minen liegen in Sodiya, die im Fall eines Krieges mit Bu

[521]) Fr. Hamilton Account of Assam l. c. p. 234.

Digitized by Google

gal die einzige Zuflucht für das ganze Land abgeben, aber doch nicht hinreichend sind. Der Mohonghat Boruya, als Beamter, hat die Inspection; sie bringen jährlich der Krone 40,000 Rupies ein. Es wird aus einer Salzsole gewonnen, für die man Bassins gräbt, in denen man das Wasser abdampft, und das Salz in Bambusröhren zur Residenz zum Verkauf verführt. Die Salzgruben sind verpachtet, das Salz ist besser als das Bengalische, und hat höhern Preis (die spätern Briten berichten hierüber gar nichts).

Gewächse. Reis[22]) ist das Hauptgewächs in Asam; Winterreis, Salidham, der verpflanzt wird, macht ¾ alles Ackerbaues aus; der Sommerreis, Ahudhan, und der Winterreis des Niederlandes Uridhan, nebst Frühlingsreis, Borodhan, geben mit jenem die allgemeinste Nahrung. Weitzen, Gerste, Hirse werden nur sehr wenig gebaut.

Bihar, eine Art Senf, ist das zweite Hauptproduct der Agricultur, denn es liefert das Oel als Hauptspeise; von Sesamum wird nur wenig cultivirt.

Schotengewächse machen eine dritte Hauptspeise aus: Matimas (Phaseolus max) ist die gemeinste Nahrung; eben so Mugmas (Phas. minimus Rumph); Kolamas (Lathyrus sativus); Borkolamas (Pisum arvense) die Erbse und Mohumas (Ervum lens) die Linse. Garomas (Cytisus cajan) wird nur angebaut zur Erzielung des Lak Insectes, nebst andern Gewächsen zu demselben Zweck. Der schwarze Pfeffer wird sehr viel in Asam gebaut, aber nur wenig nach Bengalen ausgeführt; er soll wie das Betelblatt in Bengalen gezogen werden. Auch langer Pfeffer, und eine andere Art, Choyi, wird hier viel gewonnen. Außerdem werden genannt: Ingwer, Turmeric, Capsicum, Zwiebelarten; an sauern Gewürzen: Tamarinden, Autengga (Dillenia speciosa), Amra (Spondias amara), Jolpayi (Perinkara Hort. Malab.), Kamrangga (Averrhoa carambola), und zweierlei Arten Thaikol, die größte und beste Art Bara, und Kuji (Garcinia pedunculata im botanischen Garten zu Calcutta).

Außerdem noch sehr viel Tabak, Betel-Nuß-Palme, Opium das viel gebaut und sehr stark verbraucht wird; Zukkerrohr als allgemeines Nahrungsmittel frisch gegessen, oder der

[22]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 243—245.

Digitized by Google

ausgepreßte Saft genossen, ohne jedoch Zucker daraus zu bereiten. Cocos-Nüsse gewinnt man nur sehr sparsam, Palmwein bereitet man gar nicht. Küchengewächse in den Gärten wie in Bengalen; sehr viele Orangen und Pommgranaten. Baumwolle wird zwar von den Bergvölkern gebaut, aber wenig gebraucht. Crotolaria juncea und Corchorus werden gebaut, die Fischer brauchen zu ihren Netzen und Geflechten aber meistentheils die Rika, d. i. Urtica nivea W. —

Thierreich. An Hausthieren scheint Asam nicht sehr reich zu seyn; der gemeine Ochse (ob der Indische Zebu?) dient in Kamrup, wie der Büffel im eigentlichen Asam, als Ackerstier. Schaafe sind sehr sparsam, Ziegen sind ganz selten, Pferde giebt es nur sehr wenige, Esel gar nicht; auch das Kameel scheint hier völlig unbekannt. Von wilden Thieren, außer den zahlreichen wilden Büffeln und Elephanten in den Bambusdickichten, werden keine genannt, obwol dergleichen im Lande kaum fehlen können. Eine der nützlichsten Thierarten ist noch der Seidenwurm [523]), welcher nicht nur den Hauptstoff zur Kleidung des ganzen Asamesen Volks darbietet, sondern auch noch ein Hauptproduct zur Ausfuhr. Fr. Hamilton nennt 4 verschiedene Arten. Der Seidenwurm, welcher sich vom Blatte des Maulbeerbaumes nährt, ist der am wenigsten verbreitete. Die zweite Art auf einem Laurus, Muga genannt, ist die gemeinste. Dieser Lorbeer wird gepflegt und gepfropft; die Raupe nährt sich von dessen Blatt. Das Insect, sagt man, soll dasselbe seyn, wie Tasar (Seidenwurm) in Bengalen. Die Seide ist aber so sehr davon verschieden, daß Fr. Hamilton dies für einen Irrthum hält. Man hält zweimal Ernte; die im Anfang des Kartik, d. i. der trocknen Jahreszeit, gewonnene Seide, ist roth, die am Ende des Jaishta, d. i. des Frühlings, gewonnene, ist weiß, und soll die beste seyn. Die dritte Art, Medanggori, kommt von einem Baume (?), und gilt als die vorzüglichste von allen. Die vierte Art, Erendi, wird auf einem Ricinus gewonnen, wie in Bengalen, z. B. zu Rangpur, und ist sehr gemein. Asam ist also ein wahres Land der Seidenproduction, die hier einheimisch ist wie in Bengalen, Hinter-Indien und China.

---

[523]) Fr. Hamilton Account of Assam l. c. p. 245.

Digitized by Google

Gewerbe[24]). Obwol die Industrie der Asamesen im Allgemeinen sehr gering zu seyn scheint, so ist doch das Weben der Seidenzeuge ganz allgemein, da drei Viertheile der Einwohner des Landes in Seide gekleidet gehen. Es ist das Geschäft der Weiber, durch alle Casten und Stände von der Königinn abwärts; jede Familie verspinnt und verwebt den eigenen Seidenertrag; rohe Seide wird nur wenig verkauft. Die Seidenzeuge werden in sechserlei verschiedenen Breiten und Größen gewebt, und auf vielerlei Weise; von zweierlei gröbern Sorten wird auch manches ausgeführt. Die Baumwollenweber sind Fremdlinge, Jogis und Jolas, Männer und Weiber. Der Musselin wird fast nur zu Turbanen und Halstüchern verbraucht; rohe Baumwolle wird viel ausgeführt. Die Weber färben auch ihre Gewebe; besondere Färber giebt es im Lande nicht.

Die Metallarbeiter sind nicht sehr zahlreich. Die gemeinen Eisenschmiede, welche die Pflugschaaren, Hacken, Schneidewerkzeuge u. s. w. für das Volk sehr roh arbeiten, finden sich zwar überall; die Schlosser, welche feinere Arbeiten liefern, wie Spere, heilige Opfermesser, Gewehre, sind erst von der Kamar-Caste eingeführt, und gehören zu den Neuerungen; die meisten Eisenarbeiter gehören zu den Kolitas und den Kutch. Auch die Kupferschmiede, die sehr geschickt seyn sollen, sind nicht Asamesen, sondern Kolitas, und die Goldschmiede im Lande sind meistentheils Kolitas, denen man das Metall selbst zur Verarbeitung liefert, und den Lohn vom Ueberrest des zu verarbeitenden edeln Metalles zahlt.

Steinschneider und Steinschleifer sind in Asam nicht ungeschickt; auch Drechsler aus Büffelhorn und Elfenbein sollen gute Arbeiten liefern. Die Töpfer (Horitas) kennen die Drehscheibe noch nicht. Die Zimmerleute sind vom Kolita und andern Tribus; Balkenhäuser und Schiffsboote verstehen sie gut zu zimmern. Aus allen Casten giebt es im Lande eine große Menge von Bearbeitern des Bambusrohrs, das die allgemeinste Anwendung erleidet; auch Mattenflechter haben ein sehr verbreitetes Gewerbe, zumal von einer Art Thalia, von Sola (Aeschynomene diffusa nach Fr. Hamilton) u. a.; die bei Hofe angestellten Arbeiter dieser Art sollen, wie einige andere, Chinesische Künstler seyn. Die Oelbereiter haben

[24]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 245—249.

Digitized by Google

auch ein sehr allgemein verbreitetes Geschäft. Dagegen giebt es in ganz Asam keine Schlächter, keine Bäcker, keine Confituriers, wie in Indien, keine Schneider, kaum Schuster; denn wer Schuhe tragen will muß dazu erst die specielle Erlaubniß des Königs einholen, der diese nur selten als Zeichen besonderer Gnade ertheilt. Daher giebt es nur in der Residenz einige Schuhmacher aus Bengalen, die ihre Waare vorräthig haben, die aber nur zum größten Luxus der Vornehmen gehört. Zu den Barbieren geben sich nur die Kalitas und Kutch her. Auch Handarbeiter sind sehr selten, sie werden mit Geld oder einem Theil der Ernte bezahlt, die sie einbringen helfen; daher muß der größere Theil der Familien das Land selbst bearbeiten das sie besitzen. Die Bereitung von Butter und Käse sind gänzlich unbekannt.

Wer Sclaven halten kann, bedient sich ihrer zur Arbeit; alle Domestiken in Asam sind Sclaven, sie sind sehr zahlreich. Einige werden auch ausgeführt, als Waare, nach Bengalen, meistentheils die Kinder der Buhlerinnen. Die Mädchen werden mit 12 bis 15 Rupies bezahlt, ein Kutch Knabe kostet auf dem Markte 25 Rupies; ein Kolita Knabe das doppelte. Sclaven von unreinen Caste verkauft man an die Garos, die sie nach Nora verhandeln sollen, von wo die meisten weiter nach Ava transportirt werden.

Handel[525]). Dieser kann unter solchen Umständen bei einem rings von hohen Gebirgen und rohen Völkerschaften eingeschlossenem Lande nicht von Bedeutung seyn. Nur vom Verkehr mit Bengalen erfahren wir einiges. Das Britische Compagnieland schickt nach Asam als Hauptproduct das Salz, jährlich für 192,000 Rupies; an Musselin für 10,000; an Kupferwaaren, Juwelen, Perlen etwa jedes zu 5000; geringer von Werth ist die Einfuhr an Zucker, Korallen, Glaswaaren, Gewürze, Bildern, rothen Ledern, Englischen Wollwaaren, Taffet, Satin, Seidenzeugen, Gold- und Silberstoffen u. s. w. Asams Exporten sind vorzüglich: Stick Lac (vom Insect Coccus Lacca, das vorzüglich auf Ficus religiosa, Varinga latifolia, Shorea und andern Bäumen gezogen[26]) wird), 10,000 Mans, an Werth 35,000 Rupies; seidene Zeuge von Muga der 2ten Art für 17,500

[525]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 232. [26]) s. On the Lac Insect in Statistical Account of the Rungpore District by Fr. Buchanan Dr. in Asiatic. Journ. Vol. XIX. 1825. p. 50.

Digitized by Google

Rupies; rohe Seide derselben Art für 11,350 Rup.; Baumwolle mit dem Samen 35,000 Rup.; Senfsamen für 20,000 Rup. Außerdem schwarzer Pfeffer, Holz, Elfenbein u. a. m. Zur Betreibung dieses Verkehrs mit Bengalen schlug Fr. Hamilton im J. 1809 vor, zu Goalpara ein Magazin und ein Zollhaus anzulegen, um auf dem natürlichsten Eingangswege den Verkehr zu begünstigen, der bis dahin nur im ausschließlichen Besitz einiger Asamesen war, die von ihren Monopolen allein den Gewinn zogen, die Preise ungemein erhöhten und den Absatz hinderten. In Solalphat (das Fr. Hamilton für identisch mit Sewlaul Chockey hält, s. ob. S. 293) am Brahmaputra war damals auf der Grenze zwischen Kamrup und Asam proper ein Zollhaus für die Waaren, die weiter aufwärts gehen sollten; dieser Zoll war an eine Boruya Familie für 5000 Rupies verpachtet. Eben so war zu Roha, oder Rosa, am Kulung-Fluß ein dergleichen Transito Zoll; desgleichen zu Dorong Bata Kutchi, eine halbe Stunde vom Nordufer des Brahmaputra am Monggol Doho Fluß, der für 6000 Rupies verpachtet war.

Ueber den Verkehr von Asam mit Bhutan hatte ein Wazir Boruya die Inspection, dessen Residenz zu Simlyavari, 1 Tagereise im Norden der Wohnung des Dorong Radja (s. ob. S. 323). Dieser zahlte nur Geschenke an den König. Alle Boten und Handelsleute von Bhutan, die Diener des Deva Radja sind (s. ob. S. 168), müssen zuerst nach Simlya gehen, wo sie Geschenke zahlen, um über Asams Grenze Eingang zu finden; von da ziehen sie mit ihren Waaren nach dem Marktorte Haju, der im Norden von Gohati liegt. (Weder Simlya noch Haju sind auf dem Hodgsonschen Indian. Atlas des neuen Survey angegeben.) Das Vorrücken der Macht des Deva Radja von Bhutan gegen den Süden schreibt Fr. Hamilton der Schwäche des Asamesen Gouvernements zu. Kachharis, Mech, und andere rohe Tribus, bewohnen das Grenzgebiet zwischen Asam und Bhutan; Bijni (Bisni) sey die Grenzprovinz zwischen beiden Reichen, welche von Bhutan sehr milde behandelt werde. (Die Route von da nach Bhutan haben wir oben angegeben, s. S. 168—171.) Den Handelswerth zwischen beiden Ländern gab man (1809) [27]) auf 200,000 Rupies an,

[27]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 260.

Digitized by Google

Exporten nach Bhutan sind vorzüglich Stic Lac, Muga Seide, Zeuge und gedörrte Fische. Importen von Bhutan nach Asam: Wollzeuge, Goldstaub, Salz, Moschus, Chinesische Seidenzeuge, Pferde, Kuhschweife (Chamor Chowngri).

Bewohner von Asam, nach Casten und Stämmen.

Bei dem gänzlichen Mangel an Sprachforschungen über die Bewohner Asams, und den sehr verschiedenartigen, sowol einheimischen als eingewanderten Völkerstämmen, wie bei dem Eindringen der Brahminen Doctrin, wodurch auch die Zerspaltung in Casten (wie in Nepal, ob. S. 117 u. f.) immer mehr und mehr Raum, vielleicht schon in sehr frühester Zeit (s. ob. S. 87, 71, 114 ꝛc.), insbesondere aber unter der jüngsten Radja-Dynastie, gewann, wodurch die allgemeine Annahme, daß bei Asamesen keine Casteneintheilung Statt finde, schon mancherlei Modificationen erlitt, lassen sich noch keine bestimmteren und genaueren Angaben über die so große Mannichfaltigkeit der Population Asams erwarten. Da sogar die Verwirrung, Vermischung, Verallgemeinerung der dortigen Populationsverhältnisse, seit Fr. Buchanans Sammlungen noch zugenommen, und die Unterscheidung ohne neue gründliche Beobachtung, immer schwieriger geworden, so führen wir die damalige Mannichfaltigkeit der Angaben (von 1808—1809) [528]), wenn sie auch nicht befriedigend genannt werden kann, doch der Reihe nach hier auf, als die fast einzigen über die Ethnographie Asams, über dessen Nachbarvölker nur durch die neuern Beobachtungen mehr geschehen ist.

Asamesen machen durchaus nicht die Hauptbevölkerung in Asam aus, sie nehmen der Zahl nach erst den vierten Rang ein, wenn sie auch als Herrscher die erste Stelle behaupten. Die Dom's sind im Lande am zahlreichsten; nach ihnen die Kolitas und Kutchs nun erst folgen die Asam, dann die Keyot, endlich die Chutiya, die im Osten von Koliyabar wohnen, und sich in Hindu und Asam theilen sollen.

Die Dom's, oder Nodiyals, sind über ganz Kamrup und Asam proper verbreitet; eine Colonie von ihnen ist in

[528]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 238—243.

Digitized by Google

Goyalpara angesiedelt, deren Sitten den andern gleichen sollen; aber wir erfahren von ihnen nichts besonderes. Ob sie ihren Namensverwandten in Kamaun (s. Asien Bd. II. S. 1044) auch dem Geschlechte nach verwandt sind? und ob sie etwa zu dem Stamme der Magars im Nepalesischen (s. oben S. 20) und anderer Aborigines jener Bergzüge gehören? wird uns nicht weiter gesagt. Sie werden auch hier zu den Unreinen gerechnet; bei der Rebellion der Mahamari, die Captain Welsh zu dämpfen auszog, waren die frechsten der zurückgeschlagenen unter den Empörern die Dom's.

Die Kolitas und Kutch, in Mittel- und Unter-Asam, sind fast gleich zahlreich. Sie treiben alle Arten von Gewerbe und Handel; unter beiden sind die meisten Handwerker in Asam. Sie verheirathen sich gegenseitig, führen aber mit ihren Weibern ein lockeres Leben. Die Kolitas sprechen das Bengali und haben die Sitten der reinen Hindu, sind sehr streng in dem was sie essen und trinken; bei den Brahmanen gelten sie als reine Sudras. Ihre Physiognomie ist weniger marquirt, als die der Kutch, da sie sich mehr der Chinesischen Gesichtsbildung nähern. Viele derselben haben sich auch im Ranggapur Distrikt des benachbarten Bengalens angesiedelt. Diejenigen, welche lesen können, werden Kayasthas genannt, und sind religiöse Führer (Gurus) für die Unliteraten, und für viele der Kutch. Die Kutch stehen einen Grad tiefer als diese Kolitas; sie sind mehr in Kamrup zu Haus, am häufigsten in Dorong, was freilich auch das nächste Grenzland der Kutch-Stämme des Gebirgslandes von Bhutan ist.

Die Asams, oder Aham, machen die Hauptbevölkerung im mittlern und im obern Asam aus, die Kampos, Miris und Dophlas im letztern abgerechnet; sie sind die Beherrscher des Landes. Die legitimen Abkömmlinge, Khuntai's, haben noch alle obern Würden im Lande; sie machen den Adel aus. Es sollen (1809) 26 Familien dieser Art seyn: 2 Danggoriyasi, 1 Duyara, 1 Dihingga, 1 Lahon, 1 Sondike und 20 Hatimuriyas. Der andere Theil der Asam Nation soll die Nachkommenschaft der illegitimen Art dieser Familien seyn. Gewiß sind ihrer sehr viele auch Abkömmlinge der Truppen und Diener, welche den Eroberer Khuntai, den Stammvater des jetzigen Königshauses begleiteten. Diese Ankömmlinge sollen bei ihrem Einzuge keine Weiber gehabt, son-

Digitized by Google

dern sich erst mit den Töchtern des Landes verbunden haben. Daher leitet man auch die häufigen Verschwörungen der Asam Könige mit den Familien der benachbarten Prinzen her. Erst seit der Einführung der Casten beschränken sich die Asamesen in ihren Ehen untereinander. Alle haben seitdem die Sprache der Bengalis angenommen, als Umgangssprache, seitdem essen sie auch kein Rindfleisch mehr. Drei Viertheile derselben, sagt Fr. Hamilton, sind Anhänger der Hindu-Religion, nach der Lehre des Madhava Acharya, geworden; nur ein Viertheil von ihnen hat keine andern Priester als Deodhaings, und ist beim alten Glauben an den Stammesgötzen geblieben. Deodhaings heißen nämlich die Abkömmlinge der Priester des Khuntai; ihre Zahl ist nur etwa auf 20 Männer mit Weibern und Kindern reducirt. Ihr Oberhaupt, Deodhaing Boruya, besorgt den Dienst beim Chung Götzen, hat als Auszeichnung königliche Insignien, nämlich das Schwerdt Hyangdang und den geheiligten Federbusch (s. oben S. 318). Sie bewahren ihre eigene Sprache und Weisheit, und machen aus ihrem Cultus ein Geheimniß, haben aber doch vieles vom Vishnucultus angenommen, und stehen beim Volke in großem Respect.

Die frühern Brahminenlehrer sind in der spätern Zeit durch die Rarhi Brahminen, die man aus Bengalen als heilige Männer zu Gurus an den Hof des Königs berief, verdrängt worden. Zwei Männer aus ihrer Caste erhielten seitdem, als begünstigte, das Monopol des Alleinhandels zwischen Asam und Bengalen; so wissen also auch hier, wie in Mecca, und überall solche Heilige, die irdischen mit den himmlischen Vortheilen in Verbindung zu setzen. Die ersten geistigen Rathgeber am Hofe zu Asam, und seine Priester, der Guru, d. i. der Brahmalehre, und der Purohit, d. i. der Chunglehre, sollen in ihrer Art sehr gelehrte Männer seyn. Auch Brahmanen, die aus Kanyakubja (Canodge am Ganges) nach Asam, auf Veranlassung eines Kutch Radja eingewandert sind, und, weil sie sich nicht mehr durch Heirathsverbindungen aus ihrer Heimath, in voller Reinheit erhalten konnten, sondern mit den Töchtern des Landes ihres neuen Wohnsitzes vermischten, sich Asamesen nennen lassen, sind Gurus des Volks der Asamesen geworden. Auch Many Kamrupi Vaidika Brahmanen, meist von der Vishnu Secte, sind in Asam; es sollen unter ihnen gelehrte Männer seyn, auch

Digitized by Google

haben sie mehrere Chauvaris, d. i. Schulen. Einige von ihnen haben sich selbst zu niedern Rangordnungen degradirt, um Barnas zu werden, und die unreinen Stämme belehren zu können, eine Entwürdigung, oder vielmehr Demuth, zu welcher in Bengalen niemals ein Beispiel bekannt ist.

Die Lehrer der Vishnu-Diener, d. i. der meisten, welche Hindu-Religion annahmen, heißen Mahajons, und leben in Chhatras, eine Art Missionen. Sie genießen ein großes Ansehn; mancher derselben zählt an 10,000 bis 15,000 Beichtkinder, die zu seinen Diensten bereit stehen. Ihr Geschäft ist in ihren Familien erblich. Im Fall der Vacanzen ernennt der König unter den Brahminen einen Vicarius, der nun für seine ganze Lebenszeit die Welt, seine Weiber und Familie zurückläßt, sich unter seine Schüler begiebt, die aus den verschiedenen Völkern der Asams, Kolitas, Kutch und andern bestehen. In Kamrup zählt Fr. Hamilton 6 solcher Chhatras auf, in Asam proper 10, meist von Vaidika Brahmanen, aber auch von Kolitas bedient.

Auch giebt es mehrere Wallfahrtsorte im Lande Asam für die Hindupilger; zumal sind es die Tempel, deren berühmteste folgende sind: 1) zu Kamakhya, oder Kamakshia, einer dieses Namens steht in S.W. von Gohati, einer am Ostende der Kulung Aue, und einer in der Nähe von Sodiya; denn Kamakhya[529]) (ob? von Kamas, Liebesgott der Hindus) wird als die allgemeine Schutzgöttin von Asam betrachtet. 2) Zu Nilachol (?); 3) zu Gohati; 4) zu Koliyaber in Asam proper; 5) zu Dikkor basini in Sodiya.

Außer diesen werden noch einige andere Arten der Einwohner genannt, die entweder besondere Casten oder Stämme seyn mögen, worüber wir nichts genaues erfahren. Die Heluya Keyot bauen den Acker, gelten als reine, die Keyot, Fischer, als unrein; sie haben aber nicht, wie die Keyot im Bengalischen Gebiete, den Islam angenommen. Die Moriyas, sprechen Bengali, essen aber Rindfleisch, und trinken berauschende Getränke. Von dem südlichen, benachbarten Gebirgsvolke der Garos, wohnen viele Convertiten der Hindus in Asam; sie kehren aber gern zu ihrer unreinen Lebensweise zurück. Die

[529]) Hor. Haym. Wilson Documents illustr. of the Burmese War. Calcutta 1827. 4. App. p. X.

Digitized by Google

Hiras, Töpfer, sind von unreiner Caste. Die Malakors, hier Phulmali genannt, machen künstliche Blumen; Notis, Tänzer und Musiker, zum Tempeldienst, sind eine reine Caste. Die Caste der Wäscher dient nur bei Hof und den Brahminen; sie ist rein. Die Fischercaste der Chandal ist unrein. Die Baumwollenweber sind erst später eingezogen; es sind Jogis, Mohammedaner. Ueberhaupt sind in Kamrup auch viele Mohammedaner aus früherer Zeit, die aber meist wieder in das Heidenthum zurücksanken.

Ueber den Justiz- und Finanz-Zustand [530]) von Asam erfahren wir zum Schluß noch Folgendes. Alle königlichen Beamten verwalten nicht nur die Justiz, sondern nehmen sich auch das executive Strafrecht, mit der Peitsche, obgleich dies ungesetzlich ist; denn die Bestrafung ist nur das Vorrecht der obern Beamten und der Radjas. Fast in allen Streitsachen findet Appellation statt, an die drei Provinzialgerichte, denen der Bara Boruya, der Bara Phukon, und der Sodiya Khaoya Gohaing präsidiren. Diese haben freie Gewalt über Leben und Tod der Verklagten, ohne deshalb an den König zu gehen. Doch kann das Todesurtheil nicht ohne königliche Order vollzogen werden. Bestechungen sind allgemein; daher das Entspringen der Schuldigen häufig. Der Rebelle wird aber nie begnadigt; sein Urtheil zieht den Tod seiner ganzen Familie nach sich, der Eltern, wie der Brüder, Schwestern, Weiber, Kinder. Die Todesstrafen sind das Kehlabschneiden, Spießen, Zerquetschen zwischen zwei Cylindern, Zersägen zwischen zwei Planken, das Klopfen mit Hämmern, oder zermartern mit glühenden Haken u. s. w.

Es giebt nur wenig Räuber und Diebe im Lande; man sticht ihnen die Augen aus, und schneidet ihnen die Kniekehlen entzwei, wodurch sie meist den Tod finden. Kleinere Diebstähle, die häufig genug sind, werden sogleich durch die Peitsche bestraft.

Schlechter als die Criminaljustiz ist die der übrigen Jurisdiction bestellt. Der bekannte Gebrauch der Gaben und Geschenke im Orient ist hier auf den verderblichsten Culminationspunct getrieben. Wenn der König vom Acker 2 Rupies Abgabe erhält, so kosten dem Bauer die Nebengeschenke 4 bis 5 Rupies. Wenn 3 Mann für ein Payik dem König 14 Rupies als Ersatz zah-

[530]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 236—238.

Digitized by Google

len, so ist dies nur das wenigste von dem, was sie überhaupt zahlen; denn der weit größere Theil kommt an die Administration. Diese Geschenke heißen Bhetis; sie werden an Festtagen gemacht, die bedeutendsten an den letzten Tagen der Monate Chaitro und Paush. Jeder Oberbeamte über 1000 Payik, und jeder untere Officiant erhält dann seine Geschenke an Reis, Mehl, Zucker, Oel u. s. w.

So weit die Nachrichten von Asam, vor dessen Unterjochung durch die Birmanenheere, nach deren Vertreibung durch die Briten auch die Kunde von Ober-Asam oder Sodiya gegen den Osten hin sich erweitert.

6. Die Unterjochung Asams durch die Birmanen, 1821 bis 1824; Birmanenkrieg in Asam und Befreiung Asams durch die Briten, 1824 bis 1826.

Die vielfachen Bestrebungen der herschsüchtigen Birmanen, in den letzten Jahrzehenden ihre lästigen Nebenbuhler, die Briten in Indien, in ihrer Ausbreitung gegen den Osten hin zu beschränken, hat durch den für die Europäer glücklichen Ausgang des Birmanenkrieges (1824 bis 1826), vielmehr den Britischen Einfluß auf die Trans-Gangetischen Länder um vieles erweitert, und auch das ihnen früher verschlossene Asam zugänglicher gemacht. Seit dieser Zeit ist im Osten dieser Landschaft, dessen obere Thalstufe, von Sodiya an aufwärts, weiter erforscht werden.

Das im S.O. von Asam liegende, dem Asamesischen Königshause befreundete, und in dessen Radjas verschwägerte Munnipore (der Schlüssel von Ava gegen Asam, wie gegen Catchar und das untere Bengalen) war schon, im Jahre 1774, durch den Birmanen König Shembuan[31]), von Ava aus, mit Krieg überzogen und unterjocht worden. Verschiedene Versuche von da noch weiter, sowol westwärts, durch die Gebirgsländer Catchar und Jynteah, nach Sylhet und Chittagong in die östlichsten Bengalischen Grenzprovinzen des Britischen Compagnielandes vorzudringen, wie nordwärts nach Ober-Asam (z. B. vor 1816, s. oben S. 303) mislangen, zwar anfänglich; aber Beharrlichkeit machte sie doch endlich zu Eroberern

[31]) War with the Burmese Asiatic. Journal Vol. XVIII. 1824, p. 105, 110.

Digitized by Google

von Arracan, und selbst Asam wurde von ihnen, im Jahre 1821 bis 1824, unterjocht, die Gebirgsstaaten im Süden von Asam, Cathar und Jyntrah, wurden zu Unruhen aufgereizt. Das Britisch-Ostindische Compagnieland war hierdurch an seinen Ostgrenze überall von einem furchtbaren Feinde bedroht; der Gefahr zuvorzukommen, wurde vom General-Gouverneur in Indien, am 5. März 1824, der Krieg an den Hof von Ava proclamirt, und mit dem bedeutendsten Kriegsgeschwader gegen Rangun und Pegu zur See, auch der Landkrieg, aus Bengalen gegen Arracan, Munnipore und Asam begonnen, wodurch die letztere Landschaft, von der hier nur allein die Rede seyn kann, bald in die Gewalt der Briten kam. Den Birmanen gelang die Eroberung des bis dahin noch unabhängig gebliebenen Asam[532]), weil das Land durch die innern Parteiungen ungemein geschwächt und entvölkert war, weil aber auch die alte Methode der Asamesen, sich von ihren Ueberzüglern zu befreien, bei den Truppen von Ava nicht anwendbar war. Durch theuererkaufte Erfahrung hatten diese den Gebirgskrieg in diesen Landschaften kunstvoll zu führen erlernt. Mit jedem Fortschritt auf fremden Landesgebiet errichteten sie ihre Verpallisadirungen, ihre bekannten Stockades, und versahen diese mit Proviant. Jeder einzelne Posten, jeder Haltplatz am Rande von Stromufern oder Bergwänden, oder sonstigen geschützten Positionen, wurde von ihnen sogleich verschanzt; sie rückten nicht durch lange Märsche, sondern nur in leichten Stationen vor, schickten aber immer Recognoscirungen voraus, und trieben auf allen Seiten Proviant auf mehrere Tage ein, der in die Stockaden gelegt ward. Alle 3 Tagemärsche hielten sie wieder 3 Tage, und verschanzten sich und recognoscirten. Jedem Hauptcorps schickten sie einen Vortrab auf 1 oder 2 Tagemärsche voran, und hinter der vordersten, schnell errichteten Stockade legten die Nachrückenden sogleich eine zweite, höhere an. Die Einrichtung ihrer Stockaden machte diese viel gefahrvoller, als reguläre Fortificationen zu seyn pflegen, manche schienen uneinnehmbar zu seyn. Solchen Tactikern konnten die ungeübteren, unkriegerisch gewordenen, feigen Asamesen nicht widerstehen. Die Birmanen drangen als Sieger in Rungpur ein, sie errichteten überall Stockaden; sie rückten bis Gahati in

[532]) On Asam in Asiatic. Journ. Vol. XVIII. 1824. p. 337—342.

Digitized by Google

Weſt-Aſam vor, und warfen in dieſen feſten Ort eine ſehr ſtarke Garniſon. Die Briten ſammelten, zu ihrer eigenen Sicherheit, an der Bengaliſchen Grenzprovinz gegen Aſam, zu Goyalpara, ein Grenzcorps; unzählige unglückliche Aſameſen retteten ſich auf ihr Territorium; man hinderte ſie daſelbſt an allen Gegenrüſtungen wider ihre Verfolger; denn der Birmanen General reſpectirte auf das vollkommenſte die Britiſche Grenze. Den Flüchtlingen wurde nur ein Aſyl [33]) zugeſtanden, keine Hülfe gegen ihren Feind. Die einzige Gegend, wo Aſam an Britiſche Beſitzungen angrenzt, iſt das Gebiet von Goyalpara am Brahmaputra; denn das Britiſche Territorium des benachbarten Silhet im Süden, iſt von Aſam geſchieden durch das Gebirgsland des Radja von Jynteah, der in ein Freundſchaftsbündniß mit den Briten getreten war, um eine Stütze gegen die anrückende Macht der Birmanen zu gewinnen. Der Mutagul-Paß, im Norden der Stadt Silhet, iſt die Paſſage von da, über deſſen Gebirgsland nach Gohati, in Aſam; im Weſten dieſer Verbindungsſtraße durch Jynteah, die damals erſt genauer bekannt werden ſollte, liegt das Gebirgsland der independenten Gares, innerhalb der Krümmung des Brahmaputra-Laufes.

Aber kaum war Anfang März der Kriegslärm geſchlagen, ſo brach der Britiſche Brigade-General Macmorine von Goyalpara am Brahmaputra in Aſam ein. Das Land war auf das furchtbarſte verheert und verwüſtet, keine Wege führten durch die dickſten Wald-, Bambus-, Gebüſch- und Sumpfwildniſſe, in denen man nur Spuren von Lagern wilder Büffel- und Elephantenheerden fand; des Beiſtandes der Aſameſen, wo ſich dieſe vorfanden, gegen ihren Todfeind, die Birmanen, waren die Briten aber gewiß. Mehr war die Regenzeit zu fürchten, vor deren Beginn man kaum das Vordringen in Mittel-Aſam, zur Capitale, erwarten konnte, mehr noch ihr peſtilenzialiſches Gefolge von Krankheiten für die Fremden. Indeß, wider alles Erwarten, verließen die Birmanen ihre feſteſten Poſitionen, und zogen ſich oſtwärts vor den Briten zurück. Schon am 28ſten März rückten dieſe in Gohati ein. Im April ging die Armee bis zur Stadt Nougaong (Noagaong bei Wilſon [34]), wol No-

[33]) War with the Burmese l. s. Asiat. Journ. Vol. XVIII. 1824. p. 230. [34]) Hor. Hayman Wilson Documents illustrative of the Burmese War. Calcutta 1827. 4. p. 35.

Digitized by Google

gang, s. oben S. 306) am Kulung der Kulung-Aue vor, die 4000 Einwohner haben sollte; nur eine Tagereise weiter im N.O., zu Kalliabar[535]), an dem Ostende dieser Aue, fand man ein gesunderes Clima als in den übrigen Stationen. Die Asamesen-Chefs kamen nebst den Gebirgs-Tribus überall in Aufstand gegen den Feind. Aus diesen letztern, die alle auf Britische Seite traten, bildeten diese Grenz-Commandos, welche bei der natürlichen Kühnheit und Tapferkeit dieser Völker, nebst ihrer Gabe dem Pestilenzclima Trotz zu bieten, die trefflichsten Dienste leisteten. Obwol auf der niedrigsten Stufe der Bildung, ja vielmehr in größter Roheit schienen sie doch weit mehr Empfänglichkeit für Bildung und Fortschritt zu haben, als die Indischen Unterthanen der Briten, bei denen das Casten-wesen, das bei diesen Asamesischen Gebirgstribus noch fast gar keinen Eingang gefunden haben soll, jedem Fortschritte die größten Hindernisse entgegenstellt.

Zu gleicher Zeit, mit der Eroberung von Rangun an der Mündung des Irawadi (19. May 1824), war auch das westliche Asam, oder Kamrup, zu einem Alliirten der Briten geworden. Von der Grenze Kamrups und Mittel-Asams, und dem Brahmaputra, begann nun Lieutn. Col. Richard[536]) seine erneuerten Operationen, um den Birmanen Feind südwärts, gegen Munnipore zu, zurückzuwerfen, und durch die ihnen feindlich gesinnten Gebirgsstämme der Gebirgs-Nagas (südliche Nachbarn von Asam) hindurch zu jagen. Da sie keine Nachhülfe aus Ava erhielten, und auch zugleich ein Britisches Corps von Silhet gegen Munnipore zog, so war zu erwarten, daß sie von diesem im Rücken ganz abgeschnitten und von den barbarischen Nagas ihren Erzfeinden gänzlich massacrirt werden würden. Die Birmanen zogen sich von Kalliabar auch, südwärts, über Ramgong zurück. Die schnellen Fortschritte der Britischen Operationen setzten den Bura Radja, den Birmanischen Gouverneur von Asam, in Schrecken; er floh mit seinen Leuten in die Gebirge, ließ alle Habe zurück, und selbst Nogang wurde so eilig verlassen, daß die Briten ihren Feinden nicht einmal nachfolgen konnten. Aber die Capitale von

---

[535]) ib. Asiat. Journ. Vol. XVIII. l. c. p. 535.

[536]) Progress of the Burmese War, in Asiatic. Journ. Vol. XIX. 1825. p. 761.

Digitized by Google

Aſam, Rungpore [37]), behaupteten die Birmanen noch, wie es ſcheint, bis gegen Ende des Jahres; die Belagerung ſchien ernſthaft zu werden; denn die Stadt hatte ſtarke Artillerie und Garniſon zu ihrer Vertheidigung; doch es kam zur Capitulation [38]). Im May 1825 rückten die Britiſchen Truppen in Ober-Aſam gegen Sodiya vor, wo noch mehrere Gefechte gegen die Corps der Birmanen vorfielen, welche ſich hier beſonders damit aufhielten, das ganze obere Aſam ſeiner Population zu berauben und als Gefangene in ihre Heimath mit hinüber zu ſchleppen. Auf dem Bori Dihing Fluſſe (ſ. oben) ſchiffte der Lieutenant J. Br. Neufville [39]) ſeine Truppen im Juni 1825 ein; ſeine Kanonen mußten die Waſſerfälle des Stromes hinaufgezogen werden. Der Feind wurde zurückgeſchlagen bis Biſa Gaum (in gleichem Meridian mit Sodiya, unter 27° 20′ N. Br.), und auch von da mußte er noch aus 5 Stockaden vertrieben werden. Da aber zugleich auch durch Lieutn. Pemberton die Capitale von Munnipore beſetzt, und ſo den Birmanen jede Communication mit Ava abgeſchnitten ward, ſo half auch dort ihr längerer Widerſtand nichts; ſie mußten das Feld den Briten räumen, und als der Friedenstractat am 24. Febr. 1826 zu Stande kam, enthielt gleich der erſte Artikel [40]) die Verzichtleiſtung des Königs von Ava auf die Königreiche Aſam, Catchar, Jynteah und die Anerkennung des Rabjathums von Munnipore, als ſouveraine Staaten. Daß dieſe nun in befreundete Verhältniſſe mit den Briten traten war natürlich. Dieſen aber verdankt die Erdkunde nicht unbedeutende Fortſchritte in der Kenntniß aller jener ſüdlichen Völkerſchaften und ihrer Territorien im Süden von Aſam, welche bei der Unterſuchung Hinter-Indiens zur Sprache kommen, leider aber faſt gar keine nähere Erörterung der Natur- und Völker-Verhältniſſe im Norden des Brahmaputra-Stromes, weil der Krieg da nicht hinführte, nämlich gegen die Kette des Himalaya-Syſtemes hin, welche unſerer nächſten Betrachtung zu Gute kommen würde; deſto mehr aber wol über Ober-Aſam und den obern Lauf des Brahmaputra, über Sodiya hinaus, worüber hier das Wichtigſte, wenn auch nicht Alles befriedigende Auskunft giebt.

---

[37]) Progreſs etc. l. c. Vol. XXI. 1826. p. 19. [38]) H. H. Wilſon Documents illustrative of the Burmese War Calcutta 1827. 4. p. 113, 117. [39]) Progreſs l. c. Vol. XXII. 1826. p. 130. [40]) ebend. p. 371.

Digitized by Google

7. Fortschritt der Entdeckung in Ober-Asam. Hydrographie des obern Brahmaputra-Systemes, oder Lohit, des Stromes vom Brahma Kund und seiner Zuflüsse: Taluka und Taluding die Quellströme; rechte Zuflüsse Tiding, Digaru, Kundil, Dikrung, Dibong, Dihong; linke Zuflüsse Lung, Tenga Pani, Noh Dihing, Diburu, Buri Dihing, Disung, Dikho.

Den so eben dargelegten Begebenheiten, ferner der ungesäumten Benutzung der günstigen, sehr wohlwollenden Stimmung der Völkerstämme Ober-Asams, für ihre Wohlthäter und Befreier von den Grausamkeiten der Birmanen, und dem sehr werkthätigen wissenschaftlichen Eifer der Britischen Befehlshaber, verdankt die Erdkunde in kürzester Zeit wichtige Fortschritte über jenen ungemein schwerzugänglichen Winkel der Erde, der ohne solche politische Begünstigungen der Zeit, wahrscheinlich noch lange gänzlich im Dunkel liegen geblieben wäre. Zu seiner allmäligen Entschleierung ist nun wenigstens der Weg gebahnt, und der Anfang gemacht, wenn auch das Räthsel des Hauptstromes noch keineswèges ganz gelöst, seiner baldigen Entscheidung aber um vieles näher gebracht ist. Ungemein dankenswerth sind die Surveys der von den Britischen Offizieren während der Kriegsoperation besuchten Gegenden, wodurch es möglich ward auch eine neue Karte von Asam [541]), nach astronomisch bestimmten Puncten, wenigstens an manchen der wichtigsten Orten, zu construiren, die erste, welche das berichtigte Netz zu allen bisherigen, insgesamt mangelhaft gezeichneten Karten dieses Landes, wie die erste wahre Hydrographie der Asam Ströme selbst darbietet. Selbst die besten von Arrowsmith 1816, Klaproth 1828, J. Walker, Major Jackson 1826, Berghaus 1832 und Grimm 1832, entworfenen Karten, auf denen auch Asam vorkommt, deren Zeichnung und Stich sämmtlich vor der Erscheinung jenes Survey von J. Horsburg's und der genannten Sectionen des obern Brahmaputra-Laufes fällt, konnten die neue Aufnahme nicht, oder nur theilweise enthalten, und haben daher mitunter noch irrige Orientirungen der Facten, auch abgesehen von den Hypothesen, deren hier mehrere eintreten.

---

541) James Horsburgh Indian Atlas; London in 177 Sect. 1830. Sectio 124, 129, 130, 129 mit einer Klappe und 130; in [illegible] der wahren Größe, oder 4 Engl. Miles auf 1 Engl. Zoll.

Digitized by Google

Grimms Karte von Hoch-Aſien, 1832, nähert ſich durch ſcharfſinnige Combination der früher durch die Jeſuiten Karten bekannten Daten, mit denen des Chineſiſchen Routiers nach Tübet am meiſten, in den Hauptpuncten, dem wirklichen Survey der Briten, von dem auch nur erſt wenige Puncte bekannt waren; Berghaus Specialblatt von Aſam, das für eine nächſte Lieferung ſeines vortrefflichen Atlas von Aſien angekündigt iſt, wird durch die Benutzung des Survey für die Hydrographie des obern Brahmaputra, oberhalb Suddeah, vor dem frühern Blatte Hinter-Indiens, Gotha 1832, einen großen Vorzug gewinnen. Denn die jetzige Darſtellung iſt blos hypothetiſch, weil der äußerſte Nordarm, der Taluka (ſ. unten), ſeine Quelle noch weiter im Norden des daſelbſt hypothetiſch punctirten Singghian Khial, oder des querdurchgezogenen Goldſand-Stromes (des großen Kincha Kiang) nach dem Survey wirklich hat, die Berghauſſiſche Kartenzeichnung aber nach Klaproths Hypotheſe der Identität des Dzangbo und des Kincha Kiang, als Irawady, nach den poſitiven Chineſiſchen Daten veranlaßt ward. Auch Klaproth konnte damals, bei Herausgabe ſeines lehrreichen Memoir III, noch keine genauern Daten[42]) über den Taluka und Taluding haben; ſonſt würde er den hypothetiſchen Lauf ſeines Defilé Singghian Khial noch in einer weit größern Biegung gegen Oſten haben herumziehen müſſen, um die durchſchneidenden Quellen des Taluka zu vermeiden.

Wir ſchicken daher hier, zuerſt, die Hydrographie nach dem Survey, wie oben, aber von den Quellen bis zum Verein der 3 Hauptſtröme unterhalb Sodiya (ſ. oben S. 313) voraus, um dann erſt zur Beſchreibung ſelbſt überzugehen, die überall die Thäler und Stromläufe des Hauptſtromes wie der Zuſtröme, aufwärts, nur ſo weit verfolgt werden kann, als die verſchiedenen Expeditionen vorzudringen vermochten, woraus ſich die Unvollſtändigkeit derſelben von ſelbſt ergiebt.

Hydrographie des obern Aſam-Stromes, Lohit, Lahitiya, Bori Lohit, oder Brahmaputra.

Dieſe ganze Strecke des Stromlaufes, vom Verein der 3 Hauptſtröme, Dihong, Dibong und Lohit, unterhalb Sodiya, bis zum nördlichſten Quellarme des Lohit, oder

[42]) Mem. rel. a l'Asie Tom. III. p. 407 Not.

Digitized by Google

Brahmaputra, im Sinn der Asamesen, beträgt etwa 35 geogr. Meilen. Dieser bisher gänzlich unbekannte, nördlichste Quellarm des Lohit, heißt Taluka; er entspringt aus einem Schneegebirge, das unter 28° 30′ N.Br. und 97° 30′ O.L. v. Gr. liegt; also in gleichem Breitenparallel mit der Gruppe des Dhawalagiri (s. ob. S. 5) und des schneereichen Tschamalari (unter 28° 5′ N.Br., s. ob. S. 153) Dies Schneegebirge ist also offenbar noch der Normaldirection desselben Himalaya-Systemes angehörig, dessen östlichen, äußersten Grenzpunct wir also durch eine positive Beobachtung an dieser Stelle noch kennen lernen. Von da an beginnt über dieses Gebirgssystem hinaus, nun völlig das Feld der Ungewißheit, der Hypothese. Der Taluka durchströmt von seiner Quelle im Schneegebirge, das erblickt ist, zu dem unmittelbar jedoch noch kein Beobachter vordrang, ein wildes Gebirgsthal gegen S.S.W., 9 geogr. Meilen weit, bis er oberhalb des mit Ruemah bezeichneten Ortes, dem Sitze eines Lama-Gouverneurs, vom Ost her, zur linken, den zweiten Quellstrom, Taluding, aufnimmt. Dieser soll an Größe jenem den Rang streitig machen, und aus südöstlicher Ferne, vom Namkio-Gebirge (unter 28° N.Br.), aus dessen ewigen Schneehöhen entspringen, denselben, von deren Südgehängen die Briten, Lieutn. Wilcox und Burlton, am 24. May 1827, von Maunchi aus (unter 27° 23′ 43″ N.Br.), im Thale des Namkio, diesen von den Sinhphos sogenannten Nordstrom herabziehen sahen, den Capt. Burlton bei den Asamesen Siri Serhit [541]) (ob Sri? der heilige Strom) nennen hörte, der aber nach der Versicherung der Sinhphos, südwärts zum Lande der Birmanen ziehend zum Irawadi wird. Weiter gegen Nordosten zogen sich aber in noch größere Fernen bis zum 98° O.L. v. Gr. hin, die Fortsetzungen dieser gewaltigen Schneekette, welche also hier dem Systeme des Irawadi im Norden und dem des obern Brahmaputra im S.O. ihre Grenzsteine setzen, die der Dzangbo Tübets durchbrechen oder noch weiter ostwärts umströmen müßte, wenn er mit dessen Ostarme Pinlangkiang, wie Klaproth, nach Chinesischen Quellen wenigstens als entschieden nachweiset, wirklich iden-

[541]) H. H. Wilson Document illustr. of the Burmese War l. c. App. Nr. I. p. II; Asiatic. Journ. Vol. XXI. 1826. p. 52.

Digitized by Google

tiſch wäre, wogegen wir immer noch einige bedeutende Zweifel, wie im allem Folgenden ſich zeigt, ſetzen müſſen, ſo merkwürdig die Chineſiſchen Daten an ſich auch ſind, und ſo poſitiv ſie dafür zu ſprechen ſcheinen.

Nach dem Zuſammenfluß des Taluka und Taluding (unter 28° 5′ N.Br.; 97° 5′ O.L. v. Gr.) im Lamalande, eine Tagereiſe oberhalb Sitti, wo deſſen Grenze benachbart iſt, ſtrömt der nun vereinte Gebirgsſtrom des Brahmaputra, immer gegen S.S.W., an Lama Dörfern, im Süden an Bameya, an ſeinem rechten Ufer gelegen, vorüber, bis er, nach 8 Tagereiſen vom Lamalande, bei Taeen (Tain) das Land der Mismi erreicht. Die erſten 5 bis 6 geogr. M., unterhalb des Vereins, nach directer Diſtanz des Stromlaufes (denn zur Zurücklegung des Weges würden in dieſen höchſt wilden Felsthälern weit mehr Meilen zu machen ſeyn) zu rechnen, erreicht der Strom, nach einer plötzlichen Stromwendung gegen Nord, die Stelle, 4 Tagereiſen unterhalb des letzten Lamadorfes, bis zu welcher Lieutnant Wilcox im Jahre 1826 vordrang, von wo er ſich aber wegen Mistrauens gegen einen der dortigen Häuptlinge der Mizhu Mismi ſchnell zurückziehen mußte. Von der Südſeite nimmt hier der Hauptſtrom 2 linke Gebirgsſtröme auf, Ghulum Ti und Lat Ti. An der Krümmung und Nordwendung des Thales, das dichter Fichtengebirgswald überragt, werden die Dörfer Tilung, Jingshas, Sumleh genannt. Der Strom wendet ſich gegen Norden, und dann wieder eben ſo weit ſüdwärts, durch gewaltige Felsengen in wilden Gebirgsthälern, die aber reichlich mit Dorfſchaften der Mismis beſetzt ſind, bis er die Nähe des Dorfes Dilli, Dilling der Karte, nach einem Stromlaufe von etwa 8 geogr. Meilen erreicht (27° 53′ N.Br., 96° 26′ O.L. v. Gr.), in deſſen Nähe der berühmte Felskeſſel am linken Stromufer liegt, der Brahma Kund, der Wallfahrtsort, eigentlich Pruhbu-Kut'har bei den Eingebornen, von welchem der Strom abwärts nur den geweihten Namen Brahmaputra erhält. Der Strom muß, um hierher zu gelangen, eine gewaltige Gebirgskette durchbrechen, die ſich von S.O. gegen N.W. hier aus dem Norden Hinter-Indiens der Tübetiſchen Hochkette des Himalaya-Syſtems anreihet; es iſt die Langtam-Kette. Ewige Schneegebirge ſtarren im Norden dieſes Durchbruchs empor; aber auch im Südoſten deſſelben giebt der Survey einen der Hochgipfel, den Dupha Bum (Bum in der Sinh-

Digitized by Google

pho-Sprache, so viel als Berg) zu = 13,643 Fuß Par. (14,540 F. Engl. üb. d. Meere) an, und an dessen S.O. Seite den Gebirgspaß Phungan Bum = 10,321 F. Par. (11,000 F. Engl.), welchen Wilcox und Burlton, 1827, überstiegen. Es liegen diese in der Kette der Langtan Berge, deren langen und hohen Schneegebirgszug man schon aus weiter Ferne von Sodiya erblickt. Das Gebirge, welches der Brahmaputra hier von O. gegen W. durchbricht, ist also hoch genug, und die Lücke des Gebirgsspaltes muß ebenfalls sehr tief seyn, da diese aus sehr weiter Ferne im Westen gesehen, die Lage des Brahma Kund den Pilgern aus Asam verkündet. Ueber dem heiligen Wasserbecken, das im März 1826 von dem ersten Europäer besucht, von Capt. Bedford für die Erdkunde entdeckt ward, steigt der Gipfel des Deo Bori, d. i. Wohnung der Gottheit, mit seinen wilden unbesteigbaren, wie in gothische Thürme zerrissenen Felsklippen empor. Aber im Westen von hier, öffnet sich nun das Land mehr und mehr, und weitet sich zu breiter Thalebene aus.

Der Strom vom Brahmakund, wird von hier nun allgemein Lohit, Luhit, Lauhit, Lusit, oder mit Sanscritischer Alliteration, um ihm in der heiligen Sprache auch Klang und Bedeutung zu geben Lohitiya[544]) (Lauhitiya, der rothe Strom) genannt. Oberhalb des Brahma Kund nimmt er mehrere kleine Gebirgsströme aus Seitenthälern auf; als die bedeutenden sind auf dem Survey, rechts, vom Norden herab, der Tiding gezeichnet, links, vom S.O. her, der Lung, der vom Schneegebirge Dupha Bum herabstürzt. Bei seinem Austritt aus dem Gebirgsschlunde, unterhalb des Brahma Kund, in welchem er also keineswegs seine erste Quelle hat, wie die Pilgerfabel in früherer Zeit verkündete, und dadurch manches Mißverständniß veranlaßt hatte, beträgt die ganze Breite des Stroms 200 Fuß; er strömt mit großer Kraft und Fülle (28. März 1826 nach Capt. Bedfords Beobachtung), fängt aber von hier an, zwischen vielen, mächtigen Felsblöcken sich vielfach in Arme und Zweige zu theilen. Von diesem Brahma Kund abwärts, durchstürzt der Lohit, über viele Felsstufen und Klippen, eine Strecke, von etwa 10 geographischen Meilen dem Wasserlauf nach, bis

[544]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 260; H. H. Wilson Docum. illustr. of the Burmese War. App. Nr. F. p. VII, aus Calcutta Gov. Gaz. 2. Febr.

Digitized by Google

Sodiya, welche aufwärts zu ſchiffen, Capt. Bedford, 24 Tage Zeit gebrauchte, weil er einige 40 Stromſchnellen und Cataracten zu überwinden hatte, die an nicht wenigen Stellen ſeinen Booten Gefahr drohten. Der Hauptarm, in welchem ſich der Lohit, deſſen Direction von hier an nur gegen Weſt gerichtet bleibt, bald, beim erweiterten Thale, ſüdwärts, d. i. zur linken (nach dem Survey, der Text [45]) ſagt rechts, was wol irrig) ſpaltet, heißt Sukato, (nach Bedfords Aſtronomiſcher Obſervation unter 27° 51′ 21″ N. Br.) während der nördliche, oder rechte Arm, der größere, den Namen Lohit oder Bor Lohit (Bori, oder Buri Lohit, d. h. der alte Lohit, als Hauptarm ſo genannt [46]) beibehält. Zwiſchen beiden Armen entſteht hier die erſte, die oberſte, große, langgeſtreckte Aue oder Inſel, eine Bildung die ſich bei den vielen Verzweigungen des Hauptſtroms, überall durch ganz Aſam, im größeren und kleineren Maaßſtabe vielfach wiederholt. Sie hat eine Länge von 2 bis 3 geogr. Meilen, direct gegen den Weſt ausgedehnt, iſt nur eine halbe Stunde breit, aber mit undurchdringlicher Nadelholzwaldung bedeckt, doch von friedlichen Mismis bewohnt, die in einer ziemlich anſehnlichen Dorfſchaft, Chata genannt, angeſiedelt ſind; wir nennen ſie die Sukato Aue. An ihrer Südſeite hin ſteuerte Capt. Bedford ſeine Kanoes mühſam über die Stromſchnellen und Klippen hinauf. An ihrer Weſtſpitze (faſt 96° O. L. v. Gr.) ſtürzt ſich vom Norden, rechts, herab, ein wilder Strom der Digaru, der bisher nur auf dem Survey verzeichnet iſt, früher nie genannt war, und auch bei Capt. Bedfords [47]) Entdeckung noch namenlos geblieben war. Eine Strecke, unterhalb deſſelben, liegt am rechten Stromufer auf einer Aue des Stroms, 2½ geogr. Meilen, oberhalb Sodiya, der Ueberreſt des Forts Sonapur, [48]) welches ehedem ein ſtarker öſtlicher Grenzpoſten des Aſam Gouvernements war; J. Br. Neufville beſuchte ihn zuerſt, und ſagt, daß oberhalb deſſelben, der Lohit nur noch mit kleineren Kanoes zu beſchiffen ſey, abwärts für größere Flußboote. Oberhalb der oberen Spitze der

[45]) Wilson Docum. l. c. p. XI. [46]) Fr. Hamilton Account of Asam l. c. p. 261. [47]) Asiatic. Journ. Vol. XXIII. 1827. p. 495; H. H. Wilson Documents l. c. App. p. X. [48]) John Bryan Neufville Deputy Assistant etc. on the Geography and Population of Asam, in Asiatic. Researches, Calcutta 1828. Tom. XVI. p. 338.

Digitized by Google

Sukato Aue, also nahe unter dem Brahma Kund, sagten die dortigen Einwohner, höre aber auch die Möglichkeit auf, den Strom mit Kanoes weiter zu befahren, wegen der zu gefahrvollen und zahlreichen Cataracten; womit auch Bedfords Beobachtung stimmte. Von da an, aufwärts, müssen also die Land- und Gebirgsreisen beginnen, während von Sonapur, abwärts, der Lohit oder Brahmaputra, durch ganz Asam eine treffliche Wasserverbindung zur Schiffahrt für Flotillen darbietet, durch deren bequemern Transport für Artillerie, Proviant und Mannschaft den Briten die schnelle Eroberung von Asam gelingen konnte.

Dicht unter Sonapur, wo die Reisfelder Wirthschaft in Asam zu beginnen scheint, liegt auf derselben Uferseite der Ort Balijan, etwas weiter abwärts ergießt sich von dem linken Ufer, von S.O., der Tenga Pani oder Tenga Nadi (Thengo bei Wilcox[549]), Theinga bei Neufville[550]) zum Hauptstrom, der zuerst vom Capt. Wilcox beschifft ist (1826), aber nicht aus dem Hochgebirge selbst, sondern schon von dessen Westabfall, von der Sinhpho Colonie Lattora, kommt, und seiner vielen Cataracten oder vielmehr Stromschnellen ungeachtet, durch ein ebeneres sehr fruchtbares Land fließt, das aber nur dünn von Sinhpho's bevölkert ist.

Unterhalb dem Tenga Pani, fällt ebenfalls ein sehr bedeutender schiffbarer Arm von der linken, von S. kommend, der Noh Dihing (Now Dehing bei Neufville) zum Brahmaputra, etwa 2 geogr. Meilen oberhalb Sodiya ein. Er kommt aus weiter Ferne, von S.O., an 20 geogr. Meilen nach seinem Stromlaufe ohne die Serpentinen gerechnet, herbei, aus dem mächtigen Schneegebirge der Langtan Kette, (unter 27° 10′ N. Br., 97° O. L. v. Gr.) aus dem Lande der Sinhphos, die auf ihrer Route, aus dem Irawadi Thale, bei ihrer Emigration aus dem alten Bisa Gaum, nämlich bei ihren Ueberfällen nach Asam, gegen N.W., südwärts des obengenannten Phungan Bum Passes, nur der Thalbildung dieses Noh Dihing zu folgen brauchten, um ohne Fehl die Sodiya Landschaft, die sie in Besitz nahmen, zu erreichen. Ein rechter Zufluß dieses Noh Dihing, ist der Dupha Pani,

[549]) H. Wilson Docum. l. c. p. XII. [550]) Asiatic. Research. T. XVI. p. 338.

Digitized by Google

der am West-Abhange, jenes Phungan Bum Passes entspringt (unter 27° 30′ N. Br.). Er fließt direct von O. nach W., oder stürzt vielmehr in sehr wilden Thälern welche Wilcox und Burlton, 1827, auf gefahrvollen Seil- und Hänge-Brücken durchsetzen [51]) mußten, von einer absoluten Höhe, von 10,321 F. Par. (11,000 F. Engl.) den Phungan Paß hinab; dem die Reisenden eine relative Höhe von 9178 F. Par. (9782 F. Engl.) über den Ort Sodiya geben, der demnach in einer Höhe von 1134 F. Par. (1218 F. Engl.) über dem Meere liegt, oder zu 1150 F. P. mittlere Erhebung gerechnet werden kann. Mit dem Dupha Pani vereint, bei Logo, bis wohin der Noh Dihing, von den Briten, mit kleinen Flußfahrzeugen (Smal dingies) beschifft werden konnte, strömt er direct durch das von Sinpho's besetzte ebenere Land, an einem ihrer größeren Dörfer, an Kasan vorüber, bis er die Gegend ihrer Ansiedlung in neu Bisa Gaum erreicht. Dieser Ort liegt zwar nicht dicht an ihm, aber ganz nahe seinem südlichen Ufer, an der Wiege, oder dem Ursprung eines andern Stroms, des Bori Dihing, der hier, seltsam genug, dicht neben dem schiffbaren Noh Dihing, ja sogar durch Arme mit ihm noch netzartig verzweigt, seinen Ursprung nimmt, als wäre jene Nordwendung des Noh Dihing eine jüngere, und sein Westzug, der Bori Dihing, das ältere, hier nur mit der Zeit von ihm getrennte Hauptbette, worauf vielleicht selbst sein Name Bori, d. i. der alte Dihing, hindeuten möchte, wenn Noh vielleicht der jüngere heißen sollte. Genug, so viel ist gewiß, daß dieser Bori Dihing, der hier beginnt, schon etwas durch den Noh Dihing genährt, bald, aber durch mehrere linke Zuflüsse verstärkt, von hier, gegen W. zieht, und weit unterhalb, nahe der Capitale Rungpore, zum Hauptstrom fällt (s. oben S. 314), aber eben hier in seinem oberen Laufe, nach allgemeiner Versicherung, mit dem Noh Dihing, eben da connectirt, wo dieser sich nordwärts zum Bor Lohit nach Sodiya wendet, als fände hier, wie auch schon Fr. Hamilton bemerkte, eine jener für Asam eigenthümlichen Anastomosen der Brahmaputra Gewässer statt, die ihm die Grundidee zu seiner Hypothese über einen

[51]) Wilcox and Capt. Burlton Journal in Bor Khampti Country, Calcutta Orient. Magazine; s. in Asiatic. Journ. Vol. XXVI. 1828 p. 524 — 528.

Digitized by Google

Zusammenhang von Dzangbo, Irawadi durch den Lohit dasbot, den er als den Verbindungsstrom beider (a curious anastomosis)[552]) obwol unschiffbar, und sich vielfach zerreißend anzusehen geneigt schien.

Sobald der Noh Dihing, der mit seinem Nordlaufe das Sinhpho Territorium, in seiner Mitte durchschneidet, unterhalb des Forts Sonapur und des Ortes Balijan den Hauptstrom erreicht hat, ergießt sich ihm gegenüber, von der rechten Uferseite, nur weniges abwärts vom Norden her, der Kundil Pani, oder Kundil Fluß zum Lohit, von dessen Einmündungsstation, dem Kundil Mukh, Capt. Bedfords Schiffahrt aufwärts zum Brahma Kund, wie Wilcox und Capt. Burltons Schiffahrt zum Tenga Pani wie zum Noh Dihing ausgingen. Am Westufer des Kundil ist aber Sodiya (Sediya) die Residenz der Gouverneurs von Ober-Asam gelegen. Der Strom durchzieht also, vom Schneegebirge seiner Doppel-Arme an, ein Lama Land, dann unterhalb des Vereins in den wildesten Gebirgsdurchbrüchen, bis gegen den Brahma-Kund, die Thäler der Mismi Stämme; dann liegt ihm außerhalb des Hochgebirges, durch die mehr erweiterten Ebenen, von der Sukato Aue südwärts, über den Tenga Pani zum Noh Dihong hin, das usurpirte, jüngere Colonieland der Sinhphos, durch die das Asam Territorium in Sodiya sehr eingeengt erscheint. Westwärts, nur ein paar Stunden unterhalb Sodiya, nach dem zurückgelegten Wege von etwa 36 geogr. Meilen, des Lohit-Laufes, treten am Verein der drei Hauptwasser, in Ober-Asam (s. oben S. 313) vom Norden her, die bedeutendsten aller hinzu, Drei in dem einen Hauptarme des westlichsten, des Dihong vereinigt, von dem schon oben die Rede war. Alle Drei kommen direct vom Norden, der östlichste, der Dikrang (Gurmura bei den Khamptis genannt), ist der geringste; er fällt in den Dibong, hat an seiner Mündung nur 50 Ellen Breite, Capt. Bedford[553]) hat ihn im December 1826, nur ein paar Tagereisen aufwärts von seiner Mündung beschiffen können, weil er dann für Kanoes zu seicht ward; von Anwohnern sahe man hier Niemand.

Der Dibong (Dibeng oder Di peng bei Bedford),

---

[552]) Fr. Hamilton Account. of Asam l. c. p. 261. [553]) H. H. Wilson Documents l. c. Appendix Nr. 6. p. X.

Digitized by Google

jenem ganz benachbart im Westen, der mittlere von diesen dreien, wurde von Capt. Bedford, von seiner Mündung an, vom 4. December 1825, bis zum 14ten, also 10 Tagefahrten, immer stromauf, durch beständige Stromspaltungen, Inseln, Klippen, Stromschnellen, Sandbarren, durch unbewohntes Wald- und Gebirgsland beschifft, in dem sich keine Spur von Ansiedlung zeigte, bis zu einer Stelle, wo der Strom nur noch 20 bis 30 Ellen Breite hat, hinter welcher eine Gruppe von 5 Dörfern [54]), vom Mismi Stamme bewohnt, sich zeigten, die am Fuße der Hochkette des Gebirgszuges liegen, der sich von da auch gegen N.W. gen Pasial am Dihong (unter 28 2′ N.Br.) fortzieht. Weiter aufwärts ist dieser Strom, daher, nicht besucht; seine Quelle kann indeß wol nicht sehr entfernt liegen, nach der geringen Breite des Stroms zu urtheilen, der aber zuweilen sehr wasserreich wird, soweit auch die Aussagen der Mismis sie nach Norden verschoben, aber selbst gestanden, daß sie ihnen unbekannt sey.

Der Dihong (De heng bei Bedford) ist der westlichste der Drei Nordströme, welcher jene beiden, nahe an seiner eigenen Einmündung zum Bor Lohit, oder Brahma Kund Strome, dem Brahmaputra der Asamesen, aufnimmt, und also offenbar ein von diesem letzteren, vom Osten kommender, ganz verschiedener Nordstrom seyn muß. In so fern ist es nun schon entschieden, daß, wenn er selbst auch aus Tübet herabkommen und ein Auslauf des Dzangbo (s. oben S. 223) seyn sollte, was man jedoch keineswegs mit Gewißheit sagen kann, dieser Dzangbo oder der große Tübetstrom ein verschiedener ist von jenem obern vom Brahma Kund kommenden Brahmaputra. Dieser Dihong ward zum ersten[illegible] von seiner Mündung aufwärts, im November 1825, vom Capt. Bedford [55]) bis zum Dorfe der Pasial, einem Abor Stamme gehörig, (unter 28° 2′ N.Br.) beschifft, eine Strecke von etwa 10 Stunden, wozu aber 4 Tagefahrten nöthig waren, und das weitere Vordringen für diesmal von dem Abor Oberhaupte nicht gestattet ward. Der zweite Versuch der Be-

[54]) H. H. Wilson Documents l. c. App. Nr. 6. p. X. p. VIII. IX.
[55]) Ebend. Nr. 5. p. VII — VIII. aus der Calc. Gov. Gaz. 2. Febr. 1826.

Digitized by Google

schiffung von Wilcox und Capt. Burlton,[556]) 1826, ging zwar zwei Tagereisen den Strom weiter aufwärts, bis Pashi (Pashee), was aber, da das Stromthal hier eine sehr starke Wendung gegen den Westen nimmt, nicht weiter nordwärts führte, als bis 28° 6′ N.Br., bis zu gewaltigen Stromschnellen, zwischen Felsufern, deren Beschiffung, wie Ueberkletterung, bei der gegenseitig feindlichen Stimmung der Nachbarstämme nicht rathsam schien. Diese Westwendung des Stroms sollte nach der Aussage der Anwohner 4 geogr. Meilen anhalten, und dann wiederum die Wendung gleichweit gegen den Norden durch das Land der Abors erfolgen; das Land der Lamas im Norden (Tübet; nämlich Gambo, Kombo oder Chombo mit dem H'Lokba? s. oben S. 214, 224 u. a.) sollte von dem übrigen gar nicht fern seyn. Die Strombreite betrug an der verlassenen Stelle, von der eine zu starke Stromschnelle (rapids) zurückscheuchte, noch 100 Ellen (Yards, 300 Fuß); das Wasser über der Cataracte hatte einen sanften Lauf, zu beiden Seiten stiegen die Felsufer senkrecht empor. So weit diese Sage geht, ist auch der Survey auf J. Horsburghs Atlas angedeutet; jenseit 28° 15′ bis 20′ N.Br., fängt also das Feld der bloßen Hypothese an. Nach obigen Zahlen, wo der Dzangbo Tübets verschwindet (s. oben S. 223.), muß man wenigstens J. Rennells Hypothese der Identität des Dzangbo mit dem Dihong, was den Breitenparallel betrifft, für vollkommen angemessen halten; es bleibt die Frage, ob auch die Meridianlängen gleichgut stimmen? Nach Horsburgs Survey ist die letzte Nordwendung des Dihong unter 95° 10′ O.L. v. Gr. gezeichnet (= 92 50′ O.L. v. Paris). Hier fehlt nun aber im Norden Tübets alle astronomische Längebeobachtung; denn die zu Teschu Lumbu gemachte (s. oben S. 265), 6° 3′ weiter in [redacted], wäre der nächste beobachtete Punct; alle andern Angaben sind aber nicht Observationen sondern Berechnungen, wobei jedoch die bedeutendste, die von Pater Gaubil berichtigte Länge von H'Lassa (s. Asia Bd. II. S. 474) nicht zu übersehen: unter 25 58′ W.L. von Peking, d. i. 88° 4′ O.L. v. Par., oder 90° 24′ O.L. v. Gr., wonach also der Abstand des Dihong Durchbruches hier 4° 46′ oder etwa 55 geogr. Meilen ostwärts vom

[556]) Wilson l. c. Nr. 10. p. XIV — XV.; aus Calc. Gov. Gaz. 15. Febr. 1827; Asiatic. Journ. Vol. XXIV. p. 307.

Digitized by Google

Meridian von H'Lassa abstände. Von dieser Unsicherheit der astronomischen Längen rühren die Verschiebungen der Abstände auf allen Karten seit D'Anilles Atlas von Tübet, von H'Lassa ostwärts, nach hypothetischen Annahmen, Wegerouten, Schätzungen. Nach Klaproth und Berghaus werden die Längen gegen Osten hin ungemein ausgedehnt, H'Lassa auf Klaproth Karte unter 89° 30′ O.L. v. Paris) um den Dzangbo mit dem Yin lang kiang durch die Westspitze Yunnans zu identificiren. J. Rennells Berechnung führte jenen nur zum Ostende Asams; die genaueste, im Detail, nach einem großen Maaßstabe ausgeführte Construction der Karte nach dem Chinesischen Routier von Tsching tu fu bis H'Lassa (s. As. Bd. II. S. 478), deren Details im obigen hienach überall mitgetheilt sind (s. oben S. 190, 196, 202, 219—230, 252 bis 257) geben durch die Zurückdrängung dieser Längen gegen den Westen hin, die größte Uebereinstimmung mit Pater Gaubils Resultate und eine sehr große Wahrscheinlichkeit, in der Art, wie sie Grimms Karte von Hoch Asien [57]) darlegt, daß der Dzangbo Tübets und der Dihong Asams, identisch sind, vielleicht auch der Gakbo Dzangbo identisch mit dem Dibong, falls des letzteren Quelle nicht wirklich im Süden der Himalaya Kette liegen sollte, wofür wol auch nach Obigem noch mehreres spricht. Die Hauptstütze für Klaproths verlängerte Flußzeichnung des Dzangbo gegen Osten ist unstreitig das Factum, das derselbe [58]) anführt, daß nämlich die neue Khienlongsche Karte das Ost-Ende und den Austritt des Dzangbo aus Tübet, nicht wie früher die Khanghische Jesuiten Karte unter 27° 30′ N.Br. und 93° 42′ O.L. v. Paris (auf Duhaldes Karte sogar nur unter 26° 40′ N.Br.) sondern auf 28° 40′ N.Br. und 94° 22′ O.L., also um 40 Minuten oder $\frac{2}{3}$ Grad weiter nach Osten zeichne; doch ist die Frage ob dieses Datum auch wirklich auf Beobachtung beruhe? wovon keine Spur vorhanden, und ob es hinreiche, um dann den Strom noch über 2 Grad weiter ostwärts zu ziehen? Es bleiben hier im günstigsten Falle immer noch mancherlei Fragen übrig.

Eine Hauptschwierigkeit der Identität würde noch die Frage

---

[57]) Karte von Hoch-Asien zu C. Ritters Erdkunde bearbeitet von J. L. Grimm. Berlin 1832. 4 Sectionen. [58]) Klaproth Mem. III. in Mem. relat. a l'Asie. T. III. p. 387.

Digitized by Google

der Wasserfülle eines so großen Stromes wie des Tübetischen Dzangbo bleiben; doch stimmen alle Britischen Beobachter darin überein, daß der Dihong mehr als noch einmal so viel Wasser durch seine Mündung nach Asam führe, als der so wasserreiche Lohit von Osten her. Es scheint dies vollkommen hinreichend zu seyn, zur Ausladung einer Wassermasse des großen Dzangbo, bei dessen so langem Laufe auf einer erhabenen Plateaulandschaft, mit den trockensten, regen- und schneeärmsten Lüften (s. oben S. 230. 266 ꝛc.), man die so sehr gesteigerte Absorbtionskraft der verdünnten Luftschichten höher liegender, dürrer Hochebenen mit in Anschlag bringen muß, worauf schon anderwärts hin verwiesen wurde (s. Asien Bd. II. S. 581) um auch nicht zu viel Wassererguß zu erwarten. Ueber einige andere Umstände wird weiter unten noch berichtet werden; hier nur dies im Allgemeinen, bis wir anderwärts auch zu den Wahrscheinlichkeitsgründen Klaproths, aus Chinesischen Quellen, kommen, welche für die Identität mit dem Pinlanklang oder Irawadi (s. oben S. 223) sprechen, bis ein Lander wie den Quorra Central-Afrikas, so auch den Irawadi, oder den Dzangbo abwärts beschiffen wird, was hier aus der geographischen Noth am sichersten und schnellsten retten würde.

Die Ebene von Sodiya, in welcher der Verein der drei Hauptströme Lohit, Dibong und Dihang zu dem weitern Laufe des Bori Lohit oder Brahmaputra (s. oben S. 313) statt findet, liegt nach obigen Messungen, die barometrisch angestellt sind, auf einer mittlern Höhe von 1150 Fuß Par. üb. d. Meere, und wir hätten hiermit das Gefälle des Stromes, wie die Senkung des Stromthales zum Niederlande Bengalens, das nicht viel über dem Meeresniveau erhaben liegt, da die Meeresfluth aus dem Bengalischen Golf sehr tief landein geht. Die Lage von Sodiya ist schon oben näher bestimmt worden, auch die nun beginnende Südwestwendung des Hauptstromes (s. oben S. 313), 13 geogr. Meilen weit bis zur Aufnahme des größten linken Zustromes, des Bori Dihing, von der S.O. Seite, dessen Hydrographie uns hier noch hinzuzufügen bleibt, ehe wir zu den speciellen Berichterstattungen übergehen. Hinsichtlich der Völkerstämme ergiebt sich nun aus obigen Beobachtungen, daß die Mismis, deren Mizhu Mismi wir auch schon im Osten des Brahma Kund als Gebirgsvölker kennen lernten, und welche sich als Colonisten auf der Sukato-Aue angesiedelt haben, auch im

Digitized by Google

N. und N.W. von Sodiya ſich noch weiter ausbreiten, ſie in die Berggehänge zwiſchen Dibong und Dihong. Am obern Dihong, zu deſſen beiden Seiten, breitet ſich aber nordwärts gegen Tübet hin, das Gebirgsvolk der Abors oder Bor Abo aus, und im W. von der Einmündung des Dihong, abwärts am Nordufer des Brahmaputra bis zur Oſtſpitze der Mojuli-Inſel, zum Siſi-Diſtrict, wohnen die Stämme der Miri, welche von Fr. Hamilton noch mit den Mismi verwechſelt werden, welche Neufville[559]) aber von einander als verſchiedene, obwol vielleicht unter ſich verwandte Völker beſtimmt kennt.

Der heutige Urſprung des Bori Dihing, in der nur mit Hügelland umgrenzten, allerdings noch hoch liegenden Ebene des Sinhphos, ganz nahe unterhalb des bei der Station Kaſan noch vollkommen ſchiffbaren Noh Dihing, in der Umgebung des Sinhpho-Dorfes Biſa Gaum, iſt ſchon oben angeführt. Dächte man ſich den Noh Dihing, von Kaſan an, ehe er ſeinen vielleicht jüngern Arm gegen N.W. ablenkte, gleich dem Oxus der Alten, gegen Weſt, im Bette des Bori Dihing ſtrömend: ſo würde der ganze Strom ſeine Normaldirection gegen W.S.W. gar nicht ändern; er würde mit ſeinem nördlichen Nachbar, dem Lohit, im merkwürdigen Parallelismus ſtrömen, und das meſopotaniſche Land, zwiſchen beiden, würde in der Oſthälfte ihres obern Laufes, von jener Langtan-Kette mit dem erhabenen Dupha Bum erfüllt ſeyn, in der Weſthälfte ihres untern Laufes aber jene waſſerreiche, mit fruchtbarem Boden bedeckte Ebene bilden, welche von hundert Waſſeradern durchſchnitten und voll ſtehender Sümpfe, manche Zeichen früheren Anbaues darbietet, jetzt aber größtentheils unbewohnt und mit Wäldern, Bambusdickichten und Jungles bedeckt iſt. Es iſt dies wirklich die größte von allen jenen ſchon oben genannten Auen, oder von Flußwaſſern umfloſſenen Inſeln, da ſie faſt überall 5 bis 6 Meilen Breite hat, und der Bori Dihing, der ſie im Süden in gekrümmtem Laufe umfließt, von Biſa Gaum, etwa nur 2 Stunden im W. von Kaſan, über die an ſeinem Ufer liegenden Orte Siro, ein unteres Biſa u. a. m., bis zum obgenannten alten Fort Jey-

[559]) J. Br. Neufville on the Geography and Population of Asam in Asiat. Research. Calcutta 1828. Tom. XVI. p. 334.

Digitized by Google

pore, 13 geogr. M. Weges direct zurücklegt, und von da bis zu seiner Einmündung zum Brahmaputra auch noch 10, zusammen 22 bis 23 geogr. Meilen. In der nördlichen Hälfte dieser Insel fließt von O. nach W. in gleicher Richtung der Dibru-Fluß, an dem Hauptorte Rungagora vorüber; dieser kultivirtere Theil dieses mesopotamischen Landstrichs der großen Bori Dihing Aue, ist jenes obenbenannte Gebiet der Moamariya (die frechen Mahamari-Rebellen, s. ob. S. 309) Stämme, welches auf Horsburghs Survey den Namen Bengora erhalten hat. (Sollte dieser vielleicht etymologisch mit Bung, der Erdwall, Mariya verwandt seyn? auch könnten sie wol Verwandte der 20 Hatimuriyas, der Großwürdenträger des Reichs und der alten Bevölkerung Asams seyn, s. oben S. 307.) Der südliche Parallelstrom des untern Laufes des Bori Dihing, ist der Dikho, an den alten Capitalen Ghergong und Jungpore vorüberziehend (s. oben S. 317), der unterhalb Borpath in gleichem Verhältniß, nur in kleinerm Maaßstabe zum Bori Dihing zu stehen scheint, wie dieser zum Noh Dihing. Zum Schluß dieser Auseinandersetzung des Wassernetzes von Oberasam, die allgemeine Bemerkung, daß hier in der Mismi-Sprache jeder Berg Teya, in der Sinhpho Sprache aber Bum heißt; der Fluß, oder Wasser, aber bei den Kamptis Nam, bei den Sinhpho Kha, bei den Mismi aber Di oder Ti. Daher also alle jene Namen von Di-garu, Di-krang, Di-buru, Di-bong, Di-hong, Di-hing, Di-kho u. s. w., welche demnach meist einsylbige den Chinesischen sehr ähnliche Klänge haben, wie Bong, Hong, Hing, Kho, aber auch mit r. Krang, Garu, Buru u. a.; woraus sich zugleich ergiebt, daß sich die meisten dieser Namen wol aus der Mismi-Sprache erhalten haben, weil allen das Di oder Ti blieb, daß diese daher in früherer Zeit wol auch weiter in diesem Stromsysteme ausgebreitet gewesen seyn mögen, als sie es heut zu Tage sind. Denn ihre Westgrenze finden sie heute zwischen Dibong und Dihong, wo die Abor-Stämme auftreten; aus den mesopotamischen Ebenen des Noh und Bori Dihing, im Süden des Brahmaputra, scheinen sie von der Sukato-Aue an, abwärts, alle auf die Nordseite zurückgedrängt zu seyn, durch Sinhphos, Moamariyas, Asamesen u. a.

Digitized by Google

Anmerkung. Literatur-Nachweisung und chronologisches Fortschritt der neuesten Entdeckungen von 1825—1827 in Ober-Asam.

Da wir hier für die bisher nur sehr oberflächlich behandelte Erdkunde Asams, zum ersten male, nach jenen historisch ältern Daten, auch das Gesamtresultat[*]) der zahlreichen neuesten Beobachtungen der Surveyors, wie schon in jener Hydrographie, weitläufig, obwol in seiner historisch-geographischen noch unvollständigen Entfaltung, mitzutheilen haben; so ist, bei der fast allgemeinen Unkenntniß, oder Nichtbenutzung derselben, aber auch bei der Zerstreutheit der Originalbeobachtungen und ihrer häufig sehr verwirrten Art der Publication[*1]) bei dem ersten Anlauf, wie ihm oft nur theilweise oder späterhin auszugsweise in andern auch Deutschen Zeitschriften und Werken leichtsinnig wiederholten Druck, oder nur zufällig angegebenen Citaten, wodurch viele falsche Auslegungen und Raisonnements entstehen mußten, hier eine vollständige Aufzählung dieses Zweiges der jüngsten geographischen Literatur über dieses Land an seiner Stelle. Es ist dies nothwendig zur Verdrängung mancher schon eingeschlichener Irrthümer und Verfälschungen der Daten, als positive Wahrheiten aus den Geographien, vor denen man sich nicht genug zu hüten vermag.

Doch nur in so weit wir durch vielerlei Mühen im Stande gewesen, uns selbst in diesem Chaos zu orientiren, wird dies geschehen können, da uns doch wol noch nicht alle jene Indischen Originalnachrichten zu Gebote stehen, und selbst die erste Quelle nicht, die Calcutta Gouvernement Gazette seit 1825, in welcher, als einer officiellen Zeitung, seit dem Birmanenkriege, in Calcutta, die wichtigsten Aufsätze und Berichte eingerückt wurden. Wir citiren sie mit C. G. Gaz. Ein anderes Werk, Hor. Hayman Wilson Documents illustrative of the Burmese War etc. Calcutta 1827. 4. Appendix: Topogr. and statistical Notices Nr. 1—11. p. I—XV, enthält aber einen Abdruck aller jener auf Asam bezüglichen officiellen Artikel der Calc. Gov. Gaz. bis zum 22. März 1827, die wir hier mit Wilson Docum. App. Nr. und pag. citiren werden.

The Asiatic Journal and Foreign Register etc. London, seit Vol. XXI, enthält ebenfalls Abdrücke, Auszüge und Hinweisungen auf jene Calc. Gov. Gaz., aber mit eigenen Raisonnements des

[*]) Nur theilweise auch hie und da anderwärts, z. B. Klaproth Mem relat. a l'Asie T. III. p. 405—415. [*1]) Z. B. Capt. Lachlans Report, und Larenaudière Recherches sur le Bourampoutre, in Nouv. Annales des Voyages de la Geogr. etc. p. Eyries et Malte Brun. Paris 1826. T. XXX. p. 397—402.

Digitized by Google

Herausgebers, die von denen der Calc. Gov. Gaz. zu unterscheiden sind. Wir citiren As. Journ. Vol.

Dies sind, nebst einigen andern, wie die Asiatic. Researches etc., die Hauptsammlungen, aus denen sich folgende Reihe des Fortschritts der Entdeckungen nachweisen läßt.

Im Jahre 1825.

1. Lieutnant Burltons Letter dat. March 31 1825. river Burrampooter North. Lat. 27° 54′, E. Long. 95° 24′. — Der erste Blick in die neu sich aufthuende Landschaft Ober-Asams. s. Calc. Gov. Gaz. May 9. 1825; Wilson Doc. App, Nr. 1. p. I; Asiat. Journ. Vol. XXI. p. 52.

2. Capt. John Bryan Neufville Notices; über Sodiya bis zum Kundil und die Sinhpho-Staaten; anonym (from another source) mitgetheilt in Calc. Gov. Gaz. Jun. 9 1825; Wilson Doc. App. Nr. 2. p. II—III; dieselben Daten finden sich verarbeitet in der etwas später herausgegebenen Abhandlung; die auch neuere, später gemachte Entdeckungen enthält: Capt. J. Br. Neufville Deputy assistant of the Quarter Master General, On the Geography and Population of Asam, in Asiatic. Researches, Calcutta 1828. Tom. XVI. p. 331 bis 352.

3. Geographical Sketch of Asam, lithographirt, als Beilage der Calc. Gov. Gaz. Jun. 9. 1825; nur der Text als Commentar dieses ersten Entwurfs des Survey in Wilson Doc. App. Nr. 2. p. III; eben so in Asiat. Journ. Vol. XXI. p. 186—188 und XXII. p. 713.

4. Letter fr. Asam ohne Namen, in Asiat. Journ. Vol. XXI. 1826. p. 491.

5. J. Br. Neufville further intelligence etc., über die Verzweigung der obern Stromläufe bis Brahma Kund, in Calc. Gov. Gaz. Jun. 20. 1825; Wilson Doc. App. Nr. 3. p. IV; verarbeitet in Neufville On the Geogr. in Asiat. Res. T. XVI. l. c.

6. Lieutnant Jones of the Quarter Master Generals Departement, Route von Rungpore nach Jeypore am Bori Dihing, im May 1825, in Calc. Gov. Gaz. Jun. 23. 1825; Wilson Doc. App. Nr. 4. p. IV—VII.

7. Capt. Bedford erste Excursion und Beschiffung des Dihong-Flusses bis Pasial (28° 2′ N.Br.) im Nov. 1825; in Calc. Gov. Gaz. Febr. 2. 1826; in Wilson Doc. App. Nr. 5. p. VII bis VIII anonym; Asiatic. Journ. Vol. XXII. p. 178. in Excerpten namenlos.

8. Capt. Bedford erste Beschiffung des Dibong bis zu den 5 Mismi Dörfern, und erste Beschiffung des Dikrang, im Dezember 1825.

Digitized by Google

Zuerſt und einzig in Wilson Doc. App. Nr. 6. Voyage up the Dipeng etc. p. VIII—X mitgetheilt.

Im Jahre 1826.

9. Capt. Bedford erſte Schiffahrt den Bori Lohit aufwärts, und Entdeckung des Brahma Kund, im März 1826; in Calc. Gov. Gaz. 21. Sept. 1826; Wilson Doc. App. Nr. 7. p. X—XI; Asiat. Journ. Vol. XXIII. 1827. p. 495—500.

10. Lieutnant Wilcox Beſchiffung des Lohit von Sodiya, erſte Beſchiffung des Tenga Pani zu dem Lande der Mismi, und Nachricht vom Sri Lohit, Calc. Gov. Gaz. Nov. 2. 1826; Wilson Doc. App. Nr. 8. p. XII.

11. Notices on Mismis, and Bor Khamti, Calc. Gov. Gaz. Nov. 6. 1825; Wilson Doc. App. Nr. 9. p. XIII—XIV. Von beiden Excerpte ohne Namennennung in Asiatic. Journ. Vol. XXIII. 1827 p. 497—498.

12. Lieutnant Wilcox Verſuch jenſeit des Brahma Kund bis 5 bis 6 Tagereiſen oſtwärts bis in das Land der Mizhu Mismis, aber vergebliche Anſtrengung weiter oſtwärts zum erſten Lama Dorfe und den beiden Quellarmen des Lohit vorzudringen. Aus der Calc. Gov. Gaz. Sept. 21. und Nov. 2; bei Wilson l. c. p. XII; im Auszug in Asiatic. Journ. Vol. XXIII. p. 499, 799.

13. On Brahma Putra, Letter dated Sediya 16. Dec. 1826, by an Inquirer; Raiſonnement über das hydrographiſche Syſtem des Stromes; in Asiatic. Journ. Vol. XXIV. p. 44.

14. Lieutnant Wilcox und Capt. Burlton Excurſion und Beſchiffung des Dihong, zum zweiten male, gegen Norden, über Paſial hinaus bis Pashi (Pashee), unter 28° 6′ N.Br., der Monat iſt nicht angegeben, in Calc. Gov. Gaz. 15. Nov. 1827; Wilson Doc. App. Nr. 10. p. XIV—XV; Asiat. Journ. Vol. XXIV. p. 307.

15. Raiſonnement der Calc. Gov. Gaz. March 22. 1827, über das hydrographiſche Syſtem des Brahmaputra in Beziehung auf Klaproths Hypotheſe, in Wilson Doc. App. Nr. 11. p. XV; in Asiat. Journ. Vol. XXIV. p. 430. — Nachtrag hierzu aus Calc. Gov. Gaz. March 29. 1827, fehlt bei Wilson Doc.; aber in Asiat. Journ. Vol. XXIV. p. 434.

Im Jahre 1827.

16. Capt. Wilcox und Capt. Burlton Journal einer Reiſe von Ober-Aſam, nach dem Bor Khampti Lande und zum Irawadi, vom 24. April bis Juni 1827, in Calc. Gov. Gaz. Juli 16. 1827; Asiatic. Journ. Febr. 1828. Nr. CXLVI. p. 202; aus Calcutta Oriental Magazine, in Asiatic. Journ. Vol. XXVI. 1828. p. 524 bis 528 — fehlt bei Wilson Documents.

Digitized by Google

Die verschiedenen hierher gehörigen und allein brauchbaren Karten von Asam, zu andern Generalkarten von Indien ꝛc. gehörig, wie die neue Survey von Asam in J. Horsburgh Indian. Atlas sind im eigen schon angegeben.

8. Besondere Berichterstattung der einzelnen Expeditionen, seit 1825, durch Ober-Asam, und über dessen Ethnographie.

a) Lieutnant Jones Landmarsch von Rungpore nach Jeypo (6.—16. May 1825); Dikho und Bori Dihing Land.

Indeß die Flottille der Britischen Truppen nach der Capitulation von Rungpore den Brahmaputra-Strom aufwärts segelt bis Sodiya, hatte Lieutn. Jones von Rungpore [562]) se Truppen-Corps zu Lande bis Jeypore am mittlern Bori D hing zu führen, wodurch wir von der Landesnatur vom Dik aus entlang am linken Uferlande des Disung, über Bo hath bis Jeypore einen anschaulichen Begriff erhalten. D ganze Weg bis Borhath an 10 geogr. Meilen direct, beträgt al über 15 geogr. Meilen (62 Miles Engl. nach Wegdistanz), w gen der vielen Umwege und Krümmen, eine Strecke, die mit gr ter Anstrengung nur in 8 Tagemärschen mit den Trupp zurückgelegt werden konnte, weil fast überall schlechte Wege, vi Sümpfe und verwachsene Stellen (Jungles) vorlagen, und wilde Flüsse auf erst zu fällenden Baumbrücken oder Fähr zu übersetzen waren, da nur über einen derselben eine Brü von 3 Steinbogen gebaut war. Beim Ausmarsch von Run pore (6. May) gegen Ost, war der Weg die ersten 2 Stund ein hoher, breiter Erdwall, ein Bung, aber dieser brach b plötzlich ab. Am zweiten Tage ging es durch Bambusdickic nur ein paar Dörfer zur Seite, in Sumpfungen, zum Dikh Fluß, der 70 Ellen breit, reißend und tief auf einer Fähre, was oberhalb der alten Capitale Ghergong, übersetzt wu Jenseit folgten wieder Versumpfungen; eine Strecke guter Hoh weg (Bung) 15 Fuß breit, bis zu einer Steinbrücke über d Sizaeuma-Fluß. Die folgenden Tagemärsche wechselten m gute und böse Stellen auf dieselbe Weise immerfort mit einan der ab, so daß es selbst mit den Elephanten, welche der Ar

[562]) S. Jones Route s. ob. §. Anm. S. 356 Nr. 8.

Digitized by Google

gut bei sich hatte, fast zu schwierig war, sich die Wege hindurch zu bahnen. Einst mochte die Hochstraße (Bung) im besten Stande gewesen seyn, jetzt aber war sie an unzähligen Stellen von den Nullahs durchbrochen, welche die weiten, waldigen, buschigen oder mit Bambusdickichten bedeckten Ebenen mit ihren Versumpfungen füllten, oder oft zu beiden Seiten des Erddammes sich fließende Wassergräben gebildet hatten. Die ganze Gegend lag in Verwilderung, und bis Burhath (Bor Hath bei Renfville), das am achten Tagemarsche erreicht ward, hatte man nur aus der Ferne die Ueberreste weniger zerstörter Dörfer und verlassener Ackerfelder erblickt. Noch am letzten Tagemarsche war die Hochstraße von 5 bis 6 reißenden Nullahs quer durchbrochen. Von Borhath, das mitten im Waldlande, zwischen mannshohen Grasungen liegt, waren nur noch alte Stockaden und Wälle, ein paar Fuß hoch übrig, der äußere Graben 5 Fuß tief und 6 Fuß breit. Der Fluß Disung (Disang bei Neufville, Dessing bei Jones) ist hier 90 bis 100 Ellen (Yards) breit, am 14 May war er durchgehbar; aber Tags darauf schwoll er 3 Fuß höher an. Er kommt hier von S.O. vom Gebirg herab, und wendet sich bei dem Orte im Knie gegen S.W. Nur ein paar Stündchen im S.O. stürzt er sich, 40 bis 50 Fuß hoch, von Felshöhen herab; oberhalb ist er nur noch für Seringas (Kanoes?) schiffbar. Eben da, gegen S.O., liegen am Anfang der Vorberge, 70 bis 80 Fuß über der Plaine einige Asamesen-Dörfer, deren Bewohner durch die usurpatorischen Singphos aus der fruchtbaren Ebene hierher vertrieben sind. Weiter landein, gegen S.O., ein paar Tagereisen weit von Barhath, liegen die ersten Dörfer des Gebirgsstammes der Nagas, die mit den Asamesen befreundet sind.

Am 16. May wollte man vom Bette des Disung bei Burhath, nach dem alten Fort Jeypore, das nur 2 starke Stunden fern gegen N.O. am ganz benachbarten Bori Dihing liegt, fortrücken; aber die Walddickichte, die Bambusgehölze, die unzähligen Zerreißungen des Bodens durch die Nullahs, machten selbst den Elephanten die größten Beschwerden und Gefahr; man verirrte sich, man mußte umkehren, und sich mit Aussendung der Spione nach dem Fort Jeypore begnügen, das nach ihnen halb so groß wie Rungpore seyn soll, von 6 Fuß hohen Erdwällen, die 8 bis 10 Fuß breit sind, umgeben ist, und diese von 15 bis 20 Fuß breiten Wassergraben. Der Bori Di-

Digitized by Google

hing hat hier eine Breite von 200 bis 300 Ellen (Yards), und ist aufwärts bis Digli Ghat, nach Neufville, schiffbar. Dörfer umher waren hier nicht sichtbar. Zahlreiche Zuflüsse, sagt Neufville [563]), fließen hier von der südlichen Gebirgslinie der Nagpur-Stämme (d. i. der Naga-Stämme des Grenzgebirges von Asam) in die linke Seite des Bori Dihing, während seines Laufes oberhalb Jeypore (Jaypur bei Neufville); sie durchschneiden die Birmanenstraße, die hier, wie die Sinhphostraße, höher aufwärts gegen S.O. zieht, sie erschweren den Durchmarsch auf derselben während der nassen Jahreszeit ungemein, auf dieselbe Weise wie jene von Jones beschriebene Strecke abwärts von Jeypore. — Ein flüchtiger Asamese, der der Gefangenschaft der Sinhphos, die mit den Birmanen gemeine Sache machten, entlaufen war, erzählte, daß sie ihn vor drei Monaten in seinem Dorfe weggefangen und nach Bisa gong (oder Bisa gaum, nach gaum, d. i. dem Oberhaupte, oder nach gong, d. i. dem Orte genannt), wol 10 geogr. Meilen weiter aufwärts zur Quelle des Bori Dihing geschleppt hätten, wo er den Boden graben und Gras schneiden mußte. Es seyen dort Kornvorräthe für 2000 bis 3000 Mann Birmanen aufgehäuft gewesen, die man als Zuzug gegen die Briten erwarte. Die dortige Stockade sey 150 Ellen lang, mit 6 Fuß hohen Wällen und Gräben zu beiden Seiten.

b) Schiffahrt den Brahmaputra aufwärts, von der Gegend der Capitale Rungpore bis Sodiya (1825). — Die Moamariyas, die Miris nach J. Br. Neufville [564]).

Schiffe man auf dem Brahmaputra aus der Nähe der Capitale Rungpore stromauf, so fährt man die Einmündungen der Flüsse Disung, Bori Dihing und Diburu, die rechter Hand gegen S.O. oder auf dem linken Ufer des Hauptstromes liegen, vorüber. Diese ganze Uferseite ist mit einer verwilderten, buschigen, ebenen Landschaft überzogen, aus welcher hie und da Gruppen hoher Bäume hervorragen, welche die Lage früherer Ortschaften bezeichnen, die jetzt zerstört und verödet sind, weil ihre Bewohner von den Birmanen, den Sinhphos und andern Stämmen, die auf Menschenraub ausgehen, als

[563]) Asiatic. Res. T. XVI. p. 333. [564]) J. Br. Neufville Asiat. Res. T. XVI. p. 331—336; s. §. Anm. 366 Nr. 2.

Digitized by Google

Sclaven entführt ſind. Am Oſtende der Mojauli-Inſel, deren Spitze man hier verläßt, liegt zu ihrer rechten Uferſeite der Diſtrict Siſi, zu Asam proper gehörig, durch gleiche Räubereien verödet. An der Spaltung des Brahmaputra zu 2 Armen, welche dieſe Mojauli-Aue umfließen, liegt Solal Pal (Sotal Paat bei Wilson Doc.) bei Maura Mukh (Mukh heißt ein Ankerplatz), einſt voll Dorfſchaften, wovon jetzt nur noch wenig Ueberreſte ſich zeigen. Vom Siſi-Diſtrict an und von der Oſtſpitze der Mojauli-Inſel liegt das Norduſer des Hauptſtromes, Lohit, oder Brahmaputra, gegenwärtig ohne allen Anbau, nur mit Wald und Jungle bedeckt, nordoſtwärts, bis zu der Linie der erſten nördlichen Vorberge, bis zur Einmündung des Dihong. Weitere Nachricht von dieſem rechten Norduſer erhalten wir nicht, als daß daſelbſt zwiſchen Siſi-Diſtrict und Dihong-Einmündung das Volk der Miris ſeine Sitze hat.

Anmerkung 1. Die Moamariya, Mohamary, Morans ꝛc.

Am linken Süduſer des Hauptſtromes bezeichnet die Einmündung des Diburu (Diburu Nala) die Weſtgrenze des Diſtricts, den die Tribus der Moamariya einnehmen (Mahamary-Rebellen bei Fr. Buchanan); Neufville ſchreibt ſie Morans (Moraus bei Wilſon), andere Mutteks und Mowamarias; ſie ſind an Aſam tributpflichtig. Ihr Diſtrict verbreitet ſich über die große vom Bori Dihing im Süden, und vom Lohit im Weſten bis gegen Sodiya hin umfloſſene Aue, jene meſopotamiſche von Waſſern, Sümpfen, Wäldern und Jungles vielfach durchzogene Niederung, welche der Diburu, der im Süden von Sodiya der Kundil-Mündung gegenüber entſpringt, diagonal, von O. nach W., durchſchneidet, und in eine nördliche und ſüdliche Halbe theilt. An dieſem Fluſſe liegt die jetzige Reſidenz ihres Oberhauptes des Barſenapti (der Burſiapati b. Wilſon, Senapati b. Neufville heißt); der Ort heißt Rungagora (auf dem Survey und bei Wilſon, Banga gora bei Neufville) und liegt im Centro ihres Beſitzes; ihre früheren Capitalen Bara und Chota Sakri, nahe am Urſprunge des Diburu, lagen zu nahe an der Grenze der Sinhphos, und waren ihren Ueberfällen zu ausgeſetzt.

Die Moamariya, ſagt Neufville, ſind Hindus (?), oder vielmehr nur Biſhnu-Diener, aber ſehr lax in ihren Gebräuchen, und von den Bengalis kaum als ihre Glaubensgenoſſen anerkannt (die jüngſt bekehrten Aſameſen ſind von der Siva-Secte; vielleicht gehören dieſe Biſhnu-Diener noch einer älteſten Hinduherrſchaft in Aſam an). Den Aſameſen gelten ſie aber eben ſo raubſüchtig, wie andere Raubſtämme;

Digitized by Google

ihr Oberhaupt erkennt den Radja von Asam wol als seinen Oberherrn, er hat sich indeß während der letzten Kriege von Sinhphos und von der Birmanen Unterjochung independent zu erhalten gewußt; er zeigte sich den Briten befreundet. Im Norden der Moamariya-Aue, von der Einmündung des Dihong zum Lohit an, aufwärts, beginnt, am Norduser dieses Hauptstromes, das Gebiet der Mismis; aber abwärts von da gegen West, bis zur Ostspitze der Mojauli-Insel, sind Wohnsitze der Miris, deren Ortschaften zwar noch kein Europäer besucht hat, die aber nach Neufvilles Beobachtungen von den mehr östlichen Mismi, mit denen sie Fr. Hamilton vermischte, zu unterscheiden sind. Von ihnen hat Mirigong (gong, d. i. Dorf) seinen Namen, das etwas abwärts der Einmündung des Dihong liegt, welche Silanimukh (mukh, d. i. Ankerplatz) heißt; ein Name, den sie hier von den zahllosen Felstrümmern erhalten hat, die hier, vom Dihong und Dihong herabgewälzt, umher zerstreut liegen.

Anmerkung 2. Die Miris.

Die Miris sind ein fast barbarisches Volk, ganz roh, ganz verschieden in Sprache, Gestalt und Sitten von den andern Bewohnern Ost-Asams. Unter ihren Dörfern ist Motgaum die bedeutendste Ortschaft, welche erst kürzlich von ihrem Gaum (d. i. Oberhaupte) besetzt ist, der sich Asam unterworfen hat, weil er Schutz gegen die Ueberfälle seiner nördlichen Nachbarn, der Abor, vom Gebirgslande bedurfte. Wie diese sind auch sie treffliche Bogenschützen; sie vergiften ihre Pfeile mit dem Gift einer Pflanze, die in den Bergen der Mismi und Abor wächst; auch erlegen sie damit wilde Thiere, deren Fleisch dadurch nicht unschädlich gemacht wird. In Freundschaft mit dem Sodiya Gohain, oder Statthalter von Sodiya, stehen sie in Feindschaft mit dem Sinhphos.

c) Beschiffung des Dihong aufwärts bis Pasial und Pashi, durch Bedford (1825), Wilcox und Burlton (1826)[565]. — Sage vom Sri Lohit; die große Fluth. — Die Abor und die Bor Abor.

Unterhalb der Einmündung des Dihong ist die Station des Lieutnant Burlton, von woher er seinen ersten Brief, vom 31. März 1825 (s. oben §. Anm. S. 356 Nr. 1.), schrieb. An dieser Ankerstelle hatte der Hauptstrom, damals, eine Breite von 450 Fuß (150 Yards), im Felsenbett nur 3 bis 4 Fuß Wassertiefe; die äußersten Ufer seiner vielen Verzweigungen gab er auf 1800 Fuß (600 Yards) an. Von da zum Brahma Kund rech-

[565]) s. oben §. Anm. S. 356, 357 Nr. 7. und Nr. 14.

Digitized by Google

mehr er 10 Tagereisen. Den zunächst vom Norden herab einfallenden Hauptzufluß, den Dihong, beschiffte zuerst im Herbste desselben Jahres, Capt. Bedford; hier das Resultat seines Berichtes.

1. Erste Tagefahrt, 18. Nov. 1825. Die Einfahrt aus dem Hauptstrom nordwärts zum Dihong ist frei von Felsen, der Strom ist mild und ruhig, der Sand hier noch so häufig wie im Bette des Brahmaputra. Am Ufer entlang zeigte sich viel Wild. Nachmittags 3 Uhr passirte man die Einmündung des Dibong von der Ostseite, und sahe an jeder Seite desselben ein verödetes Dorf der Miri. Ein Assamese hielt hier mit seinem Dinghi (Kanoe), der durch einen Arm des Kundil in den Dibong gelangt war, und zwar auf einem sehr kurzen Wege, da er erst am Morgen von Sodiya abgeschifft war.

2. Zweite Tagefahrt (19. Nov.). Ohne viel Hemmung stromauf geschifft; der Sandgrund des Bettes nahm ab, in gleichem Maaße nahm die Menge der Rollsteine zu. Berge traten von der Ostseite dicht zum Strom heran, gegen Nord sahe man in dem Bergzuge die Lücke, welche das Stromthal herabsetzt.

3. Dritte Tagefahrt (20. Nov.). Die Stromschnellen (rapids) nahmen zu, sie fingen an sehr beschwerlich zu werden; ein Zufluß der Lali wurde vorübergeschifft.

4. Vierte Tagefahrt (21. Nov.). Die Zunahme der Stromschnellen nöthigte zum Aussteigen, man mußte das Boot fortstoßen; der Fluß war seicht, doch fehlte es nicht an Wasser; er nimmt hier eine entschiedene Wendung von Nord, wie bisher gegen N.W. Viel Wild, Büffel in Menge zeigten sich an seinen Ufern. Auch der Wasservogel, Kuwari, findet sich hier in Menge, und die Moschus-Insecten (Musk beetle) fangen an sehr beschwerlich zu werden. Man kommt hier der Gebirgskette schon so nahe, daß man die Bäume auf den Vorderbergen deutlich erkennt, und die einzelnen Ausrottungen der Wälder und bebaute Stellen; Dörfer zeigten sich aber noch nicht.

Fünfte Tagefahrt (22. Nov.). Um 4 Uhr Nachmittags zeigte sich am rechten Ufer, also an der Westseite, das erste Dorf Pasial, von Abors bewohnt (28° 2′ N.Br.). Der Radja des Ortes erlaubte die Weiterfahrt nicht, unter dem Vorwande, die weiter hin wohnenden Abors seyen zu wild, und die Gefahr vorzudringen zu groß. Man mußte sich also mit 2 Rasttagen in

Digitized by Google

Passal begnügen, und dann umkehren. Diese Abors zeigten sich als rohes aber gutmüthiges Volk. Die Berge gegen West waren von ihnen und den Maiyeng-Abors (Bor Meyong zwischen den rechten Zubächen Siom und Kola, zum Dihong, auf Horsburghs Survey) in Besitz genommen; die auf der Ostseite des Stromes nordwärts der Bäche Shiku und Yomuni, waren von den Padow, Silku (Silli), Mebu (Menbu b. Horsburgh) und Golimar bewohnt. Es besteht aber Fehde zwischen beiden Uferseiten. Die Passai-Abors hatten gute Waffen, Bogen und vergiftete Pfeile, auch Speere, oder ein schweres, scharfes Schwerdt, Dhao, wie die Singphos. Sie essen das Fleisch von Elephanten, Rhinoceros, Schweinen, Büffeln, Wild und Wasservögeln, doch zeigten sie Abscheu gegen das Essen des Rindfleisch, die einzige Spur des Hinduism bei ihnen. Sie trinken auch berauschende Getränke, und zeigten große Begier nach Salz, Tabak, Tuch. Auch bemerkte man wenig Spuren einer Religion bei ihnen. Sie sollen einem Götzen, Aphum, Opfer bringen, dessen Tempel jenseit der Berge der Abor liegen soll. In dem Worte hum glaubten die Briten einen Anklang an die Buddhistische Gebetsformel Om mani etc. zu finden (s. oben S. 167). Die Hauptkleidung dieser Abors bestand in dem Churia, d. i. einem Zeuge aus der Rinde des Udbal-Baumes gefertigt, das zugleich zum Teppich dient, um darauf zu sitzen, und zum Dhoti, d. i. zum Umschlag und zum Umwickeln der Lenden. Es hängt vorn und hinten etwa fünf Viertel Fuß tief herab, gleich einem weißen, buschigen Barte, und dient auch beim Nachtlager als Kissen, darauf zu schlafen. Alles andere ihrer Kleidung schien nur Ornament zu seyn, wie die Mütze, der heimartige Haarputz, Zierrath von Fellen, Halsperlen u. a. m. Die rothen Wollenzeuge, welche man öfter bei ihnen sahe, sagten sie, erhielten sie aus einem Lande das oberhalb der Gebirgskette liege (karmoisinroth und rosenroth ist die vorzüglichste Färbung der Wolle bei Tübetern, s. oben S. 263, 267, 272). Diese Abors übten das Recht des Stärkern gegen ihre südlichen Nachbarn, die feigen Asamesen; sie forderten von ihnen Contribution ein, und überfielen sie, wenn sie nicht zahlten, in Raubzügen, auf denen sie die Gefangenen als Sclaven mit in ihre Gebirgsheimath schleppten. Mehrere dieser ältern, weggefangenen Asamesen fanden die Briten bei den Passais noch vor; sie hatten sich in ihr Schicksal schon so eingewohnt, daß

Digitized by Google

sie ihnen Drang mehr zeigten, ihre Lage mit einer andern zu vertauschen.

Zweite Stromauffahrt durch Lieutn. Wilcox und Burlton (1826). Es fehlt der specielle Tagesbericht; wir erfahren nur, daß sie zwei Tagereisen weiter als das früher erreichte Pasial, bis zum Abor Dorfe Pashi vordrangen (28° 6′ N.Br.). Die Dorfbewohner hinderten sie an ihrem fernern Vordringen nicht, suchten sie aber von den Gefahren und Beschwerden, denen sie sich aussetzen würden, zurückzuhalten, versagten ihnen Führer, und leiteten sie irre durch falsche Aussagen. Dies zu den Naturhindernissen hinderte ihren Fortschritt. Die steilen Felsufer, die Seitengebirge, ein gewaltiger Stromfall (rapid), den sie nicht ohne Gefahr mit ihrem kleinen Fahrzeuge hinauf konnten, noch weniger herab, zwangen sie zur Umkehr. Als sie die nächsten Felsen am Ufer erkletterten, sahen sie den Strom ohne Unterbrechung über dem Cataract gegen West ziehen, die Führer sagten 4 geogr. Meilen weit, und dann wende er sich eben so weit gegen Nord. Der Weg zu dem Lande der Bor Abor geht hier direct gegen den Norden, er verläßt daher hier das Stromufer. Die Breite des Stromes ist hier auf 300 Fuß (100 Yards) reducirt; sein Lauf ist sehr langsam. Da er sich aber nicht verzweigt, so muß alles von oben herab zum Brahmaputra gehende Wasser durch diesen Canal seinen Ablauf haben. Dies ist aber mehr als die doppelte Wassermasse des Brahmaputra. Die Quelle dieses Stromes, sagten die Abor, soll sehr weit entfernt liegen. An dieser zuletzt erreichten Stelle lebe die Tribus der Simongs; an ihr Land soll das der Lamas (Tübet, oder Gombo?) dicht angrenzen. Nach einer andern Aussage [566]) von Mr. Scott und Wilcox, soll die dortige Aussage der Bewohner gewesen seyn, daß ihr Land an beiden Ufern des Dihong sich noch 10 geogr. Meilen (50 Miles) gegen N.W. ausdehne; die Volksstämme jenseit seyen ihre Feinde, mehr hätten sie selbst keine Kunde. — Wären diese Simongs schon zu jenen Ly'Lokhä-Völkern zu rechnen? die an der Südgränze Gombos im Süden des Momtchu oder südlichen Nurlang (s. oben S. 212, 214, 224) wohnen, den Klaproth für den obern Lauf dieses Dihong zu halten geneigt ist? von gekerbt-

[566]) s. oben §. Anm. S. 357 Nr. 13. Letter by an Inquirer etc.

Digitized by Google

ten und befärbten Lippen wird uns freilich nichts durch die Bolten erzählt. Oder sollten die nordwestlichen Feinde dieser Simongs erst jene H'Lokba's seyn? — Wenn aber dieser Momtchu (Montsiu, auch Lubnaghtsiu) wirklich wie dies Tübetische Quellen, nach Klaproth's eigener Angabe (s. oben S. 213 Zeile 2 von unten, vergl. S. 224 Zeile 18 von oben) versichern, sich in den großen Dzangbo von Tübet ergieße, so kann dieser Dshong nicht blos jener Momtchu, sondern mußte eben darum auch die Fortsetzung des Dzangbo seyn. Den Tübetern scheint Klaproth, obwol er diese Angabe späterhin fallen läßt, und nur dem Chinesenberichte folgt, hier eine genauere Kenntniß ihrer Hydrographie in ihrem eigenen Lande zuzutrauen, als den Chinesischen Kartenzeichnern und denen, welche jene Zusätze zu den andern Flußläufen (s. oben S. 223, 225 u. a.) der Khienlongschen Karte hinzufügten, aber zu diesem nichts zu sagen wußten, jedoch auch dieses wichtige Factum nicht wiederholten. Uns ist wenigstens auch kein einziges Beispiel historisch bekannt, daß Chinesische Autoritäten bis zu dieser Südgrenze Tübets gegen Asam vorgedrungen wären, um hier als Beobachter sprechen zu können, oder ein Urtheil zu haben, in einem Gebirgslande, von welchem, hinabwärts, die Beurtheilung der Flußläufe seine großen Schwierigkeiten hat. Eher würde uns hier noch die Aussage eines Kaufmanns aus H'Lassa[667]) gültig seyn, der von da nach China gereiset war, und dem Mr. Scott, der als Governor Generals-Agent in Asam beschäftigt war, die große Krümmung ihres Tübetischen Dzangbo (Tsanpu) skizzirt, welcher nach ihm zuletzt gegen den Süden fließe, ihnen ganz aus den Augen komme, bei seinem Eintritt in das Bergland der Abors und Duphlas dieselbe Ansicht, welche auch Turner in Teshu Lumbu mitgetheilt erhielt, ehe Europäer noch etwas vom Wsahma Kund erfahren hatten (s. Asien Bd. II. S. 485). Die Hypothese einiger Beiten[668]), den Subunshiri (s. oben S. 316) für den Ursprung des Momtchu zu halten, können wir eben so wenig theilen, wenn dieser, nach der Tübetischen Autorität, sich in den Dzangbo ergießt. —

Von dem Abor-Dorfe Pashi beschreiben Wilcox und

---

[667]) s. oben §. Anm. S. 357 Nr. 13. Letter by an Inquirer etc.
[668]) ebend. Nr. 14. und Nr. 13.

Digitized by Google

Burlton die Ausſicht als ſehr großartig, da man den Brahmaputra-Lauf, von da an, ſüdweſtwärts hinab bis Siſi (ſ. ob. S. 361) erblickt, auch die Vereinigung des Dihong mit ihm gegen Süd, im Oſt den Spiegel des Kundil und anderer Ströme, dahinter die hohen Schneegebirge im Oſten von Sodiya, aber auch hinter dieſen Piks noch viel weiter gegen S.O., das große wol 30 geogr. Meilen (150 Miles) ferne Schneegebirge der Langtan-Kette gegen das Stromgebiet des Irawadi hin. Wahrſcheinlich iſt es auf dieſer Excurſion, daß Wilcox eine kleine Sammlung von Gebirgsarten[69]) machte, welche beweiſen ſoll, daß die Nordkette von Aſam, auch den Beſtandtheilen nach, eine Fortſetzung des Himalaya-Zuges von N.W. her ſey. Vorherrſchend wie dort, ſo auch hier, Thonſchiefer, Gneuß und Porphyrgänge von eigenthümlicher Art, die hieſigen Sandſteinarten ſcheinen zur Grauwackenformation zu gehören, die mit rothem oder primairem Sandſtein wechſeln ſoll, in denen auch Steinkohlenlager zu erwarten ſeyen.

Anmerkung 1. Sage vom Sri Lohit und der großen Fluth.

Reuſvilles[70]) Beobachtungen in Ober-Aſam führten ihn dahin, in dieſem Dihong die Hauptader des Stromes von Aſam (nicht im Lohit vom Brahma Kund) zu erkennen, wegen ſeiner Waſſerfälle und der Direction ſeines Laufes. Dieſe Anſicht erhielt einige Beſtätigung durch die Begebenheit einer großen Waſſerfluth, die ſich vor einem halben Jahrhundert zur Zeit der Regierung Rajeswhara Singhas (ſ. oben S. 301) zutrug. Es kam plötzlich eine alles überſchüttende Fluth den Dihong herab und überſchwemmte das ganze Land, riß ganze Dörfer und Diſtricte mit ſich fort. Sie ſoll ſo heftig geweſen ſeyn, daß ſie der ganzen Landſchaft andere Geſtaltungen gab, und den Stromlauf ſelbſt weſentlich veränderte. Dieſe Fluth hielt 14 Tage an; mit ihr wurden allerlei Geräth der Agricultur und Hauswirthſchaft, auch Elephantenfallen und eine Menge anderer Dinge mit herabgeſchwemmt, die einer civiliſirteren und geſelligeren Population mit Ackerwirthſchaft und Hirtenleben angehörten. Dies beweiſt, ſagt Reuſville, offenbar eine Communication gegen Norden, entweder eine anhaltende, oder nur periodiſche, vielleicht nur occaſionelle, mit einem großen Strome der nördlich anliegenden Hochplaine. Dieſer große Strom, im Norden, wird in Aſam ſehr allge-

[69]) Asiatic. Journ. New Ser. Vol. I. 1830. p. 65.
[70]) ſ. §. Anm. S. 356 Nr. 2. Asiatic. Res. T. XVI. p. 335—337.

Digitized by Google

mein Sri Lohit, der heilige Strom genannt, der seinen Ursprung von einem obern, unzugänglichen Brahma Kund nehmen soll, von dem in heiligen Büchern die Rede sey, oberhalb derselben Gegend, wo der Buri Lohit oder Brahmaputra von Asam wirklich entspringe. Da alle Tribus, mit denen sich Neufville darüber besprach, von diesem Sri Lohit wußten, so meint er, müsse es wol ein großer Strom seyn, und der Dihong müsse mit ihm in Verbindung stehen. Die nähere Erforschung kann nur hierüber Aufschluß geben, ob ein solcher heiliger Nordstrom wirklich vorhanden sey, und in welcher Direction er seinen Lauf habe, oder ob er, wie Andere [671]) meinen, zumal wie er von den Sinhphos bei ihrer Wanderungsgeschichte (s. unten) angegeben wird, nicht ein blos mythologischer Strom sey. Daß der Dihong den Abzugscanal einer großen Wassermasse gegen Süden bildet, daran ist gar kein Zweifel mehr: denn er liefert die Hauptmasse des Asam-Stromes; es fällt also dieser Haupteinwurf [72]), daß er nicht der Tübetische große Dzangbo wegen geringer Wassermasse sey, sondern nur etwa der wasserarme Momtchu seyn könne, von selbst weg. Daß diese Wassermasse aber weit und jenseit der Gebirgskette herab komme, ist eben so ausgemacht, da man die Lücke seines Durchbruchs schon in weiter Ferne aus der Tiefe des Brahmaputra-Thales deutlich wahrnimmt. Der Dibong erscheint gegen den Dihong an der Mündung weit geringer an Wassergehalt.

Fr. Hamilton stellte die Hypothese auf, daß der Dzangbo in einen See falle, und daß der Dihong einer seiner Ausflüsse, jener Anastomose, sey. Daraus, glaubten Andere, sich das Herbeikommen jener großen, durchbrechenden Fluth erklären zu können. In der kalten Jahreszeit soll dieser Dihong [73]) in 1 Secunde Zeit, 50,000 Cubicfuß Wasser entladen, 3 mal so viel als der Dibong. Dies würde fast 4 mal so viel Wasser seyn, als der Rhein [74]) bei Basel, bei seinem niedrigsten Wasserstande fortsendet (bei 1 Fuß über 0°, am Rheinmesser = 13,440 Cubicfuß in 1 Sekunde), aber freilich noch nicht halb so viel, als der Rhein bei seinem Maximum von Höhe, von 22 Fuß über 0°, wälzt, wo er in jeder Secunde 136,900 Cubicfuß Wasser fortstößt (vergl. oben S. 352).

---

671) Wilson Doc. l. c. p. XIII. Asiat. Journ. XXIII. p. 499.
72) Klaproth Mem. rel. a l'Asie T. III. p. 409 Not.
73) Asiat. Journ. 1826. Vol. XXII. p. 713. 74) Escher von der Linth Estimation de la Masse d'Eau fournie annuellement par le Bassin du Rhin dans la partie Suisse des Alpes. Memoire in Bibl. Universelle Geneve Aout 1821. p. 278.

Digitized by Google.

Anmerkung 2. Die Abors und die Bor Abors.

Die Abors bewohnen auch die Gebirgsſtrecke, welche zwiſchen dieſen beiden Strömen ſich ausbreitet, eine rohe Gebirgsrace, nach Neufville, zahlreich, independent, davon der mächtigere Theil, die Bor-Abors, das innere, zurückliegende Hochgebirge einnimmt. Von ihm erlangte man nur wenig Kenntniß; denn bis zu Neufvilles Abgang aus Sodiya hatte noch keiner von ihnen ſich bewegen laſſen, den Briten einen Beſuch zu machen. Durch die Abor-Berge, ſagte man, ſolle ein Bergweg nach Nepal gehen, aber Niemand konnte nähere Auskunft darüber geben; von einem Theile des Abor-Landes erhielt Neufville eine Kartenſkizze, aber Mangel an Orientirung ließ ſie unbrauchbar. Eine Liſte der Häuptlinge der Abor auf der erſten, der vorderſten und niedrigern Bergkette hat er in der Richtung von Oſt nach Weſt mitgetheilt. Sie heißen:

1) Tani gaom nahe im N. von Silan mukh, zwiſchen den Bingumade und Salang Bergen. Gaom bezeichnet hier überall wie Gaum ſo viel als Chef (ſ. oben S. 360).
2) Taſi Tarin gaom, zwiſchen den Salang und Dokhang Bergen.
3) Takbang gaom, auf den Allure mah Bergen.
4) Takrum gaom, auf den Bohmadi Bergen.
5) Baſſin pong gaom.
6) Tabut gaom.
7) Lutung gaom.
8) Tibang gaom.
9) Lalli gaom.
10) Tanguſipang gaom.
11) Mia Nekhia gaom.
12) Tengi Pah gaom.
13) Kungiru gaom.
14) Tepokh gaom.

Nach einer Ausſage der Bor Abors, welche Capt. Bedford[75]) mittheilt, ſoll der Dihong vom Weſten herfließen und ein See, durch welchen oder aus welchem er hervortrete, auch dem Sobunſhiri ſeinen Urſprung geben; die Beſchreibung, bemerkt er aber, ſey faſt unvereinbar mit der Behauptung, daß auf dem nordweſtlichen Wege zum Lama-Territorium, der Dihong, von O. nach W. an dem 12ten Lagermarſche überſetzt und dann verlaſſen werde.

[75]) Asiat. Journ. XXIII. p. 499.

Digitized by Google

d) Beschiffung des Dibong bis zu den fünf Mismi-Dörfern, und des Dikrang oder Gurmura-Stromes, von Capt. Bedford (1825)[576].

1. Erste Tagefahrt (4. Dec.) 1825. Capt. Bedford schiffte bei klarem, schönem Wasser über Sand und Steinboden in die Mündung des Dibong (Dibeng, Dipong) ein, um den Survey des Stromes zu beginnen.

2. Zweite Tagefahrt (5. Dec.). Eine vorliegende, seichte Barre wurde passirt, welche durch Baumstämme, die der Strom in Menge herabschwemmt, sehr verstopft war. Der Fluß wird hier tief, mehrere Stromschnellen müssen überwunden werden, die Fahrt kann immer nur sehr langsam von Statten gehen. Man sahe an den Ufern viele Büffel, Wild, Leoparden, selbst Spuren von Elephanten, die man am Dihong nicht bemerkt hatte. Unter den herabgeschwemmten Baumstämmen fand sich gutes Zimmerholz zu Häuserbau und Booten, zumal von den Saoo- und Soleanna-(?) Bäumen; die Rinde des Demuru-Baumes (?) wird von den Asamesen mit Paun (?) gegessen.

3. und 4. Am 6ten und 7ten December erreichte man eine furchtbare, die Boote mit Zerstörung drohende Stromschnelle, dann wieder seichte Bänke, über welche man dieselben fortstoßen mußte.

5. Fünfte Tagefahrt (8. Dec.). Das erreichte Strombette war sehr breit, zertheilte sich aber in viele enge, reißende Arme. Am Vormittage passirte man den Bhanga nadi, der von Fischern so genannt wird, weil sie ihn für einen Dibong-Arm halten, der durch den Wald breche; nach andern Aussagen soll es ein selbstständiger Zufluß seyn, der vom Gebirg herabsetzt, für Kanoes war er nicht schiffbar, obwol die Breite seiner Mündung 450 Fuß (150 Yards); bei Regenzeit wird er sehr bedeutend.

Am 9. Dec. war Rasttag nöthig, um das leckgewordene Boot (ein Dingi), durch die mitgenommenen Fischer ausbessern zu lassen, die in dieser Kunst sich sehr erfahren zeigten.

6. Sechste Tagefahrt (10. Dec.). Der Dibong, der noch immerfort Waldung durchzog, wurde immer breiter, je weiter man aufwärts fuhr. Seltsam erschien dies, da seine Mün-

[576]) s. oben §. Anm. S. 356 Nr. 8.

Digitized by Google

lung kaum schiffbar schien, hier aber seine Befahrung viel practicabeler ward, selbst da, wo er sich in verschiedene Arme theilte, die breiter waren, als der früher vereinte Strom. Was wird aus dieser Wasserfülle, versiegt sie im Sande, kann sie stagniren? Woher kommt sie? sollte der Dibong im obern Theile seines Laufes mit dem Dihong communiciren, und einen Theil seiner Wasserfülle periodisch von ihm erhalten? Capt. Bedford war geneigt zu solcher Annahme, um sich diese seltsame Erscheinung zu erklären. In den Waldungen streiften viele Büffel, Wildpret, und das Geschrei des Hullu, des kleinen schwarzen, langarmigen Affen, das man unausgesetzt vernahm, zog die Aufmerksamkeit der Reisenden auf sich; auch das Flußufer war von Wasservögeln belebt.

Am 11ten Dec. ließen zu viele Stromspaltungen und seichte Stellen die Schiffer fast nicht vom Flecke rücken.

7. Siebente Tagefahrt (12. Dec.) Nachmittags rückte man bis zu einer Stelle vor, wo sich der Dibong in 3 Arme spaltete, deren 2 unpracticabel waren; beim Eingange des Dritten, mußte man erst die Steine wegschaffen, um in ihn einzuschiffen; doch rückte man in 2 Stunden Zeit kaum eine Viertelstunde Weges vor, zu beiden Seiten stürzten wilde Gebirgsbäche herab, die ganze Thaltiefe war mit Flußarmen und Buschwald durchzogen, dazwischen viele isolirte Felsklippen zerstreut, mit kleinen Waldinseln, die sich auf ihren Klippen über die Wasserspiegel erhoben.

8. Achte Tagefahrt (13. Dec.) Kaum fortzukommen; man rückte nur 2½ Engl. Meil. vor. Am Nachmittage setzte eine wilde Rapide aller Schiffahrt die Grenze. Ueber dieser Cataracte engte sich die Felsklippe zur Thalkluft zusammen. Man sahe zwar Spuren von Fußpfaden, und Fährten von Menschen und Thieren; in der Ferne stieg auch Rauch von Wohnungen auf; sie selbst erblickte man aber immer noch nicht, und nur ein paar wilden Streiflingen war man hie und da begegnet; aber keiner Ansiedlung.

9. Am 14. Dec. betrug die Flußbreite nur noch 60 bis 90 Fuß (20—30 Yards); das Wasser war nicht über knietief; sehr fern konnte also die Quelle nicht mehr liegen. Hier, am Abend, zeigten sich die ersten Mismis (Mishmis), wie es schien, feindselig; sie besetzten das hohe Felsufer, das den Flußlauf beherrscht. Sie hinderten die astronomischen und mathematischen Operatio-

Digitized by Google

nen des Surveys nicht, bildeten aber nur den Vortrab ih
Gaum, oder Oberhauptes, von Zilli, dessen Abkunft ab
wartet werden sollte. Dies nächste Dorf Zilli sollte 9 Stund
Weges entfernt liegen, das Dorf Mabum eine halbe Tager
dahinter. Als Capt. Bedford weiter zu dringen versuch
mehrte sich die Zahl der Mismis immer mehr, und sie v
langten, er solle auch die Ankunft ihres Gaum von Alon
abwarten. Indeß brachten sie Bienenwachs, Honig, Reis, Ir
wer u. a. zum verhandeln. Sie schienen keine Jäger zu se
wie ihre westlichen Nachbarn die Abors, mit denen sie sich
freundet zeigten, mit ihnen aßen, und mit ihnen von gemein
mer Abstammung zu seyn, auch einen Tempel, wie jene, in w
ter Ferne zu besuchen vorgaben. Wild war bei ihnen nicht
haben, die Mismis auf dem linken Dibong Ufer, gegen S
(nach dem Dikrang zu) sagten sie, seyen Jäger, zumal die v
Buhbajia, aber wilde Cannibalen. Nur zuweilen gingen
Zilli Mismi auf die Elephantenjagd, erlegten diese mit v
gifteten Pfeilen, schnitten die Wunde aus, und äßen das Fleis
Ihre fünf Dörfer lägen unter der ersten Bergkette, die g
gen Pasial zum Dihong ziehe. Sie nannten Zilli und Anun
dia, mit 30 bis 40 Familien, Mabum mit 10, Alonga m
20, Chunda mit 10; also an 80 Familien, mit mehr als 5
Personen; die aber jetzt in einer Fehde ständen mit den Abor i
West, wie mit anderen Mismi im Osten. Die mehrsten dies
Mismi waren in Häute gekleidet, und in ein grobes Baumwo
lenzeug, ähnlich den Abor; bei ihnen sahe man keine wollne
Zeuge. Aber viele von ihnen trugen Ringe unter den Knie
Ohren waren durchstochen mit Stücken von Metall und H
einige trugen halbrunde Kappen mit Rohr gerippt, ihre Waf
waren Dhaos, Bogen und Pfeile.

Am 17. Dec. Nachmittags erschien der Gaum von Anu
dia, der respectabelste unter allen; vorher hatten sich schon
von Zilli und andere gezeigt. Sie widerriethen das Weit
gehen, wegen der unvermeidlichen Gefahr durch die Feindsel
keit ihrer Nachbarn. Sie selbst wollten nichts in den Weg leg
Als am 18. Dec. noch andere Gaums, die von Alonga u
Mabum kamen, und Miene machten, die Fremdlinge als G
ßel zurück zu halten, für einige ihrer entführten und zu Sodi
zurückgehaltenen Landsleute, so beschloß Capt. Bedford noch
demselben Abend die Umkehr. Der Dibong, hatten d

Digitized by Google

Mismis ausgeſagt, theile ſich, bei ſeinem Austritt aus den Bergen, in 4 Arme, bilde aber unterhalb einen tiefen, gleichen Strom, hie und da mit Klippen; die Quelle ſoll fern liegen, aber wo? wie weit? keiner der Mismi wußte es, ſie verlaſſen ihre Dörfer nicht, aber, die Ausſage eines ihrer Oberhäupter, deſſen Wohnſitz nur 5 Tagereiſen vom Lama Lande abſtehen ſollte, mit dem er in beſtändigen Verkehr ſtehe, gab folgende Daten [577]), die wir aus der Originalquelle Calc. Gov. Gaz. March. 22. 1827, hier, zu fernerer Vergleichung beifügen, ohne ihre Wahrheit in allen Theilen nachweiſen zu können.

Der Dihong beſtehe aus 2 Armen; einer entſpringe im Lande des Khana Dheba (etwa 29° N.Br., 97° O.L. v. Gr.) und komme von O.; er fließe ziemlich gerade gegen W. (bis etwa 95° 20′). Dann vereine er ſich mit dem andern Arme, welcher von H'Laſſa komme, und hier auch Laſſa-Chombo, oder Tzambo oder Laſſa-Fluß, oder auch Kongbong heiße (ob Dzangbo? Gambo? Congbo? Fluß und Land in Unter-Tübet? (ſ. oben S. 212 ꝛc. 216, 223 ꝛc.). Durch die Berge hindurch ſey dieſer Fluß wegen ſeiner Rapiden nicht ſchiffbar. Aber es ſey dort, im Lande der Gendus (ob Gentoo? der Heiden?) ein großer See, aus welchem der Strom gegen Oſt fließe (etwa 28° 40′ N.Br.; 94° 40′ O.L. v. Gr.). Ob der Palte See? oder ein näherer, den etwa der ſüdliche Nukiang oder Lubnag tſiu und Mun tſiu (ſ. oben S. 223) durchfließt, und dann als Dihong im SO. dieſes Sees hervorträte? Dieſer Anſicht iſt Klaproths und Berghaus Kartenzeichnung gefolgt, welche den Oſtarm, Kleiner Tſchambo, den Weſtarm Laſa Tſchombo nennen; auch mag, wahrſcheinlich nicht die Capitale H'Laſſa gemeint, ſondern dieſer Name mit einem dortigen Orte in den Bergen, der Laſoi heiße, verwechſelt ſeyn. Aber, den Oſtarm kennt Niemand; der Berichterſtatter meint, er ſcheine ihm die Weſtwendung des großen Dzangbo zu ſeyn, der ſeine Wendung im Norden der Lohit-Quellen und des Brahma Kund nehmen müſſe; dann könnte er aber wol nicht der Kleine Tſchambo genannt werden? Er hat aber dieſen Namen, und ſoll jenſeit der unüberſteiglichen Schneekette der Mismi liegen. Die Berge dieſer Kette ſtreichen unter 28° 40′ N.Br., parallel

[577]) Calc. Gov. Gaz. March. 22. 1827; Wilson Doc. l. c. p. XV.; Asiat. Journ. XXIV. p. 430.

Digitized by Google

mit dem Südufer des östlichen Dihong-Arm, oder Klein Tschombo, und hindern jede directe Communication. Die Mi mis übersteigen sie auch nicht auf ihren Reisen in das Lan Land, sondern umgehen sie, gegen Ost, in dem sie dem Talu oder Nordarme des oberen Lohit folgen, und aus dessen Th dahin gelangen. Die Sage von jenem großen See hatte au schon Fr. Hamilton [578]) gehört. Ist nun aber jener La Tschombo wirklich identisch mit dem Mantsiu oder Mo tchu, und fließt er wie oben, nach Tübetischen Quellen ange ben ist (s. oben S. 224 u. 365), so müßte — wie wiederhol es hier — der östliche Arm, der Kleine Tschombo wirklich d wol der große Dzangbo seyn, wenn es nicht ein Ostzufluß zu de selben wäre, der immer als Dihong hervortreten müßte, oder, i Gegentheil wäre das Citat der Tübetischen Quelle ungegründ wie das auch Klaproth in der letzten Ausgabe seines Mem. I p. 386. in Mem. rel. a l'Asie III. für wahrscheinlich hält.

Wir kehren zu den Reisenden zurück. Nur eine klei Strecke oberhalb Capt. Bedfords Ankerstelle, wo der Stro in unzertheiltem Bette eine niedere Berghöhe umfließt, war d äußerste Punkt der Observation des Surveyors; von da keh man plötzlich um. Die Rückreise ging desto schneller üb die Rapiden; mehrere zerborstene Flußboote fand man in Trü mern unter den Cataracten. Am 19. Dec. passirte man ein kleinen Seitenarm des Bhanga Nadi, den Sitang Nad und schon Mittags gelangte man zur Mündung des Dikrang

Schiffahrt auf dem Dikrang, oder Gurmura der Khamti's.

Die Einmündung des Dikrang, 1½ geogr. Meil (8 Meilen Engl.) oberhalb des Vereins von Dibong mit de Lohit, hat 150 Fuß (50 Yard) Breite; sein dickschlammiges Wa ser durchströmt hier dichte Waldung.

20. Dec. Den Namen Gurmura führt eigentlich oberha Sodiya ein Arm des Dikrang, dessen klares Wasser üb Sandboden gehen soll, an dem sich Reste einer Brücke und ein Dorfes finden sollen, auf dem Wege nach dem Lande der Ca nibalen von Buhbejia. Die Schiffahrt auf dem Dikran wurde am 21sten und 22sten Dec. weiter verfolgt; dann wi

[578]) Fr. Hamilton Account. of Asam l. c. p. 260.

Digitized by Google

der Strom zur weiteren Auffahrt zu ſeicht. Seine Waſſer hal-ten Fiſche; die Wälder an ſeinen Ufern, treffliche Yams und an-dere nahrhafte Wurzeln. Auch die Orange wächſt hier wild, ihre Frucht iſt ſäuerlich, nicht unangenehm, ihre Haut hellgelb, wie bei der Limone. Der Baum Larubunda, der hier wächſt, hat eine Rinde mit der man Netze, Zeuge u. a. roth färbt; ſein Holz dient zum Bau der Kähne. Von Anwohnern iſt hier nicht die Rede. Den 24ſten bis zum 26ſten verwendete man auf die Rückfahrt zur Mündung des Dibong.

e) Der Sodiya Diſtrict [79]). — Die Khampti, Uſurpatoren am Norduſer des Lohit. — Die Sinhphos, Uſurpatoren im Sü-den des Lohit, ihre Coloniſationen am Noh Dihing und Tenga Pani.

Oberhalb des Territoriums der Miri und der Dihong Einmündung zieht der Brahmaputra oder Lohit, am Diſtrict Sodiya vorüber, deſſen Hauptort gleiches Namens, ein paar Stunden nordwärts vom Ufer am Kundil Nala liegt. Zwar an Aſam tributair, war dieſer Diſtrict, jetzt (1826), ganz verwüſtet, faſt nur von Flüchtlingen der Khamptis und Maluks (ein Zweig der Khamptis) bewohnt, die von den Sinhphos aus ihrem Heimathſitze im S.O. des Lohit ver-jagt waren. Ein Khampti Prinz war hier Statthalter; er hatte den Aſameſiſchen Titel Sodiya Khawa Gohain an-genommen, nur durch ſeine befreundeten Gebirgstribus unter den Miris und Abors geſtützt, hatte er ſich hier über der allgemeinen Verwirrung zwar erhalten, aber doch auch ſeinen Antheil mit an der Plünderung Aſams durch die Birmanen und Sinhphos gehabt. Er führte jedoch ſeine Abſtammung auch auf den Indra zurück, wie die Radjas von Aſam, wie die Chefs der Moamariya, die Shams und andere, die zu den Hinduproſelyten gehören, aber darum ihre Aſameſiſchen Ketzereien nicht ablegen. Der So-diya-Diſtrict beſteht meißentheils aus angeſchwemmten Bo-den, reich zum Anbau, trefflich zu Reisfeldern, giebt jährlich 2 Ernten, wird aber ſo ſchlecht benutzt, daß hier häufig Mangel und Hungersnoth eintrifft. An beiden Ufern des Stroms iſt hier lauter Buſchwaldung; ſeine Waſſer ſteigen und fallen ſehr

[79]) S. oben §. Anmerkung S. 367 Nr. 2.

Digitized by Google

plötzlich; er hat also schon die Natur eines Gebirgsstroms, der aus keiner sehr großen Ferne kommt. Die hohe Lage dieser Sodiya-Ebene gegen 1200 Fuß über d. Meere giebt ihr ein gemäßigtes Clima; es war nicht selten kühl, und Anfangs April 1825 stand der Thermometer [580]), am Morgen, oft nur auf nicht voll 17° Reaum. (70° Fahrh.), wenn die Temperatur des Lohit, vor dem Verein mit dem Dihong, nicht volle 12° Reaum. (61° Fahrh.) betrug.

Anmerkung 1. Khampti-Colonie in Sodiya.

Die Khampti Colonie in Sodiya ist nur ein Zweig der Bor Khampti, die viel weiter im S.O. jenseit der südlichen Grenzberge Asams, jenseit der Langtan-Kette, zum Irawadi hin, ihre ursprünglichen Sitze haben. Sie emigrirten aus dieser, ihrer südlicheren Gebirgs-Heimath, und erhielten in der Mitte des 18ten Jahrhunderts unter Rajeswhara Singhas Regierung die Erlaubniß sich in Ober-Asam, in den Ebenen auf der Südseite des Lohit, am Lenga Pani, anzubauen; sie legten hier die Colonie Laffa bori an, in welcher sie auch verblieben, bis zur Zeit, da Radja Gaurinath nach Gohati floh (1793), und die großen Revolutionen in Asam begannen. In dieser Periode nahmen sie mit Gewalt Besitz von Sodiya, verjagten die damaligen Herrscher, und machten die Asameser zu Sclaven. Sie behaupteten diesen Besitz im Einverständniß mit den Birmanen auch während deren Invasion in Asam; doch wurden sie von den nachrückenden, erobernden Singphos von der Südseite gegen die Nordseite Sodiyas zurückgedrängt. Die Khamptis sind von großem, schönem Menschenschlage; zumal ihre oberen Stände sind allen sie umgebenden Tribus in der schönen Gestaltung weit überlegen. In ihrer Religion und ihren Observanzen sahe Neufville keinen Unterschied von den Shans der Birmanen, die Buddhisten sind, Gautama und dessen Schüler als Idole verehren, aber in ihrer eignen Religion höchst unwissend sind. Diese Khampti wollen wissen, daß von der entgegengesetzten Seite eines hohen Berges, den sie Doi Sae Pha nennen, in Osten von Asam, der aus der Mitte von 4 anderen ungeheuren Bergen hervorrage, und auf der Grenze Asams und ihrer Heimath liege, die Quelle des Sri Lohit (des Heiligen Nord-Stroms), des Lohit von Asam, aber auch die des Irawadi oder Südstroms sey, der nach Awa fließe.

Anmerkung 2. Die Singphos, die Usurpatoren von Ober-Asam.

Auf dem linken Uferlande des Lohit, Sodiya im Süden, im

[580]) Calc. Gov. Gaz. May 15. 1825; Asiat. Journ. Vol. XXII. p. 713.

Digitized by Google

Osten des Territoriums der Moamariya, zu beiden Uferseiten des unteren Noh Dihing und des ganzen Tenga Pani, haben sich die Tribus der Sinhphos eingedrängt. Am Tenga Pani [81]) hat Lieutnant Wilcox durch Beschiffung dieses Stroms ihre Sitze an demselben selbst kennen gelernt. Nachdem er auf demselben an Mora, Tenga, Marbar und an Disavi vorüber gekommen war, verminderte sich der Strom bis zu 24 und 30 Fuß, und Baumstämme, die sich in das Bette des Flusse eingewühlt, hinderten die weitere Auffahrt. Wie alle Ströme, oberhalb Sodiya, hat auch er sehr viele Stromschnellen, und so starke Gefälle, daß er fast nie seine Ufer überschwemmt, obwol sie sehr flach sind. Sein Uferland ist ungemein fruchtbar, aber sparsam bebaut, und so dünn bevölkert, daß die Sinhphos hier, was sie sonst nicht thun, die Hand selbst an den Pflug legen müssen.

Wo hier das Land der Moamariya aufhört, da fängt das Land der Sinhphos an. Sie verdrängten aus diesem Lande die früheren Unterthanen Asams und die Khamptis seit 40 Jahren haben sie hier ihre Colonien gegründet, denen sie die Namen ihrer Stammsitze in ihrer früheren Heimath beilegten, oder vielmehr ihrer Stammesoberhäupter selbst, wie Bisa Gaum, Dasa Gaum u. a., welches die Geschlechtsnamen ihrer Häuptlinge sind (Gaum, oder Ghaee Gaum, d. h. Oberhaupt). Bisagong (gong, d. i. der Ort) ist von allen der mächtigste dieser Tribus. Alle sind gegenseitig unabhängig von einander; doch theilen sie sich, nominal, in XII Gaums, oder Cantons, Clans, die in XII Herrscher (s. oben die ältere Dodecarchie vom Osten S. 307), ein Collectiv-Name für das ganze Volk, dem die Zahl nicht immer entspricht, da der Chefs oft weit mehrere seyn sollen. Nach jenen beiden genannten Gaums, sind die Satu Gaum und Lattora oder Lattao Gaum (dieser, an der Quelle des Tenga Pani) die bedeutendsten. Kein politisches Band scheint sie zusammenzuhalten, sie handeln isolirt oder verbündet, je nach den Umständen; nur bei Raubzügen halten sie Brüderschaft. In ihren früheren Gebirgssitzen lebten sie nur von Raub, und auch jetzt bauen sie den Acker nicht selbst, oder hüten ihre Heerden, sondern sie halten dazu ihre Asamesen-Sclaven an, zu denen sie sich der Zahl nach, wie 1 zu 20 verhalten sollen. Bei der Schwäche und Feigheit der Asamesen, haben sie mit Feuer, und Schwert, ganz Ober-Asam verheert, und bis Rangpur und Jorhat alles arme Volk in Sclaverei weggeschleppt, das ganze Land ausgeleert. Beide Stromufer sind durch sie ganz entvölkert, und die Zahl ihrer Sclaven steigt ins Unglaubliche. Doch den größeren Theil behielten sie nicht, sondern verhandelten ihn an ihre Nachbarn, die Khamtis, die Shan's und an ihre eigene Brüder, die Ge-

[81]) S. oben Anmerkung S. 357 Nr. 10.

Digitized by Google

birgs Sinhphos im S.O. Viele ihrer Asamesen, die sie als Feldarbeiter in Ober-Asam zurückgelassen hatten, wurden bei der Britischen Occupation aus der Sclaverei befreit, da die Sinhpho-Colonien, weil Verbündete der Birmanen, auch als Feinde galten.

Die früheren Sitze der Sinhphos waren die südlichen Grenz-Gebirge Ober-Asams, im Osten der Nagas (s. oben S. 359); aber südwärts, nicht gegen Asam, sondern gegen Ava zu. Da sie im Osten der Ava Passage (s. oben S. 346) gewohnt haben sollen, so wären sie aus dem oberen Stromgebiete des Irawadi (d. i. des Sri Serhit Armes, der Nam Kio, s. oben S. 342), wie sie selbst sagen, nach Ober-Asam hinabgestiegen.

Nach den glaubwürdigsten Aussagen des verständigen Chefs von Bisa Gaum, erhielt Neufville [883]) folgende Berichte über sie, welche auch mit den Aussagen der andern wesentlich übereinstimmen.

Auf der Hochebene des Berges Mujoi Singra Bhum (Bhum, d. h. Berg), der zwei Monat Weges fern von Sodiya, zwischen dem Lande der Bor Khamptis und der Grenze Chinas liegen soll, und vom Sri Lohit (d. i. heiliger Fluß), der gegen Süden zum Irawadi fließe, bewässert würde, sagen sie, sey die Urheimath der Sinhphos (ihr Paradiesland). Dort wären sie noch unsterblich, hatten Umgang mit den Planeten und Himmelsgeistern, beteten in Reinheit das höchste Wesen an. Aber seitdem sie in die Ebenen hinabstiegen, traf sie das Loos der anderen Menschen. Sie färbten ihre Hände im Blute der Menschen und Thiere zur Selbsterhaltung und zur Vertheidigung; sie nahmen bald den Götzendienst und Aberglauben ihrer Nachbarn an. Seit dieser Zeit sind 21 Generationen verstrichen. Von ihren Wanderungen [884]) aus jenem Paradieslande gegen West sagen sie, hätten sie sich zuerst auf der Plaine Kunduyung niedergelassen, an einem Arme des Sri Lohit (? Dieß kann also der fabelhafte Strom im Norden gegen Tübet nicht seyn, und hier, wie anderwärts, ist offenbar Sri Lohit und Siri Serhit öfter mit einander verwechselt s. oben S. 367). Von da seyen sie zu den Bergen Nangbreng buk gezogen, die in S.O. von Hukhung (Bija nun yua der Karten) liegen, im West von Bhanmo, und 4 bis 5 Tagereisen von der Chinesischen Grenze (von Yunnan?). Von da zogen sie zu den Kulto bung Bergen. Von da zum Pisa Pani, im Ost von Hukhung. Von da nach Munung Pani, wo sie eine siegreiche Schlacht gegen die Birmanen und Shans erfochten. Von da erst zum Tukung Pani, nach Alt-Bisa, oder Hukhung (Bija nun yua). — Das Detail dieser Angaben können wir freilich auf unsern Karten noch nicht

[883]) Asiatic. Researches l. c. T. XVI. p. 339. [884]) Ebend. p. 350.

Digitized by Google

verfolgen; aber es ist ein Fingerzeig ihres Herkommens von S.O., da sie einige Kenntniß jener Landschaften besitzen; eine Auswanderung von den Grenzen Chinas gegen West, vor etwa 5 bis 6 Jahrhunderten, vielleicht aus der Periode, da Mongolengewalt dort wüthete und zerstörte. Bei einer ihrer Westwanderungen rückten sie also in jenes obere Stromgebiet des Irawadi, zum Strom vom Nam Khio-Gebirge, bei Maunchi (s. oben S. 367), zum Turung (Turung Pani) vor, der seine Quelle im Süden der Paktoi-Berge hat, die an der Südseite der schneeigen Langtan-Kette liegen, zwischen Asam und dem Lande der Kosa Shan. Südwärts zieht dieser Turung (entweder identisch mit dem Nam Khio, oder einer seiner Seitenflüsse) an Hukhung oder Mukhung, d. i. Mogaun der Karten, vorüber zum Irawadi, wo der Name in Samokhtura übergeht. Nordwärts jenes Mogaun aber liegt das alte Bisa Gaum (Bisa nun yua der Karten), von welchem die neue Colonisation von Bisa Gaum der Sinhphos in Asam ausging. Von der Nordseite der Patkoi-Berge entspringt aber der Noh Dihing, dem die Sinhphos entlang zogen. So ist ihre eigene Aussage der Emigration gegen N.W. Die Anführer bei diesen Expeditionen sollen die Bisa, die Kultung, die Satao und die Nanla gewesen seyn, deren Nachkommen gegenwärtig am weitesten verbreitet sind

Diese Sinhphos erhielten sich selbstständig von der Obergewalt der sie umgebenden Herrscher; ihre zertheilten Häuptlinge von gleichem Rang und Ansehn blieben zwar auch unter sich unabhängig, nehmen aber doch sehr verschiedenen Gang der Entwicklung. Ihre beiden Hauptabtheilungen sind I. die Sinhphos im engern Sinne, und II. die Kakus, von geringerer, aber doch nicht serviler Race.

Die Sinhphos zertheilen sich in 4 Tribus: Thengai, Masang, Lubrang, Mirip. In ihrer Heimath, im alt Bisa Gaum, bauten die Aermeren unter ihnen den Reicheren den Acker, und verkauften sich ihnen temporär, oder auf Lebenszeit, dann erhielten sie wol auch die Töchter ihrer Herren zu Frauen, und wurden deren Hausstande als die Geschäftsführer incorporirt; ein Verhältniß, das keine Erniedrigung war. Die Sinhphos dieses dependenten Zustandes hießen Gumlao.

Ihre Erbschaftsverhältnisse waren sonderbar; der älteste und der jüngste Sohn theilten die ganze Erbschaft; der Aelteste nahm Gut und Titel, der Jüngste die Personen und die Heerden, die mittlern Brüder erhielten nichts, blieben in ihrem Unterhalt wie bei des Vaters Lebzeiten dem ältern Bruder zur Last. So erzählten die Gaums von Bisa und Satao, daß ihr gemeinsamer Ur-Ahn, Satao Gaum, vor 7 Generationen, 3 Söhne hinterließ, von denen die heutigen Geschlechter der 1) Satao, 2) Bisa und 3) Wakyait Gaum abstammen. Von diesen succedirten die Satao, in der Landesherrschaft, die Wa-

Digitized by Google

Lyait erhielten die Menschen und Heerden, die Bisa ohne Eigenthum, sich selbst überlassen, gebrauchten ihre eigenen Kräfte, und erhoben sich nun durch Thätigkeit und Industrie bald über beide andere Geschlechter.

Auch aus der geringern Race der Kakus haben sich einzelne unter ihnen zu höhern Stufen emporgeschwungen; so z. B. der jetzige Gaum von Satora, ein Kaku, der in gleichem Ansehn wie die andern Sinhypho-Chefs steht, und einer der einflußreichsten im Lande ist.

Ihre Religion scheint ein Gemisch der verschiedensten Idololatrien und Superstitionen der Nationen zu seyn, mit denen sie in Berührung traten, ohne bestimmtes Dogma, oder Ritus, für die ganze Nation. In allen Dörfern findet man Priester und Tempel des Gautama; diese sind ihnen nach ihrer eigenen Erzählung von den Shans und Khamtis, also vom Süden, aus dem obern Irawadi-Lande, zugebracht. Zugleich aber haben sie eine Art Heroen-Cultus; denn sie vergöttern die im Kriege gefallenen Sinhyphos, und bringen ihnen Opfer als ihren Penaten. Einem Megh Deota, d. i. einem großen Gotte, der Elemente, der Wolken, der Steine (Ringschis genannt) bringen sie, bei jeder Noth, wie Hunger, Krankheit u. s. w. Opfer; Büffel, Schweine, Hähne. Die Häute der so geopferten Büffel werden in ihren Hütten als Zeichen der Frömmigkeit aufgehängt.

Sie haben Polygamie, unterscheiden aber die Kinder, die ihnen von Asam-Müttern, oder von Fremden geboren werden, und die vom reinen Sinhypho-Geblüte. Den Kindermord verabscheuen sie.

Todtencultus. Die Armen werden sogleich begraben, die Reichen öfter 1 bis 2 Jahr aufbewahrt, dann der Verwesung übergeben, aber die Ueberreste in die Wohnung zurückgebracht, und mit allen Insignien ihres Ruhms aufbewahrt. Eine solche Leiche fanden die Briten in einer eroberten Stockade von dem Gaum von Gakhind, die schon seit 2 Jahren dort stand. Später wird für sie ein Denkmal, von Erde mit Bambusmatten umgeben, errichtet. Bei einem natürlichen Tode, sagen sie, die Gottheit habe den Menschen heimgerufen; ist es ein gewaltsamer, so schlachten sie einen Büffel und befestigen dessen Schädel an ein Kreuz.

Ihre Waffen sind der Dhao, ein kurzes Schwerdt, mit stumpfem Ende, ein längliches Holzschild, Bogen und Speer, selten Feuerwaffe.

Die von ihnen besetzten Niederungen sind sehr fruchtbar, gut bewässert, zur Reiscultur trefflich geeignet, geben 2 Ernten; Zuckerrohr, Mais würden auch gedeihen. Der größere Theil des Landes ist aber verwildert, überwachsen, entvölkert. Nur Sclaven betreiben jetzt den Ackerbau; ihr vortheilhaftes Besitzthum zu behaupten, meint Neufville, würden die dortigen Sinhyphos auch wol der wiederhergestellten Ordnung sich fügen, und an Asam unterwerfen. —

So weit die Nachrichten über dieses eingewanderte Colonievolk, dem wahrscheinlich schon mehrere andere auf denselben Wegen nach Ober-

Digitized by Google

Aſam vorhergingen, wie die, welche vor der Zeit der Dodecarchie über Nora herabkamen (ſ. oben S. 307).

f) Erſte Beſchiffung des Lohit oberhalb Sodiya, und Entdeckung des Brahma Kund durch Capt. Bedford (März und April 1826)[583]). — Die Mismis. —

Die früheren Erzählungen von einem Brahma Kund, oder einem heiligen Waſſerbecken, aus welchem der Lohit hervortreten ſollte, eine Localität, welche in den Friedenszeiten Aſams einſt ein ſtarkbeſuchter Wallfahrtsort im Lande war, deſſen auch in der Hindu-Legende, zumal im Kalika Purana umſtändlich gedacht wird, vorzüglich aber das Intereſſe der Erforſchung der wahren Quellen des Brahmaputra-Stromes, bahnten, nach manchen vergeblichen Verſuchen, endlich auch den Weg bis zu dieſer Felswildniß im Oſten Sodiyas, die, nach frühern Erkundigungen, an 10 geogr. Meilen, oder 6 Tagereiſen fern liegen ſollte, und von den jetzigen Landesbewohnern für den wahren Kund des Brahma gehalten wird, obwol, wie ſich ſpäter ergab, die Legendenbeſchreibung keineswegs zu der Ortsbeſchaffenheit zu ſtimmen ſchien, und darum einiger Zweifel übrig bleibt, ob der heutige Brahma Kund, bei den längſt in Unwiſſenheit verſunkenen Bewohnern Ober-Aſams, auch derſelbe Brahma Kund des Kalika Purana ſey.

Capt. Bedford, der erſte Europäer, der ihn erreichte, ſchiffte ſich am 3ten März 1826, am Kundil Mukh zum Brahmaputra ein, und paſſirte dieſen und die nächſten Tage die Mündungen des Noh Dihing, des Tenga Pani und eines kleinen Flüßchens vom Norden her bei Balijan. Der Hauptſtrom iſt hier zwar überall noch bedeutend breit, auch an manchen Stellen ſehr tief; er wird aber von da ſtets von Felſen durchſetzt, durch kleinere und größere Inſeln in vielerlei Arme geſpalten, und dieſe ſtürzen ſich in unzähligen Stromſchnellen und Cataracten über die Felsbänke und Stufen herab. Das klare Waſſer wird nur durch Regen trübe, die aber im März häufig und während dieſer Fahrt ſo heftig nieder ſtürzten, daß die Fahrt auf dem wüthenden Strome dadurch gefährlich wurde, mehrere der Boote unter die Fluthen geriſſen und zerſtört wurden, mehrere der Schiffer dabei ihren Tod fanden. Jeder Tag drohte den Reiſenden

[583]) ſ. oben §. Anm. S. 357 Nr. 9.

Digitized by Google

mit einer neuen Gefahr. Am 10ten März verließ man den Hauptstrom, und schiffte in den Sukato-Arm ein, der aber nicht weniger wie jener vielfach zerspaltete, und von unzähligen Klippen und Rapiden durchsetzt wird. Die Ufer waren mit dichten Wäldern bedeckt, in denen man nur selten einen Vogel oder ein Thier sahe, und wo sich keine Spur menschlichen Lebens zeigte, obwol auf der Sukato-Insel ein Tribus der Mismi, zu Chata, angesiedelt ist, der weit mildere Sitten hat, als seine rohern Gebirgsverwandten, doch sind sie in Gesichtsbildung, Tracht, Sitte im Wesentlichen nicht von ihren Brüdern am Dibong verschieden. Ihre Waffen sind Dhao, Speer, Pfeil und Bogen, die zuweilen mit Elfenbein eingelegt sind. Ihre Reisetaschen mit den buschigen Fasern des Sawa-Baumes überzogen, sehen wie von Fellen gemacht aus. Sie sind in ihren Speisen nicht lecker; der Moschuskäfer (? Musk beetle), ein Insect, das am Tage in Menge unter dem Schatten der Steine lauert, in der Nacht umherfliegt und einen widerlichen Geruch ausstößt, wird allgemein von ihnen zu ihren Pflanzenspeisen genossen.

Nach 18tägiger Reise, nachdem einige 40 Rapiden überwunden waren, schiffte man aus der Verzweigung des Sukato wieder in den Hauptstrom, den Lohit, ein, der aber hier seine Schiffbarkeit verliert, von engen Felsklüften umschlossen wird, voll gewälzter Felsblöcke liegt, aus Granit und verwittertem Feldspath. Die festanstehenden Schichten sind horizontal, die herabgeschütteten Felsblöcke sind oft hausgroß, und zertheilen den Strom in Arme, dessen ganze Breite hier nur noch 200 Fuß beträgt. Mit großer Gewalt, mit Sprudeln und Tosen, durchbricht er hier die vordere Bergkette, er stürzt von der Höhe einer Cataracte; Felsmassen hemmen im Engthal den Blick nach seinem obern Laufe, und dichte Waldungen von Dhak oder Kinsuka (Butea frondosa) machen dieses unzugänglich. Dieser Baum, bis zur Höhe von 50 bis 60 Fuß emporwachsend, schmückt überall das Ufer des Lohit, oder Brahmaputra, durch seine schönen, scharlachrothen Traubenblüthen, die auf das lebhafteste mit den großen, weißen, duftenden Blüthen der Schlinggewächse und Ranken, der Kolia contrastiren, und diese reiche, romantische Wildniß zieren, hinter welcher der Strom wieder einen ruhigern Lauf gewinnen soll. Die sanftern Bergformen scheinen dies auch zu bestätigen; der Strom soll da nur eine Strecke lang zwischen Hügeln mit etwas veränderter Richtung von S.O. herziehen, hinter

Digitized by Google

dieſen aber eine zweite, höhere Kette aufſteigen, und dahinter das ewige Schneegebirge. Nach einigen mislungenen Verſuchen, eine Paſſage am Strom hin, gegen den angeblich nahen Urſprung des Stromes, zum Deo Pani (Pani der Fluß), oder Brahma Kund, dem Gottesſtrome, oder Brunnen des Brahma, zu finden, und nach einigen vergeblichen Beſtrebungen auch nur die Gebirgsdörfer zu erreichen, deren Rauch man auf den benachbarten Höhen aufſteigen ſahe, gelang doch endlich noch eine Communication mit den Mismi von Dilli, einem Dorfe, das eine Tagereiſe vom linken Stromufer entfernt liegt, und mit dem Gaum (oder Tikla), d. i. dem Oberhaupte des Brahma-Kund-Dorfes, unter deſſen Geleit das Baſſin, am 4. April, beſucht ward.

Es liegt am linken Ufer des Lohit, und beſteht aus einem vorſpringenden Felſen, der am Flußufer hinzieht, und ein ziemlich großes Baſſin bildet, welches drei kleinere, vom Gebirge der Mismi herkommende Waſſer (ſie heißen Juhjung, Tiſſik, Digaru) aufnimmt. Von der Landſeite aus geſehen, gleicht dieſer Fels einer gothiſchen Ruine; ein Felsſpalt, der einen Durchblick wie durch ein Fenſter gewährt, vermehrt die Täuſchung. Auf ein paar Steinbänken zwiſchen Buſchwerk bringt man die Opfergaben; darüber, von einem Tafelfelſen herab, gewinnt man einen ſchönen Ueberblick über das Felsbecken, den Strom und die Gebirge umher. Auf den Gipfel der thurmhohen Zacken des gothiſchzerriſſenen Felsberges, den Deo Bari, d. i. die Wohnung der Gottheit, zu gelangen, in deſſen Schooß das große Baſſin liegt, aber auch ein kleines etwas höhergelegenes, das ſich in das große ausgießt, iſt unmöglich. Das kleine Kund iſt nur 2 Fuß weit, das große 70 Fuß lang und 30 Fuß breit. Der eigentliche Name von dieſem iſt Purbut Kat'har, als Anſpielung auf eine Legende vom Paraſu Rama, der mit einem Hiebe ſeines Kat'har (d. i. Axt, wie in ähnlichen Legenden in Kaſchmir, Nepal u. a., ſ. oben S. 69) dem Brahmaputra einen Weg durch die Berge eröffnete. Die Opfer, welche man gegenwärtig hier bringt, machen es ſehr zweifelhaft, welcher Gottheit dieſe Stelle geweiht iſt; denn ſie widerſprechen, wie z. B. das Blut der Vögel und Kühe, geradezu jedem Hindu-Ritus. Was der Prieſter ſpeiſet, glaubt man hier, ſey auch der Gottheit angenehm. Die Mismi, welche hier wohnen, haben keinen Abſcheu vor dem Eſſen von Rindfleiſch, Schweinefleiſch, Geflügel u. ſ. w. Die Pilgerzahl,

Digitized by Google

die zum Brahma Kund wandert, ist weder wohlhabend noch beneidenswerth. Der Tikla von Brahma Kund war der jüngste von 3 Brüdern, die gleichen Antheil an den hiesigen Opfergaben der Pilger haben. Sie nahmen den Besuch der Briten ohne alle Besorgniß, mit größter Gastfreundlichkeit auf; aber der Mangel an Lebensmitteln hinderte dort an einem längern Aufenthalte, und machte selbst eine eilige Rückkehr nach Sodiya nothwendig, die auch am 11. April begann. Der trübe regnichte Himmel hinderte jede astronomische Beobachtung; nur die Spaltung des Sukato vom Lohit konnte auf 27° 51′ 21″ N.Br. bestimmt, und danach die Lage des Brahma Kund berechnet werden (57° 53′ N.Br., 96° 26′ O.L. v. Gr.). Das Thermometer stand, bei beständigem Regen und steten O. und N.O.Winden, die vom Gebirge herabwehten, auf 10° bis 13½° Reaum. (57 bis 66° Fahr.); bei Sonnenstrahl war die Hitze sehr groß.

Die Lage des Brahma Kund war nun entschieden, und seine Unbedeutenheit klar, eben so entschieden, daß er keineswegs die wahre Quelle des Lohit sey. Aber die weitern Forschungen waren mit Schwierigkeiten verbunden; sie führten nur zu folgenden Aussagen, die uns bis jetzt leider nur fragmentarisch und unvollständig mitgetheilt sind.

Lieutnant Wilcox [584]) versuchte es, den Lohit weiter landeinwärts zu verfolgen, auch gelang es ihm, auf 5 bis 6 Tagereisen Weges, jenseit des Brahma Kund, weiter ostwärts vorzudringen, in das Land der Mizhu Mismi, bis dahin, wo nur noch 4 Tagereisen bis zum ersten Lama-Dorfe seyn sollten. Aber an dieser Stelle entstand bei der Reisepartei einiges Mistrauen gegen einen der Gebirgs-Chefs, und diese zog sich sogleich in den District der Tain Mismi wieder zurück, die ihr volles Vertrauen einflößten. Bei den unruhigen Banden, die umherstreiften, wartete Wilcox hier einigen Beistand zum weitern Vordringen ab. Er folgte dem südlichen Ufer, seiner ersten Route, und wollte dann nach dem nördlichen übersetzen. Während der ersten Hälfte seines Weges, war alles Kalksteingebirge, bewaldet. Jenseit der Dörfer der Tain fand er noch Anbau und Grasung, die aber vor dem Nadelwald bald zurückweicht. Die Föhren (Firs) waren überall nur klein, weiterhin sollten sie wieder groß und weitschattig werden. Sie halten an im benachbar-

584) s. oben §. Anm. S. 357 Nr. 12.

Digitized by Google

im Lande der Lama, wo am Fuß der Berge mehr ebenes Land sich ausbreitet (also Plateaulandschaft, wie oben S. 40, 97, 152), auf welchem Dörfer und Städte liegen. Davon sollen 15 am nördlichen Arm des Lohit liegen, welcher Taluka heißt; dessen Quelle soll in unzugänglichen Gebirgen liegen. Zu ihm ergießt sich, von S.O., der Arm Taluding. Von einer Verbindung des Tübetischen Dzangbo mit dem Irawadi wollte man hier gar nichts wissen.

Wahrscheinlich aus derselben Quelle werden auch noch folgende mündliche Aussagen [85]), die in etwas von jenen abweichend sind, mitgetheilt. Hinter der vordern Bergkette habe der Lohit einen sanftern Lauf von S.O., ehe sich sein Thal wieder gegen Norden wendet, und in die beiden Quellarme Taluka und Taluding ausläuft. Jener sey der kleinere (nach andern nicht), habe unreines Wasser (ob Gletscherwasser? was nie klar ist; er umlaufe das Nordgebirge, seine Ufer seyen nur dünn bevölkert. Der Taluding dagegen (im S.O.) habe Dörfer an beiden Ufern; seine Quelle liege im Schneegebirge im Khamti-Dheba's Lande, aus dessen entgegengesetzter Seite der Irawadi hervortrete. Der Verein des Taluka und Taluding soll noch innerhalb der Grenzen des Lama-Landes liegen, eine Tagreise jenseit Sitti, an der Grenze, welche 8 Tagereisen fern von Tain liegt. Dieses Tain sey das dritte Dorf, auf dem Wege vom Mismi-Lande zu dem Lama-Lande; aber diese Strecke werde öfter in einem Tagemarsche von Challa (?) aus am Dhenga zurückgelegt, auf einem beschwerlichen Pfade, der am Brahma Kund vorüber gehe. Lastträger könnten diesen Weg aber nicht nehmen. Zu Tain setze man über den Strom auf einer Hängebrücke von Rohr, das Vieh könne diesen kurzen Weg nicht nehmen, sondern müsse dem Umwege folgen. Bameya sey die 7te Station auf dieser Route (sie ist auf dem Survey auf dem Nordufer des Lohit, unter 28° N.Br. und 96° 55′ O.L. v. Gr. niedergelegt); sie wird als ein ungeheurer Berg beschrieben, den man in gerader Richtung nur mit Hülfe von Stricken übersteigen könne u. s. w. Diese letztere und einige andere unklare Notizen von Gebirgswegen durch diese Gegenden müssen erst durch fernere Surveys ihre Erklärung und nähere Bestimmung erhalten.

[85]) Wilson Doc. l. c. p. XII; Asiat. Journ. XXIII. 1827. p. 498.

Digitized by Google

Anmerkung 1. Die Mismi, oder Mishmi, nach Wilcox, Bedford und Renfville.

Ueber dieses Volk, das man auf verschiedenen Excursionen von dem obern Dibong, ostwärts (s. ob. S. 371 u. f.), auf dem Gebirgsboden des obern Lohit, bis zum Lama-Lande, im N.O. aber auch bis zu den Bhor Khampti und den obern Irawadi-Quellen, an den südöstlichen Vorbergen der Langtan-Kette (s. unten), verbreitet fand, konnte man folgende Nachrichten einsammeln. Das Mismi-Dorf Dilli [***]), in der Nähe des Brahma Kund, besteht nur aus einem Dutzend Wohnungen, die auf steilen Abhängen und auf felsigen Plateaus, von 30 bis 40 Fuß Länge, errichtet sind, wo der Fels selbst einen Theil der Behausung abgiebt, mit Vorbau, so daß ein Ende der Balken auf Felsen ruhend die Hausflur trägt, das andere Ende auf Pfosten gestützt ist, in dessen geschütztem, unterm Raume der Viehstall ist. Außer Schweinen und einheimischen Rindern halten die Wohlhabenderen hier auch eine kleine Race aus Asam, und den Tübetischen Ochsen mit dem Chowri-Schweif, den Yak, woraus man auf eine schon sehr bedeutende Höhe dieses Gebirgslandes schließen dürfte (s. oben S. 143), da dieses Thier nirgends unter 8000 Fuß absolute Höhe hinabsteigt. Zu den Lieblingsthieren der Mismi gehören Hunde. Außer dem Unterhalt von den Heerden machen Indisch Korn (Mais), Marwa (?) und Yams die Hauptnahrung der Dörfbewohner von Dilli aus. Reis bauen sie nicht mehr, wol aber noch Senf, Pfeffer, Tabak, Baumwolle. Aus Marwa, das ein grobes Mehl giebt, mit Indischem Korn vermengt die Hauptnahrung, bereiten sie eine Art Branntwein. Auch essen sie die Moschuskäfer (Musk beetles?) geröstet. Die Männer sind gut gebaut, von athletischer Statur, mit fast schönen Physiognomien, auch die Weiber haben angenehme Bildungen und freie Manieren; sie kleiden sich wie die Khamtis und Asamesen. Das Land umher ist gut bebaut. Dilli ist das angesehenste von einigen 20 Dörfern, deren jedes von seinem Gaum, oder Chef, beherrscht wird.

Nach auch anderwärts gesammelten Nachrichten [†]) haben die Hausväter der Mismi die Gewohnheit, nach der Reihe zu Hause ein Schlachtfest zu feiern, wozu dann jedesmal die Nachbarn eingeladen werden, so daß die Reihe immer um geht, und sie fast nur in Schmäusen und Festen leben. Der Schädel und die Haut des geschlachteten Thieres werden geschwärzt, und wie Trophäen zur Erinnerung im Innern der Hütte aufgehängt, bis zum Tode des Hausvaters, zu dessen Ehren sie als Signale seiner Gastirungen auf seinem Grabe aufgehäuft, und mit Palissaden umgeben werden. Außer den genannten Kornarten bauen sie

[***]) Asiat. Journ. XXIII. p. 497; Wilson Doc. p. XI.
[†]) Asiat. Journ. XXIII. p. 798; Wilson Doc. p. XIII

Digitized by Google

noch eine kleine Art, Bubiffia; auch eine Art weißen, feinen Reis (wol Gebirgs-Reis). Ihre gewöhnliche Kleidung ist ein dickes, grobes Baumwollenzeug, alle bessern Kleidungsstücke erhalten sie von Asam und Tübet. Sie sind sehr unreinlich, und kommen nur selten dazu sich zu waschen. Sie arbeiten nur roh in Eisen und Metall; ihr vorzüglichstes Geräth ist von Kupfer, das sie aus dem Lama-Lande erhalten, mit welchem sie in einem sehr lebhaften Verkehr stehen. (Man wird hier wieder an die H'Lokba, s. oben S. 214—215 erinnert, obgleich von keinen farbigen Lippen die Rede ist; sollten sie ihren Namen nur von Lhauba dem Süden, nach Desiderі, s. ob. S. 215, haben, und die Lippeneinkerbung nur ein etymologisches Mährchen seyn?) Sie bringen von da Tabackspfeifen, grade Schwerdter, gefärbte Wolle, Korallen, Steinsalz, Chowris mit; dagegen bringen sie Moschus dahin, auch Häute, bittere officinelle Wurzeln, etwas Elfenbein, ehedem auch Sclaven, die sie in Asam raubten. Auf den Pfeifen stehen Chinesische Characteре, und auch die Korallen und Schwerdter scheinen Chinesische Fabrikwaare zu seyn. Ausdrücklich wird versichert, daß alle Mismis, vom obern Brahma Kund bis an die Quelle des Dibong, und ihre westlichen Nachbarn die Abors, insgesamt Handel mit Lama Des treiben, d. i. mit den Lamas von H'Lassa.

Im District des Brahma Kund, erfuhr Neufville, ziehe von W. nach O. folgende Reihe der Dorfschaften, überall von Gebirgs-Mismis bewohnt: 1) Padu Mismi, nahe dem Dibong im Norden. 2) Gurai M. 3) Tamagar. 4) Digaru M. im Norden des Brahma Kund. Von da gegen Osten innerhalb der Gebirgskette liege: 5) Misa Gaon. 6) Kursang Myyung, ein sehr großer, volkreicher Ort. Dann komme man zu dem District der Bor Mismi, der mächtigen; dann zu dem Zusammenfluß des Mamni mit dem Samsa(?), der gegen Süden fließe, durch das Khamti-Land nach Ava. An dessen Ufern liegen die Mismi-Dörfer, welche überall den Zusatz Gaon erhalten: 1) Namnu, 2) Darku, 3) Kundu, 4) Bisan, 5) Bangu, 6) Sikyuet, 7) Rinkhepoh, 8) Kusul, 9) Buding.

Anmerkung 2. Die Sage von den Kolitas.

Von diesen Gebirgs-Mismi erhielt Neufville noch über ihr Nachbarland im Norden von Sobiya, und im Osten von Bhot, also über jene Terra incognita des Hochgebirgszuges folgende Aussage, von der er jedoch selbst nicht weiß, wie er sie zu nehmen habe. Auf der Hochebene (on the plain) jenseit der Bergkette breite sich das Land aus, das von der mächtigen Nation der Kolitas oder Kultas**)

**) Asiat. Researches Calc. T. XVI. p. 345—351.

Digitized by Google

(ob jene Kultanier? s. oben S. 295) bewohnt sey, die einen so hohen Grad der Civilisation besitze, als nur irgend eine im Osten. Die Macht und Herrschaft des Kulta Radja soll die des Asam Radja weit übertreffen, da dieser in seiner größten Blüthe stand. In früherer Zeit (vor Kaiser Aurengzeb) scheint eine Verbindung zwischen beiden Staaten Statt gefunden zu haben, die aber schon lange unterbrochen ist. Diesen Kolitas sollen die Gegenstände angehören, welche die Dihong-Fluth herabschwemmte. Aber nichts weiß man weiter von ihren Sitten, ihrer Religion u. s. w. zu sagen, als daß sie Hindus seyen (schwerlich, sagt Neufville, weil bei den Asamesen das Wort Koet, d. i. Caste, mit Kolita verwechselt werde). Von Ober-Asam soll es einen Eingang in dieses Land geben, durch einen natürlichen Gang unter dem Gebirge (Tunnel) hindurch. Alles dies klingt sehr fabelhaft, doch stimmen die verschiedenen Aussagen darin überein, daß eine Colonie der Asamesen unter den beiden Söhnen des Bara Gohain, vor 8 Generationen, ihr Asyl im Lande der Kolitas fand, an den Ufern des Sri Lohit, von wo sie, bis etwa vor 200 Jahren, mit periodischer Unterbrechung, eine Verbindung mit ihrem Mutterstaate unterhielten. Der Kolita Radja soll sie gastlich aufgenommen und ihnen Ländereien zur Ansiedlung angewiesen haben, worauf sie sich dort förmlich niederließen. Seit zwei Jahrhunderten habe man aber keine Nachricht mehr weder von ihnen noch von den Kolitas gehabt, bis auf die Fluth des Dihong, die wieder an ihr Daseyn erinnert habe. Hierbei ist zu bemerken, daß dieser fabelhafte Siri Lohit im N.O. wahrscheinlich mit dem Siri Serhit im S.O. verwechselt ist (Sri, d. i. heiliges Wasser?), wenn gesagt wird ***), die Brüder Khunlai und Khuntai hätten den Siri Lohit übersetzt, und wären aus Tübet gekommen, da doch aus obigem ihre Herabwanderung von der Südkette, aus Nora, von S.O. her, also vom Siri Serhit (s. oben S. 300, 307) herab bekannt ist. Die Hochebene im Osten des Kulta oder Kolita Landes, jenseit der Mismi, soll auch wohlbebaut seyn als das Land der Lamas, oder des Yam Sinh Radja; die Nation sey auch independent, stehe oft in Krieg mit den Kolitas. Man schilderte sie als ein Reutervolk, etwas nach Europäer Art gekleidet, in langen, weiten Beinkleidern, gestickten Westen, berühmt durch ihre Pferdezucht (?). Ein Paß im Norden von Brahma Kund soll durch die Mismi-Berge in 20 Tagereisen zu diesem Lama-Lande führen, die ein guter Wanderer wol auch schon in 17 Tagen zurückgelegt habe. Jetzt scheint der Weg impracticabel zu seyn; an zwei Stellen muß man sich an Seilen über die Felsen emporziehen. Die Route zum Lama-Lande durch die Mismi-Berge würde so angegeben: 1) Vom Brahma-Kund setze man über den Cataract des Lohit, auf einer Seilbrücke von Bam-

***) Klaproth Mem. rel. à l'Asie T. III. p. 408. 416.

Digitized by Google

bus, die quer über die Felsenge geſpannt iſt, um jenſeit 2) Phiſa gaom zu erreichen, wohin man aber vorher noch eine zweite Seilbrücke über den Tidang zu überſetzen hat. 3) Nach Nittingbang gaom-mismis; 4) nach Sanga gaoms; 5) nach Kaſi Tibang gaoms; 6) nach Leba gaoms; 7) nach Midu Arwa. Hierzu ſind 17 Tagereiſen nothwendig. Von da ſind noch drei Tagereiſen zur Lama-Stadt (?) und dem Fort, die dieſſeit des Sri Lohit liegt.

g) Erſte Ueberſteigung der Langtan-Kette, aus Ober-Aſam gegen S.O. in das Bhor-Khampti-Land, aus dem Stromgebiete des Brahmaputra in das Stromgebiet des Irawadi. Reiſebericht (24. April bis 30. May 1827) von Lieutn. Wilcox und Capt. Burlton [90]). — Die Bhor Khampti.

1. Abreiſe im April 1827. Der Berichterſtatter Wilcox und Capt. Burlton ſchifften ſich in kleinen Booten (Dingies), mit 10 Füſelieren der Khampti Truppen, und von 16 Kulis (Laſtträgern) begleitet, von Sobiya, auf dem Noh Dihing ein. Sie kamen am 24ſten des Monats zum Singpho-Dorfe Kaſan (ſ. oben S. 347), wo die Stromfahrt durch zahlloſe, verſunkene Bäume und Rapiden verſperrt war. Auf dem kurzen Raume von Wakyat bis Kaſan (10 Stunden Weges) waren ſie, nach Barometermeſſung, 400 Fuß geſtiegen. Die Hitze war ſehr ſtark, heftige Regen fielen. Im Dorfe ließen ſie alle überflüſſige Bagage.

2. Abreiſe von Kaſan am 26. April; im Thale des Dihing aufwärts, der ſich in mehreren Betten durch eine kleine Plaine windet. Links lagen Hügel von 200 Fuß Höhe, hie und da zeigte ſich Steilufer von Conglomeraten gebildet; die Hügel zur Rechten waren höher und bewaldet. An einem Gakken-Dorfe (?) ging es vorüber, nach Logo, auf Bergen gelegen, ein Ort (unter 27° 30′ N.Br.) aus 8 bis 10 Häuſern beſtehend.

3. Am 28. April, wurde der Dihing verlaſſen, um an ſeinem nördlichen, oder rechten Zufluß, dem Tungone Nullah aufwärts zu gehen. Er wurde gegen Oſt überſetzt, um einen Berg zu überſteigen, von wo man das Dorf Piſhi erreichte. Ein zweiter mit jenem paralleler Zufluß, der Tungut Nulla, nur eine Bachrinne mit Dickicht bewachſen, wurde erreicht. Hier erhielten ſie Beſuch von dem Biſa Gaum und einigen andern

[90]) ſ. oben §. Anm. S. 357 Nr. 16.

Digitized by Google

Häuptlingen. Man hörte hier den Gesang eines Vogels, der dem Geläute einer Glocke glich.

4. Am 29. April. Zu Lande unter Regen weiter, gegen Ost; an einer Stelle eröffnete sich eine prachtvolle Ansicht des Schneegebirgs, gegen S.O. das auch mit Gruppen von Nadelholz bewachsen ist. An der Steilseite eines Berges sah man ein weißes, salziges Thonlager, das häufig von Elephanten und Wild, zum Lecken, besucht wird; in der Nähe findet sich Erdöl, der Berg besteht aus gelbem Sandstein. Ehe man von da, vom Orte Kunku, zum rechten Zufluß des Noh Dihing, dem Dupha Pani hinabsteigt, eröffnet sich noch einmal eine schöne Fernsicht, die felsige Thaltiefe wird vom Dupha durchbrauset, dessen Getöse man anderthalb Stunden weit hören kann. Am Kunku war gastlicher Empfang, die Gaums, oder Häuptlinge, machten ihre Besuche; Reis war nur wenig zu erhalten.

5. Am 1. Mai. Der Dupha mußte, etwas oberhalb des Ortes, auf einer Seilbrücke (Sanku), von Rohr geflochten, übersetzt werden. Sie schwebt über Felsklippen; der Reisende setzt sich in einen Korb und zieht sich selbst hinüber. Graufig aber prachtvoll ist der Blick aus der Höhe in die steilen, hohen Klippen und auf den Strom. Etwa eine Stunde oberhalb dieses Uebergangs kommt der Dupha von Ost, und wendet sich hier, wo ein Nordarm, der Jngke, zu ihm fällt, gegen Süd, um nach einigen Meilen Weges sich zum Noh Dihing zu ergießen. Der Dupha ist hier 240 Fuß (80 Yards) breit an der engsten Stelle; sein senkrechtes Ostufer ist Sandstein, mit Conglomerat überlagert. Spät am Abend erreichte man erst auf einer zweiten Bergstufe den Ort Pashilal, ein Dorf, im Winkel des Zusammenflusses des Dupha und Dihing gelegen.

6. Am 2. Mai. Man kehrte auf dem nördlichen Ufer in das Thal des obern Noh Dihing zurück, setzte auf einer Bambusfähre über den Strom nach Phogong, wo man gastliche Aufnahme fand. Von hier an bergan, auf früher von Europäern nie betretenen Wegen, zwischen Völkerschaften von den verschiedensten Sprachen, der schwierigste Theil der Reise. Zwischen Singphos, Khamptis, Mismis, Muluks, Kamjauns und Birmanen (Burmese), wußte man sich nur durch das Asamesische verständlich zu machen, das jedoch auch hier von den rohesten Tribus, die noch der Plaine von Ober-Asam nahe wohnen, verstanden wird.

Digitized by Google

7. Am 3. Mai. Vom südlichen zum nördlichen, oder rechten Ufer des Noh Dihing, hatte man auf sehr beschwerlichen Wegen, am Flußufer, über Sandsteinklippen wegzuklettern, bis man am Fuß des Koke Numley Berges den Dihing ganz verließ. Beim Aufsteigen auf diesen Berg, gegen N.O., wurden die Reisenden zum ersten male von den Giftfliegen (Damduns) geplagt, die in Afam und India unbekannt, nur auf das Mismi-Land beschränkt zu seyn schienen, aber viel schlauer und plagender als die Mysquitos sind, und böse Geschwüre verursachen. Eine andere nicht geringere und gefährliche Plage war die der unzähligen Blutigel, deren immer einige 20 bis 30 an den Füßen sich ansogen.

8. Am 4. Mai verirrten sich beim Besteigen der Höhe die Führer; als man Halt machte, gab das Barometer = 3731 Fuß Par. (3500 F. Engl.) über der Sodipa-Ebene (= 4865 F. Par. üb. d. Meere).

9. Am 5. Mai. Am Morgen empfand man auf der Höhe Kühlung; um 8 Uhr Morgens stand das Thermom. 10° Reaum. (57° Fahrh.); man stieg steil zum Gebirgsfluß Moha Pani (Zubach, gegen Süd, zum Dihing) hinab, und jenseit seines nicht geringen Wassers, zum sehr beschwerlichen Wangleon-Berge hinauf, der hier die Wasserscheidekette zwischen Dupha Pani im Norden und Noh Dihing im Süden und ihrer Zubäche bildet. Der Berg besteht aus Glimmer und Gneuß, die nur zwergartigen Bäume waren sehr zerspreizt in ihren mit Bartmooß behängten Verästelungen; über dichtem Buschwerk fiel der Blick auf weit höhere Piks. Am Haltplatz auf der Paßhöhe zeigte das Barometer = 6930 Fuß Par. (7387 F. Engl.) über Sodipa (d. i. = 8064 F. Par. üb. d. Meere).

10. Am 6. Mai. Am Morgen bei Sonnenaufgang Thermom. = 6½° Reaum. (46° Fahrh.). Nun erst wurde der Gipfel des Wangleon erreicht, den man dann wieder hinabstieg. Dicht unter seiner größten Höhe ist er mit Bambusstauden bewachsen, die einzeln stehen und an jedem Knoten gestachelt sind. Beim Hinabsteigen kam man an einer Buche (? beech), und an einem Feigenbaum vorbei, der schöne Früchte trug; auch einige wohlriechende Veilchen wurden gepflückt. Einen grandiosen Anblick gewährte die lange Kette der Schneegebirge (die Langtan-Kette), welche in keiner großen Ferne quer über das Dupha-Thal dahinzog (gegen N.O.). An ihrem Fuße breitete

Digitized by Google

sich eine schöne Thalebene, mit kurzer Grasung und Farrenkräutern bedeckt, aus. Zu beiden Seiten stiegen auch die Gebirge noch zu majestätischen Höhen empor, die zum Theil noch mit Schnee bedeckt waren. Halt wurde am linken, dem südlichen, Ufer des Dupha Pani gemacht, an einer Stelle, wo häufig Wild, selbst noch Elephanten und Affen sind. Viele der Reisenden hatten Fieber und geschwollene Beine.

11. Am 7. Mai. Am Südufer des Dupha stromaufwärts, 2 starke Stunden weit, dann über den Strom, der hier eine Succession von Cataracten bildet; dann nach Aufsteigen einer guten halben Stunde zum Haltort, der = 4093 F. Par. (4362 F. Engl.) über Sodipa (also an = 5227 F. Par. über dem Meere) liegt.

12. Am 8. Mai wurde der hohe Phunggan Bum (Phungham Bum, Bum, d. i. Berg) hinaufgestiegen. Bald erreichte man das Niveau des Schnees, der aber nur in der Ferne einer guten Stunde zur Seite liegen blieb, und in den Schluchten sich vorfand. Bäume wuchsen noch nach allen Richtungen hin, selten senkrecht empor, aber meist mit Moosen behangen. Buchen, Eschen, Lorbeeren, auch sehr viel Wassercresse(?). Der linke Arm des Dupha-Stromes führte zur Paßhöhe hinauf; die Wasser gegen Westen, sagten die Führer, fielen zum Dihing, die gegen Osten in den Phunghan (Phung Yun des Survey), dessen Wasser schon südostwärts der Langtan-Kette dem Stromsysteme des Irawadi zueilen, und in einen der obern Arme dieses Birmanenstromes sich ergießen. Auf der Paßhöhe setzte die wilde Sturmbraut, mit Donner und Blitz, einen ganzen Wald in Brand. Zwei der Reisenden blieben vor Ermattung liegen. Das Lager, am rechten Ufer des bedeutenden Phungham-Stromes, fand sich, nach Barometermessung 9178 F. Par. (9782 F. Engl.) über Sodipa (also = 10,321 Fuß Par. üb. d. Meere, nach der Angabe des Survey, welcher diese Paßhöhe 11000 Fuß Engl. üb. d. M. giebt). Man hatte nur noch wenig Reis von dem einzig übrigen Proviant zur Nahrung; die meisten der Wanderer litten ungemein.

13. Am 9. Mai. Der Weg hinab war sanft, durch Jungle und Bambusdickicht, über mehrere Bergwasser, die zum Phungham fallen; nur zur linken Hand sahe man Föhren wachsen, zur rechten aber nicht.

Digitized by Google

14. Am 10. Mai. Zwischen hohen Bergen zog man durch enge Bergschluchten; eben so am

15. 11. Mai, immer unter heftigen Regengüssen durch die Berge hin.

16. Am 12. Mai setzte man über den Namsiya, einen linken von N.W. her kommenden Zufluß zum Phungham, der nun den Namen Namlong erhält. An einer Bergseite kam man nach Aleth, einem alten, von Mismis verlassenen Dorfe, die sich jetzt in einem andern, am Tungore-Fluß (?), angesiedelt haben, dem sie nach ihrer Gewohnheit denselben Namen beilegen. Man fand hier wilde Brombeer- oder Himbeerbüsche (raspberries).

17. Am 13. Mai. Zum Hauptstrom, der hier schon Namlong heißt, und an 90 bis 120 Fuß breit ist, wahrscheinlich für Boote fahrbar. Burton wurde hier vom Fieber ergriffen; von 6 Asamesischen Begleitern hatten sich 2, beim Aufsteigen der großen Paßhöhe, verirrt, und kamen wahrscheinlich um; 2 andere konnten vor Ermattung nicht weiter; nach 2 andere ließ man bei ihnen zurück; mehrere fanden ihren Tod auf dem Wege. Der Strom schwoll in der Nacht um 3 bis 4 Fuß hoch an, fiel aber am Morgen eben so schnell wieder.

18. Am 14. Mai setzte man, am rechten Stromufer, den Weg über steile Felsen fort; nach einer kleinen Stunde übersetzte man auf einer Seilbrücke (Sakus) den Strom, nach dem Muluk-Dorfe, wo ihnen die Boten des Radja der Khamti begegneten, die ihnen dieser zum gastlichen Empfange entgegen gesandt hatte. Hier that ihnen ein Rasttag Pflege wohl. Das Dorf hat 20 Häuser; das alte Muluk-Dorf, Hupong genannt, soll deren 500 gehabt haben, die aber durch die Sinhphos entvölkert wurden. Die Kleidung der jetzigen Bewohner ist wie die der Khamptis, nur roher.

19. Am 16. Mai, durch angebautes Land zu einem zweiten Muluk-Dorfe, Nambuk (unter 27° 30′ N.Br. auf dem Survey). Die Bewohner hatten nie etwas von Europäern gehört. Zwei Radja-Söhne machten am Abend ihren Besuch; sie waren höflich, gut gekleidet, das Dorf größer als das vorige, hatte gute Stockaden; war nett, reinlich, hatte viel Lebensmittel.

20. Am 18. Mai nach Kumtong, einem Palanseng-Dorfe (?), eine starke Meile ostwärts vom Namlong-Strome; wo der zweite Bruder des Radja die Fremdlinge besuchte. Seine

Digitized by Google

Garde hatte Englische Musketen, vom Jahre 1780, mit dem Zeichen der Ostindischen Compagnie.

21. Am 20. Mai verließ man den Namlong-Strom, dessen Thal sich gegen Süden zieht; man setzte in der bisherigen Direction den Weg gegen Ost fort, über den Kumtung Fluß, um die Capitale der Khampti zu erreichen. Man hatte das Gebirg zu übersteigen, welches das Thal des Namlong in Westen, von den Gewässern und Thälern des Irawadi im Osten, scheidet. Nach Uebersteigung zweier Berge gewann man einen prachtvollen, weiten Fernblick auf den Irawadi Fluß, und auf die Gegend von Maunchi, der Capitale der Bor Khampti. Ob man schon am folgenden Tage diese Stadt erreicht, ist nicht mehr deutlich aus dem Tagebuche zu sehen. Man stieg nun hinab in eine große, bebaute Ebene, an einem Grabe von Pukha (von weiß angestrichener Erde) vorüber, mit einer rosenartig geformten, vergüldeten Dachbedeckung, mit chinesischen Seidenzeugen umhangen; auch an einigen Tempeln aus Bambus und Grasgeflecht kam man vorüber, die im Chinesischen Styl erbauet waren.

Ihre Annäherung zur Stadt ward durch Gongs vor ihnen verkündet. Nahe bei Maunchi kam man an 2 hohen Pukha-Gräbern, mit Greiffen und anderen unbekannten Figuren verziert, vorüber. Die Stadt wurde endlich erreicht. Sie ist groß, stark mit Stockaden, durch Palissaden mit Bambus verschanzt, die ingeniös gearbeitet sind. Die Häuser stehen ganz unter den Dächern verborgen, nur die Hofräume mit Hühnern und Büffeln sind sichtbar. Das Radja-Haus im Centro ist von Palissaden umgeben; das Mittagsessen wurde auf Birmanen-Art in lackirten Schüsseln servirt, und in chinesischen Schaalen auch Liqueur gegeben. Des Radja Besuch kam in vollem Pomp, mit einer Garde von 25 Musketiers, mit Schwertern und Lanzen, begleitet, mit 5 Gongs; voran er selbst unter einem goldnen Chatta (Sonnenschirm), eine Gabe des Königs von Ava. Seine Sorge war, die Birmanen würden ihm diesen Besuch der Briten übel vermerken.

Die beobachtete Breite von Maunchi ist = 27° 23′ 43″ N.Br.; die Höhe des Landes über Asam = 1,407 F. Par. (1500 Engl.), also 2541 F. Par., oder an 2500 bis 2600 Fuß über dem Meere.

Von einem Besuche des Irawadi hier Nam Kio (Mili bei Sinhphos) in seinem westlichsten Arme, im östlichen Nam

Digitized by Google

Diſang (Sang Kha bei Singhphos) genannt, rieth der Radſa ab, wegen der Gefahr, da er im Kriege mit dem dortigen Nachbar Tribus ſtehe. Doch reiſeten Wilcox und Burlton am 24. May dahin ab; ſie erreichten ihn auch in 2 Stunden Zeit. Er zieht hier direct, wie ſein öſtlicher Nachbarſtrom nur wenige Stunden fern von der Capitale, von Norden nach Süden; er war ungeachtet der ſtark vorgeſchrittenen Schneeſchmelze hier nur klein, nicht ſo breit als der Rob Dehing in Aſam; ſein Bett ſteinig, 240 Fuß (80 Yards) breit, meiſt durchgehbar. Etwa 8 geogr. Meilen (40 M. Engl.) fern im Gebirge, von dem vielen Schneewaſſer herabrauſchen, ſey ſeine Quelle (auf dem Survey unter 28° N.Br., und unter 97° 30′ O.L. v. Gr.). Nun kehrte man, bei großer Hitze, 25½° Reaum. (90 Fahrh.) nach Maunchi zurück. Dieſer Nam Kio oder der obere Irawadi Arm bei Maunchi, kann alſo die Fortſetzung des Tübetiſchen Dzangbo nicht ſeyn; aber Klaproths Hypotheſe iſt darum doch auch keineswegs widerlegt, wie die erſten Britiſchen Berichterſtatter hieraus ſchließen zu müſſen glaubten, da nach Klaproth [591]) nicht dieſer weſtliche Quellarm des Irawadi, ſondern ſein öſtlicher, der Pinlang kiang, oder Fluß von Bhanmo, der Große Tübetiſche Dzangbo ſeyn ſoll. Immer muß es auffallen, daß die Bewohner zu Maunchi von der Nähe eines ſo großen Stromes gar keine Kunde hatten. Nach Ausſage des Radja, und ſeines Bruders, werden die niederen Berge der Vorketten im Norden von Maunchi, gegen die Nam Kio Quellen, von der Tribus der Khununs bewohnt, das höhere Gebirge von einer ärmeren, wilderen Race von Menſchen, deren Namen nicht genannt wird; ſie ſind kaum bekannt, ſie ſollen nackt gehen, und Barbaren ſeyn. Die Khununs (ein Mismi-Stamm) bringen den Khamptis Salz, und ſchmieden die Dhows (Speere?), die ſehr geſucht ſind. Von einem Lu kiang (Nu kiang), und anderen Chineſiſchen Strömen, wußten die Khamptis gar nichts. Die Ausſage, daß der Irawadi (oder doch dieſer dafür gehaltene Quellarm) und Lohit Brahmaputra nahe beiſammen ihre Quellen haben, iſt von den Mizhu Mismi erhalten; an dieſer ihrer beſtimmten Nachricht, ſagt Wilcox, ſey kein Zweifel. Die Diſtanz von Maunchi zur Quelle des Nam Kio, iſt nicht poſitiv bekannt,

[591]) Klaproth Mem. III. in Mem. relat. a l'Asie T. III. p. 415.

Digitized by Google

sie soll aber dahin wärts, wo man majestätische Pics mit ewigem Schneemassen im Norden sich erheben sahe, liegen, und 10 Tagereisen sollen dahin zu gelangen nöthig seyn. — Dieß sind die vorläufigen Berichte über das Schneegebirge der Langtan-Kette, im S.O. von Asam, der Wasserscheide der genannten großen Stromsysteme, und über das Bhor Khampti Land, das dem äußersten Südostvorsprunge des Himalaya-Systemes vorliegt zu dem wir in die Mitte seiner unbekanntesten Regionen zurückeilen. Wilcox und Burton begannen Anfangs Juni, vom Maunchi, ihren Rückweg nach Asam auf einer kürzeren Route, als dem Hinwege; aber über noch höhere Berge, auf denen sie an einigen Stellen, am 4. Juni, noch 12 Fuß hohen Schnee fanden, und knietief im Schnee waten mußten. Genauere Nachricht von diesem Rückwege erhalten wir nicht. Noch bleibt uns übrig, zum Schluß unserer Untersuchung über Asam die zerstreuten Notizen über die Bhor Khamptis und ihre Wanderstraßen nach Asam beizufügen.

Anmerkung. Die Bhor Khampti (Bor Khamti [522]) und ihre Wanderstraßen.

Das Land der Bhor Khampti, dessen Bhor Khampti Radja zu Maunchi residirt, liegt im S.O. der Langtan-Berge, deren einige Schneehöhen von Sodija aus erblickt werden. Nach einer S.O. Wendung, in welcher diese Gebirgskette beinahe den Irawadi erreicht, zieht sie südwärts, dem Strome parallel, bis in die Gegend von Bhamo. Dieses Land liegt, also, entlang am oberen Laufe des Irawadi, der nach Awa fließt; es ist ein District der Birmanen-Provinz Moghoun, und dem Birmanischen Phokun, oder Statthalter, derselben tributbar. Es ist gegen Ost von China, gegen Norden von Tübet durch hohe Schneegebirge geschieden, durch welche kein Durchbruch eines tiefen großen Stromthales, so weit die Erkundigungen reichen, bekannt ist; nur vom Süden her ist es im Thale des Irawadi zugänglich, aber der Strom ist von hier an noch nicht schiffbar. Die nächsten Bewohner der nördlichen Vorberge, die Khunungs, sind ein Stamm der Mismi, die mit China und Tübet Handel treiben. Sie finden Silber in großer Menge im N.O., und Eisen häufig im S.O. ihrer Gebirge; sie sind gute Eisenschmiede, sie verfertigen die Khampti Dhaos, die sehr gesucht sind. Die Herkunft der Khamptis leitet man aus S.O. von

[522]) S. oben §. Anmerkung S. 357 Nr. 11.

Digitized by Google

dem Theile von Shan (Ko Shanpri) ab, der im S.O. von Moghoun liegt. Von diesen Bhor Khamptis, sind aber die Bhor Khamptis im Nordwest der Langtan-Kette, in Sodiya ein Zweig, eine dahin vorgerückte Colonisation [93]). Zwar sind uns zweierlei Routen, von Sodiya und von Rungpore in Assam, vorzüglich durch sie, zu ihrer Heimath in S.O. nach dem Bhor Khampti Lande und nach Moghoun mitgetheilt; aber, wenn auch in Distanzen der Nationen und sonstigen Details ziemlich zuverlässig, doch in den Namengebungen so verschieden, daß noch an keine genauere Erklärung oder Verzeichnung derselben auf Karten denkbar ist. Als Erstlinge und einzige Fingerzeige verdienen sie indeß auch hier beachtet zu werden; wir fügen sie bei, wie sie Neufville aus dem Munde der sehr verschieden redenden Gebirgsvölker sich aufnotirt hat.

1. Route von Sodiya zum Bhor Khampti Lande; die Heerstraße der Sinhphos [94]). Es ist dieselbe Route, welcher Wilcox und Burlton gefolgt sind, obwol die Benennungen sehr abweichen, was bei den vielerlei, dort üblichen Sprachen nicht zu verwundern ist.

1) Von Sodiya über den Lohit-Brahmaputra zur Mündung des Theinga (d. i. Tenga Pani).
2) Auf dessen linken Ufer nach Satao Gaom.
3) Nach Simum G.
4) Nach Satora G.
5) Nach Laffa Bari.
6) Ueber die Flüsse Tenga und Khope.
7) Paß zwischen den Lasheng und Chiklai Bergen (westliche Vorberge des Dupha Bum, und der Wangleo-Kette, zwischen Dupha Pani und Noh Dihing); über den Khope Nala, zum Phukkan Nala.
8) Paß über das Dorf Dibamria Beter, über den Tumut und Tangut Nala (lauter Bergflüsse zum Noh Dihing).
9) Ueber den Tappan zum Tamgut.
10) Paß über die Ramshung-Berge; über den Mukkotai Nala zum Kamku Gaom. Dieser ganze Weg geht durch Bergland.
11) Dann übersetzt man den Daffa Pani (s. oben Dupha Pani S. 392); Paß über das Dorf Bujan; es werden die Bergwasser Juki, Jan, Khope, Lua, Namang übersetzt, und dann der Dihing nach Phakhung Gaom und Nimna Gaom.
12) Zum Ramschi.

[93]) Neufville l. c. T. XVI. p. 346; s. oben §. Anm. S. 356 Nr. 2.
[94]) Neufville l. c. T. XVI. p. 346, 351.

Digitized by Google

13) Nach Suoppang.
14) Zu den Bhor Maluks (s. oben Muluk').
15) Nach den Ishang Bergen, von da in 3 Tagen zum Lande der Bhor Khampti, auf einem Wege, der sich gewaltig zwischen Hochgebirgen hindurch windet.

2. Route von Mittel-Asam, von Rungpore nach Ava, die Heerstraße der Birmanen[***]).

Diese Route liegt im Südwesten der vorigen, und wird erst den Dihing-Fluß aufwärts, bis Borhaps Chowka (offenbar Bor Hath Choke, s. oben S. 359) angeführt, von wo sie gegen S.O. dem Bori Dihing südostwärts, durch die Naga Berge (durch Nora) hindurchführt, wo der erste Paß Namhog, für den Posten und das Thal Namrup gehalten wird, welches der letzte, dort bekannte Ort ist (unter 27° N.Br. und 95° 40' O.L. v. Gr., meint Neufville; wahrscheinlich aber noch um einen Grad östlicher zu suchen). Dann werden folgende Namen als Stationen aufgeführt.

Täpha Kamyua, nach Neufville, wol das alte Daffa Gaum (Dupha?). Dann folgt Nun-Run. Dann folgt Poa puo, die Patkoi Berge der Asamesen, neben welchen die ursprüngliche Grenze zwischen Asam und dem Lande der Shan bestimmt ist.

Der Thikitaon (d. h. Hoher Berg), bei den Khamtis Takka genannt.

Thekki Nala, bei den Khamptis Tas hyait.

Nun wird Bijanun yua, oder Hukhung der Birmanen genannt; es ist identisch mit Bisa Gaum, dem alten, dem Urste und der Heimath der Sinhyphos (s. oben S. 378), wo noch immer einige von ihnen zurückgebliebene Reste wohnen; sie gehorchen dem dortigen Oberhaupte, dessen Gewalt so weit, als die Pässe gehen, reicht. Die Entfernung von Namrup nach Alt Bisa Gaum wird, der großen Beschwerden des Weges ungeachtet, nach allen Aussagen einstimmig auf 10 Tagereisen angegeben, die in Tagemärschen, vom Anbruch des Morgens bis Mittag, zurückgelegt werden. Seit einer Reihe von Jahren ist dieser Weg ganz regelmäßig durchzogen worden, und es sollen sich gegenwärtig auf dieser Route keine gefahrvollen Stellen mehr finden. Der größere Theil wird selbst als sehr gangbar beschrieben. Der Weg zieht um die Gebirge herum, und übersteigt nur ein bis zwei mal die Höhen; aber nicht sehr steil, Wasser findet sich überall hinreichend, bis auf zwei Stationen, am vierten Tagemarsch von Namrup und auf der Höhe des Berges Thikitaon, wo es zwar nicht fehlt aber sparsam ist.

***) Neufville l. c. T. XVI. p. 346, 352.

Digitized by Google

Nach anderen Aussagen heißen die 12 Stationen von Namrup aus so: 1) Khaeka, 2) Rampai, 3) Nun-Nun, 4) Sakvep, 5) Patkoi (Poa puo), 6) Khoi Chu, 7) Kathang, 8) Kuah, 9) Takkah (Thikitaon im Berg), 10) Hatak, 11) Tashyiat (Thekki), 12) Hukhung; oder At Bisa Gaum (Bisanun yua). Hier enden die Gebirge, der Weg durchzieht nun ein schönes, volkreiches Land. Er übersetzt den Nam peo und Tunkoh Nala (Thaonka der Karten); er übersteigt den kleinen Berg Chambuo (Samu Berg) geht hinab nach Khung loh, übersetzt den Namting Nala (Rampua) und erreicht in 8 Tagen Mung kung, oder Moghaun, von wo man nun, zu Land, oder zu Schiffe, weiter bis Amerapura der Capitale des Birmanen-Reiches gelangen kann.

Fünftes Kapitel.

IV. Die östliche, Hinterindisch-Chinesische Fortsetzung des Himalaya-Systems, und die Gebirgsverzweigung des Ost-Randes von Hoch-Asien im eigentlichen China.

§. 77.

Uebersicht.

Nachdem wir das wunderbarste, gewaltigste Alpengebirgsland der Erde, das Indische, vom Querdurchbruche des Indus und dem Kaschmirthale (s. Asien Bd. II. S. 588), bis nach Ober-Asam, über den Brahmakund hinaus, zur Quelle des Lohit-Brahmaputra, auf den nördlichen, namenlosen Schneebergen im Lamalande, und bis zum Irawadi-Ursprunge auf dem Schneezuge der Langtan-Ketten (von 92° bis 115° O.L. v. Ferro), in seiner West-, Mittel- und Ost-Gruppe, mühsam, aber glücklich durchwandert haben, so bliebe uns dennoch, außerhalb des Himalayas, noch ein gutes Drittheil des ganzen zusammenhängenden Gebirgssystemes auf gleiche Weise zu durchforschen übrig.

Aber hier gehen uns die Kräfte aus; denn noch keine Beobachter haben diese Theile wie jene durchforscht. Wir haben sie daher als eine Terra incognita nur unter dem Ausdruck einer östlichen Fortsetzung des Himalaya-Systemes zusammenfassen wollen, um sie in einer beschreibenden Darlegung handha-

Digitized by Google

den zu können, bis sich diese, wie wir oben sagten (s. Asien Bd. I S. 588), einst mit dem Fortschritt der Wissenschaft in ihre g naueren Glieder zerlegt, über welche wir bis jetzt noch ganz auf Stande sind urtheilen, ja kaum nur etwas darüber berichten k können. Kaum läßt sich irgend eine bestimmtere Vorstellung üb die Gestaltung dieser Fortsetzung gewinnen, als sie irgend wi etwa aus Landkartenansicht der Arbeiten der Jesuiten Missionare und aus ihren unvollkommenen Relationen he vorgeht, oder aus der arithmetischen Aufzählung der Tausend von einzelnen Flüssen, Thälern und Bergen, ohne alle innere Systematik oder Constructionslehre, hinsichtlich ihres Zusammen hanges, wie sie die Chinesischen Geographen selbst zu g ben keineswegs ermangeln. Aber da wir daraus für unsere Zwec keine Frucht gewinnen, so lassen wir diese minutiöse Namengr bung der Einheimischen, an welche wir keine naturgemäße Thats sachen, keine hierhergehörigen Gedanken und Ideenreihen anzu knüpfen im Stande sind, auf sich beruhen, und eilen nur zu ei ner allgemeinsten Uebersicht dieser orographischen Raum verhältnisse fort. Dies können wir um so eher, da das Detai derselben durch den schätzbaren Fleiß und die linguistische Gelehr samkeit unsers Landsmannes J. Klaproth, auf das dankens werthe, durch seine Carte de l'Asie centrale und das demnächst zu erscheinende große Werk über China schon gerettet, geordne und für jede fortschreitende Forschung benutzbar gemacht ist, an deren früheren, fragmentarischen Mittheilungen wir auch nur hie die übersichtliche Nachweisung zu geben im Stande sind. Di einzigen, speciellen Beobachtungen über einen kleinen Thei dieser Gebirgslandschaft, auf jener großen Chinesischen Heerstraße aus Szütschuän nach Tübet, welche innerh des wilden Gebirgslandes dieser östlichen Fortsetzung fortschrei haben wir schon oben, ostwärts, über die durchschneidenden Stro systeme Ost-Tübets, bis zum Chinesischen Kinchá Kia und Yalung Kiang, von H'Lari bis Tatsiänlu (s. S. 188, 254), kennen lernen, so daß nur Weniges solcher An den nachzuholen noch übrig bleibt. Es ergiebt sich daraus, au dem oben schon Angedeuteten (s. Asien Bd. II. S. 410 ꝛc.), w hier nicht zu wiederholen Noth thut, das Riesenmäßige au dieser östlichen Fortsetzungen, die wir schon im Allgemein durch Yunnan bis zum Ost-Ocean, über Canton ge Formosa hin, und nordwärts über den Khu Khu N

Digitized by Google

und die obern Kiang- und Hoangho-Ströme fortstreichend zusammengefaßt zu denken haben.

Es ist hier aber der Ort, nicht blos der östlichen Verzweigung des südlichsten der Mittelasiatischen großen Gebirgssysteme zu gedenken, sondern (vergl. Asien Bd. I. S. 173) an das Ost-Ende Hoch-Asiens, von dessen Nordost-Ende wir vom Tschang-pe-Schan, In-Schan und bis Hami fortschritten (s. Asien Bd. I. S. 90, 186, 236), nun zu dessen Südost-Ende zurückgekehrt, ist es der Sache angemessen, auch einen Ueberblick von der Gebirgsverzweigung des ganzen Ost-Randes Hoch-Asiens, zwischen jenen beiden Gebirgsparallelen (zwischen 26° bis 42° N.Br.) zugleich mit zu gewinnen, so gut es sich thun läßt. Es wird sich aber hieran unmittelbar alle Gebirgsgliederung im eigentlichen China als natürliche Fortsetzung zugleich anschließen, aus der sich dessen hydrographische Verhältnisse entwickeln mußten, zu denen wir sofort um den Osten und Süden des Hochlandes fortzuschreiten haben, um dann zu dem Westen des Erdtheiles überzugehen.

Die Ostquellen des Lohit Brahmaputra und Irawadi (Nam Khio), welche etwa im Meridian des weit nördlichern Tsiambo (s. oben S. 205, unter 115° O.L. v. F.) liegen, sind uns bekannt, eben so der Zusammenfluß des Yalung Kiang mit dem Kincha Kiang (s. oben S. 186, 195), welche dann vereint, im Knie, die Ostwendung nach China (s. oben S. 186) gewinnen, im Meridian des nördlicher gelegenen Tatsienlu (s. ob. S. 190, unter etwa 119° O.L. v. F.). Zwischen diesen beiden genannten Localitäten ist nun zwar auf den Biegungen jener Heerstraße eine Wegstrecke von 166 geogr. Meilen (1790 Li) zurückzulegen; aber die directe Entfernung beträgt doch nur etwa 50 geogr. Meilen. Dieser Raum ist, südwärts der genannten, und von uns schon beschriebenen Heerstraße, bis zum 26° Breitenparallel, wirklich noch als Terra incognita anzusehen. Wir wissen eben nichts Näheres darüber zu sagen, als daß hier, auch die Möglichkeit der Identität des Dzangbo und Kincha Kiang als dritter Durchschnitt noch abgerechnet, jene zwei Tübetischen Ströme das ganze Gebirgssystem gegen Süden durchbrechen sollen. Der Omtsiu oder Dirtsiu (s. oben S. 225), und der Dza'-tchu oder Satchu (s. oben S. 227), welche, südwärts, beim Durchbruch durch die Chinesische Provinz Yunnan, Lu Kiang

Digitized by Google

(oder Nu Kiang) und Lang thsang Kiang heißen, ehe sie in die Hinterindischen Reiche eintreten, wo sie unter den Namen Saluaen (oder Thaluaen) und Maekhaun, an den Küsten von Martaban und Kambodja, sich zum Ocean ergießen. Das Gebirgssystem müßte demnach hier, wenn es in gleicher Kettenbildung, wie bis dahin, gegen S.O. fortstreichen sollte, tiefe Querthäler oder Einschnitte, wie am Sfetlebsch und Indus haben, um diesen Strömen dahin ihren Ablauf zu gewähren. Daß hier die zu durchbrechenden Gebirgsketten noch zu dem Hochgebirgszuge gehören, beweiset das Vorkommen ewiger Schneegebirge in diesen südlichen Breiten, die also noch höher als die Langtan und andere nördlichere Schneeberge des Indischen Himalaya emporsteigen müssen. Wie viele Schnee- und Gletschermassen auf der großen Heerstraße zu übersteigen sind, ist oben schon angegeben (s. ob. S. 191, 196, 204, 252 u. v. a. O.), sie rücken aber noch viel weiter gegen den Süden vor, (zwischen 23° bis 24°), bis gegen den nördlichen Wendekreis, der hier in Hinter-Indien von Calcutta bis Canton hinzieht. Die gebirgige Natur von ganz Yunnan, in welche südlichste Provinz Chinas diese Durchbrüche zu liegen kommen, war zwar schon früher aus P. Amiot [696]) und Du Haldes China bekannt; aber daß hier wenigstens 10 verschiedene mächtige Alpen-Stöcke mit ewigen Schneefeldern sich erhoben, erfahren wir erst nach ihrer genauen Lage aus Klaproths Arbeiten [97]). Sie sind alle auf Grimms Karte von Hoch-Asien auf das fleißigste eingetragen. Der südwestlichste Siueschan (d. i. Schneeberg, 25 20′ N.Br., 96° 2′ O.L. v. Par.) liegt mit seinen zwei Gipfeln auf der Nordwestgrenze Yunnans (das Departement Yung tchhang fu), im Norden der Grenzstadt Tengyue, gegen das Land der barbarischen Horden der Nui, im Westen des Lan thsang Kiang, der eben von diesen Barbaren, hier, Nu Kiang heißen soll (weiter abwärts aber Lu-Kiang). Die südlichsten Schneeberge liegen aber auf dem West- und Ost-Ufer desselben Lang thsang Kiang, dort der Olun Schan, hier der Thian hi Schan (unter 23° 20′

[696]) Amiot Des Montagnes du Thibet et de la Chine; les Chan et les Ling, in Mem. concernant les Chinois. Paris 1789. 4. T. XIV. p. 153—178. [97]) J. Klaproth Tableau des plus hautes Montagnes de la Chine, aus der kaiserl. Reichsgeographie, im Magasin Asiatique. Paris 1826. Tom. II. p. 133—160.

Digitized by Google

N.Br., 97° 44′ O.L. v. Par. und 23° 50′ N.Br., 98° 2′ O.L. v. Par.), also schon der heißen Zone ganz benachbart, dicht an der äußersten Südgrenze Yunnans[98]). So weit also reicht vom Indus und Ganges an ununterbrochen die Wohnung des Schnees (Himalaya, s. Asien Bd. I. Einl. S. 13), und man kann annehmen, es senke sich die Hochkette des gewaltigen Himalaya-Systemes gegen S.O. wenigstens bis 23° 20′ N.Br. und 98° 2′ O.L. v. Paris.

Steigt man nun in denselben Meridianen, in welchen diese südlichsten aller Schneeberge liegen, gegen N. und N.O., immer an den Westgrenzen des eigentlichen Chinas empor, über die Ostwendung des großen Ta Kiang hinweg, am rechten Ufer des Yalung Kiang Stromes aufwärts, im N.W. von Tatsianlu auf der Grenze Ost-Tübets fort, im Norden von Tschingtufu (s. Asien Bd. II. S. 479), den Min Kiang-Fluß aufwärts, am Fort Sungphan, bis zu dessen Quelle, und von dieser, an dem Ostende der großen Schneekette von Sifan (s. Asien Bd. I. S. 171), wo sie China berühret (Ratchico auf D'Anville Carte de la Chine), noch weiter nordwärts über die Quellen des Heschui im N.W. von Kiai, und des Weiho, bis zur Stadt Lan-tschen am Hoangho (36° N.Br. im Parallel des Khu khu Nor, s. Asien Bd. I. S. 170), wo dieser große Nordstrom, nordwärts, über Ninghia zum In Schan (Asien Bd. I. S. 237) zieht, am Lande der Ordos hin, so hat man zugleich (zwischen 23° bis 36°, also in einer Strecke von beiläufig 200 geogr. Meilen) das mächtigste Meridian-Gebirge, auf der Grenze von Tübet und dem Plateau Hoch-Asiens, im West, und dem Gebirgslande Chinas im Ost, die Grenzscheide beider Landschaften der Länge nach überstiegen, auf welcher überall fast nur, oder doch vorzugsweise, die erhabensten Schneeketten, Schneepiks und Gletschergebirge mit hundert verschiedenerlei Namen genannt werden. Es scheidet dieses die Plateaulandschaften Ost-Tübet, Sifan und Khu khu Nor im West, von den Chinesischen Provinzen Yunnan, Szutschuan, Schensi (Kansu gehört beiden Seiten an) im Osten; oder das innere Plateauland von dem äußern Gebirgslande, das in tausend zerrissenen Ketten, Zweigen,

[98]) A. a. O. p. 137.

Digitized by Google

Gruppen, Stufenlandschaften, Engschluchten und Thälern in das Tiefland Chinas hinabsetzt. Da dieses große schneereiche Meridiangebirge keinen gemeinsamen Namen, weder bei den Chinesen, die überhaupt keine oder wenig generelle Benennungen der Gebirgszüge, dafür unzählige Particularbezeichnungen ihrer Isolirungen haben, noch bei den Geographen überhaupt besitzt, auch nicht den Namen einer Kette, oder eines geschlossenen Gebirgssystemes verdienen kann, indem es mehrfache Durchbrechungen gegen Osten erleidet, ohne daß wir ein gleichförmiges Fortstreichen, wenn auch des Gesamten, doch nicht seiner verschiedenen Gliederungen, nach innerer Natur und gleicher Weltgegend, mit derselben Bestimmtheit, wie z. B. beim Himalaya-Systeme nachzuweisen im Stande wären, die Stellung zum Hochlande und Tieflande, im West und Ost, aber hier das Characteristische ist, und die absolute gewaltige Schneehöhe, das Ganze hinreichend zusammenbindet, so bezeichnen wir dasselbe durch den Ausdruck Randgebirge, oder des Ost-Randes von Ost-Tübet, Sifan und Khu Khu-Nor gegen China. Denn es ist, so viel wenigstens, aus dem Laufe der Ströme und der Natur der Landschaften gewiß, daß ostwärts desselben alles Land hinabsinkt in größere Tiefen, westwärts aber zu größern Höhen, sey es in Felsschluchten oder Plateauflächen, hinaufsteigt. Man könnte diesen Ost-Rand, der Kürze halber, auch den großen Chinesischen Siue Schan, oder vielmehr Siue Ling (Schan, Chan heißt einzelner Berg oder Bergstock, Ling bezeichnet sehr häufig Ketten, in so fern sie als Signale zu Wegweisern dienen), d. i. Schneegebirgszug, nennen, wodurch dies Meridiangebirge als Gegensatz des Parallelgebirges, das mit ihm fast im rechten Winkel gegen S.O. im äußersten Yunnan zusammenstößt, nämlich der Himalaya, oder des Indischen Schneegebirgszuges, wie dieser als Süd-, so er als Ost-Rand hervorträte. Wir können dies nun um so eher thun, ohne willkürliche Neuerung und thörichte Vervielfachung geographischer Benennungen zu veranlassen, da wir diesen Ausdruck, Siue Ling [599]), welcher schon dem mittlern Haupttheile dieses Zuges, dem in Szutschuan, als dort einheimisch zukommt, nur auf die ganze Ausdehnung zu über-

[599]) Magasin Asiatiq. T. II. l. c. p. 141.

Digitized by Google

tragen brauchen, wie dies gewöhnlich bei Gebirgsbenennungen der Fall zu seyn pflegt.

Man könnte ferner die ihm im Osten vorliegende sehr breite Masse, von gewaltigen, oft ebenfalls noch schneehohen Gebirgslandschaften, das große Alpengebirgsland West-Chinas nennen, um einen gemeinsamen Ausdruck für alle westlichen Gebirgsprovinzen Chinas, im Gegensatz des Alpengebirgslandes von Nord-China, und der östlichen tieferliegenden Thallandschaften, der Niederungen wie des Chinesischen Gestadelandes zu erhalten, um bei allgemeinen Betrachtungen die ermüdende und nutzlose, specielle, Chinesische Namengebung zu vermeiden.

Im Westen dieses großen Siue Ling, oder Ost-Randes, liegt der obere Lauf beider Hauptströme Chinas, des großen Kiang (Ta Kiang) im Süden und des großen Hoang (Hoangho) im Norden; beide müssen dieses Meridiangebirge, an seinen Süd- und Nord-Enden, von West nach Ost, quer durchbrechen, um in das östlich vorliegende Chinesische Alpengebirgsland erst einzutreten. Alle andern Chinesischen Ströme entquellen nur der Ost-Seite dieses Ost-Randes; wir nennen sie daher die vorderen Gebirgsströme, im Gegensatz von jenen, welche man die hinteren Gebirgsströme, d. i. die Plateau-Ströme, nennen kann, weil ihre Quellen auf der West-Seite des großen Meridiangebirges, oder des Ost-Randes, liegen.

Alle diese hintern Gebirgsströme sammeln sich aber nur zu den zwei großen Strom-Systemen des Nord- und des Süd-Stromes, des Hoangho und Ta Kiang (Jan tse Kiang), deren Querthäler (unter 36° und 26° N.Br.) das Meridian-Gebirge in Nord-Yunnan, und in Kansu, in wilden Engschluchten durchschneiden; alle vordern Gebirgsströme, die den Schneemassen jenes großen Siue Ling entquellen, eilen in ihren unzähligen Wasserläufen, ostwärts, nur ausschließlich den Tiefthälern dieser beiden, großen Chinesischen Wasser-Systeme in ihrem mittlern Laufe als Zuflüsse zu. Nur eine einzige Ausnahme bildet hiervon, in seinem Ostlaufe, der Strom von Canton, der Ta, oder große, Si Kiang, welcher in Yunnan (im S.O. der Capitale Yunnan) im Gebirge, das den südlichen Lanthsang Kiang vom Querdurchbruch des Ta Kiang im Norden scheidet, ent-

Digitized by Google

springt, unter 24° N.Br., und fast unter demselben Parallel bleibend, durch Kuang si und Kuang tung (Canton), nicht als Zufluß eines andern, sondern als selbstständiger Landstrom, sich unmittelbar, bei Canton, Macao gegenüber, zum Ocean ergießt. Er macht den südlichen Beschluß der Chinesischen Ost-Ströme, denn seine südlichen Nachbar-Ströme, der Strom von Tonkin (Hoti Kian) und der Strom von Kambodja (Lang thsang Kiang), gehören schon den Hinterindischen Wasser-Systemen an, die durch ihre südöstliche Direction und ihre immer größer werdende Divergenz nach ihren Mündungen zu characterisirt sind. Der nördlichste der Chinesischen, selbstständigen Ströme, der Strom von Peking, der nordische Peyho, tritt aber nicht mehr aus diesem Ost-Rande hervor, sondern aus dem Südost-Randgebirge der Gobi, oder dem Gebirgssaume von Petscheli, von welchem schon früher die Rede war (s. Asien Bd. I. S. 126). Da von diesem Ost-Rande, dem Meridiangebirge, von diesem großen Sine Ling, der zugleich die große Scheidewand Hoch-Asiens gegen dessen Tiefland bildet, auch zugleich, wie von ihrer gemeinsamen Hauptaxe der Erhebung, alle östlichen Verzweigungen der untergeordneten Gebirgsketten China's ausgehen, und nach diesen das hydrographische System des eigentlichen China sich entwickeln mußte: so war es nothwendig, hier, dessen Normalzug im Allgemeinen, im Haupt-Contour, festzustellen, ehe wir zu den unzähligen Besonderheiten übergehen, über deren Detail man nur zu leicht, wie es auch hier der Fall war, die Gesamtconstruction zu übersehen pflegt, da weder Chinesen noch Jesuitische Berichterstatter jemals darauf hingewiesen haben.

Vier Hauptketten sind es aber, welche wir als von diesem Meridiangebirge ausgehend gegen Ost, als unter sich bestehende Parallel-Gebirge, nach den Angaben der Chinesen genauer verfolgen und unterscheiden können; sie theilen China von Süd nach Nord in seine großen Thalgebiete, die in ihrem Normalzuge mit ihnen parallel, von West nach Ost ziehen, und sich so, wie die Gefälle der Ströme es zeigen, in ihren Stufenlandschaften zum Ost-Ocean hinabsenken. Sie heißen:

I. Die südlichste, der Jü Ling (unter 23° N.Br.), im Süden des Stromes von Canton (des Ta Si Kiang), eine Küsten-Kette.

Digitized by Google

II. Der Nan Ling, d. i. die Süd-Kette (unter 26° N.Br.), oder die Kette der Miaose, der Gebirgs-Barbaren dieses Namens, welche zugleich die Wasserscheide zwischen dem Si Kiang im Süden, und den rechten, oder den von S. nach N. ziehenden Zuflüssen des Ta Kiang, oder des sogenannten blauen Stromes (Jan tse Kiang) bildet.

III. Der Ta pa Ling, wir können sie auch die Mittel-Kette nennen (unter 32° N.Br.), die noch innerhalb der linken Zuflüsse des Ta Kiang, ebenfalls von W. nach O. streicht, und die politische Grenzscheide zwischen Szutschuan im Süden und Kansu im Norden bildet.

IV. Der Pe Ling, d. i. die Nord-Kette (unter 34° N.Br.), welche innerhalb Kansu und Schensi zugleich die Wasserscheide zwischen dem Stromsysteme des Ta Kiang im S., und des Hoangho im N., in dem Mittellaufe bildet.

Als das fünfte Gebirge dieser Art könnte man, im äußersten Norden, den In Schan und den Nordsaum von Hetscheli (unter 41 bis 42° N.Br.) betrachten, der vom Norden her dem Wassersystem des Hoangho seine Grenze setzt, wenn wir dieses im obigen nicht schon seiner anderweitigen Naturverhältnisse wegen als Südrand jenes Theiles des Gobi-Plateaus erkannt hätten, das nach den neuern Barometermessungen der Russischen Academiker G. Fuß [600]) und v. Bunge, auf dem von der Mongolenstraße durchschnittenen Wege, der unstreitig als der mildeste und bequemste gewählt, auch der niedrigste seyn mag, über die Hälfte der gemuthmaßten Höhe, nämlich bis zu 4000 Fuß, und an den tiefsten Einsenkungen sogar bis zu 2400 Fuß absoluter Höhe herabgedrückt wird, aber in seiner weiten Ausdehnung doch immer noch eine sehr bedeutende, wenn auch nicht mehr in allen Theilen so übertrieben hohe Plateaubildung im Gegensatz der Umgebungen bleibt, zu der sie durch die Jesuiten-Berichte erhoben wurde.

---

[600]) Rapport préalable fait a l'Acad. des Sc. de St. Petersbourg sur un Voyage en Chine etc. p. M. G. Fuss 1833.

Digitized by Google

Erläuterung 1.

Der Ost-Rand, oder das Meridiangebirge, der große Siue Ling, d. i. der große Zug der Schneeketten, nach den drei Haupttheilen des südlichen, mittlern und nördlichen Siue Ling.

Außer den 3 oben schon genannten südlichsten Alpenstöcken, welche, nahe dem Wendekreise, so isolirt, doch wenigstens noch zu Montblanchöhe sich erheben müssen, folgt nun, direct gegen N. und N.O., in der Richtung zum Hoanghо-Durchbruch bei Lantscheu, in immer dichter und dichter gedrängterer Schaar, die Masse der Schnee- und Gletscher-Berge, die nach den 3 Provinzen, welche sie durchziehen, der Siue Ling in Yunnan, in Szütschuan und in Kansu, oder nach ihrer räumlichen Aneinanderreihung, ganz identisch mit jenen, der südliche, der mittlere und der nördliche Siue Ling genannt werden können. Unter diesen, der Natur der Sache entsprechenden Abtheilungen hoffen wir zur Deutlichkeit der Darstellung des Gesamten wesentlich beizutragen, und die wichtigsten Details Chinesischer Angaben dieser Hauptgruppen, wie folgt, unterzuordnen.

I. Der südliche Siue Ling, oder der Siue Ling in Yunnan.

Im Süden des Ta Kiang und seines Querdurchbruchs auf der Nordgrenze von Yunnan und der Südgrenze von Szütchuan, in der Richtung von S.W. nach N.O., hier aufgezählt, nach jenen 3 (ob. S. 402); und zwar alle, nach Pariser Längen, wie sie auf der Französischen Karte nach Khienlongs Atlas, von Klaproth citirt und demgemäß in Grimms Karte eingetragen sind; zu denen man überall nur bekanntlich 2° 20′ zu addiren hat, um die O.L. v. Gr. zu erhalten. Peking, von wo aus diese Berechnungen der Karte gemacht sind, ist zu 114° 2′ O.L. von Paris angenommen.

4. Der Tian thsang Schan[601]) (Schan, d. i. Berg) im West der Stadt Tali (unter 25° 45′ N.Br., 97° 55′ O.L. v. Par.), mit mehrern Gipfeln; er liegt auf dem Wasser-

[601]) Klaproth Tableau des plus hautes Montagnes de la Chine l. c. in Magas. Asiat. Paris 1826. 8. T. II. p. 138 etc.

Digitized by Google

scheidegebirge, welches den Lan thsang Kiang im S. vom Ta Kiang im N. trennt.

5. bis 10. liegen alle dicht am rechten oder Südufer des Ta Kiang (zwischen 97° bis 101 25′ O.L. v. Par.). Der Yulung, oder Siue Schan, 2 Stunden im N.W. der Stadt Li Kiang, ein Riesenberg mit seinen ewigen Schneehäuptern und mehrern hohen Gletschern gekrönt, die schon aus weiter Ferne sichtbar sind. Der gewaltige Gebirgsstock wird hier vom obern Ta Kiang (d. i. dem Kincha Kiang) im tiefen Felsthale durchschnitten, und hat sich nun aus dem obern in sein mittleres Stufenland durch viele Engen durchzuwinden. An diesem Schneeberge des Yulung fängt der Durchbruch mit der Ostwendung des Stromes an. Wir sehen ihn daher als den ersten Grenzstein des obern und mittlern Laufes des Ta Kiang oder Chinesischen Südstromes an. Dieses Felsdefile des Stromdurchbruchs hält aber die ganze Strecke der zu nennenden Schneehäupter, die über dem Südufer des Ta Kiang emporstarren, an, bis Nr. 10. Daß dieser erste Riesenberg nicht blos ein Berg, sondern ein ganzer Alpenstock sey, beweiset die Angabe, daß nur sein nördliches Massiv vom Strome durchbrochen werde, aber daß auch noch im S.W. und O. der Stadt Li Kiang, mehrere, obgleich minder hohe Gletscher liegen, in Entfernungen bis zu 3 und 7 geogr. Meilen (50 bis 100 Li).

Im S.O., jenem benachbart, liegt der schneehohe Siue thau tan; weiter gegen Ost, da, wo der Ta Kiang wieder gegen Nord seine Wendung beginnt (99° 44′ O.L. v. Par.), der Matheon Schan, dicht ihm zur Seite im O., der Yungkhe Schan, und an ihn, gegen N.O., anstoßend der Siue Schan (d. i. Schneeberg), mit einer Gletscheranhäufung, von sehr weiter Erstreckung, an deren Nordende also in vollkommner Alpennatur die Stadt Tungtschuan fu liegt, welche der gewaltige Strom des Ta Kiang am Nordwestfuße des Alpenstocks durchrauscht. Von da, gegen Nord, am Ostufer, ist zwar erst wieder etwas nördlicher ein Siue Schan (27° 55′ N.Br., 101° 25′ O.L. v. Par.) genannt, im N. der Stadt Dschaothung fu, eben da, wo der Ta Kiang wieder nach dessen Durchbrechung seine erste Direction gegen Ost gewinnt; dagegen erheben aber auf dem Gegenufer dieser kleinen Lücke von Schneebergen, auf der linken Uferseite des Stromes, dicht über ihm, ein paar andere Schneehäupter, der Luna Schan und

Digitized by Google

Louan Ko Schan[602]), im O. und N.O. der Stadt Hoei li sich empor, welche beweisen, daß wie dort am Eingange des Querdurchbruches, so auch hier am Ausgange des Ta Kiang, aus seinem riesigen Querthale, seine beiden Uferseiten sich zu ewiger Schneehöhe emporthürmen, der Strom also wirklich eine Querspalte des Meridiangebirges gegen dessen Südende durchbrach. Oestlich an den Siue Schan von Dschaothung fu, im Osten dieser Stadt, reihen sich die beiden benachbarten Schneealpen (beide Siüe Schan genannt, unter 27° 40′; 102° 49′ O.L. und 27° 53′; 102° 55′ O.L. v. Par.), als die äußersten, nordöstlichsten Schneemassen, demselben Zuge an; weiter abwärts, zunächst am rechten oder südlichen Ufer des großen Ta Kiangs, wird aber weiter keines ewigen Schneebergs mehr erwähnt, obgleich Bergzüge auch weiter ostwärts nicht fehlen.

Von diesen Schneeketten im Süden der südlichsten Windungen dieses großen Stromes, gehen, gegen Osten, als von einer gemeinsamen Wurzel, jene beiden oben genannten südlichsten Parallelketten, der Jüling und der Nanling aus, welche durch das Thal am Ursprunge des Stromes von Canton (Kieu hing ho im obern Laufe genannt) zwischen den drei Städten: Jünnan, Tschingkiang und Khiu tsing (von 100° 30′ O.L. v. Par. an) auseinander gehalten werden.

II. Der mittlere Siue Ling; der Siue Ling im eigentlichen Sinne in Szütschuan, oder der Yun Ling, d. i. das Wolkengebirge.

Die Schneehäupter des Meridiangebirges vom Norduser des Ta Kiang durch die Provinz Szütschuan, bis zur großen Schneekette von Sifan (s. Asien Bd. I. S. 171) und zur Ostverzweigung des Tapa Ling (unter 32 bis 33° N.Br.). Das Südende dieser Abtheilung ist es eben, welche den Ta Kiang zu seiner mehrmals wiederholten Südwendung zwingt, ehe er endlich im Osten ganz durchbrechen kann. Wenigstens dreimal wiederholt sich diese Tendenz gegen den Süden, auf eine so entschiedene Weise, daß man daraus auch auf dreierlei Parallelketten

[602]) Magasin Asiat. T. II. l. c. p. 145.

Digitized by Google

zurückschließen möchte, in welche wol bei genauerer Untersuchung das breite Meridiangebirge in seiner Länge von S. nach N. hin gegliedert erscheinen mag. Hier kennen wir nach den Chinesischen speciellen Daten nur die eine, die östlichste dieser Ketten, am Ostufer des Yalung Kiang (s. ob. S. 192, 196 u. a.), der sie vom N. gegen S. strömend von den westlichern abscheidet, die schon mehr zu Ost-Tübet gerechnet werden. Auf dieser Ostseite des Yalung Kiang reihen sich von S. nach N. folgende 10 bedeutendste, mit ewigem Schnee bedeckte Alpenstöcke aneinander an, welche in Ta tsian lu und Tschingtou fu den gemeinsamen Namen des Siue Ling, d. i. der Schneekette (im engern Sinne als der unsrige, übertragene, s. ob. S. 404), oder auch des Yun Ling, d. i. der Wolkenkette, tragen; von beiden Städten aus muß ihr erhabener Gebirgskranz im Süden und Norden wie im Westen erblickt werden.

1) Der Alu Schan[3]) (28° 40′ N.Br.), und 2) der Tasiue Schan (der große Schneeberg, 30° 13′ N.Br.), liegen noch im Süden der Station Ta tsian lu (s. ob. S. 188); ihr im Nordwest, an der alten Tübetgrenze bis über Tschingtu fu hinauf ziehen: 3) der Ta Kai Siue Schan, und 4) der Peyan, d. i. die weiße Wand, auch Siue Schan genannt, bis zum 5) Siue Schan (32° 27′ N.Br., 100° 44′ O.L. v. Par.), eine Tagereise im S.W. des Forts Sungphan thing (Sung pan ouei b. D'Anville), und bis zum 6) Ta Siue Schan (32° 31′ N.Br., 101° 15′ O.L. v. Par.), dem großen Schneeberge, welcher auch Phungpho Schan heißt, und nur etwas nordöstlich von demselben Fort, am obern Ming Kiang Fluß liegt, nur wenig ostwärts des dortigen Militair-Lagers, Thiekhiyng, das südlich nahe am Fort errichtet ist. Neben ihm, etwas südwärts, wird ein anderer 7) Siue Schan genannt, mit einem ungeheuern Gletscher, durchsichtig wie Crystall, an seiner Nordseite aber der Schneeberg 8) Siue lan Schan.

Von diesem gewaltigsten Theile des Siue Ling, oder dem Yun Ling, der Schneekette, der Wolkenkette, welche hier das nordwestliche, wilde Hochland der Sifan begrenzt, sagen die Chinesen, daß hier das ganze Land gespickt mit Gletschern und mit gewaltigen Massen von Schnee bedeckt, daher

[3]) Magasin Asiat. l. c. T. II. p. 141.

Digitized by Google

das Clima sehr kalt sey. Jene Schneemassen, nahe der Feste Sung phan ting, werden als die östlichsten der Schneeberge des Landes Sifan und Tufan angesehen, welche als mächtige Schneekette vom ungeheuren Gebirgsknoten des Kulkun, oder Kuenlun-Systemes (s. Asien Bd. II. S. 410, 415), gegen O. und N.O., als Scheidegebirge des Ta-Kiang-Systemes im Süden und des Hoangho-Systemes im Norden, uns schon unter dem Mongolischen Namen des Bayan Khara, oder Baïn Khara, bekannt ist (s. Asien Bd. I. S. 172, 188).

Die Quelle des Min Kiang, aus dem wilden Lande der Sifan kommend, tritt bei dem Fort Huang tsching kuan auf Chinesischen Boden ein, wo jenes genannte Fort, Sung phanting, in der Provinz Szutschuan, unstreitig als die erste dieser Art gegen die wilden Grenzvölker erbaute, feste Stadt dienen sollte. Dieser Min Kiang ist derselbe Gebirgsstrom, welcher etwas südwärts dieser festen Grenzstadt, wie der Chinesische Bericht sagt, in verschiedenen Armen, Min Kiang[604]) oder Ta Kiang genannt, in der Hochgebirgskette eine gänzliche Unterbrechung bewirke, und sich in der Ebene der alten Capitale der Provinz, in Szütschuan, die einst ungemein blühend[5]) war, zur Befruchtung des reich bebauten Thales in viele Canäle vertheilt. Oberhalb dieser Ebene steigt zu beiden Uferseiten dieses Min Kiang, wo er das Defilé bildet, der Min Schan ein Schneeberg mit neun sehr hohen Gipfeln empor (31° 34′ N.Br., 101° 34′ O.L. v. Par.); daher er auch wol Kieou ting Schan genannt wird. Von diesem Bergdurchschnitt erhält der Strom erst seinen gleichlautenden Namen. Aber unterhalb der Capitale und ihrer Culturebene, im S.O., schließt sich dieselbe zu beiden Seiten des Min Kiang Flusses wieder mit einem gleichfalls sehr hohen, ewigen Schneeberge, dem Sieou kio Schan (30° 23′ N.Br., 101° 24′ O.L. v. Par.). Jenseit dieses riesenhohen, zweiten Felsschlundes, setzt nun erst der Min Kiang, über Kia ting fu, ungehindert seinen Lauf als linker Zufluß zum Ta Kiang fort, bis zur nahen Einmündung in denselben, unterhalb der Stadt Siutscheu, von wo an nun eigentlich erst der große Strom, der bis dahin Kincha

---

[604]) Magasin Asiatiq. I. c. II. p. 142. [5]) Du Halde Descr. de la Chine. Ed. a la Haye 1736. 4. T. I. p. 225.

Digitized by Google

Kiang genannt wird, den Namen Ta Kiang (d. i. der große Strom) erhält. Die Europäischen Geographen sehen zwar den Tübetischen Kincha Kiang, die fernste und höchste Quelle, auch für den Anfang des Hauptstroms, d. i. des Ta Kiang an, die Chinesen [6]) aber nicht, sondern ihnen gilt eben dieser kleinere Zufluß des Min Kiang für dessen Quellstrom; etwa wie in Süddeutschland nicht der wasserreichere Alpensohn der In als die Quelle der Donau gilt, sondern der Brunnen zu Donaueschingen, und nicht einmal die Schwarzwaldwasser der Briga und Bregach. Daher nennen die Jesuiten [7]) auch den Min Kiang wirklich Ta Kiang obwol sie bemerken, daß er hier keineswegs groß oder schiffbar sey.

Hydographisch merkwürdig erscheint jene Thallücke, in welcher Tsching tou fu liegt, durch die Gabelung des Min Kiang gegen Süden in einen linken Nebenarm, der auf einem anderen Thalwege, als Tu Kiang, abwärts von Siu tscheu, bei der Stadt Tu tscheu (Lu, ein Druckfehler auf Grimms Karte) sich zum Ta Kiang ergießt.

Tsching tu fu, die alte Capitale von Szütschuan, liegt unter 30° 40′ N.Br., und 101° 44′ O.L. v. P. (12° 18′ W.L. Peking) zunächst am Ost-Fuße der erhabensten, ewigen Schnee- und Eismassen des Yün Ling. Sie wurde schon von Marco Polo (s. oben S. 187) besucht, aber von ihm Sindin fu genannt, als er von ihr, südwestwärts, seine Wanderung in das damals verwüstete Tübet anstellte. Er war vom Norden von der Capitale Schensi's, von Singan fu, über die Parallelkette des Tapa Ling, auf einer Kunststraße dahin gelangt, von der weiter unten die Rede seyn wird. Diese Stadt und ihre Umgebung möchte wol zu den merkwürdigsten alpinen Landschaften Asiens gehören, die durch ihre hohe Cultur schon frühzeitig berühmt geworden sind, gleich Kaschmir, Katmandu, Asam, und, als Sitz eigener Herrscher und heimathlicher Civilisation, nicht ohne Einfluß auf den Gang der Geschichte bleiben konnten, wenn wir auch davon nur wenig nachzuweisen im Stande sind. Der Bericht Marco Polos [8]) führt uns, Ende des 13ten

---

[6]) J. Klaproth Remarques sur les Provinces occidentales de la Chine décrites p. Marco Polo, in Nouv. Journ. Asiatiq. Paris 1828. T. I. p. 107. [7]) Du Halde Descr. de la Chine l. c. T. I. p. 226. [8]) M. Polo Viaggi Ed. Conte Baldelli Boni. Firenze. 1827. T. II, p. 247—249; Hist. Gen. de la Chine IX, p. 219.

Digitized by Google

Jahrhunderts, zu dieser Stadt, welche früher der Sitz eines eigenen, gleichnamigen Königreiches gewesen, aber durch die Mongolen erobert und furchtbar verheert worden war. Nach der Chinesischen Historie, ward sie im J. 1236, erstürmt, wobei in der Capitale eine Million und viermalhunderttausend Menschen ihren Tod gefunden haben sollen, und eben so viele in der Provinz. Dieser vorhergegangenen Verwüstung ungeachtet, nennt der Venezianer sie eine sehr große und herrliche Stadt, einst der Sitz reicher und mächtiger Könige. Der Chinesische Geograph, Lou-houa-tchu (s. Asia Bd. II. S. 478), citirt schon den Yu-kung, ein berühmtes Capitel des Schu king, oder die antike Beschreibung von China (2300 J. vor Chr. G.), um ihr hohes Alterthum zu rühmen; sie liege unter der Constellation der Asing und Kouai (der Zwillinge und des Krebses), ihre Landschaft decke die Westländer[609]) wie ein Ziegeldach auf einem hohen Hause (als Schutzprovinz des inneren Chinas, wie Khorasan das Schild von Iran hieß). Der älteste Name der Stadt ist Y tscheou (im Anfang der christlichen Aera), der des Landes aber Chou; im 10ten Jahrhundert heißt es Königreich Chou, und die Stadt Szú tschuan, wie später die Provinz. Erst unter der Dynastie der Sung (circ. 1000 n. Chr. G.) kommt es als Provinz zum Chinesischen Reiche, und seit der Mitte des 13ten Jahrhunderts unter die Mongolen-Kaiser. M. Polo sagt, die Stadt habe an 10 Stunden (20 Miglien, unstreitig nebst den umgebenden Dorfschaften wie bei Kathmandu s. oben S. 72) Umfang; aber zu seiner Zeit sey sie in 3 Abtheilungen durch Mauern unterschieden, weil der letzte König des Landes sie unter seine 3 Söhne getheilt habe; doch umgeben alle 3 wieder eine gemeinsame Mauer, und der Groß-Chan sey jetzt dort Gebieter. Viele, große Wasserläufe, welche aus dem fernen Gebirge herabkommen, umfließen rings um die Stadt, und durchschneiden sie in vielen Theilen; sie sind zum Theil Viertelstunden, andere nur 200 Schritt breit, sehr tief, mit sehr vielen, großen, schönen, 8 Schritt breiten Steinbrücken überbaut (wie in Kaschmir), die nach der Breite der Flüsse mehr oder weniger lang sind. An beiden Uferseiten stehen Marmorsäulen, welche die schönen, meist roth bemalten Brückendächer tragen; an den Seiten der Brücken sind die schönsten Kramläden und Boutiquen, wo leb-

[609]) Wei tsang thou chy l. c. p. 171.

Digitized by Google

bestesser Handel und Gewerbe betrieben werden, denn hier webt m
sehr feine Zeuge, Schleier u. dergl. In einem großen Zollhau
wird von allen Passanten die Abgabe gefordert, welche dem Gr
ßen Khan jeden Tag 100 Goldstücke (Bisanti d'Oro, [10]) d.
Byzantinische) einbringen soll. Außerhalb der Stadt vereinige
sich diese vielen Flußarme wieder, und bilden gemeinschaftlich de
sehr großen Fluß Quian (d. i. Kiang), der über 100 Tagere
sen weit, von da, bis zum Ocean strömt — also, schon z
Marco Polo's Zeit, sahe man diesen Seitenarm für den An
fang des Hauptstromes, des Ta kiang, der weiter abwär
Yan tse Kiang, der blaue Strom heißt, an; unstreitig, we
n aus dem bedeutendsten Culturthale hervortritt, indeß da
Quellland des Kincha Kiang außerhalb des eigentliche
China nur als Land der Barbaren und der Wildniß gelten konnt
Das Volk dieses merkwürdigen Culturthales, der erhabenste
Chinesischen Alpengebirgslandschaft, sagt M. Polo ist der Idole
latrie ergeben; aber, an den Ufern ihrer vielen Wasserströme i
alles bebaut, voll Städte und Castelle; die Flüsse selbst sind sta
beschifft, und schaffen viele Waaren zur Hauptstadt. Von d
ritt M. Polo 5 Tagereisen gegen S.W., durch ein Land vo
Thäler und Plänen, voll Häuser, Castelle, Flecken, wo viel Acke
bau und Gewerbe, bis zur Grenze von Tübet (s. oben S. 187)
Es blieb ihm also das erhabene Schneegebirge immer zur rech
ten Hand.

Der Pater Martin Martini, [11]), welcher noch aus de
Zeit der Ming, vor der Mandschu Eroberung, über China Be
richt erstattet, und über Tsching tu fu gut unterrichtet seyn
konnte, weil in dieser Stadt eine Mission der Jesuiten ihren
Sitz hatte, deren Patres erst während der Kriegesüberfälle de
Mandschu-Heere sie verlassen mußten, aber aus der furchtbaren
Plünderung und Verheerung dieser Capitale, wie der ganzen Pro
vinz, doch noch glücklich mit dem Leben davon kamen, diese
Pater Martini bestätigt die damalige Bedeutsamkeit dieser
Hauptstadt des Landes, welche seitdem wol als bloße Provinzial
stadt weniger Aufmerksamkeit erregt hat. Sie ist, sagt er, ein
sehr besuchte Handelsstadt; der Palast des Königs darin war
herrlich und hatte 4 Miglien in Umkreis mit 4 Thoren; er lag

[10]) M. Polo l. c. p. 249, ib. T. I. p. 37. Nota b.
[11]) M. Martini Nov. Atlas Sinensis 1655 fol. 69 u. 70.

Digitized by Google

mitten in der Stadt. Vor dem Süd-Thore zog sich eine breite Straße hin, mit vielen Arcaden, von Stein künstlich gebaut. Durch die ganze Stadt gehen schiffbare Canäle, die mit Stein-Quadern und geschnittenen Steinen zu beiden Seiten eingefaßt sind, durch viele steinerne Brücken verbunden. Sieben Pagoden sind den Heroen, und ein Tscha einem Könige (Çançungo) geweiht, zum Andenken, daß man ihm die Zucht des Seidenwurms und die Byssusbereitung (ob Seidenweberei?) verdanke. Der Boden der Stadt, welcher 30 Gemeindeortschaften zugehören, liegt auf Inseln, ist ungemein fruchtbar, auf das treflichste bewässert, und überall so bebaut, daß kein ödes Räumchen übrig bleibt. Zumal gegen den Osten hin, wandert man 3 Tage lang durch das lustigste, reich bebaute Gefilde, und hat wol hundert Brücken zu übersetzen. Einer der Flüsse To (ob der Tu kiang? s. oben S. 413), sagt der Pater Martini, ist ein Arm, aus dem Kiang (Min Kiang) hergeleitet und abgeschnitten, den ein Kaiser, Yvo zu graben befahl, damit er dem Kiang das Auslaufen und Ueberschwemmen verwehrte. Daher, also, jene Gabelung; diese Anastomose ist also keine natürliche, wie die von Fr. Hamilton in Asam bemerkten (s. oben S. 347). Auch mehrere jener breiten Wasserflächen und Seen, welche zur Umgebung der Stadtgräben dienen, sagt der Pater, seyen erst durch die Kunst ausgegraben. Als Merkwürdigkeiten der Umgebung der Stadt führt er noch an, daß es auf dem dortigen Hochgebirge, Rhabarber (vergl. oben S. 190), Moschus, Yak's mit dem schönen Schweifen gebe. Auch Marco Polo sagt ähnliches, führt dabei auch Bären und Löwen (Leoni) an, womit er aber, nach Klaproth[612]), Tiger bezeichnen wollte, und Gubderi, d. i. Moschusthiere. Der Pater bemerkt ferner, die Gebirge der Provinz seyen reich an Eisen, Zinn, Blei, Magnetstein und Salz. Nach dem Salze müsse man aber erst über 100 Schritt tiefe Brunnen graben, in Schachten, die nur höchstens 3 bis 4 Hand breit seyen. Man bediene sich dazu einer eisernen Hand, sehr schwer an Gewicht, die man hinab lasse, und welche mit ihren Fingern immer tiefer in den Grund sinke, weil man ihre Finger künstlich schließe, so, daß die Erde in ihrer Höhlung zurückbleibe, mit welcher man sie am Seile immer wieder hervor-

[612]) Nouv. Journ. Asiat. T. I. l. c. p. 108.

Digitized by Google

ziehe. Dieß treibe man nun so lange, bis sie salzige Erde und Salzwasser bekommen. Dann lasse man ein Geschirr hinab, welches auf dem Boden mit einem Loch- und Athemschöpfer (Ventil) versehen, in die Salzsole eindringen, aber nicht wieder zurückkehren lasse, ziehe diese herauf und lasse sie verdunsten, worauf man das schönste, schneeweiße Salz erhalte. — Also war schon damals bei den Chinesen das Brunnenbohren nach Salzsole längst bekannt. Von den der Stadt nächsten Gebirgen nennt Martini einige wolkenhoch; einer der Cinching, sey über tausend Stadien groß, und der fünfte im Range unter den vornehmsten Bergen der Chinesen, auf dem sich die Xinsien, d. i. die Unsterblichen versammelten. Von einem andern, dem Berge Pin, der 60 Stadien hoch sey (36000 Fuß?), entspringe der Kiang; von dem Tafung Berge stürze sich ein gewaltiger Wasserfall herab, auf dem Berge Cung king gebe es viele Affen, an Größe und Gestalt dem Menschen ganz gleich; auf dem Berge Lunggan sehe man noch die Trümmer eines Sommerpalastes des Königs von Cho, der in der Sommerfrische bezogen werde. In dem Fluß Kin, der an der Südseite der Stadt fließe, wasche man die Seide, weil diese dadurch den trefflichsten Glanz gewinne u. a. m. Die Jesuitenberichte, welche in neuerer Zeit Du Halde [13]) über diese Gegend mittheilt, wiederholen leider nur jene älteren Erzählungen, lassen uns aber über die gewiß sehr merkwürdige Alpennatur dieses mittleren Siue ling ganz im Dunkeln; sie sagen kein Wort davon, daß hier Schneeketten liegen. Nach ihnen ist die Stadt Tsching tu fu, seit den Kriegsereignissen vom J. 1646, ihres alten Glanzes völlig beraubt; doch ist sie noch immer bedeutende Handelsstadt. Durch die genaue Beschreibung der großen Chinesischen Heeresstraße nach Tübet, welche von Tsching tu fu, als dem Hauptsitze eines Militairgouverneurs, ausgeht, und welche wir südwestwärts nach Ta tsian lu (s. ob. S. 187) schon kennen lernten, erhält diese Stadt ein erneuertes Interesse für die Orientirung, in jenen wenig bekannten Landschaften im äußersten Osten Asiens. Nur die Angaben der Marschroute von Tsching tu fu bis Ta tsian lu, von 56 geogr. Meilen (920 Li), die zu 11 Stationen (etwa zu 6 geogr. Meilen jeder Tagemarsch?) berechnet zu seyn scheinen, wenn diese im ber-

[13]) Du Halde Descr. de la Chine I. c. T. I. p. 226.

Digitized by Google

gigen Lande auch schwerlich von einem Heere in Tagemärschen zurückzulegen seyn möchten, haben wir noch kürzlich nachzuholen, um dann zu dem nördlichsten Theile des Siue Ling überzugehen.

Anmerkung. Marschroute von Tsching tu fu, gegen S.W., bis Ta tsian lu (920 Li) [614]).

1. Erste Station, von Tsching tu fu, nach Sin tsin hian (90 Li). Man geht vom Südthore der Stadt aus, über 3 Brücken mit Flüssen, durch überall bebautes, und gut bewässertes, ebenes Land, bis zur Stadt Sin tsin (Sin tchin D'Anville).

2. Nach Khiang tschéu (90 Li), über zwei Brücken der Flüsse Tie khi (Eisenfluß) und Sie kiang, zur genannten Stadt; immer noch in demselben ebenen Thale fort, gegen S.W., nur mit geringen Hügeln durchzogen.

3. Nach Pe tchan (90 Li), über die letzte Brücke der so reich bewässerten Ebene geht es nun etwas bergan; man kommt zu einer Kunststraße durch Felsen gesprengt, genannt Wan kung pho, die unter den Ming zur Passage eines Heerzuges gegen Yünnan (Lan-yu's Expedition im J. 1381), wo noch ein Mongolischer Prinz die Herrschaft behauptete, gesprengt war. Sie führt zur Stadt Pe tchan, wo man noch die Ruinen einer antiken Stadt aus der Periode der Thang Dynastie sieht.

4. Nach Ya ngan hian (90 Li), über steinigen, ungleichen Boden, durch die Stadt Min schan hian, zur Barriere Kin ki kuan, wo man einen kleinen Berg passirt, auf dessen Höhe ein Kuan ti Tempel (Kuang yu, d. i. die schützende Gottheit der Mandschu Dynastie) steht. Dann wird ein Wald durchzogen, und jenseit desselben der Phing Khiang Fluß, in einer Furth, durchsetzt, der seinen Namen daher erhielt, weil hier der General Wuheou im dritten Jahrhundert das Tübeter Volk der Khiang zum Frieden zwang (s. ob. S. 177, 209). Von da zur Station.

5. Nach Yung king hian (90 Li), über Berghöhen, von denen man ein altes Bonzenkloster Lung hing chi (Lon kin bei D'Anville) erblickt, wieder hinab, an einem Tempel vorüber, und wieder bergan, über den Thsy tsung Fluß zur Station und Stadt.

6. Nach Thsing khi hian (110 Li). Dieser Weg wird nun schon viel beschwerlicher; man hat den großen Berg Siao kuan zu übersteigen, in dessen tiefe Waldschluchten immerfort Regengüsse fallen, dessen Umgebungen immer mit Nebeln und Wolken umhängt sind; wilde

[614]) Wei tsang thou chy l. c. p. 171—185.

Digitized by Google

Gebirgsströme entstürzen ihm. Aber, noch ein zweiter, weit höherer Bergpaß, der Siang ling ist zu übersteigen, der sich im Frühling und Winter mit so tiefem Schnee bedeckt, daß er dadurch unwegsam wird. Sein Hinabweg zur Stadt Thsing khi ist sehr steil. Hier herrschen furchtbare Stürme; Wirbelwinde erheben sich Tages oder Nachts, plötzlich mit größter Gewalt, zerstören alles, machen die Wohnungen erbeben; aber die Einwohner, sagt der Berichterstatter, sind schon daran gewöhnt. In der Stadt ist der große Kreuzweg, nach Tübet und Yünnan: denn hier spaltet sich die Heerstraße; durch das Süd-Thor geht sie nach Yünnan, durch das West-Thor aber nach Tatsian lu, auch wendet sich hier die Route, die bisher südwärts ging, wirklich nach Westen hin.

7. Nach Ritheou y (80 Li). Hat man das West-Thor der Stadt verlassen, so steigt man erst hinab zum Thsing khi Fluß, den man übersetzen muß, um auf dem gegenseitigen Ufer einen sehr beschwerlichen Zickzackweg emporzuklimmen, der immer höher führt, bis zur Station. Man kommt nur durch ein Barbaren Dorf (Man tchhuang) zur Poststation Ritheuy, wo auch ein Officier seinen Posten hat. An den schlechten Wegen, dem Regen, der ungesunden und erstickenden Luft und Hitze, merkt man, daß man sich schon der Ausgangs-Grenze des himmlischen Reiches nähert.

8. Nach der Bergstation Hua ling ping (75 Li). Beim Hinabsteigen vom Gebirgsposten, hat man einen Bergstrom zu übersetzen, der von seiner wüthend strömenden Gewalt den Namen „zweischneidiges Schwert des Lao kiun" (d. i. Lao tseu, der Philosoph, s. oben Asia Bd. I. S. 189) hat; er heißt Lao kiun kiang. Seine Umgebungen bewohnt die Tribus der Kolos ehedem (s. oben S. 189) wohnten hier die Khiang. Ist die Brücke über den Strom passirt, so ist der erste Berg mit einem Tempel zu ersteigen, dann aber der zweite, gewaltige, der Feiyue Ling, ein Riesenberg, dessen wilde, seltsam gebildete Felsen sich fast senkrecht über der Stelle an seinem Fuße erheben, wo zur Zeit der Thang Dynastie die Stadt Feiyue hian lag, von der er den Namen erhalten hat. Sein Fuß ist stets mit Wolken, sein höchster Rücken das ganze Jahr mit Schnee bedeckt, der Weg hinüber, durch Felsen und Spalten, auf und ab, ist eins der schwierigsten Defile's in China, wo nicht einmal ein Rastort vorkommt, bis zur genannten Station. — Wirklich ist hier, also, die erste, bis in die ewige Schneeregion aufsteigende Gebirgspassage des Siue ling, dessen Vorderkette bis Thsing khi, am Südostfuße, parallel verfolgt ward, die aber von dieser Station an, erst gegen W., und nun selbst gegen N.W., bald gegen N.N.W. überstiegen werden muß, um Tatsian lu zu erreichen, das schon hinter dieser ersten Vorderkette, innerhalb der wildesten Schluchten des Randgebirges selbst liegt.

Digitized by Google

9. Nach Lu ting khiao (75 Li). Auf der Stationshöhe, die von einem Thu szu, einem Berghäuptling, abhängig ist, und auf welcher ein kleiner Alpensee liegt, aus welchem alle Einwohner ihren Durst stillen, geht es auf einem so steilen Zickzackpfade wieder hinab, daß dieser nur etwa für die Vögel als bequem gelten möchte (nach der Ironie des Chinesen). Er führt zu dem Ykung keou-Strom, an welchem der Ort Hua ling ping (Hoa lin ing b. D'Anville) liegt. Dieser Strom ergießt sich zum Luho, der noch zum Stromgebiete des Min Kiang gegen S.O. zieht. Zur Linken bleiben die Alpenwiesen von Lang tsy liegen, wo der Commandant von Leng pian campirt. Dann kommt man zur Station an der Brücke Luting khiao, wo das Zollbüreau ist. Die Brücke hängt in Eisenketten über den Luho (Lu tsui), und ist nach Chinesischem Maaße 187 Fuß lang, 9 Fuß breit; auf 9 Ketten liegen die Querbretter, über die man hinüber schreitet. Sie ward im Jahre 1701 gebaut; sie ist sehr sicher. Eine andere Art erlaubte der gefährliche Strom keineswegs hinüber zu schlagen.

10. Nach Theou tao chui (70 Li). Zuerst über die Alpenwiesen von Tsa li, wo die Districtsbeamten ihren Stand haben; dann über mehrere Orte und Höhen, auf und ab, zum Fluß des Namens Theou tao, der zum Luho mündet, welcher steile Felsprecipicen mit Donnergetöse durchsauset. Hinter dieser Stelle ist ein Wasserfall, der wie vom Himmel herabzustürzen scheint, und einen prachtvollen Anblick gewährt.

11. Nach Ta tsian lu (60 Li) immer im tiefen Stromthale den Luho aufwärts, dessen Ufer von Weidenbäumen und Bambusdickichten beschattet sind, bis man die große Station, jenen berühmten Ort der Passage erreicht hat.

III. Der nördliche Sine Ling, oder der Sine Ling von Kansu.

Im Osten der Schneeberge von Sifan, um die Quellen des Min Kiang, und im Osten des Districtes der Grenzfeste Sung phan ting, behält dieselbe Kette des Bayan Khara, das Meridiangebirge quer durchsetzend, ihre Richtung gegen Osten bei, und scheidet die Provinzen Szütschuan im Süden von Kansu (s. Asien Bd. I. S. 187) und Schensi im Norden. Es ist dies die gegen den Osten fortschreitende, dritte Querkette, die wir oben den Tapa Ling genannt haben. Aus demselben gewaltigen Gebirgsknoten von Sifan drängt sich aber durch das Zusammenschaaren so vieler Gebirgsmassen ungestört, auch noch weiter hin, gegen den Norden, das Me-

Digitized by Google

tivfangebirge hervor, mit etwas mehr östlicher Abweichung, bis zum Durchbruch des Hoangho. Auch in diesem nördlichen Drittheile reihet sich Schneeberg an Schneeberg an. Die beiden ersten sind der Thian men Schan (s. Asien Bd. I. S. 171, unter 33° 32′ N.Br., 102° 12′ O.L. v. Par.), nördlich über der Stadt Siku tsching emporsteigend, und der Ling lo Schan, jenem benachbart in N.W. (35° 5′ N.Br., 100° 45′ O.L. v. Par.), zwischen denen beiden südwärts der Hefchui Kiang seine Quelle hat, die nördlichste aller linken Zuflüsse des großen Ta Kiang, dem der He schui direct ohne viele Krümmungen gegen den S.O. zuströmt. Hier also liegt schon innerhalb der Provinz Kansu die große Wasserscheide zwischen dem großen südlichen und dem nördlichen Stromsysteme Chinas, zwischen Ta Kiang und Hoangho; so wird sie auch auf einer Chinesischen Generalkarte (das Original in hiesiger königlicher Bibliothek) Ta Fen schui, d. i. der große Wassertheiler, wirklich genannt, der also hier verschieden ist von dem mehr südlichen, politischen Grenzgebirge. Dieser Ta Fen schui, oder große Wassertheiler, setzt aber auch ostwärts weiter fort, als Gebirgszug, zwischen dem südlichen Jün Kiang, der noch zum Südsysteme, und dem nördlichen Wei ho, der schon zum Nordsysteme gehört. Eben dies ist aber jenes vierte Chinesische Parallelgebirge, das Nördliche, der Pe Ling, der sich also zwischen der He schui und der Wei ho-Quelle am Ling lo Schan abzweigt, von welchem, wie von den übrigen Querketten, weiter unten die Rede seyn wird, und hier wird nur beiläufig bemerkt, daß der He schui, unterhalb Sikutschin und Kiai, an denen er vorüberrauscht, die Querkette des Tapa Ling durchbrechen muß, um an dessen Südseite den Ta Kiang Strom zu erreichen.

An den Ling lo reihen sich unmittelbar an 4) der Scheupang (34° 42′), und nordwärts: 5) der Utschu Shang (35° 7′ N.Br.), von welchem letztern die Quelle des Wei ho gegen Osten durch Schensi über die alte Capitale Si ngan fu (s. Asien Bd. I. 163), als rechter Zufluß zum mittlern Hoangho eilt. Auf diesen folgt der 6) Schneeberg Tu ping Ling (35° 29′ N.Br.), wenig östlich von der Stadt Ty tao, an welcher nun schon der Strom Jao schui, gegen Norden, zum obern Laufe des Hoangho, und zu dessen Engschlucht des Durch-

Digitized by Google

bruches (s. Asien Bd. I. S. 171), als Zufluß, hinabstürzt. Dann erhebt sich, dicht über dem Südufer des Hoangho-Stromes, der Schneeberg Mahian Schan (35° 43′ N. Br.; 101° 30′ O.L. v. Par.), an dessen Nordfuße die Stadt Lantscheu liegt, im Thale, das, wie schon oben gesagt, der Tyroler Pater Martini mit seinem lieben Inthale bei Inspruk vergleichen möchte. Noch zwei Schneeberge, weiter gegen N.O., hinein gegen das Land der Ordos, werden beide nur Sine Schan genannt, die wir schon anderwärts für identisch mit dem Leou pan und Altan Schan, in Tschingiskhans Geschichte, besprochen haben (s. Asien Bd. I. S. 163).

Hier nimmt der lange Schneezug des Sine Ling, direct gegen Nord, sein Ende, wo ihm das Hoangho-Thal bei Ning-hia die Grenze setzt, und wo jenseit desselben sich erst wieder, im In Schan, die Gipfel zu ewiger Schneehöhe erheben. Es wendet sich aber, eben mit dem Alpenstock des zuletzt genannten Altan Schan, die ganze Masse des Hochgebirgszuges, die nicht durch die Plateauhöhe im Norden hindurchdringen konnte, gegen den Nordosten, und wird hier durch das nördliche Schensi, Schansi und Petscheli, über Peking hinaus, der vielgliedrige Begleiter des Südrandes vom Gobi-Plateau, der in vielen seiner mehr getrennten Ketten und noch mehr isolirten Gipfel, doch auch noch öfter bis zu ewiger Schneehöhe emporsteigt, die freilich, hier (unter 40° N. Br.), im Parallel mit Neapel, eine geringere seyn wird (wol keine 10,000 Fuß absoluter Höhe), als die oben, in der Nähe des Wendekreises in Yunnan, bezeichnete. Diese große Gruppirung von Gebirgsketten und Thalbildungen, welche dem Südrande der Gobi, im engern Sinne, in großer Breite gegen das innere China, die genannten Nordprovinzen zum Theil füllend, noch vorliegt, können wir unter dem Gesamtbegriff des Alpen-Gebirgslandes von Nord-China, naturgemäß, zusammenfassen, im Gegensatz jenes oben bezeichneten Alpen-Gebirgslandes von West-China.

Diese beiden Naturtypen, ganz verschiedener Art von den früher betrachteten Altaischen und Indischen Gebirgsformen derselben Klasse, weil sie auseinandergehender, vielzweigiger und divergirender gegliedert sind, können erst, weiter unten, am zweckmäßigsten in Verbindung mit

Digitized by Google

den Stromsystemen und Stufenlandschaften Chinas im Besondern betrachtet werden. Auf diese wird später, aus gleichem Grunde der immer entschiedenern Absonderung und Isolirung von der zusammenhängenden Masse des centralen Hochlandes, auch die Betrachtung der Hinter-Indischen Gebirgsgliederungen im Süden von Yunnan, Tübet und Asam, in Verbindung mit den Hinter-Indischen Stromsystemen und Stufenlandschaften, naturgemäß, eintreten, worauf die des ganz gesonderten Dekan in Vorder-Indien, nach der Untersuchung des Ganges- und Indus-Systemes, bei einer Naturbetrachtung Ost-Asiens, den Beschluß machen muß, ehe diese zum Westen übergehen kann.

Abgesehen von jener gegen den Osten bezeichneten Kettengliederung, kehrt aber die Erhebung des nördlichen Drittheiles des großen Siue Ling gegen den Westen, in die Masse des centralen Plateaulandes von Hoch-Asien selbst zurück, der es als sein Randgebirge wirklich angehört, zwischen welchem keine Senkung bekannt ist. Wie dies aber von der Quelle des Wei ho an, vom Utschu und Tu ping Ling sich, westwärts, gegen den obern Hoangho, erst im gewaltigen Alpenstock des Luku Schan verzweigt, der die großen Krümmungen dieses Riesenstromes verursacht, dann aber von ihm dennoch vielfach durchsetzt, gegen West von Sining, dem Trivium, im Hochlande des Khu Khu Nor, sich in dem Gebirgslande der 13 Patriarchen, als gewaltigster Gebirgsknoten ausbreitet, und mit der Schneekette der Sifan jenen gewaltigen Grenzstein der Völker bildet, zwischen Sifan, Tangut, Tübet, China und Gobi, auch von der Nordseite her, im Ta Siue, Khilian und Nan Schan, den Plateau-Ketten des Bain Khara und dem Systeme des Kuenlun sich anschließt, ist schon aus dem Frühern bekannt (s. Asien Bd. I. S. 171—179, 187—194, 204, 318, 493; Bd. II. S. 410 ꝛc.; s. oben S. 186, 194 u. a. O.).

Wir wissen aber Niemand, der diesen nördlichen Siue Ling irgendwo besucht, überstiegen, genauer erforscht hätte, so daß wir außer Namenregistern, deren Inhalt doch unbekannt bleibt, sowol diesen, als den ganzen übersichtlich beschriebenen Landstrich des großen Meridiangebirges und der östlichen Fortsetzung des Himalaya-Systemes, mit der Ueberzeugung verlassen müssen,

Digitized by Google

daß hier noch eine ungeheure Terra incognita für unsere Erdkunde ausgebreitet liege, mit welcher wir vom östlichen Hochlande Asiens überhaupt hier vorläufig, ehe wir zu dessen West-Rand zurückkehren werden, Abschied nehmen, um, für jetzt, uns dessen Stromsystemen und Stufenlandschaften zuzuwenden, von denen wir nur im Vorübergehen auf dasselbe zurückblicken werden.

Digitized by Google

Zweite Abtheilung.

Die Uebergangsformen des öſtlichen Hoch-Aſiens zum Tieflande, oder deſſen Waſſer-Syſteme und Stufenländer, im Oſten und Süden.

Ueberſicht.

§. 78.

Das Hochland von Oſt-Aſien ſendet nach allen Weltgegenden ſeine Ströme aus, die zu den vollufrigſten, längſten, vielzweigigſten des Planeten gehören, und die weiteſten, zum Theil bevölkertſten und cultivirteſten Stufenländer der Erde beſpülen und bewäſſern (ſ. Aſien Bd. I. Einleit. S. 59). Wir können ſie uns, zur Ueberſicht, in die nördlichen und weſtlichen, wie in die öſtlichen und ſüdlichen Gruppen vertheilen. Jene würden, wenn wir ihrem Laufe weiter, als im obigen geſchehen (Aſien Bd. I. S. 683, 790, 1044, 1076; Bd. II. S. 5, 128), ebenfalls folgen wollten, uns in ihren Stufenlandſchaften und Niederungen zu dem Sibiriſchen Norden Aſiens führen, der aber an einer andern Stelle im Zuſammenhange mit dem Norden der Erde überhaupt zu betrachten ſeyn möchte. Die weſtlichen Gruppen würden uns zu den Araliſch-Kaſpiſchen und Sarmatiſchen Steppen, zu der großen Erdſenkung führen, welche ſchon auf den Weſten Aſiens und auf den Europäiſchen Erdtheil hinweiſet, ſie werden uns deshalb erſt weiter unten, beim Uebergange zu dieſem insbeſondere beſchäftigen. Wir verfolgen daher in dieſer Abtheilung nur die Waſſerſyſteme der öſtlichen und ſüdlichen Gehänge des hohen Hinter-Aſiens, weil dieſe uns zugleich in die Tiefländer

Digitized by Google

zurückführen, an deren obern Grenzsaume wir schon zuvor jedesmal wie auf der Schwelle zu ihrem Eingange verweilten. Wir führen sie in derselben räumlichen Anordnung wie alle andern tellurischen Naturformen Asiens, vom Osten südwärts gegen Westen fortschreitend, nicht blos darum nach einander auf, weil wir uns dadurch vom Unbekannteren und Abgelegeneren, dem heimathlichen uns wichtigsten Erdtheile, mit einer desto reichern Fülle von gewonnenen Resultaten und gesicherten Verhältnißbegriffen, Naturformen und Anschauungen nähern, die seiner eigenen geographisch-wissenschaftlichen Untersuchung, welche uns noch im Argen zu liegen schint, nicht unersprießlich seyn werden, wie denn die Ergründung des einen Organismus stets die des andern vorbereitet; sondern wir führen die Wassersysteme und ihre Stufenlandschaften, auch darum, jener angegebenen Ordnung gemäß vor, weil diese eine der ganzen Construction des Erdtheils naturgemäße ist, bei der sich eine merkwürdige Progression in der immer freiern und mannichfaltigern Entwicklung ihres Geäders zeigt, die mit der Ausbildung des ganzen tellurischen Systemes, das wir Asia nennen, in der genauesten Harmonie steht. Was aber die Ader im thierischen Organismus für Nährung, Erhaltung, Belebung, Bewegung jedes Gliedes, das sind die Wassersysteme mit ihren characteristischen Eigenheiten und Functionen, für die verschiedenen Landschaften der Erde, denen sie vom Anfang der Schöpfung an zugelenkt wurden, nicht nach Zufälligkeit, Willkür, Regellosigkeit, wie sich die sinnlose Erdbeschreibung nicht einmal träumen ließ, die doch im kleinsten Schneckenhause Organismus sieht, aber im Planeten nur Mechanismus, sondern nach einem göttlichen oder natürlichen Gesetz, was gleichviel bedeutet, das so nothwendig seinen Canon im Organismus des Planeten erhielt, wie der, welchem der denkende Anatom, Physiolog und Künstler, im Organismus der Menschengestalt, sey es im Leben wie in dem Ideal, der Antike, nachforscht. Noch viel weiter stehen wir in unserer Wissenschaft, als jene, auf dem Wege der Forschung zurück; aber so viel wird uns doch auch gegenwärtig schon klar, daß Strombildung und Gebirgsbildung, ihrem Wesen nach, nur aus einem Ineinandergreifen der Verhältnisse begreiflich werden, weil diesen ineinandergreifende, plastischgestaltende Kräfte vorhergingen, denen der Erdtheil überhaupt seinen Umriß verdankt. Die centrale Massenerhebung, der steile Südostabfall gegen den Wasserkreis (s. Asien

Digitized by Google

Bd. I. Einl. S. 53, 56), die Richtung der Hauptaxe der Anschwellung, die Divergenz der Gliederung gegen den O., N.O. und S.O. (ebend. S. 48) gaben hier, an der pelagischen Seite des Erdringes, oder am äußern Erdkranze (ebend. S. 56), im Allgemeinen, das Gesetz der Anordnung dieser Stromsysteme, wie den Depressionen der Landwelt, im Innern des Erdkranzes, gegen N. und N.W., die entgegengesetzt sich senkenden Stromsysteme folgen mußten. Die besondern Verhältnisse, und die verschiedenen Arten der Entwickelung, traten aus der Natur der Gesamterhebung und ihrer Gliederungen hervor.

Das System des Amur-Stromes, dem größten Theile nach Plateauströmung, ist noch ganz innerhalb der Plateaubildung, oder seiner begleitenden Gliederung der Parallelzüge gegen N.O. befangen; kein Gegensatz, keine freie Niederung, bereitete sich zu seiner Aufnahme am Ostfuße der Massenerhebungen N.O.Asiens aus; dem Strome konnte daher keine Culturstrome, kein Culturvolk, kein Culturstaat angehören, nur völlig abgesonderte Gliederungen, Halbinseln und Inselgruppen: Corea, Japan, Jeso, Tarakai, Kuriten, Kamtschatka sollten ihm zur Seite und vorliegen; ein unvollendetes Mündungsland sollte, physicalisch wie ethisch, erst in späten Jahrhunderten zukünftigen Generationen zur Civilisation aufbewahrt bleiben.

Die Chinesischen Doppelströme (s. Asien Bd. I. Einl. S. 89), durch Quellennähe und Mündungsverein im gemeinsamen Deltalande, zu einerlei System auf das großartigste verbunden, gehören dreierlei Naturtypen an, die sie gleichartig durchziehen, der Plateaubildung, der Gebirgsbildung, der Niederung, in welche ihr oberer, mittler und unterer Lauf, gleichmäßig vertheilt ist. Nicht blos innerhalb der Plateaubildung und Gebirgsbildung befangen, sondern die Rand- und die Kettengebirge vielfach durchbrechend, und aus vielzweigiger Gebirgsgliederung, mit reichem Netz der Zuflüsse, von allen Seiten gefüllt, das Tiefland weithin tränkend, in dem sie von weiter Divergenz wieder convergirend zusammentraten, mußten sie in diesen weiten zu Ebenen geneigten Thalsenkungen, die Basis eines Culturbodens ausweiten, der als eine große Einheit die Thätigkeit der zahlreichsten Völker zusammenband, und, desto compacter und continentaler, weil keine

Digitized by Google

Gestadeinseln vorlagen, dem äußersten Osten Asiens einen Kernansatz zur einheimischen Civilisation seiner Population darbot, der in mehr zerrissenen und zersplitterten tellurischen Formen (ebend. Einl. S. 29) vieler Jahrhunderte und Jahrtausende mehr Zeit bedurft hätte, um der Bestimmung des Erdtheiles zu Gute zu kommen. Hier ist die Vorlagerung, auf welche das Stromsystem hinweiset, die beim Amur im Ochotzkischen Golf noch als Meeresgrund zurückblieb, als weiter Fruchtboden schon von Anfang an gleichzeitig wie das Nil-Delta Aegyptens hervorgetreten, und mit der Stufenlandschaft verwachsen, der im Norden und Süden geringere, isolirte Erhebungen, nicht als Anstin, sondern auf dem Continente, zur Seite liegen.

Die Hinter-Indischen Stromsysteme vermindern sich der Größe, aber sie mehren sich der Zahl nach, weil die auslaufende tellurische Gliederung, dahinwärts, sich mehrt, und immer entschiedener, unabhängiger vom gemeinsamen Hochlande, immer divergirender gegen S.O. (s. ebend. Einl. S. 48, 59) hervortritt, daher hier eben jene Einheit, welche diese verschiedenen Formen zusammenbände, fehlt, dafür die Mannichfaltigkeit ihrer vorgelagerten, isolirten Massen im etwas ferneren Sunda Archipel hervortritt, auf welche der untere Lauf von jenen wie auf seine vorgelagerten tellurischen Tiefbauten überall angewiesen erscheint. Daß hieraus vorherrschend der Civilisationseinfluß, der dem Amursysteme fast gänzlich fehlt, der aber in den Chinesischen Systeme, durch den ganzen mittlern und untern Lauf, sich verbreitete und selbst auf seine Nachbarschaften einwirken mußte, vorherrschend, oder eigentlich nur ausschließungsweise allein auf das Mündungsland der Hinter-Indischen Stromsysteme sich beschränken mußte, ist zunächst in der Physik derselben begründet, wenn wir auch über ihren obern und mittlern Lauf unsere Unwissenheit gestehen müssen, aber deren Gestaltung keinen günstigern Einfluß, als andern der Art noch im Massengebirge befangenen Stromadern, zuschreiben können.

Die Vorder-Indischen Stromsysteme haben wir in ihrer mannichfaltigern Entwicklung und freiern Stellung zum Plateau und Gebirgslande, wie zur Senkung, Niedrung und bei ihrer gegenseitigen Nähe, im reichbewässerten mittlern Laufe, als durch Culturebenen vereint, im untern Laufe aber als verschiedenen Meeresbecken und Weltrichtungen zugewendet, schon

Digitized by Google

oben auch als verſchieden von jenen characteriſirt (ſ. ebend. Einl. S. 59). Das ihnen vorgelagerte, ſelbſtſtändige, in allen ſeinen Theilen überſchaulichere, zugängliche, culturfähige, inſelartige Plateauland von Dekan, auf welches beide Stromſyſteme in ihren Mündungen zunächſt als auf eine neue compacte, der eigenthümlichſten Entwicklung fähige Vorlagerung hingewieſen ſind, vollendet die Progreſſion in der immer reichern Entwicklung der aufgezählten hydrographiſchen Gruppen. Die kurze Erinnerung an die ſchlagenden Thatſachen, daß hier die Canaliſation, oder das verbindende Princip, zwiſchen Indus und Ganges, nicht, wie im Chineſiſchen Doppelſyſtem im untern, ſondern im mittlern Stromlaufe (um Delhi) zu liegen kommt, dagegen das Mündungsland beider nicht einerlei Geſtade angehört, wie das Chineſiſche in ſich ſelbſt zurückkehrende, ſondern ſeit Alexanders Beſchiffung des Indus mit den Macedoniern bis auf den neuern Auslauf der Gangesflotten der Briten, zu Birmanen und Chineſen, mit dem Weſten wie mit dem Oſten der Erde gleich vortheilhaft in Verbindung ſetzt, iſt hinreichend, um die Superiorität dieſes Naturtypus hydrographiſcher Syſteme, in Beziehung auf innere Entwicklung, Stellung und Impuls für Menſchengeſchichte, im Gegenſatz der Gradationen jener im Allgemeinen in das Licht zu ſtellen; zum Beſondern führe die folgende, nähere Unterſuchung der Natur der einzelnen Gruppen der Stromſyſteme mit ihren iſolirten vorgelagerten Maſſen, Gliedern und Räumen.

Digitized by Google

Erſter Abſchnitt.

Stufenländer von Oſt-Aſien.

Erſtes Kapitel.

Waſſerſyſtem des Amur.

Dem Nordoſtrande von Hoch-Aſien entquellen zahlreiche, zum Theil ſchiffbare Ströme, von denen wir aber, bis jetzt, dem größern Theile nach, nur erſt die verſchiedenerlei Namen, wenn ſchon mit ziemlicher Genauigkeit kennen gelernt haben, da die Chineſiſchen Staatsgeographien über die Hydrographien derſelben, was die Namengebung betrifft, ungemein genau und vollſtändig ſind, aber im übrigen ſehr vieles zu wünſchen übrig laſſen. Der wichtigſte von allen iſt der unter dem Namen des Amur, bei den Europäern, bekannte Rieſenſtrom, der erſt nach dem Verein vieler Quellſtröme aus zweierlei, vielnamigen Fluß-Gruppen, die vom Norden und Süden her, von der Grenze des Baikaliſchen Sibiriens und von der Grenze Koreäs und Chinas, die Gobi umkreiſend, an ihrem Nordoſtrande zuſammenfließen, dieſen Namen erhält, und dann das breite, gebirgige Geſtadeland der Mandſchu, oder Tunguſen, gegen O. und N.O., in faſt unbekanntem Laufe bis zum Ocean durchzieht. Aber wo dieſe Ergießung in dem Meere Statt finde, darüber haben uns erſt die jüngeren Weltumſegler (La Peyrouſe, v. Krufenſtern, Broughton) belehrt, obgleich ſie die Mündung ſelbſt noch nicht erreichten, mehrere Meilen meerwärts ſein ſüßes Waſſer aus der ſalzigen Fluth, über die es hinſtrömt, ſchöpften, ſeine ſüßen Fluthen ſelbſt aber doch nicht beſchiffen konnten. So hat der räthſelhafte Strom von je her ſich den Augen der Beobachter entzogen; denn auch die Jeſuiten, welche von China aus einen Theil ſeiner Ufer bereiſeten, haben an ihm nur wenig zu gewahren Gelegenheit gehabt. Seine Stufenländer waren nie von Culturvölkern bewohnt, und die wenigen, begonnenen Spuren des Anbaues wurden ſeit anderthalb Jahrhunderten ihrer Entdeckung durch Europäer dadurch völlig zerſtört, daß ihn das

Digitized by Google

Schicksal zum Grenzstrom zweier Weltmonarchien bestimmte, deren neidische Politik keiner Gegenpartei den ruhigen Besitz, Gewinn und gegenseitigen freien Verkehr fruchtbarer, aufblühender Mesopotamien und Stromthäler gewähren wollte; daher dieses große, weithin schiffbare Stromsystem, obwol physicalisch ausgebildet, doch keineswegs, so wenig als bisher das Donausystem Europas, zu seiner historischen Entwicklung gelangen konnte.

Bei den Kenntnissen, welche die ersten Entdecker, die Kosaken, zu Anfang und Mitte des XVII. Jahrhunderts von diesem Strome mit zurückbrachten (s. Asien Bd. I. S. 89, 601, 611—623), ist es größtentheils geblieben, weil der abgezwungene Grenztractat (zu Nertschinsk, 1689, s. ebend S. 103, 520, 530, 546), den herrlichen Strom, von 25 geogr. Meil. an abwärts des Congresortes, bis zu welchem eine bedeutende Chinesische Flottille hinaufgeschifft war, den Chinesen zusprach. Seitdem mußte der untere, schiffbare Theil des Stromes, eine Strecke von drittehalbhundert Meilen Weges, für Europäer gänzlich unzugänglich und verschlossen bleiben, und nur der geringere, obere Theil, in so weit er in einzelnen Armen auf Russischer Grenze liegt, wurde näher erforscht. Die Resultate dieser Forschungen sind aber im Obigen schon an ihren Stellen von den Quellen bis zu den Russisch-Chinesischen Grenzpfählen mitgetheilt (s. Asien Bd. I. S. 530—548, Bd. II. S. 268, 274, 292, 294, 297—307). Wir haben hier nur an das oben gesagte zu erinnern, es nicht zu wiederholen, dessen Resultat man sich leicht zusammenfassen kann, um hier nur zur blos äußerlichen, summarischen Aufzählung des mittlern und untern Laufes des Systemes fortzuschreiten, wozu uns zwar die neuesten und topographischen aber für unsere eigentlichen höhern Zwecke fast unnützen Daten der letzten Ausgabe der Chinesischen Reichsgeographie (1818) zu Gebote stehen. Wenn so viele andere Stromsysteme durch ineinander eingreifende, günstige Natur- und Völker-Verhältnisse eine wahrhaft höhere tellurische und historische Bedeutung für das Ganze der Völker- und Menschengeschichte gewinnen mußten, so zeigt sich in diesem Systeme des Amurstromes, welcher Verarmung und Hemmung der Erscheinungen durch Willkür und Politik der Gewalten Jahrhunderte hindurch unterworfen seyn können. Den Chinesen bringt der Strom, in dessen Hauptbesitz sie nach seinem mittlern und untern

Digitized by Google

Laufe sind, gar keinen besondern Vortheil, doch schließt die bewaffnete Macht, die sie auf ihm halten, jeden Andern von dessen Besitze aus; den Russen allein würde die Schiffahrt auf ihm zu einer höchst bequemen und erwünschten Communication ihres Sibirischen Binnenlandes mit den transmarinen Colonisationen und dem Handel im Norden des Ost-Oceanes verhelfen können.

Nach der Ansicht der Europäer ist der nördliche Hauptarm des Amuesystemes, von dessen verschiedenartiger Benennung schon oben die Rede war (s. Asien Bd. II. S. 297), derjenige, welcher an Nertschinsk und Saghalien Ula vorüber zieht, der wahre Quellarm; man kann ihn von seinen Anwohnern den Mongolischen Arm nennen, wir nennen ihn Amur-Strom. Nach der Ansicht der Chinesen aber ist der südliche Arm, der Mandschnische, der Songari ula, oder Schingal, in der neuesten Chinesischen Reichsgeographie den Namen Kuentong führend, dessen wahrer Quellarm, und jener Amur der Moscoviten, den die Chinesen bei der Stadt Saghalien ula den Helong Kiang (d. i. schwarzer Drachenfluß), die Mandschuren aber Saghalien ula nennen, wäre danach nur ein linker Zufluß des Kuentong. Welches von beiden der wasserreichste Zufluß ist, ob der schwarze Drachenfluß, der Russische Amur, oder der Kuentong, wissen wir nicht, daß aber jener, der am weitesten stromauf schiffbarste, auch wol der wasserreichste seyn mag, ist sehr wahrscheinlich; daß er bis zu seinen Quellen den längern Lauf hat, ist gewiß. Auch wir bleiben also bei der Europäischen Ansicht des Stromsystemes mit Recht stehen.

Erläuterung 1.

Die drei Stufenlandschaften des Amur-Systemes.

1. Der Obere Lauf des Amursystems; bis zum Verein der Schilka und des Kerlon zum Amur.

Dieser Theil liegt noch auf der Plateaulandschaft, deren Thalsenkung bei Nertschinsk jedoch, nach Gmelins Beobachtung, schon unter 2000 Fuß absolute Höhe herabgesunken seyn muß, da, nach ihm, der Spiegel des Stroms bei der genannten Stadt nur 1780 Fuß [1]) üb. d. M. liegt. Dreierlei Para-

[1]) Gmelin Flora Sibirica T. I. p. LX.

Digitized by Google

leitströme von W. nach O. bilden hier die Quellarme des Amur, die von verschiedener Länge sich nach und nach ostwärts zum Hauptbette vereinen. Der nördlichste, Ingoda, ganz Russischer Strom, am hohen Tscho kondo entspringend, länger als frühere Angaben (Asien Bd. II. 269), hat, nach unsrer Messung der besten Karten, doch immer 70 geogr. Meilen Weges zu durchlaufen, und ist schon vom letzten Drittheil, von Tschitinsk an, für flache Fahrzeuge schiffbar. Der mittlere Quellarm, der Onon, am Kentei Chan auf Chinesischem Gebiete entspringend (s. Bd. I. S. 530), einst gefeierter Strom, weil an seinem Ufer Tschingis Khan geboren ward, hat erst 50 geogr. Meilen zu durchlaufen, ehe er die Russische Grenze erreicht.

Dann zieht der fischreiche Strom an der Russischen Grenzfeste Alschinskaja vorüber, schon Prahmen tragend, und bezeichnet durch seinen Lauf den Nordrand der Gobisteppe (s. Asien Bd. II. S. 284), bis ihn das Wild-Gebirg, der Adon-Schoolon (ebd. S. 288) an seinem Ostufer, gegen Nord hinüber beugt, zum Verein mit der Ingoda, die er nach einem Laufe von 100 geogr. Meilen erreicht.

Beide vereinten Ströme heißen nun Schilka (s. ebd. S. 294) und strömen bei Nertschinsk (an 20 geogr. Meilen) abwärts vorüber, in einer Breite von 300 bis 900 Fuß, oder, nach der Aussage eines Augenzeugen [2]), schon so breit wie der Rhein bei Arnheim, mit einer Tiefe von nicht über 12, oft nur 2 Fuß, die aber doch zur günstigen Jahreszeit hinreichend war, jene drohende Chinesische Flotille von 100 Barken mit 4500 Mann, 275 geogr. Meilen (nicht 375 nach einem Druckfehler Asia Bd. I. S. 546) aufwärts, in das Binnenland bis vor die Thore von Nertschinsk zu tragen, um dort eine drohende Miene anzunehmen. Abwärts, von dieser Stadt, strömt die Schilka noch 55 geogr. Meilen weit, bis zum Verein mit dem dritten Quellarm.

Der Kerlon, der südlichste und längste der Drei, der ächte Steppenfluß der obersten Gobistufe (Asien Bd. I. S. 523) im Süden der Gebirgskette des Kentei Chan (s. Asien Bd. I. S. 533) entspringend, und nach 100 Meilen Laufs den Dalai Nor bildend, dann, als Argun schon schiffbar, immer mit geringem Gefälle, langsam dem Norden sich zu-

[2]) Abul Ghasi Hist. Generale des Tatares III. p. 232. Not.

Digitized by Google

wendend (s. Asien Bd. II. S. 300), und von Abagaitu an, die Reichsgrenze bezeichnend, über Zuruchaitu und Argunskoi, (2121 Fuß über dem Meere liegend nach Gmelin), vereint sich endlich, nachdem er auf dem Plateaulande, in allem, schon an 260 geogr. Meilen zurückgelegt hat, mit dem Schilka Fluß, von wo an die größere Wasserfülle mit dem vorherrschenden Amür-Strom benannt zu werden pflegt. Von da an scheint uns der mittlere Stromlauf seinem Naturverhältniß gemäß zu beginnen.

Wie dort die Grenzposten von Chinesischer Seite besichtigt werden, und wie dann die Beamten nach beendigter Grenzrevision den Amur-Strom, jährlich, auf ihren Fahrzeugen bis zur Mündung hinabschwimmen, ist oben schon angegeben (s. Asien Bd. II. S. 307), aber kein Beobachter hat sich noch mit ihnen eingeschifft. Die Bestimmung der Ostgrenze[3]) vom Gerbitsi, dem Grenzzuflusse an, ostwärts, wie sie die Chinesische Urkunde mittheilt, giebt auch keinen Beitrag zur näheren Kunde des Stromsystems, oder der Nordbegrenzung seiner Provinzen.

2. Der Mittlere Lauf des Amurstromes, Sche schui (d. h. Schwarzer Fluß der Chinesen), vom Schilka- und Argun-Verein, bis zum Einfluß des Kuentong.

In dieser Strecke durchbricht der Mittlere Amurlauf, der nun schon ganz Chinesischer Strom ist, unterhalb des Vereins, in wilden Klippen, Engen und Strudeln die schwer zu beschiffen sind, s. Asia Bd. I. S. 89, den gebirgigen Ostrand des Gobiplateaus, der über den Jalo Paß (Asia Bd. I. S. 113) bis zum Amur fortziehend, unter dem Namen des Khingan (s. Asia Bd. I. S. 101) bekannt ist, dann nordwärts des Stromes, aber unter der Benennung des Grenzgebirges, Khingan tugurik oder der äußere Khingan bei Chinesen, Jablonoi Chrebet (ein Wasserscheidegebirge, s. Asia Bd. I. 521, 613) oder Stanowoi Gebirge bei Russen, gegen das Ochotzkische Meer fortstreicht. Es war dieses seit ältester Zeit den nördlichen Jägervölkern von der Lena her, zu-

[3]) Klaproth de la Frontière Russe et Chinoise in Mem. relat. a l'Asie T. I. p. 78. etc.

Digitized by Google

mal den Jakuten als ein Jagdrevier bekannt, von wo man die schönsten Zobelpelze [4]) erhielt, daher hier auch der erste Uebergangsversuch zum Amurthale. Aus ihm kommt der bedeutendste, nördliche, oder linke Zufluß des Amur, der Tschikiri oder Seja (s. Asien Bd. I. 89, 613), der nur dadurch merkwürdig ist, daß er in seinem Quellgebiet den Weg zu des Abenteurer Pojarkows Entdeckung des Amurstromes gebahnt hat, ehe Chabarow den näheren Weg auffand; den Tschikiri aufwärts zu reisen, soll man 2 Monate gebrauchen [5]) abwärts nur 15 Tage.

Bevor dieser Amur, aus seinen Engpässen hervorbrechend, den Tschikiri aber aufnehmen kann, muß er an der Stätte des Dauriſchen Jakſa, nachher Albasinsk, dem Zankapfel dortiger Ansiedler (s. Asien Bd. I. S. 618, 622), genannt, vorüber eilen, wo er von seiner Ostwendung sich gegen den Südost richtet, und erst nach 80 geogr. Meilen Weges die Einmündung des Tschikiri, links, erreicht und sogleich auch die dortige Hauptstadt Saghalien Ula (Schwarzwasser der Mandschu) oder He long kiang (Fluß der Schwarzen Drachen der Chinesen), mit welcher der Strom und das dortige Chinesische Departement gleichen Namen trägt. Von dieser Stadt, abwärts, immer gegen S.O. durchzieht der Amur (oder She Schui (Schwarzer Fluß) fast noch einmal so viel Land, bis er nach Vollendung seines Mittel-Laufs von 150 geogr. Meilen, also von der Kerlon Quelle an bis hieher, nach 410 geogr. Meilen Weges, rechts, den Kuen tong (Songari, oder Schingal der Russen), den bedeutendsten Südarm, aufnimmt, und nun schon ganz im Mandschurischen Tieflande eingetreten, seinen unteren Lauf beginnt.

Die Chinesische Reichsgeographie [6]) vom J. 1818, (vergl. Asien Bd. I. S. 1059) welche diesen Mittellauf vom Grenzflusse Gerbitsi (s. Asien Bd. I. S. 623) an, genauer beschreibt, nennt jenen linken Hauptzufluß Dsching kiti, und seine 16 Zuflüsse; sie giebt bis zu ihm die Namen von 10 andern Zuflüssen des Amur an, unterhalb desselben die Namen von 18 Zuflüssen. Die Lage des Ortes Ulussu Muban der Karten oberhalb seiner Einmündung, giebt sie als Urusumben

[4]) J. G. Gmelin Sibir. Reise Th. II. Vorr. [5]) Du Halde Descr. T. IV. p. 44. [6]) Tay Tsing hoei tien v. J. 1818 nach C. F. Neumanns Uebersetzung.

Digitized by Google

an, unter 51° 21′ 36″ N.Br. und 124° 25′ O.L. v. Paris. Die Lage von Helong kiang, als eine der 6 Hauptstädte des Landes, unter 50° N.Br. 115° 1′ O.L. v. Par. Unterhalb derselben sagt sie, trete der Amur in den District San seng des Departements Kirin ein, bevor er sich in demselben mit dem Kuen tong vereinige.

Der Kuen tong, der Mandschuische Südarm, der Songari Ula (d. i. Milchstraßenfluß), oder Sung chua kiang (der Fichten Blüthenfluß), auch Schingal der älteren Russen (Asia I. 620) wird von Chinesen als Hauptfluß [7]) angesehen, weil er auf der Chinesischen Seite liegt, aus der geheiligten Heimath ihrer Kaiser-Dynastie, vom Tschang pe Shan (s. Asien Bd. I. S. 90) herabkommt; weil auch er groß und schiffbar ist, obwol von kürzerem Laufe als jener Nordarm, aus dem fernen Lande der Barbaren.

Dieser Songari, auch Song hou, entspringt in 6 Quellströmen, welche die Reichsgeographie auch namhaft macht, auf dem nordwestlichen Abhange des Langen Weißen Bergs (Tschang pe Shan), gegenüber den Quellen des Yalu (oder Yaru), des Stromes der mit 12 kleineren Zuflüssen gegen S.W. zum Hoang hai zieht, und den Quellen des Tumen, der eben so gegen N.O. im Norden von Korea zum Ost-Ocean strömt. Dieses Quellgebiet, das Vaterland des ersten Kerns [8]) des Mandschuischen Volkes, wie ihrer Vorfahren der Niutschi oder Jutschy und Khitan (s. Asia Bd. I. S. 86, 98, 253) nach den neuesten Chinesischen Karten, soll bedeutend von der D'Anvilleschen Zeichnung abweichen. Von dem Verein dieser 6 Quellströme an, erhält er erst den Namen Songari und strömt erst direct, 65 geogr. Meilen, gegen N.W., bis unter die Stadt Petune, 45° 15′ 40″ N.Br. 122° 34′ 20″ O.L. v. Paris (nach der Tabellarischen Längen- und Breitenbestimmung der neuesten Edit. der Reichsgeogr. vom Jahre 1818, aber 8° 37′ O.L. v. Peking, d. i. 122° 39′ O.L. v. Par.), wo er von N.W. her den Nonni Ula aufnimmt. Ehe der Songari jedoch dahin gelangt, erhält er 15 Zuflüsse bis er die Stadt Kirin erreicht. Dieß ist die Hauptstadt des Departements Kirin, und liegt nach der Chinesischen Reichsgeographie unter 41° 29′ N.Br.

---

[7]) Klaproth Asia Polyglotta I, c. p. 292.
[8]) Asia Polyglotta p. 292.

Digitized by Google

(nach neuester Angabe 43° 47′ N.Br.), und 128° 8′ 40″ O.L. v. Paris (oder nach neuester Angabe 10° 27′ O.L. v. Peking, d. i. 124 29′ O.L. v. Par.). Dann erhält der Songari 2 Zuflüsse bis zur Stadt Ta seng Ula, und 4 bis zur Holz-Palissade Pajan Oworo (Oforo bei D'Anville). Hierauf nimmt er ein Paar Flüsse auf, von denen der zweite, Itong, von der Palissade Itong kommt, und oberhalb der Stadt Petune in den Songari fällt. Mit diesen 23 Zuflüssen durchzieht er das Land der Horde der inneren (diesseitigen) Mongolen, Korlos (vergl. Asien Bd. II. S. 396 u. a. O.), wo sich der Nun vom N.W. mit ihm vereint, deren beiderlei Zusammenfluß nun Kuen tong heißt, ein Name, den wir zum ersten male aus der Reichsgeographie der Edition 1818 kennen lernen. Schon von Kirin an beginnt dieser Strom schiffbar zu werden, und man baute daselbst vor 150 Jahren, als Pater Verbiest (im Jahre 1682*) den Kaiser Kanghi dahin begleitete, sehr viele Flußbarken auf eine ganz eigene Art, die aber nicht näher angegeben wird. Seitdem ist uns kein Datum von einem Augenzeugen oder Beobachter daselbst bekannt. Man hatte in dieser Stadt sehr viele dieser Barken in Bereitschaft, bemerkt der Pater, um die Ueberfälle der Moscoviten zurückzuschlagen (vor dem Nertschinsken Tractat), welche die Anwohner hier häufig bei ihren Perlenfischereien beunruhigten. Der Kaiser Kanghi, welcher das Schneegebirge des Tschang pe schan begrüßt hatte, schiffte sich hier mit seinem Gefolge auf mehr als 100 Barken den Sungari 32 Milles abwärts, ein, bis Ula (wol Ta seng Ula? d. h. die Stadt der Opfer), die schönste Stadt des Landes, welche früher die Residenz des Reichs der Tartaren (ob Mandschu?) gewesen sey. Er wollte hier ein großes Fischerfest feiern; aber der Strom schwoll plötzlich so gewaltig an, daß die Netze zerrissen und die Barken beschädigt wurden, so, daß er nach einem Aufenthalt von 5 bis 6 Tagen in Ula, ohne seinen Zweck erreicht zu haben, nach dem Süden, nach Liao tong, zurückkehren mußte.

Der Songari legt, von seiner Quelle bis zum Verein mit dem Non-Nun, oder Nonni Ula, nur 65 geogr. Meilen zurück; der Non, aber, hat von seiner Quelle auf dem Berge Ilechori, im N.W. von Merghen, bis zum Zusammenfluß

*) Pater Verbiest Voy. I. 1682, bei Du Halde l. c. T. IV. p. 92.

Digitized by Google

mit ihm, 110 geogr. Meilen zu durchlaufen. Er kommt vom Norden gegen den Süden herab, hat 11 namhafte Zuflüsse bis er die Stadt Merghen, oder Mergan, erreicht; von da bis Tsitsicar, welches die Residenz des General en Chef des Departements He long kiang, oder Amur, ist (der Name Naun koten, s. Asien Bd. I. S. 115 wird in der neuesten Reichsgeographie gar nicht mehr erwähnt), fallen ihm 4 namhafte Flüsse zu, und unterhalb noch ein paar, unter denen auch der Yal, oder Yar, (Yal, s. ebend. S. 114) ist.

Beide vereinte Flüsse, wenden sich, nun, mit dem neuen Namen Kuen tong, (früher Schingal) plötzlich gegen Ost, oder N.O. in die Normal-Direction des untern Amurlaufes; daher man auch wol, in dieser Hinsicht, den Südarm, mit den Chinesen, als den wahren Hauptstrom ansehen könnte, wie es z. B. auch der Sprachgebrauch bei der Donau eingeführt hat, wo der wasserreichere Inn sich, als der südwärts von der Normaldirection ablenkende Arm, zu ihr verhält, wie der Helong Kiang zum Kuen tong, und nur als der südliche Zufluß zum Hauptthal der Bairischen und Schwäbischen Donau betrachtet wird.

Dieser Kuen tong hat bis zum Einfluß des Chorka (Hurha bei D'Anville) 50, und von da, bis zum Verein mit dem Amur, wieder 50, also im Ganzen 100 geogr. Meilen zu durchlaufen. Der Südarm in seiner längsten Stromlinie vom Non Quell beträgt, also, 210 geogr. Meilen, vom Songari Quell an nur 165 geogr. Meilen; er ist also offenbar um 200 geogr. Meilen, oder um die Hälfte kürzer als der Nordarm, dafür aber, wie es scheint, frühzeitiger, schon von Kirin an, schiffbar.

Von der Ostwendung an fließt der Kuen tong, an den Städten Lalin, Altschuka (Nouchu Cajan nach Russischer Karte, bei Grimm) und San seng, oder Jlan hala (d. h. im Mandschu die 3 Geschlechter[10]) vorüber, bis wohin 6 Zuflüsse namhaft gemacht werden. Unterhalb der Stadt San seng (wahrscheinlich eine der neueren Ansiedlungen, denn sie fehlt wie manche andere auf den früheren Jesuiten Karten), ergießt sich, vom Süden her, von der Kette des Küstengebirges, der große Zufluß Chorka (Hourha bei D'Anville), mit 30 namhaft gemachte

[10]) Du Halde Descr. l. c. T. IV. p. 16.

Digitized by Google

ten Zuflüssen an Ning guta (s. Asien Bd. I. S. 94, das aber nicht die dort nach Du Halde irrig angegebene etymologische Bedeutung haben kann, da ningun im Mandschu und Mongol 6, nicht 7 bedeutet) vorüber, zum Kuentong. Dann fallen noch 6 namhaft gemachte Flüsse ihm zu, bis zur Stadt Cholun (ob Ouaulin Hotun b. D'Anville? wo die Ilanhala, ein Mandschu-Tribus, einen District bezeichnen), und wiederum 7, bis zum Verein mit dem Helong Kiang, wo der untere Lauf des Amurstromes beginnt.

3. Der untere Lauf des Amurstromes ist bis zur Mündung uns noch völlig unbekannt geblieben, seit der ersten Beschiffung Pojarkows (1645, s. Asien Bd. I. S. 614) bis auf die Gegenwart. Selbst die Chinesische Reichsgeographie weiß nichts als die Namen der Zuflüsse aufzuzählen, welche zwar schon auf der Jesuitenkarte vom Amurstrome, der D'Anville in seinem Asien folgte, angegeben sind, aber mit Benennungen und Lagen, deren Details in vielen Stücken von den Angaben der neuesten Edition (1818) der Reichsgeographie abweichen. Eine berichtigte Aufnahme dieses Flußlaufes werden wol erst künftige Jahrhunderte erleben, wenn nicht veränderte Politik, oder Dampfschiffahrt, eine frühere Bekanntwerdung beschleunigen. So weit die Jesuiten[11]) bei ihrer Kartenaufnahme vordrangen, fanden sie seine Ufer voll Höhen und mächtige Wälder, die oft viele Tage lange, undurchdringliche Dickichte darboten, und an den geeigneten Orten erst umgehauen werden mußten, um nur Beobachtungen über die Sonnenhöhen mit den Instrumenten anstellen zu können. Uns genügt es hier, nur im Allgemeinen anzugeben, daß nach Kartenmessung der zurückgelegte Weg dieses Hauptstromes bis zur Aufnahme des rechten Zuflusses, Usuri, der von der Küstenkette gegen Norden mit 23 Zuflüssen herabströmt, 25 geogr. Meilen beträgt, auf welchem nur noch ein Zufluß namhaft gemacht wird, dann aber, auf der Strecke von 100 geogr. Meilen Weges, bis zum Meere, immer in demselben Normallaufe gegen N.O., noch die Namen von 37 Zuflüssen zu beiden Seiten angegeben werden, unter denen viele sehr kleine Gewässer mitgetheilt seyn mögen. Die Mündung des Amur soll eine Breite von 6 geogr. Meilen[12]) haben. Nur eine

[11]) Du Halde Descr. T. IV. p. 8, 42 etc. [12]) Deguignes Hist. Gen. I. p. 52.

Digitized by Google

Stadt, oder Festung, Dschidatega, wird in ihr genannt, an welcher, vom Süden her, der Zufluß Gon (Henkon oder Hing Gon) vorüberfließt. Beträgt daher der untere Lauf des Systems 125 geogr. Meilen, der mittlere und obere aber bis zur Kerlon-Quelle 410 geogr. M.; so wäre die ganze Stromentwickelung des Amur eine Erstreckung von 535 geogr. M., welche ihn mit Recht in die Classe der Riesenströme der Erde stellt, die man wol mit diesem Titel, als Auszeichnung vor andern, belegen dürfte, wenn sie $\frac{1}{10}$ des Umfanges von einem größten Kreise der Erde (von 5400 geogr. M.) durchlaufen. Der Amurstrom belegt sich jedes Jahr, seines reißenden Laufes ungeachtet, bis zu seiner Mündung mit einer Eisdecke, schon dessen erste Beschiffung durch die Russischen Kosaken wurde dadurch vielfach gehemmt und unterbrochen.

Wir fügen die statistischen, nicht uninteressanten, allerneuesten Daten der Chinesischen Reichsgeographie (1818) über die beiden, bisher gänzlich in dieser Hinsicht unbekannten Departements hinzu, welche auf der Chinesischen Seite des Stromgebietes des Amur liegen, in derselben Art, wie sie im Chinesischen Original mitgetheilt sind, da uns keine nähern Erläuterungen dazu zu Gebote stehen.

I. Das Departement Helong Kiang (d. i. des Amur)[13].

Grenzen gegen S., an das Departement Kirin; gegen W. an das Gebiet der Kalkha Fürsten (s. Asien Bd. II. S. 396); gegen S.W. an die Banner der innern Mongolen, Udschumutschin, der Kortschin und der Dschalat; gegen N. an Rußland. Diese letztern Grenzen auf den Chinesischen Karten, im Tay Tsing hoei tien, Buch 91. Bl. 21—25, sind mit schiefliegenden Kreuzen angegeben, die Ausdehnung des Departements aber ganz schlau viel zu weit gegen den Norden ausgedehnt, zwischen 46 bis 62° N.Br.

Der General en Chef des Departements residirt in Tsitsicar (Zitzicar), das 81 geogr. Meilen (1072 Li) im N. von Kirin und 253 geogr Meilen (3377 Li) von Peking entfernt liegt. Unter ihm stehen 6 Städte: 1) Tsitsicar (wahrscheinlich ist darunter Raun Koten, s. Asien Bd. I. S. 116,

[13]) Tay Tsing hoei tien B. XI. 6. Edit. 1818. Peking.

Digitized by Google

mitbegriffen); 2) Merghen; 3) Helong Kiang, in welchen beiden Städten zwei Divisions-Generäle unter dem General en Chef stehen; 4) Cholun Buir; 5) Budecha, in welchen nur 2 General-Majors residiren. 6) Cholan, wo nur ein Lieutnant seinen Sitz hat, der Mündung des Tonken gegenüber, unterhalb Altschuka (es fehlt diese Stadt auf den Karten, wenn es nicht Tchulge d. D'Anville seyn soll). Die Truppen zur Grenzbewachung dieses Departements sind fast ausschließlich Mandschu, oder doch Soldaten, die zu den Neun Bannern gehören, darunter nur wenig Chinesen sind; denn jene besitzen das größte Vertrauen der Herrscher. Ihre Zahl beträgt (1818) im Ganzen 4494 Soldaten, davon 3312 Mann leicht berittene Cavallerie. Diese sind so vertheilt:

1) in der Stadt Budecha (oder Budechai?) und unter den Solon liegen	973	Mann,
2) unter den Dachar	860	—
3) unter den Oruntschun	165	—
4) unter den Nomaden um Cholun Buir im alten Bargu und im innern Bargu .	1176	—
5) gegen die Eluth (Oelöth) als Grenzwache	138	—
Summa	3312	Mann.

Außerdem sind aber, in den 3 östlichen Departements (d. h. östlich von Peking) in der eigentlichen Mandschurei, Schingking, in Kirin und Helong Kiang, überhaupt 24 Garnisonen, mit 35,361 Mann, von denen im Departement Helong Kiang [14]) allein 6742 Mann stehen. Dazu gehört auch die Mannschaft an Matrosen für die Flottillen auf dem Stromsysteme. Sie sind aus allen Waffengattungen folgendermaßen vertheilt.

1) in Tsitsicar	an Garnison .	2394	Mann,
	an Matrosen .	583	—
2) in Merghen	an Garnison .	1087	—
	an Matrosen .	44	—
3) in Helong Kiang	an Garnison .	1667	—
	an Matrosen .	427	—
4) in Cholan	an Garnison .	500	—
	an Matrosen .	40	—
		6742	Mann.

[14]) Ebend. Bd. 69. Bl. 6.

Digitized by Google

Transport	6742 Mann.
Dazu die Grenztruppen	4494 —.
Sämtliche Truppenzahl	11,236 Mann,
wovon aber die Mannschaft der Matrosen	1094 zum
Dienst der Amur-Flottillen abgeht, so daß an	
Landtruppen in Summa . . .	= 10,142 Mann

verwendet werden.

Unter der Rubrik angebautes Land führt die Reichsgeographie[15]) an, daß die Population blos aus Nomaden und Jägern bestehe; daher mag es kommen, daß kein Privat-Acker angegeben wird, obwol dieses bei den vielen, festen Ansiedlungen und der frühern Agricultur (s. Asien Bd. I. S. 116, 614 u. a.) immer auffallen muß, und vielleicht andere Gründe dieser Nichtaufzählung zum Grunde liegen. Für den Unterhalt der Chinesischen, bewaffneten Miliz, heißt es daselbst, werden 81,600 Acker Landes angebaut.

Wirklich scheint, nach den mitgetheilten Listen, keine anderweitige, regelmäßige Mandschubevölkerung, keine Chinesische Colonisationen sich in diesem Departement niedergelassen zu haben. In den Chinesischen Zählungslisten (s. Asien Bd. II. S. 402) vom Jahre 1811, sind wenigstens keine aufgeführt; sondern nur folgende Völker: 1) die Solon, 2) Dachor (d. i. Tagor, Dauuren), 3) Oruntschun und 4) Builar, von denen jeder Erwachsene jährlich einen Zobel als Tribut zu erlegen hat. Im Jahre 1813 sammelte man in Summa 4497 Zobel, woraus man auf eben so viel Familien[16]) zu rechnen hat, welche diese Population ausmachen. An verschiedenen Steuern wurden, in demselben Jahre, 1813, in der Stadt Tsitsicar erhoben, an 1855 Unzen reines Silber; woraus man auf den Verkehr in dieser Residenz zurückschließen darf. Der wichtigste Handel in allen diesen Städten am Amurstrome betrifft die Pelzmärkte.

II. Das Departement Kirin.

Kirin, die Residenz des General en Chef, liegt 63 geogr. Meilen (845 Li) fern; im Ost von Mukden (oder Schingking), und 173 geogr. Meilen (2305 Li) fern von Peking. Es be-

[15]) Tai Tsing hoei tien B. XI, 11. [16]) ebend. B. XI. 2 u. 17.

Digitized by Google

greift 8 zugehörige Städte, und Forts, und 3 Ting (departementa! unmittelbar abhängige Plätze), d. h. die vom General-Commandanten unmittelbar abhängig sind. Diese 8 Städte sind: 1) Kirin, 2) Tasseng, 3) Petune, 4) Lalin, 5) Altschuka (Altchoukou b. D'Anville), 6) Sanseng oder Jlanchula, 7) Ningguta, 8) Chontschun im S.O. — Die 3 Tirin sind: 1) Kirin, 2) Petune (ob neben jenen Städten liegend?) und 3) Tschangtschun (d. h. ewiger Frühling).

Gegen Leaotong, als Grenzsicherung gegen Räuber und andere Uebel, hat dieses Departement seine Palissaden, oder seine Holzverschanzungen, durch welche, im N.W. der Stadt Kirin, zwei Passagen hindurch führen. Der Paß im West heißt Jtong; er grenzt, westwärts, an den Durchgang Charsu der Districtsstadt Fong tien fu des Departements Schingking. Der Paß im Ost heißt Bajan Oworo Dschare, und stößt, ostwärts, an den großen Berg (Ta Schan). An jedem dieser Grenzpässe stehen 20 Mann Wache[17]).

Die politischen Grenzen dieses Departements werden so angegeben. Im S.W. bis Fong tien fu District; im N. bis zu den Städten Cholan und Helong Kiang; im W. bis zu den Kortschin (s. Asien Bd. I. S. 116) und Gorlos. Im S. bis Korea, im N. und N.O. bis an das Meer. Es reicht, den District Tarakai mit eingeschlossen, nach der Angabe der Chinesischen Reichsgeographie[18]) von 122° 22′ O.L. v. Par. (8° 20′ O.L. v. Peking), bis 145° 22′ O.L. v. Par. (31° 20′ O.L. v. Peking), und von 41° 23′ bis 58° N.Br. Der District Sanseng reicht bis zur Mündung des Kuentong, oder Amur; er hat das Meer im Ost, das sich seitwärts nach Süd wendet, die östliche Grenze des Districts Ningguta bespült, dann bei den Mündungen der Küstenflüsse Sinsen und Tumen eine westliche Beugung macht.

Verwaltung[19]). Der General en Chef dieses Departements residirt zu Kirin; seine 4 Divisions-Generale liegen in den Städten Ningguta, Petune, Altschuka und Sanseng. In den 3 Städten Tasengula, Chontschun und Lahi, haben die Commandanten nur den Rang von General-Majors.

---

[17]) Tai Taing hoei tien Bd. 69. Bl. 9. [18]) ebendas. B. XI. Bl. 6. [19]) Ebendas. Bd. X. 8.

Digitized by Google

Die Garnisonen sind so vertheilt:

1) in Kirin	3774	Mann,
2) bei dem Grenzpasse der Palissaden Itong	200	—
3) — — — — — Amchasare	120	—
4) Garnison in Tasengula . . .	700	—
5) — — Ningguta . . .	1400	—
6) — — Chontschun . . .	450	—
7) — — Petune . . .	1000	—
8) — — Sanseng . . .	1520	—
9) — — Altschuka . . .	460	—
10) — — Lahin	460	—
In Summa	10,084	Mann.

Dazu noch 303 Matrosen verwendet werden.

Das angebaute Land der Privaten beträgt hier: 1,438,251 Aecker,

das der bewaffneten Miliz . . . 54,000 —

Die Populationslisten von 1811 gaben 307,781 Personen, sowol Chinesen als Mandschu. Zu diesen noch andere Völkerschaften [20]), zumal im District Sanseng: 1) Kilerchadschi, zu beiden Seiten des Amurflusses, zwischen der Mündung der Chorka und des Usuri (ob Kileng? welche von den ersten Russen Ghilaeki genannt wurden, zum Stamm der Ainos gehörig, s. Asien Bd. I. S. 603), 2) die Wiyaka (d. i. die Fiaka), jenseit des Amur, zwischen den Küstenflüssen Ogu und Tuchor u. a. 3) Lerkoje (Koje der Karten), 4) Oruntschun (Orotchon b. Du Halde), so sollen eigentlich die Anwohner des Tschikiri-Flusses heißen, von einer kleinen Hirschart, Oron [21]), die sie als Lastthier zu zähmen wissen und im Gebrauch haben; es ist bekanntlich das Renthier, daher Orotchon so viel als Renthierhalter [22]), es sind Tungusen. 5) Kiyakla (?). Diese fünf Völkerschaften zerfallen in 56 Stämme, zu denen 2398 Familien gehören, deren jede einen Zobel jährlich als Tribut zahlt. Da diese Eintheilung nur nach dem Tribut gemacht ist: so gehören darum die zusammengestellten 56 Stämme keineswegs zu einerlei Völkerschaft.

Im Jahre 1814 hatte Kirin 33,025 Einwohner männlichen Geschlechts, über 16 Jahr alt.

---

[20]) Tai Tsing hoei tien B. XI. 2. [21]) Du Halde Descr. T. IV. p. 44. [22]) Asia Polyglotta I. c. p. 289.

Digitized by Google

Die Steuern des ganzen Departements brachten im Jahre 1811 ein, als Grundsteuer 65,409 Leang ob. Unzen Silbers,
als Kopfsteuer 6692 —
in Abgabe an Reis 24,396 —
an vermischten Steuern 6118 —

In Summa also = 92,617 Leang ob. Unzen Silbers.

Die Mündung des Amurstromes liegt im N. der Insel Tarakai oder Tschoka (Saghalien vom Strome genannt, Nord-Yeso im Gegensatz der südlichen bekanntern Insel); doch hat sie noch kein Europäischer Beobachter gesehen [23]). Krusenstern fand indeß auf der dortigen Küstenfahrt, schon 5 Meilen meerwärts von ihrem Gestade, das Meerwasser süß und vollkommen trinkbar [24]). Die Südströmung des dortigen Küstenmeeres giebt der Mündung eine andere Direktion; weithin an der Nordwestküste von Tarakai ist sie schon merkbar. Ja der Mündungsstrom des süßen Wassers wird schon merkbar, sobald der Seefahrer das Cap Elisabeth oder das Nord-Cap der Tschoka-Insel doublirt hat. Hier ist die Direktion der Strömung gegen N.O. ganz dem Zuge des Amurstromes zuzuschreiben [25]). Seine Wassermasse muß also wol sehr bedeutend seyn.

Schon La Peyrouse vermuthete, daß die Mündung 12 bis 15 Lieues im Norden der Mantschu-Tatarenstraße liegen müsse; ja Fleurieu [26]) hielt dafür, daß seine Ablege (atterrissements) diese Meerenge gefüllt, unfahrbar gemacht und das dort stehende Küstenmeer zur Ruhe gebracht hätten. Von Krusenstern fand hinreichende Gründe anzunehmen, daß sogar diese vermeintliche Insel Tschoka durch eine jüngere Sandbank schon völlig mit dem festen Lande des östlichen Asiens zusammenhänge. Der Amur gehört also zu den arbeitenden Strömen.

Es ist wahrscheinlich [27]), daß das Flachland des untern Amurlaufes an zehn Tagereisen landeinwärts reiche; so weit wenigstens pflegen die Handel treibenden Ainos, von Tschoka aus, den Strom aufwärts zu befahren, und so weit kannten sie seinen Lauf sehr genau. Dies ist der einzige Zutritt den die eifersüchtigen Chinesen fremden Völkern zum Amursysteme gestatten.

---

[23]) s. Atlas Chinois tab. 36. [24]) v. Krusenstern Reise. 4. Th. II. S. 171. [25]) Ebend. Th. III. S. 261. [26]) Fleurien Observations sur la Divison hydrographique du globe etc. p. 30.
[27]) La Perouse Voy. T. III. p. 105.

Digitized by Google

Anmerkung 1. Bewohner; die Kileng und Ketcheng (Ainos) und die Wiyaka oder Fiaka.

1. Tribus Kileng [28]). Diese Tribus bewohnt, im untern Laufe des Amurstromes, vorzüglich dessen Norduser, zumal das Thalgebiet des größten linken Zustromes Hinggon (Henkon Pira b. D'Anville), bis zum Ostmeere. Er nennt sich selbst Kileng; die Russen nannten sie Ghilacki (Giljaeki). Die Chinesischen Geographen schildern sie als ein starkes, robustes, rohes Volk, das von Jagd und Fischerei lebe. Männer und Weiber kleiden sich in Hirschfelle, tragen aber im Sommer Kleider von Fischhäuten. Ihr Tribut an den Kaiser besteht in Zobelfellen von der ersten Güte. Sie sprechen eine besondere Sprache. Die alten Russischen Relationen sagen, daß die große vor der Mündung des Amur liegende Insel Tarrakai (Saghalien Ula b. D'Anville) ebenfalls vom Volke Ghilock oder Ghiloet bewohnt sey, von derselben Race wie die Kurilen oder Ainos. Gegen das Küstengestade, ostwärts des Usuri, südwärts des Amur, und der Insel Tarrakai gegenüber, wohnt auch eine Tribus desselben Volkes, welche die Jesuiten Patres unter dem Namen der Ketcheng [29]) kennen lernten. Ihre Sprache nennen die Mandschu Fiatta. Sie scheeren sich das Haupthaar nicht, wie die Mandschu, sondern binden es in einen Knoten zusammen, und sind ingeniöser als ihre Nachbarn die Yupi ta tse. Sie beobachteten mit Interesse die astronomischen Operationen der Jesuiten bei der Kartenaufnahme, gaben auf alle Fragen über ihr Land klare und bestimmte Antworten, und von ihnen erfuhren die Jesuiten zum ersten male etwas von dem Daseyn jener Insel Tarrakai. Religionsgebräuche sahe man bei ihnen nicht. Als die Jesuiten Patres ihnen die wahre Lehre mitzutheilen versprachen, meinten sie, solcher Gnade wären sie nicht werth, kämen sie aber doch, so würde man sie als Gesandte aus dem Himmel aufnehmen. Wirklich ist die Insel Tarrakai auch von demselben Völkerstamme bewohnt. Zu der Periode, als Russen dort am untern Amur sich aufhielten, zähmten diese Ghilaeki, wie es die Kurilen oder Ainos noch heute thun, Bären, und benutzten sie, nach Witsens Zeugnisse, selbst zum reiten. Eine Abbildung dieser Kileng gab Timkowski. Die Ainos sind die einzigen Fremdlinge, denen die Chinesen landeinwärts der Mündung des Amurstromes, welche stets eine Kriegsflottille bewacht, Handel zu treiben erlauben.

2. Die Wiyaka, oder Fiaka, sind Anwohner des Meeresufers an der Mündung des Amur aufwärts bis zum Usuri, und auf den benachbarten Inseln. Jagd und Fischfang machen ihre Nahrung an dem ungemein fischreichen Strom aus. Männer und Weiber tragen im

[28]) Timkowski Voy. en Chine ed. Klaproth. Paris 1827. Atlas Tab. 7. Explicat. p. 25. [29]) Du Halde Descr. T. IV. p. 14.

Digitized by Google

Winter Kleider von Hundspelzen, im Sommer von Fischhäuten; daher ihr Name Yupi, oder Yupitatse (tatse, d. i. Tata, Tataren, und Yupi, d. i. Fischhaut im Chinesischen). Sie verstehen die Kunst die Fischhäute zuzubereiten, mit 3 bis 4 verschiedenen Farben zu färben, zu nähen u. s. w. Ihre Kleidung hat den Schnitt der Mandschu Kleidung, welche auch der Chinesische ist. Den ganzen Sommer fischen sie, brennen einen Theil ihres Ertrages zu Oel, den andern essen sie; der dritte wird gedörrt zu Winterspeise. Denn während die Ströme mit Eis belegt sind, leben Menschen und Thiere von Fischen. Daher hat das Fleisch der Thiere dort einen unerträglichen Geschmack, der es den Jesuiten Patres, welche dort die Aufnahme der Landkarte besorgten, unmöglich machte, das dortige Schweinefleisch oder anderes zu essen. Diese Yupi tatse sind roh, gutmüthig, schwerfällig im Umgange, aber tapfer in Gefechten; die Männer gehen mit dem Säbel bewaffnet. Ihr Tribut besteht in Zobelfellen. Auch sie haben eine eigene Sprache, in wie fern diese von jener der Ketcheng abweicht, ist uns unbekannt. Eine Abbildung hat ebendaselbst auch Timkowski mitgetheilt. Die Jesuitenmissionare, welche die Karte des Amurstromes aufnahmen, haben sie irrig, wie jene unter dem Namen Fiattou oder Fiakta [30]) aufgeführt; sie vergleichen ihr Land mit Canada, sie selbst mit Irokesen, und gestehen ihnen eine große Geschicklichkeit zu, die Fische mit Spießen zu stechen und in Netzen zu fangen. Der König der Fische ist bei ihnen der Stör, der in unsäglicher Menge dort verbreitet ist. Ihre Boote sind aus Baumrinde sehr künstlich zusammengenähet.

Von den alten, zum großen, weitverbreiteten Tungusenstamme gehörigen Bewohnern des Amurlandes, den Dauren, ist schon oben (s. Asien Bd. I. S. 89, 116, 602, 610, 613, 616, 620) die Rede gewesen, so wie von den Mandschu, dem jungen Herrscherstamme (Asien Bd. II. S. 403—406) in diesen Gebieten. In neuern Zeiten sind die Ufer des Amur der Zufluchtsort [31]) der unzufriedenen, rebellischen, Sibirischen Völker, zumal der Tungusen, Yakuten (deren im J. 1787 an 6000 dahin emigrirten) und anderer geworden, die sich dort mit den eben dahin von Peking aus ins Exil verwiesenen Verbrechern [32]) unter dem Scepter der Mandschu-Dynastie, zu einem neuen Mischlingsvolke bilden, welches schon gegenwärtig eine mächtige Vormauer gegen Rußlands Grenzreich bilden soll.

Auch von der Mündung des Amur aufwärts, war bisher wenig Hoffnung, zu einer größern Kenntniß des Binnenlandes zu gelangen. Die Chinesische Politik verbot sogar den Jesuiten-Missionaren,

[30]) Du Halde Descr. l. c. Vol. IV. p. 12—14. p. 43.
[31]) Sauer Account of an Expedition etc. p. 316.
[32]) Du Halde Descr. l. c. IV. p. 7, 42.

Digitized by Google

sich seiner Mündung am Seegestade zu nähern. Die Holländer [33]), welche seit mehr als einem Jahrhundert unausgesetzt die Japanischen Meere beschifften, haben ihre geographischen und nautischen Entdeckungen immer geheim gehalten; den Japanern ist durch ihre Landesgesetze sogar die Schiffahrt zu diesen nördlichen Küstenmeeren ganz untersagt, obwol sie neuerlich doch auch sehr weit im Norden Ansiedlungen versucht haben. Hierzu kommt noch, daß die Stromschiffahrt auf dem Amur wegen der großen, dort herrschenden Kälte, sicher nur während einer kurzen Zeit im Jahre statt finden kann, und daß das Binnenland sehr dünn bevölkert ist. Als Kaiser Kang-shi [34]) im Jahre 1689 seine Leute an die Mündung des Amurs ausschickte, brachten sie die Nachricht mit, das Land sey dort ganz öde und das Küstenmeer noch im Monat Juli mit Eis belegt gewesen.

Erläuterung 2.

Die problematische Mündung des Amurstromes und das Vorland der Ainos. Tarakai; Karafuto (Karafta) der Japaner, Saghalin (Sachalin) der Jesuiten-Karten und der Russen; Insel Tschoka (Tchoka) des La Peyrouse.

Noch ist die Mündung des Amurstromes auf unsern Landkarten nur nach Wahrscheinlichkeiten, und nach den ungefähren Angaben der Jesuiten-Karten des Chinesischen Atlasses eingetragen; denn weder La Peyrouse noch Broughton, welche beide vom Süden her kamen, noch v. Krusenstern, der vom Norden dicht zur Mandschu-Küste heransegelte, war es gelungen, die Mündung des Amurstromes selbst zu erblicken, wenn dieser letztere auch sein süßes Flußwasser schon aus dem salzigen Wasser seines vorliegenden Küsten-Limans schöpfen konnte. Es blieb, nach v. Krusensterns Bemerkung, immer noch unmittelbar vor dem Erguß des Amurstromes eine Strecke von 80 bis 100 Seemeilen unerforscht [35]). Die frühershin ganz unrichtige Kartenzeichnung der Lage der Amurmündung ist zwar durch die Bemühungen jener großen Seecapitaine in engere Grenzen eingeschlossen, aber doch keineswegs mit Zuverlässigkeit bestimmt. Das Resultat ihrer vereinten Entdeckungen [36]) an die-

---

[33]) Voyage de La Peyrouse autour du Monde. Paris 1797. T. III. 4. p. 102. [34]) Du Halde l. c. IV. p. 293. [35]) A. J. v. Krusenstern Reise um die Welt, in den Jahren 1803 bis 1806 ꝛc. Berlin 1811. 16. Th. II. S. 245. [36]) ebend. S. 251.

Digitized by Google

fem Puncte der Erde war, daß die bisher für eine Insel gehaltene Landstrecke, welche Saghalin, richtiger Tarakai heißt, keine Insel, sondern eine große Halbinsel sey, welche durch eine flache Erdzunge mit dem Continente zusammenhänge, daß also der früher bei den Geographen genannte Canal der Tatarei, vor jener Küste Tungusiens, kein Canal, sondern eine im Norden geschlossene Meeresbucht sey, welche man richtiger Golf der Tatarei zu nennen habe. Es ergab sich ferner, daß die süßen Wasser des Amurstromes sich nicht in diesen, obwol ganz dicht vorliegenden, aber im Norden durch jene flache Erdzunge begrenzten, Golf, also gar nicht südwärts ergießen konnten, sondern nur allein nordwärts ablaufen müßten, und daher nur das Nordende der Tarakai Halbinsel umströmen, die man vor La Peyrouse, der sie erst als zweierlei Inseln [37]), von dem Umfange Großbritanniens nachwies, nur für eine von unbekannter Form und Größe hypothesirt hatte. Es folgte ferner, daß das Amurwasser also nur gegen das Ochotzkische Meerbecken hin abfließe. Aber alle diese Puncte bedürfen bei aller Wahrscheinlichkeit doch immer noch so sehr einer Bestätigung, daß bisher noch kein Kartenzeichner, selbst die Russische Karte Posnias kows, 1825, vom Generalstabe es nicht gewagt hat, jene Insel Sachalin, als wirkliche Halbinsel zu zeichnen, und dem Liman oder der weiten Amurmündung eine andere als die bisherige, bei den Jesuiten supponirte Gestaltung zu geben. Nur John Purdys Chart of the World ist darin allen andern als Beispiel vorangegangen. Die Schwierigkeit der nähern Ermittelung dieser Verhältnisse wird sich aus der Entdeckungsgeschichte und Beschreibung Tarakais ergeben, die wir hier, als Vorland des Continents, als ein Glied desselben, das auf der seltsamen Grenze der völligen Insulirung oder des Wiederanwachses als Halbinsel zum Erdtheile steht, genauer nachzuweisen haben.

Aus des Russen W. Pojarkow erster und einziger Beschiffung des Amur, abwärts, bis zur Mündung (s. Asien Bd. I. S. 614) ist es gewiß, daß dessen schiffbarer Canal nordwärts zum Ochotzkischen Meere führt; von einer möglichen Schiffahrt gegen Süden war damals nicht die Rede.

[37]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 111.

Digitized by Google

Von dem Verein des Schingal (Kuentong) und Amur, sagt Pojarkows Reisebericht [38]), schiffte er in 6 Tagen zur Einmündung des Ussuri; nach 4 Tagen unterhalb desselben fand er noch Dutscheri (s. oben S. 442). Dann erst folgte ein neues Volk, die Natki, und endlich kam er zu den Gilaeken, welche die unterste Gegend des Flusses inne hatten. Beiderlei Völkerschaften besaßen damals die Landstrecken 14 Tagereisen weit; beide waren noch keiner fremden Macht unterworfen (1644). Die Gilaeken (d. i. die continentalen Ainos) waren aber auch Herren der großen Schantar (d. h. Insel) an der Amurmündung; sie waren ein Fischervolk. Diese große Schantar hielt der Academiker Fischer in seiner Sibirischen Geschichte für die von den Mandschuren sogenannte Sachalin anga hata (die heutige Gruppe der Schantar-Inseln der Russen liegt viel weiter im Norden, unter 55° N.Br. ostwärts Udinsk) [39]). Die Mündung des Amurstromes hatte der Abenteurer also erreicht, aber die Hälfte seiner Mannschaft war dabei umgekommen, der Winter war hereingebrochen, er mußte ihn unter den Gilaeki zubringen. Mit dem Frühjahr 1645 schiffte Pojarkow, bereichert durch 12 Sorok Zobel, und 16 Zobelpelze, die er den Gilaeki als Tribut abgenommen, über das Tungusische Meer zurück, und kam, nach 12 Wochen Zeit, zur Mündung des Uija-Flusses, wo er zum zweiten male überwintern mußte, ehe er im dritten Jahre nach Jakutsk zurückkehren konnte. Näheres wird uns von der Amurmündung in diesem Berichte nicht mitgetheilt.

Als die Jesuiten-Patres, zu Anfang des XVIII. Jahrhunderts, mit der Kartenaufnahme des Amurstromes beschäftigt waren, erfuhren sie, zum ersten male [40]), von den Gilgaeki, oder Ainos, des Continentes, das Dasein einer großen der Amurmündung vorliegenden Insel, welche von einem ihrer Brüderstämme bewohnt sey. Der wißbegierige Kaiser Kanghi schickte spätterhin eine Expedition von Mandschu, auf Barken, zur Erforschung dahin aus. Diese Botschafter erreichten sie auch, besuchten mehrere Dorfschaften der Nordspitze der Insel, trieben mit ihren Bewohnern etwas Handel, brachten aber, was doch der Zweck der Sendung war, weder Messungen, Namen, noch sonst Nach-

[38]) Fischer Sibir. Geschichte Th. II. S. 787—789.
[39]) v. Krusenstern Reise a. a. O. II. S. 251.
[40]) Du Halde Descr. de la Chine l. c. T. IV. p. 14—15.

Digitized by Google

nichten davon zur Kartenberichtigung zurück, den Namen der Insel erfuhren sie nicht einmal, in jeder Ansiedlung, sagte man, sey dieser ein anderer. Daher fügten die Jesuiten Patres ihrer Karte die Erklärung zur Amurmündung bei: Saghalien anga hata, das heiße: „Klippe in der Mündung des schwarzen Stromes.“ Spätere Geographen und Kartenzeichner machten daraus den falschen Inselnamen Saghalien, Sachalin, den auch die Russen beibehalten haben, dessen sich auch v. Krusenstern bedient, ein Irrthum, den Klaproth mehrmals widerlegt hat [41]), weil hata, oder Chada, nicht einmal eine Insel im Mandschu bezeichnen kann, sondern nur eine Klippe, und jener Zusatz der D'Anville'schen Karten, von ein paar Klippen in der Mündung des Amurstromes, auf das ganze, große Vorland übertragen worden ist, welches niemals diesen Namen geführt hat.

Pater Gerbillon [42]) erfuhr, auf seinen Reisen, vom Gouverneur zu Ninguta, daß ostwärts des Usuri-Flusses, bis zum Meere, nur unbewohnte Wildniß voll Waldung sey, vor der Mündung des Amur, die nicht über 3 Stunden Breite habe, jedoch eine große Menge von Inseln (?) liege, von denen Barken zu den Anwohnern des untern Amurstromes herüber kämen. Der Strom sey aber tief, und für große Schiffe von der Mündung bis Nertschinsk fahrbar, wenn ihn nicht Eis bedecke.

Weiter war die Kenntniß dieser Erdgegend nicht vorgerückt, als La Peyrouse, im J. 1787, die Küste Tungusiens (s. Asien Bd. I. S. 88) zum ersten male beschiffte, und die Entdeckung des Golfs der Tatarei machte, ohne aus Bescheidenheit sich damit zu brüsten.

A. Entdeckung der West-Küste von Tarakai nebst dem Tatarischen Golf durch La Peyrouse (1787) und Broughton (1797).

La Peyrouse durchschnitt von der Nordküste Japans (6ten Juni bei Jotsi sima) die Japanische See, nordwärts, er erreichte die Ostküste der Tatarei schon nach 10 Tagen, unter 44 45′ N.Br., und schiffte sie nun größtentheils entlang, bis über den 51° N.Br. hinauf, immer sie beobachtend, so viel

[41]) Asia Polyglotta p. 301; Rinsifée San Kokf Tsou etc. ou aperçu gen. des Trois Royaumes trad. p. Klaproth du Japonais-Chinois. Paris 1832. Not. p. 187—188. [42]) Du Halde Descr. de la Chine T. IV. p. 44.

Digitized by Google

die faſt dauernden Nebel der ganzen Sommerzeit bis zum Anfange Auguſt es erlaubten. Unter 45° 13′ N.Br. lud die erſte bemerkbare Bai, welche er die Bay Ternay [43]) nannte, zur Landung ein. Bis dahin ſahe man aus der Ferne das Geſtade mit den ſchönſten Waldungen bedeckt, aber kein Schiff, keine Pirogue begegnete; die Nähe von Japans und Chinas Politik hatte vielleicht von dieſer fruchtbar ſcheinenden Küſte jede Coloniſation der Fremden abgehalten. Auch in der Bai ſahe man nur Hirſche und Bären friedlich am Geſtade ſich äßen, keine Hütte, nur Zeichen von menſchlichen Streifzügen, abgehauene Bäume, Flechtwerk, oder ein Fiſchergeräth, wahrſcheinlich von Fiſchern oder Jägern, die zuweilen dieſe Küſte beſuchen. Beim Landen, am 23ſten Juni, fanden ſich reizende Wieſen mit 3 bis 4 Fuß hohem Graſe; das Wild war in die einſamen Wälder verſcheucht. Zwiebelgewächſe, Sellerie, Sauerampfer, Roſen, gelbe Lilien wachſen in der Ebene, die Blumen erinnerten an Europäiſche Formen. An dem Ufer der Bäche ſtanden Weiden, Birken, Ahorn, ein paar Nußbäume und Apfelbäume hatten Blüthenknospen. Erſt tiefer landein zeigten ſich auf Vorhügeln zwergartige Eichen, höher auf waren die Hügel und Berge mit ſchönem Nadelwald bekränzt, nur wenig Vögel bemerkte man. An einem Bach im Graſe entdeckte man zwei Leichen, in Bärenfelle gehüllt, mit ſeidenen Mützen, am Gürtel mit Chineſiſchen Münzen und kleinen Ornamenten, die auf ein Mandſchu-Grab ſchließen ließen. Den Verſtorbenen hatte man Hausgeräth, wie ein eiſernes Beil, Kamm, Holzlöffel und anderes mit in die Grube gelegt. Eine verwitterte Pirogue zeigte, daß es vorüberſchiffende Handelsleute waren, die hier ihr Grab gefunden. Aus Schiefergebirge, Quarz, Jaspis, violettem Porphyr beſtand das benachbarte Geſtein. Das Küſtenmeer gab reichlichen Fiſchfang, Kabeljau, Heringe, die Bäche Forellen und Salme, Auſtern mit der ſchönſten Perlmutter erinnerten an die Sage der Jeſuiten, daß an dieſen Küſten Perlenfiſchereien ſeyn ſollten; aber die Menſchen fehlten, die zu dieſem Gewerbe in großen Schaaren unentbehrlich ſind.

Die zweite Landung auf dem unbekannten Geſtade des Continents geſchah unter 47° 51′ N.Br., 137° 25′ O.L. v. Par.,

---

[43]) La Peyrouse Voyage autour du Monde. Paris 1797. 4. T. III. p. 11, 13, 15.

Digitized by Google

in der Suffren Bay [44]), bis dahin senkte sich die Küste etwas von ihrer bisherigen Höhe, die dicken, alles zudeckenden Nebel hielten leider an; die vorher in gleichen Entfernungen von der Küste ungemein großen Meerestiefen verringerten sich hier in dem Uferabstande von 10 Lieues (7½ geogr. Meil.) von 67, auf 40 und 30 Brasses. Das Meer war voll Austerbänke mit anhängenden zweischaaligen Muscheln, voll großer Trompetenschnecken (Buccins), Seesterne, Seeigel, Holothurien und einer kleinen, hübschen Coralle. Der Kabeljaufang gab tägliche Nahrung. Hier verengerte sich schon die Breite des Meeres so bedeutend, daß man bald, unter 48° 35′ N.Br., gegen Ost, die hoch aufsteigende Küste der Insel Tarakai erblickte, zu der auch La Peyrouse ostwärts überschiffte, um diese neue Entdeckung ihres Westgestades genauer zu untersuchen. Hier schon, schien es, daß man die beiden Uferseiten eines großen, tief gegen Norden ziehenden Golfes beschiffte, statt eines gegen den Norden durchsetzenden Meer-Canals. Doch fürchtete La Peyrouse noch immer, durch die heftigen Südwinde, welche hier die Sommermonate hindurch anhaltend und herrschend wehten, durch die vermeintliche Meerenge gegen den Norden, wider seinen Willen in das Ochotzkische Meer getrieben zu werden, ohne, wie es doch sein Plan war, gegen den Süden zurückkehren zu können [45]).

La Peyrouse hielt diese ihm zur rechten Hand liegende Küste für das Saghalien der Jesuiten, ob Insel oder Halbinsel wie Kamtschatka schien ihm noch zweifelhaft; er nannte sie später Tschoka (Tchoka), nach der Benennung der Eingebornen. Er schiffte quer über zu ihrem Ufer, das aus der Ferne dürrer und nackter als die Küste des Continents erschien, und auch noch häufige Schneeflecken in den Schluchten zeigte. Ein hoher vulcanartig gestalteter Pic, auf derselben, den er Pic Lamanon nannte, zog ihn an. Der Nebel hinderte die freien Blicke, die Küste entlang, die von S. nach N. hinzieht. Am 12ten Juli, Abends, landete er auf ihr, unter 47° 49′ N.Br., 140° 29′ O.L. v. Paris. Die Bai erhielt nach dem Astronomen den Namen De Langle Bai [46]). Hier fand man endlich Hütten, und die noch rauchende Stätte zeigte nahe Population; bald

[44]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 24. [45]) ebend. p. 28.
[46]) ebend. p. 38 – 44, 49.

Digitized by Google

ruderte eine Pirogue mit 7 Eingebornen herbei, diese setzten sich ohne Scheu zu den Matrosen. Sie trugen blaue Nankin Kleider, dem Schnitt nach Chinesisch, Andere lange Roben mit Gürteln und Knöpfen, ihren Kopf hatten einige mit Bändern von Bärenfell umwunden. Stirn und Gesicht war glatt geschoren, das Hinterhaar hing fast fußlang herab. Alle trugen Stiefeln von Seehundsfell auf Chinesische Art gearbeitet, Pfeile, Piken, Bogen, als Bewaffnung. Zwei Greise mit langem, weißen Bart, in Baumrindenzeug gekleidet, zeichneten sich unter ihnen aus, Aller Benehmen war ernst, würdig, wolwollend. Dieselben Insulaner stellten sich am folgenden Morgen wieder ein; ihr Dorf lag etwas nordwärts. Ihnen folgte eine zweite Pirogue, aus den Hütten, in denen Capt. De Langle bei einer andern Küstenrecognition Geschenke hinterlassen hatte. Es waren in allem 21 Mann, keine Fremdlinge, sondern Einheimische, Eingeborne der Insel, die sie auf Befragen mit dem Namen Tschoka (Tchoka) belegten. Es waren wirklich Ainos, obwol La Peyrouse selbst diesen Namen noch nicht kennen lernte. Sie waren arm, ihre Pfeifen, ihr Feuerstahl, ihre Ohrringe glichen denen der beiden Leichen im Grabmal der Ternay Bai. Sie wiesen gegen Westen hin, woher ihnen diese Sachen, der blaue Nankin u. a. zugekommen; also durch die Mandschu-Händler, die zuweilen von dort zu ihnen gelangen. Sie sprachen deren Namen, Mandschu, eben so wie die Franzosen aus. Indessen waren die Matrosen, an ihrer Küste, mit dem ergiebigsten Fischfang beschäftigt; Tausende der köstlichsten Salmen warfen sie auf das Ufer, keiner der Ainos rührte sie an, bis sie dazu aufgefordert wurden. Von ihrer ganz fremden Sprache wurde ein Wörterverzeichniß aufgeschrieben; bei der eifrigsten Befragung über die Gestaltung ihrer Insel nahm einer von ihnen den Bleistift in die Hand, wie ein Chinese den Pinsel, um die Karte seines Landes zu zeichnen. Ein Greis zeichnete mit seiner Pike die Küste der Tartarei von N. nach S. ziehend, und gegenüber im Ost, eben so, die Küste seiner Insel, und legte zu ihrer nähern Bezeichnung dabei die Hand auf seine Brust. Er ließ zwischen beiden eine Meerenge, sahe die Schiffe der Fremdlinge an, und schien durch einen Strich, den er zog, ihre Durchschiffbarkeit anzudeuten. Im Süden seiner Insel zeichnete er eine zweite, mit einer Durchfahrt gegen Ost, als Durchfahrt für das Schiff, es war die Insel Yesso, und die später entdeckte

Digitized by Google

Querstraße zwischen ihr und Tschoka, seitdem Detroit de La Peyrouse genannt. Voll Sagacität errieth er die forschenden Mienen der Fremdlinge, und bahnte ihnen durch Kartenzeichnung den Weg der Entdeckung, eben so, wie auf Capt. Parrys zweiter Polarfahrt, die Eskimo-Karte Ewerats [47]) (1822), zur Entdeckung der Fury- und Hecla-Straße führte. Da der Wind die Linien im Sande verwehte, ergriff ein junger, etwa dreißigjähriger Mann das Papier, und zeichnete mit dem Crayon seine Insel, die er Tschoka nannte, auch den Bach an dem die Zusammenkunft war, etwa in $\frac{1}{7}$ der Küstenlänge von N. nach S., auch die Mandschuküste gegenüber, ließ, wie jener, eine Oeffnung, und fügte zum Erstaunen der Französischen Schiffer den Saghalien Fluß (Amur) hinzu, den er eben so wie sie nannte. Er setzte dessen Mündung etwas südlich von der Nordspitze der Tschoka-Insel, und bezeichnete durch 7 Striche die Zahl der Tagefahrten, die sie in ihren Piroguen dahin zu gelangen gebrauchten. Ihre Küstenschifffahrt bleibt immer im Abstand einer Schußweite vom Ufer, legt wol höchstens im Tage nur 9 Lieues directe Distanz zurück, so, daß sich das Nordende des Golfs auf eine Ferne von etwa 63 Lieues berechnen ließ. Der erfahrne Aino deutete auf seine Nankin-Kleider, daß sie von jener Flußmündung kämen; und bezeichnete auch an diesem Strome die Zahl der Tagefahrten, aufwärts, durch Striche, bis zum Handelsplatz, den er sicher aus eigner Anschauung kannte; denn seine Landsleute nickten bestätigend, ihm volle Beistimmung zu. Die Meerenge gab er breiter an, als die Breite der Meerenge, an der diese Demonstration vor sich ging, die Tiefe schien er etwa auf eine Brasse zu bezeichnen, was zur Durchschiffung ihrer Piroguen hinreichen mochte. Sich genauer zu verständigen, war durch bloße Zeichensprache nicht möglich.

Diese Ainos waren hier von starkem Körperbau, aber nicht groß; meist 5 Fuß, keiner über 5 Fuß 5 Zoll hoch; von guter Gesichtsbildung, hatten stark behaarte Gesichter, ihre Nägel waren lang gewachsen wie bei Chinesen; sie grüßten, saßen, speiseten wie Chinesen, waren aber in Gestalt und Wesen völlig von diesen ihren continentalen Nachbarn, Chinesen und Mandschu verschie-

[47]) C. Parry Journal of a second. Voy. for the Discovery of a North-West Passage etc. Lond. 4. 1824. p. 252.

Digitized by Google

den. Sie ließen sich wol portraitiren, wollten sich aber, aus Furcht vor Magie, nicht mit dem Zollstab messen lassen. Dieß und das sorgfältige Verbergen ihrer Frauen war das einzige Zeichen ihres Mißtrauens gegen die Fremdlinge.

Ihr ganzer Reichthum bestand nur in Bärenfellen, trocknen Fischen und etwas Fischthran, den sie wol zum Austausch gegen die Zeuge, Ringe von Elfenbein oder Knochen, und weniges Putzwerk von Silberdrath, und vorzüglich gegen die Tobaksblätter verbrauchen mögen, die sie in Japanischen Pfeifen verrauchten; den Tobak erhielten sie, wie sie sagten, von den Mandschus.

Die Chinesen am Bord von La Peyrouses Schiff, verstanden kein Wort von der Sprache der Aino's; diese aber verstanden ganz gut die Mandschusprache, in welcher 2 Handelsleute dieses Volks, die so eben 8 Tagereisen weit, vom Amurstrom, herabkamen, sich mit ihnen zu verständigen suchten. Ihre Hütten, von Holz gezimmert, mit Schilf und Stroh gedeckt, hatten sehr kleine Eingänge, und standen einige hundert Schritt vom Meere zwischen duftenden Rosengebüschen; Ackerland, Viehzucht fehlt gänzlich. Viele Wurzelgewächse, zumal die gelbe Lilie (Saranne, Lilium Martagon? wie in Kamtschatka; vergl. Asia Bd. I. S. 1136, 1089, 1090 u. a.) geben ihnen getrocknete Wintervorräthe, nebst Lauch, Angelica u. a., vorzüglich aber der Fischfang. Aus den Fäden ihrer Weidenrinden weben sie mit einer Art Weberschiff ihre Zeuge. Auf alles wandten sie die gespannteste Aufmerksamkeit.

Diese erste von La Peyrouse wahrgenommene Spur der insularen Bevölkerung in der Nähe der bis dahin völlig menschenleer scheinenden, fast unzugänglichen Küstenstrecke des gegenüberliegenden Continentes, setzte den Entdecker dieser Westküste der Ainos nicht weniger in Verwunderung, als bei einem so verlassenen, armen Völkchen, das nur von Fischfang und Jagd seine Existenz kümmerlich fristen konnte, so viel Würde mit Sagacität des Geistes und den sanftesten Sitten gepaart zu finden. — Barbarische Wildheit ist also keineswegs nothwendig die ursprüngliche Entwickelung der menschlichen Natur.

Erst spätere Entdeckungen zeigten allerdings, daß auch die Südspitze der Tschoka-Insel bewohnt sey.

Sieben Tage lang schiffte La Peyrouse immer in Nebel eingehüllt, von der De Langle Bai am Inselgestade nord-

Digitized by Google

wärts, bis er am 19. Juli in der Bai d'Estaing[48]) landete, unter 48° 59′ N.Br. Auch diese war, nur sparsam, wie die ganze Küste bewohnt; nur 6 bis 7 Hütten der Eingebornen sahe man, und zufällig einige ihrer Weiber auf der Flucht vor den Fremdlingen. Man unterschied jedoch bei ihnen kleine Augen, große Lippen, und daß die Oberlippe blau tatuirt war, ihr Haar hing lang herab. Hier fand man Piroguen der Mandschu, die vom Soghalien, etwa 24 Mann herabgeführt hatten, welche hier Handel trieben. Auch sie gaben der Insel den Namen Tschoka, und sagten, mit gutem Winde könnten die Fremdlinge, segelnd, wol in 2 Tagen ihr Nordende erreichen, auf Piroguen brauche man 5 Tagefahrten bis dahin. Neben den Hütten waren auf einigen 20 Pfählen eben so viele Bärenköpfe als Tropäen glücklicher Jagden aufgesteckt; die Bai wimmelte von Salmen.

Beim Weiterschiffen gegen Norden (50° N.Br.) verengte sich das bisher beschiffte Meer, gleich einem Canal bis auf 12 bis 13 Lieues, so, daß man beide Ufer im Osten und Westen erblicken konnte, was jedoch der dichte Nebel, der hier die ganze Sommerzeit vorherrschte, selten erlaubte.

Der nächste Hochgipfel der Insel erhielt den Namen Pic La Martinière, vom Botaniker der Expedition; er war grün bis zur Spitze, unten mit Bäumen bewachsen. Die Küstenbäche waren an ihren Mündungen so gestopft voll Salmen, daß die Matrosen sie mit Stöcken erschlagen konnten, und in Zeit einer Stunde 1200 Stück erlegten, im offnen Meere fing man Kabeljau (Morues) in Menge. Die Küste war pflanzenreich; Sellerie, die erste Kresse, seit den Manilla Inseln, wurde hier gepflückt, Erdbeeren, Himbeeren, Johannisbeeren waren noch in Blüthe (22. Juli); wenig Eichen, mehr Weiden, Ahorn, Birken, Azerols und Tannen. Die Küstenfahrt wurde bis 50° 54′ N.Br., immer in demselben Meridian[49]) der De Langle Bai (140° 29′) fortgesetzt; nach den Russischen Karten würde die Insel auf gleiche Weise noch bis 54° fortsetzen, und demnach wie La Peyrouse bemerkt, eine der längsten Inseln der Erde, von Süden nach Norden gedehnt

[48]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 44.
[49]) La Peyrouse Voy. l. c. p. 51.

Digitized by Google

seyn (zwischen 46° bis 54° N.Br., also an 120 geogr. Meilen etwa so lang wie Italien).

Die Beobachtung ließ hier den erfahrnen See-Capitain schon fürchten, die sogenannte Meeresstraße, werde dennoch für seine großen Seeschiffe nicht passirbar seyn; je weiter gen Norden, desto seichter wurde sie und nahm die Natur eines geschlossenen Golfes an. Die Küste der Insel, zur rechten, hatte die Berge verloren, war zu Niederland herabgesunken, zeigte nur noch Fläche mit Dünen überzogen, die Sandbänken glichen. Am 23. Juli Abends, 2 Lieues vom Ufer ab, gab die Sunde nur noch 24 Brassen Tiefe, am 24. Juli nur noch 18 Brassen; mit jeder Lieue nahm die Seetiefe um 3 Brassen ab, der Seeboden erhob sich auf gleiche Weise. Nach dieser Progression konnte das Ende des geschlossenen Golfes nur noch 6 Lieues fern seyn. Wirklich bemerkte man auch keine Strömung im Meere, die Stagnation der Wasser ließ darauf zurückschließen, daß kein Canal im Norden zum Ochotzkischen Meere führe.

Am 26. Juli, bei nur noch 9 Brassen Tiefe und anhaltendem Südwinde, der schon seit einem vollen Monat heftig wehte, seine Wurzel im Chinesischen Meere hatte, und die Rückkehr der Schiffe gegen Süden gänzlich zu hindern, dabei aber dem Schiff bei seinem weitern Nordfahrt zu gefahrvoll zu werden drohte, beschloß La Peyrouse die Rückkehr, und lief quer über den Golf in die nächste bequeme Bai der Küste des Continents ein, um sein Schiff, nach langwieriger Kreuzung im Tatarischen Küstenmeere mit frischem Wasser und Holz zu versehen. Er that wohl daran, ungeachtet die Recognition des Nordendes vom großen Golf unvollendet blieb; denn sein Boot, das er bei der Umkehr aussetzte, um noch weiter gegen Norden zu segeln, fand schon nach einer Stunde Fahrt nur noch 6 Brassen Seetiefe, und kehrte in der Ueberzeugung, daß an keine Durchfahrt für große Seeschiffe zu denken sey, immer in Nebel gehüllt, aus jener gefahrvollen Situation zum Hauptschiffe zurück.

Die neuentdeckte Bai der Küste des Continents ist der nördlichste dort besuchte Punct desselben, und der Mündung des Amurstroms am meisten vom Süden her genähert; sie erhielt den Namen Baie de Castries[50]), liegt unter 51° 29'

[50]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 56.

Digitized by Google

N.Br., 139° 41′ O.L. v. Par. Ihr im Süden, 200 Klafter entfernt, glaubte La Peyrouse, damals noch, sey die nächste Querstraße, die Sangar Straße, das einzige Thor, um aus der geschlossenen Japanisch-Koreanischen See in den freien Ocean zurückzukehren; er fand aber, nachher, schon in der Hälfte dieser Distanz, ein näheres Thor, die La Peyrouse Straße zwischen der Tschoka und Yesso Insel (Yeso oder Yetso, bei Klaproth nach Japanischer Schreibart) auf, die er damals noch für zusammenhängend hielt. Die Einnahme von Wasser und Holz, die Berichtigung der Seeuhren, die Aufnahme der Bai machte in der Castries Bai einen etwas längeren Aufenthalt nothwendig. Sie ist die einzige wahre Bai, welche an diesem Gestade gesehen ward, mit Seetiefe von 12 bis 15 Brassen allmälich gegen ihr inneres ansteigend; dieser ganze Seegrund ist mit Seetang (Fucus) bewachsen, der dem Wasser die schönste grüne Farbe gab. Zur Seite der Bai eine große Bucht, in deren Hintergrund ein Tatarisches Dorf sich zeigte. Nach Verlauf von 2 Stunden, als Ebbe das Wasser zurückzog, war diese große Bucht bis gegen das Dorf hin zur grünen Fucus Wiese geworden, darin die Salmen emporsprangen, die ein reißender Gebirgsstrom herbeiführte. An demselben Tage wurden über 2000 Stück dieser köstlichen Fische, im Angesicht der Dorfbewohner, erlegt, die, der Unerschöpflichkeit gewiß, dem Fange ruhig zu sahen.

Die Naturforscher der La Peyrouseschen Expedition fanden bei ihren Wanderungen um die Bai fast lauter Producte der Feuerbildung [51]), dichte und poröse rothe Laven, graue Basalte in Tafeln und Kugeln, und Trappgestein, das ihnen in jene Laven durch Schmelzung umgewandelt schien, den Crater konnten sie aber in jener kurzen Zeit nicht ermitteln. Die Erde schien in der Tiefe noch gefroren zu seyn (26. Juli), und vielleicht gar nicht aufzuthauen. Die Temperatur des Quellwassers bei dessen Einladung, war nur 1½ Grad über dem Gefrierpunct, die der Bäche nur 4° Wärme, bei 15° Lufttemperatur. Diese nur momentane Wärme entfaltet die Vegetation, dringt aber nicht in die Tiefe. Die Vegetation war nicht weiter entwickelt als sie in Paris 2 Monate früher, Mitte Mai, zu seyn pflegt, Erdbeeren und Himbeeren blühten erst,

51) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 75.

Digitized by Google

Johannisbeeren fingen an ſich etwas zu röthen, Selleríe und Kreſſe waren ſehr ſparſam; die übrigen Pflanzen ſchienen von denen der ſüdlicher gelegenen Baien des Continents, Terrnay und Suffren nicht verſchieden zu ſeyn. Nur Wurzelgewächſe gaben den Einwohnern Nahrung, Anbau fehlte ganz. Ob die Europäiſchen Sämereien, welche Collignon hier ausſäete, gediehen ſeyn mögen? Die Jäger erlegten nur Rebhühner, wilde Enten, Kormorane, einige neue Arten von Singvögeln, einen azurblauen Fliegenfänger; aber dieſe Familien der Vögel waren ſehr ſparſam zerſtreut, die Natur ſchien erſtarrt, wie der Anblick der Wälder dunkelſchwarz; wenige Raben, Adler und andere Raubvögel zeigten ſich. Die Kormorane und Seemöven, die anderwärts geſellig in großen Schwärmen die Ufer bedecken, ſaßen hier nur einſam auf den Klippen zerſtreut. Nur die Uferſchwalbe (Le Martinet) ſchien hier ganz zu Hauſe; ihre Neſter bedeckten die Felsgehänge am Meeresufer, und dieſe, wie die Rauchſchwalbe, welche auch hier ſich zeigte, bemerkt La Peyrouſe, erſchienen ihm als die etwa allgemeinſten über die Erde verbreiteten Vögel, weil er ſie bisher überall vorgefunden. Das Meer war belebt von einer großen Menge von Seebewohnern, blättrige Auſternarten von den ſchönſten Farben, weingelb und ſchwarz, bedeckten die Klippen, Kammmuſcheln, Chamiten, Buccinîten, und andere ſchönfarbige Conchilien fiſchte man auf; hie und da zeigten ſich einige Seehunde.

In dem Dorfe wohnte ein Völkchen, das ſich ſelbſt Orotſchys (Oro tſchon, d. i. die Rennthierturguſen ſ. ob. S. 444) nannte, alſo vom Tunguſenſtamme war, und ſeinen ſüdlichen Nachbarn den Namen Bi tſchys gab, was auch an den Namen erinnert, welchen die Sibiriſchen Tunguſen ſich ſelbſt zu geben pflegen, Bye[52]). Bis hieher ſind alſo die mehr inſularen Aino's nicht mehr verbreitet, und auch dieſe Tunguſiſche Anſiedlung ſcheint nicht viel weiter ſüdwärts, als 7 bis 8 Lieues, nicht über die Sitze jener Bi tſchys hinaus ſich verbreitet zu haben. Von dieſen letztern war eben eine Partei in 4 Pirogucn in dieſer Caſtries Bai gelandet, ſie wurden ſpäter aufgeſucht.

---

[52]) Asia Polyglotta p. 289.

Digitized by Google

Die Orotschys[53]) hatten ihr Sommerdorf auf einer ebenen Landzunge der Bai aufgeschlagen, ungemein günstig zum Fischfang gelegen, mit dem sie beschäftigt waren. Ihr Oberhaupt, ein wohlwollender Greis, warf sich zur Begrüßung der Fremdlinge nach Chinesischer Art zur Erde, führte sie ohne Scheu in die Hütte zu seiner Familie, breitete Matten zum sitzen aus, setzte Salmen und eine Kornart (wie es schien eine Hirse) als das Kostbarste in ihrem Besitz zur Speise vor, weil diese ihnen durch ein Volk, das 7 bis 8 Tagereisen aufwärts am Saghalin wohne, Mandschu heiße (beide Worte sprachen sie wie die Franzosen aus) und mit Chinesen im Verkehr stehe, zugeführt werde. Von jenem Strome seyen auch jene 4 Piroguen der Bitschys gekommen, und hätten Nankins und Korn mitgebracht; diese mochten sie für Fische, Oehl, Bärenfelle, Elennhäute, Eichhornfelle, Hundefelle eingetauscht haben, letztere die einzigen Quadrupeden, von denen man hier Spuren des Vorkommens bemerken konnte. Salmenfang zum Trocknen der Wintervorräthe war ihre Hauptbeschäftigung, und Fische die Hauptspeise der Menschen, wie ihrer Hunde, die ihnen wahrscheinlich im Winter zum ziehen leichter Schlitten dienen. Ihre Sitten schienen nichts eigenthümliches vor denen ihrer continentalen Stammesverwandten voraus zu haben, ein paar grobe Schnitzwerke an den Decken ihrer Hütten schienen Idolencultus zu verrathen, das Aufschreiben ihrer Vocabeln machte sie ängstlich, als sey es Magie. Sonst herrschte Gutmüthigkeit und Vertrauen vor, denn sie ließen ohne irgend eine Unruhe die Fremdlinge selbst in das etwas entfernte, aber ganz leer stehende Winterdorf gehen, das auf einer Berghöhe, am Eingange eines Waldes, lag, aus 8 gut meublirten und besser gebauten Hütten als das Sommerlager bestand, auch von den Grabstätten wehrten sie nicht ab, die häufig hie und da am Ufer standen, und mit Pietät von ihnen erhalten zu werden pflegen. Ihre Weiber sind bei ihnen geachtet, und waren beim Abschluß jedes Handels gegenwärtig; sie verstehen die Kunst, gleich jenen Yupita tse (s. oben S. 447) auch gegerbten Fischhäuten, zumal von Salmen, sich weiche, schön gefärbte Kleider zu bereiten; nur Salmen von 30 bis 40 Pfund Schwere können dazu dienen, die im Juli gefangenen wogen alle nur 3 bis 4 Pfund, waren aber von der größten De-

[53]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 61.

Digitized by Google

licateſſe. Kleinheit der Körpergestalt, fast alle unter 4 Fuß 10 Zoll, schlanker Bau, schwache aber schneidende Kinderstimmen, vorstehende Backenknochen, kleine schiefgeschlitzte Triefaugen, breiter Mund, platte Nase, kurzes, fast bartloses Kinn, langes Haupthaar war allen Bewohnern dieser Ansiedlung eigen.

Als man die Fremdlinge[54]) der Piroguen befragte, nannten auch sie die gegenüberliegende Insel Tschoka. Bei einer Zeichnung derselben nahmen sie aber das Blei und zogen eine Linie von der Insel zum Continent, und gaben dadurch, daß sie eine ihrer Piroguen über den Sand schoben, zu verstehen, daß sie außerhalb der Flußmündung des Amur ihre Embarcation auf gleiche Weise nur durch Fortstoßen ihrer Piroguen über die Sandbarre gemacht, welche, demnach, hier die Insel mit dem Continente verbindet. Sie rissen zugleich noch Seetang aus dem Meere und legten dies auf den Sand, dadurch andeutend, daß die Barre noch mit Fucus bewachsen sey. Sie waren eben von daher geschifft; in ihre Aussage ließ sich kein Zweifel setzen. Der verschiedene Bericht der Aino's in der Bai De Langle mochte auch richtig seyn, indem bei Fluthzeit das Meer dort seine Passagen haben mag, die für ihre flachen Piroguen noch hinreichend zur Durchfahrt sind. La Peyrouse hielt es damals seinen Zwecken unangemessen, bei so entschiedenen Aussagen seine Schiffe im seichten Gewässer des Tatarischen Golfes, wie er ihn nun nannte, länger den Gefahren der heftigen Südwinde auszusetzen, und er verließ ihn, um die Südspitze des Vorlandes Tschoka, so bald als möglich zu doubliren, wo er die La Peyrouse Straße entdeckte.

Was damals in Beziehung auf diesen neuentdeckten Golf nur Vermuthung bei dem unglücklichen Seecapitain blieb, der nicht, nach Europa zurückkehrte, das wurde, nur 10 Jahre später, durch die Seefahrt Capt. Broughton's (1797) zur Gewißheit erhoben, und 1805 durch v. Krusenstern auch von der Nordseite her bestätigt.

Broughton's Schiffe segelten ebenfalls an der Westküste der Insel Jeso[55]) von Süden gegen Norden hin, und erreich-

---

[54]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 72. [55]) Capt. W. R. Broughton Voyage de Decouvertes dans la Partie septentrionale de l'Ocean Pacifique 1795 — 1798. Trad. franc. Paris 1807. 8. T. II. p. 173 — 177.

Digitized by Google

ten ebenfalls, jenseit 45 bis 46° N.Br., die Westküste der Insel Tschoka (Tarakai), ohne irgend einen Namen derselben zu kennen, noch genau zu wissen, was es für ein Land sey, da alle Karten, die sie bei sich hatten, darüber damals noch in Unsicherheit ließen, und die Japanische Seekarte, die ihr Wegweiser war, irrige Daten enthielt. Des höchst ungünstigen Wetters ungeachtet, welches zwischen den angegebenen Parallelen keine Küste gegen Osten genau erforschen ließ, beurtheilte Capt. Broughton doch ganz richtig, aus mehreren Umständen, daß hier eine Querstraße (La Peprouse Détroit) gegen Osten führen mußte, und wirklich war auch das Südende einer nördlichen Insel der Japanischen Karte unter 46° angegeben. Vom 9ten bis 15ten September [56]) segelte das Schiff immer an der sehr einförmig von S. nach N. ziehenden Westküste von Tschoka hin; man sah nur wenige Vorsprünge derselben, im Osten, landein, von Zeit zu Zeit hohe Berge. Bei vorgerückter Jahreszeit und strengerer Kälte erblickte man gegen 49° N.Br. die westliche Continental-Küste der Tatarei. Hier nahm die Höhe der Insel zur rechten Hand ab, und wurde flach, eben so verringerte sich die Meerestiefe, und brachte auch Broughton auf den Gedanken, daß sich die vermeintliche Insel dem Continente anschließe, und seine Fahrt in einem Golfe fortschreite, aus dem er gegen Norden keinen Ausgang finden werde, also zurückkehren müsse. Da das Fahrwasser schon bis auf 11 Brassen abgenommen hatte, zog er die Ueberfahrt gegen Westen zur Tatarküste vor. Hier fand er, am 14. September, nordwärts, bald nur noch 3 Brassen Tiefe; direct gegen Norden sahe man nur die verlängerte Niederung, nicht höher als das Meerniveau, aber eigentlich kein Land, obwol zu beiden Seiten in O. und W. die Küsten; auf dieser letztern erhob sich hier noch als Signal, ein Kegelberg. Bei 4 Brassen wurde der Anker ausgeworfen, mit dem kleinen Fahrzeug, das nur 9 Fuß tief ging, noch 8 Meilen weiter nordwärts gesteuert, als La Peyrouse vordrang. Der äußerste beschiffte Punct war, am 16. Sept., bis 51° 45′ 7″ N.Br. bis man keine volle 2 Brassen mehr hatte. Eine 3 bis 4 Meilen tiefe Bai, die Chapmans Bai, wurde genau untersucht, alle Seiten bestanden aus rothen und weißen Klippen, niederen und öden Ufern. Eine Stelle, wo sich noch

[56]) Broughton Voy. l. c. T. II. p. 177 — 180.

Digitized by Google

eine Tiefe von 4 bis 8 Braſſen zeigte, machte den Maſter des Schiffes, Chapman, glauben, daß es doch noch eine Paſſage geben könne. Aber der Capitain überzeugte ſich bei ſeiner äußerſten Nordfahrt, die ihn wegen Seichtigkeit zur Umkehr nöthigte, vom Gegentheil. Ganz deutlich erblickte er gegen N.O. niederes Land, mit vorliegenden Sandbänken, die theils trocken lagen, an denen theils die Wellen ſich brachen. Erſt dahinter, in weiter Ferne, ragte ein hohes Land hervor (wol das im Norden der Mündung des Amurſtromes). Der völlige Mangel einer Strömung entſchied, ſagt Broughton, daß hier keine Durchfahrt[57]) ſtatt finden könne, auch kein bedeutender Fluß einmünde: dennoch fügen wir hinzu, müſſen die oben genannten 4 Piroguen der Bitſchys eben wol hier, auf die von ihnen ſelbſt angegebene Art durchpaſſiet ſeyn (ſ. ob. S. 462). Die Stellung war auf ſo ſeichten Grunde gefahrvoll, die Aequinoxien waren nahe, von Einwohnern bemerkte man keine Spur, die Umkehr wurde alſo beſchloſſen, und zwar entlang der Küſte des Continentes.

B. Entdeckung der Südküſte von Tſchoka oder Tarakai, Cap Crillon und der Aniwa Bai durch La Peyrouſe (1787) und A. J. von Kruſenſtern (1805).

Die genauere Erforſchung der Tatariſchen Küſte in jener Gegend wurde durch das böſe Wetter gehindert, bei der Rückfahrt gegen Süden aber, unter 45° 15′ N.Br. ein Pic de Langle auf einer andern ſüdlichern Inſel entdeckt, und bald darauf, im N.O. derſelben, unter 45° 57′ N.Br. das Süd-Cap[58]), mit welchem die bisher Tſchoka, oder Saghalin genannte Inſel gegen Süden ihr Ende findet; es wurde Cap Crillon genannt. Nun erſt war die öſtliche Durchfahrt, zwiſchen 45 und 46° Breitenparallel gewiß, die den Namen Detroit de La Peyrouſe erhielt, und die bisher die für eins gehaltene Inſel in zwei Theile theilte, deren nördlicher, nun, als Oku Yeſo, d. h. Hoch- oder Nord-Yeſo[59]) der Japaniſchen Karten erkannt wurde (identiſch mit Tarakai), der ſüdliche als die Inſel Yeſo, deren Südende auch Matsmaye genannt, durch die

[57]) Capt. Broughton Voy. l. c. T. II. p. 193. [58]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 83. [59]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 83, 114; v. Kruſenſtern Reiſe a. a. O. Th. II. S. 63.

Digitized by Google

Sangar-Straße (unter Parallel 41° bis 42° N.Br.) von dem Nordende Japans geschieden ist. Drei große, gegen den Norden lang gestreckte Inseln schließen also hier die Tatarische und Korea See ein, welche im Süden die Japanische See genannt wurde, im Norden aber unbekannt gewesen war, und sich nun als tiefer Golf erwiesen zu haben schien. Nur von der nördlichsten dieser 3, soll hier, noch ferner, als einer zur Gliederung des Continentes gehörigen, die Rede seyn.

Die Besteigung [60]) der höchsten hervorragenden Spitze des Cap Crillon bestätigte das Vorhandenseyn der Querstraße, wie der starken Meeresströmung, welche aus dem offnen Ocean durch dieselbe gegen den Westen hereindrang. An den vorliegenden felsigen Inseln des Caps bricht sich die Fluth mit großer Gewalt; eine derselben 4 Lieues vom Cap wurde La Dangereuse genannt, noch hatte die Fahrstraße, bei etwa 10 bis 12 Lieues Breite, nur 23 Brassen Tiefe; aber kaum war diese klippige Pforte doublirt, so trat das Schiff schon in tieferes Meer, die Sunde gab 50 Brassen, man war im Ocean; die heftigen Strömungen mäßigten sich, und gegen Norden öffnete sich, östlich vom Cap Crillon, im Halbmond die große Bai Aniwa [61]) welche im Osten durch ein zweites Vorgebirge, das Cap Aniwa, sich begrenzt zeigte. Diese Gegend war schon aus früheren Fahrten Holländischer Schiffer bekannt, auch wurde sie später durch v. Krusenstern genauer erforscht. Wir führen nur noch La Peyrouses Nachrichten über die Bewohner des Südendes der Tschoka Insel, am Cap Crillon, an.

Sie waren die ersten Insulaner, welche auf dem Schiffe der Fremdlinge einen Besuch machten, früher hatten die Anwohner des Tataren Golf zu beiden Seiten desselben gar keine Neugier gezeigt, die großen Schiffe, wahrscheinlich die ersten die zu ihnen kamen, zu besehen. Die jetzigen Gäste wurden bald vertraut; Tobak und Branntwein hatten für sie den größten Reiz. Als einer der Aeltesten unter ihnen mit einer Flasche Branntwein beschenkt wurde, schüttete er erst ein paar Tropfen in das Meer, mit dem Bedeuten, daß dieß dem Höchsten eine Libation sey. Von Gestalt, schildert sie La Peyrouse, kräftig, regelmäßig ja schön gebaut, die Haut schwarzbraun, wie bei den Anwohnern

[60]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 90 etc. [61]) ebendas. p. 93. etc.

Digitized by Google

der Berberküste, Arme, Hals und Rücken bei allen vollhaarig, der Bart bis zur Brust herabhängend, von Benehmen ernst, und nur in ihren Bitten um Geschenke zudringlich, ohne im geringsten eine Spur von Dankbarkeit für das Gegebne zu zeigen, obwol man nur zu gern von ihren Salmen-Vorräthen gekauft hätte, für die sie aber zu enorme Forderungen machten. Die Freude über die Entdeckung der Querstraße, meint La Peyrouse, hätte damals die Französischen Schiffer zu generös gestimmt, doch sey der Unterschied des Benehmens dieser Insulaner und der großen Bescheidenheit jener Orotschys zu auffallend gewesen, die so ängstlich in der Annahme der Geschenke waren, um nicht zu viel Verpflichtung auf sich zu laden. Jene ragten hinsichtlich der Moral so weit über diese hervor, meint er, wie diese jene in Hinsicht ihres tüchtigen Körperbaues, ihrer robusten Natur, ihrer Industrie übertrafen. Obwol von 2 verschiedenen Racen, jene Tunguſen, diese unstreitig Ainos[62]), hatten sie doch gleiche Lebensart, gleiche Art des Baus ihrer Hütten mit rohen Idolen darin und der Piroguen, beide ohne Ackerland, ohne Heerdenwirthschaft, nur von Jagd und Fischfang lebend, jene, wie Samojeden und Lappen die verkommenen Formen der Menschengestalt, gleich den verkrüppelten Birken und Fichten des polaren Nordens, diese aber, ihrem Körperbau nach, selbst den Mandschu, den Japanern und Chinesen an Energie und regelmäßiger Bildung weit überlegen, fast mit Europäischen Zügen. Ihre Kleidung war von eigenen Gewebe, ihre Häuser reinlich, selbst elegant, wovon keine Spur bei jenen; ihr Hausrath fast ganz aus Japanischer Fabrik; mehrere hatten selbst zum Luxus lakirte Vasen in ihren Wohnungen stehen, zu dessen und anderer Bedürfnisse Eintausch von ihren südlichen Nachbarn, mit denen der Verkehr nicht unbedeutend seyn kann, dient ihnen ein wichtiger Handelsartikel, der den Ainos an der Westküste gänzlich fehlt, der Wallfischthran. Kein einziger Wallfisch[63]) war La Peyrouse auf der früheren Fahrt im Tatarischen Golfe begegnet; aber kaum war der Détroit La Peyrouse erreicht, so zeigten sie sich in Heerden so häufig, wie in der Le Maire Straße, am Feuerlande; auch Seehunde, im Oceanischen Gewässer. Das Wallfischfleisch, sagt La Peyrouse, zerhacken sie in

[62]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 88, 107, 109. [63]) ebend. T. III. p. 87.

Digitized by Google

Stücke, lassen in freier Luft den Thran an der Sonne ausfließen, fangen ihn in Körben von Borke und Schläuchen von Seehundsfell auf, und dieß Product giebt ihnen Reichthum. Ihr Boden scheint keine Metalle zu enthalten, die Französischen Naturforscher sahen nur Vulcanproducte. Die Vegetation war nicht reich, aber doch in größerer Fülle als auf der gegenüberliegenden Tatarischen Küste des Continentes. Diese Insulaner sind bei ihren physischen Vorzügen auch tapferer als jene Continentalbewohner, deren Pfeilschüsse zu schwach sind, um Bären und Elennthiere zu erlegen, daher sie ihnen nur Fallen und Schlingen legen. Die insularischen Aino's lassen sich aber auf ihren Winterjagden in persönliche Kämpfe mit Bären ein, die sie mit Pfeilen und Keulen erlegen, und dabei oft Wunden davon tragen, auf die sie mit Stolz hindeuteten Ihre Piroguen sind nur ausgehölte Tannenbäume, die 12 bis 15 Zoll tief gehen, deren jede 6 bis 7 Personen hält, mit denen sie Küstenfahrten von 42° bis 53° N.Br. zurücklegen, täglich etwa ein Dutzend Lieues, sich aber, bei Ueberfahrten abgerechnet, nie über Pistolenschußweite damit vom Lande entfernen. Wie sie ihren Wallfischfang betreiben, ist noch unbekannt; selbst v. Krusenstern schweigt gänzlich darüber, führt aber auch gar nicht an, daß sie Wallfische fangen, sondern nur Wallrosse und Seelöwen. Sollte von diesen der Thran gewonnen werden, und La Peyrouse sich geirrt haben? v. Krusenstern[64]) bemerkt, daß auch die Japaner, zu seiner Zeit, den Wallfischfang noch nicht einmal betrieben, so reich auch das Meer vor der Aniwa Bai an diesen Thieren sey. Auch der Japanische Autor Rinsifee[65]) bemerkt dasselbe, den Fang der Wallfische verständen sie nicht, sehen ihn aber als ihren großen Wohlthäter an, weil er ihnen die anderen Fische in Schaaren an ihre Küste jage. Bei Befragung über ihre Insel gaben die Anwohner der Aniwa Bai gleiche Zeichnung von derselben wie ihre westlichen Stammesverwandten (s. oben S. 455), markirten jede Station der Küstenfahrt, und gaben ihr Namen. Ungeachtet der weiten Entfernung, von mehr als 150 Lieues Distanz, von der Mündung des Amurflusses, hatten sie von derselben doch, wie jene, dieselbe genauere Kenntniß, und, durch ihren Saghalin, auch von den

[64]) v. Krusenstern Reise a. a. O. Th. II. S. 92. [65]) Rinsifée bei Klaproth. Paris 1832. 8. S. 205.

Digitized by Google

Mandschus. Von dem Saghalin[66]), d. i. dem Amur, hatten alle jene umherwohnenden Völker Kenntniß, wie einst die Libyer vom Nilstrom; keinem Einzigen war er unbekannt, ein Zeichen seiner sehr starken Frequentirung, wenn schon sein Mündungsland eben so unbewohnt scheint, wie die Sunderbunds des Gangesstromes, und der Marktort der Ainos und Mandschus erst 8 bis 10 Tagereisen aufwärts am Strome liegen soll (s. oben S. 455). Ohne diese Communications-Ader, eine Hauptfunction großer Landströme, und ohne die Kenntniß der Mandschu, welche hier allein mit dem Westen die Vermittler sind, würden ihnen auch die Bitschys und Orotschys, wie die Tungusen und Chinesen so unbekannt geblieben und ihnen so wenig von deren Waaren zugekommen seyn als den Canadiern Nord-Amerikas. Denn die Küste der Tatarei selbst ist durch den Amurstrom isolirt, und wegen ihrer unwirthbaren Hochgebirge und Küstenstrecken nie, sey es aus Unkenntniß oder Politik, weder von Japanern, Chinesen, noch Koreanern besucht, weder von der Land- und Seeseite. Die ganz nahe Ost-Küste ihrer eigenen Insel schien dagegen den Ainos am Cap Crillon gänzlich unbekannt zu seyn. Dagegen kennen sie wol die ihnen ganz nahe im Süden vorliegende Insel Yeso (Chicha oder Chica bei ihnen genannt), von der sie natürlich noch bequemer die Japanischen Waaren erhalten, als vom Westen her durch Mandschu die Chinesischen, zumal da die Südspitze der Yeso Insel ihre eigene Japanische Colonisation Matsmaye seit längerer Zeit besitzt.

Die ganze Population der Ainos am Südende der Tschoka-Insel, so weit diese von La Peyrouse erblickt wurde, schätzt er etwa auf 3000 Personen, deren Sitze um die Vorgebirge an den Baien, zwischen grünenden Höhen und kleinen Bächen nicht unfreundlich erschienen; die ganze beobachtete Population der Tatarischen Küste betrug dagegen nicht so viele Hunderte von Menschen; denn die größte Ansiedlung in der Castries Bay bestand nur aus 25 bis 30 Personen, indeß wol Zehntausende dort ihren Unterhalt finden könnten. Das ganze Küstengestade, von Korea nordwärts zur Castries Bay, scheint eine der größten menschenleeren Einöden der Erde noch in wirthbaren Breiten zu seyn.

[66]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 89, 104.

Digitized by Google

Diese Gegend der Erde, so schließt der geistreiche La Peyrouse[67]) seine Betrachtungen, zeigt keine große Attraction für den Europäischen Handelsgewinn; es fehlt ihr an wünschenswerthen Producten und an einer zahlreichen Nation, ohne die kein großer Handelsbetrieb möglich ist; auf einer Küstenstrecke von tausend Seemeilen, würde aber hier noch kein Schiff von 300 Tonnen Last hinreichende Waare zur Einnahme einer Ladung vorfinden können. Von dem kostbaren Pelzwerk der Seeottern war hier noch keine Spur; nur Seehundsfelle waren im Gebrauch; jene kostbare Seeotter hat die Sphäre ihrer Verbreitung erst weiter von den nördlichen Kurilen hinüber nach Unalaschka in Nord-Amerika und Californien.

Den Namen Yeso und Oku Yeso kannten die Einwohner dieser Insel nicht; sie nannten ihre Insel auch hier Tschoka, daher La Peyrouse diesen Namen beibehalten hat. Sowol auf der Insel-Kette der Kurilen, wie auf Yeso und Tschoka hielt La Peyrouse die Bewohner für einerlei[68]) Völkerschaft, die dem physischen Stamme und Herkommen nach unter sich gleich, aber verschieden vom Asiatischen Continente, auch keine Colonisation von da, sondern demselben fremd sey. Doch bemerkt Klaproth[69]), daß die Aino Sprache manche Verwandtschaft mit der Samojedischen und andern Nord-Asiatischen Mundarten zeige. Auch der Sprachstamm, bemerkt La Peyrouse ferner, sey, der Dialectunterschiede ungeachtet, nach den gesammelten Vocabularien[70]) keineswegs auf Yeso, Tschoka und den Kurilen verschieden, sondern allen dreien gemeinsam, und dies ist durch Klaproths Sprachforschungen bestätigt, welcher die Vocabularien der Ainos, oder Kurilen[71]), von der Südspitze Kamtschatkas (Kurilskaja Lopatka) mit denen der Kurilen, und der Ainos auf Yeso und Tarakai verglichen hat. Der Name Aino, d. h. Menschen, in ihrer Sprache, legen sie sich selbst bei; der Name Kuril kommt,

---

[67]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 110. [68]) ebend. p. 113.
[69]) Asia Polyglotta l. c. p. 302. [70]) La Peyrouse Voy. II. l. c. p. 116—123. [71]) Asia Polyglotta p. 300—315; vergl. San Kokf Tsou Ran To Sets. de Rinsifée, ou Aperçu General des Trois Royaumes traduit de l'Original Japonais-Chinois par Fr J. Klaproth, Paris 1832. 8. Vocabulaire de la Langue des Aino, de Kamtchatka, de Tarrakai et de Yeso. p. 242—255.

Digitized by Google

nach Klaproths Ableitung, wahrſcheinlich von Kur oder Guru her, was auch Menſch, oder Tribus, Stamm, bedeutet. Auch die hiſtoriſch-genetiſche Identität dieſes Völkerſtammes, ließe ſich, trotz der weiten Zerſprengung, der gegenwärtig über ein ſo weites, ſtürmiſches Meer ſo ſehr vereinzelten Zweige deſſelben, wol nachweiſen, wenn man ihre bis dahin unvermiſcht gebliebene Herkunft, von der fernſten Kurilskaja Lopatka, oder den öſtlichſten Kurilen herleiten dürfte. Auf ihren zerbrechlichen Piroguen, ſagt La Peyrouſe [72]), ſey zwar eine directe Ueberfahrt von 120 geogr. Meilen, vom Kamtſchatka-Cap bis Tſchoka, in dieſem Meere nicht denkbar; aber doch ſey ein allmälicher Fortſchritt von Inſel zu Inſel, von Straße zu Straße längs der Kurilen-Kette ſehr wahrſcheinlich. Denn keine dieſer Meerſtraßen im Inſelkranze, von Kamtſchatka bis Yeſo, ſey breiter als 11 geogr. Meilen, und es laſſe ſich ſelbſt auf der Pirogue dieſe Strecke ſehr gut über Yeſo, und da die ganze Tſchoka-Inſel entlang, nordwärts hinauf, bis zur Mündung des Amur zurücklegen: ſo daß ſelbſt die Giljaeki, hierdurch, an die Ainos, Kurilen und Süd-Kamtſchatker ſich ganz natürlich anreihen.

Ein beſonders günſtiges Geſchick wurde dieſer problematiſchen Inſel oder Halbinſel dadurch zu Theil, daß der große Ruſſiſche Weltumſegler v. Kruſenſtern es ſich zur Aufgabe ſtellen konnte, die begonnene Entdeckung ſeines ausgezeichneten Vorgängers zu vollenden, indem er da begann, wo dieſer aufhören mußte. Am 2ten Mai, 1805, lief er in die Bai am Nordende der Inſel Jeſſo (Yeſo, Yezo oder Yezo bei Klaproth, Inſu bei Broughton) ein, der er den Namen Bai Romanzoff gab, neben dem Cap Romanzoff [73]), das er zu 45° 25′ 50″ N.Br. und 218° 25′ 30″ W.L. v. Gr. beſtimmte. Noch lag an mehrern Stellen tiefer Schnee, und kein Zeichen des Frühlings war merkbar, kein Laub, kein Grün. In Kamtſchatka, ſagt v. Kruſenſtern, ſey es gleichzeitig wärmer, im weſtlichen Rußland, meint er, müſſe man bis Archangel, 18 Grad nördlicher gehen, um noch im April eine ſo rauhe Natur zu finden, wie hier Anfang Mai. Hier kamen ein paar Japaner zum Schiffe,

[72]) La Peyrouse Voy. l. c. T. III. p. 114—115. [73]) v. Kruſenſtern Reiſe a. a. O. Th. II. S. 59, 69.

Digitized by Google

und drohten mit dem Ueberfalle einer Kriegsflotte aus Matsmaje (dem Südende der Yeso-Insel, wo eine Japanische Colonisation), wenn das Russische Schiff nicht sogleich absegeln würde. Wirklich hatte die Russische Expedition, die kürzlich erst Japan verlassen (am 16. April 1805), und ihren Plan daselbst ausgesprochen hatte, zwischen Japan und Korea hinzusegeln, die Eifersucht der Japanischen Regierung erfahren müssen[74]). Die Dolmetscher waren beauftragt worden, ihnen die Unmöglichkeit einer Durchschiffung der Sangar-Straße (zwischen Japan und Yeso) vorzuspiegeln; sie sey ganz mit Klippen besetzt, und nur 3 Japanische (1 Holländische) Meilen breit und zu gefahrvoll. Zugleich war ein schriftlicher, kaiserlicher Befehl für die Russen ausgefertigt, daß sie sich nirgends der Japanischen Küste nähern dürften; nur im Fall der Noth, bei Sturm u. s. w., würde man ihnen beistehen. Dennoch hatte v. Krusenstern stillschweigend die Erlaubniß erhalten, die N.W.Küste von Japan behufs seiner sichern Weiterfahrt zu untersuchen, dagegen mußte er versprechen, auf der Rückreise von Kamtschatka nach Rußland, Japan sich nicht wieder zu nähern. Daher hier an der Romanzoff Bai die servile Sorge des Japaners, der mit einigen Collegen hier als Wächter des Handels bestellt war, und auf seinem Posten weder ein Geschenk, noch auch nur einen Japanischen Sakky (ein beliebter Schnaps) anzunehmen überredet werden konnte, um seiner Beamtenwürde nichts zu vergeben. Er gab folgende geographische Aussagen.

Den District, wo er seinem Posten an der Nordspitze von Yeso vorstand, nannte er Notzambu (oder Notsambu, sprich Nossabu nach Klaproth)[75]), einen südlichern von da aber Soya. Das Inselchen im West, mit dem Pic de Langle, welchen La Peyrouse irrig für einen Berg auf Yeso angesehen hatte, die aber schon Broughton als das Inselchen Timo Shi[76]), und ihr flacheres, nördliches Nachbarinselchen als Ti-Shi erkannt hatte, nannte der Japaner Rii Shery und Refuni-Shery. Ihre früher irrig angegebene Lage hatte v. Krusenstern berichtigt[77]), auf 45° 11′ N.Br., 218° 47′ 45″ W.L. v. Gr. Die vorliegende Straße, meinte der Japaner, sey keine 5 geogr.

---

[74]) v. Krusenstern Reise a. a. O. Th. II. S. 8. [75]) Des Japaners Rinsitée San Kokf Tsou etc. l. c. p. 183. [76]) Broughton Voy. l. c. T. II. p. 174. [77]) v. Krusenstern Reise a. a. O. Th. II. S. 75.

Digitized by Google

Meilen (18 Seemeilen) breit, und Yeſo eben ſo weit von der Inſel Karafuto[78]) entfernt, welche ſie ſchon ſehen würden, wenn der Himmel nur heiter würde. — Dies war zum erſten male die Nennung dieſes Namens, der in Japaniſchen Karten und Beſchreibungen mancherlei wechſelnde Anwendungen erhalten hat. Hier unſtreitig war Karafuto identiſch mit dem von La Peyrouſe genannten Tſchoka. Auch im Norden von Karafuto, ſagte der Japaner, ſey wieder ein Land, durch eine enge Straße von dieſem Karafuto geſchieden. Seinem Dafürhalten nach, ſey Karafuto nur halb ſo groß wie Yeſo, doch kenne er den nördlichen Theil deſſelben, den die Ainos Sandan nennen ſollten, nicht, weil die Japaner nur deſſen ſüdlichen Theil genauer unterſucht hätten. Da ſey eine kaiſerliche Wache; auch zeigte er die Lage von Matsmaye (im Süd), und nannte gegen N.O. 4 Kurilen Inſeln mit Namen (dieſelben wie Laxmann im J. 1792), welche auch noch zu Japan gehörten. Noch andere Caps, Flüſſe u. ſ. w. nannte er, mit Namen, die man auf Japaniſchen Karten findet. Die urſprünglichen Bewohner dieſer Inſeln, die bei den Ruſſen haarige Kurilen heißen, ſagte der Japaner, nannten ſich ſelbſt Aino, ſie bewohnten aber nur das Nordende der Inſel Yeſo[79]), denn das Südende hätten die Japaner in Matsmaye inne; unter Oku Yeſo, d. i. Groß Yeſo, d. i. der Nord-Inſel, verſtänden dieſe Ainos die ſüdlichen Kurilen.

Weder hier, noch ſpäterhin in der Aniwa Bai, waren, nach v. Kruſenſterns Erkundigungen, die von La Peyrouſe erkundeten Namen Chica oder Tchoka bekannt; dieſes Tchoka bezeichnet daher vielleicht nur die Weſtküſte, mit der De Langle Bai, Karafuto das Südende mit der Aniwa Bai, Sandan bei den Ainos nur das Nordende derſelben Inſel, welche bei dem Ruſſiſchen Seecapitain den frühern Namen Sachalin beibehalten hat. Er erfuhr noch von dem Japaniſchen Handelsinſpector, daß die Ainos der Nordſpitze Yeſos nur Fiſche, ſchlechtes Pelzwerk, Fuchs und Wolfsbälge liefern könnten, dagegen Pfeifen und Taback, Reis und Hausgeräth, allerlei lackirte Waare von den Japanern eintauſchen, daß dieſer Markt

---

[78]) v. Kruſenſtern Reiſe a. a. O. Th. II. S. 66. [79]) ebend. S. 67; ſ. Berichtigung in San Kokf Tsou etc. ed. Klaproth Not. p. 181—182.

Digitized by Google

aber nur im Sommer gehalten werde, und daß er selbst, der Handelsinspector, dann den Winter zu seiner Familie in Matsmaye zurückkehre.

Doch wir segeln mit v. Krusenstern über die Meerenge La Peyrouse, die sich in der Mitte zu 50 Faden hinabsenkt, am Cap Crillon vorüber, in die schon früher von Holländern besuchte Aniwa Bay, auf deren Klippen eine Menge von Wallrossen gelagert, die Ankunft der Schiffe mit entsetzlichem, weithintönendem Geschrei verkündeten. Diese tiefgehende Bai Aniwa (Tamary Aniwa)[80]) wird von den zwei Südenden des langgestreckten Tarakai halbmondförmig umgeben, die in das Cap Crillon im W., und Cap Aniwa im O. (46 2′ 20″ N.Br., 216° 29′ 40″ W.L. v. Gr.), wie ein paar steile Felshörner, auslaufen. In dem Innern dieser großen Bai liegt an der Westseite in der größten Tiefe der großen Bucht eine kleinere, welcher v. Krusenstern den Namen der Salm Bai oder der Lachsforellen Bai gab, mit einer Factorey der Japaner (46° 43′ N.Br.). Nur wenig davon entfernt, an einem kleinern, aber wie es schien geschirmteren Hafen, liegt die große Factorey, das Hauptetablissement der Japaner Tamary Aniwa (46° 36′ N.Br., 217° 08′ 25″ W.L. v. Gr.). Diese Bestimmung und Entdeckung gehört ganz dem Russischen Seecapitain an. Durch ihn erfahren wir zuerst, daß die Japaner sich auch bis hierher ausgebreitet haben.

Die Westseite der Aniwa Bai ist, nach ihm, sehr gebirgig[81]), und war damals noch stellenweis mit Schnee bedeckt. An der Salmbai sahe man ein Japanisches Dorf, und davor lag ein Japanischer Einmaster, mit gedörrten Fischen beladen. Der Japanische Schiffer wiederholte, auf Befragen, dieselben geographischen Aussagen wie jener Japanische Handelsinspector; nur bemerkte er, ein Schiff, das 7 bis 8 Fuß tief gehe, könne im Norden von Sandan den Canal nicht mehr passiren (s. oben S. 464). Die hiesigen Japanischen Beamten, sagte er, dienten zur Beaufsichtigung des Handels mit den Ainos, um diese vor Bedrückungen zu schützen. Aber ein auf die Kurilen verschlagener Japanischer Schiffer versicherte[82]), späterhin, der hiesige Handel sey für Nord-Japan ungemein wichtig, weil er diesen Inseln

[80]) v. Krusenstern Reise a. a. O. Th. II. S. 75, 88, 108.
[81]) ebend. S. 82. [82]) ebend. S. 86.

Digitized by Google

theil mit seiner Hauptnahrung, den getrockneten Fischen, versähe; früherhin sey der Handel dahin frei gewesen; erst seit Jahren habe die Regierung denselben als Monopol an sich gerissen, und dabei so hohe Preise gestellt, daß die größte Unzufriedenheit des Volkes in Nord-Japan sich deshalb geregt habe. Die Inspection hatte also wol noch andere Absichten, obgleich v. Krusenstern die milde Behandlung der Ainos durch die Japaner rühmt. Wirklich waren die Japanischen Wohnungen alle erst neu angelegt. Bei dem Besuche derselben an der Salmbai sahe man 8 Packhäuser an einem Flüßchen erbaut, und mit trocknen Fischen, Salz und Reis gefüllt. Die Japanischen Officiere waren bei der Ankunft der Fremdlinge in die größte Furcht gebracht, noch zitterten sie; sie fürchteten unstreitig einen Ueberfall. Nur einige 20 Japaner und etwa 50 Ainos waren um sie versammelt. Im Flüßchen lagen 10 große Flachboote, in der Nähe sahe man nur wenig Hütten der Ainos. Der hiesige Handel soll jährlich 10 bis 12 Japanische Küstenfahrer zu 100 bis 120 Tonnen Last beschäftigen.

Aber in dem benachbarten Tamary Aniwa scheint der Hauptsitz des Japanischen Handels zu seyn, mit einer bedeutenderen Factorei; dort sahe man über 100 Häuser der Ainos, und mehr als 300 derselben waren mit Reinigung und Dörrung der Fische beschäftigt. 5 bemastete, kleine Fahrzeuge, und 1 großes, auch sehr viele Lastboote lagen im Hafen, der zwar klein aber sicher ist. Das Thal der Colonisation war lieblicher wie andere Küstenstellen; die Officiere waren hier von vornehmerem Range als in der Salmbai; denn sie trugen jeder 2 Degen, an jener jeder nur einen. Auch waren sie keineswegs in Schrecken gesetzt, und zeigten sich sehr gastlich gegen die Fremdlinge.

Die Baien wimmelten von Wallfischen, deren Zahl so groß war, daß die Russischen Schiffe nur mit Vorsicht in dieselben einlaufen mußten; noch mehr nahm ihre Zahl im Osten der Patience Bai zu. Wahrscheinlich würde hier auch der Cachelot großen Gewinn geben, wenn die Japaner sich auf den Fang dieser Seeriesen legen wollten, was sie bisher nicht gethan, da doch deren Producte wie Wallrath und Amber in Japan sehr hohen Werth haben. Die Ufer waren reich an Austern, Krebsen, Fischen. In beiden Factoreien wurden über 400 Ainos allein mit dem Reinigen der Fische beschäftigt; man brauchte zu ihrem Fange gar keine Mühe anzuwenden, sondern schöpfte sie

Digitized by Google

nur wenn die Ebbe eintrat mit Eimern, so ungeheuer war ihre dichtgedrängte Menge. Daher die Benennung der Salmbai. Zu beiden Seiten des Flußufers erhoben sich die schönsten Fichtenwälder, welche gutes Zimmerholz zum Häuserbau und zu der Schiffswerfte lieferten.

Für eine thätige Europäische Colonisation, meint v. Krusenstern, würde diese Localität ungemein geeignet seyn; mit einem Magazin Europäischer Waaren würde von hier aus der Handel mit Japanesen, wie mit Chinesen, leicht ins Werk zu setzen seyn. Fische und Pelzwerk sind diesen so unentbehrlich geworden, daß es hier an einem Markte dafür nicht fehlen könnte, zu dem Europäische Waaren hinzukommen müßten, mit denen sich dann auch Kamtschatka, von hier aus, am leichtesten versehen könnte, obwol dieses, außer wenigem Pelzwerk, keine andere Waare dagegen zum Umtausch haben möchte. Den Engländern in Indien, den Spaniern in den Philippinen, würde ein solches Etablissement leicht werden, den Russen wegen Kamtschatka aber am bequemsten seyn; jedoch bei dem Menschenmangel Sibiriens und der geringen Communication von Kronstadt und Petersburg, mit seinen Sibirischen Gestadeländern, schwierig zu erhalten (Rußlands Marine hat seit 1805 aber große Fortschritte für die oceanische Seefahrt und die Sibirischen wie für die Nordwest-Amerikanischen Gestade gemacht). Die Besitznahme von Aniwa, meinte der Russische Seefahrer, würde keinen Tropfen Bluts kosten; selbst eine Japanische Flotte mit 10,000 Mann wäre durch ein paar Cutter, von 16 Kanonen mit 60 Mann, bei frischem Winde, sicher überwältigt. Die Japaner hätten kein Recht an Sachalien; ihre Truppenzahl in Matsmaye sey sehr gering, ein Landmarsch von da durch die Mitte der Yeso-Insel, zu deren Nordspitze, ganz impracticabel wegen Mangel an Wegen in diesem Lande der Wildniß, und im Norden von Yeso, wie in der Factorei von Aniwa, war keine Gegenwehr zu fürchten. (Wirklich wurde späterhin von Russischer Seite, durch den Kammerherrn v. Resanoff, von Kodiak aus, eine Kriegs-Expedition zur Zerstörung dieses Japanischen Etablissements ausgeschickt.)[83]

Im Osten der Aniwa Bai erhebt sich eine Reihe hoher Berge, die sich gegen Norden zieht, und der Insel ihre Haupter-

[83]) v. Krusenstern a. a. O. II. S. 95.

Digitized by Google

streckung in der Meridianrichtung zu geben scheint. Die Gebirge waren, am 16ten May, da eins der dortigen unentdeckten Vorgebirge, Cap Löwenörn[84]) doublirt wurde, noch mit Schnee bedeckt. Hinter demselben trat ein anderes, Cap Tonym, auf, und dahinter schiffte man an der Mordwinoff Bay vorüber (46° 48′ N.Br.). Die hiesigen Küstenbewohner, die Ainos, waren besser gebildet, und wolhabender als ihre südlichen Landsleute in Yeso und an der Aniwa Bai, obwol sie mit ihnen ganz gleiche Sprache redeten. In Seehundsfelle gekleidet, waren sie mit dem Fang von Seehunden und Seelöwen beschäftigt, die ihnen den Thran zum Absatz an die Japaner in Menge liefern. Die Factorei zu Aniwa ist auf dem Landwege, von da, durch die Insel, nur 5 geogr. Meilen entfernt. Hausgeräth und Möbel waren bei diesen Ainos ganz Japanisch. Von der Bai Mordwinoff an streicht das niedrige Ostufer der Insel direct gegen den Nord, bis es wieder, in der Patience Bai, in Halbmondgestalt gegen Osten vorspringt. Im Innern der Insel zieht die Bergreihe gegen Norden fort, deren abgerundete, höchste Kuppe, unter 47° 33′ N.Br., schon die Holländer den Spenberg nannten; ein Theil war noch schneebedeckt (20. Mai). Die grün bekleidete, liebliche Ost-Küste hatte hier holzreiche Thäler, und große Vorzüge, nach v. Krusensterns Urtheil, vor den Süd- und Nord-Enden der Insel. Am 21. Mai schneiete es jedoch noch in der Nähe der Patience Bai[85]), wo, unter 49° 13′ 53″, der Anker, obwol an keiner günstigen Hafenstelle ausgeworfen wurde.

Dem Cap Patience gegen S.O. liegt ein sehr gefährliches Felsriff, das Robben Eiland, von 35 geogr. Meilen Länge vor, an welchem sich die Wogen des Oceans auf das heftigste brechen. Nordwärts desselben sahe man, am 26. Mai, beim Vorüberschiffen, nur ein unabsehbares Eisfeld, dessen Treiben durch den Zug dieser Klippen gehemmt zu werden schien. Die Brandungen gegen Ost zeigten sich, so weit das Auge reichte; das Schiff beim Vorüberseglen nahete sich nur bis zu 39 Faden Tiefe. Der Wind wehete aus N.N.O., mit hohen Wogen aus O., bei dunklem, neblichtem Wetter; die gewaltigen Eismassen, die weiter ostwärts in Flotten heranschwammen, mußten in O.S.O. umsegelt werden. Die Schiffahrt weiter nordwärts war

[84]) v. Krusenstern a. a. O. II. S. 114. [85]) ebend. S. 126.

Digitized by Google

für diesmal unmöglich; schon unter 48° N.Br. war sie hier mit Gefahr verknüpft. Der See-Capitain zog also die directe Ueberfahrt nach Kamtschatka vor, im Parallel von 48° N.Br. durch die Kurilen hindurch, um in späterer, günstiger Jahreszeit zum Cap Patience zur Vollendung der Küstenaufnahme der seltsamen Insel zurückzukehren. Das Felsriff des Robben-Eilandes [86]) ward genau bestimmt durch diese und die spätere Fahrt, zwischen 48° 36′ N.Br., 215° 27′ W.L. v. Gr., und 48° 28′ N.Br., 215° 50′ W.L. v. Gr.

Anmerkung. Die Ainos im Süden der Insel Tarakai; nach v. Krusensterns [87]) Beobachtung.

Ainos nennen sich die Bewohner am Nordende der Insel Yeso, wie am Südende von Sachalin (d. i. Tchoka oder Tarakai). Wuchs, Gesichtsbildung, Sprache beweisen, daß beide zu einerlei Volke gehören; daher konnten frühere Schiffer, denen die Querstraße von La Peyruse unbekannt blieb, der Meinung seyn, beiderlei Inseln für einerlei Insel zu halten, weil beide gleichartige Völkerschaften beherbergen, die man, seit des Russen Spangenbergs Schiffahrt (1739), haarige Kurilen genannt hatte. Von mittlerem, fast gleichem Wuchs, haben sie höchstens bis 5 Fuß 2 Zoll Größe, dunkle, fast schwarze Gesichtsfarbe, mit starkem, buschigem Bart, schwarzes, struppiges Haupthaar, schlicht herabhängend, das ihnen, den Bart abgerechnet, Aehnlichkeit mit den Kamtschadalen giebt; doch sind ihre Gesichtszüge weit regelmäßiger. Die frühere Sage, als seyen diese Insulaner am ganzen Leibe behaart, fand v. Krusenstern nicht bestätigt, und erklärt sie als Fabel, oder doch als Uebertreibung.

Die Weiber erhalten bei kohlschwarz herabhängendem Haar, dunkler Gesichtsfarbe, blaugefärbten Lippen, tatuirten Händen und vielem Schmutz, ein häßliches Ansehn, obwol ihr Benehmen sehr sittsam ist, und in jedem Ausdruck etwas Edleres verräth. Herzensgüte ist in jedem Gesichte, das der talentvolle Naturforscher Tilesius portraitirte, ausgedrückt; statt der Habsucht und Raubsucht, die so allgemeine Laster der Bewohner der Südsee-Inseln sind, zeigten sie sich ungemein mittheilend und wohlwollend. Ihre Kleidung besteht aus Fellen von zahmen Hunden und Seehunden, oder Bärenfell. Auch ein grobes, aus Baumrinde gewebtes Zeug, mit blauem Tuch eingefaßt, dient ihnen zur Bedeckung und leichte Unterkleidung der Japanesen. Die Männer trugen Ohrringe von Messing. In Aniwa war mehr Wohlstand als auf Yeso. Die dauerhafteren Hütten in der Romanzoff Bai waren für 8 bis 10

[86]) v. Krusenstern a. a. O. II. S. 128. [87]) ebend. S. 97—108.

Digitized by Google

Personen mit allen Japanischen Geräthschaften versehen, verriethen einen gewissen Wohlstand, und waren besser als die nur temporairen Hütten der Aniwa Bai, oder auf den Kurilen wie in Kamtschatka. Das allgemeine Getränk war nur Schneewasser; in jedem Hause bemerkte man einen jungen Bären, der da aufgezogen wurde, und seine Stelle im Winkel der Wohnstube hatte. Ungeachtet er der unruhigste Bewohner des Hauses zu seyn schien, so war doch keiner der Hausbesitzer zum Verkauf seines Bären zu bewegen. Die Sage, daß die Weiber diese Bären säugten, mag wol wie so manches andere blos Uebertreibung seyn.

Keine Spur von Ackerbau oder Viehzucht, kein Gärtchen ist bei diesen Ainos zu finden; nur Hunde allein benutzen sie zu Winterreisen in Schlitten. Patriarchalische Verfassung herrscht bei ihnen vor. Sie waren vollkommen zufrieden über die Geschenkevertheilung, voll Freudigkeit, zuvorkommend in jeder Art; sogleich unaufgefordert zu jedem Dienst mit den Canots bei der Hand, ohne den geringsten Lohn dafür zu fordern.

Ihre Anzahl, sehr gering auf der Nordspitze von Yeso, betrug für die dortigen 8 Wohnhäuser etwa 80 Personen; tiefer im Lande fehlen wol die Wohnungen, da Fischfang im Meere die Hauptnahrung ist. In der Salm- und Aniwa-Bai waren, zur Zeit des Fischfanges, 300 bis 400 Personen versammelt, so daß in Summa die ganze Population, zu beiden Seiten der La Peyrouse Straße, wol nicht vielmehr als 500 Personen betragen mag.

C. Entdeckung des Nordendes der Insel Tarakai mit der Nadeshda Bai und der Mündung des Amur-Stromes, durch v. Krusenstern (1805).

Die Vollendung der Entdeckung der Insel Tarakai, durch ihre Nordumschiffung, ist das Verdienst der Russen. v. Krusenstern[88]) kehrte im Sommer 1805 von Kamtschatka zur Bai Patience, in der Mitte des Juli, zurück, um die Recognoscirung der weiterhin gänzlich unbekannten Ost-Küste, gegen den Norden, weiter zu führen. Unter der großen Zahl der astronomischen und nautischen Ortsbestimmungen an der, gegen Nord, ziemlich gleichartig fortlaufendenden Ost-Küste, erhielt ein Cap, unter 49° 35′ N.Br., den Namen Cap Billingshausen, wo sich, im Innern der Insel, bei heiterem Wetter eine Bergreihe mit schönem Grün bekleidet zeigte. Doch waren der Bäume nur wenige, von geringem Wuchs, und an den kleinen Bächen und Meeresufern sahe man nur kurzes Gesträuch, und —

[88]) v. Krusenstern a. a. O. II. S. 176—251.

Digitized by Google

keine Spur von Menschen, bis an die äußerste Nordspitze der Insel. Die Gleichförmigkeit ihrer innern Erhebungen erleichterte keineswegs die trigonometrischen Arbeiten zu ihrer Küstenaufnahme. Auf der Fahrstraße des Schiffes betrug die Tiefe des Seegrundes 70 bis 80 Faden. Vom 50 N.Br. an wird der Boden der Insel flacher, bis Cap Ratmanoff. Dann treten wieder neue Bergreihen hervor; die Ufer bleiben schroff, gelb von Farbe, die Meerestiefe 2 geogr. Meilen vom Lande nur 25 Faden. Hier bemerkte man zuerst eine Meeresströmung gegen Süd. Das Land wurde fast immer von düsterer Wolkendecke verborgen; dicke Nebel lagerten überall, hohe Wellen aus Osten verkündeten Oststurm, der, vom 24. bis 29. Juli, das Schiff zum Glück auf einem klippenfreien Meere herumtummelte. Vom Cap Delisle[89]) nimmt das hohe Gebirgsland der Insel mit den zwei letzten Bergen ein Ende; die Insel wird ganz flach, die Ost-Ufer werden sandig, mit niederer Waldung bedeckt, ganz der Westseite der Insel correspondirend, wo La Peyrouse auch von 51° N.Br. an nur noch Sanddünen wahrnahm. Da die Insel hier von O. nach W. nur etwa 12 bis 13 geogr. Meilen Breite hat, so könnte sie wol, zwischen 51 bis 52° N.Br., nur aus lauter Sanddünen bestehen. Das Cap Butin schien sich nur noch aus einem Sandmeere zu erheben; unter 51° 53′ N.Br. gab ein Sandberg, welcher die Dünenspitze genannt wurde, noch eine gute Landmarke für den Schiffer. Die folgenden fünf Sandhügelwellen zeigten sich wie eine Kette von Inseln, die aus einem Sandmeere hervorragt. Das Innere der ganz flachen Insel schien, mit dem Teleskop betrachtet, wie mit undurchdringlichem Gesträuch überwachsen. Unter 52° 32′ 30″ schwand die Meerestiefe bis zu 10 Faden, bei stets wiederkehrenden Stürmen eine sehr gefährliche Stelle. Nach der langweiligsten Küstenfahrt, bei der statt der gehofften, günstigen Baien und Höhen, immer nur heftige Brandungen und Seichten Gefahr drohten, wurde das Cap Löwenstern[90]), unter 54° 3′ 15″ N.Br. erreicht. In seiner Nähe erblickte man 2 menschliche Wohnungen, die ersten der Ostküste, aber auch die letzten; welche Einsamkeit! Von diesem Cap wird die Ansicht der Insel, bis zu ihrem Nordende, ungemein düster und ernst; jede Spur der Vegetation verschwindet; die ganze Küste,

[89]) v. Krusenstern a. a. O. II. S. 194. [90]) ebend. S. 204.

Digitized by Google

welche in der Sprache des Britischen Seemannes eine eiserne Küste heißen würde, besteht durchgängig aus einer gleichartigen Masse von Granitfelsen (?), von schwarzer Farbe mit weißen Flecken. Die Seetiefe ist Felsboden, und keine volle 2 Stunden (3 Seemeilen) vom Lande, nur 30 Faden tief. Vom Cap Löwenstern aus konnte man noch 4 Landspitzen unterscheiden, als das Schiff nur noch 6 geogr. Meilen (25 Seemeilen) von der Nordspitze der Insel fern war. Hier, am Morgen des 10ten August, bei 35 Faden Tiefe, bemerkte man eine starke Veränderung des Seewassers; es war schmutzig gelb. Dr. Horner, der treffliche Astronöm der Expedition, fand es 8 Gran leichter, als das den Tag zuvor geschöpfte Wasser. Diese Veränderung konnte nur der Mündung des Amurstromes zugeschrieben werden, die 1½ Grad weiter südwärts (d. i. südwestwärts) liegt, deren Erguß demnach also das Nordende der Insel umströmt. Am Mittag desselben Tages zeigte sich das Nord-Cap der Insel, und um 3½ Uhr wurde es doublirt; es liegt unter 54° 24′ 30″ N.Br., 217° 13′ 30″ W.L. v. Gr., und erhielt den Namen Cap Elisabeth [91]). Eine große Bai liegt ihm im Westen, welche den Namen, nach dem Schiffe des Entdeckers, Bai Nadeshda erhielt (54° 10′ 15″ N.Br., 217° 32′ 36″ W.L. v. Gr.). Sie wird im West, in einer Breite von 3½ geogr. Meilen von einem zweiten Nordhorn der Insel, dem äußersten Nordwest-Cap begrenzt, das gegen das Continent hin gerichtet ist, und den Namen Cap Maria erhielt (54° 17′ 30″ N.Br., 217° 42′ 15″ W.L. v. Gr.). Das Nord-Cap ist ein abgerissener, klippiger, nackter, vielspitziger Fels, ohne Waldung und Grün, der Südspitze Kamtschatkas, Lopatka, ähnlich; das N. W.-Cap ist eine Hügelreihe von fast gleicher Höhe, mit dem Ansehn einer Ebene, die sanft gegen das Meer geneigt ist, doch liegt ihr gegen N.O. ein gefährliches Felsriff mit Brandungen vor. In der tiefen, großen Bai ward die Hoffnung, endlich einen guten Hafen zu finden, gänzlich getäuscht. Aber in einem reizend geöffneten Thale sahe man ein großes Dorf von 27 Häusern; 35 Personen saßen in einer Reihe am Ufer hin, wie es schien, in Erwartung der Dinge, die da kommen sollten. Der Mannschaft, die sogleich vom großen Schiffe aus, auf dem Boote dahingerudert, in ihrer Nähe ans Land stieg, v. Löwenstern

[91]) v. Krusenstern a. a. O. II. S. 207, 209, 237.

Digitized by Google

der Lieutnant, Dr. Horner und Tilesius, der Astronom und Naturforscher, an ihrer Spitze, gingen die drei Chefs der Versammlung [92]) entgegen, jeder einen Fuchsbalg in der Luft schwenkend, und so laut aufschreiend, daß man es auf dem fernen Schiffe vernahm. Sie gingen den Russen mit herzlichen Umarmungen, wie es schien, entgegen; aber das Weitergehen verweigerten sie. Da hierauf sogleich alle Bewohner des Dorfes mit Dolchen und Säbeln bewaffnet herbeieilten, so hielt man die schnellste Embarkation für das Gerathenste, um an einer andern Stelle zu landen.

Hier würde die einzige Gegend, am Nordende der Insel Tarakai, zur Anlage einer Russischen Colonisation passend seyn. Zwar ist die Bai offen, sagt v. Krusenstern [93]), doch scheint sie Vorzüge vor den Baien von Teneriffa und Madera zu haben, in denen zu gewissen Jahreszeiten große Flotten mit Sicherheit vor Anker gehen können. Ihre Tiefe nimmt, von 9 Faden nach 1½ Seemeilen Ferne, bis zu Kabeltau Länge, vom Ufer, bis zu 3 Faden ab, und bietet guten Ankergrund. Im Sommer, bei den seltenen Nordwinden, muß sie daher sehr sicher seyn. Die Thalgegend des Dorfes zeigte sich, späterhin, bei näherer Untersuchung, besonders reizend zu einem Etablissement; üppiger Graswuchs bedeckte die Niederung, Fichtenwald schmückte die Anhöhen, in einen großen Landsee der Nähe ergießen sich mehrere kleine Bäche. Ein zweites, kleineres Dorf liegt in der weiten Bai, mehr gegen das N.W.Cap hin, hat 16 bis 18 Häuser und 60 bis 70 Personen zu Bewohnern, darunter man 20 bis 25 Erwachsene zählte. Jenes größere Dorf, des nördlichern Theiles der Bai, viel volkreicher, zählte etwa 140 Bewohner. Ein 3tes Dorf, in der Nordbai, hatte an 50, ein 4tes, das man noch im N.W. der Bai entdeckte, hatte an 100 Einwohner, und hie und da einzeln liegende Häuser mit etwa 50, so daß man die ganze Population dieses Nordendes von Tarakai, auf 400 Einwohner [94]) schätzen konnte. Eine starke Ansiedelung dieser für Weltschiffer doch immer sehr abgelegenen Gegend der Erde, die auch künftig von Seefahrern nur wenig besucht werden möchte.

Bei einem zweiten, etwas späteren Besuche in dieser Nadeshda-Bai bestätigte sich die Bemerkung, welche sich schon

[92]) v. Krusenstern a. a. O. II. S. 210. [93]) ebend. S. 211.
[94]) ebend. S. 233.

Digitized by Google

den Beobachtern beim ersten Zusammentreffen aufgedrängt hatte, daß dies eine Tatarische Colonie (wol Mandschu?) sey. Ainos waren es nicht, von diesen bemerkte v. Krusenstern nur einen einzigen unter ihnen. Auf [95]) gleiche Weise, von den Bewohnern des großen Dorfes wie das erste mal begrüßt, zeigte sich bei ihnen bald Mistrauen und Furcht vor den Fremdlingen. Ihr Häuptling hatte über seine ärmliche Unterkleidung einen prächtigen, seidenen Talar mit Chinesischer Blumenwirkerei gezogen; er wurde durch Geschenke erfreut. Das Weitergehen gegen das Dorf hin setzte die Anwesenden in Schrecken; sie hinderten, schrien laut auf, sprengten zu den Wohnungen hin. Da aber kein Uebel geschahe, und das habsüchtige Oberhaupt, durch immer neue Gaben gekörnt, mit den Fremdlingen das ganze Dorf durchschritt, bis zu seiner eigenen Wohnung, so lernte man dadurch den Ort näher kennen. Die Häuser waren mitunter besser, ziemlich groß, auf Pfählen gebaut, hatten Schornsteine, einen Heerd mit eisernen Haken für den Kessel; und umher waren Fensteröffnungen, Treppen führten hinauf; der untere Raum unter den Pfählen ward von den Hunden eingenommen. Die Kleider waren von Hundsfellen, Fischdärmen, Seehundsfellen, die Kopfbedeckung Strohhüte, gleich den Chinesischen. Man sahe, daß der Handel der Mandschu die Chinesischen Waaren bis hierher verbreitete. Ackerfelder, Gärten fehlten, Fischfang schien auch hier die Hauptnahrung zu geben; doch weideten zwischen beiden Dorfschaften einige Renthiere.

Diese Colonie ist wahrscheinlich vom continentalen Amur hierher gezogen, vielleicht erst seit kurzem, meinte v. Krusenstern, und hat wahrscheinlich die Ainos von dem Nordende der Insel verdrängt. Eben so wird es an dem Südende mit der Japanischen Colonisation geschehen, die schon gegenwärtig das dortige Land als Eigenthum, die Ainos als Unterthanen betrachtet. Ob der Hof von Peking von dieser Einwanderung der Mandschu-Colonie unterrichtet ist? Leider verstand von der Russischen Expedition Niemand die Mandschu Sprache, um nähere Erkundigung bei den dort Angesiedelten einziehen zu können; aber so viel ist wol klar, daß auf diese Weise allmälich, auf Tarakai wie auf Yeso und den Kurilen, die Völkerschaft der ohnedies nicht zahlreichen Ainos, immer mehr verdrängt werden

[95]) v. Krusenstern a. a. O. II. S. 223—233.

Digitized by Google

und zuletzt aussterben wird; aus dem Nordende der Insel waren sie schon alle verschwunden.

Noch war der Canal im Westen, zwischen dem Cap Maria und der Mandschu-Küste mit der Amur-Mündung zu erforschen [96]) übrig. Das nächste Vorgebirge an der Westküste der Insel wurde Cap Horner, nach dem hochverdienten, trefflichen Astronomen genannt; eine heftige Strömung riß hier das Schiff in einer Stunde drittehalb Seemeilen mit fort, der heftige Wind zwang im engen Canale, der Insel und Continent trennt, zu laviren, doch konnte dieses wegen Nebel und Wolken nicht erblickt werden. Bei starkbleibender Strömung war die Seetiefe 22 bis 27 Faden. Am 12ten August wurde in der Bai, am Cap Horner, Anker geworfen (unter 54° 04′ 10″ N.Br., 217° 51′ 30″ W.L. v. Gr.); genau im Osten erhob sich der Pik Espenberg, nach dem Arzt der Expedition genannt. Dr. Horner hatte mehrere mal während des Segelns, in dem Canale, verschiedene Versuche über die specifische Schwere des Wassers angestellt. Er fand heute das Wasser nur 78 Gran schwer; also 12 Gran leichter, als das Seewasser gewöhnlich in mittlern Breiten sich zeigt, und 14 Gran schwerer als Flußwasser. Ein sicherer Beweis, daß man sich dem Ausflusse der Amurmündung mehr und mehr näherte. Bei ganz dichtem Segeln, an der Westküste des Nordendes der Insel, zeigte sich, daß sie unendliche Vorzüge vor ihrem südwestlichen Ende darbiete. Sie war zwischen den Bergen bis zu den Spitzen bewaldet, in mehrern Thälern bemerkte man üppiges Gras; die schroffen, gelben Ufer erhoben sich mauergleich, in ihren Durchbrüchen zeigten sich kleine Niederungen mit Wohnhäusern, Fischerstellen, und noch eine südliche Dorfschaft, tiefer landein, bestand aus wohlgebauten Häusern; selbst Ackerfeld nahm man dort wahr. Noch weiter südwärts folgte jedoch auch hier wieder niedres Sandland. Am 13ten August erblickte man zum ersten male, gegenüber, das hohe Gebirgsland der Tatarei (Mandschu-Land), dahinter, tiefer landein, zwei Bergrücken von mäßiger Höhe, mit einer Oeffnung von höchstens zwei Stunden Breite, welche den Canal zu bezeichnen schien, der zur Mündung des Amur führte. Jetzt schiffte man im Abstand von nur etwa 2 starken Stunden (5 Seemeilen) darauf los, bis zum Tataren Cap;

[96]) v. Krusenstern a. a. O. II. S. 215—231.

Digitized by Google

aber die Seetiefe schwand, bis auf 6 Faden. Weiter durfte das große Schiff sich nicht wagen, das ausgesetzte Boot, unter Lieutenant Rombergs Befehl, sollte rudernd die Weite des verengten Canals sundiren. Aber die heftigsten Stürme erschwerten die Fahrt so sehr, daß dieses, nachdem es etwa die Mitte desselben, im Abstande von drittehalb Seemeilen von beiderlei Ufern erreicht, und nur noch 3½ Faden Grund übrig behalten hatte, zu dem Tataren Cap in derselben Nacht zurückkehrte. Es brachte einen Eimer Wasser mit, das aus der Mitte des Canals geschöpft war, es war vollkommen süß, nur 1 Gran schwerer als das Trinkwasser, das man am Bord der Nadeshda vom Peter und Paulshafen aus Kamtschatka mit sich führte, und genau eben so leicht wie das Trinkwasser aus Nangasaki. Man schwamm also schon auf Amurwasser; denn auch am Schiffsbord schöpfte man Trinkwasser aus der See. Man lag also auf tantalische Weise der Mündung des Amur vor, eine heftige Strömung kam aus S. und S.S.O.; die Mündung selbst war für jetzt unerreichbar; denn außer den Stürmen hielt das Verbot der Instruction davon zurück, die nahe Küste unter Chinesischer Botmäßigkeit nicht in Allarm zu bringen. Die Meldung der Erblickung eines Russischen Schiffes an der Mündung des Amur, durch die an demselben stets stationirten Chinesischen Flottillen mit Grenzwachten, hätte der Russischen Mission zu Lande unter Graf Golofkin, welche damals im Begriff war von Kiachta nach Peking zu gehen, bei den mistrauischen Chinesen, sicher den Weg versperrt [97]) (s. Asien Bd. I. S. 107). Man [98]) mußte sich damit begnügen, die beiden benachbarten Caps zu beiden Seiten des Canals, auf der Küste des Festlandes der Tatarei, Cap Romberg (53° 26′ 30″ N.Br., 218° 15′ 15″ W.L. v. Gr.), und an der Westküste der Insel, Cap Golowatschof (53° 30′ 15″ N.Br., 218° 05′ 00″ W.L. v. Gr.), zu bestimmen, die nach den diensthuenden Schiffslieutnants genannt wurden. Der nördlichste Punct der Tatarischen Küste des Festlandes wurde zu Ehren des kühnsten Entdeckers des Amurstromes, Cap Chabaroff (53° 38′ N.Br., 218° 34′ W.L. v. Gr.) genannt. Zwei kleine, dem Norden des Cap Romberg vorliegende, Inselchen, mit Vorland und Niederung, ließen es bei beständigen Stürmen und Strömungen zweifelhaft, ob hier nicht das Vorland des Con-

[97]) v. Krusenstern a. a. O. II. S. 240. [98]) ebend. S. 221.

Digitized by Google

tinentes nur aus einer Kette kleiner Inseln bestehe, oder ob eine einzige größere Insel durch einen dahinterliegenden Canal etwa vom Lande getrennt sey. Die Einschiffung in die Amurmündung selbst bleibt also noch künftigen Zeiten vorbehalten, und sie wird aller Wahrscheinlichkeit nach einst nur um das Nordende der vorliegenden Insel oder Halbinsel Tarakai, denn ihre Gestalt bleibt noch immer problematisch, vollführt werden können.

Anmerkung. Notizen von Tarakai, oder Karafuto und Sanban, nach den Berichten der Japanischen Geographen Rinsifée (1785), Mogami Tokunai und dem Entdecker Mamia Rinsoo (1808).

Auch die Japaner haben einige Kenntniß der Insel Tarakai erlangt, welche am vollständigsten von dem eifrigen Japanischen Geographen Rinsifée **) von Sendai in seiner lehrreichen Beschreibung der drei fremden, jenseit der Meere gelegenen Königreiche (Corea, Liéou Khieou und Yeso), deren Zugang von seinem Vaterlande durch die Wogen so beschwerlich als gefährlich, und darum ihre Beschreibung doppelt verdienstlich sey, ihre Kenntniß wie er sagt, aber nothwendig wird, niedergelegt ist. Hieraus können folgende Daten, die sich auch auf die nördlichste der von ihm beschriebenen Inseln, die er Tarakai und Karafuto nennt, beziehen, entnommen werden, denen dann die jüngsten, erweiterten Berichte des Japanischen Geographen Mogami Tokunai und des Entdeckers Mamia Rinsoo (1808) nach v. Siebolds Mittheilungen folgen.

f) Rinsifées Nachrichten von Tarakai (1785).

Der Japanische Verfasser jener erstgenannten Schrift bemerkt ***), daß keiner seiner Landsleute diese fernen Königreiche kenne; er selbst habe aber die beigefügte Karte von Yeso früher gezeichnet, als er einst selbst dort war; auch er habe sie nach der Beschreibung des Doctor Fakfikf in Japan (Pechy der Chinesischen Schreibart), und nach einer zweiten Beschreibung, die der Autor Kanefori (Khaokin der Chin. Schrift) redigirte, wodurch einige Küstenpuncte bestimmt wurden, verbessert. Auch Schiffernachrichten habe er dabei benutzt. Seine Entfernungen für

) San Kokf Tsou Ran To Sets, ou Aperçu General des Trois Royaumes, traduit de l'Original Japonais-Chinois (de Rinsifée de Sendai) par Klaproth. Paris 1832. 8. cf. Plates and Maps to accompany the San Kokf etc. ib.; das Original erschien zu Yedo im J. 1785. *) Rinsifée l. c. b. Klaproth Pref. p. 5.

Digitized by Google

Yeso berechnet er, nach Japanischen Ri (die Chinesische Li), deren ein Ri 49 Japanischen Matsi (Klafter) gleich sey.

Die Hauptbeschreibung bezieht sich nur auf die 5 Provinzen der Insel Yeso, und zumal auf ihr Südende, auf welchem das Territorium [101]) des Prinzen von Matsmaye liegt, von welchem man, obwol irrig, die ganze Insel benannt hat; insbesondere werden auch von da aus die Eingebornen, die Ainos, unter dem Namen Omi Katta Yeso, d. i. Barbaren der kaiserlichen Partei, als Unterthanen beschrieben, die dem Prinzen von Matsmaye zum Neujahr gratuliren. Mit Oku Yeso wird hier nicht sowol die Insel im Norden von Yeso, wie es die früher genannten Seecapitaine meinten, als vielmehr das centrale Yeso, und der entferntere Theil der Insel, von Matsmaye aus, bezeichnet.

Im Norden von Yeso, fährt Rinsifée fort, liegt aber ein anderes Land, das vom N.W.Ende Yesos durch einen 6 bis 7 Ri breiten Meeresarm geschieden ist; es heißt Karafuto (Karafto) [2]); jedoch ist sein wahrer Name Taraikai, oder Tarakai. Diese ganze Insel soll 300 Ri Umfang haben, und 22 Dorfschaften enthalten, doch weiß ich, sagt Rinsifée, dies nicht genau, da mehrere Geographen dies Land blos als Insel der Küste des östlichen Tattan (d. i. der Tatarei) nennen. Auf der beigegebenen Japanischen Original-Karte ist dieses Taraikai in sehr verkürzter Gestalt als Halbinsel des Continentes im Süden der Amurmündung gezeichnet, und braun illuminirt, der Isthmus, durch den dieselbe mit dem Continent zusammenhängt, aber gelb illuminirt, wie das Land auf dem rechten Ufer des Amurstromes, und mit Wellenlinien bezeichnet, die vielleicht jene Dünenbildung anzeigen mögen

Vom bewohnten Lande löset sich, auf derselben Japanischen Karte, ein großes Felsvorgebirge ab, das gegen S.O. in das Meer vortritt, und dieses nennt der Japanische Doctor Fakfikf, auf seiner Weltkarte, Yetso, aber auch Karafuto und Narubesi. Es soll wol nur das gebirgige Südende der Insel-Tarakai vorstellen, so weit die Japaner etwa von derselben Kenntniß haben möchten; der nördliche, ihnen nur im Allgemeinen durch Hörensagen bekannt gewordene, flache, sandige Theil, wäre bei ihnen dann daher nur sehr verkürzt eingezeichnet, und sogleich durch die Sanddünenreihen mit dem Continente verbunden worden.

Gegen N.W., sagt Rinsifée, ist dieses Tarakai mit einer Kette von hohen Steilgebirgen besetzt, über welche kein Fußpfad hinüber führt; jenseit dieser Kette, im N.W., liegen aber die Länder Sandan und

---

[101]) Rinsifée l. c. Not. v. Klaproth p. 181, 186. [2]) Rinsifée l. c. p. 188.

Digitized by Google

der Mantsiu (d. i. der Mandschu). Von Sandan, sagt der Japaner ganz aufrichtig, wisse er nichts (s. unten); von den Mantsiu aber, erzählt er, brachte ihnen ein Japanischer Officier von der kaiserlichen Garde, der in den Jahren 1624 bis 1643 durch Sturm gegen N.W. verschlagen ward, die erste Kunde. Zu Karafuto [2]) tauschen die Einwohner von Yeso (d. i. von Matsmaye) ihre Producte aus, gegen blaue Glaskorallen (Musinosu, die sie von Mandschus erhalten), Adlerflügel, Tabakspfeifen, seidene Zeuge mit gestickten Drachen (s. oben S. 482), Satins, bunten Linnen und Baumwollenzeuge. Die Tabackspfeifen sind von Tatarischer Arbeit, weil darauf Mandschu-Inscriptionen sind. Die Zeuge sind Chinesisch, welche die Mandschu von Peking nach Karafuto bringen. Auch erhält man dieselben Waaren öfter zu Matsmaye durch die Einwohner von Yeso.

In dem Meere zwischen Karafuto und Yeso sind sehr viel versteckte Sandbänke und tausende von Klippen, welche die beiden Meeresfahrten, die dahin gehen, ungemein erschweren; daher der Handel dahinwärts immer nur gering seyn kann (ob hier nicht eine Verwechslung in der Erzählung Statt gefunden, lassen wir dahingestellt). Im Jahre 1720, fährt der Japanische Geograph fort, zählte man auf Karafuto 22 Yeso Dörfer (d. i. von Ainos). Im Osten von Karafuto ist das hohe Meer; im N.O. die Tatarei; wie weit aber davon entfernt, ist unbekannt. Karafuto, so nahe bei Yeso, ist doch durch heftige Strömung davon so sehr geschieden, daß die Ueberfahrt dahin sehr gefährlich ist. Der Prinz von Matsmaye schickte (in den Jahren 1605 bis 1622) einige Leute zum Dorfe Dussiyam (Dutsou si yam) in Karafuto, zur Verfertigung der Karte des Landes [4]); sie konnten aber nicht weiter dringen und kehrten daher wieder um. Die zweite dahin gesandte Expedition überwinterte in diesem Dorfe, und rückte dann, im Frühjahr, bis Naritari (?) vor; dann kehrte sie aber auch wieder zurück, weil es unmöglich war weiter zu kommen. Dussiyam liegt im N.W. von Matsmaye in Karafuto.

Ueber die Urgeschichte der Ainos (auf Yeso) gesteht der Japanische Geograph ganz unwissend zu seyn; ihr Ursprung [5]) sey unbekannt; doch erzählt er Sagen von ihnen, wozu auch die des haarigen Leibes gehört, davon schon die Chinesischen Autoren zur Zeit der Han-Dynastie sprechen. Seine ferneren Nachrichten [6]) über die Ainos sind nicht auf Tarakai, sondern in Yeso eingesammelt.

---

[2]) Rinsiśee l. c. p. 190. [4]) ebend. p. 192. [5]) ebend. p. 211, 213. [6]) ebend. p. 213—241.

Digitized by Google

2) Chinesische Reichsgeographie Edit. 1818 über Tarakai.

Die Nachrichten, welche die Chinesische Reichsgeographie Ed. 1818 von der Insel Tarakai enthält, sind ganz unbedeutend, und geben nichts als eine trockne Aufzählung von Namen der Flüsse und Berge, ohne die geringste weitere Belehrung; nur verdient daraus angemerkt zu werden, daß der Amurmündung 8 kleine Inseln vorliegen sollen, und daß die große Insel Tarakai zum continentalen District San seng, der Mandschurei, gerechnet ist.

3) Mogami Takuai (1785) und Mamia Rinsoos (1808) Entdeckungen in Tarakai und Sandan.

Wichtiger und lehrreicher sind die jüngsten Nachrichten, welche über diese Gegend durch des Naturforschers v. Siebold mehrjährigen Aufenthalt in Japan, aus Japanischen Quellen nach Europa gekommen sind, deren Original-Mittheilung die Wissenschaft begierig entgegen sieht. Hier nur die hieher gehörigen Daten, aus dessen vorläufigen Mittheilungen [107]), welche beweisen, daß die Japaner nicht stationair bleiben, und des Geographen Rinsifee Bemühung nicht ohne Erfolg blieb. Theils werden obige Daten, zumal über die Aino's und ihren Verkehr, dadurch bestätigt, theils wird der Europäischen Hypothese des Zusammenhanges von Tarakai mit dem Continente geradezu widersprochen, die Continental-Küste aber, unter dem Namen Sandan, erhält einige nähere Bestimmungen.

Aus den Erzählungen des Japaners Mogami Tok'nai, der, im Jahre 1785, von Sooya, einem Handelscomptoir auf der Insel Yeso, eine Handelsreise nach Tarakai (oder Karafto) machte, und ihre Oft- und Westküsten, wie das gegenüberliegende Sandan, besuchte, so wie aus einer Karte des Japaners Mamia Rinsoo, der die Mündung des Amur besucht hat, geht folgendes hervor.

Das westliche Tarakai ist durch eine Meerenge vom Continent geschieden; diese hat Mamia Rinsoo, im Jahre 1808 besucht, und eine Karte [108]) davon gezeichnet. Nach ihm ist eine eigne Kaiserlich-Japanische Commission dahin, zur Untersuchung, abgefertigt worden, die mit guten, in Europa gearbeiteten astronomischen Instrumenten versehen war, und Ortsbestimmungen machte. Die Meerstraße wurde nach dem Entdecker Mamia no seto, d. i. die Passage des Mamia genannt; sie ist gewöhnlich vom December bis

[107]) Rapport sur un Memoire relatif à l'Origine des Japonais par M. de Siebold (In 6. Juil. 1829) p. Eyriès, Saint Martin, Klaproth in Nouv. Journ. Asiatiq. T. III. 1829. p. 385 — 405.

[108]) ebend. S. 393.

Digitized by Google

März mit Eis belegt (Hiernach wäre Tarakai also wieder eine Insel).

Sandan (von San, d. i. Schan, Berg, und dan, d. i. Barbaren, oder richtiger rothfarbige [9]), d. h. Bergbarbaren, oder Berg-Wilde, soll das Volk und nach ihm das gebirgige Küstenland heißen, weil, bei dem Fortschritt der Chinesischen Civilisation, am Amur, sich die dortigen Völker in die Gebirge zurückzogen. Sandan (auf einer älteren Karte der Japaner, die schon H. Reland mittheilt, ist es Han thang geschrieben, es ist das Ké tcheng und Fiakka (s. oben S. 446) der Jesuiten) liege zwischen dem Meere im Süden bis gegen Korea hin, habe im Westen hohe Berge; im Norden begrenze es der große Strom (Amur), den die dortigen Anwohner Mankoo nennen, und ihn aufwärts beschiffen. Sie gehen von Musi boo an der Meeresküste, durch den Kitsi hoga (Hoga, oder Hakka, im Kurilischen, ein See, der Kibsi bilten bei Klaproth, irrig Kitji piltem bei D'Anville heißt) oder See Kitsi nach Kitsibuk, d. i. zum Dorf Kibzi, am rechten Amurufer, unterhalb der Einmündung des Rembengte (Nepterte bei D'Anville). Von Musi boo ziehen die Aino, und die Sandans, ihre Boote zu Lande, bis zum Taba matsi (wahrscheinlich der Ainoname für denselben Seitenfluß, den die Mandschu Rembengte nennen), schiffen sich dann wieder auf diesem kleinen Flusse ein, und folgen da, durch den genannten See, bis zum rechten Ufer des Mankoo (Amur). Kibzi, an jenem See, ist der Hauptort in Sandan; von da geht es noch weiter an dessen Ufer bis nach Deren, wo sich der Zufluß Dolin, zwischen dem Tschoro und Tsindoukha, einmündet. Dieses Deren ist der Marktort, wol ein neues Etablissement, für den dortigen Zwischenhandel zwischen Aino's und Mandschu, der lebhaft seyn soll, und, auf der Mandschuseite, vom Chinesischen Gouvernement betrieben wird. Auch steht den Sandan, wie bei den Aino's, ein Hasata oder Kazinata, d. i. ein Familienhäuptling vor, der, bei jenen aber, von den Mandschu ernannt wird. Nach dem Japanesen wird ferner dort der Handel am Amur, den er Kon to ko (offenbar obiger Kuen tong, s. oben S. 436, 437, oder auch Horn thung kiang, ein Name der auch schon auf einer von Klaproth publicirten Japanischen Karte Kinsfées, s. oben S. 485 sich vorfindet [10]). Mamia Rinsoo sagt, er sey selbst bis Deren geschifft, die Völker, mit denen dort Handel getrieben werde, sehen: Orotsko (Orotschi bei La Peyrouse s. ob. S. 460) Smeren kur (d. i. Aino im nördlichen Tarakai), Sirun Aino, Kimun Aino, Sandan, Korbetske, Kiaky (Wiyaka? oben S. 446), Kora, Ibae und Kissen (Ketscheng? ebend.)

[9]) Rapport l. c. p. 395. [10]) ebend. S. 392 Note 1.

Digitized by Google

Auf der Japanischen Karte macht der Amur die Südgrenze der Moskovitischen Besitzungen, die roth gemalt sind, wahrscheinlich nach Russischen Angaben, wie gerade das Gegentheil bei Chinesen, nach obigem, s. S. 440. Mogami Tokunai sagt, Sandan hätten vordem Itan (d. i. Khitan) geheißen; ein Chinesischer Poet sage, sie seyen roth wie Zinnober, daher jener Name Sandan, der auch rothe Barbaren heiße; ein anderer Poet nenne sie Sikirok, d. h. rothe Menschen. Dieß wären die Khitan, die Gründer der Liao Dynastie, 709 — 1125 n. Chr. Geb., wovon Cataja seinen Namen erhält (s. oben S. 436); die richtige Etymologie ihres Namens, bemerkt indeß Klaproth, bedeute aber „rothe Zeichen" was eher auf ihre alte Sitte, sich zu tatuiren, zurückschließen läßt, wie dieß auch bei manchen andern Tatarischen Völkern der Fall war. Die Sandan, am Amur, fand der Japanese wohlhabend und zahlreicher, als landeinwärts; ihre Sitten und Lebensart glichen am untern Amurstrom den Ainos, mehr oberhalb desselben den Mandschu. Bei seiner Rückfahrt vom Marktorte Deren, habe er am rechten Stromufer auf einem Berge 2 gelbe, aufgerichtete Steine bemerkt, welche die Sandan als alte Grabmale begrüßten.

Zweites Kapitel.

Die Chinesischen Strom-Systeme.

§. 79.

Sehr unvollkommen bleibt alles was wir, bis jetzt, über die größten Chinesischen Stromsysteme, nach einheimischen Berichten, mittheilen können. Europäer drangen, Marco Polo und wenige Jesuiten Patres ausgenommen, nie tiefer in das Binnenland ein; überall fesselte der sittliche, industrielle und politische Zustand des so eigenthümlich entwickelten Volkes, seit den wenigen Jahrhunderten, daß Europäer überhaupt China zu besuchen pflegten, die Aufmerksamkeit mehr in seinen frappantesten Culminationspuncten, als das Verhältniß des räumlich Gesammten zum Besondern in Beziehung auf Natur und Geschichte, welches wir hier vorzugsweise zu verfolgen haben. Zugleich wurden die Berichterstatter in einem Staate, wie der Chinesische, der eine so genau ausgebildete Special-Geographie und Statistik, wie vielleicht kein anderer großer Staat der Erde, besitzt, eben dadurch verführt, diese ihnen dort überall vorliegenden Daten, in dem ein-

Digitized by Google

mal schon beliebten Form und Methode, statt eigner, originaler Beobachtungen und Untersuchungen, nur geradezu zu wiederholen, wodurch die Europäerberichte meist von selbst den Chinesischen Zuschnitt annehmen. Die mehrsten, oft sehr lehrreichen Nachrichten der Jesuiten Missionare, und alle Berichte, die uns seit 1656 bis in die neueste Zeit durch Europäische Embassaden zugekommen sind, beschäftigen sich fast ausschließlich nur mit den bevölkerten Ost- und Nord-Provinzen des Reichs, von Canton bis Petschely, durch welche ihre, gewöhnlich immer gleichförmig wieder betretenen Hofstraßen nach der Residenz Peking führen. Statt der geographischen Unwissenheit, welche ein verjährtes, allgemeines Vorurtheil der Europäer immer noch den Chinesen vorwirft, beweiset eben das mit geographischen Daten und statistischen Uebersichten angefüllte Referat der meist flüchtigen und ganz unvorbereiteten Reisenden in China, welche sie bequem genug aus der reichen Chinesischen geographischen und historischen Literatur entnehmen konnten, wie keine Nation, Asiens wenigstens, der Chinesischen in diesem Zweige der Literatur, wie er nun einmal dort beschaffen ist, gleich steht.

Die Armuth an sichern, für unsre Betrachtungsweise, wissenschaftlich gesicherten Thatsachen und tiefer eindringenden Beobachtungen, bei allem Länderreichthum, Wortgepränge und statistischem Calcul über dieses ost-asiatische Weltreich, macht es am rathsamsten, hier sogleich die wenigen Bruchstücke über Gebirgszüge Stufenland und Tiefland, in Bezug auf die Stromsysteme, und auf die Erläuterung des Küstenstriches zusammenzustellen.

Erläuterung 1.

Das Wassersystem des Hoangho, oder des Gelben Stroms.

Die Quelle des Hoangho liegt in einem directen Abstande von 280 geogr. Meilen von der Mündung zum Meere; seine Stromentwicklung beträgt, aber, in seinem ganzen Laufe beinahe das Doppelte; wir rechnen nach genauer Messung 540 geogr. Meilen, so, daß also die Krümmungen allein 260 geogr. Längenmeilen betragen, wodurch er mit seinen Zuflüssen jenes gewaltige Stromgebiet von etwa 34,000 Quadrat-Meilen gewinnt, das durch ihn, der 1¼ mal so lang wie die Donau, ganz Europa von Westen nach Osten durchziehen würde, bewässert und großentheils befruchtet wird.

Digitized by Google

Schon aus obigem (s. Asia Bd. I. S. 153) ist uns der Ursprung des Hoangho, im Allgemeinen, auf der Alpenterrasse der Sifan, um den Khu Khu Nor (blauer See), im Norden der gewaltigen Kette Bayan Khara, und des grossen Siue Shan bekannt. Um dieses Hochgebirge windet er sich, erst gegen S.O. und dann gegen N.W. herum, um dann aus dem Gebiete von Khu Khu Nor, im Süden von Sining (Asien Bd. I. S. 172), den durchbrochnen Siue Shan gegen Kansu bei Hotscheou, obwol in sehr engen Felsschluchten und von steilaufstarrenden Klippen umstellt, zu durchsetzen, und auch, wie wir oben (s. oben S. 421) sagten, das Nordende des Siue Ling bei Lan tscheou zu durchschneiden. Bis hieher, wo er das Hochgebirge mit den ewigen Schneemassen verläßt, rechnen wir seinen Oberen Lauf, eine Strecke von 175 geogr. Meilen der seltsamsten Krümmungen. Der directe Abstand von Lan tscheou bis zu seiner Quelle soll jedoch schon in 10 Tagereisen [111]) erreicht werden können. Sein Mittler Lauf von Lan tscheou, an Ninghia vorüber, gegen Norden (an 90 geogr. Meilen), dann seine Ostbiegung durch den Vortritt des Jn Schan (s. Asia Bd. I. S. 154) gehemmt und zurückgewiesen, dann seine Südwendung von Khu Khu Khotun, um das Land der Ordos herum, südwärts, durch seine gesprengten Engpässe von Long men und Hou Keou (ebend. I. S. 159), bis zu seinem Knie im spitzen Winkel, das er gegen Osten, an der Einmündung des Wei ho, von der rechten Seite, bildet, beträgt eine Strecke von 230 geogr. Meilen. Von da aber, im einförmigern Zuge, strömt seine gewaltige Wassermasse, im Unteren Laufe, noch immer der ganzen Länge des Rheins fast gleich, 135 bis 140 geogr. Meilen weit bis zum Ost-Ocean. Der Hoangho gehört also, wie der Amur, zu den Riesenströmen der Erde, da seine Länge $\frac{1}{15}$ des Erdumfangs beträgt; nur erst Dnepr (240 Meilen), Dwina (160 geogr. Meilen) und Düna (140 geogr. Meilen) in zusammenhängender Linie gedacht, würden der Länge seines Laufes gleich kommen, welcher einen Raum der Erde bewässert, der, in Europa, ganz Spanien, Frankreich und Deutschland mit Holland und der Schweiz gleich kommen würde.

---

[111]) Du Halde Descr. de la Chine T. II. p. 188, IV. p. 52.

Digitized by Google

1. Oberer Lauf. Alte Hypothese des fernen unterirdischen Laufs; Forschungen der Chinesischen Kaiser nach den wahren Quellen des Hoangho. Sing su Hai, das Stern-Meer.

Schon ein Jahrhundert vor der Christlichen Zeitrechnung ist von den Quellen des Hoangho, die bis heute noch kein Europäischer Beobachter besucht hat, in den Chinesischen Annalen unter der Dynastie der Han die Rede. Als die Chinesischen Handelskarawanen, damals (im J. 107 v. Chr. Geb.), bis in die Länder der To ouan[112]) (d. i. Ferghana, s. Asia Bd. I. S. 203, Bd. II. S. 430) zogen, wurden, sagt Sse ma tsien der Historiker, auch die Quellen des Ho in den Gebirgen Yu tchi entdeckt, wo der Yu Stein (s. Asia Bd. I. S. 210, 220, 221) in Menge vorkommt, von dem den Han ein Vorrath mit zurückgebracht wurde. Der Sohn des Himmels, d. i. der Kaiser, untersuchte die alten Karten, und fand, daß die Gebirge aus denen der Ho (d. i. der Hoangho) hervortritt, das Kuen lun Gebirge (s. oben S. 173 hier in weiter collectiver[113]) Bedeutung genommen) heiße. Eine frühere Spur dieses Vorkommens ist uns nicht bekannt, es sey denn das Citat desselben Historikers Sse ma tsien[114]), der sagt: Nach dem Buche Yu liegen die Quellen des Ho im Kuen lun, dessen Höhe 2500 Li (einige hundert Meilen, d. h. himmelhoch) betrage, da, wo Sonne und Mond einander ausweichen und sich verbergen, um wieder desto glänzender hervorzutreten, da, wo eine Quelle süßen Weines und ein See voll Edelsteine sey, und anderes mehr, was wir hier übergehen, da jene Angaben nur mit dem Schleier der Symbolik umhüllt sind. Die erhabene Bedeutung des Namens Hoang Ho[115]), d. i. der Gelbe Strom, geht aber auch schon über 2000 Jahre vor Chr. Geb. zurück: denn, schon im Shu king heißt Hoang, so viel, als gelb, ist das Emblem der Erde, und Hoang ti, daher, der Gott (Ti) auf Erden, d. i. der große Beherrscher, der Titel des Kaisers der Chin, als Statthalter des Shang ti (Himmlischen Herrschers) auf Erden.

---

[112]) Sséki des Sséma tsien, Livr. CXXIII. trad. p. Brosset in Nouv. Journ. Asiat. T. II. 1828. Paris 8. p. 437. [113]) Klaproth Tableaux histor. de l'Asie p. 205. [114]) Sséki etc. trad. p. Brosset l. c. p. 449. [115]) H. Kurz Memoire sur l'état politique et religieux de la Chine 2300 ans avant nôtre ère, selon le Chou King in Nouv. Journ. Asiat. Paris 1830 T. V. p. 406.

Digitized by Google

Die älteren Chinesen, bemerkt schon Deguignes [116]), hatten dafür, der Hoangho komme sehr weit aus dem Westen, aus der sogenannten Kleinen Bucharei herbei, fließe über der Erde als Jerken in den Lop Nor, und dann, unter der Sandwüste sich verbergend, nach Ost, wo er in dem Gebirge als Hoangho hervortrete. Diese Ansicht ist auch in der merkwürdigen Chinesisch-Japanischen Karte von Asien, aus den Materialien der Buddhisten Pilger, vom VII. bis XV. Jahrh. (s. Asia Bd. I. S. 192) graphisch niedergelegt, dieselbe Ansicht des Zusammenhanges der großen Ströme, über oder unter der Erde, durch große Seen vermittelt, ist jene uralte, welche sich durch den ganzen Orient verbreitet zeigt, in der Mosaischen Urkunde, der Phrat und Phisons im Paradiese, in der Zendlehre in den Zare's, in der Buddha- und Brahma-Lehre in den Ganges-, Indus- und Brahmaputra-Quellen aus den beiden heiligen Alpen-Seen hervortretend, es ist dieselbe Ansicht, die auch der Theorie des Plato, im Phädon [117]), von den Feuer- und Wasserströmen, welche das Innere der Erde wie ihre Oberfläche durchziehen, so unnachahmlich vorgetragen, zum Grunde liegt.

Nach jener antiken Hypothese [118]) der Chinesen, die auf eine frühe Ideenidentität und Einheit des Völkerursprungs gegen die gemeinsame Mitte Asiens zurückweiset, und nach der genannten Kartenzeichnung [119]), wird der Hoangho aus zwei Quellarmen gebildet, die sich im Nordwest von Khotan vereinigen. Der südliche kommt von der Grenze des Landes Khie pan tho (Kho pan tho), das in W. von Yarkend in dem Thsungling-Gebirge liegt, d. i. an der Grenze von Badach shan (s. Asia Bd. II. S. 411); es ist der heutige Fluß Yarkand Daria. Der nördliche, dieser sogenannten Quellarme, bricht aus dem Lung tschi, d. i. dem Drachen-See hervor; es ist der jetzige Kara Kul, aus dem der Yaman yar hervortritt, der den oberen Theil des Kaschghar-Stromes im Süden der Stadt Kaschghar bildet. Also, suchte man, nach jener antiken Hypothese, den

---

[116]) Deguignes Hist. T. I. p. 130. [117]) Platonis Phaedo Edit. Heind. Berol. 1810. 8. p. 231. etc. [118]) Abel Remusat. Histoire de la Ville de Khotan tirée des Annales de la Chine trad. du Chin. Paris 1820. 8. p. 20, 29, 80. [119]) Klaproth Mem. relatifs a l'Asie T. II. p. 412.

Digitized by Google

Ursprung des Hoangho im äußersten Westen des heutigen Turkestans, in den beiden Kaschghar und Yarkend-Strömen, die gegen Ost vereint, im Tarim- (Talimu) Strome auch Ky Shy Shoui und Yuthian (weil Ky Shy, d. h. Kesh, oder Kash, der Name des Steines Yu ist, der in dem Strome von Yarkend vorzüglich gefunden wird) genannt, noch weiter, 2000 Li weit gegen Ost in den Lop Nor sich ergießen. Dieser See heißt in den Chinesischen Büchern Phu tchhang Hai, und diesen Namen trägt er auch auf der genannten Chinesisch-Japanischen Karte.

Zwischen diesem Lob Noor, oder Lop bei Ab. Remusat (unter 41° N.Br., s. Asien Bd. I. S. 207, 363), bis zu den wahren Quellen des Hoangho (unter 35° N.Br.) gegen S.O., breitet sich die große Sandwüste Hanhay (Erdkunde Asien Bd. I. S. 502), ein alter Meeresgrund, mit furchtbaren Sandmassen, Sümpfen, öden, nackten Klippen und Plainen voll Kieselblöcken, einst von Wellen gewälzt, nach dem Ausdruck eines Chinesischen Autors [20]), aus, wo auch ein untergegangenes Reich, Chenchen, im Süden des Lop Sees, seit mehrern Säculn unter Flugsandmassen begraben zu seyn scheint [21]). Von da reicht sie bis zum Nordfuß des Bayan Khara und des großen Siue Schan, wo die Seen Singsu Hai liegen. Die kühne Hypothese der Chinesen meint nun, zwischen dem Lop Noor und diesem Singsu Hai, bestehe, im Westen des Khu Khu Noor, eine unterirdische Verbindung. Unter dem Namen Singsu Hai werden aber alle jene Seen, Quellen und Bäche begriffen, welche die wirklichen Quellen des Hoangho bilden. Diese unterirdische Verbindung ist aber, auf der genannten Japanischen Karte, von Nord nach Süd, überirdisch gezeichnet, wie sie Berggüge durchsetzt, die auf derselben Karte [22]) Tsi shy Schan, d. h. „die Berge von Felsblöcken," genannt werden, worin die zertrümmerte Natur jener wie es heißt nur von „wilden Kameelen" bewohnten Sand- und Wüstenstrecke des trockengelegten Han Hay angedeutet erscheint. Im Jahre 635 n. Chr. Geb., wird in den Chinesischen

[20]) Klaproth Tableaux historiq. de l'Asie p. 182; Ab. Remusat Hist. de la Ville de Khotan p. 64, 78 etc. [21]) Tabl. hist. de l'Asie l. c. p. 205. [22]) Klaproth Mem. rel. a l'Asie l. c. T. II. p. 413.

Digitized by Google

Annalen[123]) erzählt, daß ein Theil des Heeres, welches der Kaiſer Taitſong, gegen N. W., nach Hotſcheou (ſ. Aſien Bd. I. S. 171) ausſandte, einen Theil der Berge des Hoangho-Quell-Landes durchzog, davon ein Theil vom Tingling (Kashghar), der andere von Yutian (d. i. Khotan) komme; alſo immer aus dem fernen Weſten.

Aus dem hypothetiſchen nach dem wahren Quell-Lande des Hoangho, auf der Hochterraſſe der Sifan angelangt, bleibt die genauere Beſtimmung der Quellen doch immer noch ſchwierig, deren Erforſchung Jahrhunderte hindurch den ältern Chineſiſchen Herrſchern ein eben ſo räthſelhafter Gegenſtand blieb, als den Aegyptiſchen Prieſtern die Erforſchung der Nilquellen, den Hindus der Urſprung der Ganges- und Indus-Ströme. Die Kaiſer ſelbſt forſchten ihnen am meiſten nach. Als Kaiſer Khublai ſich durch die Eroberung Süd-Chinas bis Canton auf dem neuen Throne feſtgeſetzt hatte, erzählen die Annalen der Yuan-Dynaſtie, wollte er nun über die Quellen des Hoangho genauer unterrichtet ſeyn, die man bis dahin in das Gebirge Kuenlun verlegt hatte. Er ſandte im J. 1280[24]) den geſchickten Mathematiker Tuſchi (Touchi) aus, der 4 Monat Zeit gebrauchte, um dahin zu gelangen, und dort eine Karte von dem Quellgebiete aufnahm, welche er dem wißbegierigen Kaiſer bei ſeiner Rückkehr überreichte. Dieſe Karte, bemerkt Pater Gaubil[25]), in ſeiner Geſchichte der Dynaſtie der Mongolen, ſey zu ſeiner Zeit in China nicht mehr bekannt geweſen, wol aber der Commentar, der ſie begleitete. Bis dahin ſey das obere Quell-Land des Stromes nur ein Land der Fabel geweſen.

Die wahre Quelle des Hoangho, lautete nun dieſer Bericht, liege auf der Weſtgrenze des Landes Tokanſſe (Pat. Gaubil in ſeiner Nota, S. 190, ſagt Tokanſeſepi; aber die beiden letzten Sylben heißen Sipi, d. i. Weſtgrenze), im Königreiche Tufan. Die Waſſer, heißt es daſelbſt weiter, träten aus mehr als hundert Orten, in einem ebenen Boden hervor, von 8 bis 9 Stunden im Umfang, der ganz ſumpfig und

---

[123]) Mailla Hist. gen. de la Chine T. VI. 4. p. 74. ad Ann. 635.
[24]) ebend. T. IX. p. 404. [25]) P. Gaubil Histoire de Gentchiscan et de toute la Dynastie des Mongous etc., tirée de l'hist. Chinoise etc. Paris 4. 1739. p. 190.

Digitized by Google

schlammig von den Wassern sey, die nach allen Seiten laufen, so daß man nicht ohne Gefahr hindurch gehen könne. Ich bestieg, erzählt der Mathematiker Tuschi, eine Anhöhe, um diese zu überschauen; sie erschienen mir gestellt wie die Sterne des Himmels, auch nennt man sie in der Landessprache mit dem Namen Hotun Nor, d. i. das Stern-Meer. Im Chinesischen heißt dies SingSuHay, d. i. Meer mit Sternen besäet (nach Gerbillon, den Pat. Gaubil [26]) citirt, Sing, d. i. Stern, sou, d. i. Constellation, Hay, d. i. Meer). Dieses Sing-sou-Hay liege nur 10 Tagereisen nach Gerbillon im W. von Hotscheou in Kansu, das unter 35° 43′ N.Br. und 13° 25′ W.L. v. Peking fern sey. Alle diese Wasser vereinen sich nach kurzem Verlauf von einer guten Stunde, oder 2000 Schritt, zu 2 Seen: Ala Nor auch Cara Nor (schwarzer See bei Pat. Gaubil). Aus diesen ergieße sich gegen Ost der Ausfluß, welcher Tschi pingho, d. i. der Fluß mit den rothen Ufern, heiße. Dieser nimmt nun die 3 Zuflüsse Yelitschi, Holan und Yelitschu auf, worauf er mit dem nun erst veränderten Namen Hoangho gewaltiger fortströmt, ein Name, den er bis zur Mündung beibehält. Einige 20 Li, oder ein paar Stunden unterhalb jener letztern Stelle, soll er sich, nach des Mathematiker Tuschi's Bericht, in 7 bis 8 Arme theilen, die sich 30 Tagereisen von da am Berge Tenekilita (Kuenlun der Chinesen) wieder vereinigen. (Wir vermuthen, daß auch dies eine hypothetische Ansicht jener Zeit sey, da auf der Jesuiten-Karte davon keine Spur ist, so wenig wie auf der neuesten Karte Kaiser Khienlongs [27]). Wohl aber ist auf der Chinesisch-Japanischen Karte Asiens, eben hier, im Süd des Khu Khu Nor, eine solche Stromspaltung des Hoangho gezeichnet, und auf die dadurch gebildete, ringsumflossene, große Insel, der Name San Miao [28]) jener Aboriginer des westlichen Chinas im Hochlande eingeschrieben, die in jener Urzeit als die ersten Chinesen Colonien hier einzogen, von diesen unterjocht, oder die sich nicht unterwerfenden zur Auswanderung gezwungen wurden, worauf sie sich in die benachbarten Hochgebirge zurückzogen, welche dort in Sifan, China von Tübet schei-

[26]) Pat. Gaubil Hist. de Gentchiscan l. c. p. 191. [27]) Klaproth Carte de l'Asie centrale. [28]) Klaproth Eclaircissemens sur une Carte etc. in Mem. relat. a l'Asie T. II. p. 414.

Digitized by Google

den. Dieſer genannte Tenekikita macht einen Theil des Sine Schan oder des Schneegebirges aus, bei dem Orte Koti oder Kotſi, im S. des Kuenlun. Dieſer vereinte Strom durchſetzt dann das Land Alipielitſchir, wo der Hauptſtrom den kleinen Hoangho (?) und den Kilimatſchi aufnimmt. Dann fließt er gegen W., um den Kuenlun-Berg herum, und nun erſt gegen N.O. gewandt, durchbricht er nach 20 Tagereiſen des wildeſten Laufes den gewaltigen Sine Schan, bis er nun das hohe Tübet, oder Khu Khu Nor (oder die hohe Terraſſe der Sifan, ſ. oben S. 177 und Aſien Bd. I. S. 177, 192 u. a. O.), verläßt, und bei dem Grenzfort Tſy-ſhy-Kouan in das eigentliche China, in Kanſu, eintritt (ſ. Aſien Bd. I. S. 187).

Dieſelben Angaben, von dem obern Laufe des Hoangho, werden im Kuang yu ki[129]) wiederholt, ſie ſtimmen gut mit der im Artikel Sifan vom Pat. Amiot[30]) gegebenen Ueberſetzung aus den Chineſiſchen Memoiren vom Jahre 1696. Auf einer Chineſiſchen Weltkarte befindet ſich jedoch noch die hierhergehörige Notiz: daß die Geſchichte von der Quelle des Hoangho, die in den Jahren Thuyao, der Dynaſtie Yuan (wahrſcheinlich obige A. 1280) herausgekommen ſey, bemerke: die Quelle des Sing Su, d. i. des Fluſſes der Geſtirne, befinde ſich im N.W. des Gebirges Kuenlun. Von da wende er ſich oſtwärts, beſpüle den Kuenlun im Süden, wende ſich dann plötzlich (wol gegen Weſt?) und nehme dann eine nordöſtliche Richtung an. Er umgiebt alſo, endet dieſe Notiz, den Kuenlun von dreien Seiten in Geſtalt eines Ringes, der nicht ganz iſt. — Dies beſtätigt genau, auf eine ſehr populäre Art, unſere Kartenzeichnung des obern Hoangho-Laufes, von dem wir nicht vielmehr erfahren als was wir ſchon aus der Mongolen-Periode wiſſen.

In einem Memoire, das im J. 1704 dem Kaiſer Khanghi über die Hoangho-Quellen eingereicht ward, wurde jener obengenannte Hotun Nor mit dem Mongoliſchen Namen Odun Tala[31]), der Odun See, beleget (Otontala bei

---

[129]) ſ. die ältere Obſt. der Königl. Berliner Bibliothek nach Dr. Schott's Ueberſetzung im Mſcr. [30]) Memoires concernant l'Hiſtoire etc. des Chinois par les Missionaires de Pe-kin. Paris 4. 1789. T. XIV. p. 236. [31]) Mailla Hist. Gen. de la Chine l. c. T. IX. p. 404, Not.

Digitized by Google

Mailla), und die Quellen unter 35° 20′ N.Br. und 20° 20′ bis 30′ W.L. v. Peking (93° 42′ O.L. v. Paris) festgestellt; eine Angabe, die auch in der neuen Khienlongschen Karte des Chinesischen Reiches [32]) beibehalten ist. In einem eigenen Memoire des Kaiser Khanghi, sagt dieser um die geographische Kenntniß seines Reiches so eifrig bemühte Regent [33]): der Hoangho hat seine Quelle im See Singhu; weil dies Himmelsgestirn heißt, so haben einige Ignoranten geglaubt, der Strom selbst komme vom Himmel herab. Ich schickte deshalb insbesondere einen meiner Großen des Reiches aus, um im Westen die wahre Quelle des Hoangho aufzusuchen. Dieser reisete bis Singhu, welchen die Mongolen Kotun Tala (d. i. Hotun oder Odun Tala, d. i. Dalai, See, Meer) nennen, und sahe den Hoangho mit Gewalt, brausend von einem sehr hohen Felsen, hervorstürzen in den Singsuhai, der aus zwei runden Bassins besteht, die ganz lichtglänzend erscheinen. Ich selbst, fügt der Kaiser hinzu, auf dem Wege zu den Oelöth, bin in einer Flußbarke den Strom hinabgeschifft von Ninghia, welches außerhalb der großen Mauer liegt, bis zum Fluß Hutan. Diese Fahrt, die vor mir noch Keiner (wol kein Kaiser?) gemacht hatte, dauerte 21 Tage, und war nicht ohne Gefahr. Das Wasser des Stromes änderte sich oft ab, vom trübgelben bis ins goldgelbe (vergl. Asien Bd. I. S. 165, 168 u. f.). —

So weit damals der Kaiser, der in einer spätern Ordonanz vom Jahre 1720, die in dem XII. Bande des Tunghuala, oder der Manuscript Historie der gegenwärtigen Mandschu-Dynastie, eingerückt ist, noch einmal auf seinen Lieblingsgegenstand die Hydrographie der großen Ströme seines Reiches zurückkommt, in welcher er folgende nähere Bestimmungen giebt: Seit meiner Jugend, sagt er [34]), beschäftigte ich mich mit der Geographie, deshalb sandte ich auch meine Großen des Reiches aus zum Kuenlun und nach Sifan. Daselbst haben alle die großen Ströme Chinas ihre Quellen, der große Kiang, wie der Hoangho, der Kara-ussu (Heschui, s. oben S. 403), der Kincha Kiang und der Lanthsang Kiang. Alle große

[32]) Klaproth Carte centrale de l'Asie 1832. [33]) Memoire de Kanghi in Mem. concern. l'histoire etc. des Chinois T. IV. p. 478.
[34]) Klaproth Mémoires relat. a l'Asie T. III. p. 390 etc.

Digitized by Google

Ströme Chinas treten im S.O. heraus, aus der großen Gebirgskette Nomkhunubachi (ſ. Aſien Bd. II. S. 410, 415), welche das große, innere Syſtem (was wir Plateau-Syſtem genannt haben) von dem äußeren Syſtem (unſerm Oſtrande und der Gliederung) ſcheidet. Der Urſprung des Hoangho liegt auch, fährt Kaiſer Khanghi fort, außerhalb der Grenze von Sining, im Oſten des Kulkun. Unzählige Quellen ſprudeln aus dem Boden hervor, an Glanz den Sternen gleich. Die Mongolen nennen dieſe Odun tala, die Tübeter Solom, die Chineſen Sing ſu hai (Sternen-Meer). Der Verein dieſer Quellen giebt den Hoangho, der die Seen Daring und Oring (oben Ala und Cara Nor genannt) bildet, aus denen er gegen S.O. abfließt, dann ſich nach N. und wieder nach O. wendet, bis er an den Forts Kuei te phu und Tſy ſchy Kuan vorüber in China eintritt, durch das Territorium von Lantſcheu.

Mehr wiſſen wir vom obern Stromlaufe des Hoangho nicht zu berichten, denn der einzige Europäiſche Augenzeuge, der früher, in der Mongolenzeit, darüber hätte Aufſchluß geben können, Marco Polo gedenkt dieſes großen Stromes unter dem Namen Caramoran (Karamuran, ſchwarzer, d. h. trübe fließender Strom) nur gelegentlich[135] im untern Stromlaufe, als damaligen Grenzſtromes des Nord-Reiches, der Kin (das zuerſt von den Mongolen erobert ward), gegen das Süd-Reich der Song, das erſt ſpäter von Khublai Khan erobert werden konnte (ſ. Aſien Bd. I. S. 162, 163 u. a. O.). Die Jeſuiten-Patres haben keine genauere Unterſuchungen über jenes, gewiß, durch ſeine Naturgaben, höchſt merkwürdige Hochgebirgsland angeſtellt, an deſſen Eingang wir ſchon oben die Lage von Sining (ſ. Aſien Bd. I. S. 172—179), ſo wie in deſſen Mitte, der Hochterraſſe der Sifan (ſ. Aſien Bd. II. S. 417), die eigentliche Heimath des echten Rhabarber (ſ. ebend. Bd. I. S. 179—186) kennen lernten, und es bleibt uns nur noch übrig, das wenige, was uns Chineſiſche Berichte von den Bewohnern des obern Hoangho-Landes, aus früherer Zeit überliefert haben, hier mitzutheilen. Aus dem Munde der Chineſen, die ihre Nachbarn nur als Barbaren betrachten, ſind dieſe

[135]) Marco Polo Firenze 4. 1827. Edit. Baldelli Boni T. I. p. 129, T. II. p. 242, 300.

Digitized by Google

Nachrichten eines kühnen, edelgesinnten, freiheitsliebenden und treuen, thätigen Alpenvolkes im äußersten Osten Asiens, doppelt merkwürdig, auch weil hier einst die Sitze der alten San Miao, und ganz benachbart die der Usun, oder der blonden Race mit blauen Augen waren (s. Asien Bd. I. S. 192—193), und es ist nur zu bedauern, daß uns jede tiefer eingehende Untersuchung über diese Völkerschaften fehlt.

Anmerkung. Das Volk der Sifan, nach Kaiser Khanghis Memoiren[26]) im Tribunal des Ritus, redigirt 1696.

Sifan (von Si, der Westen, und Fan, der Fremdling) war in antiker Zeit alles wilde Gebirgsland im S.W. von China; Sifan jin heißen daselbst alle Völker ohne Unterschied, zunächst auch die des wilden Schneegebirges mit Gletschern umhängt, um den Khu Khu Nor. Die ersten[27]) Bewohner Chinas nahmen, von dem jetzt sogenannten eigentlichen China, anfänglich, nur den nordwestlichsten, jenem benachbarten, milderen Theil (Shensi und Kansu) ein, wo sie eine von ihnen verschiedene, wilde Völkerrace vorfanden, als sie, sicher nicht lange nach der Noachischen Fluth, von N.W. kommend, selbst erst dort einzogen. Denn auf den Kuenlun (auch Kulkun, s. Asien Bd. II. S. 409) weiset ihre Mythologie, dreitausend Jahre vor Chr. Geb., als auf das Land ihrer Väter zurück (s. Asien Bd. I. Einl. S. 9, 188 u. a. O.). Wie die Sanscritredenden Völker, die Hindus, den Sitz ihrer Götter auf die Schneegebirge ihres Nordens, den Himalaya, von dem sie südwärts in die Barbarenländer hinabzogen, zu finden glaubten; so blieb den Chinesen, die immer weiter gegen Ost von Shensi bis zum Ost-Ocean vorrückten, doch die Erinnerung an den äußersten Westen ihrer Herkunft, und der schneeige Kuenlun, mit dessen westlichem Anfange, der große Thsungling (s. Asien Bd. II. S. 411), stets ihr Meru, ihr Götterberg, die Heimath ihrer Vorväter, ihr Paradiesland. Jene ersten Chinesischen Ansiedler in den Thälern des Hoangho-Systemes, im nachmaligen Kansu und Schensi, unterjochten, zerstörten, oder verdrängten aber die älteren, da heimischen Barbaren-Tribus (San Miao, s. Asien Bd. I. S. 192, 204), und diese zogen sich in die Gebirge der nachherigen Sifan unter dem Namen der Miao zurück. Noch fehlen die Vocabularien und die ge-

[26]) P. Amiot Traduct. du Chinois Mem. Departement des Lieux appellés Si Fan, in Memoires concern. l'histoire etc. des Chinois 4. Paris 1789. T. XIV. p. 127—238. [27]) Histoire Generale de la Chine, ou Annales etc. ed. p. Grosier, Paris 1777. 4. T. I. p. 1; Klaproth Tableaux historiq. de l'Asie p. 29.

Digitized by Google

nauern Berichte, um zu beurtheilen, ob sie von gleicher Raçe, wie die in demselben wildesten Gebirgsknoten der Erde daselbst einheimischen Khiang (s. oben S. 177, 209) sind, wie dies die Chinesischen Nachrichten vermuthen lassen.

Unter dem Namen der Sifan (etwa wie Morgenländer, oder wie Skythen; ein Mischlingsnahme) konnten, natürlich, bei den folgenden Chinesischen Autoren, leicht beiderlei, und noch viele andere Hordengeschlechter, ihre westlichen Nachbarbarbaren, begriffen seyn, die nur ein gleiches Locale, dieselbe Gebirgsheimath umfaßte, und unter dieser Benennung werden sie zuerst, zur Zeit der Regentschaft des Kaiserhauses der Thang, bekannt; die Zahl ihrer Hordenabtheilungen ward damals auf nicht weniger als 900 angegeben.

Im Jahre 634 n. Chr. G., zur Zeit dieser großen Thang-Dynastie, wird der erste König der Sifan in den Annalen genannt, der an die Chinesen, als Vasall, Tribut zahlte, dessen Nachfolger immer mächtiger werdend im dortigen Gebirgslande eine drohende Herrschaft bildeten. Als diese späterhin geschwächt, zumal durch die von N.W. vordringenden Hoeyhou [38]) (Ost-Uigurische, Türksche Völker, s. Asien Bd. I. S. 1124), und durch die Gewalt der von Ost sie einengenden Chinesischen Herrscher, sich wieder als tributpflichtige Vasallen an die Sung-Dynastie (seit dem Jahre 977) anlehnten, wurde der von Staatswegen officielle Name, der Tufan [39]), zur Bezeichnung auch ihrer zahlreichen Geschlechter wie ihrer Nachbarn, der Khiang, und deren südlichen Nachbarn, der Tübeter, eingeführt. Unter der Mongolen-Dynastie werden jene Gebirgslandschaften in viele neue Departements eingetheilt, Städte, Festungen, Grenzforts erbaut (s. ob. S. 412), neue Magistrate mit Residenzen creirt, das Lama Königreich Tübets abgegrenzt, die Hierarchie der Lamas ausgebildet, denen auch ihre Tempel und Rechte, unter der damals sehr zahlreichen, aber doch kleinen Horde der Sifan angewiesen wurden, bei denen der Buddhacultus schon frühe Eingang gefunden hatte (s. Asien Bd. I. S. 176). Eben so bei den Khiang, die zu einer Zeit, als sie von den Tufan besiegt und zu ihrem Reiche geschlagen waren, in 500 Horden zertheilt gewesen seyn sollen, die nun erst, nachdem sie Einem Herren gehorchten, auch erst anfingen Eine, mit ihren Gebietern gemeinsame Sprache [40]) zu reden.

Die Ortschaften, die der Mongolen Kaiser Khublai Khan bei den Sifan erbaute, unterwarf er dem Dalai-Lama; er setzte auch bei

---

[38]) P. Gaubil Histoire de la Grande Dynastie des Tang in Mem. conc. l'Hist. d. Chinois. Paris 1814. 4. T. XVI. p. 223.
[39]) P. Amiot l. c. in Mem. conc. l. Chin. T. XIV. p. 128.
[40]) ebend. p. 207.

Digitized by Google

ihnen einen Wang (d. i. König) ein, 4 Wan hu fu (d. h. Chefs über 10,000 Familien) und 17 Tsien hu fu (d. h. Chefs über 1000 Familien), denen er ihre Residenzen oder Hoflager bestimmte. Die Reglements zur Uebersendung der Tribute wiesen ihnen zweierlei Wege [41]), dieselben durch ihre Embassaden zu überliefern an, deren einer nach Shensi, der andere nach Szutschuan führte, welches hieraus, wie aus andern Umständen, der unübersteiglichen Schneekette des großen Siue Ling (s. oben S. 404) zu schließen, die einzig möglichen Eingänge aus Sifan nach China (s. Asien Bd. I. S. 174, und oben S. 205—208, 411 u. a. O.) waren. Dies waren unstreitig die wirksamsten Mittel zur Civilisirung jener ungebändigten, und ihre Chinesischen Nachbarn stets bedrohenden, alpinen Grenzvölker. Bei jeder größern Embassade durften nur 100 oder 50 Begleiter seyn. Die Prinzen vom ersten Range hatten jeder Embassade 10 Lamas, die untergeordneten nur 2 Lamas, jeder zum Geleit mit zu geben, die aber aus einem von der Regierung bestimmten Miao, oder Tempelkloster (s. z. B. oben S. 197, 203, 204 u. a.) genommen seyn mußten. Ihr Eintritt auf die Chinesische Grenze war, nach Szütschuan, zu Lytschaou, oder Tientsuen erlaubt, oder auch in Schensi über Taotscheou. Anderen geringeren Embassaden waren wieder andere Eingangsorte bestimmt; um sich nicht in Massen anzuhäufen, und wie dies dennoch wol hie und da geschahe (s. Asien Bd. I. S. 222), zu Unordnungen Veranlassung zu geben, durfte die Zahl der Begleiter nur 100, 60 oder 50, jährlich, bis zur Grenze seyn, wo die meisten zurückbleiben mußten, indeß nur 10 von diesen bei Hofe zugelassen wurden; Anderen wurde dagegen der Termin, den Tribut zu bringen, nur alle drei Jahre gestellt. Zugleich ward, seit dem Jahre 1378, ein eigenes Grenztribunal für Sifan, zur Auswechslung der Bedürfnisse und für den Handel, an der Grenze bestimmt, um den es bei diesen Karawanen-Embassaden hauptsächlich zu thun war. Hier bestand der vom Staat eingerichtete Umsatz in Chinesischem Thee, der für die Pferde der Sifan umgetauscht wurde, an denen China Mangel hatte (s. Asien Bd. I. S. 246 u. f.). Von den Sifan, an der Grenze von Sining, erhielt man jährlich auf diese Art 3500 Pferde, die der Inspector (Tschama see) des Grenztribunals in 3 Classen, gute, mittlere und gemeine theilte, und danach jedes Stück mit 120 Pfund Thee, mit 70, oder nur mit 50 Pfund bezahlte. Zugleich war es dabei den 5 Horden-Chefs, die den Titel Wang führten, so wie den Lama-Chefs, erlaubt, Chinesische Waaren überhaupt einzutauschen. Späterhin, im Jahre 1411, unter der Ming-Dynastie, nahm dieser Verkehr zu, und ein neuer Markt dieser Art wurde zu Tschao tscheou etablirt, wo der dort sich ein-

[41]) P. Amiot l. c. T. XIV. p. 225, 227.

Digitized by Google

findende Horden-Chef ebenfalls 3050 Pferde jährlich herbeizuschaffen sich erbot. Noch andere Horden machten nun ein gleiches Gebot von 7005 Pferden. Dies war schon ein Zeichen der Anhäufung dieser Barbaren an den Grenzen des Reichs, auch dauerte es nicht lange, so brauchten sie Gewalt, und machten, im Jahre 1483, einen Ueberfall, der aber noch glücklich zurückgeschlagen wurde. Im Jahre 1530 führen die Chinesischen Annalen [142]) aber eine förmliche Empörung der Sifan-Horden gegen das Kaiserreich an; sie durchbrachen überall die Grenzen von Schensi, verheerten, beraubten das Land, zogen mit Beute beladen heim, und besiegten das Chinesische Heer total, das ihnen entgegengeschickt ward, so daß es gänzlich vernichtet ward. Seitdem hörten die Unruhen an den Grenzen der Sifan und Shensis nicht auf, bis eine neue Uebermacht gegen sie ausgesandt wurde, deren Anführer zugleich mit Amnestien und Gnadenverleihungen für diese Barbaren ausgerüstet waren, von denen man im Staatsrath der Ming die Ueberzeugung hegte, daß es unmöglich sey, sie in ihrem Lande zu besiegen und zu vertilgen, sondern sie nur durch Drohungen und Wohlthaten für das Chinesische Reich unschädlich zu machen. Dem heranziehenden, drohenden Ungewitter kamen 60 der Chefs der Sifan-Horden zuvor, unterwarfen sich und erlangten Gnade; 16 andere, die bei ihrer Empörung verharrten, wurden geschlagen, besiegt und 370, ihrer aus den angesehenern erwählten Gefangenen, zum Beispiel für die übrigen hingerichtet. Seitdem ward der Frieden wieder hergestellt, sagt der Annalist, und geht nun auf die Characterschilderung der Sifan, zu Kaiser Khanghis Zeit (Anfang des XVIII. Jahrhunderts), über.

Die Sifan [43]) sind ein einfaches, gutmüthiges Volk, das sein kaltes, ödes Gebirgsland jeder andern Heimath vorzieht, und voll Eifersucht auf seine Freiheit, die Unabhängigkeit für das höchste Gut betrachtend. Alle sind unter sich verbunden, wie ein Herz und eine Seele. Bei Nationalangelegenheiten werden Alle zu Rath gezogen, die Großen wie die Geringen, die Beamten wie die ohne alle Anstellung; Jedweder giebt seine Meinung ab. Scheint die Sache der Versammlung des Volkes vortheilhaft, so führt man sie aus; ist die Mehrzahl dagegen, so unterbleibt sie. Dadurch erhalten sie sich bei Kräften. Zwar sind bei ihnen viele Häuser, auch Städte; doch ziehen sie den Landaufenthalt, unter einfachen Zelten, den Wohnungen zwischen Mauern und unter Dächern vor, wie einst die Germanen. Ihre Zelte von Filz, oder Hanfleinen, nennen sie Fulu. Jede Horde hält jährlich eine Generalversammlung, in der sich alle Glieder derselben unverletzliche Treue schwören, und gegenseitigen Beistand, mit aller Kraft zur Aufrechthaltung und Vertheidigung ihrer Gerechtsame zusichern unter ihrem Tsanpu, oder Haupt-

142) P. Amiot l. c. T. XIV. p. 230. 43) ebend. p. 232—236.

Digitized by Google

ling. Von drei zu drei Jahren pflegen sie aber Versammlungen zu halten, um sich von neuem in den Schutz ihres Tsanpu zu begeben, wobei ihm der Eid der Treue geschworen wird. Dabei werden die gegenseitigen Streitigkeiten der verschiedenen Horden, durch einstimmiges Urtheil der ganzen Versammlung entschieden, die jeder ihr Recht sichert. Bei solchen Versammlungen des Volks, weihen sich stets 5 bis 6 Jünglinge zum Dienst ihres Tsanpu auf Leben und Tod, und schwören vor der Nation, daß ihr Leben nur das seinige sey. Sie dienen ihm tapfer im Leben, und stirbt er, so geben sie sich gegenseitig den Tod, um ihn auch in die andere Welt zu begleiten. Diese Sifan können weder lesen noch schreiben, sagt der Chinesische Autor; machen sie aber unter sich einen Vertrag, so binden sie Stricke an Holzstücke mit so viel geschlungenen Knoten, als die Zahl der getroffenen Uebereinkunft beträgt (die Quippo, oder Knotenschrift, wie bei den Peruanern). — Diese antik-asiatische Knotenschrift[44]), Kiei cheng (bei Chinesen, d. i. cordellettes nouées) wird, nach Matuanlin, auch den Tufan überhaupt beigelegt, und ebenfalls den Chinesen der ältesten Zeit, nach dem Ausdruck des Iking, als diese noch nicht ostwärts bis zum Meere fortgerückt waren, sondern noch ihre Sitze nur in Honan und Schensi hatten. — Das Dokument jener Knotenschrift, sagt der Chinesische Autor weiter, ist den Sifan der heiligste Contract. Wahrscheinlich ist also diese älteste Schriftart Central-Asiens, noch heute, ein Jahrhundert nach jener Berichterstattung, im Gebrauche bei den Sifan.

Die Männer von Sifan sind ungemein rüstig, stark, tapfer, trefflich geübt in der Feldarbeit wie im Kriegshandwerk; sie verachten die Feigen und Schwächlinge, weil sie Schwäche des Körpers als Folge einer feigen Seele ansehen. Ein Flüchtling vor dem Feinde ist bei ihnen Zeitlebens entehrt, und mit ihm seine ganze Familie; die Heldenthat giebt Adel, und adelt die ganze Familie mit. Dem Feigen wird an seine Mütze ein Fuchsschwanz gebunden; so führt man ihn vor der ganzen Horde vorüber, deren Gespött ihn empfängt, und ihn, worauf er nach Haus geschickt wird, bis in seine Wohnung begleitet. Eine größere Strafe giebt es nicht, obwol schon jedes geringe Verbrechen streng geahndet wird, mit Abschneiden der Nase, Ausreißen der Augen u. s. w. Für Wohlthaten zeigen sie sich lebenslang dankbar.

Ihre Kleidung ist eine Art Tuch, das sie sich selbst weben; ihre Gesichter malen sie sich mit gelber Farbe an; ihre Weiber flechten sich ihre Haare mit Putz von Edelsteinen und Metallflitter. Ihre Prinzen und Großen tragen, zur Unterscheidung von andern, Ornamente auf der

---

[44]) Ab. Remusat Recherches sur les Langues Tartares. Paris 1820. 4. p. 66—69.

Digitized by Google

Brust, die Prinzen von Edelsteinen, die Großen Goldplatten, die Beamten und Officiere vom ersten Range vergoldete Silberplatten, die untern Beamten Kupferplatten.

Ihre musikalischen Instrumente sind die Trommel und die Seemuschel, zum Blasen. Mit der Kornernte fangen sie ihre Jahresrechnung an, und feiern dann das Neujahrsfest; die übrigen Jahreszeiten bestimmen sie nach dem Sprossen der Saat, nach der Kälte, der Hitze u. s. w. Sie haben keine Aerzte und nehmen auch keine Arzneien; zu dem Kranken wird ein Zauberer gerufen, der neben ihm ein großes Feuer anbrennt, lärmt, trommelt und allerlei Hokus Pokus macht, um den bösen Dämon, dem sie die Krankheit zuschreiben, zu verscheuchen. Sie haben großen Respect vor Handwerkern, Künstlern und Handelsleuten, obwol sie selbst darin weit zurück sind. Ihr Handel beschränkt sich nur auf den Eintausch einiger Stoffe, und sonstiger geringer Bedürfnisse, gegen ihre Heerden, die vorzüglich in Pferden, Ochsen, Schaafen bestehen; ihre Künste bestehen nur darin, sich Kleider aus Hanfgeweben und mehrerlei Arten Tuch, auch Waffen zu machen, zumal Helme, Küraſſe und Pfeile zu schnitzen.

Ihre Nahrung besteht in Fleisch, meist roh oder an der Sonne gedörrt, ohne alle Gewürze, in Früchten, vorzüglich aber in Milchspeisen. An Producten giebt ihnen ihr Land Gold, Silber, Kupfer, Zinn, Eisen, Corallen ?), Hanf, daraus sie verschiedene Gewebe bereiten; auch Weitzen, schwarz Korn (Buchweitzen?), rothe Erbsen und andere Gemüsearten. Sie haben treffliche Pferde, Hammel mit großen Schwänzen, Kameele mit einem Buckel, den Yak mit dem Seidenhaar (s. Asien Bd. I. S. 178). Zu ihrem Tribut bringen sie diese Landesproducte, auch kleine Kupferidole des Fo und denselben geweihte Metallpyramiden (s. oben S. 233). Ihr höchster Berg im Lande ist der Kuenlun, ihr größter Strom der Hoanghos; ihre beiden merkwürdigsten Miao, oder Tempel, liegen der eine gegen Schensi, der andere gegen Szutschüan (also wol an den Eingängen nach China), beide sind zu Ehren Chinesischer Beamten erbaut, sagt der Chinesische Annalist, die sie als ihre Wohlthäter verehren.

2. Mittler Lauf, durch Kansu, Schensi und Schansi.

Nachdem der Hoangho kurz vor Lantscheu (s. ob. S. 403), wo er sich gegen den Norden nach Minghia wendet (s. Asien Bd. I. S. 160 ꝛc.), und am Westeingange der Weststraße der Völker (Asien Bd. I. S. 166, 171), die von der Verschanzungslinie der großen Mauer vertheidigt wird, den großen, linken Seitenstrom, Huangtschui (auch Taitong Ha, s. Asien Bd. I.

Digitized by Google

S. 249), oder Ulan Muren, von dem wir sonst nichts näheres erfahren (s. Asien Bd. I. S. 187), aufgenommen hat, fehlen ihm, in seinem mittlern Laufe, um das Land der Ordos bis zur Stadt Khu Khu Khotun (Asien Bd. I. S. 239), wo wieder ein Ulan Muren, d. i. ein Schwarzwasser, ihm zueilt (Asien Bd. I. S. 154), alle linken Zuflüsse von Bedeutung; denn eben da ist das Maximum der Annäherung des tiefen Hoangho-Thales zum Plateaulande, und zum hohen In-Schan, wovon schon oben (Asien Bd. I. S. 153—157, 158—161, 165—170, 230—233, 236—240) hinsichtlich der Natur des Stromes wie des anliegenden Landes hinreichend die Rede war. Daß zum Uebergange über den Strom, auf der großen Weststraße, etwa in der Gegend von Lantscheu, in frühern Zeiten, unter der Ming-Dynastie, eine Schiffbrücke[145]) geschlagen war, erfuhren wir aus dem Berichte der Embassade Schah Rokh's (s. Asien Bd. I. S. 211, 224). Als diese einige Tagemärsche von Kantscheou, zum Ufer des Kara Muran, oder Hoangho kam (im J. 1420), den sie, der Größe nach, an dieser Stelle mit dem Gihon ihrer Bucharischen Heimath verglichen, führete sie eine Brücke auf 26 Pontons über den Strom, die durch Eisenketten zusammengefesselt und am Ufer an Eisensäulen von der Dicke eines Mannsschenkels befestigt waren. Die einzelnen Schiffe der Brücke, oder Pontons, waren noch insbesondere durch große Haken gegenseitig verbunden; sie waren mit Balken und Bohlen bedrückt, so daß der ganze Zug der Embassade mit größter Sicherheit darüber hinweg ging zur nächsten Stadt, wo ein Festmahl bereitet war. In neuerer Zeit ist uns von keiner hiesigen Schiffbrücke etwas bekannt. Nach einer Reihe von Stationen ihres weitern Marsches wird noch einmal ein großer Strom, obwol ohne Namen, genannt, der zweimal so breit als der Gihon sey, den man nun mit Barken übersetzen mußte. Wir halten diesen Uebergang etwa für jenen, der auf dem Herwege, wenn das Land der Ordos durchschritten ist, unterhalb Khu Khu Khotun, übersetzt werden muß, um dann weiter zur Residenz Peking vorzuschreiten, an jener Stelle 700 bis 800 Fuß breit, wo auch die Jesuiten Patres mit Kaiser Khanghi den

[145]) Ambassade de Schah Rokh b. Thevenot Recueil, Paris 1696. Fol. T. II. fol. 5.

Digitized by Google

Hoangho übersetzt haben (s. Asien Bd. I. S. 233), oder vielleicht auch für die noch besuchtere Ueberfahrt, etwas weiter abwärts am Strome, bei der Stadt Paotetscheu (39° 8′ N.Br., s. Asien Bd. I. S. 149), wo der Hoangho schon wieder zwischen steile Gebirgeketten eintritt, und das westliche und nördliche Chinesische Alpengebirgsland (s. ob. S. 405) auf der Grenze von Schan-si und Schen-si mit seinem wilden, engen Felsthale durchschneidet.

Von dieser Ueberfahrt, bei der befestigten Stadt Paote, die auf Felsen erbaut ist, bis auf einige 20 Stunden abwärts, wird ein vorzüglich schmackhafter Fisch, eine Karpfenart, sagen die Jesuiten Patres (Chi hoa ly yu genannt), gefangen, der nur hier vorkommen soll, und sich vorzüglich von einer Art Wasserpflanze nähre, die hier zwischen den Flußklippen in Menge wächst. Er wird seiner Delicatesse wegen an den Hof nach Peking versendet. Der Strom hat hier 200 Toisen (1200 Fuß Par.)[146]) Breite, und ist ungemein reißend. Die Ueberfahrt des kaiserlichen Gefolges, im Jahre 1697, konnte daher hier erst in 3 Tagen Zeit bewerkstelligt werden, obwol einige 20 neu gezimmerte Barken dazu bereit standen. Nur mit einem sehr starken und günstigen Winde kann der Hoangho stromauf beschifft werden; er bietet daher hier noch keine bequeme Communicationslinie dar, und von einer regelmäßigen Schiffahrt auf demselben ist uns auch gar nichts bekannt. Wenn aber der Strom erst durch künstliche Felssprengung, bei Long-men, bei Hou Keou und San-men (s. Asien Bd. I. S. 159; die Angabe des letztern vermißt man leider auf allen Karten, auch auf der Khienlongschen, von Klaproth edirten Carte de l'Asie centrale), seine Wegbahnung und freiern Ablauf erhielt, so mögen auch noch andere Stromhemmungen dort im mittlern Stromlaufe des Hoangho Statt finden, worüber wir jedoch gar keine nähern Aufschlüsse uns bis jetzt verschaffen konnten. Eine einzige Stelle in den Berichten der Jesuiten giebt nur gelegentlich das merkwürdige Datum über den Durchbruch des Hoangho, zwischen Schansi und Schensi, daß hier der Strom auch einen Berg durchsetze, und einen Wasserfall[147]) bilde, dem man wol mit den Cataracten des Nils vergleichen könne.

---

[146]) Gerbillon Voy. 1697. b. Du Halde T. IV. p. 455. [147]) Du Halde Descr. de la Chine T. IV. Hist. Abr. de la Corée p. 558.

Digitized by Google

Ob diese Bemerkung vom Pater Regis, oder dem Pater Mailla herrühre, der in dieser Gegend mit der Kartenaufnahme beschäftigt war, wissen wir nicht; aber, auf jeden Fall wäre es wünschenswerth dieses Naturverhältniß genauer zu kennen. Wir vermuthen, daß eben hier, der Hoangho das System der Parallelketten des Chinesischen Alpengebirgslandes in vielen Zickzackquerthälern durchbricht, um dann, im spitzen Winkel der Ostbiegung, in sein großes Längenthal, zwischen den Peling (s. oben S. 407) seinen südlichen Strombegleiter, und die nördlichen Alpenketten China's, einzutreten, mit welchem Eintritt seine Normal-Direction gegen den O. zum Ocean, und sein unterer Lauf beginnt. Von den merkwürdigen Entwässerungsarbeiten seines mittleren Stromlaufes, durch Yu zu den Zeiten Yao's, ist schon oben die Rede gewesen (s. Asia Bd. I. S. 158—160).

3. Unterer Lauf; noch zwischen den Bergzügen, Peling, Lung Schan, und den Ketten von Schansi, mit den Zuflüssen, Wei ho, Lo ho, Fen ho.

Noch hat der Hoangho, von dem seltsam spitzen Winkel seiner Kniebeugung, in welcher der Wei ho, (Quei ho bei Klaproth, Hoei Ho bei D'Anville), sein rechter Zufluß, vom Westen, vom schneereichen Siue Ling, aus Kansu herkommend, einmündet (s. oben S. 421), die Länge des Deutschen Rheinstroms zu durchlaufen, ehe er den Ostocean erreicht. Der Wei ho ist hier sein wasserreichster Zustrom und dessen ganze Normaldirection, von seiner Quelle an bis zur Mündung, fällt, seltsam genug, nur in eine und dieselbe gerade Linie, von Westen nach Osten (etwa unter 35° N.Br.), mit dem unteren Stromlaufe des Hoangho zusammen; so, daß man sagen möchte, er, der Wei ho, sey dessen eigentlicher oberer Flußlauf, jener, nur ein zufälliger Seitenarm. Und in derselben Parallelrichtung, etwa unter 34° N.Br., kaum einen Grad südlicher zieht, die Gebirgskette des Peling (s. ob. S. 407, 421), als der südliche Hoanghobegleiter in weiter Erstreckung, von dem Meridiangebirge des Siue Ling, bis in die Ebene der Provinz und Stadt Honan, eben so gleichmäßig auf seinem Südufer fort. Erst unterhalb Honan verläßt der Hoangho das Bergland, und zieht durch Niederung zum Meere. Außer dem Wei ho treffen in dem selt-

Digitized by Google

ſamen Winkel der Kniebeugung auf der Grenze des mittleren und unteren Laufes, an des letzteren Einmündung, noch zwei andere bedeutende Zuflüſſe zuſammen, welche eben da die Waſſerfülle des Hoangho bedeutend mehren. Von N.W. her, aus dem Gebirgslande der Ordos kommend, der geringere Lo ho, und von N.O. her aus Schanſi der bedeutendere Fenho, an der großen Stadt Phin yang fu vorüberſtrömend. Dieſer letztere kömmt von der großen Mauer her, aus dem Alpengebirgslande Nord China's (ſ. ob. S. 405), d. i. aus den noch ſchneehohen Parallelketten am Südrande des Gobi-Plateaus (ob. S. 407, 422).

Die beiden bedeutenderen Zuſtröme Wei ho und Fen ho, ſind durch die wahren Culturthäler, die ſie durchſtrömen, und durch die großen und berühmten Städte Phin yang fu, die Capitale von Schanſi und Singan fu, die einſtige antike Reſidenz Shihoangtis (ſ. Aſia Bd. I. S. 199, 154, 163), und vorherrſchend die Capitale des Kaiſerreiches vor der Mongolenzeit, zur Zeit der Tang und der Sung (ſ. Aſia Bd. I. S. 163, 286, 368 u. a. O.) beſonderer Aufmerkſamkeit werth.

A. Der Pe Ling (Taſa Ling, Thſin Ling). Der Wei ho entquillt noch dem weſtlichen Syſteme der Schneegebirge (ſ. oben S. 421), eben da wo der IV. Pe Ling, die Nordkette (ſ. oben S. 407, 421) ſich von ihm unter dem anfänglichen Namen Taſa Ling oſtwärts abzweigt (auch Shang nan Ling, und Thſing Ling genannt[148]), Namen die dieſer Südbegleiter des Wei ho bis zum Süden der Capitale Si ngan fu beibehält, bis zur Quelle ſeines rechten Seitenflüßchens, des Pa ſchui (auch Lan ſchui, auf Grimms Karte irrig San ſchui genannt), der von Süden nach Norden, an der Bergſtadt Lan thian hian vorüber, von ihm herab, unterhalb der Stadt Singan fu, in den Wei ho einmündet. Der höchſte, immer mit Schnee bedeckte, Gipfel dieſer Kette, der Taſa Ling, liegt im Südoſt der Stadt Mei hian am Wei ho; er heißt Thaipe Shan (33° 35′ N.Br., 105° 22′ O.L. v. Par.[49]) und in S.W. von Singan fu. Von der Quelle des Pa ſchui geht die Hauptkette des Pe Ling, unter dem Namen Thſin Ling, direct gegen Oſten, als Südbegleiter des

[148]) Klaproth Tabl. d. plus hautes Montagnes de la Chine etc. in Magasin Asiatiq. Paris 1826. T. II. p. 152. [49]) ebend. p. 148.

Digitized by Google

Hoangho, und verliert diesen Namen erst bei ihrem Eintritt in die Provinz Honan, wo der Lu ho, ein rechter Zufluß des Hoangho gegen Norden, der an der Stadt Honan vorüberzieht, ihrem Nordabhange entquillt. Sie setzt ihren Zug, immer als Wasserscheidegebirg, zwischen den beiden, großen Stromsystemen des Hoangho und Ta Kiang, ostwärts fort, bis zu den Quellen des Ju choi, von wo an ihre Wendung erst gegen S.O. sich abändert, bis zur Quelle des Houai ho, die, beide vereinigt, im Niederlande, nahe an der Küste den großen Kaiser-Canal speisen. Das Ostende dieser Wasserscheidekette, des nun schon sehr niedrig gewordenen Pe Ling, wird nun hier, zur Grenzkette zwischen den Provinzen Honan im Norden, und Hu pe im Süden, tritt dann in die Küstenprovinz Ngan hoei ein, und fällt, gegen die berühmte Capitale Nanking streichend, endlich ganz ab, bis auch seine Function als Wasserscheider mit der Erreichung des Sees Tschao hu im N.O. von Nanking ein Ende nimmt. Nur erst im Südost dieses Gebirgszuges des Pe Ling fängt in China überhaupt die nördlichste Cultur der Theepflanze an, weiter nordwärts reicht sie nicht (s. Asia Bd. II. S. 236, 244).

Die beiden Nordverzweigungen des Pe Ling. Aber an zwei Stellen, im Westen und im Osten der Pa schui Quelle, sendet diese Parallelkette des Pe Ling, nördliche Verzweigungen durch das mittlere Stromgebiet des Hoangho aus, welche Einfluß auf dessen Configuration haben müssen.

Lung Schan [50]), heißt die eine dieser Verzweigungen, die ein gewaltiger Arm des hohen Thai pe Shan gegen N.W. bildet, indem er den Wei ho übersetzt, um sich wiederum dem Schneegebirge im Departement Phing liang fu, in Kan su, und der Masse im S.O. des Hoangho bei Lan tscheu anzuschließen, die wir schon zu verschiedenen malen anderwärts kennen zu lernen Gelegenheit hatten (z. B. Leou pan, s. Asia Bd. I. S. 163, s. oben S. 403, 422). Er soll ungemein steile Gebirgsmassen haben, und, richtiger gesagt, ist es eigentlich der Wei ho, der diesen Arm erst unterhalb seiner Quelle von Westen nach Osten, gewiß in sehr wilden Felspartien durchbrechen muß, ehe er aus Kansu in Schansi, bei Pao ki hian, in das reiche, schöne Culturthal eintreten kann, in welchem weiter ab-

[50]) ebend. p. 153.

Digitized by Google

wärts, die Städte Mei hian und Si ngan fu liegen. Jenes Pao ki iſt durch eine antike Kunſtſtraße[151]) merkwürdig, welche von der Capitale Si ngan fu, zur Zeit der dortigen Kaiſerreſidenz im Wei ho Thale aufwärts, bis Pao ki, führte, dann aber gegen Süden abbog, und als Gebirgspaſſage über Schneegebirge, den Pe Ling überſtieg, um über Han tſchung fu in die ſüdliche Provinz Szü tſchuan nach Tſching tu fu zu gelangen. Sie wird uns wichtig, weil Marco Polo auf ihr ſeine Wanderung nach dem Süden gemacht hat; wir werden ſie weiter unten als die Kunſtſtraße von Si ngan fu nach Tſching tu fu näher kennen lernen.

B. Kette von Schanſi. Die andere Verzweigung ſtreicht von der Pa ſchui Quelle gegen N.O.; ſie iſt es, welche vor der Mündung des Wei ho in den Hoangho vorüberzieht, und dort das Felsthal deſſelben zu dem in der Kriegsgeſchichte[52]) Inner China's berühmten Engpaß von Thung kuan (nach Pat Gaubil Angabe 34° 39′ N.Br. und 6° 17′ W.L. v. Peking, ſ. Aſia Bd. I. S. 164) zuſammenſchnürt, dann aber auch auf das Norduſer des Hoangho; in der Kniebeugung durch Schanſi, weiter gegen N.O. fortſetzt. Sie hat keinen gemeinſchaftlichen Namen; Klaproth nennt ſie die Kette von Schanſi; ihr Hauptpunct, von dem ſie ausgeht, und nach Schanſi hinüberſetzt, iſt an der Südſpitze jener Kniebeugung, der hochaufſteigende, doch nicht ewigen Schnee tragende Berg, Thai hua, oder Hua Schan[53]), (irrig Hita, ſtatt Hua, auf Grimms Karte), welcher der weſtlichſte unter den Fünf Yo, oder der heiligen Opferberge der Chineſen iſt. Zwiſchen ſeiner ſteilen Nordwand und dem Süduſer des Hoangho, an der Einmündung des Wei ho, liegt eben jener Engpaß Thung kuan.

Nach den älteſten Chineſiſchen Traditionen wurden anfänglich, ohne Unterſchied, auf den Bergen überhaupt dem Chang ti (oder Tien, i. e. Coelum, das höchſte Weſen[54]) Opfer gebracht. Durch den dritten der Chineſen Kaiſer, durch Huangti, wur-

---

[151]) Nouv. Journ. Asiatique Paris 1828. 8. T. I. p. 105. Note 1.
[52]) P. Gaubil Histoire de Gentchiscan et de la Dynastie des Mongols etc. 4. Paris 1739. p. 29. Tableaux historiq. de l'Asie p. 216, 224. [53]) Magasin asiatiq. l. c. T. II. p. 152. Not. p. 153, 154. [54]) Du Halde Descr. de la Chine T. III. p. 3, 7. etc.

Digitized by Google

den aber 4 hohe Berge, nach den vier Weltgegenden erwählt, zur feierlichen Darbringung der großen Opfer durch den Kaiser in den 4 verschiedenen Jahreszeiten, und diese Berge wurden Yo genannt; späterhin fügte man einen fünften, den Yo der Mitte des Reichs, den Sung Shan, noch hinzu, der in der Provinz Honan liegt.

Einer jener Opferberge ist nun auch der genannte Hua Schan; das Opfern auf ihm ist zur Antiquität geworden. Die nördliche Fortsetzung dieses Hua Schan wird vom Hoangho durchbrochen, indem dieser den Südlauf in den Ostlauf plötzlich umsetzt. Die Gebirgskette von Schansi setzt aber ihren Zug nordostwärts, im Osten des Fenho, und seiner Zuflüsse, in mehreren Parallelen-Gliederungen durch ganz Schansi, bis nach Nord Pe tscheli fort, steigt dann wieder in mehreren Gipfeln[155]) zu ewiger Schneehöhe auf, und schließt sich dann dem Südsaume des Gobi-Plateaus und dessen Randgebirge in Südwesten von Peking an (s. oben S. 407).

Anmerkung. Marco Polo's Reiseroute durch das Alpengebirgland West China's, durch die Thäler des Fen ho, Hoangho und Weiho, auf der Straße von Peking, gegen S.W. über Singan fu nach Tschingtu fu in Szütschuan vor dem Jahre 1280. — Die Alpen-Kunststraße über den Pe Ling; die Passage über den Tapa Ling.

Im zweiten Buche seiner Mirabilia Mundi beginnt der berühmte Venetianer, nachdem er im ersten die allgemeine Beschreibung des nördlichen Mongholischen Reiches (Catai) beendigt hat, mit den speciellen Nachrichten über den Süden des Chinesischen Reiches (Mangi). Bei genauerer Betrachtung, sagt J. Klaproth, und damit stimmen auch frühere und spätere [156]) Untersuchungen überein, ergiebt sich, daß M. Polo fast überall nur diejenigen Städte nennt, die er selber besucht hat; und daß die Reihenfolge, in der er sie nennt, diejenige seiner eigenen Reiseroute ist. Dieses sehr interessante Resultat zeigt sich entschieden, in der hier anzuführenden Reihe von Daten, die dadurch sehr wichtig werden, daß sie über einen, uns nur aus allgemeinen Compilationen der Jesuiten beschriebenen, sonst aber von Reisenden neuerer Zeit gänzlich unbesuchten, nicht uninteressanten Strich

[155]) Magazin Asiatiq. T. II. l. c. p. 150 — 151. [156]) Conte Baldelli Boni Il Milione di Messer M. Polo l. c. T. II. p. 294 Not. 519 etc.

Digitized by Google

des Alpengebirgslandes von West-China, innerhalb des mittlern Hoangho-Systemes, die Bemerkungen eines Europäiſchen Augenzeugen, wenn ſchon aus dem Ende des 13ten Jahrhunderts mitheilen, die es nur bedauern laſſen, daß kein jüngerer Beobachter ihm gefolgt iſt, und der größte Theil jener merkwürdigen Alpengaue, daher, aller ſtatiſtiſchen Notizen ungeachtet, die wir darüber beſitzen, ſeiner wahren Natur nach, doch immer noch der Terra incognita anheim fällt.

Wir durchwandern dieſen Landſtrich nach dem Texte des Venetianers in der Waldelliſchen Edition [167]) und nach dem Commentare [168]) unſers Landsmannes, der die hier, wie es uns ſcheint, größten Schwierigkeiten und Dunkelheiten, größtentheils, durch ſeinen Scharfſinn und ſeine ſeltne orientaliſche Gelehrſamkeit glücklich beſiegte und begierig macht, auf einen fortlaufenden Commentar dieſer Art, zu dem deſſelben in vielen Theilen noch ſo ſehr bedürftigen, claſſiſchen und einzigen Werke des von jeher bewunderten, aber ſo ſelten verſtandenen, und bis heute weit mehr mißverſtandenen Autors, der darin gleiches Schickſal, wie früherhin ſein Vorgänger Herodotos, theilte.

M. Polo bemerkt ſelbſt, daß er in Aufträgen ſeines Gebieters und hohen Gönners, Khublai Khan, Reiſen in weite Fernen, wol auf 4 bis 6 Monat Zeit, in verſchiedene Provinzen von deſſen Reiche zurückgelegt; offenbar iſt gegenwärtiger Bericht eine derſelben, die von deſſen Reſidenz Kanbalu (Peking) ausging, und über folgende Hauptorte Nachricht giebt.

1) Puliſangan (Cap. XXVII.), d. i. Brücke des Sangkan Stroms. Von Kanbalu reiſet man 10 Millien (italiſche) gegen S.W., bis zur ſchönen Brücke Puliſangan. Sie beſteht noch heute, über den Lukeouho, einen rechten Zufluß des Pey ho, der in Oſten an Peking vorüberzieht. Jener Fluß heißt aber auch Sang kan ho. Hoen ho, oder Yom tim ho bei D'Anville). M. Polo, dem das Perſiſche, durch ſeinen längeren Aufenthalt in Balk und als Hofſprache geläufig war, der auch wol einen Perſiſchen Dolmetſcher als Reiſegefährten haben mochte, weil er oft Perſiſche Ausdrücke in ſeiner Beſchreibung gebraucht, nennt daher auch dieſe Brücke mit dem Perſiſchen Namen Puli Sangkan, d. i. die Brücke des Sangkan Stromes. Dieſer Strom ergießt ſich zum Ocean; viele große Schiffe mit Waaren ſegeln ihn, ſagt er, hinab. Die Brücke iſt nach M. Po-

[167]) Il Millione di Messer Marco Polo Viniziano sec. la Lezione Ramusiana illustr. e commentato dal Conte G. B. Baldelli Boni. Firenze 4. T. II. 1827. Libr. II. cap. XXVII — XXXVI. p. 235 — 247. [168]) J. Klaproth Remarques geographiques sur les Provinces occidentales de la Chine décrites par M. Polo in Nouv. Journal asiatique T. I. 1828. 8. p. 97. — 107.

Digitized by Google

los Urtheil ungemein schön, vielleicht die schönste der Welt. Sie ist 1300 Schritt lang, 8 Schritt breit, hinreichend um 10 Reiter neben einander passiren zu lassen. Sie ruht auf 24 Bogen und 25 Pfeilern, die im Wasser stehen, aus Serpentinstein sehr kunstreich erbaut, und reich mit Säulen, Marmorsculpturen ornamentirt. Am Aufgang steht eine große Säule, an deren Sockel ein großer Löwe liegt; auf der Säule liegt ein gleiches Ornament. — Die späteren Jesuiten nennen sie eine Marmorbrücke [**]), mit 70 Säulen auf jeder Seite, und dem schönsten Marmorgetäfel zur Seite, mit Sculpturen von Blumenwerk und Thierfiguren geziert. Sie sagen, die Brücke solle zweitausend Jahr alt seyn, 1688 aber bei großem Wassermangel des Stroms eingestürzt seyn. Nach Klaproth ward sie aber A. 1189 in 5 Jahren gebaut, und nachher mehrmals reparirt.

2) Giogiu, d. i. Tschotscheou (Cap. XXVIII.). Von dieser Brücke geht man 30 Millien (ital.) gegen Abend, immer zwischen schönen Gebäuden (Palazzi), zwischen Weinbergen und bebauten Feldern hin, bis zur Stadt Giogiu (Gouza bei Ramusio). Sie heißt heute Tschotscheou in Petschely (nicht Tso d. D'Anville, und darnach auch irrig auf allen andern, auch auf Grimms Karte). Die Stadt ist sehr schön, volkreich, hat viele Klöster mit Idolen, darin Kaufleute und Künstler ihre Waaren feil haben. Man webt hier schöne, seidene Zeuge. Goldstoffe und andere Gewebe. Hier sind viele Wirthshäuser für die Reisenden. Hier spaltet sich die große Heerstraße, gegen Westen nach Cataja, gegen Süden nach Mangi; wie damals zu M. Polo's Zeit, so auch noch heute, gegen W. durch Schansi, gegen S. durch Honan.

3) Taianfu (cap. XXIX), d. i. Taiyan fu (Taiyuan fu). M. Polo nahm den Westweg, er ritt 10 Tage zu Pferde, immer durch ein Land voll schöner Städte, Burgen, Weinberge, bebaute Felder. Von hier wird der Wein, sagt er, nach Catai ausgeführt, wo keine Traube wächst. Die Felder standen voll Maulbeerbäume, Seidenzucht war allgemein, die Einwohner wol gesittet, das Land voll Reisender, voll Verkehr. Er kam von Stadt zu Stadt, wo er überall Märkte voll Waaren und Handlung wahrnahm. Bis zur Hälfte des Weges, bis Achbaluch (ob Ak balk, d. i. die Weiße Stadt, vielleicht der Name eines Kaiserlichen Jagdschlosses? s. Asien Bd. I. S. 140 ꝛc.), reichte das Kaiserliche Jagdrevier des Groß-Khan, wo Niemand anders zu jagen wagt; daher hier das Wild auch zum großen Nachtheil der Saaten und Felder ungemein sich vermehrt hatte. Dann wurde die Stadt Taianfu, d. i. Taiyan fu, die Capitale des Königreichs (Reame), d. i. hier der Provinz Schansi, am Fenho Flusse

[**]) Baldelli Boni Il Milione etc. l. c. T. II. p. 236 Not. 305.

Digitized by Google

gelegen, alſo innerhalb des Stromgebietes des Hoangho wirklich erreicht. Sie iſt ſehr groß und ſchön, voll Handel und Künſte. Zumal Waffenfabriken ſind hier für das Heer des Groß-Khan. Auch Weinbau in Güte und Fülle, wenn ſchon nur im Stadtdiſtrict, nicht im übrigen Theile der Provinz, doch in ſolcher Menge, daß Catai damit verſehen wird (auch die Jeſuiten, der weit ſpäteren Zeit, verſahen ihre Miſſionen in China, von dieſen Weinbergen aus, mit dieſem Trank). Umher giebt es viele Früchte, Maulbeerbäume in Menge und ſtarke Seidenzucht. — Klaproth bemerkt, nach Chineſiſchen Daten, daß die dortigen Eiſenbergwerke[100]) die ergiebigſten in China ſind, zumal bei der Capitale ſelbſt, und in der benachbarten Umgebung gegen Süden, der kleineren Stadt Siu kéu hian. Dort ſind heute noch die Hauptfabriken für Säbel, Dolche, Meſſer, Meißel, Stahlarbeiten (gleichſam Solinger Waaren), die von da durch ganz China und die Mongolei verhandelt werden.

4) Pian fu (cap. XXX), d. i. Pin yang fu (Phing yang fu). Zu dieſer Stadt zu gelangen, die gegen Süden ebenfalls an Fenho im Schanſi liegt, wurden 7 Tagereiſen zu Pferde verwendet. Der Weg dahin führte, wie vorher, durch reich bebautes Land, wo überall die ſtärkſte Seidenzucht in Betrieb war. Nach der Chineſiſchen Sage ſoll ſie die Reſidenz des Urahnen der Chineſiſchen Kaiſer, Yao's (ſ. Aſien Bd. I. S. 159), vor drittehalbtauſend Jahren geweſen ſeyn.

5) Thaï gin (cap. XXXI), d. i. Phu tſin, in Weſt von Phu tſcheu fu, am Haangho. Von Pianfu ſind 7 Tagereiſen bis zu dieſem Fort, wo ein ſchöner Palaſt des König Dor, eines ſonſt unbekannten Regulo, von dem eine Anecdote erzählt wird. Das Fort hatte, unter der Sung Dynaſtie, im J. 1011, den Namen Taï thing erhalten, der ihm auch zu M. Polo's Zeit geblieben war. Auf dem Wege zu dieſem Fort, demſelben ganz nahe, wurde von ihm eine große Stadt Cacianfu paſſirt, deren Beſchreibung aber, wol durch einen Schreibfehler der Copiſten erſt nachher mitgetheilt wird, nachdem er den Caramoran überſetzt hat. Cacianfu (cap. XXXIII), liegt aber auf dem nordöſtlichen Ufer deſſelben; es iſt nach Klaproths Berichtigung[101]) Phutſcheu fu, das damals Hotſchung fu hieß, woraus die Mongoliſche Alteration in Cacianfu leicht erklärlich iſt. — Andre Commentatoren haben ſie auf andere Städte gedeutet, und ſind dadurch von der Hauptroute, die der Venetianer nimmt, ganz abgelenkt worden, ſo z. B. auch der Graf Baldelli Boni in ſeinem Commentar. Es war eine der Hauptſtädte von Schanſi, voll Handelsleute und Künſte, wo viele Seide gezogen und viele Arten köſtlichen Gewebes gemacht wurden.

---

[100]) Nouv. Journ. Asiat. I. c. T. I. p. 99.
[101]) Nouv. Journ. Asiatiq. T. I. p. 101. u. f.

Digitized by Google

6) Quenzanfu (cap. XXXII und XXXIV), d. i. Singan fu. Von Cacianfu zu dieser großen Stadt Quenzanfu, sind 7 Tagereisen, nach M. Polo (eben so weit sind Phutschen fu und Singan fu heutzutage aus einander gelegen). 20 Millien in S.W. des Forts Thaï gin, sagt M. Polo, habe er den Caramoran (d. i. Hoangho) übersetzt, einen Strom, der so groß, breit und tief sey, daß keine Brücke über ihn geschlagen werden könne; auch ist uns unterhalb jener oben genannten Schiffbrücke (s. oben S. 507) keine dergleichen abwärts desselben bekannt. Er ströme zum Ocean, es lagen viele Städte und Burgen an ihm; an seinem Ufer wachsen allerlei Gewürze (Zenzero), das Land sey mit Vögelschaaren bedeckt, zumal Phasane gebe es hier in so großer Menge, daß man sie sehr wohlfeil erhandeln könne. In der Nähe giebt es gewaltige Rohrwaldungen, Bambus, zu 1 bis 1½ Fuß Dicke, die man zu dem wichtigsten Hausgeräth und anderem verwende. — Auch heutzutage ist hier die gewöhnliche Ueberfahrt über den Hoangho, auf der großen Route nach Singanfu. Dann gehe der Weg immer gegen Westen, sagt M. Polo, durch viele Städte und Burgen, voll Handel und Wandel, durch Gärten, Felder, unter Maulbeerbäumen hin, wo viel Seidencultur. Die Einwohner beten Idole an; aber auch Christen, Türken, Nestorianer und Saracenen habe er da getroffen, weil damals, zur Zeit der Mongolischen Herrscher, alle fremde Handelswelt aus dem weiten Mongholen-Reiche freien Zutritt zu China hatte, der unter andern Regentschaften versperet ward. Auch sey hier gute Jagd.

Die große Stadt Quen zan fu, die M. Polo nun erreichte, ist das in aller Zeit berühmte Singan fu (oben S. 421, 510) die Capitale der Provinz Schen si. Zur Zeit der Mongholen hieß sie King tschao fu (auch Ngan si fu und Tschang gan; Hian yang zu Shihoangti's Zeit). Zur Zeit der Tang hieß sie bei Arabischen Autoren [82]) auch Cumdan, Khumdan, bei Chinesischen Situ.[83]), d. h. West-Residenz; Tang aber hieß der große Hauptsaal des Kaiserpalastes in dieser Stadt, daher die Dynastie der Tang selbst davon ihren Titel erhielt (Tang kong), wie die Türkische Dynastie zu Constantinopel von der Hohen Pforte. Aber, bei dem Persischen Autor Rachid eddin heißt sie, in dessen Beschreibung des Mongholen-Reiches, unter Khublai-Khan, Kin djang fu (Ken tchan fu [84])

---

[82]) Renaudot Anciennes Relations des Indes et de la Chine p. deux Voyageurs Mahometans etc. trad. D'Arabe. Paris. 8. 1716. p. 52, 72; Klaproth Tableaux historiq. de l'Asie p. 229.

[83]) P. Gaubil Histoire Chinoise de la Grande Dynastie des Tang in Mem. conc. l. Chinois etc. Paris 1814. 4. T. XVI. p. 369. Not. 271, 2. [84]) Description de la Chine sous la Dynastie Mon-

Digitized by Google

und daher auch M. Polo's ganz richtige Benennung derselben mit italienischer Schreibung des Lautes, die früher, aus Unkenntniß des Persischen Autors, dem Venetianischen Reisenden, wie so vieles Andre, als Irrthum und Fehler aufgebürdet wurde.

Quenzanfu war damals, nach M. Polo's Bericht, eine große und berühmte Stadt, mit sehr viel Handel und Gewerbe, Seidenfabriken, wo viel Goldstoffe gewebt und alles gearbeitet wurde, was das Kaiserliche Heer bedurfte. Die Waaren hatten wohlfeile Preise; die Einwohner sind Idolenanbeter. Fünf Millien vor der Stadt stand ein Prachtpalast des Mangala (Mangkola b. Chinesen, Mingkin b. Rachid eddin), des dritten Sohnes Khublai Khans, der 9 Jahre hindurch von seinem Vater zum Nganfi Vang, d. i. Vicekönig, von Shensi eingesetzt ward, und im Jahre 1280 starb. M. Polo's Reise, der ihn dort lebend fand, muß also, wie sich hieraus ergiebt, vor diesem Jahre statt gefunden haben [105]). Dieser Palast war von einem großen Jagdreviere umgeben, in einem weitläufigen Garten mit Hainen, Bächen, Fontainen, Vogelbehältern; eine Mauer von 5 Millien Umfang schloß diesen ein. Der Palast enthielt eine Menge Säle und Gemächer, prachtvoll eingerichtet, mit Azur und Gold ausgemalt, und dem schönsten Marmor verziert. Der Prinz, sagt M. Polo, sey gleich seinem Vater ein gerechter Regent, bei seinen Leuten geliebt, ein Freund von Jagd und Vogelfang.

Die Jesuiten-Berichte [106]) sagen in neuerer Zeit, daß diese Stadt, einst Jahrhunderte hindurch die alte Residenz der Kaiser noch heute, nächst Peking, eine der schönsten Städte China's sey, der Sitz hoher Magistraturen. Die Mauer, mit Thürmen flankirt, die Pfeilschußweit aus einander stehen, habe 4 Lieues Umfang, stehe im Viereck und habe prachtvolle Thore. Das Innere der Stadt ist weit schlechter bebaut als Peking, ein Theil derselben ist Garnisonsstadt für Mandschutruppen; auch sieht man daselbst noch Reste eines alten Palastes. Pater Martini [107]) nennt, in dieser Stadt, die amphitheatralisch am Wei ho Ufer emporsteige, noch Reste von 7 Palästen, und viele alte merkwürdige Königsgräber, auch mehrere von den älteren Kaisern in der Umgebung ausgegrabene Seen, zur Kurzweil mit Lustschlössern versehen, auch mit Canälen unter sich verbunden, und einen, auf welchem sie, gleich den Römischen Kaisern in ihren Naumachien und unter Wasser gesetzten Amphitheatern, Scheingefechte zur Uebung der Matrosen

---

gole traduite du Persan de Rachid-Eddin et accompagnée de Notes p. Jul. Klaproth. Paris. 8. 1833. p. 40.

[105]) Nouv. Journ. Asiat. l. c. T. I. p. 103, 104. [106]) Du Halde Descr. de la Chine T. I. p. 220 etc. [107]) Novus Atlas Sinensis l. c. fol. 47. etc.

Digitized by Google

und Seetruppen veranstalteten. Das Wasser des Wei ho ist nach ihm schon hell und klar, vermag aber nicht bei dem Einfluß in den Safranstrom (Croceus, d. i. der gelbe Strom, Hoangho) diesem seine Trübe zu nehmen. Sollte es in dieser Stadt noch Monumente seiner frühern Glanzperiode aus dem III. Saec. vor Chr. Geb., aus der Zeit des zweiten Punischen Krieges geben? wo hier einer der größten Regenten des Reiches, Tshin Schihoangti (er stirbt im Jahre 210 v. Chr. G.)**), seinen Hof hielt, durch dessen Thaten und Herrschaft erst der Name der Thsin (Tsinae bei Ptolem, d. i. der Chinesen) berühmt ward. Große Architecturen führte dieser Monarch entlang am Ufer des Weiho auf; Martinis Nachricht scheint fast auf dergleichen hinzudeuten. Das Volk in dieser Gegend ist weit tüchtiger, robuster und tapferer als in andern Provinzen Chinas, die Gebirgslandschaft umher ist ungemein angenehm, ein wildreiches Revier.

7) Route nach Sindyfu (Cap. XXXV. und XXXVI.), d. i. Tsching tu fu. Vom Palaste Mangalas, sagt M. Polo, reitet man 3 Tage gegen W., durch gleichbebautes Land voll Städte und Burgen. Dann aber tritt man in eine Landschaft voll Gebirge und Thäler, Cunchin (?) genannt. Dies Gebirge ist ungemein bevölkert von Idolanbetern, die auch das Land bauen und von Jagd leben, denn bei ihnen giebt es sehr viel Wild, Tiger (Leoni, s. oben S. 416), Bären, Luchse, Damhirsche, Rehe u. s. w. Man hat 20 Tagereisen immerfort in diesem Gebirgslande zu machen, und kommt über viele Berge, Flüsse, Thäler, doch überall sind Städte und Herbergen, bis zur Grenze von Mangi (d. i. Süd-China, Maha Chin, groß Chin, die später zu Catai gefügte Eroberung Khublai Khans, die er der Song-Dynastie entriß). Hier in einer nun beginnenden Ebene (pianura) wird wieder ein sonst unbekanntes Achbaluch genannt (s. oben S. 515; es muß in der Nähe, westwärts der heutigen Capitale Hantschungfu von Schensi gelegen haben, nach Klaproth der jetzt zerstörte Ort Pematsching, d. h. weißes Pferd).

Das Land ist hier wieder sehr stark bevölkert, sagt M. Polo; überall ist Handel und Gewerbe, und Anbau. Hier wächst der Zenzero (Ingwer?), der durch ganz Catai verführt wird, auch Korn und Reis wird in großer Menge in dieser Thalebene gebaut, die 2 Tagereisen anhält und dicht gedrängt ist voll Ortschaften (es ist das Thal des obern Laufes des Han Kiang, oder Jún Kiang, s. oben S. 421). Vom Ende dieser bebauten Thalebene (ein hohes Alpenthal) hat man noch 20 Tagereisen bis Sindyfu zu machen, davon die erste Zeit ebenfalls durch viele Thäler, Berge und Wälder führt, die aber überall bewohnt sind, von Idolanbetern, die von ihrem Kornertrag

**) Tableaux histor. de l'Asie p. 34.

Digitized by Google

und von Jagd leben; denn auch hier ist dasselbe Wild in Menge, wie schon oben gesagt ist. Doch hier fängt man auch schon Moschusthiere. Zuletzt erst tritt man in die Grenze von Mangi in Sindyfu (Tsching tu fu, s. oben S. 413) ein. — Die Nachweisung der Route durch diesen weitläuftigen Strich, jenes höchst merkwürdigen Chinesischen, reichbevölkerten und reichcultivirten Alpengebirgslandes, das auf eine sehr frühe Civilisation jener Gegenden zurückschließen läßt, ist allen frühern Commentatoren der Berichte des Venetianers unmöglich gewesen. Sie läßt sich aber nun, nach dem, was schon früher der hier gut bewanderte Pater Martin Martini[169]) angegeben, und nach Klaproths Erläuterung[70]), zu der die Khienlongsche Chinesische Karte[71]) die vollständigsten topographischen Aufschlüsse giebt, auf das sicherste verfolgen. Von Singan fu geht auch heute kein grader Weg gegen S.W. nach Tsching tu fu; man würde dann den Schneerücken des Tai pe Schan, wie auf Grimms Karte von Hoch-Asien deutlich zu sehen ist, übersteigen müssen; eben so wenig zu M. Polos Zeit. Man reisete erst im Thale des Wei ho, gegen West, aufwärts, über Mei bis Pao ki hian. Diesem Orte gegenüber, auf dem Südufer des Weiho, liegt das Fort Imen tschin (es fehlt bei D'Anville und Grimm). Mit dieser kleinen Feste beginnt eine höchst merkwürdige Kunststraße über jenes Alpengebirgsland, die etwa 20 geogr. Meilen (420 Li, hier wol zu 250 Li auf 1°) weit, über die wildesten Felshöhen und Gebirgsströme hinweg, zuletzt am Helung Kiang (Kelung K. irrig bei Grimm) hinweg führt, und erst im S. bei dem Fort Kitheou kuan endet, das nur 5 Li im N.W. von Pao tsching hian, oder 60 Li im N.W. der Capitale Han tschung fu, am obern Han Kiang, in Schensi liegt. In der Mitte dieser Alpenstraße, welche an Länge die Europäischen, z. B. die Simplonstraße, weit übertrifft, liegt, etwa wie der Flecken Simplon auf der Culmination des Passes, so hier die Station Sung lin ju (Sunglin-y bei Grimm); die absolute Höhe über dem Meere ist uns unbekannt. Die Lage ist im innersten Westwinkel der Provinz Schensi; das Gebirge gehört zur Parallelkette des Peling; wir können sie daher die Alpenstraße des Peling nennen.

Diese Kunststraße über den Wasserscheidezug zwischen Hoangho und Ta Kiang (zwischen Weiho und Han Kiang) ward im III. Saec. n. Chr. Geb. erbaut, zum Theil auf Pfeilern, zwischen denen die

---

[169]) Pat. Martin Martini Nov. Atlas Sinensis. Ed. Amsterd. Fol. 1655. fol. 49.

[70]) Nouv. Journ. Asiat. l. c. T. I. Not. I. p. 105 etc.

[71]) Carte de l'Asie Centrale. Ed. p. Klaproth Paris 1832.

Digitized by Google

wilden Gebirgswasser hindurchströmen. Die alten Fundamente derselben, wurden, im Jahre 1392, also durch die Ming-Dynastie, restaurirt.

Der Pater Mart. Martini hat ihre Lage, wie eine chaussirte Allee, auf seiner Karte der Provinz Schensi, obwol roh, gezeichnet (bei D'Anville und auf Khienlongs Karten vermißt man sie), und giebt folgende, wie es scheint auf eigener Anschauung beruhende Nachricht von ihr. Zwischen den Capitalen von Schensi (Singanfu) und Szütschuan (Tching tu fu) ist so wildes Gebirgsland, voll hoher Berge und tiefer Klüfte, daß man in frühern Jahrhunderten, um von einer Stadt zur andern zu gelangen, gewaltige Umwege gegen S.O., durch Honan, zu nehmen genöthigt war, und 2000 Stadien zu umgehen hatte, um die directe Distanz von nur 800 Stadien zurückzulegen. Deshalb wurde unter Lieupang (Lieoupi bei Klaproth [72]), ein Usurpator, der sich zum Herrscher von Chou, d. i. West-Szütschuan, aufwarf, und im Jahre 220 n. Chr. Geb. seine Residenz zu Ytscheou (s. oben S. 414) nahm, von einem seiner Kriegsobristen (Changleang bei Pater Martini) dieser Gebirgsweg gebahnt, der dazu die Arbeit seines ganzen Heeres von hunderttausend Mann verwendet haben soll, indem er jedem Corps desselben die Abtragung eines Theiles der Berge und ihre Durchbrechung auftrug, so daß der Weg oft zwischen steile, hohe Felsmauern hindurchgeführt wurde, die ihm kaum von oben herab noch Tageslicht gestatteten (also durchgebrochene Felsgallerien, wie auf der Simplon und andern Europäischen Alpenstraßen). An andern Stellen mußten hölzerne Balken untergelegt und Brücken von einem Berge zum andern über die Klüfte hinüber geführt werden. In vielen der eingehauenen und eingebohrten Felslöcher wurden die Tragebalken befestigt; andere wurden gebrochen, um den wilden Gebirgswassern unter der Straße einen unschädlichen Abzug zu verschaffen. In zu breiten Thalklüften wurden Säulen und Pfeiler errichtet, und über diese die Kunststraße schwebend hinweggeführt. Wol ein Drittheil der Straße ist über solche Brücken geführt. Nicht überall sind sie so gar hoch wie zuweilen, wo das Hinabblicken in die Tiefe dem Wanderer ein Grausen erregt. Auf dieser Straße können vier Reuter nebeneinander ziehen, an bequemen Stellen sind Dorfschaften und Gasthäuser angelegt. Die ganze Straße ist mit Erde überschüttet, zur Sicherheit der Reisenden; auch auf den Brücken, und diese haben zur Seite hölzerne und eiserne Lehnen, und hie und da Ausbaue oder Erker. Diese Straße ist bis heute, sagt Pat. Martini, gut unterhalten; die Chinesen nennen sie Cientao, d. i. der Stutzelweg, die Pfeilerstraße. Etwa 3 kleine Stunden (40 Li) vom Ende dieser Kunststraße tritt der Weg etwa bei Mianhian (Mian auf Grimms Karte), in die Thalebene des obern

[72]) Tableaux histor. de l'Asie p. 74.

Digitized by Google

Han Kiang ein, die nun, aufwärts, gegen S.W. bis Chin sinan fu verfolgt wird. Dies ist die erste Station, die auf der Südgrenze der Provinz Schensi, und am Nordeingange der Provinz Sz ütschuan liegt.

Von hier erhebt sich wieder von neuem ein hohes Gebirgsland; es ist der Parallelzug des Tapa Ling (s. ob. S. 407, 421), dessen schneereiche Höhen hier ganz in der Nähe überstiegen werden mußten. Im S.W. von dem genannten Grenzorte, 3 Stunden (40 Li) fern, wird, in der Chinesischen Reichsgeographie, der sehr hohe und steile Tschhao thian Ling [173]) als Passageberg genannt, über den es gegen S.W. zur Stadt Kian tscheou (unter 32° N.Br.) geht. Doch vorher hat man erst die Stadt Tschao hoa (bei D'Anville und Grimm) als Station zu passiren, die am Eingange des Kialing-Kiang-Thales liegt, dessen Strom der He schui Kiang, gegen S.O., über Pao ning fu vorüberrauscht, um sich in den großen Kiang zu ergießen. Derselbe Weg, wo aber keine Kunststraße mehr nach Art der oben genannten gebahnt zu seyn scheint, ist es, den M. Polo, wie oben gesagt, zum zweiten male, auf 20 Tage durch Gebirgsland zurücklegt, höchst wahrscheinlich auch über Pao ning fu, wenn er diese Stadt auch nicht insbesondere namhaft macht; und von da führt der Weg immer noch über Alpengebiet, wenn auch über milderes und durch stark bevölkerte und bebaute Thäler, bis zur fruchtreichen, weitern Thalebene von Tsching tu fu (oben S. 413).

4. Unterer Lauf, Fortsetzung; in der Niederung. Die alte Bifluenz, das Land der Ueberschwemmung, der Canäle, in Schantung und Kiangnan; die Ueberfahrten.

Der untere Lauf des Hoangho wird bis zur Stadt Honan noch zur Seite von Gebirgen begleitet; dann aber tritt er in Lombardische Ebene ein, und fängt von Kaï fong fu an das Flachland durch gewaltige Ueberschwemmungen zu verheeren; deshalb man von hier, seit den ältesten bis in die neuesten Zeiten, versucht hat, seine Gewalten durch Wasserbauten aller Art zu bändigen. Hier beginnt das Land der Canäle.

Noch in dem obern Laufe bis zu seinem Austritt aus der Chinesischen Mauer, schon oberhalb Lan tscheou in Kansu, hat der Strom wie alle Alpengewässer ein sehr helles, klares Wasser. Mit der Umspülung des Landes der Ordos wird es lehmig.

[173]) Nouv. Journ. Asiatique l. c. T. I. p. 107.

Digitized by Google

dunkelgelb gefärbt, gleich dem Tiber und Mainstrom; er soll davon seinen Chinesischen Namen Hoang (d. h. gelb, croceus, daher bei den Missionaren auch der Safftanstrom genannt, vergl. ob. S. 493) erhalten haben, wie seinen Mongolischen Kara moran (von Kara, dunkel, trübe), den auch M. Polo gebraucht. Doch zuweilen, bei außerordentlichen Umständen, soll auch das Wasser des mittleren Laufes seine Natur ändern. So erzählten die Annalen [74]), daß im Jahre 1296, in Folge eines sehr starken Erdbebens, die Wasser des Hoangho, die schon bei Lantscheou trübe zu seyn pflegten, während 3 Tagen, auf einer Strecke von 300 Li, sich ganz hell und klar gezeigt hätten, was für ein sehr gutes Omen galt; daher viele Gratulationen bei Hofe einliefen; aber im sechsten Monat darauf sey große Dürre im Lande erfolgt, die vielen Menschen das Leben gekostet.

Die gefahrvollen Ueberschwemmungen des Hoangho und seine Zerstörungen in den Provinzen von Schensi, Schansi und Honan, sollen seit der frühesten Entwässerung in den Fabelzeiten durch Yu, in den Zeiten Yao's (s. Asien Bd. I. S. 159), ungemein gemindert seyn. Solchen anfänglichen, traditionellen, ersten Regulirungen seines Stromlaufes, durch Wegschaffung jener Hemmungen, mögen viele andere wirkliche gefolgt seyn. Die Umgebung der Stadt Honan [75]), deren Lage im schönsten Lustgarten Chinas, der Chinese für die Mitte der Welt hält, scheint wegen ihres Hügelbodens noch nicht den verderblichsten Zerstörungen des Stromes unterworfen zu seyn, die nur wenig weiter, stromab, wie die Geschichte erzählt, schon die Gegend der Capitale und des letzten Asyls der Kin-Dynastie [76]) zerstört hat, dieselbe welche früher unter dem Namen Loyang [77]), als Residenz der Dynastie der Soei, im III. Saec. und der Thang, als ihre zweite Capitale, nach Singan fu (seit dem J. 734) [78]), berühmt war, welche seit der Dynastie der Ming aber Kai fong fu heißt.

Kai fong fu, eine sehr große Stadt, die heutige Capitale von Honan, liegt nur eine kleine Stunde fern vom Süd-

---

[74]) Mailla Hist. Gen. de la Chine T. IX. p. 464.
[75]) Nov. Atlas Sinensis l. c. fol. 61, 65. [76]) P. Gaubil Histoire de Gentchiscan et de la Dyn. des Mongols l. c. p. 50.
[77]) Klaproth Tabl. histor. de l'Asie p. 74, 187. [78]) P. Gaubil Histoire Chinoise de la Grande Dynastie Tang in Mem. conc. l'hist. des Chinois T. XVI. p. 26.

Digitized by Google

ufer des Hoangho, aber in einer sehr niedern Gegend, an einem südlichen Arme desselben, den Pater Martini, Pian nennt (eben so heißt öfter die Stadt in frühern Zeiten). Der Strom des Hoangho steht aber in seinem Niveau, wie dies die Wasserwage, sagt Pater Martini, beweiset, viel höher als die Lage der Stadt; also ganz so, wie der Po-Spiegel in der Lombardei höher steht, als die Dächer der an seinen Ufern entlang gebauten Städte. Daher denn, sagt der Pater Martini, das Stromwasser durch ungeheure Dämme aus Quadersteinen, mehr als 20 geogr. Meilen (300 Stadien, 30 Lieues bei Du Halde) [79]), am Ufer erbaut, gebändigt werden mußte. Diese Dämme wurden in dem Rebellionskriege, 1642, bei einer lange dauernden Belagerung der Stadt, die ein General der Ming-Dynastie commandirte, thörichter Weise durchstochen, weil er dadurch den Rebellen-Litsching in seine Gewalt zu bringen hoffte. Aber er that sich selbst den größten Schaden, denn der größere Theil des Rebellenheeres, der außerhalb der Stadt stand, zog sich bei Annäherung der Ueberschwemmung auf die nahen Hügel zurück, und nur 10,000 von ihnen kamen um, dagegen wurde die ganze Stadt unter Wasser gesetzt, und 200,000 Menschen derselben fanden in den Wellen ihr Grab. Auch Kaiser Khanghi ließ, späterhin, einmal die Uferdämme dieses Hoangho durchstechen, um in Honan einen Rebellen zu ersäufen; mit ihm wurde eine halbe Million Menschen, erzählt Barrow [80]), weggeschwemmt, und darunter auch mehrere Missionare, die in Kaifong fu ihre Missionen hatten, daher das Sprichwort der Chinesen, die Ueberschwemmungen des Hoangho seyen ärger als Krieg, Hunger und Pest. Wahrscheinlich hat sich seitdem auch der Lauf des südlichen Armes des Hoangho, der Pian, den Pater Martini noch auf seiner Specialkarte von Honan [81]) gezeichnet hat, geändert, denn in den spätern Karten der Jesuiten-Aufnahme fehlt er; zu dem Hoangho im Norden der Stadt Kaifong fu setzte der Pater aber ausdrücklich die Worte: Crocei fluvii pars. Leider hat Pater Gaubil bei seiner Durchreise durch Kaifong fu (im Frühling 1723) [82]), das nach jener

---

[79]) Du Halde Descr. de la Chine I. p. 208. [80]) Barrow Travels in China. Lond. 1804. 4. p. 514. [81]) Honan Imperii Sinarum Provincia quinta, Tab. Nov. Atlas Sinens.
[82]) P. Gaubil Extr. du Journal de Voyage de Canton à Peking in

Digitized by Google

furchtbaren Catastrophe doch wieder aufgebaut wurde, wenn auch schlecht genug, sich nur anderthalb Tage dort aufgehalten, und nach ihm hat kein Europäischer Beobachter jene Gegend besucht. Er sagt die Stadt liege unter 34° 51′ N.Br., nach seiner Beobachtung, 1½ Lieue im Süden des Hoangho. Die Stadt sey sehr groß von Umfang, aber schlecht gebaut, wenig volkreich; dagegen sey 4 Lieues im Süden derselben ein Marktort entstanden, der für eine große und schöne Stadt gelten könne. Einige Tagereisen im Norden der Stadt Kai fong fu, auf dem Wege nach Peking zu, sey das ganze Land nur ein Moraſt. Im Süden von Kai fong fu, auf der Straße nach Hupe, sey unabsehbare Plaine, ein Land wundervoll bebaut, bedeckt mit Ortschaften und Städten, von unzähligen Wegen mit Alleen begleitet durchzogen. Die Hauptstraße ziehe, höher gelegen als die andern, auf Dämmen hin, und sey dadurch von den andern unterschiedbar; von Stunde zu Stunde bezeichnen Meilenzeiger die zurückgelegten Distanzen, und überall sind Wirthshäuser, in den Städten große Hotels zur Aufnahme der Reisenden eingerichtet. Jedermann bringt hier sein Bett zum Nachtlager mit, führe der Europäer auch noch seinen Koch bei sich, so reise man hier bequemer, wie selbst in der Mitte von Frankreich. So weit Pater Gaubil, dessen Schilderung von Honan im untern Hoangholande uns lebhaft in die schöne Lombardische Ebene versetzt hat, die nur einem zusammenhängenden Garten gleicht.

Von hier, dem Niederlande, beginnt überhaupt schon die so merkwürdige Wanderung des Stromlaufes, wie beim Nillaufe unterhalb Memphis (s. Erdk. Afrika Th. I. S. 814 u. folg.), und Einiges lehrt uns darüber auch der Gang der Geschichte.

Hier war einst die große Stromscheidung, nach welcher ein Nordarm des Hoangho gegen Nordost zu den Zeiten Yu's (s. oben S. 509, Asien Bd. I. S. 159), und bis in die Zeiten der Han-Dynastie, aus Honan, über das Land von Tai ming fu und Ho kien fu[83]) durch den Golf von Lien-

---

P. K. Souciet Observations Mathematiques Astronomiq. etc. Paris 1729. 4. p. 132, 134.

[83]) P. Gaubil Histoire de Gentchiscan et de la Dynastie des Mongols etc. Paris 1739. 4. p. 285.

Digitized by Google

ung hoch, in den Golf von Petscheli (unter 38 N.Br.) floß, der gegenwärtig als solcher nicht mehr (nur in einem Theile des Wasserlaufes des Weiho, gegen N.O., der weiter nordostwärts unter dem Namen Laotschang zum Systeme des großen Kaiser-Canals gehört, noch Spuren zeigend) existirt, wenn er schon früherhin der einzig beschiffte war, wie der Pelusische Nilarm, der zu Alexander des Großen Zeit, dessen Griechische Flotte von Phöniciern geleitet, nach Memphis trug, gegenwärtig aber nur noch ein Schlamm-Canal ist (s. Afrika Erdk. Bd. I. S. 824, 825, 853). Unter Kaiser Vouti [84]) (er stieg im J. 117 v. Chr. Geb.) weiß man, aus den Annalen, daß dieser Nordarm des Hoangho bei Caitscheou fu im District Tai ming fu, in Petscheli, vorüberfloß, den Weiho (Ouei h. P. Gaubil), im Territorium von Tong tschang fu, auf Schantung aufnahm, und in das Meer von Petscheli zwischen 38½ bis 39° N.Br. führte, 1° in O.L. v. Peking; daß man aber nach Kaiser Vouti diesen Lauf bald gegen Petscheli, bald gegen Schantung abgeändert habe.

Der Südarm dieser Bifluenz des Hoangho, der gegenwärtige große, einzige Hauptarm desselben zum Meere, gegen S.O. ziehend (unter 34° N.Br. zum Meere mündend), wird, damals, nicht besonders genannt, wol weil er nicht beschifft werden konnte; denn es ist nicht wahrscheinlich, wenigstens nach der Terrainbildung, daß er ganz gefehlt haben möchte, und der Strom nur allein jenen nördlichen Erguß zum Golf von Petscheli gehabt haben sollte. Obgleich uns darüber keine hinreichende, positive Daten bekannt sind: so ist es doch höchst wahrscheinlich, daß, damals, die jetzige Provinz Shantung und der Südtheil von Petschely, das Delta-Land des Hoangho war, also eine vorliegende Insel, deren isolirte Gebirgsgruppe Thai, ringsum, von einer weiten, jünger aufgeschwemmten Ebene umgeben, erst nach und nach zusammengewachsen ist mit dem Continente, so wie der Golf von Petscheli und das Hoanghai, oder gelbe Meer, die früher hier größere Golfen bildeten, durch die mitgeführten Schuttmassen des Hoangho ausgefüllt wurden.

Die Annalen der Tang-Dynastie geben uns über jenen Nordarm der Hoangho-Bifluenz interessante Auskunft,

[84]) P. Gaubil Hist. l. c. p. 285.

Digitized by Google

aus der Mitte des VIII. Jahrhunderts, wo derselbe noch vollkommen Bestand hatte, wodurch die Daten aus der frühern Han-Dynastie vollkommen bestätigt werden.

Um das Jahr 732, und die folgende Zeit, machte der Hoangho große Ueberschwemmungen in der Nord-Provinz (Petscheli) [85]). — Er durchzog also, damals noch, wie zur Zeit der Han, die Südgrenze dieser Provinz gegen Schan tung. — Wirklich strömte er, in jener Zeit, von Kaifong fu (in Honan) nach Tung tschang fu (in Schan tung, wo jetzt der Nordlauf des Canals zum Peho, im Norden der dortigen Culmination des Schleusenbaues, seit Ende des XIII. Saecul. ausgegraben [86]) ist), und von da zog er durch den District Ho kien fu (an der Südgrenze Petscheli's), also gegen Nordost, und ergoß sich in das Meer von Petscheli. Damals, im J. 734, wollten die Kaiser ihre Residenz Singan fu den Hoangho-Strom weiter abwärts, nach Loyang (Kaifong fu, s. oben S. 523) verlegen, weil die Schwierigkeit des Flußtransports, zumal des Reis (darin alle Abgaben der südlichen und östlichen Provinzen in die Residenz entrichtet wurden), gegen den contraizen Stromlauf immer beschwerlicher wurde. Ein Groß-Mandarin wollte diesem Mangel durch verbesserte Flußschiffahrt, Canalgrabung und veränderte Transportmittel abhelfen, wodurch er die Barken, die mit Reis, Kupfer und andern Bedürfnissen beladen, vorzüglich aus der südlichen Provinz Kiangnan (wo gegenwärtig die Mündung des Hoangho liegt) und andern Landschaften auf diesem großen Umwege den Transport zu besorgen hatten, über Loyang bis Singan fu fortzuhelfen willens war. Wirklich kamen 10 Jahre später, nach denselben Annalen [87]), im Jahre 743, schon Barken mit Proviant aller Art aus den südlichen Provinzen auf den Canälen von Kiangnan über Schantung durch Petscheli nach Loyang in Honan, und von da den Hoangho aufwärts, zu Singan fu, in dem großen See an, dessen Ufer man zu ihrer Ausladung mit Magazinen versehen hatte. Man sprach von einem Berge, den man durchschnitten habe, um einen Canal hindurch

[85]) P. Gaubil Hist. Chinoise de la grande Dynastie des Tang l. c. Mem. T. XVI. p. 26. [86]) Klaproth Descript. du grand Canal de la Chine, extraite d'Ouvrages Chinois in Mem. relat. a l'Asie T. III. 1828. p. 326. [87]) P. Gaubil Hist. etc. des Tang l. c. T. XVI. p. 37.

Digitized by Google

zu führen. Wo? wird nicht geſagt. Im Jahre 755 ergoß ſich der Hoangho noch immer in den Golf von Peking [88]), und viele Jahrhunderte hindurch bildete dieſer Nordarm eine natürliche Grenzſcheide der Völker und Staaten, im Norden (z. B. zur Zeit der Goei-Dynaſtie) von den mittlern Chineſiſchen, oft vielfach unter ſich getheilten, Staaten. Zu welcher Zeit jener Nordarm aber gleich dem Peluſiſchen Nordoſtarme des Nils, verkümmert, und ſo verſchwindet, daß er endlich durch Canalführung zwiſchen Peiho und Weiho erſetzt, oder für die Zwecke der Nordreſidenz umgewandelt, oder eingerichtet, abgelenkt, werden mußte, oder konnte, darüber finden wir keine hinreichende Auskunft, obſchon die Annalen der Mongolen und Chineſen darin einſtimmig [89]) ſind, daß der Anfang jener wirklichen Canaliſation im Norden des Hoangho bis Peking, im Jahre 1289, dem Genieblick des großen Khubilai Khan zuzuſchreiben ſey.

Nur ein einziges Factum wird uns, aus der Periode der Song, die zwiſchen der Tang-Dynaſtie und der Mongolen-Dynaſtie herrſchte, angeführt, nämlich daß Kaiſer Chintſong [90]) (er ſtirbt im Jahre 1084) den Nordarm des Hoangho verſtopfen ließ, warum? wird nicht geſagt. Es iſt aber leicht begreiflich, daß er ſeinen feindlichen Nordnachbaren, den drohenden Gebietern von Nord-China, den damaligen Khitan unter der Leao-Dynaſtie, jede Zufuhr abſchneiden wollte, und daher in der Verzweiflung bei ſeiner ſchon ſinkenden Herrſchaft zu dieſem Rettungsmittel griff.

Nur das einzige Datum, vom Jahre 1282, das Pat. Gaubil in der angeführten Mongolengeſchichte mitgetheilt, möchte jedoch beweiſen, daß auch noch zu Khublais Zeit jener Nordarm vorhanden war, aber nur mit großer Noth noch zum Transport dienen konnte; denn es wird geſagt: der Kaiſer Khublai, der ſeine Reſidenz ſchon nach Peking verlegt hatte, wohin alſo nun die Hauptſchiffahrt aus dem Reiche, und nicht mehr, wie-

---

[88]) Tableaux historiques de l'Asie p. 215 und Tabula X. etc.

[89]) P. Gaubil Hist. de Gentchiscan etc. des Mongols l. c. Paris 1739. 4. p. 196, 210; Mailla Hist. Generale de la Chine etc. T. IX. p. 439; Klaproth Descr. du grand Canal de la Chine extraite d'Ouvrages Chinois in Mem. relat. a l'Asie T. III. p. 318.

[90]) P. Gaubil Hist. de Gentchiscan etc. l. c. p. 283.

Digitized by Google

früher, westwärts, nach Singanfu zu dirigiren war, ließ 60 große Schiffe bauen, um aus den südlichen Provinzen über das Meer nach Petscheli die Provisionen von Reis und andern Bedürfnissen zu schaffen. Vorher transportirte man sie mit großer Mühe, Noth und Kosten auf den Flüssen. — Dies konnte wol auf keinem andern, als auf dem wahrscheinlich seit so vielen Jahrhunderten sehr seicht gewordenen und verschlammten Nordarme geschehen seyn. Wirklich heißt es weiter in Pat. Gaubils Note zu jener Stelle, früherhin hatte man die Waaren aus dem Hoangho geschifft, in den Weiho (oder Yu), und führte sie auf gemischtem Land- und Flußtransport weiter; was aber zu kostspielig war, daher Khublai Khan den Meertransport begünstigte. Der Weiho war also damals schon zum Theil an die Stelle des verschlammten Nordarmes getreten; er ist wol, in seinem untern Laufe, ebenfalls als eine linke Abspaltung des untern Theiles vom Nordarme anzusehen, und jener große Moraſt, den Pat. Gaubil im Norden von Kaifongfu mehrere Tagereisen weit auf dem Wege nach Peking bemerkte, ist wol höchst wahrscheinlich als das alte Schlammbette des Hoangho-Nordarmes anzusehen.

Indeß hatte aber der Südarm Zeit gehabt, auf einem etwas kürzern Laufe (von Kaifongfu an zum Ocean sind 75 geogr. Meilen), als der Nordarm, also mit stärkerem Gefälle, seine Stromrinne in directer Linie, gegen S.O., mehr auszuarbeiten, und dahinwärts scheint nun die Tendenz der großen Wasserfluthen und Ueberschwemmungen in den folgenden Jahrhunderten immer entschiedener ihre Normalrichtung genommen zu haben, so daß von einem Nordarm in neueren Zeiten gar nicht mehr die Rede ist. Dies ist insbesondere der Fall, seitdem dort das alle Terrainverhältnisse umgestaltende große Canalsystem, wie dies auch anderwärts im Nil-Delta, an den Po- und Rheinmündungen, und selbst in weit kleinerm Maaßstabe schon auf dem Boden des alten Latium sich zutrug, auch alle hydrographischen Verhältnisse wechseln machte. Von dem großen Kaiser-Canal, der noch so viele andere Fluß-Systeme Chinas, auch das des Ta Kiang durchsetzt, kann erst weiter unten die Rede seyn.

Die schiffbare Mündung des Hoangho ist also seit der ältesten Zeit bedeutend gegen den Süden, von 38° bis 34°,

Digitized by Google

also um 60 Meilen Weges gewandert, und jene alte Bifluenz hat aufgehört, wenn der obere Lauf des Weiho nicht etwa noch durch jene Moraſtgegend, mit dem Norduſer des Hoangho in der Nähe von Kaifongfu oder dem benachbarten Yfonghien, connectirt. Es ſteht aber dem Südarm wol eine noch ſüdlichere Wanderung bevor, ehe der Kreislauf dieſes Wanderns vollendet iſt, und vielleicht mag, wie bei dem Nil, die Zeit der Rückkehr in die ältern verlaſſenen Bahnen (ſ. Afrika Erdk. S. 853 u. f.) nicht mehr fern ſeyn.

Kaiſer Khanghi [191]), der ſich während ſeiner Regierung zu Anfang des XVIII. Jahrhunderts, ſehr viel mit dem Waſſerbaue abmühete, weil dies, wie er in ſeinem eigenen Memoire darüber bemerkt, zu den Pflichten eines guten Regenten gehöre, beabſichtigte vorzüglich den Waſſern des Hoangho nach Norden einen Abfluß zu geben, um dadurch ſeinen Ueberſchwemmungen nach Süden hin zuvorzukommen; er ließ deshalb auch die Waſſer des ſüdlichen Tſingkeou und des Sees Hungtſeu reguliren, folgte aber nicht dem Rathe anderer Waſſerverſtändigen, die es für beſſer hielten, dem Strom ſeinen natürlichen Ablauf ſich ſelbſt ſuchen zu laſſen, ohne ihm die Wege durch Dämme zu verſperren, weil dann wol die Ueberſchwemmungen gehindert werden könnten, aber man es nicht vermeiden könne, daß dann der ſüdliche Nachbarfluß, der Houaiho, der vermittelnde Fluß des hydrographiſchen Syſtems zwiſchen Hoangho und Takiang, der ſo wichtig für die Schiffahrt ſey, bis auf 15 geogr. Meilen trocken gelegt werden würde.

Ganz neuerlich, als unter Kaiſer Khienlongs ruhmvoller Herrſchaft der Chineſiſche Feldherr Akoui [192]) die rebelliſchen Miaotſe beſiegt hatte, wollte er (im J. 1780) nun auch die Fluthen des reißenden Hoangho bezähmen, die bis zur drohenden Höhe von 110 Fuß (11 Tſchang) über das Niveau der Landesfläche emporſtiegen, und nur zu oft die Landſchaft, weit und breit, unter Waſſer geſetzt hatten. Jährlich wurde Honan dadurch, in der Nähe von Yfonghien (nahe der Gegend, wo die alte Bifluenz geweſen ſeyn mag, nur wenige Stunden im Oſt von Kaifongfu), unter Waſſer geſetzt. Der Premierminiſter

[191]) Khanghy Mem. bei Poirot in Mem. conc. les Chinois T. IX. p. 192—196. [192]) Pat. Amiot Lettre Sept. 1780. in Mem. concernant l'Hist. des Chinois. Paris 1783. T. IX. Pp. 25—35.

Digitized by Google

bereiſete ſelbſt die Gegend, entwarf eine Karte vom gegenwärtigen Zuſtande, legte dieſe dem Kaiſer vor, und zeichnete vor ſeinen Augen mit einem Pinſel den neuen Canal ein, den er projectirte. Er wurde genehmigt, und war ſchon nach Verlauf von 1 Jahr und 3 Monat beendigt. China erhielt dadurch einen neuen Strom von 15 geogr. Meilen (200 Li) Länge, der bei Yſonghien in Honan anfängt, gegen Süd ſich in Kiangnan mit den ſtehenden Waſſern des Hungtſeuhu (hu, d. i. See) vereinigt in das Meer ergießt, indeß der Hoangho ebenfalls ungeſtört wie bisher ſich gegen Oſt zum Ocean gießt. Aber an Waſſerfülle hat er gar ſehr verloren, denn von ſeinen 10 Theilen Waſſer, ſagt der darüber ausgefertigte officielle Bericht, ſind $\frac{4}{10}$ in den neuen Canal geleitet; der frühere Waſſerſpiegel des Hoangho iſt von 110 Fuß (11 Tſchang), dadurch, auf 40 Fuß (4 Tſchang, auch wird dies Maaß, Tſchang, in früherer Zeit, nur der Toiſe, 6 Fuß Par. gleich geſchätzt) gemindert, dadurch erblickte man wieder beide Ufer des Stromes, die man ſeit langem nicht geſehen hatte, und ſehr vieles Land war dadurch für den Anbau gewonnen worden. Da jedem großen Strome der Chineſen ein eigener Geiſt vorſteht, der vom Kaiſer ſelbſt angefleht wird, um die Ueberſchwemmungen abzuwenden, und ſeine Segnungen zu verleihen, ſo iſt es begreiflich, wie von jeher ſeit den Zeiten Yu's (ſ. oben S. 509), alles, was auf einen ſolchen Bezug hat, auch in den Annalen des Landes ſeine Stelle einnimmt. So wurde auch, nach der Vollendung dieſes neuen Canals, hergebrachtermaßen, darüber von dem Kaiſer ein großer Bericht an die Nation abgeſtattet, der zugleich die Beſtimmung hatte, in den Annalen aufgenommen und der Nachwelt überliefert zu werden. Aus dieſem ſind dieſe Daten genommen. Nach einiger Zeit berichtete der Gouverneur in Kiangnan (Kiangſu), dem Canallande zwiſchen Hoangho und Kiang, daß deſſen Waſſer, durch jene Canalführung, um mehr als 10 Fuß in Siutſcheng ſtiegen, und etwa die Hälfte in Yutikoan, was ganz gut mit der abgeleiteten Waſſerfülle aus dem Hoangho ſtimmen ſoll.

Ehe der Hoangho ſich zum Meere ergießt, erhält er, noch ganz nahe an ſeiner Mündung, von der rechten Seite, d. i. vom Süden her, einen nicht unbedeutenden ſehr waſſerreichen, ſtark beſchifften Zufluß, den ſchon oben genannten Houaiho, der aus dem Juchoi und Houaiho, am Oſtabhange des Peling, und vielen andern Quellwaſſern entſtehend, als vorderer Land-

Digitized by Google

ſtrom (ſ. ob. S. 511, 405) das Tiefland Mittel-Chinas durchzieht, und zwiſchen den beiden großen Stromſyſtemen, in der Mitte, ſicher in frühern Jahrhunderten ſelbſtſtändig den Weg zum Ocean fand, ehe noch beider Deltaländer zu einem großen Deltaboden zuſammen wuchſen, in welchem das reichſte Waſſernetz die vorgelagerte Niederung, Kiang nan's (jetzt Anhoei's und Kiang ſu's), in tauſend Armen und Canälen gegenwärtig durchſchneidet. Dieſer Houaiho ergießt ſich, 20 bis 30 geogr. Meilen, noch ehe der Hoangho den Ocean erreicht, durch den Hung tſeu See, in jenen großen Strom, im N.W. der großen Stadt Houaingan, bei Tſingho, wo die Durchkreuzung des großen Kaiſer-Canales von S. gegen N. ſtatt findet; daher hier auch die große Ueberfahrt auf der Haupt-Paſſage von Süd-China nach Nord-China, oder von Nanking nach Peking, worüber allein die Europäiſchen Reiſenden, als Augenzeugen, Bericht erſtatten können, weil ſie nur hier bei der Durchfahrt den Hoangho zu erblicken pflegen.

Der Holländiſche Embaſſadeur J. Neuhof[193]), 1656 (Aſien Bd. II. S. 231), bei ſeiner Durchfahrt bemerkt, der Gelbe Fluß, ſtürzend und überſchwemmend, kommt viele hundert Meilen weit aus fernen Gebirgen, deckt das ganze Land mit Unflat, ſchießt ſehr ſchnell, bis er endlich, bei der Stadt Hoaingan, mit einem ſehr ſtarken, tiefen Strome und großem Geräuſch (?) ſich in das Meer ergießt.

Die Britiſche Embaſſade, unter Lord Macartney (1793), paſſirte[94]) Anfang Novembers hier glücklich den Hoangho, auf ihrer Rückreiſe von Peking. Ihre Jachten ſchifften auf dem Kaiſer-Canal, deſſen beiderſeitige Ufer weit bevölkerter wurden, ſo wie man ſich dem Hoangho vom Norden her näherte; vorzüglich nahm die Menge der Barken und Schiffe, die hier ſtationirten, bis zum unzählbaren zu. Viele lagen hier vor Anker während der böſen Jahreszeit, als in dem beſten Flußhafen im Centro der lebhafteſten Communication. An den Uferſeiten des Canals, der hier keine volle engliſche Meile breit (nach Barrow an 1000 Fuß)[95]), zu beiden Seiten mit Quayen von Mar-

[193]) J. Nenhof die Geſandtſchaft ꝛc. Amſterd. 1666. 4. S. 331.
[94]) Macartney Voyage dans l'Interieur de la Chine etc. 1792—1794. Trad. p. Castera. Paris 8. T. IV. p. 117, 135. [95]) J. Barrow Travels in China. Lond. 1804. 4. p. 508 etc.

Digitized by Google

moor und Granitblöcken eingefaßt ist, und im Niveau einige Fuß höher liegt als die ihm benachbarten Aecker, mit einer Schnelligkeit von 3 Engl. Miles in einer Stunde gegen Süd hin, liege die starkbevölkerte, weitläuftige Stadt Yang tscha schuan. Der reißenden Gewalt des Stromes und der Gefahr der Ueberfahrt zu begegnen, brachten hier die Chinesischen Schiffer dem Genius des Stromes erst Libation, und jedes der 30 Schiffe, aus welchen die Flotte der Embassade bestand, mußte dem Strome, bei der Ueberfahrt, auf dem Schiffsschnabel ein Opfer von dampfendem Weihrauch bringen. Der Wind war günstig, mehrere der Schiffe durchschnitten segelnd glücklich den Strom, andere wurden indeß weit hinabgeführt, und mußten an Tauen zur Einmündung des Canals am Südufer zurückgezogen werden. Auf der Südseite des Hoangho schifften die Yachten der Embassade im Canal durch die Provinz Kiangnan weit schneller als auf der Nordseite, weil er hier weit stärkeres Gefälle und raschern Fluß hat; er zieht im Ost des Houng tseu Sees und durch mehrere andere, südwärts, zum großen Kiang oder den blauen Strom (Jan tse Kiang) fort.

Van Braam[96]), der in des jüngern Deguignes Begleitung, zwei Jahre später (Anfang März 1795), hierdurch schiffte, bemerkte, daß man zur Seite des Hoangho hier doppelte Dämme auf jeder Seite errichtet habe, die innern auf das gewöhnliche Anschwellen seiner Wasser berechnet, die äußern zur Vorsorge bei außerordentlichen Fällen, und daß 3 Tsungtu, d. h. Deichaufseher, hier die Inspection anvertraut sey. Die Ueberfahrt, die bei stürmischem Wetter unmöglich und überhaupt gefährlich seyn soll, wurde, am 8. März, bei gutem Wetter in Zeit einer vollen Stunde, glücklich zurückgelegt. Zu Tsingho, einer großen Stadt, nahe der Ueberfahrt, ist der kaiserliche Zoll, und daselbst soll auch eine fliegende Brücke über das Wasser gehen. An dieser Stelle, sagt Van Braam, ist der Canal enger als die Amstel bei Amsterdam, aber mit weit mehr größern und kleinern Fahrzeugen bedeckt; die Quayen der Stadt, auf festen Dämmen, sind mit Quadersteinen bemauert; die Wälle der nahen weit größern Stadt Houai ngan fu, auf

---

[96]) A. E. van Braam Houckgeest Reise der Gesandtschaft der holländisch-ostindischen Gesellschaft an den Hof des Kaisers von China 1794—1795 ꝛc., aus dem Französischen 8. Leipz. Th. II. 1799. S. 44 ꝛc.

Digitized by Google

dem Süduſer, ſchienen in Verfall zu ſeyn. Deguignes[197]) ſchätzt die Breite des Stromes bei der Ueberfahrt 3000 bis 4000 Fuß. Auch Lord Amherſt verunglückte Embaſſade giebt uns Bericht über denſelben untern Lauf des Hoangho (Ueberfahrt den 6. Oct. 1816)[198]).

Nach langweiliger Rückfahrt auf dem Kaiſer-Canale, von Peking, durch die einförmige Provinz Schantung, zeigte ſich mehr Mannichfaltigkeit und Wohlſtand mit dem Eintritt in die Provinz Kiangnan. Die nun hervortretenden Baumgruppen trugen viel zur Annehmlichkeit der ſtark bebauten und bevölkerten Landſchaft bei. Der Canal in der Nähe des Hoangho hat ſehr erhöhte Uferdämme, er iſt ſelbſt 200 Fuß breit, und man erblickt kurz vor der Stadt Yang tſcha ſchuan, die an deſſen Verein liegt, zuerſt den Gelben Strom. Seine Strömung betrug 5 Engl. Miles in einer Stunde; ſie iſt zu heftig um gerade überzuſchiffen. Die Breite der Ueberfahrt ſchätzt Ellis, hier, über den Canal $\frac{2}{3}$ Miles, und über Strom und See $\frac{1}{2}$ M.; ſie ſoll bei angeſchwollenen Waſſern gefährlich ſeyn. Am Südufer ſteht ein Tempel dem Gott der Winde geweiht (Fungſchu Miao), wo der Ankerplatz iſt. So übertrieben manche Beſchreibung von der Größe dieſes Stromes auch ſeyn mag, bemerkt Ellis, ſo bietet er hier in der That mit allen ſeinen Umgebungen eine wirklich grandioſe Scene dar. Abel Clarke, der Naturforſcher der Expedition, beſtätigt dieſe Daten[199]), und daß ſüdwärts des Stromes das Gefälle der Schleuſen im ſüdlichen Canalarme 3 bis 4 Fuß ſtark ſey, alſo raſchern Lauf habe als an deſſen Nordſeite.

Barrow[200]) bemerkt, das Land, welches zu beiden Uferſeiten des Hoangho deſſen Ueberſchwemmungen ausgeſetzt ſey, möge wol dem Umfange nach ſo groß wie England ſeyn; die jährliche Ausgabe der Schatzkammer zur Erhaltung ſeiner Dämme betrage, nach des Kaiſers eigener Angabe, 3 Millionen Unzen Silber (1 Million Pfund Sterling). Dennoch iſt dieſer Strom, obwol er

---

[197]) Deguignes Reiſe nach Peking aus d. Franz. v. Müller. Leipz. 1809. 8. S. 125 ꝛc. [198]) H. Ellis Journal of the Proceedings of the late Embassy to China by Lord Amherst. Lond. 1817. 4. p. 268. [199]) Clarke Abel Narrative of a Journey in the Interior of China and of a Voyage to and from the Country 1816—1817 etc. Lond. 1818. 4. p. 148—151. [200]) J. Barrow Travels in China. Lond. 1804. 4. p. 514.

Digitized by Google

mit sehr großen Schiffen befahren werden kann, in China nur vom zweiten Range, und wird darum nicht Kiang, wie sein südlicher Nachbar, sondern nur Ho [1]) titulirt. Von seiner Mündung in den Ocean ist uns keine nähere Nachricht von Beobachtern bekannt.

§. 80.

Erläuterung 2.

Die Gliederungen der Nordchinesischen Landschaften (Petscheli, Schingking, Schantung, Kuangsi) im Norden des Hoangho. Das Gelbe Meer, die Halbinsel Schantung, die Nordhälfte des Kaiser-Canals, der Golf von Petscheli, die Halbinsel Korea.

Zwischen dem heutigen Laufe des untern Hoangho, in Nord-China, und dem früher betrachteten S.O.Rande des Gobi-Plateaus, im N.O. von Peking, im Heimathsitze der Mandschu, am großen Tschang pe Schan (s. Asien Bd. I. S. 90) bis zu den Quellhöhen der Ströme Songari und Tumennla gegen die Koreanische Küstenkette hin (s. oben S. 436, 452), breitet sich ein mannichfach gegliedertes Gestadeland aus, daß durch zwei große vorspringende Halbinseln, Korea und Schantung, und manche kleinere ausgezeichnet ist, zwischen denen aus dem freien Ost-Ocean eingeschlossenere Küsten- oder vielmehr Binnen-Meere und Golfen, tief eindringen in das Innere des Continentes, welche den größern Räumen nach, das Hoanghai, d. i. Gelbes Meer, und die Golfen von Leaotong und Petscheli heißen. Diese Golfen liegen eingeschlossen von jenen beiden Halbinseln, deren eine, Korea, die größere und berühmtere, weil sie ein selbstständiges Königreich bildet, als eine wahre Gliederung des Hochlandes von Asien betrachtet werden muß, da sie als südliche Fortsetzung der Gebirgskette des Tschang pe Schan erscheint, die andere Schantung, als Chinesische Provinz bekannt, keineswegs wie jene mit irgend einem andern umgebenden Gebirgszweige irgend wie zusammenhängt, sondern dadurch recht characterisirt ist, daß sie wie eine Gebirgsinsel auf allen Seiten mit Meeren oder mit niedern Flächen umgeben, als ein für sich bestehendes, ganz

[1]) Memoires etc. des Chinois T. XIV. p. 176.

Digitized by Google

isolirtes Glied in jener Mannichfaltigkeit von Formen erscheint. Denn im Westen ist sie kreisförmig von großen, flachen Ebenen rings umgeben, welche wahrscheinlich erst das Product der Schlammbildung der alten Bifluenz des Hoangho sind, in dessen Delta, zwischen dem Nord- und Süd-Arm, die Gebirgsinsel Schantungs liegt, die daher auch, durch den großen Kaiser-Canal, der vom nördlichen Peiho an zum südlichen Hoangho-Arme hin, jene Flächen durchschneiden konnte, völlig abgetrennt ist vom Continente, und deshalb auch gegenwärtig noch, der verticalen Gliederung nach, eine wirkliche Insel genannt werden kann, die zwischen dem Gelben Meere, dem Golf von Petscheli und dem Canal-Systeme sich emporhebt.

In die beiden innersten Golfen ergießen sich vorzüglich zwei verhältnißmäßig kurze, nur vordere Landströme, der Leaoho, den wir mit den Wassern von Mukden und im obern Laufe als Lanho und Sira Muren (s. Asien Bd. I. S. 90, 116, 132) schon früher kennen lernten, in den Golf von Leaotong; und der Peiho, der mit vielen Wassern den Gebirgssaum von Petscheli durchbrechend (s. Asien Bd. I. S. 126 ꝛc.) gegen S.O. zum Golf dieser Provinz strömt, ehe er denselben aber erreicht, an der Außenseite jener Parallelketten des Gebirgssaums, aus einer ganz andern Weltgegend, von S.W. her, 3 bis 4 nicht minder wasserreiche, unter sich fast parallele Zuflüsse erhält, unter denen der schon oben erwähnte Weiho (s. oben S. 526) der größte und merkwürdigste für unsere jetzige Betrachtung ist, weil er eben in seinem untern Laufe von Linthsingtscheou an, durch den Canalbau Khublai Khans, zum Stellvertreter des nördlichen Hoangho-Armes verwendet ward, wodurch Hoangho-System und Peiho-System, durch seine Vermittlung, zum großen Canalsysteme verknüpft ward.

Dieses künstliche Canalsystem ist es, das der Nord-Residenz (d. h. Peking) in der äußersten Nord-Provinz (d. h. Petscheli) des Chinesischen Reichs, welche von den Eroberern aus dem Norden, von Mongolen wie Mandschu, vor den ältern Residenzen im Süden des Hoangho und Kiang, wegen ihrer dem heimathlichern Plateau nähern Lage und verwandtern climatischen Verhältnisse, als Kaisersitz auserkoren wurde, zur nährenden Ader ihrer Millionen von Bewohnern und unmittelbaren Nachbarn dient, ohne welche sie nicht bestehen,

Digitized by Google

und der Süden Chinas nicht für die Dauer an den Norden, Ma Chin nicht an Kathai, geknüpft zu seyn vermöchte. Das Canalsystem würde aber ohne die Natur der großen Niederung, und diese ohne die arbeitenden Stromsysteme nicht vorhanden seyn, wodurch wieder das Gelbe Meer, wie schon sein Name bezeugt, seine Modification erhielt, und die einstige Insel Schantung einerseits zur Halbinsel wurde, andererseits aber allein durch dasselbe auch Korea zugänglich ist, und wirklich zugangbar werden konnte.

Diese gegenseitig sich bedingenden meist getrennt gedachten Formen und Verhältnisse auch räumlich in ihrer Entwicklung und Characteristik nachzuweisen, dazu möge folgendes im Zusammenhang Gesagte dienen.

1. Das Gelbe Meer, Hoang Hai.

Der gelbe Thonschlamm, den die Wellen des Hoangho führen, färbt weit hin das Küstenmeer, und giebt ihm den Namen der Gelben See, d. i. Hoang Hai [202]). In demselben lassen die Schiffe, bei 6 Faden Meerestiefe, halbe Seemeilen weit Spuren gelben Schlammes in ihrer Fahrlinie hinter sich auf der Meeresfläche zurück. Alle Wirbel und Meeresströmungen werfen in diesem Meere, bis zu den Inseln Tschu Schan (Chu San, 29° 22′ N.Br.) hinab, und bis Korea hinauf, gelben Schlamm, selbst aus Tiefen von 100 bis 120 Faden (600 bis 720 Fuß) empor; denn auch der Ta Kiang im Süd, und der Peiho im Nord, sind arbeitende Ströme, wie der Hoangho. Das nächste Küstenmeer, die Gelbe See, schon von der Mündung des Ta Kiang (Jantse Kiang) an, nordwärts, bis Korea so genannt, ist jedoch nirgends über 36 Faden (nach Barrow, oder 42 Faden nach Staunton, d. i. 216 bis 252 Fuß) tief, es fehlt ihm also noch weit die Tiefe der Europäischen Ostsee, und der Golf von Petscheli hat nirgends über 12 Faden (72 Fuß) Tiefe; beide sind also sehr seicht zu nennen. Vor der Mündung des großen Kiang liegt die flache Insel Thsungming (Tsong ming b. D'Anville) ganz aus Alluvialboden, wie aus dem Schutt und Schlamm des Kiang gebildet,

[202]) G. Staunton Authentical Account of Lord Macartney Embassy to China. London 1797. 4. T. I. p. 438, 448, 413; in der Traduct. franç. p. Castera. Paris 8. 1798. T. II. p. 283, 286, 290.

Digitized by Google

vielleicht erst in neuerer Zeit, da man ihre Zeichnung auf den ältern Venetianischen Karten, aus M. Polos und Fra Mauros Zeit, nicht findet[203]), auf denen doch die Tschu Schan Inseln genannt sind. Ihre Anhäufung durch die Reaction der großen Fluth aus dem Ost-Ocean gegen die Schlammwellen des Kiang, seit 500 Jahren Zeit, ließe sich wol denken, und dieselben Ursachen wirken auf den Anwachs des ganzen Gestades entlang auf Kosten des Gelben Meeres. Eine starke Strömung würde jedoch, meinten die Britischen Schiffer, die Tsung ming Flachinsel eben so leicht einmal wieder zerstören können, wie sie allmälig als Flußriegel sich dem Kiang vorschob. Der Seichtigkeit jenes Küstenmeeres ungeachtet ist es von einer unendlichen Menge von Küstenschiffen durchsegelt, die aber nur im Angesicht der Gestade bleiben, und sich nicht auf die hohe See wagen, wohin sie bei den hier herrschenden, regelmäßigen Winden und Strömungen auch nur seltner durch Ströme verschlagen werden, zuweilen aber doch wegen der dort vorherrschenden, dichten Nebel abirren. Diese Nebel waren so dicht, daß man auf dem einen Ende des Britischen Schiffes, das den Englischen Gesandten Macartney trug, das andere Ende nicht sehen konnte. Warum über einem so seichten Meere wie hier, wie über der Neu Fundland Bank in Nord-Amerika, auch in der Deutschen Nordsee und anderwärts, wenn auch nicht immer[4]) doch vorherrschend eine Nebel-Atmosphäre schwebe, schien damals den Britischen Schiffern noch schwer erklärlich[5]) zu seyn. Es ergiebt sich wol eben daraus leicht, daß die Meere selbst über Untiefen eine kältere Temperatur als die sie umgebenden Tiefen haben; daher die kältere Temperatur der Meeresoberfläche[6]) auf die über sie schwebende Luftschicht zurückwirkt, und sie in Nebel-Atmosphäre verwandelt, die dann auf dem seichten Meere aus ganz natürlichen Gründen wie fest zu liegen scheint.

Der ganzen Küste von Kiangnan, sagt schon Neuhof[7]), liegen überall Sandrippen, Meerblaten, Sandbänke vor, und eben an diesen erkennt man, selbst bei Nebel, daß man diese Gegend erreicht hat; hier wechseln die Lothungen außeror-

---

[203]) G. Staunton Authentical Account etc. T. I. p. 453.
[4]) H. Ellis Narrative l. c. p. 64. [5]) Staunton Authentic. Account l. c. T. I. p. 456 etc.; Trad. p. Castera T. II. p. 284.
[6]) Williams on Thermometrical Navigation Philadelphia. 8. 1790.
[7]) Joh. Neuhof Gesandtschaftsreise S. 331.

Digitized by Google

deutlich plötzlich und schnell, von 40 auf 16 und 12 Faden (240 auf 96 und 72 Fuß) [8]) Tiefe ab, und in der größten Tiefe ist immer noch Schlammgrund, auf den seichtern Boden breiten sich gefährliche Sandbänke aus. Die ungemein flachen Fahrzeuge der Chinesen, obwol mit großem Unterbaue versehen, welche in dicht gedrängten Flotten dieses Küstenmeer durchkreuzen, sind nur zum Transport über solchen seichten Gründen und wechselnden Seeboden, wie hier, geeignet, nicht für die hohe tiefe See (sie schiffen in der Regel nur über 2 Faden Tiefe), und auch da noch fallen unzählige Schiffbrüche Chinesischer Schiffe vor. Daher auch, gleichsam an die heimische Küste gebannt, machten die Chinesischen keine Entdeckungen in dem benachbarten Ost-Ocean, sondern, wie Griechen und Römer auf dem Mittelländischen Meere, nur [9]) Küstenschiffer geblieben, wagen auch sie sich nur gegen Norden und Süden von Küste zu Küste, von Insel zu Inselreihe, wofür ihnen freilich ein sehr weites Feld eröffnet war; einerseits gegen N.O. hinüber nach Korea und Japan, und weiter, wenn sie wollten, gegen S.W. aber an Cochinchina hin bis Batavia und Indien [10]). Diese Schiffahrt der Chinesen war zu beschränkt, um ihnen, die schon frühe die Boussole kannten, Aufschlüsse über die Gesetze der Magnetnadel zu geben, und ihre Schifferkenntniß ist daher auf das Piloten-Wesen von Hafen zu Hafen beschränkt, ist der Europäischen Nautik nicht zu vergleichen, wenn auch ihre Flotten ungemein zahlreich sind; da man aus dem einzigen Hafen von Canton [11]) allein 10,000 bis 12,000 jährlich auslaufender Schiffe rechnet, die nur allein den Küstentransport der Süd- mit den Nord-Provinzen besorgen.

Dem Europäischen tiefgehenden Schiffe ist dagegen die Ostküste Chinas gefahrvoll, und selbst der geübteste Chinesische Pilot, dem viele treffliche Hafen und Fahrwege für seine flachen Junken bekannt sind, ist hier kein sicherer Führer. Daher das Gestade des Hoang Hai so wenig bekannt, und erst seit den Britischen Gesandtschaftsreisen (von Macartney 1793, von Amherst 1816) einigermaßen auch nautisch erforscht; doch hat sich noch immer kein einziges Europäisches Schiff in der Gegend der Hoangho-Mündung dessen Gestade zu nähern gewagt, so

[8]) G. Staunton trad. p. Castera T. II. p. 293. [9]) G. Staunton Authent. Account. Lond. T. I. p. 441. [10]) Barrow Trav. in China l. c. p. 37, 60. [11]) ebend. p. 43.

Digitized by Google

daß diese gleich der des Amursystemes noch bisher dem Blicke des Europäischen Beobachters verborgen geblieben ist. Dagegen haben die vorspringenden Vorgebirge jener beiden großen Halbinseln, hie und da, in neuester Zeit, gelegentlich, einige genauere Bestimmungen erhalten, wo das Gelbe Meer im Osten von Korea, und im Westen von Schantung, so eingeengt wird, daß ihm zuletzt nur noch eine Breite von zwei Graden oder 30 geogr. Meilen übrig bleibt, mit welcher die innere Gelbe See (Hoang Hai) beginnt, die als ein Atrium des Golfs von Petscheli zu betrachten ist, in den sie sich gegen Westen durch die noch verengtere Straße von Mea tao ergießt.

2. Die isolirte Gebirgs-Halbinsel Schantung und das sie umgebende Blachfeld.

Diese Halbinsel ist als die nördlichste der großen 6 Küstenprovinzen Chinas bekannt, die im Süden durch den Hoanghe von Kiangnan, im West durch den Kaiser-Canal von Petscheli geschieden, und dort mit sumpfreicher Niederung, vielen stehenden Seen und Flußläufen umgeben ist, indeß ihre östliche Seite ringsum vom Meere umflossen wird.

Vom 15ten bis 23sten Juli, 1793, wurde sie von dem Britischen Schiffe der Macartney Embassade zum ersten male durch Europäische Beobachter umsegelt, wobei man ihre steilen, östlichen Vorgebirge kennen lernte. Von dem Inselchen Katinuo [212]) sahe man das erste, steile Vorgebirge, unter 35° 10′ N.Br., 122° 40′ O.L. v. Gr., worauf bald zwei hohe Vorgebirge nebst einer Insel sich zeigten, die so bestimmt wurden: 1) Cap Macartney 36° 54′ N.Br., 122° 17 O.L. v. Gr. 2) Cap Gower 36° 57′ N.Br., 122° 19′ O.L. v. Gr. und die zugehörige Insel nach dem dritten Hauptgefährten jener Embassade, Insel Staunton genannt, 36° 47′ N.Br., 122° 13′ O.L. v. Gr. Das Cap Macartney zeichnete sich durch 6 hervorragende Spitzen beim Vorüberfahren aus, innerhalb deren eine Bai sich zeigte, die voll Schiffe lag (in N.O. von Tsing hoi oei b. D'Anville). Nahe am Cap Gower setzt eine Felsbank den Vorsprung der Halbinsel noch weit gegen N.O. fort; aber auch hier öffnete sich eine Bai, in der viele Schiffe vor Anker lagen, ihr Hintergrund

[212]) G. Staunton Authent. Account 460 etc.; Trad. p. Castera l. c. T. II. p. 294.

Digitized by Google

war mit einer weitläuftigen Stadt umgeben. Die höchste Stelle des noch 8 Seemeilen gegen N.O. vorspringenden Vorgebirges (wahrscheinlich Tchin chan oei d. D'Anville) hatte die Gestalt eines abgestumpften Kegels, auf dessen Platte eine Spitze von der Gestalt einer Mandarinenmütze (s. Asien Bd. I. S. 136) bemerkt wurde. Hinter der vordern Steilküste zeigte sich überall bergiges Land mit den schönsten Thälern durchzogen, und wie es schien auf das trefflichste bebaut, voll Ortschaften.

Nach der Doublirung des N.O. Cap ging die Westseglung immer an steilen und felsigen aber dahinter bebauten Ufern, wegen der Seichtigkeit des Küstenmeeres aber im Abstande von 5 bis 6 Seemeilen hin, bis zur Bai Ki fan Seu (am 20sten Juli), wo neue Piloten genommen werden mußten. Diese Bai hat hinter einer Spitze, Zeu a tau, zwei seichte Hafen, jedoch von 4 Faden Tiefe, an der Mündung eines Flusses Ya ma tao, die voll Junken lagen, deren man überhaupt eine große Menge in allen Buchten bemerkte, so daß die rühmenden Berichte der frühern Jesuiten von der Population dieser Halbinsel keineswegs übertrieben erscheinen, und diese Cabotage auf einen sehr lebhaften Küstenverkehr zurückschließen läßt. Auf allen meist seltsam gestalteten, oft wie durch Kunst geformten Uferhöhen, standen gaffende Volkshaufen, das unerhörte Schauspiel Europäischer, großer, segelnder Schiffe zu sehen. Alles Gestadeland schien trefflich bebaut, hinter den Vorketten am Ufer schienen andere nackte Bergzüge durch das Innere weit fortzuziehen.

Da hier keine tiefe Hafenstation für die Europäischen Schiffe war, so setzte man die Fahrt weiter zum N.W. Cap der Halbinsel Schantung fort, auf welcher die bedeutende Stadt Tengtscheou fu [13]) liegt, dem Range nach die fünfte der Provinz. Ihr Ankerplatz, zwischen 2 bis 3 Seemeilen im N.O. der Stadt, hat noch 7 Faden Tiefe; er ist durch Inseln, die Meatao-Gruppe, die ihm im Norden zwischen 5 bis 10 Seemeilen vorliegt, geschützt; sie nehmen einen doppelt so breiten Raum ein, als das dort schon so sehr verengte Meer. Es bleibt daher nur ein sehr enger Canal zwischen den nördlichsten dieser Inseln und dem Süd-Cap von Leao Tung übrig, das bei einem spätern Survey, bei Capt. Murray Maxwell Comman-

[13]) Staunton l. c. Trad. p. Castera T. II. p. 302; Du Halde Descr. de la Chine T. I. p. 215.

Digitized by Google

dem der Alceste (1817)[214]), wegen seiner seltsamen, lang gegen S.W. vorspringenden Gestalt, den Namen Prince Regents Sword (Schwert des Prinz Regenten) erhielt, seine Südspitze aber auf der eine Chinesische Stadt Liechun liegt, nebst einer vorliegenden Insel Cap Charlotte und Leopolds Insel genannt wurde. Mehrere Inselreihen und Klippen, Rieds rock, Grants Island und andere, welche den gemeinsamen Namen Company's Group erhielten, liegen noch dieser Südspitze vor, zwischen welchen, und der Meatao Gruppe, der Canal aus dem Hoang Hai in den Golf von Petscheli einführt, den man Saint Georges Canal nannte. Die älteren Jesuiten-Karten des Chinesischen Atlas haben hier mannichfache Berichtigung erhalten.

Die astronomische Lage der Stadt Teng tscheou fu war schon im Jahre 1711 [15]) von den Jesuiten Paters Regis und Cardoso, auf 37° 48′ 36″ N.Br. und 4° 38′ 40″ O.L. v. Peking bestimmt worden, da sie bis hieher ihre geodätischen Operationen fortsetzten. Pater Regis, Fridelli und Jartoux hatten schon 1709 die im Norden liegende Stadt Liechun auf dem Vorgebirge gegenüber, unter 38° 48′ 36″ N.Br. und 4° 49′ 40″ O.L. v. Peking fixirt, woraus sich, aus einer revidirten Messung, welche Kaiser Khanghi, im Jahre 1713 in Beziehung auf diese beiden Positionen durch Pater Parennin vornehmen ließ, die Entfernung jener beiden Orte, also die Breite der Meeresstraße aus dem Gelben Meere zum Petscheli Golf auf 20 Lieues, oder 15 geogr. Meilen ergab. In der Stadt Teng tscheou fu, die stark ummauert, im Innern nur schlecht bebaut ist, liegt, nach den Jesuitenberichten [16]), eine starke Garnison, und in ihren bequemen Hafen stationirt eine Kriegsflotille zur Wache am Eingange des Golfs zur Residenzstadt von der Oceanseite. Viel treffliche Fische, und zumal köstliche Austern, werden hier für die Tafel des Kaiserhofes gefangen. Die Umgegend ist sehr fruchtbar, die hiesigen Bambus sollen, nach den Jesuiten, nicht rund, sondern

---

214) Capt. M. Maxwell Sketch of Surveys in the Golfs of Petschaelu, Leh tong, Chinese Seas etc. in H. Ellis Journal l. c. Chap. IX. p. 469—472 etc. John M'Leod Voyage of R. Majesty's Ship Alceste along the Coast of Corea etc. Sec. Edit. Lond. 1818. 8. p. 32 etc. 15) J. Klaproth Notice sur l'Archipel de Jean Potocki dans la mer Jaune. Avec une Carte. Paris, 1820. 4. p. 7. 16) Du Halde Descr. l. c. T. I. p. 215.

Digitized by Google

viereckig wachsen. In der Chinesischen Ausgabe des Kuan yu ki wird wirklich unter den Producten von Schan tung (die vierte der in der älteren Ausgabe beschriebenen Provinzen), ein Fang dschu,[17]) d. i. ein viereckiges Bambus, genannt, daraus man Stäbe fertige. Von alledem sagen die vorüberschiffenden Briten nichts; sie finden aber, daß die Küste steil und gut bebaut ist, das nahe Gebirge aber ein sehr steiles Ansehn hat, daß der Ankergrund sehr klippig, selbst durch eine Bank gefährlich ist, daß die Ebbe und Fluth durch die Mea tao Straße in den Petscheli Golf keine einfache, sondern eine zusammengesetzte ist, und die Fluth[18]) statt an der Mea tao Straße einwärts zu dringen, dort aus dem Petscheli Golf herauswärts dringt, um, nachdem sie von der Nordseite her ihren Umlauf um denselben vollendet hat, eben hier in das Gelbe Meer zurückzukehren.

Die Mea tao-Gruppe, die aus vielen Inseln mit einigen guten Häfen für chinesische Junken, aber ohne alle tiefere Hafenbildung für die Britische Schiffe befunden wurde, und ihren Namen von der Central-Insel erhalten hat, ist, mit der Mea tao Straße, als der wahre Schlüssel zur Einfahrt in den Golf von Peking anzusehen.

Von hier schiffte die Britische Embassade Lord Macartneys (1793) direct zur Mündung des Pei ho, eben so wie Lord Amherst[19]) (1816) auf dem Schiff Alceste unter Capt. M. Maxwell auf demselben Wege, nachdem diese letzteren auch die Halbinsel Schan tung doublirt, und außer der näheren Recognition des einen Hafenortes Wei hae wei (Oei ai oei) den der Schiffslieutnant Crawford aufnahm, stets in zu großer Entfernung hatte umsegeln müssen, ohne nähere Beobachtungen darüber anstellen zu können. Nur Capt. Basil Hall, Commandeur des begleitenden Schiffes Lyra, das weniger tief im Wasser ging, untersuchte die westliche Fortsetzung der Schan tung Küste, von Tentscheou fu, wo noch eine Berghöhe, Mount Ellis[20]), bestimmt wurde, westlich, von

[17]) Aus dem Chinesischen Original übersetzt von Dr. Schott im Manuscript. [18]) Staunton l. c. Staunton l. c. Trad. p. Castera T. II. p. 302 etc. [19]) Henr. Ellis third. Commissioner of the Embassy Journal of the Proceedings of the late Embassy to China by Lord Amherst. London. 4. 1817. p. 60 etc. [20]) J. M'Leod Voyage etc. l. c. p. 36.

Digitized by Google

dem aber das flache Ufer der Südküste des Golfs von Petscheli beginnt. Aus der jüngsten Versuchsreise des Schiffes Lord Amherst von Canton aus, sich neue Handelswege an den nördlichen Küsten Chinas zu bahnen (im J. 1832), erfahren wir, aus Lindsays und unsers Landsmanns, des Missionar Gützlaffs Berichten[221]), daß auch sie das östliche Vorgebirge Schan tungs, nach einer Fahrt von 6 Tagen aus der Mündung des Jan tse kiang, am 15. Juli, doublirten, und am Abend in jenem genannten Hafen Weihaewei (s. b. D'Anville) Anker warfen, wo man seit 1816 kein anderes Europäisches Schiff wieder gesehen hatte, jene Vorüberseglung der Britischen Embassade aber noch in frischen Andenken war. Die Abwehr der Mandarinen und das Verhindern derselben nicht mit dem Volke umzugehen, machte den Aufenthalt nur sehr kurz, von einem Tage, an welchem freilich nur wenig zu beobachten war. Doch wird uns gesagt, der Ort lag im Verfall, von großen Ringmauern eingeschlossen, die einst nebst 58 Thürmen an der Küste von Schan tung, unter der Ming-Dynastie (seit 1400) gegen die Ueberfälle Japanischer Piraten auf Schan tung zum Schutze der Halbinsel erbaut worden waren. Eine Inscription auf einem Tempelbau der Ummauerung gab diese Kunde. Die Stadt schien wenig Waaren zum Handel darzubieten, das Volk wenig geneigt zum Verkehr zu seyn. Es schien stark und kräftig, arbeitsam aber plump, desto auffallender war es den Briten hier, auch vom gemeinen Mann die reinste Mandarinen-Sprache sprechen zu hören.

Ueber das Innere dieser gebirgigen Halbinsel Schan tungs sind wir so gut wie gar nicht unterrichtet: denn die Jesuiten Patres preisen nur, wie gewöhnlich, im Allgemeinen[222]) die Fruchtbarkeit, die 6 Provinzen, die 114 Städte, 15 Festungen, die Häfen, und die vielen Producte, die sie besitze. Der große Kaiser-Canal, der sie im Westen umziehe, und von der Provinz Petscheli abschneide, sey mit einer unsäglichen Menge von Schiffen und Waaren bedeckt, deren Durchzug allein dem Kaiser als Zoll jährlich 10 Millionen (?) abwerfe. Dadurch erhalten

---

[221]) Report of Proceedings on a Voyage to the Northern Parts of China in the Ship Lord Amherst. London. 8. 1833. p. 213 — 214; p. 291 — 293. [222]) Du Halde Descrp. l. c. T. I. p. 212.

Digitized by Google

die Städte Schantungs, die am Canal selbst liegen, wie Lin tsin tcheou, Tong tschang fu, Tsi ning fu, Yan tscheou fu, und auch die entfernteren, wie die Capitale Schantungs, Tsi nan fu, am Küstenfluß Ta tsin ho, der gegen N.O. zum Golf fließt, ihre große Bedeutung, ihren Wohlstand, ihre starke Population.

Diese letztere, die Capitale Tsi nan fu, d. h. im Süden des Tsi Flusses liegend, ward von M. Polo besucht, und Tudinfu[23]) genannt; sie hatte, vor der Mongholen Zeit, ihre eigene Fürsten, und mußte von Khublai erobert werden. Sie liegt noch innerhalb der bergigen Landschaft Schantungs, von fruchtbaren Thälern, Ackerfeldern, mit heerdenreichen Weideländern, und fischreichen Seen umgeben, wie mit Bergen, reich an Eisenerze; sie führt ihre Producte alle auf dem Canal aus. Auch M. Polo rühmt ihre schöne Lage zwischen Gärten und Obsthainen. Die Jesuiten sagen Reis, Hirse, Weitzen, Gerste, Bohnen u. a., viel Geflügel, Wild, Fische, hätte die ganze Provinz in unsäglicher Menge, wie Obst aller Art, Birnen, Kastanien, Pfirsich, Pflaumen, Nüsse, Feigen (Setso) und Anderes sey in solchem Ueberflusse vorhanden, daß hier das wohlfeilste Leben statt finde, und ein einziges fruchtbares Jahr so reichen Ertrag gebe, daß die Provinz daran 10 Jahre zehren und doch noch davon ausführen könne. Zu den eigenthümlichen Producten des Landes wird die wilde Seidenraupe[24]) gerechnet, welche ihre Seidengespinnste, auf dem Felde an den Bäumen, sich selbst in lange Fäden ziehe, die dann an allen Gesträuchen und Hecken hängen, und vom Winde hin und her geführt werden. Aus dieser Seide (im Kuang yu ki wird sie Sse genannt) werden auch Zeuge gewebt (Kieu tscheou genannt), die zwar nicht so fein wie die der Zuchtseide sind, aber desto stärker und dauerhafter, nur von nicht angenehmer, wechselnder Farbe, grau, gelblich, oder weiß, daher sehr wohlfeil.

Die Provinz soll ihren Namen, Schang tung, von dem Ost-Berge (Schan, der Berg, tung, der Osten) haben, dem Thai Schan[25]), einem jener fünf heiligen Opferberge

---

[23]) M. Polo Ed. Baldelli Boni T. I. Libr. II. c. LII. p. 296.
[24]) P. Martin Martini Nov. Atlas. Sinens. fol. 55.
[25]) Klaproth Tableau etc. in Magasin asiatiq. Paris. 1826. 8. T. II. p. 153.

Digitized by Google

(ſ. oben S. 512) des antiken Chineſen Reiches, der aber deſſen öſtlichſte Provinz bezeichnete. Er liegt im Süden der Capitale Tſinanfu, ihr ganz nahe, zwiſchen ihr und Pantſcheoufu, in der Nähe der geringeren Stadt Kiofeouhien (Ci ning bei Pater Martini), die als der Geburtsort des größten Chineſiſchen Weltweiſen Khung fudſú (Confucius[220]) dem daſelbſt viele Denkmale errichtet ſind, claſſiſcher Boden zu nennen iſt. Von Pantſcheoufu's Berghöhen ſtrömt gegen Weſten der waſſerreiche Luenho (bei Staunton und den beobachtenden Briten, Wanho bei Morriſon, Wenho in der Chineſiſchen Canal-Beſchreibung bei Klaproth), der für das Canalſyſtem von beſonderer Wichtigkeit iſt, und etwas nördlich der Stadt Tſining fu. Dieſe Weſtſeite der Gebirgslandſchaft von Schantung fällt aber hier gegen Petſchely, bald in völlige Ebene ab, in jenen merkwürdigen Horizontalboden, der von der Flachküſte des Golfs von Peking, von der Einmündung des Pei ho, ſüdweſtwärts hinüberzieht, bis zum Hoangho, unterhalb Yfong und Kaifung fu (ſ. oben S. 530) und deshalb als Canalland dienen konnte.

Kommt der Reiſende vom Norden, von Peking, ein Weg, der ſtets auf der Fahrſtraße des großen Kaiſer-Canals zu Schiffe zurückgelegt wird, ſo breitet ſich ihm zu beiden Seiten des Canals, von der Hauptſtation zu Tienſing am Eu ho, bis zur zweiten Hauptſtation des Canals, zu Linthſing tſcheou am Wei ho (ſ. oben S. 529), eine unabſehbare, einförmige Ebene, ein wahrer Horizontalboden aus, ohne alle Erhöhung irgend einer Art, bebaut, voll Städte, Dorfſchaften, Hütten, Ackerfeld; aber nur mit weichem Alluvialboden bedeckt, ohne die geringſte Spur eines Steinchens. Die Langweiligkeit der Fahrt, die nur in der Nähe der Städte durch den freundlicheren Gartenbau unterbrochen wird, erhält von Linthſing tſcheou der erſten Stadt auf dem Territorium der Provinz Schang tung, einigen Reiz durch Weiden, Espen, Eſchen, welche die Landſchaft zieren, und durch die cypreſſenartige Form eines neuen Baumes, Thuja orientalis,[27]) des Lebensbaumes, der von hier aus erſt anfängt der Land-

[220]) Du Halde Descr. de la Chine T. I. p. 213. N. Atlas Sinens. l. c. fol. 38. [27]) Clarke Abel Narrative l. c. p. 142 — 145.

Digitized by Google

schaft durch seine Gruppirung mit andern Laubbäumen wie durch seine kleine Wäldchen einige Romantik zu geben. Aber, die vollkommenste Plaine hält auch auf der weiteren, südlicheren Fahrt durch Schantung an, und erst nach 10 Tagefahrten (vom 14. bis 23. October von Tiensing bis Tongtschang fu bei Lord Macartneys Rückfahrt), bemerkte der aufmerksame Begleiter der Embassade, J. Barrow [28]), die ersten Hügel am fernen, östlichen Horizonte, denen man auf der ferneren Fahrt aber keineswegs viel näher rückte (auf Grimms Karte sind daher diese Erhöhungen, wie manches andere zu stark ausgedrückt). Auch auf Lord Amherst Rückfahrt von Peking (1816), war man, von Tjensing bis Tongtschang fu, in gleicher, einförmiger Horizontalfläche (vom 8. bis 24. September [29]) sehr langsam, bei seichten Wassern, auf Junken größtentheils durch Leinseile gezogen, als man zur größten Freude der Europäer, und voll Sehnsucht aus jener Einförmigkeit erlöset zu werden, am 25. September, die ersten Berghöhen im Osten erblickte, von wo an etwas mehr Abwechslung in die Landschaft kam. Auf der folgenden Tagefahrt (26. September) blieben die Berghöhen nach 2 geogr. Meilen im Osten [30]) des Canals fern liegen, ihre Kette schien aber mit dem Canal parallel zu streichen, indeß die Anhöhen auf der Westseite des Canals keine zusammenhängende Kette bildeten. Auf der folgenden Tagefahrt (am 27. September) bemerkte man, an den Seiten des Canals, den Anbau von Buchweitzen (Polygon. fagopyrum), Tobak, Hanf (Rhicinus communis) und Kaoleang (Holcus sorghum). Am 28. September erreichte die Flotille des Gesandten die pittoreske Stelle des Canals, wo der Wen ho (Luen ho irrig bei Macartney, Wun ho bei Ellis, Wan ho bei Morrison), vom Osten, von den Höhen des Opferberges Thai Schan, über Pan tscheou fu herab, zum Canal strömt. Dieser Verein ist aber die Culmination der Paßhöhe der ganzen Nordhälfte des Kaiser-Canals, zwischen Hoangho und Pei ho, von wo die Scheidung seiner Wasser (Jen

[28]) J. Barrow Travels in China l. c. p. 449—505. [29]) H. Ellis Journal l. c. London 1817. 4. p. 208—249. Clarke Abel Narrative l. c. p. 145. [30]) H. Ellis Journal l. c. p. 253—255.

Digitized by Google

(Anm. 31) vergl. oben S. 421) in eine Nord- und Süd-Gestömung wirklich beginnt.

Hier, sagt G. Staunton [32]), liegt etwa in ⅔ der Länge des Canals seine höchste Stelle, im Norden des Hoangho. Nur hier konnte einst, dem Blick des Genies, von der Höhe herab, die Conception zu einer so grandiosen Canalverbindung des gewaltigen Nord- und Süd-Reiches von China, durch die Anschauung entgegentreten. Hier allein zeigte sich die Möglichkeit nach zweierlei Seiten gegen Norden und Süden hin, durch weite Flächen die größten Fernen hydrographisch zu verknüpfen, indem Wasserzufluß von den beiden andern Seiten von Osten und Westen (durch den Wenho und Weiho), und nur hier allein, von milder Anhöhe herab, möglich war, um den beständigen Ablauf der Canal-Wasser, zum Peiho und Hoangho, hinreichend zu ersetzen. Denn hier senkt sich die Kette der Granitberge (?), welche ganz Schan-tung von seinen klippigen Ost-Caps gegen den Westen hin durchstreicht, in immer sanfterer und breiterer, seltsamer Abdachung hinab, die hier wie eine Insel ihr Ende erreicht, und vielleicht durch Fluthenabwaschung ihre höheren Erdschichten verlor, die dann den einst tiefer eindringenden Golf von Petscheli, mit seiner Lehmmermasse zuschlämmen mußte und in Lombardische Fläche verwandelte.

Dem sey wie ihm wolle, gewiß ist es, daß von hier, von dieser Wasserscheide, dem Fen-schui ma thao, wie die Chinesen selbst sie nennen, der große Canalbau der Nordhälfte unter dem Mongholen Khan Khublai ausging, und daß, noch heute, von hier, dessen Wassertheilung gegen Norden und Süden, durch doppeltes Gefälle gegen den Peiho und Hoangho, durch die vermittelnde Zuströmung des Wenho vom Osten her statt findet.

Gleich im Süden dieser merkwürdigen Stelle beginnt mit dem ersten See, auf dem der Fischfang durch die abgerichteten Kormorane [33]) weltbekannt geworden ist, im südlichen Schan tung, bis nach Kiang nan, und zum Delta des

---

[31]) Klaproth Description du Grand-Canal de la Chine extr. d'Ouvrages Chinois, in Mem. relat. a l'Asie T. III. p. 323.

[32]) G. Staunton Authentic. Account l. c. T. II. p. 381—392 etc. Trad. p. Castera T. IV. p. 94—98. [33]) Staunton Authentic Acc. l. c. T. II. p. 400 etc.; Trad. par Castera IV. p. 98.

Digitized by Google

Hoangho hin, jene ununterbrochene Reihe von großen Seen, Lagunen und schlammigen Moräſten, durch welche der künſtlich erhöhte Canalbau geführt werden mußte, um Gefälle zu gewinnen, und unabhängig von den Wechſeln, denen jene durch die dürre und naſſe Jahreszeiten, wie von Ueberſchwemmungen unterworfen ſind, für ſich zu beſtehen, damit der Canaltransport, von dem das Leben und der Wohlſtand vieler Millionen im Nord- und Süd-Reiche abhängig iſt, ungefährdet bleibe. Nur der Umſtand, daß die jetzige Halbinſel und Provinz Schantung von Anfang an die Natur eines abgeſonderten, inſularen Gliedes vom Continente erhielt, dem es erſt ſpäterhin durch Aufſchlämmung des Petſchely-Golfes und durch Anwachs eines Lombardiſchen Horizontalboden vermählt wurde, konnte die Canaliſirung durch Flußwaſſer herbeiführen, um die in früheſter Urzeit beſtehende natürliche Meeresverbindung, rund um die Weſtabdachung der einſtigen Inſel Schantung, durch Kunſtmittel zur innern Communication eines Weltreiches, auf anderem Wege, zu erſetzen. Wäre die Hypotheſe Du Halde's[24] von einer jüngeren, ſeit den Zeiten Yao's erſt entſtandenen Bildung des Lao tong Golfes gegründet, ſo würde dieß eine veränderte Betrachtungsweiſe nothwendig herbeiführen; da dieſe Behauptung aber auf einem hiſtoriſchen Irrthume beruht, den Klaproth ſchon widerlegt hat, ſo übergehen wir ſie hier gänzlich.

I. Die Nordhälfte des großen Kaiſer-Canals, zwiſchen Hoangho und Peho gegen Peking; Geſchichte ſeiner Anlage und Beſchreibung, nach Chineſiſchen und Europäiſchen Autoren.

Die vielen Kunſtcanäle in China dienen ſtatt der dort nur ſeltnen großen Landſtraßen, zum Waarentransport und für Reiſende; ſie ſind mit dichtem Gedränge vorüberziehender Junken, Transportſchiffe, Flooße bedeckt, von Millionen Menſchen benutzt, deren Gewerbe nur auf ſie angewieſen erſcheint. Es ſind die nährenden Adern der Gewerbthätigkeit und des Verkehrs im Lande,

---

[24]) Du Halde Descr. de la Chine T. IV. p. 558, Klaproth Descr. de la Coree, d'après Tai thsing y thoung tchi in Aperçu des Trois Royaumes etc. Paris 1832. 8. p. 72.

Digitized by Google

noch mehr als die Ströme, deren ungebändigter Lauf erst in diese mildere Kunstform umgewandelt allseitig zur Irrigation und zum Transport dienen kann.

Der Kaiser-Canal, der größte dieser Canäle, bildet die große Communicationslinie zwischen Peking, der Nord-Residenz, und den mehrsten Provinzen der Mitte und des Südens; er verknüpft den unteren Lauf aller großen Ostströme Chinas, in dem Gebiete der Küsten-Provinzen von Petschely bis Kiang si, und Fukian (Fokien), zu dem grandiosesten Fluß- und Canalsysteme der Alten Welt, dem nur das Russische und Nord-Amerikanische zur Seite gestellt werden kann. Zu seiner Ausführung waren viele Jahrhunderte hindurch die Arbeiten von Millionen der Individuen nothwendig.

Die Chinesen [235]) nennen diesen Canal Yunho, d. h. Transport-Strom; oder Yunliang ho, d. h. Transport und Waaren-Strom; Thsao ho, d. h. Transportstrom des Hof-Tributs; oder auch, obwol am seltensten Yu ho, d. h. Kaiser-Strom, oder Kaiser-Canal. Er durchschneidet das ganze oceanische oder maritime China, d. i. sein Gestadeland von Hangtscheoufu (30° N. Br.) in Tschekiang, durch Kiangsu, Schantung, Petschely bis Peking. Sein erster Zweck war den Transport von Korn, Reis und anderen Producten, die als Tribut abzuliefern waren, zu erleichtern. Vor Alters dienten dazu die schiffbaren Flüsse; wo ihre Schiffbarkeit aufhörte, vertheilte man die Waaren an Lastträger bis zum nächsten Schiffplatze. Dieser Beschwerde abzuhelfen, ließen schon die Kaiser der Han Dynastie (s. Asien Bd. I. S. 194) Canäle graben, um in ihre Capitale, wie an die Grenzen des Reichs, Korn, Reis und anderen Proviant zu transportiren.

Sehr viele Arbeiter wurden zur Herstellung dieser Canäle verbraucht, so, daß in der Mitte des II. Säc. n. Chr. Geb., der Dienst der Lastträger, der ein Frohndienst war, im ganzen Reiche aufgehoben wurde. Seit dieser Zeit communicirten die großen Ströme durch Canäle, und waren weithin schiffbar.

---

[235]) Descript. du Grand-Canal de la Chine extraite d'Ouvrages Chinois p. J. Klaproth in Mem. relat. a l'Asie. T. III. p. 312 — 331.

Digitized by Google

Sui, den Han bis zu den Yuen, d. i. bis zur Monghoherrschaft, ward aber die Residenz öfter in verschiedene Provinzen verlegt; daher mußten dann jedesmal neue Communicationen ausgesonnen und eingerichtet werden.

Da, seit dem Jahre 605 n. Chr. Geb., durch die Dynastie der Soui vorzüglich die Stadt Nanking die Süd-Residenz (von Nan der Süden, und king die Residenz), am Großen Kiang, der Mittelpunct des Reiches wurde, so bildete sich auch hiedurch zuerst die südliche Hälfte des großen Kaiser-Canals, nämlich im Süden des Hoangho zum Kiang, und weiter hin, zu einer gewissen Vollständigkeit aus, wovon weiter unten die Rede seyn wird.

Erst als die Monghölen, nach der Eroberung China's, ihre Residenz zu Ta tu, jetzt Pe king der Nord-Residenz (von Pé der Norden, und king die Residenz) fixirten und bemerkten, daß die Cabotage bei Doublirung Schan tungs durch Seeschiffe (s. oben S. 539) immer unsicher blieb, um die Capitale mit Proviant und Tribut hinreichend und ohne Stockung zu versehen: so beschloß Khublai Khan [36]) die neue Wasserverbindung zu eröffnen, damit Reis-, Korn- und Salz-Barken ohne Gefahr aus den Südprovinzen in seine Nord-Residenz gelangen möchten.

Dieser Canal kam auch unter dem Kaiser bis zu dem Ufer des Hoangho zu Stande [37]) (P. Gaubil scheint dieß zu verneinen, allerdings erhielt er die heutige Vollendung erst später unter den Ming).

Im Jahre 1289 fing man die Arbeiten im Norden der Culmination der Paßhöhe (s. ob. S. 547), bei Tungphing tscheou (Tongpin bei D'Anville, Tung-ping bei Grimm) an, endete sie 260 Li weit bis Lin thsing tscheou (Linein bei D'Anville, Lin sin tchoo bei Macartney Reiseroute); man verband die Wasser des von Osten herkommenden Wen hô (s. oben S. 547), der damals noch gegen Süden zum Hoangho abfloß, und nach den Annalen der Monghölen dieses letzteren linker Zufluß gewesen seyn soll, mit dem Tsi ho (ob Tsin oder Ta tsin ho? s. oben S. 545) und diesen wiederum mit dem

[36]) P. Gaubil Histoire de Gentchiscan et de toute la Dynastie des Mongous Paris 1739. 4. p. 210. 216. P. Mailla Hist. Generale de la Chine T. IX. p. 439. [37]) Klaproth Descript. l. c. Mem. rel. l'Asie T. III. p. 318.

Digitized by Google

großen von S.W. herkommenden Wei ho (s. oben S. 529), wodurch die Wasserstraße mit 31 Tscha, oder sogenannten Schleusen versehen, zu Stande kam, welche den Namen Yu ho, d. i. Kaiser-Fluß (auch Hoei tong, d. h. Verein der Communicationen nach Pat. Mailla) erhielt. Zehn Jahre später, 1292, wurde dieser Canalfahrt, welche durch den Wei ho in das Pei ho System führte, und diesen Strom bergauf, gegen Norden, weiter beschifft werden konnte, noch in der Nähe von der neuen Kaiser-Residenz, vom Pei ho, von Tong tscheou westwärts eine kleine Canalstrecke nach Peking zugefügt, welche den Namen Ju ho (Tong hoei ho später Ta tong ho bei Pat. Gaubil und Mailla [38]) erhielt. In der Residenz wurde ein kleiner See angelegt, den dieser Ju ho mit dem Yu ho Systeme (d. i. dem Pei ho bei Tong tscheou) verband. Diesem wurden viele Wasser der Provinz zugeleitet, um ihm für jede Jahreszeit Wasserfülle zu geben, und im Ju ho brachte man alle 10 Li eine Tscha, oder Schleuse an, um bei Ueberschwemmungszeit die Wasser abzuleiten, zu jeder Jahreszeit aber den Transport der Lebensmittel für die Residenz zu sichern. Bei der Grabung dieses kleineren Ju ho, sagen die Mongholischen Annalen, habe man schon Spuren eines älteren Canales, zwischen Hoen und Pe, vorgefunden.

Unter den Mongholischen Nachfolgern waren noch manche Vervollständigungen dieser Canäle nothwendig, und der letzte Kaiser dieser Dynastie, Chunti, gab noch kurz vor seiner Endschaft dem Mathematiker Kia lu [39]), der als Geometer und Nivelleur gerühmt wird (im Jahre 1348), den Auftrag, den Lauf des Hoangho und sein altes Bette in Petscheli zu untersuchen. Dieser entwarf eine Karte, zeigte die Dämme, die längs diesem Flusse aufzuwerfen seyen: denn sein Plan war, den Hoangho wie ehedem wieder in seinen alten Nordarm, durch die Landschaft von Tai ming fu zu leiten, damit er sich wieder zum Meere von Tien tsin oei ergösse. Obwol er an Tschentsun, einem Mathematiker aus Kai fong fu, Präsident des Tribunals der öffentlichen Bauten, einen Gegner hatte, der nach gemachten Messungen in jenen Gegenden die Ausführung dieses

[38]) P. Gaubil Hist. l. c. p. 216. Mailla Hist. Gen. l. c. T. IX. p. 450. [39]) P. Gaubil Hist. de Gentchiscan et de la Dynast. des Mongous l. c. p. 279, 281, 285, 286.

Digitized by Google

Projectes für unthunlich hielt, und dadurch den Ruin von Schantung weissagte, so ging Kialu's Vorschlag, der vom Mandarinen To to unterstützt wurde, doch durch. Auch wurden die Arbeiten mit dem Hoangho begonnen; aber viele Menschen, sagt der Annalist, wurden dabei zu Grunde gerichtet, neue Taxen wurden erhoben, vielen Landleuten wurden ihre Aecker dadurch genommen, es entstand ein allgemeines Murren, Zur Ausführung kam dieß Project aber wol nicht: denn bald erfolgte der völlige Sturz der Mongholen und ihre Verjagung aus Peking (1366) [40]), durch die Herrschaft der Ming.

Thai tsu, der Begründer dieser neuen Dynastie, verlegte nun seine Residenz nach Nanking; man begnügte sich daher nur jenen Nord-Canal von Zeit zu Zeit zu reparieren, und verwandte mehr Aufmerksamkeit auf die Südhälfte des Kaiser-Canals, südwärts des Hoangho zum Ta kiang. Der nächste Nachfolger verlegte aber die Kaiserresidenz in den ersten Jahren des XV. Jahrhunderts wieder nach Peking, erkannte die Nothwendigkeit des Canals, vergrößerte ihn in allen Theilen und brachte ihn in diejenige Gestalt, die er darauf bis heute behalten hat.

Hören wir nun die interessante Angabe der Chinesischen Autoren über die einzelnen Strecken des Canalbaues, durch welche erst, nach obiger Terrainbarlegung, die neueren Beobachtungen Europäischer Reisenden ihr wahres Licht und ihre Erklärung und Berichtigung, wie ihre Bestätigung erhalten.

Um die Schwierigkeit der Verbindung des Hoangho mit den Zuflüssen zum Peking Golf zu überwinden, haben die Chinesen damit angefangen [41]) von der Höhe der Wasserscheidung (s. oben S. 548) die Senkung des Bodens gegen N.W., d. i. gegen die Ufer des Wei ho und Tschang ho (ein linker Zufluß von jenem) abzumessen, so wie die gegen S.O. gegen den Hoanghe. Die nördliche, die erste, wurde zu 90 Tschang, (Toisen? d. i. 540 Fuß), die südliche zu 160 Tschang (d. i. 960 Fuß) befunden. Dem gemäß haben sie unterhalb Wen schang hian (Voen chang bei D'Anville) den Lauf des Wen ho (s. oben S. 547), der vom N.O. zu dem

[40]) Pat. Gaubil l. c. p. 305. [41]) Descript. du Grand-Canal etc. extr. d'ouvrages Chinois p. Klaproth Mem. l. c. T. III. p. 323.

Digitized by Google

Canale kommt, getheilt. An dieser Stelle ist die Landschaft zu beiden Seiten des Canals, mit Wassern bedeckt, deren Seespiegel in Ost Matschanghu, Schuschanhu (Cho chan hou bei D'Anville), in W. Nanwanghu heißen. Der Wenho (der früher nach obgenannter Stelle in den Mongholischen Annalen gegen Süden abfloß, zum Hoanghо), am Zusammenflusse mit dem Canal, erhielt nun künstliche Ufer. Seiner Einmündung gegenüber, an der Seite des Canals, wurde dessen Ufer mit einer soliden Quadermauer bekleidet, um der Gewalt der dort anschlagenden Stromwasser Widerstand zu leisten. In der Mitte bemerkte man kaum eine Bewegung; aber zu beiden Seiten, gegen Norden und Süden, etablirte sich sogleich eine zweifache, contraire Strömung, deren eine zum Nord-Golf nach Petscheli, die andere gegen Süden zum Hoanghо geht. Beim Ausgraben des Canals zur Aufnahme dieser Wasser, hatte man zur Seite aus der gewonnenen Erde große Hügel aufwerfen können, die mit Bäumen bepflanzt wurden, darunter auch Rhizinus. Diese Stelle heißt Fen schui nan wang. Die Barken, welche hier (auf dieser Culmination des Canalsystems) anlegen, bringen im Tempel des Drachenkönigs der Wassertheilung (Fen schui lung wang Miao) ihr Opfer. Das Wasser der benachbarten Seen im Osten ist ebenfalls durch eine große Menge Schleusen in den Canal geleitet, der hiedurch seine Speisung von der Höhe erhält.

Dieser wesentlichste Theil der Canalanlage ist ein Werk, entschieden aus der Zeit des Mongholen-Kaisers Khubilai: denn schon Marco Polo, der Venetianer, giebt uns bei der lakonischen Kürze seiner Berichte doch die genaueste Beschreibung dieser Stelle, die seiner Aufmerksamkeit nicht entging, und die Treue seiner Berichte als Augenzeugs bestätigt, wenn schon sein classisches Werk nicht selten durch die Unwissenheit der Abschreiber entstellt ist.

Auf einer zweiten seiner großen Reiserouten durch das Chinesische Reich (die erste s. ob. S. 513), welche mit dem Buch II. Cap. 50 seines Werkes beginnt, und, wie jene erste, von der Nordresidenz ausgeht, aber nach dem Süden fortschreitet, kommt M. Polo auch, wie schon oben bemerkt ist, nach der Capitale von Schan tung, nach Tsi nan fu (Tsinan fu s. oben S. 545). Von da geht er aber, durch viele Burgen und Ortschaften, durch ein Land voll Handel, Gewerbe, wo gute

Digitized by Google

Jagden, 7 Tagereisen gegen Süden, bis zur Stadt Singui matu[42]), jenseit welcher er gegen Süden einen breiten und tiefen Fluß passirt, den die Einwohner des Landes in zwei Arme getheilt haben (quale dagli abitanti e stato diviso in due parti Lib. II. c. LIII.). Der eine nimmt seinen Lauf gegen den Aufgang nach Cataja, der andere gegen den Untergang nach Mangi (Ma Chin, d. i. Groß-China, das Süd-Reich). Dieser Fluß wird von so viel Schiffen befahren, daß ihre Zahl unglaublich scheint, sie dienen dazu aus beiden Provinzen gegenseitig sich alle Lebensbedürfnisse zuzuführen. Man erstaunt, sagt M. Polo ferner über die vielen, stets vorbeiziehenden Schiffe, über ihre Größe, über ihre vollen Ladungen mit den kostbarsten Handelsartikeln. Von da 16 Tagereisen weiter südwärts kommt man zum großen Caramoran (Hoangho). So weit die Worte des Venetianers. Der vergeblichen Bemühung der früheren Commentatoren zur Ausfindung des völlig unbekannten Orts-Namen Singui matu[43]) ist man durch Klaproth's Conjectur glücklich überhoben, das S sey ein Schreibfehler statt F, und Fingui matu[44]) zu lesen, d. i. das obige, Fen choui ma theou, nach italischer Schreibart (sprich Fen, wie Fün) das heißt „der Wassertheilung-Hafenort".

Hiemit stimmen die neueren Britischen Reisenachrichten gut überein. Der Wen ho (Luen, irrig bei Staunton[45]) sagen sie, der wasserreichste der Canalzuflüsse, ergießt sich transversal in denselben. Eine starke Mauer sichert hier die Ostseite des Canals; an diese prallen die Wasser des Wen ho an, theilen sich und fließen dem Canal gegen N. und S. zu, so daß Schiffe mit ihm kommend, sogleich zweierlei Laufe folgen können. Hierin lag die Möglichkeit offen vor Augen, das Nord- und Süd-Reich hydrographisch zu verbinden, da doppelseitiger Zufluß der Wasser von beiden Seitenhöhen, von Ost (Wen ho) wie von West (Wei ho, etwas weiter in Norden) vorhanden war, und es nur der Schleusen zum Aufstau der Wasser bedurfte, da Wasserfälle selbst bei der künstlichen Bifluenz des Wen ho nicht fehlte, den Schleusen-

---

[42]) M. Polo II Millione etc. ed. Baldelli Boni T. I. p. 298.
[43]) Marsden the Travels of M. Polo Lond. 4. 1818. B. II. ch. LIII. p. 469—471. [44]) Descript. du Grand-Canal l. c. T. III. p. 325. [45]) G. Staunton Authentic. Acc. l. c. T. II. p. 381; Trad. p. Castera l. c. T. IV. p. 97. Barrow Trav. l. c. p. 505.

Digitized by Google

abzug des Canalgefälles gegen Norden und Süden zu ersetzen. Auch heute steht hier noch ein eleganter Tempel, der dem Flußgotte erbaut ist.

Die Begleiter des Lord Amherst haben diese merkwürdige Stelle mit keiner neuen Beobachtung bereichert; sie fanden nur die Gegend sehr pittoresk, [246]) den Zusammenfluß hörten sie einen See nennen; die Zuströmung des Wen ho (Wun kho bei Ellis) fey sehr heftig und reißend, man sagte ihnen er komme in 72 Quellen aus dem Gebirge Tai-Schan im Osten. Manyal gründlicher Vorbereitung der Reisenden führte auch hier, wie an unzähligen anderen, wichtigen Stellen der Erde, nur zu oft unbedachtungslos vorüber; keinem der Reisenden auf dem Canal-Systeme lag eine klare Vorstellung vor Augen, keiner wußte dessen merkwürdigste Puncte schärfer zu beleuchten.

Schon die Chinesische Quelle berichtet genauer [247]), daß die geringere Nordsenkung, von 90 Tschang, dazu nöthige, dahinwärts dem Canale $\frac{4}{10}$ der Wassermasse des Wen ho zuzuleiten, welche durch 17 Tscha, oder Schleusen dahin gelangen; dagegen leichten die andern $\frac{6}{10}$ des Wen ho Wassers, durch 21 Tscha, oder Schleusen geführt hin, um auf der stärkeren Südsenkung, von 160 Tschang, den Canal zum Hoangho hin zu speisen. Um diese Vertheilung zu bewerkstelligen, hatte man dem Wen ho ein neues Bette angelegt, und in demselben, gegen die Einmündung in den Canal, in der Mitte seines Laufs, einen Damm der Länge nach gezogen, der sich nicht über das Flußniveau erhob. Dieser Damm ward aber so angelegt, daß man am rechten oder nördlichen Ufer des Flusses, sein Bette um 3 Ellen tiefer ausgegraben hatte, als dies am entgegengesetzten Ufer, dem Linken, Tiefe hatte, die daselbst nur 3 Chinesische Toisen Tschang (18 Fuß?) betrug; so mußte denn nothwendig weniger Wasser gegen den Süden als gegen den Norden abfließen.

Gehen wir nun dieser nördlichen Fortsetzung des Canals nach, so sagt die Chinesische Beschreibung, daß 4 Stunden von der Einmündung des Wen ho zum Canal, derselbe durch die Petscha, d. i. die Nord-Schleuse, gehe, und sich dann gegen N.W. wende. Unter der Schleuse Ngan schan

[246]) H. Ellis Journal l. c. p. 256; Clarke Abel Narrative l. c. p. 146. [247]) Descript. du Grand-Canal l. c. T. III. p. 324.

Digitized by Google

Nha erhält der Canal, von Westen her, den kleinen Wei ho der von der Stadt Phu tscheou (Po tcheou bei D'Anville) kommt. Von da zieht der Canal gerade gegen Norden; in Osten bleibt die Stadt Tung tschhang fu liegen; dann trifft er die Stadt Lin thsing tscheou (s. ob. S. 547), an derselben Stelle, wo ihm der große Wei ho[48]) aus S.W., aus Petscheli von Tai ning fu her zufließt. Beide vereinigt gegen N.O. ziehend, heißen nun Yu ho und Yun ho; sie lassen die Städte Wutschhing hian (Voutchin bei D'Anville) und Te theou (Te bei D'Anville), auf der rechten Uferseite in Schantung liegen, und treten unter dem Namen Hia ho, d. h. der untere Fluß (Eu ho, bei Britischen Reisenden, wahrscheinlich durch Verwechslung mit Hia ho oder Yu ho, auch auf Macartneys Canalkarte so genannt), auf dem hier keine Schleuse angebracht ist, über die Grenze nach Petscheli. Mit nun immer vermehrter, nördlicher Richtung, an vielen großen Städten vorüber, nimmt er links den Ostarm des Hu tho ho auf, fließt in W. von Thian tsin fu (Tien tsin Oei) bei D'Anville), in den Pe ho (Pay ho bei D'Anville), der von N.W., von Peking herabkommt. Nun wird dieser Pe ho Fluß zur Canalfahrt, den man bis Tung tscheou beschifft, um Peking zu erreichen. Schiffen wir diesen Canal, aus dem Peho, von Thien tsin fu (Tien sing foo bei den Britischen Reisenden), bis wohin die Fluth aus dem Petscheli Golf hinaufsteigt, gegen S.W., zu jener Culmination der Paßhöhe, mit den neueren Reisenden zurück, so gewinnen wir von dem durchschifften Lande etwa folgende Anschauung.

Die Yachten der Macartney Embassade, welche von Groß-Mandarinen begleitet die Britischen Reisenden von Peking nach dem Süden zurücktrugen, erreichten Thien tsin fu (Tien sing)[49]) am 13ten Octob. 1793, und brauchten von da zur Beschiffung des canalisirten Weiho-Flusses, dessen Laufe entgegen, bis Lin thsing tscheou, 9 Tagefahrten (bis zum 22sten Octob.), wo man dann erst in den eigentlichen, gegrabenen Canal eintrat, und von diesem Puncte bis zum 25sten Octob., also 4 Tage, zu schiffen hatte, um den Culminationspunct des Canals

[48]) Descript. du Grand Canal l. c. T. III. p. 326. [49]) G. Staunton Authentic Account l. c. T. II. p. 381—393; Trad. p. Castera T. IV. p. 65—94; Barrow Travels l. c. p. 491—506.

Digitized by Google

am Tempel des Drachenkönigs der Wassertheilung zu erreichen.

Zu Thien tsinfu, wo man den Peho in einer Lombardischen Fruchtebene verläßt, um in seinen rechten Zufluß den canalisirten Weiho gegen West einzuschiffen, hat man vorher, am Verein beider, das große Bassin zu durchschiffen, das beide verbindet. Die Jachten brauchten 3 Stunden Zeit, um durch die große Menge von Barken und Junken, die hier vor Anker lagen, hindurchzudringen, bis zum Eingang in den Yun leang ho. Hinter der Stadt breitet sich eine unabsehbare Ebene aus, die hier so weit das Auge reicht mit Grabmälern bedeckt ist. Die Stadt ist voll Kaufläden und Handelsvolk, an dem Flusse hin ziehen erhaben gepflasterte Wege als Leinpfade für die Schiffszieher. Hier bemerkte die Lord Amherst [250]) Embassade, bei der Rückfahrt (8. Sept. 1816), einen kleinen Tempel mit der Inschrift Nan yuen ho, d. i. „dem südwärtstragenden Fluß-Gotte." Man sagte den Reisenden, einst sey hier der Hoangho geflossen, auch das Bette des jetzigen Fluß-Canals sey vordem zweimal tiefer gewesen; grabe man in der anliegenden Ebene nur einen Fuß tief, so stoße man überall auf Wasser.

Die Fahrt ging nun der Stärke des Canalstromes entgegen; daher brauchte jede der Jachten 18 bis 20 Mann zum Schiffsziehen (die Jachten Lord Amherst's, vom ersten Range, hatten 20 bis 25 Schiffszieher, die vom 2ten Range 12, die Schiffe 3ter Classe nur 7); eine sehr mühsame Arbeit, der nicht selten das dazu berufene arme Volk, wegen Zwanges oder übler Behandlung, wenn sie schon ihren Tagelohn erhielten, sich durch plötzliche Flucht entzog. Die armen Wichte, sagt Hüttner [51]), wurden zwar, wenn man sie wieder fing, mit dem Bambusrohe bestraft; aber das Weglaufen ereignete sich als etwas Gewöhnliches immer wieder, und fiel gar nicht auf. Die Langsamkeit der Stromauffahrt wurde dadurch nur noch vermehrt, und die Schiffscarawane öfter sehr auseinander gehalten, was die Unannehmlichkeit einer solchen Fahrt nicht verminderte. Der Fluß-Canal ist hier zwischen zwei hohe Kunstdämme eingefaßt, auf denen unter Baum-Alleen die schönsten Promenaden hinziehen; die

---

250) H. Ellis Journal etc. l. c. p. 207, 210 etc. 51) J. C. Hüttners Nachricht von den Britischen Gesandtschaftsreisen durch China ꝛc. Berlin 1797. S. 101.

Digitized by Google

Gegend ist in der Nähe der Ortschaften sehr angenehm, voll Anbau; Gemüsegärten, Reis- und Hirse-Felder, weiter südwärts wird auch Weitzen und Buchweitzen (Polygon. fagopyrum) gebaut. Von halber zu halber Stunde folgen sich die Dorfschaften, von dem Umfange kleiner Städte, die auch öfter zu ganzen Arrondissements sich aneinander reihen und mit hie und da ummauerten Ortschaften verbinden, die dann zu den Städten von dreierlei Range gehören können. Auch Wachtthürme steigen hie und da auf, Pagoden, den Flußgöttern geweiht, die ungeachtet des lebhaftesten Verkehrs meistentheils in Verfall zu seyn scheinen. Auch bewaldete Stellen am Canalstrom zeigen sich mit Weiden, Espen, Eschen bewachsen, und bald fangen die Baumpflanzungen von Rhicinus communis an, mit denen beide Uferseiten in Schantung häufig besetzt sind. Nur durch das Abmühen der Schiffszieher wird endlich die Südgrenze der Provinz Petscheli erreicht.

Linthsing tscheou bezeichnet schon den Eintritt in die Provinz Schantung, wo die beiderseitigen Plainen am Canal hin vorzüglich, als Hauptproduct, mit Anpflanzungen der jährigen Baumwollenstaude (Gossypium herbaceum) bedeckt sind, deren Ertrag jedoch noch nicht für das Bedürfniß des Chinesischen Volkes ausreicht, das nur in Baumwolle gekleidet geht, und daher noch vieler Einfuhr dieses Materials aus dem Süden, auch aus Ostindien bedarf. Hirse, zumal Kaoleang, d. i. Holcus sorghum, Taback und Hanf wird hier auch in Menge gebaut. Linthsing [52]) ist der große Stapelplatz aller Canalschiffe, das große Waaren-Magazin alles Canalhandels, wo Fahrgeld, Umladung, Zollgebühren, am Zusammenstoß des Schleusen-Canals und Fluß-Canals, bei Millionen jährlicher Passanten ein ungemeines Völker- und Barken-Gedränge erzeugt, das sich an jeder der Canalstädte im höherm oder geringerm Grade zu wiederholen pflegt. Ein hoher Pagoden-Thurm [53]), nach den Jesuiten mit Porzellan (nach Ellis mit polirten Porphyr-Granit) bekleidet, ist in achteckiger Form, neun Stock hoch (140 Fuß hoch), hier erbaut (nach einer Inschrift im Jahre 1548), zu dem, nach Zählung der Briten die ihn bestiegen 183 Stufen hinaufführen, ist gewöhnlich Gegen-

[52]) Du Halde Descr. de la Chine T. I. p. 214; P. Martini Nov. Atlas Sinens. fol. 58. [53]) H. Ellis Journal l. c. p. 243.

Digitized by Google

stand der Bewunderung der Reisenden. G. Staunton meinte, er möge der Verbindung des Canals mit dem Flusse wegen hier zu Ehren erbaut seyn. Von seiner Höhe zeigt sich ein schöner Blick über die unermeßliche Ebene, die dicht cultivirt und bevölkert erscheint, und zunächst ein dichtes Gewühl um den Canal zu dessen beiden Seiten darbietet. Eine offene Halle im größern Styl ist innerhalb der Stadt gegen die Stromseite angebaut. Das Tribunal des Mandarins der Polizei über die Canalfahrt hat hier seinen Sitz.

Die Einfahrt ist in den eigentlichen Canal, der hier von Süden her in den Weiho-Fluß einströmt, breit genug für die größten Junken. Von den Schleusen (Tscha), die nun ihren Anfang nehmen, wird er auch Tschaho, der Schleusen-Fluß[254]) genannt, zum Unterschiede des vorher durchschifften Canalstromes, der keine Vorrichtungen dieser Art nöthig hatte. Die hohen Uferdämme, die Tempel, die mit Erdkegeln besetzten Grabmäler von Priestern zu beiden Seiten, der Wald von Masten über den dicht gedrängten Schiffen, die zur Seite errichteten Batterien zur Beherrschung des Canals, das Gedränge der Schiffer und Völker, die ansehnliche Breite zur Passage der größten Schiffe, von denen man weiß, daß sie auf einem künstlichen Wasserbau mehrere hundert Meilen weit aus den fernen Südprovinzen herbeischwimmen, dies alles giebt ihm einen grandiosen Character. Seine ausgegrabene Tiefe soll hier 30 Fuß betragen. Hier fährt das Schiff durch die erste Schleuse, in der sich der Canal bis auf 22 Fuß verengt; sie ist von der einfachsten Art; hohe Steinpfeiler zu beiden Seiten aufgemauert, zwischen welchen das Wasserniveau durch eingefugte, übereinander verschiebbare und zu erhöhende Querplanken regulirt werden kann. Hüttner[55]) giebt an, daß es 72 solcher aus großen Granitwerkstücken gearbeiteter Schleusen in dem Kaiser-Canal gebe, bei denen kaiserlicher Zoll gezahlt werde; sie seyen wegen der Enge oft nicht wenig gefährlich, wenn man sie bei der Nachtzeit auch mit vielen Laternen erleuchtet. Wenn die Fahrzeuge nicht die gute Mitte zu treffen wissen, sollen sich leicht Unglücksfälle ereignen, deshalb auch die Wärter, um die Stöße weniger gefährlich zu machen, zu beiden

---

254) H. Ellis Journ. l. c. p. 246; Clarke Abel Narrative l. c. p. 145.

55) J. C. Hüttners Nachricht von der Britischen Gesandtschaftsreise durch China ꝛc. Berlin 1797. S. 103.

Digitized by Google

Seiten bei der Durchfahrt der Schiffe Kissen und Strohbündel herablassen. Zur Communication der beiden Canalseiten kann von Pfeiler zu Pfeiler, von oben her über den Fahrstrom, eine leichte Brücke übergeworfen werden.

In ungleicher Breite, oft sich krümmend und windend, zieht so der Canal mit mancher Seitenschleuse und Seitenverzweigung zunächst an der großen Stadt Tongtschang fu (s. oben S. 545) vorüber, die durch eigenthümliche Architectur mit Gewölben ausgezeichnet ist, vor der man an einem großen Kornmagazine vorüberfährt, hinter welcher Haine von Lebensbäumen (Thuja orientalis) das Auge erfreuen, die nun die Landschaft von Schantung bis zur Culmination der Wasserscheide, wie schon oben gesagt ist, zieren.

Noch bleibt uns die Südstrecke dieser nördlichen Hälfte des Kaiser-Canals, vom Tempel des Drachenkönigs der Wassertheilung (Fen schui lung wang Miao), oder dem sogenannten Singuimatu M. Polos an, bis zum Hoanghe, nachzuweisen übrig.

Auf der Höhe dieser Wasserscheide war der Seitenbau von Steinquadern, die man aus den benachbarten Bergen im S.O. derselben zu brechen pflegt; leider war Ellis so wenig Mineralog, daß er nicht zu bestimmen wagt, ob es Kalkstein, Grauwacke oder Feuerstein (Flint) sey [56]). Doch zeigte sich in vorigen Lagerungen geneigte Schichtenstellung.

Nach der Chinesischen Quellenangabe [57]) der Canalbeschreibung, der wir zuerst folgen, liegt 4 Li im S. des Fenschui, die erste Schleuse, sie heißt Nan wang nan tscha, d. i. die Südschleuse von Nan wang. Dann folgen die 3 Seen Nan wang hu, Schu schuhu und Ma tschhang hu. Dort nimmt der Canal ein paar Flüsse von N.O. bei Tsi ningfu den Fuho und dann den Szuho von Pan tscheou kommend auf, und erreicht, nahe der Grenze der Provinzen Schantung und Kiangsu, den See Tu schanhu, den er zu beiden Seiten durch Schleusen mit ihm in Verbindung gesetzt, durchzieht. Dann zieht er an Hia tschin, und am N.O.-Ufer des Wei schanhu-Sees vorüber, tritt in das alte Bette des Flusses Kiahe ein, von wo er bei dem Dorfe Huanglin-

[56]) H. Ellis Journal l. c. p. 258.

[57]) Descr. du Grand Canal l. c. T. III. p. 322—327.

Digitized by Google

tschuang und bei Yhang in das fruchtbare, weite, offene Land der Provinz Kuangsu eintritt. Der Canal, hier Hoei thung ho genannt, nähert sich nun schon im W. von Phei tscheou ungemein dem Gelben Fluß; er läuft ihm von Su thsiqn hian (Soutsien b. D'Anville) schon parallel, über Tsing ho hian, und tritt bei Yang tschuang kheou in ihn ein. Auf dieser ganzen Strecke passirt der Canal oft durch Seen, Teiche, Moräste, davon einige ihm zum Bette dienen, andere ihm nur Wasserfülle geben, so daß man auch hier, durch große, in den Fugen der Steinpfeiler verschiebbare Holzthore, die Wasserverbindung herstellen oder unterbrechen kann. Auch diese Vorrichtungen werden Tscha, d. i. Schleusen, genannt, gleich jenen im Canal selbst angebrachten, die dessen Lauf verengen. Diese Tscha sind zumal zur Aufspeicherung der Wasser für die trockne Jahreszeit nothwendig, wo der Canal, wenn es wenig regnet, oft nur 3 Fuß Wasserhöhe haben würde, wobei die Schiffahrt der kaiserlichen Barken gehemmt werden würde. In den wasserärmern Districten hat man daher diese Seiten-Tscha's angebracht, die bis 30 Fuß Breite haben. Nur an verhältnißmäßig wenigen Stellen sind die Ufer dieses genannten Kaiser-Canals mit Stein-Quayen eingefaßt; auch sie wie die weichern Ufer des Canals müssen oft reparirt werden. So weit der Chinesen Bericht von den Tscha's der Südstrecke.

Nach den Britischen Gesandtschaftsreisen[258]) durch dieselbe folgt allerdings, südwärts, bald eine Succession von Morästen und Seen, welche sie bei den Chinesen die Hu, d. i. die Seen, nennen hörten. Der erste See, der hier von Lord Macartney berührt wird, er nennt ihn nicht mit Namen, ist unstreitig der Nanwang, der mit tausenden von kleinen Booten und Flooßen bedeckt war, deren Bemannung mit der Abrichtung des Kormoran (Pelec. carbo) zum Fischfang beschäftigt war. Auf jedem der Boote waren 10 bis 12 dieser gelehrigen Thiere, die auf ein Zeichen ihrer Gebieter sogleich in den See tauchten und mit Schnelligkeit die größten Fische ihrem Herrn brachten, der ihnen dann beliebig einmal eine Speise gab. Innerhalb dreier Tagereisen, sagt Barrow, von Tsining, breiteten sich unermeßliche

[258]) G. Staunton Authentical Acc. I. c. T. II. p. 393—416; Trad. p. Castera l. c. T. IV. p. 98—116; Barrow Trav. in China p. 505—513.

Digitized by Google

Flächen mit Seen und Moräſten aus, deren Mitte voll Inſeln, gehäuft voll ſegelnder Schiffe und Boote, voll Fiſcherdörfer, die mit dieſem Fiſchfange beſchäftigt waren. Nur Inſeln und Waſſer ſahe man auf dieſe Weiſe bevölkert, ſelten zeigten ſich geringe Landhöhen; überall bewegten ſich Schaaren von Waſſervögeln. Die Waſſerflächen kühlten am Abend und Morgen die Lufttemperatur ungemein ab, die Ende October bis auf 3 bis 4 Grad Wärme herabſank. Nach den ältern Karten der Jeſuiten, von dieſen Gegenden zu urtheilen, meinte G. Staunton, ſey, ſeit jenen Zeiten, ein großer Theil des dortigen waſſerreichen Bodens, der uns an die noch nicht vollendete Deltabildung des Hoangho erinnern mag, neuerlich ſehr trocken gelegt worden; aber dies war offenbar nur Täuſchung eines ſehr dürren Jahres; denn 1816, bei Lord Amherſt Durchfahrt (24ſten Sept. bis 6ten October) [59]), war dieſe ganze Gegend, 4 bis 5 Monat vorher, durch die größten Fluthen überſchwemmt, zerſtört und in eine furchtbare Einöde verwandelt, ſo daß man auch jetzt nur unabſehbare Seeflächen wahrnahm, überall überſchwemmte Hütten, und von jenem zu Macartneys Zeit beobachteten künſtlichen Canalbauten keine Spur. Doch hinderte dies die Schiffahrt nicht, Einwohner ſahe man nicht, aber unzählige Junken und beladene Kornſchiffe durchſchnitten die Gewäſſer, die ſich bis an den Fuß der fernen Oſtberge ausdehnten. Erſt am Weiſchan-See (Weechang hoo bei Ellis), der Grenze von Kiangnan änderte ſich dieſe Schreckensſcene, die vorzüglich das ſüdliche Schantung getroffen hatte; doch hörte man, daß zuweilen die Ueberſchwemmung des Hoangho noch höher ſteige, und auch bis in dieſen See eindringe.

Nur durch die Macartneyſche Embaſſade konnten wir daher auf dieſer Strecke über die Art des Canalbaues einige Daten erhalten. Der Canal zog am Weſtufer des Nanwang, in einem höhern Niveau als der See vorüber, zwiſchen gemauerten Dämmen, mit Waſſerabgüſſen zum See, oder zu Irrigationen der Ländereien, um den Seitendruck der Canalwaſſer zu mindern. Sehr viele folgende Verſumpfungen der Landſchaft waren mit der Lienwha, das iſt mit der im Orient hochgefeierten

[59]) H. Ellis Journal l. c. p. 258—266; Clarke Abel Narrative l. c. p. 147—148.

Digitized by Google

Lotus (Nymphaea nelumbo) bewachsen, die in herrlichster Blüthe prangten. Ihrer nährenden Wurzel wegen wird sie hier als Wasserpflanze gebaut, auf künstlichen Erdkegeln fixirt man ihren eichelgroßen Saamen um ihm im Wasser einen Ansatzpunct der Entwicklung zu geben (also ähnlich wie in Kaschmir, s. Asien Bd. II. S. 1190—1192). Man glaubte hier verschiedene Nymphäen-Arten zu bemerken.

An einer folgenden Strecke zog der erhöhte Canal, sehr weit, auf Mauern schwebend, zwischen 12 Fuß mächtigen Seitenmauern eingeengt dahin. Diese waren aus großen, grauen Marmorblöcken mit Eisenklammern verbunden und mit Mörtel überzogen. Der Canal erhielt hierdurch mehr die Natur eines allerdings grandiosen Aquäductus. Wo ihm trocknes Land zur Seite lag, da waren Reisfelder im Schlammboden angelegt, und daneben Dörfer erbaut. Die Reisaussaat geschieht hier, wie einst in Aegypten die Kornsaat, nach der Ueberschwemmungszeit, unmittelbar in den zurückgelassenen Schlammboden. Sehr viele Tscha's in diesem hohen Theile des Canals ruhen alle auf Steinbogen, um den Ueberfluß der Wasser nach den Morästen zu senden. Die verlornen Wasser erhält man reichlich wieder durch die Zuleitungen aus dem ungeheuren See, auf der Grenze der Provinzen, dem Wei schan (Wee Chaung-hou b. Staunton), neben welchen der Canal, wie der Russische am Ladoga-See, hinzieht, von dem ihn eine Chaussee trennt. Die Moräste umher sind unbebaut, aber die Seeufer und Inseln von unzähligen Dorfschaften besetzt, seine Wasser von tausenden der Fischerboote belebt, die auf vielerlei Kunstarten des Fischfanges, in denen sie Meister sind, ausgehen, von den zahlreichsten Schaaren mannichfaltiger Wasservögel bedeckt. Erst jenseit, im Süden dieses Grenzsees, auf dem mehr hügeligen Boden von Kiangsu, beginnt wieder eine lieblichere, reicher cultivirte, mit Feldern, Anpflanzungen, Bäumen durchzogene, mit Dörfern und Städten gedrängt bedeckte, bevölkertere Landschaft. Der Canal wird breiter, er nimmt stärkeres Gefälle an (auf 1 Stunde 2 Miles Engl.); er zertheilt sich in mehrere Arme, zu Seitencanälen. Der Anbau wird immer vorzüglicher, jeder Zollbreit ist benutzt, überall sind Gärten, Weitzenäcker, Baumwollenpflanzungen, Obsthaine, Aepfel, Birnen, Pflaumen, Pfirsich, Aprikosen, Granaten werden allgemein. Die Menge der Dörfer und Städte wird stattlicher; die Zahl der Barken und Schiffe mehrt sich, die Annäherung zum Hoangho

Digitized by Google

ist unverkennbar, der Canal mündet in ihm ein, und führt zur Ueberfahrt des gewaltigen Stromes (s. oben S. 532).

4. Der Golf von Petscheli, der Peho; das aufgeschwemmte Küstenland. Der Golf von Leaotong, der Potocki Archipel.

Bei einer Einfahrt durch die Straße Meatao tritt das Schiff, im Golf von Petscheli, sogleich auf noch seichteren Boden, dessen Seetiefe anfänglich noch zwischen 90 zu 70 und einigen 50 Fuß wechselt (zwischen 15, 12 und 9 Faden), bald aber plötzlich ansteigend nur noch 54 und 36 Fuß (9 und 6 Faden) Wassertiefe behält, und durch eine große Anzahl hervortretender Sandinselreihen dem Schiffer Gefahr droht [260]). Warnende Vorbaue sind auf den östlichsten dieser Sandinseln auf der Fahrstraße zur Mündung des Peho errichtet. Aus allen Untersuchungen ergab sich, daß an der ganzen Küste des Golfs kein guter Hafen für die großen Britischen Schiffe vorhanden sey, der freilich nur an Steilküsten, oder doch fester Gebirgsart, zu erwarten war. Keine der Küsten im W. und S. des Golfs zeigte diese Gestalt; überall breitete sich vom Ufer eine weithin ziehende Fläche, ein allmälich vom Schlamm der herbeieilenden Ströme aufgeschütteter Küstengrund aus, überall gleichmäßig bedeckt, überall durch Ansatz wachsend, wodurch die Flüsse an den Mündungen allmälich ihr Gefälle verlieren. Die großen Schiffe the Lion und Indostan mußten fern vom Ufer zurückbleiben, nur mit den kleineren Briggs durfte man die Einfahrt in die Mündung des Peho wagen. Die Chinesischen größten Junken, platte Fahrzeuge von 300 bis 400 Tonnen Last, segelten in unsäglicher Menge den Strom hinein, aber die Englische Brigg, der Jackall, obwol nur von 100 Tonnen Last, schwebte hier, wegen des tiefern Baues Europäischer Schiffe, in beständiger Gefahr. Mit ihm wurde jedoch am 5ten Aug. 1793 zum ersten male die Mündung des Peho glücklich erreicht. Ein Flußriegel (Barre), nur 3 bis 4 Fuß bei Ebbezeit unter dem Meerniveau verborgen, erschwert die Einfahrt, welche jedoch durch die Fluth, die hier 5 bis 6 Fuß hoch steigt, vermittelt wird. Hinter der Barre hat der Peho (Peiho bei G. Staunton, d. i. Weißer Fluß) eine Breite von 500 Schritt,

[260]) Staunton Authentic. Account l. c. p. 478 et II. 10; Trad. p. Castera T. II. p. 318—332, 373—390.

Digitized by Google

bei 18 Fuß (3 Faden) Tiefe, und von da bis Thien tſin fu (Tienſing der Briten, ſ. ob. S. 557) rechnet man nur 7 bis 10 geogr. M. directe Diſtanz, aber das Doppelte auf den Krümmen der Waſſerfahrt. Noch eine kleine Strecke weiter, bis oberhalb dieſer Stadt an der Einmündung des großen Kaiſer-Canals, ſteigt die Seefluth herauf.

Zwiſchen den Schilfrohrwäldern der Mündung liegen verſchiedene Dorfſchaften hintereinander auf dem flachen Vorlande, Tangku, Siku, Taku und andere, die von Ku, d. h. Flußmündung, oder eine Stelle, die vor Alters unter Waſſer lag, ihre Benennungen haben ſollen. Der erſte Eindruck der höchſt einförmigen Gegend war ärmlich[261]), obwol der Fluß ungemein belebt iſt; aber von elendem Volke umwohnt, das in höchſter Armuth verſunken ſchien. Es wurde mit Peitſchenhieben getrieben, ein dick aufgeſchwollener, vorüberſchwimmender, menſchlicher Leichnam erregte nicht einmal die Aufmerkſamkeit der Ruderer; Niemand bekümmerte ſich darum; zur Seite ſahe man hier nur Erdhütten und Hirſefelder. Tungku iſt ein kleines Fort zur Beherrſchung des Eingangs. Zu Taku ſteht ein Haupttempel, dem Meergotte, dem Tung Hai Wang, d. h. dem Könige des Oſt-Oceans geweiht, deſſen Figur von Porzellan, mit kühner Geſtalt auf Meereswogen ſitzend, in der Linken einen Delphin emporhält, als Symbol der Bewohner des Oceans in der Rechten, nicht einen Dreizack, ſondern einen Magnet[62]) als Symbol der Sicherheit ſeines Beſitzes. Wie frühzeitig, bemerkt G. Staunton, mußte den Chineſen die Wirkung des Magnets bekannt ſeyn? oder aus welcher Periode könnte man in der Chineſiſchen Archäologie fragen, iſt dieſe Darſtellung ihres Poſeidon? Erſt mit dem Weiterſchiffen verbeſſert ſich der Anblick der Landſchaft; der Strom windet ſich, Bäume und bebaute Felder zeigen ſich, Gärten, Hirſefelder, viele Dörfer, Gartenumzäunungen, ſtarke Stromwindungen. Vieles erinnerte die Briten an ſo manche Gegend Englands. Die gute Meinung von der Ordnung und dem Wohlſtande in China nahm mehr und mehr zu, ſo wie man weiter landein ſchiffte. Hier kamen die Statthalter der Provinz den Fremden zur Bewillkommnung entgegen. Für Lord Macart-

---

261) Barrow Trav. in China p. 71; Clarke Abel Narrative l. c. p. 76. 62) G. Staunton Authentic. Acc. l. c. T. I. p. 478; II. p. 10.

Digitized by Google

neys Embassade standen 16 Jachten zur Stromschiffahrt in Bereitschaft, davon die größte 80 Fuß Länge hatte. Lord Amherst Embassade [63]), aus 75 Personen bestehend, erhielt 10 Jachten für die Suite, und 20 zum Transport der kaiserlichen Geschenke und der Bagage; 500 Schiffszieher wurden dazu angespannt, die alle von Taku (d. h. der großen Mündung) waren. Die Annäherung nach 3 Tagefahrten gegen Thien tsin fu [64]) ist merkwürdig nicht durch Schönheit, Neuheit, Pracht der Gebäude, oder dergleichen; sondern durch das Gedränge der unzähligen Junken, durch die wimmelnde Population, und die unendliche Menge von regulär gebauten Häusern, die, wie schon Barrow bemerkte [65]), zu beiden Seiten des Peho, ähnlich wie London zu beiden Seiten der Themse, jedoch nur von geringerer Art, sich aneinanderreihen. Als Lord Macartney hindurch zog, lagen hier 500 kaiserliche Kornschiffe vor Anker; die Amherstsche Embassade brauchte 2½ Stunden zur Durchschiffung dieser Stadtreihe, um ihren Ankerplatz endlich zu erreichen, der nicht fern von der Einmündung des Kaiser-Canals von West her lag, wo die mit gaffendem Volke bedeckte Menge der Junken unzählig schien. Doch bemerkte man nirgends Hemmung und Unordnung; alles verlief sich wieder in Ruhe, obwol Kopf bei Kopf dicht gedrängt. Es war am 12. August, beim prallenden Schein der Mittagssonne, nahe an 25° Reaum. (88° Fahrh.) Hitze im Schatten, und alles Volk war ohne Kopfbedeckung, kahlköpfig.

Nur 2 geogr. Meilen oberhalb dieser Stadt hört das Eindringen der Meeresfluth [66]) auf, welche die Schiffahrt in dem Peho ungemein erleichtert. Der Strom ist, wie seine Nachbarn, nur im Frühling und Sommer wasserreich und reißend, von der Schmelze des Schnees und Eises am südlichen Randgebirge der Gobi; im Herbst wird er sehr seicht. Daher eilen dann unzählige Getreidebarken aus Peking gegen den Süden zurück, so im Septemb. und Octob., als die Englischen Embassaden hindurch zogen; denn im Winter belegt sich der Strom frühzeitig, wenn schon kaum unter 40° N.Br., nicht einmal im Parallel mit Neapel, doch jedesmal mit Eis. Im Winter friert

---

[63]) H. Ellis Journal l. c. p. 63. [64]) ebend. p. 86. [65]) Barrow Trav. in China l. c. p. 71, 496. [66]) G. Staunton Authentic. Acc. l. c. T. II. p. 67, 362; Trad. p. Castera T. IV. p. 37. 65; Barrow Trav. l. c. p. 340.

Digitized by Google

dann alles Canalland, im Norden des Hoangho[267]) sogar (bis zu 34° N.Br.), zu, und bei dem Mangel an Schlitten erleidet dann die Communication große Hemmungen. Daher, gegen den Herbst, wol die große, staunenswürdige Spedition auf dem Canalsysteme. Jede der vorübereilenden Barken hatte, nach G. Stauntons Schätzung, an 50 Mann an Bord; auf der Fahrt zwischen Thien tsin fu und dem nördlichern Tong tschu fu zählte man wenigstens tausend derselben; also mit einer Population von 50,000 Schiffsleuten. Dabei unzählige andere, so daß die bewegliche Menschenmasse auf dieser kurzen Flußstrecke wenigstens zu 100,000 Menschen gerechnet werden konnte. Die beiden Süd-Provinzen Quantung und Fukiang allein versehen Peking, durch die Schiffahrt auf dem Peho, mit Salz[68]), wozu jährlich 2000 Junken, jede zu 200 Tonnen Last im Gebrauch sind; indeß auf dem Canal aus andern Provinzen das Korn, Reis u. s. w. herbei kommt. So concentrirt sich aus vielen Provinzen hier die größte Thätigkeit.

Das Wasser des an sich seichten Peho ist sehr schlammig, gleich dem des Hoangho; die Anwohner verstehen es trinkbar zu machen durch Abklären mit Alaun. Seinen Schlamm wälzt er aus weiter Fläche vom Norden herbei, mit geringstem Gefälle; denn erst am 14ten Tage der freilich langsamen Stromauffahrt von Thien tsin fu, zeigten sich die ersten[69]) blauen Berge gegen N.W., in der Ferne, im Norden von Peking, bei ganz wolkenfreiem, klarem, blauem Himmel. Die ganze Strecke von Thien tsin fu bis zum Golf, abwärts, und bis zu jener Kaiser-Residenz, aufwärts, hin, sagt G. Staunton, sollte man für einen Landstrich der alten paradiesischen Erde in ihrer ursprünglichen Fruchtbarkeit halten, so ertragreich ist jede bebaute Stelle. Aber, im Gegentheil, es ist ein jüngstes Land, ein neuer Bodenansatz durch die Anschwemmungen der Ströme herbeigeführt, ohne alle Hügelbildung, vollkommene Fläche; selbst im Flußbett des Peho, wie zu seinen beiden Seiten ohne Stein von einiger Größe, keine Trümmerkiesel, nicht einmal Geröll, nur vorherrschender Sand und fruchtbarer Schlammboden (Slimy matter)[70]), mit Glimmerblättchen durchzogen. Die Fluth des

---

[267]) Barrow Trav. l. c. p. 513. [68]) G. Staunton Authentic. Acc. l. c. T. II. p. 23. [69]) Ebend. p. 78—82. [70]) Barrow Trav. l. c. p. 490—492.

Digitized by Google

Petscheli-Golfs, wenn sie einmal bis zu 9 oder 10 Fuß aufsteigt, setzt dann zu beiden Seiten des Peho, tief ins Land, alles unter Wasser, der vielen Dämme und Arbeiten aller Art ungeachtet, welche die Anwohner zu ihrem Schutze errichtet haben. Im hintersten Winkel dieses zugeschlammten Golfes (s. Asien Bd. I. S. 136), auf der Grenze des alten Seebodens, und den Vorhügeln des Gebirgssaumes der Gobi, ist dem schiffbaren Peho nahe, zur Seite die Nordresidenz Peking erbaut. Erst im Norden dieser Orte fängt niedere Hügelbildung an. Barrow bemerkt, daß sich das Niveau dieser angeschwemmten Fruchtebene, bei hohem Wasserstande, nicht mehr als 2 Fuß über den Flußspiegel erhebe; die Uferdämme des Flusses und sein Bette bestehen durchaus nur aus feinem, leichtverschiebbarem Sande oder Schlamm. Diese Masse werde sichtbar zum Golf von Petscheli vorgeschoben, in dem, seit Menschengedenken, sehr viele jener Sandbänke und Schlamminseln sichtbar über dessen Niveau hervortraten. Die Progression des Anwachses verdoppelte sich hier, weil die Schlammmasse des Hoangho, durch das Gelbe Meer, dem Golf von Petscheli zugetrieben werde, und daher dieses auf doppelte Weise sich ausfülle, der stagnirende, ringsumschlossene Golf aber den Niederschlag der herbeigeführten Schuttmasse fördere, die ihm nirgends wieder entführt werde. Zu M. Polos Zeiten, meint Barrow, habe nach dessen gleichzeitigen Karten zu schließen, die Stadt Thientsin an der Meeresküste gelegen, um so viel müsse seitdem also jenes Binnenfeld angewachsen seyn, etwa 16 geogr. Meilen.

Nach einem ungefähren Ueberschlage [71]) der mittlern Breite und Tiefe, sendet der Hoangho, gegenwärtig, in jedweder Stunde ein Volumen von 418 Millionen Cubicfuß Wasser zum Meere; darunter (wenn auch nur $\frac{1}{100}$ Schlamm darin aufgelöst wäre, nach Barrows Versuchen) etwa 2 Millionen Cubicfuß Erde, in jeder Stunde, mit in das Meer geworfen werden, oder 48 Millionen täglich. Bei Annahme einer mittlern Tiefe des Gelben Meeres von 120 Fuß, würde innerhalb 70 Tagen darin eine Insel von einer Englischen Quadratmeile aufgehäuft, und der Seegrund des Golfs von Petscheli und Leaotong (35,000 geogr. Quadratmeilen oder 126,000 Englische) in Zeit von 24,000

71) Staunton Authentic. Account l. c. II. p. 408; Barrow Trav. in China l. c. p. 492.

Digitized by Google

Jahren zugefüllt werden können, wenn die Zuströmung sich gleich bliebe, wozu die Herbeiführung der andern Ströme des Golfes nur beschleunigend noch mitwirken würde.

Die Stadt Thien tsin fu, als Centralpunct der Canalfahrt, des Schiffertransportes, des Handelsverkehrs, in der Mitte des neugebildeten, jüngern Flächengrundes, eben da, wo aus dem Peho der Canal aus dem Nord- zum fernen Süd-Reiche führt, ist durch Stellung und eigene Größe nicht ohne Bedeutung. Doch ist nicht sie, sondern Pao ting fu der Sitz des Provinzial-Gouverneurs, und die nördlicher gelegene Stadt Tung tschu fu (noch 40 Li im Osten von Peking), die man in 5 Tagefahrten erreichen kann, ist nicht geringer als sie. Thien tsin fu diente den Ceremonienmeistern des Kaiserhofes zum gastlichen Empfang, und zur Bewillkommnung der Embassaden, im kaiserlichen Sommerpalaste, wo ihnen schon Kaiserfeste bereitet wurden. In diesem eleganten, mit Colonaden gezierten Gebäude war im Ceremoniensaale eine lange Reihe von Tischen und Sitzen mit Scharlachdecken angebracht, darauf lagen lange Rollen Seidenzeuge von den glänzendsten Farben, die zu Geschenken für die Embassade bestimmt waren; andere Sitze waren mit Kissen für die Gäste versehen. Jenseit war eine Chinesische Wand aufgestellt, in Gestalt eines Schirmes mit vorstehendem Tische, mit gelbem Stoffe als Symptom der kaiserlichen Gegenwart[272]) behangen, auf dem Schirm in Schmelzarbeit mit Edelsteinen, von den prachtvollsten schimmernden Farben, ein großer Weinstock mit Ranken, Blättern und Trauben dargestellt, in den verschiedenen Zuständen des Wuchsthums und der Reife; auf dem Tische eine von Weihrauch duftende Vase. Wie vor dem Kaiserthrone, wurde hier die Ceremonie des Niederwerfens von den Fremden verlangt, wie sie die Groß-Mandarinen des Reiches, als kaiserliche Unterthanen, vollbrachten. Die Versagung dieser Prosternation durch Lord Amherst vor dem fremden Souverain, gab die Veranlassung zu den ersten Discussionen, an denen bald darauf die ganze Embassade scheiterte.

Zu beiden Seiten des flachen, starkbevölkerten und bebauten Uferlandes, von Thien tsin fu bis Tong tschu fu, blieb sich die Landschaft gleich; nur bemerkte man zahlreicheren Wuchs

272) H. Ellis Journal l. c p. 91, 131; Clarke Abel Narrative l. c. p. 81 — 103.

Digitized by Google

von Weidenbäumen, Ulmen, Eschen, Maulbeeren, Thränenweiden, und die Wege[73]) von großwüchsigen Bruchweiden, Salix fragilis, beschattet. Zwei prachtvolle Heerstraßen mit Granitplatten belegt, 6 bis 16 Fuß breit und lang, deren jede Quader wenigstens einige Meilen vom Norden hatte herbeigeführt werden müssen, führten, eine von Süden die andere von Osten kommend, zur Hauptstadt hin. Die Landschaft bleibt aber einförmig, und weil in China eine Stadt wie die andere, ein Tempel wie der andere, ein Volksleben wie das andere aussieht, langweilig, nach dem allgemeinen Urtheile der Reisenden, bis vor die Thore der Residenz, und wenn auch die Dörfer und Städte an Größe wachsen, wie denn Tong tschu fu eine sehr bedeutende ist, so nimmt darum der Wohlstand der Volksmasse und die Güte des Bodens in Nord-Petschili nicht zu, sondern eher ab; daher, sagt das Chinesische Sprichwort[74]): „Wenn auch Armuth außerhalb Pekings Mauern, so ist doch innerhalb Pekings Mauern Reichthum."

Von der östlichen Fortsetzung des Petschili-Golfs und dem Golf von Leaotong, sind uns, außer dem schon früher angeführten (s. Asien Bd. I. S. 96, wo Kamhai Feste zu lesen ist, statt Schan Hay, und oben S. 592), nur wenige Puncte näher bekannt, durch Capt. Maxwells[75]) und Capt. Roß Specialuntersuchung im Schiff Discovery, welche die Nordostseite desselben recognoscirten, dessen Südwestküsten dem Capt. Hall in dem Schiff Lyra zur Untersuchung überließen, wobei auch der oben genannte Hafen Oei aei oei, unter 37° 30′ N.Br. und 120° 9′ 30″ O.L. v. Gr. bestimmt wurde, und dem Capt. Campbell die Erforschung der mittlern Durchfahrten des Golfs, wodurch die erste gute Seekarte des Golfs mit dem St. Georgs-Canal zu Stande kam.

Nur an einer einzigen Stelle ostwärts der Ueberfahrt von Kamhai, landete man, am 14ten Aug., innerhalb des Leaotong-Golfs in der Roß-Bai[76]), unter 39° 33′ N.Br.,

---

[73]) G. Staunton Authentic. Account l. c. II. 114, 168, 385: Barrow Trav. p. 91. [74]) Barrow Trav. l. c. p. 492, 495.

[75]) Capt. Maxwell Sketch of Surveys in the Gulfs Petshely etc. in H. Ellis Journal l. c. Lond. 1817. 4. ch. IX. p. 469—479.

[76]) H. Ellis Journal l. c. p. 470; John M'Leod Voyage of His Majesty Ship Alceste along the Coast of Corea etc. Lond. 1818. Sec. Edit. 8. p. 32.

Digitized by Google

121° 19′ O.L. v. Gr., die früher unbekannt war. Sie liegt am felſigen Weſtufer der Halbinſel des Regents Sword, und iſt durch einen Waſſerfall vom Gebirge herab ausgezeichnet, das die Küſte entlang hinzieht, aber nackt iſt. Kein Baum war zu ſehen. Der fruchtbare Boden glich den Schaafwiſten in England; auf ebenen Feldern baute man Holcus sorghum. Gewaltige Riſſe in den Bergen, Tobel, ſtürzende Waſſer zeigten ſich als Folge der Schneeſchmelze im Sommer. Zwar unter gleichem Breitenparallel mit Italien und Süd-Frankreich iſt hier das Clima doch weit rauher. Die Küſte ſoll ſehr ſtürmiſch ſeyn. Die Gebirgsart iſt Schiefer mit ſtarkem Eiſengehalt. In der Bai lagen viele Junken vor Anker; in der Nähe ſahe man eine anſehnliche Stadt; ihr Name wird nicht genannt. Die Einwohner, vollkommene Chineſen, die Weiber mit verkrüppelten Füßen, waren ungemein neugierig; ſie hatten gute Wohnhäuſer, kannten Feuerwaffen, ſollen aber nach der Bemerkung der Britiſchen Seefahrer keine genaue Kenntniß vom Werth des Silbers und Goldes gezeigt haben.

Von der Roß-Bai wurde das weit gegen S. vorſpringende Vorgebirge Regent Sword doublirt, da aber nun das Schiff Alceſte immer in einiger Entfernung von der Nordküſte des Golfes ſich halten mußte, ſo blieb die Geſtalt derſelben den Europäern doch im Zuſammenhange unbekannt. Ihnen entging daher die Kenntniß einer nicht unbedeutenden Gruppe von etwa 20 Inſeln, die ſchon zwiſchen 39° bis 40° N.Br. und 120° bis 121° O.L. v. Paris (122° 20′ bis 123° 20′ O.L. v. Gr.), auf der großen Jeſuiten-Karte zu Kaiſer Khanghis Zeit verzeichnet waren, die aber auch D'Anville ſchon überſehen hatte. Da Klaproth in Paris in den Beſitz der Original-Calque dieſer in Europa ſo großen Seltenheit kam, ſo konnte er dieſe Gruppe für die Europäiſchen Geographen, denen ſie bis dahin gänzlich unbekannt geblieben war, allerdings entdecken. Er bediente ſich des Vorrechtes dieſer Entdeckung, und nannte dieſe Gruppe dem Graf Johann Potocki Archipel[277]), nach dem verdienſtvollen Hiſtoriker und Diplomaten dieſes Namens, ſeinem Gönner, in deſſen Geleit er die Ruſſiſche Geſandtſchaft nach China (ſ. Aſien

[277]) Klaproth Notice sur l'Archipel de Jean Potocki situé dans la partie septentrionale de la Mer Jaune, avec une Carte. Paris 1820. 4. p. 5—7.

Digitized by Google

Bd. I. S. 107) zurücklegte. Diese Inseln dienen als Handelsstapelorte zwischen China und Korea, sind Schifferstationen, und gehören zum District Mukden in der Provinz Leaotong; mehr ist uns darüber nicht bekannt.

Weiter südwärts, unter 37° 45′ N.Br. und 124° 40. 30″ O.L. v. Gr., wurde jedoch ebenfalls eine ganz neue, bis dahin unbekannte Inselgruppe, durch das Schiff Alceste entdeckt, der ein hohes Gebirgsland nicht mehr fern war; aber diese, welche den Namen Sir James Halls Gruppe [78]) erhielt, gehörte schon zur großen Halbinsel Korea, als deren westliche Gestadeinseln, von denen weiter unten die Rede seyn wird.

5. Die Gebirgs-Halbinsel Korea.

a) Uebersicht. Erstes Bekanntwerden von Land und Volk; Quellen und Literatur über Korea.

Als letzte Gliederung des Continentes von Asien, im N.O. des Hoangho-Systemes, bleibt die Betrachtung der Korea-Halbinsel übrig, welche zu jenen jungfräulichen Ländern der Erde gehört, die noch von keinem Ausländer erforscht sind, ohne darum ganz unbekannt geblieben zu seyn. Denn von Chinesen, Japanern und Mandschu, zu verschiedenen Perioden besiegt und unterjocht, ist schon frühe in den Annalen dieser Völker von Korea, das bei Chinesen der ältern Zeit immer Tschao sian heißt, die Rede. Der Europäische Jesuiten Missionar, Pater Math. Ricci, hörte in Nanking zuerst [79]) die Halbinsel nennen (Coria), weil Japaner zu seiner Zeit (1592) [80]), also gegen Ende des XVI. Jahrhunderts, dieselbe mit Krieg überzogen, und das Chinesische Kaoli-Volk Korai nannten, daher Korea, Coria. Holländer aber, auf ihren damals häufigen Fahrten nach Japan, hatten zuerst das Unglück an die Küsten der Kaoli (Korai der Japaner) verschlagen zu werden, wodurch den ersten

[78]) John M'Leod Voyage along the Coast of Corea etc. l. c. Sec. Edit. London 1818. 8. p. 42. [79]) P. Nicol. Trigautius de Christiana Expeditione apud Sinas etc. a Soc. Jesu etc. Coloniae 1617. 8. Libr. IV. c. I. p. 358. [80]) Tai thsing y thoung tchi Sect. CCCLIII. Edit. 1744. b. i. Chinesische Reichsgeographie in Klaproth San Kokf Tsou etc. ou Aperçu Gen. des Trois Royaumes Paris 1832. 8. Descr. de la Coree p. 37; Histoire abregée de la Coree b. Du Halde Descr. de la Chine T. IV. p. 549.

Digitized by Google

Holländiſchen Trauerberichten dort geſcheiterter Seefahrer (1653)[81]) auch die erſten Nachrichten über dieſes ſelten beſuchte und unbekannte Land Korea mit eingeflochten wurden.

Schon Kaiſer Khublai Khan aus der Mongolen-Dynaſtie, bei ſeinen Projecten Japan zu erobern, wozu er mehrmals Flotten (z. B. im J. 1269, 1281)[82]) ausrüſtete, ſuchte ſich auch des Beiſtandes der Koreaner zu verſichern; ſeine dahin geſchickten Geſandten kamen zwar unverrichteter Sache zurück[83]), hatten aber doch auf ſeinen Befehl die aſtronomiſche Lage von Coreas Capitale (Kong ki tao) obſerviren müſſen, was vermittelſt eines 8 Fuß hohen Gnomons geſchahe. Pater Gaubil, der dieſe Notiz aus der Aſtronomie der Mongolen[84]) mittheilt, berechnete dieſe beobachtete Sonnenhöhe für dieſe Landes-Hauptſtädt zu 37° 27′ N.Br. Es iſt der erſte, feſte Punct, von dem die weitere Kenntniß des Koreiſchen Landes bei den Beherrſchern Chinas ausgeht. Bei M. Polo haben wir keine Spur einer Nennung dieſes Landes vorgefunden. Damals wurden die Regenten von Korea, durch die Mongolen Kaiſer in China, mit dem Titel „Könige von Kaoli" (Korai bei Japanern, daraus die Europäer Kori, Korea gemacht) beehrt, dieſer mit ſilbernen Patent und antiken Privilegien beſtätigt, die vorzüglich in dem Vorrechte beſtanden, den Göttern der Flüſſe und Berge feierliche Opfer bringen zu dürfen.

Die Mandſchu-Dynaſtie[85]), im Norden der Halbinſel Koreas einheimiſch, bekriegte und beſiegte dieſes Land weit früher als ſie in China einzog; es wurde geplündert und ganz verheert; es wurde von ihnen Solho Kuron, d. i. Königreich Solho genannt[86]). Der König mußte ſich von der Halbinſel auf eine im Oſten vorliegende Inſel flüchten. Obwol er ſich un-

---

[81]) Henr. Hamel van Gorcum Journael van de ongeluckige Voyagie etc. Rotterd. 1668. 4.; f. in Recueil des Voyages au Nord Ed. Amsterdam 1718. T. IV. 8. Relation du Naufrage d'un Vaisseau Hollandais sur la Cote de l'Isle de Quelpaerts avec la Description du Royaume de Corée p. 1—82. [82]) M. Polo ed. Baldelli Boni T. I. p. 153. [83]) Histoire abregée de la Coree b. Du Halde Descr. de la Chine T. IV. p. 548. [84]) Pat. Gaubil in E. Souciet Observations Mathem. Astron. etc. Paris 1729. 4. p. 141. [85]) Tai thsing y thoung tchi l. c. b. Klaproth Aperçu Gen. des Trois Roy. p. 42. [86]) Pat. Regis Observations geographiques sur le Roy. de la Corée etc. b. Du Halde l. c. T. IV. p. 529; ebend. p. 539.

Digitized by Google

terwarf, und große Opfer brachte, erhob sich schon im Jahre 1635 von neuem Empörung in Korea gegen das Supremat der Mandschu, wofür das Ländchen durch neue Unterjochung, Entvölkerung und viel Drangsal büßen mußte, bis sein Herrscher von neuem am Chinesischen Kaiserhofe den antiken Titel König (Wang) von Tschaosian erhalten hatte, und ihm dieser durch ein Patent mit goldenem Siegel und dem Knopf in Schildkrötenform zugesichert ward. Seitdem erst schickte der König von Korea regelmäßige Embassaden mit Tribut, mit einer Neujahrs-Gratulation an den Kaiserhof nach Peking, und zum Andenken dieser seiner Unterwerfung ließ der Mandschu Kaiser Taytsung wenhuang ty (reg. von 1627—1644, s. Asien Bd. I. S. 266), deshalb eine Stein-Inscription in Korea errichten.

Diese Einrichtung dauerte unter Kaiser Khanghi fort; dieser ertheilte dem Könige von neuem sein Patent, im J. 1694[87]), und seitdem schickt dieser jährlich seine Embassadeurs nach Peking, zum Empfange des Chinesischen Kalenders, der jedesmal, am ersten Tage des zehnten Monats für das zukünftige Jahr an die Vasallen des Reiches vertheilt wird. Von solchen Gesandten erhielt in neuester Zeit (1821) der Russe Timkowski[88]), während seines Aufenthaltes in Peking, einige neuere Nachrichten über Korea.

Pater Regis, der vom Kaiser Khanghi mit der Kartenaufnahme der nordöstlichen Provinzen Leao tong und der Mandschurei beauftragt war (im Jahre 1710, s. Asien Bd. II. S. 467) ist nächst Pater Verbiest, 1682 (s. Asien Bd. I. S. 90, 96) der einzige Europäer, als Augenzeuge, der von der Nordgrenze Bericht geben konnte; doch bemerkt der Pater[89]) daß er nicht selbst über die Grenze fortgeschritten sey, die er jedoch gut bebaut gesehen. Ein Mandschu Seigneur, sei mit Begleitung eines Groß-Mandarinen, damals nach Korea abgesandt worden, und diese hätten dem Kaiser Khanghi Bericht abgestattet, das Land sey gut, reich an Reis, Hirse und Korn. Sie brachten eine Karte von Korea mit, welche seitdem in dem Kaiserpalaste zu Peking aufbewahrt wurde. Dieser Mandschu-Gesandte ging aber nur bis zur Residenz des Königs von Korea, bis

[87]) Histoire abregée de la Corée b. Du Halde l. c. T. IV. p. 556.
[88]) Timkowski Voyage à Peking ed. Paris 1827. 8. T. II. p. 43, 52, 91, 94—96. [89]) Pater Regis Observations Geographiques sur le Royaume de Corée, in Du Halde Descr. l. c. T. IV. p. 530.

Digitized by Google

King ki tao der Koreaner, die aber der Chinese Kong ki tao nennt, weil man in China keineswegs andern Königreichen und Residenzen der Erde den Titel King (wie in Pe king) gestattet, ein Wort das ausschließlich nur den Hof des Chinesischen Kaisers bezeichnen darf. Kong ki tao ist aber eigentlich nur die Titulatur der Residenz oder Hof-Provinz, der Hofstadt, denn die Residenz-Stadt, welche auf den Jesuiten Karten von Korea diesen Namen blos durch einen Irrthum der Französischen Herausgeber des Atlas de la Chine erhalten hat, heißt richtiger Han yang (nach Timkowski und Lindsay) oder Hantschhing[90]) nach Rinsifee, der Chinesischen Reichsgeographie und Klaproth. Von der Chinesischen Grenzstadt Fon hoan tsching, dem Markt- und Passage-Ort (s. Asien Bd. I. S. 96), wurde daher der Weg von Chinas Grenze, von der dortigen Holzpalissade (Mu teou tsching genannt, vergl. ob. S. 443) bis zur Residenz, mit der Meßschnur gemessen, aber weiter nicht. Bis zu diesem Fon hoan tsching, dicht am Ostende der Palissade Quan tong gelegen, drang auch Pater Regis vor, und bestimmte nach Observation die Lage dieses Ortes, auf 40° 30′ 20″ N.Br. und 7° 42′ O.L. v. Peking, d. i. 121° 44′ O.L. v. Paris. Dies ist der Fixpunct, sagt der Pater, von welchem alle andere Angaben positiver Daten für Korea ausgehen: denn dicht gegen Osten an die Stadt grenzt dessen Königreich. Vor der Eroberung China's durch die Mandschu hatten diese bei ihrer Unterjochung Korea's schon einen leeren Raum bestimmt, den man zwischen der Palissade von Leaotong (s. oben S. 443, s. Asien Bd. I. S. 96) und der Grenze Korea's unbebaut lassen wollte. Derselbe ist auf der Jesuiten-Karte von Korea[91]) durch punctirte Linien bezeichnet. Diese Karte, sagt Pater Regis, könne er keineswegs für vollkommen ausgeben, da keiner von seinen Ordensbrüdern Korea gesehen habe; doch sey sie unter den bisherigen die beste; denn nach der genau gemessenen Breite der Nordgrenze seyen die Nachbardistricte demgemäß eingetragen, und nach der gemessenen Wegroute des kaiserlichen Embassadeurs, bis Kong ki tao, das Maaß zur Beurtheilung der andern Distanzangaben in der Karte des

---

[90]) Timkowski Voy. l. c. T. II. p. 98. Not. Lindsay Report in Proceedings on a Voyage of the Ship Lord Amherst l. c. p. 223 Tai thsing etc. l. c. p. 43. [91]) Royaume de Corée in D'Anville Nouv. Atlas de la Chine Tabl. XXXI.

Digitized by Google

Königs von Korea, die im Palaste zu Peking niedergelegt ist, festgestellt. Der Chinesische Mandarin vom mathematischen Tribunal auf Khanghis Befehl abgesandt, fand, nach Beobachtung, die Lage der Residenz von Korea unter 37° 38′ 20″ N.Br.; daher die Länge der Halbinsel von Nord gegen Süd (s. ob. S. 575) bis auf 5° 30′ gewiß sey. Pater Gaubil giebt späterhin [92]) jene zu Kaiser Khanghis Zeit beobachtete Breite, von Kong li tao, auf 37° 30′ 15″ an (wahrscheinlich durch seine Revision der beobachteten Elemente berichtigt), und bemerkt dabei, die Länge der Stadt habe man nur geschätzt, auf 10° 30′ O. von Peking (124° 32′ O.L. v. Par.). — Observationen an der Ost- und West-Küste von Korea, wie im Süden, bemerkt Pater Regis ausdrücklich, würden für die Karte noch höchst wünschenswerth seyn.

Obwol nun, seit den Zeiten Khanghis, die friedlichste Stellung Koreas, als Vasall gegen China, fortbestand, und die Edition der Chinesischen Reichsgeographie, vom Jahre 1744 (Tai thsing y thoung tchi, Sectio CCCLIII) eine sehr vollständige Beschreibung [93]) dieses Vasallenstaates gegeben hat, auch die Japanesen in ihren neuesten Geographien einige Aufmerksamkeit auf diesen Nachbarstaat verwendeten (die Japanesen Kimoura Riémon, 1750, und Rinsifée von Sendai, 1785, s. ob. S. 485) [94]), so haben doch diese Gestade der Halbinsel, nach dem Wunsche des Pater Regis, erst in allerneuester Zeit auf der Landkarte durch Europäische Beobachter ihre Berichtigung erhalten, die freilich nur an einzelnen Puncten dessen ungastliche (ein wahrer Axenus Pontus) [95]) Küsten berührten und nirgends weiter verfolgen, oder längere Zeit auf ihnen verweilen durften.

La Peyrouse beschiffte zwar das Korea Meer, berührte aber das Gestade nicht (s. oben S. 448); eben so wenig Capt. v. Keusenstern (s. oben S. 447); aber Capt. Broughton

[92]) s. b. E. Souciet Observat. mathem. astron. etc. Paris 1729. 4. p. 141. [93]) Description de la Corée du Tai thsing y thoung tchi trad. du Chinois p. Klaproth im San Kokf Tsou etc.; ou Aperçu General des Trois Royaumes. Paris 1832. 8. p. 24—167.
[94]) Rinsifée Descr. de la Corée (1785) trad. de l'Original Japonais-Chinois, p. Klaproth l. c. in San Kokf Tsou etc. p. 11—24.
[95]) s. Pontü Euxini et Maeotidis Paludis Periplus p. 14. in Geogr. Veter Graec. Min. ed. Oxon. 8.

Digitized by Google

(1797) auf ſeiner Rückfahrt von der Chapmans Bai (ſ. oben S. 463) erblickte wenigſtens, von 42° 22′ N.Br. an die Oſtküſte, beſtimmte die von ihm, unter 38° 55′ N.Br. entdeckte, große und daher nach ihm genannte Broughton Bai, ſo wie weiter ſüdwärts, den Seehafen von Choſan 35° 2′ N.Br.[396]), wodurch ein Theil der Oſt- und der Süd-Küſte der Halbinſel, nebſt der Situation der vorliegenden kleinern Inſeln bis Quelpaerts hin, durch ihn, berichtigt wurden. Die ganze Weſtküſte erhielt durch Lord Amherſts Expedition und ſeine Begleiter, die See-Capitaine M. Maxwell und Baſil Hall (1816[97]), mit ihren vorliegenden bis dahin gänzlich unbekannten Inſel-Gruppen, die man James Halls Archipel, und Korea Archipel, mit den Clifford- und Amherſt-Inſeln genannt hat, eine ganz neue Geſtaltung, da dieſe Inſelgruppen früherhin für Theile des Continentes gehalten waren, wodurch die Halbinſel eine unmäßige Breitenausdehnung gegen den Weſten erhalten hatte, die nun erſt auf ihre wahre Ausdehnung reducirt werden konnte. Dieſelben weſtlichen Küſtengegenden haben in der Nähe, nördlich des Jam. Halls Archipels, alſo etwa unter 38° N.Br., in dem Lok taou Inſeln, dem benachbarten ungenannt gebliebenen Hafen, und der großen und tiefen neuentdeckten Bai, welche man Marjoribanks Harbour (nach dem Präſident des Comittees in Macao, von welchem die Expedition des Entdeckerſchiffes Lord Amherſt, im Jahre 1832 ausgeſandt war) genannt hat, allerjüngſt von neuem Berichtigungen und Aufklärungen erhalten, in einer Küſtengegend, die nur noch etwa 22 bis 24 geogr. Meilen von der Reſidenzſtadt Korea's entfernt war. Leider ſind in den von Hugh Hamilton Lindſay, als Vorſtand dieſer Engliſchen Expedition[98]), uns

---

[396]) Capt. W. R. Broughton Voy. de Deconvertes etc. Trad. Paris 1807. 8. T. II. p. 215 — 266. [97]) Capt. Maxwell Sketch of Survey's in the Gulfs Petchealu, Leotong, Chinese Seas, etc. in H. Ellis Journal of Lord Amherst Embassade to China Lond. 1817. 4. Chap. IX. p. 471 — 477; John M'Leod Voyage of His Maj. Ship Alceste along the Coast of Corea to the Island of Lew chew etc. Lond. 1818. 8. Sec. Ed. p. 42 — 60. [98]) Report of Proceedings on a Voyage to the Northern Ports of China, in the Ship Lord Amherst. Extracted from Papers printed by Order of the House of Commons, relating to the Trade with China. London. 8. 1833. A. Lindsay's Report, p. 215 — 259. B. Gützlaffs Report, p. 293 — 295. Vergl. Experimental Voyage

Digitized by Google

ſich an den Chineſiſchen Oſtgeſtaden neue Handelswege für Britiſche Waaren zu eröffnen, und von ſeinem Begleiter, dem Deutſchen Miſſionar Gützlaff aus der Mark Brandenburg, öffentlichen aus den Acten des Engliſchen Parlements [99]) mitgetheilten Nachrichten, keine genaueren Ortsbeſtimmungen über die Küſte Korea's wie doch über die Chineſiſche beigefügt, obwol wir nicht daran zweifeln, daß ſie ebenfalls an derſelben gemacht ſind. Von allen den genannten Küſtenpuncten wurden aber die Europäer ſtets, alles Widerſtrebens ungeachtet, in das Innere des Landes vorzudringen, aus demſelben zurückgewieſen, daher die Reſultate dieſer mühſamen Anſtrengungen doch nur ſehr kärglich für die Wiſſenſchaft ausfielen.

Es war daher, in der von dem durch ſeine vielfachen Reiſen im Morgenlande bekannten J. S. Buckingham projectirten wiſſenſchaftlichen Entdeckungsreiſe[100]), mit Recht als eine der Hauptaufgaben hervorgehoben, durch ſpeciell auf Korea verwendete Kraft zur Unterſuchung des Innern dieſer Landſchaft wie ſeiner Geſchichte, Lebensweiſe und der faſt unbekannten Sprache ſeiner Bewohner, die Geographie, Geſchichte und Linguiſtik von dieſer drückenden Unwiſſenheit zu befreien. Denn bisher war ſelbſt die Sprache Korea's in Europa gänzlich unverſtändlich, und daher auch deſſen einheimiſche Literatur; obwol es dieſer an wichtigen Werken nicht fehlt, die auch kürzlich durch v. Siebolds Bemühungen über Japan glücklich nach Europa gelangt ſind. Dahin gehören: ein in Korea gedrucktes Wörterbuch der Korea Sprache [1]) in zwei Bänden, wovon ſelbſt in Japan

---

to the N.E. Coast of China in Asiatic. Journal New-Series. Lond. Vol. XII. 1833. p. 166 — 173.

[99]) Return to an Order of the Honor. House of Commons requiring a Copy or Extract of any Despatch which may have been addressed by the Court of Directors of the East-India Company to the Supercargoes at Canton, in reference to the Voyage recently undertaken by the Ship Amherst to the Northeast Coast of China; together with a Copy of any Reports or Journals of the said Voyage. Ordered by the House of Commons to be printed 19. Jun. 1833. Folio. [100]) J. S. Buckingham Esquisse d'un Plan de Voyage autour du Monde etc., ayant pour but les Interêts combinés des Decouvertes de la Civilisation et du Commerce. Paris, cf. Rapport sur le Projet de Voyage de Bukkingham p. Klaproth. Paris. Dec. 1830. [1]) Vago rouige mokourok, ou Dictionaire detaillé de la Langue Coreenne II Vol. in v. Siebolds Sammlung.

Digitized by Google

nur 2 Exemplare existirten; ein Schlüssel zur Koreaschrift, durch welchen alle Koreaschriften nach ihrer wahren Aussprache gelesen werden können, und ein, wenigstens von einem Nachbar, in 5 Bänden geschriebenes und zu Jedo in Japan, im Jahre 1750 gedrucktes, sehr wichtiges Werk[302]), darin sehr detaillirte Nachrichten über die Geschichte, Geographie, Sprache, Religion, Producte, Sitten und Gebräuche Korea's sich befinden. Das bis dahin lehrreichste vergleichende Vocabular der Korea Sprache nebst einigen historischen Notizen über die Abstammung und Geschichte des Volks aus Chinesischen Autoren, ist in der Asia Polyglotta[3]) mitgetheilt; hiezu kömmt das interessante, in der Chinesischen Reichsgeographie gegebene,[4]) welches Klaproth mit denen von Witsen, v. Siebold und anderen bereichert hat. Nehmen wir zu alle dem Gesagten noch einige wenige Compilationen aus den Jesuitischen Memoiren, hie und da aus dem Kúang yu ki, die uns zu Gebote stehen, und von Chinesischen oder Japanischen Karten hinzu, deren neueste vom Japaner Rinsifee[5]) edirt ist, so glauben wir über ein niemals in Europäischen Geographien genau beschriebenes, nicht unbedeutendes Land der Erde, wenigstens die wichtigsten Quellen sammt der Geschichte seiner geographischen Literatur kürzlich in geordnete Uebersicht gebracht zu haben, um hier auf eine gewissenhaftere Weise als bisher nicht ohne Gewinn, wenn auch nur die bis jetzt noch geringen Resultate vorangegangener Bemühungen, und mit Wenigem, aber den Quellen gemäß, dem reichen Kranze geographischen Erkenntnisse von Asien anreihen zu können.

Wir beginnen mit den vollständigeren Nachrichten der Chinesischen und Japanischen Quellen und den älteren Jesuitenberichten, und fügen die localen Aufklärungen späterer Europäischer Beobachter hinzu.

---

[302]) Tsjoosen monogatare, d. i. Description de la Coree par Kimoura Riémon, Jedo. 1750. 5 Cahiers; in v. Siebolds Sammlung; Nouv. Journ. Asiat. T. III. p. 404 — 408.

[3]) Asia Polyglotta von Klaproth. Paris 1823. 4. Nr. XVII. Koreaner. p. 333—343. [4]) F. Aperçu Gen. des Trois Royaumes. l. c. p. 123 — 144. [5]) Carte des huit Provinces du Tschao Sian, in Plates and Maps to accompany the San kokf Tsou Ran to Sets, ou Aperçu Gen. des Troi Royaumes p. Klaproth. Paris 1832. 4.

Digitized by Google

b) Landesgeschichte und Landesbeschreibung im Allgemeinen.

Der Chersonesus der Koreaner scheidet die Japanische See von dem Hoang hai oder Gelben Meere, dem Golf von Petscheli und Leao tong; er ist auf drei Seiten meerumflossen, indeß er nur mit dem nördlichen Ende, wie der Italische an Europa, so an das Mandschurische Asien geknüpft ist, mit dessen Gebirgslande er durch die Gebirgskette des Tschang pe Schan (s. Asien Bd. I. S. 90, 97) der Heimath der Mandschu in unmittelbarer Verbindung steht. Die Chinesischen Karten setzen diesen heiligen Berg auf ihr Gebiet, als Grenzberg, die Japanische Specialkarte von Korea nennt ihn Tsio fak san, aber zieht ihn noch zur Halbinsel, und giebt im Norden desselben den Pe heou Schan oder Peteng Schan (Faktosan der Japaner) als Grenzberg an jenseit desselben die Mandschu wohnen. Beide Berge, sagt der Japanische Geograph Rinsifee[6]), schließen das Land, so daß zur Seite kein Weg nach China vorbeigeht; nach China muß man der Westküste folgen, die Inseln des Leao tung entlang.

Das Meer im Osten der Halbinsel, sagt die Geographie der Ming[7]), ist so still und klar, daß man bis 10 Tschang (Toisen) in seine Tiefe hinabsieht.

Analog, wie die Apennin Kette, von den Alpen gegen S.O. ziehend, ganz Italien seine Gestaltung giebt, so auch die Korea-Kette als südliche Verlängerung des Tschang pe Schan, mit dem sie durch Hochgebirge verknüpft ist. Ihre Steilseite tritt am höchsten, wie der Apenninzug dicht zum Ostgestade der Halbinsel, welche das gebirgige ist, indeß ihr gegen Westen, die fruchtbareren, größeren und besser bewässerten, auch bebauteren Thalgebiete vorliegen, das Südende der Halbinsel aber in die mildesten, fruchtbarsten und zugänglichsten Landschaften sich hinabsenkt. Daher auch die Quellen aller größeren Flüsse, der Hochkette nahe am Ostgestade entspringen, und ihren weitesten Lauf gegen Westen nehmen, Parallelflüsse unter sich; nur ein paar geringere fließen gegen Süden ab; gegen Osten aber kein einziger, sondern dahin stürzen sich nur kurze Gebirgsbäche unmittelbar in den Ocean.

---

[6]) Rinsifée in San Kokf Tsou Ran To Sets l. c. p. 12.
[7]) Tai thsing y thoung tchi l. c. in San Kokf Tsou etc. ed. Klaproth. Paris. 1832. l. c. p. 109.

Digitized by Google

Erſt die Nordoſtgrenze der Halbinſel wird durch den großen Thumen Kiang (Tumenula, ſ. Aſien Bd. I. S. 93, 97, ſ. oben S. 436) gebildet, deſſen Quelle am Fuße des Tſchang pe Schan entſpringt, deſſen Lauf gegen N.O. ziehend, und die dortige äußerſte Nordoſtprovinz Koreas, Hian king bis zum Japaniſchen Meer umſtrömend, durch Kaiſer Khang hi, ſeit dem Jahre 1715, als Grenzfluß des ganzen Königreichs beſtimmt ward[308]). Er ließ an demſelben alle Wohnungen zerſtören, um jedem Grenzſtreite vorzubeugen, alle Anwohner mußten ſich von ſeinem Ufer entfernen, mit dem Verbot ſich dort anzuſiedeln, oder den Acker zu bauen. Alle Communication mit Korea ward ſeitdem ſtrenge verboten, und ein Militaircordon von Ning guta (ſ. oben S. 439) dort eingerichtet. Dieſer Tumenula bedeckt ſich jährlich vom 8ten bis zum 3ten Monde mit 3 Fuß dicker Eisbrücke, über welche man dann mit Laſtwagen hinwegfährt; erſt im 3ten Monate wird er dann ſchiffbar. Pat. Regis der jene Gegend am untern Flußlaufe beſuchte, bemerkt, daß die Koreaner in früheren Zeiten dort [9]) gegen die nördlichen Tatariſchen Nachbarn eine Mauer erbaut gehabt hätten, die man jedoch nicht mit dem Oſtende der großen Chineſiſchen Mauer vergleichen könne: denn ſie ſey weder ſo mächtig an Dicke, noch ſo terraſſirt wie jene, und ſey auch ſeit einem Jahrhundert ſchon faſt gänzlich zerſtört worden, nämlich ſeit dem erſten dortigen Vorrücken der ſiegenden Mandſchuvölker.

Der Nordweſtliche Hauptſtrom, der Yalukiang, (Yalu, ſ. ob. S. 436) vom hohen Tſchang pe Schan entſpringend, zieht mit 12 Zuflüſſen gegen S.W. zum Hoanghai, durch die Korea-Provinz Phingngan, und bildet zwar deſſen natürliche, aber nicht deſſen politiſche Grenze, die auf den erſten Gebirgszug ſeines Norduferes verlegt iſt, von wo die wüſte Gebirgszone beginnt, jenſeit welcher das Chineſiſche Grenzterritorium mit der Handelsſtadt Fung huang tſching (Fong Hoan, d. h. der Phönix) als einziger Paſſageort und Tranſito Markt, zwiſchen dem Vaſallenſtaate und den himmliſchen Reiche feſtzuſtellen beliebt wurde (ſ. Aſien Bd. I. S. 96), über welchen auch die Tribut-Straße nach Peking geht. Das Waſſer des Yalu kiang, ſagt die

---

[308]) Tai thsing etc. l. c. in San Kokf Tsou etc. p. 119, 12.
[9]) Pat. Regis Observations bei Du Halde T. IV. p. 531.

Digitized by Google

Reichsgeographie[10]), ist blau, gleich den Federn der Entenköpfe, daher sein Name; es ist ganz klar. Er ist groß, 300 Schritt breit, trägt große Schiffe zur Ueberfahrt. Er kann bis 10 Stunden (100 Li) aufwärts, von seiner Mündung in großen Barken beschifft werden, dann aber nur von kleineren bis 25 geogr. Meilen (520 Li) bis nach Huon tu, das schon zwischen den Schluchten des Hochgebirges liegt. An diesem Strome der Nordgrenze, aufwärts, zog das Heer der erzürnten nördlichen Nachbarn der östlichen Khitanen, von Tungusischer Race, unter der Leao-Dynastie (s. ob. S. 528, s. Asien Bd. I. S. 252), als sie, im Jahre 1012, die Eroberung Korea's begannen, und im Jahre 1014 die Kaoli (d. i. die Koreaner) unterjochten, wodurch die erste Dynastie der Kaoli, oder der Korea Herrscher vernichtet wurde.

Wie die Geschichte der Halbinsel Italiens, in die der einheimischen, wenig bekannten Aboriginer des Südendes mit transmarinen Einzüglern der Griechen, Carthager, Araber, und der vom Norden her zu verschiedenen Perioden einfallenden, continentalen Völkerschaften, wie der Etrusker, Bojer, Kelten, Gothen, Longobarden und anderer zerfällt, so auch die Geschichte Koreas, ohne welche, wenn auch nur im allgemeinsten Umrisse dessen Geographie völlig unverständlich bleibt.

Die Halbinsel ward in den frühesten Zeiten von den Nachkommen einer Mittelasiatischen Nation bewohnt, die ehemals den besondern Sprach- und Völker-Stamm der Sián pi bildete, der aber nach manchem Raubzuge, als Zeitgenosse der Hiongnu, schon im V. Saecul., als solcher, aus der Geschichte verschwunden ist (s. Asien Bd. I. S. 244). Aber, noch heute werden die Koreaner, bei den Japanern mit dem Namen Sián pi genannt; deren Vaterland im Nordwest von Peking, in der Mongolei, wo der Stamm Karaschin weidet, liegt. Auch Kirin, oder Girin[11]) ist noch heute ihr Name bei Japanern und Chinesen, von ihren frühern Wohnsitzen am Songari (s. Stadt Kirin ob. S. 436). Zugleich ward aber in frühester Zeit die südliche Hälfte Korea's von einem andern Volke

[10]) Tai tsing etc. l. c. p. 116, 51, 80. [11]) Rinsifée in San Kokf Tsou etc. p. 12.

Digitized by Google

(vielleicht von mehrern) Namens Chan[312]) (oder Han) bewohnt, das aus 3 Stämmen, Ma Chan (Ma Han), Pian Chan (Pian Han) und Schin Chan (Schin Han) bestand, die auch die San Chan, d. i. die Drei Chan oder Han (oder San Han) genannt wurden. Sie scheinen eigne, von den nördlichen Bewohnern Korea's verschiedne Sprachen gesprochen, und mit den Japanern in Bildung, Sitten und Gebräuchen Aehnlichkeit gehabt zu haben. Es wird an einer Stelle[13]) zwar gesagt, die Schin Han wären aus China verjagte Nachkommen der Thsin Dynastie gewesen, die endlich, nach vielem Unglück, ihr Asyl im südlichern Theile dieser Halbinsel gefunden hätten. Es mag diese etymologische Sage wol eine ähnliche Bewandniß haben, wie die Trojanische Ansiedlung des Aeneas in Latium. Die Ma han sollen sie bei sich aufgenommen haben. Könige durften sie als Exilirte nicht haben, diese hatten sie aus den Ma Han nehmen müssen. Die Sprache der Thsin hätten sie gesprochen, sie sollen sich tatowirt haben und sehr tapfer gewesen seyn. Die Pian Han sollen den Tschin Han in Sprache und Sitten ähnlich gewesen seyn.

Die Chinesische Reichsgeographie sagt[14]), die drei Süd-Provinzen Koreas: Khing chang, Thsiuanlo und Tchoung thsing, in denen, in dem ersten halben Jahrtausend n. Chr. Geb., sich auch kleinere, selbstständige Königreiche, wie das von Sin la[15]) und Pe tsi aus den Völkern der Drei Han, die aus 78 Tribus bestanden haben sollen, gestalteten, sind diejenigen im Laade, welche allein weite, fruchtbare, reiche Ebenen haben, deren Einwohner am geschicktesten unter den Bewohnern Korea's sind, welche Poesie und Literatur lieben. Khingchang, die äußerste Südost-Provinz gegen Japan zu, ist aber die antike Heimath der Schin Han; Thsiuanlo die äußerste Südwest-Provinz (gegen die vorliegende Insel-Gruppe der Quelpaerts) ist die der Pian Han, welche in Sprache und Sitten jenen gleich sind, diese Einwohner haben viereckige Köpfe, und gleichen, sowol Männer als Weiber, den Japanern. Tchoung thsing, die Provinz, welche im Norden an letztere grenzt, und also an der Weste-

---

[312]) Asia Polyglotta p. 334. [13]) Tai thsing etc. l. c. p. 153—155. [14]) Tai Thsing etc. l. c. p. 92, 93. [15]) Tai thsing etc. l. c. p. 156—160.

Digitized by Google

küste der Halbinsel liegt, ist aber nebst ihrer nördlich gelegenen Provinz Houanghai (nördlich der Hof-Provinz, Kingki, welche die Mittel-Provinz Koreas ist, mit der Residenz Kingkitao), die antike Heimath der Ma Han. Dies wären also die Provinzen mit den Aboriginer-Sitzen, zu denen wol auch die beiden Mittel-Provinzen Kiangyuan und Kingki, die Hof-Provinz, gehören, von denen an einer andern Stelle gesagt wird, daß diese die antike Heimath der Weïme[16]) seyen, eines Volksstammes, den wir jedoch weiter nicht kennen. Auf jeden Fall scheint der Chinesische Geograph diese feiner gebildeten Südbewohner der Halbinsel, auch heute noch, von den mehr kriegerischen Einwanderern des Nordens zu unterscheiden. Denn er sagt, die Bewohner der beiden schon zuvor genannten Nordprovinzen, von Phing ngan und Hian King sind dagegen gute Reuter und Bogenschützen; jene ist aber die Heimath der alten Tshao siam, diese die Heimath der Kaoli, von deren beiderlei Supremat die ganze Halbinsel abwechselnd ihre Namen bei Chinesen, Japanern und Europäern (Kaoli, Korai, Korea) erhalten hat. Jedoch beide älteste Landesbewohner Sianpi wie die drei Han und Weïme, die bei den Jesuiten auch wol blos Me[17]) heißen, wurden sehr frühzeitig mit andern Eindringlingen gemischt.

Die Japanische Encyclopädie (Wo han san thsai thou), in der Historie von Korea (Toung kue thung kian), citirt über ihre mythische Periode eine Stelle, darin gesagt wird[18]): Anfangs habe Korea kein Oberhaupt gehabt; ein übernatürliches Wesen stieg aber herab (vergl. oben S. 193, 289, 378) unter einen Santal-Baum (Than mou); die Einwohner des Landes erhoben ihn zum Prinzen, und nannten ihn Than Kiun, d. i. den Santal-Prinz; sein Reich aber Tschao sian, (2300 Jahr v. Chr. G.). — Seine erste Residenz war zu Wanghian (in der Nordwest-Provinz Phing ngan), später zu Peyo, wo sie bis zum Jahre 1317 v. Chr. G. blieb; dann ward sie auf den Berg Aszuta (Asstak?) verlegt. Dasselbe sagt Rinsifée, der Koreas Geschichte mit dem Chaos anfängt, und die Nachkommen des Santal Prinzen tausend Jahre herrschen läßt, bis die Chinesen Korea in Besitz nahmen, die einen König Kisi

[16]) Tai thsing l. c. p. 28, 91. [17]) Du Halde Descr. Tom. IV. Hist. abregée de la Corée p. 539. [18]) San Kokf Tsou etc. l. c. p. 22. Nota p. Klaproth Nr. I.

Digitized by Google

(Khi kfu) einsetzen, der seinem Reiche den Ehrentitel Tsio sao (Tschao sian, d. h. schönes Morgenland, oder Morgenfrische)[319]) giebt.

Die Chinesische Reichshistorie[20]) läßt auch schon zu Yaos Zeiten, als China aus 9 Provinzen bestand, die Halbinsel Korea durch einen von Chinesen eingesetzten König Khitsu (im J. 1122 vor Chr. G.), welcher Agricultur und Seidenzucht einführt und Gesetzgeber ist, beherrschen, der eine Zeit lang von der Provinz Petscheli abhängig blieb. Aber, gegen das Ende der Chinesischen Dynastie der Han (reg. von 163 vor bis 221 nach Chr. Geb.), fährt sie fort, kam von der Nordost-Grenze Koreas (aus dem ältern Fu yu) ein Eroberer, der seiner Herrschaft den Ehrentitel Kao li oder auch Kao kiu li gab, nach dem Namen des Landes[21]), von dem er herkam. Dies ist die erste, älteste der dreimal sich wiederholenden Dynastien des nördlichen Gebirgsvolkes der Kaoli (eigentlichen Koreaner), welche aber damals noch nicht zur Herrschaft von ganz Korea gelangt zu seyn scheint, und auch sehr bald wieder durch Chinesische Herrschaft verdrängt wurde, so daß damals der Name Kaoli (Korai der Japaner, daher das Korea der Europäer) wol schwerlich schon, sondern erst weit später, allgemeiner geworden seyn mag. Denn die mit China befreundeten Herrscher zogen späterhin immer wieder den Titel Tschao sian für Korea vor, und nahmen, wie z. B. schon König Lian, der im J. 413 n. Chr. Geb. Embassade und Tribut nach China schickte, seine Residenz in der der Chinesischen Seite benachbarteren Gegend, zu Phing jang[22]), in derselben Stadt, welche auch schon vor dem Einfall der Kaoli, unter dem Namen Wang hian, die ältere Residenz gewesen war. Dieser König Lian von Tschao sian hatte sein Reich in die 8 Tao oder Provinzen getheilt, welche seitdem immer als Grund-Eintheilung Koreas beibehalten worden sind.

Die acht Provinzen Koreas (Tao).

Provinz I. Kingki (d. h. Hof-Provinz, wol ein später erst gebräuchlich gewordener Titel), sonst die Mittel-Provinz der 7 andern Provinzen genannt, oder „die von den vier Weltgegenden gesicherte," in deren Stadt Hantschhing

---

[319]) Tai thsing etc. l. c. p. 145 Not. [20]) ebend. p. 22, 25, 145.
[21]) ebend. p. 151. [22]) ebend. p. 28.

Digitized by Google

erst ein König Litan zu Anfang der Ming-Zeiten (Anfang des XIV. Jahrhunderts) seine Residenz verlegt [23]) hat, daher diese Stadt, seitdem erst, Kingkitao bei Koreanern, Kongkitao bei Chinesen hieß. Diese Provinz ist mit der folgenden die Heimath der Weime.

Provinz II. Kiangynan (d. h. Quelle des Flusses), im Osten von jener; mit dem Küstengebirge, aus welchem die Quellen des großen Flusses Hankiang (oder Hiungtsin Kiang) entspringen, der gegen West strömend die Mitte der Halbinsel durchschneidet, sie in eine südliche und nördliche Hälfte natürlich theilt, und keine Stunde (10 Li) im Süden [24]) der Residenz Kingkitao vorüber fließt. Ueber diesen Fluß geht im S.W. der Residenz die Furth, welche Yanghuatu (auch Lintsintu) heißt, und welche vom Süden her die Hauptzufuhr vermittelt. Ihre größte Provinzialstadt heißt Kiangling fu.

Provinz III. Huanghai, d. h. Gelbes Meer im Norden der Hof-Provinz, am Westgestade, am Gelben Meere gelegen; in ihr und ihrer nordwestlichen Nachbar-Provinz, Phingngan, wird die Heimath der alten Tschaosian angegeben, nach deren Herrschern die Chinesen der ältesten und neuesten Zeit ganz Korea tituliren. Ihre größte Provinzialstadt heißt Huangtscheou.

Provinz IV. Tschungthsing (d. h. die wahrhaft reine, oder die treue Provinz), ebenfalls am Westgestade zum Gelben Meer gelegen, aber nicht wie die vorige im Norden, sondern im Süden der Hof-Provinz; es ist die antike Heimath der Mahan [25]); ihre größte Provinzialstadt heißt Tschungtscheou.

Provinz V. Thsiuanlo (d. h. die Süd-Provinz), es ist die Südwest-Provinz der Halbinsel, die antike Heimath der Pian Han; sie wird das Sre-Thor zu Korea genannt; ihre erste Provinzialstadt heißt Thsiuantscheou. Von dieser führt ein Hauptpaß, zu Lande, Nanpuan genannt, der Westpaß, zur Residenzstadt, aber aus der vorigen Provinz führt der zweite Hauptpaß, der Ostpaß, in dem Berge Uling (d. h. Schwarzer Berg) liegend, zu derselben Residenz der Mittelprovinz.

Provinz VI. Kingchang (d. h. der glücklichen Vor-

---

[23]) Taithsing etc. l. c. p. 43. [24]) ebend. p. 109, 122.
[25]) ebend. p. 28, 46, 92.

Digitized by Google

bedeutung) ist die Südost-Provinz der Halbinsel, gegen die Japanische Seite gerichtet, daher sie auch das Bollwerk[326]) Tschao sians gegen Japan heißt. Es ist die antike Heimath der Schin Han, und war früher das Königreich Sinlo. Ihre größte Provinzialstadt heißt King tscheou; auch liegt in ihr der berühmte Hafen Fu schan, der Hauptstapelplatz der Japaner bei ihren Ueberfällen in Korea.

Provinz VII. Hian King (d. h. die Glückselige), die Nordost-Provinz, im Norden von Kiang yuan; also am gebirgigen Ostgestade bis zum Tumen ula hin, die alte Heimath der Kaoli. Da diese Provinz, sagt die Chinesische Reichsgeographie, im Nordosten, und Tschung thsing im Südwesten, King ki tao, oder die Hof-Stadt der Mittel-Provinz, in ihrer Mitte, als die beiden Hörner der Vertheidigung in ihren Schutz nehmen (wie Acrocorinth und Ithome im Norden und Süden die beiden Hörner des Griechischen Peloponnesus, bei Polybius u. a.)[27]), so werden beide mit dem Namen Thian ling[28]), d. i. die Himmels-Pässe genannt. Die erste Provinzialstadt heißt Hian hing fu.

Provinz VIII. Phing ngan (d. h. die Friedens-Provinz), die äußerste Nordwest-Provinz Koreas, die Grenzprovinz gegen Mukden, die Heimath der Mandschu, und gegen das Chinesische Reich. Es ist die antike Heimath der Tschao sian, und ihre erste Provinzialstadt Phing jang auch die antike Nord-Residenz[29]) Koreas gewesen. Diese Provinz stand stets am meisten in Verbindung mit China; zur Zeit der Mongolen-Herrschaft unterwarf sie sich, im Jahre 1269, selbst der Yuan-Dynastie mit 60 Städten; nach deren Vertreibung aus China fiel sie aber an das Königreich Tschao sian zurück.

Aber schon weit früher war diese Provinz in viele Berührung mit China getreten, und als die mächtige Tang-Dynastie der Chinesen, zum ersten male eine Herrschaft der Kaoli stürzte, und die damalige Nordresidenz Phing jang eroberte (im J. 668 n. Chr. Geb.), richtete sie eben daselbst wieder ihr neues Gouvernement ein, das den glänzenden Titel, Militaircommando zur Herstellung des Friedens im Morgenlande (in Tschao sian) erhielt.

---

[326]) Tai thsing l. c. p. 28, 46. [27]) Polybius VII. 11. 3. Plutarch Aratus 50. Strabo VIII. 361. [28]) Tai thsing l. c. p. 46. [29]) ebend. p. 72.

Digitized by Google

So lange die Tang-Dynastie in China herrschte, war die Halbinsel Korea's stets in mehrere Königreiche getheilt (die drei Han, San Han, im Süden in Sinlo oder Sinra, und Petsi). Sie wurde aber vom Norden her mehrmals von den ältern Mokho, den Khitan und Kaoli von neuem bedrohet, die auch theilweise darin Uebermacht gewannen. Zu Anfange des X. Jahrhunderts ist von einem Priester des Buddha die Rede, der Kungi heißt und König des Landes ward; aber mit dem Sturz der Tang-Dynastie ging auch seine Herrschaft zu Ende, und die jüngste Eroberung der Nordischen Barbaren von der Raçe der Kaoli, Korai der Japaner, unterwarf sich (im J. 934) ganz Korea. Aus einer Notiz des Pater Regis [30]) zu schließen, könnten diese Eroberer auch von den Jutschy (oder Niutschi den nachmaligen Kin, die auch Nord-China überfielen, s. oben S. 436 ꝛc.) ausgegangen seyn, welches die alten Stammvordern der Mandschu sind. Doch ist niemals von einer Verwandtschaft der Mandschu und Kaoli (oder Korern) die Rede. Diese neuen Gebieter des Landes, die Kaoli, zahlten zwar bald auch Tribut an die Chinesischen Kaiser der Sung-Dynastie, und schickten ihr Embassaden; aber sie suchten zu gleicher Zeit es auch mit den im Norden angrenzenden Herrschern der Khitan (Liao) und später der Kin (d. i. die Niutschi oder Altun Khan) es nicht zu verderben [31]), welche letztere sie statt der übermächtigen Khitan (seit 1014), die sie wieder verjagten, ins Land gerufen hatten. Als die Mongolen-Macht sich heranwälzte, waren diese von der jüngern Dynastie der Kaoli die ersten, die sich ihnen frühzeitig (im Jahre 1219) [32]) unterwarfen, obwol sie auch bald wieder rebellirten und von Oktai Khan (im Jahre 1232) wieder zu Paaren getrieben werden mußten. Als die Nordwest-Provinz, Phing ngan, mit ihren 60 Städten, wie oben gesagt, sich selbst an Khublai Khan unterwarf, wurde diese zur Mongolen-Herrschaft geschlagen; doch sicherte dies dem Kaiser noch keinen großen Einfluß am Hofe in Kingkitao zu, wo seine Gesandten nur wenig Beistand zur projectirten Expedition gegen Japan fanden (s. oben S. 574). Als das Ansehn der Mongolen vorüber war, sandten

[30]) P. Regis Observations geographiques sur le Roy de Corée b. Du Halde T. IV. p. 534 etc. [31]) Hist. abregée de la Corée l. c. b. Du Halde T. IV. p. 546; Tai thsing etc. l. c. p. 76—77, 80. [32]) Tai thsing etc l. c. p. 36.

Digitized by Google

die Könige von Kaoli (Korai), im Jahre 1369, dem ersten Kaiser der Ming-Dynastie Embassade und Tribut[333]), und erhielten dafür den Titel Tschao sian, wie vor alten Zeiten wieder verliehen.

Der Frieden Koreas in der nächst folgenden Periode scheint fast nur allein durch Japaner gestört worden zu seyn, die, im Jahre 1592, plötzlich einen Eroberungszug nach dieser Halbinsel machten. Schon in weit früheren Zeiten war das südliche Korea wol schon einmal von ihnen erobert (von der Kaiserin von Japan, Sin ku kwogu, reg. von 201 bis 269 n. Chr. Geb.)[34]), und im Jahre 205 das Königreich Sinlo in der Südost-Provinz, wie im Jahre 247 das Königreich Petsi in der Südwest-Provinz tributpflichtig gemacht. Diese Herrschaft scheint auch noch weiter westwärts gereicht, und noch im X. Jahrhundert[35]) fortdauernden Bestand gehabt zu haben, worüber uns jedoch die Geschichte nichts näheres sagt. Aus dieser Periode mag so manche Japanische Sitte und Cultur in Korea eingewandert seyn, von wo dagegen Buddha-Cultus seine Tradition vom Continent zur Inselgruppe gewonnen haben mag (im J. 552 n. Chr. Geb.)[36]).

Gegen Ende des XVI. Jahrhunderts aber, darin stimmen die Chinesischen und Japanischen Annalen[37]) insgesamt überein (das Japanische Werk Tung kue thung kian, d. h. wahrhafter Spiegel des Ost-Königreiches enthält die Geschichte dieses Eroberungszuges in Korea), wurde die Halbinsel zum zweiten male von den Japanern erobert, im Jahre 1592, durch Fide yosi (Phing sieou ky), der in den Japanischen Annalen Taiko (Taikosama) heißt. Er war einer der berühmtesten Seogoun[38]), oder Militair-Kaiser von Japan, und starb im Jahre 1598. Die Eroberung der Halbinsel, sagt der Japanische Annalist, machte ihm nur wenig Mühe; denn die Koreaner waren sehr sanft und zeigten nur wenig Muth. In 3 Monaten waren alle 8 Provinzen erobert, sie wurden verwüstet. Der König von Korea floh über Phing jang nach Itscheou, das an der Mündung des nordwestlichen Grenzstromes des Ya lu Kiang liegt, und durch eine nahe Festung ge-

---

[333]) Tai thsing etc. l. c. p. 33. [34]) Rinsifée in San Kokf Tsu etc. ed. Klaproth l. c. p. 23. [35]) Tableaux histor. de l'Asie Tab. 8. et 17. [36]) Klaproth Recherches sur le Pays de Fou Sang 8. p. 15. [37]) Rinsifée in San Kokf Tsu etc. p. 28; Tai thsing etc. l. c. p. 37. [38]) ebend. p. 18 Not. v. Klaproth.

Digitized by Google

schützt war, er bat hier die Ming Kaiser in China um Schutz [39]). Die Chinesische Armee erschien zum Beistande; es kam zu mehreren Gefechten, aber ohne Erfolg, die Chinesen blieben keineswegs Sieger. Als aber Taïko starb, kehrte das Japanische Heer nach seiner Inselheimath zurück. Nun erst nahm die schwere Zeit, unter der Tschao sian geseufzt hatte, sagt der Annalist, allmälig ein Ende. Dieser Ueberfall [40]) hat den kriegerischen Geist der Koreer erweckt, sagt der Japanische Geograph Rinsifée, so daß sie gegenwärtig eine furchtbare Flotte besitzen, die mit tapfern Seetruppen bemannt, von guten Officieren commandirt wird, und in 14 verschiedenen, befestigten Häfen des Reiches auf eben so viel Stationen zur Sicherung vertheilt liegt. Das Sprichwort, sagt der Japaner Rinsifée, bewähre sich auch hier: „Nach dem Regen wird der Boden hart." —

Dieselbe Japanische Expedition [41]), der siebenjährige Krieg gegen Korea, wird in den Excerpten der Jesuiten aus anderen Chinesischen Quellen, der Zeit und den Personen nach gleich, aber mit folgenden Nebenumständen erzählt. Im Jahre 1592 eroberte Ky, von der Familie Phing sieou, d. i. Taïko, der aus einem Japanischen Sclaven sich zu dieser Gewalt erhoben hatte, durch zwei seiner Feldherrn die Halbinsel. Von dem Vorgebirge der Südost-Provinz King chang in Korea, erblickt das Auge schon die vorliegende Insel Tsu sima (Tui ma tao), die den Japanern gehört, und umgekehrt; es sind dahin bei gutem Wetter, von Japan, nur 2 Tagereisen Ueberfahrt. Auf diesem Wege bestand von jeher gegenseitiger Verkehr der Bewohner von Japan und Korea, auch verheiratheten sich beiderlei Nationen gegenseitig. Der König von Korea lebte damals in Luxus und Weichlichkeit. Die zahlreiche Japaner Flotte überfiel den Hafen Fu Schan, zog insgeheim an Lin tsin (?) vorüber, theilte ihre Macht in zwei Corps, und diese eroberten die Stadt Fonte (?). Der lange Friede hatte die Koreaner weichlich gemacht; sie vertheidigten sich nicht, der König floh und suchte ein Asyl bei den Chinesen. Die Japaner überschritten den grossen Fluß, sie eroberten die Residenz, nahmen die Familie des Kö-

[39]) Rinsifée San Kokf Tsu etc. ebend. Tai thsing etc. l. c. p. 78.
[40]) Rinsifée San Kokf Tsu etc. p. 18. Tai thsing etc. l. c. p. 38.
[41]) Histoire abregée de la Corée b. Du Halde Descr. l. c. T. IV. p. 549.

Digitized by Google

nigs gefangen, plünderten den Schatz, zerstörten die Gräber, verheerten das Land, drangen bis Phingjang vor, das sie belagerten, und schickten sich schon zum Uebergang über den Yalu-Kiang, zu einem Einfalle in Leaotong, an. Da traf das erste Chinesenheer als Hülfe ein, es kam zu blutigen Gefechten; am Yalu Kiang fielen 3000 Mann. Der Japanische Kaiser Taïko folgte über Tsusima seiner Flotte, er rückte bis in die Capitale von Korea vor, in der er sich verschanzte. Parlementaire, welche Chinesen und Japaner wechselten, glichen den Streit nicht aus. Ein Chinesen-Heer von 70,000 Mann ward auf die Beine gebracht, es zog über das Grenzgebirg von Fong-Hoan [342]) (der Phönix-Stadt, Funghuangtsching, s. oben S. 582), mit unsäglicher Mühe; alle Pferde schwitzten dabei Blut. Am Ufer des Yalu Kiang angekommen, erblickte das Chinesen-Heer die Gebirge Koreas. Hier, rief sein Feldherr aus, ist der Schauplatz eurer Thaten. Nun begann ein siebenjähriger Kampf, Schlag um Schlag, List um List, der erst mit dem Tode des Taïko zu Ende ging (1598), worauf die Japanische Flotte in ihre Heimath zurückkehrte und die gemachte Eroberung fahren ließ. Doch scheint die Verbindung mit Japan nie ganz abgebrochen worden zu seyn; denn die Nachbar-Insel Tsusima im S.O. (Tui ma tao) ist der Japaner Eigenthum, seitdem immer, bis heute, geblieben, und der Militair-Commandant dieser Insel, sagt Rinsifée [43]), hält stets, zu Fu Schan (Fu san), in dem gegenüberliegenden Haupthafen der Südostküste Koreas einige hundert Soldaten Garnison, die er von seiner Insel dahin schickt, so daß derselbe an Japan unterworfen ist. Wenigstens vom Jahre 1573 bis 1619 [44]) wird ausdrücklich gesagt, daß daselbst eine Japanische Garnison gelegen, die sich aber vor den Chinesen zurückgezogen habe. In andern benachbarten Küstenstädten von da im Ost, wie z. B. zu Wei Schan, Chunthian, und anderwärts, hatten die Japaner so starke Festungen angelegt, daß die Chinesen ihre Garnisonen nicht herauszuschlagen im Stande waren.

Capt. v. Krusenstern [45]) dem noch neuerlich (1805) zu Nangasaky derselbe Umstand von den Japanern erzählt wurde,

---

[342]) Hist. abr. etc. b. Du Halde l. c. T. IV. p. 551—555.
[43]) Rinsifée in San Kokf Tsou etc. l. c. p. 16. [44]) Tai thsing etc. l. c. p. 57, 61, 63, 64. [45]) v. Krusenstern Reise um die Welt 1803—1806. Berlin 1811. 16. Th. II. S. 18.

Digitized by Google

daß sie eine Besitzung in Korea hätten, welche durch den Fürsten von Tsu sima (Tsuffima bei Krusenstern) verwaltet werde, hielt dies nur für eine Prahlerei jenes eingebildeten Volkes; doch konnte diese Meinung weder bei seiner flüchtigen Vorbeifahrt dieser Insel, noch bei der von Capt. Broughton näher ermittelt werden. Doch bemerkt v. Krusenstern, die Menge der schönen Baien und Hafen, die er auf dieser Doppelinsel aus der Ferne deutlich unterscheiden konnte, müsse den Handel mit ihren östlichen und westlichen Nachbarn sehr befördern, auch hörte er, daß die Koreer, ungeachtet sie alle Communication mit Japan schon seit einiger Zeit abgebrochen hätten, doch immer noch diese Insel des Handels wegen besuchten. Die Chinesische Reichsgeographie [46]) sagt allerdings von dieser Küste: ehedem gehörte dieselbe den Japanern, die hier auch Tribut einforderten. —

Der Japanische Geograph führt an [47]), daß der König von Korea noch heute (d. i. 1785) an Japan seinen Tribut in Geschenken zu zahlen fortfahre, und seine Abhängigkeit von demselben schon durch die Schriftzüge und Titulatur in seinen Beglaubigungsschreiben zu erkennen gebe; seine kostbaren Geschenke, die er an den Kaiser von Japan absende, bestünden in der Wurzel Ninsii (Ginseng, es ist Panax quinquefolium nach Link, s. oben Asien Bd. I. S. 94), in Tigerhäuten, Leopardfellen, grünen Maroquin, Fischhäuten, Satin, feinen, weißen Baumwollenzeugen, dressirten Pferden und Falken. Der Japanische Kaiser dagegen sende ihm vergoldete Fächer und vergoldete Reitsättel, goldbestaubte Schachteln, zu Papier, Steinen ꝛc., Fächer von Vogelfedern, verschiedene Sorten Thee und Anderes. Der erste und zweite der Koreischen Embassadeurs erhalte dann, ein Jeder, 500 kleine Lingots Silber und 300 Stücke Leinwand; der folgende 200 Lingots Silber, und unter das übrige Gefolge würden noch 1000 dergleichen vertheilt.

Wie sich neben dieser wahrscheinlich nur nominellen Abhängigkeit, von Japan, aber nach dem Verfall der Ming, seit der aufblühenden Macht der Mandschu-Kaiser, zumal seit Kaiser Khanghis energischer Herrschaft, das Verhältniß der

[46]) Tai thsing etc. l. c. p. 96. etc. l. c. p. 19, 21.

[47]) Rinsitse in San Kokf Tsou

Digitized by Google

Vaſallenſchaft Koreas gegen China feſtgeſtellt hat, iſt ſchon oben angeführt (ſ. ob. S. 575). So wie der König von Korea ſtirbt, ſagt Pater Regis, ſchickt der Kaiſer von China deſſen Prinzen zwei Embaſſadeurs, ihm den Titel Kue Vang, d. i. König[348]), zu überbringen; ernennt der König ſchon bei Lebzeiten ſeinen Nachfolger, ſo bittet dieſer den Kaiſer um Beſtätigung. Er empfängt die Inveſtitur knieend, und giebt den Embaſſadeurs eine beſtimmte Anzahl Geſchenke, und eine Summe Geldes, 800 Taels an Werth. Darauf bringt der Koreaniſche Geſandte in der angegebenen Zeit den Tribut, und macht dabei die Ceremonie der Proſternation mit dem Anſchlag des Kopfes auf die Erde, gleich den Unterthanen des Chineſiſchen Reiches. Da dieſe Ceremonien ganz genau beſtimmt ſind, um eben ſo erfüllt zu werden, ſo, bemerkt der Pater, genieße auch Korea, ſo lange es ſich denſelben unterwerfe, des glücklichſten Friedens. Die Geſandten Koreas haben jedoch in Peking nicht einmal den Rang der Mandarine vom 2ten Grade, weil ihr König nur Vaſall iſt; daher auch ſeiner Reſidenz, wie ſchon oben geſagt, nicht der Titel King, ſondern nur Koung ki tao gegeben wird; denn jenen verwirft die Chineſiſche Diplomatie ganz, weil ſie keinen gleichen Souverain und King-Hof mit ihrem himmliſchen Reiche gleichſtellen zu können ſich brüſtet. Der Korea König übt Vorſicht und ſcrupulöſeſte Aufmerkſamkeit gegen jeden Chineſiſchen Embaſſadeur an ſeinem Hofe, der, ſo lange ſein Aufenthalt in King-ki tao währet, nie allein gelaſſen wird, ſondern ſtets durch eine lebendige Telegraphik, eine Kette junger wachthabender Poſten[49]) mit ſeinem Palais in Verbindung geſetzt wird, um von Wort zu Wort, von Minute zu Minute alles zu ſignaliſiren, was derſelbe gethan und geſprochen hat.

Die Geſandten Koreas, mit denen der Ruſſe Timkowski, im Januar 1821, in Peking zuſammentraf, berichteten, daß ſie jährlich[50]) (nicht von drei zu drei Jahren, wie gewöhnlich geſagt wird), ihren Tribut nach Peking ablieferten (Ginſeng, Zobelpelze und anderes, zumal Baumwollen-Papier), dagegen den Kalender empfingen als Anerkenntniß der Vaſallenſchaft, daß die kaiſerlichen Gegengeſchenke, die ſie erhielten, aber

[348]) Pat. Regis Observations Geograph. sur le Roy. de Corée b. Du Halde IV. p. 537. [49]) Pat. Regis ebend. p. 532.
[50]) Timkowski Voy. l. c. T. II. p. 43, 94.

Digitized by Google

nur sehr gering an Werth wären. Das Koreanische Gesandtschaftspalais in Peking liegt an einem Westthore der Stadt, in weitläuftigen Gärten, der König wird Kaoli Wang titulirt; sein Gesandter fährt nur mit geringer Ceremonie in einem einfachen Wagen zu Hofe; Officiere sind in seiner Suite. Sie gestanden freimüthig, daß ihre Landsleute, obwol sehr friedlich gesinnt, stets zur Empörung gegen die Mandschu-Dynastie geneigt wären. Der Kaiser behandle sie hart; sie werden genau bewacht; sie selbst müßten sich vieles vom Hochmuth der Chinesischen Mandarinen, welche die Koreer verachten, gefallen lassen. Auch den Japanern, bestätigten sie, bezahle Korea immerfort einen Tribut in Gold, und die Eifersucht der Japaner hindere sie mit andern Völkern, als Chinesen, in Verkehr zu treten. Daß Korea also durch seine Weltstellung zwischen zwei herrschenden Staaten, zu den doppelt tributpflichtigen (wie Ladakh, s. Asien Bd. II. S. 620) Ländern der Erde gehört, leidet keinen Zweifel, dafür ist es aber in seinem Innern desto unabhängiger von außen, und den so mächtigen Chinesischen Kaisern ist es doch eben wegen der Eifersucht der Japaner, aller Versuche ungeachtet, niemals gelungen Korea ganz in eine Chinesische Provinz zu verwandeln.

Die frühern Distanzangaben und Größen der Halbinsel sind fast bei allen Autoren[51]) übertrieben, weil sie die große Beschwerlichkeit der Wege durch das gebirgige Halbinselland mit in Rechnung brachten. Ihre Länge von N. nach S. läßt sich nur zu 90 bis 100 geogr. Meilen durch 6 Breitengrade annehmen (zwischen 34° bis 40° N.Br.); die Ausdehnung des Königreiches aber bis zum äußersten Nordende etwa noch bis 43° N.Br., also auf 135 geogr. Meilen. Die Breite reducirt sich aber, im Mittel, meistentheils nur auf 30 geogr. Meilen, und ist nirgends über 40, oder unter 20 geogr. Meilen. Ihr Areal kann noch keine 4000 Quadratmeilen betragen, wenn man auch alle Gestade-Inseln hinzu rechnen wollte. Die Koreer, sagt der auf dieser Halbinsel so lange gefangen gehaltene Buchhalter[52]) des gestrandeten Holländischen Jachtschiffes der Sperber, zeichnen ihr Land

[51]) Tai thsing etc. l. c. p. 24; Rinsifée in San Kokf etc. l. c. p. 11; Du Halde T. IV. p. 539; Pater Regis ibid. p. 529.

[52]) H. Hamel van Gorcum Descr. l. c. in Recueil de Voy. au Nord T. IV. p. 51.

Digitized by Google

wie ein langgezogenes Rechteck in Gestalt einer Spielkarte; doch hat es viele Spitzen und Vorgebirge.

Das Clima von Korea ist im Norden sehr rauh, im Süden sehr warm. Daß der Tumen ula im N.O. jährlich 3 bis 4 Monat sich mit Eis belegt ist oben (s. ob. S. 582) schon gesagt. Der Holländer H. Hamel, während seiner vieljährigen Gefangenschaft in Korea, hatte mit seinen Leidensgefährten viel von der Winterkälte zu leiden. In der Gebirgsgarnison, in welche er im Jahre 1662 in einer der Südprovinzen eingeschlossen war, fiel im Winter so viel Schnee[353]), daß man sich unter demselben von Haus zu Haus die Straße bahnen mußte; die Einwohner haben hier (wie auch in Lappland und auf den Alpen) den Gebrauch sich Netzreife unter die Füße zu binden, wenn sie über Schneefelder gehen, um nicht darin einzusinken. Alle Verbindung über das Gebirgsland aus Korea nach China ist daher im Winter unmöglich, im Sommer wegen der wilden Bestien gefährlich, daher man im Winter am leichtesten und gewöhnlichsten auf dem stets gefrornen Küstenmeere nach Leaotong und China übersetzt, im Sommer dahin schiffen würde, wenn es erlaubt wäre. Die Kälte im Norden Koreas, sagt H. Hamel, ist so streng, daß daselbst weder Reis noch Baumwolle, sondern nur Gerste gebaut werden kann. Die Reicheren lassen sich dort ihr Mehl aus dem Süden kommen; Pelztracht ist da allgemein. Eben da gedeiht aber auch allein die Nisy, oder Ginseng (s. oben S. 598), mit deren köstlicher Wurzel die Bergvölker ihren Tribut, wie ihre Waaren, nach Japan wie nach China bezahlen. Bis zu jenen kalten Küstenmeeren drängen sich jährlich noch sehr viele Wallfische aus den Polarmeeren herab (s. oben S. 466, 470, 474), in deren Speckschwarte man nicht selten Harpunen und Haken der Franzosen und Holländer eingewachsen findet, ein sicheres Zeichen, sagt H. Hamel, daß eine Communication der Spitzbergischen und Waigatz-Gewässer durch den Norden mit dem Korea-See[54]) statt finde. Auch Capt. Broughton beobachtete (1797) in der Großen Bai unter 38° 55′ N. Br., an der Ostküste der Halbinsel, sehr viele

[353]) H. Hamel van Gorcum beff. Descr. l. c. Rec. de Voy. au Nord T. IV. p. 53. [54]) H. Hamel l. c. p. 52.

Wallfische[55]). Die Koreaner Schiffer haben das Sprichwort: „gegen Norden sey das Meer ohne Grenzen." Auch bemerkt der Holländische Seemann, hier würden vom December bis März sehr viele Heringe gefangen, die im December und Januar die Größe der Holländischen hatten, in den Monaten Februar und März aber kleiner wären, als die Holländischen von den Monaten März und April.

Die Kälte rückt aber auch bedeutend gegen den Süden der Halbinsel hinab; denn manchen Winter litten die Holländischen Schiffbrüchigen dort an Kälte in ihrer Gefangenschaft; im Jahre 1654[56]) gefror sogar der große Fluß eine Stunde im Süden von Kingkitao, der Hankiang (s. ob. S. 587), daß viele hundert Lastpferde über seine Eisbrücke hinwegzogen, und ihnen die Pelze, welche ihnen der König zutheilen ließ, ungemein erwünscht kamen. Nirgends ist irgend wo von zu großer Hitze im Lande die Rede; niemals beklagen sich die staatsgefangenen Holländer darüber wie über die Kälte. Die Hitze muß wol auch im Süden sehr gemäßigt und durch die Stellung zum Meere, in der südlichen Hälfte der Halbinsel, sehr angenehm und fruchtbringend seyn. Ueber die Fruchtbarkeit der Südprovinzen ist das Urtheil einstimmig, und die Hauptproducte Reis, Baumwolle, Hanf, bestätigen die milde Natur des Climas.

Noch fehlt die genauere Kenntniß der Flora und Fauna der Halbinsel: Pater Regis rühmt als Haupterwerb von Nord-Korea, die Ginseng-Ernte und die Zobeljagd[57]), und im Süden als Handelsartikel das sehr feste und dauerhafte Baumwollen-Papier aus Korea (wol aus dem Fusang[58]), d. h. nützlichen Sang; Sang, d. i. Maulbeerbaum, dem Morus papyrifera oder Broussonetia papyrifera, wie in Japan gemacht, wo der gemeine Maulbeerbaum Sang, der Papiermaulbeerbaum aber Tschu heißen soll, nach Abel Remusat[59]). Selbst im Palast zu Peking wird dieses Korea-Papier zum bekleben der Fenster gebraucht, und in außerordentlicher Quantität nach China exportirt, dennoch bleibt es aber doch stets theurer im Preise als

---

[55]) Capt. Broughton Voy. de Decouv. Trad. fr. l. c. T. II. p. 219.
[56]) H. Hamel l. c. deff. Journal l. c. IV. p. 25. [57]) P. Regis Observations etc. b. Du Halde IV. p. 533. [58]) Klaproth Recherches sur le Pays de Fou Sang des Livr. Chinois etc. p. 14.
[59]) Ab. Remusat Not. sur l'Encyclop. Japonaise, in Notic. et Extraits de la Biblioth. du Roy. T. XI. p. 274.

Digitized by Google

alles andere Papier. Auch der Seidenwurm, ſagt H. Hamel [360]), finde ſich hier; die Koreer verſtänden es aber nicht, aus ſeinem Geſpinnſte Seide zu weben. Erſt ſeit 50 Jahren, ſagt H. Hamel, das iſt ſeit Anfang des XVII. Jahrhunderts, ſeit dem Japaner-Ueberfall, wurde der Tabacksbau und das Tabacksrauchen von den Japanern in Korea eingeführt, und mit Leidenſchaft aufgenommen; denn zu ſeiner Zeit, ſagt er, rauche alles Taback, ſelbſt Weiber, und die Kinder in Korea ſchon vom 4ten bis 5ten Jahre an. Das Land ſey reich an Wild, Geflügel, Viehheerden aller Art. Viel Tiger (wol Pantherarten, ſ. Aſien Bd. I. S. 95), Bären, Hirſche, Eber, Katzen, Hunde gebe es im Lande; Kaymans von 18 bis 20 Ellen Länge in den Flüſſen, viele giftige Schlangen; ſehr viele Arten von Schwänen, Gänſen, Enten, Störchen, Rohrdommeln, Schnepfen, Tauben, Phaſanen, hühnerartigen Vögeln. Sehr viel Rindvieh, die Ochſen brauche man zum Pflug, die Pferde zu den Reiſen u. ſ. w. Noch nennen die Jeſuiten, unter den Exporten [61]) aus Korea, Gold, Eiſen, Steinſalz, Wolffſchwanzpinſel, Biberfelle, einen gelben Firniß einer Art Palmbaum, der im Innern des Landes gedeihe, entröpfelnd, und ſo ſchön wie Gold glänzt, wenn er trocken iſt. An den Küſten gedeihen Pinuswälder. Timkowski [62]) erfuhr in Peking, daß Baumwolle und Baumwollenzeuge die Hauptexporten ſeyen, welche die Korea Kaufleute, denen ihre Tribut-Embaſſade jährlich zu begleiten erlaubt iſt, dort in Handel brächten, nebſt Schreibpapier (Petſchni oder Peto nach dem Kuanyuki), das feſt wie Leinwand ſey, auch Seide und Seidenſtoffe (?), und Pferde, zwar von einer kleinen Race, aber ſehr feuriger Art. In Peking nannte man das beliebteſte Baumwollenzeug Daba von Kavli. Dieſe Kaufleute fand er über das Nord-Aſien gut unterrichtet, und meint die Ruſſiſche Handels-Compagnie von Nordweſt-Amerika möchte wol gute Geſchäfte mit Korea machen können. Capt. Maxwells [63]) Mittheilungen über das Allgemeine von Korea, ſeine verdienſtlichen Küſtenobſervationen abgerechnet, enthalten durchaus kein einziges

---

[360]) H. Hamel van Goroum deſſ. Descr. l. c. T. IV. p. 53—54; ebenb. p. 78. [61]) Histoire Abr. de la Corée b. Du Halde T. IV. p. 558. [62]) Timkowski Voy. l. c. T. II. p. 96.
[63]) Capt. Maxwell Sketch of Surveys etc. in H. Ellis Journal l. c. chap. IX. p. 474—476.

Digitized by Google

neues Datum, und sind leider bloße Compilationen der Jesuiten-Angaben.

Das merkwürdigste Verzeichniß der Producte Koreas giebt die Chinesische Reichsgeographie; denn der Japanische Geograph unterläßt gänzlich ihre Aufführung, indem er sagt[64]): die Menschen und die Producte Koreas sind seit Jahrhunderten bei uns so allbekannt, daß es nicht der Mühe lohnt sie anzuführen, woraus wenigstens deutlich sich der starke Verkehr ergiebt, der zwischen Korea und Japan statt gefunden haben muß, wovon Europäer aber sehr wenig erfuhren. Zuerst nennt die Reichsgeographie[65]), wie die Ehrerbietung es erheischt, diejenigen Producte, die als Tribut dem Kaiser zugeführt werden. Es ist: weiße Leinwand aus den Fäden der Pflanze Tschu (Urtica japonica nach Klaproth; wahrscheinlich jenes klare, glänzende, durchsichtige Nesseltuch, das auch die einheimischen Korea Mandarinen zu den glänzenden Talaren ihrer Festkleider verwenden); ferner gestickte Taffte, Baumwollenzeuge; geflochtene Matten mit fünfklauigen Drachen geziert, weißes Satin-Papier, weißer Reis, weißes Reisstroh; Hirschhäute, Wolfsfelle, Schwerdter. — Außer diesen werden die andern Producte Koreas genannt, aus dem Mineralreich: Gold, Silber, Eisen, Bergcrystall, Salz, Steinkohlen, Lampen aus einem rothen und weißen Steine gefertigt (Schi teng dschan im Kuan yu ki). Aus dem Pflanzenreiche: jener gelbe Firniß (Huangzi im Kuan-yu ki genannt), der die Goldfarbe giebt, Oel, Fächer von Bambus, Reis, Reisbranntwein (aus der Reisart Peng), Hirse, Hanf, Korn, zweierlei Pinusarten (nach dem Kuan yu ki, bringt nur die eine die fünfblättrige Art dieser Pinus Früchte), Haselnüsse, Birnen, Kastanien, eine Art groß wie Birnen, und außer der officinellen Ginseng, eine Fuling (Radix China genannt, ?), ein Pefutsu (eine Art Aconitum mit weißen Blüthen), und Kuen pu, d. i. der Zucker-Seetang (Fucus sacharinus). Die erste Anpflanzung von Kartoffeln[66]) erhielt die Küste von Korea im Jahre 1832, durch Lindsays und Gutzlaffs Wohlwollen, mit dem Versprechen

---

[64]) Rinsifée in San Kokf etc. l. c. p. 20. [65]) Tai thsing etc. l. c. p. 167. [66]) Lindsay Report of Proceedings on a Voy. in the Ship Lord Amherst etc. Lond. 1833. p. 235.

Digitized by Google

des Mandarinen Kin Fajin, für ihre Cultur nach der Vorſchrift ſeiner Freunde Sorge zu tragen. Aus dem Thierreiche: jene kleine Art Pferde, die Kohia ma genannt werden (nach einer Stelle im Kuan yu ki ſollen ſie nicht über 3 Fuß hoch werden, ſo daß der Reuter von ihnen bequem das Obſt pflücken könne, daher ihr Name)[365]). Rothe Pantherhäute, eine zobelähnliche Fuchsart, Hühner mit 5 Fuß langen Schweifen (Dſchang wei ki im Kuan yu ki genannt), Honig, Fiſche, Tſchuko, d. i. Auſtern, große Meermuſcheln, die Haiſcheng (eine Art Doris, eine Molluske) und das Seethier Kouei ko (d. h. Schildkrötenfuß), das ſonſt unbekannt iſt, ein Name der nach dem Kuan yu ki auch eine Art Bambus bezeichnet.

In die Topographie des Landes, welche faſt nichts als Namen mit einzelnen hiſtoriſchen und ſtatiſtiſchen Notizen und unzähligen Details enthält, gehen wir hier natürlich nicht ein; ſie macht einen Haupttheil der genannten Chineſiſchen und Japaniſchen Geographien von Korea aus. Die Chineſiſche ſagt: Korea habe 8 Provinzen (Tao), mit 41 Gouvernements, oder Diſtricten (Kiun), darin 33 Fu oder Städte vom erſten Range, 38 Tſcheou vom 2ten, 70 Hian vom 3ten Range; alſo in Summa 141 Städte (Tſchhing), von denen, nach der Provinzialbeſchreibung[68]), auch 58 Specialbeſchreibungen, nebſt ihren Städtegeſchichten gegeben werden. Der König von Korea flechtet aber in ſeinen Titel auch den, König der 360 Städte oder nach andern der 300 Städte mit ein. Die 8 Tao, oder Provinzen, haben wir oben ſchon angeführt; es iſt die alte, ſtationair gebliebene Eintheilung des Königreiches, deren Abgrenzung aber auf den D'Anvilleſchen Karten, nach den Jeſuitenangaben, ſehr ungenau[69]) ausfallen mußte. Sehr abweichend davon iſt die politiſche Begrenzung dieſer Provinzen auf Finſifées Japaniſcher Karte, von Korea, die wir ſchon oben (S. 580) angeführt haben. Dieſer Japaniſche Geograph ſcheint am genaueſten mit dem ſtatiſtiſchen Detail[70]) dieſes Königreiches bekannt zu ſeyn.

---

[365]) Tai thsing etc. l. c. p. 162. [366]) ebend. p. 42—49; 49—89.
[367]) Klaproth Not. b. Timkowski Voy. T. II. p. 98. [368]) Rinaiſée in San Kokf etc. l. c. p. 13—18; vergleiche die Japaniſche Encyclopädie Wo han San thsai thou hoei, Lib. LXV. Nr. 15.—23. bei Abel Remusat in Notices et Extraits de la Bibliotheque du Roi. Paris 1827. T. XI. p. 247.

Digitized by Google

Seine topographische Aufzählungen weichen sehr von denen der Chinesischen Reichsgeographie ab; denn nach ihm bestehen z. B. im Königreiche nicht 41 Kiun, oder Districte, sondern doppelt so viele, 80; dagegen 314 Administrationen u. a. m. Nur von der Hof-Provinz führen wir beispielsweise diese statistische Aufzählung an: Kingkitao, die Provinz, hat hiernach allein 28 Administrationen. In ihr werden aufgezählt: 4 Fok (Mou) oder große Präfecturen; 9 Fu oder Departemental-Städte, 8 Koun (Kiun) oder Districte, 5 Rei (Ling) oder Jurisdictionen. Dann 12 Ken (Kian), d. i. Inspectionen von Minern und Salzwerken, 6 Yek (Y) oder Postdirectionen; 2 Vice-Admiralitäten, 9 große Kriegsschiffe, 9 mittlere Kriegsschiffe, 1 Groß-Admiral, 1 General-Polizei-Präfect, 2 Manco (Wanhou), d. i. Chefs von 10,000 Mann. Auf diese Weise wird die Zählung durch alle Provinzen fortgeführt. Hiernach werden in allem 23 große Präfecturen, 60 Departementsstädte oder Fu aufgeführt; 130 Minen- und Salz-Inspectionen, von denen die wenigsten in den beiden Nordprovinzen aufgeführt werden, die mehrsten in den 3 Südprovinzen. Eben so werden 80 Phu oder Festungen im Lande genannt, deren in der Hof-Provinz keine bemerkt ist, in den beiden Südprovinzen, wo die meisten Landungen der maritimen Feinde statt finden können, und in der nordwestlichen Grenzprovinz gegen China, aber die meisten. Von Militair-Chefs über 10,000 Mann werden 64 aufgeführt, was eine Armee von 640,000 Mann voraussetzen würde, wenn die Truppen effectiv Bestand hätten, was wenigstens in der Art stehender Heere nicht der Fall ist. Außerdem werden noch General en Chefs, in den verschiedenen Provinzen und Commandeurs der Marine, wie Admiräle, genannt. Die Häfen werden nicht aufgeführt, aber wol die Zahl der großen und kleineren Kriegsschiffe, jene 121, diese 92, welche zusammen eine Kriegsflotte von 213 Segeln abgeben würden. Hierzu kommen die eben so bestimmten Zahlen der Polizei und Douane-Einrichtungen, so daß diesen Angaben wahrscheinlich der vollständige Koreanische Staats-Kalender zum Grunde liegen mag. Dieser eifersüchtige, in hundert untergeordnete Abtheilungen abgegrenzte Verwaltungsmechanismus ist es, welcher es bisher, bei dem einmal bestehenden Landesgesetze keinem Fremdling den Zutritt zu gestatten, auch den Europäern,

Digitized by Google

so mancher Versuche ungeachtet, es ganz unmöglich gemacht hat, dieses statistisch-politische Bollwerk, das alle Gestade Koreas noch viel hemmender als seine Klippen und Inselreihen umgiebt, zu durchdringen, und den geringsten Zutritt zum Herrscher der Halbinsel, oder auch nur Gehör vor ihm zu erlangen.

c) Das Gestadeland Koreas mit seiner Inselumgebung und Zugangsversuche der Ausländer zu diesem.

Die Halbinsel Korea ist fast auf allen Seiten mit einem Kranze unzähliger Inseln und Klippen in größern oder kleinern Gruppen und in vielfacher Zerstreuung umgeben, von denen bis jetzt nur bei weitem der kleinere Theil auf unsern Karten verzeichnet erscheint, deren Zahl und Größe gegen S. und S.O. zunimmt, und endlich zu jener großartigen Insel-Gruppe der Japanischen heranwächst, zu welcher Korea das vermittelnde Glied mit dem Continente zu bilden scheint. Von dieser Japanischen ist sie nur durch die schmale Korea-Straße geschieden, welche den Eingang aus dem Gelben Meere und der Chinesischen See zu der Japanischen See darbietet. Ueber diese Fragmente des zerrissenen Gestadelandes, weshalb der König von Korea seinem Titel auch das Epitheton „König der 10,000 Inseln" schon mit einigem Recht zulegen kann, können wir, bis jetzt, nur sehr Fragmentarisches berichten.

Am bekanntesten sind den Seefahrern, seit früherer Zeit, die beiden im S.W. und S.O. den entsprechenden Vorgebirgen der Halbinsel vorliegenden größern Inseln, die den Namen Quelpaerts und Tsu Sima erhalten haben, welche aber nur den Kern von sehr zersplitterten Insel-Gruppen zu bilden scheinen, und bis heute noch keineswegs vollständig untersucht sind. Im N.W. von Quelpaerts fängt, mit den Amherst-Inseln, der zahlreiche Korea-Archipel an, welcher, wie ein Sternheer, an der Westküste der Halbinsel gegen Norden vorüberzieht und allerwenigstens aus 1000 Inseln [371]) besteht. Zwischen Quelpaerts und Tsu Sima ist das Südufer Koreas überall mit kleinen Küsteninseln besetzt. Von Tsu Sima der ersten Japanischen Besitzung fangen, weiter ostwärts ziehend, die Japanischen Inselreihen an.

---

[371]) v. Krusenstern Beiträge zur Hydrographie der größern Oceane. Leipz. 1819. 4. S. 246.

Digitized by Google

Die bisherigen Jeſuiten Karten dieſer Geſtadeländer ließen den größten Theil derſelben unbeſtimmt, oder gaben ſie ganz falſch an; denn es fehlten hier überhaupt Obſervationen. In D'Anville's Karten, erkennt La Peroufe ſelbſt wol an[72]), ſey das Möglichſte geſchehen; ſie kamen der Wahrheit ſehr nahe, ſo weit die Continentalbeobachtungen der Jeſuiten-Patres gingen. Dieſe reiſeten aber nur zu Lande; ihnen fehlten alle Details der Seefahrer, ihre Küſtenzeichnungen waren daher größtentheils falſch. Daß die fortſchreitende Unterſuchung hier große Berichtigungen zu machen hatte, ſchmälert das mühſam erworbene Verdienſt jener Vorgänger nicht, und es wäre ungerecht, ihnen deshalb Vorwürfe zu machen. Auch Capt. Maxwell, bei ſeiner wichtigen Entdeckung jenes Korea Archipels[73]) an der Weſtküſte, bemerkt, daß ihre fehlerhafte Verzeichnung des Continents von Korea auf der Jeſuitenkarte zwar um 2° 4′ zu weit gegen Weſten hinüber verzerrt worden ſey, und durch ein Küſtenmeer geführt, in welchem Myriaden von Inſeln lägen, die ihnen unbekannt blieben; doch ſey zu merken, daß mit Ausnahme dieſer Korea-Küſte, welche die Jeſuiten nach Chineſiſchen Angaben gezeichnet zu haben ausdrücklich vorgaben, die in ihren Karten, im Petſcheli-Golf und dem Haang Hai gezeichnete See-Küſte, von ihm in ſolchem Grade correct befunden worden ſey, wie er es kaum habe erwarten können.

1) Die Inſel Quelpaerts der Holländer; Tſchinlo, Tſinra, Tſinmoura der Japaner; Tanlo in älterer Zeit; Nanhaitao, auch Tſitſcheou der Koreer und Chineſen,

Die Inſel Quelpaerts wird zum erſten male durch das Scheitern der Holländiſchen Jacht, der Sperber (Sperwer)[74]), im Jahre 1653 bekannt, der von Batavia aus über Formoſa nach Japan zu ſegeln beſtimmt war, deſſen Wrack an der Südküſte dieſer Inſel zerſchmetterte, von deſſen Mannſchaft 18 ihren Tod fanden, 36 aber an die Küſte von Quelpaerts geworfen und mit wenig Trümmern des Schiffes gerettet wurden. Unter dieſen war auch H. Hamel, der Buchhalter der Jacht, welcher

---

[72]) La Perouse Voyage etc. l. c. T. II. p. 387. [73]) Capt. Maxwell Sketch of Surveys l. c. in H. Ellis Journal etc. chap. IX. p. 472. [74]) H. Hamel van Gorcum Journal l. c. in Recueil d. Voy. au Nord. T. IV. p. 1.

Digitized by Google

nach 12 jährigigen Abenteuern, zumal langer Gefangenschaft in Korea, im Jahre 1668 mit 8 seiner Gefährten über Japan und Java glücklich in die Heimath nach Amsterdam zurückkehrte, wo das Tagebuch seiner Irrsale erschien, nebst einer Beschreibung Koreas, als Augenzeuge, nach einem zwölfjährigen, dortigen Aufenthalt im Innern der Halbinsel, das außer ihm und seinen Leidensgefährten, seitdem kein Europäer wieder erblickt hat. Die Zweifel [375]), welche wol früher gegen die Authenticität dieses Berichtes erhoben wurden, weil er in einigen, obwol sehr wenigen Puncten von den Jesuitenberichten abwich, und ganz andere Namen als deren Karten und Aussagen mittheilt, sind längst gehoben, und die Treue der Angaben auf eine merkwürdige Weise, im Wesentlichen, durch alle neueren Untersuchungen nur bestätigt (s. unten).

Seit dieser Periode ist Quelpaerts nur ein Schreckbild aller Seefahrer geblieben, und vielleicht nie wieder von Europäern betreten; aber von außen her vielfach umschifft, und zur Warnung für glückliche Einfahrt zur Koreastraße, oder nach Japan astronomisch näher bestimmt worden. Am 16. August 1653, wurden die Holländer Schiffbrüchigen an das Ufer von Quelpaerts geworfen; die ersten paar Menschen, die sie in ihrem hülflosen Zustande mit Anbruch des Tages ansichtig wurden, wichen feig zurück, und ließen sich ihre Feuerwaffen gewaltsam von den fast Erstarrten entreißen, die sich ein Feuer anzumachen für das erste Bedürfniß hielten. Noch am Abend erschienen 100 und am folgenden Tage wol 2000 Gewaffnete, Reuter und Fußvolk, am Strand der Geretteten, um sich ihrer zu versichern. Der Buchhalter, der Pilot, der Steuermann und ein Schiffsjunge, gingen dem Trupp entgegen, und sogleich warf man ihnen ein Halseisen mit einer Glocke um den Nacken, und zwang sie vor den Commandeur des Haufens hinzukriechen, um Rede und Antwort zu geben. Die übrigen wurden auf gleiche Weise festgenommen. Das erste Examen war fruchtlos, da man sich gegenseitig nicht verstand und auch durch Zeichen nicht verständlich machen konnte. Die Andeutung, daß das Schiff nach Japan bestimmt gewesen, verstanden sie nicht, weil sie, wie sich

---

375) Capt. J. Burney Chronological History of the Voyages and Discoveries in the South Sea. Lond. 1813. 4 T. III. p. 199 — 237; p. 426 — 27; Meusel Biblioth. historica T. I. 2. p. 105.

Digitized by Google

später ergab, dieses Reich Jeenara oder Jirpon nannten. Die Unglücklichen wurden in ihr Zelt, das sie sich aus geretteten Segeltüchern und Häuten eingerichtet, zurückgeschickt, und mit gekochtem Reis zur Nahrung versehen. Darauf zogen sie mit Stricken und Seilen, so viel sich von dem Schiffswrack retten ließ, auf den Strand herbei. Der Steuermann beobachtete, daß man unter 33° 32′ N.Br. auf der Insel Quelpaerts gestrandet sey (Nach einem Mittel der späteren nautischen Beobachter ist diese Nördliche Breite, nach La Perouse und Capt. Broughton, zu 33° 11′ N.Br. und 126° 24′ 40″ O.L. v. Gr. festzustellen, die von dem Holländer, unter den gegebenen Umständen treu genug angestellte, kommt der Wahrheit also sehr nahe [76]). — Woher der Name? ist uns unbekannt. — Einiges von Werth gerettete schenkten die Holländer an die Commandeure, sich ihre Gunst zu erwerben, und diese ließen auch alles Strandgut mit Siegeln belegen, und züchtigten die Diebe, die hie und da etwas entwendet hatten, durch Bastonade.

Am Mittage des 21. Aug. wurden die Gesunden zu Pferde, die Kranken und Verwundeten auf Tragebahren abgeführt, zum Städtchen Tadione, das zu erreichen man 4 Stunden Zeit gebrauchte; eine zahlreiche Escorte führte den Zug. Am folgenden Tage wurde der Marsch bis zu einem Fort, wo 2 Kriegsschiffe lagen, und Essen eingenommen wurde, fortgesetzt, am Abend aber die Stadt Moggan (oder Mocro), das Ziel, erreicht, weil daselbst der Gouverneur der Insel seinen Sitz hatte. Vor dem Stadthause standen an 3000 Mann unter Waffen. Von 4 zu 4 Mann mußten die Gefangenen vor dem Commandanten vorbei defiliren, und hatten von ihm auf die gleiche Weise ein Examen über ihr Herkommen, ihre Absicht u. s. w. zu bestehen. Darauf unter starker Wache in ein Gebäude gesperrt, erhielten sie täglich 12 Unzen Reis ein Jeder, auch Weitzen, Salz, Wasser, mit dem Bedeuten, daß sie hier die Antwort des Königs von Korea abzuwarten hätten, dessen Residenz 30 Stunden fern liege, um ihr Schicksal zu erfahren, das sie treffen würde. Bald ließ der Commandant die Unglücklichen sein Mitleid empfinden, er erlaubte ihnen Fleischspeisen, und von Zeit zu Zeit einige Bewegung im Freien; ließ sie ihre Wäsche besorgen, und nahm sich, wie H. Hamel sich ausdrückt, ihrer Kranken mit mehr Sorge

[76]). Capt. J. Burney Chron. Hist. l. c. T. III. p. 426.

Digitized by Google

an, als nicht selten die Christenvölker. Endlich, nach zwei langen Monaten, am 29. October, langte ein Dolmetscher aus der Residenz in Quelpaerts an, dem die Verunglückten vorgeführt wurden. Er hatte einen rothen Bart; er fragte sie auf schlecht Flamändisch wer sie wären, woher sie kämen? Sie erzählten ihre Geschichte und ihren Wunsch zu Landsleuten nach Japan überzuschiffen. Wie erfreute es die Unglücklichen in dem Dolmetscher einen Landsmann, den Jans Wettevrée aus Rijp in Nordholland zu erkennen, der sich ihnen kund gab, daß vor 26 Jahren ein gleiches Schicksal ihn wie sie getroffen. Im Jahre 1627 sey er, während eines Krieges, beim Landen um Wasser zu holen, nebst 2 Kameraden von den Koreern gefangen und zurückgehalten worden. Ein gleiches Schicksal werde auch sie treffen. Jeder Versuch zu entkommen sey mißglückt; er müsse in der Residenz leben; auf jede Bitte um Freilassung habe er die Antwort bekommen; nur wenn er Flügel hätte könne er davon kommen: denn Landesgesetz sey es, alle Fremdlinge die ankommen, nicht wieder frei zu lassen. — Freudiges Erkennen eines Leidensgefährten wie eines Rathgebers, und traurige Botschaft zugleich. Eine Petition an den König ward aufgesetzt: Wettevrée übernahm die Ablieferung bei Hofe. Erst Anfang Mai des folgenden Jahres, 1654, kam die Ordre von King ki tao, die Fremdlinge zur Residenz zu transportiren [377]). Die Ueberfahrt zum Continent von Korea geschahe auf einem Schiffe, das mit starker Mannschaft besetzt war, und doch fesselte man die Gefangenen noch mit Ketten an das Schiff, um jedes entschlüpfen unmöglich zu machen. Dann ging die Landreise zu Pferde weiter, in die Residenz. Das Resultat der Beobachtung über die Insel Quelpaerts konnte unter diesen Umständen nur gering seyn; es ist aber das einzige von ihrem innern Zustande.

Quelpaerts, sagt H. Hamel, wird von den Einwohnern Se he sure genannt, und liegt 12 bis 13 Lieues in Süden von Korea; sie hat 14 bis 15 Lieues Umfang. In ihrer Nord-Bai ist ein Ankerplatz für die Barken, die vom Continent herüberschiffen; wegen der Klippen, mit welchen die ganze Insel umsetzt wird, und die auch in dieser Bai nicht fehlen, ist ihr Anlanden gefährlich und nur durch Hülfe eines Piloten möglich.

---

[377]) H. Hamel van Gorcum Journal l. c. T. IV. p. 17—21.

Digitized by Google

Die Insel hat viele Heerden, von Rindern und Pferden; sie muß aber sehr starke Abgaben an den König von Korea zahlen, die Bewohner sind daher sehr arm, und werden von den continentalen Koreern sehr verachtet. Auf der Insel ist ein sehr hoher Berg, reich bewaldet, an seinen Abhängen ziehen sich sehr viele nackte, kleine Thäler hin, die aber doch Reisäcker tragen. In früherer Zeit gehörte Quelpaerts den Japanern, diese haben sie aber dem Könige von Korea gegen die östlichere, ihnen näher gelegene Insel Tsu Sima (H. Hamel nennt sie ganz richtig schon Suiffima, oder Taymutto s. unten) umgetauscht [78]).

La Perouse (nicht La Peyrouse, wie irrig im obigen geschrieben war), der erste neuere Schiffer, nach seiner langsamen Fahrt durch das stets seicht befundene Chinesische Küstenmeer (im Norden von 31° N.Br., überall bis auf 3 Lieues vom Lande bei 25 Braffes Tiefe bis Quelpaerts), wo er, wie Macartney (s. oben S. 538), ununterbrochne, dicke Nebel den ganzen Mai Monat hindurch fand, die er mit denen an der Küste Labrador erlebten vergleicht, ist es, welcher eine erneuerte Aufmerksamkeit auf die Insel Quelpaerts gerichtet hat, obwol er bemerkt, wie das Unglück der Mannschaft des Sperber ihm keineswegs Lust gemacht habe, bei der Vorüberfahrt das Schicksal seiner Leute dort auf das Spiel zu setzen [79]). Er erblickte die Insel zuerst am 21. Mai (1787), an ihrem Südende, und näherte sich ihr nur so weit, um ihre Küstenlinie aufzunehmen. Einen schönern Anblick, sagt der Seecapitain, kann es nicht geben, als derjenige, den die Südseite der Insel darbietet. Ein Pik, von etwa 6000 Fuß Höhe (1000 Toisen Par.), denn aus einer Ferne von 12 bis 15 geogr. Meilen (18—20 Lieues) ist er sichtbar, erhebt sich in der Mitte der Insel; von allen Seiten senken sich seine Gehänge sanft ab zum Meere. Die Ortschaften und Wohnstätten zeigen sich amphitheatralisch an seinen Abhängen gelegen, die bis zu großen Höhen hinauf bebaut sind. Durch die Fernröhre sahe man, weit aufwärts, die sehr ins Kleine getheilten Ackerfelder in den verschiedensten Farben, also mit mannichfachen Culturen, was insgesamt auf eine sehr starke Bevölkerung der

[78]) H. Hamel van Gorcum Descr. l. c. Rec. d. Voy. au Nord T. IV. p. 51. [79]) La Perouse Voy. autour du Monde l. c. T. II. 4. p. 384.

Digitized by Google

Insel zurückschließen ließ. Einige Piroguen näherten sich den Vorüberseglenden nur aus der Ferne, unstreitig Wachteschiffe, um zu observiren und Allarm an Korea zu geben. Von der Nordost-Spitze von Quelparts, gegen die Korea-Straße zu, wird das Meer wieder tiefer, bis zu 70 Brasses (420 F. Par.) nach La Perouses Messungen. Den ganzen folgenden Tag sahe der Französische Schiffer eine Kette von Inseln, die ununterbrochen dem fernen Continente der Halbinsel Korea's, dicht im Süden, derselben mehr als 15 Lieues weit vorüber zog.

Diese zahlreiche Inselreihe ist es, welche Capt. Broughton, zehn Jahre später, im October (1797) auf seiner Rückfahrt von Korea's Südost-Hafen, Chosan (Fusan) gegen S.W. bis zur Insel Quelpaerts hin, mit großen Gefahren zu durchschiffen versuchte. Er brachte darauf eine Zeit vom 22. bis 26. October zu[380]). Von 34° 25′ N.Br. an, hinderte schon diese Gruppe vorliegender Inseln die Erblickung des Südendes von Korea. Am 23sten war er auf allen Seiten von Inselchen und Klippen umgeben, wodurch die Fahrt nun höchst beschwerlich und gefahrvoll wurde. Alle diese Inselchen waren bewohnt, gut bebaut, hoch bewaldet, nur durch enge Meeresstraßen von einander geschieden und ungemein von Fischerbarken belebt. Am 24. Oct. nahm die Zahl dieser stark bewohnten Inseln voll Anbau und Dorfschaften so zu, und die Canäle dazwischen waren mit so vielen Klippen und Felsen besetzt, daß sich nur eine einzige Fahrstraße hindurch nehmen ließ. Diese hatte nur 5, 7 bis 15 Brassen (30, 42 bis 90 Fuß) Tiefe; sie wimmelten von Kanoes, es war der lieblichste Anblick der stets wechselnden Scenen. Am Abend zeigte sich auf einer derselben eine Stadt, von welcher mehrere Boote zur Visite an das Schiff heran kamen. Die Ruderer schlugen im Tact nach dem Schall der Trompeten, die Soldaten auf dem Schiffe, das zunächst kam, waren mit Säbeln bewaffnet, und trugen eine große Fahne von Seide, roth und violett von Farbe. Ein Hoher Beamter, unter einem Baldachin auf einem Leopardenfell sitzend, von Kissen umgeben, erhob sich und bestieg das Europäische Schiff, von dessen Capitain er Beantwortung vieler Fragen und Enregristement aller Personen und Waaren am Bord mit Stolz verlangte. Als

[380]) W. R. Broughton Voy. de Decouvertes Trad. franc. l. c. Paris 1807. 8. T. II. p. 252 — 266.

Digitized by Google

ihm dies und die Zumuthung, eine Barke an das Ufer zu schicken, von Capt. Broughton verweigert und überhaupt bemerkbar gemacht wurde, daß man sich gar nicht aufzuhalten Willens sey, schickte er 2 Barken mit Befehlen nach verschiedenen Routen ab, beorderte 2 andere als Wachtboote das Schiff zu observiren, und kehrte selbst mit Zeichen der Verachtung gegen die Fremdlinge zu seiner Stadt zurück. Ein frischer Wind entführte glücklich das Britische Schiff jeder vielleicht heimtückischen Absicht der Beamten, die jene Insel Chosan-Go zu nennen schienen. In gleichem Gewässer, immer auch bei den eintretenden Nebeln von 10 bis 12 sichtbaren Inselchen umgeben, deren Zahl sich auch bis zu 30 mehrte, alle voll Dorfschaften und Anbau, und überall das Gewässer von Fischerbarken belebt, wurden beide folgende Tage bis zum 26. October Mittags, zurückgelegt, wo die größte der Inseln erblickt wurde, die Capt. Broughton als Insel Quelpaerts mit dem hohen Berge erkannte. Am 27sten wurde an ihrer Nordseite vorübergeschifft und ihr Westende erreicht, das niedrig, aber überall mit Klippen besetzt sich zeigte. So weit man die Insel in der Nacht verfolgte, brannten überall Feuer auf ihr; wol Signale. Das Westende der Insel wurde noch bis zum 29. October umschifft [81]). Es war überall bebaut, voll Ortschaften, die Plainen voll seltsam gestalteter Felsen, die den Capitain an vulcanische Bildungen erinnerten. Doch war hier kein Hafen zum Landen, auch kein Schifferboot zeigte sich hier. Die Höhe des Pik von Quelpaerts hatte La Perouse nicht überschätzt: denn Capitain Broughton erkannte ihn noch in einer Ferne von 25 Lieues (17½ geogr. Meilen).

In der Chinesischen Reichsgeographie wird diese Insel Quelpaerts mit dem Namen Nan haï tao [82]) als Insel des Südmeeres aufgeführt, die auch Insel von Tsi tscheou genannt werde, nach der Stadt Tsi tscheou tschhing vom zweiten Range, welche auf ihr von den Königen von Korea erbaut worden sey. Dies sey das vor alten Zeiten genannte Tan lo (Tschin lo, Tsin ra oder Tsin moura der Japaner; Se he sure der Eingebornen), das schon im Jahre 661 in einem

[81]) Capt. Broughton l. c. T. II. p. 271. [82]) Tai thsing etc. l. c. p. 55—57, p. 163—165, vergl. die Japanische Encyclopädie, Wo han San thsai thou hoeï Lib. LXV. Nr. 24. bei Abel Remusat in Notices et Extraits etc. T. XI. p. 247.

Digitized by Google

noch ganz rohen Zuſtande eine Geſandtſchaft an die Tang-Dynaſtie in China geſchickt habe. Nach der Japaniſchen Encyclopädie, ſagt die Hiſtorie Korea's, dieſes Tan lo habe in früheren Zeiten ſeinen Tribut an den König von Pe tſi (ſ. oben S. 584) geſchickt, nachher ſey es an Sin lo gefallen; ſein Berg ſey aus dem Meere emporgeſtiegen (1007). Die Bewohner von Tan lo haben darüber folgende Erzählung: Wolken und Nebel bedeckten das Meer, die Erde bebte mit Gedonner 7 Tage und 7 Nächte, bis die Wogen aufbrachen, und ein Berg über 100 Tſchang (1 Tſchang zu 10 Fuß) oder über 1000 Fuß hoch und 40 Ri (d. i. 2 Stunden) in Umfang emporſtieg. Er hatte weder Kräuter noch Bäume, ein dicker Rauch deckte ſeinen Gipfel der in der Ferne wie aus Schwefel zu beſtehen ſchien. Der Doctor Thian kung tſchi von der Hohen Schule Korea's, ſchiffte zur Unterſuchung zu ihm, und brachte eine Abzeichnung von ihm zurück. Dies habe ſich im Jahre 1007 n. Chr. Geb. zugetragen. — Broughtons Vermuthungen erhalten hierdurch einige Wahrſcheinlichkeit, die Specialgeſchichte [383]) ſagt, als Korea vom Mongholen-Kaiſer Khubilai Khan beſiegt geweſen ſey, hatten die Japaner dieſes Tan lo mit einer Flotte überfallen, um der ſo bedrängten Sung Dynaſtie beizuſtehen. Im Jahre 1274 habe aber der Mongholen-Kaiſer ein Truppen-Corps zur Herſtellung der Ordnung dorthin geſchickt, der Inſel eine Chineſiſche Adminiſtration gegeben, und ein Militair-Lager von 1700 Mann Grenztruppen zur Bewachung dort ſtationirt. Dann ſey das Ganze in ein Militair-Commando mit einer Marine-Station verwandelt. Der Tribut, den man eingefordert, habe in 100 Stück eines rauhen Zeugs, das man Mao chi pu nannte, beſtanden. Im Jahre 1294 hätte man dem König von Korea aber auf ſeine Bitte dieſe Inſel wieder abgetreten. Im Jahre 1301 ſollen aber die Mongholen daſelbſt wieder ein Militair-Commando, und von da eine Küſten-Communication bis zum Ya lu kiang eingerichtet haben. Gegenwärtig (d. i. im Jahre 1744), ſagt die Reichsgeographie, werde dieſe Inſel aber Tſi tſcheou genannt. Bei der jüngſten Vorüberfahrt an dieſer Inſel (1832), ſagt unſer Deutſcher Landsmann, der Miſſio-

[383]) Tai thsing etc. l. c. p. 163—165.

Digitized by Google

nur Gützlaff[84]), von ihr, daß sie gut bebaut sey, und macht darauf aufmerksam, wie trefflich sie zum Handel gelegen sey im Gelben Meere, mit Korea wie mit Japan, wie mit Nord-China, und der Mandschu Tartarei. — So weit gehen unsere Nachrichten über diese Quelpaerts Insel, von der wir aber durchaus nicht anzugeben wüßten, woher sie gerade diesen Namen bei den Holländern führt.

2. Die Insel Tsu, Tsu Sima der Japaner, Tsuimatao der Chinesen, die Doppel-Insel.

Diese Insel, die Vermittlungsstation zwischen Japan und Korea, scheint vor dem Französischen See-Capitain La Perouse, nach von Krusensterns Urtheil, von keinem einzigen Europäischen Schiffer als eine solche gesehen[85]) oder erkannt worden zu seyn, und auch dieser schiffte noch an ihrer Nordküste vorüber, ohne sie zu kennen: denn La Perouse nannte sie noch Küste von Japan, die ihm bei der Durchschiffung der Korea Straße[86]) im O.S.O. (vom 25sten bis 26sten Mai) liegen blieb; während ihn im N.N.W., wie er sagt, die interessantere Küste von Korea mit einer Küstenkarte beschäftigte. Der Canal, welcher hier das Continent Koreas von Japan (d. i. hier von Tsu Sima, oder Tsu Insel) trennt, an 15 Lieues breit, ist bis auf 10 Lieues durch Klippen verengt, die von Quelpaerts bis hieher nicht aufhörten die Südküste Koreas zu begleiten, bis die Südostspitze Korea's (auf welcher der oben genannte Haupthafen Fu schan liegt, s. oben S. 588) doublirt war. Hier erst konnte man dem Continent so nahe kommen, daß man die Baien mit ihren Eingängen, die Städte und Wohnhäuser am Ufer, die Burgen gleich Europäischen Castelen auf den Berggipfeln und viele, hier gegen Japan gerichtete, Verschanzungen deutlich erkennen konnte. Die sichere Steilküste hat hier 60 Braffen Tiefe, 3 Lieues vom Ufer fern mit Schlammgrund. Das gebirgige Land, in dessen Thalrinnen an mehreren Stellen der Schnee noch nicht geschmolzen war, (26. Mai), schien dürre, wenig bebaut (wol nur Täuschung aus

---

[84]) Gützlaff Report in Report of Proceedings on a Voyage in the Ship Amherst etc. Lond. 8. 1833. p. 294. [85]) v. Krusenstern Reise ꝛc. a. a. O. Th. II. S. 22. [86]) La Perouse Voy. autour du Monde T. II. p. 387 — 391.

Digitized by Google

der Ferne), doch voll Wohnungen. Viele Schiffe mit Matten-Segeln zogen am Ufer hin, von denen 2 zum recognosciren das Franzöſiſche Schiff einige Stunden weit begleiteten, dann aber zurückkehrten und Allarm ſchlugen, denn an demſelben Nachmittag und Abend loderten ſchon auf allen Berggipfeln der Küſte Feuerſignale, die ſicherſte Telegraphie zur Hut gegen einen anrückenden Feind. Nach einer Fahrt von 30 Lieues durch die enge Straße von Korea, erweitert ſie ſich gegen Oſt zur offnen Japaniſchen See, in welcher das Franzöſiſche Schiff ſie gegen Oſten durchſteuerte, am 27ſten noch die Entdeckung einer einſameren Inſel machte, deren Lage unter 37° 25′ N.Br. 129° 2′ O.L. v. Par. beſtimmt wurde. Nach dem Entdecker, dem Aſtronomen des Schiffes, wurde ſie Inſel Dagelet[387]) genannt; Klaproth hält ſie für die Inſel Tſchu tao[88]) (d. h. Bambus-Inſel) der Chineſen, auf welcher die Japaner, während ihrer Herrſchaft in Fu ſchang (Anfang des XVII. Jahrh.) häufig Landungen, und von da aus Ueberfälle nach Korea machten. Nach La Peroufe iſt dieſe Inſel vom Fuß bis zu ihren Berggipfeln mit den ſchönſten Wäldern bedeckt, aber ringsum am Geſtade von ſteilen Felsmauern umgeben, in welchem nur etwa 7 kleinere Buchten, in denen Boote landen können, eine Unterbrechung bilden. Nur beim Vorüberſegeln an dieſen Buchten ſahe man Menſchen, ſonſt aber keine Wohnungen oder Anbau; es waren Zimmerleute mit Holzfällen und auf Schiffswerften beſchäftigt, die wahrſcheinlich von Korea dorthin während der Sommerzeit gehen, einige Boote bauen, und dieſe auf dem Feſtlande verkaufen.

Capt. Broughton[89]) iſt der erſte Schiffer der die Inſel Tſu Sima (er nennt ſie Tzima) als ſolche, unter 34° 41′ N.Br., zwiſchen der Inſel Niphon (?) von Japan und der Küſte Koreas, am 12. Oct. 1797, erkannte; aber er beſuchte ſie nicht. Er ſahe auf ihr überall lodernde Feuer, und ſchloß daraus, daß ſie ſtark bewohnt ſey, Japaniſche Junken ſegelten vorüber. Dieſer Anblick war ihm nach einer langen Seefahrt an den menſchenleeren Geſtaden von Tſchoka und dem Tatariſchen Golf ein ungemein erfreulicher Anblick. Die Mitte der Inſel, ſagt er,

---

[387]) La Peroufe Voy. l. c. T. II. p 392. [88]) Tai thsing etc. l. c. p. 104. [89]) Capt. Broughton Voyage de Decouvertes etc. Trad. fr. l. c. T. II. p. 223—228.

Digitized by Google

erhebt sich ziemlich hoch, die Thäler sind bebaut, Bäume bedecken die Hügel, die Westküste ist felsig mit hoher Brandung. An der Nordspitze, wo 22 Brassen Tiefe, auf Korallengrund ist eine Bai, die Breite der Meeresstraße bis Korea ist hier 9 bis 10 Lieues. Dem Nordende der Insel liegen mehrere kleinere Klippen vor. Von hier lief Capt. Broughton, am 13ten October, zur Küste Korea gegenüber in die Sandbai und in den Hafen von Chosan ein.

Capt. v. Krusenstern [90]) erblickte die Insel, die er Tsus nennt, nach seiner Ausfahrt aus dem Japanischen Hafen von Nangasaki, nordwärts segelnd, zuerst am 20. April 1805, ihr im S.O. aber eine der Japanischen Inseln wirklich, die er für die Insel Iki hielt. Er segelte also zuerst an der Südseite von Tsu Sima hin, welche die Korea-Straße also in zwei Canäle theilt, deren nördlicher nur von den beiden vorigen Schiffern befahren war, der südliche also von ihm entdeckt wurde. Die Straße von Korea hat also nicht, wie La Peroufe annahm, nur 45 Seemeilen (15 Lieues) Breite, sondern nach v. Krusensterns Berechnung, etwa 75 Seemeilen, oder an 19 geogr. Meilen, und auch diese wird, bei genauerer Untersuchung, vielleicht noch um ein geringes größer anzunehmen seyn, wenn man die vielen vorliegenden Inselchen Japans mit in Rechnung zieht. Diese Durchfahrt ward von den kühnen holländischen Schiffbrüchigen mit einer geringen Barke glücklich durchschnitten, als sie sich nach 13jähriger Gefangenschaft aus Korea durch die Flucht zur Gotto Insel West-Japans ihre Freiheit wieder erkämpften (ihre Ueberfahrt dauerte 8 Tage im September 1666 [91]). Die Irrthümer seiner Vorgänger, welche auf ihrem Wege schon Niphon oder Japan zu erblicken glaubten, erklärt v. Krusenstern sich daraus, daß auf allen Japanischen Karten die Insel Tsus weit näher an Japan gezeichnet war, als sie wirklich liegt. Die Insel lagerte sich etwa 9 geogr. M. (35 Seemeilen) von Norden nach Süden und schien 2 bis 3 geogr. Meilen Breite zu haben, im inneren des Landes bergig zu seyn. Die Südspitze (34° 06′ 30″ N.Br.) zieht sich gegen N.O. (bis 34° 40′ 30″ N.Br.), schien aber durch eine Querstraße deren Vorgebirge an der tiefen Einbucht, nur vom Süden aus

[90]) v. Krusenstern Reise um die Welt a. a. O. Th. II. S. 16—24.
[91]) H. Hamel van Gorcum Journal l. c. T. IV. p. 42—47.

Digitized by Google

gesehen mit dem Namen Cap Fida Buengono belegt wurde, in zwei Inseln getheilt zu seyn. Der nordöstliche Theil dieser Insel zeigte sich gebirgiger als im Südwest, obwol auch da hohe Berge mit weißen Flecken sich zeigten, die man für Schneeflecken (20. April) hielt, wenn es nicht nackte Kalksteinwände waren. Ein sehr hoher, flacher Berg macht gegen N.O. den Beschluß der Gebirgskette der Insel, die, durch tiefe Thäler unterbrochen, viele schöne Baien und Hafenstellen dem Auge darbot. In einer Ferne von 3 bis 4 geogr. Meilen gegen Ost der Insel, fand man bei 75 Faden (450 Fuß) einen Seegrund von feinem Sand, Thon und Muscheln.

Schon in der ältesten Zeit der Schiffahrt zwischen China und Japan, ist der Küstenweg, der aus dem Gelben Meere um das Südende Koreas führt, durch die Korea-Straße hinüber nach Tsu Sima[392]) der gangbare Fahrweg nach der Nordseite der Japanischen Inseln. Der Japanische Geograph[93]) sagt: Korea liegt im N.W. der Insel Kiu siu (mit Nangasaki). Man schifft sich dahin vom Hafen Kara tsu (Thang tsin bei Chinesen) in der Provinz Fizen ein. Man durchschifft 13 Ri (Li) bis zur Insel Iki. Von da, nach 40 Ri (Li), zur Insel Tsu Sima; aus der Bai Wana-no ura, die auf dieser Insel liegt, zum Koreischen Hafen Fu schan, zählt man 48 Ri (Li) es sind deren aber nicht einmal 40 Ri. — Die Chinesische Reichsgeographie sagt, die Insel Tui ma tao (d. i. Tsu Sima) gehört zu Japan; bei gutem Winde kann man in einem Tage von da den Hafen Fu schan erreichen, welcher der Insel gegenüber liegt, ehedem den Japanern samt der Küste gehörte, die dort auch Tribut einforderten.

3) Das Gestade Süd-Korea's.

Viele Küsten Inseln am Südgestade von Korea zwischen Tsu Sima und Quelpaerts werden in der Chinesischen Reichsgeographie nebst Küstenbergen namentlich gemacht[94]), wir kennen sie aber nicht durch Europäische Observation; mehrere davon gehören unstreitig zu den von Capt. Broughton durchsegelten Küstenklippen (s. ob. S. 608). Eine derselben, die

---

[392]) Klaproth Recherches sur le Pays de Fou Sang des Livres Chinois. 8. etc. p. 9. [93]) Rinsifée in San Kokf Tsou etc. l. c. p. 11. [94]) Tai thsing etc. l. c. p. 95—109.

Digitized by Google

13te, wird der Berg von 9 Köpfen im Meere genannt, dessen Gipfel mit dichter Waldung bedeckt sind. Ein Berg heißt Fu yung Schan, der reiche, nützliche Berg, weil auf seinem Gipfel ein Kornmagazin angelegt ist. Andere Berge heißen dort: Berg der Blumen, der Geister-Berg, der Berg der Bären u. s. w. Eine Insel wird Tsu yan tao, d. i. Insel der rothen Schwalben genannt, weil der Inselberg und seine Klippen umher mit Schwalbennestern bedeckt ist; auf dem Gipfel ist ein Wirthshaus. Eben daselbst ist die Insel Ho schang tao, d. i. die Insel der Buddha-Priester voll Klippen und Waldung, auf dem Gipfel ein Tempel, Ye lao szu. Unter Nr. 32. wird eine Insel mit 12 Mauerzinnen aufgeführt; dann folgt die schon oben genannte Bambus-Insel (Tschu tao).

Dann wird unter Nr. 36 ein kleines Inselchen Hian schan tao [95]), d. h. Berg mit einer Hecke umgeben, genannt, welche an der Südwest-Grenze von King tscheou, d. i. der Hauptstadt der Südost-Provinz King chang, liege, und ein Haupthafen des Westmeeres in Korea sey. Sie ist auch auf Rinsifées Karte vor der Grenze der beiden Süd-Provinzen verzeichnet; den Europäern ist sie unbekannt. Ihr gegen Westen liegt die Insel Nan yuan fu, die schon zu Thsiuan lo gehört und das äußere Bollwerk dieser Provinz bildet, das einmal verloren auch die ganze Küste vertheidigungslos machen würde. Denn von da kann man leicht, sagt die Reichsgeographie, mit gutem Winde überschiffen nach Petscheli und Schan tung. Neben dieser Insel liegt die Insel Thsy schan tao, von der aus erst Hian schan am bequemsten erobert werden kann, wie dies die Japaner im Jahre 1597 durch nächtlichen Ueberfall bewerkstelligten. Die Chinesischen Truppen wurden damals zurückgeschlagen, und nun konnten die Japaner auch Nan yuan erobern.

Bei der Insel Phing hu tao im Süden von King tscheou (also auch innerhalb der Korea-Straße), wurde die Flotte der Mongholen, welche im Jahre 1281 gegen Japan bestimmt war, durch Stürme zerstört.

Eine Insel Phu sa schen [96]), d. h. Insel des Bodhisatwa, liegt der Südküste von Thsiuan lo vor, im Süden von Thsiuan tscheou. Bei dieser, einer jener unzähligen von

[95]) Tai thsin etc. l. c. p. 105. [96]) Ebend. p. 106.

Digitized by Google

Capt. Broughton erblickten Inselchen, wird die grammatische Bemerkung gemacht, daß es hier unzählige Schen gäbe: denn alles, was kleiner sey als ein Siu (Inselchen), und mit Bäumen und Kräutern besetzt, heiße ein Schen bei Koreern: Auch würden die Felsen, welche sich wie ein Siu oder Schen aus dem Meere erhöben, mit dem Namen Tsiao belegt. Daher hier so viele Namen mit Siu, Schen, Tsiao.

In der Provinz Thsiuan lo am Gestade im Meer von Kuang tscheou, einer kleineren Stadt, an ihrer Westküste, wird ein Ko khu, d. h. Austernloch, genannt. Dieser Inselberg ist nicht sehr hoch, aber berühmt, weil auf seinem Gipfel dem Drachen Gott, d. i. dem Gott des Meeres, ein Altar geweiht ist, auf dem alle Vorüberfahrenden ihre Opfer bringen.

Die mehrsten Häfen dieser Südküste Korea's scheinen um die Südost-Ecke, gegen Japan hin, gelegen zu seyn, welche die Chinesische Reichsgeographie[397]), das Bollwerk Korea's gegen Japan nennt; wenigstens werden daselbst in der Provinz King chang die mehrsten namhaft gemacht. So, der Hafen Wei schan kiun, ihm im Süden der Hafen Si seng phu, und nahe dabei im S.W. der Hafen Khaï yun phu. Im Osten der Haupt-Provinzialstadt der Hafen Khan phu, und einige andere, deren Lage etwas schwieriger zu ermitteln scheint. Der wichtigste aber von allen scheint Fu schan zu seyn, in Beziehung auf Japaner, die bis zu diesem Hafen einlaufen, aber nicht weiter gegen Westen vorbeigelassen werden. Denn, sagt die Chinesische Reichsgeographie, erlaubte man dies, so könnten sie sehr bald in schiefer Durchschiffung des West-Meeres von Korea zum Vorgebirge von Leaotong, was frühehin zuweilen geschehen seyn mag (vergl. ob. S. 544), gelangen. Die Japaner müssen also abgehalten werden diesen Weg zu nehmen. Korea schließt also den Seeweg (nämlich die Küstenstraße) nach Petscheli ab; es ist also der Schutz der China-Grenze. Daher ist Thsiuan lo das Thor zu Korea und China: einen andern Zugang giebt es nicht dahin zu gelangen.

---

[397]) Thai thsing etc. l. c. p. 45, 120.

Digitized by Google

b) Der Hafen Fu schan der Japaner und Chineſen; Puſan bei H. Hamel; Choſan oder Thoſan bei Broughton.

Fu ſhan der Hafen (Fou chan der Japaniſchen Karte bei Rinſifée) iſt der einzige von Europäern hier beſuchte Küſten-Punct Korea's. Capt. Broughton[98]) ſchiffte von Tſu Sima, am 14. Oct. 1797 in ihm ein, und entging (während ſeines Aufenthaltes daſelbſt vom 15. bis 21. October) vielleicht nur durch ein beſonderes Glück dem Verderben des ungaſtlichen Empfangs. Er liegt nur 10 Lieues fern im Norden von Tſu, ſeine Einfahrt iſt ſehr bequem, 2 Seemeilen im Weſten eines ſteilen Vorgebirges, dem Broughton den Namen Magnet Cap gab. Auf den Jeſuiten-Karten, und bei D'Anville fehlt dieſer Name gänzlich; auf Rinſifées Karte der 8 Provinzen von Tſchao Sian iſt er nahe an 37° N.Br. eingetragen, alſo faſt 2 Grad zu weit gegen Norden gerückt. Denn nach Capt. Broughtons Obſervation liegt er unter 35° 2′ N.Br., 129° 7′ O.L. v. Gr.

Schon aus der Ferne von Tſu Sima erblickte man die ſchöne offene Bai von Fu ſchan, die der Britiſche Capitain, zwar von den Einwohnern nennen hörte, aber zweifelhaft blieb, ob ſie Cho ſan oder Tho ſan heiße[99]). Kaum in derſelben gelandet, wurden die Fremdlinge von Booten voll neugieriger Männer und Weiber umringt, die ganz gleichartig in Jacken und weit gefälteten und wattirten Leinwand-Pantalons gekleidet waren, einige in lange Roben, alle mit Stiefeln von Leinwand und Sandalen aus Reisſtroh verſehen. Die Haare der Männer waren auf dem Kopf zuſammengebunden, die der Weiber um den Kopf gewunden; Schnitt der Augen und der Geſichter war ganz chineſiſch. Im innern der Bai, aus der man gegen Süden die Inſel Tſu ſima erblickte, liegen mehrere Dörfer; im Hintergrunde derſelben eine große Stadt (wol Fu ſchan) von einer Mauer mit Schießſcharten umgeben, neben welcher ein Hafen voll Schiffe, nebſt weißen, gut ausſehenden Hafengebäuden. Ueberall war das regſte Leben; Schiffe ſegelten ſtets aus und ein. Dem Bau nach glichen ſie Chineſiſchen Junken, doch minder ſorgſam einge-

[98]) Capt. Broughton Voy. de Decouv. l. c. Trad. fr. Paris 1807. T. II. p. 228 — 246. [99]) ſ. Esquisse du Port de Chosan p. Broughton 1797; Jam Burney Chart of the Coast of China and of the Sea eastward from Canton to Japan. With a Memoir Lond. 1810 in deſſen Chronological History etc. l. c. T. III.

Digitized by Google

richtet, mit Segeln von Matten versehen. Nach der ersten Besteigung des Landes, um den Dörfern sich zu nähern, baten die Kexeer jedoch bald die Fremdlinge wieder umzukehren, was auch geschah. Man ging an Grabmälern vorüber, um welche Bäume in Kreisen gepflanzt waren. Bald traf Besuch vornehmer Koreaner auf dem Schiffe ein. Sie waren in lange Talare gekleidet, trugen weite, schwarze von Pferdehaar geflochtene Hüte, die 3 Fuß im Durchmesser hatten und zugleich als Regenschirm dienten. Alle hatten reich verzierte Messer und Fächer im Gürtel, eine Schachtel von Filigranarbeit mit Parfüm, elegant geziert, alle trugen lange Bärte, ein kleiner Page sorgte für ihre Tabakspfeifen. Ihr Zweck war Ausforschung der Fremdlinge. Der Hafen zeigte sich auf allen Seiten von hohen nackten Bergen umgeben, auf denen hie und da isolirte Pinien wuchsen; das Südende dieses Vorgebirges war am besten bewaldet. Jede Untersuchung der Landesproducte und der Landschaft wurde untersagt, jeder Versuch vereitelt. Doch bestieg man eines Tages die nächste Anhöhe über dem Hafen, um eine Uebersicht zu gewinnen: die Magnetnadel wurde aber gegen den Osten abgelenkt, und ward unnütz für Bestimmungen. Daher wurde dies das Magnet Cap genannt. Auf den felsigen Höhen weidete Vieh, die Abhänge waren voll Kräuter, am Fuß lagen Reisfelder. Ueberall zeigten sich in der sehr angenehmen Landschaft Dörfer an den Ufern hin, und viele Wohnhäuser mit Stroh gedeckt unter Baumgruppen. An den Bergen war Terrassencultur, in der Tiefe Bewässerung für den Reisbau. Ueberall war das Land cultivirt, und auf den Weidungen mit Heerden von Pferden, Schweinen, Ochsen und Geflügel bedeckt. An den Abenden mehrte sich die Zahl der Boote und der zum fremden Schiffe sich drängenden Masse der Neugierigen so sehr, daß man sich ihrer mit Gewalt erwehren mußte. Am 15. October trafen neue Besuche vornehmerer Mandarinen ein; es waren die Chefs des Districts (Kiun?), sehr elegant, in die feinsten Stoffe gekleidet, mit Ueberkleidern von hellblauer Gaze (wol Nesseltuch, von Tschu? s. oben S. 599); ihr gewaltiger Hut, bei einigen oben mit Silber gestickt, und durch eine Korallenschnur von schwarzen Holz oder Ambra unter dem Kinn befestigt. Militairgarden mit Pfauenfedern geschmückt, kleine Lanzen mit Fähnlein tragend, begleiteten sie, alles wich voll Ehrfurcht zurück. Sie brachten ein Geschenk von gesalzenen Fischen, Reis und Tang (Varec., wol Fuc. saccharinus, s. oben

Digitized by Google

S. 599), thaten viel Fragen, wünschten sehr die Fremdlinge wieder abziehen zu sehen, gestanden auch Verabfolgung von Holz und Wasser zu, aber wollten keine von den Ochsen und Hammeln verkaufen, die am Ufer weideten. Das Geld der Briten hatte für sie keinen Werth, andere Waaren zum Austausch fehlten; die Lage der Mannschaft, nach so langer Fahrt in nordischen, unwirthlichen Gewässern, hier in der reichsten Naturfülle, aber von allem abgewehrt, war tantalischer Art. In der Herbeischaffung von Wasser aus der besten Quelle war das Volk am 16ten October sehr hülfreich, alles ging unter Aufsicht einiger Posten sehr ordentlich und schnell zu. Alsbald kamen neue Deputationen in die schönsten Roben gekleidet, von glänzenden hellblauen, glasgrünen Stoffen, in silber- und goldgestickten Pantoffeln u. s. w., um zum Absegeln zu ermahnen. Die Briten bedeuteten, daß ihr Aufenthalt von 3 Tagen noch nothwendig sey; als sie aus Land stiegen, um ihre astronomischen Beobachtungen zu beendigen, formirte, auf Commando, sogleich ein Truppen-Corps einen Posten in ihrer Nähe. Am folgenden Tage, 18ten October, verabfolgte man das Holz; es war nur von einer einzigen Nadelholzart, einer Pinus welche man „Fuchsschwanz" nannte. Als am folgenden Tage Regen und Nebel eintrat, und Capt. Broughton glaubte, sich um so unbemerkter umsehen zu können, wagte er eine Excursion nach den weißen Häusern des Stadthafens. Aber bald wurde er zurückgewiesen, mit dem Bedeuten, wenn er dies noch einmal wagte, würde man ihn dort festnehmen und den Kopf abschlagen. Nun wurden 4 Wachtschiffe mit Soldaten zur Aufsicht zu dem Englischen Schiffe postirt. Endlich kam die Zurüstung zur Abfahrt, am 21. October, zu Stande; zur größten Freude der Koreer. Für ihre Mühe beim einladen von Holz und Wasser, ließen sie sich keine Entschädigung geben. Alle waren beglückt, die Gäste los zu werden. Außer einer leichten Skitze des Hafens, hinderte die strenge Bewachung jede andere Beobachtung über Land und Volk. Vielleicht, meinte Capt. Broughton, hielt man sie wegen des sehr kleinen Schiffes, in dem sie dort landeten, verächtlich für Piraten. Die Fuschaner kannten die Feuerwaffen, hatten aber selbst keine, sie schienen sich vor den Britischen auch nicht zu fürchten. Unter den Europäischen Dingen zogen vorzüglich die Tücher, am mehrsten ihre Aufmerksamkeit auf sich; doch kam es zu gar keinem Austausche.

Digitized by Google

5) Die Oſt-Küſte Korea's, die Broughtons Bai.

Dieſes allen Berichterſtattern unbekannt gebliebene Geſtade Korea's, iſt bis jetzt nur an einzelnen Puncten von Capt. Broughton[400]) auf ſeiner Rückfahrt von der Chapmans Bai (ſ. oben S. 464) erblickt worden. Zuerſt (2. October) unter 42° 22′ N.Br., wo ſich (wahrſcheinlich in der Nähe des Mündungslandes des Tumenula) nur eine niedere Küſte, jedoch im innern mit hohen, bewaldeten Bergen zeigte. Nebelwetter geſtattete nur einzelne Blicke. Den folgenden Tag ſahe man im Küſtenmeere viel flottirende Kräuter, die auf die Mündung eines nahen Fluſſes hindeuteten. Die Küſte deckte der Nebel, die Lüfte wurden von Zügen wilder Gänſe durchſchnitten. Am 4. Oct. unter 39° 40′ N.Br. ſegelte man an einer Küſte mit hohen Gebirgen hin. Unter 39° 32′ erblickte man zwiſchen ſehr hohen Gebirgen in Weſten, eine tiefe Lücke mit Niederung. Die Küſte war felſig, öde, eine weiße Klippe ſtarrte auffallend hervor. Unter 38° 55′ N.Br. öffneten ſich (am 7. Oct.) die ſehr hohen Gebirgsküſten, zwiſchen 2 vorragenden Spitzen in eine ungemein große Bai, in welche das Schiff bei 50 Braſſen Tiefe einlief. Dies iſt die Broughtons Bai. Eine kleine Bai öffnet ſich in der großen, geſchützt, gegen Süden von ihr, ſteigen ein paar Berge ſehr hoch empor. Die Bai wimmelte von Wallfiſchen. Am 9. Oct., unter 37° 13′ N.Br., zeigten die Gebirge am Meeresgeſtade in ihren Seiten mächtige Felsſpalten; die mittelhohe Küſte wird ganz öde. Unter 36° 22′ N.Br. deckten gelbe Erdſchichten die Küſtenberge, und Heidegewächſe überwucherten ſie. Dann verſchwand die Küſte Korea's wieder dem Blick, bis Tſu Sima und Fu ſchan erreicht waren.

6) Die Weſtküſte Korea's mit dem Korea-Archipel.

Faſt eben ſo wenig wie über den Oſten ſind wir über den Weſten Korea's unterrichtet; denn nicht die Küſte, ſondern nur der vorliegende Küſtenſchwarm, an 1000 Inſeln, dem man den Namen Korea-Archipel beigelegt hat, iſt hie und da neuerlich entdeckt worden (1817 und 1832).

Das Schiff Alceſte von 46 Kanonen, unter Capt. M. Maxwells Commando, iſt das erſte Europäiſche, welches jene

[400]) Capt. Broughton Voy. de Decouv. l. c. und fr. T. II. p. 215 — 224.

Digitized by Google

Gewässer nach der Rückkehr aus dem Petscheli-Golf (s. oben S. 543) durchschiffte. Es segelte aus der Mea tao Straße ostwärts, und fand (am 30. Aug. 1816) die Insel-Gruppe auf, welche die Jam. Halls Gruppe[1]) genannt wurde. Sie liegt unter 37 45′ N.Br.; 124° 40′ 30″ O.L. v. Gr. Von da wurden die Anker an der Westküste des Continentes geworfen, in einer ebenfalls zum ersten mal erkundeten Bai, die man Basils Bay (nach dem verdienten See-Capitain der Lyra, Basil Hall) nannte. Ihre Lage, nach Observation, 36° 4′ 45″ N.Br. und 126° 39′ 45″ O.L. v. Gr. — Schon auf der ersten Inselgruppe, welche unstreitig der Provinz Huang hai vorliegt, suchten die Insulaner das Landen zu hindern, verfuhren jedoch nicht gewaltsam. Das hohe Land sah man, gegen Osten, nicht sehr fern. Vom 2ten bis 4ten September hatte man immerfort Inselgruppen und Klippen zu durchschiffen, mit welchen das Meer gefüllt war. Der Besuch eines Koreanischen Mandarinen auf der Alceste, führte zu keinem näheren Verständniß, da der Chinesische Dolmetscher das Koreanische gar nicht verstand. Durch das ominöse Zeichen, mit der Hand an der Kehle, gaben indeß Alle zu verstehen, daß ihr Chef nach 4 Tagen, wenn die Botschaft Kin ki tao erreicht erhaben würde, an dessen Westküste man unstreitig hier vorüberschiffte, den Kopf verlieren werde. Auch in der Basils Bay, die nach der Jesuitenkarte, deren Küste hier so weit gegen Westen hinausreicht als der Inselkranz vorliegt, an 30 geogr. Meilen (volle 2° 14′ zu weit gegen Westen, nach Capt. Maxwells Berechnung) völlig auf dem Trocknen, im Innern der Halbinsel liegen würde, waren strenge Befehle gegeben, allen Verkehr nach außen abzuschneiden. Die Kleidung der Küstenbewohner dieser Bai, welche nebst dem gleichförmigen Cap wol zur Provinz Tschungthsin gehören, war sehr eigenthümlich, und keine Aehnlichkeit wurde zwischen ihnen und Chinesen bemerkt.

Von der Basils Bai an, vom 2ten bis zum 10ten September, durchschiffte man nun eine unendliche Menge von In-

---

[1]) Capt. Maxwell Sketch of Surveys in the Gulfs Petchee lee, Leotong, Chinese Seas etc. in H. Ellis Journal of Lord Amherst. Embassade to China. Lond. 1817. 4. Append. p. 471; John M'Leod Voyage of His Majestys Ship Alceste along the Coast of Corea etc. Lond. 1818. Sec. Ed. 8. p. 42.

Digitized by Google

seln, bis zur Süd-Gruppe derselben, zu den Amherst-Inseln, die man mit dem Namen des Korea Archipels belegte, weil sie bisher für das westliche Vorland des Continentes der Halbinsel gegolten hatten. Diese reichen, von dem südlichsten dieser Inseln, der Alceste-Insel, unter 34 1′ N.Br., 124° 51′ O.L. v. Gr., welche bei der Hinfahrt zur Meetao Straße (ob. S. 542) noch als S.W. Koreaspitze, Cap Amherst benannt war, nordwärts bis 35° N.Br., und nehmen in Myriaden Fragmenten, wie Capt. Maxwell sich ausdrückt, den Raum zwischen 125 bis 126° O.L. v. Gr. ein, die bis dahin gänzlich unbekannt geblieben waren. Nur der einzige Capt. Broughton[402]) von Stürmen in diesen Gewässern umher getrieben, hatte dieselbe südlichste Gruppe der Alceste-Insel, mit ihren Umgebungen, voll Pik-Inseln schon gesehen, aber namenlos gelassen, Capt. Burney hatte sie auf seiner Karte verzeichnet. Die mehrsten dieser Inselchen sind nur halbe und ganze Stunden, höchstens Meilen lang. Verschiedene ihrer Gruppen und einzelne Inseln erhielten ihre Namen; mehrere eine genauere Aufnahme. Man landete bei den Inseln Shamrock und Thistle in Murrays Sund. Von dem hohen Berge der Insel, den man Montreal nannte, sahe man das feste Land von Korea wol 4 geogr. Meilen (20 Miles) in N.O. und S.O. und überblickte den merkwürdigen Archipel, in dem man mit Genauigkeit an 135 Inselchen mit einem Blick zählen konnte. Mehrere derselben starrten wie Zuckerhüte empor, z. B. Craig Harriet, andere glichen, der Gestalt nach, einer Kirche mit einem Thurm, z. B. Huntly Lodge; andere Schloßtrümmern, z. B. Windsor Castle. Der Murray Sund wurde, als ein sehr sicherer Hafen befunden, mit hoher Ebbe und Fluth. Alle Inseln schienen bewohnt, und mit frischem Wasser versehen. Seltsame Bildung; kein Wort wird von ihrer Gebirgsart gesagt. Ob sie an die Vulcanbildungen von Quelpaert sich anreihen? oder vielmehr emporgehobene Piks sind, nach Art der Korullokegel, oder der Trachytinseln des Stillen Oceans, hier aber nicht Inseln, sondern nur, wie der Koreer sagt, Schen oder Tsiao, d. i. Klippen- und Insel-Splitter. Die Beobachtung[3]) der Bewoh-

[402]) Capt. Broughton Voy. de Decouv. l. c. Trad. fr. T. II. p. 276 — 279; Capt. J. Burney Chronological Hist. etc. l. c. T. III. Chart of the Coast of China etc.

[3]) J. M'Leod Voyage l. c. p. 52 — 57.

Digitized by Google

ner dieser Inselchen konnte nur gering ausfallen, obwol sie überall sich zeigten. Die Weiber flohen zwar anfänglich den Anblick der Fremdlinge; da sie aber bald merkten, daß ihnen nichts zu Leide geschehe, blieben sie, theilten ihre Speise mit, nahmen auch die Geschenke wol an, die man ihnen gab, stießen aber die Männer an die Schultern, wiesen auf die Schiffe mit dem Bedeuten, daß sie dorthin gehörten. Die Männer der Insel nahmen nichts an, oder gaben alles geschenkte wieder zurück, und stießen die Boote der Fremdlinge gewaltsam vom Lande ab. China soll jährlich 2 bis 3 Junken zu diesen Insulanern schicken, Japan, und selbst Korea, aber in gar keinem Verkehr mit ihnen stehen.

Die Chinesische Reichsgeographie giebt über jenes Westgestade Koreas keinen näheren Aufschluß. Sie nennt nur, außer den schon oben genannten Flüssen (s. oben S. 582), drei Flüßchen [4]) die gegen Westen sich zum Meere einmünden, der eine der Thsingtschhuan Kiang (der Thsing Kiang bei D'Anville unter 40° N.Br.) im Norden der Hofprovinz, welcher auch Taning kiang heißt, und die Grenze der beiden nördlichen Provinzen Korea's bezeichnet; wir wissen nichts weiter von ihm; er muß sich wol im Norden der Jam. Halls Gruppe zum Hoang hai ergießen.

Die beiden andern Flüsse Pekiang, der Weiße Strom (bei D'Anville zunächst über 36° N.Br. zum Meere mündend), und der Tsing Kiang (bei D'Anville zwischen 34 und 35° N.Br. zum Meere mündend) durchschneiden, südwärts der Hofprovinz, die Halbinsel von O. nach W. Sie müssen also zum Gewässer jenes zahlreichen Korea-Archipel führen, den Cap. Maxwell entdeckte. An der Mündung des letztern dieser Flüsse, des Tsing Kiang, nennt die Reichsgeographie, im Süden der Provinzialstadt Tsing tscheou, den Hafen Kin phu [5]) und erzählt von ihm, daß er zur Zeit der Mongholenherrschaft in China, unter Khublai Khan, als großer Stapelort zur Verproviantirung der Flotte ausersehen gewesen. Als Japan durch die Chinesen, im Jahre 1285 erobert werden sollte, ging der Befehl aus, auf dem Kaiser-Canal, auf dem Kiang und Houai, eine Million Schy Reis zum Hafen Kinphu zu liefern. Auch

[4]) Tai thsing etc. l. c. p. 111—115. [5]) Tai thsing etc. l. c. p. 121, vergl. Mailla Hist. Generale de la Chine T. IX. p. 427, 428.

Digitized by Google

aus Korea ſollte aller Reis eben dahin für das Mongholenheer, das zur Expedition gegen Japan beſtimmt war, gebracht werden. Vieles ward vorbereitet, aber die zu großen Koſten hinderten die Ausführung.

Anmerkung 1. Jüngſter Landungsverſuch Lindſays und des Miſſionars Gützlaff im Schiff Lord Amherſt an der Weſtküſte, im Majoribanks Harbour, 1832.

Etwa in die Nähe dieſes Hafens drang in neueſter Zeit das Britiſche Schiff Lord Amherſt vor, das erſte, welches daſelbſt an der Continentalküſte Koreas nur 22 bis 23 geogr. Meilen (300 Li) fern von der Reſidenzſtadt (Kingki), welche Hanyang heißt (ſ. ob. S. 576), einen Landungsverſuch wagte, um wo möglich mit den Bewohnern in einen Handelsverkehr zu kommen, was zwar nicht gelang, aber vielleicht durch die merkwürdigen, begleitenden Umſtände, doch einen allmälig erwärmenden und fortglimmenden Funken menſchlicher Gefühle in dem erſtarrten und furchtbaren Mechanismus des dortigen Volks- und Staatslebens zurückließ. Lindſay und Gützlaff geben darüber folgende Berichte.

Von Schantung ſchifften ſie, am 16ten Juli 1832 [400]), nach Korea über (ſ. ob. S. 544), und ſahen am 17ten Morgens um 10 Uhr, etwas nördlich von Jam. Halls Gruppe, das erſte Land. Hinter der ſteilen Felswand einer Inſel weitete ſich eine große Bai, die gegen Nord offen war. Die Gipfel dieſer, wie der andern Inſeln, waren auf der Südſeite mit hohen Bäumen bewachſen; ſelbſt mit einem gewiſſen Luxus der Vegetation bedeckt. Die niedern Küſten am Meere trugen zahlreiche Dörfer, viele Heerden, Ackerland. Als man am Abend 5 Uhr landete, und die Fiſcher auf einem der dortigen Boote in Chineſiſcher Schrift um den Namen des Ortes befragte, war die Antwort: Chang Schan, Pung Schang. Weiter ging das Verſtändniß nicht; für eine Chineſiſche Schrift und ein paar bunte Knöpfe gab der wolwollende Mann dagegen von ſeinen Fiſchen. Jeder weitere Landungsverſuch wurde von den Inſulanern abgewehrt; ein alter Mann hielt deshalb eine lange, jedoch den Briten unverſtändliche Rede. An einem Dorfe, das (am 18. Juli) beim weiterſchiffen von den an das Land Geſtiegenen beſucht werden ſollte, traten an 200 ſeiner männlichen Bewohner in größter Aufregung hervor, und nöthigten gewaltſam zur Umkehr. Ihre Zeichen mit dem Zeigefinger deuteten an, daß ihnen oder uns, ſagt Lindſay, die Kehlen würden abgeſchnitten werden, wenn wir nicht ſogleich

[400]) Lindsay Report in Report of Proceedings on a Voyage etc. London 8. 1833. p. 215—259.

Digitized by Google

gingen. Jedes Anerbieten von Geschenken blieb fruchtlos. Während ein paar Tagen der Küstenfahrt gegen Süden war Regen und düsteres Wetter; am 21sten Juli heiterte sich der Himmel, man erkannte mehrere Inseln, z. B. Huttons Insel; am Mittag, sehr scharf marquirt, den auch von den frühern Schiffern bezeichneten Table Mount [1]) und andere. Zwei geogr. Meilen fern von dem welligen Küstenlande schiffte man vorüber, immer durch dichtgelegene, stark bevölkerte Inseln, voll gaffender Männer, Weiber und Kinder, bis Abends am 22sten die Basils-Bai erreicht wurde. Südwinde und Nebel nöthigten hier, an den Loktaou-Inseln, Anker zu werfen. Das Volk im nahen, großen Dorfe gerieth in großen Allarm. Einige der Männer besuchten jedoch, am Morgen des 23sten Juli, das fremde Schiff. Sie ließen sich mit Wein bewirthen, im Schiffe umherführen, verstanden aber kein Chinesisch. Sie waren artiger gegen die Fremdlinge als jene Vorgänger, und bewirtheten sogar die mit ihnen an das Land gestiegenen mit Reisbranntwein und Salzfisch; sobald diese aber Mine machten, mit in das Dorf zu gehen, widersetzten sie sich standhaft.

Am 24sten Juli erschien ein vornehmer Mandarin auf dem Schiffe, Tengno mit Namen, als Spion zur Ausforschung geschickt; er verstand gut Chinesisch; er lud ein zu dem nächsten sichern Hafen zu schiffen, nur 4 Stunden (30 Li) fern. Die Residenz des Königs (King ketaou, bei Lindsay), sagte er, auf Befragen, heiße Hanyang, sie liege 300 Li (22 bis 23 geogr. Meilen) weiter; den Namen des Königs, um den man ihn ersuchte, dürfe er aber nicht aufschreiben, er sey heilig; der König sey 43 Jahr alt, sitze 36 Jahr auf seinem Thron und beherrsche 300 Städte. Am 25sten Juli geleitete der Mandarin, Tengno, das Englische Schiff gegen N.O., an vielen Inseln vorüber, zu einer sehr tiefen Bai, wo man, in der Nähe eines großen Dorfes, in dem ein Groß-Mandarin wohnen sollte, in dem Hafen, den man Gan Keang (ob etwa Nganchan, oder Nanyang in der King-ki tao Provinz auf Rinsifées Karte, in jener Gegend angegeben?) nennen hörte, vor Anker ging. Die Landungsstelle wurde von den Britischen Entdeckern, nach dem Vorstande der Expedition in Canton, Marjoribanks Harbour [2]) genannt; ihre astronomische Position aber im Report nicht mitgetheilt, wahrscheinlich zwischen 35° bis 36° N.Br.

In diesem Marjoribanks-Hafen war es, wo man, vom 26. Juli bis zum 12. August, unter beständigem Hoffen und Harren irgend eine Verbindung und Verkehr mit dem seltsamen Volke einzugehen, aber doch vergeblich, seine Zeit verlor und völlig unverrichteter Sache heim zu kehren genöthigt war. Mehrere Junken umgaben sogleich den Lord Amherst; man bedauerte das Schicksal der Fremdlinge, die sie durch

[1]) Lindsay Report l. c. p. 220. [2]) ebend. p. 240—259.

Digitized by Google

Noth gedrängt hielten. Eine Addresse an den König von Korea, durch den Missionar Gützlaff, eines Meisters im classischen Styl des Chinesischen, in allem landesüblichen Ceremoniell aufgeschrieben, nebst Geschenken nach der Landessitte, solle durch 2 Secretaire, jenen Teungno und seinen Collegen Yangyih, die sich dem Schiffe hülfreich erwiesen, den Groß-Mandarinen zur Beförderung nach King ki tao übergeben werden. Es war darin gesagt, daß ein Kauffahrerschiff aus England, mit Waaren, Tuch, Kamlot, Calico, Uhren, Telescopen u. a. zum Absatz gegen Silber und Landesproducte angekommen, und bereit sey die Zollgebühren zu zahlen. Obgleich England viele Myriaden fern vom ruhmvollen Reiche Koreas liege, sey man doch hierher geschifft, im Vertrauen auf Gerechtigkeit, denn der weise Confutius (die Koreer hängen seiner Secte an, s. ob. S. 546) sage: „dennoch sind innerhalb der vier Meere alle Menschen Brüder." Noch ist, so schloß die Addresse, kein Englisches Handelsschiff hierher gekommen, giebst du, o mächtiger König, aber Erlaubniß zum Handel, so werde ich deinen Befehl meinem Könige überbringen. — Diesem wurde ein Pamphlet, welches in Chinesischer Sprache eine kurze Statistik Großbritanniens enthielt, beigefügt, und dem Beamten im Orte zugeschickt. Alsbald, am 26. Juli, wurde der Besuch zweier Groß-Mandarine auf dem Schiffe angekündigt; sie kamen in jenen weiten fliegenden Talaren, mit großen breitrandigen Hüten (s. ob. S. 618), ihrem Stande gemäß angethan. Kin Tajin, ein Greis von 60 Jahren, dem die Addresse an den König übersandt war, und Le ta laou yay, ein Civilbeamter mit weißem Bart. Ihre vielen Fragen über die Fremdlinge, ihre Geschichte, ihre Absichten über den Inhalt der Addresse, die versiegelt war, und deren Inhalt nach Lindsays Versicherung nur den König angehe, und dessen Verlangen, ihnen dieselbe so wie die Geschenke an den König feierlich und öffentlich zu übergeben, setzte die Herren in so große Verlegenheit, Noth und Beängstigungen, in nie erfahrener neuer Situation, daß sie ganz aus dem Concept kamen, und nicht mehr wußten, was sie ihren Secretairen, die stets alles zu Protokoll nehmen mußten, nur noch dictiren sollten. Durch Vorzeigen allerlei Kleinigkeiten, Bilder, Schnupftabacksdosen u. dergl. etwas beruhigt, und wie Kinder erheitert, zogen sie sich zurück. Lindsay bat die beiden Secretaire am Schiff zu bleiben, um am Nachmittage in ihrer Begleitung am Ufer die feierliche Uebergabe der Geschenke zu machen. Sie mußten ein doppeltes Verzeichniß der Gegenstände, eins zur Beilage für den König, das andere für den Mandarin aufschreiben. Es waren superfeines Broadcloth, 4 Stück von verschiedenen Farben; Camlot 6 Stück, Calico 14 Stück, 2 Telescope, geschliffene Glaswaaren, Riechflaschen, 6 große Blumenvasen, 12 Dutzend schöne Goldknöpfe u. a. m. Dazu fügte man 2 Bibeln in Chinesischer Sprache, Tractaten zumal über Geographie, Astronomie und andere

Digitized by Google

Wissenschaften, meist von Dr. Milne und von dem Missionar Gützlaff zur Verbreitung christlicher und Europäischer Ideen unter den mit der Chinesischen Literatur bewanderten Völkern, zu denen die Mandarinen Koreas gehören, bearbeitet [409]).

Noch ehe die Briten sich zum Besteigen des Landes anschickten, kamen Boote mit Geschenken; Tafeln und Körbe voll Salzfische, Kuchen, Say und Liqueure zu einem Mittagsessen. Als sie aber landeten, traten sie unter ein wild aufgeregtes Volk von Koreanern, das ihnen überall sich mit dem Zeichen des Kehlabschneidens entgegen stellte, und sie weit weg verwünschte. Auch der Secretair Pangyih war in Verzweiflung, und schrieb mit seinem Pinsel auf, die Mandarinen seyen weggegangen, die Briten sollten am folgenden Tage wiederkommen. Nur mit einiger Gewalt setzten diese ihre Sache unter den ängstlich sorgsamen, sclavischen Feiglingen noch durch; und brachten es doch dahin, daß die Mandarine in förmlicher Ceremonie die Addresse an den König und die Geschenke in Empfang nahmen, und das Versprechen der Besorgung gaben.

Nun fingen aber die forschenden Inquisitionen von neuem an; über den Brief, die Verzeichnisse, warum sie sich aus Ta Ping (Großbrittannien) nannten, ob es auch ein Seaon Ping (Kleinbritannien) gebe u. dergl. mehr. Alles erfragte wurde zu Papier gebracht. Man erfuhr bei dieser Gelegenheit [10]), daß sie meistentheils Chinesische Bücher lesen, z. B. die Bücher Wu ring (? offenbar Wu king, die 5 heiligen Bücher des Confucius), aber auch eine eigene Literatur in Korea Sprache hätten, daß ihre Literaten der Lehre des Confucius (moralischen Sentenzen, nach Art Salomonischer Weisheitssprüche) angehörten, Tempel ihres Meisters, auch seines Schülers Mencius und anderer hätten. Am folgenden Tage erschienen zwei andere Mandarinen, Kin und Le, voll neugieriger Befragungen im Namen ihres Königs. Die Fremdlinge mußten die Namen aller Länder und Nationen niederschreiben, die sie von England bis Korea passirt hatten, und vieles über Europa, Indien u. s. w. Auf stets wiederholte Anfrage der Briten an sie, warum hindert ihr den Fremden den Eintritt in eure Dörfer? erfolgte nie eine positive Antwort. Ehedem, sagte man wol einmal, war es nicht so; aber stets wiederholte man das Kehlzeichen, um damit das Criminalverbrechen der Betretung der Wohnorte anzudeuten. Diese Antworten wurden nicht anders, auch nachdem größere Vertraulichkeit mit Einzelnen entstand. Kin Lajin, der Greis, speisete auf dem Schiffe zu Mittag, aber selbst gegen die kleinsten Geschenke sträubte er sich; nur einen Teppich von Brüsseler Arbeit zum Sitzen, der ihm ungemein gefiel, nahm er an. Auch ein Mandarin dritter Klasse, Kin, ein General, sehr fein gekleidet, seinen Spitzhut mit der Pfauenfeder decorirt, bestieg das Schiff. Sein

[409]) Lindsay Report l. c. p. 227. [10]) ebend. p. 233.

Digitized by Google

großes Gewand war die feinste Japanische Seide, bunt von Farben, darüber das ganz weiße Oberkleid, von feiner Leinwand. Ihm folgten bald 2 große Boote, mit einem vollständigen Koreanischen Diner, für das ganze Schiffsvolk; es waren Hühner, Nudeln, Schweinefleisch, Salat, Kuchen, Honig, Wein. Die Speisen nach Japanischer und Chinesen Sitte nahmen die Koreer mit Stäbchen zu sich. Auch der Secretair, Yang yih, hatte indeß mehr Zutrauen zu seinen Gästen gewonnen; endlich gelang es von ihm, nach vieler Weigerung, die Copie eines Korea Alphabets zu erhalten, wogegen ihm der Missionar Gutzlaff das Vater Unser in Chinesischer Schrift gab, welches er in Koreanischer Uebersetzung zurückgab. Aber kaum war diese Arbeit geschehen, so überfiel ihn die größte Angst, vor dem Gedanken des Kehlabschneidens, wenn dies die Mandarinen erführen. Zur Beruhigung seines Gemüths wurde sogleich alle Schrift vor seinen Augen unter sichern Verschluß gebracht, und das Versprechen gegeben, daß kein Koreaner es mit Augen erblicken werde. Unter diesen Verhandlungen verstrich Tag um Tag, aber keine Antwort kam auf die Addresse. An einem der Tage (28. Juli) wurde den Fremdlingen gestattet, an einem schönen, frischen Flusse, der sich zur Bai ergießt, Wasser einzunehmen; an 100 Koreaner halfen dabei ganz harmlos den Fremdlingen, und verkürzten sich die Zeit bei der Arbeit durch monotone, friedliche Gesänge. Andere Lebensmittel für das Schiff, um die man ersucht hatte, erschienen aber nicht. Die Zahl der Besuchenden und Neugierigen nahm zu, aber seit dem 31. August auch die Angst der Beamten. Auf die stets wiederholte Frage der Briten „wenn wird die Antwort des Königs auf unsere Addresse ankommen?" war stets dieselbe Vertröstung: „warte in Ruhe ab, einige Tage [411])."

Indeß wurde die große Bai, in welcher der Marjoribanks-Hafen liegt, doch etwas näher untersucht. Der tiefe Einschnitt in das Küstenland ist voll grüner, starkbewohnter Inseln, das Ufer voll Dörfer, von denen eins dem andern ganz gleich erschien. Denn von keinem war etwas anders als die Dächer zu sehen. Jedes einzelne Haus ist mistrauisch nach außen mit einer hohen, geflochtenen Umhegung umgeben, und so die ganze Dorfschaft; daher kann nirgends auch nur ein Blick in das Innere fallen. Alle Westgehänge der Inseln und Küsten sind mit der trefflichsten Nadelwaldung bedeckt, reichlich, die vorzügliches Zimmerholz und Terpentin liefern. Dazwischen liegen Grasungen und Wiesen vertheilt, an deren Rande, am Fuß der Berge, die Dörfer erbaut sind. Die Bai weitet sich bis 4 Stunden gegen das Innere, ist voll Klippen und Sandbänke, aber doch in dem Hauptcanal von 8 bis 12 Faden auch für größere Schiffe zugänglich. Etwa 7 Stunden land-

[411]) Lindsay Report l. c. p. 239.

Digitized by Google

einwärts theilt sich diese tiefe Bai in zwei Arme, die durch 2 bis 3 große Inseln von einander geschieden, aber überall mit Dorfschaften bedeckt sind. Das Britische Boot schiffte am Westufer hin, sahe auf den Bergen viele Heerden, am Ufer viel Volk, aber nur Männer. Die Bai war zu tief, um ihr Ende zu erreichen. Man bestieg daher nur das sehr hohe Vorgebirge einer der Inseln, von dem sich die schönste, mannichfachste Landschaft, voll Gebirge, Golfen, Buchten, Inseln und Wasserspiegeln entfaltete Im Innern der Insel war alles in Aufregung, man sahe, durch die Fernröhre, wie überall Weiber und Kinder in Angst und Schrecken über die neue Erscheinung die Flucht ergriffen, und in Schaaren über die Gebirge entflohen. Wo Weiber in den Dörfern zurückblieben, da guckten sie neugierig hinter ihren Gehegen hervor, wurden aber nicht selten von den Männern hart zurückgeschreckt. Aus der Ferne gesehen schienen sie stark und rüstig, in kurzer Tracht wie die Sclaven in Macao gekleidet, baarhaupt, das Haar in Knoten um den Kopf gewunden.

Gegen den Westen hin fiel der Blick auf die hohe, offene See. Der östliche Arm der Bai zieht sich gegen N.N.O., der westliche 2 bis 3 Stunden weiter, gegen West. Nach den bisherigen Karten zu urtheilen, sagt Lindsay, müßte die Capitale von King ki tao, von diesem Puncte, etwa 18 bis 20 geogr. Meilen (80 Miles) gegen N.N.O. gelegen haben, und von daher kamen auch alle Mandarinen, die das Schiff besucht hatten. In der nahen Waldung um die Bai, sagte man, solle es Tiger (?) geben.

Sehr überraschend war am Tage nach der Rückkehr von dieser Excursion, am 8. Aug., der Besuch des Mandarinen Kin auf dem Schiffe, mit der Addresse an den König, und dem Verlangen, daß Brief und Geschenke zurückgenommen werden sollten; am folgenden Tage würde der Gesandte des Königs selbst erscheinen. Dieser Besuch kam, Le, der seit 10 Tagen abwesend gewesen, und sicher in der Capitale Bericht gegeben hatte, begleitet von Kin dem General, an ihrer Spitze aber Wu Tajin, der Botschafter des Königs, 40 Jahr alt, elegant in Seide gekleidet, der voll Ceremonien seine Conversation [12]) mit Leidwesen und Bedauern über das Abmühen der Fremdlinge begann, die aber im Fortgange nur als ein Gewebe voll Unwahrheiten absichtlicher Lügen erschien. Der Hauptpunct, Korea erkenne als sein Oberhaupt das Tasing-Reich (Chinesische Reich), also könne es ohne dessen Erlaubniß keinen Verkehr mit Fremdlingen eingehen, war bloßer Vorwand. Auf den Einwurf, auch Siam und Cochin China stehe in gleichem Verhältniß, war die Antwort, aber Korea grenze so dicht an China; und als man sagte, so sey es auch mit Cochin China, und doch handelten die Briten

[12]) Lindsay Report l. c. p. 245.

Digitized by Google

dahin, entgegnete man mit Hochmuth: So handeln wir nicht, euer Unternehmen ist unerlaubt.

Als man ihnen nun sagte, obwol sie also ihren König herabwürdigend nur einen Vasallen nennten, so wolle man doch von diesem Vasallen die abschlägige Antwort haben, nicht aber von seinen Dienern den Mandarinen. Das ist den Landesgesetzen zuwider, sagten sie, dem Könige darüber Vorschläge zu machen. — Warum hat man uns denn versprochen jene Addresse und Geschenke zu überliefern? Wer gab das Versprechen? eben diese, seine beiden Begleiter, auf die man ihn hinwies, worauf der Botschafter diesen die Vorwürfe von Unwissenheit und Dummheit machte, und bemerkte, dafür würde sie ihre Strafe bei Hofe schon erreichen. ●

Als nun Lindsay sich über die 3 Wochen Verzögerung beklagte, und darauf bestand, dem Könige müsse die Ankunft des Schiffes in solcher Nähe zu Ohren kommen, die Addresse und die Geschenke, einmal feierlich übergeben, werde er, wenn nicht durch feierliche Autorisation des Königs, nie zurücknehmen: so kam der stolze Wu Tajin ganz außer Fassung. Die Angst ergriff ihn, der hochmüthige Mann machte die tiefsten Bücklinge, ergriff beklemmt die Hände des Fremdlings, bat, flehte, zeigte wie sein Widerstand ihm den Kopf kosten würde, und machte die Zeichen, wie ihm die Rippen im Leibe zerstoßen werden würden. Nun verlangten die Briten, die früher versprochenen Provisionen für das Schiff; in Verzweiflung nahm die Embassade ihren Abzug. Am folgenden Morgen kamen die Boote mit den versprochenen Provisionen, den Ochsen, dem Salzfisch, den Gemüsen und Früchten.

Der Beschluß des Königs war wol gefaßt, die Fremdlinge nicht einzulassen; aber statt diese Wahrheit auszusprechen, meint Lindsay, habe der stolze Botschafter lieber alle untern Beamten Lügner und Dümmlinge gescholten. Ein Verkehr schien für jetzt unmöglich, die Geschenke zurück zu nehmen hielt man des Verlustes ungeachtet für consequent, und zur Ehre der Nation für das Beste. Um alles aufzubieten den wahren Hergang der Dinge zu den Ohren des Monarchen zu bringen, schrieb der Missionar, Gützlaff, Chinesisch einen meisterhaften Bericht auf, der einst nach Jahrhunderten wol, in der Staatswissenschaft Koreas, ein wichtiges Document ihrer Archive werden könnte. Vier verschiedene Copien wurden davon den 4 obersten Mandarinen eingehändigt, von deren Zwietracht unter sich man wol erwarten durfte, daß es Einem wenigstens, um den andern zu stürzen, gelingen würde, denselben zur Kenntniß des Hofes in King ki tao zu bringen. In dem Eingang dieses Schreibens nach den gehörigen Formen hieß es: „Confucius sagt: wenn ein Freund aus der Ferne kommt, so freue dich; und jetzt kommt ein Englisches Schiff aus Myriaden Fernen, Brief und Geschenke bringend; sollte dich das nicht freuen?" dann war nach kurzem Hergang der Be-

Digitized by Google

gebenheiten gesagt: nach 3 Wochen Aufenthalt werden wir zurückgewiesen, weil man aussagt, daß Korea dem Kaiser von China unterthan sey, und die Landesgesetze den Verkehr mit Fremden verbieten. Aber durch solche Aussprüche entehrt ihr euch; denn wir kennen die Unwahrheit des ersten, da Korea zwar Tributgeschenke an China giebt; aber sonst wie Siam und Cochin China steht, das eigenen Handel treibt, und weil Korea mit Japanern in Verkehr steht. Die Mandarinen sagten, sie dürften dem Könige keinen Bericht erstatten; aber die Nähe von Kinkitao beweiset, daß der König schon um die Sache wissen muß. Sie haben Brief und Geschenke für den König angenommen, nun weisen sie beides zurück. Unsere Gesinnungen sind wohlwollend gegen Korea, warum mishandelt ihr uns? Wir haben Bücher, Wissenschaften, das Evangelium ausgetheilt; leset, die Verständigen werden Alles dies begreifen. Confucius sagt: innerhalb der vier Meere sind alle Menschen Brüder. Ihr ehrt die Lehre des Confucius, handelt nach ihr. Ihr sagt, ihr wollt eure guten, alten Gebräuche bewahren, thut es; sind sie besser wie die der Fremden, mit denen ihr in Verbindung tretet, so werden diese die eurigen annehmen. Ihr sagt vielleicht, das Volk ist arm, wie kann es Handel mit Fremden treiben? aber öffnet nur die Häfen, und Reichthum an Silber und Gold wird in das Land kommen; euer Wohlstand wird schnell sich heben. Warum treiben China und Japan, eure Nachbarn, mit den Fremden Handel? warum folgt ihr nicht ihrem Beispiel? Zum Schluß, so hat Wu Tajin die beiden Greise Kin und Le der Dummheit und der Unwissenheit beschuldigt, unsere Lehre gebietet Ehrfurcht dem Alter, wir halten sie nicht für schuldig nach ihrem Landesgebrauch, da sie nicht mit Erlaubniß von oben her so handeln konnten u. s. w. Zum Schluß die Bitte: späterhin kommende Englische Schiffer, die das Unglück an ihre Küste führt, mit Proviant zu versehen und die etwa Gescheiterten nach Peking zu schicken.

Man hatte nämlich Ursache zu glauben, daß die Zurückweisung blos durch Eifersucht einzelner Großen des Hofes verfügt worden sey. Dem redlichsten der Beamten, dem alten Kin, dem General, in tiefer Betrübniß über die Abreise, preßte der Schmerz die Klage aus: „wie schlecht sind doch unsere Gesetze.“ Die Rückfahrt des Schiffes ging darauf in 2 Tagen zur Außenseite des Inselmeeres in die offene See nach Quelpaert und Canton zurück.

Anmerkung 2. Das Volk der Kaoli; Korai der Japaner, die Koreaner (richtiger Koreer) der Europäer.

Kein Land Asiens ist vielleicht unzugänglicher als Korea, seine Producte sind unbekannt geblieben, niemals nach Europa gekommen. Das gesehene Gestadeland schien überall fruchtbar, bebaut, aber doch dem größten Theile nach uncultivirt; die erblickten Bewohner wohlgebaut, in

Digitized by Google

einem elenden Zustande lebend, zeigten anfänglich den höchsten Grad des Mistrauens und Widerwillen gegen jeden Verkehr mit Fremden, wurden aber bei näherm Umgange freundlich, wohlwollend, harmlos, theilnehmend. Ihre Abwehrung der Fremden, die Angst, sie in ihre Wohnungen eintreten zu lassen, der Hochmuth und die Grausamkeit ihrer Mandarinen, und so vieles andere, mag nur Resultat künstlicher Institutionen seyn, die bei ihnen noch weniger Störung erlitten haben, als bei ihren reicherbegabten Nachbarn, den Japanern und Chinesen.

Ueber die Geschichte und den Ursprung der Koreaner — wol richtiger Koreer zu nennen, wenn man sich an den Ausdruck Korai der Japaner hält, und nicht nach dem Lande den Namen bildet — aus den Völkern des Nordens, der Mitte und des Südens der Halbinsel, ist im obigen, nach einheimischen Geschichten, hinreichend die Rede gewesen; bei Deguignes[418]) ist die Chronologie genauer nachzusehen. Ueber ihre Mischungen und den Einfluß der Japaner, wie der Chinesen, Mandschu und anderer auf die einheimische Civilisation bleibt, bei dem Mangel der Beobachtung im Lande, bei der Unkenntniß der Korea Schrift und Sprache, und der gänzlichen Unbekanntschaft mit der einheimischen Literatur, das Urtheil nur sehr schwankend. Alle Nachrichten über dies Volk bestehen nur aus sehr flüchtigen Bemerkungen oder aus sehr getrübten Quellen.

Rinsifée[14]) characterisirt das Volk von Korea durch die Bemerkung, sie seyen groß von Gestalt, weit nerviger als Japaner und Chinesen. Ein Koreer esse so viel wie 2 Japaner, aber dabei seyen sie faul, listig, widerspenstig, jeder Anstrengung abgeneigt. Das Japanische Heer des Taiko hätte, bei seinem Aufenthalte auf der Halbinsel, stets auf seiner Huth seyn müssen vor diesem Volke. Sie haben außer der Chinesischen Schrift noch eine andere, welche sie Chinbun (Yenwen), d. i. die Vulgair Schrift, nennen, davon jeder Buchstab seine eigene Aussprache erhält. Ihre Münze ist Kupfer, mit der Aufschrift Zio fee tsu fu (Tschan phing thun pao), das heißt: „ewiger Friede, allgemeine Geltung." Ihr Werth gleicht 12 Stücken kleiner Japanischer Scheidemünze.

Die Chinesische Reichsgeographie giebt folgende Ansicht ihrer westlichen Nachbarn von den Bewohnern Koreas. Sie sind sanft, menschlich, sie tödten nicht gern, sie beten den Buddha an, opfern den Constellationen der Planeten, auch Localgöttern, und verehren Dämone. Im östlichen Korea ist eine Höhle, Suichin, in der sie jeden 10ten Monat das Opfer Tungming (d. h. der Ost-Eid oder Licht des

---

418) Deguignes Geschichte der Hunnen u. s. w. Uebersetzung v. Dähnert, Greifswalde 4. Einleitung 1770. S. 168—182.

14) Rinsifée in San Kokf etc. l. c. p. 19.

Digitized by Google

Opfer) bringen. Bei Krankheiten nehmen sie keine Medicin, obwol sie das medicinische Studium von den Chinesen erlernt haben, sondern curiren durch Gebete und Recitationen. Sie trinken, singen und tanzen gern, bauen gern weitläuftige Gebäude. Ihre Waffen sind sparsam und roh; ihr meistes Geräth aus Bambus. Eigenthum oder Ackerbesitz hat das Volk von Korea nicht; man vertheilt die Aecker des Landes gleichartig an Alle, nach den Familien und ihrer Personenzahl. Die Beamten erhalten ihren Sold in Reis. Die Magistrate und Officiere sind höflich, ernst, gerecht. Ihre Literaten treiben vorzüglich die Musik; sie haben Bücher und lesen gern; in ihrer Chinesischen Schrift mischen sie zweierlei Characteres, die Kiai chu und Lichu heißen, durch einander. Ihre Strafen sind mild, fast immer nur Bambusstreiche; nur Beschimpfung an Vätern und Müttern wird mit Kopfabhauen bestraft, die Capitalverbrecher werden auf die Inseln exilirt. Sie legen großen Werth auf Kleider, tragen Pelzmützen, gestickte und bunte Roben, auch sehr kurze mit weiten Aermeln, jene runde Hüte mit dem gewaltig breiten Rande (Dschi funz genannt, im Kuan yu ki, das heißt, woran sich der Wind bricht), oder in Gestalt eines Helms; die Literaten tragen daran 2 Flügel (nach Pater Regis 2 Federn). Die der Reichen sind von Seide. Die Weiber trugen gestickte Jacken u. a. m.

In der Hofprovinz werden die Einwohner besonders gerühmt, weil sie fleißig, genügsam, sparsam leben; doch sind sie dagegen sehr feig, die jungen Leute eitel, zieren sich mit silbernen Blumen an ihren Kleidern, die sie mit zollbreiten Tressen besetzen. Perlen und Edelsteine haben bei diesen Elegants keinen Werth. Gleichnamige Familien verheirathen sich gegenseitig nicht; hier sind die Einwohner Wetterpropheten, die fruchtbare Jahre weissagen. Sie ziehen Seidenwürmer, auch Hanf und verfertigen gestickte Kleider.

Von den Westprovinzen, zu beiden Seiten der Hofprovinz, wird dasselbe wegen der gestickten Kleider gesagt, ihr Haar winden sie in Knoten um den Kopf, ihre Schuhe sind von Strohgeflecht. Sie leben nur in kleinen Dörfchen zerstreut, haben keine Steinhäuser, haben keine Begrüßung, beugen auch das Knie nicht. Sie sollen dagegen sehr robust, tapfer, gute Bogenschützen und Lanzenschwinger seyn. Sie feiern nach der Bestellung ihrer Aecker, im 5ten Monat, ein Saatfest, durch Trunk, Sang und Tanz, und nach der Ernte ihren Erntekranz. Zu ihren Tänzen gehören 18 Männer. In allen Dörfern bringt der Schulz der Gemeinde dem Himmel und der Erde Opfer dar; auf einen kleinen Erdhügel errichtet man einen Mastbaum, und hängt daran Schellen und Trommeln zu Ehren der Dämone auf.

Aus den bisher gesammelten Vocabulqrien [18]) der Korea

[18]) Tai thsin etc. l. c. p. 123—142; vgl. Asia Polyglotta p. 335—343.

Digitized by Google

Sprache läßt ſich wenigſtens ſo viel entnehmen, daß zu den einheimiſchen Wörtern auch ſehr viele aus den Sprachen der nördlichen Grenzvölker mit eingefloſſen ſind, vor allem aber die Cultur der Chineſen großen Einfluß auf Korea ausgeübt haben muß. Dies wird durch des jüngſten Beobachters, des Miſſionar Gützlaff, Bemerkungen beſtätigt, der ſich im Lande ſelbſt als der erſte Europäer eine Kenntniß der Sprache verſchaffte (ſ. unten). Sehr viele Wörter ſind Chineſiſch in der Korea Sprache, für welche dieſe gar keine heimiſchen Bezeichnungen hat. Z. B. für die 4 Weltgegenden, für den Namen der 4 Jahreszeiten, für Jahr, Monat, für Unſterblichkeit, guter Genius, für die Metalle, wie Gold, Silber, Stahl, Schwefel, und für viele aus der Fremde eingeführte Gewächſe, Thiere, Waaren, Künſte, Ideen und dergl. m. So iſt der Namen des Löwen Chineſiſch, obwol die für andere dort auch nicht naturaliſirte Thiere, wie für Elephant (Kokiri), für Kamel (Yakteg), für Pferd (Mo) einheimiſch ſind; ferner Chineſiſch iſt der Name der Weintraube, da die Rebe offenbar erſt aus China nach Korea kam. Eben ſo der Granate, des Rhabarber (Tſiangkon), auch des Ginſeng (Inſan), des Thee (Tſcha), des Zuckers (Sathang), der Seide (Szu), obwol dafür auch zweierlei einheimiſch Koreiſche Benennungen vorhanden ſind, wie Szir und Peidaen. Ferner für Medicin, für mehrere Farbennamen, für allerlei Kleidungsſtücke, für Waffen, Geräthe, wie Waage, Siegel, Dinte, Fahne, für Hausgeräth, wie Teller, Weinflaſche, Untertaſſe, Theelöffel, Blumenvaſe, für Künſte, wie z. B. für das Sticken (Sieou) und manches andere, woraus ſich die Einwanderung mancher Producte, vieler Gewerbe, mancher Gebräuche und der Wiſſenſchaften aus der Nachbarſchaft im Weſten ergiebt. Auch das Koreiſche Zahlenſyſtem [416]) trägt die Spuren hiervon. Noch ſind wir nicht im Stande den Einfluß der Japaniſchen Cultur vom Oſten her, auf gleiche Art, nachzuweiſen.

Die Jeſuiten Nachrichten [17]) geben hierzu nur eine geringe Nachleſe, denn die meiſten ihrer Notizen ſcheinen ſie ſelbſt aus den Chineſiſchen Reichsgeographien oder andern Excerpten derſelben erſt copirt zu haben. In den nördlichen Provinzen, ſagen ſie, ſind die Einwohner weit größer als in den ſüdlichen, da ſind ſie gute Waffenführer und tapfer im Kriege. Sie beſtätigen das oben angeführte, wegen der Ackervertheilung, und fügen hinzu, auch der König habe kein eigenes Ackerfeld im Beſitz. Durch einen ſehr antiken Geſetzcodex, von Kitſu gegeben (ſ. ob. S. 586), der nur 8 Geſetzartikel haben ſoll, ſey ihnen ein ſehr feſt ge-

---

[416]) Tai thsin etc. l. c. p. 142—144. [17]) Pat. Regis Observations geogr. sur le Roy. de la Coré; b. Du Halde T. IV. p. 532; ebend. p. 557—558.

Digitized by Google

regeltes Leben geworden. Diebstahl und Ehebruch sey unbekannt, selbst des Nachts brauche man die Thüren der Häuser nicht zu verschließen. Ungeachtet der vielen Revolutionen im Lande, welche die idyllische Einfachheit der Sitten und die Unschuld sehr gestört, sey doch noch immer etwas davon zurückgeblieben. Wie die Jesuiten mit diesem Ausspruche ihre Notiz vereinen, daß die jungen Koreer von beiderlei Geschlecht häufige Versammlungen zu Lust, Tanz und Gesang haben, daß ihre Vermischungen und Verheirathungen ohne besondere Ceremonien vor sich gehen, daß es bei ihnen viele wandernde Dirnen (filles vagabondes) gebe, daß sie ungemein feig und putzliebend sind, und bei öffentlichen Versammlungen nur in Kleidern von Brocard mit Ornamenten von Silber und Gold erscheinen, und anderes mehr, ist schwer zu begreifen. Sie werden gerühmt im Essen und Trinken sehr mäßig zu seyn. Sie betrauern Vater und Mutter 3 Jahre hindurch, Brüder 3 Monat. Die Leichen begraben sie erst nach 3 Jahren, legen alle Habe der Verstorbenen und was ihnen lieb war, selbst Kleider, Pferde, Wagen neben das Grab, und überlassen die Plünderung allen denen, die das Todtenfest mitfeiern. Ihre Mandarine, sagen sie, affectiren ein ernstes, strenges Wesen; ihre Literaten stehen in großem Ansehn, alle 3 Jahre hält man Doctor-Examen, und creirt Baccalaurен und Magister in Wissenschaften und Künsten. Auch die Jesuiten meinen, ihr Strafcodex sey sehr milde; die Europäischen Küstenschiffer bemerkten das Gegentheil; denn die kleinsten Vergehen wurden in ihrer Gegenwart durch die tyrannische Willkühr hochmüthiger Mandarine kaltblütig mit Bastonnaden gebüßt. Zum Verkehr mit Chinesen und Mandschu brauchen sie stets Dolmetscher, bei der gänzlichen Verschiedenheit der Korea Sprache, die noch unbekannt ist; aber sie gebrauchen dieselbe Schrift wie die Chinesen. Daß es eine einheimische, antike Literatur, und davon eine nicht unbedeutende Bibliothek am Hofe des Königs gebe, über welche der Bruder des Königs stets Oberbibliothekar ist, wird nicht von Jesuiten, sondern von dem Holländer H. Hamel [18]) gesagt (s. unten). Die Doctrin des Confucius ist in Korea hochgeehrt, das Volk folgt der Lehre des Fo. Die Bonzen werden gering geachtet, Pagoden dürfen nur außerhalb der Städte erbaut werden. So weit die Nachrichten der Jesuiten. —

Korea Sprache. — Ueber die Sprache der Koreer giebt ganz kürzlich der Missionar Gützlaff [19]) folgende Daten. Obwol ihre Majorität die Chinesische Schriftsprache lesen kann, die ihnen überhaupt erst von China aus die Schrift überlieferte, so haben sie doch

[18]) H. Hamel van Gorcum Descr. in Rec. de Voy. au Nord. T. IV. p. 80. [19]) Ch. Gützlaff on the Corean Language in Chinese Rep. Nov. f. in Asiatic. Journ. New Ser. 1833. Vol. XI. As. Intell. p. 232—233.

Digitized by Google

auch für ihre eigene Sprache ein Alphabet angenommen, dem Wesen nach dem Japanischen Syllabar-System ähnlich. Die Bildung des Korea Alphabets ist höchst einfach, aber sehr sinnreich. Es hat 15 generelle Laute für Consonante, diese zu Initialen der Vocale und Diphthongen vereinigt, geben ein Syllabar von 168 verschiedenen Combinationen. Diese Consonanten scheinen öfter ihre Pronunciation zu wechseln, eben so die Vocale, doch weniger, was immer nur des Wohllauts willen geschieht, dem die Koreer große Rechte einräumen. Die Korea Sprache hat so wenig, wie die andern Ostasiatischen, Declination und Conjugation; nur Apposition und Agglutination ersetzt die Inflexion. Die Aussprache der Chinesischen Schriftzeichen ist so genau mit der Original-Landessprache vermischt, daß die gegenwärtige Korea Sprache aus sehr vielen Compositis besteht, in denen die Wörter beider Sprachen vereinigt sind, um nur eine einzige Idee damit auszudrücken. Daher ist die Sprache sehr wortreich. Beim ersten Blick scheint sie, verschiedener vom Chinesischen, dem Mandschu verwandter zu seyn; bei näherer Einsicht zeigt sich das Gegentheil. Das Chinesische ist ganz und gar mit demselben durchwebt und nach dem einheimischen Organ wie verschmolzen, daß man den Inhalt ganzer Sentenzen des Koreischen schon aus dem Chinesischen versteht, wenn man sich nur an die Töne der Koreer gewöhnt hat, mit denen sie die Chinesische Schrift lesen. Ungemein auffallend ist aber auch die Aehnlichkeit zwischen der Korea und der Japan Sprache. Die Koreaner geben der Euphonie ein übermäßiges Gewicht in ihrem Sprachstudio, schieben oft Buchstaben aus und ein, nur um Wohllaut zu erreichen; auch ist ihre Sprache sehr wohlklingend, weder zu hart noch zu weich, das Chinesische ist dem Fremden oft unverständlich, weil es eine Menge von Lauten enthält, die von ihnen nur halb ausgesprochen werden, das Koreanische ist aber voll, sonor und leicht verständlich. Die Liquida l, m, n, r, werden bei ihnen stets verwechselt; bei ihrer natürlichen Gravität sprechen sie sehr emphatisch, dabei sind sie aber ideenarm und nur wortreich. Alle abstracten Ideen drücken sie durch Chinesische Worte aus. Es ist merkwürdig, sagt Gützlaff, daß nicht nur die Chinesen, sondern auch alle Völker auf deren Civilisation sie einen Einfluß gewannen, die größte Sorgfalt auf Sprachbildung verwenden. Von den Beamten Koreas wird das genaueste Sprachstudium verlangt, ohne Literatur-Kenntniß kann bei ihnen keiner zu hohen Ehrenstellen gelangen. Aus dieser Ursache wird in Korea auch die Chinesische Schrift und Sprache so allgemein verstanden, daß sie sehr gut als Schlüssel des Verständnisses mit dem Volke dienen kann, obgleich dasselbe hinsichtlich seiner Civilisation weit tiefer steht, als das Volk in China und Japan.

Religion. — Aus den Japanischen Annalen erfahren wir das interessante Factum, daß Korea die Vermittlungsstation

Digitized by Google

der Verbreitung des Buddha-Cultus [220]) zwischen China und Japan war. Dieser wurde aus dem Königreich Pethsi (Fiaksai bei Japanern, s. oben S. 584) nach Japan gebracht, wo er im Jahre 552 an den Hof des Daïri kam. Aber schon früher hatte er, im J. 372, im mittlern Korea, und im J. 384 im südlichen Theile der Halbinsel, Wurzel gefaßt; daher es auch wol bei dem damaligen stärkern Verkehr zwischen Korea und Japan möglich war, daß Buddhismus auch schon früher unter dem Volke von Japan sich verbreitete.

Die christliche Religion ist früher zur Zeit der Jesuiten niemals [21]) in Korea gelehrt worden, obwol einzelne Koreaner, in Peking, von Zeit zu Zeit von diesen getauft wurden; zu einer Mission nach Korea hätte es einer besondern Erlaubniß von China aus bedurft, die nicht zu erwarten war. Doch ist, neuerlich, auch durch den katholischen Bischof von Peking, de Govea [22]), der Anfang zu einer christlichen Mission in Korea begonnen. Die Koreanischen Officiere der Gesandtschaft, welche Timkowski (1821), in Peking, näher kennen zu lernen Gelegenheit hatte, waren von mittler Größe, robust, dunkelfarbig, hatten schwarze Haare, ein martiales Ansehn, gingen noch in der Tracht der Chinesen vor der Mandschueroberung; denn frühern Anforderungen ihrer nördlichen Beherrscher sich die Köpfe zu scheeren und Tartarische Tracht anzunehmen, hatten die Koreer durch Rebellionen widerstanden; sie behielten ihre ältern Gebräuche bei. Ihre Physiognomie fand Timkowski [23]) nicht von der der Japaner und Chinesen verschieden, ihre Schriftzüge aber weit eleganter, als die der Chinesen. Sie zeigten die größte Aufmerksamkeit auf alles Neue, was ihnen vor die Augen kam, und waren über Rußland, Sibirien, Kiachta, den Sibirischen Handel und die nordischen Pelzwaaren gut unterrichtet. Ihr Benehmen fiel, im Gegensatz der Chinesischen Mandarinen, die zu der Russischen Mission kamen, durch Bescheidenheit sehr zu ihrem Vortheile aus.

Anmerkung 3. Die Koreer und der Staat von Korea im XVII. Jahrhundert, nach H. Hamel van Gorcums Bericht, nach 12jähriger Gefangenschaft auf der Halbinsel.

Das Schicksal des H. Hamel van Gorcum, mit seinen 35 Unglücksgefährten, in Korea, von den Jahren 1653 bis 1666, ist lehrreich als ein Blick in das innere Leben des Koreischen Staates und Vol-

---

[220]) Klaproth Recherches sur le Pays de Fou sang. 8. p. 15.
[21]) Pat. Regis Observations etc. l. c. p. 532. [22]) Nouvelles Lettres edifiantes des Missions de la Chine et des Indes orientales. Paris. 1820. T. V. [23]) Timkowski Voy. etc. T. II. p. 91, 94, 96.

Digitized by Google

kes, und seine Notizen über dasselbe sind mit Unrecht bisher unbeachtet geblieben, da sie, bei Koreas stationairem Zustande, auch heute noch nicht veraltet sind, und gleiche Autorität wie jene oben angeführten haben, welche durch die anspruchlosen Angaben des redlichen Holländers bestätigt oder selbst im wesentlichen noch vervollständigt werden.

Nach der Ueberfahrt von Quelpaerts auf das Continent (s. ob. S. 606), wurden die Gescheiterten über Tschhang hing (Sansiang bei H. Hamel, dessen Ortsnamen wir nach Rinsifées Karte größtentheils zu berichtigen im Stande sind), in 7 Tagen zur Provinzialstadt Thsiuan tscheou (Chentio b. Hamel) transportirt, die sie eine große Handelsstadt, und die Residenz des Gouverneurs von Thsiuanlo (Thsilada) nennen, welche eine Tagereise vom Meere abliegt. Von da ging es über Koung tscheou (Consio), der Residenz des Gouverneurs der Provinz Tchung thsing (Tiong sianbo), immer gegen Norden etwas N.W., bis zur Residenz des Königreiches, die sie 75 Lieues fern vom Landungsplatze berechneten. Sie hörten diese Stadt, in welcher der König Hof hielt, Sior nennen, ein uns sonst gänzlich unbekannter Name. Es ist King kitao. Hier 3 Tage lang beherbergt, dann zu 3 und 3 bei Chinesen in kleine Logis untergebracht, wurden sie vor den König geführt, und durch Dolmetscher ausgefragt. Ihr Flehen, sie nach Japan überzuschiffen, damit sie ihre Frauen, Kinder, Heimath wieder sähen, beantwortete der König damit, dies sey in Korea nicht Brauch, die Fremdlinge wegzulassen, er werde sie mit allem versorgen. Darauf gebot er vor ihm allerlei Künste zu machen, zu tanzen, zu singen, zu springen; dann ließ er Speise und Zeuge zu Kleidern geben. Am folgenden Morgen wurden sie dem General der Miliz vorgestellt, der ihnen die Aufnahme in die Garden des Königs ankündigte, dafür würden sie jeden Monat 70 Catty Reis erhalten. Man übergab jedem ein Patent von Papier, beschrieben mit seinem Namen, Alter, Profession, Heimath und seinem jetzigen Posten, unterschrieben mit Korea-Schrift und dem Siegel des Königs wie des Generals, nämlich mit einem heißen Eisen gestempelt. Jeder erhielt seine Muskete, Pulver, Blei, und den Befehl jeden 1sten und 4ten Tag des Monats vor dem General eine Salve zu geben, stets parat zum Feldzug zu seyn, mit dem General auf Ordre des Königs. Dreimal hielt der General jeden Monat Revue; eben so viel mal gab er Exercitien, ein Chinese ward der Sergeant, der Holländer Wettevrée aber Inspecteur und Instructor des neuen Koreanischen Garde du Corps.

Aus Neugier, ein Hauptzug der Koreaner, wurden die Fremdlinge bei den meisten Großen zu Gaste geladen, um bei ihnen zu schmausen, zu tanzen, zu singen, zu schießen u. dgl. m.; ein besonderes Fest für die Weiber und Kinder, die sich über die weiße Haut der Fremdlinge nicht genug wundern konnten. Auf den Gassen, in ihren Hütten hatten

Digitized by Google

die Armen keine Ruhe; selbst die frechen Sclaven der Großen zogen sie aus ihren Wohnungen hervor, und ließen ihnen keine Ruhe, bis der General durch ein Verbot dem Unwesen Einhalt that.

Als im August dieses Jahres (1654) der Mandschu-Tartar aus China kam, den Tribut für seinen Kaiser, in Korea einzuholen, wurde das Corps der fremden Soldtruppen auf eine Festung eingesperrt, so lange der Embassadeur im Lande war. Die Feste liegt 6 bis 7 Stunden im Norden der Capitale Sior, auf dem Berge Numa Sanfiang (wol der San kio Schan auf Ninsifées Karte). Zum Ersteigen dieser starken Feste, die, gleich einem sächsischen Königstein, im Kriege, zum Asyl des Königs und seiner Schatzkammer dient, brauchte man 3 Stunden Zeit. Sie ist mit Proviant-Magazinen stets für 3 Jahre versehen. Als der Embassadeur das Land verließ, kehrten auch die Holländer in ihr Quartier zurück. Als er aber im März, 1655, wiederkehrte, erhielten sie Arrest in ihren Wohnungen, und da zwei ihrer Unglücksgefährten bei dessen Abmarsche dennoch zu seiner Suite flohen, um in dessen Schutze ihrem Jammerzustande zu entgehen, wurden sie gewaltsam zurückgebracht und erbrosselt, dem Gesandten aber Geschenke gemacht, damit der Groß-Khan nichts davon erführe. Bald darauf scheiterte wieder ein Schiff zu Quelpaerts, als Dolmetscher wurden nun 3 von ihnen, statt des zu alten Wettevrée dahingeschickt. Bei der öftern Wiederkehr des Mandschu Embassadeurs, im Frühling und Herbst, erhielten die Holländer immer wieder Hausarrest. Zwar geschahen keine Reclamationen von Seiten des hohen Gebieters, aber die Mandarinen bei Hofe in steter Angst, waren dafür, die Fremdlinge ganz zu verderben. Nur der König selbst und sein Bruder, sagt H. Hamel, wollten sie gnädig am Leben erhalten, und beschlossen daher sie ins Exil zu schicken. Dies geschahe im Jahre 1656. Sie kamen in die Südprovinzen, und wurden bald dieser, bald jener Feste zugetheilt, wo sie ihr armseliges Leben oft kaum zu fristen im Stande waren. Die steten Wechsel und Abrufungen der Gouverneure und Commandanten von ihren Posten, brachte sie mit einer Menge der verschiedenartigsten Herren in Berührung, die bald hart und grausam, bald kalt und gleichgültig gegen ihr Schicksal, aber mehrmals auch ungemein wohlwollend, hülfreich und wohlthätig sich zeigten, wodurch ihre Lage nach den Umständen dann auch wieder Erleichterung gewann. Sie hatten in ihren Garnisonen außer den geringen Exercitien nur wenig zu thun, höchstens das Gras innerhalb der Feste auszurupfen, die Plätze zu säubern, Holz von den Bergen herbeizuholen, was in der kalten Jahreszeit zumal sehr beschwerlich war, und wobei ihre Kleidung zerlumpte, die ihnen nicht ersetzt wurde. Die Speisung war so schlecht, meist nur Reis und Salz, und wurde durch eine mehrjährige eintretende Hungersnoth im Lande 1660 bis 1663, wobei man mit Eicheln, Wurzeln und Tannenzapfen vorlieb nahm, so kärglich, daß sie um die

Digitized by Google

Erlaubniß anhalten mußten, sich im Rayon der Festung etwas erbetteln zu dürfen. Dies wurde dieser Fremd-Garnison denn auch wirklich gestattet, doch mit dem Beding nur 14 Tage bis 3 Wochen auf ihrer Excursion auszubleiben, nicht gegen die Residenz, auch nicht gegen Japan zu zu gehen; und nur der einen Hälfte wurde dies gestattet, die andere Hälfte des Corps mußte in Garnison bleiben und die Kranken pflegen, das Gras ausrupfen. Beim Volke fanden sie viel Wohlwollen, zumal die Neugierde gegen Fremdlinge und ihre Erzählungen von fremden Dingen und ihren Schicksalen brachten ihnen Kleider und Lebensmittel vollauf. Zumal in den Koreischen Klöstern, waren die Mönche im höchsten Grade neugierig, hörten Tag und Nacht den Erzählungen der Europäer zu, und vergolten reichlich mit Gaben. In den Jahren der Hungersnoth starben sehr viel Menschen, die Straßen füllten sich mit Räubern, die Sclaven des Königs rebellirten, erbrachen und plünderten seine Magazine; er hatte Noth überall die Unruhen zu dämpfen. Die Schwierigkeit, die Fremdlinge an einem Orte zu ernähren, machte, daß man sie in drei Garnisonen vertheilte, von denen die eine, die Stadt Chun thian (? Siun schien) im S.O., in der Nähe im Westen des Hafens von Fuschan lag. Diese Verlegung, und die Erlaubniß die sie erhielten, umherzustreifen und sich gegenseitig zu besuchen, ja zu unterstützen, machte ihnen endlich die Flucht möglich. Einer der Gouverneure zeigte so viel Wohlwollen gegen sie, daß er sie bei seinen Beschenkungen bedauerte, und sogar fragte, warum sie es nicht versuchten, die Meerenge nach Japan hinüber zu schiffen. Schwierigkeit war es allerdings eine Barke zu erhalten, die zu einem solchen Wagestück groß genug wäre. Ein Kometen-Jahr [424]), 1664, in welchem einer, und dann gegen S.O. und gegen S.W. noch 2 Kometen, mit einander entgegenstehenden Schweifen, die größte Angst im Lande verbreiteten, hinderte die baldige Ausführung; denn sie bedrohten das Land mit einem Feindesüberfall. Alle Tage mußten die Truppen ihre Exercitien machen; Niemand durfte an den Küsten Feuer anzünden. Das Volk zehrte alle seine Vorräthe auf, um sie nicht an den Feind zu verlieren; denn als der Mandschu Tartar in Korea eingebrochen war hatte man auch gleiche Zeichen am Himmel gesehen, und vor dem Japaner-Ueberfall desgleichen. Im Jahre 1665 wurden auf den Bettler-Excursionen kleinere Küstenfahrten versucht, und im Jahre 1666 gelang es, mit einer erkauften, großen Barke die Fahrt in die offene See zu wagen, das Freie zu gewinnen, und nach mühseliger Arbeit und Noth etwa nach vierzehn Tagen (im September) der Ueberfahrt von Klippe zu Klippe und Insel zu Insel, über Firando und Gotto, die Holländische Factorei zu Nangasacki und dann über Batavia die geliebte Heimath zu erreichen.

[424]) H. Hamel van Gorcum l. c. p. 38.

Digitized by Google

Aus H. Hamels Schilderung des Koreer-Staates und Volks sind folgendes die Hauptverhältnisse. Der König [25]) von Korea ist Despot, erkennt sich aber als Vasall des Mandschu Kaisers an. Seine Großen des Reichs besitzen keine Güter, Städte u. s. w., als Eigenthum; alle ihre Einkünfte erhalten sie nur von königlichen Verleihungen oder aus der Arbeit ihrer Sclaven, deren Mancher mehrere hundert in Dienst hat. Alle Verleihungen fallen nach dem Tode des Belehnten an den König zurück. Um die Person des Königs ist in seiner Residenz eine Garde. Alle freien Leute müssen alle 7 Jahr einmal, aus den Provinzen, auf 2 Monat, diesen Gardedienst beim König verrichten; so daß Korea das ganze Jahr unter den Waffen ist, in dem alles zu Hofe eilt. Jede Provinz hat ihren General mit 4 bis 5 Colonels, mit eben so viel Capitainen, die von ihnen abhängig sind. Diese haben die Commandos der Städte und Forts: jedem Dorf steht ein Corporal oder Zehnmann vor. Diese müssen jedes Jahr eine Liste der waffenfähigen Mannschaft in ihrem Districte einreichen, dieß giebt die Uebersicht der Recrutenzahl und der Armee.

Die Reuterei trägt Küraß, Degen, Bogen, Pfeil, Geißel mit Eisenknoten, das Fußvolk hat Koller, Degen, Muskete, Pike, die Officiere Bogen und Pfeil. Die Soldaten müssen sich die Waffen selbst stellen, auch die Kugelschüsse. Jede Stadt liefert außerdem eine Anzahl Religiosen aus ihrem District, und auf ihre Kosten, um die Festungen, Castelle u. s. w. in den Engpässen und auf den Bergabhängen zu erhalten, wo auch die mehrsten Klöster liegen. Sie werden für die besten Soldaten gehalten, die im strengsten Gehorsam gegen die Officiers stehen, die aus ihrem Orden genommen sind. Auch diese müssen sich zum Kriegsdienst für den König bereit halten. Wer das 60ste Jahr erreicht hat, ist dienstfrei, sein Sohn tritt an seine Stelle.

Die Zahl der Freien, die nicht in den Truppen des Königs stehen, und nie Soldaten waren, machen nebst den Sclaven etwa die Hälfte der Volksmasse aus. Der Sclavenstand ist erblich, bei Sclavenmüttern, wenn auch die Väter Freie sind.

Die Flotte. — Da Korea meerumflossen ist, muß jede Stadt im Lande ein Schiff equipiren und mit allem in Stand halten; einen Zwei-Master, mit 30 bis 32 Rudern, wo zu jedem 5 bis 6 Ruderknechte gehören, so daß jedes Schiff mit Matrosen und Mannschaft an 300 Seelen zählt, mit einigen Artilleriestücken. Jede Provinz hat ihren Admiral, der jährlich Schiffsrevüe hält, und dem Groß-Admiral Bericht giebt. Dienstfehler der Officiere werden mit Tod und Verbannung bestraft. Im Jahre 1666 wurde ein Admiral über 17 Schiffe verbannt, weil er

[25]) H. Hamel l. c. Descr. p. 55.

Digitized by Google

verheimlichte, daß die Pulverkammer eines Schiffes gesprengt war, bei der 5 Menschen umgekommen waren.

Der Staatsrath des Königs besteht aus den oberen Officieren, die sich täglich um ihn versammeln, über alles berathen zu werden; sie wohnen bei ihm, und behalten ihre Würden bis zu ihrem Absterben. Alle subalternen Stellen der Beamten und Officiere werden alle 3 Jahre gewechselt, sehr oft früher, weil Klagen und Strafen sehr häufig vorkommen: denn das System königlicher Spione geht durch das ganze Land.

Einkünfte. Alle Producte aus dem Wasser und vom Lande zahlen Abgaben in Naturalien; der Zehnte wird in die Magazine jeder Ortschaft eingebracht. Diese wird bei jeder Art Ernte vorweggenommen. Außer diesen müssen die Landleute noch 3 Monat im Jahre Frohnarbeiten thun, wozu man sie auch verwenden mag (vergl. oben Asam S. 316, 318, 319), falls sie nicht schon als Soldaten einrollirt sind.

Justiz. Diese ist sehr streng. Der Rebelle wird mit seinem ganzen Geschlechte, Weibern, Kindern, Verwandten ausgerottet, seine Wohnungen werden rasirt und Niemand wagt es sie wieder aufzubauen. Die Güter werden confiscirt. Die eigne Schwägerin des Königs, die wegen eingestickter Zaubereien in ein Gewand, das dem Könige, wie das der Deianira, wenn er es an hatte keine Ruhe ließ, wurde lebendig verbrannt. Eine Mörderin ihres Mannes wird lebendig begraben; der Sclave kann von seinem Herren erschlagen werden. Der furchtbarsten Strafen ungeachtet ist der Diebstahl häufig. Prügel sind für alle Vergehen, Beamte können nur vom König zum Tode verurtheilt werden. Wer dem Könige eine Schuld zahlbar bleibt, erhält alle Monat 3 mal die Bastonnade, bis er zahlt; und stirbt er, so fängt dasselbe Manöver bei seinen Verwandten an. Stehlen, Lügen und Betrügen sind dennoch allgemeine Laster; sie beschimpfen aber keineswegs.

Religion[426]). Zwar Idole, vor denen der Pöbel nur Grimassen schneidet, die der Große keineswegs verehrt, aber keine Religion. An den Festtagen geht man in die Tempel, brennt duftende Hölzchen an, stellt sie vor das Idol, macht die Reverenz und geht seiner Wege. Nur beim Todtencultus versammelt sich die Verwandtenmenge. Das Gute glauben sie, im Allgemeinen, werde belohnt, das Böse bestraft. Ihre Mönche bringen täglich den Idolen 2 mal Rauchopfer und halten an Festtagen Processionen mit rauschender Musik. Mit Klöstern und ihren Tempeln ist das ganze Land erfüllt; sie liegen überall auf Berghöhen, stehen aber unter Jurisdiction der Städte, werden durch Beiträge von diesen und den Landleuten erbaut. In jedem der Klöster sind 500 bis 600 Mönche, in der Diocese mancher Städte leben bis 4000

[426]) H. Hamel van Gorcum a. a. O. S. 64.

Digitized by Google

Mönche. Sie sind in Banden zu 10, 20 bis 30 gethekt. Der älteste Pater ist der Obriste; ihre Vergehen werden mit Prügeln abgestraft, die gröberen Verbrecher an die Provinzialgouverneure übergeben. Jeder Koreer kann Mönch werden, daher ihre Zahl so groß, zumal da jedweder auch wieder austreten kann. Sie müssen Tribut zahlen, schwere Arbeit thun, und werden nicht höher geachtet als die Sclaven. Sind ihre Superioren gelehrt, so stehen sie in großem Ansehen, und sind den Großen des Reichs im Range gleich. Diese heißen dann Königs-Mönche, und tragen des Königs Ordonnanz auf ihrem Kleide. Bei Aufnahme im Kloster wird ihnen das unvertilgbare Ordenszeichen auf den Arm angebracht. Ihre Regel ist, nichts lebendes zu genießen, nicht mit Weibern zu sprechen, Haar und Bart zu scheeren. Ihre Schüler, die sie bei sich im Lesen und Schreiben unterrichten, können sie wie Väter die Kinder als Diener behalten, sie auch beerben. Eine zweite Secte behält das Haupthaar, darf sich verheirathen (s. ob. S. 248). Bei ihnen soll die Sage seyn, daß früher alle Menschen dieselbe Sprache gesprochen, aber erst bei Erbauung eines Thurmes, von wo sie den Himmel besteigen wollten, sey dieselbe in Zerwürfniß gekommen (ein Anklang an die Babylonische Sprachenverwirrung). Die Lage der Klöster ist meist reizend und lieblich, auf den schönsten Berghöhen des Landes; dahin machen die Großen mit ihren Weltdirnen ihre Ausflüge, so werden die Klöster zu Lustlagern statt zu Tempeln, zumal da die Mönche sich auch dem Trunk hingeben. In der Residenzstadt befinden sich auch 2 Nonnenklöster, eins für den Adel, das andere für das Volk; der junge König, der 1659 den Thron bestieg, gab den Nonnen die Freiheit sich zu verheirathen.

Volksleben. Die Wohnungen der Reichen sind prunkvoll, ein Corps de Logis nach vorn für Fremde und Gäste zum Empfang und Logiren. Am Eingange ist ein großer Hofraum, zum Spiel- und Unterhaltungsplatz, mit Gärten, Lauben Bassins; die Weiber hausen in dem Hinterbau. Kaufleute haben neben dem Wohnhaus ihr Waarenlager, wo sie ihre Kunden mit Tobak und Arak regaliren. Die Hütten der Armen sind sehr gering, nur mit Stroh und Schilf gedeckt; ein Ziegeldach ist nicht jedermann erlaubt. Sie stehen auf Holzpfeilern, sind von außen mit Holz überzogen, durch Palissaden von einander getrennt, im Innern mit weißem Papier beklebt, die Decke mit Oelpapier, die Zimmer nur klein, die Fußböden gewölbt, von unten zu heitzen, daher immer sehr warm. Auf dem Lande ist alles voll Tabagien, wohin die Koreer mit den Weltdirnen zu Tanz, Gesang, Musik und Gelag gehen; im Sommer in kühle Wälder und Gärten. Wirthshäuser für den Reisenden fehlen, auf der Hauptstraße zur Residenz ausgenommen, wo die Gemeinde auf ihre Kosten den Reisenden nährt. Auf anderen Wegen

Digitized by Google

setzt er sich vor einer Hausthür nieder, und die gastliche Sitte versieht ihn hinreichend mit Reis und Fleisch zur Sättigung.

Sie leben in Polygamie; verheirathen sich schon im 8ten bis 10ten Jahre, wo die Töchter in die Häuser ihrer Schwiegerväter einziehen. Bis in das vierte Verwandtschaftsglied ist keine Ehe gültig; die Frau kann vom Mann verstoßen werden, sie muß dann die Kinder mit sich nehmen und ernähren. Dadurch wird das Land sehr stark bevölkert. Das Verstoßen ist sehr häufig, die Weiber werden wie Sclaven behandelt, jede Kleinigkeit führt zu Ehebruch.

Kinderliebe ist das edelste Band das die Koreer verbindet; die Sclaven kümmern sich jedoch nicht um ihre Kinder, weil sie wissen, daß sie ihnen entrissen werden, sobald sie arbeitsfähig sind. Die Kinder haben großen Respect gegen die Eltern. Sie sind nach dem Landesgesetz auch gegenseitig für ihre criminellen Handlungen responsabel. Die Freien und die Großen sorgen gut für die Erziehung ihrer Kinder, lassen sie früh im Lesen und Schreiben unterrichten, worauf ein sehr großer Werth gelegt wird. Der Unterricht wird in Liebe und Sanftmuth ertheilt, das Verdienst der Lehrer und Vorfahren dabei stets gerühmt, so wie der Gewinn und der Ehrgeiz als Sporn des Erlernens benuzt. In der Erklärung der classischen Autoren macht die Jugend in der Regel schnelle Fortschritte. In jeder großen Stadt hält der Adel ein Versammlungshaus für die Jünglinge, um sie in der Lectüre der Staatsangelegenheiten einzuweihen, ihnen Schriften vorzulegen, zumal die Liste der Verurtheilungen der Großen für begangene Crimina lesen zu lassen. Dies scheint ihre Diplomatische Hohe Schule zu seyn. Außerdem kommen in 2 bis 3 Städten jeder Provinz diese Studirenden zusammen, um einen Dienst in der Feder oder vom Leder zu ambiren. Dort werden sie von den Gouverneurs durch ihre Abgeordneten geprüft, examinirt; nach dem Resultat wird über sie ein Rapport an den König abgestattet. Eben so ist jährlich eine große Hof-Assemblee, wo das Betragen aller Beamten geprüft wird, dabei sind alle Großen des Reiches, sey es in Amt und Würden oder nicht; denn hier werden die neueren Einkünfte, Ehren, und Würden verliehen. Die Großen geben dann Geschenke, Festins und ruiniren nicht selten ihre Finanzen, um, wenn auch nur Titel zu erhalten, für die kein Opfer ihnen zu groß scheint.

Der Tod [427]) eines Freien wird 3 Jahre hindurch von den Kindern betrauert; diese leben dann in strenger Enthaltsamkeit wie Mönche, können kein Amt bekleiden, nicht in der Ehe leben; die dann gebornen Kinder gelten nicht als legitime. Ein langes Trauergewand von Hanf, darüber ein Geflecht von Matten, ein Rohrband am Hut, ein großes

[427]) H. Hamel van Gorcum l. c. p. 73.

Digitized by Google

Rohr als Stab in der Hand, zeigen den Trauernden an, der sich dann nie wäscht. Die Leiche wird mit Geheul und Geschrei umgeben, im Sommer in eine Strohhütte gelegt bis zur Reisernte; dann erst im Herbst oder im Frühjahr mit Gesang und Schmaus begraben. Die Träger singen im Tact, die Verwandten schreien. Die Reichen bauen steinerne Grüfte und versehen sie mit Inscriptionen. Bei Vollmond schneiden sie das Gras vom Grabe, und bringen ein Reisopfer. Nach der Trauerzeit tritt der älteste Sohn in das ganze Erbe ein, die anderen theilen nur Geringes. Der 80jährige Greis erklärt sich in Korea für imbecill, und cedirt sein Hab und Gut dem Sohne, der den Eltern eine eigne Hütte zur Pflege erbaut.

Die Koreer sind im hohen Grade feig, haben große Furcht, Blut fließen zu sehen, öfter fehlt ihnen der Muth sich der gestrandeten Schiffe an ihrem Ufer zu bemächtigen. Bei den Ueberfällen der Japaner und Mandschu kamen weit mehr von ihnen auf der Flucht in Wäldern und Bergen aus Angst und Noth um, als vom Schwert im Gefecht. Sie bejammern jeden, der sich schlagen muß, und die Flucht bringt bei ihnen keinen Schimpf. Brechen Krankheiten aus, so wird die Angst allgemein. Sogleich wird der Patient aus der Stadt auf das Feld in eine Strohhütte gelegt, ein Wachtposten wird aufgestellt Jeden abzuweisen; wenn nicht ein besonderer Freund sich des Ungläubigen annimmt, so kommt er schon vor Hunger oder sonst um. Medicin brauchen nur die Reichen. Die ältere Methode durch Blinde und Zauberer zu kuriren, ward im Jahre 1662 vom neuen Könige untersagt.

Die Tyrannei, der Druck durch die Ueberfälle der Japaner und Mandschu und deren fortgesetzte Erpressungen, sagt H. Hamel, haben das ausschweifende Leben und den Luxus der Koreer in etwas gezügelt. Der starke, drei mal im Jahre erpreßte Tribut an den Tartaren zwingt sie zur Arbeit; schlechte Jahre werden ihnen sehr schwer zu tragen.

Handel[28]) haben sie nur mit Japan und der Insel Tsu Sima; die Japaner haben auf dieser Insel und zu Fu schan (Pusan) ihre Waarenlager. Einfuhrartikel nach Korea sind: Sapan Holz, Pfeffer, Alaun, Büffel-, Hirsch- und Ziegenhäute, Holländer Artikel und Japanische Fabrikate, wogegen sie ihre eigenen umsetzen. Der Handel nach Peking ist kostbar, weil er nur zu Lande gehen kann; nur Großhändler aus der Capitale reisen nach Peking, wohin man wenigstens 3 Monat Zeit gebraucht. Es giebt nur einerlei Maaß und Gewicht in Korea, womit aber viel Betrug getrieben wird. Ihr Geld ist eine Münze Casis, die aber nicht über die Chinesische Grenze geht; Zahlungen werden auch in Silber Lingots gemacht,

[28]) H. Hamel van Gorcum l. c. p. 78.

Digitized by Google

wie in Japan. Sie rechnen die Zeit nach Monden, alle 3 Jahr schalten sie einen Monat dem Jahre ein.

Ihre geographische Kenntniß der Erde geht nicht über Siam hinaus, was man ihnen aus größern Fernen erzählte, war ihnen Lüge. Nach ihnen besteht die ganze Welt aus 12 Königreichen, die früherhin alle dem Kaiser von China tributpflichtig waren, seit der Mandschu Eroberung aber frei wurden. Diese Mandschu-Tartaren nennen sie Tiekse und Orankay (d. i. Urianghai oder Ulianghai, Ost-Samojedische Stämme? Asien Bd. I. S. 582, 590, 1007, 1047, 1060 u. a. O.). Die Portugisen, von denen sie durch Japaner Kenntniß erhielten, nennen sie Nampankuk. Ihre Schrift ist nach H. Hamel dreifacher Art [439]), diejenige der Chinesen und Japaner, die zu allen öffentlichen Geschäften und zum Druck der Bücher dient; die ordinaire Schrift zur Correspondenz, die das Volk aber nicht versteht, und die dritte grobe Schrift des Pöbels und der Weiber, die ungemein leicht zu lernen und zu lesen ist; alle drei werden mit dem Pinsel geschrieben. Man hat im Lande viele alte Koreische Bücher, gedruckte und in Manuscript, die sehr theuer im Preise stehen. Bei Hofe ist der Bruder des Königs Ober-Bibliothekar, und bewahrt von seinen Schätzen auch Copien und Abbildungen in andern Städten des Landes auf, um der Zerstörung durch Brand zuvorzukommen. Ihr Kalender wird in China gemacht; sie drucken mit Formen; sie rechnen mit Stäbchen; sie haben keine Buchhaltung, keine Rechnungen; sie schreiben die Preise auf die Waaren auf. Zum Büchereinkauf putzt man sich und brennt vorher Weihrauch an.

An Galatagen zieht der König in voller Pompa vom ganzen Hof und seinen Garden und Truppen begleitet durch die Residenzstadt; in gestickten Gewändern wird er auf goldenem Throne getragen. Dann sind aber alle Häuser, Fenster und Thüren geschlossen; Niemand wagt es über die Palissaden oder Mauern der Höfe hinweg zu gucken. Die Flehenden reichen ihre Bittschriften hinter Bambusstäben versteckt dar, die von den Beamten abgenommen werden. Wenn der König an seinen Soldaten und Großen vorübergeht, ist es Etiquette ihn nicht anzusehen, sondern den Rücken zuzudrehen, das Husten ist verpönt, wie das Sprechen, und die Soldaten heften sich kleine Stäbchen an den Mund, um jedem Vorwurf Lärm gemacht zu haben vorzubeugen. Nur dem Tartar Embassadeur geht der König mit dem ganzen Hofe öffentlich entgegen, giebt ihm Musik, Feste, Tänze, das ganze Quartier von ihm bis zum Königspalais wird mit Garden besetzt; die Postirten sind stets damit beschäftigt, die Billets aufzuheben, die aus den Fenstern des Embassadehauses herausfliegen, Bülletins, für den König, um über jede Minute

[439]) H. Hamel van Gorcum l. c. p. 80.

Digitized by Google

vom Botschafter des höchsten Gebieters unterrichtet zu seyn. Die Etiquette und der devote Respect erreichen hier wol das Maximum. —

Anmerkung 4. Peking die Residenz; die große Mauer; literarische Nachweisung.

Im Begriff von dem nördlichen Stromsysteme Chinas und den Gliederungen der Nordchinesischen Landschaften zu denen des Südens überzugehen, hätten wir zuvor noch, wenn wir geographisch vollständig zu seyn beabsichtigten, nothwendig von der großen Residenzstadt Chinas (s. Asien Bd. I. S. 96, 126—131, 155, 195, 199—201; ob. S. 443, 571) und der berühmten Chinesischen Mauer Abriß und Bild zu entwerfen. Da dies aber reine Kunstwerke der Völker und ihrer Regenten sind, wir aber wesentlichern, allgemeinen Naturverhältnissen den Raum der Betrachtung dadurch entziehen würden, über jene Gegenstände, die hier nur als Episoden unsers Haupt-Themas anzusehen wären, auch schon hinreichende Belehrungen vorhanden sind, zu denen wir keine neue Beobachtung hinzufügen können, so begnügen wir uns auf diese nur zu verweisen. Es sind meistentheils die schon im Allgemeinen vielfach genannten Reise-Werke über China, die gewöhnlich nur das älter gesagte wiederholen, oder meist ohne critische Erforschung der Quellen nur angeben, was ihnen temporär in die Augen fiel.

Ueber die Chinesische Mauer: z. B. Du Halde Descr. I. c. T. I. p. 45, 204; IV. p. 70. Abulghasi II. p. 118 etc. Grosier Descript. de la Chine, Paris 1819. Vol. VI. p. 315. Pater Verbiest. in Philosoph. Transact. 1686. p. 58. Deguignes Geschichte der Hunnen Th. I. S. 129, 130. Mailla Hist. gen. de la Chine T. II. p 373 etc. Staunton Authentic. Acc. T. II. p. 178—188. Barrow Trav. in China p. 334. Ab. Remusat Nouv. Melanges Asiatiq. T. I. Paris 1829. 8. p. 57 u. a.

Die Schilderung von Peking in allen jenen genannten Werken. Als Hauptwerk aber, Pater Hyacinth Description de Peking, avec un plan de cette Capitale, traduit du Chinois en russe, par P. H., et du Russe en François p. F. de Pigny, St. Petersbourg 1829. 8. Dies ist jedoch nicht Uebersetzung sondern nur Auszug eines weit vollständigern Chinesischen Originalwerkes von dem Autor U tschhang yuan von Jinho, das den Titel führt Schen yüen Schy lio. Eine sehr lehrreiche Uebersicht, Literatur, chronologische Angabe der Plane von Peking und die wichtigsten Hauptmomente ihrer Beschreibung, findet sich gedrängt in: Rapport sur le Plan de Peking publié a St. Petersbourg en 1829. p. Eyries et Klaproth, in Nouv. Journal Asiat. T. IV. Paris 1829. p. 356—374; übers. im kritischen Wegweiser im Gebiet der Landkartenkunde, Berlin 1830. 8. Bd. II. S. 315—324, auf welche wir vorzüglich hinweisen.

Digitized by Google

§. 81.

Erläuterung 3.

Das Wassersystem des Kiang, oder des großen Stromes (Ta Kiang, d. h. großer Strom, auch Yang tseu Kiang). Das Süd-System.

Die Quelle des Kiang (Yang tseu Kiang, Jan tse Kiang, der blaue Strom der Jesuitenkarten), oder des großen, südlichen Stromsystemes von China, liegt in einem directen Abstande von 390 geogr. Meilen von der Mündung zum Meere; seine Stromentwicklung beträgt aber nach Messung 630 geogr. Längenmeilen; also 90, oder fast um 100 Meilen mehr, als die Länge seines nördlichen Nachbars des Hoanghe. Durch seine Krümmungen, von drittehalb hundert (240 geogr.) Meilen, bewässert er ein Stromgebiet von vollen 34000 Q.-Meilen. Seine Länge würde den drei aneinander gereihten Längen der Wolga, des Rheins und der Weser gleichkommen; sein Stromgebiet dem der 10 größten westeuropäischen Stromsysteme bis zu dem der Oder und der Donau (diese beiden mit eingerechnet), erst an Areal gleich seyn.

Aus obigem ist uns der obere Lauf dieses Stromes, seinen Quellen zunächst, durch das Steppenland schon unter dem Namen des Muruussu bei Tartarischen Bewohnern (s. oben S. 195, 199, 202, 228), als Bourei tsiu bei Tübetern (Pholaï tchu gesprochen bei Chinesen) bekannt; als Kin cha Kiang, d. i. der Fluß mit dem Goldsande, bei Chinesen, auch als Fluß von Bathang und der Neuen Grenze gegen Tübet, auf seinem Eintritte in Yunnan. Auch seinen wichtigsten und bekanntesten linken Zustrom, den Yarlung, oder Ya lung Kiang, haben wir als den Strom der Alten Grenze im obigen (s. oben S. 190, 195) kennen lernen, mit dem jener vereint, nun auch den Namen Min Kiang [430]) erhält, bis er nur schlechtweg der Kiang, d. h. der Strom vorzugsweise genannt wird, die höchste Titulatur Chinesischer Ströme. Auch den Querdurchbruch dieses hintern Stromes, des Min Kiangs, wo er aus dem wildesten Hochlande das Meridiangebirge des großen Sine Ling, in jenem ge-

[430]) Ab. Remusat Coup d'oeil sur la Chine etc. in Nouv. Melanges Asiatiq. T. I. p. 14.

Digitized by Google

waltigen Querthale zwischen ewigen Schneehöhen, vom Eingange bis zum Ausgange derselben, durchbricht, und nun erst als vorderer Strom in seinem Mittlern Laufe hervortritt, haben wir oben (s. oben S. 405, 410) schon hinreichend verfolgen können. Dieser Kiang, oder Min Kiang, legt schon in diesem Obern Laufe die ungeheure Strecke von 240 geogr. Meilen zurück, ehe er nur den Boden des eigentlichen China, nämlich Yünnan und Szütschuan betritt. Nämlich im obern Steppenlaufe bis zu seinem ersten Durchbruch des wilden Bayan Khara, im Süden der Hoangho-Quelle, an 100 geogr. Meilen; von da südwärts bis zur Stadt Bathang (s. ob. S. 199), wieder etwa 100, und von da an 40 geogr. M. bis zum Durchbruch seines furchtbaren Querspaltes am ersten gletscherreichen Siue Schan (s. ob. S. 409), auf der Grenze von Yünnen und Szütschuan.

Der Mittlere Lauf des Kiang, von da durch ganz Szütschuan und Hupe, bis oberhalb King tcheſu, wo er in die Niederung Chinas eintritt, im N.W. des Tungting-Sees, hält nur an 215 geogr. Meilen; davon das wilde Thal des Querdurchbruchs, von den ersten (Nr. 5. bis 10.) bis zu den letzten östlichsten Schneebergen (101° 25′ O.L. v. Par., s. ob. S. 409), an 80 geogr. Meilen beträgt, von da der Stromlauf bis zur Aufnahme des Min Kiang oder Ta Kiang, des linken Zuflusses bei Siutscheou (s. ob. S. 412, 415), etwa 35, und von da abwärts bis King tscheou fu an 100 geogr. Meilen. Auch ist des Ursprunges des Ta Kiang, des linken Seitenflusses schon erwähnt, welcher dem großen Stromsysteme des weit größern Kin cha Kiang erst den Ta Kiang Namen, vielleicht auch den des Min Kiang gegeben hat, und worin diese Uebertragung, der Benennung vom Seitenarm auf den Hauptstrom, wol ihren Grund haben mochte (s. ob. S. 412—415).

Der Untere Lauf nimmt hier die kürzere Strecke von etwa 175 geogr. Meilen ein; von King tscheu fu bis zum Tung ting See etwa 30, von da bis zum Nordende des Po yang Sees etwa 60, von da an der großen-Residenzstadt Nan King (45 geogr. Meilen) vorüber, und weiter bis zum Durchschnitt des großen Kaiser-Canals 55, von diesem aber bis zur Meeresmündung an 30 geogr. Meilen. Nur an dieser Mündung ist der Name Yangtseu Kiang bei den Chinesen gewöhnlich, was die Jesuiten irrig (Jan tse Kiang), durch Sohn

Digitized by Google

des Oceans [431]) überſetzt und auf die Benennung des ganzen Stromlaufes, wegen ſeiner coloſſalen Größe übertragen haben, obwol auch Du Halde [32]) ſchon an dieſer Etymologie zweifelte. Nach Ab. Remuſats Berichtigung [33]) iſt dieſer Name keineswegs aus dem Namen des Oceans entſtanden, ſondern aus dem Namen eines Seitenfluſſes, der ſich bei Haï-men zum Kiang ergießt, ſeine bei Europäiſchen Geographen herkömmliche Benennung Jan tſe Kiang für den ganzen Strom muß alſo demnach gänzlich verlaſſen werden.

1. Oberer Lauf.

Wie bei dem Hoangho (ſ. ob. S. 499), ſo erhalten wir auch hier, das einzige nähere Datum über die Quelle dieſes großen ſüdchineſiſchen Stromes nur durch den Kaiſer Khang-hi [34]). Der Min Kiang, ſagt er, entſpringt im Weſten des Hoangho, auf dem Gebirge Baian khara tſitſir khana (Miniak thſoua bei Tübetern, Min Schan bei Chineſen, ſ. ob. S. 412); er liegt außerhalb der Weſtgrenze von China. Die Waſſer des Kiang treten daraus hervor. Es war vom Berg Nei tſchhu Schan, daß der Waſſerbaumeiſter Yu dieſen Strom dirigirte; dieſer Berg liegt außerhalb des Forts Houang-tſching kouan, an der Grenze der jetzigen Provinz Szütſchuan (nämlich an der Nordgrenze dieſer Provinz gegen Khu Khu Nor, nur weniges nördlich der Chineſiſchen Grenzfeſte Sung phan kouan, ſ. ob. S. 403, 412). Die Alten, ſagt der Kaiſer, glaubten die Quellen des Kiang lägen denen des Hoangho nahe. Der Kaiſer geht alſo auf die antike Vorſtellung der Chineſen an dieſer Stelle ein, wenn er vorläufig den linken Zufluß des Kiang, den Min Kiang, mit ihnen, als die Quelle die Kiang anzunehmen ſcheint. Er ſcheint dies hier aber nur zu thun, um ſeine Critik auch bei der Min Kiang Quelle (etwa unter 33° N.Br. und 120° O.L. v. Ferro auf Grimms Karte) anzubringen, denn nachher führt er wirklich die fernſte Quelle des Kincha Kiang, welche unter 107° O.L. v. Ferro, alſo 13 Grad weiter im Weſten, unter 34° bis 35° N.Br. zu ſuchen iſt, genauer an. —

---

[431]) Du Halde Descr. de la Chine T. III. p. 88. [32]) ebend. T. II. p. 189. [33]) Nouv. Melanges Asiatiq. Paris 1829. T. I. p. 14 Not. [34]) Klaproth Mem. relat. a l'Asie T. III. p. 392 bis 394.

Digitized by Google

Der Kaiser sagt, im Yukung stehe: der Kiang komme vom Min Schan, dies sey aber genau genommen nicht ganz richtig; denn er durchbreche diesen Berg (s. ob. S. 412), das sey ausgemacht. Dann fließe er bis Kouon hian (Koen b. D'Anville im N.W. von Tsching tu fu, am Anfange jener Stromspaltungen, s. ob. S. 416), wo er sich in 10 Arme theile, die sich bei Sin tsin hian wieder vereinen; von da fließe er zum Kin cha Kiang, d. i. zum Ta Kiang, hinab. Der Kin cha Kiang, fährt der Kaiser weiter fort, also der wahre, große Hauptstrom des Kiang, hat aber seine Quelle am Fuß des Berges Unieïin ussu (d. h. Wasser der Kuh im Mongolischen); dessen Chinesischer Name ist Junieou Schan (d. h. Berg der Kuh). Der heraustretende Wasserlauf wird Murus ussu (oder Muxui ussu) genannt. Er fließt gegen S.O., in das Land Kam (K'ham, d. i. Ost-Tübet, s. ob. S. 176). — Dieser Berg der Kuh ist auf keiner Karte angegeben; aber identisch mit ihm scheint auf der Khienlongschen Karte [35]), der Bassa bungram ula, 34° N.Br., zu seyn, aus welchem der kleine Seitenarm Muru ussu dort gegen Norden hervortritt. Nach der Karte der Chinesischen Reichsgeographie vom Jahre 1818, welche Grimms Kartenzeichnung [36]) zwischen 33° und 34° N.Br. eintrug, ist er daselbst Pa sa tung Lama Schan genannt. Nach diesen Chinesischen Originalkarten sind es drei, von West gegen Ost, auf der Hochsteppe parallel ziehende Quellströme, die alle 3 mit dem Mongolischen Namen Ulan muren belegt sind, davon der Nördliche durch Nam tsi tu, der Mittlere durch Toktonai, der Südliche durch Katsi bezeichnet ist. Dieser letztere erhält von Süd her den vorhergenannten, kleinen Seitenarm Muru ussu, und vereinigt sich unter diesem Namen mit seinen beiden nördlichen Parallel-Zuflüssen, wovon jedoch Khanghis Bericht nichts sagt. Dies mag also spätere Berichtigung aus Kaiser Khienlongs Zeiten seyn.

Kaiser Khanghi fährt aber also fort [37]): Der Murus ussu durchsetzt dann die Gegend Tschungtian, tritt in Yünnan ein, bei dem Fort Ta tschhing kouan (Tai tsching b. Grimm) und erhält den Namen Kin cha Kiang (Goldsand-

[35]) Carte de l'Asie centrale etc. ed. Klaproth. Paris 1833.
[36]) Grimms Karte von Hoch-Asien, Berlin 1832. [37]) Mem. relat. a l'Asie t. c. T. III. p. 393.

Digitized by Google

fluß). So wie er Li Kiang (s. ob. S. 409) erreicht, erhält er den Namen Li Kiang; zu Yung pe fu heißt er nun Ta heng ho, und strömt gegen Ost, passirt Wu ting fu und tritt ein in Szütschuan, wo er bei Siu tscheu fu den Min Kiang auf der linken Seite vom Norden her aufnimmt. Weiterhin passirt der Kiang vor Kuei tscheu fu, tritt in Hukuang (jetzt in Hupe) ein, bewässert King tscheu fu, und vereint sich vor Wan tschhang fu mit dem Han Kiang, wo beider Zusammenfluß Han Kheou genannt wird. — So weit das hydrographische Memoire des Kaiser Khanghi. —

2. Mittler Lauf.

Leider lassen uns alle bisherigen Beschreibungen des Chinesischen Reiches völlig rathlos über die Natur des Obern und Mittlern Laufes dieses Stromsystems, das wir fast nur auf der Landkartenzeichnung bis zum Eintritt in die Niederung bei King tscheou fu zu verfolgen im Stande sind, ohne eine wirklich anschauliche Vorstellung davon gewinnen zu können. Denn die allgemeinen rühmenden Beschreibungen der Provinzen Szütschuan und Hupe (Hukuang in früherer Zeit), welche er durchsetzt, bieten wenig positive und brauchbare Naturbeobachtungen für unsere Betrachtungsweise dar, obwol ohne Zweifel eben hier ein ungemein reiches Feld der Beobachtung sich dem Europäischen Beobachter darbieten würde, von dem aber neuerlich wenigstens noch keiner diese Gegenden je wieder betreten zu haben scheint.

Zu Tschungking, unterhalb der Einmündung des Min Kiang, soll der Kiang, obwol noch weit über 200 geogr. M. von der Mündung aufwärts, doch schon die Breite einer halben Stunde [438]) haben. Die ältern Berichte sprechen alle von den wilden Wasserstürzen, welche der große Strom Kiang zu überwinden habe, ehe er in das ebene Land tritt. Bis Kingtsche fu, sagt Pat. Mart. Martini [39]), bricht der Kiang durch, durch krumme Thäler mit vielen Würbeln und überaus großer Gewalt, oftmals über verruchte Felsen und schreckliche Stürze, welche die Sineser dennoch als der Kunst und des Flei-

[438]) Ab. Remusat Nouv. Mel. Asiat. T. I. p. 14. [39]) Novus Atlas Sinensis l. c. fol. 14; J. Neuhof Gesandtschaftsreise ꝛc. Amsterd. 1666. S. 331.

Digitized by Google

ßes versichert glücklich vorbeigehen und überschiffen. Von Kingtscheou fu an aber fließt er allgemach etwas sanfter. Da er durch den See Tung ting gegen Mitternacht streicht, zum Poyang See, von wo er Yang tse Kiang heißt u. s. w. Dasselbe wiederholen Neuhof und alle frühern Autoren. Der einzige Portugisische Pater Gabriel de Magaillans, welcher 1640 bis 1648 fast alle Provinzen des Chinesischen Reiches als Augenzeuge kennen lernte, erwähnt seiner eigenen Beschiffung des Kiang, von der Küstenprovinz Tsche Kiang aufwärts, bis Tsching tu fu zur Capitale von Szütschuan. Er brauchte dazu 4 Monat Zeit, vom 4ten Mai bis zum 28sten Aug. des Jahres 1642, wo er über 400 Lieues immer zu Wasser, und 3 Monate davon immer auf den Krümmungen des Kiang [40]) schiffte. Leider spricht er sich nur über einen Punct aus, hinsichtlich dessen ihn diese Fahrt in Verwunderung setzte. Während dieser lange dauernden Flußschiffahrt begegnete ich, sagt er, täglich einer so großen Menge von langen Zügen von Flooßen der verschiedensten Holzarten, daß sie alle in Zusammenhang gebracht sicher die Länge mehrerer Tagereisen haben würden. Ich schiffte an solchen Flooßen oft eine Stunde lang hin, wenn sie am Ufer festlagen, zuweilen brauchte man auch wol einen halben Tag Zeit dazu, um nur vorbei zu kommen. Die reichsten Handelsleute Chinas sind die Salz- und die Holz-Händler, beides giebt den meisten Umsatz. Dieses Holz lassen sie in den Wäldern von Szütschuan, in dem Stromgebiete des Kiang, fällen, an der Westgrenze des Reichs, wo es am Eintritt des Kiang auf Chinesischen Boden auf dessen Wellen gebracht, und durch ihn in die meisten der übrigen Provinzen verflößt wird. Die Flooße sind nur bis 10 Fuß breit, aber von sehr verschiedener Länge, nach dem Vermögen des Schiffers, die längsten haben etwas über eine halbe Stunde. Sie treten 4 bis 5 Fuß über den Flußspiegel hervor. Die Balken werden an ihren Enden durch gewundene Rohrseile verknüpft, und beim Weiterschiffen, so wie sich die Gelegenheit darbietet, immer mehr Holz angehängt. Das ganze Flooß biegt sich, bleibt beweglich wie die Ringe einer Kette, so daß es alle Gefahren der Strömung bestehen kann. Vorn stehen 4 bis 5 Steuerer, andere das ganze Flooß entlang in ega-

[40]) G. de Magaillans Nouvelle Relation de la Chine etc. 1668. Paris 1688. 4. p. 162—164.

Digitized by Google

len Distanzen. Auf den Flooßen haben sie ihre Hütten aus Holz mit Brettern und Matten gedeckt, die sie am Ausladeort dann im Ganzen losschlagen; darin ist ihr Küchengeschirr, ihr Vorrath, ihre Kleidung u. s. w. Außer dem Holz bringen diese Flooße aber eine Menge anderer Waaren mit aus dem alpinen Gebirgslande, officinelle Pflanzen, Medicinalkräuter, viele Papageien, Affen und andere beliebte Dinge, die sie in den vielerlei Städten absetzen, die ihre Flooße vorüberziehen, von wo die Unterkäufer dieselben dann weiter durch ihre Provinzen verbreiten. Auch die Residenzstadt Peking wird durch Floßung mit diesem Holzbedarf größtentheils versehen.

Die vielen Fehden[441]), in denen die ältern Herrscher Chinas gegen die selbstständigen Reiche von Tangut, Tübet, Yünnan unaufhörlich verwickelt waren, die barbarischen, das heißt nicht Chinesischen Reiche und Völkerschaften, die in den Provinzen von Yünnan, Szütschuan, Kueitscheu und Hukuang bis in die neuere Zeit (s. oben S. 414) unter den Mongolen, Ming und Mandschu immerfort zu befehden waren, die Spaltungen der Chinesischen Macht im Nord- und Süd-Reiche, alles dies hinderte wol, nebst dem seltnern Eindringen Europäischer Missionare und Reisenden in jene Westgebiete des Kiangsystemes, die nähere Kenntniß seiner merkwürdigen Landschaften.

Nur nach den angeführten Producten jener Gegenden kann man sich allenfalls eine Vorstellung von dem Reichthum des Stromgebietes des Kiang machen. Auf der Grenze von Yünnan und Szütschuan, gegen die Südprovinz Kueitscheu, gegen die Gebirge des Nanling (s. ob. S. 407), begleitet eine ganze Reihe von Gebirgsfestungen das Südufer des Kiang zur Sicherung gegen die Ueberfälle der dortigen Gebirgsbarbaren (der Miao tse, s. unten), da wo der Kiang-Strom, von Tung tschuan fu (s ob. S. 409), sich nordwärts wendet, hat er Wasserfälle, Strudel; an den Uferseiten zeigen sich Kastanienwälder und bald edlere Fruchtbäume. Am Einfluß des Min Kiang, bei Siutscheu (s. ob. S. 412), der reichen Handelsstadt[42]) an seinem Nordufer,

---

[441]) P. Gaubil Hist. de Tangi in Mem. conc. le Chine T. XVI. p. 42, 43, 239, 260 etc. Ab. Remusat Remarq. sur l'Extension de l'Empire des Chinois du coté de l'Occident. p. 80 etc.

[42]) P. Mart. Martini Nov. Atl. Sin. fol. 68, 71, 73, 76.; Du Halde Descr. etc. T. I. p. 225 etc.

Digitized by Google

sind Rohrwälder, Pomeranzen, Citronen, Limonanpflanzungen, die Waldungen von Phasanen, Papageien und Affenarten belebt.

Noch weiter abwärts, wo vom Norden herab der Kia ling kiang (auch Heschui, s. ob. S. 522) sich über Kiaitscheou und Pao ning fu (s. ebend.) zum Kiang ergießt, liegt die sehr große, amphitheatralisch an den Uferbergen emporgebaute Stadt Tschung king fu (d. h. doppelte Freude) an dessen Einmündung. Ihr Name, sagt Pater Martini, bezeichne wie wohl sich der Schiffer befinde, der bei ihr nun die Wasserstürze glücklich überschifft und der drohenden Gefahr entronnen sey. Der Fluß wimmle hier von Fischen und Schildkröten; an den Ufern geben die Rohrarten das Material zu den zierlichsten Flechtwerken. Hier wachse die köstliche Frucht Litchi, die nur dem Süden Chinas angehört. Am Berge Feu, in der Nähe, sey ein so colossaler Buddha, sitzend mit verschränkten Beinen und in den Schoos fallenden, gefalteten Händen in Fels gehauen, daß man seine Gesichtstheile noch in der Ferne von 2 geogr. Meilen gut erkennen möge. Viele Tempel und andere Gebäude, viele Ortschaften werden am Kiang-Ufer entlang gerühmt, Moschus und Rhabarber auf den westlichen Bergen, zahlreiche Heerden des Wollviehs, des Yak oder Büffel mit dem Seidenhaar, Arzneikräuter aller Art, Erdnüsse bis zur Größe eines Kinderkopfes in den Tannenwäldern, die wahre Wurzel Sina, in den Thälern Ueberfluß von Reis, Baumwolle, Zuckerrohr, Seide, edlen Früchten werden gerühmt; eben so Reichthum an Metallen, Salzen, Amber, Lazurstein u. a. m. Unter den Producten nennt hier das Kuang yu ki die verschiedenen Arten der Fichten, wohlriechendes Cedernholz (Hiangnan), verschiedene Arten Bambus, Juniperusbäume (Sung dsii), Theestaude, unter den Vögeln viele Arten Phasane, auch weiße (Pe hien), Nachtigallen (Hoe mei) u. a., Bienen, viele Arten Fische u. a. m.

Noch mehr wird die Fruchtbarkeit, der Reichthum, die Lieblichkeit der Provinz Hukuang (Hupe), in welche der Kiang unterhalb Kuei tscheou fu [43]) eintritt, gerühmt. Diese letztere Stadt, am Nordufer des Stromes gelegen, ist eine der reichsten des Landes, sie ist am Eingang der Ebenen der große Stapel-

[43]) Nov. Atlas Sinens. fol. 73. Du Halde l. c. T. I. p. 228.

Digitized by Google

und Zollort für die Waaren, die auf dem Kiang transportirt werden. Sie ist reich und berühmt, wegen der großen Fruchtbarkeit ihrer Umgebungen. Alles Land ist hier, bis auf das geringste Fleckchen bebaut, nur das zunächst im Nord anliegende Gebirge (Tapaling) ist zu wild durch seine Kieselberge und zu rauh dazu, auch von einem gegen Chinesen sehr rohem Bergvolke bewohnt, aber reich an Salzbrunnen. Die Umgebung der Stadt Kuei tscheou fu ist reich an Pommeranzen, Citronen, Limonenwäldern.

Der Tapa Ling (s. oben S. 407), die dritte Parallelkette, etwa unter 32° N.Br. ist hier der nördliche Begleiter des Kianglaufes, anfänglich die politische Grenzscheide zwischen Szutschuan und Kansu, aber vom Heschui-Flusse durchbrochen (s. ob. S. 421); dann, weiter im Ost, entquillt ihrem Nordabhange der obere Lauf des Han-Kiang, und die Kette zieht im Süden der Stadt Hantschung fu (s. oben S. 520) vorüber, wo die Passage südwärts hinüberführt nach Paoning fu in Szütschuan (s. oben S. 522). Von da an zieht diese Kette, der Tapa Ling, noch immer mit einigen Schneebergen gleichartig gegen Ost, bis in die Provinz Hupe hinein, und endet dort im N.W. von Kueitscheou fu, wo das ebene China beginnt, auch mit dem letzten der Schneeberge in ihrem Zuge dem Kianku Schan[444]), welcher unter 31° 40′ N.Br. und 108° 7′ O.L. v. Par. liegt. Dieser Tapa Ling fällt dann völlig in niedres Vorland gegen S.O. ab. Auf den Gipfeln dieses Tapa Ling soll es empfindlich kalt seyn, an seinem Südfuß unerträglich heiß. Erdbeeren, Himbeeren und wilde Kirschen werden als Producte des Tapa Ling genannt.

3. Unterer Lauf bis Kieou kiang fu am Poyang-See.

Noch weit mehr wird die Landschaft bei dem Eintritt des Kiang in seinen untern Lauf gepriesen. Sein wilder, rascher Lauf wird bei King tscheou fu im Norden des Thungthing-Sees, durch die rückwirkende Gewalt der bis zur Stadt Kieou Kiang am Nordende des Poyang-Sees vor-

444) Klaproth Tableau des plus hautes Montagnes de la Chine in Mag. Asiat. T. II. l. c. p. 144, 155, 157.

Digitized by Google

bringenden Ebbe und Fluth des Oſt-Oceans gebändigt. Die Wirkung der Fluth dringt hier über 100 geogr. Meilen tief landein, wodurch die ganze Niedrung, tief in das Continent hinein, dem Geſtadelande zugewieſen wird. Die beiden großen Seen, der Tung ting und der Poyang, ſind die großen Reſervoirs für die gewaltigen Waſſerzuflüſſe des Kiang-Syſtems. Der nun bewäſſerte Anfang der Ebene von Hukuang wird bei den Chineſen das Jumichiti(?) oder das Fiſch- und Reisland genannt, oder die Kornkammer von China[45]). Es iſt der Mittelpunct des Reiches, in dem die größte Menge der Waſſer zuſammenfließt, der fruchtbarſte Boden ſich ausbreitet, alle Theile der Bewäſſerung fähig, alle bis in das kleinſte bebaut ſind, und daher einen unerſchöpflichen Reichthum von Korn, Früchten aller Art, Heerden, Fiſchen, Obſt, Culturen wie Thee, Baumwolle und anderes darbieten. Daher das Sprichwort der Chineſen: Kiangſi giebt wol ein Frühſtück, aber Hukuang Speiſung für ganz China. Daher gehört dieſer Theil des Kianggebietes zu den bevölkertſten, reichſten an Culturen, Völkerſchaften und großen Städten, die von da an längs ſeinen Ufern erbaut ſind. Es iſt zugleich die Provinz, welche durch ihre centrale Lage die bequemſte und ununterbrochenſte Communication mit allen übrigen durch das reiche Waſſernetz des Kiangſyſtems und ſeiner natürlichen wie künſtlichen Anaſtomoſen darbietet.

Kintſcheoufu, die erſte Stadt am Eingange der reichen Ebene, am Norduſer des Stromes, iſt eine ſchöne und reiche Handelsſtadt, mit einer Tartarenſtadt, in welcher die Mandſchu-Garniſon ſteht, weil ihre Lage ſie nach dem Sprichwort zum Schlüſſel, oder zur Herrſchaft von Central-China eignet. Weiter abwärts, die Doppelſtädte Vutſchang am Nord-, Hanpang am Süduſer, die beide nur durch den breiten Strom des Kiang geſchieden ſind. Jene Stadt, ſagen die Jeſuiten[46]), habe den Umfang der Stadt Paris, dieſe ſey der Größe nach auch der zweitgrößten Stadt in Frankreich zu vergleichen. Hier, ſagt man, ſey die dichtgedrängteſte Population in China. Die Barkenreihen ziehen zwiſchen beiden Städten, mehrere Stunden lang, auf dem Strome ununterbrochen fort, immer könne man 8000 bis 10,000

[45]) Nov. Atlas Sinens. l. c. p. 78. Du Halde Descr. l. c. T. I. p. 219—205. [46]) Du Halde Descr. T. I. p. 200—203.

Digitized by Google

rechnen, die hier vor Anker liegen, und von da durch das reiche Wassernetz nach allen Richtungen ausgehen. Die Transportschiffe, sagt der Jesuiten Pater, hätten hier die Größe der meisten Küstenfahrer, die im Französischen Hafen zu Nantes einlaufen. Der Mastenwald setze schon in Erstaunen. Zum Kiang fließt hier, von Norden her, der nicht unbeträchtliche, schiffbare Han-Fluß. Die Seen, die Canäle, die Fruchtbarkeit des Bodens, die dichte Population, machen Hanyang zu einer der großen Handelsstädte des Reiches. Ganz nahe, nur weniges unterhalb, liegt die nicht minder große Stadt Hoang tscheou fu, nach Pater Gaubil Beobachtung [447]), unter 30° 26′ N.Br., in reizenden Umgebungen, von schönen Seen mit lieblichbewaldeten Hügeln und Anlagen aller Art umgeben. Das Land der herrlichsten Productionen, zwischen Citronen- und Orangen-Hainen, mit den schönsten Kastanienwäldern und andern Obstarten, von Hügeln mit Theepflanzungen umgeben, an den Wassern die verschiedensten Bambusarten, in den Feldern die reichste Kornkammer. Der gewaltige Strom ist unendlich reich an Fischarten und Schildkröten. Schon hier gilt das Sprichwort: Hai vou pin, Kiang vou ti, das Meer ist ohne Grenzen, der Kiang ohne Grund [448]). An manchen Stellen, sagt man, gebe es gar keinen Grund, an andern will man erst bei 200—300 Brassen Grund finden, aber die gewöhnliche Sonde der Piloten ist nicht über 50—60 Brassen tief, und jenes offenbar Uebertreibung. Ungeachtet der südlichen und ungemein günstigen Lage dieser Gegend, erlebte Pater Gaubil doch hier, am 14ten Februar 1723, bei furchtbarem Sturm, eine so strenge Kälte, daß sich die Berge umher mit Eis und Schnee bedeckten, und mehrere Flüsse unter so geringer Breite sogar mit Eis belegten. Vierzehn Tage mußte er hier verweilen, um diese Witterung, die ihn selbst in Verwunderung gesetzt zu haben scheint, erst abzuwarten, bis er seine Nordreise weiter fortsetzen konnte. Nur bis wenig unterhalb Kieou-Kiang fu, am Kiang und am Nordende des Poyang-Sees gelegen, beginnt das Aufsteigen der Meeresfluth. Von hier ist der Kiang als oceanischer Strom zu betrachten.

---

[447]) Pat. Gaubil et Pat. Jacques Extrait du Journal du Voyage de Canton à Peking, b. Souciet Observat. mathemat. astron. etc. Paris 1729. 4. p. I 32. [448]) Du Halde Descr. T. II. p. 189.

Digitized by Google

Einer der wenigen Augenzeugen unter den Europäischen Reisenden, die über diese Gegend Bericht geben, ist der Pater Bouvet, bei seiner freilich nur sehr flüchtigen Durchreise (1693) [49]). Er kam vom Norden, vom Hoangho, den er bei Siutscheou übersetzt hatte, von wo er (am 20. Juli) über Sioentscheou und Liutscheou, durch ebene Landschaft, die aber nur wenig bebaut war, vordrang (27. Juli). Noch immer, sagt er, sahe man damals die Folgen der Verheerungen des Landes seit den Mandschu-Ueberfällen. Südwärts von der letzten Stadt bemerkte er, auf der ersten Tagereise (28. Juli), das erste Vorkommen der seltsamen Talgbäume (unter 31° N.Br.), deren schneeweiße, entblätterte Frucht die Chinesen als Lichter verbrennen. Dann mußte 4 Tagereisen hindurch das Bergland, am östlichsten Ausläufer des Peling, im Westen des Tschhao-Sees (s. oben S. 511) überstiegen werden, um das Thal des Kiang zu erreichen. Die Berge scheinen dort keineswegs sehr hoch zu seyn, aber sie sind öde, steril, unbebaut, und nur die Zwischenthäler stark bevölkert, voll Reisfelder, und wo es nur möglich war ist auch an den Bergabhängen Terrassencultur amphitheatralisch emporgeführt. Mit dem Südfuß der Ketten ist die Nordgrenze der Provinz Kiangsi erreicht, und der hier reißende Strom des Kiang, der eine halbe Stunde breit, ungemein fischreich ist, in welchem selbst bei der bis dahin dringenden Neu- und Vollmondsfluth [50]) große Seefische, wie Doraden, Delphine, Hongyu (Gelbfische), Störe u. a. bis dahin aufsteigen. Pat. Gaubil [51]), der 1723 durch Kieou Kiang passirte, bestimmt ihre Lage, nach Observation, auf 29° 56′ N.Br., nennt sie eine große Stadt, aber sehr leer an Menschen. Von hier ging Pat. Bouvet am Westende des Poyang-Sees, auf dem Landwege, den auch Pat. Gaubil nahm, der durch viele Tiger so unsicher gemacht wird, daß man in der Dämmerung und Nachts nur bei Fackelschein zu reisen wagt, südwärts in 2 starken Tagereisen bis Nantschang fu (eine Strecke von 30 Lieues nach P. Gaubil), zur Capitale der Provinz Kiangsi, welche der Strom hier an ihrem Nordende durchschneidet.

---

[49]) Route du Père Bouvet de Peking a Canton 1693. b. Du Halde T. I. p. 118—120. [50]) Du Halde Descr. T. I. p. 166.
[51]) Pat. Gaubil Extrait du Journal etc. l. c. b. Soucict Observat. math. astron. etc. p. 131; H. Ellis Journal l. c. p. 329.

Digitized by Google

4. Südliche Seitenverzweigung des Ta Kiang durch Hunan und Kiangsi. — Die beiden südlichen Zuströme vom Nan Ling zum Kiang, durch die beiden Binnen-Seen, den Tongting und den Poyang-See.

Ehe wir den untern Lauf des großen Kiang, von Kieou Kiang am Nordende des Poyang-Sees, weiter abwärts, verfolgen, ist ein Blick auf die beiden großen Zuströme rathsam, welche vom Süden aus der Parallelkette des Nan Ling (s. ob. S. 407) dem großen Kiang aus weiter Ferne zugesendet werden, und das Gemeinsame haben, daß ihre Wasser erst jedesmal durch große Binnen-Seen geklärt werden, ehe sie unmittelbar ihren Eintritt zum Ta Kiang erhalten. Der Parallel des Nan Ling, oder der Südkette, löset sich, nach obigem, unter 26° N.Br. von jenen östlichen Schneegebirgsmassen in S.O. von Dschao thung fu, und im Ost von Tungtschuan fu (s. ob. S. 409), auf der Grenze der Provinzen Szutschuan, Yünnan und Kueitscheu ab, und durchsetzt die Mitte dieser letztgenannten Provinz gegen Ost, um dann unter verschiedenen Namen (wie Miao Ling, und noch weiter ostwärts Tayu), ostwärts derselben, wiederum die südlichen Küsten-Provinzen Kuangsi und Kuangtung, von den centralen, continentalen Provinzen Hunan (die südliche Hälfte von HuKuang) und Kiangsi zu trennen, denen die beiden genannten südlichen, rechten Zuflüsse des Ta Kiang angehören. Diese Parallelkette des NanLing ist, in der Mitte der Provinz Kueitscheu, gekrönt mit Gipfeln voll Schnee und Gletschern[452]), bis zu den Quellen des Yuan Kiang. Eben da, wo dieser aus ihren N.O.Gehängen entspringt, sind diese wilden Hochgebirge das Asyl und das Bollwerk eines antiken Aboriginer Volkes, der Miao tseu (Miao se, s. Asien Bd. I. S. 192), das sich auf ihnen in Unabhängigkeit und Freiheit gegen alle Beherrscher Chinas behauptet hat, daher man auch diesen Theil der Gebirgskette den Miao Ling oder die Alpenkette der Miao nennen kann. Sie beginnt mit den einzeln namhaft gemachten Gipfeln in der Provinz Kueitscheou: 1) dem Siue Schan voll Schnee und Eis im Norden der Stadt Ta ting fu, noch auf dem Nordufer des Ukiang

[452]) Klaproth Tableau d. Mont. de la Chine, Mag. Asiat. l. c. T. II. p. 139, 156.

Digitized by Google

(oder Lohoang), der weiter abwärts zum Ta Kiang den Namen Ring kiang ho erhält. Dieser große Schneeberg liegt 27 14′ N.Br., 102° 44′ O.L. v. Paris. 2) Weiter im S.O. der Leyan Ling, unter 26° 34′ N.Br., 103° 17′ O.L. v. Paris auf dem Südufer des Ukiang. 3) Der Nieou thang Schan, 27° 13′ N.Br., 105° 22′ O.L. v. Paris, also weiter östlich, dessen Südabhängen eben jener Yuan Kiang entquillt, der gegen N.O. seinen Lauf zum Tong ting See nimmt. Ihn begleitet gegen N.O. der Zug des Schneegebirges mit 4) dem Tao hing ting Schan, im N.O. der Stadt Szu nan fu 28° 4′, N.Br., 106° 7′ O.L. v. Par., von dem der Schnee nur in den heißesten Sommern abschmilzt. Ihm liegt 5) der Pe sui Schan[53]), 28° 26′ N.Br., 106° 14′ O.L. v. Paris, ganz nahe vor. Dieser Nordostzweig des Nan Ling, hier die Alpenkette der Miao, zieht, auf der Grenze von Szütschuan und Hunan, gegen N.O. bis nach Hupe, und endet im Westen, den Tong ting See begrenzend, am Südufer des Kiang Stromes, gegenüber den letzten, östlichsten Kettenzügen des Tapa Ling, wo sie eben zu beiden Seiten des Ta Kiang, als Gegenketten seiner Ufer, correspondiren, dessen Hochgebirgsthal mit dem weitern Fortlauf ostwärts der hier gelegenen Stadt Kin tscheou fu, wie oben gesagt, in das ebene Land übergeht.

Die Parallel-Kette des Nan Ling setzt aber ostwärts der Abtheilung, welche wir mit Klaproth den Miao Ling, oder Alpenkette der Miao nannten, unter gleicher anfänglicher Breite, nämlich unter 26° N.Br., noch weiter ostwärts fort, wo sie den Namen Tayu Ling[54]) erhält. Sie scheidet hier fortwährend das südliche System des Stromes von Canton (des Ta Si Kiang, s. oben S. 406) von dem Stromgebiete des Ta Kiang; denn dieser Tayu-Kette entquellen, gegen Norden, in der Provinz Hunan, der Siang-Kiang, der nordwärts ebenfalls zum Tong ting See eilt, und noch weiter ostwärts, in der Provinz Kiangsi, der Kan Kiang, welcher den Hauptstrom zum Poyang-See bildet. Diese Stelle der Wasserscheide des Nan Ling, oder Tayu Ling, erhält auf der Grenze, zwischen der Südprovinz von Kuangtung (Canton) und der Nordprovinz von Kiangsi, noch den besondern Namen des Mei Ling (d. h. Gebirg der

[53]) Mag. Asiat. l. c. T. II. p. 144. [54]) ebend. p. 158.

Digitized by Google

wilden Pflaumenbäume)[455]), welcher den Europäern am bekanntesten geworden ist, weil über diesen Mei Ling die Passage der Hauptstraße zu Lande von dem Küstenhafen von Canton, über den Poyang-See oder durch die Theeprovinz des südwestlichen Tsche Kiang (s. Asien Bd. II. S. 245) nach Nanking führt, ein Weg den Jesuiten-Missionare und Embassaden der Briten mehrmals zurücklegten, daher wir auch über ihn gut unterrichtet sind.

Ob von diesen Küstenprovinzen, weiter im Westen, über den Tayu Ling, nach der Provinz Hunan, zu den beiden genannten Zuflüssen des Tong ting Sees, dem Yuan Kiang und dem Siang Kiang, etwa auch Passagen gehen? ist uns gänzlich unbekannt geblieben; auf jeden Fall hat kein Europäischer Reisender diese Uebergänge gemacht und beschrieben, es fehlen uns alle besondern Nachrichten über diese dortigen Zugänge zum Ta Kiang Thale. Auch vom Tong ting See wissen wir nur unbedeutendes. Dieser See soll weit größer als der Poyang-See, wie auch die Karte ihn angiebt, 60 geogr. Meilen (800 Li) Breite haben, ungemein wasserreich seyn, von fruchtbarem, fetten Ackerboden umgeben werden, und auch bei größter Dürre im Lande, von der China zuweilen heimgesucht wird, diesem die reichste Bewässerung spenden. Von Tschang tscha fu[56]), der Capitale der Provinz am Siang Kiang, im Südosten des Sees, wissen die Jesuiten wenig zu sagen, von Yo tscheou fu, am Nordostende des Sees, rühmen sie die reizende Lage, der große See sey stets von großen segelnden Schiffen und Barken durchschnitten, und biete reichen Fischfang dar. Der fette Boden seiner Gestade gebe Ueberfluß, die Stadt auf Anhöhen und Hügeln emporgebaut, werde von Citronen- und Orangebäumen eingefaßt, auf den Berghöhen von Pinuswäldern überragt. Eben so wird Tschangtefu eine bedeutende Stadt am Südwestende des Sees gerühmt, wo die köstlichsten Orangen gedeihen sollen, indeß die Gipfel der Berge mit Cedern und Pinien reichlich geschmückt sind.

Besser sind wir durch Augenzeugen über die östliche Landschaft Kiangsi's unterrichtet, über den Mei Ling Paß, den Zufluß des Kan Kiang und die Schiffahrt des Poyang-Sees

---

[455]) Magasin Asiat. l. c. T. II. p. 159. [56]) Du Halde Descr. T. I. p. 204—206.

Digitized by Google

zum großen Kiang. Dieser Weg liegt in der großen Hauptstraße zu Lande, zwischen Nan King auf dem directesten Wege durch Kiangsi zur Hafenstadt Canton; es ist die große Transport-Straße der Waaren Central-Chinas zu diesem Weltmarkte, dem einzigen der für die Außenwelt geöffnet ist, daher auch diese Straße die besuchteste ist. Schon Neuhofs[57]) Holländische Embassade wurde, im J. 1655, von Canton aus, diese Straße geführt; auch Pat. Gaubil (1722) nahm als kaiserlicher Mathematiker und Astronom nach Peking berufen, diesen Weg, und bestimmte an vielen Stellen desselben die Polhöhen. Die Macartneysche Embassade 1793, von G. Staunton, Barrow und Hüttner begleitet, nahm diesen Rückweg von Peking nach Canton, die Van Braamsche, 1794, mit Deguignes dem Jüngern, ging diese Straße nordwärts, und die Amherstsche Embassade, 1816, wurde denselben Weg von Nanking, den Kiang aufwärts, über den Poyang-See, den Kan Kiang, und über den Mei Ling Paß südwärts, nach Canton zurückgeführt; daher auch die Begleiter derselben, Clarke Abel und H. Ellis hier vorzüglich zu Hause sind.

Die Passage von Canton über den Mei Ling nach Kiangsi.

Von Cantons (Kuantung) Hafen gegen Norden, führt der schiffbare Küstenfluß Pe Kiang bis zum Südfuße des Mei Ling Passes; diesen Weg auf der Flußbarke, wie gewöhnlich zurückzulegen, brauchte Pat. Gaubil, vom 1sten bis zum 16ten Januar[58]), bis Nan yong fu, und nicht viel weniger Zeit wird auch zur Südfahrt mit dem Strome, thalein, erforderlich seyn. Von Canton bis Chao tcheou fu (b. D'Anville) ist der Pe Kiang tief genug, um große Barken zu tragen, von da an wird er seichter und nur für geringere Boote[59]) fahrbar. Sein Lauf beträgt bis dahin, von Canton etwa 35 geogr. Meilen, und weiter aufwärts, die noch schiffbare Strecke bis Nan yong fu, höchstens 15 geogr. Meilen. Hat man die überreich bevölkerte Umgebung von Canton, die, wie ein großer Gar-

[57]) J. Neuhof Gesandtschaftsreise ꝛc. Amsterdam 1666. Fol. S. 83.
[58]) Pat. Gaubil Extrait l. c. b. Souciet Observat. math. astron. etc. p. 127—129. [59]) G. Staunton Voy. Trad. p. Castera T. IV. p. 264.

Digitized by Google

ten mit Obstbäumen (zumal Longyen und Litchi) voll Ortschaften, sich reizend ausnimmt, und ein paar Tage in vollkommner Ebene[460]) aufwärts anhält, verlassen, so scheint die große Fruchtbarkeit des Bodens schon abzunehmen. Das Land zeigt bei der Stadt Tsing yuen schon viele unbenutzte Stellen. Die Ebenen zu beiden Uferseiten sind mit Reis- und Tabackfeldern bedeckt, die Hügel mit Baumwollenpflanzungen und Camellien. Die Kalksteingebirge erheben sich aber bald in steilen, oft grotesken Felswänden, welche die mühsame Terrassencultur der industriösen Chinesen nicht überall emporsteigen kann. Daher starren viele dieser oft seltsam zerrissenen Klippen, z. B. die sogenannten Fünf Pferdeköpfe und andere nackt und grauenvoll empor. Das Urtheil über die Cultur dieser Gegend ist daher verschieden[461]). Die wildesten Höhen sind mit Lärchenbäumen (Larix nach Staunton), oder mächtigen Pinusarten (Pinus lanceolata, oder nach Clarke Abel Pin. massoniana), woraus große Holzflooße gezimmert und stromab geschifft werden, bedeckt. Steinkohlenschichten bemerkte G. Staunton in den hiesigen Gebirgslagern, die auch gewonnen werden und in den Handel kommen.

Die Stadt Chao tcheou liegt, nach Pat. Gaubil Beobachtung, 24° 51′ N.Br., um etwas östlich vom Meridian Cantons. Die großen Schiffbarken, welche hier den Strom bedecken, und alle nach Canton bestimmt sind, haben meistentheils Waaren aus dem centralen China geladen, die über den Ausgangshafen nach Macao, Indien, Europa, zumal England bestimmt sind. Der Verkehr ist hier daher sehr lebhaft, und Englische Wörter zur Benennung beliebter Chinesischer Handelsartikel, und den Verkehr betreffend, haben sich hier nicht wenige auf dieser Commerzstraße in das Chinesische eingeschmuggelt[462]).

Das Stromthal, schon längst klippig, steinig, voll beschwerlicher Windungen, verengt sich noch mehr von Nanpong fu, von wo der Fluß auch zu seicht wird, um ihn noch zu beschiffen. Diese Stadt, die nördlichste Grenzstadt der Provinz Kuangtung, ist groß, gut gebaut, sie hatte zu Pat. Gaubils Zeit,

---

[460]) Père Bouvet Route de Peking etc. 1693. b. Du Halde Descr. T. I. p. 124. [461]) Barrow Trav. l. c. p. 543 etc. Deguignes Reise Leipzig 1809. S. 1—20; Clarke Abel Narrat. l. c. p. 191.
[462]) G. Staunton l. c. T. IV. p. 264.

Digitized by Google

wie faſt alle großen Städte auf dieſer großen Commergſtraße, ihre katholiſche Kirche.

Von hier beginnt die Beſteigung der Paſſage des Mei-Ling. Von hier über die Provinzialgrenze bis zur erſten Stadt Nangan in Kiangſi, rechnet Pater Gaubil, 6 Lieues, d. i. 2 geogr. Meilen; die Britiſchen Reiſenden rechnen einige Stunden mehr. Dieſe Paßhöhe iſt zugleich Grenzhöhe und Waſſerſcheidehöhe. Der Kan Kiang entquillt ihr gegen Norden, zum Kiang-Gebiet, der Pe kiang (oder Tſching kiang) gegen Süden, zum Golf von Canton, und eben dahin ſenkt ſich weiter im S.O. das Quellwaſſer des Tun Kiang. Die Gebirgskette des Nan Ling ſendet nach verſchiedenen Seiten vielerlei Gebirgszweige aus, und auch vom Mei Ling an, ſtreicht ſie erſt oſtwärts, dann aber gegen N.O.[63]) ſich wendend, auf der Grenze von Kiangſi und der Küſten-Provinz Fu kian hin, wo ſie links im Bogen das Gebiet des Poyang See's mit deſſen Zuflüſſen abgrenzt von den Stromgebieten der äußeren Küſtenflüſſe, welche ſich, wie der Han Kiang im Süden des Canals von Formoſa, dieſer Küſteninſel gegenüber, in das Chineſiſche Meer ergießen. Obwol hier der oceaniſchen Oſtküſte ſehr nahe, längſt von jener gewaltigen mit ewigem Schnee bedeckten Rieſenhöhe herabgeſunken, ſtarrt doch an dieſer äußerſten Verzweigung, noch einmal ein Sine fung Schan (unter 26° 36′ N.Br., 116° 45′ O.L. v. P.[64]) zu ſo bedeutender Höhe im N.W. der Capitale und Küſtenſtadt Fu tſcheou fu empor, daß er wenigſtens noch einen größern Theil des Sommers ſein Schneehaupt, der Nordweſtſpitze der Inſel Formoſa gegenüber, zeigt, und daher jenen Namen des Schneebergs erhalten hat; es ſcheint derjenige unter allen zu ſeyn, der ſich dem Oſtgeſtade Süd-China's am mehrſten zu nahen wagt.

Der Paſſageberg Mei Ling (Mélin bei P. Gaubil), ſagt der Jeſuiten Pater, iſt zwiſchen den beiden oben genannten Städten ein hoher Berg, zu dem ein ſehr ſteiler aber gut gepflaſterter Weg hinaufführt; ein großes Thor ſteht auf der Grenze beider Provinzen; der Weg beim Durchzuge ſey von ſo vielen Laſtträgern bedeckt, und ein Gedränge geweſen, daß er ſich faſt in die Straßen von Paris verſetzt glaubte. Der lebhafte Waaren-

[63]) Magas. Asiat. l. c. T. II. p. 159. [64]) Magas. Asiat. l. c. T. III. p. 151.

Digitized by Google

transport über den Paß, für Canton bestimmt, sey die Ursache, denn alle Seidenwaaren von Nan king und Sche kiang, alle Porzellanwaare von Kiang si, wie die Baumwolle aus Hunan und Hupe, werden auf dem Kiang und Kan Kiang eingeschifft, und müssen dann über den Paß durch Menschen getragen werden, bis Nan pong fu, wo man mit ihnen erst wieder die Flußbarken beladen könne. Am Nordfuße des Paßberges liege Nan gan fu, die erste Stadt in Kiang si, wo er sich wiederum auf dem Kan Kiang Fluß einschiffte, der nahe der Stadt entspringe, und bald als bedeutender wilder Gebirgsstrom hinab nach Kan tcheou fu[465]) stürze, dessen Lage Pater Gaubil unter 25° 52′ N.Br. und 2° im Osten des Meridians von Canton beobachtete. Ostwärts dieses Passes scheint die Gebirgskette keine bequeme Passage[66]) darzubieten. Die Britischen Embassaden vom Norden kommend, schiffien in Flußbarken auf dem Kan Kiang vom Poyang See, durch ganz Kiang si, bis nach Nan gan; hier wurden sie durch das Schwinden des Stromes, der hier nur noch an 30 Schritt breit ist, zur Uebersteigung des Grenzpasses auf dem Landwege genöthigt. Die Quelle des Kan Kiang, sagt G. Staunton,[67]) kommt hier aus rauhen, steilen, kalten Gebirgen, die im Winter schneebedeckt, und im Sommer selbst öde liegen: denn sie bestehen aus einem schwarzen Sandstein, dessen Horizontalschichten an senkrechten Mauerwänden nur durch Parallelschichten von Thonlagern und Quarzadern unterbrochen werden. Jedoch treten am Fuß dieser Sandsteinketten auch Granitmassen hervor, und auf den Höhen auch Kalkstein- und Kies-Berge. Die seltsam oft ganz bizarr gestalteten Gipfel, zu denen man im Zickzack auf Saumpferden emporsteigt, scheinen Wolken gleich. Auf der Paßhöhe ist durch sie ein tiefes Felsenthor eingehauen, das nur engen Durchgang gestattet. In früherer Zeit soll es hier auf dem Grenzgebiet dreier Provinzen, an der reichbelebten Handelsstraße viele Räubereien[68]) gegeben haben; in späterer Zeit ist hier eine Douane und ein Militairposten stationirt worden. Schon

---

[465]) Pat. Gaubil Extrait l. c. b. Souciet Observat. Math. astron. etc. p. 150. [66]) Du Halde Descr. T. I. p. 162. [67]) G. Staunton Account etc. l. c. Trad. p. Castera T. IV. p. 257—260. [68]) Du Halde Descr. T. I. p. 167.

Digitized by Google

unter der Dynastie der Tang soll diese Kunststraße in Felsen gehauen seyn, die Statue des Wegebaumeisters, eines Mandarinen, wird in einem am Wege stehenden Tempel verehrt. Der ganze Heraufweg scheint künstlich eingehauen. Das Felsthor, im Joch des Passes, ist nach Pater Bouvets und Clarke Abels[69]) Bemerkung doch nur 40 bis 50 Fuß lang, und eben so hoch etwa dort die Seitenwände. Auf dessen Südseite ragen zahllose Pfeiler und Klippen gleichartigen Gesteins in phantastischen, grotesken Gestalten reichlich mit Lichenen überkleidet hervor, die noch durch die vielen losgerissenen Felsblöcke vermehrt werden, die sich an den Abhängen über einander aufhäufen. Dennoch ist der Blick von der Culmination des Passes, südwärts, gegen das Küstenland, sanfter und milder, nach Barrows Ausdruck wonnevoll, zunächst auf grüne Abhänge, und Anbau voll Hütten, Dörfer, Städte und in weiterer Ferne auf unermeßliche ebenere Landschaft mit fernen Bergreihen zu den Seiten. Gegen Norden aber fällt der Blick in ein enggeschlossenes, hohes Gebirgsland das zum Stromgebiete des Ta Kiang gehört; ein trauriger Rückblick, sagt Barrow, in eine Bergwüste, von einem engen Hauptthale durchzogen, in dessen Tiefe sich nur ein schmaler Silberfaden, der Spiegel des Kan Kiang hinzieht, an welchem die nächste Stadt Nan gan fu einem Häufchen Ziegelsteinen gleich erspäht wird. Die Paßhöhe des Mei Ling liegt, nach G. Staunton[70]), wenigstens 1000 Fuß über der Quelle des Kan Kiang; aber diese hat hinabwärts bis zum Poyang See, ein so starkes Gefälle (20 Fuß auf 1 Engl. Meile deren der Strom bis zum See 300 durch läuft), daß man ihre Lage sicher auf 6000 Fuß, die Culmination also auf 7000 Fuß über dem Poyang See schätzen muß, oder, da dieser so weit vom Ocean auch noch 1000 Fuß Meereshöhe haben mag, gewiß an 8000 Fuß über die Meeresfläche sich erhebt, was seiner übrigen Naturbeschaffenheit auch zu entsprechen scheint.

Wie wichtig dieser Paß Mei Ling für die Geschichte der Nord- und Süd-Reiche in China von jeher war, ergiebt sich schon allein aus den Kriegsbegebenheiten der Mongholen-Erobe-

---

[69]) Clarke Abel Narrative l. c. p. 182 — 185; Père Bouvet Route de Peking 1693 etc. bei Du Halde Descr. T. I. p. 124.

[70]) G. Staunton Account l. c. Trad. p. Castera T. IV. p. 260; Barrow Trav. l. c. p. 543 — 545.

Digitized by Google

rung[471]) des Landes. Von Nanganfu hat der Kan Kiang eine Strecke von etwa 60, mit seinen Krümmungen an 80 geogr. Meilen, bis zum Poyang See zurückzulegen. Bei dieser Stadt finden sich Ackerfelder, weiter abwärts zu Kan tcheou fu folgen schon Weitzenfelder und Anpflanzungen von Zuckerrohr, die noch weiter abwärts, im untern Thale zum Poyang See, zu großen, weitläuftigen Plantationen werden, für die man sinnreiche Bewässerungsanstalten eingerichtet hat.

Nur drei Stunden abwärts von Kan tcheou fu, das durch seinen Handel mit officinellen Alpenkräutern und Apothekerwaaren berühmt ist, und von den Französischen Jesuiten, der Größe nach, mit Rouen[72]) verglichen wird, fangen jene Shepotan, d. i. die Felsen mit den 18 Cataracten an, welche den Strom verengen und zu vielen Zickzackwegen nöthigen, um die gefahrvollen Stellen bei der Barkenfahrt zu vermeiden. Bei großem Wasser, sagt P. Gaubil[73]), ist die Durchfahrt gefährlich, und die Chinesischen Schiffer thun dann Gelübde, Bonzen haben am Eingange und am Ausgange der Klippen Pagoden gebaut, und benutzen diese Localität, um sich Almosen einzusammeln. Barrow[74]) meint, wenn die Chinesen diese Stelle auch wegen der Schiffbrüche fürchten, so sey doch keiner der dortigen Stromschnellen nur halb so gefährlich, als die Schnelle der Themse an der Londonbrigde bei Mittelfluth. Clarke Abel sagt, daß an dieser Stelle nackte Granitklippen[75]), und dichter schwarzer Schieferfels (Killas in Nordwales) das Strombette verengen, an welchem zur Seite die aufgelagerten Sandsteinbänke emporstarren, von denen die Gewalt des Stromes hier jene Klippen befreit habe. Die Gegend sey höchst romantisch, der Baden überall dunkelroth, der rauschende Strom des Kan Kiang klar wie Crystall, alle Felsen und Berghöhen mit herrlichen Pinus Wäldern beschattet. Die größte der zu überwindenden Stromklippen wird Tien san tan, d. i. die Himmelspfeiler (Thin tsou thaan bei Van Braam[76]) genannt. Vorzüglich durch Holzflößerei wird diese romantische Scene belebt. Die Leinpfade mußten hier, dem Strome zur Seite, in die Fel-

[471]) P. Gaubil Hist. de Gentchiscan et des Mongous etc. l. c. p. 181. [72]) Du Halde Descr. T. I. p. 167. [73]) P. Gaubil Extrait l. c. b. Souciet Observat. p. 130; Du Halde l. c. [74]) Barrow Trav. l. c. p. 536. [75]) Clarke Abel Narrative l. c. p 180. [76]) v. Braam Gesandtschaftsreise a. a. O. I. p. 62.

Digitized by Google

sen eingehauen werden, um das Schiffsziehen möglich zu machen. Unterhalb dieser Hemmungen, im wilden Gebirgslande, fängt die bebautere und bevölkertere Landschaft voll Ortschaften, Städte und Ansiedlungen an, die zu einem reichcultivirten Thale um Nan tschang fu, die Capitale von Kiangsi, sich ausbreitet. Sie liegt nach P. Gaubil[77]) Observation unter 28° 35′ N.Br., und ist nach ihm groß, stark bevölkert, hat schöne Straßen, ist vom Kan Kiang umflossen, an welchen Quays, Terrassengärten, palastähnliche Gebäude entlang aufgeführt sind. Der Strom ist mit einer großen Menge der schönsten Barken bedeckt. Sie ist die Residenz eines Vicekönigs. Die Jesuiten hatten hier eine schöne Kirche. Als die Macartneys Embassade hindurch schiffte, lagen an 500 kaiserliche Barken[78]) hier vor Anker. Die schönste kaiserliche Yacht[79]) stand hier, zum Empfange des Pater Bouvet bereit, der in des Kaisers Geschäften nach Canton ging (1693). Sie war sehr bequem eingerichtet, mit Zimmern und Salons, reich vergoldet, gefirnißt und mit Fenstern versehen. Der Ort soll eine bedeutende Porcellan-Niederlage haben, einer Waare, die ihre vorzüglichste Fabrication an der Ostseite des Poyang Sees hat.

Anfang November sproßte auf den Ackerfeldern der Flur um Nan tschang fu die Weitzensaat; auf anderen Aeckern sahe man auf leichten Boden den Pflug von Weibern gezogen, während die Männer die Saat ausstreuten. Das Landvolk war hier von rüstigem Schlage, die Weiber ohne jene anderwärts herkömmliche Verkrüppelung der Füße, in voller Arbeitsamkeit. Das Thal, bald enger bald weiter, war hier sehr stark bevölkert, doch nur sparsam an den Bergwänden hinauf bebaut, von denen oft große Fragmente herabzustürzen schienen, die den Strom durch Klippen verengten. Auf dem Fluß sahe man viele Boote mit Fischern, die durch Hülfe ihrer Kormorane sich reichlich mit Fischen versahen; oft schwammen sie nur auf Flooßen umher. Ueberall begleitete Rohr und Bambusgebüsch[80]) das Flußufer; von letzterem zählt der Chinese in seinem Lande an 60 verschiedene Arten, alle in Stäben und Zweigen, Leichtigkeit mit Fe-

[77]) P. Gaubil Extrait l. c. b. Souciet p. 131. [78]) Barrow Trav. l. c. p. 533. Van Braam Gesandtschaftsreise a. a. O. Th. I. p. 71. etc. [79]) Père Bouvet de Peking etc. b. Du Halde I. p. 121. [80]) G. Staunton Account etc. Trad. p. Castera l. c. T. IV. p. 250.

Digitized by Google

stigkeit vereinend, und dadurch zu unzähligem Bedürfniß nach allen seinen Formen und Theilen verwendbar. Etwas entferuter vom Ufer bemerkte man vorzüglich auch Kampher- und Feigenbäume (Yang shu), deren Aeste sich horizontal ungemein weit verbreiteten. Hier waren bis zu dem Lande der Cataracten von She po tan, die südlichsten Theepflanzungen, die von da an ihr bestes Gedeihen finden (s. Asien Bd. II. S. 245). Weiter nordwärts von der Stadt breitet sich die große Ebene aus, in welcher, nach 7 bis 8 Meilen Ferne, der große Spiegel des Poyang Sees erblickt wird, in welchen von allen Seiten mancherlei Flüsse zusammenströmen. Nach Pat. Gaubil's Observation[481]) zieht er sich, von 28° 43′ b. 29° 57′ N.Br. hin, eine Strecke von vollen 15 geogr. Meilen, und viele liebliche Inseln auf ihm zerstreut, tragen Hütten, Dörfer und Städte.

Die Stadt Nan kan fu, an seinem Westufer, liegt unter 29 30′ N.Br., hier verengt er sich am meisten, auf 2 Lieues. Am Nordende liegt Kieou Kiang fu. Erst zieht sich der See von S.O. nach N.W. an 16 Lieues in einer Breite von fast 4 Lieues; dann zieht er sich gegen N.N.O. und ergießt sich in den Ta Kiang. Zwischen den beiden genannten Städten, Nan kan und Kieou Kiang, auf seinem Westufer erhebt sich ein Granitgebirge, der berühmte Berg La Schan (Li Schan bei H. Ellis), auf dem, nach der Erzählung, 300 Götzenbole stehen sollen, wo ein Sitz vieler Bonzen ist. Von der Südostseite ergießt sich, dicht neben der Einmündung des Kan Kiang zum See, noch ein zweiter Strom, der Long shia tong[482]), der aus den hohen Grenzgebirgen gegen Fukian herab kommt, bei Eu schan schin schiffbar wird, auf dem von da die Macartney Embassade, bei ihrer Rückreise aus dem Kaiser-Canal auf dem Landwege, durch einen Theil der Provinz Tsche kiang, die Thee-Provinz (s. Asien Bd. II. S. 245) sich wieder über die Stadt Koang sin fu nach dem S. Ende des Poyang Sees, und zum Kan Kiang einschiffte, den sie auf einem Canale erreichte, welcher das flache Südufer des Sees umläuft. Die Stadt Koang sin fu[483]) soll ehedem in jenem Gebirgswinkel ein Asyl der Rebellen gewesen, aber durch

[481]) P. Gaubil Extrait etc. b. Soucret l. c. p. 131. [482]) Barrow Trav. l. c. p. 531. [483]) Du Halde Descr. l. c. T. I. p. 165.

Digitized by Google

Vertheilung von Garnisonen auf den Grenzpässen, gebändigt worden seyn. Nahe dieser Einmündung des Long shia tong, am sehr flachen Ostufer des Poyang Sees, liegt die Stadt Jao tscheou fu, berühmt durch die Hauptfabriken Chinesischer Porcellanwaare. Die Porcellanerde findet sich hier auf dem Grenzgebiete im Osten des Poyang-Sees, gegen Kiang nan (jetzt An hoei). Proben hat man zu seiner Zeit davon an den berühmten Physiker Reaumur, zum Gewinn der Französischen Fabriken mitgetheilt. Dies Porcellan von Jao [84]) ist schneeweiß, gänzlich farblos, das geschätzteste in China, das von dem benachbarten Fu kiang und das von Can ton, ist geringer an Werth. Daher hier ein größter Verkehr des Porcellanhandels mit ganz China, und ein stets großer Zusammenfluß von Kaufleuten. Der Fabrikort King te sching ohne Mauern, und daher nur ein Tsching, obwol von einer Million Menschen bewohnt, ein Ort außerordentlichen Reichthums, wo die größten Porcellanfabriken und Kaufmannspaläste, zu Jao gehörig, liegt dieser Stadt nahe im Nordost in einem Gebirgsthal nicht fern vom Poyang See.

Die neueren Reisenden sind alle nahe daran vorüber gezogen, ohne diese merkwürdige Localität kennen zu lernen. Die früheren Jesuitenberichte [85]) sagen, ein Gebirgsthal amphitheatralisch sich erhebend, umgebe sie, von zwei sich gegen das Ostufer des Sees vereinigenden Flüssen durchschnitten, deren Hafenplatz stets voll dicht gedrängter Barken bedeckt sey, die auf Waaren zum Transport irgend wohin, durch das weite Chinesische Reich, warten. Beim Eintritt durch die Thalschlucht in den Hafen, erblicke man auf einmal den ganzen weitläuftigen Fabrikort, der in der Nacht eher einem Feuerthale gleiche, aus dem mehrere hundert Feueressen mit Dampfwolken leuchtend sich erheben. Früher habe er nur an 300 hohe Porcellanöfen zu Brennereien gehabt, die Zahl habe sich aber bis auf 500 gemehrt. Kein Fremder dürfe Nachts dort herbergen, es sey denn, daß er im Hause der Freunde aufgenommen werde, die für ihn gut stehen. Diese Polizei-Ordnung sey hier nothwendig, um von dem großen Reichthume, den die Bewohner des Ortes besäßen, den Zudrang der Diebe abzuhalten und zu erschweren, den diese ohne das herbeilocken.

---

[84]) Du Halde Descr. l. c. T. I. p. 164. [85]) ebend.

Digitized by Google

Die Begleiter der Macartney Embaſſade, die am S.O. Ufer des Poyang Sees, im Süden jener Fabrikorte, auf Seiten-Canälen denſelben vorüberſchifften, wurden keineswegs durch den Anblick des Sees, der hier eine beſonders große Erweiterung gegen den Südoſten gewinnt, erfreut. Barrow[486]) ſahe dort, im November, nur flaches Moraſtland, ſchlammiges Waſſer, öde Ufer und Sandbänke, ohne alle Menſchenwohnung, mit Schilf und Rohrdickichten bedeckt, mit Binſenarten, Scirpus, Cyperus u. a. bewachſen, eine langweilige Einöde, welche man langſam auf Canälen, 4 Tage lang, bis zur Capitale Nan tſchang fu zu durchſchiffen hatte. G. Staunton bemerkte nur, daß hie und da auf den ſchlammigen Inſeln das Land durch kleine Canäle in Beete getheilt war, welche Fiſchern als geſondertes Eigenthum gehörten, in denen dieſe Maſtungen der ihnen zugehörigen Fiſchſchwärme angelegt hatten. Dieſe werden dann leicht gefangen, geſalzen, oder eingemacht, auch gedörrt und in die Weite verhandelt. Auch hier dient der Kormoran häufig zum Fiſchfang (ſ. oben S. 562). Schiffe können an dieſen ſeichten Uferſeiten nicht landen, auch kein Boot, die Fiſcher ſchwimmen nur auf Flooßen hin und her, leben von den Fiſchen und Pflanzen, die ſie auf ihren Flooßen cultiviren: denn die Flachbeete des Schlammbodens der Inſeln und Ufer ſind einen großen Theil des Jahres mit Waſſer bedeckt.

Der See, ſagt Barrow, ſey das große Waſſerbecken zum Abzug der Gewäſſer von Mittel-China, in das ſich mehrere Flüſſe und Canäle ein- und ausgießen, deren Mündungen man mit Sicherungsanſtalten gegen größere Ueberſchwemmungen verſehen habe: denn Stürme bewegen nicht ſelten den Poyang See, heben ſeine Wogen ſehr hoch, und machen ſeine Beſchiffung gefahrvoller wie ein Meer. Zu einer andern Jahreszeit würde dieſer flache Küſtengrund, in der Blüthezeit der Lotos (Lien wha ſ. oben S. 563 ꝛc.), wahrſcheinlich einen erfreulichern Anblick dargeboten haben, wenn dieſe reiche Waſſerpflanze mit ihren violetten roſenrothen und weißen langgeſtielten Blüthen, ſich zwei bis drei Ellen hoch, ſamt ihrem ſchwimmenden Blätterdickicht, wie ein Blumenwald über der ſchaukelnden Waſſerfläche erhebt, und mit ihrem lieblichen Duft die Lüfte füllt, in ihren mehligfleiſchigen Wurzeln

[486]) Barrow Trav. l. c. p. 532. G. Staunton Acc. l. c. Trad. p. Castera IV. p. 246.

Digitized by Google

und mandelkernartigen Saamen aber eine reiche Ernte verheißt, und kein Theil derselben für den Hausgebrauch unbenutzt zurückbleibt: denn auch hier ist ihr Anbau [87]) auf den stehenden Wasserflächen allgemein verbreitet.

Die westliche inselreiche gebirgige Uferseite des Poyang See's, die früher gänzlich unbekannt geblieben war, bot bei der Rückkehr von Lord Amherst's Embassade, obgleich großentheils Herbstnebel (Ende November) die Seefläche bedeckten, einen ganz andern Anblick dar. Von den dortigen Hochgebirgen, meinte Clarke Abel [88]), möchten sich wahrscheinlich jene heftigen Orkane herabstürzen, die den See nicht selten in gewaltige Aufregung bringen. H. Ellis giebt von der westlichen Umschiffung des Sees aus dem Großen Kiang Strome kommend, bis zur Mündung des Kan Kiang nebst berichtigter Kartenzeichnung [89]) desselben folgende Nachricht.

Bis zum nordöstlichen Ausflusse des Sees, zum Kiang, bemerkten die Britischen Reisenden, in diesem großen Strome, von Nan king herkommend, das Aufsteigen der Seefische; denn hier noch begegneten ihnen Schwärme von Delphinen (Purpoises [90]). Am 11. Nov. Abends schifften sie an einer seltsam aus der Mitte des Stromes aufstarrenden Felsinsel vorüber, dem Seaou Ku Schan (d. h. der kleine Berg der Waisen?), die wie ein pralliger Kegel mit fast senkrechten Felswänden sich an drittehalbhundert Fuß hoch höchst malerisch über dem Flußspiegel emporhebt, deren Gehänge wolkenartig von Schwärmen der Kormorane umflattert waren. Auf dem senkrechten Felsvorsprunge liegt ein zweistöckiges Kloster mit Tempelgebäuden; von da steigt die terrassirte und bebaute Felsinsel zum Pikgipfel empor, der mit einem schwankenden Bambuswalde gekrönt ist, aus welchem eine starre Pagode, ein Tempelthurm, von der Kaiserin Mutter erbaut, hervorragt, dem die Vorüberschiffenden Almosen spenden. Von da an nähert man sich schon der Ausladung des Poyang Sees, in den großen Kiang, dessen Ufer hier von einer weit größeren Zahl schöner Landsitze und Wohngebäude, und mit kleinen aber zahlreichen und wohlhaben-

[87]) Du Halde Descr. T. I. p. 163. [88]) Clarke Abel Narrative, l. c. p. 170. [89]) Map of the Route of the British Embassy upon the river Yang tse Kiang from Kwa Choo to Nan chang Foo drawn by Charles Abbot. [90]) H. Ellis Journal l. c. Lond. 1817. 4. p. 329.

Digitized by Google

den Dorfschaften bedeckt sind. An ein paar Städten und felsigen Klippen, an denen kleine Fischerdörfchen hängen, schifft man noch vorüber, und verläßt nun den colossalen Kiang bei der Einfahrt in den Poyang See[491]) gegen Süden. Der Kiang hatte eine mittlere Breite von 2 Englischen Meilen; man hatte auf ihm über 50 geogr. Meilen zu Schiffe zurückgelegt. Seine Ufer hatten sich zuletzt höchst pittoresk gezeigt, sie waren überall ungemeiner Cultur fähig, meist fruchtbar in hohem Grade, voll zahlreicher bebauter Inseln, zu beiden Seiten mit Städten und Ortschaften besetzt — und doch ruft der Brite aus: wie armselig! der Leib ist da, aber die Seele fehlt. Um wie vieles glücklicher, und wie stolz kann der Anwohner des kleinsten Flüßchens in England seyn gegen den des Kiang: denn hier fehlt das wahre Lebensglück, die Freundschaft; der Edelmuth, die freie Entwicklung u. s. w.

An der Einfahrt zum Poyang See ist dieser 2 bis 3 Stunden breit; dann kommen Felsengen, da liegt der Ta Ku Schan (d. i. der Große Berg der Waisen) ganz isolirt, wie der obengenannte kleine, nicht so steil, aber von weiterem Umfange, und auf ihm steht ein großer sieben Stock hoher Pagodenthurm, ein paar kleinere und mehrere Tempelgebäude.

Eine Gebirgskette, der Li Schan (La Schan bei P. Gaubil), mit Tafelform und in Zacken steil endend, hängt hoch über dem Westufer des Sees; an seinem Fuß liegt die Stadt Nan kan fu. Auf den grünen Vorbergen wachsen viele aromatische Kräuter, Eichenarten und Camellien, die Ende November in schönster weißer Blüthe prangten. Widrige Winde hemmten hier den schnelleren Schiffslauf. Bei heiterem Himmel sahe man die Gipfel des Li Schan sich über alle andern erheben, von Höhlen vielfach durchlöchert, von weißen Streifen durchzogen, die man für die Bahn jetzt trockner Bergströme halten konnte, in den Vertiefungen mit Schneestellen gefüllt.

An einem Felsvorsprunge der Bergkette ist ein Molo von Granit, zum Schutz der anliegenden Stadt Nan kan erbaut, ein gewölbter Schwibbogen oder eine Brückenstraße führt zum Stadt-Thore. Hier wird der Poyang See durch Bergvorsprünge in verschiedene Arme getheilt. Der bisher beschiffte Nord-

---

[491]) H. Ellis Journal l. c. p. 335.

Digitized by Google

erm ward Nan kan hu (d. i. der See von Nan kan) genannt.

Das Innere der Stadt[92]) zeigte wenig Leben und Wohlstand, wol aber ältere Gebäude, vor drei Jahrhunderten von Wan li (?) errichtet, die frühere Bedeutung. Es sollten Hallen des Confucius seyn, Wan miao genannt, ohne alle Idole, aber mit Tafeln der Namen der Altvordern, und Inscriptionen, die wol ihren Ruhm verherrlichen sollen, an den Wänden der Hofräume aufgerichtet, wo Bäder und als Ornamente überall Löwensculpturen in weißen Marmor angebracht waren.

Im Nordwesten der Stadt stürzt sich von zwei Drittheil einer Granithöhe ein Wasserfall. Bei einer Excursion zu ihm mußte man über drei Brücken zu dem Gebirgsstrom hinaufsteigen, der jetzt zwar sehr wasserarm, doch klar wie Crystall und in seinen Umgebungen ungemein reizend war. Alle bisher im Norden China's durchschifften Gewässer, des Pe ho, Eu ho, Hoangho und Ta Kiang waren trübe und erdig gewesen. Die Granitfelsen steigen hier in steilen Thurmformen empor, an ihrem Fuße lagen Trümmerblöcke, Felstreppen führen hinauf, große Quarzgänge durchsetzen sie; der verwitterte Grus ist glimmerreich, metallisch glänzend. Nach 1¼ Stunde Aufsteigen, in dem romantischen überall bebauten Felsthale, wird die siebenstöckige Pagode erreicht, in deren Nähe der Wasserfall rauscht. Das Priestercollegium, dessen Einsiedelei in einer Felsvertiefung, vor den Stürmen geschützt, dort romantisch versteckt liegt, empfing die Fremden gastlich mit Theebewirthung. Ihr anachoretisches Leben, das Verbot ihrer Ordensregel Fleischspeisen zu genießen, die großartige Natur könnte sie wol, wenn ihre Seele innerlich bewegt wäre, zu frommen Meditation führen, die sie vorgeben, wenn ihnen eine Ahndung des Höchstens beiwohnte. Eine Pflanzung leicht schwankender Bambuswaldung (Bambusa arenacea) hing über dem Wasserfalle. Der Hinabweg war in dreiviertel Stunden zurückgelegt.

Eine zweite Excursion von Nan kan fu, führte (am 18. Nov.[93]) noch einmal zur wildzerrissenen Granitkette des Li Schan; Gneus und Granit zeigte sich hier senkrecht geschichtet im Streichen von N.O. nach S.W. Wilde Gebirgs-

[92]) H. Ellis Journal l. c. p. 338.
[93]) H. Ellis Journal l. c. p. 342; Clarke Abel Narrative l. c. p. 167.

Digitized by Google

tobel wälzen die Felsfragmente zur Tiefe; neue Arten von Quercus und Laurus camphora, Pinus-Arten, Pinus lanceolata, Abelia chinensis und andere, bedecken mit ihrer Waldung die Gehänge, am Fuß der Hügel sind Theepflanzungen in kleineren Gehegen. Im N. von Nan kan fu besuchte H. Ellis in der reizendsten Lage einen Tempelort[494]) des Confucius, den einer seiner Schüler (Choo foo tze?) zu einem Collegium mit Hallen, Cellen in einem wilden nur von Moosen und Farnkräutern bewachsnen tiefen Felsthale erbaut haben soll, wo noch jetzt an tausend Studenten ihre Studien trieben. Es soll Pi lu tung schu yuen, d. i. „das Collegium des Weißen Hirsches" heißen. Die Physiognomie der dortigen Confucius Statue fand der Brite ganz africanisch (?); sie stand neben einem von ihm selbst gepflanzten Baume (? wahrscheinlich ein Baum des Buddha?). Viele Legenden soll es von diesem Collegium geben. Die Gebirgsansicht von hier war prachtvoll.

Südwärts von Nan kan fu bleiben die Westufer des Sees noch immer sehr malerisch, obwol die Flachinseln hier schon beginnen, welche dem Südosten des Sees seine einförmigere Natur geben. Am Südende des Sees liegt der Ort Wu tschin, keine Stadt, aber ein sehr großer Marktort[95]), der für den Waarenumsatz zwischen Nord- und Süd-China von großer Bedeutung seyn soll. Die Briten fanden seine Magazine nicht nur mit allen Chinesischen Waaren der merkwürdigsten Art gefüllt, sondern auch mit sehr vielen Europäischen Artikeln, die den bedeutenden Absatz derselben in China beweisen. Die reichen Kaufleute sollen hier ihre Hauptopfer in dem Tempel des Wang schin schu, des Götzen niederlegen, der ein langes Leben verleihet. Der späten Jahreszeit war die geringe Zahl der Barken im Hafen dieses Marktortes zuzuschreiben. Von hier aus geht die Schiffahrt durch einen der vielen Mündungsarme des Kan Kiang aus dem See nach der Capitale Nan tschang fu, von der schon oben die Rede war. Nur die Natur in China ist reich und mannichfaltig, die Cultur ist sich überall gleich, die menschliche Civilisation steht überall auf derselben mechanischen und vegetativen Stufe der

[494]) H. Ellis Journal l. c. p. 343, Clarke Abel Narrative p. 168.
[95]) H. Ellis Journal l. c. p. 344.

Digitized by Google

Entwicklung, die noch nirgends zur wahren Humanität hinaufreicht.

5. Der Untere Lauf des Ta Kiang, oder Yang tsen Kiang, vom Poyang See zum Ocean.

Wir haben schon im obigen diese Strecke als die oceanische des Stromlaufes bezeichnet, von der die Chinesen das Sprüchwort haben: Hai vou pin Kiang vou ti, d. h. „das Meer sey ohne Grenzen, der Kiang ohne Grund[96]). Das Aufsteigen von Ebbe und Fluth, die vielen Inseln und Arme, die gewaltige Breite des Wasserspiegels, die ununterbrochene Cultur der Uferseiten, der Anbau unzähliger Ortschaften, stark besuchter Marktorte und großer Städte, Nan king die antike berühmte Residenz in der Mitte, der ununterbrochene Zug segelnder Schiffe und zahlreicher Flotten mit Waaren aller Art, für den Süden bestimmt, beladen; die langen Folgen der Holzflöße aus fernem gebirgigen Westen, wie aneinander gereihte große Inseln herabschwimmend, die unzähligen Reisbarken aus dem reicheren Süden für die Nordresidenz bestimmt, das Leben und Weben in der bevölkertesten Mitte des großen Weltreiches, alles dieses vereinigt, giebt dem Riesenstrome eine so imposante Bedeutung, daß die Reisenden einstimmig nur von dem Majestätischen seiner Erscheinung auf diesem Gebiete sprechen. Ohne uns in die Uebertreibungen Chinesischer Aussagen einzulassen, werden wir am anschaulichsten über die Natur dieses Stromlaufes unterrichtet, wenn wir mit den Yachten der Lord Amherst Embassade, den einzigen unter den Europäern welche diese Flußstraße zurücklegten, da Lord Macartney vom Kaiser-Canal aus, südwärts, die Landstraße durch Tsche Kiang nach Kiang si nehmen mußte, die Auffahrt des Kiang von Nanking bis zum Poyang See zurücklegen, was selbst mit günstigem Winde den segelnden Schiffen gegen den Strom hier keine Schwierigkeit hat.

Diese Stromauffahrt[97]) dauerte vom 24. October bis zum 14. November, und es wurden, nach Angabe der Briten, in dieser Zeit 57 geogr. Meilen (950 Li wol mit allen

[96]) Du Halde Descr. l. c. T. I. p. 226, II. 189.
[97]) H. Ellis Journal l. c. p. 306—334; Clarke Abel Narrative l. c. p. 157—167.

Digitized by Google

Krümmungen) zurückgelegt. Die Abfahrt[498]) am 24. October geschahe mit starkem N.W. Winde, welcher den Chinesischen Winter herbeiführte; die ganze Normaldirection des Kiang ist von Nan king an, bis zum Poyang See, gegen S.S.W. Die Stromauffahrt ging wegen des widrigen Windes nur sehr langsam vorwärts, die Breite des Stromes, von mehreren Inseln getheilt, betrug in den ersten Tagen 3 bis 4 Engl. Meilen, also fünfviertel bis gute anderthalb Stunden, ein süßes Wassermeer. Die Anwohner fand man hier ungemein zuvorkommend, den Wünschen der Fremden nachzukommen. Bis dahin hatten die Briten noch keine Spur der braunen Baumwollenstaude (Hibiscus religiosus?) wahrnehmen können. Die nächste Stadt von Bedeutung aufwärts von Nan king, Hotscheu, liegt am Norduser des Stroms, auf ihren verfallnen Thormauern klammern sich, wie zu Nan king, Feigenbäume empor, die aus der Ferne das Ansehen von Epheuwänden geben. Am Süduser, gegenüber, liegt nahe die Stadt Tai ping fu, bei welcher mehrere kleine, aber dennoch schiffbare, Flüßchen sich einmünden.

Kein Land der Erde, meint H. Ellis, sey von so vielen schiffbaren Flüssen nach allen Seiten durchschnitten wie dieses China; daher auch hier, wie nirgends, die Allgegenwärtigkeit des Gouvernements, und sein Eingreifen in alle Verhältnisse, daher aber auch die Einerleiheit der Sitten, Gebräuche, Lebensart, des Verkehrs; daher ferner die uniforme Erscheinung in allen localen Verhältnissen, wie das gleiche Aussehen der Städte, der Transportmittel, des Gewerbetreibens u. s. w. Bis dahin ist der majestätischfließende Kiang zwischen zweien hohen Erdufern mit seinem Bette eingeschnitten; oberhalb der genannten Städte tritt er zwischen zweien Thon- und Sandstein-Bergen hervor, die steil zu ihm abfallen, der Ost- und der West-Pfeiler (Tung lang Shan, Si lang Shan) genannt, und hinter diesen theilt eine große Insel den Strom in 2 Arme. Inselgroße Holzflooße schwammen hier hindurch, vom Orte Wu hu schien (Vou hou bei D'Anville) herab, einem belebten Marktorte voll Gewerbe und Kaufläden.

---

[498]) s. Charl. Abbot Map of the Route of the Br. Emb. upon the River Yang tse Kiang from Kwa choo to Nan chang Foo.

Digitized by Google

Am 31sten October kam man an der Einmündung des Tschhaoho vorüber, der von N.W. als großer Zufluß den gleichnamigen See am Ostende des Pe Ling Parallels (s. oben S. 511) ausladet. Am 1sten Nov. schiffte man die Stadt Ti-Kiang am Südufer vorüber, die manchen Städten in West-Asien ähnlich den Uferberg hinauf, terrassenartig, emporgebaut ist. Die frühere Flußschiffahrt, durch die ebenen Provinzen Petschelí, Schantung und selbst Kiangnan (oder Anhoei), hatte ungemein gelangweilt; aber hier schon wurden die Ufer des Kiang sehr pittoresk und hielten den Beobachter in fortwährender Spannung. Das Clima begünstigte den Blick auf die lieblichen Wechsel von Hügeln, Bergen, Strömen, Wäldern, Ortschaften, Inseln, die hier nach einander hervortraten, die Natur wurde ungemein reizend und schön, originell, nur die Menschen blieben sich gleich geschmacklos, und ihre moralische Welt gleich entartet. Ihre Talente aber sind ihrer Landesnatur gemäß entwickelt und ausgebildet, diese haben sie in ihren mechanischen Künsten mit der größten Treue nachgebildet, sie sind bei dem wirklich stehen geblieben, was eine ältere ästhetische Theorie einst als höchste Aufgabe der Kunst überhaupt festzustellen beliebte, treue Nachahmung der Natur. Dieser Landschaft-Styl am Kiang-Strome, mit seinen seltsamen Formen, mit den steilsten, barocken Felspartien, mit den vorüberfegelnden Booten, mit den seltsam gebogenen Bäumen und Laubkronen im buntfarbigsten, grellsten Herbstschmuck, der für ein Europäisches Clima zur völligen Unwahrheit wird u. s. w., ist derselbe der überraschend treu nachgebildeten Chinesischen Kunstarbeiten, und ihr ganzer Farbenton entspricht auf das frappanteste der Färbung der Kiang-Ufer im Tone der Herbstlandschaft.

Auf einer Flußinsel bei dem Dorfe Tsing kya chin bemerkte man zum ersten male einen merkwürdigen vegetativen Repräsentanten der südchinesischen, der subtropischen, Zone, den Talgbaum[499]), Croton sebiferum Linn. (Stillingia sebif.), der in der Größe eines Masholder mit den schönen weißen Beeren bedeckt war, welche die Chinesen Pi ya kwo zu (d. h. Hautölfrucht) nennen, aus denen das Unschlitt durch Stampfen in Mühlen gewonnen wird.

[499]) H. Ellis Journ. l. c. p. 318; Clarke Abel Narrat. l. c. p. 164.

Digitized by Google

Das Land wurde immer malerischer, das hohe Ufer zeigte sich geschichtet aus Puddingstein, rothen Kieslagern und soliden Felsgängen, ganz eigenthümliche Gewächse der Chinesischen centralen Flora traten immer mehr hervor. Leider gingen die hier gesammelten reichen Herbarien, späterhin, für die Wissenschaft, durch den Schiffbruch in der Sundastraße gänzlich verloren.

Die bergige Uferlandschaft erinnerte die Briten an ihre Heimath in Essex und Hertfordshire; die Eichen, neue Species, wuchsen aber nur in der Höhe der Gebüsche, hohe Pinus-Arten bekleideten die Bergabhänge. Das culturbare Ackerland mit den freundlichsten Baumgruppen, Dorfschaften, Wohnhäusern besetzt, von einem Volke im Wohlstande belebt, schien in weit kleinere Besitzthümer parcellirt zu seyn (wie dies überhaupt im Gebirgslande der Fall zu seyn pflegt), wie in den früher durchschifften, ebenern Landschaften. Bald hoben sich bedeutendere zackige Felsgipfel empor, größere Waldungen hingen von den Bergwänden herab, auf Felsvorstufen hatte man reguläre Leinpfade zur Bequemlichkeit des mühsamen Schiffziehens in das Gestein ausgehauen. Hier wird das Grab eines Götzen (Keuhwa Schan?) verehrt. Die Stadt Tunglinghien (Tung, d. h. Kupfer?) liegt in dieser pittoresken, für den Botaniker an neuen Gewächsen höchst productiven Stelle. Doch scheint der stark verwitterbare Puddingstein-Boden nicht eben besonders fruchtbar zu seyn, nach der dortigen Föhrenwaldung zu urtheilen. Das Land ist hier weniger durch Uebervölkerung und Fruchtbarkeit, als durch Schönheit der Natur und Fleiß der Bewohner gehoben, und in Wohlstand.

In der Nähe der Stadt Tunglinghien bemerkten die Briten der Lord Amherst Embassade, welche nicht wie die der Macartney Embassade, die Theeprovinz Tscheckiang durchzogen, bei einer Excursion auf einen der benachbarten Berge, im vorliegenden Thale, die ersten Pflanzungen der Theestauden (s. Asien Bd. II. S. 245), die ihnen, Myrthenbüschen ähnlich, den lieblichen Duft ihrer gelben Blüthen (6. Nov.) entgegenwehten, doch waren es nur kleine Anpflanzungen. Das System der Terrassencultur mit Irrigationsanstalten ist hier allgemein. Die Panoramaaussicht von der erstiegenen Berghöhe bot über Fels auf Fels, durch unzählige wilde und bebaute Thäler mit den freundlichsten Wohnungen und Meiereien, bis zu unendlicher Ferne einen Blick in dem schönsten Gebirgsstyl dar.

Digitized by Google

Die Berge sind hier voll Eisenbergwerke und Eisenschmelzen, Eichenarten mit loorbeerartigem Laube machten die vorherrschende Waldung aus. Wo man sich den Wohnungen der Landleute näherte, empfingen diese die Fremdlinge mit lautem Geschrei, und bewirtheten sie als ihre Gäste mit Thee. Fleiß und Wohlstand erhöhten die Reize der Landschaft.

Am 7ten Nov. schiffte man durch den öfter durch Inseln gespaltenen und vielfach sich windenden Strom, am Ufer vorüber, wo Tschi tscheou fu (b. D'Anville und Grimm, Chee choo-foo b. H. Ellis) liegt, das aber am Südufer hinter Bergen versteckt bleibt. Die Schiffahrt an den vielen Inseln vorüber wird für gefährlich gehalten; sie werden öfter überschwemmt, man bemerkte auf ihrem Flachboden, Felder mit Reis, Baumwolle, Buchweitzen bebaut. Am folgenden Tage (9. Nov.) hatte man das Stromufer zwischen dichter zusammentretenden Bergen zu durchschiffen, bis man die Weitung des Thales erreicht, in welcher Ngan kin fu (Gan king foo b. H. Ellis), eine große bedeutende Stadt, erreicht, die einen bedeutenden Handel treibt. Sie ist voll Kaufmannsläden, in denen man sehr kostbare Waaren feil hielt, wie Porcellanwaare, Achat-Vasen, Halsbänder von edlen Steinen, Ornamente allerlei Art von Corundum (s. oben S. 53) und Schnitzwaaren aller Art in Holz und Stein. Aufwärts von diesem großen Transito sind die Ufer des Kiang minder pittoresk, bis sie in dieser Art mit der Annäherung an den Seaou Ku Schan und den Poyang-See ihre malerische Natur wieder gewinnen, von wo uns die Localität (nach obigem s. S. 673) schon bekannt ist. —

Nanking, d. h. Süd-Residenz, der Titel, mit Namen Kiang ning fu, ist die größte und berühmteste Stadt des südlichen Chinas, weil in ihr die einheimischen Herrscher des Süd-Reiches [500]) häufig ihren Hof hielten. (Im V. Saecul. heißt sie Kian khang, oder Tan yang; seit dem VII. Saecul. Kiang ning, oder Kiang nang, wie später die Provinz; unter der Ming-Dynastie, nach der Mongholen Vertreibung, King szu oder Nanking, als südliche Hofstadt, im Gegensatz der Nordresidenz Peking, welche die der Mongholen gewesen war und die der Mandschu wurde, in welche jedoch auch die Ming bald ihren Hof zurückverlegten. Nan-

[500]) P. Gaubil Hist. de Gentchiscan etc. l. c. p. 315.

Digitized by Google

king wurde auch Yng thian fu genannt. Die Chinesen nennen sie die schönste Stadt der Welt. Zwei Reiter am frühen Morgen zu demselben Thore in Galopp, aber nach den Gegenseiten, um die Stadtgrenze reitend, sollen erst am späten Abend wieder zusammen kommen. Nach Messung des Stadtplanes, versichern die Jesuiten [501]), habe die Stadtmauer gegen 6 Stunden (57 Li) Umfang, und liege eine halbe Stunde im Norden ab vom Ufer des Kiang, zu welchem aber Flußarme und Canäle gedrängt voll Barken und Schiffe die Verbindung erhalten. Der Flußhafen von Nanking war einst berühmt wegen der Tiefe und Breite des Stromes in der Nähe der Stadt. Die Hauptmacht der Dynastie der Song bestand hier in ihren Flotten [2]) auf dem Kiang, mit denen sie noch lange Zeit den Mongholen Eroberern Widerstand leisteten. Hier, so nahe am Meere, und dem stark bevölkerten oceanischen Küstenstriche Süd-Chinas, war der Mittelpunct ihrer Marine. Als das Kaiserhaus der Song in den Meereswellen ersäuft war (1280), versuchten noch die Ueberreste der Marine, die unter Anführung von See-Corsaren sich an der Kiang-Mündung, auf der Insel Tsongming, einen Waffenplatz, Schiffswerfte und Admiralität schufen, wiederholt dieses Hafens von Nanking sich zu bemächtigen, und dem damals furchtbaren Seehelden, Tschintschikong, gelang es, mit 800 Segeln auch noch einmal bis zu demselben vorzudringen, um die große Stadt Nanking zu belagern. Seit der Zeit scheint es Politik der Nordherrscher geblieben zu seyn, diese Verbindung zu hemmen, den Hafen zu sperren, wodurch er sich auch verstopft zu haben scheint; gegenwärtig läuft wenigstens kein Schiff ein. Im April und Mai ist die Zeit der großen Fischereien im Kiang, nahe der Stadt; die köstlichsten Fische können dann noch in Barken, oben mit Eis belegt, frisch, durch die Provinzen des Reiches (etwa wie die Eis-Zander) versandt werden, was zumal in bedeutenden Ladungen nach Peking geschieht, wohin, mit Schiffer-Relais, der Weg auf der kürzesten Canalfahrt in 8 bis 10 Tagen zurückgelegt werden kann.

Die Stadt war einst eine Kaiserstadt, sie ist es aber nicht mehr, seit den Ueberfällen der Mandschueroberung ist sie in Ver-

---

[501]) Du Halde Descr. l. c. T. I. p. 150—152; Pere Fontaney Voy. a Nan King, 1688, ib. T. I. p. 113. [2]) P. Gaubil l. c. p. 123, 137, 156, 161, 187.

Digitized by Google

fall, Paläste und Tempel sind zerstört und nicht wieder aufgebaut; ein Drittheil liegt innerhalb ihrer Mauern in Wüste. Eine starke Mandschu-Garnison hält sie in Zaum; sie ist der Sitz des Vicekönigs der Provinz. Ihre Straßen sind weit enger wie die in Peking, größere öffentliche Gebäude, Plätze u. s. w. fehlen ihr, ungeachtet sie noch ein Hauptsitz der Mandarinen, der Doctoren, ein Sitz der Gelehrsamkeit, des Tempeldienstes, des Handels und der Fabriken ist. Die größten Bibliotheken, die besten Buchhandlungen, die Druckereien, welche die schönsten Drucke auf dem besten Papiere liefern, sind hier in Nanking. Die Chinesischen Tusche (ihre Dinte), deren vorzüglichste Qualität im Süden der Hauptstadt zu Hoeitscheou in Kiangnan fabricirt wird, hat hier in Nanking ihren Hauptmarkt und Vertrieb, in allen Größen und Formen für das ganze Reich und das Ausland, die ganze Welt; eben so die Waaren von den Seidenstühlen, den Blumenfabriken und unzähligen andern eigenthümlichen Fabrikaten.

Die Begleiter der Lord Amherst Embassade sind die jüngsten Augenzeugen die über diese Stadt Bericht geben, sie behaupten seit hundert Jahren die ersten zu seyn, welche in Europäischer Kleidung sich in Nanking sehen ließen, aber dadurch auch eine so große Aufregung unter der gaffenden Volksmenge veranlaßten, daß sie auch aus den Vorstädten schon sich zurückziehen mußten. Sie näherten sich, vom Kaiser-Canale, von Peking kommend, über Kuatscheou dieser Hauptstadt, wurden aber durch widrige Winde gar sehr aufgehalten, so daß sie erst Abends am 21sten October die Mauern und Thürme der Stadt [3]) erblicken konnten. Am folgenden Morgen gewannen sie von einer Anhöhe eine Aussicht über die ganze Stadt und ihre bebaute Umgebung mit den dahinter gegen West sich erhebenden Bergreihen, ein überraschender Anblick, den weithin der Spiegel des Kiangstromes mit seinen Inseln verherrlicht. Der Umfang des Stadtfeldes, von etwa 12 Stunden (30 Miles?), umfaßt einen Raum von vielen gepflasterten Wegen, ehedem Straßen, zwischen Hügeln von 300 bis 400 Fuß Höhe hindurchziehend, voll Bambuspflanzungen und vielen zerstreuten

[3]) H. Ellis Journal l. c. p. 298—305; Clarke Abel Narrat. l. c. p. 157 etc.

Digitized by Google

Wohnungen, Gärten, Culturfeldern, Hainen, Tempeln u. s. w. In dem irregulären Polygon dieses Gefildes, nimmt einer der Winkel, in der Weite von etwa 2 Stunden den Theil der bewohnten Stadt ein, aus dem auch einige Porcellanthürme hervorragen, von denen einer als der größte Chinas so berühmt ist. Um von dem östlichen Flußthore, zu welchem die Briten eintraten, den bewohnten Theil der Stadt zu erreichen, war eine gute Stunde Zeit nothwendig. Nahe diesem Ost-Thore liegen 2 Tempel; der eine der Kwanjin geweiht, heißt Tsing hai tze (d. i. die friedliche-See-Schule?). Er ist mit mehr als 20 Statüen der ausgezeichnetesten Chinesischen Philosophen geschmückt, und mit Heiligenstatüen, die alle in verschiedenen Situationen des Nachdenkens begriffen sind. Die Gedankenmacht des Einen ist durch eine wilde Bestie vorgestellt, die sich zu seinen Füßen windet; der Ernst des Andern ist durch die ungeheuern Brauen seiner Augen angedeutet, deren Haarbüschel er mit den Händen stützen muß u. a. m. Kwanyin selbst ist gleich einer Dea Syria, oder Alma mater, vorgestellt, wie in ihrer Schöpfung, von allen Thieren, Vögeln u. s. w. umgeben. Zwei Metallvasen duften vor ihr von Weihrauch, deren Eleganz und Form ganz etruscisch zu seyn schien, aber eine Inschrift nannte sie als das Werk eines Weisen, der vor drittehalb hundert Jahren lebte und als Gesandter (?) das ferne Indien und die Westländer durchreisete. In der Nähe dieses Tempels fiel den Briten ein Dampfbad auf, als die einzigen heißen Bäder, die sie in China bemerkten. Die Mauern der Stadt sind aus dem Kalkstein erbaut, der häufig in der Umgebung vorkommt. Alle Versuche zur bewohnten Stadt vorzudringen, in welcher der Porcellanthurm steht, mislangen, weil Soldaten und Volk sie zurückhielten, und selbst das Gedränge des gaffenden Volkes sie hinderte. Von einer Anhöhe gesehen wird dieser bewohnte Stadttheil von 4 großen Hauptstraßen in rechten Winkeln durchschnitten, auch von mehrern Canälen durchkreuzt. Der höchste der Thürme zeigte sich aus der Ferne achteckig, mit 9 Etagen (nach den Jesuiten 200 Fuß hoch, und Ta genannt von seiner Größe), oben mit goldener Kugel geschmückt. Sie hörten ihn Luli paouta, oder Paolingtsu nennen, er solle im Jahre 1411 n. Chr. Geb., also unter der Ming-Dynastie, in Zeit von 19 Jahren, mit 100,000 Tael (d. i. 800,000 Pfund Sterling) erbaut seyn; sie hielten seine Bekleidung nicht für Porcellan, sondern für weiße

Digitized by Google

Ziegel. Dieser Geschmack, aus der Zeit der Ming-Dynastie, erinnert an den der Cinquecentisten in Europa; schon Kaiser Khangi's gesunder Sinn wußte ihn gehörig zu würdigen (s. Asien Bd. I. S. 359). So Vielartiges auch der weite Anblick der großen Nanking darbot, so leer, so fade, bemerkt H. Ellis, blieb doch eigentlich die dargebotene Ansicht. Es fehlte an allen großartigen Gruppirungen, an Erinnerungen an eine alte classische, oder doch an eine mittelalterliche, romantische Zeit, es fehlte an Bauwerken, die das Gepräge großer Ideen an sich tragen, wie sie in Rom, in Athen und andern Trümmerstädten des Abendlandes nicht fehlen. Hier ist kein Forum, keine Märtyrstätte, kein Denkmal des Heroismus oder eines Patrioten, keine antike, keine große moderne Erscheinung, kein Contrast dieser Art, weil keine so mannichfache Entwicklung, kein solches Leben des Volks oder der Individuen zum Grunde lag. Ueberall nur Wiederholung der immer gleichartigen Productionen genereller Civilisation der Völkermassen, ohne Freiheit der Gestaltung, ohne innern Adel, ohne äußern Geschmack, ohne individuelle Cultur zur Humanität.

Von Nanking abwärts verläßt der Strom seine nördliche Richtung, und wendet sich in immer größerer Breite gegen Osten durch Kiangnan, bis er unterhalb Tschingkiang, dem Schlüssel des Reiches von der Seeseite her, bald den Ocean erreicht. Zunächst oberhalb dieses letztgenannten Ortes ist es, wo der Kaiser-Canal vom Norden her, vom Hoangho kommend (s. ob. S. 533), diesen Hauptstrom erreicht, daher eben bis hierher auch die Europäische Beobachtung geht.

Von diesem Theile des Kaiser-Canals, zwischen beiden Hauptströmen, sagen die Chinesischen Autoren[504]), daß das alte Bette des Thsian keou Flusses, oder des Kuanho, dazu verwendet worden sey, der vom Norden kam. Er fließe bei Hoaingan fu vorbei, dann südwärts am Ostufer des großen See Kao yeou hin, wo er zwischen zwei Steindämme von Quadern eingefaßt sey. Diese Einfassung wurde in den Jahren 1490 und 1584 zu Stande gebracht. Er ziehe zwischen diesem See, den Städten Pao yng hian und

504) Klaproth Descr. de grand Canal de la Chine in Mem. relat. à l'As. T. III. p. 320.

Digitized by Google

Kao peou tſcheou hin, umfließe im N.O. die Stadtmauern von Yang tſcheou fu und theile ſich dann in 2 Arme, von denen einer, direct gegen Süd, nach Kuatſcheou ſich mit dem Kiang vereine, den die Südbarken gehen, welche aus den Süd-Provinzen des Reichs den Tribut nach Peking bringen, dagegen auf dem andern, alſo wol gegen S.W., die Fahrt zum obern Laufe des Kiang nach Nanking geht, woher die Reisbarken kommen. Dieſe Verzweigung mehr gegen Yang tſcheou fu iſt eine jüngere Anlage; jene direct nach Süd, welche zur Ueberfahrt des Kiang bei Tſching kiang fu führt, iſt die ältere. Im Norden tritt aber der Canal von Hoai ngan fu, durch Vermittlung der Waſſer des Hoai-Fluſſes, deſſen Lauf vom Weſten her mancherlei Abänderungen erlitten hat, am Oſtende des Hong tſeu Sees zum Hoangho.

Auf dem Norduſer des Stromes liegt nach den Beobachtungen Europäiſcher Reiſender, am Canaleintritt, die Stadt Kuatſcheou, mit vielen Erdhügeln und Gräbern, von fließenden Waſſern inſelartig umgeben, in einer ſehr pittoresken Landſchaft, zu deren Schmuck die große, bedeutende Stadt nicht wenig beiträgt. Die Inſel, auf der ſie erbaut iſt, hat ein paar Stunden im Umfang. Ihr zunächſt im Norden am Kaiſer-Canal liegt Yang tſchu fu, bis zu welcher ununterbrochen Wohnorte führen, eine ſo volkreiche Handelsſtadt, die nach den (ſicher übertriebenen) Angaben der Jeſuiten, mit ihren Vorſtädten und Umgebungen, 2 Millionen [505]) Bewohner haben ſoll, eine Notiz, welche die Jeſuitenpatres jedoch während ihres dortigen längern Aufenthaltes wol hätten ermitteln können. Sie war in früheren Jahrhunderten die Hauptſtadt dieſer Provinz, und Reſidenz der Gouverneure, und wird dadurch beſonders merkwürdig, daß in ihr der Venetianer Marco Polo [6]) eine Zeit lang dieſen hohen Poſten bekleidete, der ſie Yangui nennt, dabei auch Nanghin im Weſten obwol nur erwähnt.

Die Breite des meſopotaniſchen Landes giebt Barrow, hier, zwiſchen Hoangho und Kiang, in der Richtung des von ihm durchſchifften Canals von Nord nach Süd nur auf 4 geogr. Meilen (19 Miles) [7]) an, und ſagt, daß ſie dieſe Strecke

[505]) Route des Pères Bouvet, Fontaney, Gerbillon etc., 1687, b. Du Halde T. I. p. 82. [6]) Marco Polo ed. Marsden Ed. Lond. 1818. 4. Lib. II. ch. 60. p. 485, 487 etc. [7]) J. Barrow Trav.

Digitized by Google

auf ihren Jachten in 3 Tagefahrten zurücklegten. Der Canal habe dort eine mittlere Breite von 200 Fuß, und liege öfter 20 Fuß erhaben über dem Niveau des Landes, so daß die Zinnen der Stadtmauern der nahen Städte im Niveau des Flußspiegels liegen, auf dem man hinschifft. Auch ist z. B. die Stadt Hoaingan fu in steter Gefahr überschwemmt zu werden. Die Strömung des Canals ist hier weit stärker als im Nord des Hoangho, nämlich 3 Engl. Miles in 1 Stunde, daher hier auch mehre Tscha's angebracht sind. Das Land sey wenig angebaut, aber doch voll Ortschaften und Städte, die vom Fischfang und von Wassercultur leben. Die dortigen großen Seen, wie der Hongtse, der Kao yeou und der Pao yang an dem der Canal vorüberzieht, sind mit der Lotos (Lien wha) bewachsen, und vielen auf Flooßen schwimmenden Gartenbeeten bebaut, von Fischern belebt, die hier die Kormorane zu ihrem Fischfange abrichten, und aus dieser Pflanzschule viele Gegenden Chinas mit ihren abgerichteten Vögeln versehen. Die benachbarten Reisfelder in diesem Moraſtlande sollen von Schlangen wimmeln, zumal von zweierlei Arten, einer längern von 6 Fuß Länge, die kürzere nur 18 Zoll lang. Sehr viele Muscheln von der Art Paludina, nov. spec. Palludina sinensis genannt, werden an den Ufern ausgeworfen. Die wichtigste Cultur der Wasserpflanzen der dortigen amphibischen Bewohner, sagt Cl. Abel [8]), bestehe vorzüglich in Nelumbium (Lotus), Trapa bicornus, der Tr. europaea ähnlich, und Scirpus tuberosus, welche als Gemüse auf allen dortigen Märkten feilgeboten werden.

Die geringere Cultur dieser mesopotamischen Strecke im Deltaboden, ist der zu großen Wasserfülle, welche auch vom Westen her noch der Houaiho-Fluß [9]) vermehrt (s. oben S. 531, 532), an dem vorzüglich viel Weideland sich ausbreitet, zuzuschreiben. Dieser natürlichere Anblick des Landes, sagt H. Ellis [10]), thut dem Auge des Reisenden, das durch die ununterbrochene Sorgfalt der Landesbenutzung fast ermüdet ist, ordentlich wol. Südwärts von Yang tschu fu nimmt aber dieser sorgfältigste Anbau des Bodens in der Nähe des Kiang

l. c. p. 514; s. G. Staunton Auth. Acc etc. Trad. p. Castera l. c. T. IV. p. 136.

[8]) Clarke Abel Narrative l. c. p. 154. [9]) Père Fontaney Voy. 1688. b. Du Halde T. I. p. 112. [10]) H. Ellis Journal l. c. p. 278.

Digitized by Google

wieder zu, weil da Dämme und Hügel die Wasserfülle wieder beherrschen können; da wird die Landschaft, mit der Verzweigung des Canals zum Kiang, und mit dem Anblick der im Westen aufsteigenden Gebirgslinien pittoresk, wenn man vom Norden kommt. In Yang tschu fu sahe Ellis, in einem der großen Tempel des Fo, das colossalste Idol desselben errichtet, das er bis dahin erblickt hatte; nahe am Eingang des Tempels stand ein heiliger Bambuswald, der gewöhnlich die Nähe der Tempel umgiebt; aus der Ferne sahe man gegen S.O. schon den Gipfel der malerischen Felsinsel aus dem Strome des Kiang emporragen, die unmittelbar im Osten der Canaleinfahrt und Ueberfahrt über den Kiang zu dessen Südufer, sich aus seinen Wassern erhebt.

Es ist der schon zu Marco Polos Zeiten berühmte Kin Schan, oder der Goldberg [511]), welcher mitten inne zwischen den genannten Städten Kuatscheou am Nord- und Tsching Kiang am Süd-Ufer, etwas unterhalb beider Städte liegt. Die Lage dieses Inselchens am Eingang der großen Bai, an welcher diese letztere große Stadt erbaut ist, ihre Form, ihre Cultur macht eine frappante Wirkung. Es ist eine wahre Zauberinsel, sagen die Jesuiten. Einige Zelte und Gebäude stehen der Insel gegenüber, am Südufer auf Berghöhen, wo eine Mandschu-Garnison ihr Lager hat; denn Granitgebirgsketten begleiten südwärts die große Bai des Kiangflusses, so weit das Auge reichen kann. Ein pittoresker Insel-Fels neben dem Kin Schan heißt Yin Schan, d. i. der Silberberg; die Jalousie der Chinesen erlaubte die Beschiffung von beiden nicht. Aber bei der Ueberfahrt sieht man die Steilufer des Kin Schan; Gärten und Lusthäuser sind die Terrassen hinaufgeführt; sie gehören dem Kaiser der dort einen großen und schönen Palast erbaute, der ein Lieblingsaufenthalt Khien longs war. Auf den höchsten Höhen der Felsinsel sind verschiedene Pagoden errichtet. Der Kiang ist hier an der Ueberfahrt breiter als der Hoangho; er fließt zwar langsamer wie jener, in einer Stunde nur 2 Engl. Miles; aber er ist weit tiefer, und seine Wogen sind wie im Meere, daher man auch von der Beschiffung des Kaiser-Canals die Schiffe mit

---

[511]) G. Staunton l. c. Trad. p. Castera T. IV. p. 146; Du Halde T. IV. p. 82; H. Ellis Journal l. c. p. 287; Marco Polo Ed. Marsden p. 498—500.

Digitized by Google

andern wechselt, wenn man auf den seegleichen Wellen des Kiang weiterschifft. Seine Breite soll 2 Engl. Miles betragen. Pater Fontaney giebt ihm hier eine Tiefe von 36 Tschang (360 Tschi oder Fuß) [12]). Weil er so sanft fließt, so bringen die furchtsamen Chinesen, bei der Ueberfahrt auf ihm den Göttern kein solches Opfer, wie bei der Fahrt über den Hoangho.

An Tsching kiang fu, am Südufer des Kiang und der großen Bai, nur noch 2 kleine Tagereisen vom Meere, der Schlüssel des Reiches von der Seeseite genannt, sind die Britischen Embassaden ohne es zu sehen vorüber gesegelt; Lord Macartney gegen Ost auf dem Kaiser-Canal nach Sutschu fu, Lord Amherst gegen West, den Kiang aufwärts nach Nanking. Die Jesuiten [13]) sagen, es sey ein wichtiger Kriegsplatz, zur Vertheidigung der Flußeinfahrt, hier liege eine starke Garnison, ein Mandschu General ist Commandeur; eine starke Batterie beherrsche den Strom. Die Breite des Kiang, nach einer Messung vom Kin Schan aus gemacht, betrage eine halbe Lieue. Der Stadt wird eine ungeheure Population gegeben, sie ist eine der wichtigsten Handelsstädte des Reichs, ihr Hafen ist mit Junken gefüllt, mit einem Mastenwald bedeckt; von den nächsten Anhöhen soll die Aussicht über das Ganze sehr großartig seyn. Tschin kiang fu ist wahrscheinlich das Caingui [14]) bei Marco Polo, dasselbe das er gleich nachher als Chanzian fu näher beschreibt.

Von der Unkenntniß der Europäischen Geographie über viele Theile Afrikas und Amerikas ist nicht selten die Rede, aber über das längst bekannte Asien täuscht man sich nur zu oft mit seiner scheinbaren Kenntniß. Die Mündungen der beiden größten Asiatischen Stromsysteme, dieser Chinesischen, hat noch kein Europäer gesehen, keiner genau erforscht; ihre Kartenangabe ist nur hypothetisch, denn auch die der Jesuiten scheint auf keiner positiven Observation zu beruhen, sondern, wie alles was die maritime Seite ihrer Arbeiten betrifft, ohne diejenige Genauigkeit zu seyn scheint, die sie wol anderwärts bewiesen haben (s. ob. S. 603). Die großen Hauptstädte, welche zunächst der Mündung des Kiang liegen, und welche als Hafenorte, Emporien, und durch die vie,

[12]) Père Fontaney Voy. 1688. b. Du Halde T. I. p. 113.
[13]) Route des Pères Bouvet, Fontaney, Gerbillon etc. 1687. b. Du Halde T. I. p. 81; ebend. p. 154 et 226. [14]) M. Polo Ed. Marsden l. c. p. 498—501.

Digitized by Google

len Hunderttausende, ja Millionen ihrer dicht gedrängten Populationen, wie durch die ununterbrochene Reihe von Culturlandschaften die sie umgeben, durch den Zudrang der Seeschiffe und Flußschiffe, durch die gesteigerteste Industrie ihrer Bewohner, zu den ersten Weltstädten gerechnet werden müssen, sind gänzlich unbekannt, oder doch nie besucht, nie beachtet, ja ganz außerhalb der Speculationen des Europäischen commerciellen wie wissenschaftlichen Interesses liegen geblieben. Von der großen Stadt Tongtschu fu, an der äußersten Mündung des Kiang, weiß Niemand etwas zu sagen. Auch die jüngsten Schiffer an diesem Gestade, Lindsay und Gützlaff, im Schiff Lord Amherst, vom Capt. Rees gesteuert, konnten keine dieser Mündungen besuchen. Sehr richtig, sagte unser Landsmann Gützlaff [515]); viele unbedeutende, oft kaum bewohnte Inselchen und Klippen der Südsee und anderwärts, haben von der ersten Entdeckung der Seefahrer an, bis heute, die größte Aufmerksamkeit auf sich gezogen, sind immer wieder von neuem besucht, aufgenommen, beschrieben, aber das Mündungland der beiden Hauptströme Chinas blieb unbekannt, obwol es eine der gedrängtesten Populationen und eine der gesteigertesten Culturen der Erde aufzuweisen vermag. Niemand suchte sie auf, die Küste blieb ungemessen; die stark bevölkerte Inselgruppe Tsungming, welche der Mündung vorliegt (s. oben S. 537), blieb bis auf die Jesuiten-Berichte fast unbekannt, sie wurde, wie die Lage ihrer Umgebungen, auf allen Karten irrig niedergelegt. Capt. Rees nahm von diesem Gestade eine neue Karte auf; diese ist bis jetzt bei der Englischen Admiralität geblieben. Gützlaff und Lindsay besuchten diese Insel, von Schanghai aus, im Juli 1832; daher der neueste Bericht über sie von Augenzeugen.

Die Insel Tsungming, sagten die Jesuiten [16]), liege 6 Lieues vom Lande ab; sie werde auch Kiangche, d. h. Flußzunge, wegen ihrer Lage, ihrer Gestalt, oder weil der Fluß sie zu seiner Mündung hinaus schwemmte, genannt. Sie sey nur schmal, aber langgestreckt, der Strömung entlang, sey früher öde und beschilft gewesen, dann zum Exil der Verbrecher geworden, nach und nach bebaut, und habe 20 Lieues Länge, 5 Lieues Breite, sey voll Canäle und Dämme, voll Flecken, Campagnen, Baum-

[515]) Gützlaffs Report in Report of Proceedings l. c. p. 290.
[16]) Du Halde Descr. T. I. p. 160.

Digitized by Google

pflanzungen; voll Agricultur und Handel; Geflügel, Büffel, Schweine, etwas Obst, Orangen, Citronen, Apricosen, Pfirsich werden daselbst gezogen; auf dreierlei Bodenart vielerlei Korn und Gemüse gebaut; aus einer völlig vegetationsleeren Erdschicht, aber dicht neben dem pflanzenreichsten Humus, sehr vieles und gutes Salz gewonnen.

Wir schifften, erzählt Mr. Lindsay, am 1sten Juli 1832, von Shanghai in Kiangsu hinüber. Wir fanden die südliche Einfahrt zur Hauptinsel Tsungming unter 31° 30′ N.Br.[17]), also etwas südlicher als auf der Karte der Jesuiten. Aber jährlich nimmt die Insel an Umfang zu; sie wächst. Sie hat gegenwärtig über 15 geogr. Meilen (60 Engl. Miles) Länge, und 3 geogr Meilen und mehr (15 bis 18 Engl. Miles) Breite. Es zeigt sich auf diesem Eilande, einem bloßen Alluvialboden, eine der dichtesten Populationen in China. Die Chinesen meinten, in der letzten Hälfte der Yuen-Dynastie (Monghoien-Herrschaft) sey hier keine Cultur gewesen; dieses unterstützt die von G. Staunton (s. oben S. 538) geäußerte Hypothese ihrer jüngern Bildung. Die Insel soll eine halbe Million Einwohner beherbergen. Sie ist zugleich die freieste Insel Chinas ohne dort wohnende Mandarinen.

Von S.W. her kommend steuerte man zwischen zwei großen Sandbänken zu ihr hin, die sicher in 100 Jahren einen neuen fruchtbaren Inselansatz gebildet haben werden, in jenem, zu solchen Anschlammungen so geneigten, Gelben Meere. Das Wasser umher zeigte sich nur sehr seicht von 1½ bis 4 Faden, 9 bis 24 Fuß, indeß doch an andern Stellen bis 5 Faden Tiefe war, wo große Junken vor Anker liegen konnten.

Die Insulaner waren ungemein willig beim Anlanden der Briten; sie zeigten den Weg zur Stadt, die sie Sinkae oder Sinkaou nannten, 3 Miles fern vom Landungsorte. Der Boden der Insel ist ungemein reich und fruchtbar für Anbau von Reis, Baumwolle, Hirse, allerlei Gemüsen. Die ganze Insel wird nach allen Richtungen hin von Canälen und Dämmen zur Bewässerung durchzogen. Nicht in Dörfern, wie auf dem Continent, sondern in Weilern und zerstreuten Häusern und Hütten wohnen die Insulaner. Ihre Zahl setzte in Erstaunen; sie waren sehr rüstig von Gestalt, wohl genährt. An manchen

[17]) Lindsay Report in Report of Proceedings l. c. p. 191—209.

Digitized by Google

Stellen des Bodens gewann man das schönste Salz. Auf schmalen Wegen, für die auf den reichbebauten Feldern nur wenig Raum übrig blieb, wurde die Stadt erreicht, die groß an Umfang sich zeigte, und voll Kaufläden. Auf dem Markt waren gute Aprikosen feil, doch klein und wenig aromatisch. Als die Bewohner merkten, wie sehr sich die Fremdlinge, die noch niemals bei ihnen gesehen worden, über diese Frucht freueten (es waren die ersten Aprikosen, die sie außerhalb Europa wieder zu sehen bekamen), wurden diese von den freundlichen, wohlwollenden Insulanern mit den schönsten Aprikosengeschenken aus ihren Gärten überhäuft. Dieses Wohlwollen, diese Freundlichkeit, sagt Lindsay, sey der wahre, nationale Character des Chinesischen Volkes, den sie auf ihrer ganzen Fahrt überall erprobten, wo nicht Mandarinen und deren Zuchtruthe, die Schreckens- und Prohibitivsysteme, ihnen in den Weg traten. Auf ganz Tsung-ming war kein Mandarin. Die gutmüthigen Insulaner ergingen sich in herzlicher Theilnahme, sie verlangten von den Fremden Pamphlets auf Pamphlets, die diese in Chinesischer Sprache vertheilten, und stets von einigen Hundert begleitet, die bis auf die Knaben immer neue Gaben ersannen ihre seltenen Gäste damit zu beschenken, wurden sie bis wieder zu ihrer Barke begleitet, wo an 600 ihnen freundlichen Abschied zuriefen.

6. Die Südhälfte des großen Kaiser-Canals zwischen Hoangho und dem südlichen Wasserthore von Hang tscheou fu, dessen Südende, als künstliche Verzweigung des untern Kiang im Deltalande; nach Chinesischen und Europäischen Autoren.

Zu der genauern Angabe der Nordhälfte (s. ob. S. 549) des großen Canalsystemes fügen wir, hier, an passender Stelle die der Südhälfte bei, durch welche das hydrographische System Ost-Chinas eine der merkwürdigsten Entwickelungen auf der Erde überhaupt gewonnen hat, und zwar der hier zu nennende südlichste Theil weit frühzeitiger, als jener nördliche. Schon im VII. Jahrhundert, unter der Soui-Dynastie, begann Kaiser Yangti, von seiner Residenz Nanking aus, im J. 605 [518]), neue Canäle anzulegen, oder alte

[518]) Klaproth Descript. du grand Canal de la Chine extr. d'ouvr. Chin. in Mem. rel. etc. T. III. p. 314.

Digitized by Google

so zu erweitern, daß die Barken vom Hoangho in den Kiang, und aus diesem vermittelst der Flüsse Tsi, Wei und Han, bis Hangtscheou fu in der südlichen Provinz Tsche Kiang schiffen konnten.

Hangtscheou fu liegt am Südende dieser Canallinie, die sich von da noch seitwärts bis Ningpo zum Meere verzweigt, und eine von Peking an direct durchschiffbare Länge, von Nord gegen Süd, von nahe an 250 geogr. Meilen beträgt, welche die beiden colossalen Hauptströme, von West nach Ost, in weit größern Ausdehnungen, und unzählige kleinere in geringeren, beschiffbaren Querlinien durchschneiden. Der mesopotamische Theil dieses Canalsystems zwischen Hoangho und Kiang, beträgt nur an 20 geogr. Meilen Länge innerhalb des Deltalandes beider großen Ströme, von ihm war schon kurz vorher die Rede. Die größere Nordhälfte des Kaiser-Canals im Norden des Hoangho bis Peking nimmt eine schiffbare Linie von etwa 140 bis 150 geogr. Meilen ein. Die südliche geringere Hälfte, im Süden des Kiang, aber etwa noch 70 bis 80 geogr. Meilen.

Diese Südhälfte, des seit dem VII. Saecul. angelegten Canallaufes, ließ Kaiser Hiao tsung, von der Sung-Dynastie, im J. 1181, renoviren, reinigen, vom Wasserthore bei Hangtscheou fu bis nach Tschin kiang fu am Kiang. Er erhielt die 3 Schleusen des Sees Thsinghu, welche mit dem kleinen aber durch seine Reize berühmten See Sihu communiciren. Dieser Canal, Hia thang ho genannt, zieht durch die Stadt und Vorstädte von Hangtscheou fu, wo die Wasser vieler Seen und Flüßchen ihm zugeleitet sind. Er zieht von da in grader Linie gegen Nord, ist mit vielen Häuserreihen dicht besetzt, seine Ufer sehr stark bevölkert, er hat 15 Tschang (Toisen) Breite, anfänglich 20 bis 25 Brassen Tiefe. Weiter nordwärts ist er nur noch an einer Seite mit Steinquadern bekleidet, längs denen ein gepflasterter Leinpfad hinläuft. Viele Seitenverzweigungen und Nebensysteme von Canälen übergehen wir hier füglich, so wie die Angabe der schönen Brücken und Ortschaften, die an ihm bemerkbar sind. In der Nähe von Hutscheo fu, und an der Ostseite des großen Sees Thaihu, mit dem er auch communicirt, zieht er hin, und durchschneidet den Marktort Thang itscheu, der wegen der Eleganz seiner

Digitized by Google

Canalumgebungen gerühmt wird; lange schöne Quays sind durch den Ort hin aufgeführt. Dann zieht der Canal durch einförmige Ebene nach Kia hing fu (Kia hing bei D'Anville und Grimm), und erhält den Namen Si thsao hö. Hier theilt er sich in 3 Arme, der südliche, der östliche, der nördliche Arm, welcher letztere die eigentliche nördliche Fortsetzung des großen Kaiser-Canals bis zum Kiang [19]) bildet. Die einzelnen Benennungen der Seitensysteme, deren sehr viele sind, da hier das Land voll Populationen und großer Städte, die alle mit dem Haupt-Canale in Verbindung stehen, wie gesagt, übergehen wir, so wie auch die Benennungen der einzelnen Canalstrecken, deren unzählige sind, zu deren Verständniß genauere Karten, als bis jetzt die unsrigen, gehören. In diesem Lombardischen oder Holländischen, Babylonischen oder Bengalischen Canallande und Wassernetze der Binnenschiffahrt, auf das genaueste orientirt zu seyn, ist die erste Pflicht des Chinesischen Mandarinen, der jenen Localitäten angehört; uns genügt es, geographisch, nur die Hauptlinien des großen, außerordentlichen Verkehrs und Transportes jener Millionen von Einwohnerschaften nachgewiesen zu haben. Man bedenke, daß nach den jüngsten Zählungslisten Chinas, im 18ten Regierungsjahre Kaiser Kea Kings, d. i. im Jahre 1813, die hier vom Canallande und den beiden Hauptströmen durchzogenen Provinzen, in runden Summen folgende Massen von Völkerschaften beherbergen: die Provinz Petscheli 28 Millionen, Schantung 29, Honan 23, Anhoei 34, Kiangsü 37, Tschekiang 26 Millionen, also 177 Millionen, auf dem genannten Raume, mehr als zwei Drittheile der Population von ganz Europa. —

Nach Europäischen Reisenden auf dieser Linie erfahren wir folgendes. Lord Macartneys Embassade legte diesen Weg vom Norden her, zu Schiffe, vom Kiang bis nach Hang tscheou fu [20]) zurück, und ein Theil seiner Begleiter (Colonel Benson und Capt. Mackintosh) auch noch von da gegen Ost, bis zum Meere bei Lutschong, wo sie Küstenbarken bis Ningpo bestiegen, um ihr an den Tschu Schan Inseln

[19]) Mem. relat. l. c. T. III. p. 316. [20]) G. Staunton Authent. Acc. Trad. p. Castera T. IV. p. 147—191. Barrow Trav. l. c. p. 516—523.

Digitized by Google

(s. ob. S. 537) stationirtes Schiff, den Indostan, zur Rückfahrt zu erreichen, indeß der Gesandte Lord Macartney selbst mit seinen Begleitern H. Staunton, Barrow u. a., die Landreise gegen W. durch die Theeprovinz (s. Asien Bd. II. S. 245, oben S. 670) nach Canton zurücklegte. Früher schon einmal hatten die Jesuiten Patres ihre Route (1687) [21]) auf derselben Wasserstraße, von Mingpo gegen Norden über Hangtscheou fu bis zum Kiang, obwol nur sehr kurz, beschrieben.

Das südliche Ufer des Kiang, bei der Stadt Tschingkiang (s. oben S. 689) aus Granithöhen bestehend, welche die große Bai einschließen, hebt sich südwärts mehr und mehr, und mußte zum Behuf des Canals, der an dieser Stadt vorüber zum Süden zieht, mehrmals bis zu einer Tiefe von 80 Fuß in den Fels eingeschnitten werden. Daher ist er hier mitunter enge, nur zuweilen 12 Fuß breit, mit hohen Felsufern oder Quadern eingefaßt und Brücken überbaut, aus demselben rothen Granitstein. Die erste große Stadt, die er durchschneidet, ist Tschangtscheou fu, ein großer Handelsort von Bedeutung. Dann führt der Canal durch vollkommen ebene Fläche, als wäre hier einst ein Seespiegel gewesen, nach Sutschu fu. Um die Vorstädte dieser gewaltigen Stadt zu durchschiffen, brauchten die Jachten der Britischen Embassade 3 Stunden Zeit; auf allen Seiten von Canälen durchschnitten, wurden sie an Venedig erinnert. Die ungeheure Menge, der hier vor Anker liegenden Barken, setzte sie in Verwunderung. Auf einem der Schiffswerfte waren so 16 Barken, jede zu 200 Tonnen Last, eben in Arbeit. Der Canal setzt unter den Bogen der Stadtmauern hindurch, in derselben Art wie diese von den Holländern in Batavia angebracht sind. Die Stadt erschien freundlich, gut gebaut, die Bewohner belebt, dicht gedrängt, wohlhabend, meistentheils in Seide gekleidet. Nur konnten sie es nach ein paar Jahrhunderten noch nicht ohne Schmerz überwinden, daß ihnen durch die Mandschu die Nähe der Residenz in Nanking entrissen und der Hof nach Peking verlegt sey. Sie nennen ihr Sutschufu das Paradies von China [22]), wenn auch nicht im Himmel, doch gerade unter dem Himmel, nach ihrem Sprichworte, auf der Erde. Die-

[21]) Route des Pères Bouvet, Fontaney, Gerbillon, Le Comte et Visdelou de Ningpo a Peking 1687. b. Du Halde l. c. T. I. p. 73—81. [22]) s. Du Halde T. I. p. 152.

Digitized by Google

ses Sprichwort ist schon Marco Polo [693]), der diese Stadt Singui in Mangi nennt, bekannt; schon zu seiner Zeit war diese Stadt von der größten Bedeutung, durch Handel, Seidenwaaren, Gewürze, Doctoren, Philosophen, oder vielmehr Magiker und Teufelskünstler aller Art, wie er bemerkt.

Im Süden des Kiang, bis hierher, bemerkt man nun schon Theepflanzungen, vom Kiang südwärts durch diesen ganzen Strich erblickte man jene gelbliche Farbe der Baumwolle auf den Baumwollpflanzungen, welche dem übrigen China fremd ist, und ungefärbt hier dem bekannten Gewebe die eigenthümliche Farbe giebt, das von der Gegend, Nanking, bei den Ausländern genannt wird; die Färbung schreibt man der Natur des hiesigen Bodens zu, und sagt bei der Verpflanzung in andere Cantone degenerire sie. Die Bildung des Menschenschlages im Süden des Kiang fanden die Briten weit vortheilhafter, als im Norden desselben, zumal die Bildung der Weiber, sagt Barrow, sey hier schöner, der Ausdruck ihrer Gesichtsbildung sanfter und lieblicher, als in allen nördlichern Provinzen. Maulbeerpflanzungen bedecken hier das Land, und Seide ist hier die allgemeine Volkstracht. Nahe der Stadt im West breitet sich der prachtvolle Spiegel des Taihu-Sees mit pittoresken Hügeln umkränzt aus, ein fischreiches Wasser, ein Lustort des Volkes, wohin unzählige Lustfahrten der dortigen Städter stets auf Barken in Bewegung sind, an denen auch hier das weibliche Geschlecht Antheil nehmen darf. Dieser See liegt auf der Grenze der Provinzen Kiangsú im Norden, und Tschekiang im Süden. Südwärts von demselben fängt das Gebiet des Croton sebiferum des merkwürdigen Talgbaums (s. ob. S. 659, 679) an, der mit seinem purpurfarbnen Laube und den schneeweißen Früchten, wie mit Schnee überschüttet, den merkwürdigsten Contrast mit andern grünen Laubbäumen bildet, und auf weite Strecken hin die beiden Seiten der Canalufer beschattet. Seine vegetative Zone gehört nur dem Süden von China (südwärts von 31° Breite) an.

Der Kaiser-Canal, südwärts von Sutschu fu, durchzieht in einer vielfach wechselnden Breite, zuweilen von 60 bis 100 Toisen (an einer Stelle ward eine Brücke auf 90 Bogen

[693]) Marco Polo Ed. Marsden Lib. II. ch. 67. p. 505 etc. ed. Baldelli Boni T. II. p. 320.

Digitized by Google

über ihn geschlagen) ein ungemein reich bebautes Land, über Kia hing fu bis Hang tschang fu. Ein Verzeichniß der Pflanzen, die von hier nordwärts durch Kiang nan und Schan tung vorkommen, hat Staunton [24]) mitgetheilt. Kia hing ist eine ungemein große und reiche Kaufmannsstadt, aber um und neben ihr ist alles auch voll aneinanderhängender Ortschaften.

Bei der etwas südlichern großen Stadt Hang tschu fu (Quin sai bei Marco Polo) endet ein sehr großes Bassin den Kaiser-Canal, dem auch die Wasser des großen See's im Westen der Stadt zufließen; ein Canal umläuft diese ganze Stadt und verzweigt sich von da aus in viele andere; auch durchschneidet sie der Schen tang Fluß, der sich 15 geogr. Meilen gegen Osten zum Meere ergießt, in dem die Fluth bis zur Stadt in großer Breite aufsteigt. Hang tschu fu konnte daher der Stapelort der Umladung aller Producte aus den Südprovinzen auf dem Seewege werden, die auf dem Canal- und Flußwege den Central- und Nord-Provinzen zugeführt werden sollen. Sie ist dies schon seit vielen Jahrhunderten, Marco Polo hat sie schon unter dem Namen Quin sai oder Kin sai (d. h. Himmelsstadt) als die größte und merkwürdigste Stadt der Welt [25]) voll Schönheiten und Annehmlichkeiten beschrieben, in der er sich selbst sehr häufig aufgehalten, wahrscheinlich in jener Periode, da er Gouverneur der Capitale Yang tschu fu war (s. oben S. 686); die Bewohner, sagt er, hielten sie selbst für das Paradies der Erde. Von dieser Stadt hat der edle Venetianer die umständlichsten und genauesten Nachrichten hinterlassen, welche das stationaire der Chinesischen Verhältnisse, seit mehr als einem halben Jahrtausend, auf das merkwürdigste beurkunden.

Die merkwürdige Lage hat Hang tschu fu von jeher zu ihrer Bedeutung verholfen, zu einer Population, welche G. Staunton [26]) der von Peking gleich schätzt (über eine Million Bewohner); die Häuser sind meist nur einstöckig, aber der Umfang der Stadt ist ungemein groß. Die Straßen sind eng,

[24]) G. Staunton l. c. ed. Castera T. IV. p. 160—165.
[25]) Marco Polo Ed. Marsden Lib. II. ch. 68. pag. 508—544. ed. Baldelli Boni T. I. p. 138—144; T. II. p. 322—341.
[26]) G. Staunton l. c. IV. p. 167—181.

Digitized by Google

wie alle Chinesischen, aber alle Häuser mit Boutiken, Magazinen, Kaufläden versehen, von denen die Engländer sagen, daß sie denen in London an Glanz und Fülle nicht nachstehen. Die Jesuiten Paters[527]) vergleichen das Gedränge der Stadt mit dem von Paris, nur sehe man kein weibliches Wesen auf der Straße; vorn zeigen die Häuser ihre Läden, auf der Rückseite ziehen an jedem Hause, jeder Straße, Canäle zum Aus- und Einladen der Waaren vorüber. Schon Marco Polo ward, seines Kapitels von der Stadt Quinsai, der Aufschneidereien wegen, als Messer Million verschrien; durch die Vergleichungen der jüngeren Beobachter, die hier nur den Maaßstab von Paris und London, Vergleichungsweise sich verständlich zu machen, anzugeben wissen, ist der edle Venetianer zu seiner Zeit vollkommen gerechtfertigt. Das Sprüchwort, auf welches M. Polo seine Angabe von der paradisischen Lage der Stadt gründet, heißt im Chinesischen: Kang yeu tien tang, Hia yeu Su Hang, d. h. oben ist das Paradies, unter demselben liegen die Städte Su (Sutschu fu) und Hang (Hang tschu fu) nach Klaproths Mittheilung.

Die Garnisonstadt, in welcher die Mandschukruppen liegen, sagten die Jesuiten, sey ärmlich; die Paters lernten sie nur kennen, weil daselbst auch der Christliche Kirchhof lag, denn auch hier bestand (1687) eine, der Zahl nach wenigstens bedeutende christlich-katholische Gemeinde, mit einer Kirche, in deren Angelegenheit sie hier länger verweilten. Gegenwärtig wird davon wol kaum noch eine Spur vorhanden seyn. Der wichtigste Handel, welcher hier betrieben wird, ist in Seidenwaaren aller Art, in Pelzwaaren, auch Englisch Tuch wird hier viel umgesetzt, für das kältere Clima. Der Handel ist übrigens heutzutage nur Landhandel nicht Seehandel, obwol die Stadt am Hauptfluß der Provinz liegt, der, wie sie, Sche kiang (auch Tsintangkiang[28]) genannt) heißt, und eine weite Mündung hat, in welcher auch bei niederer Ebbe noch 6 bis 8 Faden Tiefe bleibt, der Seehandel wird dagegen in Junken von den Seestädten Ning po und Schang hai betrieben. Das Straßengedränge in Hang tscheou fu wird durch die Emsigkeit der Geschäftsleute ungemein erhöht, in allen Boutiken sind nur Männer

---

[527]) Du Halde l. c. T. I. p. 75. [28]) Lindsay in Report of Proceedings l. c. p. 153, 164.

Digitized by Google

in Thätigkeit, die Weiber sollen in unzählbarer Menge mit den Stickereien der Seiden und anderer Zeuge vorzugsweise beschäftigt seyn. Zu den berühmtesten Lustpartien, die von hier aus gemacht werden, gehören die nach dem nahen Sée hu (Si hu bei Pater Martini), einem reizenden Seebecken im Westen der Stadt, dessen Schilderung schon Marco Polo [29]) einen eignen Abschnitt in seinem reichhaltigen Werke gewidmet hat, woraus man sieht, wie dort alte und neue Zeit sich gleich sehen. Mit dem klarsten Wasser über Kiesgrund ist dieser See ungemein fischreich, von keiner Stunde im Durchmesser, aber von malerischen Bergen umgeben, immer von Gondeln belebt. Ein kaiserliches Sommerschloß, Tempel, Buddhistenklöster auf Berggipfeln, Lusthäuser und Gärten der Mandarinen an den Gehängen und Ufern, viele elegante Brücken über die einfallenden Flüßchen und Bäche gebaut, schmücken das Seegestade von allen Seiten, das rund umher mit Grabstätten in zierlichen Anlagen mit Cypressenhainen umgeben ist, weil hier der Kirchhof der großen Stadt sich ausbreitet, der stets von leidtragenden Familien besucht ist, die hier in der Stille ihre Todtenfeste feiern, Blumen pflanzen, Weihrauchopfer bringen, mit bunten Papieren und Zeugen die Grabmäler, wie zu M. Polo's Zeit, so noch heute, zieren u. s. w. In Süden und Südwest der Stadt breitet sich ein reiches Gemüsefeld aus, das die Briten mit denen in der Nähe von London vergleichen. Da, wo die Berge dichter zusammen treten, beginnt Teraſſencultur, malerische Thäler schmücken sich zumal im S.W. der Stadt, mit den prachtvollsten Kastanienbäumen [30]), deren Art sich durch ein besonders großes Laub auszeichnet, auch mit dem Lorbeergrün des Kampferbaumes, die einzige Laurus Art, die in diesem Theile China's wächst, aber auch in solcher Fülle und Vollständigkeit, daß sie das beste Bauholz zum Häuserbau und Schiffsmasten giebt. Außerdem ist auch hier noch der recht heimathliche gedeihliche Boden des Talgbaums (Croton sebif.) mit seinem Purpurlaube. Dieselbe landschaftliche Natur hält von der Hauptstadt Hang tschu fu, welche zugleich der Sitz des Vicekönigs der Provinz Tscheliang ist, mit gleicher Agricultur und dichtester Population durch die

[29]) Marco Polo ed. Marsden l. c. p. 524 ed. Baldelli Boni T. I. p. 140, T. II. p. 330.
[30]) G. Staunton l. c. Trad. p. Castera T. IV. p. 190.

Digitized by Google

ganze Provinz, und ostwärts auf der Seitenverzweigung des Canales an, bis zur bergigen Küste bei Ningpo[531]), die in 3 Tagefahrten erreicht wird.

7. Die Hafenorte Ningpo und Schang hai, und die Tschu Schan Inseln, nach den neuesten Britischen Entdeckungen; der Hafen Kan phu der Araber, Gambu bei Marco Polo.

Der Fluß, der an der Stadt Ningpo durch liebliche Berge zieht und zum Meere mündet, hat unterhalb derselben die Breite der Themse zwischen London und Woolwich. Vor dem Hafen von Ning po liegen die Tschu San Inseln, von welcher schon Lord Macartneys Embassade, auf der Hinreise nach Peking, einigen Bericht gegeben hatte.

Der Archipel der Tschu Schan[32]) (Chu San, von 29° 22′ N.Br. nördlich, s. oben S. 537) gehört zu den unzähligen Küsteninseln, die dem zerrissenen Ostmeer-Gestade China's vorliegen; sie reihen sich nordwärts der Gruppe der Hey san (28° 53′ N.Br.) und Quisan (bis 29° 22′ N.Br.) Inseln an, und sind von sehr vielen Canälen zerschnitten, die stets von unzähligen Fischerbarken belebt sind. Ein Raum von etwa 300 Quadratmeilen, der ihre Gruppe einnimmt, meint Barrow, zähle an 400 Inselchen, nach G. Staunton nur an 300, die losgerissenen Trümmern vom Continent ähnlich sehen, welche durch heftige Strömungen davon wie abgerennt erscheinen, indeß die weichern, zwischen liegenden Erdschichten, einst davon weggeschwemmt seyn möchten. Alle sehen sich gleich, von globularer Form, durch tiefe Canäle geschieden, ihre Massen scheinen Granit oder Porphyr zu seyn (dann würden es eher emporgehobene Klippen seyn); auf keinen Fall sind sie, wie einst die Tsung ming Inseln, nur Alluvialboden. Ihre Bildung scheint eher der des Korea Archipels, an dessen Westgestade (s. ob. S. 621), zu entsprechen. Viele sind sehr lieblich bebaut, haben gute Hafen, sehr sichere Ankerplätze, so daß diese Vorzüge nebst ihrer bequemen Lage gegen Ning pu, und in der Nähe von Korea, Japan, Formosa und den Lieou khieou Inseln, ihnen ein reges Leben und starken Verkehr sichern. Jährlich sol-

[531]) G. Staunton l. c. p. 181. [32]) G. Staunton Authentic Account l. c. T. I. p. 404—414; Barrow Trav. p. 35.

Digitized by Google

len, aus einem einzigen ihrer Häfen, allein 12 Schiffe nach Japan auslaufen, um von dort Kupfer zu holen.

Die jüngste Britische Expedition, im Schiffe Lord Amherst (1832), steuerte von dem Hafen Ning po an der Westseite dieser Tschu San Inseln vorüber, in einer neu entdeckten Fahrstraße die den Namen Amherst Passage[33]) erhielt; man sahe nur die nördlichste Insel dieser Gruppe, bei der sie Anker warfen, sie erhielt den Namen Gützlaffs Insel; sie steigt felsig und kühn empor. Die kleineren Klippen des Archipels stehen, durch ihre öde Wildniß, in starkem Contrast mit den grünern, südlichern Gestadeinseln. Nur wenige schienen bebaut zu seyn. Die nördlichste Ankerstelle hatte nur 4 Faden Tiefe, und war von vielen Sandbänken umgeben, keineswegs geschützt. Aus den unzähligen Fischerbooten, welche hier das Meer durchschwärmten, meistentheils Schiffer aus der Provinz Fo kien, mit Gefäßen von 100 bis 150 Tonnen, jedes mit 20 bis 30 Mann Equipage, suchten sie sich erfahrne Piloten zur Beschiffung des Hoang hai oder Gelben Meeres aus.

Ning po und noch etwas weiter nördlich Schang hai (Chan hai bei D'Anville), wurden ebenfalls bei dieser Expedition von Lindsay und Gützlaff besucht, wodurch wir von hier die jüngsten frischen Berichte über dieses Gestade von Tsche kiang und Kiang su an dem Mündungslande des Kiang und seiner Canalverzweigung, erhalten haben, worüber uns früher nur Berichte aus der Zeit der Araber, im IX. Saec., und durch Marco Polo, am Ende des XIII., zugekommen waren, denn zwischen Ning po und Schan hai mitten inne, an der Ostküste des Meeres, lag einst hier in der Nähe des jetzigen Hai yan hian (Hai yen bei D'Anville), unter 30° 28′ N.Br. und 117° 45′ O.L. v. Par. Der antike Hafenort Kan phu, oder Kan fu[34]) (Gam pu bei M. Polo), der Hafen der Stadt Hang tscheou fu, der Capitale von Tsche kiang, der etwa 2 Stunden von ihr, gegen O.N.O., in jenen früheren Zeiten ungemein blühend war, seitdem aber versandete, und etwa 3 Stunden südwärts von Hai yan hian lag. Die Meinung der

---

[33]) Lindsay Report in Report of Proceedings etc. l. c. London 1833. 8. p. 165. [34]) Tableau histor. de l'Asie p. 227. Not. Klaproth Recherches sur les Ports de Gampou et de Zaithoum in Mem. relatifs à l'Asie T. II. p. 200 — 210.

Digitized by Google

früheren Commentatoren Marco Polo's, wie Marsden und Cardinal Zurla, das heutige Ning po ſelbſt für jenen antiken Hafen Kan phu zu halten, iſt irrig: denn Ning po hieß zu M. Polo's Zeit Khing yuan, in früheren Zeiten aber Ming tſcheou fu, und erhielt erſt, im Jahre 1381, zur Zeit der Ming Dynaſtie, alſo an 100 Jahre nach M. Polo, den heutigen Namen Ning po, d. h. Friedliche Wogen, den die erſten Portugieſen wie De Barros Limpo[535]) oder Nimpo ſchrieben.

Kan fu befand ſich an der Mündung des Fluſſes Tſchekiang (oder Thſiang thang kiang), von welchem die ganze Provinz den Namen erhielt; vor ihm liegt die Paſſage Wutu men, zwiſchen zwei Klippen der Bai — dies ſagt die Chineſiſche Reichsgeographie. — Dieſer Hafen war ſchon im Jahre 306 n. Chr. Geb. bekannt, die Thang Dynaſtie verlegte dahin den Sitz einer Admiralität; die Mongholen errichteten daſelbſt eine Handelskammer oder Handelsgericht, vom Hafen iſt nichts mehr als der Name in einem kleinen Flecken daſelbſt übrig. Die Arabiſchen Autoren dehnten deſſen Namen auch auf ſeine zugehörige Capitale, auf Hang tſcheou fu aus, dieſe nennt jedoch M. Polo, wie geſagt, Quin ſai; aber deſſen, wie er ſagt, ungemein ſchönen Hafen, Gam pu[36]) (d. i. Kan fu), wohin täglich ſeine Schiffe ein und ausliefen, und mit Waaren beladen in großer Menge in alle Welt gingen. Es war der Hauptankerplatz der Arabiſchen Schiffer in früheren Zeiten, wie einſtimmig die älteſten Arabiſchen Geographen[37]) ausſagen. Ein Kadi fungirte dort als Conſul der Mohammedaner in den Handelsangelegenheiten mit den Chineſen. Auch Edriſi und Abulfeda nennen dieſen Hafenort Kan phu (Can fu), der aber jetzt nicht mehr exiſtirt, den man früher irrig mit Canton verwechſelt hatte.

Ning po's Hafen (d. h. Friedliche Wogen) iſt dagegen an die Stelle getreten, und in ihm landen heute die Junken der Küſtenfahrer. Durch Lindſay und Gützlaff haben wir hierüber ganz friſche, ja die einzigen Nachrichten erhalten, nach-

---

[535]) Asiat. Journ. New Ser. 1831. Vol. V. p. 143. [36]) M. Polo ed. Marsden p. 542; ed. Baldelli Boni T. II. p. 339.

[37]) Renaudot Anciennes Relations des Indes et de la Chine etc. Paris. 1718. 8. p. 51; P. Gaubil Hist. des Tang in Mem. d. Chin. T. XVI. Paris 1814. p. 271

Digitized by Google

dem der Verkehr dahin mit Portugiesen, seit Macao's Aufblühen längst aufgehört hatte, und auch die Engländer, die bis zum Jahre 1759 sich noch ihres Privilegiums, bis Ning po directen Handel zu treiben, bedienten, darauf gänzlich Verzicht geleistet hatten, wodurch die Europäer seitdem in so gänzliche Unwissenheit über diese Localität versanken, daß alle Küstenkarten jenes Gestades, von denen der Jesuiten bis auf Dalrymples Blätter, schlecht hießen, und durch Capt. Rees den Commandeur des Schiffes Lord Amherst (1832) neu aufgenommen werden mußten.

Ning po liegt am Ta hea oder Ta hae[38]) Fluß (Kin der Jesuiten), aber an 3 geogr. Meilen (14 Miles Engl.) aufwärts, dessen Lauf erst gegen S.W., dann W., dann N.W. geht. An der Mündung des Flusses, die eine halbe Englische Meile Breite, und über der Barre noch 6 bis 7 Faden Tiefe hat, liegt die Stadt Chin hae, hinter der eine Plaine sich ausbreitet, neben welcher auf der Landspitze ein Fort in Verfall liegt; die Uferseite des Flusses ist mit Quadern trefflich vermauert. Nach Capt. Rees Beobachtung, liegt diese Stadt Chin hae, nebst der vorliegenden Tschu Schan Insel, unter 29° 54′ N.Br., 121° 52½′ O.L. v. Gr. (nach Dalrymple unter 30° 18′ N.Br., nach den Jesuitenkarten 30° 5′ N.Br.). Der Ta hea, an 15 geogr. Meilen lang, ist wasserreich, durch seinen Hafen und seine Schiffbarkeit bis Ning po bedeutend; höher auf ist er es nicht mehr. Die Mündung des Flusses, meint Lindsay, müsse seit 100 Jahren tiefer geworden seyn, da sich im Jahre 1757 die Englischen Schiffer beklagt haben, daß die Einfahrt so schlecht, ja unmöglich sey, wovon jetzt keine Spur. Die größten beladenen Schiffe fahren gegenwärtig bequem ein und aus. Es ist dies der östlichste von drei Flüssen, die in den Golf von Tsche kiang einfallen, und alle drei Sang kiang genannt werden. Hang tschu fu liegt an 20 geogr. Meilen fern von Ning po; Cha fu oder Cha pu, ein anderer guter Hafenort (der uns sonst unbekannt, und fast an das alte Kanphu erinnern möchte), liegt im Norden von Ning po, an der Nordseite der Bai von Tsche kiang, er hat, sagt Gützlaff[39]), den Vorzug des

[38]) Lindsay Report l. c. p. 98, 162—164.
[39]) Gützlaff Report l. c. p. 286 etc.

Digitized by Google

Handels Monopols mit Japan, also mit dem Ostlande wie Canton mit den Westländern.

An der Mündung des Tahae Flusses[540]) kamen zwar viele dort stationirte Junken dem Brittischen Schiffe, Lord Amherst, entgegen, um es von der Weiterfahrt zurückzuweisen; aber da dies nur ohnmächtige Demonstrationen ohne Nachdruck waren, so rückten die schon dreister gewordenen Reisenden, stromauf, bis vor die großen Mauern der Stadt, landeten und eilten schnellen Schrittes, um jedem abwehrenden Mannöver der Polizei zuvorzukommen in die Mitte der Stadt, wo sie nach dem Palast des Sche fu (des Gouverneurs) fragten. Das Volk rief ihnen zwar, die gegen Europäer üblichen Schimpfworte, Hak kwae (d. h. Schwarze Teufel) und Hung maon (Rothhaarige) entgegen; als sie aber aus Chinesischen Pamphlets mit statistischen Nachrichten über die fremden Länder (s. ob. S. 626) erfuhren, daß es Engländer seyen, von denen sie als Handelsleute aus früherer Periode noch Erinnerung zu haben schienen, war das Wort Ta ying kwojin in aller Mund, und ihre Neugier auf das Höchste gespannt. Groß war das Erstaunen der Briten, über das Menschengedränge in der weiten blühenden Stadt. Sie drangen tief durch dieselbe in den großen Hofraum des Palastes des Sche fu ein, in dem man an 2000 Bänke zu Sitzen fand. Es war die Halle des Confucius, in welcher jährlich die großen Staatsexamina aller Doctoren, Civilisten und Beamten der Provinz abgemacht zu werden pflegen. Der überraschte Sche fu gab bald eine Audienz in voller Etiquette, nahm die Anforderung der Fremdlinge jedoch erst in reifliche Ueberlegung, wieß ihnen in einer öffentlichen Halle einstweilen ein Nachtquartier an. Die Mandarinen waren hier sehr höflich, sie hatten eine Erinnerung früherer Zeiten, die sie eine gute nannten, wo man mit Fremden gehandelt hätte. Die Stadt schätzte Lindsay auf 250,000 bis 300,000 Einwohner; auf einem halb so großen Raum wie Canton. Der Fluß stand dicht gedrängt voll Junken, größtentheils Schiffer und Handelsleute aus der südlichen Provinz Fo kien, mit denen Lindsay und Gützlaff schon von früherem Besuche befreundeter waren. Ihrem Einflusse war wol die hier civilere Aufnahme in der Stadt

[540]) Lindsay Report l. c. p. 97 — 160.

Digitized by Google

zuzuschreiben, in die sie eigentlich mit größter Dreistigkeit eingedrungen waren, und eben dadurch, und zwar absichtlich, die Feigheit der Chinesischen so schlauen Mandarine überlistet und in die größte Verlegenheit gesetzt hatten, weder das Herkommen, noch das kaiserliche Gesetz nach die Etiquette und die Ansprüche auf höflichen Empfang von Gästen, wofür der Chinese mehr Sinn als für Wahrheit und Treue zeigt, zu verletzen. Das Wohlwollen des Volks war allgemein; aber dies hinderte die List der Mandarinen nicht, bei allen Bücklingen, durch Placate kaiserlicher Gesetze die Fremdlinge officiell mit dem gehässigen Namen Barbaren zu belegen, ihr Eindringen zu verabscheuen, jeden Umgang mit ihnen zu verbieten, und den Uebertretern mit den strengsten Strafen der Versündigung gegen den kaiserlichen Befehl zu drohen. Durch die peinlichsten Zugeständnisse, Remonstrationen, Retractationen, Auslegungen der Wortceremonien, Etiquetten, polizeiliche Einengungen, Abhaltungen Anderer von ihnen, und durch offenbaren Verbot des Verkehrs nach langen Zögerungen, kurz, durch Ränke und Kniffe aller Art, zwangen sie die Briten endlich doch, mit samt ihren Waaren, zur Rückkehr, nachdem sie vom 25sten Mai bis zum 13ten Juni immer in Harren und Hoffen dort ihre Zeit, wenn auch nicht ganz, doch in Beziehung auf ihren Handelszweck verloren hatten. In den Kaufläden hatte man Englische Woll-Waaren zu denselben Preisen verkaufen sehen, wie weiter im Süden zu Fu tscheou fu; die Kaufleute hätten gern die alten Handelsverbindungen wieder angeknüpft, nur das Gesetz des Kaisers hinderte daran; zum Schmuggelhandel waren selbst die Mandarinen geneigt. Einer der wohlwollenderen oberen Beamten hatte doch Muth genug zu versprechen (er war ein Mohammedaner, aus Kaschghar) die Petition der Britischen Handelsleute, um freien Verkehr auch außerhalb Canton, wie z. B. mit Ning po, nach Peking zu Hofe zu fördern.

Schang hae, oder Schang hai (Changhai bei D'Anville) ist hier die zweite, bisher gänzlich für Europäer unbekannt gebliebene, Hauptstadt, die wir durch Lindsay und Gützlaff näher kennen lernen. Um diese nördlicher der Mündung des Kiang ganz benachbart gelegene weit größere Handelsstadt zu erreichen, mußte man im Westen die Tschu Schan Inselgruppe durch jene Amherst Passage hindurch schiffen, bis zur

Digitized by Google

Mündung des Wusing Flusses[541]), an welchem etwas landeinwärts die Stadt in einer der günstigsten Lagen für ein großes Emporium erbaut ist. Zu beiden Seiten der Flußmündungen liegen ein paar Forts, davon das nördliche im bessern Zustande, durch eine Bastion mit 8 Kanonen auf einer Plattform, verstärkt war. Beide feuerten blind, um zu schrecken, auf das Britische Schiff, als dies, ohne sich irre machen zu lassen, am 21. Juni, mit der Seefluth durch die Mündung stromauf ging. Es landete nach der ersten, kleinen, halben Stunde, bei dem Flekken Wusung, wo alle Schiffe aus- und einlaufen; mehrere Mandarinen, in Junken ihnen entgegen schiffend, konnten sie nicht zurückwehren. Der Wind trieb das Schiff mit vollen Segeln in den schönsten, sichersten Hafenort. Nur der frühere, schmale Zugang des seichten Meeres, zwischen der Gützlaff und der Tsung ming Insel machte die Zufahrt aus der Ferne durch viele Sandbänke beschwerlich; aber, bei genauerer Kartenaufnahme sicher nicht gefährlich[42]). Bis dahin hatte noch nie ein Europäerschiff diese Gewässer befahren, nie dahin Handel getrieben; vielleicht, daß sie durch die engen Canäle zwischen den vielen vorgelagerten Sandbänken auch schon in früheren Zeiten dort zurückgescheucht worden sind, doch sollen dazwischen regulaire Sundirungen statt finden. Die Barre war gut zu überschiffen, selbst zur Ebbezeit behält sie noch 4 Faden Tiefe. Oberhalb Wusung hat der gleichnamige Fluß noch von 8 bis 3 Faden Tiefe, und dreiviertel Engl. Meilen Breite. Das Land zur Seite ist flach, eingedeicht mit Gräben, reich cultivirt und erinnert an Hollands Niederungen. Nach 3 Stunden Einfahrt zum Strome, landete man an einer Stelle, wo das Landvolk eine reiche Weitzenernte (21. Juni) einbrachte; jede Familie war bei der kleinen Gütervertheilung auf ihrer Parcelle mit der Ernte in Fröhlichkeit beschäftigt. Da man das Schiff vor Anker ließ, und es später hier längere Zeit stationirte, so lernte man die Umgegend genauer kennen. Das ganze Land ist dicht mit Ortschaften besetzt, die Dörfer liegen in Baumgruppen versteckt, die Population ist ungemein gedrängt. Das Landvolk ist wohlgestalt, gesund, wohlgenährt. Weitzen ist die Hauptnahrung, in Kuchen oder Vermicelli. Nach der Weitzenernte, die eben vorüber war,

---

[541]) Lindsay Report l. c. p. 168 — 213.

[42]) Gützlaff Report l. c. p. 287.

Digitized by Google

säete man sogleich auf demselben Acker Reis aus, der im September geerntet wird. An nahrhaften Lebensmitteln kann es unter solcher climatischer Begünstigung, bei solchem Fleiß, auf ungemein fruchtbaren Boden nicht fehlen. Doch sollen die Winter sehr strenge seyn, der Schnee öfter über einen Monat mehrere Fuß hoch aufgehäuft liegen (unter 30° N.Br.). Das Eis kann den ganzen Sommer hindurch aufbewahrt werden. Neben ihrem Getreide-Acker hat hier jede Familie ihre Baumwollenpflanzung; sie gehören zu den berühmtesten in China. Die Wolle hat auch hier die gelbe Nanking-Farbe; das bekannte Baumwollenzeug wird hier zum Bedürfniß der Familie in jedem Hause selbst gewebt. Die Lebensmittel sind ungemein gut und wohlfeil. Viele Gemüse werden hier gebaut, Obst aller Art, weit schmackhafter als das weiter im Süden, zumal Pfirsich, Nectarinen, Loquats(?) kleine Aepfel, Arbutus u. a. waren jetzt (Ende Juni) in voller Reife.

Von diesem Vorhafen bei Wu sung ist das große Emporium Schang hae[43]) in wenigen Stunden stromauf erreicht; es liegt am linken Ufer des Flusses, der hier eine Viertelstunde Breite hat. Die Menge der Junken, der Mastenwald, die großen Waarenhäuser am Hafen, an denen die größten Schiffe aus- und einladen, die weitläuftigen Schiffswerfte, das Gedränge der emsig bewegten Volksmenge, alles dies machte selbst auf die Britischen Seefahrer einen grandiosen Eindruck. Der schöne Hafen, der schiffbare Strom, durch welchen die Stadt so nahe an der Mündung des Ta kiang wirklich zum großen See- und Landhafen wird, die günstigste Lage zu einem Welt-Emporium, in der Nähe von Hang tscheou fu, Su tschu fu, Nanking und anderen Städten der ersten Größe, wie sie kein anderes Land der Erde in so dichtem Gedränge darbietet, Alles dies bleibt nicht ohne Wirkung, ohne Eindruck, zumal wenn dies die Entdeckung einer Terra incognita ist. Dies hält Lindsay für das Haupt-Emporium von Ost-Asien. Der einheimische Verkehr ward hier bei weitem größer befunden, als in dem weltbekannten Canton. Der Anblick der stets einsegelnden großen Junken frappirte hier auf dem Flusse so sehr, daß Lindsay sie zählen ließ, und in Zeit von 7 Tagen waren es über 400 Junken, zu 100 bis 400 Tonnen Last, welche auf diesem

[43]) Lindsay Report l. c. p 172, 209.

Digitized by Google

Seewege der Hafenstadt zueilten (für das Jahr 20,000 Junken) die meisten kamen anfänglich von den Nordküsten Chinas und den verschiedenen Häfen der Mandschu Tatarei, späterhin vorherrschend die Junken der Fokien Schiffer, aus dem Süden, jeden Tag etwa 30 bis 40 Segel, die ihre Waaren aus Canton, von der Insel Formosa, aus Cochinchina, Siam Sincapore und den verschiedensten Stationen des Ost-Archipels oder der Sunda-Gruppe herbei führten.

Die Briten landeten bei einer Pagode, die der Königin des Himmels einer allgemein verehrten Küstengottheit, geweiht ist; Tempel sind hier die Versammlungshäuser und die Herbergen. Eine Theatervorstellung, die darin gegeben wurde, sprengte schnell auseinander, weil die Fremdlinge ein neues, interessanteres Schauspiel darboten. Das Volk machte überall rechts und links Platz, wo sie vorschritten. Man trat durch das Stadtthor, das sich in der Eile nicht schließen ließ, in die engen Gässen der Stadt ein, die nach Holländischer Art gut, mit Fließen (clinkers) gepflastert sind. Zu beiden Seiten Laden an Laden; neben den Chinesischen Waaren auch viele Europäische. Mit Schnelligkeit drang man in das Polizeibureau (des Ton tae) ein, die Häscher waren zu langsam gewesen, vor den raschschreitenden Fremdlingen die Thore zu schließen. Die Ueberraschung war der Zurückweisung zuvorgekommen; man mußte im Tempel Quartier geben. Das Volk war wohlwollend und über die Verlegenheit der Mandarine erfreut; die Mandarine in Verlegenheit gesetzt, wurden empört und vergaßen sich bis zur Grobheit. Sie wiesen die Briten aus der Stadt, in den Tempel, dann auf den Fluß zwischen die Junken zurück, wo 15 ihrer drohenden Kriegsschiffe lagen, die aber bei ihrer Erbärmlichkeit und Unbrauchbarkeit nur Lächeln erregten, denn es waren elende Boote zu 80 Tonnen, in der Mitte mit einer Tischplatte, auf der eine Kanone stand, in schlechtestem Zustande. Die Briten appellirten in ihrer Petition, Erlaubniß eines freien Handels mit den handelslustigen Bewohnern der Stadt zu erhalten, an die oberste Behörde, an den Tschung teh, d. i. den Vicekönig von Nanking; die Antwort abzuwarten wurde beschlossen. Die Briten zogen sich so lange auf ihre bequemere Schiffsstation bei Wu sung zurück.

Der Wu sing Fluß, erkundete Lindsay, kommt aus dem Tahu, d. i. dem Großen See (Tai hou bei D'Anville), durchsetzt den Großen Kaiser-Canal, durch den er mit Nanking

Digitized by Google

und dem Kiang communicirt; er fließt dann durch einen zweiten See, den Pang schan, dann an Su tschu fu vorüber, verzweigt sich von da mit mehreren Flüssen und Seiten-Canälen, bietet also die bequemste Fahrstraße der Binnenschifffahrt, als Vermittelung zwischen dem Seegestade im Süden und Norden, wie mit dem Centralen China, dem Deltaboden, dem Großen Canalsysteme dar. Die Vortheile einer Britischen Factorei für Waarenabsatz, für eine unermeßliche Population, welcher das scharfe Winterclima (s. ob. S. 658, 682) Europäische Wollwaaren bei ihrer Sommertracht in Seide zum erwünschten Bedürfniß macht, wären unberechenbar, wenn freier Verkehr hier gestattet würde. Die einzige Zufuhr dieser Waaren von Canton (gegenwärtig etwa 800,000 Englische Ellen Tuch jährlich), schwellt wegen des Transportes und der vielen Zölle im Preise so hoch an, daß die Nachfrage danach nur gering seyn kann, und gar nicht zum Gebrauch der Volksmasse kommt, sondern nur für die Reichen. Lindsay sagt, jetzt komme bei der Population des Reiches von 360 Millionen Einwohnern nur auf etwa 450 Individuen eine einzige Elle Englisches Tuch, da hingegen der Absatz, wenn der Handel frei wäre, bald das vierfache, ja das zehnfache betragen würde. Diese Aussicht begeisterte ihn zur Durchführung seiner kühnen Entdeckerversuche. Die Population, sagt er, ist hier doppelt so groß, wie die von ganz Europa, eine Seeküste von mehr als 500 geogr. Meilen, überall mit schiffbaren Flüssen, und den schönsten Häfen der Welt versehen. An allen Häfen und Flüssen liegen dichtgedrängte Städte vom ersten, zweiten und dritten Rang und Marktorte, belebt von einem Volk voll Industrie, Handels-Unternehmungsgeist, und dem größten Reichthum, ein Volk das überall den freien Verkehr mit der Fremde segnen würde; denn selbst die engherzigen Mandarinen erkannten dies an, und nur die Willkühr einer misverstandenen Politik, die gegenwärtig über vierhundert Millionen Seelen gebietet, schließt diese von dem Verkehr mit der übrigen Welt ab. Das strenge Exclusionssystem bestand unter den früheren Dynastien keineswegs, noch der große Kaiser Khanghi gab alle Häfen seines Reiches mit der Fremde frei; sie sind alle auch nur scheinbar gegen das Ausland geschlossen, die Anstalten dazu sind ungenügend, die dort errichteten Küstenforts zur Vertheidigung sind in Trümmern zerfallen, die Kriegsschiffe sind gegen eine Europäische Marine völlig unwirk-

Digitized by Google

same Spielwerke. Die Europäer haben durch eigene Vernachlässigung jenes Gestade verlassen, durch hohle Mandate von Mandarinensatzungen geschreckt, die gegenwärtig in ihrer Nichtigkeit bei dem Chinesischen Volke wie bei den Ausländern anerkannt sind, deren Inconsequenz und Ohnmacht, ja deren Unmöglichkeit der Ausführung die Mandarinen selbst an vielen Puncten anerkennen mußten, wo die Kühnheit der Fremdlinge sich um die papiernen Placate nicht kümmerte. Dieser Zustand kann auch sein Ende bald erreichen; die Unternehmungen des Schiffes Lord Amherst tragen wahrscheinlich dazu bei, die Krisis zur Entscheidung zu bringen. Der höchst günstige Umstand, bei einer zweiten neuesten Versuchsfahrt des Schiffes Sylph, im Winter 1832 bis 1833, bis 40° N.Br., an denselben Ostküsten Chinas, welche der unermüdete Missionar Gützlaff wiederum begleitete, durch welchen die Briten einer Anzahl gescheiterter Chinesischer Matrosen das Leben retteten, und diese glücklich zu ihrer Heimath zurücksandten, hat nach einer Cabinetsordre von Peking, vom 8. Januar 1833 datirt[544]), die Aufmerksamkeit des Kaisers gegen das kreuzende Schiff erregt, und seine Gesinnung in Müde gegen die Fremdlinge verwandelt, die seinen Unterthanen Wohlthaten erzeugten; daher seine Befehle, nach Canton, nicht mit Drohungen gegen die Barbaren und Piraten, wie früher, sondern mit dem Auftrage nach genauen Erforschungen über die wohlthuenden Fremdlinge erfüllt sind.

Der Missionar Gützlaff[45]) sagt in seinem Bericht über jenen Besuch in Schanghae: Ein neuer Canal zu großem Waarenabsatz war an einem Haupteemporium entdeckt, das noch kein Europäer früher gesehen oder erkannt hatte. Aber wie engherzig, wie unwissend fand man hier die Mandarinen. In früheren Zeiten war Erlaubniß des Fremdhandels in allen Häfen Chinas, damals war der Briten Handel in seiner Kindheit, und er wußte sich dieser Vortheile nicht zu bemächtigen. Wir erlauben den Chinesischen Junken überall in allen Häfen des Britischen Reiches freien Zutritt, überall freie Colonisation, uns versagt man gleiches Recht im Himmlischen Reiche. Die allgemeine Antwort der Verständigern, die diese Verkehrtheit einsahen, und

---

[544]) Asiatic. Journ. New. Ser. Vol. XII. 1833. p. 183.
[45]) Gützlaff Report l. c p. 288.

Digitized by Google

Besseres wünschten, war, schickt eure Gesandten von eurem Könige zu unserm Kaiser, damit diese die Sache in Ordnung bringen.

Die Mandarinen, in großer Furcht vor den Fremdlingen, hatten ihre Truppen und Zelte zu beiden Seiten des Flusses, in ein Lager aufgestellt. In den officiellen, für das Volk angeklebten Placaten sagten sie, diese martiale Stellung sey gegen die Abwehrung der Barbaren getroffen; in den diplomatischen Unterhandlungen mit den Briten wichen sie, auf deren Befragen, damit aus, daß sie sagten: dies geschehe nur für den Tetah, den Gouverneur, da man Sr. Excellenz entgegen sehe, die Revüe zu halten; derselbe sey ein Freund der Briten. Aber weder erschien derselbe, noch gab er Beweise des Wohlwollens. Zwei als Unterhändler vom Gouvernement bestimmte Mandarinen gaben es zu, die Sache der Briten auf dem Schiffe Lord Amherst, um freien Handelsverkehr zu ersuchen, sey gerecht, sie sey aber den Gesetzen im Himmlischen Reiche zuwider; doch wollten sie die Sache dem Deputirten des Gouverneurs rapportiren, der dann darüber weiter berichten werde. Die Petition selbst versagte aber derselbe, der Taoutae nämlich, anzunehmen, und nachdem er sie doch bei dringenderer Zumuthung angenommen, verwarf er sie wieder und promulgirte ein Schmähedict, die Fremdlinge einzuschüchtern. Da dies nicht gelang, und diese dreist sich auf seine ersten Zusagen beriefen, ihm aber, in einer für die Fremdlinge so wohlwollenden Volksmenge, die Macht fehlte, mit Gewalt zu verfahren, sahe er sich genöthigt, das Schmähedict von ihnen zurückzufordern, und durch ein höflicheres zu ersetzen, aus dem ihm kein Vorwurf der Grobheit und der Vergebung seiner Würde heraus commentirt werden konnte, wenn man sich dessen als Document bei einer höhern Behörde etwa bedienen möchte. Ja er fand es angemessen, sich selbst noch wegen des ersten zu entschuldigen. Gewonnen war dadurch für den Hauptzweck doch freilich noch nichts: man erhielt zwar scheinbar die Zusage Provisionen und Seide einzuhandeln; als es aber wirklich dazu kommen sollte, wurden alle Chinesischen Unterhändler mit Gewalt und durch Furchtmittel von dem Englischen Schiffe zurückgehalten. Die Mandarinen, selbst in Angst gerathend, das fremde Schiff möge noch tiefer in den Fluß einsegeln, thaten Alles, um es sich nur aus den Augen zu schaffen. Selbst die angesehensten Kaufleute, die nach ihren wiederholten Aeußerungen nur zu gern unter der Hand Geschäfte mit den Fremdlingen gemacht hätten, unterlagen

Digitized by Google

der Vigilanz der Mandarinen, die das Schiff umschwärmten, und um auch durch Schrecken zu schützen, wurde ein reicher Kaufmann festgenommen, von dem man die Lüge verbreitete, er habe die Fremdlinge verrätherisch herbeigerufen. Ob das Vermögen dieses Unglücklichen etwa eine Beute der Behörden wurde, blieb den Briten unbekannt; denn des Harrens überdrüssig, verließen sie am 8ten Juli den Hafen, wo sich indeß die allgemeine Sage verbreitet hatte, es sey eine Englische Kriegsflotte zur Nordküste von China aufgebrochen, wovon dies nur der Vorläufer sey. Das Gerücht ward mit solcher Bestimmtheit verbreitet, daß selbst den Briten bei den damaligen Spaltungen in Canton dessen Möglichkeit wahrscheinlich wurde. Sie segelten daher ab nach Shantung, um dort sich über das Ankommen der Schiffe, die allein diesen Weg nehmen konnten, zu unterrichten (s. oben S. 544). So wie sie den Flußhafen von Shanghae verließen und eine gute Strecke schon in See waren, kam auch die Chinesische Kriegsflotte, mit ihren Junken, in Ceremonie, ihnen nachgeschwommen, fegte das Gestade und vollführte durch Kanonensalven das, was nach ihrem gesetzlichen Kunstausdruck „die Austreibung der Barbaren“ [546]) heißt.

Anmerkung 1. Die hydrographischen Doppel-Systeme; Einfluß der Chinesischen Doppelströme und des Chinesischen Mesopotamiens auf Geschichte und Cultur der Bewohner.

Die Quellen des Hoangho und Kiang entspringen in analogen Verhältnissen (wie etwa Ganges und Tsampu, als Brahmaputra früherer Kartenzeichnung gedacht) einander benachbart, auf einer und derselben Hochterrasse, dem Plateaulande der Sifan. Wie jene beiden nach W. und O. am Südrande, so nehmen diese am Ostrande, nach N. und S., anfangs einen direct entgegengesetzten Lauf, bis sie in einer Entfernung von 15 Breitengraden, vom Hochgebirge in rechten Winkeln zweimal zurückgeworfen, plötzlich umkehren. Nun treten sie da, wo sie sich bis auf 4 Breitengrade einander genähert, wieder in rechten Winkeln plötzlich aus dem Alpenlande hervor, und eilen in convergirender Normaldirection dem Ocean zu. Nach einem weit längern Laufe als Ganges und Burremputer, treten sie, längst benachbart, doch nun erst durch Canäle und Arme in Verbindung, ohne sich jedoch aus einem Munde in das Meer zu ergießen.

---

[546]) Lindsay Report l. c. p. 213.

Digitized by Google

Nimmt man zum Längenmaaße als Einheit den Lauf der Themse an [547]), so verhält sich dagegen Ganges und Burremputer wie $9\frac{1}{2}$, Hoangho wie $13\frac{1}{2}$, Ta Kiang wie $15\frac{1}{2}$, so daß diesen auf der ganzen Erdoberfläche nur der Amazonenstrom um weniges an Länge übertrifft.

Da diese beiden Riesenströme mit Anfang und Ende fast zusammenfallen, gleiche Quellhöhe auf der Sifan-Terrasse, gleiche Wiege am Ostrande Hoch-Asiens, gleiche Direction der Hauptlängenthäler im obern Laufe, gleiche Normaldirection nach O. im mittlern, und im untern Laufe durch Stromscheidung und verbindende Canäle (wo der große Kaiserkanal beide durchschneidet, ist das Delta zwischen beiden Strömen nur drei Tagereisen breit), gleichen Wasserpaß haben, auch ihre Mündungen nur zwei Breitengrade auseinander liegen, und zu einem und demselben Systeme gehören, das gleichartig durch Ebbe und Fluth vom Meere wie durch Wind und Wetter von der Atmosphäre influencirt wird, so muß man sie mit Recht das dritte Riesenpaar der Zwillingsströme Asiens nennen. Denn diese characteristische Form der Wassersysteme, welche Süd- und Ost-Asien eigenthümlich ist, wiederholt sich zum zweiten und dritten male im Euphrat und Tigris, und bildet in allen dreien die größten Mesopotamien oder Duabs, auf welchem mit die älteste Culturgeschichte der Reiche in Asien einheimisch geworden.

Bei allen dreien wiederholt sich dasselbe Gesetz, daß diejenige gerade Linie, die zwischen den Zwillingsströmen von den Winkeln ihrer größten gegenseitigen Entfernungen gezogen wird (wie zwischen Mosul und Samosata; zwischen der Beugung des Tsanpu in Asam und der des Ganges oberhalb Sirinagur; zwischen der des Hoangho im Lande der Ortos und der südlichen des Jantse Kiang bei Tong-tschuen) auch in der Hauptdirection der Alpenländer liegt, die Hoch-Asien an den genannten Rändern umgürten, daß eben diese Construktion die Ursache ihrer größten gegenseitigen Entfernungen ist. Sobald diese Barrieren durchbrochen sind, folgen die drei Paare der Zwillingsströme in der Normaldirection einem gemeinschaftlichen Ziele, und schon bevor sie dieses erreichen, werden sie durch natürliche und künstliche Stromscheidungen und Canäle mit einander verbrüdert. In allen dreien treibt Ebbe und Meeresfluth tief landeinwärts, erweitert alle Flüsse am flachen Küstenstriche zu Meeresarmen. So bildet sich hier eine characteristische Form der Erdoberfläche aus, welche weder rein continental noch rein oceanisch ist, sondern zu beiden Gebieten gehört, ein Mittelglied, das wir oceanischer Küstenstrich nennen können, im Gegensatz anderer Meeresküsten, in welche die Natur des Oceans nicht auf gleiche Weise eingreift.

Hierzu müssen wir den größern Theil der Ostküste Chinas von

---

[547]) Rennell Mem. p. 337.

Digitized by Google

Leao-tong südwärts bis zu den Tschu-san-Inseln rechnen (unter 30° N.Br. in dem Parallel der Po-yang- und Tong-ting-Seen); zumal aber bilden Honan und Kiangnan zwischen beiden Strömen das große Chinesische Blachfeld [448]), ein von zwei Riesenströmen gebildetes Delta, von tausend Flußarmen, Canälen durchschnitten, voll Lagunen, Moräste, Seen, von denen die von Hong-tse, Kao-ye-ou, und so viele andere, nur Reste ehemaliger Vereinigungen, Stromscheidungen, und wahrscheinlich sehr großer nun gefüllter Meerbehälter und Meerbusen sind. Diese Naturform, die größte ihrer Art in dem alten Continente, deren Eigenthümlichkeit durch die darüber hin schwebende atmosphärische Welt (s. Passatwinde) und durch die Weltstellung zum Ost-Ocean (s. Meeresströmungen und Meeresfluth) noch characteristischer ausgewirkt wird, konnte nicht ohne den größten Einfluß auf die Entwicklungsgeschichte seiner Bewohner bleiben, und auch die wenigen Andeutungen, die wir hier nur zu geben im Stande sind, werden schon darauf hinweisen, wenn gleich uns der Zusammenhang der Chinesischen Völkergeschichte noch viel weniger als der der ägyptischen bekannt ist, aus der doch Monumente zu uns sprechen, die hier gänzlich fehlen.

Die Culturgeschichte Chinas führt in dieses flache Zweistromland (Honan, das nördliche Hou-quang und Kiangnan), welches ein Drittheil des ganzen Reiches ausmacht, zurück, gesetzt auch, daß der Fluß Tschin in Ferdüsi nicht der Hoangho seyn sollte [49]). Erst die neuere Periode hat alle Aufmerksamkeit von da weg nach dem Norden, nach Peking, als die Residenz der nicht-chinesischen Dynastien aus Hoch-Asien gezogen. Aber Honan, das mesopotamische Land (34° 43′ N.Br. und 130° 15′ O.L.) wird bei den alten Chinesen für den Mittelpunct der Erde [50]) gehalten; wie dieser beschaffen ist, so bildete das geographische System ihrer Gelehrten auch die ganze Erde als ein flaches Rechteck ringsum mit Küstenstrichen (Dwipas der Brahminen), ohne weiter auf die Dimensionen zu sehen, so wenig wie dies bei dem Entwurf der Indischen Weltkarte geschah. Dies älteste Chinesische Reich schreiben sie □□, und nennen es das Reich oder die Blume der Mitte (Tschong-kue oder Tschong-kuni); umher als Peripherie liegen die übrigen 15 Chinesischen Provinzen, jede vom Umfang eines Europäischen Königreiches, und bilden fast einen Kreis; denn China ist offenbar im Sinne der neu-europäischen Politik die am besten arrondirte Monarchie der Erde, und zugleich wenn auch nicht das älteste, doch das volkreichste und größte Weltreich, mag es auch weder das kultivirteste noch das glücklichste seyn.

Dieses Mesopotamien, samt dem südlich anliegenden Delta des Kiang,

---

[448]) Atlas de la Chine Nr. 5. Prov. de Kiangnan; Staunton Acc. T. II. p. 417. [49]) W. Jones Disc. anniv. 1790. in Rech. As. T. II. p. 401. [50]) Du Halde Zus. T. V. p. 32, 40.

Digitized by Google

ist das wahre Maha-Tschin [51]) (Matchyn der Indischen, Man-tschi oder Man-dzy der Chinesischen Historiker, Man-gi bei M. Polo) oder Groß-China (Maha im Sanscrit s. v. a. „groß"), welches von den Anwohnern des Ganges diesen Namen zuerst erhielt, im Gegensatz der 6 nördlichen Provinzen von Katai, so wie auch der kleinern Gebirgsprovinzen gegen Asam, welche die Hindu Pandits in Menus Gesetzen, auch Tschin nennen (ein District des Chinesischen Alpenlandes, der an Yünnan stößt), aber davon sagen, daß sie nur den zehnten Theil von Maha-Tschin ausmache.

Eben dieses Reich der Mitte ist der früheste Sitz der Chinesischen Cultur, und weiterhin das Ziel aller Eroberungen der Nachbarhorden, und wahrscheinlich das erste lockende Ziel für die Chinesen selbst, wie einst Bahar für die Brahminen gewesen, da sie noch am obern Hoangho Barbaren und Höhlenbewohner waren.

Aus einer genauern Critik der ältern Annalen [52]) der sich selbst bewundernden Chinesen ergiebt sich, daß alles, was sich auf ihre gepriesene Geschichte vor Schihoangti (213 J. v. Chr. Geb.) bezieht, nur auf ein kleines, unbedeutendes, barbarisches Gebirgsvolk hinweiset. Das am obern Hoangho, im jetzigen Schen-si, oberhalb dieses Mesopotamiens, am Eingang in das Land der Pässe (s. Asien Bd. I. S. 186) in Höhlen wohnte, sich in Leinwand und Schaafpelze kleidete, weder Baumwolle, noch Seide, noch Häuser kannte, sondern Viehzucht trieb, auf die Jagd ging, und noch das warme Blut der Thiere trank.

Nur ein kleiner Gau von Schensi wurde zuerst durch ihre Hordenanführer, die bei den Jesuiten in den Chinesischen Annalen als mächtige Kaiser eines Chinesischen Reiches glänzen, angebaut; aber noch zogen viele Jägervölker zwischen den ungeheuern Waldungen und Einöden des höhern Landes umher; in denen reißende Bestien hauseten, indeß die Tiefländer, das Mesopotamien und das Delta, mit Sümpfen, Morästen, Wassern bedeckt und unzugänglich waren. Erst nach und nach wurden diese ausgetrocknet und zugänglich gemacht; solche gewonnene Reviere wurden Tscheou genannt, deren 9 vorkommen, welche von den Chinesischen Historiographen nach ihrer Vergrößerungsmethode zu Reichsprovinzen gemacht wurden. Erst mit der Dynastie der Tsin, wurden diese verschiedenen Gebiete durch Schihoang-ti zu Einer Herrschaft vereinigt (213 vor Chr. Geb.), seitdem erst wird auch das Flachland im Süd des Kiang ganz mit Menschen bewohnt bezeichnet. In dieser frühern Zeit zeigte sich nirgends eine Spur hoher Cultur im Hochlande Chinas, und damit

[51]) W. Jones a. a. O. T. II. p. 401, 108. Müller Hist. Kathaica p. 12; Fischer Quaest. Petrop. p. 85 u. a. [52]) De Guignes le fils Reflexions sur les anciennes Observations astronomiques des Chinois et sur l'état de leur empire dans les tems les plus reculés.

Digitized by Google

ſtimmt auch die Symbolik der Chineſiſchen Sprache und Schrift überein, in welcher allein ſich Monumente aus dieſer ältern Zeit erhalten haben.

Die Culturgeſchichte der Chineſen tritt aber durchaus erſt im Tieflande auf, ohne daß wir beſtimmten Aufſchluß darüber erhalten hätten. Die Sanſcritaniſchen Geſetzbücher des Menu behaupten [53]), daß ein Zweig der Kriegerkaſte (Kſchatriya) als Abtrünnige von den Vedas der Brahmanen vom Ganges ausgegangen, eine Zeit lang im N.O. von Bengalen umhergezogen, dann über das Grenzgebirge geſtiegen und ſich im Delta von Maha-Tſchin angeſiedelt hätten (wie die ähnliche Geſchichte der Krieger-Colonien aus Aegypten nach Aethiopien). Jedoch abgeſehen von dieſen und andern Meinungen [54]), die außer dem Gebiete hiſtoriſcher Erörterung zu liegen ſcheinen, ſo iſt es merkwürdig, daß wir im Chineſiſchen Meſopotamien und Deltalande beim erſten Blick, den wir hineinwerfen können, dort ſchon ein Ninive und Babel an beiden Strömen erblicken, und daß ſchon die größte Verfeinerung ſeiner Bewohner vorangeſchritten war.

Beim erſten Einfall Tſchingisthans (1213) [55]), jenſeit der großen Mauer, hatten zwei Dynaſtien, die der Kin und der Song das Regiment in Nord- und Süd-China, Kataja und Ma-Tſchin (oder Mandzy, Nan-tſchin), im Norden des Hoangho und im Süden deſſelben. Das erſtere, etwa ein Drittheil des Ganzen, ward zuerſt von dem Volk des Hochlandes in Beſitz genommen, und gleich im erſten Feldzuge 90 Städte darin verwüſtet. Erſt Okotai-Khan (1229 bis 1240) dehnte ſeine Herrſchaft über das Meſopotamien bis zum Kiang aus, und ſetzte ſich in Beſitz von Szütſchuan. So wie nun Kataia ſich nach Süden hin erweiterte, ſo wuchs auch der Reichthum des Landes; Städte lagen bei Städten, und der Tribut des Tieflandes an die neuen, rohen Mongholenkaiſer beſtand in ungeheuern Summen von Silber, Reis und Seidenzeugen. Die Macht der Kin im Nordreich iſt bald geſtürzt, die der Song im Südreiche wird zwar durch Mangu (1251 bis 1258) aus dem Chineſiſchen Alpenlande vom obern Kiang und aus Szütſchuan und Yünnan verdrängt, concentrirt ſich aber in den waſſerreichen, bevölkerten Provinzen des Zweiſtromlandes, wo die Reſidenzen Kaifongfu in Honan am Hoangho, Nangkin am Kiang und Hangtcheou in Tſchekiang am Meere liegen. Hier erſchweren die zahlreichen Kriegsflotten, die auf allen Flüſſen, Canälen und Seen umherſchwimmen und die Hauptſtädte ſchützen, den barbariſchen Mongholen, die

---

[53]) W. Jones a. a. O. [54]) De Guignes Mem. Paris 1759.

[55]) P. Gaubil Histoire de Gentchiscan et de toute la Dynastie des Mongous ses successeurs etc. tirée de l'hist. chinoise. Paris 1739. 4. p. 21, 56, 123, 137, 156, 161, 180, 188.

Digitized by Google

mit dem feuchten Elemente noch wenig vertraut sind, den Sieg. Aber Kublai-Khan (1259 bis 1294) setzt rastlos die Eroberungen, die seine Vorgänger angefangen haben, fort, und den weichlichen, feigen Süd-Chinesen bleibt keine Zuflucht als ihre Flotte übrig. Ganz vom festen Lande verdrängt, hat sich die letzte Partei der Song und die kaiserlichen Familie selbst auf 800 Schiffen zusammenbegeben; und da auch diese von ihren Ankertauen abgeschnitten werden, und der Muth fehlt sich der hohen See anzuvertrauen: so ersäuft sich der ganze Haufe an 100,000 Menschen; die See war mehrere Tage lang mit Leichen bedeckt.

So endete die Dynastie der Song (1280), die Herrscher des übercultivirten Deltalandes, und die neue Mongholen-Dynastie der Yuen gelangte nun auf 164 Jahre zur Alleinherrschaft. Zuletzt erst waren die gebirgigen Südprovinzen Fokien und Cantong den Mongholen zugefallen, nachdem sie vorher die Herren der Mitte des Landes geworden waren.

Sieger und Besiegte [56]), Hochländer und Tiefländer, von Kataja und Mangi, oder Mongholen und Chinesen, blieben bei allen Bemühungen der Beherrscher, sie in Einen Staatskörper zu vereinen, dennoch getrennt, und Mangi war jenen, wie diesen Tatar, ein allgemeiner Schimpfname; der Haß erbte hier fort wie in Gog und Magog, Iran und Turan, und die Gegensätze der Naturverhältnisse zwischen Hoch- und Tiefland, öde und unfruchtbar, trocken und feucht, barbarisch und cultivirt, haben immerfort auch in den Völkerverhältnissen und in den politischen des Nord- und Süd-Reiches Gegensätze erzeugt, aus denen der beständige Dynastienwechsel hervorgehen mußte.

Das Nordreich hat von jeher den Hoangho zur Südgrenze [57]) gehabt; so wie dieser überschritten ward, fiel auch das ganze Südreich (obgleich zwei Drittheile von China) dem nördlichen Drittheile zu; das Südreich hatte den Mittelpunkt seiner Macht und Hülfsmittel im Chinesischen Mesopotamien und im Delta des Kiang; so zu M. Polos Zeit, so 300 Jahre später als Portugisen zuerst dessen Küsten beschifften, ja, so auch in der Mitte des 17ten Jahrhunderts zur Zeit der Mandschu. Diesen fielen als den Herren der Mitte dieses Landes auch die südlichen Provinzen Fokien, Canton und Yünnan fast von selbst zu. Nach wenigen Feldzügen war das Reich im Norden des Hoangho erobert und zerstört, menschenleer und zur Einöde geworden (seit 1250) [58]); später wiederholte sich dieselbe Begebenheit unter den

---

[56]) Fischer Quaest. Petrop. p. 85; Langles Rech. As. II. p. 47; Wahl Vorder- und Mittel-Asien I. p. 421. u. a. [57]) M. Polo b. Ramusio T. II. fol. 41; De Barros Dec. I. Lib. IX. cap. 1. fol. 109 b. [58]) Gaubil Hist. p. 108; Mailla vom Ursprung der Mandschu b. Du Halde Zus. 4. 1756. S. 35; Barrow trav. p. 545.

Digitized by Google

Mandschu (1635), und bei allem Ruhm, den Petschelli seitdem vorzüglich durch die Nordresidenz erlangt hat, ist doch China im N. des Hoangho, so weit es bekannt geworden, auch jetzt ein armes, ödes Land, in dem nur die Nachbarschaft um Peking und einige Städte und Canäle ihrer Cultur wegen gepriesen werden können.

Das Südreich, oder eigentlich das Mesopotamien und Deltaland des Kiang hat dagegen, seit den ältesten Zeiten, ein höchst merkwürdiges Schauspiel dargeboten, Uebervölkerung, Land- und Wassercultur, und jene Städtemenge, die in Verwundrung setzt, wovon oben seit M. Polos Zeit bis heute hinreichende Auskunft gegeben ist.

Der zweite Blick, den uns die Geschichte nach der Mongholen-Eroberung in dieses Zweistromland thun läßt, fällt in die Mitte des 17ten Jahrhunderts. Sobald die Mandschu die Residenz der Nordreiches, Peking, erobert und dort die Dynastie der Ming gestürzt (1642) haben, bildet sich das Südreich, wie immer, im Deltalande [***]) aus. Da ist noch Nanking die neue Residenz des Gegenkaisers, und wiewol auf kurze Zeit der Mittelpunct der Chinesischen Macht. Der Hoangho bildet wieder die natürliche Grenze der Reiche von Peking und Nanking, vom N. und S., von Kitai und Tschin, der Mandschu und der Dynastie Ming. Dieselbe Erscheinung wiederholt sich wie zur Mongolenzeit. Der Uebergang über den Hoangho ist auch diesesmal ein schwieriges Unternehmen, so wie ihn aber die Mandschu einmal übersetzt haben, so verbreitet sich auch allgemeiner Schrecken unter die Chinesen von Mangi, und bis vor die Thore von Nanking wiederholte sich das Feldgeschrei: „Mandschu! Schwerdt der Mandschu!" So wie die letzte Barriere vor dieser Stadt, der Kiang, passirt wird, ist auch das Südreich gestürzt, und für die Partei der alten Dynastie bleibt keine andere Zuflucht als der oceanische Küstenstrich. Dies sind die durch die Natur bedingten Hauptmomente bei den politischen Veränderungen Chinas, bei Besiegung der mehr als 100 Millionen verweichlichten, feigen Chinesen, an deren Spitze ein entnervtes Kaiserhaus unter dem Schutze von 6000 Eunuchen stand, durch das harte Bergvolk der Mandschu, deren Zahl nur auf 80,000 stieg. In den letzten [**]) 20 Jahren ist dieser Küstenstrich wiederum der Schauplatz der Empörung durch Seeräuber-Flotten geworden, die kürzlich erst (1810) mit Hülfe der Portugiesen in Macao gedämpft werden konnten.

Zwischen dem Menschenschlage im Norden und Süden des Chinesischen Zweistromlandes scheint große Differenz zu seyn; im Petschelli [*]) plumpe, kurze Gestalten, nichts weniger als schön, die Köpfe

[***]) Mailla vom Ursprung d. Mandschu b. Du halde V. p. 8, 35. 84, 86. [**]) Asiatic. Annual Register. T. XII. Bengal. Occ. p. 37. [*]) Hickeys bei Staunton Acc. II. p. 365, 429; Bar-

Digitized by Google

der Weiber groß und rund, bei Männern Stumpfnasen, hohe Backenknochen, große Lippen, dunkelfarbig, finster aussehend, und das Haar schwarz, hart, dicht. Die Bewohner des Südreiches werden mit dem Gebiete des Kiang von weit schönerer Bildung, zumal die Frauen, weißer, schön- von Haut und Gliedmaßen. Aber schon M. Polo bemerkt zugleich, daß hier im Deltalande der Götzendienst aufs äußerste getrieben sey, daß hier ein überaus fleißiges, industriöses, in jeder technischen Hinsicht überaus vervollkommnetes Volk lebe, das aber zugleich feig, unterwürfig, sclavisch gesinnt sey und in Ausschweifungen versunken [82]), seine Töchter des Landes den Beherrschern als Tribut überlasse. Ihr heidnisches Leben bestätigen die Neuern nur zu sehr. Hier, wo alles in der üppigsten Fülle gedeiht, und die Menschen wie in Heerden und Massen beisammen leben, und das Land wie das Wasser von ihnen wimmelt, wie nirgend auf der Erde, hat das Menschenleben den niedrigsten Werth; das schwächere Geschlecht ist da zur Waare geworden, die man mit jeder Schminke (Modekultur) zur Schau stellt. Su-tschu-fu und die benachbarten Städte sind die Hauptmärkte dieses schändlichen Menschenhandels für das ganze Reich.

Das flache Zweistromland und das Delta wird am Sihu-See im S. von Hang-tschu-fu und im S. des Poyang von den ersten Bergzügen begrenzt [83]). Da beginnt mit dem Gebirge Meilin (26° N.Br.) auf der Grenze zwischen Kiangsi und Canton, die Gebirgslandschaft von Süd-China (s. oben S. 660), da zeigt sich wieder Terrassencultur des Bodens; nordwärts nirgends im weiten Flachboden.

Die ganze Vegetation und Landcultur des großen Reiches, richtet sich nach den drei Hauptabschnitten im Norden des Hoangho, im Zweistromlande, und in diesem südlichen Drittheil. Dieses letztere allein ist das romantische Land, die Wildniß, das Waldrevier; dazwischen hochcultivirte Thäler, der Kampferbaum, der Theestrauch. Im mittlern [84]) Drittheil ist Reisbau, Seidencultur in den Maulbeerplantagen, Baumwollenbau (Nanking), Zuckerrohr u. s. w. in unsäglicher Menge, vorherrschend. Im nördlichen Drittheil ist dies alles minder einheimisch, oft nur kärglich zu finden, wenig Weitzen; Reis und Thee in Petschelli schon gar nicht mehr (zwischen 30° bis 40° N.Br.), so wenig als in England; dagegen andere Getreidearten, Grasfluren, Ulmen, Pappeln, Weiden. Die große Einförmigkeit dieser zwei nördlichen Drittheile, die wirklich die Gestalt eines Vierecks haben, wie die Chinesischen Geogra-

---

row trav. p. 316. und A. E. van Braam Voyage de l'Ambassade de la Comp. etc. vers l'Empereur de la Chine, 1794, publiée par Moreau de St. Mery. Philadelphia 1797. 4. T. I. p. 353.

[82]) M. Polo b. Ramusio II. fol. 15. b. 33—41. [83]) Barrow trav. p. 522, 531. [84]) A. a. O. p. 520, 500; Staunton Acc. II. p. 379, 425, 430.

Digitized by Google

phen ihre Landkarte davon zeichnen, ist zugleich der Physiognomie der Landschaft nach, sehr auffallend; durch die größte Cultur ward aus diesem Raume fast jedes wilde Gewächs verdrängt, kein wildes Thier ist da beobachtet worden. Wie im Aegyptischen Thalboden hat auch hier die Cultur der Natur ihre freie Vegetation ganz außerordentlich beschränkt. Die Pflanzen haben gleiches Schicksal mit den Menschen erduldet.

Anmerkung 2. Der Kaiser-Canal und das oceanische Tiefland am Ostgestade Chinas, in ihrem Einflusse auf die Bewohner. — China eine Welt für sich.

Der Kiang steht, seit der Mongolenzeit, mit dem Hoangho, und dieser durch den Canal nordwärts mit dem Weiho und Peho in Verbindung bis Tiensing, am Golf von Petscheli, und bis Peking. Aber auch südwärts breitet sich dasselbe Canalsystem längs des ganzen Küstenlandes, auf einer Strecke von 700 Legoas aus, welche gleich anfangs bei ihrer ersten Entdeckung die Portugiesischen Seehelden in Erstaunen setzte [665]). Im Mesopotamien der Chinesischen Zwillingsströme reicht es nur am tiefsten landeinwärts, und hat da in den Hauptadern und großen Seen und Wassersammlungen den Mittelpunct seiner Wirksamkeit. Wenn Herodot diesen Landstrich gesehen hätte, er würde ihn mit Unter-Aegypten verglichen und ein großes Werk dieser Doppelströme genannt haben. Auch deutet die Chinesische Geschichte und die Natur des Bodens selbst darauf hin, daß dieses ungeheuer weite Flachfeld vielleicht der vierte Theil [666]) des ganzen Landes, erst seit Menschengedenken von dem Continente dem Ocean abgewonnen ist (s. oben S. 536 u. f.), eine Erscheinung, welche auf der ganzen Ostküste Asiens auch nach Süden bis Tunkin und Cochin China und Siam bei dem Küstenvolke sich bestätigt [667]).

Der große Zug des Ostmeeres und dessen Strömungen finden südwestwärts gegen die Philippinen ihre Fluthenthore, aber an Chinas Küsten den größten Fluthendamm. Alle Meeresfluth steigt an den Ostküsten der Continente höher als an den entgegengesetzten; der constante Passatwind weht die oceanische Atmosphäre über Chinas Flächen hin, das Meerwasser dringt bei Fluthzeit mehr als 100 Meilen tief (bis Kian-kiang) in das Land ein (s. Meer; Atmosphäre). Dieses Viertheil von China ist mit Meerbuchten, Strömen, Seen, Canälen, Sümpfen, Morästen und Wasserstrecken aller Art überdeckt und durchzogen; die periodischen Wechsel von Luft und Ocean üben auf diesen Küstenstrich

---

[665]) De Barros Asia Dec. I. Lib. IX. c. 2. fol. 111; Hamilton new Account of East India II. p. 285. [666]) Du Halde, Barrow p. 565. [667]) De la Bissachère Etat actuel de Tunkin etc. Paris 1812. T. I. p. 45. et De la Loubère Descr. de Siam. Amsterd. 1717. 8. T. I. p. 27.

Digitized by Google

und auf dessen Millionen von Menschen (China hat nach der mittlern Angabe 333, nach Amiot [68]) 198, nach der mäßigsten Annahme 104 Millionen Einwohner) einen Einfluß aus, wie in keinem andern Lande der Erde. Denn selbst die vereinigten Staaten von Nord-Amerika, das einzige Gebiet, welches sonst in vieler Hinsicht unter ähnlichen Verhältnissen steht wie China, und auch nicht selten damit parallelisirt [69]) worden ist, unterscheidet sich dadurch wesentlich, daß der ganze Zug des Nordatlantischen Oceans nicht zu ihm hin, sondern von ihm weg, nach Osten, gegen Europa, gegen die Britischen Inseln führt (s. Meeresströmungen).

Diese Weltstellung des Chinesischen Küstenstriches ist daher ganz characteristisch und einzig auf der Nordhalbkugel der Erde; auf der südlichen ist ihr nur von fern die von Brasilien zu vergleichen. Das natürliche Canalsystem dieses oceanischen Gebietes von China, ist durch ein künstliches zu einem solchen Zusammenhange gediehen, daß ihm kein anderes auf der Erde gleich kommt. Eine Binnenschiffahrt (inland navigation) konnte dadurch zu Stande kommen, welche hier von dem sonderbarsten Einflusse auf hundert Millionen Menschen werden mußte, weil überall die auflösende Kraft der flüssigen Form der scharfen Individualisirung entgegentritt, und selbst auf Menschen- und Völkercultur für eine niedere Sphäre jedesmal generalisirend einzuwirken pflegt.

1) Der Kaiser-Canal. Alle Flüsse Chinas kommen wie die Zwillingsströme vom Hochlande, und fließen im Parallelismus von W. nach O. in den Ocean; die künstliche Canalkommunikation [70]) zur Binnenschiffahrt aber geht von N. nach S. und schneidet alle diese Systeme der Küstenströme in rechten Winkeln. Die kleinern Flüsse füllen die Canäle mit Wasser, die drei großen Ströme aber (Euho, Hoangho und der Kiang) leiten die Ueberwucht in den Ocean. Den ganzen Küstenstrich durchlängt von N. nach S., vom Golf von Petscheli südwärts bis zum Alpensee Sihu an der ersten, südlichen, hohen Gebirgskette in S. von Hang-tschu-fu, der mächtige Hauptstamm (the trunk) des Canalsystems, zu dem alle andern wie Aeste und Zweige sich verhalten. Dies ist der Große oder Kaiser-Canal, der in Europa die Ostsee mit dem Adriatischen selbst mit dem Schwarzen Meere verknüpfen würde. Die Briten, die ihn in seiner größten Länge kennen lernten, sagen, der Canalbau verhalte sich zu diesem Canalsysteme, dem größten der Welt, wie ein kleiner Teich zu einem großen See. Er ist ein Gegenstück zu der großen Mauer, deren cubischer Inhalt mehr Backsteine hält, als alle

[68]) Barrow trav. p. 575; Mem. etc. des Chinois T. IX. p. 440. und v. Krusenstern Reise Th. II. p. 380. [69]) Fleurieu b. Marchand IV. p. 40; Mem. of the Americ. Society of Philadelphia T. I. pref. p. III. [70]) Barrow tr. p. 335, 522, 496, 43; Staunton Acc. T. II. p. 381, 392.

Digitized by Google

Wohnhäuſer (1,800,000), von ganz England und Schottland; doch übertrifft ſein Nutzen und die Zweckmäßigkeit ſeiner Einrichtung jene bei weitem. Nur in einem Lande, wo über Millionen Handlanger despotiſch disponirt werden konnte, war es möglich, beide zu bauen; nur in einem Lande von ſo gleichförmigem Niveau wie hier (der Unterſchied der verſchiedenen Waſſerpäſſe auf jener Durchkängung von N. nach S., ſcheint nie über 60 bis 70 Fuß zu betragen) war es möglich, einen ſolchen Rieſen-Canal ohne eine einzige Unterbrechung zu Stande zu bringen. Er iſt von allen Europäiſchen ſehr verſchieden, weil er ſich nach der Natur des Landes richtet, ſich oft windet, von verſchiedener Breite iſt, bald 200, bald 1000 Fuß weit, und faſt nie ſtillſtehendes Waſſer hat; ſein Gefälle beträgt öfter 2 bis 3 Fuß auf eine Engl. Meile; bald iſt er tief in Berge eingeſchnitten, bald läuft er auf erhöhetem (bis 20 Fuß höhern) Damme, mit Granitquadern eingefaßt, über Seen und Moräſte von ungeheurer Ausdehnung weg. Seine zahlloſen Schleuſen, Brücken, die Cultur an ſeinen Ufern, die unzählige Menge von Städten, die ihm entlang oft tiefer als ſein Bette liegen, wie die Lombardiſchen am Po hin, und die beſtändig auf ihm hin und her ſegelnden Flotten von Transportſchiffen, die zahlloſen ſchwimmenden Dörfer und Fiſchervölker, die auf und an ihm, auf ſeinen Zu- und Ab-Leitern hauſen, ſetzen den Reiſenden in Erſtaunen; wir haben die einzelnen Stationen im obigen kennen lernen.

Der größte Einfluß dieſes Canals iſt wol der, daß er nicht nur alle einzelnen Provinzen unter ſich, ſondern auch das ganze Süd-China mit Nord-China in den lebhafteſten Verkehr ſetzt; nur durch ihn iſt es möglich geworden, das kornarme Petſcheli und Peking mit dem Reisüberfluß des Deltalandes zu verſehen. Die Unſicherheit der Küſtenſchifffahrt, die Untiefen, Sandbänke und Strömungen der gelben See (Hoang-Hai), der ſchlechte Bau der Chineſiſchen Junken zur Meeresfahrt, die geringe Kenntniß der Chineſiſchen Schiffer im Gebrauch der Magnetnadel, ihre Furcht vor dem freien Ocean und der Region der Typhone (Tafung) an ihrem Küſtenmeere (ſ. Winde), hat es gemacht, daß Kublai Khans Aufforderung zum Küſtentransport des Proviants aus den Häfen von Fokien, Tſchekiang und Kiangſi (im J. 1292) [571]) nach dem Golf von Petſcheli, keinen großen Fortgang haben konnte. Nie ſind die Chineſen erfahrne Weltſchiffer geworden; im Jahre 1430 kannten ſie die Inſel Formoſa kaum, die nur 20 Meilen von ihrer volkreichſten Küſte entfernt liegt. Im Jahre 1794 konnten die Briten kaum einen Lootſen finden, der von den bevölkerten Tſchuſan-Inſeln die Fahrt bis zum Golf von Petſcheli nur gekannt hatte.

---

[571]) Gaubil H. des M. p. 196. Malte Brun Annales A. VIII. p. 345. Ende und Staunton Acc. T. I. p. 441. Barrow p. 60, 37.

Digitized by Google

Die Chinesen sind nur Fluß- und Küstenschiffer, und haben daher nie die großen Verhältnisse, über welche der Ocean Aufschluß giebt, kennen gelernt (s. oben Seite 539). Unzählige von den Schiffen, welche unter Kublai-Khan [72]) den Tribut an Reis und andern Dingen nach dem Golf von Petscheli auf dem Meere transportiren mußten, litten Schiffbruch; aus dem einzigen Hafen von Canton rechnete man zu jener Zeit 10 bis 12000 Seefahrer, die im Meere untergingen. Wenn Seeräuberflotten, was sehr häufig geschah, die Küstenfahrten unterbrachen: so entstand Hungersnoth in Nord-China. Dies waren die nächsten Veranlassungen für die Nachfolger der Monghol-kaiser, die Binnenländische Canalschiffahrt zu vervollkommnen. Sie scheint gegenwärtig im höchsten Flor zu seyn. Am Nordende [73]) des Kaiserkanals standen (1794) 500 kaiserliche Kornschiffe im Winterquartier; auf der kurzen Fahrt von Tien sing, das am Pei ho wie London an der Themse liegt, bis Tong tschu fu, begegneten die Briten an 1000 Getreidebarken mit 50000 Menschen und unzählige andere, so daß auf einem einzigen Seitenzweige des Canalssystems eine hin und her schwimmende Population von hunderttausend Menschen sich zeigte, die alle von Peking zurückkehrten. Zwischen dem Hoangho und Jantsekiang, und weiter südwärts, folgten Flotten auf Flotten.

Man rechnet, daß der Kaiser zum Korntransport [74]) auf dem Canale 9999 Schiffe hält, jedes mit 20 Schiffern, also mit 200000 Mann, die immer in Thätigkeit sind, ihm den Tribut seiner Unterthanen zuzuschiffen.

2) Die Niederlande und ihre Bewohner. Der Kaiser-Canal ist nur der Hauptstamm der unzähligen Glieder, die sich durch das ganze Land verbreiten; die Provinz Kiang nan ist das Centrum der Binnenschiffahrt und des Transportes für das ganze Reich [75]); der vierte Theil von China steht unter Wasser, ist Sumpf, Moosboden (peat mois) oder saurer Boden und der Cultur unfähig. Auf alle diese Landstriche wirkt die Zeit der jährlichen Ueberschwemmung wie im Ganges und Nillande, wenn auch kein Tropfen Regenwasser daselbst niederfiele, und von der andern Seite das periodische Steigen und Fallen der täglichen Ebbe und Meeresfluth. Die Kenntniß des Wasserterrains und der Canäle ist daher in diesem ungeheuern Reiche von gleicher Wichtigkeit, wie sie es in den Niederlanden Europas nur immer seyn kann; sie macht hier den nothwendigen Theil der Kenntniß eines gebildeten Staatsbeamten [76]) aus, und die Erbauung jedes Canals wird in den Annalen verzeichnet, und bringt Ruhm bei den Nachkom-

[72]) Gaubil Hist. p. 196, 287. [73]) Barrow tr. p. 71, 496. Staunton Acc. T. II p. 67, 362. [74]) V. Braam Voy. de l'Ambassade. T. I. p. 525, 307. [75]) Barrow p. 560. [76]) Mem. conc. l'hist. des Chinois. T. IX. p. 27, 454.

Digitized by Google

men. Jedem Strome steht ein eigner Genius vor, der seine Tempel hat, dem vom Kaiser selbst geopfert wird, um die Ueberschwemmungen abzuwenden; sie stehen auch den Canälen vor. Aber außerdem sind noch mit der Erhaltung der Canäle die ersten Staatsbeamten beauftragt. Der Kaiser selbst stattet eigenhändig Berichte über die Beendigung von Canälen an die Nation ab. Eben so werden gegen die Ueberschwemmungen wie gegen feindliche Ueberfälle, politische und ernste Maaßregeln genommen. Die größten Anstrengungen der Regierung und oft tyrannische Gebote bringt der Canalbau in den chinesischen Niederlanden mit sich: denn von ihm hängt, wie in Holland, die Selbsterhaltung des ganzen Volkes ab. Nur gilt es hier die Aufsicht über einen zehn mal größern Flächenraum. In der Reichsgeographie jeder Provinz nimmt das Kapitel über die Canäle einen wichtigen Theil ein; in der von Schensi begreift die Beschreibung ihrer 350 großen Canäle 65 Blätter, und doch gehört sie zu den ärmsten an Wasserverbindungen. Kein Mandarine kann in China auf die Würde eines Gelehrten Ansprüche machen, ohne die genaueste Kenntniß der Canäle in seiner Provinz, und die Gouverneure derselben müssen alles inne haben, was zur Geschichte, Ausmessung und Berechnung der Dämme, Schlusen, Brücken, Canäle u. s. w. gehört. Die Glieder des Kaiserlichen Staatsrathes sind in dem minutiösen Detail dieses Systems so bewandert, wie wol mancher Naturforscher in dem der Insectologie oder Conchiliologie. Solchen Einfluß übt diese sonderbare Bildung des Landes auf den höhern Stand seiner Bewohner aus. Weit auffallender greift er in die Lebensweise der erwerbenden Volksklasse ein.

Statt aller andern Produkte, deren Cultur von dieser Wasserfülle und deren gehöriger Vertheilung abhängen, erinnern wir hier nur an das erste Bedürfniß aller der 300 Millionen Menschen, die unter dem Scepter des Beherrschers von China stehen, an den Reisbau[877]), der nur in Süden des Hoangho, und ganz besonders im oceanischen Küstenstriche gedeihet. In diesem giebt der Acker regelmäßig zwei Ernten, im Mai und October, im Nordreiche von Petscheli, Schensi und Schansi wird er gar nicht gebaut, oder nur wenig, wie an manchen andern Stellen, wo es an Wasser und an Canälen mangelt. Nicht nur Süd- und Nord-China, die Residenz Peking, sondern auch die Mantschu und Mongholen der nahrungsarmen Gobi bis zur Sibirischen Grenze hin, müssen von hier aus damit versorgt werden. Die ungeheuer zahlreiche chinesische Armee, alle Beamte der Regierung, erhalten ihre Bezahlung zur Hälfte in Reis, vom ersten Mandarinen hinab bis zum gemeinen

[877]) Mem. etc. des Chinois T. XIV. p. 549; Du Halde I. p. 216 und II. p. 78; V. Braam Voy. I. p. 326; Stannton Acc. T. II. p. 392; Barrow tr. p. 547.

Digitized by Google

Soldaten. Gekochter Reis (Fan) iſt das erſte und Hauptbedürfniß jedes Chineſen, und alle Speiſen (Tſão fan z. B. heißt Frühſtück u. ſ. w.) haben davon ihre Namen.

Aller Tribut an den Kaiſer beſteht in Reis, der auf ſo vielen tauſend Junken ihm zugeführt werden muß. Reishandel iſt daher die Baſis alles Handels im chineſiſchen Reiche, und das Delta wie der oceaniſche Küſtenſtrich, in denen das Steigen und Fallen der Canäle die außerordentlichſte Reisproduktion bewirken, ſind daher der Siz der größten Population, der bevölkertſten Städte, der Mittelpunct der Schiffahrt und das Centrum der Macht, die Mitte des Handels und Wandels der ganzen induſtriöſen Nation geworden. Dies iſt der ernährende Magen des ungeheuren Reiches, und wie die Chineſen ſagen, die Blume der Mitte. Darum iſt hier der Grund und Boden zu einem Werthe geſtiegen und der Menſch zu einer Culturmaſchine, zu einem Sklaven ſeiner Erdſcholle geworden, wie ſonſt nirgends in der Welt. Sein Gewinn iſt hier gewiß und unausbleiblich, weil die etwanigen ungünſtigen Wechſel der Atmoſphäre (doch iſt hier ein ſehr konſtantes Clima) durch die Regelmäßigkeit der oceaniſchen Einflüſſe und durch das künſtliche Bewäſſerungsſyſtem compenſirt werden. Tritt dennoch einmal Mißwachs [78]) ein (wie 1326, 1334, 1342, 1351), dann ſterben viele Millionen weg. In neuern Zeiten iſt von keiner Hungersnoth dort die Rede geweſen.

Nicht alle Chineſen ſind hier ſo glücklich auf dem Lande zu leben, viele müſſen ſich damit begnügen, Waſſer-Nomaden zu ſeyn, in einem ſo ungeheuern Flächenlande, das unfehlbar noch im Mittelzuſtande zwiſchen Continent und Ocean ſteht.

Sehr viele Waſſerſtrecken, Seen, Sümpfe, Flußarme ſind hier mit Schiffen und Wohnungen wohl eben ſo ſehr bedeckt als der feſte Boden. So z. B. das Land von Schan tung und Kiang nang [79]), wo Fiſcherdorf an Dorf, auf Sümpfen und Inſeln, und auf- und abſchwimmend. Alle Waſſer ſtehen jedermann in China zur Benutzung frei, zu Fiſchfang und Cultur aller Art, Seen wie Flüſſe und Canäle; kein Zoll, keine Abgabe irgend einer Art, wird davon gegeben. Daher ziehen ganze Fiſchervölker auf ihm in Fahrzeugen umher, ohne Vaterland, ohne Haus, ohne eignen Grund; hinter den Schiffen, die in Dorfſchaften ziehen, ſchleppen ſie kleine Gärtchen auf Bambusflößen nach, darauf Schweinezucht und Schaaren von Enten. Ein armſeliges Volk, elend und mager, von Fiſchfang und Vogelfang ſich nährend. Auf andern Waſſerflächen flottiren künſtliche Inſeln in Menge, mit Gemüſe und andern Gewächſen bepflanzt; auf den Sümpfen und Moräſten ſelbſt werden vielerlei Gewächſe, zumal Lienwha (Nymphaea lotos) die Lotosblume, kultivirt.

[78]) Gaubil p. 260, 272, 278 288. [79]) Barrow tr. p. 500 und 558.

Digitized by Google

Ueberall bietet das Wasser hier so vielartigen Erwerb und Communication dar, daß man seine Oberflächen in ökonomischer und finanzieller Hinsicht so hoch anschlagen muß, als die des fruchtbaren Ackerlandes. In seiner Nähe liegen sogar dafür weite Landstrecken ganz öde.

Dieses möge hinreichen, um den großen Einfluß der charakteristischen Naturform auf den Menschen, des Typus, den wir oceanischer Küstenstrich genannt haben, anzudeuten. Er tritt hier in so kolossaler Ausdehnung auf, wie sonst fast nirgends, wenigstens im alten Continent; und auch seine Weltstellung ist einzig, wiederholt sich nirgends sonst auf der Erde wieder. Im Norden das unzugängliche Hochland, in W. und S. das schwer zugängliche chinesische Alpenland, in O. der Ocean, der nirgends von der Küste ab- oder wegführt, sondern immer wieder zu ihr zurück. Hier bildete ein von der übrigen Welt abgesondertes Volk, sich wie Insulaner, mit einem sich selbst bewundernden Egoismus, auf eine so höchst eigenthümliche Weise, zu einer so scharfen und großen Persönlichkeit aus, daß die Individualität des einzelnen Menschen da außerordentlich zurückgedrängt werden mußte. Der Character des Gesamten hat den des Individuums verschlungen. Die flüssige Form, das Wasser, die Ströme, der Ocean, regen überall durch den Wechsel und Kampf, in den sie hinreißen, die Kräfte der Völker früher (schon um des Gegensatzes willen mit dem Festen) zu einer höhern Cultur auf, doch nur von der generellen Art, zur Befriedigung der Triebe des irdischen Menschen, ohne den höhern Sinn. Dieser Einfluß reicht nicht bis zu einer Cultur der Ideen; das oceanische Gebiet wirkt überall als gleichförmig anregende Kraft auf die Menschen als eine Masseneinheit, auf den Leib, nicht auf den Geist der Völker. Daher bedingt es überall, wo es wirkt, Entwicklung der untergeordneten Geistes- und Körperkräfte, schärft die Sinne, führt zu Fertigkeiten, Industrie, weckt den Handel und Wandel der Völker. Der Ausbildung des Menschen, als Individuum, wie bei vielen Inselvölkern, oder seiner ideellen Entwicklung, scheint der vorwaltende Einfluß des oceanischen Gebietes nicht günstig zu seyn. Dessen Naturgewalt bannt die Völker mächtig in seinen Zauberkreis.

Nicht aus der Menschenraçe, der Polygamie, der Religion, der Gesetzgebung, der Despotie, der Industrie der Chinesen u. s. w. läßt sich allein ihre Geschichte und ihr gegenwärtiger Zustand erklären; diese und alles andre, was eben da sich erzeugte, erhielt schon jenes eigenthümliche Gepräge zur Mitgift, dessen Grundursache wir eben nicht entziffern können. Nur so viel läßt sich abnehmen, daß jene Erscheinungen insgesamt nicht außerhalb des Kreises der Lokalität stehen, in der sie auftreten, und daß der Naturtypus mit zu diesem Ganzen der Erscheinung gehört. China ist eben eine Welt für sich, in physikalischer, wie in anthropologischer und politischer Hinsicht, wenigstens bis jetzt gewesen.

Digitized by Google

Sehr einförmig in sich, sehr genau verbunden unter sich, sehr abgesondert und geschieden von allem Uebrigen, in jeder Hinsicht zu Lande und zu Wasser sehr schwer zugänglich für alles Fremde. So einartig wie die Physiognomie der großen Provinzen des Reichs, so einförmig scheinen Flora und Fauna, Clima und Art des einzelnen Menschen, nach Physiognomie, Gestalt, Bildung. Eben so einartig sind über ein so ungeheures Areal dieselbe Garten- und Ackerkultur verbreitet, dieselben Industriezweige und Fabrikate, dieselben Sitten und Manieren, derselbe Volkscharakter von einer Grenze des Reichs zur andern. Eben so einsylbig ist ihre Sprache, so beengt und doch in sich vollendet die Bearbeitung ihrer Künste, ihrer Wissenschaften, so abgeschnitten und beschränkt ihr ganzer Ideenkreis. Ihre Philosophie besteht nur aus Maximen der Moral und Politik, voll des feinsten Calculs: ihre Religionsparteien können ohne große Differenzen neben einander bestehen. Mahommedaner, Lamadiener, Buddhisten, Heiden aller Art und selbst Europäische Jesuiten sind dort zu ächten Chinesen geworden. Nicht bloß das Plateau von Hoch-Asien, das sie von drei Seiten umschließt und von der übrigen Welt in der That ganz absondert, auch ihre Sprache und Schrift bildet eine eben so unzugängliche Barriere zu ihnen, wie ihre Gefühlswelt, und daß es eben so mit ihrem Ideenkreise seyn mag, haben alle die verunglückten Gesandtschaften hinlänglich bewiesen. So scharf geschnitten wie ihre Physiognomie, deren Form schon Ormes dadurch bezeichnet, daß sie so breit als lang sey, ist auch die Physiognomie und Form des Landes, viereckig, und ihr Selbstbewußtseyn zu einer Schärfe gesteigert, die in Erstaunen setzt. Ueberhaupt macht es nur die gewonnene Einheit und Harmonie ihrer Cultur mit ihrer Natur begreiflich, wie sie in sich befriedigt, in allem am Alten hängen, alles Neue und Fremde für überflüssig halten, ein stationaires Volk bei einer früh gewonnenen Cultur geblieben sind, wie kein anderes auf der Erde.

Nur ein einziger Gegensatz herrscht bei ihnen vor, der des Nordens und des Südens, des Tief- und des Hochlandes; dieser bringt ihnen die größten Contraste im Clima (s. Climalehre) und die politischen Stürme, die jedesmal Millionen Menschen kosten. Wenn dieser Gegensatz zur Ruhe gebracht ist, wie seit der Mandschu-Dynastie, dann herrscht tiefer Frieden im Lande bis zu einer neuen Catastrophe, die sich immer wieder im Norden vorbereitet, wie daher auch alle Hauptstürme der Atmosphäre kommen. Nie ist, so weit unsre Kenntniß reicht, China, vom S. oder W. her, in Unruhe gebracht worden.

Nur vom Norden her ist Chinas Boden für Landheere einigermaßen zugänglich, von den andern Seiten gar nicht; seine leichte Wasserkommunikation hat es gemacht, daß dieser ungeheuren Länderstrecke alle Landkommunikationen sparsam zugetheilt sind, wenn sie auch nicht gänzlich fehlen. Die Nähe um Peking und ein paar Gebirgspässe zwischen

Digitized by Google

Canton und Kiang si, die beengten Passagen nach Tübet hin, und einige Kaiserstraßen ausgenommen, hat China wenige oder keine Landstraßen [80]), keine Wirthshäuser. In sehr vielen Provinzen ist es für eine Armee unmöglich, nur einzudringen, weil durchaus nur enge Fußpfade hindurchführen. Dies erfuhr die holländische Gesandtschaft zu ihrer großen Beschwerde, als sie zu Lande nach Peking reisen mußte, weil die Flüsse mit Eisschollen gingen (s. Clima).

So lange die Horden des trocknen, wasserarmen Hoch-Asiens, die Mongholen, wie die Mandschu [81]) nur ihre Landheere, Reuterschaaren hatten, konnten sie bei aller Tapferkeit von ihrer Seite und aller Feigheit von Seiten der Chinesen, noch nicht zum völligen Besitze von China gelangen. Der oceanische Küstenstrich blieb in der Gewalt der ältern Beherrscher, deren Parteien oder deren Corsarenflotten, die bis gegen das Ende des Jahrhunderts sich darin hielten, und überall tief landeinwärts ihre feindlichen Einfälle machen konnten. Die Mongholen, wie die Mandschu, mußten es lernen, Flotten zu bauen. So mußten die Sieger immer zu den Besiegten in die Lehre gehen. Es wurde politische Maxime des Hofes von Peking, den Contrast zwischen den Sitten der Hochländer und Tiefländer, der Continentalen und der Wassermänner zu verwischen, die Sitten und Gebräuche der harten, unbiegsamen Nordländer mit denen des weichlichen Südvolkes zu verschmelzen, und so sich diesen durch Vermischung des Blutes, der Lebensweise, der Tracht, der Gesetze u. s. w. zu nähern. So wie aber die Macht der Tatarischen Herren und der Glaube an ihre eigene Sicherheit wuchs, pflegten sie diese wieder zu vernachlässigen, und so den alten Groll zwischen beiden Parteien zu nähren, der nie aufhörte. Auch die jetzige Dynastie [82]), glaubt man, wird dem Schicksal der frühern aus gleichem Grunde nicht entgehen.

Das Chinesische Land bildet zwar wie das Volk eine große uniforme Masse, beide jedoch sind wieder auf gleichförmige Weise in unzählige kleinere Gruppen insulirt, getheilt, von einander getrennt; die Menschen durch den Egoismus, den Rang, die Verschiedenheit der Religionen und den Mangel des geselligen Umgangs; das Land durch die unzähligen Canäle und Wasserstrecken. In wiefern hier gegenseitiger Einfluß statt finden konnte, bleibe dahin gestellt; merkwürdig ist es aber, daß sich hier keine dieser Menschengruppen um die andere kümmert. Die Mittelgruppe des Ganzen, das große Delta und seine Peripherie zeichnet sich dadurch besonders aus, daß in ihm, dem Sitz der ältesten Cultur auch die gebildete chinesische Sprache am reinsten gesprochen wird. Sie ist die ge-

[80]) V. Braam Voy. T. I. p. 247. [81]) Mailla b. Du Halde T. V. p. 92. 94, 150. [82]) Staunton Acc. II. p. 49, 243, 270. Barrow tr. p. 415 u. a. O.

Digitized by Google

lehrte Sprache des ganzen Reichs, und stieg zu diesem Rang als Hofsprache in der Südresidenz. Die andern Provinzen sprechen entweder wirklich von ihr ganz verschiedene Hauptsprachen, oder die vulgaire chinesische Volkssprache, die in jeder Provinz verschieden ist, weil sie durch artikulirte Worte nicht geschrieben wird. So verstehen die Bewohner von Peking eben darum, weil diese Sprache in beständiger Fluctuation ist [23]), die von Canton oder Fokien nicht, und dies ist ein neuer Grund, der die Völkergruppen in China noch mehr isolirt.

Die Volkssprache soll in so außerordentlicher Verschiedenheit schon von einem Orte zum andern, ja oft von Dorf zu Dorf statt finden, und dies scheint wol eben mit in der insularischen Lage derselben seinen Grund zu haben: denn ein großer Theil des Chinesischen Continentes ist in der That einem Archipel mit unzählbaren dicht aneinander gedrängten Flachholmen zu vergleichen, deren Bewohner schon darum wie alle Insulaner mehr der Selbstgenügsamkeit und dem Egoismus ergeben sind. Es giebt daher keinen größern Contrast, als die immer wiederkehrende Unterjochung dieses insularischen Volkes durch ein Nomadenvolk aus einem Hochlande des trockensten Climas der alten Welt; daher die schroffsten Gegensätze von Weichheit und Härte, von Verfeinerung und Barbarei, von Civilisation und Wildheit, von Unterwerfung und Despotie, von Feigheit und Trotz.

§. 82.

Erläuterung 4.

Die Gliederungen der Süd-Chinesischen Landschaften (Yünnan, Kuei tscheu, Kuang si, Kuang tung, Fukian), und das Südgestade von China.

Ueber die fünf südlichen Provinzen Chinas, von denen die zwei östlichen zu den Gestadelandschaften (Fukian, Kuang tung), die drei westlichen zu den continentalen Alpengebirgslandschaften (Kuangsi, Kuei tscheu, Yünnan) gehören, sind wir noch sehr wenig unterrichtet, wenn es auch vielbändige, statistische Originalwerke über dieselben giebt, und die Europäer seit Jahrhunderten an ihren Gestaden hin- und herschifften. Nur ein paar Landwege sind es (s. oben S. 663), und ein einziger Seehafen, die immer wieder von Europäern auf dieselbe Weise besucht wurden, von wo aus

[23]) Du Halde II. p. 268. 275; W. Jones a. a. O. und Barrow tr. p. 244.

Digitized by Google

der beschränkte Blick, zumal bei dem Mangel aller Naturforschung, das übrige, weitläuftige Gebiet keineswegs in ein helleres Licht setzen konnte; daher der größere Theil, trotz der Namengebung, uns doch geographisch noch im Dunkeln liegt. Doch sagen uns die wenigen Daten, daß der ganze Landstrich durch eine romantische Gebirgsnatur, die nur streckenweise cultivirt ist, sich auszeichnet, daß hier wenig oder gar kein flaches Gestadeland, kein weiter Tiefboden, sondern nur schmaler, meist klippiger Küstengrund sich an doppelten Gebirgssystemen, an den Parallelketten des Jü Ling und Nan Ling (s. oben S. 406, 660—662) gegen Ost und N.O. von Yünnan bis Fukian hinzieht, die ostwärts gegen den großen Ocean in viele Vorgebirge und Buchten auslaufen, und unter sich durch das enge Längenthal des Ta, oder des großen Si Kiang (s. ob. S. 405, 661) von einander geschieden sind. Die Natur dieses Gestadelandes, durch doppelte Gebirgsparallele von den übrigen Chinesischen Landschaften im Norden gesondert, scheint auch in vieler Hinsicht von denselben verschieden zu seyn; wirklich hat es von jeher in der Geschichte eine eigne Rolle gespielt, und konnte immer nur erst zuletzt von den Norderoberern gebändigt werden. In den ältesten Chinesischen Annalen bis auf die Zeitgeschichte Alexander des Großen, bildet dieser ganze Südstrich, im Gegensatz des übrigen Chinesischen Reiches, das Land der Barbaren van Yue; später wird es das von dem Chinesischen Reiche abhängige Nan yue, oder das Yue des Südens, dann wird es der Sitz eigner Küsten-Dynastien im Süden, der Ou (seit 232 n. Chr. Geb.) und der Tschin (seit 565 n. Chr. Geb.), bis es unter der mächtigen, erobernden Dynastie der Thang (seit 632 n. Chr. Geb.), die auch gegen Süden ihre Herrschaft durch Ausbildung der Marine bis Hinterindien erweitert, näher und für immer an das Schicksal des großen Chinesischen Reiches der Mitte und des Nordens geknüpft wird. So, unter den Sung, den Yuen, den Ming, und der gegenwärtigen Mandschu Dynastie.

So verschiedenartig und eigenthümlich daher auch die Natur und die Bevölkerung dieser Süd-Chinesischen Gebirgs- und Gestadelandschaft, nach ihren ursprünglichen Verhältnissen von jenen beschaffen seyn mag, so ist doch überall durch Eroberung und Ueberlieferung das Chinesische Culturelement, die Verwaltung, die Sitte, die Religion, die Sprache

Digitized by Google

hindurch gedrungen, und hat sich der Herrschaft des einheimischen Elementes, das unterdrückt wurde und theilweise untergegangen ist, auch überall bemeistert, daß dieses in den continentalen Theilen indeß nicht vollständig geschehen konnte, beweisen die Ueberreste der dortigen Aboriginer Völker, der Miaotse (s. oben S. 654, 660) im Miao Ling, gegen welche von Zeit zu Zeit einheimische Vertilgungskriege zu führen, politisches System der Regenten war; daß es in den Gestadelandschaften eben so wenig möglich war, die ganze einheimische Population der Cultur-Mitte und dem Norden des Chinesischen Reiches gleich zu stellen, beweisen die völlig von dem Mandarinen-Chinesisch abweichenden Volkssprachen von Kuan tung und Fukian, und die allgemeine nationale Abneigung der Bewohner Süd-Chinas gegen die siegende Obmacht der Reichsbeherrscher, der Mandschugebieter, die gleich den Mongholen vom Norden kamen, und eben so wenig, wie diese, zur Nationaleinheit mit den Südvölkern zusammenwachsen konnten.

Nur die Küstenentwicklung, die günstige Hafenbildung, der Seeverkehr, die Cabotage oder der Küstentransport, das Junkenleben, die Chinesische Kriegsmarine, auf welche seit der Herrschaft der Thang und der Sung, auch durch die Ming und Norderoberer, die Mongholen und Mandschu, viel Kraft verwendet werden mußte, um die Gebieter der Gestadeländer zu werden, alles dies gab erst von der Seeseite her die Mittel zur Festanschließung dieser Südgestade an das Staatsinteresse der Mitte und des Nordens, von dem aber das Völkerinteresse ziemlich fern geblieben ist, wovon die Selbstständigkeit der Miaotse und die Auswanderungslust der Fokienlang (d. i. der Männer von Fokien), den frappantesten Beweis giebt. Zugleich kam das Piratenwesen, und der Welthandel der Barbaren aus dem Si yu, d. i. der Europäer aus den Westländern mit ihren Colonisations- und Handelsversuchen, welche auf dieses Südgestade selbst, direct (wie in Fukian und Canton), theils indirect, durch Verlockung seiner Bewohner zu Handelsspeculationen und Niederlassungen in den Portugiesischen, Batavischen und Britischen Colonieländern, Vorder- und Hinter-Indiens, den größten Einfluß von der Seeseite her gewannen. Allerdings wurden Großhandel und Weltverkehr hiedurch mit immerhin fortschreitender Civilisation, auf die wenigen lichten Puncte der Gestadelinie, die

Digitized by Google

allein zu Eingangspforten dienen sollten, concentriet, und diese werden für eine nahe Zukunft nicht ohne Einfluß bleiben, indeß im schroffsten Contraste, die innern Thäler und Höhen der Berglandschaften und der vom Meere abstehenden Länder- und Völkergebiete, unberührt von dem Fortschritt der Zeit auch den Europäern gänzlich unbekannt blieben, und hier kaum zu nennen seyn werden.

A. Die Gebirgsprovinz Yünnan. Marco Polo's Reiseroute im XII. Jahrh. Die große Querstraße durch Yünnan aus China nach Awa. Neuere Nachrichten der Jesuiten.

Die Lage der Provinz Yünnan im Osten des NuKiang und Langthsang Kiang, wie im Süden des KinchaKiang, und ihre bedeutendsten Schneegebirgsketten (s. ob. S. 227 ꝛc., 402 ꝛc.), so wie deren Doppelverzweigungen gegen Ost in die NanLing- und Juling-Parallele (s. ob. S. 406), und des NanLing weiteres Streichen gegen Ost, als Miao Ling, bis zur Fokian-Kette (s. oben S. 660, 665), sind aus dem obigen so weit bekannt, als unsere genauern Angaben überhaupt reichen. Als Grenzprovinz an der alten und neuen Grenze, gegen Tübet, gegen das Land der Birmanen, theilweise durchschnitten vom westlichen KinchaKiang (oder PinlangKiang), vom NuKiang und LanthsanKiang, im Süden an Laos, Anam oder Tonkin stoßend (s. ob. S. 195, 216, 223, 225, 351, 401 ꝛc.), würde die genauere Erforschung dieser Landschaft, in welche der große Wendepunct der Gebirgssysteme und Stromsysteme gegen Ost, Nord und Süd so characteristisch für das Ganze hervortritt, auch lehrreich für die Betrachtung des Ganzen seyn. Aber, wenn schon die Angaben ihrer einzelnen Localitäten mit Marco Polo's Wanderungen beginnen, so sind alle folgenden Nachrichten über sie nur Einzelnheiten geblieben, die man nur den drei Perioden der Eroberung und Zerstörung durch die Mongholen, der Eroberung durch die Mandschu, und der Landkartenaufnahme durch die Jesuiten verdankt, denen die Großartigkeit und Mannichfaltigkeit der Naturverhältnisse und die Schwierigkeit der dortigen Völkerverhältnisse aber keine klare Einsicht, keinen Ueberblick über ein so merkwürdiges Ländergebiet gestattete.

Aus den Annalen der Thang-Dynastie erfahren wir, daß dieses

Digitized by Google

Gebirgsland in früheſten Zeiten ſeinen eigenen Gebirgsfürſten gehorchte, unabhängig von dem Chineſiſchen Reiche, daß in der antiken Sprache ſeiner Gebirgsbarbaren Tſchao ſo viel als König heiße. 6 ſolcher Tſchao's, oder Gebirgsfürſten, beherrſchten dies Land; der König im ſüdlichſten Gebiete deſſelben nannte ſich ſelbſt Mongſche, die Chineſen gaben ihm, wegen der Lage den Namen Nantſchao (d. i. der Süd-König[584]), das Süd-Reich, ſ. ob. S. 187). Dieſer unterwarf ſich im VIII. Jahrh. n. Chr. Geb. vier der übrigen Tſchaos, und huldigte dann dem Chineſiſchen Kaiſer, der ihm den Titel Kouey-y verlieh. Dieſer König von Nan tſchao (denn dieſen Namen behielt damals daſſelbe Land, bis gegen die Mongholenzeit, ſeit welcher es erſt Yünnan genannt wird), hieß Pi lo ko, nahm ſeine Reſidenz zu Tayhotſching, von der man heute nur noch Trümmern in der Nähe der großen Stadt Ta li fu zwiſchen dem gleichnamigen Alpenſee, und dem vielgipfligen Schneeberge, der ſich im Weſten dieſes Sees unter 25° 45′ N.Br. (ſ. oben S. 408) emporhebt, wahrnehmen ſoll. Dieſes Ta li fu wurde erſt weit ſpäter (1267) von den Mongholen zur Capitale der Provinz Yünnan erhoben (ſ. unten). Auf einem dieſer nahen Berge[85]), auf welchem ein unergründlicher See liegen ſoll, leiſteten die Könige von Nantſchao ſeitdem an China den Eid der Treue. Das Geſchlecht des Königs Pi lo ko war in dem Gebirgsgau der Barbaren (d. h. Fremdlinge in der Sprache der Chineſen) zu Hauſe, die man Gaj lao nannte; dieſe erhoben viele Fehden gegen China; eben ſo die benachbarten Tufan (Tübeter), die ſelbſt lieber das Supremat über dieſe Berglandſchaft behauptet hätten. Der häufigen Unruhen und Anfechtungen ungeachtet, kehrten die Nachfolger Pi lo kos, weil ſie dem Druck der Tübetiſchen Nachbarn zu entgehen ſuchten, doch zur Ergebenheit gegen China zurück[86]). Bei einer ſolchen Gelegenheit wird geſagt, daß dieſe nebſt dem Tribut den Chineſiſchen Kaiſern auch die Landkarte ihres Königreiches übergeben hätten. Schade daß uns dieſe nicht aufbewahrt iſt. Mit ihnen waren auch ihre ſüdlichen Nachbaren die Barbaren von Ngannan (d. i. Tunkin, welches nach jener von Europäern veränderten

[584]) P. Gaubil Histoire de la Dyn. des Thang in Mem. conc. l'Hist. des Chinois. Paris 1814. T. XVI. p. 43. [85]) ebend. p. 143. [86]) ebend. p. 142.

Digitized by Google

Aussprache[87]) auch unter dem Namen Anam genannt wird), den Chinesen tributbar geworden; da diese aber dieser Oberherrschaft überdrüssig waren, begaben sie sich unter den Schutz des Königs von Nantschao, der aus gleichen Ursachen, um das Jahr 858, den Chinesen den Tribut aufsagte und das nördliche Szütschuan mit Krieg überzog, sich selbst aber den Titel Kaiser[88]) anmaßte. Er besetzte auch Ngannan und dessen Capitale Kiaotschi (Kesho), obwol er aus dieser durch die Chinesen im J. 866 wieder zurückgetrieben wurde. Gegen den Norden scheint er in Szütschuan siegreicher geblieben zu seyn, denn die Nantschao Heere überschritten selbst den Ta Kiang und gingen über dortige Gebirgspässe[89]). Doch gelang es ihnen nicht sich zu Gebietern der Capitale von Tschingtufu (s. ob. S. 413) zu machen. Der Verfall der Herrschaft der Thang, durch das eingeführte Eunuchenregiment, erhob zu Ende ihrer Zeit, in fast allen Provinzen des Chinesischen Reiches selbstständige Militairchefs und Dynasten[90]), die auch unter ihren nächsten Nachfolgern mehr oder weniger unabhängig bleiben, bis die Kin im Norden, und die Song-Dynastie im Süden von China (964 bis 1264) wieder ihre Herrschaft feststellten. So auch hier, in Szütschuan (s. ob. S. 414), und dessen südlichen Nachbarprovinzen, die jedoch, nach dem Sturze der Song, bei der Eroberung durch die Mongholen auf das furchtbarste verheert wurden. Dieses Königreich Nantschao wurde, nachdem unter Mangu Khan, dessen Feldherr, Uriangkhotai, Tübet verwüstet hatte, von demselben Oberfeldherrn, dem auch der Prinz Khublai mit 100,000 Mann beigegeben war, überfallen und im Jahre 1255[91]) verheert. Diese Eroberungen gegen den Süden wurden den Mongholen nicht leicht, weil das wilde Gebirgsland, noch mehr aber das heiße und schwüle Clima dieses schon subtropischen Südens, den Norderoberern sehr verderblich ward; von jenen 100,000 Mann kamen nur 20,000 mit dem Leben davon. Doch wurde dies Land, das nun mit der Hauptstadt Yünnan gleichen Namen erhielt, wirklich den Mongholen unterworfen, und zur Provinz gemacht; aber die Feldzüge des nachmaligen Khublai Khans gegen das benachbarte Ngannan (Tunkin) mis-

[87]) P. Gaubil ebend. p. 194. [88]) ebend. p. 239. [89]) ebend. p. 260. [90]) Klaproth Tableaux histor. de l'Asie p. 231.
[91]) Nouv. Journ. Asiatiq. T. I. p. 116 Not.

Digitized by Google

langen, drei mal, bald hintereinander, im Jahre 1280, und die beiden folgenden male, 1285 und 1287, wo sie von Yünnan [92]) aus unternommen wurden. Zu rasch durch die Gebirgsdefilés vordringend, wurde ihnen der Rückweg abgeschnitten, die Hitze rieb die Nordländer auf, und der größte Theil ihrer Truppen ging verloren. Die Könige von Mientien (d. i. das heutige Birmanen-Reich in Awa) mögen damals nach früher gehabter Fehde als südwestliche Nachbarn von Yünnan befreundet worden seyn mit den Mongholen (auf dem Wege über Bhanmo, am obern Irawady), oder ihnen von neuem unterwürfig; denn vom Jahre 1297, sagen die Chinesischen Annalen, habe der König von Mientien [93]) (er hieß Fitipa) seinen Prinzen (Sinhobati) mit Tribut an den Kaiserhof der Mongholen geschickt, wo er sehr gnädig aufgenommen ward. Einen frühern Feldzug Khublai Khans aus dem südwestlichen Yünnan im Jahre 1272 gegen Mien (d. i. damals das Königreich Ava) auf der großen Hauptstraße dahin gegen Bhanmo hat M. Polo beschrieben; durch welchen Mien schon frühe tributpflichtig an die Yuen ward.

Dies ist die merkwürdige Periode, in welcher, kurz vorher, der erste und einzige Europäische Beobachter, eben der Venetianer Marco Polo, jene Gegenden bereiset, und als Augenzeuge zum ersten male über die Landschaften von Yünnan Bericht gegeben hat, doch ohne sie noch mit diesem Namen zu nennen. Daher nur erst ein gelehrter Commentar, und zwar auf Kenntniß der einheimischen, orientalischen Sprachen und Geschichtsquellen begründet, diesen Bericht erläutern, von hypothetischen Erklärungen befreien und für Geographie nutzbar machen konnte. Dies ist durch Klaproths Bemühung glücklich geschehen, welche die historische Treue und Genauigkeit der Erzählungen des edlen Venetianers, noch nach einem halben Jahrtausend seiner vielfachen Verkennung auch auf den dunkelsten Erdräumen in das hellste Licht setzen. Hier das Resultat derselben nebst einigen weitern Erläuterungen.

---

[92]) P. Gaubil Histoire de Gentchiscan et des Mongous etc. l. c. p. 194, 203, 207. [93]) Mailla Histoire Generale de la Chine T. IX. p. 468.

Digitized by Google

I. Marco Polo's Reiseroute durch Yünnan Ende des XIII. Jahrhunderts.

Nachdem M. Polo auf dem oben bezeichneten Wege (s. ob. S. 513—522) die Capitale Tschingtufu erreicht hatte (s. ob. S. 413), und von da, gegen S.W., das verheerte Tübetische Land, 20 Tagereisen, bis zur Südgrenze durchzogen hatte (s. ob. S. 187), sagt er: an dieses Tübet stoße die Provinz Kaindu[594]), deren Hauptstadt, am Anfange der Provinz liegend, heiße eben so.

1) Kaindu (ob Kiangcheou, Hentcha?), Grenzland gegen Mien (Awa).

Bei der Hauptstadt Kaindu liegt, fährt M. Polo fort, ein großer Salzsee, in dem es viele Perlen giebt, die weiß von Farbe, jedoch nicht rund sind, und in so großer Menge, daß ihr Preis sehr bald herabfallen würde, wenn es jedermann erlaubt wäre, dieselben zu fischen. In dessen Nähe liege, sagt er, ein Berg mit Türkis, dessen Minen ebenfalls nur mit Erlaubniß des Groß-Khans bearbeitet werden durften. Diese Provinz habe früher ihre eigenen Fürsten gehabt, sey aber gegenwärtig dem Groß-Khan unterworfen, der dort seinen Gouverneur einsetze.

Die Einwohner von Kaindu sind Idolanbeter; bei ihnen ist dieselbe Sitte, den Gästen die Rechte des Hausvaters abzutreten wie in Hami (s. Asien Bd. I. S. 360—361); sie glaubten dadurch reiche Ernten zu gewinnen. Ihr Geld sind Goldstangen nach dem Gewicht, ihre kleine Münze sind Salztafeln, und Täfelchen, die sie aus dem Absud der Salzquellen gewinnen, die von den kaiserlichen Beamten gestempelt werden, davon das Stück nur $\frac{2}{3}$ Pence, 80 Stück einen Saggio Gold (d. i. $\frac{1}{4}$ Unze Venetianisch) Werth haben, deren Preis aber durch das Gebirge verführt steigt (wie in Habesch, s. Afrika Th. I. S. 200, 1038). Hier wird Goldstaub und Moschus u. a. dafür eingehandelt, was den reisenden Kaufleuten großen Gewinn bringt. Die Landschaft Kaindu ist voll Städte und Castelle; im Gebirge umher giebt es viel Tiger, Bären, Hirsche, Antelopen, viel Geflügel, Moschus; in dem See viel Fische. Aus Weizen und Reis machen die Einwohner mit Gewürz einen Weintrank, von sehr gutem Geschmack.

---

[594]) M. Polo ed. Marsden Lib. II. ch. 38. p. 419—422. ed. Ramusio Tom. II. Lib. II. cap. 38. ed. Venet. 1583. fol. 34.

Digitized by Google

Das Land hat viele Gewürznelken (Garofali), Zimmt (Canella, d. i. Cassia), Ingwer (Zinzero) und viele andere Gewürze, von denen, sagt M. Polo, niemals welche nach Europa gebracht worden sind. Jener Garofalo-Baum ist klein, hat Zweige und Blätter wie der Lorbeer, jedoch sind diese länger und schmäler; seine Blüthen sind weiß und klein, wie die Garofali, werden aber dunkelgefärbt (die des Caryophyll. aromaticus sind nicht weiß von Farbe, sondern schwarzroth). —

Dieses Land Kaindu mit Sicherheit zu bestimmen, möchte, bis jetzt noch, seine Schwierigkeit haben, da jene ganze Region am Südwestende der Chinesischen Provinz Yünnan, gegen das alte Königreich Awa (Mien), noch von keinem Beobachter beschrieben ist, und jene Angaben Marco Polo's sich nur hie und da an etwas bekanntes anschließen. Am nächsten trifft wol Klaproths [95]) Erklärung, obgleich uns auch diese noch hypothetisch erscheint, und manches dunkel läßt. Kaindu ist, nach ihm, das nördliche Land der Birmanen, nordwärts von Awa; die Stadt desselben Namens werde zur Mongholenzeit Kiang theou genannt; sie lag 10 Tagereisen von der Grenze im S.W. von Yünnan. Klaproth hält sie für das heutige Hentha, am Ostufer des Irawadi (unter 22° 55′ N.Br.), welcher, auf dem Westufer des Stromes gegenüber nicht fern ein großer See, der Nando Kando der Karten, liegt, der uns indeß sonst unbekannt blieb. Denn Crawfurds Reise, die dort von Awa am weitesten gegen Norden vordrang, erreichte nur die Nähe südwärts von Monchabo [96]) am Südende jenes Sees der 10 Stunden von Awa entfernt, und an 12 Stunden lang seyn soll. Ehe man dieses Südende erreichte, kehrte man bei den Reka-Bergen aber schon wieder um, vor denen sich allerdings aber nur ein kleiner See ausbreitet, welcher Bitter-Wasser in der Landessprache heißt. Von blauen Kalksteinklippen umgeben ist dieser wirklich salzreich, auch bereiten die Dörfer umher Salz aus ihm und kochen aus der benachbarten Erde Salz. Dieser See, sagt aber Crawfurd, ist der einzige seiner Art im Lande. Sollte dieses wirklich der gran Lago seyn, den Marco Polo nennt; schwerlich; von jenem großen ist es aber

[95]) Klaproth Remarques geogr. sur les Provinces occidentales de la Chine décrites p. M. Polo in Nouv. Journ. Asiat. T. I. 1828. p. 109—119. [96]) John Crawfurd Journal of an Embassy to the Court. of Ava 1827. London 1829. 4. p. 206, 460.

Digitized by Google

nicht bekannt, daß er salzig, noch weniger, daß er so perlenreich sey. Die Angabe der Gewürzpflanzen, die man jedoch nicht für die bekannten Arten, sondern nur für analoge halten kann, welche auch M. Polo nur vergleichungsweise angiebt, lassen allerdings schon auf ein heißeres Clima in einem tropischen Tiefthale schließen, daß hier offenbar an einem jener großen Südströme schon außerhalb der Hochgebirgsketten von Yünnan liegen mußte. Wenn M. Polo, hier, mit Kaindu jene Localität gegen das Königreich Awa wirklich bezeichnet, so ist es auffallend, daß er sie nicht näher als Grenzprovinz, die offenbar schon zu dem Königreiche Mien (d. i. Awa-Reich) gehört, genauer angiebt oder ihrer später noch einmal erwähnt, da er doch weiter unten noch einmal auf dieselbe Gegend zurückkommt, wo er den Feldzug seines Groß-Khans und die Schlacht gegen den König von Mien, im Jahre 1272[597]), genau beschreibt. Verläßt man die Stadt Kaindu, so sind es 15 Tagereisen bis zur entgegengesetzten Grenze der Provinz (ob im Nord oder Ost, oder N.O.?), auf dem ganzen Wege ist alles voll ansehnlicher Wohnungen, voll fester Posten, Jagdreviere; die Bewohner haben dieselben Sitten, wie oben gesagt. Am Ende dieser 15 Tage (leider giebt M. Polo gar keine nähere Richtung der Weltgegend an), gelangt man zum großen Fluß Brius, der die Provinz begrenzt, sich in den Ocean ergießt, und sehr viel Goldstaub wälzt (also ein Kincha Kiang, hier, dann nicht der im Norden, der Ta Kiang, sondern ein mehr südwestlicher, ob der Irawadi? s. ob. S. 195). Daß es zwei Kincha Kiang, d. h. Flüsse gebe die Goldsand wälzen, sagt ausdrücklich, nach Klaproths[96]) Citat, die Chinesische Reichsgeographie, die man nicht mit einander verwechseln dürfe, den nördlichen den Ta Kiang in Yünnan, und den südwestlichen den Irawadi in Awa. Sollte es nicht deren noch mehrere geben, die Goldwäschen darbieten zwischen diesen beiden? es wird ja von M. Polo selbst in allen jenen Provinzen Yünnans zwischen beiden ausdrücklich von Goldreichthum in den beiden folgenden Kapiteln gesprochen, und es könnte eben so gut einer der mehreren zwischen jenen beiden Extremen gelegenen südlichen Strömen mit dem Namen

---

[597]) M. Polo ed. Marsden l. c. ch. 42. p. 441. ed. Ramusio l. c. II. c. 42. fol. 38. b. [96]) Tai thsing y thoung tchi CCCXXVIII. fol. 2. b. Klaproth Mem. l. c. T. I. p. 110.

Digitized by Google

Goldstrom belegt seyn, wie etwa der NuKiang oder Langthsang Kiang (s. ob. S. 226), die auch direct zum Ocean abfließen. Diesen Fluß Brius mit dem Goldsande (welcher derselben es unter den dortigen problematischen gegen die Awa-Seite ziehenden Grenzflüssen Yünnans auch seyn mag), passirt nun M. Polo (ob gegen Ost oder Nord ist nicht gesagt), und dann tritt er sogleich in die Provinz Karaïan ein, die so groß ist, daß sie in 7 Gouvernements vertheilt ward.

2) Karaïan, das Land der Karaïn, oder der Thsouan man der Chinesen; das heutige S.W Yünnan, mit der Capitale Jaci, d. i. Thsu hiung fu.

Karaïan, sagt M. Polo [99]), ist westlich gelegen, die Einwohner sind Idolanbeter, der Groß-Khan hat seinen Sohn Cautemur (richtiger Esentemur anderer Msc.) zum Vicekönig eingesetzt, der wie sein Vater mit Weisheit und Gerechtigkeit die Herrschaft führt. Reiset man von diesem Fluß 5 Tage gegen West (e partendosi dal sopradetto fiume si cammina verso Ponente, bei Ramusio. — Diese Stelle widerspricht eben jener Annahme den sehr westlichen Irawady für den Brius, der den Goldsand wälzt, gelten zu lassen; in allem folgenden stimmen wir mit Klaproths Commentar überein), so passirt man durch ein Land voll Bewohner und fester Burgen. Die Einwohner nähren sich von Fleisch und Früchten. Die ihnen eigene Sprache (hanno linguaggio da per se) ist schwer zu erlernen. Sie haben die besten Pferde. Nach 5 Tagen erreicht man die Capitale des Königreichs; sie heißt Jaci, ist groß und wohlhabend, voll Kaufleute und Künstler, mit gemischter Population von einheimischen Idolanbetern, Nestorianischen Christen und Mohammedanern; doch machen die ersteren die Mehrzahl aus. Als Geld cursiren bei ihnen weiße Porcellanmuscheln (Porcellana b. M. Polo, Kauries, s. Erdk. Afrika I. S. 149, 324, 422, 1038), die auch zum Schmuck dienen; 80 Stück haben den Preis von 1 Saggio Silber (gleich 2 Venetian. Grossi), und 5 Silber Saggio sind gleich 1 Saggio Gold. Die Salzquellen geben hier dem Könige große Einkünfte. Die Gastsitte gegen die Fremden ist hier wie in Kaindu. Hier ist ein See über hundert Miglien in

[99]) M. Polo ed. Marsden II. ch. 39. p. 424—429; ed. Ramusio II. cap. 39. fol. 35.

Digitized by Google

Umfang, sehr reich an Fischen, auch an großen. Die Einwohner essen rohes Fleisch von Vögeln, Schafen, Rindern, Büffeln, nur gesalzen und gewürzt, also Pöketfleisch. — So weit M. Polo's Bericht. —

Diese Landschaft Karaïan im westlichen China gelegen, hatte wirklich Esentemur zum Vicekönig, es ist der Yesien Timur der Chinesischen Annalen [600]), aber nicht Sohn, sondern Enkel Khublai Khans; sein Vater war Khogatschi, fünfter Sohn Khublais. Er wurde im Jahre 1280 zum Vang (Vicekönig) von Yünnan erhoben, und blieb daselbst bis 1307, wo er anders beordert ward. Vor ihm war sein Vater König von Yünnan gewesen. Yünnan heißt noch heute bei den Mohammedanern Central-Asiens Karayan, nach den Eingebornen des Landes. Diese sind von einer andern Abstammung als die Chinesen, ihre Sieger; diese Karayan (oder Karaïn) sind eben so im Birmanenlande verbreitet, wo sie noch heute Karaïn heißen, und ihre Stammgenossen haben sich weit gegen den Osten durch Süd-China ausgebreitet, wo sie einen bedeutenden Theil der alpinen Miao tse als Bewohner des Miao Ling ausmachen. Es ist für Ethnographie höchst wichtig, daß wir den Sitz dieses Aboriginer Volkes in seiner Heimath durch M. Polo kennen lernten, vor dessen weiter und vielfacher Zerstreuung [1]), die wir ohne den Mittelpunct und Ursitz factisch zu kennen, schwerlich herausgefunden haben würden. Diese Provinz umfaßte den südlichen Theil von Yünnan, das Land der Thsouan man der Chinesen, die sich selbst Karaïn nennen (ihre weite Verbreitung s. unten). Die Capitale, welche M. Polo Jaci nennt, nach italischer Schreibart, heißt Goei thsú zur Zeit Khublai Khans (Yatsi nach Mongholischer Aussprache, die der Venetianer genau wiedergiebt); sie war schon in frühern Zeiten der Song-Dynastie die bedeutende Hauptstadt des Landes, und erhielt erst später den heutigen Namen Thsu hiung fu (Tchou young b. D'An-ville, Tschujüng b. Grimm, im West der heutigen Capitale Yünnan

---

600) Lie tai ki szu nian pao Kiv. XCIV. Tabl. Geneal. und Kiv. XCVIII. fol. 1. vers. nach Klaproth Remarq. l. c. p. 111.

1) Marsden Not. in M. Polo Ed. 826. p. 425; H. Berghaus Asia, Sammlung von Denkschriften in Beziehung auf die Geo- und Hydrographie ꝛc. s. Th. I. Gotha 1832. 4. Heft. I. Hinter-Indien, S. 79 u. a.

Digitized by Google

gelegen), bei welcher die Chinesische Reichsgeographie [2]) auch heute noch 4 Hauptgruben nennt die schwarzes Salz geben, aus denen das Gouvernement großen Gewinn zieht. Der große, fischreiche See, von dem M. Polo spricht, ist unstreitig der Eulhai, der im Westen die Wohnsitze der Thsouanman oder Karaïn von denen der Ouman oder Karadjang scheidet, zu denen M. Polo nachher fortschreitet. Er hat nach der Chinesischen Reichsgeographie über 22 geogr. Meilen (300 Li) Umfang, etwa die Größe des größten Deutschen, des Bodensees; der köstlichste Fisch, den man darin fängt, der bis 1 Fuß lang wird, heißt Koungyu; die Chinesen nennen ihn „den ersten der Fische." Marsdens Auslegung Jaci (das er Jacchi schreibt) für Yechu oder Talifu zu nehmen, ist daher blos unbegründete Vermuthung [3]).

3) Karazan, d. i. Karadjang, mit der Stadt Talifu; das Land der Ouman, d. i. der schwarzen Barbaren.

Marco Polo nimmt nun, in der Fortsetzung seiner Beschreibung von Yunnan, durch welche wir den früheren Zustand dieser, seitdem sehr veränderten, Chinesischen Grenzprovinz kennen lernen, eine direct westliche Route, und kehrt noch einmal an die Westgrenze gegen Mien, d. i. das Awa-Reich zurück, von dem er nach obiger, früher gestellter Angabe des Landes Kaindu, sich also weithin gegen Osten hin hatte erst entfernen müssen. Dieser Schwierigkeit des Zusammenhanges, die uns noch nicht ganz klar aufgelöst scheint, ungeachtet, ist nun Marco Polos westliches Vorschreiten, von der Capitale der Karaïn aus, ganz klar.

Verläßt man die Capitale Jaci (Goei thsu, d. i. Thsuhiung fu) und reiset 10 Tage gegen West: so erreicht man die Provinz Karazan [4]), die so wie ihre Hauptstadt heißt. Die Einwohner sind Götzendiener, das Land gehört dem Groß-Khan, dessen Sohn Kogacin Vicekönig ist. In den Flüssen findet man hier das Gold in kleinen und großen Stücken, auch davon ganze Adern im Gebirge. Wegen des vielen Goldes hat dort ein Saggio Gold den Werth von 6 dergleichen Silber. Auch haben

[2]) Tai thsing y thoung chi Kiv. CCCXX. b. Klaproth l. c. p. 112.
[3]) M. Polo ed. Marsden l. c. Not. 830. p. 427. [4]) M. Polo ed. Marsden Lib. II. ch. 40. p. 429 — 434; ed. Ramusio T. II. ch. 40. fol. 36.

Digitized by Google

sie dieselben Porcellanmuscheln als Münze, die ihnen aus Indien zugebracht werden. Bei ihnen giebt es große Schlangen die 10 Spannen in Umfang haben, 10 Schritt lang sind, und so große Rachen haben, daß sie einen ganzen Mann verschlingen können; diese verbreiten großen Schrecken; man geht aber auf ihre Jagd aus. Die Pferde sind hier von einer größern Art; als Folen werden sie nach Indien ausgeführt; man entnervt ihnen die Schweife (eine Art anglisiren, das M. Polo genauer beschreibt, ist hier also uralter Gebrauch). Die Steigbügel der Reuter sind hier lang, nicht mehr kurz wie bei Tataren, die beim Bogenschießen sich darin jedesmal emporrichten. Die Einwohner haben volle Rüstung von Büffelleder; Lanzen, Schilder, Armbrüste (palestre), ihre Pfeile sind vergiftet. Sie selbst sind schnell bei der Hand, im Fall der Gefahr, sich selbst zu vergiften. Vor der Unterwerfung an die Mongholen hatten sie die grause Gewohnheit, vornehme Gäste, die bei ihnen im Hause übernachteten, zu ermorden, nicht um ihre Güter zu haben, sondern ihren Dämon, den sie dadurch an ihre Familie zu fesseln glaubten, was derselben Heil bringen soll. Das Haus, das ein solcher Geist eines Großen zur Herberge erhalten, wird glücklich gepriesen; daher fielen nicht selten Ermordungen bei ihnen vor, aber diese furchtbare Sitte, sagt M. Polo, ist durch den Groß-Khan mit Gewalt ausgerottet. — So weit des Venetianers Bericht. Aus Klaproths Untersuchungen ergiebt sich, daß dieses Karazan, das Karadjang bei dem Perser Rachid-eddin [605]), aber auch der Chinesischen Annalen ist, welche den Namen mit Duman übersetzen, d. h. Schwarze Barbaren (es gab auch Weiße Barbaren, Peman, Tschaghandjang der Mongholen, die bei Rachid-eddin mit jenen identisch öfter erwähnt werden). An einer Stelle, wo der Persische Autor aus der Regierungszeit Mangu Khans von dem Feldzuge des damaligen Prinzen Khublai Bericht giebt, drückt er sich so aus: Dies Land heißt in der Kataier Sprache Daïliou (d. h. des großen Königs), in der Südsprache Kandarmi (oder Kendermi, d. i. großes Land), in seiner eigenen Sprache Kandahar. Es grenzt an Tübet, Tangut, auch mit andern Provinzen und Gebirgen Hin-

[605]) Description de la Chine sous le Regne de la Dynastie Mongole trad. du Persan de Rachid-eddin av. Not. p. Klaproth. Paris 1832. p. 39.

Digitized by Google

bestand und an das Land der Zardandam (s. unten). Mangu Khan befahl Khublai dahin zu ziehen. Dieser verheerte das Land, plünderte es im Monat Moharrem des Jahres 1256 n. Chr. G. (654 der Hegra), nahm dessen König, Mah-arar (d. h. großer Herr), als Gefangenen mit sich, und kehrte von dem Heere zurück. Der Verfasser des Tarikh Haideri[6]) bestätigt diese Namen, indem er sagt: in S.W. von Mahatschin, in der Nähe von Tübet ist das Land Daïlion der Chinesen, das die Mongholen Karabjang, die Hindus Kendhur, wir, die Perser, Kandhar nennen (welches aber ein anderes als das uns benachbarte Kandahar ist). Ein anderer Persischer Annalist im Tarik Hafidz abrou fügt seiner Nachricht noch hinzu: „dieses Land Karadjang liegt zwischen Hindostan und Tübet, in dessen einer Hälfte sind die Einwohner schwarz, in der andern weiß; die weißen nennen die Mongholen Tschaghan djang. Die Historie der Thang sagt genauer: der östliche Theil dieses Landes wird von den Ou Man, oder schwarzen Barbaren, bewohnt, der westliche von den Weißen.

Dieses Karadjang (Daïlion der Chinesen bei Rachideddin) ist aber das alte, mächtige Reich Tali oder Nantschao (s. oben S. 733), das, wie oben gesagt, im Jahre 1255 zerstört und in eine Mongholische Provinz verwandelt war. Daraus, daß der Feldherr Uriangkhotai damals von Tübet aus, zu gleicher Zeit, in einem Feldzuge, die Länder Karadjang (d. i. der Ou man), Tschagan djang (d. i. der Peman), wie die der Lolos, der Abe und Alu (s. oben S. 223, 227, wo die Lu oder Nu u. a., s. unten), durchziehen und verheeren konnte geht hervor, daß diese wilden Gebirgsvölker und Gebirgsgaue nahe zusammengrenzten. Er eroberte, sagen die Chinesischen Annalen, im Sohung kian lu[7]), 5 Festungen, 8 Fu oder große Städte, 4 Kiun, d. i. Herrschaften, und besiegte 37 barbarische Tribus, die mit größter Tapferkeit täglich Gefechte veranlaßten; das ungesunde Clima raffte sehr viele der Mongholen hinweg.

Als Marco Polo etwas später diese verheerten Landschaften durchzog, hatte sein hoher Gönner der Kaiser seinen eigenen

[6]) Klaproth Remarques l. c. in Nouv. Journal Asiat. T. I. 1828. p. 114. [7]) Klaproth Remarq. l. c. Nouv. Journ. Asiat. T. I. p. 116 Not.

Digitized by Google

Sohn Kogacin, daselbst schon im Jahre 1267 zum Vang oder Vicekönig erhoben; die Chinesen nennen ihn Khogatschi. Seine Residenz nahm er zu Talifu, die seitdem zu einer der XII Capitalen des Mongholischen Kaiserthums erhoben ward. Die große Schlange, von der M. Polo spricht, ist unstreitig die bekannte Boa (Mai theou che der Chinesen), die durch ganz Süd-China, zumal aber in Yünnan sehr häufig ist, öfter 25 bis 30 Fuß lang, an 4 Fuß im Umfang wird, und selbst Rothwild wie Rehe ꝛc. verschlingen soll. Ihr Fleisch wird allerdings als Delicatesse gegessen, wie der Venetianer berichtet, ihre Galle wird getrocknet, als Medicin theuer verkauft, aus ihrer Haut macht man Trommeln, Säbel- und Dolchscheiden. Von ihren vielen Windungen, die sie bei ihren Bewegungen macht, wird sie auch Janche, oder Jan Jan, genannt, aber auch Nanche die Süd-Schlange, weil sie sich nur südwärts des großen Nan Ling Parallels, 26° N.Br. (s. oben S. 407, 660) vorfindet. Die Lage von Talifu ist aus obigem (s. oben S. 733) bekannt.

4) Zardandam mit der Stadt Unciam, d. i. das Land der Kintschi, der Goldzähne, mit der Stadt Yung tschang fu.

M. Polo führt uns in seiner Beschreibung noch 5 Tagereisen weiter gegen West von Talifu, in die Provinz, die er Zardandam (Cardandam)[608] nennt, mit der Capitale Unciam (nicht Vociam, Vochang u. a., was falsche Lesart); auch sie gehört dem Groß-Khan. Hier wird Gold nach Gewicht als Münze verbraucht, wie die Porcellanen (Kauries). Eine Unze Gold ist gleich 5 Unzen Silber; daher die Kaufleute, welche hieher Silber einführen, das im Lande sehr selten ist, großen Gewinn machen. Männer und Weiber dieser Provinz haben den Gebrauch ihre Zähne mit Goldplättchen zu überziehen, die sie damit sehr künstlich zu belegen wissen, und stets damit bedeckt lassen. Die Männer tatowiren sich Arme und Beine, mit schwarzen Streifen als Ehrenzeichen. Reiten, Jagen, Waffenübungen sind ihr Hauptgeschäft, den Weibern überlassen sie die Hauswirthschaft nebst den Sclaven, die sie aufkaufen, oder als Kriegsgefangenen behalten. Ihre Lebensweise ist den früher genannten gleich; Tempel und Idole fehlen ihnen, sie verehren ihre Vorvä-

[608]) M. Polo ed. Marsden l. c. ch. 41. p. 434—440; ed. Ramusio T. II. c. 41. fol. 36.

Digitized by Google

ter, denen sie alles, was sie haben verdanken (Heroëncultus). Daß sie keine Schrift haben, kann in einem so wilden und rauhen Gebirgslande, voll dichter Waldungen, mit einem schweren Himmel bedeckt, nicht auffallen. Im Sommer müssen die Fremden und die Kaufleute das Land verlassen, um nur dem Tode zu entgehen. Aerzte haben sie nicht, sondern sie lassen zum Kranken ihre Zauberer kommen, wie die Völker von Katai und Manji (Maha Tschin), um durch rauschende Musik und Tanz die bösen Dämone zu beschwören (Shamanendienst). Bei Unterhandlungen, Contracten, Schuldverschreibungen haben sie den Gebrauch, einen Holzspan in zwei Theile zu spalten, und darauf die Summen durch Kerben oder Zeichen zu bezeichnen, um als Documente zu dienen, die nach Lösung der Schuld ausgetauscht werden (Knotenschrift, s. oben bei Sifan S. 505, oder Schrift mit Kerbhölzern, wie bei den Tukhiu, s. Asien Bd. I. S. 1131, eine unstreitig antike Methode, die bis heute, nach Marsdens Versicherung sogar noch bei gewissen Berechnungen im British Exchequer im Gebrauch ist; s. Marsden ed. M. Polo l. c. p. 440. Not. 859). — So weit M. Polos Bericht. —

Nach Klaproth [9]) heißt Zardandam im Persischen, dem M. Polo nicht selten folgt (s. oben S. 514), so viel als Goldzähne, was die Chinesischen Annalisten durch Kintschi übersetzen, womit sie Südwest-Yünnan bezeichnen. Die Stadt Unciam, welches von den vielen abweichenden Schreibweisen der Manuscripte die einzig richtige Lesart ist, bezeichnet, wie schon der Pater Mart. Martini [10]) zuerst richtig dargethan, die Stadt Yungtschang (Yung tchang b. D'Anville) in S.W. von Talifu, auf dem Wege gegen Awa hin. Auch Abd-allah Beidhawi, in seiner Historie von Khatai, spricht von dem Volke mit den goldnen Zähnen. Zwischen Khatai, sagt er, und Karadjang, sind mehrere Länder, jedes von seinem besondern Könige beherrscht. In einem derselben haben die Einwohner den Gebrauch sich die Zähne mit Goldplatten zu bedecken, die sie abnehmen, wenn sie essen wollen. — Dies ist aber auch die letzte Provinz West-Yünnans, die M. Polo nennt; in allen seinen Angaben, die früher ihm, wie ähnliches auch Herodot und Pytheas von Massilia traf, nur Schmähreden veranlaßten, fin-

[9]) Klaproth Remarq. l. c. in Nouv. Journ. Asiat. T. I. p. 119 etc.
[10]) P. M. Martini Nov. Atlas Sinens. l. c. fol. 170.

Digitized by Google

der sich die gewissenhafteste Treue, durch die verschiedenartigsten Zeugnisse der Autoren, der Chinesen, Mongholen, Perser, Araber und andere auf das merkwürdigste bestätigt, und das mühsame Bestreben des gelehrten Orientalisten, unsers Deutschen Landsmanns, zur Ehrenrettung, des Venetianers, um ihn vor leeren, oberflächlichen Hypothesen und Willkühren der Commentatoren zu bewahren, worin ihm auch Pater Gabr. de Magaillans, P. Mart. Martini, Marsden, Zurla und Andere nach ihren Methoden, aber ohne orientalische Philologie vorhergingen, ist für Asiatische Erdkunde nicht weniger verdienstlich.

Das Factum der seltsamen Goldplattirung der Zähne bei Völkern Malaischen Stammes, die sie häufig, wie Pat. Martini auch von den Kintschi sagt, schwarz firnissen und dann mit Goldplatten theilweise plattiren, um zumal Abends bei Fackelschein dem Redenden in Versammlungen, einen Effect bei seinen Zuhörern zu sichern, ist durch die Beobachtung Marsdens[611]) bei Malaischen Stämmen auf Sumatra noch heutiges Tages außer Zweifel gestellt.

II. Die große Querstraße aus China durch Yünnan nach Awa, die Route der Embassade, die Handelsstraße von Yünnan nach Bhanmo zum Irawadi.

Unmittelbar nach der Beschreibung dieser Südwest-Provinz Yünnans, mit der Capitale Yungtschang, theilt M. Polo die Geschichte des Feldzuges Khublai Khans, im Jahre 1272[12]), aus Yünnan gegen Awa, offenbar als Augenzeuge mit, woraus sich sein Hinabsteigen von der Gebirgs-Provinz Zardandam, zum Tieflande von Mien oder Awa ergiebt, und das Südende der Gebirgslandschaft zum Tieflande des Irawadi, den er jedoch nicht bei der Capitale von Mien (d. i. Awa) nennt, mit ihren goldenen, pyramidalen Königsmausoleen, die Khublai Khan, ohne sie zerstören zu lassen, in Besitz nahm. Nur durch ein sehr starkes Hinabsteigen (grandissima discesa)[13]) von 2 und einem halben Tage, aus der Gebirgsprovinz von Yungtschang kann man,

[611]) Marsden History of Sumatra Ed. 3. p. 52; deff. Ed. Marco Polo l. c. p. 438 Not. [12]) M. Polo ed. Marsden l. c. ch. 42. p. 441—446. [13]) ebend. ch. 43. p. 447—448. Not 872.

Digitized by Google

sagt er, ohne irgend wo Ortschaften zu finden, in die vorliegende Ebene gegen Mien (Pianura ampla e spatiosa) gelangen, wo, also am Süd-Fuß des Gebirgssaums, wahrscheinlich im Thale des heutigen Nu Kiang, der nothwendig übersetzt werden muß, um zum Irawadi-Thale gegen Awa vorzudringen, ein Marktverkehr zwischen den Bewohnern der Ebene und des Gebirgslandes gehalten zu werden pflegt; es ist offenbar der Grenzmarkt und Grenzumsatz zwischen dem Awa-Reiche und dem Chinesischen, oberhalb Bhanmo, den auch Colon. Symes bei seiner ersten Gesandtschaftsreise dort erkundete. Hier, in der Nähe war es, wo die Schlacht geliefert wurde, die dem Groß-Khane den Sieg gab. Hiervon wird weiter unten bei Awa die Rede seyn. Uebrigens, sagt M. Polo, brauche man von hier noch 15 Tagemärsche, um die Hauptstadt von Mien (Awa) zu erreichen. Zu diesem Kapitel des M. Polo hat der Pater M. Martini erinnert[14]), daß also die Yuan-Dynastie der Mongholen, von Mittag her, zuerst in Sina eingebrochen und daselbst die erste Staffel zu dem ganzen Sinischen Kaiserthum gelegt habe (erst 1280 wurden die Song in Maha-Chin vernichtet).

Kehren wir zu dem hohen Alpenlande von Yünnan zurück, so sehen wir, daß dieselben Orte, wie sie M. Polo von O. nach W. beschrieben hat, in der Richtung der großen Heerstraße liegen, wie man sie von Peking kommend, im Süden des großen Kiang-Strom aufwärts gehend, durch Yünnan zu berühren pflegt, wenn man die Straße nach Awa nehmen will. Das Routier des Birmanischen Gesandten, des Zabua, aus dem berühmten Birmanischen Grenzmarkte, eben jenem Bhanmo, an der Südwestgrenze Yünnans gebürtig, der Chinesisch sprach und von einer Embassade aus China zurückgekehrt, dem Britischen Gesandten, Colon. Symes in Awa, und dessen Begleiter Dr. Fr. Hamilton[15]), in Reiseskizze und Erklärung treue Auskunft gab, beweiset dieses. Sie betraten, von Ost her kommend, die Grenze der Provinz, und kehrten in der heutigen Capitale, in Yünnanfu ein, gingen von da aber in 15 bis 18 Tagereisen, durch Bergland,

[14]) Pat M. Martini Nov. Atlas Sin. fol. 170. [15]) Fr. Hamilton Account of a Map of the Route between Tartary and Amarapura by an Ambassador from the Court of Ava to the Emperor of China. Edinburgh. Philos. Journ. 1820. Vol. III. p. 32.

Digitized by Google

44 geogr. Meilen directen Abſtand zurücklegend, nach Yungtſchangfu. Der gewöhnliche Weg führt über Thſuhiungfu, Talifu und Yungtſchangfu; dieſe beiden letzten Stationen rechnet man 7 Tagereiſen weit auseinander. Ehe man dieſe letztere Stadt erreicht, muß man den Kiulong-Fluß[616]) (d. i. der Lanthſang Kiang, ſ. oben S. 227) überſetzen, den der Birmaniſche Geſandte, Zabua, den Mackhaun nennt. Es iſt der Strom von Kambodja, einer der gewaltigſten Ströme, der ganz Yünnan von Norden nach Süden durchſchneidet, von dem wir aber nur wenig erfahren. Nach einer neuen Kartenmittheilung heißt er bei den Chineſen der Neun-Drachen-Fluß (Keu lung Kiang bei Fr. Davis)[17]), und erhält ſehr viele Zuflüſſe ſchon in Yünnan, ehe er noch weiter im Süd die Provinz verläßt und durch das Land der wilden Lolos in Kambodja eintritt. In Yünnan geſchahe ſeine Ueberfahrt in einem Holzkaſten an eiſernen Ketten hängend, die quer über den Strom reichen, und durch Stricke zurückgezogen werden (eine Art Shula, wie zu Rampur über den Sfetledſch, ſ. Aſien Bd. II. S. 757). Er iſt alſo unſtreitig ſehr reißend, und das Thal noch eine Gebirgsenge. Von Yungtſchangfu (Wunzhaen nach der Verſtümmelung der Birmanen Ausſprache) wird nach 5 Tagereiſen Tengjuetſchu (Tengye b. D'Anville), 10 geogr. Meil. fern, erreicht, das am Südfuße des bis jetzt bekannten ſüdweſtlichſten, ewigen Schneefeldes (ſ. oben S. 402) auf der Grenze des Chineſiſchen Reiches liegt. Auf dieſem Wege muß der Lu-Kiang (oder Mu Kiang, ſ. oben S. 226) überſetzt werden, welchen der Birmaniſche Geſandte Saluaen nannte, der bei Martaban in das Meer falle, aber weit kleiner an Waſſer als der Irawadi ſey. Die Schnelligkeit hindere jeden Brückenbau. Der Kiulong weit länger als der Lu Kiang fließe um deſſen Quellen herum (running round its sources). Dieſer letztere Ausdruck widerſpricht allen bisherigen Kartenzeichnungen, die Quelle des Lu Kiang könnte demnach nicht ſo weit gegen den Norden hinaufreichen, als die des Kiulong, die beide tief aus Tübet hergeleitet werden. Von dieſem Tengyuetſchu ſind 3 Tagereiſen gegen S.W. nach einem Orte, den der Birmanen

616) Fr. Hamilton Account l. c. p. 34. 17) Fr. Davis Geogr. Notice of the Frontiers of the Burmese and Chinese Empires in Transact. of the Roy. Asiat. Soc. of Great Brit. etc. Vol. II. P. I. 1829. p. 93.

Digitized by Google

Gesandte Mainti nannte (Mantaent-fan der Chinesen), beide Namen sind unbekannt. Aber zur rechten Hand blieb ihnen ein kleiner Fluß Panmo Khiaum der Birmanen (Sing goi Aho der Chinesen); ohne Zweifel das kleine, ungenannt gebliebene Flüßchen bei D'Anville, welches bei Santa, oder Tsanta, oder Tsenta[18]) der Chinesen, unter 25° N.Br., auf Walkers Map nach Crawfurds Nachrichten vorbeifließt. Tengjue liegt auch am Ufer eines von dessen Zuflüssen. Das Santa D'Anvilles heißt bei den Birmanen Mola Zanda[19]); es liegt 2 Dain, d. i. fast eine geographische Meile, jenseit des Flusses, also außerhalb der gewöhnlichen Route, welche hier zugleich die große Haupt-Handelsstraße nach Bhanmo und Awa ist. Von Mainti, was also ganz in der Nähe von Santa (Tsenta) liegt, geht es nach Mourin (oder Mowan, Lounsoen d. Chinesen), der letzten Chinesischen Grenzstadt, die zwar auf keiner Karte angegeben ist, aber mit einem jener Grenzorte Koen (oder Kuan, d. i. Festung) genannt zusammenfallen mag, was Fr. Hamilton für identisch mit dem Birmanischen Kaen hält, womit dort ein Grenzzollhaus, eine Grenzstätte bezeichnet wird. Vier Chinesische Reisende, deren Route Fr. Hamilton mit der angegebenen vergleicht, gebrauchten von Tengjuetschu 5 Tage, um den letzten Ort auf Chinesischen Boden in der Provinz Yünnan zu erreichen. Sie nennen ihn nicht, sagen aber, daß eine Garnison da liege, und Zoll gezahlt werde (wahrscheinlich dieses Mourin). Hier schifften sich die 4 Chinesischen Reisenden ein, und erreichten auf der Wasserfahrt, in 21 Tagen, die Residenz Ava (Marco Polo zu Lande rechnet 15 Tagemärsche). Wahrscheinlich, bemerkt Fr. Hamilton, schifften sie sich auf dem Fluß bei Santa (Tsenta) ein, der nach Crawfurds Karte von Awa, welcher hier Grimms Karte gefolgt ist, aber erst in der Nähe von Tengjue entspringt und Pinlang heißt. Von jener Station Mourin (oder Mowun) brauchte der Birmanische Gesandte Zabua aber drei Tage, bis er die Stadt Panmo, d. i. Bhanmo, erreichte, am Irawadi, wo der Strom von Santa (Tsenta) oder Tengyue, der auch Strom von Bhanmo auf des Gesandten Zabua Routier-Karte heißt, und

[18]) Fr. Davis Geogr. Notice l. c. p. 91.
[19]) Fr. Hamilton Account l. c. Edinb. Phil. Journ. III. p. 35.

Digitized by Google

als kleiner, linker Zufluß des großen Irawadi gezeichnet ist, sich in diesen großen Hauptstrom ergießt. Wenn dieser kleine Strom von Bhanmo wirklich identisch ist mit dem Pinlang Kiang, so würde dieser Pinlang (Strom der Areka-Palme) wenigstens keineswegs jener große Hauptstrom des Irawadi genannt werden können (s. ob. S. 223, 395), noch weniger könnte es der Große Strom (Dzangbo aus Tübet) selbst seyn, womit ihn die Khienlongsche Karte durch eine Randglosse identificirt. Wir bleiben bis jetzt bei der Autorität des Birmanischen Gesandte Zabua stehen, der hier einheimisch ist, zu Panmo, oder Bhanmo, dem nördlichsten großen Handelsmarkt der Birmanengrenze (s. Asien Bd. II. S. 238) gegen China, von dem weiter unten bei Awa die Rede seyn wird. Mit dieser Ansicht stimmt die neueste von den Briten herausgegebene Karte von China[620]), die uns so eben zu Gesicht kommt, überein, die auch schon auf Grimms Karte von Hoch-Asien niedergelegt wurde. Die 4 Chinesischen Reisenden schifften sich nicht eher ein, als bis sie an die Grenze ihres Reiches kamen, und scheinen sich auch dann nur eines Armes des Awastromes bedient zu haben. Wäre früher ein schiffbarer, großer Strom durch Yünnan gegangen, der nach Awa führt, wie es der Dzangbo (hier Pinlang Kiang genannt, nämlich dem Irawadi identisch, an welchem Tsanta gezeichnet wird), nach der Khienlongschen Karte, nach Klaproths Ansicht und Berghaus Karte von Hinter-Indien, 1832, seyn soll: so würden sich die 4 Chinesen gewiß schon früher der bequemern Wasserstraße als der Landstraße bedient haben. Auch ist niemals davon die Rede, daß der Waarentransport von Bhanmo zu Wasser auf einem großen Strome nach der Provinz Yünnan geführt werde, sondern durch Landtransport. Fr. Hamilton[21]) sagt ausdrücklich, nach seinen in Awa angestellten Erkundigungen, der Birmanische, hier einheimische Beamte, Zabua, wußte genau, daß der Irawadi (oder Ktangnga) nie in die Provinz Yünnan eintritt, sondern ihr sehr weit in West bleibt, da die ganze Provinz Bhanmo

[620]) Map of China and the adjacent Countries drawn from the latest surveys and other authentic Documents etc. by Parbury Allen London 1833. [21]) Fr. Hamilton Account l. c. Edinb. Phil. Journ. III. p. 36.

Digitized by Google

dazwischen liegt[22]). Eben so wenig konnte er, mit dem östlichern LuKiang verwechselt werden, wie dies früher durch J. Rennell geschehen war, was schon Fr. Hamilton widerlegte. So viel über die große Awa-Straße aus China durch Yünnan, worüber unten, bei dem Birmanen-Handel, noch einige neuere Nachweisungen. Hier auf dem noch so problematischen Grenzgebiete der Stromsysteme des LaKiang, Irawadi und Burremputer, auf der Scheidung des Hoch- und Tieflandes gegen Osten, Süden und Westen, auf der politischen Grenze zweier, großer Reiche, des Chinesischen und Birmanischen, war es nothwendig die einzig erforschbare Linie, die Durchgangslinie der Heeres- und Handels-Straße[23]), welche zugleich die einzige der Civilisation und der Cultur zu seyn scheint, an welcher auch die Handelsmärkte, Capitalen und Residenzen erbaut sind, nach den vorhandenen Quellen genauer nachzuweisen, als ins unbestimmte uns mit den oberflächlichen, allgemeinen Provinzialbeschreibungen, die wir bei den Jesuiten und ihren Nachfolgern finden im generellen zu ergehen. Möchten wir bald aus Chinesischen Originalquellen die Landesbeschreibung schöpfen können, oder noch besser neben diesen auch aus dem Munde frischer, wissenschaftlichgebildeter Reisender.

III. Neuere Nachrichten, nach den Jesuitenberichten; statistische Notizen.

Die neuern Nachrichten über Yünnan hätten erst mit der Kartenaufnahme des Chinesischen Reiches auf Kaiser Khanghis Befehl (s. Asien Bd. II. S. 466 ꝛc.) beginnen können; aber diese Provinz konnte nur den geringern Gewinn davon tragen, weil von den beiden Jesuiten-Patres Fridelli und Bonjour, die mit der Aufnahme dieser Provinz insbeson-

---

[22]) Vergl. Marsden in Edit. Marco Polo l. c. p. 448. Nota 873; Klaproth Descript. du Si Dzang ou Tubet d'apres la grande geogr. Imperiale de la Chine et le Dictionaire Geogr. de l'Asie centrale publié a Peking 1775. in Magas. Asiat. T. II. Art. IX. p. 251—257; Berghaus Asia, Sammlung von Denkschriften ꝛc. Gotha 1832 4. S. 61, wo eine Uebersicht der verschiedenen Ansichten nachzusehen von S. 55—65. [23]) J. Franc. Davis Geographical Notice of the Frontiers in Transact. of the Roy. Asiatic. Society of Great Brit. etc. Vol. II. P. I. 1829. p. 92.

Digitized by Google

dere [624]) beauftragt waren, der letztere daselbst starb, und auch der erstere krank darniederlag; weshalb Pater Regis im Jahre 1715 beauftragt wurde, ihre Arbeiten zu beendigen. Da dies aber schon in demselben Jahre bewerkstelligt werden mußte, weil man im folgenden zur Vermessung der östlich angrenzenden fortzuschreiten hatte, so ist es begreiflich, daß die in der Provinz selbst gemachten Beobachtungen zur Kenntniß von Land und Volk keinen großen Beitrag geben konnten. Auch die Specialkarte von Yünnan, wie sie D'Anville nach den Angaben der Missionare bearbeitet hat, möchte noch viel unvollkommner ausgefallen seyn, wenn diese, wie sie selbst sagen, nicht schon überall bei den Mandarinen und den Einheimischen dieser Provinz die ältern Karten [25]) des Landes in den Tribunälen vorgefunden hätten (die Karten aus der Zeit der Ming-Dynastie), von der die ihrige nur wenig abweichend wurde, wie dieses sich aus Martinis Atlas ergiebt, der jenen ersteren nachgebildet wurde, vor der Zeit Kanghis. Daher ist die Kenntniß von Yünnan [26]) so gering und ganz unbedeutend geblieben, zumal, weil auch vor dieser Periode, wie Pater M. Martini ausdrücklich [27]) sagt, keiner der Missionare nach Yünnan gekommen, und dort noch keine Mission eingerichtet werden konnte. Wir übergehen daher jene nur im Allgemeinen lobpreisenden, meist aus ältern Chinesischen Excerpten copierten Städtebeschreibungen, und fügen nur die neuesten durch den Pat. Amiot [28]) erhaltenen Notizen, die vorzüglich die einheimischen Bewohner betreffen, bei. Amiot, der einige dreißig Jahre in Peking residirte, erhielt dieselben von einem Officier, einem Tartaren, der im Jahre 1767 mit der kaiserlichen Armee einen Feldzug durch Yünnan gegen die Birmanen mitgemacht hatte, aus welchem wegen der Ungesundheit des Climas nur wenige (von den nach Col. Symes Angabe 50,000 Mann) glücklich zurückgekehrt waren. Zumal das westliche Yünnan soll hiernach sehr ungesund seyn. Erst in den letztern

---

[624]) Du Halde Descr. l. c. T. I. Pref. p. XLIII. [25]) Grosier Descr. Gener. de la Chine 3 Ed. Paris 1819. Vol. VI. p. 108; Du Halde Descr. l. c. T. IV. p. 585. [26]) Du Halde l. c. I. p. 247—253. [27]) P. M. Martini Atlas Nov. Sinens. l. c. fol. 161. [28]) J. Fr. Davis Geograph. Notices of the Frontier of the Burmese and Chinese Empires in Transact. of the Roy. Asiatic. Soc. of Great Brit. etc. Lond. Vol. II. P. I. 1829. 4. p. 93 bis 94, 197.

Digitized by Google

Zeiten geſteht derſelbe, ſey dieſe Provinz nach den hartnäckigſten Kämpfen unterjocht worden. Das böſe Clima, die Gebirge, die Tapferkeit der Gebirgsvölker, welche die Chineſen an Rüſtigkeit und Muth weit übertreffen, war die Urſache hiervon. Man rühmt die Namen der Helden, die ſich in dieſen Kämpfen hervorgethan. Unter den frühern Dynaſtien dauerten die Kriege immer fort; erſt in der neueſten Zeit iſt Friede und Chineſiſches Geſetz eingeführt. Jede Behauptung eigener Selbſtſtändigkeit gegen das Himmliſche Reich wird Empörung genannt. Die Chineſen laſſen ſich keine Mühe verdrießen, die Völker dieſer Provinz durch ihre Einrichtungen, Künſte, Sitten zu civiliſiren. Der Vicekönig (Tſungtu) von Yünnan iſt zugleich Gouverneur der öſtlichen Nachbarprovinz Kueitſcheou; außerdem hat die Provinz noch ihren beſondern Gouverneur (Seunfu) für ſich. Die Provinz[29]) iſt in 13 Departements eingetheilt, ſie hat 5 Grenzcommandanturen, und mehrere noch unabhängige Cantone, z. B. Yungpe, Menghoa, Kingtung, und Gebirgsfürſten, die nur unter dem Schutze des Kaiſers ſtehen, dabei erbliche Herzöge ihrer Stämme geblieben ſind.

Dieſe ſelbſtſtändigen und unabhängigen Völkerſtämme ſcheinen vorzüglich im ſüdlichen Theile Yünnans, im Grenzgebiet gegen Ober-Laos und Birma ihre Sitze zu haben, wo man ſie zu den wilden Lowas oder Lolos[30]) rechnet.

Verſchiedene Völker dieſer Art wohnen 20 bis 30 Tagereiſen im S.W. der Capitale Yünnan, wo überhaupt die alte Heimath, das Vaterland der Bewohner von Yünnan zu ſuchen iſt. Ihre Erbfürſten erkennen gegenwärtig die Oberherrſchaft des Kaiſers an, und zahlen ihren Tribut, aber oft giebt es Fehde. Das Syſtem ſie durch Coloniſation zu gewinnen, ſoll ſchon in ſehr frühen Zeiten begonnen haben, ſchon unter der Han-Dynaſtie; viel wird von alten Denkmalen daſelbſt geſprochen, wovon jedoch nichts näheres bekannt iſt. Die Einwohner ſind von verſchiedenen Stämmen, die noch jetzt nicht ohne Macht ſind. Die große Fruchtbarkeit der Provinz, ihr Goldertrag und Metallreichthum, hat die Chineſiſchen Herrſcher, der größten

[29]) Ab. Remusat Coup d'oeil sur la Chine in Nouv. Mel. Asiat. T. I. 1829. 8. p. 52 etc. [30]) Du Halde Descr. T. IV. p. 65.

Digitized by Google

Kämpfe ungeachtet, stets zu ihrer Beherrschung und Behauptung angelockt.

Ueber den Metallreichthum an Silber, Gold, Kupfer (Petung), Zinn ist nur eine Stimme, und wenn die Chinesen Bergwerke zu bauen erlaubten, würden sie, sagt man, große Schätze gewinnen. Ob die edeln Steine, die als Producte genannt werden, wie Lazur, Rubine, Saphyre u. a., dort einheimisch sind, oder durch den Handel dahin kommen, läßt sich nicht genauer ermitteln. Auch Agate, Marmor, Bernstein, Amber, kostbare Gummiarten werden gerühmt; Medicinalkräuter, viele Baumarten, treffliche Pferde, Jagdthiere wie Rhinoceroten, Tapire, Elephanten, Perlen, Seide, Moschus u. a.

Außer den schon früher genannten wird die Stadt Yün-nan, die heutige Capitale, wegen ihrer lieblichen Lage, auf einer hügelreichen Ebene am Nordufer eines schönen Alpensees, von dem Canäle in die Stadt gehen, gerühmt. Da das Clima sehr gemäßigt seyn soll, so kann man unter dem 25sten Breitenparallel dabei nur an eine Bergebene denken. Im District von Yung tschang fu hörte Pat. Amiot einige jener Cantone der unabhängigen Eingebornen nennen, deren Asyle von den Chinesen respectirt werden. In dem südlichsten Theile Yünnans, auf der Ostseite des Lan thsan Kiang, wird gegen Laos und Tungkin ein solches freies Gebiet als eine Stadt Pueul (Puurh fu bei dem Tartaren)[631]) genannt (Poel bei Berghaus, Phukül bei Grimm), welche 4 Li Umfang haben, und größtentheils von Eingebornen bewohnt seyn soll, die wenig gekannt sind. Der gleichnamige Berg wird als berühmt genannt, weil er eine besondere Art Thee liefert, der dem Kaiser nach Peking, in Kugeln oder in Tafeln, als Extract gebracht wird. Von ihm ist schon als eines wichtigen Handelsartikels oben die Rede gewesen (s. Asien Bd. II. S. 238). Nach der Angabe des Tartaren-Officiers soll das Culturland der Provinz Yün-nan, 83,603 Tsing (d. i. 1 Tsing = 900 Mow, 1 Mow = 1 Chinesischen Acker-Landes), die Verpachtung der Domainen des Gouvernements 9280 Tsing betragen, und außerdem sollen noch 824 Tsing Ländereien vorhanden seyn, die den Chinesen nicht unterworfen sind. Nach den statistischen Daten, welche Klap-

631) J. Fr. Davis Geogr. Notic. l. c. p. 94.

Digitized by Google

soth[32]) aus Chinesischen Quellen über Yünnan, vom Jahre 1790, mittheilt, die wir hier zum Schluß beifügen, hat dieselbe 21 Departements. Sie grenzt gegen Süden an die Königreiche Annam oder Tunkin, an Laotschua, d. i. Laos, und Mian, d. i. Awa; im Westen an Mian, aber auch an die Länder der Barbaren Lysu und Nui, von denen auch schon die Jesuiten Patres sprechen (Lise, Nouy)[33]), die jenseit des Nu Kiang wohnen sollen. Als Abgaben der Provinz werden, von den Ackerbauern, angegeben 209,851 Liang (Unzen Silbers), und an Getreide und Reis in Naturalien 227,626 Shy[34]). Die Population von Yünnan wird auf 2,255,459 Seelen angegeben. Die Armee zur Sicherung der Provinz auf 53,000 Mann. Die Grenzstationen gegen Westen mit Garnisonen werden Tusze genannt; auch Koan bezeichnet Grenzfestungen von Yünnan. Die Ausgaben für diese Armee wurden auf 892,678 Taels berechnet; die Besoldung von 389 Civilbeamten in 14 Städten vom 1sten Range, 4 vom 2ten, 27 vom 3ten und 39 Districten, auf 204,821 Taels. — Nach der Zählung[35]) vom Jahre 1813 soll Yünnan 5,561,320 Einwohner haben (s. Tay thsing etc. libr. XI.).

B. Die Gebirgslandschaft im Osten von Yünnan, und die Gebirgsvölker: Miaotseu, die Aboriginer.

An die Ostseite Yünnans grenzen unmittelbar die Gebirgslandschaften Kueitscheou und Kuangsi, die mit den Zügen des Miao Ling und Jü Ling erfüllt sind; beide werden durch das Thal des Küstenstromes Ta, oder Si Kiang geschieden, der direct gegen Osten ziehend, durch die Provinz Kuang tung, bei der gleichnamigen Stadt, Canton der Europäer, den Ocean erreicht. Noch weniger als über Yünnan sind wir über diese wilden und rauhen Bergprovinzen unterrichtet, die zwar in sich in jeder Hinsicht productenreich geschildert werden, aber doch fast nie von Europäern besucht wurden, und nur als das Kriegstheater gegen die empörerischen Bergvölker genannt

[32]) Aperçu statistique de la Chine tiré de Documens originaux p. Klaproth p. 12; übers. in Hertha X. Bd. S. 286 ꝛc.
[33]) Du Halde Descr. T. I. p. 64; T. IV. p. 585.
[34]) Statistics of China by Pet. Perring Toms, Macao etc. Asiat. Journ. 1825. Vol. XX. p. 294—299. [35]) Asiat. Journ. New Ser. 1833. Vol. XI. p. 278.

Digitized by Google

ſind, die ſich eigentlich nie gänzlich unterworfen haben. Daher finden wir hier, die Namen von vielen Feſtungen, Kriegsplätzen, Garniſonen, deren Tributeintreibung aber doch kaum hinreicht, die Subſiſtenz derſelben zu ſichern. Heerdenreichthum, zumal Pferde, Bau von Hanf, in welchen ſich die Bergvölker kleiden, Gold, Silber, Queckſilber, die reichſten Kupfergruben, von denen aus ein großer Theil Chinas mit ſeinen Kupfermünzen verſehen wird, machen die Hauptproducte von Kueitſcheou[636]) aus, das zu den rauheſten Ländern Chinas gehört, deſſen Capitale ſelbſt, Koei yang fu, nur als ein ärmlicher Ort aus Erdhütten aufgebaut, mit Ziegelſteinen gedeckt, geſchildert wird. Auch das weſtliche und nördliche Kuang ſi[37]) iſt noch ungemein rauhes, wildes Gebirgsland, das einen Schatz von Mineralien enthält, der aber nach der Chineſiſchen Politik nicht gehoben wird, weil man Rebellionen durch die Bearbeitung der Metalle fürchtet. Die Erlaubniß zum dortigen Bergbau wurde, auf den Vorſchlag eines Mandarinen, von der kaiſerlichen Finanzkammer nur unter der Bedingung geſtattet, wenn ihr 40 Procent des Ertrags, und 5 Procent zum Unterhalt der Officiere und Truppen, die zur Direction nöthig, abgeliefert würden; dabei behielt ſie ſich den Gewinn an Gold ausſchließlich vor. Die Bergvölker ſelbſt, mit deren Hülfe der Betrieb nur geſchehen konnte, werden ſtets im Kriegszuſtande gehalten. Selbſt die zweite Stadt der Provinz, Kuei ling fu (von Kuei, einer gelben, weithin duftenden Blume, die dort die Wipfel der Waldungen mit ihrem Blüthenreichthum überdeckt), iſt rings von ſolchen wilden, barbariſchen Bergvölkern umgeben, die nur zum Theil den Mandarinen Gehorſam leiſten; eben ſo Kinyuin fu von den furchtbarſten, unzugänglichſten Gebirgsgipfeln überragt, in deren Thälern aber Goldreichthum. Erſt im untern Laufe des Si Kiang, unterhalb Sin tſcheou fu, wird die Landſchaft lieblicher; da haben ſich die Bergvölker etwas mehr civiliſirt, da breitet ſich das Thal als weite Ebene aus, in welcher hinreichend Reis gebaut wird, zur Ernährung der Bewohner, ſelbſt zur Ausfuhr. Hier liegt Utſcheou fu, an der Oſtgrenze der Provinz, am Durchbruch des Si Kiang, durch ein wildes Gebirgsdefilé zur Provinz Kuan tung, wozu die Stadt der

[636]) Du Halde Descr. l. c. T. I. p. 253—256. [37]) ebend. p. 242—247.

Digitized by Google

Schlüssel der Verbindung und der Hauptmarkt ist. Südwärts des Stromes sind die wärmeren, milderen Landschaften, gegen die Grenze von Tun kin, die stark mit Festungen und Garnisonen, gegen die Grenzbarbaren, geschützt ist. Das Land ist aber hier um die Städte Tai ping, Semin u. a., am lieblichsten und besten bebaut. Hier giebt es duftende Zimmetwälder, Insecten, die ein weißes Wachs geben, sehr viel Seidenwürmer, deren Gewebe man mit den bunten Federn der Papageien zu durchwirken versteht, die hier in Schaaren die Wälder erfüllen, wie auch hier die Riesenschlange, Affenarten, Rhinoceroten, Stachelschweine und andere Producte der Tropenzone sich zu zeigen beginnen. Desto größer muß hier der Contrast in den Erscheinungen der ewigen Schneeberge seyn, die sich im Süden der genannten Stadt Kin yuen fu, dicht am Norduser des Si Kiang noch einmal erheben, im Phing y Schan [38]) unter 24° 53′ N.Br. und 106° 4′ östl. L. v. Par. Von den hiesigen Bergen wird gesagt, daß sie durch die zerstörenden Regengüsse ungemein zerrissen sind, und nicht selten die Pitzgestalt erhalten; daß oft sehr wasserreiche und zahlreiche Quellen, ja ganze Flüsse, aus diesen Marmorgebirgen hervortreten, in deren Abgründen und Abstürzen sie dann eben so plötzlich wieder verschwinden, und als unterirdische Flüsse in weiter Ferne erst wieder sichtbar werden (wie im Jura, in Krain und andern Regionen verschwindender Ströme). Die mannichfaltige Farbenpracht der dortigen Marmorarten wird gerühmt; das Marmorgebirge scheint vorherrschend zu seyn. Vom Zuge des Miao Ling ist schon früher vollständig, so weit unsere Nachrichten reichen (s. oben S. 660, 661), die Rede gewesen, vom Küstengebirgszuge, dem Jú Ling (Yú Ling [39]), erfahren wir nur weniges. Diese südlichste der Parallelketten, zweigt, unter 23° N.Br., schon im Schneegebirge des Jünnan ab, als Wasserscheidegebirg zwischen dem Si Kiang im Norden und den gegen Süden nach Tun kin ziehenden Gebirgsströmen, Li kiang und Ho si kiang, die in Süd-Yünnan entspringen, und vereinigt den Hauptstrom von Tun kin mit dem Delta von Tin hoa bilden. Als Ostzug scheidet der Jú Ling nun alle südlichen Küstenflüsse zum Ocean von den nörd-

[38]) Klaproth Tabl. des plus hautes Mont. etc. Mag. Asiat. l. c. T. II. p. 139. [39]) ebend. p. 159.

Digitized by Google

lichen Zuflüssen zum Si Kiang Systeme, dessen Hauptstrom in den westlichsten Quellen Hung schui heißt, dann aber viele Zuflüsse und wechselnde Namen auf- und annimmt, bis er in der Nähe von Canton in den Ocean sich ergießt.

Die Miao tseu, die Aboriginer.

Die wenigen und unzusammenhängenden Daten über die merkwürdigen Aboriginer dieses Gebirgszuges, denen es gelungen ist, seit so vielen Jahrhunderten den größten politischen Gewalten Ost-Asiens, welche die colossalsten Monarchien zu stürzen vermochten, dennoch bis heute Widerstand zu leisten, und wenigstens theilweise ihre Selbstständigkeit zu behaupten, verdienen hier für Völker- und Menschen-Geschichte Asiens einige Beachtung, wenn auch die Berichte darüber nur noch sehr unbefriedigend ausfallen. Bisher finden wir über sie nirgends hinreichende Auskunft; wir können nur sehr zerstreute Daten zu combiniren versuchen. Möchte es für die Ethnographie Asiens gelingen, nähere Auskunft über sie aus Originalquellen, zumal aus ihren eigenen Sprachen zu gewinnen, die uns bis jetzt gänzlich unbekannt geblieben sind.

Die Schwierigkeit der Untersuchung ist hier groß, weil die gegenwärtigen Tribus dieser Völker, die wahrscheinlich zu den verschiedensten Abstammungen und Geschlechtern gehören, wie bei Griechen und Römern die Skythen oder Barbarenvölker, bei Arabern die Kafern und Gaur, bei Europäern im Mittelalter die Saracenen, Tartaren, Indianer, ebenfalls von Chinesischen und andern Autoren mit solchen allgemeinen, nichts sagenden Benennungen, die oft nur Schimpfnamen sind, bezeichnet werden, welche die Mischlinge zu Nationen stempeln, und ethnographische Verwirrungen herbeiführen mußten. So ist es gewiß, daß auch unter den gegenwärtigen, im Allgemeinen Miaotseu genannten Barbaren sehr verschiedenartige Völkerstämme begriffen sind. Wir werden freilich nur historisch auf dieses Verhältniß der Gegenwart aus frühern Zeiten hinweisen können.

Die älteste Urgeschichte des Chinesischen Volks und Reichs, ein paar Jahrtausende vor unserer Zeitrechnung, beginnt mit der Einwanderung[640]) durch Kanfu (s. Asien Bd. I. S. 192, oben

[640]) Klaproth Tabl. histor. de l'Asie etc. p. 29 etc

Digitized by Google

S. 715), und der Besitznahme von Schensi, Schansi und Honan; sie verbreitet sich dann nur so weit, als das Land am Hoangho und Ta Kiang von dem Volke der Chinesen beherrscht wird, so daß anfänglich der gebirgige Westen von Sifan, und der Süden von China, von ihnen ganz unberührt bleibt. Auch dauert es lange genug, ehe sie sich auf die Südseite des Stromgebietes des Ta Kiang ausbreiten. Die Länder im Westen, sagen die Chinesischen Autoren der historischen Zeit, waren von den San Miao (Sifan, s. oben S. 501) bewohnt, alle Landschaften im Süden des Nan Ling, ebenfalls von einem andern Volke als die Chinesen, von Barbaren, von denen wir indeß gar keine genauen Daten erhalten haben, ihre Gebiete werden die der Yue und Nan tschao (s. ob. S. 733) genannt. Ob diese von gleichen oder verschiedenen Volksstämmen waren, und sich als Verwandte ihren westlichen Nachbarn anreiheten, oder ob sie als selbstständige, für sich bestehende Völkergeschlechter zu betrachten sind, darüber fehlen alle bestimmteren Angaben. Gehen wir indeß auf die ältesten Documente und auf die spätern historischen Thatsachen zurück, so lassen sich doch einige Wahrscheinlichkeiten in Beziehung auf sie verfolgen.

Durch eine kritische Untersuchung der ältesten Chinesischen Annalen, des Schu King[41]), ist wol als ausgemacht anzunehmen, daß sie zu völlig, von den herrschend gewordenen Chinesen, verschiedenen Völkerstämmen gehören mußten, und daß anfänglich die beiderlei, im West und Süd wohnenden Völker, nur zu einerlei Stämme von Aboriginern gehört haben mögen, zwischen welche jedoch späterhin manche andere Ansiedlungen sich eindrängen mußten. Außer den Chinesen werden zweitausend Jahre vor unserer Zeitrechnung in China, zu Abrahams Zeit, nur noch die San Miao genannt, welche in der Patriarchenzeit der Stifter des Chinesischen Staates nach Sen wei vertrieben wurden. San Miao (d. i. die drei Miao), sagt der Commentar des Schu King, war der Name des Volks, oder des Königreichs, im Süden des Kiang, ostwärts bis nach Kiangnan, d. i. bis zu dessen Mündung. Der Kaiser Chun, der Nachfolger von Yao (s. Asien Bd. I. S. 158),

[41]) M. H. Kurz Memoire sur l'Etat politique et relig. de la Chine 2300 Ans avant notre ère selon le Chou King in Nouv. Journ. Asiatiq. 1830. T. VI. p. 415—430.

Digitized by Google

heißt es im Schu King, theilte ſie und verpflanzte ſie vom Süden, wo ſie wohnten, nach dem Norden oder Nordweſten, d. i. in ihren Rücken, von wo ſie nämlich vom Paradieslande des Kuenlun (ſ. Aſien Bd. I. S. 192) herabgekommen waren. Aber auch die, in ihren Urſitzen zurückbleibenden San Miao überließen ſich, ſagt die alte Hiſtorie, ihrer Schändlichkeit, und mußten deshalb getheilt und unterworfen werden. Späterhin werden ſie noch einmal im Schu King erwähnt, daß ſie ſich nicht zur Tugend wandten, und deshalb, das Miao-Volk, zerſtört werden mußte (wie die Kananiter). Ihnen werden alle Arten der Laſter, der Irrlehren, Grauſamkeit, Tyrannei, Zauberei zugeſchrieben.

Die Sitze der älteſten San Miao im Weſten von Kanſu, von der Hoanghobeugung am In Schan und Nan Schan, auf der Grenze der Indo-Germaniſchen Uſun, und der Hiongnu haben wir ſchon früher (a. a. O. I. 192—193) kennen lernen. Die Chineſiſche Sage läßt von dieſen San Miao, in jener älteſten Zeit, durch Verpflanzung nach San Wei[442]), d. i. Kham, Wei und Tſang (ſ. ob. S. 176), die Tübeter abſtammen. Dieſe Sage ſtimmt mit der Angabe der Annalen des Schu King von der Verpflanzung der verdrängten San Miao überein. Dieſelben werden auch Yeou Miao, oder Miaomin genannt. Dieſe Wohnſitze der alten Miao haben gegenwärtig noch die Völker der Sifan inne, wahrſcheinlich ihre ſtammverwandten Völker, da ſie mit den Khiang identiſch zu ſeyn ſcheinen. Von ihnen war früher umſtändlich die Rede (ſ. ob. S. 501—506). Aus andern hiſtoriſchen Daten wiſſen wir, daß Tübetiſche Völker, in frühern Zeiten, in dem Gebirgslande des Nan Ling wohnten, und weit hin, oſtwärts, bis zum Fluſſe Siang, der ſich in den Tungting-See in Honan ergießt, heimiſch waren (ſ. ob. S. 177, 274). Wahrſcheinlich wurden dieſe in den ältern Annalen mit dem Ausdruck der Yeou Miao belegt, was nach H. Kurz Hypotheſe ſo viel heißen mag, als: die zurückgebliebenen Miao, alſo die nicht verpflanzten, die innerhalb des Chineſiſchen Reiches anſäſſig gebliebenen, die Aboriginer. Dahingegen, die außerhalb der 9 großen Provinzen des Chineſiſchen Reichs verpflanzten und An-

[442]) Wei tsang thou chy ou Descr. du Tubet p. P. Hyacinth Ed. Klaproth l. c. p. 24.

Digitized by Google

gesiedelten, die Namen der Man[43]) und Y, oder der Fremdlinge im Süden und im Norden erhielten (wie auch Si-fan, die Fremdlinge oder Barbaren im Westen, im Lande Ho si, d. i. das Westland oder Tangut, gleichbedeutend mit Khiang oder Ost-Tübet[44]). Die merkwürdigste Bestätigung dieser Angaben der ältesten Annalen des Schu King, finden wir darin, daß, bis auf den heutigen Tag, ein von den Chinesen ganz verschiedenes Volk, das nicht erst durch Clima oder Mangel der Civilisationsfortschritte, als ein von dem Herrscherstamme degenerirter Tribus betrachtet werden kann, den Süden Chinas bewohnt. Es beweiset dieses, daß die Chinesen die Eingewanderten wirklich sind, sie aber die Aboriginer; denn selbst den Namen Miao tseu (oder Miao tse) hat dasselbe kriegerische Volk in seinen Wild-Alpen behalten, in denen es also, seit vier Jahrtausenden, von dem ältesten und colossalsten Culturstaat der Erde, niemals hat besiegt werden können. Sie sind aber in Sitte und Sprache, selbst nach Angabe der Chinesen, ein von ihnen völlig verschiedenes Barbarenvolk, und gehören nach ihrer Sprache, obwol diese, so wenig als die der Sifan, noch genauer ermittelt zu seyn scheint, zu den Tübetischen Völkerschaften. Ihre Sitze sind im Süden des Ta Kiang dieselben geblieben wie zu Yaos Zeiten. — Unstreitig eine der merkwürdigsten Thatsachen in den Völkergeschichten Asiens. Nur in Afrika wäre es vielleicht möglich, noch ein ähnliches Factum in der noch ungebändigten Gewalt einzelner Aethiopischer Völkerstämme, seit den ältesten Annalen der Sesostriden Zeiten, nachzuweisen.

Von dem großen Kaiser der Thsin-Dynastie, der die neun Tscheou oder Herrschaften zu einer Universalmonarchie vereinigt (s. oben S. 519, 715, vergl. Asien Bd. I. S. 199, wo ein Irrthum zu berichtigen; sein Tod fällt nämlich 210 vor Chr. Geb.), sagen die folgenden Annalen, daß er der erste war, der es versuchte, diese Völker im Süden der Kette des Nan Ling[45]) seinem Scepter zu unterwerfen. Es waren Halbwilde, gänzlich ungeschlachte Völker, die auf ihren Hochgebirgen und zwischen ihren Strömen wie auf natürlichen Boll-

[43]) M. H. Kurz Memoire sur etc. le Chou King l. c. T. VI. p. 425.
[44]) Klaproth Mem. rel. a l'Asie T. II. 1826. p. 366. [45]) Tabl. histor. de l'Asie p. 35.

Digitized by Google

werken geschützt, bei der Bekämpfung viel Arbeit machten; doch heißt es, wurden sie besiegt, und es dehnte der Eroberer Schihoangti seine Herrschaft wie im Osten so auch im Süden Chinas bis zu der Grenze des Meeres aus. Hierdurch werden die Südprovinzen erst an die Nordprovinzen des Reiches gefesselt. Die Han-Dynastie (seit 202) setzte das begonnene Werk fort, sie soll, wie oben gesagt, die ersten Colonisations- und Civilisations-Versuche unter jenen Bergvölkern im Süden eingeleitet haben, die wol nothwendig waren, um eine wilde Enclave nicht zum eignen Verderben zu behaupten; doch mögen diese nur sehr allmälig fortgeschritten seyn. Die inneren Spaltungen und Theilungen der Chinesischen, einheimischen Dynastien, die beständigen Kämpfe mit den westlichen Nachbarn den Tangut, Tufan, Tübet, Sifan (s. ob. S. 185 ꝛc., 502 ꝛc.), die Gewältigung der selbstständigen Königreiche in den Gebirgsprovinzen von Szütschuan (Chou, s. ob. S. 414) und Yünnan (Nantschao, s. ob. S. 733), und die Chinesirung des Gestadelandes wie dessen Civilisirung durch das Schifferleben und den Verkehr aus der Fremde, der auch schon mit der Periode der Han-Dynastie[646]) sehr einflußreich zu werden beginnt, mußten vorhergehen, ehe diese Miaotseu zu von andern Völkern und selbst unter sich abgeschnittenen Völker-Inseln werden konnten, wie sie heute bestehen. Von unzähligen Kämpfen dieser Art sind uns keine speciellen Daten bekannt. Von den Eroberungen und Verheerungen der Mongholen, von Tschingis-Khan bis auf Khublai-Khan im Süden des Chinesischen Reiches ist früher die Rede gewesen; seit 30 Jahren, sagen die Annalen, waren unter dem letztern Regenten sehr große Summen und viele Menschen in den unglücklichen Kriegszügen, zu Wasser gegen Japan, Java, Liquejo, zu Lande gegen Tunkin, Cochin-China und Papesifu aufgeopfert worden. Der nachfolgende Mongholen Kaiser, Tschingtsong (Timur VI.), versuchte einen andern Weg; er theilte seinen Kriegern Ländereien in den südlichen Provinzen seines Reiches mit der Verpflichtung aus, die Miaotseu[47]) im Zaum zu halten. Diese lebten damals noch als unabhängige Völker in den Provinzen Szütschuan, Kueitscheou, Hukuang (d. i. Hunan) in Kuangsi

[646]) P. Gaubil Hist. de Gentchiscan et des Mongous etc. p. 197.
[47]) ebend. p. 215.

Digitized by Google

und Kuangtong, von gleichem Alter wie die Chinesen, mit eigenen Gesetzen, eigener Sprache. Aber gegen die Papesifu ließ man sich noch einmal durch den Rath eines Chinesischen Generals, der später für dessen unglücklichen Ausgang mit seinem Kopfe büßen mußte, zu einem Kriege, im Jahre 1300, verleiten. Papesifu, sagt der Bericht, ist ein großes Land, zwischen Yünnan und Bengal gelegen, mit bösem Clima, böser Luft, mit einem armen, barbarischen Volke. Das Mongholenheer kam aber bei diesem Feldzuge fast ganz vor Hunger um, und auch Yünnan litt sehr; denn dies Grenzvolk, das bis dahin sich ruhig gehalten hatte, griff nun zu den Waffen, überzog die an China unterworfenen Provinzen, und brachte so auch die Miaotseu in neue Bewegung. Der Krieg wurde dadurch sehr ernsthaft, und konnte erst im Jahre 1303 gedämpft werden.

In dieser großen Aufregung der südlichen Barbaren-Völker des ganzen Chinesischen Alpengebirgslandes, von den äußersten Westgrenzen Yünnans an, bis zu den östlichsten Miaotseu, treten gleichzeitig wie die Papesifu noch sehr viele andere, neue, bis dahin gänzlich unbekannte Namen derselben auf, und es scheint dies eine Periode ihrer theilweisen Umsiedlungen, Vermischungen, Ausrottungen, neuen Absonderungen geworden zu seyn.

Die Chinesischen Annalen sagen folgendes: Unter Timur Khan sollte, im Jahre 1300, ein Heer von zweimalhunderttausend Mann das Königreich Papesifu[48]) im S.W. erobern; aber das böse Clima raffte mehr als die Hälfte derselben dahin; Yünnan hatte dabei großen Druck zu ertragen. Da entstand eine allgemeine große Empörung, viele Miaotseu, Laotse und andere Barbaren-Völker, versammelten sich vor den Festungen, welche die Chinesen zur Zügelung ihres Landes erbaut hatten (z. B. Yanghoang). Sie belagerten diese, und die Eroberung gelang; nun drangen sie in die Provinz Kueitscheou vor, und nur mit Mühe gelang es dem Vicekönige von Yünnan, sie zu bändigen. Als aber das kaiserliche Heer, das zugleich gegen die Grenzvölker von Mientien (Awa) geschickt war, im siebenten Monate des Kriegszugs auf dem Rückmarsche von da, das Königreich der Kintschi (d. i. der Goldzähne, s. oben S. 745) durchstreifte, die sich auch vom Joch der Chinesen befreien woll-

[48]) Mailla Histoire Generale de la Chine T. IX. p. 476.

Digitized by Google

ten, griffen auch diese zu den Waffen, erschlugen viele vom kaiserlichen Heere, und verbündeten sich mit den Papesifu. Als nun im folgenden Jahre, 1301, ein neues Heer gegen die Rebellen eben so unglücklich war, erscholl gegen sie ein allgemeines Aufgebot, durch die Provinzen Szütschuan, Yünnan, Hukuang (Hunan). Im Jahre 1302 traten neue Revolten dieser Barbaren im S.W. auf, neue Namen[649]) werden genannt; die Tribus der Ussan, Umong (U Moang, schwarze Moang?), Tongtschuen, Mang (Moang?), Uting, Ouetschu, Yungan u. a., welche das Chinesische Gebiet plünderten. Endlich gelang es dem Chinesischen Feldherrn Lieoukuekie, sie zu überlisten und total zu schlagen, bei Metetschuen (?), wo ihre Heldin Schetsiei gefangen und getödtet wurde, samt den übrigen Häuptlingen, worauf sich auch das Volk unterwarf. Nach 8 Jahren Ruhe wiederholten die Papesifu und die Barbaren von Groß und Klein Tscheli (Tscheli, d. h. ein Gebiet) ihre Raubüberfälle auf Chinas Gebiet (im J. 1309)[50]); der Gouverneur von Yünnan ließ sich von ihnen bestechen, sie kehrten jedoch von selbst in ihre Heimath zurück. Mit der Thronbesteigung des Kaiser Gintsong[51]), im J. 1311, heißt es, unterwarfen sich auch die tributpflichtigen Grenz-Königreiche von Tschenting, Ngannan (Tonkin), von Papesifu, Ta-Tscheli und Tschao Tscheli (d. i. Groß und Klein Tscheli), und schickten zum Zeichen des Respects Tribut, ein Rhinoceros und gut abgerichtete Elephanten.

Die Jesuiten Missionare sagen, daß die Grenzvölker gegen Mien (d. i. Awa), von den Mongholen, mit dem Namen der Pape[52]) belegt seyen; unter diesem gemeinsamen Namen, der so viel als Land oder Gegend heiße, mögen daher viele einzelne zusammengefaßt seyn, von denen nach M. Polo im obigen schon gesondert gesprochen ward. Sie sind nicht vom Chinesischen Stamme, sagen sie, sondern faul, indolent, sie tatowiren sich über den Augenbrauen, sie sind Fo-Diener, wie die Mien tien. Ihr Land ist sehr feucht, hat kalte Nächte, heiße Tage; sie baden sehr viel in den Flüssen und leben in Hütten von Bambus. Es scheinen also die Bewohner der wärmern, südlichen Terrassenabfälle und

---

649) Mailla Hist. Gen. l. c. p. 480. 50) ebend. p. 502.
51) ebend. p. 507. 52) Memoires conc. l'hist. des Chinois T. XIV. p. 294.

Digitized by Google

der Vorberge Yünnans gegen die Hinter-Indische Halbinsel zu seyn. Aus Klaproths Sprachvergleichungen einer kleinen Wörtersammlung scheint hervorzugehen, daß sie ein Siamesischer Volksstamm [53]) sind, von dem man zwei Sprachdialecte, den der Pe-i und der Pa-pe, unterscheiden kann, von denen die Pe-i identisch sind mit dem Volke, das auch Laktho oder Loktaï genannt wird. In ihrer Sprache heißt Yünnan der Chinesen Moangtschaï; das Volk der Kintschi heißt bei ihnen Wantschhang, sie selbst die Pe-i nennen sich Loktaï; die Pa-pe aber nennen sich selbst Moang pingtsching maï, diese werden aber von den Pe-i Moang-yung genannt. Jenes Tscheli, d. h. Gebiet oder Ort, nennen sie Moang le; auch Awa nennen sie Moang man; in ihrer Sprache heißt ein großer Strom Menan, Menan kung, bekanntlich der Name des großen Stromes von Siam.

Hiernach würden diese Pa-pe, oder Papesifu des Westens, wahrscheinlich auch identisch mit den Lolos [54]), einem andern nicht Tübetischen Volksstamme, einem sanftern Siamesischen angehören, und von den eigentlichen, viel weniger civilisirtern und weit wildern Miao tseu im Osten, der Abstammung und dem Herkommen nach, sehr verschieden seyn. Auch treten sie weit später in der Geschichte auf, und auf einer neuern Chinesischen Weltkarte [55]) ist ihr Name Papetatian, oder das Land der Pape, auch auf dem Gebiet der Siamesen und Birmanen eingetragen. Desto auffallender ist es, auf derselben Karte, die sich selbst manches Fortschrittes vor den frühern Chinesischen Weltkarten rühmt, auch den Namen der Paphai yao viel weiter im Osten auf den Wild-Alpen des Nan Ling, wo sonst nur Miaotse genannt werden, im Westen des Mei-Ling-Passes (s. oben S. 661), also auf dem Miao Ling selbst eingetragen zu sehen, mit der Beischrift: Paphai yao, auch Yaodschung genannt, eine ausländische Nation, die im Innern von China wohnt. Ihr Land hat 1000 Li Umfang, grenzt an drei Provinzen (Kuangtung, Kuangsi und Hunan); es sind Ta, oder Große Yao aus 8 Tribus, und Siao, d. i.

---

[53]) Klaproth Magasin Asiat. T. II. p. 256. Not. 1. [54]) Ab. Remusat Descr. de la Chine in Nouv. Mel. Asiat. I p. 34.

[55]) King pan thian ti zinan thu, i. e. Tabula universalis Cöli Terraeque forma maxima, Peking, nach Dr. Schotts Uebersetzung.

Digitized by Google

die Kleinen Yao, aus 29 Tribus bestehend. — Eine Note von Morrison bemerkt, von ihnen gehe die Sage, sie hätten kurze Schwänze, man halte sie für ein Malayisches Volk. — Nach Matuanlin[656]), dem berühmten Chinesischen Historiker der Mongholenzeit, der auch sagt, daß die San Miao oder Tanghiang von den alten Aboriginern Ost-Chinas abstammten, daß sie aber von den Chinesen nach West in die Gebirge Tübets zurückgestoßen seyen, rühmen sich diese Tanghiang (nebst ihren Compatrioten den Thangtschang und Pelang) von einem Affengeschlechte herzustammen, wie überhaupt auch die Tübeter (s. oben S. 274). Sollten diese Paphai eine vom Westen her vorgedrungene Malayische Colonisation der Pa-pe seyn? oder ist dieser Name nur zufällig auf sie übertragen, und bezeichnet der Zusatz Yao (i. e. servus, Unterthan) vielmehr um so sicherer ihre Miaotse Abstammung, welche eben in dem doctigen Gebirgslande noch mit dem schimpflichen Zusatz Muyao (mauvais sujets, nach Ab. Remusat)[57]) häufig belegt werden.

Die Alpenvölker der Miaotseu auf dem eigentlichen Miao Ling mit dem Uebelnamen Mu Yao oder Yao sagt Ab. Remusat, wohnen zumal im südöstlichen Gebirgswinkel von Hunan, auf dem Hochgebirge, zu beiden Seiten des obern Siang Kiang, der zum Tongting-See fällt, im Süden der Capitale Tschangtscha fu (s. ob. S. 662); und im District von Yong Tscheou fu noch höher auf an demselben südlichen Zuflusse des Ta Kiang. Aber sie werden auch eben so noch anderwärts genannt, in der Provinz Kuang tung (im Departement Khing yuan), in Kuangsi und in Kueitscheou (im Departement Kuei ting).

Daß zu ihnen auch diejenigen Alpenvölker in Kuangsi und an der Grenze von Kuang tong gehören, welche Tschang-kolao[58]) genannt werden, ist wol sehr wahrscheinlich. Diese wurden auch unter der Ming-Dynastie auf ihren unersteiglichen Wild-Alpen niemals besiegt, und behaupteten ihre Freiheit bis in die neueste Zeit. Unter Kaiser Khanghi bekamen die Mandarinen von Canton mit ihnen Händel, die deren Häuptlinge stets

---

[656]) s. Wen hian thoung Khao Sect. cccxxxiv. fol. 7. vers. b. Klaproth Mem. rel. de l'Asie T. II. p. 366. [57]) Ab. Remusat Nouv. Melang. T. I. p. 34. [58]) Mailla Hist. Gen. de la Chine T. XI. p. 307.

Digitized by Google

vergeblich vor ihre Gerichtstribunäle citirten, um sich wegen der Beleidigungen, die sie den Ortsobrigkeiten zugefügt haben sollten, zu vertheidigen. Als sie selbst die zu ihnen abgeordneten Mandarinen mishandelten, wurde im Jahre 1702 ein Kriegszug gegen sie beschlossen, der auch begonnen wurde, aber bald so nachtheilig ausfiel, daß man lieber in Unterhandlungen mit ihnen sich einließ und ihnen Handelsvortheile zugestand, als auf ihre weitere Vernichtung auszugehen.

Jene Lolos [59]) (Pape) im südlichen Yünnan, welche die Jesuiten bei ihrer Kartenaufnahme daselbst kennen zu lernen Gelegenheit hatten, oder über die sie durch Chinesische Handelsleute, die ihnen allerlei Waaren zutragen, mancherlei Berichte einziehen konnten, hatten einst daselbst ihre herrschenden Fürsten. Um sie zu zügeln wurden sie mit einigen Forts umstellt; in uncultivirte, ihnen benachbarte Thäler, wurden Ortschaften erbaut, und sie von da aus durch stehende Garnisonen befehdet, wie dies noch heute in den Kaukasus-Thälern gegen Tscherkessen und andere Völker bei Russen der Gebrauch ist. Bald wurden indeß die Häuptlinge der Lolos durch Begünstigungen gelockt, erhielten Siegel und Patent, mit den Ehren Chinesischer Mandarine, wenn sie sich dem Kaiser ergaben, bis zu den Würden der Tschifu und Tschitscheou. Die Investitur mußten sie vom Kaiser übernehmen, und Gehorsam geloben, der sie dann auch als Erbfürsten bestätigte. So blieben sie in ihren Gebirgsgauen doch absolute Herrscher, ohne in ihrer Jurisdiction vom Vicekönig der Provinz Yünnan abhängig zu werden. Ihre Dienerschaft wird wegen ihrer ungemein treuen Anhänglichkeit und Ergebenheit gerühmt; die Wohnungen ihrer Fürsten sind stattliche Paläste, mit großen Hallen, voll Gefolge und Dienerschaft, Beamte und Milizen, die ihnen nicht geringe Ehre erzeigen. Die Fürsten haben die Tatarische Tracht von seidenen Gewändern angenommen, die Damen tragen weite Roben mit kurzen Mäntelchen darüber. Die Fürstin ist eben so von einem Gefolge von Hofdamen begleitet, die auch bei Visiten, die sie als treffliche Reiterinnen stets zu Pferde machen, sie immer zu Pferde umgeben, indeß die Diener zu Fuße folgen.

Das Volk der Lolos ist einfach gekleidet, in kurze Unterbeinkleider, Leinwandweste, Strohhut und auf Sandalen gehend,

[59]) Du Halde Descr. T. I. p. 65.

Digitized by Google

Sie sind gut gebaut, weit abgehärteter als die Chinesen; sie sind gute Reiter, ihre Pferde von der kleinen Race der Klepper (die von Bhutan ostwärts durch ganz Asien sich ausbreitet, s. oben S. 140), aber tüchtig. Sie haben Eisen- und Kupfer-Minen, und schmieden sich ihre Waffen selbst. Chinesische Handelsleute suchen gern Zutritt zu den Höfen ihrer Häuptlinge, wo sie guten Gewinn machen. Auch die Bonzen aus Awa haben, von der andern Seite her, bei ihnen Eingang gefunden und den Cultus des Fo unter ihnen verbreitet. Bei den Lolos im östlichen Yünnan, ist es diesen gelungen, mit deren Reichthümern, viele und große Tempel ihren Götzen zu errichten. Die bei ihnen herrschende Sprache ist ganz von der Chinesischen verschieden, und ihre Schrift ist die der Priesterschaft in Awa und Pegu. Ob sie mit den Laos, Laochoua, Laose, Lowas, vielleicht auch L'hokbas, zu gleichem Völkerstamme gehören, die außerhalb Yünnan in verschiedenen Hochthälern Hinter-Indiens zerstreut wohnen, ist wahrscheinlich, aber für jetzt schwerlich genau zu ermitteln.

Auch die eigentlichen Miaotseu des Miao Ling, in den Süd-Provinzen Chinas, ostwärts von Yünnan, haben nicht besiegt werden können, wenn sie auch öfter zu Paaren getrieben worden sind. Der Festungbau rings an den Eingängen ihrer Felsthäler, und vor den Höhen ihrer Wild-Alpen, hat die größten Geldsummen gekostet; doch gelang es dadurch den Verkehr zwischen ihnen und ihren Nachbarn völlig abzuschneiden. Sie werden daher auf ihren verschiedenen Alpenstöcken, die sie im größern oder weitern Umfange besitzen, wie auf Inseln (s. auf D'Anvilles, Grimms, Berghaus Karten, die Seng Miao, Tchang Colao u. a.) blockirt. Dieses System Chinesischer Politik hat wenigstens die Ruhe in den umliegenden Landschaften gesichert, die nur selten von ihnen gestört wird. Sie haben zwar auch ihre Gebirgsfürsten, aber diese sind als solche nicht vom Gouvernement anerkannt, wie bei den Lolos; sie gelten für unterworfen, wenn sie sich ruhig verhalten. Zuweilen machen sie jedoch mit ihren Reiterschaaren Streifzüge auf Chinesischen Boden zur Plünderung oder zur Rache; dann begnügt man sich damit, sie in ihre wilden Felsgebirge zurückzuwerfen. Vor ein Chinesisches Tribunal geladen, erschienen sie nie, und niemals hat schlaueste Ueberredung sie zu solchem Schritte vermocht. Die Fürsten haben ihre Vasallen-

Digitized by Google

häuptlinge, die ihnen ihre tapfern Truppen in der Gefahr zuführten. Ihre Wohnungen sind so trefflich eingerichtet, wie die Chinesischen; ihre Hauptkraft besteht in ihrer Reiterei. Ihre trefflichen Bergklepper sind unverwüstlich, sie galoppiren die steilsten Bergwände hinauf und hinab, und dies gehört zum Exercitium ihrer Cavallerie, so wie das Ueberspringen der wildesten Flüsse und Sturzbäche, oder der Gräben, in welche Feuer angemacht wird, dessen rauchende Feuersäule durchsetzt werden muß, u. a. m. Sie reiten auf engen und hohen Sätteln. Die Miaotseu in der Mitte und im Süden der Provinz Kueitscheou sollen von den übrigen am bedeutendsten verschieden seyn. Die Chinesen geben ihnen die verschiedensten Namen als fremde Colonisten, oder als von den Eroberern oder Kaisern Angesiedelte, oder als Schimpfnamen oder dgl., worüber jedoch wenig Sicheres. Die Jesuiten Missionare[660]) theilen sie in Unterworfene und in Freie Miaotseu. Die Unterworfenen sind wieder doppelter Art; die Einen gehorchen den Chinesischen Obrigkeiten, und gehören schon ganz zum Chinesischen Volke, von dem sie sich nur noch durch einen besondern Kopfputz unterscheiden. Die Andern haben aber ihre eigenen erblichen Mandarinen, die ihre Herkunft von ältern kaiserlichen Kriegsbeamten herschreiben, welche zum Lohn ihrer Verdienste mit den Ortschaften (öfter 6 bis 10) der besiegten Miaotseu, einst, belehnt wurden. Dieser eingesetzte Kriegsadel erhielt zu seiner Stütze Garnisonen und Anlagen von Ortschaften. Ihre Untergebenen gewöhnten sich an das neue Joch, nahmen die fremden Gebieter nach und nach als ihre eigenen auf. Diese vergaßen aber ihre Abkunft nicht, und rühmen sich ihrer Ahnen, gewöhnlich bis in das 14te und 16te Geschlecht (man sagt bis auf Kaiser Hongvu, Gründer der Ming-Dynastie). Sie sind wohlhabend, ihre Wohnungen sind geräumig; ihre Jurisdiction ist nur auf engere Gaue beschränkt, auch können sie nicht über Leben und Tod verfügen; ihr Recht ist nur das der Tschihien; von ihnen geht die Appellation an die Chinesischen Tschifu, die in den Städten wohnen. Von diesen Unterworfenen Miaotseu erhielten die Jesuiten Missionare, bei ihrer Kartenaufnahme in Kueitscheou, die Nachrichten über die Freien Miaotseu, von denen sie während ihres Aufenthaltes daselbst, wo sie doch alle nördlichen

[660]) Du Halde Descr. de la Chine T. I. p. 67.

Digitized by Google

Grenzstationen und Festen gegen deren Gebiet zu vermessen hatten, dennoch keinen einzigen zu sehen bekamen.

Die Freien Miaotseu [661]), Sing Miaosse.

Die Chinesen nennen sie Sing- oder Ye-Miaosse, d. i. wilde Miao. Ihre Wohnungen sind, wie bei den Unterworfenen, einstöckige Häuser aus Backsteinen aufgeführt; im untern Raume sind ihre Viehställe für Rinder, Schaafe, Schweine, daher es unreinlich bei ihnen hergehen soll. Pferde haben sie nicht. In ihren Dorfschaften leben sie sehr einig unter sich; sie bauen den Acker, weben eine rohe Art Leinwand, schlechte Musseline, und fertigen gute, buntfarbige, quarirte Teppiche, die ihnen zu Decken dienen. Ihre Kleidung ist eine kurze Hose, und eine Art Mantel, oder weiter Rock, der vorn stark gefaltet den Leib bedeckt. Sie leben ganz abgeschnitten von ihren Umgebungen; doch suchen Chinesische Holzhändler, durch Vermittlung der Unterworfenen Miaotseu, mit diesen Freien in Verkehr zu treten. Diese schlagen dann die Wälder auf ihrem Gebirge, und flößen ihnen das Holz zu, das jene, unten, am Ausgange der Thäler, in Empfang nehmen, zu Flooßen zimmern, und dafür meist Ochsen und Büffel bezahlen. Aus dem Rindleder dieser Thiere verfertigen die Freien Miaotseu ihre Küras, die sie mit Eisen und Kupferblech belegen, wodurch sie zwar eine schwere, aber sehr zweckdienliche Rüstung erhalten.

Die Freien Miaotseu, auf der Grenze zwischen Yünnan und Kieutscheou, werden von den Chinesen Mulao (d. h. Holzratten) genannt. Sie sind in eine Art Sack aus Hanf gekleidet, mit breiten Aermeln und einem Schlitz am Halse, darunter tragen sie eine bunte Weste. Die Näthe des Kleides sind mit kleinen Müschelchen verziert. Sie sind musikalisch, und haben eine Flöte, die lieblicher ist als die Chinesische; ihre Tänze sind rhytmisch, voll Ausdruck der Trauer oder Freude, mit Begleitung einer Art Guitarre und einer Trommel. Bei ihnen haben die Bonzen des Fo noch keinen Eingang gefunden, und Pat. Regis meinte, sie würden wol noch empfänglicher seyn für das Christenthum als die Chinesen.

Die rohesten, wildesten unter den Freien Miaotseu scheinen die schon oben genannten, auf der Grenze der

661) Du Halde l. c. T. I. p. 68—72.

Digitized by Google

drei Provinzen zu seyn, welche die Chinesische Karte Paphai pao nennt; die Jesuiten sagen, sie würden Yaosse bei den Chinesen genannt, auch Ligin; auch Patschai (6 Dörfer) auf der Grenze von Kuang tong, und Lutschai auf der Grenze von Kuangsi (8 Dörfer); wie es scheint, meistentheils verschiedene Schimpfnamen. Doch sollen sie die Jurisdiction der nächsten Mandarine von Yong tscheou fu (s. oben S. 766) anerkennen, ihnen auch Tribut zahlen, den sie aber als freie Gabe bringen, nur wenn es ihnen beliebt. Sie erlauben keinem Mandarinen ihr Territorium zu berühren, und würden ihn, wenn er es beträte, sogleich todt schlagen. Barfuß sollen sie die steilsten und wildesten Felswände flüchtig emporklettern, über die wildesten Steinklippen mit unglaublicher Schnelligkeit hinweglaufen. Ihre Weiber zeichnen sich durch den groteskesten Kopfputz aus; ein Schuh langes und halb so breites Brettchen, das sie auf den Kopf legen, umschlingen sie auf allen Seiten mit ihrem Haarwuchs, und kleben diesen mit Wachs so fest, daß sie nur drei bis viermal im Jahre, den Kopfputz am Feuer, um das Wachs zu schmelzen, wieder zu entwirren und neu aufzubauen brauchen. Es sind permanente Hüte, die sie tragen, die trotz der Beschwerlichkeit beim Gehen zwischen Gebüsch und Felsen, oder beim Schlafenlegen, bei der jungen Welt in Mode bleiben. Zuweilen sollen sie sich dazu verstehen Geißeln zu stellen, wenn sie mit ihren Nachbarn gern in Handelsgeschäfte treten möchten. Noch andere Miaosse, in Kuangsi, sollen ursprünglich von Chinesen abstammen, die aber mit Rebellen als Conspirirte gemeinsame Sache machend, sich gegen die Grenze von Tonkin in die Gebirge zurückzogen, in deren Nähe die berühmte, metallene Grenzsäule stehen soll, welche die Grenze des Reiches von China und Tunkin bezeichnet, mit einer Inscription, deren Alter man auf 1600 Jahre zurück datirt. Sie heißt: Tong tschu tschi tsche Kio tschi tschi mie, d. h. die Tunkinesen werden vernichtet werden, wenn sie diese Grenzsäule überschreiten. Die Tunkinesen sehen diese Säule selbst als ein Denkmal ihres alten Adels als Souveraine an, und bei dem Wahn, daß mit dem Untergange dieser Säule ihr eigener verbunden sey, suchen sie dieselbe vor jeder Unbill zu schützen. Diese Grenz-Miaosse haben Ländereien, Truppen, Feuerwaffen, sind sehr kriegerisch, stehen immer unter sich selbst in Fehde, weil Blutrache bei ihnen bis auf die Enkel forterbt. Die Chinesischen

Digitized by Google

Mandarine opfern sich nie auf, um unter ihnen Frieden zu stiften.

Die Sprache der Miaosse in Szütschuan, im West von Hunan, und im Norden von Kueitscheou, schien dem Pater Regis dieselbe zu seyn, und unter sich nur nach Dialecten verschieden. Um Liping fu soll sie mit Chinesisch so gemischt seyn, daß sich die Bewohner der Provinz dort gegenseitig verstehen. Auf der Grenze der drei Provinzen sollen die wildesten Miaosse, nach Aussage der unterworfenen Miaosse, die Sprache ihrer nördlich anwohnenden benachbarten Miaosse nicht verstehen. Obwol diese Völker alle in den Augen der Chinesen nur Diebe und Spitzbuben sind, so bemerkte Pater Regis bei seinem dortigen Aufenthalte unter den unterworfenen Miaosse, keine Spur dieser Laster; sie bewährten sich überall als ungemein diensteifrig, sie zeigten sehr viel Fleiß und Thätigkeit, und die größte Treue in dem ihnen von den Patres anvertrauten Gute. Daß sie die Chinesen, die sie seit so vielen Jahrhunderten mit den grausamsten Kriegen überzogen, und ihnen Alles entrissen haben, nicht lieben, ist begreiflich; der Haß ist gegenseitig national geworden.

Der Vertilgungskrieg, den Kaiser Khienlong, noch in den Jahren 1775 bis 1776, gegen zwei der tapfersten Völkerschaften der Miaotseu in Szütschuan führte, welche den Canton Meino am Flusse Kintschhuan bewohnten, und die Großen und Kleinen Kintschhuan genannt wurden, zeigt von der einen Seite den tief eingewurzelten Haß beider Nationen, von der andern Seite die erstaunenswürdige Tapferkeit dieses Volkes, in Behauptung seiner Freiheit, die kühn den berühmtesten Waffenthaten antiker Griechischer und Römischer Helden zur Seite gestellt werden kann, und durch die Größe des Patriotismus, wie der Charactere, den Kämpfen der Schweizer, der Tyroler, der Mainoten und anderer Europäischer Alpenvölker zu vergleichen ist. Da diese Begebenheit ganz der Geschichte angehört, und umständlich in den Chinesischen Annalen [662]) und andern Memoiren nachgelesen werden kann, so übergehen wir sie hier,

---

[662]) Mailla Hist. Generale de la Chine Tom XI. 4. p. 588—597; Grosier Descr. de la Chine T. VI. p. 414. Dalrymple Orient. Repertory Vol. P. II. Nr. 2; J. H. Plath die Völker der Mandschurey, Götting 1831. 8. Th. II. S. 673—687.

Digitized by Google

und bemerken nur, daß Ab. Remusat[63]) diese Abtheilung der Miaotseu für Tübetischen Geschlechtes hielt, dagegen die mehr östlichen, oben genannten, wilden Miaotseu für einen von ihnen noch verschiedenen Völkerstamm zu halten geneigt schien, obwol er hierüber keine nähern Gründe mittheilt, die uns vermöchten von der früher gegebenen Ansicht, nach H. Kurz Untersuchungen, abzuweichen. Dieser Vernichtungskrieg im Westen hat späterhin andere Miaotseu, im Osten, nicht abhalten können, ihre Freiheiten im J. 1795 und 1796[64]) mit gleichem Muthe gegen erneuerte Angriffe der Chinesen zu vertheidigen.

Im Juni 1833 erregten in Canton[65]) einige aus dem Innern der Gebirgsprovinz auf 2 seltsamgebauten Booten, den großen Strom herabgeschiffte Gebirgsleute, die noch keine Chinesische Tracht angenommen hatten, die allgemeine Neugierde. Sie waren sehr stark und kräftig gebaut, aber sehr verschieden von den Chinesen in Canton; ihr Kopf war nicht geschoren, ihr Haar oben in Knoten zusammengebunden mit einer Art Turban bedeckt. Dolmetscher begleiteten sie, sie schienen mit Mandarinen Geschäfte zu haben. Sehr wahrscheinlich waren es wol einige jener Unterworfnen Miao sse, die es sich gefallen lassen mußten, daß das Volk ihnen die Worte Pun te fan kwei, d. i. „Chinesische fremde Teufel" im Gegensatz der gewöhnlichen Begrüßung der Europäischen Fremdlinge entgegenriefen. Sie sind hier eine ungemein seltene Erscheinung.

C. Die Küstenprovinzen des Süd'gestades von China, Fukian (Fokien) und Kuang tung (Canton). Der Verkehr mit dem Auslande.

Das Gestadeland von Süd-China dehnt sich von N.O. gegen S.W., von Süd Tsche kiang entlang, der Küstenprovinzen Fukian (oder Fokien) und Kuan tung (Canton), an 200 geogr. Meilen bis zur Grenze von Tun kin aus, von einem breiten Saume unzähliger, kleinerer Klippen und größerer Inseln, die unmittelbar das Gestade umgürten, begleitet, und vom großen Nan Hai, oder dem Süd-Meere, bespült. Aber zwei größere Gestadeinseln sind es, Formosa (Thay wan) und

[63]) Ab Remusat Coup d'oeil sur la Chine in Nouv. Melang. Asiat. T. I. p. 33. [64]) Nouvelles Lettres Edif. T. II. p. 184, 246 etc.
[65]) Asiat. Journ. New Series Vol. XIII. 1834. 8. in As. Intell. p. 113.

Digitized by Google

Hainan, welche zu beiden Enden, im Osten und Westen, unter dem 121sten und 107ten Meridiane v. Ferr., also an 14 Längengrade gegenseitig von einander abstehend, nur durch enge Meeresstraßen, den Fukian-Canal, oder die Formosa-Straße, und den Hainan Canal, oder die Straße der Junken, vom Continente getrennt sind, das durch sie eine nicht geringe oceanische Erweiterung erhalten hat, während es selbst durch eine große Anzahl von schiffbaren Flußmündungen und günstigen Hafenbildungen, Buchten und Ankerstellen, vielfach zertheilt und bereichert ward, die aber von der Seeseite bisher völlig unbesucht geblieben, und oft selbst den Namen nach den Europäern unbekannt sind.

1. Die Provinz Fukian; die Fukianlang, d. i. die Männer von Fukian.

Verfolgen wir von den zuletzt genannten südlichsten Hafenorte Ningpo (nach neuester Bestimmung unter 29° 33′ 12″ N.Br.) das Gestade bis Fukian, so werden uns hier von den neueren Britischen Berichterstattern [666]) noch Drei andere, nicht werthlose Hafenstädte der Provinz Tschekiang genannt: Schihpu (Sikpo nach dem Landesdialect) als der beste Hafen, der aber sonst nicht bekannt ist; Taetschufu, 28° 34′ N.Br. ein großer Handelsort, der aber nie von Europäern besucht ward, und Wantschufu, unter 28° N.Br., mit einem zwar nur seichten Hafen, aber doch sehr reichen Handelsleuten als Anwohnern.

In der Provinz Fukian werden neuerlich 7 bedeutende Hafenstädte in folgender Reihe von Norden nach Süden aufgeführt, die alle in dem eigenthümlichen Fukian-Dialect, der so sehr von dem Mandarinen-Chinesisch abweicht, ihre eignen Namen haben, die wir in Klammern beifügen.

1) Fuh ning tschu (Founhing bei D'Anville, Hok ling tschu nach dem Fukian-Dialect), unter 26° 54′ N.Br., niemals von Europäern besucht.

2) Futschu fu (Foutcheou bei D'Anville; Hok tschu hu im Fukian-Dialect), unter 26 2′ 24″ N.Br.; 4 bis 6 geogr. Meilen aufwarts am Min Fluß, die Capitale der Provinz, in welcher der beste Schwarze Thee wächst; größer als Canton. Die Ankerstation an der Mündung des Flusses heißt Wu hu

[666]) Asiatic Journal New-Ser. Vol. XIII. 1834. p. 105 etc.

Digitized by Google

(Gno haou im Fukian-Dialect). Etwas gegen N.O. liegt der sichere und gute Hafen Ting hae, unter 26° 10′ N.Br. Dieser Hafenort wurde neuerlich von Lindsay, 1832, besucht.

3) Hing hwa fu (Hing hoa fu bei D'Anville; Hing hôa hu, im Fukian-Dialect) unter 25° 25′ 22″ N.Br., ein sehr schiffreicher Hafen, der aber nie von Europäern besucht ist.

4) Hwuy gan heën (wol Hoei ngan bei D'Anville; Ui ôa im Fukian-Dialect), unter 25° 3′ N.Br., ein sehr sicherer Hafen, aber mit schwieriger Einfahrt.

5) Tsiuen tschu fu (Siuen tscheou bei D'Anville; Tsôan tschu im Fukian-Dialect; das Zaitun der Araber und M. Polos, bei Europäischen Schiffern Tschin tschu, Chin cheu), unter 24° 36′ 12″ N.Br., ein sehr großes Emporium, dessen Hafeneingänge sich aber mit Sandbänken belegt haben.

6) Hea mun (Hia men, oder Emouy bei D'Anville, Emoy oder Amoy der Europäer; Hamoy im Fukian-Dialect), unter 24° 27′ 36″ N.Br., ein trefflicher Hafenort mit den reichsten Kaufleuten, neuerlich von Lindsay besucht, 1832.

7) Tschang tschu fu (Tchang tcheou bei D'Anville) unter 24° 31′ N.Br.

2. Fu tschu fu (Fugiu bei M. Polo[67]) die Capitale von Fukian. Durch die Expedition des Schiffes Lord Amherst, 1832, werden wir auf das anschaulichste in diesem Emporium orientirt, das fast seit einem Jahrhundert aus dem Gedächtniß der Europäer verschwunden war, nun aber auf eine erneuerte Weise die größte Aufmerksamkeit der Britischen Handelswelt erregt. Die früheren Jesuitenberichte übergehen wir, weil sie hier sehr übertrieben befunden wurden, und wir folgen ausschließlich Lindsays und Gützlaffs Berichten[68]). Beide segelten von Formosa gegen N.W., zur Mündung des Min Flusses, und ließen sich durch Piloten aus Fukian, bei sehr dichtem Nebelwetter, nicht ohne Gefahr, mit vieler Vorsicht durch die vorliegenden Sandbänke zum Flußhafen führen, wo sie in der Nähe des Dorfes Hu Keang Anker warfen. Der Zudrang des Volks zu

---

[67]) M. Polo ed. Marsden l. c. p. 551 etc. [68]) Lindsay in Report of Proceedings on a Voyage to the northern Parts of China in the Ship. Lord Amherst. Lond. 1833. 8. p. 40—97. Gützlaff Rep. ebend. p. 280.

Digitized by Google

dem Schiffe der Fremden, war bald so groß, daß man ein Seil um den Mast und das Takelwerk ziehen mußte, um ihn zu hindern; Niemand überschritt dies. Der Missionar Gützlaff versprach, auf einem ausgestellten Täfelchen mit Chinesischer Goldschrift, den Kranken, die sich melden würden unentgeltlich Arzneien auszutheilen. Die Freude über die seltnen Gäste war unverkennbar groß, und die angesehenen benachbarten Dorfbewohner bewirtheten sie in ihren Wohnungen mit Thee, auf das wohlwollendste. Dafür erhielten sie allerlei kleine Tractätchen in Chinesischer Schrift gedruckt (s. oben S. 626), von denen man hoffte, daß sie die den Chinesen eigne Wißbegier und Aufmerksamkeit in Anspruch nehmen würden, wissenschaftlichen, geographischen, moralischen Inhalts, z. B. gegen das Lügen, gegen die Spieler, Lob der Redlichkeit, auch Morrisons Bibelübersetzung u. a. m.

Die Capitale Futschufu liegt von der genannten Ankerstelle nahe dem Dorfe Hu Keang, noch 6 bis 8 geogr. Meilen fern. Die ohnmächtigen Kriegsboote an der Station Mingan, in der drittehalb Stunden breiten Flußmündung postirt, bemühten sich vergeblich das segelnde Schiff zurück zu halten; Kriegsschiffe aber fehlten hier. Capt. Rees nahm eine Karte von dieser Einfahrt auf, aus welcher dann eine mit ein paar verfallenen Forts besetzte, engere Einfahrt (wie die Bocca Tigris zu Canton) zur Capitale von Fukian führt. Eine gute Stunde oberhalb Mingan führt ein Arm des Flusses zwischen den fruchtbarsten Ufern zu dieser Hauptstadt. Das Schiff Lord Amherst segelte diesen Stromarm aufwärts, etwa 5 geogr. Meilen weit, als man durch den gewaltigen Mastenwald der Junken überrascht wurde, dem zur Seite auf dem Ufer schöne Pagoden sich zeigten, und auch die durch die Jesuitenberichte schon berühmte Brücke, die über den Strom führt. Die Stadt war nun erreicht, die vielleicht 400,000 Bewohner (die Einwohner sagten 800,000) hat, und zwei Drittheile des Umfangs von Canton einnimmt. Ungeachtet die Beschreibung der Brücke bei den Jesuiten, nach Lindsays Urtheil, sehr übertrieben ist, so bleibt sie doch mit ihren 33 Bogen merkwürdig genug. Sie heißt Wan, hat eine Länge von 420 Ellen u. 14 Fuß Breite. Die Bogen ruhen auf großen Granit-Pfeilern, die aus facettirt behauenen Quaderblöcken aufgemauert sind. Die Brücke ist mit vielen Kaufläden besetzt; der Minfluß ist hier 3 bis 4 Faden tief, sehr reißend, hat kaum bemerkbare Ebbe und Fluth. Der Brückenbau

Digitized by Google

ist jedoch, bei großer Dauerhaftigkeit, sehr roh. Man schritt mit großer Schnelligkeit eine gute halbe Stunde durch die Stadt, zum Palast des Vicekönigs, und überraschte die Herrn in dessen Büreau, die sich, durch Drohungen und Dreistigkeit der Fremdlinge, die Erlaubniß zu einem freien Handelsverkehr mit den Stadtbewohnern abtrotzen ließen. Zwar erschienen auch hier die officiellen Placate und Anschläge, in denen, wie in allen Edicten und Antworten der Mandarinen, nur von den Englischen Barbaren die Rede war, die man zurückweisen müsse, indeß doch täglich viele Hunderte der angesehensten Bewohner von Futschu fu an Bord des Schiffs dieser Barbaren kamen, um mit ihnen zu handeln; und indeß der Militair-Officier das Schiff aus dem Hafen zurückwies, schloß der obere Civil-Officier, auf demselben, einen Handel über Waaren von 10,000 Dollar Werth ab. Als man sich über die Beschimpfung beklagte, fremde Barbaren (Fan kuei) genannt zu werden, erhielt man die schriftliche Versicherung von dem Taon tae, dies sey kein Schimpfname, sondern die allgemeine Bezeichnung für Fremde. In den ältesten Diplomen des Himmlischen Reiches der Mitte, würden die südlichen Länder alle Man (d. h. wilde Barbaren, womit man auch in der Chinesischen Statistik alle Europäer bezeichnet), die westlichen alle, Jung (d. h. Kriegsknechte), die östlichen alle E, die nördlichen alle Feih (d. h. feuriger Hund, d. i. die Tartaren-Völker) genannt. Dies seyen die Ausdrücke ihrer Vorväter, so würden selbst große Schüler des Confucius, die aus der Fremde waren, und den Chinesen als große Weise gelten, genannt; dies könne also nicht schimpflich seyn, und die Vorstellung dieses Schimpfes liege nur allein in der Einbildung der Briten. Mehr war nicht zu erreichen, man war aber sehr bereitwillig, einen bedeutenden Absatz von Thee zu machen, obwol Lindsay eben jetzt nicht darauf eingehen wollte. Thee, Zimmerholz, Tobak, Baumwolle soll die Hauptausfuhr der Stadt seyn, die in einem blühenden Zustande sich befindet. In den innern Cantonen der Provinz Fukian ist der Sitz der vorzüglichsten Plantationen (z. B. zu Kia ning fu, s. Asien Bd. II. S. 244), aus denen der Schwarze Thee, über Fu tschu fu, hauptsächlich in den Handel kommt, und es würde der directe Bezug desselben hier große Vortheile vor dem Einkauf in Canton haben; als grüner Theemarkt würde dagegen das nördlichere Ning po für

Digitized by Google

Europäische Schiffe zum directen Verkehr noch besser geeignet seyn. Der Fluß Min, an welchem die Stadt liegt, ist zwar sehr klein gegen seinen Nachbar, den großen Kiang, doch als tief landein schiffbarer Küstenfluß für die Provinz Fukian nicht unbedeutend; bis 2 geogr. Meilen vor die Stadt kann er die größten Seeschiffe tragen, und der mit Masten bedeckte Hafen der Stadt beweist seine Beschiffung mit den größten Chinesischen Junken. Dieser Min fließt aus drei Quellarmen, aus dem Ostende der Kette des Nan Ling, wo dieser, als Grenzgebirge, Fukian, Tsche kiang und Kiang si (s. oben S. 665) scheidet. Er soll dem District Ki tschu fu in Tsche kiang entquellen, die Wu E Berge von Kia ning fu durchsetzen, woher aller feine Schwarze Thee kommt. Dann vereint er sich mit zwei anderen Armen, die in Kiang si entspringen, und mäandert dann am Fuß der Berge von Yin ping, Ting tscho, Shaen wu und Yung tschun, bis Fu tschu fu, zur Capitale der Provinz Fukian, für welche sie auch das Haupt-Emporium ist. Am 17. Mai, 1832, verließen Lindsay und Gützlaff im Schiff Lord Amherst diese Stadt, um gegen Norden nach Ning po zu schiffen, wohin sie ihre Küstenfahrt durch eine große Menge kleiner Gestadeinseln hindurchführte, wovon die Ketow, der Elephant und der Tower, die Ta Seay Shan, die Gongpbas Insel und andere genannt werden, die in ihren Details mit dem Küstensaume nach den gemachten Küstenaufnahmen des Capt. Rees, wol größtentheils einer veränderten Kartenzeichnung zu bedürfen scheinen, wie dies mit dem ganzen Küstencour Chinas, den wir durch die bisherigen Jesuiten-Karten besaßen, der Fall seyn möchte (s. oben S. 603, 571, 595, 608, 612, 617, 620, 625, 689, 691, 703, 707).

5. Tsiuen tschu fu, das große Emporium, wird bei den Britischen Schiffern Tschin tschu (Chin cheu) genannt, eine Verdrehung der Fukian Aussprache: leider haben Stürme das Schiff Lord Amherst hier [669]) vorübergejagt, so daß kein neuerer Augenzeuge dieses in früherer Zeit wichtigste Emporium für das Ausland, seit langem wieder zu sehen bekam.

Wie in den früheren Jahrhunderten der Arabischen Schiffahrt in der Blüthezeit des Chalifats der Hafen Kanphu das Haupt-Emporium Chinas (s. oben S. 702) im

[669]) Lindsay in Report of Proceedings l. c. p. 35.

Digitized by Google

Verkehr mit dem Auslande war, so im Mittelalter zu Marco Polos (1290) und Ebn Batutas Zeit (1340), der Hafen Zaitun, als Mongholen-Kaiser noch dort herrschten. Obwol die Lage dieses Zaitun früherhin unbekannt war, und bis in die neueste Zeit auf verschiedne Küstenstädte gedeutet wurde, wie noch zuletzt von dem berühmten und so hoch verdienten Englischen Commentator des Marco Polo, von Marsden[70]) auf Amoy, von dem Italiener von Pl. Zurla[71]) auf Tschang tschu fu, von Pat. Gaubil und Deguignes auf Tsiuen tschu fu[72]), von andern auf Canton: so ist doch ganz kürzlich erst, durch Klaproth, die Hypothese von Deguignes und Pat. Gaubil als Wahrheit erwiesen, und die Schreibart des Textes bei Ramusio[73]) (Zaitum, statt Zarton, Zartam, Zaiten, Zaizen, Caycan u. s.) auf das beste gerechtfertigt worden.

Abulfeda[74]), der gelehrte Arabische Geograph (1345), bemerkte in seinem Kapitel von Sina, dieses Zaitum sey ein berühmtes Emporium der Sinen, nach den Erzählungen der Reisenden, an einem stark beschifften Golfe, am einfallenden Flusse gelegen. Die Aussprache des Namens sey ganz wie bei Arabern die Benennung der Olive (Zaitun); die Lage setzt die Tafel des Arabers unter 114° 8′ O.L., und 17° 8′ N.Br., freilich sehr irrig. Aber schon vor ihm war Ebn Batuta (s. Asien Bd. II. S. 425) auf seiner Gesandtschaftsreise von Indien nach China in demselben Hafen, den er im Arabischen El Zaitun[75]) nennt, gelandet, und er bemerkte ausdrücklich, daß es da keine Oliven gebe, wie man vielleicht dem Namen nach wol zu wähnen geneigt seyn möchte. Allerdings fehlt der Oelbaum, der die Oliven trägt, in ganz Ost-Asien. Es war eine große Stadt, wo man damals die köstlichsten, bunten Seidenzeuge und Satins webte, die man allen andern im Handel vorzog. Der Hafen sey, sagt Ebn Batuta, einer der schönsten der Welt, hundert große Junken lagen dort vor Anker, und unzählige kleinere Schiffe.

---

[70]) Marsden ed. M. Polo l. c. p. 561. Not. 1110. [71]) Abb. Pl. Zurla Di M. Polo e degli altri Viaggiatori Veneziani etc. Venez. fol. 1818. T. I. p. 163. 354. [72]) Pat. Gaubil Hist. de Gentchiscan etc. l. c. p. 196 [73]) M. Polo ed. Ramusio Lib. III. c. 2 u. c. 6. T. II. fol. 50 u. 51. [74]) Abilfedae Tabulae Geographicae Tabul XVI. ed. J. J. Reiske bei Büsching Histor. Mag. 4. IV. p. 275. [75]) Ibn Batuta Travels transl. fr. Arabic. Mss. b. S. Lee et London 4. 1829. p. 211, 215, 221.

Digitized by Google

Tief setze die Hafenbucht landein, bis zur Einmündung des Flusses, an dem die Stadt, die zwischen lauter Gärten liegt, erbaut ist; eine starke Muselmännische Kaufmannschaft, und ihr Scheikh, empfing sehr gastlich den berühmten Glaubensgenossen. In demselben Hafen schiffte sich Ebn Batuta zu seiner Rückkehr nach Indien wieder auf einem Mohammedaner Schiffe ein. Ungeachtet die Notiz von Ebn Batutas Flußschiffahrt, von hier, nicht ganz mit der Karte stimmt, so zweifeln wir doch nicht, daß sein El Zaitun identisch ist, mit dem des Abulfeda und des Marco Polo, von dem in späteren Jahrhunderten uns jede genauere[676]) Kunde verschwindet: denn Ebn Batutas Bericht ist nur Fragment und Excerpt seines umständlichern noch nicht edirten Reisetagebuchs. Aus einer Türkischen Geographie theilt jedoch Jaubert noch eine Notiz über Zaitun mit, die aber mehrere Irthümer enthält, obwol sie einige Daten aus Abulfeda und M. Polo compilirt zu haben scheint.

Nach der Chinesischen Reichsgeographie[77]) heißt die heutige Stadt Thsiuan tcheou fu, aber wirklich zugleich auch Tseu thung, ein Name, den sie erhielt, weil man zur Zeit ihrer Ummauerung dort außerhalb der Stadt Thseu, d. i. Dornengebüsch und die Baumart Thung, d. i. Bignonia tomentosa, anpflanzte. Daher der Name Tseu thung, der Vulgairname der Stadt geblieben, den der Venezianer damals ganz richtig durch sein Zaitum wieder gab.

M. Polo besuchte selbst dieses Emporium[78]), das nach ihm in der Provinz Fugiu (Fu kian) liegt; er kam von Westen her, durch ein wolbebautes, stark mit Städten und Ortschaften besetztes Land, und bemerkte, zumal unter den Laubwäldern in dieser Landschaft, eine große Menge von Kampferbäumen (Laurus Camphora) mit glänzendem, lorbeerartigem Laube. Der Hafen dieses Zaitun ist, sagt er, sehr berühmt und voll Waaren, die von hier durch ganz Manji (Süd-China) weiter vertheilt werden. Zumal wird Pfeffer in solcher Menge hieher gebracht, daß der auf den Markt von Alexandria in Aegyp-

---

[676]) Du Halde Descr. l. c. T. I. p. 172. [77]) Klaproth Recherches sur les Ports de Gampou et de Zaithoun de M. Polo in Mem. rel. al'Asie T. II. p. 208, 209. [78]) M. Polo ed. Ramusio l. c.; ed. Marsden Lib. II. ch. 77 und ch. 2. p. 559 bis 564, 570.

Digitized by Google

ten eingeführte, wol nicht den hundertsten Theil von diesem ausmacht. Man kann sich von der Menge der Waaren die auf diesem Emporium zusammen kommen, keine Vorstellung machen. Der Groß-Khan erhält hievon sehr bedeutende Einkünfte, da die Abgabe von jeder Waare 10 Proc. beträgt. Die Kaufleute haben aber der großen Abgaben ungeachtet den größten Gewinn davon; die Schiffe werden vorzüglich beladen mit feiner Waare aller Art, mit Pfeffer, Aloeholz, Sandelholz. Uebrigens haben die Einwohner alle mögliche Bequemlichkeiten des Lebens, sie sind sehr friedfertiger Natur, weichlich, üppig. Kublai, der Groß-Khan, ungemein begierig das reiche Insel-Königreich Zipangu (Jepen, d. i. Japan) seiner Herrschaft einzuverleiben, rüstete eine sehr große Eroberungsflotte dazu aus, die von den beiden Häfen, diesem Zaitun und Quinsai (s. oben S. 697) auslief, und den Ocean zu jenem Inselreiche durchsegelte. Die Mongholischen Annalen[79]) bestätigen dies, und nennen das Jahr 1281, als das der ersten Expedition dieser Art, und das Jahr 1283 in welchem eine zweite Flotte zu gleichem Zwecke gerüstet ward; daß aber diese zweite Expedition nicht zur Ausführung kam (s. oben S. 623). Im Jahre 1282 erfreute es den Kaiser Kublai Khan ungemein, als ihm gemeldet wurde, daß die Könige von Indien (Kulang bei P. Gaubil, Kiulan bei Mailla) ihm eine Flotte mit Gesandten und Tribut geschickt, der aus schwarzen Affen, von der Größe eines Menschen, und Edelsteinen bestehend, in diesem Hafen von Fukian (Tsuentscheou) gelandet sey. Ueberhaupt waren damals die Häfen Chinas den Fremden nicht verschlossen, wie in der spätern Zeit der engherzig gewordenen Politik gegen das Ausland; es kamen die Schiffe der Indier, Perser, Araber dort im reichen Welt-Emporium zusammen. Im Jahre 1286 ward der Bericht bei Hofe eingereicht, daß daselbst Schiffe aus neunzig (?) verschiedenen fernen Königreichen von Ceylon, Bengalen, Malacca, Sumatra eingelaufen wären, wodurch der Handel und die Marine, die schon unter der frühern Sung-Dynastie nicht wenig gehoben war, einen neuen Schwung zu erhalten schien. Dieselbe Angabe hat Mailla[80]) in seinen Reichs-Annalen

[79]) P. Gaubil Hist. de Gentchiscan etc. l. c. p. 196, 197, 199, 204, 205. [80]) Maillá Hist. Generale de la Chine T. IX. 4. p. 429.

Digitized by Google

so übersetzt wiedergegeben, indem er P. Gaubils Uebersetzung tadelt: Es kamen die Schiffe aus 10 Königreichen der verschiedensten Gegenden, die alle ihren Tribut nach Tsuen tscheou brachten, nämlich aus den Königreichen Mapar (Indien) Sumenna, Sengkili (Ceylon), Nanvouli, Malanton, Navang, Tinghar, Laïlaï, Kilanitaï, Sumutu (Sumatra), deren Erklärung indessen der Uebersetzer unterlassen hat. Derselbe Hafen muß wol damals das Haupt-Centrum des oceanischen Verkehrs gewesen seyn; dem Kublai Khan besonders viel verdanken mochte. Diesem Kaiser war es ungemein darum zu thun, mit den Fremden in den mannichfaltigsten Verkehr zu treten; ja die Geschichtschreiber machen es ihm selbst zum Vorwurf, daß er seiner Leidenschaft zu sehr nachgehängt in der Fremde zu glänzen, wobei er vorzüglich sein Augenmerk auf Indien richtete. Er unterwarf sich nicht nur Korea und Tunkin (Ngannan), und wollte auch Japan erobern, sondern bereitete auch noch andere kleine Unternehmungen vor. Er schickte in alle Provinzen seines weiten Reichs Gelehrte aus, zumal auch nach Tübet, Lamas, um da ihre Studien zu machen. Andere (unter diesen war auch M. Polo[81]) sandte er nach Mapar (d. i. Hind, d. i. Surate in Indien[82]), woher damals so viele Schiffe in China einliefen, um dort alle Arten Handwerker, Künstler, Sprachkenner zu Dolmetscher für die fremden Sprachen, dann auch Officiere für Land- und See-Truppen zu engagiren, und sie nach China überzuführen. Da einer seiner Mandarinen vom Könige von Kuaoua (Java oder Hinterindien?) gemißhandelt war, so wurde eine Rache-Flotte mit 30.000 Mann Besatzung in den Küstenprovinzen ausgerüstet, die im Jahre 1292 mit tausend Schiffen vom Lande absegelte, einen Streifzug machte, und nach 68 Tagen mit Beute beladen zu demselben Hafen Tsuen tscheou in Fukian (d. i. Tsiuen tschu fu, oder Zaitun) zurückkehrte, von dem sie ausgelaufen war. Pat Gaubil hält dieses Kuaoua für die Insel Borneo. Auf dieser Fahrt ward eine Stelle des Meeres Hoentun (d. h. unermeßliches Chaos, nach Pat. Gaubils Uebersetzung[83]) genannt, was bei Küstenbeschiffern,

---

[81]) M. Polo ed Marsden Lib. I. ch. I. Sect. V. p. 28; Not. 56 p. 32, 585 etc. [82]) P. Gaubil a. a. O. p 213.
[83]) P. Gaubil a. a. O. p. 218.

Digitized by Google

die immer nur am Lande hin zu fahren gewohnt waren (s. oben S. 539), vielleicht ein schauervoller Ausdruck für den Ocean seyn soll, wo sie kein Land mehr sahen, keinen Grund mehr fanden. Die Portugiesen waren es, die bei ihrem ersten Besuche an der Südküste Chinas, unter Fern. Perez. D'Andrada Befehl, 1517, außer dem Hafen von Canton, auch weiter im Osten durch den Capitain Jorge Mascarenhas diesen Hafen (Tschintscheo bei De Barros)[84]) besuchten, und daselbst bessern Verkehr fanden als in Canton, weil derselbe, weniger besucht die einheimischen Waaren wolfeiler gab, indeß die ausländischen daselbst theurer bezahlt wurden. Nur ihre eigene Schuld war es, die ihnen später diesen Hafen verschloß. Kann es nach diesen Vorgängen noch in Verwunderung setzen, wenn auch heute noch die Küstenbewohner von Fukian die freisinnigsten unter den Chinesen, die besten Seeleute und Kenner der Fremde, die wohlwollendsten Freunde der Ausländer, die Colonisten sind, die sich seit Jahrhunderten zu mehreren Millionen in der Fremde angesiedelt haben, durch den ganzen maritimen Orient, und vielleicht die ersten seyn werden, durch welche Europäische Ideen und Civilisation in das sonst versiegelte China einwandern mag.

6) Amoy, oder Emoy der Europäischen Schiffer, Heamun in der Mandarinen Sprache, Hamoy in dem Dialect der Einwohner von Fukian, ist die dritte und letzte Stadt in dieser Provinz, über welche wir Berichte von jungen Augenzeugen besitzen. Ihre Lage, direct der Insel Thaywan (Taiouan bei D'Anville), oder Formosa, und der zwischen liegenden Gruppe der Ponghu, d. i. die Pescadores-Inseln der Europäer, gegenüber, welche reich an Ankerstationen für die Vorüberseglenden durch den Formosa-Canal, auf der Straße von Hinter-Indien nach Japan, sind, hat ihr in den Augen der Europäischen Schiffer in früherer Zeit, da diese auf jenen Gestadeinseln ihre Stationen zu fixiren suchten, einen besondern Werth gegeben. Portugiesen, die längere Zeit in Ningpo (s. oben S. 702) ihre Geschäfte führten, scheinen Amoy nie besucht zu haben; aber Holländer (1620—1662) und Engländer[85]), die früh-

[84]) De Barros T. III. Libr. II. India. cap. 6. Uebers. v. Soltau. S. 74 ꝛc. [85]) Pet. Auber Secretary to the Hon. the Court of Directors of the East India Comp., an Outline of China of the Government, Laws and Policy etc. London 1834. 8. p. 83, 85, 127.

Digitized by Google

zeitig auf Formosa sich niederließen, wählten dieses Amoy zum Stapelplatz ihrer Ein- und Verkäufe. Als die Holländer, durch den Piraten Coxinga, aus ihrem Fort in Formosa verjagt waren, blieb den Englischen Kaufleuten noch eine Zeit lang der Hafen von Amoy zugänglich, bis diese Stadt, im Jahre 1681, von den Mandschu Eroberern besetzt wurde, und es der damaligen Englisch-Ostindischen Compagnie räthlicher schien, sich mit ihren 4 Chinafahrern an die Portugiesen zu Macao anzuschließen. Dennoch wurden, im Jahre 1700, die drei Englischen Handelsschiffe noch immer auch nach Ningpo und Tschusan (s. oben S. 703), oder wenn sie bis dahin nicht vordringen konnten, stets nach Amoy beordert. Der vielen Schwierigkeiten ungeachtet, welche die dortigen, localen Autoritäten dem Verkehr entgegensetzten, waren die Factoreien in der Mitte des XVIII. Jahrhunderts, daselbst, noch nicht ganz aufgegeben, dies geschahe erst im Jahre 1735; und noch 1753 waren neue Versuche zur bequemern Bahnung des Britischen Verkehrs daselbst gemacht, von wo aus die Engländer zuerst den Thee nach Europa gebracht hatten, als im Jahre 1757, vom Kaiser Khienlong, der Handel mit den Ausländern durch ein neues Edict sehr eingeengt und in den Häfen von Ningpo, Tschusan und Amoy gänzlich verwehrt [686]) ward. Um ihn ausschließlich auf Canton zu concentriren, wo man ihn besser controlliren zu können hoffte, wurden jene östlichen Hafenstädte, durch Vermehrung der Zölle zugleich sehr belastet, und ihr Verkehr dadurch auf die bisherige Weise mit dem Auslande so gut wie gehemmt. Nur von den Manillas aus sollen jährlich noch ein paar Schiffe nach Amoy gehen, die Spanier aber bei diesem Verkehr keinen besondern Gewinn haben.

Seit dieser Periode sind Lindsay und Gützlaff die ersten Europäer, welche diesen Hafen von Heamun [87]), oder Amoy (Hamoi der Eingebornen) wieder besucht haben. Sie ankerten am 1. April 1832, nur eine halbe Stunde von der Stadt, die an einem der ödesten Gestade der Chinesischen See liegt. Es fehlen ihm alle eigenen Producte zur Ausfuhr; es bedarf daher dieser Theil der Landschaft Fukian recht sehr des Ueberflusses seiner Nachbar-Insel, Formosa, welche die vorliegende Korn-

[686]) Pet. Auber China an Outline l. c. p. 170. [87]) Lindsay Report l. c. p. 13—34; Gützlaff Rep. p. 271—273.

Digitized by Google

kammer für Fukian ist; wie Sicilien für Calabrien. Ohne Formosa, sagt Gützlaff, würde die große Population von Fukian verhungern müssen. Bei aller Armuth des Bodens der Provinz ist Amoy doch von den reichsten Kaufleuten bewohnt, deren Besitzthum sich über Formosa, und weit über sehr viele Stationen des östlichen, großen Archipelagus, oder der Sunda-Gruppe verbreitet, wohin die meisten der unzähligen dahin und zurücksegelnden Junken, die Tsingtu (d. h. die Grün-Köpfe) gehen, nämlich die den Amoy Kaufleuten gehören. Sie sind am Bogspriet grün bemalt, woher der Name, im Gegensatz der roth gefärbten, der Hungtu (d. h. die Roth-Köpfe), welche den Schiffern von Canton gehören. Großes Aufsehn erregte, in dem Hafen von Amoy, das Erscheinen des fremden Schiffes, Lord Amherst, und gleich in der ersten halben Stunde stellten sich dreierlei Mandarinen als Examinatoren ein, der Civilbeamte, der Militairbeamte und der Hoppo oder Kaufbeamte. Sie fragten höflich nach dem Zwecke, und da man erklärte, daß man freien Handel mit den Kaufleuten wünschte, wurde vom Militair-Chef sogleich die Einsprache gethan, daß dies gesetzwidrig sey. Ein Soldatencorps wurde am Ufer aufgestellt; die Hin- und Herreden zwischen den Fremdlingen auf ihrem Schiff und den Mandarinen vom verschiedensten Range, die sogleich in dem nächsten Tempelgebäude, am Hafen der Ankerstation des Schiffes gegenüber, ihre Wohnung aufschlugen, wurden nach herkömmlichem Ceremoniel begonnen, und das Resultat war nur immer, wie anderwärts (s. oben S. 705, 713): fort, fort mit den fremden Barbaren! Lebensmittel, die sie bedürften, wolle man ihnen gratis verabreichen lassen, ans Land steigen durften sie nicht, und je schneller die Abfahrt, desto besser. — Am folgenden Tage hatten sich mehrere Kriegsschiffe, die im Hafen lagen, um das Schiff Lord Amherst postirt, um es dichter zu bewachen. Alle Versuche, in Verkehr zu treten, mislangen, die Geschenke an die Mandarinen wurden zurückgewiesen. Doch gelang es Einzelnen die Stadt zu besuchen, und zu durchstreifen. Der Empfang des Volks war voll Wohlwollen, der Zudrang der Kaufleute und des Volks groß, und die Freude stieg, wie das Vertrauen, als sie den Missionar Gützlaff so geläufig in ihrer eigenen Mundart und so eindringlich sprechen hörten. Er hatte bei seinem frühern Aufenthalte in Siam, als Missionar, mit sehr vielen dort angesiedelten Emi-

Digitized by Google

granten aus Fukian Gelegenheit gehabt ihre Sprache, Sitte und Weise auf das genaueste zu studiren. Sie klagten allgemein über den Druck unter dem sie ständen, und daß man sie abhalte die Fremden auf ihrem Schiffe zu besuchen.

Die Blockade gegen das Handelsschiff, den Lord Amherst, wurde indeß in den folgenden Tagen, durch mehrere Kriegsschiffe, die mit dem Admiral (dem Tsungping von Kiwmun) angekommen waren, immer enger, und ein Placat enthielt die Order für das Barbarenschiff abzusegeln. Ein Mandarin erschien auf dem Schiffe mit der Ordonanz des Tetuh der Provinz, und des Tsungping, worin es hieß: das barbarische Keapan (d. h. Schiff der Barbaren, nach dem Malayischen Wort Kapal gebildet, womit man die Fremdschiffe bezeichnet) müsse ausgetrieben werden, nach der kaiserlichen Ordre (dieses Edict Kaiser Kea Kings war in Folge der Zwistigkeiten gleich nach Lord Amherst's Embassade, s. ob. S. 570, gegeben, und nach Canton geschickt worden, aber nicht in Ausübung gebracht). Bei der letzten Conferenz mit den Mandarinen war es, wo der Tsungping, der aus Canton gebürtig und den Engländern sehr feindlich gesinnt war, sich bei den schlagenden Gegenreden Gützlaffs, in der schlechten Behauptung seiner eigenen Sache nicht anders zu helfen wußte, als damit, daß er den Engländern sagte, er verachte sie[688]), und zu dem Missionar sich wendend, er sey ein Eingeborner aus Fukian, das höre man wol, er sey ein Verräther des Landes, der den Barbaren diene. Das größte Lob für das Sprachtalent Gützlaffs. Während des sechstägigen Aufenthaltes in Amoy hatten Lindsay und Gützlaff täglich die Stadt besucht; der letztere oft von vielen Hunderten der Zuhörer umgeben, hatte durch seine Beredsamkeit in der Fukian Sprache, und durch die genaueste Kenntniß der Volkssitte, die höchste Theilnahme erregt, wie durch seine Studien im Mandarinen Chinesisch, und die schlagende Anwendung der classischen Sentenzen und Sprüchwörter ihrer Philosophen und Weisen, zumal des Confucius, auf wichtige Gegenstände der Betrachtung, bei den Gebildetern, denen eine große Sagacität und Empfänglichkeit für Argumente eigenthümlich ist, großen Eindruck gemacht. Die bisherige, in der That schimpfliche Unwissenheit der Englischen Chinafahrer und Chinabeamten in der Volks-

[688]) Lindsay Report l. c. p. 26.

Digitized by Google

und Mandarinen-Sprache, wodurch sie stets in Abhängigkeit von ihren Dolmetschern geblieben, hatte, davon überzeugte man sich immer mehr, unzählige Irrthümer herbeigeführt, und nicht wenig zur Verachtung der Chinesen gegen die Fremdlinge beigetragen, die ja in der That bei ihrem ersten Auftreten an diesen Gestaden als Barbaren und Piraten gehandelt hatten. Man fand hier, so nahe an Canton, wo Briten seit Jahrhunderten ihre Rolle spielten, auch in den obern Classen der gebildeten Chinesen die größte Unwissenheit über die Fremdlinge. Noch immer nannten sie die Engländer, hier, nur Hungmaou (red bristled nation, d. i. die Rothhaarigen, d. i. die Blonden), des Namens Barbaren bedienten sich nur die obern Mandarinen, weil dies der officielle Ausdruck der kaiserlichen Edicte ist, um damit den Fremdlingen alle Laster anzuhängen, die sich das Chinesische Volk mit dieser Bezeichnungsweise in seiner Beschränktheit verbindet.

Da indeß die Küste ein immer mehr kriegerisches Ansehn gewann, schon paradirten 500 Mann Truppen am Ufer, man hatte Kanonen aufgepflanzt, und weil doch kein Geschäft zu Stande kam, so segelte das Englische Schiff, am 8. April, aus dem Hafen von Amoy, und die 12 dort stationirten Kriegs-Junken unterließen es nicht die Austreibung der Barbaren (s. oben S. 712) mit lebhaften Kanonaden nachträglich zu feiern. Von hier segelte das Schiff über den Canal nach Formosa und von da nach Ningpo dem Norden zu.

Anmerkung. Die Bewohner von Fukian (Fokien); die Fukianlang, d. i. Männer von Fukian — Tschin tschu (Chin chee b. Klaproth, Chin chao men b. Gützlaff) der Europäer. — Die Weltschiffer unter den Chinesen; die Colonisationsmänner im großen Indischen Archipelagus und seinen Gestadeländern.

Die Dynastie der Mandschu ist dem Beispiele der Dynastie der Mongholen nicht gefolgt; sie hat die Fukianlang (oder Fokienlang), d. i. die Männer von Fukian (s. ob. S. 731), nicht unterstützt; diese haben dagegen durch den Druck ihrer Despoten, nothgedrungen, eine höhere, allgemeinere, für die Geschichte der Menschheit wichtigere Bedeutung gewonnen, als sie ohne das errungen haben würden, ein merkwürdiges Seitenstück zu dem analogen Schicksal der Holländer, deren freie Colonisation und der Handelsschwung in den Ostindischen Gewässern erst mit der Sperrung des Hafens von Lissabon (des damaligen Marktortes für den

Digitized by Google

Orient), auf Befehl Philipp II. (1594) begann, worauf schon im Jahre 1640, an 40 Batavische Handelsschiffe nach den Indischen Gewässern segelten, und nur 50 Jahr später sie schon die Herrscher desselben waren. — Die Fukianlang, die letzten von den Mandschu-Besiegten, sagt Lindsay, würden die ersten seyn, welche bereit wären das Joch der Mandschu abzuschütteln, das schwer auf der Handel treibenden Classe lastet, die hier das Uebergewicht gewonnen hat. Es war ihr systematischer Plan, den steigenden Wohlstand von Fukian, und zumal von Amoy, zu hemmen, durch Abschneidung alles Fremdhandels, und durch Belastung der einheimischen Schiffe mit hohen Abgaben aller Art.

Schon zur Zeit, da Holländer sich auf der Insel Formosa, gegenüber, zu Thaywan, auf einem kleinen vor der Hauptstadt liegenden Inselchen ihr Fort Zelandia (Ngan ping tsching der Chinesen)***) bauten, wanderten sehr viele Einwohner von Fukian aus, und ließen sich dort als Colonisten nieder. Eben so ist im S.W. die Insel Hainan von ihnen colonisirt worden; auch die Panghu oder Pescadores-Inseln, eine Gruppe von 3 großen und 18 kleinen Inseln, nach einer Specialkarte im Hai kuo hien lüe, die Prof. Neumann anführt, welche der Formosa-Insel im Westen vorliegen, und einst ebenfalls von Holländern besetzt und befestigt waren, wodurch diese sich zu einer fast ausschließlichen Herrschaft über die dort segelnden Junken erhoben hatten, und diese zum exclusiven Handel mit ihnen selbst zu zwingen im Stande waren. Diese Emigrationen haben aber in neuerer Zeit ungemein zugenommen, und der heimische Druck ihrer Local-Mandarinen hat nicht wenig dazu beigetragen. Mit ihrer starken Ansiedlung und ihrem Anbau auf Formosa, bemerkt Gützlaff †°), der auch diese letztere Insel besuchte, ist der Wohlstand von Amoy sehr gestiegen, dessen Kaufleute auf der Insel ihre Capitalien in Plantationen von Reis, Zuckerrohr und Kampfer angelegt haben. Auch versehen ihre Junken diese Insel mit ihren Bedürfnissen aus der Fremde. Selbst viele der reichsten Kaufleute sind, in der letzten Zeit, dadurch zur noch fernern Auswanderung gebracht, und haben sich in Shanghai, nordwärts, oder in Canton, südwärts, angesiedelt, wo sie nun mit Junken und Matrosen aus ihrer Heimath, ihren Handel, bis jetzt unter geringern Druck fortsetzen konnten. Die Aermern haben sich durch den ganzen sundischen Archipelagus ausgebreitet und angesiedelt. Sie sind unter allen Chinesischen Tribus derjenige, der sich am weitesten außerhalb des Chinesischen Reiches ausgebreitet hat.

***) P. Mailla Lettre, 1715, in Lettres edif. et curieuses Nouv. Ed. Paris 1781. 8. T. XVIII. p. 435. †°) Gützlaff Rep. l. c. p. 271.

Digitized by Google

Die Districte, aus denen die meisten Emigrationen [91]) Statt finden, liegen am Küstengestade, zwischen den Hafenstädten Amoy und Futschufu; sie heißen der Reihe nach von Süd nach Nord: Tchangtschufu, Tongnganfu, Tsiuentschufu und Hinghoafu, zwischen 24° bis 26° N.Br. Die Bewohner der östlichen Hälfte der Provinz Canton unterscheiden sich in Sprache und Sitte nur sehr wenig von ihnen; daher sie von den Europäern oft mit unter den Fukian lang begriffen werden. Alle Chinesische Emigranten, die in so großer Zahl im Sundischen Archipelag, wie in CochinChina und Siam gefunden werden, stammen aus diesem Gebiete der Tschintschu, d. i. der Fokien-Leute, oder aus Kuangtung, d. i. Canton, her. Jene sind der zahlreichere Theil, diese sind die Wohlhabenderen. Alle Seehafen des Indischen und Chinesischen Meeres werden von ihnen und ihren Schiffen durchschwärmt, sie sind die Seele des Seehandels und der großen Unternehmungen. Sie sind ein stolzes entschlossenes Volk, oft heftig und grausam, aber auch generös und voll Ehrgeiz. M. Polo hat sie, zu seiner Zeit, unter dem Namen der Fugiu [92]), als eine sehr wilde Völkerschaft beschrieben, wenn damit nicht, wie es wahrscheinlicher ist, die kriegerischen Bergvölker (Miao tseu) gemeint sind, die damals sich wol noch weiter im Gebirgslande gegen das Südgestade ausbreiten mochten, wie heut zu Tage. Von ihnen sagt er, daß sie Menschenfleisch essen, in den Kriegen furchtbar sind, und das Blut der Feinde trinken. Doch werden diese Fukian lang auch heute noch von ihren nördlichen Nachbarn gefürchtet, die sie verachten, und oft insultiren. Der Aermste unter ihnen ist stolz auf den Namen eines Fukian lang, und wird durch jede andere Benennung beleidigt. Dabei sind sie abergläubisch, haben viele Buddhapriester bei sich aufgenommen, hunderte von Tempeln ihrer Landesgottheit, „der Königin des Himmels," errichtet, und andere Pagoden in Menge. Fischerei und Schiffahrt ist ihr Hauptgewerbe, darin sind sie allen andern Chinesen überlegen, in Handwerken und Industrie stehen sie eher hinter ihnen zurück. Sie sind, in ihrer Heimath wenigstens, schlechte Agricultoren, auch ist ihr Land steinig und dürr, und es lohnt der Acker kaum seinem Bebauer zur Nahrung einer Familie. Daher geht alles, was nicht ganz unentbehrlich ist, zur See und in die Fremde. Bei ihnen ist der schändliche Gebrauch die neugebornen Kinder zu tödten, viel allgemeiner als bei den andern Chinesen, sie wollen den Werth der überlebenden dadurch erhöhen.

Da die Population von Fukian nach den Zählungslisten, die

---

[91]) Canton Reg. 17. Jun. 1833. f. in Asiatic. Journ. Vol. XIII. 1834. pag. 114—115. on the Chin choo or Fo keen men.

[92]) M. Polo ed. Marsden Lib. II. ch. 73. p. 551—553.

Digitized by Google

in der kaiserlichen Reichsgeographie, Edit. 1790, als officiell mitgetheilt sind, nahe an 19 Millionen ***) Seelen beträgt, nach dem Census von Kaiser Kea King, im Jahre 1813, aber, bei einiger Verringerung, welche wol der sehr starken Emigration mit zugeschrieben werden muß, doch noch beinahe 15 Millionen **) ausmacht; so kann ihre Landessprache, die sich (einige Districte des östlichen gleich stark bevölkerten Kuangtung mit eingerechnet) über einige 20 Millionen Menschen erstreckt, schon darum wol nicht als ein blos localer Dialect des Chinesischen angesehen werden. Sie ist vielmehr eine Schwestersprache derselben, die aber ihre eigenthümliche Ausbildung gewonnen hat. Wenn diese südlichen Küstenvölker, wie es wahrscheinlich ist, von verschiedenem Stamme, als jene Tübetischen oder Miao tse, centralen Gebirgsvölker, gleich anfänglich waren, so sind sie zunächst vielleicht eher Stammverwandte der Malayen **), die, seit dem Ende des III. Jahrhunderts, den Chinesen unterworfen, mit denselben zusammenschmolzen, deren Sprache annahmen, aber eigenthümlich ausbildeten, während sie die ihrige vergaßen.

Auch in der Fukian Sprache **) herrschen verschiedene Dialecte. Sie ist sehr verschieden von der Mandarin Sprache der Chinesen, und diese wird von den Fukiang nicht geläufig gesprochen. Sie haben ihr eigenes Wörterbuch; es ist nicht sehr reichhaltig, aber gut und sehr bestimmt. Ihre Töne sind rauher, aber für das Europäische Ohr weit unterscheidbarer als die des Mandarin-Chinesisch, weil ihr System der Intonation sehr klar und bestimmt ist, und sie dabei sehr consequent verfahren. Sie haben mehrere Initialen, die der Mandarin Sprache fehlen, und eine größere Zahl von End-Consonanten. Sie lesen die Chinesische Schrift, die auch sie haben, anders, sie drücken die Ideen, die der Chinesische Schriftcharacter enthält, in der Rede durch andere Laute, durch ein verschiedenes Wort aus; Fin in der Schrift heißt ein Mann, Lang aber in ihrer Conversationssprache dasselbe. In ihrer Redesprache ist große Armuth an Partikeln, selbst die sonst nothwendigsten Conjunctionen und Präpositionen lassen sie aus.

Des Missionar Gützlaff genaue Kenntniß ihrer Sprache wandte ihm ihr ganzes Vertrauen zu. Der Verkehr mit den Fremden war ihnen ungemein erfreulich; auf diese setzten sie die Hoffnung ihrer eigenen Verbesserung. Ihr Lieblingsthema ist die Colonisation der Briten in dem östlichen Archipel, und das liberale Gouvernement derselben, unter dessen Schutz sie in allen ihren dortigen Ansiedlungen wie im Handel und

***) Aperçu statistiq. de la Chine p. Klaproth Tabl. p. 17. cf. Hertha X. p. 275 etc. **) Asiat. Journ. New Ser. Vol. XI. 1833. p. 278. **) Klaproth Asia Polyglotta p. 356; s. das Vocabular Chin choo p. 368—379. **) Asiatic. Journ. l. c. Vol. XIII. p. 114. Ab. Remusat in Nouv. Mel. Asiat. T. I. p. 52.

Digitized by Google

Wandel mehr Rechte genießen, als in ihrer eigenen Heimath. Die großen Geldsummen, welche die dahingezogenen Emigranten, jährlich, in ihre Heimath (wie Savoyarden, Graubündter, Tyroler) von ihrem gemachten Gewinn an ihre zurückgebliebenen Familien zurückschicken, tragen nicht wenig dazu bei, die Zurückgebliebenen in die Ferne zu locken. Es fehlt ihrer Schiffahrt nur die verbesserte Structur ihrer Chinesisch gebauten Junken, die blos zur Küstenfahrt taugen, und die Europäische Disciplin, und sie würden bis zum Cap der guten Hoffnung, ja bis in das Dollar-Land, d. i. Europa, segeln. Aber sie müssen stationair bleiben; sie dürfen nichts verbessern. Der Jalousie der Chinesischen Mandarine entgeht die kleinste Aenderung am Schiffsbau nicht. Sobald ein anderes etwa in Siam gebautes Schiff an ihrer Küste erscheint, müssen die Eigenthümer eine sehr hohe Abgabe geben, ja es würde, wenn die Abweichung zu stark wäre, gänzlich aus dem Hafen als ein Fremdes proscribirt werden. Jeder Fukianlang ist zugleich Schiffer und Handelsmann, von Kindesbeinen an. Ihre kürzesten Fahrten sind die zum Gegengestade nach Formosa, um dort den Ueberfluß von Reis und andern Lebensmitteln zur Consumtion in der Heimath zu holen. Nur die Reisbarken geben einen sehr mäßigen Zoll, alle anderen Waarenschiffe sehr hohe Abgaben. Die kleinste Junke, von 2000 Pekul (d. i. an 75 Tonnen Last), muß, nach Gützlaffs[97]) Erkundigung, fast 1000 Dollar regulaire Abgabe an Hafengeldern zahlen, und noch außerdem einen Tribut, beim jedesmaligen Einlaufen in den Hafen, an eßbaren Vogelnestern u. dgl.

Die S.W. und N.O. Monsune sind hier die wahren Dirigenten ihrer Küstenschiffahrt (s. oben S. 539). Bei S.W. Monsun beladen die Fukianlang ihre Schiffe in Amoy vorzüglich mit Zucker und andern Producten, für die sie in den nördlichen Häfen zu Ningpo, Shanghai, Thientsin, Sutschufu und Tschusan (s. oben S. 701, 705, 570, 695, 708) den stärksten Absatz finden, so wie in den neuaufblühenden Häfen der Mandschu Tatarenküste, im Golf von Leaotung, wo nach den neuesten Nachrichten der letzten Entdeckungsfahrt, des Schiffes Lord Amherst, bedeutende Marktorte in den Küstenstädten Kinchow (41° 8′ N.Br., Kingtcheou b. D'Anville) und Kaechow (40° 30′ N.Br., Caitcheou b. D'Anville) im Aufblühen begriffen sind, seitdem das Volk von Shantung die Erlaubniß erhalten hat, sich in diesem Lande in Colonisationen[98]) nieder zu lassen. Dahin wird, seitdem, jährlich, schon von vielen hundert Junken eine sehr lebhafte Küstenfahrt, auch durch die Fukian lang betrieben, die aus dem dort sehr fruchtbaren, temperirten Küstengestade, als aus ihrer zweiten Kornkammer, vorzüglich Hül-

[97]) Lindsay Report l. c. p. 14. [98]) ebend. p. 290.

Digitized by Google

senfrüchte und Arzneikräuter in ihre vegetationsarme Heimath zurückbringen. Der N.O. Monsun führt ihre Schiffe gegen W. nach Canton, von wo durch die Fukian Capitalisten [699]) der Groß-Handel gegen den Westen geführt wird, zumal bedeutend mit den Manillas, obwol der Zoll daselbst ungemein drückend seyn soll, mit Tunkin und Cochin China mäßig, und Siam bedeutend; so rechnet man von Amoy dahin allein jährlich an 40 Junken, die zu Bangkok der Capitale von Siam einlaufen. Die Fukian Junken, die bis Borneo, Macassar, Batavia, zu den Sulu-Inseln schiffen, sind die größten ihrer Classe, halten nahe an 12,000 Pecul, d. i. nahe an 800 Tonnen Last; sie nehmen dort große Ladungen von den Producten des östlichen Archipels und der Malacca-Straße (Eastern Islands, Straits produce) ein; sie beleben vorzüglich den Markt des Freihafens Singapore, wo sie sich mit Opium und den Britischen Manufacturwaaren für China versehen.

Augenzeugen haben die Zahl der außerhalb China, in der Hinterindischen Halbinsel, zumal in Siam, Cochin China, Malacca und auf den Inseln des Sundischen Archipels verbreiteten Chinesischen Colonisationen, auf wenigstens drei Millionen Männer [700]) geschätzt, von denen der größere Theil aus Männern von Fukian, und nach ihnen aus ihren Nachbarn der Provinz Kuangtung besteht.

Ueber diese Chinesischen Emigranten besitzen wir durch Beobachter in ihren verschiedenen Ansiedlungen mehr Nachrichten, als über die in ihrer Heimath zurückgebliebenen Fukianlang.

1) Auf Prinz Wales Insel, oder Pulo Penang, unter 5° 30′ N.Br. im Westen der Malacca-Straße, findet sich in so weiter, wol mit der westlichsten Entfernung von der Heimath noch eine sehr bedeutende Chinesische Colonie unter Britischer Oberherrschaft, die größtentheils aus Landeigenthümern, Feldarbeitern, Krämern aller Art und Handwerkern besteht, unter denen auch große Kaufleute sich erhoben haben. Man zählte im Jahre 1821, als J. Crawfurd [1]) sie besuchte, 8595 Männer, die seitdem wol zu 10,000 herangewachsen seyn mögen, die alle aus den Provinzen Canton und Fukian dahin gekommen waren, und zwar $\frac{1}{3}$ Fukianlang, von diesen waren $\frac{1}{5}$ unverheirathet geblieben, standen in der Kraft der Jahre, und konnten hinsichtlich ihrer großen Arbeitsamkeit einer andern Population von 37,000 Seelen gleichgeschätzt werden; ja man rechnete, daß die Arbeit

---

[699]) Lindsay Report l. c. p. 14. [700]) Neumann, die Chinesen und die Engländer in Allgem. preuß. Staatszeitung 1832. Nr. 34. S. 138 bis Nr. 40. S. 162. [1]) J. Crawfurd Journal of an Embassy to the Courts of Siam and Cochin China etc. London 1828. 4. p. 20.

Digitized by Google

von 80,000 Malayen, die weit hinter der Thätigkeit der Chinesen zurückstehen, der übrigen nicht gleich kommen würde. Finlayson [3]) giebt dem Fleiße dieser Chinesischen Colonisten vor den Malayschen und Bengalischen das ausgezeichneteste Lob, sie schienen ihm in allen ihren Handwerken, ihren Plantationen, und ihrer Handelsindustrie, noch mit den Europäern zu wetteifern. Reinlichkeit und Eleganz zeichnet ihre Wohnungen aus, sie sind ungemein bequem eingerichtet, Wohlstand ist bei allen zu Hause, sie leben gut, sind keineswegs geizig, und erwerben doch bald Wohlstand, öfter Reichthum. Mit ihrem Gewinn ziehen sie häufig in ihre Heimath zurück. Die Arecapalme, die Kokosnuß, alle Arten Gemüse, Obst, bauen sie hier; ihre Lieblingsspeisen sind Enten und Schweinefleisch. Ihren Nationalstolz behalten sie bei; während der Malaye und Bengale sich vor jedem Europäer bückt, wird dieser von keinem Chinesen begrüßt.

2) Zu Singapore auf Malacca. In diesem jungen Freihafen der Briten-Colonie hatten sich, im Jahre 1819, schon 6088 Chinesische Colonisten [4]) angesiedelt, die etwa die Hälfte der ganzen Population bildeten, bestehend aus Einwohnern von Macao und andern Inseln der Küste von Canton, vorzüglich aber aus Handelsleuten von Fukian, und Fischern des dortigen Seegestades, die unter dem Namen Aya bekannt sind. Dazu kamen, im Jahre 1825, aus China direct noch 3500 Emigranten, und im Jahr 1826, deren 5500, die freilich nicht alle dort blieben, sondern sich auch von da weiter zerstreuten und ihr Unterkommen suchten. Die Chinesenstadt bildet einen der drei Haupttheile dieser neuen Colonisation, neben der der Europäer und Malayen.

Diese Ansiedelungen der Chinesen auf der Südspitze des alten, berühmten Reiches Malacca sind keineswegs erst neu. Es ist gar nichts seltenes unter den Trümmerhaufen der antiken Stadt Singapuras viele Terra Cottas und andere Fragmente, zumal auch Münzen, als Zeichen einheimischer und chinesischer Cultur vorzufinden. Die Chinesischen Kupfermünzen [5]) sind größtentheils aus dem X. und XI. Jahrhundert, aus der Zeit der Dynastie der Sung. Gesetzt auch, daß diese blos als Chinesisches Geld bei den Malayen schon Curs gehabt hätten: so fanden doch die Portugiesen, als sie Malacca eroberten (1511), schon eine sehr bedeutende Chinesische Colonisation [6]) in diesem damals berühmtesten Emporium vor, die Handel

[3]) G. Finlayson Journal of the Mission to Siam and Hué 1821—1822. London 1826. 8. p. 14. [4]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 550. [5]) ebend. p. 47. [6]) Epistola potent. ac. invictissimi Emanuelis Regis Portugaliae etc. ad Dominum Leonem X. Pont. Max. b. Simon Grynaeus Novus Orbis etc. Basil. 1532. fol. 185.

Digitized by Google

trieben, große Reichthümer besaßen und mit den Eroberern in freundschaftliche Handelsverträge eingingen, wie dies aus einem merkwürdigen Schreiben des Königs Emanuel von Portugal an Pabst Leo X. hervorgehrt. Ueber dreihundert Jahre hat sich diese Colonisation daselbst schon erhalten, sie hat nur in der jüngsten Zeit einen neuen Aufschwung erhalten.

Die meisten nach Singapore gehenden Schiffe und zwar die besten, wenn auch nicht die größten, kommen aus den Häfen von Fukian [706]), zumal aus Amoy; die größten kommen aus den Häfen der Provinz Canton, die kleinsten und der Zahl nach geringsten kommen von der Insel Hainan. Im Jahre 1821 liefen in Singapore an großen Junken (Hainan nicht mitgerechnet) nur 4 ein; aber mit jedem der folgenden Jahre bis 1825 eine mehr; bis 1826 deren 10 einliefen. Sie brachten Töpferwaaren, gebrannte Fließe zum belegen der Hausfluren, Regen- und Sonnenschirme, Schuhe, Papier, Weihrauch, Stabwerk, getrocknete Früchte, Confituren, Zuckercandis, Rankins, Goldbrath, Thee, Medicinalwaare und eine Menge kleiner Artikel. Die Ladung einer einzigen Junke von Fukian hat öfter den Werth von 100,000 Dollar, die von Canton gewöhnlich 20,000 bis 80,000 Dollar. Die Reise von Canton nach Singapore wird in 10 bis 12, von Amoy in 12 bis 15 Tagen zurückgelegt, und ist sehr sicher. Dagegen nehmen sie sehr mannichfache Producte als Rückfracht [7]), die sie dann wieder weiter gegen den Norden verbreiten. Die Borke von zweierlei Arten Rhizophora (Mangrove), eine See-Alge (Agar agar der Malayen), für Chinesische Fabriken: Adlerholz, Ebenholz und andere; Schwalbennester, Holothurien (Tripang), Haifischflosse, Schildkrötenschaalen, Zinn, Pfeffer, Gewürznelken, Areca-Nüsse, Muscatnüsse, Opium, Häute, Hörner, Britische Eisen und Baumwollen- auch Wollwaaren. Der Werth dieser Exporten betrug, im Jahre 1823, an 928,000 Dollar, davon die letztern Artikel und Opium das Uebergewicht hatten. Seitdem hat dieser Handel ungemein zugenommen.

Aus diesen westlichen Malayischen Häfen ist das Malayische Wort Jung [8]) (sprich Dschunk), womit jedes große Fahrzeug bezeichnet wird, durch die Europäer in Junke verwandelt, auf die Chinesischen Schiffe von eigenthümlichem Baue übertragen worden; es ist keineswegs Chinesisch, obwol allgemein in Gebrauch gekommen. Diese Chinesischen Junken sind alle nach einem Modell gebaut, alle gleich ungeschickt und plump, auch ohne allen Vorzug Europäischer Bau-

[706]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 539. [7]) ebend. p. 540.
[8]) ebend. p. 48.

Digitized by Google

art, eher einem oblongen Hause, meint Finlayson, und dem Bau einer Arche Noah zu vergleichen. Aber ein Verbrechen würde es in den Augen der Chinesischen Polizei seyn, wie schon oben bemerkt wurde, davon abzuweichen. Sie sind, sagt Crawfurd, selbst unpassender als die Flooße der rohesten Malayen-Tribus des Sunda Archipels gebaut, die in maritimen Dingen mancherlei Verbesserungen annehmen. Dieses gezwungene stationaire Wesen ist bei Chinesen, gegenwärtig das größte Hinderniß sich zu einer weltschiffahrenden Handelsnation zu erheben. Aller Industrie, ihrer großen Intelligenz und ihres Unternehmungsgeistes ungeachtet, fesselt sie dies an ihr beschränktes Gestadeland.

Diese Junken werden, der Länge des Schiffes nach, durch Wände in mehrere Räume getheilt, deren Zahl wechselt, je nachdem die Associationen der Schiffsherrn. Eine große in Cochin China von den Fukianlang gebaute Junke, hatte nur 6 dergleichen, eine in Fukian gebaute sogar bis 15 abgesonderte Räume, die alle wasserdicht sind, um, falls das Schiff an einer Seite leck wird, die Waaren in den andern Räumen zu sichern, da sie den Gebrauch der Pumpe bis heute noch nicht kennen, und nur das eingedrungene Wasser ausschöpfen.

Jede dieser Junken hat ihren rohen Compaß mit 24 Abtheilungen der Windrose, und steht in einer kleinen Capelle, einem bloßen Versteck, in der Nähe des Steuerruders, die dem Götzen des Meeres und der Winde geweiht ist. Bei Stürmen bringen sie diesen Idolen Opfer, und pflegen in die stürmischen Wellen zur Besänftigung oft eine Menge Goldpapier *) zu werfen. Aber ihnen fehlen alle Instrumente zur Beobachtung des Gestirnlaufes, zur Berechnung des Schiffslaufes, sie führen kein Schiffertagebuch, sie können nur mit gutem Winde fortkommen, und doch segeln sie nie stärker als 5 Englische Meilen in der Stunde, während der gewöhnlichste Englische Kauffahrer deren zugleich 8 zurücklegt, der bessere Schiffer aber das Doppelte des Weges. Der Capitain der Junke ist gewöhnlich auch der Eigenthümer des Schiffes, dem auch, wie den meisten Gliedern des Schiffsvolks ein Theil der Ladung gehört, doch ist er nicht selbst der Steuermann. Nur erst westwärts von Singapore, haben die Chinesen bei den variablen Winden angefangen, sich anderer Fahrzeuge zu bedienen, mit denen sie aber ihre Heimath nicht begrüßen dürfen.

Aus ihrem heimischen Gewässer pflegen sie, in ihren Junken, mit dem jedesmal günstigen Monsunen, im Angesicht der Küste, bis zu gewissen Landmarken zu segeln, von denen sie dann die breitere Chine-

*) Journal Kept during a Voyage from Singapore to Siam etc. by J. T. T(omlin) Printed at the Missionary Press, Singapore. 8. 1828.

Digitized by Google

fische See, nach einem gewissen Calcul quer durchsteuern, bis sie die Gegenküste erreicht haben, worauf sie höchstens nur 10 bis 12 Tage Zeit rechnen. Diese Querreise machen sie aber nur einmal im Jahre. Auf der Rückfahrt gehen sie die Küste entlang, und ziehen, in ihrer Heimath angelangt, ihre Junke auf das Ufer, belegen sie mit Stroh oder Schilf, und warten so die nächste Jahreszeit ab.

Finlayson's Beobachtungen zu Singapore [710]) (1821 und 1822) bestätigen obige Angaben. Er bemerkt, während hier die Malayen gewöhnlich die Holzhauer sind, welche die Wälder fällen, sind es Chinesen, welche den gerodeten Boden aufräumen, durch Aschebrand düngen, und mit Pfefferplantagen bebauen, in denen sie sogleich sich ihre sehr geringen, meist nur temporairen Hütten, aber sehr nett und reinlich einzurichten wissen. Ihre Gärten, in denen sie mehrere Arten Musa, Amomum, Arum, Manihot (Jatropha Manih.) und andere Wurzeln und mancherlei Gemüse bauen, umgeben sie mit Bambusgehegen. In Kleidung nur ärmlich einhergehend, thun sie sich in ihrer Küche gütlich, ohne in der Wahl der Speisen ekel zu seyn, denn sie verspeisen auch Hunde, Ratten, Affen, Alligators und Schlangen, Seemolusken, Holothurien, Sepien, kurz alles was nur Fett und Fleisch auf den Knochen anlegt. In Ausdauer und kluger Verfolgung ihrer Zwecke thun sie es allen andern Asiatischen Völkern zuvor, bleiben aber bei dem einfachsten, mechanischen Verfahren stehen, sobald es nur, wenn auch langsam, zum Ziele führt. Keine Anstrengung ist seinem starken Arme zu groß, und nicht blos an dem Bedürfniß ist ihm gelegen, er sorgt für die Bequemlichkeit und den Ueberfluß. Dabei zeigt er sich sehr genügsam, ehrlich, ordentlich, bürgerlich, ruhig und gehorsam gegen die Landesgesetze, erfüllt die Pflichten des Haus- und Familien-Vaters, und bleibt doch voll Anhänglichkeit an sein Vaterland, voll blinden Gehorsams gegen seine Landesgebräuche und Gesetze. Bei alledem sind sie nur kalte Wesen, ohne Spur eines noblern, sittlichen Gefühls, ohne Sinn für Moral ohne religiöse Ahndungen; nur ein gemeiner, ganz gefühlloser Aberglaube, durch die Furcht eingeprägt, begleitet sie; keine Spur einer sympathetischen Empfindung. Das Gefühl des Wohlthuns ist ihnen unbekannt; sie schachern noch mit dem, der eben in Gefahr zu ertrinken ist, um den Preis seiner Errettung. Hunger, Pestilenz und Anderes sind ihnen erwünschte Dinge, weil die Ueberlebenden davon Gewinn haben. Kalter Eigennutz ist die Triebfeder ihrer Handlungen. Ihre Industrie ist nur das Resultat steigender Befriedigung unmittelbar durch sich selbst belohnter, sinnlicher und thierischer Genüsse.

Alles dies macht diese Chinesen in statistischer Hinsicht zu der zu-

[710]) Finlayson Journal of the Mission to Siam and Huć. London 1826. 8. p. 62.

Digitized by Google

nächst nützlichsten Population [11]) in der Indischen See, oder den Gewässern des Oestlichen Archipels, weil ihre Colonien überall sichen aufblühen und die drei Stände, des Landmanns, des Handwerkers und des Handelsmanns mit den thätigsten Gliedern versehen. Selten sind sie, gleich den andern, einmal dem Laster des Trunkes ergeben, desto mehr dem Hazardspiele, das sie mit gleicher Leidenschaft wie ihre oft sehr kühnen Handelsspeculationen betreiben. Ueber diese Art der geistigen Thätigkeit, welche bei ihnen stets einen mechanischen Character annimmt, gehen sie aber auch nicht hinaus, und daher hält sie Finlayson, ihrer geistigen Capacität nach, doch nur für ein den andern Asiaten, z. B. selbst den Malayischen Völkern, untergeordnetes Geschlecht.

Ihre Emigration ist in der That auch nur scheinbar; und obwol ihren Nachbar-Nationen überall an Civilisation, Industrie, Zahl und physischer Stärke überlegen, haben sie doch niemals diese schwächern Umgebungen sich zu unterwerfen gesucht, wie dies bei Handelsvölkern des Alterthums, Phöniciern, Carthagern, Griechen, oder anderen der neuern Zeit, Arabern, Malayen, Portugiesen, Holländern, Briten doch immer der Fall war. Im Himmlischen Reiche ist ihnen die Erlaubniß zur Auswanderung nur unter der Modification des Erwerbes willen gegeben. Jede Emigration ist nur auf eine temporäre beschränkt; jeder Chinese gedenkt in seine Heimath zurückzukehren. Ihre Weiber und Kinder erhalten keine Erlaubniß den Hausvätern zu folgen. Daher haben sie auch keine eigentlichen Colonien im Sinne des Alterthums, oder der Europäer gegründet, wozu ihre Lage, Geschäftsrichtung, und ihre Weltstellung ganz besonders günstig gewesen wäre. Ihnen genügt es nur, überall ohne Hinderniß im Auslande ihrem Gewerbe nachgehen, und zuletzt mit einem Gewinn an Geld wieder heimziehen zu können, nur Umstände halten sie davon zurück. Dennoch bilden sie in allen Handelsniederlassungen des Sundischen Archipels die zahlreichste Population, und stehen selbst in mehreren Malayenstaaten, hinsichtlich der Population zu den Malayischen Unterthanen, wie 3 zu 1, obwol die Malayen diese ihre angesiedelten Gäste überall verachten. Diese maritime Population Chinesischer Emigranten giebt, wie für Singapore, so auch in allen jenen übrigen Inselstaaten, wie auf den Continentalgebieten, vorzugsweise, außer der Provinz Canton, die von Fu kian.

3. Auf den Sundischen Insel-Gruppen. Unter allen fremden Colonisten machen auch in diesem Archipel der Tausend Inseln, welchen man mit dem classischen Crawfurd den Indischen Archi-

[11]) Finlayson Journal l. c. p. 66.

Digitized by Google

pelagus nennen kann, die Chinesischen Ansiedler [712]), der Zahl nach, die größte Masse aus. Sie sind insgesamt nur Ausgewanderte aus den beiden Südprovinzen Canton und Fukian; die Fukian lang sind die zahlreichsten, sie haben hinsichtlich ihres Characters den Vorzug vor den übrigen, sind nicht, wie häufig die übrigen, blos aus der untersten Volksclasse, minder roh und verworfen wie jene.

In größerer Zahl finden sie sich, zumal auf den größern Inseln Java, Sumatra, Borneo, aber in geringerer Anzahl und in einzelnen Familien sind sie überall durch den ganzen Inselkreis zerstreut, und zwar schon seit älterer Zeit. Wahrscheinlich sind es schon ihre Junken gewesen, die Anfang des VI Jahrhunderts nach Christi Geburt aus dem Lande Tsinitza kommend, d. i. Süd-China, noch viel weiter westwärts verschlagen, zu Sopatrus Zeit nach Cosmas Indicopleustes [13]) Berichte, die Sinischen Waaren, zumal Seide und Gewürze bis Ceylon (Selediva bei Cosmas) verführten; dieselben, welche zur Blüthenzeit des Khalifenreiches, nach dem Bericht der Arabischen Autoren aus dem IX Jahrhundert [14]), ihre Waaren selbst den Häfen des Persischen Golfs, nach Ormuz, Karaman, Siraf, mit eignen Schiffen zuführten, zumal auch den Zimmt, der daher seitdem bei Persern den Namen Dar Schini Seilani [15]) (Chinesische Rinde von Ceylon) erhalten hatte. Es sind, obwol jene Dr. Vincent [16]) nur für Arabische Schiffer halten wollte, unstreitig dieselben, welche zu Ebn Batutas Zeit (1342) mit ihren Junken noch die Südspitze von Cap Comorin umsegelten, und bis in den Hafen von Kalikut [17]) (auch in Kawlan, d. i. Coulan) einliefen, um ihren Handel zu treiben, auch Gesandtschaften dahin brachten, aber keinen der nördlichern Häfen Malabars besuchten, wie Ebn Batuta ausdrücklich versichert, und daß sie späterhin auch von da verschwanden, als die Portugiesische Macht vordrang (Vasco de Gama's Landung im Calicut 1498) ist begreiflich. Aber im Archipel selbst hatten sie festere Stationen gewonnen; wie zur Portugiesenzeit, nach obigem, in Malacca (1511). In Bantam [18]), am Nordwestende der Insel Java, dem größten Marktort jener Zeit, wo im XVII Jahrhundert die Facto-

---

[712]) J. Crawfurd History of the Indian Archipelago. Edinburgh 1820. 8. Vol. I. p. 134 — 137. [13]) Cosmae Aegypti Mon. christ. Topographia etc. de Mundo in B. de Montfaucon Collectio Nova Patrum et Script. Graec. Paris. 1707. fol. T. II. Lib. II. fol. 137. etc. [14]) (Renaudot) Anciennes Relations des Indes et de la Chine etc. trad. d'Arabe etc. Paris. 1718. 8. p. 10, 141 etc. [15]) W. Ouseley Travels London 1819. 4. Vol. I. p. 41. cf. p. 175. [16]) Dr. Vincent Periplus of the Erythr. Sea. 4. Vol. II. p. 432. [17]) The Travels of Ibn Batuta transl. from Arab. Msc. by S. Lee London 1829. 4. p. 169. [18]) P. Auber China an Outline etc. Lond. 1834. 8. p. 127, 146.

Digitized by Google

rei und der Sitz der Brittisch Ostindischen Handels-Compagnie war, ehe er nach Surate verlegt ward (1682), lernte sie Thom Herbert, der Reisende (1626 und 27 [19]) kennen, obwol er in seiner Beschreibung weniger durch sie eingenommen, ihnen doch die größte Gewandtheit und Schlauheit in ihren Handelsunternehmungen zugesteht. Auf der Nordwestspitze von Sumatra lernte sie der berühmte Dampier (1688, 89 [20]) daselbst, bei seinem mehrmaligen Aufenthalte zu Achin genauer kennen. Man sieht, aus seinem Berichte, wie sie damals anfingen sich an den von ihnen besuchten Orten heimisch zu machen. Jährlich, sagt er, kommen 10 bis 12 Schiffe in diesen Hafenort, bringen Reis und andere Producte zum Verkauf, und nehmen ihre Wohnung am Ende der Stadt, in den äußersten Häuserreihen, diese nennt man den China-Markt, wo sie ihre Waaren feil haben. Mit ihnen kommen Zimmerleute, Tischler, Maler, die sogleich ihre Werkstätte aufschlagen, und allerlei Chinesische Waaren fertigen, die sie in Buden zum Verkauf ausstellen, und während 2 bis 3 Monaten ihres Aufenthaltes ein solches Zusammenströmen von Volk und Käufern veranlassen, daß eine ordentliche Messe entsteht. Alles ist ihnen dann feil; selbst ihre Schiffe geben sie ab wenn sie Käufer finden, sonst kehren sie im September auf denselben wieder heim, um in der nächsten Jahreszeit ihren Kram von neuem aufzuschlagen.

Auf der Insel Java [21]) besuchten, nach den Javanischen Annalen, gleichzeitig mit den Arabischen Schiffern, auch Chinesische Emigranten, schon im IX Jahrhundert, dieses alte Culture-Eiland; und noch heute zeigt sich in gewissen Javanischen Fürstengeschlechtern, in ihrer Gestaltung und Physiognomie, eine frühe Vermischung mit diesen Ansiedlern aus dem fernen Osten. Viele der 100,000 Chinesen, welche diese Insel nach Stamford Raffles Zählungen, im Jahr 1812 beherbergte, stammten aus früheren Zeiten her. Sie leben vorzugsweise in den Drei Hauptstädten Batavia, Samarang, Surabaya; aber auch überall auf der Insel in andern Städten zerstreut. Sie haben hier ihre eigenen Gesetze, ihre eigenen Richter und Behörden, die ihnen vom Gouvernement gestattet sind; sie leben stets geschieden von den Eingebornen, und verheirathen sich nur wieder mit Töchtern des Landes, aus früherer Chinesischer Vermischung mit den Eingebornen, wodurch sich der Chinesische Menschenschlag stets erhält. Denn hieher bringen sie, wie nirgends, ihre Landsmänninnen als Weiber mit. Diese, ihre Nachkömmlinge, werden von den

---

[19]) Thom Herbert Travels in the East. London 4. 1634. p. 364.
[20]) G. Dampier Suite du Voyage autour du Monde Rouen. 8. 1723. p. 217. [21]) Thom. Stamford Raffles the History of Java London 4. 1817. Vol. I. p. 190, 60.

Digitized by Google

Javanern mit dem Namen Pernakans belegt. Sie sind allen andern einheimischen Bewohnern der Insel an Intelligenz, Arbeitsamkeit und Industrie, wie an Wohlstand überlegen. Sie sind die Seele des Javanischen Handels, in den Provinzen der Javanischen Eingebornen, und sind daselbst noch heute die Pächter, die Einnehmer, die Financiers der Fürsten; ihr Einfluß hat indeß seit der Mitte des XVIII Jahrhunderts durch heftige Kämpfe der Holländer gegen sie, in Batavia im Jahre 1742, sehr abgenommen. Jährlich kommen aber neue Colonisten zu der alten Chinesischen Population hinzu; sie würden bei ganz freiem Handel und Anbau sich bald verzehnfachen, durch Fortpflanzung und Nachrücken von Einwanderern. In Batavia rechnet man allein jährlich an 1000 solcher neuer Ansiedler, die ohne Geld und Gut ankommen, sich aber durch ihre Industrie bald forthelfen und in kurzem wohlhabend, selbst reich werden. Viele von diesen kehren dann nach China zurück. Nach der Zählung, vom Jahre 1813, lebten in Batavia 11,854 Chinesen, in Krawang 2920, in Rembang 2895, in Surabaya 2074, in Madura 1144 u. a. m.

Auf der Insel Banca, im N.W. der Sundastraße, einer gebirgigen Fortsetzung der Sumatra-Ketten [723]), haben die erst seit dem Jahre 1710 entdeckten Zinn-Minen, die reichsten des ganzen östlichen Archipels (wie die Goldminen die Europäer nach Peru), so die Chinesen [23]) nach dieser Insel verlockt, Chinesen sind die Pächter dieser Minen; sie sind die einzigen Bearbeiter derselben, welche den Bergbau, das Schlämmen, das Schmelzen betreiben, und jährlich an 2000 Tonnen Zinn daraus gewinnen sollen, ein Gewinn der früher noch größer war, und gegenwärtig den Holländern [24]) wieder zu gute kommt, obgleich sie die Chinesischen Bergleute beibehalten haben.

Auf Borneo, worüber wir weniger genau unterrichtet sind, schätzt Th. Raffles [25]) die Zahl der dortigen Chinesischen Colonisten noch über 100,000, weil sie sich daselbst in jedem regulirten Staate einfanden. Crawford [26]) giebt 7 verschiedene Golddistricte auf

---

[723]) Will. Jack on the Geology and Topography of the Island of Sumatra etc. in Transact. of the Geological Society Sec. Ser. Lond. 1824. Vol. I. P. I. p. 405. [23]) J. Crawfurd History of the Indian Archipelago etc. Vol. III. p. 450 — 466. Memoir of the Life of Sir. Thom Raffles Lond. 1830. p. 255.

[24]) Baron Van der Capellen in Asintic. Journ. 1826. Vol. XXII. p. 726; John White Voyage to Cochinchina Lond. 1824. p. 23.

[25]) Th. Raffles on the Establishment of a Malayan College at Singapore in Asiat. Journ. 1824. Vol. XVIII. p. 13.

[26]) J. Crawfurd History of the Indian Archipelago Vol. III. p. 470 — 485; Finlayson Journal. London 1826. 8. p. 67 etc.

Digitized by Google

dieser an Gold und Edelstein reichen Insel an, in welchen diese Schätze, zwar auch von den Eingebornen gesucht, aber nur allein von den Chinesen auf eine kunstmäßige Weise gewonnen werden. Einer der bedeutendsten ist der Golddistrict von Montrabak, an der Westküste Borneos, wo eine fast selbstständige Chinesische Population von 36000 Chinesen (mit 4000 Weibern), in tributairer Abhängigkeit vom benachbarten Staate des Radja von Sambas lebt, unter denen etwa 6000 Bergleute mit den Goldwäschereien und den übrigen Processen zur Gewinnung dieses edeln Metalles beschäftigt sind, indeß die andern sich durch Handel und Agricultur in jener Bergwerksrepublik erhalten. Nicht blos hier, sondern auch auf allen andern Gebieten des Indischen Archipelagus, hat der Gold- und Diamanten-Reichthum, wo er sich zeigt, überall dieses Volk herbeigelockt. Sie haben aber auch von den herrlichen Wäldern der Insel einen wichtigen Gebrauch zu machen gewußt, und hier bedeutende Schiffswerfte durch ihre eignen Zimmerleute begründet, die schon frühe die Aufmerksamkeit der Engländer erregt hatten. Mr. Jesse [27]) sahe im Jahre 1775 hier, am Fluß Borneo, den Kiel eines Junkenbaues, der Anfang May begonnen und schon Ende May beendigt war; alles Eisenwerk hatten die Arbeiter aus China mitgebracht, wodurch der Bau so wohlfeil wurde (die Tonne etwa 30 Schilling, da das ganze Schiff nur 4250 Dollar kostete), wie nach des Beobachters Bemerkung auf keiner andern Schiffswerft in der Welt. Auf der Insel Borneo scheint es für das Wachsthum der Chinesischen Population keine Grenzen zu geben, da sie auch mit den noch halbwilden Eingebornen sich zu verständigen wissen, und diese für die Civilisation, die von diesen Chinesischen Ansiedlern ausgehen kann, empfänglich zu seyn scheinen, obwol diese voll Submission, offenbar des Gewinnstes wegen, gegen ihre Gebieter sind. Doch mag der Kampf, den die Holländer seit ihrer Wiederbesitznahme ihrer Indischen Colonien mit ihnen führen mußten, einige Veränderungen herbeigeführt haben. Der Holländische Generalgouverneur Van der Capellen bemerkte bei der Abschiedsrede von seinem hohen Posten im Jahre 1826, daß seine Beamten in jenen Bergwerksdistricten auf Borneo großen Widerstand gefunden hätten, bei einem schändlichen Chinesenvolke [28]), das ganz independent habe leben wollen, das man habe abstrafen müssen, voller Turbulenz, das sich indeß endlich doch wieder zur Unterwerfung neige, nach dessen Besiegung jene Küste dem Staate Holland große Vortheile

[27]) Acc. of Borneo proper aus Singapore Chronicle in Asiat. Journ. Vol. XX. p. 293. [28]) Van der Capellen in Asiat. Journ. 1826. Vol. XXII. p. 725.

Digitized by Google

verspreche. Nähere Nachrichten über diese Empörung der sonst so fügsamen Chinesen, hat die Singapore Chronik [729]) mitgetheilt.

Diese Daten, wenn wir sie auch hier nicht weiter im Speciellen, über die mehr östlichen und kleinern Inseln und Inselgruppen, wo z. B. auch in Macassar [30]) der Handel dieser Insel mit dem Golf von Carpentaria, ganz in den Händen der Chinesen ist, und so a. a. O., verfolgen können, sind an sich schon hinreichend, um auf die große Bedeutung der Chinesischen Colonisation auf diesem ganzen zerrissenen Inselgebiete hinzudeuten.

4. Im Birmanenlande, zumal in Siam, zu Bangkok. Höchst merkwürdig ist auch die Ansiedlung der Fukian lang auf dem Continente der Hinterindischen Halbinsel, in den unmittelbaren Chinesischen Grenzstaaten, wo sie am bedeutendsten in Siam erscheint. Im Birmanenlande ist die Emigration der Chinesen bisher nur auf die nächste Umgebung der Königsresidenz, und auf die Nordprovinz von Bhanmo (s. oben S. 735) das Grenzland gegen Yünnan, beschränkt geblieben. J. Crawfurd [31]), bei seinem Besuche in der Residenz Amerapura, im Königreich Awa (1826), erfuhr, daß in allem an 3200 Chinesen in diesem Reiche wohnten, nämlich 3000 in der Residenz selbst, und 200 in der älteren Königsstadt Awa, zu Sagaing und anderen Städten, wo etwas Handel, und außerdem noch mehrere in den Silberbergwerken der Birmanen beschäftigt seyen. Das politische gegenseitige Mißtrauen dieser Nachbarstaaten hat unstreitig Einfluß auf diese geringe Ansiedlung gehabt, die größtentheils aus der Provinz Yunnan eingewandert seyn soll, und fast nur aus Handelsleuten besteht, die aber auch nicht die Emsigkeit und den Unternehmungsgeist besitzen, wie ihre östlichen, maritimen Landsleute aus den Küstenprovinzen, von denen nur einige wenige unter den Colonisten in Ava sich befinden, die über Malacca und Rangun bis dahin wanderten, noch ehe die Europäer bis zu den Birmanen vorgedrungen waren. Diese zuletzt genannten Chinesen sind häufig Zimmerleute, die in derselben Zeit (von einem Monat), wie der Birmanische Handwerksmann, beim Schiff- oder Häuserbau 3 mal so viel Arbeit liefern, und wenn jene nur 5 Tical, dann 15 Tical verdienen.

Außer diesen sollen jedoch jährlich etwa 4 bis 5000 Chinesen aus Yunnans [32]) Gebirgslande hinabsteigen nach Nord-Ava, und bis

---

[729]) Singapore Chronicle 29. Oct. 1824; s. Asiat. Journ. 1825. Vol. XIX. p. 852. [30]) Singapore Chronicle in Asiat. Journ. 1825. Vol. XX. p. 153. [31]) J. Crawfurd Embassy to the Kingdom of Ava etc. London 1829. 4. p. 471. [32]) Calcutta Governement Gaz. 3. Jul. 1827; s. Asiat. Journ. Vol. XXIII. p. 64.

Digitized by Google

zum Hauptemporium an der Grenze bis Bhanmo, auch bis Midai nur wenige Meilen im Norden von Amerapura vordringen, wohin ihnen die Birmanischen und die Mohammedanischen Kaufleute aus der Residenz entgegen kommen, und wo sich ein sehr lebhafter Waarenumsatz ausgebildet hat. Die Chinesen legen ihren Weg auf kleinen Pferdchen zurück, und sollen 2 Monate Zeit zu ihrer Reise bedürfen. Was sie für Landsleute sind wird nicht gesagt. Ihre Waaren, die sie zu Markte bringen, sind Kupfer, Auripigment, Queckſilber, Zinnober, Eisengeschirr, Silberwaare, Rhabarber, Thee, köstlicher Honig, Moschus, Seidenwaare, Liqueure, frisches und getrocknetes Obst u. a. m.

In Bangkok und Siam ist die Colonisation der Chinesen schon ganz anders fortgeschritten. Bangkok, die Königsstadt, ist das Centrum des Chinesischen Handels in Siam, und dieser ist der wichtigste des ganzen Landes, in dem nur noch wenig andere Häfen sind, wie Sungora und Ligor, in denen jährlich etwa nur ein paar Junken sich vor Anker legen. Die bei weiten größte Population der Siamesischen Hauptstadt Bangkok, die nach einer Zählungsliste vom Jahre 1828[33]), welche ein Siamesischer Staatsbeamte dem Portugiesischen Consul daselbst mittheilte, 401,300 Seelen betrug, machen die Chinesen aus. Nämlich Siamesen nur 8000, 93,300 andere Fremdlinge; aber Chinesen 310000, und Nachkommen der Chinesen 50,000; also zusammen eine Masse von 360,000. Die ersteren, die Chinesen, zahlen jeder für seine Person alle 3 Jahre 3 Dollar Gewerbsteuer, wofür ihnen ganz freier Handel und Gewerbe gestattet ist. Der größte Theil von diesen sind Fukian lang. Während seines 6 monatlichen Aufenthaltes und Umganges mit ihnen (1828), studirte der Missionar Gützlaff die Sprache und Sitte dieses Volkes, wodurch er im Umgange mit ihnen, beim Besuch in ihrer Heimath, so viel Vertrauen und Wohlwollen erwarb (s. ob. S. 785). Die Chinesen, sagt der Missionar Tomlin[34]), der Gefährte Gützlaffs, sind die ausgezeichnetesten Bewohner von Bangkok; man glaubt dort eher in einer Chinesischen als in einer Siamesischen Stadt zu seyn. Auch im Innern des Landes Siam sind viele Chinesische Ansiedlungen, von denen man jedoch keine Zählungen hat; eben so längs der Siamesischen Küste, an welcher Missionare leicht Zugang haben könnten. Die Junken, welche von hier nach China und wieder zurück, an Cochin-China vorüber gehen, geben eine gute Gelegenheit

[33]) Journal kept during a Voyage from Singapore to Siam and while residing 9 Months in that Country by J. T(omlin), printed at the Mission Press in Singapore 1828. 8. p. 67.

[34]) J. Tomlin Journal l. c. p. 61.

Digitized by Google

zur Verbreitung christlicher Schriften. Man kann jährlich 150 dieser Junken rechnen, indeß wieder andere, wie es scheint, nicht viel weniger Bangkok mit dem Sundischen Archipelag in Verkehr setzen. Der Zulauf dieser Chinesen zu den Missionaren war in Bangkok so groß, daß er den Phra klang (Minister) und das Gouvernement in Schrecken setzte, und einen Aufruhr befürchten ließ, denn nicht blos aus der Stadt[235]), sondern auch vom Lande kamen sie mehrere, 2 bis 5 Tagereisen weit herbeigeeilt, um sich Chinesische Uebersetzungen des Alten und Neuen Testaments und andere Chinesische Tractätchen zu holen, oder sich vom Arzneikundigen der Mission, von Gützlaff, curiren zu lassen.

Diese merkwürdige Ansiedlung ist erst seit dem Jahre 1769 so bedeutend geworden, weil der damalige Usurpator im Lande selbst von Chinesischen Halbblut war, vorher bestand zwar auch schon ein Verkehr, aber geringer: denn zu La Loubères, des Französischen Gesandten aus Louis XIV Zeit (im Jahre 1714[236]), rechnete man nur 3000 bis 4000 Chinesen in Siam, und jährlich schifften nur ein paar Junken dahin.

Bei dem großen Uebergewicht der Chinesischen Population in dem Siamesischen, wie in so manchem andern der Malayischen Staaten, wo das Verhältniß dieser Colonisten zu den Eingebornen[237]) oft schon sich wie 3 zu 1 stellt, ist es natürlich, daß auch die Chinesische Cultur das Uebergewicht in diesen Landschaften davon trägt. So verdanken die Siamesen alle Einsicht, welche sie in commerciellen Verhältnissen besitzen, nur den Chinesen. Eben so thätig und industriös wie anderwärts, sind in Bangkok ihre Boote die größten; sie haben die längeren Ruder und Cajüten von Flechtwerk sehr zweckmäßig eingerichtet. Die schwimmenden Wasserhäuser auf dem Flusse, welcher Bangkok durchschneidet, sind fast nur von Chinesen bewohnt, der bewohnteste Theil der Residenzstadt ist aber desgleichen von ihnen eingenommen. Sie haben die Zuckerplantagen, die Pflanzungen von Pfeffer und Indigo, und vieler Tropengewächse zum höchsten Ertrag gebracht, sie haben die Keime zu dem großen Handelsverkehr gepflegt; sie haben den bedeutenden Handel von Bangkok, der früher fehlte, geschaffen, welches heute das zweite Emporium jener Hinterindischen Gewässer nach Canton ist. Das versunkene, sclavische Siam bot ihrer Energie ein Feld reicher Entwicklung dar, und durch sie wurde zugleich die Cultur der Siamesen nicht wenig gesteigert. Die Chinesischen Unterthanen sind die besten, der industriöseste

---

[235]) J. Tomlin Journal l. c. p. 9. etc. [236]) De La Loubère Description du Royaume de Siam Amsterdam 8. 1714. p. 27 etc. [237]) Finlayson Journ. London 1826. 8. p. 67, 116.

Digitized by Google

Theil der Siamesischen Population, wie in allen ihren Nachbarschaften. Ihre Industrie, ihre Künste und Gewerbe, ihre Einsichten, ihre Literatur haben ihnen über alle andern Mitgenossen, eine große Superiorität gegeben. Nur Furcht hatte die Siamesische, wie andere Regierungen, zurückgehalten, bis man den Chinesen nicht mehr politisch entgegen, oder selbst gleichgültiger geworden, sogar Privilegien zugestand, welche bei ihrer Industrie ihnen ihre Existenz in Siam weit mehr, als selbst die der Unterthanen begünstigte. Bei allen Verboten und hemmenden Einrichtungen der Mandarinenpolitik des Himmlischen Reiches in der Heimath scheint sich nach den Erfahrungen der letzten Jahrzehende, keine Grenze der Emigration aus demselben bestimmen zu lassen, und ganz Siam wird bald in eine Chinesische Colonisation verwandelt seyn, wenn nicht andere Revolutionen, physicalischer oder politischer Art, wie sie der Orient nicht selten darbietet, dazwischen treten. Am genauesten hat Crawfurd **) alle Beobachtungen an Ort und Stelle über diese Fortschrittsperiode gesammelt, in welcher Siam zu einem verjüngten China aufblüht, wie einst Carthago zu einem erneuten Phönicien, Iberien zu einem Neu-Carthago wurde und Amerika zu einem verjüngten West-Europa, Neu-Süd-Wales und Van Diemensland zu einem andern England und Irland heranreifen.

Nach Crawfurd kann man rechnen, daß jährlich in Bangkok allein wenigstens 7000 neue Chinesen als Einwanderer mit den Chinesischen Junken einlaufen. Diese kommen vorzüglich aus den beiden südlichen Küstenprovinzen aus Kuang tung und Fukian, nämlich aus den Häfen von Canton, Kiang mui, Tschang lin, aus Amoi, aber auch aus Ningpo in Tsche kiang, aus Schang hai und Su tschu fu in Kiang nan, wie aus mehreren Häfen der Insel Hainan. Sie kommen, gewöhnlich in der günstigen Monsun-Zeit, vom Ende Februar bis Aprilz die von Hainan schon im Januar. Manche der Junken hat bis 1200 Passagiere am Bord. Die Handelsschiffe, mit denen diese Passagiere kommen, die einen nicht unbedeutenden Gewinn durch ihren Transport abwerfen, segeln im Juni oder Juli, bei starkem S.W. Monsun, wieder in ihre Heimath zurück, und machen demnach jährlich nur einmal diese Campagne, doch wol mit mancher Zwischenfahrt.

Die Waaren die sie bringen sind: Porzellan, Queckſilber, Thee, Vermicelli, rohe Seide, Creps, Satin, Nankings, Schuhe, Fächer, Sonnenschirme, Schreibpapier, geweihtes Papier, Weihrauch. Die Rückfracht besteht vorzüglich in

**) J. Crawfurd Journal of an Embassy to the Courts of Siam and Cochin-China l. c. 4. p. 408 — 414.

Digitized by Google

schwarzen Pfeffer, Zucker, Zinn, Cardamom, Adlerholz, Sapanholz, rothe Rhizophora-Borke, Rosenholz zum furniren, Reis, Areka, Häute von Ochsen, Büffeln, Elephanten, Rhinoceroten, Hirschen, Tigern, Leoparden, Ottern, Zibetkatze, in Schildkröten, Schwalbennestern u. s. w.

Von den jährlich aus Bangkok nach China segelnden Junken, die den Siamesischen Handel betreiben, an 140, ist weit über die Hälfte Eigenthum dieser Chinesen, und die mehrsten der Siamesen Schiffe sind auch von Chinesischen Zimmermeistern, obwol in Siamesischen und Cochin-chinesischen Häfen erbaut. In Bangkok laufen jedes Jahr 6 bis 8 große Junken vom Stapel, die von Chinesen erbaut sind; die in China aus der dortigen Kieferart erbauten Schiffe sind weit schlechter, und müssen alle vier Jahr von neuem reparirt werden; dagegen liefern die Siamesischen Wälder, zum Gebälk das Marbayo-Holz der Malayen (Metrosideros Amboinensis), und zu den Planken und dem Verdeck das Tikholz (Teak, Tectonia grandis). Der Werth dieser neuerbauten Schiffe ist (die Tonne zu 3 Pfd. Sterling 5 Schilling) jährlich an 76,000 bis 77,000 Pfd. Sterling. Am wohlfeilsten würde der Junkenbau, wie schon oben gesagt, auf Borneo seyn, wegen des Reichthums der Wälder und des Mangels der Concurrenz; am theuersten ist er in Fukian, zwischen beiden geographischen Distanzen liegen verschiedene Schiffswerfte, die auch in ihren Preisen wechseln, analog der geographischen Distanz. Da Chinesen[***]) überall die Schiffbauer sind, die Arbeit also dieselbe ist, so giebt der Preis der Junken, nach den Tonnen, die sicherste Scala für den Werth der Nahrung, der Arbeit und des Materials, in den verschiedenen Landschaften an, wo die Schiffswerfte liegen. Arbeit und Material sind aber, nächst Borneo, am wohlfeilsten in Siam und Cambodja; in Canton schon um 25 Procent theurer, in Fukian um 100 Procent. Der Preis der Junke, auf der Schiffswerft in Siam, ist für die Tonne im Durchschnitt 15 Dollar, in Cochin-China 16 Dollar 66 Cent.; in Canton 20 Dollar 83 Cent.; in Fukian 30 Dollar 58 Cent. Desto merkwürdiger ist die Erscheinung, daß demungeachtet die Kaufleute von Fukian, bei weitem den allergrößten Antheil am fremden Asiatischen Handel in China besitzen; es beweiset den großen Gewinn, der mit der immer größeren Ausbreitung der Fukian lang über den östlichen Archipel verbunden ist. Auf allen Chinesischen

[***]) J. Crawfurd Journal of an Embassy to the Courts of Siam etc. l. c. p. 49.

Digitized by Google

Schiffen sind nur Chinesische Matrosen; auf den Siamesischen Schiffen [40]) besteht stets die Mehrzahl aus Chinesischen Matrosen; die Siamesischen machen nur die Fahrten bis Canton, denn sie sind eben so, wie die Europäer, als westliche Barbaren, aus allen andern Häfen Chinas ausgeschlossen. Zu Chinesischen Junken wird aber doppelt so viel Mannschaft gebraucht, als zu Europäischen; die Junke von 500 Tonnen wird mit 90 Matrosen versehen, wegen ihres plumpen Baues, und dennoch ist der Gewinn des Kauffahrers groß genug, der noch durch die Menge der Passagiere, die stets hin- und hergehen, ungemein erhöhet wird. Canton, das Hauptziel des Europäischen Commerzes, wird, hinsichtlich des Interesses dieses einheimischen Verkehrs mit der Chinesischen Colonisation im Indischen Archipel, von vielen andern Chinesischen Städten weit überboten.

5) In Cochin China und Tunkin. Auch in diesen Reichen machen, unter den Fremden, die Chinesen bei weitem die zahlreichste Classe aus, obwol der Progression, der Annäherung an ihre Heimath, keineswegs die Zunahme ihrer Zahl entspricht, was seinen Grund in der Politik dieser Staaten, die sich zwar, wie Siam, Vasallen von China nennen, aber doch nicht seyn wollen, hat, wie in den steten Revolutionen ihrer innern Zustände, in dem Druck der Verwaltungen, und deren mehr directen Einmischung in alle Industriezweige. Diese wird bedingt, durch ihre politische Eifersucht gegen das nahe, so mächtige China; dieser hemmende Einfluß verschwindet jedoch gegen die wirklich Eingebürgerten. Die ersten Chinesischen Ansiedler [41]) im Lande werden von der Conscription befreit, ihre Nachkommen haben den Vortheil, statt des Personaldienstes eine Abgabe zu zahlen (bis zu 15 Quans im Jahre). Vor ihrer Verheirathung können sie dann zwar wieder in die Heimath gehen; nach ihrer Verheirathung im Lande ist die Rückkehr aber keinem mehr gestattet, so wenig, wie keiner der Eingebornen auswandern darf. In Tonkin sollen 25,000 Chinesen in den Eisen-, Silber- und Gold-Gruben beschäftigt seyn; in der Capitale Cachao an 1000 Chinesen etwas Handel treiben. In der Capitale von Cochin China, zu Hué, giebt man nicht über 600 Chinesen als dort angesiedelt an; dagegen ist ihre Gemeinde in den größern Seehäfen und Handelsstädten sehr bedeutend, z. B. in Faifo 3000, in Saigun 5000, u. a. O., so daß man ihre ganze Population auf 40,000 anschlagen kann. Dennoch machen sie eine angesehene und wohlhabende Classe der Bewohner aus, obwol deren Handel im ganzen Cochinchinesischen Reiche doch an Werth kaum die

[40]) J. Crawfurd Journal of an Embassy l. c. p. 411. [41]) ebend. p. 470.

Digitized by Google

Hälfte des Handels der einzigen Stadt Bangkok in Siam betrug, wo die große Menge der freien Privat-Entreprisen der Ansiedler, vorzüglich das Siamesische [142]) Gouvernement bereichert, indeß in Cochin-China die Verwaltung weit einengender gegen die Angesiedelten verfährt, mit noch mehr Willkühr und Despotie, obwol mit mehr Redlichkeit im Benehmen. Die ansässigen Chinesen Kaufleute zu Hué, wie zu Saigun, kamen den Briten auf das wohlwollendste entgegen, waren die Vermittler zwischen ihnen und den Beamten, und auch hier, wie überall, die im Handel und der Politik unterrichtetsten über das Land, wie die Wohlhabendsten [43]). —

Indem wir, aus dem weiten Umkreise des großen Indischen Archipels, über den sich die Chinesische Colonisation und Handelswelt, wie ein vielfach verzweigter Fruchtbaum, der vom Osten, aus einem vereinten Stamme, gegen Westen und Südwesten über unzählige Inseln, Gestadeländer und Völkerschaften der Malayen-Welt, bis zur Grenze der Indischen hinüberbreitet, zu dessen gemeinsamer Wurzel, zum Gestadeland von Fukian, zurückkehren, von wo wir ausgegangen waren, kann es nicht fehlen, daß uns diese ganze, bisher kaum beachtete Erscheinung, in ihrer großen Welthistorischen Bedeutung entgegentritt. Wir möchten Fukian und die Fukien lang, in ihrem maritimen und Civilisations-Verhältniß zur Sundischen und Hinterindischen Inselwelt, im äußersten Orient des alten Continents, zunächst dem der Phönicier am Westende derselben, zur Culturwelt der Gestade des Mittelländischen Meeres, oder Arabern, in ihren Gewässern von Aden bis Kalikut über die Malediven und die Küste Abel entlang bis Melinde, Mombaza, Mosambik und Madagascar vergleichen, deren Ansiedlungen, in Sicilien, Carthago, Iberien, oder in den genannten Arabischen Colonisationen, denen in Siam, Java, Borneo, Malacca u. s. w. nicht unähnlich, die Elemente der Civilisation, unter mehr zurückgebliebene oder anders entwickelte Völker verbreiteten, die aber, jene ersten nämlich, selbst einer Regeneration für höhere, universellere Ausbildung durch Griechen, Römer u. s. w. entgegen sahen, wie in der Malayischen Archipel- und Gestadewelt, theils Indische, theils Europäische Civilisations-Keime, sich unter der Chinesischen Colonisation verbreiten und zu entwickeln begannen, die für sich nur innerhalb der Sphäre der Industrie und des Commerzes aber um desto sicherer, vegetativ fortwu-

142) Crawfurds Mission to Cochin China in Asiat. Journ. Vol. XIX. 1825. p. 126. 43) J. Crawfurd Journal of an Embassy I, c. p. 213, 242, 267.

Digitized by Google

cherte, um humanen und religiösen Saamen und Keimen, auf einem ganz wilden Boden erst eine Pflanzenerde zur Aufnahme zu bereiten. Von welcher Wichtigkeit daher auch die gegen O. fortschreitende Britische Europäische Civilisation, und vielleicht auch der hier und da beginnende Nordamerikanische Einfluß evangelischer und mercantiler Missionen zur Ueberwindung des materiellen Princips Chinesischer Civilisation, und für ihre Steigerung zu einem Gebiete des höhern geistigen Lebens seyn muß, ergiebt sich von selbst, so wie der Segen, den in dieser Hinsicht die Wirksamkeit selbst einzelner Männer, sey es im politischen, commerciellen, literarischen, religiösen Leben bereiten konnten, wie ein Stamford Raffles durch seine Begründung des Freihafens von Singapore, als Vermittlungs- und Centralstation jenes lebendig anregenden, allgemeinern Verkehrs, — ein J. Crawfurd, durch seine vielfachen, politischen Missionen und gesammelten Einsichten in diese neue Insel und Völkerwelt, — ein Gützlaff, durch die in der Muttersprache der Völker ihnen an das Herz dringende, neue, menschliche und göttliche Lehre u. u. m. Wir sehen in diesen Fingerzeigen die großen Vorbereitungen der göttlichen Vorsehung, auch den, auf dem vollendetsten Egoismus eigenmächtig ausgeführten und zu seinem eigenen Verderben deshalb gelungensten, Civilisationsversuch, einer der größten welthistorischen Personen, einer Nation, die aus mehrern hundert Millionen Individuen besteht, und als solche einen nicht unbedeutenden Theil des Menschengeschlechtes repräsentirt, allgemach, nicht verwerfend mit menschlicher Anmaßung, sondern barmherzig mit göttlicher Liebe, auf den rechten Pfad hinzuleiten, und Gnade für Recht zu spenden, ein erhabenes Muster göttlicher Wirksamkeit für den zelotischen Menschen. Wir schließen mit des edelsinnigen Sir Thom. Raffles [44]) Betrachtung, der dafür hält, dieser Indische Archipelagus der Chinesischen Coloniewelt sey in der Weltgeschichte dazu bestimmt, für China zu werden, was das erneuerte Amerika für Europa, für das Mutterland seiner Colonisationen geworden sey. Die Ueberfüllung der Population der Chinesischen Südgestade sey die unerschöpfliche Quelle die ihre Gewässer gegen den Westen aussende, und dort, in dem mannichfaltigsten Boden, die verschiedenartigsten Naturgaben, unter dem günstigsten Clima, alle Völkerschaften befruchte und bereichere. Die größere Nähe an dem Mutterstaate, der größere, innere Productenreichthum der Inselwelt, die schon vorhandenen, auch bei ihnen einheimischen Civilisationsfortschritte würden, sagt er, diese Chinesische Colonisation aber noch um vieles mehr als die

44) Sir Thom. Raffles on the Establishment of a Malayan College at Singapore in Asiatic. Journ. 1824. Vol. XVIII. p. 13.

Digitized by Google

Europäisch-Amerikanische beschleunigen. Wenn wir auch dieses zugeben, da wir an der Australischen schon das Beispiel der progressiven Schnelligkeit einer solchen Erscheinung besitzen, so möchten wir die Hoffnung nicht aufgeben, daß dennoch auch eine andere Wendung eintreten und durch das steigende Uebergewicht Europäischer Humanisirung, hier, auf der Sundischen Inselwelt nicht so wol ein verjüngtes Chinesien, als daß vielmehr in Chinas Gestadewelt mit ihr, einst ein verjüngtes Europa aufblühen möchte, das heißt eine der Europäischen Gesittung verwandtere Christliche Gemeinde der Chinesen.

II. Die Provinz Kuangtung, die Küstenfahrt nach Fukian, die Landreise nach Hainan. Canton, Macao; der Verkehr mit dem Auslande.

Besäßen wir die einheimischen Chinesischen Quellen, so könnten wir über die Geographie dieser Provinz sehr genau unterrichtet seyn. Im Jahre 1818 ersuchten der Vicekönig und die Groß-Mandarinen der Provinz Kuangtung den Kaiser, um einen Befehl, eine neue Topographie [745]) derselben ausfertigen zu lassen, da die vorhandene unpassend und voll Fehler sey; dieselbe sollte zugleich historisch verfahren, und die Mängel der großen Statistik, oder der Chinesischen Reichsgeographie (des Tai Thsing y thoung chi ꝛc.), ergänzen. Der Kaiser ging auf das Gesuch ein, bestimmte sogleich 37 Mandarinen, von Rang und Talent, diese Angelegenheit unter der Leitung des Gouverneurs von Canton zu Stande zu bringen. Es wurden vier Jahre darauf verwendet das Werk zu sammeln und zu drucken. Es erschien hierauf in 100 Chinesischen Heften oder Bänden, unter dem Titel Kuang tung thung schi, d. i. Allgemeine Topographie von Kuang tung. Bei der Ausarbeitung war man dem Muster der Topographie von Kuangsi gefolgt, die unter der vorigen Regierung erschienen, und mit literarischen und biographischen Nachrichten verbunden war. Die dazu gefügten Karten wurden die vollständigsten unter allen bisher erschienenen; die Längen der Orte wurden nach dem Meridian von Peking, freilich nur berechnet, von einem Priester der Tao-Secte, der in der Mathematik und Hydrographie Europäer zu Lehrern gehabt, und aus den Schriften der Mis-

[745]) Asiat. Journal 1824. Vol. XVIII. p. 144.

Digitized by Google

sionare sich astronomische Kenntnisse erworben hatte. Die Gebirge wurden auf diesen Karten alle genannt; in den letztern Abtheilungen des Werks sind viele Nachrichten über den Handel Cantons mit dem Auslande enthalten, wie auch in den durch Prof. Neumann angeführten Denkwürdigkeiten über das Land im Süden des Meiling-Gebirgs [46]), Canton 1830. 18. Vol., auf Befehl Sr. Excellenz Yuen, ehemaligen Gouverneurs von Canton, eines der jetzt lebenden größten Gelehrten in China, herausgegeben, wie das 57ste Buch, eine Geschichte aller südlichen Barbaren, wozu auch die Europäer in Canton gehören, deren Uebersetzung unstreitig für deren Geschichte in Canton höchst erwünscht seyn möchte. — Noch ist uns leider von diesen beiden Werken keine nähere Kenntniß zugekommen; eben so wenig konnten wir zur Einsicht der merkwürdigen graduirten Generalkarte der Provinz Kuangtung gelangen, welche Sir G. Staunton der Bibliothek der Asiat. Soc. in London zum Geschenk gemacht hat; sie ist im Catalog unter den Titel aufgeführt: Kwang tung tseuen Sang king we te yu too [47]).

Das Innere der Provinz ist bis auf die allgemeinen Beschreibungen [48]) der Jesuiten, die auch nur aus jenen irrigen Chinesischen Angaben compilirt werden konnten, unbekannt geblieben, bis auf den Hafenort Canton, und die Handelsstraße über den Meiling, von der oben schon die Rede war (s. ob. S. 663). Sie gehört zu den größten und reichsten Provinzen des Reichs, und hat wegen ihrer südlichen Lage, ihrer guten Bewässerung, ihrer Gebirge und Ebenen, einen großen Reichthum trefflicher Productionen, eine sehr große Anzahl von bedeutenden Städten, 12 Städte vom ersten, 84 vom zweiten und dritten Range, viele feste Plätze, und eine sehr große Menge der trefflichsten Häfen, die ihr einen bedeutenden Verkehr und starke Schiffahrt mit dem In- und Auslande gestatten, dem sie räumlich am nächsten gelegen ist. Ihr Gestade wird noch durch die vorliegende, ungemein fruchtbare, große Insel Hainan und durch eine bedeutende Zahl kleinerer Küsteninseln erweitert, unter denen ein zahlreicher Archipel dem Hafen von Can-

[46]) s. in Fr. Neumann The Catechism of the Shamans etc. transl. London 8. 1831. p. 44. [47]) Roy. Asiat. Soc. of Great Brit. and Ireland 1827. Vol. I. 4. p. 601. [48]) Du Halde Descr. de la Chine T. I. p. 229—242.

Digitized by Google

ton und der Strommündung des Ta Si Kiang (s. ob. S. 730), die diesen bildet, der sogenannten Bocca Tigris, vorliegt, mit den für die Europäer berühmtesten Inseln Sancian, der Begräbnißort des St. Xaviers und Macao, der Inselstation der Europäer, Lintin, Whampoa und andere Flußinseln.

Nur von diesen letztern Puncten hätte, seit der Portugisen Zeit (1516), diese Küstenprovinz näher erforscht werden können; der Blick war aber nur auf den Handel, oder seit Pater Math. Riccis Ankunft, der hier die ersten Wurzeln der Jesuitenmission in China einschlug (1582) [749]), nur auf die Angelegenheiten dieser Gesellschaft und auf den größern Glanz von Peking gerichtet. Früher war unstreitig, auch hier schon, Handelsleben und Küstenverkehr, seit den ersten Jahrhunderten unserer Aera erwacht, und die günstige Lage des Hafens von Canton (in ältester Zeit unter den verschiedensten Namen in den Chinesischen Annalen aufgeführt), hat dort stets Schiffer aus den nahen Umgebungen, und aus weiterer Ferne angezogen. Im VII. Jahrhundert sagen dies, mit größter Bestimmtheit, die Annalen der Thang-Dynastie, aber auf eine Weise, die voraussetzt, daß schon längst vorher Arabische oder Persische Schiffer und Handelsleute ihren Seeweg bis zu diesem Emporium im äußersten Osten gefunden haben mußten. Wir sind, also hier, in Canton, das damals Thsinghai hieß, seit jener Zeit schon auf classischem Boden eines großen Weltverkehrs. Die Annalen [750]) sagen: die Unterthanen des Khalifen (ob Almansor, oder Abu Giafar der Abassside?) verbunden mit Persischen Truppen, benutzten die damaligen Unruhen im Chinesischen Gouvernement, und plünderten, im Jahre 758 n. Chr. Geb., die Magazine von Canton, verbrannten die Häuser der Kaufleute, und zogen sich dann über das Meer zurück. So lautet das ganz isolirt stehende Factum der Annalen, an welches sich aber die Thatsache anschließt, welche Fr. Neuman bei seinem Besuche in Canton, bei einem der dortigen Mohammedanischen Geistlichen

[749]) Nicol. Trigautius de Christiana Expeditione apud Sinas etc. Colon. 1617. 8. Lib. II. c. 3. p. 168 etc. [750]) P. Gaubil Hist. de la grande Dynastie des Tang in Mem. conc. l'hist. des Chinois T. XVI. p. 84; Klaproth Tabl. histor. de l'Asie p. 217.

Digitized by Google

erfuhr, daß in der daſigen Moſchee eine Inſchrift ſey, welche ſage, daß die Religion des Propheten aus Mecca, dahin gebracht worden ſey, im 3ten Jahre des Cyclus Tſching yuen, d. i. im Jahre 787 n. Chr. Geb. — Eben der Reichthum dieſes dortigen Emporiums lockte, unſtreitig, bald darauf die folgenden ſo zahlreichen Schiffe der Araber in jene Oſt-Meere, die ſofort auch die noch fernern Hafen- und Marktorte beſuchten (ſ. oben S. 779).

In der Nähe von Canton, im Oſten des Hafenortes, dem Geſtade ganz nahe, in der Nähe der Stadt Polo, erhebt ſich ein mächtiges Hochgebirge, der Lofu Schan, ſeit gleichfrüher Zeit berühmt durch ſeine Heiligen von der Taou-Secte, d. i. die Lehre Lao Tſeu's, d. h. Greis-Kind, nämlich die das Princip der Ur-Vernunft[51]) lehrte, die in den frühern Jahrhunderten bei den Großen Chinas im Rufe ſtanden, das Geheimniß zu verſtehen, den Trank der Unſterblichkeit zu bereiten. Als die größten religiöſen Verfolgungen unter der Thang-Dynaſtie gegen die fremdeingewanderten Religionen des Fo, die aus Indien kam, gegen die der Tatſin, d. i. der Neſtorianer aus dem Byzantiniſchen Reiche, und der Muhufu, d. i. der Magier, nämlich der Guebern ſeit dem Sturze Yezdegerds, Mitte des VIII. Jahrhunderts, aus Perſien kommend, ausbrachen, ließ ſich der Kaiſer Suentſong, in ſeinem ſchwankenden Seelenzuſtande, einen dieſer Heiligen vom Berge Lofu kommen, im Jahre 857, um von ihm das Geheimniß des Unſterblichkeitstranks zu erfahren. Aus deſſen Antwort geht hervor, daß ſchon damals die geheimnißvolle Religionsphiloſophie ihre Denker in ihrer eſoteriſchen Lehre des Lao Tſeu weit über die Stufe der Barbarei erhoben hatte. Vor den Thron des Kaiſers berufen, war nach den Annalen[52]) des Greiſes Antwort: „Leidenſchaften beſiegen und tugendhaft leben gewähre ewige Glückſeligkeit, dies ſey der Unſterblichkeitstrank," worauf der Chineſiſche Diogenes ſeiner Zeit um die Erlaubniß bat auf ſeine Berge zurückkehren zu dürfen. — Aber vor der Ent-

[51]) Abel Remusat Memoires sur la Vie et les Opinions de Lao Tseu Philosophe Chinois du VI Siècle a. X. n. Paris 1823. 4. p. 23. [52]) P. Gaubil Hist. de la grande Dynastie des Tang l. c. T. XVI. p. 238.

Digitized by Google

ropäer Zeit, bleibt uns diese ganze Landschaft, mit ihren Bewohnern im Dunkel liegen, und seit derselben sind es nur einzelne Puncte die licht werden.

Wären die schiffbrüchigen Europäer, die seit Jahrhunderten so oft an diesen Südgestaden scheiterten, aber doch noch auf dem Chinesischen Continent gerettet, von den Mandarinen stets nach dem Hafen von Canton auf dem Landwege zurückgebracht wurden, um dort ihren Landsleuten ausgeliefert zu werden, Beobachter gewesen, wie H. Hamel van Gorcum (s. ob. S. 603, 648), oder neuerlich Capt. Purefoy in Hainan, so wäre uns auch das Gestadeland nach allen Richtungen hin, durch Augenzeugen, bekannt worden. So aber sind es nur zweierlei Berichte, die uns mit einigen Daten im Osten und Westen von Canton, in dem Küstenstriche als Augenzeugen orientiren, da fast alle Europäer stets so schnell als möglich an diesen Gestaden, beim Kommen oder Gehen vorüberseglen, um nur ihre Hauptstationen zu erreichen; nämlich: die Küstenfahrt des Schiffes Lord Amherst (1832), zwischen Canton und Fukian, und Capt. Purefoy's Landtransport (nachdem er im Jahre 1804 auf der Insel Hainan Schiffbruch gelitten hatte, von deren Gegengestade) von der Stadt Luitscheu an, ostwärts, bis nach Canton.

1. Küstenfahrt des Schiffes Lord Amherst, von Canton bis Chinghae (Tchao tcheou bei D'Anville), und der Insel Nan Gaou der Grenzhafen gegen Fukian[753]).

Es sind nur einzelne Puncte, welche hier berührt werden, seitdem das Schiff, am 26. Febr., den Hafen von Canton verließ, und obwol es auf dieser Fahrt einen vollen Monat (bis zum 28. März) zubrachte, so wurden seine Leute doch durch höchst stürmische Witterung und Nebel gehindert, viele wichtige Beobachtungen zu machen, doch waren die meisten Puncte, die man erblickte, neue Entdeckungen, bisher von Europäern unbeobachtet gebliebener Stationen.

Am 26. Febr. schiffte man am Cap Sing und am schönen Hafen Cawlung vorüber, in dem ein Detaschement eines

---

[753]) Lindsay Report of Proceedings on a Voyage to the Northern Ports of China, etc. Lond. 1833. 8. p. 1—13. Gützlaffs Report ebend. p. 269—271.

Digitized by Google

Britischen Kriegsschiffes, während einiger Discussionen mit den Mandarinen, im Jahr 1829, seinen Posten genommen. Der Hafen soll einer der schönsten der Welt seyn, treffliche Ein- und Ausfahrt, und in jeder Hinsicht Schutz gewähren. Aber für Europäer blieb er bisher wie alle folgenden verschlossen. Stürme trieben das Schiff hin und her.

Vor Hae fung heen (Hai fong hien b. D'Anville) wurde man, am 5. März, in eine offene Bay durch Sturm getrieben, in der man eine Menge Junken vor der Stadt Tyshame liegen sahe, und dann von der genannten Stadt Hai fäng hien, gegen die Küste, nach Hway tschu fu. An diesem Gestade waren die Sprache, die Sitten, die Charactere der Eingebornen schon sehr verschieden von denen in Canton. Ja, den Canton-Dialect verstand man hier nicht mehr. Die Sprache stand der von Fukian schon sehr nahe. Das Volk zeigte sich sehr arm, aber wohlwollend und herzlich sogar, gegen Gützlaff, der sich ihnen verständigen konnte.

Cup schi im Landes-Dialect, Keatze in der Mandarinensprache (Kia tseso b. D'Anville), wurde, am 9. März, erreicht, die Küste bis dahin überall öde und dürr befunden, mit keinem oder nur wenig Reisbau, wol aber Weitzen, Barbadoes-Hirse, Zuckerrohr, Gemüsebau. An allen Küstenorten ist Gewinnung von Seesalz ein Haupterwerb. Diese Stadt Kia tse so ist ummauert, ziemlich groß, der Hafen voll Junken; das Volk ungemein zuvorkommend, die Mandarinen zurückweisend, weil, wie sie selbst sagten, die Freundschaft mit den Fremden ihnen nur Degradation bringe. Auch hier, so nahe an Canton, und noch näher bei dieser Stadt, haßte das Volk die Fremden nicht, obwol es dieselben Barbaren nennt. Man erwarb sich hier zwar keinen Handel, aber überall Freunde.

Shin Tseun (Chin suen se b. D'Anville) im Osten, nur eine Tagereise von der vorigen Stadt entfernt, ist eine ummauerte Stadt, am Ufer eines großen Flusses, zu dem eine Barre den Eingang verwehrt. Hunderte von Fischerbooten lägen davor. Hier mußte man, vom 17. bis 22. März, vor Anker liegen. Kürzlich hatte hier ein anderes Englisches Schiff, das Opium trug, einen Monat lang stille gelegen, die Unterhändler hatten das Landvolk von jedem Besuche des Schiffes zurückgehalten. Auf einigen Landexcursionen, die Lindsay und Gützlaff unter die nahen Dorfbewohner gelangen, fanden sie ungemein viel Neu-

Digitized by Google

gierde, Wohlwollen, Gastfreundschaft, Mittheilung; Dankbarkeit für gegebene Arzneien und gelungene Curen führte die Landleute mit Geschenken auf das Schiff der Fremdlinge, obwol diese keine derselben annahmen. Aus diesem Grenzdistrict der Provinz Kuangtung gegen Fukian ist die sehr starke Auswanderung nach Malacca, dem Sunda Archipel, vorzüglich zu den Goldwäschereien auf Borneo. Das hiesige Volk soll sehr widerspenstig und empörerisch seyn gegen die Mandarinenherrschaft, auch sahe man am Ufer entlang viele Fortificationen, obwol in Verfall.

Ostwärts der Stadt, bis zu den klippigen Vorinseln, welche die Briten Breaker Point nennen, unter deren Schutz sich Junken bergen können, ist die ganze Küstenstrecke nur Sand; zwei Dünen, an 400 Fuß hoch, sind damit bedeckt, und sahen den Schiffern wie Windschnee aus. Nordostwinde wehen diesen von einer nahen Landzunge herbei, auf der kein Grashalm wächst. Man besuchte in der Nähe einige Dörfer, deren Bewohner nie Europäer sahen; sie begleiteten ihre seltenen Gäste bis zum Ufer zurück. Stürme jagten hier das Schiff hin und her, und führten es an einer großen Stadt Haemun, die sonst unbekannt, vorüber, die man nur aus der Ferne liegen sahe.

Am 26. März Morgens erblickte man das Hochland der vorliegenden Insel NanGaou (Namo der Eingebornen), und den ganzen Meereshorizont überall mit Fischerbooten bedeckt, von denen man vom Schiffe aus wenigstens bis 1200 zählen konnte; am Nachmittage erblickte man am Ufer die Stadt Chinghae (Tinghae der Eingebornen, Chinghai bei D'Anville), welche auf einer der Inseln, an der Mündung eines großen Küstenflusses liegt, der sich nach der Jesuiten-Karte unterhalb der Capitale Tchaotcheou b. D'Anville, zum Meere ergießt. Aber Lindsay und Gützlaff[754]) nennen nicht diese, sondern Chinghae die Capitale dieses Districtes, mit mehr als 200,000 Einwohnern, eine der ersten Handelsstädte von Kuangtou, nach Canton die zweite, an der Ostgrenze der Provinz, unter 23° 2' N.Br.[55]). Der Fluß, welcher die Stadt durchschneidet, nimmt Schiffe von 300 bis 400 Tonnen Last auf. Die Stadt treibt auf ihren zahlreichen Junken einen sehr bedeutenden Handel, nach

[754]) Lindsay Report l. c. p. 7.

[55]) Asiat. Journ. New Ser. Vol. XIII. 1834. p. 105.

Digitized by Google

der Insel Hainan, nach den nördlichen Chinesischen Häfen, und nach den Colonisationen im Sundischen Archipelagus. Jährlich gehen von hier sehr starke Emigrationen nach dem Westen, die gewöhnlich in Wohlstand und mit Reichthum heimkehren. Im Localdialect heißen diese Einwohner Tay tschu lang, d. i. Männer von Tay tschu. Sie sind durch ganz China berühmt durch ihren Unternehmungsgeist und ihre Ausdauer; der Missionar Gützlaff[56]) kannte ihrer sehr viele in Siam, wo er ihren Dialect sprechen lernte, die er hier in Chinghan als Bekannte wieder traf. Da der Zoll des Fremdhandels hier sehr hoch ist, so ankern viele Junken in einer kleinen Bucht der Vorinsel Namo (Namao oder Nan Gaou), von wo ihre Waaren leicht eingeschmuggelt zu werden pflegen. In der Stadt sind sehr große, respectable Handelshäuser, doch wurde sie diesmal nicht besucht. Das Hauptlandesproduct zu Exporten ist Zucker.

Die Insel Nan Gaou (oder Namo)[57]) ist fast 3 Meilen lang und über 2 Stunden breit, hat an der Nordseite zwei tiefe Baien mit großen Dörfern und Ackerland. Sie ist bergig, aber öde; doch wird auch hier der Fleiß Chinesischer Cultur sichtbar. Der Mandarin residirt in der Ost-Stadt, die Nan tsze heißt, und nur zur Hälfte in der Provinz Kuangtung, zur andern Hälfte schon in Fukian liegt. Es ist der zweite Kriegshafen in der Provinz Kuangtung. Hier ist die Residenz eines Tsung ping Van (Admiral), mit einer nominellen Macht von 5237 Mann Soldtruppen. Davon 4078 zu Canton, 1159 zu Fukian gehören, der größte Theil aber nur auf Papierlisten steht. Man konnte nur 7 bis 8 kleine Kriegs-Junken, von dem Gehalt der kleinen Kauffahrer aus Fukian, erblicken. Zwei Forts, jedes mit 6 bis 8 Kanonen besetzt, sollen den Eingang zur Bai beherrschen. Die Fremden erhielten keinen Zutritt auf den Kriegsschiffen. Es fiel dort sehr auf, von Barbaren ihre Muttersprache so gut sprechen zu hören, Kenntnisse ihrer Institutionen, Literatur ihrer Heimath vorzufinden. Die Herren von der Kriegsflotte ließen sich nicht ausreden, daß der Missionar Gützlaff ein Eingeborner des nahen Amoy sey. Der Admiral hatte offenbare Angst vor dem Ueberfalle einer Englischen Kriegsflotte. Die nächste Fahrt von dieser Station Namo (Nan ngo tching

[56]) Gützlaff Report l. c. p. 271. [57]) Lindsay Report l. c. p. 8.

Digitized by Google

bei D'Anville) führte an mehreren schönen Häfen vorüber nach Amoy (s. oben S. 784).

2. Capt. Purefoy's Landweg auf der Küste von der Insel Hainan, ostwärts, bis Canton (1804).

Das Schiff des Handelshauses Abbot und Maitland in Madras, the Friendship, auf der Rückfahrt von Macao nach dem Hafen Turon in Cochin China, hatte, unter Capt. Purefoy's Commando, das Unglück an der Küste der Insel Hainan, durch einen jener dort nicht seltenen Typhone, am 11. Nov. 1804, zu scheitern; doch wurde die Mannschaft auf der Insel gerettet, und von da durch die Mandarinen Polizei nach Canton zurückgeführt, bei welcher Gelegenheit der ganze Küstenstrich, welcher zwischen der Insel und diesem Hafen liegt, von den Verunglückten während ihres Landtransportes näher erkannt wurde. Es ist dies der erste, frische Blick in jene bis dahin den Europäern fast unbekannt gebliebene Küstenlandschaft. Vom Tage des Schiffbruchs an, bis zum 16ten Januar 1805, mußten die Geretteten, von Ort zu Ort, bis zur Nordküste und zur Capitale Khiung tscheu fu (Kiun tcheou bei D'Anville), welche Capt. Purefoy [758]), wahrscheinlich nach dem Landesdialect und Englischer Schreibart Hush eon nennt, vorrückend, auf der Insel Hainan verweilen. Erst an diesem Tage kam die langerwartete Chinesische Kriegsflotte, welche in den dortigen Gewässern gegen die Küsten-Piraten, die in großem Aufruhr waren, hatte kreuzen müssen, zum Nordhafen von Hainan, um die dasige Handelsflotte zur Ueberfahrt nach der Küste von Canton zu escortiren. Sie befreite auch die gescheiterte Schiffsmannschaft aus ihrem Exil, indem sie dieselbe aus dem Flußhafen von Khiung tscheu fu über den Canal, der die Insel Hainan vom Continent scheidet, und gewöhnlich Canal der Junken genannt wird, zur nächsten Hauptstadt Lui tscheu fu (Louchoeu van bei Purefoy, Loüi tcheou bei D'Anville) übersetzte. Dies geschah am 15ten Januar, am Bord von 5 Junken, auf denen auch mehrere der Cochin Chinesischen Piraten als Gefangene eingeschifft waren, die in Canton

[758]) Capt. Jam. Purefoy Diary of a Journey from Manchao on the South Coast of Hainan to Canton, 1804 and 1805. Asiat. Journ. Vol. XX. 1825. p. 521—527, 621—627.

Digitized by Google

hingerichtet werden sollten. Die Junke, auf der Capt. Purefoy schiffte, hatte 300 bis 400 Tonnen Last. Die Zurückbleibenden am Ufer nahmen mit Herzlichkeit Abschied von ihren verunglückten Gästen; die Mannschaft der Escorte betrug sich sehr wohlwollend gegen die ihnen Anvertrauten. Die Flotte passirte die Flußbarre, und durchschiffte, in sehr regulärem Zuge, den der Chinesische Commodore durch Signale dirigirte, den seichten Canal, welcher dem Capt. Purefoy, dessen Berichte wir hier folgen, viel breiter erschien, als er auf den bekannten Landkarten niedergelegt ist. Hier soll einst Perlenfischerei[59]) gewesen seyn, und in vieler Hinsicht scheint diese Hainan-Straße auch der Manar-Straße bei Ceylon analog gebildet. Bald erblickte man die Küste von China, flach und sandig mit einem Riff gegen Ost streichend. Man ankerte in der Nähe eines runden Küstenforts, das die Einfahrt von Luitscheu fu beschützt. Eine Menge von Flachbooten umschwärmten sogleich, von der Küste her, die Flotte, und boten Lebensmittel aller Art, Betelnüsse, Salz, Zucker u. a. zum Verkauf.

Von Luitsheu fu begann, am 16ten Januar, die Landreise des Schiffervolkes, 55 Mann an der Zahl, wobei aber auch die gefangenen Piraten, die in Ketten in Bambuskäfigen transportirt wurden, mitgezählt sind; daher der Zug nur langsam fortschritt, und einen vollen Monat Zeit gebrauchte, ehe er den Golf von Canton erreichte, obwol dazwischen viele Rasttage eintraten. Eigentlich waren es nur 15 Tagereisen, die man von der Stadt Luitscheu fu erst gegen N. und N.W., dann gegen N.O. und O. im großen Bogen um die gekrümmte Gestadelinie zu Lande zurücklegte, bis man am 1. Febr. die Stadt Chaeklone(?) an einem schiffbaren Küstenflusse erreichte, von welcher man wieder auf Junken theils den Fluß abwärts, theils durch viele Inseln hindurch, und wieder über kurze Landstrecken 14 Tagereisen weit transportirt wurde, bis man endlich, am 16. Febr., die Englische Faktorei in Canton erreichte, nachdem man in allem 20 ummauerte Städte und 256 Ortschaften berührt hatte. Der Bericht, zumal über diesen letzteren Theil des Weges, zeigt, wie unvollkommen unsere bisherige jesuitische Kartenzeichnung von diesem Theile der Provinz Kuantong seyn muß, indem es unmöglich ist, sich nach dem angegebenen Rou-

[59]) Du Halde Descr. T. I. p. 237.

Digitized by Google

tier auf derselben in jenem vielfach zerrissenen Küsten- und Inselgestade, welches der Südwestseite von Canton vorliegt, zu orientiren. Hier nur die Resultate des Berichtes, durch diesen ungemein bevölkerten, bebauten, mit vielen Ortschaften dichtbesetzten Küstenstrich, durch welchen die große, bis dahin unbekannt gebliebene, starkbefahrne Heer- und Handelsstraße gegen Südwesten, offenbar nach Hainan und Tunkin geht, von der uns auch sonst gar nichts weiter bekannt worden ist. Die Schreibart der Namen, nach des Briten Tagebuch ist, wahrscheinlich im Landesdialect, gewiß sehr fälschlich wiedergegeben, und nur an wenigen Stellen mit den bekannten Ortschaften zu identificiren, doch führen wir sie in Ermangelung des Besseren folgendermaßen auf:

1ste Tagereise[760]). Von Luitscheu fu, gegen N.W., durch ein ganz flaches Land, mit röthlichem Boden, der trefflich bebaut ist. Die Straßen gut beschattet von 2 Baumalleen; an mehreren großen Städten vorüber, zur Stadt Hoïon.

2te Tagereise. Nach Lockun, 6 geogr. Meil. weit, durch treffliches Acker- und Weideland, viel Zuckerrohrpflanzungen, von ausgezeichneter Schönheit.

3te Tagereise. Nach Hoch-un, eben so weit, durch unabsehbare, ebene Felder, auf Fahrstraßen für Karren mit gehauenen Steinen gepflastert; über einen sehr breiten Küstenfluß, zu der gleichnamigen Stadt, die stark bevölkert, viele große Schiffe im Flußhafen vor Anker hatte. Die Straßen der Stadt über eine Englische Meile lang, breit, voll Waarenlager, in denen man auch einige Ballen Bauwolle von Bombay bemerkte; in der Mitte der Stadt eine Pagode, 200 Fuß hoch. Diese Stadt ist auf D'Anvilles Specialkarte der Provinz Kuangtung nicht angegeben.

4te Tagereise, 18. Jan., nach Hoïhun, gegen N.N.W., durch ebenes Land, ohne alle Hügel; alles grün überzogen von Weiden und Feldern. Das Landvolk, noch neugieriger als auf der Insel Hainan, begleitet den Zug der Fremdlinge auf weite Strecken; es zeigt sehr große Verschiedenheit von den Insulanern, ist nicht so gut, ja so schön gebildet, und weniger gut gekleidet als sie.

5te Tagereise, 19. Jan., nach 4 geogr. Meilen Weges

[760]) Capt. Pareloy Diary of a Journey I. c. Vol. XX. p. 621.

Digitized by Google

zur Stadt Suiki (Sui kihien b. D'Anville); über eine große Ebene, davon ein Drittheil grünes Weideland, das übrige mit Anbau von Reis und Zuckerrohr bedeckt. Von da an aber veränderte sich die Landschaft, und nun erst steigen sanfte Hügel auf mit kleinen Feldern und Gärten bedeckt; der Boden wird steinig, und verliert von seiner bisherigen großen Fruchtbarkeit. Die Zeichnung der schmalen Halbinsel, die sich nach der Jesuitenkarte gegen Süd, nach der Hainan-Insel als ein Hochgebirgsland, ganz mit Bergen besetzt vorschiebt, ist also hier eine völlig falsche Vorstellung der Kartenzeichnung, nach der beliebten Hypothese, überall die Bergketten zwischen den Flußzügen wie Rippen der Erde auslaufen und ihre Vorsprünge bilden zu lassen. Diese niedere, flache Halbinsel, Hainan gegenüber, scheint in dieser Hinsicht eher denen von Florida oder Jütland verwandt, aber in ihrer Art weit fruchtbarer und bevölkerter, bebauter zu seyn; der von Nordholland analog. Die Stadt Suiki ist im Lande berühmt, wegen des seltsamen Handels mit weiblichen Schönheiten, die aus den fernsten Provinzen hierher ganz jung gebracht werden, um sie in Musik, Gesang und Tanz zu unterrichten, wie in allen Künsten zu gefallen und zu bezaubern. Daher die hiesige Niederlage für die reichen und höhern Stände, das ganze Reich mit Concubinen dieser Art versorgt.

6te Tagereise, 21. Jan. Nach Suckfung (wol Hoa tcheou b. D'Anville), durch eine schöne grüne Ebene von weiter Ausdehnung, auf braunen Sandboden, der in der zweiten Tageshälfte überall Reisbau zeigte, dazwischen aber Wäldchen von Pinus und Pfirsichbäumen. Uberall, in bestimmten Distanzen, zeigten die Kaiserhäuser, d. i. Rasthäuser oder Karawanserais, vom Gouvernement für die Reisenden und die Truppenzüge erbaut, daß man eine Kaiserstraße betreten hatte. Meilenzeiger, 7 Fuß hoch, mit angenagelten Brettern, gaben die genaue Entfernung der Stationen und die Namen der Hauptorte an. Bei jeder 9ten Li (3 Engl. Miles nach Purefoy) ist eine kleine Baracke errichtet, mit Wachtthurm und Signalstange; in der Ferne waren 3 weiße Pyramiden (wol Pagoden?) erkennbar. In der Stadt Suckfung, mit mehr als 70,000 Einwohnern, die am Fuße einer großen Gebirgskette (unstreitig der Südabhang des Jú Ling, s. oben S. 730) liegt, wurde man in einen Miao, oder Tempel, einquartirt. Die Mauern der Stadt, die an einem Berge emporgebaut sind, schlie-

Digitized by Google

ßen außer den Häusern auch noch Pinuswälder, Gärten, Teiche u. s. w. ein. Die Straßen der Stadt sind enge, aber alle gepflastert, reinlich; der Markt mit Lebensmitteln gefüllt; Zukker und Oel aus einer eigenen Nußart bereitet, sind berühmte Landesproducte. Der Civilgouverneur der Stadt, ein gelehrter Mandarin, war abwesend, der Militaircommandeur der Garnison sehr artig, lud den Capitain zur Mittagstafel ein, an welcher auch die Damen Theil nahmen, die ihren Spaß an der Ungeschicklichkeit des Briten im Gebrauch der Eßstöckchen hatten, aber zugleich Wohlwollen genug, ihm Löffel bringen zu lassen.

7te Tagereise, 22. Jan. Nach der Stadt Sunnong [761]) im Gebirgslande einer südlichen Verzweigung des Jü Ling. Ein fruchtbares, stark bevölkertes Thal, durchsetzt zwei Bergketten, die noch eine Stunde weit auseinander bleiben; in diesem Thale geht der Weg bis zur Stadt Sunnong (?), welche durch den starken Durchgang der Fremden als Passageort bedeutend wird. Die Zahl der Wirthshäuser ist hier sehr groß; eins derselben, in welches Capt. Purefoy eintrat, war zwar nur einstöckig, aber 300 Fuß lang, mit Tischen, Bänken, Kochstätten, Bädern u. s. w. versehen. In allen Wirthshäusern hält man hier warmes Wasser zum erquicklichen Fußbad, für die vielen ankommenden Fremden bereit. Man erhält in diesen stets vollen Restaurationen alle Speisen, die man verlangt, auf das trefflichste bereitet; der Marqueur wartet auf, und bringt die Karte zur Zahlung der meist sehr billigen Zeche. Als der Capitain Purefoy für sich und die Seinigen zahlen sollte, kam einer der Gäste zu Hülfe, und fand die Rechnung zu groß. Er schalt den Wirth, daß er die Fremden übertheure, und sagte ihnen, was rechtmäßiger Weise ihre Zeche sey.

8te Tagereise, 24. Jan. Zur Stadt Fatcheou ou (wol Kao tcheou fu bei D'Anville), nur 3½ geogr. Meile fern, gegen N.N.O., auf ziemlichen Wegen, durch ein bergiges, rauhes Land, dessen Thäler jedoch noch gut mit Berg-Reis bebaut sind; die Berggehänge mit vielen Farrnkräutern und Gebüsch bedeckt, das von Gold- und Silber-Phasanen wimmelte. Hier über diesen Gebirgspaß zogen sehr viele Fuhrleute mit ihren Waaren auf beladenen Räderkarren. In der Stadt, die an einem Bergabhange erbaut ist, und ein antikes Ansehen hat,

[761]) Capt. Purefoy Diary l. c. p. 623.

Digitized by Google

2 Stunden im Umfang mit verfallnen Stadtmauern umgeben, wurde der Zudrang des ungemein neugierigen, obgleich immer sehr wolwollenden Volks, doch sehr beschwerlich. Die mit großen rothen Backsteinen (18 Zoll ins Gevierte) gut gepflasterten, reinlichen Straßen der Stadt, hatte man gegen den heißen Sonnenstrahl mit Schutzdecken von den verschiedensten, bunten Farben überspannt.

9te Tagereise, 25. Jan. Ueber den schiffbaren Fluß Sui fan miu, gegen N.O., durch ein ungemein pitoreskes, romantisches Gebirgsland, das von vielen Bächen bewässert, trefflich cultivirt ist, voll reicher Gärten und zerstreuter lieblicher Landsitze, bis zur Stadt Nam shing[62]) (wol Yang tschun hien bei D'Anville). Hier erblickte man das erste Weitzenfeld mit seinen Halmen ganz regulair in Linien gepflanzt. Das Wirthshaus in dieser Stadt, die an 75,000 Einwohner hat, war so groß, daß jede der 55 Personen, die daselbst einquartirt wurden, ihr eignes Zimmer hätte einnehmen können.

10te Tagereise, 26. Jan. Nach Cauthéow (?) gegen O.N.O. 4 geogr. Meilen. Sehr große und hohe Gebirge erblickte man in weiter Ferne (der Jú Ling im Norden? s. oben S. 757). Die große Straße führte durch eine schöne Ebene, voll Aecker, die mit Reis, Weitzen, Tobak, süßen Patäten, Rüben (Turnips) bedeckt waren. Die Stadt, mit weitläuftigen Vorstädten und 80.000 Einwohnern, liegt am Westufer eines großen schiffbaren Flusses; das Wirthshaus war mit allen möglichen Bequemlichkeiten für die Reisenden versehen. Ungeachtet die Stadtmauern sich 30 Fuß hoch, aus Backsteinen aufgebaut, erheben, hält Capt. Puresay doch dafür, daß dies ganze Land für ein Britisches Heer von 10,000 Mann, nur eine leichte Eroberung seyn würde.

11te Tagereise, 27. Jan. Gegen N.N.W. und O.N.O. an mehreren Bergen mit röthlichen Felsen vorüber, zur Stadt Tisi, wo man mit einquartirten Chinesischen Officieren zusammentraf, die sich die ganze Nacht mit Kartenspiel unterhielten.

12te Tagereise, 28. Jan. Gegen O.S.O. 4 geogr. Meilen durch wohlbebautes Land, sanfte Hügel, weitläuftige Bambuswälder, über 2 Flüsse, bis zur Stadt Fuï hong (?) deren Umgegend durch Aquäducte, die von Wassermühlen versorgt werden,

---

[62]) Capt. Puresoy Diary l. c. p. 623

Digitized by Google

weit und breit bewässert und befruchtet wird. Die Wasserräder, 12 bis 14 Fuß im Durchmesser, sind aus Bambusrohr gebaut mit irdnen Schaufelgeschirr an den Querbrettern zum ausschöpfen des Wassers.

13te Tagereise 29. Jan. Nach einer kurzen Strecke durch sandigen, schlechten Boden, trat man wieder in desto bebauteres, fruchtbares Gelände ein, das an der Nordseite, zur Linken, von einer felsigen Bergreihe begleitet wird, die mehrere klare Gewässer herabgießt, auch einige warme Quellen erzeugt. Durch mehrere Ortschaften, von Bambuswäldern umgeben, nach Timpock (?) eine große Handelsstadt an einer tief einsetzenden Meeresbucht gelegen, mit 2 guten Häfen, einem innern und einem äußern, denen mehrere Inseln vorliegen. Viele große Junken stationirten hier; sie führen bedeutende Ladungen von Salz nach Macao und Canton. Die Stadtmauern haben 4 Engl. Meilen ins Gevierte, sind 35 Fuß hoch, treflich erhalten, mit umlaufenden Graben; die Thore sind mit Eisenbarren versehen. Die Gäste wurden in einen Miao einquartirt, in welchem einige 80 Idole größtentheils Trunkene und Berauschte vorstellten, in den unanständigsten Situationen.

14te Tagereise, 30. Jan. Gegen O.N.O., durch abwechselnde Hügel und Ebenen, zwischen ein paar öden Bergen hin, 4½ geogr. Meilen weit, zu einem Wirthshause, dem größten seiner Art, in dem an 800 Menschen Raum fanden.

15te Tagereise, 31. Jan. Durch wohlbebaute Thäler, und gutes aber holzarmes Weideland; über 3 Flüsse gesetzt, bis man nach 5½ geogr. Meilen die Stadt Thipong (?) erreichte.

16te Tagereise, 1. Febr. An diesem Tage kam man zur Stadt Chuck lo ne, am Ufer eines schiffbaren Stromes, wo die ganze Gesellschaft eingeschifft wurde.

Die folgende Reise[763]) vom 2. bis 16. Februar, über ein von Flüssen und Meeresarmen so durchschnittenes Terrain, das bald seicht, sandig, sumpfig, ärmlich, bald wieder fruchtbar und stark bebaut war, und in solchen Krümmungen, daß die Berichterstattung darüber nur sehr ungenügend erscheint, und keine genauere Orientirung erlaubt, als eben nur das allgemeine Resultat, daß die Specialkarte der Provinz Kuangtung, Tab. XIV., der Jesuiten, bei D'Anville, in dessen Atlas de la Chine, hiedurch

[763]) Capt. Pureſoy Diary l. c. p. 624 — 627.

Digitized by Google

in ihrer großen Dürftigkeit erscheint. Von den dort genannten großen Städten Yung cone, Yung tcheo, Thy wone, Sun hung, Su hung, Sam sui, Sinam (die 150,000 Einwohner haben soll) und Facon (mit 1,000,000 Einwohner) ist keine Spur auf derselben zu finden, noch weniger von den vielen kleineren namenlos gebliebenen Städten, Festungen, Häfen, Flüssen, Gebirgen, Kornmagazinen u. s. w. die hier passirt werden mußten. Daß nicht einmal eine Stadt, wie Facon (ob Fo chan bei D'Anville?) so dicht in Westen, volkreicher als Can-ton, den Europäern bekannter seyn soll, würde in jedem andern Lande, wie China, kaum glaublich seyn. Capt. Pure-foy findet die Angabe der letztern, von einer Million Einwohner nicht übertrieben, da seine Leute mit ihm 8½ Stunde Zeit gebrauchten, um sie von Westen nach Osten zu durchziehen. Die Häuser waren zweistöckig, nett, mit Glasfenstern versehen, den Europäischen sehr ähnlich, voll Gewerbe und Fabriken. Der Fluß, 2 Engl. Meilen breit, war gedrängt voll Junken, auf denen überall die Handwerker ihre Werkstätten aufgeschlagen hatten. Unter den Junken bemerkte man sehr viele große, reich geschmückte Schiffe mit Zimmern, bemalt und vergoldet, in den Straßen viel Tempel, voll Sänger, Tänzerinnen u. s. w. Nachdem sie das östlichste Ende dieser Stadt verlassen hatten, erblickten sie schon in Zeit von einer halben Stunde in weiter Ferne die Flagge der Britischen Factorei in Canton; in Zeit von einer Stunde landeten sie, und wurden von ihrem Chef-Supercargo, damals Mr. Drummond, mit großer Leutseligkeit empfangen.

III. Canton, das Welt-Emporium; Macao, die Europäer-Station. Der Verkehr der Chinesen mit den Fremden.

Die Portugiesen verloren zwar durch eigne Schuld ihre Niederlassungen in den östlichen Chinesischen Häfen in Fukian, Tsche kiang u. s. w. erwarben aber durch die Umstände begünstigt, einen festen Punct zu ihrem Handel mit China und Japan, auf der felsigen Insel Macao, die dem Hafen des Emporiums von Canton, außerhalb der Mündung des Ta Sikiang vorliegt. Unter dem Schutze der Portugiesen blühte seit ihrem beginnenden Verfall, durch ihre Kämpfe mit der Holländischen Marine, hier, der Handel verschiedener Natio-

Digitized by Google

nen, zumal der Engländer wie ihrer Colonieſtaaten auf. Dieſes Inſelchen Maçao wurde durch ſeine Weltſtellung, im Indiſch-Auſtraliſch-Chineſiſchen Orient, zum Anſatzpuncte eines Handelskeimes, der ſich ſeit ein paar Jahrhunderten, auf das großartigſte zu einem mächtigen Fruchtbaume entwickelt hat, der Millionen in Bewegung ſetzt, und Millionen Gewinn giebt; auf deſſen Verzweigungen ſich der Saamen des Verkehrs erzeugte, der ſeitdem den ganzen Erdball umflogen, und die commercielle Thätigkeit aller ſeiner Bewohner in ein den ganzen Welthandel umſchlingendes Netz verwebt hat. Das Intereſſe aller ſeefahrenden Völker Europas, wie Nordamerikas und vieler Indiſch-Auſtraliſchen der Weltcultur entgegen reifenden Völker und Coloniſationen, war und iſt an dieſes Welt-Emporium geknüpft, weil ihm eine Population von mehr als 300 Millionen Menſchen, das heißt ein faſt verdoppeltes Europa, im Rücken liegt, zu der es bisher nur die einzige Eingangspforte bildete. Das Monopol der Engliſch-Oſtindiſchen Handels-Compagnie, welche ſeit einem halben Jahrhundert Bewerberin dieſes Verkehrs geworden war, hat, in Beziehung auf den China-Handel, ſeitdem nach dem Beſchluß des Parlamentes, nach dem 1. April 1834, ſein Ende erreicht. Es beginnt alſo ſeitdem der freie Handel der Briten und ihrer Colonien mit China von ihrer Seite; ob den kühnen und minder conſequenten Unternehmungen künftiger Privaten, denen die präparatoriſchen Verſuchsreiſen des Schiffes Lord Amherſt vorhergingen, es gelingen werde ſich mehrere Eingangspforten für den Europäerhandel mit dem Himmliſchen Reiche der Mitte zu bahnen, und auch einen freiern Handel von der Chineſiſchen Seite wirklich zu erringen, wird die Zukunft lehren. Wie der Theehandel den Nordamerikaniſchen Freiſtaaten die Veranlaſſung zu ihrer veränderten politiſchen Geſtaltung gab, ſollte daſſelbe Intereſſe des Theehandels, der ſeltſam alle civiliſirten Völker der Erde umſchlingt, vielleicht eine rückwirkende Kraft, auch auf die Heimath ſeiner Erzeugung (ſ. oben S. 777) auszuüben beſtimmt ſeyn, und die Männer von Fukian wie von Tſche kiang von ihrem Mandarinenjoche befreiend, zum ſelbſtſtändigen Verkehr mit dem Auslande führen. Die Zukunft wird dies lehren. Wir bleiben hier vorzüglich, nach einer officiellen Quelle, bei einem kurzen Abriß

Digitized by Google

der Verhältnisse[764]) stehen, die Cantons geographische Stellung zum Weltverkehr überhaupt, im Verlauf der Jahrhunderte, bis zur Auflösungsacte des monopolisirten Chinahandels durch das Englische Parlament, gewonnen hat.

Die Portugiesen waren zwar schon im Jahre 1517 vor dem Hafen Canton, bei der Insel Tamang (oder Tamu), drei Meilen fern vom Festlande gelegen, unter Fern. Perez[65]) und später unter dessen Bruder Simon Perez vor Anker gegangen; sie hatten in den folgenden Jahren, durch Gesandte, Unterhandlungen mit dem Kaiserhofe zu einem Handelsverkehr mit China über Canton begonnen. Aber im Jahre 1520 waren sie, da sie bei dem erfolgten Tode des Kaisers sich nicht der Landessitte fügen wollten, nach welcher dann alle fremden Schiffe in der Trauerzeit die Chinesischen Häfen verlassen müssen, mit Gewalt durch ein mörderisches Gefecht aus dem Hafen von Canton herausgejagt worden. Von der Erfüllung ihres Gesuches, dort eine Factorei anlegen zu dürfen, konnte also nun nicht mehr die Rede seyn, und sie wurden als verdächtige Barbaren, die nur auf Eroberungen, wie sie es in Indien gemacht, auch in China ausgehen wollten, und als eine Art Piraten, welche von jeher jenen Süd-Chinesischen Gestaden gefährlich gewesen sind, sie übten auch wirklich Gewalt gegen Chinesische Kaufleute aus, und machten junge Chinesen zu Sclaven, gänzlich zurückgewiesen. — Dies ist die erste Bekanntschaft der Chinesen zu Canton mit Europäern, die in ihren Folgen Jahrhunderte nachgewirkt hat. Alle folgenden Versuchsansiedlungen in den östlichen Häfen Chinas, waren bei dem inconsequenten und willkührlichen Benehmen der Portugiesen nur temporär, dennoch ließen sie sich auch von dem Verkehr mit Canton oder vielmehr dessen Uferlande, nicht ganz zurückscheuchen; sie wagten es sogar auf einer der vorliegenden Inseln auf Sanchoan (Chang tchuen bei D'Anville, Sancian der Jesuiten[66]) auch St. John der Briten) im S.W. des heutigen

---

764) Pet. Auber, Secretary to the Hon. the Court of Directors of the East India Campany, China an Outline of its Government, Laws and Policy, and of the British and Foreign Embassies to, and Intercourse with, that Empire. London. 8. 1834. 419 pag. 65) De Barros Asia b. Soltau Th. III. p. 71, 203 etc. 66) P. Athanas. Kircher China illustrata Amstelod. 1669 fol. lib. II. c. VIII. p. 96.

Digitized by Google

Macao, einige Hütten zu errichten, die zwar öfter zerstört wurden, die sie aber immer wieder erbauten, weil ihre vorüberseglenden Schiffe dieselbe gern zu ihrem Erfrischungsorte erwählten. Sie wurde von größerer Bedeutung als 1542, Ant. de Mota mit seinen Gefährten, durch Sturm gegen N.O. verschlagen, Japan entdeckte, das reiche Zipangu (Dschepen) M. Polos, das nun zahlreichere Schaaren von Schiffern, Handelsleuten, und die Jesuiten mit ihren Missionen, auf jene starkbevölkerten Cultur-Inseln lockte, die am äußersten Ostende Asiens in dieser Periode wie hellglänzende Puncte im Kranze seiner zahlreichen maritimen Gliederungen hervortreten. Als der schwärmerische Ordensgefährte Ignatio Loyolas, nämlich Franciscus Xavier, der Apostel Indiens genannt, von seinen stürmischen Missionen im Orient (1542—1552 [67]) durch den Tod zur Ruhe gebracht, auf der Insel Sancian sein Grab fand, blühte diese als Passagestation und als Martyrer-Insel noch mehr wie vorher auf, obwol die Chinesen alles anwendeten, sie zu verdrängen, oder auf andere Klippen (z. B. auf Sampacao) überzusiedeln. Das Fischer- und Piratenleben vieler dortigen Gestadenbewohner, führte öfter den Einwohnern von Canton kritische Momente herbei. Im Jahre 1557 hatte der Corsaren-Admiral Thunsilao (Tchang si lao bei Du Halde) alle dortigen Küsten und Inseln verheert; er bedrohte auch Canton und zwang dessen Behörden, bei den Portugiesen Beistand zu suchen, die ihn, in mehreren Gefechten verfolgend, auf der Küsteninsel Macao auch vernichteten (nach einem Manuscript im Senathause in Macao, das im Canton-Register bekannt gemacht ist [68]). Zur Belohnung dieses Beistandes wurden sie dem Vicekönige von Canton vorgestellt, und unter dem Vorwande, ihre Ammunition und Vorräthe trocknen zu müssen, blieben sie an der damals noch unbewohnten und öden Insel Macao, richtiger Ama Gao, nach einem Götzenbilde genannt, die ihnen zur Belohnung ihres Beistandes gegen Abgaben von Tribut und Zoll von den Waaren, unter dem elften Kaiser der Ming-Dynastie, Chitsong oder Kiatsing (er stirbt 1567), auch überlassen blieb. Dort erbauten sie Häu-

[67]) N. Trigantii de Christiana Expeditione apud Sinas etc. Col. 1617. p. 163. [68]) Asiatic Journal N. ser. 1831. Vol. V. p. 143; Du Halde Descr. de la Chine T. I. p. 241.

Digitized by Google

ser, Capellen, und luden ihre Landsleute zur Ansiedlung von den Versuchsstationen, zumal von Sancian, dahin ein. So blühte nun Macao schnell auf, zum Haupt-Emporium der Portugiesischen Marine; in dem eben damals der classische Heldendichter der Portugiesen, Camoëns, einige Jahre in der Verbannung lebte.

Als die blutige Portugiesenverfolgung in Japan, zu Anfang des XVII. Jahrhunderts, gegen ihre dortigen habsüchtigen und verbrecherischen Missionen zum Umsturz der einheimischen Dynastie begonnen hatte, blieb ihnen als nächstes Asyl ihrer Seeunternehmungen, seit 1639 [69]), im äußersten Osten nur Macao übrig. Sancian sank seitdem wieder zur einsamen Insel einiger Fischerdörfer [70]) herab, auf der nur noch eine St. Xaviers Capelle, von den Portugiesen am Grabe ihres Heiligen erbaut, steht; aber auch Macao erlitt den verderblichsten Schlag durch die völlige Vernichtung des einträglichen Handels mit Japan, der seit der Mitte des XVII. Jahrhunderts ausschließlich in die Hände der Holländer, der mit China vorzüglich in die der Engländer überging.

Als nun in der Mitte dieses Jahrhunderts aber in China der Verfall der Ming-Dynastie begann, unterstützten die Portugiesen, von Macao aus, die siegende Partei der Mandschu-Eroberer gegen die Patrioten, die der einheimischen Dynastie getreu bleibend, sich an die Südgestade Chinas zurückzogen, wo sie den Mandschu, die noch keine Seemacht hatten (die seit 1658 ihre ersten Flotten zu bauen beginnen konnten) auf ihren Schiffen den längsten Widerstand zeigten. Hier wurden sie unter dem Namen der Piraten verfolgt, und das breite Gestadeland längs dem Meere verheert und verwüstet, um ihnen jede Stütze und Vorrath abzuschneiden. Auf Vorbitte der Jesuiten [71]) soll damals Macao erhalten und der Besitz den Portugiesen von dem Mandschu-Kaiser bestätigt worden seyn.

In jener Periode (1698) sahe der berühmte Weltreisende Gemelli Careri [72]) die Ansiedlung von Macao; er giebt

[69]) E. Kämpfers Geschichte und Beschreibung von Japan, Ausgb. v. Dohm, Lemgo 1779. Th. II. 4. S. 66. [70]) Du Halde Descr. de la Chine T. I. p. 242. [71]) Zusätze zu Du Halde 1756. Th. V. p. 150. [72]) Fr. Gemelli Careri Giro del Mondo ed. Venezia 1719. 8. T. IV. p. 5 etc.

Digitized by Google

ihr 5000 Portugiesische und 15,000 Chinesische Einwohner, das Chinesische Gouvernement gestatte ihnen, gegen jährlichen Tribut von 600 Tael, zwar eigne Gerichtsbarkeit, aber legte ihrem Handel und Wandel gewaltige Lasten auf. Er nennt, außer dem Jesuiten-Collegium, daselbst noch 6 andere Christliche, zum Theil sehr geschmackvolle Kirchen; doch meint er, die Stadt sey sehr arm bei ihrem Druck von den Mandarinen, die sie stets zu verpflegen haben, wenn sie auf Macao erscheinen, durch ihre Abhängigkeit von Goa, gegen dessen Vicekönig sie oft rebellisch verfuhren, und dadurch, daß sie keinen Fuß breit Acker besitzen und nur allein vom Meere leben müssen. Ihr Verfall schritt mit dem Verlust ihres Handels auf Japan fort, und der Handelsneid von ihrer Station auf Macao alle andern Europäischen Nationen ausschließen zu wollen, ja sie bei den Chinesen stets als Piraten anzuschwärzen, hat ihnen auch keine Frucht gebracht. Die Engländer, die noch unter Königin Elisabeth[773]) (in den im Jahre 1596 von Sir Rob. Dudley ausgesandten Schiffen, in demselben Jahre, wo der Holländer Barenz die Nordost-Passage nach China suchte, und auf Nova Zembla einfror) den Weg nach China nicht hatten finden können, und nach vielen Irrsalen endlich nach Westindien verschlagen waren, wo fast die ganze Mannschaft elendiglich umkam, machten bald Fortschritte in der Indischen Marine; eben diese noch unscheinbaren Nebenbuhler der Holländer, die damals einander sehr feindlich entgegen standen, nahmen die Portugiesen jedoch eben darum durch einen Freundschaftstractat schon im Jahre 1635[74]) in Macao mit auf, wo sie der jungen Englisch Ostindischen Compagnie gestatteten, ihre Schiffe zu stationiren, die mit China Handel treiben wollten. Dieser Tractat wurde 1654 durch Oliv. Cromwell zum Besten des Britischen Handels erneuert, und 1664 erhielten diese auch ihr erstes Haus in Macao, womit ihr Fortschritt begann. Die Portugiesen, die sich wie souveraine Gebieter gerirten, wurden von den Chinesen jedoch angewiesen, auch den Holländern Häuser daselbst zu gestatten, und zu manchem andern verpflichtet, was wol zeigte, daß Macao, nach Chinesischer Ansicht, keineswegs als ausschließliches Eigenthum der Portugiesen ange-

[773]) Dav. Macpherson Annals of Commerce London 1805. 4. T. II. p. 210. [74]) P. Auber China an Outline l. c. p. 135.

Digitized by Google

sehen werde, sondern die zur Landung der Fremden überhaupt von Chinesen bestimmte Insel sey, falls diese mit China Handel treiben wollten, wie auch Documente in den Factoreien anderer Nationen in Macao[75]) dies bestätigen. Daß aber hieraus viel Feindschaft und Misverhältniß unter rivalisirenden Handelsmächten entstehen mußte, die alle dem Commando der Mandarinen-Polizei und dem früher festgewurzelten Druck der Portugiesen nicht ausweichen konnten, wenn ihnen ihr Vortheil lieb war, ist begreiflich; Macao blieb indeß des schönen Namens einer insularen Residenz der Fremden an der Pforte des Himmlischen Reiches ungeachtet stets nur im Angesicht von Canton, ein von Mandarinen umstelltes, weites Gefängniß, voll Bewegung für mercantile Thätigkeit, die zu erweitern das Embassadenwesen der Europäer nach Peking begann, welches die Quelle zur nähern Kenntniß der Chinesen, und des Chinesischen Landes und Staates wurde, aber im Allgemeinen stets fruchtlos für den Hauptzweck ablief, und fast gar keine vortheilhafte Rückwirkung auf den freiern Handel in Macao oder Canton ausübte.

Portugiesische Gesandtschaften[76]) gingen nach der ersten verunglückten, von Thom. Perez unter Fern. Perez, im J. 1520 und 21, nur noch von Goa aus, im Jahre 1660, die aber nicht einmal bis zur Residenz vordrang, und 1754 eine von den Portugiesischen Priestern in Macao, zu ihren Brüdern in Peking abgesandt, die mit geistlichen auch für mercantile Interessen unterhandeln sollte, aber so sehr ohne allen Erfolg blieb, daß die Portugiesen kurz nachher in Macao nur noch mehr gedrückt wurden, durch Einschränkung ihrer Gerichtsbarkeit, durch Processionen von Götzenbildern u. a. m. Die Holländer, die sich früher damit begnügt hatten, die Krämer der Indischen und Chinesischen Waaren zu seyn, welche sie von den Portugiesischen Weltschiffern auf dem Gewürzmarkt zu Lissabon aufkauften, und dann durch Europa vertheilten, eben diese rüsteten, seit dem Verbot Philipp des II. als König von Portugal, auch ihnen den Hafen von Lissabon zu schließen

[75]) History of the Pirates who infested the China Sea transl. from the Chinese Original whitch Notes b. Ch. Fr. Neumann. Lond. 1831. 8. p. VIII. [76]) P. Auber China on Outline l. c. p. 81 — 85.

Digitized by Google

(im Jahre 1594), ihre eignem Handelsschiffe nach Ostindien und China aus, die von jeder einzelnen Stadt der 7 Vereinigten Republiken bald in so großer Anzahl in den Indischen Gewässern umherschwärmten, daß sie sich selbst nur geschadet hätten, wenn sie nicht durch die Generalstaaten dazu veranlaßt, seit dem Jahre 1602, in die Eine Ostindische Compagnie zusammen getreten wären, die nun freilich allen andern Mitbewerbern des Gewinns ein um so mächtiger Dorn im Auge werden mußte. Ihre Versuche, directen Handel mit China zu gewinnen, mislangen, seit 1607 eben so wie die der andern Europäer; von ihrer Ansiedlung auf Formosa 1624, wurden sie 1661 wieder mit Gewalt durch den Piraten Coxinga ausgetrieben; ihr Verein mit Portugiesen auf Macao konnte nicht gedeihen, diese Hochmögenden Herrn hatten andre Hauptmärkte in Batavia und Nangasaki in Japan, in denen sie sich eben so abschlossen wie jene. Ihre Gesandtschaften[777]) zur Huldigung der neuen Dynastie des Mandschu-Kaisers, von Canton ausgehend, durch Pet. de Goyer und Jac. de Kayser 1655 bis 1656 ausgeführt, die J. Neuhof beschrieben hat (s. Asien Bd. II. S. 231), welche mit der Moscovitischen des Peter Balkow, vom Norden her zusammentraf, (s. Asien Bd. I. S. 549), blieb ganz fruchtlos, obwol sie sich der neunmaligen Prosternations-Ceremonie unterwarfen, an welcher die Lord Amherstsche Embassade scheiterte (s. ob. S. 570); ihre Geschenke wurden als Tribut angesehen, und ihnen, wegen ihrer großen Entfernung, nur erlaubt, alle 8 Jahr einmal mit diesem Tribut sich wieder bei Hofe einzustellen. Dies Resultat, das ihnen die Verläumdungen ihrer Feinde, der Jesuiten in Peking, welche sie als Ketzer und Handelsnebenbuhler haßten, zugezogen haben sollen, brachte keine Veränderung in ihrem beengten Handel mit China hervor, und nachdem sie ihre Festungen auf Formosa verloren hatten, brachten ihnen ihre wiederholten Embassaden nach Fukian, 1661, und die glänzenderen nach Peking, 1664, durch Pet. von Hoorn keinen größeren Erfolg, eben so wenig wie die Embassade zur Gratulation der 60 jährigen Jubelfeier Khien longs 1795, von Jh. Titzing, welche Van Braam und Deguignes beschrieben haben. Die Russischen Gesandtschaften sind immer auf den Norden Chinas beschränkt geblieben,

777) P. Auber China l. c. p. 85—123.

Digitized by Google

und das erste Erscheinen Russischer Schiffe im Hafen von Canton (das aus Kamtschatka entflohene Schiff, unter des Abenteurer Benjowskis Commando, stationirte im Sept. 1771 nur in Macao, um mit Französischen Schiffen weiter nach Europa zu segeln), unter Capt. v. Krusensterns Befehl, erregte die größte Verwunderung am Pekinger Hof, über das Vordringen jenes Polarvolkes, der Goloſe, d. i. Russen, im Süden, und das Kaiserliche Edict, welches dieser Nation, der sich China von der Landseite öffnete, den Zutritt von der Seeseite gänzlich untersagte. Indeß waren die Briten in Indien, seit einem Jahrhundert zu einer souverainen Macht im Orient herangewachsen, und ihr Handel hatte sich verzehnfacht. Wenn im Jahre 1747 die Zahl [78]) der Europäischen nach China handelnden Schiffen das höchst schwache Verhältniß, freilich zu einer Kriegszeit, darbot, da Frankreich und Großbritannien in Fehde standen, nämlich in Summa nur 20 Chinafahrer nach Canton, davon 2 Dänische, 4 Schwedische, 6 Holländische, 8 Englische: so war dasselbe nach 42 Jahren bedeutend gestiegen. Im Jahre 1789 rechnete man dahin 86 Chinafahrer: davon 1 Französisches Schiff, 1 Dänisches, 3 Portugiesische, 5 Holländische, 15 der Vereinigten Staaten von Nord-Amerika, 21 der Englisch-Ostindischen Compagnie, und 40 Schiffe von Britischen Unterthanen in Indien; so daß also 61 Schiffe unter den Cantonfahrern Britischen Unterthanen gehörten, davon 21 der Ostindischen Compagnie, überhaupt die größten Kauffahrer des Oceans, und von den übrigen 40 viele derselben ihnen an Größe zunächst stehend, von dem Reste aber noch 15 durch Britische Abkömmlinge in Nord-Amerika, und ein Theil davon noch mit Britischen Capitale geführt wurden; daß Englands Macht dadurch, gestützt durch ihre Herrschaft vom Indus über den Ganges zum Burremputer und der Mündung des Irawadi, über Ceylon bis Singapore, den Vorkauf in Canton behauptete, und den Verschleuß der Chinesischen Waaren für die übrigen Erdtheile fast ausschließlich gewinnen mußte, ergiebt sich hieraus von selbst. Daher auch dessen größte Anstrengungen durch Embas-

[78]) Dav. Macpherson Annals of Commerce l c. T. III. p. 269, T. IV. p. 195.

Digitized by Google

faden (Lord Macartney 1792—1794 und Lord Amherst 1816—1817[779]) wie durch Unterhandlungen aller Art, sich freier in seinem Verhältniß zu China zu bewegen, und endlich die Reihe von Misverständnissen, die selbst in Fehden ausarteten, und die neue Versuchsreisen, statt des einen Eingangs sich durch Kühnheit und Gegenlist, noch mehrere derselben zum Waarenabsatz zu erringen.

Die völlige Opposition in der Entwicklung des Orientes und Occidentes tritt zwischen den beiden größten Handelsstaaten der Alten Welt (bei dem gewinnreichsten Verkehr, der auf der ganzen Erde auf keinen andern Punct derselben wie hier concentrirt erscheint) eben hier, in unabweichbar festgewurzelten Landesgesetzen[80]) und Landesgebräuchen auf eine so schlagende Weise hervor, daß eben diese ununterbrochenen Misverständnisse nur allein durch den großen Gewinn wieder ausgeglichen werden konnten, den beide Theile dadurch unverkennbar genießen. Die Zeit wird hier allmälich vollführen, was weder das Bestreben der Chinesen noch der Europäer unmittelbar ins Werk rufen kann.

Der Handel der Briten in Canton[81]), gestehen die Beamten dieser Nation selbst, beruhte nie auf Rechten und Privilegien oder Tractaten, die zwischen beiden Nationen auch nur wie die Capitulationen mit den Türkischen Mächten stipulirt waren, sondern nur auf Concessionen und Herkommen[82]). Nie ist ein Handelstract, nie ein Uebereinkommen über die Zollgebühren, über die Zulassung der Chinesischen wie der Europäischen Handelsleute abgeschlossen worden. Man kann daher auch streng genommen, so lange man die Selbstständigkeit des Chinesischen Reiches anerkennt, keine Forderungen machen, und China hat daher in seinen Augen immer und ewig Recht; was es thut ist rein nur Gnade gegen fremde Barbaren, oder väterliche Wohlthat seines Beherrschers gegen lästige Fremdlinge, die nicht selten durch ihr Europäisches Benehmen als freche Rebellen, als fremde

---

[779]) P. Auber China an Outline p. 193—202; 254—280.

[80]) Sir. G. Staunton Penal Code of China; dessen Miscellaneous Notices relating to China and our commercial Intercourse 2 Ed. Lond. 1822. 8. etc. [81]) H. Ellis Journal of the Proceedings of the late Embassy to China etc. Lond. 1817. 4. p. 43.

[82]) Abel Remusat sur le commerce des Anglais d'après le Chevalier George Staunton in Nouveaus Melanges Asiatiq. Paris 8. 1829. T. I. p. 309—324.

Digitized by Google

Barbaren gegen das Chinesische Reich erschienen, und auch als solche noch mit Milde behandelt werden. Als Beispiel nur hier der Anfang der Streitigkeiten, welche der Embassade des Lord Amherst die nächste Veranlassung gab. Die Handlung eines Englischen Schiffscapitains des Kriegsschiffs Doris, der ein Amerikanisches Schiff innerhalb der Grenzgewässer des Chinesischen Gebietes, nach den Grundsätzen des Britisch-Europäischen Seerechtes caperte, empörte die Regierung zu Canton. Sie verlangte von dem Select Comittee der Britischen Supercargoes diesen Raub zu hindern, das Schiff (ein Kriegsschiff der Königlichen Marine) nach Europa zurückzuschicken, und versagte Zufuhr von Lebensmitteln, und bedrohte die Briten, sie mit Gewalt aus dem Hafen von Canton zu vertreiben. Die Antwort, daß eine Handels-Compagnie nicht für das Kriegsschiff ihres Königs responsabel gemacht werden könne, war natürlich für einen Tsung tu, das heißt so viel als General-gouverneur in Canton, unfaßlich, und die Europäisch gesetzmäßige Form hinderte wiederum den Vorstand der Ostindischen Compagnie, das „schuldig" über die Caperei eines Capitains der Königlichen Marine auszusprechen. Nun wurde allen Chinesen der Dienst bei den Rebellen der Englischen Factorei verboten; der Chinesische Linguist (Dolmetscher), der für die Compagnie das Portrait des Prinz-Regenten zum Geschenk an den Minister Sung ta jin nach Peking gebracht hatte, wurde wegen seines vertrauten Umganges mit den Fremden Barbaren geprügelt, und in das Gefängniß geworfen; der Handel stockte, alle Remonstrationen halfen Nichts, großer Verlust entstand auf beiden Seiten — bis nach einiger Zeit der Gouverneur zur Versöhnung geneigter, den Vorstellungen Sir G. Stauntons Gehör zu geben, und alles zur alten Ordnung zurückzukehren schien. Aber des Tsong tu Bericht schwärzte die Briten, und das Recht war nach Chinesischer Ansicht auf seiner Seite, bei dem Kaiser in Peking an; der Erfolg (den man erst durch die Embassade in Peking 1816 selbst erfuhr) zeigte sich in erneuerten fulminirenden Edicten des Kaisers gegen die Chinesen, die mit Christen in nähere Verbindung traten, und in Kritisirung der Methode der Handelsführung in Canton. Die jüngern Hong Kaufleute sollten, weil ihnen Capitalien fehlten, vom Handel mit den Briten entlassen werden, Sir G. Staunton sey als zu genauer Kenner der innern Angelegenheiten des Chinesischen Staates unter

Digitized by Google

strengere polizeiliche Surveillance zu stellen u. a. m. Unter diesen ungünstigen Umständen wurde die letzte Embassade Lord Amherst's [783]) (die aber von dem verläumderischen Berichte des Gouverneurs noch keine Ahndung hatte), nach Peking, in der Absicht geschickt, die Wahrheit bei Hofe geltend zu machen, und die Mittel anzugeben, wodurch die Hemmungen des Verkehrs in Canton vermindert werden möchten, ja man schmeichelte sich selbst, die Erlaubniß eines Englischen Residenten in Peking (wie die Russische Mission) und den directen Handel dahin, über den Golf von Petscheli, zu erlangen, wurde aber durch das gänzliche Mislingen des Unternehmens, wovon die obstinate Verweigerung der neunmal wiederholten Ceremonie der Prosternation (Sankwei kew kow, oder das Kotow nach Clarke, richtiger Kheoutheou der Chinesen nach Abel Remusat) [84]), nur dem Schein nach als Ursache angegeben war, völlig enttäuscht. Bei der Rückkehr des Schiffs Alceste, welches den Gesandten nach Peking getragen hatte, wurde ihm Behufs der Ausbesserung desselben, die Einfahrt in den Fluß von Canton versagt; der Capt. Maxwell aber, diese Versagung der persönlichen Feindschaft des Tsongtu von Canton zuschreibend, achtete sie nicht, und brachte das Chinesische Feuer der Kriegs-Junken, wie des Forts, an der Einfahrt, durch eine einzige Salve aus seinem Geschütz schnell zum Schweigen [85]); hiermit blieb es beim alten Zustande.

Die Stadt Canton (Kuang tscheou fu), die Capitale der Provinz, liegt, nach Pat. Gaubils Beobachtung [86]), unter 23° 12′ N.Br. und 109° 20′ O.L. v. Par. (nach Engl. Aufnahme 113° 16′ O.L. v. Gr.) [87]), fast einen Breitengrad im Norden von der Insel Macao (unter 22° 12′ N.Br.), bis zu welcher sich die Mündung des großen Si Kiang in 2 Hauptarmen direct gegen Süden ergießt. Zwischen dem nördlichen Hauptarm Tschukiang (d. h. Tigrisfluß, Bocca Tigris der Europäer), und dem Pekiang, oder Tschhing kiang, ist die Stadt Canton, nahe dem Wendekreise erbaut. Die Vorstädte und Gärten liegen im Ost, Süd und West, die eigentliche Stadt im

---

[783]) Abel Remusat sur l'Ambassade du Lord Amherst a la Chine en 1816. in Melanges Asiatiq. T. I. p. 431—451. [84]) Clarke Abel Narrative l. c. ch. IV. p. 93—97, 104 etc. [85]) ebend. p. 207. [86]) P. Gaubil Plan de Canton in Souciet Observat. Math. Astron. etc. Paris 1729. 4. p. 123—125. [87]) Chart of the Canton River constr. b. J. Horsburgh red. b. Auber.

Digitized by Google

Ost mit Ummauerung ist durch eine Quermauer, die von Ost nach West parallel mit dem Fluß läuft, in zwei Hälften getheilt, die Chinesenstadt am Ufer des Stromes liegend, die Tatarenstadt ihr im Norden vorgelagert; die Breite von beiden ist eine halbe Stunde, ihr Umfang 4 Stunden. In der Tatarenstadt residirt der Tsang kiun, Militair-Chef der Provinz, in welcher 40,000 Mann Truppen stationirt seyn sollen. Dieser Stadttheil war damals (1723) schlecht bewohnt, und hatte noch viele leere Räume. Die Chinesenstadt ist dagegen gut gebaut, mit schönen Straßen, Triumphbogen, Promenaden, Tempeln und Palastgebäuden, in denen Confucius verehrt wird, wo die Gelehrten-Schulen sind, die Staatsexamina gehalten werden, wo der Tsongtu oder Generalgouverneur, wo der Militair-Commandant wohnt und andere mehr. Die meisten Wohnhäuser sind einstöckig, die Straßen nicht sehr breit, aber dicht gedrängt voll Menschen, bei einer Bevölkerung, die man auf 800,000 Seelen, also so groß wie in Paris angiebt. Im Jahre 1822 zerstörte eine Feuersbrunst in kürzester Zeit 10,000 Wohngebäude, und ließ 70,000 Menschen ohne Obdach; aber nach 2 Jahren war des unberechenbaren Verlustes der Chinesischen Waarenmagazine ungeachtet fast alles wieder aufgebaut.

Canton[88]), als Capitale der Provinz, als Grenzfeste des Reichs, als Haupt-Emporium mit dem Auslande, als Fluß- und See-Hafen ist eine der bedeutendsten Städte Chinas. Zu ihrer Menge der Wohnhäuser, die in ihren untern Räumen fast insgesamt nach vorn, oft mit den brillantesten Kaufläden in Porcellan, Steinschneidereien, Mineralfarben, Glaswaaren, Apothekerwaaren, Kupfer, Opium, Taback, Seidenzeuge, Büchern, Mora u. dgl. versehen, nach hinten Waarenmagazine für das Chinesische Reich sind, kommt, den schiffbaren Strom und dessen Hafen, 2 Stunden entlang, der Wald von Masten, die dicht gedrängte Schifferstadt, in welcher Schiff an Schiff in allen Größen, in langen Linien aneinander gereiht liegt, die zwischen sich nur schmale Gassen zum hin- und herfahren der Junken übrig lassen. Man rechnet, daß wenigstens 10,000 Fahrzeuge aller Art hier vor Anker liegen, unter ihnen lange Straßen von Chinesischen Gasthäu-

[88]) Macartney Voy. ed. Castera Tom IV. p. 286 etc. H. Ellis Journal l. c. p. 410; Clarke Abel Narrat. l. c. p. 207 etc.

Digitized by Google

seen auf Schiffen, die des Nachts auf das glänzendste erleuchtet und besucht sind. Hunderttausende von buntgefärbten Lampen erleuchten des Nachts diese Schifferstadt wie die Straßen innerhalb der Mauern

Ein sehr starker Theil der Population von Canton, mit seinen Familien, wohnt hier auf dem Wasser, und betritt selten, oft nie das Land. An der Flußseite des Tschu Kiang, gegen Süd, liegt die Vorstadt mit den Gebäuden und Magazinen der Europäischen und anderer Asiatischen Factoreien; sie contrastiren durch ihren schönen Bau und die Anordnung in geraden Straßenlinien, mit Hallen und Promenaden, wie durch die wehenden Wimpel der verschiedenen Nationalflaggen, gar sehr mit der Chinesenstadt. Nur allein hier kann jedes Europäische Handelsgeschäft mit den Chinesischen Handelsleuten abgemacht werden, wie einst nur einzig in der Milesischen Hafenstadt, Naukratis (Ἦν δὲ τόπαλαιὸν μούνη ἡ Ναύκρατις ἐμπόριον, καὶ ἄλλο οὐδὲν Αἰγύπτου. Herodot Lib. II. c. 179)[789], an der Canopischen Nilmündung, jedes Geschäft der Griechischen mit der Aegyptischen Handelswelt. Hier ist aber das merkwürdigste und emsigste Getümmel und Gedränge aller Nationen der Welt, aller Sprachen, aller Religionen. Die seefahrenden Nationen Europas (d. i. Golopa nach Chinesischer Aussprache), aller Indischen Gewässer, von Arabien durch Inder und Malayen bis Siam, Cochin China, Tunkin, über die Sunda-Inseln und Manilen bis zu den Liquejo's, und nach Australien, hinzu die Amerikanischen Seeschiffe. Man zählt in dieser Vorstadt am Flußufer entlang die 13 Schy fan hang, oder Faktoreien, Logen, Comptoire, der verschiedensten Nationen, die jede ihre Namen haben, der Engländer, der Holländer, der Parsen, der Motos oder Araber, der Schweden (Tschenkwo), Dänen (Tan), Franzosen (Folangki), Portugisen (Pukiuh ya), Manillabewohner, Amerikaner, selbst Oestreich hat hier sein Ma ying hang, oder Ma ying hong, d. h. Comtoir des Doppel-Adlers, die im Jahre 45 Kaiser Klakings, d. i. im Jahre 1781, zum ersten male nach Chinesischer Statistik hierher gekommen seyn sollen, dessen Kauf-

[789]) J. Rennell the Geographical System of Herodotus etc. 2 Ed. London 1830. 8. T. II. p. 162—166.

Digitized by Google

leute Tatschen (Teutsche) genannt werden, die die Religion des Herrn des Himmels angenommen haben, und Brüder sind des Tanying, oder einfachen Adler-Königreichs (d. i. Preußen), die auch in neuester Zeit dorthin Handel zu treiben kommen. Hierzu die alles überbietende Zahl einheimischer Schiffer, Geschäftsleute und Junken aus Chinas Häfen, oder aus seinen weitzerstreuten Colonien im Archipel. Jedes dieser fremden Europäischen Etablissements besteht aus vier und mehreren Häusern, aus gewaltigen Magazingebäuden, Gärten u. s. w. Das Leben und Weben gehört, hier, durch die seltsamsten Contraste, wie durch die Größe der Geschäfte und Mannichfaltigkeit der Nationen aus allen Theilen der Erde, unstreitig zu den großartigsten Gemälden menschlicher Gewerbthätigkeit.

Unterhalb der Stadt, zwischen vielen Flußarmen und durch Canäle bewässerten Reisfeldern, liegt die Insel Whampu, oder Whampoa (Huang phu der Chinesen), im Fluß von Canton, dem Tschu Kiang, wo die Douanen für die Europäischen Seeschiffe sind, die den Strom (Bocca Tigris der Europäer) nicht weiter aufsegeln dürfen, und daher hier vor Anker liegen bleiben. Zwei Forts auf den Inseln, und drei Forts an den Flußseiten, sollen die Stadt vor Ueberfällen sichern. Südwärts, unterhalb Whampu, eröffnet sich die Mündung des Flusses von Canton immer mehr, und wird allmälich zu einer weiten Meeresbucht, der sehr viele, zerstreute, größere und kleinere Inseln vorliegen, deren eine auch die an sich unbedeutende Macao (Ama Gao bei Gemelli Careri, Gao mun in der heutigen Schiffersprache) ist.

So wie ein Europäer Schiff [90]) zwischen diesen Inseln erscheint, welche der Einfahrt vorliegen, zeigt sich sogleich ein Pilot, der es in die Macao-Straße geleiten soll. Die Einfahrt ist ohne alle Gefahr, auch segeln die meisten Schiffer weiter, ohne den Piloten abzuwarten, der bei schlechtem Wetter zuweilen an Bord kommt. Dessen Name wird aber im Keun min fus-Büreau, bei Macao, aufgezeichnet, und für die Licenz der Einfahrt hat das Schiff 600 Dollar zu zahlen. Der Pilot ist häufig nur ein gemeiner Fischer, zur Meldung beim Büreau bestellt, das nun den Paß auszufertigen hat, welcher zur Einfahrt in die

[90]) P. Auber China an Outline ch. IV. British intercourse with China p. 123 etc.

Digitized by Google

Bocca Tigris, wie überhaupt die breite Mündung des Canton-Fluſſes von den Europäern genannt wird, und nach Whampu nothwendig iſt. Auch die Griechiſchen Schiffer mußten, wenn ſie in irgend einem andern Hafen der Aegyptiſchen Küſte ertappt wurden, ſchwören, daß nur widrige Winde ſie dahin getrieben, und ſich ſofort zum Einlauf nach Naukratis bequemen, wie alle Europäer Schiffe nach Whampu. Einen Beſitz kann kein Europäer weder hier noch in Canton haben, ſondern jede Stelle iſt dort nur von den Chineſen gemiethet. Die Fremden können hier keineswegs mit jedem Eingebornen nach Belieben verkehren, nicht von den Producten des Landes nach Belieben kaufen, nicht im Lande umhergehen wie ſie wollen. Sie ſind überall beſchränkt, gehemmt, bewacht[791]), wie es in der platoniſchen Republik, nach den Staatseinrichtungen der Epidamnier, als Muſter galt, daß der Staat ſelbſt den für den Handel und Austauſch der Producte nothwendigen Betrieb in Händen behalte, damit die Sitten der Bürger durch den Verkehr mit den Fremdlingen nicht verderbt würden.

Jedes Europäer Schiff muß ſogleich einen Pao hing, d. i. einen Sicherheits-Kaufmann[92]), von Staatswegen annehmen, einen Linguiſten (Dolmetſcher) und einen Mäkler, ehe es ausladen darf; es muß eine geſchriebene Declaration, in Duplicat, über ſeine Waaren abgeben, und oſtenſibel bezeugen, daß es kein Opium enthalte (das officiel als Contrebande gilt, aber einen Hauptartikel des Verkehrs mit China ausmacht), von welcher Erklärung nur die Compagnieſchiffe ausgenommen ſind. Der Linguiſt beſorgt alle kleineren Geſchäfte, und erhält von jedem Schiff, dem er gedient, vor deſſen Abfahrt 173 Dollar. Der Pao hing iſt reſponſabel für jede Pflichterfüllung, ſowol hinſichtlich der richtigen Abtragung der Zollgebühren und Abgaben, als auch für das übrige gehorſame und ordentliche Betragen der Mannſchaft des ihm zugetheilten Schiffes. Die Hongs ſind aber die einzigen Kaufleute in Canton, welche durch das kaiſerliche ausſchließliche Privilegium des Chinahandels mit den Fremden, das Monopol dieſes Verkehrs im ganzen Beſitz haben. Hong, hang heißt im Chineſiſchen Handel treiben, und bezeichnet zugleich die privilegirte Chineſiſche

---

[791]) Neumann, die Chineſen und die Engländer a. a. O. S. 142.
[92]) P. Auber a. a. O.

Digitized by Google

Handels-Compagnie, welche im Auftrag des Staats den Europäischen Compagnien entgegen tritt.

Der erste Versuch von Seiten der Chinesen dieses Monopol in die Hände eines einzigen kaiserlichen Kaufmanns (Hoppo) [93]), der große Summen dafür an den Staat zahlen mußte, niederzulegen, datirt sich erst vom J. 1702; er wurde damals von den Supercargoes der Europäer das Handels-Monstrum genannt, und man hoffte auf seinen baldigen Sturz. Auch sahe er sich bald genöthigt Andere an seinem Gewinn Theil nehmen zu lassen; zur Führung desselben kamen nach und nach bestimmte Regulirungen. Bei Besteigung des Throns zeigte Kaiser Khienlong ein Bestreben, den Handel mit den Fremden auf eine gerechte Weise zu ordnen (im Jahre 1736). Den Englischen Schiffen wurde beim Ausladen der Waaren zu Whampu der Zoll von 10 Procent Abgaben durch ein kaiserliches Edict erlassen; dagegen die Auslieferung der Kanonen und Amunitionen während des Aufenthaltes anbefohlen. Die Mandarinen proclamirten das Edict [94]) öffentlich, und verlangten von den Briten dabei, wie von den Chinesen, die Ceremonie der neunmaligen Prosternation, als vor einem Act der kaiserlichen Gnade. Da dies von den Briten verweigert wurde, erließen die Beamten auch die Befreiung vom Zoll nicht, und die Engländer unterließen es, ihr Geschütz auszuliefern. Die baldige Erscheinung des berühmten Englischen Commodore Anson, mit dem ersten Britischen königlichen Kriegsschiffe, im Hafen von Canton (im J. 1741 und 1742), um dasselbe zu verproviantiren und auszubessern, führte neue Misverständnisse herbei; sein Andenken wurde in der Benennung der Ansons-Bay, in einer Flußverengung unterhalb der Whampoa-Insel, erhalten. In jener Periode (1757) wurde jeder Verkehr der Ausländer in den andern, mehr östlichen Häfen, durch neue Edicte völlig abgeschnitten; alle Versuche der Engländer, sich noch anderweitige Stationen auszuwirken, mislangen. Die Kaufleute von Canton thaten alles, sich dies Monopol zu erhalten, und die Generalgouverneure der Provinz hatten ihre guten Gründe ebenfalls beim Gouvernement dafür zu streiten.

Außer dem kaiserlichen Kaufmann, für den das Geschäft mit den Fremden allein zu bestreiten unmöglich ward, ließ

[93]) P. Auber l. c. p. 150. [94]) ebend. p. 162, 164.

Digitized by Google

die Chinesische Staatsverwaltung ein neues väterlich lautendes Edict ergehen: Angesehene, reiche, treffliche Männer sollten hervortreten, denen dieser Handelszweig übertragen werden könne, die zugleich die Bürgschaft übernehmen könnten und wollten, für alle dabei etwa vorfallende Unbill. So entstand die ursprünglich aus XII Mitgliedern bestehende Yang hing schang (Yang-hing nach der Cantoner Aussprache hong, daher die Hong Kaufleute des Oceans), d. i. die priviligirte Chinesische Compagnie für den auswärtigen Handel [95]), die zwar, in Corpore, für das gesetzliche Betragen der Fremdlinge Bürgschaft leisten muß, die aber den Pao hings wiederum für das besondere Schiff Bürgschaft auferlegt. Mit irgend andern Nichtprivilegirten Leuten zu handeln, ist gesetzwidrig; die Hong setzen daher ganz nach Belieben die Preise der Waaren fest; die Contrebande wurde daher nothwendig, um diese Privilegirten zu zähmen, und den Marktpreisen nur einigermaßen näher zu rücken. Die dortige Contrebande, d. h. der Handel mit Nichtprivilegirten, ist aber eben so unsicher als gefährlich, weil den Chinesischen Banqueroteur und Betrüger zwar die Strafe trifft, aber dem Fremden kein Recht nach Klage und kein Ersatz des Verlustes; denn die Confiscation der Waaren geschieht zum Vortheil des Chinesischen Fiscus; der Verlust ist jedesmal auf Seite des Fremden. Die eigenthümlichen Einrichtungen der Chinesischen Staatswirthschaft gegen die Fremden, haben in unüberwindliche Schwierigkeiten verwickelt. Die Bürgschaft der Pao hing für die Schiffswelt einer fremden Marine, voll roher, unsittlicher Seeleute und Handelsvolk, das am Gestade von Canton nur auf seinen größtmöglichsten Gewinn ausgeht, ist, im Verhältniß zu einer so mistrauischen Polizei und eines so eigennützigen einheimischen Gouvernements, eine so gefährliche Aufgabe, daß sich nur selten dazu wohlhabende und dabei rechtlichgesinnte Männer verstehen werden; wer aber einmal dazu vereidet ist, kann sich nach Chinesischer Staatspraxis nie wieder davon lossagen, und er muß sich von seinen eignen Staatsbehörden alle nur möglichen Erniederigungen gefallen lassen, die den wenig geachteten Kaufmannsstand in China überhaupt treffen, zumal dem mit dem Ausland in Verkehr tretenden, daher in diesem Verhältniß alles voll Lug und Trug.

---

[95]) Neumann, die Chinesen und die Engländer a. a. O. S. 142—162.

Digitized by Google

Die Europäer verlangen von den Chinesen, einen freien Handel, keine privilegirte Monopolisten, sie wollen ihre Processe von den Chinesischen Landesgerichten, nicht von der Handelskammer (Kongso) des Hoppo, oder Ta Hoppo [96]), so heißt in neuerer Zeit die Behörde, welcher die General-Intendanz über den Seehandel übertragen wurde, und der Hong geschlichtet sehen. Aber die Mandarinen sagen: Keineswegs; die Gnade des Kaisers vergönnt euch fremden Barbaren die Producte des Mittel-Reiches einzutauschen, ohne die ihr nicht leben könnt. In ihrer väterlichen Fürsorge weiset sie euch die ehrenwerthen Männer zu, mit denen ihr handeln sollt und müßt; mit euch Barbaren selbst will sie nichts zu thun haben. Wir kennen euch nicht; ihr sollt euch auch nicht um uns bekümmern, nicht um unsern Staat, um unsere Sprache und Literatur, deshalb geben wir euch die Tongsse (die Linguisten), die eure Sprache verstehen. Für euer gesetzliches Betragen bürgen uns unsere Hong. —

Wirklich ist es strenges Verbot, den Fremden in der Chinesischen Sprache Unterricht zu geben, es ist strenges Verbot, für die Fremden in der Chinesischen Sprache [97]) ihre Petitionen an die Behörde des Hoppo am Thore von Canton selbst abzugeben, dies kann nur in ihrer eigenen Muttersprache geschehen, aus der sie von den Linguisten erst übersetzt wird, und nur allein der Präsident der Britisch-Ostindischen Compagnie hat, seit 1814, dieses große Vorrecht, in Chinesischer Sprache seine Petitionen einreichen zu dürfen erhalten. Es ist ferner strenges Verbot irgend ein gedrucktes Chinesisches Werk an die Fremden zu verkaufen. Prof. Neumanns in Canton mit seltenem Eifer zusammengebrachte, reiche, Chinesische Bibliothek, deren wohlwollender Mittheilung mancher ihrer Schätze auch wir in gegenwärtiger Arbeit manches interessante Datum verdanken, konnte nur unter der Rubrik als „Ballen weißes nicht bedrucktes Papier" durch die Thore von Canton mit großer Gefahr ausgeführt werden. Ihnen ist es Herabwürdigung, wie den Byzantinischen Griechen, ihre erhabenen Geisteswerke den Barbaren in die Hände zu geben. Andere Artikel sind aus Staats-

[96]) Two Edicts from the Hoppo of Canton to the Hong Merchants 20. Oct. 1825. transl. b. Fr. Davis in Transact. of the Roy. As. Soc. Vol. I. p. 541. [97]) ebend. p. 544.

Digitized by Google

gründen auszuführen verboten, wie z. B. das Eisen, wie bei Römern, wo Todesstrafe darauf stand, obwol das Chinesische Eisen schlecht ist und dessen Ausfuhr nur mit Bambusstreichen bestraft wird. Nur Tauschhandel (Moh ih) ist erlaubt, d. h. die Fremden dürfen baares Geld mitbringen und damit zahlen, aber keine Wechselgeschäfte, keine Geldanleihen machen; edle Metalle, wie Gold und Sisse, d. i. reines Silber (Sisse heißt eigentlich sehr feine Seide, in Canton ist dafür der Ausdruck Wanyin gebräuchlich) auszuführen, ist streng verboten. Dem ungeachtet wird nirgends mehr gewuchert mit Gelde als hier; Europäisches Geld wurde häufig zu sehr hohen Procenten, in Canton meist 12 bis 18 Procent, an die Hong Kaufleute selbst untergebracht, wobei die Europäischen Wucherer sehr große Capitalien gewannen, oder wenn Unglück sie traf auch wieder verloren, ein Hazardspiel, das dazu beitrug die Hongs zu verderben, und ihre Banquerote zu mehren, die in der neuern Zeit ungemein zugenommen haben. Gegenseitige Erbitterungen, Streitigkeiten, Zank und Hader nahmen natürlich hierdurch immer mehr zu, so wie der Vorwurf der Europäer gegen die Chinesische Falschheit, daß sie die Betrüger nicht vor Gericht zögen, ihnen den Aufenthalt in Canton nicht verweigerten, den sie doch den Europäern versagten; daß sie statt der fallirten Hongs keine neuen, honetten Glieder in diese Association aufnähmen u. dgl. mehr.

Wirklich ist die Stellung der Hong, bei der privilegirten Compagnie, keine des nationalstolzen Chinesen würdige; das Chinesische Kaufmannshaus jedoch, daß den großen Gewinn derselben zu theilen begierig ist, läßt das unbrauchbarste und dümmste Glied seiner Familie in die Hong-Compagnie einschreiben, über diese bricht nun in den vorkommenden Misverhältnissen, an denen es nie fehlen kann, der ganze Zorn und das Unwetter, alle Schmähreden der Gouverneure, Groß-Mandarine und Excellenzen los, wenn die Barbaren irgend wie empörerisch und rebellisch erscheinen. Alle nominelle Hongs, welche diese Compagnie wenigstens repräsentiren, rechnet man zu den borniertesten der Chinesen, und nur ein paar Schlauköpfe sollen es unter ihnen seyn, die stets die Angelegenheiten leiten.

Diese privilegirte Compagnie der Yang hing (hong) schang, erhebt den Zoll der Staatsverwaltung von dem Handel der Fremden; aber außerdem auch noch besondere Abgaben von den vorzüglichsten Handelsartikeln, wie von Tuch, Baumwoll-

Digitized by Google

waaren u. a., um davon die Schulden der einzelnen Glieder der Compagnie zu decken, die etwa falliren; auch unterstützen sie damit die Summen, die sie für ihr Privilegium zu geben haben, den jährlichen Beitrag, den sie zur Besoldung der Armee liefern, oder noch auf außerordentliche Weise beitragen (s. Asien Bd. I. S. 471), die Abgabe die ihnen zur Ausbesserung der Uferbauten des Hoangho auferlegt ist, das bedeutende Jahresgeschenk an den Kaiser u. s. w. Durch die Fallissements der Hong Kaufleute, die in dieser Corporation nicht selten sind, verringert sich natürlich ihre Zahl immer mehr, die Concurrenz vermehrt sich wie der Gewinn der Zurückbleibenden, aber zugleich auch die Abhängigkeit und der Verlust der Fremden, wodurch unzählige Ursachen zu Klagen entstehen mußten.

Die Versuche der Briten gingen in neuerer Zeit dahin, sich von dieser Abhängigkeit zu befreien, nicht mehr für Barbaren zu gelten, und nicht wie Piratengesindel behandelt zu werden; sie wollten eine neue Handels- und Fremden-Ordnung von den Chinesen erzwingen (a fundamental reformation of the old System)[798]; alle andern Nationen schlossen sich, in ihren desfalsigen Eingaben, an sie an; nur die Nordamerikaner nicht, die schlau einen Bruch der Briten mit Chinesen erwarteten, der auch nahe genug schien, um dabei ihren Vortheil zu ziehen. Der Generalgouverneur, Li Excellenz, in Canton gab in kalter Mäßigung die Antwort: er könnte wol die Petitionen der Fremden, ihnen, mit Verweis zurückschicken; aber als Zeichen seiner Parteilosigkeit gegen die Fremden, sende er sie nach Peking. Doch gebe er ihnen zu bedenken, wie voll der Herbst in China sey, wie reich seine Berge und Thäler, wie überströmend sein Nationalschatz, wie ärmlich der Zuschuß der Abgabe der Fremden zu solcher Fülle, wie wenig Werth könne sein Kaiser darauf legen. An den Kaiser berichtete Li: Wir haben in Canton Amerikaner, Inder (Tientschu), Parsen, Engländer aus Indien (Keang keo oder Kiang heo, d. i. Englische Schiffe aus Indien), Spanier (Schipa niya, auch Li u son von der Manilla-Insel Luçong), Holländer (Holan oder Hungmaou, d. h. Rothhaarige, nämlich Blonde), Franzosen (Fo lang ki, d. i. Franken), Portugisen (Pukuh pu) u. a. m. Obgleich deren Betragen insgesamt in Beziehung auf Ruhe und Unterwürfigkeit vieles zu wünschen

[798]) Canton Register 1829.

Digitized by Google

übrig läßt: so sind sie doch bei weitem besser als die Engländer (Jing li li). Die Herrschsucht und Unverträglichkeit dieses Volks ist nicht auszuhalten; das beweisen die Vorfälle unter der Regierung des vorigen Kaisers (Kea King). Sie geizen nur nach Gewinn; obwol nun von ihnen nichts zu fürchten ist, so müssen wir doch vorbereitet seyn, sie könnten wol einmal wieder Macao angreifen [799]) (es ist die Einnahme von Macao durch Admiral Drury 1807 gemeint). Der kaiserliche Hof ließ einige mildernde Regulative ergehen; er vermehrte die Zahl der Beisitzer des Handelsgerichts (Kongso), befahl Auszahlung von Schulden an die Fremden, setzte den hohen Sold der Linguisten und Mäkler herab, erlaubte nach gelösten Pässen den Fremdlingen mit eigenen Booten von Canton nach Macao zu segeln u. a. m. Die heftigsten Streitigkeiten schienen zu ruhen, als die Englischen Handelsherren durch Mitnahme ihrer Frauen aus Macao, in ihre Factoreigebäude nach Canton, während ihrer dortigen Handelsgeschäfte im September 1830, ohne darum bei den Chinesischen Staatsbehörden um Erlaubniß anzufragen, die freilich nicht gegeben worden wäre, von neuem als Empörer gegen das Himmlische Reich erschienen. Denn in dessen Gesetzen ist den Fanfu, d. i. den Weibern der Barbaren, jeder Zutritt zu demselben abgeschnitten, aus Furcht, es möchte durch Vermischung derselben mit den Eingebornen eine antinationale Bevölkerung entstehen, weil sie nach ihrem officiellen Ausdruck schon Mäuler genug haben, und weil ohne das bei der übermäßigen Population, und dem Ueberfluß von Weibern, jährlich ein großer Theil der neugebornen Mädchen im Lande ausgesetzt wird. Dem Verbrechen der eingeschwärzten, fremden Frauen, das dem Chinesen um so barbarischer erscheint, da niemals Chinesische Kaufleute ihre Familien mit in die Fremde nehmen können, die sich (nämlich die angesehenen Engländerinnen) auch in den Gärten der Englischen Factorei in Canton sehen ließen, wurde sogleich durch ein scharfes Placat begegnet, in welchem der Befehl ausging, die Barbaren-Weiber auszutreiben (derselbe Ausdruck im Chinesischen, womit man das Austreiben der Thiere aus den Reisfeldern bezeichnet). Zwar kam es nicht zu Thätlichkeiten; nach der Rückkehr der Britischen Geschäftsleute aus ihrer

[799]) Canton Register Nr. 7. 1830.

Digitized by Google

Canton Factorei nach Macao, begnügte man sich nur damit, die Factoreigebäude zu beschimpfen, und Staketen der Gärten einzureißen; die Erbitterung wuchs durch diese und andere Scenen. Die Kaufleute von Macao trugen in dieser Spannung beim Parlamente darauf an, weil in dem Factoreisaale auch das Portrait des Königs durch den Gouverneur beschimpft worden war, — er hatte sich ihm mit dem Rücken vorgesetzt, — sie aus diesem unerträglichen Zwange zu befreien, mit Gewalt zu verfahren, eine Inselstation als Eigenthum an der Chinesischen Küste zu erobern. Sie schlugen dazu die Insel Linting vor, die im N.O. von Macao, in der Mitte der Mündung des Canton-Flusses liegt, und als Kriegsstation dessen ganze Einfahrt beherrscht. Andere der Vorstände der Ostindischen Compagnie gingen auf neue Versuchsreisen aus (nach Marjoribanks Vorschlage, wie Lindsay im Schiff Lord Amherst, s. ob. S. 814), um andere Handelseingänge in das Reich sich auf Privatwegen zu eröffnen. Noch Andere, denen Canton von allen Orten, wegen der Entfernung vom Centrum des Reichs, von den Theeprovinzen, und den Fabrikstädten, wie von der Nordresidenz, der unpassendste zu seyn schien, schlugen die Häfen von Fukian und Tschekiang vor, um dort den Handel zu erzwingen, oder wie Urmston [800]), die Besitznahme der Tschusan-Inseln, zur Uebertragung der Englischen Factorei von Macao dahin, um jenem Hauptcentrum der Seiden-Industrie und der Thee-Erzeugung am nächsten zu seyn. Man rechnete dabei wahrscheinlich auf die Zustimmung der Fukianlang und der Tschekianlang; auf die Theilnahme der ungebändigten Bergvölker, von denen sich diejenigen aus der Provinz Kuangsi die vor einiger Zeit in Canton gewesen seyn sollen, noch Mingschin, d. i. Leute der Ming-Dynastie nannten (s. ob. S. 773); ferner auf den Haß der Chinesen überhaupt gegen die Obergewalt der Mandschu, auf den Gewinn der Nation und ihre Einsicht in ihren eigenen Vortheil, auf den Beifall der zwar unter Kaiser Kealing verfolgten, aber keineswegs schon ausgerotteten, reformirenden Secte der Sanhohwuj, d. h. der Trias-Societät (die drei Principe: Thien, Te und Jin, sind

[800]) Jam. Brabazon Urmston late President of the East India Factor. at China, Pamphlet, Lond. 1834. s. in Asiat. Journ. N. Ser. 1834. Vol. XIII. p. 120.

Digitized by Google

Himmel, Erde, Mensch)[801]), die in viele den Freimaurerorden verglichenen Brüderschaften vereint, durch das Binnenland von China wie durch seine Colonisationen bis Java stark verzweigt seyn soll, und auf Anderes mehr. Denn eine gewaltsame Verletzung des Chinesischen Territoriums würde nicht ohne Erwiderung bleiben, und die Besitznahme der kleinsten Insel, könnte nur mit einem Kriege gegen die ganze Dynastie enden.

Ob diese Briten den Gewinn ihres Handels, der für sie sehr groß ist, nicht bei diesem Calcul zu hoch für das Chinesische Reich anschlagen, und dadurch zu falschen Speculationen gelangen, und ob das Chinesische Gouvernement, das sich durch seine stabile Consequenz nur allein scheint stützen und halten zu können, deshalb auf Ausnahmen eingehen würde, die es bisher gänzlich von der Hand wies, sind andere Fragen, deren Beantwortung nur aus der nahen Zukunft hervorgehen könnte, in welcher der freie, von den Satzungen der Ostindischen Compagnie entfesselte, Britische Handel allerdings eine neue Aera herbeiführen mag. Ob ein freigegebener Britischer Handel nach China aber eine bessere Aera desselben herbeiführen wird, wird ebenfalls von den bisherigen erfahrenen, obern Leitern des Compagniehandels wenigstens bezweifelt. Auf jeden Fall, sagt man, wird er nur schlechtern Thee für höhere Preise liefern. Das bisherige Handelssystem der Ostind. Compagnie brachte 4 Millionen Pfund Sterling Revenüen ein, und beschäftigte eine Flotte mit 2500 Seefahrern; es war in sich trefflich organisirt, nach der Erfahrung von zwei Jahrhunderten, und durch das Bedürfniß so entstanden wie es ist[2]). Die Amerikaner hatten alle Vortheile im Handel mit China durch das Englische System erhalten, sie handelten in China, bisher, unter Englands Schutze, und dessen Festigkeit und Opposition gereichte auch ihnen zum Vortheil bei ihren Unternehmungen. Bei einem freien Verkehr von Seiten der Briten, muß dieses Verhältniß ein anderes werden, die Stellung der königlichen Beamten in Macao wird ganz andere Aufgaben zu lösen haben, und die größte Energie zu zeigen genöthigt seyn; es ist die Frage, ob sich Chinesische Hong

[801]) On the Triad Society in Transact. of the Roy. Asiat. Soc. of Gr. Br. Lond. 1826. Vol. I. P. II.; und Asiat. Journ. Vol. XXI. 1826. p. 378. [2]) J. Fr. Davis Mem. concern. the Chinese l. c. in Transactions of the Roy. Asiat. Soc. T. I. p. 16.

Digitized by Google

Kaufleute finden werden, die sich für die Privatschiffer der Fremden bei ihrer Regierung in der Art verbürgen werden, wie dies bei dem Handel mit den Compagnieschiffen der Fall war.

Ein frischer, unbefangener Beobachter und Forscher der so eigenthümlichen Natur und Literatur dieser Chinesen, unser verehrter Freund, Prof. Fr. Neumann, dem wir, in Beziehung auf Canton, das er sich eine längere Zeit zu seinem Beobachtungspuncte wählte, schon manche der oben mitgetheilten interessanten Notizen verdanken, bemerkt, daß in diesem Lande nicht der Zufall, sondern die Vorschrift die Lenkerin der Dinge sey; daß die Dynastien zwar wechseln aber die Politik in China, wie beim Römischen Stuhle, dieselbe bleibe; Fremde bleiben ihnen Fremdlinge. Sie erkennen zwar wol auch andere civilisirte Staaten (Wai kue) an, ja sie rühmen sie in ihren Schriften; aber China, sich selbst genügend, reich an allen Producten, Fabricaten und an einer nach ihrer Ansicht classischen Bildung bedarf ihrer nicht. Wollen sie aber durch ihre Unterthanen mit der Majestät des Himmlischen Reiches Verbindungen [3]) eingehen, so müssen sie vor allen Dingen ihre barbarische Widersetzlichkeit ablegen und schweigenden Gehorsams sich an die tributbringenden Staaten anreihen: denn Chinas Grundgesetz, in seiner auswärtigen Politik, ist es, nicht mit unabhängigen Staaten zu verkehren, denn die Chinesische Sprache hat kein Wort für Völkerrecht [4]). Der Europäisch-diplomatische Ausdruck Farias, in einem frühern Schreiben, den König von Portugal einen Bruder des Kaisers von China zu nennen, erregte einst die größte Wuth der Chinesischen Mandarine. Die fremden Gesandten der Völker haben bis heute erst bei dem kaiserlichen Sitten-Tribunale (dem Lipu) anzufragen, ob und wie sie zugelassen werden können, und dann können sie nur tributbringend erscheinen; selbst von der glänzendsten der Britischen Gesandschaften, die von dem Kaiserhofe auf das allergnädigste empfangen wurde, aber doch für die Verhältnisse des Handels ohne Erfolg blieb, heißt es in den gesammelten Satzungen der regierenden Dynastie (Tay tsing hoei tien Lib. CCCXCV. p. 12), daß: Ma scha orni (d. i. Lord Ma-

[3]) Abel Remusat sur l'Ambassade du Lord Amherst 1816. in Melanges Asiatiq. Paris 1828. T. I. p. 431—451. [4]) Fr. Neumann, die Chinesen und die Engländer a. a. O. 1832. S. 138.

Digitized by Google

cartney) sein Piao (d. i. unterthäniges Schreiben) ehrfurchtsvoll kniend überreicht habe.

Es ist in China Princip den Fremdhandel, aus Staatszwecken, zu erschweren; die Chinesischen Staatswirthe und Philosophen sagen: Thee und rohe Seide, zur Nahrung und Kleidung dem Lande unentbehrlich, werden ausgeführt aus China, indeß die Bedürfnisse des Volks durch die fremden Seltenheiten (Uhren, Spielwerke, Bilder u. a. m.) nur vermehrt, und die guten, alten Sitten verdorben werden. Der auswärtige Handel, von dem der Schleichhandel (zumal mit Opium) unzertrennbar, bringt China nur Nachtheil; das Land ist übervölkert, der Boden reicht kaum für die Nahrung hin, die Regierung muß daher zuerst für das Nothwendige und Nützliche sorgen. Fremdschiffe mit Reisladungen sind daher zu allen Jahreszeiten frei von Abgaben, ja diese Zufuhr von Cochin China und den Philippinen sucht man auf alle Weise zu fördern. Die Importen aus Indien und Europa bestehen aber fast insgesamt aus Luxusartikeln, wozu auch das Tuch gerechnet werden kann; denn die Chinesen brauchen kein so feines, englisches Tuch, im Süden gar keines, und im Norden Chinas kann man dasselbe aus Tübet beziehen, wo genug Wollenzeuge gewebt werden. Die Einfuhr von Eisen und Zinn sind vielleicht die einzigen dem Lande wahren Vortheil bringenden Producte. Als im Jahre 1831 die Britischen Exporten nach China im Baumwollengarn (Cotton Twist)[805] sehr zugenommen hatten, berichteten die Supercargoes den Directoren der Ostindischen Compagnie, daß in drei Districten der Umgebung von Canton darüber bei dem Volke Empörung ausgebrochen sey. Sie klagten laut, daß man ihren Weibern und Kindern den Nahrungszweig nehme, den sie bisher durch das Spinnen gehabt, und ihr Entschluß sey, alles fremde Garn, das man ihnen zuführen werde, hinfüro zu verbrennen.

Bei einer immensen Population, bei einer unter allen Arten der Climate und auf dem verschiedensten Boden sehr weit gediehenen Agricultur, bei einer fast auf das höchste gesteigerten Industrie, in den verschiedenartigsten Bedürfnissen, bei dem Ueberflusse so vieler der köstlichsten Producte, bei dem Umfange eines Reiches durch alle Climate und Productionen, das

[805]) P. Anber China an Outline l. c. p. 64.

Digitized by Google

sich seiner geographischen Lage und Beschaffenheit nach vollkommen selbst genügen kann [6]), in allem was Wasser und Land, Berg und Thal, der Norden und Süden darbieten kann, zwischen 20 bis 50° N.Br., und bei einem außerordentlichen, unermeßlichen Binnenhandel nach allen Directionen, sey es zu Lande, von Korea bis Kiachta, Ili, Kodjend, bis Yünnan, Awa, Asam, H'Lassa, Indien, Kaschmir und Bochara, oder durch Binnenschifffahrt auf den Fluß- und Canal-Systemen, oder durch Cabotage an dem reichentwickelten Küstensaume, von den Japanisch-Koreanischen Gewässern, hin, bis Tunkin und Siam, — bei allen diesen Vortheilen eines Staates, wie der Chinesische, kann man wol in den anmaßend scheinenden aber wahren Ausspruch desselben mit einstimmen, er bedarf wirklich der Waaren der vier Meere, d. i. des Auslandes nicht, so wenig wie so manche andere, reich begabte, südliche Länder der Erde (z. B. auch Japan, Indien u. a.) derselben keineswegs bedürftig sind.

Das Bedürfniß des Chinesischen Handels ist daher mehr auf der Europäer Seite, denen auch die eingebildeten Bedürfnisse, wie Thee, Tusche, Seide u. a. m., zu wirklichen geworden sind, wie dies bei den Chinesen bis jetzt noch nicht mit den Englischen Waaren (nur eine, das Opium ausgenommen) der Fall war, es aber mit der Zeit wol werden könnte. Der Gewinn an Zollabgaben von einigen 100,000 Taels, sagt aber, das Ta Hoppo Edict [7]) vom 20. Oct. 1825, wäre für den Chinesischen Schatz eine zu große Kleinigkeit, um ihn nicht leicht entbehren zu können. Der Wegweiser der Provinz Kuangtong (Canton) giebt zwar die Einnahme des Seezolles, daselbst, nur auf 48000 Unzen reines Silber (Leang) an, dies ist freilich viel zu wenig; aber auch noch so hoch taxirt wird sie stets gering bleiben, gegen die Staats-Einnahme des ganzen Chinesischen Reichs, die Neumann, nach den neuesten Autoritäten auf 60 Millionen Leang anschlägt (nach der Chinesischen Staatsgeographie vom Jahre 1790, an 40 Millionen) [8]).

Das junge Bedürfniß des Theetrinkens der Europäer, seit der Mitte des XVIII. Jahrhunderts, und der zum Bedürfniß

[6]) J. Fr. Davis Memoir concerning the Chinese (May 1823) in Transactions of the Royal Asiat. Society of Gr. Br. etc. Lond. 1824. Vol. I. p. 1—18. [7]) ebend. p. 541. [8]) Klaproth Aperçu statistique de la Chine tiré de Docum. Origin. l. c. p. 17.

Digitized by Google

gewordene Verbrauch des berauschenden Opium, bei den Chinesen, ist die Hauptangel des Chinahandels in den Gewässern von Canton geworden, dessen sich vorzugsweise die Briten in Indien und in Europa bemächtigt haben. Wenn auf der Messe zu Nischnei Nowgorod, im Sept. 1823, in Rußland[109], durch den Landhandel, auch für 12 Millionen Rubel Thee umgesetzt wurden, und der directe Theehandel der Nordamerikaner[110] mit China nicht ohne Bedeutung (obwol die Qualitäten geringer sind) seyn kann, da sie auch noch durch Schleichhandel, noch im Jahre 1823, das Britische Ober- und Unter-Canada mit ⅛ seines sehr großen Theebedarfes versehen konnten, den dieses doch direct von Canton zu beziehen autorisirt ist, so steht die Summe dieses Verkehrs dennoch in keinem Vergleich zu dem Umsatz an Thee, dessen sich der Handel der Englisch-Ostindischen Compagnie bemächtigt hat.

Folgende statistische, vergleichende Angaben über den Handel von Canton aus der Reihe der letzten Jahre, möge zum Beschluß dieses Abschnitts in runden Summen eine gedrängte Uebersicht der hier herrschenden Thätigkeit gewähren. In den Jahren 1828, 1829, 1830 wurde dieser Handel der Ausländer in Canton betrieben, von 162, 205 und 146 Schiffen, davon waren im letzten dieser Jahre 1830: Compagnie-Schiffe 21, Englische Schiffe aus Indien 50, Nordamerikaner 25, Spanische Schiffe 26, Portugisische 11, Franzosen, Holländer, Dänen, Preußen, Hanseaten zusammen 12, Sandwichs-Insulaner 1 Schiff. Die großen Ostindischen Compagnie-Schiffe laden aber in der Regel 3 bis 4 mal so viel als die übrigen dreimastigen Schiffe; die Englischen Schiffe aus Indien bringen zwar Ladungen, nehmen aber meist nur Ballast zurück, die Spanischen sind nicht direct aus Europa, sondern von den Manilas u. dgl. m. Schon hieraus ergiebt sich das Uebergewicht des Verkehrs in den Händen der Briten; noch mehr geht dies aus dem Werthe der Waaren der Ein- und Ausfuhr hervor.

Nach Durchschnittszahlen, im Jahre 1826, betrug von Nordamerikanern der Werth der Gesamt-Einfuhr in Canton, nahe an 4 Millionen Dollar, wovon die Hälfte (1,841,168

---

[109]) Asiatic. Journal 1824. Vol. XVII. p. 213. [110]) ebend. Vol. XVIII. p. 55.

Digitized by Google

Silber in Span. Piastern), dagegen die Gesamt-Ausfuhr 3,731,000 Dollar, davon fast 2 Millionen an Thee, das übrige vorzüglich an Nankings u. a. Waaren, auch sehr vieles nach Europa, und Südamerika verschifft wurde. Die Holländer führten in Canton, im J. 1829, ein, für 300,000 Dollar, und aus, für 450,000; auf Spanischen Schiffen werden jährlich 6 bis 700,000 Dollar an Werth umgesetzt, auf anderen Schiffen weniger.

Dagegen ist die Gesamtsumme der Britischen Einfuhr in Canton 20 bis 23 Millionen Dollars an Werth, darunter in neuerer Zeit, Opium, stets die Hälfte beträgt; die Ausfuhr aber dieselbe, zur Hälfte auf Schiffen der Compagnie, zur andern Hälfte auf Privatschiffen mit Erlaubniß der Compagnie, nach England, Indien und anderen Orten, wobei der Thee, Silber und Seide die Hauptsache ausmacht.

Die Einfuhr des Opiums in China und die Ausfuhr des Silbers aus China sind in diesem Lande bei Todesstrafe verboten, und fast alle Monate werden diese Verbote in der Hofzeitung von Peking erneuert; dennoch findet dieser Handel im weitesten Umfange statt und nimmt täglich zu. Das Opium wird im Orient nicht blos als Medicin, sondern, zumal bei Chinesen, zum Rauchen und zum Berauschen in großen Massen eingenommen, was bei Europäern ein Gift ist, wird bei Asiaten durch Angewöhnung zum täglichen Bedürfniß der Wollust. Schon die Assasinen berauschten, wahrscheinlich, damit ihre Novizen zu den Mordthaten; die so berühmte Sultanfamilie der Baburiden, selbst Kaiser Akbar, waren dem Laster des Opium-Rausches ganz ergeben[11]); es verbreitete sich aus Persien durch Indien nach China, und wurde dort, erst seit einem halben Jahrhundert, weit allgemeiner, als im Occident das Tabackrauchen, das Bier und Branntweintrinken, aber weit zerstörender für die menschliche Organisation. Doch schon der Portugise Barbosa[12]), auf seiner Indischen Reise (1519), meldet, daß die Chinesen aus Indien, als Rückfracht, in ihren Junken (con gran navi che chiamiamo giunchi) sehr viel Opium (Ansiam, che noi chiamiamo Opio) mitnahmen. Noch im

[11]) Kasim. Ferishta Hist. of the Mahomed. Power in India Transl. b. Brigga. T. II. 83, 253 u. a. [12]) Libro di Odoardo Barbosa b. Ramusio Delle Navigaz. Ed. III. Venezia 1563. T. I. fol. 320 b.

Digitized by Google

Jahre 1794 schickten die Engländer aus Indien nur etwa 200 Kisten (Chest)[813]) Opium direct nach China; früher versahen die Portugiesen Canton mit dieser Waare. In Indien aber trat die Ostindische Compagnie an die Stelle der Muselmännischen Eroberer, welche den Opiumhandel als Regale besaßen; auch die Compagnie behielt sich dieses Monopol vor, und versteigerte auf den jährlichen Opium-Märkten in Patna, Malwa, Benares, die Ernten an die Meistbietenden, die nun direct ihren reichsten Absatz in China fanden, wo diese Waare bald die größte Nachfrage fand. Das Chinesische Gouvernement verbot zwar auf das strengste die Einfuhr dieser Waare, als die Gesundheit zerstörend, bei den schwersten Strafen; aber nach einem Durchschnitt der 5 Jahre, 1821 bis 1826, war die mittlere Consumtion von Opium[14]) in China schon auf 7180 solcher Kisten (Chest), 8 Millionen Dollar an Werth, gestiegen, so daß damit der größte Theil der Summe der Zahlung der Chinesischen Waaren aufgewogen ward, denn manche dieser Kisten Opium kann bei hohen Preisen zu einem Werthe von 3000 bis 4000 Dollar steigen. Seit mehrern Jahren legt schon eine ganze Opiumflotte, von 20 bis 25 Schiffen, zu 400 bis 500 Tonnen jedes an Gehalt, mit jener Waare, die nur als Contrebande in China eingeschmuggelt werden kann, jährlich an der kleinen Felsinsel Linting an, die in der Mitte vor der Bocca Tigris liegt, und von dort aus ihre Waare unterbringt. Die Ostindische Compagnie hat von jeher den Chinesen erklärt, daß sie an diesem ungesetzlichen Handel keinen Antheil nehme, daß er nur von Privathändlern geführt werde, und direct ist dies auch der Fall; aber indirect ist sie die alleinige Besitzerin des Opium-Monopols in Indien gewesen. Die 500 bis 600 Chinesischen Kriegsschiffe, die stets auf der Bocca Tigris kreuzen, und oft bis zu 800 vermehrt werden, können doch dieser Contrebande nicht steuern; denn die Groß-Mandarine der Chinesen sind dabei selbst am meisten interessirt. Die Pracht und Zahl der Schiffe der Opiumflotte und der Schmugglerboote, nimmt jährlich zu; China wird mit der verderblichsten, seine Population entnervenden Waare vergiftet, und die Zahlung geschieht größtentheils in Chinesischem Silber, auf dessen Ausfuhr doch

[813]) Asiat. Journal 1826. Vol. XX. p. 30—33. [14]) Singapore Chronicle Jun. 1826. 8. Asiat. Journal Vol. XXIII. p. 40.

Digitized by Google

Todesstrafe steht; dies trägt zur Verarmung des Chinesischen Volkes, das diesem Luxus ergeben ist, nicht wenig bei.

In der Chinesischen Naturgeschichte dem Pen tsao, Cap. XXIII. p. 23, heißt dieser Rauschtrank Ya pien, er komme aus Persien und war seit langem in China verboten. Man nennt ihn daher auch unter dem Volke nicht bei seinem Namen, sondern mit Spitznamen, z. B. Yen hoa, was auch Toback heißt, aber in den Volksliedern zu Macao wird das Opium unter diesem Namen besungen. Das Opium steigt und fällt im Werth, je nachdem die Junken aus dem Innern des Chinesischen Landes herbeikommen, mit mehr oder weniger Nachfrage und Hemmung um diese Contrebande abzuholen; seine Preise vertreten die Stelle der Europäischen Staatspapiere in Macao und Canton, wo, wenn gleichzeitig mehrere große Contrebandier Junken erscheinen, die Fragen nach den Preisen des Opiums von Malwa, Patna, Benares, Turkei u. s. w., die Mäkler eben so in Bewegung setzen, wie die Papiere an den Europäischen Börsen. Den Werth dieses verbotenen Handels, der jährlich unter den Augen der Chinesischen Regierung geführt wird, schlägt man auf wenigstens 3 Millionen Pfund Sterling an. Nach Angaben eines der ersten Interessenten in diesem Geschäfte, des Capt. Gower in Macao, betrug er in den Jahren 1826 bis 1827 fast 10,000 Kisten zu nahe 10 Million Dollar an Werth, war aber im Jahre 1828 bis 1829 gestiegen, zu 13,132 Kisten an Werth 12,533115 Dollar.

Die Thee-Ausfuhr aus China war dagegen bisher nach England ausschließlich Monopol der Ostindischen Compagnie; ein freier Handel damit, ist die ziemlich allgemeine Ansicht, würde in Europa wolfeileren aber auch schlechteren Thee, und zwar weniger reine Sorten, sondern viele Verfälschungen verbreiten. Wenn früher Thee in Europa die größte Seltenheit war (s. Anmer. Theeverbreitung Asien Bd. II. S. 229—256), im J. 1785 die Verladung des Thees nach Europa nur etwa auf 19 Millionen Pfund berechnet wurde, nach Robertson, so betrugen die einregistrirten Summen in England im Jahre 1826 30 Millionen Pfund, 1827 30,600,000 und 1828 31,300,000. Man rechnete jährlich auf 32 Millionen Pfund Thee, indeß z. B. im Jahre 1830 in Canton noch ¼ mehr, nämlich 40 Millionen Pfund Thee verladen wurden. Die Verzollung in England vom Thee, gab im Jahre 1830 eine reine Einnahme von

Digitized by Google

3,263,202 Pfund Sterling, und dazu der Zoll auf rohe Chinesische Seide, mit jenem eine Summe von 3½ Millionen Pfund Sterling Einkommen, welche das Englische Budget im Fall eines künftigen Ausfalls, bei veränderten freien China-Handel, kaum würde verschmerzen können.

Die kleine Insel Macao, der Punct, der durch seine Lage einen so merkwürdigen Einfluß auf den Gang der commerciellen Weltangelegenheiten herbeigeführt hat, ist an sich ganz unbedeutend; die ursprünglichen Besitzer desselben, die Portugiesen, sind gänzlich verarmt, seitdem ihren Händen auch der Opiumhandel entschlüpft ist. Nach der Zählung vom Jahre 1822[815]) hatte die Insel zu Einwohnern nur Freie Leute 604, desgleichen unter 15 Jahren 473; Sclaven 537; Frauen 2693; Chinesen mit Familien 45,000 Seit der Vertreibung der Jesuiten-Mission aus China sind auch die kirchlichen Institute der Portugiesen in Macao in Verfall, die Englischen Compagnie Herren, ihr Comittee, die Präsidenten, stimmfähige Mitglieder, Secretaire, Commis und die Kaufherren mit ihrem Anhange haben dort den Vorrang. Sie leben während des Sommers in Macao; erst mit dem Herbst fangen ihre Geschäfte in der Englischen Factorei in Canton an. Sie haben ihr Englisches Leben auch auf Macao verpflanzt, das seine Quellen, Bibliotheken, sein Britisches Museum und andere interessante Anstalten besitzt. Eine der merkwürdigsten ist unstreitig die evangelische Mission und die Chinesische Presse, durch deren vorzügliche Gönner und Mitarbeiter Sir G. Staunton, Fr. Davis, Dr. Morrison Missionar u. a., das Studium der Chinesischen Literatur und der Kenntniß Chinas von hier aus nicht wenig gefördert ist. Statt vieler kleineren Unternehmungen nennen wir hier nur die große, die Herausgabe von Dr. Morrisons Chinesischem Wörterbuch[16]) dessen Lettern hier mit Unterstützung und unter der Oberaufsicht des Comittees der Compagnie geschnitten wurden, das hier in 3 Foliobänden geordnet, von 1814 bis 1824 gedruckt und herausgegeben ward. Die Presse wurde seitdem auch zur Förderung anderer Literarischen Werke beibehalten, von denen bei den Versuchsreisen des Schiffes Lord Amherst, mancherlei in Anwendung kam (s. oben S. 627, 704, 776).

---

[815]) Canton Register 1830. Nr. 11. [16]) P. Auber China an Outline l. c. p. 252.

Digitized by Google

Der früher gehegten, zumal durch Sir Stamford Raffles ausgesprochnen Hoffnung, die Beschwerlichkeiten des Canton-Handels, durch die Anlage des Freihafens von Singapore zu umgehen, indem durch die Colonisation der Chinesen und ihre steigende Junken-Schiffahrt der Handel nicht blos von Canton, sondern auch von Fukian, von den Süd-Gestaden Chinas auf diesen Britischen Freihafen zu Malacca übertragen werden könnte, standen zu große Schwierigkeiten entgegen, um den directen Handel mit Canton etwa zum Vortheil jener Vermitttlungsstation in Singapore aufzugeben. So sehr auch Singapore im Aufblühen sich zeigt, und so stark auch die Junkenfahrt der Chinesen, dahinwärts in Schwung gekommen ist; so wäre doch der geringe Tonnengehalt ihrer heimischen Fahrzeuge, deren wenigstens 3 bis 4 auf jeden Ostindienfahrer zu rechnen sind, unfähig, auch nur fürs erste den Bedarf Englands an Thee und Seide dahin zu schaffen. China könnte auf keinen Fall, so schnell die Zahl seiner Kauffartheischiffe vermehren, als das Bedürfniß es erheischen wurde, und die Chinesische Staatsverwaltung würde einer zu starken Zunahme bald genug Hindernisse in den Weg legen. Die Chinesischen Junken, welche bis jetzt jene Fahrten machen, sind nicht blos mit Waaren, sondern auch mit Bedürfnissen und Proviant für die Colonisationen und selbst mit Colonisten schon hinreichend beladen. So bedeutend die Zahl der Chinesischen Junken, die den Auswärtigen Handel betreiben, auch für die Chinesische Gestadepopulation ist, so gering ist sie doch in Beziehung auf das unermeßliche Chinesische Reich, und auf den Welthandel mit Europa. Ihre jährliche Zahl, aus den 3 südlichen Küstenprovinzen Tschekiang, Fukian, Kuangtong, beträgt: etwa 10 Junken nach Japan, 15 nach den Philippinen, 4 nach den Sulu-Inseln, 2 nach Celebes, 7 nach den Molucken, 11 nach Borneo, 3 nach Java, 10 nach Sumatra und Banca, 10 nach Singapore, 6 nach der Malayen Halbinsel, 12 nach Siam, 10 nach Cochin-China, Cambodja u. s. w.; in allem in runder Summe etwa 300 Junken, die meist an Bangkok hin und her vorübergehen (s. oben S. 860). Die nach den vorliegenden Halbinseln Korea und den Inseln Lieu khieu, Formosa und Hainan sind aber nicht zu rechnen, weil sie zum Binnenhandel des Chinesischen Reiches gezählt werden müssen, so wenig wie die Jun-

Digitized by Google

ken, welche in der Regel blos die Cabotage an dem Chinesischen Gestade besorgen.

IV. Die beiden Gestadeinseln Formosa (Thay wan) und Hainan. Das Piratenwesen.

Zwei Gestadeinseln Formosa, Hermosa oder Hormosa, die schöne Insel, von den Portugiesen seit ihren ersten Vorüberfahrten genannt, weil ihr Anblick auch schon in der Ferne durch ihr Hochgebirge und ihr fruchtbares Grün dem Auge erfreulich schien, und Hainan, beide von nicht geringem Umfange, sind dem Südgestade Chinas so nahe vorgelagert, daß sie als unmittelbar in dessen Bereiche liegend, auch als maritime Fortsetzungen und Gliederungen desselben angesehen werden müssen; ihre Geschichte ist auch an die des volkreichen continentalen Gestades, das wir bisher betrachtet haben, nothwendig geknüpft, und stets von demselben mehr oder weniger abhängig gewesen; doch sind beide anderthalb hundert Meilen weit auseinander gerückt, und stehen gegenseitig unter sich nur in geringer näheren Beziehung oder Verbindung.

1. Die Insel Thay wan der Chinesen, Formosa der Europäer (Hormosa der Portugiesen).

a) Uebersicht; Geschichte von Formosa.

Diese Insel, welche nach Angabe der Holländer[817]) bei den Eingebornen Pekan oder Pakande genannt wird, zwischen dem Continent von Fukian und der Gruppe der Manillas Inseln gelegen, wird von beiden durch Meerengen getrennt, die von der Insel ihre Namen erhalten; im Süden, gegen Lucon, der Formosa-Canal; im Norden die Formosa-Straße, welche letztere man auch den Canal von Fukian nennt. Dieser, an 15 bis 20 geogr. Meilen breit, muß von Amoy, oder einem anderen Hafenorte von Fukian aus überschifft werden, um Formosa zu erreichen. Zwischen beiden eine kleine Tagefahrt im Westen von Formosa, liegt im Canal die Gruppe der kleinen Pong hu oder Pheng hu, oder Pes-

[817]) Beschryvinge van Tayouan, of Formosa en onzen Handel aldaar, in François Valentyn Beschr. van den Handel en Vaart der Niederlanders of Tsjina, Vierde Boek fol. 33 — 94. in Tom. IV. Amsterd. 1726.

Digitized by Google

cadores, d. i. Fischer-Inseln, der ältern Europäischen Seefahrer, welche zu sicheren Hafenstationen für die Ueberfahrt dienen.

Erst unter Kaiser Khanghi wurden diese Inseln im Jahre 1714 durch die Jesuiten Patres für die Kartenaufnahme des Chinesischen Reichs vermessen, und ihre Hauptpuncte astronomisch bestimmt; Pat. Mailla [18]) gab hierüber den ersten genaueren Bericht; aber die Insel war vorher den Chinesen längst bekannt. De Mailla glaubte zwar im Jahre 1430, unter der Ming-Dynastie sey diese Insel zum ersten male [19]) von den Chinesen entdeckt worden, während eines Sturmes, der einen kaiserlichen Eunuchen, Ouan san pao, dahin verschlug, welcher nur Barbaren dort vorfand, aber reich beladen mit Arzneipflanzen von seinem Abenteuer zurückkehrte, die er seinem Gebieter übergab, und die seitdem noch bei Chinesen in Gebrauch blieben. Diesem Irrthum, der sich seitdem immer wiederholte, hatte zuerst Capt. Burney [20]) widersprochen; Klaproth [21]) hat ihn zuerst widerlegt: denn schon den älteren Annalen ist diese Insel wol bekannt, obwol sie unter andern Namen vorkommt, und nur selten einmal von ihr die Rede ist.

Schon seit langer Zeit kannten die Chinesen den Archipel der Pong hu oder Pheng hu (Pescadores Inseln), der zwischen Fukian und Formosa liegt, von dem man bei heiterem Wetter den Rauch auf beiden Ländern kann aufsteigen sehen. Die Einwohner von Formosa, sagten die Chinesen, hätten einen sehr großen Abscheu vor der Schiffahrt und dem Fischfang; sie begnügten sich nur mit ihren Flußfischen, obwol ihr Meer sehr fischreich sey. Es scheint also wol nicht, daß die Formoser nach Phenghu kamen, und daß dort etwa die Bekanntschaft der Chinesen mit ihnen gemacht ward. Aber auch die Chinesen waren nicht sehr begierig die Formosa-Insel zu besuchen, deren ganze Westküste mit Klippen und Felsen bedeckt ist. Nach der großen Chi-

---

[18]) Lettre du Père de Mailla au Père de Colonia, Aug. 1715; in Lettres edifiantes et cur. Nouv. Edit. Paris 1781. 8. T. XVIII. p. 413 — 467. Nebst Carte des Isles de Ponghou, und Carte de ce qui appartient à l'Empereur de la Chine dans l'Isle de Formose, faite par Ordre de l'Empereur Kamhi Tab. p. 424.

[19]) De Mailla l. c. p. 449. [20]) Jam. Burney Chronological History of the Discoveries in the South Sea. London 4. 1803. T. I. p. 375. [21]) Klaproth sur la Langue des Indigènes de l'Isle de Formosa in Journal Asiatiq. Paris 1822. T. I. p. 194 — 196.

Digitized by Google

nesischen Reichsgeographie[822]) machte Formosa ehedem einen Theil von Huang fu aus; unter den Han, kurz vor der Zeit vor Christi Geburt war sie unter dem Collectiv-Namen Manty, d. i. das Land der Barbaren im Süden mitbegriffen. Unter den Mongholen-Kaisern (1278 — 1368) nannte man die Einwohner von Formosa mit dem Namen Tung fan, d. h. östliche Fremde (wie Si fan Westliche Fremde). Unter den Ming, die jenen folgten, wurde sie Ky lung genannt, nach einem Hafen (Que long, späterhin bei den Holländern) und einem darüber emporragenden Berge Ky lung Schan[23]), der an der Nordspitze der Insel liegt, und die Landmarke für alle Schiffer ist, die von Japan hierher segeln; derselbe Hafen hieß in früheren Zeiten Pe kiang, d. i. der Nordhafen. Allerdings war also die Insel den Chinesen wol schon vor dem Jahre 1430 bekannt; sie wurde nur von ihnen selten genannt, weil man ihre Bewohner für Barbaren hielt, die den Chinesischen Kaisern keine Geschenke, keinen Tribut zahlten, so daß also ihr Insel-Königreich nicht zu den Staaten gehörte, die das Glück genossen, den Sohn des Himmels zu ihrem Gebieter zu haben. Im Jahre 1564, also 134 nach jener vermeintlichen ersten Entdeckung der Formosa-Insel, durch Quan fan pao, soll unter Kaiser Kia tsing, sein Admiral, Yu ta peon[24]), zum ersten male festen Fuß auf der Insel gefaßt haben. Er kreuzte gegen den Corsaren Hauptmann Lin tao kien, der sich in jenen Gewässern der Pong hu-Inseln bemächtigt hatte, bei diesen besiegt wurde, und auf seiner Flucht nach Formosa vom Admirale verfolgt, wieder einmal Chinesen auf diese große Nachbarinsel führte, die triumphirend mit dieser Wiederentdeckung nach Canton zurückkehrten; aber fluchbeladen: denn die Barbaren der Insel, so viel sie ihrer nur hatten habhaft werden können, hatten sie geschlachtet, und der Admiral hatte mit ihrem Blute die Schiffe anstreichen lassen. Von Behauptung der Insel ist noch keine Rede.

Aber Japaner[25]), die im Mittelalter noch auf Streifzüge in jenen Meeren ausgingen, scheinen öfter Expeditionen an die

---

[822]) Klaproth Description de l'Isle de Formose extraite de Livres Chinois, in Memoires relatifs a l'Asie Paris. 1826. 8. T. I. p. 321 — 353. [23]) ebend. p. 333. [24]) De Mailla Lettres edif. l. c. T. XVIII. p. 449. [25]) Klaproth Description de Formose l. c. Mem. T. I. p. 324.

Digitized by Google

Nordspitze von Formosa geschickt, und zuletzt, im Jahre 1622, sich eines Theils der Insel bemächtigt zu haben. Zu gleicher Zeit wurden Holländer, nachdem sie auf den Phenghu (oder Ponghu) Inseln sich die besten Hafenstellen ausgesucht, und an ihnen, mit Chinesischen Kriegsgefangenen, Festungen erbaut hatten, um den Handel [26]) der Portugiesen, wie der Spanier, zwischen Macao, den Manillas, China und Japan zu unterbrechen und sich selbst zuzueignen, auf einer ihrer Japanfahrten durch Sturm auf dieselbe Küste von Formosa geworfen, und erhielten nach mancher Unterhandlung die anfänglich von den ersten Japanischen Besitzern verweigerte Erlaubniß, sich auf eine der Inselchen am Eingange des Hafens, der Thaywan hieß, niederzulassen und ein Comptoir zu errichten. Im Jahre 1634 bauten sie daselbst das Fort Zelandia auf. Die Japaner zogen sich kurz darauf, wie aus allen ihren auswärtigen Ansiedlungen, so auch von Formosa ganz zurück, und nun sahen sich die Holländer als die Herren der Insel an. Sie errichteten an der Nordspitze ein befestigtes Comtoir, und ein paar kleine Forts auf den Phenghu Inseln. Das Fort Zelandia [27]) diente ihnen zur Unterhaltung eines sehr vortheilhaften Handels mit China, zumal mit Fukian, von woher, bei den damaligen Kriegszeiten im Chinesischen Lande, sehr große Auswanderungen nach Formosa statt fanden, welche die Holländer freudig aufnahmen. So siedelten sich gleich in einem der ersten Kriegsjahre 25,000 Familien aus Fukian im Holländer Gebiet auf Formosa an. Die Holländische Besitzung wuchs daher mit jedem Jahre an Bedeutung. Auf der andern Seite des Forts bauten sie ein zweites festes Haus mit 4 halben Bastionen, das bis heute stehen blieb u. a. m.

Indeß hatte sich durch ganz China der furchtbarste Krieg ausgebreitet, durch welchen endlich die Ming-Dynastie von den Mandschu gestürzt ward. Das Unglück wälzte sich wie eine Lawine dem Süden zu, und setzte auch Formosa in Brand. Die Küstenprovinzen von Tschekiang, Fukian und Canton waren das letzte Asyl der treuen Anhänger der Ming-Dynastie, und als mit dem Tode des letzten Kaisers kein fester Stand mehr für die Patrioten auf dem Continent zu finden war,

---

[26]) Jam. Burney Chronolog. Hist. l. c. Tom III. 1813. p. 44.
[27]) Plan du Fort de Zelande bei De Mailla Lettr. tabula p. 436.

Digitized by Google

warfen diese ihre ganze Macht auf ihre Flotten. Ein reicher Kaufmann aus Fukian, der von den Jesuiten die Taufe erhalten, ward Admiral; er verschmähte den Königstitel, den ihm die Mandschu Sieger im Fall der Unterwerfung anboten. Sein noch kühnerer Sohn Tsching-tsching kung, bei Europäern Koxinga genannt (s. oben S. 832), an dem Chinesischen Seegestade geschlagen, segelte zu den Ponghu Inseln, die er bald mit 100 Schiffen besetzte, und drang mit der übrigen Flotte im Jahre 1662 bis Formosa[828]), wo er im Holländer Fort nur eine sehr geringe Garnison fand. Es waren nur 11 Holländer, mit wenigen Schwarzen und Insularen, welche die Besatzung ausmachten; aber auch diese wenigen, nebst 4 Schiffen die im Hafen lagen, vertheidigten sich mit größter Tapferkeit 4 Monate lang gegen die feindliche Flotte von 900 Seegeln. Ihre Kanonen und Feuergewehre gaben ihnen solche Ueberlegenheit, daß sie nur ausgehungert werden konnten, und da zuletzt ihnen auch noch die Schiffe in Brand gesteckt waren, sicherten sie sich doch noch auf dem letzten ihrer Schiffe mit aller ihrer Habe einen freien Abzug aus dem Hafen, und überließen ihre Herrschaft auf der Insel, die nur 38 Jahre gedauert hatte, dem Sieger aus Fukian. Dieser Tsching tsching kung[29]) theilte nun die Ländereien der Westküste der Insel an seine Truppen aus, legte Garnison in die Nord-Feste Kylung tschai (Quelong der Holländer, wo auch der Spanische Gouverneur der Manilla Inseln, zum Schutz seines Handels mit China, im J. 1626[30]), eine Feste erbaut hatte), die er leer fand. In dem Fort der Holländer, Zelandia, nahm er seine Residenz mit seinem Hofstaat und nannte es Ngan ping tsching, die Stadt, die zur Seite am Haupthafen entstand, wurde Tsching tien fu (die spätere Capitale Thay wan fu) genannt. Die ganze Westseite der Insel verwandelte sich in eine Chinesische Colonie, in welcher die Emigranten von Fukian vorwalteten, Chinesische Cultur, Sitte, Gesetz, wurden hier einheimisch, und gaben der Insel eine ganz neue Gestalt, wenn auch das junge Königthum bald wieder unterging. Diese Fukian Könige von Formosa wurden mit ihren Geschwadern dem Mandschuisch gewordenen Gegengestade

---

828) J. Burney Chronolog. Hist. l. c. T. III. p. 239—261.
29) De Mailla Lettres edif. et cur. l. c. T. XVIII. p. 458.
30) J. Burney Chronolog. Hist. l. c. T. III. p. 49.

Digitized by Google

furchtbar, sie plünderten und verwüsteten dasselbe, von ihrer Insel aus, die anfänglich noch keiner der Mandschu Sieger, denen die Marine fehlte, anzugreifen wagte, und nur durch den barbarischen Befehl, jenes ganze Gestadeland Chinas, von Petscheli bis Canton, auf 30 Ly (3 Stunden weit vom Meere) ganz zu rasiren und alle Einwohner in das Innere des Landes zu versetzen, glaubten sie sich gegen die Formosaner sichern und ihnen jeden Beistand abschneiden zu können; doch erhielt auch die rebellische Provinz Fukian sich noch immer in einiger Unabhängigkeit von den Mandschu, und hatte eine Zeitlang sogar ihre eigenen Könige. Diese für die Macht der Fukianlang unter selbstständigen, kriegerischen Königen (Piraten genannt), bedeutende, obwol nur sehr kurze Periode, benutzte die Englisch-Ostindische Compagnie, welcher der König Koxinga (Tschingtschingkung) befreundet war, während er die Holländer bekriegte, sich auf Formosa nieder zu lassen. Die Englische Präsidentschaft zu Bantam (s. oben S. 799) legte auf Formosa ein Comptoir und Waarenmagazin an, und begann von hier aus ihren Handel mit Amoy (s. oben S. 784), der in kurzem sehr bedeutend ward, aber bei den fortschreitenden Siegen der Mandschu bald wieder aus Stadt und Insel verdrängt ward. Denn schon 1682 fiel Fukian ganz unter dem Schwert der Mandschu, und erhielt seinen Tsongtu, d. i. Mandschu Gouverneur, dem es von Holländern unterstützt, die bei Hofe in Peking ihren frühern Antheil an Formosa, gegen die Piraten, wiewol vergeblich, geltend zu machen suchten, auch bald gelang, die Insel in Besitz [31]) zu nehmen (1683). Das dritte Glied der jungen Dynastie, ein unmündiges Kind, saß auf dem Thron von Formosa; viele der Fukian Emigranten, die nach ihren Familien und ihrer Habe auf dem Continente sich von ihrer Colonisation auf Formosa zurücksehnten, folgten gern der verkündeten Amnestie für alles Vergangene in ihre Heimath; die Ponghu-Inseln wurden beim ersten Ueberfalle erobert, und ehe noch die Mandschuische Expedition nach Formosa hinüberseglete, kam schon die Unterwerfungsacte der Insel und des Regentschaftsrathes [32]); der abgesetzte, unmündige Prinz wurde von Kaiser Khanghi nach Peking beordert, wo er noch

[31]) De Mailla Lettres edif. et cur. l. c. T. XVIII. p. 461.
[32]) ebend. p. 462.

Digitized by Google

zu De Maillas Zeit, mit dem Titel eines Grafen, unter dem Gefolge bei Hofe bewacht wurde. Diese Erwerbung der Insel sahe der Mandschu Kaiser für ein so wichtiges Ereigniß an, daß er am Ende seiner fast 50jährigen Herrschaft, in einer Rede, mit Stolz sagte: seit 49 Jahren bin ich auf dem Throne, ich habe die Rebellen zerschmettert, Formosa erworben[833]), die Russen unterworfen. —

Die Insel blieb als Provinz dem Tsongtu von Fukian zugetheilt. Dieser erhob die Ortschaft mit dem Holländer Fort Zelandia zu einer Stadt vom ersten Range (Fu), und gab ihr den Namen Thay wan fu, d. i. die Stadt der Bai der hohen Gipfel[34]), ein Name, der seitdem von der Capitale auf die ganze Insel übertragen (Thay wan) ist. Ihr Hafen erhielt den Namen Ta yuan kiang. Die Insel wurde in 3 Districte (Hian) getheilt, in Thay wan hian in der Mitte, Fung Schan hian am Südende der Insel und Tschu lo hian im Norden des Haupthafens, den Ponghu-Inseln gegenüber, wozu, im Jahre 1723, noch im nördlichsten Theil derselben, ein vierter District, Tschang hua hian, hinzu kam, dessen Bewohner aber sehr zu Empörungen geneigt blieben. Dieser Chinesische Antheil der Insel, die Westseite derselben, welche durch eine sehr hohe, wilde Gebirgskette von der Ostseite geschieden ist, und zwischen 22° 8′ bis 25° 20′ N.Br. sich, nach Pat. De Maillas Angabe, vom Südcap Zamakiteou bis zur Nordspitze bei Kilungtschai (Quelung) ausdehnt, wurde, im Jahre 1714 im April und Mai, von den Jesuiten Patres zum ersten male astronomisch aufgenommen und verzeichnet[35]), desgleichen die Gruppe der Ponghu-Inseln (Pescadores) mit dem Haupthafen, unter 23° 28′ 10″ N.Br. und 3° 9′ 50″ O.L. v. Peking, und zugleich eine Beschreibung der Insel gegeben, welche durch frühere Angaben der Holländer, über die Westseite der Insel, vorzüglich aber späterhin durch die Chinesischen Original-Beschreibungen berichtigt worden ist. Die Europäischen Seefahrer haben sich in neueren Zeiten kaum nur sehr kurze Zeit dort aufgehalten, oder sind blos daran vor-

---

833) Abel Remusat Melangès Asiat. T. I. p. 444. 34) Klaproth Descript. de Formosa l. c. Mem. rel. T. I. p. 325; Journ. Asiat. l. c. T. I. p. 193. 35) De Mailla Lettres edif. et cur. l. c. T. XVIII. p. 424.

Digitized by Google

übergesegelt; wie Commodore George Anson (1742)[36], La Perouse (1787)[37], Capt. Broughton (1797)[38], Capt. Beechey (1827)[39], Lindsay und Gützlaff (1832)[40]; aber durch ihre Umschiffung ist die Ausdehnung der Gestade von Formosa mehr und mehr berichtigt, wenn auch nicht überall bestimmt. Die äußerste Nordspitze der Insel ragt nämlich weiter als De Mailla angab, bis 25° 18′ N.Br. vor, 121° 21′ O.L. v. Gr.; das äußerste Südende, nach La Perouse und Broughton, aber 21° 53′ 30″ N.Br. und 120° 57′ O.L. v. Gr. Die Insel wird dadurch langgestreckter, die Ostküste kann aber bis jetzt nur noch hypothetisch nach frühern Holländischen Angaben eingetragen werden. Die Klippe Vele Rete[41], die in der Gestalt eines segelnden Schiffes dem Südende der Insel vorliegt, und für alle Schiffer, die von den Manillas kommen, das Signal für die Nähe von Formosa ist, aber in einem so gefahrvollen Meere bis dahin ganz irrig niedergelegt war, wurde erst von Capt. Broughton genau auf 21° 50′ N.Br. bestimmt; das gegen S.W. vorliegende, gut bewohnte Inselchen Lamay auf 22° 22′ N.Br.; gegen West die Gruppe der Ponghu-Inseln, wurde viel mehr von O. gegen W. ausgebreitet gefunden, als dies früher gezeichnet war, und ihre äußersten Nord- und Südspitzen, nach La Perouse[42], zwischen 23° 12′ und 23° 25′ N.Br. festgestellt. Den Canal zwischen ihnen und Formosa fand La Perouse nicht über 4 Lieues breit, und die vielen seichten Gründe und Klippen, die Formosabänke (Banks of Formosa), im S.W. dieser Insel-Gruppe, welche die Einfahrt des Formosa-Canals von S.W. so gefahrvoll, und bei herrschenden N.O. Monsunen die Durchfahrt, nach La Perouses und Capt. Broughtons[43] Erfahrungen, ganz unmöglich machen, in frühern Zeiten viele Schiffbrüche verursacht hatten, zeichnete Capt. Burney nach ältern Holländischen Kar-

---

[36]) G. Anson Voyage round the World ed. R. Walter. Lond. 1748. 4. p. 346. [37]) La Perouse Voyage autour du Monde. Paris 1797. 4. T. II. p. 368—375. [38]) W. R. Broughton Voyage de Decouv. Trad. fr. Paris 1807. 8. T. II. p. 13—17, 283.

[39]) T. W. Beechey Narrative of a Voyage to the Pacific. etc. Lond. 1831. T. II. p. 129. [40]) Lindsay Report l. c. p. 35; Gützlaff Report p. 271. [41]) Broughton Voy. l. c. T. II. p. 15, 16; Capt. Beechey Narrat. II. l. c. p. 129. [42]) La Perouse Voy. l. c. T. II. p. 375. [43]) La Perouse Voy. l. c. II. p. 368, 374; Broughton Voy. l. c. II. p. 12.

Digitized by Google

ten (J. Van Keulens Oast Indien Zee Fakkel, wo eine wichtige Karte Formosas, wie auch bei Fr. Valentyn), und bestätigenden Beobachtungen der neuern Seefahrer, wieder in seine critische Karte [44]) der Chinesischen Gestade ein. Die Schwierigkeit der Durchschiffung des Formosa-Canals und die Gewalt der Monsune und Stürme innerhalb desselben, welche alle hiesige Bestimmungen so sehr erschwerten, schreibt G. Staunton [45]), der engen Meeresgasse zwischen den beiden Hochgebirgsketten von Fukian und Formosa zu, zwischen welche diese zusammengepreßten Winde, in ihre Normaldirection, sowol N.O. wie S.W. Monsune recht eigentlich gefangen werden, und sich dann nur, zumal in der Periode ihrer Umsetzung, durch gewaltige Wirbel, Stürme und Meteore aller Art, entladen und Luft machen können.

b) Beschreibung der Insel Formosa.

Die äußerste Südspitze der Insel ist zwar nur ein flaches, sandiges Vorland [46]), aber daneben steigen am Ufer überall isolirte, große, schwarze Klippen hervor, und so wie das Ufer sich hebt, wird es fruchtbar, grün, bewachsen, felsig, und über ihm richtet sich sogleich die Kette der Hochgebirge empor, die der Insel in der Ferne von allen Seiten ihr schönes Ansehn giebt, von dem sie bei den ersten Europäischen Schiffern den Namen (Hormosa, Formosa, die Schöne) bis heute behalten hat.

Dieses Hochgebirge, Ta Schan, d. h. großes Gebirge der Chinesen, kann man mit Al. v. Humboldt [47]) als die äußerste östlichste Verlängerung des Himalaya-Systemes, in dessen Normaldirection es wenigstens vom Hindu Khu an bis zum Nan Ling gegen S.O. ausgestreckt liegt, betrachten (Asien Bd. I. S. 45, Bd. II. S. 417; s. oben S. 665), eine Linie, die dann durch 73 Längengrade von West nach Ost ziehend, der halben Länge der Andes-Kette gleich kommt, und nur die einzige Lücke des Formosa-Canals darbietet, die aber

[44]) Memoir Explanatory of a Chart of the Coast of China 1816. etc., Appendix in J. Burney Chronol. Histor. Vol. II. p. 429—431.
[45]) G. Staunton Authentic. Account. etc. l. c. T. I. p. 401.
[46]) C. Broughton Voy. l. c. II. p. 16—17. [47]) Al. v. Humboldt über die Bergketten und Vulkane von Inner-Asien; Poggendorf Annal. der Phys. 1830. Bd. 94. S. 326; Not. in Klaproth Annal. de Voy. IV. p. 306.

Digitized by Google

durch mancherlei Klippen und Untiefen ausgefüllt wird. Da dieser Ta Schan auf Formosa, gleich dem Schneehaupte gegenüber in Fukian (s. ob. S. 665), den größern Theil des Sommers hindurch mit Schnee bedeckt bleibt, so läßt dies, nach Al. v. Humboldts Berechnung, für dieses maritime Gebirgsglied, auf eine absolute Erhebung von 11,400 Fuß (1900 Toiſ.), etwa Aetnahöhe, zurückſchließen. Aber dieſer Ta Schan ſoll die ganze Inſel Formoſa von S. nach N. durchſetzen, ſie in eine Oſt- und Weſt-Hälfte theilen, von der nur die letztere einigermaßen bekannt und civiliſirt iſt, die öſtliche als Terra incognita noch von Wilden bewohnt wird, ſo daß alle Kenntniß Formoſas nur auf der weſtlichen, der Chineſiſchen Seite beruht, die weniger bergig, fruchtbarer, bevölkerter iſt als jene.

Der Ta Schan beſteht jedoch nicht aus einer Kette, ſondern aus mehreren Gebirgszügen, unter denen der Mu kang Schan (d. h. Waldberg)[48]) der merkwürdigſte, ſehr ſteil, ſich hoch in die Wolken erhebt, mit denen er faſt ſtets gekrönt iſt; nach ihm wird auch öfter das ganze Gebirge benannt, die wilden Inſulaner, die ihn bewohnen, heißen bei den Chineſen Thufan. Dieſer Mu kang liegt im N.O. von Thay wan hian, und zieht ſich bis zur Grenze von Tſchu lo hian (unter 23° 27′ 36″ N.Br.). Viele der einzelnen Bergnamen, in welchen die Chineſen die Geſtalten von Menſchen oder Götterfiguren zu ſehen glauben übergehen wir. Doch ſind einige der von ihnen am Südende der Inſel angeführten durch die vulcaniſchen Erſcheinungen[49]) merkwürdig, die ſie begleiten. Der Tſchy kang, d. h. der Rothe Berg im Süden der Stadt Fung ſchan hian (d. h. Phönixſtadt), die noch ſüdwärts des Hafens Thay wan liegt, hat früher Feuer geſpien, und noch iſt ein See mit heißem Waſſer auf ihm zu ſehen.

Der Phunan my Schan, im S.O. derſelben Stadt, ſehr hoch mit ſchönen Pinus bewachſen, ſtrahlt des Nachts einen Glanz wie Feuer aus, und iſt vielleicht ein nur ruhender Vulcan, auf ſeinem Nachbarberge ſollen die Blätter der großen Arumpflanze die Größe eines Hauſes erreichen. Der Kia lao-Berg der Eingebornen, jenem zur Seite liegend, Khuey lup-

[48]) Klaproth Description de l'Isle de Formose extr. de Livres Chinois l. c. Mem. T. I. p. 32. [49]) Nouvelles Annales de Voy. T. IV. Not. p. 306; Descr. de Formose Mem. T. I. p. 329—334.

Digitized by Google

Schan der Chinesen, ist ihr Grenzberg gegen die wilden Insulaner im Osten. Seine Gipfel steigen hoch in die Lüfte, sind meist wolkenbedeckt, werden aber bei klarem Himmel als Landmarken schon auf den Ponghu (Phenghu) Inseln unterschieden, und sind im einzelnen benannt. Eben so liegt der Schamakytheu Schan, in der äußersten Südspitze der Insel, noch 17 geogr. Meilen im S.O. von Fungschan hian, steil emporragend, wie eine Mauer, den Schiffern, die von den Manillas kommen, aus weiter Ferne zum Signal dienend. Ihm zur Seite steigen, bei niederm Meere, Klippen aus demselben hervor, welche das Ansehn von Pferden haben sollen.

Im N.O. der Stadt Fungschan hian springt am Fuße des Kuenschuy Schan, d. h. Berg der kochenden Wasser, auf einer kleinen Plaine mit Heftigkeit eine heiße Schwefelquelle hervor, die einen See von ein bis zwei Stunden bildet, der ringsum von Bergen eingeschlossen ist, in welchem drei dicht bewaldete Inselchen liegen. Das bläulichweiße Wasser dient zur Bewässerung der Felder.

Aber auch weiter gegen die Mitte der Insel werden in den Gebirgen noch andere vulcanische Erscheinungen aufgeführet. So z. B. liegt der HoSchan, d. h. der Feuerberg, im S.O. von Tschulohian, mit Klippen bedeckt zwischen denen Quellen fließen, aus deren Wassern beständig Flammen emporschlagen (vielleicht strömende Naphthaquellen?); der Lieauhuang Schan, d. h. der Schwefelberg, noch nördlicher dehnt sich zwischen den Städten Tschanghuahian bis Tanschuytschhing aus; stets sieht man Flammen aus seinem Fuße hervorbrechen, und die Schwefeldämpfe sind so stark, daß sie Menschen ersticken können. Auf dem Gipfel des Palifen Schan, im Westen der zuletzt genannten Stadt, soll nach den Einwohnern eine aus Eisen geschmolzene Katze (ob ein Meteoreisenblock?) liegen, deren Berührung Krankheiten erzeugt. In der Nähe dieser Solfataren, aus denen sehr viel Schwefel gesammelt wird, der in den Handel kömmt, liegt der Panfian Schan im S.O. der Stadt Tschanghuahian, wo früher eine Chinesen-Colonie die fruchtbaren Felder bebaute, und die Kampferbäume und Maronen, die jene Gebirge tragen, zur Production, ihre Baumstämme zum Schiffbau, zu Masten benutzte; später siedelten sich da Piraten an. Am hohen, unzugänglichen Schantschao Schan im N.O. derselben

Digitized by Google

Stadt, haben sich 36 Dorfschaften der wilden Insulaner an dessen Südgehänge angesiedelt, die auch noch in den andern Bergrevieren zerstreute Wohnungen haben.

An der äußersten Nordspitze der Insel endet der Kylung Schan, im Süden des gleichnamigen Hafens (Quelong der Holländer), der 20 bis 30 Seeschiffe fassen kann, als hohe Landmarke für die Japan- und Chinafahrer, den mächtigen Gebirgszug Formosas; und ihm zur Seite, in Westen, liegt ein zweiter Berg, der Kin paoly Schan mit ausgezeichneten Felsen, die Fahnen-Klippen genannt, die schon aus weiter Ferne vom Schiffer erblickt werden können.

Von so hohen Gebirgen ziehen eine Menge Ströme und Bäche[850]), gegen Westen, hinab zum Meere, und bewässern reichlich das vorliegende, fruchtbare Erdreich, zerstören aber auch das Land nicht wenig, zumal die Wege durch die Insel, die einer steten Reparatur bedürfen. Der Fluß, der sich zu dem Haupthafen Thaywan ergießt, gehört zu den geringern der Insel; der größte soll in der Mitte derselben, der Nieou tschhao Khy seyn, dessen Mündung südwärts der Stadt Tschu lohia aber seicht und durch eine Sandbarre versperrt ist. Dagegen ist der Tan schuy Khy (d. h. Süßwasser) im N.O. von Tschang hua hian, gegen N.W., zur Tan schuy Kiang Bai fließend, an 80 Fuß tief, mehrere Tagereisen aufwärts schiffbar; seine Ufer sind mit wilden Ur-Palmenwäldern beschattet; in seinen Wassern fängt man den Hung sin yu (Rothherz), einen Fisch der bis 10 Fuß Länge erreicht. Auch fehlt es der Insel nicht an Seen; einer derselben, Lian hua tschy (d. h. der See der Lotosblume) im Gebirgslande, in N. von Tschang hua hian liegend, hat eine von wilden Insulanern bewohnte Insel, die auf derselben treffliches Getreide ernten.

Auffallend ist die Versicherung der Chinesischen, wie der Jesuitischen[51]) darin übereinstimmenden Nachrichten, daß die Quellen und Wasser der Insel im Allgemeinen nicht gut und für die Fremden sogar nachtheilig und giftig seyn sollen. Ob dies von der vulkanischen Natur des Bodens herrührt? in der Capitale Thaywan allein wird das Brunenwasser

---

[850]) Klaproth Descr. de Formose in Mem. l. c. T. I. p. 334 — 337. [51]) Descr. de Formose l. c. T. I. 329; De Mailla Lettre l. c. T. XVIII. p. 430.

Digitized by Google

gerühmt. Beobachtungen über diese Quellen, bei den Erdbeben, welche Formosa öfter heimsuchen sollen, würden lehrreich seyn; bis jetzt fehlen sie. Im Jahre 1782 wurde die ganze Insel durch ein furchtbares Erdbeben verwüstet, auch im ganzen Canal von Formosa hob sich das Meer so gewaltig, daß die Ebenen der Insel während 12 Stunden unter Wasser versetzt, und ein großer Theil der Capitale zerstört ward. Mehrere hundert Schiffe im Hafen wurden gänzlich zerschmettert, und ein paar Kriegsschiffe ganz von den Wogen verschlungen.

Die Küsten von Formosa sind meist steil und felsig; die Westküste hat viele kleine Baien und einige größere Häfen, die jedoch denen der Pong hu Inseln, hinsichtlich der Tiefe, nicht gleich kommen. Der beste soll der Hafen der Capitale Thay wan seyn, der Ta puan Kiang genannt wird, und früherhin 2 Einfahrten hatte, davon aber die größere Ta Kiang, den die Holländer durch ihr Fort Zelandia beherrschten, versandet ist; der geringere Lu eul men, 3 Stunden (30 Li) von der Stadt, hat bei Fluth nur 9 bis 10 Fuß Tiefe, kann also nur für Chinesische Junken zur Einfahrt dienen, deren können aber wol 1000 darin sicher vor Anker liegen.

Der Hafen Tan schuy Kiang im N.W. kann einige 100 Schiffe beherbergen; auch hier hatten die Holländer ein Fort das 1683 zerstört ward. Diesen Hafen bestimmt La Perouse[52]), obwol er ihn nicht mit Namen nennt, unter 23° 25′ N.Br., 10 Lieues in N. vom Thay wan Hafen: denn er befindet sich an der Mündung eines großen Flusses (des Tan schuy Khy s. oben S. 869) und hier sahe er die große Chinesische Kriegsflotte den ganzen Hafen füllen, und auch noch einen Theil des Flusses bedecken, welche damals (1787) zur Dämpfung einer Rebellion in Formosa eingelaufen war. Der Nordhafen Pe kiang, jetzt Ky lung genannt, gilt gegenwärtig (unter 25° 16′ 48″ N.Br.[53]) für den einzig guten und ist eine Hauptstation der Chinesischen Marine, wo ein frischer Handel betrieben wird. Aber die Strömung im S.O. dieses Hafens ist so stark, daß die Chinesischen Schiffer[54]) hier sich eben so wenig weiter südwärts an der Ostseite der Insel hinzuschiffen wagen,

---

[52]) La Perouse Voy. t. c. T. II. p. 372. [53]) Asiat. Journ. New. Ser. Vol. XIII. 1834. p. 107. [54]) Klaproth Descr. de Formose l. c. T. I. p. 339.

Digitized by Google

wie einst die Araber südwärts des Cap Corrientes von Zanzibar[55]) und Madagascar, oder die Portugiesen um das Cap Nun (Non plus ultra) an der Westküste Afrikas; doch geht hier an der ganzen Ostküste von Formosa die sehr heftige Strömung nicht gegen Süden, sondern von S. gegen N. von der Insel Botol Tobaco bis Pephong, mit größter Heftigkeit. Hiezu kommen noch sehr häufige Wirbelstürme und Wasserhosen, Typhone, die sich in die Formosa See hinabstürzen. Nach den ältern Nachrichten der Holländer soll die Ostküste von Formosa tiefere Häfen und Fahrwasser haben; wahrscheinlich ist dort, wo die Gebirge sich höher heben, auch die hafenreichere Steilküste; aber sie ist nie untersucht worden.

Das Clima der Insel ist ungemein lieblich, die Lüfte sind gesund und rein, die tropische Hitze unter dem Wendekreise wird durch die Gebirge, und durch das Spiel der Land- und Seewinde sehr gemildert. Das Land ist trefflich bewässert, der Boden ist fruchtbar, kurz die Insel, sagt De Mailla, verdient den Namen Formosa, den sie erhalten hat.

Die Insel ist die Kornkammer[56]) für Fukian; sie giebt reiche Ernten an Reis, zumal einer Art Bergreis, trefflicher Art; aber auch Korn, Hirse, Mais, Gemüse aller Art, Trüffeln. Eine Colocasia, eine Art Arum mit eßbaren Wurzeln ist im Innern der Insel eine Hauptnahrung, Yu bei Chinesen genannt, Gniama bei Europäern. Zuckerpflanzungen sind hier in Menge, sie geben einen sehr guten Zucker, der einen wichtigen Ausfuhrartikel abgiebt, und selbst bis Peking verführt wird. An allen Obstarten hat die Insel Ueberfluß, an einheimischen und hieher verpflanzten. Alle Indischen Agrumi sind hier, wie Orangen, Ananas, Goyave, Cocos, Arecanüsse, der Jacquier (Polo mie der Chinesen, wol Artocarpus integrifolia? Nangua der Spanier, Yagua der Portugiesen); aber auch Europäische Obstarten wie Pfirsich, Aprikosen, Feigen, Weintrauben, Melonen, Granaten, Kastanien sind hier in den schönsten Anpflanzungen über die Felder verbreitet, die dadurch das Ansehen der Gärten gewinnen; sie bringen die trefflichsten Früchte. Der Baum Sian, bei Chinesen genannt, mit einer nierenför-

---

[55]) M. Polo ed. Marsden B. III. ch. 36. p. 706. [56]) Klaproth Descr. de Formose l. c. T. I. p. 326 — 329.

Digitized by Google

migen Frucht, die in 8 Varietäten vorkommt, duftend, holzig und fleischig, soll nach ihnen, von den Portugiesen, aus Japan hieher verpflanzt seyn. Nur grüner Thee wird auf Formosa gezogen, von wo er viel ausgeführt und in China auch als Medicament verbraucht werden soll (ob eine andere Art als der Chinesische?). Von dem wilden Jasmin (San yeou hua der Chinesen) schickt man die Blüthen aus Formosa nach China, um dem Thee einen lieblichen Duft zu geben. Auch Kampfer, Toback, Pfeffer, Aloe und Zimmerholz aus den Waldungen, an denen vorzüglich die nördliche Hälfte der Insel sehr reich ist, liefern wichtige Ausfuhrartikel. Auch Kaffee, Baumwolle, Seide sollen hier gewonnen werden. An Thieren nennt man Rinder, Büffel, Pferde, Esel, Ziegen, wenig Schaafe und Schweine; sehr viel Geflügel, Phasanen, Affen, Hirsche und anderes Wild; zu diesem zählt De Mailla auf der Ostseite der Insel auch reißende Thiere, wie Wölfe, Tiger, Leoparden, die aber der Westseite fehlen sollen. Salz und Schwefel, der vorzüglich seit dem Jahre 1819 nach China zur Pulverfabrikation versendet ward, sind die Hauptproducte aus dem Mineralreiche; von Gold ist zwar immer viel die Rede gewesen, aber von den Gruben nichts bekannt. Es soll sich auf der Ostseite der Insel finden, und die Chinesen wollen schon vor ihrer Besitznahme Formosas von ihrem Goldreichthume[857]) gewußt haben. Da sie nun auf der Westseite dieses edle Metall nicht fanden, rüsteten einige ihrer Abenteurer eine Junke aus, es auf der Ostseite aufzusuchen. Doch fanden sie auch da keine Goldminen, wol aber in einigen Hütten der Insulaner Goldbarren, auf die jene jedoch nur wenig Werth legten; der gastlichen Aufnahme bei diesem gutmüthigen Völkchen ungeachtet, berauschten sie dieselben kurz vor ihrer Rückfahrt, erschlugen die Hüttenbewohner, um ihnen dieses Gold zu rauben, und eilten auf die Westseite der Insel zurück. Die Folge dieses Räuberüberfalles, war seitdem Rachekriege zwischen beiderseitigen Bevölkerungen. Zu De Maillas Zeit lebte noch der grausame Anführer jenes Mordüberfalles ungestraft. Die Schiffer der Lieoukhieou Inseln[58]), sagt man, sollen mit den östlichen Formosanern

[857]) De Mailla Lettre l. c. T. XVIII. p. 425.

[58]) Klaproth Descr. de Formose l. c. T. I. p. 377.

Digitized by Google

in Verkehr stehen, und von ihnen die Gold-Lingots gegen allerlei Producte eintauschen.

Der Handel Formosas mit China ist sehr bedeutend; mit Reis, Zucker und andern Lebensmitteln versieht es Fukian und eine große Strecke des Chinesischen Gestadelandes; China dagegen schickt der Insel Thee, Seide, Wollwaaren und allerlei Fabrikwaaren. Jeden Monat rechnet man, daß aus den Häfen von Fukian über 100 Junken dort landen; die Ueberfahrt ist leicht, die Ansiedlung stark, das Leben auf der Insel wolfeil, das Gouvernement erleichtert die Ansiedlung durch Abtretung von Ländereien[59]); doch bemerkte De Mailla, daß zu seiner Zeit ohne Paß Niemand aus Fukian herüber gelassen wurde, und daß diese dem dortigen Gouverneur viel einbrächten; eben so aber laufe der Angekommene auf Formosa, wenn er den dortigen Mandarinen nicht neue Summen zahle, Gefahr bald wieder zurückgeschickt zu werden. Eine Ursache dieser doppelten Controlle soll die Furcht des Mandschu-Gouverneurs vor Rebellionen seyn, die nirgends leichter als in diesen südlichen Colonisationen ausbrechen. Daher lag damals, 1714, eine Garnison von 10,000 Mann Chinesischer Truppen unter einem Tsong ping oder Generallieutnant, mit 2 Futsiang und vielen Officieren auf der Insel, die alle 3 Jahre abgewechselt werden. Späterhin hat China 16,000 Mann Infanterie dahin verlegt, weil die Pferde der Insel für Cavallerie zu schlecht sind; der Generalissimus und der Admiral der dort stationirten Flotte haben beide zusammen 1600 Unzen Silber Gehalt.

Die Einkünfte des Chinesischen Gouvernemens von Formosa[60]) sind sehr gering in Beziehung auf die doch ziemlich starke Population des unterworfenen Theiles der Insel. Nach den Listen vom Jahre 1820 waren es nur in allem aus den 4 Districten 143,917 Chy Korn (1 Chy = 5 Pinten Engl.), und 7341 Unzen Silber. Vor 1740 waren die Einkünfte bedeutender, aber nach einer furchtbaren Verheerung der Insel durch Orkane milderte Kaiser Khien long die Abgaben um ein sehr bedeutendes. Die Staatsausgaben zur Bestreitung der Verwal-

[59]) Klaproth Descr. de Formose l. c. T. I. p. 340; De Mailla Lettre l. c. T. XVIII. p. 433. [60]) Klaproth Descr. de Formose a. a. O. p. 343.

Digitized by Google

tungskosten der Insel betragen 30,856 Chy Korn und 5000 Unzen Silber.

Die Stadt Thay wan fu[661]) (Tac wan fu im Fukian Dialect) unter 23° N.Br. gelegen, am Haupthafen, ist mit einem Wall, 10 Fuß mächtig, umgeben, und mit Gräben; der Wall aus doppelten Mauern, im Innern mit Schutt ausgefüllt, hat 8 Thore mit Thürmen und Wachthäusern, seit 1725 erbaut, die Stadt hat 10,000 Mann Garnison. Noch steht innerhalb eine alte Holländische Kirche. Die Hauptstraßen durchschneiden sich in rechten Winkeln, 30 bis 40 Fuß breit, und sind während der heißen Jahreszeit mit Tüchern zeltartig überdeckt. Die meisten sind voll Kaufhäuser und Läden, in denen alle Arten Waaren auf das eleganteste feil stehen. Das zu große Gedränge macht sie als Promenade beschwerlich. Das schönste Gebäude der Stadt ist das Comptoir aus der Holländer Periode; es ist sehr groß, dreistöckig, und wird von 4 Halbbastionen vertheidigt. Von zwei Haupttempeln ist einer dem Schutzgotte des Ackerbaues gewidmet, der andere der Göttin Hian fey heou, der Beschützerin der Schiffe; er steht im Norden der Stadt. Der Handel der Einwohner mit China ist ganz frei, wer aber eine Expedition nach Siam, Cochinchina, zu den Indischen oder Japanischen Inseln machen will, hat dazu erst von Hea mun (s. oben S. 784) sich die Erlaubniß und die Pässe zu holen, weil Formosa nur als Provinz unter dem Tsong tu von Fukian steht. Die übrigen Städte auf Formosa haben nur als Hafenstationen durch ihre Schiffahrt, oder durch kleine Fortificationen einigen Werth, sind aber an sich unbedeutend. Die Lage von Wu teaou kiang[662]), in welcher Lindsay und Gützlaff (1832) zwei Tage stationirten, nachdem sie von Amoy abgesegelt waren, ist uns nach früheren Angaben nicht bekannt. Sie soll auf einer öden Sandküste unter 23° 38′ N.Br., und 123° 18′ O.L. v. Gr. liegen, und einen starken Zudrang von Volk zeigen; ihr Hafen lag voll von Junken aus Fukian. Aus dem Innern der Insel, über dem man die Gebirge aber ohne Spur von Vegetation emporragen sahe, brachten sehr viele Ruderkarren mit

---

[661]) De Mailla Lettre l. c. T. XVIII. p. 432—436; Klaproth Descr. de Formose l. c. T. I. p. 345, 346; Asiatic Journ. New Ser. 1834. Vol. XIII. p. 107. [662]) Lindsay Report l. c. p. 35; Gützlaff Report p. 271.

Digitized by Google

Büffeln bespannt die Landesproducte herbei, die in Magazinen von Bambus mit Matten umhängt und gedeckt, aufgehäuft, dann auf die Junken verladen wurden, zumal Reis und Zucker. Man versprach sich in Handel mit den Fremden einzulassen; aber es geschahe nicht, obwol hier kein Mandarin war. Die Chinesische Ansiedlung, hörte man, sollte zur Rebellion geneigt seyn; als La Perouse hier gelandet war (1787 [63]) stand die ganze Insel in Aufruhr gegen China. Von den Aboriginern der Ostküste, die bis heute ihre Independenz behaupten, bekam Gützlaff keinen zu erblicken.

c) Aboriginer. Die wilden Formosaner, die Thu fan der Chinesen.

Schon vor längerer Zeit schätzte man die Zahl der Chinesischen Ansiedlung in Formosa, auf mehr als eine halbe Million [64]), meist Emigranten aus den verschiedensten Provinzen Chinas, welche der Gewinn hieher gezogen, vorzüglich aber aus Fukian; sie sind, wie überall, so auch hier ihrer einheimischen Sitte getreu geblieben. Ungeachtet ihrer Zahl und der starken Mannschaften, die zu ihrem Schutze auf der Insel garnisoniren, und stets in Fehde mit den Urbewohnern der Insel stehen, haben sie diese doch bis jetzt noch nicht bändigen oder überwältigen können. Zwar sollen sie täglich mehr festen Fuß gewinnen; dennoch ist aber die ganze östliche Hälfte der Insel noch immer frei und independent vom Joch der Chinesen geblieben.

Diese Freien Aboriginer der Ostseite, sind von den Aboriginern der Westseite zu unterscheiden, welche unter das Joch der Chinesen gebracht sind. Von jenen Freien Aboriginern ist wol nur sehr wenig bekannt. De Mailla [65]) der sich im südlichen Theile der Insel einige Zeit auf ihrem Grenzgebiete, behufs seiner Kartenvermessung verweilen mußte, und deshalb zu seinem Schutze eine Escorte von 200 Soldaten mit sich führte, erblickte zwar in der Ferne ihre Hütten auf dem Gebirge, auch sahe er deren 30 bis 40 von der Höhe mit Pfeil und Bogen herabsteigen, doch wagten sie es nicht gegen die überlegene Zahl weiter vorzuschreiten. Er hörte, daß die Grenzfehde dort

---

[63]) La Perouse Voy. l. c. T. II. p. 371. [64]) Journal Asiatic. 1822. T. I. p. 195. [65]) De Mailla Lettre l. c. T. XVIII. p. 425 — 428.

Digitized by Google

schon seit 20 Jahren ununterbrochen bestehe, und daß gar keine Communication zwischen beiden Inselseiten statt finde. Sie sollen ein wildes, unbebautes Bergland bewohnen, von Jagd und Fischfang leben, und in Wildheit etwa den Irokesen, die De Mailla aus eigner Erfahrung kannte, gleich, aber doch weniger brutal seyn, weit keuscher als die Indianer leben, und von Naturell weit sanfter als jene, und friedlicher seyn. Sie sollen gegenseitig sehr wohlwollend sich zeigen, sich unter einander beistehen, nichts weniger als habsüchtig, wie ihre Chinesische Nachbarn, seyn, keinen Werth auf Gold und Silber legen u. a. m. Dagegen aber ohne Gesetz, ohne Regierung, ohne Polizei, ohne alle Kenntniß von Gott, ohne Religion leben, aber über die Maaßen sich ihrer Rachsucht überlassen.

Die Unterworfenen Aborigines lernte De Mailla[666]) nur als Diener, oder als Sclaven der Chinesischen Ansiedler kennen. Sie sind, sagt er, in 45 Abtheilungen, die man Ehe nennt (bourgades, Flecken), gebracht, davon 36 in dem nördlichen, 9 in dem südlichen Theile der Insel liegen. Jene wohnen in Häusern wie die Chinesen, diese nur in Hütten von Bambus mit Strohdächern, auf Estraden erbaut, in der Mitte mit einem Heerd, aber ohne alle Meubles. Reis, Korn und Wildprett ist ihre Hauptnahrung. Das Wild fangen sie oft als Meister im Laufe. Ich sahe sie, sagt De Mailla, schneller als die Pferde rennen (diese sind in Formosa untauglich für die Cavallerie). Die Chinesen geben als Grund dieser Gewandtheit an, daß sie sich in der Jugend die Knie und die Hüften eng zusammenschnüren (?). Ihre kurzen Lanzen werfen sie 70 bis 80 Schritt weit; mit Pfeil und Bogen erlegen sie den Phasan im Fluge. Beim Essen, ganz nach der Art der Affen mit den Händen, sind sie sehr unreinlich; das Fleisch genießen sie halb roh, nur etwas geröstet. Ihre ganze Kleidung besteht in einem Leinwandschurz von den Hüften bis zu den Knien. Sie schlafen auf einem Lager von frischem Laube. Ihr Hauptschmuck besteht in den tatowirten Figuren ihrer Haut; aber nur den Siegern und Vorkämpfern jedes Ehe, im Lauf und auf der Jagd, ist diese Auszeichnung erlaubt.

Ihre Gestalt ist schlank, beweglich, ihre Hautfarbe olivenfarbig, schwärzlich wie die der Malayen; ihre Züge sind den

[666]) De Maillа a. a. O. p. 437—445.

Digitized by Google

Chinesischen verwandt, ihr Haar hängt ihnen die Schultern lang herab. Sie tragen Ohrringe, Armringe, auf dem Kopf eine Art Krone, aus Saamenkörnern mit bunten Federn geschmückt, oder in der nördlichen Hälfte der Insel von Bananenblättern geflochten; da behängen sie sich auch mit Hirschfellen.

Obwol den Chinesen unterworfen, haben sie doch noch einige alte Einrichtungen unter sich beibehalten. Jeder Che oder Flecken, wählt 3 bis 4 seiner Aeltesten zu Häuptlingen, die alle Streitigkeiten schlichten, und den strengsten Gehorsam genießen; sie zeichnen die besten Läufer und Jäger durch die Erlaubniß des Tatowirens aus, oder daß sie ihre Zähne schwarz firniſſen (s. ob. S. 746) in den Ohren Muscheln oder Edelsteine tragen dürfen, u. s. w. Ihre Hochzeiten sind ein einfaches Zusammentreten; die Braut verläßt aber nicht das elterliche Haus, sondern der Schwiegersohn zieht in die Hütte des Schwiegervaters, um diesen bei seinen Arbeiten zu unterstützen; daher geben die Eltern hier den Töchtern den Vorzug, umgekehrt wie bei den Chinesen.

Die Chinesen sagen ihnen zwar nach, daß sie insgeheim bei ihren Versammlungen kannibalische Gebräuche hätten, Menschenfleisch äßen u. a. m.; aber De Mailla[67]) widerspricht diesem und sagt, unter ihnen sey kein Betrug, kein Diebstahl, kein Proceß; sie zeigen sich sehr besonnen und gehorsam gegen ihre Vorgesetzten. Nur die Dolmetscher sind ihnen ein Dorn im Auge, und ihre häufige Revolten gehen dahin, sich von deren Druck zu befreien. Bei De Mailla's Anwesenheit hatten sich 3 von 12 Che auf der Südseite der Insel empört, und zahlten schon seit 3 Jahren keinen Tribut mehr; sie hatten sich an die Freien Aboriginer angeschlossen. Die Chinesen fordern nämlich Tribut von ihnen in Korn, Reis u. a. m. Deshalb wird in jedem Che ein Chinese als Einnehmer des Gouvernements bestellt, der zugleich die Sprache der Eingebornen erlernen muß, um als Dolmetscher für sie in Beziehung auf die Mandarinen zu fungiren. Diese Dolmetscher spielen nun die Rolle der Tyrannen auf der Insel, die auch gegen die Mandarinen hochfahrend sich benehmen. Ihre Grausamkeiten und Erpressungen sind es, welche die häufigen Empörungen auf der Insel veranlassen.

---

[67]) De Mailla Lettre l. c. T. XVIII. p. 442.

Digitized by Google

De Mailla[868]) erwähnt, daß man ihnen zu seiner Zeit in Fukian gesagt hatte, es gäbe auf Formosa Christen; nicht unter den Chinesen, sondern unter den Aboriginern, aus der Periode der Holländer Herrschaft. Der Jesuit bemerkt, es fänden sich unter ihnen noch mehrere (im Jahre 1714) die Holländische Bücher lasen, auch mit deren Schrift schreiben könnten, Abscheu vor dem Götzendienst zeigten, aber kein Gebet hatten, doch einiges von der Trinität, dem Sündenfall, der Taufe zu sagen wüßten. Mehr Spuren von Religion zeigten sie aber nicht, auch könne ihnen von China aus kein Heil kommen; er spricht den Wunsch aus, daß die Mission sich einen Hafen an der Ostküste der Insel ausersehen möchte, zu ihrem Werke des Heils. Dies ist aber nicht geschehen.

Allerdings haben die Holländer während ihres kurzen Besitzes sich auch mit Bekehrungen der Aboriginer[69]) abgegeben; ihre Nachrichten darüber sind zwar veraltet, durch sie aber die Sprache derselben bekannt geworden. Nach den Untersuchungen und Vergleichungen Klaproths mit den Oceanischen Sprachsystemen von Madagascar bis zum Stillen Ocean und dem continentalen Südosten Asiens, gehören diese Aboriginer zu dem großen Malayischen Sprachstamme, der von dem Inselgestade Ostafrikas bis zu dem Inselgestade Westamerikas über Australasien, von Madagascar und Malacca bis zu den Sandwich-Marquesas Inseln und Neu-Seeland verbreitet lebt. Hiemit stimmt auch der große Kenner dieser Völkerschaften W. Marsden[70]) überein, der bemerkt, sie gehören zu dem Polynesischen Menschenschlage; sie würden auf den Molukken zu den Haraforas nach Gestalt und Sitte gerechnet werden; ihr Vocabular bestätigt, daß sie nicht, wie man früher wol annahm, zur Raçe der Australneger gehörten. Viele ihrer Ausdrücke, wie Aulong statt Orang, d. i. Mann, Mensch; Apoei statt Api, d. i. Feuer u. a. m. entsprechen ganz dem Malayi-

---

[868]) De Mailla Lettre l. c. T. XVIII. p. 445.

[69]) l'Formulier des Christendoms, met de Verklaringen van dien, inde Sideis-Formosaansche tale. Door Dan. Gravius Amsterdam 1662 in 4. s. Klaproth Mem. relat. a l'Asie T. I. p. 353; desselben Vocabulaire Formosan p. 354 — 368; desselben Phrases en Formosan p. 369 — 374. [70]) Will Marsden Miscellaneous Works; On the Polynesian or East Insular Languages London 1834. 4. p. 67 etc.

Digitized by Google

schen Vocabular. Jede Tribus soll indeß auf der Insel ihren eignen Dialect sprechen.

Dennoch bleibt die Bemerkung der Holländer, die auch Fr. Valentyn[71]) anführt, immer zu beachten, daß es in den Gebirgen der Insel auch eine sehr große schwarze Raçe der Aboriginer geben soll, deren Sprache von der der übrigen Formosaner ganz verschieden sey; doch scheint man über sie nicht genauer unterrichtet zu seyn. Ob diese auch gegenwärtig dort noch vorhanden, ist gänzlich unbekannt. Kein Europäer hat seit De Mailla das Innere von Formosa gesehen. Die Holländer fanden die Formosanischen Aboriginer noch in ihren mehr einheimischen Eigenthümlichkeiten, die sich seit der Unterjochung unter die Chinesen sehr vermischt haben mögen. Sie geben von ihnen manche auffallende Berichte. Die Männer sind stark, groß, ihre Farbe zwischen gelb und schwarz, sie gehen 3 Monat im Jahre, nach altem Gebrauch, ganz nackt, den Göttern zu Ehren, die ihnen sonst keinen Regen schicken würden. Die Frauen sind alle klein von Statur, dick, stark von Wuchs, waschen sich täglich 2 mal vor ihren Thüren mit heißem Wasser, sind treu, fleißig, sanft. Polygamie ist bei ihnen gebräuchlich und leicht wechselnde Ehe. Die Männer dürfen sich erst mit dem zwanzigsten Jahre verheirathen, die Weiber dürfen erst mit dem 36sten Jahre Kinder gebären, früher aber müssen sie ihre Frucht durch Priesterinnen, die ihnen den Leib kneten, abtreiben lassen. Sie verehren viele Götzen, darunter 22 die vorzüglichsten sind. Der eine, Tamagisangae, hat seine Wohnung im Süden der Insel; seine Gemahlin Tecarocpoda wohnt im Osten derselben; jenen beten die Männer an, diese die Weiber. Den Norden der Insel beherrscht Sarisang, der Böse, der die Menschen durch Blattern häßlich macht; andere sind Kriegesgötter u. s. w. Ihre Priester sind Weiber, sie heißen Juibus, wahre Schamanen; sie verrichten die Opfer, verdrehen die Augen, werfen sich nieder, haben Entzückungen, Erscheinungen, Ohnmachten, erzittern, erzählen ihre Visionen, prophezeihen Glück, Sturm, vertreiben böse Geister u. s. w., die Todten legen sie nach einigen Tagen auf Gerüste, dörren sie durch darunter angemachtes Feuer,

---

[71]) Fr. Valentyn Beschryvinge van Tayouan of Formosa etc. l. c. T. IV. Malte Brun Analyse de quelques Memoires Hollandais sur l'Isle de Formose Annales des Voyages. Paris. T. VIII. p. 344 etc.

Digitized by Google

und bewahren sie, ähnlich den Südsee-Insulanern, für spätere Jahre zu Leichenfeiern auf. Die Bösen, nach dem Tode, gerathen nach einen verpesteten Pfuhl, die Guten schreiten darüber hinweg, in ein schönes Land. Ihre Hauptsünden sind Verletzung äußerlicher Vorschriften, wenn sie z. B. zu unrechter Zeit Seide oder Leinwand getragen, Austern zur unrechten Zeit geholt, oder etwas unternommen haben ohne vorher den Gesang der Vögel darüber zu berathen, die Weiber wenn sie vor der erlaubten Zeit Kinder geboren haben u. a. m. Der Diebstahl wird nur dadurch bestraft, daß der Bestohlne mit seiner Partei sich aus dem Hause des Diebes sein Eigenthum, und was ihm sonst beliebt, gewaltsam wieder holt. Vor der Ankunft der Chinesen hatten die Insulaner einen Rath aus 12 Männern, Quatys genannt (ob Kadi? Richter, durch frühen Einfluß, der bis dahin etwa vordringenden Muselmänner? s. ob. S. 812, 779); sie wurden noch zur Holländer Zeit erwählt, wechselten alle 2 Jahre, mußten von gleichem Alter seyn. Sie richteten mit Milde und bestimmten die Strafen; sie hatten das Vorrecht zur Jahreszeit, wenn der Reis halbwüchsig geworden, sich berauschen zu dürfen; aber gewisse Speisen zu genießen war ihnen versagt, weil sonst die Hirsche und Eber ihre Reisernten zerstören würden. Todesstrafen kannten sie nicht, aber Rachekriege; ihre Wohnungen schmückten sie mit Gebeinen von Pferden und mit den Schädeln und Haaren ihrer erschlagenen Feinde. Statt des Eidschwures brechen sie einen Strohhalm, und das dabei gethane Versprechen ist ihnen heilig. Von den Chinesen haben sie vieles Fremdartige angenommen.

Die kleine Insel Lamay (s. ob. S. 865), Lang khiao [72]) der Chinesen, die dem Südende Formosas gegen S.W. vorliegt, und leichtes Anlanden darbietet, wird auch von Aboriginern bewohnt, die starke Schaafzucht haben. Die Luft soll dort den Fremden nachtheilig seyn, die Chinesen sollen die bösen Dämone dieser Insel fürchten.

Die Ponghu oder Phenghu Inseln [73]), Pescadores der Portugisen, im Westen Formosas, deren Lage schon oben bezeichnet wurde, stehen unter der Jurisdiction von Thaywan. Sie sind von jeher den Chinesen bekannt gewesen, weil man schon

---

[72]) Klaproth Descr. de Formose l. c. T. I. p. 352. [73]) ebend. p. 351—352; De Mailla Lettre l. c. T. XVIII. p. 417—424.

Digitized by Google

von Amoy aus in der Ferne ihre Berge bei heiterm Wetter erblicken kann. Im Jahre 1387 wurden die Ponghu-Insulaner von den Chinesen überfallen, aus ihrer Heimath weggeführt, ihre Inselgruppe aber verwüstet. Sie wurden dann das Asyl der Piraten, welche von jeher diese Gewässer gefahrvoll gemacht haben; diese wurden von den Holländern unterjocht, welche aber nicht weniger wie auch die Portugisen den Chinesen in ihrem Benehmen als Seeräuber erschienen, und daher auch seitdem in ihren Historien mit zu dieser Classe der Barbaren gerechnet wurden. Seit Kaiser Khanghi erhielten sie Garnisonen der Mandschutruppen und Festungsanlagen, um diese wichtige Station zur Ueberfahrt nach Formosa zu behaupten; doch zuweilen haben diese Inseln wieder zur Aufnahme der Raubgeschwader jener zahlreichen Piraten gedient, welche von Zeit zu Zeit dem Küstenhandel jener Gewässer so sehr gefährlich werden, und hie und da Empörungen der Gestadeanwohner veranlassen. Es sollen, nach De Mailla, 36 größere und kleinere Inseln seyn, deren größte einen sehr guten Hafen von mehr als 8 Fuß Wassertiefe hat, der zum Anlanden der Canalüberfahrt, die bei hohem Meer und Seestürmen, oder während der hier so heftigen Monsune und ihrer Umsetzzeit, für Kauffahrer wie für die Kriegsflotten der Chinesen, und für die unzähligen Fischerbarken, die stets in diesen Gewässern umherschwärmen, nicht selten durch Typhone gefahrvoll wird, unentbehrlich ist. In diesem Hafen fand De Mailla nur noch die Erinnerung an den einstigen Besitz der Holländer, in dem Namen Hung maotschai (d. h. Rothhaare) zur Bezeichnung der Hafeneinfahrt.

2. Die Insel Hainan.

Diese Gestadeinsel Haïlam, eine bloße Verstümmlung des Wortes Hainan, d. h. Insel im Südmeer (südwärts zwischen 18° 10′ bis 20° N.Br.) [74]), wurde unter Kaiser Vuti der Han-Dynastie gegen das Jahr 108 vor christlicher Zeitrechnung, von den Chinesen entdeckt, und dem Reiche unterworfen. Später kam sie unter die Gewalt der Du (s. ob. S. 743), seit 971 an die Sung-Dynastie, 1381 wurde sie unter den Ming dem Gouvernement von Kuangtung unterworfen, und

[74]) Klaproth Carte de l'Ile de Hainan formant le Departement Chinois de Khioung tcheou fu. Paris 1827. p. Fremin et Berthe.

Digitized by Google

bildet, in 13 Districte getheilt, ein Departement desselben, das von der Capitale der Insel von Khiung tscheou den Namen erhält.

Hainan[875]) schließt gegen S.O. den Golf von Tunkin, und ist nur durch eine 4 Stunden breite Meeresstraße, Canal der Junken, von der Halbinsel Luitscheou, der äußersten Südspitze des Chinesischen Continentes getrennt (s. oben S. 818), der aber noch mit vielen niedrigen Inseln bedeckt ist. In der Nähe der genannten Capitale liegt das äußerste Nord-Cap der Insel unter 20° 24′ N.Br. Die äußerste Südspitze Yung kotsui (d. h. der Papagaien-Schnabel) ragt bis 18° 9′ 35″ N.Br., 107° 14′ 15″ O.L. v. Par. vor. Die äußerste Länge der ovalgestalteten Insel von N.O. gegen S.W., beträgt 45 geogr. Meilen, und 27 bis 28 geogr. Meilen Breite, von S.O. gegen N.W. Ihre N.W.Küste, welche Tunkin schützt, ist niedrig, flach, mit Sandbänken und Untiefen belagert, die weit in den Golf hineinreichen; die Ostküste ist meist steil und felsig; die Küste gegen Süd mannichfacher entwickelt, gegen die N.O. Monsune geschützt, und mit trefflichen Hafen und Baien ausgestattet. Die Oberfläche der Insel besteht aus sandigen Ebenen, oder bewässerten Grasungen, Sawannen, hie und da mit Klippenzügen durchsetzt, mit nur wenigen fruchtbaren Thälern, aber die ganze Mitte der Insel ist mit hohen Urgebirgsbildungen erfüllt.

Dieses centrale Hochgebirge, der TaUtschiSchan, d. i. das große Utschi-Gebirge, bis in die Wolken aufsteigend, verzweigt sich von der Mitte aus, in vielen Armen durch die ganze Insel, und füllt diese mit Thälern, sendet nach allen Richtungen radienartig seine Ströme aus, die an Größe unbedeutend doch oft ungebändigte Wasser sind, und keiner besondern Erwähnung verdienen. Ihre Thäler sind zum Theil noch wild, und wenn auch nicht unbewohnt, doch zum Theil unbebaut, viele sollen steril seyn.

Das an sich heiße Clima wird durch die Seewinde sehr gemildert, häufige Nebel, sehr starker Thau geben stete Feuchtigkeit

875) Klaproth Descr. de l'Ile de Hainan extraite des auteurs Chinois in Nouv. Annales des Voy. VI. 145 etc.; Dict. Geogr. Univ. Paris 1828. T. IV. p. 635; Isle Hainan in Singapore Chronicle 1825. 3 Mars, in Asiat. Journ. Lond. 1826. T. XXI. p. 15; Du Halde Descr. de la Chine I. c. T. I. p. 237—241 etc.

Digitized by Google

und halten die Gewächse frisch; auch hier sind Orkane, Typhone an den Gestaden gefürchtet, wie in der Formosa-See.

Die östliche Seite der Insel Hainan, die oceanische, soll sehr steril seyn; größtentheils mit Areca-Waldungen bedeckt; die Westseite dagegen sehr fruchtbar, mit Reis- und Kornfeldern, die dreimalige Ernten im Jahre geben. Auch viele Obstarten, Zuckerrohr, Taback, Indigo, Baumwolle werden hier gebaut. Die süßen Pataten (Convolvulus batatas) machen die Hauptnahrung des Volkes aus. Ein Hauptreichthum der Insel besteht in den Waldungen der Gebirge, die das trefflichste Bau- und Zimmerholz liefern, und viele edlere Baumarten enthalten. Sie liefern Sandelholz, Brasilholz, Ebenholz, Cocos, Buchsarten, Rosenholz, Drachenblut und Aloe so trefflich, daß man es Pfund für Pfund mit Silber aufwiegt (s. unten), den Brasilbalsam, die Frucht Pó lo mi (Artocarpus integrifolia, wie in Formosa? s. ob. S. 871), die von außerordentlicher Größe einen Honigsaft geben soll, dessen Duft eine ganze Wohnung parfümirt. Auch werden Haï thsi, d. i. Meerfirniß, genannt, und sehr viele Medicinalkräuter, auch Giftpflanzen verschiedener Art.

Dieselben Wälder und Gebirge sind das Asyl der wilden Raubthiere, der Tiger, der Rhinoceroten u. a., deren Zahl sich jedoch sehr verringert hat, der Affen, darunter eine Art von der Größe des Orang Utang, der großen Hirscharten, vieler Schlangen, z. B. der Boa, vieler Insectenarten. Sehr starke Bienenzucht im Lande giebt reiches Wachsproduct zur Ausfuhr; eine Insectenart, Pelatschhung, producirt ein weißes Wachs, das in der Capitale Khiung tscheou in Lichtezieherein stark verbraucht und ausgeführt wird.

Die Küsten sind fischreich; man fischt Perlmuscheln, schöne Schmuckcorallen, viele Schildkröten mit trefflichem Schildpatt. Die Flüsse wälzen Goldsand; unter der Thang-Dynastie zahlten vier Districte des Landes (Yaï-, Tschin-, Tan- und Wanan-tscheou) ihre Abgaben in Gold. Damals soll es auch im District Wanan-tscheou, jetzt Wan-tscheou genannt, Silberminen gegeben haben. Die Salinen des Landes geben reichen Ertrag. Du Halde und Grosier führen in den nördlichen Theilen der Insel Lazurstein an, der nach China zur blauen Porcellanmalerei verbraucht werden

Digitized by Google

soll; dies wird, wie manche andere ihrer unverbürgten Nachrichten jedoch neuerlich bezweifelt[876]).

Die Einwohner von Hainan, obwol den Chinesen an Sitte, Gebräuchen, Aussehn sehr ähnlich, sprechen doch eine gänzlich verschiedene Sprache; es scheint dieser Menschenschlag von dem Continentalbewohner der Provinz Kuangtung ganz verschieden zu seyn, der aber durch allmälige Besiegung und Beherrschung ihre Civilisation annahm. Von den Aboriginern sollen jedoch noch viele unbesiegt und ungebändigt im hohen Centralgebirge der Insel leben. So weit die Britischen Schiffbrüchigen, mit Capt. Purefoy, die Bewohner der Insel, auf ihren Excursionen bis 15 geogr. Meilen in das Innere kennen lernten, fanden sie an ihnen ein sehr harmloses Volk, ohne allen Widerstand, meist auf ödem Boden; den Landmann in großer Armuth und Furchtsamkeit lebend, das Land volkreich, die Menge der Weiber, davon viele mit kleinen Füßen, doch Feldarbeit thuend; überall eine Menge von Kindern und Hunden, nirgends Waffen beim Volk, oder Vertheidigungsmittel gegen Ueberfälle, die vielen Städte und Ortschaften mit alten, verfallenen Mauern, mit Epheu bewachsen, ohne allen Schutz. Doch sind sie den Piratenüberfällen, von Tunkin und der Formosagewässer, sehr ausgesetzt. Sie sind sehr gesprächig, gastlich, höflich; Betel und Areca ist allgemein bei ihnen im Gebrauch, und wirkt sehr zerstörend auf ihre Zähne. Ihre Tracht ist Chinesisch. Seitdem der Handel sich durch die Fukian-Colonisation an ihre Gestade verbreitet hat, so wie der Einfluß des Piratenwesens daselbst vorherrschend zu werden anfing, sollen ihre alten, guten Sitten sehr verändert und sie selbst zu Rebellionen mehr geneigt seyn.

Nach einer Zählung vom Jahre 1823, soll die Insel, ohne die wilden Aboriginer des Gebirgslandes, eine Population von 987,725 Individuen, also mit jenen weit über eine Million Einwohner haben. Der Gouverneur der Insel ist nur ein Civilbeamter des General-Gouverneurs von Canton; man zählt auf der Insel 14 ummauerte Städte, von denen Khiungtscheou, am Nordgestade, am Junken-Canal gelegen, die bedeutendste ist. Von ihrem Hafen, wie von einigen andern der

876) Singapore Chronicl. l. c. Asiat. Journ. Vol. XXI. p. 15. et 155—156.

Digitized by Google

Insel, wird ein ziemlich bedeutender Seehandel getrieben mit Canton, Tunkin, Cochin China, Siam, und seit den letztern Jahren auch mit Singapore. Nach Tunkin und einigen Nordhäfen Cochin Chinas werden zu allen Jahreszeiten Fahrten gemacht; aber südwärts von Hainan kann dies nur mit Hülfe der Monsune, halbjährig, geschehen. Nach Siam rechnet man jährlich etwa 40 dahin segelnde Junken, nach dem südlichen Cochin China etwa 25, nach dem nördlichen Cochin China und Tunkin etwa 50; ihre Größe ist jedoch nur von 100 bis 150 Tonnen Gehalt; bis jetzt noch die ärmlichsten unter den einheimischen Chinafahrern.

Von der Capitale Khiung tscheou giebt Capt. Purefoy als Augenzeuge, während seines dortigen Aufenthaltes (vom 7ten Dec. 1804 bis 15ten Jan. 1805, s. ob. S. 818) folgende Nachricht. Er nennt sie stets Husheon [77]), wahrscheinlich nach dem Landesdialect; es ist die größte Stadt der Insel, mit 40 Fuß hohen, sehr dicken Backsteinmauern umgeben. Sie ist schön gebaut, die Landschaft umher schön, reich cultivirt, dicht gedrängt voll Bewohner. Von den Stadtwällen zählte Purefoy mit dem Perspectiv 11 Städte und Dorfschaften. Die Einwohner der Stadt sind sehr industriös; sehr geschickt in Bereitung der Kokosnußschaalen, die sie mit Silberarbeit einfassen und poliren, zu Theekannen und allerlei Arten von Gefäßen.

Die Stadt, mit den Vorstädten, hat sicher an 200,000 Einwohner, alle gut gekleidet; kein Bettler war zu sehen, die ärmsten waren besser gekleidet als die Armen in England. Die Polizei im besten Zustande, mit jeder Abendglocke Punct 8 Uhr wurden alle Stadtthore, alle Straßenthore verschlossen, und Patrouillen zogen die ganze Nacht um jede Communication der Einwohner zu hemmen. Aber mit dem Signal des Kanonenschusses am frühen Morgen, öffneten sich alle Thore zugleich, mit Gekrach, das bei so viel hundert Thoren der Wirkung des fernen Donners gleicht. Nun beginnt das Gewerbe und der Handel, ohne Lärm, ohne Streit. Unter den Waaren die zur Speise zu Markte gebracht wurden, sahe man auch Frösche, Schlangen (Coluber aquaticus? die man deshalb in Teichen nährt und für Delicatesse

77) Capt. Purefoy Diary of a Journey from Manchao on the South Coast of Hainan to Canton 1804—1805. in Asiat. Journ. Vol. XX. 1825. p. 525.

Digitized by Google

hält), Schnecken, Muscheln, getrocknete Häute einer Bergschlange werden pulverisirt als Arznei verkauft. Unter den Kaufläden fielen dem Engländer vorzüglich einige große Buchhandlungen mit einer Menge sehr netter Bücher auf, die in Formen geschnittene aber eine den Stereotypen sehr ähnliche Schrift haben. Eine Academie mit den schönsten Gebäuden, Gärten, Bädern zeichnete sich aus. Vor der Stadt steht ein sehr großer Miao, oder Tempel, mit einem colossalen weiblichen Idol, reich vergoldet, mit 54 Armen, deren jeder ein anderes Symbol trägt; in der Nähe eine andere Pagode im Zwölfeck, 130 Fuß hoch gebaut, 12—14 Fuß im Durchmesser, mit 6 Fuß mächtigen Mauern, in deren Mitte eine steinerne Wendeltreppe auf die Höhe führt. Ihre Idole sind unzählbar; desto gleichgültiger scheinen sie gegen dieselben zu seyn. Sie erlaubten den Engländern, die mehrmals in die Tempel einquartirt wurden, stets bei ihren Opfern gegenwärtig zu seyn, auch von den Speisen mit zu essen. Als einige der Matrosen, in einem der Tempel, einem der Götzen, durch Unvorsichtigkeit mit Pulver die Hinterbacken weggeschossen hatten, wurden sie nicht böse, sondern brachen in ein lautes Gelächter aus. Sie sind voll Aberglauben, sehen auf glückliche Tage und gute Omina. Ihre Priester werfen Bambusstäbchen, die mit Characteren beschrieben sind; wie diese fallen, so deuten sie sich die Worte und Zeichen, nach ihren Büchern und Kalendern. Ihre Lieblingsspaziergänge sind zu den Grabmälern ihrer Vorfahren, deren Inschriften sie gern frisch anmalen, das Unkraut umher ausgäten u. s. w. Eine Unterhaltung für diese Städter war ein musicalisches Pfeilschießen; fünf Fuß lange Pfeile mit hohlen Köpfen und Löchern versehen, die eigenthümliche wechselnde Töne in den Lüften beim Auf- und Absteigen von sich geben. —

Keine zwei Stunden von dieser Capitale entfernt, liegt die Residenz des Gouverneurs von Hainan, auf einer langen, engen, gut verschanzten Halbinsel, die mit einem Mole und Zollhaus versehen ist, der mehrere Inselchen vorliegen. Capt. Purefoy nennt sie Howihow, es ist wol Hai Kheou so der Chinesen, eine Stadt die nach ihm nicht viel größer als die Capitale (also auch mit 200,000 Einw.), aber von höherm Alter ist. Einige der gepflasterten Straßen fand Capt. Purefoy anderthalb Englische Meilen lang, sie waren bei dem heißen Sonnenstrahl mit Tüchern überspannt, die Häuser zweistöckig, ungemein

Digitized by Google

bevölkert. Die Lebensmittel sehr wohlfeil, in Ueberfluß; es soll die erste Handelsstadt der Insel Hainan seyn. Ihre Ausfuhr besteht in Zucker, Betel, Kokos, Kokosöl, Salz, gegerbten Häuten; ihre Einfuhr in Baumwollenzeugen, Englischen Zeugen, Feuerstein, Opium, Chinesischen Waaren. Die Junken, welche hier die Ladungen einnehmen, segeln im Mai und Juni ab; die Handelsschiffe kehren hier mit dem letzten N.O. Monsun ein, und segeln mit dem ersten S.W. Monsun wieder ab. Aber die Piraten stören hier oft diesen Verkehr, plündern die Gestade, entführen die Weiber. Eben diesem Umstande war der längere Aufenthalt der Englischen Schiffbrüchigen hier zuzuschreiben (s. oben S. 818). Der Gouverneur, der von den Wundern der Telescope gehört hatte, die ihm gegen die Annäherung der Piraten sehr nützlich zu seyn schienen, lud den Capt. Purefoy sehr freundlich zu sich ein. Die Piraten, so sagte man hier, Flüchtlinge aus Tunkin und Cochin China, waren zwar 1802 besiegt, schienen aber in den Jahren 1804 und 1805 wieder die Gebieter der Hainan-See zu werden. Ihre Flotte, 370 Schiffe stark, großer und kleiner Art, lauerte hier den Kauffahrern im Hainangewässer auf, und zwang nicht selten eine Junke sich zu ihrer Partei zu schlagen.

In dieser Zeit wurde eine Prinzessin, Tochter des Gouverneurs, feierlich vermählt; die Eltern schließen die Ehen ohne die Verlobten zu befragen, die sich am Hochzeittage zum ersten male zu sehen bekommen. Hier herrscht Polygamie. Bei der Abfahrt aus dem Haupthafen zeigten die Eingebornen die größte Theilnahme beim Abschiede der Fremdlinge (s. ob. S. 819).

Die Reiseroute des Capt. Purefoy, welche die östliche Hälfte der Insel vom Süden nach Norden durchzieht, versetzt uns in einen Theil des Innern dieser merkwürdigen Insel, wie es keine der bisherigen allgemeinen Beschreibungen zu thun vermochte. Die Schwierigkeit die Engländer von Station zu Station zu begleiten, liegt in ihrer wahrscheinlich Hainanesischen Namengebung der Ortschaften, ganz verschieden von der wie sie auf der Chinesischen Karte eingetragen sind. Wir glauben sie auf folgende Weise, was bisher bei ihren Mittheilungen unterlassen blieb, nachweisen zu können[878]).

[878]) Capt. Purefoy Diary l. c. Vol. XX. p. 521.

Digitized by Google

Das Schiff scheiterte an der Südostküste von Hainan; die Mannschaft wurde von dem Uferstrande in einem Boote zur nahen Stadt Mantschao (wol Wan bei D'Anville und Grimm, Wantschou bei Berghaus) übergeschifft, genau ausgefragt, die Liste ihrer Namen dem Gouverneur der Insel überschickt, sie selbst wurden in einen Miao einquartirt. Ein vierseitiges Gebäude, 150 Ellen im Quadrat, ward die Wohnung der 55 Gescheiterten, darin ein gigantisches, sitzendes Idol in einer Capelle mit gelbseidenen Vorhängen, und vor ihm zwei Reihen allmälig immer kleiner werdender Götzenbilder. Zur Nahrung erhielten sie Reis und etwas Münze. Die umher kreuzenden Piratenflotten hinderten ihre frühere Fortschaffung; sie mußten in dieser Stadt Wantscheu 20 Tage verweilen, ehe der Befehl kam, sie weiter zu transportiren. Das Land umher war ungemein gut bebaut, voll Dörfer und Ortschaften. Gegen N.W. steigt eine hohe Gebirgskette empor (das Centralgebirge, der Utschi), dessen höchste Spitze sich als Doppelpik zeigte. Die Stadt, alt, mit 18 bis 20 Fuß hohen Backsteinmauern umgeben, mit 4 Thoren nach den 4 Weltgegenden, war einst weit größer, ein Drittheil davon liegt in Ruinen. Die Männer fand Purefoy besser gestattet als bei den Chinesen, die Weiber aber nicht. Die Sprache der Hainanesen ist ganz verschieden von der Chinesischen, obwol sie die Chinesische Schrift gebrauchen, wie dies bei allen Völkern, ihrer verschiedenen Sprachen ungeachtet, von Korea, Japan, Formosa, Tunkin, CochinChina und Kambodja der Gebrauch ist. Die Engländer hatten volle Freiheit umher zu streifen wohin sie wollten; die Einwohner sehr gutmüthig, harmlos, wurden ihnen nur durch ihre zu große Neugierde beschwerlich. Alle Dorfbewohner nahmen den größten Antheil an ihrem Unglück, und zumal die Weiber riefen ihnen traurig nach: Ta lo ug chune (d. h. arme, gescheiterte Männer!). Der sehr fruchtbare Boden der Stadtumgebung, aus schwarzem Thon, mit weißen verwitterten Granitkörnern, giebt jährlich 2 Ernten. Wildpret und schöngefiederte Vögel, Schnepfen, Strandläufer, wilde Enten und Tauben-Arten, sah man in Menge, die Loxia oryzivora (Hung tzoy der Chinesen), Krähen u. a. m.

Abreise von Wantcheu gegen N. nach Khiungtscheou.

1ste Tagereise (1. Dec. 1805). Mit Führern und Pässen versehen ging der Zug gegen N.N.O. drittehalb geogr. Meilen

Digitized by Google

an einem sehr großen See hin, der nur durch schmale Landstreifen vom Meere getrennt ist. Uebersetzen über mehrere seichte Flüsse, die nicht über 5 Fuß tief Wasser haben, durch 4 Städte und mehrere Dörfer, durch ein ebenes, wasserreiches, stark bevölkertes, mit Reis und Pataten bebautes Land. Die Wege so dicht am Gestade hin ziehend, daß man die Brandung des Meeres glaubte rauschen zu hören, waren schlecht, das Landvolk sehr freundlich, voll Neugier.

2te Tagereise (2. Dec.). Weiter gegen N.O., an 5 geogr. Meilen, durch 10 Ortschaften, über 3 Flüsse, auf schlechten Wegen, aber durch starkbevölkertes, bebautes Land, wo kein Fußbreit unbenutzt liegen bleibt, bis zur Stadt Lockhoï (? ob Lungkuen fzu der Karte). Einquartirung in das Fremdenhaus (Wirthshaus). Die große Stadt gut ummauert, mit Wällen, Thoren, hat wol an 80 bis 90,000 Einwohner. Die Straßen gut gepflastert, mit zweistöckigen Backsteinhäusern, sind voll Kaufläden und Waarenlager.

3te Tagereise (3. Dec.). Um 10 Uhr Morgens Abmarsch gegen Nord, um 5 Uhr Ankunft in der Stadt Hoïthan (?, Lohoeihian). Nachtquartier im Fremdenhaus; die Stadt ummauert, groß, volkreich.

4te Tagereise (4. Dec.). Sehr frühe am Morgen weiter, gegen N., auf Fähren über mehrere Flüsse, durch 5 Städte und Dörfer; durch ein sehr bebautes und bevölkertes Land, wo man mehreren Reisenden, in bequemen Palankinen von Bambus und auf Räderkarren, begegnete, bis zur Stadt Tisee (? Hoeithung hian). — Wenn wir die Straße richtig gedeutet haben: so ist dieses die letzte Stadt, welche die Reisenden nahe der Ostküste der Insel auf ihrem Küstenwege berührten, und von da aus, wie es ihre Angabe nothwendig macht, durchschnitten sie, gegen N.N.W., östlich vom Centralgebirge, die Mitte der Insel um die Capitale im Norden und den Nordhafen zur Ueberfahrt nach Canton zu erreichen (s. ob. S. 886).

5te Tagereise (5. Dec.). In der Richtung gegen N.N.W. durch ein sehr schönes, herrlich cultivirtes Land, voll von Cocos und Betelnuß-Bäumen, reihenweis in Felder gepflanzt, und wie in Gärten vertheilt; Reisfelder dazwischen, ein geordnetes Europäisches Aussehn (ein Lombardisches?). Vorzüglich baute man eine Art rothen Bergreis, Yams, süße Pataten, aber auch viele dem Europäern unbekannte Gewächse. Auf dem Wege kam

Digitized by Google

man an vielen Triumphpforten vorüber, die zum Andenken verdienter Männer errichtet werden. Man führt sie nach 5 verschiedenen Classen auf: 1) für hundertjährige Greise; 2) für Kinder, die Beweise großer Elternliebe gegeben; 3) für Frauen zum Ruhm ihrer Keuschheit; 4) für Mandarine voll Treue und Gerechtigkeit; 5) für Erfinder oder Beförderer des öffentlichen Wohls. Man zog durch 3 bedeutende Städte, 12 Dörfer, an einem sehr großen Todtenacker vorüber, und erreichte nach Zurücklegung eines Weges von beinahe 7 geogr. Meilen die Stadt Thungung (?, Tingngan hian). Einquartirung in einem Wiao, voll Götterbilder. Die Stadt ist sehr groß, hat 10,000 bis 12,000 Häuser, ist ganz Chinesisch gebaut, hat viel Märkte und Lebensmittel. Von dem ersten Tage des Ausmarsches bis hierher fanden die Reisenden überall Speisehäuser, Restaurationen in den Ortschaften, und selbst am Wege erbaut, in denen man für ein Geringes vollkommen an Speise befriedigt ward. Ueberall konnte man Pferde, Palankine, Räderkarren, auf eine wohlfeile Art miethen. Die Wege sind nur mittelmäßig und würden für eigentliche Kutschen nicht fahrbar seyn, deren es hier aber auch keine giebt. Der plumpe Räderkarren legt in einer Stunde drittehalb Englische Meilen zurück.

6te Tagereise (6. Dec.). Nach einem kurzen Marsche durch die Stadt, unter Begleitung eines Pfeifers und eines Trommlers, deren Getöne die neugierige Menge herbeilockte, kam man zum Ufer eines Flusses, auf dem die Gesellschaft eingeschifft wurde. Der Fluß, dessen Name nicht genannt wird (offenbar der Ta Kiang, der gegen Nord nach Khiungtscheou fließt, und sich bei dieser Stadt in den Junken-Canal ergießt) [879*], höchstens eine halbe Englische Meile an seiner breitesten Weitung, zieht gegen N.W. und N. Man schiffte die Nacht durch, stieß aber öfter mit den Barken auf den seichten Grund. Seine sandigen Ufer waren ausnehmend gut bebaut, überall mit Hecken umzogen, und die Räume wie in England eingehegt. Am 7ten December erreichte man die Capitale Khiungtscheou durch deren Südthor man einzog (s. ob. S. 885).

879*) Klaproth Carte de l'Isle de Hainan. Paris 1827.

Digitized by Google

Die wilden Aboriginer im Gebirgsland der Insel und die Piraten an ihren Gestaden.

Mit der kurzen Hinweisung auf diese doppelten Feinde der Civilisation, welche den Frieden von Hainan nicht selten stören, beschließen wir unsere unvollkommnen Angaben über diese Insel, über die Chinesischen Gebiete der beiden großen Stromsysteme und der denselben zugetheilten, weit verbreiteten continentalen, wie maritimen Gliederungen.

Die Aboriginer von Hainan werden Li [80]) genannt; die civilisirten derselben bei den Chinesen Jeli, die noch in Wildniß lebenden aber Seng Li; die Zahl der Dorfschaften, von denen, welche die Chinesische Oberhoheit anerkennen, wird auf 1203 angeschlagen. Diese Aboriginer sind klein von Gestalt, röthlich von Farbe, haben eine von den Chinesen gänzlich verschiedene Sprache; welche? ist aber unbekannt. Sie sollen vor der Chinesen Ankunft schon einen gewissen Grad der Civilisation gehabt haben. In das Innere ihrer Gebirgssitze, die auf der Chinesischen Karte überall mit dem Namen Litung bezeichnet sind, und eine bedeutende Gruppe des Centralgebirges von Hainan einnehmen, scheint noch kein Beobachter eingedrungen zu seyn.

Die Piraten, oder die zahlreichen Seeräuberflotten, welche seit Jahrhunderten die Gewässer der Chinesen See so oft unsicher machten, haben nicht selten die für sie zwischen China, Tunkin und Cochin China sehr günstig gelegenen Häfen der Insel Hainan und ihrer nächsten Umgebung, zu ihren Asylen und ihren Schlupfwinkeln gewählt, von denen aus sie, wie von den Ponghu-Inseln, am schnellsten die vorüberseglenden Junken überfallen und die Nachbargestade ungeahndet plündern konnten. Die Geschichte der von den Mongholen besiegten Sung-Dynastie, wie die Geschichte der von den Mandschu überwältigten Ming-Dynastie, endet damit, daß die gegen den Süden Verdrängten, wie überhaupt bei jeder kleinern, nicht seltenen Rebellion in jenen Südprovinzen des Chinesischen Reichs, die Verfolgten, sich jedesmal mit ihren Anhängern auf das Meer begeben, wo sie noch am längsten Widerstand leisten können, wo ihre Geschichte dann nicht selten mit

[80]) Dict. Geogr. Univ. Paris. 8. T. IV. p. 636.

Digitized by Google

der allgemeinern Piratenhiſtorie und der Fremdlinge aller Art, ſelbſt der Europäiſchen Schiffer zuſammenfällt. Von ihrer beſonderen Beziehung zur Geſchichte Fukians und Formoſas iſt ſchon oben die Rede geweſen (ſ. ob. S. 827, 828, 829).

Eben ſo hatte die Geſchichte der Thronwechſel, in den benachbarten Reichen Tunkin und Cochin-China, mit dem Ende des vorigen Jahrhunderts (ſeit 1792), eine Piratenmacht an den Südgeſtaden Chinas, in den Gewäſſern von Tunkin, Hainan, Kuangtung und Fukian zur Folge, die, unter ſich verbunden, ſo drohend wurde, daß ſie nur noch durch die mühſamſten Anſtrengungen der Chineſen und ſelbſt nur mit Beiſtand der Europäer, endlich zerſtreut werden konnte, im Jahre 1810. Während zehn Jahren ihrer Uebermacht war an dieſen Geſtaden an keinen Frieden zu denken, und der Verkehr längs der großen, maritimen Paſſage zwiſchen dem Oſten und Weſten, wie jene Gewäſſer von Formoſa über Hainan bis Cochin-China von dieſen Piraten genannt werden, völlig geſtört. Es gab eine Piraten Königin, und ihr erſter Miniſter Changpaou, war der gefeierte Held, der furchtbare Feind der Kriegs-Mandarine, die von ihm faſt in allen blutigen Kämpfen auf das Haupt geſchlagen wurden. Seine Herrſchaft hatte ſich in die drei Rivieren, oder Geſtade, mit den Küſtenpaſſagen, in der Mitte (von Canton bis Hainan), im Weſten (bis Tunkin) und im Oſten (bis Formoſa) getheilt; ſeine 6 großen Geſchwader mit eigenen Admiralen unter ihm, und vielen tauſend Schiffen, großer und kleiner Art, waren unter den Namen der rothen, der gelben, der grünen, der blauen, ſchwarzen und weißen Fahne, der Schrecken der Küſtenanwohner und der Seefahrer. Endlich nach vielen Thaten der Grauſamkeit, der Tapferkeit, der Verzweiflung, zerſtreute ſie innerer Hader, Liſt beſiegte die Parteien, und auf den Flüſſen wie auf den vier Meeren, heißt es im Chineſiſchen Original der lehrreichen Geſchichte dieſer Piraten[881]), wurde die Ruhe endlich wieder hergeſtellt. Das Volk lebte ſeitdem (ſeit 1810) wieder in Friede und Ueberfluß. — Der Piratenheld

[881]) History of the Pirates who infested the China Sea 1807—1810. translat. from the Chines. original with Notes by Ch. Fr. Neumann. London 1831. 8. p. 3, 7, 11, 66, 74, 90, 96; vergl. Appendix Rich. Glasspole Captivity amongst the Ladrones. p. 97 bis 128.

Digitized by Google

Changpaou, mit seinen Nebenhelden zerfallen, war nicht durch Gewalt, sondern nur durch Amnestie gewonnen; während die Widerstrebenden nach allen Winden zerstoben, und zumal auf den Manillas, in Tunkin und anderwärts ihr Heil suchten, wurde er, mit Majors-Rang, in der kaiserlichen Flotte aufgenommen; dies nannte man in den Edicten Kaiser Keakings die Pacification der Piraten.

Anmerkung. Anhang zu Korea (s. oben S. 573—646): Menschenschlag der Koreer.

Im Begriff die bisher betrachteten Ostgestade Asiens gänzlich zu verlassen, um zu den südlichen Halbinseln überzugehen, kommt uns so eben das zweite Heft von Fr. v. Siebolds lehrreichen Untersuchungen und Beobachtungen über Japan zur Hand, aus dem wir zu dem oben schon über Korea Mitgetheilten nur wenig Erhebliches hinzuzufügen haben. Doch sehen wir des Verfassers Beobachtungen über den Menschenschlag der Koreer, und seine Untersuchungen über deren Sprache als eine sehr interessante Bereicherung zur Kenntniß dieses merkwürdigen Volkes an, woraus folgendes nachträglich hier noch beigefügt werden mag.

Aus v. Siebolds Forschung [82]) in den Japanischen Historien, deren Resultate sonst mit den oben gegebenen ganz übereinstimmen, ergiebt es sich mit Gewißheit, daß schon fast 100 Jahre vor Christi Geburt und die folgenden Jahrhunderte, Japan mit dem Süden Koreas (damals Mimana, oder Sinra genannt) durch Gesandtschaften wie durch Kriege in vielfachem Verkehr stand; daß, im Jhre 285 nach Chr. Geb., die Lehre des Confucius (wie die des Buddha, s. ob. S. 580), über Korea nach Japan eingeführt ward, und daß überhaupt dieses Land in jener früheren Zeit, für Japan als eine Schule der Sittenverfeinerung galt, von wo ihm mehr als aus China die Künste und Wissenschaften überliefert wurden. Später erst ward dieser Verkehr durch blutige Kriege abgeschnitten. Jährlich werden heut zu Tage nicht selten Fischerboote und Küstenfahrzeuge mit Koreischen Mannschaften aller Art nach den Japanischen Küsten verschlagen.

Die Gestrandeten [83]) werden nach Nangasaki, dem einzigen den Fremden gestatteten Aufenthalte an der Japanischen Küste, gebracht, und daselbst auf Kosten des Fürsten von Tsu Sima, der mit

[82]) Ph. Fr. v. Siebold Nippon Archiv zur Beschreibung von Japan, dessen Neben- und Schutzländer, nach Japanischen und Europäischen Schriften und eigener Beschreibung. Leyden 1832. Heft 1. S. 14.
[83]) ebend. Heft 2. S. 8—10.

Digitized by Google

dem auswärtigen Departement Japans für Korea beauftragt ist, in einem eigenen Gebäude, daß dicht der Niederländischen Factorei Dezima, nebenan liegt, verpflegt. So konnten hier viele dieser Koreer von den verschiedensten Ständen von v. Siebold beobachtet werden. Denn sie müssen daselbst oft längere Zeit verweilen, bis sie mit günstigem S.O. Winde, der sich erst im Mai zu erheben pflegt, wieder in ihre Heimath zurücksegeln können. Bis dahin bringen sie die Zeit damit zu, ihre Schiffe und Schiffergeräth auszubessern, und in Stand zu setzen. So z. B. wurden im Mai 1828 an 36 dieser schiffbrüchigen Koreer vielfach besucht, unter denen die Angesehensten ein Kaufmann, ein Dolmetsch, einige Steuerleute sehr fertig waren, ihre Gedanken in ihrer Sprache und Chinesischen Characteren schriftlich mitzutheilen. Ihre physische Natur wird auf folgende Weise von einem Naturforscher meisterhaft geschildert.

Der Gestalt nach ist der Koreer größer als der Japaner, jedoch selten über 5½ Fuß Par. hoch. Der Körperbau ist stärker, kräftiger, ebenmäßiger gebildet, rüstig, behende. Das Gesicht hat die Mongolisch breiten und groben Züge, stark vorstehende Backenknochen, starke Einlaben eingedrückte Nasenwurzel, breite Nasenflügel, großen Mund, breite Lippen, und die eigenthümlich, scheinbar schiefe Augenbildung; straffes, dichtes, schwärzliches bis rothbraune spielendes Kopfhaar, starke Augenbrauen, dünnen Bart, rothgelbe, weitzenfarbige Gesichtsfarbe, gleich den Bewohnern Nordost-Asiens. Obwol dies die Züge der Mehrzahl unter den Koreern sind: so finden sich doch auch Spuren von zweierlei Volksstämmen bei ihnen vor. Denn zuweilen ist auch die Nasenwurzel bei ihnen erhaben, die Nase geradrückiger; dann nähert sich die Gesichtsbildung dem Typus des Kaukasischen Schlages, und auch die Augenbildung wird mehr jener der Europäer ähnlich. Die Backenknochen treten dann zurück, und das scharfe Profil, welches der Mongholen Raçe überhaupt fehlt, kommt dann zum Vorschein. Zugleich tritt nun auch der stärkere Bart hervor, der Scheitel ist weniger zusammengedrängt, die Stirn wird freier, gerader, und es zeigt sich ein gewisser Adel, den man in den rohen Zügen der Mongholen gänzlich vermißt. Die gegebenen sehr interessanten Portraits der Koreer, der ersten Art: Tab. VI. VII. VIII., und die der zweiten Art: Tab. IV. V. IX. erläutern dies auf eine sehr lehrreiche Weise. — Das Benehmen dieser nach Japan verschlagenen Koreer war ernst, gelassen, munter, freimüthig; ihr Gang sicher, behende, die Körperhaltung verrieth mehr Selbstständigkeit und Freiheit, als die der Japaner, mehr Energie, kriegerischen Geist, als bei Japanern und Chinesen. Aber in Verfeinerung der Sitten steht der Koreer dem Japaner gleiches Standes sehr nach, ihm fehlt die feine Gewandheit im täglichen Leben, die man bei den Japaner mit Recht bewundert. Die Koreer sind unreinlich, tückisch

Digitized by Google

Esser und Trinker, in ihrer Kleidung sehr einfach, in ihrem Benehmen und der Mittheilung ihrer Gefühle achtungswerth.

Am richtigsten glaubt v. Siebold den Namen ihrer Heimath Kooraï zu schreiben. Ihre altkoreische Sprache***) ist durch die Aufnahme vieler Chinesischer Wörter und der Chinesischen Schriftzeichen nach ihnen als völlig umgewandelt und verdrängt zu betrachten; eben so wie die Jatamos Sprache oder das Altjapanische nur noch die Sprache der Gelehrten, der Historie, der Poesie, der Bühne und des Hofes des Mikada geblieben, und sich allein da rein erhalten hat. Die von den verschlagenen Koreischen Gästen mitgetheilten Schriftproben, kleine Aufsätze und Gedichte zeigen von Empfindung und einiger literarischen Bildung. Unter den im übrigen über Korea mitgetheilten Nachrichten, scheint in Beziehung auf das von uns in Obigem schon Aufgeführte nichts besonders Neues zu beachten, als die Notiz zweier Producte; des Ginseng, des Arzneigewächses, wahrscheinlich eine Koreische Varietät von Panax quinquefol. (s. ob. S. 593), deren Wurzel so außerordentlich kostbar ist, daß kleine, Zoll lange Stückchen derselben, in Japan mit mehrern 100 Gulden bezahlt, und daß ein Pfund wol mit 4000 Gulden aufgewogen wird. Ferner, daß sehr viele Tiger- und Pantherhäute (diese letztern z. B. von Felis Irbis Pallas) aus Korea nach Japan in den Handel kommen (s. ob. S. 593), die Koreafelle aber weit längere Haare als die der südlichern Zonen haben. Die Felle der Königstiger aus Korea übertreffen noch, zumal an Dichtigkeit des Haares, weit die von Bengalen und den Sunda-Inseln. Diese sonst tropischen Raubthiere verbreiten sich also auf dieser Halbinsel sehr weit gegen den Nordosten Asiens hinauf. Alle übrigen Nachrichten v. Siebolds über Korea stimmen im Wesentlichen mit denen von uns im obigen, auch schon öfter nach Japanischen Quellen mitgetheilten gut überein.

***) Ueber Sprache und Schrift der Koreer, ebend. Heft 2. S. 10 bis 17, Koreisches Vocabular S. 28—44.

Digitized by Google

Zweiter Abschnitt.

Die Uebergangsformen des östlichen Hoch-Asiens zum Tieflande, oder dessen Wassersysteme, Stufenländer und Gliederungen zum Süden, in Hinter-Indien.

Uebersicht.

§. 83.

Unter den Dwipas oder Halbeilanden der Indischen Erdwelt, der Padma (s. Einl. Asien Bd. I. S. 6), nimmt das continentale Hinterindien, an dem Südostende Asiens, die Gestalt eines dreifach getheilten, vielfach eingeschnittenen Lotosblattes ein, und weiset mit der äußersten langgestreckten Südspitze hinüber auf die Sundische Inselgruppe und durch diese auf sein Verhältniß zur Australwelt. Es trennt die Chinesischen Gewässer im Osten von den Bengalischen im Westen, der Sundische Archipelagus lieget ihm im Süden vor; es tritt gegen den Norden in immer breiteren Zusammenhange mit dem continentalen Stamme von Central-Asien hervor; es steht dort unmittelbar in Verbindung mit dem Südrande des gemeinsamen Hochlandes, und dieses sendet seine vielfachen Gliederungen, sey es in Berg- wie in Strom-Systemen, in Bergrücken, Thalfurchen, Abstufungen der mannichfaltigsten Art, durch diese Halbinsel aus in meridionen, unter sich mehr oder weniger parallelen, oder radienartig auseinander gehenden (s. oben S. 428, und Einleitung Asien Bd. I. S. 49, 53) Richtungen, gegen Süden und Südosten. Hiedurch, wie durch die vielfachen Wechsel der Längen und Breiten der unter sich wieder abgesonderten horizontalen Räume, so auch nach Tiefen und Höhen der verticalen, erhält die Halbinsel ihre plastischen Gestaltungen, und, verbunden mit ihrem Hinausragen aus der Continental-

Digitized by Google

weit in die maritime, im Kranze des Gestadegürtels (s. oben S. 427, Einleitung Asien Bd. I. S. 55), wie durch ihre klimatische Verbreitung aus dem subtropischen durch das tropische Gebiet, bis zur Aequators Nähe ihre vollständige geographische Characteristik.

Der Parallel des Wendekreises, welcher nahe über Calcutta und Canton hinwegziehend die ganze nördliche Breite dieser Halbinsel durchschneiden muß, giebt im allgemeinen die Grenzlinie an, von der südwärts die tropische Halbinsel sich ausdehnt, von welcher Lage auch die ganze Ostseite derselben Tong king, Cochin-China und Kambodja) unter Chinesen, bei denen der Sonnenzeiger (Gnomon) eine so große Rolle spielt, schon in antiker Zeit den Namen Ngan nan (Gé nan, Anan), d. h. Süden der Sonne[1]), weil zur Sommerzeit daselbst der Schatten südwärts zu fallen beginnt, erhielt. Folgen wir der Direction, welche die Plastik der Hochgebirgsketten am Südrande des Himalaya Systemes für die Nordgrenze dieser Halbinselbildung vorschreibt, in dem von hier an das gemeinsame alpine Hochland in die gesonderten Ketten und Gruppen des Halbinsellandes übergeht, so sind es unter gleichem Parallell die West- und die Ost-Wendungen der beiden großen Stromsysteme des Brahmaputra nach Bengalen, und des Großen Kiang nach Ma Tschin, oder Südost-China, nebst den ihnen im Süden vorliegenden Parallelen der Gebirgsbarrieren, bis zu denen wir, von Westen nach Osten, überall in seinen Einzelnheiten schon im obigen, den südlichen Grenzsaum Hoch-Asiens durchforscht haben.

Im Westen, die südliche Grenzkette Asams (s. oben S. 292, 310, 414) von den Garowbergen (S. 321, 337) an, über das Bergland der Nora (S. 307), der Nagas (S. 359) und die Gebirgswand Munipurs, nach Ober-Asam zu der langen Schneekette Langtam, als dem südlichsten Vorsprunge des Himalaya-Zuges (27° 10′ N.Br.), von wo die Irawadi-Quelle und das Bhor Khampti Land beginnt (S. 346, 391, 396), bis zur Urheimath der Sinhphos,

[1]) P. Gaubil Memoire historique sur le Tong king extrait des Livres Chinois in Mailla Hist. Gen. de la Chine. Paris. 4. 1783. T. XII. p. 19.

Digitized by Google

ihrem Paradieslande, gegen die Schneeberge von Talifu in Yünnan nordöstlich von Bhamo (S. 378, 748, 750 ꝛc.), und dem Hinabwege nach Mien (S. 746). Von da an aber, ostwärts, auf der Grenze von Ober-Laos und Yünnan gegen Tong king, die südlichsten Hochgebirge der Schneeketten zwischen 23 und 24° N.Br. (S. 350, 402, 753, 754) im Lande der problematischen Stromdurchbrüche der Hinterindischen Stromsysteme (s. oben S. 401) bis zum südlichsten Gebirgsparallel Süd-China's, dem Küstenzuge des Jú Ling (S. 407, 757). Dieselbe natürliche Grenzlinie scheidet hier, mehr oder weniger scharf, auch die politischen Reiche der südlichern Birmanen, Siamesen, Tungkinesen und der untergeordneten Gebirgsfürsten von den nördlichern Staaten Asams, Tübets, dem Lande der H'Lokba und Nui, so wie China's und die Tübetischen und Chinesischen nördlichen Völkerstämme, von den südlichern Hinterindischen, eben so deren Sprachen, die Geschichten, die Sitten und Lebensweisen.

Wie verschieden auch die Kenntniß der Natur und der Völkergebiete im Innern dieses Halbeilandes sich darlegt, und bei näherer Untersuchung der Räume, wie der Sprachen, der Zeiten und der Schriftquellen, aus denen sie hervortritt, gleich einer bunten Mosaik, aus den verschiedensten Jahrhunderten, aus dem Munde der verschiedensten Völker, mit den verschiedensten Augen, wenn nicht selbst Brillen der verschiedenartigsten Individuen erspäht zu Tage tritt: so ist es doch gewiß, daß bei allen Schattenpartien, die noch immer viele Stellen dieser Erdstrecke bedecken, doch seit den letzten Jahrzehenden ein weit helleres Licht über dieselbe nach vielen Theilen, zumal gegen die maritime Seite hin verbreitet wurde, obwol nicht wenige derselben, zumal der Binnenlandschaften, noch mit einem Halbnebel umhüllt blieben. Dieser Zustand macht, daß keineswegs alle Theile einer gleichartigen Behandlung fähig sind, daß wir noch nicht den ganzen organischen Zusammenhang dieser Planetenstelle vollkommen übersehen, nur etwa im Gegensatze ihrer westlichen Nachbarin, des Dwipa's von Dekan, ahnden (s. Einleitung Asien Bd. I. S. 63, 29, 59; s. oben S. 428, 808), und daher die Betrachtung des ganzen Naturtypus, fürs erste nur eine bloß äußerliche nur theilweise, eine aufzählende, eine mechanische seyn kann, deren Interesse nur allein durch den historischen Zusammenhang in der Darstellung gesteigert werden mag, so lange der

Digitized by Google

innere, der organische, sich noch nicht wissenschaftlich in allen seinen Theilen verfolgen läßt. In dieser äußeren Beziehung jedoch haben wir im Verfolg unserer Mittheilungen den Vorzug einer sehr dankenswerthen, hinsichtlich des kartographischen, kritischen und klassischen, früher nirgends in solchem Umfange versuchten Vorarbeit, an unsers geehrten Freundes Prof. H. Berghaus[2]) trefflichen Karte von Hinterindien 1832, und dem dazu gehörigen geo-hydrographischen Memoir, welche beide im Verlauf der folgenden Betrachtungen vorzugsweise zu örtlichen Grundlagen dienen werden, wo wir nicht speciell unsre Abweichungen hie und da davon bemerklich machen (wie oben S. 223, 351, 750 u. a. O.). Der Dank aller Freunde Asiatischer Geographie kann dem unermüdeten Künstler und Forscher hiefür nicht entgehen.

Diese östlichste der drei südlichen, großen Halbinseln Asiens (s. Einleitung Asien Bd. I. S. 63) welche von dem Standpuncte der Occidentalen im Gegensatze der mittlern dieser drei, der Vorder-Indischen, eben die Hinter-Indische, auch die Halbinsel jenseit des Ganges genannt worden ist, hat in ihrer dreifachen Gliederung des Lotosblattes, drei dessen Südspitzen bezeichnende Vorgebirge, die neuerlich folgende genauere Bestimmungen ihrer Lage nach erhielten[3]). Die S.W. Spitze, gegen die Bengalische See vorspringend, das Cap Negrais (Pagodaspitze), unter 15° 58′ N.Br. mit der vorliegenden Kette der Andaman-Inseln, als ihrer südlichsten Vorlagerung; die S.O. Spitze Kambodja, 8° 40′ N.Br., mit der vorliegenden kleinen Pulo Ubi Insel, und die äußerste Südspitze der Halbinsel Malacca, welcher die Singapore Insel mit dem gleichnamigen Freihafen zunächst, und viele andere ungemein große, zumal das südöstliche Ende von Sumatra in etwas größerem Abstande vorliegen. Nimmt man es genau, so ist nicht das S.O. Cap von Malacca, im Osten von Singapore, das als Cap Romania (unter 1° 22′ 30″ N.Br.) bekannt, das südlichste von Asiens Continent überhaupt, wofür es früher galt, sondern das minder berühmte Cap Buros (Bu-

[2]) H. Berghaus Asia, Sammlung von Denkschriften ꝛc. 4. Gotha. 1832. Heft 1. Geo-Hydrographisches Memoir zur Erklärung und Erläuterung der Karte von Hinterindien. Nr. 8. von Berghaus Atlas von Asien. [3]) Nach Horsburg India Directory etc. s. Berghaus geo-hydrogr. Memoir v. Hinterindien S. 1.

Digitized by Google

lus oder Tandjong Buruß), im S.W. von Singapore, weil es unter 1 15′ N.Br., alſo dem Aequator noch mehr genähert liegt. Hier umſpült das Südende der Malacca-Straße das äußerſte Südglied des Erdtheils, an dem ſo eben der Erdgleicher vorüber ſtreicht. Die Südſpitze von Decan, das bekannte Cap Comorin, unter 8° 5′ N.Br., liegt minder ſüdlich und mit der Kambodja-Spitze unter gleichem Parallel. Dieſe drei Südenden ſpringen auch in dreifachen Abſätzen, von immer 7 bis 8 Breitengraden von einander, gegen den Nordoſt und Nordweſt in immer erweiterten Breiten vor, ſo daß das felſige 2000 Fuß hohe Cap Aravella auf der Küſte von Cochin-China, unter 13° N.Br., der öſtlichſte Punct der Halbinſel unter 107° 4′ 15″ O.L. v. Paris liegt, die nordweſtlichſten Geſtade von Arracan und Dſchittagong ſich aber bis gegen den 88° zur Südwendung des Brahmaputra und ſeines Vereins mit dem Ganges, als Megna, in den Sundenbuns hinziehen, während Singapore (unter 101° 30′ 45″ O.L.) auf der lang geſtreckten Landzunge von Malacca die mittlere Meridianlänge des ganzen Halbeilandes bezeichnet. Nimmt man die beiden nördlichen äußerſten divergirenden Flußläufe an ihren Mündungen, als Naturgrenzen der Halbinſel an, ſo ſind es die Oſt-Ganges-, oder vielmehr die Megna-Mündung unter 23° N.B. in Bengalen, und die des weit kleineren Grenzfluſſes, zwiſchen Tong king und China, der Provinz Kuang tong, nämlich der Ngan nan Kiang, unter 22° N.Br., deren gegenſeitiger directer Abſtand, von Weſten nach Oſten, an 230 Deutſche Geographiſche Längenmeilen beträgt, welches die größte Breite der Halbinſel bezeichnet. Weiter ſüdwärts nimmt dieſe Breite ab; im Parallel des Golfes von Martaban (unter 17° N.Br.) beträgt ſie, von Weſten nach Oſten, nur noch 180 geogr. Meilen; im Parallell des Golf von Siam (unter 14° N.Br.) nur noch etwas über 160 geogr. Meilen. Von da an ſchwindet ſie aber in der noch über 200 geogr. Meilen, gegen Südoſt, ausgeſtreckten Malayiſchen Halbinſel plötzlich auf ſehr geringe Dimenſionen zuſammen: denn dieſe behält nur eine mittlere Breite von etwa 25 geogr. Meilen, obwol ſie auch davon noch bis zu einem Minimum von 10 geogr. Meilen (unter 9° N.Br., in Ligor und der Landenge Krah) ſich verengt; das Maximum ihrer wachſenden Breite gegen das Südende, gegen Ma-

Digitized by Google

lacca beträgt unter 4° 50′ N.Br., an 43 Deutsche geogr. Meilen. Die ganze Länge des großen Halbeilandes, von dem großen Gebirgsknoten der Schneeketten zwischen den Langtam und Talifu Bergen, südwärts, bis zur Südspitze von Singapore beträgt über 400 geogr. Meilen, und man sieht hieraus, daß diese Gliederung Südost-Asiens, in ihren horizontalen Ausdehnungen, der westlichsten Halbinsel der Alten Welt, dem ganzen Europäischen Gebirgslande (vom innersten N.W. Winkel des Adriatischen Meeres und dem Südwestwinkel des Baltischen Golfes an der Travemündung bis zur Südwestspitze Portugals an räumlicher Größe nicht weicht. Nach Berghaus sorgfältigster Berechnung der überall berichtigten Kartenzeichnung, enthält der Flächeninhalt[4]) dieser Hinterindischen Halbinsel über 40,000 Quadratmeilen (40,322) und die Malayische Landzunge von etwa 4000 Quadratmeilen abgerechnet, würde für den eigentlichen Stamm derselben noch immer das bedeutende Areal von 36,000 Quadratmeilen, oder die Größe von Spanien, Frankreich, Deutschland und Italien übrig bleiben, mit der Malayischen Landzunge aber noch der Raum von England und Schottland hinzugerechnet werden müssen — dies zur stets gegenwärtig zu haltenden Vergleichung der Asiatischen mit den Europäischen Räumen. —

Vier, von Süden gegen Norden, tief in den Continent einschneidende Golfen des Indischen Weltmeeres, der Golf von Tong king, der Meerbusen von Siam, der Golf von Martaban und der Bengalische Meerbusen sind es, welche das Dwipa Hinterindiens theilweise vom Festlande ablösen, es wieder in sich in jene drei Haupttheile, von der maritimen Seite her, scheiden, von der andern Seite her aber die herabsetzenden Thalbildungen und großen wie kleinern Stromsysteme, etwa 7 bis 8, die alle vom Norden gen Süden ziehen, aus der Mitte des Continentes gleichsam hervorlocken (Einleitung Asien Bd. I. S. 26). Die durch dieses Eindringen der Golfen bewirkte, vermannichfachte Gestadeentwicklung giebt dem Halbeilande eine Seegrenze von nicht vollen 1500 Längenmeilen (1467 nach Berghaus) davon die kürzere

[4]) H. Berghaus geo-hydrogr. Memoir zur Karte von Hinterindien a. a. O. S. 22.

Digitized by Google

Küstenlinie von 540 Meilen den Bengalischen Golf begrenzt, oder die Westküste der Halbinsel einnimmt, die längere aber, von etwa 900 Meilen, die Chinesische See vom Cap Romania nordostwärts bis zur Grenze Chinas umläuft. Kaum 20 geogr. Meilen nimmt die Südküste der Malaccahalbinsel gegen die Malaccastraße ein. Unter den drei Golfen, welche in die Halbinselform selbst gestaltend eingreifen, nimmt der von Tong king in seiner Küstenkrümmung eine Gestadelinie von 163 geogr. Meilen (vom Cap Turon bis zur Mündung des Ngan nan Kiang) ein; der noch mehr geschlossene aber umfangreichere Golf von Siam die größere, von 300 geogr. Meilen (vom Cap Patani auf der Malayen Landzunge in S.W. bis zur Landspitze Kambodja in N.O.), und der westliche, mehr spitzwinklich zulaufende Golf von Martaban, die kleinste, nämlich keine volle 100 Küstenmeilen, vom Cap Negrais über die Mündungen des Irawadi zur Mündung des Setangflusses im innersten Winkel des Golfs, und von da bis zur Mündung des Saluaen Flusses.

Ueberschauen wir, da uns bis jetzt noch der Naturüberblick über das Halbeiland versagt ist, und somit die Erkenntniß des wahren Naturzusammenhanges fehlt, die wohlgeordnete Karte dieser Hinterindischen Halbinsel, so zerlegt sie sich, ihren verticalen Gliederungen nach, so weit diese bekannt geworden, in folgende Theile, bei deren Sonderung wir den genaueren Bestimmungen von Berghaus, als den bisher besten, kartographisch und kritisch geordneten größtentheils folgen, wobei uns zur Ersparung des Raumes und der Wiederholung des schon hinreichend Ausgemittelten, der Vortheil zu Gute kommt, auf jene treffliche Arbeit überall zurückweisen [5]) zu können.

An das Hochland im Norden von Hinterindien (s. b. Berghaus §. 6.), welches wir früher als Südrand Hochasiens in seinem großen Zusammenhange durch die ganze nördlichste Breite der Halbinsel betrachtet haben, schließt zunächst sich im Süden der Chinesischen Reichsgrenze der Provinzen Kuang tung, Kuangsi und Ost-Yünnan das

---

[5]) H. Berghaus geo-hydrogr. Memoir von Hinterdien s. Abschn. II. Drographische Skizzen S. 24 — 52. §. 6. bis §. 15. Abschn. III. Hydrogr. Umrisse S. 53 — 75, §. 16 — 29.

Digitized by Google

I. Grenzgebirge von Tong king an, welches wol noch als ſüdlicher Parallelzug der Jü Ling Kette betrachtet werden darf, weil die divergente Richtung der Hauptſtröme Tong kings, zumal die a) des Seng ka, (bei Crawfurd auch Sang koi), noch die Oſt-Richtung mit Neigung gegen S.O. beibehält, welche bei den übrigen Hauptthälern der Hinterindiſchen Ströme von da an gänzlich verſchwindet. Im Süden des Seng ka und ſeiner beiden nächſten ſüdlichen Parallelſtröme von weit kürzerem Laufe, ſtreicht noch eine kurze Querkette der Berge von Weſten nach Oſten, welche das Königreich Tong king in einen ſüdlichen und einen nördlichen Theil ſcheidet, von welchem jedoch der letztere bei weitem der größere iſt. Wir können ſie die ſüdliche Querkette von Tong king nennen, im Gegenſatz des nördlichen Grenzparallels, und zwiſchen beiden breitet ſich die große Ebene des Tongkineſiſchen Geſtadelandes aus. Ueber die Gebirge Tong kings herrſcht im übrigen noch die größte Unſicherheit (ſ. Berghaus S. 52).

II. Das Cochin-Chineſiſche Küſtengebirge iſt die erſte, die öſtlichſte der Meridianketten welche die Halbinſel von Norden nach Süden durchſtreichen; wo ihre Verzweigung im Norden vom Alpenlande Yünnans beginnt, iſt unbekannt; wahrſcheinlich zwiſchen dem Quellande des Seng ka oder Tong king Stromes im Oſten, und dem oberen Laufe des Lan thſan Kiang (Kiou Long oder Maekhaun ſ. oben S. 748) gegen Weſten, im Grenzlande der Pape, oder Lolos (ſ. oben S. 764 ꝛc. 767); denn eben da, wo der Meerbuſen von Tong king ſeine größte Weſtbiegung (unter 18° N.Br.) gewinnt, ſcheint ſich die Küſtenkette am mehrſten von der Küſte landeinwärts zu entfernen, und dem Hochgebirge von Süd-Yünnan anzuſchließen. Aus dem cultivirten Thale Tong kings ſind mehrere Tagereiſen, weſtwärts, dieſe wüſten Bergzüge zu überſteigen, um die Landſchaft Laos zu erreichen. Von dieſem Nordende durchſtreicht das breite maſſige Küſtengebirge gegen S.S.O. mehrere hundert Meilen einer Landſchaft, die völlig Terra incognita von der Weſtſeite gegen das Hauptthal des Stromes von Kambodja bleibt, und dort in ihren Wildniſſen von dem Volke der Moi oder Ke Moy bewohnt ſeyn ſoll, nur an der öſtlichen Küſtenſeite iſt ſie aus der Ferne von Europäern erblickt, und in ihren Vorgebirgen hie und da näher erforſcht. Sie ſcheidet eben dieſe öſtliche Geſtadelandſchaft Cochin-Chinas von

Digitized by Google

dem Binnenlande, das vom Maekhaun durchströmt wird, und in dessen oberen Laufe zu Laos gehört, im untern Kambodja heißt. Als südlichen Grenzstein dieses großen Cochin-Chinesischen Küstengebirges kann man im Süden das Cap St. James ansehen, das nach Capitain Roß Beobachtungen unter 10° 16′ 4″ N.Br. und 105° 44′ O.L. v. P. (s. Berghaus §. 15.) liegt.

III. Das Scheidegebirge zwischen Laos-Kambodja im Osten und Siam im Westen, ist das zweite große Meridiangebirge der Halbinsel im Parallelism mit dem vorigen, welches aber das Längenthal b) des Kambodja Stromes (Maekhaun) im Osten von dem Längenthale des Siam Stromes (Menam) im Westen trennt. Seine nördliche Wurzel liegt offenbar in den südlichsten Schneegebirgen Yünnans, zwischen 23 bis 24° N.Br. (dem Olun und dem Thian hi Schan (s. oben S. 402), womit auch die unbestimmten Angaben von La Loubère und Valentyn übereinstimmen (s. Berghaus §. 14). Es breitet sich in seinen nördlichen Verzweigungen, die aber wenig bekannt sind, durch die Landschaften von Ober-Laos aus, in seinen mittleren Wildnissen durch die Wohnsitze der Bergvölker der Kas oder Pa-nongs, weiter südwärts durch die eben so unbebauten der Tschongs, und begrenzt die weite Thällandschaft des Königreichs Siam gegen den Osten. Uebrigens setzt sie keineswegs südwärts bis zur Kambodja-Spitze fort, sondern senkt sich schon viel weiter nordwärts von da, zwischen 12 bis 13° N.Br. in die ebene Landschaft von Tschantabon (Chantabond) zum Siam Golf herab, von welcher südostwärts eine wol 100 Meilen lange Niederung, das ebene Mündungsland, oder der kornreiche Deltaboden Kambodjas, dem Berglande vorgeschoben, und als Alluvialboden vorgelagert erscheint. c) Der große Hauptstrom von Siam (Menam) ist in seiner ganzen Länge, deren obere Thalstufe zu Laos (Lactho, oder zum Lande der Jün Schan) gehört, die untere zu Siam, der westliche Begleiter dieses Gebirgszuges, bis zum innersten Winkel des Golfes von Siam, wo Bangkok die Residenz liegt (s. oben S. 803).

IV. Das Siamesische Gebirge, oder das Scheidegebirge zwischen Siam im O., und Ava im Westen; oder zwischen dem Menam und dem Strom von Martaban, ist

Digitized by Google

das dritte große Meridiangebirge der Halbinſel, deſſen Wurzel im Norden ebenfalls in Süd-Yünnan auf der Grenze von Ober-Laos, und zwar ſüdwärts des Paſſageortes Yung tſchang fu, und im Oſten des Lu oder Nu Kiang der Chineſen, welches der Saluaen der Birmanen iſt (ſ. ob. S. 748); liegen muß, umfloſſen von den nahen Quellen des Menam. Es ſind ſeine hemmenden Bergverzweigungen und Felsbarrieren in dem oberen Laufe, der daſſelbe auf der Oſt- und der Weſtſeite begleitenden Stromſyſteme des Menam und Saluaen in ihren wilden Waſſerſtürzen bekannt, die in letzterem bis Kakayet (gegen 18° N.Br.) noch Hochgebirgslandſchaft zu durchbrechen haben. Von da an, ſüdwärts, ſtreicht dieſes Siameſiſche Gebirge noch immer weiter, wenn auch, wie es ſcheint, in gemilderten Formen, jedoch immer als Scheidegebirge der gegenſeitigen Gewäſſer, und in ſeiner Meridianrichtung, welche die Malayiſche Landzunge conſtituirt, fort, bis zum 11° N.Br., wo ſie in dem Minimum der Breite, in der Niederung der Landenge Krah gänzlich abfällt, und eine völlige Unterbrechung zu erleiden ſcheint. Sie ſetzt alſo keineswegs als zuſammenhängende Kette noch weiter ſüdwärts durch die Malayiſche Halbinſel fort, ſondern dieſe bildet für ſich ein eigenes Gebirge, das wir zum Unterſchiede von jenem

V. das Malayiſche Inſel-Gebirge nennen können, weil es nur geringer Meereserhöhung bedürfte, um die Lücke der Landenge Krah mit Waſſer bedeckend zur Waſſerſtraße Krah umzugeſtalten, wodurch die Inſularform Malaccas, in der gänzlich veränderten Richtung ſeiner Längenaxe, nicht mehr im Meridian wie der Siameſiſche Zug gegen Süden, ſondern gegen S.O. deutlich hervortreten, und die Analogie, wie der Parallelism aller orographiſchen Verhältniſſe mit der Nachbarinſel Sumatra um ſo mehr in das Auge leuchten würde. Das Siameſiſche Gebirge hat übrigens in ſeinem ſüdlichen Drittheile, zwiſchen dem Parallel der Saluaen-Mündung und dem Abfall an der Landenge Krah drei Uebergänge oder Paſſagen, die auch neuerlich bekannt geworden, und d) der untere Theil des Stromſyſtemes von Martaban, der Saluaen iſt, ſeitdem er Britiſcher Beſitz geworden, auch ſchon beſchifft und theilweiſe erforſcht; er wird die Wege zur weiteren Kenntniß des Hinterindiſchen Hochlandes im Norden von Laos ſchon bahnen.

Digitized by Google

VI. Das Scheidegebirge zwischen dem Saluaen und dem Irawadi, oder das Scheidegebirge von Ava, das auch die weniger bekannten Völker der Schanwa im Osten von den politisch herrschend gewordenen Mranmas (Bramas, Barmas) oder Birmanen im Westen, und die von Pegu gegen S.W. in ihren frühern Wohnsitzen scheidet, ist das vierte große Meridiangebirge, mit vorherrschender Richtung direct vom Norden gegen Süden. Es ist dasselbe Gebirge (s. Berghaus §. 10.) welches sich im Nordosten der Landescapitale von Ava aus, zu 4000 bis 5000 Fuß Meereshöhe erhebt, und während der letzten Britischen Mission, unter J. Crawfurd, im Jahre 1826 vom berühmten Botaniker Dr. Wallich[6]) auf einer, für die Kenntniß der dortigen Landesnatur, lehrreichen wie wol nur zu kurzen Expedition gesehen wurde. Weiter nordwärts ist es nur hypothetisch bekannt, bis zu seiner Anschließung an die Schneegebirge im Norden von Teng jue tschu (s. ob. S. 748, 402), wo seine östliche Verzweigung im Osten des Irawadi und Pin lang liang, auf der Passage der großen Handelsstraße von Yung tschang fu, im Westen des Nu Kiang über Teng jue tschu bis gegen Bhanmo hin, übersetzt werden muß, indeß die nördliche Verzweigung direct im Nord von Bhanmo fortsetzend, sich als östlicher Begleiter des obern Irawadi (Nam Kio im Nordosten von Mäunchi, im Lande der Bhor Khampti genannt, s. oben S. 396) an die Schneeketten von Langtan, und der östlichen Brahmakund oder Lohit Quellen anschließt (s. S. 391. 396. 385). Wäre dies nicht der Fall, und setzte diese Nordverzweigung auf dem Westufer des großen Irawadistromes als westlicher Begleiter desselben gegen den Norden (nach Klaproth und Berghaus Kartenzeichnung) fort, so würde die Westbiegung des Irawadi, oberhalb Bhanmo, in einem gewaltigen Querdurchbruche erst diese Meridiankette durchschneiden müssen, um in die tiefere Landschaft von Ava einzutreten; von einem solchen Querthale, das in der Regel durch wildpitoreske Natur und Felsbildung, Stromhemmungen u. s. w. ausgezeichnet zu seyn pflegt, ist uns bisher wenigstens keine Kunde zugekommen.

Ueber das Fortstreichen dieses Scheidegebirges, südwärts der

---

[6]) Dr. Wallich Excursion in J. Crawfurd Journal of an Embassy to the Court of Ava 1826. London 4. 1829. p. 267 — 273.

Digitized by Google

Landes-Capitale Ava bis zum innerſten Winkel des Golfs von Martaban ſind wir ebenfalls nur hypothetiſch unterrichtet; dort führte die ältere Kartenzeichnung einen ſogenannten Pegu-ſtrom [7]) mitten durch dieſe Kette hindurch, es ſcheint aber wol, daß hier etwa unter 20° N.Br. auf ihrem Rücken eine Einſattlung liegt (ſ. Berghaus §. 10. S. 38), welcher gegen Norden ein Gebirgswaſſer (Pan laung bei Crawfurd) gegen Ava entquillt, gegen S.O. der Yunzalaen (Mobia bei Crawfurd) zum Saluaen, gegen S.W. aber die Hauptquelle e) des ſeinem Nachbarn parallelen, aber ihm an Länge weit nachſtehenden Setangſtromes (auch Pan laung im oberen Laufe genannt), der in den innerſten Winkel des Martaban Golfes ſich ausweitet. Nach Crawfurds Kartenzeichnung [8]) liegt in dieſer Einſattlung der Bergſee von Gnaungrue, den Berghaus Karte von Hinterindien nur hypothetiſch angiebt, und welcher zu den vielen hypothetiſchen Anaſtomoſenbildungen in den Ländern der Birmanen, nach den Berichten der Einheimiſchen, gehört, die Fr. Hamilton Buchanan geſammelt hat, und wovon ſchon weiter im Norden an mehreren Stellen die Rede war (S. 347, 368, 373). Daß aber dieſes Scheidegebirge auch ſüdwärts von da bis gegen die Meeresküſte am Oſtufer der Mündung des Setangſtromes fortſetzt, iſt gewiß, da man von dem Tempel Schue Modo, nach Fr. Hamilton, in der Capitale zu Pegu, gegen Oſten, deſſen hohe Gebirgsgipfel erblickt, welche dort das Gebirge von Zingi genannt wird, und nach Crawfurd auf der Strom-Rhede von Martaban, auf deſſen rechter Uferſeite das hohe Gebirge von Zingai, welches alſo zwiſchen Setang und Saluaen bis dicht zum Meeresgeſtade vorſpringt. f) Der große Strom von Ava, der Irawadi (ſ. Berghaus §. 17. S. 55 bis 65), der mächtige Birmanenſtrom, der ſechste der merkwürdigen Parallelſtröme, aber unter den coloſſalen Formen derſelben, dem Kambodja-, Siam- und Martaban-Strome, der vierte, (falls er aus Tübet kommen ſollte, der wahre Rieſenſtrom Aſiens, und nur dem Ta Kiang vergleichbar) bleibt aber auch bei verkürzter Quelle in der Langtan

[7]) D'Anville Seconde Partie de la Carte d'Asie etc. 1752. Paris.
[8]) John Walker Map of the Burman Dominions to accompany Mr. Crawfurds Embassy to the Court of Ava. 1829.

Digitized by Google

Schneekette im Bhor Khampti Lande (nach Wilcox und Burlton, s. oben S. 395 ꝛc.) immer noch einer der bedeutendsten Ströme Hinterindiens. Er begreift das allein in seinem unteren und mittleren Laufe genauer durch die Briten-Expeditionen gegen die Birmanen erforschte, und problematisch in seinem oberen Laufe bis zu einer Quelle wenigstens bekannt gewordene, nach Chinesischen Angaben aber hypothetisch noch weiter gegen den Norden zum Hochlande Tübets in einem andern östlichen Quellarme (Pinlan Kiang) fortgesetzte historisch merkwürdigste Stromsystem des ganzen Halbeilandes.

In seinem mittleren Stufenlande sind die Culturebenen mit den Residenzen von Ava und Umerapura bekannt genug geworden, in seinem unteren vielfach verzweigten Laufe seine Deltaniederung. Dieser zur Seite gegen Osten aber, im alten Königreiche Pegu, lagert sich eine gebirgige, jedoch niedere Stufenlandschaft, welche das Land zwischen Ava und Pegu mit ihren mannichfach wechselnden Oberflächen füllt, sich ostwärts an das Scheidegebirge von Ava, um den Quellsee des Setang mit seiner anastomosen Bildung anlehnt, gegen Westen aber, in der Umgebung der alten Capitale Pegu's, in die Niederung des unteren Irawadi abfällt. Wir werden es das niedere Plateauland von Pegu nennen (niederes Plateau von Ava bei Berghaus s. §. 11. S. 38—40). Gehen wir nun endlich zur Westseite des Irawadi über, so tritt uns hier

VII. in den Küstenketten von Arracan das fünfte der großen von N. nach S. streichenden Meridiangebirge entgegen (s. Berghaus §. 9. S. 31—36), welches vom Cap Negrais am Südende, nordwärts sich in mehreren Parallelzügen, die gegen Westen anfänglich unmittelbar zum Meere abstürzen, dann aber zum Thale des Arracan-Flusses fallen, an das Bergland von Munipur und Nora anschließt. Es ist während der letzten Briten-Expeditionen gegen die Birmanen genauer als die andern bekannt geworden, und mehrmals überstiegen. g) Der Strom von Arracan, Koladyng, der siebente der Parallelströme, gehört zwar nur den kürzeren unter denselben an, ist aber darum doch nicht ganz unbedeutend, entspringt in der südlichen Verzweigung des Berglandes von Munipur, und scheidet, weiter im Nordwest, das Stufenland von

Digitized by Google

Dschittagong (s. Berghaus §. 8. S. 27—31), welches die niedrige Berglandschaft am Gestade des innersten Winkels des Bengalischen Golfes, im Osten der Gangesmündungen einnimmt, und das Tiefland Bengalens gegen Osten begrenzend, sich an die östlichsten Garowberge, und das Bergland im Süden von Asam (s. Berghaus §. 7. S. 26) anlehnt, das im Nordwesten des Birmanenreiches von vielen kleinern seit dem letzten Birmanenkriege zum Theil unter Britischen Schutz stehenden Fürsten und Herren beherrscht wird.

Diese Nordwestliche Gruppe des Berglandes schaart sich der südlichen Grenzgebirgswand Asams mehr als eine breite plateauartige Berglandschaft an, welche der Brahmaputra-Strom im untern Asam, divergirend, von allen andern Normalrichtungen der Hinterindischen Parallelströme (wie der äußerste nordöstliche Tunkinesische Grenzstrom, der divergirende Ngan nan Kiang s. oben S. 903), erst gegen Westen, und von Goalpara an (s. oben S. 310) gegen S.W. umlaufen muß, um die Normaldirection jener anderen Nachbarströme, wenn auch nur auf kurze Strecke bis zur Mündung in den Sunderbunds zu erlangen, eine Normalrichtung so vieler colossaler und untergeordneter Landströme, welche mit der Systematik der mächtigen Meridiangebirge über einen so weiten Erdraum verbreitet (s. oben S. 426), wahrhaft in Erstaunen setzt, wenn man bedenkt, daß gleichartige Erscheinungen dieser Art doch wol nur das Product gleichartig wirkender, hier wol auch nur gleichzeitig entwickelter Kräfte seyn konnten. Sey es nun, daß gleich ursprüngliche gemeinsame Emporhebungen und Aufblähungen der centralen Plateaumasse Hochasiens, an dem Südostrande der Hauptaxe der Anschwellung (s. oben S. 427) auch diese vorherrschend fünf großen Hinterindischen Meridian-Gebirgszüge, wie jene vier großen Chinesischen Parallelketten (s. oben S. 406), an der steilen, pelagischen Seite des Erdringes (Einleitung Asien Bd. I. S. 55), zu gleicher Zeit aus dem Schooße des Meeresbodens durch Dämpfegewalt mit emporrissen, und ihre Zwischenthäler, meerbedeckt, sich mit dem Schutte und dem Niederschlage der Meere noch füllten, und anderweit durch die meridianen Stromsysteme ausgespült wurden, oder daß aus den dadurch ebenfalls von Anfang an bedingten meridianen wie parallelen Spalten der Erdrinde, durch successive Emportrei-

Digitized by Google

bungen der cyclopiſchen Gewalten erſt nacheinander die ſeltſamen, lang geſtreckten Gebirgsketten hervortraten, welche in Hinterindien nur die Fortſetzungen der ſundiſchen und auſtraliſchen, von tobenden Reihenvulcanen noch bis heute begleiteten, wirklich inſularen Gliederungen ſind, deren verbindendes Mittelglied jene Inſularform Malaccas recht characteriſtiſch mit dem aſiatiſchen Continente zu bilden ſcheint — ſey es auch eine dieſer beiden beliebten Hypotheſen der Bildungsweiſe, oder eine andere, immer wird die Gleichförmigkeit der coloſſalen Erſcheinung der Gliederung von Thal- und Gebirgsform hier über ſo weite Räume in Südoſt-Aſien auf dem Uebergange zwiſchen der zerriſſenſten Stelle der Planetenrinde in der Sunda-Gruppe, und der compacteſten Maſſenerhebung derſelben, im centralen Hoch-Aſien (ſ. Einleitung Aſien Bd. I. S. 28, 34), zum weiteren Nachdenken über die Bildung des planetariſchen Erdganzen auffordern, und der phyſicaliſche Character des Grandioſen in den Geſtaltungen, der uns auch in den plaſtiſchen Formen des Orientes (ſ. Einleitung Aſien Bd. I. S. 80), wie in ſeinem ganzen Einfluſſe auf Natur, Geſchichte und Cultur anſpricht, ſich bewähren. Iſt auch uns am Schluſſe dieſer überſichtlichen Betrachtung der Geſtaltung des Orientes, im weiten Oſten und Süden Aſiens ein hingeworfener Gedanke über deſſen Entſtehungsperiode bei einer Erdſchöpfung erlaubt, ſo wäre es der, eben hier in dieſer grandioſen Localität des Planeten den Anfang des Hervortretens ſeiner Veſte der Alten Welt aus den Waſſerbedeckungen zu ahnden, weil hier die mächtigſten Formen mit den mächtigſten Gewalten im Conflict, in allen Uebergängen zu den weiteſten Räumen (Plateaubildung in allen ſüdöſtlichen Räumen, ſ. Einleitung Aſien Bd. I. S. 54), mit den größten, inneren und äußeren Kräften und Naturgaben erfüllt, hervortraten, gegen welche nach dem Nordweſten und Südoſten hin die anderen Formen nur wie gegliederte Nachwirkungen durch die Alte Welt, in der Neuen aber als gegliederte gleichzeitige Gegenwirkungen erſcheinen.

Indem wir uns hier der trocknen Aufzählung der einzelnen literariſchen Quellen, die unſerer ferneren Unterſuchung vorliegen, deren gewiſſenhafter Nachweis in einer noch ſo chaotiſch untergeordneten Maſſe für den wahren Fortſchritt der Wiſſenſchaft unentbehrlich iſt, glücklicher Weiſe überheben können, da

Digitized by Google

schon in Berghaus Memoir eine sehr dankenswerthe Uebersicht der wichtigsten kartographischen Materialien aus dem XVII. und XVIII. Jahrhundert wie der neuesten Zeit (s. I. Abschnitt S. 3 — 20) niedergelegt ist, auf die wir größtentheils, ohne sie zu wiederholen, zurückweisen, so bleibet uns bei mehreren älteren und neueren Zusätzen, oder anders ermittelten Daten, die sich im Verlauf der Untersuchung von selbst ergeben, nur noch das frische Ergebniß der Forschung der neuesten Zeit über Land, Natur, Volk, Cultur und Geschichte dieses Hinterindischen Theils des Orients übrig, an welchen sich dann unmittelbar die Indische und die Westasiatische Welt anschließen wird.

Erstes Kapitel.

Das Ostgestadeland Hinter-Indiens, Tong king, Cochin-China, Kambodja. Uebersicht des gegenwärtigen Cochin-Chinesischen Reiches.

§. 84.

Bei den vielen historisch-politischen Wechseln der Herrschaften, wie der Population und Colonisation dieser Küstenlandschaften, von innen wie von außen her, denen eine eigne, einheimische Historie fehlt, die aber von Europäern, seit Marco Polos und der ersten Portugiesen Zeiten immer nur temporär, mit vielfachen Unterbrechungen besucht wurden, weil mercantile oder religiöse und politische Absichten durch eigne Schicksale, vorzüglich aber durch unzählige, dort angefachte, innere Revolutionen stets in ihrem Fortschritte gehemmt, zu keiner continuirlichen Reihe von Beobachtungen über Land und Volk gelangen ließen, sondern nur zerstreute und in sich völlig unzusammenhängende Notizen, wie wol in nicht geringer Zahl und Mannichfaltigkeit darbieten konnten, welche jedoch nur selten von wahrhaften Beobachtern, wie sie das Bedürfniß unserer fortgeschrittenen Wissenschaft erheischt, überliefert sind: so halten wir es diesmal für das gerathenste, dem ausgezeichnetesten, jüngsten der Beobachter im größten Theile dieses Küstenstriches, dem in jenen Hinterindischen Gestadeländern viel erfahrnen John Crawfurd zuerst, und vorzugsweise in seiner muster-

Digitized by Google

haften Gesamtbetrachtung zu folgen (seine Gesandtschaftsreise dahin im Jahre 1822), und an diese erst unsere Theilbetrachtungen nach einzelnen Länderräumen, Herrschaften, Zeiten, Historien, oder andern Reisenden und Beobachtern, erweiternd und erörternd, unmittelbar oder späterhin anzuschließen. Da ferner, erst seit dem Anfange des XIX. Jahrhunderts, also der gegenwärtigen Zeit, die in früheren Perioden vielfach zerstückelten, und unter verschiedenen Königen gestandenen Herrschaften, zu einem gemeinsamen, großen, dem Cochin-Chinesischen Königreiche verbunden sind, das zugleich dem gemeinsamen Natur-Typus entspricht, also politisch wie physicalisch arrondirt erscheint, so haben wir bei der Einführung in dasselbe durch einen frischen Augenzeugen den Vortheil, mit dessen ganzem Umfange in der Gegenwart, nach seinen verschiedenen Beziehungen bekannt zu werden, und an die Specialbetrachtung seiner Provinzen und Theile, die jedesmal zugehörigen speciellen, in der Vorzeit gemachten, erörternden und aufklärenden Beobachtungen und Bemerkungen etwa noch nachfolgen lassen zu können.

I. Umfang des Cochin-Chinesischen Reiches (Königreich Anam, Ngannan, s. oben S. 734).

Das gegenwärtige Cochin-Chinesische Reich*) besteht aus den früherhin für sich gesondert gewesenen Königreichen Tongking und Cochin-China (vereinigt Ngannan oder Anam der Chinesen), und aus einem Theile des alten Königreiches Kambodja, nebst einigen kleineren Gebirgsstaaten. Es wird im Ost vom Ocean, im Norden von Chinas Provinzen Kuangtung, Kuangsi und Yünnan begrenzt, im West und N.W. von Siam, einem Ueberreste von Kambodja und Lao, oder Laos. Es reicht von 8° 25′ N.Br., oder der Küsteninsel Pulo Ubi, nordwärts, bis zum 23° N.Br.; gegen W. bis zum Küstenpuncte, welcher der Insel Kokong (10° 40′ N.Br., 103° 13′ O.L. v. Gr.) gegenüber liegt. Der letzte nördliche Gren-

*) John Crawfurd Envoy Journal of an Embassy from the Governor General of India to the Courts of Siam and Cochin China exhibiting a View of the actual state of those Kingdoms. Lond. 1828. 4. Chapt. XVI—XVIII. Geography of Cochin China p. 460 bis 528.

Digitized by Google

ort gegen die Chinesische Provinz Kuangtong, wird Kuangsai (?) genannt, unter 22° N.Br.; aber von den dortigen Grenzsäulen (s. ob. S. 771), konnte Crawfurd, in der Residenz Hué, keine bestätigende Nachricht erfahren. Schon Pat. Gaubil sagt in seiner Geschichte Cochin Chinas [10]), daß diese beiden Kupfersäulen, nach den Annalen der Chinesen, durch den Feldherrn Mayuen, der Tongking im Jahre 42 nach Chr. Geb. für die Han-Dynastie eroberte, an dem dortigen Grenzberge beider Reiche Fen meo, zwar errichtet worden seyen, daß man aber schon in spätern Zeiten zur Wiederauffindung derselben vergebliche Nachgrabungen gemacht habe.

Von Nord nach Süd beträgt die größere Ausdehnung des Königreiches über 180 bis gegen 200 geogr. Meilen Länge; von Ost nach West wechselt sie aber nur zwischen 12 bis 36 geogr. Meilen Breite, da die Herrschaft nirgends tief landein reicht, und auf der wilden, ersten Meridiankette überall ihre natürliche, noch unüberstiegene Grenze zu finden scheint. In diesem Umfange nimmt das Reich, nach Crawfurds Berechnung ein Areal von 9800 geogr. Quadratmeilen (98,000 Q.-M., Engl.) ein. — Nach Berghaus Karten-Berechnung [11]) 9703 Q.-M.; nämlich Tongking 3291; Cochin China 2641; Champa 450; der Antheil von Kambodja 2905 und das Land Moi 416. —

Die beiden äußersten Süd- und Nordenden dieses Reiches, die Landschaften Kambodjas und Tongkings, bestehen größtentheils aus einem niedern Alluvialboden, der nur wenig über das Meeresniveau sich erhebt; der centrale Theil, das eigentliche Cochin China dagegen ist gebirgiger Natur, hie und da mit Thälern von geringerer oder bedeutenderer Ausdehnung, in denen allein Fruchtbarkeit sich zeigt.

Dieses Cochin Chinesische Reich besteht gegenwärtig, politisch aus den dreierlei Hauptabtheilungen, aus denen es ursprünglich historisch zusammengewachsen ist, welche aus der Physik der Naturabtheilungen hervorgingen. Es sind die beiden Vice-Königreiche Kambodja und Tongking, und die Central-Abtheilung Cochin China, welche von

[10]) P. Gaubil Notice Historique sur la Cochin Chine extraite des Livres Chinois in Histor. Generale de la Chine. Paris 1783. 4. T. XII. p. 5. [11]) Berghaus Mem. a. a. O. S. 88.

Digitized by Google

dem Könige des Landes selbst administrirt wird. Diese drei sind in 22 Provinzen getheilt, in welche folgender Ueberblick einführt.

1. Das Vice-Königreich oder Gouvernement Kambodja [12]), die Süd-Provinz.

Es hat gegenwärtig Saigun zur Hauptstadt, und ist in 6 Provinzen getheilt, welche in der Sprache von Anam, d. i. der Cochin Chinesischen, folgende Namen haben, denen wir in Klammern die einheimischen Namen, in der Kambodja Sprache, beifügen. 1) Ya teng (Dong nai), 2) Pen fong (Que douc), 3) Fonan (Sa dek), 4) Win cheng (Mi tho), 5) Ho fin (Ca mao) und 6) Feng chong (Tek sia). Heute sind die eingeklammerten Kambodja Namen, bei den Eingebornen, noch mehr im Gebrauch, als die officiellen der Cochin-Chinesischen Statistik.

Dies Gouvernement erstreckt sich längs der Küste, von der Insel Kokong bis zum Cap St. James; ein weiter Alluvialboden, flach, nur zu beiden Seiten durch einzelne Gestadeberge begrenzt; landeinwärts unabsehbar, eben; aber im Innern unbekannt. Von der Siamesen-Grenze an zeigen sich, bis zum Hauptstrome Kambodjas, nur geringere Küstenflüsse, von denen mehrere zu dessen Deltaverzweigung gehören, aber gleich den Mündungsarmen des Nils wechselnden Schicksalen, Verschlämmungen und Wiedereröffnungen unterworfen waren. Es sind: 1) der Pong som, 2) Kam pot, 3) Kang kao, 4) Tek sia, 5) Tek mao, 6) der große Strom von Kambodja, 7) der Strom von Saigun.

1) Der Pong som, klein, ergießt sich noch mit den 4 folgenden in den Golf von Siam; seiner Mündung, unter 10° 49′ N.Br., benachbart soll eine Stadt mit 1000 Chinesischen Einwohnern liegen. Das Land umher ist fruchtbar an schwarzem Pfeffer, Gummigutte (Gamboge), Cardamomen und Firniß.

2) Der Kam pot (Can vot), unter 10° 43′ N.Br. am Meere, ist noch kleiner; eine Stadt daselbst ist von Kambodjern bewohnt, auch von Cochin Chinesen und etwa 1000 Malayen, die umher viel Reisfelder bebauen. Sie soll von der Capitale Kambodjas, Penom peng (Ca lom pe), die mehr landein liegt, 12

[12]) J. Crawfurd Journal of an Embassy l. c. p. 457—460.

Digitized by Google

Tagereisen entfernt, und mit ihr durch eine Landstraße durch gut bebautes Land verbunden seyn, die für Büffelkarren fahrbar ist.

3) Der Kang kao, oder Hatien-Fluß, fällt unter 10° 14′ N.Br. und 104° 55′ O.L. v. Gr. zum Meere. An seiner Mündung sehr weit und seicht, nur 3 Fuß Tiefe zur Ebbezeit, erhält er bei Fluthzeit nicht über 7 Ellen Wasser. In der Regenzeit tritt er in natürlich schiffbare Verbindung mit dem großen Kambodja-Strome, welche im Jahre 1822 zu einem schiffbaren Canal von 20 Klafter Breite und 15 Fuß Tiefe eingerichtet wurde. Dieser kam während J. Crawfurds Embassade zu Stande, nachdem seit mehrern Jahren 50,000 Arbeiter damit in seiner ganzen Länge, von 3 Tagereisen und 3 Nächten Schiffahrt, beschäftigt gewesen waren. Der Hauptort an diesem Flusse ist Kang kao oder Hatien (Athien), an seinem rechten Ufer, eine kleine Stunde von der Mündung aufwärts gelegen, mit 5000 Einwohnern, aus Kambodjen, Cochin Chinesen, einigen Chinesen und Malayen bestehend. Gegen Anfang des XVII. Jahrh. lag an diesem Flusse ein Handelsort der Europäer, Ponteamas (richtiger Potaimat), wo ein bedeutender Fremdhandel war, um die Landescapitale, die an 15 geogr. Meil. fern am Hauptstrome lag, mit Waaren zu versehen. Die Stadt war aber an sich nie bedeutend, und wurde seit 1717 bei einem Ueberfalle der Siamesen in Kambodja zerstört.

4) Der Tekfia-Fluß bei Chinesen (Karmunsa bei Kambodjen, Retja bei Cochin Chinesen), unter 9° 46′ N.Br. zum Meere, ist ein rechter Mündungsarm des großen Kambodja, der für kleine Schiffe fahrbar ist. Er ist wenig bebaut, sparsam bewohnt, wegen der Menge der Muskitos und Blutigel, welche hier eine Landplage sind. Umher wird viel Bienenwachs gesammelt.

5) Der Tekmao (Schwarzwasser in der Kambodja Sprache) ist wie jener ein Mündungsarm, der sich der Insel Pulo Ubi gegenüber zum Meere ergießt, und für kleine Boote schiffbar ist. Zwei Tagereisen an ihm aufwärts, liegt eine gleichnamige Stadt, mit 2000 Cochin Chinesischen Einwohnern; das Land umher ist voll Reisfelder, der Fluß voll Fische, die Luft voll Muskitos.

6) Der Strom von Kambodja (Maekhaun in seinem obern Laufe) ergießt sich hier zwischen 9° bis 11° N.Br. in drei Hauptmündungen zum Ocean, welche bei den Europäern die Namen haben: 1) Basak (Cuo Basak), d. i. der westliche Arm,

Digitized by Google

der größte, am passendsten für die Schiffahrt, mit 14 bis 18 Fuß Tiefe, über der Barre an seiner Mündung zur Zeit der Springfluthen. 2) Der östliche oder mittlere Arm; 3) der Nordarm oder der Japanesen-Fluß. Nach Crawfurds Erkundigung sollte dieser große Strom seinen Ursprung in der Provinz Yünnan aus einem See nehmen, und schon vor seinem Eintritt in das Königreich Lao (zwischen 22° — 23° N.Br.) schiffbar seyn. Hiernach schiene dies nicht der aus weiter Tübetischer Ferne herkommende Maekhaun — Kiulong — Lanthsang Kiang seyn zu können (ob. S. 748), wenn man anders dem Briten das Rechte berichtet hätte. Doch wir werden weiter unten zur genauern Verfolgung des Stromlaufes zurückkehren.

7) Der Saigun-Strom. Vom Kangkao bis zum Cap St. James, ist die Küste ganz flach, sehr häufigen Ueberschwemmungen ausgesetzt, kein Berg im Innern zu erspähen, Cap St. James das erste niedere Vorgebirge, nur 300 bis 400 Fuß hoch, wenn man von Süden kommt, als Landmarke die Einfahrt zum Saigun (auch Dongnai, nach der Provinz genannt) bezeichnend. Vielleicht, sagt Crawfurd, ist dies für alle Europäer Schiffe die schönste Stromeinfahrt in Asien, denn Schiffe von allen Lasten können ihn ohne Piloten, 15 geogr. M. stromauf, beschiffen. Wenigstens durch 2 Arme steht er mit dem Japanesen-Fluß, der östlichsten Mündung des großen Kambodja-Stromes in Verbindung. Seine Quelle ist den Europäern unbekannt; aber mehrere Eingeborne versicherten, er sey für ihre Flooße noch 20 Tagereisen oberhalb der Stadt Saigun aufwärts schiffbar. Dies würde eine Länge des Laufes von 60 bis 80 geogr. Meilen ergeben, und seine Quelle in das Gebirge der Lao verlegen. Saigun, die Gouvernementsstadt, liegt 3 geogr. Meilen aufwärts am Strom von seiner Meeresmündung.

2. Die königliche Provinz Cochin China [13]). Die Mittel-Provinz.

Diese Provinz, welche als das frühere Königreich desselben Namens, diesen nun auf das ganze Reich übertragen hat, besteht gegenwärtig aus 7 Provinzen, die von S. nach N. gerechnet in folgender Weise aufeinander folgen: 1) Binthuon, 2) Phatrang, 3) Phuyen, 4) Quinhon, 5) Quangai, 6) Quangnan, 7) Hue.

[13]) J. Crawfurd Journal of an Embassy l. c. p. 460 — 461.

Digitized by Google

Das mäßig hohe Cap St. James ist nur der Anfang einer Gebirgskette[14]), die längs der Küste gegen Nord bis Tongking sich ausdehnt, und für den vom Süden Herbeischiffenden das erste Signal derselben darbietet. Dieses ganze Gestade Cochin Chinas, von da an bis zur Turon Bai, ist ausgezeichnet durch kühne und pittoreske Küstenformen, durch eine ununterbrochene hohe Gebirgskette[15]), ein Naturwall gegen die Oceaneinbrüche, welcher die ganze Seeküste bedeckt, mit seinen Steilseiten so nahe, bis auf viertel und halbe, seltner ganze Stunden, zum Meere tritt, daß nur selten etwas mehr Raum zwischen ihm und dem Strande übrig bleibt, der dann in der Regel zunächst mit Sand belegt, dahinter mit fruchtbarem aber schmalem Küstensaum umzogen ist. Dennoch sind hier unzählige Lagen der schönsten Art für Dörfer und Städte, weil eine Menge Küstenströme vom Gebirge herabstürzen, zu sehr vielen, tief eingeschnittenen Baien und Buchten, deren viele die trefflichsten Hafen darbieten. Eben dieses Gestade ist auf einem kurzen Raume von 6½ Breitengraden, zwischen Cap St. James bis zur Turon Bai, beglückt mit der reichsten Hafenform; nicht weniger als 9 der schönsten Hafen[16]) der Welt, die bei jedem Winde zugänglich sind und sichere Meeresanfahrten gestatten, öffnen hier ihre Bassins, welche in ihrer Mitte jeden Schiffen die größtmögliche Sicherheit gewähren. Terrassenweis erhebt sich das Gestade immer höher gegen das Innere hin, oft von klippigen, pralligen, übereinander emporstrebenden Massen und Abhängen überragt. Die Steilwände und Formen, sagt der treffliche Beobachter Finlayson, so wie die sterilen Höhen, lassen keinen Zweifel, daß der größere Theil und die ganze westliche Hälfte aus Granit bestehe. Gegen die Mitte werden sie weniger steil, bleiben niedriger, ihre Formen runden sich auf den Höhen; damit nimmt die Fruchtbarkeit des Bodens zu, er bedeckt sich mit Wäldern und Zimmerholz, das Land wird bewohnbarer, nun kämpft der Anbau mit dem Boden. Zahllose Felder nehmen da die Flanken der Berge ein, während große, zahlreiche,

[14]) John White Voyage to Cochin China (1819—1820). London 1824. 8. p. 31, 71. [15]) G. Finlayson Journal of the Mission to Siam and Hué 1821—1822. with a Memoir of the Author by Sir Stamford Raffles. London 1826. 8. p. 325. [16]) Cochin-China Report of Mr. Crawfurd in Asiatic. Journ. 1825. Vol. XIX. p. 123.

Digitized by Google

Flotten von Fischer- und Handels-Booten die Vorgebirge umschwärmen, und in den Buchten der vorliegenden See voll Thätigkeit die starke Population auf dem Lande beweisen. Vor dem Gestade liegen viele bebaute Inselchen den zahllosen Vorgebirgen vor, die kühn emporsteigen, wie z. B. das Cap Avarella, 2000 Fuß hoch, u. a., mit denen aber die mögliche Sundirung der Tiefen zum Unergründlichen bald aufhört. Auf solchem Boden zieht sich das Gestadeland hin.

1) Die Grenzprovinz Binthuon, gegen Saigun, ist nur klein, sehr gebirgig, reich an Agila- oder Aloë-Holz. Es ist die Provinz Ziamba bei M. Polo, Tsiampa, Champa der verschiedenen Schreibarten.

2) Die Provinz Nhatrang (Naran b. de Rhodes) zunächst ist voll Hochgebirge, schlecht bebaut, aber mit 2 prächtigen Häfen; dem von Cameaigne (Camaigne) im N.W. des falschen Aravella Cap, und etwas nördlich davon dem Hafen Nhatrang, mit der nahen gleichnamigen Stadt, die durch einen Fluß mit dem Hafen in Verbindung steht. Die Stadt ist unter dem letzten Könige, durch Hülfe der Europäer in seinen Diensten, zumal des Französischen Ingenieur-Officiers Olivier, in eine starke Festung verwandelt. Sie enthält das königliche See-Arsenal, sie ist das Centrum aller commerciellen Thätigkeit in diesem südlichen Reichsgebiete. Die Provinz ist durch die Seide wichtig, die hier gezogen und verarbeitet wird.

3) Die Provinz Phuyen soll eine der reichsten im Lande seyn; ihre Hauptproducte sind Reis, Mais, sehr viel Hülsenfrüchte. Ihr gleichnamiger Hafen (unter 13° N.Br.), mit drei Baien, soll der schönste im Lande seyn. Die Provinz ist ungemein bevölkert und bebaut, überall steigt die Terrassencultur des Bergland empor, und selbst der Reis wird bis auf die Gipfel der Berge gebaut.

4) Quinhon gehört zu den größern Provinzen des Reiches; ihre Hauptstadt gleiches Namens, ein paar Stunden vom Hafen landein gelegen (unter 14° N.Br.), durch einen schiffbaren Strom mit ihm verbunden, ist einer der größten Orte im Lande. Vor den letzten Bürgerkriegen hatte sie sehr bedeutenden Handel; unter den Tyssons, d. i. den Insurgenten-Chefs der letzten Revolution, war sie eine Zeit lang Gouvernementssitz. Gegenwärtig ist sie durch Europäische Ingenieure sehr stark befestigt, und nach Aussage eines derselben auch sehr stark bevölkert.

Digitized by Google

5) Die Provinz Quangai ist ein Gebirgsland, den Ueberfällen eines wilden Gebirgsvolkes, das ihnen im Westen wohnt (die Kiodain) sehr ausgesetzt. Sie producirt ungemein viel Zucker.

6) Die sehr große Provinz Quangnan ist durch die berühmtesten Häfen von Faifo und der Bai von Turon (oder Han) merkwürdig; sie producirt ungemein viel Reis, Zucker, Zimmet.

7) Die Provinz Hué ist nicht besonders fruchtbar, hat sandige Ebenen, viel Sümpfe, liefert viel Reis, aber wenig Zukker; war in den von Crawfurd gesehenen Stellen meist öde. In ihr liegt die Capitale des ganzen Königreichs Hué (Phuchuan der Eingebornen, Sunwha der Chinesen), ein paar Stunden vom Meere abwärts, langgestreckt am linken Ufer eines gleichnamigen Küstenflusses, aus guten Backsteinhäusern mit Ziegeldächern, meist aber aus ärmlichen Bambushütten bestehend, mit einer Population von 50 bis 60,000 Einwohnern nebst Truppenzahl.

3. Das Vice-Königreich oder Gouvernement Tongking [17]). Die Nord-Provinz.

Dieses weitet sich allmälich gegen Norden in einer immer breitern Ebene aus, welche den Golf von Tongking umlagert. Es ist der beste und bevölkertste Theil des ganzen Königreiches. Crawfurd sahe es nicht selbst, auch die Französischen Officiere im Dienste des Cochin Chinesischen Königs hatten es selten besucht, und wußten während Crawfurds Anwesenheit in Hué nur wenig darüber zu berichten. Aus früherer Zeit fehlt es uns darüber nicht an Daten.

Die Südgrenze, etwa unter 19° 30′ N.Br., wird durch einen Ort Kega und gleichnamigen Küstenfluß, der von W. nach O. strömt, bezeichnet. Von da an breitet sich die große Ebene aus, die der Fluß von Tongking, der Songka (d. h. großer Fluß, Songkoy nach verderbter Europäer Aussprache), in viele Arme sich zerspaltend, bewässert. Seine Quelle soll in den Gebirgen von Yünnan nicht sehr fern liegen. In 2 Mündungsarmen ergießt er sich zum Meere, unter 20° 15′ und 20° 6′ N.Br.; dieser der südlichere, wird häufig von den Chinesischen

[17]) J. Crawfurd Journal of an Embassy l. c. p. 461.

Digitized by Google

Handelsleuten mit ihren Junken befahren, jener, der nördliche aber, zur Zeit da noch Holländer und Portugisen mit Tongking in Verkehr standen, von den Europäer Schiffen. Damals soll die Flußbarre bei hohen Springfluthen 18 Fuß Wasser gehabt haben, und also für beladene, große Europäer Fahrzeuge schiffbar gewesen seyn. In Cochin China sagte man Crawfurd, dieser Arm habe sich später versandet und sey jetzt nur noch für Schiffe mit 200 Tonnen Gehalt fahrbar. Dies hält Crawfurd aber für ein verwechseltes Datum, das sich nur auf den stets seichter werdenden Südarm beziehe. Doch wird es in den neuesten Missionsberichten wiederholt. Dieser Songka ist an der Mündung eine gute Viertelstunde breit, und war für große Europäerschiffe 4 geogr. Meilen landein, wenigstens fahrbar, wo sie zu ankern pflegten. Noch zu Hean, oberhalb seiner Confluenz, wo die Chinesischen Junken vor Anker gehen, 16 geogr. Meilen landein, sagt Dampier, sei der Strom breiter als die Themse bei Gravesand, und bei der Capitale 4 geogr. Meilen weiter aufwärts, noch immer so breit wie die Themse bei Lambeth, doch so seicht, daß man im Sommer hindurch reiten könne. Dennoch ist er für das ganze Tongking-Land die Hauptursache von dessen großer Fruchtbarkeit, durch seine jährlichen Ueberschwemmungen, und scheint gegen den Süden hin eine weit verzweigte noch wenig bekannte Binnenschiffahrt darzubieten [18]).

Die Capitale von Tongking Kecho (Kesho, Kachao, Kiaotchi, Keschi, s. ob. S. 734), bei den Eingebornen Bakthan genannt, soll, nach Aussage der Chinesen, wol drei mal so groß wie Hué seyn, also an 150,000 Einwohner haben. Dampier gab ihr 20,000 Häuser (also etwa an 200,000 Einwohner?). Der einzige Ort von Bedeutung ist Hean, aber nur vom zweiten Rang, der, nach Dampier, 2000 Häuser (also an 20,000 Einwohner) hatte. Die Angaben der Provinzialabtheilungen von Tongking, waren sehr verschieden, nach Zahl und Namen, die beide willkürlichen Umänderungen nicht selten unterworfen sind. Nach Dampier 8, nach Abbe Richard 11, nach einer Handschrift des Französischen Ingenieurs Mons. Chaigneau, im Dienst des Königs von Cochin China, 9 Provinzen;

[18]) Cochin China Report of Mr. Crawfurd in Asiat. Journ. Vol. XIX. 1825. p. 123.

Digitized by Google

nach Eingebornen die Crawfurd darüber befragte 15; nämlich: 1) Kecho, 2) Tenglong, 3) Waitak, 4) Sangsoi, 5) Kingpak, 6) Singkwang, 7) Hengwha, 8) Kopeng, 9) Leongson, 10) Chingwha, 11) Lanam I., 12) Lanam II., 13) Haiyong, 14) Ankwong, 15) Munningchao. Zwei von diesen, die an Cochin China stoßen, stehen unmittelbar unter dem Könige, die andern haben ihren Vice-König, der in Kecho residirt.

4. Die Gestade-Inseln.

Diesem Gestadelande liegen viele jedoch nur kleinere Gestade-Inselchen vor, bis gegen N.O. die große Hainan den Beschluß macht; die Meerestiefe der Sunda-See hatte sich, scheint es, von der Süd-Malacca-Spitze, Sumatra und Java, im mächtigen Inselkranze um die Chinesische See bis zu den Manillas, Luçon, Formosa, im größern Abstande vom Küstensaume, durch die zahlreichste Inselproduction schon erschöpft, um auf dieser Küstenstrecke der Chinesischen See, dicht vor dem Continente noch mehr als unbedeutende Klippensplitter hervorstoßen zu können. Diese begleiten nur ganz in der Nähe den Küstensaum.

Einige liegen bis in den innersten Winkel des Siamesen-Golfs, z. B. Kokran (unter 13° N.Br.), das noch von einer Colonie Cochin Chinesen bewohnt ist, aber gleich den andern südostwärts bis zur Kokong-Insel (s. ob. S. 912) zu Siam gehört. Die größere Inselgruppe von da gegen S.O. bis Pulo Ubi der Kambodja-Spitze gegenüber, welche den Namen des Hastings-Archipelagus erhalten hat, die etwas mehr in hoher See liegenden Pulo Panjang und Pulo We Inseln mit eingerechnet, gehören ganz zu Cochin China. Die mehrsten sind klein, steil, öde, dick bewaldet, unbewohnt. Mit der sehr interessanten Insel Pulo Condore[19]), zu der ein Dutzend kleinerer Klippen gehört, beginnt auch in der Inselbildung die Gebirgsnatur Cochin Chinas; denn es ist die erste Steilinsel mit Hochgebirg aus Urfels und günstiger Hafenbildung, welche die ganze Cochin Chinesische Steilküste auszeichnet, und die Gebirgsart der Insel ist derselbe graue Gra-

[19]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 196—201; G. Finlayson Journ. l. c. p. 288—294; J. White Voyage to Cochin China l. c. p. 30.

Digitized by Google

mit und Syenit-Granit, nach Crawfurds und Finlaysons Beobachtung, wie derjenige, welcher den Hauptbeſtandtheil der Continentalkette zu bilden ſcheint; eben ſo wenig leicht verwitterbar wie jener, daher überall nur ſparſam mit geringer Erddecke überzogen, kaum mit Erdkrume überdeckt. Gleichartig gebildete Küſtenklippen ziehen ſich, von da, ſparſam nordwärts, unter denen Pulo Canton (richtiger Collao Roy) und Cham collao (richtiger Collao Cham), vor der Turon-Bay, und andere, nur locales Intereſſe haben. Der fernere abliegende, gefahrvolle, unbewohnte Klippen-Archipel, die Paracels [20]) (zwiſchen 16° bis 17° N.Br. und 111° bis 113° O.L. v. Gr.), berühmt durch Schildkrötenfang und Fiſcherei, im S.O. der Hainan-Inſel, voll Sandbänke und Seichten, welche der König von Cochin China, ſeit 1816, als Theil ſeiner Herrſchaft, ohne allen Widerſpruch ſeiner Nachbarn in Beſitz genommen hat, iſt ſchon nicht mehr zu den Geſtade-Inſeln zu rechnen; ſie gehören dem freien Oceane an.

5. Clima [21]).

Obwol dem tropiſchen Gebiete angehörig, ändert ſich das Landesclima doch hinſichtlich der phyſicaliſchen Geſtaltung, der maritimen Lage und des Wechſels der Monſune, nach drei Hauptabtheilungen ab.

In der Süd-Provinz, Kambodja, zwiſchen 8° bis 11° N.Br., im Flachboden ſcheint derſelbe Verlauf der Witterung ſtatt zu finden, wie in den Nebenclimaten gleichartiger Parallele, wie in Siam, Bengalen, Malabar; nämlich die naſſe Jahreszeit, mit Regenanfang Ende Mai und Anfang Juni, dauernd bis September; dies iſt auch hier die ſtürmiſche, die böſe Jahreszeit. Die trockne Jahreszeit nimmt die andere größere Hälfte des Jahres ein, mit milder, klarer, heller Luft. Zu Saigun ſtand gegen Ende Aug. das Thermom. im Schatten: 6 Uhr Morgens auf 21° Reaum. (79° Fahrh.); Mittags über 22° R. (82° F.); 6 Uhr Abends über 21° R. (80° F.), alſo ſehr gleichmäßig.

In der Mittel-Provinz Cochin China, zwiſchen 11° bis 18° N.Br., wird die Hochgebirgskette, die bis in die Wolkenregion emporſteigt, auch wie die Centralkette von Dekan, von Ce-

[20]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 463. [21]) ebend. p. 471—472.

Digitized by Google

lebes und andern Tropenländern, die Wolkenscheide, und bewirkt die Entgegensetzung der Jahreszeiten; so daß in Cochin China, bei S.W. Monsun (der in Malabar die Regenzeit bringt), die trockne Jahreszeit vorherrscht, bei N.O.-Monsun die nasse Jahreszeit. In Cochin China fangen die Regen daher erst Ende October an, und dauern bis zum März. Als wir, sagt Crawfurd, Saigun verließen (4. Sept. 1821, bei S.W. Monsun), war die Regenzeit dort fast zu Ende; ehe wir Hué und Turon verließen (31. Octob.) hatte sie mit dem N.O. Monsun, mit dem Anfange des Octobers begonnen. Vom 5ten bis 12ten October, bemerkt Finlayson [22]), regnete es schon unaufhörlich, in solcher Masse, daß die Regen, die sie in der Nähe des Aequators gehabt, und in Siam und Bengal, wo sie periodisch sind, wie nichts gegen diese erschienen. Es waren, bei meist starken N.O. Winden, wahre Güsse von wenig Blitzen begleitet. Das Barometer hatte vorher fast gar nicht variirt, zwischen 29° 8′ bis 29° 85′ in seiner täglichen Oscillation geblieben fiel es nun aber plötzlich auf 29° 635′; das Thermometer variirte zu gleicher Zeit kaum von 77° 5′. Die ganze Landschaft wurde unter Wasser gesetzt. Die Volkstracht änderte sich in jene Oberkleider und Hüte, aus dicht zusammengenähten Palmblättern, die keinen Regentropfen hindurch lassen, und bei jeder Arbeit hinreichenden Schutz durch Ablauf des Wassers geben. Die Jacken sind ohne Aermel, der Hut 2½ bis 3 Fuß im Durchmesser und hängt über die Schultern herab. Am 26sten October fiel ein furchtbarer Typhon mit Regenguß [23]), der 82 Stunden anhielt, und so gewaltig war, daß er die ganze Turon-Bai, die in ihrer sichern Umschlossenheit gegen des Sturmes Wüthen geschützt blieb, mit einem Stratum süßen Wassers bedeckte, aus dem man vom Schiffe Trinkwasser schöpfen konnte, auch am Ufer das Vieh daraus tränkte, eine dem Britischen Beobachter unbekannte früher nie gemachte Erfahrung.

Nach den Beobachtungen des Französischen General-Consuls Mons. de Chaigneau [24]), der 29 Jahre in Cochin China gelebt und in Hue gewohnt hatte, war dort die größte Sommerhitze nicht über 31½° Reaum. (103° Fahrh.) gestiegen, die

[22]) G. Finlayson Journal l. c. p. 388. [23]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 292. [24]) ebend. p. 256.

Digitized by Google

größte Winterkälte nicht unter 11° Reaum. (57° Fahrh.) gesunken; obwol die Kälte für die Empfindung empfindlicher wird als der Thermometergrad sie vermuthen läßt, weil damit zugleich die Unannehmlichkeit der periodischen Regen eintrifft.

In der Nord-Provinz, in dem flachen Alluvialboden Tongkings, sind die Jahreszeiten dieselben, wie in Kambodja, Bengalen und andern tropischen Continenten Asiens, die dem directen Einflusse der S.W. Monsune ausgesetzt sind, und nach Dampier, Richard, de la Bissachère, fangen dort die Regen im Mai an, und enden im August. Die Sommerhitze wird hier öfter excessiv, die Kälte wird im December, Januar, Februar sehr scharf und beschwerlich, durch die bösartigen Nebel, wie dies in analoger Situation, auf ähnlichem Boden in Unter-Bengal der Fall ist. Die Extreme der Temperaturen, die Contraste meteorischer Erscheinungen nehmen also hier, mit der Annäherung gegen den continentalen Stamm des Erdtheils, gegen das Hochland Central-Asiens, wie dies auch der Physik nach zu erwarten war, zu. Die größte Wuth der Typhone, der Orkane, zeigt sich (wie in der Japanischen See) an der Küste von Tongking; seltner bricht sie gegen die Küste von Cochin China aus, zumal unterhalb 16° N.Br.; und Kambodja ist sogar ganz frei davon, denn es gehört schon mehr der maritimen Seite des Gestadegürtels an (s. Einleitung Asien Bd. I. S. 55), den vom Continente unabhängigern Gliederungen, die in die offene See vorragen, aus welcher die Contraste der Continentalzone verschwinden, und Uniformität aller Erscheinungen mit der Einerleiheit der Form, der allein flüssigen nämlich, nicht mehr im Contrast mit der rigiden, eintritt. Pulo Sapata, eine der drei Klippen, welche die Catwicks heißen, und der Südkette Cochin Chinas zwischen dem Cap Pataran und Cap St. James im S.O. vorliegen, unter 10° N.Br., werden von den Schiffern als die südlichste Grenze[25]) des dortigen Vorkommens der Typhone und Orkane in jenen Gewässern angesehen. Uebrigens wird das Clima von Saigun, wie von Hué, von den dort angesiedelten Europäern (Mons. de Chaigneau und Vannier lebten an 30 Jahre dort) als ungemein gesund gepriesen.

[25]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 294.

Digitized by Google

6. Bodenbeschaffenheit [26]), Metalle.

Die Kenntniß hiervon kann bei den wenig beobachteten Küstenpuncten nur sehr dürftig seyn; sie beginnt erst mit Crawfurds und seiner Begleiter Bemerkungen. Wo wir die Küste betraten, sagt er, fanden wir Urfelsgebilde. Das Hauptgebirge von Cap St. James bis Hué scheint Granit und Syenit zu seyn, die niedern Vorberge bestehen aus Quarzarten, Kalkstein, Marmor. Die Süd-Provinz Kambodja ist arm an Metallen und nur sparsam mit Eisen versehen, was daher von Tongking, wie von Siam und Singapore, eine bedeutende Einfuhr nothwendig macht. Schon der Chinesische Gesandte, der, zu Marco Polos Zeit, von dem Chinesischen Kaiser nach Kambodja eine Mission [27]) erhielt (1295), und von dieser einen Bericht zurückließ, von dem weiter unten die Rede seyn wird, sagt: ich glaube daß dieses Land kein Gold und Silber hat, denn beide haben als Waare aus China den ersten Werth. Auch der Mittel-Provinz, dem eigentlichen Cochin China, fehlen die Metalle, obwol die Einwohner von Silber und Zinn sprechen, das sich am Cap Avarella (Varella) finden soll. Dagegen ersetzt der Metallreichthum der Nord-Provinz diese Metallarmuth im Süden. Tongking hat Ueberfluß an Eisen, Gold, Silber, der dem Südrand des Hochlandes überhaupt reichlicher gespendet scheint, als den auslaufenden meridianen wie parallelen Gliederungen durch Hinter-Indien und Süd-China, und erst auf den Insular-Gebirgen (wie Malacca, Borneo, Sumatra, den Manillas u. s. w.) sich wieder in desto größerer Fülle einzustellen pflegt.

Ein Chinesischer Kaufmann in Hué, der Tongking besucht hatte, gab von dessen Erzen folgende Nachricht (alle frühern sind höchst unbestimmt). Die Eisen-Minen liegen 6 Tagereisen von Kecho, der Capitale. Das Eisen von Tongking ist so wolfeil wie das von Siam, auch wird damit das ganze Cochin Chinesische Reich versehen, nur Saigun allein erhält sein Eisen aus Siam. Die Gold- und Silber-Minen liegen

---

[26]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 472—473. [27]) s. Tchin la Foung thou ki, d. i. Beschreibung des Landes Tschinla (d. i. Kambodja), in Abel Remusat Description du Royaume de Camboge, Nouv. Melanges Asiatiq. Paris 1829. 8. T. I. p. 135.

Digitized by Google

12 Tagereisen von da gegen West (also gegen Süd-Yünnan, und das Land der Lowas, Lolos, s. ob. S. 741, 753, 754). Die Silber-Minen sollen jährlich 100 Pikul (213,600 Unzen Silber) liefern; wieviel an Gold, ist unbekannt, weil davon ein großer Theil durch Schleichhandel nach dem Chinesischen Grenzlande von Yünnan und Kuangsi übergeht. Nach dem Pater de Marini Romain sollen diese Silbergruben erst seit 1625 bebaut worden seyn; sie liegen in den Nordprovinzen Bao und Ciucanghe. Cochin China soll Zinn [28]) haben, das aber wenig bebaut wird.

Auch hier, wie in andern Hinterindischen Erzrevieren, werden diese Gruben gegenwärtig nur von Chinesen bebaut (s. ob. S. 800 u. a. O.), die aus Fukian, Kiangnan und Hainan dahin gehen; man rechnet 20 bis 30,000 dieser Erz-Arbeiter.

7. Vegetation [29]).

Diese ist zwar derjenigen Vorder-Indiens unter ähnlichen Breiten analog, jedoch durch manche Eigenthümlichkeiten ausgezeichnet. Das Hauptproduct der Nahrung, Reis, und zwar nicht der Berg-Reis, sondern Sumpf-Reis, giebt auf dem großen Ueberschwemmungsboden des Flachlandes von Kambodja und Tongking, einen stets ungemein reichen Ertrag; dagegen an den minder bewässerten, magern, sandigen Küstengestaden der Central-Provinz Cochin China, nur wechselnde, ja oft schlechte Ernten, so daß die Reis-Einfuhr aus den Süd- und Nord-Provinzen in jene Mittlere das erste Bedürfniß ist. Die Reiscultur in Tongking, sagt der Pater Horta (1766) [30]), erstreckt sich auf 6 verschiedene Arten, davon die eine Art durchscheinend und klein im Korn, die zweite groß und lang, die dritte roth von Farbe ist; alle drei Arten bedürfen sehr der Bewässerung; dagegen sind die 2 Arten Trokken-Reis für den Handel am wichtigsten; dieser giebt in Zeit von 3 Monaten, die Saatzeit ist Ende December, sehr reichliche Ernten. Aber auch auf hohen kalten Bergen sieht man Berg-Reis (wie oben S. 822) bauen.

---

[28]) Cochin China s. Crawfurd Report Asiat. Journ. 1825. Vol. XIX. p. 124. [29]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 473—478.

[30]) Lettre du Père Horta in Lettres Edifiantes et curieuses écrites des Missions Etrangères Nouv. Edit. Paris 1781. 8. T. XVI. p. 233.

Digitized by Google

Die einzigen allgemeinern Nahrungsmittel, welche Crawfurd außerdem noch bauen sahe, waren Mais, die Erdnuß (Arachis hypogaea), die Igname (Convolvulus batatas); der Chinesische Reisende (1295) gab, nach Abel Remusat, dem Arum esculentum den Namen der Ignames[31]), er führt auch die Wurzel der Nymphäa, als Nahrung der Kambodjer an (s. ob. S. 672). Auch die Kokos- und Areka-Palmen werden viel gezogen, ihre Nüsse nach China ausgeführt. Von der Betelnuß giebt es in Cochin China dreierlei Arten[32]), die rothe, die weiße und eine kleine Sorte, die stark nach China ausgeführt werden. Die besten Früchte Cochin Chinas sind die Orange (Apfelsine, der genannte Chinesische Reisende, 1295, fand sie noch sauer, s. ob. S. 658), und die köstliche Litchi (Dimnocarpus litchi, nach Ab. Remusat, vergl. oben S. 655, 664), welche beide, zumal von Saigun, im Februar und März nach Singapore verführt werden, und diejenigen, welche zu gleicher Zeit aus China dahin kommen, an Güte weit übertreffen. Die Citrone in Tongking[33]), sagt man, soll ungesund seyn; man gebraucht ihre Säure dort nur zum Färben. Auffallend schien es Crawfurd[34]), die Mangustane und die Durian Frucht in Cochin China nicht vorzufinden, welche auf den Malaischen Inseln und in Siam so vielfach gebaut und so hochgeschätzt ist, und doch auch in Kambodja ein sehr passendes Clima haben würde, zumal da seit so langen Zeiten bis dahin die Malayen ihre Emigrationen ausgebreitet haben. Nur in den Königlichen Gärten zu Penompeng, sagte man, würden einige dieser Fruchtbäume der Seltenheit wegen gezogen. Der Chinesische Reisende nennt, zu seiner Zeit (1295)[35]), auch noch Granaten, Pfirsich, Indische Feigen und einige andere Früchte, die hier wachsen, aber zugleich den Mangel, daß dort viele Obstarten und andere Gewächse fehlten, welche China besitze; er führt als mangelnd auf: Birnen, Mandeln, Pflaumen, Kirschen, Jujuben, die Pinus, die Cypresse (Cupressus japonica), den Croton (Talgbaum, der

---

[31]) Tchin la Foung thou ki, d. i. Beschreibung des Landes Tschin la (Kambodja) b. Ab. Remusat Nouv. Mel. Asiat. T. I. p. 137.
[32]) Puresoy Cursory Remarks on Cochin China Asiat. Journ. 1826. Vol, XXII. p. 143. [33]) Lettre du Tongking in Lettres Edifiantes l. c. T. XVI. p. 208. [34]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 226.
[35]) b. Ab. Remusat a. a. O. p. 137.

Digitized by Google

also nur auf China beschränkt zu seyn scheint, s. oben S. 679), die Weide, das Lan-Schilf (Limodorum striatum) und den Zimmtbaum (Laurus cinnamomum), welches letztere ein Irrthum seyn muß, nach dem was wir weiter unten durch Crawfurd erfahren. Dagegen rühmt er die vielen Wasserblumen, und die duftenden Bäume und Pflanzenarten mit schönen Blüthen.

Der Pater Alex. de Rhodes, welcher, seit den Jahren 1624 bis 1644, einer der eifrigsten Arbeiter der Jesuitenmission in Cochin China und Tongking war, rühmt die große Menge Ananas [36]), welche dort groß wie Melonen in Menge aus der Erde in Artischoken-Gestalt hervortreten, und eine saftige aber erhitzende Nahrung geben, dagegen die Melonen noch köstlicher von Geschmack, und saftig wie in Europa Muscattrauben; er führt einen Fruchtbaum an, aus dessen Stamm nahe der Erde, nicht aus den Enden der Zweige, gewaltige, häutige Säcke hervortreten, in denen sich öfter 500 Stück einer kastanienartigen Frucht finden, deren saftige Schaale man frisch genießt, den innern Kern wie die Kastanien kocht und verspeiset. Es ist dies wol dieselbe Frucht, welche ein anderer Missionar [37]) eine besondere Art rother Feigen nennt. Auch er vermißt in Cochin-China ihm liebe, Europäische Producte, wie Korn, Wein und das Oel der Olive, dagegen rühmt er andere.

Das Zuckerrohr, sagt Pater de Rhodes, wächst in großer Menge in Cochin China, es kostet fast nichts, man verspeiset es dort frisch vom Stengel, wie in Europa die Aepfel; es liefert sehr viel Zucker, der in Ueberfluß nach Japan ausgeführt wird, doch verstand man früherhin, im XVII. Jahrhunderte wenigstens, die Raffinerie desselben noch nicht besonders. Nach Crawfurd [38]) wird es auch heute noch sehr viel, zumal in der Central-Provinz Cochin China, zunächst südwärts der Königs-Residenz, in den nächsten Abtheilungen Quang nam und Quang ai gebaut, weniger in Kambodja, und noch weniger in Tongking. Die Cochin Chinesen sind beides zugleich, Cultivatoren und Fabrikanten des Zuckers, erhalten aber

[36]) Père Alexandre de Rhodes Divers Voyages en la Chine et autres Roiaumes de l'Orient etc. Edit. sec. Paris 1666. 4. L. II. ch. 1. p. 63. [37]) Lettre du Tong kin in Lettres Edifiantes et curieuses etc. Nouv. Edit. Paris 1781. 8. T. XVI. p. 206.
[38]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 474, 271.

Digitized by Google

keinen Beistand geschickter Chinesischer Gewerbleute, wie in ihren Nachbarländern. Daher leitet Crawfurd die schlechtere Qualität des Cochin-Chinesischen Zuckers ab, der geringer ist als der von Siam, wo ihn Chinesen bereiten, auch geringer als der von den Philippinen und von Java; denn er ist dunkelfarbig und schlecht gekörnt. Doch wird der dortige Zucker land häufig zu Geschenken an fremde Prinzen verwendet. Die Zucker-Ausfuhr soll jährlich 20 bis 60,000 Pikul betragen, davon der größere Theil aus dem Hafen Faifo, nahe der Turon Bai, nicht mehr wie vorzüglich zu De Rhodes Zeit nach Japan, sondern nach China geht; auch in die Europäischen Ansiedlungen der Malaccastraße werden davon jährlich etwa 5000 Pikul ausgeführt.

Der wahre Zimmetbaum (Laurus cinnamomum), dessen Daseyn früher vom Chinesischen Reisenden (1295) in Kambodja geläugnet ward, soll nach Crawfurd höchst wahrscheinlich in Cochin-China einheimisch[39]) seyn, nämlich in dessen trocknen und sandigen Districten auf den Anhöhen im N.W. der Stadt Faifo, doch wie es scheint nur in einem beschränkten Vorkommen. Leider konnten er und der Botaniker Finlayson dieses Factum nicht in jener Localität genauer verificiren. Aber auf die Märkte des Landes bringt man diesen Zimmet, von dem nicht weniger als 10 Varietäten im Handel bekannt sind. Ob dies aber verschiedene Species, oder nur verschiedene Culturarten, oder ob sie von verschiedenen Zubereitungen des Bodens herrühren, war nicht zu ermitteln. Nur in kleiner Zahl findet sich dieser Zimmetbaum im wilden Zustande; der bei weitem größere Theil des Ertrags, der in den Handel kommt, ist Product der Cultur. Crawfurd, der alle 10 Varietäten auf dem Markt in Faifo sahe, von wo er nach Tong king und China ausgeführt wird, fand sie alle duftend, reich an essentiellen Aroma und Oel. Die Rinde einiger ist sehr dünn, anderer Arten wiederum sehr dick; diese letzteren werden von den Chinesen vorgezogen. Keine dieser Zimmetrinden war von ihrer Epidermis befreit, wie dies mit dem aus Ceylon geschieht, in so fern sind sie unpassend für den Europäischen Handel; leicht könnten sie diese Behandlung von den Chinesen, die damit umzugehen wissen, erlernen. Die größte Ausfuhr geht

[39]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 475, 271.

Digitized by Google

nach China; an 250 bis 300,000 Pfund. Dort zieht man den Zimmet von Faifo dem von Ceylon vor. Auf sehr kleine vorhandene Quantitäten von einer extra feinen Sorte, die für den Gebrauch des Königs reservirt wird, legt man in Cochin-China einen über die Maaßen hohen Werth, und Privaten können davon nur mit großen Schwierigkeiten erhalten. Mit dieser ersten Qualität Handel zu treiben, ist für den Unterthanen ein Todesverbrechen. Vom gemeinsten Zimmet zeigte man Crawfurd in Faifo 1 Pikul im Preis zu 12 Quans, die besseren Qualitäten zu 50 bis 60 Quans. Aber jener feinste hatte den Preis, 1 Pikul zu 600 Quans, und ausgewählte Stücke davon schätzte man bis zu 1000 Spanische Dollar am Werth. Und doch findet auch diese kostbarste Waare noch Absatz in den Südprovinzen von Canton und Kuang si, wo auch die geringere Zimmetart, Laurus Cassia, wie (s. ob. S. 737 u. a.) auch auf dem Continente von Indien einheimisch ist, und von da statt des ächten Zimmets öfter nach Europa eingeführt wird.

Von der Theekultur in Tong king und Cochin-China im dortigen Berglande, ist schon früher die Rede gewesen (s. Theeverbreitung Asien Bd. II. S. 241); in Cambodja fehlt sie, und auch jene ist nicht hinreichend zur Befriedigung des Bedürfnisses im Lande, und bedarf man noch der Theezufuhr aus China.

Schwarzer Pfeffer von guter Qualität wird in einigen Theilen der Mittel-Provinz gebaut, aber nur in geringer Menge, nicht zum exportiren, seine Cultur könnte sehr erweitert werden; in der südlichen Provinz Kambodjas dagegen sind sehr schöne Cardamomen und Anis-Saamen (Pimpinella Anisum) wie in Siam, die von Saigun aus sehr stark nach China ausgeführt werden, die Cardamomen von Kambodja sind die trefflichsten ihrer Art[40]). Tong king dagegen producirt eine grobe Art Amomum (Chao kwo im Landesdialect genannt), die auch nach China ausgeführt wird. Eine Wurzelart, welche im äußeren der gemeinen Yams (Dioscorea alata) gleich steht in Cochin-China und Tong king Rao, im Canton-Dialect aber Schu leong heißt, und noch nicht genauer bekannt ist, wird im Lande consumirt, wo sie wild wächst, geht aber auch als ein sehr allgemein verbreitetes rothes Färbematerial mit allen Waaren

[40]) G. Finlayson Journal l. c. p. 257.

Digitized by Google

fen als Ballast sehr stark ins Ausland nach China. Auch für Europa würde es ein gutes Färbematerial abgeben. Eben so liefert Tong king und Kambodja das Stick Lack (Coccus lacca s. oben S. 328), wie es in Siam einheimisch ist, und wie wir es schon in Assam kennen lernten. Auch der Firnißbaum soll in Tong king noch in Menge wachsen und giebt daselbst Firniß von vorzüglicher Güte.

Baumwolle wird im ganzen Reiche gebaut, und macht auf den Chinesischen Junken einen wichtigen Handelsartikel aus; die Qualität halten die Chinesen um so vieles vorzüglicher als die Bengalische, daß sie auf dem Markt von Canton um 20 Procent höher steht. Der Baumwollenbaum, sagt der Chinesische Reisende (1295) wächst in Kambodja haushoch.

Einen Hauptreichthum der Kambodja Landschaften machen die Waldbäume[41]) aus: dieses Land ist mit großem und gutem Zimmerholz reichlich versehen, und ersetzt dadurch den fast gänzlichen Mangel desselben in Tongking und Cochin-China, wo der directe Einfluß[42]) der Monsune, wie überall wo er vorherrschend ist, die Baumvegetation verkrüppelt und sie hemmt, ja ganz unterdrücken kann. Die beiden Hauptarten des Zimmerholzes werden in der Anamesen wie in der Chinesischen Sprache Chao oder Sao und Go genannt. Dieses Go nennt Loureiro Nuclea orientalis, es ist hart, schwarz, nimmt eine feine Politur an, dient zu Furnituren und Geräth aller Art. Das Chao Holz dient zum Bau der Junken und Häuser; alle Kanonenlavetten in Saigun und Hué sahe Crawfurd daraus gearbeitet, es ist nach ihm nicht weicher, und doch eben so dauerhaft wie das Tikholz. Der Veite Purefoy[43]), der sich 7 Jahre in jenen Landschaften aufgehalten, nennt in Dongnai dasselbe Holz, das er Shaou schreibt, eine Art Teakholz, den Eigenschaften nach dem Englischen Eichenholz sehr ähnlich; eine andere Art der Esche ähnlicher, gebe treffliche Ruder und Boote; auch Nadelholz (eine Pinus) wachse dort, das zu Masten diene. Auch das bei den Portugiesen sogenannten Rosenholzes erwähnt Crawfurd[44]), das die Chinesen von hier

[41]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 478. [42]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 285, 288. [43]) Purefoy Cursory Remarks on Cochin China Asiat. Journ. 1826. Vol. XXII. p. 144. [44]) Cochin China s. Crawfurds Report in Asiat. Journ. 1825. Vol. XIX. p. 124.

Digitized by Google

exportiren. Auch Ebenholz iſt hier einheimiſch, davon die großen ſchwarzen Tafeln mit Sentenzen in Chineſiſcher Schrift mit dem ſchönſten Perlmutter, wie Moſaik ausgelegt, den Hauptſchmuck der Paläſte bilden [45]).

Der Teakbaum, Tectonia grandis, der den Waldreichthum von Pegu und Siam ausmacht, ſoll, ſo weit Crawfurds Erfahrungen reichen, völlig ein Fremdling in Tong king und Cochin-China ſeyn, doch bemerkt Crawfurd, daß der Botaniker Loureiro in der Flora Cochin-Chinas den Chas oder Sao Baum auch als Teakbaum (er nennt ihn Tektona theka) aufführt und bemerkt, in der Sprache von Anam heiße er Cay Sao, d. i. Sao Holz, was ſynonym mit dem Malayiſchen Jatus bei Rumphius Hort Amb. ſey.

Eine beſondere Holzart Adlerholz, von ſehr hohem Werth bei dem Volke ſelbſt, wie bei den Chineſen, weil es als Weihrauch verbrannt und in der Medicin verbraucht wird, iſt blos königliches Monopol im Umſatz, es wird aus einer Landſchaft Cuang(?) gebracht, von welcher Crawfurd dafür hält, daß ihr Name identiſch ſey mit dem Namen einer Völkerſchaft, welche die Siameſen Chong nennen.

Zweierlei[6] ſeltſamer Bäume erwähnt Crawfurd in ſeiner Ueberſicht nicht, deren Heimath jedoch hier iſt, wozu auch noch der obengenannte Firnißbaum [46]) kommt, der in Tong king wegen ſeines Firniß berühmt, aber nicht näher gekannt iſt. Der Gummiguttbaum (Cambogia guttifera oder Garcinia cambogia), von großem Wuchſe, deſſen Früchte gegeſſen werden, deſſen Rinde aber durch Einſchneiden jenes abtropfende gelbe Gummigutt giebt, das im Handel den Namen von der Heimath trägt, Gamboge, und beſonders in Menge in dem Siameſiſchen Antheil an Kambodja vorzukommen ſcheint (ſ. unten bei Siam). Schon der Chineſiſche Reiſende am Ende des XIII. Jahrhunderts führt es unter dem einheimiſchen Namen Kiang hoang [47]) als ein Product Kambodjas auf, und ſagt, daß die Weiber das Sammeln und den Handel mit dieſer Waare beſorgten. Auch führet er noch eine andere Harzart Kiang tchin an, das nur

[45]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 248. [46]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 482. [47]) Tchiala Foung thou ki, d. i. Beſchreibung von Tchiala in Ab. Remus. Descr. de Camboge. Nouv. Mel. As. T. I. p. 134.

Digitized by Google

in den dichtesten Wäldern von einem rothen Sandelholzbaume gewonnen werde.

Das Agila Holz (daraus Aquila Holz, Adlerholz und Aloëholz) auch Calamba und Calambuc (Aguillaria agallocha Roxburgh) gehört in Cochin-China zu den merkwürdigsten Parfüms, darüber noch manche Unbestimmtheit, obwol es seit den ältesten Zeiten bis heute als Handelswaare eine sehr merkwürdige Rolle spielt. Schon Dioscorides Lib. I. c. 21. kennt es, unter dem Namen ἀγάλλοχον[48]), als eine kostbare Waare, die aus Indien komme; im westlichen Asien ist es unter dem Namen Lignum Aloe (oft mit dem Saft der Aloe verwechselt), ξυλαλόη bei Aetius, als Waare durch das Mittelalter bekannt. In Mekka ist es bis heute der Hauptparfüm bei allen Festen, und wird durch die Malayischen Pilger, die damit ihre Reisekosten decken, dahin gebracht aus Malacca, Sumatra u. a. O. Die Indischen Groß-Mogole, die Baburiden, Kaiser Akbar an ihrer Spitze, welche immer von Salben dufteten, und in Parfüms gehüllt waren, consumirten hiervon unstreitig eine sehr große Quantität, denn in ihrem Parfüm-Office, dessen Einrichtung Abul Fazil mittheilt, werden einige 30 verschiedene Arten Parfümerien aufgezählt, nebst den Zeiten und Umständen ihres Verbrauchs und den Preisen, worunter eine Hauptingredienz bei den mehrsten dieses Lignum Aloes oder Agallochon, Agila Holz ist, das auch Ketumbec genannt wird. Es wird dort dieses Aloeholz eine Baumwurzel, die in der Erde vermodert sey, genannt, welche den Parfüm gebe, davon 12 verschiedene Sorten unterschieden werden; die beste Mendely, und wahrscheinlich nach den Handelsleuten, die sie bringen, werden auch 2 Sorten Cathay und Chiny aufgeführt (s. oben S. 781, 883). Daß es auch in Asam unter diesem Namen auf den Bergen von Kamrup Sodiya bekannt ist, ward oben (s. S. 293) angemerkt; aus Finlayson wissen wir, daß es auch vorzüglich in der Grenzprovinz Tschantabon (Chanthbond) von Kambodja am Siam Golf von vorzüglicher Güte gefunden wird, und das daselbst gewonnene dem von Cochin-China gleichgehalten[49])

---

[48]) Forcellini Lex. et Schneider Lex. s. v. Agallochon; L. Burckhardt Trav. in Arabia Lond. f. 1829. p. 295; Ayeen Akbery by Gladwin Ed. London 1800. T. I. p. 79—85. [49]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 258.

Digitized by Google

wird. Das in Cochin-China ſcheinen Crawfurd und Finlayſon nicht am Baume beobachtet zu haben, wahrſcheinlich weil ſie die Provinz nicht beſuchten, in der es vorzüglich einheimiſch iſt und in größter Güte vorkommt; doch erhielten ſie, von deſſen erſter und zweiter Qualität als Abſchiedsgeſchenke, dagegen haben ſie es in Siam genauer kennen gelernt (ſ. unten). In ſeiner Heimath hat es auch ſchon der edle Venetianer Marco Polo bei ſeiner Bereiſung der Provinz Ziamba (Tſiampa, ſ. oben Provinz Binthuon S. 918) kennen gelernt, von wo es nach Unterwerfung des Landes, unter den Mongolen-Kaiſer Khublai Khan, als Tribut nach China ging. Er nennt es Aloeholz Legno d'Aloë[50]). In Loureiro's Flora Cochinchinens. ed Willden, Aloexylum agallochum genannt, wird es von dem Naturforſcher, der lange Zeit in Cochin-China wohnte, als nur einheimiſch in den Bergen von Tſiampa (Champa) aufgeführt. Der Pater Alex. de Rhodes (1640) hat es vorzugsweiſe in der Provinz Nha trang (bei ihm Ranran[51]), welche an Champa angrenzt) kennen gelernt, wo es die koſtbarſte Sorte dieſer duftenden Holzart giebt, welche dort Calamba heißt. Ihr Geruch iſt bewunderswürdig, ſagt er, ſtärkt das Herz, verwahrt gegen viele Gifte, iſt ſehr officinell, und ſo geſchätzt, daß es im Lande ſelbſt mit Golde aufgewogen wird. Da er bemerkte, daß die köſtlichſten der eßbaren Vogelneſter an den Felſenklippen des Nha trang Geſtades gewonnen werden, wo man ſie häufig in der Nähe der Calamba-Bäume und weiß wie Schnee mit dem pikanteſten Geſchmacke aufſammelt, bildete er ſich die Hypotheſe, jene Schwalbenart ſauge wahrſcheinlich den Saft der Calambabäume ein, vermiſche dieſen mit dem Meeresſchaume, und baue ſich damit ſeine Neſter zuſammen. Ob dies eine Vorſtellung der einheimiſchen Landesbewohner ſeyn mag, laſſen wir dahin geſtellt ſeyn. Schon die Malayiſchen Berichte ſagten, daß dieſes Agilaholz ein vermodertes Holz ſey, das beim Brennen wie ein Harz zerſchmelze und in köſtlichem Duft ſich auflöſe. Der Naturforſcher Finlayſon, deſſen zu frühen Tod wir für die Wiſſenſchaften beklagen, beobachtete es in Tſchanta bon und Siam; ſein duftender Theil, ſagt er, ſey ein

[50]) M. Polo b. Ramusio L. III. c. 6. fol. 61. ed. Marsden ch. 6. p. 586 Not. 1172. [51]) P. Alex. de Rhodes Divers Voyages etc. l. c. p. 65, 127.

Digitized by Google

schwarzes, dickliches concretes Oel oder Harz, das in den Holzzellen dem Holze ein schwarzes, gefleckte Ansehen gebe. Doch finde sich dieses nicht in allen Bäumen, sondern nur bei denen, die im Absterben begriffen sind. Den frisch grünenden fehlt es. Er hält es für einen Ausweg der Natur, auch noch die schwache, absterbende Pflanzenfaser stützen zu wollen, wie das Blut der Thiere sich bei äußerster Schwäche noch in die innern Hautgefäße zurückziehe. Das Oel dieser Pflanze häufe sich daher im Innern des Baumes und in der Nähe seiner Wurzeln an; die Siamesen nennen es Ruga mai, oder Mai hoam (die Beschreibung der Varietät Colambac in Siam bei Loureiro Flor. p. 327 sey wieder ein ganz anderer Baum). Und so mögen denn auch die dreierlei bei de Rhodes aufgeführten Sorten Aquila, Calambouc und die köstlichste Calamba noch ganz verschiedenen Pflanzenarten angehören. Es ist übrigens, wie nach dem oben angeführten, für den Westen Asiens, so ebenfalls für den Osten dieses Erdtheils ein sehr wichtiges Handelsproduct, und durch ganz China in Gebrauch, wohin es frühzeitig ausgeführt ward. Sein Gebrauch geht in ein hohes Alter hinauf, im Tempel- und Todten-Cultus. Bei den Leichen der Großen wird viel kostbares Agila verbrannt. In China verbrennt es jeder Chinese in seinem Hausstempel; es wird gepulvert, mit Gummi auf Hölzchen gestrichen, und diese werden als Rauchkerzen (wie Schwefelhölzer, durch das ganze Chinesische Reich verkauft, und so findet es seinen Weg bis nach Europa (von der tropischen Verbreitung des Agila Holzes, s. unten bei Siam).

Die Seide gehört noch zu den Hauptproducten des Cochin Chinesischen Reiches. Der Chinesische Gesandte an den Hof von Kambodja (1295) bemerkte jedoch damals zu seiner nicht geringen Verwunderung, daß man in diesem Lande den Maulbeerbaum vermisse, und daß daher auch die Seidenzucht dort unbekannt seyz überhaupt, sagt er, konnten die Weiber in diesem Lande nicht nähen, schneidern, keine Baumwollenzeuge weben, und wußten nichts vom Seidenbau, eine große Barbarei nach Ansicht der Chinesen (oben S. 232). Erst seit kurzem, sagt er, haben Eingewanderte[52]) aus Siam versucht, dem Maulbeerbaum dort zu pflanzen und Seiden-

[52]) Tchinla Foung thou ki, d. i. Beschreibung von Tchinla, v. Abel Remusat l. c. Nouv. Mel. As. T. I. p. 142.

Digitized by Google

wärmer zu ziehen. In Cochin China dagegen, bemerkt ſchon de Rhodes, iſt der Verbrauch der Seide (im XVII. Jahrhundert) ſo allgemein, daß ſie daſelbſt auch zu den Fiſchernetzen und dem Tauwerke[53]) der Schiffe verbraucht wird. Noch heute iſt die Seidenproduction in Kambodja unbedeutend, in Cochin-China ſehr bedeutend, aber am wichtigſten in Tong king. Der Maulbeerbaum (Morus alba) iſt in beiden letzteren Provinzen allgemein cultivirt, und zumal in der Nähe der Capitale Huë, wie um alle Dorfſchaften, ſind beſtimmte Diſtricte auf ſeine Plantationen angewieſen, um der Zucht des Seidenwurms willen, die hier einen wichtigen Theil der Landwirthſchaft ausmacht. Die Seide von Tong king iſt zwar die beſte im Reiche, aber dennoch, wie alles in dieſem Reiche, was noch einer Beihülfe der Manipulation, der Intelligenz und des Fleißes bedarf, weit hinter der Seide der Chineſen zurück, eines Volkes, das ihnen in jeder Hinſicht der Induſtrie weit überlegen iſt. Man wirft dieſer Seide die Kürze der Stränge oder Docken (hank-skain) vor, wodurch ſie für Europäiſche Maſchinerie unbrauchbar werde. Auch fehlt ihr der Glanz und die Schönheit, weil man die Cocons in zu heißem Waſſer abhaspelt, wodurch der natürliche Glanzgummi ſich auflöſet. Der Preis der rohen Seide war zu Cochin-China (1822), für 1 Cattie dortigen Gewichts 3½ bis 5 Quans (1 Sou davon, auf dem Calcutta-Markt geprüft, hatte den Werth von 11 Rupies, und wurde etwas beſſer als die Bengal-Seide befunden, derjenigen ausgenommen, die von den Compagnie-Filaturen gewonnen wird). In Faifo, ſagte man, daß dieſer Ort jährlich 200 Picul Seide zur Ausfuhr liefere, Huë an 60, Kecho in Tong king an 800 bis 1000. Auf dieſen Artikel könnte die Induſtrie der Cochin-Chineſen ſich mit dem größten Eifer werfen, um ihn zu verbeſſern, wenn durch einen beſtändigen Handelsverkehr anhaltende Nachfrage darnach einträfe. Die [illegible] ſiſchen Schiffe, welche in der neueſten Zeit die Cochin-Chineſiſchen Häfen beſucht haben, ſollen bedeutende Quantitäten dieſer rohen Seide in Europa eingeführt haben.

[53]) Al. de Rhodes Div. Voy. l. c. p. 62. [54]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 476, Cochin-China ſ. Crawfurds Report, Asiat. Journ. 1825. Vol. XIX p. 123.

Digitized by Google

8. Thierreich.

Die Zoologie Cochin Chinas [55]) hat bis jetzt die Wissenschaft mit wenig Neuem bereichert; die bisher beobachteten Thierarten weichen nur wenig von denen benachbarter Indischer Gebiete ab. Die Hausthiere der Cochin Chinesen sind der Büffel, der Ochs, das Pferd, Schwein, Ziege, Katze, Hund, der Elephant und Geflügel verschiedener Art. Der Büffel ist das allgemeinere Ackerthier; der Ochs wird nur auf leichtern, trocknern Boden in den Pflug gespannt. Der Büffel in Saigun ist dasselbe große, mächtige Thier wie in Siam und auf den Sunda-Inseln; aber weiter gegen den Norden, wenigstens um Hué ward er in jeder Hinsicht wieder geringer, ein Factum, sagt Crawfurd, das die Erfahrung bestätigt, dieses Thier existire in seiner größten Vollkommenheit nur in der Nähe des Aequators. Der Ochs ist hier nur ein kleines Thier, alle von rothbrauner Farbe, ohne jenen Fettbuckel, der bei dem Rinde in Hindostan so characteristisch ist. In Cochin China wird das Fleisch weder des Ochsen noch des Büffels gegessen, auch das Trinken der Milch der Heerden wird perhorrescirt; sie achten es für eben so barbarisch, als das rohe Blut der Thiere [56]) zu trinken.

Das Pferd ist in Cochin China, wie überall von Bhutan an ostwärts bis Formosa (s. ob. S. 140, 768, 876 u. d.), von der kleinen Race der Klepper, noch geringer in Gestalt und Güte als die auf den Sundischen Inseln, und weder für die Agricultur noch für die Cavallerie, oder als Zugvieh brauchbar. Der Elephant dagegen zeigte sich hier in seiner Vollkommenheit und Schönheit wie im östlichen Bengalen. In den Wäldern des ebenen Kambodjas ist er in größter Zahl und von der besten Qualität. Der Preis eines neugefangenen soll dort nicht über 40 bis 50 Quans seyn. Der weiße Elephant, von dessen Vorkommen weder in Hué noch Saigun eine Spur zu finden war, ist daselbst auch keineswegs wie in Siam, Pegu und Ava, Gegenstand der Veneration. Er wird im Kriege zwar gebraucht, aber in jenem Lande wie es scheint doch nur mit wenig Erfolg. Erst bei seinem Ueberfall in das Königreich Tongking und Mien (s. ob. S. 734) lernte der Mongholen Kaiser, Khubilai Khan, den Gebrauch des Elephanten, als Lastthier und

[55]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 478—480. [56]) ebend. p. 266.

Streitroß kennen; 1281 wurden ihm aus Tsiampa [57]), d. i. Süd-Cochin China, 20 schöne Elephanten als Tribut geliefert, seitdem erst, scheint es, nahmen Mongholen diese Thiere in ihr Heere auf. In den Wäldern um Hué [58]) sahe Crawfurd die Spuren zahlreicher wilder Elephanten und Tiger; in Hué gehören die gezähmten zum Glanze des Hofes; der Groß-Mandarin der Elephanten ist der erste Ceremonienmeister. Zu Saigun [59]) gab der Gouverneur der Süd-Provinz nach der Audienz den Briten einen Tigerkampf mit den abgerichtetem Elephanten zum Besten. In einer großen Grasebene am Palaste waren einige 60 schöne Elephanten in mehreren Reihen in Parade mit Soldaten aufgestellt, und der Tiger am Pfahl an dem Schenkel gebunden mit dem Maulkorbe, wurde nun frei gelassen, die Elephanten gegen ihn geführet. Gleich der erste warf den grimmig anfallenden Tiger mit seinen Stoßzähnen wol zwanzig Schritt weit durch die Luft, seinen Rüssel mit Vorsicht unter dem Kinn zusammenrollend und sichernd; eben so die andern, die ihm folgten, dann machten die mächtigen Colosse ihre Evolutionen, wobei sie auch im gehaltenen Schritte zwischen Feuerbränden durchzugehen genöthigt wurden, was jedoch nur mit den wenigsten gelang.

Der Hund ist dem von China ähnlich, aber kleinerer Art, und wird hier wie dort gegessen. Von Ziegen hat man im Lande nur eine kleine Varietät, obwol sie häufig sind, von Schaafen sahe man nur wenig, ärmliche Exemplare, die mehr der Curiosität als des Nutzens wegen geduldet sind, da die Wolle innerhalb der Tropen freilich entbehrlicher erscheint. Dagegen sind Schweine, die es im Lande überall in Menge wild giebt, auch als zahme Zucht sehr beliebt, wie allgemein bei den Chinesen. Zu Hué war überall ihre Stallfütterung eingeführt, die Race ist von vorzüglicher Güte und Schönheit.

Eben so das Geflügel; nirgends sahe Crawfurd so viele und schöne Hühner wie in Cochin China. Das gemeine Huhn ist, wie der Phasan (Phasianus gallus), hier in Menge wild in den Wäldern (wie auf dem Vor-Himalaya, s. Asien Bd. II. S. 975), wo Crawfurd und Finlayson es beobachteten;

---

[57]) M. Polo Ed. Marsden Lib. III. ch. 6. p. 389. Not. 1173. Ed. Ramusio T. II. fol. 39. [58]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 262.
[59]) Crawfurd Journ. l. c. p. 242. 248; Finlayson Journ. p. 253. 317.

Digitized by Google

aber auch gezähmt wird es in Menge gehalten, obwol weniger zur Verspeisung, als zum Hühnergefecht[60]), das bei ihnen wie bei Chinesen zur leidenschaftlichsten Unterhaltung gehört. An Wasservögeln kann es an solchem Gestadelande nicht fehlen; sie sind nur wenig bekannt. Die gemeine Ente wird sehr viel gezogen, und man sieht sie überall in Heerden zu Tausenden; die Gänse sahe man nur allein in Saigun, aber ebenfalls in Menge, verschieden von der Chinesischen Art, immer weiß und groß. Von wilden Entenarten und andern Wasservögeln besuchen viele Arten das Land während der kühlen Jahreszeit als Strichvögel, wo man sie in großen Schwärmen sich auf Flüssen, Seen, Sümpfen, zumal Reisfeldern niederlassen sieht. Sie werden in unendlicher Menge in Netzen und Schlingen gefangen, indem man ihnen künstliche Vogelpuppen als Lockvögel vorsetzt u. s. w.

Außer den Tigern nennt Crawfurd noch gefleckte Leoparden, Bären, Affen (der Douc, Simia nemoris[61]), einer der schönfarbigsten) in zahlreichen Schaaren, mehrere Arten wilder Hirsche, Katzen und das Rhinoceros, dessen Horn im Lande ungemein gesucht ist und auch officinell verbraucht wird. Zu den königlichen Abschiedsgeschenken an die Britische Embassade gehörten außer dem kostbarsten Zimmet und Elephantenzähnen, auch 4 in Gold gefaßte Hörner des Rhinoceros[62]). Unter den Thieren die dem Lande fehlen, nennt man den Esel, den Hasen, den Fuchs, Jackal u. v. a.

Der Chinesische Reisende am Ende des XIII. Jahrh. (1295) bemerkt, daß der Singsing[63]), eine Affenart (ob der Orangutang, oder ein Jocko?), der Löwe und das Kameel in Kambodja nur sehr seltene Thiere seyen; dagegen finde man dort den Pfau und Papageien (Fuchsoui), die in China fehlten; die Hausgänse habe man daselbst erst aus China eingeführt, der Storch, Kranich, Kormoran (Louffe), Sperber u. a. Vögel seyen daselbst wild. Die gemeine Elster (Corvus pica) ganz die Europäische Art[64]), glaubte Crawfurd zu seiner Verwunderung in jedem Cochin Chinesischen Dorfe, das er durchzog, wiederzufinden.

---

[60]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 282, 480. [61]) ebend. p. 283.
[62]) ebend. p. 271. [63]) Tchin la Foung thou ki b. Ab. Remusat Nouv. Mel. Asiat. T. I. p. 138. [64]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 261.

Digitized by Google

Die Wasser sind ungemein belebt, alle Seen, Flüsse und die Meeresküste haben einen Ueberfluß von Bewohnern aller Art. In jenen sind überall Netze, Reusen und Fischfänge angelegt. An diesen sahe man, sagt Crawfurd, jeden Morgen aus den Buchten, Baien und Häfen große Flottillen und zahlreiche Barken und Boote aller Art mehrere Stunden weit zum Fischfang in die offene See auslaufen, die am Abend mit ihrem Fange heimkehrten. An allen Küsten auf allen vorliegenden Inseln ist Fischerleben[65]). Die Boote der Cochin-Chinesen gleich denen der Malayen, doch mit anderm Takelwerk, mit großen viereckigen Segeln in der Mitte, und einem an jedem Ende, ziehen gewöhnlich in Hunderten zugleich ins Freie. Diese Fischer-Tribus, in die elendesten Lumpen gekleidet, den ganzen Tag auf den Wassern, mit Bequemlichkeit auf den Fang lauernd, ohne alle Industrie, mit geringer Anstrengung, ohne Auslage von Capitalien, von ihren Familien begleitet, die ihr Obdach auf dem Boote haben, des Fanges für das nächste Bedürfniß gewiß, treiben sie sich Tag für Tag auf den Wellen am Gestade herum, das sie kaum berühren, ein eigenes nomadisches Wasserleben führend, ohne Hütten, ohne Dörfer, ohne Heimath. Sein Boot, d. i. sein Haus, kann sich jeder selbst zimmern; statt des mühsamen Aushöhlens eines Baumstammes flechtet der Cochin-Chinese die Seiten seines Schiffes dicht und fest genug, daß die Mitte des Bootes mit Matten umgeben hinreichenden Schutzort darbietet. Auf dieses Schiff bringen sie ihre ganze Habe, und wandern damit von Bai zu Bai, wagen sich unter dem Schutz hoher Felsgestade und Vorgebirge, oft weit in die offene See, und bringen, wo die Oertlichkeit dazu sich eignet, die Nächte unter Bäumen oder in Felshöhlen am Ufer zu, ein freies, unabhängiges, aber höchst ärmliches Leben führend. Sehr groß ist die Zahl dieser Fischerpopulation längs des ganzen Gestadezuges.

9. Gewerbe und Handel.

Nur gering ist in diesen Gebiete der Fortschritt in nützlichen Künsten und Gewerben, doch schon viel bedeutender als bei den Siamesen und allen Insulanern des großen Archipels, oder irgend einem andern Ostasiatischen Volke, ausgenommen bei den

[65]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 480; G. Finlayson Journal l. c. p. 328.

Digitized by Google

Hindu, den Chinesen und Japanesen, welche in Industrie oben an stehen. Die Bewohner des Cochin-Chinesischen Reiches sind ferner, in jeder Hinsicht der Industrie, nur noch als schwache Nachahmer weit hinter den Chinesen zurückgeblieben.

Die Agricultur[66]), selbst in der Umgegend der Hauptstadt Hué, obwol gut bebaut, ist doch nicht sehr weit vorgeschritten; wenig Ackerland, weil nur wenig Alluvialboden und nur wenig Reisfelder, deren spärliches Vorkommen in Tropenländern immer ein Zeichen der Armuth des Volks ist. Auf den Feldern, am schiffbaren Hué-Flusse gelegen, ist ein Büffel schon hinreichend zum Einpflügen der großen Reisaussaat. Wo gute Bewässerung angebracht war, stand die Kornsaat schon in Aehren; obwol für den hiesigen, leichten Boden sehr gut, würde sie in Java, Bengalen, Siam, doch nur für eine schlechte Ernte gegolten haben. Auch muß die Capitale aus Saigun, Tongking mit Reis versehen werden, wo zumal in letzterer Provinz diese Cultur bei dortiger dichterer Population und besserer Bewässerung des weiten Alluvialbodens auch besser seyn mag. Der Baumwollenbau ist bei ihnen gut und erzeugt hinreichende Quantität; in Tongking zumal werden daraus auch so dauerhafte und wolfeile Zeuge gewebt, daß sie die Europäische Baumwollen-Waare leicht verdrängen würden, aber feinere Indiennes haben sie nicht, und die Kunst des Calico-Druckes fehlt ihnen. Farbige Zeuge werden vom Volke nicht viel getragen, sind ihrem Geschmacke zuwider, sie haben keine Färbereien. Die Seidenzucht und die Seidenweberei sind die ausgebildetste Kunst, aber beides, die rohe Seide wie die Fabrikate, sind weit geringer als die Chinesische.

Tongking war in frühern Zeiten berühmt wegen des feinen Firniß und der lackirten Waaren, zu denen er verwendet ward. Der Firnißbaum, den Abbé Richard weitläuftig besprochen aber nicht genau beschrieben hat, in seiner Geschichte von Tongking, wird dort cultivirt, und der Firniß nach China ausgeführt; aber auch im Lande verarbeitet. Die geringste Sorte davon soll, nach Crawfurds Erkundigung, das Picul 10 bis 12 Quans kosten, die beste 22 bis 23. Die damit in Tong-

[66]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 268; G. Finlayson Journal l. c. p. 350.

Digitized by Google

ring verfertigte lackirte Waare[67]) ist daselbst allgemein im Gebrauch. Die kostbarste Art, mit Gold ornamentirt, oder mit Perlmutter, wovon Tongking sehr schöne durchsichtige Arten einer besondern Species Mya darbietet (s. ob. S. 883), oder mit beiden zugleich, ist ungemein elegant. Sie dienen z. B. zu Betelbüchsen u. a. Diese Arbeit hält Crawfurd für noch schöner als die Japanische lackirte Waare, ohne wenn dieses auch nicht sagt Finlayson, so ist sie doch dauerhafter. Sie hatten Gelegenheit bei den Großen in Hué manche dieser Tongking Waare zu sehen, und selbst zu erlangen.

Seit langer Zeit verstehen sie wol die Kunst die Metalle zu schmelzen und zu bearbeiten; aber sie sind darin nicht weit genug vorgerückt, um sich z. B. ihre Feuerwaffen selbst zu machen, obwol sie in der Kunst der Nachahmung wie alle Halbbarbaren es in mancher Hinsicht sehr weit bringen. In der Kunst der Kanonengießerei im Arsenal zu Hué[68]), haben sie es, freilich mit Hülfe der Französischen Ingenieurs, die seit den Zeiten der Französischen Revolution, ihrer Marine, ihrem Festungs- und Artilleriewesen eine ganz andere Gestalt gegeben haben, in neuester Zeit am weitesten gebracht. Als Crawfurd, im J. 1823, Britischer Resident in Singapore war, schenkte er im Namen des Generalgouverneurs von Indien, dem Groß-Mandarin der Elephanten in Hué, ein höchst vollendet gearbeitetes Muster einer Englischen doppelläufigen Vogelflinte. Sie wurde von Turon nach Hué, durch einen Engländer, überschickt; aber nach 14 Tagen wieder zurückgegeben, mit einem andern Exemplar einer doppelläufigen Flinte, die in derselben kürzesten Zeit in der königlichen Werkstatt des Arsenals fabricirt war, so genau nachgeahmt, daß es im ersten Augenblicke schwer war, sie zu unterscheiden. Sie sollte ein Beweis ihrer Kunst seyn, sie war ein Beweis ihrer Eitelkeit; denn die Identität war nur täuschend. Denn es fehlt ihnen die Kunst den Stahl gehörig zu härten; daher sind sie ganz außer Stande gehörige Feuerwaffen zu arbeiten, und bei einem hohen Grade der Geschicklichkeit bleiben sie hinsichtlich des Schießgewehrs immer von Europäern abhängig. Ein Französisches Schiff, das im Jahre 1819 in Cochin-

[67]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 482; Finlayson Journ. l. c. p. 391.
[68]) J. Crawfurd l. c. p. 483.

Digitized by Google

China ankam, setzte dort 10,000 Stück Feuergewehre[69]) ab, und stets wird deren Einfuhr verlangt. Das einheimische Eisen ist sehr wohlfeil, demnach verbietet weder Siam noch Cochin China die Einfuhr des Europäischen Eisens, das beim Schmieden besser und dann immer auch wohlfeiler als das einheimische ist. Von allen Industriezweigen haben die Cochin-Chinesen die Anfänge, aber nicht die Vollendung. Einst zu stählen verstehen sie das Eisen; aber ihre Instrumente bleiben stets zu weich, oder werden zu spröde. Sie arbeiten daher besser mit den Kupferinstrumenten, die sie von den Chinesen erhalten, als mit ihren eigenen Stahlinstrumenten. In Gold- und Silberarbeiten sind sie sehr geschickt, z. B. in Filagran, aber ohne ihm Politur zu geben; es fehlen ihnen die guten Modelle. In der Baukunst, in der Fortification, in der Anlage von Kornmagazinen, von Pulverfabriken u. s. w. haben sie durch den Beistand Französischer Ingenieure große Fortschritte gemacht. Der Britischen Gesandtschaft zeigte man 9 colossale Kanonen, um 90 Pfund schwere Kugeln zu werfen, die auf Lafetten von Sao-Holz im Arsenal zu Hué als Musterstücke[70]) aufgestellt waren, ein Denkmal, das sich der kriegerische damalige König Gialong selbst hatte, zu seinem Ruhme, errichten wollen. Auch aus dem Handelsgange und der Liste der Aus- und Einfuhr-Artikel ergiebt sich die geringe Industrie des Landes.

Handel. Die Cochin-Chinesen, so wenig als die Siamesen, dürfen nicht in die Fremde gehen, was sie vom Fremdhandel haben wird nicht von ihnen betrieben, sondern von denjenigen Nationen, mit denen sie in Verkehr stehen. Sie sind daher keine Kaufmannsnation. Doch dürfen Cochin-Chinesische Unterthanen mit Licenzen[71]) verreisen, und so besuchen einige von ihnen zumal China, und seit den letztern Jahrzehenden haben sie auch die Malaccastraße und Singapore besucht. Da sie sehr kühn, thätig, rührig, gehorsam sind, würden sie unter ihren Nachbarn vielleicht die besten Seefahrer werden können, was sie bei dem Mangel der Uebung bis jetzt nicht sind. Es emigriren[72]) auch die Cochin-Chinesen nicht, wie ihre Nach-

---

[69]) Cochin China s. Crawfurd Report Asiat. Journal Vol. XIX. p. 126. [70]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 489; Finlayson Journ. l. c. p. 363. [71]) Cochin China s. Crawfurd Report Asiat. Journ. Vol. XIX. p. 125. [72]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 525.

Digitized by Google

dann im Osten die Chinesen, wahrscheinlich weil eine zu große einheimischer Population dazu noch keine Veranlassung giebt. Aber auch strenge Gesetze halten sie davon zurück, und die große Verehrung gegen die Gräber ihrer Vorfahren, also ihr Todtencultus, gehört zu den vielerlei Hemmungen der Emigration. Wäre aber das Leben zu theuer, und würde der Tagelohn zu niedrig, meint Crawfurd, so würden auch die Cochin Chinesen, wie ihre östlichen Nachbarn die Fukiantang, bald genug alle Hemmungen sprengen, wo gleicher Aberglaube, gleiche Prohibitivgesetze nicht im Stande waren die zahlreichsten Emigrantenschwärme seit Jahrhunderten zurückzuhalten (s. ob. S. 788 u.).

Obwol nun die Auswanderung verboten ist, so ist der Verkehr innerhalb der drei großen Provinzen, vom Süden bis zum Norden, nicht unbedeutend, und bietet wie der Tribut-Transport zur Capitale, hinreichende Gelegenheit, gute maritime Gewandtheit zu erreichen. Der Handel Cochin Chinas, obwol weit geringer als der von Siam (in Bangkok), wird dafür von desto mehreren Puncten aus betrieben.

Die Haupthandelsplätze [73]) in Kambodja sind: Kangkao (oder Hatian) und Saigun; in Cochin China: Nathrang (oder Yathrang), Phupen, Quinhone, Faifo und Hué; in Tongking nur die Capitale Kecho (Cachao).

Der Binnenhandel wird vorzüglich auf den großen Strömen von Kambodja und Tongking betrieben, oder die Seeküste entlang; dadurch wird die Capitale Hué mit Reis, Oel, Salz, Eisen und andern Bedürfnissen der ersten Art versehen. Zwischen Saigun und ihr sind stets 2000 Junken (die auch den Tribut für das Gouvernement führen) mit der Küsten-Cabotage beschäftigt. Sie sind freilich nur gering von 3 bis 45 Tonnen Last Gehalt, können jedoch mit Land- und See-Winden, gut geleitet, zu allen Jahreszeiten die Küstenverbindung herstellen, und auch gegen die Monsune schiffen, obwol diese hier sehr scharf sind.

Der Verkehr zwischen der Capitale Hué und der Nord-Provinz Tongking, wird auch theils als Cabotage geführet, theils aber auch auf einer Binnenschiffahrt, nämlich auf den natürlichen Canälen der Salz-Lagunen, welche dicht an

[73]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 510.

Digitized by Google

der Seeküste eine Strecke von 30 bis 40 Meilen weit hinziehen (wovon freilich auf unsern bisherigen Karten noch keine Spur zu finden). Die Cabotage auf einheimischen Junken, zu 50 bis 75 Tonnen Gehalt, kann bis zur Capitale Tongkings 3 mal im Jahre zurückgelegt werden; man rechnet etwa 60 Junken mit diesem Transport beschäftigt, der fast ganz in den Händen der im Lande angesiedelten Chinesischen Kaufleute ist (s. ob. S. 807).

Den Handel mit dem Auslande führt Cochin China, bis jetzt nur mit China, mit Siam und mit den Britischen Häfen der Malacca-Straße, mit Singapore.

Mit China, wobei Kecho vorzüglich der vermittelnde Markt ist, nach den 3 Süd-Provinzen, welche ihre Chinesischen Waaren für die rohe Tongking-Production verhandeln; doch sind in der letztern Zeit auf diesem Wege, von Canton aus, auch Englische Waaren, zumal Opium und Englisches Tuch [74]), dahin gelangt, und diese haben Eingang gefunden. Dieser Verkehr geht aus den aus obigem schon bekannten Häfen (wie Amoy, Canton, Ningpo u. a.) nach allen Emporien, zwischen Kecho in Tongking und Saigun in Kambodja, und ward (1822) von Crawfurd in allem auf 116 Junken mit 20,000 Tonnen Gehalt angeschlagen, was jedoch noch weniger ist, als die Hälfte des Handels zwischen China und Siam.

Mit Siam steht Cochin China [75]) in einem gespannten politischen Verhältniß, wobei die Jalousie wegen der zwischen beiden Mächten getheilten Provinzen Kambodjas, durch jährliche Ceremonien Embassaden unterhalten, auch nicht ohne Einfluß auf den Verkehr bleiben kann. Der Handel ist auf Bangkok concentrirt (s. ob. S. 803); er geht vorzüglich von Saigun (oder Longnai) und Faifo (oder Sincheu) aus, auch von Hué, ist aber in den Händen der Siamesischen Chinesen. Er beschäftigt jährlich 40 bis 50 kleine Junken, die Eisen, Eisenstangen, Taback, Opium, Europäer Waaren u. a., nach Cochin China führen, und von da Matten zu Segeln, rohe und gewebte Seide u. a. mit zurückbringen; er kann nur von geringer Bedeutung seyn.

Mit der Malacca-Straße, Singapore der Briten. Aller frühere Verkehr der Holländer, Franzosen, Engländer

[74]) Cochin China s. Crawfurd Report Asiat. Journ. Vol. XIX. p. 124.
[75]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 414, 513.

Digitized by Google

mit Tongking, im Verlauf des XVII. Jahrhunderts, hatte wegen der dauernden Revolutionen im Lande und anderer äußerer Umſtände willen, in der Mitte des XVIII. Jahrhunderts, gänzlich aufgehört. Doch war niemals dieſes Land dem Zutritt der Fremden, wie China oder Japan, verſchloſſen worden; eine Vorſtellung, die ſich öfter als Irrthum in Europa verbreitet hatte. Dieſe Nationen hatten in der Capitale Kecho (Cachao) ihre Factoreien gehabt; ihre Schiffe ſegelten ſtromauf bis zur Stadt Domea (im Delta des Songka-Stromes liegend), 4 Meilen von der Mündung, bis wohin der ſeichte Strom es geſtattete. Nach Cochin China handelte man nicht. Der erſte Verſuch der Wiedererneuerung des Handels, mit dieſem Reiche von Seiten der Briten, geſchahe im Jahre 1778, unter dem General-Gouverneur von Indien Haſtings, durch Mr. Chapman[76]); aber er traf in die Mitte dortiger Bürgerkriege und mißglückte. Eben ſo wenig gelang der von 1804, unter Marquis Welleſley, um die Franzöſiſche Partei aus Cochin China zu vertreiben, eine Propoſition, auf welche der kluge damalige Beherrſcher des Reiches nicht einging. 1815 und 1817 hatten auch die Franzoſen vergebliche Verſuche zur Erneuerung von Handelstractaten gemacht, in denen der Geſandte, Achille de Cargarion, ſich auf einen ältern von 1787 berufend, die Abtretung eines kleinen Territoriums an Frankreich zur Anlegung einer Handelsloge verlangt hatte. Dennoch hatte Frankreich [77]), in dieſer Periode, von einem neuen dort eingeführten Handels-Tariff allein den Vortheil gezogen, und 4 große beladene Schiffe nach Cochin China geſchickt, die einen ſtarken Abſatz an Feuerwaffen, Eiſen, Kupfer und Wollwaaren, nebſt einigen Curioſitäten für den Hof daſelbſt gefunden, und ſtarke Ladungen an Zucker und roher Seide an Rückfracht genommen hatten. Auch 1822 brachte der neueſte Verſuch der Briten, unter J. Crawfurd, für den Handel keinen viel günſtigern Erfolg, aber die Wiſſenſchaft zog deſto beſſern Gewinn davon. Die Negociationen [78]) wurden ſehr freundlich und friedlich verhandelt, man verſprach im allgemeinen den Briten Handelsfreiheiten zu geſtatten, wie

[76]) Chapman in Asiat. Ann. Register 1801. Relation d'un Voyage à la Cochin Chine in Malte Brun Annal. d. Voy. T. VII. p. 1.
[77]) Cochin China ſ. Crawfurd Report in Asiat. Journal. Vol. XIX. p. 126. [78]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 249, 257, 272; G. Finlayson Journ. l. c. p. 354, 372, 395.

Digitized by Google

sie dieselben in Canton genössen (China ist das große Vorbild aller ostasiatischen Höfe). Die Audienz beim Könige wurde verweigert, weil die Gesandtschaft nur von Handelsagenten (der Compagnie in Indien) nicht vom Könige von England ausgehe, der König Cochin Chinas nehme nur Embassaden von Königen an. Die Geschenke wurden zurückgewiesen, weil die Briten ja noch keine Vortheile von ihrem Handel mit Cochin China erlangt hätten; alle Häfen des Cochin Chinesischen Reiches sollten ihnen indeß zum Handel offen stehen, man wolle ihnen die Tarife über die Zollgebühren aller Häfen einliefern, in denen sie gleiche Rechte mit allen andern Fremden haben sollten, den Chinesen, Franzosen, Holländern, Amerikanern. Doch seyen die Zölle von den beiden letzten Königen ungemein ermäßigt, und der Minister versicherte, er selbst werde sich immer bemühen die Geschäfte der Kaufleute so sehr als möglich zu beschleunigen, weil er die Wichtigkeit dieser schnellen Beförderung wol kenne. Als es indeß zum letzten Beschluß kam, wurden die Englischen Handelsschiffe nur auf die drei Häfen, Saigun und Han in der Turon-Bai, mit Faifo und Hué beschränkt, oder vielmehr nur auf die beiden ersteren Emporien, da wegen der seichten Bärre die Einfahrt der Europäer Schiffe in den Hafen von Hué so gut wie unthunlich ist. In Tongking, sagte man nachher, seyen die Flüsse für Englische Schiffe zu seicht, auch habe der König für dieses erst kürzlich eroberte Land gut befunden, von demselben nach Chinesischer früher nicht gekannter Politik den Eintritt der Fremden fürs erste noch abzuhalten. Alle fernern Versuche, mehr zu erlangen, waren vergeblich; die Briten schrieben ihr Mislingen dem Einfluß einiger Französischen Herren zu, die als Ingenieurs und Groß-Mandarine im Dienste des Königs, bei Hofe, in großem Ansehn standen (Monsr. Chaigneaux und Monsr. Vannier). Erst seit 1819 mit der Gründung des Freihafens von Singapore hatte der Handel mit Cochinchina[79]) für die dortige Briten-Colonie wieder einen Anfang genommen. In den Jahren vor Crawfurds Embassade nach Hué, waren etwa jährlich 26 Junken (späterhin stieg diese Zahl bedeutend) aus Singapore mit einem Gehalt von etwa 4000 Tonnen Last auf Cochin Chinas Handel verwendet worden. Chinesen, die meistentheils zugleich Kaufleute und Schiffer sind,

[79]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 513.

Digitized by Google

führten sie hin und her; sie verladen nach Cochin China: Opium, Katechu und Gambier (von einer Kletterpflanze Uncaria, welche diesen Artikel giebt, der unter dem Namen Terra Japonica im Handel bekannt ist)[80], zur Consumtion der Kambodjer, und Eisenz; sie holen dagegen Landesproducte für Singapore. Die Cochin Chinesischen Schiffer wagten sich bis dahin kaum über die Grenzen ihres Landes hinaus, und nur der König selbst hatte erst eine Handelsexpedition nach Singapore auf eigene Kosten ausgeschickt.

Bedenkt man aber die centrale und ungemein günstige, maritime wie geographische Lage der hafenreichen Küste Cochin Chinas, die Nähe an Canton, wie an Singapore und Bengalen, so scheint dieses unstreitig zu einer Vermittlungsstation des Handels zwischen Indien und dem schwerzugänglichen China wie geschaffen zu seyn (von Turon nach Canton fährt man in 5 Tagen hinüber). Könnte auf dieses Gestade der bisherige Umsatz von Canton übertragen werden (wovon schon oben vorzüglich hinsichtlich von Singapore die Rede war, s. oben S. 808, 857), so würde es nicht an den wichtigsten Artikeln[81] des gegenseitigen Umsatzes fehlen, und Cochin China würde eine andere Rolle in der Culturgeschichte des Asiatischen Orientes, als bisher, übernehmen; die Chinesische Emigration böte zur Realisirung die Hand.

Das Gewicht in Cochin China ist wie in China, 1 Pikul = 133⅓ Pf. Av. Dup., und in 100 Theile oder Catties getheilt. Das Geld heißt hier Sapek oder Sapeque, war früher aus Erz, jetzt aus Zink, groß wie ein Englischer Schilling, mit des Königs Namen: 60 Sapek = 1 Mas; 10 Mas = 1 Kwan, 600 Sapek = 1 Kwan auf eine Schnur gezogen, die Ratan heißt. Gold und Silberstücke werden mit Stempeln versehen, 1 Spanischer Dollar hat den Werth von 1¼ Quan nach dem Zolltarif der Regierung.

10. Das Gouvernement.

Das Gouvernement[82] im Cochin Chinesischen Reiche ist ganz despotisch in Theorie und Praxis, macht aber, wie das Chi-

---

[80]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 534. [81]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 515; desselb. Report on Cochin China in Asiat. Journ. Vol. XIX. p. 126—127. [82]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 490—499.

Digitized by Google

nesische, darauf Ansprüche, patriarchalisch und väterlich gesinnt zu seyn, und ahmt jenem auch in vielen Stücken nach. Das ganze Reich soll wie eine Familie regiert werden, doch ist das Bambus das Hauptinstrument dazu. Nur das alte Herkommen und die Furcht vor einer Insurrection ist das Band, welches den Herrscher zügelt. Der Adel ist nur Beamtenadel, dem alle Autorität zu guten und bösen Thaten vom Souverain zukommt; es sind Civil- und Militair-Officiere, wie in China die Mandarine in 10 Grade getheilt, deren beide ersten Classen den Rath des Königs bilden. Es giebt nur 2 Classen von Unterthanen, das Volk und die Mandarine; aber der Sohn jedes Mandarin ist um einen Grad geringer von Adel als der Vater. Die Ahnen retrogradiren, die Enkel können in das Volk zurücksinken, wenn sie sich nicht neue Verdienste erwerben. Bei der neuen Regierung sind fast alle Groß-Mandarine, die Chefs, die sogenannten „Fünf Säulen des Reichs" u. a. m. Emporkömmlinge aus dem gemeinen Kriegerstande. Jede Provinz hat ihren Militair-Mandarin zum Gouverneur, und 2 Civil-Gouverneurs, welche alle 3 zusammenwirken müssen. Jede Provinz ist wieder in 3 Departements (Huyen) getheilt, jedes dieser Huyen in 4 Districte (Fu), jedes Fu hat seine Dörfer, deren Schulzen von den Bauern selbst erwählt werden, und diese treiben die Abgaben ein. Ein oberster Staatsrath von 6 Staats-Ministern steht an der Spitze der Verwaltung.

Zum Staatsdienst ist, wie in Siam, so auch hier, seit alter Zeit, die ganze erwachsne Population verpflichtet; daher der Zustand der Administration nicht schlechter seyn kann. Jeder männliche Unterthan, von 18 bis 60 Jahren, steht zur Disposition des Staats. Im eigentlichen Cochin China muß jeder dritte Sohn der Familie, Soldat, auf 3 Jahr werden, und erhält dann auf eben so viel Jahre Urlaub; in der eroberten, der Rebellion mehr ausgesetzten, Provinz Tongking, nur alle 7 Jahr. Diese Conscribirten müssen Dienste als Soldaten thun; aber auch als Schiffer, als Arbeiter im Arsenal, beim Straßen-, Brücken-, Häuser-Bau; auch zu Bedienten der Oberen und der Officiere werden sie disponirt, und da alle zu allem dienen sollen, taugt keiner zu Etwas recht; daher im Lande schlechte Soldaten, schlechte Schiffer, schlechte Bauleute u. s. w.

Die Kriegsmacht besteht aus einer Königs-Garde von 30,000 Mann, welche stets in der Nähe des Monarchen sich be-

Digitized by Google

findet. Die Armee, aus 40 Regimentern bestehend, ist in 5 Colonnen vertheilt; jedes Regiment zu 600 Mann, jede Colonne zu 4800 Mann, mit Officieren, Elephanten und Troß. Von den 800 Elephanten, die zur Armee gehören, sind stets 130 in der Capitale stationirt. Außerdem giebt es noch 5 Legionen, jede zu 5 Regimentern, dazu die Provinzialtruppen, die der Zahl nach sehr variiren, z. B. im Vicekönigreich Saigun stehen 16 dieser Regimenter. Cavallerie fehlt, weil Reiterei nicht für das Gebirgs- und Küstenland passen würde. Viele der Truppen werden zu den öffentlichen Bauten verwendet u. s. w. Eben so, wie die Infanterie, ist die Marine organisirt; nur in die Häfen stationirt. Die Flotte besteht aus Kanonierbooten, mit 16 bis 22 Kanonen, an 200 Stück, aus großen Galeen zu 50 bis 70 Rudern mit kleinen Kanonen, an 100 Stück; aus etwa 500 Galeen kleinerer Art, mit 40 bis 44 Rudern. Die Macht des vorigen Königs, nach der Unterwerfung von Tongking, soll aus 150,000 Mann Soldtruppen bestanden haben; die des jetzigen (1822, König Gnialung) soll nur, effective, aus 40 bis 50,000 Mann bestehen. Ihr Sold ist Geld und Reis; ihre Kleidung leicht, Musketen ihre Waffe. Die Soldaten sind klein von Statur, aber stark, activ, abgehärtet, gelehrig, gehorsam. Auf Artillerie und Festungsbau, durch Französische Ingenieurs, ist große Kraft verwendet. Dennoch, bemerkt Crawfurd, würde Cochin China leichter als jede andere Macht in Asien zu besiegen seyn, weil die Provinzen Kambodja und Tongking, zu beiden Seiten, zur Rebellion sehr geneigt sind. Wäre es den Franzosen gelungen, wie es ihr Plan war, dieses Reich ganz in ihre Gewalt zu bringen, so würde es freilich eine ganz andere Kraft haben entwickeln können.

Die Einkünfte bestehen in Kopfsteuer, Landtaxe, Frohndienst, Contributionen und Zoll auf die ausländischen Waaren. Jeder männliche Unterthan, vom 19ten Jahre an, zahlt eine Kopfsteuer von $1\frac{1}{10}$ Quan, der Bruch ist für die Collectoren, die Einheit für den Schatz. Die Landtaxe wird vom Grundbesitz gezahlt. Die Contributionen und Monopole sind geringer als in Siam; die letztern betreffen den Alleinabsatz gewisser Waaren, wie Zimmet, Cardamomen, Adlerholz u. a. Das Total der Einkünfte ist unbekannt. Der königliche Schatz soll groß seyn; es sollten 30,000 Goldbarren (jede zu 238

Digitized by Google

Span. Dollar Werth) darin liegen, d. i. 7,140,000 Dollar; wie viel an Silber u. a. m. ist unbekannt.

Die Gesetze, sagt Crawfurd, sind wie die in China, aber schlechter ausgeführt und mit mehr Willkühr. Das Bambusrohr und die Bastonnaden sind in unendlicher Menge das Zuchtmittel, das überall und immer wiederkehrt. Die Eltern heilen sie den Kindern aus, die Männer den Weibern, die Offiziere den Soldaten, die Generale ihren Officieren. Der Große Mandarin der Elephanten und erster Minister, der den Briten eine Abschiedsaudienz ertheilte, ließ eben bei ihrem Durchzuge seiner ganzen Schauspieler-Truppe[83]), weil sie durch ihr Spiel ihn nicht befriedigt hatte, die Bastonnade geben. Uebrigens macht das Gesetz zwischen dem Fremden und dem Einheimischen keinen Unterschied.

11. Einwohner nach Zahl und Abstammung.

Ueber die Zahl der Landesbewohner giebt es nur sehr unsichere Schätzungen, die nach den niedrigsten und höchsten Angaben zwischen 10 bis 30 Millionen schwanken[84]). Wir folgen Crawfurds Schätzungen, die noch um die Hälfte geringer sind.

Nur De la Bissachère[85]) hatte Berechnungen über die Populationen mitgetheilt, er rechnet auf Tongking 18 Millionen, auf Cochin China 1½, auf Kambodja 1, auf die übrigen kleinern Besitzthümer 1,200,000 Einwohner; also in Summa an 22 Millionen Einwohner. Aber ungeachtet dieser Missionar 18 Jahre lang selbst in jenen Ländern gelebt hat, so sind seine Nachrichten doch, allen andern Augenzeugen nach, ungemein übertrieben. Hält das ganze Reich 9800 Quadr.-Meilen, so würden hiernach auf jede derselben 2040 Einwohner kommen, eine Population die nur dem bevölkertesten Theile Europas angehört. Monsr. de Chaigneau, der Französische General-Consul in Cochin-China, schätzte, nach einem an Crawfurd[86]) mitgetheilten Manuscript, die Population, auf 15 bis 20 Millionen. Nähme man also das Mittel von 17½ Mill., so minderte sich die Summe bedeutend; Monsr. Vannier, der Admiral der Flotte, meinte die

---

[83]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 277. [84]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 387. [85]) De la Bissachère Etat actuel du Tunkin de la Cochin Chine et des Royaumes de Camboge, Laos et Lactho. Trad. d'après les Relat. origin. etc. Paris 1812. T. I. p. 71.
[86]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 526.

Digitized by Google

ganze Population könne nicht über 10 Millionen betragen; aber die Listen der Abgaben und Militair-Conscriptionen, worauf sich ein näheres Urtheil gründen ließe, sind unbekannt geblieben. Ein Europäischer Officier im Cochin-Chinesischen Dienste, gab die Truppen seines Heeres auf 240,000 Mann an; doch sey aus Begünstigungen ¼ der Dienstpflichtigen sicher ausgelassen; die Conscription betrage demnach also 320,000 Mann. Dazu der ganze Troß der Beamten und Officiere. Machte diese Liste der Erwachsenen über 18 Jahren etwa ¼ der wahren Population aus, so würde sich die Gesamtpopulation demnach nur auf etwa 1¼ Millionen belaufen, was wieder zu wenig wäre.

Crawfurd wählt daher einen andern Weg der Vergleichung mit der Dichtigkeit der Population des benachbarten Chinesischen Reiches, welche er (zu 150 Mill. Einw. auf 131,000 Q.-Meilen vertheilt) hypothetisch zu 1146 Einw. auf jede Q.-Meile (114 auf 1 Engl. Q.-Mile) annimmt, was er der Dichtigkeit der Population im Britischen Indien gleich stellt. Nach dieser mehr analogen Berechnungsweise würde die Summe der Population schon auf die Hälfte von La Bissachères Annahme, auf keine 11¼ Millionen herabsinken. Da aber Tongking zwar stark, aber dagegen Cochin China nur sehr schwach bevölkert ist, so wären nicht die bevölkertesten Theile Chinas durchschnittlich im Maaßstabe zu nehmen, sondern die weit geringere Population der bergigen Chinesischen Grenzprovinzen, und hiernach würde die des Cochin Chinesischen Reiches noch um die Hälfte geringer werden, und die ganze Bevölkerung, nach Crawfurds[87]) Berechnung, nur etwa 5,194,000 Einwohner betragen, was demselben eher noch zu viel als zu wenig erschien.

Gehen wir zu den Bestandtheilen dieser Bevölkerung über, so sind mehrere verschiedene Elemente, aus denen sie hervorgeht.

I. Der Stamm der Anamesen, d. i. Tongkinesen und Cochin Chinesen vereinigt, mit geringen Differenzen unter sich, und mit übereinstimmender Sprache[88]), die auch noch in abweichenden Dialecten in verschiedenen Theilen Kambodjas im Gebrauche ist. Von ihnen rührt der einheimische Name Anam (Ngaunan der Chinesen), womit man

[87]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 528. [88]) S. das Anam Vocabular in Klaproth Asia Polyglotta p. 363—379.

Digitized by Google

in Tongking, sowol Tongking wie Cochin-China bezeichnet, her. Doch nennen sie insbesondere ihr nördliches Land auch Tongking, (d. h. die Oestliche Residenz, der Titel der Capitale Kecho, s. oben S. 920, von Tong, oder im Chinesischen Dung, d. i. der Osten, und King die Residenz); daher die Schreibart der Europäer Tonquin, Tunkin u. a. Doch heißt es in der Anam-Sprache im Gegensatze auch Tong ngoai (Dang ngay bei La Bissachère), d. i. das Aeußere Land, gegen Tong traoing (Dang trong bei La Bissachère) d. i. das Innere oder Central Land, womit Cochin-China bezeichnet wird. Denn der Name Cochin-China ist eine dort unter dieser Form unbekannte Benennung, die nur von den Portugiesen[89]) in Gebrauch kam, welche das westliche Cochin auf der Küste von Malabar unterscheidend, dieses Ostgestade das Chinesische Cochin, oder Cochin-China nannten. Die Etymologie dieses Namens scheint bisher ganz übersehen worden zu seyn, sie ergiebt sich aber aus der richtigen Holländischen Schreibart bei Fr. Valentyn (Coe-tsjen-tsjina[90]) und aus der Chinesischen Historie. In ältester Zeit hieß nämlich das jetzige Cochin-Chinesische Land Liny, und eben so dessen Capitale (wo jetzt Sin oe, oder Sin hoa bei D'Anville[91]) liegt, d. i. in der Nähe von Toan hoa nördlich von Hué unter 17° N.Br. auf Berghaus Karte). Nach vielen Fehden im VII. Jahrhundert n. Chr. Geb., zwischen den Königen dieses Königreiches Liny und ihren nördlichen Tongkinesischen Nachbarn, wurden jene vom damaligen Chinesischen Machthaber in Tongking, an der Nordgrenze ihres Königreiches überfallen und besiegt, weil ihre eignen Schlacht-Elephanten ihrem Heere verderblich wurden. Der Chinesische General Lieoufang zog in 8 Tagemärschen, südwärts, bis zur damaligen Landes-Capitale Liny (bei Sin hoa), und zerstörte sie. Nach ihrer Plünderung, wobei 18 Goldtafeln, denn Fan tschi, der damalige König, war der 18te seiner Dynastie, aus dem Ahnensaale des Königspalastes erbeutet wurden, ging der Raubzug nach China zurück. Die geschwächten Könige schickten nachher dorthin ihren Tribut, verlegten aber ih-

---

[89]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 460, 461. Etat actuel du Tunkin etc. p. M. de La Bissachère Paris 1812. 8. T. I. p. 15.

[90]) Fr. Valentyn Beschryvinge van Tongking fol. 2. in Tom IV. Amsterd. 1726.

[91]) D'Anville Seconde Partie de la Carte de l'Asie etc. 1752.

Digitized by Google

ren Hof, um das Jahr 806 n. Chr. Geb., nach der Küſte in den Seehafen Tſchen[92]) (Chin, Tſjen) neben welchem die Stadt Tſchen tſching lag. Seitdem erhielt das Reich den Namen Tſchen tſching (Chin ching). Da nun Kue (oder Coe ſ. ob. S. 594 u. a.) auch der Titel eines Königreiches iſt, ſo entſtand der Name der neuen Hafenreſidenz Koe Tſchen, d. i. Cochin (ſprich Kotſchin), dem die Portugieſen, ſtatt tſching, den verwandtern Anklang China zur bequemern Unterſcheidung anhängen mochten, woraus nun der Name Cochin-China in Gebrauch kam. Von Portugieſen ging dieſe Benennung auf die übrigen Europäer über, unter denen die Holländer die urſprüngliche richtige Schreibart Coe-tſjen-tſjina beibehielten. Doch iſt zu bemerken, daß aus früheren Zeiten bei Chineſen für Tongking auch der Name Funan im VI. und VII. Jahrhundert n. Chr. Geb. häufig in Gebrauch war, ſo wie für das heutige Central-Reich Cochin-China, von einer ſeiner ſüdlichſten Diſtricte, der Name Thſanpan, Ziampa bei M. Polo, Ciampa oder Champa der jetzigen Karten; und für Kambodja, der Name Tſinla, Tchinla (Tſchan lap), woher wahrſcheinlich der Gebrauch der Malayen und Hindu, der auf die früheſten Araber überging, jenes Hinterindien, das ſeiner Oſthälfte nach auch den Chineſiſchen Dynaſtien in früheſter Zeit unterworfen war, mit dem Namen Tſchin, Tſchina[93]) oder China zu belegen im Gegenſatz von dem noch öſtlichern Ma Tſchin oder Groß-China, ein Gebrauch der auch bis auf Ptolemaeus zurückgeht, welcher die Hinterindiſche Halbinſel und den Golf von Tongking ſchon mit dem Volke der Sinae (Σῖναι) bevölkerte. Dieſe Namen ſind es aber, welche vorzugsweiſe in den älteren Annalen[94]) und Geographien der Chineſen bis zum XIII. Jahrh. vorkommen. Auch ergiebt ſich aus denſelben Quellen, daß der Name der Süd-Provinz, im Mittelalter, Kan phu tſche bei den Chineſen heißt; denn im Jahr 1387 war der Titel dieſes Tribut bringenden Königreichs, der in den Annalen verzeichnet

---

92) P. Gaubil Notice historique sur la Cochin Chine extr. des Livres Chinois in Histoire Generale de la Chine. Paris 1783. 4. T. XII. p. 8 — 10. 93) Klaproth Sur les Noms de la Chine in Journal Asiat. T. X. 1827. p. 53 — 55. 94) Tchinla Foung thou ki, oder Beſchreibung von Tchinla in Abel Remusat Descript. du Roy. de Camboge in Nouv. Mel. As. T. I. p. 75, 77, 79, 92; ſ. Asia Polyglotta p. 363.

Digitized by Google

ward: Thsan liei phao pi sie kan phu tche, d. h. König von Kan phu tche, woraus die spätere Europäische Benennung Kambodsche oder Kambodja (Camboge bei Ab. Remusat, Gamboge bei Engländern) in Gebrauch kam.

Außer der Anam Nation bestehen die Einwohner des jetzigen Cochin-Chinesischen Reichs noch aus einigen andern Völkerschaften, unter denen die wichtigsten unstreitig

II. Die Kambodjen[95]) sind, die eben so bei den Malayen wie bei den Chinesen heißen; bei Cochin-Chinesen aber Ko men, richtiger Kao men oder Kao mien, in Siam Kammen, und in ihrer eigenen Sprache sich Kammer nennen. Nach Crawfurds Erkundigung umfaßte ihr altes Gebiet alles Land im Westen und Süden des Saigunflusses bis an den Golf von Siam, nördlich bis 12°; im Innern wenigstens bis 15° N.Br. Ihre Sprache ist verschieden von der ihrer Nachbarn, nach Klaproth ist dies jedoch nur Dialectverschiedenheit; in Hinsicht ihres Körperschlages, ihrer Sitten, Gesetze, Religion, Civilisation, stehen sie den Siamesen näher als andere Völker. Das ehemalige Königreich ist gegenwärtig unter die Nachbarn getheilt; zwar besteht noch ein König von Kambodja, aber nur dem Namen nach, der Vicekönig von Saigun ist der Gebieter im Lande, und das Volk seufzt unter dem Militairjoche der Cochin-Chinesen.

III. Das Volk von Tsiampa (Champa), in der Anam-Sprache die Loye, oder Loi[96]) (über Loe, Lowa, Laos, s. unten) genannt, bewohnt nur eine südliche Provinz Cochin-Chinas, nämlich das Gebiet vom St. James Cap bis Phuyen, diesen District mit inbegriffen. Vor ihrer Unterjochung unter Cochin-China bildeten sie einen bedeutenden Staat unter einem eigenen Könige, dessen Residenz in der Bai Phan rye 11° 10′ N.Br. Ihre Sprache ist ein besonderer Dialect, der vom Anamesischen, wie vom Kambodja, sehr abweichend seyn soll. Sie sollen nach Crawfurds Erkundigungen einem Hinduismus, dem Buddha oder Jain Cultus ergeben seyn, und scheinen vor der Bekehrung der Javaneser zum Islam auch auf der Insel Java gewohnt zu haben. Ueberhaupt liegt die Geschichte dieses Volks noch sehr im Dunkel; dessen Namen (Ziamba) wird aber von Marco Polo Ende des XIII. Jahrhunderts hier al-

[95]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 464. [96]) ebend. p. 467.

Digitized by Google

lein vorzugsweise genannt, weil er vom Hafen Zaitun ausschiffend im Hafen von Tsiampa landete, um von da seine Schiffahrt weiter nach Sumatra fortzusetzen. Ob er unter dem genannten Namen nur das eigentliche Tsiampa[97]), oder ganz Cochin-China bezeichnen wollte, bleibt wol zweifelhaft. Er nennt es sehr groß und reich, mit eigner Sprache, eignem Könige, der jährlichen Tribut an Aloëholz und Elfenbein an den Groß-Khan sende; ausdrücklich sagt M. Polo, er habe den König dieses Landes besucht, der 325 Kinder hatte, dessen Söhne meist tapfere Krieger waren.

Das Volk von Tsiampa[98]) scheint in früheren Zeiten in Verkehr mit verschiedenen Ländern des Malayen-Archipel gestanden zu haben; Mitte des XV. Jahrh., sagen die Chroniken von Java, daß eine Gemahlin des Oberkönigs dieser Insel, eine Prinzessin von Tsiampa war. Daher kommt es wol, daß die Religion und die Sitten dieser beiden Völkerschaften sich verwandt zeigen. Ihr Buddhaism soll aber von dem des benachbarten Cultus verschieden seyn. Zahlreiche Tempel aus Stein gehauen, voll Hindu-Idole, wie von Siva, Durga, Buddha sind dort ebenfalls durch das ganze Land zerstreut, nach Aussage der Eingebornen und einiger Reisenden, worüber aber kaum die ersten Nachrichten genauer bekannt sind. Im Jahre 1824 hatte ein Mr. Diard das Land zwischen Hué und Saigun bereiset, und brachte aus einem jener Tempel nach Singapore ein 3 Fuß hohes, gut gearbeitetes Stein-Idol mit, das Crawfurd sogleich als einen Ganesa (Elephantengott der Hindu[99]) erkannte. Diese weiteste Ostgrenze der Verbreitung des Brahmacultus, war früher unbekannt, und ist unstreitig höchst merkwürdig für Völkergeschichte. Aus dem Hafen Kampot (Canvot auf Horsburghs Karte s. ob. S. 914) pflegen jährlich kleine Junken dieses Volksstammes der Tsiampa, die sich daselbst angesiedelt und mit Malayen vermischt haben, seit 1823 und 1824 den Freihafen von Singapore zu besuchen, wohin sie Reis, Salzfische und Stick Lack zum Verkauf bringen. Von daher die neuere Aufmerksamkeit auf diesen interessanten Volksstamm. Auch an der

---

[97]) M. Polo ed. Marsden l. c. p. 585. Not. 1164 etc.

[98]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 467. [99]) Ebend. und Hinduism in Champa or Tsiompa s. in Asiat. Journ. Vol. XIX. p. 292 aus Singapore Chronic. May 27. 1824.

Digitized by Google

Ostküste von Siam, zwischen 11 bis 12° N.Br. scheinen sie in frühever Zeit sich angesiedelt und mit Malayen aus der Halbinsel vermischt zu haben, die Mohammedaner wurden, und auch diese pflegen Singapore zu besuchen, wo sie beide Sprachen das Malayische und das Tsiampa sprechen. In derselben Periode, in welcher die Cochin Chinesen die Provinz Dong-nai von Kambodja abrissen (vor 60 bis 70 Jahren) unterwarfen sie sich auch dieses Tsiampa; dessen Bewohner zogen sich seitdem aber in das Gebirgsland im Innern zurück, so daß das Gestadeland seitdem mehr von der Anamesen Raçe bewohnt wurde, sie selbst aber unbekannt blieben. Eben so hart gedrückt wie ihre Nachbarn die Kambodjer sind sie, wie jene, zu Empörungen sehr geneigt. Die Cochin Chinesischen Truppen bewachen daher durch Garnisonen ihre Festen, und die Paßeingänge zu ihren Gebirgsdefileen, um sich vor ihren Ueberfällen zu sichern. Alle diese Verschanzungen sollen nach den Principien Europäischer Fortification aufgeführt seyn.

IV. Die Moi (Moy, Moys), sagt Crawfurd, bilden auf Cochin-Chinesischen Territorium eine vierte von den vorigen verschiedene Original-Raçe, die aber bis jetzt nur dem Namen nach bekannt ist, ein friedliches Volk[100]), das noch heut zu Tage die Hauptmasse der Population in der Provinz Dong-nai, ihrem ursprünglichen Heimathsitze ausmachen soll.

Nach Missionarberichten wird unter dem Lande der Moi ein mehr innerer Gebirgsstrich von geringer Breite aber größerer Ausdehnung im Zuge des I. Meridiangebirges, von S. nach N., verstanden, zwischen Cochin China und Lao, im Norden von Tsiampa, wie ihn Berghaus Karte verzeichnet hat. Damit stimmen Chapmans[1]) Berichte überein, der die Moys Aboriginer nennt, welche sich seit der jüngern politischen Herrschaft in das innere Gebirgsland gegen Kambodja zurückgezogen haben; sie sollen wahre Wilde seyn, sehr dunkelfarbig, ja schwarz und den Kafern (?) in Gesichtsbildung ähnlich sehen.

Außer diesen einheimischen sind es noch dreierlei, im Cochin Chinesischen Reiche angesiedelte, fremde Bewohner;

---

[100]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 467. Capt. Puresoy Cursory Remarks on Cochin China in Asiat. Journ. Vol. XXII. 1826. 8. p. 145. [1]) Chapmans Relation d'un Voy. à la Cochin Chine in Asiat Ann. Register 1801 und Malte Brun Annal. T. VII. etc.

Digitized by Google

Chineſen, Malayen und Europäer, unter denen die erſteren die zahlreichſte Claſſe ausmachen, von denen ſchon oben die Rede war (ſ. ob. S. 807—808). Sie ſind die Gewerbetreibenden[102]) im Lande, die Fleiſcher, die Schneider, die Confitoren, die Tabuletkrämer, die Handelsleute. Auf jedem Bazar in jeder Straße tragen ſie ihre Laſten auf elaſtiſchen Balken auf den Schultern umher; ſie ſind die Geldwechsler, die Banquiers, jedes Geſchäft geht durch Hand. Sie führen die Stoffe, die Kleider, das Porcellan, den Thee, alle Medicin, die Lakirwaare, das Goldpapier, das in allen Tempeln bei Feſtivitäten und Trauermahlen verbrannt wird, und vieles andere im Lande ein. Die Malayiſchen Anſiedler ſind auf die Oſtküſte des Golfs von Siam beſchränkt, zwiſchen 11 bis 12° N.Br., und zwar nur auf 2 Hauptpuncte Pongſam und Kampot. Hier haben ſie ihre Mohammedaniſche Religion beibehalten, ſprechen auch ihre Malayiſche Sprache, obwol dieſe mit vielen Tſiampa und Kambodja Wörtern vermiſcht iſt. Man zählt ihrer 4 bis 5000. Die von Crawfurd befragten, wollten aus dem Fürſtenthume Johore ſtammen, wußten aber nichts über die Emigration ihrer Vorfahren. Mit dieſem Lande Johore, wie mit Pahang, Kalantan und Tſingano, unterhalten ſie bis heute Handelsverbindungen, und führen dahin Stick-Lack, grobe Wollfabrikate und Seidenwaaren. Schon vor anderthalbhundert Jahren traf der Seecapitain Dampier, bei der Inſel Pulo Ubi, zwei ihrer Schiffe auf ihrer Ueberfahrt nach Malacca, die er für die beſten und am geſchickteſten geführten Schiffe unter allen erklärt, die er auf dieſen Reiſen getroffen hatte. In dieſes Urtheil ſtimmt auch J. Crawfurd neuerlich[3]) mit ein.

Die Europäiſchen Anſiedlungen in Cochin-China und Tongking fangen mit den Stiftungen der dortigen Miſſionen an, welche ſeitdem an der Bekehrung der Anameſen ohne Unterlaß, zu arbeiten bemüht geweſen, aber zugleich einen nicht geringen Antheil an der politiſchen Geſchichte des Landes genommen haben. Fern. Acoſta, ein Portugieſe, kam nach Berufung Cochin-Chinas zu Anfang des XVI. Jahrhunderts nach Macao, und forderte die dortigen Jeſuiten (ſ. ob. S. 828) zu

---

[102]) J. White Voy. to Cochin China. London 1824. p. 262.

[3]) J. Crawfurd l. c. p. 468.

Digitized by Google

einer Mission dahin auf. Pater Franc. Buzomi [4]) aus Neapel, von dem Pater Diego Carauaille begleitet, der dort als Märtyrer seinen Tod fand, ging im Januar 1615 dahin ab, und blieb einige 20 Jahre im Lande, wo er als Apostel von Cochin China verehrt ward. Als die Pforte von Japan durch die dortige Ausrottung der Christenmission geschlossen war, sagt der Pat. de Rhodes, that sich für das Christenthum die Pforte von Cochin China auf; Pat. Gabriel de Mattos, Procurator der Fussitenmission der Provinzen im Orient, schiffte mit 5 Patres im Jahre 1624 von Macao nach Cochin China, das vom Pat. Buzomi begonnene Werk weiter zu führen, und diesmal begleitete ihn Pat. de Rhodes, welcher seitdem bis zum Jahre 1645 unter den seltsamsten Schicksalen einer der eifrigsten Ausbreiter des katholischen Ceremoniales in Cochin China und Tongking (wohin er im Jahre 1627 als erster Apostel [5]) ging, da der Pat. Jul. Baldinoti aus Pistoja vor ihm, im Jahre 1626, eigentlich ohne Wirksamkeit blieb) ward. De Rhodes hatte das große Verdienst, zuerst die Anamesensprache genau zu erlernen, er gab darüber Grammatiken und Wörterbücher für Portugiesen und in lateinischer Sprache heraus, und bearbeitete den Catechismus [6]) für die Propaganda zu Rom, in Anamesen-Sprache, um, wie er sagt, das Evangelium Jesu Christi zu fördern in einer Sprache, die bis dahin nur den Dämonen gedient hatte. Beim Eintritt unter das Volk, meinte er, nur aus dessen Munde ein Gezwitscher, wie einen Gesang (gazouillement) der Vögel zu hören; dieser lösete sich ihm aber bald in eine monosyllabische Sprache auf, voll wechselnder Betonungen derselben gleichlautenden Sylben, die er doch nach einem Jahre so gut erlernte, daß er darin, und wie er meint, nicht ohne Erfolg predigen konnte. Im Jahre 1625 waren 10 Religiosen der Jesuitenmission, die als Prediger in allen Provinzen des Landes umherzogen, und vielen Eingang zumal unter dem Volke fanden, doch auch hie und da unter den Großen des Landes, deren Theilnahme jedoch immer nur auf Aeußerlichkeiten begründet war, deren Einfluß (wie durch Geschenke, Benutzung der Uhren mit Schlagwerken [7]), Krankheiten, Todesfälle, scheinbare Mirakel) die für ih-

[4]) Alex. de Rhodes Divers Voy. en la Chine et autres Roiaumes etc. Paris sec. Ed. 4. 1666. p. 66. [5]) ebend. p. 76—109; 170—171. [6]) ebend. p. 69, 70. [7]) ebend. p. 89 etc.

Digitized by Google

ren Zweck ungemein eifrigen, unermüdlichen und kühnen Jesuiten-Patres, klug genug zu benutzen verstanden, aber dennoch die beständigen Anfechtungen, Hemmungen, Willkühren und Tyranneien der Minister und Fürsten nicht überwinden konnten, um auf die Dauer, wonach sie wol trachteten, auch die Herren im Lande zu bleiben. Von Zeit zu Zeit wurden ihre Missionen, so viele Tausende sich auch hatten taufen lassen, und so viele Catechumenen und Succursalen sie sich gebildet zu haben schmeichelten, doch immer einmal wieder weggejagt, zumal wenn ihre Lehren der Polygamie oder der Verstoßung der Weiber [8]) widerstritten, oder die allgemeine Landesdürre, und Mangel an Regen, ihnen, als den fremden Zauberern die dem Lande Unheil brächten, zugeschrieben wurde, u. a. m., ein Schicksal, das den Pater de Rhodes fünfmal traf, bis im Jahre 1645 die ganze Mission [9]), die sich schon in vielen Häfen und Städten, und zumal auf dem Lande in der untern Volksclasse festzusetzen drohete, mit Gewalt aus dem Lande vertrieben wurde. Sie zog sich aber immer nur nach dem benachbarten Macao hinüber, von woher die nahe Ueberfahrt, zu der in der Regel 14 Tage hinreichen, mit jedem Portugiesischen Handelsschiffe leicht wieder, durch die beiden folgenden Jahrhunderte bis in die Gegenwart, neue Missionen, an denen es nie gefehlt hat [10]), weil stete Regierungswechsel im Lande den Einfluß der Partei nehmenden Fremdlinge begünstigten, zurückführte.

Als die Portugiesen aus Japan, und später, 1650, auch aus Malacca, mit Feuer und Schwerdt verfolgt und verjagt wurden, siedelte sich eine nicht unbedeutende Anzahl jener dort entstandenen Mischlingsrace Europäischer Halbabkunft auch an den Cochin Chinesischen Küsten an, deren Nachkommen [11]) dort noch heute existiren, aber von den Landeseingebornen, welche auch die Taufe angenommen haben, kaum zu unterscheiden sind. Holländer und Engländer haben zwar auch als Handelsleute ihre Factoreien in Tongking gehabt; aber diese nur temporären Verhältnisse fixirten sie nicht im Lande, wie die Portu-

---

[10a]) Père le Royer Superior Lettre Tongking 10. Juni 1760. in Lettres Edifiantes et curieuses des Miss. Etrang. Nouv. Ed. Paris 1781. 8. T. XVI. p. 9. [8]) P. Al. de Rhodes l. c. p. 112, 115, 123, 126, 127, 145, 227, 245, 251. [10]) Lettres Edif. et curieuses des Miss. Etrang. l. c. T. XVI. p. 2—81; 140—179; 180—199 etc. [11]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 459.

Digitized by Google

giesen aus früherer und die Franzosen in späterer Zeit, die bei den jüngsten politischen Revolutionen einen größern Einfluß im Lande gewannen.

In den Missionsbriefen aus der Mitte des XVII. Jahrhunderts giebt man die Zahl der Christen mit vielen Religiosen, welche Tongking, das der Größe von halb Frankreich verglichen wird, auf 250,000 [12]) an, die der Japanischen Mission auf 120,000, der Fremden-Mission auf 80,000, die der Mission der Propaganda auf 30,000. Die Consecrationen der Bischöfe und Coadjutoren daselbst gehen bis in die neueste Zeit (1821); aber viel Lehrreiches für Land und Volk ist daraus nicht zu schöpfen [13]). Nach einem Bericht des Pat. Joh. Koffler [14]) aus Prag, waren im Mai 1742, in der Mission in Cochin-China, von woher er seinen Brief datirt, 6 Französische Clerici, 2 Spanische Franciscaner, 5 Portugiesische und 4 Deutsche Jesuiten Missionäre.

Nach Crawfurds Erkundigungen (1822) [15]) stimmten Alle darin überein, daß die Cochin Chinesischen sogenannten Christen zu der ärmsten und verachtetsten Volksclasse gehörten, daß sie gar keinen politischen Einfluß ausübten, und daher auch nur geduldet wären; Indifferentismus gegen alle Religion überhaupt, und die Sitte der Polygamie, legten der Verbreitung der katholischen Christen die meisten Hindernisse in den Weg, und ihrer Ausbreitung wird stets einige Misgunst von Seiten des einheimischen Gouvernements entgegenstehen müssen, weil sie das Eindringen der Fremdlinge von außen, gegen die man eifersüchtig ist, begünstigen. Man sagte Crawfurd, es gebe in Cochin China an 100,000, in Kambodja an 25,000, in Tongking aber an 300,000 Christen; also in Summa an 425,000, eine Zahl, die freilich schwer genauer nachzuweisen seyn mag. Im Jahre 1820 [16]) will man in Tongking 8492, in

---

[12]) Lettre Edif. et cur. l. c. p. 180. [13]) J. Benj. Eveque de Gortyne Vicaire Apostolique du Tonquin occid. Lettre Tonq. 5. Aou 1819. in Malte Brun Nouv. Ann. d. Voy. T. XV. p. 279—283; desgl. Precis de Nouvelles reçues des Missions de Chine et des Royaumes Voisins en 1822 im Journ. Asiat. T. I. 1822. p. 118—375 etc. [14]) Pat. Joh. Koffler Brief aus der Mission Cochin China den 5. Mai 1742 aus einer Abschrift im Archive zu Glatz, im Boten aus der Grafschaft Glatz 4. Oct. 1831. Nr. 40; mitgetheilt durch einen unbekannten Freund. [15]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 469. [16]) Journ. Asiat. l. c. T. I. p. 375.

Digitized by Google

Cochin China 4682 Kinder, alſo zuſammen 13.174 Kinder getauft haben, und dazu in Tongking noch 1267 Kinder der Heiden, in Cochin China 1293 desgleichen, wo gegenwärtig auch 12 Klöſter durch den Biſchof von Veren, darunter auch für Nonnen, errichtet ſeyn ſollen, was auf eine gleichmäßig ſtarke Zunahme ſchließen ließe. Einer der merkwürdigſten Männer dieſer Miſſionen in der neuern Zeit iſt der Biſchof von Adran, Georges Pierre Pigneaux de Behaim (aus Brüſſel oder aus Laon gebürtig), ein katholiſcher Miſſionar des Franciskaner Ordens in Cochin China, von Geiſt und großem Character, welcher den ausgezeichnetſten Antheil an der Reſtauration des alten, rechtmäßigen Regentenſtammes auf den Thron von Cochin China hatte, und durch die Hülfe, die er mit Frankreich zu vermitteln wußte, wie durch die Umgeſtaltung, die er ſelbſt dem Cochin Chineſiſchen Staate durch Franzöſiſche Ingenieure, Kriegsmänner, Künſtler, und durch ſein eigenes Regiment als Prinzenerzieher und erſter Miniſter zu geben verſtand, ſeinen Landsleuten, den Franzoſen, den größten Einfluß im Reiche verſchaffte, und dieſem eine glänzendere Bahn unter den Staaten des Orientes eröffnete (ſ. unter Geſchichte). Auch als Miſſionar ſchreibt man ihm das Verdienſt zu, in der Capitale gute Schulen angelegt zu haben, in denen die lateiniſche Sprache gelehrt wird, in welcher wirklich die 3 Mandarine, das Nordamerikaniſche Schiff des Capt. J. White, das im Jahre 1819 in der Turon-Bai einlief, examinirten [117]), weil es keinen der Landesſprache Kundigen an Bord hatte. Mr. Pureſoy [118]) berichtet, ein Funfzigtheil der Bevölkerung der Capitale ſolle römiſch-katholiſch geworden ſeyn, und die Miſſion, unter des Biſchof von Adran würdiger Leitung, ſehr gute Fortſchritte gemacht haben. Er habe zugleich durch Toleranz, Wohlwollen und Gelehrſamkeit ſich ſo beliebt gemacht, daß ihm neben deſſen Landſitze vom Könige ein Monument mit einer goldenen Inſcription errichtet worden ſey, und daß der aufrecht ſtehende Grabſtein immer mit einem Stück gelben Seidenzeuges behangen ſey, was nur ein Vorrecht der königlichen Familie iſt.

---

[117]) J. White Voyage to Cochin China l. c. p. 78 etc.

[118]) Mr. Pureſoy Cursory Remarks on Cochin China in Asiat. Journ. Vol. XXII. 1826. p. 144.

Digitized by Google

12. Die Anamesen, d. i. das Volk von Tongking und Cochin China.

Schon im ersten Cochin Chinesischen Dorfe, das wir betraten, sagt der treffliche Beobachter Dr. Finlayson [19]), in Kandyu, nahe dem St. James Cap, fanden wir sogleich ganz anderes Volk, andere Sitten, und zu unserer Freude, als bisher bei Siamesen. Das Dorf liegt im Sumpfboden zwischen Mangroves (Rhyzophora gymnorhiza); die Einwohner zeigten sich freundlich, aufmerksam, zuvorkommend, ohne brutalen Hochmuth, Neugier, doch mit guter Lebensart. Sie begnügten sich nur damit unsere Kleider zu berühren, obwol sie dabei ungemein gesprächig, ja schwatzhaft bis zum Uebermaaße waren. Der Commandant des Ortes, obwol über 60 Jahr alt, hatte ein zum Erstaunen lebendiges Gesicht in alle Leidenschaften und Ausdrücke überspielend bis zum Lachen, vom tiefen Ernst zur größten Angst, und von Gedankenleere bis zur Verzweiflung; dabei alle Manieren bis zum Raffinirten höflich. Diese Beobachtungen wiederholten sich durch ganz Cochin China [20]), wo es besonders auffallend war, wie wenig die Individuen dieser Nation, unter sich, in Gestalt und Gesichtsbildung differiren; also geringere Individualität der Entwicklung bei genereller Uebereinstimmung des Naturells und der Charactere, wie dies wol mehr vorherrschende Erscheinung des Morgenlandes wie des Abendlandes überhaupt ist. Ihr physischer Schlag, dem der Malayen und Siamesen zwar analog, stimmt jedoch keineswegs mit denselben überein, sondern zeigt sogar in vielen Puncten das Gegentheil. Eine genauere Untersuchung bewährt auch ihre Abstammung von der Race der Mongholen (Tartaren), doch als eine Varietät jener großen, weitverzweigten Menschen-Abtheilung.

Die Anamesen sind der Statur nach wol der kleinste Schlag [21]) dieser Abtheilung der Bewohner ganz Central- und Ost-Asiens; stämmig, untersetzt, und dadurch noch geringer an Größe erscheinend, als sie wirklich sind. Unter 21 Soldaten und vielen vom Volke, die Finlayson messen ließ, betrug die mittlere Höhe nur 5 Fuß 2¼ Zoll Engl. von 11 Personen derselben, war das Mittel der Armlänge 12, 4 Zoll, vom Vorderarm 10, 15

[19]) G. Finlayson Journal l. c. p. 298. [20]) ebend. ch. X. p. 373
[21]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 481; G. Finlayson Journal l. c p. 376—379.

Digitized by Google

Zoll; der Umfang des Brustkastens (the girt of the chest) an der breitesten Stelle 2 Fuß, 9 Zoll Engl. Alle sind hinsichtlich der Größe unter dem Mittelschlage der Malayen und Siamesen; aber auch weniger schwerfällig und von weniger plumpen Formen wie jene. Dies sind allgemeine, unterscheidende Auffallenheiten bei den Cochin Chinesen. Ihre Gesichtsform ist meist rund, kurz, deren senkrechter dem transversalen Durchmesser fast gleich. Diese Globularform des Schädels, der eher nach hinten sich ausdehnt, die fast runde Gestaltung, welche bei Frauen vorzüglich hervortritt, und auch in Harmonie mit der übrigen Körpergestalt dort als die größte Schönheit gilt, und die Kreisform des Gesichts, sind characteristische Eigenheiten bei diesem Volksstamme. Es fehlt ihnen die transversale Gesichtsbreite der Malayen, es fehlt ihnen die Cylinderform des Siamesen-Schädels, wie das starke Vorspringen der Unterkinnlade, das bei Siamesen und Malayen sich auszeichnet, obwol auch ihr Kinn groß und breit ist. Ihr Vorderkopf und ihre Stirn ist kurz und klein, sie haben starke Backenknochen, ohne daß diese hervorträten, wie bei Mongholen; es fehlen ihnen die lang- und schiefgeschlitzten, angeschwollenen Augenlieder, welche bei den Chinesen so characteristisch sind. Ihre Augen sind mehr rund als die der Chinesen und Siamesen, auch klein, aber lebendiger, meist dunkelschwarz, daher ihr Ansehen weit frischer, seelenvoller. Die Nase ist klein, aber gut gebildet, nicht platt, ohne jene weite Ausbreitung der Nasenflügel ihrer südlichern Nachbarn, auch sind bei breitem Munde ihre Lippen nur mäßig dick, der sparsame, häßliche Bart ist ihnen mit der Mongholen-Race gemein, nur etwa mit einem Dutzend steifer schwarzer Haare ist das Unterkinn besetzt; vollständiger tritt er als Schnurbart hervor. Das Haupthaar ist hart, schwarz, lang, dicht; der Nacken kurz, die Hautfarbe wie bei Chinesen gelb, seltner dunkel, die Frauen oft schönfarbig, wie die südlichen Europäerinnen. In ihrem ganzen Habitus ist die Affinität mit der Mongholen-Race noch unverkennbar, aber nicht so entschieden wie bei Siamesen. Die Differenzen dieses Menschenschlages sind gar nicht schwer im Allgemeinen aufzufassen, wol aber im Besondern die präcisern Ausdrücke und Unterschiede gegen andere Abweichungen zu finden und festzustellen. Die so höchst interessante Lehre von der Verwandtschaft des Körperbaues der

Digitized by Google

Völker[122]) liegt leider noch sehr im Dunkel, so lange die von der gemeinsamen Norm abweichenden Formen, die verschiedene Species oder Raçen heißen, auch mit den Völkerverzweigungen oder Tribus verwechselt und in Verbindung gesetzt werden. In den meisten Fällen sind die Differenzen mehr scheinbar als reel, mehr imaginär als naturgemäß, und über Ursprung, Geschichte, innern Zusammenhang jedes bestehenden, gesonderten Völkerzweiges ist die Forschung bis jetzt gewöhnlich rathlos, und muß zum Factum jedesmal die Hypothese zur Ausfüllung dieser Lücken hinzuthun. Wir bleiben hier bei Thatsachen stehen.

Ein gewisser Grad von Schönheit ist der Form der Gesichtsbildung des Cochin Chinesen, zumal den Frauen, nicht abzusprechen, obgleich sie niemals eigentliche Schönheiten sind; er zeigt sich mehr in dem Ausdruck, in der Haltung, in der Harmonie, in einem gewissen Grade der Munterkeit, Intelligenz, dem guten Humor, was man bei Chinesen und Siamesen vergeblich sucht.

Auch ihre Leibesgestalt zeichnet sich durch gutproportionirte Formen, und wenn auch im Kleinen doch wolgebildete Glieder aus. Ihre Brust ist breit, obwol kurz, doch von gehöriger Wölbung, in den Hüften sind sie sehr breit; die obern Glieder sind lang, die untern kurz und stämmig. Ihre Glieder sind zwar dick, doch nicht durch Fett angeschwollen, und bei ihnen überhaupt die Tendenz zum Fettwerden weniger einheimisch, wie bei Chinesen u. a. Ihr Muscularsystem ist weit stärker, gut ausgebildet, ihre Schenkel stets stämmig und gut gebildet. Die Bergbewohner[23]) in der Nähe der Residenzstadt Hué, welche bei der Landreise nach Turon als Träger der Palankine dienten, waren sehr stämmige und starke Naturen, deren nur 2 zu einem Palankin dienten, und mit diesem nicht ruheten, bis sie ihre Station erreicht hatten. Mit ihrer Last stiegen sie bergauf und ab, die steilsten Höhen mit größter Leichtigkeit, Schnelligkeit, Sicherheit. Sie sind ungemein wohlwollend, aufmerksam, neugierig, nachsichtig gegen Fremde, höflich, mit angenehmen Manieren, lebendig, immer vom besten Humor, leicht zum Lachen erregt, und wol unter allen die stets am fröhlichsten gesinnten Orientalen.

[122]) J. C. Prichard Abstract of a comparative Review of Philological and Physical Researches as applied to the History of the Human Species in Report of the first and second Meetings of the Brit. Associat. for the Advance of Science at York. Lond. 1833. 8. p. 529—544. [23]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 409.

Digitized by Google

Doch iſt auch bei ihrer großen Beweglichkeit der Uebergang von Freude zur Sorge leicht und ungemein ſchnell, oft unbegreiflich bis zum unſinnigen, flatterhaften, thörichten; dieſen ſchnellen Wechſel ihrer Aufmerkſamkeit und Beſchäftigung nach Innen und Außen mit den Gegenſtänden, ſagt Finlayſon, könne man nur mit der Natur gewiſſer Affenarten vergleichen.

Ihre Kleidung [124]) iſt mehr paſſend und bequem als elegant, bei beiden Geſchlechtern ſehr ähnlich, im alten Coſtüm der Chineſen, ehe dieſe genöthigt wurden die ſeltſame Tracht ihrer Tartariſchen Sieger anzunehmen. Obwol im warmen Clima gehen ſie doch ſtets, die Seeleute ausgenommen, bekleidet, und ſelbſt der Geringſte vom Kopf bis zum Fuß; ſie zeigen ſich darin weit anſtändiger als die oft halbnackten Siameſen, da ſie großen Werth auf den Putz legen, und voll Eitelkeit ſind. Beide Geſchlechter tragen weite, hängende Beinkleider, darüber 2 bis 3 loſe, hängende Oberkleider, mit langen Oberärmeln und Ueberhängen bis an die Hüften oder zu den Knien. Der Reiche hängt allem noch ſeidene Roben über, häufig einen ſchwarzen Seidenmantel mit blumigem Silber. Das Haupthaar wird lang getragen, in Knoten geſchürzt und auf den Kopf gebunden, wie vor Alters bei Chineſen. Durch die Tracht der Turbane unterſcheiden ſich die Stände; die Männer von ſchwarzem Crep, die Vornehmen von blauem. Die Kriegs- und Civilleute tragen verſchiedene: als Trauer, alle von weißer Farbe. Baumwollenkleider werden am ſeltenſten getragen, auch das gemeine Volk trägt grobe Seidenzeuge, welche die Cochin Chineſen ſtets ſchwarz färben. Schuhe tragen nur die Reichen; als Schmuck Armringe, Braceletten, Goldringe, Perlen, Amber, der aus Yünnan kommt und andere Zierrath. Zeug, mit emblematiſchen Drachen durchwebt, iſt, wie in China, nur Tracht des Königshauſes und der Mandarinen erſter Claſſe; weiß iſt allgemeine Trauerfarbe; doch auch die Nationalflagge iſt weiß, die königlichen Farben ſind auch hier, wie in China, gelb und orange.

Das Kauen von Areka, Betelpfeffer und ungelöſchtem Kalk, iſt ganz allgemeiner Gebrauch bei den Cochin Chineſen, doch thun ſie keine Catechu (Terra Japonica) hinzu, wie die Malayen; auch Taback rauchen und kauen ſie; jeder Vornehme

---

[124]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 486; G. Finlayson Journ. l. c. p. 379. J. White Voyage to Cochin China. Lond. 1824. p. 260.

Digitized by Google

hat die Cigarre im Munde, und jeder Trupp Volks ist in Tabacksdampf gehüllt. Ihre Wohnungen sind groß und bequem, aus Erdwällen aufgeführt, mit Ziegeln bedeckt, seltner mit Palmblättern; es sind nur halboffne Hallen, in denen sie ihre Geschäfte abmachen, ihre Waaren feil bieten, die Fremden empfangen u. s. w. In dem hinteren Raume ist ihr Hausaltar, und die zweite Hälfte nehmen die Wohnzimmer ein. Beide Geschlechter fanden die Britischen Reisenden nicht wie die frühern Französischen Berichte sie schilderten, sondern in äußern Grenzen des Anstandes, wenn auch ihre Sitten sehr locker sind. Dagegen das Innere ihrer Wohnungen, wie ihre Kleidung, sehr unreinlich, widerwärtig, trotz ihrer schönsten Seidenstoffe, voll Ungeziefer, wie bei Chinesen, Siamesen, Birmanen, und ungeachtet ihrer vielen Ablutionen. Dieselbe Unreinlichkeit ist dem Fremden Ekel erregend, bei ihren Mahlzeiten, wobei sie Krokodile, faule Eier, schon halb ausgebrütete Küchlein, faule Fischbrühen, Ungeziefer u. s. w. als Delicatessen genießen, und an das Naturleben der Affen erinnerten.

Der Character[25]) der Cochin Chinesen ist, wie oben gesagt, freundlich, wohlwollend, gutmüthig, unruhig, immer schäkernd, schwatzend, lachend, voll Humor, sanft, gelehrig u. s. w., als lebten sie unter der glücklichsten Regierung, und doch sind sie das elendeste Sclavenvolk. Oft genug muß das Volk für seinen Leichtsinn und seine Fröhlichkeit durch die Bastonnaden mit dem Bambus büßen. Da die höhern Classen der Gesellschaft den Ernst der Chinesen affectiren, und Jeder vom obern Range dem unter ihm stehenden, Bambusstreiche aufzählen zu lassen das Recht hat, dem sich auch Jedermann mit merkwürdiger Hingebung unterwirft, wodurch dieses Geschäft immerfort im Gange bleibt. Bei alledem sind sie ungemein eitel und halten sich für das erste Volk der Erde, nur den Chinesen lassen sie den Vorrang, das einzige Volk zu seyn, dem sie Hochachtung schuldig seyen. Die Kambodjas, ihre Nachbarn, sehen sie als Barbaren an, fast eben so die Siamesen; doch sind sie darin nicht consequent: denn auch gegen Fremde sind sie sehr zuvorkommend, hülfreich, munter, gesellig, gastlich, dahingegen die Siamesen, den Briten vom Höchsten bis zum Gemeinsten unter dem Volke wie habsüchtige, freche, zudringliche Bettler erschienen. Nur die königlichen Beamten, un-

[25]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 438; G. Finlayson l. c. p. 382.

Digitized by Google

ter den Cochin Chinesen, zeigten sich gleich raubgierig, der gemeine Mann keineswegs gegen die Fremdlinge, sondern er war stets darauf bedacht, für jede auch die kleinste Gabe sich durch ein Gegengeschenk dankbar zu bezeigen. Man giebt ihnen jedoch im Lande auch Schuld diebisch, raubsüchtig zu seyn, aber grausame Mörder sind sie nicht. In ihren Ehen [126]) findet Treue statt, jeder Fehltritt wird criminell bestraft; aber die Ehelosen leben in freiester Vermischung, ohne Makel deshalb für die Zukunft darin zu finden, der Vater verkauft sogar seine Töchter an die Fremdlinge auf bestimmte Zeiten, ohne daß sie dieses hinderte später in Ehen einzugehen. Aber die kleinsten Uebertretungen der Satzungen und herkömmlichen Gebräuche, wie des Respectes u. dergl., werden in allen diesen Verhältnissen auf das strengste bestraft. Mr. Purefoy [27]), der sieben Jahre lang in Cochin China Handelsgeschäfte getrieben, giebt die sonderbare Nachricht, daß die Frauen dort stets viel mehr Mädchen als Knaben gebären sollen; man rechnet auf 5 Mädchen einen Knaben; selbst die dort verheiratheten Franzosen haben stets mehr Töchter zu Kindern. Die Eingebornen sagen, dies sey Beherung ihrer Feinde, die ihnen stärkere männliche Kriegsheere misgönnten. Nach Crawfurd [28]) heirathen die Männer dort selten vor dem 20sten Jahre, die Reichen ausgenommen, die es schon vom 15ten Jahre an thun, sobald sie eine Frau kaufen oder ernähren können. Der Preis wird an die Eltern der Braut gezahlt, bei den Armen ist er oft sehr gering, beträgt oft nur 10 bis 20 Kwans, bei Wohlhabendern 40 bis 50, bei Reichen 100 bis 200. Abtreibung der Frucht ist kein Verbrechen (wie in Formosa, s. oben S. 879); Kindermord wird nur selten als solcher angesehen. Die Weiber werden nicht eingeschlossen wie in China, genießen aber darum doch keinen größern Respect; der Mann kann seine Frau bis auf den Tod prügeln. Liebe ist selten, die Weiber ziehen die Gunst der Fremden der der Einheimischen vor, zumal die der Chinesen, die sie besser behandeln. Leider hat das Gouvernement durch Geiz, Illiberalität, Despotie und stete Wechsel der Parteien, seit Jahrhunderten, sehr nachtheilig auf diesen Volkscharacter eingewirkt; das Volk ist dadurch gänzlich verarmt, erniedrigt, zerknickt,

---

[26]) G. Finlayson Journal l. c. p. 309, 383. [27]) Mr. Purefoy Cursory Remarks etc. Asiat. Journ. XXII. p. 146. [28]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 521.

Digitized by Google

jedes edlere Gefühl in ihm erstickt, durch dauernde Sclaverei und harten Druck verthiert. Die Bewahrung eines gewissen Gefühls, unter dem gemeinsten Volke, gereicht ihm noch zur Ehre, so wie sein Scharfblick, seine natürlichen Anlagen dadurch doch nicht ganz unterdrückt werden konnten, obwol sie schiefe Richtungen erhielten. So wurden sie listig, furchtsam, betrügerisch, falsch, anmaßend, frech, zanksüchtig, hochfahrend und tyrannisch; doch imponirt ihnen Ernst und Festigkeit des Characters leicht.

Durch das Verbot der Emigration und des Reisens in die Fremde wird das Volk in Unwissenheit und Unterwürfigkeit erhalten. Die strengste Etiquette und das furchtbarste Spionenwesen macht sie falsch, tückisch, boshaft; die Entscheidung in den feierlich und unter dem Schein des Rechts gehaltenen Gerichtshöfen geschieht stets nach Bestechung, und fördert die Verbrechen der Reichen; die Armen müssen knieend ihre Bittschriften vor das Gesicht halten, weil sie die Richter nicht ansehen dürfen, ihr Elend macht sie gleichgültig, selbst gegen die Todesstrafe, die in Enthauptung besteht. Durch das Militairsystem, wobei stets zwei Drittheile der männlichen Unterthanen als schlechtabgelohnte Soldaten Kriegs- oder Staats-Dienste thun müssen, wird die große Masse faul und unthätig, jede Industrie gehemmt und unterdrückt, zumal da diese Conscription vom 18ten Jahre bis zum 60jährigen Greisenalter (wenn schon viel Urlaub statt findet) anhält. Daher müssen die Weiber [29]) die Arbeiten thun, sie pflügen und säen, bauen und beschiffen die Flooße, sind Schmiede, weben die Zeuge, führen den Handel, und der Weibertagelohn wird hier eben so bezahlt wie die Männerarbeit. Sie sollen wahre Amazonen seyn, und selbst im Kriege mit Lanzen fechten. Nur wo das Gouvernement nicht drückend einwirkt, wie z. B. auf die Küstenfischerei, um die es sich bis jetzt gar nicht bekümmert, da zeigt sich Industrie und freieres Leben; aber selbst die Cabotage steht unter dem Druck [30]), denn jedes Schiff muß eine Anzahl Artikel, meist Reis, Proviant, Holz u. a. für die Truppen, für den König frei transportiren und am bestimmten Orte abliefern, wodurch jede freie Unternehmung gehemmt wird, und dabei hat das Schiff doch wie jedes andere die schwersten Abga-

[29]) Mr. Purefoy Cursory Remarks on Cochin China l. c. Asiat. Journal XXII. p. 146. [30]) J. White Voy. to Cochin China l. c. p. 260.

Digitized by Google

den zu zahlen. Natürlich sucht man durch List diesem Druck auf alle Art zu entgehen.

Die Religion[131]) hat nichts dazu beigetragen die Nation zu heben; genauer betrachtet, sagt Finlayson, ist sie de facto ohne Religion. Es fehlt ihnen jeder religiöse Unterricht, sie haben keine Lehrer, keine Priester, keinen Stand, der dem Volke vorleuchtete; jeder geht seinen eigenen Weg. Darin besteht ein sehr großer Unterschied zwischen Cochin China gegen Siam und Hindostan; aber auch gegen China. Denn in Cochin China ist zwar auch alles, wie in China, voll dummer Superstition; aber es fehlt ihnen die Devotion, sie haben kein Dogma, keine Zeloten. Die wenigen Priester (Talapoinen) sind kaum der Rede werth, sie sind ohne alles Ansehen. Sie haben unzählige, kleine, aber elende Tempel, Capellen, Altäre, aber keine Tempelbauten, keine Priesterschulen. Sie haben nur Schutzgötter und Dämone. Der Theism der Chinesen, die Lehre des Confucius, dem die Literaten und Großen nach ausländischer Weise folgen, ist ganz kaltherzig, ohne alle Wärme, giebt dem Gefühl gar keine Nahrung, besteht in jenem schalen Sentenzenwesen voll kalter Moral, mit unsichern Principien, in abgerissenen Sätzen, und ist ohne allen Einfluß auf das Handeln, nirgends unter das Volk eingedrungen. Der Gedanke an die Zukunft erfüllt sie mit Furcht, es hängt sich dieser eine Masse von Aberglauben an, dessen Last los zu werden, sie ihre nichtigen Opfer auf den Altären darbringen, zumal Weihrauch, oder sie brennen Kerzen, oder Goldpapier an, werfen die Schnipsel desselben nach allen vier Winden, helfen sich durch anheften von Zetteln, Schriften an die Pfosten der Wände, über die Thüreingänge, wissen sich aber über alles dies niemals Rechenschaft zu geben, sondern nur um der Furcht zu entgehen, die ihnen tausend häßliche Fratzen vorgaukelt. Andere Gebräuche dieser Art haben die Fischer, andere die Seefahrer, andere die Küstenanwohner, andere die Landleute, die Ackerbauer u. s. w. Nirgends hat ihre Sittlichkeit an diesen Gebräuchen die geringste Stütze. Nur der Todtencultus, die Verehrung der Vorfahren und Verwandten hat bei ihnen etwas Gemüthliches; Todtenopfer sind ihnen Pflicht, und so nothwendig für die Ruhe der Entschlafenen wie

[131]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 499—500; G. Finlayson Journ. l. c. p. 380—381.

Digitized by Google

für das Heil der noch Lebenden; doch ist auch dieser Cultus in bloßes Ceremoniel ausgeartet, welches das Herz nicht mehr berührt. Das gemeine Volk folgt der Buddhalehre[32]), die ihnen am wahrscheinlichsten aus China zugebracht wurde; man giebt das Jahr 540 n. Chr. Geb. als das Jahr der Einführung an. Indeß macht sich auch dieser Cultus so wenig sichtbar, daß Crawfurd, während seines Aufenthaltes im dortigen Lande, kaum etwas anderes davon wahrnehmen konnte, und ohne die Buddha-Idole, in den bekannten sitzenden Formen, kaum dessen Daseyn erfahren hätte.

Die Sprache[33]) der Anamesen ist monosyllabisch, im Bau und Character den Chinesischen Dialecten ähnlich, aber doch ganz verschieden von ihnen; sie ist wie jene ohne Inflexionen, und wird leicht von Fremden erlernt, bis auf die Aussprache. Diese zu erlernen, meint Crawfurd, sey fast unmöglich, und doch sey dies nothwendig. Purefoy sagt, ihre Sprache sey an sich arm, erhalte aber durch den Wechsel der Aussprache ihren Reichthum; z. B. das Wort ma geschrieben heiße: Mutter, Haut, See, Ziege, Reis, Teufel, Geist, und alle diese Bedeutungen würden nur durch die Aussprache unterschieden, durch die Modulation der Stimme. Dies mache sie schwerer zu erlernen als das Chinesische. Ihre Schrift besteht ganz aus den Elementarcharacteren der Chinesischen Schrift, doch mit Abweichungen in den Combinationen. Ein Chinesisches Manuscript ist dem Cochin-Chinesen leicht verständlich, aber nicht umgekehrt, ein Cochin Chinesisches dem Chinesen. Eine eigene Literatur, eine eigene Schrift haben sie nicht; ihre Literaten studiren die Schriften des Confutse und die Medicin, ihre Bücher erhalten sie aus China; Chinesen sind in allem ihre Lehrmeister. Pater Alex. de Rhodes gab, wie schon oben bemerkt, das erste Anamesen Wörterbuch heraus; der Bischof von Adran hat neuerlich ein weit vollständigeres großes Lexicon gesammelt, das während der letzten Jahrzehende in vollem Gebrauch war und im Besitz seines Nachfolgers des Bischof von Liot geblieben ist. Auch soll derselbe Bischof von Adran einen Cochin Chinesischen Gesetz-Codex ausgearbeitet haben und ein Werk für den König des Landes, über dessen Administration. Der thätige Mann starb während

[32]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 500. [33]) ebend. p. 484; Mr. Purefoy l. c. XXII. p. 147.

Digitized by Google

der Belagerung der Stadt Quinhone. Die Cochin Chinesische Sprache hat bis jetzt noch keinen genauern Forscher beschäftigt, wie dies ganz kürzlich mit ihren westlichen Nachbarsprachen der Fall war.

Anmerkung. Die ältere Geschichte von Tongking, von Cochin China und von Kambodja, nach den Annalen der Chinesen.

Der Zustand der drei gesonderten Königreiche, welche gegenwärtig das Eine Cochin Chinesische Reich bilden, erhält aus den Annalen der Chinesischen Geschichte einige Erläuterung, welche die Gegenwart desselben, in seiner innern Abhängigkeit von China und den Nachbarn, nachweisen.

A. Die Geschichte von Tongking, nach Chinesischen Annalen.

Das Königreich Tongking (Nankiao, Yuetchang der ältesten Zeit, das den Namen Kiaotschi vom Kaiser Hia Wuti erhalten haben soll, weil dessen Einwohner die Fußzehen [134]) kreuzweis übereinander liegend haben) wird schon 200 Jahre v. Chr. Geb. von dem Chinesischen Kaiser Wuti [35]), dem fünften der Han-Dynastie (s. ob. S. 762), als eine Chinesische Provinz in drei Districte getheilt, welche die Namen 1) Kiaotchi mit der gleichnamigen Stadt (jetzt Kecho, s. ob. S. 920), 2) Kieoutching mit der Stadt Tsing hoa fu und 3) Genan mit der Stadt Kouang nan fu an der Südgrenze des Reichs führen. Späterhin erhielt Tongking, im J. 679 n. Chr. Geb., nach Chinesischer Sitte, von der Tang-Dynastie den neuen Namen Gannan, kam aber in den folgenden Jahrhunderten, wie schon oben gesagt ist, als Provinz in die Gewalt der Pilcko Könige von Yünnan in Talifu (s. ob. S. 733), und erlitt mancherlei wechselnde Schicksale, bis es nach dem Sturz der Tang-Dynastie, im J. 907 n. Chr. Geb., sich von Chinas Supremat losriß. In Anarchie verfallend, ward es, als Beute, den Usurpatoren der einheimischen Familie der Ting zu Theil, die sich durch Tribut an China zahlend auch dessen Anerkenntniß und den Titel Kun Vang (König vom 2ten Rang) zu verschaffen wußte. Aber nicht lange, so tritt der König Likiente schon wieder (im J. 1075) in Krieg gegen China

[134]) Mailla Hist. Gen. l. c. T. IX. p. 420. [35]) Pat. Gaubil Memoire Historique sur le Tongking extr. des Livres Chinois in Hist. Gen. de la Chine. Paris 1783. 4. T. XII. p. 19—60; derf. in Lettres Edifiantes Nouv. Ed. Paris 1781. 8. T. XVI. p. 270 bis 335.

Digitized by Google

auf, und bringt bis Kuangsi vor; Chinesische Heere rächen die Verwüstung, und verheeren das Land bis zum Fu leang kiang (so heißt in den Annalen stets der oben genannte Sangka, s. oben S. 920). Nach vielen Fehden wird der Friede im folgenden Jahrhundert vermittelt, und Likientso wird im Jahre 1164 als König von Gannan (Nganan) vom Chinesischen Kaiser anerkannt [36]), dessen Herrschaft aber bald, durch Erbschaft, an ein anderes Haus, an die Dynastie der Tchin, auch ein Tongking Geschlecht, überging. Nun aber brach die Mongholengewalt auch in Tongking ein; nach dem Feldzuge gegen Mien (im Jahre 1272, s. oben S. 735, 746) rückte der Mongholen General, Houleang hotai, plötzlich, nach Besetzung von Yünnan, auch in dieses Land bis zum Fu leang kiang (d. i. Songka) vor, den er in 9 eiligen Tagemärschen erreichte, und die Landes-Capitale, im Jahre 1275, damals Tongtu (d. i. Tongking, das jetzige Kecho, am Südufer des Stromes) gänzlich zerstörte, alle Bewohner massacrirte, dann aber wegen der großen Hitze zurückeilte, um mit seinem Heere in Kuangsi zur Heeresabtheilung Khublai Khans, in Süd-China, zu stoßen, auf dessen Eroberung es damals gemünzt war.

Nach dem ersten großen Schrecken, der das ganze Land erschütterte, unterwarf sich jedoch der junge König von Tongking, Tchin kouahing mit Namen, im Jahre 1277, den neuen Gewalthabern. Als aber darauf der energische Khublai Khan, die Tributzahlung auf jede 3 Jahr in Gold, Silber, Elfenbein, Rhinoceroshorn u. s. w. bestimmte, ihm anbefahl geschickte Mediciner, Astronomen, Mohammedanische Kaufleute, Schreibkünstler und eine Landkarte Tongkings in China einzureichen, und die Aufnahme eines Mongholischen Großen als kaiserlichen Commissar und Residenten (als Taloua), am Hofe zu Tongking verlangte, gerieth er von neuem in Schrecken; starb jedoch bald. Sein Sohn und Nachfolger Tchingehiven wagte es, im nächsten Jahre sich dem Durchmarsche eines Mongholenheeres, das zur Eroberung von Cochin China bestimmt war, zu widersetzen, und so brachen die drei Feldzüge Khublai Khans über Tongking los, von denen schon oben (s. S. 734—735) die Rede war; ihre Geschichte haben die Annalen [37]) verzeichnet. Das heiße, für Mongholen unbesiegbare Clima und die Tapferkeit der Tongkinesen, zwang die kaiserlichen Heere, jedesmal, mit großem Verluste zum Rückzug; die Unterthanen baten den Kaiser selbst, jene abenteuerlichen Feldzüge in die Fremde (ob. S. 782) aufzugeben, der König von Tongking bot die Hand zur Versöhnung, indem er als Sieger die Mongholischen Gefangenen und Kranken, die in seinem Reiche zurückblieben, ungemein wohlwollend behandelte, und nach

[36]) P. Gaubil Mem. Hist. sur le Tongking l. c. T. XII. p. 22, 24.
[37]) ebend. p. 27—33.

Digitized by Google

der Genesung frei mit den Waffen heimsandte, auch als Tribut eine Statue von Gold dem Kaiserhause gelobte. Nach beider Tod (Tchingehiven stirbt 1290, Khublai Khan 1294) wurde der Friede hergestellt, und dieser dauert bis zu Ende der Mongholen-Dynastie, zum Jahre 1368. Die Tongking Könige wurden als solche von China anerkannt, dafür schickten sie ihren Tribut, d. h. ihre geringen Geschenke regelmäßig bei Hofe ein. Damals, sagen die Chinesischen Annalen, hatte Tongking 13 Departements, mit 52 Städten vom ersten, und 219 Städten vom 2ten und 3ten Range.

Auch unter der Ming-Dynastie, seit 1368, sendet Tongking seinen Tribut und empfängt dagegen den Chinesischen Kalender, wie auch Cochin China, Siam, Korea und andere Nachbarstaaten. Die Streitigkeiten, welche zwischen Tongking und Cochin China entstanden waren, suchten die Ming als die Friedensstifter beizulegen. Da tritt, in Tongking, gegen das Jahr 1400 [122]), der Königsmörder Li kili auf, der das Geschlecht der bisherigen Tchin Könige vernichtet, und als Usurpator die Königsgewalt an sich reißt. Nur zwei Sprossen aus dem Stamme der Tchin flohen nach China und Laos, und flehten um Beistand, der ihnen auch zu Theil ward, obwol sie selbst den Gewinn desselben nicht erlebten. Das Chinesische kaiserliche Heer dringt auf zwei Straßen, aus Yünnan und Kuangsi, unter den tapfern Generalen, Tchangpu und Mouchin, durch die Grenzpässe und Gebirgsengen in Tongking, im Jahre 1406 ein, besiegt die Rebellen und stellt schon 1407 den Frieden in Tongking her. Da aber kein Sprosse der Tchin-Dynastie aufgefunden ward, den man als rechtmäßigen Erben auf den Thron von Tongking hätte installiren können, so hielt man es für rathsam, das Königreich unter Einsetzung des Chinesen Tchangpus, als Generalgouverneur, in eine Provinz des Chinesischen Reiches zu verwandeln. So erhielt Tongking seine ganze Einrichtung auf Chinesischen Fuß, seine Tribunäle, Mandarine, Gouverneurs von 3 Classen, seine Einnehmer, Truppen, Commandeure, Festungscommandanten, seine Intendanten der Heerstraßen, der Flotten, des Handels; 7000 junge Tongkinesen wurden an den Kaiserhof nach China gesandt, um dort Chinesische Bildung aller Art für ihre Heimath zu gewinnen. Der Kaiser, überfüllte Tongking mit Wohlthaten, pensionirte die Wittwen und Waisen, machte den Soldaten reiche Geschenke, belohnte die treuen Anhänger, die sich vor den Rebellen in das Gebirgsland gegen West zurückgezogen hatten, ehrte die Grabmäler der Tchin, und der neue Vicekönig Tchangpu überreichte, im Jahre 1409, seinem himmlischen Kaiser die Landkarte von Tongking, nebst der Liste der Einwohner und dem Verzeichniß

[122]) P. Gaubil Mem. Histor. l. c. T. XII. p. 41—44.

Digitized by Google

von alle dem, was er daselbst vorgefunden hatte. Nach dieser Liste [39]) wird die Einwohnerzahl berechnet, auf 312 Duan Familien; jedes Duan zu 10,000; also 3,120,000 Familien; zu jeder Familie 3 Personen gerechnet, würde 18,720,000 Individuen geben (die Angaben in der Chinesischen Geschichte bei De Mailla weichen davon sehr ab [40]). Auch werden eben so 23 Duan und 5900 Ochsen, Pferde, Elephanten u. a. aufgeführt, auch 8670 Schiffe und Barken u. a. m. Es ist dies die erste Statistik von Tongking. Der Einfluß den China, Chinesische Herrschaft, Civilisation und Cultur wie Literatur auf Tongking ausgeübt hat, wird durch diese Hergänge hinreichend erklärlich.

Auch ist aus jener Periode die älteste Landkarte von Tongking genannt, deren Nachbildung unstreitig in der freilich etwas später unter Kaiser Kia Tsing (er stirbt im Jahre 1567, s. oben S. 828) für die Chinesischen Annalen umgearbeiteten Zeichnung [41]) derselben, uns jedoch in 2 Blättern aufbewahrt ward, aber von den bisherigen Kartenzeichnern übersehen worden ist, für jene historische Periode jedoch sehr lehrreich bleibt. Der Chinesische Geograph Tchouche hatte, 1314 bis 1320, zu allen Provinzen des Mongholischen Kaiserreiches einen Atlas gezeichnet, an dessen Ausarbeitung die vielen Gelehrten, Mathematiker und Andere, die sich aus Balkh, Samarkand, Bochara, aus Persien, Arabien und Constantinopel am Hofe der Mongholen Kaiser befanden, vieles beigetragen haben mögen. Kaiser Kia Tsing ließ bei einer neuen Ausgabe desselben, auch die Landkarte von Tongking hinzufügen, die er nach derselben Methode zu verfertigen befahl. Sie ist in Quadrate jedes zu 100 Li lang und breit (300 Li = 2 Lieues marines) getheilt, davon je 3, der Länge wie der Breite nach, einem Aequatorialgrad gleich sind. Hienach ist daselbst die Lage von Tongking, der Residenz nach Reduction bestimmt, auf 103° 56′ O.L. v. Paris, und fast 21° N.Br. angegeben.

Aber jene Ruhe unter Chinesischer Schirmherrschaft war nur scheinbar; den Tongkinesen war der Verlust eines selbstständigen Königshauses unerträglich; Unruhen und Fehden traten überall hervor, die Nachbarstaaten Cochin China und Laos unterstützten die Rebellenhäuptlinge; sie wiederholten sich ein ganzes Jahrhundert hindurch in Kämpfen mit den Chinesen, bis es dem schlauen Usurpator Lili gelang (1422) unter dem Scheine eines jungen Sprößlings des alten Hauses der Tchin sich selbst die Souverainität zu erringen. Er ward unter dem Titel

---

[39]) P. Gaubil Mem. histor. etc. l. c. T. XII. p. 45. [40]) De Mailla Annales de la Chine in Hist. Gen. etc. T. X. p. 164 — 166. [41]) Eclaircissemens sur les Cartes du Tongking nebst 2 Cartes in Lettres Edifiantes et cur. Nouv. Edit. Paris 1781. 8. T. XVI. p. 335 — 337.

Digitized by Google

des Ti [42]), d. h. Souverain, Gründer einer neuen Tongkineſiſchen Königs-Dynaſtie, gab ſeiner Reſidenz Tſing hiaofu den Titel Situ, d. h. Weſt-Reſidenz, der Capitale Kiaotcheou aber den Titel Tong tu, oder Tongking (bei Chineſen), d. h. die Oſt-Reſidenz, und ſeitdem ward auch das Königreich Ngan nan (Gannan) mit dem Namen Königreich Tongking belegt. Das Haus der Lili oder Li Könige behauptete den Thron; der kriegeriſche Nachfolger König Lihao 1468—1471, machte ſich ſeinen Nachbarn in Cochin China, Yünnan, Canton furchtbar; er verheerte ganz Laos, deſſen Königshaus er vernichtete. Doch entfloh ein Prinz der Laos in das Land der Pape (ſ. oben S. 762, 764), das von Yünnan abhängig war, und von dieſen wurde Lihao mit großem Verluſt aus dem Gebirgslande zurückgeworfen. Cochin China aber war er im Stande durch ſtarke Flotten, zumal auch durch den Beiſtand von Malaccas Schiffen, gegen die Chineſen, die den Cochin Chineſen beizuſtehen verſuchten, zu entreißen und als Provinz zu behaupten.

Vieler innerer Parteiungen ungeachtet behaupteten ſich die Li auf dem Throne, und wurden, da ſie ihren Tribut an China ſtets regulär einlieferten, auch von der Mandſchu-Dynaſtie als Könige anerkannt, und mit Diplomen verſehen. Kaiſer Kanghi [43]) verſtand es aber, den habſüchtigen, die ihre Grenzen gegen China gern zu erweitern verſuchten, frühzeitig ihre Grenzen gegen das Chineſiſche Gebiet feſtzuſtellen (1683). Khanghis Sohn, Kaiſer Yong tching verlieh im J. 1725, dem König Li ouai tao von Tongking der Tribut ſchickte, die Inveſtitur, und ſandte ihm 4 Chineſiſche Charaktere eigenhändig zu ſeinen Ehren geſchrieben, zu, und ſelbſt unter Kaiſer Kien long blieb das gute Vernehmen des Kaiſerhauſes mit den Li Königen von Tongking, die auch, wenn ſchon nur nominal, die Herrſchaft über Cochin China behaupteten, bis zur Revolution 1774, mit welcher das Cochin Chineſiſche Reich die Obergewalt über Tongking davon zu tragen begann, das nachher nur eine Provinz dieſes jungen Kriegerſtaats wurde.

B. Die Geſchichte von Cochin China (Co tchen tching [44]) nach Chineſiſchen Annalen.

Dreihundert Jahr vor Chr. Geb. war Cochin China wie Tongking, noch unbekannt, von Wilden bewohnt, ohne Geſetze, ohne Ehe,

---

[42]) P. Gaubil Mem. histor. l. c. T. XII. p. 51. [43]) ebend. p. 60. [44]) P. Gaubil Notice Historique sur la Cochin Chine, extr. des Livr. Chinois in Histoire Generale de la Chine Paris. 4. 1783. T. XII. p. 3—18; ſ. d. Lettres Edifiantes Nouv. Ed. Paris. 1781. T. XVI. p. 245—270.

Digitized by Google

ohne Schrift. Seitdem aber Tschin Schihoangti (s. ob. S. 819, 761), im S. des Nanking seine Colonisationen beginnt, tritt auch dieses Grenz- und Küstenland hervor, und wird durch Chinesische Ansiedlung aller Art bevölkert, cultivirt und bebaut. Beide werden als zum Gouvernement von Süd-China (Provinz Canton) gehörige Provinzen betrachtet, deren südlichste das heutige Cochin China den Namen Linyi führt, und anfänglich das Schicksal ihres nördlichen Nachbarn theilte. Nur aus den Marschrouten der Chinesen-Heere werden diese Länder bekannt; aus ihnen geht jedoch hervor, daß sie schon im J. 42 n. Chr. Geb., gegenseitig unter sich im Süden des Hauptstromes, des Songka (damals Yu Leang Kiang genannt), eben so geschieden waren, wie sie es auch in der Folgezeit bis heute blieben (s. oben S. 919). Der Chinesische Feldherr Mayuen ließ daselbst zwei Kupfersäulen als Grenzsteine feststellen. Nach dem Berichte dieses Feldherrn, der den Chinesen großes Ansehen in jenen Gebieten zu erhalten wußte, ist er es, der jene Grenzpassage gebahnt hat. Er fand zwischen dem heutigen Hing hoa fu (d. i. in Sin hoa in Cochin China) und Kouang nan fu (d. i. in Tong King) sehr schwierige Wildnisse, deren Wälder er umhauen ließ, durch welche er dann die Wege bahnte. Die Chinesische Oberhoheit dauerte, mit großem Uebergewicht, bis über die Mitte des dritten Jahrhunderts nach Chr. Geb. fort, und war hinreichend auch der ganzen Civilisation Cochin Chinas das Chinesische Gepräge zu geben. Im Jahre 263 befreit ein Großer im Lande, Kulien, der bei Chinesen ein Rebelle heißt, sein Vaterland vom Joch der Chinesen, und nennt seine Herrschaft das Königreich Linyi, das mit manchen innern Kämpfen, sich doch auch nach außen durch reguläre Tributsendung nach China, vor den vielen wechselnden Dynastien jener Nachbarherrschaft zu schützen weiß, bis jener Plünderungszug des goldgierigen Kaisers der zweiten Soui-Dynastie, Yangti, eintritt, in dessen Folge die Residenz mit ihren 18 goldnen Ahnentafeln geplündert wird, und Tchen, der Seehafen, Tchentching, die neue Residenz, den Namenswechsel des Reichs in Cochin China herbeiführt (seit 896) wovon oben schon die Rede war (s. ob. S. 954). Hierauf ist eine große Lücke in den Chinesischen Annalen [48]) über die Cochin Chinesische Geschichte.

Im Jahre 1166 bis 1170, wird ein thätiger König Tsou yang von Cochin China genannt, dem es darum zu thun ist, seinem Volke einen Verkehr mit China zu eröffnen; er wählt dazu die Insel Hainan nicht unpassend als Mittelstation (s. ob. S. 881); aber seine Handelsagenten werden dort zu Piraten (wol in dem Sinne, wie es die Portugiesen und andere Europäer s. oben S. 827 ꝛc. 891) zurückgewiesen, und obwol der König jeden Schaden zu ersetzen bereit war, wurde ihm,

[48]) P. Gaubil Notice Histor. l. c. T. XII. p. 10.

Digitized by Google

dem Fremdling, doch jeder Zugang zu China versagt. Er wendet sich nun als Eroberer gegen Tchinla (d. i. das Königreich Kambodja) das er durch Verheerung so zur Rache aufreizt, daß Fehden bis gegen Ende des Jahrhunderts zwischen beiden Grenzstaaten und theilweise Eroberung Cochin Chinas durch Kambodja davon die traurigen Folgen sind. Als der Monghole Kublai Khan gegen Ende des XIII. Jahrhunderts, über die Song-Dynastie den Sieg davon trug, kam ihm der damalige König von Cochin China, Poyeou poulatcheou[146]) im Jahre 1280, mit Gesandtschaft und Tributgeschenken zuvor; ehrenvolle Aufnahme derselben hinderte den Kaiser jedoch nicht, wie in Tongking so auch in Cochin China, Versuche zur Errichtung Mongholischer Tribunäle und Gouvernementseinrichtungen zu machen. Er schickte, sagt einer seiner Embassadeurs [47]) dahin 100 Gardisten in Tigerhäuten (die Uniform), und 1000 mit Goldschilden, um gute Mannszucht zu halten, und errichtete Inspectionen für die Vier Meere daselbst, und mit nicht ohne Grund, denn der letzte Sprosse der Song-Dynastie, sagen die Chinesischen Annalen [48]), war mit seiner Flotte nach Tchentching (Cochin China geflohen, das man von China aus bei günstigem Winde in 15 Tagen erreichen kann. Auch hier folgten blutige Kriege diesen Projecten; der junge Thronfolger rebellirte gegen diese Ermiedrigung. Der berühmte General des Chinesenheeres Sotu, landet mit einer Flotte im Hafen von Tchentching, erobert die Capitale; die Königspartei flieht in die Gebirge, befestigt die dortigen Burgen mit Hülfe der Mohammedaner (?), ermordet durch Gewalt und List die fremden Eindringlinge, die nicht müde werden mit neuen Heeren immer wieder neue Ueberfälle zu machen, und auch das Cochin Chinesische wie des Tongkinesische Land, das ihnen den Durchgang zu verweigern sucht, zu verheeren, bis der Tod Khublais den Frieden und das alte Tributverhältniß an China herbeiführt.

Als die Ming-Dynastie seit 1386 den Thron bestieg, kündigte der Kaiser diese neue Begebenheit feierlich dem König Itataha von Tchentching oder Cochin China an, und ließ in dessen Lande zu Ehren der Genien der Wälder, der Berge und Flüsse feierliche Opfer bringen, was früher nie geschehen war. Erst nach dieser Ceremonie nahm er die Huldigungen des Königs an, machte große Geschenke, und nahm dafür den Dank der Cochin Chinesen entgegen. Itataha hatte das Glück gehabt, kurz vorher die Piraten, die seine Gewässer beunruhigten zu besiegen (1373), 20 ihrer Junken als gute Prise zu gewinnen,

---

[146]) P. Gaubil Notic. Histor. l. c. T. XII. p. 11; vergl. Histoire Generale de la Chine T. IX. p. 414 — 422, 428, 435 — 447.

[47]) Tchiala Foung thou ki, b. Ab. Remus. Nouv. Mel. Asiat. T. I. p. 102. [48]) Mailla Hist. Gen. de la Chine l. c. T. IX. p. 342.

Digitized by Google

mit 70,000 Pfund eines ungemein kostbaren Holzes (ob Aloeholz), das er dem neuen Kaiser zum Geschenk machte. Derselbe Itataha war aber bös und verhaßt im Lande; er stand, wie meist seine Vorfahren und Nachfolger, in Fehde mit Tongking, und diese fortwährenden verheerenden Kriege beider gegenseitig erbitterten Nachbarstaaten arteten stets in die furchtbarsten Rachekriege zum größten Verderben beider Länder und Völker aus. Die vielfach wiederholten Ermahnungen der Chinesischen Kaiser an diese beiden, von ihnen seitdem stets wie tributaire Vasallen angesehenen Staaten zum Frieden waren natürlich vergeblich, und bald neigte sich die Wagschale ihres Geschickes, wobei auch vom Westen her Kambodjas feindliche Stellung mehr oder weniger mit einwirkte, auf die eine, bald auf die andere Seite. So wurde, nach vielen Kämpfen, endlich durch eine entscheidende Schlacht König Lyhao [49]) von Tongking, im Jahre 1471, auch Sieger, und blieb es über Cochin China, dessen Königshaus größtentheils ermordet und ausgerottet ward. Vergeblich war das Flehen der Cochin Chinesen Partei am Kaiserhofe zu China, um Vermittlung, um Erlösung, um Rettung aus der schmählichen Gefangenschaft, Unterjochung und Sclaverei, in der von nun an dies Küstenland seufzte. Die Chinesischen Annalen behaupten seitdem völliges Stillschweigen über diesen zur Provinz herabgesunkenen Nachbarstaat, und erst nach einigen Jahrhunderten tritt er mit einer Reihe von Königen von Tongkinesischer Abstammung, durch den siebenten dieser Reihe wie ein Phönix neu verjüngt aus Asche und Staub hervor (seit 1774).

C. Die Geschichte von Kambodja (Tchinla).

Die älteste Geschichte dieses Landes vor dem VII. Jahrhundert nach Chr. Geb. ist in den Chinesischen Annalen von Funan, oder der Südländer (wozu auch Tongking gehört) enthalten, in welchen sich wichtige Nachrichten [50]) über die Einführung der Indischen Gebräuche und der Brahmanenschrift in dasselbe vorfinden, wie über den Handel der Indier und der Thathsin (d. i. das östliche Byzantinische Reich, s. Erdkunde Asien Th. I. S. 210, vergl. oben S. 519, 798, 813 u. a.), längs dem Indischen Meere, um diese Gestadeländer bis China, zur Zeit der Dynastie der Han. Diese Fundgrube wichtiger historisch-geographischer Forschungen ist aber bisher nur erst durch den für diese Studien zu früh entschlafenen, trefflichen Abel Remusat angedeutet, aber nicht ausgebeutet worden, was wir für eine

[49]) P. Gaubil Notice Histor. l. c. T. XII. p. 17. [50]) Im Pian yi tian Band 89. und Youan kian louë han Band 233 und 234. der Königl. Par. Bibl. n. Abel Remusat Descr. du Royaume de Camboge in Nouv. Melanges Asiat. T. I. 8. 1829. p. 75.

Digitized by Google

durchdringendere Kenntniß dieſer Theile des Orients nur zu bedauern haben.

Die Chineſiſchen Annalen [151]) fangen, nach Abel Remuſats kritiſcher Bearbeitung, der vom Pat. Amiot ſchon früher, aber öfter fehlerhaften überſetzten Daten, die Notizen über Kambodja mit dem Jahre 616 nach Chr. Geb. an, wo zum erſten male der Tribut genannt wird, den es an China durch Embaſſaden ſendet. Damals heißt es Tchinla, und wird als abhängig von Funan (die Verwaltung von Tongking) geſchildert, nach den Annalen wohnte der damalige König des Landes in der Stadt Pichena (?) mit 20,000 Häuſern, in deren Mitte lag die große Audienzhalle. Man zählte 30 Städte im Lande, die mehrere 1000 Häuſer hatten, jede mit ihrem Gouverneur, die gleiche Titel wie in Liny (d. i. Cochin China) führten. Alle drei Tage empfängt der König, der einen ausgebildeten Hofſtaat beſitzt, in der Audienzhalle, auf einem Divan, der mit 5 Arten Gewürzen, mit 7 Arten Edelſteinen geſchmückt iſt; die Säulen des Pavillons beſtehen aus gebeitztem Holze, die Wände ſind mit Elfenbein und Goldblumen geſchmückt, der Anblick iſt prachtvoll. Dahin zu gelangen braucht man zu Schiffe von Jinan-Kiun (ob Genau? Ngan nan Tongking) 60 Tagefahrten.

In Weſten davon liegt das Königreich Tchi thu (d. h. rothe Erde, d. i. Siam), das Königreich Thſan pan (wahrſcheinlich Tſiampa) iſt ihm enge verbunden, aber mit Liny (d. i. Cochin China) führt es beſtändig Kriege. Viele der Einwohner, die klein von Geſtalt und dunkel von Farbe, folgen dem Cultus des Buddha, andere hängen am Geſetz der Tao ſſe (Taou-Secte ſ. oben S. 813); beide errichten den Reiſenden Herbergen mit Götterbildern. — So der erſte Bericht über das Land.

Auch unter der Thang-Dynaſtie zahlte Tchinla, das auch Kimieï heißt, ſeinen Tribut an China; ihr Staat war, nach 713, bis in die Mitte des Jahrhunderts, in einen See- und Land-Staat [52]) getheilt. Dieſer die nördliche Provinz iſt voll Gebirge und Thäler, ſein König führt den Titel Tſieï khiu und ſandte im Jahre 779 ſeinen Vicekönig mit Tribut zum Hofe nach China, mit eilf gezähmten Elephanten. Jener, der Seeſtaat, die ſüdliche Provinz am Meere hin, voll Waſſer mit der Capitale Pho lo tipa (d. h. Reſidenz) ſchickte bis zum Jahre 820 ebenfalls ſeinen Tribut ein.

---

[151]) P. Amiot Notice Chronologique sur le Pays de Tchinla (i. e. Camboge) extr. des Livres Chinois in Mem. des Mission d. Peking T. XIV. Introduction a la Connaissance des peuples qui ont été soumis a l'Empire de la Chine p. 111 — 121; dieſ. Notice chronolog. nach Abel Remusat in Nouv. Mel. Asiat. T. I. p. 77 — 100. [52]) Noticæ chronolog. d. Abel Remusat Nouv. Melanges Asiat. T. I. p. 85.

Digitized by Google

Auch unter der Sung-Dynastie ward er mehrmals eingesandt; die Gesandtschaften berichteten, es gebe dort sehr viele Kriegs-Elephanten, das Volk lebe in 60 Tribus und in eben so viele Ortschaften vertheilt, man nannte daselbst einen kupfernen Thurm mit 24 Thürmchen aus Kupfer, und 8 Elephantenfiguren von Metall, jede 4000 Pfund wiegend, als Wächter dabei aufgestellt.

In diese Periode, gegen Ende des XII. Jahrhunderts, fallen die Kriege zwischen Tchinla und Tchan tching (Cochin China), welches letztere von jenen eine Zeitlang erobert bleibt, weshalb Tchinla den veränderten Namen Tchanla erhielt. Auch Thsan pan (d. i. Tsiampa), Funan (d. i. Tongking) und einige andere Staaten der Halbinsel (wie Tchin li? Teng lieou mei? Phukan?) waren in jener Blüthepcriode demselben Staate unterthan. Damals galt das Sprichwort „reich wie Tchinla“ [53]) bei den Chinesen. Dies scheint die Blütheperiode Kambodjas gewesen zu seyn. Die Residenzstadt sollte 70 Li in Umfang haben, der Palast darin war ungemein prachtvoll, die Felder waren sehr fruchtbar, die Mädchen im Lande verheirathen sich schon im zehnten Jahre und färben sich Stirn und Augenbrauen roth. Die Geschenke, welche die Gesandten von da an den Hof von China brachten, waren: Elephanten, Elfenbein, Japanholz, Pfeffer, gelbes Wachs, Rhinoceroshörner, Ebenholz, gelbabriges Holz, der Parfüm Thon kiang hoang (s. oben S. 932), Edelsteine und Pfauenfedern. Dafür erhielten sie kaiserliche Patente für den König, den Chinesischen Kalender, seidene Stoffe u. a. m.

In die Periode zur Mongholenzeit in die Jahre 1295 bis 1297 fällt also gleich nach Khublais Tode, der Reisebericht [54]) des (namenlos gebliebenen) Chinesischen Gesandten, der an den damals glänzenden Hof von Tchinla geschickt ward, in demselben Jahre als Marco Polo aus Zaitan über Ziampa (s. oben S. 934) durch Indien nach Europa zurückkehrte, und beide Reisende hatten, wie Ab. Remusat bemerkt, wol damals von ihrem Gebieter verwandte Missionen, gleiche politische Interessen, vielleicht daß selbst beide sich auf ihrer Wanderung gegen Westen begegneten. Wir heben aus dem Bericht des Chinesen, der uns einen Blick in die Mitte eines wieder verschwundenen Hinter-Indischen Culturstaates vergönnt, folgende merkwürdige Daten über das Land Tchinla hervor, dessen einheimischer Name Kan phutchi d. i. Kambodja, durch ihn zum ersten male genannt wird.

Der Embassadeur schiffte [55]) von einem Hafenorte Wen

---

[53]) Notice chronolog. l. c. p. 90. [54]) Tchin la Foung thou ki, d. i. Beschreibung des Landes Tschinla b. Abel Remusat Nouv. Mel As. T. I. l. c. p. 100—151. [55]) Tchinla Foung thou ki, a. a. O. p. 101—103

Digitized by Google

tscheou (?) der Küste Tschekiang (s. ob. S. 701) ab, nach Tchentsching (Cochin China), wo er am 15ten Tage des dritten Monats landete. Durch widrige Winde aufgehalten, langte er erst im siebenten Monate zum Ziel. Er landete in der Küsten-Provinz Kambodja, welche Tchhanan heißt, wo man die Barken wechselt, und von da in 10 Tagen viele seichte Stellen stromaufwärts durchschiffend die Capitale des Landes erreicht.

Die Capitale von Kambodja (Kanpbutchi im Jahre 1295 wol da, wo gegenwärtig Pontaipret oder Eauweck liegt) mag 2 starke Stunden (20 Li in Umfang haben; 5 doppelte Thore, Graben, Wälle, große Brücken umgeben sie. Die große Brücke hat auf jeder Seite 54 Idole von Stein, sehr große Statuen, Feldherrn gleich mit drohenden Minen. Die Brückenbogen sind von Stein, figurirt, mit Schlangen, die 9 Köpfe haben. Jedes jener 54 Idole hält eine Schlange. Ueber den Stadtthoren sind große Buddhaköpfe in Stein gehauen, mit 5 Gesichtern, die gegen Westen schauen, das mittlere trägt eine Goldkrone. Zu beiden Seiten der Thore sind Elephantensculpturen. Auch die andern Städte haben Steingebäude und Steinmauern, auf deren Höhen man öfter regulär gepflanzte große Bäume (Kouanglang) wahrnimmt. In einer Gegend ist ein Goldthurm erbaut, und umher 20 Steinthürme und über hundert Steinhäuser (wol jene pyramidalen Tempelbauten des Buddhacultus wie in Ava), alle gegen den Osten gekehrt. Auch eine Goldbrücke ist hier, mit goldenen Löwen und das Palais des Königs ist voll Goldreichthum (die Goldverschwendung in diesen Hinterindischen Reichen ist bis heute für Bauwerke, wie z. B. zum plattiren der Dächer und Ornamente aller Art, zumal aus den Ava-Residenzen bekannt). Auch die Häuser der Prinzen und Mandarinen sind groß und weitläuftig, aber sie sind alle mit Stroh gedeckt. An einem See zeigt man einen liegenden Buddha, aus dessen Nabel eine Quelle hervorsprudelt (s. oben S. 35). Der König des Landes trägt eine Krone von Gold mit Perlen und Diamanten, die Füße und Hände voll Ringe und Opale, er geht barfuß, seine Fußsole ist roth gefärbt; nur er hat das Vorrecht sein Haupt mit gestickten Tüchern zu umwinden. Die Mandarine seines Hofes sind wie in China in Classen getheilt, doch haben sie andere Titel und Vorrechte, wie die Abzeichen goldner Palankine, 1, 2 oder 4 goldner Sonnenschirme, oder nur silberne, die von Chinesischer rother Seide gefertigt sind u. a. m. Sie sind dreierlei Religionen ergeben, die Panki (?) oder die Buddhapriester, Tchoukou, deren Schrift auf Palmblättern, oder die der Taoße, welche hier Paße heißen.

Das Volk ist häßlich, dunkelfarbig, doch giebt es unter den Frauen auch Schönheiten, hellfarbig, sagt der Chinesische Embassadeur, wie Jaspis (der freilich gewöhnlich sehr dunkel ist?). Der König hat 5 Frauen

Digitized by Google

und 3000 bis 5000 Concubinen; diese gehen nie aus, parfümiren sich mit Santal, Moschus u. a. m. Die Töchter der Reichen verheirathen sich schon im 7 bis 9ten, die der Aermern erst im 11ten Jahre; vor der Ehe findet die Entweihung der Jungfrauschaft durch die Priester als herkömmlicher Gebrauch statt. Ihre Sitten sind roh; zum Sclavendienst kaufen die Reichen sich 10, 20 bis zu 200 Wilde, aus den benachbarten Wüsten und Gebirgen. Diese Wilden[146]) nennt man Thung (d. h. Hunde). Wenn man sie in die Stadt führt, wagen sie in kein Haus zu treten, auch dürfen sie nur in den untern Theilen derselben sich sehen lassen. Ihre Herrn, die sie erhandeln, nennen sie Pato (pater) ihre Gebieterin Mi (mater), den Bestrafungen unterwerfen sie sich ganz demüthig. Niemand vermischt sich mit ihnen; sie gelten für unrein, den einmal Entlaufenen legt man eiserne Ringe um Hals und Arm.

Die Sprache der Kanphutchi ist verschieden von der der Cochin Chinesen und Siamesen, von denen beiden sie nicht verstanden werden (Pater Alex. de Rhodes Diction. Annamiticum sagt das Gegentheil, es würde die Anamesen Sprache nicht blos in Tongking und Cochin China, sondern auch in den Nachbarländern von Tsiampa, Kamboja, Lao, Siam verstanden, und in Kaobang).

Von dem großen Kambodja Strome[147]), dessen Namen er jedoch nicht nennt (s. oben S. 915), sagt der Embassadeur, daß er große Plainen voll dichter Waldungen durchziehe, in viele breite Arme getheilt sey, die sich nach allen Seiten mehrere 100 Li weit verbreiten. Die Waldungen voll alter Baumstämme, Kletterpflanzen, dichte Gehege seyen unzugänglich für den Menschen; man höre daselbst nur das Geschrei der Vögel und der Quadrupeden. Hie und da zeigen sich gelichtete Stellen, wo Viehheerden weiden, aber kein Culturland, Bambuswaldungen ziehen sich hindurch. Das Land von hohen Gebirgen auf 4 Seiten umgrenzt, sey voll Elephanten und Rhinocerosheerden, voll seltner Vögel und kostbarer Holzarten, und an vielen Producten reich. Die nasse Jahreszeit, vom Mai bis October, schwelle alle Flüsse so hoch an, daß öfter die Wipfel der Bäume im Wasser stehen, und die Landesbewohner sich auf die Berghöhen zurückziehen müssen; vom November bis April dagegen, in der trocknen Jahreszeit, werden die Flüsse so seicht, daß sie nur noch für kleine Barken fahrbar bleiben. Das Land wird ohne Pflug und Hacke, ohne Dünger bearbeitet, und die Aussaat gedeiht von selbst schon unter dem Wasser hervor.

Dies Land Tchinla oder Kambodja besteht aus 90 Provinzen oder Districten, deren jede ihren Commandanten hat; die Chinesi-

---

[146]) Tchinla Foung thou ki, l. c. in Abel Remusat Nouv. Mel. Asiat. T. I. p. 119. [147]) ebend. T. I. p. 131.

Digitized by Google

schen Schiffer bringen dahin sehr viele Waaren [558]), sie haben daselbst großen Gewinn, brauchen keine Kleider, verdienen leicht, verheirathen sich dort, bauen da Häuser, treiben Handel und Gewerbe (also Colonisation auch da schon, seit alter Zeit; s. ob. S. 807); aber zugleich suchen viele Ausreißer aus China dort ein Asyl. — Diese und viele andere genaue Angaben über dieses Land der Fremden beweisen, auch so manches oben häufig Angeführte, wie ungegründet das noch sehr allgemeine, nicht wenig hochmüthige Urtheil der Europäer ist, den Chinesen überhaupt, zu jeder Zeit, Mangel an Interesse für die Kenntniß fremder Länder und Völker, wie geographische und historische Unwissenheit im Allgemeinen, stets immer wieder von neuem vorzuwerfen. —

Hundert Jahre später nach diesem Embassaden-Berichte, als die Ming Kaiser [559]) den Thron schon behaupteten, schickten sie, im Jahre 1383, Chinesische Mandarine nach Kambodja, mit Titeln und Patenten, für dessen König, und dem Auftrage, jene Chinesischen Reisenden in diesem Königreiche zu inspiciren. Diejenigen, deren Reisepässe nicht von Chinesischen Mandarinen besiegelt oder sonst falsch befunden waren, wurden mit Einwilligung des Königs der Kambodjer arretirt, und in Ketten geworfen. Unstreitig waren sie von der in die Flucht geschlagenen Partei der Mongholen, die man zu fürchten alle Ursache hatte. Für jene Nachgiebigkeit in ihrem Territorium wurden die Könige von Kan phu tche, vom Ming Kaiser, durch große Geschenke belohnt, worunter 32 Stück goldgewirkte Stoffe und 19,000 Schaalen von Porcellan genannt werden. Darauf erfolgte, von Seiten des Königs, dessen ganzer Titel also lautete: Thsan liei phao pi sie Kan phou tche, ein Tribut, in 59 Elephanten und 60,000 Pfund Parfüms bestehend, wofür er ein vergoldetes Silberpatent mit Siegel, und auch die Königin große Geschenke erhielt. Seitdem, heißt es, wurde bis zum Jahre 1435, regelmäßig [560]), der Tribut an China gesandt. Das Ansehen der Chinesen war damals in Kambodja so sehr gestiegen, daß der dort Eingeborne, der im Lande etwa einen Chinesen tödtete, dafür wieder den Tod erleiden mußte; tödtete aber ein Chinese einen Kambodjer, so konnte er diesen Mord mit Gold bezahlen, und wenn ihm dies fehlte, wurde er nur als Sclave verkauft. Aber später, seit 1435, hemmten die Cochin Chinesen durch ihre Raubüberfälle und feindliche Stellung gegen ihre westlichen Nachbarn jenen regelmäßigen Verkehr mit China, und erst später, seit 1573, werden die Tributleistungen [561]) genauer regulirt und verzeichnet. Aber die Größe des Kambodja Reiches ist verschwunden, ohne daß uns seine Geschichte genauer

[558]) Tchin la Foung thou ki l. c. p. 135, 148. [559]) Notice Chronolog. b. Ab. Remusat Nouv. Mel. Asiat. T. I. p. 93.
[560]) ebend. p. 94—97. [561]) ebend. p. 99.

Digitized by Google

als nur fragmentarisch bekannt wäre. Seit 1717 ward es von den Siamesen[82]) mit Krieg überzogen, nun rief es Cochin China zu Hülfe, und nach seiner Befreiung vom westlichen Feinde, erkannte es sich als Vasall seines östlichen Nachbars, Cochin China. Aber sein innerer Zustand war in Anarchie aufgelöst, bis sich die Cochin Chinesen, im Jahre 1750, der Provinz Dongnai und einiger benachbarten bemächtigten, die unter Saigun stehen (s. ob. S. 916). Als im Jahre 1786 der König Ongtong von Kambodja starb, bemächtigte sich ein Officier seines Hauses, der sein Schwiegersohn war, der Regentschaft, trat unter Schutz des Königs von Siam, und brachte die noch unmündigen Thronerben nach Bangkok. So wurde Kambodja abhängig von Siam, bis zum Jahre 1809, wo ein Neffe des verstorbenen Königs durch seine Partei siegend einen Theil des Reichs wieder an sich riß. Da nun der Regent von Siamesen Beistand erhielt, rief der Neffe die Cochin-Chinesen als Hülfe herbei. So wurde das Königreich Kambodja in zwei Theile bis auf heute zerrissen. Der Taikun, oder Vicekönig von Kambodja, mit dem Crawfurd im Jahre 1822, zu Saigun unterhandelte, hatte für Cochin China den Sieg davon getragen. Er besetzte Kambodja mit 30,000 Mann; auf seinem Marsch zur Capitale traf er das Heer der Siamesen. Diese, außer Stand eine Schlacht zu liefern, waren zu Tractaten bereit. Kambodja blieb tributair an Cochin China, bis auf die westliche Grenzprovinz Batabang, welche an Siam abgetreten wurde. So blieb der Zustand Kambodjas, wo der König nur dem Namen nach existirt, sein Land aber von den Truppen Cochin Chinas besetzt ist.

§. 85.

Erläuterung 2.

Besondere Verhältnisse Cochin Chinas in der Gegenwart nach den neuesten Beobachtungen der Briten, Nordamerikaner und Franzosen.

1. Die Revolution seit 1774 und die Gründung des neuen Kaiserthums Cochin China.

Cochin China war bis in die Mitte des XVIII. Jahrhunderts, nominell, tributair an Tongking geblieben, sein König, Bous tsai mit dem Titel Caung shung, hatte das Regiment in den Händen der Eunuchen gelassen, die seine Generale waren. Seine Vorfahren hatten sich Anhänglichkeit im Lande erworben;

[82]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 464—466.

Digitized by Google

ihre Sitten waren einfach und patriarchalisch; aber der viele Verkehr mit den Chinesen, die Entdeckung von Gold- und Silber-Minen, und das Eindringen von Luxus und Weichlichkeit, führte Unglück an den Hof von Anam herbei. Die Großen blähteten sich in Hoffahrt auf, ahmten den Stolz und die Sitten der Chinesen nach, vergifteten die Herrscher durch Verführung und Schmeicheley, und diese versanken schnell in Luxus, Schlämmerei. Die Goldminen, die neuen Taxen, reichten schon nicht mehr zu ihrer Hofhaltung hin, die neuen Abgaben wurden mit Gewalt eingetrieben, Tyrannei nahm überhand, sie war in der Hand der Günstlinge des Hofes. Gegen diese brach in Caungshungs 35stem Regierungsjahre, eine Empörung aus, die in der Stadt Quinhon (s. ob. S. 918), im Jahre 1774 begann, und nach unzähligen Greueln und 30jährigen Kriegen die jüngste Restauration[163]) des Staates herbeiführte. Die Rebellen riefen anfänglich die Tongkinesen zu Hülfe, die als Feinde der Königspartei das Land überfielen, aber zurückgeworfen wurden. Die Haupttheilnehmer der Revolution waren drei Brüder, die Taysongs genannt (d. h. Bergleute vom West, nämlich aus dem Gebirge von Quinhon); der älteste, ein Eisenschmied, die beiden andern, tapfere Landleute, die als Räuber siegreich, Beute und Parteien gewinnend die Fahne der Empörung aufpflanzten (Barrow und White sagen, es seyen drei Brüder, ein reicher Kaufmann, ein Mandarin und ein Priester gewesen). Der älteste Bruder Nhac, oder Ignack (oder Yinyac bei Barrow und White), siegte in einem ersten Gefecht, nahm in einem zweiten den König selbst gefangen, dessen Schicksal nicht bekannt geworden, dessen Thron aber gestürzt und dessen Familie hingerichtet wurde. Nur die Königin Mutter war glücklich in die Waldgebirge entflohen, mit ihrem zweiten Sohne, Gialong, demselben, der durch das Unglück zum Gründer des neuen Cochin Chinesischen Staates ausgebildet werden sollte. Die 3 Taysongs drangen siegreich in Tongking ein, dessen König China zu Hülfe rief; sie eroberten bald auch Saigun in Kambodja, wo sie 20,000 Einwohner, die auf der Seite des Königs standen, über die Klinge springen ließen,

---

[163]) J. Barrow Voyage to Cochin Chine (1792 et 1793). London 1806; s. Trad. p. Malte Brun T. II. ch. IX. p. 182 etc.; J. White Voy. to Cochin Chine (1819 et 20) Lond. 1824. 8. p. 87—95; J. Crawfurd Journal (1822) etc. l. c. p. 504—510.

Digitized by Google

und wo der älteste von ihnen die Herrschaft übernahm. Ehe noch Kaiser Khienlongs Hülfsheer von hunderttausend Mann Tongkings Grenze erreichen konnte, hatten die 3 Taysongs schon, durch ihre Spione davon benachrichtigt, die Wege dahin zerstört, den Proviant vernichtet, so daß das Chinesenheer umkehren mußte, und ein Vertrag, den zweiten der Brüder, Longniang, als König von Tongking und Cochin China anerkannte, der auch seinen Tribut an China entrichtete.

Den Prinzen und die Königin hatte der apostolische Vicar von Cochin China, Bischof Adran vom Franciscaner Orden, nebst noch einem Missionar auf ihrer Flucht begleitet; dieser hatte am Hofe das Vertrauen des alten Königs genossen, und stand nun als Rathgeber dem einzigen Erben des Reichs in der Gefahr zur Seite. Zuerst gelang es ihnen in Saigun Anhang zu finden, wo die Königspartei wieder siegreich ward, und den jungen Prinzen als rechtmäßigen Erben des Reichs unter den Namen Caungshung, der Sohn, krönte. Hier war es, wo damals Mr. Chapman, an der Spitze der Mission des Britischen Generalgouverneurs Hastings in Bengalen, im Jahre 1778, um Handelsverbindungen zu knüpfen, die Provinz Dongnai im Besitz der Königspartei fand, die ihr Ansehn noch nicht ganz verloren hatte. Aber Quinhon und Hué waren in den Händen der Rebellen. Der Bürgerkrieg wüthete, nach Chapman, im Lande furchtbar, die Hungersnoth zwang die Cochin-Chinesen Seegras zu essen; auf dem Markte von Hué verkaufte man Menschenfleisch.

Im Hafen von Saigun standen damals ein Französisches Kriegsschiff, 7 Portugiesische Kauffahrer von Macao, und eine Anzahl Chinesischer Junken und Ruderboote; diese kaufte Gialong, und überfiel mit ihrer Hülfe die Usurpatoren im Hafen Quinhon, wurde aber (1781) zurückgeschlagen, und mußte zum zweiten male das Reich fliehen. Mit wenig Begleitern flüchtete er zur Insel Phukok (Quadrol oder Kohtrol) im Golf von Siam, wo sich zwar wieder Reisige um ihn sammelten, da er aber einen Ueberfall der Usurpatoren befürchten mußte, schiffte er über nach Bangkok, zum König von Siam, der ihn wohlwollend aufnahm. Da dieser in Krieg mit den Birmanen verwickelt war, that der königliche Gast bei ihm mehrere Jahre, mit den Seinigen, Kriegsdienste. Indeß wirkte der Bischof von Adran, zumal durch Einfluß der Europäer

Digitized by Google

in Saigun, vortheilhaft für die Königspartei, und konnte zu ſeiner Freude dem flüchtigen Könige melden, daß er in den Südprovinzen noch viel Anhang habe. Dem Biſchof hatte der unſtete Gialong ſeinen älteſten Prinzen zur Erziehung (ſeit 1787) anvertraut, und gab ihm nun ſeine Einwilligung zu einer Reiſe, mit demſelben, nach Frankreich zu ſegeln, um am Hofe Louis XVI. um Hülfe für Cochin Chinas rechtmäßigen Herrſcher zu ſolliciriren. In Siam zeichnete ſich Gialong durch Kriegsthaten aus; aber der König von Siam erfüllte ſein gegebenes Verſprechen, ihm Beiſtand zu leiſten, nicht; beide entzweiten ſich und Gialong kehrte auf ſein Aſyl, nach Phukok, zurück. Biſchof Adran mit ſeinem Prinzen wurde indeß ehrenvoll in Verſailles empfangen, auch durch ſeinen Betrieb ein Off- und Defenſiv-Allianz-Tractat mit dem König von Cochin-China unterzeichnet, in welchem Frankreich Hülfe und Beiſtand verſprach, die Wiederbeſteigung des Cochin Chineſiſchen Throns der Vorfahren ins Werk zu ſetzen. Zu den geheimen Artikeln deſſelben gehörte dafür die Abtretung eines feſten Stück Landes mit Hafengebiet an Frankreich, um eine Coloniſation in Cochin China, analog den Britiſchen in Bengalen, herbeizuführen, mit der ſpäterhin noch weiter ausgeführten Abſicht [164]), ſich eine große Marine in den Indiſchen Gewäſſern zu ſchaffen, und den Handel der Briten durch Colonialbeſitz in China und Indien wo möglich zu ſtürzen. Frankreich wollte dafür 20 Kriegsſchiffe und 5 Regimenter Franzöſiſcher Truppen auch 2 aus ihren Aſiatiſchen Anſiedlungen beordern, auch eine Million Dollar zahlen. Zur Abtretung an Frankreich wurden die Halbinſel Han, die Bai von Turon und die benachbarten Inſeln bedungen (zunächſt die Inſel Callao, Campello der Europäer, und die Nähe von Faifo, nach Capt. Pariſh und J. Barrow, welche dieſe Inſel im J. 1793 recognoscirten) [65]). Es iſt ein an ſich ſteriler Küſtenſtrich, der 40 Meilen lang und nicht über 6 bis 8 breit iſt, aber hafenreich. Dazu ſollten 60,000 Mann Cochin Chineſiſche Truppen ſtoßen, und falls die Franzoſen in ihren Aſiatiſchen Coloniſationen einen Krieg zu führen hätten, ihnen das Enrollement von 40,000 Soldtruppen im Cochin-

[164]) Barrow Histor. Sketch of Cochin China p. 250; J. Crawfurd Journ. l. c. p. 367. [65]) G. Staunton Account l. c. ed. Trad. p. Castera. T. II. p. 180—193.

Digitized by Google

Chinesischen Lande gestattet seyn. Günstige Handelsverhältnisse waren mit einbedungen. Zwar kehrte der Bischof Adran, als Französischer Gesandte, mit seinem Prinzen und dem Tractat über die Insel Mauritius und Pondichery nach Cochin China zurück, aber — die Französische Revolution hinderte die ganze Ausführung des Projectes; doch auch ohne diesen Beistand wurde der verlorne Thron wieder errungen. Die beiden im Freundschaft verbundenen Männer, der König und der Bischof, zeigten große Kraft des Geistes und des Willens, und unermüdete Thätigkeit.

Auch die Usurpatoren rührten sich; der jüngste der drei Brüder, Longnang, nahm den Titel eines Königs von Quantrung an, machte sich zum Meister von ganz Central- und Nord-Cochin China, benutzte einen Bürgerkrieg in Tongking, und eroberte dieses Land, 1788, als dessen König er sich ausrufen ließ; er schlug sogar im folgenden Jahre ein Chinesisches Heer von 40,000 Mann, das Kaiser Khienlong seinem Vasallen dem vertriebenen Könige von Tongking zu Hülfe sandte, auf das Haupt.

Auch die Verhandlung des Bischof von Adran blieb nicht ganz ohne Erfolg; er hatte Französische Officiere als Volontairs im Gefolge seines Prinzen; der Vater Gialong hatte eine Attacke auf Saigun gewagt, er hatte sich dort mit dem Beistand seiner Partei glücklich behauptet, und der Bischof Adran stieß, dort, im Jahre 1790, mit dem König zusammen. Etwa 14 bis 15 Individuen, Franzosen, Engländer, Irländeer, insgesamt Kriegsmänner, sammelten sich hier; durch ihren Beistand erhielt Gialong bald eine Flotte, disciplinirte Truppen und einige Festungen. Seine Macht war nur klein, ward aber durch Taktik bald siegreich über den Feind. Zwölf Jahre dauerte, von hier aus, der Kampf gegen die Usurpatoren, die Tayfongs, bis zum Jahre 1802, wo sie völlig besiegt wurden. In dieser Zeit fanden viele Franzosen, welche die Französische Revolution aus ihrer Heimath vertrieben hatte, Aufnahme und Glück im Cochin Chinesen Heere.

Zuerst wurde Saigun in eine Festung nach Europäer Art verwandelt; dieser folgten andere feste Puncte; 1791 starb der Usurpator Longnhung zu Hué (nach G. Staunton **),

**) G. Staunton Account l. . ed. Trav. p. Castera. T. II. p. 142.

Digitized by Google

der mit der Lord-Amherst Embassade, im Jahre 1793, in der Turon Bai vor Anker ging, soll er im September 1792 gestorben seyn). Die Anerkennung seines 12jährigen Sohnes, in China, als König von Cochin China und Tongking, veranlaßte Fehde zwischen den beiden ältern Brüdern, wobei der älteste Nhac immer besiegt und in engere Grenzen eingeschlossen ward. 1792 gelang es dem König Gialong, dessen Flotte größtentheils zu zerstören, und den Hafen von Quinhon, wo er seine Residenz aufgeschlagen, wieder zu erobern. Nach dessen Tode drang er auch zur Turon-Bai (1796) vor, und nur Hué blieb noch längere Zeit in der Gewalt des dritten Usurpators, bis auch dessen Sohn im Jahre 1802 von da vertrieben nach Tongking entfloh, dessen südliche größere Hälfte jedoch auch bald mit Gewalt unter das Scepter Gialongs kam. So kehrte, erst nach 28jährigem Bürgerkriege, wenn auch nicht vollkommne Ruhe, doch der Landfrieden mit den rechtmäßigen Thronfolgern in Cochin China wieder zurück. Furchtbar war das Land verheert; die Population geschwunden, Greuelthat war auf Greuelthat gehäuft; noch immer blieb ein nicht unbedeutender Theil des Landes im Besitz der Feinde, durch Gewalt, List und Intrigue, bis auch diese Partei, 1809, bei Gelegenheit von Unruhen in Kambodja vernichtet, und das Reich arrondirt ward.

Als J. Barrow (1792 und 93) Cochin China besuchte, war man voll von dem Lobe des heldenmüthigen Gialongs; dieser Reisende vergleicht ihn einem Peter dem Großen; als Feldherr sey er tapfer, dabei sehr klug, human, fein, voll Achtung gegen Fremde, ein treuer Anhänger der Lehre des Confucius; aber tolerant gegen die Christen, mit der Chinesischen Literatur vertraut, seine Passion die Marine, ungemein geregelt in seinem Leben und thätig. Der Bischof von Adran war sein Leiter, sein Orakel; ihm vertraute er seinen einzigen legitimen Prinzen zur Leitung an, der aber nach der Rückkehr aus Frankreich im 22sten Jahre als Gouverneur von Dongnai an den Pocken starb, im Jahre 1799. Er war zum Lesdwesen des Vaters ein bekehrter Christ geworden; aber ohne Energie des Characters, und hinterließ keine Erben.

Auf den Rath des Bischof Adran führte Gialong viele Verbesserungen in seinem Reiche ein; er legte Salpeterfabriken an, ließ Straßen und Canäle bauen, legte Pflanzungen von Betel- und Arekabäumen an, Zuckerplanta-

Digitized by Google

gen, Pechsiederein, setzte Preise für Seidenzucht aus, ließ Eisenminen bearbeiten, Hohöfen anlegen, Gewehrfabriken, Eisenschmelzen, Stückgießereien, führte Europäische Artillerie in seinem Heere ein, Europäische Taktik, schuf sich eine Marine, Kanonierbarken, legte Festungen an, und sollte, nach Barrows Angabe, im Jahre 1800, ein Heer von 140,000 Mann haben. Er führte eine neue Gerichtsordnung ein, schaffte die Tortur ab, legte Schulen an, schickte Missionare unter die Bergvölker im Nordwest des Landes zu den Miaotseu und den Laos, und machte Anstalt die Insel Hainan in Besitz zu nehmen, weil er dem Tien (s. ob. S. 512) einen Schwur gethan, den ganzen Umfang des alten Cochin Chinesischen Reichs wieder herzustellen. Seiner vollständigen Unterjochung Tongkings, wo er sich auch als König krönen ließ, sollte ein Einfall in China folgen, der aber unter der Hand von Seiten des kaiserlichen Hofes durch große Geldsummen abgekauft[107]) worden seyn soll, um den Frieden im Süden des Chinesischen Reiches aufrecht zu erhalten.

Eben so thätig war der Bischof von Adran, bis zu seinem Tode 1799, der als Mentor selbst den König immerfort leitete. Er übersetzte ein System der Europäischen Militair-Taktik zum Behuf der Armee seines Gebieters, und viele Artikel der Französischen Encyclopädie in die Annamesen Sprache. Er sorgte für Elementarschulen des Volks, führte eine lateinische Schule in Hué ein, und Militairschulen für die Armee; er knüpfte Handelsverbindungen mit dem Auslande an, ließ an den gefährlichen Küstenorten Seemarken für die Schiffer aufstellen, die wichtigsten Häfen und Buchten durch Französische Ingenieurs aufnehmen, und durch Französische Seeofficiere die Marine der Cochin Chinesen umschaffen. So nahm z. B. Mr. D'Ayot[68]), den die Französische Revolution nach Hinter-Indien geführt hatte, im Dienste Gialongs zum Mandarin und Admiral emporgestiegen, in den Jahren 1791 bis 1795 die Küstenkarten und Häfen des Landes auf, deren Zeichnung er nach Frankreich schickte, und welche daselbst, 1818, auf Befehl Louis XVIII. in 11 Blatt

[107]) Mr. Purefoy Cursory Remarks on Cochin China in Asiat. Journ. Vol. XXII. 1826. p. 145. [68]) Ab. Remusat Descr. du Roy. de Camboge l. c. T. I. p. 76.

Digitized by Google

publicirt worden sind. Nur zu früh starb jener ausgezeichnete Bischof von Adran; seinem Gebieter dem Könige Gialong hatte man mehr Lobsprüche gespendet als er verdiente. Er war ein Mann von Muth, Ausdauer, Verstand, Talent; er war gelehrig und lernte von Europäern die Führung seines Heeres. Aber er verstand es besser sein Reich wieder zu erobern, als das eroberte zu regieren. Denn er blieb engherzig, egoistisch, führte einen militairischen Despotismus ein, drückte schwer sein Volk und zog es vor, lieber arme als wohlhabende Unterthanen zu haben, weil er von diesen weniger Gehorsam erwartete. Kaum hatte er sich auf seinem alten Throne festgesetzt, so hörten alle frühern Spuren seiner Großmuth auf; er ließ die Leichen der Tayfongs ausgraben, noch köpfen und mannichfach beschimpfen; ihre zahlreiche Verwandtschaft wurde dazu verurtheilt von Elephanten zertreten zu werden, deren Glieder wurden an Ketten durch das Land zerstreut; auch Weiber und Kinder wurden dabei nicht verschont. Die Britische Gesandtschaft, welche in der Person des Britischen Agenten Mr. Roberts[169]), im Jahre 1804, an diesen König durch Marq. Wellesley, General-Gouverneur von Indien, zur Anknüpfung freundschaftlicher Verhältnisse abgeschickt war, hatte zwar Audienzen bei ihm erhalten, aber keinen Erfolg, da der Französische Einfluß dort noch vorwaltete. Auch waren seine Geschenke die er dem Könige überreichte indiscret genug; unter den Kupferstichen z. B. war auch die Vorstellung von der Einnahme Seringapatnams und Tippo Saibs Tod, bei deren Anblick König Gialong ausrief: „Ach, der Gouverneur von Indien will mich in Furcht setzen, indem er mir das Schicksal eines Indischen Fürsten vorhält." Später wurde Gialongs Herrschaft immer verhaßter, vor seinen Gouverneurs bückt sich das arme Volk beim Vorübergehen in Angst und Sclavensinn so tief, daß sie fast mit der Nase die Erde berühren, und selbst die Mandarine müssen, wenn sie an deren Wohnungen vorübergehen, ihre Sonnenschirme herablassen[170]). Der Tyrann starb 1819, 63 Jahr alt, und bestimmte seinem illegitimen Sohne die Krone, der als sein Nachfolger den Titel Mengmeng annahm, und im Jahre 1822, zu Crawfurds Zeit im 32sten Jahre stand. Seine Thronbesteigung geschahe

[169]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 255. [170]) Mr. Pureſoy Cursory Remarks on Cochin China in Asiat. Journ. Vol. XXII. p. 652.

Digitized by Google

ohne Blutvergießen, keiner seiner Verwandten wurde ermordet oder eingemauert, wie dies bei Thronwechseln jener Dynasten der Fall zu seyn pflegt (z. B. in Asam, ob. S. 317); er vermehrte noch ihre Appanagen. In einem Schreiben [71]) in Cochin Chinesischer Sprache, meldete er selbst den Thronwechsel dem König Louis XVIII. von Frankreich, welches mit den Worten begann: Der große Drache (d. i. Gialoung, Titel des Cochin Chinesischen Kaisers, wie er sich selbst nennt, nach Chinesen Art) sey in die obern Regionen entflohen, er selbst Meng menh (oder Minhminh, d. h. glanzvolles Ziel) habe den Thron bestiegen. Diesem Schreiben war an Geschenken für Louis XVIII. beigefügt: seidne Zeuge, Elephantenzähne, Rhinoceroshörner, einige 1000 Pfund Zucker von verschiedenen Qualitäten, 100 Elephantenhäute, 10 Tigerfelle, 30 Rhinoceroshäute, 100 Büffelhäute, 500 Hirschhäute. Abel Remusat übersetzte das Schreiben des Königs. Er ging im Jahre 1821 [72]) nach Tongking, um dort von einem Chinesischen Embassadeur von Peking die kaiserliche Investitur seines Reichs mit Patent und Siegel, obwol nur als König vom zweiten Range, entgegen zu nehmen, was der kriegerische Sinn seines Vaters stets verworfen hatte. China, in dessen Literatur, Gesetz, Sitte und Religion er erzogen ward, ist ihm wie allen jenen Orientalen das Muster der Nachahmung geblieben; der Hof von Peking sein Ideal. Er hat sich seitdem selbst den Titel Hoangti (d. i. Imperator autocrator, s. oben S. 519) beigelegt. Die geheime Allianz mit dem Französischen Hofe, und der Einfluß der Französischen Partei [73]), welche unter dem Vater das Uebergewicht hatte, wurde von ihm seit der Restauration der Bourbone abgelehnt; kein Franzose trat seitdem wieder in Dienste bei Hofe. Schon dem Französischen Envoye Mons. de Cargariou, Capitain der Französischen Fregatte Sybille, der vom Französischen Marine-Minister 1817 bedeutende Geschenke an den König von Cochin China überbringen, aber zugleich die Erfüllung des Tractats [74]) von 1787, unter dem Bischof Adran stipulirt, verlangen sollte, wurde die Audienz abgeschlagen. Mit den beiden schon bejahrten Franzosen Mons. de

[71]) Lettre de l'Empereur de la Cochin Chine au Roi in Journ. Asiat. 1822. 8. T. I. p. 117. [72]) Precis de Nouvelles des Missions de Chine etc. in Journ. Asiat. 1822. T. I. p. 375. [73]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 354, 367, 368, 370. [74]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 257.

Digitized by Google

Chaigneaux, Französischer General-Consul, und Vannier, Admiral der Flotte des Königs, beide zu Groß-Mandarinen des Reichs erhoben, die letzten von einigen 20 im Kriegsdienste Cochin Chinas, seit der Französischen Revolution employirten Französischen Officieren, die nach Europa zurückzukehren gesonnen waren, meinten die Britischen Reisenden, Crawfurd und Finlayson, die ihnen das Mislingen ihrer Expedition und ihrer Misgunst die Zurückweisung von einer Audienz beim Könige zuschrieben, der sogar die Geschenke anzunehmen abschlug, würde die Französische Partei in Cochin China gänzlich aussterben. Auch sie konnten zum Vortheile Frankreichs nichts mehr erlangen. Alle Franzosen kehrten im Jahre 1825 aus Cochin China, über Singapore[175]), in ihr Vaterland Frankreich zurück. Die sanguinische Hoffnung, eine Europäische Regierungsweise in Cochin China, durch Französischen Einfluß festzustellen, was unstreitig eine Revolution aller übrigen Staatenverhältnisse im Osten herbeigeführet haben würde, ist seitdem gänzlich verschwunden, der scheinbare Fortschritt war schon wieder in Rückschritt verwandelt; ein radicales Uebel aller Gouvernements des Orients, welches kein Reichthum des Bodens, kein Clima, keine noch so günstige Lage ersetzen kann, wodurch die Nationen des Orientes von jedem dauernden Wohlstande, von jedem dauernden Fortschreiten zurückgehalten werden, der Mangel der Sicherheit des Eigenthums, bedingt durch die Willkühr und Despotie der Regenten, ist ein unübersteigliches Hinderniß der Größe und des Glücks jener Nationen. Selbst das Geburtsrecht sichert nur wenig den Besitz der Erbschaft, die Willkühr unter dem Schein des Rechts, reißt stets alle andern Verhältnisse ein, und gegen Gewalt ist kein Recht. Ein orientalischer Weiser führet als Probestein einer gerechten Regierung an, wenn eine schöne Frau mit Diamanten bedeckt ohne Furcht und Gefahr im Lande umherreisen könne; aber was hätte dieser, meint J. Barrow, von dem Zustande eines Landes zu sagen, wo selbst eine unmündige Waise nicht nur alles erhält und wiederfindet, was ihr Eigenthum ist, wenn sie erwachsen ist, sondern das Capital sogar durch die Interessen verdoppelt. Das Erstaunen, welches hierbei den Orientalen ergreifen würde, meint er, bezeichne höchst characteristisch den Unterschied, der zwischen dem Orient und Occident be-

[175]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 262.

Digitized by Google

stehe, eine Betrachtung zu der ihn seine Beobachtung schon im Jahre 1793 in Cochin China veranlaßte.

Unter diesen Verhältnissen war es nun, daß, in jüngster Zeit, das neue Königreich von Reisenden besucht wurde, die ihre Handelsvortheile dort zu betreiben sich bemühten, von dem Nordamerikanischen Schiffscapitain John White[76]) in den Jahren 1819 und 20, der vorzüglich in der Süd-Provinz Kambodja zu Saigun wichtige Beobachtungen einzusammeln Gelegenheit hatte, und von dem Britischen Envoyé J. Crawfurd, nebst seinem Begleiter, dem Arzt und Naturforscher J. Finlayson[77]), 1822, deren wichtigste Specialbeobachtungen wir zur Vervollständigung unserer Landeskenntniß hier nachfolgen lassen. Wir schiffen zuerst mit ihnen am Gestade des eigentlichen Cochin China zur Capitale Hué hin, und kehren dann mit ihnen in der Süd-Provinz Kambodja in Saigun ein, welche den bequemsten Uebergang zum benachbarten westlichern Siam bildet.

2. Die Küstenfahrt von Cap St. James nach der Turon-Bai.

Von dem Hafen Saigun doublirte J. Crawfurds Schiff das Cap St. James (s. ob. S. 917), etwa in einer Stunde Abstand, traf aber daselbst auf eine Sandbank[78]), die weder in Mr. Dayots noch Capt. Roß Küstenkarten verzeichnet war; darauf trieb der Sturm noch die erste Tagefahrt, durch die enge Meeresgasse zwischen der Cow-Insel und der De Brito-Bank hindurch, welche von einem Portugiesen, der dort Schiffbruch litt, den Namen erhalten hat.

Zu Lande, von Saigun aus, kann die Reise zur Capitale Hué in 9 Tagereisen[79]) zurückgelegt werden; 4 Tagemärsche sind bis zur Zwischenstation Nhatrang (s. ob. S. 918), und von da eine bis Phupin, eine bis Quinhon, von da noch 3 bis Hué. Bis Phupin sollen die Wege sehr gebirgig und beschwerlich, von Phupin (unter 13° N.Br.) bis Hué in mehr ebenem Gestadeboden sollen sie aber vortrefflich seyn.

---

[76]) John White Voyage to Cochin China. London 1824. 8.

[77]) J. Crawfurd Journal of an Embassy to the Courts of Siam and Cochin China. Lond. 1828. 4. p. 191—294; J. Finlayson Journ. of the Mission to Siam and Hué 1821—22. with a Mem. of Sir Thom. Stamford Raffles etc. Lond. 1826. 8. p. 267—412.

[78]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 227. [79]) ebend. p. 229.

Digitized by Google

Zwar brachte Crawfurd vom 5ten bis zum 25sten September zu, um in die Residenz, in Hué, einzulaufen; aber schon am 5ten Tage war er bis Quinhon vorgerückt; am 8ten hätte er die Residenz erreichen können, wenn nicht Windstillen und polizeiliche Maaßregeln viele Rasttage verursacht hätten.

Auf der zweiten Tagefahrt (6. Sept.) wurde, Mittags, unter 11° 20′ N.Br., das Cap Padaran umschifft, das in diesen Gewässern, weil es wegen der wogenden See, wegen seiner offenen Lage und der Windecken schwierig zu umschiffen ist, für das Cap der guten Hoffnung der Cochin Chinafahrer gilt. Hier ändert die Küste ihre Direction plötzlich von Ost gegen Nord; bis dahin streicht vom Cap St. James an stets hohes Gebirgsland, immer von N.O. gegen S.W.; Sandberge liegen nackt am Ufer, die höhern Berge sind nur sparsam bewaldet, der S.W. Monsun war heftig und scharf.

Erst am dritten Tage der Seefahrt (6. Sept.) verlor sich der Monsun; an seine Stelle setzte vor der hohen und steilen Küste der reguläre Landwind ein in der Nacht, und am Tage der Seewind. Die umher aufstarrenden Gebirgspitz steigen sicher bis 3000 Fuß hoch. Im Norden des Cap Padaran wird die Steilküste mehr und mehr durchschnitten, durchbrochen von Gebirgsströmen, Buchten, Einfahrten, voll trefflicher Hafen. Mittags war, unter 12° 6′ N.Br., die Nathrang-Bai (Pathrang oder Raran) mit der vorliegenden Insel Tre, die ebenfall guten Hafen hat, vorübergeschifft. Die Stadt Nathrang liegt an einem schiffbaren Küstenflusse, mit 7 bis 8 Fuß tiefer Einfahrt. Die dortige Festung ward von dem Französischen Ingenieur Mr. Olivier erbaut; die Stadt wird als wichtiger Stapelort für den Handel jener Provinz angesehen, und soll bedeutende Seidenfabriken haben. Nach diesem Orte ward Mr. Purefoy[180]), mit seinem Schiffe von Saigun aus, im Jahre 1802, durch Sturm verschlagen, und daselbst zu einem dreimonatlichen Aufenthalte (vom 18. Juli bis 6. Oct.) gezwungen. Er giebt ihm die Lage 12° 8′ N.Br., 107° 30′ O.L. v. Gr. Der Hafen biete guten Ankergrund, und Sicherheit vor den Winden durch Gebirgsumgebung; auch die vorliegenden Inselchen haben gute Ankerplätze. Das Meerufer ist öde, ohne Ge-

[180]) Mr. Purefoy Cursory Remarks on Cochin China, in As. Journ. Vol. XXII. p. 663.

Digitized by Google

büsch, nur die Gebirgshöhen voll Brennholz, die Thäler voll Reis, Mangoes, Früchte aller Art, tropisches Obst u. s. w. Das Land ungemein reich an Wildprett; Rebhühner, Wachteln, Phasane, Kaninchen, Eber, Rehe u. s. w. Das Gestade wimmelt von Wasservögeln; die Jagd giebt den Einwohnern Hauptnahrung, der Besitz einer guten Vogelflinte ist das höchste Streben jedes dortigen Mandarinen. Die Stadt Nathrang ist befestigt, durch starke Batterien der Französischen Ingenieure geschützt. Sie ist groß, sie liegt in der Mitte der reich angebauten Landschaft, am Ende eines Thales, dessen steile und hohe Gebirgsketten im gegenseitigen Abstande keiner vollen Stunde 6 bis 8 Stunden weit, parallel nebeneinander hinziehen. Der Gouverneur der Stadt war in Europäischen Angelegenheiten gut unterrichtet, er nahm Mr. Purefoy freundlich auf. Die Landschaft umher ist pitoresk; das Meer und die Flüsse geben trefflichen Fischreichthum, gegen den man Reis vom Süden her eintauschen kann. Die Landleute der Umgegend waren voll Freundlichkeit und Gastfreundschft; die Dorfbewohner luden überall die nie gesehenen Fremden zur Theilnahme an ihrem Mahle ein. Sie waren ohne Waffen, sie hinderten nie auch die fernsten Excursionen in das Gebirge. Sie schienen frei vom tyrannischen Druck, wohlhabend, glücklich zu leben.

Am vierten Tage der Seefahrt (7. Sept.) segelte das Schiff, am frühen Morgen, am Cap Avarella[81]), das sich bis 2000 Fuß hoch erhebt, vorüber, und mit einem Fels auf der Höhe, der einer umgestürzten und zerbrochenen Säule gleich sieht, aus weiter Ferne schon eine merkwürdige Landmarke abgiebt. Auf halber Höhe des Vorgebirges, sagt man, sollen heiße Quellen seyn; im Innern desselben werden Silbergruben bearbeitet. Im Norden desselben tritt die Küste minder hoch, als vorher, zurück, und öffnet drei ihrer Häfen in der schönsten Provinz Phuyen (Fuyin), mit gleichnamiger Hauptstadt, auf bebautestem Reisgestade. Als Lord Macartneys[82]) Embassade (1793, im Monat Mai) hier vorüber schiffte, erregte die prachtvolle Ansicht der Küstenlandschaft das höchste Interesse, so wie die Klarheit der Meereswellen, durch deren Crystall man von der obersten Gallerie des Schiffes ganz deutlich die unterste Spitze des Steuerruders

[81]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 229.
[82]) G. Staunton Acc. l. c. Trad. p. Castera T. II. p. 128.

Digitized by Google

erkannte. Auch J. White [83]) ist an diesem Gestade von der Schönheit der wechselnden Scenen der Landschaft entzückt.

Auf der fünften Tagefahrt (8. Sept.) ging Crawfurds Schiff am Hafen Quinhon (Kwinnyon), unter 13° 41′ N.Br., vorüber, der jedoch nur Schiffe einlaufen läßt die 3 bis 3½ Klafter Wasser haben. Hier ward einst, in der Hauptstation, die Flotte der Rebellen, der Taysongs, geschlagen. Vor dieser Periode war hier ein großes Emporium; die Lage in der Mitte Cochin Chinas, die Zufuhr auf schiffbaren Flüssen, der Schutz des Hafens, die Reiscultur gaben ihm Bedeutung; Crawfurd fand den Ort nur noch von geringer Erheblichkeit. Von da an sind zu Lande noch 3 Tagereisen zur Residenzstadt Hué, durch ein mehr niedriges Küstenland. In dem nördlich anliegenden Hafen der Mündung des Tangkwan-Flusses, unter 14° 30′ N.Br., gewann der König Gialong, im Jahre 1793, die letzte vernichtende Seeschlacht gegen die Rebellenhäupter.

Von da traten, vom 10ten Sept. an, die Windstillen, wechselnden Winde und Gewitter ein, welche die Küstenschiffahrt verzögerten. Unter 15° 14′ N.Br. schiffte man, im Canal, zwischen der nun flachen Küste und dem Inselchen Pulo Canton (Callao Rai genannt) hindurch; die Ansicht des Continents hat sich hier völlig geändert, weite, niedere Sanddünen, hie und da mit Baumgruppen besetzt, ziehen sich weit am Ufer hin; nur in der Ferne zeigt sich bebautes Hochland, das Küstenmeer voll kreuzender hin- und herschaukelnder Fischerboote und großer Handelsschiffe verkündet ein stark bevölkertes Uferland; aber die an dem vordern Bauch aller Anamesischen Schiffe gemalten Augen lehren, daß dennoch stets Vigilanz hier eine Haupteigenschaft des Schiffers seyn muß, um die glückliche Fahrt zu vollenden.

Nahe dem Hafen Faifo vorüber, der einst am stärksten von Portugiesischen und zumal Japanischen [84]) Schiffern besucht wurde, die seit langem alle westlichen Gewässer meiden (s. ob. S. 860, 590 ꝛc.), liegt die Gruppe Cham Calao, aus 8 Inselchen bestehend, alle unbebaut, steil und öde, mit nackten Klippen und Niederwald bedeckt; nur Fischerbarken mit doppelten und dreifachen Masten beleben dies Gewässer, in dem eine

[83]) J. White Voy. to Cochin China l. c. p. 74. [84]) P. Alex. de Rhodes Div. Voy. Paris 1666. 4. 2 Ed. p. 115, 123.

Digitized by Google

heftige Strömung von O. gegen W. die Einfahrt zur Bai von Turon am Turon-Vorgebirge erschwert, auf dessen Ostspitze ein ausgezeichneter Fels in Gestalt wie ein liegender Löwe[85]), der im Begriff scheint einen Sprung in das Meer zu machen, ein Wahrzeichen für den Schiffer ist; die Stelle, wo das Auge liegt, ist durchbohrt.

Am 15ten September wurde die Turon-Bai erreicht, wo auch das große Britische Schiff der Gesandtschaft Crawfurds vor Anker liegen blieb; von da aus wurden die Excursionen nach Faifo und zur Capitale Hué gemacht.

Die Turon-Bai[86]), richtiger die Han-Bai, denn schon die Lord Macartney Embassade bemerkte bei ihrer Einfahrt in diese Bai, daß daselbst die Namen Turon-Bai, wie Cochin-China, den dort einheimischen Schiffern ganz fremd[87]) waren, ist ungemein weit, was ihr jedoch eher zum Nachtheil gereicht, da sie dadurch den Winden mehr blos gestellt ist. Ihr Eingang ist im Norden zwischen einer vorliegenden großen Insel und der Halbinsel Han; dieser Eingangscanal hat an 2 Stunden Breite. Die Tiefe der Bai bis zum Dorfe oder zur Stadt Turon, gegen West, nach der sie genannt wird, sind 4 bis 5 Stunden; ihre Breite beträgt davon zwei Drittheile. Die Halbinsel Han gegen Ost ist bergig, aber gegen West steigen viel höhere Gebirge auf. Gegen S. und S.O. ist niederer Sandboden. Der nur mäßig große Ankerplatz liegt in dem Nordostwinkel der Bai, hinter einem kleinen Vorgebirge, innerhalb der großen Bai; nur er ist vor der heftigen Brandung geschützt, welche an die andern Ufer der Bai anschlägt und dort das Landen erschwert. Wäre ihre selbst schwer zu erkennende Einfahrt so leicht, wie ihr Inneres am Ankerplatz sicher, so würde sie zu den schönsten Häfen der Welt gehören. Ihr Inneres vergleicht Finlayson[88]) der schönsten See, ringsum von Gebirgen umgeben; aber, obwol unter 16° N.Br., doch schon außerhalb der nächsten Aequatorialnähe, über welche nur allein die Natur ihre größte Naturfülle verschwendet. Hier fehlt daher der Vegetation schon jene unaussprechliche, tropische Energie und Productivität in allen Erscheinungen. Der Boden zeigt schon mehr Oede,

---

[85]) J. White Voy. to Cochin China l. c. p. 78. [86]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 293. [87]) G. Staunton Acc. l. c. T. II. p. 133. [88]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 329.

Digitized by Google

ſchon erreichen die Baumformen nicht mehr die coloſſale Größe und Erhabenheit, überall iſt mindere Variation, ſchon tritt Sterilität hervor, wo Sandufererſtrecken ſich hinziehen. Nur die Granitvorſprünge bilden üppig grünende Inſeln. Dennoch ſteigen auf allen Seiten die Gipfel pitoresk empor, das Waſſer wird von zahlloſen Booten und Fahrzeugen hin und her belebt. Obwol in Mangel menſchlicher Wohnungen und Mangel an Ackerland jenem waldigen Oſtgeſtade Ceylons analog, ſteht das Maleriſche und Reizende der dortigen Bai von Trincomali doch weit über der landſchaftlichen Natur der Turon-Bai. Auch hinſichtlich ihrer Größe und Bedeutung ſetzt ſie ſchon die Lord Macartney Embaſſade, die dort vor Anker ging, unter die Bai von Rio Janeiro [189]), von der ſie eben herkam. Hier bemerkt man am Ufer nur hie und da Hütten einzelner Fiſcher; aber kein Betel, keine Cocos, keine Palmenart iſt mehr ſichtbar; wenige Felder mit Reis, ſüßen Bataten, Seſam (Sesamum orientale) machen die Culturanlagen aus. Die Flora der umgebenden Gebirgshöhen iſt dagegen ſehr mannichfaltig und bereicherte mit jeder täglichen Excurſion das Herbarium des Botanikers mit neuen Entdeckungen; man merkte den Eintritt aus der Aequatorial- in eine neue vegetabile Sub-Aequatorial-Zone; auch liefern die Höhen Zimmer- und Brennholz, doch von geringem Wuchſe.

Das Küſtengebirge an der Einfahrt ſchätzt Crawfurd [90]) auf 1400 Fuß Höhe, die einzelnen Piks des Gebirgsamphitheaters um die Bai auf 2000 Fuß; aller Fels, den man in der Nähe wahrnehmen konnte, iſt grauer, kleinkörniger Granit, voll Glimmer und Quarz. Nur die Gegend gegen den Süden hin, gen Faifo, iſt ſtärker bevölkert und bebaut. Die Stadt Turon (Hanfan der Eingebornen), an der Mündung eines 200 Schritt breiten Küſtenflüßchens, war (1793) nur ein kleiner Flecken, als Lord Macartneys Embaſſade [91]) dort vom Gouvernement der Rebellen, der Tayſongs, gaſtirt wurde; ſie ſahen an dieſer Flußmündung zum erſten male den großen Kropfpelican, der wegen ſeiner unerſättlichen Gefräßigkeit bekannt, und wo er ſich zeigt, ein Zeichen großen Fiſchreichthums der Ge-

[189]) G. Staunton Acc. l. c. ed. Trad. p. Castera. T. II. p. 144.
[90]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 232. [91]) G. Staunton l. c. II. p. 146—153.

Digitized by Google

dsser ist. Die Landseite des Städtchens ist mit Wäldchen von Orangen, Citronen, Bananen, Arekabäumen geschmückt, und von uckerplantagen umgeben. Bei den dortigen Schiffbauern bemerkte G. Staunton die große Geschicklichkeit, mit der sich die Cochin Chinesen bei der Arbeit ihrer Fußzehen [92]), da sie stets barfuß gehen und ihnen daher eine Gewandtheit der Finger beibringen können, zu bedienen pflegen. Während sie oben mit den Händen arbeiten, sind zugleich die hin und her sich überbiegenden Fußzehen mit Flechten und allerlei Fußarbeit beschäftigt. Unstreitig ist dies der characteristische Zug, welcher den Kaiser Hia Wutki veranlaßte, den ihm so frühe bekannt gewordenen Anamesen, jenen diese Eigenheit bezeichnenden Namen Kiao tchi beizulegen (s. ob. S. 972).

Seit Macartneys Besuch hatte sich diese Stadt Turon [93]), die schon früher weit bedeutender gewesen, aber durch die Revolution gesunken war, wieder sehr gehoben; J. White [94]) fand ihre Bazars (1819) mit Lebensmitteln gut versehen, und einmastige Tonkinesische Handelsschiffe, welche Eisen, Töpferwaaren und Zimmerholz hierher führten, um Zucker, Salz und Reis dagegen zu laden. Die Stadt ist abhängig von der nahen Gouvernementsstadt Faifo; ein Civil-Mandarin repräsentirte aber hier und berichtete die Ankunft der Fremden dahin, und von Faifo mußte erst die Erlaubniß abgewartet werden nach der Capitale Hué zu gehen. Turon hat ein kleines Fort erhalten, ist gut vertheidigt und garnisonirt; ein Französischer Kaufmann, Mr. Borel, der hier ansäßig war, machte seine Aufwartung. Der Ort liegt zerstreut; die netten weißen Häuser sind mit Paliffadeneinfassungen umgeben, und nur wenige mit Gärten versehen. Die Hecken bestehen aus Jatropha curcas; Colophyllum [nophyllum] beschattet die Wege; einige Convolvulus in Blüthe machten den ganzen Schmuck der Landschaft aus (25. Sept.; jener Orangenhaine, Cocos und Arekapflanzungen, erwähnt Finlayson nicht). Die gutmüthigen, höflichen Einwohner schienen schon an den Umgang mit Europäern weit mehr gewöhnt zu seyn, als zu Lord Macartneys Zeit. Die Excursionen in die Umgegend wurden nicht gehemmt; die Dorfbewohner umher zeigten sich gastlich gegen die Fremdlinge.

---

[92]) G. Staunton l. c. p. 153. [93]) J. Crawfurd l. c. p. 233; G. Finlayson l. c. p. 330 etc. [94]) J. White Voy. l. c. p. 81.

Digitized by Google

Am 23. Sept. kam die Nachricht, daß aus der Reſidenz Hué zwei Barken zum Geleit der Embaſſade anlangen ſollten, daß aber davon nur 12 Perſonen die Erlaubniß hätten, dieſelbe zu begleiten; nach der Etiquette des Hofes von Peking. Man wollte bei Hofe den Eindruck vermeiden, den der Pomp einer ſo anſehnlichen Fremd-Embaſſade auf das Volk der Capitale machen würde. Da Mr. Crawfurd nur Envoyé des General-Gouverneurs in Indien war, und nicht vom Könige von England kam, auch kein Schreiben deſſelben mitbrachte: ſo war der allgemeine Vorwand des Königs von Cochin China „nur mit Königen unterhandle er" bequem, zur Abwehrung auch des Britiſchen Einfluſſes. Erſt nach der Rückkehr von Hué wurde dann von Turon Bay eine Excurſion zur Gouvernementsſtadt Fai fo gemacht, deren Reſultat wir hier ſogleich geben können.

4. Excurſion von der Turon Bay nach Fai fo (vom 22—24. Oct. 1822 [195]).

Die Abtheilung der Provinz Quangnan (ſ. ob. S. 919), in welcher Fai fo liegt, heißt Cham (Tſcham), und von dieſer gilt nicht Faifo, ſondern davon etwa gegen 3 Stunden weſtwärts gelegen, Fuchiam (oder Fuchim) als Hauptſtadt, weil daſelbſt der Sitz des Gouverneurs iſt; die ganze Provinz wird, im S.W. der Turon Bay, von der Hochgebirgskette begrenzt, und ſoll an 50,000 Einwohner haben. Aber Fai fo iſt der berühmteſte Handelsplatz, den Mr. Purefoy [196]) 1807 noch in Ruinen fand, aber mit Reſten eines Molos, von Waarenhäuſern und andern Monumenten ſeiner frühern Größe. Es liegt nur 7 geogr. Meilen (35 Engl. Miles) in S.O. von Turon, eine Strecke die auf dem Rückwege in einem Tage zurückgelegt werden konnte. Die Hinfahrt von Turon nach Fai fo geſchahe in 2 Booten, auf einer ſalzigen Lagune, oder einem natürlichen Canal, welcher parallel mit der Küſte vom Meere durch Sanddünen geſchieden, das Innere der Turon Bay mit Fai fo in Verbindung ſetzt. Die höhern Berge bleiben alle 3 bis 4 geogr. Meilen fern im Weſten liegen. Aus der Mitte

[195]) J. Crawfurd Journal of an Embassy l. c. p. 287—292.
[196]) Mr. Purefoy Cursory Remarks on Cochin China in As. Journ. V. XXII. p. 144.

Digitized by Google

jener Sanddünen aber erheben sich plötzlich 6 niedrige, doch ganz steile, ja senkrechte Berge, Klippen, nackt aus crystallinischen Marmor gebildet (wol Dolomite?), die nicht stratificirt sind, sondern in senkrechten Säulen emporstarren; der niedrigste an 212 Fuß von seiner Basis, die höhern 300, der höchste wol 350 Fuß hoch. Oben auf dem Gipfel des einen sahe man ganz behaglich eine kleine Heerde von Affen umherklettern. Im innern dieser Marmorklippen, sagte man, gebe es viele Höhlen und Einsiedler. Allerdings fand man die Höhlungen in dem höchsten und breitesten Theil des Zuges, wo er dem Meere am nächsten ist. Die Reisenden stiegen einen steilen Sandberg hinan, der die Basis einer der Klippen bedeckt, drangen dann durch einen Spalt in ihre Mitte, und waren überrascht, dort einige Wohnungen und Gärtchen zu finden. Durch eine halboffne Felsgallerie, 180 Fuß lang, gelangte man zur Hauptgrotte, in die man 37 Felsstufen hinabsteigen mußte, um in die mächtige Höhlung zu treten, die nach oben an mehreren Stellen durchbrochen, mit parasitischen Gewächsen überwuchert war, welche bis zum Boden der Grotte herabhingen. Im Innern stiegen die Felsmassen wie rohe Säulen oder Pilaster einer gothischen Ruine empor. Im nordöstlichen Theile des Zuges, war eine Tiefung der Grotte in einen Buddhatempel verwandelt, in dem man vergoldete Elözzenbilder erblickte. Zwei Monstra und 2 Wächter standen am Eingang desselben. Viele andere Grotten wölbten sich jener in schönen Bogen zur Seite; aus einem derselben von anderthalb hundert Fuß Umfang öffnete sich ein überraschender Blick auf die blaue Meeresfläche und auf die Gruppe der Cham callao Inseln. Man schritt von Grotte zu Grotte, deren mehrere zu Tempeln dienten, und einer derselben, meint Crawfurd, sey einem der ächt einheimischen Cochin Chinesischen Landesgenien geweiht. In der nächsten Umgebung dieser seltsamen Felsklippen, die wol aus der Tiefe emporgestoßene Dolomitfelsen zu seyn scheinen, sahe man nur Sanddünen (wol aus ihren verwitterten Umgebungen erst entstanden?), mit Dörfern, die nur von Fischervölkern bewohnt sind. Aus dem weißen Marmorgestein mit blauen Adern versehen, aber schlechter als der Marmor von Tongking, weil er zu viele Risse hat, und daher in keine große Blöcke zerspaltet, sondern leicht zerbröckelt, verstehen sie jedoch allerlei Geräthschaften zu verfertigen. Mr. Purefoy, der

Digitized by Google

ebenfalls diese Grottenwerke[97]) sahe, sagt, man führe von da viel Marmor aus. Die Kühle in den Grotten sey ausgezeichnet; auf einem der Felsen stehe eine Pagode von großem Alter mit einer Inschrift in der Mauer, welche den Eingebornen unlesbar sey. Crawfurd führt dies nicht an. Auch in Tongking spricht De la Bissachère[98]) von vielen Höhlen, die sich dort in den Gebirgen, zumal von Kutham (?) befinden sollen, die den Einwohnern in Kriegszeiten als Asyle oder zu Tempeln dienen, andere als geheime Orte verwahrt bleiben. In mehreren derselben sollen große Wasserbecken von gewaltigem Umfange ganze Berge durchsetzen, und in das großartigste dieser Grottenwerke, in der sogenannten Gebirgswüste, soll ein weitläuftiges unterirdisches Labyrinth führen, das man auf Canälen durchschiffen kann.

Faifo[99]), das nur eine halbe Tagereise von da entfernt liegt, ist ein großer Handelsort; am Westufer einer engen Meeresbucht in einer einzigen Straße erbaut, die sehr lang am Gestade hinzieht, größtentheils nur eine Ansiedlung von Chinesen oder ihren Nachkommen. Die permanente Population an 5000, darunter an 600 Chinesische Familien, steigt zur Zeit der Messen auf die doppelte Zahl, bis 10,000, wo dann hier ein Zusammentreffen vieler Junken, und ein bedeutender Handel geführet wird. Man zeigte hier zwei hübsche Chinesische Tempel, die den Götzen der Schiffahrt und des Handels erbaut sind. Der bedeutendste davon ward vor hundert Jahren von einem Chinesischen Kaufmann erbaut, der alles Material aus China mitbrachte. Darin sahe man eine gewaltige Vase aus Eisen, 8 ½ Fuß hoch und 4 Fuß im Durchmesser, vor dem Altar stehen, eine Chinesische Arbeit (vergl. oben S. 684), dahinter liegt eine kleine Quelle mit einem Bassin, darin einige 20 kleine Schildkröten. Der Buddha Tempel in Faifo ist der größte, den Crawfurd in ganz Cochin China wahrnahm. Alle hiesigen Buddhabilder unterschieden sich wesentlich von denen in Siam und dem westlichern Indien; sie hatten Tartarische oder Chinesische Physiognomien, im Gegensatz der Hindubildung von jenen;

---

[97]) Mr. Purefoy Cursory Remarks on Cochin China l. c. As. Journ. V. XXII. p. 144. [98]) De La Bissachère Etat actuel du Tunkin de la Cochin Chine etc. Paris 1812. 8. T. I. p. 50.
[99]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 289.

Digitized by Google

auch ein Gewand über beide Schultern geworfen, statt nur über die eine der Schultern bei den Hindu Buddhas; im übrigen aber denselben in Attitüde, Kopfputz, Ohrgehängen u. s. w. ganz gleich. Einige dieser Idole waren in China gemacht; Crawfurds dabei aufgestellte Hypothesen, eines aus der Tartarei herstammenden Buddha, im Gegensatz eines zweiten Hinduischen, scheint uns gänzlich unstatthaft, wie er selbst auch bemerkt, daß sie jeder historischen Stütze entbehre. Die Priester dieses Tempels waren die ersten Buddhapriester überhaupt, die man in Cochin China bemerkte; aber die meisten waren auf eine Pilgerfahrt, 6 bis 8 Tagereisen weit, in das Gebirge gezogen. Sie sind ehelos, tödten kein Thier, tragen eigne Kappen und Haarputz; ihre Ordenskleidung ist roth oder gelb (rothe und gelbe Secten, s. ob. S. 197, 199, 206, 248, 271 zumal 283). Diese Buddhisten in Cochin China verbrennen die Leichen ihrer Priester, aber nicht die der Laien. Daß Fai fo nur der Hauptmarktort, aber nicht die Gouvernementsstadt ist, sondern Fuchiam, ist schon oben bemerkt worden, so wie daß hier ehedem der Hauptmarkt war, den die Portugiesen von Macao aus besuchten, vorzüglich aber die Japanesen[200]), die hieher den stärksten Handel trieben. Sollte von ihnen etwa der hier verstärkt erscheinende Buddha-Cultus herrühren?

4. Hué oder Hué Fu, die Capitale und Reichsresidenz[1]).

Am 24. Sept. kamen die beiden Königlichen Barken aus Hué an, um den Gesandten Crawfurd mit den 11 Personen seines Gefolges abzuholen, unter denen auch Dr. Finlayson war. Ein alter Krieger, von schöner Gestalt, war Commandeur der Barken, der strenge Disciplin, und auf pünktliche Erfüllung der ihm gegebenen Befehle vom Hofe hielt. Die Barken waren sehr enge, jede zu 60 Rudern, nur mit Flechtwerk von Bambus in der Mitte zum Schutz der Passagiere versehen, das nicht einmal hoch genug war, um aufrecht darin zu sitzen, sondern nur zum neben einander liegen eingerichtet, höchst unsicher, wobei der Schiffscommandeur als Trost nur im Fall der Gefahr

[200]) J. White Voy. to Cochin China l. c. p. 77. [1]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 238 — 277. G. Finlayson Journal p. 337 — 402.

Digitized by Google

die vielen, nahen und sichern Häfen der Küste pries, in die man einlaufen könne.

Das Wetter war ungemein günstig. Am Abend um 6 Uhr ruderte man von Turon ab, und obwol der Wind nur wenig in die Segel blies, so war am folgenden Tage, 25. Sept., schon um 3 Uhr Nachmittags die Einfahrt von Hué erreicht. Die ganze Küstenstrecke, gleichartig der bisherigen im Süden, mit fortstreichenden innern Granitketten, von gleichen, kühnen, wild zerrissenen Formen ist malerisch, und wächst nordwärts gegen den Hué Fluß noch an Höhe. Die Piks werden spitzer, der Anblick ist steriler aber grandios, Wolkenschichten hängen auf halber Höhe, die Gipfel ragen in klarem Aether empor, die hellen Culturflecken contrastiren mit den dunkeln Bergwänden, und schon früher verglichen die Schiffer diesen Wechsel von dunkeln und hellen Banden des gelbröthlichen Gestades den dunkeln Streifen auf einem hellen Tigerfelle. Viele kleine Boote beleben das Gestade; viele Dörfer ziehen sich auf den Sandstrecken der Uferdünen hin, ohne Ackerboden; viele hundert Kähne auf das Ufer gezogen, nach Art altgriechischer Flotten am Trojer Gestade, bezeichnen das Seeleben der Küstenanwohner.

Die Mündung des Hué Flusses, 800 bis 1000 Fuß breit, hat am linken Ufer ein kleines Fort, welches seine Einfahrt beherrscht; sie ist nur eng im Verhältniß zur Größe des Stroms, der in seinen inneren Theilen bis Hué nicht geringer an Breite ist, als der Strom von Kambodja bei Sajgun, oder der Strom von Siam bei Bangkok; doch weit seichter als beide.

In seiner Mündung liegt ein Barre harter Sand, dem zu beiden Seiten heftige Meeresbrandung in den Fluß dringt, über welcher aber nur bei Springfluthen 12½ Fuß hoch Wasser steht. Die Barre ist zwar nur 10 Klafter breit, was aber hinreichend ist zu jeder Zeit den tiefgehenden Schiffen den Eingang zu erschweren, ja unmöglich zu machen. Einem Französischen Schiff, das 12 Fuß tief in Wasser ging, gelang es die Barre glücklich zu überwinden. Nach Außen wie nach Innen von der Barre, den Hué Strom aufwärts bis zur Capitale, ist sein Wasser zur Fahrt tief genug, 4½ Klafter, auch für die größten Schiffe. Bei N.O. Monsun ist aber die Einfahrt jeder Art stets gefahrvoll. Im Innern der Barre nimmt der Strom sehr an Breite zu, er erhält mehrere große Zuflüsse von seiner Westseite; er erweitert sich zu

Digitized by Google

einem großen süßen Wassersee, voll Inseln, in dessen Bassin, ganz vom Meere abgeschieden, der sicherste Hafen liegt von Tausenden von Junken und Barken, meist von Weibern gerudert, durchzogen. Hier nimmt die Binnenlandschaft einen sehr interessanten Charakter an. Die Ruderbarken brauchten den ganzen Abend bis Mitternacht, um den Ort ihrer Bestimmung zu erreichen; schon landete die Gesandtschaft in ihrem angewiesenen Quartiere, ohne noch die Stadt, der man ganz nahe seyn sollte, vor Augen zu sehen; Schilf und Riedwaldung umgab das Ufer, wo eine schöne, weite, geräumige Wohnung, mit einer Bambusstockade und einer Garde von 100 Mann umgeben, die Fremdlinge wie Staatsgefangene aufnahm. Doch langte schon ein Gastgeschenk des Groß-Mandarin der Elephanten (Ober-Stall- und Ceremonienmeister für die Fremden) an, Lebensmittel und etwas Geld; der Lärm der geschwätzigen Mitbewohner des Hauses ließ jedoch in der Nacht kaum zur Ruhe kommen.

Es war gegen die Etiquette, daß irgend einer der Fremdlinge das Haus verlassen konnte, ehe nicht die Audienz bei Hofe regulirt war, und den Seapoys wie den Leuten, welche der Gesandte zur Begleitung bei sich hatte, ward nicht zehn Schritt Wegs, ohne Escorte, zu machen gestattet. Das seltsamste Gemisch von Respect und Mistrauen, von Güte und Härte, von Pomp und Erbärmlichkeit, von Ruhmsucht und Eitelkeit, zeigte sich überall in der Behandlung des Gesandten selbst. Jeder Reiter, der vor dem Hause des Embassadeurs nicht sogleich vom Pferd abstieg, um seinen Respect vor dem königlichen Gaste zu bezeugen, erhielt die Bastonnade. Während der Embassadeur selbst und Finlayson wie Gefangene zu Haus sitzen mußten, durften die mitgenommenen Chinesischen Diener allein sich frei durch die Stadt bewegen. Dieser Vorzug, den die Chinesen in ganz Hinter-Indien genießen, gewährt ihnen die größten Vortheile, und macht sie auch den Europäern zu ihren Unterhandlungen unentbehrlich. Die Debatten über die Zulassung zur Audienz bei dem Könige machten das Hauptgeschäft aus, und ließen während des halbmonatlichen dortigen Aufenthaltes (vom 26. Sept. bis 16. Oct.) nur wenig Zeit zu andern Beobachtungen übrig; sie wurde endlich doch nicht zugestanden; der geringe Erfolg des Handelstractates ist schon oben angezeigt. Der Brief des General-Gouverneurs an den König sollte gegen die Etiquette verstoßen, weil nur Könige mit Königen unterhandelten, und alle Scrupel,

Digitized by Google

die man deshalb schon in Saigun[202]) gemacht (s. unten), wurden hier wiederholt, ja in unehrerbietigen Ausdrücken sey er abgefaßt weil darin vom vorigen Könige gesagt war, daß er wie andere Menschenkinder verstorben sey, der officielle Ausdruck wäre freilich die Rückkehr des großen Drachen in den Himmel (s. oben S. 993) gewesen. Man bemerkte, daß allerdings das Ideal Chinas, die Maximen des jetzigen Königs gegen die seines Vorgängers, hinsichtlich der Fremden sehr verändert habe; doch versprach der Groß-Mandarin der Elephanten sich bei dem Könige für eine Audienz der Briten zu verwenden, weil er wol begreife, daß ihnen dies das Höchste seyn müsse, was sie zu erreichen hätten. Sie hätten aber, fügte er später hinzu, einen groben Respectfehler begangen, indem sie den Brief an den König, schon früher zu Saigun, von dem dortigen Vicekönig oder Gouverneur hätten eröffnen lassen, auch war die Titulatur König von Anam nicht richtig, weil ihn auch Kambodja und Laos unterthan seyn sollen u. a. m. Die Audienz bei diesem Hofceremonienmeister der Fremden von Takun, war das erste Geschäft am ersten Morgen in Hué. Eine Escorte einer martialisch armirten Soldateske mit Musketen und 12 Fuß langen Lanzen, geleitete sie zu dessen Palais, das erst in fast 2 Stunden, zu Schiffe erreicht werden konnte; eben so weit war das Gesandten-Quartier von der wirklichen Stadt entfernt, die man ganz nahe gesagt hatte. Der Hué Strom zertheilte sich hier in so viele Arme, daß es sehr schwer war von ihm mehr als seine Normalrichtung von Westen nach Osten anzugeben. Die Schiffahrt ging den Strom aufwärts, und lenkte dann rechts ein, in einen schönen, künstlichen Canal, der drei Seiten der Capitale umgiebt, und zu beiden Seiten in den großen Hué Fluß stößt, welcher an der vierten Seite die vordere Fronte der Stadt vorüberfließt. An seiner engsten Stelle hat der Canal noch 40 bis 50 Ellen Breite, ist zur Seite mit Böschungen versehen, hat meist 8 Fuß Tiefe, umschützt die ganze Stadt, und ist trefflich gehalten. Die Ufer zeigten überall reizende Landschaften; es schien Finlayson der reizendste der Flüsse im bisher von ihm gesehenen Asien zu seyn, durch Naturschönheit, die Kunst hatte wenig hinzugefügt. Die fernen Begrenzungen sind überall hohe, pittoreske Gebirgsgipfel, die näheren Ufer sind voll Pflanzungen von Cocosnuß

[202]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 212 etc., 249, 257 u. a.

Digitized by Google

und Areca-Palmen, von Bananen, Zuckerrohrwaldung; Bambushecken durchziehen das Ganze nach allen Seiten hin, in Linien ihre eleganten Wipfel hin- und herbewegend. Die schönsten Alleen von Hibiscus Arten und in kleinen Hainen, verschönern die Nähe zahlreicher Ortschaften, die aus netten, reinlichen Häusern bestehend, in mannichfaltigen Gruppen umher vertheilt liegen. Ihre regulairen Ziegeldächer; ihre gute Backsteinmauern, der Mörtelanwurf, die Zierbäume, die wohlgeordneten Gartenanlagen, verriethen Geschmack und Wohlstand, auch Einfluß Europäischer Industrie. Doch herrschte in einer solchen Nähe der Capitale überall nur eine unerklärliche Stille, und nur einzelne Reuter sahe man auf kleinen Kleppern umherziehen. Sobald die Barke in den Canal einfuhr, schiffte man zwischen den 2 Forts des befestigten Theiles der Stadt hin, welche Finlayson hier eher den Städten von Delhi und Agra als dem Fort William bei Calcutta vergleichen möchte. Die Forts, nach den Principien Europäischer Fortification erbaut, waren auf jeder der Quadratseiten 1½ Engl. M. lang, die Remparts 30 Fuß hoch, aus Backsteinen aufgemauert, und befanden sich im besten Zustande. Ihre Thore sind im Chinesischen Styl aufgeführt. Aus dem Canal schiffte man in den Stromarm zurück, und hier, beim Zusammenstoß beider, ward der landschaftliche Blick sehr großartig, auch durch die Mannigfaltigkeit des Anbaues, und die weitläuftigen Wohnungen der Groß-Mandarinen, die mit Steinmauern und Bambusgehegen umgeben von guten Wegen durchschnitten sind. Hier ward auch nach einer kleinen halben Stunde Weges, das Palais des Groß-Mandarin der Elephanten, des Takun erreicht, in dem die beiden Französischen Mandarine, Mr. Vannier der Admiral und M. de Chaigneaux der General-Consul die Honneurs machten. Jener hatte 33 Jahre in Cochin China verlebt und war ein genauer Kenner des Staats, ein tapfrer, nun sehr bejahrter Marineofficier; der letztere hatte seit 29 Jahren das Interesse seines Hofes in Cochin China gewahrt, und nach einer Heimreise im Jahre 1819 war er wieder dahin zurückgekehrt.

Die Audienzhalle, des Groß-Mandarin der Elephanten, der zugleich als Minister mit Verhandlung der Fremden beauftragt ist, und deshalb den Titel Takun führet, war zwar groß, aber nicht einmal so elegant eingerichtet, wie die Wohnungen der Privaten in Siam. Dieser Minister sicherte zwar im Namen des

Digitized by Google

Königs den Briten Handelsfreiheit für alle Häfen des Reichs zu, die jedoch späterhin nur sehr beschnitten ertheilt wurde (s. ob. S. 947). Nach dem eingenommenen Diner wurden die Gäste in einer Barke auf der bisher noch nicht gesehenen Seite der neuangelegten Stadt zurückgeschifft, um auch diese außerordentlichen Werke, denen nichts Anderes im Orient gleich komme, bewundern zu lassen.

Der König ließ darauf sogleich seinen Admiral Bannier zu sich rufen, und freute sich, daß die Fremden seine Festung bewunderten; er gab den beiden Franzosen Befehl, dieselben am folgenden Tage in den Festungsanlagen[203]) herumzuführen. Eine Wasserfahrt führte zu ihrer Besichtigung von außen; man fand sie meisterhaft ausgeführt, ein Thor, in Europäer Styl, führte in die neue Stadt. Diese ist im Quadrat gebaut, ganz für sich abgeschlossen; auf 2 Seiten vom Fluß, auf zwei andern von Canälen umgeben, die 30 bis 40 Ellen Breite haben; die neue Anlage hat 2 Stunden (5 Engl. Miles) Umfang. Das gleichseitige Viereck hat an jeder Facade 1180 Toisen (11,080 Fuß Par.) Länge. Unter Beistand eines Französischen Ingenieurs soll der König selbst den Plan dazu entworfen haben; verlor aber seinen talentvollen Ingenieur schon im Jahre 1805 durch den Tod. Wie das Aeußere, so auch ist das Innere der Anlage regulär, sorgfältig, geschmackvoll, mit geraden Straßen, Canälen, Magazinen versehen, die dem Ganzen ein großartiges Ansehn geben, wobei nur die Chinesischen regenschirmartigen Dächer den einzigen Uebelstand bilden. Doch sind die Bazars nur ärmlich besetzt. Der Blick über die Remparts, über Stadt und Land ist von großer Schönheit. Den größten Effect, scheint es, machten die Pulvermagazine, die in der Mitte von Teichen angebracht sind, und die großen Kornmagazine. Zu diesen, sagte man, würden jährlich neue hinzugebaut, aber dadurch die Misjahre gewissermaßen begünstigt. Auch sind hier treffliche Barracken für etwa 10,000 Mann Truppen errichtet, welche die Garnison der Residenz bilden. Das Arsenal, bemerkt Crawfurd, sey einzig durch sein Museum von Artilleriestücken aller Europäischen Nationen durch die Kanonen im Lande aus Tongkinesischem Erze gegossen, nach Europäischen Modellen, die von 4 bis 68 Pfündern

203) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 249; G. Finlayson Journ. l. c. p. 368.

die größte Zahl aber 18 Pfündige Kanonen enthalte, davon der König Gialong 9 Stück selbst gegossen und mit seiner Namensschrift versehen hat. Es befanden sich unter den hier einheimisch gegossenen schon welche mit den Jahreszahlen 1664 und 1665 mit Portugiesischen Inscriptionen; aber die neueren aus der Französischen Schule sind weit vorzüglicher. Zu den 16 Bastionen des Forts sollen 126 Kanonen gehören, für das ganze Fort 800 Stück; die Zahl der Vorräthe im Arsenal übertrifft jene Summe. Das Fort, an dem 17 Jahre lang gebaut ward, würde zur Vertheidigung eine Besatzung von 50,000 Mann bedürfen, und ist in den Augen der Orientalen allerdings ein einziges, unüberwindliches Werk. Auf dem westlichen Ufer des Flusses zeigte man 5 bis 6 seltsam aus Stein mit Kalk aufgebaute Tempel, mit großer Ringmauer umzogen, eine Art Pantheon, den Manen der Mandarinen vom vorigen Könige geweiht; ein Heroentempel. Es stehen darin viele Pfeiler mit den Namen der Helden, die ihm zur Wiedererlangung des Thrones verhalfen, auch die Namen eines Franzosen und eines Irländers, eines Corporals und Officiers waren dabei, die sehr tapfer gefochten und Lieblinge des Königs gewesen. Der erste hatte lieber sein Schiff in die Luft gesprengt, statt in die Hände der Tayfongs zu fallen. Der Bischof von Adran, dessen Denkmal auch dieses Mausoleum schmücken sollte, verbat sich diese heidnische Ehre; der König ließ ihn 2 Stunden fern von Saigun begraben, baute ihm aber ein Kenotaph, schon bei Lebzeiten, und stellte dazu eine Wache von 200 Mann an.

Auf dem Rückwege von dem Festungsbau, bemerkt Finlayson, begann es heftig zu regnen, und naß, im bejammernswerthesten Zustande, kam ihr Zug vor dem Palaste der Residenz vorbei; wo eine Menge von Zuschauern, Officiere und Personen von Rang, den demüthigen Aufzug mit ansahen, ohne den Gästen auch nur Regenschirme anzubieten. Den Königspalast selbst sahe man nicht, weil ihn die Barracken der Garnisonen umgaben, die in trefflichem Zustande zu seyn schienen. Die Gardisten befanden sich in ihren Uniformen blau mit roth, oder weiß mit roth, geschützt unter Verandahs; die Officiere waren durch Stickereien auf den Schultern und Epauletten ausgezeichnet. Der Anblick flößte, für Asiaten, Respect ein, und man glaubte hier die Vorschule einer kriegerischen, kühnen, orientalischen Macht wahrzunehmen.

Digitized by Google

Bei ſpäteren Beſuchen fand man den Hauptbazar der Reſidenzſtadt Hué nur ſehr ärmlich mit Kaufläden beſetzt: nur Chineſiſche Waaren, wie Porcellan, lackirte Waaren, Seidenzeuge, Creps in Menge ſtanden feil; dabei unzählige Medicinalwaaren, grobe Regenmäntel aus Palmblättern, Jacken dergleichen, grobe Eiſenwaaren zu ſehr theuern Preiſen, vielerlei Silberarbeiten, zumal aber Maſſen von buntem und Gold-Papier, das zu den Opfern verbraucht wird; an Lebensmitteln, vorzüglich Reis, Obſt, Sago von einer Art Nymphäa u. a. m.

Man beſuchte zwei Tempel; der eine war ein Chineſiſcher, der zweite dem Gautama geweiht, deſſen Idol mit Negerphyſiognomie, krauſem Haar, ganz wie in Siam, und kreuzweis untergeſchlagenen Beinen da ſaß, zur Seite mehrere Buddhabilder; auf dem Altar ein paar Störche in Holz geſchnitzt. Nur ein Prieſter fungirte im Tempel; man bemerkte ſonſt gar keinen in der Stadt; ſie ſtehen durchaus in keinem Anſehen, und darum mögen ſie hier ſo ſparſam ſeyn, was gegen ihre Schwärme in Siam den größten Contraſt bildet.

Bei mehreren Excurſionen in die nächſte Umgebung der Stadt fand man viele Brückenbauten in Europäiſchem Styl, über unzählige Flußarme und Canäle, die Umgegend reizend und ſehr gut bebaut; in der Ferne von ein paar Meilen von der Reſidenz einen Park und Mauſoleum[204]) für die königliche Familie, durch Frohndienſte des Volks angelegt, der aber von Fremden nicht betreten werden darf, weil dieſe die Ruhe der königlichen Vorfahren ſtören würden. Freilich wenn die vertrauliche Mittheilung eines Chineſen an Crawfurd die Wahrheit ausſprach: ſo könnte man ſich dieſen der Metempſychoſe verwandten Aberglauben wol erklären: die Cochin Chineſen, ſagte derſelbe, ſehen euch, Engländer, mit rothen Haaren und weißen Zähnen (ſie färben die ihrigen ja ſchwarz), für geneigt zu Krieg und Beute an, weil ihr den Tigern dadurch gleich ſeht.

Als keine Audienz bei dem Könige zu erlangen, und die Art des künftigen Handelsverkehrs beſtimmt, auch alles Ceremoniel bei den Unterbehörden beſeitigt war, trat man am 17. Oct. die Rückreiſe an, die bis zum Ankerplatz in der Turon Bay zu Lande[5]) gehen ſollte, weil die Jahreszeit die Küſtenfahrt auf

[204]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 260, 268. [5]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 391.

Digitized by Google

dem Meere schon zu beschwerlich machte. Der erste Tag sollte Binnenfahrt auf Flüssen und Canälen seyn, für den zweiten Tag sollten Palankine für die Gäste bereit stehen; auch zur Nahrung, Ochsen, Schweine, Ziegen, Enten, Reis und Zucker als Proviant bis zur Turon-Bay geliefert werden. Hiedurch lernte man noch einen interessanten Theil des Küstenlandes, zwischen beiden Städten Hué und Faifo kennen; der übrige innere Theil dieses Küstenstriches ist so gut wie Terra incognita zu nennen, denn nicht einmal über die im Norden von Cochin China gegen Tongking auf früheren Karten gezeichnete sehr hypothetische Grenzmauer[6]), deren Daseyn die früheren Autoren, die viel fabelhaftes enthalten, was wir hier nicht wiederholen, und die selbst Chapman wie noch De La Bissachère angaben, ließ sich Erkundigung einziehen, ob sie wirklich vorhanden, oder nur Fiction sey.

b. Küstenstrecke zwischen der Capitale Hué und der Turon Bay nach J. Crawfurd und G. Finlaysons Landreise (vom 17. bis 19. Oct. 1822[7]).

Erste Tagereise (17. Oct.). Die Rückreise geschahe in 2 Barken für die erste Tagefahrt, welchen ein drittes Boot mit Militair-Escorte beigegeben war. Am Morgen 8 Uhr, Abfahrt, stromauf an der Citadelle vorüber, dann links in einen Canal gegen S.O. durch eine sehr schöne pittoreske Landschaft, trefflich bebaut, die mehr einer Europäischen, als einer tropischen gleich sieht. An den Wohnungen königlicher Prinzessinnen vorüber, zwischen weiten Plänen hin, mit Reisfeldern, die zu beiden Seiten überschwemmt waren. Der Canal, an 20 Ellen breit, mit schönen Fußpfaden zur Seite, auf beiden Seiten bis auf eine halbe Stunde breit von den Ufern stark bewohnt, hie und da mit großen Gebäuden besetzt, ward erst vom vorigen Könige in einer ehedem wüsten Gegend angelegt, die jetzt in Reisfelder verwandelt den größten Nutzen bringt, und zugleich dient der Canal zu einer trefflichen Communicationslinie im Innern des Landes. Aus der Erde, die sein Ausstich darbot, wurden die Backsteine zu den Festungsbauten und Magazinen gewonnen.

---

[6]) De La Bissachère Etat actuel du Tunkin de la Cochin Chine etc. Paris 1812. 8. T. I. p. 23. [7]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 278 — 286. G. Finlayson Journ. l. c. p. 404 — 412.

Digitized by Google

Nach den ersten 3 geogr. Meilen ist der Canal nur irregulair weiter geführt. Er läuft in einen Sumpf aus, der mit Rohricht, Sparganium, Carex Arten, Melastoma, Pandanus und anderen Pflanzen und Buschwerk bewachsen ist. Er endet mit einer stark abfallenden Schleuse, in einen Salzwasser-See, der vielmehr eine weite, aber durch enge Einfahrt mit dem Meere connectirende Meeres Bay ist. Es ist ein schöner Wasserspiegel, umgeben von der schönsten Alpengebirgsnatur, mit tropischer Vegetation, überall mit Ortschaften besetzt, mehr eine Bay als ein See, größer als die Turon Bay, nur abgesonderter durch die Meerenge, die nur 2 Klafter Tiefe hat; er heißt Mukgot Bay. Seine Breite gegen Süden zu durchrudern braucht man 2 volle Stunden, und landete dann im Dorfe Kao hai, in einem großen, fruchtbaren, schön cultivirten Thale, das an 1000 Familien als Bewohner zählt, am Südende der Bay an einem Zuflusse gelegen der mit Booten bedeckt stand. Man sahe Reisfelder, die schon eine Ernte gegeben, und zur zweiten die Aussaat erhielten. Zur Herberge war eine Karawanserai angewiesen, sehr gut eingerichtet, in dem eine große Halle mit doppelter Säulenreihe, Plattformen mit Schlafstellen darbot, deren höchste jedoch thronartig, am Ende der Halle für den König bei seinen Durchreisen aufbewahrt wird. Durch das ganze Reich von Saigun über Hué bis Tongking, und bis zur Chinesen Grenze sind dergleichen, alle 2 geogr. Meilen, als Stationen für die Reisenden erbaut; in diesen hatten die schon vorangeschickten drei Dolmetscher (ein Chinese, ein Portugiese und ein Cochin Chinesischer Christ) das Nachtquartier vorbereitet. An diesem Tage bemerkte man, außer Wasservögeln, keine andere Thiere, und von jenen vorzüglich nur eine Taucherart (Fulica) in den Sumpfungen.

Zweite Tagereise (18. Oct.). Von Kaohai ging die Reise, in Palankins, weiter, die ungemein bequem und leicht aus gebogenen Bambusstangen bestanden, darin Baumwollennetze für die Passagiere hingen, mit Palmblattdächern; weit zweckmäßiger bemerkt Dr. Finlayson, der schon als Kranker in ihnen transportirt wurde, als die Bengalischen. Die Träger zeigten sich hier auch weit stärker als die Hindus, denn sie ruhten auf der ganzen Station von 2 Meilen nicht aus, und doch trugen nur dasselbe 2, was dort 4 zu thun pflegen. Diese theilnehmenden Träger pflückten dem Kranken zur Unterhaltung stets Blumen und Früchte.

Digitized by Google

Bis zum Fuße des ersten niedern Bergzugs, der nur schmal und an 300 Fuß hoch, hatte man eine Stunde Weges, durch fruchtbares, wohlbebautes Land wo Arekapalmen, Plantains, süße Bataten, Betel, Toback, aber keine Cocos-Nüsse. Nach Uebersteigung dieser ersten Hügelreihe betrat man ein weites Thal Nuk mang, (d. h. Süßwasser-Ort), ein nettes Dorf, wo man frühstückte. Hier wurden die Träger gewechselt. Von da setzte man gegen Mittag über eine zweite, gleich niedere Hügelkette, von der man eine überraschend schöne Aussicht auf eine innere Meeresbucht, mit steilen Waldbergen wie ein See umgeben, gewann; gegen Osten war der offene Ocean, gegen Westen die Hochgebirgskette und im Vorgrund das angebaute Thal, in das man hinabstieg. Weiber brachten hier mit Sicheln, wie in Europa, die Ernte ein. Der Boden ist ärmlich, rauh, die meiste Nahrung muß von der Meeresseite durch die enge Einfahrt der Meeresbucht, die Vung dam (d. i. Hafen Dam bei den Eingebornen) heißt; in das Binnenland hereingebracht werden. Die Wege sind trefflich, an ihren Seiten stehen viele Tempelchen mit Votivtafeln, wie diese auch an den Felsklippen angebracht sind, mit Goldpapieropfern wider die bösen Dämonen. Um 2 Uhr wurde an dieser Bay, 2 bis 4 Stunden breit, 14 Fuß tief, mit sehr schmaler Einfahrt, durch welche von der Meeresseite eine gewaltige Brandung hereinschlägt, das große Dorf Haimung erreicht. Hier zeigte sich auf den nahen granitischen Berghöhen eine reiche Tropenvegetation, von größter Mannichfaltigkeit. Hier nahm man in den Wäldern viel Spuren von Elephanten und Tigern wahr; auf den Wassern wimmelte es von Seevögeln.

Dritte Tagereise (19. Oct.). Die schmale Meerenge wurde überschifft, jenseit aber mußte die hohe Gebirgskette überstiegen werden, welche die Vung dam Bay von der Turon Bay scheidet. Von Hué an bis hieher sahe man, einige Kalksteine und andere Gebirgsarten in der unmittelbaren Nähe der Stadt ausgenommen, nur primitives Gestein, Quarzfels, Granit, Hornblendgestein. Auch diese Kette, die über rauhe Felstrümmer steil zu ersteigen ist, besteht daraus. Bei der ersten Berghöhe von 500 Fuß öffnet sich schon eine herrliche Aussicht auf die Bay, und gegen Osten über das offene Meer; im Norden tritt selbst noch ein Theil der Nukgot Bay hervor, die am ersten Tage übersetzt ward. Hier war

Digitized by Google

dem Genius des Berges ein Tempel errichtet. Der Weg führte am Meere hin, aber auf starker Gebirgshöhe weit über ihm; dichter Wald hemmte die Fernsicht, bis auf kühne, romantische Durchblicke in hochtropische Landschaft. Das Gemurmel der Bäche und Quellen unterbrach häufig die Stille; zwei starke Wasserfälle, die an 200 Fuß hoch, in weißen Schaum aufgelöst, in die Tiefe des tropischen Walddickichts hinabstürzen, vermehren die Schönheit der Umgebung. Zwischen wilden Granitblöcken zieht die Straße auf und ab, zahlreiche Schaaren wilder, buntfarbiger Affen (Douc, Simia nemoris), und auf einer relativen Höhe von 600 bis 800 Fuß die Cultur der Theestaude waren überraschende Erscheinungen (s. Asien Bd. II. S. 242). Die Culmination der Paßhöhe dieser Gebirgskette bedeckt ein nettgebautes Dorf mit einem guten Markte; es liegt in dem angenehmsten Europäischen Clima; in den Kramläden fand man Thee, Reis und Erfrischungen aller Art. Viele Reisende passirten hindurch, alle ohne Waffen, mit größter Sicherheit und Ruhe; auch Weiber und Kinder. Die Aussicht von da über die Bai und Halbinsel Turon, wie über die Bai von Faifo und die zwischen beiden liegenden Marmorfelsen, war von unbeschreiblicher Schönheit. Diese Paßhöhe liegt, nach Barometermessung, 1600 Fuß über dem Meere, die Hochgebirgsgipfel steigen nach Crawfurds Schätzung wenigstens bis zu 4000 Fuß empor. Von hier aus stieg man zu einer kleinen Meeresbucht hinab, wo man sich embarkirte, um das nahe Britische Schiff in der Turon-Bai zu erreichen. Das Gebirge, dem Ankerplatze nahe, bildet die ganze Turon-Halbinsel (Halbinsel Han); eine lange Granitkette, auf deren größter Höhe der vorige König, nach seinen Siegen über die Tayfongs, einen Buddhatempel erbaute, obgleich er selbst kein Buddhist, sondern ein Polytheist, ein Confutsiusdiener war. Die bei der Ankerstation des Hauptschiffes zurückgelassenen Britischen Freunde wurden alle im Wohlsein gefunden, sie hatten sich in der Zwischenzeit mit Jagd, zumal mit der Affenjagd, in den benachbarten Wäldern Unterhaltung verschafft. — Von hier wurde bald die Rückfahrt nach Singapore begonnen.

Digitized by Google

6. Die Gestade-Inseln Pulo Condor (d. h. Insel der Kalebassen, bei den Malayen), oder Koh naong der Chinesen (Isle D'Orleans der Franzosen); Pulo Ubi und Pulo Panjang; Honcotre-Gruppe und Phukok (oder Kohtrol) Insel.

I. Pulo Condor.

Wir haben schon oben dieser Insel-Gruppe als des südlichsten Vorsprunges und maritim abgesonderten, insularen Gliedes des meridianen Küstengebirges von Cochin China erwähnt (s. ob. S. 921), mit welcher die im Westen mehr flache, wenn auch immer noch bergige, aus Roth-Sandstein-Formation bestehende Natur der Gestadeinseln des Siam-Golfs aufhört, und die steile Urgebirgsbildung aus Granitmassen beginnt. Seit W. Dampiers Besuch [208]) dieser bis dahin außer dem Wege der Seefahrer liegen gebliebenen Insel, wo er, im März und April 1687, seine Schiffe ausbesserte, und den West-Monsun zur Ueberfahrt nach den Manillas abwartete, haben sie nur von Zeit zu Zeit wieder einmal die Aufmerksamkeit der Seefahrer auf sich gezogen, welche sie als Mittelstation in jenen Gewässern, wie schon Dampier bemerkte, und Lord Macartneys Versuch, seinem kranken Schiffsvolk, auf ihr, Genesung [9]) zu verschaffen bewies, doch im hohen Grade verdienen. J. White [10]), Crawfurd und Finlayson [11]) geben die neuesten Nachrichten von ihr, aus der man den Fortschritt ihrer Civilisation sieht; aber den längsten Aufenthalt machte daselbst der gelehrte Jesuiten Pater Gaubil, vom 7. September 1721 bis zum 1. Juni 1722, während seiner Ueberfahrt nach China, dessen lehrreichen Bericht [12]), so wie dessen erste Kartenaufnahme, die spätern Berichterstatter ganz übersehen zu haben scheinen. Pater Gaubil wird deshalb von den Neuern auch nicht einmal erwähnt. Indem wir Pater Gaubils vollständigere Nachrichten, welche schon des trefflichen

---

[208]) G. Dampier Voyage autour du Monde. Rouen 1723. T. II. p. 78—90. [9]) G. Staunton Account l. c. ed. Trad. p. Castera T. II. p. 113—123. [10]) J. White Voyage to Cochin-China l. c. p. 30—32. [11]) J. Crawford Journ. l. c. p. 196, 201; G. Finlayson Journ. l. c. p. 288—294. [12]) Pat. Gaubil Lettre de Poulo Condor 23. Fevr. 1722. in P. E. Souciet Observat. Mathem. Astron. etc. Paris 1729. 4. p. 109—122, nebst Plan de l'Isle d'Orleans ou de Poulo Condor.

Digitized by Google

Dampiers Angaben theilweise berichtigten, zuerst anführen, lassen wir dann die jüngern lehrreichen Zusätze der Briten überall vervollständigend nachfolgen.

P. Gaubil landete auf der Insel Pulo Condor, welche damals von einigen Franzosen, die sie wahrscheinlich gern dieser Station vindiciren wollten, Isle d'Orleans genannt wurde, nachdem sie erst vor kurzem von Engländern gesäubert war, die dort früher ein Fort besessen hatten. Schon Dampier hatte die Anlegung eines solchen Forts gerathen [213]), um eine Handelsloge zu sichern, welche in der Nähe von Manila, wie er meint, von da aus, den trefflichsten Verkehr mit Cochin China führen könnte. Die Insel liege auf der directen Fahrt von den Manillas und der Sundastraße, nach Tongking, China, Japan, und zur Erholung der langen Seefahrt finde man dort Mastholz, Pech zum calfatern, und frisches Wasser, außer andern Vortheilen. Die Britisch-Ostindische Compagnie ließ sich auch diesen Rath nicht entgehen; sie gründete dort eine Factorei, deren zerstörtes Fort noch bis heute [214]) von hoher Waldung umwachsen übrig blieb. Aber diese war nur von kurzer Dauer; 1702 erbaut, wurde das Fort von seiner eigenen Garnison zerstört, an deren Spitze Malayen die Meuterer waren (oder Macassaren, in ihrem Dienst stehend), welche die Engländer fast alle ermordeten, dieselben, welche auch einst die Factorei der Tschusan Inseln (s. ob. S. 700, 703, 784) zu verlassen nöthigten. Der Ueberrest dieser verunglückten Colonisation bildete nachher die Ansiedlung von Benjermassin auf Borneo, von wo sie, auch durch Unvorsichtigkeit ihres Gouverneurs, wieder verjagt ward; worauf die Flüchtlinge endlich bei dem Könige von Jehor auf Malacca im N.O. von Singapore Schutz fanden.

Dampier nennt 2 größere Inseln, Pulo Condor, die beide hoch sind, und daher aus einer Ferne von 14 bis 15 Lieues erblickt werden können. Die nördlichste, größte, welche allein bewohnt ist, sagt er, sey 4 bis 5 Lieues lang, von O. nach W.; richtiger wie P. Gaubils berichtigte Karte zeigt, von S.W. gegen N.O.; an ihrer breitesten Stelle hat sie aber kaum eine Stunde Breite. Die zweite, kleinere Insel sey etwa eine Stunde lang und keine halbe breit, liege jener im W.; richtiger im S.W.

---

213) Dampier Voy. l. c. T. II. p. 84.

214) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 196.

Digitized by Google

vor, und bilde mit jener eine bequeme Rheede, zu der man vom Norden her einfahre, die aber gegen S.O. nur eine schmale Passage für Barken übrig lasse. Andere kleinere Inselchen liegen gegen S. und S.O. umher. Crawfurd bestimmt ihre Zahl auf 12, und die Dimensionen der bedeutendsten Insel auf 2½ geogr. Meilen (12 Engl. M.) Länge, und keine 2 volle Stunden (4 Engl. M.) Breite; die übrigen sind nur Klippen.

P. Gaubil sagt, die Einwohner nannten die Insel Conon; Crawfurd [15]), mit den Sprachen jener Insulaner genauer vertraut, schreibt sie Kohnaong, und fügt hinzu, dies sey die Benennung der Anamesen; Pulo Condor, d. h. Insel Condor (Condor, d. i. eine Kalebasse, oder Kürbis, in der Malayen-Sprache), aber die Benennung bei Malayen, deren äußerste Ostgrenze der Seeschiffahrt diese Insel, in den Tagen ihrer Macht, gewesen zu seyn scheine; wahrscheinlich vor der Ankunft der Europäer in diesen Gewässern, ehe die östlichern Küstenanwohner von Kambodja und Cochin-China durch sie in allgemeinere Fehden verwickelt wurden.

Die Karte von der Insel-Gruppe Pulo Condor, denn so wird die einzelne Hauptinsel wie auch die ganze Gruppe [16]) genannt, nahmen die königlichen Französischen Ingenieure Mff. Didier und Verrier auf, im Jahre 1721, und P. Gaubil bestimmte nach mehreren Observationen die Breite der Französischen Station, am Südende der Hauptinsel, an der Rheede, unter 8° 35′ 14″ N.Br. (oder nach einem Mittel, 8° 36′); die Länge berechnete er auf 105° O.L. v. Paris. Dampiers frühere Kartenskizze fand er falsch orientirt, und die Breite zu hoch angegeben. Während Lord Macartneys Aufenthalt der Schiffe Lion und Hindustan wurde dessen Station [17]) aber auf 8° 40′ N.Br. und 105° 55′ O.L. v. Gr. observirt. Das Centrum der großen Insel aber nach Crawfurd auf 8° 40′ N.Br. und 106° 42′ O.L. v. Gr., im Abstande von 9 geogr. Meilen (45 Mil. Engl.) vom westlichen Arm des Kambodja-Stromes bestimmt.

Der größere Theil der großen Insel Pulo Condor ist felsig, voll steiler Berge, zwar mit schönen Waldungen bedeckt, aber

---

[15]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 198. [16]) P. Gaubil Lettre l. c. b. Souciet p. 111. [17]) G. Staunton Acc. l. c. ed. Trad. p. Castera T. II. p. 113.

Digitized by Google

von tausend Rissen und Schluchten durchzogen, das Nordende der Insel aber eine flache Ebene, mit Morästen und Lagunen bedeckt, die durch Anbau in die schönsten Gärten und Felder verwandelt werden könnten. Da könnten Reisfelder und Obstgärten vorzüglich gedeihen. In der Mitte hat die Insel einen engen Hals, einen Isthmus, der kaum eine Viertelstunde Breite hat; ihre Westseite ist sandig. An der S.O. Seite liegen die beiden besten Häfen der Insel, neben den Ruinen des alten Forts der Briten, und im Süden an der Rheede der Franzosenstation. Die Ebbe und Fluth steigt in ihnen zu 9 Fuß hoch. Am vollständigsten sind P. Gaubils Beobachtungen über die Witterungsverhältnisse[218]) der Insel. Am 7ten Sept., als er dort landete, weheten noch sehr reguläre S.W. Winde, die aber nach dem Herbstäquinoctium Ende September aufhörten. Dann wurden sie auf einige Wochen variabel und heftig, gingen dann in N., N.W., N.N.W. über, und fixirten sich endlich auf N.O., N.N.O. und O.N.O., oder den nun andauernden N.O. Monsun. Nur im Januar und Februar wurden diese durch einige S.O. Winde unterbrochen. Nach dem Frühlings-Aequinoctium hörten die Ost-Winde gänzlich auf, drei Wochen lang traten variable und sehr heftige Winde, wie gewöhnlich auf den Uebergängen beider Monsunzeiten, ein, bis sich die S.W. Winde feststellen, die wieder bis zum Herbstäquinoctium anhalten. Mit dem 1. Juni segelte P. Gaubils Schiff nach China ab. Bei seiner Ankunft auf der Insel fielen anhaltende Regen bis Mitte November; dann trat auf 3 Wochen unsichres Wetter ein, dann die schöne Jahreszeit, die trockene bis zum April. Nun meldeten sich die Gewitter mit heftigen Donner und Blitzen, und wenig Tage vergingen, sagt P. Gaubil, an denen es nicht gehagelt hätte. Mit dem Fortschritt des Mai-Monats wurden auch die Regen gewaltiger; vom 10ten oder 12ten Juli an sollen sie continuirlich werden. Ende November und Anfang December zeigten sich sehr viele Wasserwirbel; das Meer kochte gleichsam auf, die Wellen schwollen zu runden Blasen von 4 bis 5 Fuß Durchmesser an, und dichte Dünste stiegen daraus zu 14 bis 15 Fuß empor, dann preßten sie sich in rasch fortschreitende Wassersäulen

[218]) P. Gaubil Lettre l. c. p. 114.

Digitized by Google

zusammen, die 30 bis 40 Schritt weit liefen, und nach 4 bis 6 Minuten wieder zerrannen.

Ein deutlicheres Bild von der Insel geben die neuern Britischen Beobachter. G. Staunton nennt sie eine Insel in Halbmondsgestalt mit einer Kette von Piks besetzt. Crawfurd [19]) sagt, die ganze große Insel ist nur eine zusammenhängende Bergkette, deren höchste Gipfel über 1800 Fuß aufsteigen; wo sie dem directen Einflusse der S.W. oder N.O. Monsune ausgesetzt sind, da bleiben ihre Abfälle öde, höchstens begraset, wo aber gegen dieselben geschützt, da ist Waldluxus, wie unter den Tropen; es sind Granit- und Syenitwände, steil in Winkeln von 45° aufsteigend.

Die Vegetation war schon Dampier und Pater Gaubil überraschend, der Botaniker Finlayson [20]) fand die Flora neu und sehr interessant, viele Gewächse in Blüthe und mit Früchten beladen zu gleicher Zeit. Unter dem Schutze einer hohen Gebirgskette, sagt er, ankerte das Schiff in einer schönen geräumigen Bai; das Gebirge genauer besehen, besteht aus einer Anzahl verschiedener steiler Bergketten, die irregulär vertheilt an einigen Stellen halbkreisrunde Buchten bilden, an andern dem Meere Einschnitte gestatten, im Innern tiefe Bassins, kleine Ebenen, enge Tobel und Schluchten haben, überall harter Urfelsboden. An den Windseiten zeigt sich nur gedrückter, krüppelhafter Kräuterwuchs in geringer Verbreitung; an den Schutzseiten dagegen hoher Wuchs einer luxuriösen Vegetation. Aber den Gipfelhöhen fehlt alle Pflanzenbedeckung, und als ein besonders auffallender Umstand erschien hier, wie auf allen bis dahin gesehenen intratropischen Siamesischen und Cochin-Chinesischen Inselchen, die geringe Menge der Gramineen, deren üppiger Teppich der Hauptschmuck unserer temperirten Continentalzonen bildet; ein Umstand der sich nicht aus dem Einfluß der Monsune, wie jene arboreszente Vegetationsverkrüppelung erklären läßt, und welcher wol eher mit der Natur der Urfelsbildung des Bodens dieser Inselsplitter zusammenhängt. Am Ufer stand die Barringtonia speciosa in voller Blüthenpracht, deren Saamen Finlayson auch schon an den Küsten der Malaccastraße angespült gefunden hatte; aber den

[19]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 198. [20]) G. Finlayson Journal l. c. p. 288.

Digitized by Google

Baum ſahe er hier zum erſten male, und ihn begleiteten andere ſehr intereſſante Pflanzenarten. In dem Walde wurde die gemeine Mango (Mangifera indica) als wilder Baum entdeckt, eben da wo ſich auch eine Species wilder Rebe, eine Vitis Labrusca vorfand, deren Traube von ziemlicher Größe angenehm genießbar iſt, obwol weit entfernt der edlen Europäiſchen Traube gleich zu ſeyn. Schon Dampier[221]), der an vielen Orten Indiens den Mango als Culturbaum kannte, war überraſcht ihn hier wild zu finden, mit köſtlichen Früchten, die im April reif, und obwol nicht ſo groß wie die, welche er in Pegu, Sumatra, Madera und anderwärts aus den Culturgärten genoſſen hatte, doch eben ſo wohlſchmeckend wie jene waren. Er hielt dafür, daß dieſe wilde Frucht, wie die hier bemerkte wilde Traubenart, und ſein Goudronbaum (eine Pinus?), der Inſel eigenthümlich wäre. Schon P. Gaubil bemerkt, daß die wilde Weintraube nur einem kleinen Buſche angehöre, und mehr einer Johannisbeertraube zu vergleichen ſey. Finlayſon ſuchte die vorzüglichere Art auch vergeblich. Aber er bemerkte dagegen allerdings jenen Baum mit Einſchnitten, der von Dampier wegen ſeines harzigen Saftes der Theerbaum (Goudron; Pinus dammara?) genannt wurde, den jedoch auch der Brite nicht botaniſch beſtimmt hat. Dampier ſagt, es ſey der höchſte Baum der Inſel, der nur ihr eigen ſey, er werde 3 bis 4 Fuß im Durchmeſſer ſtark, durch Einſchnitte entträufle ihm ein öliger Saft, der durch Kochen zu Theer werde, oder auch als Pech ſich verdicke und in beiden Formen trefflich zum Schiffsverbrauche diene; dieſer ölige Saft fließe aus den Horizontaleinſchnitten, die man in den Baum mache, ein paar Monate ab, nachher erhole ſich der Baum wieder. P. Gaubil beſtätigt dieſe Angabe; der Baum, ſagt er, iſt hoch und grade, dick, hat hartes Holz, die Blätter ſind dem Kaſtanienbaume (alſo keine Pinus?) ähnlich. Drei bis vier Fuß über der Erde ſchneidet man ein tiefes Loch in den Baum, legt Feuer an ſeinen Stamm, dann fließt das Oel ab, das anfänglich wie Nußöl iſt, dann weißlich, röthlich, conſiſtent wird, wie Butter, von ſehr angenehmen Geſchmack, die man das ganze Jahr haben kann. Im September, Januar und Februar iſt die beſte Zeit des Gewinns. Auch beſtreicht man damit Baumrinden, die man in die Scheide der wilden Aloë ſteckt, und trefflich

[221]) Dampier Voy. l. c. T. II. p. 81.

Digitized by Google

als Fackeln brennen. Derselbe Baum giebt gute Mastbäume und Segelstangen. Auch bestätigt P. Gaubil die Angabe Dampiers, daß die Muscatnuß [22]) hier wild wachse, doch sey die Nuß kleiner als die der Molucken von derselben Gestalt, doch ohne das Aroma in Geruch und Geschmack; sie wird daher wol auch eine andere Species seyn. Außerdem nennt P. Gaubil, der sich am längsten auf der Insel umsehen konnte, auch noch viele andere Gewächse, welche den übrigen Beobachtern entgingen; so unter den vielen, immergrünen, hohen Bäumen auch die Areka, Betel, einen Milchbaum, Ebenholzbäume von verschiedenen Arten, den Rotin, den Pigranier (?), viele duftende Bäume, von deren einigen Gummata abfließen, dezen eins dem Benzoin sehr gleich komme. Ferner viele wilde Palmenarten (?), Tamarinden, Citronenbäume, Popayers (?), Bananen, Aloë, Ananas, Squolante (?) und einige Baumwollenbäume, eine Menge wilder Obstarten, Mandelbäume, Nèfliers (?), Pignons (?), deren Früchte geröstet wie Kastanien schmecken, und viele andere, die jedoch schöner aussehen als sie schmecken.

In der Fauna führt Pat. Gaubil sehr viele Affen an, mit langen Schwänzen, auch das fliegende Eichhorn, Ratten, Ameisen, viele Amphibien, Schlangen, Eidechsen, 5 Arten darunter auch Geckos, ein 7 bis 8 Fuß langes Schuppenthier und viele Insecten. Diese und die Reptilien mehren sich ungemein bei der Regenzeit, wo dann alles von ihnen wimmelt. Während dieser Periode, die wol zwei Drittheile des Jahres gerechnet werden könne, meint Pat. Gaubil, sey diese Inselstation ein trauriger Aufenthalt, bei dem sie sehr viel zu leiden hatten. Das Wasser wird dann schlecht, das in der trocknen Jahreszeit sehr sparsam wird; doch bleibt in der Nähe des Hafens eine gute Quelle, für das Bedürfniß der Menschen. Selbst das Wasser im Hafen fülle sich mit Würmern und Brut, welche das Holz der Schaluppen zernagen. Fische giebt es in Menge von den verschiedensten und besten Arten, viele Sardellen (Anchovis) werden eingemacht, mariniet und in Saucen (Man genannt), oder zu Gewürz der Reisspeisen nach Cochin China verhandelt; aber auch Haifische von außerordentlicher Größe finden sich ein. Meerschildkröten machen einen Reichthum der Insel aus,

[22]) P. Gaubil Lettre l. c. p. 117.

Digitized by Google

zumal bei Ost-Musson im Januar, Februar, März ist ihre Zeit. Im Mai fanden die Schiffe der Macartney Embassade, welche hier vor Anker gingen, die eben ausgekrochnen jungen Schildkröten[223]), die nur noch wenige Unzen schwer und $1\frac{1}{2}$ Zoll groß waren, während die ausgewachsenen mehrere Centner schwer werden. Sie geben den Einwohnern das Hauptproduct zum Eintausch ihrer vielen Bedürfnisse, die sie sich vom Continent verschaffen müssen.

Von Vögeln, bemerkt P. Gaubil, daß sie schöne Farben haben, aber fade von Geschmack seyen; es gebe wilde Rebhühnerarten, große wilde Tauben u. a., auch viele Wasserfalken und Aare, die auf Fische stoßen u. s. w. Doch sagt er auch, daß es hier viele verwilderte Hühner und Hähne gebe, und — was auch schon Dampier bemerkt hatte — eine Art wilder Ochsen, welche die neuern Beobachter nicht wieder aufgefunden haben; aber der Pater Gaubil giebt ausdrücklich als ihren Aufenthalt den südwestlichen Theil der großen Insel an. Finlayson nennt noch das schwarze Eichhorn, wilde Schweine und viele Vögel.

Schon Dampier erfuhr, von einem dortigen Malayisch redenden, daß die Bewohner der Insel zu seiner Zeit Cochin-Chinesen[24]) seyen; wie sie dahin gekommen, sagt er nicht; er bemerkt aber, daß sie sich vorzüglich mit dem Sammeln des Theeres von den Bäumen und mit dem Schildkrötenfange beschäftigen. Er fand bei ihnen einen niedern hölzernen Tempel mit Idolen, unter denen er auch das Bild des Elephanten 5 Fuß hoch (wol ein Ganesa, s. ob. S. 956) und ein kleineres vom Pferde bemerkte. Hie und da sahe der Weltumsegler auf der Insel etwas Anbau mit einer Hütte, aber nur an ihrem Südende liegt ein kleines Dörfchen mit dieser Tempelhütte. Dasselbe Dorf besuchte auch P. Gaubil, in der Plaine der großen Insel, in einem Halbkreis gebaut, nahe dem einstigen Fort der vertriebenen Englischen Factorei; er bezeichnet dicht dabei, durch ein Kreuz auf seiner Karte, die Stelle der Altäre, welche die Insulaner Tur (d. h. Unser Herr) nennen sollen, wo sie die Verstorbenen ehren, ihre Prinzen, Helden, Gelehrten (? ob. S. 1011); in jeder ihrer Hütten hatten sie einen Altar (Than genannt)

---

223) G. Staunton Account l. c. ed. Trad. p. Castera T. II. p. 115.
24) Dampier Voy. l. c. T. II. p. 84—88.

Digitized by Google

zur Verehrung ihrer Vorfahren; ihre Pagode, in der ein unwissender Bonze fungire, liege gegen N.O. der Bai, die zwar guten Ankergrund habe, aber den furchtbarsten Oststürmen ausgesetzt sey.

Als Lord Macartneys Embassade dort stationirte, fanden sie bei diesen Insulanern in derselben Localität, wo sich seitdem kein Europäer wieder angesiedelt hatte, eine sehr wohlwollende Aufnahme; die beiden großen Englischen Schiffe (Lion und Hindostan) ankerten aber nicht in dieser Bai, in welcher ein Korallenriff der Küste vorliegt, und diese gegen die Meeresbrandung schützt, so daß nur kleine Kanots hinter dem Korallenfels am Dorfesufer einlaufen können. Auch sie fanden bei den Einwohnern [25]) jene Altäre, mit Idolen und allerlei monströsen Figuren, Lanzen kreuzweis gestellt u. s. w., es war als hätten sie dies einsame Völkchen bei einer Festversammlung überrascht. Sie waren in blaues Baumwollenzeug gekleidet, ihr abgeplattetes Gesicht, ihre kleinen Augen, ihr ganzes Wesen zeigte sie von Chinesischer Abstammung; es war eine Cochinchinesische Colonisation, Emigranten, die bei plötzlichen Parteiungen und Fehden aus der Heimath vertrieben hier ihr Asyl gesucht zu haben schienen. Auf langen Papierstreifen, die von den Decken ihrer Hütten herabhingen, merkte man, daß sie Chinesische Schriftzüge hatten. Hier zog man Vortheil aus dem seltsamen Umstande, der allen jenen Völkern, welche die allgemein verständliche oder lesbare Chinesische Schrift [26]) (eine Art Pasigraphie, indem sie die Objecte selbst, nicht aber ihre Laute bezeichnen, gleich den in allen Sprachen lesbaren Arabischen Ziffern) sich zu eigen gemacht haben, gemeinsam zukommt (wie in Japan, Korea u. a., s. ob. S. 635, 971), obwol sie eine den von Britischer Seite mitgenommenen Chinesischen Dolmetschern ganz fremde Sprache sprachen, sich doch in dieser Chinesischen Schrift, die sie nach ihrer Sprache lesen, denselben verständlich zu machen. Man wünschte frische Lebensmittel zu kaufen, man bestellte Ochsen, Schlachtvieh u. s. w.; die gutmüthigen Insulaner gaben alles her, was sie hatten, und gaben Zeichen als

---

25) G. Staunton Account l. c. ed. Trad. p. Castera. T. II. p. 116.
26) P. Gaubil Lettre l. c. b. Souciet p. 121; G. Staunton Acc. l. c. p. 117.

Digitized by Google

würden sie mehr schaffen. Als man am folgenden Tage das Boot zur Abholung des Proviantes absandte, fand die Mannschaft das ganze Dorf ausgestorben; alle Bewohner waren entflohen, ihr Federvieh lief verlassen umher; auf einen Zettel hatten sie in Chinesischer Schrift die Nachricht gegeben, daß sie zu arm wären, um das Verlangte herbeizuschaffen; sie flehten, man möge, wenn auch alles nehmend, nur ihre Hütten nicht niederbrennen. Trauriges Zeichen des Schicksals, das ihnen auf dieser einsamen Insel wol öfter begegnen mag; das Britische Boot ließ ihnen einige Geschenke mit der Nachricht zurück, daß sie Engländer und eine civilisirte Nation wären, vor denen sie keine Furcht nöthig hatten. Aber die Hoffnung der Reisenden hier frische Lebensmittel und Bedürfnisse zu einer Genesungsstation für ihre Kranken, auf Pulo Condor, zu finden war verschwunden, und die beiden Schiffe Lion und Hindostan mußten nach der Turon-Bai überfahren, wo sie mehr Gelegenheit zur Erholung und Erquickung für ihre Patienten fanden.

Pat. Gaubil gab die Zahl der Insulaner auf 200 bis 300 an; aber er meint, daß sie zuweilen bis 400 ansteige, zuweilen aber die Insel auch ganz menschenleer sey, weil sie ein hin- und herziehendes Wanderleben führen; der Mangel an eigenen Mitteln mache sie vom gegenüberliegenden Festlande abhängig. Es sind arme Fischer, welche ihr Leben durch Fischerei, Einsalzen der Fische, durch Schildkrötenfang zu fristen suchen, auch durch jenes Oel und Theersammeln, Fackeln daraus bereiten, Seile flechten u. a. m., und sich so einen Absatz an das Gegengestade verschaffen, von dem sie ihre übrigen Nahrungsmittel beziehen müssen, aber von den dortigen Mandarinen hart bedrückt werden. Ihnen selbst fehlt der Reisbau, die Viehzucht, das Weideland. Auch Pat. Gaubil erklärt sie für Cochin Chinesen Flüchtlinge, unter denen zuweilen auch einmal ein Cochin Chinesischer Christ vorkomme. Er fand bei ihnen den Glauben an die Seelenwanderung, die Chinesische Schrift, und alle zeichneten sich durch langes, schwarzes Haar aus. Ihr Schicksal während der nassen Jahreszeit findet er keineswegs beneidenswerth. Wenn auch nicht große, so sind doch einige Fortschritte seit jenen hundert Jahren auf diesem Inselchen gemacht, das bis in die neueste Zeit nur sehr selten einmal von Europäern besucht worden ist.

Digitized by Google

Außer dem Hauptdorfe von 300 Einwohnern, fand Crawfurd[227]) noch 2 andere Ansiedlungen, in allem etwa 800 Insulaner, alles Eingeborne, darunter keine Chinesen, keine Kambodjen. Sie sind wohlhabend, gesund, obwol viele von Blatternarben zerrissen, aber ohne Zeichen eines ungesunden Climas, gut gekleidet. Gegenwärtig bebauen sie Reisfelder, doch noch nicht hinreichend für ihren Bedarf. Keine Spur jener frühern Rohheit fand sich bei ihnen vor. Das Dorf an der Bai ist von zahlreichen Cocosnuß-Pflanzungen umgeben, die jedoch wegen der Monsuneinwirkung nicht zur völligen Höhe emporsteigen, deren Frucht, so wie die Milch, nach Finlaysons Bemerkung, einen bittern, sonst nicht gewöhnlichen Beigeschmack zeigte. Niedere Gebüsche von Ricinus communis, von Jasmin und andern Pflanzungen schützen jede der Hütten, überall im Dorfe wucherte, wie in Indien, die schöne, auch in Europa beliebte Vinca rosea im größten Luxus, aber nur als gesellige Pflanze, denn außerhalb deffelben, nur 100 Schritt davon, zeigte sich schon keine Spur mehr von dieser Zierblume. Etwas Mais, Gurken, Kalebassen (Condor, woher der Malayische Name kommen soll) werden gebaut, auch Yams, Pumpkins, Capsicum, Limonen; die Cultur ist also nicht unbedeutend fortgeschritten. Selbst Büffel werden gegenwärtig gehalten; von den wilden, oder wie Crawfurd meint, seit der Britischen Zeit, etwa verwilderten Ochsen im Süden der Insel, wollten die Insulaner nichts wissen; wol aber wird eine weiße und eine sehr große grüne Taube auf der Insel genannt, welche letztere Crawfurd der Moluckischen Taube vergleicht. Der Haupterwerb der Insulaner ist auch heute noch die Einsammlung des Oels und Pechs (Goudron; Crawfurd nennt es Dammar) der dortigen Waldbäume, wie der Schildkrötenfang; mit lebendigen Schildkröten zahlen sie heute ihren Tribut an den König von Cochin China, dem sie Unterthan sind. Sie empfingen die Briten sehr freundlich und wohlwollend, sie feierten eben ein Tanzfest, und beschenkten ihre Gäste mit frischem Proviant, ohne Geld dafür zu nehmen; Waaren waren ihnen erwünschter. Sie nahmen aber nichts an ohne Gegengeschenk; selbst unter den spielenden Kindern am Meeresstrande fiel Finlayson[28]) ihr

[227]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 197; G. Finlayson Journ. l. c. p. 292 etc. [28]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 292.

Digitized by Google

anſtändiges Benehmen auf, ihre Urbanität, die ſie von ihren Eltern angenommen. Die Männer fand derſelbe von großer Lebendigkeit, und alle beſſer geſtaltet als die mehr plumpen Siameſen; einige ſchienen ihm darunter dem Schlage der Malayen ſehr nahe zu ſtehen. Das Oberhaupt der kleinen Population bemerkte, daß ſie ſehr viele Schiffe vorüberſegeln ſehen, aber keins, ſeit er ſich erinnere, ſey in ihren Hafen eingelaufen; ein Europäer Schiff ausgenommen, das vor 5 Jahren hierher ein Boot nach Erfriſchungen ausgeſchickt habe. Hainan-Junken [229]), ſagte er, führten gegenwärtig den Verkehr zwiſchen der Inſel und Siam, und die Cochin Chineſiſchen Junken auf ihren Fahrten nach Singapore legten gegenwärtig hier an, um Holz und Waſſer einzunehmen. Man war hier mit dem politiſchen Zuſtande des Cochin Chineſiſchen Reiches ganz gut bekannt, und die Briten erfuhren hier zuerſt, daß der neue Kaiſer in Hué als Capitale ſeine Reſidenz aufgeſchlagen habe; ſein mächtigſter Günſtling, Chaokun, Gouverneur der Süd-Provinz aber in Saigun reſidire, wohin deshalb nun ihre weitere Fahrt ging. Das Oberhaupt des Dorfs bat ſich von den Briten beim Abſchied ein Certificat aus, daß er die Engländer zu ihrer Zufriedenheit gut bei ſich aufgenommen habe; er hoffe dies würde ihm für die Zukunft von Nutzen ſeyn; ein erfreuliches Zeichen des Fortſchrittes des Verkehrs ſeit Dampier Zeiten, in jenen Gewäſſern, der wol vorzüglich der Anlage des Freihafens von Singapore verdankt wird. Seitdem die Engländer Beſitz genommen haben von der Inſel Pulo Pinang (Prinz-Wales-Inſel), und von Singapore hat die Gruppe der Pulo Condor Inſel an Bedeutenheit für den großen Seeverkehr verloren, und wenn die Nordamerikaner [30]) auch früher den Plan gehabt haben mögen, ſie als eine in jenen Gewäſſern paſſende Station, für ihren Handel in Beſitz zu nehmen, ſo würde gegenwärtig jeder jüngere Coloniſationsverſuch daſelbſt bei der fixirten Cochin Chineſen Macht ſchwieriger ſeyn als vordem.

Im N.O. von Pulo Condor liegen drei Klippen, welche die Catwicks heißen, mit der Großen und Kleinen Pulo Sapata Inſel [31]) (von Portugieſen ſo genannt wegen ihrer dem Pantoffel ähnlichen Geſtalt), welche die Schiffer als die

[229]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 200. [30]) J. White Voy. to Cochin China p. 30. [31]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 294.

Digitized by Google

südlichsten Grenzen der furchtbaren Typhone anzusehen pflegen. Es sind bloße Klippen, mit Tausenden von Schaaren gewaltiger Schwärme der Seevögel; sie liegen auf der directen Fahrstraße der Europäischen Chinafahrer. In ihrer Nähe verlor J. Crawfurd, bei seiner Rückfahrt von Cochin China nach Singapore, am 6ten November, den regulären Monsun, und fand seitdem nur noch irreguläre Winde oder Windstillen. Etwas nördlich von ihnen, gegen das Gestade, liegen zwischen dem Cap St. James und Cap Padaran, die Untiefen der Hollandbank, der Britenbank und die mäßig hohe Klippe Pulo Cicer de Mer[32]), die wegen der Menge der eßbaren Vogelnester, die dort angebaut werden, berühmt ist. Auch wird hier Ambergris gefischt, und viele Fische und eßbare Seemolusken (Tripang, i. e. Holothuria, Biche de mer) gefangen, mit denen starker Handel nach Cochin China getrieben wird. Als J. White hier zum zweiten male passirte, am 22. Sept., von Manila herkommend, hatte die Strömung, welche hier Anfang Juni gegen Norden ging, und auch Crawfurds Schiff im Herbst mit Schnelligkeit gegen den Süden trug, mit dem N.O. Monsun gegen den S.O., gewechselt, ging aber mit verringerter Geschwindigkeit.

II. Pulo Ubi.

Im Westen von Pulo Condor, in analogen Verhältnissen wie sie, nur schon mehr dem flachen Delta Kambodjas vorgelagert, sind noch ein paar ähnliche kleine Inselgruppen, wie Pulo Ubi (s. ob. S. 899) und Pulo Panjang, die, wenn auch nicht in gleichem Maaße, doch nicht weniger in Beziehung auf maritime Stationen, die Aufmerksamkeit auf sich ziehen, von deren letzteren Dr. Finlayson einige interessante botanische Daten bei seiner Ladung daselbst mittheilt. Sie liegen nur weiter westwärts, sonst in gleichem Parallel mit Pulo Condor.

Pulo Ubi[33]), westlich von einigen öden, steilen Felsklippen, die Brüder (Two Brothers) genannt, welche Myriaden von Seemöven, schwarze Pelikane und andere Seevögel umschwärmen, liegt recht eigentlich am Eingange des Golfs von Siam,

[32]) J. White Voy. to Cochin China. p. 73, 167. [33]) G. Dampier Voy. l. c. T. II. p. 90; Crawfurd Journ. l. c. p. 194; Finlayson Journ. p. 287.

Digitized by Google

eins der ersten waldigen Bergeilande mit guten Wasserquellen, wenn auch nicht von gleichen Hochgipfeln überragt wie Pulo Condor; eine andere westlichere Klippe wird die falsche Ubi (False Ubi, unter 8° 56' N.Br., 104° 38' O.L. v. Gr.) bei den Schiffern genannt. Dann folgt Pulo Panjang, im freiem Eingange des Golfes von Siam. Aber dichter an dessen Ostküste zieht sich, gleichsam als Fortsetzung der genannten zerstreuten, am Küstensaume Kambodjas, noch eine ungezählte Menge von größern und kleinern Gestadeinseln hin, die früherhin bei Europäern völlig unbekannt waren. Kein Europäischer Schiffer, seit dem letzten Jahrhundert, hatte jenes Meer befahren, alle Karten waren dort falsch gezeichnet und Crawfurds Mission machte (1822) von Pulo Ubi an, gegen N.W., die wichtige Entdeckung dieser interessanten Reihe von Küsteninseln [234]), die freilich oft auch nur als Felsen mit einzelnen Bäumen sich zeigten, öfter aber auch größer sind, wie Hancotre, Phukok u. a. m.

Finlayson [35]), ganz überrascht von dieser Entdeckung, fand diese zahlreichen Inseln mannichfaltig in ihren Formen, alle hergig, pittoresk, voll Vegetation, die bei größerer Annäherung in den Buchten einen luxuriösen Habitus annahm. Der Himmel war ganz heiter, die See ganz ruhig, die Natur höchst reizend, jedes der Inselchen erschien ihm eine idyllische Welt für sich. Nur waren manche derselben, wegen Steilheit der Klippen, zu arm an Erde und Wasser. Er sagt, man könne wähnen hier über den Gipfeln einer untergetauchten, primitiven und, wegen der sich daranlegenden Roth-Sandstein-Formation [36]), aus der z. B. die große Kohtrol (Quadrole) Insel gebildet ist, secundairen Gebirgskette hinzuschiffen, von der nur noch einzelne Gipfel hervorragen, in der Direction von S.O. gegen N.W., der Normaldirection der Malacca-Halbinsel gleich; nur ihr im Parallelismus, weiter gegen den N.O. abgerückt, das breite Thal des Siam-Golfes zwischen sich lassend. Der breite Insel- und Klippengürtel begleitet die Ostseite des Siam-Golfes, wie ein ähnlicher die Ostseite des Bengal-Golfes; nur mit dem Unterschiede, daß an letzterem auch eine

[234]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 62. [35]) G. Finlayson Journ. p. 89. [36]) J. Crawfurd Geological Observations in a Lettre to H. T. Colebrooke in Transact. of the Geolog. Soc. Ser. Ser. Vol. I. P. 2. 1823. p. 407.

Digitized by Google

gewaltige Bergkette auf dem Continent hinzieht, hier, an der Südspitze Kambodjas aber nur eine ungeheure Niederung, ein weit ausgebreiteter Alluvialboden, in gleichem Niveau mit dem Meere, sich ausbreitet, auf dem man sich vergeblich nach irgend einer Höhe umsieht. Bäume treten darauf wie aus dem Wasser hervor (Rhizophora, Mangroves), das Wasser an der Küste von Pulo Ubi bis Camao, an der Spitze von Kambodja, ist so schlammig wie an der Ganges-Mündung bei West-Monsun; daher nennt man den Camao-Fluß auch Takmao[37]), d. h. der Schlammfluß. Selbst in der Distanz einiger Stunden vom Continent, erblickt man, vom Schiffesverdeck oder vom Mastbaum, auf demselben, immer nur Bäume und Wald, ohne irgend einen Berggipfel im Hintergrund wahrzunehmen, dagegen auf den vorliegenden Inseln doch Berge bis 1000 Fuß hoch aufsteigen, wo den vom Süden herkommenden Seefahrer das erste Vorkommen des körnigen Granits freudig überrascht.

Auf Pulo Ubi[38]), unter 8° 25′ N.Br., 104° 50′ O.L. v. Gr., wurde zuerst von Crawfurd gelandet. Man warf Anker vor einer Bai, an deren Hügeln nur eine einsame Kokospalme und zwei Hütten standen, vor denen ein paar Menschen einherschritten. Der eine trat aus dieser Einsamkeit den Fremdlingen respectvoll entgegen und begrüßte sie. Man glaubte in ihm einen Araber zu erblicken; aber seine Sprache verstand man nicht. Sein Haus glich einer Art Pagode; auf einem Altar mit Matten behängt stand ein irdenes Idol, Machopo, eine Art Chinesischer Amphitrite, eine Schutzgöttin der Schiffer, der die vorübersegelnden für Erfüllung der Gelübde kleine Opfergaben bringen. Ein ernster Greis, mit grauem Bart, hütete hier das Heiligthum, vor dem Obst, Zucker, Wachskerzen standen, und an Fäden gereihet 20 bis 30 Brettchen mit Inschriften lagen, mit Chinesischen Aufschriften der Junken-Schiffer, die hier frisches Wasser eingenommen. Nur zwei Familien bewohnten die Insel; 8 Cochin-Chinesen und 2 Chinesen von der Insel Hainan, die so eben hier angekommen waren, um den gallertartigen Fucus, Agar agar genannt, einzusammeln. Als hohe Landmarke bietet die Insel den Chinesischen Schiffern ein erwünschtes Signal

---

[37]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 59. [38]) ebend. p. 59—61; G. Finlayson Journ. l. c. p. 84—89.

Digitized by Google

auf ihren Seefahrten dar; dem ſchützenden Genius laſſen ſie als Votivtafel das bemalte Brettchen mit dem Namen ihrer Junke zurück, die einſamen Inſulaner beſchenken ſie mit etwas Mais, ſüßen Bataten, Reis und andern kleine Gaben. Der unglückliche Hausbeſitzer war von der Elephantiaſis geplagt; den Gäſten ſetzte er Reis und Yams vor; er war kein Verbrecher oder Verbannter, ſondern ein Prieſter.

Sein Inſelchen iſt nur 2 Engl. Miles lang, ſeine höchſten Berge ſind 800 Fuß hoch; der körnige Granit hat nur eine geringe Erddecke, iſt nur geringen Anbaues fähig. Die Vegetation erreicht kaum die Höhe der Waldung; die Bäume bleiben zwergig, unſtreitig durch das Anſtoßen der Monſune. Zimmerholz fehlt daher, auch das Buſchholz iſt ſparſam. An der Seeküſte ſieht man eine Art Pandanus häufig, deſſen einfacher Stamm 10 Fuß hoch treibt und dadurch von Pandanus odoratissima verſchieden iſt; Scaevola iſt hier gemein, wie überall an der Küſte Malaccas. Die einzige Palme, die man hier ſahe, war Caryota mitis nach Loureiro. Dieſe war der ſchlankſte und Erythrina corallodendron in voller Blüthe der ſtärkſte der Bäume auf der Inſel. Eine wilde Species der Banane oder Plantain, Musa sapientum (Musa troglodytarum bei Crawfurd), wuchs hier in Menge umher, und war eben in voller Blüthe. Eine Art Yams (Dioscorea) wächſt hier wild, in großer Menge, an den Bergabhängen, ausgezeichnet durch coloſſale Wurzeln, 40 bis 50 Pfund ſchwer, die beim Ausgraben große Löcher in der Erde nothwendig machen; doch wird der Umfang dieſer Knollenwurzeln noch ungemein von denen der cultivirten Dioscorea alata auf den weſtlichern Sechang-Inſeln[239]) übertroffen. Nur ein Hausthier, das Schwein, ſahe man hier; nur ein wildes Quadruped, eine kleine Eichhornart in Menge, und auf den Bäumen zahlreiche Schaaren weißer Tauben, von doppelter Größe der Europäiſchen, deren Flügel- und Schwanzenden 3 bis 4 Zoll breit ganz ſchwarz ſind. Auch die Columba litoralis, welche vielen der kleinen Inſeln des Indiſchen Archipels eigen iſt. Den Namen Pulo Ubi im Malayiſchen erhält die Inſel von der Yams (Ubi), die hier ſo ausgezeichnet iſt. Malayen ſtanden im alten Verkehr mit Kambobja und beſuchten auch in ſpätern Zeiten dieſen Oſten als Pi-

[239]) G. Finlayson Journal l. c. p. 271.

Digitized by Google

raten. Bei den Kambodjen heißt die Insel Ko Tambung, bei Cochin-Chinesen Kongui, bei den Siamesen Koman, nur bei Malayen Pulo Ubi, und daher auch bei Portugiesen und Europäern.

III. Pulo Panjang.

Pulo Panjang[40]), noch weiter westwärts, war bis jetzt noch unbekannter geblieben, eine Gruppe von 6 Inselchen, deren größte etwas über eine Stunde lang und eine halbe breit, von den andern umgeben ist. Diese erregte durch ihre Tafelform, ihre centrale Bergkette, und ihre steilabstürzenden kühnen Felsen schon aus der Ferne Interesse. Bei der Annäherung zeigte sie sich, von der Mitte bis zum Gestade, überall bergig und üppig, aber obwol bewachsen, doch überall, wo der Monsun direct einwirkte, mit verkrüppelter Vegetation, so daß ihr Anblick bei allem Gewächsreichthum doch Sterilität verkündete. Der ganze Inselrand zeigte gewaltig zertrümmerte, übereinander aufgestapelte Sandsteinblöcke, welche die Landung obwol bei 18 Faden Meerestiefe erschwerte. Die ganze Insel schien als mächtiges Sandsteinplateau sich zu erheben. Da wo der Sandstein anstehend war, zeigte er fast horizontale Strata, aus der Ferne mit schiefrigem Ansehn, in der Nähe rother, weißer, grauer Sandstein, grobkörnig ohne Petrefacten, mit eisenhaltigen Jaspisgängen durchsetzt, mit Trümmern davon, mit Quarzkieseln, Conglomeraten u. s. w. bedeckt. Die Insel ist nicht bewohnt, ihr Inneres dicht bewaldet, und bis jetzt undurchdringlich. In dieser Waldung bemerkte man zweierlei Palmarten, einen Gummibaum (eine Garcinia nov. spec.), eine sehr elegante Begonia (ob crenata? nach Finlayson), die in größter Menge zwischen den Felsen und an den Bergseiten wucherte; ferner den Pandanus, Scaevola, Ixora, Momordica, Calophyllum, Erythrina ganz gemein; eine Art Scolopendrium von colossaler Größe, und auf den Waldbäumen eine Art wilder Weinrebe (Vitis labrusca)[41]) in Menge, die mit vielen Trauben bedeckt, oft 15 bis 20 Ellen an den Bäumen fortrankt; die Trauben waren noch nicht ganz reif (19. August), doch von angenehmem Geschmack (sollte nicht dieselbe auch Dampiers Rebe auf Pulo Condor seyn?). Von Thieren sahe man in der Waldung nur Tauben, Falken,

[40]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 283. [41]) ebend. p. 285.

Digitized by Google

eine kleine Art Fledermaus, und eine niedliche Art des grauen Eichhorns. Fast jede dieser vorliegenden Hinter-Indischen Gestadeinseln scheint ihre eigene Species der hier ungemein verbreiteten Gattung der Eichhörner zu beherbergen. Die Insel scheint ganz ungastlich, nur von Malayischen Piraten besucht zu seyn, von denen auch der Name Panjang, d. h. die Lange Pulo oder Insel herrührt. Der Mangel eines Hafenplatzes, die steilen Trümmerberge am Gestade, die verderbliche, diesen Einwirkung der Monsune, geben der Insel nichts Anziehendes, und nur ein paar durch die Felsen tröpfelnden Bergwasser, und gute Wasserquellen möchten Seefahrer zu ihr heranlocken.

IV. Insel-Gruppe Höncotre.

Insel-Gruppe Houcotre (oder Houcothron der Karten) ein Name der Anamesen, für eine ganze Gruppe von kleinen Inseln, etwa 20, in deren Mitte eine größere liegt. Zwei derselben wurden von Crawfurd bestiegen, unter 9° 58′ N.Br. und 104° 37′ O.L. v. Gr.; jede etwa von einer Englischen Meile im Umfang, nicht über 300 Fuß hoch. Hauptmasse ist Thonstein, Feldspath mit Quarzgängen und Topfsteinlager auf beiden; dieselben weißen Tauben, wie auf Pulo Ubi, sind auch hier. An diese schließen sich gegen N. unzählige andere Inselchen an, unter denen jedoch eine von besonderer Größe sich auszeichnet, im N.W. von jenen, die Quadrole der älteren Schifferkarten.

V. Insel Phukok; Kohtrol (Quadrole der älteren Karten)[267].

Sie wird von den Siamesen Kohdud, d. h. Fern-Insel genannt, weil sie von ihnen am weitesten entfernt ist; die Kambodjen nennen sie Kohtrol, d. i. die Weberschiff-Insel. Phukok heißt sie bei Cochin Chinesen. Sie ist die größte unter den hiesigen Gestade-Inseln; an 7 geogr. Meilen lang, 3 Meilen breit, meistentheils mit hohen Bergen besetzt, die wol 700 und 800 Fuß über die Meeresfläche aufsteigen, und gegen das Innere mit den herrlichsten Waldungen bedeckt sind. Nur einzelne Theile der Insel sind bewohnt; man sagte von 4000 bis 5000 Einwohnern, in mehrern stark bevölkerten Dörfern, von

---

[267]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 63—67; G. Finlayson Journal l. c. p. 95—101.

Digitized by Google

echt Cochin Chinesischer Race, wenige Ch
Insel Hainan gebürtige Ansiedler ausgenom
wo man landete, war unter 10° 17′ N.Br., 10
ihre Südspitze reicht bis 9° 58′ N.Br. un
v. Gr. Eine große Anzahl Prauen oder Bark
ten umschwärmten die Insel, welche gastlich
einluden; sie waren mit dem Fang von Trep
zen Art Holothuria beschäftigt; durch Zeichen
hen, die Insel gehöre dem König von Cochin C

Beim Landen versicherten die Insulaner,
erste Europäische, was sie sähen; ihre Weiber
sich aus Furcht in den Wald geflüchtet. Da
fischen Dolmetscher sahen, wurden sie vertraut
waren sehr arm, aber mittheilend. Ihre Spr
Briten nicht; aber durch die Chinesischen Doln
man sich, obwol nicht durch mündliches Sprech
Pantomimen, durch die Chinesische Schrif
auch hier als Schlüssel zur Cochin Chinesischen
graphischen Charactere für jene Völker de
konnte (s. ob. S. 971, 1025). Kornbau fehlt au
Einwohner sich damit helfen, den Reis aus
kammer des flachen Gegengestades bei Kan
An ihren Gestaden wimmelt es von Aster
Echinen, Holothurien (Trepang oder B
andern eßbaren Mollusken; auch von Fischen
lenarten. Fischerei schien das Hauptgewerbe
mal auf der bevölkerten Ostküste, zu seyn,
Fischerbooten, den gewandtesten Seglern, n
Mannschaft mit Lanzen bewaffnet fand, die H
wie sie sich auf dem nur wenige Fuß tief
gen, spießen, und so fangen. Die unzählig
chen und Klippen, am Südende zählte Cr
Sandsteininseln, die ungeheure Massen
glomerate enthielten, welche die große Inse
diese vor dem directen Einflusse der Monsuns
guten Häfen, und die merkwürdig hohe Flu
Fuß hoch steigt, da die gewöhnliche einfache
tropischen Breite im Golf, höchstens 9 Fuß bet
zugänglich. Die hohen Berge sichern der Insel
und so gewinnt sie die interessante Flora un

Digitized by Google

thum, der sie malerisch und ungemein nützlich macht. Auf den Gustadeklippen zeigte sich eine ungewöhnlich große Menge von Seevögeln, die sonst in den tropischen Meeren minder zahlreich, als in andern, zu seyn pflegen; hier waren es vorzüglich Larus (Gulls) und Sterna Aedon (Sterna solida; Noddies, und Seeschwalben genannt Swallows), die sich selbst auf den Schiffen fangen ließen.

An den Ufern entlang, bemerkte Dr. Finlayson, als den Characteristischen Hauptbaum, in größter Menge den Casuarinenbaum (Casuarina equisetifolia), wie an allen Westküsten Malacca's, der hier der Repräsentant der Pinusarten zu seyn scheint; Crawfurd sahe einen Baum, Kaschu Nußbaum genannt, ein Anacardium, den man früher nur für einen Bewohner Amerikas hielt, hier aber hier wild wächst. Kokosnußbäume und Bananen schienen Finlayson erst seit kurzem hier angepflanzte Fruchtbäume zu seyn. Ein Hauptproduct der Insel und das kostbarste ist das Agilaholz (Lignum Aloës, Aquillaria agallocha Roxb., oder Aloexylum agallochum Lour.), wovon man jedoch auch hier kein Exemplar erhalten konnte, um eine botanische Beschreibung darnach zu entwerfen. Der Baum bildet die höchsten Wälder der Insel; aber an den gefundenen Stämmen war kein duftendes Agilaholz (s. oben S. 996) zu sehen. Als Regale, sagten die Insulaner, sey es ein Todesverbrechen, es den Fremden auch nur zu zeigen. In einem der Dörfer sahe man es aber in einem Mörser wie zu Sägespänen zerstampfen; so wird es dann auf Kahr oder Reisgras gestrichen, um bei Opfern oder als Weihrauch zu dienen. Diese Waare ist unter dem Namen Joss sticks bei den Engländern in Handel gekommen. Von hier an gegen W. nach Siam, und S.W. bis Singapore wird der Baum häufiger; aber damit scheint darum dieser duftende Theil desselben nicht in gleichem Maße zuzunehmen.

Als Anbau fand man sonst hier noch Obstarten, Gemüse und verschiedene mehlige Wurzeln, vorzüglich Batatas (Convolvulus batata); in den Wäldern giebt es hier viel Wild, Eber, wilde Büffel, wilde Ochsen (?) und anderes, ohne Leoparden und Tiger. Die großen Anstrengungen bei den naturhistorischen Untersuchungen dieser Insel und ihrer umgebenden neuen Gruppen legten, leider, bei Dr. Finlayson, den Grund zu seiner Krankheit, die ihm auf seiner Rückreise nach

Digitized by Google

Europa den Lod brachte. An der Westküste d
eine Chinesische Junke von der Insel Haina
schenhandel zwischen ihr und Siam betrieb.
der Phuh kok Insel liegt eine schiffbare Me
Continentalküste vor, und 3 bis 4 geogr. Mei
neue Gruppe von 7 Inseln, die Hwi Su b
nannt, die, wie viele andere folgende, zu Siam
früheren Karten nur auf gut Glück und ganz
waren, und insgesammt neu entdeckt werden,
neue Kartenzeichnungen erhalten mußten.

7. Excursion nach Saigun, die G
stadt der Süd-Provinz Kam

Im Westen des weit vorspringenden Cap
Jacques der Franzosen[243]) s. oben S. 904
Bucht, tief, in das Festland ein, mit dem D
(Bung tau bei White[44]) in einem Kok
von welchem sie, bei den Britischen Seefahrern
Kokosnuß Bai erhalten hat.

Diese ist wegen der guten Landmarke des
in neuerer Zeit der allgemeine Landungsplatz
den, von wo man erst gegen den Westen mi
die Bai, die keine volle 4 Stunden (9 Mile
hinübersetzt, zum Hafenort Kandyu (Canje
der Mündung des Saigun-Stromes, um
niß zu dessen Einfahrt zu sollicitiren. Das h
mes, die äußerste südliche Verlängeru
Kette, von einer nahe landein liegenden
nannt, ist schon aus weiter Ferne sichtbar, u
ufer des Saigun-Stromes seine Grenze
oder rechtes angeschwemmtes Uferland i
rizontalboden. Vor diesem zieht, im A
halben Stunde, quervor eine Sandbank, die be
zeit dort eigene Erscheinungen darbietet, die

---

[243]) Carte du Pays de Cambodge dressée et
et les Recherches de Mons. Abel Remusat p.
Nouv. An. d. Voy. T. I. gehörig, eine Karte,
beiten von den neueren Autoren wenig genannt
[44]) J. White Voy. to Cochin China p. 31; J. C
G. Finlayson Journ. l. c. p. 294.

Digitized by Google

Malediven Inseln, doch nicht in so starkem Maaße, wahrnimmt. Die Wassertiefe beim Vorübersegeln an dieser Bank (23. August 1822) war 11 Faden; dabei das Wasser gegen das Land hin von schlammiger Farbe, und sein Rand gleich einem festen Ufer durch eine Linie bezeichnet. Auf dieser Grenzlinie fand ein kurzer Wellenschlag oder eine oscillirende Bewegung (ripple) statt, die von einem sanften Getöse begleitet war, aber so weit sich ausdehnte, als das Auge reichte. Diese raschrütteinde Bewegung (quick motion) rückte dann seewärts vor, und ließ das Schiff in deren Mitte zurück.

Die Bai ist ungemein schön, im Halbkreise gelegen, gegen Osten von hohen Granit- und Syenitgestade umgrenzt, aus gleichem Bestandtheil, wie Pulo Condor, auf gleiche Weise von eisenreichen Gangarten durchsetzt, wie dort, nur noch leichter verwitternd; mit Bambusufern umkränzt, mit wenigen elegantern Gewächsen geschmückt, wie eine neue Tradescantia, Nipa fruticans u. a., und auch mit Waldhöhen umgeben, aus denen das Geschrei der Krähen, der Waldhüner (z. B. Phasianus gallus) herabtönte; Ringeltauben hörte man girren, Fischadler schwebten in den Lüften, aber Quadrupeden bemerkte man nicht. Aus dem Dörfchen Pungtao am Kokoswald, kam ein Boot mit guten, höflichen, nur zu schwatzhaften, und gänzlich von den Siamesen verschiedenen Leuten, dem Schiffe Crawfurds entgegen, in Hemden von schwarzen und weißen Zeugen und weiten Pantalons, mit Tüchern um den Kopf gebunden, ihr Anführer, der Ortsbeamte in Seide gekleidet, mit schwarzem Crep-Turban, um den Fahrweg nach Kandyu zu zeigen, den Brief an den dortigen Mandarin zu befördern, aber zugleich hier die erste Liste der Equipage in Chinesischer Schrift einzuhändigen.

Auf der Westseite der Bai, dem hohen Vorgebirge von St. James gegenüber, hat sich eine mächtige Schlammbank, ein Alluvialboden vorgelagert, der noch mehr Ufer der Bai als der Flußmündung ist, und die Einfahrt zum Fluß Saigun um eine gute Stunde eingeengt hat. Dessen Mündung hat jedoch gegenwärtig noch immer über eine halbe Stunde (1½ Engl. Miles) Breite, und überall, weit aufwärts, eine Tiefe von 60 Fuß oder 10 Klaftern, so daß er für die sicherste Schiffahrt einen der schönsten Flüsse der Welt bildet. Die große Klarheit der tiefen Wasser (Mitte August) dieses mächti-

Digitized by Google

gen Stroms, durch einen weiten Alluvialboden, steht in dem merkwürdigsten Contraste mit den trüben Wassern der Ganges- und Menam-Mündung.

Kandyu[245]), der Ankerplatz, ist der Sitz eines Mandarins, der hier über 2000 Unterthanen gebietet, über ein niederes waldiges Uferland, voll Inseln mit Bambusdickichten, von Fischerdörfern besetzt. Der Hauptort des Namens hat 300 Familien, an 1000 bis 2000 Einwohner, in niederen Hütten wohnend, an einem Flußarm, die außer ihrer Fischerei als Hauptgeschäft nur noch Geflügel halten, und eine starke Schweinezucht führen. Neben dem Orte sind ein paar ärmliche Pagoden aus Backstein erbaut, ohne alles Bildwerk, ein Ort, wo Verbrecher hingerichtet werden, und ein Gottesacker. Den Bazar mit vielen Boutiken, in denen Weiber die Geschäfte führten, fand man reichlich besetzt. Gleich hier fiel das Characteristische der Cochin Chinesen auf, wovon oben die Rede war (s. oben S. 963). Die große Lebendigkeit, Gesprächigkeit, Gesticulation der Einwohner schien den gebräuchlichen Ausdruck zu rechtfertigen, welcher diese Hinterindier die Franzosen des Ostens nennt. Der Mandarin des Ortes übernahm es, den Briten Crawfurd aus Saigun in 1½ Tagen die Erlaubniß bis dorthin zu schiffen zu verschaffen; auch erfüllte er das Versprechen. Am 28sten August lief die Einladung des Vicekönigs[46]) nebst 7 Mandarinen als Geleiter, auf 4 bequemen Ruderbooten zu ihm zu kommen ein, und das Versprechen, die Fremden dort nicht über 3 Tage aufzuhalten, was ihnen wegen ihrer Weiterfahrt mit dem günstigen Monsun nach Hué erwünscht war.

J. Whites Auffahrt bis Saigun.

J. White aus Salem, der Nordamerikaner, der einige Jahre früher (1819) hier zwei mal vor Anker ging (im May mit seinem Schiff Francklin, und nach einer Ueberfahrt in die Manillas zum zweiten male desselben Jahres in Begleitung mit einem zweiten Nordamerikaner Schiff, Marnion, unter Capt. Blanchards Befehl aus Boston, wie sie hofften, um desto mehr zu imponiren, im September), war nicht so schnell befördert worden. Man hatte ihn bei der ersten

[245]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 204; G. Finlayson Journ. p. 297.
[46]) J. Crawfurd Journ. p. 206. G. Finlayson Journ. p. 302.

Digitized by Google

Landung in Kandyu mehrere Wochen mit der Hoffnung hingehalten, ihm dieselbe Erlaubniß zu verschaffen, und ihn zuletzt fortschiffen lassen, weil der König nicht in Saigun sey, sondern in Hué, und von diesem die Erlaubniß ausgehen müsse. Eigentlich machte sich Capt. White davon, weil er treulosen Raub an seinem Schiffseigenthum zu fürchten alle Ursache haben mochte. Das zweite mal gelang es ihm besser sein Ziel, den Markt von Saigun, doch ohne den vortheilhaften Absatz seiner Waaren zu erreichen. Diese wiederholten ärgerlichen Verzögerungen gaben ihm Gelegenheit zu genauerer Kenntniß jenes Mündungslandes am Saigun-Strome[247]).

Außerhalb der Bai spielten zahlreiche Schaaren von buntgefleckten Delphinen um das Schiff des Nordamerikaners; es segelte nach Kandyu (Canjeo), wo der Civilmandarin auf der Insel Dongthrang, in seiner kleinen Behausung voll Unreinlichkeit, Unordnung im lächerlichsten Pomp seiner kleinen Seele, Audienz und Bewirthung gab, nebst dem Versprechen, die Auffahrt nach Saigun zu bewirken, während der Verzögerung aber mit seinen übrigen Collegen die zudringlichsten Bettelvisiten auf dem Schiffe wiederholte, um Geschenke und berauschende Getränke zu erhalten, denen er nur zu sehr ergeben war. Das Dorf Kandyu, sagt White, besteht etwa aus 100 Bambushütten mit Dächern von Palmblättern gedeckt, von verschiedenen Canälen durchschnitten; die Einwohner sind ein unreinliches Volk, die Wälder umher sind voll Affen, Papagaien, Taucher, Strandläufer und andere schön gefiederte Vögel; die Menge der Tiger ist hier so dreist, daß sie öfter die Menschen aus ihren Hütten im Dorfe wegschleppen. Die elende Pagode in der Waldnähe erbaut, mit einem Ganesa Idol auf der einen, und auf der andern Seite mit dem drittehalb Fuß langen Modell einer Junke, die auf einem Altar stehend in ihrer Mitte in metallnen und irdenen Schaalen kleine brennende Kerzen enthielt, liegen ebenfalls wegen der vielen umherhausenden Tiger halb verödet. Eine andere Pagode ganz in der Nähe des Dorfs, auf der Spitze Daljang, ist dem bösen Geiste geweiht; aber schon ihr Landungsort war wegen des Schlammufers und des Dickichts eines Mangrove Waldes (Rhizophora) sehr schwierig. Die Kronen die-

[247]) J. White Voy. to Cochin China p. 47—58; 167—185.

Digitized by Google

ser Bäume sind dicht ineinander verschränkt, an ihren Wurzeln versank man bis an die Knie in Morast und Schilfsicht. Die Bäume sind nicht hoch, ihre Stämme nicht mehr als mannsdick; aber von härtestem Holze. Aus ihren Stämmen bis zu Mannshöhe stoßen sie dünne elastische Wasserreiser oder Wurzelranken, jeder kaum einige 20 bis 30, horizontal bis auf 1 bis 3 Fuß weit vom Stamm, durch die Luft, die sich dann plötzlich nach unten krümmen, und im feuchten Boden Wurzel schlagen, um wieder als selbstständige Bäume emporzuschießen, und jene ihre Mutterstämme zu beschatten, die durch sie wie durch eine Unterlage von vielen Wurzelstämmen gehoben erscheinen. Der Saigunstrom hat außer seiner Hauptmündung hier noch viele wechselnde Verästelungen, die im kleinern Maaßstabe mit den Sunderbunds des Ganges verglichen werden können. Im Maimolat war dieses Gestade weit und breit von Barken der Landleute und Fischerbooten belebt, welche letztere stets mit reichem Fange heimzukehren pflegten. Ein paar Siamesische Junken, von Chinesen gesteuert, warteten nur auf Erlaubnißscheine, um ihren Kram in Boutiken auszubreiten oder stromauf zu segeln; die eine hatte 200 Tonnen Last an Gehalt, die andere war geringer. Etwas höher auf lag eine einheimische Flotte um ihren Zoll zu entrichten und dann weiter zu schiffen; noch andere Schiffe sahe man in größerer Ferne; viel commercielles Leben war hier, und doch ward die eigne Hoffnung zu Schanden. Im Herbst hatten zwei andere Amerikaner Schiffe, die hier vor Anker lagen, um Geschäfte zu machen, das Schiff Aurora vom Capt. Robert Gould, und das Schiff Beverly unter Capt. John Gardner, ein gleiches Geschick, und mußten, wie Capt. J. White, nach vergeblichem Sollicitiren, von hier nach den Manillas überfahren, um dort ihren Markt zu suchen.

Die einheimischen hier bei dieser Nation beobachteten Schiffe, bemerkt J. White, haben einen Gehalt von 5 bis 100 Tonnen; die meisten haben die Mittelzahl von 15 bis 30 Tonnen Last, und werden mit großer Geschicklichkeit geführt. Sie sind von eigenthümlicher Bauart, sehr lang und scharf zugespitzt nach beiden Enden, und sehr gute Segler. An einem der Schiffe von mehr als 50 Tonnen Last Gehalt, bemerkte J. White, daß es einem Boden aus Flechtwerk von Bambusstreifen hatte, das sich heraus nehmen ließ, um durch einen andern Boden ersetzt werden zu können. Da jedes der Schiffe dieser Art

Digitized by Google

verengt hatte. Hiers begegnete die Barke mit dem Marine jährlich nur eine Fahrt mit dem Monsune macht, so wird dann dieser Boden herausgenommen, um gegen das Verderben, das ihn im Wasser treffen würde, gesichert zu werden. Ihre Außenseite ist einen halben Zoll dick, mit einer eigenthümlichen Masse, Gulgul genannt, überzogen, eine Vermischung von Oel, Pech (Dammar, s. oben S. 1022) und Chunam (Kalk?) ein sehr zähes elastisches Gemenge, welches für das Wasser völlig undurchdringlich ist, und dem Wurmfraß widersteht. Die Takelage dieser Schiffe ist von Coiar (d. i. Kokosfaser); sie sind treffliche Segler.

Im Herbst, bei seiner zweiten Station zu Kandyn, erhielt J. Whyte schon nach dem fünften Tage seines dortigen Aufenthalts den Erlaubnißschein, den Strom aufwärts zum Residenz- und Hafenorte Pingeh (Ngaday bei J. White, Benghe bei Purefoy) etwas unterhalb der Capitale Saigun zu schiffen. Ein Boot mit einem Handelsfreunde Mr. Putnam und einem Portugiesen Mr. Joachim, der in Siam verheirathet und ansässig, gegenwärtig zu Saigun zum Besuche sich befand, kamen den Strom herab, um den Nordamerikanischen Capitain, auf den beiden großen Kauffahrer Schiffen, Francklin und Marmion, bis Saigun zu begleiten, da Mr. Joachim außer Portugeisisch auch geläufig Französisch und Anamesisch (Onam, schreibt White) sprach. Ein Chriſt und Dolmetscher aus Cochin China, Marianno führte als Pilot das Schiff aufwärts durch den Strom, den die Portugiesen wegen seiner sieben einfahrbaren Mündungen (d. h. nach J. White in der Landessprache Nga bay, die 7 Mündungen) den Namen „Sete Bocas“[248]) gegeben haben. Am 1. October, wo die Auffahrt begann, war die Regenzeit noch nicht vorüber; der Fluß war vollfrig, goß seinen gelben Strom mit großer Schnelligkeit zum Ocean, die Fluth, welche hier 9 Fuß hoch bei Vollmond stieg, konnte dem Stromlaufe nur momentane Stagnationen geben, innerhalb 24 Stunden etwa nur 3 Stunden Stillstand; an der ersten Ankerstelle, in der sehr verengten Flußmündung bei der Einfahrt, hatte der Strom eine Tiefe von 25 Klafter; nach 2 Stunden Weges Auffahrt aber nur noch 11 Klafter; diese Tiefe blieb aber meistentheils dem Strome, der sich hier etwa auf ¼ Engl. Miles

[248]) J. White Voy. to Cochin China p. 183—185.

Digitized by Google

Mandarin, der mit Papierconvoluten umgeben, genaue Aus-
forschung über das Schiff, dessen Heimath, Ladung, Bewaffnung,
Bemannung, Equipage begann, alles zu Papiere bringen, und
von den Listen 13 Copien verfertigen ließ, die alle vom Schiffs-
capitain contrasignirt, sogleich versandt werden mußten, 4 an den
König nach Hué, eine an den Vicekönig, die anderen an Man-
darine und Beamten. Der Vicekönig war abwesend und
kehrte erst später nach Saigun zurück, wo der Nord-
amerikanische Capitain [49]) über ein Vierteljahr verweilen mußte,
und am Ende doch seinen Hauptzweck, guten Waarenabsatz, ver-
fehlte. Sehr langsam ging die Stromauffahrt vom 3. bis zum
7. October nach Saigun; man rückte in der Nacht vom 2.
zum 3. October nur mit der Fluth um ein paar Stunden wei-
ter stromauf. Hier flossen zwei reißende Stromarme zusammen,
und eine lange Reihe von einheimischen Flußschiffen, wol eine
Stunde lang, der Zahl nach 60 bis 70 Schiffe, wartete hier auf
die neue Fluth, mit der die ganze Flottille, von 10 Uhr an, wei-
ter aufwärts in ein großes, weites Bassin des Stromes gescho-
ben wurde, welches eigentlich den Namen Ngabay (d. i. Sete
Bocas der Portugiesen) führt. Hier blies der Wind in die
Segel und führte durch die Mitte der Stromweitung, deren ro-
mantische Umgebung dichte Hochwaldung ist, von vielen Flußar-
men radienartig durchschnitten, die in der gemeinsamen Mitte
des Bassins zusammen treffen, und nach allen Seiten durch die
reichgewölbten Kronen ehrwürdiger Baumreihen, reizende Fern-
sichten über den Wasserspiegeln eröffnen. Eine bezaubernde
Scene [50]), die durch dumpfe, aus dem Bauche des Schiffes her-
aufzitternde, tiefe Orgeltöne, die öfter Aeolsharfenartig kamen und
schwanden, und wie von Glockentönen begleitet, auch vom hohlen
Gequake der Frösche accompagnirt wurden, das Seltsame des
Eindruckes vermehrten. Man glaubte im Schiffe Vibrationen,
wie etwa durch electrische Schläge eines Zitterrochens oder dem
ähnliches wahrzunehmen, und Töne an der Spitze des Schiffes
gehört, liefen bald unter der ganzen Länge des Schiffes fort.

Den Dolmetschern war dies nichts ungewöhnliches; sie ver-
sicherten, es käme von den Fischschwärmen her, die hier in den
Sete Bocas so häufig wären, eine Art platter Flunder (?) die
sich an die Schiffe ansaugen. Ob dies Fischconcert aber durch

[49]) J. White Voy. to Cochin China p. 304. [50]) ebend. p. 188.

Digitized by Google

eigne tönende Organe, oder nur durch ihr Ansaugen und die damit verbundene Vibration der hohlen Schiffsräume hervorgebracht werde, wußten sie nicht zu erklären. Als das weite Bassin wieder verlassen war, hörten auch die Töne auf. Der Strom, welcher von da an Dongnai (oder Donnai, gleichnamig wie Provinz und eine ältere Stadt) genannt wird, ist nun weit verengter, nur noch 2 Furlongs weit, mit Springfluthen. Nach Crawfurd[251]) ist der Dongnai, und wol richtiger, nur der Name des von der Ostseite herkommenden Zuflusses, der hier in den Hauptstrom einzufallen scheint. Dicht am Ufer, in der tiefen Fahrstraße, schiffte man von Baumzweigen und Laubgewölbe beschattet vorüber; die Tiefe beträgt hier noch 13 Klafter, die Strömung in einer Stunde 6 Engl. Miles. In der Stromes-Mitte ist die Tiefe nie unter 8 Klafter; die mittlere Tiefe zwischen 8 bis 15 Klafter. Das Bassin der Sete Bocas hat 12 bis 17 Klafter Tiefe, man spannt hier Ruderboote vor, und muß Obacht haben, das Schiff nicht in eine der vielen Seitenmündungen eintreten zu lassen. Die Landschaft blieb immer dieselbe flache, waldige Niederung, und über das unmittelbare Ufer reichte der Blick nicht hinaus. Man muß den Maskorb besteigen, um in S.O. das Vorgebirge St. James und die blauen Berge von Baripa in der Ferne gegen Osten zu erblicken, die ihre Piks hoch über die Plaine erheben. Auf den Bäumen der Waldung sprangen Tausende von Affen umher, und viele Vögelschaaren schmückten die Laubgewölbe mit ihrem prachtvollen Gefieder. Viele Reihen von Junken und Barken, alle gleicher Art belebten den Strom, und scheuchten wol die Fluß-Corsaren, die hier nicht wenig gefürchtet werden, von den fremden Schiffen zurück, auf denen jedoch auch jeden Abend Wache ausgestellt werden mußte. In der Nacht auf den 4. October rückte man mit der Fluth wieder um eine gute Stunde (2½ Engl. Meile) weiter vor, und warf bei 11 Klafter Tiefe Anker, nahe dem Hauptarme des Dongnai, welcher Donthrang heißt. Auf gleiche Weise wurde man zum 4. October wieder eben so weit durch die Fluth fortgeschoben, bis zu 8 Klafter Tiefe; zum 5. October um 3 Engl. Miles weiter, zu 11 Klafter Tiefe; und zum 6. October um 4½ Engl. Meilen weiter, in 11 Klafter Tiefe. Hier war man nur noch eine Viertelstunde entfernt von der einzigen

[251]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 222.

Digitized by Google

gefahrvollen Stelle der ganzen Flußfahrt. Es ist eine Sandbank[52]) des Dongnai Flusses, die aus hartem Corallenfels (?) bestehen soll, vom Ostufer, halbwegs, quer über den Strom geht, über eine halbe Stunde lang ist, und hie und da fast von Ufer zu Ufer stößt, doch stets vom Wasser bedeckt bleibt, und auch bei der niedrigsten Ebbe immer noch mit 3 Fuß Wassertiefe. Sie ist das Asyl unzähliger Alligators, die hier ungestört ihre Brut haben; sie liegt auf halbem Wege der Fahrt, zwischen Kandyu und Saigun. Die Fahrstraße am Westufer des Stromes behält zwar immer noch 7 bis 15 Klafter Tiefe, es bedarf bei ihrer Verengung aber größter Vorsicht, um nicht Gefahr zu laufen. Sie wurde diesmal glücklich mit dem großen Kauffahrer durchschifft, und die gefährliche Stelle ward an demselben Morgen des 6. Octobers glücklich überwunden, wo man nach 3 Stunden Weges (7 Engl. Miles), wieder einen großen Arm des Stroms erreichte, wo die seichteste Stelle noch 7 Klafter Tiefe bot. Eine Viertelstunde von demselben, aufwärts, erblickte J. White, seitdem man die letzten Wohnhäuser von Kandyu verlassen, und nur eine weite Waldwildniß, analog den Sunderbundwaldungen des Ganges-Deltas durchschifft hatte, zum ersten male wieder bewohnte Hütten, nur eine niedrige links; bald darauf drei andere rechts, auf einer von Wald entblößten Stelle, wo Ackerfelder mit Pflanzungen von Cocos-Palmen und Areka-Nußbäumen.

Nun traten bald hie und da mehr Spuren menschlicher Cultur hervor, offene Reisfelder zeigten sich. Die Aussicht erweiterte sich gegen Westen, über jenen zweiten Stromarm, links, der gleich groß mit dem, auf welchem das Schiff segelte, und vorn breitete sich vor den Augen noch ein eine Viertelstunde weiter Strom in stiller Majestät zwischen Waldufern hinaus, den der Portugiesische Begleiter den Großen, den Rio grande, jenen den Soiray, nannte, der wie der Fahrstrom, auf dem das Schiff sich befand, nur ein Arm jenes dritten Rio Grande seyn sollte. Bald ward die Vereinigung mit diesem Rio Grande erreicht, als aber das Schiff plötzlich still stand, bei 10½ Klafter Tiefe. Nur mit Anstrengung gelag es, nach dreimaligen Versuchen, in den Großen Strom einzuschiffen; denn die heftigste Strömung war, obwol mit Segel und gutem Winde, kaum zu über-

[52]) J. White Voyage to Cochin China p. 192.

Digitized by Google

winden. Die eigenthümliche Art des Zusammenflusses beider Stromarme, meinte J. White, bewirkte diesen Aufenthalt. Am Nachmittage, nur noch eine Viertelstunde fern vom Eingange in denjenigen Stromarm, an welchem die Stadt Saigun, nämlich den Saigunfluß, erbaut ist, überraschte ein furchtbarer Gewittersturm, in dessen schwarzen Dunkel man nur während Blitzen zu steuern vermochte. Um mit den Masten nicht in die weithin sich spreitzenden Baumzweige verwickelt zu werden, wurde bei 6½ Klafter Tiefe Anker geworfen. Die ganze Atmosphäre rollte voll Feuer; die Scene war furchtbar, der Pilot verkroch sich.

Der 7. October endlich, nach so viel Abenteuern und Fährlichkeiten der Stromfahrt, auf der schönsten der Strommündungen, führte ganz nahe zum Ziele; man hatte am vorigen Tage fast 2 geogr. Meilen (9 Engl. Miles) zurückgelegt, und an diesem erreichte man den Hafen von Pingeh (Banga bei White), unterhalb Saigun, eine Distanz, die J. White vom Cap St. James bis dahin nur in Summe auf noch keine volle 15 geogr. Meilen (59½ Engl. Miles) berechnet. Die Zunahme der Hütten, der Fischerboote, der Reisfelder, der Büffelheerden, der Pflanzungen von Cocos und Areka, und noch mehr in der Ferne ein Wald von Mästbaumen verkündeten die Nähe der Residenz. Nach 1½ Meilen Weges (8 Engl. Miles) wurde nur eine halbe Stunde unterhalb der Stadt Saigun, da wo der Strom die Breite einer Viertelmeile Engl. hatte, Anker geworfen. Links, gegen W., sahe man über das Thor der erhöht liegenden Festung die weiße Fahne wehen; umher ist die Stadt Saigun in weiter Fläche ausgebreitet; das Ufer ist überall mit Hütten besetzt, denen zahllose Floße und Barken vorliegen, und zunächst am andern Ufer zeigte sich die Vorstadt oder vielmehr der Hafenort Pingeh (Banga), dem die Flotte der Siamesischen Handelsschiffe vorlagerte. Unzählige leichte, luftige Boote, von einzelnen Weibern gerudert, malerisch, flogen an den Fremdlingen vorüber nach allen Richtungen. Unterhalb ihrer Station sahen sie an beiden Uferseiten die Trümmer älterer Festungsanlagen schon wieder mit Grün überwachsen; sie steuerten ihr Schiff noch auf die Hafenseite von Pingeh hinüber, wo sie bei 9 Klafter Anker warfen, und bald von Barken und Boten umlagert wurden.

Digitized by Google

J. Crawfurds Besuch in Saigun.

J. Crawfurds Besuch in Saigun war dagegen nur auf kürzere Zeit berechnet, und schon nach einer Woche Zeit (vom 28. Aug. bis zum 4. Sept. 1822) beendigt; seine und G. Finlaysons Berichte[253]) geben in kürzern Umriß, die Localitäten bestimmendere und wissenschaftlicher aufgefaßte Daten, die wie den umständlichern, lebendigen Schilderungen J. Whites über den Ort voranschicken, um durch jene dann das Bild dieser, wo etwa Lücken bleiben, zu vervollständigen.

Crawfurds Stromauffahrt eilt nur von Kandyu, am Abend, von 6 Uhr an die Nacht hindurch, und erreicht schon um 9 Uhr am Morgen des folgenden Tages die Hafenstation von Saigun; nicht im schweren Kauffahrdeischiff, sondern auf leichten, stark bemannten Ruderbarken; sie gab auf dieser Strecke weit weniger Gelegenheit zu Beobachtung. Die beiden größten jener 4 königlichen Barken, die Schiffsgesellschaft der Fremden, 33 Mann, zu führen bestimmt, waren jede mit 40 Ruderknechten in Scharlach gelb uniformirt, und mit helmartigen Federmützen geschmückt, bemannt; ein Militairdetaschement, das gut disciplinirt und von den Mandarinen, in Seide gekleidet, inspicirt, seine Arbeit rasch vollführte. Die Britische Fregatte blieb im Hafen zurück, die fröhlichen Ruderer, auf Commando, im frischen Tact, Welle auf Welle schlagend, durchschnitten die ganze Nacht hindurch, die flache, tropische Wasserlandschaft im Dunkel, und als man am Morgen umherblikken konnte, sahe man schon weitverbreitete Reisfelder, Hütten, Dorfschaften. Den beschifften Strom von Saigun, Saong nach der Aussprache der Einheimischen[54]), vergleicht Dr. Finlayson seiner Größe nach etwa dem Strome von Siam; Crawfurd findet ihn nicht ganz so groß, aber schiffbar für Schiffe aller Art, mit weniger Windungen als andere Ströme gleiche Größe, mit klarerem Wasser. Seine Ufer sind meistentheils mit Walddickichten von Rhizophoren (Mangroves) bedeckt, darunter, nach des Botanikers Ausdruck, sehr elegante, neue Arten sich befanden. Die Cultur der Stromufer durch Reisfelder fängt erst auf halben Wege zur Hauptstadt fünf geogr. Meilen (25 Engl. Miles) unterhalb derselben an; weil

---

[253]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 206 — 226; G. Finlayson Journ. l. c. p. 303 — 324. [54]) J. Crawfurd p. 222.

Digitized by Google

tiefer abwärts die salzige Fluth des Stromes, jede süße Bewässerung von Reisfeldern hindern würde. Die Verschönerung derselben durch gute Wege, Anpflanzungen, Baumalleen, Avenüen, Wohngebäude, beginnt nur erst dicht vor derselben, bei der man schon um 9 Uhr am Morgen landete. Sie überraschte durch ihre Größe, vielleicht nur um so mehr nach so lange durchschiffter Wildniß. Ehe man sie erreicht, bemerkt Crawfurd, falle etwa 3 geogr. Meilen (15 Engl. Miles) oberhalb Kandyn von der Ostseite her, aus den Bergen von Bariya, ein linker Zufluß zum Hauptstrom, dessen Name jedoch nicht weiter angegeben wird, der sonst unbekannte Ort Bariya, soll Seidenwebereien haben. Noch weiter aufwärts führt er einen zweiten Zufluß von derselben Ostseite an, den Dongnai der sich oberhalb der Bassins der Sete Bocas, dessen Crawfurd nicht besonders erwähnt, einmünden muß; den Namen, sagt Crawfurd, jedoch habe derselbe von der Stadt Dong nai, welche in N.O., 2 Tagereisen fern von Saigun liege, nach welcher auch die ganze Provinz genannt wird, von der aber in neuerer Zeit gar nichts genauer bekannt ist.

Saigun, bemerkt Crawfurd, liege 50 Englische Miles fern vom Meere, bestehe aber aus zweierlei verschiedenen Städten, welche etwa 3 Engl. Miles weit auseinander liegen; davon Pingeh (Benghe bei Purefoy, Banna bei J. White) das Fort, der Hafenort bei dem große Junken und Kauffahrdei-Schiffe vor Anker liegen bleiben, und die Residenz des Gouverneurs am Westufer des großen Stroms ist, und Saigun (Thaï Gonne nach Purefoys Schreibung bei den Eingebornen) die Kauf- und Handelsstadt, an einem geringern Seitenarme des Hauptflusses gelegen, der jedoch, wenn auch nur für kleinere Schiffe, doch gleich sicheren Waarentransport darbietet. Beide Städte hält Crawfurd für gleich stark bevölkert, ohne jedoch ihre Population näher bestimmen zu können (nach J. White hat Saigun 180,000 Einwohner), wozu ihm alle Daten, wie er sagt, fehlen. Dr. Finlayson[255]) sagt, jede dieser beiden Städte sey so groß wie Bangkok, die Capitale von Siam; Pingeh sey die erst jünger entstandene Stadt; beide seyen sehr stark bevölkert, und

[255]) Finlayson l. c. p. 312.

Digitized by Google

aum begreiflich, wie so zahlreiche Volksmassen bei so geringem Verkehr bestehen könnten.

Pingeh [56]), die neue Residenz des Vicekönigs, ist ihrem festungsartigem Theile nach in Gestalt eines Parallelograms auf kleiner Erhebung, die Umgegend dominirend, in geringer Entfernung auf dem Westufer des Flüsses erbaut, der sie vom Haupttheile der Stadt abscheidet. Die längste Seite dieses Parallels ist wol 1 Engl. Meile lang; die Anlage rührt von den Französischen Ingenieurs her, blieb aber unvollendet (weil der Bischof von Adran hier zu frühe starb, und der König seinen Residenzpalast, der hier während des Rebellionskriegs begonnen ward, später nach Hué verlegte [57]). Sie ist mit breiten Graben, Wällen von Erde aufgeführt, und mit Bastionen umgeben, oben mit Esplanaden, alles mit grünen Rasen belegt, aber ohne Artilleriestück, obwol hundert Kanonen im Arsenal liegen. Diese Festungsanlage ist ohne Gewinn; der begonnene Königspalast ist unausgebaut, unbenutzt; das Innere dieser neuen Stadt aber mit netten Straßen, Barracken für die Garnisonen, Wohngebäuden für Beamte, Mandarine, Officiere, den Gouverneur u. a. durchzogen. Sie ist nur wenig in den Verkehr des Großhandels verflochten, der seinen Hauptsitz in der Stadt Saigun hat. In dieser Residenzstadt Pingeh nahm Crawfurd sein Quartier; man war schon mehrere Englische Miles weit zwischen Erdmauern, zwischen Häuserreihen mit Ziegeldächern auf Pfeilern von schwarzem Sao-Holz (s. oben S. 932) erbaut, an netten Straßen und Canälen vorübergeschifft, und noch immer in ihrer Mitte; ihre Größe war überraschend [58]). Nun erst traten die Briten nach ihrer Stromschiffahrt aus den Barken in die Empfanghalle, wo die Beamten und Garden sie bekomplementirten und dann zu dem Gebäude führten, das zu ihrem Empfange bereitet war. Mit Vorsicht, Klugheit und Anstand wurden die genauesten polizeilichen Examinationen angestellt, um über alles die vollständigste Auskunft zu erhalten. Ein schlauer italienischer Missionar, Padre Antonio (nach J. White ein schlechter Priester, ein lockerer Geselle, den Weibern und dem Branntwein ergeben [59]) machte den Dolmetscher in Portugiesischer Sprache,

---

[56]) J. Crawfurd l. c. p. 224. [57]) J. White Voy. l. c. p. 272.
[58]) G. Finlayson p. 304; J. Crawfurd l. c. p. 207. [59]) J. White Voy. l. c. p. 272.

Digitized by Google

die Finlayson geläufig sprach. Tausende des neugierigen Volks, gut gekleidet, drängten sich als Zuschauer herbei, anständig, alle mit runden Gesichtern, klein von Gestalt. Das Haus wurde überall mit Soldaten besetzt und mit Wachen umstellt. Gleich vom Mittag an begannen die Conferenzen mit den obern Mandarinen von der Justiz und dem Gouvernement; sie waren in schwarze, seidene Roben gekleidet, mit schwarzen Turbanen. Sie freuten sich ungemein über die friedlichen Beweggründe der Mission, bestanden aber auf der Einsicht und Oeffnung des Brief-Inhalts vom General-Gouverneur von Indien an den König von Hué. Sie fingen schon mit dem Tadel wegen seines Styls und der Formalitäten desselben an, womit man in Hué fortfuhr und endete (s. ob. S. 1007). Das Schreiben mußte hierauf in die Chinesische Sprache nach dem Hofceremoniel übersetzt werden, wobei allerlei langweilige und widrige Discussionen[260]) wegen der Etiquette u. s. w. vorfielen, bis über jeden Punct der Proces-Verbal in dreierlei Sprachen, Englisch, Portugiesisch, Chinesisch, Triduplicate aufgenommen und copirt waren, und das Geschäft mit der Erlaubniß nach Hué zu Hofe zu segeln, beendigt ward. Die darauf erfolgende Audienz (2. Sept.) bei dem Vicekönig, in den Gebäuden des Forts, war ungemein wohlwollend; die Conversation freimüthig und ohne Förmlichkeit, ganz frei von jener sclavischen Niederträchtigkeit, wie man sie bei Siamesen erfahren hatte, wol noch eine Nachwirkung des Einflusses des Französischen Systemes, der Vicekönig hieß die Briten Willkommen bei sich, bemerkte jedoch, die Cochin Chinesen müßten sich in Indien nach Englischen Sitten richten, also auch die Engländer hier die Cochin Chinesischen sich schon gefallen lassen. Der Generalgouverneur habe einen Verstoß gemacht an den König zu schreiben, er hätte nur an den Mandarin der Elephanten schreiben dürfen. Crawfurd[261]) bemerkt dagegen, daß sein König zu entfernt von dem Orient lebe, um eine Correspondenz mit den dortigen Königen zu unterhalten. Die Conversation wurde in Portugiesischer Sprache geführt, welche auch hier in Hinterdien wie in China, Vorderindien, in Mosambik, Congo, Guinea u. s. w., überall aus der längst verschwundenen Blüthezeit Portugiesischer Handelsmacht ihren Einfluß behauptet hat. Nach der Audienz ging es zur Arena des

[260]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 212. [261]) ebend. p. 215.

Digitized by Google

Tigerkampfes und der Elephanten (s. oben S. 938). Der Vicekönig nahm keine Geschenke an, wie die Siamesen sie forderten, und entließ seine Gäste mit Freundlichkeit und Wohlwollen.

Der einzige Franzose, den die Briten noch in Pingeh vorfanden, war ein reisender Arzt und Naturforscher, Mr. Diard, der Bengalen, die Sunda-Inseln, Hinter-Indien schon besucht, und seit einem Vierteljahre in Saigun sich aufgehalten hatte. Viele Entdeckungen[62]), z. B. 5 neue Arten von Affen, eben so viele neue Species von Sciurus, viele neue Vogelarten, wahrscheinlich eine vierte Species des Rhinoceros und andere wichtige Daten waren die Frucht seiner Bemühungen. Mehrere Jahre schon hatte er in Cochin China verlebt, aber noch keine Erlaubniß erhalten in das Innere der Länder einzudringen. Er begleitete die Briten nach Saigun.

Die große Handelsstadt Saigun liegt 3 Engl. Miles fern von Pingeh, gegen N.W., in ihrer Art für Hinterindien, meint Finlayson, eine schöne Stadt, große Häuser mit Ziegeldächern. Die ganze Uferstrecke bis dahin ist mit Häusern besetzt, das Land sehr fruchtbar, beide Ufer bepflanzt mit Cocos und Areka, mit Plantains, Jack und anderen Obstbäumen. Zahlreiche Canäle durchschneiden die Landfläche nach allen Richtungen, und setzen die Anwohner des weiten Deltabodens in die leichteste Verbindung. Auch ist Saigun der Mittelpunct des Landverkehrs, sowohl nach Außen zum Ocean, wie nach Innen zum Continent, bis zur alten Capitale Kambodjas (Kam butschat nach Bournoof[63]) Pon tai pret[64]), die viel tiefer landein, am Maekhaun (Mokan nach Bournouf), etwa unter 12° N.Br. liegt, aber jetzt in Unbedeutenheit herabgesunken seyn soll. Doch waren im August, während Crawfurds Aufenthalt, sehr viele Junken auf dieser Binnenfahrt in das Innere von Kambodja gegen Norden und Osten beschäftigt. Ueber die vielen schmalen Canäle gehen unzählige, meist schlechte Stege von einzelnen Planken (sie haben zuweilen eine Länge von mehr als 100 Fuß aus einem einzigen Baumstamme geschnitten); auf den breiteren und den Stromarmen verrichten Weiber die Ruderarbeit und gewinnen das Fährgeld.

---

[62]) Finlayson l. c. p. 410. [63]) E. Bournouf et Chr. Lassen Essai sur le Pali Paris 1826. 8. p. 210. [64]) J. Crawfurd l. c. p. 466, 223.

Digitized by Google

Die Männer, sagt man stets bei Nachfrage, sind im Königsdienst. In Saigun haben die Chinesen sich weit weniger als in Siams Hauptstadt zu Bangkok (s. oben S. 803, 807), einzudrängen gewußt; der Großhandel ist hier mehr in den Händen der Cochin Chinesen geblieben. Alles Hindostanische so wie die Hindus selbst, sind hier aber so ganz fremdartige Erscheinungen, daß Crawfurds, als Gardebegleitung, mitgebrachte Seapoys die größte Aufmerksamkeit erregten.

Die Briten schifften in die Mitte der Stadt Saigun, landeten, und nahmen Quartier im Hause eines dort seßhaften Chinesen[265]), der sie gastlich empfing, weil er begierig war mit Briten in Verkehr zu treten. Aber fast in jeder der folgenden Straße, die man durchzog, wurden die Fremdlinge gastlich in verschiedene Häuser eingeladen, wo man ihnen Erfrischungen anbot. Man wurde überrascht durch diese Hospitalität, durch den Wohlstand, durch die Eleganz (das Gegentheil von dem, was J. White erfuhr) der Bewohner. Die Straßen fand man gerade und weit, die Population gedrängt, die Bazars mit vielen einheimischen Producten und Chinesischen Waaren gefüllt. Die Chinesischen Tempel waren schöner, die Cochin Chinesischen kümmerlicher und kleiner eingerichtet.

Doch genauer besehen überzeugte man sich bald davon, daß der Handel von Bangkok in Siam viel bedeutender war als der hiesige; der auswärtige Handel von Saigun[66]) ließ sich, nach den angegebenen Schiffer-Daten, nur auf 7000 bis 8000 Tonnen Last jährlich schätzen. Die hiesigen Märkte unterscheiden sich von denen der Hindustani's in Vorderindien, wo die Europäischen Waaren schon den größten Theil der einheimischen Fabrikate verdrängt haben, vorzüglich dadurch, daß man diese hier, etwa bis auf ein paar Glasflaschen und wenige Glaswaaren, vielleicht auch etwas grobes Tuch ausgenommen, noch gar nicht einmal ansichtig wird. Hier herrscht noch in Allem ein anderer Geschmack vor, obwol der einheimischen Fabricate nur sehr wenige sind, die Chinesischen das Uebergewicht haben, vor allem aber durch die Fülle einheimischer Naturproducte zurückgedrängt werden. Nur wenige reiche Chinesen treiben Großhandel; der Werth der mei-

[265]) Finlayson l. c. p. 316, [66]) J. Crawfurd l. c. p. 223.

Digitized by Google

sten Kramläden [67]) war schwerlich über 40 bis 60 Dollar zu schätzen; die meisten haben nicht die Hälfte des Werthes; ein großer Unterschied gegen die Chinesischen Emporien (s. oben S. 837, 698 u. a. O.). Baumwollenzeuge, Indiennes u. s. w. sieht man hier nur wenig, dagegen Creps, Satins, und alle jene Seidenstoffe, die in Cochin China und Tongking fabricirt werden. Von einheimischen Fabrikwaaren kann man nur nennen: vorzüglich feinere und gröbere Mattengeflechte, zu Segeln und anderen Gebräuchen, Korbflechtereien, lackirte Waare, vergoldete Kästchen und Büchsen; seidene Beutel, Sonnenschirme, grobe Eisenwaaren, Schneiderwaaren, Nägel und Weniges sonst noch. Alle andere Bedürfnisse von Außen werden vorzüglich gegen die einheimischen Producte von Reis; Zucker, Pfeffer, Betel, Elfenbein, Cardamomen und verschiedene Früchte eingeführt, mit denen die hiesigen Märkte vorzüglich reichlich versehen sind. Unter jenen fremden Producten fällt hier vorzüglich die Menge seidener Zeuge aus dem Osten auf, das viele bunte und Goldpapier und anderes eben daher, und der grobe Chinesische Thee, der wie Tobacksblätter auf dem Markte liegend, in bedeutenden Massen verkauft wird. Es war zwar, während Crawfurds Dortseyn (Ende August), für das Obst, wie dann überall in den Tropen, die ungünstigste Jahreszeit, dennoch war außer einer großen Menge von Arekanüssen, süßen Bataten, jungen Bambussprossen, Zucker, Reis, Taback, doch noch Ueberfluß von Orangen, Bananen, Pompelmusen, Custardäpfeln, von Mangoes, Litchi und vielen anderen Fruchtarten, mit denen jedoch Bangkok noch reichlicher versehen ist. Daß hier Mangustanen (Garcinia mangustana) und Durian (G. Durios) fehlen, ist schon oben bemerkt. Auch sahe man auf den Bazars zugleich Ueberfluß an anderen Lebensmitteln, zumal an Geflügel, Schweinen, Ziegen, Schaafe, Büffeln, Ochsen, treffliche Fische; auch das Fleisch von Hunden und Alligators wurde von den ärmeren Volksclassen aufgekauft.

Während J. Whites nur zwei Jahr vorhergehenden, längeren Aufenthaltes (vom 7. Oct. 1819 bis 3. Jan. 1820) in Saigun, zeigte sich das Leben an diesem Orte, dessen Einzelnheiten unter den Privatleuten er genauer kennen zu lernen Gele-

[67]) Finlayson l. c. p. 311.

Digitized by Google

genheit fand, unter wenig vortheilhaften Verhältnissen. Eben so vielen Beschwerden war das Geschäftsleben des Kaufmanns durch das Gouvernement unterworfen; so daß es begreiflich wird, wie unter orientalischer Willkühr und Unsicherheit aller Verhältnisse, ohne einen Funken von Freiheit und Vertrauen, daselbst ein dauernder Wohlstand, auch bei den merkwürdigsten momentanen Anstrengungen, die hier nicht gefehlt haben, unmöglich emporblühen könne.

8. Saigun, nach J. Whites Aufenthalt daselbst im Jahre 1822.

Ein Tagali Soldat aus den Manillas, Pasquali, seit 20 Jahren in Saigun durch Verheirathung mit einer Mandarintochter von Rang eingebürgert, nahm den Nordamerikanischen Schiffscapitain bei sich gastlich auf[268]). Sein Haus, unter einer Gruppe Arekapalmen, dicht am Flußufer stehend, war wie Dreiviertheile der Wohnungen in Saigun und Pinang eingerichtet. Spanisch und Portugiesisch war hier die herrschende Conversationssprache, denn die Capitains der Macaoschiffe der Portugiesen, die vordem hieher ausschließlich (bis 1800) den Handel getrieben, hatten in derselben Wohnung stets ihr Absteigequartier gehabt.

Zum steilen Flußufer führen dort hölzerne Stufen hinauf, mit Plattformen von Planken belegt, die über der höchsten Fluth bleiben, die hier bis 12 Fuß hoch steigt. Holzplanken, mit einer Pforte aus Baumzweigen, führt in die Mitte des so umzäunten und mit Areka bepflanzten Hofraums, in dem das Wohnhaus steht. Auf Steinplatten setzt man durch die Pfosten zum Hause, das 25 Fuß lang, 30 Fuß tief, dritthalb Fuß über der Erde erbaut, einstöckig ist, aus rohen Lattenwerk mit Boden überzogen, mit Palmblättern bedeckt, dessen Ueberdach bis 10 Fuß weit über der Hauswand und so tief vorspringt, daß man sich bücken muß, um in seinen Schutz zu treten. Auf Stangengerüsten vorgehängte Matten, die man herunterlassen kann, erweitern diese Wohnung nach Belieben, durch einen zweiten, von aussen, gallerieartig umherlaufenden Raum. Auf jeder Seite der Hausthür sind 2 große Fenster, und vor diesen sind Estraden mit ausgebreiteten Matten, Lederkissen mit Reisstroh gefüllt, der al-

[268]) J. White Voyage to Cochin China l. c. p. 202.

Digitized by Google

jemeine Sitzplatz des Hausses, die Hausflur, das Sprechzimmer, vo man bei den Gliedern der Familie und den Gästen die mit reuzweis untergeschlagenen Beinen umhersitzen, dabei Areka kauen, ich niederläßt, spricht, Thee trinkt u. s. w. In der Mitte des Hauses sind kleine Abschläge zu Schlafstellen, eine kleine Hauskapelle, hier mit der Holzstatue einer Madonna, einigen Heiligenbildern, einer brennenden Ampel davor, sonst aber das Innere es Hauses ohne alles Licht, und ohne frische Luft. Am Ende es Hauses, auf einer erhöhten Hausflur, einer Thontenne, die Küche, der Ort zum Reis stampfen, die Stellung der Wassergefäße, zur Sammlung des Regens, neben dem Kochheerde die Hängematten für kleine Kinder, voll Schmutz und Ungeziefer; chlimme Nachbarschaft. Das Essen, meist Reis mit Enten und Vögeln gebraten, geröstete Yams und süße Bataten, statt Messer ind Gabel, Stöckchen und Stachelschweinstacheln zum Anspießen es Fleisches, und es in Saucen zu tauchen. Das Getränk ist Thee ind ein Reisbranntwein; auch die Aermsten trinken den Thee von einem großen Blatte (Cha Hué, Thee aus Hué, genannt), der Chinesische Thee ist für die Reichen. Pasqualis Tochter, 19 Jahr alt, wie alle ihres Gleichen, von Kindesbeinen an Betel kauend, und dadurch mit schwarzen Zähnen, wenn auch sonst gut gebildet, nahm in einer Ecke der Estraden, am rohen Webstuhle, für gewöhnlich ihren Platz ein, ein gelbseidnes, 8 Zoll breites Zeug webend; eine jüngere Nichte des Hauses, ein sechszehnjähriges Mädchen servirte den Thee. In schwarzseidene Schifferhosen gekleidet, ihr Lockenhaar mit Cocosöl gesalbt, und graciös auf dem Kopf über einem Turban zusammengeknotet, voll Geruch und Schmutz, baarfuß und am Vorfinger jeder Hand mit funkeln, zwei Zoll langen Nagel, als Zeichen des Ranges, der sonst nur noch bei Damen durch die Menge der Kleider die übergeworfen werden, oder durch die Länge derselben bezeichnet wird. Ihr ähnlich die übrigen Weiber des Hauses, in dem in allen Winkeln und Ecken Geflügel, Enten, Schweine, Hunde u. s. w. freien Durchgang finden.

Vor der Wohnung immer neue, wechselnde Scenen [69]). Auf dem Strom immerfort vorüberfliegende, leichte Boote, aus einem einzigen Baumstamme gehöhlt, meist von einer einzigen Frau mit

[69]) J. White Voy. to Cochin China p. 209 etc.

Digitized by Google

langen, elastischen Rudern ungemein geschickt dirigirt, mit den schönsten tropischen Früchten gefüllt, und anderen Nahrungsmitteln: Ananas, Plantains, Bananen, Orangen der verschiedensten Arten, Limonen, Guavas, Jacks, Mangoes, Schaddacks oder Pompelmuse, Pommegranaten, süßen Bataten, Yams, Zuckerrohr u. a. m. Auch Confitüren in Körben, gelatinöse, schneeweiße Kuchen aus Reis u. a. m. Die Orangen von so außerordentlicher Güte, wie man sie früher nicht gesehen; groß, tiefgoldfarbig, ohne Kerne, so saftreich, beim kleinsten Ritz tropfend, daß eine einzige Orange einen ganzen Stutzbecher mit Saft füllte; sie sollte hier, wie in Siam und Kambodja, einheimisch seyn. Andere Boote ähnlicher Art mit Matten hoch beladen, aber auch mit Säcken, in denen man laut Cha Hué, d. i. Thee, zum Verkauf ausbot. Fischerboote von verschiedener Größe, hatten Netze auf Stangen ausgehängt, und thaten nach verschiedenen Methoden reichen Fang an kleinen Fischen. Mehrere Boote ruderten mit Pfeilschnelle nach Saigun hinüber; die Art zu rudern und die kegelförmigen Mützen aus Palmblättern der Rudern zeigten, daß sie vom Vorgebirge St. James kamen, den Bazar mit frischen Meerfischen zu versorgen. Sie rudern nicht alle zugleich im Tact, sondern in bestimmten Successionen und auf einander folgenden Tactschlägen, wodurch ihre außerordentliche Schnelligkeit, so daß sie von Hause mit einer und derselben Fluth bis Saigun vordringen. Noch andere Boote sind mit Thongefäßen besetzt, gefüllt mit Dammar (Pech von Pinus dammara), mit Theer und jenem Holzöl, und in der Mitte des Bootes lodert stets das Feuer, dieses Pech zum schnellen Gebrauch warm zu halten; sie dürfen keine Vorräthe auf dem Lande haben, sondern diese nur auf die Flooße beschränken, die sie an Pfählen festknüpfen. Ungeheure Flooße von Zimmerholz, von Bambus, von Brennholz, und eine große Menge neuer, in den verschiedensten Districten der Provinz gezimmerter Kähne liegen hier vorräthig. Die Boote, zu den einheimischen Schiffen gehörig, haben seltsame, lange, schmale und schiefgeschwungene Formen, und jenen sonderbaren Bau mit dem Flechtwerk und Gulgul Ueberzuge, sind mit irdenen Töpfen geziert, in denen man Reis oder Lilienarten, Zierblumen zog, als Opfer den Wassergeistern. Die Muße benutzten die Ruderweiber sich zu reinigen, sich gegenseitig das Ungeziefer zu lesen, und es, wie dort durch alle Stände gewöhnlich, zu verzehren. Diese, wie manche andere öffentliche

Digitized by Google

Verspeisung [270]) von Delicatessen, Ratten, Mäusen, Würmern, Fröschen, Alligators, die man deshalb fängt und auch im Hofe hält, samt den Eingeweiden der Thiere, welche die Europäer sonst über Bord zu werfen pflegen, erweckten diesen nicht selten Ekel und Widerwillen. Im Strom sieht man nicht selten Schlangen schwimmen, zumal die Gobra di Capello und die kleine grüne Viper, deren Biß tödtlich ist. Tausende von Flooßen und Schiffen bedecken in Schaaren die Flußufer, in allen Verzweigungen und Canälen. Ein Theil derselben wird, weil hier der maritime Verkehr ganz durch die Monsun-Zeit reglirt ist, in den Zwischenzeiten abgetakelt, das Vordertheil abgelöst, oder nur das Flechtwerk herausgehoben, theilweise oder ganz in Docken geschoben u. s. w. Ein Theil der Population lebt hier, wenn auch nicht in so großer Zahl wie in China, doch ganz auf den Wassern, dann führt die ganze Familie ein nomadisches Wasserleben, ihre Barke ist ihr Haus, Hof und Gartenfeld, Erwerb und Magazin zugleich, und alle Flußverzweigungen des weiten Deltabodens sind das Gebiet, auf dem sie ganz einheimisch sind. Durch die Gewöhnung widerstehen sie den Gefahren der tropischen Sonne und den nächtlichen Miasmaten der feuchten Behausung. Diese Schiffer, stets zum Dienst und Gewinnst bereit, sprechen Anamesisch und Portugiesisch, dienen als Dolmetscher und Führer; oft sind es Mutter und Tochter, denen der Fremdling sich anvertraut. Für eins dieser Boote, von drei Weibern gerudert, zahlte Capt. White für den Monat 15 Quan Miethe.

Wohin die Europäer die Stadt nur durchschifften, da drängte sich das neugierige Volk zum Ufer herbei, mit lauter Verwunderung von allen Seiten, und dem Geschrei: Don ong olan, die Fremden von West! oder Olan ben tai, die Weißen Fremdlinge! In Begleitung von den gehörigen Mandarinen und Dolmetschern machten sie ihren Besuch im Gouverneurs-Palast, weil der Vicekönig damals abwesend war. Beim Vorüberfahren am Königspalast, der in der neuen Festungsstadt Pingeh unvollendet geblieben, aber sich stattlich mit 4 Wachthürmen an den 4 Ecken erhob, mit glasirten Ziegeln gedeckt und im Chinesischen Geschmack mit drachenartigen Monstrositäten [271]) ornamentirt war, mußten die Sonnenschirme aus Respect vor dem „Sohne

[270]) J. White Voy. I, c. p. 213, 298, 311. [271]) ebend. p. 220.

Digitized by Google

des Himmels" niedergeſenkt werden, obgleich er ſelbſt noch niemals denſelben betreten hatte. Der Mandarin-Gouverneur gab die Audienz auf einer Plattform unter offener Pfeilerhalle mit vorhangendem Dach, die Pfeiler von Roſenholz ſchön polirt, er ſitzend mit kreuzweis untergeſchlagenen Beinen, den Bart ſtreichend, von langen Reihen der Mandarinen umgeben, und bewacht durch das ganze Gebäude von Soldaten, mit doppelhändigen Schwertern und glänzend geſirnißten Schildern aus Büffelhäuten. Die Geſchenke, der Empfang, die Theebewirthung, die Verſprechungen, boten kein neues Ergebniß dar; ſondern waren im herkömmlichen Styl des Orients. Beim Weggehen führte man die Fremden durch den Theil der Feſtungsanlage, der das Zeughaus, ein Bungalo, d. i. eine leichte, freie Bambushalle mit 250 Stück Kanonen enthielt, am Strafhauſe und der Anameſen-Flagge vorüber, um ſie die Gewalt der Herrſcher anſtaunen zu laſſen, auch durch die in Eiſen gegoſſenen Thore, und über Zugbrücken und Anderes, was allerdings hier in Hinter-Indien einzig genannt werden mußte, aber freilich nur das Werk jener Franzöſiſchen Ingenieure war. Alles übrige war im Styl des Forts von Hué (ſ. oben S. 1010). Auch die königlichen Elephanten wurden gezeigt, wobei man das Blaſen der Wächter auf Hörnern bemerkte, um die Vorübergehenden zum Ausweichen zu ermahnen, weil die Elephanten ſelbſt nicht zum Ausweichen abgerichtet werden; dagegen ſtutzten dieſe Thiere, eben ſo wie das neugierige Volk, über die Kleider und die weißen Geſichter der Fremdlinge.

Bei einem andern Ausfluge, nach dem Nordoſten der Stadt Saigun, wurde dort an einem tiefeinſchneidenden Flußarme das Arſenal[272]) beſucht, wo einige Kriegsſchiffe gebaut wurden, und 2 Fregatten nach Europäiſcher Art, unter der Leitung Franzöſiſcher Schiffsbaumeiſter; ein Etabliſſement ſo gut mit allem verſehen, ſagt J. White, wie ein Europäiſches; weit beſſer aber mit dem trefflichſten Zimmerholz. Solche gigantiſche Wälder, wie die von Kambodja, ſind nicht häufig über die Erde vertheilt. Planken 109 Fuß lang, 4 Zoll dick, aus einem einzigen Stamme Teakholzes geſägt, ſind hier nicht ſelten. Hier ſtanden 150 Galeen oder Ruderbarken von eleganter Bauart; 40 bis 100 Fuß lang, einige mit 16 Dreipfündern beſetzt, andere nur mit 4 bis 6 Kanonen, vom ſchönſten Metall gegoſſen, unter ihrem Obdach.

272) J. White Voy. l. c. p. 235.

Digitized by Google

Neben diesen 40 andere in Bereitschaft zur Excursion, die der Vicekönig nach seiner Rückkehr in die Stadt, den Strom aufwärts zu machen beabsichtigte; die mehrsten davon mit Schnitzwerk und vergoldet, buntgemalt, mit ihrer fröhlichen, thätigen Mannschaft, ein lebendiges, interessantes Schauspiel darbietend. In der Wasserindustrie und der Marine hat das Volk seine Stärke. Ihr Eisen [73]) kommt in Metallklumpen von Siam, und ist trefflich zur Verarbeitung; dem spröderen aus Tongking weit vorzuziehen. Von der Kanonengießerei, die unter dem Bischof Adran hier in Saigun eingerichtet war, standen nur noch die Ruinen, bei J. Whites Anwesenheit. Das zu frühzeitige Dahinscheiden dieses Mannes wurde noch jetzt bedauert; einer seiner alten Diener, ein Eingeborner, ein Christ, Polonio [74]), zeigte dessen einstige Wohnung, seine Gärten, jetzt in eine Salpeterfabrik verwandelt. Er war ein großer Liebhaber der Jagd gewesen. Die von ihm erbaute christliche Kirche stand noch; sein Grabmal im Anamesenstyl war im Garten angebracht. In der Nähe besuchte man die größte der dortigen Pagoden [75]), die einzige der Art, die man sahe, ganz verschieden von den Architecturen der übrigen Stadt; J. White meint wol ein sehr antikes Werk, grandios, eine Art gothischer Bau, an Druidische Zeiten mahnend, ein bewundernswerthes Asyl von Asceten, die hier graubärtig, zwischen den seltsamsten Gruppen scheußlicher Idole, die colossal wie Fieberträume im Zwielicht, die Phantasie des Beschauers in Spannung setzen, ihr Leben in Gleichgültigkeit verträumen, während der nahende Pöbel durch die vielerlei Scenen, die Coloffe, die Menge der Idole, die Thürme, die Glocken, die Riesentrommeln, die rauschende Musik, das geheimnißvolle Dunkel in Spannung und Furcht erhalten, seinen Respect durch Ceremonien und Gaben darlegt. Manche andere antike Bauwerke mögen sich noch in den ältesten Theilen der frühern, von Fremden unbesucht gebliebenen Stadt, Alt-Saigun, vorfinden, die seit der Periode des Bürgerkrieges verlassen ward, [illegible]en Population in die neue Anlage nach der Ostseite [76]) herüberzog, wo die neuern Bauwerke, Chinesische Pagoden, eine christliche Kirche Italiänischer Missionare und Andere aufgeführt sind. Nach den Angaben des Pater Joseph [77]), eines nach J. Whites

[73]) J. White Voy. l. c. p. 236. [74]) ebend. p. 272. [75]) ebend. p. 275. [76]) ebend. p. 236, 233. [77]) ebend. p. 304, 233, 346.

Digitized by Google

Urtheil frommen, gelehrten und ſehr würdigen Prieſters, der bestigen Miſſion, dem er die beſten Nachrichten über Stadt, Land und Volk verdankte, ſoll Saigun 180,000 Einwohner haben, darunter 10,000 Chineſen, und in der Provinz Dongnai rechnete er 16,000 römiſch-katholiſche Chriſten. Auch die verlaſſene Weſtſeite der Stadt mag wieder neues Leben gewonnen haben, durch Grabung eines Canals[278]), der 1819 kaum beendet war, und welcher den Saigunfluß mit einem Arme des großen Kambodja-Stromes, des Maekhaun, im Weſten in Verbindung ſetzen ſollte. Durch ihn war, auf die Strecke von nicht vollen 5 Deutſchen Meilen (23 Miles Engl.), eine neue Waſſerſtraße, welche die Einwohner Kumaigne(?) nannten, vom Gouvernement eröffnet worden, wahrſcheinlich nicht ſowol in mercantiliſcher Hinſicht, ſondern in militairiſcher, weil es ſtets das Ziel war durch Kriegsflotten und Schiffahrt, auf dem Kambodja-Strome, die Domaine des Reiches noch mehr weſtwärts gegen Siam, und aufwärts gegen Laos und Birman zu erweitern. Dieſer neue, im Innern des Landes geführte Canal (verſchieden von dem zum Geſtade bei Potsimat erwähnten, ſ. oben S. 915), war 12 Fuß tief, 80 Fuß breit, in Zeit von einem Sommer, durch ungeheure Wälder und Moräſte gezogen, wo 26,000 Arbeiter, Tag und Nacht abwechſelnd, auf Arbeit commandirt waren, von denen 7000 unter der Noth und Laſt dabei ihren Tod fanden. Aber das Werk wurde beendet, und die Canalufer mit Alleen von Palmerias (?), dem Lieblingsbaum der Anameſen, bepflanzt.

Aller Geſchenke und Viſiten bei dem Gouverneur und Vicekönig, aller Verſprechungen von Seiten der Mandarine, wie aller Bemühungen von Seiten des Nordamerikaniſchen Schiffscapitains ungeachtet, gelang es doch nicht ſeine Waaren mit Vortheil abzuſetzen; das Schiff, Francklin, von 260 Tonnen Gehalt, ſollte 2700 Dollar Zoll zahlen; die Saigunſchen Kaufleute, welche an Bord des Schiffes kamen, ſuchten auf alle Weiſe zu betrügen, und die Preiſe der einzuhandelnden Saigunſchen Waaren ſtiegen gleich am folgenden Tage, nachdem die erſte Rundfrage der Mäkler Mine zum Beginn des Geſchäftes gemacht hatte, bei allen Verkäufern über 50 Procent. Dieſe Unzuverläſſigkeit der Behörden, ihre grenzenloſe Habſucht, und die Betrügerei des Han-

[278]) J. White Voy. I. c. p. 237.

Digitized by Google

delsvolkes macht diesen Ort zu einem der schlimmsten Märkte, der aus diesen Gründen auch schon längst von Japanesen und Holländern verlassen worden ist, und bei fortdauerndem Systeme von oben auch den jüngsten Anstrengungen weder der Franzosen noch der Briten Gewinn brachte. Wir überlassen den noch übrigen großen Reichthum der einzelnen Beobachtungen, die J. White an Ort und Stelle über Saigun, und dortiges Leben und Verkehr mitgetheilt hat, der speciellen eigenen Untersuchung, mit der Bemerkung jedoch, daß seine mehr ins Schwarze gehende Zeichnung des Volks in Saigun, als die seiner unmittelbaren Nachfolger, doch wol in Etwas durch das völlige Mislingen seiner dortigen Handelsspeculationen bedingt seyn mag.

Ueber das Binnenland von Saigun und Kambodja weiß weder J. White noch sein unmittelbarer Nachfolger J. Crawfurd das Geringste mitzutheilen; es ist eine wahre Terra incognita. Auf die einzige Notiz, den innern Lauf des Saigun-Stromes betreffend, hat schon Berghaus [79]) aufmerksam gemacht, wenn man mit ihm die Erzählung des Mendez-Pinto von der Beschiffung des Grenzflusses zwischen Kambodja und Champa auf diesen Saigun deutet, an dessen Mündung er den sonst unbekannten Namen Catimbaru nennt. An demselben, sagt er, verproviantirte sich der Capitain seines Piratenschiffes (1537) Faria, und erkundigte sich nach Land und Leuten. Man sagte ihm, der Strom entspringe 250 Portugiesische Meilen (Crawfurd sagte man, er komme aus Laos, 20 Tagereisen Schiffahrt) weit vom Meere, in dem Königreiche Quisivan, aus einem See, Pinator genannt, der von hohen Gebirgen umschlossen werde. Am Fuße des Gebirges liegen 38 Dörfer am See. Das größte Dorf heißt Schincalan, und nahe dabei sey ein reiches Goldbergwerk, aus dem man jährlich 22 Millionen (?) Gold ausgrabe. Dieses Bergwerk veranlasse stete Kriege unter den 4 Herren von gleichem Geschlechte, die von Gebürts wegen gleiche Ansprüche darauf hatten. Einer derselben, der Radja Hitau, habe in seinem Hofe 600 Bahars Goldstaub in der Erde vergraben. Unfern von einem andern jener Dörfer, Buaguirim genannt, sey eine Diamantgrube, deren Steine kostbarer wären als die von Java und Tadjampure u. a. m.

[79]) Berghaus Mem. I. a. a. O. S. 71.

Digitized by Google

Nur von der modernen Capitale Penom peng, oder Calompe, wo noch ein Schattenkönig von Kambodja, unter einem Cochin Chineſiſchen Mandarinen[280]), mit Garniſon, dem Namen nach, ſeinen Sitz zu haben, und ohne Einfluß zu vegetiren ſcheint, ſagt man (ſ. ob. S. 914), ſie liege am Zuſammenfluß zweier Hauptarme des Maekhaun oder Kambodjaſtromes, 8 geogr. Meilen (40 Engl. Miles) unterhalb der noch ältern Capitale Pontaipret, Kambodja genannt bei den ältern Holländern und Portugieſen, die 16 geogr. Meilen (80 Engl. Miles) landein, alſo um 8 geogr. Meilen höher ſtromauf in ihren Trümmern liegt und gegenwärtig zu gänzlicher Unbedeutenheit herabgeſunken ſey. Penom peng ſoll 25,000 bis 30,000 Einwohner haben; im N.O. derſelben liegen 2 ſüße Seen, die bei Ueberſchwemmung 3 Klafter Tiefe haben, ſie werden Tanle-Sap, die Süßwaſſer-Seen (Tanle, d. i. Fluß) genannt; die Malayen geben ihnen den Namen Sri Rama (heiliger Rama), und ſagen, man brauche eine Tagereiſe um hinüber zu ſchiffen. Von Pontaipret, oder der antiken Capitale Kambodjas, Ceauwek bei den Holländern, die im Jahre 1637 bis dahin ſchifften, auf welche ſich unſtreitig jene oben aus den Chineſiſchen Annalen des XIV. Jahrhunderts mitgetheilten Nachrichten über die Reſidenz und Prachtſtadt von Kanphutche beziehen (ſ. oben S. 982) iſt neuerlich gar nichts bekannt worden. Von einer merkwürdigen Beſchiffung des Maekhaun-Stromes von dieſer Capitale aufwärts, bis nach Laos, durch den Holländer Gerard van Wuſthof[281]), im Jahre 1641, kann erſt weiter unten bei Laos die Rede ſeyn. Wir erinnern hier nur vorläufig an dieſes merkwürdige, obwol für ſich iſolirte Factum, wie tief man ſchon in früherer Zeit dort in das Innere vorzudringen bemüht war, ohne daraus etwa große Frucht für die Erdkunde gezogen zu haben. Leider fehlen uns daher auch (außer dieſem und obigem, ſ. ob. S. 904, 915) von hier aus beſtimmtere Daten über den Lauf des großen Kambodja-Stromes, deſſen unterer Lauf[282]) nach Ambr. Tardieus Karte, nach

---

[280]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 447. [281]) Fr. Valentyn Beschryvinge van Cambodja in Opp. T. III. Amsterdam 1726. fol. Van't Land der Louwen; Gerard van Wusthof Embassade 1641. fol. 55—58. [282]) Carte du Pays de Camboge dressée et gravée d'après Dayot et les Recherches de M. Abel Remusat p. Ambr. Tardieu.

Digitized by Google

Dayots Aufnahme, und Ad. Remusats Chinesischen Quellenangaben, am besten zu übersehen ist.

Zweites Kapitel.

Das Südgestadeland Hinter-Indiens; das Königreich Siam und die Malayische Halbinsel.

§. 86.

Indem wir, den oben angegebenen Gründen gemäß (s. oben S. 911), auch hier das früher Zerstreute nach den in der Gegenwart natürlich und politisch zusammenfallenden Verhältnissen, der Leitung der jüngsten, frischen Beobachtung folgend, vereinigt, unter allgemeinern Gesichtspuncten betrachten können, um dann die besondern und isolirt stehenden Beobachtungen der einzelnen Länder und Völkertheile anzuschließen, deren wahrer, innerer Zusammenhang uns auch hier noch so fremd ist, wie er es uns auch dort war, so ist es zuerst das Königreich Siam nach seinem jetzigen Umfange, welches unsere Aufmerksamkeit auf sich zieht, dem dann die südlicher gelegenen Anhänge und Gliederungen folgen können, ehe wir weiter zum Westen fortschreiten.

Erläuterung 1.

Umfang des Königreichs Siam (T'hai).

Uebersicht.

Das jetzige Siamesische Reich besteht aus vier Haupttheilen: 1) dem eigentlichen Siam von dem Volk der Siamesen (die sich selbst T'hai nennen) bewohnt; 2) aus großen Theilen von Laos; 3) desgleichen von Kambodja, und 4) aus den tributairen Malayen-Staaten eines Theiles der Halbinsel Malacca, deren südlicheres Ende von da theils einigen souverainen Malayenfürsten, theils den Briten gehört. Dieses Königreich nimmt daher recht eigentlich die Mitte und den größern Theil des Südgestadelandes der Halbinsel ein.

Die äußersten Grenzpuncte des Reichs[83]); denn die

[83]) J. Crawfurd Journ. l. c. chapt. XV. p. 436—455.

Digitized by Google

genauere Ziehung der Linien, die unſere Karten [84]) nur etwa hypothetiſch anzudeuten vermögen, möchte ihre größere Schwierigkeit haben, ſind im äußerſten Süden, auf dem Weſtufer der Malayen Halbinſel, etwa unter 5° N.Br., bei dem Küſtenorte Kurao; auf dem Oſtufer derſelben, nur weniges ſüdlicher, bei Kamamang. Die Nordgrenze iſt durchaus nur conjectural, nach J. Crawfurds Erkundigungen im Lande, wahrſcheinlich bis zum 21° N.Br., ſo daß ſich dies Ländergebiet über 16 Breitengrade, oder an 250 geogr. Meilen von Süden nach Norden innerhalb des Tropengebietes ausdehnt. Die äußerſte Weſtgrenze begreift noch bis 97° 50′ O.L. v. Gr. mehrere jener Geſtadeinſeln, welche den weſtlichen Küſtenſaum der Malayen Halbinſel, im Norden der Malacca-Straße, gegen den Martaban-Golf hin, begleiten; die Oſtgrenze reicht wahrſcheinlich bis an den mittlern Kambodja-Strom, im Norden von Pontaipret (ſ. ob. S. 1062) etwa unter 105° O.L. v. Gr., eine Ausdehnung von W. nach O. von etwa 100 geogr. Meilen.

Die Arealgröße berechnet Crawfurd auf 11,875 (190,000 Engl. Miles), Berghaus [85]) nach ſeiner Kartenzeichnung auf 13,330 Quadrat-Meilen; alſo noch etwas größer als der ganze Oeſtreichiſche Kaiſerſtaat in Europa, weit bedeutender an Umfang als Cochin China (ſ. ob. S. 913). Davon kommen etwas mehr als die Hälfte auf die unmittelbaren Landſchaften des Königreiches Siam (Siam 6383 und Kambodja 924); nämlich 7307 Q.-Meilen; von denen etwas über 7000 auf dem Continente liegen, das übrige der Inſelbildung angehört. Die tributairen Landſchaften von Laos werden auf 4916, aber die der ſüdlichern Malayenſtaaten auf 1107 Q.-M. geſchätzt. Die Grenznachbarn der Siameſen ſind im W.W., die von Pegu (Mon) unter der Birmanenherrſchaft, im Nord ſind es die Birmanen und Chineſen von Yünnan; im Oſt die Kambodjen und Cochin Chineſen.

Der Boden, einige große Alluvial-Ebenen im innerſten Golf von Siam, am Strom Menam und gegen die Kambodja-Seite hin ausgenommen, iſt wol größtentheils mit Berglandſchaft, wenn auch nur von mäßiger Erhebung erfüllt, die

[84]) ſ. Map of the Kingdoms Siam and Cochin China to accompany the Journal of Mr. Crawfurds Missions Land. 1828; und Berghaus Karte von Hinter-Indien 1832. [85]) Berghaus Memoire Heft I. a. a. O. S. 88.

Digitized by Google

edoch überall bis zu dem vielfach zerrissenen Gestade und dessen Vorgebirgen vordringt, indeß ihr nördlicher Zusammenhang mit den oben schon unter Nr. III. und IV. bezeichneten Meridiangebirgen (s. ob. S. 904—905), was das Innerste des Continentes betrifft, ziemlich unbekannt bleibt. Bis gegen 18° N.Br. hin ist das IV. Siamesische Gebirge wenigstens als große, primitive Kette an mehreren Stellen bis zu 5000 Fuß absoluter Erhebung erblickt worden, und nach Aussage der Siamesen soll ganz Laos ein Gebirgsland [86]) seyn.

Flüsse. Sehr viele kleine Küstenflüsse, von denen jedoch bisher kaum noch die Mündungen, geschweige ihr innerer Lauf, bekannt sind, und drei große schiffbare Ströme a) der Kambodja-, b) der Siam- und c) der Martaban-Strom (s. oben S. 904—905), bewässern das Siam-Reich. Von jenem war schon anderwärts (s. ob. S. 915 u. f.) die Rede; dieser wird mehr im Reiche der Birmanen zur Sprache kommen, weil er hier nur auf einer wenig bekannten, kleinen Strecke im Westen die Grenze des Siam-Reiches berührt.

Der Menam ist der Hauptstrom von Siam; aber nur in seinem Mündungslande bekannt; sein mittler und oberer Lauf sind, wie die seines östlichen Nachbars, noch fast Terra incognita. Die kurze Strecke von der Mündung bis zur alten Capitale des Reichs, keine 20 geogr. Meilen landein, ist er bekannt und überall beschifft; weiter aufwärts ist seine Wasserader noch unbekannter als die des Nigerstromes in Central-Africa. In der Provinz Yünnan soll er, nach Aussage der Siamesen, unter dem Namen Nankingho entspringen, wie wir schon oben angemerkt (s. ob. S. 904). Bis Changmai (Zaenmae, oder Yangoma bei Hamilton) was nach Crawfurds Karte etwa unter 20° 14' N.Br. in Ober-Laos liegt, ist er nur für kleine Canoes fahrbar. Von vielen Zuflüssen wasserreich wird er nun bei der alten Capitale Ayuthia (nahe 15° N.Br.) ein schönen, schiffbarer Strom, und bleibt es bis zu seiner mehrfachen Stromspaltung und dreifachen Mündung am innern Golf zwischen 13 und 14° N.Br. Sein östlicher Mündungsarm ist, von Bangkok an, jedoch der einzige für Europäische Schiffe fahrbare, und alle Kauffahrer mit mehr als 250 Tonnen Ladung; es ist der große Haupt-

[86]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 437.

Digitized by Google

ha fen von Siam; dies ist der Menam im engern Sinne. Der westlichste Mündungsarm heißt nach einer an dem Einfluß zum Meere liegenden Stadt Meklong. Der mittlere Mündungsarm zwischen beiden, von einer daselbst liegenden Stadt Tachin genannt, ist durch große Zuckerrohrplantagen und Zuckerfabriken an seinem Ufer, durch die Hauptfabrication des schönsten Bai-Salzes an seiner Mündung, mit welchem das ganze Königreich versehen wird, am bekanntesten. Beide zuletzt genannte Seitenmündungen sind, wie auch der größere durch Sand- und Schlamm-Barren, nur im höhern Maaße gehemmt, so daß sie bei geringer Wassertiefe von nur 4 bis 6 Ellen (cubits, 8 Fuß[287]) bei Springfluthen, sagt Crawfurd, an einer andern Stelle) keinem beladenen Europäerschiffe den Uebergang gestatten. Die einheimischen Schiffe passiren sie freilich, und finden an allen drei Puncten ihre Hafenstellen. Diese schwimmen aber auch schon aus Laos von Chiangmai herab, wo der Strom vom August und September an seine Wasserfülle erhält. Dann kommen Flooße mit Zimmerholz und Bambus, und Flachboote mit Waaren aller Art, den Strom herab. Um Bangkok zu erreichen brauchen sie, sagt man, 2 Monat Zeit; dann ist bei diesem Emporium der Strom mit diesen Flotten im November und December fast bedeckt. Der Menam würde, nach der angegebenen Quelle, mit seinen Krümmungen nur etwa 200 geogr. Meilen Stromentwickelung haben, und daher, wenn auch die Länge des Deutschen Rheins (150 geogr. Meilen) weit übertreffen, doch nur etwa hinsichtlich der Länge unter den Europäischen Strömen dem Don (196 geogr. Meilen) gleich seyn, an Wasserfülle ihn jedoch weit übertreffen; unter den colossalen Asiatischen Strömen dürfte er, seines nicht geringen Calibers ungeachtet, doch nur etwa zu den Strömen vom vierten Range gehören, und seinen beiden Nachbarn, dem Maekhaun wie dem Irawadi, scheint er sehr nachzustehen. Sein Name Menan (d. h. Mater aquarum bei den Siameſen)[88]) ist nur ein allgemeines Appellativ für großes Wasser überhaupt, das ihm vorzugsweise beigelegt wird. Eigene

[287]) J. Crawfurds Report on the Mission to Siam etc. 1822. in Asiat. Journ. Vol. XIX. 1825. p. 12. [88]) Descriptio Regni Siam per Jodocum Schoutenium qui fuit in illo Director mercaturae nomine Societatis Belgicae Indiae Orientalis aliquot annis et anno 1636 haec scripsit Belgico sermone transl. in Latinum per

Digitized by Google

Flußnamen für den ganzen Lauf fehlen; seine einzelnen Strecken werden nach den anliegenden Städten benannt, wie Fluß Bangkok, Fluß Kampeng pet, Fluß Changmai u. a. m.

Der Golf von Siam mit seinem Gestadelande ist eigentlich der einzige näher bekannt gewordene Theil dieses Königreiches; von ihm geht daher zunächst dessen geographische Kenntniß aus, und wir gehen von der Beschreibung seiner Ostküste zu der der Westküste über.

1. Die Ostküste des Golfs von Siam[89]) mit ihren Inseln — Kokong, Kotschang, Tungyai, Tschantabun, Kongkaben, Cap Lyant, Bangpofae, Gruppe der Sitschang.

An der südlichen Grenze des Siamesen Territoriums liegt die Insel Ko Kong (Ko, d. h. Insel, also richtiger Kong), unter 10° 40′ N.Br., bewohnt von Siamesen, aber auch noch von Chinesen, Kambodjen, Cochin Chinesen. Auf dem continentalen Gegengestade wenig landeinwärts an einem Küstenfluß liegt die Stadt Kong, der Sitz des Gouverneurs.

Die Insel Kotschang (auch Kokud, Komak und Komassi) liegt etwas weiter nördlich, gleichfalls von einem Gemisch verschiedener Völkerschaften bewohnt. Gegenüber auf der Continentalküste liegt District und Stadt Tungyai (d. h. große Niederung); an dieser Stelle ist die große Küstenkette, die zu Kangkao (s. ob. S. 915) beginnt, unterbrochen, und macht einem großen, weiten, ebenen Küstenlande Platz, bis nach Chantabun (Tschantabon). Ein breiter Seearm führt nach Tungyai hinein, zur Mündung dreier Küstenflüsse, an denen 8 Stunden vom Meeresstrande die Stadt Tunyai liegt. Auch der Canal zwischen dieser Stadt und jener vorliegenden Insel ist schiffbar; an seiner Continentalküste liegt das Städtchen Namchao, wo viele Malayen wohnen.

Tschantaban, Chantiboona, oder Chantibond bei Finlayson[90]), Provinz und Stadt, folgt etwas weiter nordwärts; der bedeutendste Platz an der Ostküste des Golfs; nach

---

Bernh. Varenium M. Dr. in deff. Descr. Regni Japoniae et Siam 8. Cantabrigae 1673. p. 107.

[89]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 439—441. [90]) G. Finlayson Journ. p. 255.

Digitized by Google

Siamesenaussage 12 Stunden vom Meere landeinwärts gelegen, an einem mäßigen gleichnamigen Küstenflusse. Ende des XVII. Jahrhunderts wurden 2 Jesuiten durch einen Sturm dahin verschlagen, wodurch diese Küste bekannt wurde. Der Fluß soll nicht tief, aber sein Ufer weit bewaldet seyn; viele Waldbäche vom nahen Gebirge fallen ihm zu. Die Stadt liegt, von Hochwald umgeben, am Fuß der Gebirgskette, welche von Süd gegen Nord zieht, und dort Siam im W., von Kambodja im O. scheidet. Die Holzplanken der Stadt sind mehr gegen die Raubbestien gezogen, als gegen menschliche Feinde. Tiefe Grasung deckte dort die Wege der Stadt bis zum Commandanten-Hause. — Seit diesem Berichte hat sich der Ort ungemein vergrößert, wie auch Tungyai und andere Küstenorte, durch die Chinesen Ansiedlungen, welche seitdem hier die Pfefferplantagen[91]) ungemein ausgedehnt haben sollen, Chantabun soll jährlich an 30,000 bis 40,000 Picul dieses Gewürzes produciren, Tungyai an 10,000. Auch ist hier der Hauptsitz des Gummigutthandels. Innerhalb der Lemsing-Spitze, und an der Mündung des Chantabun-Flusses soll ein gut geschützter Hafen seyn, und in 5 bis 6 Faden Tiefe Ankergrund; aber die Siamesen lassen keine Fremden in diese Häfen[92]) einschiffen. Bei Vorüberfahrt, unter 12° 38′ N.Br. und 101° 30′ O.L. v. Gr., an dieser Küste, sahe man im Hintergrunde zwei ziemlich hohe Gebirgsketten emporsteigen, vorn ein breites Niederland, eines der bebautesten und bevölkertesten im Königreiche Siam; zumal reich an Reis, Pfeffer, Cardamomen, Gamboge (s. ob. S. 930, 932). Die Küste ist ungemein offen, und wenig durch vorliegende Inseln geschützt; nur eine kleinere aus Granit und Quarzfels, aber unbewohnt, bemerkte man hier; ihre Klippen schwärmen voll Seevögel, ihre Wasser voll Delphinenheerden, Mollusken und Wallrath haltende Seethiere (spermacetic animalculae).

Finlayson schildert diese ganze Provinz Chantabun[93]) als ein besonders ausgestattetes und pittoreskes Gebirgsland, das aber als ein losgerissener Theil von Kambodja, und gegenwärtig als östliche Grenzprovinz von Siam gegen das Co-

---

[91]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 440, 68. [92]) J. Crawfurd Report etc. in Journ. Asiat. 1825. Vol. XIX. p. 12. [93]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 355—258.

Digitized by Google

ein Chinesische Reich, großes Misgeschick durch Verheerung in dem
ßten Jahrhundert erlitten, seines Unglücks ungeachtet dennoch
ewunderswürdig durch seine reichen Naturgaben sey. Mit
Wäldern, fruchtbaren Thälern und Ebenen, nur durch eine Berg-
ette von Kambodja geschieden, steht es mit dessen Centrallande
n nächster Verbindung; seine guten Hafen und zahlreich vorlie-
enden Inseln sichern und schützen seine Seeunternehmungen.
Der durchziehende Fluß ist zwar, wie die meisten dieser Küste, an
er Mündung durch eine Barre verstopft, giebt aber Barken und
leineren Schiffen den Einlaß. Sein früherhin bedeutender Han-
el sank erst seitdem die Provinz zu Siam geschlagen ward;
enn der directe Verkehr mit dem Auslande ist seitdem hier
nterbrochen und Bangkok als Mittelstation angewiesen. Die
auptproducte der Ausfuhr von hier sind: Pfeffer, Benzoin,
Stick-Lac, Elfenbein, Agilaholz, Rhinoceroshorn,
ühhäute, Büffel, Wild, auch Gamboge (Gummi-
utt), Kardamomen, Edelsteine von geringer Qualität.
Crawfurd[94]) sagt, es seyen die schönsten rothen und blauen
Saphire, die jedoch in keinem hohen Preise stehen. Pfeffer
st die Hauptcultur, aber ein Monopol des Königs, der allein
hn aufkauft, das Pikul (s. ob. S. 948) zu 8 Tical am Ort,
ndeß er ihn zu Bangkok schon zu dem Preise von 18 Tikal
ür ein Picul absetzt. Eben so ist es mit den Kardamomen
nd dem Agilaholz (s. ob. S. 934); die Kardamomen,
nicht ganz so gut wie die von Kambodja, läßt der König am Ort
u 120 bis 140 Tikal einkaufen, und für das Doppelte in Bang-
ok, 270 bis 280 auch wol 300 Tikal verhandeln; sie gehen aus-
chließlich nach China. Die Pfefferplantagen sind noch großer
Erweiterungen fähig. Die Wälder liefern das trefflichste
Schiffsbauholz; daher hier gute Schiffswerfte, wo viele Junken
ezimmert werden. In geringer Ferne, landein, von der Küste
iegt ein sehr hoher Berg, Bombasoi, der von seinem Gipfel
inen weiten Ueberblick über Tschantaban und Kambodja
arbietet. Dem Hafen von Tschantaban liegt das Inselchen
Banggacha mit gutem Hafen vor; auf ihm soll man sehr
iele Edelsteine sammeln. Ein anderes Inselchen, Sama-
a yat, im Osten des Hafens, soll Gold produciren u. a. m.

[94]) J. Crawfurd Geological Observations etc. in Transact. of the Geol. Soc. Sec. Serie Vol. I. P. 2. p. 407.

Digitized by Google

Die Population dieſer Provinz wird auf eine Million, nach andern Ausſagen nur auf die Hälfte angegeben. Es ſind Kambodjen, Cochin Chineſen, Siameſen, aber Chineſen der Zahl und dem Anſehn nach bei weitem die meiſten; in ihren Händen ſind die Landesproducte und der Reichthum; ein Chineſe von Geburt war hier, als Crawfurd vorüberſchiffte, Siameſiſcher Gouverneur dieſer Provinz. Auch ſagte man, daß hier 200 bis 300 eingeborne Chriſten lebten, die zu dem Kirchſprengel des damals dort fungirenden Biſchofs von Metellopolis gehörten, eines Franzoſen, Joſeph Florens genannt. Die Aboriginer-Bewohner dieſer Küſten-Provinz von Tungpai und Tſchantaban ſind ein eigenthümlicher, wenig bekannter Volksſtamm, die Tſchong (Chong)[295] genannt, die ſich wol vor jenen jünger eingedrungenen Gewalthabern in das innere Bergland zurückgezogen haben mögen, wie es ähnliche Aboriginerſtämme im Oſten und Norden, die Tſchampa, die Moi (ſ. ob. S. 957), die Lao und andere gemacht. Sie ſollen indeß keine Wilde, ſondern ein mehr induſtriöſes Völkchen ſeyn, das die Oſtküſte des Siam-Golfes, zwiſchen 11 bis 12° N.Br., zumal zu ſeiner Heimath hat. Nur ein einziger Mann dieſes Stammes war es, den Crawfurd auf einer der Sichang-Inſeln als Beſucher kennen lernte. Er ſchien ihm in Schlag und Geſichtsbildung ganz verſchieden von den Siameſen zu ſeyn. Sein Haar war viel weicher, ſein Bart ſtärker, ſein Geſichtscontour viel proeminirender, ſeine Hautfarbe dunkler. Ob dies aber nur ihm, als Individuum, oder ſeinem ganzen Stamme eigen ſey, ließ ſich nicht unterſuchen; ſeine Sprache wich als Originalſprache ganz von der der Siameſen ab, und hatte nur viel von den Kambodjen Geborgtes; ſ. Crawfurds Vocabular a. a. O.

Die tiefe Bai Kongkaben[96], zunächſt im Nord von Tſchantaban, iſt die einzige, wie es ſcheint, ſtark bewohnte Küſtenſtelle, nordwärts bis zum weitvorſpringenden Cap Lpant; aber ſie iſt nicht über 3 Faden tief und dem S.W.Monſun ausgeſetzt; doch ſoll die Meeresſtraße, zwiſchen dem vorliegenden Inſelchen Koſamet und dem Continent, eine gute Hafenſtelle ſeyn, ſie iſt nicht bewohnt. Die ganze Küſtenſtrecke bis dahin iſt bergige Waldwildniß, nur dünn bevölkert, aber mit den herrlichſten

---

[295]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 440, 448, 189. [96]) ebend. p. 441.

Digitized by Google

Urwäldern geschmückt, die zwar kein Teakholz, als das beste Schiffsbauholz enthalten, dagegen aber eine Fülle von andern kostbaren Waldbäumen, welche ebenfalls treffliches Zimmerholz, Borken, Farbhölzer geben, darunter auch Rosenholz genannt wird (s. unten).

Das Cap Lyant[97]) springt, nach Crawfurds Beobachtung unter 12° 36′ 30″ N.Br., um ein bedeutendes (12 Engl. Miles) weiter im Norden vor, als es auf den frühern Karten angegeben war; es wurde nach 2 guten Chronometern unter 101° 11′ O.L. v. Gr. beobachtet, also 16 Engl. Miles westlicher als es früher geographisch verzeichnet war. Südostwärts liegt an demselben der etwas bewohnte Ort Rayung, und südwärts ist diesem Cap, das die Siamesen Sammesan nennen, ein Inselchen vorgelagert, dessen Canalbreite vom Festlande tief genug ist, 4½ Faden, um mit großen Schiffen und den größten Junken passirt zu werden. Die Ufer längs der Durchfahrt sind sandige Buchten, Hügelboden, nackt oder waldig, unbebaut, nur von Fischern sparsam benutzt, die hier aber reiche Beute an Schildkröteneiern machen, die ein Regale für Siam sind. Im W. und N.W. liegen demselben Cap sehr viele Inselchen vor, durch welche Crawfurds Schiff überall sicher hindurch segeln konnte. Einige derselben sind bewohnt, wie z. B. Kokram, d. h. die Indigo-Insel, und Kohan die bedeutendsten. Sie haben ein Gemenge von Siamesen und Cochin Chinesen zu Bewohnern, die sich in ihren Ansiedlungen bis so weit gegen West ausgebreitet haben. Die Küste des Continentes wird auch hier vom einem Gemisch von Siamesen, Kambodjen, Cochin Chinesen und Chinesen bewohnt, aber auch von einigen wenig bekannten rohern Völkerstämmen[98]). Ihre Existenz, so wie das Schicksal der Gestadeinseln wird sehr unsicher gemacht durch häufige Ueberfälle von Malayischen Piratenflotten, die von Tringanu und andern Malayenküsten nicht selten bis hieher verschlagen werden.

Von hier an nordwärts liegt an der Küste der Ort Hangomung, der letzten Gruppe der dortigen Gestadeinseln Sischang gegenüber, von wo aus man die flach vorliegende Niederung, kaum über der Meeresfläche wahrnehmen kann, indeß fern

[97]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 69; [98]) J. Crawfurd Journ. p. 189.

Digitized by Google

im Osten der hohe Berg Bang pa soe sich im Innern des Landes erhebt.

Diesen Namen erhält er jedoch nur nach der Küstenstadt Bang pa soe[299]), die an der Mündung des bedeutenden Bang-pa kung-Flusses liegt, der dort die Niederung durchschneidet, und nicht viel geringer als der Menam seyn soll; er hat an seiner Barre wenigstens dieselbe Wassertiefe, und innerhalb behält er 2½ bis 3 Faden Fahrwasser.

Die Stadt Bang pa soe, eine Holzstockade, eine Grenzverschanzung gegen die Cochin Chinesen, soll einige 1000 Einwohner haben; ihre fruchtbare Schlammniederung stößt gegen West unmittelbar an den aufgeschwemmten Deltaboden des Menam; beides sind Kornkammern, stark bebaut mit Reis und Zuckerrohr. Von hier soll eine gute Fahrwasserstraße, zu Lande bis zur Grenzstation Tungpai gehen. Der Fluß Bang-pa kung entspringt auf dem III. Scheidegebirge, zwischen Kambodja und Siam (s. ob. S. 904); von dieser Richtung herab scheint der bequemste Uebergang desselben statt zu finden, wenigstens hörte Crawfurd, daß dies die Direction der Heeresstraße sey, auf welcher Siam stets von den Kambodjas, von der Landseite her, überfallen worden sey. Nur wenig oberhalb der Mündung des Stromes liegt 1½ Tagereisen fern von ihr der Ort Patriyu, wo der Gouverneur der Provinz seine Residenz hat, und nordwestwärts des Stromes fängt das ganz flache Uferland des Menam Deltabodens an sich auszubreiten, bis zum Hauptstrom, dessen Anfuhrt wegen Seichtigkeit und Mangel an Landmarken schwierig ist. Drei Chinesische Junken, welche Crawfurds Schiff dort glücklicher Weise vorfand, dienten ihm bei nur 3¼ Faden Fahrwasser im sehr verengten Siam-Golf zu Wegweisern.

Die Sitschang-Inseln[300]). Die letzte Gruppe der ungezählten Inselreihen, welche dort gegen das Innere dieses Golfes ihr Ende erreichen, sind die schon oben im N.W. des Cap Lyant angegebenen Sitschang. Sie machen den Beschluß derselben gegen N.W., und sind durch ihre Lage vor Bangkok, wie durch ihr gutes Wasser und andere Vortheile eine dem

[299]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 70, 441. [300]) J. Crawfurd Journ. p. 187—193; G. Finlayson Journ. p. 267—280; Aus der Singapore Chronicle on Kosi Chang, s. in Asiat. Journ. 1826. Vol. XXII. p. 694—695.

Digitized by Google

Beschiffer des Siam-Golfes interessante Entdeckung der Crawfurdschen Mission, welche auch eine Kartenaufnahme[1]) dieser Insel-Gruppe zu Stande brachte.

Die beiden größten Inseln dieser Gruppe heißen Sitschang und Kohkam; zwischen beiden fand Crawfurds Schiff eine gute Hafenstation. Als er das Emporium Bangkok und die Mündung des Menam verließ, um nach Saigun zu schiffen, war es wegen der seichten Barre der Menam-Mündung nothwendig gewesen, sein Schiff abzutakeln und zu erleichtern. Die vorliegende Inselgruppe bot eine gute Station dar, das Schiff wieder in Stand zu setzen, und zugleich frisches Wasser und Holz einzunehmen. Ein 9tägiger Aufenthalt auf dieser früherhin so gut wie unbekannten Inselgruppe (vom 3ten bis 14ten August 1822) machte mit ihrem Naturreichthum genauer bekannt, und zeigte zuerst ihre Wichtigkeit für dortige Seefahrt. Der zweimonatliche Aufenthalt des Schiffes in der ungesundesten Jahreszeit, hatte die Schiffsgesellschaft der Briten, die aus 130 Personen bestand, in Bangkok und der Mündung des Menam, so geschwächt, daß den Genesenden ein ruhiger Aufenthalt auf dieser Station sehr erwünscht war; doch wurden hier zwei der dort Gestorbenen begraben.

Nur am Ende des XVII. Jahrhunderts waren diese Sitschang-Inseln von dem Britischen Schiffer Hamilton (New Account of East India 1688—1723 Vol. II.) unter dem Namen der Holländer Inseln (Dutch Islands) genannt; die größte nennt er Amsterdam; wahrscheinlich diente sie den Schiffen der Holländisch-Ostindischen Compagnie, die bei S.W. Monsun öfter in Siam einliefen, zum Schutzorte, auch wol zuweilen für Britische Seefahrer; aber ihre Natur wurde dadurch nicht näher bekannt.

Die Siamesen nannten die ganze Gruppe, welche im Angesicht der Mündung des Menam liegt, Ko Sitschang (Insel Sitschang). Es sind 8 Inseln, von denen jedoch nur zwei größere die Namen Ko Kam (oder Ko cram) und Sitschang haben, welcher letztere Name von der größten Einzelinsel auf die ganze Gruppe übertragen ist.

Sitschang, die Hauptinsel, liegt nach Finlayson unter 13° 12′ N.Br., 105° 55′ O.L. v. Gr., nur 4 Stunden Fahrt

[1]) J. Crawfurd Report in Asiat. Journ. 1825. Vol. XIX. p. 12.

Digitized by Google

fern von der Mündung des Menam gegen S.S.O.; der Hafen ist dort gut und angenehm. Sie ist zwei Stunden (5 Engl. M.) lang und eine gute halbe Stunde (1½ Engl. M.) breit, felsig, bergig, bis an das Meer bewaldet, fast unangebaut.

Die Insel Ko Kam ist nur ein Viertheil so groß wie jene, mit einem Dorfe von Siamesischen Fischern bewohnt, die einen Theil der Waldung gelichtet und den Boden mit Mais und Gemüse bepflanzt haben.

Granit und blauer, körniger Kalkstein zeigt sich hier und auf Sitschang längst der Uferseite phantastische Höhlenbildung, mit Stalactiten. Bei niederem Wasser bemerkte Finlayson weitverbreitete Platten oder Lager grobkörnigen Granits, horizontal geschichtet, mit schwarzem Glimmer und vielem Schiefer, der seiner Ansicht nach die Basis der Insel bildet, aber sich kaum über das Niveau der Meeresfläche erhebt, und im Innern der Insel gar nicht mehr wahrnehmbar ist. Diesen Granitmassen sind Schichten von Quarz und körnigem Kalkstein aufgelagert, die in Schichten öfter wechseln, deren Kalkstein wol öfter Dolomit ist, der die Quarzmassen bis zu den höchsten Piks der Gipfel emporgehoben haben mag. Die kleinern, umherzerstreuten Inselchen und Klippen bestehen aus Quarzfels mit Gängen und netzartigen Geflechten von Eisenerzen. Die Schichtung dieser Gebirgsarten ist von O. gegen W., fallend gegen Nord.

Die wilde Flora dieser Inseln ist so reich, und zeigte sich so neu für den Europäischen Beobachter, als der Anbau derselben gering, ja ärmlich genannt werden muß, doch ist die Baumvegetation keineswegs ausgezeichnet, die Stämme können nicht zu Masten verbraucht werden. Auf der großen Insel Sitschang sind nur Spuren frühern Anbaues; viele der kleinern Klippen sind nackt; die Fischer der Insel Ko Kam bauten nur Yams (Dioscorea alata), Pfeffer, Bataten (Convolvulus batatas), einigen Indigo, Bananen, etwas Mais (Zea mais), Capsicum u. a. m. Die ganze Inselgruppe zeigte keine einzige Palme, obwol in ihrer Nachbarschaft mehrere Arten derselben gedeihen. Die arborescenten Gewächse herrschen hier zwar vor, ohne jedoch große Höhe zu erreichen. Die Tamarinde zeigte sich hier häufiger auf den beiden größern Inseln; da sie jedoch nur auf älter bebauten Stellen vorkam, so ist es wahrscheinlich, daß sie hier nicht einheimisch ist, sondern einst hierher

Digitized by Google

verpflanzt wurde; jetzt bringt sie nur wenig Frucht. Wegen Mangels an Alluvialboden fehlten hier gänzlich die Rhizophoren (Mangroves), die den Reichthum der Niederungen des Gegengestades ausmachen. Dagegen bemerkte Finlayson hier mehrere sehr hohe Species von Ficus, eine große Zahl von Caprifolien, noch zahlreichere Arten Euphorbien, sehr viele Aroideen, die schönsten Apocyneen, darunter ungemein elegante Species von Hoya u. a. m. Hierzu viele der Inselgruppe eigenthümliche Asparagus Arten (nach Jussieu), kriechende Pflanzen mit eleganten Formen, feinen reichen Blättern, hinaufkletternd bis zu den höchsten Gipfeln der Waldbäume, sie wie mit einem vegetativen Mantel umhüllend. Eines dieser Gewächse, eine Art Yams (Dioscorea), eine neue Species, zeichnete sich durch die gewaltige Größe ihrer Wurzelknollen aus, die eine mehlartige Nahrung geben, und bei den Siamesen Pai punutschang, d. i. Elephanten-Yams, heißen. Eine dieser Wurzeln wog anderthalb Centner, eine andere 350 und eine dritte sogar 474 Pfund, sie hatte 9½ Fuß im Umfang. Sie sind zu hart, um zur Nahrung zu dienen, nur ihr Saft wird genossen. Nur ein Viertheil der Wurzel liegt unter der Erde, das andere über derselben; ihr Stamm, der aus diesen unförmlichen Knollen hervortritt, hat kaum einen halben Zoll Dicke. Diese Pflanze fand man auf 3 bis 4 verschiedenen der Inselgruppe, immer auf Felsboden, nicht fern vom Meere unter dem Schatten der Bäume. Das Mehl ist bitterlich, sonst geschmacklos, die Einwohner genießen es nur zur Zeit der Noth, wenn ihnen andere Speise fehlt. Pulverisirt nehmen sie von dieser Wurzel gegen Fieberanfälle ein. Die gebaute Yams, Dioscorea alata, bemerkte Finlayson, treibe hier auch mit besonderer Energie, und verdränge andere ihr benachbarte Gewächse; aber einheimisch sey sie nicht; er fand sie nirgends einsam, etwa in wildem Zustande, sondern immer nur gesellig, als Heerdenpflanze, auf Culturstellen; offenbar ist sie also auch hier erst wie die Tamarinde eingeführt.

So abweichend wie die Flora, ist auch die Fauna der Insel, nur noch beschränkter. Man fand hier nur eine große Art Ratte, und eine Art Eichhorn einen Fuß lang, milchweiß mit schwarzen Pfoten, eine neue Species, in großer Menge unter den Säugethieren; unter den Vögeln, schöne schwarze Pelikane, blaue Rohrdommeln, eine weiße Falkenart, besonders

Digitized by Google

aber Taubenarten, durch welche die Inſelgruppe ausgezeichnet iſt. Eine kleine grüne Taube mit gelber Bruſt, Columba litoralis, die allen jenen Hinterindiſchen Küſten gemeinſam iſt; aber dazu noch jene große, weiße Species (ſ. oben S. 1027) mit ſchwarzem Schwanz und Flügelſpitzen, die ſich auf mehrern jener Geſtadeinſeln des Siam Golfes vorfindet, aber nirgends auf dem Continente, und noch eine andere Taubenart röthlich mit Metallglanz, eine ganz neue Species.

Eine ſehr ſchöne grüne Eidexe, zwei merkwürdige Arten Landkrabben, eine große Menge neuer, ſeltſam geſtalteter Fiſcharten und viele andere Seethiere, geben den Einwohnern Nahrung. Felsauſtern ſind hier häufig, auch die eßbaren Vogelneſter (Salanganes) an den Meeresſeiten der Klippen, aber ſie werden nicht regelmäßig geſucht, bleiben daher lange hängen und haben dann nicht den guten Geſchmack dieſer friſchen Waare. An Holothurien (Biche de Mer) fehlt es hier nicht, doch lohnt ihre Einſammlung hier die Mühe nicht. In dem Fiſcherdörfchen, von 10 bis 12 Hütten auf der Inſel Kokam fanden die Briten bei ihrem Beſuche eine ſehr freundliche Aufnahme; aber das Völkchen war ungemein arm. Ihre Hütten waren mit Palmblättern gedeckt, man ſahe nur elende Greiſe, alte Weiber, früh gealterte Kinder, es ſchienen aus politiſchen Urſachen Verbannte zu ſeyn, die in dieſem Exil zu wohnen gezwungen waren, dieſen Aufenthalt aber keineswegs als ein Unglück für ſich anſahen. Bei Beſteigung eines Berges auf ihrer Inſel gewann man eine herrlich ausgebreitete Ausſicht, weit über das Inſelgeſtade und das benachbarte Continent.

Auf der größten Inſel Sitſchang fand man eine gute Waſſerquelle am Ufer, und eine zweite auf einer Anhöhe, die ſich als Bach gegen S.W. zum Meere herabgießt. Eben auf dieſer Höhe fand man einen Prachidi oder eine Pagode in Thurmform erbaut, mit ſolider Grundmauer 30 Fuß hoch aufgeführt und weiß angeſtrichen, aber keine Einwohner. Dieſe Pagode liegt auf dem Südweſtende der Inſel, und iſt unſtreitig von Cochin Chineſen Schiffern, als Landmarke und an den Seegöttern Votiv-Opfer zu bringen angelegt; hier landen ſie um Waſſer und Holz bei ihren Rückfahrten von Bangkok in ihre Heimath einzunehmen. Schon hatte Crawfurd neun Tage auf der Inſel zugebracht, ohne Einwohner bemerkt zu haben, als er zuletzt noch tief im Innern der Inſel einen Fußpfad

Digitized by Google

sahe, diesem folgend eine idyllisch einsame Culturstelle, auf allen Seiten von Berg und Wald umgeben, wahrnahm. Ein siebenzigjähriger Greis, ein Chinese, und seine bejahrte Frau, ein Weib aus Laos, beide schon halbblind, bebauten ein paar Acker Land mit Mais, Yams und süßen Batateu; sie setzten diese wol zum Verkauf am Gestade für vorüberseglende Schiffer aus, und fristeten so ihr kümmerliches Leben, dem Grabe schon entgegensterbend. Sie schienen in den Tagen ihrer Jugend ein höher civilisirtes Leben gewohnt gewesen zu seyn; wahrscheinlich in diese Einsamkeit verwiesene Verbannte.

Zu größerer Ansiedlung bieten die Sitschang Inseln zu wenig Fruchtboden und Raum dar; aber ihr geräumiger und geschützter, zwischen beiden Hauptinseln liegender Hafen, die bis 10 Fuß steigende Fluth, der Strom süßen Wassers, der Holzreichthum, die Vorlagerung vor dem Deltalande des Menam, würden sie für den Zwischenhandel zwischen Singapore, Siam und Cochin China, zu einer trefflichen commerciellen Station eignen, wie etwa Ormuz, Macao und andere analoge Gestadepuncte für den Küstenhandel des Orients es durch gleiche Begünstigungen geworden sind.

2. Die Westküste des Golfes von Siam; die Samroiyot, Cap Kwi, Tschampon, Pumring und Bandon; die Insel Tantalem; Ligor, Talung, Sungora, Tana bis zum Cap Patani.

Die westliche Begränzung des Golfs ist bis jetzt noch weniger bekannt als die östliche. Nur dadurch, daß bei Crawfurds Schiffahrt von Doublirung der Halbinsel Malaccas nach Siam, erst bei Südwest Monsun die ganze Breite der Chinesischen See, zwischen Singapore in der Direction der Natuna-Inseln, gegen N.O. bis Pulo Ubi quer durchkreuzt, dann aber von Pulo Ubi das Küstengestade der so eben beschriebenen Ostseite des Siam Golfs bis zur Menam-Mündung beschifft ward (vom Anfang März aus der Malaccastraße bis zum 22. März, wo man an der Menam-Mündung Anker warf[302]), wurde dieses genauer bekannt. Indem man aber, von Bangkok zurückkehrend, die Sitschang Inseln aufsuchte (im August), um von da nach Saigun und Hué vorzudrin-

[302]) J. Crawfurd Journ. p. 58, 70.

Digitized by Google

gen, war es am gerathenſten, durch Beſchiffung der Weſtküſte des Siam Golfs, erſt ſüdwärts, bis zum Cap Kwi (Kui) vorzudringen (vom 14. bis 17. Auguſt[303]) um dann von da ganz, wie es ſchon vor 150 Jahren dieſelbe Methode und Fahrſtraße der Holländerſchiffe[4]) geweſen, den günſtigen S.W. Monſun gewinnend, den Siam Golf quer zu durchſetzen (in 3 Tagen, vom 17. bis zum 19. Auguſt), und zum zweiten male die ſchon oben beſchriebene Seemarke der Schiffer, Pulo Ubi, als Wegweiſer zur weiteren Schiffahrt nach Cochin China anſichtig zu werden. Hiedurch wurde ein Theil jener Weſtküſte des Siam Golfs ebenfalls Gegenſtand unmittelbarer Obſervation der übrige Theil wurde durch fragmentariſche Ueberlieferung bekannt.

Als man, am 15. Auguſt, die Anker an den Sitſchang Inſeln gelichtet, ſegelte man bald im Angeſicht der Weſtküſte des Siam Golfs gegen Süden, quer über die innerſte Bai, die hier keine 10 Meilen (50 Miles Engl.) Breite hat. Bald erblickte man, von der Mitte der Bai aus, zu beiden Seiten Hochland. Der Anblick ward gegen die Weſtküſte ungemein pittoresk, und ſehr verſchieden[5]) von dem der Oſtküſte, weil im Weſten alle vorliegenden Inſeln fehlen, die an der Oſtküſte unzählbar ſind. Ein niederer, weiter Küſtengrund, mit dichten Waldungen bedeckt, zieht das Geſtade entlang; hier ſind es Palmen in Menge, unter denen die Palmyra Palme am vorherrſchendſten ſich zeigt.

Auch beſſer bewohnt zeigt ſich das Geſtade, und hinter demſelben ſteigen hohe maleriſche Gebirgsketten empor, eine Succeſſion von Bergzügen, die erſt am fernſten Horizont ihr Ende zu finden ſcheinen. Es ſind Gipfelſpitzen, die ſich, nach Crawfurd, bis zu 3000 Fuß Höhe über die Meeresfläche erheben, hinter denen das tiefe Längenthal des Tanaſſerim Stromes, gegen Süden, zum Meere des Bengaliſchen Golfs zieht. Es ſind die Samroipot (d. h. die dreihundert Piks) der Siameſen. Eine ungemein characteriſtiſche Benennung, von N. nach S. ziehend (ſ. oben S. 905), ſehr hoch, rauh an ihren Abfällen, in unzählige, kühne Kegel aufſtarrend, mit

---

[303]) J. Crawfurd l. c. p. 191—194; G. Finlayson p. 280—282.
[4]) E. Kämpfer Geſchichte und Beſchreibung von Japan, Ausg. v. 1777. Th. I. S. 60. [5]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 280.

Digitized by Google

Steilabfall gegen Osten, und sanfteren gegen Westen; also entgegengesetzt, wie die Malabarische Ghat Kette in Dekan. Einzelne der höchsten Piks scheinen fast ganz isolirt zu liegen; drei derselben, bemerkte Finlayson, als ganz gesonderte, ungemein steile Kegel, ganz inselartig liegend, auf Meilen durch tiefe Lücken von ihren Nachbarn gegenseitig geschieden, aus flachem, wie es schien alluvialen, Grunde sich erhebend (ob Vulcan-Kegel, wie der Vesuv?).

Im Norden dieser Kette, erfuhr man, liege westwärts des Menam-Deltas und seines Westarmes, Mek long, bloß niederer Küstenwald, bis zum Orte Yisan[6]) wo Reiscultur, auf einem ziemlich bevölkerten Boden. Durch diesen ergießen sich, südwärts von Yisan, drei vereinte Arme eines Küstenflusses bei Pripri, das eine gemauerte Festung haben soll, zum Golf; sie heißen Bangta bun noe, Bang ta bunpoi und Bang lem. Die Gegend des Mündungslandes soll stark bevölkert seyn; Palmzucker gehört zu den Hauptexporten. Der Fluß ist zu seicht, um für Lastschiffe fahrbar zu seyn.

Im Süden aber von jener Küstenkette der dreihundert Piks, springt die Spitze Kwi oder Kui (auf älteren Landkarten Cui, in späteren Cin, Pointe Cin bei D'Anville), gegen S.O. hervor; an dieser Stelle konnte man im N.O. die Höhen des Cap Lyant erkennen. Als der deutsche Naturforscher E. Kämpfer[7]) an diesem Cap, das er ganz richtig Kui nannte, im Jahre 1690 (den 5. Juni) bei Regenwetter vorüberschiffte, erinnerte ihn der Anblick dieses Gestades an die rauhen Formen der Schwedischen Küste; er bemerkte sehr viele dürre, unbebaute und unbewohnte Klippen und Inseln, wie dort, vor denen sich die Schiffer in Acht nehmen müssen, was aber hier nicht leicht sey, da von denselben in den gewöhnlichen Seekarten bisher noch gar keine Anzeige gemacht sey. Von hier ward der S.W. Monsun zur Ueberfahrt des Siam Golfes günstig; in 3 Tagen war hier Pulo Ubi bei mäßigem, stetigem Winde und wolkigen Himmel erreicht, wobei stets kleine Schwalben das Schiff umschwärmten. Gegen den Süden des Cap Kwi oder Kui setzte die Gebirgskette fort, so weit das Auge reicht, aber die directe Beobach-

[6]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 442. [7]) E. Kämpfer Geschichte und Beschreibung von Japan, Ausgabe v. Chr. W. Dohm Lemgo. 4. 1777 Th. I S. 18.

Digitized by Google

tung hörte hier auf. Es behält die Ostküste den Gebirgscharacter jedoch mit einigen Unterbrechungen, südwärts, bis zum Cap Romania. Das Land wird aber von Cap Kwi[308]) an, südwärts, immer ärmlicher bewohnt. Von dem Cap an aber beginnt das Vorkommen der Zinnerze, welche das Erzgebirge dieser Malayen Halbinsel characterisiren.

In der großen Einbucht südwärts des Cap Kwi, eben da, wo der ganz nahe Tenasserim Strom seine Kniewendung nimmt, liegen die kleinen Küstenstädte Bang iram, Muang lai und Muang mai, mit geringen Populationen, ganz von Sapangehölze (Caesalpinia Sapan) umgeben. Von der letztern Stadt führt gegen Westen zum Tenasserim nach Mergui eine Militairstraße, die vor nun etwa 40 Jahren von dem Siam Könige gebaut ward, um dorthin Einfälle gegen des Birmanen Reich zu machen. Sie soll gangbar für Troß und Elephanten, selbst fahrbar seyn. Die Gebirgspassage der Meridiankette kann hier also nicht mehr sehr bedeutend seyn, da man nur 3 Tage zum Uebersetzen derselben gebraucht.

Von Muang mai, südwärts, wird das Gestadeland ärmlich und öde; bei Bangtaphan ist eine Goldwäscherei, und etwas weiter südlich, bei Patyu soll starker Krabbenfang seyn; diese Thiere werden für Malayen eingemacht (als Blachang) und ausgeführt.

Tschampon (Champon), an dem Küstenflusse Tapung, heißt der nächstfolgende ganze District gegen Süden; eben so die Stadt, die 4 Tagefahrten aufwärts an dem Fluß liegt, und Zinn, gutes Zimmerholz und schöne Rohre liefert. Zwischen Pumring und Bandon wird der Boden fruchtbarer; es ist Alluvialland, guter Reisboden. Ein Fluß, der nur klein, nicht über 12 Fuß Wassertiefe hat, ist doch der bedeutendste an jenem Gestade, hat 2 vorliegende Inselchen und guten Hafen, der bei jedem Monsun eine sichere Station bietet. An der nördlichen Verzweigung seiner Arme liegt der Ort Tschaiya (Chai yā), der für die Waaren, die auf dem Landwege über den Malayen-Isthmus kommen, zum Stapelort dient; von diesem Bandon Flusse zum Pongo Flusse des westlichen Gegengestades der Malacca Halbinsel, der Insel Junk Ceylon gegenüber, sollen nur 2 Tagereisen seyn; auf diesem Querwege werden die

[308]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 442 — 445

Digitized by Google

roducte von Junk Ceylon und die Europäer Waaren quer
ber die Landenge der Halbinsel transportirt, um vom Bandon
afen oder von Tschaiya (Chaiya) nach Bangkok geschifft zu
erden.

Vom Point Lem fui, im Norden von Pumring, südwärts
is Bandon, soll sich um die große, vielinselige Bucht eine
eite Niederung, eine wahre Schlamm-Ebene ausbreiten, die
ei Ebbe die ganze Küste entlang trockener Strand wird, voll
rebsarten, Krabben, Seethiere aller Art, Muscheln, welche den
ischern starke Beschäftigung geben.

Weiter südwärts liegt die große Gestade-Insel Tan talem
er Küste vor, die nur durch einen tiefen Canal vom Continente
etrennt wird. Es ist die erste bedeutendere an dieser Seite, denn
hr nordwärts liegen nur ein paar kleinere: Ko samui (oder
Pulo Carnam), meist von Siamesen auch einigen Chi-
esen von Hainan bewohnt, deren Junken jährlich, 10 bis 15
n der Zahl, hieher kommen um Baumwolle und Schwalben-
Nester zu holen, und noch unbedeutender die Insel Kophangan
(Pulo Sancori der Karten), mit wenig Malayischen Ein-
wohnern.

Die Insel Tantalem (wahrscheinlich Talung lem, d. h.
Cap oder Vorland der Provinz Talung) ist zwar weit
größer, aber doch weit weniger bebaut als jene, und nur an der
gebirgigen Südspitze gegen die Küstenstadt Sungora hin be-
wohnt; ihr Nordende ist Flachland, und der dort vom Con-
tinent scheidende Meerescanal ungemein flacht, selbst bei Fluth-
zeit nicht über 2 bis 3 Fuß tief, ein unnahbares Gebiet der
Mosquito Schwärme.

Im N.W. der Nordspitze der Tantalem Insel liegt der
tributaire Malayenstaat Ligor. Bei den Malayen wird die da-
selbst erbaute Siamesenstadt Ligor genannt, so wie der zuge-
hörige District. Die Siamesen nennen sie aber Lakon, der bei
dieser Stadt vorüberführende kleine, seichte Fluß heißt Tayang,
er ist nicht über 3 Fuß tief, der Ligorbach fällt ihm zu. Die
Stadt soll 5000 Einwohner haben, meist Malayen, Chine-
sen, vorzüglich aber Siamesen. Jährlich segeln 2 bis 3 Chi-
nesische Junken nach Ligor, um Baumwolle zu holen, und die
sogenannten Malayen Waaren, d. i. Zinn, Schwarzer
Pfeffer, Rohre.

Digitized by Google

Talung ist der District, der im Westen der großen Insel Tantalem sich über das Continent ausbreitet; eben so heißt der Küstenfluß, der sich dort zum seichten Meerescanal gießt. Einst war diese Landschaft stark bevölkert; sie ist noch immer gut bebaut, aber der Druck brachte die Einwohner zur Emigration nach der im Süden benachbarten Insel Pulo Pinang (Prinz Wales Insel) wo sie unter Europäischem Schutze ein gesichertes Eigenthum genießen. Von der Stadt Talung, die 6 Tagefahrten (?) aufwärts am Talung Fluß liegen soll, quer über die Halbinsel, sind bis nach Trang an der Westküste, 6 Tagereisen, die man auf Elephanten zurücklegen kann.

Sungora bei Malayen, Sungkla bei Siamesen, ist endlich der südlichste Siamesendistrict dieser Malayen-Provinz, welche den Siam-Golf umgiebt; es ist auch eine Stadt von einiger Bedeutung mit Hafen. Der District ist arm; nur die Gegend der Stadt, um das Südende der Tantalem Insel, scheint stärker bevölkert zu seyn. Drei Junken, die jährlich etwa in diesen Hafen einlaufen, holen von da Reis, Pfeffer, Sapanholz.

Tana liegt nahe dabei, es ist die letzte Station Siamesischer Ansiedlung auf der Grenze zwischen dem eigentlichen Königreich Siam im Norden, und dem daran stoßenden tributairen Malayen-Staaten im Süden, die mit Queda im Westen, südwärts von Trang, und im Osten mit dem vorspringenden Cap Patani, das recht eigentlich der Kambodja Spitze in S.W. gegenüber liegt, beginnen.

3. Die Siamesische Küste am Westgestade der Malayen Halbinsel von Lungu bis Pakchan.

Diese reicht vom 7ten bis zum 11ten Breiten-Parallelle, vom Küstenterritorium Lungu[309]) längs der Malacca-Straße bis nach Pakchan auf dem Tenasserim-Gebiet am Martaban Golf; eine Küstenstrecke von mehr als 50 geogr. Meilen, größtentheils eine Wildniß, nur mit wenig bebauten Culturstellen, aber mit einer unzähligen Menge vorliegender Gestadeinseln. Der bedeutendste Ort ist hier Ponga (Phunga oder Punpin) mit 3000 bis 4000 Einwohnern, darunter gegen 1000 Chinesen, die

[309]) J. Crawfurd Journ. p. 445.

Digitized by Google

hier, wie auf der nahen Küsteninsel, mit den Seifenwerken der Zinnerze vorzüglich beschäftigt sind.

Die größte vorliegende Insel ist Salang, Junk-Ceylon der Europäer (von Ulung Salang oder Sailan der Malayen, d. h. Vorland Ceylon), die auch am besten bevölkert und der Sitz eines Gouverneurs ist, der mit dem Titel eines Phya 7 Districte beherrscht, zu denen auch Ponga, Bangneti und andere, bis zur Birmanen, jetzt Britischen Grenze, bis Pakchan gehören.

4. Die Bestandtheile des Königreiches Siam.

a) Siam, Thay, im engern Sinn, begreift vorzugsweise das Thal des Menam Stromes und sein Mündungsland, seinen Deltaboden. Es erstreckt sich vom innersten Siam Golf nordwärts (vom 14° bis 18° N.Br.), eine Strecke von 60 geogr. Meilen weit, bis zur unbekannten Landschaft Pitschay (Pechai), an der Südgrenze gegen Laos, und nimmt nach Schätzung über 6000 Quadr. Meilen Areal ein. Gegen Osten und Westen, durch die beiden Scheidegebirge III, des Laos Kambodja, und des IV, Ava-Zuges (s. ob. S. 904) eingeschlossen, ist es das große Längethal des Menam Stroms, der jedoch, wenigstens nach den Eingebornen, auch gegen Osten hin mit dem Strom von Kambodja in hydographischer Verzweigung stehen soll, obwol die Aussagen darüber weder klar noch konsequent sind.

Als die einzig bekannten Hauptorte des Landes nennt Crawfurd[10]) Bangkok, die moderne Residenz, an dem Ufer des Menam, über eine gute Stunde entlang gebaut, in der Breite einer halben Stunde, zumal am linken Stromesufer, wo auch der Königspalast. Man giebt der Stadt 150,000 Einwohner, obwol sie nach Crawfurd schwerlich ein Drittheil dieser Summe seiner Schätzung nach haben mag. Dann die alte Capitale Siams, von gleichem Umfang, genannt Ayuthia (Judja bei Kämpfer) die noch immer die stärkste Population haben soll, aber tiefer landein liegt, und in neueren Zeiten unbekannt ist: die besten Nachrichten darüber gab E. Kämpfer[11]) im

[10]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 446, 447. [11]) E. Kämpfers Geschichte und Japan, Ausg. v. Chr. W. Dohm Lemgo 1777. 4. Th. I. S. 37—46.

Digitized by Google

Jahre 1690. Als Dritte Hauptstadt mit einer Mauerumgebung wird Pisalok genannt (zwischen 18 bis 19° N.Br. bei Crawfurd; zwischen 17 bis 18° auf Berghaus Karte.

b) Das Land Lao oder Laos, von Einwohnern die eine Siamesische Mundart sprechen bewohnt, scheint gegenwärtig zerrissen, und zwischen Birmanen, Chinesen und Siamesen getheilt zu seyn; der Augenzeugen darüber sind nur sehr wenige, die Berichte sind sehr verwirrend und unzuverlässig, geschichtlich war dieses an Culturwechseln reiche Land ewig den Ueberfällen seiner Nachbarn ausgesetzt, und so weit in das Innere des schwer zugänglichen Continentes hineingerückt, daß es geographisch für Europäische Beobachtung und Erfahrung noch ungemein im Dunkel bis heute liegen blieb (s. unten). Crawfurds jüngster Bericht[312]) bemerkt darüber, es bestehe aus kleinen Staaten welche jenen drei politischen Grenzmächten gegenwärtig (1822) Tribut zahlen, aber vier derselben sind der Siamesenherrschaft einverleibt; diese heißen 1) Chang mai, 2) Lan chang, 3) Pasak, 4) Luang phra bang. Ihre Oberhäupter sind erbliche Prinzen.

Chang mai (Zaen mae, Zimai, Jangmai) des Jangoma früherer Historien ist ein Königreich, dessen gleichnamige Capitale (21° 15′ N.Br. n. Crawfurd, 21° N.Br. bei Berghaus) am Menam liegt, der hier aber so seicht ist, daß er nur noch für Kanoes schiffbar ist; von Bangkok aus, sagte man Crawfurd, brauche man dahin einen Monat Zeit.

Lang chang (15° 45′ N.Br. bei Crawfurd, 18° 30′ N.Br. bei Berghaus), bemerkt derselbe, sey jedoch stets als die Capitale von Lao angesehen worden; sie liege aber am oberen Kambodja Strom (Maekhaun), der hier die Breite des Menam bei Bangkok habe, die Stadt sey volkreich wie diese, was aber bei dem Mangel einer Residenz und eines großen Handels kaum glaublich ist. Kein Chinese, sagte man, besuche diese Stadt als Marktort, doch solle sie 8000 Ansiedler aus Yünnan haben, welche die Chinesen dieser Provinz Ho oder Hungseh nennen.

Außer diesen vier Laos Provinzen, von den beiden andern erfuhr Crawfurd nichts, als die Namen, sagte ein Eingeborner von Lao ihm noch zu Bangkok, es liege dort noch 15 Tagereisen in N.O. von Lang chang, eine fünfte Stadt Siang

[312]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 446.

Digitized by Google

Lwang in Laos, von der dieser jedoch nur ein Alphabet und einige Proben der dort gebräuchlichen Sprache vorzeigen konnte, die Crawfurd sehr roh zu seyn schien. Die Alphabetische Ordnung wich von der Nagari Schrift (des Sanscrit) ab. Die Siamesen zählen auf ihren Antheil von Lao in Summa an 101 große und kleine Ortschaften.

c) Vom Königreich Kambodja besitzt Siam die große westliche Provinz, im Westen des mittlern Kambodja-Stromes, welche Batabang heißt; der bei weitem größere Antheil desselben ist an Cochin China unterthan (s. ob. S. 1014, 1037). Die Zerstükkelung dieses Kambodja-Reiches beginnt mit dem innern Bürgerkriege 1809, in welchem ein Theil die Siamesen, die andere Partei die Cochin Chinesen zu Hülfe rief, welche die Sieger des größeren Theiles von Kambodja blieben. Vom Siamesischen Antheile scheint, außer dem oben bei Tschantabun ꝛc. schon angegebenen, nur wenig bekannt zu seyn.

d) Die an Siam tributairen Malayen Staaten heißen, an der Ostküste der Halbinsel: 1) Patani, 2) Kalantan; 3) Tringano; an der Westküste, 4) Queda; auch machten die Siamesen seit Jahren Ansprüche auf den dortigen Malayen-Staat von Perak, den sie nach den mit den Briten abgeschlossenen Tractaten jedoch zuletzt aufgegeben haben. Von Patani und Queda haben die Siamesen fast ganz die Verwaltung an sich gerissen; über die beiden andern Staaten ist ihre Herrschaft nur nominal. Alle drei Jahre pflegen die Malayen-Prinzen, als Zeichen ihrer Tributpflichtigkeit, an Siam ihren Baum von Gold und Silber zu schicken, und in Kriegszeiten ihre Gelder, Provisionen und Truppen einzustellen.

5. Clima.

Clima, dieses bietet auf einer Ausdehnung von der Aequatornähe, von 7° bis zu 20° N.Br. allerdings sehr große Wechsel dar; diese werden durch Verschiedenartigkeit des Bodens noch sehr gesteigert, durch Bergland, hohe Gebirgsketten mit Urwaldung, durch weite Niederungen mit Alluvial-Plainen und periodischen Ueberschwemmungen, wie durch das verschiedenartige Eindringen der Meere. Crawfurds[13]) Beobachtungen konnten sich nur über das Clima von Bangkok erstrecken. Wie

[13]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 416 — 417.

Digitized by Google

in andern Tropenländern, so sind auch hier, sagt er, nur zweierlei Jahreszeiten: die Trockne und Nasse. Im Jahre 1822 fingen die periodischen Regen früh im May an; erst leicht, Mitte des Monats schon in Güssen, bei starkem S.W. Monsun, mit Stürmen, Gewittern. Dieß ist im Siam-Golf, der sonst von Stürmen frei ist, welche andere Theile der Indischen See, zumal durch die Aequinoctialstürme beunruhigen, die einzige Zeit dortiger Stürme, durch welche die Hitze dann ungemein gemildert wird; doch stieg bei großer Schwüle das Thermometer dann von 12 bis 4 Uhr, im Schatten bis 28 und 29° Reaum. (95—96° Fahrh.[314]). Dieser Zustand dauerte bis Anfang Juli. Dann wurde der Himmel hell und heiter, bis Mitte August, wo Crawfurd den Golf verließ. Im März und April war das schönste Wetter; das Clima in den kühleren Monaten wird als gemäßigt und sehr angenehm gerühmt. Im December und Januar, den kühlsten Monaten, fällt das Therm. bis 18° Reaum. (72° Fahr.). Dieß sind die Extreme von Hitze und Kälte.

Die N.O. Monsune herrschen um das Wintersolstiz vor, die S.W. Monsune, um das Sommersolstiz mit den bekannten 6 Wochen variabler Winde während der Wechsel und der Umsetzungen. Am kürzesten drückt sich Kaempfer[15]) über die Zeit dieser wechselnden Winde aus, wenn er sagt: man habe zwischen Malacca bis Japan, 4 Monat im Jahre, beständigen Wind aus S. und S.W., die Südwest-saison; dann wieder 4 Monat aus N. und N.O., die Nordost-saison. Zwischen diesen beiden Perioden verlaufen etwa 2 Monate, da der Wind beständig wechselt, bis er aus seiner vorigen in die gerade entgegengesetzte Lage sich begeben, und darin festgesetzt hat. Hienach richtet sich die Schiffahrt. Ueber die Ursachen dieser Winde siehe Dove und Kämtz[16]) Lehrbuch der Meteorologie. Bei den Siamesen ist Ende April und May, wo die Regenzeit anfängt, ihr sechster Monat. Ihr Pfingstfest, am 6ten Tage desselben, bezeichnet den Anfang ihres Ackerjahres; die Verstärkung des Regens geht durch den 7ten, zumal 8 bis 9 und

---

[314]) J. Crawfurd p. 157. [15]) E. Kämpfer Gesch. und Beschreibung von Japan. Ausg. v. Dohm Th. I. 4. S. 59.
[16]) L. Fr. Kämtz Lehrbuch der Meteorologie Halle 1831. 8. Th. I. S. 186 u. f.

Digitized by Google

10ten Monat. Mitte des 12ten Monats, rechnen sie, auf den Eintritt völlig trocknen Himmels. Erst mit dem 10ten Monat fängt der Menam zu Bangkok an sich zu heben, er schwillt im 11ten und 12ten bedeutend an; im ersten Monat hat er seine größte Höhe, an 18 Fuß, erreicht, und im 2ten beginnt er zu fallen, im 4ten, 5ten und 6ten Monate des Jahres (April und Mai) steht er am niedrigsten bei Bangkok. Weiter aufwärts im oberen Laufe, an der Nordgrenze des Reichs, fängt der Menam jedoch weit früher, schon im 7ten Monate, zu steigen an.

Das Clima Bangkoks in der Niederung, bei periodischer Ueberschwemmung, zwischen Sümpfen und Reisfeldern ist zwar sehr heiß, doch nicht ungesund; die Einwohner sind stark, rüstig, zumal wenn man sie mit den Hindus vergleicht. Während des 4 Monatlichen Aufenthaltes im Lande, starb dort keiner von den 130 zur Embassade gehörigen Personen, ungeachtet sie schlecht genug[17]) logirt waren. Denn ungeachtet des eigens für die Britische Gesandtschaft zugerüsteten Hauses, regnete es nach dem ersten Monate der nassen Jahreszeit bald zu allen Enden herein, eine Menge Insecten und Reptilien wählten es zu ihrem Asyl, selbst Gecko's, ließen darin ihr Geschrei hören, und Schlangen[18]) bis zu 14 Fuß Länge drangen in dieser Periode bis zum Hünerhofe vor, um das Geflügel zu erbeuten.

Der Französische Envoyé La Loubère[19]) der eine längere Reihe von Jahren das dortige Clima prüfen konnte, sagt, daß die Siamesen drei Jahreszeiten unterscheiden: 1) Nanaou, d. h. den Anfang der Kälte (December und Januar), oder ihren kurzen Winter; 2) Narôn, d. h. Anfang der Hitze (Februar, März, April) ihr Kleiner Sommer; und 3) Narôn jai, d. h. Anfang der Großen Hitze (May bis December) ihr Großer Sommer, in welchem bei ihnen die Bäume sich durch Verdorrung entlauben, wie in den temperirten Zonen im Winter. Ihr Winter ist dagegen noch so warm wie der Sommer in Frankreich. Der Kleine Sommer ist ihr Frühling, nur einen Herbst kennen sie nicht; sie könnten einen zweimaligen Sommer rechnen, weil die Sonne zweimal ihnen

---

[17]) G. Finlayson Journ. p. 121. [18]) J. Crawfurd Journ. p. 157. [19]) La Loubère Envoyé Extraordinaire du Roy auprès du Roy de Siam en 1687 — 1688 Description du Royaume de Siam Edit. Paris 1691. 8. T. I. p. 65 — 71.

Digitized by Google

im Zenith ſteht. Ohne die merkwürdigen, den ſenkrechten Sonnenſtand begleitenden Wolkenſchichten und Regengüſſe, bei anhaltenden Windewehen, würde dieſes tropiſche Land ſicher ſo unbewohnbar ſeyn, wie ſich die Alten die Länder in der Aequatornähe unbewohnbar, wegen des Sonnenbrandes, dachten. So aber herrſchen im Winter, wenn die Sonne im Süden des Aequators ſteht, die Nordwinde (N.O. Muſſon) und kühlen die Lüfte bis zur Friſche; im Sommer dagegen, bei ſenkrechtem Sonnenſtande, herrſchen die Südwinde (S.W. Muſſon) vor, und dann iſt Regenzeit, ein Wechſel der atmoſphäriſchen Bewegungen, den eben die Portugieſen in dieſen Indiſchen Gewäſſern mit dem ihnen eigenthümlichen Namen Monçaoes (motiones aëris) belegt haben, der ſeitdem überall im Gebrauch geblieben iſt.

Dieſe Wechſel der Winde giebt La Loubère genauer in folgender Ordnung[320]) an. Im März, April, May herrſchen Süd-Winde in Siam, die ſchon im April von heftigen Regen begleitet werden. Im Juni dreht ſich der Wind gegen W. oder S.W. und die anhaltenden Regen werden am heftigſten. Im Juli, Auguſt und September wird der Wind ganz Weſt, die Waſſer übertreten ihre Ufer, bis 10 Stunden breit, und über 150 Lieues ſtromaufwärts herrſcht Ueberſchwemmung im Menam-Thale, wie im Nilthale. Hohe Meeresfluthen dringen ein. Im October bei N.W. Wind (vom Lande Hochaſiens kommend) hören die Regen erſt gänzlich auf, im December herrſchte voller Nord, mit hellem, reinem Himmel; dann ſind die Meeresfluthen am niedrigſten, das Flußwaſſer erhält ſeine volle Süße wieder, und behält dieſe ſelbſt außerhalb ſeiner Mündung auf eine Stunde weit in ſonſt ſalzigem Golf. Dann iſt die Barre des Menamfluſſes für beladene Schiffe nicht zu paſſiren. Im Januar wird der Wind zu O. oder N.O., im Februar ſchon zu S.O.. So vollenden die Winde im Jahre ihren Kreislauf um den ganzen Horizont; geſchieht dieß aber mit einemmale in der kurzen Periode eines Tages, ſo wüthet ein Orkan, ein Typhon.

---

320) De La Loubère ebend. Des Mouçons et des Marées du Golphe de Siam T. II. p. 80 etc.

Digitized by Google

6. Bodenbeschaffenheit und Metalle.

Nur der weite Alluvialboden zu beiden Seiten des Menam-Ufers ist von Europäern genauer gesehen worden, die nächsten Gebirge, die ihn umgeben, bestehen, nach Crawfurd [21]), aus Kalkstein, welche die Capitale mit diesem Baumaterial versehen. Die vielen Windungen des Menam-Stromes, seine Stromspaltungen und sein Canalland, bis Yuthia hinauf, zeigen allerdings das geringe Gefälle des dortigen Schlammbodens, der sich tief landein und tief meerwärts erstreckt; denn auch noch mehrere Meilen von der Strommündung ist der Grund des Golfs weicher Thon, oder Schlamm, mit durchstreichenden Lehmbänken [22]). Alles Niederland besteht dort aus breiten Schlammspitzen, die in der nassen Jahreszeit weit und breit überschwemmt werden; ja das ganze Land hält La Loubère [23]) erst, ähnlich dem Nildelta, seit jüngerer Zeit für aus dem Strom hervorgetretenes Erdreich, in dem man bis heute auch nicht das geringste Steinchen, keinen Kiesel wahrnehme; dessen weitläuftige Waldbedeckung noch zur Hälfte mit Moräften erfüllt ist, in welchem bis heute eigentlich, außer den Wassern, blos die erhöhten Dämme in der Nähe der Flußufer bewohnt sind, keineswegs aber die ganzen Ebenen.

Die benachbarten Gebirge, welche die Niederungen umgeben, bestehen unstreitig aus verschiedenen Gebirgsarten, die aber noch unbekannt geblieben sind; nur die Metalle und einige Edelsteine, die in ihnen vorkommen, werden genannt; aber die Angaben darüber sind höchst unvollkommen.

Die Zinnerze, bemerkt schon La Loubère [24]), wurden seit ältester Zeit bei Siamesen gebaut, und lieferten ein weiches, reines Zinn (Calin der Portugiesen), das im Handel dort sehr beliebt sey; eine Mischung davon sey unter dem Namen Tutenaque bekannt; aber wo es gegraben werde, sagt er nicht. Eben so bemerkt er, so reich auch der Schmuck der Paläste und Tempel in Siam an Gold sey, so wäre doch nirgends ein reiches Goldbergwerk im Lande bekannt, und ein Spanier aus Mexico, ein Abenteurer, der zu seiner Zeit in großer Gunst am Hofe

---

[21]) J. Crawfurd Geolog Observ. in Transact. of the Geol. Soc. Sec. Ser. Vol. I. P. 2. p. 407.
[22]) E. Kämpfer Gesch. und Beschr. von Japan, Th. I. S. 19.
[23]) La Loubère Descr. du Roy. de Siam l. c. T. I. p. 52. p. 46—49.
[24]) ebend. T. I. ch. V.

Digitized by Google

zu Siam geweſen, und zwanzig Jahre lang dort mit Hoffnung von aufzufindenden Goldgruben getäuſcht habe, endete nur mit Auffindung einer ärmlichen Kupfergrube, deren geringes Erz, mit etwas Gold gemiſcht, das dort Tombak genannte Metall gebe. Ein Franzöſiſcher Arzt, Dr. Vincent, der auf gleiche Weiſe ſich mit Metallſuchen abgab, wollte zwar Gold- und Silber-Adern gefunden haben, auch Stahlgruben und andere Koſtbarkeiten; aber es iſt nichts weiter davon bekannt geworden.

Crawfurds Mittheilungen fallen etwas vollſtändiger aus. Die Zinnerze[325]), ſagt er, welche ſtets die Granitformation begleiten, hier viel weiter verbreitet als in irgend einem andern Erdtheile, durchſchreiten in ihren Gängen die ganze Malayiſche Halbinſel, vom Cap Romania bis in das Siameſiſche Territorium, unter 14° N.Br.; am Siam-Golf bis Tſchampon (ſ. oben S. 1080) und an der Bengaliſchen Seite bis Tavoy. In dieſer ganzen Strecke kommen ſie immer als Zinnſtein vor, als Oxyd in Gängen oder in Seifenwerken. Die reichſten ſind auf der vorliegenden Inſel Junk-Ceylon, wie in Banca unter gleichen Verhältniſſen vorkommend (ſ. oben S. 800), obwol minder reichhaltig. Aber auch an den Oſtgeſtaden, bis zum Cap Kui, von Sungapore über Talung, Ligor, Tſchampon, Maya, bis zum Parallel von Tavoy. Das ganze Zinnquantum, das zur Capitale Bangkok geliefert und von da jährlich exportirt wird, ſoll 8000[326]) Pikul, oder 500 Tonnen betragen.

Gold, ſagt Crawfurd, habe wie das Zinn gleiches gangartiges Vorkommen, obwol nur ſparſam zerſtreut, werde aber gewonnen zu Bang ta phan (ſ. oben S. 1080) und zu Rachan. Weil aber hier nur Siameſen die Erzarbeiter ſind, die induſtriöſen Chineſen ſich in Siam noch nicht[327]) wie anderwärts dieſer Erzarbeiten bemächtigt haben, ſo findet auch nur noch ſehr wenig Erzausbeute ſtatt; denn die Siameſen ſind träge Arbeiter. Von Kupfer führt Crawfurd nur jenes Datum La Loubères an, daß man es in einem niedern Zuge primitiver Berge bei Louvo oder Nukburi, unter 15° N.Br., im Nordoſt der alten Capitale Puthia gefunden; Blei ſcheine

325) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 417—419. Report etc. in Asiat. Journ. Vol. XIX. p. 13. Vol. XIX. p. 13.

326) J. Crawfurd

327) ebend. 1825

Digitized by Google

häufiger vorzukommen, weiter nordwärts zu Pakpret, im N.W. von Bangkok, im Gebirgslande eines wilden Lawa-Tribus, die es bebauten, und jährlich 2000 Pikul davon zum Verkauf bringen; eben so finde sich Zink und Antimonium im Osten des Menam, in einem District, den man Rapri nennt, werde aber nicht gebaut. Diese Metalle würden im Lande gänzlich unbekannt geblieben seyn, wenn nicht einige Gebirgstribus in diesen Producten ihren Tribut bezahlten. Eisenerze sind dagegen die am häufigsten benutzten. La Loubère nennt zu Kampengpet (?) berühmte Stahlgruben, aus denen das Metall zu den besten Waffenschmieden gewonnen werde, zumal zu den Schwerdtern und Dolchen (Crid) der Siamesen; auch Magnetstein gewinne man in den Gebirgen von Louvo und auf Jonfalam (? wol Junk Ceylon); das Eisen zu schmelzen verstanden die Siamesen doch nur zur Noth, ihre kurze Schmiedwaare sey schlecht, ihre Anker nur von Holz u. dgl. m. Crawfurd versichert, das Land sey reich an Eisen, aber die Gruben lägen alle 40 bis 60 geogr. Meilen fern von der Capitale; nur aus dem wohlfeilen Preise schließe er, auf die Menge seines Vorkommens. Die bedeutendsten Eisengruben sollen alle gegen Norden nahe zu beiden Ufern des Menam liegen; man nannte sie Pisiluk, Lakonsawan, Raheng und Metak. An diesen wird vieles Eisen nur unvollkommen geschmolzen, und so in die Capitale verführt, wo es weiter verbreitet wird, zumal durch die sinnreichen Processe der Chinesen, die neuerlich in der Eisenfabrication[28]) sehr weit fortgeschritten sind. Seitdem sind Eisenwaaren zu wichtigen Exporten für Siam geworden; sie gehen zur Malayen-Halbinsel nach Kambodja und Cochin China.

Auch Edelsteine wurden schon zu La Loubère's Zeit im Lande gesammelt, Agathe, Sapphire, Rubine, Diamanten; aber die Talapoine, die ihr Vorkommen wissen wollten, machten ein Geheimniß aus ihren Fundorten. Nach Crawfurd sind die Gebirge der Provinz Tschantaban, an der Ostseite des Siam-Golfs, unter 12° N.Br., der einzige Fundort derselben (s. oben S. 1067). Man wäscht sie dort aus dem Alluvialboden, der Regale ist, gewinnt sie also wie in Ceylon; der Kies wird zur Untersuchung nach der Capitale gebracht. Auch

[28]) J. Crawfurd Report etc. in Asiat. Journ. 1825. Vol. XIX. p. 13.

Digitized by Google

Crawfurd bot man davon zum Verkauf an; er bemerkte darin nur weit geringere Steine als die von Ava, viele Euclase, mit blauen Sapphiren, vorzüglich Sapphire, Rubine, orientalische Topase von mäßigem Werthe.

Zu den wichtigsten Landesproducten gehört die Bereitung des Küchensalzes in den centralen Districten, zumal aber an den Westmündungen des Menamstromes, durch Sonnenverdünstung. Es werden dadurch die sehr großen und reinen Salzkrystalle erzeugt, die nach der Capitale gebracht und von da durch das ganze Königreich verkauft werden, die allgemeinste Waare im Landesverkehr.

7. Vegetation.

Für diese eröffnet sich in Siam ein reiches Feld der Untersuchung, das aber bis jetzt, wegen Beschränkung jeder Europäischen Beobachtung nur erst wenig angebaut ist, und leider war in der neuesten Zeit der treffliche Botaniker, Dr. Finlayson, während seines Dortseyns krank. Die Beobachtung schließt sich aber, bei allen Europäern, nur auf die unmittelbare Ufernähe des Stromes ein, und bei den Neuern nur auf die Niederung um Bangkok, welche wenig Verschiedenheit von andern tropischen, Indischen Culturstrichen analoger Bildung darbietet. Die älteren Beschreibungen haben leider wenig botanischen Werth; Crawfurds Angaben[329]) bestehen vorzüglich in Folgendem. Unter den Cerealien steht der Reis, Kaosan der Siamesen, oben an; es ist Oryza sativa, davon aber wie überall unzählige Varietäten, so auch hier vorzüglich Berg- und Sumpf-Reis, von welchem letzteren es wieder sehr viele Abarten giebt, wie in allen Tropenländern, wo seine Cultur in viele Jahrhunderte zurückgeht. Es ist diejenige, welche mit vergleichungsweise geringster Arbeit den größten und regelmäßigsten Gewinn giebt. Das Clima und die Bewässerung sind hier ganz vorzüglich für die Reiscultur[330]), und, Bengalen ausgenommen, meint Crawfurd, exportire kein Land so viel Reis wie Siam, wir möchten auch die bewässerten Theile Süd-Chinas hinzuzählen. Die Reisfelder bei Bangkok geben 40fältigen Ertrag und jährlich sichere

[329]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 420—427. [330]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 113.

Digitized by Google

Ernte, die selbst schon über dem Wasser nach E. Kämpfers [31]) Versicherung aus dem Kahne geschnitten werden kann, wenn das Wasser auch noch nicht versiegt ist. Weil in diesem Lande die Ernte nie fehlt, so ist die Nahrung sehr wohlfeil und die Reisausfuhr ist hier auch erlaubt. Das Reismonopol hat in älterer Zeit einen Haupttertrag [32]) der königlichen Einkünfte abgegeben.

Mais, Kaopot der Siamesen, wird sehr viel zumal im Gebirgslande gebaut, ohne ein Gegenstand der Ausfuhr zu seyn, wie überhaupt nirgends in Asien, weil seine Wohlfeilheit den Werth des Transportes nicht aufwiegt. Bis jetzt ist zwar nur eine Species, Zea-Mays, die Amerikanische, bekannt; da aber, nach von Siebold [33]), auf alten Japanischen Gemälden aus der Periode vor der Entdeckung Amerikas, schon die Abbildungen der Maisähren in mythologischen Scenen vorkommen, so wäre die nähere Erörterung wol über die Wahrscheinlichkeit einer Ost-Asiatischen Species dieses Wanderkorns wünschenswerth. Unter den Schootenfrüchten werden am gewöhnlichsten Phaseolus radiatus und max, und Arachis hypogaea gebaut; unter den mehligen Wurzeln ganz vorzüglich die süßen Bataten, Convolvulus batatas, und viele andere, unter den Palmen nur die Areka und Cocos-Palme, welche letztere durch ihre außerordentliche Fruchtbarkeit in diesen tropischen Niederungen höchst ausgezeichnet ist. Sie giebt das wohlfeilste Oel im Lande.

Die Fruchtarten sind ungemein mannichfaltig, in vieler Hinsicht die von Bengalen, Bombay, der Malayen-Halbinsel, selbst Ceylon, Java und andere tropisch-indische Gegenden übertreffend. Die ganze Umgebung von Bangkok ist ein großer Obstwald mit den trefflichsten Arten aller Früchte; die Einwohner sind vorzugsweise Obstesser. Schon frühe versahe dieser große Obstwald auch die innern Landschaften, zumal die alte Residenz Juthia mit Früchten, zur Zeit, da Franzosen Ende des XVII. Jahrhunderts dort mächtig waren. Die ausgesuchtesten Früchte sind die Ananas, Mango, Mangustin, Du-

---

31) E. Kämpfer Gesch. und Beschr. von Japan ꝛc. Th. I. S. 57.
32) Jod. Schoutenii Descriptio Regni Siam (1636) in B. Vareni Med. Dr. Descriptio Regni Japoniae et Siam. Cantabrigae 1673. 8. p. 113, 121. 33) Ph. Fr. v. Siebold Nippon Archiv zur Beschreibung von Japan ꝛc. Leyden 1832. Heft I. Einleit.

Digitized by Google

rian, Orange und Litchi. Die reichste Obsternte fällt in die Monate April bis Juli. Die Mangustane (Garcinia mangustana) und Durian (G. Duria) tragen beide in allen Britischen Besitzungen Hindostans keine Frucht; ja der Baum kommt im weitern Osten in Cochin-China gar nicht mehr vor (s. ob. S. 927); und hier, in Siam, giebt er die reichlichste Frucht, selbst tief landein bis Korat (zwischen 16 bis 17° N. Br.). Beide Bäume scheinen, nach den Namen, welche die Siamesen ihnen geben, nämlich Malayische, bei ihnen Fremdlinge zu seyn, und erst eingeführte Culturgewächse; durch wen? ist unbekannt.

Die Litchi, welche Crawfurd (nicht wie oben angegeben Dimocarpus, vergl. ob. S. 927) Scytalia Litchi nennt, die köstlichste Frucht, reift hier Ende März und Anfang April, und ist aus Süd-China, ihrer wahren Heimath, erst hier eingeführt. Da die ältern Autoren des XVII. Jahrhunderts sie in Siam nicht nennen, so hält sie Crawfurd erst für eine jüngere Cultur, und meint auch das an Früchten reichste Land, Siam, mußte sich doch erst aus der Fremde mit mancherlei Fruchtbäumen bereichern. Gegenwärtig zwar ungemein reich an mannichfaltigen Obstarten, erhielt es doch seine köstlichsten aus der Fremde, wie die genannten; eben so noch durch Europäer, die Guajava (Psidium pomiferum), welche bei den Siamesen noch Maloko, d. i. die Frucht von Malacca, genannt wird, und die Carica-Feige (Carica papaya) aus Brasilien, welche die Malayen, weil sie ihnen von Europäern zugeführt ward, die Kloa Farang, d. i. die Banane der Franken nennen.

Zuckerrohr ist dort seit undenklichen Zeiten bekannt; aber seine Cultur zur Fabrication des Zuckers ist ganz kürzlich erst, zu Anfang des Jahrhunderts[334]), eingeführt durch Chinesische Ansiedler, welche durch halb erzwungene Verleihungen des Gouvernements und den ungemeinen schnellen Ertrag sehr aufgemuntert wurden. Im Jahre 1822 betrug die hiesige Production dieses weißesten und besten Zuckers in ganz Indien, schon über 8 Millionen Pfund (60,000 Pikul), die ihren Absatz nach China, Westhindostan, Persien und auf den Europäischen Markt fanden. Die vorzüglichsten dieser neuen Zuckerplan-

[334]) G. Finlayson Journal l. c. p. 167.

Digitized by Google

:agen liegen alle in der fruchtbaren Niederung des Menam, an
en Orten: Bampasoi, Lakonchaise, Bangkong, Pe-
riu. Das Rohr pflanzt man im Juni, schneidet es im De-
ember, im Januar wird zu Bangkok der Zucker daraus
esotten. Der Siamesen bedient man sich als Cultivatoren,
ie Chinesen haben das Geschäft der Fabrication. Für
Industrie und Fabrication bietet Siam in vieler Hinsicht noch ein
ehr reiches, unbenutztes Terrain dar.

Der schwarze Pfeffer (Piper nigrum) [35]), dessen Siame-
ischer Name Prikthai es wahrscheinlich macht, daß er in
Siam auch einheimisch sey, wie auf der Küste Malabar,
wird in Siam unter ganz gleichen Verhältnissen gebaut wie dort
uf der Westküste Hindostans, und auf der Westküste Malaccas,
. B. auf der Prinz-Wales-Insel. Der Siamesische Pfef-
er ist jedoch besser als der Malayische, aber auf den fremden
Märkten als Waare ungekannt, ausgenommen in China, wo
r vor allem geschätzt ist. (Ob derselbe schon zu Marco Polos
eit dort bekannt war? s. oben S. 780.) Er wird aber nur an
er Ostküste des Golfs von Siam cultivirt, zwischen 11 bis
2° N. Br., zu Tschantaban und Tungpai (s. ob. S. 1067),
o seine Cultur gegenwärtig nur in den Händen der Chinesen
t. Diese Provinz producirt 80 Millionen Pfund (60 bis 80,000
ikul); davon müssen $\frac{1}{3}$ an den König von Siam abgeliefert
erden, der ihn dem Plantagenbesitzer abkauft, ihn aber in
Bangkok um doppelten Preis wieder absetzt. Diese Pro-
uction ist das vierfache wie die auf der Prinz Wales-Insel,
ben so viel als die ganze Production der Westküste von Su-
matra, von der man bisher meynte, daß sie die Haupt-Pfef-
erproduction überhaupt in Indien bilde. Der Siamesische
Minister versicherte Crawfurd, dem Könige würden jährlich
0,000 Pikul dieses Products als Tribut geliefert; wie dies im
Verhältniß zu obiger Angabe stehen mag, wissen wir nicht. Die
anze Pfefferproduction auf der Erde überschlägt Craw-
urd auf 50,062,500 Pfund oder 375,000 Pikul (1 Pikul zu
33$\frac{1}{3}$ Pf. Av. dup.). Davon liefere Sumatra auf der West-
üste 150,000, auf der Ostküste 60,000, die Inseln der Ma-
accastraße 27,000, die Malayische Halbinsel 28,000,

35) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 423; derf. in f. Report etc. in As. Journ. Vol. XIX. p. 14.

Digitized by Google

Borneo 20,000, Siam 60,000 und die Küste Malabar 30,000 Pikul.

Die Kardamomen (Amomum cardamomum?)[336], von sehr feiner Qualität, werden in demselben Pfefferdistrict Siams und dem anliegenden Kamkodja gewonnen, wie dies auch auf der Küste Malabar der Fall ist. Ihr Hauptmarkt ist China, wo man das Pikul der besten Sorte zu 500 Dollar bezahlt. Aber es giebt zweierlei Qualitäten, deren Preis das Pikul von 60 bis 300 Tikal variirt. In Siam und Kambodja nennt man die zweierlei Species, von zwei verschiedenen Pflanzen, Krawan und Riu. Die Wälder, in denen sie wachsen, sind Regale und werden bewacht. Alle Versuche sie durch Samen nach Singapore zu verpflanzen sind bisher mislungen. Es ist noch unausgemacht, ob sie zur oben angegebenen gemeinen Art, oder einer neuen Species von Amomum angehören. Die Fruchtkapseln der besten Species, bemerkt Crawfurd, waren weiß, und dreimal größer als die schönsten Malabarischen Kardamomen, die Samen ungemein aromatisch. Warum die Chinesen auf die Siamesischen Kardamomen einen so hohen Werth legen, ist nicht ganz ausgemacht, wol ihres absonderlichen Geschmacks wegen, der es macht, daß sie so hohen Werth auf den Malayischen Kampfer, auf die eßbaren Vogelnester und auf so manches andere legen.

Auch Taback, den die Siamesen noch vor kurzem nur aus Java in Menge eingeführt erhielten, wird gegenwärtig im ganzen Lande in Menge gebaut, und zwar von vorzüglicher Güte in den Districten Tschantaban und Bampasoi. Die Siamesen nennen ihn Medicin; sie exportiren gegenwärtig selbst davon schon sehr viel nach Cochin China und in die Malayenländer.

Die Baumwolle (Fai der Siamesen), die strauchartige, annuelle, ob Gossypium herbaceum oder indicum? wird von verschiedenen Arten cultivirt; doch gedeiht sie nicht innerhalb der Niederung, welche der Ueberschwemmung ausgesetzt ist. Am geringsten ist ihr Anbau in Ligor, mehr in Pak prek und andern Bergdistricten. Crawfurd sahe große Ballen davon nach Bangkok bringen, und auch nach der Insel Hainan schiffen; man sagte jährlich 20,000 Pikul.

Der Pfeffer- und Kardamomen-District liefert auch das

[336]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 423.

Digitized by Google

ummigutt und Gummata in großen Quantitäten, wie auch s Aloëholz.

Der Guttibaum (Garcinia cambogia, Rong der Siame-n, daher Rom der Portugiesen [37]). Das bekannte Pigment nd die Medicin findet sich wie in Kambodja (s. ob. S. 932), auch zwischen 10 bis 12° N.Br., in dessen benachbarten Sia-esischen Territorien. Daß es aus Einschnitten der Rinde her-träufelt ist oben gesagt; es erhärtet sogleich, wie es dann in den auf kommt. Die Provinzen, deren eigenthümliches Product es , sammeln jährlich bestimmte Quantitäten für Kambodja, ochin China und Siam, die sie als Tribut an die dreier-i Höfe abliefern. Eine andere Art Harz, im Lande Kam-pan (wie Malayisch klingend) genannt, das man im Handel ter mit dem Benzoin-Harz verwechselt hat, soll aus den Baldistricten weiter nordwärts bis 20° N.Br., aus Lao, und war aus den Districten Raheng, Chiangmai und Lakon mmen. Nach der Beschreibung soll der Waldbaum, der es giebt, och verschieden seyn von dem Waldbaume Styrax Benzoin, der n Sumatra unmittelbar unter dem Aequator den echten Benzoin liefert. Doch schon Schouten (1636) nennt Ben-ovinum [38]) (daher Benjaminum) als ein Handelsproduct Siams. Der Baum muß häufig seyn, die Waare ist hier ohlfeil; früher hielt man dies Harz blos für ein Product von Sumatra und Borneo.

Das Aloë-Holz (Agila-Holz, Kisná der Siamesen, Aqui-aria agallocha Roxburgh, s. oben S. 933) ist ebenfalls in jenen ngemein ergiebigen bergigen Waldidistricten von Tschan-aban, und nordwärts bis 24° N.Br.; aber auch südwärts bis um Aequator hin zu Haus. In Menge und größter Voll-ommenheit findet es sich auf der Ostküste des Siam-Golfs und essen Inseln, vom Golf von Bangkok, oder bei Bang pa soi 13° 30′ N.Br.) an südwärts. Nur von verfaulten Bäumen ommt das wohlriechende Holz, nach Boden und Clima ist es von ehr verschiedenen Qualitäten. Daß es auch in Asam vorkomme ist oben gesagt; aus der Bengalischen Grenzprovinz Sylhet (s. oben S. 335) verpflanzte der Botaniker Dr. Roxburgh einen

[37]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 425. [38]) Jod. Schouten Descr. Regni Siam p. 121 in B. Varen. Descriptio Regni Japoniae et Siam l. c.

Digitized by Google

ganzen Baum dieſer Aquilaria agallocha in den botaniſchen Gärten von Calcutta. Er gehört zu Decandr. monogyn. mit einer Umbelle als Blüthe und einer Steinfrucht. Seltſam iſt die Namenverdrehung; im Sanſcrit heißt er „Aguru," daraus machten die Malayen, das r in l verwandelnd, Agila (daraus, wahrſcheinlich, die Portugieſen Aquila und Aguillaria; Adlerholz, durch Ueberſetzung Bois d'aigle, Eagle Wood).

Die Wälder[339]) machen einen großen Reichthum von Siam aus, der unſtreitig noch vieles Unbekannte verborgen hält. Obwol die große Deltaniederung des Menam, in ihrem Alluvialboden, ſo weit die Bewäſſerung reicht, auch ſtark cultivirt iſt, ſo ergiebt ſich doch aus den genaueſten Erkundigungen, daß der größere Theil derſelben noch mit Waldung bedeckt iſt, welche in den Gebirgslandſchaften überall vorherrſcht. Als E. Kämpfer[40]) bei ſeinem Beſuche in Siam, als der erſte wiſſenſchaftliche Botaniker jeden kurzen Anhalt ſeiner Barke bei der Beſchiffung des Menam-Fluſſes benutzte, um die Gewächſe des Landes einzuſammeln und zu ſtudiren, wurde er in jenen Uferwäldern nur zu häufig in ſeinen Excurſionen durch die weitverbreiteten Unterwaſſerſetzungen, oder durch die Menge der wilden Tiger zurückgeſchreckt. Nur durch die Waaren, welche in den Handel kommen, ſind einige ihrer Producte bekannt, vorzüglich außer den oben genannten auch noch Farbholz, Gerbholz oder Borken, Roſenholz, Teakholz u. a. m.

Von dieſen Hölzern kam in frühern Zeiten nur ſehr wenig in Gebrauch der Europäer; die Farbhölzer und Gerbſtoffe[41]) der Nordamerikaniſchen Wälder waren den Europäern allgemein, dieſe hinteraſiatiſchen aber nur ſeit undenklichen Zeiten den Chineſen bekannt, und durch ſie benutzt; nur das Sapan-Holz, ein rother Farbeſtoff, kam allein auf Europäiſchen Markt; neuerlich erſt das gelbe Sapan-Holz, und durch den Freihafen von Singapore mit ſeinem mannichfaltigen Verkehr hat man erſt die Schätze der Malayiſchen, Sundiſchen, Siameſiſchen Wälder kennen lernen, ohne darum noch jedes der einzelnen Gewächſe, welche dieſe Stoffe liefern, jedesmal genau botaniſch beſtimmen zu können. Dazu

---

339) J. Crawfurd Report etc. in Asiat. Jobrn. Vol. XIX. p. 13.
40) E. Kämpfer Geſch. und Beſch. von Japan. Th. I. S. 19.
41) Singapore Chronicle ſ. Asiat. Journ. Vol. XIX. p. 424.

Digitized by Google

gehören z. B. die verschiedenen Borken jener an den Flußufern wuchernden Rhizophoren (Mangrove, s. ob. S. 1041, 1047), mit deren Einsammlung Malayen und Siamesen an vielen Gestaden beschäftigt sind, um die Chinesischen Junken damit zu beladen, die sie fast überall als Ballast in ihre Heimath zurücknehmen.

Das Sappan Farbholz (Caesalpinia Sappan), Fang[42]) der Siamesen, Faang bei Kämpfer[43]), die rothe Farbe gebend, welche durch ganz China, und vorzüglich auch nach Japan eingeführt, und auch seit kurzem in Europa in Gebrauch gekommen, macht einen Hauptreichthum der Waldungen Siams aus. Diese Wälder bedecken das Land zwischen 10 bis 13° N.Br.; die Bäume werden 50 bis 60 Fuß hoch, bis 2 Fuß dick, und geben sehr starke Exporten, zu sehr wohlfeilen Preisen. Die größten Sappan-Waldungen liegen an der Westküste des Golfs von Siam, um das Cap Kui, auch wol um Bambilisoi (?) in Kambodja, sagt Kämpfer. Auf dem Südende der Malayen Halbinsel um Singapore, kommt es schon nicht mehr vor, wol aber weiter westwärts, in den Waldungen der Birmanen[44]), wo es bis jetzt nur als Brennmaterial dient.

Auch Hölzer, die gelbe Farbestoffe geben sind neuerlich aus Siam und den Malayenländern bekannt geworden; sie werden aber noch mit dem Amerikanischen Gelbholze (Fustic) nicht selten verwechselt. Es sind vorzüglich zweierlei Arten: Kleh der Siamesen, das bis jetzt nur allein in Wäldern auf der Küste Ligor in Menge bekannt ist, und auch nach Indien ausgeführt wird, wo es zu einen dauerhaften, gelben, sehr brillanten Farbe benutzt wird, und das Holz des Yackbaums (Artocarpus integrifolius), welcher das allgemeine Färbematerial in Siam, das beliebte Gelb der Priestertracht giebt; wahrscheinlich ist es der Staub dieses gelben Holzes, mit dem die obern Stände der Siamesen durch Aufstreuen ihrer ohne dies gelben Haut eine noch erhöhteres Gelb wie durch eine besondere Schminke geben, so daß ihre Leiber dadurch oft ganz goldfarbig[45]) erscheinen.

Ein anderes Roth-Holz (Red Wood im Handel), Wai-

---

[42]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 427; deff. Report etc. l. c. p. 13; Singapore Chronicle in Asiat. Journ. XIX. p. 424. [43]) E. Kämpfer Gesch. und Beschr. von Japan. Th. I. S. 55. [44]) J. Crawfurd Embassy to Ava. London 1829. 4. p. 451. [45]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 227.

Digitized by Google

beng der Siameſen, iſt durch die Portugieſen unter dem Namen Poa Roa, d. i. Roſenholz, bekannt geworden, obwol es, nach Crawfurd, ein von dem in Europa ſogenannten Roſenholze ganz verſchiedenes Gewächs iſt; aber im botaniſchen Syſteme noch unbekannt. Es wächſt in Wäldern, zwiſchen dem 12 bis 13° N.Br., um Petriu, Rayung und Bangpomung, als ein ſehr hoher Baum; ſein rothgefärbtes, ſehr feinkörniges Holz nimmt eine ſehr gute Politur an, und dient zu eingelegter Arbeit. Die Chineſen führen es in großer Menge zu ihren feinen Holzarbeiten nach Hainan und Canton aus.

Teakholz (Tectonia grandis), von derſelben Art wie in Ava, denn bisher ſcheint von dieſem reichen Genus erſt eine einzige Species bekannt zu ſeyn (grandis oder theca), macht einen Hauptreichthum der Siameſiſchen Waldungen aus, der aber noch nicht, oder doch nur wenig in den Handel übergegangen iſt. Das Holz wird an 50 bis 60 Meilen, aus dem Innern des Landes, auf dem Menam, zur Capitale hinabgefloßt, wo es im 8ten oder 9ten Siameſiſchen Monat anlangt, um im 10ten zu Junken in Bangkok verarbeitet zu werden, deren ſtets eine Anzahl auf den dortigen Schiffswerften im Bau begriffen ſind. Die Eingebornen unterſcheiden jedoch zweierlei Holzarten, eine härtere Art, die am geſuchteſten iſt, und im Gebirgslande von Raheng und Changmai, alſo gegen Laos wächſt, und die zweite, weichere Art im tiefern Lande zu Piſaluk. Auf dem Niederlande ſelbſt ſcheint nach allen Berichten kein Teakholz zu wachſen, und ſeine Verbreitungsſphäre[346]) nicht ſüdwärts des 16° N.Br. zu reichen. Ihre Verbreitung in Siam ſcheint gänzlich derjenigen der trefflichſten Teakwälder in Ava oder Pegu zu correſpondiren. Wie zum Schiffsbau, ſo dient es auch den Siameſen vorzüglich zum Aufbau ihrer Tempelgebäude.

8. Thierreich.

Auch in dieſer Hinſicht iſt Siam noch wenig unterſucht, an Fülle und Mannichfaltigkeit der Thierarten fehlt es nicht, nur ſind ſie wenig bekannt. Finlayſon[47]) entdeckte während ſeines dortigen, wiewol nur ſehr kurzen Aufenthaltes, doch in al-

[346]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 427. [47]) G. Finlayson Journ. p. 261.

Digitized by Google

en Classen des Naturreiches ganz neue Species. Die Hausthiere nehmen hier keine so bedeutende Stelle ein wie anderwärts. Das Schwein[48]), Mu der Siamesen, ist wol das allgemeinsten verbreitete, durch das tropische Hinter-Asien; wild in den Wäldern in großer Menge, und gezähmt vorzüglich durch Sorgfalt der Chinesen, selbst überall in den Städten (s. ob. S. 938). In Bangkok sollen deren jeden Morgen 200 Stück geschlachtet werden; der Speck wird von den Chinesen sehr appetitlich präparirt und auch in die benachbarten Europäischen Ansiedlungen ausgeführt.

Der Ochs (Bos Taurus) wird wild in den Wäldern Siams gejagt, wo sein Fleisch, Hörner, Häute, einen wichtigen Artikel für den Chinesischen Handel abgeben; aber auch als Zuchtstier dient er, zumal in den nördlichen Provinzen Siams. Das Rindvieh um Bangkok, das Crawfurd sahe, zeichnete sich durch kurze Beine, gedrängten Bau, Mangel an Hörnern aus, war von Farbe meist roth oder braun, nie weiß oder grau, wie in Hindostan, auch fehlt ihnen der Fettbuckel des Hindostanischen Ochsen. Die Milch ist unbedeutend und nicht im Gebrauch; nur zum Ackerbau dienen sie; sie zu schlachten ist öffentlich wenigstens verboten. Um einen Ochsen zu schlachten, mußten die Briten von Crawfurds Embassade, immer erst ein paar Stunden von der Stadt Bangkok sich entfernen, und das Geschäft in der Nacht vornehmen.

Der Büffel (Bos bubalus), Kwai der Siamesen, Karbu der Malayen, beides gebräuchliche Namen, findet sich weit häufiger in Siam wie jener, er paßt weit besser wie jener zur Agricultur auf Marsch- und Sumpfboden, ist auch weit stärker, ganz identisch mit den Büffeln der Sundischen Inselgruppe, und nächst dem Elephant und dem Rhinoceros das größte Quadruped Hinter-Indiens.

Das Pferd, Ma der Siamesen, gehört hier nur zu jener kleinen Race der Klepper (ponies, unter 13 Hand hoch), die durch ganz Hinter-Asien verbreitet ist (s. ob. S. 937). In keinem der Tropenländer ostwärts des Burremputer, weder auf Inseln, noch auf dem Continent wird irgend wo die große, ausgewachsene Race des Pferdes, das im Westen Asiens vorherrscht, gefunden. Diese kleinere Race wird auch in Siam nur

[48]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 430.

Digitized by Google

wenig gezogen, zahlreicher ſind ſie ſchon in Laos, und aus dem benachbarten Chineſiſchen Yünnan ſollen ſie zuweilen dahin eingeführt werden. Das große Pferd[349]), welches die Britiſche Geſandtſchaft dem König von Siam mitgebracht, erregte ſo ſehr ſeine kindiſche Ungeduld als größte Rarität, daß es ſogleich gelandet werden mußte.

Der Eſel, der im centralen und weſtlichen, trocknen Aſien ſo häufig und von ſo ſchöner Raçe iſt, fehlt dieſem Hinterindiſchen Waſſerlande gänzlich, wie die edlere Raçe der großen Pferde.

Das Schaaf, Keh der Siameſen, iſt hier ſo wenig wie in Cochin China (ſ. oben S. 938), weder einheimiſch noch, naturaliſirt.

Die Ziege, Pe der Siameſen, ſoll ſich in einigen der benachbarten Gebirge wild finden; man ſchießt dieſe ihrer Hörner willen, die als Medicament verbraucht werden; eine kleinere Raçe der Ziegen bemerkt man wol gezähmt in der Nähe der Tempelbezirke, wo ſie aber nicht geſchlachtet werden dürfen; Milch geben ſie nur wenig.

Das wichtigſte Hausthier iſt unſtreitig auch hier der Elephant, Chang[50]) der Siameſen, der in allen Theilen Siams vorkommt, auch in den Malayiſchen, in Kambodja und in Lao. Die ſchönſten werden zwiſchen 14 bis 15° N.Br. im N.W. der Capitale, zu Suphan, gefunden. Die meiſten aber ſoll es in Laos[51]) geben, wo der Name der Capitale Lan Chang (d. h. zehn Millionen Elephanten) von dem außerordentlich häufigen Gebrauch der Elephanten als Hausthiere zu allen häuslichen Geſchäften hergeleitet wird; dies zu bekräftigen verſicherte ein Laos, den Crawfurd deshalb befragte, bei ihnen dienten die Elephanten ſelbſt zum Transport von Weibern und Brennholz. Dies iſt beſonders characteriſtiſch, wenn man bedenkt, daß in der Capitale von Siam ihr Gebrauch nur für Perſonen von Rang reſervirt iſt, und daß der Führer des Königselephanten, wenigſtens zu E. Kämpfers Zeit (1690)[52]), ſtets ein Prinz von Geblüt ſeyn mußte, der den dritten Königspalaſt der Capitale bewohnte, in welcher zu Jod. Schoutens Zeit (1636), 3000 zahme Elephanten gehalten wurden. Siam

[349]) J. Crawfurd Journ. p. 82. [50]) J. Crawfurd l. c. p. 429, 96. Finlayson l. c. p. 151. [51]) Vergl. J. Crawfurd Mission to Ava London 1829. 4. p. 308. [52]) E. Kämpfer Geſch. und Beſchr. von Japan a. a. O. Th. I. S. 39.

Digitized by Google

wird als die wahre Heimath dieses edeln Thieres angesehen, in der es den höchsten Grad der Vortrefflichkeit erreicht, obwol die von Chittagong an der Grenze Bengalens und von Cochin China dem Siamesischen sehr nahe stehen, und nach Finlayson[53]) Bemerkung alle von ihm in Siam gesehenen doch kleiner waren als die in Ceylon einheimischen. Die Siamesische Zucht war einst am Hofe der Groß-Moghule in Delhi am meisten gesucht, zumal unter Kaiser Aurengzeb, wie Bernier berichtete (1663). Es scheint, daß sie von Mergui und Tavoy (an der Westküste der Malayenhalbinsel) damals durch Mohammedanische Handelsleute nach Coromandel übergeschifft wurden. In den obern Landschaften von Laos leben viele Elephantenjäger, welche diese Thiere der Zähne willen erlegen; ihr Geschäft soll sehr mühsam und gefahrvoll seyn. Man sagt jedoch Elfenbein sey ein Regale, doch scheint es nicht streng damit genommen zu werden, da dieses jährlich nicht über 400 Pikul Elfenbein rentirt. Auch die Elephantenhäute geben einen starken Handelsartikel nach China ab. Den weißen Elephanten, der in Cochin China gänzlich fremd ist (s. oben S. 937), nennt schon Jod. Schouten (1636) als eine Merkwürdigkeit in Siam, und der Deutsche Gotthardt Art[54]), aus Danzig, der in Holländischen Kriegsdiensten in Siam sich aufhielt, und manche seiner dort gemachten Beobachtungen mittheilte, erzählt, daß zwei weiße Elephanten im Besitze des Königs von Siam, im Jahre 1568, einen Ueberfall des damals mächtigen Königs von Pegu gegen Siam veranlaßten. Dieser bot nämlich, weil bei Peguern der weiße Elephant ein heiliges Thier war, die größten Goldsummen, um beide zu erhalten, und da sie ihm dennoch abgeschlagen wurden, begann er einen Krieg, eroberte die Capitale von Siam, und nahm mit Gewalt was er nicht in Güte hatte erlangen können. Als Crawfurd und Finlayson in Siam waren, und die Audienz beim Könige in Bangkok vorüber war, gehörte es zur Etiquette, die Fremden nun auch zum Palaste der weißen Elephanten zu führen, die auch gegenwärtig dort einen Werth haben, der nicht mit Geld zu bezahlen, weil sie in allen Buddhistischen Ländern, wo die Lehre der Seelenwanderung gilt, als heilige Thiere, in deren Leiber die

---

[53]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 261. [54]) B. Varenii Descriptio Regni Siam l. c. Collecta ex aliis Scriptorib. etc. p. 127.

Digitized by Google

Seelen großer, königlicher Vorfahren verwandelt wurden, wohnt sind. Sie müssen deshalb in den Wäldern, wo sie sich zeigen, jedesmal eingefangen werden; sie werden zu Hofe gebracht, und erhalten ihren Stall zunächst dem Königspalaste. Wenn viele zugleich sich zeigen, so gilt dies als gutes Omen für das Königshaus. Wer das Glück hat, einen solchen weißen Königs-Elephanten zu entdecken, erhält eine Silberkrone und ein Landgut, das von allen Abgaben befreit ist, und bis in das dritte Glied in der Familie forterbt. Im Jahre 1822 waren 6 weiße Elephanten[355]) im Königsstalle, mehr als je vorher, sagte man und wie man meinte ein sehr erfreuliches Zeichen. Vier derselben wurden den Briten gezeigt, sie waren alle in den Provinzen von Laos und Kamhodja, aber keiner in Siam gefangen, auch die tributairen Malayenstaaten haben niemals weiße Elephanten geliefert. Ihre Seltenheit erhöht daher ihren Werth, und mehrere Umstände begünstigen den Aberglauben, da sie, wie es scheint, nur in den höhern Urfitzen der Gebirgsstämme vorkommen, wo wahrscheinlich auch die Stammgeschlechter der Siamesen zu suchen sind. Selbst in der Volksmeinung hat daher jeder weiße Elephant seine Verehrung und seinen Königstitel (Rex); der König von Siam selbst reitet nie einen weißen Elephanten, weil derselbe, wie man einst einem Jesuiten sagte, eine eben so große Majestät seyn könne als der Regent selbst. Jeder derselben in Bangkok hatte seinen eigenen Stall, und 10 Wärter zu seiner Bedienung, ihre Stoßzähne waren mit Goldringen armirt, und der Kopf mit einem Goldnetze bedeckt, der Rücken mit einem Sammetkissen. Doch wurden sie, wie ihre dunkelfarbigen Brüder, von ihren Wärtern für Diebereien und andere Vergehungen bestraft. Ihre Farbe hatte den Ton einer hellen Fleischfarbe, weil, wie Crawfurd sagt, ihr Haar so dünn war, daß man die Haut erblickte, der kleinste hatte nicht über 6 Fuß 6 Zoll Höhe, sonst waren die andern von ganz gewöhnlicher Größe und vollkommen gesund. Dr. Finlayson sagt aber ausdrücklich, daß es Albinos oder Kakerlacken sind, die alle sehr gut genährt waren, aber sehr feines, sparsames, gelbliches Haar hatten, eine bisher unbekannte Varietät der gewöhnlichen Species, die sonst identisch ist mit der in Hindostan und Ceylon. Er nennt ihn den Albino-Elephanten[56]); in Ava traf ihn Crawfurd spä-

[355]) J. Crawfurd l. c. p. 96. [56]) G. Finlayson l. c. p. 151, 261, 323.

Digitized by Google

er wieder an. Doch bemerkte Finlayson, außer der Kleinheit der Siameſiſchen Elephanten, daß auch ihre Stoßzähne kleiner und weniger gekrümmt ſeyen, als die der Hinduſtaniſchen; ihr wirklicher Gebrauch in Bangkok ſey, außer zum Hofſtaate, gering, weil es überhaupt daſelbſt nur wenig gangbare Wege giebt, und das Waſſerleben vorherrſchend iſt. Unter den weißen Elephanten war auch ein am Vordertheil gefleckter, mit erbengroßen, ſchwarzen Flecken; unter den dunkeln Elephanten ahe man viele, die theilweiſe um Kopf und Rüſſel weiß gefleckt waren. Der größte unter allen 8 Fuß hoch, war wie die weißen benfalls in den Wäldern von Laos gefangen. In den Elephantenſtällen hielt man auch Albino Affen[57]), die man in en Wäldern, 10 Tagereiſen am Menam-Fluſſe aufwärts in der Gegend von Piſiluk gefangen hatte, und von denen man meinte, ihr Zuſammenleben mit den Elephanten halte von dieſen ie Krankheiten ab. Auch unter den Büffeln bemerkte Finlayſon in Siam ſehr häufig Albinos, die dann ſtets größer waren als der ſchwarze Büffel; da es auch unter dem Rothwild ier viele Albinos giebt, ſo ſcheint die Leucaethiopiſche Ausartung[58]) hier bei ſo vielen großen Mammalien auf eine merkwürdige Weiſe vorherrſchend geworden zu ſeyn, zwar in einer geographiſch ſehr limitirten Sphäre, aber innerhalb derſelben in ſehr vielen Individuen durch die verſchiedenſten Thierclaſſen. Ob auch beim Menſchen? davon wurde hier kein Beiſpiel bekannt. Vom Klima, meint Finlayſon, müſſe doch wol dieſe Erſcheinung bedingt ſeyn.

Affen giebt es in Siam außerdem ſehr viele, nur ſind ſie bisher wenig bekannt geworden. Als E. Kämpfer den Menam-Strom bis zur Capitale Juthia (1690) beſchiffte, bemerkte er, daß ſich in den Uferwäldern eine unglaubliche Menge Affen zeige, ſchwärzliche, ſagt er, ſehr große, auch kleine, graue Arten, die auf Bäumen, wie auf dem trocknen Ufer, ganz müßig paßieren zu gehen ſcheinen, Abends aber die höchſten Bäume erklettern, und deren Wipfel wie anderwärts die Raben in Klumpen beſetzen, wobei die Weibchen zumal ihre Jungen ſtets feſtgedrückt an die Brüſte bewahren. Ihre Lieblingsnahrung iſt hier der Tjaakbaum, d. i. der große Milchbaum (?), deſſen herbe Früchte zuſammengedrückten Aepfeln gleichen. — Weder dieſes

[57]) J. Crawfurd Journ. p. 98. [58]) G. Finlayson Journ. p. 262.

Digitized by Google

Baumes noch der Affen wird von den jüngsten Reisenden erwähnt, wahrscheinlich weil sie zu nahe am Meeresufer geblieben, und nicht tief genug in das Binnenland vorgedrungen sind.

Das einhörnige Nashorn (Rhinoceros indicus), Kret der Siamesen, ist nächst dem Elephanten das größte Landthier, das stark gejagt wird; obwol es immer einzeln lebt, nie in Heerden gefunden wird wie der Elephant, so rechnet man doch daß jährlich an 1000 Stück Hörner als Waare außer Landes nach China gehen, die dort zu officinellen Zwecken verbraucht, und wenn sie gewisse Zeichen haben zu einem sehr hohen Preise gesteigert werden. Die Rhinoceroshaut hat stets den doppelten Werth jeder andern.

Sonst machen Tiger- und schwarz gefleckte Leoparden-Häute [359]) ebenfalls einen wichtigen Ausfuhrartikel nach China aus; auch ihre Knochen, die dort zu Medicin dienen, noch mehr aber zermalmt zum Dünger in den Umgebungen der großen Städte für die durch vielfältigen Anbau erschöpften Fluren benutzt zu werden pflegen, um diesen neue Kräfte zu geben. Diese Raubthiere machen hier überall das Eindringen in die Wälder gefahrvoll; in den Nächten rücken sie nicht selten bis in die friedlichen Wohnungen [60]) der Menschen vor. Sie sind nebst Schlangen in den Häusern die gefährlichsten Gäste. Auch Bären (früher Ursus malayanus) wie die in Borneo und der Malayen-Halbinsel werden hier genannt; aber die Art, welche Crawfurd dort kennen lernte, wurde vom Dr. Horsefield für ein neues Genus angesprochen und mit dem Namen Helarctos belegt. Auch Hunde [61]) soll es in den Siamesischen Wäldern im wilden Zustande geben, wo man sie nicht selten in der Art, wie Fuchs oder Schakal, heulen hört. Der Haushund ist in Siam häßlich, spitzohrig, groß, nur dreifarbig, schwarz, braun und weiß, er ist häufig in Dörfern und Städten, aber eigentlich nicht gezähmt, sondern wie in den Ländern der Mohammedaner frei umher streifend, gesellig, den Menschen begleitend, ohne von ihm gestört oder gepflegt zu werden. Der Wolf, der Schakal, die Hyäne, der Fuchs sind bisher noch nicht in Siam gesehen worden, und scheinen wol hier, wie in allen Ländern zwischen Arakan und China, Fremdlinge zu seyn.

---

[359]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 428; dess. Report etc. in Journ. Asiat. Vol. XIX. p. 14; G. Finlayson Journ. l. c. p. 263.
[60]) E. Kämpfer Gesch. und Beschr. von Japan Th. I. S. 55.
[61]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 428.

Digitized by Google

Die gemeine Katze ist jedoch hier wild und gezähmt; auch wilde Arten giebt es, wie die in Sumatra, 5' Fuß lang, die Crawfurd in die Menagerie des Ostindia House nach Calcutta brachte, wo sie als Felis nubilus und Fel. macroselis beschrieben wurde. Der Hase, das Kaninchen sind gänzlich in Siam unbekannt; dagegen giebt es hier mehrere Viverren, und die Viverra civetta wird von den Siamesen wegen des Moschus gezogen. Es giebt sehr viele Eichhörner, verschiedene Arten, an denen nur wenig Länder, hinsichtlich der Arten so reich sein mögen, wie Hinterindien. Von Stachelschweinen nennt Crawfurd nur Hystrix cristata, unter den zahnlosen Thieren eine Manis pentadactyla, deren Haut nach China zu officinellem Verbrauch geht, und sehr wenige Nager, wie eine neue Species der gemeinen Hausmaus ähnlich, 2 neue Ratten, dem Mus decumanus nahe stehend u. a. m., eine Flußotter Lutra leptonyx nach Horsefield, deren Haut nach China geht u. a. m. Unter den Wiederkäuern einige Arten Hirsche und Rehe (Cervus elaphus? Cerv. muntjac, und das kleine Moschushirschchen (Moschus pygmaeus, und Javanicus), die wenigstens zur Zeit des blühenden Holländerhandels mit Japan eine sehr wichtige Ausfuhr an Hirschhäuten darboten, und größtentheils nebst dem Farbeholz nach Japan transportirt wurden. Gänzlich unbekannt ist der Indische Axis Hirsch, so wie die Antelopenarten, des westlichen mehr trocknen Asiens.

Vögel[62]). An diesen scheint Siam besonders reich zu seyn; die Oeconomie und Vertheilung dieser Thiere bietet hier manches Eigenthümliche dar, und dürfte noch zu mancher wichtigen Entdeckung führen. An Raubvögeln sieht man hier weiße Adler, Habichte in Menge (Milvus) und Geier wie die in Bengalen, die hier ihren Horst auf den Siamesischen Tempeln haben und an allen Begräbnißstätten auf ihre Beute lauern.

Die Krähen (Corvus corone, und noch eine zweite Art) sind hier in gewaltigen Schaaren, und zumal in den Umgebungen der Städte wie anderwärts ungemein dreist und ungestört. Der Elster erwähnt aber Crawfurd hier nicht, die in Cochin China so häufig sich zeigte (s. oben S. 939).

Der Hausspatz (Fringilla domestica) hat sich bis hieher in gleicher Menge verbreitet, er sey dort noch familiairer wie in

62) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 432 — 434.

Digitized by Google

Europa, meint Crawfurd, mit den Menschen; aber weiter südwärts von Siam gehe seine Verbreitung gegen den Aequator nicht, und vielleicht nur einzelne Localitäten, wo er durch Europäer hingebracht worden, wären von da auszunehmen.

Die Salangane oder Schwalbe, welche die eßbaren Vogelnester baut (Hirundo esculenta), von der schon oben die Rede war (s. oben S. 934, 1029, 1076) findet sich auch hier, wie an der Ostküste von Cochin China, und an der Ostküste von Bengalen, so auch an der Westküste der Siam Bay (also Ostküste der Malayischen Halbinsel), also an dreierlei continentalen Ostküsten, aber an der östlichen Seite der Siam Bai wird sie nicht gefunden. Dieß fällt Crawfurd[363]) mit Recht als ein sonderbares, räthselhaftes Factum hinsichtlich der geographischen Vertheilung auf; bestätigt sich aber von Siebolds in Japan gemachte Entdeckung, daß diese eßbaren Vogelnester nur aus einer besonderen Art eines mehlreichen Fucus oder Tang, gebaut werden können: so ist es wol erklärbar, daß der marinen Vertheilung dieses Fucus sich auch nur die Sphäre der Verbreitung dieser Schwalbenart oder ihres Nesterbaues anschließen wird.

Siam ist das Land der hühnerartigen Vögel und der Wasservögel. Der gemeine Haushahn (Phasianus gallus), Ki der Siamesen, lebt hier wild in den Wäldern wie in Cochin China (s. oben S. 938), ist aber auch gezähmt ein Reichthum des dortigen Haushalts. Eben so mehrere Phasanenarten, eine neue Species die Crawfurd (fire backed Pheasant) Phasianus ignitus nennt, die er noch vom gemeinen Fire Pheasant (Goldfasan?) unterscheidet, der in größter Menge, Schönheit und besonderer Größe in den Malayischen an Siam tributairen Provinzen lebe, und wol auch in Indien zu naturalisiren sey: denn von der Prinz Wales Insel verpflanzte ihn Crawfurd in die Menagerie von Calcutta (nach Barakpoer). Desgleichen der prachtvolle Argus (Phasianus Argus) und davon 2 neue Species. Auch der prachtvolle Pfau (Peacock, Pavo cristatus) ist in den Wäldern Siams in Menge wild, und eine kleinere Art, mit doppeltem Sporn, die man unter dem Namen Polyplectron bicalcaratus als eine neue Gattung beschrieben hat. Außerdem finden sich mehrere neue Arten Rebhühner in den Malayischen

[363]) J. Crawfurd Journ. p. 432.

Digitized by Google

Provinzen, in Siam selbst aber keine Spur davon, selbst nicht von dem Grauen Waldhuhn (Tetrao cinereus), das in dem freilich weit trockneren Hindostan so ganz allgemein ist; sonst viele neue Taubenarten, auch die gemeine Wachtel (Tetrao coturnix) u. a. m. Von Papageien finden wir keine Erwähnung.

Dagegen sind Wasservögel (Grallae) die zahlreichsten unter allen in Siam, wie dieß seine Wassernatur mit sich bringt; aber nur wenig gekannt. Die Küsten schwärmen voll Möven (Larus) Seeschwalben (Sterna) und Pelikane (Onocrotalus und carbo, auch sula). Ob es in dem untern Siam, im Deltaboden des Menam, die gemeine Hausgans (Anas anser), Han der Siamesen (verderbt vom Hindustanischen Hans, d. i. Gans), und die gemeine Hausente (Anas boschas) welche Pet heißt, und von den Chinesen in so außerordentlicher Menge gezogen wird, überhaupt nur gebe, wild oder im zahmen Zustande, konnte Crawfurd nicht ermitteln. Dagegen war die Anas moschata, deren Heimath in Amerika ist, gegenwärtig durch ganz Ost-Asien als Hausthier verbreitet, und wird auch in Bangkok, obwol in geringer Menge gezogen, wo ihr fremder Name, Pet-Manila, noch den Weg ihrer Einwanderung bezeichnet. Nur diese wenigen Enten und die genannten Hühner füllen den Hühnerhof der Siamesen, sonst fehlt ihnen die Zucht der Gänse, Truthühner, Pfauen u. a. Dagegen fehlt es ihnen nicht an vielen wilden Vögeln, wie Kraniche, Storcharten, Pelikane, Königsfischer und anderen, deren Federnausfuhr, zumal die der Pfauenfedern nach China, einen bedeutenden Gewinn giebt.

Als Fischervolk scheinen die Siamesen den Cochin Chinesen und Chinesen sehr nachzustehen; der Menam, wie überhaupt die Indisch tropischen Ströme, haben zwar viele Fische, aber alle Arten nur von geringerer Qualität; nur wenig davon, und ein paar Krabbenarten werden gedörrt exportirt. Vor dem Tödten der Fische haben die Siamesen, wie andere mehr westliche oder nördliche Buddhistische Völker (s. oben S. 237) keineswegs Abscheu; nur fangen sie erst in gewisser Distanz von den Königlichen Palais ihre Fischereien [64]) an.

Ueber die Menge der Reptilien haben alle Europäer in

[64]) J. Crawfurd Journal p. 435.

Digitized by Google

Siam geklagt; zumal in der naſſen Jahreszeit nimmt ihre Menge auf das beſchwerlichſte zu. Schildkröten und Crocodile fand Crawfurd jedoch im Menam-Strome nicht ſo häufig, wie im Ganges. An den Küſten, und zumal auf den vorliegenden Bänken und Inſeln, an der Oſtſeite des Golfs von Siam iſt die Hauptſtation der großen Meer-Schildkröten; ihre Eier, ein wichtiges Regale des Königs, machen eine Hauptnahrung der Siameſen aus; in vorzüglicher Menge findet ſich hier Testudo Mydas nach Crawfurd. An Eidexen von den verſchiedenſten und ſchönſten Arten, wie die Geckos, iſt Siam ſo reich wie Java und andere tropiſche Geſtadeländer. Das monotone, rauhe Geſchrei zumal der Geckos (Tokai der Malayen, Takke ausgeſprochen[365]) iſt den Europäern die Abende und ganzen Nächte hindurch, eine Hauptplage. Mit der Regenzeit mehren ſich dieſe Thiere und auch die Schlangen kommen herbei, ja ſie drängen ſich bis in die Wohnungen, Küchen und Höfe, wo ſie dem Federvieh nachſtellen. Auch giftige ſoll es hier geben, aber Crawfurd bemerkte während ſeines dortigen Aufenthaltes keine, wol aber dreierlei Arten großmäuliger Schlinger Boa constrictor, oder vielmehr Python, deren er zwar nur von der Länge bis 13 Fuß ſahe, die aber eine Länge bis 20 Fuß erreichen ſollen. Als E. Kämpfer[66]) in der Capitale von Siam, zu Juthia war (1690), wurde plötzlich der Befehl in der Reſidenz bekannt gemacht, daß ſich Niemand im Menam-Fluſſe baden, auch nicht waſchen ſolle; bei näherer Erkundigung erfuhr er, daß mehrere Menſchen von giftigen, nicht über Fingers langen Waſſerſchlangen, die im Fluſſe leben, gebiſſen und getödtet ſeyen, und daß ſich dieſe Thiere etwa alle 7 bis 10 Jahre einmal in dem Fluſſe einſtellen. Doch konnte er das Factum nicht näher erörtern.

Unter den Inſecten übergehen die neueren Beobachter in Siam gänzlich den Seidenwurm, auch Kämpfer erwähnt ihn nicht; auch der Maulbeerbaum wird von keinem der Beobachter daſelbſt genannt, und doch ſoll einſt im XIII. Jahrhundert aus Siam beides nach Cochin-China verpflanzt worden ſeyn (ſ. oben S. 935). Unter den Einfuhrartikeln nach Siam nennt

[365]) J. Crawfurd Journ. p. 434, 157. [66]) E. Kämpfer Geſch. und Beſchr. von Japan a. a. O. Th. I. S. 24.

Digitized by Google

J. Crawfurd dagegen als das wichtigste die Seide[67]); wir glauben daraus schließen zu müssen, das Siam gegenwärtig gar keine Seide producirt, und seine Stoffe aus dem Auslande erhalten muß. Dagegen wird der rothe Färbestoff Stick Lac, der im Handel auch Gum Lac heißt, und von einem Insect Coccus Lacca (dem Coccus cacti oder der Amerikanischen Cochenille verwandt), das bei Siamesen Krang[68]) heißt, in Menge gewonnen. Seit kurzem, bemerkt Crawfurd, sey dessen Werth auf den Märkten in Bengal ungemein durch den besser ermittelten Färbungs-Proceß gestiegen, und dieses Gum Lac aus Siam sei weit vorzüglicher befunden, und enthalte weit mehr färbenden Stoff, als dasselbe Product, das bisher aus Pegu und Bengalen (Asam) in den Handel gekommen. Sein Vorkommen ist vorzüglich in den Wäldern von Pisaluk, von Sokotai und Chang mai (Zaeng mae); also im oberen Berglande gegen Laos, aber auch auf dem Gebirge des Isthmus zwischen Bengalen und der Siam-Bai ist es einheimisch (wie in Asam s. oben S. 328, 931). In Laos soll es von der feinsten Qualität seyn. Nach den Erzählungen der Siamesen mußte Crawfurd den Schluß ziehen, daß in einigen der dortigen Gegenden dieses Insect nach Art des Cochenille Insecten (Coccus cacti) in Mexiko gezogen werde. Man rechnete, daß jährlich von dieser Waare an 18,000 Pikul[69]) nach China exportirt wird.

9. Gewerbe und Handel.

In allen Gewerben, wie in nützlichen und schönen Künsten, haben die Siamesen nur ungemein geringe Fortschritte gemacht. Bei einer Nation, die es sich vom Ersten bis zum Geringsten zur Ehre rechnet, eine Sclave ihres despotischen Beherrschers zu seyn, ist dies nicht anders zu erwarten; bei einem Zustande in welchem die Nation, ein Drittheil der Arbeit ihres ganzen männlichen Stammes, dem Frohndienst des härtesten Gouvernements dienen muß, würde das Gegentheil unmöglich seyn. Ein großer Theil der Thätigkeit muß den Weibern überlassen bleiben, und Fremdlinge, wie hier die Chinesen,

---

[67]) J. Crawfurd Report l. c. As. Journ. Vol. XIX. p. 15.
[68]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 435. [69]) J. Crawfurd Report l. c. As. Journ. Vol. XIX. p. 14.

Digitized by Google

werden den Gewinn der Industrie und des Handels ziehen, den der einheimische Bewohner seine Kräfte und seine Intelligenz auf keine dauernde Weise widmen kann. So stellt sich wirklich, im Ganzen genommen, das Verhältniß des Siamesischen Volkes, bei unendlichem Naturreichthume zu großer innerer Armuth.

Jeder etwa sich auszeichnende geschickte Handwerker[170]) oder Künstler wird sogleich vom Könige oder den Großen (die man auch hier mit dem Portugiesischen Worte Mandarine, von Mandar, Befehlen, zu nennen sich gewöhnt hat) in Beschlag genommen, wo sein Geschick gewöhnlich nun für die ganze Lebenszeit zu bloßen Werken der Ostentation verwendet wird. Daher ist hier bei dem Privatmann auf keine Hülfe des Handwerkers oder Künstlers unter Siamesen zu rechnen; nur bei Chinesen oder Cochin Chinesen findet man sie.

Die Siamesen sind in keiner Art der Fabrikation ausgezeichnet; nicht etwa wie die Hindus in der Baumwollenweberei, oder wie so manche andere Orientalen in der Juwelirkunst, in Silber- und Goldarbeit, die man hier aus China kommen läßt. Nur im Königspalast finden sich geschickte Goldarbeiter, welche die königlichen Geschenke und die Insignien, den Schmuck verfertigen; aber ihre Kunst ist stationair, ihre Formen sind invariabel, seit La Loubère's Zeit, als die Embassaden Louis XIV. dort glänzten, hat sich darin Nichts verändert. Ihre Zink- und Erzarbeiten erhalten sie aus China. Ihre Zinngruben und ihr Zinngeräth im Lande wird von Chinesen bearbeitet. Ihre reichen, einheimischen Eisenminen sind erst durch Chinesen in Schwung gekommen; diese haben in neuerer Zeit dort überhaupt die meiste Industrie erweckt, und so auch viele Eisenhammer, und in Bangkok auch viele Eisenwaaren-Fabriken angelegt, die gegenwärtig einen großen Theil der benachbarten Malayischen Völker mit ihren Eisengeräthschaften versehen. Doch sind die feinern Schneidewaaren noch schlecht, die Feuerwaffen zu verfertigen kaum versucht. Die Weberei in Seide und Baumwolle ist ganz in den Händen der Weiber geblieben, und weit geringer als selbst in Java und Celebes. Eben so schlecht steht es bei den trefflichsten Farbmaterialien mit den Färbereien, und noch ist hier gar keine Art der Druckerei der Seiden- oder Baumwollenzeuge nur bekannt. Die Töpfe-

[170]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 322—327.

Digitized by Google

rei, wenn schon über ein halbes Jahrtausend das Chinesische Porcellan dort eingeführt ward, ist ganz mittelmäßig geblieben, und so steht es in allem übrigen.

Wenn auch die Künste scheinbaren Anlauf und Protection gewonnen, sind sie immer wieder in Rückstand gekommen. Als E. Kämpfer, im Jahre 1690, den Audienzsaal des Prah-Klang [71]) (d. i. Minister der Auswärtigen Angelegenheiten) bei der Audienz betrat, fand er ihn zwar mit den Portraits Louis XIV. und seines Hofes reichlich ausgeschmückt, und mit vielen Landkarten behangen; aber bei näherer Ansicht waren sie schon mit Staub, Spinnewebeu und Schmutz zugedeckt.

In der nützlichen Architectur sind die Siamesen ungemein zurück; ihre Häuser sind für das Clima theilweise ausreichend, aber ungemein ärmlich und leicht zerstörbar. Wie leicht zeigt die Erzählung des Französischen Gesandten La Loubère [72]) der der Siamesischen Majestät das Schauspiel eine Bombe werfen zu sehen, verschaffen wollte. Da demselben aber beim Ausblick aus seinem Fenster drei Häuser seiner Unterthanen im Wege standen, wurde der Befehl ertheilt diese sogleich wegzureißen; in einer Stunde Zeit war der Platz gereinigt. Im Niederland stehen ihre Häuser auf Holzpfeilern von Bambus, wie bei Malayen, um von der Ueberschwemmung nicht zu leiden; die Dächer sind mit dem Blatte der Nipa Palme (Nipa fruticans, Kämpfer nennt es Gabbe Gabbe) gedeckt; Steine, Backsteine, Mörtel können selten angewandt werden; durch die Ritzen und Fugen dringen Schlangen und Würmer ein, und die heißhungrigen Tiger zerren Nachts nicht selten aus diesen Ritzen [73]) die Decken oder Kleider der entsetzten Schläfer hervor.

Die edlere Baukunst zu üben fehlen im Lande alle Bauwerke zum öffentlichen Wohl; es fehlen die Brücken, die Brunnen, die Deiche, die Schleusen, die Gewölbe, die Karavanserais, die Magazine u. a. m.; die Brücken, die in China eine so wichtige Rolle spielen, sind hier bloße Holzplanken, die Kunststraßen, die dort für Heere und Handel gebahnt sind, fehlen hier gänzlich. Hier sind nur zwei größere Wege bekannt, die Communication zwischen der neuen Capitale (Bangkok) und

---

[71]) E. Kämpfer Gesch. und Beschr. v. Japan Th. I. S. 32.
[72]) La Loubère Du Royaume de Siam. Paris 1691. 8. T. I. p. 198.
[73]) E. Kämpfer a. a. O. S. 55.

Digitized by Google

im Osten der hohe Berg Bangpa soe sich im Innern des Landes erhebt.

Diesen Namen erhält er jedoch nur nach der Küstenstadt Barig pa soe[299]), die an der Mündung des bedeutenden Bangpakung-Flusses liegt, der dort die Niederung durchschneidet, und nicht viel geringer als der Menam seyn soll; er hat an seiner Barre wenigstens dieselbe Wassertiefe, und innerhalb behält er 2½ bis 3 Faden Fahrwasser.

Die Stadt Bangpa soe, eine Holzstockade, eine Grenzverschanzung gegen die Cochin Chinesen, soll einige 1000 Einwohner haben; ihre fruchtbare Schlammniederung stößt gegen West unmittelbar an den aufgeschwemmten Deltaboden des Menam; beides sind Kornkammern, stark bebaut mit Reis und Zuckerrohr. Von hier soll eine gute Fahrwasserstraße, zu Lande bis zur Grenzstation Tungpai gehen. Der Fluß Bangpakung entspringt auf dem III. Scheidegebirge, zwischen Kambodja und Siam (s. ob. S. 904); von dieser Richtung herab scheint der bequemste Uebergang desselben statt zu finden, wenigstens hörte Crawfurd, daß dies die Direction der Heeresstraße sey, auf welcher Siam stets von den Kambodjas, von der Landseite her, überfallen worden sey. Nur wenig oberhalb der Mündung des Stromes liegt 1½ Tagereisen fern von ihr der Ort Patriyu, wo der Gouverneur der Provinz seine Residenz hat, und nordwestwärts des Stromes fängt das ganz flache Uferland des Menam Deltabodens an sich auszubreiten, bis zum Hauptstrom, dessen Anfuhrt wegen Seichtigkeit und Mangel an Landmarken schwierig ist. Drei Chinesische Junken, welche Crawfurds Schiff dort glücklicher Weise vorfand, dienten ihm bei nur 3½ Faden Fahrwasser im sehr verengten Siam-Golf zu Wegweisern.

Die Sitschang-Inseln[300]). Die letzte Gruppe der ungezählten Inselreihen, welche dort gegen das Innere dieses Golfes ihr Ende erreichen, sind die schon oben im N.W. des Cap Lyant angegebenen Sitschang. Sie machen den Beschluß derselben gegen N.W., und sind durch ihre Lage vor Bangkok, wie durch ihr gutes Wasser und andere Vortheile eine dem

---

[299]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 70, 441. [300]) J. Crawfurd Journ. p. 187—193; G. Finlayson Journ. p. 267—280; Aus der Singapore Chronicle on Kosi Chang, s. in Asiat. Journ. 1826. Vol. XXII. p. 694—695.

Digitized by Google

Beschiffer des Siam-Golfes interessante Entdeckung der Crawfurdschen Mission, welche auch eine Kartenaufnahme[1]) dieser Insel-Gruppe zu Stande brachte.

Die beiden größten Inseln dieser Gruppe heißen Sitschang und Kohkam; zwischen beiden fand Crawfurds Schiff eine gute Hafenstation. Als er das Emporium Bangkok und die Mündung des Menam verließ, um nach Saigun zu schiffen, war es wegen der seichten Barre der Menam-Mündung nothwendig gewesen, sein Schiff abzutakeln und zu erleichtern. Die vorliegende Inselgruppe bot eine gute Station dar, das Schiff wieder in Stand zu setzen, und zugleich frisches Wasser und Holz einzunehmen. Ein 9tägiger Aufenthalt auf dieser früherhin so gut wie unbekannten Inselgruppe (vom 3ten bis 14ten August 1822) machte mit ihrem Naturreichthum genauer bekannt, und zeigte zuerst ihre Wichtigkeit für dortige Seefahrt. Der zweimonatliche Aufenthalt des Schiffes in der ungesundesten Jahreszeit, hatte die Schiffsgesellschaft der Briten, die aus 130 Personen bestand, in Bangkok und der Mündung des Menam, so geschwächt, daß den Genesenden ein ruhiger Aufenthalt auf dieser Station sehr erwünscht war; doch wurden hier zwei der dort Gestorbenen begraben.

Nur am Ende des XVII. Jahrhunderts waren diese Sitschang-Inseln von dem Britischen Schiffer Hamilton (New Account of East India 1688—1723 Vol. II.) unter dem Namen der Holländer Inseln (Dutch Islands) genannt; die größte nennt er Amsterdam; wahrscheinlich diente sie den Schiffen der Holländisch-Ostindischen Compagnie, die bei S.W. Monsun öfter in Siam einliefen, zum Schutzorte, auch wol zuweilen für Britische Seefahrer; aber ihre Natur wurde dadurch nicht näher bekannt.

Die Siamesen nannten die ganze Gruppe, welche im Angesicht der Mündung des Menam liegt, Ko Sitschang (Insel Sitschang). Es sind 8 Inseln, von denen jedoch nur zwei größere die Namen Ko Kam (oder Ko cram) und Sitschang haben, welcher letztere Name von der größten Einzelinsel auf die ganze Gruppe übertragen ist.

Sitschang, die Hauptinsel, liegt nach Finlayson unter 13° 12′ N.Br., 105° 55′ O.L. v. Gr., nur 4 Stunden Fahrt

[1]) J. Crawfurd Report in Asiat. Journ. 1825. Vol. XIX. p. 12.

Digitized by Google

fern von der Mündung des Menam gegen S.S.O.; der Hafen ist dort gut und angenehm. Sie ist zwei Stunden (5 Engl. M.) lang und eine gute halbe Stunde (1½ Engl. M.) breit, felsig, bergig, bis an das Meer bewaldet, fast unangebaut.

Die Insel Ko Kam ist nur ein Viertheil so groß wie jene, mit einem Dorfe von Siamesischen Fischern bewohnt, die einen Theil der Waldung gelichtet und den Boden mit Mais und Gemüse bepflanzt haben.

Granit und blauer, körniger Kalkstein zeigt sich hier und auf Sitschang längst der Uferseite phantastische Höhlenbildung, mit Stalactiten. Bei niederem Wasser bemerkte Finlayson weitverbreitete Platten oder Lager grobkörnigen Granits, horizontal geschichtet, mit schwarzem Glimmer und vielem Schiefer, der seiner Ansicht nach die Basis der Insel bildet, aber sich kaum über das Niveau der Meeresfläche erhebt, und im Innern der Insel gar nicht mehr wahrnehmbar ist. Diesen Granitmassen sind Schichten von Quarz und körnigem Kalkstein aufgelagert, die in Schichten öfter wechseln, deren Kalkstein wol öfter Dolomit ist, der die Quarzmassen bis zu den höchsten Piks der Gipfel emporgehoben haben mag. Die kleinern, umherzerstreuten Inselchen und Klippen bestehen aus Quarzfels mit Gängen und netzartigen Geflechten von Eisennetzen. Die Schichtung dieser Gebirgsarten ist von O. gegen W., fallend gegen Nord.

Die wilde Flora dieser Inseln ist so reich, und zeigte sich so neu für den Europäischen Beobachter, als der Anbau derselben gering, ja ärmlich genannt werden muß, doch ist die Baumvegetation keineswegs ausgezeichnet, die Stämme können nicht zu Masten verbraucht werden. Auf der großen Insel Sitschang sind nur Spuren frühern Anbaues; viele der kleinern Klippen sind nackt; die Fischer der Insel Ko Kam bauten nur Yams (Dioscorea alata), Pfeffer, Bataten (Convolvulus batatas), einigen Indigo, Bananen, etwas Mais (Zea mais), Capsicum u. a. m. Die ganze Inselgruppe zeigte keine einzige Palme, obwol in ihrer Nachbarschaft mehrere Arten derselben gedeihen. Die arborescenten Gewächse herrschen hier zwar vor, ohne jedoch große Höhe zu erreichen. Die Tamarinde zeigte sich hier häufiger auf den beiden größern Inseln; da sie jedoch nur auf älter bebauten Stellen vorkam, so ist es wahrscheinlich, daß sie hier nicht einheimisch ist, sondern einst hierher

Digitized by Google

verpflanzt wurde; jetzt bringt sie nur wenig Frucht. Wegen Mangels an Alluvialboden fehlten hier gänzlich die Rhizophoren (Mangroves), die den Reichthum der Niederungen des Gegengestades ausmachen. Dagegen bemerkte Finlayson hier mehrere sehr hohe Species von Ficus, eine große Zahl von Caprifolien, noch zahlreichere Arten Euphorbien, sehr viele Aroideen, die schönsten Apocyneen, darunter ungemein elegante Species von Hoya u. a. m. Hierzu viele der Inselgruppe eigenthümliche Asparagus Arten (nach Jussieu), kriechende Pflanzen mit eleganten Formen, feinen reichen Blättern, hinaufkletternd bis zu den höchsten Gipfeln der Waldbäume, sie wie mit einem vegetativen Mantel umhüllend. Eines dieser Gewächse, eine Art Yams (Dioscorea), eine neue Species, zeichnete sich durch die gewaltige Größe ihrer Wurzelknollen aus, die eine mehlartige Nahrung geben, und bei den Siamesen Paipunetschang, d. i. Elephanten-Yams, heißen. Eine dieser Wurzeln wog anderthalb Centner, eine andere 350 und eine dritte sogar 474 Pfund, sie hatte 9½ Fuß im Umfang. Sie sind zu hart, um zur Nahrung zu dienen, nur ihr Saft wird genossen. Nur ein Viertheil der Wurzel liegt unter der Erde, das andere über derselben; ihr Stamm, der aus diesen unförmlichen Knolle hervortritt, hat kaum einen halben Zoll Dicke. Diese Pflanze fand man auf 3 bis 4 verschiedenen der Inselgruppe, immer auf Felsboden, nicht fern vom Meere unter dem Schatten der Bäume. Das Mehl ist bitterlich, sonst geschmacklos, die Einwohner genießen es nur zur Zeit der Noth, wenn ihnen andere Speise fehlt. Pulverisirt nehmen sie von dieser Wurzel gegen Fieberanfälle ein. Die gebaute Yams, Dioscorea alata, bemerkte Finlayson, reife hier auch mit besonderer Energie, und verdränge andere ihr benachbarte Gewächse; aber einheimisch sey sie nicht; er fand sie nirgends einsam, etwa in wildem Zustande, sondern immer nur gesellig, als Heerdenpflanze, auf Culturstellen; offenbar ist sie also auch hier erst wie die Tamarinde eingeführt.

So abweichend wie die Flora, ist auch die Fauna der Insel, nur noch beschränkter. Man fand hier nur eine große Art Ratte, und eine Art Eichhorn einen Fuß lang, milchweiß mit schwarzen Pfoten, eine neue Species, in großer Menge unter den Säugethieren; unter den Vögeln, schöne schwarze Pelikane, blaue Rohrdommeln, eine weiße Falkenart, besonders

Digitized by Google

aber Taubenarten, durch welche die Inſelgruppe ausgezeichnet iſt. Eine kleine grüne Taube mit gelber Bruſt, Columba litoralis, die allen jenen Hinterindiſchen Küſten gemeinſam iſt; aber dazu noch jene große, weiße Species (ſ. oben S. 1027) mit ſchwarzem Schwanz und Flügelſpitzen, die ſich auf mehrern jener Geſtadeinſeln des Siam Golfes vorfindet, aber nirgends auf dem Continente, und noch eine andere Taubenart röthlich mit Metallglanz, eine ganz neue Species.

Eine ſehr ſchöne grüne Eidexe, zwei merkwürdige Arten Landkrabben, eine große Menge neuer, ſeltſam geſtalteter Fiſcharten und viele andere Seethiere, geben den Einwohnern Nahrung. Felsauſtern ſind hier häufig, auch die eßbaren Vogelneſter (Salanganes) an den Meeresſeiten der Klippen, aber ſie werden nicht regelmäßig geſucht, bleiben daher lange hängen und haben dann nicht den guten Geſchmack dieſer friſchen Waare. An Holothurien (Biche de Mer) fehlt es hier nicht, doch lohnt ihre Einſammlung hier die Mühe nicht. In dem Fiſcherdörfchen, von 10 bis 12 Hütten auf der Inſel Kokam fanden die Briten bei ihrem Beſuche eine ſehr freundliche Aufnahme; aber das Völkchen war ungemein arm. Ihre Hütten waren mit Palmblättern gedeckt, man ſahe nur elende Greiſe, alte Weiber, früh gealterte Kinder, es ſchienen aus politiſchen Urſachen Verbannte zu ſeyn, die in dieſem Exil zu wohnen gezwungen waren, dieſen Aufenthalt aber keineswegs als ein Unglück für ſich anſahen. Bei Beſteigung eines Berges auf ihrer Inſel gewann man eine herrlich ausgebreitete Ausſicht, weit über das Inſelgeſtade und das benachbarte Continent.

Auf der größten Inſel Sitſchang fand man eine gute Waſſerquelle am Ufer, und eine zweite auf einer Anhöhe, die ſich als Bach gegen S.W. zum Meere herabgießt. Eben auf dieſer Höhe fand man einen Prachidi oder eine Pagode in Thurmform erbaut, mit ſolider Grundmauer 30 Fuß hoch aufgeführt und weiß angeſtrichen, aber keine Einwohner. Dieſe Pagode liegt auf dem Südweſtende der Inſel, und iſt unſtreitig von Cochin Chineſen Schiffern, als Landmarke und um den Seegöttern Votiv-Opfer zu bringen angelegt; hier landen ſie um Waſſer und Holz bei ihren Rückfahrten von Bangkok in ihre Heimath einzunehmen. Schon hatte Crawfurd neun Tage auf der Inſel zugebracht, ohne Einwohner bemerkt zu haben, als er zuletzt noch tief im Innern der Inſel einen Fußpfad

Digitized by Google

sahe, diesem folgend eine idyllisch einsame Culturstelle, auf allen Seiten von Berg und Wald umgeben, wahrnahm. Ein siebenzigjähriger Greis, ein Chinese, und seine bejahrte Frau, ein Weib aus Laos, beide schon halbblind, bebauten ein paar Acker Land mit Mais, Yams und süßen Bataten; sie setzten diese wol zum Verkauf am Gestade für vorüberseegelnde Schiffer aus, und fristeten so ihr kümmerliches Leben, dem Grabe schon entgegensterbend. Sie schienen in den Tagen ihrer Jugend ein höher civilisirtes Leben gewohnt gewesen zu seyn; wahrscheinlich in diese Einsamkeit verwiesene Verbannte.

Zu größerer Ansiedlung bieten die Sitschang Inseln zu wenig Fruchtboden und Raum dar; aber ihr geräumiger und geschützter, zwischen beiden Hauptinseln liegender Hafen, die bis 10 Fuß steigende Fluth, der Strom süßen Wassers, der Holzreichthum, die Vorlagerung vor dem Deltalande des Menam, würden sie für den Zwischenhandel zwischen Singapore, Siam und Cochin China, zu einer trefflichen commerciellen Station eignen, wie etwa Ormuz, Macao und andere analoge Gestadepuncte für den Küstenhandel des Orients es durch gleiche Begünstigungen geworden sind.

2. Die Westküste des Golfes von Siam; die Samroipot, Cap Kwi, Tschampon, Pumring und Bandon; die Insel Tantalem; Ligor, Talung, Sungora, Tana bis zum Cap Patani.

Die westliche Begränzung des Golfs ist bis jetzt noch weniger bekannt als die östliche. Nur dadurch, daß bei Crawfurds Schiffahrt von Doublirung der Halbinsel Malaccas nach Siam, erst bei Südwest Monsun die ganze Breite der Chinesischen See, zwischen Singapore in der Direction der Natuna-Inseln, gegen N.O. bis Pulo Ubi quer durchkreuzt, dann aber von Pulo Ubi das Küstengestade der so eben beschriebenen Ostseite des Siam Golfs bis zur Menam-Mündung beschifft ward (vom Anfang März aus der Malaccastraße bis zum 22. März, wo man an der Menam-Mündung Anker warf[302]), wurde dieses genauer bekannt. Indem man aber, von Bangkok zurückkehrend, die Sitschang Inseln aufsuchte (im August), um von da nach Saigun und Hué vorzudrin-

[302]) J. Crawfurd Journ. p. 58, 70.

Digitized by Google

gen, war es am gerathensten, durch Beschiffung der Westküste des Siam Golfs, erst südwärts, bis zum Cap Kwi (Kui) vorzudringen (vom 14. bis 17. August[303]) um dann von da ganz, wie es schon vor 150 Jahren dieselbe Methode und Fahrstraße der Holländerschiffe[4]) gewesen, den günstigen S.W. Monsun gewinnend, den Siam Golf quer zu durchsetzen (in 3 Tagen, vom 17. bis zum 19. August), und zum zweiten male die schon oben beschriebene Seemarke der Schiffer, Pulo Ubi, als Wegweiser zur weiteren Schiffahrt nach Cochin China ansichtig zu werden. Hiedurch wurde ein Theil jener Westküste des Siam Golfs ebenfalls Gegenstand unmittelbarer Observation der übrige Theil wurde durch fragmentarische Ueberlieferung bekannt.

Als man, am 15. August, die Anker an den Sitschang Inseln gelichtet, segelte man bald im Angesicht der Westküste des Siam Golfs gegen Süden, quer über die innerste Bai, die hier keine 10 Meilen (50 Miles Engl.) Breite hat. Bald erblickte man, von der Mitte der Bai aus, zu beiden Seiten Hochland. Der Anblick ward gegen die Westküste ungemein pittoresk, und sehr verschieden[5]) von dem der Ostküste, weil im Westen alle vorliegenden Inseln fehlen, die an der Ostküste unzählbar sind. Ein niederer, weiter Küstengrund, mit dichten Waldungen bedeckt, zieht das Gestade entlang; hier sind es Palmen in Menge, unter denen die Palmyra Palme am vorherrschendsten sich zeigt.

Auch besser bewohnt zeigt sich das Gestade, und hinter demselben steigen hohe malerische Gebirgsketten empor, eine Succession von Bergzügen, die erst am fernsten Horizont ihr Ende zu finden scheinen. Es sind Gipfelspitzen, die sich, nach Crawfurd, bis zu 3000 Fuß Höhe über die Meeresfläche erheben, hinter denen das tiefe Längenthal des Tanasserim Stromes, gegen Süden, zum Meere des Bengalischen Golfs zieht. Es sind die Samroipot (d. h. die dreihundert Piks) der Siamesen. Eine ungemein characteristische Benennung, von N. nach S. ziehend (s. oben S. 905), sehr hoch, auch an ihren Abfällen, in unzählige, kühne Kegel aufstarrend, mit

---

[303]) J. Crawfurd l. c. p. 191—194; G. Finlayson p. 280—282.
[4]) E. Kämpfer Geschichte und Beschreibung von Japan, Ausg. v. 1777. Th. I. S. 60. [5]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 289.

Digitized by Google

Steilabfall gegen Osten, und sanfteren gegen Westen; also entgegengesetzt, wie die Malabarische Ghat Kette in Dekan. Einzelne der höchsten Piks scheinen fast ganz isolirt zu liegen; drei derselben, bemerkte Finlayson, als ganz gesonderte, ungemein steile Kegel, ganz inselartig liegend, auf Meilen durch tiefe Lücken von ihren Nachbarn gegenseitig geschieden, aus flachem, wie es schien alluvialen, Grunde sich erhebend (ob Vulcan-Kegel, wie der Vesuv?).

Im Norden dieser Kette, erfuhr man, liege westwärts des Menam-Deltas und seines Westarmes, Mek long, bloß niederer Küstenwald, bis zum Orte Pisan[6]) wo Reiscultur, auf einem ziemlich bevölkerten Boden. Durch diesen ergießen sich, südwärts von Pisan, drei vereinte Arme eines Küstenflusses bei Pripri, das eine gemauerte Festung haben soll, zum Golf; sie heißen Bangta bun noe, Bangta bunpoi und Bang lem. Die Gegend des Mündungslandes soll stark bevölkert seyn; Palmzucker gehört zu den Hauptexporten. Der Fluß ist zu seicht, um für Lastschiffe fahrbar zu seyn.

Im Süden aber von jener Küstenkette der dreihundert Piks, springt die Spitze Kwi oder Kui (auf älteren Landkarten Cui, in späteren Cin, Pointe Cin bei D'Anville), gegen S.O. hervor; an dieser Stelle konnte man im N.O. die Höhen des Cap Lyant erkennen. Als der deutsche Naturforscher E. Kämpfer[7]) an diesem Cap, das er ganz richtig Kui nannte, im Jahre 1690 (den 5. Juni) bei Regenwetter vorüberschiffte, erinnerte ihn der Anblick dieses Gestades an die rauhen Formen der Schwedischen Küste; er bemerkte sehr viele dürre, unbebaute und unbewohnte Klippen und Inseln, wie dort, vor denen sich die Schiffer in Acht nehmen müssen, was aber hier nicht leicht sey, da von denselben in den gewöhnlichen Seekarten bisher noch gar keine Anzeige gemacht sey. Von hier ward der S.W. Monsun zur Ueberfahrt des Siam Golfes günstig; in 3 Tagen war hier Pulo Ubi bei mäßigem, stetigem Winde und wolkigen Himmel erreicht, wobei stets kleine Schwalben das Schiff umschwärmten. Gegen den Süden des Cap Kwi oder Kui setzte die Gebirgskette fort, so weit das Auge reicht, aber die directe Beobach-

[6]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 442. [7]) E. Kämpfer Geschichte und Beschreibung von Japan, Ausgabe v. Chr. W. Dohm Lemgo. 4. 1777 Th. I S. 18.

Digitized by Google

tung hörte hier auf. Es behält die Ostküste den Gebirgscharacter jedoch mit einigen Unterbrechungen, südwärts, bis zum Cap Romania. Das Land wird aber von Cap Kwi[308]) an, südwärts, immer ärmlicher bewohnt. Von dem Cap an aber beginnt das Vorkommen der Zinnerze, welche das Erzgebirge dieser Malayen Halbinsel characterisiren.

In der großen Einbucht südwärts des Cap Kwi, eben da, wo der ganz nahe Ténasserim Strom seine Kniewendung nimmt, liegen die kleinen Küstenstädte Bang iram, Muang lai und Muang mai, mit geringen Populationen, ganz von Sapangehölze (Caesalpinia Sapan) umgeben. Von der letztern Stadt führt gegen Westen zum Tenasserim nach Mergui eine Militairstraße, die vor nun etwa 40 Jahren von dem Siam Könige gebaut ward, um dorthin Einfälle gegen das Birmanen Reich zu machen. Sie soll gangbar für Troß und Elephanten, selbst fahrbar seyn. Die Gebirgspassage der Meridiankette kann hier also nicht mehr sehr bedeutend seyn, da man nur 3 Tage zum Uebersetzen derselben gebraucht.

Von Muang mai, südwärts, wird das Gestadeland ärmlich und öde; bei Bangtaphan ist eine Goldwäscherei, und etwas weiter südlich, bei Patyu soll starker Krabbenfang seyn; diese Thiere werden für Malayen eingemacht (als Blachang) und ausgeführt.

Tschampon (Champon), an dem Küstenflusse Tayung, heißt der nächstfolgende ganze District gegen Süden; eben so die Stadt, die 4 Tagefahrten aufwärts an dem Fluß liegt, und Zinn, gutes Zimmerholz und schöne Rohre liefert. Zwischen Pumring und Bandon wird der Boden fruchtbarer; es ist Alluvialland, guter Reisboden. Ein Fluß, der nur klein, nicht über 12 Fuß Wassertiefe hat, ist doch der bedeutendste an jenem Gestade, hat 2 vorliegende Inselchen und guten Hafen, der bei jedem Monsun eine sichere Station bietet. An der nördlichen Verzweigung seiner Arme liegt der Ort Tschaiya (Chaiya), der für die Waaren, die auf dem Landwege über den Malayen-Isthmus kommen, zum Stapelort dient; von diesem Bandon Flusse zum Pongo Flusse des westlichen Gegengestades der Malacca Halbinsel, der Insel Junk Ceylon gegenüber, sollen nur 2 Tagereisen seyn; auf diesem Querwege werden die

[308]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 442 — 445

Digitized by Google

Producte von Junk Ceylon und die Europäer Waaren quer über die Landenge der Halbinsel transportirt, um vom Bandon Hafen oder von Tschaiya (Chaiya) nach Bangkok geschifft zu werden.

Vom Point Lem sui, im Norden von Pumring, südwärts bis Bandon, soll sich um die große, vielinselige Bucht eine weite Niederung, eine wahre Schlamm-Ebene ausbreiten, die bei Ebbe die ganze Küste entlang trockener Strand wird, voll Krebsarten, Krabben, Seethiere aller Art, Muscheln, welche den Fischern starke Beschäftigung geben.

Weiter südwärts liegt die große Gestade-Insel Tan talem der Küste vor, die nur durch einen tiefen Canal vom Continente getrennt wird. Es ist die erste bedeutendere an dieser Seite, denn ihr nordwärts liegen nur ein paar kleinere: Ko samui (oder Pulo Carnam), meist von Siamesen auch einigen Chinesen von Hainan bewohnt, deren Junken jährlich, 10 bis 15 an der Zahl, hieher kommen um Baumwolle und Schwalben-Nester zu holen, und noch unbedeutender die Insel Kophangan (Pulo Sancori der Karten), mit wenig Malayischen Einwohnern.

Die Insel Tantalem (wahrscheinlich Talung lem, d. h. Cap oder Vorland der Provinz Talung) ist zwar weit größer, aber doch weit weniger bebaut als jene, und nur an der gebirgigen Südspitze gegen die Küstenstadt Sungora hin bewohnt; ihr Nordende ist Flachland, und der dort vom Continent scheidende Meerescanal ungemein flacht, selbst bei Fluthzeit nicht über 2 bis 3 Fuß tief, ein unnahbares Gebiet der Mosquito Schwärme.

Im N.W. der Nordspitze der Tantalem Insel liegt der tributaire Malayenstaat Ligor. Bei den Malayen wird die daselbst erbaute Siamesenstadt Ligor genannt, so wie der zugehörige District. Die Siamesen nennen sie aber Lakon, der bei dieser Stadt vorüberführende kleine, seichte Fluß heißt Tayang, er ist nicht über 3 Fuß tief, der Ligorbach fällt ihm zu. Die Stadt soll 5000 Einwohner haben, meist Malayen, Chinesen, vorzüglich aber Siamesen. Jährlich segeln 2 bis 3 Chinesische Junken nach Ligor, um Baumwolle zu holen, und die sogenannten Malayen Waaren, d. i. Zinn, Schwarzer Pfeffer, Rohre.

Digitized by Google

Talung ist der District, der im Westen der großen Insel Tantalem sich über das Continent ausbreitet; eben so heißt der Küstenfluß, der sich dort zum seichten Meerescanal gießt. Einst war diese Landschaft stark bevölkert; sie ist noch immer gut bebaut, aber der Druck brachte die Einwohner zur Emigration nach der im Süden benachbarten Insel Pulo Pinang (Prinz Wales Insel) wo sie unter Europäischem Schutze ein gesichertes Eigenthum genießen. Von der Stadt Talung, die 6 Tagefahrten (?) aufwärts am Talung Fluß liegen soll, quer über die Halbinsel, sind bis nach Trang an der Westküste, 6 Tagereisen, die man auf Elephanten zurücklegen kann.

Sungora bei Malayen, Sungkla bei Siamesen, ist endlich der südlichste Siamesendistrict dieser Malayen-Provinz, welche den Siam-Golf umgiebt; es ist auch eine Stadt von einiger Bedeutung mit Hafen. Der District ist arm; nur die Gegend der Stadt, um das Südende der Tantalem Insel, scheint stärker bevölkert zu seyn. Drei Junken, die jährlich etwa in diesen Hafen einlaufen, holen von da Reis, Pfeffer, Sapanholz.

Tana liegt nahe dabei, es ist die letzte Station Siamesischer Ansiedlung auf der Grenze zwischen dem eigentlichen Königreich Siam im Norden, und dem daran stoßenden tributairen Malayen-Staaten im Süden, die mit Queda im Westen, südwärts von Trang, und im Osten mit dem vorspringenden Cap Patani, das recht eigentlich der Kambodja Spitze in S.W. gegenüber liegt, beginnen.

3. Die Siamesische Küste am Westgestade der Malayen Halbinsel von Lungu bis Pakchan.

Diese reicht vom 7ten bis zum 11ten Breiten-Parallelle, vom Küstenterritorium Lungu[309]) längs der Malacca-Straße bis nach Pakchan auf dem Tenasserim-Gebiet am Martaban Golf; eine Küstenstrecke von mehr als 50 geogr. Meilen, größtentheils eine Wildniß, nur mit wenig bebauten Culturstellen, aber mit einer unzähligen Menge vorliegender Gestadeinseln. Der bedeutendste Ort ist hier Ponga (Phunga oder Punpin) mit 3000 bis 4000 Einwohnern, darunter gegen 1000 Chinesen, die

[309]) J. Crawfurd Journ. p. 445.

Digitized by Google

hier, wie auf der nahen Küsteninsel, mit den Seifenwerken der Zinnerze vorzüglich beschäftigt sind.

Die größte vorliegende Insel ist Salang, Junk-Ceylon der Europäer (von Ulung Salang oder Sailan der Malayen, d. h. Vorland Ceylon), die auch am besten bevölkert und der Sitz eines Gouverneurs ist, der mit dem Titel eines Phya 7 Districte beherrscht, zu denen auch Ponga, Bangneti und andere, bis zur Birmanen, jetzt Britischen Grenze, bis Pakchan gehören.

4. Die Bestandtheile des Königreiches Siam.

a) Siam, Thay, im engern Sinn, begreift vorzugsweise das Thal des Menam Stromes und sein Mündungsland, seinen Deltaboden. Es erstreckt sich vom innersten Siam Golf nordwärts (vom 14° bis 18° N.Br.), eine Strecke von 60 geogr. Meilen weit, bis zur unbekannten Landschaft Pitschay (Pechai), an der Südgrenze gegen Laos, und nimmt nach Schätzung über 6000 Quadr. Meilen Areal ein. Gegen Osten und Westen, durch die beiden Scheidegebirge III, des Laos Kambodja, und des IV, Ava-Zuges (s. ob. S. 904) eingeschlossen, ist es das große Längethal des Menam Stroms, der jedoch, wenigstens nach den Eingebornen, auch gegen Osten hin mit dem Strom von Kambodja in hydographischer Verzweigung stehen soll, obwol die Aussagen darüber weder klar noch konsequent sind.

Als die einzig bekannten Hauptorte des Landes nennt Crawfurd[10]) Bangkok, die moderne Residenz, an dem Ufer des Menam, über eine gute Stunde entlang gebaut, in der Breite einer halben Stunde, zumal am linken Stromesufer, wo auch der Königspalast. Man giebt der Stadt 150,000 Einwohner, obwol sie nach Crawfurd schwerlich ein Drittheil dieser Summe seiner Schätzung nach haben mag. Dann die alte Capitale Siams, von gleichem Umfang, genannt Ayuthia (Judja bei Kämpfer) die noch immer die stärkste Population haben soll, aber tiefer landein liegt, und in neueren Zeiten unbekannt ist: die besten Nachrichten darüber gab E. Kämpfer[11]) im

[10]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 446, 447. [11]) E. Kämpfers Geschichte und Japan, Ausg. v. Chr. W. Dohm Lemgo 1777. 4. Th. I. S. 37—46.

Digitized by Google

Jahre 1690. Als Dritte Hauptstadt mit einer Mauerumgebung wird Pisaluk genannt (zwischen 18 bis 19° N.Br. bei Crawfurd; zwischen 17 bis 18° auf Berghaus Karte.

b) Das Land Lao oder Laos, von Einwohnern die eine Siamesische Mundart sprechen bewohnt, scheint gegenwärtig zerrissen, und zwischen Birmanen, Chinesen und Siamesen getheilt zu seyn; der Augenzeugen darüber sind nur sehr wenige, die Berichte sind sehr verwirrend und unzuverlässig, geschichtlich war dieses an Culturwechseln reiche Land ewig den Ueberfällen seiner Nachbarn ausgesetzt, und so weit in das Innere des schwer zugänglichen Continentes hineingerückt, daß es geographisch für Europäische Beobachtung und Erfahrung noch ungemein im Dunkel bis heute liegen blieb (s. unten). Crawfurds jüngster Bericht[312]) bemerkt darüber, es bestehe aus kleinen Staaten welche jenen drei politischen Grenzmächten gegenwärtig (1822) Tribut zahlen, aber vier derselben sind der Siamesenherrschaft einverleibt; diese heißen 1) Chang mai, 2) Lan chang, 3) Pasak, 4) Luang phra bang. Ihre Oberhäupter sind erbliche Prinzen.

Chang mai (Zaen mae, Zimai, Jangmai) des Jangoma früherer Historien ist ein Königreich, dessen gleichnamige Capitale (21° 15′ N.Br. n. Crawfurd, 21° N.Br. bei Berghaus) am Menam liegt, der hier aber so seicht ist, daß er nur noch für Kanoes schiffbar ist; von Bangkok aus, sagte man Crawfurd, brauche man dahin einen Monat Zeit.

Lang chang (15° 45′ N.Br. bei Crawfurd, 18° 30′ N.Br. bei Berghaus), bemerkt derselbe, sey jedoch stets als die Capitale von Lao angesehen worden; sie liege aber am oberen Kambodja Strom (Maekhaun), der hier die Breite des Menam bei Bangkok habe, die Stadt sey volkreich wie diese, was aber bei dem Mangel einer Residenz und eines großen Handels kaum glaublich ist. Kein Chinese, sagte man, besuche diese Stadt als Marktort, doch solle sie 8000 Ansiedler aus Yünnan haben, welche die Chinesen dieser Provinz Ho oder Hungseh nennen.

Außer diesen vier Laos Provinzen, von den beiden andern erfuhr Crawfurd nichts, als die Namen, sagte ein Eingeborner von Lao ihm noch zu Bangkok, es liege dort noch 15 Tagereisen in N.O. von Lang chang, eine fünfte Stadt Siang

312) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 446.

Digitized by Google

Lwang in Laos, von der dieser jedoch nur ein Alphabet und einige Proben der dort gebräuchlichen Sprache vorzeigen konnte, die Crawfurd sehr roh zu seyn schien. Die Alphabetische Ordnung wich von der Nagari Schrift (des Sanscrit) ab. Die Siamesen zählen auf ihren Antheil von Lao in Summa an 101 große und kleine Ortschaften.

c) Vom Königreich Kambodja besitzt Siam die große westliche Provinz, im Westen des mittlern Kambodja-Stromes, welche Batabang heißt; der bei weitem größere Antheil desselben ist an Cochin China unterthan (s. ob. S. 1014, 1037). Die Zerstükkelung dieses Kambodja-Reiches beginnt mit dem innern Bürgerkriege 1809, in welchem ein Theil die Siamesen, die andere Partei die Cochin Chinesen zu Hülfe rief, welche die Sieger des größeren Theiles von Kambodja blieben. Vom Siamesischen Antheile scheint, außer dem oben bei Tschantabun ꝛc. schon angegebenen, nur wenig bekannt zu seyn.

d) Die an Siam tributairen Malayen Staaten heißen, an der Ostküste der Halbinsel: 1) Patani, 2) Kalantan; 3) Tringano; an der Westküste, 4) Queda; auch machten die Siamesen seit Jahren Ansprüche auf den dortigen Malayen-Staat von Perak, den sie nach den mit den Briten abgeschlossenen Tractaten jedoch zuletzt aufgegeben haben. Von Patani und Queda haben die Siamesen fast ganz die Verwaltung an sich gerissen; über die beiden andern Staaten ist ihre Herrschaft nur nominal. Alle drei Jahre pflegen die Malayen-Prinzen, als Zeichen ihrer Tributpflichtigkeit, an Siam ihren Baum von Gold und Silber zu schicken, und in Kriegszeiten ihre Gelder, Provisionen und Truppen einzustellen.

5. Clima.

Clima, dieses bietet auf einer Ausdehnung von der Aequatornähe, von 7° bis zu 20° N.Br. allerdings sehr große Wechsel dar; diese werden durch Verschiedenartigkeit des Bodens noch sehr gesteigert, durch Bergland, hohe Gebirgsketten mit Urwaldung, durch weite Niederungen mit Alluvial-Plainen und periodischen Ueberschwemmungen, wie durch das verschiedenartige Eindringen der Meere. Crawfurds[13]) Beobachtungen konnten sich nur über das Clima von Bangkok erstrecken. Wie

[13]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 416 — 417.

Digitized by Google

in andern Tropenländern, so sind auch hier, sagt er, nur zweierlei Jahreszeiten: die Trockne und Nasse. Im Jahre 1822 fingen die periodischen Regen früh im May an; erst leicht, Mitte des Monats schon in Güssen, bei starkem S.W. Monsun, mit Stürmen, Gewittern. Dieß ist im Siam-Golf, der sonst von Stürmen frei ist, welche andere Theile der Indischen See, zumal durch die Aequinoctialstürme beunruhigen, die einzige Zeit dortiger Stürme, durch welche die Hitze dann ungemein gemildert wird; doch stieg bei großer Schwüle das Thermometer dann von 12 bis 4 Uhr, im Schatten bis 28 und 29° Reaum. (95—96° Fahrh.[314]). Dieser Zustand dauerte bis Anfang Juli. Dann wurde der Himmel hell und heiter, bis Mitte August, wo Crawfurd den Golf verließ. Im März und April war das schönste Wetter; das Clima in den kühleren Monaten wird als gemäßigt und sehr angenehm gerühmt. Im December und Januar, den kühlsten Monaten, fällt das Therm. bis 18° Reaum. (72° Fahr.). Dieß sind die Extreme von Hitze und Kälte.

Die N.O. Monsune herrschen um das Wintersolstiz vor, die S.W. Monsune, um das Sommersolstiz mit den bekannten 6 Wochen variabler Winde während der Wechsel und der Umsetzungen. Am kürzesten drückt sich Kaempfer[15]) über die Zeit dieser wechselnden Winde aus, wenn er sagt: man habe zwischen Malacca bis Japan, 4 Monat im Jahre, beständigen Wind aus S. und S.W., die Südwest-saison; dann wieder 4 Monat aus N. und N.O., die Nordost-saison. Zwischen diesen beiden Perioden verlaufen etwa 2 Monate, da der Wind beständig wechselt, bis er aus seiner vorigen in die gerade entgegengesetzte Lage sich begeben, und darin festgesetzt hat. Hienach richtet sich die Schiffahrt. Ueber die Ursachen dieser Winde siehe Dove und Kämtz[16]) Lehrbuch der Meteorologie. Bei den Siamesen ist Ende April und May, wo die Regenzeit anfängt, ihr sechster Monat. Ihr Pfingstfest, am 6ten Tage desselben, bezeichnet den Anfang ihres Ackerjahres; die Verstärkung des Regens geht durch den 7ten, zumal 8 bis 9 und

---

[314]) J. Crawfurd p. 157. [15]) E. Kämpfer Gesch. und Beschreibung von Japan. Ausg. v. Dohm Th. I. 4. S. 59.

[16]) L. Fr. Kämtz Lehrbuch der Meteorologie Halle 1831. 8. Th. I. S. 186 u. f.

Digitized by Google

10ten Monat. Mitte des 12ten Monats, rechnen sie, auf den Eintritt völlig trocknen Himmels. Erst mit dem 10ten Monat fängt der Menam zu Bangkok an sich zu heben, er schwillt im 11ten und 12ten bedeutend an; im ersten Monat hat er seine größte Höhe, an 18 Fuß, erreicht, und im 2ten beginnt er zu fallen, im 4ten, 5ten und 6ten Monate des Jahres (April und Mai) steht er am niedrigsten bei Bangkok. Weiter aufwärts im oberen Laufe, an der Nordgrenze des Reichs, fängt der Menam jedoch weit früher, schon im 7ten Monate, zu steigen an.

Das Clima Bangkoks in der Niederung, bei periodischer Ueberschwemmung, zwischen Sümpfen und Reisfeldern ist zwar sehr heiß, doch nicht ungesund; die Einwohner sind stark, rüstig, zumal wenn man sie mit den Hindus vergleicht. Während des 4 Monatlichen Aufenthaltes im Lande, starb dort keiner von den 130 zur Embassade gehörigen Personen, ungeachtet sie schlecht genug[17]) logirt waren. Denn ungeachtet des eigens für die Britische Gesandtschaft zugerüsteten Hauses, regnete es nach dem ersten Monate der nassen Jahreszeit bald zu allen Enden herein, eine Menge Insecten und Reptilien wählten es zu ihrem Asyl, selbst Gecko's, ließen darin ihr Geschrei hören, und Schlangen[18]) bis zu 14 Fuß Länge drangen in dieser Periode bis zum Hünerhofe vor, um das Geflügel zu erbeuten.

Der Französische Envoyé La Loubère[19]) der eine längere Reihe von Jahren das dortige Clima prüfen konnte, sagt, daß die Siamesen drei Jahreszeiten unterscheiden: 1) Nanaou, d. h. den Anfang der Kälte (December und Januar), oder ihren kurzen Winter; 2) Narôn, d. h. Anfang der Hitze (Februar, März, April) ihr Kleiner Sommer; und 3) Narôn jai, d. h. Anfang der Großen Hitze (May bis December) ihr Großer Sommer, in welchem bei ihnen die Bäume sich durch Verdorrung entlauben, wie in den temperirten Zonen im Winter. Ihr Winter ist dagegen noch so warm wie der Sommer in Frankreich. Der Kleine Sommer ist ihr Frühling, nur einen Herbst kennen sie nicht; sie könnten einen zweimaligen Sommer rechnen, weil die Sonne zweimal ihnen

---

[17]) G. Finlayson Journ. p. 121. [18]) J. Crawfurd Journ. p. 157. [19]) La Loubère Envoyé Extraordinaire du Roy auprès du Roy de Siam en 1687 — 1688 Description du Royaume de Siam Edit. Paris 1691. 8. T. I. p. 65 — 71.

Digitized by Google

im Zenith ſteht. Ohne die merkwürdigen, den ſenkrechten Sonnenſtand begleitenden Wolkenſchichten und Regengüſſe, bei anhaltenden Windewehen, würde dieſes tropiſche Land ſicher ſo unbewohnbar ſeyn, wie ſich die Alten die Länder in der Aequatornähe unbewohnbar, wegen des Sonnenbrandes, dachten. So aber herrſchen im Winter, wenn die Sonne im Süden des Aequators ſteht, die Nordwinde (N.O. Muſſon) und kühlen die Lüfte bis zur Friſche; im Sommer dagegen, bei ſenkrechtem Sonnenſtande, herrſchen die Südwinde (S.W. Muſſon) vor, und dann iſt Regenzeit, ein Wechſel der atmoſphäriſchen Bewegungen, den eben die Portugieſen in dieſen Indiſchen Gewäſſern mit dem ihnen eigenthümlichen Namen Monçaoes (motiones aëris) belegt haben, der ſeitdem überall im Gebrauch geblieben iſt.

Dieſe Wechſel der Winde giebt La Loubère genauer in folgender Ordnung [320]) an. Im März, April, May herrſchen Süd-Winde in Siam, die ſchon im April von heftigen Regen begleitet werden. Im Juni dreht ſich der Wind gegen W. oder S.W. und die anhaltenden Regen werden am heftigſten. Im Juli, Auguſt und September wird der Wind ganz Weſt, die Waſſer übertreten ihre Ufer, bis 10 Stunden breit, und über 150 Lieues ſtromaufwärts herrſcht Ueberſchwemmung im Menam-Thale, wie im Nilthale. Hohe Meeresfluthen dringen ein. Im October bei N.W. Wind (vom Lande Hochaſiens kommend) hören die Regen erſt gänzlich auf, im December herrſchte voller Nord, mit hellem, reinem Himmel; dann ſind die Meeresfluthen am niedrigſten, das Flußwaſſer erhält ſeine volle Süße wieder, und behält dieſe ſelbſt außerhalb ſeiner Mündung auf eine Stunde weit in ſonſt ſalzigem Golf. Dann iſt die Barre des Menamfluſſes für beladene Schiffe nicht zu paſſiren. Im Januar wird der Wind zu O. oder N.O., im Februar ſchon zu S.O.. So vollenden die Winde im Jahre ihren Kreislauf um den ganzen Horizont; geſchieht dieß aber mit einemmale in der kurzen Periode eines Tages, ſo wüthet ein Orkan, ein Typhon.

---

320) De La Loubère ebend. Des Mouçons et des Marées du Golphe de Siam T. II. p. 80 etc.

Digitized by Google

6. Bodenbeschaffenheit und Metalle.

Nur der weite Alluvialboden zu beiden Seiten des Menam-Ufers ist von Europäern genauer gesehen worden, die nächsten Gebirge, die ihn umgeben, bestehen, nach Crawfurd[21]), aus Kalkstein, welche die Capitale mit diesem Baumaterial versehen. Die vielen Windungen des Menam-Stromes, seine Stromspaltungen und sein Canalland, bis Yuthia hinauf, zeigen allerdings das geringe Gefälle des dortigen Schlammbodens, der sich tief landein und tief meerwärts erstreckt; denn auch noch mehrere Meilen von der Strommündung ist der Grund des Golfs weicher Thon, oder Schlamm, mit durchstreichenden Lehmbänken[22]). Alles Niederland besteht dort aus breiten Schlammspitzen, die in der nassen Jahreszeit weit und breit überschwemmt werden; ja das ganze Land hält La Loubère[23]) erst, ähnlich dem Nildelta, seit jüngerer Zeit für aus dem Strom hervorgetretenes Erdreich, in dem man bis heute auch nicht das geringste Steinchen, keinen Kiesel wahrnehme; dessen weitläuftige Waldbedeckung noch zur Hälfte mit Moräften erfüllt ist, in welchem bis heute eigentlich, außer den Wassern, blos die erhöhten Dämme in der Nähe der Flußufer bewohnt sind, keineswegs aber die ganzen Ebenen.

Die benachbarten Gebirge, welche die Niederungen umgeben, bestehen unstreitig aus verschiedenen Gebirgsarten, die aber noch unbekannt geblieben sind; nur die Metalle und einige Edelsteine, die in ihnen vorkommen, werden genannt; aber die Angaben darüber sind höchst unvollkommen.

Die Zinnerze, bemerkt schon La Loubère[24]), wurden seit ältester Zeit bei Siamesen gebaut, und lieferten ein weiches, reines Zinn (Calin der Portugiesen), das im Handel dort sehr beliebt sey; eine Mischung davon sey unter dem Namen Tutenaque bekannt; aber wo es gegraben werde, sagt er nicht. Eben so bemerkt er, so reich auch der Schmuck der Paläste und Tempel in Siam an Gold sey, so wäre doch nirgends ein reiches Goldbergwerk im Lande bekannt, und ein Spanier aus Mexico, ein Abenteurer, der zu seiner Zeit in großer Gunst am Hofe

---

[21]) J. Crawfurd Geolog Observ. in Transact. of the Geol. Soc. Sec. Ser. Vol. I. P. 2. p. 407.
[22]) E. Kämpfer Gesch. und Beschr. von Japan, Th. I. S. 19.
[23]) La Loubère Descr. du Roy. de Siam l. c. T. I. p. 52.
[24]) ebend. T. I. ch. V. p. 46—49.

Digitized by Google

zu Siam geweſen, und zwanzig Jahre lang dort mit Hoffnung von aufzufindenden Goldgruben getäuſcht habe, endete nur mit Auffindung einer ärmlichen Kupfergrube, deren geringes Erz, mit etwas Gold gemiſcht, das dort Tombak genannte Metall gebe. Ein Franzöſiſcher Arzt, Dr. Vincent, der auf gleiche Weiſe ſich mit Metallſuchen abgab, wollte zwar Gold- und Silber-Adern gefunden haben, auch Stahlgruben und andere Koſtbarkeiten; aber es iſt nichts weiter davon bekannt geworden.

Crawfurds Mittheilungen fallen etwas vollſtändiger aus. Die Zinnerze[325]), ſagt er, welche ſtets die Granitformation begleiten, hier viel weiter verbreitet als in irgend einem andern Erdtheile, durchſchreiten in ihren Gängen die ganze Malayiſche Halbinſel, vom Cap Romania bis in das Siameſiſche Territorium, unter 14° N.Br.; am Siam-Golf bis Tſchampon (ſ. oben S. 1080) und an der Bengaliſchen Seite bis Tavoy. In dieſer ganzen Strecke kommen ſie immer als Zinnſtein vor, als Oxyd in Gängen oder in Seifenwerken. Die reichſten ſind auf der vorliegenden Inſel Junk-Ceylon, wie in Banca unter gleichen Verhältniſſen vorkommend (ſ. oben S. 800), obwol minder reichhaltig. Aber auch an den Oſtgeſtaden, bis zum Cap Kui, von Sungapore über Talung, Ligor, Tſchampon, Maya, bis zum Parallel von Tavoy. Das ganze Zinnquantum, das zur Capitale Bangkok geliefert und von da jährlich exportirt wird, ſoll 8000[26]) Pikul, oder 500 Tonnen betragen.

Gold, ſagt Crawfurd, habe wie das Zinn gleiches geognoſtiſches Vorkommen, obwol nur ſparſam zerſtreut, werde aber gewonnen zu Bang ta phan (ſ. oben S. 1080) und zu Rachan. Weil aber hier nur Siameſen die Erzarbeiter ſind, die induſtriöſen Chineſen ſich in Siam noch nicht[27]) wie anderwärts dieſer Erzarbeiten bemächtigt haben, ſo findet auch nur noch ſehr wenig Erzausbeute ſtatt; denn die Siameſen ſind träge Arbeiter. Von Kupfer führt Crawfurd nur jenes Datum La Loubères an, daß man es in einem niedern Zuge primitiver Berge bei Louvo oder Nukburi, unter 15° N.Br.; im Nordoſt der alten Capitale Yuthia gefunden; Blei ſcheine

---

[325]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 417—419. Report etc. in Asiat. Journ. Vol. XIX. p. 13. Vol. XIX. p. 13.

[26]) J. Crawfurd [27]) ebend. 1825

Digitized by Google

häufiger vorzukommen, weiter nordwärts zu Pakpret, im N.W. von Bangkok, im Gebirgslande eines wilden Lawa-Tribus, die es bebauten, und jährlich 2000 Pikul davon zum Verkauf bringen; eben so finde sich Zink und Antimonium im Osten des Menam, in einem District, den man Rapri nennt, werde aber nicht gebaut. Diese Metalle würden im Lande gänzlich unbekannt geblieben seyn, wenn nicht einige Gebirgstribus in diesen Producten ihren Tribut bezahlten. Eisenerze sind dagegen die am häufigsten benutzten. La Loubère nennt zu Kampengpet (?) berühmte Stahlgruben, aus denen das Metall zu den besten Waffenschmieden gewonnen werde, zumal zu den Schwerdtern und Dolchen (Crid) der Siamesen; auch Magnetstein gewinne man in den Gebirgen von Louvo und auf Jonsalam (? wol Junk Ceylon); das Eisen zu schmelzen verstanden die Siamesen doch nur zur Noth, ihre kurze Schmiedwaare sey schlecht, ihre Anker nur von Holz u. dgl. m. Crawfurd versichert, das Land sey reich an Eisen, aber die Gruben lägen alle 40 bis 60 geogr. Meilen fern von der Capitale; nur aus dem wohlfeilen Preise schließe er, auf die Menge seines Vorkommens. Die bedeutendsten Eisengruben sollen alle gegen Norden nahe zu beiden Uferseiten des Menam liegen; man nannte sie Pisiluk, Lakonsawan, Raheng und Metak. An diesen wird vieles Eisen nur unvollkommen geschmolzen, und so in die Capitale verführt, wo es weiter verbreitet wird, zumal durch die sinnreichen Processe der Chinesen, die neuerlich in der Eisenfabrication[28]) sehr weit fortgeschritten sind. Seitdem sind Eisenwaaren zu wichtigen Exporten für Siam geworden; sie gehen zur Malayen-Halbinsel nach Kambodja und Cochin China.

Auch Edelsteine wurden schon zu La Loubère's Zeit im Lande gesammelt, Agathe, Sapphire, Rubine, Diamanten; aber die Talapoine, die ihr Vorkommen wissen wollten, machten ein Geheimniß aus ihren Fundorten. Nach Crawfurd sind die Gebirge der Provinz Tschantaban, an der Ostseite des Siam-Golfs, unter 12° N.Br., der einzige Fundort derselben (s. oben S. 1067). Man wäscht sie dort aus dem Alluvialboden, der Regale ist, gewinnt sie also wie in Ceylon; der Kies wird zur Untersuchung nach der Capitale gebracht. Auch

[28]) J. Crawfurd Report etc. in Asiat. Journ. 1825. Vol. XIX. p. 13.

Digitized by Google

Crawfurd bot man davon zum Verkauf an; er bemerkte darin nur weit geringere Steine als die von Ava, viele Euclaſe, mit blauen Sapphiren, vorzüglich Sapphire, Rubine, orientaliſche Topaſe von mäßigem Werthe.

Zu den wichtigſten Landesproducten gehört die Bereitung des Küchenſalzes in den centralen Diſtricten, zumal aber an den Weſtmündungen des Menamſtromes, durch Sonnenverdünſtung. Es werden dadurch die ſehr großen und reinen Salzkryſtalle erzeugt, die nach der Capitale gebracht und von da durch das ganze Königreich verkauft werden, die allgemeinſte Waare im Landesverkehr.

7. Vegetation.

Für dieſe eröffnet ſich in Siam ein reiches Feld der Unterſuchung, das aber bis jetzt, wegen Beſchränkung jeder Europäiſchen Beobachtung nur erſt wenig angebaut iſt, und leider war in der neueſten Zeit der treffliche Botaniker, Dr. Finlayſon, während ſeines Dortſeyns krank. Die Beobachtung ſchließt ſich aber, bei allen Europäern, nur auf die unmittelbare Ufernähe des Stromes ein, und bei den Neuern nur auf die Niederung um Bangkok, welche wenig Verſchiedenheit von andern tropiſchen, Indiſchen Culturſtrichen analoger Bildung darbietet. Die älteren Beſchreibungen haben leider wenig botaniſchen Werth; Crawfurds Angaben[329]) beſtehen vorzüglich in Folgendem. Unter den Cerealien ſteht der Reis, Kaoſan der Siameſen, oben an; es iſt Oryza sativa, davon aber wie überall unzählige Varietäten, ſo auch hier vorzüglich Berg- und Sumpf-Reis, von welchem letzteren es wieder ſehr viele Abarten giebt, wie in allen Tropenländern, wo ſeine Cultur in viele Jahrhunderte zurückgeht. Es iſt diejenige, welche mit vergleichungsweiſe geringſter Arbeit den größten und regelmäßigſten Gewinn giebt. Das Clima und die Bewäſſerung ſind hier ganz vorzüglich für die Reiscultur[330]), und, Bengalen ausgenommen, meint Crawfurd, exportire kein Land ſo viel Reis wie Siam, wir möchten auch die bewäſſerten Theile Süd-Chinas hinzuzählen. Die Reisfelder bei Bangkok geben 40fältigen Ertrag und jährlich ſicher

[329]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 420—427. [330]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 113.

Digitized by Google

Ernte, die selbst schon über dem Wasser nach E. Kämpfers [31]) Versicherung aus dem Kahne geschnitten werden kann, wenn das Wasser auch noch nicht versiegt ist. Weil in diesem Lande die Ernte nie fehlt, so ist die Nahrung sehr wohlfeil und die Reisausfuhr ist hier auch erlaubt. Das Reismonopol hat in älterer Zeit einen Haupttertrag [32]) der königlichen Einkünfte abgegeben.

Mais, Kaopot der Siamesen, wird sehr viel zumal im Gebirgslande gebaut, ohne ein Gegenstand der Ausfuhr zu seyn, wie überhaupt nirgends in Asien, weil seine Wohlfeilheit den Werth des Transportes nicht aufwiegt. Bis jetzt ist zwar nur eine Species, Zea-Mays, die Amerikanische, bekannt; da aber, nach von Siebold [33]), auf alten Japanischen Gemälden aus der Periode vor der Entdeckung Amerikas, schon die Abbildungen der Maisähren in mythologischen Scenen vorkommen, so wäre die nähere Erörterung wol über die Wahrscheinlichkeit einer Ost-Asiatischen Species dieses Wanderkorns wünschenswerth. Unter den Schootenfrüchten werden am gewöhnlichsten Phaseolus radiatus und max, und Arachis hypogaea gebaut; unter den mehligen Wurzeln ganz vorzüglich die süßen Batasten, Convolvulus batatas, und viele andere, unter den Palmen nur die Areka und Cocos-Palme, welche letztere durch ihre außerordentliche Fruchtbarkeit in diesen tropischen Niederungen höchst ausgezeichnet ist. Sie giebt das wohlfeilste Oel im Lande.

Die Fruchtarten sind ungemein mannichfaltig, in vieler Hinsicht die von Bengalen, Bombay, der Malayen-Halbinsel, selbst Ceylon, Java und andere tropisch-indische Gegenden übertreffend. Die ganze Umgebung von Bangkok ist ein großer Obstwald mit den trefflichsten Arten aller Früchte; die Einwohner sind vorzugsweise Obstesser. Schon frühe versahe dieser große Obstwald auch die innern Landschaften, zumal die alte Residenz Juthia mit Früchten, zur Zeit, da Franzosen Ende des XVII. Jahrhunderts dort mächtig waren. Die ausgesuchtesten Früchte sind die Ananas, Mango, Mangustin, Du-

---

31) E. Kämpfer Gesch. und Beschr. von Japan ꝛc. Th. I. S. 57.
32) Jod. Schoutenii Descriptio Regni Siam (1636) in B. Vareni Med. Dr. Descriptio Regni Japoniae et Siam. Cantabrigae 1673. 8. p. 113, 121. 33) Ph. Fr. v. Siebold Nippon Archiv zur Beschreibung von Japan ꝛc. Leyden 1832. Heft I. Einleit.

Digitized by Google

rian, Orange und Litchi. Die reichste Obsternte fällt in die Monate April bis Juli. Die Mangustane (Garcinia mangustana) und Durian (G. Duria) tragen beide in allen Britischen Besitzungen Hindostans keine Frucht; ja der Baum kommt im weitern Osten in Cochin China gar nicht mehr vor (s. ob. S. 927); und hier, in Siam, giebt er die reichlichste Frucht, selbst tief landein bis Korat (zwischen 16 bis 17° N. Br.). Beide Bäume scheinen, nach den Namen, welche die Siamesen ihnen geben, nämlich Malayische, bei ihnen Fremdlinge zu seyn, und erst eingeführte Culturgewächse; das weiß ist unbekannt.

Die Litchi, welche Crawfurd (nicht wie oben angegeben Dimocarpus, vergl. ob. S. 927) Scytalia Litchi nennt, die köstlichste Frucht, reift hier Ende März und Anfang April, und ist aus Süd-China, ihrer wahren Heimath, erst hier eingeführt. Da die ältern Autoren des XVII. Jahrhunderts sie in Siam nicht nennen, so hält sie Crawfurd erst für eine jüngere Cultur, und meint auch das an Früchten reichste Land, Siam, mußte sich doch erst aus der Fremde mit mancherlei Fruchtbäumen bereichern. Gegenwärtig zwar ungemein reich an mannichfaltigen Obstarten, erhielt es doch seine köstlichsten aus der Fremde, wie die genannten; eben so noch durch Europäer, die Guajava (Psidium pomiferum), welche bei den Siamesen noch Maloko, d. i. die Frucht von Malacca, genannt wird, und die Carica-Feige (Carica papaya) aus Brasilien, welche die Malayen, weil sie ihnen von Europäern zugeführt ward, die Kloa Farang, d. i. die Banane der Franken nennen.

Zuckerrohr ist dort seit undenklichen Zeiten bekannt; aber seine Cultur zur Fabrication des Zuckers ist ganz kürzlich erst, zu Anfang des Jahrhunderts[334]), eingeführt durch Chinesische Ansiedler, welche durch halb erzwungene Verleihungen des Gouvernements und den ungemeinen schnellen Ertrag sehr aufgemuntert wurden. Im Jahre 1822 betrug die hiesige Production dieses weißesten und besten Zuckers in ganz Indien, schon über 8 Millionen Pfund (60,000 Pikul), die ihren Absatz nach China, Westhindostan, Persien und auf den Europäischen Markt fanden. Die vorzüglichsten dieser neuen Zuckerplan-

[334]) G. Finlayson Journal l. c. p. 167.

Digitized by Google

tagen liegen alle in der fruchtbaren Niederung des Menam, an den Orten: Bampasoi, Lakonchaise, Bangkong, Petriu. Das Rohr pflanzt man im Juni, schneidet es im December, im Januar wird zu Bangkok der Zucker daraus gesotten. Der Siamesen bedient man sich als Cultivatoren, die Chinesen haben das Geschäft der Fabrication. Für Industrie und Fabrication bietet Siam in vieler Hinsicht noch ein sehr reiches, unbenutztes Terrain dar.

Der schwarze Pfeffer (Piper nigrum) [35]), dessen Siamesischer Name Prikthai es wahrscheinlich macht, daß er in Siam auch einheimisch sey, wie auf der Küste Malabar, wird in Siam unter ganz gleichen Verhältnissen gebaut wie dort auf der Westküste Hindostans, und auf der Westküste Malaccas, z. B. auf der Prinz-Wales-Insel. Der Siamesische Pfeffer ist jedoch besser als der Malayische, aber auf den fremden Märkten als Waare ungekannt, ausgenommen in China, wo er vor allem geschätzt ist. (Ob derselbe schon zu Marco Polos Zeit dort bekannt war? s. oben S. 780.) Er wird aber nur an der Ostküste des Golfs von Siam cultivirt, zwischen 11 bis 12° N. Br., zu Tschantaban und Tungpai (s. ob. S. 1067), wo seine Cultur gegenwärtig nur in den Händen der Chinesen ist. Diese Provinz producirt 80 Millionen Pfund (60 bis 80,000 Pikul); davon müssen $\frac{1}{3}$ an den König von Siam abgeliefert werden, der ihn dem Plantagenbesitzer abkauft, ihn aber in Bangkok um doppelten Preis wieder absetzt. Diese Production ist das vierfache wie die auf der Prinz Wales-Insel, eben so viel als die ganze Production der Westküste von Sumatra, von der man bisher meynte, daß sie die Haupt-Pfefferproduction überhaupt in Indien bilde. Der Siamesische Minister versicherte Crawfurd, dem Könige würden jährlich 40,000 Pikul dieses Products als Tribut geliefert; wie dies im Verhältniß zu obiger Angabe stehen mag, wissen wir nicht. Die ganze Pfefferproduction auf der Erde überschlägt Crawfurd auf 50,062,500 Pfund oder 375,000 Pikul (1 Pikul zu 133$\frac{1}{3}$ Pf. Av. dup.). Davon liefere Sumatra auf der Westküste 150,000, auf der Ostküste 60,000, die Inseln der Malaccastraße 27,000, die Malayische Halbinsel 28,000,

[35]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 423; derf. in s. Report etc. in As. Journ. Vol. XIX. p. 14.

Digitized by Google

Borneo 20,000, Siam 60,000 und die Küſte Malabar 80,000 Pikul.

Die Kardamomen (Amomum cardamomum?)[336], von ſehr feiner Qualität, werden in demſelben Pfefferdiſtrict Siams und dem anliegenden Kamkodja gewonnen, wie dies auch auf der Küſte Malabar der Fall iſt. Ihr Hauptmarkt iſt China, wo man das Pikul der beſten Sorte zu 500 Dollar bezahlt. Aber es giebt zweierlei Qualitäten, deren Preis das Pikul von 60 bis 300 Tikal variirt. In Siam und Kambodja nennt man die zweierlei Species, von zwei verſchiedenen Pflanzen, Krawan und Riu. Die Wälder, in denen ſie wachſen, ſind Regale und werden bewacht. Alle Verſuche ſie durch Samen nach Singapore zu verpflanzen ſind bisher mislungen. Es iſt noch unausgemacht, ob ſie zur oben angegebenen gemeinen Art, oder einer neuen Species von Amomum angehören. Die Fruchtkapſeln der beſten Species, bemerkt Crawfurd, waren weiß, und dreimal größer als die ſchönſten Malabariſchen Kardamomen, die Samen ungemein aromatiſch. Warum die Chineſen auf die Siameſiſchen Kardamomen einen ſo hohen Werth legen, iſt nicht ganz ausgemacht, wol ihres abſonderlichen Geſchmacks wegen, der es macht, daß ſie ſo hohen Werth auf den Malayiſchen Kampfer, auf die eßbaren Vogelneſter und auf ſo manches andere legen.

Auch Taback, den die Siameſen noch vor kurzem nur aus Java in Menge eingeführt erhielten, wird gegenwärtig im ganzen Lande in Menge gebaut, und zwar von vorzüglichſter Güte in den Diſtricten Tſchantaban und Bampaſoi. Die Siameſen nennen ihn Medicin; ſie exportiren gegenwärtig ſelbſt davon ſchon ſehr viel nach Cochin China und in die Malayenländer.

Die Baumwolle (Faï der Siameſen), die ſtrauchartige, annuelle, ob Gossypium herbaceum oder indicum? wird von verſchiedenen Arten cultivirt; doch gedeiht ſie nicht innerhalb der Niederung, welche der Ueberſchwemmung ausgeſetzt iſt. Am geringſten iſt ihr Anbau in Ligor, mehr in Pak prek und andern Bergdiſtricten. Crawfurd ſahe große Ballen davon nach Bangkok bringen, und auch nach der Inſel Hainan ſchiffen; man ſagte jährlich 20,000 Pikul.

Der Pfeffer- und Kardamomen-Diſtrict liefert auch das

[336]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 423.

Digitized by Google

Gummigutt und Gummata in großen Quantitäten, wie auch das Aloëholz.

Der Guttibaum (Garcinia cambogia, Rong der Siamesen, daher Rom der Portugiesen [37]). Das bekannte Pigment und die Medicin findet sich wie in Kambodja (s. ob. S. 932), so auch zwischen 10 bis 12° N.Br., in dessen benachbarten Siamesischen Territorien. Daß es aus Einschnitten der Rinde herabträufelt ist oben gesagt; es erhärtet sogleich, wie es dann in den Kauf kommt. Die Provinzen, deren eigenthümliches Product es ist, sammeln jährlich bestimmte Quantitäten für Kambodja, Cochin China und Siam, die sie als Tribut an die dreierlei Höfe abliefern. Eine andere Art Harz, im Lande Kamnyan (wie Malayisch klingend) genannt, das man im Handel öfter mit dem Benzoin-Harz verwechselt hat, soll aus den Walddistricten weiter nordwärts bis 20° N.Br., aus Lao, und zwar aus den Districten Raheng, Chiangmai und Lakon kommen. Nach der Beschreibung soll der Waldbaum, der es giebt, doch verschieden seyn von dem Waldbaume Styrax Benzoin, der in Sumatra unmittelbar unter dem Aequator den echten Benzoin liefert. Doch schon Schouten (1636) nennt Benjovinum [38]) (daher Benjaminum) als ein Handelsproduct Siams. Der Baum muß häufig seyn, die Waare ist hier wohlfeil; früher hielt man dies Harz blos für ein Product von Sumatra und Borneo.

Das Aloë-Holz (Agila-Holz, Kisná der Siamesen, Aquilaria agallocha Roxburgh, s. oben S. 933) ist ebenfalls in jenen ungemein ergiebigen bergigen Walddistricten von Tschantaban, und nordwärts bis 24° N.Br.; aber auch südwärts bis zum Aequator hin zu Haus. In Menge und größter Vollkommenheit findet es sich auf der Ostküste des Siam-Golfs und dessen Inseln, vom Golf von Bangkok, oder bei Bang pa soi (13° 30′ N.Br.) an südwärts. Nur von verfaulten Bäumen kommt das wohlriechende Holz, nach Boden und Clima ist es von sehr verschiedenen Qualitäten. Daß es auch in Asam vorkommt ist oben gesagt; aus der Bengalischen Grenzprovinz Sylhet (s. oben S. 335) verpflanzte der Botaniker Dr. Roxburgh einen

[37]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 425. [38]) Jod. Schouten Descr. Regni Siam p. 121 in B. Vareni Descriptio Regni Japoniae et Siam l. c.

Digitized by Google

ganzen Baum dieſer Aquilaria agallocha in den botaniſchen Gärten von Calcutta. Er gehört zu Decandr. monogyn. mit einer Umbelle als Blüthe und einer Steinfrucht. Seltſam iſt die Namenverdrehung; im Sanſcrit heißt er „Aguru," daraus machten die Malayen, das r in l verwandelnd, Agila (daraus, wahrſcheinlich, die Portugieſen Aquila und Aguillaria; Adlerholz, durch Ueberſetzung Bois d'aigle, Eagle Wood).

Die Wälder[339]) machen einen großen Reichthum von Siam aus, der unſtreitig noch vieles Unbekannte verborgen hält. Obwol die große Deltaniederung des Menam, in ihrem Alluvialboden, ſo weit die Bewäſſerung reicht, auch ſtark cultivirt iſt, ſo ergiebt ſich doch aus den genaueſten Erkundigungen, daß der größere Theil derſelben noch mit Waldung bedeckt iſt, welche in den Gebirgslandſchaften überall vorherrſcht. Als E. Kämpfer[40]) bei ſeinem Beſuche in Siam, als der erſte wiſſenſchaftliche Botaniker jeden kurzen Anhalt ſeiner Barke bei der Beſchiffung des Menam-Fluſſes benutzte, um die Gewächſe des Landes einzuſammeln und zu ſtudiren, wurde er in jenen Uferwäldern nur zu häufig in ſeinen Excurſionen durch die weitverbreiteten Unterwaſſerſetzungen, oder durch die Menge der wilden Tiger zurückgeſchreckt. Nur durch die Waaren, welche in den Handel kommen, ſind einige ihrer Producte bekannt, vorzüglich außer den oben genannten auch noch Farbholz, Gerbholz oder Borken, Roſenholz, Teakholz u. a. m.

Von dieſen Hölzern kam in frühern Zeiten nur ſehr wenig in Gebrauch der Europäer; die Farbhölzer und Gerbſtoffe[41]) der Nordamerikaniſchen Wälder waren den Europäern allgemein, dieſe hinterafiatiſchen aber nur ſeit undenklichen Zeiten den Chineſen bekannt, und durch ſie benutzt; nur das Sapan-Holz, ein rother Farbeſtoff, kam allein auf Europäiſchen Markt; neuerlich erſt das gelbe Sapan-Holz, und durch den Freihafen von Singapore mit ſeinem mannichfaltigen Verkehr hat man erſt die Schätze der Malayiſchen, Sundiſchen, Siameſiſchen Wälder kennen lernen, ohne darum noch jedes der einzelnen Gewächſe, welche dieſe Stoffe liefern, jedesmal genau botaniſch beſtimmen zu können. Dazu

---

[339]) J. Crawfurd Report etc. in Asiat. Jobrn. Vol. XIX. p. 13.
[40]) E. Kämpfer Geſch. und Beſch. von Japan. Th. I. S. 19.
[41]) Singapore Chronicle ſ. Asiat. Journ. Vol. XIX. p. 424.

Digitized by Google

gehören z. B. die verschiedenen Borken jener an den Flußufern wuchernden Rhizophoren (Mangrove, s. ob. S. 1041, 1047), mit deren Einsammlung Malayen und Siamesen an vielen Gestaden beschäftigt sind, um die Chinesischen Junken damit zu beladen, die sie fast überall als Ballast in ihre Heimath zurücknehmen.

Das Sappan Farbholz (Caesalpinia Sappan), Fang[42]) der Siamesen, Faang bei Kämpfer[43]), die rothe Farbe gebend, welche durch ganz China, und vorzüglich auch nach Japan eingeführt, und auch seit kurzem in Europa in Gebrauch gekommen, macht einen Hauptreichthum der Waldungen Siams aus. Diese Wälder bedecken das Land zwischen 10 bis 13° N. Br.; die Bäume werden 50 bis 60 Fuß hoch, bis 2 Fuß dick, und geben sehr starke Exporten, zu sehr wohlfeilen Preisen. Die größten Sappan-Waldungen liegen an der Westküste des Golfs von Siam, um das Cap Kui, auch wol um Bambiliſoi (?) in Kambodja, sagt Kämpfer. Auf dem Südende der Malayen Halbinsel um Singapore, kommt es schon nicht mehr vor, wol aber weiter westwärts, in den Waldungen der Birmanen[44]), wo es bis jetzt nur als Brennmaterial dient.

Auch Hölzer, die gelbe Farbestoffe geben sind neuerlich aus Siam und den Malayenländern bekannt geworden; sie werden aber noch mit dem Amerikanischen Gelbholze (Fustic) nicht selten verwechselt. Es sind vorzüglich zweierlei Arten: Kleh der Siamesen, das bis jetzt nur allein in Wäldern auf der Küste Ligor in Menge bekannt ist, und auch nach Indien ausgeführt wird, wo es zu einen dauerhaften, gelben, sehr brillanten Farbe benutzt wird, und das Holz des Yackbaums (Artocarpus integrifolius), welcher das allgemeine Färbematerial in Siam, das beliebte Gelb der Prieſtertracht giebt; wahrscheinlich ist es der Staub dieses gelben Holzes, mit dem die obern Stände der Siamesen durch Aufstreuen ihrer ohne dies gelben Haut eine noch erhöhteres Gelb wie durch eine besondere Schminke geben, so daß ihre Leiber dadurch oft ganz goldfarbig[45]) erscheinen.

Ein anderes Roth-Holz (Red Wood im Handel), Wai-

---

[42]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 427; deſſ. Report etc. l. c. p. 13; Singapore Chronicle in Asiat. Journ. XIX. p. 424. [43]) E. Kämpfer Geſch. und Beſchr. von Japan. Th. I. S. 55. [44]) J. Crawfurd Embassy to Ava. London 1829. 4. p. 451. [45]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 227.

Digitized by Google

beng der Siameſen, iſt durch die Portugieſen unter dem Namen Poa Roa, d. i. Roſenholz, bekannt geworden, obwol es, nach Crawfurd, ein von dem in Europa ſogenannten Roſenholze ganz verſchiedenes Gewächs iſt; aber im botaniſchen Syſteme noch unbekannt. Es wächſt in Wäldern, zwiſchen dem 12 bis 13° N.Br., um Petriu, Rayung und Bangpomung, als ein ſehr hoher Baum; ſein rothgefärbtes, ſehr feinkörniges Holz nimmt eine ſehr gute Politur an, und dient zu eingelegter Arbeit. Die Chineſen führen es in großer Menge zu ihren feinen Holzarbeiten nach Hainan und Canton aus.

Teakholz (Tectonia grandis), von derſelben Art wie in Ava, denn bisher ſcheint von dieſem reichen Genus erſt eine einzige Species bekannt zu ſeyn (grandis oder theca), macht einen Hauptreichthum der Siameſiſchen Waldungen aus, der aber noch nicht, oder doch nur wenig in den Handel übergegangen iſt. Das Holz wird an 50 bis 60 Meilen, aus dem Innern des Landes, auf dem Menam, zur Capitale hinabgeflooßt, wo es im 8ten oder 9ten Siameſiſchen Monat anlangt, um im 10ten zu Junken in Bangkok verarbeitet zu werden, deren ſtets eine Anzahl auf den dortigen Schiffswerften im Bau begriffen ſind. Die Eingebornen unterſcheiden jedoch zweierlei Holzarten, eine härtere Art, die am geſuchteſten iſt, und im Gebirgslande von Raheng und Changmai, alſo gegen Laos wächſt, und die zweite, weichere Art im tiefern Lande zu Piſaluk. Auf dem Niederlande ſelbſt ſcheint nach allen Berichten kein Teakholz zu wachſen, und ſeine Verbreitungsſphäre[346]) nicht ſüdwärts des 16° N.Br. zu reichen. Ihre Verbreitung in Siam ſcheint gänzlich derjenigen der trefflichſten Teakwälder in Ava oder Pegu zu correſpondiren. Wie zum Schiffsbau, ſo dient es auch den Siameſen vorzüglich zum Aufbau ihrer Tempelgebäude.

8. Thierreich.

Auch in dieſer Hinſicht iſt Siam noch wenig unterſucht, an Fülle und Mannichfaltigkeit der Thierarten fehlt es nicht, nur ſind ſie wenig bekannt. Finlayſon[47]) entdeckte während ſeines dortigen, wiewol nur ſehr kurzen Aufenthaltes, doch in al-

[346]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 427. [47]) G. Finlayson Journ. p. 261.

Digitized by Google

len Classen des Naturreiches ganz neue Species. Die Hausthiere nehmen hier keine so bedeutende Stelle ein wie anderwärts. Das Schwein[48]), Mu der Siamesen, ist wol das am allgemeinsten verbreitete, durch das tropische Hinter-Asien; wild in den Wäldern in großer Menge, und gezähmt vorzüglich durch Sorgfalt der Chinesen, selbst überall in den Städten (s. ob. S. 938). In Bangkok sollen deren jeden Morgen 200 Stück geschlachtet werden; der Speck wird von den Chinesen sehr appetitlich präparirt und auch in die benachbarten Europäischen Ansiedlungen ausgeführt.

Der Ochs (Bos Taurus) wird wild in den Wäldern Siams gejagt, wo sein Fleisch, Hörner, Häute, einen wichtigen Artikel für den Chinesischen Handel abgeben; aber auch als Zuchtstier dient er, zumal in den nördlichen Provinzen Siams. Das Rindvieh um Bangkok, das Crawfurd sahe, zeichnete sich durch kurze Beine, gedrängten Bau, Mangel an Hörnern aus, war von Farbe meist roth oder braun, nie weiß oder grau, wie in Hindostan, auch fehlt ihnen der Fettbuckel des Hindostanischen Ochsen. Die Milch ist unbedeutend und nicht im Gebrauch; nur zum Ackerbau dienen sie; sie zu schlachten ist öffentlich wenigstens verboten. Um einen Ochsen zu schlachten, mußten die Briten von Crawfurds Embassade, immer erst ein paar Stunden von der Stadt Bangkok sich entfernen, und das Geschäft in der Nacht vornehmen.

Der Büffel (Bos bubalus), Kwai der Siamesen, Karbu der Malayen, beides gebräuchliche Namen, findet sich weit häufiger in Siam wie jener, er paßt weit besser wie jener zur Agricultur auf Marsch- und Sumpfboden, ist auch weit stärker, ganz identisch mit den Büffeln der Sundischen Inselgruppe, und nächst dem Elephant und dem Rhinoceros das größte Quadrupeb Hinter-Indiens.

Das Pferd, Ma der Siamesen, gehört hier nur zu jener kleinen Race der Klepper (ponies, unter 13 Hand hoch), die durch ganz Hinter-Asien verbreitet ist (s. ob. S. 937). In keinem der Tropenländer ostwärts des Burremputer, weder auf Inseln, noch auf dem Continent wird irgend wo die große, ausgewachsene Race des Pferdes, das im Westen Asiens vorherrscht, gefunden. Diese kleinere Race wird auch in Siam nur

[48]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 430.

Digitized by Google

wenig gezogen, zahlreicher ſind ſie ſchon in Laos, und aus dem benachbarten Chineſiſchen Yünnan ſollen ſie zuweilen dahin eingeführt werden. Das große Pferd[349]), welches die Britiſche Geſandtſchaft dem König von Siam mitgebracht, erregte ſo ſehr ſeine kindiſche Ungeduld als größte Rarität, daß es ſogleich gelandet werden mußte.

Der Eſel, der im centralen und weſtlichen, trocknen Aſien ſo häufig und von ſo ſchöner Raçe iſt, fehlt dieſem Hinterindiſchen Waſſerlande gänzlich, wie die edlere Raçe der großen Pferde.

Das Schaaf, Keh der Siameſen, iſt hier ſo wenig wie in Cochin China (ſ. oben S. 938), weder einheimiſch noch, naturaliſirt.

Die Ziege, Pe der Siameſen, ſoll ſich in einigen der dortigen Gebirge wild finden; man ſchießt dieſe ihrer Hörner willen, die als Medicament verbraucht werden; eine kleinere Raçe der Ziegen bemerkt man wol gezähmt in der Nähe der Tempelbezirke, wo ſie aber nicht geſchlachtet werden dürfen; Milch geben ſie nur wenig.

Das wichtigſte Hausthier iſt unſtreitig auch hier der Elephant, Chang[50]) der Siameſen, der in allen Theilen Siams vorkommt, auch in den Malayiſchen, in Kambodja und in Lao. Die ſchönſten werden zwiſchen 14 bis 15° N.Br. im N.W. der Capitale, zu Suphan, gefunden. Die meiſten aber ſoll es in Laos[51]) geben, wo der Name der Capitale Lan Chang (d. h. zehn Millionen Elephanten) von dem außerordentlich häufigen Gebrauch der Elephanten als Hausthiere zu allen häuslichen Geſchäften hergeleitet wird; dies zu bekräftigen verſicherte ein Laos, den Crawfurd deshalb befragte, bei ihnen dienten die Elephanten ſelbſt zum Transport von Weibern und Brennholz. Dies iſt beſonders characteriſtiſch, wenn man bedenkt, daß in der Capitale von Siam ihr Gebrauch nur für Perſonen von Rang reſervirt iſt, und daß der Führer des Königselephanten, wenigſtens zu E. Kämpfers Zeit (1690)[52]), ſtets ein Prinz von Geblüt ſeyn mußte, der den dritten Königspalaſt der Capitale bewohnte, in welcher zu Jod. Schoutens Zeit (1636), 3000 zahme Elephanten gehalten wurden. Siam

[349]) J. Crawfurd Journ. p. 82. [50]) J. Crawfurd l. c. p. 429, 96. Finlayson l. c. p. 151. [51]) Vergl. J. Crawfurd Mission to Ava London 1829. 4. p. 308. [52]) E. Kämpfer Geſch. und Beſchr. von Japan a. a. O. Th. I. S. 39.

Digitized by Google

wird als die wahre Heimath dieses edeln Thieres angesehen, in der es den höchsten Grad der Vortrefflichkeit erreicht, obwol die von Chittagong an der Grenze Bengalens und von Cochin China dem Siamesischen sehr nahe stehen, und nach Finlayson's[53]) Bemerkung alle von ihm in Siam gesehenen doch kleiner waren als die in Ceylon einheimischen. Die Siamesische Zucht war einst am Hofe der Groß-Moghule in Delhi am meisten gesucht, zumal unter Kaiser Aurengzeb, wie Bernier berichtete (1663). Es scheint, daß sie von Mergui und Tavoy (an der Westküste der Malayenhalbinsel) damals durch Mohammedanische Handelsleute nach Coromandel übergeschifft wurden. In den obern Landschaften von Laos leben viele Elephantenjäger, welche diese Thiere der Zähne willen erlegen; ihr Geschäft soll sehr mühsam und gefahrvoll seyn. Man sagt jedoch Elfenbein sey ein Regale, doch scheint es nicht streng damit genommen zu werden, da dieses jährlich nicht über 400 Pikul Elfenbein rentirt. Auch die Elephantenhäute geben einen starken Handelsartikel nach China ab. Den weißen Elephanten, der in Cochin China gänzlich fremd ist (s. oben S. 937), nennt schon Jod. Schouten (1636) als eine Merkwürdigkeit in Siam, und der Deutsche Gotthardt Art[54]), aus Danzig, der in Holländischen Kriegsdiensten in Siam sich aufhielt, und manche seiner dort gemachten Beobachtungen mittheilte, erzählt, daß zwei weiße Elephanten im Besitze des Königs von Siam, im Jahre 1568, einen Ueberfall des damals mächtigen Königs von Pegu gegen Siam veranlaßten. Dieser bot nämlich, weil bei Peguern der weiße Elephant ein heiliges Thier war, die größten Goldsummen, um beide zu erhalten, und da sie ihm dennoch abgeschlagen wurden, begann er einen Krieg, eroberte die Capitale von Siam, und nahm mit Gewalt was er nicht in Güte hatte erlangen können. Als Crawfurd und Finlayson in Siam waren, und die Audienz beim Könige in Bangkok vorüber war, gehörte es zur Etiquette, die Fremden nun auch zum Palaste der weißen Elephanten zu führen, die auch gegenwärtig dort einen Werth haben, der nicht mit Geld zu bezahlen, weil sie in allen Buddhistischen Ländern, wo die Lehre der Seelenwanderung gilt, als heilige Thiere, in deren Leiber die

[53]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 261. [54]) B. Varenii Descriptio Regni Siam l. c. Collecta ex aliis Scriptorib. etc. p. 127.

Digitized by Google

Seelen großer, königlicher Vorfahren verwandelt wurden, bewohnt ſind. Sie müſſen deshalb in den Wäldern, wo ſie ſich zeigen, jedesmal eingefangen werden; ſie werden zu Hofe gebracht, und erhalten ihren Stall zunächſt dem Königspalaſte. Wenn viele zugleich ſich zeigen, ſo gilt dies als gutes Omen für das Königshaus. Wer das Glück hat, einen ſolchen weißen Königs-Elephanten zu entdecken, erhält eine Silberkrone und ein Landgut, das von allen Abgaben befreit iſt, und bis in das dritte Glied in der Familie forterbt. Im Jahre 1822 waren 6 weiße Elephanten[355]) im Königsſtalle, mehr als je vorher, ſagte man und wie man meinte ein ſehr erfreuliches Zeichen. Vier derſelben wurden den Briten gezeigt, ſie waren alle in den Provinzen von Laos und Kamhodja, aber keiner in Siam gefangen, auch die tributairen Malayenſtaaten haben niemals weiße Elephanten geliefert. Ihre Seltenheit erhöht daher ihren Werth, und mehrere Umſtände begünſtigen den Aberglauben, da ſie, wie es ſcheint, nur in den höhern Urſitzen der Gebirgsſtämme vorkommen, wo wahrſcheinlich auch die Stammgeſchlechter der Siameſen zu ſuchen ſind. Selbſt in der Volksmeinung hat daher jeder weiße Elephant ſeine Verehrung und ſeinen Königstitel (Rex); der König von Siam ſelbſt reitet nie einen weißen Elephanten, weil derſelbe, wie man einſt einem Jeſuiten ſagte, eine eben ſo große Majeſtät ſeyn könne als der Regent ſelbſt. Jeder derſelben in Bangkok hatte ſeinen eigenen Stall, und 10 Wärter zu ſeiner Bedienung, ihre Stoßzähne waren mit Goldringen armirt, und der Kopf mit einem Goldnetze bedeckt, der Rücken mit einem Sammetkiſſen. Doch wurden ſie, wie ihre dunkelfarbigen Brüder, von ihren Wärtern für Diebereien und andere Vergehungen beſtraft. Ihre Farbe hatte den Ton einer hellen Fleiſchfarbe, weiß, wie Crawfurd ſagt, ihe Haar ſo dünn war, daß man die Haut erblickte, der kleinſte hatte nicht über 6 Fuß 6 Zoll Höhe, ſonſt waren die andern von ganz gewöhnlicher Größe und vollkommen geſund. Dr. Finlayſon ſagt aber ausdrücklich, daß es Albinos oder Kakerlacken ſind, die alle ſehr gut genährt waren, aber ſehr feines, ſparſames, gelbliches Haar hatten, eine bisher unbekannte Varietät der gewöhnlichen Species, die ſonſt identiſch iſt mit der in Hindoſtan und Ceylon. Er nennt ihn den Albino-Elephanten[356]); in Ava traf ihn Crawfurd ſpä-

[355]) J. Crawfurd l. c. p. 96. [356]) G. Finlayson l. c. p. 151, 261, 323.

Digitized by Google

ter wieder an. Doch bemerkte Finlayson, außer der Kleinheit der Siamesischen Elephanten, daß auch ihre Stoßzähne kleiner und weniger gekrümmt seyen, als die der Hindustanischen; ihr wirklicher Gebrauch in Bangkok sey, außer zum Hofstaate, gering, weil es überhaupt daselbst nur wenig gangbare Wege giebt, und das Wasserleben vorherrschend ist. Unter den weißen Elephanten war auch ein am Vordertheil gefleckter, mit erbsengroßen, schwarzen Flecken; unter den dunkeln Elephanten sahe man viele, die theilweise um Kopf und Rüssel weiß gefleckt waren. Der größte unter allen 8 Fuß hoch, war wie die weißen ebenfalls in den Wäldern von Laos gefangen. In den Elephantenställen hielt man auch Albino Affen[57]), die man in den Wäldern, 10 Tagereisen am Menam-Flusse aufwärts in der Gegend von Pisiluk gefangen hatte, und von denen man meinte, ihr Zusammenleben mit den Elephanten halte von diesen die Krankheiten ab. Auch unter den Büffeln bemerkte Finlayson in Siam sehr häufig Albinos, die dann stets größer waren als der schwarze Büffel; da es auch unter dem Rothwild hier viele Albinos giebt, so scheint die Leucaethiopische Ausartung[58]) hier bei so vielen großen Mammalien auf eine merkwürdige Weise vorherrschend geworden zu seyn, zwar in einer geographisch sehr limitirten Sphäre, aber innerhalb derselben in sehr vielen Individuen durch die verschiedensten Thierclassen. Ob auch beim Menschen? davon wurde hier kein Beispiel bekannt. Vom Clima, meint Finlayson, müsse doch wol diese Erscheinung bedingt seyn.

Affen giebt es in Siam außerdem sehr viele, nur sind sie bisher wenig bekannt geworden. Als E. Kämpfer den Menam-Strom bis zur Capitale Juthia (1690) beschiffte, bemerkte er, daß sich in den Uferwäldern eine unglaubliche Menge Affen zeige, schwärzliche, sagt er, sehr große, auch kleine, graue Arten, die auf Bäumen, wie auf dem trocknen Ufer, ganz müßig spatzieren zu gehen scheinen, Abends aber die höchsten Bäume erklettern, und deren Wipfel wie anderwärts die Raben in Klumpen besetzen, wobei die Weibchen zumal ihre Jungen stets festgedrückt an die Brüste bewahren. Ihre Lieblingsnahrung ist hier der Tjaakbaum, d. i. der große Milchbaum (?), dessen herbe Früchte zusammengedrückten Aepfeln gleichen. — Weder dieses

[57]) J. Crawfurd Journ. p. 98. [58]) G. Finlayson Journ. p. 262.

Digitized by Google

Baumes noch der Affen wird von den jüngſten Reiſenden erwähnt, wahrſcheinlich weil ſie zu nahe am Meeresufer geblieben, und nicht tief genug in das Binnenland vorgedrungen ſind.

Das einhörnige Nashorn (Rhinoceros indicus), Ket der Siameſen, iſt nächſt dem Elephanten das größte Landthier, das ſtark gejagt wird; obwol es immer einzeln lebt, nie in Heerden gefunden wird wie der Elephant, ſo rechnet man doch daß jährlich an 1000 Stück Hörner als Waare außer Landes nach China gehen, die dort zu officinellen Zwecken verbraucht, und wenn ſie gewiſſe Zeichen haben zu einem ſehr hohen Preiſe geſteigert werden. Die Rhinoceroshaut hat ſtets den doppelten Werth jeder andern.

Sonſt machen Tiger- und ſchwarz gefleckte Leoparden-Häute [359]) ebenfalls einen wichtigen Ausfuhrartikel nach China aus; auch ihre Knochen, die dort zu Medicin dienen, noch mehr aber zermalmt zum Dünger in den Umgebungen der großen Städte für die durch vielfältigen Anbau erſchöpften Fluren benutzt zu werden pflegen, um dieſen neue Kräfte zu geben. Dieſe Raubthiere machen hier überall das Eindringen in die Wälder gefahrvoll; in den Nächten rücken ſie nicht ſelten bis in die friedlichen Wohnungen [60]) der Menſchen vor. Sie ſind nebſt Schlangen in den Häuſern die gefährlichſten Gäſte. Auch Bären (früher Ursus malayanus) wie die in Borneo und der Malayen-Halbinſel werden hier genannt; aber die Art, welche Crawfurd dort kennen lernte, wurde vom Dr. Horſefield für ein neues Genus angeſprochen und mit dem Namen Helarctos belegt. Auch Hunde [61]) ſoll es in den Siameſiſchen Wäldern im wilden Zuſtande geben, wo man ſie nicht ſelten in der Art, wie Fuchs oder Schakal, heulen hört. Der Haushund iſt in Siam häßlich, ſpitzohrig, groß, nur dreifarbig, ſchwarz, braun und weiß, er iſt häufig in Dörfern und Städten, aber eigentlich nicht gezähmt, ſondern wie in den Ländern der Mohammedaner frei umher ſtreifend, geſellig, den Menſchen begleitend, ohne von ihm geſtört oder gepflegt zu werden. Der Wolf, der Schakal, die Hyäne, der Fuchs ſind bisher noch nicht in Siam geſehen worden, und ſcheinen wol hier, wie in allen Ländern zwiſchen Arakan und China, Fremdlinge zu ſeyn.

---

[359]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 428; deſſ. Report etc. in Journ. Asiat. Vol. XIX, p. 14; G. Finlayson Journ. l. c. p. 263.
[60]) E. Kämpfer Geſch. und Beſchr. von Japan Th. I. S. 55.
[61]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 428.

Digitized by Google

Die gemeine Katze ist jedoch hier wild und gezähmt; auch wilde Arten giebt es, wie die in Sumatra, 5' Fuß lang, die Crawfurd in die Menagerie des Ostindia House nach Calcutta brachte, wo sie als Felis nubilus und Fel. macroselis beschrieben wurde. Der Hase, das Kaninchen sind gänzlich in Siam unbekannt; dagegen giebt es hier mehrere Viverren, und die Viverra civetta wird von den Siamesen wegen des Moschus gezogen. Es giebt sehr viele Eichhörner, verschiedene Arten, an denen nur wenig Länder, hinsichtlich der Arten so reich sein mögen, wie Hinterindien. Von Stachelschweinen nennt Crawfurd nur Hystrix cristata, unter den zahnlosen Thieren eine Manis pentadactyla, deren Haut nach China zu officinellem Verbrauch geht, und sehr wenige Nager, wie eine neue Species der gemeinen Hausmaus ähnlich, 2 neue Ratten, dem Mus decumanus nahe stehend u. a. m., eine Flußotter Lutra leptonyx nach Horsefield, deren Haut nach China geht u. a. m. Unter den Wiederkäuern einige Arten Hirsche und Rehe (Cervus elaphus? Cerv. Muntjac, und das kleine Moschushirschchen (Moschus pygmaeus, und Javanicus), die wenigstens zur Zeit des blühenden Holländerhandels mit Japan eine sehr wichtige Ausfuhr an Hirschhäuten darboten, und größtentheils nebst dem Farbeholz nach Japan transportirt wurden. Gänzlich unbekannt ist der Indische Axis Hirsch, so wie die Antelopenarten, des westlichen mehr trocknen Asiens.

Vögel[62]). An diesen scheint Siam besonders reich zu seyn; die Oeconomie und Vertheilung dieser Thiere bietet hier manches Eigenthümliche dar, und dürfte noch zu mancher wichtigen Entdeckung führen. An Raubvögeln sieht man hier weiße Adler, Habichte in Menge (Milvus) und Geier wie die in Bengalen, die hier ihren Horst auf den Siamesischen Tempeln haben und an allen Begräbnißstätten auf ihre Beute lauern.

Die Krähen (Corvus corone, und noch eine zweite Art) sind hier in gewaltigen Schaaren, und zumal in den Umgebungen der Städte wie anderwärts ungemein dreist und ungestört. Der Elster erwähnt aber Crawfurd hier nicht, die in Cochin China so häufig sich zeigte (s. oben S. 939).

Der Hausspatz (Fringilla domestica) hat sich bis hieher in gleicher Menge verbreitet, er sey dort noch familiairer wie in

[62]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 432 — 434.

Digitized by Google

Europa, meint Crawfurd, mit den Menſchen; aber weiter ſüdwärts von Siam gehe ſeine Verbreitung gegen den Aequator nicht, und vielleicht nur einzelne Localitäten, wo er durch Europäer hingebracht worden, wären von da auszunehmen.

Die Salangane oder Schwalbe, welche die eßbaren Vogelneſter baut (Hirundo esculenta), von der ſchon oben die Rede war (ſ. oben S. 934, 1029, 1076) findet ſich auch hier, wie an der Oſtküſte von Cochin China, und an der Oſtküſte von Bengalen, ſo auch an der Weſtküſte der Siam Bay (alſo Oſtküſte der Malayiſchen Halbinſel), alſo an dreierlei continentalen Oſtküſten, aber an der öſtlichen Seite der Siam Bai wird ſie nicht gefunden. Dieß fällt Crawfurd[363]) mit Recht als ein ſonderbares, räthſelhaftes Factum hinſichtlich der geographiſchen Vertheilung auf; beſtätigt ſich aber von Siebolds in Japan gemachte Entdeckung, daß dieſe eßbaren Vogelneſter nur aus einer beſonderen Art eines mehlreichen Fucus oder Tang, gebaut werden können: ſo iſt es wol erklärbar, daß der marinen Vertheilung dieſes Fucus ſich auch nur die Sphäre der Verbreitung dieſer Schwalbenart oder ihres Neſterbaues anſchließen wird.

Siam iſt das Land der hühnerartigen Vögel und der Waſſervögel. Der gemeine Haushahn (Phasianus gallus), Ki der Siameſen, lebt hier wild in den Wäldern wie in Cochin China (ſ. oben S. 938), iſt aber auch gezähmt ein Reichthum des dortigen Haushalts. Eben ſo mehrere Phaſanenarten, eine neue Species die Crawfurd (fire backed Pheasant) Phasianus ignitus nennt, die er noch vom gemeinen Fire Pheasant (Goldfaſan?) unterſcheidet, der in größter Menge, Schönheit und beſonderer Größe in den Malayiſchen an Siam tributairen Provinzen lebe, und wol auch in Indien zu naturaliſiren ſey: denn von der Prinz Wales Inſel verpflanzte ihn Crawfurd in die Menagerie von Calcutta (nach Barakpoor). Desgleichen der prachtvolle Argus (Phasianus Argus) und davon 2 neue Species. Auch der prachtvolle Pfau (Peacock, Pavo cristatus) iſt in den Wäldern Siams in Menge wild, und eine kleinere Art, mit doppeltem Sporn, die man unter dem Namen Polyplectron bicalcaratus als eine neue Gattung beſchrieben hat. Außerdem finden ſich mehrere neue Arten Rebhühner in den Malayiſchen

[363]) J. Crawfurd Journ. p. 432.

Digitized by Google

Provinzen, in Siam selbst aber keine Spur davon, selbst nicht von dem Grauen-Waldhuhn (Tetrao cinereus), das in dem freilich weit trockneren Hindostan so ganz allgemein ist; sonst viele neue Taubenarten, auch die gemeine Wachtel (Tetrao coturnix) u. a. m. Von Papageien finden wir keine Erwähnung.

Dagegen sind Wasservögel (Grallae) die zahlreichsten unter allen in Siam, wie dieß seine Wassernatur mit sich bringt; aber nur wenig gekannt. Die Küsten schwärmen voll Möven (Larus) Seeschwalben (Sterna) und Pelikane (Onocrotalus und carbo, auch sula). Ob es in dem untern Siam, im Deltaboden des Menam, die gemeine Hausgans (Anas anser), Han der Siamesen (verderbt vom Hindustanischen Hans, d. i. Gans), und die gemeine Hausente (Anas boschas) welche Pet heißt, und von den Chinesen in so außerordentlicher Menge gezogen wird, überhaupt nur gebe, wild oder im zahmen Zustande, konnte Crawfurd nicht ermitteln. Dagegen war die Anas moschata, deren Heimath in Amerika ist, gegenwärtig durch ganz Ost-Asien als Hausthier verbreitet, und wird auch in Bangkok, obwol in geringer Menge gezogen, wo ihr fremder Name, Pet-Manila, noch den Weg ihrer Einwanderung bezeichnet. Nur diese wenigen Enten und die genannten Hühner füllen den Hühnerhof der Siamesen, sonst fehlt ihnen die Zucht der Gänse, Truthühner, Pfauen u. a. Dagegen fehlt es ihnen nicht an vielen wilden Vögeln, wie Kraniche, Storcharten, Pelikane, Königsfischer und anderen, deren Federnausfuhr, zumal die der Pfauenfedern nach China, einen bedeutenden Gewinn giebt.

Als Fischervolk scheinen die Siamesen den Cochin Chinesen und Chinesen sehr nachzustehen; der Menam, wie überhaupt die Indisch tropischen Ströme, haben zwar viele Fische, aber alle Arten nur von geringerer Qualität; nur wenig davon, und ein paar Krabbenarten werden gedörrt exportirt. Vor dem Tödten der Fische haben die Siamesen, wie andere mehr westliche oder nördliche Buddhistische Völker (s. oben S. 237) keineswegs Abscheu; nur fangen sie erst in gewisser Distanz von den Königlichen Palais ihre Fischereien [64]) an.

Ueber die Menge der Reptilien haben alle Europäer in

[64]) J. Crawfurd Journal p. 435.

Digitized by Google

Siam geklagt; zumal in der naſſen Jahreszeit nimmt ihre Menge auf das beſchwerlichſte zu. Schildkröten und Crocodile fand Crawfurd jedoch im Menam-Strome nicht ſo häufig, wie im Ganges. An den Küſten, und zumal auf den vorliegenden Bänken und Inſeln, an der Oſtſeite des Golfs von Siam iſt die Hauptſtation der großen Meer-Schildkröten; ihre Eier, ein wichtiges Regale des Königs, machen eine Hauptnahrung der Siameſen aus; in vorzüglicher Menge findet ſich hier Testudo Mydas nach Crawfurd. An Eidexen von den verſchiedenſten und ſchönſten Arten, wie die Geckos, iſt Siam ſo reich wie Java und andere tropiſche Geſtadeländer. Das monotone, rauhe Geſchrei zumal der Geckos (Tokai der Malayen, Takke ausgeſprochen[365]) iſt den Europäern die Abende und ganzen Nächte hindurch, eine Hauptplage. Mit der Regenzeit mehren ſich dieſe Thiere und auch die Schlangen kommen herbei, ja ſie drängen ſich bis in die Wohnungen, Küchen und Höfe, wo ſie dem Federvieh nachſtellen. Auch giftige ſoll es hier geben, aber Crawfurd bemerkte während ſeines dortigen Aufenthaltes keine, wol aber dreierlei Arten großmäuliger Schlinger Boa constrictor, oder vielmehr Python, deren er zwar nur von der Länge bis 13 Fuß ſahe, die aber eine Länge bis 20 Fuß erreichen ſollen. Als E. Kämpfer[66]) in der Capitale von Siam, zu Juthia war (1690), wurde plötzlich der Befehl in der Reſidenz bekannt gemacht, daß ſich Niemand im Menam-Fluſſe baden, auch nicht waſchen ſolle; bei näherer Erkundigung erfuhr er, daß mehrere Menſchen von giftigen, nicht über Fingers langen Waſſerſchlangen, die im Fluſſe leben, gebiſſen und getödtet ſeyen, und daß ſich dieſe Thiere etwa alle 7 bis 10 Jahre einmal in dem Fluſſe einſtellen. Doch konnte er das Factum nicht näher erörtern.

Unter den Inſecten übergehen die neueren Beobachter in Siam gänzlich den Seidenwurm, auch Kämpfer erwähnt ihn nicht; auch der Maulbeerbaum wird von keinem der Beobachter daſelbſt genannt, und doch ſoll einſt im XIII. Jahrhundert aus Siam beides nach Cochin China verpflanzt worden ſeyn (ſ. oben S. 935). Unter den Einfuhrartikeln nach Siam nennt

[365]) J. Crawfurd Journ. p. 434, 157. [66]) E. Kämpfer Geſch. und Beſchr. von Japan a. a. O. Th. I. S. 24.

Digitized by Google

J. Crawfurd dagegen als das wichtigste die Seide[67]); wir glauben daraus schließen zu müssen, das Siam gegenwärtig gar keine Seide producirt, und seine Stoffe aus dem Auslande erhalten muß. Dagegen wird der rothe Färbestoff Stick Lac, der im Handel auch Gum Lac heißt, und von einem Insect Coccus Lacca (dem Coccus cacti oder der Amerikanischen Cochenille verwandt), das bei Siamesen Krang[68]) heißt, in Menge gewonnen. Seit kurzem, bemerkt Crawfurd, sey dessen Werth auf den Märkten in Bengal ungemein durch den besser ermittelten Färbungs-Proceß gestiegen, und dieses Gum Lac aus Siam sei weit vorzüglicher befunden, und enthalte weit mehr färbenden Stoff, als dasselbe Product, das bisher aus Pegu und Bengalen (Asam) in den Handel gekommen. Sein Vorkommen ist vorzüglich in den Wäldern von Pisaluk, von Sokotai und Chang mai (Zaeng mae); also im oberen Berglande gegen Laos, aber auch auf dem Gebirge des Isthmus zwischen Bengalen und der Siam-Bai ist es einheimisch (wie in Asam s. oben S. 328, 931). In Laos soll es von der feinsten Qualität seyn. Nach den Erzählungen der Siamesen mußte Crawfurd den Schluß ziehen, daß in einigen der dortigen Gegenden dieses Insect nach Art des Cochenille Insecten (Coccus cacti) in Meriko gezogen werde. Man rechnete, daß jährlich von dieser Waare an 18,000 Pikul[69]) nach China exportirt wird.

9. Gewerbe und Handel.

In allen Gewerben, wie in nützlichen und schönen Künsten, haben die Siamesen nur ungemein geringe Fortschritte gemacht. Bei einer Nation, die es sich vom Ersten bis zum Geringsten zur Ehre rechnet, eine Sclave ihres despotischen Beherrschers zu seyn, ist dies nicht anders zu erwarten; bei einem Zustande in welchem die Nation, ein Drittheil der Arbeit ihres ganzen männlichen Stammes, dem Frohndienst des härtesten Gouvernements dienen muß, würde das Gegentheil unmöglich seyn. Ein großer Theil der Thätigkeit muß den Weibern überlassen bleiben, und Fremdlinge, wie hier die Chinesen,

[67]) J. Crawfurd Report l. c. As. Journ. Vol. XIX. p. 15.
[68]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 435. [69]) J. Crawfurd Report l. c. As. Journ. Vol. XIX. p. 14.

Digitized by Google

werden den Gewinn der Industrie und des Handels ziehen, den der einheimische Bewohner seine Kräfte und seine Intelligenz auf keine dauernde Weise widmen kann. So stellt sich wirklich, im Ganzen genommen, das Verhältniß des Siamesischen Volkes, bei unendlichem Naturreichthume zu großer innerer Armuth.

Jeder etwa sich auszeichnende geschickte Handwerker[370]) oder Künstler wird sogleich vom Könige oder den Großen (die man auch hier mit dem Portugiesischen Worte Mandarine, von Mandar, Befehlen, zu nennen sich gewöhnt hat) in Beschlag genommen, wo sein Geschick gewöhnlich nun für die ganze Lebenszeit zu bloßen Werken der Ostentation verwendet wird. Daher ist hier bei dem Privatmann auf keine Hülfe des Handwerkers oder Künstlers unter Siamesen zu rechnen; nur bei Chinesen oder Cochin Chinesen findet man sie.

Die Siamesen sind in keiner Art der Fabrikation ausgezeichnet; nicht etwa wie die Hindus in der Baumwollenweberei, oder wie so manche andere Orientalen in der Juwelirkunst, in Silber- und Goldarbeit, die man hier aus China kommen läßt. Nur im Königspalast finden sich geschickte Goldarbeiter, welche die königlichen Geschenke und die Insignien, den Schmuck verfertigen; aber ihre Kunst ist stationair, ihre Formen sind invariabel, seit La Loubère's Zeit, als die Embassaden Louis XIV. dort glänzten, hat sich darin Nichts verändert. Ihre Zink- und Erzarbeiten erhalten sie aus China. Ihre Zinngruben und ihr Zinngeräth im Lande wird von Chinesen bearbeitet. Ihre reichen, einheimischen Eisenminen sind erst durch Chinesen in Schwung gekommen; diese haben in neuerer Zeit dort überhaupt die meiste Industrie erweckt, und so auch viele Eisenhammer, und in Bangkok auch viele Eisenwaaren-Fabriken angelegt, die gegenwärtig einen großen Theil der benachbarten Malayischen Völker mit ihren Eisengeräthschaften versehen. Doch sind die feinern Schneidewaaren noch schlecht, die Feuerwaffen zu verfertigen kaum versucht. Die Weberei in Seide und Baumwolle ist ganz in den Händen der Weiber geblieben, und weit geringer als selbst in Java und Celebes. Eben so schlecht steht es bei den trefflichsten Farbmaterialien mit den Färbereien, und noch ist hier gar keine Art der Druckerei der Seiden- oder Baumwollenzeuge nur bekannt. Die Töpfe-

[370]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 322—327.

Digitized by Google

rei, wenn schon über ein halbes Jahrtausend das Chinesische Porcellan dort eingeführt ward, ist ganz mittelmäßig geblieben, und so steht es in allem übrigen.

Wenn auch die Künste scheinbaren Anlauf und Protection gewonnen, sind sie immer wieder in Rückstand gekommen. Als E. Kämpfer, im Jahre 1690, den Audienzsaal des Prahklang[71] (d. i. Minister der Auswärtigen Angelegenheiten) bei der Audienz betrat, fand er ihn zwar mit den Portraits Louis XIV. und seines Hofes reichlich ausgeschmückt, und mit vielen Landkarten behangen; aber bei näherer Ansicht waren sie schon mit Staub, Spinneweben und Schmutz zugedeckt.

In der nützlichen Architectur sind die Siamesen ungemein zurück; ihre Häuser sind für das Clima theilweise ausreichend, aber ungemein ärmlich und leicht zerstörbar. Wie leicht zeigt die Erzählung des Französischen Gesandten La Loubère[72] der der Siamesischen Majestät das Schauspiel eine Bombe werfen zu sehen, verschaffen wollte. Da demselben aber beim Ausblick aus seinem Fenster drei Häuser seiner Unterthanen im Wege standen, wurde der Befehl ertheilt diese sogleich wegzureißen; in einer Stunde Zeit war der Platz gereinigt. Im Niederland stehen ihre Häuser auf Holzpfeilern von Bambus, wie bei Malayen, um von der Ueberschwemmung nicht zu leiden; die Dächer sind mit dem Blatte der Nipa Palme (Nipa fruticans, Kämpfer nennt es Gabbe Gabbe) gedeckt; Steine, Backsteine, Mörtel können selten angewandt werden; durch die Ritzen und Fugen dringen Schlangen und Würmer ein, und die heißhungrigen Tiger zerren Nachts nicht selten aus diesen Ritzen[73] die Decken oder Kleider der entsetzten Schläfer hervor.

Die edlere Baukunst zu üben fehlen im Lande alle Bauwerke zum öffentlichen Wohl; es fehlen die Brücken, die Brunnen, die Deiche, die Schleusen, die Gewölbe, die Karavanserais, die Magazine u. a. m.; die Brücken, die in China eine so wichtige Rolle spielen, sind hier bloße Holzplanken, die Kunststraßen, die dort für Heere und Handel gebahnt sind, fehlen hier gänzlich. Hier sind nur zwei größere Wege bekannt, die Communication zwischen der neuen Capitale (Bangkok) und

---

[71]) E. Kämpfer Gesch. und Beschr. v. Japan Th. I. S. 32.
[72]) La Loubère Du Royaume de Siam. Paris 1691. 8. T. I. p. 198.
[73]) E. Kämpfer a. a. O. S. 55.

Digitized by Google

der alten (Juthia), und die Straße zwiſchen Aſchantaban nach Tungpai (ſ. oben S. 1067).

Die Wege um Bangkok werden erſetzt durch das Waſſernetz der Stromarme und Canäle, das eine reiche Binnenſchifffahrt darbietet; daher hat nur der Schiffbau hier einigen Fortſchritt erlangt. Räderkarren, Wagen u. ſ. w. giebt es hier gar nicht; Elephanten ſind nur privilegirte Transportthiere für den Hof, und im Gebirgslande Laos gebräuchlich.

Nur allein auf Tempel (die Paläſte des Königs ſind in Chineſiſchem Bauſtyl aufgeführt) iſt eine eigne Kraft der Architectur verwendet, wie etwa in Ceylon und Ava; deren Zahl iſt hier ſehr groß, daher bei ihrem Aufbau einige Kunſt bewieſen; aber nur auf Anlaß des Despotism und der Superſtition. Nur in der Menge der Tempel und der Zahl der Idole übertreffen ſie die Ceyloneſen [374]), deren Architectur und Sculptur von mehr Kunſtſinn zeigt. Der Siameſen Tempel ſieht mehr einem Kinderputzwerk gleich, als einem Hauſe der Devotion, da hingegen in den Tempeln auf Ceylon die ſinnige Benutzung von Licht und Schatten der Sculptur und Architectur vieles zum feierlichen und ernſten Eindruck beiträgt. Die Tempelmauern und Unterbauten ſind von Backſteinen mit Mörtel; der Oberbau von Zimmerholz, die Ornamente und zumal die vielen Thürme ſind vergoldet. Dieſe Pyramiden und Spitzen ſind oft äuſſerſt künſtlich, aber geſchmacklos, ohne Würde. Es fehlt dieſen Tempelbauten mit ihren vielen hundert Statuen und dem Flitterſtaat, die Höhe, die Eleganz der Formen, das Gewölbe, die Bogen, die Säulenwerke, die Colonnaden; in ihrer Geringfügigkeit und Vergänglichkeit ſtehen ſie im gröſten Contraſt gegen die ehrwürdige Größe und Dauer der Hindu und Aegyptier Architecturen. Was ſie auszeichnet iſt ihre erhabene ſchöne Lage, das künſtliche aber phantaſtiſche Holzſchnitzwerk und die reiche vielmehr überladene Vergoldung, die doppelt zu bewundern iſt, da die Goldminen im Lande unbekannt ſind.

Noch beſchränkter ſind die Siameſen in der Bildnerei, und gänzlich in der Malerei zurück geblieben; ſie fertigen nur ſitzende Buddha-Idole; nur zwei bis drei nahm Crawfurd, aus Stein gehauen, wahr; dieſe waren aber aus China eingeführt. Die meiſten von jenen begnügt man ſich aus einer Art

[374]) Finlayson Journ. p. 157, 217, 220.

Digitized by Google

Gypsmasse zu modelliren, die mit Harz und Oel vermengt ist, und mit Haaren zusammen gehalten, die dann überfirnißt und vergoldet werden. Die besten und dauerndsten werden aus Erz gegossen, und darin zeigen sie die meiste Kunst. Sie gießen die Theile einzeln, setzen sie dann zusammen und vergolden sie reichlich, oft von colossaler Größe. Doch auch diese sollen selten dauernde Monumente abgeben, da man sie öfter umzuschmelzen pflegt; in den Birmanenkriegen sind viele dieser Denkmale als Beute aus dem Lande Siam entführt worden. Ihre Buddhabilder haben alle die Mongolische Gesichtsbildung; ihre Verfertigung ist verdienstlich. Um die Frömmigkeit des Königs von Siam zu beweisen, bei dem Crawfurd eine Audienz erhielt (1822), sagte man ihm, daß derselbe jeden Tag mit eigner hoher Hand ein kleines Bild des Gautama vergolde[75]), daß er dann irgend einem Tempel zum Geschenk mache. Indeß diejenigen Handwerke und Künste, welche diesen religiösen, buddhistisch-ceremoniellen Zwecken dienen, bei den Siamesen geblieben sind, gingen alle nützlichen Arbeiten für die Lebenszwecke in die Hände der Weiber und der Chinesen über, welche die industrielle Population des Siamesischen Landes ausmachen (s. oben S. 803).

Handel. Dieser kann alles Mangels, an Energie der Bewohner ohngeachtet, bei solcher Naturfülle, so bedeutender Population und so günstiger Stellung zu benachbarten Handelsnationen, wie zu China im Osten, Indien im Westen, und dem großen Archipel im Süden, nicht ohne Bedeutung seyn; zu welcher höheren Wichtigkeit könnte er sich aber noch unter andern Verhältnissen emporschwingen. Welches Feld der Entwicklung für Völker- und Menschen-Verhältnisse bietet nicht die ernste Betrachtung des Orientes dar (s. oben S. 808), wie betrübt sind dort so viele verfehlte Ansatzpuncte für die edlere Entwickelungsgeschichte der Menschheit (s. oben bei Canton S. 826 ꝛc., Cochin China 988, unten u. a. m.).

Der Binnenhandel wie der Küstenhandel[76]) von Siam ist aller Hemmungen ungeachtet sehr bedeutend. Die Hauptader des Verkehrs im Lande ist der Menamstrom mit seinen Zuflüssen; auf Plattbooten und breiten Bambusflossen werden diese vielfach beschifft. Da, wo der obere Menam

[75]) J. Crawfurd Journ. p. 136. [76]) ebend. p. 406 — 411.

Digitized by Google

schiffbar wird, in dem gebirgigen Laos, gehen diese Fahrzeuge im August und September ab; die Boote kommen erst im November und December in Bangkok an, wo sich dann Schiff an Schiff drängt. Korn, Salz, Baumwolle, Sapanholz, Oel, Zimmerholz, sind die Hauptproducte, die der Capitale zugeführt werden; nur weniges wird aus dem Berglande durch Elephanten transportirt.

Der Handel mit den fernen Binnenländern geht nach Nord und Süd, nach Laos, Kambodja, Yünnan und nach der Malayen Halbinsel; gegen West zum meist feindseligen Pegu- und Birmanen-Reiche scheint gar kein dauernder Verkehr Statt zu finden.

Laos führt nach Siam ein: Stick Lack (Gum Lac s. ob. S. 1111), Benjovin (wol Benzoe? auch Benjamin im dortigen Handel genannt), etwas rohe Seide, Elfenbein, Bienenwachs, Hörner, Häute, Felle; dafür sendet Siam nach Laos zurück: Salz, Salzfische, Chinesische, Indische und Europäische Manufacturwaaren.

Kambodjas Binnenhandel mit dem innern Siam ist durch den Wassertransport eines Stromes begünstigt, der nach der Aussage den Großen Kambodja Strom mit dem Menam in Verbindung setzt, und durchaus von einem zum andern Wasserfahrt[377]) darbietet (also ein Zwitterstrom, der beide verknüpft). Er wird Banpakung (am Bang po soe s. ob. S. 1072) genannt; aber auf unserer Kartenzeichnung entquillt er dem Scheidegebirge zwischen beiden Strömen um Khan Rachasuma (bei Crawfurd) im Lande der Kas (bei Berghaus). Crawfurd sagte man, daß er in der Regenzeit überall 5 Ellen (Cubits) Tiefe habe, in der trocknen Jahreszeit 1 bis 1½ Ellen Tiefe, und für stark beladene Boote in jener das ganze Jahr hindurch für leicht beladene diene. Auf ihm kommen aus Kambodja nach Siam: Gummigutte, Kardamomen, Stick Lack, Firniß, Hörner, Häute, Felle.

Der Landhandel zwischen Siam und China geschieht durch Laos und Yünnan, Länder welche durch starke Naturbarrieren von einander geschieden sind, Gebirge und Waldungen über welche die Waaren mühsam, auf den kleinen Kleppe-

377) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 407.

Digitized by Google

pern[78]), als Saumpferden, transportirt werden müssen. China sendet auf diesem Wege nach Siam: grobe Wollenwaaren, Chinesische und Englische Tücher, Zeuge, allerlei Kurzwaaren, wie Nadeln, Zangen, Geräthe und Kupfer, Blei, Gold (s. ob. S. 754, 744, 541, 738) ꝛc.

Der Küsten-Handel, oder vielmehr der Handel der jetzigen Capitale Bangkok, welche das einzige Centrum des Seeverkehrs mit dem Auslande ist, sowol mit den Gestaden der Chinesen See im Osten, wie mit den Gestaden der Malayen und des Bengalischen Golfs im Westen, wird durch dreierlei Querpassagen über den Malayischen Isthmus von O. nach W., von einem Meere zum andern ungemein gefördert, wodurch die Umschiffung der langgestreckten Halbinsel durch die Malacca-Straße vermieden werden kann. Sie dienen alle drei zu Waarentransporten, liegen alle drei zwischen 9 bis 6° N. Br.

1) Der nördlichste Malayische Querpaß ist die Transportstraße zwischen Tschaiya, oder Bandon im Ost, und dem Hafenort Punpin (oder Ponga) im West, der Nordspitze der Insel Junk Ceylon gegenüber (s. ob. S. 1083). Auf ihm braucht man 6 bis 7 Tagemärsche mit Elephanten als Lastthiere, welche hier nur allein dazu angewendet werden können. Von Bandon, oder Tschaiya, werden die so geförderten Waaren durch Cabotage weiter zur Capitale geschifft; die beiden andern Querstraßen liegen schon entfernter, wie 2) die mittlere Transportstraße zwischen Ligor oder Talung und Trang (s. ob. S. 1082), welche die besuchteste ist, und 3) die südlichste Transportstraße zwischen Sungora und Queda, zwei nicht unbedeutende Hafenorte. Auf diesen Wegen kommt vorzüglich Zinn und Elfenbein von Junk Ceylon nach Bangkok, dann aber auch Opium, eßbare Vogelnester (Salangane), Indische und Britische Baumwollwebereien, und einige andere Britische Manufacturwaaren. Als der Phraklang, d. i. der Minister der auswärtigen Angelegenheiten in Bangkok, seine Depeschen[79]) nach Ligor und Queda schickte, konnten die Briten auf dieser Quer-

[78]) Route par Terre de Siam jusqu' a la Chine tirée des Memoires de quelques Chinois qui en ont fait le Chemin b. Du Halde Descr. de la Chine. T. I. p. 126.

[79]) J. Crawfurd Journal p. 123.

Digitized by Google

straße ihre Briefe in kurzer Zeit nach der gegenüberliegenden Britischen Insel Pulo Penang (Prinz-Wales-Insel) zu ihren Freunden befördern, wodurch sie mit jenen Querpässen genauer bekannt würden.

Die Hauptnachfrage[380]) nach Europäischen Waaren in Siam besteht vorzüglich in weißen Baumwollenzeugen, in wohlfeilen wollnen Tüchern, in Feuerwaffen und Glaswaaren; damit ist bedeutender Gewinn zu machen. Deshalb rühmte der Prahklang oder Siamesische Minister vorzüglich die Amerikaner; diese Leute, sagte er, bringen was wir brauchen, Feuerwaffen und Gold, und nehmen dafür Zukker und Landesproducte zurück; er erwarte in diesem Jahre (1822) noch 8 bis 10 Amerikaner Schiffe[81]). Die Baumwollengewebe (zumal Chintzes) sind von jeher dorthin eingeführt, und in der Umgebung der Capitale von Siam wenigstens zur allgemeinen Landestracht geworden; sie wurden früher von Batavischen Schiffen und auf Chinesischen Junken durch die Malaccastraße eingeführt. In der jüngern Periode der Verwirrungen auch der Indischen Angelegenheiten, durch die Fehden während der Französischen Revolution, am Ende des vorigen und Anfang des gegenwärtigen Jahrhunderts, wo aller Handelsverkehr der Europäer mit diesen fernen Staaten mehr oder weniger unterbrochen war, hatten zufällig die Kaufleute von Bombay und Surate doch ihre Fahrten nach Siam fortgesetzt. Jährlich betrieben 2 bis 3 Surate Schiffe den Verkehr mit Bangkok; die Supercargos derselben waren meist Parsis oder Mohammedaner, welche den Briten die Wege bahnten, wodurch diese seit der Wiederbelebung ihrer Sundischen Schiffahrt, zumal durch die Begründung von Singapore, auf mannichfaltige Weise jenen Verkehr in Aufnahme brachten. Auch J. Crawfurds Embassade (1822), und Capt. Burneys Mission (1825) nach Siam haben, wie manche andere Umstände, denselben gehoben. Im Jahre 1821 waren schon auf diesen Querstraßen, allein von Pulo Pinang, oder der Prinz-Wales-Insel nach Siam, an Indischen und Europäischen Waaren an Werth für 122,000 Dollar Span. exportirt worden; einen wichtigen Antheil daran hat das Opium, aus Bengalen, das früher zwar im Lande nicht ganz unbekannt

---

[380]) J. Crawfurd Report in Asiat. Journ. Vol. XIX. p 15.
[81]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 159.

Digitized by Google

war, denn es wurde über Ava und Laos dort eingeführt [82]), dessen Consumtion aber in neuerer Zeit ungemein zugenommen hat, obwol es auch hier wie anderwärts (s. oben S. 853) Contrebande [83]) ist, die aber von Chinesenschiffen mit größter Leichtigkeit eingeschmuggelt wird.

Der bedeutendste Küstenhandel mit dem Auslande wird auf Chinesischen Junken durch die Chinesischen Handelsleute und Ansiedler geführt, deren Verhältniß in Bangkok schon oben besprochen ist (s. oben S. 803—807). Den einzigen directen Verkehr der Siamesen mit China führt allein der König von Siam [84]) selbst, der den Titel Vasall von China, wal nur des Handelsvortheils willen beibehält. Jährlich rüstet er unter dieser Kategorie der Tributzahlung 2 große Junken auf eigene Rechnung aus, jede von 900 bis 1000 Tonnen Last, die nach Canton gehen und Zollfreiheit genießen. Nur geringe Geschenke werden dabei an den Vicekönig von Canton gezahlt, und nur alle drei Jahr der Tribut an Peking gesandt, der in einem Baum besteht, dessen Blätter und Blüthen aus Silber gefertigt sind, und in einem zweiten desgleichen aus Gold gearbeitet. Ueberhaupt rechnet man, daß der König von Siam jährlich 10 bis 12 Junken auf diese Weise selbst als Handelsmann in die verschiedenen Asiatischen Häfen aussendete; doch soll der gegenwärtige König, der 1824 den Thron bestieg (Krom a Chiat), dieses Handelssystem aufgegeben haben [85]), vielleicht weil die Siamesen für ferne Schiffahrten durch unbekannte Meere noch zu unwissend sind. Ein Beispiel davon gab die mislungene Ausrüstung eines Indienfahrers nach Calcutta, von dem der König den größten Schaden hatte, wie dies bei der Rückkunft des Schiffes der Minister an J. Crawfurd (1822) vorklagte [86]). Die modernen Siamesen, bemerkt Crawfurd [87]), haben eben so viel Abscheu vor dem Meere wie die alten Perser, die als rein continentales Volk bekannt sind. Die Landesinstitutionen Siams sind gänzlich dem Unternehmungsgeist in die maritime Fremde zerstörend. Nur Geiz hat sie zuweilen in die Fremde getrieben, doch höchstens nur bis Bengalen, aber stets begleitete sie Unglück. Dem größten An-

[82]) Du Halde l. c. T. I. p. 129. [83]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 175. [84]) ebend. p. 409. [85]) Asiatic. News Calcutta 1827. 23. Jan. p. 406. As. Journ. [86]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 141. [87]) ebend. p. 332.

Digitized by Google

theil an solchen Entreprisen haben immer Chinesen oder Chinesen gehabt.

Crawfurd giebt den jährlichen Seehandel auf Siamesischen und Chinesischen Junken nach China in folgenden Summen an, die er im Ganzen auf 140 Junken mit 35,000 Tonnen Last anschlägt. Nämlich 1) an Siamesischen Junken gehen jährlich 3 große und 50 kleinere Junken nach Canton; 2 von mittler Größe, wie alle übrigen nach Tschanglium, 2 nach Fukian, 8 nach Ningpo, eine nach Sotscheufu und 15 nach Schanghai (s. oben S. 701). An Chinesischen Junken von Siam eben dahin 5 nach Kiangmui im Kuangtong, 1 nach Tschanglium, 2 nach Amoy; und an 50 Junken nach Hainan; auffallend ist es, daß mit den größten Marktorten wie Canton, Ningpo, Schanghai u. a. aus Siam, unter Chinesischer Flagge, kein directer Verkehr Statt finden soll. Den geringsten Gewinn soll für Siam überhaupt der Umsatz im Hafen von Canton darbieten; einen weit größern in dem übrigen mehr östlichen.

Die mehr einheimische Cabotage Bangkoks verbreitet sich über die Siamesischen Häfen im O. und W., wie über die von Kambodja, Cochin China und den Malayen Archipel; es sind hier die Haupthafen an der Ostküste des Siam-Golfes: Ko Kong, Tungyai, Tschantaban, Passeh (Kasheh) Royong und Banpomung zu beiden Seiten des Cap Lyant (s. oben S. 1072), Bangprah, Banpakung und Bonpasoi; ferner die Haupthafen an der Westküste des Siam-Golfes nämlich Tschampon, Tschaiya, Bandon, Ligor, Sungora und Talung. Hauptgeschäft ist hier das Aufsammeln der Landesproducte für Chinesische Exporten, zumal Pfeffer, Kardamom, Gummigutte, Elfenbein, Agilar-Holz (Alsëholz), Farbhölzer, Borken zu Gerbstoffen u. a. Vorzüglich sind es königliche Junken, die diesen Verkehr zwischen der Ost- und West-Küste betreiben, der auch das ganze Jahr hindurch im Gange seyn kann, weil die Monsune in dem mehr geschlossenen Golfe, hinter dem Winde keine Schwierigkeiten bei den Ueberfahrten und Küstenfahrten darbieten. Der Küstenhandel mit Kambodja beschränkt sich auf die Hafenorte Pongsom, Kongkao, Teksia und Kamao, die nur im Westen des Kambodja-Deltas liegen. Die dahin geschifften Waaren sind Indische und Europäische Manufacturwaaren, und ein-

Digitized by Google

heimische Landesproducte, unter denen Eisen das wichtigste ist. Vom geringen Handel mit Cochin China war oben (s. S. 945) schon die Rede.

Der früher ganz unbedeutende Handel mit dem Malayen Archipel[88]) hat sich durch die Veränderung der Dinge in den Sundischen Gewässern und der Malaccastraße ungemein gehoben und erweitert. Am bedeutendsten ist er mit den Hafenorten, deren Lage erst weiter unten besprochen werden kann, mit: Patani, Kalantan, Tringano, Pahang, Rhio, Singapore, Malacca, Penang, Batavia, Samarang, Cheribon, Palembang und Pontianak. Die Exporten Siams dahin sind: Zucker, Salz, Oel, Reis u. a. m.; die Importen von da nach Siam: Indische und Britische Manufacturwaaren, Opium, Glas, einige Wollwaaren für China, Pfeffer, Zinn, Drachenblut, Trepang, Matten, eßbare Vogelnester, Malayischer Kampfer u. a. m. Im Jahre 1824 kamen 24 Siamesische Junken bis nach Singapore; eine früher unerhörte Erscheinung; sie sind freilich meist klein, oder von mittler Größe, weit leichter bemannt als die Chinesischen, doch behalten sie für die weitern Fahrten stets die Form Chinesischer Junken bei. Die Summe der 200 Junken, die diesen Küstenhandel betreibt, schätzt Crawfurd auf 28,125 Tonnen Gehalt.

Die Zahl der Siamesen, die in der Marine als Seeleute beschäftigt sind, berechnet derselbe auf 10,000 bis 12,000 Mann. Nämlich für den Chinesischen Handel, zu 24,562 Tonnen Ladung (wobei man auf 100 Tonnen an 10 Matrosen zur Fahrt rechnen muß) an 4912 Matrosen; zum Küstenhandel mit Kambodja, Cochin China und die Malayenländer (bei geringerer Bemannung der Siamesischen Schiffe, auf 100 Tonnen nur 8 Matrosen), an 4500 Matrosen, was eine Summe von 9412 Matrosen giebt. Hierzu noch auf Chinesischen Junken (zu 10,531 Tonnen), etwa an Siamesischen Matrosen 1063 Mann; vielleicht auch mehr, was mit den Schiffsherren, Steuerleuten u. a. über 11,000 bis an 12,000 Siamesische Seeleute[89]) giebt, welche allein dem Hafenplatz von Bangkok angehören, der dadurch schon jeden andern jener ostasiatischen Häfen, Canton ausgenommen, an Bedeutung übertrifft.

---

[88]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 414.

[89]) ebend. p. 415.

Digitized by Google

Wäre der Handel mit dieser Capitale daher frei und sicher, so würde er sehr schnell von Bedeutung werden, selbst unter der Last der doppelt so großen Abgaben, welche die Europäischen Schiffe dort im Verhältniß der Chinesischen Schiffe, selbst der Hainan Junken, zahlen müssen. Nicht die Ausschließung der Fremden und das Mistrauen, die Polizei und Politik gegen sie, ist hier, wie in Canton, das Hinderniß des Aufschwunges; denn das Eigenthum des fremden Kaufmanns ist zu Bangkok auf dem Menam-Strome, eben so sicher wie in Hooghly am Ganges-Strome, auch wünscht das Gouvernement gar sehr den Fremdhandel; aber hier ist ein anderes, gleichverderbliches Uebel, das Monopol-System, als Eigenthum des Königs. Da er, wenn nicht in allen, doch den wichtigsten Landesproducten sich selbst den Großhandel ausschließlich vorbehalten hat, so wie über sehr viele der Importen durch Fremde, sein Monopol über den weitern Verschleuß ihrer Waaren durch das Inland in Anspruch nimmt, oder doch überall den Vorkauf behauptet, so ist es dem Privaten unmöglich, am Fremdhandel auf eine andere Weise als durch Unterschleif Theil zu nehmen. Die Gewinnsucht ist so groß, daß man den Fremden zum Einkauf seiner Waaren einladet, aber ohne sein eigenes Monopolsystem aufgeben zu wollen. So entstehen zahllose Neckereien, Plackereien [90]), Lügen, Hinhaltungen, Verderbnisse für den Ausländer, ohne Gewinn für den Einheimischen. Die sonst anscheinend liberale Zulassung der Fremden, ohne einen besondern Druck über sie auszuüben, kann bei der allgemeinen Lähmung, welche jenes Princip für den Verkehr zur Folge haben muß, daher doch keine vortheilhafteren Verhältnisse für das Ganze herbeiführen. Bei aller Lust und Begier nach fremden Waaren giebt das Gouvernement seinen Stolz und Geiz in dem, was es schon besitzt, nicht auf; Uebertreibung der Forderungen, bemerkt Finlayson, sey der gemeinschaftliche Character aller Hinterindischen Nationen; nicht Güte und Ergebenheit, sondern Energie und Trotz mache sie erst mild. Die niedrige Kriecherei der Europäer Nationen nach Handelsgewinn habe sie bei jenen Völkern überall verächtlich gemacht, und dieser Nachtheil hemme den Verkehr, und sey nur nach und nach zu überwinden. Der Gewinn, den der Britische Handel durch Crawfurds Embassade erhielt, war zu

[90]) J. Crawfurd Journ. p. 175; G. Finlayson l. c. p. 168 etc.

Digitized by Google

gering, als daß er die stolze und verächtliche Weise mit der sie behandelt wurde, hätte aufwiegen können. Die spätern Missionen scheinen etwas mehr Vortheile erlangt zu haben [91]). Man hoffte, die Briten würden noch gleiche Handelsfreiheiten wie die Chinesen in Bangkok gewinnen.

10. Das Gouvernement [92]).

Dieses ist ganz Despotie, ohne den Zügel der Satzungen der Väter wie bei Chinesen, ohne den der Priestersatzungen wie bei Brahminen oder andern Buddhistischen Völkern; denn die Religionslehre und Priesterwürde hat hier durchaus keinen Einfluß auf das bürgerliche Leben gewonnen, wie dies doch anderwärts der Fall war. Wie man wol anderwärts den Namen des höchsten Wesens, der Gottheit, aus Ehrfurcht nicht auszusprechen wagt, so wird kein Siamese den Namen seines Königs zu nennen versuchen, er wird niemals geschrieben, um ihn nicht zu entweihen, ja er ist nur wenigen Gliedern seiner Familie bekannt. Vielleicht, meint Crawfurd, hat er gar keinen Namen, als nur jene furchtbaren und gewaltigen Epitheta, die seine Majestät bezeichnen sollen. Man darf nie fragen, wie er sich befinde; denn er kann nur frei seyn von körperlicher Gebrechlichkeit (etwas ähnliches s. ob. S. 317, 1008). Es wäre daher Majestätsverbrechen, ihm bei Lebzeiten einen Thronerben zu bestimmen, denn er ist unsterblich, so lange er herrscht. Die Verwirrungen der Thronfolge sind demnach unvermeidlich. Sein Titel, bei dem er genannt wird, ist: Kongluang, d. i. Herr über Alles, auch Unfehlbarer, Allmächtiger u. a. m. Jedes seiner Glieder, wie eine Beine, Nase, Mund, Ohren, dürfen nie ohne den Titel Phra, d. i. heiliger Gebieter, genannt werden. An ihm ist alles golden; Audienz haben heißt „seine goldnen Füße erreichen;" er hat es gehört heißt „es ist an seine goldnen Ohren gelangt" u. s. w. Der Glaube des Volks ist es, daß ein Leib schon von einer seeligen Seele bewohnt werde, und „ein König seyn" wird auf Erden schon als Verdienst einer frommen Seele aus frühern Perioden der Seelenwanderung durch andere Thierformen betrachtet. Daher können auch dem weißen Elephan-

[91]) Capt. Burney Mission to Siam (1825) Asiat. Journ. Vol XXII. p. 164; Asiatic. News Bangkok, Calcutta 1827. 23. Jan. p. 406.
[92]) J. Crawfurd Journ. p. 372—398.

Digitized by Google

ten ähnliche Ehren zu Theil werden. Die Buddha-Figur[93]), in welche nach der Verbrennung der königlichen Leiche, die Asche des Verstorbenen geformt zu werden pflegt, wird wie ein Buddha Idol selbst, göttlich verehrt. Sie wird vergoldet und in Tempeln aufgestellt. Die Etiquette am Siamesen Hofe ist geblieben, wie vor Jahrhunderten bei der ersten Bekanntschaft mit Europäern. Es besteht in Siam ferner kein Adel, kein erblicher Rang (mit wenigen Ausnahmen erblicher Fürsten in den Provinzen), keine Aristocratie der Geschlechter, oder des Reichthums, durch welche die königliche Allgewalt gezügelt würde. Die reine Despotie macht Alles gleich, tritt Alles mit Füßen; das ganze Volk vom Niedrigsten bis zum Höchsten ist hier Sclave, und titulirt sich auch so.

Jeder Erwachsene gehört der allgemeinen Conscription zu allen Arten des Staatsdienstes an, sey es Hausdienst, Ackerdienst, Seedienst, Kriegsdienst. Jeder Unterthan, vom 21sten Jahre an, aufwärts, muß stets $\frac{1}{4}$ jedes Jahres (4 Monat) activen Staatsdienst leisten, und nur die Priester (Talapoine) sind davon ausgenommen. Daher der Gebrauch sich allgemein festgestellt hat, eine Zeit lang wenigstens dem Orden der Talapoine anzugehören. Nur die Chinesischen Ansiedler sind von diesem viermonatlichen Frohndienste ausgenommen, weil sie auf eine andere Weise, durch eine Kopfsteuer, ihre Schuld tilgen. Ueberhaupt sind die Chinesen und fremden Ansiedler dort günstiger gestellt als die Einheimischen. Bei der Einfahrt in den Menam, auf einer Chinesischen Junke, sagt der evangelische Missionar Tomlin[94]), den Gützlaff hier im Jahre 1828 begleitete, zahlte jeder unserer Matrosen 3 Dollar Abgabe. Jeder fremde Mann erhält beim Eintritt in Siam einen gesiegelten Strick um seinen Leib, den er als Zeichen seiner berichtigten Abgabe stets tragen muß. Jeder Chinese hat dieser Abgabe sich zu unterwerfen. Vom Frohndienst sind außer ihnen auch noch die Sclaven frei; ferner alle öffentlichen Beamten und jeder Familienvater, der schon drei dienstfähige Söhne stellt. Auch kann man sich durch Stellung von Sclaven, oder durch Geldsummen, von der Verpflichtung loskaufen, und in den Pro-

[93]) G. Finlayson Journ. p. 240. [94]) Journal Kept during a Voyage from Singapore to Siam etc. by J. T(omlin). Printed at the Mission Press. Singapore 1829. p. 6.

Digitized by Google

vinzen läßt sich das Gouvernement abfinden durch Ablieferung von Naturalien, wie Sapanholz, Aloëholz, Salpeter, Elfenbein, Häute u. dgl. m. Zur Zeit der Embassaden Louis XIV., am Hofe zu Siam (1687), sagt La Loubère[95]), war die Hälfte des Jahres (6 Monat) der freien Unterthanen zu Frohndienst bestimmt, da hingegen die königlichen Sclaven das ganze Jahr dazu genöthigt waren. Der Großvater des jetzigen Königs (1822) soll nach Crawfurd, um sich populair zu machen, die Hälfte auf ein Drittheil des Jahres reducirt haben.

Die dienende Volksmasse ist in 2 Abtheilungen gebracht, welche die rechte und die linke Hand des Königs heißen; jede derselben in Unterabtheilungen von 1000, 100, 10, deren jeder ein Naipan (über 1000), ein Nairoe (Centurio), Nàisip (Decurio) vorstehen. Der hohen Würdenträger im Lande sind 9 Abtheilungen, die durch ihre Titulaturen[96]) von einander unterschieden sind: Chao, d. h. Prinz, für die Söhne und Brüder des Königs, wie für einige der Malayen Prinzen und etliche Gouverneure entfernter Provinzen in Siam und Lao. Chao Pia, oder Phria, für den Premierminister; Phria für die folgenden Minister und ihre Assistenten; Luang Khun, Muan u. a. m. für die geringeren Rangordnungen u. s. w.

Die Capitale steht unter der directen Verwaltung des Königs, die Provinzen unter Vicekönigen (Chaomuang), oder die entfernteren unter erblichen, tributairen Fürsten. So heißen die 4 Chefs von Lao, nämlich Chiangmai, Lanchang, Pasak und Luangprahbang stets Vicekönige; eben so die der südlichen Provinzen Ligor und Sungora. Denselben Titel (Chaomuang) gab der König von Siam bei der Audienz dem Generalgouverneur von Indien Mr. Hastings, von dem Crawfurd ausgesandt war. Diese Vicekönige, Chaomuang, haben Recht über Leben und Tod; die bloßen Provinzial-Gouverneure z. B. von Pisiluk, Tschantaban und andern nähern Districten haben weniger Gewalt. Die Malayischen tributairen Fürsten haben, Patani ausgenommen, das zur Provinz reducirt ist, ihre Erbfürsten behalten, mit dem Titel Phria, und nur der König von Queda hat die höhere Titulatur Chao Phria. Wird außer den genannten Chargen noch, was zuwei-

[95]) La Loubère du Royaume de Siam. Paris 1691. 8. T. I. p. 298.
[96]) J. Crawfurd Journ. p. 376—377.

Digitized by Google

len geschieht, eine Art Großvezier creirt, so wird dieser Wang-na (d. i. Re Secondo der Portugiesen) genannt. Der 1822 regierende König hatte 4 Großofficiere seines Hauses ernannt, denen er die Titel Krom beilegt, z. B. Krom chiat. Bei einem Wang-na erhielt der Capt. Burney [397]) bei seiner Mission 1825 (19. Dec.) eine Audienz, wobei der wesentliche Unterschied nur darin bestand, daß von ihm statt der 3 Bücklinge vor dem Könige, hier nur einer durch die Etiquette vorgeschrieben war; es war der Bruder des verstorbenen Königs, dem die General-Intendanz über die südlichen Siamesischen und die Malayischen Provinzen des Reiches übertragen war; er zeigte sich gegen die Europäer sehr wohlwollend.

Die Art der Haupteinnahmen geht aus dem früher angegebenen Verhältnissen in Beziehung auf Frohnarbeit, Regalien, Monopole, Antheil am Handel u. s. w. hervor, wozu noch die vielen Arten der Abgaben, Zölle, Taxen u. s. w. kommen, die von der Willkühr dictirt werden. Die Naturalien, die Verpachtung der Fischereien, die Monopole von Zucker, Pfeffer, Benzoin, Aloëholz, und fast allen Waaren von Werth, die Fabrication des Branntweins (Arrak), den die Chinesen destilliren, u. a., sind die Haupteinkünfte. Für das Privilegium der Arrak-Destillation erhält der König jährlich 18 Pikul Silber (= 72,000 Tical). Eben so viel bringt das Privilegium der Leihhäuser ein. Jeder Obstbaum muß in Siam eine Abgabe zahlen; das Verzeichniß davon führt Finlayson im einzelnen auf. Jeder Mangoebaum zahlt 1 Fuang (= ¼ Tical), jede Mangustane eben so viel; jeder Durianbaum 1 Tical; 8 Cocosbäume zahlen 1 Fuang; 100 Arekabäume 1 Fuang; 100 Pfefferpflanzen 1 Fuang; 100 Tabackpflanzen 2 Fuang; desgleichen ein Beet Zuckerrohr 2 Fuang u. s. w. Die Abgabe der Obstbäume soll 7000 Cattis Silber betragen. Ein neuerer Beobachter in Bangkok (1825) schätzt die Einkünfte auf 2½ Million Tical, die aber meist wieder an den Hofstaat und das Königshaus ausgegeben werden, zu dem man an 2000 Prinzen zählen soll. Jede andere Ausgabe z. B. zum Bau einer Pagode, zu einem Kriegszug u. s. w., wird durch besondere Steuern ausgeschrieben. Aus dem von Crawfurd gemachten Ueber-

[397]) Capt. Burney Mission to Siam (1825) in Asiat. Journ. XXII. p. 167.

Digitized by Google

schlage [98]) dieser Verhältnisse ergiebt sich, daß in Hinsicht der Agricultur, Industrie und Civilisation, der Siamese dem Javaner näher steht, als irgend einem andern Asiaten, und daß man die Population Siams, nach den Abgaben, höchstens auf 5 Millionen Einwohner schätzen kann. Die Totaleinnahme soll zu 3,144,000 Pfund Sterling zu schätzen seyn, wovon aber gegenwärtig nur 658,000 Pf. St. an Geld gezahlt wird (zu La Loubères Zeit nur 83,000 Pf. St.), das übrige in Naturalien. Die Einkünfte haben daher, seit hundert Jahren, bedeutend zugenommen; der Staatsschatz enthält aber keine großen Vorräthe, wie man gewöhnlich dafür hält, nach Crawfurds Schätzung selten über 240,000 Pf. St. an Werth.

Die Justizverwaltung kann nur sehr unvollkommen seyn, wo Despotie ist, kann kein Gesetz herrschen, wenn auch für die untergeordneten Verhältnisse alles regulirt erscheint. Gerichte giebt es nicht, als bei Appellationen, oder in besondern Fällen; sondern die Justiz ist in den Händen derselben Personen, welche die Beamten des Finanz-, Civil-, Militair-Wesens sind. Sie sind zugleich die Magistrate und Richter; die oberste Local-Autorität hat auch die executive Gewalt. Diebstahl [99]) wird streng bestraft, durch Wiedererstattung, Gefängniß, Einkettung und dauernde Sclaverei; Ehebruch ward ehedem von dem beleidigten Theile durch den Tod gerächt, kann gegenwärtig durch Geldstrafe abgekauft werden u. a. m. Der Gesetzcodex soll, nach Capt. John Lowe, der ein Studium daraus gemacht hat, allerdings alt seyn; es sind deren verschiedene, einer vom Jahre 1053 nach Chr. Geb, und ein zweiter vom Jahre 1614, ein dritter vom Jahre 1773; in diesem bezieht man sich auf einen weit ältern, vom Jahre 561 nach Chr. Geb.

Die Conscription des Heeres [100]) ist zahlreich, aber die Organisation ist sehr mangelhaft; in der Taktik stehen sie weit unter ihren Nachbarn, sie kennen nur Attacken und Scharmützel. Man meidet die Haltung eines großen stehenden Heeres aus Furcht vor Rebellionen, und bringt jedes Kriegsheer erst durch Ausschreibungen zusammen. Etwa 30,000 Mann sollen mit Schwerdt, Spieß, Muskete bewaffnet seyn, die ihnen zumal von

---

[98]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 378 — 388; G. Finlayson Journ. p. 247. [99]) G. Finlayson Journ. p. 240. [100]) J. Crawfurd Journ. p. 396 — 398.

Digitized by Google

Engländiſchen und Amerikaniſchen Schiffen zugeführt werden. Es iſt meiſt nur Infanterie; wenig Reiterei auf kleinen Klepern kann nur von Laos und Yünnan aus beritten gemacht werden. Die Garden des Königspalaſtes ſelbſt zeigten ſich ſehr ſchlecht organiſirt. E. Kämpfer, in ſeiner offenherzigen Rede, ſagt als Augenzeuge [401]), nachdem er Audienz beim Könige gehabt, an allen Thoren und Zugängen des Palaſtes ſchwärmten viele nackte Kerls umher, die auf ihrer kaſtanienbraunen Haut ſich durch eingeätzte, ſchwarze, würfelartige Figuren (gleich den hrn pintades, wie die Portugieſen ſolche Pilger des gelobten Landes mit tatowirten Figuren nennen) auszeichneten. Das iſt die königliche Garde, das ſind die königlichen Ruderknechte. Statt des ſcharfen Gewehrs iſt jeder mit einem dicken Knüppel bewaffnet; ſo durchziehen ſie die Stadt als Müßiggänger. Die Franzöſiſchen Embaſſaden wiſſen alles in ein reſpectableres Gewand zu kleiden, um dem Hofe Louis XIV. zu ihrer Zeit dadurch nicht zu nahe zu treten, der mit dem Hofe von Siam in Freundſchaft zu ſtehen ſich brüſten wollte. Die Militairmacht ſchien auch Capt. Burney bei ſeiner Miſſion nach Siam (1825), ſehr unbedeutend [2]) zu ſeyn; man hatte Soldaten gegen die Birmanen Grenze zu einem Streifzuge ausgeſchickt, aber dies war nur um durch Liſt und Hinterhalt Gefangene zu machen, und dies iſt der ewige Grenzſtreit beider Reiche von jeher geweſen, der oft mit den größten Verheerungen und Grauſamkeiten vollführt wurde, und beiden Staaten höchſt verderblich ward. Durch die mit den Briten regulirten Grenzverhältniſſe der Birmanen hoffte man dieſem Verderben ein Ende zu machen.

Von den vielen in früherer Zeit gerühmten Feſtungen, meint Crawfurd, gebe es gegenwärtig etwa nur noch an 20 mit Wällen umzogene Städte in Siam; aber nach den Verſchanzungen der Capitale Bangkok zu urtheilen, müſſen ſie ſich in ſchlechtem Vertheidigungszuſtande befinden; denn die Kanonen in Bangkok hatten keine Lavetten und lagen zum Schutz gegen das Wetter in Baracken. In der Kunſt der Metallgießerei ſind die Siameſen wenigſtens nach dem neueſten Bericht (1825) nicht ſehr behende. Der Britiſche Berichterſtatter bemerkt, daß die ſch-

401) E. Kämpfer Geſchichte und Beſchreibung von Japan, Th. I. S. 38. 2) Capt. Burney Mission to Siam Asiat. Journ. XXII. p. 167.

Digitized by Google

den 2 Monate seines Aufenthaltes in Bangkok (1827) [3]) 2000 Siamesen dabei beschäftigt gewesen, eine Metall-Kanone von 80 Pikul (Centner) zu gießen, und daß sie noch 2 Monate daran bis zu ihrer Beendigung beschäftigt seyn würden.

11. Einwohner nach Zahl und Abstammung.

Das Siamesische Reich wird von einer nicht geringen Zahl einheimischer, aber verschiedenartiger Völker-Racen bewohnt, unter welche sich viele Ansiedler aus verschiedenen fremden Nationen gemischt haben. Zu jenen gehören dem Namen nach 1) die Siamesen, 2) die Lao, 3) die Kambodjen, 4) die Malayen, 5) die Kariang, 6) die Lowa, 7) die Ka, 8) die Chong, 9) die Samangs, von denen freilich mehrere noch so gut wie unbekannt sind. Zu den fremden Ansiedlern werden vorzüglich zu rechnen seyn, die Chinesen, Mohammedaner, Hindus aus dem vordern Indien, die Peguaner (Mon) und die Portugiesen. Die Zahl der eigentlichen Siamesen nach den Listen, welche die Dienstpflichtigen für die Staatsarbeiten verzeichnen, betrug nach Crawfurds [4]) Erkundigung 300,000, was eine Population von 1,260,000 geben würde.

Die in Lao einheimische Population ward der von Siam gleich geschätzt, Crawfurd, dem wir hier überall für die Gegenwart nur allein folgen können, schätzte ein Drittheil weniger, an 840,000 Einwohner. Von den Mon oder Peguanern, deren viele Emigranten in Siam, die aus Martaban und andern Westländern durch Birmanen Gewalt vertrieben wurden, sind 6000 in den Frohndienst-Listen verzeichnet, ihre Zahl also auf 25,000 zu berechnen. Eben so stark ist die Zahl der Kambodjen im Siamesischen Antheil an diesem Königreiche. Die Zahl der Malayen scheint nicht bis zu 20,000 zu steigen. Queda sollte vor der Occupation durch die Siamesen, im Jahre 1821, an 50,000 Einwohner zählen, von denen aber seitdem an 10,000 in das benachbarte Britische Territorium emigrirt sind. Tringano und Kalantan an der Ostküste der Halbinsel, hatten, ohne die Chinesischen Ansiedler, 85,000 Malayen zu Bewohnern. Patani, der größte und bevölkertste Malayenstaat auf der Halbinsel, kann,

[3]) Asiatic News Calcutta 1827. 23. Jan. Asiat. Journ.
[4]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 448—455.

Digitized by Google

nach Schätzung, an 60,000 beherbergen. Außer dieſen rechnet man noch aus Queda und Patani wenigſtens 10,000 gefangene Malayen, die man in und um Bangkok angeſiedelt hat.

Die Kariang, Lowa, Ka und Chong ſind wilde Wander-Völker. Die beiden erſteren bewohnen auch verſchiedene Diſtricte des Birmanen Reichs, wo ſie beſſer bekannt worden ſind als in Siam; ſie ſind aber nur auf einige Gebirgspartien von Lao beſchränkt. Die Ka (d. h. Sclav der Siameſen)[405]), welche bei den Kambodjen Panong heißen, bewohnen an der N.O. Grenze Siams nur das Gebirgsland zwiſchen Lao und Kambodja, in roher Unabhängigkeit; vom ihrer Heimath iſt faſt gar nichts bekannt. Durch einen Mann dieſer Race, der in Bangkok zu Crawfurd gebracht wurde, erfuhr er, daß die Siameſen auf ihren Raub ausgehen, und ſo viele als ſie deren habhaft werden können, wegfangen und als Sclaven in die Capitale zum Verkauf bringen. Dieſes Individuum war vor 3 Jahren ſo eingebracht; Crawfurd fand den Mann weit klüger als er erwartet hatte, ſeine Geſichtsbildung aber von der der Siameſen gänzlich verſchieden. Von den Chong iſt das von ihnen bekannt gewordene ſchon oben angeführt (ſ. S. 1070).

Auch von den Samang[6]) iſt nur ſehr wenig bekannt; ſie finden ſich nur in dem ſüdlichen Malayen-Diſtricte von Queda, wo ſie zweierlei Tribus bilden, welche man Samang und Bila nennt. Sie gehören zu der kleingeſtalteten, wilden, ſogenannten Neger-Race, die von den Andaman-Inſeln oſtwärts bis Neu-Guinea, in ſo vielen vereinzelten, vielleicht erſt dahin verdrängten, Tribus zerſtreut lebt, und durch dunkle Farbe, wie durch krauſes Wollhaar (daher bei den Malayen papuah, d. h. kraushaarig, genannt)[7]) ausgezeichnet, aber von den im Innern der Malayen-Halbinſel lebenden, einheimiſchen, wilden, gelbbraunen Malayen-Tribus (Jakong und Benua) völlig verſchieden iſt. Die Bila, nur im Gebirgslande, ſtehen in gar keinem Verkehr mit dem Geſtadelande, aber die Samang beſuchen auch

[405]) J. Crawfurd Journ. p. 448, 177. [6]) J. Crawfurd l. c. p. 449, 28; G. Finlayson Journ. l. c. p. 226, 37. [7]) W. Humboldt Ueber die Verbindungen zwiſchen Indien und Java. 4. 1834. S. 194 ꝛc.

Digitized by Google

die Einwohner der Ebenen, und treiben in ihren Dörfern etwas Handel. Beide haben keine festen Wohnungen, durchziehen die Wälder, leben von Jagd, essen alles Thierfleisch, was ihnen vorkommt, Quadrupeden wie Reptilien, und sind ein harmloses, verschüchtertes Geschlecht. Im Jahre 1824 wurde ein solcher Samang, ein junger Mann, von dem Radja von Kalantan nach Singapore an Crawfurd zum Geschenk geschickt, der ihn dem evangelischen Missionar Mr. Thomsen zum Unterricht übergab. Er blieb in geistiger Entwicklung und Empfänglichkeit gegen keinen seiner Mitschüler zurück. Es scheint die Zahl dieser Samangs, auf der Malayen-Halbinsel, nur gering zu seyn. Desto merkwürdiger ist die noch ganz im Dunkel liegende Geschichte der Verbreitung dieser australischen Negerrace durch die zerstreute große Sundische Insel-Welt.

Von den Chinesischen Ansiedlern ist schon oben die Rede gewesen (s. oben S. 803), wo vorzüglich von denen in Bangkok, nach der jüngsten, obwol officiellen, jedoch wol übertriebenen Zählung vom Jahre 1828 gesprochen wurde. Der in seinen Schätzungen sehr erfahrne und besonnene Crawfurd, giebt einige Jahre (1822) früher, außer den oben angeführten noch folgende summarische Daten: „Die wenigern Chinesischen Emigranten gehen durch Yünnan, und bleiben in den nördlichen Theilen von Lao; die meisten kommen auf dem südlichen Seewege nach Bangkok, wo sie sich häufig mit Siamesinnen verheirathen, den Buddhacultus annehmen, viel Almosen zahlen, Tempel errichten, öfter selbst Priester werden, ihren kostbaren Todtencultus aufgeben, und die übrigen durch die Verbrennung, wie die Siamesen, zur Erde bestatten. Sie zahlen ihre Zolltaxe, und behalten ihre Chinesische Tracht bei. Dergleichen Steuerpflichtige zählte man, 1822, in Bangkok 31,000; wo man die Hälfte der Population als Chinesen annimmt, was nicht zu viel seyn soll. Die Summe der Kopfsteuer, im ganzen Siamesischen Reiche, die Malayenstaaten ausgeschlossen, gab man auf 100,000 an, wozu eine Population von 420,000 Personen gehören würde, die man jedoch wahrscheinlich übertrieben zu 750,000 angab. Jene oben von den evangelischen Missionaren mitgetheilte Population der 310,000 Chinesen (s. oben S. 803) muß daher wol nicht von der Capitale, sondern von dem ganzen Lande Siam verstanden werden. Die Chinesische Ansiedlung in den Siamesischen Malayen-Staaten schätzt Crawfurd auf 20,000.

Digitized by Google

Auch viele Cochin Chinesen haben sich in neuerer Zeit in Siam angesiedelt, woraus ein Siamese den Schluß ziehen wollte, daß ihr Regiment doch weit besser als das in Hué sey.

Auch aus den südlichen Theilen der Malayen-Halbinsel sind viele Ansiedler in Siam; weniger Hindus, aber viele Mohammedaner (Malayische), von denen die einflußreichsten, wenn auch nicht die zahlreichsten, von der Secte Alis sind. Die Hindu müssen doch nicht unbedeutend gewesen seyn, nach den drei Tempeln zu urtheilen, die Crawfurd[408]) in der Nähe der Stadt Bangkok besuchte; sie waren zwar jetzt ärmlich, standen aber in großen ummauerten Tempelbezirken, und in einem derselben sahe man noch 1500 große, schön gearbeitete Götterstatüen, mit ihren Amuleten, Kronen und Attributen von Erz, vergoldet; ein Mahadewa 9 Fuß hoch, eben so Parvati, Wishnu, Padmi u. a. Der zweite Tempel war dem Ganesa geweiht, der dritte ein Linga-Tempel. Alle Bilder sollten aus Vorder-Indien stammen. Ein Priester nannte sich einen Brahminen, von fünfter Abstammung seines Vorfahren, der von der heiligen Insel Ramisseram (an der Ceilonstraße) hierher versetzt sey. Die Priester haben zwar ihre Muttersprache vergessen; aber sie besaßen noch ihre Sanscrit-Bücher, doch war ihnen Gautama auch ein Sanctus geworden. Sie besitzen nur geringe Kenntnisse, sind aber doch gegenwärtig die Hof-Astrologen, da den Talapoinen das Studium der Astrologie verboten ist. Dem ungeachtet brachte La Loubère von da her, zu seiner Zeit, die Indischen Tafeln mit nach Europa. Diese Priester sagten ihr Idol sey im Jahre 1406 n. Chr. Geb. (765 der vulgairen, Siamesen Aera) nach Siam gebracht; also schon volle 100 Jahr vor der Ankunft der Portugiesen in Indien, bestand ein directer Verkehr zwischen Ceylon und Siam in Hinter-Indien. Die Mohammedaner müssen unter den idolanbetenden Siamesen schon tausendmal von der strengeren Befolgung der Gesetze ihres Koran abweichen. Diejenigen, welche die Briten zu den Tempeln begleiteten, bückten sich sehr respectvoll vor den Buddhaidolen; gern zahlen sie den Talapoinen ihre Almosen, um sie zu Parteigängern zur Erreichung ihrer Privatabsichten zu stimmen, und geben ihre Töchter ohne Scrupel auch den Ungläubigen zur Ehe, oder zum Harem. Man zählte

[408]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 119, 149, 150.

Digitized by Google

300 Mohammedanische Familien in Bangkok, in der alten Capitale aber an 3500. Als E. Kämpfer seine Audienzen am glänzenden Hofe [9]) der alten Capitale Juthia hatte (1690), waren Mohren, d. i. Mohammedaner und Chinesen die Groß-Mandarinen, auch heute noch sind die Mohammedaner die Geschäftsleute des Hofes.

Die Christen [10]) in Siam sind die Nachkommen dort früher angesiedelter Portugiesen, oder solcher, die wenigstens Portugiesische Namen angenommen haben. Gleich der erste Dolmetsch, den die Briten, bei ihrer Einfahrt nach Bangkok erhielten, war ein solcher, erkennbar, sagt Finlayson [11]), an seinem Hut und an ein paar Europäischen Kleidungsstücken, womit sich jeder Schwarze, oder Mestize von Halbblut, sogleich den Titel eines Europäers anmaßt, sonst aber durch seine Gesichtsbildung und alles übrige als Siamese characterisirt ist. Doch sprechen sie ziemlich geläufig Portugiesisch und gebrochen Englisch. Diese Portugiesischen Nachkömmlinge sind ganz dunkelfarbig von Haut, weit schwärzer als Siamesen und Chinesen, wahrscheinlich weil sie mit Indischem Blut vielfach gemischt, und viele Convertiten des Landes unter ihnen befindlich sind. Don de Silveiro, Consul des Vicekönigs von Goa [12]), hatte seit einigen Jahren hier eine Portugiesische Factorei in Bangkok angelegt und auf Schiffswerften Schiffe zu bauen begonnen, wozu ihm das Gouvernement Ländereien angewiesen hatte. Auch lief während Crawfurds Anwesenheit in Bangkok ein Portugiesisches Handelsschiff aus Macao ein [13]). Die Portugiesische Factorei schien sehr von Schiffen belebt, und zumal voll kleiner Fahrzeuge zu seyn, die den Binnenhandel mit den Centralprovinzen betrieben. Portugiesen [14]) sind die Aerzte am Hofe zu Siam, wie am Hofe des Schattenkönigs von Kambodja; durch beide Wege erhielt Crawfurd lehrreiche Aufschlüsse über die Geschichte beider Höfe, in der neuesten Zeit (die beiden Leibärzte, welche Crawfurd kennen lernte, hießen Pascal Ribeiro de Alvergarias und Cajetanus Lister, Vater und Sohn). Diese Portugiesen sind eher den Heiden als den Christen zuzuzählen.

---

[9]) E. Kämpfer Gesch. und Besch. von Japan. Th. I. S. 21 ꝛc.
[10]) J. Crawfurd Journ. p. 451. [11]) G. Finlayson Journ. p. 103.
[12]) J. Crawfurd l. c. p. 104, 136. [13]) ebend. p. 106.
[14]) ebend. p. 180.

Digitized by Google

Die frühern chriſtlichen Miſſionen ſcheinen dort, von deren Wirkſamkeit die ältern Berichte ſo viel Aufhebens machten, gänzlich in Stocken gerathen zu ſeyn. Nach der Verfolgung der Franzöſiſchen Miſſion, bei der Verſchwörungsgeſchichte des Abenteurers Conſt. Phaulkon (ſ. unten Geſchichte), ſcheint die Jeſuiten-Miſſion daſelbſt ihren Todesſtoß erhalten zu haben. Als E. Kämpfer[415]) in Siam war (1690), lebten die Jeſuitenpatres mit ihrem Metropolitan Biſchof Louis, daſelbſt, noch als Gefangene in ihren ärmlichen Schilfhütten, nachdem ihre Prachtpaläſte der Plünderung preis gegeben waren, in Frömmigkeit, wie der Deutſche ſagt, und Gelaſſenheit ihr elendes Leben; aber es hatten ſich auch mehrere jener Jeſuiten in der Nähe der Buddhatempel niedergelaſſen, unter dem Vorwande Pali, die heilige Prieſterſprache zu lernen, aber ſie waren verſchwunden; ſie hatten, ſagt Kämpfer, den geſchornen Kopf und die Ordenskleidung Siameſiſcher Buddhapriester vorgezogen, und ſich ſo ihrem elenden Zuſtande entzogen. Crawfurd ſcheint wenig von den katholiſch-chriſtlichen Miſſionen in Bangkok bemerkt zu haben. Er ſagt nur[16]) die meiſten Portugieſen ſind Dolmetſcher und beim Handelsdepartement angeſtellt; man zählt deren etwa 2000, davon 800 in Bangkok, 700 in der alten Capitale und 500 in Siam Kambodja. Doch beſuchte er den katholiſchen Biſchof in Siam[17]), der, aus Avignon gebürtig, ſeit 34 Jahren daſelbſt gelebt, noch vor der Franzöſiſchen Revolution ſein Vaterland verlaſſen, und hier wie eingebürgert war. Er titulirte ſich Episcopus von Sozopolis, war aber oft ohne Gehülfen geblieben. Sein Episcopat ſoll ſeit 1659 für ganz Siam und Malacca gegründet ſeyen. Er zählte in der Capitale 1000, im ganzen Reiche 3000 katholiſche Chriſten. Die drei Kirchen in Bangkok, Sta Cruz, Sta Anna und Sta Aſumpcion ſind ärmlich, und die letztere noch nicht beendigt. Aus der chriſtlichen Kirche in der alten Capitale haben die Siameſen einen Buddhatempel gemacht. Der Biſchof meinte, nur ſelten ließen ſich von ſeinen Chriſten welche zum Buddhathum als Talapoinen verführen, ſelten bekehrte ſich einmal ein Siameſe zum Kreuz, weil ihnen, wie ſie ſagten, der Weg zum Himmel zu ſchwer ſey. Der jüngſte der Britiſchen Beobachter daſelbſt findet, daß die

---

[415]) E. Kämpfer Geſch. und Beſchr. von Japan. Th. I. S. 37.
[16]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 451. [17]) ebend. p. 162.

Digitized by Google

Christen und die Chulies (Hindustaner) in Bangkok, dem dortigen Britischen Kaufmanne die größten Beschwerden erregen, durch ihre Angeberei bei den ohne das so mistrauischen Behörden. Die Siamesischen Christen, sagt er [18]), sind der Zahl nach etwa ein Tausend; sie sind das ärmste Volk, das von Fischfang lebt, indem es sich mit seinem Erwerbe den Reis erhandelt. Als Gützlaf und Tomlin [19]), im Jahre 1828, der evangelischen Mission in Siam den Weg zu bahnen versuchten, mußten sie auch die Trauer erleben, von ihren katholischen Mitchristen bei den Behörden verläumdet zu werden. Da ihr für das Evangelium begeistertes Wirken in der Capitale einiges Aufsehn und unter dem Volke selbst Bewegung und Wißbegier erregte, gerieth der Phraklang (Minister des Auswärtigen) mit seinem Gouvernement in Schrecken; er hielt ihnen ernstlich das Muster der guten Padres Missionares Apostolicos vor, die hübsch zu Hause sich hielten, gar keinen Aufruhr erregten, keine Bücher vertheilten, keine Kranken curirten u. a. m. Die große Begier der Siamesen, doch mehr noch der Chinesen, Cochin Chinesen, Peguer, Laos und Birmanen als der Siamesen, nach den Büchern des alten und neuen Testamentes, die an sie reichlich vertheilt wurden, aus den höchsten Ständen, den prinzlichen Geschlechtern, wie von den Aermsten, und selbst von Buddhapriestern, Mönchen (Talapoinen) und Nonnen, die in Menge herbeiströmten, auch von allerlei Schäden und Uebeln des Leibes curirt zu werden, war rührend, und ein Zeichen, daß bei diesem gedrückten Volke viel Noth und Drang nach Erlösung jeder Art ist. Der 6monatliche Aufenthalt der beiden trefflichen Missionare war freilich zu kurz, um mehr als nur anzuregen; die politischen Tractaten mit England waren zu unsicher, um noch länger zu verweilen, den Missionaren der Nordamerikaner, die sich zugleich dieses Feld ihrer Aussaat ausersehen, wünschten sie Heil und Segen, und schritten von da weiter gegen den Osten fort.

Die westlichen Nachbarn endlich, die Peguaner (Mon oder Moan) und Birmanen sind nur durch die letzten politischen Bedrängnisse nach Siam übergesiedelt, wol größtentheils als Unglückliche, Bedrängte oder Gefangene; wenigstens fand

[18]) Asiat. News Calcutta 1827. 23. Jan. Asiat. Journ. p. 406.
[19]) J. T(omlin) Journal kept during a Voyage from Singapore to Siam etc. Singapore at the Missions Press. p. 9, 14, 64.

Digitized by Google

Crawfurd[420]) viele der letzteren in ihren Gefängniſſen im Fort von Bangkok noch eingekerkert; den Peguern hatte man, als Flüchtlinge aus ihrer Heimath, vor den grauſamen Ueberfällen ihrer nördlichen Feinde, der Birmanen, hier in der Nähe der Capitale, gaſtliche Unterkunft gegeben, und ihnen in der Nähe der unvollendet gebliebenen Verſchanzungen, welche Crawfurd die Pegu Forts nennt, als Colonie anzuſiedeln erlaubt. Sie unterſcheiden ſich von den Siameſen leicht, durch das lange Haupthaar der Weiber, und durch die gemalten oder tatowirten Schenkel[21]) der Männer, deren Bruſt auch gewöhnlich mit Peguſchrift, in gleicher Art, bedeckt zu ſeyn pflegt. Jeder Buchſtabe iſt zollgroß eingeätzt; ſie ſind ein gutmüthiges Völkchen. Man ſchätzt ihre Zahl auf 25,000.

Nach dieſer geſonderten Aufführung der Volksmenge in Siam ergiebt ſich ihre Zahl, nach Crawfurds Schätzung, noch ohne die wilden Tribus, auf etwa 2,790,500 Einwohner; oder nach runder Summe höchſtens an 3 Millionen. Zwar ſteigert der jüngſte Britiſche Beobachter ſeine Schätzung (1827) bis auf 5 Millionen[22]), indem er für Siameſen und Laos 3½ Million, auf Chineſen ſogar 1½ Millionen zu rechnen ſich berechtigt glaubt. Dennoch würde auch dieſe Summe für ein ſo großes Reich nur gering ſeyn, und den Zuſtand einer Uncultur für den größten Theil ſeiner Ausbreitungen beweiſen. Im letzteren Falle würden auf das Areal jeder deutſchen Quadratmeile, in Siams Königreich, nur 375 Bewohner kommen; im erſten Falle ſogar nur 225 Seelen. Selbſt mit andern Aſiatiſchen Reichen verglichen, wie mit China (ſ. ob. S. 951) und Indien, iſt dies eine ungemein ärmliche Bevölkerung, und jener Geſandte des kleinen oder ſtark bevölkerten und cultivirten Königreichs Golkonda in Indien, der im XVII. Jahrhundert über Mergui kaum die Siameſiſchen Wälder und Wildniſſe bis zur Capitale Juthia durchdringen konnte, hatte wol Recht, als er in der Audienz vom König von Siam wegen des kleinen Reichs von Golkonda geneckt ward, zu ſagen: „Ja, das Gebiet meines Herren iſt klein aber von Menſchen bewohnt, das Reich Sr. Majeſtät von Siam aber meiſt von Affen.“ Bei dem Naturreichthum des Landes kann die Menſchenarmuth nur eine

[420]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 119. [21]) ebend. p. 183.
[22]) Asiat. News Calcutta 1827. 23. Jan. Asiat. Journ. p. 407.

Digitized by Google

Folge der verheerenden Nachbarkriege von außen, und der Despotie, wie der verkehrten Regierungsweise von innen seyn. Die durchgehende Conscription der rüstigsten Kraft des ganzen Volkes, für die despotischen Willkühren des Staatsdienstes, die Unsicherheit des Eigenthums und aller bestehenden Verhältnisse, die Hemmung jedes freien Verkehrs nach innen und außen, sind die nächsten Ursachen des Menschenmangels und der allgemeinen Armuth. Der wohlfeilen Lebensmittel ungeachtet ist das Tagelohn sehr theuer, denn alle Kraft ist im Dienst der Verwaltung gehemmt, und dabei träge und lässig. Ehen werden deshalb hier, für Asiatisches Clima, nur sehr spät geschlossen. Durch Männer selten vor dem 21sten Jahre, die Mädchen nicht vor dem 18ten Jahre, ausgenommen bei den Reichen. Doch ist die Nahrung und das Leben, wie die Wohnung leicht zu haben und bequem, weil die Natur so ergiebig. Eigentliche Arme, Bettler, fehlen; man findet nur Kranke. Verstümmelte und alte Weiber die Almosen begehren, bei den Tempeln und Klöstern, deren Zahl sehr groß ist, und deren Bewohner man freilich als die privelegirten Bettler des Landes ansehen kann, die demselben nicht wenig zur Last fallen. In Bangkok gab man die Zahl der Talapoinen [23]) auf 5000, im ganzen Lande auf 50,000 an, was etwa $\frac{1}{40}$ der ganzen Buddhistischen Population betragen mag, bei demjenigen Theil der Population Siams, welcher allen jenen verderblichen Einflüssen nicht unterworfen ist, bei der Chinesischen Ansiedlung, zeigt sich die schnellste Vermehrung, Entwicklung, Bereicherung. Sie zahlen nur leichte Kopfsteuer, sind frei von dem Militairdienst und der Civil-Conscription, gehen ihrem freien Erwerbe nach, jeder seinem Talente gemäß, verheirathen sich früh, gewinnen Wohlstand, Reichthum, sind die Gebildetesten des Landes, haben den Verkehr mit dem Auslande in ihren Händen, und ziehen jedes Jahr eine zahlreiche Emigrantenschaft aus ihrer Heimath zu ihrer Colonisation herüber.

In dem gesunden Landesclima haben sich nur zwei Würgengel der schnelleren Bevölkerung des Landes entgegengestellt, und zwar erst in neuerer Zeit, die Pocken und die Cholera Morbus. Die ersteren sind seit längerer Zeit von den Siamesen sehr gefürchtet, sie kommen oft über das Land und sind bösartig, sie werden wie bei den Chinesen, Tübetern, Koreern (s. ob. S. 248,

[23]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 454.

Digitized by Google

645 u. a.) und anderen Asiaten, auf eine gleich unvernünftige Weise behandelt.

Die Cholera ist eine jüngere Plage, die sich hier zum ersten male, im Aprilmonate 1820 gezeigt, nachdem sie schon früher Hindostan drei Jahre hindurch verheert hatte.

Sie wanderte[424]) vom Süden her, aus den Malayischen Staaten über Sungora, die Küste entlang, ein, an die Mündung des Menam, von wo sie nach 5 Tagen schon Bangkok erreichte, daselbst mit größter Wuth nur 15 Tage verweilte, aber während derselben von 5 Lebenden einen, oder $\frac{1}{5}$ der ganzen Population wegraffte. Noch sprach man mit Schauder von dieser Periode, in der täglich viele Hunderte der Leichen den Fluthen des Menam übergeben wurden, in denen sie, wie Flooßholz aneinander gereiht, forttrieben. Diese Krankheit, die zerstörendste des Menschengeschlechtes, durchschritt von da ganz Laos von der einen, und Kambodja wie Cochin China von der andern Seite. Sie hatte sich von Arabien bis China über 90 Längengrade ausgebreitet, und von Java nordwärts bis 40° über den Himalaya hinaus, und mehrere Millionen gemähet. In der Mitte des Mays 1822[25]) fing sie an nach zweijähriger Abwesenheit sich in Bangkok zum ersten male wieder zu zeigen. Ein Chinese äußerte sich gegen Crawfurd zu Bangkok in seiner mechanisch vegetirenden Denkweise darüber, er meine, weil die Kriege ausgeblieben, so hätte die Natur eine andere Pestilenz schicken müssen, um das entstehende Misverhältniß der Verzehrer zu dem Verzehrten, der Population zu den Lebensmitteln wieder in das rechte Gleichgewicht zu bringen.

42. Die Siamesen, die Thay.

Die Siamesen nennen sich selbst Thay, die Birmanen nennen sie Shan, die Chinesen, Kambodjen und Malayen nennen sie Sëam (oder Tzjam bei Kämpfer[26]), woraus der bei Europäern gebräuchliche Name Siam[27]) entstanden ist.

In den königlichen Briefen, welche in die Länder der Fremden ausgefertigt werden, wird der Name des Königspalastes, oder der Residenzstadt auch dem ganzen Lande gegeben; nämlich Si-

---

[424]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 455. [25]) ebend. p. 146, 158.
[26]) E. Kämpfer Geschichte und Beschreibung von Japan, Th. I. S. 35. [27]) J. Crawfurd Journ. p. 398.

Digitized by Google

Ut'hiya, wol der Sanſcrit-Name der Indiſchen Rama Reſidenz am Ganges, Sri Ayudhya, da die Siameſiſche Legende ſich eben ſo wie die Hinduiſche der Königgeſchlechter auf den Ramayana und ſeine Daten ſtützt. Aus dieſem Sanſcritnamen entſtanden die Verdrehungen des Namens der alten Capitale Yuthia, Juthia, Odia, India, Ayuthia, u. a. m.

Schon La Loubère bemerkte, und Dr. Leyden in ſeinen Sprachforſchungen beſtätigte es, daß die Siameſen ſich in 2 Klaſſen theilten, 1) die Thay yai, d. i. die Großen, oder die antiken Thay und 2) in die Thay noi, oder die Kleinen die jüngere Thay. Aber die Thay yai, bemerkt Leyden, ſeyen faſt gänzlich verſchwunden, nur einige antike Bauwerke im Innern des Landes ſollen nach ſeiner Hypotheſe, in welcher er das hohe Plateauland von Laos für den Olymp und die antike Culturheimath Hinterindiens zu halten geneigt war, noch Denkmale (? noch unbekannt) ihres verſchwundenen Daſeyns ſeyn. Aber dieſe Hypotheſe hat Widerſpruch, und bis jetzt keine Stütze [28]) in hiſtoriſchen Documenten gefunden, und die Differenz der von jenen Thay yai aufgezeigten Sprachreſte ſcheint nur unbedeutend von der Sprache der Thay noi abzuweichen. Zu bemerken iſt, daß das Volk der Lao, welches einen Siameſiſchen Dialect ſpricht, öfter mit dem Namen der Thay yai belegt wird, wie z. B. von den Chineſen [29]) (ſ. unten Laos). Da jedoch die Hiſtorie der Siameſen nicht viel weiter als in ihre erſte Bekanntſchaft mit den Europäern zurückgeht, und die Annalen, welche in ihrem Königshauſe als Tageschroniken niedergeſchrieben werden ſollen, bisher unbekannt blieben, und wenigſtens noch von keinem Fremden, weder einem Chineſiſchen noch einem Europäiſchen Literator geſehen wurden, ſo bleiben über ihre Anfänge nur Vermuthungen oder Wahrſcheinlichkeit übrig, die ſich nur aus ihrem Sprach- und Religionsſyſteme etwa ſchließen laſſen.

Die Siameſen, oder die Thay (nach La Loubère, die Freien; Muan Thay, das Land oder Reich der Freien [30]),

---

[28]) E. Bournouf et Chr. Lassen Essai sur le Pali ou Langue sacrée de la Presquile au de la du Gange. Paris 1826. 8. p. 65.

[29]) Route par Terre de Siam jusqu'a la Chine, tirée des Memoires de quelques Chinois qui 'en ont fait le Chemin b. Du Halde Descr. l. c. T. I. p. 126. [30]) La Loubère du Royaume de Siam l. c. T. I. p. 20 etc.

Digitized by Google

in ihrer gegenwärtigen Verbreitung, bilden eine Hauptgruppe unter den civiliſirten Nationen der Tropenlandſchaft, zwiſchen Hindoſtan und China, welche man wol eben wegen dieſer geographiſchen Stellung mit dem bequemen Namen der Indo-Chineſiſchen belegt hat, ein Ausdruck, der allerdings etwas ſchielendes hat, da ſie weder Chineſen oder Hindu noch ein Gemiſche von beiden ſind, weshalb Klaproth und Abel Remuſat dieſe Bezeichnung, die Dr. Leyden u. A. gebrauchten, mit Recht verworfen haben, worin wir dieſen Autoritäten auch gern folgen.

Geſammt-Charakteriſtik des phyſiſchen Schlages der Transgangetiſchen Völker, zwiſchen ihren Extremen den Malayen und Chineſen (nach Finlayſon).

Faſſen wir die nicht unbedeutende Zahl der verſchiedenen Nationen des jenſeitigen Indiens oder des Trans-Gangetiſchen Halbeilandes, zwiſchen Bengalen und China zuſammen, ſo zeigt ſich allerdings in ihren an Individuen nicht geringen Summen (zwiſchen 22 bis 23 Millionen), zwar unverkennbar eine große Völker-Familie, die auch geographiſch neben und ineinander gruppirt erſcheint; dennoch treten aber bei genauerer Beleuchtung ihre einzelnen Glieder ſowol nach phyſiſchem Schlage wie nach Völkergeſchlechtern und Sprachſtämmen, in ſehr geſonderte Gruppen auseinander, die vieles Gemeinſame beſitzen, aber noch mehr Verſchiedenartiges. Das Allen Gemeinſame ſcheint in der größeren oder geringeren Annäherung an den phyſiſchen Grundſchlag der Mongholengeſtaltung Central-Aſiens zu liegen; die Verſchiedenartigkeit macht aber die Glieder der großen Völker-Familie zu beſtimmten Völker-Individuen, die in den Reihen der Hiſtorien und der Civiliſationen ſehr verſchiedene Bedeutungen gewonnen haben. Zu den keineswegs unbedeutenderen unter denſelben gehört das Volk der Siameſen.

Das Allen Gemeinſame läßt ſich nur durch die lebendige Anſchauung und durch vertrauten Umgang an Ort und Stelle hervorheben: wir glauben in des trefflichen Beobachters Finlayſon Scharfblick, manchen lehrreichen Fingerzeig hierzu wahrnehmen zu müſſen, ehe wir zu der beſondern Characteriſtik der Siameſen fortſchreiten. Wir geben deſſen Bemerkungen nach

Digitized by Google

ſeinen eigenen Worten, weil uns nichts beſſeres darüber bekannt iſt.

Die Siameſen[431]) gehören offenbar zur Mongholen-Raçe; wenn ſie auch nicht bis auf das genaueſte die Formen mit ihnen gemein haben, ſo ſind ſie doch, ſagt Finlayſon, deutlich genug als ihre Copie zu erkennen, und eben ſo iſt es mit den Bewohnern von Ava, Pegu, Kambodja und Cochin China, welche letztere den Chineſen wiederum mehr als allen andern gleichen. Alle ſind derſelben Quelle entſprungen, zu der, nach Finlayſons Anſicht, auch die Malayen zu rechnen ſind.

Hierzu, bemerkt ein anderer berühmter Kenner dieſes Orientes, Sir Stamford Raffles[32]), vergleiche man dieſe Malayen mit den ſchärfern Contouren, einerſeits mit dem Mongholen- und dem Chineſenſchlage, andererſeits mit den Arabern und Hindus, die ihre Inſeln häufig beſuchen, ſo ſey man allerdings geneigt, ſie, wie auch die herkömmliche Anſicht will, für eine eigne von den andern verſchiedene Raçe zu halten. Aber die Verwandtſchaft (Affinität) ihres phyſiſchen Schlages mit den Hinterindiſchen Völkern ſey wiederum ſo verſchieden, daß ſie durch jene Hinterindiſche Völkerfamilie der Mongholen-Raçe ſich anreihen.

Beide ſtimmen darin überein, daß man den Malayen überhaupt in Beziehung auf phyſiſche Form und Phyſiognomie keinen ſo entſchiedenen National-Character des Menſchenſchlages beilegen könne, der dazu berechtige, ſie als eine von andern ganz geſonderte, abſolute, eigne Menſchen-Raçe aufzuführen; am wenigſten von den hier zu betrachtenden Siameſen und andern Mitbewohnern der Hinterindiſchen Halbinſel. Wo ſich auch die ſtärkſte Differenz der Malayen von dieſen zeigt, meint Finlayſon, da beſtehe dieſe mehr in den geiſtigen Eigenſchaften als in der Körperform; mehr in Sprache, Lebensart, Sitte und allem, was durch die Gemüthsart bedingt ſey. Dies giebt auch S. Stamford Raffles zu, und ſchreibt dies ihrer großen Vermiſchung mit andern Tribus ihrer Vorgänger zu, die vor ihnen ſchon im Beſitz der Malayiſchen Halbinſel oder der von Malayen bewohnten Inſeln waren, und dem Umſtande,

---

[431]) G. Finlayson Journ. ch. VI. p. 224 — 231. [32]) ebend. Not. p. 225.

Digitized by Google

daß ſie überhaupt zu einer höhern Civiliſation und Cultur gelangten, welche auch dem phyſiſchen Schlage ſehr modificirte Formen allmälig, von Geſchlecht zu Geſchlecht, zu überwachen im Stande ſey. Um zu einem entſcheidenden Urtheile zu gelangen, müſſe man den phyſiſchen Schlag der Malayen, die ſich überhaupt erſt weiter nordoſtwärts verbreitet haben, in ihren roheſten Stämmen und entſcheidenſten Characteren auf Sumatra, dem Süden Malaccas und einigen der umgebenden Inſeln und Meergaſſen daſelbſt (z. B. der wilden Jakong und Benua, wie der Oranglaut [433]) u. a.) ſtudiren. Finlayſon hatte bei ſeiner Behauptung offenbar auch dieſe im Sinn, die er mit Crawfurd bei dem Aufenthalt in Singapore kennen gelernt, und welche beide wieder auf das entſchiedenſte von den in der Nachbarſchaft, ſowol im Weſt auf den Nicobar Inſeln, als im Norden der Halbinſel Hinterindiens hauſenden ſchwarzen, negerartigen Völkerſtämmen mit dem Wollhaar (ſ. oben S. 1030 die Samang [34]) abweichen. Finlayſon ſelbſt ſagt, daß er die Spuren der roheſten, wilden Malayenſtämme in den Gebirgsdiſtricten der ſüdlichen Malayenſtaaten geſehen, daß aber ſeine Kenntniß derſelben zu beſchränkt geblieben ſey, um deren Verwandtſchaft mit ihren Nordanwohnern wirklich nachzuweiſen. Obwol es allgemeine Annahme ſey, exiſtire doch gar kein Beweis dafür, daß ſie Urbewohner jenes Südendes der Malacca-Halbinſel ſeyn, wenigſtens von keiner der andern Partien, als jener der noch undurchdrungenen Urwälder daſelbſt, ließe ſich dies behaupten, als die, in denen man ſie noch heute als wilde Stämme vorfinde.

Aber wenn wir auch mit Finlayſon Körper-Affinität zugeben, ſo iſt doch noch von gar keiner Sprach-Analogie zwiſchen dieſen Malayen und den nördlichen Siameſen und Hinterindiſchen Völkern die Rede, noch weniger eine gemeinſame Familienabkunft wahrſcheinlich zu machen, welche dreierlei Verhältniſſe indeß in einer ethnographiſchen Syſtematik erſt auf ihren wahren Werth reducirt ſeyn müſſen, um überhaupt nur vom Zuſammengehörigem oder nicht Zuſammengehörigen gewiſſer Völkerabtheilungen mit einigem Grunde ſprechen zu können.

---

[433]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 37, 42. G. Finlayson p. 226 Not. v. St. Raffles.

[34]) ebend. p. 37, 469.

Digitized by Google

So wenig wie mit der ſüdlich anwohnenden Völkergruppe, können wir auch noch mit den nördlich anwohnenden, den Tübetern, Mongholen, Chineſen, und ſo manchen der unbekannteren Bergvölker, hypothetiſchen Verknüpfungen nachgehen, und wir bleiben für jetzt rein bei den Beobachtungen ſtehen, die uns Finlayſon und Crawfurd mittheilen, ohne noch einſeitige Theorien darauf zu bauen, die in den Ethnographien bis jetzt noch nur zu herkömmlich ſind, weil man die Thatſachen noch viel zu wenig kennt.

Folgende Thatſachen haben ſich aber aus Finlayſons vergleichender Beobachtung der vorzüglichſten Nationen der Hinterindiſchen Halbinſel ergeben, die benachbarten Chineſen mit inbegriffen, die derſelbe als den Prototyp der ganzen Raçe, wie er ſagt, anſehen möchte. Es ſollen jedoch nur die vorherrſchenden Züge, die den ganzen Schlag characteriſiren, hier bezeichnet ſeyn, wenn ſie ſich auch in keinem der einzelnen Individuen auf dieſe Weiſe alle beiſammen finden möchten.

Die Geſtalt iſt bei allen gleichartig, die der Mongholen Raçe; die Chineſen ſind vielleicht etwas ſchlanker als die andern, die Malayen ſind etwas kleiner als die übrigen. Die Größe der Individuen in der ganzen Völkerfamilie, mit ihren Extremen, den Chineſen im N.O., den Malayen im S.W., iſt bei allen ſtets etwas geringer als bei den Völkern der Kaukaſiſchen Raçe.

Die Mittlere Höhe der Siameſen nach den Meſſungen vieler Individuen die Finlayſon vorgenommen, giebt 5 Fuß 3 Zoll Engl. (gleich gering, wie bei Anameſen, vergl. oben S. 963 ꝛc.). Die Hautfarbe dieſer ganzen Völkerfamilie iſt im Allgemeinen heller als bei den Aſiaten im Weſten des Ganges; bei den meiſten gelb, bei den oberen Ständen durch gelbe Schminke faſt zum goldfarbigen erhöht. Die Textur der Haut iſt ſehr weich, ſanft, glänzend. Bei allen, insgeſammt, iſt eine gewiſſe Tendenz zum Fettwerden vorherrſchend. Die nährenden Gefäße gehen meiſt zur Oberfläche, dehnen und überladen das Zellgewebe mit einer großen Maſſe Fett. Die Muskulartextur iſt im Allgemeinen weich, lax, ſchlaff, ſelten feiner geformt. Bei den Arbeitern, Handwerkern, z. B. unter den Chineſen erhalten die angeſtrengten Muſcularpartien ein großes Volumen, ſelten aber jene Derbheit und Elaſticität, wie bei den Europäern; daher überſchätzt der Europäer, dem Ausſehen nach, ihre

Digitized by Google

Muskelkraft, und bald bemerkt er das Misverhältniß der Kraft zum Volumen.

Die Glieder ſind oft gleich, ja noch größer als die der Europäer; die Hüften zeigen ſich ſtärker, jedoch nur aus obigen Gründen, wodurch die ganze Körpergeſtalt eine unverhältnißmäßige Schwerfälligkeit erhält, und die unterſetzte, ſtämmige Geſtalt (Squat race) die characteriſtiſche wird.

Das Geſicht iſt bei allen ſehr breit, platt, die Backenknochen breit, prominirend, ſanft, gerundet. Der Zwiſchenraum zwiſchen den Augenbrauen (Glabellum) iſt ganz flach und ungewöhnlich breit, die Augen dagegen ſind klein. Die Oeffnung der Augenlieder ziemlich linear, bei den Malayen und Hinter-Indiern; aber, gegen die Naſenwurzel, ſchief winklich bei Chineſen, mit dem äußern Ende aufwärts gerichtet.

Der Unterkiefer iſt lang, unter dem Gelenk ſehr voll, ſo daß er ein viereckiges Anſehen giebt. Die Naſe iſt mehr klein als platt, die Naſenflügel ſind nicht beſonders ausgedehnt, bei vielen Malayen doch gegen die Spitze zu am breiteſten. Der Mund iſt breit, die Lippen ſind dick, der Bart ſehr dünn nur aus wenigen Haaren beſtehend.

Der Vorkopf iſt an ſich ſchmal, nur nach den Seiten breit werdend, der Haarwuchs reicht aber beſonders tief herab in das Geſicht. Die Form des Schädels iſt ſehr beſonders; der Durchmeſſer von der Stirn rückwärts iſt ſehr kurz, daher ſeine Cylinderform. Das Foramen occipitale ſteht ſo weit zurück, daß von da zum Genick des Halſes öfter nur eine gerade Linie iſt. Der Obertheil des Schädels iſt oft ganz ungewöhnlich flach. Das Haupthaar iſt dick, grob, ſchlaff, bei einigen mit einer Tendenz am Vorderkopfe ſich zu kräuſeln, doch iſt dies bei Malayen nur insbeſondere der Fall. Die Haarfarbe iſt ſtets die Schwarze.

Die Glieder kurz, dick, ſtämmig, ſind von unverhältnißmäßiger Länge gegen den kurzen Körper; zumal die Arme ſind bei den Malayen, nach Art des Baues des Affen, ſehr lang, der Fuß meiſt klein, die Hand dagegen weit größer gebildet als bei den Bengaleſen, wo ſie verhältnißmäßig ſehr klein zu ſeyn pflegt.

Der Körperſtamm iſt mehr quadratiſch, faſt ſo breit in den Hüften wie in den Bruſtmuskeln; darin der größte Unterſchied von den Bewohnern Vorderindiens, die durchgehends wegen ihrer ſchmalen Taille merkwürdig ſind. Der Durchmeſſer im

Digitized by Google

Becken iſt ſehr breit, die Dimenſionen der Höhlungen würden bei bei andern Racen größer ausfallen.

Nach dieſer Beſchaffenheit des phyſiſchen Schlages zu urtheilen, meint Finlayſon, könne man ſich denken, dieſe Völker ſeyen weniger zu ſtrenger, als vielmehr zu mühſamer Arbeit, zu Verrichtung nicht geiſtiger, ſondern mechaniſcher Geſchäfte geſchaffen, die das Loos der arbeitenden Volksklaſſe ſind; ſie haben die Geſtalt der Londner Laſtträger, ohne jedoch ihre Energie und Kraft zu beſitzen. Die größere Zahl unter ihnen iſt ausgezeichnet durch mechaniſches Geſchick und Geduld in Durchführung mühſeliger Unternehmungen; keineswegs durch den Flug der Imagination, der Capacität und Erfindungskraft; dagegen iſt der andere Theil derſelben gänzlicher Indolenz und Arbeitſcheu ergeben.

Specielle Characteriſtik der Siameſen nach Crawfurd und Finlayſon[435]).

Obwol der genannten Völker-Familie, und zwar dem centralen Theile derſelben, angehörig, bilden dieſe Thay doch ein für ſich beſtehendes, von den übrigen durch diſtinctive Charactere in phyſiſchem Schlag, Sprachſtamm und Culturgang für ſich perſönlich, gleichſam abgerundetes Völkerglied, das ſich ſeiner genealogiſchen Verwandtſchaft nach nur etwa auf hiſtoriſchem Wege, an die Laos anzureihen ſcheint. Wenn früherhin die ethnographiſche Beobachtung ſo dürftig für die Menſchenkunde ausfiel, daß ſelbſt ein Meiſter der älteren Periode, wie E. Kämpfer es für hinreichend hielt, die Siameſen bei ſeinem Beſuche mit folgenden Worten zu ſchildern „die hieſigen Menſchen ſind ſehr klein, und ſehen alle aus wie die Meerkatzen[36]),“ ohne das geringſte weiter zur Characteriſtik ihres phyſiſchen Schlages hinzuzufügen: ſo müſſen wir den Fortſchritt preiſen, den die wiſſenſchaftliche Beobachtung in neuerer Zeit, in Beziehung auf den Menſchen, auch in dieſer Hinſicht gemacht hat, deren Reſultate wir auch im bisherigen, wie im folgenden auf das gewiſſenhafteſte zu verfolgen, für einen nicht unweſentlichen Theil unſerer erdkundlichen Verſuche anſehen.

---

[435]) J. Crawfurd Journ. p. 309—315. G. Finlayson p. 103, 108, 118, 119. [36]) E. Kämpfer Geſch. und Beſchr. von Japan Th. I. S. 32.

Digitized by Google

An Gestalt sind die Thay oder Siamesen kürzer als ihre Nachbarn, die Chinesen und Hindu, wie die Europäer, aber größer als die Malayen. Die Mittelgröße ist nach mehr als 20 gemessenen Individuen, wie oben gesagt, 5 Fuß 3 Zoll Engl. Die Größten hatten nur 5 Fuß 8 Zoll, die Kleinsten 5 Fuß 2 Zoll; die Mittelzahl ergiebt, daß sie um 1 Zoll schlanker sind als die Mittelgröße der Malayen, um 1 Zoll kürzer als die Mittelgröße der Chinesen.

Die Gliederbildung ist, wie oben bei der Gesammtcharacteristik angegeben ward, gut proportionirt, doch ohne Gewandtheit, ohne alle Grazie, welche die Hindus auszeichnet, dagegen doch leichter und weniger fleischig und besser proportionirt, als es die Insulaner des nahen Archipels sind.

Der Schädelbau ist wie oben, im Allgemeinen angegeben, besonders ausgezeichnet, durch die gerade Fläche des Hinterkopfs.

Das Gesicht der Siamesen, sehr verschieden von dem der Europäer oder der Hindu, ist nie prominirend, mit kühnen Zügen, sondern mehr durch seine Breite auffallend. Die Nase klein, nach vorn rund, nicht platt wie bei dem Neger; die Nasenlöcher nicht parallel, sondern sehr divergirend. Der Mund nicht besonders vorstehend, obwol die Lippen dick. Die Augen sind klein mit schwarzer Iris, das Weiß des Auges hat einen gelblichen Ton, der Hautfarbe gemäß. Die Aeußeren Augenwinkel sind mehr nach oben geschlitzt, als bei den westlichen Völkern. Die Augenbrauen sind weder besonders vorstehend noch marquirt. Am meisten ist die Gesichtsform characterisirt durch die breiten, weit vorstehenden Backenknochen, wodurch das schöne Oval des Ideals der Abendländischen Völker verschwindet und die viereckige, mehr Rhombusgestalt (Lozenge) der Ostasiatischen Physiognomie hervortritt. Doch läßt auch diese bei Siamesen Wohlgebildetheit zu, obwol in ihrer Art und mehr als bei Chinesen. Der Siamese, zur Zeit La Loubères, am Hofe Louis XIV., wie in neuester Zeit zu Crawfurds Zeit in Calcutta, findet natürlich, daß Europäische Schönheit keine Bewunderung verdiene[437]). Ganz besonders eigenthümlich ist beim Siamesen die weite Verbreitung der behaarten Haut in das sonst glatte menschliche Gesicht; mehr, sagt Dr. Finlayson bei ihnen, als bei irgend einem an-

[437]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 311.

Digitized by Google

dern Volke. Sie tritt auf beiden Seiten vor, bedeckt die ganzen Schläfen, zieht ſich bis einen Zoll über die Augenbrauen, und vorwärts eben ſo weit, bis zum äußern Augenwinkel. Bei einem ſpätern Beſuch in Ava lernte Crawfurd (1826), daſelbſt, einen im ganzen Geſichte langbehaarten Mann[38]) aus Laos kennen, der am Birmanenhofe die Function eines Affen-Hanswurſtes hatte. Das Haupthaar der Siameſen iſt übrigens ſchwarz, ſtraff, grob, reichlich; auf der übrigen Haut aber ſparſam, wie bei Malayen und Amerikaniſchen Aboriginern. Der Bart iſt daher auch nirgends als Schmuck angeſehen, und wird ſtets ausgeriſſen, wie dies auch bei allen Inſulanern des Archipels der Fall iſt. Die nach dem Hintergelenk und nach außen gehende Breite des Unterkiefers iſt bei Siameſen ſo auffallend und entſtellend für das ganze Geſicht, daß dieſes dort das Anſehn einer Kropfbildung, oder doch wie von geſchwollenen Mandeln erhält. Von den Zähnen[39]) dieſes Volks iſt kaum die Rede, da ſie dieſelben ſchon in früheſter Jugend vollkommen ſchwarz und glänzend beizen, doch ohne das Email derſelben wie die Inſulaner des ſüdlichen Archipels zu zerſtören, während ihre Lippen ganz roth gebeizt ſind, vom beſtändigen Kauen von Betel, Catechu und Kalk, was ihnen ein ſehr widriges Anſehn giebt. Sie haben einen entſchiedenen Widerwillen gegen weiße Zähne (ſ. ob. S. 1012). Ihre Hautfarbe iſt hellbraun, um einen Ton noch heller als bei Malayen; aber um vieles dunkler als bei Chineſen; niemals dem Dunkel des Hindu, noch weniger des Negers gleich. Die Phyſiognomie der Siameſen iſt im ganzen düſter, ohne Anmuth, grämlich, wie ihre ganze Haltung träge, ſchwerfällig, ohne alle Grazie; darin bilden ſie den Gegenſatz der Cochin Chineſen (ſ. ob. S. 964), die ſchon, an den Oſtgrenzen Siams, unter lebendigern und annehmlichern Geſtalten auftreten, wie ihre weſtlichen Nachbarn die Birmanen, und zumal die von Arrakan, Caſſay und Andere, ſo wie ſie ſich Hindoſtan nähern, zwar dunkelfarbiger werden, aber auch mehr ſcharfes, weſtliches Profil, ſchönern Bart, mehr inneres Leben gewinnen.

In Kleidung[40]) ſind die Siameſen ſeltſam; das Volk

[38]) J. Crawfurd Journal of an Embassy from the Governor General in India to the Court of Ava. Lond. 1829. 4. p. 185.
[39]) G. Finlayson Journ. p. 107; J. Crawfurd Journ. p. 314.
[40]) J. Crawfurd Journ. p. 312, G. Finlayson p. 109.

Digitized by Google

geht meist halb nackt, und auch die höhern Stände beider Geschlechter tragen weniger Kleidung, als irgend ein anderes civilisirtes Volk im Osten, die sich oft nur zu sehr damit behängen. Auch die wenige Kleidung ist geschmacklos, burlesk. Kopf und Füße bleiben immer unbedeckt, aber auch die Brust und der Oberleib sind meist eben so. Nur die jungen Weiber bedecken die Brust; die alten gehen auch da unbedeckt, und winden erst um die Hüften und Schenkel ein Stück blaues Zeug; dies ist das Hauptkleid. Die Reicheren tragen ein Stück Seide oder Baumwollenzeug, 5 bis 7 Ellen lang, das sie faltig umwickeln, bis auf die Knie, die wieder frei bleiben, eine Roheit und Unanständigkeit in den Augen ihrer Malayischen Nachbarn, die ihnen diese nie vergeben können. Nur darin unterscheiden sich vorzüglich die Vornehmen vor den Aermern, daß sie die Enden dieser Zeuge lang herabhängen lassen. Der Arme steckt sie aber zwischen den Beinen nach hinten durch, und muß dies thun, denn auf der Vernachlässigung dieses wider die Etiquette verstoßenden Gebrauches steht die Strafe der Bastonnade. Ein zweites Gewand ist ferner eine bloße Schärpe, oder auch ein Oberkleid bei den Reichern, das um die Schultern hängt und auch die Brüste der Weiber leicht bedeckt. Die Lieblingsfarben sind stets dunkel oder schwarz; helle Farben, zumal weiß, sind nur selten. Weiß ist die Trauerfarbe, und der Ornat der Tempeldiener wie des Ordens der Bettelnonnen. Der Kopfputz ist grotesk, ein ganz kahl geschorner Kopf ist die größte Eleganz, doch muß auf der Krone ein 3 bis 4 Zoll großer Haarbüschel, im Kreise eines Zolls, struppig stehen bleiben. Die Weiber schneiden das Haar ganz ab, haben immer ein wildes Ansehn. Sie tragen statt des Turbans, wie andere ihrer Nachbarn, phantastisch hoch zugespitzte Kegelmützen, oder gar keine Kopfbedeckung. Ihre westlichen Nachbarn in Pegu und Ava lassen ihr Haar wachsen und umwinden das Haupt mit Tüchern. Eine merkwürdige Sitte ist es bei Kindern, am geschornen Vorderkopf eine Haarlocke, bis in das 13te bis 15te Jahr, stehen zu lassen, die dann mit feierlichen Ceremonien, Besprengung von Weihwasser unter Gebeten abgeschnitten wird, ein mehr Hindu-Brahminischer als Buddhistischer Gebrauch, der auch schon in Menus Gesetzbuch[441]) geboten ist, und zu den mancherlei Brahminischen

[441]) G. Finlayson Journ. p. 187; vergl. Eug. Bournouf in Journal des Savans 1828. 4. p. 48.

Digitized by Google

Gebräuchen gehört, die als Antiquität bei den Buddhiſtiſch gewordenen Siameſen geblieben ſind. Die Briten wurden zu einer ſolchen Ceremonie (Khonchook genannt) zum Beiwohnen eingeladen.

Putz und Ornamente tragen die Siameſen wenig, nur ſelten Ohrringe, Juwelen, von geringem Werth; aber zum Range gehört es, bei beiden Geſchlechtern, die Nägel lang wachſen zu laſſen, und die Haut mit Sandelholz oder Gelbholz einzureiben. Der Gebrauch des Kauens von Areka und Betel, iſt ganz allgemein, noch häufiger wie bei Malayen, jedoch ohne Catechu; die Miſchung dabei iſt wie anderwärts; dazu kommt noch häufig das Kauen von Taback und Tabackrauchen. Selten, ſagt Crawfurd, ſieht man den Siameſen ohne Cigarre im Mund, oder hinter dem Ohre.

Im Character der Siameſen [42]) finden die Europäer mehr Schatten als Licht, eine Folge des ſclaviſchen Lebens unter dem tyranniſchen Scepter ihrer Despoten. Sie ſind knechtiſch geſinnt, habſüchtig, raubgierig, träge, ſtumpfſinnig, feig, eitel, hochmüthig. Die ſclaviſche Unterwürfigkeit unter ihre Obern, und die eingeführten, ſervilen Gebräuche entfremden ſie von jedem aufrichtigen, männlichen Betragen, jedem Heroismus, der ſonſt die kriegeriſchen Stämme ganz Weſt-Aſiens auszeichnet. Ihre ganze Geſtalt, ihr Betragen, ihre Sinnesweiſe haben durch ihre Niederträchtigkeit jede Art von natürlicher Freundlichkeit, Männlichkeit, Ernſt, Anmuth, Grazie verloren. In der erſten Audienz bei dem Miniſter zu Bangkok fiel den Briten die knechtiſche Unterwürfigkeit [43]) ſeiner Leute auf, die in ſeiner Gegenwart nur proſternirt zu Boden vor ihm lagen, und ihre Antworten kaum den Kopf emporhebend leiſe wisperten; nur auf den Knien rutſchend durften ſie vor dem Miniſter die Stühle und Tiſche herbeibringen, und doch war es (Suri Wang Montri, d. i. im Sanſcrit Surya Vangſa Mantri, d. h. Rath des Geſchlechtes der Sonnenſöhne) nur ein Miniſter vom fünften Range. Er ſelbſt mußte bei einem Beſuche, den er einem natürlichen Sohne des Königs, dem Chroma Chit, zu machen hatte, gleich den andern Geheime-Räthen, wie ein Hund kriechen. Schon dieſe Etiquette, daß Jedweder, vor ſeinem Obern,

[42]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 342. [43]) G. Finlayson Journ. p. 125—127.

Digitized by Google

auf allen Vieren kriechen muß, würdigt die ganze Nation zu Sclaven herab. Der Premierminiſter, der Prahklang, der täglich zweimal nothwendig ſeine Proſternationen vor dem Könige zu machen genöthigt war, hatte davon ganz ſchwarze Flecke an den Knien und Ellbogen; eben ſo viele Andere. Die Andacht bei dem Könige giebt den characteriſtiſchen Stempel, der der ganzen Nation ihr Gepräge als Sclaven aufdrückte. Die erſten Schwierigkeiten machte das Ceremoniel; man wollte den Briten keine Siameſiſchen Palankinträger geben, weil dies zu erniedrigend ſey. Dann war die Hauptforderung, es dürften die Briten ihre Beine und untern Extremitäten überhaupt dem Bild Sr. Majeſtät nicht ausſetzen, weil das zu deſpectirlich ſey.

Die Waſſerfahrt ging zum Palaſte des Königs[444]), zu großen Gebäuden aus Backſtein erbaut; als Thorwachen hielten 6 bis 8 Elephanten mit Reutern in ihrem Ornat. Das Volk drängte in die Vordergemächer, bis zur Vorhalle, wo man der fremden Geſandtſchaft Sitze gab, Betel und Taback reichte, zugleich aber durch Peitſchenhiebe den Pöbel zu zähmen ſuchte. Von da wurden die Botſchafter durch ein Spalier von Musketiren geführt, deren jedoch keiner auf ſeiner Flinte einen Feuerſtein hatte. Dann ging es durch Höfe auf Pflaſterwegen zum innerſten Gebäude, aus dem Pfeifen, Trommel und Tamtam Muſik entgegen rauſchte. Wachen mit ſchwarzen, glänzenden Schilden und Streitärten ſtanden im Audienzſaal, eine Halle von 80 Fuß Länge, 40 Fuß Breite, 30 Fuß Höhe, von doppelter Reihe von Holzpilaſtern getragen, reich mit bunten Farben und Zinnober gemalt und vergoldet, mit Feſtons und Engliſchem Kronleuchter und Spiegeln geziert. Nur vor dem Goldthrone, der am Ende des Saales, 15 Fuß hoch, wie ein Altar mit Heiligenſchein hervorragte, war ein freier Raum gelaſſen, umher war dem ganzen Hofe, vom Thronerben bis zum unterſten Gliede, ſeine Rangordnung angewieſen, aber Alles lag zur Erde proſternirt, kein Laut, kein Glied bewegte ſich, kein Auge richtete ſich auf die eintretenden Fremdlinge, kein leiſes Geflüſter der Worte war, wie in einem Gotteshauſe vernehmbar; denn wirklich rauſchte am Thron ein Vorhang, und hinter deſſen Dunkel, aber durch ein Licht beleuchtet, trat wie aus einer Niſche der königliche Thron hervor,

444) J. Crawfurd Journal l. c. p. 88—98; G. Finlayson Journal p. 134—153.

Digitized by Google

auf dem der Gebieter wie eine Buddhaſtatue unbeweglich, und mit den Augen ſtarr vor ſich blickend ſich zeigte. Welche Schande dem Volke, ruft Finlayſon hier aus, das ſeinem menſchlichen Beherrſcher wie eine wirkliche Gottheit anbetet. Das ganze Ceremoniel war vom Buddhacultus copirt; aber mit irdiſchem Flitter angethan. Der König, ganz in Goldbrocat gekleidet, war ohne Kopfſchmuck, ohne Juwelen und Perlen, hatte aber Krone und Scepter, und Fliegenwedel zur Seite ſtehen. Die Führer der Embaſſade ſtürzten ſich im Angeſichte des Throns zur Erde, und krochen zu demſelben hin, während die Europäer die Hüte abnahmen und ihre Verbeugung machten. Hierauf wurde die Liſte der Geſchenke verleſen. Die Fragen des Königs über ganz gleichgültige Dinge wurden durch die Reihe der Throndiener, die alle auf der Erde krochen, leiſe fortgewiſpert bis zum Dolmetſch, worauf die Antworten auf gleiche Weiſe zurückgingen. Die Unterredung endete der König mit den Worten: „ich bin erfreut einen Geſandten des Gouverneurs von Indien zu ſehen, was ihr zu ſagen habt, theilt es dem Miniſter Sari Wang Koſa mit; was wir von euch vorzüglich brauchen ſind Feuerwaffen.“ Nun rauſchte der Vorhang zu, das Verſchwinden des Königs war mit lautem Schall blaſender Inſtrumente begleitet, und mit einem lauten Geſchrei des Volks, das nebſt allen vom Hofe wild niederſtürzte auf Knie und Angeſicht, und mit der Stirn die Erde klopfend ſeine 6 mal wiederholten Proſternationen in knechtiſcher Weiſe vollführte. Nun erſt nahmen die bisher kauernden und kriechenden Prinzen und Miniſter in ſitzender Poſitur ihre Polſter ein, was früherhin keiner hatte wagen dürfen. Und ſogleich löſte ſich die Audienz ohne alle Ceremonie in wildes Auseinandergehen auf. Der Dolmetſcher aber ſagte zur Embaſſade: „nun erholt euch von der Bewunderung und dem Glanz unſers Hofes.“ Indeß war Regen gefallen; der König hatte befohlen, den Fremdlingen ſeinen Palaſt zu zeigen; er ſchickte jedem zum Geſchenk einen Chineſiſchen Regenſchirm; aber die Schuhe, welche die Geſandten vor den königlichen Gemächern hatten ausziehen müſſen, durften ſie im Königshauſe nicht tragen. Sie mußten alſo in bloßen Strümpfen zwei Stunden lang die ſchmutzigen Höfe, Waſſerpfützen und Elephantenſtälle durchziehen, und die Fußbekleidung wurde durchaus verweigert, weil auch den Prinzen vom Geblüte dies nicht geſtattet ſey. Zuletzt mußte man im Hofe noch 7 große Kanonen bewundern, deren einige zwar bis 18 Fuß

Digitized by Google

lang, doch bloße Curiositäten sind, gut gegossen mit Silbereinscriptionen, die es wahrscheinlich machten, daß sie einst von Mohammedanern in Hindostan gegossen waren.

Diese Verkehrtheit der menschlichen Einrichtungen hat sich durch das ganze Volksleben Bahn gemacht, und bis in die verborgenste Tiefe festgewurzelt. Die brutalste Tyrannei gilt für patriarchalisch väterliche Sorgfalt, die Unterdrückung des Volks für den Willen der Gottheit; nach Freiheit des Gedankens, oder des Verkehrs, des Handels u. s. w. zu streben, fällt Niemand ein. Aller Wechsel der Dinge scheint hier hoffnungslos, da der Widerstreit jeder Vernunft, die gröbste Ungerechtigkeit, die Absurdität selbst, die öffentliche Meinung für sich hat, und dem Wohlwollen, der Gemüthlichkeit gar kein Raum gegeben ist.

Das einzige Asyl, das für die menschliche Empfindung geblieben, ist das häusliche Leben[445]), die Liebe zu den Kindern, der Umgang mit den Frauen. Diese leben ohne Eifersucht, von Seiten der Männer, ohne Schleier, in freierer Sitte; obwol Polygamie dort herrscht. Doch fehlt jede Verehrung weiblicher Tugend, Ehescheidungen sind leicht. Des Königs Harem hat 300 Frauen zu ernähren, ihr Benehmen ist ungenirt. Der Brite (ob Mr. Gillies?), der nach Capt. Burneys Mission mehrere Jahre sich in Siam aufhielt (bis 1827)[46]), sagt als Resultat seiner Beobachtung über sie: die Siamesen sind sehr friedfertig, vermeiden Zank und Streit, während meines dreijährigen Aufenthalts fand ich nur wenig Spuren von Diebstahl. Aber das Lügen ist allgemein; die Verschlechterung des Volks nimmt zu mit den höhern Ständen. Das Alter wird allgemein geehrt; von ihren Kindern sind die Siamesen auf eine kindische Weise eingenommen. Lesen und Schreiben ist unter ihnen allgemein.

Habsucht, Raubgier, Schaamlosigkeit nach Gewinn, sind characteristische Züge von den höchsten bis zu den niedrigsten. Die Habgier[47]) des Königs nach den Geschenken der Embassade war so gemein und schmutzig, wie der Mangel an Fürsorge für die Embassade niedrig und unanständig. Eine Dame vom Hofe verlangte von einem der Engländer sein Kleid, und da er zur Entschuldigung sagte, nackt könne er doch nicht heimgehen, so

---

[445]) J. Crawfurd Journ. p. 348.
[46]) Asiatic. News Calcutta 1827. 23. Jan. Asiat. Journ. p. 406.
[47]) G. Finlayson Journ. p. 123.

Digitized by Google

meinte ſie, Hemd und Weſte reiche für einen ſo kurzen Weg ſchon hin.

Aus dem Mangel jeder Induſtrie geht ſchon hinreichend die Trägheit und Indolenz der Siameſen gegen ihre öſtlichen Nachbarn hervor (ſ. ob. S. 963); ſie kennen den Werth der Zeit nicht, es fehlt ihnen jede Art der Pünktlichkeit, der Treue. Selbſt der erſte Miniſter, der Prahklang, und der Königsſohn, Chromchiat, damals der erſte Günſtling bei Hofe, wurden auf Lügen ertappt. Schon der Abbe Gervaiſe, in ſeiner Hiſtorie von Siam, ſagte, vor 150 Jahren, ſehr richtig: Verſtellung ſey die Hauptkunſt der Siameſen; als Feindz wären ſie indeß nicht gefährlich, weil ſie feig, als Freunde nicht nützlich, weil man ihnen auch nicht trauen könne. Bei ihrer ſclaviſchen Unterwürfigkeit und dem allgemeinen Verbot Waffen zu tragen, können ſie keine Helden ſeyn; Feigheit wird ihnen allgemein Schuld gegeben, doch iſt dieſe mit Grauſamkeit gegen den Feind gepaart. Im Kriege machen ſie alles nieder, oder führen die Gefangenen in Sclaverei. Unter den Siameſen ſelbſt giebt es keine innere Fehden; keine Selbſtrache; jede Beleidigung zeigen ſie bei der Obrigkeit an. Dieſer Mangel blutiger Rachgier giebt ihnen einerſeits großen Vorzug vor den Malayen; andererſeits iſt er nur Folge ihrer Characterſchwäche. Alle ihre Tugenden ſind negativer Art, wie die Mäßigung, Friedfertigkeit, Enthaltſamkeit, Gehorſam u. a. m. Nur im Trunk ſollen ſie ausſchweifen. Doch ſind dieſe Bemerkungen über den Volkscharakter in der Reſidenz gemacht; der in den Provinzen [48]) ſoll vortheilhafter für die Nation ausfallen.

Ihres halbnackten, in allen Zweigen der Induſtrie, der Kunſt, der Wiſſenſchaft zurückgebliebenen Zuſtandes ungeachtet, hält ſich dieſes Volk, mit dem knechtiſchen Sinne, dennoch voll Verachtung gegen andere Nationen, für das erſte der Welt. Muſik [49]) ſcheint die einzige Kunſt zu ſeyn, in der ſie vor ihren Nachbarn ſich auszeichnen. Sie ſind große Liebhaber derſelben; und auch die Großen ſuchen darin zu excelliren. Ihre Muſik iſt voll Leben, dem Europäiſchen Ohre angenehmer als jede andere Orientaliſche, zumal ihr Geſang, den Crawfurd mit dem Schottiſchen und Iriſchen vergleicht. Ihre Inſtrumentalmuſik ſoll ihnen

[48]) J. Crawfurd Journ. p. 349. [49]) ebend. p. 332; G. Finlayson Journ. p. 189—193.

Digitized by Google

jedoch erst von Peguern überliefert seyn, die schon Symes, als die Erfinder mancher Instrumente, die den Europäischen sehr nahe kommen, nannte. Ueberhaupt sind alle Malayen-Völker durch Musik ausgezeichnet.

Die Priesterschaft bei den Siamesen hat nicht einmal, wie in andern Ländern des Orients, das günstige Vorrecht, das Monopol der Einsicht und nützlicher wie gelehrter Kenntnisse, ausschließlich, vor den übrigen Ständen im Besitz zu haben; ihnen als Buddhadienern ist jede Beschäftigung mit den zeitlichen Dingen untersagt. Daher sind auch hier die ihnen sonst zufallenden Künste, wie auch Medicin, Astronomie und Astrologie, dem Zufall überlassen. Alle Aerzte in Bangkok waren, zu Crawfurds Zeit, nicht Einheimische, sondern Ausländer, Chinesen, Cochin Chinesen, Portugiesen. Die Astrologie war seit langen Zeiten in Siam in den Händen der dort angesiedelten Brahminen (s. ob. S. 1132). Von diesen kamen zuerst die Indisch-astronomischen Tafeln nach Europa, aber nicht von den Siamesischen Priestern, die La Loubère [50]) mitgetheilt hat. Und auch darin sind die jetzigen ganz ignorant. Ihren Kalender machen sie nur nach dem Peking Almanach [51]), dessen Ankunft man jährlich mit der ersten Chinesischen Junke, die gewöhnlich von Hainan kommt, ängstlich entgegensieht.

Ihre Tagesrechnung [52]) fängt mit Sonnenaufgang an, der Vormittag ist in 6 Wachen getheilt, eben so der Nachmittag bis zum Sonnenuntergang. Vom Untergang bis Mitternacht sind 2 Wachen, eben so viele bis zum Aufgang. Die Tagwachen heißen Mong, die Nachtwachen Thum. Ihre Woche hat 7 Tage, wie bei andern Nationen. Der Sonntag Athit, Montag Chan u. s., Angkhan, Phut, Prahat, Suk, bis zum Sonnabend San. Ihre Monate wechseln mit 29 oder 30 Tagen; ihr Jahr hat 354 Tage. Die Monatnamen richten sich nach den Zahlen. Ihrem Sonnenjahre wird jedes dritte Jahr ein Schalt-Monat nach dem 8ten Monat zugefügt. Ihr Jahr fängt nicht mit dem ersten Monat an, sondern dem

---

[50]) Regles de l'Astronomie Siamoise pour calculer les Mouvemens du Soleil et de la Lune, traduite du Siamois et expliquées par Mons. Cassini de l'Academie Roy des Sc. b. La Loubère l. c. T. II. p. 142—295. [51]) G. Finlayson Journ. p. 251.

[52]) J. Crawfurd Journ. p. 328—332; G. Finlayson Journ. p. 249 bis 250.

Digitized by Google

Chineſiſchen gleich, z. B. im Jahre 1822 mit dem 11ten April. Ihre Chronologie hat einen großen Cyclus von 60 Jahren, und den kleinen von 12 Jahren, mit den Thiernamen; derſelbe, welcher von den Hakas erfunden ſeyn ſoll (ſ. Aſien Bd. I. S. 1124), und ſich ſo weit über Oſt-Aſien verbreitet hat. Auch in Siam heißt das dritte Jahr Tiger (Khan); dieſelben Thiernamen wie bei jenen kommen darin vor; auch der Affe (Wok), die große Schlange oder der Drache (Marong), und die kleine (Maſeng), was hier weniger auffallen kann, als daß auch in Siam daſelbſt ganz unbedeutende Thierarten, wie die Ratte (Chuat), der Ochs (Chalu), der Haſe (Tho), das Pferd (Mamia), die Ziege (Mami) darin aufgeführt ſind, was eben auf eine Annahme deſſelben aus der Fremde hindeutet.

Die beiden Epochen (Sakarat)[53]), nach denen die Siameſen zählen, ſind 1) die heilige Aera von Gautamas Tode (im Jahre 1822 am 11ten April war es die Jahreszahl 2365, alſo nach ihnen fällt Buddhas Tod um das Jahr 543 vor Chr. Geb.), für ihr Religionsſyſtem, die Jahreszahl der Talapoine; und 2) die Vulgair Aera, zur Erinnerung an die Einführung des Cultus des Gautama in Siam, d. i. im Jahre 1181 der heiligen Aera (= 638 nach Chr. Geb.; nach einer andern Anſicht ſoll die Zählung erſt 3 Jahr nach der Einführung beginnen). Im Jahre 1822 am 11. April ſchrieb man, im Geſchäftsleben in Siam, das Jahr 1184.

In der Arithmetik haben die Siameſen nur geringe Kenntniß, ſie gebrauchen das Chineſiſche Rechenbrett (Sanpan); ſie kennen das Decimalſyſtem, ſchreiben es mit eigenen Zeichen, die verſchieden ſind von denen in Lao, Pegu, Ava, aber übereinſtimmend mit Kambodja und den Sanſcritſchriften. Als Münze ſind bei ihnen die Kauris in Gebrauch, und Silbermünze; aber Gold und Kupfergeld haben ſie nicht. Schon La Loubère[54]) ſagt, daß ſie die Kauris, welche E. Kämpfer Cowers (der Concha veneris verwandt) nennt, bei ihnen Bia heißen. Ihr Gebrauch iſt uns aus Marco Polos Zeit (der ſie Porcellana nennt, ſ. oben S. 742) bekannt; er mag früher weſtwärts mit Aſiatiſchen Völkern ſich bis nach Ungarn verbreitet

[53]) J. Crawfurd Journ. p. 367. [54]) La Loubère du Roy. de Siam l. c. T. I. p. 222. E. Kämpfer Geſch. und Beſchr. von Japan, Th. I. S. 54 Not.

Digitized by Google

haben, wo die Schlangenköpfchen (Cypraea moneta) Pfeidſchmuck geblieben ſind. E. Kämpfer und La Loubère ſagen, daß ſie in unendlicher Menge um die Malediven gefiſcht werden, van Schouten, nach Varenius [455]), daß man ſie auch aus den Manillas von Borneo und den Liquejos bringe. Die heutige Münze giebt J. Crawfurd ſo an: 200 Kauries oder Bia ſind = 1 P'hainung; 2 P'hainung = 1 Songp'hai; 2 Songp'hai = 1 Fuang; 2 Fuang = 1 Salung; 4 Salung = 1 Bat = 1 Tikal; 80 Tikal = 1 Catti; 100 Catti = 1 Pikul (= 133 Pfund Av. D.). Für Bat haben die Europäer mit dem Namen Tikal belegt; die wirklichen Münzen ſind nur ſchlechtes Silberblech mit einem Stempel; das Gold wird zugewogen. Die Siameſiſche Klafter beträgt 6½ Fuß Engliſch. Ihr Zahlenſyſtem [56]) iſt nach Finlayſon dem Sanſcritiſchen nachgebildet.

Die Geographiſche Kenntniß der Siameſen iſt ungemein beſchränkt; kaum ſind ihnen die Länder derjenigen Nationen bekannt, die mit ihnen Handel treiben; nur mit den Chineſen ſtehen ſie in genauerem Verkehr, und erkennen deren höhere Civiliſation an. Von einem ſehr rohen Verſuche der Siameſen zu einer einheimiſchen Kartenaufnahme, ſpricht Crawfurd, ohne jedoch etwas näheres darüber mitzutheilen; er führt nur ihr neuntes Namenverzeichniß der Fremden an, mit denen ſie in einigem Verkehr ſtehen. Nach ihrer Ausſprache ſind es folgende: Mon (Pegu), Pama (Birman), Lao (Laos), Khemen (Kambodja), Cham (Tſchampa), Yuan (Anam), Tangkia (Tongking), Chek oder Chin (China), Yapun (Japan), Khek (Malayen), Chowa (Java), Mungnge (Celebes), Hnaprek (Afrikaner, Neger, d. h. Pfeffer-Köpfe), Piam (Hindoſtan), Thet (Telingana, die Küſte Coromandel), Langka (Ceylon), Farang (Franken, Europäer), Frangſit (Franzoſen), Wilande (Holländer), Angkrit (Engländer), Markan (Anglo-Amerikaner).

Sprache, Literatur, Religion.

Die Sprache und Grammatik der Siameſen (das Thay) ſoll, nach Crawfurd [57]), ſehr einfach ſeyn, und in dem Syſtem

[455]) B. Varenii Descriptio Regni Japoniae et Siam l. c. p. 128.
[56]) Finlayson Journ. p. 249. [57]) J. Crawfurd Journ. p. 333.

Digitized by Google

anderer Hinterindiſcher und Chineſiſcher Sprachen, ohne Inflexionen. Sie iſt voll Redensarten und Phraſeologien, die aus der Sclaverei und dem Despotism hervorgehen, voll Schmeichelreden und nichtsſagender Worte, voll Formen, die mit dem Gebieten der Despoten und dem Unterwerfen der Sclaven zuſammenhängen; daher ſie für diplomatiſche Negociationen eigene Schwierigkeiten darbietet. Das Alphabet ſoll 38 Conſonante und ſehr ausdrucksreiche Vocale und Diphthonge haben; dennoch fehlen ihm manche Töne, wie das Engliſche ſh, die Perſiſchen und Arabiſchen Gutturalen kh mit z und v; g und d haben ſie aus dem öſtlichen Hinduſtani entlehnt, aber es wird wie k und t geſprochen; daher ſie Kanka ſtatt Ganga ſagen, Tewata ſtatt Devata (Gott) u. a. m.

Die geographiſche Sprachgrenze[58]) dieſes Thay verbreitet ſich im Norden bis Yünnan, denn die Sprache von Laos iſt identiſch mit ihr, und nur in Dialecten unterſchieden; gegen Oſten reicht ſie bis Tongking; gegen Weſten bis zu den Birmanen. Klaproth hielt das Idiom der Papé oder Lei für identiſch mit dem Thay, oder dem heutigen Siameſiſchen (ſ. ob. S. 765), und damit ſtimmt E. Bournouf's kritiſche Unterſuchung der von Dr. Leyden geſammelten, und in Serampore niedergelegten Vocabularien überein. Nach ihm ſind die meiſten Siameſen Wörter einſilbig, an welche aber eine zweite Sylbe angehängt wird, um die Stellung der Laute in der Phraſe zu bezeichnen. Nach den in den Pariſer Schatz der Manuſcriptſammlungen niedergelegten Handſchriften, iſt das Thay keineswegs homogen, ſondern mit vielen Wörtern der Pali Sprache gemengt, die ſeit dem IV. Saec. aus Ceylon nach Hinter-Indien ſich verbreitete. Aber zugleich enthält ſie auch viele Sanſcritwörter, die neben dem Pali in den religiöſen Büchern in Siam (im Verhältniß des Pali zum Sanſcrit wie 3:7) im Gebrauche ſind. Eine Liſte dieſer Wörter hat Bournouf mitgetheilt, im Journ. des Savans, a. a. O. Wie die Sprache, ſo ſind auch in der Siameſenſchrift die Pali und die Deva Nagari Schriftcharactere gemiſcht. Außer dem Indiſchen ſind aber auch viele Chineſiſche Wörter mit dem Siameſiſchen gemiſcht, und obwol ganz verſchieden von der Sprache der Birman und Pegu, hat das Siameſiſche

[58]) E. Bournouf im Journ. des Savans. Paris 1828. 4. p. 48.

Digitized by Google

doch auch mit dieſen viele Wörter und Conſtructionen gemeinſam [459]).

Der Literatur der Siameſen fehlt es an höherer eigenthümlicher Entwicklung, ſie iſt mager, ohne alle Imagination, ohne Erfindung, ohne Kraft der Rede und Correctheit; ſie ſteht tief unter derjenigen der weſtlichen Völker, der Hindu, Perſer, Araber; kaum um eine Stufe höher als die ſchwachen Verſuche der Inſulaner des großen Hinterindiſchen Archipels. Ihre Literaturwerke in der Vulgairſprache, dem Thay, dienen ihnen zur Unterhaltung, ſie wird zu Verhandlungen und Briefen gebraucht, in ihr ſind Geſänge und Romanzen, und Hiſtorien abgefaßt, die etwa bei Feſtlichkeiten abgeſungen werden. Aber auch eigentliche Annalen, ernſte Chroniken, ſagte man, würden jedoch bei Hofe gehalten; aber Niemand hat ſie noch zu ſehen bekommen.

Verſchieden hiervon iſt die heilige Literatur und die Pali Sprache (Bali), die aber nicht blos hier in Siam, ſondern durch ganz Hinter-Indien die gemeinſame Culturſprache iſt, welche ſich mit dem Buddhacultus aus Ceylon durch das Land der Birmanen, Siameſen bis Anam verbreitet hat, und das religiöſe Band der Hierarchie in der Halbinſel und auf den Inſeln bildet, wie das Sanſcrit in den mehr nördlichen Continentalgebieten der Buddhadiener (ſ. ob. S. 133, 238, 277 u. f.). Die ältern, einheimiſchen Volksreligionen ſind dadurch ſo ſehr in den Hintergrund verdrängt, und ihre Spuren zum Theil ſo ganz verlöſcht worden, daß ſie ſich nicht einmal mehr nachweiſen laſſen; dagegen iſt die ganze Weisheit der Buddhiſtiſchen Klöſter, der Prieſter, der Hinterindiſchen Philoſophie in den Schriften der Pali Sprache niedergelegt, daß ſich nur aus dieſen die Religionsſchriften jener Völker von Arrakan und Ava bis Tſchampa und Anam ſtudiren laſſen. Freilich iſt das Studium des Pali erſt ganz ſeit kurzem aus den Originalquellen in Europa bekannt geworden, und darin dem Studium der ihrem Inhalte nach wohl verwandten, wenn auch in vieler Hinſicht wieder verſchiedenen Literatur in der Tübetiſchen Sprache ſchon vorangeeilt [460]).

---

[459]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 341. [460]) E. Bournouf et Chr. Lassen Essai sur le Pali ou Langue sacrée de la Presqu'île au delà du Gange, Paris 1826. 8.

Digitized by Google

Die Pali Sprache, welche Dr. Leyden, der zuerst auf sie aufmerksam machte, wie Bali auszusprechen lehrte, welche die Franzöſischen Miſſionare Bali ſchrieben, aber bemerkten daß die Siamesen b und p verwechſelten, hat eine frappante Aehnlichkeit mit dem Sanſcrit, hat ſich auch wie daſſelbe in ſich ganz rein erhalten, woraus man den Schluß zog, daß ſie wol auch die mit ihr überlieferte Buddha-Doctrin rein erhalten haben würde. Daß die Pali Alphabete aber erſt ihren Urſprung aus dem Deva Nagari Alphabet genommen haben, und als Mittelglieder[61]) zu den neuern Schriftzügen der Thay und der Hinter-Indier überhaupt wie der Tübeter und Javaner hinleiten, ſcheint gegenwärtig durch philologiſche und hiſtoriſche Unterſuchungen eben ſo ausgemacht, wie, daß die drei Sprachen Pali, Prakrit und Zend, von welchen letzteren bei Vorder-Indien die Rede ſeyn wird, nur aus dem Sanſcrit in alter Zeit ſchon hervorgetretene Dialecte ſind, und daß die in dieſen Dialecten gelehrten Dogmen der Buddha-Doctrin ihre gemeinſame Heimath im Gangeslande, in Magadha oder Behar hatten.

Pali Sprache, Schrift und Buddha-Doctrin ſind, nach philologiſchen und hiſtoriſchen Argumenten zu urtheilen, nicht einheimiſch in Hinter-Indien, in einem wol nur erdachten Culturlande nach Dr. Leydens Hypotheſe, nicht in Laos[62]), deſſen antike Bau-Denkmale wenigſtens bis heute, wo es noch ohne höhere Cultur ſich zeigt, von keinem Forſcher nachgewieſen, oder deſſen antiker Culturſitz wieder aufgefunden wäre, obwol gewiſſe Sagen im Munde des Volks darüber vorhanden ſeyn mögen, und ſchon Marſhman der erſte war, welcher die Verbreitung der Buddha-Doctrin in Laos[63]) um 300 bis 400 Jahr vor Chr. Geb. anſetzte, was jedoch allen übrigen chronologiſchen Angaben der ſpätern Einführung bei Peguern, Birmanen, Siameſen u. ſ. w. widerſpricht.

Aus H. Wilſons Unterſuchungen, der eine Anſicht Leydens unterſtützte, ergiebt ſich, daß dieſe heilige Sprache das Pali der Hinterindiſchen Länder mit der Buddha-Doctrin, eigentlich

[61]) v. Bolen Rec. von Bournouf und Laſſen in Jahrbücher für wiſſenſchaftl. Kritik. Jan. 1829. Nr. 1. und 2. [62]) E. Bournouf et Chr. Lassen Essai sur le Pali. p. 64 etc. [63]) Hor. Wilson in History of Buddhism in J. Crawfurd Mission to Siam, ch. XIII. p. 363 etc.

Digitized by Google

Gautamas Mutterſprache, im Magadhi oder Dialect[464]) von Magadha, d. i. das heutige Behar, war, alſo nicht erſt ein aus dem Sanſcrit herausgebildeter Dialect, ſondern ein ſchon vorhandener ſey, der ſich von dem Magadhi, oder Prakrit, wie ſich dieſes in den Sanſcrit Werken vorfindet (zumal den Nataes, oder den Theaterſchriften, die Wilſon ſtudirte)[65]), nur durch ſeine Ausſprache unterſcheidet, die lispelnder, weicher iſt, die Naſalen wegläßt und die rauhen Töne abſchleift, daher z. B. Sakya Sinha, Dherma Radja, Gautama ſagt, ſtatt Saka Siha, Dhemma Radja, Gotama u. ſ. w. Damit ſtimmt auch v. Bolens[66]) Bemerkung, der das Pali dem Joniſchen Dialecte des Sanſcrit vergleicht, mit dem Hauptprincip der Aſſimilation, worin es der Analogie neuerer Sprachen folge, die letto, scritto u. ſ. w., ſtatt lectus, scriptus etc. ſchreiben; zur Vermeidung der Härten. Hor. Wilſon findet es zugleich irrig, die Sprache Pali zu nennen, weil dies nur der Name der Schrift ſey, in der ſie geſchrieben werde; dagegen ſey Magadhi, oder Prakrit, der Name der Sprache, den Ausdrücken Nagari (für Schrift) und Sanſcrit (für Sprache) entſprechend. Das Pali erhalte ſo erſt im Gegenſatz des Nagari Bedeutung; es ſey die Schrift der Palli oder Dörfer; dagegen Nagari die Schrift der Städter, von Nagar (die Stadt) war, wie Prakrit einen sermo rusticus und Sanſcrit eine feinere Sprache bezeichnen.

Dieſes Pali nun, das auch ſchon in Magadha geſprochen wurde, ſagt H. Wilſon am angeführten Orte, ſey nun nicht von dem Ceylonenſiſchen Pali verſchieden, wie Buchanan früher annahm, oder auch nicht erſt aus jenem Sanſcrit Magadhas als Dialect hervorgetreten, vielleicht durch ſeine religiöſe Verpflanzung gegen den Süden, wie dies ſich aus Bournouf und Laſſens Unterſuchungen zu ergeben ſchiene. Dem ſey indeſſen wie ihm wolle, denn auch das Pali wird einmal ſeine Ausbildung erhalten haben, ſo bleibt die Hauptſache, für Siam und Hinter-Indien, worauf es uns jetzt ankommt, dieſelbe, nämlich die Merkwürdigkeit ihrer Tradition aus Vorder-Indien nach Hinter-Indien. Es erklärt ſich daraus, wenn

---

[464]) E. Bournouf et Chr. Lassen Essai sur le Pali p. 147—155.
[65]) H. Wilson in History etc. b. Crawfurd l. c. p. 365.
[66]) v. Bolen l. c. p. 13.

Digitized by Google

Pali die Mutterſprache Gautamas (oder Buddhas) ſelbſt war, um ſo mehr, die Heiligkeit, welche bis heute beide Länder Behar, wie Ceylon, in den Augen der Bewohner Hinter-Indiens beſitzen. In einer Audienz Crawfurds bei dem Prinzen Kromchiat, dem erſten Günſtling am Hofe zu Siam, der für ſehr devot galt, war dieſer ſehr begierig mit Nachfragen über Ceylon [67]), weil dieſe Inſel voll der Religion Gautamas, alſo heiliger Boden ſey; der Prahklang, der erſte Miniſter, forſchte beſonders nach Magadha, dem Geburtsorte Gautamas in Behar, wo Buddha-Gya [68]) liegt, und wünſchte zu wiſſen, ob die Briten wol den Siameſen dahin zu reiſen erlauben würden.

In welcher Zeit und auf welchem Wege aber die Buddha-Religion nach Siam gekommen, und wie es zugehe, daß der eine Cultus zugleich zweierlei Sprachdenkmale, Pali und Sanſcrit neben einander, in Wort und Schrift, in die ſonſt rohgebliebene Maſſe des Hinterindiſchen Volks, als Culturelement, mit hinüber gebracht, war früher ein Räthſel, deſſen Löſung nur durch Hypotheſen verſucht wurde. Die fortgeſchrittenen philologiſchen und hiſtoriſchen Unterſuchungen des Studiums der orientaliſchen Literatur zeigen aber gegenwärtig ſchon mit Sicherheit, daß Gautama Buddhas Tod wenigſtens in den Anfang des VI. Jahrhunderts vor Chr. Geb. zu ſetzen iſt, 525 v. Chr. Geb.; wenn nicht früher, wie die Japaniſche Legende den Tod des Shakya Muni, d. i. des erſten Buddhas, in das Jahr 950 v. Chr. Geb. angiebt. Es zeigt ſich aber ferner, daß die erſte Bekehrung der Inſulaner auf Ceylon zum Buddhathum, in den Anfang des IV. Jahrhunderts v. Chr. Geb., um das Jahr 322 v. Chr. Geb. fällt, wo der König Devany Paetiſſa von Ceylon (der IX. der Cingaleſiſchen Geſchichte) [69]) der erſte der Bekehrten zu Buddhas Lehre iſt, von wo die Bekehrung nach Hinter-

[67]) J. Crawfurd Journal p. 123. [68]) Dr. Buchanan Hamilton Description of the Ruins of Buddha Gaya in Behar Asiat. Journ. 1826. Vol. XXI. p. 773. [69]) Nach dem Lankávatáram, d. i. Geſch. des Avatára, oder der Incarnation von Lanka; Le livre revelé a Lanka (d. i. Ceylon), b. Ab. Remusat Rech. sur les Langues Tartares etc. Paris 1820. 4. p. 206; in Melang. Asiat. T. I. p. 181; und Radjávali, d. i. Geſchichte von Ceylons Königen, nach Sir Alex. Johnstone, in Annals of oriental. Literat. 8. T. III. p. 383 etc. in Essai sur le Pali p. 42—72.

Digitized by Google

Indien weiter schreitet. Die Cingalesische Geschichte erkennt es aber an, daß sie ihre Offenbarungslehre, und mit dieser ihre Civilisation, einer Colonie Indischer Emigranten aus dem Königreiche Kalinga (Kalingaratta, d. i. jetzt Kalingapatnam, in den nördlichen Circars; angrenzend an das alte Magadha) verdanke. Von daher zunächst (und wahrscheinlich längs der Küstenfahrt, über die Hafenorte Vandermahalanka an der Mündung des Godavery und über Ramisseram) ging die Buddha-Mission direct nach Ceylon, durch Verfolgung der herrschend werdenden Brahminen Kaste im Gangeslande. Doppelte Emigration der Buddhadiener gegen den Norden zum Tübetischen Hochlande verbreitete dorthin (s. oben S. 133) und vielleicht schon auf friedlichem Wege in früherer Zeit, die Sanscritschriften des Buddhathums, und gegen den Süden eben dasselbe, mit der Pali Literatur nach Ceylon, das seit der völligen, blutigen Vertilgung der Buddhisten durch Brahminen im Gangeslande, nach furchtbaren Religionskriegen beider Religionsparteien, eben so wie Nepal im Norden, zum Asyl des vertriebenen Buddhathums ward, und als das zweite Land der Offenbarung Buddhas ein heiliges Land für ganz Hinter-Indien bis heute geltend blieb. Die Ceylonensische Legende nennt einen Königssohn Indiens, aus frommen Geschlechte (Sohn des Dharmaschoka, Souverain von Jambudwipa, ein Zeitgenosse des Deveny Paetissa, Königs von Ceylon), mit Namen Mihindu Kumara (oder Mahindu Maha)[470], der, schon seit dem 18ten Jahre Priester, sich durch seine guten Werke zu einem Sanctus vom ersten Grade emporgehoben. Er wollte, heißt es, nach Ceylon gehen, und stieg in den Himmel, weil alle Sancti seines Grades damals diese Gabe hatten, predigte dann auf der genannten Insel die Religion Buddhas, bekehrte den genannten König, baute Dagobas (Dagops, d. i. Heiligthümer, unter welchen Reliquien, oder Bilder Buddhas, niedergelegt werden)[71] von Ort zu Ort; auch den großen Tempel, Tissa mehâ vihâra, ließ aus dem Himmel den rechten Backenknochen des Buddha herabkommen (der

[470]) E. Bournouf et Chr Lassen Essai sur le Pali p. 45.

[71]) Wilh. v. Humboldt Ueber die Verbindungen zwischen Indien und Java Buch I. S. 150—168.

Digitized by Google

in Ceylon als Reliquie verehrte Buddha Zahn) that Wunder, und kehrte nach Indien zurück. Hierauf baute der König Devenp Paetiſſa an einem Orte, der vom genannten Prieſter den Namen zu tragen ſcheint, zu Mihintala (d. h. Palaſt des Mihindu) einen Tempel, und ſtarb nach 36 Regierungsjahren. Ihm ſchreibt man die Erfindung der Schreibkunſt zu, und unter ihm wurden zum erſten male die Bücher des Buddha in 5 Haupt-Abtheilungen gebracht, da er ſelbſt ſeine Lehre niemals niedergeſchrieben hatte. In jene frühere Periode zu Anfang des IV. Saecul vor Chr. Geb. fällt eine große geiſtige Bewegung in Indien zur Verbreitung der Buddhalehre, und zwar nach der verjüngten, geläuterten Form eines großen Bodhiſatwa, d. h. des erſten der Gottmenſchen, vom erſten Range, der mit Namen ſo wenig wie alle ſeine Nachfolger genannt wird, aber nach dem Verſchwinden Shakya Munas oder Buddhas des Stifters, als erſter Patriarch, als Erneuerer ſeiner Lehre, als Reformator ſeiner Doctrin, als Redacteur ſeiner Satzungen gilt, die bis dahin nur den Gefahren, Verfälſchungen und Wechſeln der Prädication ausgeſetzt geweſen waren. Mancherlei Umſtände machen es wahrſcheinlich, wenigſtens möglich, daß von ihm als demſelben die Rede iſt, der als der erſte, eifrige Miſſionar die neue Lehre nach Ceylon brachte, vielleicht war es auch nur einer ſeiner Zeitgenoſſen. Seitdem füllte ſich, wie geſagt, die Inſel mit Tempeln, Klöſtern, Reliquien; ſie wurde das Seminarium für die weitere Verbreitung der Buddha-Miſſionen gegen Oſten, und bei der Heiligkeit, welche die Inſel und ihre frommen Herrſcher gewannen, wie nach der Metempſychoſis und der Lehre von den Incarnationen (den Avataras) war es kein Widerſpruch, wenn in der ſpäter von da ſich verbreitenden Lehre die Tradition ſich bildete, Buddha ſelbſt, der Stifter des Cultus, ſey der Sohn eines Königs von Ceylon geweſen.

Auf dieſe erſte Hauptbegebenheit für Ceylon, die Mittheilung der Buddhalehre durch den erſten Bodhiſatwa, folgt, etwas ſpäter, im V. Jahrhundert, eine zweite Hauptbegebenheit [72]), welche uns Siam und Hinter-Indien näher führt. Nämlich die Mittheilung Buddhiſtiſcher Bücher in Pali-Sprache an Ceylon, die Vertreibung der Buddhiſten aus Indien, die Abreiſe des

[72]) E. Bournouf et Chr. Lassen Essai sur le Pali l. c. p. 62.

Digitized by Google

letzten Buddha Patriachen aus Hindoſtan, ſeine Auswanderung nach China, und die Ankunft der Buddhiſtiſchen Lehren und Bücher in Pegu, Siam und andern Orten, wo überall die Chronologien und Annalen, ſowol Ceylons wie Hinter-Indiens ſich hierin übereinſtimmend gegenſeitig erläutern und begegnen. Eine neue Dynaſtie, die Souryavansha, d. i. das Sonnengeſchlecht, beherrſcht Ceylon, als unter dem 5ten dieſer Königreiche, unter dem Menam Radja, zwei Prieſter, Buddhiſtiſche Bücher aus Hindoſtan kommen ließen, die in Pali (Paulie) Sprache verfaßt waren, und in dieſer eine neue Redaction erhielten, in welcher Form ihre Verbreitung nun die allgemeine ward. Dies geſchahe in den Jahren 407 bis 427, wo alſo die Pali Sprache ſchon in Indien Beſtand hatte. In dieſelbe Periode fallen mehrere andere Buddhiſtiſche Begebenheiten zugleich, welche für die religiöſe Civiliſation von ganz Hinter-Indien von dem größten Einfluß wurden. In derſelben Zeit lebte der ſieben und zwanzigſte der Buddha-Patriarchen (Panjotolo oder Bannepadara in den Japaniſch-Buddhiſtiſchen Verzeichniſſen genannt)[473]), der nach dem ſüdlichen Indien kam, wo er das Ende eines Sanctus auf dem Scheiterhaufen fand, im J. 457 nach Chr. Geb. Mit ſeinem Tode beginnt nun eine gewaltige Emigration, welche die Buddhiſtiſchen Miſſionen von neuem über das Meer, und nun auch ſicher ſchon nach Hinter-Indien verbreitete. Denn nach ihm ſchiffte ſich der letzte jener Buddha-Patriarchen in Indien nach China ein, wo er Bodhi Darma genannt, der erſte Verkünder ſeiner Lehre ward, und im Jahr 495 nach Chr. Geb. daſelbſt ſein Ende fand (ſ. Aſien Bd. II. S. 234).

Es war dies die Periode der blutigſten Verfolgungen, und der Intoleranz wie des Triumphes der herrſchſüchtigen Brahminen über die Buddhiſten, aus welcher jene Zeilen eines Sanſcritiſchen Lobgedichtes der ſiegenden Partei in Kürze den ganzen Hergang vor Augen ſtellen, wo es heißt[74]):

„Von der Brück' an die Schneeberg' hin, wer die Bauddha's, ſo Greis, wie Kind,

[473]) A. Remusat sur la Succession des Trente trois premiers Patriarches de la Religion de Bouddha in Mel. Asiat. T. I. p. 124 etc. ebend. p. 136. [74]) A. W. v. Schlegel Einleitung zu Indien in ſeinen Hauptbeziehungen. Berlin. Kalender 1829. S. 56.

Digitized by Google

Nicht erwürgt, ſoll erwürgt werden!" rief der Fürſt ſeinen Dienern zu. —

H. Wilſon [75]) hat, aus einer gewiſſen Anzahl von Monumenten, als Schauplatz dieſer blutigen Verfolgung, ganz Indien im V. und VI. Jahrhundert nach Chr. Geburt nachgewieſen, welche den Cultus des Buddha aus Nord-India nach Ceylon hin verdrängte. Die Geſchichte ſchweigt von dieſen Schandthaten, denn nur von den ſpätern, die zumal auf Malabar ſehr blutig werden, die endlich im X. und XI. Jahrhundert unter Malabariſchen Fürſten auf Ceylon ſelbſt den Buddhiſten unheilbare Wunden ſchlagen, und von wenigen andern iſt zerſtreut in Annalen die Rede. Aber das Radjaväli, oder die Annalen Ceylons, nennen in dieſer Zeit die Ankunft der Buddhiſtiſchen Bücher; eben damit ſtimmen die Annalen oder doch andere Zeugniſſe und Sagen anderer Hinterindiſcher Völker wenigſtens im Allgemeinen überein.

Die Original-Annalen der Birmanen ſind von Europäern noch nicht critiſch ſtudirt; aber der Reiſende, Pater Carpanus, ſagt [76]), die Birmanen-Hiſtorie Mahärazoen (d. i. Maha Radja, der Sanſcrit), laſſe die Buddha-Bücher in Pali Schrift aus Ceylon, durch den Brahman Buddhaghoſa (Buddhagocha im Sanſcrit, d. h. Buddhas Stimme, ſ. ob. S. 1161) im Jahre 397 ſchon nach Pegu einwandern, und da auch ſchon um das Jahr 407 dieſe in Ceylon hiſtoriſch anerkannt iſt, aber unſtreitig auch ſchon früher davon dort Kunde vorhanden war, ehe die neue Redaction derſelben dort zu Stande kam: ſo ſchließt ſich dieſes Factum der Birmanen Hiſtorie (ſie ſetzt von dieſer Zeit rückwärts den Tod Buddhas in die Mitte des VI. Jahrhunderts vor Chr. Geb.) ganz gut an die allgemeine Geſchichte des Buddha-Cultus in Hindoſtan an. Damals war der blutige Kampf ſchon in vollem Gange, und bald nachher wurde der letzte Buddha Patriarch, das ſichtbare Oberhaupt dieſes Cultus, in Indien proſcribirt, und fand im fernen Oſten ſein Aſyl, in China.

Dies iſt das wichtigſte Datum, als das älteſte, für die Verbreitung der neuen Buddha-Religion nach Pegu, dem damals mächtigſten Reiche in der Halbinſel Hinter-Indiens,

---

[75]) H. Wilson Sanscrit Diction. Pref. XX. [76]) E. Bournouf et Chr. Lassen Essai sur le Pali l. c. p. 63.

Digitized by Google

welche die verfolgten Buddhiſten mit gleichem Antheil gegen ihre Brahminiſchen Widerſacher aufnahm, wie die Neſtorianiſchen Chriſten bei ihrer Verfolgung aus dem katholiſch-byzantiniſchen Kaiſerthum Europas und Weſt-Aſiens im öſtlich angrenzenden Perſiſchen Reiche durch die Saſſaniden empfangen wurden, wodurch die Neſtorianiſch-chriſtliche Kirche durch ganz Mittel- und Hinter-Aſien ihr Aſyl fand (ſ. Aſien Bd. I. S. 285). Eine gleich großartige Begebenheit für das Menſchengeſchlecht in Aſien, von welchen beiden unſere bisherigen Hiſtorien dieſes Erdtheiles in ihrem ganzen einflußreichen Zuſammenhange [477]) kaum eine Ahndung zu haben pflegten, trug ſich alſo faſt gleichzeitig wie jene im Norden, ſo dieſe im Süden des Erdtheiles zu.

Der ſpätere Britiſche Reiſende, Colonel Symes, erfuhr bei ſeinem Aufenthalte in Ava, als Beſtätigung, daß die Birmanen ihren Cultus über Arakan [78]) aus Ceylon (das ſie Zehao nannten) erhalten hatten. Kurz vor ſeiner Ankunft (1795) hatte der König von Ava zwei Prieſter nach Ceylon geſandt, um dort Originalſchriften der Buddhiſten nachzuforſchen, als deren reinere Quelle, bis heute, bei allen Hinter-Indiern dieſe heilige Lanka, d. i. Ceylon, gilt. Der Urſprung des Buddhismus in Siam [79]) ſcheint nun derſelbe zu ſeyn. Obwol die einheimiſchen Annalen daſelbſt noch unbekannt ſind, ſo ſtimmt doch ihre Chronologie damit überein; denn bei allen Hinter-Indiern werden die Jahre nach der Buddha Aera gezählt. Von dieſer, der Sakarat der Siameſen, war oben ſchon die Rede (ſ. S. 1155). Auch den Siameſen gilt die Inſel Ceylon, welche ſie mit ihrem Sanſcrit Namen Deva Lanka nennen, als der erſte heilige Sitz ihrer Religion, obwol ſie die Cingaleſen ſelbſt erſt in einer viel moderneren Zeit kennen lernten. Die Siameſen-Chronologie ſetzt das Todesjahr Buddhas, nach welchem ihre Aera ſich richtet, in das Jahr 544 vor Chr. Geb., ſie leiten aber zunächſt die ihnen zugekommene

[477]) C. Ritter die Vorhalle Europäiſcher Völkergeſchichten vor Herodotus. Berlin 1820. 8. Einleitung S. 12 ꝛc. [78]) Symes Relation de l'Ambassade dans le Royaume d'Ava 1795. Trad. p. Castera. Paris 1800. 8. T. II. ch. VIII. p. 163 etc. [79]) E. Bournouf et Chr. Lassen Essai sur le Pali l. c. p. 64. Crawfurd Journ. p. 367—368.

Digitized by Google

Lehre von Kambodja und Lao her. Sie ſtimmt alſo mit der Angabe der Birmanen und Cingaleſen, welche das Jahr 543 angeben; und auch für ſie iſt daher Ceylon mit allen übrigen Völkern Hinter-Indiens das gemeinſame Civiliſationscentrum, mit welchem, weiter im Oſten, nur China (ſ. ob. S. 971) in die Schranken tritt. Daſſelbe gilt auch für Laos, wo ebenfalls das Pali die Buddhiſtenſprache wie in Kambodja, Siam und Pegu iſt, nicht aber das Sanſcrit die Buddhiſtenſprache in Tübet, woraus ſich ſchon von ſelbſt die Hypotheſe einer Einwanderung des Buddhismus in Hinter-Indien vom Tübet-Plateau, und eines aus der Tartarei ſtammenden Buddha (ſ. ob. S. 1006) widerlegt. Dieſelbe Widerlegung ergiebt ſich aus den Schriftcharacteren der Siameſen Literatur, welche Ceylonenſiſch[80]), nicht aber Tübetiſch ſind; und eben ſo hat ſchon Marini bemerkt, daß der Name Talapoin (vom Sanſcrit Wort Talapat, d. h. Sonnenſchirm oder Fächer, ein Palmyrablatt, den ſie ſtets zu tragen haben), den die Einwohner von Laos ihren Prieſtern geben, erſt aus Pegu zu ihnen eingeführt iſt, daß ihr ganzer Cultus wol ebenfalls, wie ihre heilige Bücherſprache und Schrift, auf demſelben Wege zugekommen ſeyn mag. Talapoinen heißen aber die Buddhaprieſter in Pegu wie in Siam. Alles vereinigt ſich übereinſtimmend, auch in den Volksgebräuchen, zur Annahme dieſes gemeinſamen Herkommens, wie z. B. daß den Hinter-Indiern nur die Inſel Ceylon das heilige Land der Offenbarung iſt, weil bis dahin ihre directe Tradition geht, nicht aber der Gangesſtrom[81]), der dagegen den Tübetiſchen Buddhiſten heiliger Strom blieb, weil von ihm aus, zunächſt Nepal und Tübet, ihre Lehren erhielten, und Benares und die Heiligthümer von Magadha, daher von ihnen bewallfahrtet werden, dagegen die Siameſen und Hinter-Indien nur etwa ihre Reliquien und Urquellen ihrer heiligen Schriften in Ceylon aufſuchen. So war des Königs von Siam angelegentlichſter Wunſch, den er Crawfurd[82]) mittheilte, den Zahn des Elephanten in Ceylon zu haben, der dort als Reliquie des Gautama ver-

[80]) Eug. Bournouf et Chr. Lassen Essai sur le Pali etc. p. 67; deſſ. Marini Voy. du Roy. de Lao. p. 377. [81]) v. Bohlen l. c. p. 15. [82]) J. Crawfard Journ. l. c. p. 121 — 123.

Digitized by Google

ehrt ſey. In frühern Jahrhunderten hatten die Könige von Pegu für den vermeintlichen Zahn[483]) des Gautama ſelbſt ungeheure Geldſummen geboten. Nur ein einziger Punct iſt hierdurch noch nicht erledigt, nämlich das oben bezeichnete Vorkommen der vielen Sanſcrit Wörter neben den Pali Wörtern in der Siameſen Sprache, welche gegenſeitig unalterirt, nebeneinander ihre Stellung behauptet haben. Dieß läßt ſich, da keine Hiſtorie darüber Aufſchluß giebt, eine Periode der Einwanderung des Buddhismus im V. und VI. Jahrhundert mit der Pali Schrift, aber, hiſtoriſch ſich nachgewieſen zeigt, vielleicht nur durch die Annahme einer noch frühern, ſchon einmal vorhergegangenen, aber im Gedächtniß und den Geſchichten durch die zweite Miſſionsverbreitung wieder verdunkelten Uebertragung des Buddhismus mit der Sanſcrit Sprache erklären, die alſo auf dem mit Tübet verwandten Wege, der älteſten Ausbreitung, geſchehen ſeyn mag, zu einer Zeit, da Buddhathum und Brahmathum noch im Frieden im Gangeslande nebeneinander Beſtand hatten. Von dieſer ſchweigt zwar die Geſchichte Hinter-Indiens gänzlich, vielleicht aber nur weil wir ihre Literatur noch nicht gehörig kennen. Vielleicht daß die Geſchichte der Chineſiſchen Buddhiſten Pilger, Fokueki, die wir aus Ab. Remuſats Nachlaß von Klaproth erwarten, darüber einigen Aufſchluß giebt. Daß ſpäterhin dieſer Buddhaverkehr zwiſchen Tübet und China Statt fand, iſt bekannt, und daraus, daß Chinas Buddhiſtenlehre, die aus der Sanſcrit-Quelle und aus Tübet wiſſenſchaftlicher nach China, und von da wieder zurück nach Tongking und Cochin China übertragen ward[84]), als die von Ceylon in Pali nach Pegu und Siam, leitet ſchon Fr. Hamilton die im Allgeinen höhere Civiliſation der Einwohner der Oſtküſte Hinter-Indiens mit vieler Wahrſcheinlichkeit her, als die der Weſtküſte derſelben. Wenn ſchon im Jahre 292 vor Chr. Geburt Buddhiſtiſche Miſſionen nordwärts, bis Baktrien[85]), verdrangen,

---

[483]) E. Bournouf etc. Essai sur le Pali Not. p. 63. [84]) Fr. Hamilton Buchanan Account of the Maps etc. in Edinburg Philosoph. Journal Vol. II. p. 92. [85]) Ab. Remusat sur quelques Peuples du Tibet et de la Boukharie tiré de l'Ouvrage de Matouan lin, et trad. du Chinois in Nouv. Mel. Asiat. T. I. 1829. p. 224.

Digitized by Google

ſo können vor der Pali Einwanderung gegen Oſten auch Sanſcritredende Buddhiſten aus Behar über Arakan zu Lande bis Siam und Kambodja vorgedrungen, und von ſolchem Einfluſſe geworden ſeyn, daß doppelt ſo viel Sanſcritwörter als Paliwörter in der Siameſenſprache (ſ. ob. S. 1157) zurückblieben, daß der älteſte bekannte Name des Landes am Maekhaún-Strom Kan phu tſche (Kambodja, ſ. ob. S. 955, 981) ein Name Sanſcritiſcher Herkunft[86]), dort einheimiſch, blieb; oder ſollten dieſe Sanſcrit Denkmale mit Brahmadienſt vor dem Buddhacultus dorthin eingewandert ſeyn, wovon in Chineſiſchen Annalen (ſ. ob. S. 979) Daten aufzuſuchen wären, und woraus ſich dann die ältern Reſte Brahminiſcher Idolatrie bis Tſiampa (ſ. ob. S. 956) erklären ließen. Doch iſt nie von einer Fortſetzung der blutigen Rache der Brahminen und Buddhiſten jemals, wie in Vorder-Indien, ſo in Hinter-Indien die Rede. Die directe Verbindung Hinter-Indiens mit dem Sanſcritredenden Buddhiſtiſchen Vorder-Indien mußte wol mit den Rachekriegen der Anhänger Brahmas gegen die von Buddha unterbrochen werden. So intereſſant die Geſchichte der Ueberlieferung dieſes Buddhathums und der Heiligen-Literatur in der Pali Sprache an Siam auch für die Periode der Vergangenheit ſeyn mag, ſo gehaltlos iſt das Beſtehen beider in der Gegenwart in Siam.

Die Literatur iſt nur koſtbar durch die äußere Pracht mit welcher Siameſiſche Schriften verfertigt ſind, auf Palmblätter mit Goldfirniß überzogen u. a. A., wie ſie ſeit den Geſandtſchaften Louis XIV. an den Hof von Siam in die Pariſer Manuſcripten-Sammlungen kamen, wovon Bournouf[87]) einige Beſchreibungen gegeben hat. Nur auf ihre heiligen Bücher, ſagt Crawfurd[88]), legen die heutigen Siameſen Werth; ſie nennen ſie Bali (nicht Pali), auch Paſa Makatta (d. i. Zahaſa Magadha), oder auch Kamkom (d. i. Kambodja), weil man die Schrift von da her überkommen habe. Nach Crawfurd iſt der größte Theil der Pali-Literatur auf 1 bis 1½ Fuß lange Palmblätter (von Borassus flabelliformis) geſchrieben, durch Einritzen mit einem eiſernen Griffel, und die Züge werden

[86]) Journal des Savans l. c. 1828. p. 52. [87]) E. Bournouf etc Essai sur le Pali l. c. Appendix p. 190—213. [88]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 338.

Digitized by Google

durch eingeriebenes, schwarzes Pulver lesbar. Auch giebt es Papiermanuscripte, und jeder Tempel hat seine Bibliothek in Pali Schriften. Dicht neben dem Haupttempel in Bangkok besah G. Finlayson[489]) ein kleines pyramidales Tempelgebäude, das zur Aufbewahrung der heiligen Bücher bestimmt war. Man hatte die Flur mit Zinn geplattet, auch die Treppenflucht, welche zur obern Etage führt, war mit Zinn belegt; aber die Zahl der Bücher, bemerkt der Beobachter, konnte nicht groß seyn, da sie alle nur in einem Schranke verwahrt wurden, den man mit Perlmutter ausgelegt hatte. Die Schriftzüge zeigen vielerlei Abweichungen, obwol dasselbe Schriftsystem, sind die Characteren der Siam- und Ceylonschriften sehr verschieden, und wiederum abweichend von denen aus Pegu, Ava, Lao, so daß man unter den wenig Lesenden noch weit weniger findet, welche diese verschiedenen Schriftzüge zu lesen im Stande wären. Obgleich die Talapoinen in Siam, gegen die ihrer Nachbaren, für die gelehrteren gelten, so fand Crawfurd doch auch bei ihnen große Unwissenheit, und bei keinem weder Pali Grammatik noch Pali Wörterbuch.

Die Buddha-Doctrin ist in Siam dieselbe, wie in allen andern Buddhistischen Ländern, in Ceylon, Anam, Tübet, China, Japan und der Mongolei; aber der religiöse Cultus hat sehr viele Abweichungen erfahren. Die Hauptlehre ist die der Seelenwanderung[90]), welche den größten Einfluß auf das Leben gewinnen mußte, daher auch der ausgebildete Todtencultus der Siamesen. Daher ihr Glaube einer Art von Unsterblichkeit, einer Vergeltung, Lohn oder Strafe nach dem Tode. Die Guten nach einer Anzahl von Transmigrationen kommen in den Himmel, in eine ewige Seeligkeit (Nirwan), wo Gautama und die Heiligen; aber die Bösen kommen an einen Höllenort. Deren giebt es aber viele; nach der Angabe eines Siamesen 22 Himmel, 6 obere, 16 untere, aber nur 8 Höllen. Sie kennen kein höchstes ewiges Wesen, keinen Schöpfer und Erhalter der Welt. Der Oberpriester am Tempel des Pusklang meinte, Gautama sey der höchste; aber auch seine Kraft sey nach 5000 Jahren vorüber, die Welt durch Zufall entstanden, werde auch durch Zufall wieder vergehen und wieder entstehen. Ein

---

[489]) G. Finlayson Journ. l. c. p. 160. [90]) J. Crawfurd Journ. p. 350.

Digitized by Google

Hindu-Pantheon fehlt ihnen, ſie preiſen in ihren Denkmalen nur ihre Eroberer, Könige, Heroen, die ſie in Legenden, Romanzen beſingen, in Tempeln, Bildern abconterfeien, wobei ihnen die Bilder der Chineſen wie die der Inder und der Europäer gleichermaßen zur Decoration dienen. Ein Siameſe ſagte zu Crawfurd, alle jene vorgegebene Götter des Hindu-Pantheon ſeyen Menſchen geweſen, einer der Miniſter, der Suri wung koſa ſagte laut, daß die ganze Hiſtorie Ramas (welche jedoch die Hauptſchilbereien in ihren angeſehenſten Tempelhallen ausmachen[91]) voll Lügen ſey; der König von Siam hatte, nach La Loubère Bericht, die Chriſtus- und Madonnen-Bilder, die er durch die Embaſſade Louis XIV. vom Pabſt zum Geſchenk erhalten, als Putz in ſeinen Zimmern aufgehängt, aber die Taufe abgelehnt. Ihre ganze Moral iſt in dem Buddha-Catechismus der X Gebote enthalten.

Der Religionscultus iſt ihnen nur Geſchäftsſache und Unterhaltung; den einzigen Ernſt zeigen ſie den Todten[92]). Deren Behandlung iſt nach dem Range ſehr verſchieden. Die Leichen der Aermſten werden ohne alles Ceremoniel in das Waſſer geworfen, die Wolhabenderen werden verbrannt, den Reſt ihrer Gebeine bleicht man in den Feldern, oder giebt ſie den Raubthieren zum Benagen preis. Weiber, die im Zuſtande der Schwangerſchaft ſtarben, werden erſt begraben, dann aber nach einigen Monaten noch verbrannt. Auch alle andern höhern Stände können verbrannt werden; gewöhnlich auf pyramidal aufgebauten Scheiterhaufen. Sehr häufig wird aber vor dem Verbrennen alles weiche Fleiſch abgeſchnitten, um damit den Hunden, Geiern und anderen Raubthieren von denen ihre Tempelpyramiden auf eine ekelhafte Weiſe voll ſind, ein verdienſtliches Almoſen zu ſpenden. Dieſer widrige Gebrauch hat hier, wie anderwärts in Buddhiſtiſchen Ländern, durch die Lehre der Metempſychoſe Eingang erhalten. Aber damit verbindet man in den höhern Ständen, wie einſt bei Aegyptern, das Einbalſamiren[93]), obgleich die Mumien nachher doch noch verbrannt werden; dieſe Läuterung durch Feuer geſchahe bei den frühern Buddhapatriarchen aus Frömmigkeit im Leben (ſ. oben S. 1164),

---

[91]) G. Finlayson Journ. p. 160 [92]) J. Crawfurd Journ. p. 315 — 320. [93]) G. Finlayson Journ. p. 231 — 240; ſ. J. Crawfurd Journ. p. 126 — 129.

Digitized by Google

die ſpätern Frommen haben es bequemer gefunden, dieſe Läuterung ihrer Körper nach dem Tode zu verordnen. Nur ſelten, doch zuweilen, kommen noch die verdienſtlichen Selbſtopfer durch Verbrennen[494]) vor; die Hinterlaſſenen eines ſolchen Märtyrers fallen dem Schutze des Königs anheim. Ob der Gebrauch des Einbalſamirens etwa älter iſt, als der des nachherigen Verbrennens? ſeltſam iſt wenigſtens dieſe Inconſequenz. Das Einbalſamiren iſt nach Finlayſons Beobachtung höchſt unvollkommen. Man gießt der Leiche Queckſilber oder Honig in den Mund; bringt ſie in knieende Stellung, die Hände nach vorn, umwickelt ſie mit Bandagen und preßt ſie, das Flüſſige herauszudrücken. Dann wird die Mumie in ein Gefäß von Holz, Metall, Silber oder Gold geſetzt; in den Mund und den After werden Bambusröhren zur Ableitung der Feuchte geſteckt, die geſammelt, gekocht, mit Oel verſetzt wird, damit man bei einem Prinzen deſſen Abbild beſtreicht, das nach ſeinem Tode im Tempel aufgeſtellt wird. Dieſe und andere ekelhafte Proceduren müſſen vorher gehen, ehe die Leiche austrocknet, worauf dann erſt ihre Verbrennung unter den Ceremonien der in gelbe Talare gekleideten Talopoine erfolgt. Die Aſche wird dann mit anderem Teig geknetet und zu einem kleinen Buddha-Idol geformt, das man vergoldet oder geſirnißt in den Tempeln aufſtellt.

Das Prieſter- und Tempelweſen, das bei den Anameſen faſt gänzlich fehlt, hat hier in Siam, ungeachtet ihm der innere Grund der Weihe mangelt, auf eine ſeltſame Weiſe in das Volksleben Eingang gefunden. Jede männliche Perſon muß im ganzen Siameſiſchen Reiche einmal[495]), wenn auch nur temporär, in den Prieſterſtand treten, ſelbſt der König muß auf 2 oder 3 Tage Talapoine ſeyn, die es dann zu Almoſen ſammeln verwendet. Die Miniſter müſſen es einige Monate ſeyn, und es wird als eine Art ſpiritueller Firmelung angeſehen. Der Mann kann in den Prieſterſtand ein- und wieder austreten, wie und wenn er will. Zur Einweihung gehören die Tonſur, die Ablution, die Talapoinen halten Gebete, Proceſſionen, Feſte, ſammeln Almoſen und theilen es aus an Prieſter und Arme.

Die Talapoine leben zu 10 bis zu mehreren 100 beiſammen in Klöſtern, die ſtets einem Tempel angehören, deren Zahl ſehr groß iſt. Sie ſind nach 6 Rangordnungen getheilt, haben

494) J. Crawfurd l. c. p. 322. 495) ebend. p. 353.

Digitized by Google

ihre Priore, Aebte, vollſtändige Disciplin. Sie müſſen ehelos leben, alle weltliche Geſchäfte ganz unterlaſſen, ſo daß ſie zum Nichtsthun verurtheilt ſind [96]) ſich des Tödtens alles Lebendigen enthalten, der Meditation übergeben, Almoſen einſammeln, Gebete, Hymen, Predigten in den Capellen halten u. ſ. w. Ihre Ordenskleidung iſt dieſelbe der Buddhaprieſter in Ava und Ceylon, gelb, aus 4 Stücken Zeug beſtehend, ohne alle Kopfbedeckung, zu deſſen Schutze nur der kleine Sonnenſchirm oder Fächer, Talapat, vom Palmyra Blatte dient, der ein nothwendiges Stück ihrer Tracht iſt, weil ſie ſich aus Demuth auch die Augenbrauen [97]) abraſiren müſſen, und von dem ſie den Namen führen. Zweimal jeden Monat ſcheeren ſich dieſe Prieſter, bei Neu- und bei Vollmond, Kopf und Augenbrauen, zum Zeichen der Selbſtverläugnung, da jeder derſelben ſich ein Stellvertreter des Gautama zu ſeyn dünkt. Daher ihr Titel Phra, Herr (nach E. Bournouf aus dem Sanſcrit prah, prior, der Erſte [98]), der auch ſtets dem Buddha-Namen, wie oft anderen Würden, z. B. Prah klang, Premier-Miniſter u. a. vorgeſetzt wird. Ihnen muß alles gehorchen; ſie zahlen keine Abgabe, bei weitem die mehrſten Talapoine kehren, nach einigen Monaten oder Jahren ihres Lebens im Orden, in das Weltleben und zur Ehe zurück. Nonnenklöſter fehlen hier im eigentlichen Sinn; aber es bildet ſich hier ein Verein armer Weiber, Lungki genannt, die von Almoſen leben und ſich zum Geſchäft machen, die Talapoine zu bedienen.

Außer zahlloſen Tempeln haben ſie auch Wallfahrtsorte zum Prahbat [99]), d. i. zur Heiligen Fußtapfe [100]); eine derſelben, ähnlich den Prahbat auf dem Adamspik in Ceylon, iſt beſonders berühmt zu Patowe (?) in Lao, auf dem Gipfel eines dortigen Berges an einem See; ein zweiter zwiſchen Pripri und Mergui (ob etwa den Weg der Einwandrung vom Weſten her bezeichnend?), der berühmteſte aber liegt eine Tagereiſe im Oſten der alten Capitale Yuthia, und heißt vorzugsweiſe der Prahbat. Auch in Bangkok [1]) wird in einem

[96]) Les Principales Maximes des Talapoins de Siam traduites du Siamois b. La Loubère l. c. T. II. p. 36—57. [97]) La Loubère a. a. O. T. I. p. 445. [98]) E. Bournouf etc. Essai sur le Pali l. c. p. 197. [99]) C. Ritter Vorhalle Europäiſcher Völkergeſch. etc. l. c. p. 332—342 etc. [100]) J. Crawfurd Journ. p. 300. [1]) ebend. p. 132.

Digitized by Google

Gautuma Tempel der Prahbat verehrt; das Gebäude stellt einen Berg voll Höhlen vor, auf dessen obersten Gipfel sich der Prahbat befindet.

Von der Tempelarchitectur in Siam ist schon oben die Rede gewesen, und bemerkt worden, daß ihnen die Würde der heiligen Bauwerke anderer Nationen fehlt; wol auch mit darum, weil bei ihnen der gesellschaftliche Zustand auf keine längere Zeit Dauer und Bestand zuläßt; die Motive der Gründung dauernder Denkmale für folgende Geschlechter fallen weg, weil auch das Eigenthum unsicher ist. Nur der Günstling des Augenblicks, eine sey es der Regent oder dessen Schützling führt einen Prachtbau auf, der nach einem halben Jahrhundert schon wieder im Verfall ist, weil auch der Priesterschaft der innere Zusammenhang und die Tradition von Geschlecht auf Geschlecht fehlt. Die meisten Prachtbauten, die von Europäern am Ende des XVII. Jahrhunderts in Siam von den Embassaden Louis XIV. und der sie begleitenden Jesuiten beschrieben wurden, fand Crawfurd am Anfang des XIX. Jahrhunderts, in Ruinen verlassen und die Hauptidole daraus entführt, in andere jüngere Bauten zum Schmuck aufgestellt, viele andere auch zu andern Gebrauch umgegossen. Von mehreren Tempeln hat Crawfurd Beschreibungen[502]) gegeben. Den Haupttempel in Bangkok nennt er Prah chet tap pon, d. h. Tempel des Volks; jede Tempelseite sey 650 Engl. Fuß (100 Siam. Klafter) lang, im Centralgebäude stehe ein Buddha-Coloß; in einem Nebengebäude, dem drei Reihen von einer großen Tempelmauer umzogen, umherlaufen, erhebe sich ein anderes Buddhabild, 35¾ Fuß hoch, aus Erz, reich vergoldet, dessen Zehen über 2 Ellen lang sind u. s. w. Finlayson[3]) bemerkte an diesen Idolen immer den Lockenkopf mit dem mild lächelnden contemplativen Ausdruck einer Tatarischen Physiognomie, mit scharfer Nase, dicken Lippen, schief geschlitzten Augenwinkeln, verschieden von der mehr äthiopischen Buddhaphysiognomie der Ceylonensischen Sculptur; 31 Thürme gehören zu dem Gebäude; an den 4 Haupteingängen stehen jedesmal Paarweis Riesengestalten u. s. w. An Festtagen füllt sich dieser Tempel mit Volk aller Art, Männer, Weiber, jung und alt, Sie-

[502]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 104, 107—111, 117, 138, 139, 142, 309 u. a. O. vergl. G. Finlayson Journ. p. 110, 156, 158.
[3]) G. Finlayson Journ. p. 111.

Digitized by Google

mesen, aber auch Cochin Chinesen, Kambodjer, Laos, Chinesen, die in fröhlicher Conversation begriffen, ihre Weihrauchkerzen anzünden, dabei selbst ihre Cigarre rauchen, sich prosterniren, ihre Ceremonien machen, ohne alle Scheu umhertummeln, ihre Opfer bringen, seidene und andere Stoffe, Schleier, den Idolen anhängen, ihr Goldpapier verbrennen, ein Liedchen auf einer Pfeife blasen u. a. m., und dann wieder abziehen. Die Weiber zeichnen sich am meisten durch ihre Devotion aus, auch aus den oberen Ständen, bieten sich aber zugleich zu temporären Ehen an [4]). Viele unzüchtige Schildereien dienen dem Gebäude zu Ornamenten.

Im Tempel sieht man keinen der Talapoine, nur in der Tempelbibliothek zeigen sie sich; den Gautama nennen sie gewöhnlich Kotamo, seltner Puttha. Secten haben sie nicht; von Kasten wissen sie nichts, doch vermuthet Crawfurd, daß ihre Verbrenner der Todten eine Art verstoßener Kaste sey [5]), wie dies auch in Ava der Fall sey. Sie nennen einen gewissen Tavitat, einen jüngern Bruder des Gautama, der gegen ihn rebellirt haben soll, und darum mit Dieben gekreuzigt worden sey; die Talapoine der Siamesen sollen wegen der entfernten Aehnlichkeit mit dem, was sie von Christi Tode von den Jesuiten gehört haben, die Christen für desselben Glaubens, wie jenen Rebellen halten, und dies soll ihnen Schwierigkeit in der Annahme des Evangeliums machen. So erzählt Crawfurd. Sie selbst sollen stolz auf ihre Convertiten seyn; doch bemühen sie sich nicht viel darum, und sind nicht eifrig genug um intolerant zu seyn.

Die Theocratie der Talapoine hat gar keinen Einfluß im Lande gewonnen, um den furchtbarsten Despotismus der Souveraine zu zügeln, oder ihm ein Gleichgewicht zu bilden; sie bestätigt selbst den Despoten und befestigt ihn nur in seinen Unternehmungen, da er zugleich an der Spitze derselben steht, indem er selbst temporärer Priester wird, und auch allen Priestern wie den Laien gebietet. Diese Laien können daher auch mit allen geistigen Waffen von jenen zum Gehorsam unter den weltlichen Scepter gezwungen werden, wodurch die Autorität des Despoten ihre furchtbare Vollendung erreicht. Daher hat die sanfte, aber

[4]) J. Crawfurd Journ. p. 116. [5]) J. Crawfurd Embassy to Ava Lond. 1829. 4. p. 400.

Digitized by Google

wichtige Lehre der Buddha-Religion, deren Verbot des Blutvergießens im rohen Mongholischen Norden allein schon Versittlichung herbeiführen konnte, hier keine Hebung des Characters, keine Humanisirung des Volks bewirken können, und es ist durch die Unwissenheit seiner Priesterschaft, durch die Despotie seiner Gebieter und die Frivolität und Lügenhaftigkeit seiner Richtung auf einer sehr niedrigen Stufe im Mechanismus seines Cultus, wie seines übrigen menschlichen Daseyns zurückgeblieben. Ihre Historien zeigen, daß sie, gleich ihren Nachbarn, in Pegu und Ava, der sanften Buddhalehre ungeachtet zu den grausamsten Völkern des Orientes gehören, und daß nirgends das Leben des Menschen verächtlicher behandelt wird als bei ihnen, die das niedrigste Thier zu tödten für sündlich halten. Doch ist es anerkannt, daß der Volkscharakter [505]) in den Provinzen weniger Schattenseite darbietet als in den Residenzen, und daß im Gegensatz der Großen hier die Classe des gemeinen Volks mehr zu loben ist als jene Tadel verdiene. Das Volk ist, wo es den letzten Briten in seiner Unabhängigkeit und Einfachheit begegnete, wohlwollend, treu, redlich, gegen seine Gäste die es mit Eifer bedient; es ist aufmerksam, zuvorkommend, mittheilend, höflich, zeigt selbst manche liebenswürdige, aufrichtige Seite, und lebt unter sich friedlich. Selbst die Talapoinen zeichneten sich noch sehr vor den Mandarinen zu ihrem Vortheil aus.

§. 87.

Erläuterung 2.

Besondere Verhältnisse Siams in der Gegenwart, nach den neuesten Beobachtungen.

1. J. Crawfurds und G. Finlaysons Besuch in Bangkok.

Nur wenige Zusätze zu dem vorigen bleiben uns zur Vervollständigung unserer Kenntniß, in Beziehung auf die moderne Residenz von Bangkok, übrig, die erst seit einem halben Jahrhundert sich zu dem erhoben hat, was sie gegenwärtig ist. Crawfurds Schiff passirte am 25. März 1822 glücklich die erst

[505]) G. Finlayson Journ. p. 265.

Digitized by Google

Schlammbarre, in der Mündung des Menam-Stromes, von der es bei Fluthzeit gelang wieder flott zu werden, da sie bei Ebbezeit nur 6 Fuß Wasser hatte; bei der Rückfahrt [7]), Ende Juli, machte die Ueberschiffung dieser Barre größere Schwierigkeit; man brauchte 7 Tage Zeit dazu, um das Schiff über den Schlammgrund der Barre hinaus zu bugsiren in die freie See, ungrachtet die Strecke nur 4 Stunden Wegs beträgt. Die Außenseite der Barre, sagt Crawfurd, ist härter, als ihre weiche innere Schlammseite; sie selbst ist nur wenig über 200 Yards breit. In ihren weicheren Theile sank das Schiff öfter 5 Fuß tief in Schlamm ein. Im Februar bis September ist die größte Wasserhöhe 13½ Fuß; in den andern 4 Monaten 14 Fuß, bei Anhäufung durch S.W. Monsun, und bei starker Regenmenge. Nur Schiffe von 200 bis 250 Tonnen Last können regelmäßig in den Strom einfahren. Innerhalb wird der Strom weit tiefer, und bleibt es auch gleichmäßig zu beiden Uferseiten bis nach Bangkok hin, selbst bis zur alten Capitale soll er gleich tief bleiben. Die einzige unsichere Stelle ist bei niederem Wasser eine Sandbank bei Packnam, wo man nach Crawfurds Abreise eine Batterie errichtet hat.

Nur eine Stunde von der Mündung landein liegt Packnam [8]), d. h. erster Posten an der Flußmündung, ein Dorf in der Waldniederung am Strom, der hier ¼ Engl. Miles Breite hat. Das Dorf steht mit seinen Häusern halb im Wasser, scheint aber wohlhabend zu seyn. Der Gouverneur des Orts, der über 50,000 Seelen des Districtes das Commando führt, gab in seinem Hause, nach Crawfurd, elender als die Hütte eines Britischen Bauern, dem fremden Gesandten ein Diner auf Europäischem Geschirr; in demselben Zimmer lag hinter einem Vorhange die einbalsamirte Leiche seines Vorgängers, der vor 5 Monat gestorben war. Seine Inquisition über die Absichten der Mission erschienen unausstehlich; diese halbofficiellen Verhandlungen geschahen umringt vom zudrängenden Pöbel des Ortes. Ein einziges Boot war von Bangkok zum Empfang der Gäste geschickt. Am 28. März wurde in dem Ruderboote schon die Capitale Bangkok erreicht. Der Strom verengt sich von Packnam sehr bald bis zur Hälfte der Breite, und erhält sich in der-

[7]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 186 — 187. [8]) J. Crawfurd Journ. p. 73 etc. G. Finlayson Journ. p. 101 etc.

Digitized by Google

ſelben bis Bangkok. Zur Seite ziehen ſich viele Wohnungen hin; es zeigte ſich ſtarke Population, mehrere Tempel, die Ufer ſind maleriſch bepflanzt mit Attap (?), dahinter Betel und Palmen, die freiwillig zwiſchen dem Saume von Schilf, Bambus, Kalmus und andern Sumpfgewächſen, zu treiben ſcheinen. Dazwiſchen ſahe man die Ruine eines alten vor 150 Jahren gebauten Holländer Forts, das gegenwärtig bei hoher Fluth unter Waſſer geſetzt wird. Die Kanonen einer alten Batterie, welche einſt die Einfahrt beherrſcht hatte, waren ganz in Erde verſunken und unbrauchbar. Um Mittag ſchiffte man an einer Stromverengung vorüber, der zu beiden Seiten kleine Forts erbaut ſind, in deren Nähe die Colonien von Emigranten aus Pegu und Lao angeſiedelt ſind, welche die zwiſchen Siam und Birman ſtreitigen Territorien verlaſſen mußten.

Bis 5 Stunden aufwärts am Menam ſcheint das Ufer wegen Salzigkeit des Meerwaſſers, das bis dahin aufſteigt und überſchwemmt, zur Landescultur unfähig zu ſeyn; nur Waldungen von Rhizophoren und Cocos nypa, welche die Blätter zum Dachdecken liefert, breiten ſich über die ſalzige, der Fluth zugängliche Niederung aus. Dann erſt folgt etwas höherer Ufersaum; einzelne Hütten zeigen ſich mit Pflanzungen von Areka, Plantains, Cocos u. a. Das rechte Flußufer bleibt gegen die innere Deltainſel noch mit Bambusdickicht bedeckt; viele Vögel, ſchöne Taubenarten, Waſſervögel, der Adjutant, Falkenarten ſchweben umher, dichte unerträgliche Mosquitoſchwärme, zumal bei Windſtille, und giftiger[509]) als alle früher erprobten, belagern die Schiffenden. Bald zeigt ſich Culturboden, wo die Domaine des ſüßen Waſſers beginnt; unabſehbare Reisfelder breiten ſich aus, deren Ernte, Ende März ſchon längſt eingebracht war; daher ſie ein ſteriles Anſehen darboten. Doch liegt Dorf an Dorf, in Obſtgärten aneinander gereiht, und auf den vielen zwiſchen gebreiteten Wieſengründen weideten zahlreiche Büffelheerden. Die Landſchaft wurde immer lieblicher und bebauter bis zur Capitale hin.

Bangkok[10]), die moderne Capitale des Königreiches Siam, iſt zu beiden Seiten des Menam erbaut, und zahlloſe Thürmchen, Spitzen, Pagoden, voll vergoldeter Pyramiden und Dome-

[509]) J. Crawfurd Journ. p. 186. G. Finlayson Journ. l. c. p. 115.

[10]) J. Crawfurd Journ. p. 79.

Digitized by Google

mente, zwischen denen die niedern Wohnungen und Hütten der Städter in Palmwäldern, und Obstgärten, von Banianen (Ficus religiosa) überschattet liegen, geben dem Ganzen ein überraschendes Aeußere. Zweistöckige Wohnhäuser fehlen gänzlich, weil man es gegen die Etiquette hält, angesehenern Personen über dem Kopfe zu wohnen; alle Wohnungen auf dem Lande sind auf Pfälen gebaut. Unzählige kleine Kanoes, mit einem Ruderer, durchkreuzten, es war Markttag, nach allen Richtungen die Stadt, und Buddhapriester mit ihren Glatzen, in gelber Ordenstracht schifften dazwischen herum, und sammelten Almosen ein. Beide Uferseiten des Stromes waren mit flottirenden Reihen von Wohnhütten auf Bambusflooßen, oder auf Barken bedeckt; davor lagerten die unzähligen Schiffe der Marktleute mit ihrem Kram, an Obst, Gemüsen, Früchten, zumal mit Betel und Kokos beladen. Die nettesten Wohnungen sind die flottirenden Häuserreihen, von 8 bis zu einem Dutzend und mehr, die aus Brettern aufgeschlagen, auf Plattformen aneinander gereiht sind, weit in den Fluß hineinragen, nur ihn zur Communicationslinie haben, und aus Chinesischen Krambuden bestehen, in denen Reis, Früchte, Töpferwaare, trockne Fische, Thierspeisen, zumal Schweinefleisch, auf die mannichfaltigste Weise feil geboten wird. Auch die Kramladen anderer Kaufleute und Wechsler, die Werkstätten der Schneider, Schuhmacher, Zinngießer, Eisenschmiede, Lederarbeiter, Gerber, Posamentirer und vieler andern Handwerker, meist Chinesen, die auch nach Finlaysons Urtheil, drei Viertheile der Population ausmachten (s. oben S. 1083), sind hier; alle haben ihre Kanoes, alle sind Wassernomaden, die leicht nach Zeit und Umständen ihre Stellen wechseln. Die fremden Ansiedler in Bangkok, wie die Christen, Peguer, Birmanen, Malayen und Laos, wohnen in eigenen Quartieren [11]). Der große Menam-Strom ist hier in Bangkok ¼ Engl. Meile breit, ohne den Raum der flottirenden Häuserbreiten mitzurechnen. Sein Boden hält viel weichen Schlamm; er hat 36 bis 60 Fuß Tiefe, gewährt also ungehinderte Schiffahrt; seine Schnelligkeit ist 3 Engl. Miles in 1 Stunde. Der größere Theil der Population scheint sich hier auf dem Wasser hin und her zu bewegen; die Häuschen sind nur klein, 20 bis 30 Fuß ins Gevierte, die Communication,

[11]) G. Finlayson Journ. p. 223.

Digitized by Google

nur zu Waſſer, kann nicht zu allen Zeiten bequem ſeyn, viele Hemmungen, viele Wechſel treten ein, die geringſte Population bedarf eines doppelt ſo großen Raumes als auf feſten Boden; alle Wohnungen ſind eng, ärmlich, unſicher.

Nur ein geringer Theil von Bangkok, ein ſchmaler Ufſaum, der nicht über 100 bis 200 Schritt landein reicht, ſteht auf dem Lande, es iſt eine wahre Waſſerſtadt; ſie iſt auf weiten Alluvialboden[512]) erbaut, der jedoch nicht ſumpfig iſt; aber von zahlloſen Waſſerrinnen durchzogen. Eine Art Canal umgiebt den Palaſt des Königs; ein Canal führt unter den Fortificationen hin, überall machten Barken die Communication. Am 16. April machte man eine Excurſion auf das Weſtufer des Menam, wo die Ruinen des alten Portugieſiſchen Forts[13]) liegen, gegenüber lag das Fort der Franzoſen im XVII. Jahrh., das nach des Miniſter Conſt. Phaulcon und des Franzöſiſchen Generals De Fargues Sturz, zu Zeiten Louis XIV. zerſtört ward. Weiter aufwärts am Strome liegen die Ruinen der Chineſiſchen Dynaſtie (Phya tak's), deren Regiment durch den Vater des jetzigen Regenten (1822) geſtürzt ward; die Ruinen, obwol erſt 40 Jahre alt, waren zerſtört, als hätten ſie viele Jahrhunderte erlebt. Schon Phyatak erhob den Ort, der früher unbedeutend und nur ſeines Obſtreichthums wegen bekannt war zu ſeinem Wohnſitze; bisher hatte man aus deſſen Obſtgärten nur die Capitale Juthia mit Früchten verſehen. Die Einnahme und Plünderung Juthias, durch die Birmanen (1760), entvölkerte die alte Capitale, und hob Phyataks neue Reſidenz, der hier die Reſte der zerſtreuten Macht Siams von neuem um ſich verſammelte. Er baute hier ein Fort am rechten Flußufer; ſein Glücksſtern gegen die Birmanen hob Bangkok, und füllte es mit Tempeln und Paläſten. Der jüngere Königspalaſt, der nachfolgenden 1822 herrſchenden Dynaſtie, wurde auf dem linken Flußufer, dem ältern Palaſte Phyataks gegenüber, erbaut, auf einer 1 Stunde langen aber ſchmalen Inſel, die mit einer Mauer umzogen wurde. Auch liegt der größere Theil der Stadt am linken Ufer. Ein kleines Häuschen ſahe man, das den flüchtigen Prinzen von Kambodja zur Wohnung angewieſen war (ſ. oben S. 985).

---

[512]) J. Crawfurd p. 117, G. Finlayson Journ. p. 209—212.
[13]) J. Crawfurd p. 120.

Digitized by Google

Bei einer Excursion den Menam Fluß aufwärts, kam man in einen breiten Arm desselben, der in der Nähe des Königspalastes Bangkok Yai heißt, dann aber die 3 Hauptarme des Menam vereint. Auf dem dortigen Hauptarme, Bang Luang, ist sehr starker Verkehr, da auf ihm der große Transport von Salz, Sapanholz, Teakwaldung u. a. m., aus dem Oberlande zur Stadt geht. In der Nähe des Königspalastes sind im Strome durch weiße Pfeiler die Stellen bezeichnet, wo das Sündigen erlaubt zu werden beginnt; denn näher hin gegen den Palast des Königs darf kein großes, kein kleines Thier getödtet, kein Fisch gefangen werden; erst außerhalb dieses frommen Weichbildes ist das Schlachten und Fangen der Thiere gestattet.

Bei der Schiffahrt, die in diesem oberen Hauptarme des Menam bis auf zwei starke Stunden fortgesetzt wurde, sahe man beide niedere Uferseiten immer stark bebaut; man zählte 22 Tempel[14]) die alle von ziemlicher Größe dort errichtet sind, zuletzt den neuesten, welchen der Prinz Kromchiat erbaut hatte. Er wurde Wat chan tong, d. i. der Tempel des goldenen Sandelbaums genannt. Er war in Styl und Nettigkeit allen andern weit überlegen, wol weil der Prinz als Gönner der Fremden, und des Fremdenhandels überhaupt, den Fortschritt aller Art zu fördern[15]) suchte. Doch war er noch nicht beendigt; das Hauptbild, eine colossale Buddhastatue 22 Fuß hoch, in Metall gegossen, lag noch in Stücken umher; viele Risse des schlechten Gusses machten Nacharbeiten nothwendig. In den Zimmern des Priors hingen als Schmuck viele Copien englischer Kupfer, von Chinesen gemalt, wie z. B. Porträts Englischer Schönheiten, Jagdstücke, selbst englische Kupferstiche, Glaswaaren, Lustres, Spiegel u. s. w.

Die Wohnung der Embassade[16]) lag auf dem rechten Ufer des Menam, hinter welchem alles voll Canäle mit übergelegten Planken statt der Brücken, voll Felder und Obstgärten, so weit der Blick reichte, voll Wohnungen und Ansiedlung; ein Siamese, der die alte Capitale Juthia besucht hatte, die 15 geogr. Meilen entfernt seyn sollte, sagte, das ganze Uferland bis dahin sey stets auf gleiche Weise bewohnt, leider gestattete das Mistrauen

[14]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 130.
[15]) ebend. p. 85 — 88.
[16]) ebend. p. 140, 143.

Digitized by Google

der Regierung die Ausführung von Crawfurds Wünsche nicht, dieses Juthia zu besuchen.

Der größere Theil der Zeit in Bangkok (vom 29. März bis 15. Juli) verging mit den beschwerlichsten Negociationen[317]), die anfänglich nur durch gemeine Spione oder Betrüger, mit den offenbarsten Beweisen des Hochmuths und der Geringschätzung, begonnen wurden; viele Tage wurden mit den Bestimmungen des Ceremoniels bei der Audienz verloren, viele andere durch die lächerlichsten und ärgerlichsten Kleinigkeiten, viele durch die zwei am Hofe herrschenden Parteiungen, auf deren einer die das alte Regime begünstigte, der Prinz Chaofa (Herr des Himmels), der älteste, legitime Sohn des Königs, auf der andern, der Prinz Kromchiat, der Günstling des Königs und sein nachmaliger wirklicher Nachfolger, ein Begünstiger der Neuerungen der Fremden und der Prahlklang der Premierminister standen. Bald ward am Hofe ein großer Spiegel zerbrochen[18]), was sogleich die Negociationen unterbrach; bald verlegte der König seinen Sitz in einen andern Palast, wozu die Benedictionen der Talapoine nothwendig waren, bald war ein häusliches Fest bei einem Minister, bald wurde eine Embassade des neuen Königs von Cochin China angekündigt, bald schüchterten die ersten Anzeichen der wiederkehrenden Cholera Morbus ein, bald brachte dieses, bald jenes Ereigniß eine Stockung in die Verhandlungen, die dann stets abgebrochen wurden. Die Audienz des Königs geschahe verächtlich, ohne die Krone auf dem Haupte zu haben; die Einführenden der Briten waren nur Würdenträger vom fünften Grade; ihre Geschenke wurden als ein Tribut von den Dolmetschern übergeben, die Behandlung von Seiten des Gouvernements war sehr ungastlich, verächtlich, sogar empörend und der Würde Großbritanniens unangemessen. Der Minister gab der Embassade ein Diner, nicht in seinem Palais, sondern in der schlechten Behausung des Gesandten; die Embassade mußte, als die Audienz zur bestimmten Stunde bei dem Prinz Kromchiat angesagt war, noch mehrere Stunden antichambriren, weil er sein Gebet verrichte; dieser war nur Prinz vom 4ten Range, hatte aber die Handelsangelegenheiten zu besorgen, mit den übrigen Prinzen vom höhern Range kam man in

[317]) G. Finlayson Journ. p. 121, 131, 163—179, 196, 202—285.
[18]) J. Crawfurd Journ. p. 133, 140, 146, 151.

Digitized by Google

gar keine Berührung. Der Embassade von Cochin China[19]) schickte dagegen der Hof die prächtigsten königlichen mit Farben und Gold prunkenden Barken zum feierlichen Einholen entgegen, die schon so sehr der Eitelkeit der Embassade Louis XIV. beim Empfange schmeichelten; alle Versuche der Briten, den Cochin Chinesen einen Besuch zu machen, wurden dagegen vereitelt, ihre Wohnung mit Wachen umstellt, und jeder Ausweg abgewiesen. Dennoch zeigte man Begier mit den Fremdlingen in Handel zu treten, es wurden 39 Artikel, die Crawfurd vorzulegen hatte, mit Interesse angehört und darüber debattirt. Dies geschah in Malayischer Sprache, welche dort die diplomatische ist. Dem Briefe des Gesandten wird in der Etiquette der Siamesen die größte Ehre erzeigt, der Embassadeur gilt nur als gemeiner Bote; der Brief wurde daher in goldenen Vasen überreicht. Der König verfagte[20]) aber direct ein Antwortschreiben an den General-Gouverneur von Indien, von dem der Brief gekommen war, weil dies unter seiner Würde sey. Er hatte früher bei der Audienz sich erkundigt, ob der General-Gouverneur von Indien etwa ein Bruder des Königs von Großbritannien sey. J. Crawfurd dagegen erklärte, daß er keinen Brief von einem Minister an seinen Gebieter annehmen würde; nur zu gern drang ihm der Prahklang aber sein Schreiben auf, um sich selbst dadurch im Rang dem General-Gouverneur von Indien gleich zu stellen. Ein dritter Mittelweg wurde aufgefunden; ein Schreiben des Pia Radja Chula, des Ober-Zoll-Directors, an Crawfurd ward anzunehmen beliebt, mit den Concessionen, welche der Hof zu Siam den Briten zugestehen wolle; es sollte unlimitirte Zulassung der Britischen Handelsschiffe in den Hafen von Bangkok seyn, und die Verminderung des Zolls von 8 auf 6 Procent, fofern jährlich 5 Englische Schiffe einlaufen würden. Aber dies wurde bald wieder verworfen. Die Minister verlangten jederzeit freien Verkauf[21]) für den König (d. h. für sich, um selbst den Gewinn davon zu ziehen), und bestanden darauf, ehe der König seinen Handel nicht abgeschlossen, könne kein Privatmann einkaufen, und eben dasselbe verlangten sie beim Verkauf. Das Handelsmonopol des Gouvernements auf die wohlfeilste Weise einzukau-

19) J. Crawfurd Journ. p. 171. G. Finlayson Journ. p. 179.
20) J. Crawfurd Journ. p. 100. 21) ebend. p. 144, 88.

Digitized by Google

sen und auf die theuerste ihre Waare loszuschlagen, muß natürlich jeden Fremdhandel stören. Die Hauptforderung blieb dabei noch immer, die, ob zur Belohnung für diese wohlwollenden Concessionen auch die Siamesischen Schiffe, die etwa nach Calcutta kommen würden, dort auch zu jeder Zeit Waffen und Munition einkaufen könnten, worauf die Antwort: Ja, aber nur in Friedenszeiten, und nicht, wenn sie in Krieg mit den Birmanen den Bundesgenossen der Briten ständen, ihnen keineswegs zusagte. Auch die Nichtherausgabe des gefangenen Malayen Königs von Queda, der das Gastrecht der Prinz-Wales-Insel genoß, und für dessen Befreiung man unterhandelte, gaben nebst allem übrigen der ganzen Embassade ein verfehltes Resultat. Der Embassadeur von Cochin China erhielt seine Abschiedsaudienz bei dem Könige von Siam, und schiffte mit Pomp am 11. Juni in seine Heimath zurück. Auch Crawfurd, der die Negociationen, die zu keinen reellen Vortheilen führen konnten, abbrach, verlangte nun seine Abschiedsaudienz beim Könige, die ihm auch zugestanden wurde, aber doch nicht erfolgte, obwol sie zur Etiquette des Hofes gehörte.

Während des Aufenthaltes der Mission fiel, am 11. April, die Feier des Laternenfestes[522]), Sungkram der Siamesen, das sie wie die Chinesen durch nächtliche Erleuchtung aller Schiffe und Ufer mit Tausenden von Laternen und reichlichen Almosen an die Talapoine feiern. Am 27. April wurde das Fest des Pflugführens gefeiert, wie in China; ehedem zog auch hier der König die Ackerfurche, aber dies ist schon längst abgekommen, und ein Stellvertreter des Königs läßt, in einem Reisfelde, durch einen Bauer, eine Kreisfurche um sich ziehen. Das Hauptfest soll mit dem Jahresschluß gefeiert werden, das Fest aller Seelen und der Todten, wobei man den Elementen, Feuer, Luft, Wasser und Erde Opfer bringt, Reis und Früchte in den Strom wirft, und Tausende von Lampen anzündet.

---

[522]) J. Crawfurd Journ. l. c. p. 106, 135; G. Finlayson Journ. p. 250.

Digitized by Google

2. Spätere Besuche der Briten und Missionare in Bangkok, Capt. Burney (1825), K. Gützlaff (1828—1830).

Capt. Burney [23]) lief im Jahre 1825 auf der Brig Guardian mit einer Mission ähnlicher Art, wie Crawfurd, in den Golf von Siam ein, und erreichte am 17. Nov. die Mündung des Menam, die er bei Springfluth, in einer Wassertiefe von 11½ Fuß kreuzte. Das Fort Paknam fand er seit Crawfurds Abreise verstärkt, und durch eine Batterie von 100 Kanonen zur Seite unterstützt. Die Flußkarte Kämpfers, bis Bangkok, fand Burney sehr correct. Am 4. December landete er zu Moangmai (Neustadt), einem großen Dorfe, am rechten Ufer, von Pegu-Colonisten bewohnt. Hier geschahe die feierliche Embarkirung des Capitains mit seinen Begleitern, Capt. Macfarquhar und Jose Pedrada, nach Bangkok, wo sie bei einem dort seßhaften englischen Kaufmanne Mr. Hunter Quartier nahmen. Schon hatte der Prah Klang angefangen ein eigenes Haus für die Englische Embassade zu bauen, was man für sehr ehrenvoll hielt. Es war in der Nähe des Christenquartieres errichtet, und wurde vom 10. Dec. an von der Mission bewohnt. Bei der Audienz, die in demselben Style bei dem Könige (dem frühern Prinz Krom Chiat, dem illegitimen Sohne, der nach dem Tode des Vaters [20. Juli 1824] den Thron bestiegen hatte, während der rechtmäßige Thronerbe sich in ein Kloster zurückziehen mußte), wie die der vorigen Mission, erfolgte, fielen Capt. Burney, unter den fremden Höflingen, wie Chinesen, Cochin Chinesen, insbesondere die reich gekleideten Laos Officiere auf, die in ihrem Aeußern an die Gorkhas ungemein erinnerten. Die Fragen des Königs bei der Audienz waren alle frivoler Art; man zeigte nachher die weißen Elephanten, einige Tempel, es erfolgte eine zweite gleich prunkvolle Audienz bei dem Wangna, Bruder des verstorbenen Königs, den man den zweiten König nannte, dann bei dem Prinz Krom Mean Surin, dem Oheim des Königs, der gegenwärtig den äußern Handelsverhältnissen vorstand. Alle 3 thaten dieselben Fragen; der Embassade wurde ehrenvoll begegnet, sie konnte sich unbewacht und in Freiheit umher bewegen, und erhielt Lebensmittel die Fülle.

[23]) Capt. Burney Mission to Siam s. Calcutta Gov. Gaz. Febr. 1825; in Asiat. Journ. Vol. XXII. p. 164—167.

Digitized by Google

Die Siege der Briten über die Birmanen hatten den Siamesen Respect eingeflößt.

Aus dem Berichte eines ungenannten Briten, der nach Capt. Burneys Mission dort in Bangkok, bis zum 1. April 1827, zurückblieb[524]), ergiebt sich der große Eindruck, den der glückliche Ausgang des Birmanenkrieges auf das Siamesische Gouvernement gemacht hatte. Die Furcht vor ähnlichem Schicksal setzte die lässigen Siamesen in Bewegung, die Eingänge ihres Reiches besser zu sichern. Man verschanzte die Einfahrt des großen Siam-Stromes, unterhalb Bangkok, durch Batterien; der Prah-Klang selbst leitete diese Unternehmungen. Der König inspicirte mit einem Gefolge von 100 Prinzen die Bauten, und bezeugte seine Zufriedenheit. Am großen Fort zu Paknam hatte man 200 Kanonen von verschiedenen Kalibern ausgeladen, und eben so viele bei dem Fort Pakklaat. Man hatte sehr vieles Geschütz in den Gießereien zu Bangkok gegossen; aber bei den Proben zersprengten die meisten; nur wenig brauchbares blieb übrig, und die Nachfrage nach Europäischem Geschütz war sehr groß geworden. Um den Palast zu Bangkok hatte man den Anfang zu 18 kleinern Verschanzungen gemacht, in denen noch keine Kanonen angebracht waren. Die Astrologen vermehrten durch ihre ominösen Deutungen in Siam die Furcht vor der Zukunft; in ihren Büchern sollte es geschrieben stehen, daß die Briten einst Siam erobern würden. An Baumzweigen der Pegugrenze wollte man Warnungstafeln vor den Ueberfällen der Briten aufgehängt gefunden haben, und die Singapore-Junken, die in dem Hafen von Bangkok einliefen, bestätigten solche Aussager. Die größte Angst und Verwirrung bemächtigte sich der Bewohner dieser Hauptstadt. Die schlauen Chinesen benutzten diese Schwäche zu ihrem Vortheil; verstärkten die Gerüchte; sie erfinden neue hinzu, um die erregte Angst und Noth zu Abzwingung neuer Privilegien zu benutzen, die man ohne das aus Eifersucht, die schon gegen ihren Wohlstand erwacht ist, nicht zugestehen würde. Berichte zum Vortheil der Europäer werden nie geglaubt, wol aber die abgeschmacktesten zu ihrem Nachtheile, welche die Eifersucht Chinesischer Handelsleute verbreitet.

Aus Furcht vor einem Ueberfall der vermeintlichen Feinde,

[524]) Asiat. News Calcutta 1827. 23. Jan. As. Journ. p. 406—409.

Digitized by Google

mußten, seit dem August 1826 beständig 3 Siamesische Kriegsschiffe vor der Barre des Siamstroms, unterhalb Bangkok, kreuzen, und bei Todesstrafe auch von der Annäherung der geringsten Barke Bericht geben. Das große Herbstfest, Catin genannt, das mit dem Neumond im October beginnt, und eine längere Zeit dauert, während welcher der König sich eine ganze Woche lang, öffentlich, beim Besuche der Tempel und Festungen sehen zu lassen pflegte, wurde in diesem Jahre, in Beziehung auf die Person des Königs, sehr verkürzt, um die Zeit auf wichtigere Regierungsgeschäfte zu verwenden. Anfang November wurde bekannt gemacht, daß es gelungen sey, die Mündung des Meklong zum Theil zu sperren; so daß nur noch eine 10 Fuß tiefe Einfahrt in dasselbe übrig bleibe; eben so sollte die Barre bei Paknam noch gesperrt werden. Solche Angst bemächtigte sich der feigen Siamesen, von denen das Sprichwort sagt, ein Birmane schlage seine 3 bis 4 Siamesen in die Flucht. Vorzüglich war der neue König auf Verstärkung seiner Kriegsflotte bedacht; er legte oberhalb seiner Capitale ein neues Arsenal an, in welchem 136 Kriegsboote, jedes 60 Fuß lang, 7 Fuß breit, zu 30 Mann Besatzung, stationiren sollten, und ein zweites dergleichen, ganz in der Nähe seines Palastes, sollte am Nai-Flusse, wol ein Arm des Menam, angelegt werden. Die Abreise der Briten, am 1. April 1827, war dem Siamesischen Gouvernement sehr erwünscht; deren Aufenthalt im Lande war ihrem mistrauischem Sinne höchst beschwerlich, weil sie fürchteten, daß jede ihrer Unternehmungen genau ins Ausland berichtet werde. Die Siamesischen Priester sollen damals mit einer neuen Uebersetzung ihrer heiligen Bücher für den König beschäftigt gewesen seyn.

Aus J. Tomlins und Gützlaffs[525]) noch späterm sechsmonatlichen Aufenthalte daselbst (1828), haben wir einige Bemerkungen in Beziehung auf das innere Seelenleben schon oben angeführt, über den davon getragenen Sieg der Siames-

[525]) J. T(omlin) Journal kept during a Voyage from Singapore to Siam and while residing 9 Months in that Country. Printed at the Missions Press in Singapore 1829. 8.; Verslag van een Driejarig Verblijf in Siam en van eene Reize langs de Kust van China naar Mantchou Tartarije door Karel Gutzlaff (naar het te Canton in China uitgegevene Engelsch). Met een Levensberigt etc. Te Rotterdam 1833. 8.

Digitized by Google

ſen über die Laos, wird weiter unten die Rede ſeyn. Wir führen hier nur die Populationsliſte von Bangkok, im J. 1828, aus Tomlins Bericht an, die auf einer Zählung beruhet, wobei jedoch obige Stellen (ſ. ob. S. 803) nicht zu überſehen ſind.

Die Einwohnerzahl iſt auf 401,300 angegeben, wobei alle in Siam angeſiedelte Chineſen auf 310,000 mitgerechnet zu ſeyn ſcheinen, nebſt 50,000 Chineſiſchen Abkömmlingen. Hierzu werden an Siameſen Einwohner, in Bangkok, noch gerechnet 8000; Cochin Chineſen 1000; Kambodjen 2500; Peguer 5000; Laos, die erſt ſeit der letzten Unterjochung eingebracht ſind 7000, früherhin dort ſchon angeſiedelte 9000. Hierzu 2000 Birmanen (Bramas genannt), 3000 Tavoys, 3000 Malayen und 1000 Chriſten (katholiſche, einheimiſche, Convertiten).

Unſer Landsmann Gützlaff vollendete, während ſeines Aufenthaltes (1828) in Bangkok, ſeine Ueberſetzung des Neuen Teſtamentes und der hiſtoriſchen Bücher des Alten Teſtaments in die Siameſiſche Sprache, beſorgte dem Druck in der Miſſionspreſſe zu Sincapore, und kehrte 1830 zum zweiten male nach Siam zurück, um daſſelbe für die Kambodja Sprache und die Lao Sprache zu thun, was ihm auch unter dem treuen Beiſtand ſeiner frommen Gattin, die ein Cochin Chineſiſches Wörterbuch geſammelt hatte, aber frühzeitig ſtarb, gelang; worauf die heilige Begeiſterung zur Bekehrung der Heiden, den unermüdeten Miſſionar, am 22. Dec. 1830, nach Macao [526]) führt, von wo wir deſſen Bewunderung erregende Wirkſamkeit für die Verbreitung des Evangeliums ſchon im obigen vielfach kennen lernten.

Nach dreijährigem Aufenthalte in Siam theilt Gützlaff noch einige Bemerkungen mit, in ſeinen für das Miſſionsweſen höchſt lehrreichen Berichten, von denen wir eine vollſtändige Sammlung und Deutſche Ueberſetzung, als Hand- und Lehrbuch für alle diejenigen Jünglinge wünſchen möchten, die ſich zur Heidenbekehrung, im wahren Sinne des Evangeliums, mit derſelben Chriſtlichen Liebe im Herzen, berufen fühlten, um für ihre Ausrüſtung zur wahrhaften

[526]) Verslag van een Drijarig Verblijk in Siam etc. door Karel Gutzlaff l. c. Inleidning p. 8.

Digitized by Google

Lehrweisheit einen würdigen Maasstab zur Selbstprüfung zu gewinnen, was für so hohen Beruf vor allem in eigener Zucht und unerläßlicher Erkenntniß Noth thut.

Aus diesen Bemerkungen haben wir hier nur Weniges anzuführen, weil das hierhergehörige bedeutendere schon im obigen mitgetheilt ist. Doch zeigt sich aus dem Ganzen, daß keiner der bisherigen Beobachter der Völker der Halbinsel, von dem Zustande des Verderbens derselben, in der Gegenwart, so tief durchdrungen ist, als dieser würdige Missionar, keiner aber zugleich so voll Liebe, Hingebung und Hoffnung für sie war wie er. Er hatte den merkwürdigsten Zugang zu den Palästen der Prinzen, zu den Herzen der Priester, wie zu den ärmsten Hütten und Schiffen des Volks. Dieses fand er leichtsinnig, wankelmüthig im höchsten Grade, voll Selbstgenügsamkeit, vom König bis zum ärmsten Unterthan, tolerant, vielmehr gleichgültig gegen jede Lehre, selbst in ihren Buddhatempeln gewährten sie Gützlaff die Predigt des Evangeliums, viele ließen sich jedoch auch Tag und Nacht in Gespräche über Religion mit ihm ein. Die Prinzen von Geblüt, die ersten Talapoine, der Beichtvater des Königs, der oberste Hofgeistliche selbst, brachten im Dunkel der Mitternacht viele Stunden in Gesprächen über die neue Lehre, und mit der Wißbegier nach den Schriften des Neuen Testamentes, in der bescheidenen Behausung der Mission zu; aber ihr Buddhismus, der nach Gützlaff zu vollkommnem Atheismus führt, erschwerte ihnen das Verständniß ungemein, und in ihren Herzen, sagt er, zeigte sich viel Widerspenstigkeit wider die reine Wahrheit [27]). Dennoch wurde so Mancher erweckt, und die auch dort sich zeigenden Regungen durch den heiligen Geist des lautern Evangeliums, werden zu seiner Zeit nicht ohne Ernte bleiben, wenn die weitere Aussaat nicht fehlen wird. Noch, sagt Gützlaff, hat Siam diejenige Aufmerksamkeit der Europäer nicht gewonnen, die es verdient. Seit 1622 haben die Portugiesen dort zwar angefangen die Lehren der Christlichen Kirche [28]) zu verbreiten, aber in keinem Lande des Orientes mit weniger Erfolg; schon haben sich gegenwärtig junge Siamesen gefunden, die in das Ausland den Evangelischen gefolgt sind, um, in den Kenntnissen der Europäer unterrichtet, dereinst ihren Landsleuten Lehrer zu werden.

---

[27]) ebend. in Verslag p. 1—46. [28]) ebend. p. 28.

Digitized by Google

Als Zusatz zu dem Wenigen, was wir von den Kambodjen[529]) wissen, fügen wir Gützlaffs Urtheil hinzu, der auch die Sprache dieses Volkes studirte, und bemerkte, daß sie minder wohllautend als die von Siam sey, aber reicher, und eine weit reichere Literatur besitze. Ihre Schriftart nennen sie selbst Khom; es sey dieselbe, welche die Siamesen in ihren Bali-Büchern gebrauchen. Die Cultur der Kambodjen, die sich selbst Kameh nennen, sagt der Missionar, sey, wie sich aus allem ergebe, weit älter als die von Siam, und schon im alten Sanscrit Epos werde des Reiches Kambodja (Kanphutsche) gedacht. Das historische Studium dieses, obwol gegenwärtig in sich zerfallenen Königreiches, möchte daher wol von größerer Wichtigkeit für die Geschichte der Civilisation der ganzen Halbinsel seyn, als man bisher ihm gewidmet hat. Saigun, bemerkt Gützlaff, werde von den Eingebornen Luknooi genannt, was uns bisher unbekannt war.

Anmerkung. Historische Notiz über Siam.

Die Historie Siams reicht, bei dem Mangel einheimischer Literaturkenntniß, kaum über die erste Zeit der Bekanntschaft mit Europäern zurück. Im Archive des Königspalastes zu Bangkok sollen zwar Reichsannalen[530]) niedergelegt und täglich fortgeführt werden; aber kein Fremder hat sie je gesehen. Man möchte dies für blos eitle Ruhmredigkeit halten, um es den Chinesen gleich thun zu wollen; denn selbst der Prahklang, und andere hohe Staatsbeamte, waren in ihren Historien ganz unwissend, so auch über den Ursprung der Malayenstaaten ihrer Nachbarn in Siam, oder wollten absichtlich nichts sagen. Ihre Rede war immer, das sey von Anfang an so gewesen.

Sie wußten nur von der Einführung der Gautama Religion unter einem Könige Krek in Siam zu reden, im Jahre 638 n. Chr. Geb.; von diesem an, bis auf die Gegenwart (1824), sollten 60 Regenten auf den Thron gesessen haben. Aber in keinem Lande hat es vielleicht eine so ungeregelte Thronfolge und so viele Dynastienwechsel gegeben, wie in Siam, wodurch allerdings auch schon die Führung der Reichs-Annalen sehr schwierig geworden seyn mag. Im Jahre 1187 hatte der 23ste der Siamesen Könige seine Residenz zu Lakontai (nahe an 20° N.Br.) an der Grenze von Lao. Wie am Nilstrome wanderten die Residenzen auch vom Hochlande zum Deltaboden des Menam hinab. Im Jahre 1350 wurde, vom 27sten Könige der Regentenreihe,

---

[529]) Gutzlaff in Verslag p. 25 etc. [530]) J. Crawfurd Journ. ch. XIV. p. 399—406.

Digitized by Google

die Capitale Yuthia (ob. S. 1083) gegründet. Im Jahre 1502 kam die erste Nachricht vom Siam-Reich nach Europa, welche von einer unglücklichen Expedition desselben gegen Malacca sprach. Nach Albukerkes Eroberung von Malacca 1511 traten die Portugiesen zum ersten male in Verkehr mit Siam [21]), wo indeß Revolution auf Revolution folgte. Im Jahre 1567 überfielen Birmanen das Reich Siam, unter sehr ähnlichen Umständen, wie 200 Jahr später, und in der neueren Zeit, behaupteten es aber nur bis 1596. Schon im Jahre 1612 schiffte ein Englisches Handelsschiff bis zur Capitale Yuthia und knüpfte Handelsverhältnisse an. 1621 schickte der Vicekönig von Goa eine Portugiesische Mission von Dominicanern und Franciscaner Mönchen nach Siam, die seitdem dort eindrangen. 1627 setzte eine Revolution eine neue Dynastie auf den Thron; der Sohn des Usurpators ist der 52ste Regent in der Reihe der Siamkönige, ein ausgezeichneter Regent, der in den Embassadenverkehr mit Louis XIV. trat.

Die Portugiesen hatten, ein volles Jahrhundert, während ihrer Blüthenperiode in den Indischen Gewässern, den vollen Gewinn des Siam-Handels davongetragen; die Vicekönige von Goa, die Gouverneure von Malacca und ihre Geschäftsträger, nebst den Episcopen, waren dort am Hofe stets ehrenvoll empfangen, reich beschenkt, zu großen Ehren erhoben, siedelten sich an, hatten freien Handel, freie Religionsübung durch das ganze Reich, bauten Kirchen, deren Reste bis Yuthia und Tschantaban [22]) noch heute stehen, und auch den Siamesen war freier Handel mit den Portugiesen in Malacca gestattet. Aus dieser Zeit datirten sich die Ansiedlungen der Portugisen im Lande. Aber ihren Nebenbuhlern, den besonnenern Holländern [23]), mußten sie fast überall, so auch hier, bald weichen. Die Capereien der Portugiesen gegen Holländische Handelsschiffe, die sich in den Menam-Strom hinauf wagten, zu Behauptung ihres Alleinhandels in Siam, bekomen ihnen schlecht (1624), weil die Siamkönige die Partei der mehr biegsamen Holländer gegen die Insolenz der Portugiesen ergriffen. Es wurde von Siam auf Portugiesische Schiffe Beschlag gelegt; dagegen erklärten die nun mit Portugal vereinten Spanier, von den Manillas aus, den Krieg gegen Siam. Seitdem verloren die Portugiesen den freien Zutritt zur Residenz und zum Palast, den sie früher besessen; ihre Ansiedlung sank in Armuth herab, die neuen Portugiesen blieben aus, die Ueberreste der

[21]) Hieron. Osorii Lusit. Episc. De Rebus Emmanuelis Regis Lusit. etc. Coloniae Agrippin. 1575. 8. Lib. VII. in fin. p. 221 etc.
[22]) Gutzlaff in Verslag l. c. p. 28. [23]) Jodoc. Schouten Director Mercaturae Descriptio Regni Siam 1636. ed. B. Vareni M. Dr. l. c. Cantabrigae 1673. 8. p. 124—126.

Digitized by Google

ältern Lusitanischen Ansiedlung in Siam, meistens Mestizen, vermischten sich immer mehr mit den Einheimischen, und wurden zu jener verachteten Classe katholischer Christen, Dolmetscher, Unterhändler, Spione, welche dem Europäer-Verkehr bis heute nicht zur Empfehlung gereichen. Die Kaufleute der Holländer gewannen Eingang in Siam, sie durften in der Capitale ein Waarenhaus erbauen, setzten bald dort viele Waaren ab, zumal Zeuge und Stoffe aller Art, kauften dagegen Siamesen Producte, zumal Thierfelle und Sappanholz in grosser Menge ein, das sie nach Japan überführten, so wie Lebensmittel für Java, wodurch Siam sich zu einer wichtigen Mittelstation für ihren Verkehr zwischen Colonialbesitz und ihren Handelslogen in den Ost-Indischen Gewässern von Ceylon bis Formosa und Japan erhob. Unter dem Director dieser Handelsloge zu Yuthia, Jobst Schouten[324]), der ihr 8 Jahre rühmlich vorstand, erreichte sie ihre besondere Blüthe. Unter ihrem Schutze war es, daß E. Kämpfer dort gegen Ende des XVII. Jahrhunderts seine lehrreichen Beobachtungen einsammelte (1690)[325]).

Die Historie Siams selbst ist ein steter Wechsel innerer Verwirrungen, Parteiungen, Revolutionen, Dynastien, die mit größter Schnelligkeit abgemacht zu werden pflegten, ohne dem Lande und Volke deshalb andere Gepräge zu geben, und mit den furchtbarsten Grausamkeiten verbunden, immer wieder in das alte Gleis zurück, aber zu neuen Despoten hinführen. Doch bleibt das eigentliche Siam selbstständig, ohne auf eine längere Zeit wie etwa seine Nachbarstaaten von andern Beherrschern unterjocht zu werden; ein Vorzug, den das Reich seinen natürlichen Umgrenzungen, und dem getheilten Interesse seiner nächsten Nachbarstaaten zu verdanken hat, die wegen eigener Schwäche oder Abhänglichkeit und Parteiung nach außen, häufig, wenn auch nicht immer, neutrale Zuschauer dieser Begebenheiten in ihrer gemeinsamen Mitte blieben, wie dies von Laos, Cochin China, Kambodja, Pegu, Aracan, Birman der Fall war, bis diese letzteren westlichen Grenznachbarn ihre herangewachsene politische Macht in neuerer Zeit wiederholt empfinden ließen.

Die glänzende Periode des Französischen Einflusses, zur Zeit Louis XIV., war nur von sehr kurzer Dauer. Ein Abenteurer, ein Grieche, Constantin Phaulkon, eines Gastwirths Sohn aus Cephallonien, war aus Englischem Seedienst nach 9jährigem Aufenthalt in Siam, dort, von der Stelle eines Schiffsquartiermeisters durch

---

[324]) Jod. Schouten b. Varenius l. c. p. 107—129; Fr. Valentyn Beschryvinge van Siam en onsen Handel aldaar. in App. T. III. Amsterdam 1726. fol. Zesde Boek p. 56—96. [325]) E. Kämpfer Gesch. und Besch. von Japan, Ausg. v. Dohm. Lemgo 1777. 4. Th. 1. S. 19—58.

Digitized by Google

schlaue Gewandtheit zur Höhe des Prahklang, oder Premierministers, emporgestiegen. Er war aus einem griechischen Christen in England Protestant geworden, in Siam durch die Jesuitenmissionare zum Katholicismus übergegangen, und wurde von diesen, wegen seiner erbaulichen Frömmigkeit, hoch gepriesen. Sein Ehrgeiz ging darauf aus, durch Verbindung mit Europäern sich zur höchsten Gewalt zu erheben. Er wußte den König von Siam, der ein ausgezeichneter Asiatischer Prinz, voll Empfänglichkeit und Wißbegier war, zu bereden, eine Siamesische Botschaft nach Frankreich an den auch bis in die Ferne glänzenden Hof Louis XIV. zu schicken (1684), die auf das schmeichelhafteste durch 2 Französische Embassaden erwidert ward (Du Chaumont [36]), 1685—1686, mit Guy, Tachard [37]) und noch 5 Jesuiten; De la Loubère [38]), 1687—1688, mit 12 Jesuiten [39]) zur Einrichtung einer königlichen Sternwarte in Siam bestimmt); mit einer Flotte und 500 Mann Französischer Truppen, unter dem Befehl des General De Fargues, dem der Seehafen von Bangkok als Schlüssel des Reichs zur Vertheidigung übergeben ward, dort zu garnisoniren und Festungswerke einzurichten. Aber die schlauen Machinationen der Jesuiten und die Verschwörung des Betrügers Phaulkon, gegen den König, der an der Wassersucht krank darnieder lag, und nach dessen Tode die Französische Partei das königliche Haus in dem rechtmäßigen Thronerben ermorden, einen schwachen Adoptiv-Sohn als Nachfolger ausrufen, den Minister Phaulkon selbst aber zur Besteigung des Throns verhelfen sollte, wurden der Gegenpartei zu früh verrathen, und der Abenteurer mit seinem ganzen Anhange bald nach des Gesandten La Loubère Abreise gestürzt, und grausam zu Tode gemartert. Der General De Fargues mit seinen Truppen mußte entfliehen, die Jesuiten-Patres wurden als Gefangene zurückgehalten, viele Mitschuldige oder Verdächtige der königlichen Prinzen mit Knüppeln von Sandelholz (aus Etiquette gegen königliches Blut) zu Tode geprügelt. Der König starb vor Aerger, sein Oberfeldherr, Petratja, riß die Gewalt an sich, proclamirte sich selbst 1689 zum

---

[36]) Relation de l'Ambassade de Mr. le Chevalier de Chaumont a la Cour du Roy de Siam, avec ce qui s'est passé de plus remarquable etc. Paris 1686. 8. [37]) Second Voyage du Père Tachard et des Jesuites, envoyez par le Roy au Royaume de Siam: Contenant diverses Remarques d'Histoire, de Physique, de Geographie et d'Astronomie. Paris 1689. 4. [38]) Du Royaume de Siam, par Mons. De la Loubère, Envoyé Extraordinaire du Roy auprès du Roy de Siam en 1687 et 1688. Vol. I. et II. Paris 1691. 8. [39]) Voyage de Siam des Pères Jesuites Envoyés par le Roy aux Indes a la Chine, avec leurs Observations Astronomiques et leurs Remarques de Physique, de Geographie, d'Hydrographie et d'Histoire. Amsterdam 1688. 8.

Digitized by Google

König von Siam, die Luftſchlöſſer der Franzöſiſchen Partei, eine Herrſchaft im Orient zu gewinnen (vergl. ob. S. 988, 994), zergingen, ihr Einfluß war vernichtet, wie der der Portugieſen, ſie erholte ſich auch nicht wieder; auch die Engländer mußten damals ihre Factorei in Yuthia aufgeben, nur die Holländer blieben fortwährend im Beſitz des Vertrauens bei Hofe. In dieſer Periode beſuchte E. Kämpfer die Capitale (1690), und kann für ſie als guter Augenzeuge gelten.

Von 1690 bis 1767 erhielt ſich die neue Dynaſtie auf dem Thron von Siam, welche nach den gemachten Erfahrungen den Verbindungen mit Europäern nicht ſehr hold ſeyn konnte, und auch keine nähere commercielle Verhältniſſe anknüpfte; nicht ſelten führten andere innere Verhältniſſe Anarchie herbei. In der Mitte des XVIII. Jahrhunderts erhob ſich der ſiegreiche Alompra [540]) als Stifter des neuen Birmanen-Reiches; er eroberte Ava und Pegu, und drang unter dem Vorwande, daß ein Peguiſcher General ein Aſyl bei den ſüdlichen Nachbarn geſucht, auch in den Hafen Mergui ein, von wo er den Beiſtand der Franzoſen in Pondichery ſuchte. Darauf ſchritt er ſiegreich zu Lande nach Martaban und Tavoy vor, und beſetzte Tenaſſerim das damals unter Siameſiſcher, wie jenes unter Peguiſcher Herrſchaft geſtanden. Dann war es ihm leicht zur Capitale Siams, nach Yuthia ſelbſt vorzurücken (1767), wo er den König zum Gefangenen machte, ohne jedoch die Capitale ſelbſt einzunehmen; aber ganz Siam ward von ihm mit Feuer und Schwert verheert und ausgeplündert. Alompras plötzlicher Tod, und der zu große Haß der Siameſen gegen ihre Nachbarn nöthigte ſie zum Rückzuge.

Alompras zweiter Sohn wiederholte, 1766, die Eroberungsplane des Vaters; es gelang ihm, durch die Wildniſſe und Wälder von Tavoy, Mergui, Tenaſſerim vordringend, die Siameſen gänzlich zu ſchlagen, und die Capitale Yuthia mit Sturm zu erobern. Wie in Troja ward das ganze Königshaus ermordet, ſamt den Bewohnern der Reſidenz, oder als Gefangene und Sclaven gefeſſelt weggeſchleppt, ſelbſt die Buddhatempel ihrer eigenen Confeſſion wurden nicht geſchont.

Ohne irgend beſondere Vorkehrungen zur Behauptung der eroberten Provinz zu faſſen, kehrte das Birmanen-Heer, im Juni des Jahres 1769, aus Siam gegen Weſt zurück. Sogleich erhebt ſich in Siam eine allgemeine Inſurrection. Ein Chineſe, der Sohn eines Kaufmanns, der große Reichthümer geſammelt, ſich beim Birmanen-Einfall nach Tſchantaban zurückgezogen, und durch ſeine Verſchenkungen bei der einhe-

[540]) J. Crawfurd Journal l. c. p. 401 etc.; G. Finlayson Journal p. 244—247.

Digitized by Google

enden Hungersnoth zahlreiche Völkerschaften vom Tode gerettet haben oll, tritt an die Spitze; verjagt die Birmanen völlig, massacrirt ihre Partei, proclamirte sich selbst unter dem Namen Phiatak, abgekürzt on Phria Metak (d. i. Herr von Metak oder Muongtak (bei Finlayson), wie die Grenzprovinz gegen Lao heißt; PhaiaThae ei Turpin, Pietickfing bei Col. Symes), oder Pe ja tak (bei Finlayson), und legte Bangkok als Festung und neue Capitale seines Reiches an.

Dieser Usurpator, sagt Crawfurd, war tapfer, verständig, klug, r stand dem Volke in seiner Noth bei, er unterdrückte die Empörung eines Siamesischen Prinzen gegen ihn glücklich, der aus Ceylon zur Behauptung seines angestammten Thrones zurückkehrte. Er besiegte und bändigte die Provinzen Piselok und Ligor, deren Gouverneure sich während des Birmanenkrieges unabhängig gemacht hatten. Nach den Siegen gegen Außen wandte er sich zu den Einrichtungen im Innern, gab zumal seinen Landsleuten den Chinesen große Prärogative, galt übrigens für sehr gemäßigt, und als das Muster eines gerechten Herrschers. Der wiederholte Kriegszug der Birmanen gegen Siam, im Jahre 1771, mißglückte, durch Meuterei. Aber gegen das Ende seines Lebens ward Phiatak capriciös, voll Grillen, tyrannisch, geizig; man hielt ihn für verrückt. Sein eigener General, Chakri (der Großvater des Königs, der im J. 1822 regierte), der ein Armeecorps in Kambodja commandirte, zog wieder ihn zu Felde, zur Capitale, stürzte ihn, ließ ihn hinrichten, und bemächtigte sich selbst des Throns (1782). Von diesem neuen Usurpator ist sonst wenig bekannt, er scheint selbst kurz darauf gestorben zu seyn, und das Reich seinem Sohn, der ihm auf dem Throne bis zum Jahre 1809 folgte, hinterlassen zu haben. Unter ihm versuchten die Birmanen, im Jahre 1785, die Besitznahme der Insel Junk-Ceylon, die aber nur temporair gelang; 1786 die Eroberung von Siam auf den gewöhnlichen Wegen, durch 3 Armee-Corps, über Lavoy, Martaban von West und Chiangmai (Zaengmae, d. i. Laos) vom Norden, die auch zurückgewiesen wurde. Dagegen blieben die Birmanen nach erneuerten, blutigen Kämpfen, in den Jahren 1786—1793, Meister im Besitz von Tenasserim und der ganzen Seeküste, die seitdem ihnen auch verblieb.

Im Jahre 1809 bestieg dessen Sohn, der bis 1824 regierte, den Thron, derselbe, bei dem Crawfurd Audienz hatte. Sogleich ließ er 117 Häuptlingen der Siamesen, meist tapfern Helden, die sich gegen die Birmanen Ruhm erworben, denen er aber nicht traute, die Köpfe abschlagen, darunter auch dem Prinzen Chao Fa (Chaopha bei Finlayson) seinem Neffen, mit dem er als Bruder zu leben noch am Todesbette seines Vaters versprochen hatte. Die Popularität dieses Prinzen soll sein Unglück herbeigeführt haben. Der König konnte hierdurch nicht

Digitized by Google

beliebt werden, doch regierte er ſpäter mit Milde, und man rühmte, daß es unter ſeiner Herrſchaft nur 3 leichte Rebellionen gab. Er büßte keine ſeiner Provinzen ein, obwol er faſt unabläſſig in Krieg mit den Birmanen verwickelt war. Er vernichtete, im Jahre 1810, eine wiederholte Attake der Birmanen auf Junk-Ceylon. Auch die Malayen, und andere von ihm abhängige Staaten, haben keinen Verſuch gemacht das Joch abzuſchütteln. Alle gemachten Kriegsgefangenen führte er zur Erweiterung ſeiner Reſidenz, als Anſiedler nach Bangkok. Er eroberte noch Batabang, die Provinz Kambodjas zu ſeinem Reiche hinzu. Der kleine Krieg zwiſchen Siam und Birman, der vorzüglich in Menſchenfang und Grenzplünderung beſteht, hat während ſeiner ganzen Regierung kaum einmal aufgehört. Er ſtarb am 20. Juli 1824. Seitdem hat Krom-Chiat als König den Thron von Siam beſtiegen, ein Begünſtiger des Fortſchrittes, des Handels und Verkehrs überhaupt mit der Fremde. Bis auf ihn war die militairiſche Macht des Siam-Gouvernements ſo gering, daß es ſeine eignen Unterthanen mehr fürchtete als ſeine Feinde von Außen, und daher kein ſtehendes Heer von Bedeutung zu halten wagte.

§. 88.

Erläuterung 3.

Law, Lao, Laos, Land und Volk. Mittel-Laos (Jangoma, Chiangmai); Ober-Laos (Lowa Shan, Tarut Shan, Lolos); Unter-Laos (Laendzang, Lanthſan). — Die Law, Lawa, Lawcha, Lauho, Lowa, Loye, Lauwen, Laos, Lolos. — Die wilden Lowas und Lolos. Die Shan, Shanwas; Mre Lap-Shan, Koſchanpri, Shanmen, Tarout-Shan.

Ueberſicht.

Wenn das Geſtadeland der Hinterindiſchen Halbinſel, wie ſich aus den obigen Unterſuchungen ergiebt, und auch die Folge derſelben am Bengaliſchen Golfe zeigen wird, nicht mehr ſo unbekannt genannt werden kann, wie es noch am Anfange des gegenwärtigen Jahrhunderts der Fall war, ſo iſt doch noch keineswegs daſſelbe von dem Binnenlande derſelben zu rühmen, das je weiter von jenem entfernt, in immer mehr und mehr unbeſtimmbare Verhältniſſe zurücktritt. Dies iſt vorzugsweiſe der Fall, mit dem Lande und Volke, das unter dem Namen Law oder Lao (Lao bei Portugieſen im Plural. Laos

Digitized by Google

nach Dr. Leyden)[541]) oder Laos, aber auch noch unter so manchen andern, wie Jangoma (Yangoma), Zangomai (Shangomay), Chiamay, Jun und Jun Shan, Lawiang (Lau Shang), Lauwen, Lowa Shan, Lau Land, Thay pay, Noang meng, Kiang seng, Langchang (Lantschang) u. a. m., seit einer langen Reihe von Jahrhunderten an dem obern Laufe der Kambodja und Siamströme, zwischen Yünnan, Tongking, Kambodja, Siam, Pegu und Ava genannt wird, dessen Völkerleben in die Geschichte der Bewohner aller jener Landschaften eng verwickelt ist, das aber doch noch von keinem Europäer genauer gekannt, nur von wenigen besucht, noch niemals beschrieben ist.

Wenn Lao schon frühzeitig die Aufmerksamkeit der Chinesischen[542]) wie der Europäischen Handelsleute auf sich zog, so sind doch seine Zugänge von allen Seiten, durch Naturhindernisse, wie durch politische der umherliegenden kriegerischen, mistrauischen und schwerzugänglichen Reiche und Länder, von jeher, sehr schwierig gewesen, da auch der größere Theil des Laos-Landes selbst aus Gebirgswildnissen, weiten Waldungen besteht, und mit vielen stehenden Wassern erfüllt ist, welche durch Ueberschwemmungen großer Ströme bewirkt werden, die das Land, welches am Südrand des gebirgigen Yünnan liegt (ob. S. 728), nach den verschiedensten Richtungen vielfach durchschneiden.

Dennoch sind nicht selten isolirte Nachrichten von diesem Lande und seinen Bewohnern, weil diese, als Stammrace mit Andern der Halbinsel, wie z. B. Siamesen genetisch und sprachlich entschieden zusammen gehören, jenes Land, trotz seiner Unzugänglichkeit, doch das Passageland der continentalen Handelsrouten ward zwischen China, Siam, Pegu und Ava, und auch so manches von seinem politischen Zustande bekannt geworden, weil die Nachbarn stets seine Provinzen zerrissen und unter sich zertheilten, wie es denn gegenwärtig dort von Chinesen, Birmanen und Siamesen zerstückelt beherrscht ist, und vielleicht kaum irgend wie noch

[541]) Dr. Leyden in Asiatic. Researches Vol. V. und X. in Vater Sprachproben 1816. S. 211. [542]) Z. B. Route par terre de Siam jusqu'a la Chine tirée des Memoires de quelques Chinois qui en ont fait le Chemin (wahrscheinlich vor 1700) in Du Halde Descr. T. I. p. 125—129.

Digitized by Google

ſelbſtſtändig vorhanden ſeyn mag. Wir haben daher auch ſchon im obigen viele Hauptverhältniſſe in Beziehung auf die Nachbarſchaften zu berühren gehabt, und es bleibt uns hier nur, von dem geographiſchen noch dunkeln Mittelpuncte, der Localität ſelbſt, die Berghaus Karte von Hinter-Indien (ſ. ob. S. 89) zum erſten male, hypothetiſch, nach den vorhandenen Daten, darzuſtellen verſucht zu haben, das große Verdienſt hat, übrig, das überall nur bekannt gewordene, zeitgemäß und hiſtoriſch zuſammen zu knüpfen, um durch das Reſultat aus der Vergangenheit einem Fortſchritt für die Gegenwart und vielleicht nächſte Zukunft vorzubreiten.

Schon oben war von dem Lande Lao und dem Volke der Laos im Allgemeinen die Rede (ob. S. 1084), von ſeiner Lage im Süden von Yünnan (732) und Tongking (732, 898); vom Scheidegebirge der Laos-Kambodja-Kette (904, 1083), der Stromentwicklung des Kambodja-Stromes (Maekhaun, Zabua, Kiu long, Lan thſeng kiang), des Siam-Stromes (Menam, Nankinho), und Salwara (Ku Kiang), welche Ober-Lao durchſchneiden (ſ. ob. S. 732, 905, 1065); ferner von der Schiffahrt auf dem Menam bis Jangoma (1062, 1065, 1116), von der Lage der Capitäten Changmai und Langchang (1084). Es wurden die Hauptproducte, wie Stick-Lak (ob. S. 1111) von der feinſten Qualität, Benzoin (ob. S. 1097), Teakholz (ob. S. 1100), die guten Pferde (1102), die vielen Elephanten in den reichen Wäldern (1102, 1104) und andere Exporten (ſ. 1116) genannt, die durch Laos nach Yünnan gehen, oder als Durchgangsproducte von Ava nach Siam, als Contrebande, das Opium (1119), wie des Chineſen Tranſitos überhaupt erwähnt (ob. S. 541, 732, 744, 754, 1117). Es wurden verwandte oder benachbarte Völker mit den Laotſe, die Miaotſeu und Yapeſiſu genannt (763 u. a.), der Lolos als identiſch mit Laos, Lvochua, Laotſe, Lowas erwähnt (ob. 768), die älteſte Lage der Residenz der Siamkönige (im Jahre 1187) zu Lakontai (unter 20° N.Br.), an der ehemaligen Grenze von Laos bezeichnet (1190), der chriſtlichen Miſſion von Cochin China unter Biſchof Adran nach Lao angedeutet (ſ. ob. S. 991), worüber wir leider keine nähern Nachrichten beſitzen. Endlich ſo iſt der heilige Pra-bat auf dem Lao-Berge, zu Patowe, genannt (1173), und die überraſchende Bemerkung Capt. Burneys angeführt, der

Digitized by Google

ie Lao Officiere am Hofe zu Siam mit den Gorkhali (ſ. ob. S. 76—80) verglichen hat.

I. Aelteſte Nachricht bei Chineſen und Portugieſen, bei De Barros und den Jeſuiten-Miſſionen. De Seixas ſeit 1522; Kriegszug gegen Kambodja; bis 1598.

Die erſte Spur eines Laos-Reiches, das keine unbedeutende politiſche Rolle ſpielt, weil es ein Aſyl verdrängter Königsgeſchlechter aus Tongking wird, finden wir in den Chineſiſchen Annalen, mit dem Anfange des XV. Jahrhunderts (ſ. ob. S. 974—976); die erſte Erwähnung durch Europäer geſchieht bei Portugieſen zu Anfange des XVI. Jahrhunderts. De Barros [543]) giebt uns die Quelle an, aus der ihre Kenntniß gefloſſen. Den Portugieſiſchen Commandeur einer Beſatzung zu Tenaſſerim, den Domingos de Seixas, traf das Unglück, im Jahre 1522, von ſeinen Malayiſchen Feinden mit einigen ſeiner Leute aufgehoben und in die Gefangenſchaft nach Siam geſchickt zu werden, wo er 25 Jahre lang verblieb, aber durch ſeine Tapferkeit und Talente ſich zum Feldherrn des damals ſehr mächtigen Siam-Königs emporſchwang. Er theilte De Barros die Geſchichte ſeiner Irrſale und ſeiner Feldzüge mit, woraus dieſer auch das damalige Siam beſchreibt. Dieſes war ein Eroberungsſtaat in größter Ausdehnung, und beherrſchte außer Pegu, Arakan und Malacca, den größern Theil der öſtlichen Halbinſel Hinter-Indiens, die aber im Innern, wie er ſagt, mehr von wilden Thieren als von Menſchen bewohnt ſey. Im W. und N.W. grenzte Siam an Ava, Brema (Meanza oder Birma) und Dſchangoma (Jangoma), im Nord der faß das wilde, grauſame Volk der Dſcheos (uns unbekannt; ob vielleicht die wilden Dannos der Birmanen auf der Grenze gegen Ober-Laos?) [44]), mit dem der König von Siam oft Krieg führen mußte, gegen welches auch Domingo de Seixas zu Felde zog. Der nördliche Theil von Siam und die öſtliche Grenze, ſagt er weiter, werde von den Laos-Völkern umgeben, die zwar Unterthanen des Königs von Siam ſeyen, jedoch nur dann unterwürfig ſich zeigen, wenn ſie Schutz

[543]) De Barros Aſia bei Soltau Th. III. Kap. 5. S. 57—59, 286.
[44]) Crawfurd Embassy to Ava p. 273.

Digitized by Google

gegen die Dſcheos bedürfen. Damals waren 9 Königreiche an Siam unterworfen, nämlich die beiden 1) Muantey (d. i. Meuang Thay, oder der Thay, mit dem Vorſatz Muang, d. h. Land, Provinz) mit der Capitale Hudia (d. i. Juthia), alſo die Küſtenprovinz im Delta des Menam, und 2) Schanmua das 2te im Norden daran ſtoßende Königreich, deſſen Name uns ſonſt unbekannt, wenn es nicht das Tſjamay oder Chiamay, wie es Valentyn[545]) wol richtig bezeichnet, von dem aber De Barros ſagt, daß es das eigentliche Reich Siam ſey. Dieſes kann alſo nur das ältere mehr centrale Siameſen-Reich ſeyn, wo um das Jahr 1187, zu Lakontai, die ältere Reſidenz war, die (wie einſt Thebae nach Memphis hinabrückte) ſo, um das Jahr 1350, weiter abwärts, im Menam-Thale, erſt nach Juthia (Si Ut'hipa, d. i. Sanſcritiſch Sri Ayudhya, ſ. ob. S. 1139, 1083) verlegt ward. Das ältere Siam-Reich war alſo vor der Periode der Europäer in Hinter-Indien, den Laos weit benachbarter, als in der ſpätern Periode, woraus ſich auch ſchon mit Wahrſcheinlichkeit auf die nähere Verwandtſchaft des Geſchlechts beider Völker in Sprache, Sitte und Cultur ſchließen läßt, als aus dem gegenwärtig ſo immer mehr auseinander gerückten neuern Zuſtande.

Damals, ſagt nun De Barros, nach Domingos de Seixas Bericht, folgten nordwärts von Schaumua (alſo am obern Menam-Strome), die 3 Reiche von Laos bewohnt, die ihre eigene Sprache haben und von Siam abhängig ſind, nämlich 3tens Dſchangoma (Yangoma), 4tens Schomkra Schenkran (?) und 5tens Lanſcheng (Lanthſiang oder Lanthſan, wovon der Maekhaun-Strom genannt iſt; oder auch Langchang geſchrieben), welches an das Reich Kaſcho (d. i. Tongking und Cochin China, ſ. ob. S. 962, 973) grenzt. Dem König von Siam werde es ſehr ſchwer, dieſe und ſeine andern tributairen Völker im Zaum zu halten; damals war Siam ein Kriegsſtaat. Aus derſelben Quelle hatte unſtreitig der Portugieſe ſeine Nachrichten geſchöpft, die G. B. Ramuſio[46]) in ſeiner Ita-

[545]) Fr. Valentyn Beſcryvinge van Siam. Zesde Boek I. Cap. in App. T. III. fol. 56. [46]) Sommario di Tutti li Regni citta e popoli orientali con li traffichi e mercantie etc. dal Mar Rosso fino alli popoli della China in Ramusio Delle Navigat et Viaggi Ed. 3. Venit. Fol. 1563. T. I. fol. 336.

Digitized by Google

ſpaniſchen Ueberſetzung, in der Mitte des XVI. Jahrhunderts, in ſeiner Collection mittheilt, wo er ſagt, daß Pegu und Cambogia in Krieg ſtehe mit Brema (Mranma, d. i. Birma) und Jangoma; Brema aber ſtoße an der Chineſiſchen Seite an Jangoma und Cambogia. Jangoma liefere den Moſchus; Siam ſchicke aber dahin ſeine Waaren auf Paraos (Prauen, d. i. Kanoes) und Lamcharas (ob Flooße?); die Bewohner ſeyen gute Reuter, tragen Stiefel (alle Siameſen gehen jetzt barfuß), haben viel Elephanten und Pferde, rohe Sitten und ſchneiden ihren Kriegsgefangenen, zumal den Kambodjen, die Naſen ab. Gleichzeitig mit De Seiras durchzieht der Abenteurer Mendez Pinto[47]) die Gebiete dieſes Jangoma als Gefährte einer Embaſſade, von Ava, die größtentheils auf den großen Strömen und ſchiffbaren Verbindungsarmen das Innere dieſer Halbinſel durchſchifft, wobei die ſeltſamſten Erzählungen, denen manche Wahrheit im Hintergrunde liegt, vorkommen; aber bis jetzt iſt es noch nicht gelungen, uns aus dem Labyrinthe der fremden Namen der Flüſſe, Länder, Völker und Städte ſeiner verwirrten Berichte herauszufinden. Sein Calaminha hält Fr. Buchanan für die damalige Capitale von Koſchanpri 1545 (ſ. unten).

Kurz nach der Mitte dieſes Jahrhunderts führen die Portugieſiſchen Miſſionare einen großen Kriegszug dieſer Laos gegen Kambodja, man möchte ſagen eine Völkerwanderung derſelben an, worüber ſie in ihrer Miſſion zu Malacca, durch eine Geſandtſchaft des jungen Königs von Kambodja, der ſich endlich von dieſen böſen Feinden durch Hülfe eines tapfern Portugieſen Jacopo Velofio befreit hatte, unterrichtet wurden. Die beiden Jeſuiten Patres[48]) ſtimmen in ihren Ausſagen überein, daß in den Jahren um 1570, oder vielleicht noch an zehn Jahre früher (vergl. ob. S. 984), eine Periode der großen Verwüſtung in Kambodja eintrat, weil es von dem barbariſchen Volke der Laos (Lai), die am obern Mekon

[47]) Ferdin. Mendes Pinto wunderliche und ſeltſame Reiſen ꝛc. Amſterdam 1671. 4. S. 294—315, 343 u. a. O. [48]) Exemplum Litterarum Patris Emmanuelis Caravalli Malacca, Mense Jan. A. 1599 in Hist. Relat. de India Orientali in Joann. Hayi de Rebus Japonicis, Indicis etc. Epistolae recent. Antwerpiae 1605. 8. p. 792—793; Petr. Jarrici Tholosani Soc. Jesu Thesaurus Rerum Indic. Colon. Agrippinae 1615. 8. T. I. Lib. II. c. 25. p. 726—729.

Digitized by Google

(Maekhaun) wohnten, sehr heimgesucht sey. Diese Laos an den weitläuftigen, ausgetretenen Wassern des großen Stromes, der 1200 Milliarien weit landein entspringe, und an dessen Stromufer sie auf Flooßen und in Holzhäusern wohnten, seyen vor etwa 20 Jahren begierig gewesen, das Meeresgestade zu besuchen. Ein Heer von 200,000 derselben, sey am Strome Mekon, der Kambodja, wie der Nil Aegypten, überschwemme und bewässert, herabgewandert, und hätte daselbst große Verheerungen angerichtet. Nach zehnjährigen Kriegsnöthen, in denen auch der König von Kambodja umkam, gelang es endlich dem jüngsten übrig gebliebenen Sprößling des Fürstenhauses, den Thron seiner Väter, mit Hülfe der Portugiesen wieder zu besteigen, und die Laos alle zu erschlagen, zu ersäufen, zu vernichten oder zu fangen, so daß keiner in die Heimath zurückkehrte.

Dieser junge Prinz, dem J. Veloso zur Seite stand, schickte im Jahre 1598 eine Embassade nach Malacca, und bat sich von den Jesuiten Missionare aus, worüber der Bericht noch Statt ging. Ein Portugiese, der bei jenen Ueberfällen der Laos, in Kambodja, gegenwärtig gewesen, versicherte, an ihnen so viel Schmuck von Gold gesehen zu haben, daß die Kambodjer sich durch dessen Beute sehr bereichert hätten. Auch käme aus dem Lande dieser Laos das viele Gold erst zu den Chinesen und bis nach Peking, welches durch diese dann erst zu den Kambodjern gebracht werde (s. ob. S. 738, 741, 744, 753). Die Laos, sagt der Pater Emanuel Carvaille hinzu, sind ein Volk von guter Gestalt, einer hellern Hautfarbe (colore ad albedinem vergente), bei ihnen giebt es viele Gold- und Silberarbeiter, sie haben viel Verkehr mit Siam und den Tataren, und sind in viele Tribus getheilt.

2. Erste Reise des Englischen Handelsmannes Ralph Fitch nach Laos 1587.

Der erste Europäische Handelsmann, der sich in das Land dieser Laos, der Geschäfte willen, hineinwagte, ist der Engländer Ralph Fitch (1587[549]), der vom Königreich Pegu, das damals siegreich gegen Siam war, wie es scheint

[549]) The Voyage of Mr. Ralph Fitch Marchant of London to Bengala, Pegu, Jamahey, Siam etc. in 1583 — 1591 in Rich. Hackluyt Collection of Navigations Voyages etc. and Discoveries of the English Nation. Volume II. London 1599. fol. 257, 258—262.

Digitized by Google

ohne große Schwierigkeit, und vermuthlich am Saluaen Strom aufwärts dahin gelangte. Ich ging, sagt er in seinem Berichte, den Hacklupt aufbewahrt hat, von Pegu nach Jama hey, das im Lande Langeiannes (Lan shan?), bei den unsrigen Jangomes genannt wird. Man braucht von Pegu dahin gegen N.O. 25 Tagereisen, durch fruchtbare und liebliche Landschaften, wo viel Ebenen von schönen Strömen durchzogen werden. Die Häuser sind schlechte Hütten von Rohr, die Wälder sind voll wilder Büffel und Elephanten. Jamahey (Changnai s. oben S. 1084) ist eine schöne und große Stadt, mit schönen Steinhäusern, breiten Straßen, stark bevölkert. Die Männer sind wohl gestaltet, gehen barhaupt und barfuß, hängen nur ein Zeug um, Niemand trägt Fußbekleidung. Die Weiber sind schöner als in Pegu. Weitzen fehlt hier, Reis ist allgemein. In diesen Marktort, Jamahey, kommen viele Kaufleute aus China, und bringen große Vorräthe von Moschus, Gold, Silber, Chinawaaren. Die Einwohner haben Ueberfluß an Lebensmitteln und große Vorräthe von Benjamin und Kupfer. Ihre Priester heißen Tallipoy (Talapoin), welche bei den Kranken die Nächte mit Gesängen zubringen, um die bösen Geister zu verscheuchen. Diese thun Gelübde, und feiern nach ihrer Genesung mit ihren Freunden und Verwandten Feste, bei Tanz und lärmender Musik mit Trommeln, wobei die Freunde als Gaben Früchte, wie Cocos, Areka, Feigen u. a. bringen, und mit lautem Geschrei den Teufel vollends verjagen. Die Verstorbenen werden auf geputzten Baaren von 14 bis 16 Männern vor die Stadt zum Brandplatze getragen. Nachher werden im Hause Schmausereien gegeben; die Weiber und Freunde gehen dann zum Grabe zurück, sammeln in den Aschenresten die übrig gebliebenen Gebeine, vergraben sie, kehren in ihr Haus zurück, und lassen nun alle Trauer fahren; doch scheeren sie als Zeichen der Trauer für den Todten das Haar auf dem Kopfe, auf das sie sonst großen Werth legen. Diesem ersten Engländer sind auch andere des Handels willen gefolgt; denn später als die Könige von Pegu dieselbe Stadt, welche aber nun Zangomay [50]) geschrieben wird, eroberten, wird unter den daselbst ge-

[50]) Will. Methold Relation des Royaumes de Golconda, Tannassery, Pegu, Arecan etc. et du Commerce, que les Anglais font en ces quartiers là in Melch. Thevenot Relations de div. Voy. curieux. Nouv. Edit. Paris. Fol. 1696. T. I. P. II. fol. 13—14.

Digitized by Google

fangenen auch Mr. Samuel, ein Engländer genannt, der ſich dort große Reichthümer erworben, aber derſelben durch die Pegu-er beraubt ward. Als er darauf im Gefängniß zu Pegu ſtarb, kam die Kunde davon an die Engliſch Oſtindiſche Compagnie, die durch ihren Agenten in Maſulipatam, einen gewiſſen Anthoniſſon, jene Güter auf einer Embaſſade nach Pegu als ihr Eigenthum reclamiren ließ. Indeß erhielt ſie, wie zu erwarten ſtand, nach vielen vergeblichen ſollicitiren, nur einen geringen Theil ihrer Effecten wieder, die von ihrem Agenten im Jahre 1619 nach Maſulipatam zurückgebracht wurden. Jener Eroberung Pegus in Zangomay (Chang mai) war wol eine andere Eroberung des Königes von Haua (Ava) und Lauiangh (Lan ſhang) im Jahre 1613 vorhergegangen, ehe dieſer nach Siam und Pegu zog, wovon Pet. Will. Floris ſpricht, woraus ſich die Art der Zerſtückelung von Laos in jener Periode ergiebt.

Will. Floris nämlich berichtete[551]) der Engliſch Oſtindiſchen Compagnie im Jahre 1651, daß beſtändige Kriege herrſchten zwiſchen Kambodja, Zangomay und Siam, welche den Handelsverkehr ungemein erſchwerten. Der König von Siam, der ſogenannte Schwarze König, der im Jahre 1605 ſtarb, habe die Königreiche Pegu, Kambodja, Lauiangh, Zagomay und Ligor erobert gehabt; nach ſeinem Tode habe es mit dem Tode ſeines Bruders des Weißen Königs (er ſtirbt 1610) Revolutionen gegeben, zu welchen vorzüglich 280 Japaniſche Hausſclaven, damals wegen ihrer Tapferkeit an jenen Höfen ſehr beliebte Leibwachen, die in ſeinen Dienſten ſtanden, die Veranlaſſung gegeben; ſie hatten den Palaſt geplündert, alles ermordet, worauf auch die Könige von Kambodja und von Lauiangh (Laos) Einfälle in Siam wagten, die aber zurückgewieſen wurden.

3. Handel der Holländer und Gerards van Wuſthof Reiſe in das Land der Louwen. 1641.

Aber nicht nur Engländer, auch Holländer wurden durch ihre Handelsloge in Siam, der Jobſt Schouten ſo rühmlich vorſtand (ſ. oben S. 1192) auf die Länder der Laos aufmerkſam, die jener Holländer[52]) ſelbſt als im Nordoſt

[551]) Journal de Pierre Will. Floris (1651) in Melch. Thevenot Relations l. c. T. I. P. II. p. 17, 21, 25.

[52]) Jodoc. Schouten Descriptio Regni Siam scrips. 1636, ed. B. Varenii Descr. etc. l. c. Cantabrigae. 8. 1673. p. 107, 116.

Digitized by Google

liegend Jangoma, Langu und Langsjangh nennt, die sich unter 18° N.Br. befinden. Da aber, wie Schouten berichtet, kürzlich die Kambodjen als Vasallen von Siam abgefallen waren, so suchten seine Nachfolger eben durch Kambodja auf dem Maekhaun Strome ihr Heil zu den Laos, nämlich zu dem östlichen Theile derselben, dem Reiche von Langsjangh (Lau tsjang bei Fr. Valentyn) am Kambodja-Strome zu versuchen. Es ist die einzige Nachricht, die uns auf dieser Stromlinie dahinwärts (also dem Einfall der Laos Völkerwanderung entgegen) zugekommen ist, denn alle andere Versuche des Eindringens waren gegen das mehr westliche Reich Jangoma, Tsjamay oder Chiamay am Menam-Strome gerichtet. Der fleißige Fr. Valentyn hat diese Fahrt in seinem großen Werke uns erhalten.

Das Königreich der Louwen (Laos), sagt er[53]), an Kambodja grenzend, stand in Handel mit seinen Landesproducten in Japan, Siam, Kambodja. Im Jahre 1641 kamen zum ersten male von diesen Kaufleute nach Batavia, und sogleich beschloß die Holländisch Ostindische Compagnie eine Gesandtschaft zu dem Könige der Louwen (Lowa, Laos) abzufertigen, mit Geschenken, um den Handel von Siam und Tenasserim dadurch zu heben.

Gerard van Wusthof[54]) erhielt von der Factorei in Kambodja, nebst ein paar Assistenten, die Leitung und schiffte mit einigen Barken aus der Holländischen Factorei in Kambodja (s. oben S. 1062) den Mekon (Maekhaun) Strom aufwärts. Er fuhr am 20. Juli aus, und brauchte auf der Schifffahrt, 250 deutsche Meilen stromauf, zur Reise 2 Monat und 3 Wochen um die Capitale Winkjan der Louwen zu erreichen. Der Fluß war bald sehr breit, bald verengte er sich sehr, wurde sehr klippig, und nöthigte durch seine furchtbaren Wasserstürze an mehreren Stellen, die Waaren aus den Barken (Prauen) auszuladen und zu Land zu tragen, um sie dann wieder einzuschiffen. Diesen Fluß nennt Wusthof nun den Louwse Rivier, der das Königreich der Louwen durchziehe, zu

---

[53]) Fr. Valentyn Beschryvinge van Cambodia in Opp. T. III. Amsterd. Fol. 1726. fol. 50 Van't Land der Louwen en een togt der onsen. [54]) Gerard van Wusthof Embassade 1641 ebend. fol. 50 — 55.

Digitized by Google

dem auch täglich die Peguaner mit ihren Rubinen und Edelſteinen kamen, um dort Handel zu treiben. Von Zeit zu Zeit traf Wuſthof Dörfer, Flecken, bebaute Landſchaften, ſteinerne Tempel. Die berührten Orte (deren wir bis jetzt jedoch keinen zu deuten wiſſen) heißen: Loim, Gockelock, Looim, Simpon, die großen Flecken: Sombok, Sombaboer bis Baatsjang, an 22 Tagereiſen aufwärts von Kambodja, wo vor 50 Jahren (alſo gegen 1600) deſſen König ihre Reſidenz hatten. Dann durch viel Wald nach Ramnoy und einigen Tagereiſen weiter, wo der Grenzpfahl zwiſchen Kambodja und dem Louwen-Land genannt wird. Von da über Baſſak, Ocmun, Raewein, zum Flecken Samfana. Ueber Beenmoek, Saymoen, Tapemoen, nach Lochan (ſprich Loſchang, ob etwa Lantſchang? in Unter Laos, das auch Loenzang geſchrieben wird, ſonſt aber auch Zandapuri heißen ſoll) eine Stadt, die Wuſthof mit der Größe von Schoonhoven vergleicht, wo ein Unterkönig oder Landvogt, wol ein damals an Kambodja tributairer Gouverneur oder Häuptling reſidirt, worunter zu andern Zeiten auch wol der in Unter-Laos (Lantſchang) ſelbſtſtändig herrſchende König zu verſtehen ſeyn mag. Dann nach Hupſoen (ob M. Zaen? auf Fr. Hamiltons Karte) wo man viel ſchöne Seidenzeuge ſahe, nach Meun-kok (ob M. Go? am gleichnamigen rechten Zufluſſe des Hauptſtroms gelegen, ebendaſelbſt) einem großen Marktorte, wohin alle Louwen Kaufleute Handel treiben.

Hie und da waren auch beſchwerliche Berge zu überſetzen, und mehreren Inſeln vorüberzuſchiffen, deren eine Saxenham genannt wird, bis man Anfang November die Capitale Winkjan wirklich erreichte. — Dieſe ganze Strecke bleibt auf allen unſern Karten Terra incognita.

Auch Winkjan kommt in keinem andern Berichte als dieſem, als Stadt der Laos vor; und wir wiſſen es nur, wenn jene Hypotheſe von Lochan und folgenden Ortsnamen einige Wahrſcheinlichkeit hätten, mit der öfter genannten großen Stadt Kiaink-haun (Wink-jan?) dem Laute bei dem häufigen Wechſel von K und W zumal aller auch der Lage nach zu vergleichen. Berghaus hält ſie für Lantſchang[555]), was aber

[555]) Berghaus Memoir a. a. O. S. 74.

Digitized by Google

offenbar noch nicht weit genug nördlich liegt, wenn die Fahrt bis Winkjan 250 deutsche Meilen beträgt.

In Winkjan (Klainkhaun?) der Louwen Capitale angelangt, wurde den Holländern eine stattliche Audienz bei dem Könige zugesagt; sie wurden in goldgeschmückten Barken am 5. Nov., eine Tagereise weit, zur Audienz geschifft. Das Ceremoniel, die Prosternation wurden vorherbestimmt. Am 16. Nov. wurden sie in großem Pompe mit Elephanten zu Hofe gebracht, wo sie ihre Geschenke übergaben. Nach einem Aufenthalt von nahe an 2 Monaten begann Wusthof, am Weihnachtstage des Jahres 1641, seine Rückreise über Meunkok, und traf nach 3 Monat und 3 Wochen in der Holländischen Factorei zu Kambodja, am 11. April 1642, wieder ein.

Er sagt, viele Gesandte am Hofe der Louwen getroffen zu haben, der wieder in Freundschaft mit Kambodja zu treten suchte, aber mit Tongking verfeindet war, und mit Pegu immer in Fehde stand. Die von Siam trieben starken Handel dahin; auf Räderkarren von Büffeln gezogen, führen sie ihre Waaren dahin, deren Transport aber 3 Monat Zeit gebraucht, weil sie schwere Gebirge zu passiren haben. Doch sahe er ganze Züge von 100 solcher Karren dahin gehen, deren jeder 220 Cati Waaren ladet. Der einzelne Wanderer kann denselben Weg in einem Monat Zeit zurücklegen, ist aber den Ueberfällen der Tiger ausgesetzt. Die Siam-Gesandten werden dort sehr eng bewacht. Mit dem Kaiser von China besteht fester Friede; jede 2 Jahre kommen Chinesen bis nach Meunswae (?), einem großen Grenzmarkt gegen Pegu, da hinab sie auf Barken (Prauwen) viel Moschus und Seidenstoffe bringen. Auch mit Quinam (Quinhone? s. oben S. 918) stehen sie in Freundschaft, mit Tsiampa (S. 918) und Kambodja treiben sie Sclavenhandel (S. 983). Die Waaren im Lande der Louwen sind: Moschus, Gold, Gummi Lak, Sclaven, Rhinoceroshorn, Elfenbein, Benzoin, Felle, Seide, Seidenzeug, Chinesische Corallen, Cristall (Yser, Edelsteine?), Salz. Für ein Maaß Salz geben sie ein Maaß (Mäßchen?) Gold? — Sehr viel Gold ist in ihren Flüssen und Gebirgen, oberhalb dem Orte (Grenzort) Namnoy, der dem Könige (von Kambodja?) jährlich 10 Cati Gold liefern muß. Auch haben sie viel Früchte. Der König der Louwen regiert

Digitized by Google

ſein Land durch drei Statthalter. Der Gouverneur von Winkjan (Kiain-khaun?) reſidirt in der Capitale, wohin auch der Benzoin kommt, und wo der Oberfeldherr (Tevinia Aſſen) ſeinen Sitz hat. Der zweite Gouverneur hat allein den Ehrentitel Pra (ſ. oben wie Phra, Pri, d. h. prior S. 1123), und iſt Unterkönig über die Landſchaft Nammoy. Der dritte iſt von geringeren Anſehen als beide. Das Landheer beſteht aus 70 bis 80,000 Mann; ihr Neujahrstag iſt der 7. April (ſ. oben S. 1155). Ihr Götzendienſt und Prieſterweſen iſt wie bei Kambodjen; viele große Pyramiden (Dagobs ſ. ob. S. 1114) ſahe Wusthof im Lande der Louwen und viele Prieſter. Eine Portugieſiſche Geſandtſchaft von 2 Prieſtern [556]), die mit Geſchenken in demſelben Jahre, 1641, bis zum Hofe der Louwen vordrang, um ihrer Miſſion dort Eingang zu verſchaffen, wurde zurückgewieſen.

4. Vincent Leblanc 1567—1607; La Loubère 1688 und E. Kämpfer (1690) über Laos.

Was uns die ſpäteren Autoren, wie Vincent Leblanc, der 40 Jahre lang, von 1567 bis 1607, ſich auf Reiſen herumtrieb, La Loubère (1688) und E. Kämpfer (1690) von den Laos, wie dieſelben ſie ſchreiben, berichten, iſt nur Wiederholung und vom Hörenſagen in Siam und unbedeutender. Chiamay (auch Kyaim geſprochen [57]), die Stadt der Laos, liegt nach La Loubère 15 Tagereiſen auf Barken ſchiffend gerechnet, oder 60 bis 70 Lieues nordwärts von der Nordgrenze des Königreichs Siam. Vor 30 Jahren hörte er (alſo vor 1670), wurde ſie vom Siam Könige erobert, das Volk daraus weggeſchleppt; ſeit dem aber ward die Stadt durch den König von Ava, der ſich auch Pegu unterworfen hatte, wieder hergeſtellt. Ehedem, ſagt La Loubère, habe man den Menam Strom von dort aus einem See hervortreten laſſen (z. B. Mendez Pinto [58]) ſagt, er ſey ſelbſt zu dem See Singapamor gekommen, den man insgemein Chiammay nenne), aber der beſtehe nicht, oder der Strom ſey doch nicht ſo groß, wie man ihn früher ausgegeben, denn ſchon 50 Lieues, nachdem dieſer in die Grenze des

---

[556]) Ger. van Wusthof l. c. fol. 55. [57]) La Loubère Descr. de Siam l. c. ed. Paris 1691. 8. T. I. p. 6 etc. 30. [58]) E. Mendes Pinto Reiſen ꝛc. Amſterdam 4. 1671. a. a. O. S. 343.

Digitized by Google

Königreichs Siam eingetreten, trage er immer nur noch kleine Barken. Lange vor La Loubère hatte Vincent Le Blanc von Marseille[59]) Pegu besucht, wahrscheinlich Ende des XVI. Jahrhunderts, denn er erzählt jenen Ueberfall der Peguer in Siam, wegen des weißen Elephanten (im J. 1568, s. oben S. 1103), und daß sich die Siamesen schon wieder deshalb an ihren Feinden gerächt haben. Er läßt den Strom von Martaban (Saluaen), den er mit den Peguern Caypumo, mit den nördlichern Indern aber Amucherat nennt, aus jenem See von Chiamay, der nach ihm sehr berühmt seyn soll, herabkommen. Dieser See werde im Ost durch weite Waldungen und undurchgehbare Sümpfe und Brüche begrenzt. Dieser Martabanfluß bewässere und befruchte jenes Land, wie der Nil. Er selbst kam jedoch nicht nach Chiamay, obgleich er seine Wanderungen weit über die Nordgrenze des damaligen Pegu Reiches fortsetzte. Die Gesetze der Siamesen, fährt La Loubère fort, schreiben diese von Laos her, auch sollen ihre Könige von dort stammen; aber dasselbe, bemerkt schon La Loubère[60]), sage man in Laos auch, und dieses bezeuge keine Priorität, sondern nur Identität, wie dies auch hinsichtlich der Sprache der Fall sey.

E. Kämpfer[61]), der doch nur ein paar Jahre später in Siam war, hörte, daß der König zu seinen bisherigen 12 Reichsprovinzen noch eine dreizehnte, nämlich Tsjanimai (Chiangmai), hinzugefügt habe, die er vom Reiche Laos abgerissen. Er würde seine Herrschaft dorthin noch mehr erweitert haben, wenn der breite und damals ausgetretetene Strom (wol der Menam) nicht seiner Eroberung ein Ziel gesetzt hätte. Doch sey diese Provinz bald darauf von den Laos wieder zurückgenommen, und die Folge eines so kostspieligen Feldzuges nur Erweckung gegenseitigen Mistrauens der Völker in Laos und Siam gewesen, wodurch der früher bestehende Handelsverkehr gestört worden und sich meist nach Kambodja gewendet habe. Dies ist wahr-

[59]) Les Voyages Fameux du Sieur Vincent Le Blanc Marseillois aux quatre parties du Monde (1567—1607) etc. redigés sur ses Mem. p. Pierre Bergeron. Paris 1658. 4. Part. I. p. 115, cf. White of Marseilles The World Sourveyed on famous Voyages and Travailes 1660, aus dem Französ. ins Engl. übersetzt, s. Asiat. Journ. 1825. Vol. XIX. p. 651—653. [60]) La Loubère l. c. T. I. p. 30 etc. [61]) E. Kämpfer Gesch. und Beschr. v. Japan T. I. S. 35—36.

Digitized by Google

ſcheinlich derſelbe Eroberungsverſuch, von dem auch La Loubère ſpricht.

Dennoch konnte auch Kämpfer nur wenig neues über Laos erfahren. Mit Tongking legte man es unter gleichen Breitenparallel; durch Wälder und Einöden ſey es von den Nachbarſtaaten geſchieden und ſchwer zugänglich. Von Juthia, der Siam-Reſidenz, dahin, brauche man einen Monat Zeit, aber beide Wege ſeyen zu Lande wegen der hohen Berge, auf dem Strome wegen Klippen und Felſen ſehr beſchwerlich. Die Fiſch-Prauwen oder Barken baute man daher ſo, daß ſie zuſammengelegt und bequem über die Höhen getragen werden könnten, um ſo die Waſſerreiſe fortzuſetzen. Das Land Laos ſey jedoch fruchtbar, beſtehe meiſt aus feſtem Kleiboden, der jedoch im Sommer ſo hart und feſt werde, daß er gleich einer Tenne zum Ausdreſchen des Reiskorns aus den Hülſen diene, daran Ueberfluß ſey. Benzoin, Gummi-Lak, Moſchus, edle Steine, Rubine, auch Perlen (Muk in Siam genannt), ſeyen die Producte des Landes, doch ſchien dies letztere Kämpfer ſeltſam, da er nicht habe erfahren können, daß es im Lande einen Salzſee gebe (ſchon oben nach M. Polo ähnliches, ſiehe S. 736, 738). Als Curioſität fügen wir hier bei, daß auf der ſchon oben angeführten Chineſiſchen Weltkarte (ſ. ob. S. 498), die durch Prof. Neumann in unſerm Beſitze iſt, in dieſer Gegend von Ober-Laos, unter andern Brunnen, auch ein Lanzyendſing, d. i., nach der Schotts Ueberſetzung, ein Perlen-Salzbrunnen verzeichnet iſt, was an dieſer Stelle beachtungswerth ſcheint.

Die Religion und Sprache ſey, ſagt Kämpfer, in Laos wie in Siam, nur wenig verſchieden. Die Laos könnten jedoch weder das l noch r ausſprechen. Sie ſchreiben auf Baumblätter, wie ihre Nachbarn, doch ihre bürgerlichen Schriften auf Papier, und behaupten, die Siameſen hätten von ihnen erſt Religion und Schrift gelernt. An Geſtalt ſind ſie den Siameſen ſehr ähnlich, doch gelber und ſchlanker, und ein weit ſchöneres Volk. Ihre Ohren, ſagt Kämpfer, ſind lang wie bei Peguern und andern Einwohnern Hinter-Indiens; M. Pinto ſagt an einer Stelle, die Leute mit kurzen Ohren verglichen ſie mit den Affen. Die Weiber tragen goldnen Ohrſchmuck, und laſſen ihre Beine, von unten nach oben, bis über die Waden, mit ſchwarzem Laubwerk umwinden (tatowirt, wie die Bras-

Digitized by Google

pintaden in Siam, s. S. 1128), zum Zeichen der Religion und Männlichkeit. Ein Gangesarm, sagt Kämpfer, läuft durch das Lauland, oder durch Laos, der sich hernach in den Fluß Kambodja verliert (also eine jener Anastomosen? s. oben S. 907, ob eine unbestimmte Sage von jenem Zwitterstrome Anam, den auch Hamiltons Forschungen bestätigen; s. unten), und diesen schiffbar macht; daher pflegen die Kambodjer jährlich mit ihren Prauen hier ihren Handel zu führen. Die vornehmsten Städte in Laos, das einst an Siam Tribut zahlte, sind Landjam (Lantschang) und Tsjamaja (Chiamay).

5. Chinesen-Bericht der Handelswege aus Siam durch Laos nach China, im XVII. Jahrhundert.

Die gewöhnlich genauen, wenn auch dem Umblick nach beschränkten Berichte Chinesischer Reisenden, deren Verkehr aus Yünnan, durch die Laos-Länder, nach Siam und Kambodja, wie nach Ava wol schon in sehr frühe Zeiten zurückgehen mag, könnten uns hier wesentliche Belehrung geben, wenn uns bis jetzt ihre Quellen nur zugänglicher gewesen wären. Daß dergleichen aber vorhanden sind, beweisen folgende Daten, die aus einer ältern bisher fast ganz übersehenen Uebersetzung aus dem Chinesischen schon in Du Haldes Compilation [562]) mitgetheilt wurden, aber leider noch keine critische, der Chinesischen Sprache kundige Revision in neuerer Zeit erhalten haben. Weder das Werk, aus dem sie genommen sind, noch die Zeit, in welche der Reisebericht fällt, sind uns bekannt; wir vermuthen die zweite Hälfte des XVII. Jahrhunderts, und glauben einiges Licht für den damals noch blühenden Zustand der Laos-Länder daraus ziehen und vieler leider verdrehten Namen ungeachtet, doch einige Erläuterungen hinzufügen zu können, obgleich vieles davon noch dunkel und künftigen Forschern zu enträthseln bleibt.

Der Weg vom Königreich Siam (und zwar von dessen Nordgrenze, in welche damals auch schon jenes Chiangmai [Jangoma], das nirgends genannt wird, mit eingeschlossen ge-

[562]) Route par Terre de Siam jusqu'à la Chine tirée des Memoires de quelques Chinois qui en ont fait le Chemin in Du Halde Descr. de la Chine Ed. a la Haye, 1736. 4. T. I. p. 125—139.

Digitized by Google

wesen seyn mag), durch Laos nach Mohang-Binam (Mohang wird jeder Ortschaft zugefügt, daher wir auch ein für ein mal nur ein M. statt dessen vorsetzen), d. i. bis an die Chinesen-Grenze, nämlich in Süd-Yünnan ist es, von dem hier einige Notizen mitgetheilt werden.

Die Hauptorte und stärksten Völkerschaften, die man durchziehen muß, sind von 1) Kianghai nach 2) Kiangseng, wohin 7 Tagereisen; 3) Kemarat M. Leng, die Capitale von Laos, wohin 7 Tagereisen; 4) M. Lee, wohin 8 Tagereisen; 5) M. Meng, die Capitale eines zweiten Laos-Reiches, wohin 7 Tagereisen, von wo man gegen Norden gehend, noch 11 Tagen, mit M. Binam sehr bald die Grenze China's erreicht, da Binam selbst schon zu Yünnan gehörig, und vielleicht identisch damit anzusehen ist. Auch Meng scheint noch schon zu Süd-Yünnan zum Lande der Lolos gezogen zu seyn.

Von den Grenzen Siams, und von der ersten Stadt Kianghai, 2 Wochen Weges, bis zur genannten Capitale M. Leng, sagen diese Chinesischen Handelsleute nichts weiter, als daß sie durch viele Wälder und Ortschaften über viele Flüsse kamen, keine wilden Bestien und Diebe, aber auch nur schlechte Wege fanden, die für Räderkarren unbrauchbar waren, weshalb die Reise nur zu Pferde zurückgelegt werden konnte. Sie geben darauf nur vorzüglich Nachricht von den beiden Hauptmärkten, dieser 1) Capitale Leng, und jener 2) zweiten Stadt Meng, die sie als Hauptortschaften zweier verschiedener Herrschaften, jedoch beide den Laos angehörig, bezeichnen. Die Namen dieser beiden Städte, welche sonst in frühern Berichten nicht vorkommen, nachzuweisen, macht die erste Schwierigkeit, obwol sich aus den sonstigen Daten bestimmt ergiebt, daß Leng im Westen, dem Reiche von Awa genähert und am obern Laufe des Menam, obwol dieser dort noch nicht diesen Namen führt, also am Siam-Strome gelegen ist; Meng aber, weiter im Ost, der Chinesen-Grenze genähert, am obern Kambodja-Strom gesucht werden muß.

a) Die Capitale Leng.

Wir würden Leng, als die Chinesische Benennung für die sonst immer Chiangmai genannte Capitale des Reiches Jangoma angesprochen haben, wenn nicht eine Stelle aus Fr. Hamil-

Digitized by Google

von Buchanans in Ava gesammelten Notizen, wo die Laos stets Shan genannt werden, uns belehrte, daß zu seiner Zeit die Capitale von Lowa Schan, oder Ober-Laos, Kiaintoun (oder im Heiligen Dialect Kemalat-ain)[563]) heiße, unter welchen doppelten Benennungen sie auch die Sclavenkarte des Thronerben von Ava verzeichnete, und Berghaus sie in seiner Karte von Hinter-Indien, etwas nördlich vom 22° N.Br. einerug; diese liegt nicht, wie Arrowsmith irrig in seiner Karte von Asien angab, an der Westgrenze, nämlich am Saluaen-Flusse, sondern in der Mitte des Landes, zwischen beiden Ost- und West-Grenzen, und zwar nur 6 bis 8 geogr. Meilen (30 bis 40 Miles) nördlich von der gegenwärtigen Grenze von Lowa Shan (Ober-Laos); aber Leng, fährt Fr. Hamilton fort, und bestätigt es noch anderwärts, die ehemalige Capitale dieses Königreiches, Mitte des XVII. Jahrhunderts, lag in einem abgetretenen (d. h. im Süden, abgetreten an Chiangmai oder Siam) Territorium desselben. Außer jener genannten, heutigen Capitale hat Lowa Schan (Ober-Laos) aber auch heute noch 12 Gouvernements, oder Städte, die auf der genannten Karte mit Quadraten, die von ihnen abhängigen Ruas, d. i. Districtsorte, aber durch runde Kreise bezeichnet sind.

Die Chinesen geben uns also zuerst Nachricht von Ober-Laos (Lowa Schan) im Norden von Chiangmai, von dessen früherer Capitale Leng, weshalb sie von schlechten Bergwegen sprechen, die keine Räderkarren passiren können, und an keine Stromschiffahrt denken, die uns auch nur bis Chiangmai, und auch da nur in kleinen Barken bekannt ist. Da uns aber andere genauere Nachrichten über dieses Ober-Laos fehlen, so sind uns die der Chinesen doppelt lehrreich.

Die Capitale Leng[64]) ist nach ihnen von einer Holzverschanzung umgeben, die 400 Sene (1 Sene hat 20 Siamesische Klafter) Umfang hat. Im Westen von ihr ist M. Cosangpii (d. i. weil die Chinesen kein r aussprechen, Koshanpri[65]), die Provinz im Ost von Ava), auch noch weiter im West der große

[563]) Fr. Hamilton Account of a Map of Upper Laos or the Territory of Lowa Shan in D. Brewster Edinb. Journ. of Science Nr. I. Jul. 1824. p. 72—73. [64]) Route par Terre de Siam etc. tirée des Mem. Chinois b. Du Halde l. c. l. p. 126.
[65]) J. Crawfurd Embassy to Ava l. c. p. 37.

Digitized by Google

Wald Pahimapan. Einſt, ſagt der Chineſe, war dieſes Land im Weſten, von den Taiyai (d. i. T'hai, Siameſen) einem weiten Königreiche beherrſcht, zu deſſen Umkreiſung man 3 Monate Zeit gebrauchte; jetzt iſt es nur eine einzige Waldwildniß, die ſich an den Wald von Pahimapan anſchließt, welcher noch heute im N.O. von Ava gegen Bhanmo[566]), auf dem Oſtufer des Irawadi, gegen den obern Saluaen, denſelben Namen bei Birmanen führt, deſſen Weſtabhang von dem Botaniker Dr. Wallich beſtiegen wurde[67]).

Im Oſten von Leng werden die Ortſchaften Lonan und Ronfaa, im Süden Kemarat, im Norden aber viele, nämlich: Paut, Pling, Kem, Kaam, Paa, Saa, Boonoi, Bocial, Ringneha, Khan und Ghintai genannt, welche alle von der Capitale abhängig ſind, welche auch mit dem Zuſatz Kemarat bezeichnet wird, offenbar nur jener Ehrentitel der Heiligen Sprache, den Fr. Hamilton bei der neuern Capitale von Lowa Schan, Kiaintoun, das r in l verwandelnd, Kamalat-ain nennen hörte.

Dieſe Capitale Leng, ſagen die Chineſen[68]), liege an beiden Ufern des Menantai (oder Menanlai), der ſie durchſtrömt, voll Klippen iſt, aus Norden kommt, aus dem Berge Panpeng (ob Olun Shan? ſ. ob. S. 904, 402), und abwärts fließt nach Kemarat (wol jene neue Capitale? Kamalat-ain oder Kiaintoun), und dann zum Menangkong gegen Bankiop (?). Der Strom von Siam habe ſeine Quelle im Berge Kiangdaou, und der von Kianghai, oder Kiangtai, ergieße ſich (und dies mögen wol jene alle als obere Zuflüſſe, die uns unter dieſen Namen unbekannt ſind, auf der Map of Zaenmae der Birmanen heißen deren 2, Maele und Maepaen) in den Hauptſtrom von Siam, der gewöhnlich Menam heiße.

Wir müſſen hier bemerken, daß uns Fr. Hamilton[69]) ein zu großes Gewicht auf die Etymologie des Menangkong zu legen ſcheint, indem er ſagt, dies ſey der Mekong (contrahirt) der Chineſen, der Maekhaun der Mranmas oder Birmanen.

---

[566]) Fr. Hamilton (Buchanan) Account of a Map of the Countries subject to the King of Ava in Edinb. Phil. Journ. Vol. II. p. 266.

[67]) Dr. Wallich Excursion in J. Crawfurd Embassy to Ava l. c. p. 267—273. [68]) b. Du Halde l. c. T. I. p. 126.

[69]) Fr. Hamilton Account l. c. Vol. II. p. 268.

Digitized by Google

Also, sagt er, ist der Menantai ein Arm des Maekhaun, und Leng liegt am obern Kambodja Strome und nicht am Siamstrome, aber, fügt er richtig hinzu, die neuere Capitale Kiaintoun liegt im West des Siamstromes. Jene erste Aeußerung scheint uns aber nicht nur der folgenden Angabe der Chinesen vom Siamstrome, zu welchem auch der von Kianghai, über welchen Ort der Heraufweg aus Siam führte, entgegen zu seyn; sondern es widerspricht auch völlig der mehr westlichen Lage von Leng in der Nähe von Ava, und der Erzgruben, die nur 5 Tage davon im N.W. angegeben werden (s. unten). Diesen Schluß halten wir für einen sehr starken Irrthum, dem Berghaus Karte leider gefolgt ist, und Leng sehr weit gegen Ost an den Maekhoup, den er mit dem Menantai nach Hamiltons Vorgang identificirt hat, versetzt, an dieselbe Stelle, wo auf Hamiltons Karte (Map of Zaenmae I. ohne Distanzen in Edinb. Phil. Journ. Vol. X. p. 66) aber nicht Leng Capitale steht, sondern Le, welche die zu berührende Station ist, die zwischen dem Siamstrom und Kambodjastrom in Ober-Laos, weiter unten, vorkommen wird. Die dadurch entstandene Verzerrung dieser sonst schönen Karte scheint unserer Ansicht nach daher an dieser Localität von Ober-Laos wesentlicher Revision zu bedürfen, weshalb wir hier darauf hingewiesen haben.

In der Capitale Leng ist Ueberfluß an Reiß; er ist so wohlfeil, daß man für 1 Foua (kleine Münze) 50 bis 60 Pfund dieser Hauptnahrung erhält. Sie haben nur wenig Fische, aber der Bazar ist immer mit Fleisch von Büffeln und Hirschwild versehen. In den Monaten Mai bis Juli ist die Obstzeit; dann sieht man dort alle Obstarten wie in Siam, nur Durian und Mangustane nicht (s. ob. S. 1094). Auch Crawfurd sahe in Ava, wo es keine gute Orangen giebt, die schönsten Orangen aus dem Osten durch die Laos dahinbringen [70]).

Die Chinesen sagen, 5 Tagereisen im Norden der Capitale Leng seyen Goldgruben, auch Silber, Kupfer, und roher stinkender Schwefel werde da gegraben. Dies Factum erhält durch Fr. Hamiltons gesammelte Nachrichten in Ava eine interessante Bestätigung, wodurch zugleich die Lage von Leng, welche leider Berghaus Karte nicht eingetragen hat, weil ihm der

---

70) J. Crawfurd Embassy to Ava l. c. p. 307.

Digitized by Google

Chineſen Bericht, wie es ſcheint, unbekannt blieb, genauer beſtimmt wird.

Bodnaen, der Bergwerksdiſtrict, mit den reichen Gruben, wo Gold, Silber und Kupfer von den Chineſen bearbeitet wird, liegt 5 Tagereiſen im Norden der Capitale Leng[571]) von Ober-Laos. Bodnaen liegt aber 15 Tagereiſen im Nordoſt von Ava und 6 im Süden von Bhanmo (ſ. ob. S. 749). Vordem gehörten dieſe Erzgruben den Chineſen; ſeit dem für China unglücklichen Grenzkriege gegen die Birmanen (1769—1781) blieben ſie in der Gewalt dieſer ſiegreichen Eroberer (der Mranmas). Die Bewohner jenes Erzgebirges, obwol unter Birmaniſcher Statthalterſchaft (zur Zeit von Colon. Symes Embaſſade in Ava, 1795, den Fr. Hamilton Buchanan begleitete) ſtehend, waren doch noch Shan (Name, den die Birmanen ſtets den von den Siameſen ſogenannten Laos geben), das Land immer zu Lowa Shan, oder Ober-Laos, gehörig, das von da gegen Oſt an das Land Kakhiaen und die independenten Grenzanwohner von Yünnan ſtößt, die gegen Weſt nur dem Zabua, d. i. dem Erbfürſten von Bhanmo gehorchen, gegen Oſt aber zu den wilden Lowas gehören, welche die Chineſen mit dem allgemeinen Namen der Lolos belegen (ſ. ob. S. 767 ꝛc.). So wäre hier wirklich die äußerſte Nordgrenze der Laos ſchon gegen den S.W. Saum von Yünnan, in der Nähe des Irawadi an der Handelsſtraße von Ava über Bhanmo nach China, im Erzreviere der wilden Lowas (Lolos) an der Nordgrenze von Lowa Shan, oder Ober-Laos, von dem Chineſenberichte wirklich erreicht.

Kehren wir, nachdem dieſe Localitäten erörtert ſcheinen, zu der Berichterſtattung der Chineſen zurück. Sie führen noch mehrere Nachrichten von dieſer Leng-Capitale von Ober-Laos an, das wir wol für De Seiras Reich Schomkra Schenkras, das uns ſonſt unbekannt bleibt, zu halten geneigt ſeyn möchten (ſ. ob. S. 1200). Nahe im N. von Leng iſt ein tiefer Steinbruch aus dem man Rubinen holt, die bis nußgroß ſind; auch ein grüner Stein, ein Smaragd, ſoll da gefunden werden, deren einen der König der Laos von der Größe einer Orange beſitzen

571) Fr. Hamilton Account of a Map of the Country North from Ava in Edinb. Philos. Journal Jan. 1821. Nr. VII. p. 78.

Digitized by Google

soll. Auch anderfarbige Edelsteine werden da gefunden; ein Bach durchströmt die Grube, spült das Muttergestein los, und giebt zuweilen so reichen Ertrag, daß man 2 bis 3 Maaß(?) davon einsammelt. Aus den Silbergruben zieht der König jährlich 360 Catis; Chinesen bearbeiten sie, und geben dem Metall alle Formen. Die Kaufleute der Städte Kemarat, Lee, Maï, Tengmaa, Meng, Daa und Pan, gehen dahin zum Einhandeln. Die Berge umher haben 300 Senes (1 Sene zu 20 Siamesischen Klaftern gäbe 6000 Klafter?) Höhe; die Gruben sollen 100 Senes (2000 Klafter) tief und 200 Senes (4000 Klafter) fern von Leng liegen. Wären die Siamesischen Klafter nur halb so groß, gleich den italiänischen Braccio, so wären die Berge doch immer noch 18,000 Fuß hoch. Sie sind, sagen die Chinesen, ganz mit Kräutern bewachsen, die der Thau ewig grün und ewig frisch erhält, also alpine Höhen. Dort sammelt man die officinelle Wurzel Tongkouei der Chinesen, welche die Siamesen Cothouaboua nennen (ob etwa Rhabarber? s. Asien Bd. I. S. 184 bis 186). Auch ein Baum Wendejang, der fingergroße Blumen trägt, und sehr wohlriechend ist, wächst hier; bei ihrem Aufblühen haben diese verschiedene Farben, wie roth, gelb, weiß, dunkel, die ansetzende Frucht hat die Gestalt einer Ente(?). Da, wo diese Bäume in Menge sich zeigen, giebt es auch den mehrsten Thau, der diese Bäume frisch hält.

Die Bewohner der Capitale Leng treiben Handel mit ihren Nachbarn, ohne sich darum vom Flecke weg zu begeben. Ihre Waaren sind: Gold, Edelsteine, Silber, Zinn, Blei, gemeiner und rother Schwefel, Baumwolle, roh und gesponnen, Thee, Gummi-Lak, Sapan- und Brasilholz, und jene Cothouaboua-Wurzel. Andere Kaufleute führen ihnen dagegen allerlei Waaren zu; so die von Lee (liegt im Nordost am obern Kambodja-Strom) bringen Elephanten; die Chinesen bringen rohe Seide, Seidenstoffe, Zibet, Chowries (s. ob. S. 168), d. i. Yakschweife, die zu dem Putz der Elephanten gehören, denen sie an den Ohren als Wedel angebracht werden, die bis zur Erde hängen. Die Kaufleute aus T'haiyai (Siam) und dem Westen von Pamahang oder Haua (d. i. Land der Mranma, Brama, Birma und dem Königreich Ava), bringen Eisenwaaren, gelben und rothen Sandel, Zeuge, Baumwollenwaaren, bunte Indiennes (Chintz), eine rothe officinelle Erde

Digitized by Google

(ob Terra japonica), Opium; überhaupt Waaren aus Indoſtan, um dagegen Gold, Silber und Edelſteine einzuhandeln. Die von Kemarat und Kianghai (ſ. ob. S. 1212) bringen dahin ihre Büffel und Kühe zu Markte, und nehmen dafür Silber, Zinn und Schwefel zurück.

Dieſes Leng oder Laos iſt tributpflichtig an Hauva oder Pamahang (Ava, oder an die Birmanen), und jährlich ſenden ſie eine Karawane zur Abtragung des Tributes dahin. Sie ſetzen zwar ſelbſt ihren neuen König ein, melden dies jedoch nach Ava. Der König hat nur einen Miniſter; er hat 8 feſte Städte im Lande, deren jede 1000 Mann Garniſon hat. Außer den ſchon oben genannten 360 Catt Silber, aus dem Erzgebirge, zieht er noch jährlich deren 860 Catis aus ſeinem ganzen Königreiche.

Unter der beſondern Provinz Mohang Kemarat[571], welche die Chineſiſchen Reiſenden als von Leng geſondert darſtellen, können ſie nichts anders verſtehen als den äußerſten nordweſtlichen Theil von Ober-Laos, dem ſchon genannten Lowa Shan bei Fr. Hamilton, darin heute die Capitale Kiaintoun oder Kemalat-ain. Dieſe Provinz, ſagen die Chineſen, habe 400 Senes Umfang (?), 8 Tagereiſen Ausdehnung, iſt tributair an Ava (Hauva); ihr König wurde ihnen, als die Chineſen hindurch reiſeten, Pra tſchiao otang (von Pra, i. e. primus, ſ. oben S. 1125) genannt. Sein jährlicher Tribut an Ava beſtand in zwei kleinen Bäumchen mit Blättern und Blüthen, der eine von Gold, der andere von Silber (ſ. ob. S. 1085, 1119).

Es werden 11 Ortſchaften als von Kemarat abhängig aufgeführt, wie Lee im O.; Lang im W.; Kiangſeng und Kianghai im S. (ſ. ob. S. 1212); im O. noch Bai, Rong, Ngong, Lahi, Maa, Laa; im N. aber Hang und Kroa, die eine Tagereiſe auseinander liegen, Loey und Giang desgleichen und Pen. Die Einwohner dieſes Kemarat haben Feuerwaffen, große und kleine Kanonen, Musketen, Lanzen und Armbrüſte. Als die Mandſchu China eroberten, vertrieben die Einwohner von Yünnan die von Kemarat aus ihrer Stadt. Früher brachten ſie ihnen jährlich Waaren zum Verkauf, wie Sammet, Seide,

571) Route par Terre de Siam etc. tirée des Mem. Chinois b. Du Halde l. c. T. I. p. 129.

Digitized by Google

Samlot, Teppiche, Queckſilber, Kuhſchweife, Mützen, Kupfergeſchirr, Porcellan u. a., holten dagegen Baumwollengarn, Elfenbein, eine officinelle Erde, Jaram genannt, ein officinelles Holz, Mahajug der Siameſen, Ingo der Portugieſen (?); auch jene officinelle Wurzel, Cotſo, und Opium. Dieſe Producte wurden über Ava ihnen zugeführt. Im Frühjahr, vom Januar an, durch Februar und März, holten die Chineſen ihre Waare ab, und brachten ſie im April nach China.

b) Die Hauptſtadt Meng.

Aber die Chineſiſchen Reiſenden führen, außer Leng noch eine zweite Laos-Provinz und Capitale, die ſie beide Meng [72]) nennen, auf, von der ſie ſagen, daß ihr im W. Pan und Kaa liege, im S. Sſee, im O. Tchiong und Kou, welche beide letzteren ſchon vom Chineſiſchen Territorium, Vinan, abhängig ſeyen. Dieſes Gebiet von Meng liege ſchon jenſeit des Wendekreiſes, wo die Sonne nie mehr ſenkrecht ſtehe, was die ſehr nördliche Lage beweiſet, und offenbar es zu einer Enclave der heutigen Begrenzung von Yünnan macht. Die Provinz Meng habe von O. nach W. nur 7 Tagereiſen Breite; aber von S. nach N. 17 Tagereiſen Länge (wol von Lee nordwärts, am Maekhaun hin, bis nach Yünnan hinein), und 18 Städte ſeyen abhängig von ihrer Capitale Meng. Ein großer Strom durchziehe dieſe Provinz, der von dem Norden von M. Tchiai komme, das bei Chineſen M. Vinan heiße (wahrſcheinlich Yünnan), und zum Menang Kong gehe (offenbar hier der obere Maekhaun, der aus Yünnan hervortritt, wie ſich aus der folgenden Erzählung ergiebt). Es liegt demnach dieſes Meng nicht im Norden, ſondern im Oſten von Leng, oder Lowa Shan, iſt aber ebenfalls noch zu Oberlaos gehörig; aber gegen das öſtliche Yünnan und Tongking (Tarut Shan) gelegen, und der Weg von Leng muß wol die 8 Tagemärſche direct oſtwärts, wenn nicht ſüdoſtwärts, bis Lee, das ſchon an einem Zufluſſe des Maekhaun liegt, zu rechnen ſeyn. Dieſer Zufluß wird von dem Chineſenberichte nicht genannt, aber auf der Birmanenkarte, die Hamilton mittheilt (Map of Zaenmae l. l. c.), wird der linke Zufluß

[72]) Route par Terre de Siam etc. b. Du Halde l. c. T. I. p. 128.

Digitized by Google

des Maekhaun, an welchem Lee angegeben iſt, Maekhoup genannt, und die Lage iſt faſt identiſch mit Leng auf Berghaus Karte, der daher Lee ausgelaſſen hat. Dieſe Lage kann keinem Zweifel unterworfen ſeyn, da die Chineſen ſagen: hat dieſer groſſe Strom die Ortſchaften Lee, Kiangſeng (d. i. Kiainſin bei Fr. Hamilton, und auf Berghaus Karte am Maekhaun, zwiſchen 21 und 22° N.Br.) und Lantchang (daher er offenbar Lantſankiang, d. i. Strom von Lanthſan bei Chineſen heißt, die Capitale des öſtlichen Laos-Reiches, das auch Unter-Laos, im Gegenſatz von Lowa Shan, Ober-Laos, heißen ſoll) paſſirt, ſo tritt er ein in das Königreich Kambodja, durchſchneidet dies und ergießt ſich zum Meer. Dieſer Strom trägt groſſe Barken, ſagen dieſelben weiter, vom Meere an bis Kiangkong und Kiangſeng (Kiainſin bei Fr. Hamilton; Kiangkong iſt aber Kiainkhaun auf Fr. Hamiltons Karten, und danach bei Berghaus, zwiſchen 20 bis 21° N.Br., welches alſo nordwärts von Lantchang gelegen, und von uns früher für das Winkjan im Louwen-Lande angeſprochen iſt, das G. van Wuſthof im Jahre 1641 erreichte, ſ. ob. S. 1206). Aber von Lee (das 7 Tagemärſche ſüdwärts von Meng liegen muß) an nordwärts bis Binam trägt dieſer Strom weder groſſe noch kleine Barken (alſo ſein oberer Lauf ſchon im Randgebirge des alpinen Zuges), und man kann hier nur zu Lande reiſen. Wäre dies, weil der Strom zu klein, zu waſſerarm, ſo könnte die Chineſiſche Kartenzeichnung, die den obern Maekhaun, als Kinlongkiang und Lanthſankiang aus weiter Ferne als waſſerreichen Strom von Oſt-Tübet ganz Yünnan durchſchneiden läßt, nicht die richtige ſeyn, und jener Lanthſankiang müßte einen andern Lauf gegen Oſten nach Tongking nehmen. Dieſes war die ältere Anſicht, die wir in Erdkunde erſte Ausgabe 1817. Th. I. S. 676 theilten, welche Berghaus als problematiſch und mit Recht zu widerlegen ſucht, obwol darin ein Irrthum obwaltet, wenn er meint[573]), daß ihr die frühere Begründung einer Probabilität fehle. Sie iſt ſogar in die Zeichnung der oben ſchon angeführten älteſten Originalkarte, Tchouchés, der Aufnahme von Tongking niedergelegt (ſ. ob. S. 975, Carte du

[573]) H. Berghaus geogr. hydrograph. Memoir von Hinter-Indien, Th. I. §. 20. S. 72.

Digitized by Google

Tongking l. c.), wo der Lan thsan kiang mit dem Ly sien-kiang aus dem südlichen Grenzgebiete Tchely (s. ob. S. 764), von Yünnan kommend, vereint gegen Ost als Haupt-strom, unter dem Namen Fu Leang Kiang, sich zum Golf von Tungking ergießen. Obwol wir nach allem obigen (s. S. 227, 748), und zumal auch nach Klaproths[74]) Mittheilungen aus den Chinesischen Annalen, wie nach Fr. Hamiltons Karte von Tarout Shan[75]), kaum an der Identität dieses Lan thsang kiang und Kambodja Stromes zweifeln können, so bleibt jenes Factum doch immer noch der Beachtung werth. Die Ursache, warum dort keine Barken im obern Stromlaufe mehr schiffen können, muß also ein anderer als seine Wasserarmuth, nämlich eher seine zu reißende Gewalt (vergl. ob. S. 748) und sein klippiges Bette seyn, was auch auf Berghaus Karte in der hypothetischen Fortsetzung dieses Kambodja Stromes in Laos durch punctirte Linien und Beischrift angegeben ist. Nach unsern Chinesischen Reisenden hat der Strom von Lee an, abwärts, seine Existenz bestimmt als großer Kambodjastrom; nur aufwärts blieb nach ihnen noch einiger Zweifel über die Identität oder doch Unbestimmtheit der Angabe.

Die Lage der Capitale Meng selbst wird nicht genauer angegeben. Sie muß 7 Tagereisen von Lee wahrscheinlich im N.O. liegen, im Norden von Kiangfeng (Kiainsin); wir halten sie für die Stadt Mainkhain auf Fr. Hamiltons General-Map[76]), im Gebiete von Lowa Shan, oder Ober-Laos, welche auf Berghaus Karte als Mainkhain schon zu Yünnan gezogen ist.

Nur Weniges ist es, was uns von dieser östlichen Hauptstadt Meng noch von den Chinesen gesagt wird; man findet daselbst alle Früchte, wie in Siam, außer Durian und Mangustanen. Gegen West von da liegen die Gruben, wo Calin oder Zinn gewonnen wird; gegen Süd sind die Salzminen, ge-

---

[74]) Memoires relatifs a l'Asie, sur le Cours du Yarou Dzangbo Tchou etc. T. III. 1828. p. 393. [75]) Fr. Hamilton Account of a Map of the Tarout Shan Territory in Edinb. Phil. Journal 1822. Vol. VII. p. 73. [76]) Fr. Hamilton Account of a Map of the countries subject to the King of Ava etc. in Edinb. Phil. Journ. Vol. II. p. 89—95, 262—271 mit Gen. Map of the Dominions of the King of Ava drawn by a slave of the Kings eldest Son at Amerapura 1795.

Digitized by Google

gen Nord die, wo man Silber, Kupfer, Eiſen gewinnt. Wir ſind alſo ſchon ganz auf dem metallreichen Boden von Yünnans Alpenlande. Die Chineſen Kaufleute bringen ihre Waaren auf Pferden nach Meng. Zwar fängt man auch hier Moſchusthiere, aber noch mehr deren in Pan, Tchaidaon und Kong, die jedoch alle 3 von Vinan (Yünnan) abhängig ſind. Daß Vinam, der veränderten Schreibung des Namens ungeachtet, in dieſem Berichte der Chineſen Yünnan ſeyn möchte, bemerkten ſchon die Jeſuiten, am Schluſſe ihrer Ueberſetzung deſſelben, wegen der von da nach allen Richtungen zu den Meeren ausgehenden Ströme.

6. Fr. Hamilton (Buchanans) Birmanenberichte über die Länder der Laos (Shan), im Jahre 1795 in Ava geſammelt. Weiteſte Verbreitung der Laos Völker, oder der Schan, durch ganz Hinter-Indien.

Die wichtigſten Sammlungen zur Berichtigung der Kartenzeichnung der Flußläufe und Binnenlandſchaften von Hinter-Indien überhaupt, und alſo auch von Laos insbeſondere, durch welche wir zuerſt zur richtigern Vorſtellung von Ober-Laos (Lowa Shan), Mittel-Laos (Yün Shan, mit Chiangmai) und Unter-Laos (Laenbjaen Shan) gelangen, hat der unermüdete Fr. Hamilton (Buchanan) während ſeines Aufenthaltes am Hofe zu Ava, vom 19. März bis 27. Nov. des Jahres 1795, gemacht, als er Colonel Symes auf ſeiner Embaſſade dahin begleitete. In dieſer Periode der Eroberungen der Birmanen (Mranmas) hatte dieſes Volk ſich weit über Pegu, ganz Siam und einen großen Theil von Ober-Laos als Sieger ausgebreitet gehabt, und ſie waren daher auch im Beſitz vieler Localkenntniß jener Gegenden. Viele von den dort Einheimiſchen gemachte Kartenſkizzen und Netzen brachte Fr. Hamilton[877]) mit nach London, wo ſie von Dalrymple zur Conſtruction der Karte benutzt wurden, die zu Col. Symes Werk über Ava erſchien. Dieſer folgte dann Arrowſmith in ſeiner großen Karte von Aſien, und gab die Küſtenumſäumungen, die Grenzen gegen China und Bengalen im Allgemeinen gut, auch die erſte berichtigte Zeichnung vom Aſam

[877]) Fr. Hamilton Account of a Map of the Countries etc. of Ava etc. drawn by a Slave etc. Edinb. Phil. Journ. Vol. II. p. 80.

Digitized by Google

Lande mit dem Brahmaputra Laufe, nach Capt. J. Woods Aufnahme (s. ob. S. 305), aber das Detail im Innern des Continentes der Halbinsel Hinter-Indiens blieb sehr incorrect. Arrowsmiths Zeichnung wurde aber in alle andern Karten übertragen.

Hierzu theilte nun Fr. Hamilton auf eine zerstreute, gelegentliche Weise die Specialblätter der handschriftlichen Kartenentwürfe der Birmanen aus seinen Sammlungen mit, und fügte ihnen ungemein lehrreiche, bei den Birmanen und anderwärts eingesammelte Anmerkungen hinzu, welche durch die fortgesetzten Forschungen der Briten im Birmanenkriege, wie auf den Embassaden des trefflichen Geographen J. Crawfurd, auch mehr Licht über den continentalen Theil Hinter-Indiens warfen, das zur Zeit der ersten Portugiesen Entdeckung bei Hindostanern Chin [78]) (daher auch die Portugiesen z. B. Cochin China sagen konnten) hieß, im Gegensatz des noch jenseit gelegenen Ma Chin, oder großen Chinesischen Süd-Reiches, worauf die Europäer späterhin diesen Namen China allein beschränkt haben. Berghaus Karte hat das ausgezeichnete Verdienst, diese Hamiltonschen Materialien, deren Werth uns gleich bei dem ersten Erscheinen derselben freudig überraschte, zuerst als Kartograph, nach ihren wichtigsten Resultaten gehörig gewürdigt [79]), concentrirt und mit Critik zu einer bessern Darstellung der Halbinsel durch Fleiß und Kunst construirt zu haben. Wer die unsägliche Mühe und die großen Schwierigkeiten, die sich solchen geographischen Arbeiten entgegenstellen, aus eigener Erfahrung kennt, wird so manche Hypothese und Unsicherheit einem solchen Werke nicht zum Vorwurf machen, und auch wir, in unserm bisherigen, verwandten Bestreben, sehen von Jahr zu Jahr auch hierüber wichtigen Belehrungen freudig entgegen, denn eben dieses bezeichnet den Fortschritt der Forschung und der Wissenschaft.

Da die wichtigern Resultate dieser Arbeiten, von Hamilton und Berghaus, schon in allem Obigen vorlagen, oder in dessen Generalkarte selbst niedergelegt sind, so bleiben uns hier nur wenige, Laos insbesondere betreffende Notizen anzuführen

---

[78]) Fr. Hamilton Account of a Map etc. l. c. Edinb. Phil. Journ. Vol. II. p. 93. [79]) Berghaus geogr. hydrogr. Memoir a. a. O. S. 8.

Digitized by Google

übrig, die, wie die vorigen, vom Siameſiſchen oder Chineſiſchen, ſo von dem Birmaniſchen Standpuncte aus zu betrachten ſind, wie denn auch deren Ausſprache der einheimiſchen Benennungen dabei vorherrſchend iſt, die denn wieder viele Verdrehung im Munde der Nachbarn und Europäer erleidet. So iſt es z. B. eine Eigenheit, daß die Einwohner von Ava das r immer zu einem y machen, und daß nur ihre Prieſter bei beſonders feierlichen Gelegenheiten das r ausſprechen (daher oben Kemarat, oder Kemalat, Kemayat; Koſhan pri und Koſhan pyi u. a. m.). Wenn ſie ſelbſt ihre Capitale Aenma[80]), die bei Europäern Awa heißt, oder Aenwa-zit, d. i. Neu-Ava, nennen, aber mit dem Titel Shue Pridо, d. i. goldnes Königshaus, in der heiligen Sprache aber Harimunza, ſo nennen ſie auch die oben ſchon in älterer Zeit genannte Hauptſtadt der Laos (Chiangmai), mit Zaenmae, die im Bulgardialect auch Zimae heißt, worin Niemand ohne dieſe Nachweiſung das Portugieſiſche Yangoma wiedererkennen möchte, indeß ſie bei den Einheimiſchen den Titel Sunabuni (Goldſitz) hat, was denn auch wol nur die frühere Benennung der öſtlichen Capitale Lantſchang, am Kambodjaſtrome, die ſchon Dalrymple mit Sandepora, Berghaus nach Hamilton mit Zandapuri bezeichnet, ſeyn mag. Wenn ferner die heutigen Herrſcher am Irawádi-Strome damit affectiren, ſich Mranma zu nennen, was die Nachbarn und Europäer in Barma, Burma, Birma, Brahma u. ſ. w. verdreht haben, ſo wurde hierdurch ſchon Dr. Leyden, weil auch die Hindus ſie Brahma nennen, verleitet, ſie von einem Hinduſtaniſchen berühmten Barma-Geſchlechte herzuleiten. Hamilton[81]) zeigt aber, daß dieſer Name nur eine Corruption von Marama iſt, wie ſie bei dem ältern Culturvolke der Rakhain (d. i. Arrakan) heißen; der Name Birman Empire aber, den Colonel Symes als Geſandter in Ava in die Engliſche Sprache und darnach das Birmanen-Reich in die Europäiſche Geographie einführte, der Perſiſche Plural von Birma, einer ganz gewöhnlichen Corruption von Marama ſey, da Col. Symes mit dem Gouvernement von Ava in Perſiſcher Sprache die diplomatiſchen

[80]) Fr. Hamilton Account of two Maps of Zaenmae or Yangoma in Edinb. Phil. Journ. Vol. X. 1824. p. 66. [81]) Fr. Hamilton Account of a Map etc. of the Countries of Ava l. c. Edinb. Phil. Journ. Vol. II. p. 265.

Digitized by Google

Seehandlungen betrieb. Die Aboriginer des Mranma andes vor den Einfällen der Chineſen ſind aber wahrſcheinlich Chiaen, deren independente Tribus auf der Weſtſeite des Ira- adi übrig geblieben ſind; von ihnen haben die Birmanen noch en Gebrauch beibehalten, ihre Schenkel zu tatowiren, obwol ſie hr Geſicht damit nicht entſtellen. Von ihnen kann erſt in der olge die Rede ſeyn.

Solche Verwirrungen und Verſchiebungen der einheimi- chen Benennungen bei dieſem Volke, in Namen der Reſiden- en, Völker, Länder, Flüſſe, mehren ſich aber, wenn ſie fremde Gebiete beſchreiben, und ihre Angaben dabei dem Europäiſchen Geographen zur Anordnung, wie heutzutage die genauere Kenntniß des continentalen Hinter-Indiens offenbar von Ava usgegangen iſt, dienen müſſen.

Die wichtigſten Daten dieſer Art verdanken wir den Ausſa- en eines armen Mannes in Ava, der ſich einen Sclaven es damaligen Eimshe Mayn, d. h. Thron-Erben von Awa (1795)[82]), nannte, dem er durch Geldſchuld verfallen zu eyn ſchien; denn er war von hohem Range und ausgezeichneter Bildung. Er zeichnete die intereſſanteſten General- und Spe- ial-Karten mit den Völkerſitzen und den Diſtanzangaben der Oer- er, wobei Fr. Hamilton ſein gebildetes Gedächtniß zu bewun- dern Gelegenheit hatte; andere Kartenzeichnungen und Nachrich- en rührten ſonſt noch von Birmaniſchen Staatsbeamten und unterrichteten Männern her.

Als Reſultat geht aus allem die Identität des Lukiang und Saluaen[83]) hervor, den wir im Weſt im Allgemeinen als die Grenze des Chiangmai, Jangoma, oder Laos, ge- nannten Gebietes anſehen können. Die Capitale dieſes Königs- reiches iſt es aber, welche bei den Mranmas, d. i. Birmanen, Zaenmae genannt wird, und darnach verderbt Zemee auf Kar- ten gekommen, indeß das Volk deſſelben von den Birmanen die Jun, oder Yun Shan, genannt wird, die im Jahre 1795 nur weſtwärts bis zum Saluaen reichten. Der Hauptort im mitt- lern Laufe des Saluaen heißt Dhanukia Zeip[84]), der ei-

[82]) Fr. Hamilton Account l. c. Edinb. Phil. Journ. Vol. II. p. 93.
[83]) Fr. Hamilton Account of two Maps of Zaenmae or Yangoma with a Plate. in Edinb. Phil. Journ. 1824. Vol. X. p. 59—63.
[84]) Fr. Hamilton Account of a Map of Koshan pri ebend. Vol. X. p. 250.

Digitized by Google

nen berühmten Flußübergang (Zeip, d. h. eine Fähre) von Ava gegen S.O. auf dem Wege nach Chiangmai bildet, oder auch von S.W. von Pegu, über Taunu, und von Taunu, Ava und Chiangmai etwa gleich weit entfernt, in der Mitte aller drei Orte liegt (unter 20° 40′ N.Br. nach Fr. Hamilton).

Eben ſo entſchieden ergiebt ſich aus jenen Birmanen-Daten, daß die Quelle des Siam-Stromes an die Südgrenze der Chineſiſchen Provinz Yünnan fällt, wo ein großer Theil des Landes zwiſchen Saluaen (Lukiang) im W., und Maekhaun (Kioulong kiang) im O., von den wilden Laos[***], oder Lowas, Lawas, Lolos der Chineſen, wo ſie auch Chineſiſches Territorium in einem großen Theile von Yünnan bewohnen, liegt, zwiſchen 22 bis 24° N.Br., die ganze Grenze entlang zwiſchen Birmanengebiet bis nach Tongking. Von dieſem ſehr großen Lande der wilden Lowas wird derjenige weſtliche Theil, der von der Birmanen-Grenze und dem Saluaenfluſſe oſtwärts bis zu den obern Quellflüſſen des Siamſtromes reicht, die Maekhue und Maepraen heißen, zu Ober-Laos gerechnet, und ſo weit im Jahre 1795 dort ein von den Birmanen eingeſetzter Militair-Chef herrſchte, Lowa Shan genannt.

Der Maepraen, der öſtlichſte Quellarm, behält den Namen nach dem Verein beider Quellſtröme bei, den Fr. Hamilton unter 20° 40′ N.Br. angiebt; dann heißt er, als großer Strom (d. i. Mrit), noch immer Maepraen, bis er nicht fern oberhalb Zaenmae (Chiangmai) vom W. her, den langen Maele, einen rechten Zufluß, aufnimmt, und dann erſt abwärts als Siameſiſcher Strom Menam (i. e. Mater aquarum) titulirt wird. Dieſer Quellſtrom des Maepraen iſt, wie Fr. Hamilton bemerkt, der Aufmerkſamkeit der Jeſuiten Pertes bei ihrer Aufnahme von Yünnan (ſ. ob. S. 751) entgangen, wahrſcheinlich weil er eben aus dem Lande der wilden, independenten Lolos hervortritt.

Dieſes Lowa Shan iſt aber keineswegs ganz Ober-Laos, das ſich noch viel weiter gegen Oſt, auch über den Maepraen hinaus, bis Tongking erſtreckt; es iſt nur ein durch die Meanmas vom Oſten abgeriſſener Theil, der unter beſonderm

[***]) Fr. Hamilton Acc. of a Map of Koshan pri l. c. Vol. X. p. 61; deſſ. Account of a Map of Upper Laos or the Territory of Lowa Shan. in Edinb. Journ. of Science by Dav. Bewster Vol. I. p. 71.

Digitized by Google

Obhut der Birmanenherrschaft gestellt, im Jahre 1795, sich vom Salwaen[86]), wo er das Chinesische Gebiet verläßt, bis zum Kaeghue und dessen Zusammenfluß mit dem Maepraen gegen Süd erstreckt, seinen eigenen Erbfürsten von Shan Raçe, welche die Birmanen Zabuas tituliren, hatte, und an Ava Tribut zahlen mußte. Dieser Zabua, nebst andern tributairen Zabuas, vom mehr östlichen Ober-Laos, mußten zur Zeit von Col. Symes Embassade (1795), am Hofe in Ava, zu ihren jährlichen Huldigungen in Person erscheinen, und ihren Tribut bringen. Der Fürst von Yün Shan aber, der von Zaenmae (Chiangmai), in Mittel-Laos, ward zwar auch nur hochmüthig von dem Birmanenhofe als Zabua titulirt, aber von ihnen nicht, die jene, zu Hofe entboten, und ward auch von seinen Unterthanen als König (Pua) genannt und respectirt. Sein Reich, meint Fr. Hamilton, habe auch ohne einen ihm durch das Territorium von Lowa Shan abgerissenen Antheil, damals doch noch die Größe etwa von Schottland gehabt. Berghaus[87]) Kartenberechnungen geben für Lowa Shan in runder Summe etwa 650 Quadratmeilen Areal; für Mittel-Laos (Yün-Shan) etwa 2500, für Unter- oder Süd-Laos (Laenzaeng Shan) eben so viel, so daß ganz Laos etwa 5600 Quadratmeilen enthielte, wozu aber der östliche noch nicht genannte Antheil an Ober-Laos, der gegen Tongking und die Chinagrenze von Yünnan fällt, ja zum Theil in sie hineingezogen ist, noch nicht mitgerechnet wäre.

Jenem tributairen Chef von Ober-Laos, dem von Lowa Shan, dessen Capitale nach obigem Kiaintoun (Kemalatain), blieben im Norden noch immer, im Jahre 1795, in einem nicht von Birmanen regulirten Zustande, ganz independente Stämme der wilden Lowas übrig, die bei den Chinesen wahrscheinlich Lolos heißen. Dem Zabua (tributairer, einheimischer Erbfürst) in Lowa Shan wurde aber sein schon früher besessenes Gebiet von den Birmanen geschmälert[88]), weil er sich in deren letztem Grenzkriege wider Yünnan treulos gegen sie gezeigt, die Chinesische Armee mit Lebensmitteln unterstützt zu haben beschuldigt wurde, weil er sich geweigert, den Tribut zu zah-

[86]) Dessen berichtigter Lauf in Fr. Hamilton Acc. of two Maps of Zaenmae etc. Ed. Phil. J. X. p. 62 etc. [87]) Berghaus a. a. O. S. 86, 88. [88]) Fr. Hamilton l. c. Vol. I. p. 72—73.

Digitized by Google

len, und Händel wegen der Gold- und Silber-Gruben zu Boduaen veranlaßt hatte. Von ſeiner damaligen Capitale Khiain (Komalatain, im Norden von Leng und Chiangmai), erfuhr Fr. Hamilton, daß ſie ungeachtet der vielen Gebirge der andern zugehörigen Diſtricte, doch in einer großen Plaine liege, die nördlich noch viele Reisfelder habe, daher denn auch dort viele Ortſchaften angebaut ſind. Der Mraenlo-Fluß entſpringe hier im N.W. und fließe gegen S.W., ob zum Saluen, oder ſich in den weſtlichen Bergen wieder verlierend, bleibt unentſchieden. Die Schmälerung jenes Zabua Gebietes geſchahe ſehr wahrſcheinlich auf der Weſtſeite des obern Saluaen, wo das Territorium der Laos in älterer Zeit hinüberreichte zu dem Erzreviere von Boduaen (5 Tagereiſen im N.W. von Leng, ſ. oben S. 1216), was die Birmanen an ſich geriſſen, und der von ihnen ſchon längſt eroberten Provinz, die ſie Ko-Shanpri[589]) nennen, beigefügt hatten.

Dieſes Ko Shanpri (Land der Mre Lap Shan oder Shan Wa) liegt entlang auf dem ganzen rechten, d. i. weſtlichen Ufer des Saluaen (Martaban-Fluſſes), von der Nordgrenze Chinas (Yünnan) mit Bhanmo[590]), 14 Tagereiſen nördlich von Ava, das als die Capitale von Ko Shan pri oder Mre Lap Shan und der Shan Wa angeſehen wird. Von da aber ſüdwärts bis nach Pegu hin (Junzalaen eingeſchloſſen); es bezeichnet ſchon durch ſeinen Namen Shan, womit die Birmanen alle den Laos verwandten Stämme belegen, daß auch hier einſt Laos Völker (d. i. Siameſiſche Stammvölker, mit Siameſen Sprache) die herrſchenden waren.

Hierdurch erweitert ſich das Gebiet der Laosvölker ungemein, und greift vielfach in das hiſtoriſche Gebiet auch der weſtlichen Seite der Halbinſel ein, worüber erſt weiter unten bei Birmanen die genauere Nachweiſung erfolgen kann. Hier aber iſt die Erinnerung daran, hinſichtlich der großen Bedeutung, welche die Laos für die centrale Geſchichte Hinter-Indiens gewinnen, nothwendig. Es genüge hier nur zu bemerken, daß der nördliche Theil dieſes Ko Shanpri eben jenes metall- und edelſteinreiche Erzgebirge von Boduaen, mit Gold,

---

[589]) Fr. Hamilton Account of a Map of Koshanpri in Edinb. Phil. Journ. 1824. Vol. X. p. 246—250. [590]) Fr. Hamilton Account of a Map of the Route between Tartary and Amerapura etc. ebend. Vol. III. 1820. p. 40.

Digitized by Google

Silber- und Rubingruben, von mächtigen Waldungen umgeben ist, welches beständig den Kampfplatz zwischen China, Ava und Laos, wegen seiner Reichthümer gebildet zu haben scheint; und gegenwärtig im Besitz der Birmanen ist, daß eben im N.W. desselben, einerseits, die große Handelsstraße zwischen Ava und Yünnan daran vorüberzieht (s. oben S. 746—751); andererseits, gegen Ost aber die Völker der noch wilden Laos Stämme daran stoßen, die sich von da durch Süd-Yünnan ziehen. Gegen Süd aber im Territorium eines Erbfürsten von Scinni wohnt ein Stamm der Shan, der sich Palaun nennt, und in Theewäldern [91]), die dort große Dickichte bilden sollen (bei Birmanen Lapaek genannt, bei Portugiesen in Indien Champok), die Theeblätter pflückt, um diese nicht wie die Chinesen getrocknet durch Aufguß zum Getränk zuzubereiten, sondern durch Einsalzen zum Kauen, ein Gebrauch, der durch das ganze Birmanenreich weit verbreitet ist. Diese Theewälder an der Nordwestgrenze der Laos, deren Localität uns früher unbekannt geblieben, haben wir schon früher angeführt (Asien Bd. II. S. 239 als Lap het Thee); das Vorkommen würde in gleichen Parallel mit dem Pou eul fallen (s. ebend.).

Südwärts aber von diesem waldreichen Erzgebirge zieht sich das Land der Shan oder Shanwas hin, ein Name, der bei Birmanen im Gebrauch, im Munde der Portugiesen (s. oben S. 1138) seit ältester Zeit in Siam [92]) verdreht ward, um das damals durch Cultur ausgezeichneteste Volk am Südgestadelande der Halbinsel damit zu bezeichnen, welches sich aber selbst, wie oben gesagt, den Namen Thay yai (Große Siamesen s. oben S. 1139) beilegte. Dieses Shan wa Land, zwischen Irawadi und Saluaen, stark bevölkert, ist in viele Shan Stämme vertheilt, die von vielen Zabuas (erblichen einheimischen Fürsten) beherrscht, gegenwärtig an die Birmanen tributpflichtig sind. Als der Abenteurer Mendez Pinto im Jahre 1545 in diesem Lande umherzog, hält Fr. Buchanan [93]) dafür, waren alle jene verschiedenen Erbfürsten noch als Vasallen unter

---

[91]) Fr. Hamilton Acc. of a Map of the Country North from Ava in Edinb. Ph. J. Vol. IV. p. 86; ebend. Vol. X. p. 250.

[92]) Fr. Hamilton Acc. of a Map of the Countries subject to the King of Ava Ed. Phil. J. Vol. II. p. 266; ebend. Acc. of Koshanpri Vol. X. 1824. p. 247. [93]) Fr. Hamilton in Edinb. Ph. J. X. p. 247. Vol. II. p. 266.

Digitized by Google

einem Oberhaupte vereinigt, deſſen glänzende Reſidenz derſelbe in Calaminha (wo gelegen?) beſuchte und ſo abentheuerlich[594]) beſchreibt. Gegenwärtig (1795) hat der Birmanen-König von denjenigen, ihm tributairen Theilen der Shan wa Prinzen, die Mre Lap Shan heißen, den Titel als Oberhaupt (Prah Phriah, Pri) der 9 Shan Provinzen, d. i. Ko Shan pri, angenommen. Noch kurz vor dem Jahre 1795, während der temporairen Eroberung Siams durch die Birmanen, war alſo auch dieſes Reich, als Land der Shanwa Prinzen, an Ava untetthan. Die Siameſen ſelbſt unterſchieden ſich von jenen nördlichern Stammesverwandten T'hay noe (Kleine Thay ſ. oben S. 1139), bei den Mranmas (Birmanen) aber hießen ſie Judara oder Judaia von ihrer Capitale, die in Pali-Sprache Duarawadi heißt, oder Ayuthia (ſ. oben S. 1065, 1083, 1139). Die Birmanen betrachteten die Siameſen auch als Race den Shan zugehörig; doch gaben ſie ihnen nicht[95]) den Namen Judara Shan, weil ſie dieſen ſchon früher den öſtlichen Nachbarn derſelben gegeben hatten, welche die Europäer und Chineſen Kambodjen (Kan phu tſchi) nannten. Dennoch heißt, bei Birmanen, die Capitale von Siam Judara, Yudaia.

Die 9 Shan Provinzen (Ko Shan pri) hatte man aber vor 1795 am Hofe zu Awa, aus Mistrauen ſchon wieder in 18 Gouvernements zerſchnitten[96]), um die Gewalt der tributairen Zabuas, die man fürchtete, durch Theilung zu ſchwächen, und auch dieſe, verſicherte der Sclave, welcher die Karte von Ko Shan pri zeichnete, ſeyen bis auf 22 vermehrt, ſo daß nur einige derſelben noch mächtige, andere ſehr geringe Erbfürſten ſeyen, unter denen, wie die von Junzalaen, Gnaungrue (ſ. oben S. 907), auch der ſchon obengenannte zu Kiainkoun oder vielmehr Kiaintoun, in Lowa Shan mit aufgeführt wird. Dieſe Shan oder Shanmen wurden in Awa als ſehr große Faullenzer ausgeſchrieen; ſie ſollen nie arbeiten, und die größte Schaam ſoll die Frau überraſchen, wenn ſie ihren Mann bei der Arbeit trifft; er ſitzt nur den ganzen Tag um zu rauchen, ſich wol ſeyn zu laſſen und zu ſchlafen, indeß die Frau die Feldarbeit verrichtet. Dieſe ſeltſamen Cultivatoren ſollen nicht in Die-

---

[594]) M. Pinto Wunderliche und Seltſame Reiſen. Amſterd. 4. 1671 S. 309 u. f. [95]) Fr. Hamilton l. c. in Vol. II. p. 270.
[96]) Fr. Hamilton a. a. O. Vol. X. p. 248—250.

Digitized by Google

ern, sondern überall nur in zerstreuten Hütten wohnen; ihre Häuptlinge (Zabuas) aber in den großen Ortschaften oder Städten, nach denen sie sich nennen, und die sie als Erbeigenthum besitzen. Sie zahlen ihren bestimmten Tribut an den König, werden nur selten einmal auf Klage abgesetzt, haben am Hofe von Awa den Vorrang vor den ersten Ministern (den Wungriy), obgleich sich ihre Autorität nicht über die Grenze ihres Territoriums hinaus erstreckt. Sie scheeren sich das Haupthaar.

In diesem Gebiete, im N.W. von Siam, im dortigen Land voll Berge und Wälder, werden auf den genannten Sclavenkarten hie und da auch noch die Namen der Lowa oder Lawa wahrgenommen, die nach Fr. Hamilton aber eigentlich daselbst überall, als die Aboriginer[97]) anzusehen sind. Diese vermischten sich, sagt derselbe Beobachter, mit andern, den Chinesen verwandten Völkern, wie mit Eingewanderten Tribus oder Colonisationen, aus Vorderindien, und wurden so zu der Raçe der Shan Völker, die bald an Siam, bald an Awa tributpflichtig wurden. Ihnen in Westen, auf der Westseite des Irawadi Stromes, wurden sogar noch Tribus der Shan-Raçe von den Birmanen angegeben, in S.W. die Khiain, und in N.W. die Kasi Shang[98]), im Gebiete von Cassai oder Kunipore, was nach Mora hinüberreicht (s. oben S. 307, 310), wovon erst weiter unten bei Birmanen die Rede seyn kann, doch ist schon hier zu bemerken, daß sie sich selbst Thay Loun nennen, und Siamesisch sprechen (vergl. oben S. 377). Ihnen im Osten sind die Jun Shan oder Laos von Yangoma (Chiangmai), deren Landesdialect[99]), so viele deshalb von Fr. Hamilton bei seinem Aufenthalte in Ava, wohin sie häufig kommen, ausgeforscht wurden, sich vom Siamesischen nicht unterscheidet; jedes der Worte, die Fr. Hamilton abfragte, war ganz Siamesisch, nur ihr Accent schien abzuweichen, sonst schienen beide Nationen, die Laos von Yangoma und die Siamesen, hinsichtlich der Civilisation, der Kunst und Wissenschaft sich in ähnlichem Zustande zu befinden. Im Norden von diesen Jun Shan aber wohnen die Lowa Shan.

---

[97]) Fr. Hamilton l. c. Edinb. Phil. Journ. Vol. II. p. 268.
[98]) Fr. Hamilton l. c. Vol. X. p. 247 etc. ebend. l. c. Vol. II. p. 263 — 264. [99]) Fr. Hamilton l. c. Vol. X. p. 66.

Digitized by Google

So nehmen die Shan überall den großen, innern, zuſammenhängenden Landſtrich ein, in welchem auch die Namen Lowa, Lawa, Lao, Lawho, Laha, Lau immer nur wieder dieſelbe Raçe bezeichnen, die in ihrer ganzen Ausdehnung bei weitem den größern Theil des ganzen continentalen Theils Hinterindiens einnahm, und in den verſchiedenſten Zuſtänden unvermiſcht und vermiſcht, wild und cultivirt, independent oder tributpflichtig, ſelbſtſtändig und mächtig, oder unterwürfig und zerſtückelt durch die ganze Halbinſel ſich erhalten hat, aber die verſchiedenſten Namen trägt, und zu den verſchiedenſten politiſchen Herrſchaften gehört.

Denn auch im äußerſten Oſten der Halbinſel, in der Provinz Tſiampa, ſind die Loy, Loye, Loe (ſ. oben S. 955), unter Cochin Chineſiſchem Joche, nach Fr. Hamilton[aaa]), unbezweifelt von derſelben Lao-Raçe, die auch nahe im jenſeitigen Gebirge, nach dem Binnenlande zu ihre Sitze hat, und ſich durch Unter Laos, oder Laenzaen Sham, an die nördlichern Lao, Lolo, Pape (ſ. oben S. 903, 765, 767) anreihet. Auf der Generalkarte des Birmanen-Sclaven, war die Stelle der Loy in Cochin China mit dem Namen Wilde Lawa [1]) bezeichnet; dieſe gelten aber dort für die Aboriginer des Tſiampa Landes.

Wenn auch die Moy tiefer landein von verſchiedener Art ſind (ſ. oben S. 967), ſo folgt doch im mittlern Laufe des Kambodja-Stromes demſelben zu beiden Seiten, das Untere Land, Laenzaen Shan der Birmanen, Lan thſan der Chineſen, oder Lanjang, Lantſchang, auch Süd-Laos genannt, mit der Capitale Zandapuri, von dem uns jedoch jede neuere Nachricht fehlt. In dieſem Gebiete, deſſen Mitte der große Kambodja Strom durchſchneidet, ſoll aus dieſem, der dort einheimiſchen Anaſtomoſenbildung gemäß (ſ. oben S. 907), jener merkwürdige Zwitterſtrom ſüdweſtwärts zum Siamſtrome hinübergehen, der ſchiffbar iſt, und unter dem Namen Anan [2]) beide Stromſyſteme ſeitwärts mit einander in Verbindung ſetzt.

Im Jahre 1795 hieß es in Ava [3]), daß die 4 großen Shan

[aaa]) Fr. Hamilton Acc. of a Map of the Taroot Shan Territory in Edinb. Phil. Journ. 1822. Vol. VII. p. 75. [1]) ebend. Vol. II. p. 270. [2]) ebend. Vol. X. p. 66. [3]) ebend. Vol. II. p. 270.

Digitized by Google

Reiche: Yun-, Lowa-, Laenzaen- und Tarout-Shan von 4 Erbfürsten zwar beherrscht wurden, die aber unter 2 Birmanischen Militair-Gouverneurs ständen, die ihre Garnisonen am Maekhaun hätten, und zu Kiainsin im Norden von Kiain khaun (d. i. Winkjan, s. oben S. 1206), wie zu Main Khain residirten. Dieses zuletzt genannte Tarout Shan liegt, unter allen Ländern der Shan, am weitesten gegen N.O., und erhielt diesen Namen bei den Birmanen, welche die Chinesen Tarout nennen; es ist also das Chinesische Shan oder Chinesische Laos, und würde demnach mit jenem Ober-Laos, an der Grenze von Süd-Yünnan, übereinstimmen, zu dessen Capitale der Chinesenbericht die Stadt Meng machte.

Daß ein solches Tarout Shan[4]) oder Chinesen Laos existirt, beweist die Karte und Erklärung des Birmanen-Sclaven, der es in den Norden von Laenzaen Shan auf seiner Generalkarte verzeichnete, eine eigene Specialkarte davon entwarf, und auf die Nordostseite des oberen Maekhaun verlegte, zwischen China (Tarou Pri China Reich bei Birmanen) und Tongking (Kiokachin, d. i. Cochin China Reich), wovon die Capitale Kainrounkri war, welche im J. 1795 an Ava Tribut zahlte.

Fr. Hamilton hielt dafür, daß es im N.W. von Tongking die auch sonst wol genannten zwei kleinen Reiche Law-Chiwa umfaßte, welche man richtiger Law, d. i. Lawa Shan, der Laos, oder auch Laktho und Chiwa nennen müsse.

Den Namen Laktho oder Lac-tho[5]) hat auch De La Bissachère, der in Tongking lebte, daselbst als ein Grenzreich im Norden von Lao, das er bis 18° N.Br. reichen läßt, also im Norden von Laenzaen Shan, oder Unter-Laos, und im Westen zwischen Tongking und China kennen gelernt, bemerkt aber, daß es in Europa noch unbekannt sey, doch weiß er selbst nichts Besonders lehrreiches darüber zu sagen, als daß es ein Gebirgsland sey.

Es ist selbst wahrscheinlich, daß die Birmanen während ihrer siegreichen Eroberungszüge in jenen obern Quellgebieten des Menam-, wie des Kambodja-Stromes gegen das Chinesische Yün-

[4]) Fr. Hamilton l. c. Edinb. Phil. Journ. Vol. II. 269; desselben Account of a Map of the Tarout Shan Territory in Edinb. Phil. Journ. 1822. Vol. VII. p. 71—75. [5]) De La Bissachère Etat actuel du Tunkin de la Cochin Chine etc. Paris 1812. 8. T. I. p. 15; 23 etc.

Digitized by Google

nan hin, sich auch während der spätern Periode der Revolution in Cochin China einen Theil des nordwestlichen obern Tongking (Kio Pri, d. i. Reich Kio, gleichwie Anam Königreich) unterwarfen, und dieses von ihnen mit dem Namen Tarout Shan belegt ward. Dieses Tarout, d. i. China, sprechen sie aber wie Crawfurd[6]) versichert, Tarug, Taruk oder Tarup aus, je nach dem darauf folgenden Consonanten. Die Bewohner des Anam Reiches (Kio kachin Shan) bei Birmanen, übereinstimmend mit der ältern Portugiesen Benennung (daher auch die oben angegebene Schreibart s. ob. S. 953), heißen bei den Birmanen Kio; doch unterscheiden sie auch dieselben in 2 Abtheilungen, in die Kio-Biain und die Kio-Dain. Nach der Ermannung und Restauration des Cochin Chinesischen Reiches (s. oben S. 991 u. a. O.), ist es aber wol sehr wahrscheinlich, daß jene Provinzen wieder unter die Oberhoheit ihrer mächtigern Nachbarn im Osten der Cochin Chinesen, oder im Norden der Chinesen, zurückgefallen seyn mögen. In jener Periode aber, wo die Zabuas oder Erbfürsten von Tarout Shan an die Birmanen tributpflichtig geworden waren, und ihre Embassadeurs zu Ava erscheinen mußten, wurden diese weit mehr als die Zabuas von Löwa Shan und Yän Shan geehrt, da man ihnen, gleich den Söhnen des Ava Königs, das Vorrecht der goldnen Sonnenschirme zugestand. Damals, sagt Fr. Hamilton, habe sich eine Colonie civilisirter Kio, d. i. Bewohner von Tongking, unter den wildern Laos jenes Tarout Shan niedergelassen, und vieles angebaut, auch Kiainrougri (durch Verdrehung Kiainjunghari bei den Mranmas geschrieben), die Capitale mit ihren Dependenzen bevölkert, deren Entfernung von der Capitale von Unter-Laos, oder Sandapuri, Fr. Hamilton nach einer Kartenskizze von Laenzaen Shan mit Distanzangaben auf einen Monat Weges angiebt. Zwischen beiden werden aber auch noch wilde Lawas angeführt (wol zusammenhängend mit den Loye s. ob. S. 1232) wie denn, im Norden von Tarout Shan, die Lawas, Lowas, Lolos der Chinesen noch sitzen. Aus diesem Gebiete ist es wol, daß der große Tongking Strom, oder doch wenigstens ein oberer Arm desselben (s. oben S. 406, 903, 920), der Le sien Kiang, oder Lysien Kiang hervortritt, der hier noch nicht schiffbar

[6]) J. Crawfurd Embassy to Ava l. c. p. 76.

Digitized by Google

seyn soll, was auch die Mranma Benennung eines Khiaun, d. i. kleiner Fluß, der erst mit der Regenzeit anschwillt, zu bestätigen scheint. Denn bei Birmanen heißt er Main Imain Khiaun [7]), oder Main ma, von einer Stadt ma, die er passiren soll. Unsere große Unkenntniß dieser entfernten Gegenden macht es noch unthunlich, die Lage jener von Chinesen genannten Capitale Meng (s. oben S. 1219) in Beziehung zu diesem Tarout Shan oder Lac tho näher zu bestimmen, wenn es nicht das schon oben vermuthete Main Khain wäre (s. oben S. 1221) dem dann Tarout Shan im Osten, auf der Grenze von Tongking und Yünnan liegen, und zu diesen beiderseitigen Provinzen selbst gehören würde. Hiemit würde die Lage von Kiainsin oder Kyan seng (südöstlich von ihr), ganz übereinstimmen, welches nach Fr. Hamilton im Jahre 1795, die Residenz des zweiten Birmanischen Militair-Chefs [8]) von Ober-Laos, oder der Lowa Shan (östlich des erst genannten zu Kiain toun) war, der zwischen den beiden Quellströmen des obern Kambodja-Stromes, des Maekhoup und Daekhaun daselbst, seine Garnisonen hatte, und zugleich die Grenze von China (Tarout Pri) wie Tarout Shan (Lac tho) gegen Tongking (Kio Pri) in Zaum hielt. Nach einer andern Aussage sollte er seine Residenz jedoch auch in Main Khain [9]) selbst aufgeschlagen haben.

J. Crawfurds und Gützlaffs Nachrichten von den Laos, in Ava und Bangkok eingesammelt 1827 und 1830.

Während J. Crawfurds Embassade in Ava (1827) bestätigte sich ihm die von Fr. Hamilton schon dargelegte Thatsache, die Shans [10]), identisch mit den Laos Völkern, gleiche Sprache wie die Siamesen redend, über die ganze südliche und nordöstliche Grenze des Ava Königreiches vertheilt seyen; daß jedoch zwischen ihnen noch manche andere wildere Völker hausen, die in keiner Verwandtschaft mit ihnen stehen. Ein Theil der vielen Quellströme des Irawadi sollte aus den Thälern der Laos zusammenfließen, die zur Regenzeit insgesamt

[7]) Fr. Hamilton Acc. of Tarout Shan l. c. Vol. VII. p. 73.
[8]) Fr. Hamilton l. c. Edinb. Phil. J. Vol. X. p. 65.
[9]) Fr. Hamilton l. c. Vol. VII. p. 73. [10]) J. Crawfurd Embassy to Ava London. 4. 1829. p. 459, 463. 470.

Digitized by Google

anſchwellen (alſo nicht ſehr weit herkommen). In den Thälern der Shan (d. i. von den Lao Gebieten), die den Birmanen tributbar geblieben, wurden ihm, als die beiden Hauptmarktplätze und größeren Städte, genannt: Moné, wo der Sitz eines Militair-Chefs und Thing nyi, an der Grenze des Siameſiſchen Antheils von Lao, die wir jedoch beide nicht näher zu beſtimmen wiſſen. Der lebhafte Verkehr zwiſchen dieſen Laos und der Capitale Ava, zeigte ſich dem Botaniker Dr. Wallich bei ſeiner botaniſchen Excurſion in die Waldgebirge im N.O. von Ava (Pahima pan ſ. oben S. 1214), wo er auf 3600 Fuß Berghöhe, Eichenwaldungen ſahe; über dieſes Gebirge ſetzt die große Heerſtraße[611]) von der Ava-Reſidenz, oſtwärts, in die Länder der Laos, und ſtets begegneten ihm dort Karawanen der Laos, welche vorzüglich ihr treffliches Rindvieh in zahlreichen Heerden zur Capitale führten, und die Laſtochſen zum Waarentransport gebrauchten. Auch fand Crawfurd viele Shan unter den Truppen des Birmanenheeres.

Ein ſpäterer Beobachter[12]) bemerkt, der Druck der Birmanen gegen die Laos ſey zu unerträglich geworden, und dieſe hätten deshalb Siam um Schutz angerufen; auch hätte der Chef der Laos ſeine Schweſter dem Könige von Siam zur Gemahlin geſchickt. Hierauf hätten ſie mit Hülfe von Bangkok die Birmanen verjagt, und zweimal hätten dieſe vergebliche Verſuche zur Wiedereroberung gemacht, die aber mißglückt wären. Der oberſte Häuptling der Laos, der Oheim von 7 Brüdern, ſeinen Neffen, die mit ihm verbunden waren, ſoll als Oberhaupt den Titel Chu che wit (d. i. Herr des Lebens) gehabt, nur nominell an Siam untergeben geweſen, ein Alter von 68 Jahren (vor 1830) erreicht haben und ſehr vom Volke geachtet geweſen ſeyn. Nicht er allein, ſondern zwei Brüder, einer zu Zimmé (offenbar Chiangmai) und der andere zu Logan, einer jüngern Stadt, hätten das Regiment geführt.

Unſers Landsmannes Gützlaff Berichte aus Bangkok enthalten auch über die Laos neue, wichtige, mit jenen jedoch nicht in Verbindung ſtehende Daten. Als Miſſionar und Arzt, ſagt er[13]) kam er viel mit Laos oder Shans (Chans) in Berüh-

---

[611]) J. Crawfurd Embassy to Ava London 4. 1829. p. 287, 88 u. a. O. [12]) Asiatic. Journ. Vol. V. 1831. p. 162, 163.
[13]) K. Gützlaff Verslag van een Driejarig Verblijf in Siam. 8. Rotterdam 1833 p. 18—24; cf. deſſ. Journal of a Residence in

Digitized by Google

rung, einer Nation, die in Europa so gut wie unbekannt ist. Er rlernte ihre Sprache, die der Siamesischen verwandt ist, und möchte wol der erste Europäer seyn, der die Laos Sprache stu- dirt hat, daher sein Urtheil hier besonders beachtenswerth ist. Ihre Schrift, bemerkt er, in der gewöhnlich ihre heiligen Bücher ge- schrieben sind, ist jedoch von der Siamesischen verschieden. Diese Laos nehmen einen großen Theil der Population der östlichen Halbinsel Indiens ein, von den Nordgrenzen Siams, längs Kam- bodja und Cochin China auf der Ost-, wie der Burmah auf der West-Seite, und nordwärts bis zur Grenze von China und Tongking.

Nach ihrer Hautfarbe sind sie in zwei Abtheilungen un- terschieden, die man Lau-pungkau, d. i. weiße Lau oder Laos, und in Lau-pungdam, d. i. schwarze oder dunkle Lau oder Laos, nennt.

Sie bewohnen meistentheils Gebirgsland, treiben Ackerbau, Jagd, leben unter Herrschaft kleiner Häuptlinge oder Erbfürsten, die abhängig sind von den Birmanen (die Zabuas), von Siam oder die 4 zu Siam gehörigen im Jahre 1822, s. oben S. 1084); über auch von Cochin China (ob gegenwärtig Laenzaen Shan?) und von China (wol Karout Shan und die Lolos).

Obwol ihr Land viele Producte in Ueberfluß hat, auch viel Gold, so leben die Einwohner doch in großer Armuth, elender als die Siamesen; nur diejenigen Laos ausgenommen, die unter dem Schutze Chinas stehen.

Sie haben eine National-Literatur, studiren sie aber nicht besonders; sie ist ihnen auch keine Erkenntnißquelle; ihre besten Werke sind in Prosa, Lebensgeschichten, Riesen- und Feen- märchen. Ihre Religionsbücher in Bali (Pali) Sprache, werden von ihren Priestern wenig verstanden, die sich von den Talapoinen Siams nur durch noch größere Unwissenheit unter- scheiden. Gützlaff scheint der oben berührten Ansicht Dr. Leyden's beizutreten, wenn er sagt: das Laos Land scheint die Wiege des Buddhaismus zu seyn, weil die meisten Spuren des Sa- mono Kodum (Schamuni Gautma) des ersten Buddha- Missionars sich bei ihnen vorfinden; die dort erbauten Tempel gleichen denen in Siam nicht, auch sind die Laos nicht so aber- gläubisch wie ihre Nachbarn. Ihre Sprache ist sehr sanft, me-

Siam, in Chinese Repository, Asiat. Journal New-Series 1833. Vol. XII. p. 234 — 235.

Digitized by Google

lodisch, umfangreich genug, um alle ihnen angehörigen Vorstellungen auszudrücken.

Die Laos lieben Musik und Tanz; ihre Orgel aus Rohrpfeifen gehört zu den süßesten Instrumenten der Asiaten, und würde unter der Hand eines Europäischen Meisters sehr reizende Leistungen gestatten. Jeder Große des Volks hat seine Truppe von Tänzern, die ihn durch ihre Ballette und kühnen Pantomimen unterhalten, und bei Musik die seltsamsten Windungen, Verdrehungen zur Schau stellen. Ihrem Character nach sind die Laos sehr sorglos in allen ihren Handlungen, ihr Temperament ist stets heiter und fröhlich gestimmt; in ihren Sitten und Gebräuchen sind sie unreinlich. Ihre südlichern Districte treiben ziemlich starken Handel mit Siam; in langen, engen Booten, die sie mit Gras überdecken, schiffen sie ihre Landesproducte, wie Elfenbein, Gold, Tigerhäute, officinelle Kräuter, nach Siam, und nehmen von da Europäische und Indische Fabrikate, auch einige Siamesische Artikel mit (vergl. ob. S. 1116).

Dieser Handelsverkehr, bei dem die Siamesen alle List anwendeten, um die Unterthanen eines der tributairen Laos Fürsten, welcher Show vin Shan (Chow vin Chan b. Gützlaff) hieß, zu betrügen, veranlaßte diesem Unglücklichen, im Jahre 1827, Krieg und Vernichtung. Bei seinem letzten Tributbesuch zu Bangkok, wurde dieser Prinz in vergoldeten Barken geschifft, und auf vergoldetem Throne zu Hofe getragen. Aber er fand die Ansprüche und den Druck des Siamesen Gouvernements an der Grenzprovinz gegen sein Territorium (ob etwa nur eine Abtheilung von Unter-Laos) zu unmäßig und seine eigenen Revenüen gefährdend. Seine wiederholten Beschwerden in Bangkok fanden kein Gehör; er suchte sich daher selbst Recht, züchtigte den Grenzgouverneur mit gewaffneter Hand, ohne deshalb Siam bekriegen zu wollen.

Sein Ueberfall setzte indeß ganz Siam in Schrecken; das Aufgebot dieses Volks zog wider ihn zu Felde, und war siegreich; der Siamesen General, Paya meh tap, voll Grausamkeit und Habsucht, ließ alles niedermetzeln und das Land ausplündern; man verbrannte die Ortschaften mit den Menschen, die sich darin befanden, oder sprengte die Wohnungen mit Pulver in die Luft. Zahllose Gefangene, die dem Blutvergießen entgingen, wurden in Fesseln auf Flooßen den Menam-Strom nach Siam hinabgeschwemmt. Die Reste von denen, die nicht durch Hunger und

Digitized by Google

Elend den Tod fanden, wurden dort als Sclaven unter die Großen vertheilt, viele der Weiber in die Harems des Königs und der Großen gesteckt. Der Prinz Show vin Shan floh, von jedem Beistande verlassen, zu einem benachbarten Laos-Chef; nur Cochin China verwandte sich für ihn. Aber die Botschafter aus dem Anam Reiche, welche gegen den Siamesen General wegen seiner Zerstörung in Laos Remonstrationen machen sollten, wurden mit ihrem ganzen Gefolge (an 100 Mann) verrätherisch ermordet, und als darauf der erbitterte Hof von Hué, der aber zu schwach war seiner Rache freien Lauf zu lassen, in Bangkok durch seinen Gesandten die Auslieferung der Mörder forderte, aus dem Grunde, weil Cochin China sich die Mutter der Laos, Siam aber den Vater derselben nenne, konnte sich Siam doch zu keiner Gewährung der Forderung entschließen. Den schlauen Gesandten, den Siam zur Beilegung des Streites an den Hof von Hué sandte, ließ dieser aber nicht vor, mit der Weisung, Siam und Cochin China haben aufgehört Freunde zu seyn. Man fürchtete in Bangkok einen Ueberfall von Cochin China (s. oben S. 1060, 1072 u. a.), und baute 100 neue Kriegsbarken; aber noch vor ihrer Beendigung war das Schicksal des unglücklichen Laosfürsten entschieden. Er ward mit seiner ganzen Familie verrathen und als Gefangener an den König von Siam ausgeliefert. Nach Landessitte (s. ob. S. 819) in einen Bambuskäfig gesperrt, mit dem Blick auf die vor ihn gelegten Märterinstrumente, starb der alte Mann, sein Sohn und Erbe entschlüpfte (ob dies etwa der oben genannte 68jährige Greis, Chu che wit, war, der in so ehrenvollem Verhältniß zu Siam gestanden hatte? die Zeitfolge ist hier schwierig genauer zu ermitteln). Aber man setzte große Preise auf den Flüchtling, er ward verfolgt, man erblickte ihn auf dem Gipfel einer Pagode, von der er, da jede Rettung unmöglich war, den Nachsetzenden lebendig zu entgehen, sich auf nahe Felsen hinabstürzend zerschmetterte. So erlosch dieses Königsgeschlecht der Shan pung dam (der schwarzen Laos); ihr Land ward Wüstenei, das Volk war erschlagen oder an 100,000 in Sclaverei durch Siam zerstreut; alles Widerstrebens der Cochin Chinesen ungeachtet behauptete Siam das zerstörte Territorium, und suchte es zu Gützlaffs Zeit mit Colonisten von andern Tribus zu füllen.

Die großen Häuptlinge dieses Laos, welche beim ersten Ueberfalle der Siamesen auf deren Seite getreten waren, hielt man

Digitized by Google

zu Gützlaffs Zeit in einem großen Gebäude der Sampiang Pagode, am Menam-Strome, nahe bei Bangkok gefangen. Noch hofften ſie wieder in ihre Heimath zurückgeſchickt zu werden. Gützlaff beſuchte ſie, fand ſie ſehr niedergeſchlagen, aber offenherzig, höflich in ihrer Unterhaltung, er ſprach ihnen Troſt ein.

Im Allgemeinen, ſagt dieſer Miſſionar, ſind dieſe Laos noch in einem niedern Stande der Civiliſation, doch ſtehen einige derſelben in ihren wildeſten Gebirgen auf einer noch niedrigeren Stufe der Ausbildung. Zu den friedlichſten von dieſen letztern gehören die Kahs (ſ. oben S. 1116, 1130, wo es zweifelhaft ſchien, ob ſie zu den Laos gehören), die wie von Siamſen, ſo auch von den Laos zu Sclaven gemacht und nach Bangkok zum Verkauf gebracht werden. Mehrere derſelben, die Gützlaff in Bangkok kennen lernte, ſagten ihm, ihr Volk lebe in Frieden unter ſich im Gebirge, baue ſo viel Reis als ſie brauchten, ſey ohne Geſetz, ohne Religion und in einem Zuſtande der Geſellſchaft, der dem der Elephantenheerden am nächſten ſtehe. Sie, meinte Gützlaff, würden für die Wahrheit des Evangeliums am empfänglichſten ſeyn, und wie zu den Otaheiten und anderen, ſolle auch zu ihnen ſich die Miſſion verbreiten. Er ſcheint dieſes Volk mit zu den Laos, und zwar zu ihrem roheſten Tribus zu zählen; die civiliſirteſten aller Laos, welche Gützlaff traf, waren diejenigen, welche mit Chineſiſchen Mandarinen als Grenzbotſchafter kamen, aber doch dieſelbe Sprache wie andere der Laos redeten, die ihm verſtändlich geworden war.

8. Dr. Richardſon's Beſuch in Laos (Chiangmai, Jangoma) im Jahre 1830.

Endlich können wir zum Schluß unſerer Unterſuchungen über das proteusartig ſich ſtets umgeſtaltende Laos auch den jüngſten Augenzeugen nennen, dem es gelang die Mitte dieſes centralen Theiles der Halbinſel zu erreichen, obwol er nur in dem nächſten Gebiete von Unter-Laos oder Chiangmai zurückblieb, deſſen Capitale er nicht einmal zu ſehen bekam, und deſſen Bericht (vom Mai 1830, die Reiſe fällt wahrſcheinlich ſchon Ende 1829) zur Aufklärung ſo verwickelter Verhältniſſe, von denen der Reiſende keine Ahnung und keine Vorkenntniß gehabt zu haben ſcheint, auch nicht beſonders geeignet iſt. Im Ganzen kann derſelbe nur wenig lehrreich genannt werden, da er ohne Orientirungen, ohne Meſſungen, ohne aſtronomiſche, phyſicaliſche, botaniſche Beobachtungen geblieben

Digitized by Google

ist. Vielleicht daß ausführlichere Beobachtungen noch nachfolgen. Aber auch so bleibt die kurze Notiz auf solchem Boden dankenswerth, weil sie den unbefangenen Blick in eine Terra incognita giebt.

Vor 6 Monaten (also 1829), sagt Dr. Richardson in seinem Briefe[614]) an Major Burneys, schickte ein Laoshäuptling ein Schreiben an das Britische Gouvernement in Martaban (an Mr. Maingy, Civil-Commissionar in Moulmein), das seit dem Friedenstractat (1826) von den Birmanen an England abgetreten war, mit dem Ersuchen, ihm einen Britischen Officier zuzusenden. Zu dieser Expedition erhielt Dr. Richardson den Auftrag. Er reisete 4 Tage lang von Martaban den Saluaen-Strom aufwärts, dann aber gegen O.N.O. Er brachte 44 Tage auf dem Hinwege, aber davon nur 27 Tage auf dem Marsche zu, und bis zu seiner Rückkehr nach Martaban verflossen nur 3 Monat Zeit.

Die Männer von Laos, die ihm zum Geleit gegeben waren, sagten ihm ganz offenherzig, sie würden ihn keineswegs auf dem leichtesten und directen Wege in ihre Heimath führen; denn auf diesem könne es ihm ja dann später wol einmal einfallen, ein Englisches Heer zu ihnen führen zu wollen. Ihre Pflicht wäre es, gleich Elephanten, ihn über die beschwerlichsten Wege zu führen, und nur mit dem Rüssel vorher die Sicherheit des Bodens auszutasten, auf den man ohne Gefahr den Fuß zu setzen habe.

Dr. Richardsons Wegroute konnte also nicht sehr deutlich und belehrend ausfallen. Als er die Residenz des Laos-Häuptlings erreichte, mußte er sogleich bemerken, daß die Einladung an Mr. Maingy ein bloßes orientalisches Compliment gewesen sey; denn der Fürst hatte (wahrscheinlich durch verächtliche Vorstellungen über Europäer, die dort allgemein im Gange, irre geführt) gemeint, es würde und könne gar kein Englischer Officier im Stande seyn, eine solche Reise zurückzulegen. — Leider wird von diesem Häuptling gar keine nähere Kunde gegeben. Sollte es der Greis Showvin Shan vor seinem Sturze gewesen seyn, der darauf unmittelbar 1830 hätte erfolgen müssen? —

Die Ankunft des Kula Phyoo (d. h. des weißen Fremdlings) machte also im ganzen Lande großes Aufsehn,

---

[614]) Dr. Richardson Visit to Laos, in Asiat. Soc. of Calcutta 5. May 1830. s. Asiat. Journ. New. Ser. Vol. III. 1830. p. 254—256.

Digitized by Google

weil die alte Sage, wie unter den mehrsten Hinterindischen Völkern, so auch bei den Laos im Gange ist, daß weiße Männer einst ihr Land erobern würden. Zu ihrem Schrecken kam noch hinzu, daß in Laos während der letztern Jahre gewaltige Ueberschwemmungen gewesen, und daß man nach dem Verlaufen der Gewässer einen weißen Fisch, eine weiße Krähe und andre weiße Thiere (s. oben Albinos S. 1105) daselbst wahrgenommen hatte.

Dennoch ward der Britische Fremdling wohlwollend empfangen; aber Jedermann zeigte große Furcht vor der Gewalt, welche die Engländer bei Birmanen geübt, und vor ihren weitern bösen Absichten. Zumal daß die Briten es nicht gescheut hatten, die Stadt Martaban bei hellem, lichten Tage anzugreifen, schien ihnen bemerkenswerth, weil sie besser daran gethan Nachts den Ueberfall zu machen, wo sie dann den ganzen Ort leicht mit dessen Bewohnern in ihren Betten zugleich hätten in Brand setzen können. Als Dr. Richardson bemerkte, die Sache der Briten sey nicht Hinterhalt, sondern gradezu gingen sie auf den Feind los, so entgegneten sie, „eben deswegen fürchteten sie sich so sehr vor den Briten; denn kämen sie krumm herum, in Schlangenwindungen, wie die Birmanen, so könnten sie denselben wol entgehen; aber da sie geradezu auf den Feind wie ein großes Thier losgingen, so könne man ihnen eben nicht widerstehen.“ —

Den Ort, zu welchem Dr. Richardson, als den Sitz des Häuptlings gelangte, nannte man ihm Laboung (wol identisch mit Gützlaffs Lapung, von Lao und bung oder pung, was nach obigem etwa ein Fürstenhaus, eine Residenz oder dergleichen bezeichnen könnte). Er liegt eine halbe Tagereise (auf Fr. Hamiltons Map of Zaenmae I. und II. in S.O.) von der Hauptstadt des nördlichen (?) Laos, welche die Laos Männer Ch'haing-mai nannten, die Birmanen aber Zemee (d. i. Zaenmae, Chiangmai, Yangoma.). Seine Breite schätzt der Brite zwischen 19 und 20° N.Br. (s. ob. S. 1084, wo ein Druckfehler zu berichtigen, nämlich statt 21° lies unter 20° bei Berghaus Karte von Hinter-Indien). Wir hätten demnach hierdurch die wirklich einheimische Benennung der Capitale erhalten. Leider wurde dem Dr. Richardson die Erlaubniß durchaus nicht gestattet, dieselbe zu besuchen.

Den besten Bericht über diese Gegend hat nach ihm Ralph Fitch im XVI. Jahrhundert gegeben (s. ob. S. 1202); dessen

Digitized by Google

Angaben er bestätigt. Jener brauchte aus Pegu 25 Tage zur Reise, er 27 Tage aus Martaban; beide kamen durch viele angenehme, fruchtbare Landschaften. Richardson war der Weg sehr beschwerlich, gebirgig, er sahe wenig Wohnorte, außer Laboung, das nach ihm nur etwa 2500 Einwohner haben mag, wenig Dorfschaften.

Das Landes-Oberhaupt wurde von seinen Unterthanen wie der König von Siam „Herr alles Lebens" (s. oben S. 1123) titulirt; man versicherte ihm, er sey keineswegs tributpflichtig an Siam, sondern schicke nur gelegentlich wol einmal Zimmerholz nach Bangkok. Aber Capt. Burney überzeugte sich, wie oben gesagt, in Bangkok selbst vom Gegentheil. Als Richardson in Laboung angekommen, wurde ein expresser Bote nach Bangkok geschickt, um die Geschenke, welche Mr. Maingy dorthin für das Oberhaupt von Laos geschickt, abzuholen, auf dessen Rückkehr man ungemein begierig war.

Richardson scheint keine sehr hohe Gebirge getroffen zu haben; er sahe keinen Schnee, spricht nicht von Frost, obwol das Thermometer am Morgen 8 Uhr bis 46° Fahrh. (gegen 6° Reaum.) fiel, große Kühlung für jene Breiten, was wol auf bedeutendes Ansteigen des Bodens hindeutet. Doch ist es voll von Elephanten und Heerden; Weitzen sahe er nicht, Hauptnahrung ist eine gallertreiche Reisart.

Die Laos Männer schienen von keiner besondern Größe oder Stärke zu seyn; die Weiber, sagt Richardson, sind ausgezeichnet schön, ohne jenen Mongolischen oder Chinesischen Character, mit großen, schönen Augen. Die Männer tragen mehr faltige Gewänder und Turbane wie Birmanen; ihre untere Tracht ist dieselbe wie bei jenen, von Seide und blaugestreiften Baumwollenzeugen. Die jungen Weiber gehen mit freier, nackter Brust, aber ihre untere Tracht ist etwas anständiger als bei den Birmanischen Frauen.

Ihre Priester stehen in gar keinem Ansehen, ihre Moral ist sehr weit. Die Angabe des Pater Marina, daß die Einwohner von Lanjang (oder Süd-Laos) ihr Geflügel mit allen Federn rösten und so verspeisen, fand Richardson hier bestätigt, wo sie nicht einmal die Eingeweide der Thiere ausnehmen.

Die Sprache ist bei diesen Laos wie in Siam; nur eine geringe (sagt Richardson) Dialectverschiedenheit war zu bemerken. Eben so ist die Münze hier dieselbe wie in Siam.

Digitized by Google

Von Waaren ſahe man dort Baumwolle, Elfenbein, Stick-Lack, Moſchus und andere, die jährlich eine Karawane von 1000 bis 2000 beladenen Pferden und Maulthieren aus China nach Laos bringen ſoll. Vor drei Jahren war ſie geplündert worden, und deshalb ein paar Jahre ausgeblieben, wurde aber wieder in Laboung erwartet. Die Chineſiſchen Grenzkaufleute, ſagte man daſelbſt, hätten eine Deputation an den König von Siam mit einem Geſchenke an Gold geſchickt, um für die Zukunft deſſen Schutz für ihre jährlich abzufertigende Karawane zu erhalten.

Dr. Richardſon meint, es gebe in Laos kein Kupfer (wol verſtanden, daß ſein Urtheil nicht über Unter-Laos oder Jún Shan, hinausreichen konnte, obwol er immer von Laos im Allgemeinen zu ſprechen ſcheint, was zu ganz irrigen Schlüſſen führen würde). Alles Metall, ſagte man ihm, werde von der China Karawane eingebracht (dieſe muß aber auch Ober-Laos, ſey es noch auf Chineſiſchem Gebiete unter den Lolos, oder auſſerhalb der Yúnnan-Grenze, nämlich Lowa Shan oder Tarout Shan durchziehen, ehe ſie Chiangmai erreichen kann). Aber ſehr viel Eiſenerz gebe es in Laos, und deſſen Bewohner ſollen es verſtehen ganz gute Musketen zu ſchmieden. Auch Bleierze und Zinnerze gebe es oberhalb Zemee (Zaenmae). Die Rinder, von einer trefflichen Art, obwol von kleiner Raçe, ſind wohlfeil; 50 Stück kaufte der Brite ſogleich für die Verproviantirung der Engliſchen Truppen in Martaban ein; 300 Stück ließ er nach Moulmein nachkommen.

Auch vor den Birmanen zeigten die Laos große Beſorgniß und Furcht; die grauſamen Grenzfehden und der Menſchenfang (ſ. oben S. 1196), dem die Britiſche Beſitznahme von Tenaſſerim, Tavoy und Martaban überall ein Ende gemacht hat, findet noch im Norden zwiſchen Ava gegen Laos ſtatt. Die erſte freundliche Annäherung der Briten und Laos ward durch Richardſons Landreiſe und deſſen Expedition überhaupt gebahnt; von der Beſchiffung, den Martaban oder Saluaen-Fluß aufwärts, kann erſt weiter unten die Rede ſeyn. Möge aber dem von jeher in ſich zerriſſenen Volke der Laos dieſer Verkehr zum wahren Heile gereichen.

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

This book should be returned to the Library on or before the last date stamped below.

A fine of five cents a day is incurred by retaining it beyond the specified time.

Please return promptly.

AUG 27 '56 H

Digitized by Google

2044 105 230 965

Digitized by Google